新编
乌克兰语汉语词典

НОВИЙ
УКРАЇНСЬКО-
КИТАЙСЬКИЙ
СЛОВНИК

黄曰炤 主编

商务印书馆
The Commercial Press

НОВИЙ УКРАЇНСЬКО-КИТ

СЛОВНИК

- 国内第一部中型综合性乌汉双语工
- 收词 80000 余条，以政治、经济、社会、文化、生活等领域的常用词为主，兼收各领域比较普及的专业词条。
- 例证精炼、典型，释义准确、完整 。
- 书后附《乌克兰语词形变化简介》、缩略语及地名实用附录。

http://www.cp.com.cn

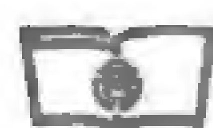
ISBN 978-7-100-05676-2

定价：128.00 元

新编乌克兰语汉语词典

НОВИЙ УКРАЇНСЬКО-КИТАЙСЬКИЙ СЛОВНИК

黄曰炤　主编



商務印書館
The Commercial Press
2013年·北京

图书在版编目(CIP)数据

新编乌克兰语汉语词典/黄曰炤主编. —北京：商务印书馆，2013
ISBN 978-7-100-05676-2

I. ①新… II. ①黄… III. ①乌克兰语—词典 ②词典—乌克兰语、汉语 IV. ①H741.6

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2007)第 173466 号

XĪNBIĀN WŪKÈLÁNYŪ HÀNYŪ CÍDIĂN

新编乌克兰语汉语词典

黄曰炤 主编

商 务 印 书 馆 出 版

（北京王府井大街36号 邮政编码100710）

商 务 印 书 馆 发 行

三 河 市 艺 苑 印 刷 厂 印 刷

ISBN 978-7-100-05676-2

2013年6月第1版 开本 880×1230 1/32

2013年6月第1次印刷 印张 44 5/8

定价：128.00 元

《新编乌克兰语汉语词典》课题组

主　　编：黄曰炤

副 主 编：郑述谱

张达楠

何　卫

杨建国

课题主持人：何　卫

编者（按所编的乌克兰语字母顺序排列）：

陈叔琪　吕存亮　马福聚

刘仲亨　章若男　赵国琦

宋锦海　王　器　李兴汉

张达楠　黄曰炤　宋竹音

何　卫　宣　森　孙辰文

任　飞　姜大霖

前 言

《新编乌克兰语汉语词典》是中国社会科学院国际合作局的重点课题。该课题根据中国社会科学院和乌克兰科学院有关科研合作的意向确定，由中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所乌克兰室承担完成。中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所、中国社会科学院文献信息中心以及黑龙江大学辞书研究所的近20名专家学者参加了本词典的编纂工作。

《新编乌克兰语汉语词典》是一部综合性中型双语词典。共收词条约80000条，其中包括乌克兰标准语的常用词、最常用的科技名词、口语、某些古词语及方言。词典还收入了文艺作品、政论文章、科普读物中最常见的词组。本词典面向广大乌克兰语学习者，同时也能部分满足研究人员、翻译工作者、文艺工作者、商业人员以及其他各类专业人员的需要。

该课题在立项和编写工作中得到了中国社会科学院俄罗斯东欧中亚研究所和中国社会科学院国际合作局领导的关心和支持。他们不仅高度重视该课题的立项，而且还对课题的组织工作予以具体指导，从而保证了课题的顺利运转。该课题还得到了辞书界一些知名学者的热情指点和帮助。尤其值得一提的是，黑龙江大学潘国民教授对本词典技术上的指点使我们的编纂工作受益匪浅。中国社会科学院文献信息中心赵国琦研究员也为词典的出版工作提供了许多帮助。最后，我们还要感谢商务印书馆的领导和本词典的责任编辑王立新女士。

由于我们的水平和资料有限，本词典难免会有疏漏和差错。衷心希望广大读者批评指教。

（《新编乌克兰语汉语词典》）课题组

2013年1月8日

乌克兰语字母表

А а Б б В в Г г Ґ ґ Д д Е е Є є Ж ж З з
И и І і Ї ї Й й К к Л л М м Н н О о П п
Р р С с Т т У у Ф ф Х х Ц ц Ч ч Ш ш Щ щ
Ь ь Ю ю Я я

凡　　例

1. 条目词、成语用黑正体；词形变化、支配关系用白斜体；例证用白正体。
2. 条目词按乌克兰语字母顺序排列。
3. 语法标注：

   名词一般只注单数二格和性属；

   动词一般只注单数第一、二人称变位和体；第一、二人称不用的动词注单数第三人称；

   特殊的静词变格、动词变位，按《乌克兰语正字法词典》的标注加以标注；

   其他词只注所属词类。
4. 动词未完成体及其对应的完成体构成主条；动词完成体另立副条，只注"见…"，例如：主条：**змéншувати**，*-шую*，*-шуєш*［未］**змéншити**，*-шу*，*-шиш* 命令式 *зменш*［完］*що*（使）缩小…；副条：**змéншити**［完］见 змéншувати。
5. 释义主要用译解，必要时加解释，放在圆括号内，如 **самурáй**，*-рáя* 五格 *-рá-єм*［阳］〈史〉（日本）武士；又如 **мадя́ри**，*-рів*［复］马扎尔人（匈牙利人的自称）。
6. 多义词释义时用①…②…③…来表示。
7. 释义兼顾词与词之间的派生关系，如"…的指小"、"…的女性"、"…的形容词"，等等。
8. 在例证中，放在圆括号内的词，意味着与括号前的词可相互替代，如 рвáти зв'язкú（стосýнки）意味着：рвáти зв'язкú 或 рвáти стосýнки；又如 немá（немáє）рáції 即：немá рáції 或 немáє рáції。
9. 在例证词组中，用波浪号"～"代替该条目词（如条目词为动词，则既可代替其未完成体，亦可代替其完成体）；波浪号单用时代替整个条目词；波浪号带词尾时，代替该条目词的不变化部分，如 **розумóвий**［形］脑力的，智力的 ～ рóзвиток 智力发展 ～ва діяльність 智力活动。
10. 放在方括号"[ ]"内的字母和词，都属于可有可无者，如 **розплúвча[с]тий**，字母 с 可有也可无；又如 **рéмствуй [сам] на сéбе，сам** 在句中也可有可无。
11. 同形词分别立条，在右上角标注$^{1,2,3\cdots}$如 **освíчений**^{1}［形］照亮的，**освíчений**^{2}［形］有学问的；又如 **розрáда**^{1}，*-ди*［阴］乐趣；**розрáда**^{2}，*-ди*［阴］〈口语〉不和睦。
12. 异体词，按常用程度先后排列，构成主条，相互间用"及"连接；除第一个词外，随后的各词分别另立副条，副条只注"＝…"，如主条：**розпýсний** 及 **розпýтний**［形］① 不道德的…②〈少用〉…任性的；放纵的；副条：**розпýтний**［形］＝розпýсний。

13. 形容词派生的副词，一般不单独立条(除非用作无人称谓语者才单独立条)，置于圆括号“( )”内，附在作为条目词的形容词后，如 **рáдісний** [形]高兴的…（副 **рáдісно**)。
14. 形容词用作名词时，不单独立条，放在该形容词条目内，如 **учúтельський** [形] ①教师的 ②[用作名词] **учúтельська**，*-кой* [阴] 教员室，教员休息室。
15. 常用复数的名词，以复数形式为条目词，单数形式放在圆括号内，如 **мáври**，*-рів* [复]（单 **мавр**，*-вра* [阳] **мавритáнка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）〈史〉摩尔人。
16. 有两个重音的词，同时标出，如 **самотúнá**，*-тúнú* [阴]。
17. 标点的使用：在乌克兰语词和汉语词各自之间，按规则使用标点；当乌克兰语词与汉语词交替时，一律省略标点；释义最后也免用句号，例如：**горá**，*-рú* 四格 *-ру* 六格(*на*) *-рí* 复 *гóри*，*гір*。

略 语 表

一、语法标注

[阳] 阳性名词
[阴] 阴性名词
[中] 中性名词
[复] 复数名词
[集] 集合名词
[阳及阴] 共性名词
[未] 动词未完成体
[完] 动词完成体
[一次体] 动词一次体
[无人称] 无人称动词
[形] 形容词
[代] 代词
[数] 数词
[副] 副词
[前] 前置词
[连] 连接词
[感] 感叹词
[语气] 语气词
[插入] 插入语
[大写] 大写的词
[不变] 词形不变

二、修辞标注

〈古〉 古词
〈骂〉 骂人用语
〈粗〉 粗词
〈粗俗〉 粗俗用语
〈儿语〉 儿童语言
〈旧〉 旧词
〈讽〉 讽刺用语
〈公文〉 公文用语
〈文语〉 文语，书面语言
〈爱〉 表爱
〈贬〉 贬义
〈方〉 方言
〈转〉 转义
〈诗〉 诗歌用语
〈藐〉 藐视
〈蔑〉 蔑视
〈口语〉 口语
〈少用〉 少用、较少用的词
〈华〉 华丽辞藻
〈专〉 专业用语
〈庄严〉 庄严词
〈昵〉 亲昵语
〈民〉 民间口头创作
〈谑〉 戏谑语
〈婉〉 委婉语
〈雅〉 高雅、文雅语
〈谚〉 谚语

三、专业标注

（空）	航空
（解）	解剖学
（考古）	考古学
（建）	建筑学；建筑业
（天）	天文学
（生物）	生物学
（植）	植物学
（会计）	会计学
（兽医）	兽医学
（军）	军事
（地理）	地理学
（测）	大地测量学
（地质）	地质学
（水文）	水文学
（矿）	矿物学；矿业
（语法）	语法学
（外交）	外交
（铁路）	铁路
（水利）	水利
（艺）	艺术；绘画
（动）	动物学
（史）	历史学
（牌）	纸牌用语
（电影）	电影艺术
（烹）	烹饪
（林）	林业
（语言）	语言学
（文学）	文学
（逻辑）	逻辑学
（数）	数学
（医）	医学
（冶）	冶金业
（气象）	气象学
（机）	机械
（微生）	微生物学
（神话）	神话
（海）	海事
（乐）	音乐
（科）	科学
（猎）	狩猎用语
（教）	教育学
（印）	印刷业
（政）	政治
（裁）	裁缝业
（心理）	心理学
（无线）	无线电
（宗）	宗教；教堂用语
（渔）	渔业
（园）	园艺学
（鞋）	制鞋业
（社）	社会学
（体）	体育；运动
（木）	木工
（农）	农业
（剧）	戏剧
（纺）	纺织业
（技）	技术
（商）	商业
（药）	药学
（理）	物理学
（生理）	生理学
（语文）	语文学
（哲）	哲学
（财）	财政
（摄）	摄影
（化）	化学
（棋）	棋艺
（校）	学校用语
（经）	经济
（电）	电工学
（民俗）	民俗
（法）	法学

主要参考书目

Українсько російський словник. Київ,Наукова думка,1999

Українсько російський словник. Видавництво УАН,1958

Новітній українсько-російський словник. Харків,«Прапор»,2003

Орфографічний словник українськой мови. Київ,видавництво «Довіра»,1999

Новий тлумачний словник українськой мови. Київ,видавництво "Аконіт", 2001,Т. 1—4

Великий тлумачний словник сучасної української мови. Київ, Перун Ірпінь,2003

Словарь українськой мови. Київ, Наукова думка,1996—1997,Т. 1—4 (надруковано з видання 1907—1909 рр. фотоспособом)

Російсько український словник. Головна редакція української радянської енциклопедії, Київ,1978

Російсько український словник для ділових людей. Київ, «Українсвкий письменник», 1992

Російсько український і українсько російський словник. Київ, «Веселка», 1990

Новий українсько російський російсько-український словник. Київ,видавництво «Аконіт», 1999

Українсько англійський словник. University of Toronto press

Толковий словарь русского языка. Государственное издательство иностранных и национальных словарей,Москва,1935—1940,Т. 1—4

Словарь русского языка. Государственное издательство иностранных и национальных словарей,Москва,1953

Словарь русского языка. Государственное издательство иностранных и национальных словарей,Москва,1957—1961,Т. 1—4

Толковый словарь живого великорусского языка. Государственное издательство иностранных и национальных словарей,Москва,1955, Т. 1—4

《大俄汉词典》商务印书馆,1985

《俄汉详解大词典》(四卷本)黑龙江人民出版社,1998

《俄汉大辞典》商务印书馆,1963

《乌克兰语汉语词典》商务印书馆,1990

《苏联百科词典》中国大百科全书出版社,1986

《俄汉新闻词语汇编》商务印书馆,1983
《俄汉经济词汇》中国社会科学出版社,1982
《俄汉经济词典》北京出版社,1984
《新编俄汉缩略语词典》商务印书馆,2001
《俄汉缩略语词典》商务印书馆,1983
《俄汉世界地名译名手册》知识出版社,1990
《外国地名译名手册》商务印书馆,1983
《世界地名词典》上海辞书出版社,1981
《现代汉语词典》(第5版)商务印书馆,2005
《新英汉词典》(增补本)上海译文出版社,1978

目　　次

A a

a¹ [连] ①[对别连接词] 但是，可是，却，则 ②[接续连接词] 如 Дощ іде́ а йде. 雨下个不停。③[加强连接词] 用于疑问句、感叹句的句首，或连接词、句子，以加强表现力和说服力 А то для чо́го? 那又为什么呢？◇ **а проте́** 不过，可是；其实，然而 **а са́ме**(连接总括词后面的列举成分)即，例如

a² [感](表示惊奇、幸灾乐祸等)啊，哟，哎呀

a³ [语气](用于问句句尾)是不是？好吗？Як, а? 怎么样，行吗？Зна́єш, а? 你知道，是不是？

аба́т, *-та* [阳](宗) ①(天主教)男修道院院长 ②(法国天主教)神甫

аба́тство, *ва* [中](宗)(天主教)男修道院院长职位

аба́тський [形] аба́т 的形容词

абе́тка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 字母表 за ～кою 按照字母表(的顺序)

абетко́вий [形] абе́тка 的形容词

абеткува́ти, *-кую́*, *-ку́єш* [未] 按字母表顺序排列

абза́ц, *-цу* 及 *-ца* [阳] ①(文章的)段，段落 ②(文章每段开头的)空格 з ～цу 另起一段

аби́ [连] 只为，为的是；只要…就行 ～ лише́(或 лиш), ～ тільки 为了；只要…就行

аби́де [副] 不管在哪里，随便在什么地方，无论在何处

аби́коли [副] 不管什么时候，无论什么时候

аби́куди [副] 不管到什么地方，不管到哪里，随便去何处

аби́хто, *аби́кого* (*аби́ до ко́го*), *аби́кому*, *аби́кого*, *аби́ким* (*аби́ з ким*), *аби́ на ко́му* (*аби́ на кі́м*) [不定代词] 任何人，不管谁，随便什么人，无论什么人

аби́чий, *аби́чийого*, *з аби́чиї́м* (*аби́ з чиї́м*), *на аби́чийому* (*на аби́чиї́м*, *аби́ на чийо́му*, *аби́ на чиї́м*) [阳] **аби́чия**, *аби́чиє*, *з аби́чиєю* (*аби́ з чиє́ю*), *на аби́чиї́й* (*аби́ на чиї́й*) [阴] **аби́чиє**, *аби́чийого* [中] **аби́чиї**, *аби́чиїх* [复] [不定代词] 不管谁的，无论谁的，随便什么人的

аби́щиця, *ці* 五格 *-цею* [阴](口语)小事，琐事

аби́що, *аби́чого* (*аби́ до чо́го*), *аби́чому*, *з аби́чим* (*аби́ з чим*), *аби́ на чо́му* (*аби́ на чі́м*) [不定代词] ①不管什么，无论什么，随便什么 ②[用作名词] 微不足道，什么也不是；不值钱的东西

аби́як [副](口语) ①用任何方法，不管用什么方法，随便用什么方法 ②勉勉强强，马马虎虎

аби́який, *аби́якого*, *з аби́яким* (*аби́ з які́м*), *на аби́якому* (*на аби́якім*, *аби́ на яко́му*, *аби́ на які́м*) [阳] **аби́яка**, *аби́якої*, *з аби́якою* (*аби́ з яко́ю*), *на аби́якій* (*аби́ на які́й*) [阴] **аби́яке**, *аби́якого* [中] **аби́які**, *аби́яких* [复] ①[不定代词]不管什么样的，无论什么样的，任何一个 ②[用作形容词](口语)不大好的；不重要的，不要紧的

абітурі́єнт, *-та* [阳] ①中学应届毕业男生 ②高等学校或中等专业学校的男考生

абітурі́єнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] абітурі́єнт 的女性

або́ ①[连] 或，或者；还是 Так, або́ ні? 是，还是不是？②[用作副词] 难道，莫非 Або́ ж не каза́в я тобі? 难道我没告诉你？

абонеме́нт, *-та* [阳] ①月票，长期票，预约票 ②借书证

абонеме́нтний [形] абонеме́нт 的形容词～ біле́т 长期票

абоне́нт, *-та* [阳] 男订户；(长期)男用户

абоне́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] абоне́нт 的女性

абоне́нтний [形] абоне́нт 的形容词；为订户、用户服务的

абонува́ти, *-ну́ю*, *ну́єш* [未，完] *що* 订阅(报刊)，订购(书籍等)，预订(包厢等)～ книжки́ 订购书

абонува́тися, *-ну́юся, -ну́єшся* [未,完] 得到长期票

аборда́ж, *-жу* 五格 *-жем* [阳]〈海〉接舷战(古时的一种海战)

аборда́жний [形] абордáж 的形容词

аборигéн, *-на* 复 *-ни, нів* [阳] 本国人;本地人,土著,原住民

аборигéнний [形] аборигéн 的形容词

абóрт, *-ту* [阳]〈医〉流产,小产;堕胎

аборти́вний [形] абóрт 的形容词

абóщо [语气](表示犹豫、怀疑)是不是,要不要,好不好

абревіату́ра, *-ри* [阴] 缩写词

абревіату́рний [形] абревіату́ра 的形容词～ні словá 缩写词

абрикóс, *-са* 复二 *-сів* [阳] ①杏树 ②杏

абрикóса, *-си* 复二 *-кóс* [阴] =абрикóс

абрикóсівка, *-ки* [阴] 杏浸酒

абрикóсний [形]〈口语〉абрикóс 的形容词

абрикóсовий [形] абрикóс 的形容词;用杏制成的～ сік 杏汁～ве варéння 杏酱

áбрис, *-су* [阳] 轮廓;略图,轮廓图

абсолю́т, *-ту* [阳]〈哲〉绝对精神,绝对观念(德国唯心主义哲学家黑格尔用语)

абсолюти́зм, *-му* [阳] 专制制度,专制政体

абсолюти́ст, *-та* [阳] 专制制度拥护者,专制政体拥护者

абсолю́тний [形] ①绝对的,无条件的～на додаткóва вáртість〈经〉绝对剩余价值～ при́ріст насéлення 人口的绝对增加额 ②完全的,十分的(副 **абсолю́тно**)～ спóкій 十分宁静 ③专制的～на монáрхія 君主专制制度 ④占压倒多数的～на бі́льшість 压倒多数,绝大多数

абсолю́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 绝对性,无条件性

абстрагóваний [形] 抽象的

абстрагóваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 抽象性

абстрагува́ння, *-ня* [中] 抽象

абстрагува́ти, *-гу́ю, -гу́єш* [未,完] *що* 把…抽象出来

абстрагува́тися, *-гу́юся, -гу́єшся* [未,完] ①(从…中)抽象出 ②абстрагувáти 的被动态

абстрáктний [形] 抽象的;由抽象产生的(副 **абстрáктно**)～не поня́ття 抽象的概念

абстрáктність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 抽象性

абстрáкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 抽象;抽象性;抽象概念

абсу́рд, *-ду* [阳] 蠢事;荒谬行为;谬论,无稽之谈

абсу́рдний [形] 没有头脑的;荒谬的,荒诞的(副 **абсу́рдно**)～ ви́сновок 荒谬的结论

абсу́рдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] абсу́рдний 的名词～ ви́сновків 结论的荒谬性

абсцéс, *-су* [阳]〈医〉脓肿

абхáз [阳] 见 абхáзці

абхáзець [阳] 见 абхáзці

абхáзка [阴] 见 абхáзці

абхáзці, *-ців* [复](单 **абхáз**, *-за* 及 **абхáзець**, *-зця* [阳] **абхáзка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴])(外高加索)阿布哈兹人

абхáзький [形] 阿布哈兹的;阿布哈兹人的

авангáрд, *-ду* [阳] ①先锋,前卫,先头部队 ②〈转〉先锋队

авангáрдний [形] ①先遣的～ загі́н 先头部队 ②〈转〉先锋的,先进的～на роль комуні́стів 共产党员的先锋作用

аванзáл, *-лу* [阳](主厅前不大的)前厅

аванзáла, *-ли* [阴] =аванзáл

аванпóст, *-ту* [阳] 前哨

аванпóстний [形] аванпóст 的形容词～ загі́н 前哨部队

авáнс, *-су* [阳] 预付款,定金

авáнсовий [形] авáнс 的形容词

авáнсом [副] 以预付方式,作为定金 взя́ти грóші ～得到预付款

авансувáння, *-ня* [中] авансувáти, авансувáтися 的名词

авансувáти, *-су́ю, -су́єш* [未,完] *когó-що* 给…预付款项～ підприє́мство 给企业预付款项

авансувáтися, *-су́ється* [未,完] ①得到预付款 ②авансувáти 的被动态

авансце́на, *-ни* [阴] ①(剧)舞台台口,舞台前部 ②(转)突出的地方

аванто́ра, *-ри* [阴] ①冒险的办法,冒险 політи́чна ～政治冒险 ②意外事

авантюри́зм, *-му* [阳] ①冒险行为,冒险活动 ②冒险性

авантюри́ст, *-та* [阳] 冒险者,冒险家

авантюристи́чний [形] 冒险的,冒险者所特有的～на політика 冒险政策

авантюри́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] авантюри́ст 的女性

авантюри́стський [形] = авантюристи́чний

авантю́рний [形] ①冒险的 ②惊险的～рома́н 惊险小说

авантю́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] авантю́рний 的名词

аварі́йний [形] ①失事的;可能发生事故的～ сигна́л 遇险求救信号 ②抢险用的～на маши́на 工程抢险车 ～на брига́да 抢险队

аварі́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①发生事故 ②事故率

ава́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①故障,事故;失事 автомобі́льна ～ 汽车车祸 морська́ ～海上遇险～по́їзда 火车失事 ②(转)不幸(的事),灾难

а́вгіїв: ◊ **а́вгієві ста́йні** (或 **коню́шні**) ①(神话)(希腊神话中)奥吉亚斯的牛栏 ②(转)秩序混乱、问题成堆的地方,藏污纳垢之所

авже́ж [语气](口语) ①(用于肯定回答)当然,那还用说,可不是 ②(用于反驳)哪能那样!哪能!

авіаба́за, *-зи* [阴] 航空基地,空军基地

авіабудува́ння, *-ня* [中] 飞机制造业

авіадеса́нт, *-ту* [阳] 空降兵

авіаескадри́лья, *-льї* 五格 *-льєю* 复二 *-лей* [阴] ①航空兵大队 ②(美、英军的)飞行中队

авіаз'є́днання, *-ня* 复二 *-нань* [中] 航空兵兵团

авіаконстру́ктор, *-ра* [阳] 飞机设计师;飞机发动机设计师

авіамоделі́ст, *-та* [阳] 航(空)模(型)制造者

авіано́сець, *-сця* 五格 *-сцем* [阳](海)航空母舰

авіапо́лк, *-ку* 及 *-ка́* 三格 *-по́лкові* 及 *-по́лку* 五格 *-по́лком* 六格 (в) *-полку́* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] 航空兵团

авіапо́шта, *-ти* [阴] ①航空邮政 ②航空邮件

авіапромисло́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 航空工业

авіаро́звідка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 航空侦察

авіаспол́учення, *-ня* [中] 空中交通

авіа́тор, *-ра* [阳] ①飞行员,飞机驾驶员 ②航空学家 ③轻航空器(飞艇、气球)驾驶员,浮空器驾驶员

авіа́торський [形] авіа́тор 的形容词

авіаці́йний [形] авіа́ція 的形容词～ інжене́р 航空工程师～на медици́на 航空医学

авіа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①民用航空队;军用航空队,空军 ②航空学

авіашко́ла, *-ли* 复二 *-кіл* [阴] 航空学校

авíзо [不变,中] ①(海)小型侦察通信舰 ②(财)(相互)结算通知单;汇款通知单;发货通知单

авітамíно́з, *-зу* [阳](医)维生素缺乏症

авітаміно́зний [形] авітаміно́з 的形容词

авра́л, *-лу* [阳] ①(海)全员紧急工作 ②(转)全体人员的紧急工作

авра́льний [形] авра́л 的形容词

австралі́єць [阳] 见 австралі́йці

австралі́йка [阴] 见 австралі́йці

австралі́йський [形] 澳大利亚的;澳大利亚人的 ～кі мо́ви 澳大利亚诸语言

австралі́йці, *-ців* [复](单 **австралі́єць**, *-лі́йця* 五格 *-лі́йцем* [阳] **австралі́йка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]) 澳大利亚人

австрі́єць [阳] 见 австрі́йці

австрі́йка [阴] 见 австрі́йці

австрі́йський [形] 奥地利的;奥地利人的

австрі́йці, *-ців* [复](单 **австрі́єц**, *-рі́йця* 五格 *-рі́йцем* [阳] **австрі́йка**, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])奥地利人

автаркі́я, *-кії* 五格 *-кією* [阴](经)闭关自守自给自足的经济政策

автенти́чний [形] 符合原文的；真正的 ～на па́м'ятка 真正的古文献 ～текст до́говору 条约的正本
автенти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] автенти́чний 的名词
автоба́за, *-зи* [阴] 汽车运输公司；汽车场
автобіографі́чний [形] 自传的；自传体的 ～на літерату́ра 自传体文学
автобіографі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自传性；包含自传成分
автобіогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 自传 писа́ти ～фію 写自传
автоблокува́льний [形] автоблокува́ння 的形容词
автоблокува́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中] 〈铁路〉自动闭塞(装置)
автоброньови́к, *-ка́* [阳]〈军〉装甲汽车
автобудівни́к, *-ка́* [阳] 汽车制造专家；汽车制造业职工
авто́бус, *-са* [阳] 公共汽车
авто́бусний [形] авто́бус 的形容词
автовідповіда́ч, *-ча́* [阳] 自动应答器
автовокза́л, *-лу* [阳] 长途汽车站
автоге́н, *-ну* [阳]〈技〉气切；气焊
автоге́нний [形] автоге́н 的形容词
автоге́нник, *-ка* [阳] 气切工；气焊工
авто́граф, *-фа* [阳] ①作者手稿 ②(亲笔)签名，题词 портре́т з ～фом 有亲笔签名的照片
автогужови́й [形] 汽车和畜力车的～ тра́нспорт 汽车和畜力车运输
автодафе́ [不变，中]〈史，宗〉(中世纪烧死异教徒、焚毁异端书籍的)火刑
автодоро́жній [形] 公路修筑、管理的，公路工程的
автозаво́д, *-ду* [阳] 汽车(制造)厂
автозче́плення, *-ня* 复二 *-лень* [中]〈铁路〉自动车钩
автоінспе́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①汽车行驶监督 ②汽车行驶监督机构
автоколо́на, *-ни* [阴] 汽车纵队
автокра́н, *-на* [阳] 汽车起重机
автокра́т, *-та* [阳] 独裁者，专制者
автократи́чний [形] автокра́тія 的形容词
автокра́тія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 独裁统治，专制制度
авто́л, *-лу* [阳]〈化，技〉汽车润滑油，车用机油
автомагістра́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] 公路干线
автома́т, *-та* [阳] ①自动机；自动装置 ②自动枪，冲锋枪
автоматиза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 自动化
автомати́зм, *-му* [阳](动作的)机械性，无意识性
автома́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①自动学 ②自动装置
автомати́чний [形](副 **автомати́чно**) ①自动的 ～на лі́нія 自动线 ②机械的，无意识的(指动作)
автомати́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] (动作的)机械性，无意识性
автома́тний [形] автома́т 2 解的形容词
автома́тник, *-ка* [阳] 自动枪手，冲锋枪手
автома́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 操纵自动机(或自动装置)的女工
автомобілебудівни́й [形] автомобілебудува́ння 的形容词 ～на́ компа́нія 汽车制造公司
автомобілебудува́ння, *-ння* [中] 汽车制造(业)
автомобілі́ст, *-та* [阳] ①(从事汽车生产、研究、设计等的)汽车事业家 ②〈体〉汽车竞赛运动员
автомобі́ль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 汽车
автомобі́льний [形] автомобі́ль 的形容词
автонапува́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈农〉自动饮水器
автонапува́ння, *-ня* [中]〈农〉自动饮水
автоно́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] ①(地区的)自治 ②(机关、企业、团体的)自治权
автоно́мний [形] автоно́мія 的形容词 Автоно́мна Респу́бліка Крим 克里木自治共和国
автоно́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自治
автопа́рк, *-ку* [阳] ①汽车运输公司 ②汽车停车场，汽车库 ③汽车总数
автопіло́т, *-та* [阳]〈空〉自动驾驶仪

автоплу́г, *-га* 复 *-гú*, *-гíв* [阳]〈农〉自动犁，动力犁

автопортре́т, *-та* [阳] 自画像

автопромисло́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 汽车工业

а́втор, *-ра* 复 *-рú*, *-рíв* [阳] 作者；起草人；设计者；发明者

автореферáт, *-ту* [阳]（作者写的）论文提要 ～ до́кторської дисертáції 博士学位论文提要

авторизо́ваний [形] 经作者同意（复制、翻译）的 ～ перéклад 经作者同意的译本 ～на ко́пія картúни 经作者同意的绘画复制品

авторизувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *що*（对自己作品的翻译、复制等）作者表示认可 ～ перéклад 作者对翻译表示认可

авторитáрний [形]〈文语〉①好用权势的；热衷于树立自己权威的 ②专制的，极权的（副 **авторитáрно**）～ режúм 极权制度，专制制度

авторитáрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] авторитáрний 的名词

авторитéт [阳] ① *-ту* 威信，威望，权威，声望 ② *-та* 权威（指人）

авторитéтний [形] ① 权威的，有威信的；权威性的 ～ вчéний 权威的学者 ～ журнáл 权威性杂志 ②不容违抗的，盛气凌人的（副 **авторитéтно**）～ тон 盛气凌人的口吻

авторитéтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] авторитéтний 的名词

а́вторка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] а́втор 的女性

а́вторство, *-ва* [中] 作品是（某作者的）手笔；著作权

а́вторський [形] а́втор 的形容词 ～ке прáво 著作权法，版权法

автосполу́чення, *-ння* [中] 汽车运输，公路交通

автострáда, *-ди* [阴] 公路干线

автотúпія, *-пії* 五格 *-пією* [阴]〈印〉照相网目凸版印刷术；照相网目凸版版样

автотúпний [形] ＝автотиповúй

автотиповúй [形] автотúпія 的形容词

автотрáнспорт, *-ту* [阳] 汽车运输

автотрáса, *-си* [阴] 公路，汽车路

автохто́н, *-на* 复 *-ни*, *-нів* [阳] 本地人，土著，原住民

автохто́нний [形] автохто́н 的形容词

агá [感] ①（表示同意、肯定）是，对，嗯；（表示突然想起）哦 ②（表示幸灾乐祸、猜到等）哈哈；噢 ③〈讽〉（表示反对、反驳）哼，欸

агáр-агáр, *-ру* [阳]〈化〉琼脂，琼胶，冻粉

агáрний [形] агáр-агáр 的形容词

агáровий [形] ＝агáрний

агáт, *-та*（单独晶体）及 *-ту*（物质）[阳]〈矿〉玛瑙

агáтовий [形] агáт 的形容词

агéй [感]（表示提醒、警告和催促等）哎，喂

агéнт, *-та* [阳] ①（机关、企业等的）代理人 дипломатúчний ～ 外交代表 комерці́йний ～ 商务代理人 податко́вий ～ 税务代理人 ～ з постачáння 供应代理人 ②（为别人效劳的）代理人 ③间谍 ④（自然界、人体内引起某些现象的）因素

агéнтство, *-ва* [中]（中央机关或企业的）代理处，代办处；通讯社 телегрáфне ～ 电讯社

агéнтський [形] агéнт 的形容词

агентýра, *-ри* [阴] ①间谍机构 ②[集] 间谍

агентýрний [形] агентýра 的形容词

агітáтор, *-ра* [阳] 宣传员，宣传鼓动员

агітáторський [形] агітáтор 的形容词

агітаці́йний [形] агітáція 的形容词 ～ пункт 宣传鼓动站 ～ плакáт 宣传画 ～на п'є́са 宣传剧

агітаці́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] агітаці́йний 的名词

агітáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]（政治方面的）宣传，宣传鼓动

агітувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] 宣传，进行宣传鼓动 ～ за *ко́го* 宣传拥护… ～ про́ти *ко́го* 宣传反对…

аглютинáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈生物〉凝集（作用）②〈语言〉（突厥语、芬兰语等的）黏着构词法

агно́стик, *-ка* [阳]〈哲〉不可知论者

агностицúзм, *-му* [阳]〈哲〉不可知论

агностúчний [形] агностицúзм，агно́стик 的形容词 ～на філосо́фія 不可知论

агóв [感] 喂,欸(引起注意、招呼或回答呼唤的声音) Агóв! чи чýєш? щось тріщúть у лíсі. 喂! 你听见了吗? 不知什么鸟在树林里吱吱叫。

агóнія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①濒死(状态);临死前的痛苦 ②(转)垂死挣扎

агрáрій, *-рія* 五格 *-рієм* [阳](文语)地主

агрáрний [形] ①土地的;土地所有制的 ~не питáння 土地问题 ~на рефóрма 土地改革 ②农业的 ~на тéхніка 农业技术

агрáрник, *-ка* [阳] 土地问题专家

агрегáт [阳] ①*-та*(技)机组 посíвний ~联合播种机 ②*-ту*(矿)集合体

агрегáтний [形] агрегáт 的形容词

агрегáтник, *-ка* [阳] 操纵机组的工人

агресúвний [形] ①侵略(性)的(副 **агресúвно**)~на полíтика 侵略政策 ②进攻的,敌对的,含有敌意的(副 **агресúвно**) ③(专)侵蚀(性)的,腐蚀(性)的

агресúвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] агресúвний 的名词 хíмічна~化学侵蚀性

агрéсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] 侵略 імперіалістúчна ~帝国主义侵略

агрéсор, *-ра* [阳] 侵略者;侵略国

агрокультýра, *-ри* [阴] 农业,耕作,农作

агромеліорáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 农业土壤改良

агромíнімум, *-му* [阳] 农业常识,农业基础知识

агронóм, *-ма* [阳] 农学家;农艺师

агрономíчний [形] агронóмія 的形容词;农业的~ інститýт 农学院

агронóмія, *-мії*, 五格 *-мією* [阴] 农学,农业科学

агропромислóвий [形] агропромислóвість 的形容词 ~ кóмплекс 农工综合体

агропромислóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 农业工业

агротéхнік, *-ка* [阳] 农艺师,农业技术员

агротéхніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 农业技术,农艺

агротехнíчний [形] агротéхніка 的形容词

агрохімíчний [形] агрохíмія 的形容词

агрохíмія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] 农业化学

áгрус, *-су* [阳](植) ①醋栗,灯笼果,水葡萄,茶藨子 ②[集] 醋栗浆果,灯笼果

áгрусовий [形] 醋栗的;醋栗浆果的;用醋栗浆果做的~ве варéння 醋栗果酱

агý [感] ①咿呀(从婴儿处听到的最初学话的声音) ②嘿,嘿嘿(用于招呼婴儿、引起婴儿注意、逗婴儿笑等) ③喂(用于在森林中或夜间互相呼唤或找人) ④嘘,噢嘘(驱赶禽鸟的声音)

адáжіо(乐) ①[副] 缓慢地(指演奏音乐作品的速度) ②[用作名词,不变,中] 慢板,柔板(乐曲或乐章)

адáмів [形]: ◇ **адáмове яблуко**(解)喉结

адаптáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(生物)适应~ слýху 听力适应 ②(教)缩写,改写

адáптер, *-ра* [阳](技)转接器

адаптóваний [形](教)(为初学外语者、为儿童)改写的 ~ текст 改写的课文

адаптувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未,完] *що* (教)(为初学者)改写(语文作品)~ текст 改写课文

адвокáт, *-та* [阳] ①律师 ②(转)辩护人(指袒护别人的人)

адвокáтський [形] адвокáт 的形容词

адвокатýра, *-ри* [阴] ①[只用单数] 律师业务,律师事务 ②律师协会

адеквáтний [形](文语)(与环境、条件等)完全相符的;相同的,同样的(副 **адеквáтно**)~ні поняття 相同的概念

адеквáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] адеквáтний 的名词

аденóїд, *-да* [阳](医)腺样增殖体,增殖腺

аджáрец [阳]见 аджáрці

аджáрка [阴]见 аджáрці

аджáрський [形] 阿扎尔的;阿扎尔人的

аджáрці, *-ців* [复](单 **аджáрец**, *-рця* 五格 *-рцем* [阳] **аджáрка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴])(格鲁吉亚)阿扎尔人

аджé ①[语气](用于句首,强调说出的见解)本来,要知道 ②[语气](方)(与 ж 连用,用于回答,表示肯定)是,是这样,当然 Чи ти підеш тудú? —Аджé ж!"你是去那里吗?""是!" ③[连](连接原因从句和主句)因为,由于

адигéєць [阳] 见 адигéйці

адигéйка [阴] 见 адигéйці

адигéйський [形] 阿迪盖的;阿迪盖人的

адигéйці, *-ців* [复](单 **адигéєць**, *-гéйця* 五格 *-гéйцем* [阳] **адигéйка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])(俄罗斯)阿迪盖人

адміністратúвний [形] 行政的,行政管理的

адміністрáтор, *-ра* [阳] ①行政官员,行政干部;主管人,管理人 ②有行政管理才能的人

адміністрáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(机关、团体、企业等的)领导机构 воéнна ~军事领导机构 ②[集](机关、团体、企业等的)领导 ③(少用)高高在上发号施令

адмініструвáння, *-ня* [中] адмініструвáти 的名词

адмініструвáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] 高高在上发号施令

адмірáл, *-ла* [阳] 海军将军(通称);海军上将

адміралтéйство, *-ва* [中] ①(旧)海轮修造厂 ②(旧俄的)海军部

адміралтéйський [形] адміралтéйство 的形容词

адмірáльський [形] адмірáл 的形容词

адоптáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](法)收养(为养子、养女)

áдрес, *-са* 复 *-сú*, *-сíв* [阳] 致敬信,贺信 вітáльний ~致敬信,贺信

адрéса, *-си* [阴] 地址,住址 на ~су 按…地址,往…地址

адресáнт, *-та* [阳] 寄信人;寄邮包人;汇款人;发电报人

адресáт, *та* [阳] 收信人;收邮包人;收汇款人;收电报人

áдресний [形] áдрес, адрéса 的形容词 ~на допомóга 地址查询帮助 ◊ **áдресне бюрó** 或 **áдресний стíл** 居民住址查询处

адресувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未,完] ① *що* (按地址)给…寄(邮件),汇(款),发(电报)~ лист 寄信 ~ телегрáму 发电报 ②(转)(言谈、目光)针对,指向

адресувáтися, *-сýється* [未] адресувáти 的被动态

ад'ютáнт, *-та* [阳] 副官

ад'ютáнтський [形] ад'ютáнт 的形容词

аеровокзáл, *-лу* [阳] 航空港候机楼,航空港大楼

аеродинáміка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 空气动力学

аеродинамíчний [形] аеродинáміка 的形容词

аеродрóм, *-му* [阳] 机场

аеродрóмний [形] аеродрóм 的形容词

аеролíт, *-ту* [阳](天)石陨星,陨石

аеролóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 高空气象学

аеромехáніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 空气力学

аеронавігáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 空中领航学

аеронáвт, *-та* [阳](文语)轻航空器(飞艇,气球)驾驶员,浮空器驾驶员

аеронáвтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](文语)轻航空器飞行学,浮空器飞行学

аероплáн, *-на* [阳](初期的结构不完善的)飞机(指滑翔机、单翼机、双翼机)

аероплáнний [形] аероплáн 的形容词

аеропóрт, *-ту* 六格 (в) *-тý* 复 *-тú*, *-тíв* [阳] 航空站,航空港

аеропóшта, *-ти* [阴] 航空邮政

аеросáни, *-нéй* 三格 *-сáням* 五格 *-ньмú* 及 *-нями* 六格 (на) *-сáнях* [复] 螺旋桨雪橇

аеросівбá, *-бú* [阴] 飞播

аеростáт, *-та* [阳] 轻航空器(飞艇,气球),浮空器

аеростáтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 空气静力学,气体静力学

аеротрáнспорт, *-ту* [阳] 航空运输

аерофотогрáфія, *фії* 五格 *-фією* [阴] 航空照片;航空摄影

аерофотознімáння, *-ня* [中] 航空摄影

аж[1] [加强语气词] ①(用于加强事物的

特征或动作)Обли́ччя її в су́тінках аж голубе́. 在半明半暗中她的面孔呈现浅蓝色。②(用于表示数量的词前)相当大,整整 ③(用于表示地点或动作时间的词前,常与前置词 до,по,за,на 等连用,表示很远或达到极限)～до 一直到…时候;一直到…地方 аж до ра́нку 直到清晨 ④(表示动作的突然性、意外性)突然,忽然 Дивлю́ся,аж світа́є. 我一看,突然发现天亮了。◊ **аж гульк** 突然;一看(表示突然发现)**аж ніяк** 一点也不 **аж он** 你看,在那边

аж[2] ①[结果连接词] 所以,因此 Віють вітри́,віють бу́йні,аж дере́ва гну́ться. 狂风劲吹,所以树木都被吹弯了。②[对别连接词] 而,可是,但是 Я ду́мала,що спить ба́тько,аж він умира́є. 我以为父亲睡着了,但是他死了。③[时间连接词] 一直到…时候

ажіота́ж,*-жу* [阳] ①证券投机;操纵物价 ②(转)骚动,风潮,(围绕某事的)利害之争

аза́рт,*-ту* [阳] 狂热,激动,激情 вхо́дити(或 впада́ти)в ～激动起来,激情满怀

аза́ртний [形] 狂热的;易激动的;激烈的

аза́ртність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 狂热性;激烈程度

азбе́ст,*-ту* [阳](矿)石棉

азбе́стовий [形] 石棉的;用石棉制的 ～заво́д 石棉工厂 ～ва фане́ра 石棉板

а́збука,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(一种语言的)全部字母,字母表 розкла́сти за ～кою 按字母顺序排列 ②识字读本 ③(转)基本原理,基础知识 ～матема́тики 数学的基础知识 ◊ **а́збука мо́рзе** 莫尔斯电码 **но́тна а́збука** 乐谱符号

а́збучний [形] ①字母(表)的;按字母顺序的 ②众所周知的,最简单的 ～на і́стина 妇孺皆知的道理

азербайджа́нець [阳] 见 азербайджа́нці

азербайджа́нка [阴] 见 азербайджа́нці

азербайджа́нський [形] 阿塞拜疆的;阿塞拜疆人的

азербайджа́нці,*-ців* [复](单 **азербайджа́нець**,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] **азербайджа́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])阿塞拜疆人

а́зимут,*-та* [阳] ①(天,测)方位角 ②(军)方位角;(用地图和指南针标出的)径直前进方向

азо́йський [形](地质)无生的 ～ка е́ра 无生代

азо́т,*-ту* [阳](化)氮

азо́тистий [形] 含氮的,(低)氮化的;亚硝(酸)的 ～та кислота́ 亚硝酸

азо́тний [形] 氮的;含氮的;制氮的 ～на кислота́ 硝酸

ай [感] 哎,哎呀,哎哟(表示惊讶、疼痛等);啊,哟,嗬(表示赞叹、惊异等)

айва́,*-ви́* [阴](植) ①榅桲(树) ②榅桲果

айво́вий [形] 榅桲的;用榅桲果做的 ～ве де́рево 榅桲树 ～ве варе́ння 榅桲果酱

а́йсберг,*-га* [阳](浮在海洋中的)冰山

а́йстра,*-ри* [阴](植)紫菀

акаде́мік,*-ка* [阳](科学院)院士

академі́чний [形] ①科学院的 По́вне ～не зібра́ння тво́рів Шевче́нка 科学院出版的舍甫琴柯全集 ②(高等学校)教学的 дві～ні годи́ни 二学时 ～рік 学年 ③(转)纯理论的,脱离实际的 ④(艺术中)遵循经典传统的,传统的 ～живо́пис 传统的彩色画 ◊ **академі́чний теа́тр** 模范剧院(国家剧院的荣誉称号)

академі́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 学院气;学究气

акаде́мія,*-мії* 五格 *-мією* [阴] ①科学院,研究院 Націона́льна ～ нау́к Украї́ни 乌克兰科学院 ②学院,大学 воє́нна ～军事学院

ака́фіст,*-ту* [阳](宗)(基督教徒赞美耶稣、圣母和圣徒的)赞美诗,赞美歌

ака́цієвий [形] ака́ція 的形容词

ака́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴](植)金合欢 бі́ла ～洋槐,刺槐 жо́вта ～锦鸡儿

аквала́нг,*-га* [阳](体)(潜水员用的)水肺,潜水呼吸器

акваланґі́ст,*-та* [阳](戴水肺的)潜水员;潜水运动员

аквамари́н,*-на*(个别晶体)及 *-ну*(物质)

[阳]〈矿〉海蓝宝石

аквамари́новий [形] ①海蓝宝石的 ②浅蓝绿色的，海蓝宝石色的

акваре́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①[只用单数]水彩；水彩画技法 ②水彩画

акваре́льний [形] акваре́ль 的形容词

аква́ріум, *-ма* [阳] ①养鱼池；水生动植物池；玻璃鱼缸 ②水族馆，水生动植物馆

аква́ріумний [形] аква́ріум 的形容词

акліматизаці́йний [形] акліматиза́ція 的形容词 ～ пері́од 驯化期

акліматиза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈动植物的〉驯化，风土化

акліматизо́ваний [形] 经过驯化的

акліматизува́ння, *-ня* [中] акліматизува́ти 的名词

акліматизува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *кого́-що* 驯化 ～нові ці́нні поро́ди риб 驯化新的珍贵鱼种

акліматизува́тися, *-зу́ється* [未，完] 适应新环境；被驯化

акомодаці́йний [形] акомода́ція 的形容词

акомода́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈生物〉调节，适应 ◇ **акомода́ція оче́й** (或 **о́ка**)眼调节

акомпанеме́нт, *-ту* [阳] ①伴唱；伴奏 ②伴随着…的动作(或事件、现象)

акомпаніа́тор, *-ра* [阳] 伴唱者；伴奏者

акомпанува́ння, *-ня* [中] акомпанува́ти 的名词

акомпанува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] 伴唱；伴奏 Я бу́ду гра́ти по́льку, а ви бу́дете мені́ акомпанува́ти. 我演奏波尔卡舞曲，您给我伴奏。

ако́рд, *-ду* [阳]〈乐〉和弦；和声 ◇ **ако́рд струн** 弦乐器的全套弦 **заклю́чний ако́рд** 结局，收场

акордео́н, *-на* [阳] 手风琴

акордеоні́ст, *-та* [阳] 手风琴手

акордеоні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] акордеоні́ст 的女性

ако́рдний [形] 承包的；协议的；计件的 (副 **ако́рдно**)～на робо́та 计件工作

ако́рдовий [形] ако́рд 的形容词

акредити́в, *-ва* [阳]〈财〉信用证，付款凭单 відкри́ти～开信用证 зня́ти з ～а 凭信用证支取

акредити́вний [形] акредити́в 的形容词

акредито́ваний [形] ①被委托的，被信托的 ②被派驻的

акредитува́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中] акредитува́ти 的名词

акредитува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未，完] *кого́* ①〈财〉委托，信托(代理收款或做交易) ②〈外交〉任命，派驻

акредитува́тися, *-ту́ється* [未，完] акредитува́ти 的被动态

акроба́т, *-та* [阳] 技巧运动员；杂技技巧演员 цирко́вий ～杂技技巧演员

акроба́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①技巧运动 ②杂技技巧

акробати́чний [形] акроба́тика，акроба́т 的形容词

акробати́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①技巧运动员的训练活动；杂技技巧演员的练功活动 ②(像技巧运动员、杂技技巧演员那样)灵巧敏捷

акроба́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] акроба́т 的女性

акселера́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈生物，医〉(儿童、少年)早熟

аксесуа́р, *-ра* [阳]〈艺〉①(某事物的)特征；附属品，点缀物 ②[只用复数](文学艺术作品中用来衬托主要部分的)次要部分，衬托部分，背景；〈剧〉道具

аксіо́ма, *-ми* [阴] ①公理 математи́чні ～ми 数学公理 ②〈转〉无可争辩的论断，颠扑不破的真理

аксіомати́чний [形] ①аксіо́ма 的形容词 ②无可争辩的，无须证明的

акт [阳] ① *ту* 行动，活动；事件 ② *-ту* (戏剧的)幕 ③ *-та* (国家的)法令，命令；(正式的)文件 Акт проголо́шення незале́жності Украї́ни 乌克兰宣布独立法令 законода́вчі ～и 法令 ～и грома́дянського ста́ну 户籍登记册 ～и обвинува́чення 起诉书

акти́в, *-ву* [阳] ①[集]积极分子；〈口语〉积极分子会议 ②〈财〉(资产负债表中的)资产 ～и паси́в 资产和负债 записа́ти в ～记入资产项下 позабо-

ро́тні ～ви 账外资产,表外资产 ③〈转〉成绩,成就

активáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈专〉活化;激活

активізувáти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未,完] *когó-щo* 使更加积极,使更加活跃,使更为增强

активізувáтися,*-зу́ється* [未,完] активізувáти 的被动态

акти́вний [形] ①积极的,活跃的(副 **акти́вно**) ～на оборóна〈军〉积极防御 ～на фóрма захвóрювання 疾病的发展状态 ②〈专〉活性的,激活的 ③〈语法〉及物的 дієслóво～ного стáну 及物动词 ④〈财〉与资产有关的;〈外贸〉出超的 ～ балáнс〈外贸的〉出超,顺差 ◇ **акти́вне ви́борче прáво** 选举权 **акти́вний словни́к** 〈语言〉积极词汇

акти́вність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①积极性,活跃 госпoдáрська ～经营积极性;经济上的主动性 ②活动性;〈化〉活度,活性

активувáння,*-ня* [中] активувáти 的名词

активувáти,*-тиву́ю*,*-тиву́єш* [未] *щo* 使活化,使激活 ～ вугі́лля 使炭具有活性

актóр,*-ра* [阳] ①戏剧演员 ②〈转,口语〉伪君子,伪善者

актóрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] актóр 的女性

актóрство,*-ва* [中] 戏剧演员职业

актóрський [形] актóр 的形容词

актри́са,*-си* [阴] ＝актóрка

актуáльний [形] 当前重要的,有现实意义的;迫切需要解决的(副 **актуáльно**) ～на тéма 有现实意义的题材 ～не питáння 迫切需要解决的问题 ～на потрéба 迫切的需要

актуáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] актуáльний 的名词

аку́ла,*-ли* [阴]〈动〉①鲨鱼 ②〈转〉残酷的剥削者,豺狼

аку́лячий [形] аку́ла 的形容词

акумулювáти,*-лю́ю*,*-лю́єш*,*-лю́є* [未,完] *щo*〈专〉聚积,积蓄 ～ сóнячну енéргію 积蓄太阳能

акумулювáтися,*-лю́ється* [未] акумулювáти 的被动态

акумуля́тор,*-ра* [阳] ①蓄电池 електри́чний ～蓄电池 ②(水力发电设备中的)水能蓄存设备

акумуля́торний [形] акумуля́тор 的形容词

акумуля́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈专〉聚积,积蓄～ енéргії 蓄能

акурáтний [形](副 **акурáтно**) ①爱整洁的;勤奋的(指人)～ у́чень 勤奋的学生 ②保管得很好的;精心制作的,认真完成的(指事物、活动)～на робóта 认真完成的工作

акурáтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] акурáтний 的名词

аку́стик,*-ка* [阳] 声学家

аку́стика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈理〉声学 ②(建筑物内传声系统的)音质 ～ собóру 大教堂的音质

акусти́чний [形] аку́стика 的形容词

акушéр,*-ра* [阳] 产科医生

акушéрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 助产士

акушéрство,*-ва* [中] ①产科学 ②产科医生工作;助产士工作

акушéрський [形] акушéр,акушéрство 的形容词

акцéнт,*-ту* [阳] ①(某种语言的)腔调;方音,口音 ②〈语言〉重音;重音符号;〈乐〉重音 ③〈转〉强调 роби́ти ～на *чó-му* 强调…

акцентологі́чний [形] акцентолóгія 2 解的形容词

акцентолóгія,*-гії* 五格 *-гією* [阴]〈语言〉①重音学 ②重音体系

акцентувáння,*-ня* [中] акцентувáти 的名词

акцентувáти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] *щo* ①〈语言〉重读;打上重音(符号);〈乐〉标出重音 ②〈转〉强调

акци́з, *зу* [阳] ①消费税 ②〈口语,旧〉消费税务局

акци́зний [形] акци́з 的形容词

акціонéр,*-ра* [阳] 股东

акціонéрний [形] 股票的;股份的 ～на компáнія 及 ～не товари́ство 股份公司 ～ капітáл 股本

акціонéрський [形] акціонéр 的形容词

~кі внéски 入股费

áкція[1], *-ції* 五格 *-цією* [阴] 股票 курс ~цій 股票行情 ◇ **áкції пáдають** *чиї* (某人或某事的)影响(或作用)降低了 **áкції підвищуються** *чиї* (某人或某事的)影响(或作用)提高了

áкція[2], *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈文语〉行动,活动 дипломатúчна ~外交行动

албáнец [阳] 见 албáнці

албáнка [阴] 见 албáнці

албáнський [形] 阿尔巴尼亚的;阿尔巴尼亚人的

албáнці, *-ців* [复](单 **албáнець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **албáнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])阿尔巴尼亚人

áлгебра, *-ри* [阴] 代数,代数学

алгебраїст, *-та* [阳] = алгебрúст

алгебраїчний [形] = алгебрúчний(副 **алгебраїчно**)

алгебрúст, *-та* [阳] 代数学家

алгебрúчний [形] áлгебра 的形容词(副 **алгебрúчно** 用代数方法)

алгорúтм, *-му* [阳]〈数〉算法

алгоритмíчний [形] алгорúтм 的形容词

алé[1] [连] 但是,可是,然而

алé[2] [语气]〈表示惊讶〉啊呀,啊哟;〈表示不满〉哼

алебáстр, *-ру* [阳]〈矿〉雪花石膏

алебáстровий [形] алебáстр 的形容词

алегорúзм, *-му* [阳] 讽喻法

алегорúчний [形] 讽喻的(副 **алегорúчно**)

алегорúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] алегорúчний 的名词

алегóрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈文学作品中的〉讽喻;讽喻的话

алéйний [形] алéя 的形容词

алéя, *-лéї* 五格 *-лéєю* [阴] 林荫道,林荫路

алжúрец [阳] 见 алжúрці

алжúрка [阴] 见 алжúрці

алжúрський [形] 阿尔及利亚的;阿尔及利亚人的

алжúрці, *ців* [复](单 **алжúрець**, *-рця* 五格 *-рцем* [阳] **алжúрка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]) 阿尔及利亚人

аличá, *-чí* 五格 *-чéю* [阴]〈植〉①樱桃李树 ②[集] 樱桃李(指果实)

аличéвий [形] аличá 的形容词

áлібі [不变,中]〈法〉不在犯罪现场 Свідки зáхисту перекóнливо довелú áлібі підсýдних. 辩护证人令人信服地证明被告不在犯罪现场。

аліменти, *-тів* [复] 赡养费;抚养费

аліментний [形] алімéнти 的形容词

алімéнтник, *-ка* [阳]〈口语〉赡养者;抚养者

алімéнтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] алімéнтник 的女性

алітерáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈诗〉辅音重复法

алкоголíзм, *-му* [阳]〈医〉酒精中毒;〈口语〉酗酒

алкогóлік, *-ка* [阳] 酒精中毒患者;醉汉,酒徒

алкоголíчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] алкогóлік 的女性

алкогóль, *-лю* 五格 *-лем* [阳]〈化〉乙醇,酒精;〈口语〉烧酒;酒

алкогóльний [形] алкогóль 的形容词

аллó [感] 喂(打电话时打招呼用语)

алмáз [阳] ①*-зу*〈矿〉金刚石;钻石 ②*-за*金刚石玻璃刀

алмáзний [形] алмáз 的形容词

алогíзм, *-му* [阳]〈文语〉不合逻辑,违反逻辑;〈文学〉违反逻辑(一种修辞手段)

алогíчний [形] 不合逻辑的,违反逻辑的(副 **алогíчно**)

алогíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] алогíчний 的名词

алóе [不变,中] ①〈植〉芦荟 ②〈药〉芦荟

алтáєць [阳] 见 алтáйці

алтáйка [阴] 见 алтáйці

алтáйський [形] 阿尔泰的;阿尔泰人的 ~ка мóва 阿尔泰语

алтáйці, *-ців* [复](单 **алтáєць**, *-тáйця* 五格 *-тáйцем* [阳] **алтáйка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])(俄罗斯)阿尔泰人

алфавíт, *-ту* [阳] 全部字母,字母表 за ~том 或 по ~ту 按字母顺序

алфавíтний [形] алфавíт 的形容词 в ~ному порядку 按字母顺序

альбатрóс, *-са* [阳]〈动〉信天翁

альбóм, *-му* [阳] ①纪念册；图片册；相册；集邮册 ②画册，图册，唱片册 архітектýрний ～建筑艺术画册

альбóмний [形] альбóм 的形容词

альбумíн, *-ну* [阳]〈生物，药〉清蛋白，白蛋白

альвеóла, *-ли* [阴]〈解〉①肺泡，小泡 ②牙槽

альвеолáрний [形]〈解〉альвеóла 的形容词 ◇ **альвеолáрні звýки**〈语言〉齿龈辅音

альманáх, *-ху* [阳]（同时代不同作家的）文学作品选集 видати ～出版文学作品选集

альпíйський [形] ①阿尔卑斯山脉的 травá ～ких гір 阿尔卑斯山草 ②高山的 ～кі лýки 高山草甸

альпінíзм, *-му* [阳]〈体〉登山运动

альпінíст, *-та* [阳] 登山运动员

альпінíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] альпінíст 的女性

альт, *áльтá* 复 *-тú*, *-тíв* [阳]〈乐〉①女低音；童低音 ②女低音歌手；童低音歌手 ③低音弦乐器；低音管乐器

альтáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 亭子，凉亭

альтернатúва, *-ви* [阴] 非此即彼的选择；供选择的几种可能性之一

альтернатúвний [形] альтернатúва 的形容词

альтúст, *-та* [阳]〈乐〉演奏低音乐器的乐师

альтúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈乐〉альтúст 的女性

альтóвий [形] альт 的形容词

альтруíзм, *-му* [阳]〈文语〉利他主义

альтруíст, *-та* [阳] 利他主义者

альтруїстúчний [形] 利他主义的（副 **альтруїстúчно**）

альтруíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] альтруíст 的女性

áльфа, *-фи* [阴] 阿尔法（希腊语字母 α 的名称）◇ **áльфа і омéга** 全部；根本，最主要的东西

áльфа-промíння, *-ня* [中]〈理〉α 射线

альянс, *-су* [阳] 同盟，联盟 Європéйський ～агéнтств прéси 欧洲新闻社联盟

алюмíнієвий [形] алюмíній 的形容词

алюмíній, *-нію* 五格 *-нієм* [阳] 铝

амальгáма, *-ми* [阴] ①〈化〉汞齐，汞合金～ цúнку 锌汞合金 ②〈转〉混合物

амальгáмний [形] амальгáма 的形容词

амальгáмовий [形] ＝амальгáмний

амáтор, *-ра* [阳] 爱好者；业余从事…的人 етнóграф-амáтор业余民族学家

амáторка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] амáтор 的女性

амáторство, *-ва* [中] 业余…者的活动

амáторський [形] 业余的；由业余…者完成的 ～кі трýпи 业余剧团 ～кі спектáклі 由业余演员演出的戏剧

амбáр, *-ра* [阳] 粮仓；仓库；货栈

амбáрний [形] амбáр 的形容词

амбíція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 自尊心；高傲；虚荣心 ◇ **полíзти**（或 **вдáритися** 等）**в амбíцію** 感到受极大侮辱

амбразýра, *-ри* [阴] ①炮眼；枪眼；射击孔；瞭望孔 ～тáнка 坦克的射击孔 ②〈建〉门洞；窗洞

амбразýрний [形] амбразýра 的形容词

амбулатóрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]（企业、居民区等的）诊所 заводськá ～工厂诊所

амбулатóрний [形] амбулатóрія 的形容词；在诊所进行的 ～ прийóм 诊所门诊 ～не лікувáння 诊所治疗

амвóн, *-на* [阳]〈宗〉（教堂中的）布道台

амéба, *-би* [阴]〈动〉变形虫，阿米巴

американець [阳] 见 америкáнці

америкáнка[1] [阴] 见 америкáнці

америкáнка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈农〉一种春小麦；一种土豆 ②〈技〉一种小型印刷机

америкáнський [形] 美国的；美国人的；美洲的

америкáнці, *-ців* [复]（单 **америкáнець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **америкáнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）美国人

аметúст, *-та*（个别晶体）及 *-ту*（物质）[阳]〈矿〉紫晶；紫水晶（宝石）

аметистовий [形] аметист 的形容词

аміак, *-ку* [阳]〈化〉氨

аміачний [阳] аміак 的形容词

амінь ①[语气]〈宗〉阿门(基督教布道、祈祷结束时用语) ②[用作名词,不变,中] 完结;完蛋

амністія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 赦免,大赦,特赦

амністувати, *-тую*, *-туєш* [未] *кого-що* 赦免,对…实行大赦

аморальний [形] 不道德的,道德败坏的

аморальність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] аморальний 的名词

амортизатор, *-ра* [阳]〈技〉减震器;缓冲器

амортизаційний [形] амортизація 的形容词 ～ні відрахування 折旧提成,折旧费

амортизація, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈经〉(由于使用而发生的)固定资产的价值逐渐下降;〈财〉(固定资产)折旧 ～ устаткування 设备折旧 ～ будинків 房屋折旧 ②〈技〉减震,缓冲

амортизувати, *-зую*, *-зуєш* [未,完] *що* ①〈财,经〉折旧,折旧提成 ②〈技〉减震,缓冲

аморфний [形] ①〈化〉非晶态的,无定形的;〈地质〉非晶质的 ～ фосфор 无定形磷 ②〈转,文语〉无定形的,模糊不清的

аморфність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] аморфний 的名词

ампер, *-ра* 复二 *-рів* [阳]〈理〉安(培)

амперметр, *-ра* [阳] 安培计

амперний [形] ампер 的形容词

амплітуда, *-ди* [阴] ①〈理〉振幅 ②〈气象〉(一定时段的)温度较差;大气压力较差

амплітудний [形] амплітуда 的形容词

ампутаційний [形] ампутація 的形容词

ампутація, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈医〉切断术 ～ руки 手臂切断术

ампутувати, *-тую*, *-туєш* [未,完] *що* 〈医〉切除,截(肢) ～ руку 切除一只胳膊

амфібія, *-бії* 五格 *-бією* [阴] ①〈动〉两栖动物 ②〈植〉两栖植物 ③〈空〉水陆两用飞机 ④水陆两用车辆

амфітеатр, *-ру* [阳] ①(古希腊、罗马的)半圆形(或圆形)露天剧场 ②(剧场中半圆形的)阶梯式圈椅座位区 ③[用作副词] **амфітеатром** 呈半圆形向上伸展

аналіз, *-зу* [阳] ①分析 ②化验;化验结果 ～ крові 验血

аналізатор, *-ра* [阳] ①〈理,技〉分析器,分析仪;检偏器 ②〈生理〉分析器(人和动物的感觉神经系统)

аналізувати, *-зую*, *-зуєш* [未] *що* 分析;化验

аналітик, *-ка* [阳] ①分析家;化验师 хіміки-аналітики 分析化学家 ②〈转〉善于分析的人

аналітичний [形] ①分析的(副 **аналітично**) ～ метод 分析法 ②善于分析的(副 **аналітично**) ～ розум 善于分析的头脑 ③用于分析的;用于化验的 ～ні ваги 分析用天平 ～на лабораторія 化验室 ④与解析几何学有关的 ◇ **аналітична геометрія** 解析几何学 **аналітична хімія** 分析化学 **аналітичні мови** 分析语

аналогійний [形] 类比的 ～ метод 类比法

аналогічний [形] 相似的,类似的(副 **аналогічно**) ～ні умови 相似的条件

аналогія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①相似,类似 ②〈逻辑〉类比,类比法,类比推理 за ～гією 用类比推理 ③〈语言〉类推(作用)

ананас, *-са* [阳] ①〈植〉凤梨 ②凤梨,菠萝(指果实)

ананасний [形] ананас 的形容词

ананасовий [形] ＝ананасний

анархізм, *-му* [阳] ①无政府主义 ②〈转〉否认权威、秩序、纪律的思想和行为

анархіст, *-та* [阳] ①无政府主义者 ②无视生产纪律和社会生活准则的人

анархістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] анархіст 的女性

анархістський [形] анархіст 的形容词

анархічний [形] ①анархізм 的形容词 ～на течія 无政府主义派别 ～ні ідеї

无政府主义思潮 ②＝анархістський ③ана́рхія 的形容词:无政府状态的

анархічність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] 无政府状态,无秩序状态～у господа́рстві 经济中的无秩序状态

ана́рхія,*-хії* 五格*-хією* [阴] ①无政府状态;否认任何政权和权威;无计划性～виробни́цтва 生产的无计划性 ②(转)混乱,无秩序 по́вна ～一片混乱

анатомі́чний [形] ①анато́мія 的形容词 ②与解剖有关的～ теа́тр(科研教学机构的)解剖室

анато́мія,*-мії* 五格*-мією* [阴] 解剖学;(机体及其器官的)构造

анатомува́ти,*-му́ю*,*-му́єш* [未] *що* 解剖

ана́фема,*-ми* [阴] ①(宗)革出教门(基督教的最高惩罚) ②(骂)该死的,坏蛋,恶棍 ◇ **віддава́ти**(或 **піддава́ти**) **ана́фемі** 诅咒,痛斥

ана́фемський [形] (口语)该死的;可怕的;恶劣的～ка пого́да 恶劣的天气～ хо́лод 可怕的寒冷

анахроні́зм,*-му* [阳] ①时代错误(把一个时代的事物错当做另一时代的) ②(转)落后于时代的现象(观念、观点、风俗等)

анахроні́чний [形] 落后于时代的～ні візники́ 落后于时代的出租马车

анга́р,*-ра* [阳] (空)(飞)机库

анга́рний [形] анга́р 的形容词

а́нгел,*-ла* [阳] ①(宗)天使,安琪儿 ②(转,旧)保护者,庇护者 Я бу́ду твої́м до́брим а́нгелом. 我将成为你很好的保护者。③(转,旧)天使,安琪儿(主要对美丽、善良、温柔的女子或做了好事的人的称呼)

а́нгельський [形] ①(宗)а́нгел 1 解的形容词 ②(转,口语)温柔的;善良的～ хара́ктер 善良的性格

ангеля́,*-ля́ти* 五格*-ля́м* 复*-ля́та* [中] ＝ангеля́тко

ангеля́тко, *ка* 复二*-ток* [中] ①а́нгел 的指小表爱 бо́же ～小天使 ②(转,旧)美丽、天真、可爱的小女孩或小男孩

анги́на,*-ни* [阴] (医)咽峡炎

англі́єць [阳] 见 англі́йці

англі́йка [阴] 见 англі́йці

англі́йський [形] 英国的;英国人的～ка мо́ва 英语

англі́йці,*-ців* [复] (单 **англі́єць**,*-лі́йця* 五格*-лі́йцем* [阳] **англі́йка**, *ки* 三、六格*-ці* 复二*-йок* [阴])英国人

англіци́зм,*-му* [阳] (语文)来自英语的外来语

англома́н,*-на* [阳] 英国迷(指英国习俗的酷爱者)

англофі́л,*-ла* [阳] 英国民族及其文化的拥护者

англофо́б,*-ба* [阳] 英国民族及其文化的反对者或仇视者

анекдо́т,*-ту* [阳] ①笑话(民间口头创作的一种体裁),趣闻;谎话 ②令人发笑的意外的事

анекдоти́чний [形] ①笑话的 ②像笑话似的;令人难以置信的

ане́ксія,*-сії* 五格*-сією* [阴] 并吞,兼并;侵占(别国部分领土)

анексува́ння,*-ня* [中] анексува́ти 的名词

анексува́ти,*-су́ю*,*-су́єш* [未] *що* 并吞,兼并～чужу́ терито́рію 并吞别国领土～і́ншу держа́ву 兼并别国

анемі́чний [形] ①贫血的 ②(转)虚弱的

анемі́я,*-мії* 五格*-мією* [阴] (医)贫血

анестезі́я,*-зії* 五格*-зією* [阴] (医) ①感觉缺失 ②麻醉

анестезува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未] *кого́-що* (医)对…施行麻醉

ані́ ①[连] (联合连接词 ні 的变体,用于加强否定)既不…,也不…Страшне́ ли́хо придуши́ло його́: він не чу́є ані́ жа́лю в се́рці, ані́ гні́ву. 深重的灾难压在他的头上,但是他既没感到心中的悲伤,也没感到愤怒。②[语气] (否定语气词 ні 的变体,用于加强否定)一个…也没有,一点…也没有～оди́н 没有一个…Ані́ кра́плі дощу́. 一滴雨也没下。

ані́де [副] (副词 ніде́ 的变体,用于否定句中加强否定语气)任何地方都没有,什么地方都没有

ані́ж [连] (连接词 ніж 的变体,用于加强语气)比,较 Він зроби́в бі́льше, ані́ж вона́. 他做的比她多。

анізáщо [副] (副词 нізáщо 的变体,用于加强语气)无论如何(也不),绝对不

анікогíсінько [否定代词] (代词 нікогíсінько 的变体,用于加强否定语气)(口语)=анікóго 绝对没有一个人

анікóго [否定代词] (用于否定句中,加强否定语气)任何人都(不),谁也(不),(绝对)没有一个人

анікóли [副] (副词 нікóли 的变体,用于加强否定语气)任何时候都(不);永远(不)

анíс [阳] ①*-су*(植)茴芹;茴芹子 ②*-са*(园)茴芹香苹果树;茴芹香苹果

анíсівка, *-ки* [阴] (口语)茴芹香苹果树;茴芹香苹果

анíсовий [形] ①анíс 的形容词 ②用茴芹子制作的

анітрíшки [副] =анітрóхи

анітрóхи [副] (副词 нітрóхи 的变体,用于带否定语气词 не 的谓语前,加强否定语气)一点儿也(不),丝毫也(没有) Крутá горá, ями, здається, анітрóхи не перетинáли хлóпцям шлях́у. 山势陡峭,沟壑纵横,似乎丝毫也没有阻塞年轻人前进的道路。

аніхтó, *анікóго* (*ані до кóго*), *анікóму*, *анікúм* (*ані з кúм*), *ані на кóму* (*ані на кíм*) [否定代词] (代词 ніхтó 的变体,用于否定句中,加强否定语气)任何人都(不),谁也(不),没有一个人

анічогíсінько [否定代词] (口语)(代词 нічогíсінько 的变体,用于否定句中,加强否定语气)=анічóго

анічóго [否定代词] (用于否定句中,加强否定语气)什么也(不,没有),什么东西也(不,没有),任何事情都(不,没有)

анія́к [副] (副词 нія́к 的变体,用于否定句中,加强否定语气)无论如何也(不),怎么也(不),绝对(不)

анія́кий, *анія́кого*, *ані з я́ким*, *ані на я́кому* (*ані на я́кім*) [阴] **анія́ка**, *анія́кої*, *ані з я́кою*, *ані на я́кій* [中] **анія́ке**, *анія́кого* [复] **анія́кі**, *анія́ких* [否定代词] (代词 нія́кий 的变体,用于加强否定语气)任何…(也不,都不),无论什么样的…(也不,都不)

анкéта, *-ти* [阴] 调查表,履历表 заповнити ～ту 填写调查表

анкéтний [形] анкéта 的形容词

аномáлія, *-лії* 五格 *-лією* [阴] 反常,异常 ◇ **аномáлія магнíтна** (理)地磁异常

аномáльний [形] 反常的,异常的

анонíм, *-ма* [阳] ①匿名写信人;匿名作者 ②匿名信;未署名的作品

анонíмка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] (口语)匿名信

анонíмний [形] ①匿名的 ②未署名的

анонíмник, *-ка* [阳] (口语)写匿名信的人

анонíмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] анонíмний 的名词

анóнс, *-су* [阳] (演出、讲演等的)预告

анонсувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未] *що* 发布预告,刊登预告

анотáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (书刊、文章的)简介,简评

ансáмблевий [形] ансáмбль 的形容词

ансáмбль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] ①文艺团体;(演戏、演奏时)演员之间的默契配合 ②重唱曲;重奏曲 ③布局整齐匀称的建筑群

антагонíзм, *-му* [阳] ①对抗,对抗性矛盾 ②(生物)拮抗作用,对抗作用

антагонíст, *-та* [阳] ①死敌,死对头 ②[复](生物)作用和功能相反的器官或物质(如对抗肌、对抗药等)

антагоністúчний [形] ①对抗(性)的;敌对的 ②(生物)拮抗作用的,对抗作用的

антагонíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] антагонíст 1 解的女性

антарктúчний [形] 南极地区的;南极洲的;在南极地区进行的～на експедúція 南极地区探险

антéна, *-ни* [阴] (无线)天线

антéнний [形] антéна 的形容词

антибіóтики, *-ків* [复] (单 **антибіóтик**, *-ка* [阳])抗菌素,抗生素

антивоéнний [形] 反对战争的

антигромáдський [形] 反社会的,损害社会公益的

антидемократúчний [形] 反民主的

антидержáвний [形] 反国家的,危害国家的

антиімперіалістúчний [形] 反对帝国

主义的

антиісторúчний [形] 违背历史的；反历史主义的

антиквáр, *-pa* [阳] ①古玩商，古书商；古玩店售货员 ②〈旧〉古玩(或古书)收藏家

антиквáрний [形] ①古老而珍贵的～ні картúни 珍贵古画 ②与收藏、出售古玩、古书有关的 ～ магазúн 古玩店

антиколоніáльний [形] 反殖民主义的

антилóпа, *-пи* [阴]〈动〉羚羊；[复] 羚羊亚科

антимілітарúзм, *-му* [阳] 反军国主义

антимілітарúст, *-та* [阳] 反军国主义者

антимілітаристúчний [形] антимілітарúзм, антимілітарúст 的形容词

антимілітарúстський [形] = антимілітаристúчний

антинарóдний [形] 反人民的，违反人民利益的

антинаукóвий [形] 反科学的；不科学的

антинаціонáльний [形] 反民族的；违反民族利益的

антипартíйний [形] 反党的

антипатúчний [形] 令人反感的，令人厌恶的，讨厌的

антипáтія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] ①反感，厌恶 ②引起反感的人，令人厌恶的人 моя́ ～惹我厌烦的人

антипатріотúчний [形] 反对祖国和人民的，反爱国主义的

антирелігíйний [形] 反宗教的 ～ на пропагáнда 反宗教宣传

антисанітáрний [形] 不卫生的，不符合卫生要求和标准的

антисемíт, *-та* [阳] 反犹太主义者

антисемітúзм, *-му* [阳] 反犹太主义

антисемíтський [形] антисемітúзм, антисемíт 的形容词

антитéза, *-зи* [阴] ①对照；对立；〈文学〉对偶 ②〈哲，逻辑〉反题

антитéзис, *-су* [阳]〈哲，逻辑〉反题

антитетúчний [形] ①以对照为基础的；以对立为基础的；对偶的 ②〈哲，逻辑〉有反题的

антитоксúни, *-нів* [复] (单 **антитоксúн**, *-ну* [阳])〈生物，药〉抗毒素

антитоксúчний [形]〈药〉抗毒素的；抗毒的～на сирóватка 抗毒血清

антиурядóвий [形] 反政府的

антифашúст, *-та* [阳] 反法西斯主义者

антифашúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] антифашúст 的女性

антифашúстський [形] 反法西斯(主义)的

антúхрист, *-та* [阳] ①〈宗〉敌基督(基督教《圣经》名词，意为反对基督者) ②〈骂，口语，旧〉坏蛋

антициклóн, *-ну* [阳]〈气象〉反气旋，高(气)压

антúчний [形] ①古希腊、罗马的 ②古典式的(指体形、脸庞等像古希腊、罗马雕像那样美)～не чолó 古典式前额

антúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 古希腊、罗马及其文化

антолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈文学〉(同一时代或流派、不同作家的)诗集，作品选集

антóнівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈园〉①安东诺夫卡苹果树(一种耐寒苹果树品种) ②安东诺夫卡苹果

антóнім, *-ма* 复 *-ми*, *-мів* [阳]〈语言〉反义词

антрáкт, *-ту* [阳] ①(戏剧等的)幕间休息；〈口语〉(工作中的)休息，停歇 ②(戏剧等幕间插奏的)间奏曲

антрацúт, *-ту* [阳] 无烟煤

антрацúтний [形] антрацúт 的形容词

антрацúтовий [形] =антрацúтний

антропóлог, *-га* [阳] 人类学家

антропологíчний [形] антрополóгія 的形容词

антрополóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 人类学

анý [感]〈口语〉①喂(表示催促)— Анý, діти, ходíмо зо мнóю на пáшу! "喂，孩子们，跟着我去割牧草！" ②(用于人称代词第二、三人称第四格前)走开，滚开 Анý тебé, дай менí спóкій! 你走开，别打扰我！

анулювáти, *-люю*, *-люєш* [未] *що*〈文语〉废除，撤销，宣布无效～ договíр 废除条约；取消合同

анфáс [副] 正面，从正面 фóто ～正面照片 сфотографувáти ～从正面拍照

анфілáда, *-ди* [阴]（门对门的）一排直通房间
анфілáдний [形] анфілáда 的形容词
аóрта, *-ти* [阴]（解）主动脉
апарáт [阳] ①*-та* 机器；器械；仪器；装置 фотографíчний～照相机 ②*-ту* 机关，机构；（机构的）全体工作人员 держáвний ～国家机关 ③*-ту*（生理）器官 голосовúй ～发音器官 слуховúй ～听觉器官
апарáтний [形] ①апарáт 的形容词 ②[用作名词] **апарáтна**, *-ної* [阴] 机房；仪器室
апарáтник, *-ка* [阳]（专）操纵机组的工人，照管一组仪器的工人
апарáтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] апарáтник 的女性
апаратýра, *-ри* [阴，集]（完成共同作业的）一组机器，一组仪器；工厂设备
апатúчний [形] апáтія 的形容词
апатúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] апатúчний 的名词
апáтія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 冷漠，漠不关心；无动于衷
апельсúн, *-на* 复二 *-нів* [阳] ①橙树 ②橙子
апельсúнний [形] 橙树的；橙子的；用橙子做的
апельсúновий [形] ① = апельсúнний ②橙黄色的
апелювáти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] ①（法）提起上诉 ②（转）请求支持，请求帮助
апеляцíйний [形] апеля́ція 1 解的形容词
апеля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①（法）上诉 подáти ～цію 提起上诉 ②请求支持，请求帮助
апéндикс, *-са* [阳] ①（解）阑尾 запáлення～са 阑尾炎 ②（技）（气球、汽艇的）充气放气软管
апендицúт, *-ту* [阳]（医）阑尾炎
апетúт, *-ту* [阳] ①食欲，胃口 ②（转）渴望，企望 ◊ **вóвчий апетúт** 胃口极好
апетúтний [形] 引起食欲的
аплікáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①（用色纸剪花贴在纸上的）贴花法；（用色布剪花缝在布上的）补花法 ②贴花；补花
аплодувáти, *-дýю*, *-дýєш* [未] *комý-чомý* 鼓掌，拍手～артúсту 给演员鼓掌
апогéй, *-гéю* 五格 *-гéєм* [阳] ①（天）（月球或人造地球卫星距地球的）远地点 ②（转）顶峰，顶点
апóкриф, *-фа* [阳]（文学，史）伪经（《圣经》外典中的一些托名作品）
апокрифíчний [形] ①（文学，史）апóкриф 的形容词～на літератýра 伪经 ②（转，文语）杜撰的，令人怀疑的
аполітúчний [形] ①不问政治的 ②无政治倾向的（指文艺作品）
аполітúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不问政治；非政治倾向
апологéт, *-та* [阳]（文语）捍卫者，辩护者～ти капіталíзма 资本主义的辩护士
апологéтика, *ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①（宗）辩惑学（基督教神学课题之一）②（转）（为某学说、社会制度等）辩护，赞扬～капіталíзма 为资本主义辩护
апологетúчний [形] апологéт, апологéтика 的形容词
апológія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]（文语）（口头或书面为某人、某事物）辩护，赞扬
апоплексúчний [形] апоплéксія 的形容词
апоплéксія, *-сії* 五格 *-сією* [阴]（医）中风
апóрт, *-ту* [阳] ①（园）阿波尔特苹果树（一种秋冬苹果树品种）②阿波尔特苹果
апóстол, *-ла* [阳] ①（宗）使徒（耶稣的12个门徒）②*когó*（转，文语）（某种思想、学说的）热心的追随者 ③（《新约全书》的）《使徒福音》
апóстольський [形]（宗）апóстол 1 解的形容词
апóстрóф, *-фа* [阳] 隔音符（如 п'ять）；元音脱落符（打在元音脱落处，如 до'днóіями）
апофеóз, *-зу* [阳] ①（古希腊、罗马等给英雄、皇帝等举行的）封神仪式 ②（文语）（对某人、某事的）颂扬，赞扬 ③（剧）（戏剧或音乐会结束时，歌颂人民、英雄、事件等的）盛大结尾场面
апперцéпція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]（心理）统觉
апріóрі [不变，副] ①（哲，逻辑）先验地

②〈转,文语〉未经检验地;先人为主地

апріóрний [形]〈哲,逻辑〉先验的

апробáція, *-ції* 五格, *-цією* [阴] ①〈文语〉核准,审定 ~учбóвої прогрáми 审定教学大纲 ②〈农〉品种鉴定

апробóваний [形] ①〈文语〉经核准的,经审定的 ②〈农〉经鉴定品种质量的

апробувáння, *-ня* [中] апробувáти 的名词

апробувáти, *-бýю*, *-бýєш* [未] *що* ①〈文语〉核准,审定 ②〈农〉鉴定(种子、庄稼的)品种质量

аптéка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①药房,药店 ②急救包;药箱 ◇ **як в аптéці**〈谑〉精确地,分毫不差

аптéкар, *-ря* 五格 *-рем* 呼格 *-рю* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳] ①药房工作人员;药剂师 ②药房老板

аптéчний [形] 药房的,药店的

арáб [阳] 见 арáби

арáби, *-бів* [复] (单 **арáб**, *-ба* [阳] **арáбка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴])阿拉伯人

арабíзм, *-му* [阳]〈语言〉来自阿拉伯语的外来语

арáбка [阴] 见 арáби

арáбський [形] 阿拉伯人的 ◇ **арáбський кінь** 阿拉伯马 **арáбські цúфри** 阿拉伯数字

аранжирóвка, *-ки* [阴]〈乐〉改编(乐曲)

аранжувáння, *-ня* [中]〈乐〉= аранжирóвка

аранжувáти, *-жýю*, *-жýєш* [未] *що*〈乐〉改编(乐曲)

арáхіс, *-су* [阳] ①〈植〉落花生 ②〈集〉(落)花生(指果实)

арáхісовий [形] арáхіс 的形容词

арбíтр, *-ра* [阳] 调解人,仲裁人,公断人

арбітрáж, *-жу* 五格 *-жем* [阳] 调解;仲裁,公断;〈法〉仲裁机构 держáвний~国家仲裁机构

арбітрáжний [形] арбітрáж 的形容词

Арбітрáжний суд Украї́ни 乌克兰仲裁法庭

аргентúнець [阳] 见 аргентúнці

аргентúнка [阴] 见 аргентúнці

аргентúнський [形] 阿根廷的;阿根廷人的~ке тáнго 阿根廷探戈舞

аргентúнці, *-ців* [复] (单 **аргентúнець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **аргентúнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])阿根廷人

аргó [不变,中]〈语言〉行话;黑话;惯用语

арготúзм, *-му* [阳]〈语言〉(文学语言借用的)行话词;黑话词;习用语词

арготúчний [形] аргó, арготúзм 的形容词

аргумéнт, *-ту* [阳] ①〈文语〉论据,论点,论证 ②〈数〉自变量

аргументáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①论证 ②(全部)论据

аргументóваний [形] 得到论证的

аргументувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未,完] *що* 论证,提出论据~ свою позúцію 论证自己的观点

арéна, *-ни* [阴] ①〈史〉(古罗马的)角斗场,竞技场 ②(杂技的圆形)演技场 ③ *чогó* 及 *якá*〈转,文语〉(从事某活动的)场所,领域,舞台 історúчна ~历史舞台 політúчна ~政治舞台

арéшт, *-ту* [阳] ①逮捕;监禁,关押 ②〈法〉(法院)查封(私有财产)

арештáнтський [形] 被捕者的,被拘留者的

арештóваний ①арештувáти 的过去时被动形动词 ② [用作名词] **арештóваний**, *-ного* [阳] **арештóвана**, *-ної* [阴] 被捕者;被囚者,在押者

арештóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **арештувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] *когó* 逮捕;监禁,关押

арештувáти, *-тýю*, *-тýєш* [完] 见 арештóвувати

ар'єргáрд, *-ду* [阳]〈军〉(陆军或海军的)后卫 сúльні ~ди 强大的后卫部队

ар'єргáрдний [形] ар'єргáрд 的形容词

аристокрáт, *-та* [阳] 贵族

аристократúзм, *-му* [阳] 贵族气派;品行高尚,高尚气度

аристократúчний [形] аристокрáтія 的形容词

аристократúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 贵族气派;高尚气度

аристокрáтія, *тії* 五格 *-тією* [阴] ①

[只用单数]〈史〉贵族政治 ②[集]贵族;特权阶层,上层人物 робітни́ча～工人贵族

аристокра́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] аристокра́т 的女性

аритмі́чний [形] 缺乏节奏的;节律失常的～крок 缺乏节奏的步伐

аритмі́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] аритмі́чний 的名词

аритмі́я,*-мії* 五格 *-мією* [阴]〈医〉心律失常,心律不齐

арифме́тика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈数〉算术

арифмети́чний [形] арифме́тика 的形容词(副 **арифмети́чно** 用算术方法)～знак 算术符号～на зада́ча 算术习题

аріо́зо [不变,中]〈乐〉咏叙调

а́рія,*-рії* 五格 *-рією* [阴]〈乐〉咏叹调

а́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *а́рок* [阴] ①(门窗、桥梁等的)拱,拱券 ②(装饰性的)拱门 тріумфа́льна～凯旋门

а́рковий [形] а́рка 的形容词

аркти́чний [形] А́рктика 的形容词;北极地区的～на навіга́ція 北极地区航行

а́ркуш,*-ша* 五格 *-шем* [阳] ①一张(纸、胶合板等)～папе́ру 一张纸～карто́ну 一张纸板～фане́ри 一张胶合板 ②〈印〉印张(计算书籍篇幅的单位,等于16个印刷页) а́вторський～字数印张(稿酬计算单位,等于4万个印刷符号)

аркуше́вий [形](制成)薄片的;板状的

армату́ра,*-ри* [阴] ①〈技〉附件,配件;成套照明设备 ②〈建〉(钢筋混凝土结构的)钢筋骨架

армату́рний [形] армату́ра 的形容词～на сталь 钢筋

армату́рник,*-ка* [阳]〈建〉钢筋工

армату́рниця,*-ці* 五格 *-цею* [阳]〈建〉армату́рник 的女性

армі́єць,*-мі́йця* 五格 *-мі́йцем* [阳] 军人,士兵

армі́йський [形] а́рмія,армі́єць 的形容词

а́рмія,*-мії* 五格 *-мією* [阴] ①军队,部队 Черво́на А́рмія〈史〉红军 сухопу́тна～陆军 ді́юча～作战部队 ②陆军 ③集团军,兵团 та́нкова～坦克兵团 деса́нтна～空降兵团,登陆兵团 ④*кого́-чого́*〈转〉一大群人,大军～вчителів 教师大军～безробі́тних 失业者大军

арома́т,*-ту* [阳] ①香味,芳香 ②*чого́* [只用单数]〈转〉特征,气息～ю́ності 少年时代的特征

аромати́чний [形] 香的,芳香的

арома́тний [形] 香的,芳香的

арсе́н,*-ну* [阳]〈化〉砷

арсена́л,*-лу* [阳] ①军火库,军械库;武器库 ②兵工厂 ③*чого́*〈转〉储备;大量…;(某人掌握的)全部手段、方式、方法等 ма́ти вели́кий～拥有大量方法

арсена́льний [形] арсена́л 1,2 解的形容词

артезіа́нський [形](位于深含水层中能)自流(水)的 ◊ **артезіа́нський ко́лодязь** 自流井

артеріа́льний [形] арте́рія 1 解的形容词～на кров 动脉血

артеріосклеро́з,*-зу* [阳]〈医〉动脉硬化

арте́рія,*-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈解〉动脉 ②〈转〉重要的交通线,要道,干线 важли́ві тра́нспортні～рії 重要的交通线

артикуля́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈语言〉发音动作;(发音时的)发音器官位置

артилери́ст,*-та* [阳] 炮兵

артилері́йський [形] 炮的;炮兵(兵种)的～ка зброя 炮～полі́го́н 炮射击场～полк 炮兵团～ка шко́ла 炮兵学校

артиле́рія,*-рії* 五格 *-рією* [阴] ①[集]炮,火炮 важка́～重炮 ②[只用单数]炮兵(指兵种) ма́ршал～рії 炮兵元帅 ③[只用单数]枪炮学

арти́ст,*-та* [阳] ①演员 ②〈转〉能手,行家

артисти́чний [形] 演员的;演员所特有的(副 **артисти́чно**)

артисти́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 技艺精湛;精致

арти́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] арти́ст 1 解的女性

а́рфа,*-фи* [阴] 竖琴

арфі́ст,*-та* [阳] 竖琴家,竖琴演奏者

арфі́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] арфі́ст 的女性

архаї́зм, *-му* [阳] ①古老的残余,古风,古旧的观念 ②〈语言〉古词语;古旧的语法形式

арха́їка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 古代;古代风格;古风;古物

архаї́чний [形] 古代的,古老的;过时的

архаї́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] архаї́чний 的名词

арха́нгел, *-ла* [阳]〈宗〉(基督教《圣经》中所说的)天使长

арха́нгельський [形] арха́нгел 的形容词

архе́йський [形]: ◇ **архе́йська е́ра**〈地质〉太古代

архео́лог, *-га* [阳] 考古学家

археологі́чний [形] 考古学的;考古的

археоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 考古学

архі́в, *-ву* [阳] ①档案馆;档案室 ②(机关、团体、个人的)档案 ◇ **зда́ти в архі́в**(或 **до архі́ву**) *кого́-що* 忘记;认为无用

архіва́ріус, *-са* [阳] 档案馆工作人员,档案室工作人员,档案保管员

архіві́ст, *-та* [阳] 档案专家

архі́вний [形] архі́в 的形容词 ~ пил 档案上的尘土

архієпи́скоп, *-па* [阳]〈宗〉大主教

архієре́й, *-ре́я* 五格 *-ре́єм* [阳]〈宗〉(东正教的)高级神职人员(包括єпи́скоп, архієпи́скоп 等)

архімандри́т, *-та* [阳]〈宗〉(东正教的)修士大司祭

архіпела́г, *-гу* [阳] 群岛,列岛

архіте́ктор, *-ра* [阳] 建筑师,建筑学家

архіте́кторський [形] архіте́ктор 的形容词

архітекту́ра, *-ри* [阴] 建筑学;建筑艺术

архітекту́рний [形] архітекту́ра 的形容词

асамбле́я, *-ле́ї* 五格 *-ле́єю* [阴] ①〈外交〉(多指国际组织的)大会 ◇ **Генера́льна Асамбле́я Організа́ції Об'є́днаних На́цій** 联合国大会 ②〈史〉(彼得一世时代的)娱乐晚会,大型舞会

асеніза́тор, *-ра* [阳] 污水排除和净化工人

асенізаці́йний [形] асеніза́ція 的形容词

асеніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①排除和净化污水 ②改善卫生环境,保持环境卫生

асигна́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈史〉(俄国 1769—1849 年发行的)纸币;〈口语,旧〉纸币,钞票

асигно́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①拨款单,支付通知书 ②拨款

асигнува́ння, *-ня* [中] ①асигнува́ти 的名词 ②拨付的款项,拨款 держа́вні~ 国家拨款

асигнува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] *що* 拨款

асиметри́чний [形] 不对称的,不匀称的,不协调的(副 **асиметри́чно**)

асиметрі́я, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 不对称,不匀称

асимілюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未,完] *кого́-що* ①同化(民族、语音) ②*що*〈生物〉(动植物)摄取,吸取(养料、氧气等) Росли́ни асимілю́ють вуглекисло́ту. 植物摄取二氧化碳气。

асимілюва́тися, *-лю́юся*, *-лю́єшся* ① *з ким-чим* [未,完] 与…同化 ② [未]〈生物〉被摄取,被吸取,被消化

асиміляти́вний [形] асиміля́ція 的形容词

асиміля́тор, *-ра* [阳] 主张强行同化的人

асиміля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①асимілюва́ти 1 解,асимілюва́тися 1 解的名词 ②〈生物〉同化作用;(动植物)摄取养料 ~ азо́ту росли́нами 植物摄取氮 ③〈语言〉(语音的)同化 ~ зву́ків 语音同化

асисте́нт, *-та* [阳] ①(教授、医生等的)助手 ②助教

асисте́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] асисте́нт 的女性

асисте́нтський [形] асисте́нт 的形容词

асистува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кому́* 当助手 ~ профе́сору 给教授当助手

аске́т, *-та* [阳] ①(基督教的)隐修士 ②〈转〉禁欲者

аскети́зм, *-му* [阳] ①禁欲主义 ②〈转〉禁欲,摒弃物质享受

аскети́чний [形] аске́т, аскети́зм 的形

容词(副 **аскети́чно**)

асортиме́нт, *-ту* [阳] (商店商品或工厂产品的)品类、种类、品种;(各种各样物件配成的)一套东西 бага́тий～ткани́н 布匹货色齐全

асоціати́вний [形] (心理)以联想为基础的 ～ експериме́нт 联想实验 ～на психоло́гія 联想心理学

асоціа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①协会,联合会 ②群 ③(心理)联想

асоціюва́ти, *-ціюю*, *-ціює́ш* [未] *кого́-що з ким-чим* 在…之间形成联想

асоціюва́тися, *-ціює́ться* [未] асоціюва́ти 的被动态

аспе́кт, *-ту* [阳] (文语)(观察事物、现象等的)角度

аспіра́нт, *-та* [阳] (大学或研究院所的)副博士研究生

аспіра́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] аспіра́нт 的女性

аспіра́нтський [形] аспіра́нт 的形容词

аспіранту́ра, *-ри* [阴] (大学或研究院所的)副博士研究生班

аспіри́н, *-ну* [阳] (药)阿司匹林,乙酰水杨酸

а́стма, *-ми* [阴] (医)气喘,哮喘 бронхіа́льна～支气管哮喘

астма́тик, *-ка* [阳] 气喘病患者

астмати́чний [形] (医)气喘病的～хво́рий 气喘病患者

астро́лог, *-га* [阳] 占星家

астрологі́чний [形] астро́лог, астроло́гія 的形容词

астроло́гія, *гії* 五格 *-гією* [阴] 占星术,占星学,星占学

астроля́бія, *-бії* 五格 *-бією* [阴] ①(天)星盘(古天文观测仪);观象(等高)仪 ②(测)(测量地界用的)方向角测量仪

астрона́вт, *-та* [阳] ①航天学家,宇宙航行学家 ②(少用)宇航员,航天员

астрона́втика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 航天学,宇宙航行学

астроно́м, *-ма* [阳] 天文学家

астрономі́чний [形] астроно́мія 的形容词～на обсервато́рія 天文台 ◇ **астрономі́чні чи́сла**(或 **ци́фри**)天文数字

астроно́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] 天文学

асфа́льт, *ту* [阳] ①沥青,柏油 ②沥青路,柏油人行道

асфальто́ваний [形] 铺上沥青的,铺上柏油的 ～ шлях 沥青路

асфальтува́ння, *-ня* [中] асфальтува́ти 的名词

асфальтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *що* 给…铺(一层)沥青,给…涂(一层)柏油～ шлях 给道路铺沥青

ата́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①冲击,攻击～ кавалéрії 骑兵冲击 в ～ку йти (或 ки́датися 等)发起冲击 ②(转)进攻

атакува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *кого́-що чим* ①发动冲击,攻击～проти́вника та́нками 用坦克攻击敌人 ②(转)发起进攻;强烈抨击

аташе́ [不变,阳] (外交)(外交代表机构的)专员;随员(使馆最低级外交官) торго́вий ～商务专员～посо́льства 大使馆随员

атеї́зм, *-му* [阳] 无神论

атеї́ст, *-та* [阳] 无神论者;不信神的人

атеїсти́чний [形] атеї́зм 的形容词

атеї́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] атеї́ст 的女性

ательє́ [不变,中] (画家的)画室;(雕塑家的)雕塑室

атеста́т, *-та* [阳] ①毕业证书,文凭;学衔证书,专业职称证书～зрі́лості 中学毕业证书 ～ ста́ршого науко́вого співробі́тника 高级研究人员证书 ②(军人及其家属钱、粮、物的)领取证 ③(发给退休人员的)服务证书 ④证书,评语

атестаці́йний [形] атеста́ція 的形容词～на комі́сія 鉴定委员会

атеста́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①[只用单数] атестува́ти 的名词 ②评语,鉴定(书)

атесто́ваний [形] 经评定的,经鉴定的

атестува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] ①*кого́* 评定,审定(某人的技能、职称等);授衔 ～ капіта́ном 授予大尉军衔 ②*кого́-що* 评定,鉴定,下评语

а́тлас, *-су* [阳] 图册,地图集;图谱,(统计)表集 географі́чний ～地图集 ста-

тистúчний ～统计表集

атлáс,*-су* [阳] (纺)缎子;缎子衣服

атлáсистий [形] 光滑如缎的

áтласний [形] áтлас 的形容词

атлáсний [形] ①атлáс 的形容词 ②像缎子那样平滑而有光泽的

атлéт,*-та* [阳] ①竞技运动员 ②强壮的人,健壮的人

атлéтика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 竞技运动 легкá～田径运动 важкá～重竞技(如角力、拳击、举重等)

атлетúчний [形] ①атлéтика 的形容词 ～ні впрáви 竞技体操 ②атлéт 的形容词;竞技体操运动员特有的

атмосфéра,*-ри* [阴] ① [只用单数] (理)大气 ② [只用单数] 空气 ③ [只用单数] *чогó*(转)环境(指社会环境、集体、家庭等) ④(理,技)(标准)大气压

атмосфéрний [形] атмосфéра 1 解的形容词～азóт 大气氮～ні óпади 大气降水 ～ тиск 大气压力

атóл,*-лу* [阳] 环礁 кoрáловий ～珊瑚环礁

атóловий [形] атóл 的形容词

áтом,*-ма* [阳] ①(化)原子 ②(转)(某事物的)最小部分

áтомний [形] áтом 的形容词 ～на енéргія 原子能 ～на бóмба 原子弹

áтомник,*-ка* [阳] ①原子能专家 ②鼓吹发动原子战争的人

атомохíд,*-хóда* [阳] 原子动力船,核动力船

атракціóн,*-ну* [阳] ①(杂技或文艺演出的)精彩节目 ② [常用复数] (转) (休息场所的旋转木马、秋千、靶场等)娱乐设备

атрибýт,*-та* [阳] ①(哲)属性 Рух—атрибýт матéрії. 运动是物质的属性。②(某人、某事物的)不可缺少的东西;标志物;典型特征 Пáльма стáла в Турéччині сúмволом родю́чості і атрибýтом весíльного обря́ду. 在土耳其棕榈成为富饶的象征和婚礼不可缺少的东西。③(语法)定语

атрибутúвний [形] (语法)定语的,限定的 ～ член рéчення 句子的定语成分

атрибутúвність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] (语法)定语性,限定性

атý [感] (猎)追捕,抓住,捉住(打猎时驱使猎狗追捕猎物的喊声)

аý [感] ①喂,唉(常在森林中呼应或找人的喊声) ②[用作谓语] 完了;过去了

аудитóрія,*-рії* 五格 *-рією* [阴] ①讲演厅,报告厅 ② [转,集] 听众;(电视的)观众

аудитóрний [形] аудитóрія 1 解的形容词

аудіéнція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] (国家元首或高级官员的正式)接见;(私人)会见

аýкати,*-каю*,*-каєш* [未] **аýкнути**,*-ну*,*-неш* [完] 喊"喂",喊"唉" У лíсі щось аýкало. 森林里响起了"喂"的喊声。

аýкнути [完] 见 аýкати

аукціóн,*-ну* [阳] 拍卖 продáти з～ну 拍卖

аукціóнний [形] аукціóн 的形容词

аýл, *лу* [阳] (中亚和高加索某些突厥民族的)大村庄

аýльний [形] аýл 的形容词

áут,*-ту* [阳] (体)球出界,界外球

афгáнець [阳] 见 афгáнці

афгáнка [阴] 见 афгáнці

афгáнський [形] 阿富汗的;阿富汗人的

афгáнці,*-ців* [复] (单 **афгáнець**,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] **афгáнка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])阿富汗人

афéкт,*-ту* [阳] 狂怒;激动,冲动

афектáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 做作,装模作样

афектúвний [形] 情绪激昂的

афектóваний [形] 做作的,装模作样的

афектувáти,*-тýю*,*-тýєш* [未] 做作,装模作样

афéра,*-ри* [阴] 投机买卖;欺诈行为

аферúст,*-та* [阳] 投机商,奸商;骗子

аферúстка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] аферúст 的女性

áфікс,*-са* [阳] (语言)词缀 Оснóвні тúпи áфіксів—сýфікси й прéфікси. 词缀的主要类型是后缀和前缀。

афіксáльний [形] áфікс 的形容词

афíша,*-ші* 五格 *-шею* [阴] 海报

афíшний [形] 海报的

афішувáти,*-шýю*,*-шýєш* [未] *що* 夸耀;把大家的注意力吸引到…

афори́зм,*-му* [阳] 格言,箴言,警句 хо-дя́чий～流行的格言

афористи́чний [形] 含有格言的;警句式的

африка́нець [阳] 见 африка́нці

африка́нка [阴] 见 африка́нці

африка́нський [形] 非洲人的;非洲的

африка́нці,*-ців* [复] (单 **африка́нець**,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] **африка́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])非洲人

ах [感] ①啊,哎,哎哟(表示惊吓、惊讶,愉快、狂喜,不耐烦,痛苦、同情等)

а́хати,*-хаю*,*-хаєш* [未] 及〈少用〉**а́хкати**,*-каю*,*-каєш* [未] **а́хнути**,*-ну*,*-неш* [完,一次体] ①发出"啊(或唉,哎呀)"的声音 ②响起"啪"等(爆炸声、射击声)

а́хкати [未]〈少用〉＝а́хати

а́хнути [完] 见 а́хати

ацетиле́н,*-ну* [阳]〈化〉乙炔,电石气

ацетиле́новий [形] ацетиле́н 的形容词

ацето́н,*-ну* [阳]〈化〉丙酮

ацето́новий [形] ацето́н 的形容词

ашу́г,*-га* [阳](高加索各民族的)民间诗人歌手

ая́кже〈口语〉①[肯定语气词] 当然,那还用说 ②[感] 哼(表示看法不一致、否定、驳斥)

Б б

б 见 би

ба〈口语〉①[感] 啊呀,啊,哦(见面时表示惊讶、猜到、喜悦) та～! 事与愿违! 唉(表示可惜、可叹) чи(或 ти)～! 瞧! 请看! 请注意! ②[连] 此外还;不但…,还…;甚至…都

ба́ба[1],*-би* 复 *баби́*,*баб* 或 *ба́бів* [阴] ①农妇;〈口语〉老太婆;〈蔑〉娘们儿 ②祖母,奶奶;外祖母,姥姥 ③〈口语,旧〉产婆,接生婆 ④〈民俗〉女巫医 ◇ **кам'яна́ ба́ба**〈考古〉古代石神像 **сніго́ва́ ба́ба** 雪人

ба́ба[2],*-би* 复 *баби́*,*баб* 或 *ба́бів* [阴] ①〈冶〉锤头〈建〉捣锤,夯锤 ②〈烹〉(加牛奶、鸡蛋的)圆柱形大甜面包

баба́х [感] 啪,砰,轰隆(爆炸、射击、重物落下等发出的声音)

баба́хати,*-хаю*,*-хаєш* [未] **баба́хнути**,*-ну*,*-неш* [完,一次体]〈口语〉①发出啪(或砰、轰隆)声 ②(人)扑腾一声摔倒

баба́хнути [完] 见 баба́хати

ба́ба-яга́,*ба́би-яги́* 三、六格 *ба́бі-язі́* [阴]〈民〉(民间故事中的)丑妖婆〈转〉爱吵嘴的凶恶女人

баби́,*баб* 及 *ба́бів* [复,集]〈口语,蔑〉农妇们;娘儿们

ба́бин [形] ба́ба[1] 1,2 解的形容词 ◇ **ба́бине лі́то** 初秋的晴和日子

бабі́й,*-бія́* 五格 *-біє́м* 呼格 *-бі́ю* 复 *-бії́*,*-бії́в* [阳]〈口语〉①非常喜欢向女人献殷勤的人 ②犹豫不决的人

бабі́т,*-ту* [阳]〈冶〉巴氏合金,减摩轴承合金

бабі́тний [形]〈冶〉бабі́т 的形容词

бабі́товий [形] бабі́т 的形容词;用巴氏合金制成的～ підши́пник 巴氏合金轴承

ба́бка[1],*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-бки́*,*-бо́к* [阴] ①老太婆 ②祖母;外祖母

ба́бка[2],*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-бки́*,*-бо́к* [阴] ①〈技〉(某些机床的)床头 ②〈烹〉用面条、米饭等做的菜 ③〈动〉蜻蜓 ④纽襻

ба́блятися,*-ляюся*,*-ляєшся* [未]〈方〉＝ба́братися Чого́ ти там ба́бляєшся? 你在那里磨蹭什么呢?

ба́братися,*-раюся*,*-раєшся* [未]〈口语〉①(用双手在污水中)搅动;弄脏 ②〈转〉慢腾腾地做(某事),磨蹭

ба́бський [形]〈口语〉农妇的;女人的

бабу́ня,*-ні* 五格 *-нею* [阴]〈爱〉祖母,奶奶;外祖母,姥姥

бабу́ся,*-сі* 五格 *-сею* [阴] ①〈爱〉奶奶;姥姥 ②老婆婆,老大娘

ба́б'ячий [形] 老太婆的;〈口语〉农妇的

ба́вити,*-влю*,*-виш*,*-влять* 命令式 *бав* [未] *кого́-що* 照看,哄逗(小孩);使(成年人)开心,使高兴～діте́й 照看小孩们 ～ своє́ внуча́ 哄逗自己的孙子

◇ **ба́вити час** 度过(时间)

ба́витися, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться*; 命令式 *ба́вся* [未] 娱乐;消遣作乐 ~ сплетнями 用闲聊开心 Кавалéри крути́лися, ба́вилися, алé ні оди́н не сві́дчився. 男舞伴们旋转不停,消遣作乐,但是没有一个人倾诉爱情。②玩;(转)不认真地做(某事)В ко́ника ба́виться Воло́дя. 沃洛佳在玩玩具马。

бавóвна, *-ни* [阴](植,农) ① = бавóвник ②棉花(指纤维);棉线

бавóвник, *-ку* [阳](植)棉,草棉,棉花 На пóлі вже дозрі́в бавóвник білосні́жний. 田地里雪白的棉花已经成熟。

бавовникóвий [形] бавóвник 的形容词

бавóвництво, *-ва* [中](农)植棉业

бавóвницький [形] бавóвництво 的形容词

бавовнозаготі́вля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 棉花采购

бавовнозаготі́вник, *-ка* [阳] 棉花采购员

бавовнозаготóвчий [形] бавовнозаготі́вля 的形容词

бавовнозбира́льний [形] 收获棉花的;用于摘收棉花的~на маши́на 摘棉机

бавовнозбира́ння, *-ня* [中] 收获棉花,摘收棉花

бавовнокомба́йн, *-на* [阳] 棉花联合收获机

бавовнооч́исний [形] 轧棉花的

бавовноочи́щувальний [形] = бавовноочи́сний

бавовнопряди́льний [形] бавовнопряді́ння 的形容词

бавовнопряді́ння, *-ня* [中] 棉纺,纺棉纱

бавовнорóб, *-а* [阳] 棉农

бавовносі́йний [形] 种棉的

бавовносі́ючий [形] = бавовносі́йний

бавовнотка́ч, *-ча́* 五格 *-чéм* 呼格 *-ка́чу* 复 *-чі́*, *-чі́в* [阳] 棉布织工

бавовня́ний [形] ①бавóвник 的形容词 ~ні поля́ 棉田 ②棉纺织的,用棉花纺成的~на промислóвість 棉纺织工业 ~на ткани́на 棉布

бавовня́р, *-ра́* 五格 *-рéм* 呼格 *-ня́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 棉农;植棉专家

бага́ж, *-жу́* 五格 *-жéм* [阳] ①行李 ручни́й ~手提(小件)行李 відправля́ти ~ жéм *що* 发送行李 здава́ти в ~ *що* 把…办理行李托运 ②(转)学识,学问

бага́жний [形] ①бага́ж 1 解的形容词 ~ склад 行李库 ~ вагóн 行李车(厢) ~на квита́нція 行李票,行李托运单 ②[用作名词] **бага́жний**, *-ного* [阳] 行李托运员,行李保管员

бага́жник, *-ка* [阳] ①(自行车、摩托车的)行李架 ②(轿车的)行李箱

бага́тий [形] ①富的,富有的,很有钱的;丰富的 ②[用作名词] **бага́тий**, *-того* [阳] 富翁 ③ *на що* 或 *чим* 富有…的,拥有大量…的;(转,文语)能引起(不愉快后果)的 Ця поді́я бага́та на на́слідки(或 на́слідками). 这一事件引起了严重后果。④相当多的,充足的~врожа́й 丰收 ⑤华丽的,豪华的,很漂亮的 ⑥(转)高质量的;珍贵的;词汇丰富的(指话语)Дя́кую і за оби́два збі́рники: це таки́й бага́тий, інтерéсний матеріа́л. 也谢谢你送的两本集子,这是非常珍贵的、有趣的材料。

багати́р, *ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-ти́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м*(口语) [阳] 富翁

багати́рка, *ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-рок* [阴] багати́р 的女性

багаті́й, *-ті́я* 五格 *-тіéм* 呼格 *-ті́ю* 复 *-ті́ї*, *-ті́їв* [阳](口语)富翁

багаті́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-йок* [阴] багаті́й 的女性

багаті́ти, *-ті́ю*, *-ті́єш* [未] 变富,富裕起来 ◇ **ду́мкою багаті́ти** 白日做梦

багаті́шати, *-шаю*, *-шаєш* [未](逐渐)变得更富

бага́то [副] ①富裕 ②许多,很多~ ва́жити 有重大意义 ③(与形容词、副词比较级连用)…得多 ④[用作谓语] 许多 ⑤[用作数词] *багатьóх* 三格 *-тьóм* 五格 *-тьма́* 及 *-тьомá* 许多,很多~хто з громадя́н 许多公民 з багатьóх причи́н 由于很多原因 Це йому́ кóштувало багатьóх зуси́ль. 这件事他付出了很大努力。

багатоа́томний [形](理)多原子的

багатоба́рвний [形] 多色的；不同颜色的～на весе́лка 多色的虹

багатобі́чний [形] 多方面的，多种多样的 ～на дія́льність 多种活动

багатобі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] багатобі́чний 的名词

багатобо́рство, *-а* [中]（体）全能运动，全能比赛

багатоверста́тний [形] 同时照管多台机床的，一人多机的

багатоверста́тник, *-а* [阳] 多台机床工

багатоверста́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] багатоверста́тник 的女性

багатовіко́вий [形]（存在或持续）许多世纪的

багатовла́ддя, *-дя* [中] 多头政治，多头统治

багатово́ддя, *-дя* [中]（河、湖等）水量充足，涨水；汛期

багатово́д[н]ий [形] 水量充足的（指河、湖等）

багатогалузе́вий [形] 有许多部门的，多种经营的

багатоголо́с[н]ий [形] ①由多种声音组成的～ хор 混声合唱 ②（乐）багатоголо́сся 的形容词

багатоголо́сся, *-ся* [中]（乐）多声部

багатогра́нний [形] ①多面的，多边的 ～ ка́мінь 多面石 ②（转）多方面的，各种不同的 ◇ **багатогра́нний кут**（数）多面角

багатогра́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] багатогра́нний 的名词

багатоде́нний [形]（持续）多日的

багатоді́тний [形] 多子女的

багатоді́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] багатоді́тний 的名词

багатозна́чний [形] ①（语言）多义的 ～не сло́во 多义词 ②有重大意义的 Багатозна́чним є факт. 这个事实有重大意义。③含有深意的，意味深长的 ～на па́уза 意味深长的停顿 ④（数）多值的～на фу́нкція 多值函数

багатозна́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] багатозна́чний 的名词

багатоко́лірний [形] ①多种颜色的，彩色的 ②（印）多色的，彩色的 ③（转）丰富多彩的

багатоко́лірність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] багатоко́лірний 的名词

багатола́мповий [形]（无线）多（电子）管的

багатолі́тній [形] ①多年的 ②年纪老的 ③（植）多年生的

багатолю́дний [形]（副 **багатолю́дно**）①由许多人组成的～на демонстра́ція 有许多人参加的示威游行 ②有很多人居住的；人很多的～буди́нок 有很多人居住的房子～не мі́сто 人口众多的城市

багатолю́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] багатолю́дний 的名词

багатомільйо́нний [形] 数百万的

багатомі́сний [形] 有许多座位的（指交通工具）

багатомо́вний [形] ①操各种语言的；使用多种语言的～на́товп 一群操各种语言的人 ②喜欢多说话的

багатомо́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①操各种语言 ②喜欢多说话

багатонаціона́льний [形] 由许多民族组成的；由不同民族创造的～на літера́ту́ра 多民族文学

багатопарті́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]多党制

багатопі́лля, *-ля* [中]（农）多区轮作

багатопі́льний [形] багатопі́лля 的形容词

багатоповерхо́вий [形] 多层的～ буди́нок 多层楼房

багаторазо́вий [形]（重复）多次的

багаторазо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] багаторазо́вий 的名词

багаторі́чний [形] ＝багатолі́тній

багаторі́чник, *-ка* [阳]（植）多年生植物

багатослі́вний [形]（内容）啰唆的，冗长的，长篇大论的（副 **багатослі́вно**）～не поя́снення 冗长的解释

багатослі́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] багатослі́вний 的名词

багатосторо́нній [形] ①＝багатобі́чний ②由多方面参加的，多边的～ня зу́стріч 多边会晤

багатосторо́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] багатосторо́нній 的名词

багатостраждáльний [形] 历经苦难的，饱尝艰苦的

багатоступенéвий [形] 分多级进行的，分多阶段进行的

багатотирáжка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]〈口语〉(企业、机关内)印数很多的报纸

багатотирáжний [形]〈印〉印数很多的 ～на прéса 印数很多的报纸

багатотѝсячний [形] 由数千…组成的；面额为数千的 ～ мітинг 数千人大会 ～на áрмія 数千人的军队

багатотóмний [形] 多卷的 ～на істóрія української літератýри 多卷的乌克兰文学史

багаточлéнний [形] 由几个或许多部分构成的

багатошлю́бний [形] багатошлю́бність 的形容词

багатошлю́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 一夫多妻(制)；一妻多夫(制)

багáтство, *-ва* [中] ①(巨额)财产，钱财；富裕，富足 жѝти в ～ві 过富裕生活 ②[常用复数] 物质资源(指地下资源、动物界、植物界) мінерáльні ～ва 矿物资源 ③ *чогó* 丰富，丰富多彩 ～європéйської культýри 丰富多彩的欧洲文化 ④〈转〉非常重要的东西 Найбíльше багáтство—здорóв'я. 最重要的是健康。

багáття, *-тя* 复二 *-гáть* [中] 篝火 запалѝти ～点燃篝火

багáтшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ＝багатíшати

багáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-гáчу* 复 *-чí*, *-чíв* [阳] 富翁

багáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] багáч 的女性

багéт, *-та* [阳](做框或装饰天花板、墙壁等用的)雕花或镀金饰条或缘条

багéтний [形] багéт 的形容词；制作雕花饰条的 ～ні рáмки 雕花框 ～на фáбрика 雕花饰条厂

багéтник, *-ка* [阳] 制作雕花或镀金饰条的工匠

багéтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] багéтник 的女性

багéтовий [形] ＝багéтний

багнéт, *-та* [阳] ①刺刀，枪刺 ітѝ на ～ти 冲上去拼刺刀，投入白刃战 ②〈转〉(一名)步兵

багнéтний [形] багнéт 的形容词

багнѝстий [形] ①多沼泽的 ～луг 多沼泽的草地 ②被泥泞覆盖的 ～та вýлиця 泥泞的街道

багнѝстість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] багнѝстий 的名词

багнѝсто [副] [用作谓语] 泥泞难行 Тут дýже багнѝсто,—не мóжна проїхати. 这里非常泥泞难行，乘车过不去。

багнó, *-нá* 复 *-гна*, *-гон* [中] ①泥塘，泥坑；〈少用〉沼泽；大水洼 По дворáх стоя́ли бáгна. 院子里有几处大水洼。②[只用单数](道路)泥泞；泥浆 В багні загрузáли підвóди. 几辆大车陷入泥泞。③〈植〉喇叭茶 Багнó дýже популя́рна нарóдна лíкарська рослѝна. 喇叭茶是一种非常普遍的民间药用植物。◇ **затоптáти**(或 **втоптáти**) **в багнó** 羞辱，污蔑

багню́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] багнó1,2 解的指大 ◇ **затоптáти**(或 **втоптáти**) **в багню́ку** 羞辱，污蔑

багóр, *-грá* [阳] 钩杆，搭钩杆(救火、捕鱼、船靠岸等用的带尖头和钩子的长杆) пожéжний ～ 救火钩杆 рибáльський ～捕鱼钩杆

багóрний [形] багóр 的形容词

багрóвий [形] 深红色的；深红中透淡青的 ～ве сóнце 深红的太阳

багрóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 深红色；深红中透淡青色

багря́ний [形] ＝багрóвий 深红色的

багрянѝстий [形] 带深红色的

багря́ність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 深红色

бадилѝна, *-ни* [阴](植物的)茎

бадѝлля, *-ля* [中，集](草本植物和块根植物的)茎叶 ～ тютюнý 烟草的茎叶

бадьóрий [形] 精力充沛的；愉快的；使人振作的(副 **бадьóро**) ～гóмін 欢声笑语 ～хóлод 使人振作的寒气

бадьорѝстий [形] 机智勇敢的；〈少用〉精力充沛的(副 **бадьорѝсто**) ～ тон

精力充沛的语气

бадьори́ти,-*рю́*,-*ри́ш*,-*римо́*,-*рите́* [未] *кого́* 使精力充沛,使振作;鼓励 Хо́лод бадьори́ть. 寒气使人振作。

бадьори́тися,-*рю́ся*,-*ри́шся*,-*римо́ся*,-*рите́ся* [未] 努力保持精力充沛;振作起来;鼓起勇气

бадьо́рість,-*рості* 五格 -*рістю* [阴] бадьо́рий 的名词

ба́жа́ний [形] ①所盼望的,所期待的;符合…的兴趣、利益、观点的 Наста́ла ба́жа́на неді́ля. 所盼望的星期日来到了。②[用作名词] **ба́жа́не**,-*ного* [中] 所盼望的事物

бажа́ння,-*ння* 复二 -*жа́нь* [中] ①希望,渴望 ②祝愿 ～вам усього́ найкра́щого 祝您万事如意

ба́жано [副] [用作谓语](接不定式或副句)希望,最好;愿意

бажа́ти,-*жа́ю*,-*жа́єш* [未] ①(*чого́* 或接不定式)想,希望,渴望;*кого́*(口语)希望同…在一起 ②(*кому́ чого́* 或接不定式)祝愿;希望…得到… Бажа́ю Вам всього́ найкра́щого і найлю́бішого в сві́ті. 祝您万事如意、快乐幸福。Вся́кий своє́му рі́дному добра́ бажа́є. 每个人都希望自己的亲人幸福。

бажа́ючий,-*чого* [阳] 希望得到某物或参加某项活动的人,爱好者

ба́за,-*зи* [阴] ①(建)(柱子的)基础,柱脚 ～ коло́ни 柱脚 ②[只用单数](转)基础 на ～зі тео́рії 在理论基础上 матеріа́льно-техні́чна ～ 物质技术基础 ③(原材料供应)基地;(军)(军事)基地;(为旅游等服务的)服务站 вугі́льна ～煤炭基地 кораблі́ оде́ської морсько́ї ～зи 敖德萨海军基地的军舰

база́льт,-*ту* [阳](地质)玄武岩

база́льтовий [形] база́льт 的形容词

база́р,-*ру* [阳] ①集市贸易;集贸市场;[用作副词](转,口语)很多 ～лю́ду 许多人 ②(季节性商品或特需商品的)集市(贸易) книжко́вий～ 书市 ③(转,口语)喧哗,吵嚷,嘈杂的人声

база́рний [形] ①база́р 1 解的形容词 ②[用作名词] **база́рний**,-*ного* [阳] 集市上的卖货人;集市上的买货人 ③(转)粗野的,粗鲁的 ～ні ла́йки 粗野的骂街话

базарува́ти,-*ру́ю*,-*ру́єш* [未](口语)在集市上买;在集市上卖 Чи ви до́бре сього́дня базарува́ли? 您今天在集市上买东西了吗?

базарюва́ти,-*рю́ю*,-*рю́єш* [未](少用,口语)＝базарува́ти

базгра́ни́на,-*ни* [阴](口语,蔑)胡乱涂抹的东西

ба́зграти,-*раю*,-*раєш* [未](口语,蔑)①胡乱涂抹(指写字、作画等) ②写不好的诗

базе́дов [形]: ◇ **базе́дова хворо́ба** (医)巴塞多氏病,突眼性甲状腺肿

ба́зис,-*су* [阳] ①(哲)经济基础 економі́чний～ 经济基础 матеріа́льний ～ сусп́ільства 社会的物质经济基础 ②(转)＝ба́за 2 解 ③(建)＝ба́за1 解

ба́зисний [形] ①ба́зис 1 解的形容词 ②＝ба́зовий

базі́ка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阳及阴](口语,蔑)多嘴的人,好唠叨的人

базі́кало,-*ла* [阳及中](昵,粗俗)＝базі́ка

базі́кання,-*ння* 复二 -*кань* [中](口语,粗俗)废话,无聊的话

базі́кати,-*каю*,-*каєш* [未](口语)闲谈;瞎说;(昵)谈话;说不能声张的事 До́вго вони́ базі́кали. 他们谈了很久。

ба́зовий [形] ба́за 的形容词

базува́ти,-*зу́ю*,-*зу́єш* [未] *що* ①*на чо́му* 以…为根据,以…为基础,把…建立在…上 ②建立基地

базува́тися,-*зу́юся*,-*зу́єшся* [未] ①*на чо́му* 以…为根据 ②以…为基地,以…为军事基地

ба[й]ба́к,-*ка́* [阳] ①(动)草原旱獭;草原旱獭皮 ②(转)懒汉

ба[й]бако́вий [形] байба́к 的形容词

байда́к,-*ка́* [阳](旧)(在第聂伯河及其支流和黑海捕鱼的)拜达克式大渔船

байда́ра,-*ри* [阴](西亚以及堪察加半岛、楚科奇半岛和阿留申群岛居民使用的)大兽皮艇

байда́рка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴] ①байда́ра 的指小 ②(体)皮艇

байда́рний [形] байда́ра 的形容词

ба́йдики,-*ків* [复]: ◇ **ба́йдики би́ти**

(口语)游手好闲,无所事事

байдикува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [未](口语)游手好闲,无所事事

ба́йду́же [副] ①漠不关心地,冷淡地,无所谓地;冷静地 ②[用作谓语] 无所谓;无关紧要 Вам про ме́не й байду́же. 我的事与您毫不相干。Йому́ до всьо́го байду́же. 对他来说一切都无所谓。

байдужі́ти,*-жі́ю*,*-жі́єш* [未] 变得冷淡,变得漠不关心

байду́ж[н]ий [形] ①(无补语或 *до ко́го-чо́го*,(少用) *на що*)(对…)不注意的,不关心的;冷淡的 ～ по́гляд 冷漠的目光 Бро́дять лі́сом хлопчаки́ малі́, до дощу́ травне́вого байду́жі. 小男孩们在树林里游荡,对五月的雨毫不在意。②[用作名词] **байду́ж[н]ий**,*-ж[н]ого* [阳] 对什么都漠不关心的人,冷漠无情的人 ③*кому́* 不感兴趣的;无所谓的

байду́ж[н]ість,*-ж[н]ості* 五格 *-ж[н]істю* [阴] байду́ж[н]ий 的名词

ба́йка[1],*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-йки́*,*-йо́к* [阴](纺)绒布

ба́йка[2],*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-йки́*,*-йо́к* [阴] ①寓言 ②(口语)瞎话,谎话,虚构的事

байка́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 寓言作家

ба́йковий [形] ба́йка[1] 的形容词;用绒布做的 ～ва ко́вдра 绒布毯

ба́йкський [形] байка́р 的形容词 ～хист 寓言作家的才能

байра́к,*-ку* [阳] 山谷中的树林;长满树林的沟壑

байстрю́к,*-ка́* 呼格 *-рю́че* 复 *-ки́*,*-кі́в* [阳](史,骂)私生儿子

байстря́,*-ря́ти* 五格 *-ря́м* 复 *-ря́та* [中] 非婚生子女,私生子女

бакала́вр,*-ра* [阳] ①(史)(俄罗斯和乌克兰 1869 年以前的)神学院教师(副教授) ②学士(英、美大学中的最低学位)

бакалі́йний [形] бакалі́я 的形容词

бакалі́йник, *ка* [阳] 食品杂货卖货人

бакалі́я,*-лі́ї* 五格 *-лі́єю* [阴] 食品杂货(指糖、米、茶叶等) про́даж ～лії 出售食品杂货

ба́кен,*-на* 复 *-ни*,*-нів* [阳](海)浮标

ба́кенник,*-ка* [阳] 浮标管理工

ба́ки,*-кі́в* [复] 短鬓角;长鬓角 ◇ **забива́ти (заби́ти) ба́ки** *кому́* (口语)哄骗,迷惑

бакла́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 军用水壶

баклажа́н,*-на* [阳] ①(植)茄子 ②茄子(指果实) ③(少用)＝помідо́р

баклажа́нний [形] баклажа́н 的形容词

баклажа́новий [形] ＝баклажа́нний

бакла́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ＝бакла́га

бакла́н,*-на́* [阳](动)鸬鹚,鱼鹰

бактерици́дний [形](医)杀菌的

бактеріа́льний [形] бакте́рія 的形容词

бактеріо́з,*-зу* [阳](专)(植物的)细菌病 ～огі́ркі́в 黄瓜细菌病

бактеріо́лог,*-га* [阳] 细菌学家

бактеріологі́чний [形] ①бактеріоло́гія 的形容词 ～ інститу́т 细菌学研究所 ～ана́ліз 细菌化验 ～на лаборато́рія 细菌实验室 ②(使用)细菌的 ～на бо́мба 细菌弹 ～на війна́ 细菌战

бактеріоло́гія,*-гії* 五格 *-гією* [阴] 细菌学 меди́чна ～医学细菌学 сільськогоспода́рська ～农业细菌学

бактеріофа́г, *га* [阳](医)噬菌体

бакте́рія,*-рії* 五格 *-рією* [阴] 细菌

баку́н,*-ну́* [阳](植)一种马合烟

бакуно́вий [形] баку́н 的形容词

бал[1],*-лу* 复 *-ли́*,*-лі́в* [阳](大型)晚会和舞会 новорі́чний～新年晚会和舞会 випускни́й ～毕业晚会和舞会

бал[2],*-ла* [阳] ①(衡量风力、地震强度等的)级 З мо́ря дув си́льний ві́тер, не менш як п'ять-шість ба́лів. 从海上刮来强风,不小于 5—6 级。②(评定学生学业和品行的)分;(评定体育比赛结果的)分

балага́н,*-на* [阳](临时售货等用的)简易房,简易棚;(在广场临时搭的)木头戏台 легки́й ～简易房

балага́нний [形] балага́н 的形容词

балага́нник,*-ка* [阳] 简易房主人

балага́нниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] балага́нник 的女性

бала́да,*-ди* [阴] ①(以英雄、传说或童

话为题材的)叙事诗 ②(乐)(声乐或器乐)叙事曲

бала́дний [形] бала́да 的形容词

балаканйна, *-ни* [阴](口语)絮语;[集]空话,空谈;闲谈 ◇ **без за́йвої балакани́ни** 直截了当地

бала́кати, *-каю*, *-каєш* [未](口语)说;谈话;闲聊

балакли́вий [形] =балаку́чий

балаку́н, *-на́* 呼格 *-ку́не* 复 *-ни́*, *-нів* [阳](口语)爱说话的人;多嘴的人,饶舌的人;(蔑)空口说白话的人

балаку́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] балаку́н 的女性

балаку́чий [形] 爱多说话的,爱聊天的

балаку́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] балаку́чий 的名词

балала́єчний [形] 巴拉莱卡琴的

балала́єчник, *-ка* [阳] 巴拉莱卡琴手

балала́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 巴拉莱卡琴(一种俄罗斯民间三角形拨弦乐器)

баламу́т, *-та* [阳] ①制造混乱的人,惹是生非的人 ②向女人献殷勤的人,引诱者

баламу́тити, *-му́чу*, *-му́тиш* 命令式 *му́ть* [未] ①*що* (少用)把(水等)搅浑 ~ во́ду 把水搅浑 ②*кого́* 使不得安宁;鼓动…造反;(无补语)胡作非为 Теа́тр по́над два ти́жні баламу́тив пу́бліку, обіця́ючи виста́ву п'є́си «Укра́дене ща́стя». 剧院允诺上演戏剧《被偷去的幸福》,将近两周使观众焦急等待。«Бунта́р! кричи́ть пан. Він мені́ люде́й баламу́тить.»"造反者,地主喊道,他鼓动我的人造反。" ③(向女人)献殷勤

баламу́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] баламу́т 1 解的女性

бала́нс, *-су* [阳] ①*чого́*, *яки́й* 平衡,均势 ②(财)平衡;资产负债表 акти́вний ~出超,顺差 заклю́чний~年终资产负债表 паси́вний ~ 入超,逆差 ~ прибу́тків і вида́тків 收支平衡表

бала́нсовий [形](财)平衡的;借贷对照的;资产负债表的 ~ звіт 借贷对照表,清单

балансува́ння, *-ня* [中] балансува́ти 的名词

балансува́ти, *-су́ю*, *су́єш* [未] ①保持身体平衡 ②*що* (转)使(某活动的各方面)保持平衡 ~ бюдже́т 使预算保持平衡 ③*що* (转,技)使(机器、机械的旋转零件)保持平衡

бала́ст, *-ту* [阳] ①压载,压舱物;(控制气球、飞艇升飞的)沙袋 ②(转)累赘,没有用的人 ③(铁路)道碴,道床

бала́стовий [形] бала́ст 1,3 解的形容词

баластува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* (铁路)铺道碴

бала́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к* [阴](口语) ①= розмо́ва;谈话 ②空话,空谈 ~*ки́* розво́дити 空谈 ③[只用单数](口语,旧)方言

балери́на, *-ни* [阴] 芭蕾舞女演员

бале́т, *-ту* [阳] ①芭蕾舞 ~ на льоду́ 冰上芭蕾舞 теа́тр о́пери и ~ту 歌剧和芭蕾舞剧院 ②芭蕾舞剧;芭蕾舞曲 ③芭蕾舞剧团

балетме́йстер, *-ра* [阳] 芭蕾舞剧导演

бале́тний [形] бале́т 的形容词

бали́к, *-ку́* [阳] 腌鱼脊肉,熏鱼脊肉

балико́вий [形] бали́к 的形容词

balíстика

балі́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](军,机)弹道学

балісти́чний [形] балі́стика 的形容词 ~на раке́та 弹道导弹

ба́лія, *-лії* 五格 *-лією* [阴] 大洗衣盆

ба́лка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](缓坡的)冲沟

ба́лка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](建)梁

ба́лковий[1] [形] ба́лка[1] 的形容词

ба́лковий[2] [形] ба́лка[2] 的形容词

балко́н, *-на* [阳] ①阳台,凉台 ②(剧院的)中层楼座,顶层楼座

балко́нний [形] балко́н 的形容词

ба́лкочний [形] =ба́лковий[2]

бало́н, *-на* [阳] ①(圆形或圆柱形,贮存气体或液体用的)瓶,罐 ②(汽车、自行车等的充气)轮胎 ③(气球、飞艇的充气)气囊

бало́нний [形] бало́н 的形容词

балотува́ння, *-ня* [中] балотува́ти 的名词

балотува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́* 投票选举

балотува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] 作为候选人参加选举

ба́лувати, *-лую*, *-луєш* [未] *кого́* ①溺爱,娇惯 ②(转)*чим* 对…关心;使…高兴

ба́луватися, *-луюся*, *-луєшся* [未] ①淘气,调皮;玩耍;(动物)撒欢儿 ②(口语)*чим* …消遣

бальза́м, *-му* [阳] ①(含树脂、香精油的)香树脂;(草药制的)软膏 ②(转)安慰的手段,使人宽心的办法

бальзамі́н, *-ну* [阳](植)凤仙花,指甲花

бальзамі́чний [形] ①分泌香树脂的 ～на топо́ля 分泌香树脂的杨树 ②(转)香的;有益健康的 ～не весня́не повітря 有益健康的春天的空气

бальза́мний [形] бальза́м 1 解的形容词

бальза́мовий [形] ＝бальза́мний

бальзамува́ння, *-ня* [中] бальзамува́ти 的名词

бальзамува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未] *кого́-що* 给尸体涂防腐剂

бальнеологі́чний [形] бальнеоло́гія 的形容词

бальнеоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴](医)矿泉水浴疗及泥疗学

балюстра́да, *-ди* [阴] 栏杆

балюстра́дний [形] балюстра́да 的形容词

баляндра́си, *-сів* [复](口语)闲谈;笑话;俏皮话 ～ точи́ти 闲扯;瞎扯

баляндра́сник, *-ка* [阳] 爱开玩笑的人,好逗乐的人

баляндра́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] баляндра́сник 的女性

баля́си, *-сів* [复] ＝баляндра́си

бам [感] 当,咚,砰(形容敲大钟、敲鼓、重物落地的声音)

бамбу́к, *-ка* [阳](植)竹子

бамбу́ковий [形] бамбу́к 的形容词

бана́льний [形] 老生常谈的,平淡无味的,毫无特色的

бана́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①бана́льний 的名词 ②老生常谈;平淡无奇的想法

бана́н, *-на* [阳] ①(植)香蕉 ②香蕉(指果实)

бана́новий [形] бана́н 的形容词 ～ве де́рево 香蕉树

ба́нда, *-ди* [阴] ①一伙匪徒,一群强盗 ②(口语)一伙人,一帮人 ці́ла ～ непе́вного лю́ду 一大群可疑的人

банда́ж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳] ①腹带,绷带 ②(技)护箍;轮箍

бандажи́ст, *-та* [阳](专)制作腹带的工匠

бандажи́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] бандажи́ст 的女性

банда́жний [形] банда́ж 的形容词

бандеро́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-ро́лей* [阴] ①(邮寄书刊、公文等用的)纸包皮,封套 ②(内装书刊、公文等的)邮件,邮包

бандеро́льний [形] бандеро́ль 的形容词

банди́т, *-та* [阳] 强盗,匪徒;(蔑)间谍,破坏者

бандити́зм, *-му* [阳](持械)匪徒的犯罪活动;恐怖活动

банди́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](谑)不听话的顽皮女孩

банди́тський [形] банди́т 的形容词

банду́ра, *-ри* [阴] 班杜拉琴(乌克兰一种拨弦乐器)

бандури́ст, *-та* [阳] ①班杜拉琴手;(自弹班杜拉琴伴奏的)歌手 капе́ла ～тів 班杜拉乐团 шкі́льний гурто́к ～тів 学校的班杜拉琴手小组 ②(民俗)(乌克兰古时的)流浪民间歌手

бандури́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] бандури́ст 1 解的女性

банк, *-ку* [阳] 银行 акціоне́рний ～股份银行 держа́вний ～ 国家银行 емісі́йний～ 发行银行 комерці́йний～ 商业银行 креди́тний ～ 信贷银行 покла́сти гро́ші в ～ 在银行里存款

ба́нка¹, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ба́нки́*, *ба́но́к* [阴] ①(玻璃、金属等的、常为圆柱形的)瓶、罐 ②[常用复数](医)(拔罐放血用的)玻璃罐 ◇ **ле́йденська ба́нка** (理)来顿(蓄电)瓶

ба́нка², *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ба́нки́*, *ба́но́к* [阴] ①(海)(小船桨手的)座板 ②(地

质)(海中的)浅滩
банкéт,*-ту* [阳] =бенкéт
банківнúк,*-кá* [阳](牌)(扑克牌赌博的)庄家
бáнківський [形] банк 的形容词
банкíр,*-ра* [阳] 银行主;银行大股东
банкíрський [形] банкíр 的形容词
банкнóти,*-тів* 及 *-нóт* [复](单 **банкнóт**,*-та* [阳] 及 **банкнóта**,*-ти* [阴]) 纸币,钞票
банкрóт,*-та* [阳] ①破产人 оголосúти *когó* ~том 宣告某人为破产人 ②(转)(思想上、道德上的)破产者 ◇ **злíсний банкрóт** (有能力还债,却故意宣布破产,借以赖债的)恶意破产人
банкрóтство,*-ва* [中] ①破产 ②*чогó* (转)(某方面的)破产,失败 ~ ідеолóгії 思想方面的破产
банкротувáти,*-тýю*,*-тýєш* [未] ①破产 ②(转)遭受失败,破产
банкрýт,*-а* [阳] =банкрóт
банкрýтство,*-ва* [中] =банкрóтство
банкрутувáти,*-тýю*,*-тýєш* [未] банкротувáти
бáнний [形] бáня[1] 的形容词;洗澡用的
бáнтина,*-ни* [阴](架在人字梁之间的)横梁
бáнщик,*-ка* [阳] 澡堂服务员
бáнщиця,*-ці* 五格*-цею* [阴] бáнщик 的女性
банькáтий [形](粗俗) ①突出的,鼓出的(指眼睛) ~ті óчі 突出的眼睛 ②眼睛突出的,眼球鼓出的
банькú,*баньóк* [复](粗俗)眼睛 вúлупити ~ 瞪眼睛
банькувáтий [形] 稍微突出的,稍稍鼓出的(指眼睛) ~ті óчі 稍微突出的眼睛
бáня[1],*-ні* 五格*-нею* [阴] 澡堂
бáня[2],*-ні* 五格*-нею* [阴] ①圆屋顶 ②(转)球形面,类似圆屋顶的东西
баобáб,*-ба* [阳](植)猴面包树
баптúзм,*-му* [阳](宗)浸礼宗(基督教宗派之一)
баптúст,*-та* [阳] 浸礼宗教徒
баптúстка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-ток* [阴] баптúст 的女性
баптúстський [形] баптúзм,баптúст 的形容词 ~ка сéкта 浸礼宗
бар,*-ру* [阳] 小酒馆,啤酒馆,咖啡馆
барабáн,*-на* [阳] ①鼓 бúти в ~ни 打鼓 ②(技)鼓轮;滚筒;(转轮手枪的)转轮;(缠绕粗绳、电线等用的)卷筒,卷轴
барабáнити,*-ню*,*-ниш* 命令式 *-бáнь* [未] ①打鼓,敲鼓;(转)(用钢琴)大声乱弹 ②小声、零星、不断敲打 У вíкна стúха барабáнив дощ. 雨点飒飒敲打着窗户。
барабáнний [形] барабáн 的形容词 ~ дрíб 一阵阵的敲鼓声 ◇ **барабáнна перéтинка** (解)鼓膜
барабáнщик,*-ка* [阳] ①鼓手;打鼓的人 ②(脱谷机)滚筒工
барабáнщиця,*-ці* 五格*-цею* [阴] барабáнщик 的女性
барáк,*-ка* [阳] 临时简易住房,棚子
барáн,*-нá* [阳] ①公绵羊 ②(骂)糊涂虫 ◇ **мов**(或 **як**) **барáн на нóві ворóта, дивúтися** (貌)疑惑不解地看着… **як барáн в аптéці розумíтися** *на чóму* (或 **розбирáтися** *в чóму*)(讽)对…一窍不通
барáнина,*-ни* [阴] 羊肉
барáнка,*-ки* 三、六格*-ці* [阴](口语)(汽车的)方向盘
барáнок,*-нка* [阳](木)(刨木板棱角用的)刨子
баранцí,*-цíв* [复] ①白沫飞溅的波浪,白浪 ②波状云,羊毛云 ③植物的柔荑花序
барáнчик,*-ка* [阳] ①барáн 1 解的指小 ②(动)沙锥,田鹬
барáнячий [形] барáн 1 解的形容词
барáчний [形] барáк 的形容词
барбарúс,*-су* [阳] ①(植)小檗 ②[集]小檗果
барбарúсний [形] барбарúс 的形容词;用小檗果制成的
барбарúсовий [形] =барбарúсний
бáрва,*-ви* [阴] ①颜色;颜料 ②(转)语气;色调 ◇ **згущáти бáрви** (转)夸大,渲染
барвúстий [形] 五颜六色的;绚丽的,鲜艳的;多种多样的(指语言)
барвúстість,*-тості* 五格*-тістю* [阴]

барвистий 的名词

барвінковий [形] ①барвінок 的形容词 ②长春花色的,带点浅蓝色的

барвінок, *-нку* [阳]〈植〉长春花,雁来红,日日草

барвник, *-ка́* [阳]〈化〉①染料 ②颜料

барельє́ф, *-фа* [阳]〈艺〉浅浮雕

барельє́фний [形] барельєф 的形容词

бар'є́р, *-ра* [阳] ①矮隔栅,栏杆 ②(跑道、杂技演技场等上的)障碍物,栏架 висо́кий ~〈体〉高栏 низьки́й ~〈体〉低栏 ③〈转〉障碍,阻碍 звукови́й ~声障 мо́вний ~ 语言障碍 психологі́чний ~ 心理障碍

бар'є́рний [形] бар'єр 1,2 解的形容词 ~ біг 障碍物赛跑,跨栏赛跑

ба́ржа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 驳船

ба́ржевий [形] ба́ржа 的形容词

барика́да, *-ди* [阴] 街垒

барика́дний [形] барика́да 的形容词

барикадува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未] *що* 构筑街垒阻挡 ~ ву́лицю 构筑街垒阻塞街道

барикадува́тися, *-ду́юся*, *-ду́єшся* [未] ①барикадува́ти 的被动态 ②筑街垒自卫

бари́ло, *-ла* [中] 小木桶

бари́льний [形] бари́ло 的形容词

бари́ти, *-рю́*, *ба́риш* [未]〈口语〉*кого́* 阻留较久,使耽搁较久

бари́тися, *-рю́ся*, *-ришся* [未] ①耽搁很久,停留很久,耽搁、耽误;拖拉 ②(自然现象)迟迟来临

барито́н, *-на* [阳] ①男中音;男中音歌手 ②上低音号

баритона́льний [形] 近于男中音的

барито́нний [形] барито́н 的形容词

барито́новий [形] =барито́нний

бари́ш, *-шу́* 五格 *-ше́м* [阳]〈口语〉利润;利益,好处 чи́стий ~ 纯利,净利

баркаро́ла, *-ли* [阴] ①威尼斯船夫曲 ②〈乐〉船歌

барка́с, *-са* [阳] ①(舰船上配备的多桨)大舢板 ②港区小船

барка́сний [形] барка́с 的形容词

ба́рки [复]: ◇ **бра́ти**(或 **взя́ти**, **вхопи́ти**) **за ба́рки**〈口语〉1)(争吵、打架时)抓住…的胸部 2)强迫…做(某事)

барлі́г, *-ло́га* 及 *-ло́гу* [阳] ①熊穴 ②〈转,蔑〉肮脏住所 ③泥坑,水坑

ба́рок, *-рка* [阳] 车辕横木

баро́ко [不变,中]〈艺〉巴洛克艺术(16—18 世纪西欧的一种艺术风格)

баро́метр, *-ра* [阳] 气压表 рту́тний ~ 水银气压表

барометри́чний [形] баро́метр 的形容词

баро́н, *-на* [阳](西欧的)男爵爵位;男爵

барон́еса, *-си* [阴] 男爵夫人;男爵的女儿

баро́нство, *-ва* [中] ①男爵爵位 ②[集]男爵们

баро́нський [形] баро́н 的形容词

баро́чний [形] баро́ко 的形容词

барс, *-са* [阳] 云豹

ба́рсовий [形] барс 的形容词

ба́ртер, *-ру* [阳] 易货贸易,物物交换

ба́ртерний [形] ба́ртер 的形容词 ~ні поста́вки 易货供应

барха́н, *-на* [阳](沙漠和草原的)裸露沙丘

бас, *-са* 复 *-си́*, *-сі́в* [阳] ①男低音;男低音歌手 ②低音弦乐器;低音管乐器 ③[复](乐器奏出的)最低调

басе́йн, *-ну* [阳] ①(用砖、水泥等建造的)水池 ② *чого́* 流域 ③〈地质〉矿区

басе́йновий [形] басе́йн 的形容词

баси́стий [形] 低的,低沉的

баси́ти, *башу́*, *баси́ш*, *басимо́*, *басите́* [未]〈口语〉用低沉的声音说话;用男低音唱歌

баскетбо́л, *-лу* [阳]〈体〉篮球(运动)

баскетболі́ст, *-та* [阳] 篮球运动员;打篮球的人

баскетболі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] баскетболіст 的女性

баскетбо́льний [形] баскетбо́л 的形容词

баски́й [形] 跑得很快的(常指马) ~кі ко́ні 跑得很快的马,千里马

басма́цтво, *-ва* [中]〈史〉(苏联国内战争时期中亚的)巴斯马奇民族主义独立运动

басма́цький [形] басма́ч 的形容词

басма́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳]〈史〉巴斯马奇分子

басо́вий [形] бас 的形容词

басови́тий [形]（口语）＝баси́стий

басо́к, *-ска́* [阳]（口语）①бас 1 解的指小 ②低音弦

бастіо́н, *-ну* [阳] 棱堡（古代欧洲五角形防御工事）；堡垒，防御工事

бастіо́нний [形] бастіо́н 的形容词

басува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [未] ①（马）用后腿站起来；（马）跳跃；（马）奔驰；（人）熟练地骑（马） Козаки́ на ко́нях жва́во басува́ли. 哥萨克们熟练地骑着马。②（转）跳着跑

батальйо́н, *-ну* [阳]（军）营

батальйо́нний [形] батальйо́н 的形容词

батаре́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 小电池

батаре́йний [形] батаре́я1 解的形容词

батаре́я, *-ре́ї* 五格 *-ре́єю* [阴] ①（军）炮（兵）连 ②（同样部件组成的）一组，一排；（电）电池组 ～**акумуля́торів** 蓄电池组 ③（转，谑）一排（同样的东西） ～гле́чиків 一大排瓦罐

ба́тенько, *-ка* [阳] ①ба́тько 1 解的表爱 Нема́ в ме́не ні ба́тенька, ні бра́тика, ні сестри́ці. 我没有爸爸，没有兄弟，也没有姐妹。②[只用呼格 *ба́теньку*]（口语）老兄；老大爷（对交谈者的尊称）◇ **Ба́теньку мі́й!** 或 **Ба́теньки!**（口语）我的天哪！（我的）老天爷！（表示惊讶或惊恐）

ба́течко, *-ка* 呼格 *-ку* [阳] ＝ба́тенько ◇（**Ох** 或 **ой**）**ба́течку**（**мі́й**）！或 **Ба́течки**（**мої́**）！（啊呀，我的）天哪！（我的）老天爷！（表示惊讶、惊吓或喜悦）

бати́ст, *-ту* [阳]（纺）薄棉布

бати́стовий [形] бати́ст 的形容词

батисфе́ра, *-ри* [阴]（专）探海球（一种研究海洋深处的球形载人舱）

баті́г, *-тога́* [阳] ①鞭子，短皮鞭 да́ти ～тога́ 用鞭子抽 ля́скати ～торо́м 抽鞭子劈啪作响 ②（植）（匍匐植物和缠绕植物的）藤蔓；匍匐茎 ◇ **петро́ві батоги́**（植）菊苣

бато́н, *-на* [阳] 长形白面包

батра́к, *-ка́* 呼格 *-а́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] 雇农；（私营）农场雇工

батракува́ння, *-ня* [中] 雇农的农活

батракува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] 及 **батра́чити**, *-чу*, *-чиш* [未] 当雇农；当（私营）农场雇工

батра́цтво, *-ва* [中，集] 雇农们；（私营）农场雇工们

батра́цький [形] батра́к 的形容词

батра́чити [未] ＝батракува́ти

батра́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] батра́к 的女性

батува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що*（口语）把…切成大块 ～м'я́со 把肉切成大块

батьки́, *-кі́в* [复] ①父母，双亲 Батьки́ прово́дили діте́й запи́сувати до шко́ли. 父母带领孩子们注册上学。②祖先

батькі́вство, *-ва* [中] 父亲与子女之间的血统关系，亲子关系

ба́тьківський [形] ба́тько 1 解的形容词

ба́тьківщина[1], *-ни* [阴] 父母的遗产

ба́тьківщи́на[2], *-ни* [阴] ①祖国；故乡；（某人的）出生地 шевче́нкова ～ 舍甫琴科的出生地 ②（转）发源地

ба́тько, *-ка* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] ①父亲 ②*чого́*（转）（某学说、科学部门、艺术部门等的）创始人，奠基人 ③哥萨克军统领的尊称 ◇ **по ба́тькові** 父称（人名的组成部分）

бах [感] ①啪，砰，轰隆（象声词，打击、射击等的声音）②[用作谓语]（口语）表示 ба́хкати 1,2 解及 ба́хнути1 解的动作

ба́хати, *-хаю*, *-хаєш* [未]（口语）＝ба́хкати

ба́хатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [未] **ба́хнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完]（口语）扑腾一声重重地跌倒

ба́хкати, *-каю*, *-каєш* [未]（口语）①发出响亮、短促的声音，用力敲，用力打 ②喝酒 Іва́н ба́хкав ча́рку за ча́ркою. 伊万一杯接一杯地喝酒。

ба́хнути, *-ну*, *-неш* [完]（口语）①（及物或无补语）ба́хкати 及 ба́хати 的一次体 За́тички ба́хнули: шампа́нське полило́сь в чарки́ рі́ко́ю. 瓶塞嘭嘭响；香槟酒咕嘟咕嘟地倒满酒杯。②（未经考虑）说出欠妥的话

ба́хнутися [完，一次体] 见 ба́хатися

бахрома́, *-ми́* [阴] 穗子；流苏

бахро́мчастий [形] 带穗的；带流苏的

бацйла, *-ли* [阴] 杆菌
бацилярний [形] бацйла 的形容词
бач [感]〈口语〉①你瞧，当心(用于使某人注意某事物) ②得了吧，去你的吧(表示惊讶、责备等) ③[用作插入语]你看见没有
бачити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *бач* [未] ①有视力，能看见 ②看见 ～на власні очі 亲眼看到 і на очі не бачив〈口语〉哪儿见过这样的事 Де ви це бачили? 您在哪里看见这个东西的? ③理解，了解；当做 ～наскрізь *кого* 非常了解… Вони бачили в своїй дочці добру помічницю. 他们把自己的女儿当做很好的助手。④认为，以为 ⑤[用作插入语] **бачиш, бачите** 你(或您)注意到了吗?
бачитися, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *бачся* [未] ①见面；去某处一次 Я дуже близько зійшовся з Горьким, бачимось мало не щодня. 我同高尔基很接近，几乎每天都见面。②见到，看得见；觉得 Тільки вона йому і бачиться, тільки об ній і думка. 他看到的只有她，一心想的只是她。③[用作插入语] **бачиться** 似乎，好像，看来，大概
башкир [阳] 见 башкири
башкири, *-рів* [复]（单 **башкир**, *-ра* [阳] **башкирка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]）(俄罗斯联邦)巴什基尔人
башкирка [阴] 见 башкири
башкирський [形] 巴什基尔的；巴什基尔人的
башлик, *-ка* [阳](山民戴在皮帽外、宽大、尖顶、呢子制的)长帽耳风帽
башличний [形] башлик 的形容词
башмак, *-ка* [阳] ①〈技〉底座，基座，托架 ②〈铁路〉制动片，止轮器，铁鞋
башмачний [形] башмак 的形容词
башмачник, *-ка* [阳]〈铁路〉溜放制动员，铁鞋制动员
башта, *-ти* [阴] ①塔楼；塔 ②〈军〉(坦克、军舰等的)炮塔 ③塔状堆积物
баштан, *-тану* 及 *-тана* [阳] 瓜地，瓜园
баштанний [形] баштан 的形容词
баштанник, *-ка* [阳] ①看瓜地的人 ②瓜地主人
баштанництво, *-ва* [中]〈农〉种瓜业
баштанницький [形] баштанництво 的形容词
баштановий [形] ＝баштанний
баштовий [形] башта 1,2 解的形容词
баюра, *-ри* [阴] ①大深水洼，大深水坑 Лежала свиня в баюрі. 猪躺在大深水洼里。②坑；(室内土地上的)小坑 вирити ～ру 挖坑 В хаті усюди баюри під ногами. 农舍里脚下到处都是坑坑洼洼的。
баян, *-на* [阳] 巴扬(有变音装置的手风琴)
баяніст, *-та* [阳] 巴扬琴手
баянний [形] баян 的形容词
бгати, *бгаю*, *бгаєш*, *бгає* [未] *що* ①揉，揉搓；把…揉成一团 ～листки в руках 用双手把纸片团成团 ②折叠；把…弄出皱褶 ③*у що* 放入，装入，塞入 ～*що* в скриню 把…放入大箱子 ④(用面团)做 ～коровай 做大圆面包 ～пироги 做大馅儿饼
бгатися, *бгаюся*, *бгаєшся*, *бгається* [未] 起皱，起褶
бджільництво, *-ва* [中] 养蜂(业)
бджільницький [形] бджільництво 的形容词
бджола, *-ли* 复 *бджоли*, *бджіл* [阴] 蜜蜂
бджолиний [形] бджола 的形容词
бджоляний [形] ＝бджолиний
бджоляник, *-ка* [阳]〈方〉①越冬蜂室 ②养蜂场
бджоляр, *-ра* 五格 *-рем* 呼格 *-ляре* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рам* [阳] 养蜂人
бебехи, *-хів* [复] ①〈俗〉枕头；家什，什物 ②〈口语〉内脏 ～відбити (或 надсадити) кому 打伤…的内脏
бегемот, *-та* [阳] 河马
бегонія, *-нії* 五格 *-нією* [阴]〈植〉秋海棠
беж [不变，形] ＝бежевий
бежевий [形] 浅驼色的 босоніжки ～вого кольору 浅驼色凉鞋
без [前](二格) ①没有，无；不 ②除…以外，除了… ③(与表示数量、度量单位的词连用)差，缺 без шести дев'ять 差6分9点 ◇ **не без того, щоб не** … 常常发生，发生

безаварійний [形] 没有故障的，未出事故的，安全的
безаварійність，*ності* 五格 *-ністю* [阴] 无故障率
безакцизний [形] 免征消费税的
безалкогольний [形] 不含酒精的 ～ні напої 不含酒精的饮料
безапеляційний [形] ①〈法〉不得上诉的 ②不容反驳的，不容置疑的，断然的 ～ тон 不容反驳的语气
безапеляційність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безапеляційний 的名词
безбарвний [形] ①无色的 ②〈转〉不出色的，平淡的 Жити життям безбарвним. 过着平庸的生活。
безбарвність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безбарвний 的名词
безбережжя，*-жя* [中] 一望无际；无边无际
безбережний [形] ①无边无际的，一望无际的，广袤无际的 ～не море 无边无际的大海 ②〈转〉巨大的；无限的
безбережність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безбережний 的名词
безбілетний [形] ①〈旧〉无居民身份证的 ～ні бурлаки 无居民身份证的纤夫们 ②〈口语〉无票的 ～ пасажир 无票乘客
безбілетник，*-ка* [阳]〈口语〉无票乘客，无票观众
безбілетниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] безбілетник 的女性
безбожний [形] ①不信神的 ②[用作名词] **безбожний**，*-ного* [阳] 不信神的人 ③〈转，口语〉没有良心的，无耻的；凶恶的 ④〈转，口语〉极度的
безболісний [形] ①无痛的，不痛的 ②〈转〉顺利的，没引起混乱的
безболісність，*ності* 五格 *ністю* [阴] безболісний 的名词
безборонний [形] ①无阻碍的，畅行无阻的(副 **безборонно**) ②〈口语〉没有自卫能力的(指人)；不设防的 ～не місто 不设防城市
безверхий [形] ①没有顶的，没有梢的 ～хе дерево 没有梢的树 ②没盖屋顶的 ～ха хата 没盖屋顶的农舍
безвиїзний [形]〈常住某地〉不外出的(副 **безвиїзно**)
безвинний [形] ①无罪的，无辜的；没有过错的 Заступатися за безвинних людей. 为无罪的人们辩护。②[用作名词] **безвинний**，*-ного* [阳] **безвинна**，*-ної* [阴] 无罪的人；没有过错的人
безвинність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безвинний 1 解的名词
безвихідний [形] ①没有出口的 ②〈转〉没有出路的 ～не положення 极其严重的情势
безвихідність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безвихідний 的名词
безвихідь，*-ході* 五格 *-ххіддю* [阴]〈口语〉走投无路的处境，死胡同
безвідмовний [形]〈少用〉①从不拒绝(请求)的 ②默不作声听着的 ③〈专〉运转不停的(指机器)
безвідмовність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безвідмовний 的名词
безвідповідальний [形] 不负责任的
безвідповідальність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безвідповідальний 的名词
безвідсотковий [形] 无利息的
безвілля，*-ля* [中] ＝безволля
безвільний [形] ＝безвольний
безвільність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝безвольність
безвірник，*-ка* [阳] 不信神的人，无神论者，不信教的人
безвірницький [形] безвірник 的形容词
безвірниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] безвірник 的女性
безвір'я，*-р'я* [中] ①不相信(某人、某事物) ～ в себе 不相信自己 ～ в свій талан 不相信自己的天资 ②不信神
безвісний [形] 无人知道的，人所不知的
безвісність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безвісний 的名词
безвісти [副] 不知道在哪里；不知道去哪里 Олень безвісти пропав. 鹿消失得无影无踪。
безвість，*-ті* 五格 *-тю* [阴] ＝безвісність
безвітря，*-ря* [中] 无风；无风的天气

безві́тряний [形] 无风的

безві́тряність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безвітряний 的名词

безвла́ддя, *-ддя* [中] 无人掌握政权

безвла́дний [形] ①无能为力的，束手无策的 Вона́ стоя́ла німа́, безвла́дна. 她沉默不语束手无策地站着。②没有权力的

безвла́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безвла́дний 的名词

безво́ддя, *-ддя* [中]（水体中）无水，缺水

безво́дний [形] ①无水的 ②〈化〉无水的

безво́лля, *-лля* [中] 缺乏意志力，意志薄弱，缺乏坚定性

безво́льний [形] 意志薄弱的，优柔寡断的

безво́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝безво́лля

безву́сий [形] ①没有胡子的 ②〈转〉很年轻的 ③无芒的

безглу́здий [形] 缺乏理智的；荒谬的；愚蠢的

безглу́здість, *-дості* 五格 *-дістю* [阴] безглу́здий 的名词

безглу́здя, *-ддя* [中] 缺乏理智的行为，荒谬行为；胡说；发疯，精神错乱

безголі́в'я, *-в'я* [中]〈少用，口语〉＝безголо́в'я

безголо́вий [形] ①无头的；被砍掉头的 Дивлю́ся, в моги́лі усе козаки́: яки́й безголо́вий, яки́й без руки́. 我一看，坟墓中全是哥萨克：有的头被砍掉，有的没有手。②〈转〉愚蠢的，糊涂的，傻的

безголо́в'я, *-в'я* [中]〈口语〉不幸，灾难 на моє́ ～ 真倒霉

безголо́сий [形] ①失音的；嗓音不好的；暗哑的 ②〈转〉无声的，寂静的 ③〈转〉沉默寡言的；无言的

безголо́сся, *-сся* [中] ①失音；嗓音不好 ②无声，寂静

безгомі́ння, *-ння* [中] 寂静，沉寂

безгоспода́рний [形] ①不善于经营的；不经济的，不节约的 ②没有田产等的 ③无主的 ～ сад 无主花园

безгоспода́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безгоспода́рний 的名词

безготівко́вий [形]〈财〉非现金的，划拨的 ～ розраху́нок 非现金结算

безгра́мотний [形] ①不识字的，没文化的；文化水平不高的 ②〈转〉（在某方面）缺乏基本知识的，无知的

безгра́мотність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безгра́мотний 的名词

безгрі́шний [形] ①无罪的，无辜的；纯洁无邪的 ②〈宗〉无罪的

безгрі́шність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безгрі́шний 的名词

безгрі́шшя, *-шшя* [中] 缺钱；没钱

безгроше́вий [形]〈少用〉＝безгрошо́вий

безгроші́в'я, *-в'я* [中] ＝безгрі́шшя

безгрошо́вий [形] ①〈财〉非现金的 ②没钱的；钱少的

безгрунто́вний [形] 无根据的

безгрунто́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безгрунто́вний 的名词

безда́рний [形] 无天资的；无才能的；平庸的（指文艺作品等）～ твір 平庸的作品

безда́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безда́рний 的名词

бездефіци́тний [形] 无亏损的，无赤字的

бездефіци́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бездефіци́тний 的名词

безді́тний [形] 没有子女的，失去子女的

безді́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 无子女

безді́яльний [形] 工作不努力的；消极的；无所事事的

безді́яльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безді́яльний 的名词

бездога́нний [形] 无可责难的，完美无缺的

бездога́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бездога́нний 的名词

бездо́глядний [形] 无人照管的，无人照看的

бездо́глядність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бездо́глядний 的名词

бездоказо́вий [形] 没有证据的，没有根据的

бездоказо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴]

бездоказóвий 的名词
бездóмний [形] 没有住所的；流浪的
бездóмник, *ка* [阳]〈口语〉没有住所的人，无家可归的人
бездóмниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉бездóмник 的女性
бездóнний [形] ①没有底的；〈转〉容量很大的 ②〈转〉深不可测的
бездóнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бездóнний 的名词
бездоріжжя, *-жя* [中] ①没有道路；道路较少；道路难行 страшéнне ～ 道路极其难行 ②道路难行的季节
бездоріжній [形] 没有道路的
бездохóдний [形] 没有收益的，不盈利的
бездохóдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бездохóдний 的名词
бездощів'я, *-в'я* [中] 长期无雨，干旱
бездротóвий [形]〈电〉无线的
бездýмний [形] 不动脑筋的，不假思索的，轻率的 ～не безíкання 信口开河的废话
бездýмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бездýмний 的名词
бездýшний [形] ①不属于动物界的；没有生命的 ②无情的，冷酷的
бездýшність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бездýшний 2 解的名词
безжáлісний [形] 无怜悯心的，残酷无情的(副 **безжáлісно**)
безжáлісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безжáлісний 的名词
безжáльний [形] ＝ безжáлісний (副 **безжáльно**)
безжýрний [形] 对任何事都不操心的；无忧无虑的；从不灰心丧气的(指人)
безжýрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безжýрний 的名词
беззавíтний [形] 忘我的
беззавíтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] беззавíтний 的名词
беззакóнний [形] 犯法的，违法的，不法的
беззакóнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] беззакóнний 的名词
беззакóння, *-ня* [中] ①没有法纪；不守法纪 ②违法行为，不法活动
беззаперéчний [形] 毫不推诿的，不推辞的
беззастерéжний [形] 无条件的，绝对的，严格的
беззастерéжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] беззастерéжний 的名词
беззáхисний [形] ①无力自卫的 ②不能保护自己的
беззáхисність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] беззáхисний 的名词
беззбиткóвий [形] 没有亏损的，不亏本的
беззбиткóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] беззбиткóвий 的名词
беззбрóйний [形] ①没带武器的，手无寸铁的 ②〈转〉无力反抗的；无力应付的 Вонá відчувáла себé беззбрóйною. 她感到自己束手无策。
беззвíтний [形] ①无须报账的；不受监督的 Беззвíтна вúтрата кóштів. 这些经费开支无须报账。②无意识的，下意识的
беззвíтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] беззвíтний 的名词
беззвýчний [形] 无声的；寂静的
беззвýчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] беззвýчний 的名词
безземéлля, *-ля* [中] 无耕地；缺少耕地
безземéльний [形] 无耕地的；缺少耕地的
беззлóбний [形] 无恶意的，善意的
беззлóбність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] беззлóбний 的名词
беззмíнний [形] 不更换的，常任的；持续不断的
беззмістóвний [形] 空洞的；空虚的；没有意义的
беззмістóвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] беззмістóвний 的名词
беззóряний [形] 看不见星星的
беззýбий [形] ①没牙的；缺牙的；(工具)缺齿的 ～ба бáба 没牙的老婆婆 ～ грéбінь 缺齿的梳子 ②〈转〉缺乏尖锐性的，软弱无力的
безідéйний [形] 缺乏坚定的政治信念的；缺乏思想性的
безідéйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

безіде́йний 的名词

безіме́нний [形] 没有名字或名称的，无名的；不知名字的 ～ні тво́ри 无名氏的作品

безініціати́вний [形] 没有首创精神的，没有主动精神的

безініціати́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безініціати́вний 的名词

безка́рний [形] 没受惩罚的

безка́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безка́рний 的名词

безквитко́вий [形] 无票的（指乘客、观众等）

безквітко́вий [形] 无花的

безкіне́чний [形]（口语）＝безконе́чний

безкіне́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝безконе́чність

безкі́нний [形] ①无马的 ②[用作名词] **безкі́нний**, *-ного* [阳]无马农民

безкла́совий [形] 无阶级的

безкози́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]（水兵戴的）无檐帽

безко́лірний [形] 无色的

безко́лірність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безко́лірний 的名词

безконе́чний [形] ①没有尽头的；无边无际的 ②（转）极强烈的，极深厚的（指情感） ③长久的，漫长的；持续不断的 заво́дити ～ну пі́сню 唱起总唱不完的歌

безконе́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безконе́чний 的名词

безконтро́льний [形] 无人监督的；不受监督的，不受检验的

безконтро́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безконтро́льний 的名词

безконфлі́ктний [形] 无冲突的；没有发生冲突的

безконфлі́ктність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безконфлі́ктний 的名词

безкори́сливий [形] 无私的，不贪图私利的

безкори́сливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] безкори́сливий 的名词

безкорі́вний [形] 无母牛的

безко́стий [形] 无骨的

безкра́їй [形] ①无边无际的，一望无际的 ～ степ 无边无际的草原 ②（转）极强烈的，极深厚的（指情感） ～є коха́ння 极深厚的爱情

безкра́їсть, *-ра́йості* 五格 *-ра́їстю* [阴] безкра́їй 的名词

безкра́йній [形] ＝безкра́їй

безкра́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝безкра́їсть

безкри́зовий [形] 无危机的

безкри́лий [形] ①无翼的，无翅的 ～лі кома́хи 无翅昆虫 ②[用作名词] **безкри́лі**, *-лих* [复] 无翼鸟；无翅昆虫 ③（转）缺乏创造力的，缺乏想象力的

безкро́вний [形] ①（因流血很多而）不出血的，出血很少的；极苍白的 ～ні уста́ 极苍白的嘴唇 ②（转）缺乏表现力的 ③不流血的 ～на боротьба́ 不流血的斗争

бе́злад, *-ду* [阳] ＝безла́ддя

безла́ддя, *-дя* [中] ①无秩序，混乱 ②人来人往；车水马龙

безла́дний [形] 杂乱的，混乱的

безла́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безла́дний 的名词

безли́кий [形] 无特性的，无个性的

безли́стий [形] 无叶的，落了叶子的

безлі́с[н]ий [形] ①无树林的；树林被砍光的；缺少树林的 ～с[н]і го́ри 无树林的山 ②（建）不用木材的

безлі́сся, *-ся* [中] 无林；少林；无林区

бе́зліч, *-чі* 五格 *-ччю* [阴] 很多，大量，无数

безлю́ддя, *-дя* [中] ①没有人；（转）没有志趣相同的人，没有亲人，没有熟人 ②（转）荒凉的地方，人烟稀少的地方

безлю́дний [形] 无人居住的，荒无人烟的 ～ степ 荒无人烟的草原 ～на доро́га 没有行人的道路

безлю́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безлю́дний 的名词

безлю́дно [副] [用作谓语] 没有人；人烟稀少

бе́змаль [副]（口语）差不多，将近

безме́жний [形] ①一望无际的，无边无际的 ②（转）极强烈的，无限的（指感情等） ～ні можли́вості 无限的可能性

безме́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

безме́жний 的名词
безми́тний [形] 免税的；走私的 ～на торгі́вля 免税贸易
бе́змін, *на* [阳]（手提）杆秤；弹簧秤
безмі́рний [形] ①无法计量的，一望无际的 ～не не́бо 无边无际的天空 ②（转）极度的，极强烈的，极深厚的（指情感）（副 **безмі́рно**） ～ сму́ток 极度的悲伤
безмі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безмі́рний 的名词
безмі́сячний [形] 没有月光的
безмо́вний [形] 默不作声的；寡言的；不会说话的；（转）不敢说话的；（转）寂静无声的 ～ гнів 无言的愤怒
безмо́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безмо́вний 的名词
безмото́рний [形]（空）无发动机的；发动机没有开动的
безнаді́йний [形] ①不抱希望的；失望的，绝望的 ～ по́клик 绝望的呼喊 ②不可救药的（指人）
безнаді́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безнаді́йний 的名词
безнаді́я, *-дії* 五格 *-дією* [阴] ＝безнаді́йність
безнасі́нний [形]（植）无种子的，无核的，无子的
безнаста́нний [形] 不断的，不停的 безнаста́нна боротьба́ 持续的争斗
безневи́нний [形]（副 **безневи́нно**）①没有过错的；无辜的 ②没有害处的，无害的
безневи́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безневи́нний 的名词
безо́бразний [形] 缺乏形象性的，缺乏生动性的
безо́бразність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] безо́бразний 的名词
безогля́дний [形] 不顾一切的；轻率的
безогля́дність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] безогля́дний 的名词
безо́дня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-день* [阴] 深不可测的山谷；（转）辽阔无边，深不见底；（转）无数，极多 ～не́ба 高不可测的天空 морська́～ 无边无际的大海 ◊ **па́дати** 或 **впа́сти в безо́дню** 1)消失得无影无踪 2)[只用完成体] 必然灭亡 **привести́ на край безо́дні**; **утопи́ти в безо́дню** *кого́-що* 1)使陷人非常困难的境地，使必然灭亡 2)使遭受不幸，使遭受巨大痛苦 **стоя́ти над безо́днею**（或 **на краю́ безо́дні**）处在灭亡的边缘，处在死亡的边缘
безо́кий [形] 失去双眼的；失去一只眼睛的
безопла́тний [形] 无偿的
безопла́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безопла́тний 的名词
безособо́вий [形]（语法）无人称的
безпа́лубний [形] 无甲板的
безпа́м'ятний [形]（口语）①失去知觉的；失掉自制力的 ②健忘的，记性不好的
безпа́м'ятність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпа́м'ятний 2 解的名词
безпардо́нний [形]（口语）恬不知耻的，肆无忌惮的
безпарті́йний [形] ①无党派的，非党的 ②[用作名词] **безпарті́йний**, *-ного* [阳] **безпарті́йна**, *-ної* [阴] 无党派人士，党外人士
безпа́спортний [形] 无身份证的；无护照的
безпате́нтний [形] 无专利证的；无营业执照的
безпе́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 安全 ◊ **Ра́да Безпе́ки ООН** 联合国安全理事会 **те́хніка безпе́ки** 安全技术
безперебі́йний [形] 不间断的，不停顿的
безперебі́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безперебі́йний 的名词
безпере́рвний [形] 连续不停的，不间断的，不停顿的（副 **безпере́рвно**）
безпере́рвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпере́рвний 的名词
безпереса́дковий [形]（铁路）不换乘的，直达的 ～ве сполу́чення 直达交通
безпереста́нку [副] ＝безпере́стану
безпереста́нний [形] 不断的，不停的 Наста́ла о́сінь з ї ї него́дою, пішли́ дощі́ дрі́бні та безпереста́нні. 天气恶劣的秋天来临了，蒙蒙细雨下个不停。
безпере́стану [副] 不断地，不停地

безпере́чний [形] 毫无疑问的，无可争议的 ～на пра́вда 无可辩驳的真理

безпере́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпере́чний 的名词

безперешко́дний [形] 无障碍的，通行无阻的

безперспекти́вний [形] 没有前途的

безперспекти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безперспекти́вний 的名词

безпе́чний [形] ①安全的，无危险的 ②〈口语〉无忧无虑的

безпе́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпе́чний 的名词

безписе́мний [形] 无文字的

безписе́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безписе́мний 的名词

безпідмето́вий [形]〈语法〉无主语的 ～ве ре́чення 无主语句

безпідста́вний [形] 无根据的；无理由的；无缘无故的 ～ переполо́х 无缘无故的惊慌

безпідста́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпідста́вний 的名词

безпла́новий [形] 无计划的

безпла́новість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] безпла́новий 的名词

безпла́тний [形] 免费的，无偿的

безпла́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпла́тний 的名词

безплі́дний [形] ①不结果实的，无子女的 ②〈转〉无结果的，徒劳的

безплі́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безплі́дний 的名词

безповітря́ний [形] 没有空气的，真空的

безповоро́тний [形] ①不可改变的；不可挽回的 ②无须偿还的 ～на по́зика 无偿贷款

безповоро́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безповоро́тний 的名词

безпомилко́вий [形] 没有错误的

безпомилко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] безпомилко́вий 的名词

безпо́мічний [形] 孤立无援的，无能为力的，束手无策的

безпо́мічність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпо́мічний 的名词

безпора́дний [形] ①没有自卫能力的；无能为力的；〈转〉不完善的（指艺术作品） ～ ви́гляд 表现出无能为力的神态 ②没有出路的 ◊ **безпора́дне стано́вище** 走投无路的处境

безпора́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпора́дний 的名词

безпосадко́вий [形]〈空〉（飞机）不着陆的

безпосере́дній [形] 直接的；朴实的

безпосере́дність, *-ності* 五格*ністю* [阴] безпосере́дній 的名词

безпоща́дний [形] ①毫不宽恕的，毫不留情的；残酷的 ②〈转〉极厉害的 ～ жар 酷热

безпоща́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпоща́дний 的名词

безпра́вний [形] 无权利的

безпра́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпра́вний 的名词

безпра́в'я, *-в'я* [中] 无权

безпредме́тний [形] 无对象的，无目的的

безпредме́тність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] безпредме́тний 的名词

безпрецеде́нтний [形] 无先例的

безприбутко́вий [形] 不盈利的，不赚钱的 ～ве господа́рство 不盈利的行业

безприбутко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] безприбутко́вий 的名词

безпри́кладний [形] 无先例的；无比的

безпринци́пний [形] 无原则的，无坚定信念的 ～на кри́тика 无原则的批评 ～на люди́на 没有原则性的人

безпринци́пність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпринци́пний 的名词

безпри́страсний [形]〈少用〉冷静的；冷漠的

безпри́страсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпри́страсний 的名词

безприсудко́вий [形]：◊ **безприсудко́ве ре́чення** 〈语法〉无谓语句

безприту́льний [形] ①无人照管的，无家可归的 ②[用作名词] **безприту́льний**, *-ного* [阳] **безприту́льна**, *-ної* [阴] 流浪儿

безпричи́нний [形] 无缘无故的；没有理由的

безпричи́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безпричи́нний 的名词
безпробу́дний [形] ①熟睡的，酣睡的 ②酩酊大醉的
безпро́грашний [形] 只赢不输的；不吃亏的 ～на лотерéя 张张有奖的彩票 ～на по́зика 无空签公债
безпросвíтний [形] ①漆黑的(指夜、黑暗等) ～на ніч 漆黑的夜晚 ～на тéмрява 一片漆黑 ②毫无希望的 ～на до́ля 毫无希望的前途 ～не життя́ 没有指望的生活
безпроси́пний [形] ＝безпробу́дний ～п'яни́ця 酩酊大醉的酒鬼
безпро́сипу [副] ①熟睡地，酣睡地 ②酩酊大醉地
безпу́тний [形] 轻浮的，放荡的；酗酒作乐的 ～не життя́ 放荡的生活
безрáдісний [形] 不愉快的，没有乐趣的；凄凉的 ～не життя́ 没有乐趣的生活 ～на пусти́ня 凄凉的荒漠
безрезультáтний [形] 无结果的，无效果的 ～ клóпіт 劳而无功，白忙乎
безрезультáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безрезультáтний 的名词
безрéйковий [形] 无轨的
безри́бний [形] 无鱼的
безри́б'я, *-б'я* [中] 无鱼；缺鱼
безрíдний [形] 没有亲人的；同本国人民和祖国失去联系的 ～ хлóпець 没有亲人的男孩
безробíтний [形] ①失业的 ②[用作名词] **безробíтний**, *-ного* [阳] **безробíтна**, *-ної* [阴] 失业者
безробíття, *тя* [中] 失业
безрóгий [形] ①无角的；缺少一只角的 ～га корóва 无角母牛 ②[用作名词] **безрóга**, *-гої* [阴]〈谑〉猪
безроздíльний [形] 不与别人分享的，独揽的
безроздíльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безроздíльний 的名词
безрукáвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 无袖短上衣，坎肩
безрукáвний [形] 无袖的
безру́кий [形] ①没有手的；缺一只手的 ②[用作名词] **безру́кий**, *-кого* [阳] 无手的人；缺一只手的人
безсердéчний [形] 无同情心的，冷酷无情的；残忍的 ～ хижáк 残忍的剥削者
безсердéчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсердéчний 的名词
безси́лий [形] ①无力的；虚弱的；筋疲力尽的(副 **безси́ло**) ～ла від перевтóми жíнка 由于疲劳过度而筋疲力尽的妻子 ②无能为力的
безси́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] безси́лий 的名词
безси́лля, *-ля* [中] ①体弱无力；筋疲力尽 ②无能为力，束手无策
безси́льний [形] ＝безси́лий(副 **безси́льно**)
безси́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝безси́лість
безсистéмний [形] 没有系统的
безсистéмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсистéмний 的名词
безсімéйний [形] 没有家庭的
безслáвний [形] 应受谴责的；可耻的
безслíдний [形] 不留痕迹的，毫无踪影的
безсловéсний [形] ①不会说话的；不用语言表达的，无言的 ②沉默的；顺从的
безсловéсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсловéсний 的名词
бéзсмак, *-ку* [阳] 不美观，不雅致，俗气
безсмáчний [形] 不美的，不雅致的
безсмéртний [形] ①永生的，不死的 ②[用作名词，常用复数] **безсмéртні**, *-них*〈神话〉诸神 ③永垂不朽的 ～на поéма 永垂不朽的史诗
безсмéртник, *-ку* [阳]〈植〉蜡菊
безсмéртність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсмéртний 的名词
безсмéртя, *-тя* [中] ①永生 ②永垂不朽
безсні́жний [形] 无雪的，少雪的
безсóвісний [形] 没良心的；无耻的
безсóвісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсóвісний 的名词
безсóнний [形] 在失眠中度过的；不眠的
безсóння, *-ня* [中] 失眠
безсорóмний [形] 不知羞耻的(副 **без-**

соро́мно)

безсоро́мник, *-ка* [阳] 不知羞耻的人，不要脸的人

безсоро́мниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] безсоро́мник 的女性

безсоро́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсоро́мний 的名词

безспі́рний [形] ①无可辩驳的，毫无疑问的 ②〈法〉法定的 ～ні права́ 法定权益

безспі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безспі́рний 的名词

безсполучнико́вий [形]〈语法〉无连(接)词的 складне́ ～ве ре́чення 无连词复合句

безстате́вий [形]〈生物〉无性的 ～ве розмно́ження〈生物〉无性繁殖

безсторо́нній [形] 公正的，不偏不倚的 (副 **безсторо́нньо**)

безсторо́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсторо́нній 的名词

безстра́шний [形] 无畏的，勇敢的

безстра́шність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безстра́шний 的名词

безстроко́вий [形] 无(限)期的

безстроко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] безстроко́вий 的名词

безстру́нний [形] 无弦的

безсуб'є́ктний [形]：◇ **безсуб'є́ктне ре́чення**〈语法〉无主语句

безсуб'є́ктність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈语法〉无主语

безсумні́вний [形] 毫无疑问的，无可争议的

безсумні́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсумні́вний 的名词

безсупере́чний [形] ①不可抗辩的，毫不推托的 ②〈法〉法定的

безсупере́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсупере́чний 的名词

безсу́фіксний [形]〈语法〉无后缀的

безсюже́тний [形]〈文学〉缺乏情节的

безсюже́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безсюже́тний 的名词

безта́ктний [形] 缺乏分寸的，不知深浅的

безта́ктність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безта́ктний 的名词

безтала́нний [形] ①不幸的，不走运的 ②[用作名词] **безтала́нний**, *-ного* [阳] **безтала́нна**, *-ної* [阴] 不幸的人，不走运的人

безтала́ння, *-ня* [中] 不幸，不走运

безтерміно́вий [形] ＝безстроко́вий

безтолко́вий [形] ①糊涂的，头脑迟钝的 ②没条理的

безтолко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] безтолко́вий 的名词

безтолко́вщина, *-ни* [阴]〈口语〉没条理；没秩序

безтурбо́тний [形] 不灰心丧气的，不忧愁的

безтурбо́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безтурбо́тний 的名词

безтя́мний [形] ①不明事理的；头脑迟钝的；失掉自制力的 ②〈转〉极强烈的；无法遏止的

безтя́мність, *-ность* 五格 *-ністю* [阴] безтя́мний 的名词

безуга́вний [形] 不停息的，经久不息的(指声音等)(副 **безуга́вно**)

безу́мец, *-мця* 五格 *-мцем* [阳] 极其缺乏理智的人

безу́мний [形] ①丧失理智的 ②[用作名词] **безу́мний**, *-ного* [阳] **безу́мна**, *-ної* [阴] 丧失理智的人 ③极不明智的，不明事理的 ～ при́суд 极不明智的裁决 ④〈转〉极度的，极端的 ～ на триво́га 极度的惊慌

безу́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безу́мний 3,4 解的名词

безумо́вний [形] 无条件的，绝对的；毫无疑问的 ◇ **безумо́вний рефле́кс**〈生理〉无条件反射

безумо́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] безумо́вний 的名词

безумо́вно [副] ①无条件地，绝对地 ②[用作插入语] 毫无疑问，当然

безу́мство, *-ва* [中] ①丧失理智 ②缺乏理智的行为 ③〈转〉非常勇敢；极其果断 неперемо́жне ～ 所向无敌的英勇气概

безу́мствувати, *-вую*, *-вуєш* [未] 丧失理智地做(某事)；狂怒

безупи́нний [形] 连续不断的，不停的

безупи́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безупи́нний 的名词

безуспі́шний [形] 没有效果的，徒劳无益的

безуспі́шність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безуспі́шний 的名词

безфо́рмний [形] 无一定形状的，形状不规则的；模糊的

безфо́рмність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безфо́рмний 的名词

безхара́ктерний [形] 意志薄弱的

безхара́ктерність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безхара́ктерний 的名词

безхма́рний [形] ①无云的，晴朗的 ～не не́бо 无云的天空 ②（转）无忧无虑的，愉快的，幸福的

безхма́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безхма́рний 的名词

безхребе́тний [形] ①无脊椎的；（转）无骨气的，不坚定的 ②[用作名词] **безхребе́тні**,*-них* [复]（动）无脊椎动物

безцензу́рний [形] 不受（书刊检查机关）检查的，免予检查的

безцеремо́нний [形] 不遵循礼节的；不合乎礼仪的

безцеремо́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безцеремо́нний 的名词

безці́льний [形] 没有目的的；没有意义的

безці́нний [形] ①极贵重的 ②意义极其重大的

безці́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безці́нний 的名词

бе́зцінь: ◇ **купи́ти за бе́зцінь** 买得非常便宜 **прода́ти за бе́зцінь** 卖得非常便宜

безче́сний [形] 不正派的；（少用）可耻的

безче́сність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] безче́сний 的名词

безче́стити,*-че́щу*,*-че́стиш* 命令式 *-че́сть* [未] *кого́-що* 败坏…名誉，侮辱

безче́стя,*-тя* [中] 耻辱 принести́ *кому́* ～ 使…蒙受耻辱

безше́рстий [形] 无（兽）毛的

безшлю́бний [形] 不结婚的，独身的

безшлю́бність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不结婚，独身生活

безшо́вний [形]（专）无缝的 ～ні тру́би 无缝管

безшу́мний [形] 无声的

без'я́дерний [形] 声明拒绝生产、配置、使用核武器的，无核（武器）的 ～ні держа́ви 无核（武器）国家 ～на зо́на 无核（武器）区

без'язи́кий [形] ①无舌的，失掉舌头的 ②不会说话的，哑的

бе́кання,*-ня* [中] 羊咩咩叫声

бека́р,*-ра* [阳]（乐）（乐谱中的）本位号

бека́с,*-са* [阳]（动）（扇尾）沙锥，田鹬

бекаси́ний [形] бека́с 的形容词

бекаси́ник,*-ка* [阳]（猎）（鸟枪用的）细铅砂子

бе́кати,*-кає* [未]（羊）咩咩叫

беко́н,*-ну* [阳] 熏乳猪肉

беко́нний [形] беко́н 的形容词

беко́новий [形] ＝беко́нний

белетри́ст,*-та* [阳] 小说作家

белетри́стика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 小说文学

белетристи́чний [形] белетри́стика 的形容词

бельведе́р,*-ра* [阳]（建）顶塔（楼房顶上的塔形建筑物，用以眺望风景）；（建在高地的）眺远亭

бельгі́єць [阳] 见 бельгі́йці

бельгі́йка [阴] 见 бельгі́йці

бельгі́йський [形] 比利时的；比利时人的

бельгі́йці,*-ців* [复]（单 **бельгі́єць**,*-гі́йця* 五格 *-гі́йцем* [阳] **бельгі́йка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-гі́йок* [阴]）比利时人

бельета́ж,*-жу* 五格 *-жем* [阳] ①（宫殿、公馆等的）第二层楼 ②（剧场的）二楼

бельета́жний [形] бельета́ж 的形容词

бе́лькіт,*-коту* [阳] 咿呀儿语

белькота́ти,*-кочу́*,*-ко́чеш* 命令式 *-кочи́* [未] 及 **белькоті́ти**,*-кочу́*,*-коти́ш* 命令式 *-коти́* [未] 咿呀学语

белькоті́ти [未] ＝белькота́ти

бемо́ль,*-ля* 五格 *-лем* [阳]（乐）①降号（降半音的符号）②降半音

бемо́льний [形] бемо́ль 的形容词

бéмський [形]: ◇ **бéмське скло** 〈技〉波希米亚玻璃,硬玻璃(捷克波希米亚生产的一种钾钙玻璃,用来制造晶莹的玻璃器皿)

бенгáльський [形]: ◇ **бенгáльський вогóнь** 喷出彩色火花的烟火药

бенефíс,*-су* [阳](为把卖票收入送给参加演出的某个演员而举行的)戏剧演出

бенефíсний [形] бенефíс 的形容词

бензи́н,*-ну* [阳] 汽油

бензи́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉小汽油炉

бензи́новий [形] бензи́н 的形容词

бензовóз,*-за* [阳] 汽油运输车

бензозаправний [形] 加汽油的 ~на стáнція 加(汽)油站

бензозаправник,*-ка* [阳] 加(汽)油车

бензоколóнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 加(汽)油柱

бензóл,*-лу* [阳]〈化〉苯

бензопровíд,*-вóду* [阳](汽车中从油箱通到发动机的)进油管

бензосхóвище,*-ща* [中] 汽油库

бенкéт,*-ту* [阳] 宴会

бенкетувáти,*-тýю*,*-тýєш* [未] 参加宴会

бентéжити, *-жу*, *-жиш* [未] *когó-що* ①使惊慌,使不安 ②难为,使发窘,使感到难为情

бентéжитися,*-жуся*,*-жишся* [未] ①发慌,忐忑不安 Душá всé-таки бентéжилась. 内心还是忐忑不安。②发窘,感到难为情

бентéжний [形] ①令人不安的;引起惊慌的 —Рятýйте! Рятýйте! —ви́рвався бентéжний крик із далéкої кімнáти. "救命啊! 救命啊!"从遥远的房间传出惊恐的呼喊。②充满惊惶不安的

бенуáр,*-ра* [阳]〈剧〉(剧场)楼下(两侧的)厢座

бергамóт[1],*-ту* [阳] ①〈植〉别尔加莫特梨树 ②别尔加莫特梨

бергамóт[2],*-ту* [阳] ①〈植〉香柠檬 ②香柠檬(指果实)

бергамóтний [形] бергамóт[1], бергамóт[2] 的形容词

бергамóтовий [形] =бергамóтний

бéрег,*-га* 六格(*на*)*-зі* 复 *-гú*,*-гíв* [阳] ①岸;沿岸一带 ②[只用复数](书、笔记本等的)空白边,页边 ~гú кни́жки 书的页边 ③边,边缘 ~ лíсу 林边 ~ столá 桌边 ◇ **держáтися бéрега** 〈转,口语〉小心谨慎 **немá берегíв** *чомý* 无边无际 **пусти́тися бéрега** 〈口语〉把一切都扔下不管;〈转〉堕落;走上邪路

береговúй [形] бéрег 的形容词

берегти́,*-режý*,*-режéш*,*-режемó*,*-режетé* 过去时 *-ріг*,*-реглá* 命令式 *-режи́* [未] 保护,保卫;珍惜 ~ óчі 保护眼睛 ◇ **берегти́ як зіни́цю óка** (或 **як óко**, **як óка в головí**) 像爱护眼珠一样地爱护

берегти́ся, *-режýся*, *-режéшся*, *-режемóся*, *-режетéся* 过去时 *-рíгся*,*-реглáся* 命令式 *-режи́ся* [未] 提防;防止,保重(身体) Прошý тебé, бережи́ся ти. 我请求你保重身体。

бережéний [形] ①保存下来的;节省下来的 ②小心的,谨慎的

бережли́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 节俭,节省,节约

бéрежний [形] ①精心爱护的 ②节俭的,节约的

бéрежність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] бéрежний 的名词

берéза,*-зи* 复二 *-рíз* [阴] ①白桦 ②[集] 白桦木柴;(用作建筑材料的)白桦木杆

бéрезень,*-зня* 五格 *-знем* [阳] 三月

берéзина,*-ни* [阴] ①白桦 ②[集] 白桦木柴;(用作建筑材料的)白桦木杆 ③白桦林 ④白桦枝,白桦棍

берéзка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴]〈植〉旋花

березнéвий [形] бéрезень 的形容词

берéзни́к,*-ку* 及 *-кý* [阳] =березня́к

березня́к,*-кý* [阳] 白桦林

берéзовий [形] берéза 的形容词

бéрест[1],*-ту* [阳]〈植〉叶榆

бéрест[2],*-ту* [阳] 白桦树皮

берестóвий [形] бéрест[1] 的形容词

берестяни́й [形] бéрест[2] 的形容词

берестя́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈动〉红胸鸲

бéркут,*-та* [阳]〈动〉金雕,洁白雕

бертолéтів [形]: ◇ **бертолéтова сіль** 〈化〉氯酸钾

беручкúй [形]〈口语〉抓得紧的,抓紧不放的

бéсіда, *-ди* [阴] 谈话;座谈会

бéсідник, *-ка* [阳] 交谈的人,参加谈话的人

бéсідниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] бéсідник 的女性

бéскéд, *-ду* [阳] =бéскúд

бéскéт, *-ту* [阳]〈方〉=бéскид

бéскúд, *-ду* [阳] ①陡坡;冲沟 глибóкий ~ 深冲沟 ②山;悬崖 стрімкúй ~ 陡峭的山

бетóн, *-ну* [阳] 混凝土

бетóнний [形] бетóн 的形容词

бетóнник, *-ка* [阳] 混凝土工

бетóнниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] бетóнник 的女性

бетонóваний [形] 浇筑混凝土的

бетóновий [形] =бетóнний

бетономішáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 混凝土搅拌机

бетонувáння, *-ня* [中] бетонувáти 的名词

бетонувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未] *що*(用混凝土)浇筑

бешúха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈医〉丹毒

бешúховий [形] бешúха 的形容词

бéшкет, *-ту* [阳] ①胡作非为,横行霸道;吵嘴打架 робúти(或 чинúти)~ 胡作非为 ②极大的耻辱;坏名声

бешкéтний [形] ①好胡作非为的;好吵嘴打架的 ②粗野的;下流无耻的

бешкéтник, *-ка* [阳] 好胡作非为的人;好吵嘴打架的人

бешкéтництво, *-ва* [中] 胡作非为,横行霸道;吵嘴打架

бешкéтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] бешкéтник 的女性

бешкетувáння, *-ня* [中] бешкетувáти 的名词

бешкетувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] 胡作非为,横行霸道;吵嘴打架

би, б (用于元音之后)[语气] 表示假设、愿望、建议、请求等 Я написáв би до ньóго, колú б я мав бíльше чáсу. 我要是有更多时间,就给他写信了。

бúвень, *-вня* 五格 *-внем* [阳](象、野猪等的)獠牙

бúдло, *-ла* [中] ①[集]〈口语〉牛,羊 Бúдло ревé. 牛哞哞叫。②〈旧,蔑〉贱民(剥削者、地主等对劳动者的蔑称) ③〈骂〉畜生,下流人

бик[1], *-кá* 呼格 *бúче* [阳]〈动〉公牛,牡牛 здорóвий, як ~ 像牛一样健壮 ◇ **брáти** (或 **взя́ти**) **бикá за рóги** 抓住关键,抓住要害

бик[2], *-ка* 复 *-кú*, *-кíв* [阳]〈技〉桥墩,墩柱 бетонóвані ~кú 混凝土墩 кам'янí ~кú 石墩

билúна[1], *-ни* [阴]〈文学〉(民间歌颂壮士的)壮士歌

билúна[2], *-ни* [阴] 草茎;一棵草 Я однá, як билúна в пóлі. 我孤零零一个人,就像田野里的一棵草。

билúнний [形] билúна[1] 的形容词

бúло, *-ла* [中] ①打板(悬挂着的金属板或木板,用于敲打发出信号) бúти у ~ 敲打板 ②跨杠(连接雪橇前后部的弯方木)

бúльце, *-ця* 复二 *-лец* [中] ①[复] 栏杆;(圈椅的)扶手 ②(床、椅等的)靠背 ③(钉齿耙的)耙架

бúнда, *-ди* [阴]〈方〉(装饰用)宽带,缎带,丝带; *чогó* 〈转〉条 Білíє ширóка бúнда грéчки. 一宽条荞麦开了白花。

биндю́жник, *-ка* [阳]〈口语〉载货马车夫

бинт, *-тá* [阳] 绷带

бинтовúй [形] бинт 的形容词

бинтувáння, *-ня* [中] бинтувáти 的名词

бинтувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *когó-що* 用绷带包扎,给…缠上绷带 ~ рáну 用绷带包扎伤口

бúрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](系在行李、货物上用以标明重量、到达地点、货主等的)标签

бúстрий [形] 快速的;动作敏捷的 ◇ **бúстрий зір** 锐敏的眼光 **бúстрий на рóзум** 聪明的,伶俐的 **дивúтися** (或 **гля́нути**) **бúстрим óком** 凝视

бистрíнь, *-ні* 五格 *-нню* [阴](河中的)急流;急流处 Чóвник натрапля́в на бистрíнь; водá гойдáла йогó. 小船遇到急

流；河水冲得它颠簸摇晃。

бистровод[н]ий [形] 流速快的

бистроногий [形] 走得快的；跑得快的

бистроокий [形] 眼尖的

бистрота́, *-ти́* [阴] 迅速；速度

бистрохідний [形] 高速的

би́тва, *-ви* [阴] ①会战，战役 ②(转)(政治、经济等方面的)斗争

би́ти, *б'ю́, б'єш, б'ємо́, б'єте́* [未] *кого́-що* ①打，敲 ～ в бараба́н 敲鼓 ②殴打；抽打，鞭打 ③射击；(用武器)杀伤；屠宰 ④打碎(器皿等) ～ посу́ду 打碎餐具 ⑤(时钟)打点 Годи́нник б'є деся́тку. 时钟打 10 点。⑥(水、蒸气等)涌出，喷出 Вода́ б'є з землі. 水从地面涌出。◇ **би́ти в доло́ні** 1)鼓掌，拍手 2)击掌打拍子 **Бий мене́ си́ла Бо́жа!** (口语)(如果不是的话)让我遭天打雷劈！

би́тий ①би́ти 的过去时被动形动词 ～та смета́на 搅打过的酸奶油 ②[形] 踩出来的，踩平的(指路) ～ шлях 踩出来的路 ◇ **би́та голова́** 老于世故的人，老练的人

би́тися, *б'ю́ся, б'є́шся, б'ємо́ся, б'єте́ся* [未] ①战斗；(用白刃)搏斗；撞到；(牛、羊等)顶人 Бик б'є́ся. 公牛顶人。②(心脏)跳动 Се́рце б'є́ся. 心脏跳动。③打碎 Горщки́ б'ються. 瓦罐打碎了。

би́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] (体)(击木等游戏中的)棒子，拐子

бито́к, *-тка́* 复 *-тки́, -тків* [阳] (烹)煎肉饼

биття́, *-тя́* [中] ①打；(用枝条)抽打 ②(心脏)跳动 ～ се́рця 心脏跳动

бич, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①(牧人、驯兽人等使用的)长鞭子 ля́скати ～че́м 挥动长鞭噼啪作响 ②(连枷的)敲杆

бича́чий [形] бик[1] 的形容词

би́чий [形] ＝бича́чий

бичо́к, *-чка́* [阳] бик[1] 的指小

бия́к, *-ка́* [阳](连枷的)敲杆

біб, *бо́бу* 复 *бо́би́, бо́бів* [阳] ①(植)蚕豆 ②蚕豆(指种子) ③(某些豆科作物的)豆子；豆荚

бібли́йний [形] бі́блія 的形容词

бібліографі́чний [形] бібліогра́фія 的形容词

бібліогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] ①书刊编目；(有关某专题的)图书论文目录，图书论文索引 ②书刊编目学 ③新书评介(报刊上的栏目)

бібліома́н, *-на* [阳] 藏书迷

бібліома́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] 藏书癖

бібліоте́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 图书馆

бібліоте́кар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі, -рів* 三格 *-рям* [阳] 图书馆馆员

бібліоте́карський [形] бібліоте́кар 的形容词

бібліотекознавство, *-ва* [中] 图书馆学

бібліотекозна́вчий [形] бібліотекозна́вство 的形容词

бібліоте́чний [形] бібліоте́ка 的形容词

бібліофі́л, *-ла* [阳] 图书嗜爱者，图书鉴赏家；珍本收藏家

бібліофі́льство, *-ва* [中] 爱书；收藏珍本

бібліофі́льський [形] бібліофі́л, бібліофі́льство 的形容词

бі́блія, *-лії* 五格 *-лією* [阴] 圣经

бів[у]а́к, *-ку* [阳] (军队)野营，露营；(军队、旅游者等的)野营地，露营地 стоя́ти ～ком, ста́ти на ～ 野营

бів[у]а́чний [形] бів[у]а́к 的形容词

біг, *-гу* 六格 (*на*) *-гу́* [阳] 跑；赛跑 ◇ **з бі́гом ча́су** 逐渐；将来

бігани́на, *-ни* [阴] (口语) 跑来跑去；(转)奔波 Підня́вся го́мін та бігани́на. Парубки́ лови́ли дівча́т, жартува́ли. 人声嘈杂，人们跑来跑去。小伙子们追逐姑娘们，嬉戏打闹。

бі́гання, *-ня* [中] 跑，奔跑(常指向不同方向)；(转)奔波

бі́гати, *-гаю, -гаєш* [未](不定向)跑，奔跑；(转)奔波 ◇ **мура́шки бі́гають по ті́лу** (或 **спи́ні**) (由于惊吓等)感到寒战

бі́глий [形] (旧) ①逃跑的，逃亡的 ②[用作名词] **бі́глий**, *-лого* [阳] **бі́гла**, *-лої* [阴] 逃亡者

бігови́й [形] (体)赛跑(用)的；赛马(用)的

бігом [副] (口语)跑着，奔跑着 ◇ **Бігом руш!** (口令)跑步走！

бігти, *біжу́*, *біжи́ш*, *біжимо́*, *біжите́* 命令式 *біжи́* [未] ①(朝一定方向)跑,奔跑 ②(转)(时间)很快过去,流逝 Наш вік біжи́ть. 人生易逝。③溢出 Молоко́ біжи́ть. 牛奶溢出。

бігу́н,*-на́* [阳] ①快跑能手 ②(体)赛跑运动员 ③(口语)门轴

бігу́нка, *ки* 三、六格 *-ці* [阴](口语,旧)泻肚,拉肚子 Чогось бігу́нка напа́ла. 不知为什么泻肚。

бігунки́,*-кі́в* [复] 轻便双轮马车;轻便雪橇

бігуно́к,*-нка́* [阳](技)钢丝圈(环锭细纱机的零件)

бігунці́,*-ці́в* [复] ＝бігунки́

бігу́ха,*-хи* [阴] бігу́н 的女性

бігце́м [副] ＝бігóм

біда́,*-ди́* 复 *бі́ди*, *бід* [阴] 不幸;灾祸 зійти́ на ～ ду́ 变得贫穷 ◇ **сигна́л біди́** 求救的呼号,失事的信号 **Біда́ мені́!** 哎哟! **Біда́ та й ті́льки** 真不幸 **біду́ клепа́ти** 遭受贫困 **на мою́ біду́** 我真不幸,我真倒霉 **не біда́** 没关系;不在乎

біда́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阳及阴] 不幸的人

бі́дкатися,*-каюся*,*-каєшся* [未] 诉苦,抱怨 —Ой, до́ле моя́ прокля́та! —бі́дкався Іва́н. "嗬,我的命运不济!"伊万抱怨说。

бі́дний [形] ①穷的,贫穷的 ②不幸的;可怜的 ③[用作名词] **бі́дний**,*-ного* [阳] 穷人

бі́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 贫穷

бідні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [未] 变穷

бідні́шати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ＝бідні́ти

біднота́,*-то́ти* [阴,集] 穷人,贫民;贫农

бідня́к,*-ка́* 呼格 *-ня́че* 复 *-ки́*,*-кі́в* [阳] 穷人;贫农

бідня́цький [形] бідня́к 的形容词

бідня́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] бідня́к 的女性

бідо́вий [形] 大胆的

бідола́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阳及阴](口语)＝біда́ха

бідола́шний [形](口语) ①不幸的,命苦的 ～не життя́ 不幸的生活 ②[用作名词] **бідола́шний**,*-ного* [阳] **бідола́шна**,*-ної* [阴] 不幸的人,命苦的人

бідо́н,*-на* [阳](圆筒形)带盖铁桶

бідува́ння,*-ня* [中] 灾难,灾祸

бідува́ти,*-ду́ю*,*-ду́єш* [未] 受穷,穷苦度日;伤心

бі́женець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] 逃难者,难民

бі́женка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] біженец 的女性

бі́женство,*-ва* [中] 逃难

бі́женський [形] біженець 的形容词

біжу́чий [形] ①流动的 ～ча вода́ 活水 ②(转)现行的,当前的 ～чі ді́ла́ 当前的事情

бі́знес,*-су* [阳](口语)商业经营,生意;证券交易;企业经营 дрі́бний ～ 小本经营

бізнесме́н,*-на* [阳] 商人;企业家

бізо́н,*-на* [阳](动)北美野牛

бій,*бо́ю* 五格 *бо́єм* 六格(*у*) *бою́* 复 *бої́*, *бої́в* [阳] ①战斗 смерте́льний (或 сме́ртний) ～ 殊死战 бра́ти з бо́ю (或 з бо́єм) 攻克,占领 ②[集](器皿等的)碎片

бі́йка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *бійки́*, *бі́йок* [阴] 打架,斗殴

бійни́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](防御工事上的)炮眼;枪眼

бік,*бо́ку* 六格(*у*) *бо́ці* 及 *боку́* 复 *боки́*, *бокі́в* [阳] ①肋 бра́тися (взя́тися) в (під) бо́ки 双手叉腰 ②方向;(物体的)侧面,表面 по оби́два бо́ки 在左右两方;从左右两方 диви́тися на всі бо́ки 环视四方 ◇ **під бо́ком** 在手头 **рва́ти бо́ки від смі́ху** (口语)放声大笑,笑得前仰后合

бікфо́рдів [形]: ◇ **бікфо́рдів шнур** [技] 俾氏导火线,缓燃导火线

бі́ле,*-лого* [中] 白色 Га́ля розмалюва́ла си́німи кві́тками по бі́лому. 加利娅在白色上画满了蓝花。

бі́лений ①біли́ти 的过去时被动形动词;[用作形容词] 漂白的;刷白的 ②біли́-

ти 的过去时被动形动词；[用作形容词] 镀锡的

білéт, *-ma* [阳] ①票，证 лотерéйний ～ 彩票 ②证件 ③(旧)纸币；有价证券 бáнковий ～ 钞票 ～ держáвної скарбни́ці 国库券 ④(口试用的)考签 екзаменаці́йний ～ 考签 ◊ **білéт запрóшення** 请帖 **бíлий білéт** 免服兵役证

білетéр, *-pa* [阳] 检票员

білетéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](口语)білетéр 的女性

білéтний [形] білéт 1 解的形容词

білúзна, *-ни* [阴，集] 内衣，家用布品(床单、枕套、桌布、餐巾等) поскидáти з себé ～ну 脱下内衣

біли[з]нá, *-ні́* [阴] 耀眼的白色

білúзня́ний [形] білúзна 的形容词

білизня́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](澡堂的)内衣女保管员，(医院等的)内衣、床单、枕套女保管员

бíлий [形] ①白色的；清洁的 ②[用作名词] **бíлий**, *-лого* [阳，常用复数] *-лі*, *-лих*(政)白军，白匪 ◊ **бíла ворóна** 与众不同的人 **Бíла Олімпіáда** 冬季奥林匹克运动会 **бíле винó** (透明、无色的)天然葡萄酒 **бíле м'ясо** 鸡肉；小牛肉；鱼肉 **бíлий вірш** 无韵诗 **бíлий ліс** 白桦林 **бíлий свет** 1)黎明，破晓 2)世界；世间 **бíлий хліб** 白面包 **бíлі нóчі** 白夜 **сéред бíлого дня** 在大白天里，在光天化日之下 **чóрним по бíлому** 清清楚楚

білúло, *-ла* [中] ①白色颜料 ②(口语)用白色颜料画的图画 ③[只用复数] **білúла**, *-лúл*(化装用)白粉

білúльний [形] 粉刷用的；漂白用的

білúльник, *-ка* [阳] 漂白工人

білúльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] білúльник 的女性

білúльня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 漂坊

білúти, *білю́*, *бíлиш* [未] ①使变白；粉刷；漂白 ～ хатúну 粉刷(乌克兰农舍里)住人的房间 ～ полотнó 把亚麻布漂白 ②镀锡 ～ цúною 镀锡 ③洗干净

білúтися, *білю́ся*, *бíлишся* [未] ① білúти 的被动态 ②变白 ③洗干净

бíлі, *-лей* [复](医)白带

білі́ння, *-ня* [中] ①粉刷，漂白 ②镀锡

білісі́нький [形](口语)纯白的，洁白的

бíлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] = били[з]нá

біли́ти, *-лію*, *-ліеш* [未] ①变成白色 Білíє мíсяць! лю́ди сплять. 皓月当空！人们进入梦乡。②呈现白色 Цвітýть садú, білíють хáти. 花园鲜花盛开，农舍白色点点。

білíтися, *-ліється* [未](口语) = білíти 2 解

білі́шати, *-шаю*, *-шаєш* [未] = білíти

бíлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①(动)松鼠，灰鼠 ②松鼠皮，灰鼠皮 ◊ **летю́ча бíлка** (动)飞鼠

білкóвий [形] 蛋白质的

білль, *-ля* 五格 *-лем* [阳](政)(英、美等国会的)法案

білобóкий [形] 一侧呈白色的；肋部呈白色的 ～ка сорóка 肩部白色的喜鹊 ～ кінь 肋部白色的马

білоборóдий [形] 留白胡子的

білобрúсий [形](口语)极浅色的，淡白色的(指头发、眉毛等)

білобрóвий [形] 有极浅色眉毛的

біловúдий [形] 白脸的

біловолóсий [形] 有浅色头发的

білогвардíєць, *-дíйця* 五格 *-дíйцем* [阳](史)白卫军分子

білогвардíйський [形] білогвардієць 的形容词

білогвардíйщина, *-ни* [阴，集](史)白卫军

білоголóвий [形] 有浅色头发的；有斑白头发的，有银白头发的

білогрúвий [形] 有白鬣的，有浅色鬣的 ～ звір 有白鬣的野兽

білогрýдий [形] 胸部有白毛或白色羽毛的

білодерéвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 粗木器木工，粗木工

білозíр, *-зóру* [阳](植)梅花草

білозýбий [形] 有洁白牙齿的 ～бі цигáни 有洁白牙齿的茨冈人

білóк, *-лкá* 复 *-лкú*, *-лкíв* [阳] ①蛋白，

蛋清 ②（生物）蛋白质

білокамінний [形] 用白石建筑的

білокам'яний [形] ＝білокамінний

білокрилий [形] 有白色翅膀的 ～ лебідь 有白色翅膀的天鹅

білокрівці, *-ців* [复]（单 **білокрівець**, *вця* [阳]）（生理）白细胞，白血球

білокрів'я, *-в'я* [中]（医）白血病

білолиций [形] ① ＝біловидий ② 白色的（指月亮） ～ місяць 白月 ③[用作名词] **білолиций**, *-цього* [阳] 月亮

білоокий [形] 有极淡色眼睛的

білорибиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]（动）白北鲑

білорус [阳] 见 білоруси

білоруска [阴] 见 білоруси

білоруси, *-сів* [复]（单 **білорус**, *-са* [阳] **білоруска**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *сок* [阴]）白俄罗斯人

білоруський [形] 白俄罗斯的；白俄罗斯人的

білоручка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阳及阴] 不愿干重活或脏活的人

білосніжний [形] 雪白的

білосніжність *-ності* 五格 *-ністю* [阴] білосніжний 的名词

білотілий [形] 有洁白身体的

білувати, *-лую*, *-луєш* [未] *кого*（给牲畜）剥皮

білуватий [形] 微白的 ～ туман 微白的雾

білуга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]（动）欧鳇

білуговий [形] білуга 的形容词

білужачий [形] ＝білуговий

білужина, *-ни* [阴] 欧鳇肉

білуха, *-хи*, 三、六格 *-сі* [阴]（动）白鲸

біль, *болю* 五格 *болем* [阳] 疼，痛；（转）痛苦 головний ～ 头痛 ～ зубів 牙痛

більйон, *-на* [阳]（俄、法、美计数法的）10 亿

більйонний [形] більйон 的形容词

більмо, *-ма* 复 *більма*, *більм* [中] ① 角膜白斑，角膜混浊斑 На очах більма породились. 两眼都长了角膜白斑。②[常用复数]（貌）眼睛 ◇ **як (мов) більмо на оці (бути)** 如眼中钉

більмовий [形] 有角膜白斑的

більш [副] ① 更多；更加 ～ ніж *що* 多于，超过 ②（与形容词连用构成比较级）较，更 ◇ **більш за все** 或 **більш усього** 最多，几乎全部 **більш-менш** 或多或少，在某种程度上 **більш того** 而且，再者，此外 **ні більш, ні менш (як...)** 不多不少，恰好 **тим більш** 何况，况且，而且

більшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ① 增加，增多 День більшає. 白昼变长了。② 长高，长大

більше [副] ＝більш 1 解 ◇ **більше й більше** 越来越多的；日益，越来越

більший [形] 较大的，更大的；较高的；较年长的 трохи ～ 稍大一点的 ◇ **для більшої ваги** 为了更神气，为了更显得了不起 **по більшій частині** 大部分，多半，大多数

більшість, *-шості* 五格 *-шістю* [阴] 大部分，大多数 переважна ～ 压倒的多数 ◇ **в більшості випадків** 在大多数场合，多半是…

більш-менш [副] 多少，或多或少，在一定程度上

більшовизм, *-му* [阳]（史）布尔什维主义

більшовик, *-ка* [阳] 布尔什维克

більшовицький [形] більшовик, більшовизм 的形容词 ～ка партія 布尔什维克党

більшовичка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] більшовик 的女性

більярд [阳] ① *-ду* 台球（指球类运动） ② *-да* 台球台

більярдна, *-ної* [阴] 台球室

більярдний [形] більярд 的形容词

біля [前]（二格）① 在…旁边，在…附近 ② 大约 ～ сотні кущів 大约 100 棵灌木 ◇ **ходити біля** *кого* 照料…，照看…

білявий [形] 有浅色头发的，有白发的；白色的；苍白的

білявка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *вок* [阴]（口语）浅色头发的女人；白脸女人

біляк, *-ка* [阳] 雪兔

білястий [形] 微白的

білячий [形] білка 1 解的形容词

біметáли, *-лів* [复]（单 **біметáл**, *-лу* [阳]）双金属
біметалíчний [形] біметáли 的形容词
бінóкль, *-ля* 五格 *-лем* [阳]（双筒）望远镜
біогенéз, *-зу* [阳]（生物）生源说
біогенéза, *-зи* [阴] ＝біогенéз
біогенетúчний [形] 生物发生的
біóграф, *-фа* [阳] 传记作者
біографíчний [形] біогрáфія 的形容词
біогрáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 传记；生平
біóлог, *-га* [阳] 生物学家；（口语）生物系大学生
біологíчний [形] біолóгія 的形容词
біолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [形] 生物学；*чогó*（动植物的）生活和发育特点
біомехáніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 生物力学
біостáнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 生物实验站
біосфéра, *-ри* [阴] 生物圈
біофíзика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 生物物理学
біохíмія, *мії* 五格 *-мією* [阴] 生物化学
бір, *бóру* 六格（*у*）*борý* 复 *борú*, *борíв* [阳] 松林；针叶林
біржа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] ①交易所 Кúївська універсáльна～基辅百货交易所 товáрна～商品交易所 товáрно-сировúнна～商品原料交易所 фóндова～证券交易所 ②劳动力市场～прáці 劳动力市场
біржовúй [形] біржа 的形容词～вá угóда 交易所的交易
біржовúк, *-кá* [阳] 交易所的商人，交易所经纪人
бірюзá, *-зú* [阴] 绿松石
бірюзóвий [形] бірюзá 的形容词
біс[1], *-а* 复 *-сú*, *-сíв* [阳] ①（神话）魔鬼 ②（骂）死鬼 ◇ **бíсом дивúтися**（或 **позирáти** 等）怒视；发怒 **до бíса** *чогó*（口语）很多 **Хай їм біс!** 让他们见鬼去吧！
біс[2] [感] 再来一次（观众用语）
бісектрúса, *-си* [阴]（数）（角的）等分线
бíсер, *-ру* [阳，集] 彩色玻璃小珠 ◇ **метáти бíсер пéред свúньми** 或 **кúдати бíсер свúням** 对牛弹琴
бісерúна, *-ни* [阴] 一粒彩色玻璃小珠
бісерúнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] бісерúна 的指小表爱
бíсерний [形] бíсер 的形容词
бíсик, *-ка* [阳]（口语）小魔鬼 ◇ **бíсики в очáх**〔**грáють**〕（某人）心情愉快，兴高采烈 **бíсики**（或 **бíсика**）**пускáти**（**пустúти**）**очúма**（或 **óком**）（口语）以眉眼传情，向…送秋波
біскві́т, *-та* [阳]（烹）甜酥烤饼
бісквíтний [形] бісквíт 的形容词～не тíсто 做甜酥烤饼用的面团
біснувáння, *-ня* [中]（口语）狂怒，盛怒
біснувáтий [形]（旧）有精神病的；（口语）狂怒的，暴躁的
біснувáтися, *-нýюся*, *-нýєшся* [未]（口语）大发脾气，狂怒
біт, *-та* 复二 *-тів* [阳] 比特（信息量的单位）
бíтуми, *-мів* [复]（单 **бíтум**, *-му* [阳]）沥青
бíтумний [形] бíтуми 的形容词
біфштéкс, *-са* [阳]（烹）煎牛排
біцепс, *-са* [阳]（解）二头肌
бічнúй [形] 侧面的，旁边的～прóхід 旁边的过道，旁边的通道
благáльний [形] 请求的，恳求的（副 **благáльно**）
благáння, *-ня* [中] ①祈祷 ②请求，恳求～допомогтú 请求帮助
благáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] *когó* 恳求，苦苦哀求
благéнький [形]（口语）模样丑的，难看的（指人、动物）；低劣的（指东西）
благúй [形]（口语）坏的，低劣的（指衣服、鞋等）～óдяг 劣等的衣服
блáго, *-га* [中] ①幸福 Я йомý блáга зúчу. 我祝他幸福。②[只用复数] **блáга**, *благ* 自然财富；物质财富 ③[用作谓语] 幸亏，幸而 ◇ **Всіх благ!** 一切顺利！万事如意！（告别用语）
благовíрна, *-ної* [阴]（谑）妻子，老婆
благовíрний, *-ного* [阳]（谑）丈夫，老公
блáговіст, *-ту* [阳]（宗）做礼拜前的钟

声

Благові́щення,*-ня* [中]〈宗〉圣母领报节

благогові́йний [形]〈文语〉благоговіння 的形容词(副 **благогові́йно**)

благогові́ння,*-ня* [中]〈文语〉崇敬,崇拜,景仰

благогові́ти, *-ві́ю*,*-ві́єш* [未] *перед ким-чим*〈文语〉崇敬,崇拜,景仰

благода́тний [形] 幸福的,美满的;富裕的;富饶的~ ху́тір 富裕的庄园

благода́ть,*-ті* 五格 *-ттю* [阴] ①〈宗〉天恩,神赐 Сон, ка́жуть, бо́жа благода́ть,——ні, ча́сом ка́ра бо́жа! 据说梦是上帝的恩赐——不,有时也是上帝的惩罚! ②财富;安宁 чу́ти~у се́рці 感到内心的宁静

благоді́йний [形] ①良好的;有益的~ вплив 良好的影响 ②〈旧〉乐善好施的

благоді́йник,*-ка* [阳] ①〈旧〉恩人 ②乐善好施的人,慈善家

благоді́йниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] благоді́йник 的女性

благоді́йність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] благоді́йний 的名词

благоду́шний [形] 温厚的,善良的

благоду́шність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] благоду́шний 的名词

благозву́чний [形] 好听的,悦耳的

благозву́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] благозву́чний 的名词

благонаді́йний [形]〈旧〉①可靠的,可信赖的 ②政治上可信任的

благонаді́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] благонаді́йний 2 解的名词

благополу́чний [形] 顺利的,圆满的;幸福的

благополу́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] благополу́чний 的名词

благополу́ччя,*-чя* [中] = благополу́чність

благопристо́йний [形]〈旧〉品行端正的,正派的;很有礼貌的

благопристо́йність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] благопристо́йний 的名词

благоро́дний [形] ①高尚的~ні лю́ди 高尚的人们 ②崇高的;高明的 Ма́є до́брий смак, благоро́дні по́гляди, лю́бить літерату́ру. 他有很好的欣赏力,高明的见解,爱好文学。③优美的 ④〈旧〉贵族(出身)的 ⑤[用作名词] **благоро́дний**,*-ного* [阳] **благоро́дна**,*-ної* [阴] 贵族 ⑥用作动物、植物、化学等术语的组成部分~ лавр 月桂~ мета́л 贵金属 ~ о́лень 马鹿

благоро́дство,*-ва* [中] ①高尚 ②优美 ③〈旧〉贵族门第

благорозу́мний [形] 明智的,审慎的;合理的

благорозу́мність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 明智,审慎

благослове́нний [形] ①〈旧〉幸福的;愉快的~ день 幸福的日子 ②〈旧〉富饶的,幸福的~ не мі́сце 富饶的地方 ③〈庄严〉颂扬的~ не сло́во 颂扬的话

благослове́ння,*-ня* [中]〈旧〉благословля́ти, благослови́ти 1,2 解的名词

благослови́ти [完] 见 благословля́ти

благослови́тися [完] 见 благословля́тися

благословля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **благослови́ти**,*-влю́*,*-ви́ш*,*-вимо́*,*-вите́*, *-вля́ть* [完] *кого́* ①〈旧〉给…画十字祝福 ②〈旧〉赞同;允许 ③〈庄严〉颂扬,赞扬 ④〈口语,旧〉给;赠送 ◇ **го́споди благослови́!**〈旧〉愿上帝保佑! **На світ благослови́ло.** 天亮了。

благословля́тися,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [未] **благослови́тися**,*-влю́ся*,*-ви́шся*,*-ви́мо́ся*,*-вите́ся*,*-вля́ться* [完]〈旧〉接受…的画十字祝福;得到…的赞同,得到…的允许 ~ у ба́тька 接受父亲的画十字祝福 ◇ **Благословля́ється** (或 **Благослови́лося**) **на світ.** 天亮了。**Ще** (**й**) **на світ не благослови́лося.** 天还没亮。

благотво́рний [形] 有益的,有良好效果的

благотво́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] благотво́рний 的名词

благоу́стрій,*-рою* 五格 *-роєм* [阳] 设备完善

благоустро́єний [形] 设备完善的

блаже́нний [形] 非常幸福的,怡然自得的~на усмі́шка 幸福的微笑

блаже́нство,*-ва* [中] 非常幸福,怡然自得 пережива́ти ～感到非常幸福

блаже́нствувати,*-твую*,*-твуєш* [未] 感到非常幸福,怡然自得

бла́зень,*-зня* 五格 *-знем* [阳] (旧时喜剧、杂技中的)丑角,小丑 гра́ти ～зня 演丑角

блазнюва́ти,*-ню́ю*,*-ню́єш* [未] ①演丑角 ②(转,蔑)(像丑角似的)耍活宝,故做丑态

блаки́тний [形] 浅蓝色的,天蓝的,蔚蓝的 ～не не́бо 蔚蓝的天空

блакитноо́кий [形] 有浅蓝色眼睛的

блаки́ть,*-ті* 五格 *-ттю* [阴] 浅蓝色,天蓝色,蔚蓝色 небе́сна ～天蓝色

бланк,*-ка* [阳] (印刷的)表格,表 запо́внювати ～填表

бла́нковий [形] бланк 的形容词

блекота́,*-ти́* [阴] (植)天仙子

блеф,*-фу* [阳] ①(打扑克时)假装有好牌以迷惑对手 ②虚张声势;迷惑别人

бле́шня́, *бле́шні* 五格 *бле́шнею* 复 *бле́шні*,*-шень* [阴] (渔)(钓大鱼用的)带钩的鱼形金属片

бли́жній [形] ①(少用)＝близьки́й ②[用作名词] **бли́жній**,*-нього* [阳] (旧)他人,别人;周围的人

близню́к, *ка́* 呼格 *-ню́че* 复 *-ки́*,*-ків* [阳] ①孪生子,双生子 вроди́ти ～ків 生孪生子 ②[常用复数](转)非常相像的动物或东西;(一双)一样的东西

близня́та,*-ня́т* [复] ((少用)单 **близня́**,*-ня́ти* 五格*-ня́м* [中]) ①孪生子,双生子 брати́-близня́та 孪生兄弟 се́стри-близня́та 孪生姐妹 ②(转)非常相像的东西;(一双)一样的东西 човни́-близня́та(同时用一网捕鱼的)双渔船

близьки́й [形] ①近的,附近的～кі се́ла 附近的村庄 ～кі сусі́ди 近邻 ②即将到来的 ③血统相近的 ④亲近的,亲密的,友好的～ при́ятель 好友 ⑤相似的,近似的 ⑥[用作名词] **близькі́**,*-ки́х* [复] 亲属,亲人 ◇ **близькі́ взає́мини** 1)友好关系 2)(男女之间的)亲密关系,暧昧关系

бли́зькість, *кості* 五格*-кістю* [阴] ①близьки́й 的名词 ②友好关系;(男女之间的)亲密关系,暧昧关系

бли́зько ①[副] близьки́й 1,4 解的副词 ②[用作谓语](指空间)离…很近;(指时间)即将 ③[前](接二格)1)在…附近 2)(指时间、数量)将近;大约～по́лудня 将近中午～двох ти́сяч 大约两千

бли́мати,*-маю*, *маєш* [未] **бли́мнути**, *ну*,*-неш* [完,一次体] ①暗弱 Зірки́ бли́мають. 星光暗弱。②发出闪光 Він бли́мав у те́мряві цига́ркою. 他在黑暗中抽烟卷,发出闪光。③(转)(思想、感情等)闪现 ④*на ко́го-що* 把目光投向;不时看看;使眼色 ◇ **бли́мать очи́ма**(口语)(由于惊奇、不知所措)眨眼

бли́мнути [完,一次体] 见 бли́мати

блиск,*-ку* [阳] ①光辉;亮光;闪光 ранко́вий ～晨光 до ～ку чи́стити(或 натира́ти 等)把…擦得锃亮 ②(转,口语)华丽,豪华 ③(转,口语)显示,炫示(才华、智慧等)～уя́ви 显示想象力 ④(矿)辉矿(类) мі́дний～辉铜矿 молібде́новий～辉钼矿 свинце́вий～方铅矿

блискави́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①闪电 ②(夜晚远处的)闪光

блискави́чний [形] ①бли́скавка 1 解的形容词 ②闪电般迅速的(副 **блискави́чно**)

бли́скавка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-вок* [阴] ①闪电 Бли́скавка розгоря́лася. 一道闪电发出亮光。②(转,口语)(墙报的)快报 ③(转)急电 ④拉锁,拉链

бли́скання,*-ня* [中] 闪光,闪烁,闪耀

бли́скати,*-каю*,*-каєш* [未] **бли́снути**, *-ну*,*-неш* [完,一次体] ①闪闪发光;突然发光 По́ле зелені́лося, роси́ночки бли́скали. 田野变绿了,露珠闪闪发光。②*чим* 发出闪光 ③(转)(思想、感情等)闪现 ◇ **бли́скати(очи́ма** 或 **о́ком)** *на ко́го-що* 把目光投向…,看;不时看看

бли́скітка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки*, *-ток* [阴] (装饰衣、帽等用的)亮片

блискоті́ння,*-ня* [中] ＝бли́скання

блискоті́ти,*-коти́ть* [未] 闪光,闪烁,闪耀

блиску́чий [形] ①发光的,闪亮的～чі зо́рі 光芒四射的霞光～лі́тній день 阳

光灿烂的夏日 ②〈转〉豪华的～че життя́ 豪华的生活 ③〈转〉出色的，杰出的，卓越的(副 **блискýче**)～чі статті́ 出色的文章～тала́нт 杰出的人才 ◇ **блискýча сторі́нка в істо́рії** *чого́*(或 **в житті́** *кого́*)…历史中(或某人生活中)光辉的一页

блискýчість，*-чості* 五格 *-чістю* [阴] 豪华，漂亮，辉煌

бли́снути [完，一次体] 见 бли́скати

блища́ти，*-щý*，*-щи́ш*，*-щимо́*，*-щите́* [未] ①发亮光；闪闪发光；发微光 Со́нце блища́ло. 太阳放射光芒。 Не все то зо́лото，що блищи́ть.〈谚语〉闪光的东西未必都是金子。②〈转〉以豪华的外表使人惊叹～красо́ю о́дягу 以华丽的服装使人惊叹

бліди́й [形] ①苍白的(指脸色) ②昏暗的；微白的～де не́бо 微微发白的天空～мі́сяць 发出暗淡光线的月亮 ◇ **бліда́ не́міч** 〈医〉绿色贫血

блі́дість，*-дості* 五格 *-дістю* [阴] бліди́й 的名词

блі́днути，*-ну*，*-неш* 过去时 *блід*，*блі́дла* 及 *блі́днув*，*блі́днула* [未] ①(脸色)变得苍白；变得暗淡 ②变得模糊不清 Блі́дли в його́ па́м'яті приго́ди. 一桩桩奇遇在他的记忆中变得模糊不清了。

блідоли́ций [形] 脸色苍白的

блі́до-роже́вий [形] 淡粉色的

блідува́тий [形] 稍微苍白的；微白的

блідува́тість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] блідува́тий 的名词

бліндáж，*-жá* 五格 *-же́м* [阳]〈军〉掩蔽部

бліндáжний [形] бліндáж 的形容词

блок[1]，*-ку* 六格(*у*) *-ці* [阳]〈政〉(国家、政党、团体等的)联盟，同盟；集团；联合会～демократи́чних сил 民主力量联盟

блок[2]，*-ка* 六格(*на*) *-ці* [阳]〈技〉滑轮，滑车

блока́да，*ди* [阴] ①〈军〉封锁 ②〈转〉(政治、经济等方面的)封锁 ③〈医〉封闭疗法

блока́дний [形] блока́да 1 解的形容词

блокґáуз，*за* [阳]〈军〉碉堡，地堡

блокно́т，*та* [阳] 拍纸簿

блокно́тний [形] блокно́т 的形容词

бло́ковий [形] блок[2] 的形容词

блокпо́ст，*-тá* [阳]〈铁路〉闭塞(信号)所

блокува́льний [形]〈铁路〉闭塞的

блокува́ння，*-ня* [中] блокува́ти，блокува́тися 的名词

блокува́ти，*-кýю*，*-кýєш* [未，完] *що* ①封锁 ②〈技〉连锁 ③〈铁路〉使用闭塞

блокува́тися，*-кýюся*，*-кýєшся* [未，完]〈政〉加入联盟，同…结盟

блонди́н，*-на* [阳] 浅褐色头发的男人

блонди́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 浅褐色头发的女人

блохá，*-хи́* 三、六格 *-сі́* 复 *бло́хи*，*блі́х* [阴] 跳蚤

блоша́чий [形] блохá 的形容词

блоши́ний [形] ＝блоша́чий

блощи́ця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①臭虫 ②椿象，蝽

блощи́чний [形] блощи́ця 的形容词

блоши́чник，*-ка* [阳]〈口语〉有很多臭虫的房子或家具

блýза，*-зи* [阴] 男式薄工装上衣

блýзка，*-ки* 三、六路 *-ці* 复 *блýзки́*，*блýзо́к* [阴] 女式薄短上衣

блука́ння，*-ня* 复二 *-ка́нь* [中] блука́ти 的名词

блука́ти，*-ка́ю*，*-ка́єш* [未] 闲逛；(因迷路而)徘徊寻路；流浪；〈口语〉散步，游逛 в лі́сі～在森林中徘徊寻路 в чужи́х зе́млях～漂泊异乡 Як люблю́ я по лі́сі блука́ти! 我多么喜欢在森林里散步啊！◇ **блука́ти очи́ма**(或 **по́глядом**)四处乱看

блука́ючий [形] 来回移动的(指光)；游移的(指目光) ◇ **блука́юча ни́рка** 〈医〉游走肾

блюва́ння，*ня* [中] ①呕吐 ②呕吐出的东西

блюва́ти，*блюю́*，*блює́ш* [未] 呕吐

блюво́тний [形] ①блюва́ння 的形容词；引起呕吐的～за́сіб〈药〉催吐剂 ②[用作名词] **блюво́тне**，*-ного* [中]〈药〉催吐剂

блю́дечко，*ка* 复二 *-чок* [中] блю́дце 的指小表爱

блю́до，*да* [中] ①盘子 ②菜肴

блю́дце,*-ця* 复二*-дець* [中]（放茶杯、玻璃杯等用的）碟子

блю́мінг,*-га* [阳]（技）初轧机，开坯机

блю́мінговий [形] 初轧的

бля́ха,*-хи* 三、六格*-сі* [阴] ①马口铁，铁皮 Ха́та вкри́та бля́хою. 农舍用铁皮做房顶。②（金属的）扣环；证章；（装饰用）金属片

бляха́р,*-ря́* 五格*-ре́м* 复*-рі́*,*-рі́в* 三格*-ря́м* [阳] 马口铁工人

бляха́рський [形] 马口铁工人的

бляша́ний [形] 马口铁的，铁皮的

бляша́нка,*-ки* 三、六格*-ці* 复*-нки́*,*-но́к* [阴] 马口铁罐，铁皮盒

бляша́нковий [形] бляша́нка 的形容词

бо ①[连] 因为，由于；不然，否则 Не кру́ти,бо перекру́тиш. 你别拧了，不然就要拧过头了。②[语气]（表示加重语气）倒是，到底，究竟 Та йди́ бо（或 йди́ ж бо）сюди́! 你倒是过来呀！Шви́дше бо! 快点！

бобе́р,*-бра́* [阳] ①（动）河狸 ②河狸皮

бобі́на,*-ни* [阴]（技）（绕线、磁带等用的）卷轴，卷筒，卷盘

бобо́вий [形] 豆荚的；豆子的

бобови́ння,*-ня* [中，集] 豆秸

бо́брик,*-ку* [阳]（纺）栽绒，假獭绒

бо́бриковий [形] 用栽绒制作的，用假獭绒制作的

бобри́ха,*-хи*,三、六格*-сі* [阴] 雌河狸

бобро́вий [形] бобе́р 的形容词 ◇ **бобро́ва струми́на**（药）河狸香

бовваніти,*-ні́єю* [未] 可以看到 За́мки бовваніють на ске́лях. 可以看到悬崖上的堡寨。

бо́вдур,*-ра* [阳] ①（口语）（农舍的）烟筒 ②（骂）傻瓜，笨蛋，木头人

бо́вкати,*-каю*,*-каєш* [未] **бо́вкнути**,*-ну*,*-неш* [完，一次体]（口语）①敲（钟）～ дзвін 敲钟 ②（转）脱口而出；胡说

бо́вкнути,*-ну*,*-неш* [完] бо́вкати 的一次体

бо́втанка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴] ①搅拌棒 ②（口语，空）（飞机）颠簸

бо́вта́ти,*-таю*,*-таєш* 及*-та́ю*,*-та́єш* [未] **бо́втну́ти** *бо́втну́*,*бо́втне́ш*,*бо́втнемо́*,*бо́втнете́* [完，一次体] ①搅匀；摇晃（液体）；使不安～ ло́жечкою чай 用小勺把茶搅匀 ②*чим* 啪啪地拍打 ③挥动，摇动～ рука́ми 挥动双臂

бо́вта́тися,*-таюся*,*таєшся* 及 *та́юся*,*-та́єшся* [未] ①划水 ②哗哗作响 Вода́ бо́вталася в кри́ниці. 泉水哗哗作响。③（悬着的东西）晃动，摆动

бо́втну́ти, *бо́втну́*, *бо́втне́ш*, *бо́втнемо́*,*бо́втнете́* [完] ①бо́вта́ти 2 解的一次体～ ного́ю по воді́ 用脚拍水啪地一响 ②扑通一声 Дити́на впа́ла у во́ду й бо́втнула. 小孩扑通一声掉在水里了。③突然掉到 Три мі́хи бо́втнули в во́ду. 三个皮袋突然掉到水里。

бовту́н,*-на́* [阳] 孵不出幼雏的蛋

бовть ①[感] 扑通 ②[用作谓语]（口语）突然掉到 Бовть,козе́л у во́ду. 公山羊突然掉到水里。

Бог,*-га* 呼格 *бо́же* 及 *Бо́же* 复*-ги́*,*-гі́в* [阳] 上帝；神 ◇ **дя́кувати Бо́гу**（或 **Бо́гові**）**сла́ва Бо́гу**（或 **Бо́гові**）谢天谢地 **хвали́ти Бо́га** 感谢上帝，谢天谢地

богара́,*-ри́* [阴，集]（农）（中亚灌溉区中的）非灌溉地，旱地

бога́рний [形] богара́ 的形容词

богати́р,*-ря́* 五格*-ре́м* 呼格*-ти́рю* 复*-рі́*,*-рі́в* 三格*-ря́м* [阳] ①（民间创作中的）勇士，巨人 ②（转）魁梧的人，力大无比的人

богати́рство,*-ва* [中] 英雄气概，勇士气概

богати́рський [形] богати́р 1 解的形容词

богдиха́н,*-на* [阳]（史）中国皇帝

Бог-Дух Святи́й [阳]（宗）上帝圣灵，圣灵

богє́ма,*-ми* [阴] ①[集] 放荡不羁的文艺界人士 ②（转）放荡不羁的生活方式

богє́мний [形] богє́ма 的形容词

боги́ня,*-ні* 五格*-нею* [阴] ①（神话）女神；女神雕像，女神塑像～з ма́рмуру 大理石女神雕像 ②（转）美女；心爱的女人

Богома́тір,*-тері* 五格*-тір'ю* [阴]（宗）圣母

богомі́лля,*-ля* [中] 朝圣

богомі́льний [形] = богомо́льний
богомо́лець, *-льця* 五格 *-льцем* 呼格 *-льче* [阳] 朝圣者
богомо́ли, *-лів* [复] (动)螳螂
богомо́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] богомо́лець 的女性
богомо́льний [形] 虔诚信教的
Богоро́диця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (宗)圣母
богосло́в, *-ва* [阳] ①(宗)神学家 ②(旧)神学院高年级学生
богосло́вський [形] богосло́в'я, богосло́в 的形容词
богосло́в'я, *-в'я* [中] (宗)神学
богослужбо́вий [形] богослужі́ння 的形容词
богослужі́ння, *-ня* [中] (宗)做礼拜，举行礼拜
боготвори́ти, *-рю́*, *-ри́ш*, *-римо́*, *-рите́* [未] *кого́-що* 盲目崇拜，敬若神明
богоху́льний [形] (旧)辱骂上帝的，辱骂宗教信条的 ～ні ре́чі 辱骂上帝的言论
богоху́льник, *-ка* [阳] (旧)辱骂上帝的人；辱骂宗教信条的人
богоху́льничати, *-чаю*, *-чаєш* [未] (旧)辱骂上帝；辱骂宗教信条
богоху́льство, *-ва* [中] (旧)辱骂上帝，辱骂宗教信条
Бог-Син [阳] (宗)上帝圣子，圣子
бода́й [语气] ①(表示祝愿、愿望)愿，祝 Бода́й же ти здоро́в був! 祝你健康！②哪怕
бо́дня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-день* [阴] (直帮、带盖的)矮木桶
бодя́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] (生物，药)针海绵(医疗中用于湿敷)
боєзда́тний [形] 有战斗力的，战斗力强的
боєзда́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 战斗力
боєкомпле́кт, *-ту* [阳] (军)弹药基数(每件武器或战斗车辆使用弹药的规定数量)
боєпостача́ння, *-ня* [中] (军)装备及弹药补给
боєприпа́си, *-сів* [复] (军)弹药
боє́ць, *бійця́* 五格 *бійце́м* [阳] ①战士，军人 ②兵，士兵 ③(转)战士
божеві́лля, *-ля* [中] ①疯狂，精神失常 ②(口语)缺乏理智的行为
божеві́льний [形] ①疯狂的，神经错乱的，精神失常的(副 **божеві́льно**) ②[用作名词] **божеві́льний**, *-ного* [阳] **божеві́льна**, *-ної* [阴] 疯子 ③(貌)不明道理的(副 **божеві́льно**) ④(转)极度的，极端的(副 **божеві́льно**) ～ крик 高声喊叫
божево́літи, *-лію*, *-лієш* [未] ①发疯 ②(转)做疯狂的事
боже́ственний [形] ①(宗)上帝的 ②和宗教有关的，宗教的 ③(转，旧)极好的，绝妙的 ～на поéзія 绝妙的诗作
божество́, *-ва́* [中] ①(宗) = бог ②(旧)赞美和尊敬的对象
бо́жеський [形] 上帝的；神的
бо́жий [形] 上帝的；神的 ◇ **Бо́жа Ма́тір** 圣母 **на Бо́жу во́лю** 任凭命运摆布，听天由命 **Син Бо́жий** 上帝圣子，圣子
божи́тися, *божу́ся*, *бо́жишся* [未] (旧)对上帝发誓，对天起誓(说 їй-бо́гу! "真的")
божі́ння, *-ня* [中] 指上帝发誓
божни́к, *-ка́* [阳] (旧)圣像架
божо́к, *-жка́* [阳] ①бог 的指小 ②小神像 ③(转)受宠爱的人，受崇拜的人
бо́йки, *-ків* [复] (单 **бо́йко**, *-ка* [阳] **бойки́ня**, *-ні* [阴])博伊克人(乌克兰西部各州的民族集团)
бо́йківський [形] 博伊克人的
бойко́т, *-ту* [阳] 抵制；(同某国、某组织等)绝交，断交；(口语)(同某人)绝交，断交
бойкотува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́-що* 抵制；同…绝交，断交
бо́йня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *бо́єнь* [阴] ①屠宰场 ②(转)大批杀人，屠杀
бойови́й [形] ①战斗的 ～ва́ триво́га 战斗警报 ～ва́ збро́я 战斗用的武器 ②有战斗性的，精力充沛的 ◇ **бойове́ хре́щення** 战斗的洗礼(第一次作战) **взя́ти**(或 **звести́**) **на бойову́** 准备战斗
бойови́к, *-ка́* [阳] ①战斗队队员 ②(口语)特别受观众喜爱的影片(或戏剧演出等)

бойови́ще, *ща* [中] ①战役;战斗 ②战场

бокови́й [形] 侧面的,旁边的 обійти́ ～во́ю ву́лицею 从侧面街道绕过去

бо́ком [副] 从侧面

бокс, *-су* [阳]〈体〉拳击

боксе́р, *ра* [阳] 拳击运动员,拳击手

боксе́рський [形] боксе́р 的形容词

бокси́т, *-ту* [阳]〈地质〉铝土岩,铝土矿

бокси́товий [形] бокси́т 的形容词

боксува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [未]〈体〉练拳击;参加拳击比赛

болга́ри, *-га́р* [复](单 **болга́рин**, *-на* [阳] **болга́рка**, *-ки* 三、六格 *ці* 复二 *рок* [阴])保加利亚人

болга́рин [阳] 见 болга́ри

болга́рка [阴] 见 болга́ри

болга́рський [形] 保加利亚的;保加利亚人的

болезаспокі́йливий [形]〈药〉止痛的,镇痛的～ві за́соби 止痛药,镇痛剂

болі́льник, *-ка* [阳]〈口语〉球迷,棋迷

болі́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] болі́льник 的女性

бо́лісний [形] ①有病的;病态的～вид 有病的面容 ②疼痛的 ③〈转〉痛苦的

бо́лісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бо́лісний 的名词

болі́ти[1], *-ли́ть* [未] ①疼,痛 Ру́ки бо-ля́ть. 两手疼。②〈转〉使痛苦 ◇ **аж шку́ра боли́ть** 觉得很饿 **се́рце**(或 **душа́**) **боли́ть** 痛心,很伤心

болі́ти[2], *-лі́ю*, *-лі́єш* [未] 感到疼痛;遭受痛苦;〈口语〉为…焦虑,为…操心

боло́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 波伦亚狗(产于意大利波伦亚市的一种狮子狗)

болоти́стий [形] 多沼泽的

болоти́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] болоти́стий 的名词

боло́тний [形] боло́то 的形容词 ◇ **боло́тний газ**〈化〉沼气,甲烷

боло́то, *-та* 复 *-лота́*, *-лі́т* [中] ①沼泽 лісне́ ～森林中的沼泽 торф'яне́ ～泥炭沼泽 ②泥泞 Надво́рі боло́то, ві́тер, хо́лод. 户外一片泥泞,寒风刺骨。③〈转〉泥沼,一潭死水 ◇ **зміша́ти з боло́том** *кого́* 败坏…的名誉 **ки́дати боло́том** *у ко́го*, *на ко́го* 玷污…的名声

боло́тяний [形] ＝боло́тний

болт, *та́* [阳]〈技〉螺栓

болто́вий [形] болт 的形容词～ва га́йка 螺母,螺丝帽

болторі́з, *-за* [阳] ①旋(螺栓和螺丝帽)螺纹工人 ②螺栓剪,绞丝板牙

больови́й [形] 疼痛的

болю́чий [形] ①疼痛的(副 **болю́че**)～зуб 疼痛的牙 ②〈转〉引起痛苦的(副 бо́ляче́) ◇ **болю́че мі́сце** 痛处 **болю́че пита́ння** 亟待解决的问题

болю́чість, *чості* 五格 *-чістю* [阴] болю́чий 的名词

боля́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ля́чки́*, *-ля́чо́к* [阴] ①小伤口;溃疡;疖子 ②〈转〉令人伏悲的事情,令人为难的事情;缺点,毛病

бо́мба, *-би* [阴] 炸弹

бомбардува́льний [形] 用于轰炸的

бомбардува́льник, *-ка* [阳] ①轰炸机 ②轰炸机飞行员

бомбардува́ння, *-ня* [中] бомбардува́ти 的名词

бомбардува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未] *кого́-що*(炮)轰击;(飞机)轰炸

бомби́ти, *блю́*, *-би́ш*, *-бимо́*, *-бите́* [未] ＝бомбардува́ти

бо́мбовий [形] бо́мба 的形容词

бомбово́з, *-за* [阳]〈空〉轰炸机

бомбоме́т, *-та* [阳] 掷弹炮(一战中使用的近战炮)

бомбомета́ння, *-ня* [中] 轰炸,投弹

бомбосхо́вище, *-ща* [中] 掩蔽部,防空掩蔽部

бомботрима́ч, *-ча́* [阳](飞机的)挂弹架

бомбува́ння, *-ня* [中] 轰炸,投弹

бо́ндар, *ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳] 木桶匠

бондарі́вна, *-ни* 复二 *-вен* [阴]〈口语〉木桶匠的女儿

бо́ндарний [形] 木桶的;制木桶的

бо́ндарня, *-ні* 五格 *нею* 复二 *рень* [阴] 木桶坊

бо́ндарство, *-ва* [中] 制桶业;制桶手艺

бóндарський [形] бóндар 的形容词

бондарчýк, -кá [阳]（口语）木桶匠的儿子

бондарювáти, -рю́ю, -рю́єш [未] 制木桶为业

бор, -ру [阳]（化）硼

борг, -гу 复 -гú, -гíв [阳] 借款，债 (бýти) в ~ гáх 欠债极多 (бýти) в ~ гý *пéред ким* 欠…的债 у ~ брáти (взя́ти) 跟…借钱；赊购 у ~ давáти (дáти) 借钱给…；赊销

борговúй [形] борг 的形容词

боргувáти, -гу́ю, -гу́єш [未] ① *комý* 借钱给… ② *у кóго* 跟…借钱，借债

бордó ①[不变，中] 波尔多酒（法国波尔多市出产的红葡萄酒）②[形，不变] 深红色

бордóвий [形] 深红色的

бордю́р, -ру [阳] 边饰彩条，花边；（人行道的）道牙

бордю́рний [形] бордю́р 的形容词

борéць, -рця́ 五格 -рцéм [阳] ①跟别人摔跤的人；摔跤运动员 ②战士，斗士 ~ за прáвду 为真理而斗争的战士

боржнúк, -кá [阳] 借债的人，债户，债务人

боржнúця, -ці 五格 -цею [阴] боржнúк 的女性

боржóмі [不变，中]（格鲁吉亚）博尔若米医疗用矿泉水

борíдка, -ки 三、六格 -ці 复二 -док [阴] ①бородá 的指小 ②（专）（马蹄以上的）距毛 ③钥匙齿

бóркати, -каю, -каєш [未] *когó* ①把翅膀剪短一些；把翅膀捆起来 ~ голубів 把鸽子的翅膀剪短一些 ②（转）制服

бормашúна, -ни [阴] 钻牙机

бóрний [形]（化）бор 的形容词 ~ на кислотá 硼酸

боровúй [形] 松林的

боровúк, -кá [阳]（植）美味牛肝菌

боровúнка, -ки 三、六格 -ці 复二 -нок [阴]（园）（俄罗斯）波罗文卡苹果树；波罗文卡苹果

бородá, -дú 四格 *бóроду* 复 *бóроди*, -рíд 三格 *бóродам* [阴] ①胡子，胡须；（转，口语）蓄着胡子的人；（山羊、火鸡等脖子下面的）一撮毛，羽束 ②下巴，下巴颏

борóдавка, -ки 三、六格 -ці 复二 -вок [阴] 瘊子，疣；树瘤

бородáвча[с]тий [形] 有许多瘊子的；有许多树瘤的

бородáнь, -ня́ 五格 -нем [阳] = бородáч

бородáтий [形] ①留胡子的 ②[用作名词] **бородáтий**, -того [阳] 留胡子的人

бородáч, -чá 五格 -чéм [阳] 留胡子的人

борознá, -нú 四格 *бóрозну* 五格 -нóю 复 *бóрозни*, *бóрозен* [阴] ①犁沟，垄沟 ②转 皱纹

борознúк, -кá [阳]（农）开沟犁

борознúстий [形] 有许多垄沟的；有许多皱纹的

борознúти, -ню́, -нúш, -нимó, -нитé [未] *що* ①耕（田）②（转）纵横交错地布满 Чолó борознúли змóршки. 额头布满皱纹。

боронá, -нú 四格 *бóрону* 五格 -нóю 复 *бóрони*, -рíн 三格 *бóронам* [阴]（农）耙

боронúти[1], -роню́, -рóниш [未] *когó-що* ①保卫，保护；维护；辩护 ~ чию́сь спрáву 为…的案件辩护 ②禁止，不许（某人做某事）◇ **боронú** (或 **борóнь**) Бóже（口语）我的上帝，千万不要…

боронúти[2], -роню́, -рóниш [未] = боронувáти

боронúтися, -роню́ся, -рóнишся [未] 自卫，防御；替自己辩护 ~ незнáнням 借口不知情

боронувáльник, -ка [阳] 耙地工人

боронувáльниця, -ці 五格 -цею [阴] боронувáльник 的女性

боронувáння, -ня [中] боронувáти 的名词

боронувáти, -ну́ю, -ну́єш [未]（*що* 或无补语）（农）耙（地）

борóти, *борю́*, *бóреш* [未] *когó-що* 战胜；克制（感情，愿望）~ гóре 忍受痛苦

борóтися, *борю́ся*, *бóрешся* [未] *з кимчим* ①摔跤；作战；与…作斗争；克制（感情、愿望）~ з своїм гóрем 克制自己的痛苦 ②抵抗，反抗 ③为争取…而斗争，为…而奋斗 ◇ **борóтися з[самúм] собóю** 努力抑制自己的感情（或愿望）

боротьбá, *-бú* [阴] ①搏斗,格斗;战斗 ②斗争~з пáнами 与地主作斗争~за вóлю 为自由而斗争 ◇ **боротьбá за існувáння** 1)(生物)生存竞争 2)为生存而竞争 **боротьбá з [самúм] собóю** 努力抑制自己的愿望(或感情)

боротьбúст, *-та* [阳] (政,史)斗争派成员(1918—1920 年乌克兰左派社会革命党成员)

борошнúстий [形] ①含(大量)面粉(或淀粉)的 ②样子像面粉的 ③面粉色的,白色的 ④用面做的

борошнúстість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] борошнúстий 1 解的名词

бóрошно, *-на* [中] ①(粮食磨成的)粉,面 ②(矿物、有机物质磨成的)粉

борошномéльний [形] 磨面粉的

борошнянúй [形] бóрошно 的形容词

бóрсатися, *-саюся*, *-саєшся* [未] (手抓脚踢,全身乱动)挣扎;东奔西突

борсýк, *-кá* 呼格 *-сýче* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] (动)狗獾,獾

борсукóвий [形] борсýк 的形容词

борт, *-та* 及 *-ту* 复 *-тú*, *-тíв* [阳] ① *-ту* 船舷 за ~掉入水中 за ~том 掉到水里了 на ~тý корабля́ (лíтакá, ракéти)在海轮(飞机、火箭)上 ② *-ту*(载重汽车等的)栏板~кýзова автомашúни 汽车车身栏板~ платфóрми 平车边板 ③ *-та*(器皿的)侧面边沿 ④ *-та* 衣襟,帽檐 ◇ **вúкинути за борт** 抛弃 **залишúтися** (或 **перебувáти** 等) **за бóртом** 袖手旁观

бортмехáнік, *-ка* [阳] (空)随机机械师

бортовúй [形] борт 的形容词

борщ, *-щý* 五格 *-щéм* [阳] 红甜菜汤 зелéний~(用春季的青菜做的)青菜汤 пóльський~波兰红甜菜汤

борщівнúк, *-кá* [阳] (植)白芷,独活

борщовúй [形] борщ 的形容词

бос, *-са* [阳] ①老板 ②(政党、工会等的)领袖,首领 ③发号施令的人;头儿

бóсий [形] ①不穿鞋的,赤脚的 ②[用作名词] **бóсий**, *-сого* [阳] 穷人,贫民

боснíйський [形] 波斯尼亚人的

босня́к [阳] 见 боснякú

боснякú, *-кíв* [复] (单 **босня́к**, *-кá* [阳] **босня́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴])波斯尼亚人(波斯尼亚和黑塞哥维那的居民的旧称)

босня́чка [阴] 见 боснякú

босóніж [副] 赤脚,光着脚

босоніжка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-жки*, *-жок* [阴] 赤脚女孩,赤足女人

босоніжки, *-жок* [复] (单 **босоніжка**, *-ки* [阴])平底凉鞋

босонóгий [形] =бóсий

босóта, *-ти* [阴,集] 无业游民

бося́к, *-кá* 呼格 *-ся́че* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] 无业游民

босякувáння, *-ня* [中] 无业游民的状况,无业游民的生活方式

бося́цький [形] бося́к 的形容词

бося́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] бося́к 的女性

босячня́, *-ні* 五格 *-нéю* [阴] =босóта

бот, *-та* 复 *-ти*, *-тів* [阳] 小船,小艇

ботáнік, *-ка* [阳] 植物学家

ботáніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 植物学

ботанíчний [形] ботáніка 的形容词 ~на геогрáфія 植物地理学~ сад 植物园

бóти, *-тів* [复] (单 **бот**, *-та* [阳])防寒套鞋;高靿套靴

бóтики, *-кíв* [复] (单 **бóтик**, *-ка* [阳]) бóти 的指小表爱

бóцман, *-на* [阳] (海)水手长

бóцманський [形] бóцман 的形容词

бóчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *бóчкú*, *бóчóк* [阴] (中部宽、两端有平底的)大圆桶

бочковúй [形] бóчка 的形容词

бочкóм [副] 侧身

бочóнковий [形] бочóнок 的形容词

бочóнок, *-нка* [阳] 小圆桶

боягýз, *-за* [阳] 非常胆小的人,胆小鬼

боягýзка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] боягýз 的女性

боягýзливий [形] ①胆小的,胆怯的 ②表现出胆怯的

боягýзливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] боягýзливий 1 解的名词

боягýзтво, *-ва* [中] =боягýзливість

боязкúй [形] ①胆小的,胆怯的 ②小心谨慎的,充满恐惧的

бóязкість, *-кості* 五格 *кістю* [阴] бо-

язки́й 的名词

боязкува́тий [形] 有点胆小的,有点胆怯的

боя́рин,*-на* 复 *боя́ри*,*боя́р* [阳] ①〈史〉(彼得一世以前俄罗斯的)大臣,(基辅罗斯时期的)大贵族 ②〈民俗,旧〉男傧相

боя́риня,*-ні* 五格 *-нею* [阴]〈史〉大臣的妻子;大贵族的妻子;女大贵族

боя́рищня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-шень* [阴]〈史〉大臣的女儿;大贵族的女儿

боя́рство,*-ва* [中,集] ①〈史〉大贵族们 ②[只用单数]〈旧〉贵族的称号

боя́рський [形] боя́рин 的形容词

боя́рщина,*-ни* [阴] ①(俄国1538—1548年)大贵族统治时期 ②大贵族的世袭领地

боя́тися, *бою́ся*, *бої́шся*, *боїмо́ся*, *боїте́ся* 命令式 *бі́йся* [未] *кого́-чого́* ①害怕,怕 Во́вка боя́ться—в ліс не хо́диш. 怕狼——就别进森林。②担心,怕 ◇ **не бі́йся**, **не бі́йтеся**(用于句首)别怕,不要紧

бра [不变,中] 壁烛台;壁灯座

брава́да,*-ди* [阴] 充好汉;逞能

бра́вий [形] 英姿勃勃的;精神抖擞的

браві́ссимо [感] =бра́во

бра́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] бра́вий 的名词

бра́во [感] 好(喝彩声)

бравува́ти,*-ву́ю*,*-ву́єш* [未] 充好汉,逞能,逞强

браву́рний [形] 欢快的,激昂的,雄壮的(指音乐作品)

браву́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] браву́рний 的名词

бра́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴](俄罗斯人的一种)家酿啤酒

бра́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] бра́га 的表爱

бра́жний [形] бра́га 的形容词

брак[1],*-ку* [阳] 不足,短缺;没有 ~ па́ші (由于牧草歉收)饲料缺乏

брак[2],*-ку* [阳] 残品;废品;次货

бракера́ж,*-жу* [阳] 按质量分等;剔除废品

брако́ваний [形] 不合格的,有毛病的(指产品、商品)~на проду́кція 不合格的产品 ~ні това́ри 有毛病的商品

браконьє́р,*-ра* [阳] 偷猎者

браконьє́рство,*-ва* [中] 偷猎

браконьє́рський [形] браконьє́р,браконьє́рство 的形容词

бракува́льний [形] 检验(产品、商品)质量的

бракува́льник,*-ка* [阳](产品、商品)检验员

бракува́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] бракува́льник 的女性

бракува́ння,*-ня* [中] бракува́ти[2] 的名词

бракува́ти[1],*-ку́є* [未,无人称] 不足;没有,缺乏 За чим сумуєш? Що браку́є тобі? 你为什么忧愁?你缺什么?

бракува́ти[2],*-ку́ю*,*-ку́єш* [未] 认为…是废品;划分产品(或商品)的质量等级;不接受,拒绝;轻视 Мені здає́ться,що не варт бракува́ти тако́ї потре́би. 我觉得,不值得忽视这种需要。

бра́ма,*-ми* [阴](主要指宏伟建筑物的)大门 міська́ ~〈史〉城门

бра́нець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈民〉俘虏

бра́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈民〉бра́нець 的女性

бра́нний [形] брань 的形容词

брань,*-ні* [阴] 战争;会战;战斗,作战

брас[1],*-су* [阳]〈海〉转桁索,操帆索

брас[2],*-су* [阳]〈体〉蛙泳

брасле́т,*-та* [阳] 手镯,镯子 наді́вати ~ти на ру́ки 把镯子戴在双手上

брасле́тний [形] брасле́т 的形容词

брат,*-та* 复 *-ти́*,*-ті́в* [阳] ①兄,弟 ②自己人;志同道合者 ③[常用呼格 *бра́те*,*брат*] 师兄,师弟 ④〈宗〉弟兄会成员;修道士

брата́ння,*-ня* [中] брата́тися 的名词

брата́тися,*-та́юся*,*-та́єшся* [未] ①结交 ~з до́брими людьми́ 结交善良的人们 ②(作战双方的士兵)停止交战并互相发出和好信号

братва́,*-ви́* [阴,集] 弟兄们,朋友们

брате́рство,*-ва* [中] 兄弟情谊,兄弟般的团结

брате́рський [形] ①брат 1,2 解的形容词 ②兄弟般的;很友好的;同志式的 ③兄弟情谊的,兄弟般团结的

бра́тец, *-тця* [阳] брат 1 解的表爱

бра́ти, *беру́*, *бере́ш*, *беремо́*, *берете́* [未] **взя́ти**, *візьму́*, *ві́зьмеш* 过去时 *взяв*, *взяла́* 命令式 *візьми́* [完] *кого́-що* ①拿,取 ~ лопа́ту 拿锹 Пo̓їзд бере́ ву́гілля. 火车上煤。~ во́ду 舀水 ②采摘(蘑菇、小浆果等)~грибі́ 采蘑菇~я́годи 摘小浆果 ③拔(亚麻、大麻等)~льон 拔亚麻~ коно́плі 拔大麻 ④获得;买;攻占~си́лою 用强力达到目的 ~ квитки́ на по́їзд 买火车票~ насе́лений пункт 攻占居民点~терито́рію 攻占领土 ⑤租~зе́млю 租地 ⑥征收(税等);领到(工资等)~пода́тки 收税~платню́ за робо́ту 领到工资 ⑦向…借~гро́ші 借钱 ⑧携带 ⑨雇用~ *кого́* на жнива́ 雇…收割 ⑩逮捕,监禁 ⑪(旧)娶…为妻~шлюб 结婚 ⑫耗费,占用(时间、精力等)~ві́льний час 占用空闲 ⑬(情绪、感觉等)控制,支配 Злість бере́. 感到气愤。Су́мнів бере́. 产生怀疑。Нетерпля́чка його́ бере́. 他不耐烦了。Дрімо́та бере́. 打瞌睡。◊ **бра́ти в дужки́** 用括号括上 **бра́ти в свої́ ру́ки**(或 **до свої́х рук**) *кого́* 使…服从自己,使…听命于自己 **бра́ти до ві́дома** 留意到,知悉;查照 **бра́ти до ува́ги** 注意到 **бра́ти на глум** 受到讥笑 **бра́ти на о́блік** 估计到 **бра́ти на се́бе** 担负起来 **бра́ти на сміх** 嘲笑,嘲弄 **бра́ти під су́мнів** *що* 怀疑 **бра́ти (свій) поча́ток** *у чо́му* 起源于,发源于 **бра́ти сло́во** 发言 **бра́ти у́часть** *у чо́му* 参加

бра́тик, *-ка* [阳] =бра́тець

бра́тися, *беру́ся*, *бере́шся*, *беремо́ся*, *береме́ся* [未] **взя́тися**, *візьму́ся*, *ві́зьмешся* [完] ①抓住,握住~за ша́пку 拿起皮帽~за го́лову 抱住头~за ру́ки 手拉着手 ②拿起(工具等)开始…Я бра́вся за ве́сла й плив да́лі. 我握住双桨划船,继续前进。③开始做,着手做(某事)~до робо́ти 开始工作 ④(口语,少用)(朝某方向)走;爬;(转)*до ко́го* 相比,相提并论,同样看待~на де́рево 爬树 Вони́ бра́лись не на пі́вніч, а на пі́вдень. 他们没朝北,而是朝南走去。⑤*з ким* 结婚 ⑥粘在…上 Боло́то бере́ться до колі́с. 泥粘在车轮上。⑦*чим*(表面上)布满~кри́гою 结冰~пузиря́ми(水等)起泡;布满小泡 ⑧*чим* 变成,化为 Сні́г бра́вся водо́ю. 雪化成水了。⑨(口语)接近(某年龄、时期等)До сорока́ год вже мені́ бере́ться. 我都快40岁了。◊ **Бере́ться на дощ.** 快要下雨了。**Бра́лося на ве́чір.** 黄昏来临。**бра́тися за ро́зум** 聪明起来,变得懂事理 **Моро́з бере́ться.** 天气正在变得寒冷。**Не бере́ться сон.** 睡不着。

браті́сестра́, *бра́та-і-сестри́* [阴](植)①湿山萝花 ②三色堇,蝴蝶花

бра́тки, *-ток* [复](植)三色堇,蝴蝶花

бра́тній [形] =брате́рський

братова́, *-во́ї* [阴] 嫂子;弟媳

братовби́вець, *-вця* 五格 *-вцем* 呼格 *-вче* [阳及阴] =братовби́вця

братовби́вство, *-ва* [中] 杀害亲兄弟

братовби́вця, *-ці* 五格 *-цею* [阳及阴] 杀害亲兄弟的凶手

братовби́вчий [形] братовби́вство 的形容词

братоуби́вство, *-ва* [中] = братовби́вство

бра́тство, *-ва* [中] ①(有共同活动、共同目标的)人们 ②[只用单数] 兄弟情谊

бра́тський [形] =брате́рський

бра́ття [不变,集] 同伴们,朋友们(指职业、工作相同的人们)

брату́сь, *-ту́ся* 五格 *-ту́сем* 复 *-сі*, *-сів* [阳] брат 1 解的指小表爱

брату́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阳](口语) брат 1 解的表爱

бра́унінг, *-га* [阳] 勃朗宁手枪

бре́день, *-дня* 五格 *-днем* [阳](渔)(蹚水捕鱼用的)拉网

бредня́, *-ні́* 五格 *-не́ю* [阴] 荒诞的想法;妄语

брезе́нт, *-ту* [阳] 防水帆布

брезе́нтовий [形] брезе́нт 的形容词

бре́склий [形] 水肿的,浮肿的 ~ле ті́ло 浮肿的身体~ле обли́ччя 浮肿的脸

бре́склість, *-лості* 五格 *-лі́стю* [阴]

брéзклий 的名词

брéзкнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *брезк*, *брéзкла* 及 *брéзкнув*, *брéзкнула* [未] 患水肿,患浮肿

брелкóвий [形] брелóк 的形容词

брелóк, *-ка* [阳] (怀表链或手镯上的)小坠儿

брéнькання, *-ня* [中] брéнькати 的名词;叮当声

брéнькати, *-каю*, *-каєш* [未] **брéнькнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①叮当作响 ②拙劣地演奏 ~на гітáрі 拙劣地弹吉他

брéнькіт, *-коту* [阳] =брéнькання

брéнькнути [完] 见 брéнькати

брести́, *бреду́*, *бредéш*, *бредемó*, *бредетé* 过去时 *брів*, *бреліá* [未] ①缓慢地行走 ②蹚水过去 ~рíчку 蹚水过河 ~ струмóк 徒步过小溪 ~ болóто 涉水过沼泽

бретéль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] =бретéлька

бретéлька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] (女式衬衣、胸衣等的)背带

брехáти, *брешу́*, *брéшеш* 命令式 *бреши́* [未] (口语) ①说谎,撒谎 ②(狗)叫 Собáки брехáли. 狗叫了。

брехáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-хáчу* 复 *-чí*, *-чíв* [阳] =брехýн

брехáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] =брехýха

брехли́вий [形] ①总是说谎的 ②虚假的 ③时常叫唤的(指狗) ~ва собáка 时常叫唤的狗

брехли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] брехли́вий 1,2 解的名词

брехня́, *-ні* 五格 *-нéю* 复 *-хні*, *-хень* [阴] (口语) ①谎话,假话 ②谣言,流言飞语 ③狗叫声 собáча~狗叫声

брехýн, *-нá* 呼格 *-хýне* [阳] 说谎的人

брехýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] брехýн 的女性

бригáда, *-ди* [阴] ①旅;舰艇支队 тáнкова ~坦克旅 ~крéйсерів 巡洋舰支队 ②(工厂、农庄等的)队,班,组 удáрна ~突击队 ③(铁路)(列车)乘务组 кондýкторська ~列车乘务组

бригади́р, *ра* [阳] 队长,班长,组长

бригади́рський [形] бригади́р 的形容词

бригáдний [形] бригáда 的形容词

бри́джі, *-джів* [复] 马裤

бридки́й [形] 令人厌恶的,讨厌的;相貌丑陋的

бри́дкість, *-кості* 五格 *кістю* [阴] бридки́й 的名词

бридли́вий [形] 感到厌恶的;表现出厌恶的

бридли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] бридли́вий 的名词

бридня́, *-ні* 五格 *-нéю* [阴] =бредня́

бри́жі, *брижі* 及 *бри́жів* [复] (单 **бри́жа**, *-жі* 五格 *-жею* [阴]) ①涟漪 ②(衣服、皮靴筒等上的)褶子;(脸等上的)皱纹

бриз, *-зу* [阳] 海陆风 морськи́й ~海风 берегóвий ~陆风

бри́зкалка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] (口语)喷雾器,喷水装置

бри́зкати, *-каю*, *-каєш* [未] **бри́знути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] ①喷出,溅起(水珠等);迸出(火星);散落出(小粒) Сéред двóру фонтáни бри́зкали. 院子里人造喷泉在喷水。②用水喷

бри́зкатися, *-каюся*, *-каєшся* [未] (往别人或自己身上)撩水

бри́зки, *-зок* [复] (单 **бри́зка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]) 四溅的水珠;迸飞的碎屑 ~ біл́ої хвúлі 白浪的飞沫

бри́знути [完,一次体] 见 бри́зкати

брикáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **брикнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] ①(骡、马等)尥蹶子 Осéл брикáє. 驴尥蹶子。②(游戏时)又跑又跳 Дíти брикáють. 孩子们又跑又跳。③(转,口语)固执,执拗;耍脾气 Не брикáй! 不要执拗!

брикáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **брикнýтися**, *-нéться* [完,一次体] ①(骡、马等)尥蹶子 ②[只用未完成体](转,口语)固执,执拗;耍脾气

брикéт, *-ту* [阳] (压制成的)方块状物,砖状物

брикéтний [形] брикéт 的形容词

брикетóваний [形] 压成方块状的,压成砖状的

брикетувáння, *-ня* [中] брикетувáти

的名词

брикетува́ти,*-тую*, *-туєш* [未] *що* 把…压成方块状物,把…压成砖状物

брикну́ти [完,一次体] 见 брика́ти

брикну́тися [完,一次体] 见 брика́тися

бри́ла,*-ли* [阴] 大块,巨块(石、土、冰等)кам'яні́ ～ли 巨大石块

бриль,*-ля́* 五格 *-ле́м* [阳] 宽檐帽

брилья́нт,*-та* [阳] 钻石

брилья́нтовий [形] брилья́нт 的形容词 ～ блиск 钻石的光泽～ва грань 钻石的面～ пе́рстень 钻石戒指

бри́нза,*-зи* [阴] 羊奶干酪,羊奶酪

брині́ти,*-ни́ть* [未] ①(乐器等)发出响亮的长声 Там бу́бни й сопі́лки бриня́ть. 那里铃鼓和芦笛发出响亮的声音。②(昆虫)发出嗡嗡声 ③(河水等)发出潺潺声、淙淙声 Рі́чки брині́ли. 河水潺潺。

бриньча́ти,*-чу́*,*-чи́ш*,*-чимо́*,*-чите́* [未] 叮当作响,铮铮作响

бри́тва,*-ви* 复二 *бри́тов* 及 *брит*в [阴] 剃刀,刮脸刀

бри́твений [形] бри́тва 的形容词

бри́ти, *бри́ю*, *бри́єш* [未] *кого́-що* ① 剃,刮 ②(转,口语)尖锐地指责,严厉批评

бри́тися, *бри́юся*, *бри́єшся* [未] ①(给自己)刮脸 ②不留胡须

бри́чка,*-ки* 三、六-*ці* 复 *-чки́*,*-чо́к* [阴] 轻便马车

бри́чковий [形] бри́чка 的形容词

бри́ючий [形]: ◊ **бри́ючий полі́т**(空)超低空飞行

брі́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](路基边沟、路肩等的)边缘;(跑道等的)道边

брі́вний [形] брова́ 的形容词

брід,*бро́ду* [阳](河、湖、池塘中)能涉过的浅滩 Не спита́вши бро́ду,не лізь у во́ду.(谚语)涉水之前,先问深浅。◊ **пита́ти**(或 **спита́ти**)**бро́ду** 做事之前先问明白

брова́,*-ви́* 复 *бро́ви*, *брі́в* 三格 *брова́м* [阴] 眉毛 чо́рні бро́ви 黑眉 насу́пити бро́ви(或 брі́в)皱眉 ◊ (**і**) **брово́ю не веде́** (或 **не моргне́**, **не здвигне́** 等), **хоч би брово́ю моргну́в** *хто* 无所谓,不在乎,不介意

брова́рний [形] 酿造啤酒的

брова́рник,*-ка* [阳]〈旧〉① 啤酒厂主 ②啤酒厂工人

брова́рня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴]〈旧〉啤酒厂

брова́[с]тий [形]〈口语〉有宽眉的,有浓眉的

бро́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ＝брі́вка

броди́льний [形] 发酵的;供发酵用的

броди́льня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 发酵室

броди́ти[1], *броджу́*, *бро́диш* [未] ① 游荡,闲逛;(在浅水、沼泽中)缓慢地行走 ～ по лі́су 在树林中游荡～ по мі́лкій воді́ 在浅水中缓慢地行走 ②(转)缓慢地移动

броди́ти[2], *бро́дить* [未] 发酵 Ті́сто броди́ло. 面团发酵了。

броді́ння,*-ня* [中] 发酵

бро́дом [副] 蹚水,涉水(过河、湖等)пере́йти́ рі́ку́ ～蹚水过河

бродя́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阳] 流浪者

бродя́жий [形] бродя́га 的形容词

бродя́жити,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-дя́ж* [未] 过流浪生活

бродя́жництво,*-ва* [中] 流浪者的处境,流浪者的生活方式

бродя́жницький [形] бродя́жництво 的形容词

бродя́чий [形] 流浪的;经常迁徙的 ～ люд 流浪的人们～ цирк 流动马戏团～ча нату́ра 喜欢过流浪生活的性格 ◊ **бродя́чий спо́сіб життя́** 经常迁徙的生活方式

бром,*-му* [阳] ①(化)溴 ②(药)溴剂(镇静药)нали́ти ло́жку ～му 倒一勺溴剂

бро́мистий [形] 含溴的,溴化的

бро́мний [形] ＝бро́мовий

бро́мовий [形] бром 的形容词

бронеавтомобі́ль,*-ля* 五格 *-лем* [阳](军)装甲汽车

бронебі́йка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈口语〉穿甲武器,穿甲炮,穿甲炮弹,穿甲子弹,穿甲地雷

бронебі́йний [形](军)穿甲的～снаря́д

穿甲炮弹～на ку́ля 穿甲子弹～на мі́на 穿甲地雷～на гарма́та 穿甲炮
бронебі́йник, *-ка* [阳]〈军〉穿甲枪手，穿甲炮手
бронемаши́на, *-ни* [阴]〈军〉= бронеавтомобіль
броненó́сець, *-сця* 五格 *-сцем* [阳] ①〈海〉(19 世纪中期至 20 世纪初期的)装甲舰 ②〈动〉犰狳
броненó́сний [形]〈军〉装甲的
бронепо́їзд, *-да* [阳]〈军〉装甲列车
бронета́нковий [形]〈军〉装甲坦克兵的 ～ві війська́ 装甲坦克兵
бронетранспорте́р, *-ра* [阳]〈军〉装甲输送车
бро́нза, *-зи* [阴] ①青铜 ли́та ста́туя із ～зи 青铜铸像 ②青铜艺术品；[集]青铜艺术品 ③〈转〉青铜色，黄褐色
бронзівни́к, *-ка́* [阳] 青铜艺术品工匠
бронзо́ваний [形] 镀青铜的；涂成青铜色的
бро́нзовий [形] ①бро́нза 的形容词；用青铜制作的 ②青铜色的，黄褐色的 ◊ **бро́нзовий вік** 青铜器时代
бронзува́льник, *-ка* [阳] 涂青铜的工匠
бронзува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] бронзува́льник 的女性
бронзува́ння, *-ня* [中] бронзува́ти 的名词
бронзува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *що*〈专〉给…镀青铜；给(非金属制品)涂青铜色漆(或颜料)
бро́нхи, *-хів* [复] (单 **бронх**, *-ха* [阳])〈解〉支气管
бронхіа́льний [形] бро́нхи 的形容词
бронхі́т, *-ту* [阳]〈医〉支气管炎
броньо́ваний[1] [形] 保留的，指定专用的 ～не спа́льне мі́сце(为某人)保留的床位
броньо́ваний[2] [形] 装甲的～автомобіль 装甲汽车
броньови́й [形] ①能用作装甲的；装甲的 ②装备装甲车的～батальйо́н 装甲车营
броньови́к, *-ка́* [阳]〈军〉(20 世纪前半期的)装甲汽车
броню́ва́ти, *-ню́ю*, *-ню́єш* [未] ① *що* 给…装甲，给…装上防弹钢板～судно́ 给船装甲 ② *кого́-що* 指定(资金、物资等)专用；专为…保留(票、席位等)～креди́ти 指定贷款专用～това́р 把货物拨作专用～місця́ в теа́тру 保留剧院席位
бро́ня[1], *-ні* 五格 *-нею* [阴] (为…)保留；保留证～біле́тів 保留票～на кварти́ру 住宅保留证
броня́[2], *бро́ні* 五格 *бро́нею* [阴] ①〈旧〉铠甲；武器 розда́ти～бро́ню 分发武器 ②装甲，防弹钢板；装甲军用车辆
брость, *-ті* 复二 *-те́й* [阴]〈植〉①芽；蕾 ②[集]树枝；绿叶 зеле́на～绿叶
бро́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] (别在女装领口或胸襟上的)别针，胸针
брошу́ра, *-ри* [阴] 小册子 видава́ти популя́рні～ри 出版通俗小册子
брошу́рний [形] брошу́ра 的形容词
брошурува́льний [形] 装订的；装订用的
брошурува́льник, *-ка* [阳] 装订工
брошурува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] брошурува́льник 的女性
брошурува́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 装订厂，装订车间
брошурува́ння, *-ня* [中] брошурува́ти 的名词
брошурува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* 装订
бруд, *-ду* [阳] ①脏东西，泥，垃圾 ②〈转〉荒淫放荡的生活，不道德的行为
брудерша́фт: ◊ **пи́ти [на] брудерша́фт** *з ким* 喝结谊酒(两人喝酒，接吻，从此以"你"相称，结为至交)
брудни́й [形] бруд 的形容词
бру́дни́ти, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [未] *кого́-що* ①把…弄脏 ②〈转〉玷污，败坏 ◊ **брудни́ти ру́ки** (*об ко́го-що* 或无补语)弄脏手(指卷入或参与干坏事或违心的事)
брудни́тися, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимо́ся*, *-ните́ся* [未] (把自己身上)弄脏；变脏
брук, *-ку* [阳] 石块路
бру́ква, *-ви* [阴]〈植〉芜菁甘蓝，洋大头菜
бру́квяний [形] бру́ква 的形容词
бруків́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] = брук

брукóваний ①брукувáти 的形动词 ②[形]用石块铺面的～на вýлиця 石块街道

брукувáти, *-кýю, -кýєш* [未] *що* 用石块铺～вýлицю 用石块铺街道～дорóгу 用石块铺路

брýнитися, *-ниться* [未]〈植〉发芽;发蕾 Дéрево брýниться. 树发芽了。

брýнька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ньки́, -ньóк* [阴]〈植〉芽;蕾

бруньковúй [形] брýнька 的形容词

бруньхоїд, *-да* [阳]〈动〉食芽虫,芽卷蛾

брунькувáння, *-ня* [中] брунькувáти 的名词

брунькувáти, *-кує* [未]〈植〉发芽;发蕾

брунькувáтися, *-кýється* [未]＝брунькувáти

брус, *-са* 复 *-сú, -сíв* [阳] ①(建筑用)方木;长方石块;长方金属块 лúпові～сú 椴木方木 ②*чогó* 长方条形的东西～мúла 一块肥皂 ③磨刀石 ◇ **паралéльні брусú** 双杠

брускóвий [形] брусóк 的形容词

бруслúна, *-ни* [阴] ①〈植〉卫矛 ②[集]卫矛果

бруснúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈植〉越橘 ②[集]越橘果

бруснúчний [形] бруснúця 的形容词

бруснúчник, *-ка* [阳] 越橘丛;越橘丛生的地方

брусóк, *-скá* [阳] ①磨刀石 ②*чогó* 长方条形的东西

брýсся, *-ся* [中,集](建筑用)方木;长方石块;长方金属块

брýствер, *-ра* [阳]〈军〉(用土或石堆砌的)胸墙

брýстверний [形] брýствер 的形容词

брутáльний [形] ①粗野的;蛮横无理的;〈转〉卑鄙的,下流的(副 **брутáльно**) ②淫秽的

брутáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] брутáльний 的名词

брýтто [不变,形,副]〈商〉毛重,总重量 цінá～毛重价格

брухт, *-ту* [阳] 废金属

бруцельóз, *-зу* [阳]〈兽医〉(牛、羊、猪患的)布氏杆菌病;〈医〉(人类)布氏杆菌病,波浪热

брущáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①[集](铺路用的长方形)小条石 ②〈口语〉小条石路

брущáтний [形] 用小条石铺的

брьóхати, *-хаю, -хаєш* [未]〈口语〉步履艰难地行走;缓慢地行走;(在泥泞中)吧唧吧唧地行走～по вóді 在水中慢慢地行走

брьóхатися, *-хаюся, -хаєшся* [未]＝брьóхати

брьóхнутися, *-нуся, -нешся* [完]〈口语〉扑通一声跌入(水中、泥中)～в вóду 扑通一声跌入水中

брюки, *брюк* [复] 长裤

брюнéт, *-та* [阳] 深色头发男子,黑发男子

брюнéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] брюнéт 的女性

брючний [形] брюки 的形容词 ◇ **брючний костюм** 女式西服(上衣加长裤)

бряжчáння, *-ня* [中] бряжчáти 的名词;叮当声,当当声

бряжчáти, *-чý, -чúш, -чимó, -читé* [未] ①(金属器物、玻璃器皿)发出叮当声;*чим* 使…发出叮当声 Ключí бряжчáть. 钥匙叮当作响。②〈口语〉不熟练地或随便演奏乐器～на áрфі 不熟练地弹竖琴

брязк ①*-ку* [阳](撞击金属器物、玻璃器皿的)叮当声,当啷声 Чýти скрип пер, шéлест папéру, брязк нóжиць. 听到钢笔尖的刷刷声、纸的刷拉声、剪刀的喀哒声。②[感,用作谓语]叮当一声,当啷一声

брязкало, *-ла* [中] 叮当响的玩具

брязкальний [形]〈乐〉拨弦的(指乐器)～музúчний інструмéнт 弦乐器

брязкальце, *-ця* 复二 *-лець* [中]＝брязкало

брязкання, *-ня* [中] брязкати 的名词;叮当声

брязкати, *-каю, -каєш* [未] ①(金属器物、玻璃器皿)发出叮当声;*чим* 使发出叮当声～кайдáнами 使镣铐哗啦哗啦响 ②不熟练地或随便演奏乐器

брязкіт, *-коту* [阳]＝брязкання

брязкотíти, *-кочý, -котúш, -котимó,*

-котите́ 命令式 *-коти́* [未] ＝бря́зкати

брязь [感,用作谓语] 叮当响,啷啷响 Стук, брязь у віко́нечко. 有人啷啷地敲小窗户

бря́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **бря́кнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] (口语)发出叮当声;*чим* 使发出叮当声

бря́кнути [完,一次体] 见 бря́кати

бу́блик, *-ка* [阳] ①面包圈 їсти ～ки 吃面包圈②(口语)(汽车的)方向盘

бу́бна, *-ни* [阴] (牌)方块(扑克牌花色之一);方块牌

бубно́вий [形] бу́бна 的形容词

бубня́віти, *-віє* [未] (因受潮、水泡)发胀,胀大;(芽、花苞因饱含汁液)长大

бу́бон, *-бна* [阳] 手鼓 бити у ～ 拍击手鼓

бубо́н, *-ну* [阳] (医)腹股沟淋巴结炎

бубоні́ти, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [未] ①咕哝;说话含糊不清,(幼儿)咿呀学语;小声背诵 Дітвора́ бубони́ть. 小孩子们咿呀学语。 Дéякі школярі сиділи і бубоніли лéкцію. 一些学生坐着,小声背诵课文。②小声敲 ③拍击(手鼓)～ бу́бон 拍击手鼓

бубо́нний [形] бубо́н 的形容词

бува́ [不变,用作插入语] 有时,偶尔;说不定,也许,可能;如果

бува́є[不变] ＝бува́

бува́лец, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] (口语)见过世面的人,饱经世故的人

бува́лий [形] ①见过世面的,饱经世故的 ②[用作名词] **бува́лий**, *-лого* [阳] 见过世面的人,饱经世故的人

бува́ло ①бува́ти 的过去时第三人称单数中性 ②[不变,用作插入语] 有时,偶尔;往往(指过去的行为)

бува́льщина, *-ни* [阴] (口语) бува́лец 的女性

бува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* 副动词 *бу́вши* [未] ①存在,有 ②(多次)发生;进行,举行 Тому́ ніко́ли не бува́ти. 那种事永远不会发生。Засі́дання бува́ють щосереди́. 每星期三都开会。③有时去(拜访、看望等)Він бува́є в мéне, алé я в ньо́го не бува́ю. 他常来我家做客,可是我从来不去看望他。④暂时处于(某种状态)Тепéр я мéнше бува́ю на лю́дях. 现在我很少和人们在一起。⑤(用作合成谓语的系词)是 Він рідко бува́є хво́рий. 他很少生病。 Пого́да незвича́йно га́рна... Тéпло, на́віть ду́шно бува́є. 天气非常晴朗…暖和,甚至有点闷热。◇ **Бува́й здоро́в (здоро́ва)! Бува́йте здоро́ві!** 祝你(或您、你们)健康! 祝大家平安!(告别用语) **як [ні́би] не бува́ло** 消失得无影无踪

бута́й, *-гая́* 五格 *-гаєм* 呼格 *-га́ю* 复 *-гаї́*, *-гаїв* [阳] ①种牛;(骂)公牛 ②(动)大麻鸦,麻鸻

бу́гель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] (技)桅箍,桩箍

буго́р, *-гра́* [阳] (少用)小山冈,丘;凸起的地方或东西

бугоро́к, *-рка́* [阳] буго́р 的指小

бугоро́чок, *-чка* [阳] бугоро́к 的表爱

бугри́стий [形] 多丘陵的,冈峦起伏的

будди́зм, *-му* [阳] (宗)佛教

будди́ст, *-та* [阳] 佛教徒

будди́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] будди́ст 的女性

будді́йський [形] будди́зм 的形容词

бу́де ①бу́ти 的单数第三人称 ②[无人称句中用作谓语] (口语)够,足够;算了,别再…;当然 Бу́де з мéне. 我够了。«Ще, мо́же, хо́че хто сказа́ть?» «Не трéба! бу́де!» "也许,谁还想说?" "不需要! 别再说了!"

буде́нний [形] ①平日的,工作日的～на ша́пка 平日戴的皮帽 ②日常的,平常的;(转)无聊的,单调的 ～ні кло́поті 日常的操心事

буде́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] буде́нний 的名词

буде́нщина, *-ни* [阴] 日常琐事

бу́день, *-дня* 五格 *-днем* 复 *-дні*, *-нів* [阳] ①平日,工作日,非节日 ②(转)日常的劳动生活

буди́льник, *-ка* [阳] 闹钟

будинко́вий [形] буди́нок 的形容词

буди́нок, *-нку* [阳] ①住房 ②(国立)科学机构,文化教育机构,生活服务机构 дитя́чий ～保育院～відпочи́нку 休养所

будйти, *буджý*, *бýдиш* [未] *когó-що* ①叫醒,唤醒 ②(转)引起,唤起,激起(感情、愿望等);促使(某人从事某活动) Твóри росіян будйли любóв до бідних. 俄罗斯人的作品唤起了对穷人的爱。

будйтися, *буджýся*, *бýдишся* [未] ①醒 ②(转)(愿望、感情等)产生,出现

будівéльний [形] ①从事建筑的 ~на бригáда 建筑工程队 ②用于建筑的 ~ліс 适于盖房用的树木

будівéльник, *-ка* [阳] 建筑工人

будівéльницький [形] будівéльник 的形容词

будíвля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель* [阴] ①(常指高大的)建筑物;房子 ②(少用)修建,建筑 розпочáти ~лю 开始修建

будівнйй [形] ①建筑的 ~нá механіка 建筑力学 ~нá тéхніка 建筑工程学 ②(转)创作的

будівнйк, *-кá* 呼格 *будівникý* [阳] ①建筑工人 ②(转,庄严)创造者,建设者

будівнйцтво, *-ва* [中] ①建筑,建造 житловé ~住房建筑 ②建筑工地;造好的房子;建筑公司 ③(转)建设 соціалістйчне ~社会主义建设 ④建筑学 ◊ **зелéне будівнйцтво** 绿化建设(指建造公园、街心公园,绿化街道等)

будівнйця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] будівнйк 的女性

будівнйчий [形] ①будівнйцтво 1 解的形容词 ②(转)创作的 ③[用作名词] **будівнйчий**, *-чого* [阳] 建筑工人;(庄严)建筑帅

бýдка, *ки* 三、六格 *-ці* 复 *бýдки*, *бýдок* [阴] ①哨所,岗亭 вартовá ~哨所 ②铁路看守员值班房 ③(载重汽车等的)驾驶室 ④狗舍 ◊ **суфлéрська бýдка** (舞台前部的)提词间

бýдній [形] ①平日的,工作日的,非节日的~ день 工作日 ②日常的,平常的

будóва, *-ви* [阴] ①住房,建筑物 помурувáти ~ви 建造住房 ②будувáти 1, 2 解的名词 ③建筑现场,工地 ④构造,结构~ машйни 机器构造~ фрáзи 句子结构

бýдочний [形] бýдка 的形容词

бýдочник, *-ка* [阳] ①铁路看守员 ②(旧)岗警

будуáр, *-ра* [阳] (富贵女主人接待好友的)豪华小客厅

будуáрний [形] будуáр 的形容词

будувáти, *-дýю*, *-дýєш* [未] *що* ①建筑,修建(建筑物、房子);砌(砖墙、炉灶等) ~ хáту 建造农舍 ~піч 砌炉灶~ механізм 制造机械~машйну 组装机器 ②(转)建立,组建~пáртію 建党~нові полкй 组建新团 ③(转)把…建筑在…上面 ~теóрію на діалектйчному матеріалíзму 以辩证唯物主义为理论基础 ④画,绘制 ~трикýтник 画三角形 ◊ **будувáти замкй на лéді** 建造空中楼阁,想入非非

будувáтися, *-дýюся*, *-дýєшся* [未] 给自己建造房子

бýдучи бýти 的副动词

бýдь-де [副] 不管在哪里,无论在何处

бýдь-коли [副] 无论什么时候

будь-котрйй, *будь-котрóго*, *будь-котрóму*, *будь-котрйм*, *на будь-котрóму* (或 *будь-котрíм*) [不定代词] 任何一个,随便哪一个

бýдь-куди [副] 随便往何处,不管到哪里 «Кудй простýєте?» «Та так..., бýдь-куди.» "你们上哪儿去呀?""啊…随便走走。"

будь-хтó, *будь-когó*, *будь-комý*, *будь-кйм*, *на будь-комý* (或 *на будь-кíм*, *будь на комý*, *будь на кíм*) [不定代词] 任何人,不管是谁

будь-чйй, *будь-чийóго*, *будь-чийóму* (或 *будь-чиєму*), *будь-чиїм*, *на будь-чийóму* (或 *на будь-чиєму*, *на будь-чиїм*, *будь на чийóму*, *будь на чиєму*, *будь на чиїм*) [阳] **будь-чия́**, *будь-чиєї* [阴] **будь-чиє́**, *будь-чийóго* [中] [不定代词] 不管谁的,无论谁的

будь-чомý [副] 因为某种原因

будь-щó ① *будь-чогó*, *будь-чомý*, *будь-чйм*, *на будь-чомý* (或 *на будь-чíм*, *будь на чóму*, *будь на чíм*) [不定代词] 随便什么,不管什么 ②[副] 无论如何,一定

будь-що-бýдь [副] 无论如何,一定

бу́дь-як [副] 用任何办法,不管用什么方法

будь-яки́й, *будь-яко́го*, *будь-яко́му*, *на будь-яко́му* (或 *на будь-які́м*, *будь на яко́му*, *будь на які́м*) [不定代词] 不管什么样的,任何一个

будя́к, *-ка* 呼格 *-дя́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] (植)飞廉

будяко́вий [形] будя́к 的形容词

бу́єр, *-ра* [阳] ①(体)冰帆,冰上帆橇 ②(海)一种独桅平底帆船

бу́єрний [形] бу́єр 的形容词

буженина́, *-ни* [阴] (烹)烤猪肉 Буженину подаю́ть на стіл. 把烤猪肉端到桌子上。

бузина́, *-ни́* [阴] ①(植)接骨木 ②接骨木浆果

бузи́нник, *-ка* [阳] 接骨木丛

бузино́вий [形] бузина́ 的形容词

бузко́вий [形] бузо́к 的形容词

бузо́к, *-зку́* [阳] ①(植)丁香 ②丁香花

бузуві́р, *-ра* [阳] 狂热而残暴的宗教信徒;(转)折磨者,压迫者

бузуві́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] бузуві́р 的女性

бузуві́рство, *-ва* [中] (由狂热的宗教偏见引起的)残暴行为

бузуві́рствувати, *-твую*, *-твуєш* [未] 做出残暴行为

бузуві́рський [形] ①бузуві́р 的形容词 ②(转)残暴的

буй, *бу́я* 五格 *бу́єм* 复 *бу́ї*, *бу́їв* [阳] (河、湖中的)浮标

бу́йвіл, *-вола* [阳] 水牛;(骂)水牛

буйволеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 小水牛

бу́йволи́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 母水牛

бу́йволів, *-лова*, *-лове* [形] бу́йвіл 的形容词

бу́йволовий [形] бу́йвіл 的形容词

буйволя́чий [形] = бу́йволовий

бу́йний [形] ①强烈的,猛烈的 ~ ві́тер 狂风 ②繁茂的,茂密的 ~ні ве́рби 繁茂的柳树 ③饱满的(指子粒) ~ні зе́рна 饱满的子粒 ④(转)无法抑制的;任性的,倔强的 ~ хара́ктер 倔强的性格 ◇ **бу́йна голі́вонька** (民)勇敢大胆的人,天不怕地不怕的人

бу́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бу́йний 的名词

буйо́к, *буйка́* [阳] буй 的指小

бук, *-ка* [阳] (植)山毛榉,水青冈

бу́ква, *-ви* [阴] ①字母 ②(转)字面上的意义 ◇ **від бу́кви до бу́кви** 自始至终

буква́льний [形] ①逐字的,一字不差的 ~ пере́клад 逐字翻译 ②直接的,非转义的 ~не зна́чення ви́разу 词语的直义

буква́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] буква́льний 1 解的名词

буква́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 识字课本

буква́рний [形] буква́р 的形容词

бу́квений [形] бу́ква 1 解的形容词

буквої́д, *-да* [阳] (讽)咬文嚼字的人,拘泥字面意义的人

буквої́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] (讽)буквої́д 的女性

буквої́дство, *-ва* [中] (讽)咬文嚼字,拘泥字面意义

буквої́дський [形] (讽)буквої́дство 的形容词

буке́т, *-та* [阳] ①花束 ②(食品等的)香味 Сир ма́є арома́тний буке́т. 干酪有一种香味。③(农)(分簇间苗后留下的)一簇幼苗

буке́тний [形] буке́т 的形容词

букетува́ння, *-ня* [中] (农)分簇间苗

букіні́ст, *-та* [阳] 古旧书商

букіністи́чний [形] 买卖古旧书的

бу́ковий [形] бук 的形容词

букови́нець [阳] 见 букови́нці

букови́нка [阴] 见 букови́нці

букови́нський [形] 布科维纳的

букови́нці, *-ців* [复] (单 **букови́нець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **букови́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) (乌克兰、罗马尼亚)布科维纳人

буко́ліка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (文学)(古希腊、罗马的)牧歌,田园诗

буколі́чний [形] буко́ліка 的形容词

бу́кса, *-си* [阴] (铁路)轴箱

букси́р, *-ра* [阳] ①拖轮;牵引汽车 ②拖缆,曳索 ◇ **бра́ти** (或 **взя́ти**) **на букси́р**

*кого́-що*帮助，协助(完成…)；拉…一把
букси́рний [形] букси́р 的形容词
буксирува́льний [形] 用于牵引的
буксирува́льник, *-ка* [阳] 拖船工
буксирува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] буксирува́льник 的女性
буксирува́ння, *-ня* [中] буксирува́ти 的名词
буксирува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що*(用索)牵引，拖曳；推～ба́ржу 拖驳船～маши́ну 牵引汽车
бу́ксовий [形] бу́кса 的形容词
буксува́ння, *-ня* [中] буксува́ти 的名词
буксува́ти, *-су́є* [未] (车轮)空转；打滑
булава́, *-ві́* 复 *-ла́ви*, *-ла́в* [阴] ①槌 ②(史，军)锤(一种古代兵器)；锤形权标 ③(旧)(旧俄官衙和贵族府第看门人所持的)长棍
була́ний [形] ①淡火红色的(指马)～кінь 淡火红色的马 ②[用作名词] **була́ний**, *-ного* [阳] 淡火红色的马；马(泛指)
була́т [阳] (旧) ①(表面有花纹的)优质淬硬钢 ②钢剑；武器(泛指)
була́тний [形] була́т 的形容词
бу́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *бу́лки́*, *бу́ло́к* [阴] 白面包
бу́лла, *-ли* [阴] (宗)教皇诏书 Свята́ ～ 神圣的教皇诏书
було́ ①бу́ти 的过去时单数中性 ②[语气] 本来，原来(与动词过去时连用，表示已开始或打算实行而中断的行为) Він було́ прийшо́в. 他本来想来。③[用作插入语] 有时，往往 Було́，роблю що，чи гуля́ю，чи бо́гу молю́ся，усе ду́маю про його́. 不管我做什么，或者散步，或者向上帝祈祷，我总是常常想起他。
бу́лочний [形] бу́лка 的形容词
бу́лочник, *-ка* [阳] ①白面包店老板；卖白面包的人 ②烤白面包的工人
бу́лочниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①бу́лочник 的女性 ②(旧)烤白面包工人的妻子；卖白面包人的妻子
бу́льба, *-би* [阴] ①(植)块茎；块根 ②(液体表面的)泡 ми́льна～肥皂泡 ③(方)土豆
бу́льбашка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *бу́льбашки́*, *бу́льбашо́к* [阴] 水泡；肥皂泡 вкрива́тися(вкри́тися) ～ками 布满水泡；起泡 ◇ **ми́льна бу́льбашка** 肥皂泡(指不可靠的虚幻的东西)
бу́льбовий [形] (植)бу́льба 1 解的形容词
бульбоплі́д, *-ло́да* [阳] 块茎类作物
бульва́р, *-ру* [阳] 林荫大街
бульва́рний [形] ①бульва́р 的形容词 ②(转)低级趣味的，庸俗的
бульдо́г, *-га* [阳] ①斗牛狗 ②短筒大口径转轮手枪
бульдо́зер, *-ра* [阳] 推土机
бульдозери́ст, *-та* [阳] 推土机手
бульдо́зерний [形] бульдо́зер 的形容词
бульйо́н, *-ну* [阳] (用肉煮的)清汤
бульйо́нний [形] бульйо́н 的形容词
бульйо́новий [形] ＝бульйо́нний
бу́лька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-льки́*, *-льо́к* [阴] 泡，小泡 вкрива́тися (вкри́тися) ～ками 布满泡，起泡 ◇ **бульки́ пуска́ти** 沉没，溺水
бу́лькання, *-ня* [中] бу́лькати 的名词
бу́лькати, *-каю*, *-каєш* [未] **бу́лькнути**, *-ну*, *-неш* [完，一次体] 发出咕嘟声 Бу́лькало вино́ при налива́нні у скля́нки. 葡萄酒咕嘟咕嘟地倒进玻璃杯。
бу́лькіт, *-коту* [阳] ＝бу́лькання
бу́лькнути [完，一次体] 见 бу́лькати
булькота́ння, *-ня* [中] булькота́ти 的名词
булькота́ти, *-кочу́*, *-ко́чеш* 命令式 *-кочи́* [未] ①＝бу́лькати ②(转，口语)不清楚地说～щось 不清楚地说着什么
булькоті́ння, *-ня* [中] булькоті́ти 的名词
булькоті́ти, *кочу́*, *-коти́ш*, *-котимо́*, *-котите́* 命令式 *-коти́* [未] ＝булькота́ти
бум[1], *-му* [阳] 嗒嗒，当当，咚咚(射击、敲钟、打鼓等声音) ◇ **ні бум-бу́м** [**не зна́ти** (**не розумі́ти**)] 一点也不知道(不理解)
бум[2], *-ма* [阳] (体)平衡木
бумазе́йний [形] бумазе́я 的形容词

бумазе́я, *-зе́ї* 五格 *-зе́єю* [阴] (口语,少用)绒布,厚绒布

бумера́нг, *-га* [阳] (民俗)回飞镖(澳大利亚土著的投掷武器,投出后可飞回原处)

бунд, *-ду* [阳] (政,史)崩得(立陶宛、波兰、俄罗斯犹太工人总同盟的简称)

бу́ндестаг, *-гу* [阳] (政)(德国的)联邦议院

бу́ндівець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] (史)崩得分子

бу́ндівський [形] бунд 的形容词

бундю́читися, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-дю́чся* [未] 骄傲,妄自尊大

бундю́чний [形] ①自高自大的,极其高傲的 ②非常富裕的;豪华的～не весі́лля 豪华的婚礼 ③辞藻华丽的

бундю́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бундю́чний 的名词

бу́нкер, *-ра* 复 *-ри́*, *-рі́в* [阳] (盛散体物的)料箱,料斗;仓～комба́йна 联合收割机的谷箱

бу́нкерний [形] бу́нкер 的形容词

бункерува́ння, *-ня* [中] бункерува́ти 的名词

бункерува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* 把(散体物)装入料箱

бунт[1], *-ту* 复 *-ти́*, *-ті́в* [阳] 暴动,暴乱 підня́ти ～发动暴乱

бунт[2], *-та* 复 *-ти́*, *-ті́в* [阳] 一捆,一束,一叠,一卷;(货)包

бунта́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-та́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 暴动的鼓动者;暴动的参加者

бунта́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-рок* [阴] бунта́р 的女性

бунта́рство, *-ва* [中] 反抗

бунта́рський [形] бунта́р, бунта́рство 的形容词

бунтівли́вий [形] 有暴动倾向的;有反抗倾向的

бунтівни́й [形] бунтівни́к 的形容词

бунтівни́к, *-ка́* 呼格 *-тівнику́* [阳] 暴动的参加者;暴动的鼓动者

бунтівни́цький [形] бунтівни́к 的形容词

бунтівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] бунтівни́к 的女性

бунтівни́чий [形] ①＝бунтівни́цький ②参加暴动的～че ві́йсько 叛军

бунтови́й [形] бунт[2] 的形容词

бунтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] ①开始暴动,举行起义 Село́ бунтува́ло. 村庄开始暴动。②鼓动…反对 Ти смі́єш іще́ мою́ дити́ну про́ти мене́ бунтува́ти? 你还敢鼓动我的孩子反对我吗? ③(转)使激动,使不安

бунтува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] (口语)＝бунтува́ти 1 解

бунчу́жний, *-ного* [阳] (史)权杖保管武官;哥萨克军队指挥官

бунчу́к, *-ка́* [阳] ①(史)权杖(圆顶或尖顶长杆,顶端悬挂马鬃缨络。乌克兰哥萨克首领的权力标志) ②(乐)本丘克铃(军乐队中有马尾饰物的噪音乐器)

бунчуко́вий [形] бунчу́к 的形容词

бур, *-ра* 复 *-ри*, *-рі́в* [阳] (技)钻,钻头

бура́, *-ри́* [阴] (化)四硼酸钠(其不纯净形式称硼砂)

бура́в, *-ва* [阳] (少用)钻孔器

бура́вити, *-влю*, *-виш* 命令式 *-ра́в* [未] *що* (少用)(用钻孔器)钻孔

бура́вчик, *-ка* [阳] бура́в 的指小表爱

бура́н, *-ну* [阳] (草原上的)暴风雪

бура́нний [形] бура́н 的形容词

бургомі́стр, *-ра* [阳] (古代西欧一些国家的)市长

бургомі́стерський [形] бургомі́стр 的形容词

бурдю́к, *-ка́* [阳] (用整张动物皮制作,贮存和运输酒、水等用的)皮囊

бурдю́чний [形] 装在皮囊中的

буреві́й, *-ві́ю* 五格 *-ві́єм* [阳] 暴风;飓风

бурев́існик, *-ка* [阳] ①(动)海燕,剪水鹱,风雨鸟 ②(转)暴风雨的预报者

бурело́м, *-му* [阳] 风折木

буржуа́ [不变,阳] 资产者

буржуазі́я, *-зі́ї* 五格 *-зі́єю* [阴] 资产阶级

буржуа́зний [形] буржуазі́я 的形容词

бу́рий [形] 褐色的

бури́льний [形] (技)钻孔用的,钻探用的

бури́льник, *-ка* [阳] 钻(探)工,打眼工

бури́ти, *-рю́*, *-ри́ш*, *-римо́*, *-рите́* [未]

що(技)钻探,钻孔,打眼

бурі́ти,-*ріє* [未] 变成褐色;呈现褐色 Де́де буріє про́со. 有些地方呈现出褐色的黍子。

бу́рка[1],-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 *рок* [阴] (高加索等地用山羊毛制作的)毡斗篷,毡披肩

бу́рки,-*рок* [复] (单 **бу́рка**[1],-*ки* [阴]) 皮底毡靴

буркота́ти,-*кочу́*,-*ко́чеш* 命令式 -*коти́* [未] ①小声、含糊不清地说;含糊不清地埋怨 ②(河、溪等)潺潺作响,发出淙淙声 Рі́чка бурко́че. 河水淙淙。③(鸽子)咕咕叫;(转)发出咕噜声 Го́луб бурко́че. 鸽子咕咕叫。

буркоті́ти,-*кочу́*,-*коти́ш*,-*котимо́*,-*котите́* 命令式 -*коти́* [未] =буркота́ти

буркотли́вий [形] ①好咕哝的,好埋怨的 ②时常咕咕叫的(指鸽子)~ва си́ва голу́бка 爱咕咕叫的灰白色母鸽

буркотли́вість,-*вости* 五格 -*вістю* [阴] буркотли́вий 1 解的名词

буркоту́н,-*на́* [阳] (口语)好咕哝的人,爱发牢骚的人

буркоту́ха,-*хи* 三、六格 -*сі* [阴] буркоту́н 的女性

бурку́н,-*на́* [阳] (植)草木犀

бурку́н-зі́лля,-*ля* [中] (植,方)猪殃殃

бурла́ка,-*ки* 三、六格 -*ці* 呼格 -*ла́ко* 复 -*ла́ки*,-*ла́к* [阳] ①(旧)流浪者,漂泊者 ②单身汉

бурлакува́ння,-*ня* [中] бурлакува́ти 的名词

бурлакува́ти,-*ку́ю*,-*ку́єш* [未] ①(旧)流浪,漂泊 ②过孤独的单身汉生活

бурла́цтво,-*ва* [中] =бурлакува́ння

бурла́цький [形] бурла́ка 的形容词

бурла́чити,-*чу*,-*чиш* 命令式 -*ла́ч* [未] =бурлакува́ти 1 解

бурла́чка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] бурла́ка 的女性

бурли́вий [形] ①汹涌的 ~ве мо́ре 波涛汹涌的大海 ②(转)吵闹的,乱哄哄的

бурли́вість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] бурли́вий 的名词

бурли́ти,-*ли́ть* [未] 汹涌;沸腾 Мо́ре бурли́ть. 海浪汹涌。

бурмі́стер,-*тра* [阳] (史) ①=бургомі́стр ②(农奴制时代地主委派的)村长,庄园管理人

бурмі́стерський [形] бурмі́стер 的形容词

бурмота́ння,-*ня* [中] бурмота́ти 的名词

бурмота́ти,-*мочу́*,-*мо́чеш* 命令式 -*мочи́* [未] 含糊不清地说

бурмоті́ння,-*ня* [中] =бурмота́ння

бурмоті́ти,-*мочу́*,-*моти́ш*,-*мотимо́*,-*мотите́* 命令式 -*моти́* [未] =бурмота́ти

бу́рний [形] ①猛烈的;急速的 ~на рі́чка 湍急的河 ②(转)充满事件的,动荡不安的 ~на епо́ха 动荡不安的时代

бу́рність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] бу́рний 的名词

бурови́й [形] 钻探的;钻探用的

бурови́к,-*ка́* [阳] 钻探专家

буpозе́м,-*му* [阳] 褐土

бу́рса,-*си* [阴] ①(史)(18 至 19 世纪中叶)宗教男子学校 ②(史)宗教男子学校的公共宿舍

бурса́к,-*ка́* 呼格 -*са́че* 复 -*ки́*,-*кі́в* [阳] 宗教男子学校学生

бурса́цтво,-*ва* [中,集] 宗教男子学校学生

бурса́цький [形] бурса́к 及 бу́рса 1,2 解的形容词

бурт,-*ту* 复 -*ти*,-*тів* [阳] ①(农)(用堆藏方法储存的)一大堆(菜、谷物等) ~ карто́плі 一大堆土豆 ~буряків 一大堆甜菜~ зерна́ 一大堆谷物 ②不高的山冈;土堤

буртува́ння,-*ня* [中] (农)堆藏(蔬菜) ~ карто́плі 堆藏土豆

буру́лька,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*льок* [阴] 冰锥,冰柱,冰溜

буру́н,-*на́* [阳] 泡沫飞溅的激浪 Буруни́ встава́ли на мо́рі. 大海掀起了泡沫飞溅的激浪。

бурунду́к,-*ка́* [阳] (动)花鼠,五道眉

бурундуко́вий [形] бурунду́к 的形容词

бурха́ти,-*ха́є* [未] ①(火)肆虐燃烧;(波涛)汹涌澎湃;(风)狂吹 Вого́нь бурха́є. 大火肆虐燃烧。Мо́ре бурха́є.

大海波涛汹涌。Вітри бурхають. 狂风劲吹。②感情猛烈发作

бурхливий [形] ①猛烈的;汹涌的;急速的 ~ вітер 狂风 ②(转)火热的 ~ве життя 火热的生活 ③(转)迸发的;极其强烈的(指感情) ④非常迅速的(指某事物的发展) ~ розвиток 飞速发展 ~ве зростання 迅速增长

бурхнути, *-ну, -неш, -немо, -нете* [完] (口语) ①开始迅速向前移动;涌出 Човен бурхнув по хвилі. 小船破浪疾驶。Бурхнуло з неба, мов із бочки. 倾盆大雨从天而降。②用力扔 ③倒一点 ~ рому в стакан 往玻璃杯里倒一点糖蜜酒

бурчати, *-чу, -чиш, -чимо, -чите* [未] (口语) ①含糊不清地说;令人厌烦地埋怨或责备 ~ під носом 含糊不清地自言自语 ②(河、溪等)潺潺作响,发出淙淙声 Річка бурчить. 河水潺潺。

буря, *-рі* 五格 *-рею* [阴] ①暴风雨;暴风雪 під ~рю 在暴风雨时 ②(转)非常激动,极其不安 В душі моїй буря. 我心里非常激动。③(转)(感情)迸发,(情绪)激昂 ~ аплодисментів 暴风雨般的掌声 ~ овацій 热烈欢呼

буряк, *-ка*(一棵)及 *-ку*(集合名词),六格(*на*) *-ку* 复 *-ки, -ків* [阳] ①(植)甜菜 кормові ~ки 饲料甜菜 цукрові ~ки 糖用甜菜 ②甜菜

буряківник, *-ка* [阳] (农)甜菜种植者

буряківництво, *-ва* [中] 甜菜种植业

буряківничий [形] 种植甜菜的

буряковий [形] ①буряк 的形容词;用甜菜做的 ②紫红色的

бурякозбиральний [形] (农)收获甜菜的

бурякозбирання, *-ня* [中] 收获甜菜

бурякокомбайн, *-на* [阳] 甜菜联合收获机

бурякокопач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 甜菜挖掘机

бурякомийка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 甜菜清洗机

буряконавантажувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 甜菜装卸机

бурякорізка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] 甜菜切碎机,甜菜切丝机

бурякосійний [形] 种植甜菜的

бурякосіючий [形] =бурякосійний

бурякосіяння, *-ня* [中] 甜菜播种,甜菜种植

бур'ян, *-ну* [阳] ①野草,杂草 ②**бур'яни**, *-нів* [复,集] 野草,杂草;(转,文语)有害的东西;害群之马

бурянний [形] ①буря 1 解的形容词;常有暴风(或暴风雨、暴风雪)的 ②猛烈的;急速的;(转)动荡不安的

бур'янина, *-ни* [阴] 一棵野草 Ніде не видно було ні бур'янини. 任何地方连一棵野草都看不到。

бур'янистий [形] 长满杂草的 ~те поле 长满杂草的田地

буряність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бурянний 2 解的名词

бурят [阳] 见 буряти

буряти, *-тів* [复] (单 **бурят**, *-та* [阳] **бурятка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴])(俄罗斯联邦)布里亚特人

бурятка [阴] 见 буряти

бурятський [形] 布里亚特的;布里亚特人的

бурячиння, *-ня* [中] 甜菜茎叶

бурячний [形] ①糖用甜菜的 ②用糖用甜菜制作的

буси, *бус* [复] 串珠

бусина, *-ни* [阴] (串珠上的)一粒珠子

буслиний [形] бусол 的形容词

буслячий [形] =буслиний

бусол, *-сла* 复 *-сли, -слів* [阳] (动)鹳 З низин летіли в село буслі. 鹳从低地飞往村庄。

бусоль, *-лі* 五格 *-лю* 复二 *-лей* [阴] (测)罗盘仪

бусольний [形] бусоль 的形容词

бут, *-ту* [阳] (建)毛石

бутафор, *-ра* [阳] (剧)道具管理员;制造道具的技师

бутафорія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①道具;(转)虚假的东西 ②(商店橱窗里的)假陈列品

бутафорний [形] =бутафорський

бутафорський [形] бутафорія 1 解,бутафор 的形容词

бутель, *-тля* 五格 *-тлем* [阳] 大玻璃瓶 ~ рому 一大玻璃瓶糖蜜酒

бутербро́д, *да* [阳] (夹黄油、火腿等的)面包片

бутербро́дний [形] бутербро́д 的形容词

бу́ти 将来时 *бу́ду*, *бу́деш* 过去时 *був*, *була́* 现在时є命令式 *будь* [未] ①存在,有;位于;到某处去;发生～в бо́ці 站在一旁 Бу́ду до тебе́. 我将去看望你。Цьому́ не бу́ти. 绝不会发生这种事情。②(在合成谓语中用作系词,现在时є常省略)是…～типо́вним 确信,坚信～поді́бним до *ко́го-чо́го* 像…～пока́раним 受到惩罚,受到处分～потрі́бним 是需要的,用得着的 ③(бу́ти 的将来时与动词未完成体不定式连用,构成将来时)将… Я бу́ду крізь сльо́зи смія́тись, Се́ред ли́ха співа́ти пі́сні, Без наді́ї таки́ сподіва́тись, Бу́ду жи́ти! 我将含泪而笑,在不幸中唱歌,在无望时仍抱希望,我将活下去! ④бу́ти 的过去时与动词过去时连用,构成久远过去时 Лука́ш нахиля́ється, знахо́дить сопі́лку, що був ки́нув. 卢卡什低着头,找到扔了很久的芦笛。◇ **був собі́** 从前有…(用于童话的开头) **бу́де потрі́бно** [无人称] 必须,须要 **Будь здоро́в(здоро́ва)! Бу́дьте здоро́ві** 再见!保重!(告别用语) **будь ла́ска, бу́дьте ласка́ві** 请,劳驾(表示请求);请务必(表示命令) **бу́ти ви́нятком** 是例外 **бу́ти в по́буті**(风俗、传说、意见、观点等)存在,流传 **бу́ти в поша́ні** 受尊敬 **бу́ти в си́лі** 能,能够 **бу́ти за ко́го** 拥护… **бу́ти напогото́ві** 准备好,准备就绪 **бу́ти на поса́ді** 担任…职务 **бу́ти на** *чийо́му* **бо́ці** 拥护… **бу́ти на чолі́** 领导 **бу́ти при́водом** *до чо́го* 成为…的理由(或借口) **да́лі бу́де** 未完待续 **є таки́й звича́й** 有这种风俗,习惯这样做 **Здоро́в був! Здоро́ва була́! Здорове́нькі були́!** 你好!您好! **не бу́ти** 缺席 **неха́й так і бу́де, так і бу́ти** 就这样吧,也好(表示可以接受) **Хай бу́де, що бу́де!** 听天由命吧! **хоч би там що було́** 无论如何,不管怎样 **Чому́ бу́ти, тому́ не мину́ти.** 在劫难逃。**Ще є час.** 还有时间;还来得及。**Як [тут** 或 **його́] бу́ти?** 怎么办?

бути́ти, *бучу́*, *бути́ш*, *бутимо́*, *бутите́* [未] *що*〈建〉砌毛石砌体

бу́товий [形] бут 的形容词

буто́н, *-на* [阳] 花蕾,蓓蕾

бу́тси, *-сів* [复] (单 **бутс**, *-са* [阳]) 〈体〉足球鞋

буття́, *-тя́* [中] ①〈哲〉存在 ②社会存在(社会物质生活条件的总和) ③〈庄严〉生活 Зазна́ти ма́єш ти всіх мук буття́. 你将经受各种苦难的生活。

буф [不变,形] 〈剧〉滑稽的

бу́фер, *-ра* 复 *-ри́*, *-рі́в* [阳] ①(机车、车厢等的)缓冲器;(汽车的)保险杠 ②〈转〉缓和双方冲突的中间环节

бу́ферний [形] бу́фер 的形容词

буфе́т [阳] ① *-та* 餐具橱;冷菜、饮料柜 ② *-ту* 卖冷菜和饮料的柜台;小吃部

буфе́тний [形] ①буфе́т 的形容词 ②[用作名词] **буфе́тна**, *-ної* [阴] 餐具食品间(配菜和存放餐具的房间)

буфе́тник, *-ка* [阳] 小吃部的售货员

буфе́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] буфе́тник 的女性

буфона́да, *-ди* [阴] ①〈剧〉滑稽动作,滑稽表演;滑稽戏 ②〈转,文语〉荒唐的玩笑

бух [感] 砰,扑通,轰(表示打击,重物落地,射击等声)

бухане́ць, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳] ① 大圆面包;小圆面包 ②〈口语〉推,打,捅

буха́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ха́нки́*, *-ха́но́к* [阴] 整个(模制)面包(常指黑面包);大圆面包

бу́хати, *-хаю*, *-хаєш* [未] **бу́хнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] 〈口语〉①发出低沉的、断断续续的声音;(断断续续)咚咚敲 Маши́на бу́хає. 汽车扑扑响。②打;射击～ биче́м 用鞭子抽 ③〈口语〉砰的一声用力扔

бу́хатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [未] **бу́хнутися**, *нуся*, *-нешся* [完,一次体] 〈口语〉扑通一声跌倒

бухга́лтер, *-ра* 复 *-га́лтери́*, *-га́лтерів* [阳] 会计学家;会计

бухгалте́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①会

计学;会计,簿记 ②会计处,会计科

бухгáлтерський [形] бухгáлтер, бухгалтéрія 的形容词

бухи́кати, *-каю, -каєш* [未] **бухи́кнути**, *-ну, -неш* [完,一次体] 〈口语〉咳嗽得很厉害

бухи́кнути [完,一次体] 见 бухи́кати

бýхнути [完,一次体] 见 бýхати

бýхнутися [完,一次体] 见 бýхатися

бýхта[1], *-ти* [阴] 〈地理〉不大的深水海湾或湖湾

бýхта[2], *-ти* [阴] 〈海〉(缆绳等的)盘,卷

бýцати, *-цаю, -цаєш* [未] **бýцнути**, *-ну, -неш* [完,一次体] *кого́-що*(牛、羊等用角)顶

бýцатися, *-цаюся, -цаєшся* [未] ①(牛、羊等用角)互相顶架 ②〈口语〉(人用额)互相顶

бýцім〈口语〉①[连](连接比较从属句或短语)好像,似乎,仿佛 ②[连](连接补语从属句)似乎 ③[语气]好像(表示没有把握)Дивлю́сь, так бýцім совá летúть лугáми 我远望,好像是猫头鹰在草地上空飞翔。

бýцімто [连,语气]〈口语〉= бýцім

бýцнути [完,一次体] 见 бýцати

бýча, *-чі* 五格 *-чею* [阴]〈口语〉① 叫喊,喧哗 зби́ти (或 підійми́ти) ~чу 叫喊起来 ②争吵,吵闹

бучни́й [形] ①豪华的;富丽堂皇的;庄重的(指语言、文体)~нé весíлля 豪华的婚礼~ буди́нок 富丽堂皇的房子 ②喧闹的~нé життя́ 喧闹的生活

бýчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] бучни́й 的名词

бýшель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈方〉鹳

бушлáт, *-ту* [阳](水兵穿的)短呢衣

бушувáти, *-шýю, -шýєш* [未] ①(风)狂吹;(浪)汹涌 Бýря бушýє. 暴风怒号。②激动起来,发怒

буя́ння, *-ня* [中] буя́ти 的名词

буя́ти, *буя́є* [未] ①蓬勃发展,繁荣 ②长得茂盛;涌出 ③〈转〉激动起来 ④飞奔;(鸟等)飞翔 ◇ **буя́ти дýмкою** 思绪联翩

бюджéт, *-ту* [阳](国家、企业等的)预算;(个人或家庭的)收入总数 ◇ **вúйти з бюджéту** 超支

бюджéтний [形] бюджéт 的形容词

бюлетéнь, *-ня* 五格 *-нем* [阳] ①公报,公告 ②通报(一些期刊的名称)Лексикографíчний ~ 词典学通报 ③选票 ви́борчий ~ 选票 ◇ **бýти на бюлетéні** (有病假条)休病假

бю́ргер, *-ра* [阳]〈旧〉①(德国等的)市民 ②〈转〉庸人,小市民

бю́ргерство, *-ва* [中,集]〈旧〉(德国等的)市民们

бю́ргерський [形] бю́ргер 的形容词

бюрó [不变,中] ①局,处、所(某些机关、团体及其部门等的名称)довідкóве~ 问事处 Бюрó погóди 气象局 ②委员会,局 партíйне~党委会 політи́чне~ 政治局 Бюрó Всесвíтньої Рáди Ми́ру 世界和平理事会常务委员会

бюрократ, *-та* [阳] 官僚主义者

бюрократизáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 官僚化

бюрократи́зм, *-му* [阳] ①官僚主义 ②官僚制度

бюрократизувáти, *-зýю, -зýєш* [未,完] *що* 使官僚化 ~ держáвний апарáт 使国家机关官僚化

бюрократи́чний [形] бюрократи́зм, бюрокрáтія 的形容词(副 **бюрократи́чно**)

бюрокрáтія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] ① = бюрократи́зм ②[集] 官僚主义者们;官僚们

бюрокрáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] бюрокрáт 的女性

бюст, *-та* [阳] ①人体的上半身;〈口语〉乳房 ②胸像

бюсттáльтер, *-ра* [阳] 乳罩

бю́стовий [形] бюст 的形容词

бя́зевий [形] бязь 的形容词

бязь, *-зі* 五格 *-ззю* [阴]〈纺〉粗平布

В в

в 及 **у**,在某些情况下还使用 **во**, **ув** 以及

уві, вві, ві(只限于六格前)[前] Ⅰ.(四格) ①(表示时间)在,在…内 у цю по́ру 在这时 у вихідни́й день 在休息日 ви́конати в три мі́сяці 在三个月内完成 ②(表示方向)去,到…去 піти́ в ліс 到森林去 ③表示事物的外部特征;(面貌)像 Хло́пчик весь у ба́тька. 男孩完全像父亲。④表示活动、状态等 Вода́ переверо́рюється в па́ру. 水变成水蒸气。⑤表示数量特征 ви́щий у три ра́зи 高两倍 завбі́льшки в (或 у) *що* 大小和…差不多 ⑥表示参加运动、游戏 гра́ти у футбо́л 踢足球 гра́ти в ка́рти 打牌 ⑦向,朝 лице́ в лице́ з *ким* 同…面对面 наці́литися в *ко́го* 瞄准(某人) ⑧从…那里;在…那里 Я купи́в коня́ в бра́та. 我从兄弟那里买了一匹马。Я була́ в ба́тька. 我曾在父亲那里。Ⅱ.(六格) ①(表示地点)在 в Украї́ні 在乌克兰 бу́ти в (或 у) Криму́ 在克里木 ②(说明距离)在 в трьох кіломе́трах від мі́ста 在距离城市 3 公里的地方 ③(表示时间)在,在…内 у мину́лому кварта́лі 在上季度 в двох годи́нах 在两个小时之内 ④在(某种状态中) уві́(或 у) млі 在黑暗中 уві (或 вві, ві) сні 在梦中 бу́ти в (或 у) до́брому гу́морі(或 на́строї) 情绪很好 ◇ **в ме́не** 据我看 Він в ме́не до́брий чолові́к. 我看他是个好人。**день в день** 日复一日地 **у** (或 **в**) **порівня́нні з** *чим* 同…相比较

ва-ба́нк [副]〈牌〉砸庄,砸锅(扑克牌赌博用语,照庄家的赌本下注) гра́ти ~ 砸庄 ◇ **йти́** (或 **піти́**) **ва-ба́нк** 1)〈牌〉砸庄 2)〈转〉孤注一掷,铤而走险

ва́бити, *-блю, -биш, ва́блять* 命令式 *ваб* [未] *кого́-що* ①博得,引起(同情、爱慕等) В ньо́му ва́бить до се́бе щи́рість. 他的真诚博得好感。②〈转〉迷住 ③〈猎〉引诱鸟兽 ~звіра в за́сідку 把野兽引诱到埋伏地点

ва́битися, *блюся, бишся* [未] 为…所引诱,为…所吸引;迷恋于

вабли́вий [形] 有诱惑力的,有魅力的 ~ по́гляд 有魅力的目光 (副 **вабли́во**)

вабли́вість, *вості* 五格 *-вістю* [阴] 诱惑力,魅力

вага́, *-гі́* 三、六格 *-зі́* 复 *ва́ги, ваг* [阴] ①重量;〈体〉重量级运动员 вели́кої ~гі́ 重量大的 ~го́ю в шість фу́нів 重六磅 зда́ти на ~зі́ 减轻重量 пито́ма~ 〈理〉比重 легко́ї ~гі́ 〈体〉轻量级运动员 ②重物 ③〈转〉意义,重要性 Сло́во ма́є вели́ку вагу́. 此话很重要。④〈理〉重力 центр ваги́ 重心 ⑤秤,天平 **бу́ти** (或 **ста́ти**) **у вазі́** 怀孕 **для бі́льшої ваги́** 为了装出一副了不起的样子

вага́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-га́рю* 复 *-рі́, -рів* 三格 *-ря́м* [阳] 司磅员

вага́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] вага́р 的女性

вагі́ни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 秤,天平

вагі́тна [形] ①怀孕的 Вона́ ходи́ла вагі́тна. 她怀孕了。②[用作名词] **вагі́тна**, *-ної* [阴] 孕妇

вагі́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①怀孕,妊娠 ②〈生理〉受精

вагі́тніти, *-ні́ю, -ні́єш* [未] 怀孕

вагови́й [形] ①论重量销售的 ~ва́ сіль 论重量销售的盐 ②秤的,天平的 ~ва́ стрі́лка 磅秤的指针

ваговитий [形] 分量重的;重量足的

ваговитість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 分量重,沉重;重量足,不缺分量

ваговіз, *-во́за* [阳] = ваговоз

ваговоз, *-во́за* [阳] ①载重汽车 ②拉重货的马,拉大车的马

ваго́мий [形] 有重量的

ваго́мість, *-мості* 五格 *-містю* [阴] 有重量

ваго́н, *-на* [阳] 车厢 особо́вий (或 паса́жирський) ~ 客车 спа́лний ~ 卧车 ~-рестора́н 餐车 бага́жний ~ 行李车 това́рний ~ 货车 причі́пни́й ~ 挂车

вагоне́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](在窄轨铁路上的)斗车,料车

ваго́нний [形] ваго́н 的形容词

ваго́нник, *-ка* [阳] 铁路车辆厂职工,铁路车场职工

вагонобудівни́й [形] вагонобудува́ння

的形容词

вагонобудува́ння, *-ня* [中] 铁路车辆制造(业)

вагоново́д, *-да* [阳] 电车司机;电力机车司机

вагра́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](冶)化铁炉;焙烧炉

вагра́нковий [形] вагра́нка 的形容词

вагра́нник, *-ка* [阳] 化铁炉工人;焙烧炉工人

вагра́ночний [形] = вагра́нковий

ва́да, *-ди* [阴] ①缺点,缺陷,毛病 ~ди зо́ру 视力缺陷 вказа́ти ~ди 指出缺点 ②损失,损害

ва́дити, *-джу*, *-диш* [未] *кому́-чому́* 对…有害,损害,危害 ~ здоро́в'ю 对健康有害

ва́жити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *важ* [未] ①重…,重量为… ②(转)有意义 бага́то ~ 有重大意义 ③*кого́-що* (用秤)称,过磅 ④(转)指望,打算;企图侵害,蓄意危害

ва́житися, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *ва́жся* [未] ①量自己的体重 ~ на ва́гах 在磅秤上量自己的体重 ②(转)敢,有勇气,下决心(做某事) Не ва́житися говори́ти го́лосно. 不敢大声说话。③(转)企图侵害,蓄意危害 Ви на мене́ не ва́жтеся. 你们不要伤害我。

ва́жіль, *-желя* 五格 *-желем* [阳] 杠杆

важки́й [形] ①重的,沉重的 ②闷热的,浑浊的(指空气) ~ке́ повітря 浑浊的空气 ③(口语)怀孕的 ходи́ти ~ко́ю 怀孕 ④困难的;难以完成的 ~ка́ робо́та 困难的工作 ~ка́ зада́ча 难以完成的任务 ~ка́ спра́ва 难办的事 ◊ **важка́ інду́стрія** 或 **важка́ промисло́вість** 重工业 **важкі́ мета́ли** 重金属 **з важки́м се́рцем** 心情沉重,忧心忡忡

ва́жко [副,用作无人称谓语] ①心情沉重,感到难过 Мені ва́жко на се́рці. 我心情沉重。②难于,难以 Мені ва́жко відповісти вам. 我难于回答您。Якщо́ це вам (或 для вас) не ва́жко,… 如果不太麻烦您的话,…;如果您方便的话,…

важкоатле́т, *-та* [阳](体)重竞技运动员

важкоатлети́чний [形](体)重竞技的

важкодосту́пний [形] 难以到达的,难以进入的

важкопристу́пний [形] = важкодосту́пний

важли́вий [形] ①重要的,意义重大的 ②正当的,有充分根据的

важли́во [副,用作谓语] …是重要的;必须

ва́жний [形] ①重要的,意义重大的 ②质量好的,顶好的 поста́вити ~ну ха́ту 建造一所顶好的农舍

važо́к —

важо́к, *-жка́* 复 *-жки́*, *-жкі́в* [阳] 一个小砝码

ва́за, *-зи* [阴] 花瓶;(盛水果、点心等用的)高脚盘;(类似花瓶、高脚盘等的)装饰品

вазелі́н, *-ну* [阳] 凡士林

вазелі́новий [形] вазелі́н 的形容词

вазо́н, *-на* [阳] 花盆

вайло́, *-ла* [阳及阴](口语)马虎又笨拙的人

вайлува́тий [形] 笨手笨脚的,笨拙的 (副 **вайлува́то**)

вайлува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] вайлува́тий 的名词

вака́нсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] 空缺,空位子

вака́нтний [形] 空着的(指职位) ~на поса́да 空缺

ва́кса, *-си* [阴] 黑鞋油

ва́куум, *-му* [阳](理,技)真空

ва́куумний [形] ва́куум 的形容词

вакхана́лія, *-лії* 五格 *-лією* [阴] ①[复](史)(古罗马的)酒神节 ②(转)狂欢暴饮,寻欢作乐的酒宴

вакци́на, *-ни* [阴](医,药)疫苗

вакцина́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](医)接种

вал[1], *-лу* 六格 (*на*) *-лу́* 复 *-ли́*, *-лі́в* [阳] ①(村庄、城市或要塞周围防御敌人用的)高土墙 ②巨浪,波涛 ③(农)割倒的一趟草或庄稼

вал[2], *-ла* 六格 (*на*) *-лу́* 复 *-ли́*, *-лі́в* [阳](技)轴 передава́льний ~ 传动轴

вале́нтний [形](化)价的,原子价的,化合价的

вале́нтність, *-ность* 五格 *-ністю* [阴]（化）价，原子价，化合价

валеріа́на, *-ни* [阴]（植）缬草

валеріа́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（药）缬草酊；缬草滴剂

вале́т, *-та* [阳]（牌）（扑克牌的）J

вали́ти[1], *валю́*, *ва́лиш* [未] ①弄翻；拆毁 ②（转）扔下，抛下 ③*на ко́го*（口语）归咎，诿过

вали́ти[2], *ва́лить* [未] ①（烟、气等）滚滚升起，大量冒出 Чо́рний дим ва́лом вали́в. 黑烟滚滚。②（雪等）纷飞 Сніг так і ва́лить. 大雪纷飞。③成群走动，蜂拥走动 Наро́д ва́лить. 人们蜂拥而入（或而出）。

вали́тися, *-лю́ся*, *-лишся* [未]（因受碰撞、打击等）掉下，翻倒；倒塌

валі́за, *-зи* [阴] 手提箱

ва́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①大车队 ②一行，一列（物体）③（一起走向某处的）人群

валови́й [形]（经）总的 ～ва́ проду́кція 总产量；总产值

ва́лом [副]（口语）络绎不绝地，川流不息地 ～ вали́ти 络绎不绝地成群而来

валто́рна, *-ни* [阴]（乐）圆号

валторні́ст, *-а* [阳] 圆号手，圆号演奏者

валу́н, *-на́* [阳] 巨砾；漂砾，漂石

ва́льдшнеп, *-па* [阳]（动）丘鹬

валькува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] ①用泥团垒（墙）②用泥抹（墙）

ва́льо́к, *ва́лька́* [阳] 一团（泥）

вальс, *-су* [阳] ①华尔兹舞 ②华尔兹舞曲

вальсува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [未] 跳华尔兹舞

ва́льці, *ва́льців* [复]（技）①轧辊，辊子 ②压延机，轧钢机；碾磨机，破碎机

вальцюва́льний [形]（技）辊压的，轧制的，辗压的，压延的 ～на маши́на 压延机；辊式破碎机

вальцюва́льник, *-ка* [阳] 轧钢工，辊压工，压延工

вальцюва́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вальцюва́льник 的女性

вальцюва́ти, *-цю́ю*, *-цю́єш* [未] *що*（技）辊压，轧制，辗压，压延

валю́та, *-ти* [阴] ①货币单位；货币，通货 конверто́вана ～ 可自由兑换的货币 за́мкнута ～ 不可自由兑换的货币 ②（货币）本位（制）；外汇 золота́ ～ 金本位（制）паперо́ва ～ 纸币本位（制）курс ～ти 外汇牌价 ③（票据）金额

валю́тний [形] валю́та 的形容词 ～на опера́ція 外汇业务，外币兑换 ～ дефіци́т 外汇短缺 ～ курс 外汇牌价，汇率

валю́тник, *-ка* [阳]（口语）外汇投机者，非法买卖外汇者

ва́ляний [形] 毡（制）的

ва́лянки, *-ків* [复]（单 **ва́лянок**, *-нка* [阳]）毡靴

валя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] *що* ①弄倒，弄翻 ②（口语）马马虎虎地做某事 ③（用毛）擀制

валя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] ①辗转反侧 ②懒散地躺着；因病卧床 ③乱放着，随便乱扔着

вампі́р, *-ра* [阳] ①（神话）（迷信传说中的）吸血僵尸 ②（动）吸血蝠属 ③（转）残酷的剥削者，吸血鬼

janда́л, *-ла* 复 *-ли*, *-лів* [阳] ①[复]（史）汪达尔人 ②（转）毁灭文化珍品的人；野蛮人

вандалі́зм, *-му* [阳] 残酷毁灭艺术和文化珍品的野蛮行为

ваніл́ін, *-ну* [阳]（化）香草醛，香兰素

ваніл́іновий [形] ваніл́ін 的形容词

вані́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴] ①（植）香子兰 ②（经专门加工的）香子兰荚果（用于制作糖果点心和香料）

вані́льний [形] вані́ль 的形容词

ва́нна, *-ни* 复二 *ванн* [阴] ①澡盆 ②洗盆浴；浴疗；泥疗 взя́ти ～ну 洗盆浴 ③日光浴 со́нячна ～ 日光浴 ④槽，池；浴槽

ва́нний [形] ①ва́нна 的形容词 ②[用作名词] **ва́нна**, *-ної* 复二 *-них* [阴] 浴室

ва́нночка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ва́нна[1] 1,4 解的指小

ванта́ж, *-жу́* 五格 *-же́м* [阳] ①（运输的）货物，行李 ②（转）负担

ванта́жити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-та́ж* [未] *що* ①（把车、船等）装满（货物）②（把货物）装上，装进

ванта́житися, *-житься* [未] ①（车、船

等)装满货,装货 ②(人)带行李上车(或船等)

вантажівка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 载重汽车

вантáжний [形] ①货物的 ②装卸的 ③用于运货的(指车厢) ~ вагóн 货车 ④拉货的(指马车夫、马) ~ візни́к 拉货马车夫

вантáжник,*-ка* [阳] 装卸工

вантáжність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] 承重能力;载重量

вантажообі́г,*-гу* [阳] 货运量,货物周转量

вапни́стий [形] 石灰的;含石灰的 ~ шпат (矿)方解石

вапнó,*-нá* [中] 石灰 гáшене ~ 熟石灰 негáшене ~ 生石灰

вапнувáти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [未] *що* ①(农)(给土壤)施石灰 ②(用石灰浆)刷白

вапня́к,*-кý* [阳](地质)石灰岩

вапнякóвий [形] вапня́к 的形容词

вапня́ний [形] 石灰的;含石灰的 ~ кáмінь 灰岩

вар,*-ру* [阳] ①(口语)炎热,闷热 ②树脂蜡

вáрвар,*-ра* 复 *-ри*,*-рів* [阳] ①不文明的人 ②残暴的人,凶残的人

вáрвари,*-рів* [复](史)蛮夷(古希腊人、古罗马人对异族的蔑称)

варвари́зм,*-му* [阳](语文)按外语习惯生造的词语

вáрварка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 口语 恶婆娘,泼妇,母老虎

вáрварство,*-ва* [中] ①(对待文化遗产的)野蛮态度 ②粗暴,惨无人道 ③(社会发展的)野蛮期

вáрварський [形] 野蛮的;残暴的

варéник,*-ка* [阳](煮的)圆形有馅儿面食

варéння,*-ня* [中] ①蜜饯 ②果酱

вар'єтé [不变,中](剧)轻松戏剧

вáриво,*-ва* [中](口语)汤;粥

вари́вода, *ди* [阳及阴](口语)爱挑剔的人

вари́стий [形]:◇ **вари́ста піч** 俄式炉灶;厨房的炉灶

вари́ти,*варю́*,*вáриш* [未] *що* 煮,熬,炖,烧 ◇ **вари́ти вóду** *з кóго* (口语)挖苦,嘲弄(某人)

вари́тися,*-риться* [未] 煮,熬,炖,烧

варіáнт,*-та* [阳](同一内容的)不同表现形式;不同版本

варіаці́йний [形] варіáція 的形容词

варіáція,*-ції* 五格 *цією* [阴] ①变体 ②(乐)变奏(曲) ③(数)变分

варі́ння,*-ня* [中] 煮,熬,炖,烧

варіювáти,*-ріюю*,*-ріюєш* [未] *що* ①采用不同做法,采用不同说法 ②(乐)变奏

варіювáтися,*-ріюється* [未] ①做法不同,说法不同 ②(乐)变奏

варки́й [形](口语)容易煮烂的

вáрко [副,用作谓语](口语)热,闷热 Надвóрі бýло вáрко. 户外闷热。

варнáк,*-кá* 呼格 *-кáче* 复 *-кú*,*-ків* [阳](史)逃亡或服刑期满的苦役犯

варня́кати,*-каю*,*-каєш* [未](口语)说废话,闲扯

варт[1] [形] = вáртий

варт[2] [副,用作谓语] = вáрто ◇ **варт би** (接不定式)不妨…

вáрта,*-ти* [阴] ①警卫队,护卫队 прикордóнна ~ 边防警卫队 почéсна ~ 仪仗队 ②守卫;巡逻 стоя́ти на ~ті 1)(军)站岗 2)(庄严)保卫,捍卫 ◇ **під вáрту взя́ти** 逮捕;拘留 (стоя́ти) **під вáртою** 被捕

вáртий [形] ①*чогó* 不愧为…的;值得…的;应受到…的 ~ нагорóди 应受到奖励的 ~ кáри 应受到惩罚的 ②价格是…的,值…钱的 ◇ **не вáртий дірки з бýблика** 分文不值

вáртість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①价格 продáжна ~ 售价 гравю́ра невели́кої ~тості 廉价的版画 ②(货币、证券等的)面值,面额 облігáція ~-тістю в двáдцать гри́вень 面值 20 格里夫纳的证券 ③(经)价值 ◇ **числовá вáртість** 数值

вáрто [副,用作谓语] 值得 Вáрто над тим застанови́тися. 值得考虑那个问题。◇ **вáрто б**(接不定式)不妨…

вартови́й [形] ①警卫队的,护卫队的;守卫…的 ②值班的 ③[用作名词] **вартови́й**,*-вóго* [阳] 卫兵,哨兵,岗哨 ④[用作名词] **вартови́й**,*-вóго* [阳]

вартова́, *-во́ї* [阴] 值班者
вартува́ти, *-тую́*, *-ту́єш* [未] ① *кого́-що* 保护;守卫;站岗 ②值班
варя́ги, *-гів* [复](单 **варя́г**, *-га* 呼格 *-ря́же* [阳])(史)瓦兰人
варя́зький [形] варя́ги 的形容词
васа́л, *-ла* [阳] ①(史)(中世纪西欧各国的)封侯,附庸,藩臣 ②(转,文语)附属国
васа́льний [形] васа́л 的形容词
василі́ск, *-ка* [阳] ①(神话)(头戴王冠、有雄鸡身和蛇尾、一瞪眼能致人死命的)蛇怪 ②(动)冠鬣蜥蜥蜴属
васи́льки́, *-си́лькі́в* [复](单 **васи́льо́к**, *-си́лька́* [阳])(植) ①罗勒 ②罗勒花
василько́вий [形] 浅蓝色的
ват, *-та* 复二 *-тів* [阳](理)瓦(特)
ва́та, *-ти* [阴] 棉花;毛绒;丝绵;纤维填料
ната́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①一大群人,一伙人 ②匪帮,团伙 ③渔业劳动组合 риба́льска ~ 渔业劳动组合 ④羊群;狗群;小牲畜群;狼群
ватажо́к, *-жка́* [阳] ①首领,头目;(俄国哥萨克军的)统领 нача́льний ~ війська́ 部队的首领 ②(禽、兽群中的)领头的
ватерпа́с, *-са* [阳] 水平仪
вати́н, *-ну* [阳](做外衣衬里用的)长毛绒,衬绒
вати́новий [形] вати́н 的形容词
ва́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 一小团棉花
ва́тний [形] ва́та 的形容词;用棉花做的
ва́тник, *-ка* [阳] 棉短大衣,棉袄
ва́точник, *-ка* [阳](植)马利筋
ва́тра, *-ри* [阴] 火堆,篝火,营火 В пе́чі ва́тра горі́ла. 炉灶中火在燃烧。
ва́тяний [形] =ва́тний
ва́тянка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] =ва́тник
ва́фельний [形] ва́фля 的形容词
ва́фельник, *-ка* [阳] 制作或出售华夫饼干的人
ва́фельниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①ва́фельник 的女性 ②制作华夫饼干的金属模
ва́фля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-фель* [阴] 华夫饼干
ва́хмістр, *-ра* [阳](军,史)(骑兵、乘骑炮兵的)军士长
ва́хта, *-ти* [阴] ①(海)(在船上)值班 стоя́ти на ~ті 值班 ②(海)(一班的)值班时间(4—6 小时) ③(海)一组值班船员 ④(在野外,特指采油场)轮班劳动的作业队
ва́хте́р, *ва́хте́ра* [阳] 守卫者组长;(机关的)值班守卫者
вахтови́й [形] ① ва́хта 1 解的形容词 ~ журна́л 航海日志 ②[用作名词]
вахтови́й, *-во́го* [阳] 值班船员
ваш, *-шого* [阳] **ва́ша**, *-шої* [阴] **ва́ше**, *-шого* [中] **ва́ші**, *-ших* [复] [物主代词] 你们的;您的 Як на ва́шу ду́мку? 您的意见如何? 您认为怎样?
вбача́ти 及 **убача́ти**, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **вба́чити**, 及 **уба́чити** *-чу*, *-чиш* [完] ①察觉,发现;看见 ②把…当做是,误认为 ③(少用)找到
вба́чити [完] 见 вбача́ти
вбга́ти, *вбга́ю*, *вбга́єш* 及 **убга́ти**, *убга́ю*, *убга́єш* [完] *що* ①把…硬塞人,用力装进;拉人,拖人 ~ добро́ у свою скри́ню 把东西硬塞进自己的大箱子 ②(口语)吃完,吃光
вбива́ти[1] 及 **убива́ти**[1], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **вби́ти**[1], *вб'ю*, *вб'єш вб'ємо́*, *вб'єте́* 及 **уби́ти**[1], *уб'ю́*, *уб'є́ш уб'ємо́*, *уб'єте́* [完] *що у що* 把…钉进,打进,砸进 ~ *що* в де́рево 把…钉进树里 ~ *що* в зе́млю 把…打进地里
вбива́ти[2] [未] 见 убива́ти[2]
вбива́тися 及 **убива́тися**, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **вби́тися**, *вб'ю́ся*, *вб'є́шся*, *вб'ємо́ся*, *вб'єте́ся* 及 **уби́тися**, *уб'ю́ся*, *уб'є́шся*, *уб'ємо́ся*, *уб'єте́ся* [完] 被钉人,被打人;扎人,刺人 Терно́вий шпича́к вбився мені в п'яту́. 荆棘的刺扎进我的脚跟。◇ **вбива́тися** (**вби́тися**) **у гро́ші** 发财 **вбива́тися** (**вби́тися**) **в пір'я** (或 **колодочки́**, **палки́**) 1)(鸟)长好羽毛 2)(转)长大成人
вби́вця [阳及阴] 见 уби́вця
вбира́льня [阴] 见 убира́льня
вбира́ти[1] [未] =убира́ти[1]
вбира́ти[2] 及 **убира́ти**[2], *ра́ю*, *-ра́єш* [未]

вбра́ти 及 ввібра́ти, *веберу́, вбере́ш, вберемо́, вберете́* 及 **убра́ти** 及 **увібра́ти**, *уберу́, убере́ш, уберемо́, уберете́* [完] ①*що* 吸收,吸取,吸进(液体、空气等);(少用)吮吸 ②*кого́-що* 〈转〉接收,吸收(到组织中)

вбира́тися² 及 **убира́тися²**, *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **вбра́тися** 及 **ввібра́тися**, *вберу́ся, вбере́шся, вберемо́ся, вберете́ся* 及 **убра́тися** 及 **увібра́тися**, *уберу́ся, убере́шся, уберемо́ся, уберете́ся* [完] ①(水分、气体等)渗入,浸入,被吸入 ②走到;钻入 ~ в гуща́вину 钻入密林

вби́ти¹ 及 **уби́ти¹** [完] 见 вбива́ти¹

вби́ти² [完] = уби́ти² 见 убива́ти²

вби́тися [完] 见 вбива́тися

вбіга́ти 及 **убіга́ти**, *-га́ю, -га́єш* [未] **вбі́гти**, *вбіжу́, вбіжи́ш, вбіжимо́, вбіжите́* 命令式 *вбіжи́* 及 **убі́гти**, *убіжу́, убіжи́ш, убіжимо́, убіжите́* 命令式 *убіжи́* [完] ①跑进 ~ в ха́ту 跑进农舍 ②〈口语〉走到(某处)待一会儿 Поча́ли до нас убіга́ть ді́вчата. 姑娘们开始到我们这里待一会儿。

вбі́гти [完] 见 вбіга́ти

вбік 及 **убі́к** [副] 往一边,往一旁,向旁边 Воли́ зверну́ли вбік і па́суться. 牛走到旁边,在草地上吃草。

вблага́ти [未] 见 ублага́ти

вбо́гий [形] 见 убо́гий

вбо́жіти [未] 见 убо́жіти

вболіва́льник [阳] 见 уболіва́льник

вболіва́ння [中] 见 уболіва́ння

вболіва́ти [未] 见 уболіва́ти

вбра́ння [中] 见 убра́ння

вбра́ти¹ [完] 见 убира́ти¹

вбра́ти² [完] 见 вбира́ти²

вбра́тися¹ [完] 见 убира́тися¹

вбра́тися² [完] 见 вбира́тися²

вбрі́д 及 **убрі́д** [副] 蹚水,涉水

вважа́ти [未] 见 уважа́ти

ввари́ти [完] = увари́ти 见 ува́рювати

вва́рювати [未] 见 ува́рювати

Введе́ння 及 **Уведе́ння**, *-ня* [中]〈宗〉圣母进殿节(东正教节日)

введе́ння 及 **уведе́ння**, *-ня* [中] ①引进;传入 ②引言,序言

ввезти́ [完] 见 вво́зити

вверста́ти [完] 见 вве́рстувати

вверста́тися [完] 见 вве́рстуватися

вве́рстувати 及 **уве́рстувати**, *-тую, -туєш* [未] **вверста́ти** 及 **уверста́ти**, *-та́ю, -та́єш* [完] *що* 〈印〉把…排进已拼好的版

вве́рстуватися 及 **уве́рстуватися**, *-тується* [未] **вверста́тися** 及 **уверста́тися**, *-та́ється* [完]〈印〉拼排好

вверх 及 **уве́рх** [副] 向上,往上

ввести́ [完] 见 вво́дити

ввесь [限定代词] = весь

вве́чері 及 **уве́чері** [副] 晚上,晚间

ввижа́тися [未] 见 увижа́тися

вві [前] 见 в

ввібра́ти [完] = вбра́ти 见 вбира́ти²

ввібра́тися [完] = вбра́тися 见 вбира́тися

ввігна́ти [完] 见 вганя́ти

ввігна́тися [完] 见 вганя́тися

ввігну́ти [完] = вгну́ти 见 вгина́ти

ввігну́тися [完] = вгну́тися 见 вгина́тися

вві́з, *вво́зу* 及 **уві́з**, *уво́зу* [阳] 进口,输入

ввізни́й [形] вві́з 的形容词

ввійти́ [完] 见 вхо́дити

ввілля́ти [完] = вли́ти¹ 见 влива́ти¹

ввілля́тися [完] = вли́тися 见 влива́тися

ввімкну́ти [完] 见 вмика́ти

ввімкну́тися [完] 见 вмика́тися

ввірва́ти [完] 见 урива́ти

ввісса́ти [完] 见 всиса́ти

ввісса́тися [完] 见 всиса́тися

ввіткну́ти [完] 见 втика́ти

ввіткнутися [完] 见 втика́тися

ввіхо́дити [未] = вхо́дити

вві́чливий [形] 有礼貌的,客气的

вві́чливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] вві́чливий 的名词

вві́чнення [中] 见 уві́чнення

вві́чнити [完] = уві́чнити 见 уві́чнювати

ввічнювати [未] 见 увічнювати
вводити 及 **уводити**, *-джу, -диш, -дить* 命令式 *вводь* 及 *уводь* [未] **ввести**, *введу, введеш, введемо, введете* 过去时 *ввів, ввела* 及 **увести**, *уведу, уведеш, уведемо, уведете* 过去时 *увів, увела* [完] *кого-що* ①领进 ②引入(某种状态) ~ в дію 使实施;使投产;使生效 ~ в експлуатацію 使投产 ~ в обіг 使流通 ③使陷入(某种境地),使遭受 ~ в біду 使遭受不幸 ~ в неславу 使蒙受耻辱 ~ в славу 1) 使蒙受耻辱 2)(少用)使著名,使驰名 ④建立;实行;采用 ~ нові порядки 建立新秩序 ~ мито 实行征税
ввозити, *ввожу, ввозиш, ввозить* 命令式 *ввозь* 及 **увозити**, *увожу, увозиш, увозить* 命令式 *увозь* [未] **ввезти** 及 **увезти**, *-зу, -зеш, -земо, -зете* 过去时 *ввіз, ввезла* 及 *увіз, увезла* [完] *кого-що* 运进,运入;进口,输入
вволю 及 **уволю** [副] 尽情地,充分地
вгавати [未] 见 угавати
вгадати [完] =угадати 见 угадувати
вгадувати [未] 见 угадувати
вгамовувати [未] 见 угамовувати
вгамувати [完] = угамувати 见 угамовувати
вганяти 及 **уганяти**, *-няю, -няєш* [未] **ввігнати**, *вжену, вженеш, вженемо, вженете* 命令式 *вжени* 及 **увігнати**, *ужену, уженеш, уженемо, уженете* 命令式 *ужени* [完] *кого-що* ①赶入,驱入 ②(用力)刺入,打入
вганятися 及 **уганятися**, *-няюся, -няєшся* [未] **ввігнатися**, *вженуся, вженешся, вженемося, вженетеся* 命令式 *вженися* 及 **увігнатися**, *уженуся, уженешся, уженемося, уженетеся* 命令式 *уженися* [完] ①冲入,突入 ②扎入,刺入
вгасання [中] 见 угасання
вгасати [未] 见 угасати
вгасити [完] =угасити 见 угашати
вгаснути [完] =угаснути 见 угасати
вгатити [完] 见 вгачувати
вгачувати 及 **угачувати**, *-чую, -чуєш* [未] **вгатити**, *вгачу, вгатиш* 及 **угатити**, *угачу, угатиш* [完] *що* ①(口语)花费,耗费(大量金钱、材料) ②[只用完成体]使劲打(嘴巴、耳光等)
вгашати [未] 见 угашати
вгинати 及 **угинати**, *-наю, -наєш* [未] **вгнути** 及 **угнути** 及 **ввігнути** 及 **увігнути**, *-ну, -неш, -немо, -нете* [完] *що* ①使向内弯,使凹进 ②压弯
вгинатися 及 **угинатися**, *-наюся, -наєшся* [未] **вгнутися** 及 **угнутися** 及 **ввігнутися** 及 **увігнутися**, *-нуся, -нешся, -немося, -нетеся* [完] ①凹进,向内弯 ②被压弯
вгіддя [中] 见 угіддя
вгледіти [完] 见 угледіти
вглиб 及 **углиб** [副] 往深处,向里面
вглядатися 及 **углядатися**, *-даюся, -даєшся* [未] **вглядітися** 及 **углядітися**, *-джуся, -дишся* [完] 仔细看,凝视
вглядітися [完] 见 вглядатися
вгноїти [完] =угноїти 见 угноювати
вгноювальний [形] 见 угноювальний
вгноювати [未] 见 угноювати
вгнути [完] 见 вгинати
вгнутися [完] 见 вгинатися
вговтатися [完] 见 уговтатися
вгодований [形] 见 угодований
вгодовувати [未] 见 угодовувати
вгодувати [完] =угодувати 见 угодовувати
вголос 及 **уголос** [副] 大声地,高声地,响亮地
вгорі 及 **угорі** [副] ①在空中;在某物的上面 ②[前](二格)在某物的上部
вгоріти [完] =угоріти 见 угоряти
вгорнути [完] =угорнути 见 угортати
вгороджувати 及 **угороджувати**, *-джую, -джуєш* [未] **вгородити** 及 **угородити**, *-роджу, -родиш* [完] *що* (口语)(用力)刺入,扎入,插入 ~ ніж у серце 把刀刺入心脏
вгороджуватися 及 **угороджуватися**, *-джується* [未] **вгородитися** 及 **угородитися**, *-родиться* [完] 刺入,扎入,插入 Ніж вгородився мені в руку. 刀刺入我的手.

вгороди́ти [完] 见 вгоро́джувати
вгороди́тися [完] 见 вгоро́джуватися
вгорта́ти [未] 见 угорта́ти
вго́ру 及 **уго́ру** [副] ①向上 летіти ~ 向上飞 ②向上游,逆流而上 ◇ **іти́ (піти́) вго́ру** 1)生长,长成 2)高升 3)涨价
вгоря́ти [未] 见 угоря́ти
вгруза́ти 及 **угруза́ти**,*-за́ю,-за́єш* [未] **вгру́знути** 及 **угру́знути** 及 **вгру́зти** 及 **угру́зти**,*-ну,-неш* [完] ① *у що* 陷进(黏性的、松散的东西之中) ②(因受重压而)凹陷,陷下 ③(建筑物)下沉
вгру́знути [完] 见 вгруза́ти
вгру́зти [完] =вгру́знути 见 вгруза́ти
вда́ваний [形] 见 уда́ваний
вдава́ти [未] 见 удава́ти
вдава́тися [未] 见 удава́тися
вдави́ти[1] [完] 见 удави́ти[1]
вдави́ти[2] [完] 见 вда́влювати
вдави́тися[1] [完] 见 удави́тися
вдави́тися[2] [完] 见 вда́влюватися
вда́влювати 及 **уда́влювати**,*-люю,-люєш* [未] **вдави́ти**[2], *вдавлю́, вда́виш, вда́влять* 及 **удави́ти**, *удавлю́, уда́виш, уда́влять* [完] *що* ①压进,按入,塞入 ②压得凹下去,压得陷下去
вда́влюватися 及 **уда́влюватися**,*-люється* [未] **вдави́тися**, *вда́виться, вда́вляться* 及 **удави́тися**, *уда́виться, уда́вляться* [完] 凹陷,陷下
вда́леч 及 **уда́леч** [副]〈诗〉=вдалину́
вдалечі́нь 及 **удалечі́нь** [副]〈诗〉= вдалину́
вда́лий [形] ①成功的,顺利的 ②完全符合要求的 ③有能力的,有本领的 ④(表达上)准确的,精确的
вдалину́ 及 **удалину́** [副] 向远处,向远方
вдаль 及 **уда́ль** [副]〈诗〉=вдалину́
вда́рити [完] =уда́рити 见 ударя́ти
вдаря́ти [未] 见 ударя́ти
вда́ти [完] =уда́ти 见 удава́ти
вда́тися [完] =уда́тися 见 удава́тися
вда́ча,*-чі* 五格 *-чею* [阴] 性格,性情,脾气
вдві́чі 及 **удві́чі** [副] 加倍,(增加)一倍;(少、小)一半
вдво́є 及 **удво́є** [副] ①加倍,(增加)一倍 ②平分,对半,各半
вдвох 及 **удво́х** [副] 两人,两人一起
вдень 及 **уде́нь** [副] 白天 ◇ **і вде́нь і вночі́** 总是,经常 **ні вдень ні вночі́** 任何时候也(不),从来(不)
вде́ртися [完] 见 вдира́тися
вдиви́тися [完] 见 вдивля́тися
вдивля́тися 及 **удивля́тися**,*-ля́юся, -ля́єшся* [未] **вдиви́тися**, *вдивлю́ся, вди́вишся, вди́вляться* 及 **удиви́тися**, *удивлю́ся, уди́вишся, уди́вляться* [完] 细看,注视,凝视
вдира́тися 及 **удира́тися**,*-ра́юся, -ра́єшся* [未] **вде́ртися** 及 **уде́ртися**,*-ру́ся,-ре́шся,-ремо́ся,-ете́ся* [完] 冲入,闯入;攻入,侵入
вдих,*-ху* [阳] 吸一口气
вдиха́льний [形] 吸气的
вдиха́ння,*-ня* [中] 吸入,吸气
вдіве́ць 及 **удіве́ць**,*-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] 鳏夫
вді́яти [完] 见 уді́яти
вдмухну́ти [完] 见 вдму́хувати
вдму́хувати,*вдму́хую,вдму́хуєш* 及 **удму́хувати**, *удму́хую, удму́хуєш* [未] **вдмухну́ти** 及 **удмухну́ти**,*-ну́,-не́ш, -немо́,-нете́* [完] *що* ①吹入,喷进,打(气) ②[只用完成体]〈转〉使产生(某种感情、思想、力量等),激发
вдова́ 及 **удова́**,*-ви́* 复 *вдо́ви*,*вді́в* [阴] 寡妇
вдовж 及 **удо́вж** ①[副] 顺着,直着,纵着 іти́ ~ по ву́лиці 顺着街道走 ②[前](二格)沿着,顺着 ◇ **вдовж і впо́перек** (或 **вшир**)纵横遍及
вдово́лений [形] 见 удово́лений
вдо́ма 及 **удо́ма** [副] 在家里 ◇ **як (у се́бі) вдо́ма** 像在家里一样,不拘束
вдо́світа 及 **удо́світа** [副] 黎明;拂晓,天亮前
вдоскона́лений [形] 见 удоскона́лений
вдоскона́лення [中] 见 удоскона́лення
вдоскона́лити [完] =удоскона́лити 见 удоскона́лювати
вдоскона́лювання [中] 见 удоскона́лювання

вдоскона́лювати [未] 见 удоскона́лювати

вдо́сталь 及 **удо́сталь** [副] 足够,充分

вдоста́чу [副] ＝вдо́сталь

вдосто́їти [完] ＝удосто́їти 见 удосто́ювати

вдосто́ювати [未] 见 удосто́ювати

вдочери́ти [完] ＝удочери́ти 见 удочеря́ти

вдочеря́ти [未] 见 удочеря́ти

вдру́ге 及 **удру́ге** [副] 再次,再度

вдува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **вду́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *вдунь* 及 **вду́ти**, *вду́ю*, *вду́єш* 及 *вдму́*, *вдмеш* [完] *що* 吹人(空气、蒸汽等),喷进;打(气)

вдувни́й [形] 送气的,鼓风的,喷人的

вду́матися [完] 见 вду́муватися

вду́мливий [形] ①善于深思的 ②深思熟虑的

вду́мливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] вду́мливий 的名词

вду́муватися, *-муюся*, *-муєшся* [未] **вду́матися**, *-маюся*, *-маєшся* [完] 深人思考,深思熟虑

вду́нути [完] 见 вдува́ти

вду́ти [完] ＝вду́нути 见 вдува́ти

вдяга́ти 及 **удяга́ти**, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **вдягти́** 及 **вдягну́ти**, *вдягну́*, *вдя́гнеш* 过去时 *вдяг*, *вдягла́* 及 **удягти́** 及 **удягну́ти**, *удягну́*, *удя́гнеш* 过去时 *удя́г*, *удягла́* [完] ①*кого́* 给…穿上衣服 ②*що на ко́го* (给自己或别人)穿,戴

вдяга́тися 及 **удяга́тися**, *-га́юся*, *-га́єшся* [未] **вдягти́ся** 及 **вдягну́тися**, *вдягну́ся*, *вдя́гнешся* 过去时 *вдя́гся*, *вдягла́ся* 及 **удягти́ся** 及 **удягну́тися**, *удягну́ся*, *удя́гнешся* 过去时 *удя́гся*, *удягла́ся* [完] 穿上衣服

вдягну́ти [完] ＝вдягти́ 见 вдяга́ти

вдягну́тися [完] ＝вдягти́ся 见 вдяга́тися

вдягти́ [完] 见 вдяга́ти

вдягти́ся [完] 见 вдяга́тися

вдя́чний [形] ①感谢的;表示感激的 ～ по́гляд 感激的目光 (副 **вдя́чно**) ②可获得成果的

вдя́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 感谢

вегетаріа́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 素食者;主张素食者

вегетаріа́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] вегетаріа́нець 的女性

вегетаріа́нський [形] 素的;素食的;主张素食的

вегетати́вний [形] 〈生物〉①与生长和营养有关的 ②植物性的;无性的 ～на нерво́ва систе́ма 〈解〉植物神经系统 ～не розмно́ження 〈生物〉无性繁殖

вегетаці́йний [形] вегета́ція 的形容词

вегета́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈植〉①植物的生长和发育 ②(某一地区的)植物;植被

ве́дення, *-ня* [中] 带领;领导,主持;从事(某项工作)

веді́ння, *-ня* [中] ＝ве́дення

ведме́дик, *-ка* [阳] ①ведмі́дь 的指小表爱:小熊 ②〈口语〉玩具熊 ③〈动〉蝼蛄

ведме́дина, *-ни* [阴] 熊肉

ведмеди́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 母熊

ведме́ди́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ＝ведмеди́ха

ведме́дячий [形] 熊的

ведмежа́, *-жа́ти* 五格 *-жа́м* 复 *-жа́та*, *-жа́т* [中] 小熊

ведмежа́тник, *-ка* [阳] ①捕熊的猎人 ②驯熊人 ③(猎熊时使用的)猎狗 ④(动物园中的)熊舍

ведме́жий [形] ＝ведме́дячий

ведме́жина, *-ни* [阴] ＝ведме́дина

ведмежи́на, *-ни* [阴]〈植〉①欧洲黑莓 ②[集] 欧洲黑莓果

ведмі́дь, *ме́дя* 五格 *-ме́дем* [阳] ①熊 ②〈转,口语〉笨手笨脚的人,笨熊 ③〈口语〉混合酒;(酒和茶或咖啡的)混汁酒

веду́чий [形] ①先头的 ②〈少用〉领导的,主导的 ③〈技〉主动的,引动的 ～ диск 主动盘 ～че ко́лесо 主动轮

ве́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] ①塔,塔楼 водонапі́рна ～ 水塔 церко́вна ～ 教堂的尖塔,教堂的钟塔 ②〈军〉炮塔

везі́ння, *-ня* [中]〈口语〉走运,运气好

везти́, *-зу́*, *-зе́ш*, *-зе́мо́*, *-зете́* 过去时

віз, *везлá* [未] ①运输，运送；(乘车离去时)带走 ②[无人称]〈口语〉走运，运气好 Мені не везé. 我不走运。

вéксель, *-ля* 五格 *-лем* 复 *-лі*, *-лів* [阳] 期票，票据 блáнковий ～ 银行票据 казначéйський ～ 国库券

вéксельний [形] вéксель 的形容词

вéктор, *-ра* [阳]〈数〉向量，矢量

вéкторний [形] вéктор 的形容词 ～не чúслення 向量演算，矢量演算

вéлет, *-та* [阳]〈诗〉巨人；巨物；泰斗，巨擘

вéлетенський [形] 巨人的；巨大的

вéлетень, *-тня* 五格 *-тнем* [阳] ①(传说中的)巨人；身材高大的人 ②〈转〉巨物 ③〈转〉天才；*чогó* 大师，巨匠

Велúкдень, *-кодня* 五格 *-коднем* [阳]〈宗〉(基督教的)复活节

велúкий [形] ①(体积、规模、范围)大的；大量的；作用大的 ～ка лíтера 大写字母 ～ пáлец 大拇指 На цей товáр велúкий пóпит. 这种商品销路很广。②〈口语〉成年的 від малóго до ～кого 从小孩到大人(全都…) ③杰出的，伟大的；著名的 ～ка людúна 伟人，大人物 ④重大的，重要的；内容丰富的；详细的 ◊ **Велúка Британíя** 大不列颠 **велúка рогáта худóба** [集] 牛 **велúкі держáви** 〈政〉强国 **велúкий план** 〈电影〉特写

великоваговúй [形]〈铁路〉超轴的；〈冶〉多装的

великодержáвний [形] ①强国的 ②大国主义的

великóдній [形] велúкдень 的形容词

великодýшний [形] 宽宏大量的，豁达的

великодýшність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] великодýшний 的名词

великопромислóвий [形] 大工业的

вéлич, *-чі* 五格 *-ччю* [阴] ①伟大；雄伟 ②高尚，崇高 ③高傲的态度

величáвий [形] ①庄严的，宏伟的 ②傲慢的

величáвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] величáвий 的名词

величáльний [形]〈民〉①用于祝颂、赞美的 ～на пíсня 颂歌，赞歌；喜歌 ②[用作名词] **величáльна**, *-ної* [阴] 喜歌

величáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] *когó-що* ①尊称 ～ *когó* добрóдієм 尊称…为恩人 ②赞扬，赞美

величéзний [形] 很大的，超乎寻常的 ～на бíльшість 绝大多数

величинá, *-нú* 复 *-чúни*, *-чúн* [阴] ①大小，尺寸 ②〈数〉数，值 змíнна ～ 变数 ③〈转〉具有社会意义、价值的东西；某一方面的杰出人物

велúчний [形] 雄伟的；庄严的；壮丽的 ～на картúна 壮丽的景色

велúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] велúчний 的名词 ◊ **мáнія велúчності** 〈医〉夸大狂

велогóнки, *-нок* [复](单 **велогóнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴])〈体〉自行车比赛

велодрóм, *-му* [阳]〈体〉自行车赛车场

велопробíг, *-гу* [阳]〈体〉自行车赛

велосипéд, *-да* [阳] 自行车

велосипедúст, *-та* [阳] 骑自行车者；自行车运动员

велосипедúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] велосипедúст 的女性

велосипéдний [形] 自行车的

велотрéк, *-ку* 六格 (*на*) *-ці* 及 *-ку* [阳] 自行车赛车场；自行车赛车场跑道

вельбóт, *-та* [阳]〈海〉(尖头尖尾的快速)划桨艇

вельвéт, *-ту* [阳]〈棉织的〉条绒

вельветúн, *-ну* [阳] ＝вельвéт

вельвéтовий [形] вельвéт 的形容词

вéльми [副] 很，非常；相当大地 ～ старúй дід 年岁很大的老人

вельмишанóвний [形] 最尊敬的，极敬重的

вельмóжа, *-жі* 五格 *-жею* 复二 *-мóж* [阳] ①〈史〉达官 ②〈讽〉妄自尊大的人

вельмóжний [形] ①вельмóжа 的形容词 ～не пáнство [集] 达官贵人 ②[用作名词] **вельмóжний**, *ного* [阳] **вельмóжна**, *-ної* [阴] 达官

велюр, *-ру* [阳]〈纺〉①维罗呢，维罗细毡 ②(铬鞣)绒面革

вéна, *-ни* [阴]〈解〉静脉

венгéрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *рок* [阴] ①匈牙利舞;匈牙利舞曲 ②〈旧〉匈牙利骠骑兵式上衣

венери́чний [形]〈医〉性病的

венерóлог,*-га* [阳]〈医〉性病医生,性病专家

венеролóгія,*-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉性病学

венóзний [形] 静脉的

вéнтиль,*-ля* 五格 *-лем* [阳] ①〈技〉阀,活门 ②〈乐〉(铜管乐器的)回旋活塞

вентилювáти,*-люю*,*-люєш* [未] *що* 使通风,使换气

вентилювáтися,*-люється* [未] 通风,换气

вентиля́тор,*-ра* [阳] 通风机,风扇

вентиля́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①通风,换气 ②通风装置,通风系统

верáнда,*-ди* [阴] 游廊;阳台

вербá,*-би́* 呼格 *-бо* 复 *вéрби*,*верб* [阴]〈植〉柳树 біла ～ 白柳 плаку́ча ～ 垂柳

вербáльний [形]〈文语〉口头的 ◇ **вербáльна нóта** 〈外交〉普通照会

вербéна,*-ни* [阴]〈植〉马鞭草

верблю́д,*-да* [阳] 骆驼

верблюденя́,*-я́ти* 五格 *-я́м* 复 *-ня́та* [中] 小骆驼

верблюди́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 母骆驼

верблю́дячий [形] 骆驼的

верблю́жий [形] ＝верблю́дячий

верблю́жина,*-ни* [阴] 骆驼肉

вербни́к,*-кý* [阳] ①柳丛 ②[集]〈植〉爆竹柳丛

вербня́к,*-кý* [阳] ＝вербни́к

вербóвий [形] вербá 的形容词

верболíз,*-лóзу* [阳] ①柳丛 ②[集]〈植〉爆竹柳丛 ③〈植〉五蕊柳

вербувáльний [形] 征募的

вербувáльник,*-ка* [阳] 征募者

вербувáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] вербувáльник 的女性

вербувáння,*-ня* [中] вербувáти 的名词

вербувáти,*-бýю*,*-бýєш* [未] *когó-що* 雇用,招募(人员、士兵)

вербувáтися,*-бýюся*,*-бýєшся* [未] 被雇用,被招募

вергýн,*-нá* 复 *-ни́*,*-нíв* [阳]〈烹〉油炸甜点心

вередли́вий [形] ①任性的,好挑剔的 ～ хазя́їн 难侍候的主人 ②〈转〉变化无常的,变幻莫测的

вередувáти,*-дýю*,*-дýєш* [未] 任性,耍脾气;挑剔

вéрес,*су* [阳]〈植〉帚石南

вéресень,*-сня* 五格 *-снем* [阳] 九月

вéреск,*-ку* [阳] 尖叫,尖叫声

верескли́вий [形] ①尖锐的,刺耳的(指声音) ②发出刺耳叫声的

вереснéвий [形] 九月的

веретéнний [形] веретéно 1 解的形容词

веретéнник,*-ка* [阳] 制作纺锤、纱锭的工人

веретéно,*-на* [中] ①纺锤;纱锭,纺锭 ②轴,心轴,转轴

веретеноподíбний [形] 纺锤状的

веретíнний [形] ＝веретéнний

верещáти,*-щý*,*-щи́ш*,*-щимó*,*-щитé* [未]〈口语〉①尖叫,唧唧叫,吱吱叫;尖着嗓子唱 ②(摩擦)发出刺耳的尖声

верзти́,*-зý*,*-зéш*,*-зé*,*-земó*,*-зетé* 过去时 *верз*,*верзлá* [未]〈昵〉胡说;闲谈

верзти́ся,*-зéться* [未]〈口语〉(想象中)在眼前浮现,呈现

вермішéль,*-лі* 五格 *-ллю* [阴] 细面条

вермішéльний [形] вермішéль 的形容词

вернýти[1],*вернý*,*вéрнеш* [未]〈口语〉①转向一旁 ②(用力向前)移动;弄倒,弄翻 ◇ **вернýти на** *що* 令人想要 **вернýти ніс** (或 **нóса**)转过脸不看;蔑视,轻视 **з душí вéрне** 令人厌恶

вернýти[2] [完] 见 вертáти

вернýтися [完] 见 вертáтися

верóніка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈植〉婆婆纳

вéрсія,*-сії* 五格 *-сією* [阴](几种不同说法中的)一种说法

верстáльник,*-ка* [阳]〈印〉拼版工,排版工

верстáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈印〉верстáльник 的女性

верстáння,*-ня* [中]〈印〉拼版,排版

верстáт,*-та* [阳] 机床;木工台 ткáць-

кий ~ 织机

верстáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] *що*〈印〉拼版,排版

верстáтник, *-ка* [阳] 机床工

верстáтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] верстáтник 的女性

верстатобудівнúй [形] верстатобудувáння 的形容词

верстатобудівнúк, *-кá* [阳] 机床制造工人,机床制造专家

верстатобудувáння, *-ня* [中] 机床制造(业)

верствá, *-вú* 复 *вéрстви*, *верств* [阴] ①一层 ~ зів'ялого лúстя 一层枯叶 ②阶层 вéрстви суспільності 社会阶层

вéрстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈印〉(拼成的)版;版样,大样

вертáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **вернýти**², *вернý*, *вéрнеш* [完] ①*когó-що* 交还,归还 ~ грóші 还钱 ②〈口语〉回来,返回 ~ додóму 回家

вертáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **вернýтися**, *вернýся*, *вéрнешся* [完] ①回来,返回 ②〈转〉(感情、状态等)重新出现 Вонá почувáла, що сúла вертáється до неї. 她觉得精力正在恢复。③重新开始,重新回到(中断了的思想、言语、活动等)

вертéп, *-пу* [阳] ①〈剧〉旧时巡回演出的木偶戏 ②〈旧〉山洞

вертикáль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] 垂直线

вертикáльний [形] 垂直的;竖的,立式的

вертíти, *-рчý*, *-ртúш*, *-ртимó*, *-ртитé* [未] *що* ①摇动;使旋转,转动 Собáка вертúть хвостóм. 狗摇尾巴。Годúнник вертúть стрíлки. 钟转动指针。②(用钻)钻 ~ дíркú 钻出孔 ◇ **вертíти хвостóм** *пéред ким* 谄媚…,奉承…

вертíтися, *-рчýся*, *-ртúшся*, *-ртимóся*, *-ртитéся* [未] ①移动;转身 ~ влíво 向左转身 ②〈口语〉走动,奔忙 ◇ **вертíтися на дýмці** 萦回脑际 **вертíтися на язицí** (或 **на язикý**) 经常说

верткúй [形]〈口语〉非常敏捷的,手脚灵活的

вертлúвий [形] = верткúй

вертлявий [形] = верткúй

вертолíт, *-льóта* [阳]〈空〉直升机

вертýн, *-нá* 呼格 *-тýне* 复 *-нú*, *-нíв* [阳] ①〈口语〉非常好动的人,坐不住的人 ②〈动〉原鸽

вертýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] вертýн 1 解的女性;活泼好动的女孩

вертýшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①各种旋转或回转的器具或装置 ②烟火,花炮

верть [感,用作谓语]〈口语〉迅速转身,转身往回走 Вонá верть, та за двéрі. 她迅速转身,走到门外。

верф, *-фі* 五格 *-ф'ю* 复 *-фі*, *-фей* [阴] 造船厂,修船厂

вéрфний [形] верф 的形容词

верф'янúй [形] = вéрфний

верх, *-ху* 及 *-хá* 复 *-хú*, *-хíв* [阳] ①*-ху* 顶部;巅,峰;(树)梢 до [сáмого] вéрху 到顶点;满满地 ②*-хá*〈裁〉(衣服的)面子 ~ шýби 皮大衣的面子 ③*-хá*〈建〉圆(屋)顶;屋顶 золоті верхú пúшного палáцу 华丽宫殿的金色圆顶 ④*-хá*〈口语〉烟筒 Дим йде з верхá. 烟筒在冒烟。⑤〈转,口语〉优势,上风,胜利 узяти (взяти) ~ над *ким-чим* 占上风;战胜 ⑥上游 ~ рекú 河的上游 ◇ **з вéрхом** 绰绰有余

вéрхи [副] 骑着(牲口)

верхівéць, *-вцяй* 五格 *-вцéм* [阳] 骑马的人

верхíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①上部,顶端,最高部分 ~ дýба 柞树的树梢 ②〈转,口语〉上层人物,首脑 прáвляча ~ 统治集团

верхів'я, *-в'я* 复二 *-в'їв* [中] ①顶部;巅,峰;(树梢) ~ дéрева 树梢 ②〈转〉(发展的)顶点 ③上游;河源

вéрхній [形] ①上面的 ②穿在外面的 ③上游的 ~ня течія рíчки 上游

верховéнство, *-ва* [中]〈文语〉领导地位,统治地位 ~ закóну 法律的统治地位

верховúна, *ни* [阴] ①顶,顶部,尖端;巅,峰;(树)梢 ②〈转〉(发展的)顶峰 ③(乌克兰喀尔巴阡山脉的)高山地区

верхови́нец, *-ниця* 五格 *-нцем* 复 *-нці*, *-нців* [阳](乌克兰喀尔巴阡山脉)高山地区居民,山民

верхови́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] верхови́нець 的女性

верхови́нський [形] 山的;山地的

верхові́ття, *-тя* 复二 *-віть* [中] 树冠,树梢 зеле́ні ~тя 绿色的树冠

верхо́вний [形] 最高的;主要的

верхово́д, *-да* [阳](口语)领导人,头头

верхово́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-во́дь* [未](口语)领导;当头头;当家做主

верхогля́д, *-да* [阳] 不求甚解的人,粗枝大叶的人

верхогля́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] верхогля́д 的女性

ве́рша, *-ші* 五格 *-шею* [阴](渔)捕鱼篓 ◇ **загна́ти у ве́ршу** (转)使陷人绝境

верше́чок, *-чка* 复 *-чки*, *-чків* [阳](树、山、屋等的)顶端,尖端 ~чки верб 柳树梢

верши́на, *-ни* [阴] ①顶,顶部,尖端;巅,峰;(树)梢 ~ кута́ (数)角的顶点 ~ трику́тника (数)三角形的顶点 ②*чого́* (转)最高程度,极点,顶峰 ③(河的)源头;上游

верши́ти, *-шу́*, *-ши́ш*, *шимо́*, *-шите́* [未] *що* ①完成,结束;实行,执行 ②(口语)盖完(屋顶);(给草垛)封顶

вершки́, *-кі́в* [复] 奶油;乳脂 ◇ **збира́ти вершки́** 取得最好的东西;(不劳而获地)得好处,捞油水

вершко́вий [形] вершо́к 的形容词

вершкови́й [形] вершки́ 的形容词

ве́ршник, *-ка* [阳] ①骑马的人,骑兵 ②(史)(古罗马、希腊的)骑士

ве́ршниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ве́ршник 1 解的女性

вершо́к, *-шка́* 复 *-шки́*, *-шкі́в* [阳] 顶,顶部,尖端;巅,峰;(树)梢

весе́лий [形] ①快乐的,愉快的;爱玩的(常指动物) ②使人高兴、开心的;明亮的

весели́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [未] *кого́-що* 使快活,使喜悦;(以鲜明、艳丽的色彩)使悦目

весели́тися, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимо́ся*, *-лите́ся* [未] 消遣,娱乐;愉快,高兴

весе́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 快活,愉快心情

весе́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](诗)虹

весе́лковий [形] весе́лка 的形容词

весе́лощі, *-щів* [复] 快活,愉快心情

весі́лля, *-ля* 复 *-сі́лля* 及 *-сілля́*, *-сіль* 及 *-сі́ллів* [中] ① 婚礼 справля́ти (спра́вити) ~ 举行婚礼 ②[集](口语)参加婚礼的人们

весі́льна, *-ної* [阴] 婚庆歌

весі́льний [形] весі́лля 1 解的形容词 ~ ба́тько (代替父亲的)男主婚人 ~на ма́ти (代替母亲的)女主婚人

весі́нній [形] ＝весня́ний

весло́, *-ла́* 复 *-сла*, *-сел* [中] 桨

весловий [形] весло́ 的形容词;用桨划的;划船的 ~ чо́вен 用桨划的小船 ~ спорт 划船运动

веслува́ння, *-ня* [中] ①用桨划行;划船 ②划船运动

веслува́ти, *-лу́ю*, *-лу́єш* [未] 划船

весля́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 划船人;(海、体)桨手

весна́, *-ни́* 四格 *весну́* 五格 *-но́ю* 呼格 *-но* 复 *-сни*, *-сен* [阴] ①春天,春季 ②(转)青年时期,青春

весно́ю [副] 在春天,在春季里

весня́ний [形] весна́ 的形容词 ~ні во́ди 春汛

весня́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①(民俗)(合唱的)迎春歌 ②[常用复数]雀斑

вест, *-ту* [阳](海) ①西,西方 ②西风

вести́, *веду́*, *веде́ш*, *ведемо́*, *ведете́* 过去时 *вів*, *вела́* [未] ①领着…走 ②*що до чо́го* (转)把(思想、行动等)引到(某方面) ③(转)领导,主持 ④驾驶 ⑤铺设 ~ залі́зну ко́лію 铺设铁路 ⑥通向 Сте́жка вела́ на дру́гий бік. 小路通往另一侧。⑦实行,做 ~ війну́ 作战 ~ перегово́ри 进行谈判 ~ торгі́влю 从事贸易 ~ листува́ння (同…)通信 ◇ **вести́ вого́нь** 射击 **вести́ своє́ похо́дження** *від чо́го* 起源于,发端于

вестибю́ль, *-ля* 五格 *-лем* [阳](公共建筑或大宅的)前厅,入口处的大厅

вестибю́льний [形] вестибю́ль 的形容词

вести́ся, *веде́ться* [未] ①进行;发生;持续 веде́ться за́пис *чого́* 把…写下来 ②[无人称]〈口语〉(风俗、习惯等)一向如此 ③(家禽、家畜)繁殖 У нас веду́ться гу́си. 我们饲养了许多鹅。④[无人称]〈方〉生活过得(怎样) Як вам веде́ться? 你们生活过得怎样? ⑤走运,运气好 Йому́ не веде́ться. 他不走运。

весь (**ввесь**, **уве́сь**), *всього́* 三格 *всьо-му́* 五格 *всім* 六格 *всьо́му*(或 *всім*) [阴] **вся** (**уся́**), *всіє́ї* 三格 *всій* 五格 *всіє́ю* 六格 *всій* [中] **все** (**усе́**), *всьо-го́* [复] **всі**, *всіх* [限定代词] 整个;全部,全体,所有 ◊ **все одно́** 全一样 **геть чи́сто все** 全部,毫无例外 **ото́ й по всьо́му** 不过如此;就行了

ветера́н, *-на* [阳] 老战士;老手

ветерина́р, *-ра* [阳] 兽医

ветерина́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 兽医学;家畜疾病的防治

ветерина́рний [形] ветерина́рія 的形容词

ве́то [不变,中] ①(国家最高权力机构对下属机构决议的)否决,禁止 ②(国际法中的)否决权

вече́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴]〈宗〉(基督教徒的)晚祷

вече́ря, *-рі* 五格 *-рею* 复二 *-че́р* [阴] 晚饭,晚餐

вече́ряти, *-ряю*, *-ряєш* [未] 吃晚饭

ве́чір, *-чора* 五格 *-чором* 复 *-чори́*, *-чо-рі́в* [阳] ①傍晚,黄昏 про́ти ～чора 将近黄昏时 під ～ 傍晚时分 ～чора́ми 每天晚上 До́брий ве́чір! 晚上好! ②晚会 ～ самоді́яльності 业余文艺晚会

вечі́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①晚会;(年轻人的)晚间聚会 ②小型晚间聚餐 ③〈口语〉晚报

вечі́рник, *-ка* [阳]〈口语〉夜校学生;夜班工人

вечі́рниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①вечі́рник 的女性 ②〈口语,动〉山蝠

вечі́рній [形] ве́чір 1 解的形容词

вечі́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴]〈宗〉= вече́рня

вечорі́ти, *-ріє* [未,无人称] 已是黄昏,天色已晚

вечорни́ці, *-ни́ць* [复]〈民俗〉(秋冬时节乌克兰农村青年的)晚间娱乐集会 ходи́ти на ～ 参加晚间娱乐集会

ве́штатися, *-таюся*, *-таєшся* [未]〈口语〉走来走去,游荡,闲逛

вжа́лити [完] 见 ужа́лити

вжахну́тися [完] 见 ужахну́тися

вже 及 **уже́** ①[副] 已经 ②[语气] 真的 чи вже ж 难道,莫非 Оце́ вже ні! 这可真没有!

вжи́ваний [形] 见 ужи́ваний

вжива́ння [中] 见 ужива́ння

вжива́ти [未] 见 ужива́ти

вжи́ти [完] = ужи́ти 见 ужива́ти

вжи́ток [阴] 见 ужи́ток

взагалі́ [副] ①总的来说 ②一向是,总是 ③就整体来说,整个地说 ④(用作总括词)总之,总的说

взає́мини, *-мин* [复] 关系,相互关系

взає́мний [形] 互相的,彼此的;双方的

взає́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 相互间的感情

взаємоді́я, *-дії* 五格 *-дією* [阴] 相互关系;协同行动

взаємодопомо́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 互相帮助

взаємозале́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 互相依赖,互相依存

взаємозв'язо́к, *-зку́* [阳] 相互联系

взаєморозумі́ння, *-ня* [中] 相互理解,相互谅解

взгі́р'я, *-р'я* [中] 见 узгі́р'я

вздовж 及 **уздо́вж** ①[副] 顺着,直着;长 ②[前](二格)沿着,顺着 плисти́ ～ бе́рега 沿岸航行

взи́мку 及 **узи́мку** [副] 在冬天,在冬季

взіре́ць, *рця́* 五格 *-рце́м* [阳] ①样子,样品 ②图案,花纹 ③榜样,范例 ④〈艺,文学〉真迹,原物,原稿

взірце́вий [形] ①作为样品的 ②榜样的;范例的

взнава́ти [未] 见 узнава́ти

взнаки́ 及 **узнаки́** [副]: ◊ **дава́тися** (**да́тися**) **взнаки́** 1) 显现出来,使人感觉到 2)[只用完成体] 露一手,大显身手

взна́ти [完] ＝узна́ти 见 узнава́ти

взува́ти 及 **озува́ти** 及 **узува́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **взу́ти** *взу́ю*, *взу́єш* [完] 及 **озу́ти** 及 **узу́ти**, *-зу́ю*, *-зу́єш* [完] *кого́-що* 给…穿鞋；(给自己或别人)穿(鞋) ～ чо́боти 穿靴子

взува́тися 及 **озува́тися** 及 **узува́тися**, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **взу́тися**, *взу́юся*, *взу́єшся* [完] 及 **озу́тися** 及 **узу́тися**, *-зу́юся*, *-зу́єшся* [完](给自己)穿鞋

взу́ти [完] 见 взува́ти

взу́тися [完] 见 взува́тися

взуттє́вий [形] 鞋的；制鞋的；制鞋用的 ～ва промисло́вість 制鞋工业

взуттьови́й [形] ＝взуттє́вий

взуттьови́к, *-ка́* [阳] 制鞋工人

взуття́, *-тя́* [中，集] 鞋 крем для ～ття́ 鞋油

взя́ти [完] 见 узя́ти

взя́ток [阳] 见 узя́ток

ви, *вас*, *вам*, *ва́ми*, (*на*) *вас* [人称代词] 您；你们 че́рез вас 由于您(你们)的缘故；(讽，谑)由于您(你们)的"功劳"…(用于反话)

виба́гливий [形] ①好挑剔的，任性的；难侍候的 ②要求很高的 ③奇特的，精巧奇异的

виба́гливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] виба́гливий 的名词

ви́балок, *-лка* [阳] 冲沟

вибача́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **ви́бачити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-бач* [完] *кому́* 原谅，宽恕 вибача́йте (ви́бачте) *за що* 请您宽恕…，…请多包涵 ◊ **вибача́йте (ви́бачте) на цьо́му (цім) сло́ві** [用作插入语] 不客气地说，说句不好听的话(说尖刻、粗鲁话之前的致谦用语)

вибача́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **ви́бачитися**, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-бачся* [完](口语)道歉，请求…原谅、宽恕

ви́бачення, *-ня* 复二 *-чень* [中] 原谅，宽恕 проси́ти (попроси́ти) ～ 请求原谅

ви́бачити [完] 见 вибача́ти

ви́бачитися [完] 见 вибача́тися

виба́чливий [形] ①宽容的 ②请求原谅的，表示歉意的 бу́дьте ～ві 对不起，请原谅(礼貌用语，用于向人道歉、请求让路、提出异议前)

вибива́льний [形] ＝вибивний 1 解

вибива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **ви́бити**, *-б'ю*, *-б'єш* [完] *кого́-що* ①打掉，打下 ～ две́рі 破门 ②拍打，敲打(干净) ～ ки́лим 把地毯敲打干净 ③(冰雹)打毁；(牲口)践踏坏 ～ горо́дину 打毁蔬菜 ④消灭；打死(全部或许多) ⑤[只用完成体] 毒打 ⑥[只用完成体](时钟)打(几点) ⑦敲出(某种旋律) ～ тропака́ 敲出特列帕克舞曲 ⑧(转)强征，逼缴；榨取 ⑨(纺)(往布上)印(花纹) ◊ **вибива́ти о́чі** (转)责备，责难 **вибива́ти (ви́бити) шлях (доро́гу)** (车)压坏道路

вибива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **ви́битися**, *-б'юся*, *-б'єшся* [完] ①冲出；摆脱(困境) ～ з обі́ймів 从拥抱中挣脱 ～ з гірко́ї нужди́ 摆脱贫苦 ②(水等)流出，溢出 ◊ **вибива́ться (ви́битися) в лю́ди** (经过奋斗)出人头地 **вибива́тися (ви́битися) з сил** 精疲力竭

вибивни́й [形] ①铸造用的，模压用的 ②铸造成的，模压成的

вибира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **ви́брати**, *-беру*, *-береш* [完] ① *що* 选择，挑选；找到(地点、时间) ～ зру́чне мі́сце 找到合适的地点 ～ час 找到时间 ② *кого́* 选举 ③ *що* (农)(因作物成熟时间不同，有选择地)拔，摘；(分几次)挖，刨 ～ льон 拔亚麻 ～ огірки́ 摘黄瓜 ～ карто́плю 挖土豆

вибира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **ви́братися**, *-беруся*, *-берешся* [完] ①(费力地)走出，挤出 ～ з темни́ці 从监狱里出来 ②搬迁，搬(家) ③动身，启程；准备启程 ④费力地爬上(高处、山) ⑤发生；(某人)遇到，碰到

ви́бити [完] 见 вибива́ти

ви́битися [完] 见 вибива́тися

ви́бігати, *-гаю*, *-гаєш* [完] *що* ①跑遍(各处或许多地方) ～ все мі́сто 跑遍全市 ②跑(若干时间)；奔波(若干时间) ③奔波买到，奔波弄到

вибіга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **ви́бігти**, *-біжу*, *-біжиш* 命令式 *-біжи* [完] ①

跑出；跑到 ~ на ву́лицю 跑到街上 ②滑，溢出 ③跑上 Ко́ні ви́бігли на го́ру. 马跑上山。

ви́бігатися, *-гаюся*, *-гаєшся* [完] 跑乏，跑累

ви́бігти [完] 见 вибіга́ти

ви́бій[1], *-бою* 五格 *-боєм* [阳]（路上被车轧出的）辙，沟，坑

ви́бій[2], *-бою* 五格 *-боєм* [阳]（矿）工作面，掌子（面）

ви́бійка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（纺）（手工印的）印花布

вибійни́й [形]：◊ **вибійни́й молото́к**（矿）风镐

вибі́йник, *-ка* [阳] ①（纺）印花工 ②（矿）采煤工；采矿工

вибі́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вибі́йник 1 解的女性

вибійча́ний [形]（纺）印花布的；用印花布做的

ви́білити [完] 见 вибілювати

ви́білитися [完] 见 вибілюватися

вибільни́й [形] ①漂白的；漂白用的 ②经过漂白的

вибільни́к, *-ка́* [阳] ①漂白工 ②漂白器

вибільни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вибільни́к 1 解的女性

вибілювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́білити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* ①（用灰浆）刷白 ~ ха́ту 把农舍刷白 ②漂白 ~ полотно́ 把亚麻布漂白 ③（专）镀锡

вибілюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **ви́білитися**, *-люся*, *-лишся* [完] ①弄上白色污渍 ②变成白色的 ③[只用未完成体] вибілювати 的被动态

ви́бір, *-бору* [阳] ①选择，挑选 ~ сюже́тів 选择题材 ви́руб лі́су на ви́бір 有选择地伐林 ②选中的人或物 ③可供选择的可能性

ви́бірка, *ки* 三、六格 *-ці* 复 *-рки*, *-рок* [阴] 摘录的文句；抽样品

ви́бірки, *-рок* [复]（口语）挑剩的东西

вибірко́вий [形] 有选择的，抽样的（副 **вибірко́во**）

вибірни́к, *-ка́* [阳] 从事挑选的人员；摘录文献的人员

вибірни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вибірни́к 的女性

ви́блиск, *-ку* [阳] ①（火、光）一闪，一亮；闪光 ②反光 ③（转）（感情、心情等的）流露

вибли́скувати, *-кую*, *-куєш* [未] ①闪光；闪烁 ~ очима 目光炯炯 По не́бу вибли́скували зо́рі. 天空繁星闪烁。②（颜色）闪变 ③（眼睛）流露出（某种情绪）

ви́бовкати [完] 见 вибо́вкувати

ви́бовкнути [完] ＝ви́бовкати 见 вибо́вкувати

вибо́вкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **ви́бовкати**, *-каю*, *-каєш* 及 **ви́бовкнути**, *-ну*, *-неш* [完] *що*（口语）（闲谈中）泄露（秘密）

ви́бовтати [完] 见 вибо́втувати

ви́бовтатися [完] 见 вибо́втуватися

вибо́втувати, *-тую*, *-туєш* [未] **ви́бовтати**, *-таю*, *-таєш* [完] *що*（把液体分几次）搽出，泼出，洒出；（把液体一下子）倒出，泼出

вибо́втуватися, *-тується* [未] **ви́бовтатися**, *-тається* [完]（液体）流出，洒出

вибо́їна, *-ни* [阴]（路上被车轧出的）辙，沟，坑

вибо́їстий [形] 坎坷不平的，坑坑洼洼的

ви́борець, *-рця* 五格 *-рцем* [阳] 选举人，选民

ви́бори, *-рів* [复] 选举 зага́льні ~ 普遍选举 прямі ~ 直接选举

ви́борний [形] ①选举的；竞选的 ~ні слова́ 竞选演说 ②选举确定的，当选的 ③[用作名词] **ви́борний**, *-ного* [阳] 当选的人

ви́борниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ви́борець 的女性

ви́борність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 选举制

ви́бороти [完] 见 вибо́рювати

ви́борчий [形] 选举的

вибо́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **ви́бороти**, *-рю*, *-реш* [完] *що* 为…而斗争，为…而奋斗；（经过坚决的斗争）获得

ви́браний ①ви́брати 的过去时被动形动词；挑选出的；选举出的；拔出的，摘下

的，挖出的，刨出的 ②[形] 选辑的，选编的 ～ні тво́ри І. Франка́ 伊·弗兰科选集 ③[形] 上流社会的 ～не ко́ло людей 上流社会人物

ви́брати [完] 见 вибира́ти

ви́братися [完] 见 вибира́тися

ви́брехатися [完] 见 вибрі́хуватися

вибрива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **ви́брити**, *-рию, -риєш* [完] *що* 剃光，刮净

вибрива́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **ви́бритися**, *-риюся, -риєшся* [完] 给自己刮脸

ви́брик, *-ку* [阳] ①（有蹄动物）跳跃；（人）顽皮地跳跃 ②（转）越轨行为，恶作剧；淘气

вибри́кувати, *-кую, -куєш* [未] ①（顽皮地）蹦蹦跳跳 ②（转）顽皮，淘气；（跑、跳着）嬉戏

ви́брити [完] 见 вибрива́ти

ви́бритися [完] 见 вибрива́тися

вибрі́хуватися, *-рі́хуюся, -рі́хуєшся* [未] **ви́брехатися**, *-решуся, -решешся* 命令式 *-решися* [完]（口语）凭借谎言摆脱困境

вибруко́вувати, *-ко́вую, -ко́вуєш* [未] **ви́брукувати**, *-кую, -куєш* [完] *що*（用石块等）铺（路） ～ доро́гу 用石块铺路

ви́брукуваний [形] 用石块铺的（指路）

ви́брукувати [完] 见 вибруко́вувати

вибува́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **ви́бути**, *-буду, -будеш* 命令式 *-будь* [完] 被除名；离职；离开（居住地）

ви́бути [完] 见 вибува́ти

ви́бух, *-ху* [阳] ①爆炸 ②（转）（某种感情、行为的）爆发，迸发 ～ гні́ву 勃然大怒

вибуха́ти, *-ха́ю, -ха́єш* [未] **ви́бухнути**, *-ну, -неш* [完] ①爆炸；炸毁 ②（转）（行为、感情等）爆发，迸发 ～ смі́хом 哈哈大笑 ③（火焰、气体、液体）冲出

ви́бухнути [完] 见 вибуха́ти

вибухо́вий [形] ①爆炸的 ～ва хви́ля 爆炸波 ②（化）爆炸性的，能爆炸的 ～ві речови́ни 爆炸物，炸药

вибухо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 爆炸性，爆炸力

виважа́ти [未]（口语）＝ вива́жувати

виважа́тися [未]（口语）＝ вива́жуватися

ви́важити [完] 见 вива́жувати

ви́важитися [完] 见 вива́жуватися

вива́жувати, *-жую, -жуєш* [未] 及（口语）**виважа́ти**, *-жа́ю, -жа́єш* [未] **ви́важити**, *-жу, -жиш* 命令式 *-важ* [完] *що* ①（用秤）称出重量 ②（商）（称东西）把秤校准 ③（转，口语）斟酌，考虑 ④（用杠杆）撬起 ◊ **ви́важити ру́ку** 扬起手

вива́жуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] 及 **виважа́тися**, *жа́юся, -жа́єшся* [未] **ви́важитися**, *-жуся, -жишся* [完]（用手攀着或撑着）把身子向上拔起；（体）引体向上

ви́вантажити [完] 见 вивантá́жувати

ви́вантажитися [完] 见 вивантá́жуватися

виванта́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **ви́вантажити**, *-жу, -жиш* 命令式 *-таж* [完] *що*（从车、船等）卸下 ～ванта́ж 卸下货物

виванта́жуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] **ви́вантажитися**, *-жуся, -жишся* [完] ①（人携带行李、货物等）下车，下船 ②（从车、船等）卸下货物

ви́варити [完] 见 вива́рювати

ви́варитися [完] 见 вива́рюватися

ви́варка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]（口语）煮衣锅

ви́варки, *-ків* [复]（冶炼或熬煎后剩下的）渣滓

виварни́й [形] 熬出的；熬东西用的

вива́рювальний [形] ＝ виварни́й

вива́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **ви́варити**, *-рю, -риш* [完] *що* ①熬出 ～ сіль 熬盐 ②煮掉（污垢）；煮老（失去滋味和营养） ～ м'ясо 把肉煮老 ◊ **ви́варити во́ду** *з ко́го*（转）（用严刑）折磨某人；使某人残卷不堪、使某人极度痛苦

вива́рюватися, *-рюється* [未] **ви́варитися**, *-риться* [完] 煮掉污垢；（被）煮老（失去滋味和营养）

ви́везти [完] 见 виво́зити

ви́вергати [完] ＝ ви́вергнути 见 виве-

рга́ти

виверга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **ви́вергнути**, *-ну*, *-неш* [完] 及 **ви́вергати**, *-гаю*, *-гаєш* [完] *що* 喷出;吐出

ви́вергатися [完] = ви́вергнутися 见 виверга́тися

виверга́тися, *-га́ється* [未] **ви́вергнутися**, *-неться* [完] 及 **ви́вергатися**, *-гається* [完] ①喷出;涌出 ②(火山)爆发 Ву́лкан виверга́ється. 火山爆发。

ви́вергнути [完] 见 виверга́ти

ви́вергнутися [完] 见 виверга́тися

ви́верження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①喷出;涌出 ②火山爆发 ~ вулка́на 火山爆发 ③[只用复数] 火山喷出物;粪便,排泄物

ви́вернути [完] 见 вивертáти

ви́вернутися [完] 见 вивертáтися

ви́верт, *-ту* [阳] ①(口语)(身体)不自然的扭动、转动;弯曲 ②巧计;狡计;狡黠规避

вивертáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **ви́вернути**, *-ну*, *-неш* [完] *що* ①弄倒;连根拔出;(从土里)挖出 Бурхли́вий ві́тер вивертáє й камі́ння, й лісú. 狂风吹得石头滚动,把树木连根吹倒。②(把液体或散体物)倒出 ~ молокó 把牛奶倒出 ③(把里子)翻过来;翻改(旧衣)

вивертáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **ви́вернутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①翻转过来 ②(转,口语)(机智地)摆脱困境 ③(口语)手脚伸开躺着或坐着

ви́вершення, *-ня* [中] ви́вершити 的名词

ви́вершити [完] 见 виве́ршувати

ви́вершитися [完] 见 виве́ршуватися

виве́ршувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **ви́вершити**, *-шу*, *-шиш* [完] *що* ①建成;完成,结束(工作、活动等) ②给(建筑物、草垛等)封顶 ~ будíвлю 给楼房封顶

виве́ршуватися, *-шується* [未] **ви́вершитися**, *-шиться* [完] ①(建筑、工作、活动等)完成,结束 ②封顶

ви́вести [完] 见 виво́дити

ви́вестися [完] 见 виво́дитися

ви́вих, *-ху* [阳] ①(医)脱臼,脱位 ②(转,口语)失常,反常

ви́вихнути, *-ну*, *-неш* [完] *що* 使脱臼,使脱位

ви́віз, *-возу* [阳] ①运出,运走 ②(经)出口的货物;输出额;出口,输出

вивізни́й [形] ви́віз 的形容词

ви́вільнити [完] 见 вивільня́ти

вивільня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **ви́вільнити**, *-ню*, *-ниш* [完] *когó-що* 使摆脱,使解放出来;帮助获得自由

ви́вірка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](动)松鼠

ви́вісити [完] 见 виві́шувати

ви́віска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] 招牌;(企业、机关等的)牌子

ви́вітрити [完] 见 вивітрювати

ви́вітритися [完] 见 вивітрюватися

вивітрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **ви́вітрити**, *-рю*, *-риш* [完] *що* ①通风吹散(气味、潮气等);(转)使忘记 ②使风化

виві́трюватися, *-рюється* [未] **ви́вітритися**, *-риться* [完] ①(气味、潮气等)被新鲜空气驱散 ②风化

виві́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **ви́вісити**, *-вішу*, *-вісиш* 命令式 *-вісь* [完] *що* ①挂出来,挂到外面 ②张贴

виво́дити, *-во́джу*, *-во́диш* 命令式 *-во́дь* [未] **ви́вести**, *-веду*, *-ведеш* 过去时 *-вів*, *-вела* [完] *когó-що* ①领出,领走 ②建造,修建 ~ *му́ри* 砌墙 ③(在文学作品中)描写,描绘 ④除去(污斑) ⑤(禽)孵出(幼雏);(兽)生育(幼崽);培育(动、植物新品种) ⑥(经过思考)作出结论 ⑦[只用未完成体] 认为…来源于 ~ *свій рід від кого* 认为自己的家族源于… ◇ **виво́дити (ви́вести) з се́бе** 使非常烦躁,使气忿,激怒 **виво́дити (ви́вести) на орбíту** 把(宇宙飞行器)发射到预定轨道

виво́дитися, *-диться* [未] **ви́вестися**, *-ведеться* [完] ①减少;消失;绝迹 Тепе́р на се́лах вже зо́всім виво́дяться п'яни́ці. 现在各个村庄里醉汉已经完全不见了。②(幼雏)孵出;(幼崽)生出

ви́водок, *-дка* [阳] 一窝(禽雏、兽崽)

виво́зити, *-во́жу*, *-во́зиш* 命令式 *-во́зь* [未] **ви́везти**, *-зу*, *-зеш* 过去时 *-віз*, *-везла* [完] *когó-що* ①运出,运走 ②

（经）输出，出口 ③（往某处）携带

виволіка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **ви́волокти**, *-лочу*, *-лочеш* 过去时 *-лік*, *-локла* 命令式 *-лочи* [完] *кого́-що* ①拖出，拖到（某处）②向上拖，向上拉

ви́волокти [完] 见 виволіка́ти

ви́воріт, *роту* [阳]（织物、衣服等的）反面，背面，里面 ви́вернути на ～ 把里面翻出来 ◇ **на ви́воріт** 1) 里面朝外，反穿 2)（意思）相反的，恰恰相反

виворітни́й [形] 外翻的

ви́ворот, *-ту* [阳]（医）外翻 ～ повік 眼睑外翻

вивча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **ви́вчити**, *-чу*, *-чиш* [完] ①*що* 学会，掌握 ②背熟，记熟 ～ що на па́м'ять 把…背熟 ③*кого́ чому́* 教…学会…，教会

вивча́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **ви́вчитися**, *-чуся*, *-чишся* [完] ①（*чому́* 或接不定式）学会 ②结束学业 ◇ **ви́вчитися на** *ко́го* 学到（某种专业知识），获得（某种职业）～ на юри́ста 学完法律专业

ви́вчення, *-ня* [中] ①学习 ②研究

ви́вчити [完] 见 вивча́ти

ви́вчитися [完] 见 вивча́тися

ви́в'язати [完] 见 вив'я́зувати

вив'я́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **ви́в'язати**, *-в'яжу*, *-в'яжеш* 命令式 *-в'яжи* [完] *що* ①解开取出 ②（用线）编织 ～ скатерти́ну 编织小桌布

ви́гаданий ① ви́гадати[1] 的过去时被动形动词；臆造的，虚构的；发明的 ②[形] 臆造的，虚构的 ～не ім'я 假名

ви́гадати[1] [完] 见 вига́дувати[1]

ви́гадати[2] [完] 见 вига́дувати[2]

ви́гадка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①想出来的东西（主意、计谋等）；发明 ②发明能力 ③臆造的东西，幻想 ④刁钻古怪的愿望，任性的要求

ви́гадки, *док* [复]（口语）①古怪，怪癖 ②不可靠的传说

вига́дливий [形] ①新奇别致的，独出心裁的 ②有发明能力的；机敏的

вига́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] вига́дливий 的名词

вига́дник, *-ка* [阳]（口语）①善于发明的人 ②说谎的人，好造谣的人

вига́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вига́дник 的女性

вига́дувати[1], *-дую*, *-дуєш* [未] **ви́гадати**[1], *-даю*, *-даєш* [完] ①*що* 臆造，虚构 ②*що* 想出；发明，创造 ～ ди́во 创造奇迹 ③[只用未完成体] 挑剔，吹毛求疵

вига́дувати[2], *-дую*, *-дуєш* [未] **ви́гадати**[2], *-даю*, *даєш* [完] *що* 节省，节约（开支、时间等）；得到（利润、好处）

ви́ганяти, *-няю*, *-няєш* [完]（口语）*по чо́му*（寻找着）跑遍

виганя́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **вигони́ти**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-го́нь* [未] **ви́гнати**, *ви́жену*, *ви́женеш* 命令式 *ви́жени* [完] *кого́-що* ①赶出，撵出 ～ худо́бу（或 скот）на пасови́сько 把牲畜赶到牧场 ②（专）蒸馏出（酒精、焦油等）

вигапто́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **ви́гаптувати**, *-тую*, *-туєш* [完] *що*（用金线或银线）刺绣，绣花

ви́гаптувати [完] 见 вигапто́вувати

ви́гвинтити [完] 见 вигви́нчувати

ви́гвинтитися [完] 见 вигви́нчуватися

вигви́нчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́гвинтити**, *-нчу*, *-нтиш* [完] *що* 把（螺钉等）拧下

вигви́нчуватися, *-чується* [未] **ви́гвинтитися**, *-нтиться* [完]（螺钉等松动）脱落

ви́гин, *-ну* [阳] 弯曲；（河流、道路等的）弯曲处；（物件的）弯曲部分

вигина́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **ви́гнути**, *-ну*, *-неш* [完] *що* 使（向外）弯曲，把…弯成弧形

вигина́тися, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] **ви́гнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] 弯，（向外）弯曲，呈弧形

ви́гідний [形] 有利的，有好处的；赢利的

вигі́дний [形] 方便的；舒适的，非常便于…的 Мі́сце спра́вді було́ вигі́дне для перепра́ви. 这个地方确实非常适于渡河。

ви́гідно [副] ① ви́гідний 的副词 ②[用作谓语] 有利；赚钱

ви́гін, *-гону* [阳]（村庄附近的）牧场

вигла́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未]

ви́гладити, *-джу, -диш* 命令式 *-ладь* [完] *що* ①弄平,使平整 ②熨

ви́гладити [完] 见 вигла́джувати

ви́гляд, *-ду* [阳] 外貌,外表,体态 зо́внішній ～外貌 ма́ти～有…外貌 на～及 з～ду 看外表 набира́ти(набра́ти)пова́жного ～ду 摆出一副傲慢的样子 ◇ **зроби́ти ви́гляд** 假装,装出…样子 **під ви́глядом** 1)冒充(某人)2)借口,托词

вигляда́ти¹, *-да́ю, -да́єш* [未] **ви́глянути**, *-ну, -неш* 命令式 *-лянь* [完] ①往外看 ～з-за пе́чі 从炉灶后面往外看 ②露出,看得见

вигляда́ти², *-да́ю, -да́єш* [未] **ви́глядіти**, *-джу, -диш* [完] ① *кого́-що* (经仔细察看)看到,找到 ②[只用完成体] *кого́* 养育大,抚育大～до́чку́ 把女儿抚育大 ◇ **ви́глядіти о́чі** 望眼欲穿

ви́глядіти [完] 见 вигляда́ти²

ви́глянути [完] 见 вигляда́ти¹

вигна́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 流刑犯

вигна́нницький [形] вигна́нець 的形容词

вигна́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вигна́нец 的女性

вигна́ння, *-ня* [中] 流放,放逐

ви́гнати [完] 见 виганя́ти

ви́гнути [完] 见 вигина́ти

ви́гнутий [形] 弯成弧形的

ви́гнутися [完] 见 вигина́тися

ви́говорити [完] 见 вигово́рювати

вигово́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **ви́говорити**, *-рю, -риш* [完] ① *кому́* 责备,指责 ② *що*(通过协议)取得,争取到(某种利益) ③(口语) *що* 说出

ви́года, *-ди* 复二 *-гід* [阴] 利益,好处

виго́да, *-ди* 复二 *-год* [阴] ①方便;舒适 ②[只用复数] 方便的设备 кімна́та з усіма́ ～дами 设备齐全的房间

ви́годинитися [完] 见 виготи́нюватися

виготи́нюватися, *-нюється* [未] **ви́годинитися**, *ниться* [完](口语)晴,放晴

виго́довувати, *-до́вую, -до́вуєш* [未] **ви́годувати**, *-дую, -дуєш* [完] ①(把动物)喂大,养大 ～діте́й 把孩子们抚养大 ②[只用完成体](口语)用做饲料 ви́годувати сі́но 用干草做饲料

виго́довуватися, *-до́вуюся, -до́вуєшся* [未] **ви́годуватися**, *-дуюся, -дуєшся* [完] (口语)(被喂养)长大

ви́годувати [完] 见 виго́довувати

ви́годуватися [完] 见 виго́довуватися

ви́гоєння, *-ня* [中] 治愈

ви́гоїти [完] 见 виго́ювати

ви́гоїтися [完] 见 виго́юватися

виго́йний [形] 可医好的

виго́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 可以医治,可医性

ви́голити [完] 见 виго́лювати

ви́голитися [完] 见 виго́люватися

ви́голодатися, *-даюся, -даєшся* [完] 及 **ви́голодуватися**, *-дуюся, -дуєшся* [完] ①饿坏 ②饿

ви́голодуватися [完] ＝ви́голодатися

ви́голосити [完] 见 виголо́шувати

виголо́шувати, *-шую, -шуєш* [未] **ви́голосити**, *-лошу, -лосиш* [完] *що* ①发表(讲话、号召等);宣布 ②高声说出(词、句等)

виго́лювати, *-люю, -люєш* [未] **ви́голити**, *-лю, -лиш* [完] *що* 剃光,刮净

виго́люватися, *-лююся, -люєшся* [未] **ви́голитися**, *-люся, -лишся* [完] 给自己刮脸

виго́нити [未] ＝виганя́ти

вигора́ти, *-ра́є* [未] ＝вигоря́ти

ви́горіти [完] 见 вигоря́ти

ви́горнути [完] 见 вигорта́ти

вигорта́ти, *-та́ю, -та́єш* [未] **ви́горнути**, *-ну, -неш* [完] *що* 掏出,扒出(散体物)

вигоря́ти, *ря́є* [未] 及 **вигора́ти**, *-ра́є* [未] **ви́горіти**, *-рить* [完] ①烧毁,烧光 Ці́ле село́ ви́горіло. 整个村庄都烧光了。②烧减,烧损;熔炼时损耗 ③(由于日晒)褪色

ви́гострити [完] 见 виго́стрювати

виго́стрювати, *-рюю, рюєш* [未] **ви́гострити**, *-рю, -риш* [完] *що* 磨,磨快 ～ бри́тву 把刮脸刀磨快

ви́готовити [完] 见 виготовля́ти

ви́готовитися [完] 见 виготовля́тися

виготовля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **ви́гото-**

вити,-влю,-виш,-влять 命令式 -тов [完] 及 ви́готувати,-тую,-туєш [完] що ①制造出;写好(公文等);创作出(文艺作品等);组成 ②准备好

виготовля́тися,-ля́юся,-ля́єшся [未] ви́готовитися,-влюся, -вишся, -вляться [完] 及 ви́готуватися,-туюся, -туєшся [完] 做好准备

ви́готувати,-тую,-туєш [完] =ви́готовити 见 виготовля́ти

ви́готуватися,-туюся,-туєшся [完] =ви́готовитися 见 виготовля́тися

вигóювати,-гóюю,-гóюєш [未] ви́гоїти,-гою, -гоїш 命令式 -гой [完] кого́-що 医好,治愈 ~ ра́ну 医好伤口

вигóюватися,-гóююся,-гóюєшся [未] ви́гоїтися,-гоюся,-гоїшся 命令式 -гойся [完] 痊愈,治好病

вигравáти[1],-раю́,-рає́ш,-раємó,-раєтé [未] ви́грати,-раю,-раєш [完] що ①(在游戏、比赛、抽彩等中)获胜,赢(得)~ заклáд 打赌赢了 ②节省出(时间等),节约出~ час 节省出时间

вигравáти[2],-раю́,-рає́ш 及〈口语〉-равáю,-равáєш [未] ①演奏,演奏(一段时间)~на тру́бах 吹喇叭 ②显示矫捷的骑术~конéм 显示矫捷的骑术

ви́грати [完] 见 вигравáти[1]

ви́граш,-шу 五格 -шем [阳] ①(在游戏或开彩中)赢得 ②彩,彩头 ③(转)利益,好处 ④(转)成就;胜利 ◇ бу́ти у ви́граші 1)赌赢,中彩 2)获胜,占优势

ви́грашка,-ки 三、六格 -ці 复二 -шок [阴] ①娱乐,消遣 на ~ку 为了娱乐 ②玩具

ви́грашний [形] ①有彩的;中彩得的,赢得的 ②有利的,占优势的

ви́гребти [完] 见 вигріба́ти

ви́гребтися [完] 见 вигріба́тися

вигріба́ти,-ба́ю,-ба́єш [未] ви́гребти,-бу,-беш 过去时-ріб,-ребла [完] ① що 耙出~ сі́но з-під я́блунь 从苹果树下耙出干草 ② що 挖(坑)~я́му 挖坑 ③划船划到(某处);游泳游到(某处)

вигріба́тися,-ба́юся,-ба́єшся [未] ви́гребтися,-буся,-бешся 过去时-рібся,-ребласяся [完] ①(用手扒开土、石等)钻出来 ②划船前进;游泳

вигріва́ти,-ва́ю,-ва́єш [未] ви́гріти,-рію,-рієш [完] ① кого́-що 加热 ② кого́-що 烤(发冷的肢体)取暖;使暖和 ③晒暖

вигріва́тися,-ва́юся,-ва́єшся [未] ви́грітися,-ріюся,-рієшся [完] 变热,变温暖;暖和身子

ви́гріти [完] 见 вигріва́ти

ви́грітися [完] 见 вигріва́тися

ви́гук,-ку [阳] ①喊叫声;感叹声;感叹词句 ②〈语法〉感叹词

ви́гукнути [完] 见 вигу́кувати

вигукóвий [形] 感叹词的;由感叹词组成的

вигу́кувати,-кую,-куєш [未] ви́гукнути,-ну,-неш [完] 大声说话,喧嚷;喊叫

ви́гул,-лу [阳] ①(农)(供家畜、家禽活动的)露天围栅场 ② ви́гулятися—вигу́люватися 的名词

вигу́люватися,-люююся,-люєшся [未] ви́гулятися,-ляюся, -ляєшся [完] 〈口语〉①尽情地散步,尽兴地游玩 ②(农)(家畜、家禽在牧场放养)养好、养肥 ③[只用未完成体,无人称]〈少用〉放晴

ви́гулятися [完] 见 вигу́люватися

вид,-ду 六格(на)-ду́ 复 -ди,-дів [阳] ①脸,面孔 міни́тися(зміни́тися)на ~ду́ 面容失色 ②风景,景色 Що за га́рний вид! 多么美好的风景啊! ③[只用复数]打算,意图 ④种类~това́ру 商品的种类 ⑤(生物)种;〈语法〉体 недоко́наний ~未完成体 докóнаний ~完成体

видава́ти[1],-даю́,-дає́ш,-даємó,-даєтé [未] ви́дати[1],-дам,-даси,-дасть,-дамо,-дасте,-дадуть [完] кого́-що ①发给;支付;供给~ дóвідку 发证书 ②揭穿,揭露;泄露(秘密);出卖,叛卖~секрéт 泄露秘密 ③发出(声音)~стóгін 发出呻吟声 ④把…嫁给…~дочку́(зáміж)让女儿出嫁 ⑤公布,宣布~розпоря́дження 发布指示 ~ війну́ 宣战

видава́ти[2],-даю́,-дає́ш,-даємó,-даєтé

[未] **ви́дати²**, *-дам*, *-даси*, *-дасть*, *-дамо*, *-дасте*, *-дадуть* [完] *що* 出版 ~ кни́жку 出版一本书

видава́тися, *-даю́ся*, *-дає́шся*, *-даємо́ся*, *-даєте́ся* [未] **ви́датися**, *-дамся*, *-дасися*, *-дасться*, *-дамося*, *-дастеся*, *-дадуться* [完] ①看上去像,好像是 ②发生 ③出众

видаве́ць, *-вця́* 五格 *вцем* [阳] 出版者

ви́давити [完] 见 вида́влювати

ви́давитися [完] 见 вида́влюватися

вида́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́давити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* [完] *кого́-що* ①挤出,榨出 ~ сік 榨出汁液 ②扼死,勒死 ③〈转〉勉强说出,勉强做出(笑容等) ~ у́сміх 强颜微笑

вида́влюватися, *-люється* [未] **ви́давитися**, *-виться* [完] (液体等)挤出来,榨出来

видавни́цтво, *-ва* [中] 出版社

видавни́ця, *-ці* 五格 *-цею* 复 *-ни́ці*, *-ни́ць* [阴] видаве́ць 的女性

видавни́чий [形] видаве́ць, видавни́цтво 的形容词

ви́давцем [副]〈口语〉按(精打细算得出的)数,按定量

вида́ння, *-ня* 复二 *-дань* [中] ①出版 ②出版物 ③出版量 ④装帧;(出版物的)类型

ви́дати¹ [完] 见 видава́ти¹

ви́дати² [完] 见 видава́ти²

ви́датися [完] 见 видава́тися

видатко́вий [形] вида́ток 的形容词

видатни́й [形] ①卓越的,杰出的 ~ ні тво́ри 优秀的作品 ②重大的

вида́ток, *-тку* 复 *-тки*, *-тків* [阳] ①开支;(材料等的)花费,消耗 ②〈会计〉支出 при́хід і ~тки 收入和支出

ви́дача, *чі* 五格 *-чею* [阴] ①发给,支付;交出,移交 ②支付款;汇款

виде́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 餐叉

ви́держати [完] 见 виде́ржувати

виде́ржувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **ви́держати**, *-жу*, *-жиш* [完] *що* ①经得起;顶住 ~ обло́гу 顶住围攻 ②忍受住,经受住 ③通过(考试等) ~ і́спит 通过考试 ④遵守,遵循 ⑤(把酒、烟叶等)存放起来(使其味道变得醇厚) виде́ржувать вино́ 把酒存放起来 ◇ **ви́держати хара́ктер** 坚持到底,决不让步

ви́дерти [完] 见 видира́ти

ви́дертися [完] 见 видира́тися

ви́дивити, *-влю*, *-виш* [完]: ◇ **ви́дивити о́чі** 〈口语〉望眼欲穿,望穿秋水

ви́дивитися [完] 见 видивля́тися

видивля́тися, *-ляюся*, *-ля́єшся* [未] **ви́дивитися**, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* [完] ①(仔细观察)看到,找到,发现 ②注视,凝视 ③[只用未完成体]〈口语〉用眼睛寻找 ④[只用未完成体] 观看(镜子、水里)自己的影子

видира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **ви́дерти** 及 **ви́драти**, *-деру*, *-дереш* [完] *що* ①拔下,撕下 ②(从鸟巢、洞穴中)拿出(鸟蛋、雏鸟等) ③夺去,抢去

видира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **ви́дертися** 及 **ви́дратися**, *-деруся*, *-дерешся* [完] ①(费劲地)挤出来,挣脱出来 ②(费力地)爬上,攀登上

видиха́льний [形] 呼出的,呼气的

видиха́ння, *-ня* [中] 呼出,呼气

ви́дихати [完] 见 видиха́ти

видиха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **ви́дихати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] 及 **ви́дихнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①呼出(空气、烟等) ②[只用未完成体]〈转〉发出(声音、气味),散发(气味等) ③[只用完成体]〈转,口语〉经受住,忍受住;(自然灾害、战争等之后)复原,恢复元气

ви́дихатися [完] 见 видиха́тися

видиха́тися, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] **ви́дихатися**, *-хаюся*, *-хаєшся* [完] ①(由于通风、蒸发等)失掉香味 ②〈转〉变得无力;疲惫不堪;丧失(能力)

ви́дихнути [完] = ви́дихати 见 видиха́ти

ви́ділити [完] 见 виділя́ти

ви́ділитися [完] 见 виділя́тися

видільни́й [形] ①区分用的;隔开用的 ②〈生理,生物〉分泌的;排泄的

виділя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **ви́ділити**, *лю*, *-лиш* [完] ①*кого́-що*(从整体中)挑出;分出 ②*кого́ що* 使突出,区分出;标出 ~ цита́ту курси́вом 用斜体字标出引文 ③*що кому́* 把(部分财产)分给

（某人）④*що*（生理）分泌；排泄

виділя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **ви́ділитися**, *-люся*, *-лишся* [完] ①（从整体中）分出（组成某种小组）②出众，突出 ③分家单过

ви́дний [形] ①可以看见的 ②（转）显要的 ～не мі́сце 显要的职位 займа́ти ～не стано́вище 身居要职 ③明亮的（指夜晚），月色皎洁的

видні́ти, *-ніє* [未，无人称] ①天亮，破晓；变得较亮；转晴 Почина́є видні́ти. 天刚破晓。Вже видні́є. 天已经亮了。Ще не видні́ло, як ми ви́йшли. 我们出来时，天还没亮。②＝видні́тися

видні́тися, *-ні́ється* [未] 看得见；出现，显露出来

ви́дно ①[用作谓语] 看得见，可以看到 З вікна́ ви́дно доро́гу. 从窗户里能看见路。Не ви́дно ніко́го. 一个人也看不到。②[用作谓语] 明亮；天亮；晴朗；（转）可以弄清楚 Надво́рі ви́дно. 外面天亮了。На не́бі ви́дно. 天空晴朗。③[用作插入语] 显然；大概 ◇ **з цьо́го ви́дно** 由此可见 **як ви́дно** 看样子，大概

видобува́ння, *-ня* [中] видобува́ти 的名词

видобува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **ви́добути**, *-буду*, *-будеш* 命令式 *-будь* [完] *що* ①开采，采掘 ～кори́сні копа́лини 开采矿物 ②拿出，取出；抽出；（从鞘里）拔出（刀剑）～ тютю́н 拿出烟叶

видобувни́й [形] 开采的，采掘的

ви́добути [完] 见 видобува́ти

ви́добуток, *-тку* [阳]（矿）①开采，采掘 ②开采量 ③开采出的矿物

видови́й [形]（语法）（动词）体的

видо́вище, *-ща* [中] ①风景，景致 ②（戏剧、杂技等的）演出

видо́вищний [形] 戏剧演出的，杂技演出的

видозмі́на, *-ни* [阴] 变种；一种

видозмі́нення, *-ня* [中] видозмі́нювати 的名词

видозміни́ти [完] 见 видозмі́нювати

видозміни́тися [完] 见 видозмі́нюватися

видозмі́нний [形] 形态变化的

видозмі́нювання, *-ня* [中] ＝ видозмі́нення

видозмі́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **видозміни́ти**, *-міню́*, *-мі́ниш* [完] *що* 使变形；改变（形态）

видозмі́нюватися, *-нюється* [未] **видозміни́тися**, *-мі́ниться* [完]（形态）发生变化

ви́доїти [完] 见 видо́ювати

ви́долинок, *-нка* [阳]（小而浅的）凹地，洼地

видоутво́рення, *-ня* [中]（生物）物种形成

ви́дохнути 及 **ви́дохти**, *-хне* [完]（许多或所有动物）相继倒毙；（蔑）（许多或所有人）死亡

ви́дохти [完] ＝ви́дохнути

видо́ювати, *-до́юю*, *-до́юєш* [未] **ви́доїти**, *-дою*, *-доїш* 命令式 *-дій* [完] *кого́* 把（牲畜的奶）全挤出～ коро́ву 把母牛的奶全挤出

ви́дра, *-ри* [阴] ①（动）水獭 ②（转，口语）很瘦的女人

ви́драти [完] ＝ви́дерти 见 видира́ти

ви́дратися [完] ＝ви́дертися 见 видира́тися

видреня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 水獭仔

ви́дресирувати, *-рую*, *-руєш* [完] *кого́* ①训练（动物）②（讽）使（某人）养成机械执行某些行为准则的习惯

ви́дровий [形] 水獭的；用水獭皮做的

ви́друкувати, *-кую*, *-куєш* [完] *що*（印）印（刷）出

ви́дряний [形] ＝ви́дровий

ви́дряпати [完] 见 видря́пувати

ви́дряпатися [完] 见 видря́пуватися

видря́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **ви́дряпати**, *-паю*, *-паєш* [完] *що* ①（用指甲、爪子等）抓出，抠出 ②（转，口语）很费力地得到 ③（用锐利的东西）刻画出 ～ на́писи 画出题词

видря́пуватися, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] **ви́дряпатися**, *-паюся*, *-паєшся* [完] 攀登 ～рука́ми й нога́ми 手抓脚登攀登上去

видува́льник, *-ка* [阳] 玻璃吹制工

видува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ви-

дува́льник 的女性

видува́ння,-*ня* [中] видува́ти 的名词

видува́ти,-*ва́ю*, -*ва́єш* [未] **ви́дути**, *ви́дую*,*ви́дуєш* 及 *ви́дму*,*ви́дмеш* [完] *що* ①吹出,吹掉,吹散 ②把…吹冷 ③(技)吹制(玻璃器皿)

ви́дудлити [完] 见 виду́длювати

виду́длювати,-*люю*,-*люєш* [未] **ви́дудлити**,-*лю*,-*лиш* [完] *що* 〈口语〉喝完,喝光

ви́дужання,-*ня* [中] ви́дужати 的名词

ви́дужати [完] 见 виду́жувати

виду́жування,-*ня* [中] виду́жувати 的名词

виду́жувати,-*жую*,-*жуєш* [未] **ви́дужати**,-*жаю*,-*жаєш* [完] 痊愈,复原,康复

ви́думати [完] 见 виду́мувать

ви́думка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*мок* [阴] 虚构的东西;谎言

виду́мувать,-*мую*,-*муєш* [未] **ви́думати**,-*маю*,-*маєш* [完] *що* 臆造,虚构

ви́дурити [完] 见 виду́рювати

виду́рювати,-*рюю*,-*рюєш* [未] **ви́дурити**,-*рю*,-*риш* [完] *що* 〈口语〉骗取

ви́дути [完] 见 видува́ти

ви́душити [完] 见 виду́шувати

ви́душитися [完] 见 виду́шуватися

виду́шувати,-*шую*,-*шуєш* [未] **ви́душити**,-*шу*,-*шиш* [完] *що* ①(从某物中)挤出,榨出,压出 ②〈转〉(从某人身上)榨取

виду́шуватися, *шується* [未] **ви́душитися**,-*шиться* [完] 挤出来,榨出来,压出来

видю́щий [形] ①能看见的,有视力的 ②[用作名词] **видю́щий**,-*щого* [阳] 能看见的人,有视力的人 ③有洞察力的,有远见的

ви́жати¹ [完] 见 вижима́ти

ви́жати² [完] 见 вижина́ти

ви́жатися [完] 见 вижима́тися

ви́ждати [完] 见 вижида́ти

вижива́ти¹,-*ва́ю*,-*ва́єш* [未] **ви́жити**¹,-*живу*,-*живеш* [完] (遇险、遇难后)活下来,活过来 Він не ви́живе до весни́. 他活不到春天。◇ **вижива́ти (ви́жити) з ро́зуму** 年老昏聩

вижива́ти²,-*ва́ю*,-*ва́єш* [未] **ви́жити**²,-*живу*,-*живеш* [完] 〈口语〉*кого́* 迫使搬家;迫使离职

вижида́льний [形] 等待的,期待的

вижида́ння,-*ня* [中] вижида́ти 的名词

вижида́ти,-*да́ю*,-*да́єш* [未] **ви́ждати**,-*жду*,-*ждеш* [完] *кого́-що* 等候,等待

ви́жим,-*му* [阳]〈体〉推举(杠铃等)

вижима́ти,-*ма́ю*,-*ма́єш* [未] **ви́жати**¹,-*жму*,-*жмеш* [完] *що* ①(从某物中)挤出,榨出,压出 ②〈体〉推举 ～шта́нгу 推举杠铃 ～ги́рю 推举哑铃 ◇ **вижима́ти(ви́жати)[всі]со́ки** *з ко́го* 残酷剥削…

вижима́тися,-*ма́юся*,-*ма́єшся* [未] **ви́жатися**,-*жмуся*,-*жмешся* [完] ①挤出来,压出来,榨出来 ②〈体〉引体向上

ви́жимки,-*ків* [复] (榨尽汁液或油脂的)渣滓,糟粕;油渣

вижина́ти,-*на́ю*,-*на́єш* [未] **ви́жати**²,-*жну*,-*жнеш* [完] *що* 收割(全部);收割完

ви́жити¹ [完] 见 вижива́ти¹

ви́жити² [完] 见 вижива́ти²

ви́жлуктати,-*таю*,-*таєш* [完] *що* 〈口语〉吹出,吹干净,吹散

ви́збирати [完] 见 визби́рувати

визби́рувати,-*рую*,-*руєш* [未] **ви́збирати**,-*раю*,-*раєш* [完] *кого́-що* 把(许多人、物)集中到一起,收集到一起

ви́звіритися [完] 见 визвіря́тися

визвіря́тися, *ря́юся*,-*ря́єшся* [未] **ви́звіритися**,-*рюся*,-*ришся* [完] *на ко́го* 〈口语〉对…大发脾气

ви́зволення, *ня* [中] ①释放;解救;解放 ②〈口语〉搭救,拯救

визволи́тель,-*ля* 五格 -*лем* [阳] 解放者;解救者

визволи́телька,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*льок* [阴] визволи́тель 的女性

ви́зволити [完] 见 визволя́ти

ви́зволитися [完] 见 визволя́тися

визво́льний [形] 解放的;解救的 ～рух 解放运动

визвóльник, *-ка* [阳] 解放者;解救者

визвóльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] визвóльник 的女性

визволя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **ви́зволити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-воль* [完] *кого́* ①释放;解救;解放 ②〈口语〉搭救,使摆脱困境

визволя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **ви́зволитися**, *-люся*, *-лишся* 命令式 *-волься* [完] ①获释;获得解放 ②得救,脱险,摆脱困境

ви́здихати, *-хає* [完]〈口语〉(所有或许多动物)相继倒毙,陆续死亡

визира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **ви́зирнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①往外看,向外张望 ②露出 З-за огорóжі визирáє акáція. 板墙后面露出金合欢。

визира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未]〈口语〉①观看(映在镜子里、水里)自己的影子 ②〈口语〉看热闹,注视,凝视

ви́зирнути [完] 见 визирáти

ви́зиск, *-ку* [阳] 剥削

визи́скувати, *-кую*, *-куєш* [未] *кого́-що* 剥削

визи́скувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 剥削者

визи́скувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉визи́скувач 的女性

визнава́ти, *-наю́*, *-нає́ш*, *-наємо́*, *-наєте́* [未] **ви́знати**, *-наю*, *-наєш* [完] ① *кого́-що ким-чим* 认为…合法,认可 ②*що* 承认是…,确认;赞同 ③*кого́-що за ко́го-що* 把…当做是…;得出结论 ~за крáще 认为…比…更好

визна́ння, *-ня* 复二 *-на́нь* [中] ①承认,认可 ②认错

ви́знати [完] 见 визнавáти

визнача́льний [形] 基本的,主要的,决定性的

визнача́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **ви́значити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-нач* 及 *-начи* [完] ①*що* 确定,断定;事先规定;预料到 ②*що*(用符号等)标出,做记号 ③*кого́-що* 指定,规定(用于某种目的) ④*кого́-що* 区分出,使突出

визнача́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **ви́значитися**, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-нач-ся* 及 *-начися* [完] ①明确;弄清楚 ②(轮廓等)变得清晰,(清晰地)显出 ③*чим* 表现突出,出众,出色

ви́значений ①ви́значити 的过去时被动形动词;被确定的;被标出的;被规定的 ②[形] 确定的,规定的;预先约定的;一定的 у ~ час 在预先约定的时间

ви́значити [完] 见 визначáти

ви́значитися [完] 见 визначáтися

визначни́й [形] ①卓越的,出色的,优秀的,著名的 ~нá пáм'ятка 著名的古迹 ②可确定的;可测定的

визна́чник, *-ка* [阳] ①决定者,鉴定者 ②(动植物等的)鉴定手册,图鉴,图谱 ~ птахів Украї́ни 乌克兰鸟类图谱

ви́золити [完] 见 визóлювати

ви́золитися [完] 见 визóлюватися

визо́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́золити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* 煮练(棉麻织品);浸泡;浸取,浸析

визо́люватися, *-люється* [未] **ви́золитися**, *-литься* [完] 煮练好;浸泡好;浸析出

визріва́ти, *-ва́є* [未] **ви́зріти**, *-ріє* [完] ①(谷物、果实等)成熟 ②〈转〉(指人)发育成熟

ви́зріти [完] 见 визрівáти

ви́зубень, *-бня* 五格 *-бнем* [阳](刀、斧等刃上的)缺口,豁口

ви́зубити [完] 见 визýблювати

визу́блювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́зубити**, *-блю*, *-биш*, *-блять* [完] *що* 使崩刃,弄出(许多)缺口

ви́зубрити [完] 见 визýбрювати

визу́брювати, *-рюю-рюєш* [未] **ви́зубрити**, *-рю*, *-риш* [完] *що*〈口语〉死记硬背

виї́жджа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* [未] 及 **виїзди́ти**, *-їжджу́*, *-їзди́ш*, *-їздимо́*, *-їздите́* [未] **ви́їхати**, *ви́їду*, *ви́їдеш* 命令式 *ви́їдь* [完] ①(乘车、马等)离开;出发;前往 ~ з мíста 驶离城市 ②*на що*(乘车、马等)驶入,驶上

виї́жджувати, *-джую*, *джуєш* [未] **ви́їздити**, *ви́їжджу*, *ви́їздиш* 命令式 *ви́їздь* [完] *кого́* 把(马)训练出来(使能驾车或乘骑)

ви́їзд, *ду* [阳] ①виїзди́ти 1 解的名词 пéред ~дом за кордóн 出国前 ②(城市、村镇等的)出口 ③套好的马车

ви́їздити [完] 见 виї́жджувати
виїзди́ти [未] ＝виїжджа́ти
виїзни́й [形] ви́їзд 1 解的形容词
ви́їхати [完] 见 виїжджа́ти
виййма́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **ви́йняти**, *-йму*, *-ймеш* [完] *що* 取出，抽出，拔出 ～ключ 掏出钥匙 ◇ **виййма́ти(ви́йняти) о́чі**〈民〉啄出眼睛
виййма́тися, *-ма́ється* [未] **ви́йнятися**, *-йметься* [完] 取出，抽出，拔出
ви́йняти [完] 见 виймáти
ви́йнятися [完] 见 виймáтися
ви́йти [完] 见 вихо́дити
ви́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈植〉野豌豆
ви́казати [完] 见 вика́зувати
вика́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **ви́казати**, *-кажу*, *-кажеш* 命令式 *-кажи* [完] ①*що* 说出～пра́вду 说出实话 ②*що*〈转〉表现出，流露出(感情、情绪等) ③*кого́-що* 供出、出卖；揭发；告密；(闲谈中)泄露(秘密)
ви́канючити [完] 见 виканю́чувати
виканю́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́канючити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-нюч* [完] *що*〈口语〉纠缠不休地请求到，央求到
ви́капаний [形]〈口语〉长得和…一模一样 Він — ви́капаний ба́тько. 他长得和父亲一模一样。
ви́качати [完] 见 вика́чувати
вика́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́качати**, *-чаю*, *-чаєш* [完] ①*що*(用碌子等)轧平，碾平，擀平 ～ полотно́ 轧平路面 ②*що*〈口语〉揉(面团等)～ ті́сто 揉面团 ③*що*(用泵等)抽出，吸出 ～во́ду 抽水 ④[只用完成体] *кого́*〈口语〉使(在泥、尘土等中)滚动沾满…，使滚一身…
ви́кидати [完] 见 викида́ти[1]
викида́ти[1], *-да́ю*, *-да́єш* [未] **ви́кидати**, *-даю*, *-даєш* [完] *що* 几下子把…全扔出去
викида́ти[2], *-да́ю*, *-да́єш* [未] **ви́кинути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-кинь* [完] ①*що* 几下子把…全扔出去；*кого́*〈转，口语〉逐出；解雇；喷出，吐出 ～усе́ на ву́лицю 把所有的东西都扔到街上 ～ікру́ (鱼)产卵 ②～ ко́лос(谷物)抽穗 ③〈口语〉流产 ◇**викида́ти (ви́кинути) з голови́(或 з се́рця)** *кого́-що* 忘记，不再想 **викида́ти(ви́кинути) на ву́лицю** *кого́* 1)使丧失住所 2)开除，解雇
викида́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **ви́кинутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①跳出；(烟、水流等)喷出 ②(鱼)跳出水面
ви́кидень, *-дня* 五格 *-днем* [阳] ①流产；堕胎 ②早产儿
ви́кинути [完] 见 викида́ти[2]
ви́кинутися [完] 见 викида́тися
ви́кінчити [完] 见 викі́нчувати
ви́кінчитися [完] 见 викі́нчуватися
викі́нчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́кінчити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-кінчи* 及 *-кінч* [完] *що* 做完，完成
викі́нчуватися, *-чується* [未] **ви́кінчитися**, *-читься* [完] 结束，完结
ви́клад, *-ду* [阳]〈书面或口头的〉叙述；复述
виклада́ння, *-ня* [中] ①〈建〉铺砌 ②叙述；复述 ③教学；讲课 мо́ва～ня 教学用语 ④(禽类、昆虫等)产(卵)，生(蛋)
виклада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **ви́класти**, *-ладу*, *-ладеш* [完] 及〈少用〉**ви́ложити**, *-жу*, *-жиш* [完] *що* ①(从某处)拿出…摆在…上；(按一定次序)放好，摆好～ка́рти 摆扑克牌 ②叙述，讲述；做(开场白)；写(前言) ③[只用未完成体] 授(课)，讲(课) ④[只用完成体]〈口语〉(用草皮、木块、石头等)铺，砌
виклада́цький [形] виклада́ч 的形容词
виклада́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] 教师，教员；教授
виклада́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] виклада́ч 的女性
ви́класти [完] 见 виклада́ти
ви́клепати, *-паю*, *-паєш* 及 *-плю*, *-плеш*, *-плять* [完] *що* ①(用锤把镰、锄等)锤薄，锤锋利 ②冷锻，冷轧
ви́клик, *-ку* [阳] ①唤出，召唤，传唤 ②呼吁，号召 ③喊叫声
ви́кликати [完] 见 виклика́ти
виклика́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **ви́кликати**, *-личу*, *-личеш* 命令式 *-лич* [完] ①*кого́* 唤出，召唤，传唤；找来 ～хазя́їна

叫主人出来 ②*що у ко́го* 唤起(感情、愿望等);招致(行动)～ до се́бе підо́зру 引起对自己的怀疑 ～*у ко́го* здивува́ння 使…惊讶 ～триво́гу *у ко́го* 引起…惊慌不安 Це не виклика́є найме́ншого су́мніву. 这是毫无疑问的。

виклична́й [形] ви́клик 的形容词

ви́клопотання,*-ня* [中](文语)ви́клопотати 的名词

ви́клопотати [完] 见 виклопо́тувати

виклопо́тувати,*-тую*,*-туєш* [未] **ви́клопотати**,*-почу*,*-почеш* 命令式 *-почи* [完] *що* 请求到,请得

виключа́ти,*-ча́ю*,*-ча́єш* [未] **ви́ключити**,*-чу*,*-чиш* [完] *кого́-що* ①除去,取消;开除～ *кого́* з гімна́зії 把…开除出中学 ②排除

виключа́тися,*-ча́ється* [未] **ви́ключитися**,*-читься* [完] 除去,删除,取消;排除

виключа́ючи ① виключа́ти 的副动词;除去;排除 ②[前] 除…之外

ви́ключення,*-ня* [中] ви́ключити 的名词

ви́ключити [完] 见 виключа́ти

ви́ключитися [完] 见 виключа́тися

ви́ключний [形] ①例外的;异常的,罕见的,特殊的 ②唯一的(副 **ви́ключно**)

ви́колоти [完] 见 вико́лювати

ви́колупати [完] 见 виколу́пувати

ви́колупнути [完] 见 виколу́пувати

виколу́пувати,*-пую*,*-пуєш* [未] **ви́колупати**,*-паю*,*-паєш* [完]及 **ви́колупнути**,*-ну*,*-неш* [完,一次体] *що* 抠出,挖出,掏出

вико́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **ви́колоти**,*-лю*,*-леш* [完] *що* ①刺穿,戳透 ②(用针等)刺出,扎出(符号、花纹等)～візеру́нки 刺出花纹

викона́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①执行者,实行者～ робі́т 工地主任 ②表演者～ ро́лі(剧)角色演员 ③(政权机关的指示、决定等的)执行者 судови́й～(法)法院执行员

викона́вський [形] викона́вець 2 解的形容词

викона́вчий [形] 执行的 ～ча вла́да 行政权～ коміте́т 执行委员会～ лист (法)(法院的)执行书

ви́конання(表示完成的动作),*-ня* [中] 及 **викона́ння**(表示未完成的动作),*-ня* [中] ①完成,实现,执行,履行 зру́чний для ～ння 容易执行的,容易做到的 можли́вий до ～ння 可行的 ～ обов'язку 履行义务 ②演出;扮演

ви́конати [完] 见 вико́нувати

виконко́м,*-му* [阳] 执行委员会

виконро́б,*ба* [阳] 工程主任,工地主任

вико́нувати,*-ную*,*-нуєш* [未] **ви́конати**,*-наю*,*-наєш* [完] *що* ①完成,实现,执行,实行 ～ ви́рок 执行判决 ～ завда́ння 完成任务 ②[只用未完成体] 履行 ～ прися́гу 履行誓言 ③表演

ви́копати [完] 见 вико́пувати

викопни́й [形](地质)成为化石的(指发掘出来的东西)

вико́пувати,*-пую*,*-пуєш* [未] **ви́копати**,*-паю*,*-паєш* [完] ①*що* 挖成;挖出 ～ крини́цю 挖井 ～ тру́па 挖出一具尸体 ②*кого́-що*(转,口语)(经过努力)找到,寻觅到 Звідки він ви́копав ту нови́нку? 他从哪里弄到这条新消息?

ви́коренити [完] 见 викорі́нювати

ви́коренитися [完] 见 викорі́нюватися

ви́користати [完] 见 використо́вувати

використо́вувати,*-то́вую*,*-то́вуєш* [未] **ви́користати**,*-таю*,*-таєш* [完] *що* 利用,使用 ～ві́льний час на чита́ння 利用闲暇阅读

викорі́нювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] 及 **викорін́яти**,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **ви́коренити**,*-ню*,*-ниш* [完] *кого́-що* 铲除,根绝

викорі́нюватися,*-нюється* [未] **викоріня́тися**,*-ня́ється* [未] **ви́коренитися**,*-ниться* [完] 消失,消逝

викоріня́ти [未] ＝викорі́нювати

викоріня́тися [未] ＝викорі́нюватися

ви́косити [完] 见 вико́шувати

ви́котити [完] 见 вико́чувати

ви́котитися [完] 见 вико́чуватися

ви́кохати [完] 见 вико́хувати

вико́хувати,*-ко́хую*,*-ко́хуєш* [未] **ви́кохати**,*-хаю*,*-хаєш* [完] *кого́-що* 抚养(儿童);培育(动植物)

викóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́котити**, *-кочу*, *-котиш* [完] *що* ①把…滚出去；把(有轮子的东西)推出 ～ бочóнок горілки 把一小桶烧酒推滚出去 ～гармáту 推出大炮 ②把…滚上去；把(有轮子的东西)推上去

викóчуватися, *-чується* [未] **ви́котитися**, *-титься* [完] ①滚出 ②驶出 ③(口语)(天体)出现；升起 Мíсяць викóчувався все ви́ще й ви́ще. 月亮升得越来越高了。④(口语)(眼睛)睁大，瞪着 Óчі ви́котились. 瞪着眼睛。

викóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **ви́косити**, *-кошу*, *-косиш* [完] *що* 割尽，割光 ～ горóх 割光豌豆

ви́кресати [完] 见 викрéшувати

викрéшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **ви́кресати**, *-решу*, *-решеш* 命令式 *-реши* [完] *що* 击石(取火)，击出(火星)

викривáльний [形] ①揭发(性)的，暴露(性)的～на літератýра 暴露文学 ②(口语)与揭发有关的；与揭露有关的

викривáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **ви́крити**, *-рию*, *-риєш* [完] *когó-що* ①揭发 ②揭露(缺点、错误) ③暴露(隐蔽的事物)

викривáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **ви́критися**, *-риюся*, *-риєшся* [完] ①(罪行、阴谋等)败露，被揭露 ②(隐蔽的事物)公开出来；暴露出来

викривáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] ①揭发者 ②揭露者

викривáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] викривáч 的女性

ви́кривити [完] 见 викривля́ти

ви́кривитися [完] 见 викривля́тися

викривля́ти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **ви́кривити**, *-влю*, *-виш* [完] *що* ①把…弄弯；扭歪(脸)；撇(嘴) ②(转)歪曲，曲解

викривля́тися, *-ляється* [未] **ви́кривитися**, *-виться*, *-вляться* [完] ①变弯曲；(脸)扭歪；撇(嘴) ②(转)受到歪曲 ③(转)扭动身体；做鬼脸

ви́крити [完] 见 викривáти

ви́критися [完] 见 викривáтися

ви́крійка 及 **ви́кройка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴](做衣、鞋等用的)纸样

ви́кроїти [完] 见 викрóювати

ви́кроїтися [完] 见 викрóюватися

ви́кройка [阴] ＝ви́крійка

викрóювати, *-рóюю*, *-рóюєш* [未] **ви́кроїти**, *-рою*, *-роїш* 命令式 *-рій* [完] *що* ①裁出(缝衣、鞋等用的材料) ②(转，口语)挤出，省出…(做他用)

викрóюватися, *-рóюється* [未] **ви́кроїтися**, *-роїться* [完] ①裁出 ②挤出来，省出来

ви́крут, *-ту* [阳] 狡猾手段，巧妙办法；乖僻

викрутáс, *-су* 复 *-си*, *-сів* [阳](口语)乖僻；狡猾手段，巧妙办法

викрутáсом [副](口语)乖僻地；拐弯抹角地

ви́крутити [完] 见 викрýчувати

ви́крутитися [完] 见 викрýчуватися

викрýчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́крутити**, *-ручу*, *-рутиш* [完] *що* ①拧出，拧下 ②拧干(衣服等) ③扭坏(手、脚等)～ рýку 把手扭坏

викрýчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **ви́крутитися**, *-ручуся*, *-рутишся* [完] ①(口语)(因旋转)脱落，松脱 ②[只用完成体](口语)(手、脚等)脱臼，脱位 ③(转)摆脱困境 ④(口语)避而不答

ви́купати, *-паю*, *-паєш* [完] *когó* 给…洗澡

ви́купатися, *-паюся*, *-паєшся* [完] 洗澡

ви́курити [完] 见 викýрювати

викýрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **ви́курити**, *-рю*, *-риш* [完] *що* ①吸完，抽完 ～ цигáрку 吸完烟卷 ②(用蒸馏法)提炼，提取 ～ горілку 提炼烧酒

вилáзити, *-лáжу*, *-лáзиш* 命令式 *-лáзь* [未] 及 **вилізáти**, *-зáю*, *-зáєш* [未] **ви́лізти**, *-зу*, *-зеш* 命令式 *-лізь* [完] ①爬出 ②(头发、兽毛等)脱落 ③爬上，攀登

ви́лазка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] ①突然袭击 зроби́ти ～ку 发动突然袭击 ②(能爬过去的)窟窿，洞

ви́лаять, *-лаю*, *-лаєш* [完] *когó* 骂，把…骂一顿

ви́лаятися, *-лаюся*, *-лаєшся* [完] 骂人，骂一顿

ви́лежатися [完] 见 виле́жуватися

виле́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **ви́лежатися**, *-жуся*, *-жишся* [完] ①(果实等)因存放而变好,放熟 ②长时间躺着;躺着休息;患病卧床

ви́летіти [完] 见 вилітáти

вилива́льник, *-ка* [阳] 铸工

вилива́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вилива́льник 的女性

вилива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **ви́лити**, *-ллю*, *-ллєш* [完] *що* ①把(液体)倒出 ②(转)(用某种方式)表达,发泄(情感、想法等)～свої́ жалі́ 倾吐自己的悲伤 ③(技)浇铸,铸造 ◇ **вилива́ти(ви́лити) ду́шу(се́рце)** 倾诉衷情 **вилива́ти (ви́лити) сльо́зи** 痛哭

вилива́тися, *-ва́ється* [未] **ви́литися**, *-ллється* [完] ① 流出 Скі́льки-то сліз вилива́лося! 流了多少眼泪啊! ②(转)(以某种形式)表现出来 ③(技)有铸造性能;浇铸成

ви́лити [完] 见 вилива́ти

ви́литий ①ви́лити 的过去时被动形动词;被倒出的;被浇铸的,被铸造的 ②[形] 长得和…一模一样的 ～ ба́тько 长得和父亲一模一样

ви́литися [完] 见 вилива́тися

ви́лицюва́тий [形] 高颧骨的,颧骨突出的

ви́лиця, *-ці* 五格 *-цею* 复 *-лиці*, *-лиць* [阴]〈解〉颧骨

ви́личний [形] ви́лиця 的形容词

вилíза́ти [未] = вила́зити

ви́лізти [完] 见 вила́зити

вилíко́вний [形] 可医好的,可治好的(指病)

вилíко́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **ви́лíкувати**, *-кую*, *-куєш* [完] *кого́-що* 医好,治好

вилíко́вуватися, *-ко́вуюся*, *-ко́вуєшся* [未] **ви́лíкуватися**, *-куюся*, *-куєшся* [完] 治好病,康复

ви́лíкувати [完] 见 вилíко́вувати

ви́лíкуватися [完] 见 вилíко́вуватися

ви́лíт, *-льоту* [阳] вилíта́ти 的名词

вилíта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **ви́летіти**, *-лечу*, *-летиш* [完] ① 飞出,飞去;起飞 ②腾起(烟等) ③(转)(突然)掉落;(话语、笑声等突然)脱口说出,突然响起 ④(转)急速地跑出(或跑向),急速地驶出(或驶向) ◇ **вилíта́ти (ви́летіти) з голови́ (з па́м'яті)** 忘记

ви́лов, *-ву* [阳] ①捕鱼;捕兽 ②捕鱼量

ви́ловити [完] 见 вило́влювати

ви́ловитися [完] 见 вило́влюватися

вило́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́ловити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* [完] *кого́-що* ①捞出;捕捞 ②捕尽,捕光

вило́влюватися, *-люється* [未] **ви́ловитися**, *-виться* [完] 捞出来;捕捞到

вило́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①翻领 ②翻袖口

вило́говий [形] 翻袖口的

ви́ложити [完]〈少用〉= ви́класти 见 виклада́ти

вилуго́вувати, *-го́вую*, *-го́вуєш* [未] **ви́лужити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-луж* [完] ① *що з чо́го* (化)浸取 ② *що* 把(内衣等)放在碱液中浸泡

вилуго́вуватися, *-го́вується* [未] **ви́лужитися**, *-житься* [完] ①(化)浸取出,浸提出 ②在碱液中浸泡好

вилу́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **ви́лудити**, *-джу*, *-диш* [完] *що* 镀锡

ви́лудити [完] 见 вилу́джувати

ви́лужити [完] 见 вилуго́вувати

ви́лужитися [完] 见 вилуго́вуватися

ви́лупити [完] 见 вилу́плювати

ви́лупитися [完] 见 вилу́плюватися

вилу́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́лупити**, *-плю*, *-пиш* [完] ① *що* (从壳等中)剥出 ② *кого́* 〈口语〉孵出 ～ пташеня́т 孵出雏鸟 ③[只用完成体] ～ о́чі 〈口语〉瞪大眼睛

вилу́плюватися, *-люється* [未] **ви́лупитися**, *-питься*, *-пляться* [完](雏鸟)破卵而出

вилуча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **ви́лучити**, *-чу*, *-чиш* [完] ① *кого́-що* 除去,取消;没收;开除 ② *кого́* 把…(从家畜群中)分出

ви́лучити [完] 见 вилуча́ти

ви́люднíти [完] 见 вилю́днювати

вилю́днювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **ви́люднíти**, *-нію*, *-нієш* [完]〈口语〉① 长大成人;(身体)发育成熟 ②[只用完

成体](转)改好,改正过来

вилягáти,*-гáє* [未] **вúлягти**,*-ляже* 过去时*-ліг*,*-лягла* [完](植物)倒伏

вúлягти [完] 见 вилягáти

вúляпати,*-паю*,*-паєш* [完] *що*(口语) ①溅上(污泥、水点等) ②(闲谈中)泄露(秘密)

виля́скувати,*-кую*,*-куєш* [未] ① *чим* (拍打)发出响亮的声音 ②(口语)引起回声

вимагáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] ①要求,强求 ~ сплáти бóргу 要求还债 ②敲诈,勒索

вúмазати [完] 见 вимáзувати

вúмазатися [完] 见 вимáзуватися

вимáзувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **вúмазати**,*-мажу*,*-мажеш* 命令式*-маж* [完] ①*що* 涂上,刷上;(用白灰浆)刷白;抹完(涂料) ②*когó-що чим*(口语)弄脏,弄污

вимáзуватися,*-зуюся*,*-зуєшся* [未] **вúмазатися**,*-мажуся*,*-мажешся* 命令式*-мажся* [完] ①弄脏(自己) ②(涂料等)抹完

вимальóвувати,*-льóвую*,*-льóвуєш* [未] **вúмалювати**,*-люю*,*-люєш* [完] ① *когó-що* 仔细画 ② *що*(转,口语)用画(或图案)装饰 ③ *що*(口语)绘画用完(涂料等)

вимальóвуватися,*-льóвується* [未] **вúмалюватися**,*-люється* [完] ①显现出,显露出 ②(口语)绘画用完

вúмалювати [完] 见 вимальóвувати

вúмалюватися [完] 见 вимальóвуватися

вúманити [完] 见 вимáнювати

вúмантачити,*-чу*,*-чиш* 命令式*-тач* [完] *що* 把(钐镰等)磨快

вимáнювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **вúманити**,*-ню*,*-ниш* [完] ①*що* 诱取,骗取 ②*когó* 诱出,骗出

вúмастити,*-мащу*,*-мастиш* [完] =вúмазати 见 вимáщувати

вúмаститися,*-мащуся*,*-мастишся* [完] =вúмазатися 见 вимáщуватися

вимáщувати,*-щую*,*-щуєш* [未] =вимáзувати

вимáщуватися,*-щуюся*,*-щуєшся* [未] =вимáзуватися

вúмережати [完] 见 вимерéжувати

вúмережити [完] = вúмережати 见 вимерéжувати

вимерéжувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **вúмережати**,*-жаю*,*-жаєш* [完] 及 **вúмережити**,*-жу*,*-жиш* 命令式*-реж* [完] *що* ①挑花刺绣 ②(用花纹等)装饰 ③使布满

вимерзáти,*-зáє* [未] **вúмерзнути** 及 **вúмерзти**,*-зне* [完] ①(植物)冻死 ②(水)结冰 Рíчечка вúмерзла. 小河结冰了。

вúмерзнути [完] 见 вимерзáти

вúмерзти [完] =вúмерзнути 见 вимерзáти

вúмерти [完] 见 вимирáти

вúмести [完] 见 вимітáти

вимивáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **вúмити**,*-мию*,*-миєш* [完] ①*когó-що* 洗净 ②*що*(雨水等)冲刷成,冲出(坑、沟)

вимивáтися,*-вáюся*,*-вáєшся* [未] **вúмитися**,*-миюся*,*-миєшся* [完](把自身)洗净,洗澡

вимикáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **вúмкнути**,*-ну*,*-неш* [完] *що*(电)关闭,断开

вимикáтися,*-кáється* [未] **вúмкнутися**,*-неться* [完](电灯、车床等)关闭

вимикáч,*-чá* 五格*-чéм* [阳](电)开关,电门

вимирáти, *-рáє* [未] **вúмерти**,*-мре* [完] ①(部落、民族等)灭亡;(由于瘟疫、饥荒等)死光;(某种动植物)绝种 ②居民死光 Цíлі сéла вимирáли. 整村整村的居民都死光了。

вúмити [完] 见 вимивáти

вúмитися [完] 见 вимивáтися

вúмір,*-ру* [阳] ①测量 ②(数)度,维

вимíрнúй [形] 可测(算)的,可计量的

вимíрник, *ка* [阳] 测量仪器

вимíрність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] 可测性

вимíрювальний [形] 测量用的

вимíрювання,*-ня* [中] =вúмір

вимíрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] 及 **вимíря́ти**,*-ря́ю*,*-ря́єш* [未] **вúміряти**,*-ряю*,*-ряєш* [完] *що* 量,测量 ~ на

óко(或 очи́ма)目测 ◇ **вимі́рювати (ви́міряти) по́глядом (очи́ма)** *кого́* 打量

ви́міряти [完] 见 вимі́рювати

вимі́ря́ти [未] ＝вимі́рювати

вимітáти, *-тáю, -тáєш* [未] **ви́мести**, *-мету, -метеш* 过去时 *-міс, -мела* [完] ① *що* (用扫帚等)扫出;扫净 ② *кого́* (转)逐出(全部或许多…)

ви́мкнути [完] 见 вимикáти

ви́мкнутися [完] 见 вимикáтися

вимо́ва, *-ви* [阴] 发音 вíльна～流利的发音 легки́й для ～ви 容易发音的

ви́мовити [完] 见 вимовля́ти

вимовля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **ви́мовити**, *-влю, -виш, -вить, -влять* 命令式 *-мов* [完] ① *що* 发音 ② *що* 说,说出(话语);说出,表示(想法、感情等) ～ свої ду́мки 说出自己的想法 ③ *що* (口语)(谈判、交易时)取得(某种好处),争取到 ④[只用未完成体] *кого́-що* 责备,指责

вимо́вний [形] ①富有表现力的(指语言等) ②(语言)发音的

вимо́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 要求 насті́йна ～坚决的要求 відповідáти ～гам 符合要求 стáвити (постáвити) ～гу 提出要求

вимо́гливий [形] (副 **вимо́гливо**) ①严格要求的 ②苛求的,挑剔的,求全责备的

вимо́гливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] вимо́гливий 的名词

вимого́вий [形]: ◇ **вимого́ва відо́мість** (公文)请领单

вимо́їна, *-ни* [阴] 水冲穴,冲蚀孔洞

ви́мок, *-ку* [阳] (播种地里)作物涝死的地块

ви́молотити [完] 见 вимоло́чувати

вимоло́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **ви́молотити**, *-лочу, -лотиш* [完] *що* 脱粒,打场 ～ хліб 给谷物脱粒

ви́морений [形] 极疲劳的,疲惫不堪的

ви́морити [完] 见 вимо́рювати

ви́моритися [完] 见 вимо́рюватися

вимо́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **ви́морити**, *-рю, -риш* [完] *кого́* ①(饥荒、疾病等)使(全部或许多人)饿死,使病死 ～ го́лодом 使饿死 ②使筋疲力尽,使疲惫不堪

вимо́рюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **ви́моритися**, *-рюся, -ришся* [完] 疲惫不堪,极度疲乏

ви́мотати [完] 见 вимо́тувати

ви́мотатися [完] 见 вимо́туватися

вимо́тувати, *-тую, -туєш* [未] **ви́мотати**, *-таю, -таєш* [完] ① *що* (把线等)缠起,缠成 ② *кого́-що* (转)使筋疲力尽,使极端疲劳

вимо́туватися, *-туюся, -туєшся* [未] **ви́мотатися**, *-таюся, -таєшся* [完] ①缠成,缠得 ②(转)筋疲力尽,极端疲劳

ви́мочити [完] 见 вимо́чувати

ви́мочитися [完] 见 вимо́чуватися

вимо́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **ви́мочити**, *-чу, -чиш* [完] *що* 使湿透

вимо́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **ви́мочитися**, *-чуся, -чишся* [完] 湿透;变湿

ви́мпел, *-ла* [阳] (海)(军舰桅杆上表明国籍的)长旗

ви́мушений [形] ①被迫的 ②不自然的,勉强的,做作的～ у́сміх 不自然的微笑

вимуштро́вувати, *-ро́вую, -ро́вуєш* [未] **ви́муштрувати**, *-рую, -руєш* [完] *кого́* ①使受军训;严格管教,管教得循规蹈矩 ②(猎)训练(鹰、犬等)捕猎

вимуштро́вуватися, *-ро́вуюся, -ро́вуєшся* [未] **ви́муштруватися**, *-руюся, -руєшся* [完] 受过军训,成为训练有素的

ви́муштрувати [完] 见 вимуштро́вувати

ви́муштруватися [完] 见 вимуштро́вуватися

ви́м'я, *ви́м'я* 及 *ви́мені* [中] (雌性哺乳动物的)乳房

вина́, *-ни́* [阴] ①过错,罪过;罪责 не мáти за собо́ю нія́кої ～ни́ 自己没有任何过错 брáти (взя́ти) ～ну́ на се́бе 自己承担罪责 складáти (склáсти) ～ну́ *на ко́го* 委过于…приписувати *кому́* ～ну́ 把过失归咎于 ②(产生不良后果的)原因 ～ злих діл 产生一切坏事

的原因

винагоро́да,-*ди* [阴] 报酬;工资;稿费;奖金;补偿金

винагоро́дження,-*ня* [中] ви́нагородити—винагоро́джувати 的名词

винагоро́джувати,-*джую*,-*джуєш* [未] **ви́нагородити**,-*джу*,-*диш* [完] *кого́-що* 报酬;奖赏;补偿 ～ шко́ду(或 втра́ту)补偿损失

ви́нагородити [完] 见 винагоро́джувати

ви́найти [完] 见 винахо́дити

ви́нахід,-*ходу* [阳] 发明

винахі́дливий [形] 善于想出新花样的;能够随机应变的;有发明能力的

винахі́дливість,-*вості* 五格-*вістю* [阴] винахі́дливий 的名词

винахі́дник,-*ка* [阳] 发明人,发明家

винахі́дництво,-*ва* [中] 发明

винахі́дницький [形] 发明人的,发明家的;发明的

винахі́дниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] винахі́дник 的女性

винахо́дити,-*джу*,-*диш* 命令式 -*хо́дь* [未] **ви́найти**,-*йду*,-*йдеш* 过去时 -*йшов*,-*йшла* [完] *що* 发明;想出

ви́нен,*ви́нна*,*ви́нне* [形,用作谓语] ①有过错,有过失 ②欠债

ви́нести [完] 见 вино́сити

виника́ти,-*ка́є* [未] **ви́никнути**,-*не* 过去时-*ник*,-*никла* 及-*никнув*,-*никнула* [完] ①发生,产生;(转)因…而产生出,来源于 ②出现,显现

ви́никнення,-*ня* [中] ①发生,产生 ②出现,显现

ви́никнути [完] 见 виника́ти

ви́нищити [完] 见 вини́щувати

вини́щувальний [形] ①歼灭的,歼灭性的 ②歼击的

вини́щувати,-*щую*,-*щуєш* [未] **ви́нищити**,-*щу*,-*щиш* 命令式 -*нищ* [完] *кого́-що* 歼灭,消灭,杀死(全部);毁掉

вини́щувач,-*ча* 五格 -*чем* [阳] ①歼灭者 ②歼击机 ③歼击机驾驶员

ви́нний[1] [形] 有过错的,有罪的

ви́нний[2] [形] вино́[1] 的形容词 ◊ **ви́нний ка́мінь** 酒石

ви́нність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 有过错;有罪

вино́[1],-*на́* 复 *ви́на*,*вин* [中] 葡萄酒;果酒

вино́[2],-*на́* 复 *ви́на*,*вин* [中](牌)(扑克牌的)黑桃;黑桃牌

вино́вий [形](扑克牌)黑桃的

виногра́д,-*ду* [阳] ①(植)葡萄 ②葡萄(指果实);葡萄干儿

виногра́дар,-*ря* 五格-*рем* 复-*рі*,-*рів* 三格-*рям* [阳] 种植葡萄的人

виногра́дарство,-*ва* [中] ①葡萄种植业 ②葡萄种植学

виногра́дина,-*ни* [阴] 一粒葡萄

виногра́дний [形] виногра́д 的形容词

виногра́дник,-*ку* [阳] 葡萄园

виноку́р,-*ра* [阳] 酿酒者

виноку́рний [形] ①酿酒的 ～ заво́д 酿酒厂 ②酿酒用的 ～каза́н(或 коте́л) 酿酒锅

виноку́рня,-*ні* 五格 -*нею* 复二 -*рень* [阴] 烧锅;酿酒厂

виноро́б,-*ба* [阳] 葡萄酒酿造工;果酒酿造工

виноро́бний [形] виноро́б,виноро́бство 的形容词

виноро́бство,*ва* [中] 葡萄酒酿造;果酒酿造

ви́нос,-*су* [阳] вино́сити—ви́нести 的名词

ви́носити [完] 见 вино́шувати

вино́сити,-*но́шу*,-*но́сиш* 命令式 -*но́сь* [未] **ви́нести**,-*су*,-*сеш* 过去时-*ніс*,-*несла* [完] *кого́-що* ①搬出,拿出 ②携带走

ви́носитися [完] 见 вино́шуватися

ви́носка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二-*сок* [阴] 脚注

виноторгіве́ць,-*вця́* 五格 -*вце́м* [阳] 葡萄酒商人,果酒商人

виноторгі́вля,*лі* 五格 -*лею* [阴] 葡萄酒贸易;果酒买卖

вино́шувати,-*шую*,-*шуєш* [未] **ви́носити**,-*ношу*,-*носиш* [完] ① *кого́* 怀孕,怀胎 ② *що*(转)充分考虑,考虑成熟 ③ *що* 穿坏,穿破(衣、鞋等)

вино́шуватися,-*шується* [未] **ви́носитися**,-*ноститься* [完] ①考虑成熟,考虑透彻 ②(衣、鞋等)穿坏,穿破

винува́тец,-*тця* 五格 -*тцем* [阳] ①有

过失的人；有罪的人 ②〈方〉债务人，债户

винува́тий [形] ①有过错的；有罪的 ②[用作谓语] 欠债

винува́тиця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] винува́тець 的女性

винятко́вий [形] 例外的；异常的，罕见的(副 **винятко́во**)

ви́нятoк，*-тку* [阳] 例外 без ～тку 毫无例外 ◇ **за ви́нятком** *кого́-чого́* 除…以外，…除外

ви́окремити [完] 见 виокре́млювати

виокре́млювати，*-люю*，*-люєш* [未] **ви́окремити**，*-млю*，*-миш*，*-млять* [完] *кого́-що* 使突出，区分出，标出

ви́орати [完] 见 вио́рювати

вио́рювати，*-рюю*，*-рюєш* [未] **ви́орати**，*-рю*，*-реш* [完] *що* ①耕，犁(某块地) ②(耕地时从地里)翻出

ви́пад，*-ду* [阳] ①(剑术、体操等中的)箭步；冲刺 ②攻击，抨击

випада́ння，*-ня* [中] випада́ти 1，2 解的名词

випада́ти，*-да́ю*，*-да́єш* [未] **ви́пасти**[1]，*-паду*，*-падеш* [完] ①掉下，掉出；(牙齿、头发)脱落 Йому́ випада́є воло́сся. 他掉头发。②(雨、雪等)降，下 Ви́пала поро́ша. 降了初雪。③碰上，赶上(什么样的天气、季节等) ④碰上，摊上，遇到(命运等) На ме́не ви́пало ща́стя. 我走运了。

випадко́вий [形] ①偶然的，意外的(副 **випадко́во**) ②个别的，非典型的 ～ве я́вище 个别现象

випадко́вість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①випадко́вий 的名词 ②偶然的情况，意外的情况

випадни́й [形]〈语法〉隐现的 ～ звук 隐现音

ви́падок，*-дку* [阳] ①(发生的)事情；偶然的事情，意外的事件 ②情况，状况，机会，时机 завдяки́ щасли́вому ～дку 由于幸运的机会

ви́палити [完] 见 випа́лювати

випа́лювальний [形] 用于烧制的，用于焙烧的

випа́лювати，*-люю*，*-люєш* [未] **ви́палити**，*-лю*，*-лиш* [完] *що* ①烧毁(全部)；晒枯 ②烧尽(燃料) ③烧制(使物体增加坚固性)；〈矿〉焙烧

випа́лювач，*-ча* 五格 *-чем* [阳] 烧制工，焙烧工

випа́лювачка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] випа́лювач 的女性

ви́пар，*-ру* 复 *-ри*，*-рів* [阳] ①蒸发 ②[常用复数] 蒸发出来的气体

ви́парити [完] 见 випа́рювати

ви́парки，*-ків* [复]〈专〉熬后剩下的浓缩物

випарни́й [形] 蒸发用的

ви́парність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 挥发性；蒸发率；汽化度

випаро́вуваність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝ви́парність

випаро́вувати，*-ро́вую*，*-ро́вуєш* [未] **ви́парувати**，*-рую*，*-руєш* [完] ① *що* 使蒸发 ②蒸发 Во́ди випаро́вують. 水蒸发。

випаро́вуватися，*-ро́вується* [未] **ви́паруватися**，*-рується* [完] ①蒸发 ②〈转〉消失，消逝

ви́парувати [完] 见 випаро́вувати

ви́паруватися [完] 见 випаро́вуватися

випа́рювати，*-рюю*，*-рюєш* [未] **ви́парити**，*-рю*，*-риш* 命令式 *-пар* [完] ① *що* 使蒸发 ～ во́ду 使水分蒸发 ②[只用完成体] *кого́*〈转，口语〉抽打，鞭打

ви́пас，*-су* [阳]〈农〉牧场

випаса́ння，*-ня* [中] випаса́ти 1 解的名词

випаса́ти，*-са́ю*，*-са́єш* [未] 及 **випа́сувати**，*-сую*，*-суєш* [未] **ви́пасти**[2]，*-су*，*-сеш* [完] ① *кого́* 把(牲畜)放牧喂肥 ② *що*(放牧时牲畜)完全吃尽(某块地上的草)

ви́пасти[1] [完] 见 випада́ти

ви́пасти[2] [完] 见 випаса́ти

випа́сувати [未] ＝випаса́ти

ви́пекти [完] 见 випіка́ти

випереджа́ти，*-джа́ю*，*-джа́єш* [未] **ви́передити**，*-джу*，*-диш* [完] *кого́* ①超过，追过 ②〈转〉胜过 ③(比别人)抢先做

ви́передити [完] 见 випереджа́ти

ви́перти [完] 见 випира́ти[1]

ви́пертися [完] 见 випира́тися

ви́пестити,*-пещу*,*-пестиш* [完] *когó-що* ①抚养,精心培养 ②(转)培养成,培养出来

ви́пестувати,*-тую*,*-туєш* [完] = ви́пестити

випивáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **ви́пити**,*-п'ю*,*-п'єш* [完] ①*що* 喝下;喝光;喝醉~пити до дна 干杯 ~на *чиє́* здорóв'я 为某人健康干杯 ②[只用未完成体](无补语)(口语)好喝酒 ◊ **ви́пити чáшу**(转)历尽艰苦,备尝艰辛

випинáти,*-нáю*,*-нáєш* [未] **ви́пнути**,*-пну*,*-пнеш* [完] *що* 挺出,凸出;噘起(嘴唇);瞪起(眼睛)~ устá 噘起嘴唇 ~ óчі 瞪起眼睛

випинáтися,*-нáюся*, *-нáєшся* [未] **ви́пнутися**,*-пнуся*,*-пнешся* [完] 挺出,凸出;噘起;突出

випирáти[1],*-рáю*,*-рáєш* [未] **ви́перти**,*-пру*,*-преш* [完] *когó*(口语)推出,赶出

випирáти[2],*-рáю*,*-рáєш* [未] **ви́прати**,*-перу*,*-переш* [完] *що* 洗净(衣服等)

випирáтися,*-рáюся*,*-рáєшся* [未] **ви́пертися**,*-пруся*,*-прешся* [完] 突出,鼓出

ви́писати [完] 见 випи́сувати

ви́писатися [完] 见 випи́суватися

ви́писка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-сок* [阴] ①ви́писати—випи́сувати 1,5 解的名词 ②摘要,节录,引文

випи́сувати,*-сую*,*-суєш* [未] **ви́писати**,*-пишу*,*-пишеш* [完] *когó-що* ①(从书中)摘录,抄下 ②订购 ③仔细书写(字母等);精心描绘(设计图等)~ лíтери 仔细写出字母 ④开出(证明、证件等) ⑤除名,开除;使…出(院)

випи́суватися,*-суюся*,*-суєшся* [未] **ви́писатися**,*-пишуся*,*-пишешся* [完] 出院;被除名,注销

ви́питати [完] 见 випи́тувати

ви́пити [完] 见 випивáти

випи́тування,*-ня* [中] випи́тувати 的名词

випи́тувати,*-тую*,*-туєш* [未] **ви́питати**,*-таю*,*-таєш* [完] *що*(纠缠不休地)打听清楚,探听出

випихáти,*-хáю*,*-хáєш* [未] **ви́пхати**,*-хаю*,*-хаєш* [完] 及 **ви́пхнути**,*-ну*,*-неш* [完] *когó*(口语)推出,赶出;推到 ~ *когó* за двéрі 把…推出门外

випікáння,*-ня* [中] випікáти 1 解的名词

випікáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **ви́пекти**,*-пеку*,*-печеш* 过去时*-пік*,*-пекла* 命令式 *-печи* [完] ① *що* 烤(面包等)~ хліб 烤面包 ②*когó-що* 烧毁;(用烧红的铁)烫死 ③*що* 烫上(烙印) ◊ **випікáти óчі**(转,口语)(刻薄地)责备,责难

ви́піт,*-поту* 复*-поти*,*-потів* [阳](医)渗出液

ви́пічка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴] 烤好的食品

ви́плавити [完] 见 виплавля́ти

ви́плавитися [完] 见 виплавля́тися

виплавля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **ви́плавити**,*-влю*,*-виш*,*-влять* 命令式*-лав* [完] *що* 冶炼

виплавля́тися,*-ля́ється* [未] **ви́плавитися**,*-виться* [完](金属)冶炼出

ви́плата,*-ти* [阴] ви́платити 的名词 соціáльні ~ти 社会性的开支

ви́платити [完] 见 виплáчувати

виплáчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **ви́платити**,*-лачу*,*-латиш* [完] *що* 支付,缴纳;偿还(部分债务),偿清(全部债务)~ процéнти 支付利息

ви́плекати,*-каю*,*-каєш* [完] *когó-що* 抚养大;培植大

ви́плести [完] 见 виплітáти

випливáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **ви́плисти** 及 **ви́пливти**,*-ливу*,*-ливеш* 过去时*-лив*,*-лила* [完] ①游出水面;漂上来;游上岸 ②(船)驶出 ③[只用未完成体](转)是…的结果,由…得出结论

ви́пливти [完] = ви́плисти 见 випливáти

ви́плигнути [完] 见 випли́гувати

випли́гувати,*-гую*,*-гуєш* [未] **ви́плигнути**,*-ну*,*-неш* [完] 跳出,跃出

ви́плисти [完] 见 випливáти

виплітáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] **ви́плести**,*-лету*,*-летеш* 过去时*-лів*,*-лела* [完] *що* ①编成 ~ кóсу 编辫子 ~

вінóк 编花环 ②〈转,口语〉编造,杜撰 ～ небили́ці 编造谎话

ви́пнути [完] 见 випина́ти

ви́пнутися [完] 见 випина́тися

ви́повнити [完] 见 випóвнювати

ви́повнитися [完] 见 випóвнюватися

випóвнювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] 及 **виповня́ти**,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **ви́повнити**,*-ню*,*-ниш* [完] *що* 装满,灌满;充满

випóвнюватися,*-нюється* [未]及 **виповня́тися**,*-ня́ється* [未] **ви́повнитися**,*-ниться* [完] 装满,灌满;充满 Майда́н випóвнювався людьми́. 广场上挤满了人。

виповня́ти [未] ＝випóвнювати

виповня́тися [未] ＝випóвнюватися

випогóджуватися, *-джується* [未] **ви́погодитися**,*-диться* [完,无人称] 转晴,放晴

ви́погодитися [完] 见 випогóджуватися

ви́полоти [完] 见 випóлювати

випóлювати,*-люю*,*-люєш* [未] **ви́полоти**,*-лю*,*-леш* [完] *що* 拔除…的杂草;拔掉(杂草) ～ гoрóд 拔除菜园里的杂草 ～ бур'я́н 拔掉杂草

випорса́ти [未] ＝випóрскувати

ви́порснути [完] 见 випóрскувати

випóрскувати,*-кую*,*-куєш* [未] 及 **випорса́ти**,*-са́ю*,*-са́єш* [未] **ви́порснути**,*-ну*,*-неш* [完] ①(突然)滑落,掉下 ②(迅速)跑出;驶出

ви́правдання,*-ня* [中] ① ви́правдати, ви́правдатися 的名词 ②证明正当的理由 ③宣告无罪

ви́правдати [完] 见 випра́вдувати

ви́правдатися [完] 见 випра́вдуватися

виправдни́й [形] ①宣告无罪的 ～ви́рок 宣告无罪的判决 ②证明的,证实的 ～ні докумéнти 证明文件,证明书;报销单据

випра́вдувальний [形] ＝виправдни́й

випра́вдувати,*-дую*,*-дуєш* [未] **ви́правдати**,*-даю*,*-даєш* [完] *когó-що* ①宣告无罪;做出无罪判决 ②证明…是可能的、可以接受的,证明…是正当的 ③不辜负,无愧于

випра́вдуватися,*-дуюся*,*-дуєшся* [未] **ви́правдатися**,*-даюся*,*-даєшся* [完] ①证明自己是对的;证明自己无罪 ②为自己辩护 ③证明正确

ви́правити [完] 见 виправля́ти

ви́правитися [完] 见 виправля́тися

виправля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **ви́правити**,*-влю*,*-виш*,*-вить*,*-влять* 命令式 *-прав* [完] *що* ①(把弯曲或皱的东西)弄直,展平 ②纠正,改正(缺点、错误);修改(手稿、词句等) ③〈口语〉弄到,获得 ④〈专,口语〉鞣制 ～шкíру 鞣制皮革

виправля́тися,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [未] **ви́правитися**,*-влюся*,*-вишся*,*-виться*,*-вляться* [完] ①(弯曲的东西)变直,伸直;(皱了的东西)展平 ②(克服缺点)改好,改正(自己的)错误 ③证明自己是对的;证明自己无罪;为自己辩护

випра́вний [形] 可以改正的;可以修改的

виправни́й [形] 用于改造犯人的 ～на́ колóнія 改造营

випрасóвувати,*-сóвую*,*-сóвуєш* [未] **ви́прасувати**,*-сую*,*-суєш* [完] *що* 熨 ～ штани́ 熨裤子

ви́прасувати [完] 见 випрасóвувати

ви́прати [完] 见 випира́ти[2]

випріва́ти,*-ва́є* [未] **ви́пріти**,*-ріє* [完] (作物因冰雪或过分潮湿)霉烂而死

ви́пріти [完] 见 випріва́ти

випрóбний [形] 试验用的,检验用的 ～ перíод 试用期

випробóвувати,*-бóвую*,*-бóвуєш* [未] ＝випрóбувати

ви́пробувати [完] 见 випрóбувати

випрóбувати,*-бую*,*-буєш* [未] 及 **випробóвувати**,*-вую*,*-вуєш* [未] **ви́пробувати**,*-бую*,*-буєш* [完] *когó-що* 试验,检验,测验;试用;考验 ～вíрність 考验(某人的)忠诚

випрóбувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 试验员 льóтчик ～试飞员

ви́променити [完] 见 випромíнювати

ви́променитися [完] 见 випромíнюватися

випромíнювальний [形]〈理〉辐射的

випромінювання,*-ня* [中] випромінювати 的名词

випромінювати,*-нює* [未] **випромени-ти**,*-нить* [完] *що* 辐射(热、电磁波等)

випромінюватися,*-нюється* [未] **випроменитися**,*-ниться* [完](热、电磁波等)辐射出

випростати [完] 见 випростувати

випростатися [完] 见 випростуватися

випростувати,*-тую*,*-туєш* [未] **випростати**,*-таю*,*-таєш* [完] *що* ①使变直;伸直,挺直(腰、肩等) ②(口语)(从…中或从…下面)抽出,拔出 ◇ **випростати ноги**(人)死,蹬腿

випростуватися,*-туюся*,*-туєшся* [未] **випростатися**,*-таюся*,*-таєшся* [完](弯曲的东西)变直;(腰、肩等)伸直,挺直;(人)站直,坐直

випручати [完] 见 випручувати

випручати [未] = випручувати

випручатися [完] 见 випручуватися

випручатися [未] = випручуватися

випручувати,*-чую*,*-чуєш* [未] 及 **випручати**,*-чаю*,*-чаєш* [未] **випручати**,*-чаю*,*-чаєш* [完] *що* ①(猛地)抽出、拔出(手、腿等) ②(口语)拖出,拉出

випручуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] 及 **випручатися**,*-чаюся*,*-чаєшся* [未] **випручатися**,*-чаюся*,*-чаєшся* [完] 摆脱,挣脱;转摆脱(某人的束缚、控制)

випрягати,*-гаю*, *-гаєш* [未] **випрягти**,*-ряжу*, *ряжеш* 过去时 *ріг*,*-рягла* 命令式 *-ряжи* [完] *кого* 卸(牲口)

випрягатися,*-гається* [未] **випрягтися**,*-ряжеться* 过去时 *рігся*,*-ряглася* [完](牲口从挽具中)卸下来

випрягти [完] 见 випрягати

випрягтися [完] 见 випрягатися

випуск,*-ку* [阳] ①випускати 1,3,4 解的名词 ②同批产品 ③(按专题选编的)文集;(专题文集的)一卷,一集;(电视节目的)一集 ④(一批)同届毕业生 ◇ **на випуск** 露在外面(衬衫不塞进腰带或裤腿不塞进靴筒)

випускати,*-каю*, *каєш* [未] **випустити**,*-пущу*,*-пустиш* [完] *кого-що* ①放走;让驶去 ②释放 ～на волю 释放 ③生产,制造;出版;发行(货币、债券等)～ позику 发行公债 ④培养出(毕业生)～ спеціалістів для промисловості 为工业培养出专家 ⑤删除 ～речення 删去一句话 ⑥发出(声音、气味等) ◇ **випустити з уваги** 忽视,忽略,忘记 **не випускати з очей** *кого-що* 1)目不转睛地看 2)没有从视线中消失

випускний [形] ①放出的,排出的 ②毕业的 ③露出外面、未塞进裤腰或靴筒里的(指衬衫或裤子) ◇ **випускна яєшня** 荷包蛋

випускник,*-ка* [阳] 毕业生

випускниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] випускник 的女性

випусковий,*-вого* [阳](印)出版单位在印刷厂监督印刷与出版发行的工作人员

випустити [完] 见 випускати

випхати [完] 见 випихати

випхнути [完] = випхати 见 випихати

вир,*-ру* [阳] ①旋涡 ②(转)激流 ～життя 生活的激流

виражальний [形] ①富有表情的;富有表现力的(指语言等)～ні рухи(心理)带表情的动作 ②用于表达的 ～ні засоби мови(语言)语言的表达手段

виражати,*-жаю*,*-жаєш* [未] **виразити**,*-ражу*,*-разиш* 命令式 *-рази* [完] *що* ①表示,表现,表明;(用语言、文字等)表达,说出～ почування 表达感受 ②(专)(用某种度量单位)标出

виражатися,*-жається* [未] **виразитися**,*-разиться* [完] 表示出,表现出;(用语言、文字等)表达,说

вираження,*-ня* [中] виразити—виражати 的名词

вираз,*-зу* [阳] ①(少用)виразити -виражати 的名词 ②表情 ③话语

виразити [完] 见 виражати

виразитися [完] 见 виражатися

виразка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *виразки*, *виразок* [阴](医)溃疡 хворий на ～ку шлунка(医)胃溃疡患者 вкривати ～ками 长满溃疡

виразковий [形] 有溃疡的 ～ва хворо-

ба(胃或十二指肠)溃疡

вира́зний [形] ①富有表情的 ②明确的；清楚的(指笔迹)；听得清楚的；吐词清楚的 ～по́черк 清楚的笔迹

вира́зник, *-ка* [阳](某些人的利益、观点、愿望等的)表达者，代言人

вира́зниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вира́зник 的女性

виразо́вий [形]：◇ **виразо́ві за́соби мо́ви**(语言)语言的表达手段

вирахо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **ви́рахувати**, *-рахую*, *-рахуєш* [完] *що* ①算出，计算出 ～трудну́ зада́чу 计算出难算的习题 ②(从工资等中)扣除

ви́рахувати [完] 见 вирахо́вувати

ви́рва, *-ви* [阴] ①坑，弹坑；洞 ②河底深坑，池塘底深坑

ви́рвати [完] 见 вирива́ти[1]

ви́рватися [完] 见 вирива́тися[2]

вирива́ти[1], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **ви́рвати**, *-ву*, *-веш* [完] *що* ①拔出；(用力)扯下；(用力)夺去 ～кропиву́ 拔出荨麻 ②(从枝、茎上)摘下，揪下

вирива́ти[2], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **ви́рити**, *-рию*, *-риєш* [完] *що* 挖成；掘出

вирива́тися[1], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **ви́ритися**, *-риюся*, *-риєшся* [完](挖开土、沙等)钻出来

вирива́тися[2], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **ви́рватися**, *-вуся*, *-вешся* [完] ①不由自主地说出，突然说出 —Невже? —Ви́рвалося у поe̓та,—Він міг забу́ти вас? "难道，"诗人不由自主地说，"他能忘记您吗?" ②(口语)挣脱 ③(口语)飞快地跑出，疾驶出

винна́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **ви́ринути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-ринь* [完] ①(潜水后)游出水面 ②(转)突然出现 Вирина́ють з темно́ти вогні. 黑暗中突然出现灯光。

ви́ринути [完] 见 вирина́ти

ви́рити [完] 见 вирива́ти[2]

ви́ритися [完] 见 вирива́тися[1]

ви́ріб, *-робу* [阳] ①制品，产品 ②[只用单数] 制作，生产 мате́рія дома́шнього ～робу 家织的布

вирі́внювати, *-нюю*, *нюєш* [未] **ви́рівняти**, *-няю*, *-няєш* [完] *що* ①铺平，使平坦 ②使变直；伸直(腰、肩等)

вирі́внюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **ви́рівнятися**, *-няюся*, *-няєшся* [完] ①变平坦 ②变直

ви́рівняти [完] 见 вирі́внювати

ви́рівнятися [完] 见 вирі́внюватися

ви́різати [完] 见 вирі́зувати

ви́різка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] ①ви́різати 1 解的名词 ②剪报 ③里脊肉

вирізни́й [形] 有剪口的；雕刻的

ви́різнити [完] 见 вирізня́ти

ви́різнитися [完] 见 вирізня́тися

вирізня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **ви́різнити**, *-ню*, *-ниш* [完] *кого́-що* 分出；选出；辨别

вирізня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **ви́різнитися**, *-нюся*, *-нишся* [完] 出众；突出；显出特色

вирі́зувальний [形] ①雕刻的；雕刻用的 ②雕刻出来的

вирі́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **ви́різати**, *ріжу*, *-ріжеш* 命令式 *-ріж* [完] *кого́-що* ①剪下，切下；切除(肿瘤、白内障等) ②剪成，削成 ③雕出(花纹、题词等)～візеру́нки 雕出花纹 ～на́писи 刻出题词 ④(用冷兵器)杀死(所有或许多人)

ви́різьбити [完] 见 вирі́зьблювати

ви́різьбитися [完] 见 вирі́зьблюватися

вирі́зьблювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́різьбити**, *-блю*, *-биш*, *-блять* [完] *що* ①刻出，雕出(花纹、题词等) ②(用石料、木料等)雕塑

вирі́зьблюватися, *-люється* [未] **ви́різьбитися**, *биться* [完] 刻成，雕成

ви́рій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳](候鸟飞往过冬的)温暖的南方

виріша́льний [形] 决定性的

ви́рішити [完] 见 вирі́шувати

ви́рішитися [完] 见 вирі́шуватися

вирі́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **ви́рішити**, *-шу*, *-шиш* [完] ①决定，决意 ②*що* 解决(问题等)～пита́ння 解决问题

вирі́шуватися, *шуюся*, *шуєшся* [未]

ви́рішатися,-*шуся*,-*шишся* [完] ①决定,决意 ②得到解决

ви́робити [完] 见 виробля́ти

ви́робитися [完] 见 виробля́тися

ви́робіток,-*тку* [阳] ① ви́робити 1,2 解的名词 ②产品;产量 ③〈口语〉工资

ви́робка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*бок* [阴] ①制造,生产 ②[常用复数]〈矿〉坑道

виро́блювати [未] ＝виробля́ти

виро́блюватися [未] ＝виробля́тися

виробля́ти,-*ля́ю*,-*ля́єш* [未] 及 **виро́блювати**,-*люю*,-*люєш* [未] **ви́робити**,-*блю*,-*биш*,-*блять* [完] *що* ①生产,制造 ②做工挣得(若干钱) ③消耗尽;〈矿〉采尽 ～ свою́ си́лу(或 си́лоньку)精疲力竭 ～ша́хту 采尽矿井 ④[只用未完成体]〈口语〉搞出(出格的、意外的事情),搞(恶作剧)

виробля́тися,-*ля́ється* [未] 及 **виро́блюватися**,-*люється* [未] **ви́робитися**,-*биться* [完] ①(经过练习而)养成,练成 ②耗尽;〈矿〉被采尽;(被工作累得)精疲力竭

виробни́к,-*ка́* [阳]〈经〉生产者,制造者

виробни́цтво,-*ва* [中] 生产,制造 ～ това́рів 商品生产

виробни́чий [形] виробни́цтво 的形容词

виробни́чник,-*ка* [阳] 生产者

виробни́чниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] виробни́чник 的女性

ви́родження,-*ня* [中] ви́родитися 的名词

виро́джуваність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴]〈生物〉退化性

виро́джуватися,-*джується* [未] **ви́родитися**,-*диться* [完] ①退化,变质;腐化,堕落 ②〈生物〉退化

ви́родитися [完] 见 виро́джуватися

ви́родок,-*дка* [阳] ①畸形的人 ②腐化者,堕落者,败类 ③〈转,口语,蔑〉私生子;〈骂〉坏种

ви́рок,-*ку* [阳]〈法〉判决 неправосу́дний ～不公正的判决 обвинува́льний ～认为有罪的判决

вироста́ти,-*та́ю*,-*та́єш* [未] **ви́рости**,-*ту*,-*теш* 过去时 -*ріс*,-*росла* [完] ①长高,长大;长大成人 Ді́ти виростáли. 孩子们长大成人。②(范围、力量等)扩大,增加

ви́рости [完] 见 виростáти

ви́ростити [完] 见 виро́щувати

виро́щувати, *щую*,-*щуєш* [未] **ви́ростити**,-*рощу*,-*ростиш* [完] *кого́-що* ①抚养;培育 ～діте́й 抚养孩子们 ②〈转〉(精心)培养

ви́рубати [完] 见 виру́бувати

вируба́ти [未] ＝виру́бувати

виру́бувати,-*бую*,-*буєш* [未] 及 **вируба́ти**,-*ба́ю*,-*ба́єш* [未] **ви́рубати**, *баю*,-*баєш* [完] *кого́-що* ①砍光,伐尽 ②砍死(全部或许多)

вирува́ти,-*ру́є* [未] ①(水等)沸腾;汹涌 ②〈转〉(生活)沸腾;(工作)热火朝天地进行

ви́рулити [完] 见 виру́лювати

виру́лювати,-*люю*,-*люєш* [未] **ви́рулити**,-*лю*,-*лиш* [完]〈空〉驾驶飞机在地面滑行到(某处)

виручá́ти,-*чá́ю*,-*чá́єш* [未] **ви́ручити**,-*чу*,-*чиш* [完] *кого́-що* ①搭救,救助 ②(卖东西)得到(若干钱);赚钱,获得利润

виручá́тися,-*чá́юся*,-*чá́єшся* [未] **ви́ручитися**,-*чуся*,-*чишся* [完] ①摆脱困境 ②获得(若干钱)

ви́ручити [完] 见 виручá́ти

ви́ручитися [完] 见 виручá́тися

ви́ручка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] ① ви́ручити—виручá́ти 的名词 ②销货款;赚得的利润 де́нна ～一天的销货款

виру́ша́ти,-*ша́ю*,-*ша́єш* [未] **ви́рушити**,-*шу*,-*шиш* 命令式 -*руш* [完] 上路,起程,动身

ви́рушити [完] 见 вирушá́ти

виряджá́ти,-*джá́ю*,-*джá́єш* [未] **ви́рядити**,-*джу*,-*диш* [完] *кого́* ①给…打扮漂亮 ②给…准备行装送上路 ～ си́на в доро́гу 给儿子准备行装送上路 ③送行,送别 ④〈口语〉驱逐,逼走

виряджá́тися,-*джá́юся*,-*джá́єшся* [未] **ви́рядитися**,-*джуся*,-*дишся* [完] ①(把自己)打扮漂亮 ②自己准备好行装出发

ви́рядити [完] 见 виряджá́ти

ви́рядитися [完] 见 виряджáтися
ви́рячити [完] 见 виря́чувати
ви́рячитися [完] 见 виря́чуватися
вирячкувáтий [形]〈口语〉①眼睛突出的 ②突出的(指眼睛)～ті óчі 突出的眼睛
вирячкувáтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴]〈医〉眼球突出
виря́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́рячити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ряч* [完]〈口语〉瞪大(眼睛) ～óчі на *когó-щó* 瞪大眼睛看…
виря́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **ви́рячитися**, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-рячся* [完]〈口语〉①(眼睛)瞪大 ②瞪大眼睛 ～ *на когó-щó* 瞪眼看…
висáджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **ви́садити**, *-джу*, *-диш* [完] *когó-щó* ①(帮助或让…)下车(船等);使登陆 ～ вíйсько на бéрег 使部队登岸 ②(从温室等)移植 ③(口语)(举起)使坐在(高处);把…放在(高处) ◇ **ви́садити в повíтря** 爆炸
висáджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **ви́садитися**, *-джуся*, *-дишся* [完] 下车,下船;上岸,登陆
ви́садити [完] 见 висáджувати
ви́садитися [完] 见 висáджуватися
ви́сапати [完] 见 висáпувати
висáпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **ви́сапати**, *-паю*, *-паєш* [完] *щó*(用小锄)锄(草);锄尽杂草～ бур'я́н 锄杂草 ～ горóд 锄尽菜园里的杂草
ви́світлити [完] 见 висвíтлювати
висвíтлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́світлити**, *-лю*, *-лиш* [完] *щó* ①(少用)照亮,照明 ②(转)说明;查明
виселéнець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 移民
виселéнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] виселéнец 的女性
ви́селення, *-ня* [中] ви́селити—виселя́ти, ви́селитися—виселя́тися 的名词
ви́селити [完] 见 виселя́ть
ви́селитися [完] 见 виселя́тися
ви́селок, *-сілка* [阳] 移民新村;把居民迁移到外地
виселя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **ви́селити**, *-лю*, *-лиш* [完] *когó* 强迫迁出;使迁移
виселя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **ви́селитися**, *-люся*, *-лишся* [完] 迁出;迁居,搬家(至某处)
виси́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **ви́сидіти**, *-джу*, *-диш* [完] ①坐(若干时间);逗留,度过(若干时间)～цілу ніч 坐一夜 ～ рік 度过一年 ②*когó-щó* 孵,孵出 ～кýрят 孵出小鸡 ③(转)坐等,坐待
ви́сидіти [完] 见 виси́джувати
висилáти, *-лáю*, *-лáєш* [未] **ви́слати**[1], *ви́шлю*, *ви́шлеш* 命令式 *ви́шли* [完] *когó-щó* ①(邮寄)寄出;发出;送出;派出 ②(剥夺居住权)把…(从某地区)驱逐出去,驱逐至(某地)
ви́силка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①〈口语〉ви́слати—висилáти 的名词 ～ книжóк 寄书 ②驱逐 ③驱逐地
ви́сипати [完] 见 висипáти
висипáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **ви́сипати**, *-плю*, *-плеш*, *-плять* 命令式 *-сип* [完] ①*щó*(把散体物)撒出,倒出 ②出(疹子) Ви́сипав ви́сип. 出了疹子。③成群出现,蜂拥而至 ④*щó*(用土)修筑,修建(土堤等)～вал 修筑土堤 ⑤*щó*(把稀饭)倒出 ⑥*щó чим* 撒满 ～стéжку піскóм 在小路上撒满沙子
ви́сипатися [完] 见 висипáтися
висипáтися, *-пáється* [未] **ви́сипатися**, *-плеться* [完] ①(散体物)撒出,撒落 ②成群出现,蜂拥而至;大量地出现 Йомý вже бородá ви́сипалася. 他已经长了许多胡子了。
висипля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **ви́спатися**, *-плюся*, *-пишся*, *-пляться* [完] 睡够,睡足
виси́пний [形] ①撒出的;能倒出的 ②〈医〉出疹的 ～ тиф 斑疹伤寒
висисáти, *-сáю*, *-сáєш* [未] **ви́ссати**, *ви́ссу*, *ви́ссеш* [完] ① *щó* 吸出,吮出 ②*когó*〈转〉使疲惫不堪,使精疲力竭
висихáти, *-хáю*, *хáєш* [未] **ви́сохти** 及 **ви́сохнути**, *-хну*, *-хнеш* [完] ①变干;蒸发 ②(植物)枯萎 ③〈转〉(由于心情沉重、繁重劳动等而)消瘦 з гóря ～由于悲伤而消瘦
ви́сів, *-ву* [阳]〈农〉① ви́сіяти—висівá-

ти—висíювати 的名词 ②(播种的)种子

висівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] 及 **висíювати**, *-сíюю*, *-сíюєш* [未] **вúсіяти**, *-сію*, *-сієш* [完] *що* ①播完(所有或若干种子) ②(用筛子等)筛净(粮食等)

висівáтися, *-вáється* [未] 及 **висíюватися**, *-сíюється* [未] **вúсіятися**, *-сіється* [完] 筛下,罗下

висідáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **вúсісти**, *-сяду*, *-сядеш* 命令式 *-сядь* [完] 下车,下船 ~ з суднá 下船

висікáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **вúсікти**, *-січу*, *-січеш* 命令式 *-січи* [完] *когó-що* ①(在石上)刻出,凿出;(用石料等)雕成,刻成 ②砍死(全部或许多);砍尽 ③[只用完成体] 抽打,鞭打

висікáтися, *-кáється* [未] **вúсіктися**, *-січеться* [完](口语)(头发、毛)脱落;(衣服)脱线 Волóсся вúсіклося. 头发脱落了。

вúсікти [完] 见 висікáти

вúсіктися [完] 见 висікáтися

вúсісти [完] 见 висідáти

висíти, *вишý*, *висúш* [未] ①吊,悬挂;(胡子等)下垂 ②在空中几乎不动;(在天空)盘旋 Птáшка нúзько висíла над пóлем. 小鸟在田野上空低飞盘旋。

висíювати [未] = висівáти

висíюватися [未] = висівáтися

вúсіяти [完] 见 висівáти

вúсіятися [完] 见 висівáтися

виск, *-ку* [阳] 尖叫,尖叫声;当啷声;咻咻声;嗖嗖声(子弹、炮弹飞驰声)

вискáкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **вúскочити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-коч* [完] ①跳出 ②跳上 ③(疮、疖等)突然长出 В неї на тíм'ї вúскочила гýля. 她头顶上突然长出一个疱。

вúскалити [完] 见 вискáлювати

вúскалитися [完] 见 вискáлюватися

вискáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **вúскалити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-каль* [完] *що* 露出(牙齿),龇(牙) ~ зýби 露出牙齿 ◊ **вискáлювати(вúскалити) зýби** 微笑

вискáлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **вúскалитися**, *-люся*, *-лишся* 命令式 *-калься* [完] ①露出牙齿,龇牙;微笑 ②(口语)显露出来,露出 Сóнце вúскалилося із-за хмар. 太阳从乌云后面露出来了。

вúскнути [完] 见 вищáти

вúскочити [完] 见 вискáкувати

вúскребти [完] 见 вискрібáти

вискрібáти, *-бáю*, *-бáєш* [未] **вúскребти**, *-бу*, *-беш* 过去时 *-ріб*, *-ребла* [完] *що* ①刮净,刮平 ②刮除,刮掉

вúскрібки, *-ків* [复](口语)(从器皿壁或底上)刮下来的东西

вúскубати [完] 见 вискýбувати

вúскубти [完] = вúскубати 见 вискýбувати

вискýбувати, *-бую*, *-буєш* [未] **вúскубати**, *-баю*, *-баєш* [完] 及 **вúскубти**, *-бу*, *-беш* [完] *що*(把羽毛、毛发、草等)拔出,拔下 ~ травý 拔草

вúслати[1] [完] 见 висилáти

вúслати[2] [完] 见 вистилáти

вúслатися [完] 见 вистилáтися

вислизáти, *-зáю*, *-зáєш* [未] **вúслизнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①滑下去,滑落;(转)(从记忆等中)消失 ②溜走,偷偷地跑出;(转,口语)(很快地、机敏地)摆脱,脱身

вúслизнути [完] 见 вислизáти

вúслів, *-лову* [阳] 词组,短语;话语;格言,名言 не вибирáти ~ловів 说话用词不客气

вúсловити [完] 见 вислóвлювати

вúсловитися [完] 见 вислóвлюватися

вислóвлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **вúсловити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-лов* [完] *що* 说出;(用言语)表达(思想、感情等)

вислóвлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **вúсловитися**, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* 命令式 *-ловся* [完] ①说出,表达自己的意见;*за когó-що* 发言赞成…;*прóти когó-чóго* 发言反对… ②(用言语)表达(得如何)Умíє лéгко вúсловитися. 他讲话流畅。

вúслуга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] вúслужити—вислýжувати 1 解的名词

вúслужити [完] 见 вислýжувати

ви́служитися [完] 见 вислу́жуватися

вислу́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **ви́служити**, *-жу*, *-жиш* [完] *що* ①服务,供职,工作(一定时间);结束服务 ~ двана́дцять літ 工作 12 年 ②因服务得到…

вислу́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **ви́служитися**, *-жуся*, *-жишся* [完] ①(旧)因努力服务而高升 ②(因巴结、逢迎而)得到赏识

ви́слухати [完] 见 вислу́хувати

вислухо́вувати [未] = вислу́хувати

вислу́хувати, *-лу́хую*, *-лу́хуєш* [未] **вислухо́вувати**, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **ви́слухати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *кого́-що* ①听完 ②(医)听诊

ви́смикати [完] 见 висмика́ти

висмика́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] 及 **висми́кувати**, *-кую*, *-куєш* [未] **ви́смикати**, *-каю*, *-каєш* 及 *-мичу*, *-мичеш* 命令式 *-микай* 及 *-мич* [完] 及 **ви́смикнути**, *-ну*, *-неш* [完] *що* 拔出,抽出;(把垂下的东西从…下面)拉出,拽出;(转)断章取义地摘引 ~ цита́ти 断章取义地摘录引文

ви́смикнути [完] = ви́смикати 见 висмика́ти

ви́смикнутися [完] 见 висми́куватися

висми́кувати [未] = висмика́ти

висми́куватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **ви́смикнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①滑落;(从下垂的东西里)露出 ②(口语)跑出,逃出;脱离开

ви́снаження, *-ня* [中] ①极度虚弱;疲惫不堪 ②(农)贫瘠 ~ гру́нту 土壤贫瘠 ◇ **сечове́ ви́снаження**(医)糖尿病

висна́жливий [形] 繁重的,极其消耗精力的

ви́снажити [完] 见 висна́жувати

ви́снажитися [完] 见 висна́жуватися

висна́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **ви́снажити**, *-жу*, *-жиш* [完] *кого́-що* ①使极度虚弱,使精疲力竭 ②使(土壤)贫瘠 ~ грунт 使土壤贫瘠

висна́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **ви́снажитися**, *-жуся*, *-жишся* [完] ①极度虚弱,精疲力竭 ②(土壤)贫瘠 ③消耗尽

ви́сновок, *-вку* [阳] 结论,推断 роби́ти (зроби́ти) ~作出结论

висо́вувати [未] = висува́ти

висо́вуватися [未] = висува́тися

висо́кий [形] ①高的 ②(数量)大的;(程度)高的 ~урожа́й 丰收 ~кі те́мпи економі́чного ро́звитку 经济发展的高速度 ③优质的;特殊的~дар 特殊的才能 ④高尚的,崇高的 ~ка мета́ 崇高的目的 ⑤高雅的(指语言、风格) ⑥尖细的(指声音等) ◇ **висо́кий лоб**(或 **висо́ке чоло́**)宽大的前额 **висо́кі гру́ди** 高耸的乳房 **висо́кі чо́боти** 高筒靴

ви́соко 及(诗)**висо́ко** [副] висо́кий 的副词

високово́льтний [形](电)高压的

високопова́жаний [形] 最尊敬的

високопова́жний [形] = високопова́жаний

високопро́бний [形] 成色高的(指含量占 72%以上的金银);(转,口语)优质的,上等的

високочасто́тний [形](电)高频(电流)的

високошано́вний [形] 最尊敬的

високоя́кісний [形] 优质的

висота́, *-ти́* 复 *-со́ти*, *-со́т* [阴] ①高,高度 ②高空 ③高地,高山 ④(转)顶峰,极点 ⑤(可用数字表示的)高度 ~ зву́ку(理)声音高度 ⑥(数)(几何图形的)高度 ⑦(天)天体的高度

ви́сотати [完] 见 висо́тувати

ви́сотатися [完] 见 висо́туватися

висо́тний [形] ①高的;高层的(指建筑) ~на хворо́ба 高山病 ~ні спору́ди 高层建筑 ②(专)用于高空飞行的 ~на раке́та 高空火箭 ~ні польо́ти 高空飞行

висо́тник, *-ка* [阳] ①高空作业工人,高层建筑工人 ②高空飞行员

висо́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **ви́сотати**, *-таю*, *-таєш* [完] *що*(把线、绳等)缠起,缠成;缠完(若干数量) ◇ **висо́тувати**(**ви́сотати**) **жи́ли** 折磨到极点;使疲惫不堪 **висо́тувати**(**ви́сотати**) **не́рви** 使神经不得安静 **висо́тувати**(**ви́сотати**) **си́ли** 使精疲力竭

висо́туватися, *-туюся*, *-туєшся* [未]

ви́сотатися, *-таюся*, *-таєшся* [完]（缠线团或捯线团）缠完，捯完（若干线）

ви́сохнути [完] — ви́сохти 见 висиха́ти

ви́сохти [完] 见 висиха́ти

височе́зний [形] 很高的

височе́нний [形] = височе́зний

височина́, *-ни́* 复 *чи́ни*, *чи́н* [阴] ① = висота́ 1—4 解 ②（地理）高平原

висо́чінь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] ①高空 ②（事物发展的）最高水平，顶峰，极点

височі́ти, *-чи́ть* 及 *-чіє* [未] ①矗立，高耸，耸立 ②（转）超群出众，出类拔萃

ви́спатися [完] 见 висипля́тися

ви́співати [完] 见 виспі́вувати

виспіва́ти, *-ва́є* [未] **ви́спіти**, *-піє* [完] ①（谷物、水果等）成熟 ②（口语）（脓包）充满脓

виспі́вувати, *-півую*, *-півуєш* [未] **ви́співати**, *-ваю*, *-ваєш* [完] ①用心唱；唱 ②[只用未完成体]（口语）唱歌（度过若干时间）виспі́вувати ввесь день 唱一整天歌 ③[只用完成体]（口语）唱哑（嗓子）④（鸟）啼啭

ви́спіти [完] 见 виспіва́ти

ви́ссати [完] 见 висиса́ти

виста́ва, *-ви* [阴]（剧）（戏剧等的）演出，上演；（演出的）戏剧

ви́ставити [完] 见 виставля́ти

ви́ставка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-вок* [阴] 展览；展览会

виставко́вий [形] ви́ставка 的形容词

виставля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **ви́ставити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-тав* [完] *кого́-що* ①卸下，取出（镶进某物内部的东西）～вікно́ 卸下窗户 ②搬出，搬到…外边 ③使上演 ④挑选；推荐 ⑤陈列，展览～на про́даж 陈列供出售 ◇ **виставля́ти на по́сміх** 拿某人作为笑柄

ви́ставочний [形]（少用）= виставко́вий

ви́старатися, *-раюся*, *-раєшся* [完]（口语）（经过努力）达到，获得 ◇ **ви́старатися пе́ред** *ким* 巴结，献殷勤

вистача́ти, *-ча́є* [未] **ви́стачити**, *-чить* [完] [无人称] 足够 Тих дров нам ви́стачить на зи́му. 那些木柴足够我们过冬用。З ме́не ви́стачить. 我厌烦了。

ви́стачити [完] 见 вистача́ти

ви́стелити [完] 见 вистеля́ти

вистеля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **ви́стелити**, *-лю*, *-лиш*, *-лять* [完] *що чим* （用…把某物表面）铺满；（给某物表面）铺上 ～сте́жку килима́ми 把小路铺满地毯

вистеля́тися, *-ля́ється* [未] 铺满

вистига́ти[1], *-га́є* [未] **ви́стигнути**[1] 及 **ви́стигти**[1], *гне* [完] 变冷，变凉

вистига́ти[2], *-га́є* [未] **ви́стигнути**[2] 及 **ви́стигти**[2] *-гне* [完] ①（谷物、蔬菜等）成熟 ②（转）（主意、决定等）形成，成熟 Рі́шення ви́стигнуло. 决定酝酿成熟了。

ви́стигнути[1] [完] 见 вистига́ти[1]

ви́стигнути[2] [完] 见 вистига́ти[2]

ви́стигти[1] [完] = ви́стигнути[1] 见 вистига́ти[1]

ви́стигти[2] [完] = ви́стигнути[2] 见 вистига́ти[2]

вистила́ти, *ла́ю*, *-ла́єш* [未] **ви́слати**, *-стелю*, *-стелеш*, *-стелють* 过去时 *-стелив*, *-стелила* [完] = вистеля́ти—ви́стелити

вистила́тися, *-ла́ється* [未] = вистеля́тися

ви́стрибнути [完] 见 вистри́бувати

вистри́бувати, *-бую*, *-буєш* [未] **ви́стрибнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①*з чо́го* 从…跳出 ②*на ко́го-що* 跳到…上 ③[只用未完成体]（口语）跳；跳舞

ви́стромити [完] 见 вистро́млювати

ви́стромитися [完] 见 вистро́млюватися

вистро́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́стромити**, *-млю*, *-миш*, *-млять* [完] *що* 伸出，探出 ～язи́к 伸出舌头

вистро́млюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **ви́стромитися**, *-млюся*, *-мишся*, *-мляться* [完]（头、手等）伸出，探出

ви́струнчитися, *-чуся*, *-чишся* [完] 笔直地站着

ви́стукати [完] 见 вистýкувати

вистýкувати, *-кую*, *кує́ш* [未] **ви́стукати**, *-каю*, *-каєш* [完] ①（一下一下

地)敲(若干时间) ②敲击出(旋律);敲暗号表达 ③(用打字机)打出;(用电报机)拍发 ④用敲击法探查(裂纹、空洞等);(医)叩诊 ⑤[只用未完成体](无直接补语)不时敲打几下;轻轻敲几下

ви́ступ,*-пу* [阳] ①突出部,凸出部 ~ скéлі 悬崖的突出部 ②阶梯地,梯形地段 ③出动,出发 ④演说;演出;发表(自己的作品)~ тéнора 男高音歌手的演唱

виступа́ти,*-пáю*,*-пáєш* [未] **ви́ступити**,*-плю*,*-пиш*,*-плять* [完] ①走在…的前面;从…走出 ②(转)(在某物表面)显现出;(从里向外)冒出,流出 Сльóзи їй на óчі виступáють. 她眼睛流出眼泪。③演说;演出;发表(自己的作品等)

ви́ступити [完] 见 виступáти

висува́ти,*-вáю*,*-вáєш* [未] 及 **висóвувати**,*-сóвую*,*-сóвуєш* [未] **ви́сунути**,*-ну*,*-неш* 命令式 *-сунь* [完] *когó-що* ①移出来,推出;(把身体某一部分)向前伸出 ②(转)提出(思想、论据等);推举

висува́тися,*-вáюся*,*-вáєшся* [未] 及 **висóвуватися**,*-сóвуюся*,*-сóвуєшся* [未] **ви́сунутися**,*-нуся*,*-нешся* 命令式 *-сунься* [完] ①伸出,露出 ②走到前面,走出来 ③露在外面,突出在外

висувни́й [形] 可拉出的

ви́сунути [完] 见 висувáти

ви́сунутися [完] 见 висувáтися

ви́сушити [完] 见 висýшувати

ви́сушитися [完] 见 висýшуватися

вису́шувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **ви́сушити**,*-шу*,*-шиш* [完] *когó-що* ①使变干;排干 ②使消瘦;使精疲力竭 ③(口语)喝干

вису́шуватися,*-шуюся*,*-шуєшся* [未] **ви́сушитися**,*-шуся*,*-шишся* [完](经晒、晾等)变干

висхідни́й [形] 上升的 ◇ **висхіднá інтонáція**(语言)升调 **висхідни́й нáголос**(语音)升调重音

ви́сякати,*-каю*,*-каєш* [完] *що*(口语)擤(鼻涕)

ви́сякатися,*-каюся*,*-каєшся* [完](口语)擤鼻涕

витанцьо́вувати,*-цьóвую*,*-цьóвуєш* [未] **ви́танцювати**,*-цюю*,*-цюєш* [完](口语)热情奔放地跳舞;长时间地跳舞

витанцьо́вуватися,*-цьóвуюся*,*-цьóвуєшся* [未] **ви́танцюватися**,*-цююся*,*-цюєшся* [完](口语)①跳舞跳得精疲力竭 ②(转)办成,成功

ви́танцювати [完] 见 витанцьóвувати

ви́танцюватися [完] 见 витанцьóвуватися

витвере́жувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **ви́тверезити**,*-режу*,*-резиш* [完] *когó* ①使醒酒 ②(转)使清醒,使醒悟

витвере́жуватися,*-жуюся*,*-жуєшся* [未] **ви́тверезитися**,*-режуся*,*-резишся* [完] ①(喝醉后)醒过来 ②(转)清醒过来,醒悟过来

ви́тверезити [完] 见 витверéжувати

ви́тверезитися [完] 见 витверéжуватися

витверезни́й [形] 醒酒的;(转)使人清醒的

витвере́зник,*-ка* [阳] 醒酒所

ви́твір,*-вору* [阳] ①创造出来的东西;作品,创作 ②结果,产物 ~ прирóди 大自然的产物

ви́текти [完] 见 витікáти

ви́терти [完] 见 витирáти

ви́тертися [完] 见 витирáтися

ви́тесати [完] 见 витíсувати

ви́ти[1],*ви́ю*,*ви́єш* 过去时 *вив*,*ви́ла* [未] ①(狗、狼等)叫,吠,嗥 ②(风)呼啸;(海水)怒吼;(机器等)发出拖长的声音 ③(口语)号啕大哭,大声哭叫

ви́ти[2],*в'ю*,*в'єш*,*в'ємó*,*в'єтé* 过去时 *вив*,*вилá* [未] *що* ①捻成,搓成(线、绳等);编;(鸟)搭(窝)~ нитки́ 捻成线 ~ вінóк 编花环 ②把(头发)卷成

ви́тий [形] 捻成的;编成的;卷成的

витика́ти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **ви́ткнути**,*-ну*,*-неш* [完] *що* 伸出,探出

витика́тися,*-кáюся*,*-кáєшся* [未] **ви́ткнутися**,*-нуся*,*-нешся* [完] 露出;出现

витира́ти,*-рáю*,*-рáєш* [未] **ви́терти**,*-тру*,*-треш* [完] *що* ①擦净 ~ сльóзи 擦干眼泪 ②磨破(衣服)~ рукáва 磨破袖子 ③划(火柴)取火 ~ рти сірникá 划火柴

витира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **ви́тертися**, *-труся*, *трешся* [完] ①擦干自己;擦身 ~ холо́дною водо́ю 用冷水擦身 ②(衣服)磨损,磨破 Ко́мір ви́терся. 领子磨破了。

ви́тися, *в'ю́ся*, *в'є́шся*, *в'ємо́ся*, *в'єте́ся* [未] ①(植物)缠绕;(头发)鬈曲 ②(蛇)蜿蜒移动 ③(河、道路等)蜿蜒 Доро́га в'є́ться. 道路蜿蜒曲折。④飘动,飘扬 ⑤(转,口语)在…身边转来转去(表示亲热)

витіва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **ви́тіяти**, *-тію*, *-тієш* [完] ①(*що* 或接不定式)打算,想(做不同寻常的事) ②恶作剧;胡为

ви́тівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*, *-вок* [阴] ①越轨的行为;花招 ②恶作剧

витівни́к, *ка́* 呼格 *-тівнику* 及 *-тівни́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] ①会出主意的人 ②群众游戏娱乐的组织人

витівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] витівни́к 的女性

витіка́ти, *-ка́є* [未] **ви́текти**, *-тече* 过去时 *-тік*, *-текла* [完] ①流出 ②(河、小溪等)发源于 ③逃跑,逃脱

ви́тіпати [完] 见 витíпувати

витíпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **ви́тіпати**, *-паю*, *-паєш* [完] *що* 捧打净(亚麻、大麻等)~ льон 捧打亚麻

витíсувати, *-сую*, *-суєш* [未] **ви́тесати**, *-тешу*, *-тешеш* 命令式 *-теши* [完] *що з чо́го*(用木料、石料等)削成;凿成

ви́тіяти [完] 见 витіва́ти

ви́ткати, *-тчу*, *-тчеш* 命令式 *-тчи* [完] *що* ①织成(地毯、织物等)~ кі́лим 织成地毯 ②织出(花纹、图案等)

витки́й [形] ①蔓生的,爬蔓的 ~кі росли́ни 蔓生植物 ②鬈曲的 ~кі ко́си 鬈曲的辫子

ви́ткнути [完] 见 витика́ти

ви́ткнутися [完] 见 витика́тися

ви́тлумачити [完] 见 витлума́чувати

витлума́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́тлумачити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-мач* [完] *що* ①解释,阐明 ②(为自己)弄明白,理解

ви́товкти, *-вчу*, *-вчеш* 命令式 *-вчи* [完] *що*(冰雹)打坏;踩坏,践踏坏(蔬菜、青草等)~ траву́ 踩坏青草

вито́к, *-тка́* [阳] ①绕成卷的东西 ②(线圈等的)一圈;(绕某物运动的)一圈

ви́толочити [完] 见 витоло́чувати

витоло́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́толочити**, *-чу*, *-чиш* [完] *що*(因行走、放牧等)踩坏,践踏坏(农田等)~ горо́дину 践踏坏蔬菜

ви́тончений [形] ①美丽端庄的(指容貌) ②高雅的,文雅的 ③敏锐的(指感官);机敏的(指头脑、智能)~ слух 敏锐的听觉

ви́топити[1] [完] 见 вито́плювати[1]

ви́топити[2] [完] 见 вито́плювати[2]

ви́топитися[1] [完] 见 вито́плюватися[1]

ви́топитися[2] [完] 见 вито́плюватися[2]

вито́плювати[1], *-люю*, *-люєш* [未] **ви́топити**[1], *-плю*, *-пиш*, *-плять* [完] ① *що* 生好(炉子等);把(房间)烧暖 ~ піч 生好炉子 ②生完(火)

вито́плювати[2], *-люю*, *-люєш* [未] **ви́топити**[2], *-плю*, *-пиш*, *-плять* [完] *що* ①炼出(油脂等)~ жир 炼出油脂 ②(冶)冶炼出

вито́плюватися[1], *-люється* [未] **ви́топитися**[1], *-питься* [完] (炉子)生好

вито́плюватися[2], *-люється* [未] **ви́топитися**[2], *-питься* [完] ①(油脂、蜡)炼出 ②(金属)冶炼出

ви́торг, *-гу* [阳] 销货款

ви́точити[1] [完] 见 вито́чувати[1]

ви́точити[2] [完] 见 вито́чувати[2]

вито́чувати[1], *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́точити**[1], *-чу*, *-чиш* [完] *що* ①(用车床)车出,车削出 ②磨(使锋利);蛀坏

вито́чувати[2], *-чую*, *-чуєш* [未] **ви́точити**[2], *-чу*, *-чиш* [完] *що*(通过小孔慢慢)倒出(液体) ◇ **ви́точити сльо́зи**(з оче́й)使…哭起来

ви́трата, *-ти* 复 *-трати*, *-трат* [阴] 支出,费用

ви́тратити [完] 见 витрача́ти

ви́тратитися [完] 见 витрача́тися

витрача́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **ви́тратити**, *-рачу*, *-ратиш* 命令式 *-рать* [完] *що* 花费,耗费;花(若干钱)~ си́ли на робо́ту 把精力用在工作上 ◇ **витрача́-**

ти мáрно 白白浪费，白白消耗

витрачáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **ви́тратитися**, *-рачуся*, *-ратишся* 命令式 *-раться* [完] ①(钱、物等)花完，用尽 ②〈口语〉花很多钱

витребéньки, *-ньок* [复]〈口语〉①小饰物，小摆设 ②怪念头；任性的要求

ви́триманий [形] ①坚持原则的，坚定不移的 ②有自制力的，能自持的

ви́тримати [完] 见 витри́мувати

витри́мувати, *-мую*, *-муєш* [未] **ви́тримати**, *-маю*, *-маєш* [完] *що* ①经得起，经得住(重量、冲击等) Корабéль ви́тримав бýрі. 海船经受住了暴风雨的袭击。②忍受住(疼痛、折磨等)；维持生活～ біль 忍住疼痛 ③顶住(敌人的进攻)；(转)坚定不移，坚强不屈 ④(与 не 连用)忍(不)住 ⑤通过(检验、试验等)～ прóбу 通过检验 ⑥遵守，遵循 ⑦(专)(把酒、烟叶等)储存(一定时间，使其味道变得醇美)～ винó 储存酒

ви́трішки, *-ків* [复]：◊ **ви́трішки продавáти**(或 **купувáти**, **лови́ти**)〈口语〉无所事事，东张西望

витрішкувáтий [形]〈口语〉①很突出的(指眼睛) ②眼睛很突出的

витрішкувáтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴]〈医〉眼球突出，突眼

витріщáти, *-щáю*, *-щáєш* [未] **ви́тріщити**, *-щу*, *-щиш* [完]〈口语〉①*що* 睁大(眼睛)～ óчі 睁大眼睛 ② *що на кóго-що* 瞪

витріщáтися, *-щáюся*, *-щáєшся* [未] **ви́тріщитися**, *-щуся*, *-щишся* [完]〈口语〉①(眼睛)瞪大 ②(人)瞪大眼睛

ви́тріщити [完] 见 витріщáти

ви́тріщитися [完] 见 витріщáтися

ви́трусити [完] 见 витрýшувати

ви́труситися [完] 见 витрýшуватися

витрýшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **ви́трусити**, *-рушу*, *-русиш* [完] *що* ①把…抖干净 ②抖出来，抖掉

витрýшуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **ви́труситися**, *-рушуся*, *-русишся* [完] ①把衣服抖干净 ②(转，口语)把所有的钱都花完

виття́[1], *-ття́* [中](狗、狼等的)嗥叫声

виття́[2], *-ття́* [中] ви́ти[2] 的名词

ви́тяг, *-гу* [阳] 引文，摘要～з протокóлу 记录摘要

витягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] 及 **витя́гувати**, *-гую*, *-гуєш* [未] **ви́тягти** 及 **ви́тягнути**, *-гну*, *-гнеш* [完] *когó-що* ①拉长；使(人)站成一行，把(物)排成一列 ②拉出，拖出；〈口语〉(从衣兜里等)偷去 ③拨出 ④(转，口语)使摆脱(困境)～ *когó* з невóлі 使…摆脱迫不得已的境地 ⑤(转，口语)强征 ⑥(把重物)拉上去，拖上去

витягáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] 及 **витя́гуватися**, *-гуюся*, *-гуєшся* [未] **ви́тягтися** 及 **ви́тягнутися**, *-гнуся*, *-гнешся* [完] ①拉长；排成一行(或数行)；〈口语〉长高 ②挺直身子，笔直地站着 ③(转，口语)死，蹬腿 ④绵延，伸展

ви́тягнути [完] ＝ви́тягти 见 витягáти

ви́тягнутися [完] ＝ ви́тягтися 见 витягáтися

ви́тягти [完] 见 витягáти

ви́тягтися [完] 见 витягáтися

витя́гувати [未] ＝витягáти

витя́гуватися [未] ＝витягáтися

ви́тяжка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ① ви́тягти—витягáти 1 解的名词～ метáлу 展延金属 ②浸出物；〈药〉浸膏

витяжни́й [形] ①可以拉出的 ②用于通风的，用于排气的

ви́хвалити [完] 见 вихваля́ти

вихвáлювати [未] ＝вихваля́ти

вихваля́ння, *-ння* [中]〈口语〉①自夸 ②称赞，赞扬

вихваля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **вихвáлювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́хвалити**, *-лю*, *-лиш* [完] *когó-що* 极力称赞，大加赞扬；(在诗歌中)歌颂，颂扬

вихваля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未]〈口语〉①自夸，夸耀 ②夸口，说大话

ви́хватка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈口语〉突然抨击

ви́хилити [完] 见 вихиля́ти

ви́хилитися [完] 见 вихиля́тися

вихиля́сом [副]〈口语〉(跳舞时)跳弯身动作；弯身

вихиля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **ви́хили-**

ти, *-лю, -лиш* [完] *що* (口语) ① 伸出，探出(头、身躯等) ② [常用完成体] 喝干(常指酒)

вихлятися, *-ляюся, -ляєшся* [未] **вихлитися**, *-люся, -лишся* [完] ①伸出来；出现；露在外面 ② [只用未完成体] 左右扭动身体

вихід, *-ходу* [阳] ①出去；离开 ～ у мо́ре(海船)出海 ②出口 ③(经)(原料经加工所得的)出产量

вихідний [形] ①用做出口的～ні двері 通街的门 ②起始的；开端的～ні дані 原始数据 ③休假的～ день 假日 ④(公文)发文的，发出的～ докуме́нт 发文 ⑤ [用作名词] **вихідний**, *-но́го* [阳] (口语)度假的职工 ⑥ [用作名词] **вихідний**, *-но́го* [阳] (公文)发文

вихлоп, *-пу* 复 *-пи, -пів* [阳] (技)(内燃机汽缸的)排气

вихлопний [形] (技)排气的，排出的

вихлюпати [完] 见 вихлю́пувати

вихлюпатися [完] 见 вихлю́пуватися

вихлюпнути [完] ＝ви́хлюпати 见 вихлю́пувати

вихлюпнутися [完] ＝ви́хлюпатися 见 вихлю́пуватися

вихлюпувати, *-пую, -пуєш* [未] **вихлюпати**, *-паю, -паєш* [完] 及 **вихлюпнути**, *-ну, -неш* [完] *що* (把液体一下子)倒出，泼出；洒出

вихлюпуватися, *-пується* [未] **вихлюпатися**, *-пається* [完] 及 **вихлюпнутися**, *-неться* [完] (液体)溅出，洒出

вихова́льний [形] ＝виховни́й

вихова́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] ①受教育者；受养育者，养子 ②小学生；小学毕业生 ③(某人或某单位)饲养和训练的动物

вихований [形] 受过良好教育的，有教养的；有礼貌的 недо́бре(或 пога́но)～ 没有受过良好教育的，缺乏教养的；没有礼貌的

вихованість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 有教养，有修养；有礼貌

вихова́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ви́хованець 的女性

вихова́ння, *-ня* [中] ① ви́ховати 的名词 ②修养，教养

вихова́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 教育者；教师

вихова́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] вихова́тель 的女性

вихова́тельський [形] вихова́тель 的形容词

виховати [完] 见 вихо́вувати

виховатися [完] 见 вихо́вуватися

виховний [形] 教育的，教养的；养育的

вихо́вування, *-ня* [中] вихо́вувати 的名词

вихо́вувати, *-хо́вую, -хо́вуєш* [未] **виховати**, *-ваю, -ваєш* [完] *кого́-що* ①教育，教养 ②培养(情感、性格等) ③饲养，培育(动物)

вихо́вуватися, *-хо́вуюся, -хо́вуєшся* [未] **виховатися**, *-ваюся, -ваєшся* [完] ①受抚养 ②获得知识；受到道德品质教育

вихо́дити, *-джу, -диш* 命令式 *-хо́дь* [未] **вийти**, *-йду, -йдеш* 过去时 *-йшов, -йшла* [完] ①走出，离去；(烟、气等)冒出 ②走上，登上～ на висо́ку го́ру 登上高山 ③成功，进行顺利，结果很好 ④ [只用未完成体] 结果是，后果是 ⑤ [只用未完成体] з *чо́го* 从…出发，根据… ⑥ [只用未完成体] (门、窗)朝 Моє́ вікно́ вихо́дить на ву́лицю. 我的窗户朝着大街。⑦(钱、物)花费掉；花光 ⑧(口语)(时间、期限)过去，期满 Ви́йшов рік. 一年过去了。⑨(法律、命令等)发布；出版 ◇ **вийти за́між** 出嫁 **вихо́дити(ви́йти) в мо́ре**(海轮)出海 **вихо́дити(ви́йти) з берегі́в**(河水等)溢出岸 **вихо́дити(ви́йти) з дру́ку**(或 **в світ**)出版 **не вихо́дити(ви́йти) з голови́**(或 **з ду́мки**, **з па́м'яті** 等)没遗忘，记住 **не вихо́дить**(或 **не ви́йшло**) [无人称] 没办成

холо́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **вихолодити**, *-джу, -диш* [完] *що* (口语)使变冷

вихоло́джуватися, *-джується* [未] **вихолодитися**, *-диться* [完] 变冷

вихолодити [完] 见 вихоло́джувати

вихолодитися [完] 见 вихоло́джуватися

ви́хопити [完] 见 вихо́плювати

ви́хопитися [完] 见 вихо́плюватися

вихо́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́хопити**, *-плю*, *-пиш*, *-плять* [完] *що* ①夺去，抢走 ②(迅速)拔出，掏出

вихо́плюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **ви́хопитися**, *-плюся*, *-пишся*, *-пляться* [完] ①(迅速)走出；跑出；跳出 ②突然出现；挣脱，摆脱 ③(口语)(迅速)跳上，登上

ви́хор[1], *ви́хору* 及 *ви́хру* [阳] ①旋风，龙卷风；(随旋风旋转的)尘柱 ②(转)事物的急剧变化 ③**ви́хором** 及 **ви́хром** [用作副词] 急速地

ви́хор[2], *-хра* [阳] 一绺竖起的卷发；乱蓬蓬的头发

вихра́стий [形] (口语)头发蓬乱竖起的

ви́чавити [完] 见 вича́влювати

ви́чавитися [完] 见 вича́влюватися

вича́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́чавити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* [完] *кого́-що* ①挤出，榨出(液体)；拧干(衣服等) ②[只用未完成体] (专)压榨～ олію 榨油 ③(口语)压死(全部或许多)(常指昆虫)

вича́влюватися, *-люється* [未] **ви́чавитися**, *-виться* [完] (液体)挤出来，压出来；(衣服等被)拧干

ви́чепурити [完] 见 вичепу́рювати

ви́чепуритися [完] 见 вичепу́рюватися

вичепу́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **ви́чепурити**, *-рю*, *-риш* [完] *кого́-що* (口语) ①收拾，整理；装饰 ②给…穿上整洁、漂亮衣服

вичепу́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **ви́чепуритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] (口语)打扮漂亮，穿上整洁、漂亮衣服；(讽)打扮得太花哨

ви́черпати [完] 见 виче́рпувати

ви́черпатися [完] 见 виче́рпуватися

виче́рпний [形] 详细的，详尽的，全面的

виче́рпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **ви́черпати**, *-паю*, *-паєш* [完] *що* ①舀出(液体)～ во́ду з чо́вна 舀出小船里的水 ②(转)耗尽，用完；解释清楚，阐明

виче́рпуватися, *-пується* [未] **ви́черпатися**, *-пається* [完] ①[只用未完成体] 限于 ②耗尽，用完

ви́чесати [完] вичі́сувати

ви́чесатися [完] 见 вичі́суватися

ви́чинений [形] 鞣制的

ви́чинити [完] 见 вичи́нювати

ви́чинка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ви́чинити 的名词

вичи́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **ви́чинити**, *-ню*, *-ниш* [完] *що* 鞣制～ шкý-ри 鞣制生皮

ви́чистити [完] 见 вичища́ти

ви́чиститися [完] 见 вичища́тися

ви́читати [完] 见 вичи́тувати

вичи́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **ви́читати**, *-таю*, *-таєш* [完] *кого́-що* ①读到 Де він таке́ ви́читав? 他从哪里读到这条消息？②读(若干时间，常指朗读) ③(口语)斥责，责备 ④读完

вичища́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **ви́чистити**, *-чищу*, *-чистиш* 命令式 *-чисть* [完] *кого́-що* ①打扫干净；刷净，擦净；擦亮～двір 把院子打扫干净～коня́ 把马刷净 ②(口语)骗，阉割

вичища́тися, *-ща́юся*, *-ща́єшся* [未] **ви́чиститися**, *-чищуся*, *-чистишся* 命令式 *-чисться* [完] 把自己洗干净

вичі́кувальний [形] 等待的

вичі́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] 等待(有利时刻)；等候，期待

вичі́сувати, *-сую*, *-суєш* [未] **ви́чесати**, *-чешу*, *-чешеш* [完] *що* ①(把头发、兽毛等)梳净 ②(口语)梳好，梳通(头发)～ ко́си 梳好发辫 ③梳理(植物纤维)～ льон 梳理亚麻

вичі́суватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **ви́чесатися**, *-чешуся*, *-чешешся* [完] ①(口语)梳好(自己的)头发 ②(梳头发、兽毛时)脱落

вичу́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **ви́чунять**, *-няю*, *-няєш* [完] (口语)恢复健康，康复

ви́чуняти [完] 见 вичу́нювати

вишаро́вувати, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **ви́шарувати**, *-рую*, *-руєш* [完] *кого́-що* 刷洗净；(用沙子)擦净；(用力)搓洗净 ～ ру́ки 搓洗净双手

ви́шарувати [完] 见 вишаро́вувати

ви́шеретувати, *-тую*, *-туєш* [完] *що* (农)给(谷物)去壳 ～ зе́рно 给谷物去壳

вишива́льник, *-ка* [阳] 刺绣工人
вишива́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вишива́льник 的女性
вишива́ний [形] 绣花的
вишива́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉绣花衬衫
вишива́ти, *ва́ю*, *-ва́єш* [未] **ви́шити**, *-шию*, *-шиєш* [完] *що* ①绣花 ②(缝、绣时)用完(全部线) ~ ни́тку 用完线
ви́шивка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①〈口语〉ви́шити—вишива́ти 1 解的名词 ②绣出的花纹
вишивни́й [形] 绣花的
вишико́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **ви́шикувати**, *-кую*, *-куєш* [完] *кого́-що* 使(人)排成行;把(物)摆成排
вишико́вуватися, *-ко́вується* [未] **ви́шикуватися**, *-кується* [完] 排成队;摆成排
ви́шикувати [完] 见 вишико́вувати
ви́шикуватися [完] 见 вишико́вуватися
вишина́, *-ни́* 复 *-ши́ни*, *-ши́н* [阴] ①高,高度 ②高处,高空
ви́шити [完] 见 вишива́ти
ви́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①(建筑物上面的)塔楼 ②高台,高架,高塔
ви́шкірити [完] 见 вишкіря́ти
ви́шкіритися [完] 见 вишкіря́тися
вишкі́рювати [未] = вишкіря́ти
вишкі́рюватися [未] = вишкіря́тися
вишкіря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] 及 **вишкі́рювати**, *-рюю*, *-рюєш* [未] **ви́шкірити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-кір* [完] *що* 〈口语〉露(齿),龇(牙) ◇ **вишкіря́ти (ви́шкірити) зу́би** *до ко́го* (或无补语) 微笑;笑
вишкіря́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* [未] 及 **вишкі́рюватися**, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **ви́шкіритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-кірся* [完] ①(牙齿)露出 ②露齿,龇牙;〈转〉咬牙切齿地说
ви́шмагати, *-гаю*, *-гаєш* [完] *кого́* 抽打,鞭打
вишне́вий [形] ①ви́шня 的形容词 ~ сад 樱桃园 ②深红色的,樱桃色的
ви́шник, *ви́шнику́* [阳] 樱桃园
вишні́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 樱桃酒
ви́шня, *-ні* 五格 *-нею* 复 *ви́шні*, *ви́шень* [阴] ①〈植〉樱桃 ②樱桃(指果实)
вишня́к, *-ку́* [阳] ①樱桃园 ②〈口语〉樱桃酒
ви́штовхати [完] 见 виштóвхувати
ви́штовхнути [完] = ви́штовхати 见 виштóвхувати
виштóвхувати, *-тóвхую*, *-тóвхуєш* [未] **ви́штовхати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] 及 **ви́штовхнути**, *-ну*, *-неш* [完] *кого́-що* 推出,推到
ви́шуканий ①ви́шукати 的过去时被动形动词;〈口语〉搜寻到的 ②[形] 找到的 ③[形] 极文雅的;非常讲究的;极精致的(副 **ви́шукано**)
ви́шукати [完] 见 вишу́кувати
вишу́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **ви́шукати**, *-каю*, *-каєш* [完] *кого́-що* ①(努力)寻找 ②[只用完成体]〈口语〉搜寻到
вища́ти, *-щу́*, *-щи́ш*, *-щимо́*, *-щите́* [未] **ви́скнути**, *-ну*, *-неш* [完] 发出断续的、尖锐的声音;尖声叫喊;呼啸
ви́щербити [完] 见 вищéрблювати
ви́щербитися [完] 见 вищéрблюватися
вищéрблювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ви́щербити**, *-блю*, *-биш* [完] *що* 把(刀刃等)弄出缺口
вищéрблюватися, *-люється* [未] **ви́щербитися**, *-биться*, *-бляться* [完] (刀刃等)出现缺口
ви́щий [形] ①最高的,高等的 ~ще кома́ндування 最高指挥部 ~ óрган 最高机关;上级机关 ~ща осві́та 高等教育 ~ща матема́тика 高等数学 ②更高的 ◇ **ви́щий сту́пінь** 〈语法〉比较级
ви́щирити [完] 见 вищиря́ти
ви́щиритися [完] 见 вищиря́тися
вищиря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **ви́щирити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-щир* [完] *що* 〈口语〉露(齿),龇(牙) ~ бі́лі зу́би 露出白牙
вищиря́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* [未] **ви́щиритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-щирся* [完] ①(牙齿)露出 ②露齿,龇牙
ви́щір, *-ру* [阳] 露齿,龇牙

ви́яв, *ву* [阳] ①表现出来 ②表示，表明
ви́явити [完] 见 виявля́ти
ви́явитися [完] 见 виявля́тися
ви́явлення, *-ня* [中] ви́явити—виявля́ти 的名词
виявля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **ви́явити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* [完] *кого́-що* ①表现出 ②表示，表明，表达 ③说出 ～ ду́мку 说出想法 ④发现；揭露
виявля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **ви́явитися**, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* [完] ①看得见，露出来 ②表现出 ③流露出 ④[用于构成名词性合成谓语] *ким-чим*, *яки́м* 原来是，实际上是 ⑤ **виявля́ється** [用作插入语] 原来，结果 ⑥[只用未完成体]〈文语〉可以看出；可以得出（某种结论）
виявни́й [形]：◇ **виявні́ ру́хи**〈心理〉带表情的动作
ви́явник, *-ка* [阳] 揭发者，揭穿者
ви́явниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ви́явник 的女性
ви́ярок, *-рка* [阳] 浅冲沟
ви́яснити [完] 见 виясня́ти
ви́яснитися [完] 见 вияснюватися
вия́снювати [未] ＝виясня́ти
вия́снюватися, *-нюється* [未] 及 **виясня́тися**, *-ня́ється* [未] **ви́яснитися**, *-ниться* [完] ①查明，弄清楚 ②放晴，晴朗起来；明亮起来
виясня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **вия́снювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **ви́яснити**, *-ню*, *-ниш* [完] *що* 查明，弄清楚 ～ причи́ну 查明原因
виясня́тися [未] ＝вия́снюватися
ві [前] 见 в
віаду́к, *-ка* [阳] 旱桥，高架桥，跨线桥
вібра́тор, *-ра* [阳] ①〈技〉振动器；（混凝土）振捣器 ②〈电子，理〉振荡器 ③〈电〉振子
вібра́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 振动，振荡；〈乐〉颤音
вібрува́ти, *-рує* [未] 振动，颤动；（嗓音、声音）颤抖
ві́всисько, *-ка* [中] ＝вівсище
ві́всище, *-ща* [中] 收割过的燕麦地
вівсю́г, *-га́* [阳]〈植〉野燕麦
вівся́ний [形] ①ове́с 的形容词；用燕麦做的 ～хліб 燕麦粉面包 ②燕麦秸色的，淡黄色的
вівся́ник, *-ка* [阳] 燕麦粉面包
вівся́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈口语〉燕麦粉；燕麦米；燕麦米饭，燕麦米粥 ②燕麦秸 ③〈动〉黄鹀
вівта́р, *вівтаря́* 五格 *вівтаре́м* 复 *вівтарі́*, *вівтарі́в* 三格 *вівтаря́м* [阳] ①祭坛 ②〈宗〉至圣所（基督教教堂内置有圣台、圣桌的地方）◇ **прино́сити** (**принести́**) *що* **на вівта́р вітчи́зни**〈庄严〉为祖国而献出…
вівто́рок, *-рка* [阳] 星期二
вівцеби́к, *-ка́* [阳]〈动〉麝牛
вівцема́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 种母绵羊
вівцефе́рма, *-ми* [阴] 养绵羊场
вівця́, *-ці* 五格 *-це́ю* 复 *ві́вці*, *ове́ць* 三格 ві́вцям [阴] ①绵羊；母绵羊 ②〈转，蔑〉顺从的人
вівча́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ча́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①牧（绵）羊人 ②养（绵）羊人
вівча́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 牧羊犬
вівча́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴]（绵）羊圈；绵羊露天围栅场
вівча́рство, *-ва* [中] 养绵羊业
вівча́рський [形] ①牧（绵）羊人的 ②养（绵）羊的；养（绵）羊业的
віго́невий [形] віго́нь 的形容词
віго́нь, *-ні* 五格 *-нню* [阴]〈纺〉①羊驼毛织物 ②棉毛（混纺）纱；棉毛线织物
від 及〈少用〉**од** [前]（二格）①从…；（与 до 连用）从…到 ～сього́дні 从今天起 ～ра́нку до ве́чора 从早到晚 ②由于，因为 ～нетерпі́ння 由于不耐烦 ～нудьги́ 因为忧愁 ③（指出动作的来源）从 чу́ти ～ ко́го 从某人那里听到 вимага́ти ～ ко́го 要求某人 ④（与比较级连用）比 Вона́ добрі́ша від сестри́. 她比姐姐更善良。
відбива́льник, *-ка* [阳]〈印〉压印工人
відбива́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] відбива́льник 的女性
відби́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈理〉反射性

відбивáти, *-вáю, -вáєш* [未] **відбúти**, *відіб'ю, відіб'єш, відіб'ємó, відіб'єтé* [完] *когó-що* ①打掉，砸下(整体的一部分)；(把钉着的东西)敲开 ～ бóчку 敲开木桶 ②击退(敌人的进攻)；反驳 ～ удáр 打退攻击 ～ м'яч 击回球 ③映出，照出 Дзéркало відбивáє всі предмéти. 镜子能映出所有的东西。④表现出；(在文艺作品中)描绘出 ⑤留下痕迹 ⑥〈理〉反射(声、光等) ⑦〈印〉印出 ⑧(无补语)(枪炮射击时)后坐，反冲

відбивáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **відбúтися**, *відіб'юся, відіб'єшся, відіб'ємóся, відіб'єтéся* [完] ①(因受击而)掉下，碰掉 Від горшкá відбúлося вýхо. 瓦罐的把儿碰掉了。②击退；挡回 М'яч відбивáється від мýру. 球从墙上弹了回来。③(感情等)表现出，流露出 ④影响到 ⑤留下痕迹 ⑥〈理〉(声、光等)反射回来 ◇ **відбивáтися (відбúтися) від дóму** (或 **сім'ї** 等) 弃家出走 **відбивáтися (відбúтися) від рук** 〈口语〉不再听话 **відбивáтися (відбúтися) в пáм'яті** 牢记在心里

відбивнúй [形] ①用以回击的 ②拍松了的，拍软了的 ③〈印〉压印用的 ④〈理〉反射的；反射用的

відбирáти, *-рáю, -рáєш* [未] **відібрáти**, *відберý, відберéш, відберемó, відберетé* [完] *когó-що* ①选择，挑选 ②抢去，夺去 ◇ **відібрáло мóву** *комý* [无人称] (某人)说不出话来；不愿说话

відбúти [完] 见 відбивáти

відбúтися [完] 见 відбивáтися

відбúток, *-тка* [阳] ①(物体在镜中反映出来的)影，像 ②(踩、压出的)印迹，压痕 ③〈转〉痕迹，特征 ④(文艺作品中的)反映，再现 ⑤〈印〉(试印)版样

відбігáти, *-гáю, -гáєш* [未] **відбíгти**, *біжý, -біжúш, -біжимó, -біжитé* 命令式 *-біжú* [完] ①跑着离开 ②〈转〉离开(话题等) ～ від тéми 离题

відбíгти [完] 见 відбігáти

відбíй, *-бóю* 五格 *-бóєм* [阳] ①终止的信号 бúти ～发出终止信号 ②〈矿〉崩矿，落矿 ③〈军〉(枪炮射击时的)后坐，反冲

відбійнúй [形] 〈矿〉崩矿用的，落矿用的

відбíр, *-бóру* [阳] 挑选，选择

відбірнúк, *-кá* [阳] 挑选工

відбірнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] відбірнúк 的女性

відблиск, *-ку* [阳] ①反光；(物体表面的)亮斑 ②〈转〉(感受、感情等的)外露，反映

відблúскувати, *-кує* [未] 反光

відбрехáтися [完] 见 відбріхуватися

відбріхуватися, *-ріхуюся, -ріхуєшся* [未] **відбрехáтися**, *-решýся, -рéшешся* 命令式 *-решúся* [完] 〈口语〉(用谎言)证明自己是对的；证实自己无罪

відбрунькóвуватися, *-кóвується* [未] **відбрунькувáтися**, *-кýється* [完] 〈植〉出芽繁殖

відбрунькувáтися [完] 见 відбрунькóвуватися

відбувáти, *-вáю, -вáєш* [未] **відбýти**, *-бýду, -бýдеш* 过去时 *-бýв, -булá* 命令式 *-бýдь* [完] *що* ①执行，履行，完成(工作、责任等) ～ військóву слýжбу 服兵役 ～ кáру 服刑 ②[只用完成体]〈口语〉庆祝，欢度(节日等)；举行，举办(婚礼、晚会等) ～ свя́то 庆祝节日 ～ весíлля 举行婚礼 ③〈口语〉经受，遭受(苦难、困难等) ～ трýднощі 经受困难

відбувáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **відбýтися**, *-бýдуся, -бýдешся* 过去时 *-бýвся, -булáся* 命令式 *-бýдься* [完] ①发生 ～ пéред *чим* 发生在…之前 ②(工作会议等)进行，举行 ③*чим* 〈口语〉用…应付过去 ～ жáртами 用笑话应付过去 ④*від чóго* 〈口语〉避免

відбудóва, *-ви* [阴] 恢复；修复；重建 ～ господáрства 恢复经济

відбудóвний [形] 恢复的；修复的；重建的

відбудóвник, *-ка* [阳] 恢复者，修复者，重建者

відбудóвувати, *-дóвую, -дóвуєш* [未] **відбудувáти**, *-дýю, -дýєш* [完] *що* 恢复；修复；重建

відбудóвуватися, *-дóвується* [未] **відбудувáтися**, *-дýється* [完] 恢复，

复原

відбудо́вчий [形]〈少用〉= відбудо́вний

відбудува́ти [完] 见 відбудо́вувати

відбудува́тися [完] 见 відбудо́вуватися

відбу́ти [完] 见 відбува́ти

відбу́тися [完] 见 відбува́тися

відва́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 勇敢，大无畏的精神

відва́жний [形] 勇敢的，无畏的，大胆的

відва́л[1], *-ла* [阳] ①〈农〉犁壁，犁镜 ②(挖土机的)铲斗；(平土机的)推土板

відва́л[2], *-лу* [阳] ① 推开(矸石等) ②〈矿〉矸石堆，矸石场；渣堆

відвали́ти [完] 见 відва́лювати

відвали́тися [完] 见 відва́люватися

відва́лка, *-ки* [阴]〈专〉推开

відва́льний [形] ①推开的 ②[用作名词] **відва́льний**, *-ного* [阳]〈矿〉(把矿石等铲运走的)推矿工，推矸工，推土工

відва́льник, *-ка* [阳]〈矿〉= відва́льний 2 解

відва́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] відва́льник 的女性

відва́лювання, *-ня* [中] відва́лювати 的名词

відва́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **відвали́ти**, *-валю́*, *-ва́лиш* [完] *що* ①推开，挪开(重物) ②〈口语〉切下(大块食物) ③〈转，口语〉慷慨地给(很多…)

відва́люватися, *-люється* [未] **відвали́тися**, *-ва́литься* [完] ①掉落，脱落 ②〈转，口语〉走开，离开

відвезти́ [完] 见 відво́зити

відверну́ти [完] 见 відверта́ти

відверну́тися [完] 见 відверта́тися

відверта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **відверну́ти**, *-верну́*, *-ве́рнеш* [完] *що* ①把…转向一旁 ～ о́чі 把视线转向一旁 ②拧松；拧下 ③撩开，卷起 ④使脱落，刨下(石块、煤层等) ⑤〈转〉防止，预防 ～ біду́ 预防灾祸 ⑥〈转〉使(行动、注意力等)转向…；使拒绝，使不做 ～ ува́гу *на що* 使注意力转向…

◇ **відверну́ти се́рце** *від ко́го* 不再爱… **відверта́ти но́са**(或 **ніс**)看不起，不理睬

відверта́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] **відверну́тися**, *-верну́ся*, *-ве́рнешся* [完] ①扭过脸去，转过身去 ②(螺钉等)松；拧下 ③(某物的边缘或末端)掀起来，撩起来，卷起来

відве́ртий [形](副 **відве́рто**) ①直率的，坦诚的 ②公开的，毫不掩饰的

відве́ртість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①直率，坦诚 ②〈口语〉坦诚的表白，直率的话

відвести́ [完] 见 відво́дити

відвіда́ння, *-ня* [中] ① 访问；看望；参观 ②来访人数；参观人数

відвіда́ти [完] 见 відві́дувати

відві́дини, *-дин* [复]〈口语〉= відвіда́ння

відві́дування, *-ня* [中] = відвіда́ння

відві́дувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **відвіда́ти**, *-да́ю*, *-да́єш* [完] *кого́-що* 访问；看望；参观

відві́дувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 访问者；参观者

відві́дувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] відві́дувач 的女性

відві́йки, *-ві́йок* [复]〈农〉秕子

відві́ку 及 **одві́ку** [副] ①自古以来，很久以来 ②任何时候都(不)，永远(不)，从来(不)

відво́дити, *-во́джу*, *-во́диш* 命令式 *-во́дь* [未] **відвести́**, *-веду́*, *-веде́ш*, *-ведемо́*, *-ведете́* 过去时 *-ві́в*, *-вела́* [完] *кого́-що* ①陪…去… 护送到；押送到；撤走(部队) ～ *кого́* додо́му 送…回家 ～ військо́ві части́ни 撤回部队 ②领着离开 ③(把水、气等)排到(某处) ④把(手、头等)移向一边 ⑤〈转〉防止，预防 ～ біду́ 预防灾祸 ⑥〈转〉撤销(候选资格) ～ кандидату́ру 撤销候选资格 ⑦拨出，划出(供使用) ～ землі́ 划出一块土地 ⑧〈转〉赋予(某种意义)

відво́зити, *-во́жу*, *-во́зиш* 命令式 *-во́зь* [未] **відвезти́**, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* 过去时 *-ві́з*, *-везла́* [完] *кого́-що* (用交通工具)把…运送到，把…带到(某处)

відволікáти[1], *-кáю*, *-кáєш* [未] **відволіктй**, *-лічý*, *-лічéш* [完] *що* 使(行动、注意力等)转向…;打断 ～увáгу *на що* 使注意力转向…

відволікáти[2], *-кáю*, *-кáєш* [未] **відволоктй**, *-лочý*, *-лочéш*, *-лочемó*, *-лочетé* 过去时 *-лíк*, *-локлá* 命令式 *-лочú* [完] *когó-що* ①拉走,拖开 ～ *когó* од дверéй 把…从门旁拉走 ②拖延,延缓,推迟

відволіктй [完] 见 відволікáти[1]

відволóжити [完] 见 відволóжувати

відволóжитися [完] 见 відволóжуватися

відволóжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **відволóжити**, *-лóжу*, *-лóжиш* 命令式 *-лóж* [完] *що* ①使湿润;增加…的水分 ②(专)(在加工过程中)浸湿

відволóжуватися, *-жується* [未] **відволóжитися**, *-лóжиться* [完] 变湿,受潮;饱含水分

відволоктй [完] 见 відволікáти[2]

відгадáти [完] 见 відгáдувати

відгáдка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①猜谜语;猜测秘密 ②谜底

відгáдник, *-ка* [阳] 会猜测的人

відгáдниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] відгáдник 的女性

відгáдувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **відгадáти**, *-дáю*, *-дáєш* [完] *що* ①猜中,揣测到～ зáгадку 猜中谜语,猜到他的想法 ②解释(梦) ～ сон 解释梦

відгалýження, *-ня* [中] ①відгалýзити 的名词 ②侧枝;(血管、神经等的)分支 ③支线;支脉;支流

відгалýжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **відгалýзити**, *-лýжу*, *-лýзиш* 命令式 *-лýзь* [完] *що* 分出(支线、支脉、支流等)

відгалýжуватися, *-жується* [未] **відгалýзитися**, *-лýзиться* [完] (支线、支脉、支流等从主体)分出

відгалýзити [完] 见 відгалýжувати

відгалýзитися [完] 见 відгалýжуватися

відганя́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **відгóнити**[1], *-ню*, *-ниш* [未] **відігнáти**, *віджену́*, *віджене́ш*, *віджене́мó*, *віджене́те́* 命令式 *віджени́* [完] *когó-що* ①赶走,驱逐 ②使摆脱 Свíжий вíтер відганя́в дрімóту. 清爽的风驱散了睡意。③把(牲畜)赶到(某处) ④(专)蒸馏,分馏

відгинáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **відігнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *нетé* [完] *що* (把折、卷的东西)弄平,展平;(把弯曲的东西)弄直

відгинáтися, *-нáється* [未] **відігнýтися**, *-нéться* [完] (折、卷的东西)弄平;展开;(弯曲的东西)弄直

відгíн, *-гóну* [阳] ①放牧 ②(专)蒸馏,分馏 ③(专)馏出物

відгодíвля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] (农)育肥,催肥

відгодóвувати, *-дóвую*, *-дóвуєш* [未] **відгодувáти**, *-дýю*, *-дýєш* [完] *когó* 把(牲畜)肥育,催肥;(口语)使吃胖

відгодóвуватися, *-дóвуюся*, *-дóвуєшся* [未] **відгодувáтися**, *-дýюся*, *-дýєшся* [完] (口语)吃胖

відгодувáти [完] 见 відгодóвувати

відгодувáтися [完] 见 відгодóвуватися

вíдгомін, *-мону* [阳] ①回声;(从远处传来的)微弱的声音 ②(转)(某种影响的)痕迹,余波;反应,反响

відгóнити[1] [未] (少用)＝відганя́ти

відгóнити[2], *-нить* [未] *чим* 散发出…气味 дúмом ～散发着烟味

відгорнýти [完] 见 відгортáти

відгорнýтися [完] 见 відгортáтися

відгорóджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **відгородúти**, *-роджý*, *-рóдиш* [完] *когó-що* ①(用栅栏、墙等)把…隔开;把…隔成(几部分) ②(转)使与…断绝来往

відгорóджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **відгородúтися**, *роджýся*, *-рóдишся* [完] ①(用栅栏、墙等)隔开 ②(转)断绝来往

відгородúти [完] 见 відгорóджувати

відгородúтися [完] 见 відгорóджуватися

відгортáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **відгорнýти**, *-горнý*, *-гóрнеш* [完] *що* ①扒开,扒到一边去 ②折起(或卷起衣服、窗帘等)的边 ③(口语,少用)(翻动着)

推开(重物)

відгорта́тися, *-та́ється* [未] **відгорну́тися**, *-го́рнеться* [完](衣服、窗帘等的边)折起,卷起

відгриза́ти, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **відгри́зти**, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* [完] *що* 咬掉,咬断

відгриза́тися, *за́юся*, *-за́єшся* [未] **відгри́зтися**, *-зу́ся*, *-зе́шся*, *-земо́ся*, *-зете́ся* [完] 及 **відгризну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完](口语) ①(动物)以咬自卫 ②(转,口语)回骂,以骂对骂

відгризну́тися [完] = відгри́зтися 见 відгриза́тися

відгри́зти [完] 见 відгриза́ти

відгри́зтися [完] 见 відгриза́тися

ві́дгук, *-ку* [阳] ①回声;(从远处传来的)微弱的声音 ②应声,答应 ③评论文章

відгука́тися [未] =відгу́куватися

відгукну́тися [完] 见 відгу́куватися

відгу́куватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] 及 **відгука́тися**, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **відгукну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①应声,答应 ②(转)(对事件、现象等)表明自己的看法 ③(声音)发出回声,激起回响 ④(转)影响到…

відгу́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **відгуля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *що* ①休假(若干时间)～відпу́стку 休假,度假 ②不再消遣作乐 ③[只用完成体]欢度(节日等);举行(婚礼)～ля́ти свя́то 庆祝节日～ля́ти весі́лля 举行婚礼

відгуля́ти [完] 见 відгу́лювати

віддава́ти, *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємо́*, *-даєте́* [未] **відда́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时*-да́в*, *-дала́* [完] *кого́-що* ①归还,偿还 ②给…支配,供…使用;赠给～полови́ну буди́нку *кому́* під на́йми 把一半房子租给… ③送…去…(学习、当兵等)～під суд(或 до су́ду)送交法院审理 ～да́ти свою́ пра́цю до дру́ку 把自己的著作付印 ～да́ти си́на в військо 把儿子送去当兵 ④把…嫁给 ～ дочку́ за́між 让女儿出嫁 ⑤(在文艺作品中)描写,描绘 ⑥献给,献出 ～ду́шу(或життя́)за *ко́го-що* 为…献出生命 ⑦[只用未完成体]散发(热气、气味等) ◊ **відда́ти в заста́ву** 典当,抵押 **відда́ти го́лос**(选举时)投票 **відда́ти кома́нду** 下命令 **відда́ти покло́н** *кому́* 向…鞠躬 **відда́ти приві́т** *кому́* 向…致敬 ～ ува́гу *кому́-чому́* 注意 **віддава́ти**(或 **відда́ти**) **візи́ту** 回访 **віддава́ти**(或 **відда́ти**) **чоло́м** *кому́* 欢迎;向…致敬

віддава́тися, *-даю́ся*, *-дає́шся*, *-даємо́ся*, *-даєте́ся* [未] **відда́тися**, *-да́мся*, *-даси́ся*, *-да́сться*, *-дамо́ся*, *-дасте́ся*, *-даду́ться* 过去时*-да́вся*, *-дала́ся* [完] ①*чому́* 献身于,埋头于,醉心于 ～нау́ці 献身于科学 ～п'я́нству 沉迷于纵酒 ②(声音)引起回声 ③(转)引起(某种感情),引起共鸣,引起反响 ④出嫁,嫁给 ⑤[无人称](文语)得到报答;受到奖赏;受到报复;受到惩罚

відда́вна [副] 很久以来,古来,从来;(口语)早就,很久以前

віддалеки́ [副] = віддалі́к

відда́лений ①віддали́ти 的过去时被动形动词 ②[形](距离)远处的,遥远的 ③[形](时间)久远的,遥远的 ④[形]不直接的

відда́лення, *-ня* [中] ① віддали́ти—віддаля́ти, віддали́тися—віддаля́тися 的名词 ②遥远的地方,远处

віддали́ти [完] 见 віддаля́ти

віддали́тися [完] 见 віддаля́тися

віддалі́к [副] ①从远处,从远方 ②在稍远一点的地方 ③在远处,在远方

ві́ддаль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-ле́й* [阴] ①距离 на бі́льшій ～лі 距离很远 ②遥远的地方,远处

віддаля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **віддали́ти**, *-лю́*, *-ли́ш* [完] *кого́-що* ①使…离远些 ②推迟 ③(转)疏远

віддаля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **віддали́тися**, *-лю́ся*, *-ли́шся* [完] ①移动得离…远些 ②(转)同…疏远

ві́дданий ①відда́ти 的过去时被动形动词;已归还的;供支配的;被送去(学习、当兵)的;已嫁出…的;(在文艺作品中)被描绘的 ②[形]献身于…的 ③[形]

忠实的；可信赖的

відданість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 忠实，忠诚

віддати [完] 见 віддавати

віддатися [完] 见 віддаватися

віддерти [完] 见 віддирати

віддертися [完] 见 віддиратися

віддзеркалити [完] 见 віддзеркалювати

віддзеркалитися [完] 见 віддзеркалюватися

віддзеркалювати, *-люю*, *-люєш* [未] **віддзеркалити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-каль* [完] *кого-що* ①映出，照出 ②(转)(面部)表现出，流露出(某种内心品质)；(在作品中)描绘，反映

віддзеркалюватися, *-люється* [未] **віддзеркалитися**, *-литься* [完] ①映出，照出 ②(内心感情)表现出，流露出；(在作品中)得到反映

віддирати, *-раю*, *-раєш* [未] **віддерти** 及 **відідрати**, *віддеру*, *віддереш*, *-ремо*, *-ретé* [完] ① *що* 撕下，揪下 ②[只用未完成体](口语)热情奔放地快速跳舞

віддиратися, *-рається* [未] **віддертися**, *-реться* [完] 掉下，脱落；(被)撕下，揪下

віддих, *-ху* [阳] 呼吸；呼出的气

віддихатися [完] 见 віддихатися

віддихатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [未] 及 **віддихуватися**, *-дихуюся*, *-дихуєшся* [未] **віддихатися**, *-дихаюся*, *-дихаєшся* 及 *-дишуся*, *-дишешся* [完] ①(奔跑后)恢复均匀的呼吸 ②(口语)(昏厥后)苏醒过来

віддихуватися [未] ＝віддихатися

відділ, *-лу* [阳] ①部分 ②局；(机关、企业等的)部，处，科；分支机构(分厂、分店等)；(高等学校的)系，专业 ～української мови та літератури філологічного факультету 语文系乌克兰语言文学专业 ③(房子、车厢等内隔开的)间，室 ④(柜子、皮夹子等的)格，层 ⑤(演出的)独立节目 ⑥(书的)部，篇，章；(报刊的)栏 ⑦(军)班

відділення, *-ня* [中] відділяти — відділити, відділитися—відділятися 的名词

відділити [完] 见 відділяти

відділитися [完] 见 відділятися

відділок, *-лка* [阳] ＝відділення

відділяти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **відділити**, *-ділю*, *-ділиш* [完] *що* ①用…隔开；把…与…隔开 ②使分开；使疏远 ③(转)使失去联系，使分离 ④分一部分家产给…

відділятися, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **відділитися**, *ділюся*, *-ділишся* [完] ①脱落，掉下 ②分出来，分离出来 ③走开，离开 ④(分到一部分家产)单过 ⑤与…隔开

віддушина, *-ни* [阴] 气孔；排烟孔

віддушити [完] 见 віддушувати

віддушувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **віддушити**, *-душу*, *-душиш* [完] *що* ①压痛，压伤 ～пальці 把手指压痛 ②(口语)把…榨出汁

віддяка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 报酬，酬金

віддячити [完] 见 віддячувати

віддячувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **віддячити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-дяч* [完] ① *кому* 报酬 ② *кому* (转)报复 ③奖励，奖赏

від'ємний [形] ①否定的 ②(数)负的 ③(理)带负电的，负的

від'ємник, *-ка* [阳] (数)减数

від'ємність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 否定

віджати [完] 见 віджимати

віджахнути, *-ну*, *-неш*, *немо*, *-нете* [完] *кого-що* (口语) ①吓跑，吓走 ②(转)摆脱，丢开(某种思想、感情、状态等)

відживати, *-ваю*, *-ваєш* [未] **віджити**, *-живу*, *-живеш*, *-живемо*, *-живете* 过去时 *жив*, *-жила* [完] ①度完一生，死亡；变老，衰老 ～своє(或 свій вік) 临近死亡 Старе відживає, нове—народжується. 旧事物死亡，新事物诞生。②复活；(病人)活过来 ③(转)(感情、想法等)重现，再现 ④(转)恢复朝气，振作起来

оживити [完] 见 оживляти

віджививтися [完] 见 віджививлятися

відживля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **відживи́ти**, *-живлю́*, *-жи́виш* [完] *кого́-що* ①使复活 ②(转)使(记忆)再现 ③(转)使恢复体力,使充满活力 ④(转)使高兴起来

відживля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **відживи́тися**, *-живлю́ся*, *-жи́вишся* [完] ①复活 ②(转)再现 ③(转)恢复体力,充满活力 ④(转)高兴起来

віджи́лок, *лка* [阳] (地质)支矿脉

віджима́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **віджа́ти**, *віджму́*, *віджме́ш*, *віджмемо́*, *віджмете́* [完] *що* ①挤出,拧出,榨出(汁、水等) ②拧干～ соро́чки 拧干衬衫 ③(技)松开

віджимни́й [形] (专)压榨用的;压干用的

віджи́ти [完] 见 віджива́ти

ві́дзвук, *-ку* [阳] 回声;(从远处传来的)微弱的声音

ві́дзив, *-ву* [阳] ①口头评语;评论文章 ②(军)回(答口)令

відзна́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①功绩,功劳 ②奖章◇ **на відзна́ку** *чого́*(为)纪念;(为)庆祝

відзнача́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **відзна́чити**, *-на́чу* 及 *-начу́*, *-на́чиш* 命令式 *-на́ч*及 *-начи́* [完] *кого́-що* ①(用符号)标出 ②(转)庆祝,纪念 ③(转)注意到,提及,指出 ④(转)表彰,奖励

відзнача́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **відзна́читися**, *-на́чуся* 及 *-начу́ся*, *-на́чишся* 命令式 *-на́чся* 及 *-начи́ся* [完] ①表现突出,出众 ②*чим* [只用未完成体] 具有…特点 ③(转)留下痕迹

відзна́чення, *-ня* [中] ①记号,标志,符号 ②纪念,庆祝

відзна́чити [完] 见 відзнача́ти

відзна́читися [完] 见 відзнача́тися

відібра́ти [完] 见 відбира́ти

віді́гнати [完] 见 відганя́ти

відігну́ти [完] 见 відгина́ти

відігну́тися [完] 见 відгина́тися

відіграва́ти, *-раю́*, *-рає́ш*, *-раємо́*, *-раєте́* [未] **відігра́ти**, *-ра́ю*, *-ра́єш* [完] *що* ①(玩牌)赢回,捞回(输掉的钱等) ②玩完;演奏完 ◇ **відіграва́ти(відігра́ти) роль** 起作用,有影响

відіграва́тися, *раю́ся*, *-рає́шся*, *-раємо́ся*, *-раєте́ся* [未] **відігра́тися**, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [完] ①(游戏输后)赢回一局 ②(转,口语)(用巧计、欺骗手段)轻易摆脱困境 ③(转,口语)发生,进行

відігра́ти [完] 见 відіграва́ти

відігра́тися [完] 见 відіграва́тися

відідра́ти [完] ＝відде́рти 见 віддира́ти

віді́йти́ [完] 见 відхо́дити

відімкну́ти [完] 见 відмика́ти

відімкну́тися [完] 见 відмика́тися

відіпра́ти [完] 见 відпира́ти[2]

відіпра́тися [完] 见 відпира́тися[2]

відіпхну́ти [完] 见 відпиха́ти

відіпхну́тися [完] 见 відпиха́тися

відірва́ти [完] 见 відрива́ти[1]

відірва́тися [完] 见 відрива́тися[1]

віді́сла́ти [完] 见 відсила́ти

відіспа́тися [完] 见 відсипля́тися

від'їжджа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* [未] 及 **від'їзди́ти**, *від'їжджу́*, *від'ї́здиш*, *-їздимо́*, *-їздите́* [未] **від'ї́хати**, *від'ї́ду*, *від'ї́деш* 命令式 *від'ї́дь* [完] ①(乘车、马、船等)离开;出发,动身(去某处) ②(乘车、马、船等)离开(若干距离)

від'ї́зд, *-ду* [阳] (乘车、马、船等)出发,动身 ◇ **бу́ти у від'ї́зді** 外出

від'їзди́ти [未] ＝від'їжджа́ти

від'ї́хати [完] 见 від'їжджа́ти

відказа́ти [完] 见 відка́зувати

відка́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **відказа́ти**, *-кажу́*, *-ка́жеш* 命令式 *-кажи́* [完] *що* ①(口语)回答,答复 ②将…作为遗产留给…

відкара́скатися [完] 见 відкара́скуватися

відкара́скуватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **відкара́скатися**, *-каюся*, *-каєшся* [完] *від ко́го-чо́го* (口语)摆脱,避开(令人厌恶的人或事)

відка́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] (矿)(矿车)运输

відка́тник, *ка* [阳] (矿)运输工,推车工

відкáтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] відкáтник 的女性

відкúдати [完] 见 відкидáти[1]

відкидáти[1], *-дáю*, *-дáєш* [未] **відкúдати**, *-даю*, *-даєш* [完] *що*(分若干次)抛开,扔开,扔到(一边去) ~ сніг 清除积雪

відкидáти[2], *-дáю*, *-дáєш* [未] **відкúнути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-кúнь* [完] *що* ① 扔到一边去,扔到后边 ②〈军〉击退 ~ворóже вíйсько击退敌军 ③猛然仰(头),猛然向旁边伸(胳臂、腿) ~ гóлову 猛然仰头 ~рýки 猛然向旁边伸出双臂 ④(猛然)掀开,撩开 ~ кóвдру 猛然掀开被子 ⑤〈转〉(断然)拒绝,不承认~обвинувáчення 断然拒绝指责 ⑥[只用未完成体] 否认

відкидáтися, *-дáюся*, *-дáєшся* [未] **відкúнутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *-кúнься* [完] ①(身子、头)向后仰,(背)向后靠 ~на бильце стíльця 向后靠在椅子的靠背上 ②(衣襟、被子等的一部分)掀起来,撩起来

відкиднúй [形] 可折叠的

відкúнути [完] 见 відкидáти[2]

відкúнутися [完] 见 відкидáтися

відкíль [副] =відкíля́

відкíльсь [副] =відкíля́сь

відкíля́ [副] ① [疑问副词] 从哪里 Відкíля́ ти? 你从哪里来? ② [关系副词]从那里(在补语副句和处所副句中用作联系用语)

відкíля́сь [副] 不知从哪里,从某处

вíдклад, *-ду* 复 *-ди*, *-дів* [阳]〈地质〉沉积物

відкладáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **відклáсти**, *-ладý*, *-ладéш*, *-ладемó*, *-ладетé* [完] *що* ①把…放在一边 ②积存,储存 ③推迟 ④(鱼、虫等)产卵 ⑤〈地质〉使沉积

відкладáтися, *-дáється* [未] **відклáстися**, *-ладéться* [完] ①沉积 ②〈转〉铭记(在心),深深印入(脑中)

відклáсти [完] 见 відкладáти

відклáстися [完] 见 відкладáтися

вíдклик, *-ку* [阳] ①应声,答应 ②召回,撤回(大使、代表等)

відклúкання, *-ня* [中] 召回,撤回~посла́ 召回大使 ~ депутáта 撤回代表

відклúкати [完] 见 відкликáти

відкликáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **відклúкати**, *-лúчу*, *-лúчеш* 命令式 *-лúч* [完] *когó* ①把…叫去 ②召回,撤回

відкликáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **відклúкнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①(对呼唤)应声,答应 ②(声音)发出回声

відклúкнутися [完] 见 відкликáтися

відклúчний [形] 召回的 ~на грáмота〈外交〉召回国书

відкля́кнути, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉(冻僵的四肢)恢复正常,缓过来 Рýки від морóзу ще не відкля́кли. 由于寒冷双手还没恢复正常。

відкопáти [完] 见 відкóпувати

відкопáтися [完] 见 відкóпуватися

відкопúлити [完] 见 відкопúлювати

відкопúлитися [完] 见 відкопúлюватися

відкопúлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **відкопúлити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-пúль* [完]〈口语〉噘起(嘴唇) ~ гýби 噘嘴

відкопúлюватися, *-люється* [未] **відкопúлитися**, *-литься* [完](嘴唇)噘起

відкóпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **відкопáти**, *-пáю*, *-пáєш* [完] *когó-що* ①挖出,掘出 ②〈转,口语〉找到(被遗忘的、鲜为人知的东西)

відкóпуватися, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] **відкопáтися**, *-пáюся*, *-пáєшся* [完] ①被挖出;(扒开土、雪等)脱身出来 ②〈转〉(意外地)被发现

відкотúти [完] 见 відкóчувати

відкотúтися [完] 见 відкóчуватися

відкóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **відкотúти**, *-кочý*, *-кóтиш* [完] *що* ①把…滚到一边;推(板车等) ②展开(卷起的东西)

відкóчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **відкотúтися**, *кочýся*, *-кóтишся* [完] ①滚到一边,向后滚 ②(卷起的东西)展开

відкошá: ◊ **давáти** (**дáти**) **відкошá**〈口语〉反击

відкрáювати, *-рáюю*, *-рáюєш* [未] **від-**

кра́яти, *-ра́ю, -ра́єш* [完] *що*（口语）切下，剪下

відкра́юватися, *-ра́ється* [未] **відкра́ятися**, *-ра́ється* [完]（被）切下来，（被）剪下来

відкра́яти [完] 见 відкра́ювати

відкра́ятися [完] 见 відкра́юватися

відкрива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **відкри́ти**, *-ри́ю, -ри́єш* [完] *кого́-що* ① 说出，讲出（秘密）～ пра́вду 说出实话 ～ таємни́цю *кому́* 对…讲出秘密 тро́хи ～稍微透露 ②掀起，揭开（盖着的东西）③揭露，揭示 ④发现 ⑤开始，开创～ засі́дання 开始开会 ～(собо́ю) нову́ епо́ху 开创新时代 ◇ **відкрива́ти (відкри́ти) Аме́рику**（讽）发现新大陆，发现别人早已知道的事物 **відкрива́ти (відкри́ти) ду́шу**（或 **се́рце**）*кому́* 向…敞开心扉，倾吐衷肠 **відкрива́ти (відкри́ти) о́чі** *кому́* 向…说明真相，使…不受蒙蔽

відкрива́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **відкри́тися**, *-ри́юся, -ри́єшся* [完] ①坦白说出，真诚地承认 ②被掀起，被揭开 ③（秘密）暴露出来，被揭露 ④开始 ◇ **відкрива́ються**（或 **відкри́лися**）**о́чі** *кому́*…看清楚，明白真相

відкри́ти [完] 见 відкрива́ть

відкри́тися [完] 见 відкрива́тися

відкриття́, *-тя́* [中]（科，技）发现

відкріпи́ти [完] 见 відкріплювати

відкріпи́тися [完] 见 відкріплюватися

відкрі́плювати, *-люю, -люєш* [未] 及 **відкріпля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **відкріпи́ти**, *-ріплю́, -рі́пиш, -рі́пимо́, -рі́пите́* [完] *кого́-що* ①把（系着的东西）解开，把（贴着的东西）揭下～діагра́му від стіни́ 把图表从墙上揭下 ②（从名册中）除名，注销

відкрі́плюватися, *-лююся, -люєшся* [未] 及 **відкріпля́тися**, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **відкріпи́тися**, *-ріплю́ся, -рі́пишся, -рі́пимо́ся, -рі́пите́ся* [完] ①（系着的东西）被解开，（贴着的东西）被揭下 ②被除名，被注销

відкріпля́ти [未] ＝відкрі́плювати

відкріпля́тися [未] ＝відкрі́плюватися

відкрі́пний [形] 注销用的

відкрути́ти [完] 见 відкру́чувати

відкрути́тися [完] 见 відкру́чуватися

відкру́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **відкрути́ти**, *-ручу́, -ру́тиш* [完] *що* ① 把…（顺着螺纹）拧下 ②拧掉

відкру́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **відкрути́тися**, *-ручу́ся, -ру́тишся* [完] ①拧下 ②（转，口语）规避，回避 ③（口语）摆脱（不愉快的或不需要的人或事）；（对请求、邀请等）拒绝

відкуси́ти [完] 见 відку́шувати

відку́шувати, *-шую, -шуєш* [未] **відкуси́ти**, *-кушу́, -ку́сиш* [完] *що* ①咬下，咬掉 ②（用钳子等）夹断，剪下 ③（口语）利落地做（某事）

відла́зити, *-ла́жу, -ла́зиш* 命令式 *-ла́зь* [未] 及 **відлiза́ти**, *-за́ю, -за́єш* [未] **відлі́зти**, *-зу, -зеш* 命令式 *-лі́зь* [完] 爬着离开

відлама́ти [完] 见 відла́мувати

відлама́тися [完] 见 відла́муватися

відла́мковий [形]（地质）由原岩的碎屑物质组成的

відла́мок, *-мка* [阳] 碎块；碎片

відла́мувати, *-мую, -муєш* [未] 及 **відло́млювати**, *-люю, -люєш* [未] **відлама́ти**, *-ма́ю, -ма́єш* [完] 及 **відломи́ти**, *-ломлю́, -ло́миш* [完] *що* 折断，碰断

відла́муватися, *-мується* [未] 及 **відло́млюватися**, *-люється* [未] **відлама́тися**, *-ма́ється* [完] 及 **відломи́тися**, *-ло́миться* [完]（被折断的部分）掉下来

відлеті́ти [完] 见 відліта́ти

відливни́й [形] ①排水用的 ②浇铸的，铸造的

відли́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]（冬季或早春的）冰雪消融天气，解冻天气

відли́нути, *-ну, -неш* 命令式 *-ли́нь* [完]（诗）飞走；消逝 Сумні́ думки́ відли́нули. 愁思消失了。

відлиск, *-ку* [阳] 反光；（某物表面的）亮斑

відлiза́ти, *-за́ю, -за́єш* [未] ＝відла́зи-

ти

відлíзти [完] 见 відлáзити

відлíт, *-льóту* [阳] відлетíти 的名词

відлітáння, *-ня* [中] ＝відлíт

відлітáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **відлетíти**, *-лечý*, *-летúш*, *-летимó*, *-летитé* [完] ①飞离，飞去；飞出(若干距离) ②〈转〉迅速消失，飞逝；(思想)飞往

відлóга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 风帽

відломúти [完] ＝відламáти 见 відлáмувати

відломúтися [完] ＝відламáтися 见 відлáмуватися

відлóмлювати [未] ＝відлáмувати

відлóмлюватися [未] ＝відлáмуватися

відлупúти [完] ＝відлупцювáти

відлупцювáти, *-цюю*, *-цюєш* [完] 及 **відлупúти**, *-луплю*, *-лýпиш* [完] *когó* 〈口语〉狠揍，痛打

відлучáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] **відлучúти**, *-лучý*, *-лýчиш* [完] *когó* ①给(婴儿)断奶 ～дитúну від грудéй 给婴儿断奶 ②〈农〉不让(幼畜)接近母畜

відлучúти [完] 见 відлучáти

відлю́дкуватий [形] 〈口语〉离群索居的，孤僻的(副 **відлю́дкувато**) повóдитися ～то 性格孤僻

відлю́дкуватість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] відлю́дкуватий 的名词

відлю́дний [形] ① ＝ відлю́дкуватий ②〈宗〉隐修的 ③无人居住的，荒无人烟的；寂静无人的 ④偏僻的

відлю́дник, *-ка* [阳] ①孤僻的人 ②〈宗〉隐修士 ③〈转〉隐居者，离群索居者

відлю́дницький [形] 隐居的，闭门不出的；隐修士的；隐居者的

відлю́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] відлю́дник 的女性

відлю́дько, *-ка* [阳] 〈口语〉＝відлю́дник 1 解

відляск, *-ку* [阳] 〈口语〉回声

відмагáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **відмогтúся**, *-мóжуся*, *-мóжешся* 过去时 *-мíгся*, *-моглáся* [完] ①推托，推辞 ②不承认，抵赖 ③摆脱；避免

відмежóвувати, *-жóвую*, *-жóвуєш* [未] **відмежувáти**, *-жýю*, *-жýєш* [完] *що* ①给(土地)划界；划分，分隔开 ②〈转〉区分开 ～однé поня́ття від íнших 把一个概念同其他概念区分开

відмежóвуватися, *-жóвуюся*, *-жóвуєшся* [未] **відмежувáтися**, *-жýюся*, *-жýєшся* [完] 与…划清地界；与…分开

відмежувáти [完] 见 відмежóвувати

відмежувáтися [完] 见 відмежóвуватися

відмéрти [完] 见 відмирáти

відмивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **відмúти**, *-мúю*, *-мúєш* [完] *когó-що* ①洗净 ～рýки 把手洗净 ②〈专〉淘选 ～золотúй пісóк 淘选沙金

відмивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **відмúтися**, *-мúюся*, *-мúєшся* [完] ①被洗净 ②〈专〉被淘选

відмикáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **відімкнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *що* ①开(锁)；拉开(门闩等) ～замóк 开锁 ②卸下(刺刀)

відмикáтися, *-кáється* [未] **відімкнýтися**, *-нéться* [完] ①(锁)打开；(门闩等)拉开 ②(从屋里)打开锁着的门(让人进来)

відмирáння, *-ня* [中] відмирáти 的名词

відмирáти, *-рáє* [未] **відмéрти**, *відíмрé* [完] ①(植物)枯死，枯萎；(有机体的一部分)丧失生命力 ②〈转〉不复存在，消亡

відмúти [完] 见 відмивáти

відмúтися [完] 见 відмивáтися

відмíна, *-ни* [阴] ①变态，变异，变种 ②区别，差别 на ～ну *від когó-чóго* 与…不同 ③改变 ④废除，废止～кріпоснóго прáва 废除农奴制 ⑤〈语法〉变格法

відмінúти [完] 见 відміня́ти

відмінкóвий [形] 〈语法〉відмíнок 的形容词

відмíнний [形] ①*від когó-чóго* 与…不同的，与…有区别的 ②极好的，优质的，上等的 ③不同的，有差别的

відмíнник, *-ка* [阳] 优等生

відмíнниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] відмíн-

ник 的女性

відмінно [副] ①відмінний 的副词 ②[用作名词] **відмінно** [不变,中]〈校〉优,优等(学校评定成绩的五分制最高分)

відмінок,*-нка* [阳]〈语法〉格 назúвний ～主格 орýдний ～五格

відмінюваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈语法〉可变格性

відмінювання,*-ня* [中]〈语法〉变格;变位

відмінювати[1],*-нюю*,*-нюєш* [未]〈语法〉(名词、代词等)变格;(动词)变位

відмінювати[2],*-нюю*,*-нюєш* [未] = відміня́ти

відмінюватися,*-нюється* [未]〈语法〉(名词、代词等)变格;(动词)变位

відміня́ти,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] 及 **відмінювати**,*-нюю*,*-нюєш* [未] **відміни́ти**,*-міню́*,*-міниш* [完] *когó-що* ①改变,变更 ②(少用)废除,废止

відмітний [形] 特别的,特殊的

відмітник,*-ка* [阳] ①〈技〉指示器 ②登记员;记分员

відмітниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] відмітник 2 解的女性

відмóва,*-ви* [阴] ①拒绝 ②硬不承认,矢口否认 ③〈旧〉回答

відмóвити [完] 见 відмовля́ти

відмóвитися [完] 见 відмовля́тися

відмовля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **відмóвити**,*-влю*,*-виш* 命令式 *-мóв* [完] ①拒绝 ②*когó* 劝阻,劝止

відмовля́тися,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [未] **відмóвитися**,*-влюся*,*-вишся* 命令式 *-мóвся* [完] ①拒绝;放弃 ～від ýчасті 拒绝参加 ～від прав 放弃权利 ②不承认,抵赖 ③*чим* 推托,推辞

відмогти́ся [完] 见 відмагáтися

відна́джувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **відна́дити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-нáдь* [完] *когó від чóго*〈口语〉使改掉(某习惯),使戒除;使不去(某处);使不做(某事)

відна́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **відна́дитися**,*-джуся*,*-дишся* 命令式 *-нáдься* [完] *від чóго*〈口语〉戒除;不再去(某处);不再做(惯于做的事)Зóвсім віднáдився від дóму. 他根本不回家了。

відна́дити [完] 见 віднáджувати

відна́дитися [完] 见 віднáджуватися

віднести́ [完] 见 віднóсити

віднести́ся [完] 见 віднóситися

відни́ні [副] 从这时起,今后 ◇ **відни́ні й до [кінця́] віку** 永远,永久

віднімáти,*-мáю*,*-мáєш* [未] **відня́ти**,*-німý*,*-німеш* 过去时 *-ня́в*,*-нялá* [完] *когó-що* ①*у кóго* 夺走,抢去 ②〈数〉减去 ◇ **відняло́ мóву** *комý* [无人称](由于激动、恐惧等)舌头不听使唤 **відня́ти життя́** *в кóго* 杀死

віднімáтися,*-мáється* [未] **відня́тися**,*-німеться* [完](身体某部分)不能动弹,瘫痪

віднови́ти [完] 见 віднóвлювати

віднови́тися [完] 见 віднóвлюватися

віднóвлювати,*-люю*,*-люєш* [未] 及 **відновля́ти**,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **віднови́ти**,*-новлю́*,*-нóвиш* [完] *що* ①复原,修复;重建 ②重新开始(中断的活动等),恢复 ～ знайóмість 恢复交往

віднóвлюватися,*-люється* [未] 及 **відновля́тися**,*-ля́ється* [未] **віднови́тися**,*-нóвиться* [完] ①复原 ②(中断后)重新开始,恢复

відновля́ти [未] = віднóвлювати

відновля́тися [未] = віднóвлюватися

віднóсини,*-син* [复](相互)关系;联系 вирóбничі ～生产关系 любóвні ～恋爱关系

віднóсити,*-нóшу*,*-нóсиш* 命令式 *-нóсь* [未] **віднести́**,*-сý*,*-сéш*,*-семó*,*-сетé* 过去时 *-нíс*,*-неслá* [完] *когó-що* ①(拿着)送到 ②〈转〉列入,归入(某一类);认为与…有关

віднóситися,*-нóшуся*,*-нóсишся* 命令式 *-нóсься* [未] **віднести́ся**,*-сýся*,*-сéшся*,*-семóся*,*-сетéся* 过去时 *-нíсся*,*-неслáся* [完] ①(以某种态度)对待 Він віднóситься до менé бíльш ніж хóлодно. 他对我更加冷淡。②[只用未完成体] 与…有关,涉及 ③〈专〉(数量)…比… А віднóситься до В,як Х

до Y. A : B=X : Y

віднóсний [形] ①相对的 ②某种程度上的 ③〈语法〉关系的

віднóсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 相对性 ◇ **теóрія віднóсності**〈理〉相对论

віднóсно ①[前] (二格)关于,有关 ②[副] 在某种程度上,或多或少地,比较地 ～ мáло 比较少

віднóшення, *-ня* 复二 *-шень* [中] ①关系,牵连 ②(事物之间)联系,(相互)关系 ～ мíслення до буттá 思维与存在的关系 ③〈数〉比,比率 ◇ **у всіх віднóшеннях** 在各方面,从各方面看

відня́ти [完] 见 віднімáти

відня́тися [完] 见 віднімáтися

відображáти, *-жáю*, *-жáєш* [未] 及 **відобрáжувати**, *-жую*, *-жуєш* [未] **відобразúти**, *-ражý*, *-разúш*, *-разимó*, *-разитé*[完] *когó-щó* ①反映 ②(用文字、绘画等形式)描绘,表现,反映

відображáтися, *-жáється* [未] 及 **відобрáжуватися**, *-жується* [未] **відобразúтися**, *-разúться* [完] ①(光、声等)反射;映出 ②描绘出来,表现出来,得到反映

відобрáження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①відобразúти 及 відобразúтися 的名词 ～життя́ украї́нського селя́нства 乌克兰农民生活的反映 ②(物体在镜子里反映出来的)影,像 ③〈哲〉(外界在意识中的)反映

відобрáжувати [未] = відображáти

відобрáжуватися [未] = відображáтися

відобразúти [完] 见 відображáти

відобразúтися [完] 见 відображáтися

відóзва, *-ви* [阴] 号召,呼吁;号召书,呼吁书

відокрéмити [完] 见 відокрéмлювати

відокрéмитися [完] 见 відокрéмлюватися

відокрéмлювати, *люю*, *-люєш* [未] **відокрéмити**, *-млю*, *миш* 命令式 *-крéм* [完] *когó-щó* ①使分开;使隔绝;使孤独 ②把…抽象化 ③〈语法〉使独立

відокрéмлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **відокрéмитися**, *-млюся*, *-мишся* 命令式 *-крéмся* [完] ①分出来,离开,脱离 ②独立出来;不与人往来

вíдома: ◇ **без вíдома** 事先(某人)不知道;没有得到(某人)允许 **довóдити (довестú) до вíдома** 通知… **з вíдома** 经(某人)同意,经(某人)允许

відóмий [形] ①著名的,有名的,知名的 ～ма людúна 名人 ②熟悉的,见过的 ③[用作名词] **відóме**, *-мого* [中] 〈数〉已知数 ◇ **відóма річ** [用作插人语] 自然,当然

вíдомість, *-мості* 五格 *-містю* [阴] 明细表,一览表,统计表,报表 видаткóва ～支出一览表 дефéктна～故障明细表 звíтна～报表 платíжна～付款明细表 позичкóва～贷款单 прибуткóва～收人一览表 розрахункóва～结算明细表 розцінкóва ～价目表;造价明细表 тарифікаці́йна～工资等级表;运价表;税率表

відóмість, *-мості* 五格 *-містю* 复 *-мості*, *-тей* [阴] ①消息～ про ваш приї́зд 您来到的消息 ②[常用复数] 关于…的情况、材料;情报 ③[常用复数] 知识 ④[常用复数]〈公文〉表格,报表

відóмо ①[用作谓语] (某人)已知道 всім відóмо…大家都知道… ②[用作插人语] (用于说明原因、结果)当然,自然,显然是 ◇ **як відóмо** [用作插入语] 大家都知道,众所周知

вíдомство, *-ва* [中] (政府的某一)部门;(政府某部门)各机关

вíдомчий [形] вíдомство 的形容词

відпадáти, *-дáє* [未] **відпáсти**, *-падé* [完] ①掉下,脱落 ②失去意义,失效;消失 Відпáла охóта. 兴趣消失了。③脱离,退出(某一组织)

відпáсти [完] 见 відпадáти

відпéрти [完] 见 відпирáти[1]

відпéртися [完] 见 відпирáтися[1]

відпúлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **відпиля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *щó* 锯下,锯掉

відпиля́ти [完] 见 відпúлювати

відпирáти[1], *-рáю*, *-рáєш* [未] **відпéр-**

ти, *відіпру́*, *відіпре́ш*, *відіпремо́*, *відіпрете́* [完] *кого́-що* ①〈口语〉强迫向后退,赶走,驱逐 ②〈口语〉(用力)拖开(重物)

відпира́ти², *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **відіпра́ти**, *віднеру́*, *віднере́ш*, *віднеремо́*, *віднерете́* [完] *що* 洗掉,洗去(污垢等);洗净~ бруд з о́дягу 洗掉衣服上的污垢 ~ о́дяг 把衣服洗净

відпира́тися¹, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **відпе́ртися**, *відіпру́ся*, *відіпре́шся*, *відіпремо́ся*, *відіпрете́ся* [完]〈口语〉不承认;抵赖

відпира́тися², *-ра́ється* [未] **відіпра́тися**, *віднере́ться* [完] 被洗净;(污垢)被洗掉

відписа́ти [完] 见 відпи́сувати

відписа́тися [完] 见 відпи́суватися

відпи́сувати, *-сую*, *-суєш* [未] **відписа́ти**, *-пишу́*, *-пи́шеш* 命令式 *-пиши́* [完] ①写回信;写信通知 ②*що*(立遗嘱把自己的财产)留给…继承 Усю худо́бу тобі́ відпи́сую. 全部家畜留给你继承。

відпи́суватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **відписа́тися**, *-пишу́ся*, *-пи́шешся* 命令式 *-пиши́ся* [完]〈口语〉用官样文章敷衍了事

відпиха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **відіпхну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* 推开;撑开

відпиха́тися, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] **відіпхну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] 一推使自己离开;一撑离开

відпла́та, *-ти* [阴] 报复;惩罚

відплати́ти [完] 见 відпла́чувати

відпла́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **відплати́ти**, *-лачу́*, *-ла́тиш* [完] ①报答,回报~ за всі по́слуги 对一切帮助给以回报 ②*кому́* 报复

відпли́в, *-ву* [阳] ①відплива́ти 1,2 解的名词 ②退潮,落潮 ③〈转〉低潮;(劳动力、资金等的)流失 припли́ви й відпли́ви в революці́йному ру́сі 革命运动中的高潮和低潮

відплива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **відплисти́** 及 **відпливти́**, *-ливу́*, *-ливе́ш*, *-ливемо́*, *-ливете́* 过去时*-ли́в*, *-лила́* [完] ①游离;驶离 ②(船)起航

відпли́вний [形] відпли́в 2 解的形容词

відпливти́ [完] = відплисти́ 见 відплива́ти

відплисти́ [完] 见 відплива́ти

відповза́ти, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **відповзти́**, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* 过去时*-по́вз*, *-повзла́* [完] 爬着离开,爬走

відповзти́ [完] 见 відповза́ти

відповіда́льний [形] ①负有责任的,承担责任的 ②特别重要的;极严重的

відповіда́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①责任 юриди́чна ~ 法律责任 притягти́ до ~ності *кого́* 追究(某人的)责任 ②重要性;严重性

відповіда́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **відповісти́**, *-ві́м*, *-віси́*, *-ві́сть*, *-вімо́*, *-вісте́*, *-відя́ть* 过去时*-ві́в*, *-віла́* [完] ①回答,答复 ②[只用未完成体]符合,适合 ③[只用未完成体]负责 За реда́кцію відповіда́є Іва́н. 伊万负责编辑部。

відповіда́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳]〈法〉被告(人)

відповіда́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] відповіда́ч 的女性

відпові́дний [形] ① *чому́* 符合…的,与…相适应的;相当的 ②适当的,合适的 ~ним чи́ном 适当地

відповідни́й [形] 回答的,答复的 ~ лист 回信 ~на́ но́та(外交)答复照会

відпові́дник, *-ка* [阳]〈语言〉(两种不同语言中)表示相同概念的词

відпові́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 相符合,相适应;相称,相当

відпові́дно ①[副]〈公文〉恰如其分;适当地,妥善地 ②[前] *до чо́го* 及 *чому́* 依照,根据;随着

ві́дповідь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-дей* [阴] ①回答,答复;(课堂上学生的)答问 ②坚决驳斥,批驳 ③(习题的)答案 ◇ **у** (或 **на**) **ві́дповідь** 1)作为回答 2)报以

відповісти́ [完] 见 відповіда́ти

відпоро́ти [完] 见 відпо́рювати

відпоро́тися [完] 见 відпо́рюватися

відпо́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **відпо-**

рóти,-порю́,-пóреш [完] що(顺缝)剪下,拆下(衣服的一部分)
відпóрюватися,*-рюється* [未] **відпорóтися**,*-пóреться* [完](衣服等)开线
відпочивáльник,*-ка* [阳] 度假者,休息者
відпочивáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] відпочивáльник 的女性
відпочивáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **відпочи́ти**, *-чи́ну*, *-чи́неш* 命令式 *-чи́нь* [完] 休息;歇一会儿;娱乐;消遣
відпочивáючий ①відпочивáти 的现在时形动词 ②[用作名词] **відпочивáючий**,*-чого* [阳] **відпочивáюча**,*-чої* [阴] 度假者,休息者
відпочи́нок,*-нку* [阳] 休息;度过闲暇时间 ◇ **без відпочи́нку** 不停歇地,不间断地 **буди́нок відпочи́нку** 度假村;休养所 **вéчір відпочи́нку** 娱乐晚会 **день відпочи́нку** 休息日 **кімнáта відпочи́нку**(企业等的)娱乐室 **ні сну,ні відпочи́нку** 不睡觉、不休息地
відпочи́ти [完] 见 відпочивáти
відпрáва,*-ви* [阴] (宗)礼拜;祈祷
відпрáвити [完] 见 відправля́ти
відпрáвитися [完] 见 відправля́тися
відправля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **відпрáвити**,*-влю*,*-виш* 命令式 *-прáв* [完] *когó-що* ①寄;押送～лист 寄信～арештáнта 押送被捕者 ②(从自己家里)送走;吩咐…离开 ③(宗)(在教堂里)举行(宗教仪式);做礼拜～слýжбу бóжу 做弥撒 ◇ **відправля́ти(відпрáвити)на той світ** 杀死,送上西天
відправля́тися,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [未] **відпрáвитися**,*-влюся*,*-вишся* 命令式 *-прáвся* [完] ①出发,起程 ②[只用未完成体](转)根据…,从…出发
відпрáвник,*-ка* [阳] 发送人～товáру 发货人
відпрáвниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] відпрáвник 的女性
відпрацьóваний [形] 用过的,废的～газ 废气
відпрацьóвувати,*-цьóвую*,*-цьóвуєш* [未] **відпрацювáти**,*-цюю*, *цюєш* [完] ①工作,劳动(若干时间) ②干完活儿,做完工作 ③做工抵债
відпрацювáти [完] 见 відпрацьóвувати
відпровáджувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **відпровáдити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-вáдь* [完] *когó* ①送…(到某处)～дівчину додóму 送姑娘回家 ②强行送…(到某处)
відпровáдити [完] 见 відпровáджувати
відпроси́тися [完] ＝відпрохáтися 见 відпрóхуватися
відпрохáтися [完] 见 відпрóхуватися
відпрóхуватися, *-рóхуюся*, *-рóхуєшся* [未] 及 **відпрóшуватися**, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **відпрохáтися**,*-хáюся*, *-хáєшся* [完] 及 **відпроси́тися**,*-рошýся*,*-рóсишся* [完] 请假,得到准许(离开) Вонá відпрóхувалася в гóсті до бáтька. 她请假去父亲家串门。
відпрóшуватися [未] ＝ відпрóхуватися
ві́дпуск,*-ку* [阳] відпускáти 6 解的名词 ～матеріáлів 提供材料
відпускáння,*-ня* [中] ＝ві́дпуск
відпускáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **відпусти́ти**,*-пущу*,*-пýстиш* [完] *когó-що* ①准许…走开 ②释放;(史)(农奴制时)解放(农奴)～на вóлю 释放 ③(从手中)放开,松开 ④放松,松开(系紧的东西) ⑤(转,口语)(疼痛、疾病)减轻,缓解 ⑥提供;拨给(经费) ⑦蓄起,留起(胡须等)～ бóроду 蓄起胡子～вýса 留起髭须 ⑧(口语)说出(俏皮的或不当的话) ⑨(宗)饶恕(罪孽)～ гріхи́ 饶恕罪孽 ⑩(冶)使回火,使退火～сталь 把钢回火
відпускнá,*-нóї* [阴] (史)自由证(农奴获得自由的证明)
відпускни́й [形] ①休假的 ②[用作名词] **відпускні́**, *ни́х* [复] (口语)休假照付的工资,假期工资
відпускни́к,*-кá* [阳] 休假者
відпускни́ця, *ці* 五格 *-цею* [阴] відпускни́к 的女性
відпусти́ти [完] 见 відпускáти
відпýстка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*

[阴] 休假,假期 ітú(或 пітú)у ～ку 去休假

відраджáти [未] ＝відрáджувати

відрáджувати,*-джую*,*-джуєш* [未] 及 **відраджáти**,*-джáю*,*-джáєш* [未] **відрáдити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-рáдь* [完] 劝阻,劝止

відрáдити [完] 见 відрáджувати

відрáдний [形] 使人高兴的,令人愉快的

відрáдність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 高兴,快乐

відрáза,*-зи* [阴] 厌恶,憎恶 мáти～зу *до кóго* 厌恶(某人)

відрáзливий [形] 令人厌恶的,惹人厌烦的(指丑陋的外貌)(副 **відрáзливо**)

відрáзу [副] ①立即,毫不迟延地 ②一下子 ③突然,忽然

відрапортóвувати,*-тóвую*,*-тóвуєш* [未 **відрапортувáти**,*-тýю*,*-тýєш* [完] (向上级)报告,汇报

відрапортувáти [完] 见 відрапортóвувати

відрахóвувати,*-хóвую*,*-хóвуєш* [未] **відрахувáти**,*-рахýю*,*-рахýєш* [完] *кого́-що* ①数出,点出～ грóші 把钱数出 ②扣除,扣下

відрахувáння,*-ня* 复二 *-вáнь* [中] ① відрахувáти 的名词 ②扣款;扣除的款额

відрахувáти [完] 见 відрахóвувати

відрегулювáти,*-лю́ю*,*-лю́єш* [完] *що* (技)调节,调整,调准

відрегулювáтися,*-лю́ється* [完](技)调节好,调整好,调准

відредагувáти,*-гýю*,*-гýєш* [完] *що* 校订,审订

відрекомендувáти,*-дýю*,*-дýєш* [完] *кого́-що*(说出姓名、职业等)介绍

відрекомендувáтися, *-дýюся*, *-дýєшся* [完] 自我介绍(说出自己的姓名、职业等)

відректи́ся [完] 见 відрікáтися

відремонтувáти,*-тýю*,*-тýєш* [完] *що* 修理好

відри́в,*-ву* [阳] відривáти[1],відривáтися[1] 的名词

відривáти[1],*-вáю*,*-вáєш* [未] **відірвáти**, *відірвý*, *відірвéш*, *відірвемó*, *відірветé* [完] ①*що* 撕掉,扯掉 ②*когó*(转)打断(某人的工作等),不让(某人从事某活动)～від прáці 打断(某人的)工作

відривáти[2],*-вáю*,*-вáєш* [未] **відри́ти**, *-ри́ю*,*-ри́єш* [完] *що* 掘出,挖出

відривáтися[1], *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **відірвáтися**, *відірвýся*, *відірвéшся*, *відірвемóся*,*відірветéся* [完] ①被撕掉,被扯掉 ②停止做…,不再从事…

відривáтися[2],*-вáюся*,*-вáєшся* [未] **відри́тися**,*-ри́юся*,*-ри́єшся* [完] 被掘出,被挖出

відривни́й [形] 可以撕下的

відригáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] 及 **відри́гувати**,*-гую*,*-гуєш* [未] **відригнýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] 打嗝;打嗝呕出

відригáтися,*-гáється* [未] 及 **відри́гуватися**,*-гується* [未] **відригнýтися**,*-нéться* [完] (嗝)打出;(食物)打嗝呕出 Вчорáшній борщ відригнýвся. 昨天喝的菜汤打嗝呕出来了。

відригнýти [完] 见 відригáти

відригнýтися [完] 见 відригáтися

відри́гувати [未] ＝відригáти

відри́гуватися [未] ＝відригáтися

відри́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] 打嗝;打嗝呕出的食物

відри́нути,*-ну*,*-неш* 命令式 *-ри́нь* [完] (许多人)后退,离开;(大量的水)退去

відри́ти [完] 见 відривáти[2]

відри́тися [完] 见 відривáтися[2]

відрі́з,*-зу* [阳] 一块衣料

відрі́зати [完] 见 відрі́зувати

відрі́затися [完] 见 відрі́зуватися

відрізни́й [形] 可以剪下的

відрізни́ти [完] 见 відрізня́ти

відрізни́тися [完] 见 відрізня́тися

відрізня́ти,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **відрізни́ти**; *-ню́*,*-ни́ш*,*-нимó*,*-нитé* [完] *ко-гó-що* ①识别,区别开 ②(口语)使分开,使分离

відрізня́тися,*-ня́юся*,*-ня́єшся* [未] **відрізни́тися**,*-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимó-*

ся,-нитéся [完] ① [只用未完成体] 与…不同，与…有区别 ②突出，显出特色 ③(从整体中)分离出来

відрі́зувати,-*зую*, *зуєш* [未] **відрі́зати**, *ріжу*,-*ріжеш* 命令式 -*ріж* [完] *що* ①切下，割下，剪下～кóсу 剪下发辫 ②截(肢)，切除 ③[只用完成体] (或无补语)(转，口语)简短而生硬地回答 ◊ **сім раз одмі́р, а раз відрі́ж** 三思而后行

відрі́зуватися,-*зується* [未] **відрі́затися**,-*ріжеться* [完] 被切下，被割下，被剪下

відрікáтися,-*кáюся*,-*кáєшся* [未] **відректи́ся**,-*речу́ся*, -*речéшся*, -*речемóся*,-*речетéся* 过去时-*рíкся*,-*реклáся* 命令式 -*речи́ся* [完] *від кóго -чóго*，(少用)*когó-чогó* 否认，抵赖；拒绝，不同意(做某事)

відрó,-*рá* 复 *вíдра*, *вíдер* [中] ①桶，水桶 ②(旧)维德罗(液量单位，约等于12.3升) ◊ **як з відрá** [**ли́ти**] (大雨)倾盆而下

відроби́ти [完] 见 відробля́ти

відробі́тки,-*ків* [复] (史)劳役制

відробля́ти,-*ля́ю*,-*ля́єш* [未] **відроби́ти**,-*роблю́*,-*рóбиш* [完] ①做工抵债 ②劳动(若干时间)，干完(若干时间)

відрови́й [形] ①відрó 1 解的形容词 ②能盛 1 维德罗液体的

відрóдження,-*ня* [中] ①复兴；恢复；重建 ②[大写] 文艺复兴时代

відрóджувати,-*джую*,-*джуєш* [未] **відроди́ти**,-*роджу́*,-*рóдиш* [完] *когó-що* ①复兴；恢复，重建 ②(转)(在记忆中)使再现 ③(转)(在精神颓丧之后)使恢复精力，使振作起来；使复活，使新生

відрóджуватися,-*джуюся*, -*джуєшся* [未] **відроди́тися**,-*роджу́ся*,-*рóдишся* [完] ①复兴；恢复，重建 ②(转)再现，重现 ③(转)(精力)恢复，(精神)振作；复活，新生

відроди́ти [完] 见 відрóджувати

відроди́тися [完] 见 відрóджуватися

відрубáти [完] 见 відру́бувати

відру́бувати,-*бую*,-*буєш* [未] **відрубáти**, *бáю*,-*бáєш* [完] *що* ①砍下，剁下 ②[只用完成体] (或无补语)(转，口语)简短而生硬地回答 ③(或无补语)一词一顿地清楚地说

відряджáння,-*ня* [中] відряджáти 的名词

відряджáти,-*джáю*,-*джáєш* [未] **відряди́ти**,-*ряджу́*,-*ря́диш* [完] *когó* ①派遣 ②派…出差

відря́дження,-*ня* 复二 -*жень* [中] ①відряди́ти 的名词 ②出差 ③出差证明

відряди́ти [完] 见 відряджáти

відсáпатися [完] = відсапну́тися 见 відсáпуватися

відсапну́ти [完] 见 відсáпувати

відсапну́тися [完] 见 відсáпуватися

відсáпувати,-*пую*,-*пуєш* [未] **відсапну́ти**,-*ну́*,-*нéш*,-*немó*,-*нетé* [完] (口语)(在极度紧张之后)喘一口气，歇一口气，出一口长气；(因空气不足等)吃力地呼吸

відсáпуватися,-*пуюся*,-*пуєшся* [未] **відсапну́тися**,-*ну́ся*,-*нéшся*,-*немóся*,-*нетéся* [完] 及 **відсáпатися**, *паюся*,-*паєшся* [完] = відсáпувати, відсапну́ти

відсахну́тися,-*ну́ся*, -*нéшся*, -*немóся*,-*нетéся* [完] (口语) ①急忙闪开，急忙躲开 ② *від кóго* (转)断绝关系，断绝来往

ві́дсвіт,-*ту* [阳] 反光；亮斑

відсві́чувати,-*чує* [未] ①反光 Відсві́чують білі стіни. 白墙反光。②(在镜中)映出

відсві́чуватися,-*чується* [未] = відсві́чувати

відсвяткувáти,-*ку́ю*,-*ку́єш* [完] *що* ①庆祝～свя́то 庆祝节日 ②过完(节)，结束(庆祝活动)

ві́дси [副] 从这里

відси́джувати,-*джую*,-*джуєш* [未] **відси́діти**, *джу*, *диш* 命令式 *си́дь* [完] ① *що* 把(腿等)坐麻～нóгу 把腿坐麻 ②闲坐(若干时间) ③服满刑期

відси́джуватися, -*джуюся*, -*джуєшся* [未] **відси́дітися**,-*джуся*,-*дишся* 命令式 -*си́дься* [完] (口语) ①长时间闲坐 ②躲避危险，躲避风头

відси́діти [完] 见 відси́джувати

відси́дітися [完] 见 відси́джуватися

відсила́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [未] **відісла́ти**, *віді́шлю́*, *віді́шлеш* 命令式 *віді́шли́* [完] *кого́-що* ①(派人)送去;寄去 ②吩咐…去(某处);打发,让…(去某处做某事);(按照命令,在某人陪同下)派…(去某处)

відси́пати [完] 见 відсипа́ти

відсипа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **відси́пати**, *-плю*, *-плеш* [完] ①(把散体物)倒入(容器等) ②(把稀的食物)倒入(容器)

відси́патися [完] 见 відсипа́тися[1]

відсипа́тися[1], *-па́ється* [未] **відси́патися**, *-плеться* [完](若干散体物从总体中)被倒出

відсипа́тися[2] [未] = відсипля́тися

відсипля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] 及 **відсипа́тися**[2], *-па́юся*, *-па́єшся* [未] **відіспа́тися**, *-плю́ся*, *-пи́шся*, *-пимо́ся*, *-пите́ся* [完](过度疲劳之后)睡很长时间,睡个够

відсиха́ти, *-ха́є* [未] **відсо́хнути**, *-хне* [完] ①(植物)枯萎,干掉 ②(转,口语)(身体一部分因病)失去机能

відсі́в, *-ву* [阳] ① відсіва́ти, відсіва́тися 的名词 ②筛除物

відсіва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] 及 **відсі́ювати**, *-сі́ю*, *-сі́юєш* [未] **відсі́яти**, *-сі́ю*, *-сі́єш* [完] *кого́-що* ①筛出 ②(转)(经过挑选)淘汰

відсіва́тися, *-ва́ється* [未] 及 **відсі́юватися**, *-сі́юється* [未] **відсі́ятися**, *-сі́ється* [完] ①被筛出 ②(转)退出 ③[只用完成体]播种完毕

ві́дсівки, *-вок* [复](农)筛除物

відсі́к, *-ку* [阳](海)(船的)隔间,隔舱;(房间中的)隔间

ві́дсіч, *-чі* 五格 *-ччю* [阴] ①坚决抵抗 ②断然驳斥 різка́～断然驳斥 ◇ **дава́ти** (**да́ти**) **ві́дсіч** 1)坚决抵抗,打退进攻 2)断然驳斥

відсі́ювати [未] = відсіва́ти

відсі́юватися [未] = відсіва́тися

відсі́яти [完] 见 відсіва́ти

відсі́ятися [完] 见 відсіва́тися

відска́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **відско́чити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ко́ч* [完] ①跳着离开 ②(撞到某物后)撞回,弹回;(转,口语)(对某人)不起作用 ③掉下,脱落

відско́чити [完] 见 відска́кувати

відслони́ти [完] 见 відслоня́ти

відсло́нювати [未] = відслоня́ти

відслоня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **відсло́нювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **відслони́ти**, *-лоню́*, *-ло́ниш* [完] *що* 掀开,揭开(盖着的东西);拉开,撩起(盖布、窗帘等)

відсо́вувати [未] = відсува́ти

відсо́вуватися [未] = відсува́тися

відсо́хнути [完] 见 відсиха́ти

відстава́ння, *-ня* [中] відстава́ти 的名词

відстава́ти, *-таю́*, *-тає́ш*, *-таємо́*, *-таєте́* [未] **відста́ти**, *-та́ну*, *-та́неш* 命令式 *-та́нь* [完] ①脱落,掉下 ②(转,口语)(行进中)落在后面,掉队

відста́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 退休;退役 ◇ **іти́** (**піти́**) **у відста́вку** 退休 **у відста́вці** 退休的;退役的

відставни́й [形] ①退休的;退伍的,退役的 ②[用作名词] **відставни́й**, *-но́го* [阳] 退休人员;退伍军人

ві́дстань, *-ні* 五格 *-нню* 复二 *-ней* [阴] ①距离 ②(转)(社会地位等的)差距 ◇ **на ві́дстані** 1)在远处 2)在距离(若干米、公里等)处

відста́ти [完] 见 відстава́ти

відстебну́ти [完] 见 відстіба́ти

відстебну́тися [完] 见 відстіба́тися

відстіба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] **відстебну́ти**, *-тебну́*, *-те́бнеш* [完] *що* 解开(纽扣等);解下

відстіба́тися, *-ба́юся*, *-ба́єшся* [未] **відстебну́тися**, *-тебну́ся*, *-те́бнешся* [完] ①(被)解开,松开;(被)解下 ②(衣服某一部分)可以解下,可以拿下

відстовбу́рчити [完] 见 відстовбу́рчувати

відстовбу́рчитися [完] 见 відстовбу́рчуватися

відстовбýрчувати, *-чую, чуєш* [未] **відстовбýрчити**, *-чу, -чиш* [完] *що* 〈口语〉竖起；使凸起，使鼓起；使张开；把…噘起

відстовбýрчуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **відстовбýрчитися**, *-чуся, -чишся* [完]〈口语〉凸起来，鼓起来，噘起来

відстóювати[1], *-тóюю, -тóюєш* [未] **відстóяти**, *-тóю, -тóяш* [完] 离，距离

відстóювати[2], *-тóюю, -тóюєш, -тóює* [未] **відстóяти**, *-тóю, -тóяш* 命令式 *-тíй* [完] *що* ①一直站到底，一直站到完 ～ вáхту 一直站着值完班 ②[只用完成体]〈口语〉站累 ～ нóги 把腿站累 ③〈少用〉保卫，捍卫 ④使沉淀，使澄清

відстóюватися, *-тóюється* [未] **відстоя́тися**, *-тоїться* [完] ①(液体)澄清 ②〈转〉(观点、意见)形成，固定下来 ③(为躲避危险、恶劣天气)停留(在某处)，躲过

відстóяний [形] 澄清了的，沉淀了的；固定下来的

відстóяти[1] [完] 见 відстóювати[1]

відстóяти[2] [完] 见 відстóювати[2]

відстоя́тися [完] 见 відстóюватися

відступ, *-пу* [阳] ①后退 ②(军事上的)撤退，退却 ③放弃，背离 ④(离开本题的)插笔，插叙 ⑤(文章起段前的)空格

відступáльний [形] 退却的，撤退的

відступáти, *-пáю, -пáєш* [未] **відступи́ти**, *туплю, -тýпиш* [完] ①向后退，倒退 ②(军事上的)退却，撤退 ③〈转〉放弃(自己的观点、信仰、决定、要求等)；偏离，背离，违背 ④让出，让给

відступáтися, *-пáюся, -пáєшся* [未] **відступи́тися**, *-туплюся, -тýпишся* [完] ①后退 ②放弃，不再坚持；违背(诺言)，食言 ③〈转〉不再往来，不再理(某人)

відступи́ти [完] 见 відступáти

відступи́тися [完] 见 відступáтися

відсувáти, *-вáю, -вáєш* [未] 及 **відсóвувати**, *-сóвую, -сóвуєш* [未] **відсýнути**, *-ну, нeш* [完] ①(稍稍)推开，移开，挪开；〈转〉使退居(次要地位) ②〈转，口语〉推迟，延缓，延期

відсувáтися, *вáюся, -вáєшся* [未] 及 **відсóвуватися**, *-сóвуюся, -сóвуєшся* [未] **відсýнутися**, *-нуся, -нешся* [完] ①挪开些，闪开一些；〈转〉退居(次要地位) ②〈转，口语〉推迟，延期

відсýнути [完] 见 відсувáти

відсýнутися [完] 见 відсувáтися

відсýтній [形] ①不在(场)的；缺席的，未到的 бýти ～ нім 不在场，缺席 ②心不在焉的 ③[用作名词] **відсýтній**, *-нього* [阳] 缺席者

відсýтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①缺乏，没有 ～ чáсу 没有时间 ②缺席，不在场

відсьóрбáти [完] 见 відсьóрбувати

відсьорбнýти [完] 见 відсьóрбувати

відсьóрбувати, *-бую, -буєш* [未] **відсьóрбáти**, *-сьóрбáю, -сьóрбáєш* [完] 及 **відсьорбнýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完，一次体] *що* 〈口语〉喝完，吃完(稀的食物)

відтавáти, *-таю́, -таéш, -тaé* [未] **відтáнути**, *-ну, -неш* [完] ①解冻，化开 ②〈转〉变得温和起来

відтáк [副] 以后，后来，随后

відтáнути [完] 见 відтавáти

відтвóрення, *-ня* [中] ①复制；再现 ②〈生物〉繁殖 ③〈经〉再生产 прóсте ～ 简单再生产 розши́рене ～ 扩大再生产

відтвори́ти [完] 见 відтвóрювати

відтвóрний [形] відтвóрення 的形容词

відтвóрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] відтвóрний 的名词

відтвóрювати, *-рюю, -рюєш* [未] **відтвори́ти**, *-ворю́, -вóриш* [完] *когó-що* ①再生产，使再发生 ②使再现，使(在记忆中)重现；(在文艺作品中)再现，体现 ③准确的重复，模仿，复述；复制，翻印；转载 ④[只用未完成体]繁殖，增殖

відтепéр [副] 从这时起，从现在起，从今以后，今后

відти [副]〈口语〉①从那里 ②由此，因而

відтинáти, *нáю, нáєш* [未] **відітнýти** 及 **відтя́ти**, *відітнý, відітнéш, -немó, -нетé* [完] ①砍去，砍掉 ②〈军〉切断

відтинок,*-нка* [阳] ①(切下来的)一段,一块 ②一段;(数)截距,线段

відтискати [未] =відтискувати

відтискний [形] 〈技〉压榨用的,挤水用的,压干用的

відтиснути [完] 见 відтискувати

відтискувати,*-кую*,*-куєш* [未] 及 **відтискати**,*-каю*,*-каєш* [未] **відтиснути**,*-ну*,*-неш* [完] *кого-що* ①挤开;〈军〉击退 ②挤痛,压伤 ③拧干;〈技〉拉开,开启

відтіль [副] =відтіля

відтіля [副] ①从那里 ②由此,因此

відтінок,*-нку* [阳] ①色度,色调 ②声音的细微差别 ③(程度、性质上的)细微差别;色彩 ④〈转〉(流露某种情感的)情调

відтоді [副] 从那时起

відточити [完] 见 відточувати

відточувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **відточити**,*-точу*,*-точиш* [完] *що* ①磨快,磨锋利;〈转〉使完美;使(词句等)精练 ②[只用完成体]磨完

відтулина,*-ни* [阴]〈口语〉窟窿,孔,洞

відтулити [完] 见 відтуляти

відтулитися [完] 见 відтулятися

відтуляти,*-ляю*,*-ляєш* [未] **відтулити**,*-тулю*,*-тулиш* [完] ①开,打开;开放,敞开 ②开办,开设 ③发现;揭露 ④讲出(秘密等)

відтулятися,*-ляюся*,*-ляєшся* [未] **відтулитися**,*-тулюся*,*-тулишся* [完] ①开,打开 ②(在眼前)展现,出现 ③(隐瞒的事)被揭露 ④(机关、企业等)开始工作,开始营业 ⑤坦白地说出,坦白地承认

відтухати,*-хає* [未] **відтухнути**,*-не* [完] 消肿,肿块消失

відтухнути [完] 见 відтухати

відтягати,*-гаю*,*-гаєш* [未] 及 **відтягувати**,*-гую*,*-гуєш* [未] **відтягти** 及 **відтягнути**,*-тягну*,*-тягнеш* [完] ①拖开,拉开 ②〈转〉吸引开 ③〈转〉拖延,延缓 ④〈技〉煅长,打长

відтягнути [完] =відтягти 见 відтягати

відтягти [完] 见 відтягати

відтягувати [未] =відтягати

відтяти [完] =відітнути 见 відтинати

відучити [完] 见 відучувати

відучитися [完] 见 відучуватися

відучувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **відучити**,*відучу*,*відучиш* [完] ①*кого* 使戒除…,使抛弃(习惯) ②[只用完成体]〈口语〉教完,不再教

відучуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **відучитися**,*відучуся*,*відучишся* [完] ①戒除,改掉(习惯等) ②[只用完成体]〈口语〉学完

відхил,*-лу* [阳] =відхилення

відхилення,*-ня* [中] ①偏向,偏移,〈测〉偏差;〈技〉误差 ②偏离,越出(常规、范围、题目等) ③拒绝,不接受,谢绝

відхилити [完] 见 відхиляти

відхилитися [完] 见 відхилятися

відхиляти,*-ляю*,*-ляєш* [未] **відхилити**,*-хилю*,*-хилиш* [完] *кого-що* ①使偏移;〈转〉引开,转移(注意力、话题等) ②〈转〉劝阻,促使放弃 ③〈转〉不接受,拒绝 ④驳倒,推翻,驳斥 ⑤打开(门窗),稍微打开一点

відхилятися,*-ляюся*,*-ляєшся* [未] **відхилитися**,*-хилюся*,*-хилишся* [完] ①偏移,偏向;躲闪开 ②偏离(航向、路线、主题等) ③规避,回避 ④离远些 ⑤(注意力、念头等)转移,分心 ⑥(门、窗等)打开,稍微开一点

відхід,*-ходу* [阳] ①离开,走开;(车、船等)开行 ②〈军〉撤退 ③〈转〉放弃,脱离,离开

відходи,*-дів* [复]〈技〉废料,残渣

відходити,*-джу*,*-диш* [未] **відійти**,*-дійду*,*-дійдеш* ①离开,走开;(车、船等)开出,离开,出发 ②〈军〉撤离,退却到 ③(河流、山脉、道路)改道,改变方向;分岔 ④〈转〉脱离,离开(话题、工作等) ⑤躲开,避开;回避 ⑥〈口语〉(疼痛等)止息,息怒,消气 ⑦(加工时)耗损;出碎屑,出渣滓

відцвісти [完] 见 відцвітати

відцвістися [完] 见 відцвітатися

відцвітати, *-таю*, *-таєш* [未] **відцвісти**,*-віту*,*-вітеш*,*-вітемо*,*-вітете* 过去时 *-вів*,*-віла* [完] ①(花)谢,(花)开完;〈转〉衰退,衰老 ②〈旧,口语〉褪色,失去光泽

відцвіта́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] **відцвісти́ся**, *-віту́ся*, *-вітéшся*, *-вітемо́ся*, *вітетéся* 过去时*-вівся*, *-вiла́ся* [完]〈口语〉= відцвіта́ти—відцвісти́

відцентро́вий [形]〈理,技〉离心的

відцентро́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] відцентро́вий 的名词

відці́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **відціди́ти**, *-ціджу́*, *-ці́диш* [完] *що* ①(从小孔里)慢慢注出 ②滤出

відціди́ти [完] 见 відці́джувати

відцура́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [完] *кого́-чого́* 及 *від ко́го-чо́го* ①放弃,抛弃 ②与…脱离关系 ③拒绝接受

відча́й, *-ча́ю* 五格 *-ча́єм* [阳] 绝望,悲观失望

відчайду́шний 及 **одчайду́шний** [形] (副 **відчайду́шно**) ①绝望的,悲观失望的 ②无所畏惧的,敢于冒险的,不顾一切的 ③极度的,强烈的 ～ні зуси́лля 极大的努力 ④〈口语〉毫无出路的(指境遇)

відчайду́шність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①毫无出路,极其困难 ②〈口语〉胆大包天,天不怕地不怕

відча́лити [完] 见 відча́лювати

відча́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **відча́лити**, *-лю*, *-лиш* [完] ①(船)离开码头,离岸 ②*що*〈海〉解(缆)

відчахну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] 折断,碰断;掰下

відчепи́ти [完] 见 відчі́плювати

відчепи́тися [完] 见 відчі́плюватися

відчергува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [完] ①值完班 ②值班(若干时间)

відчикри́жити [完] 见 відчикри́жувати

відчикри́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **відчикри́жити**, *-жу*, *-жиш* [完] *що*〈口语〉切下,剪下,砍下

відчини́ти [完] 见 відчиня́ти

відчини́тися [完] 见 відчиня́тися

відчиня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **відчини́ти**, *-чиню́*, *-чи́ниш* [完] *що* 开,打开(门、窗等)

відчиня́тися, *-ня́ється* [未] **відчини́тися**, *-чи́ниться* [完]〈门、窗等〉打开,敞开

відчі́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **відчіпля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **відчепи́ти**, *-чеплю́*, *-че́пиш* [完]〈口语〉使脱钩;摘下

відчі́плюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] 及 **відчіпля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **відчепи́тися**, *-чеплю́ся*, *-че́пишся* [完] ①(车厢等)被脱钩,摘下 ②〈转,俗〉不再纠缠,不再搅扰

відчі́плювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 摘钩员,〈铁路〉摘车工

відчі́плювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] відчі́плювач 的女性

відчіпля́ти [未] = відчі́плювати

відчіпля́тися [未] = відчі́плюватися

відчіпни́й [形] 可以摘钩的

відчува́ння, *-ня* [中] ①відчува́ти 的名词 ②感觉 ③感受,体验;情感

відчува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **відчу́ти**, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完] *що* ①感觉出来,感到 ～ на до́тик 触,摸 ②感受,经受 ◊ **не відчува́ти під собо́ю землі́** 得意忘形

відчува́тися, *-ва́ється* [未] 可以感觉到,觉得

відчу́ження, *-ня* [中] ①疏远 ②〈法〉收归国有,充公;〈转〉割让

відчужи́ти [完] 见 відчу́жувати

відчу́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **відчужи́ти**, *-чужу́*, *-чу́жиш* [完] *кого́-що* ①使疏远起来 ②〈法〉收归国有,充公;〈转〉让与(财产),割让,让渡

відчу́ти [完] 见 відчува́ти

відчу́тний [形] ①感觉得到的,可感知的 ②〈转〉显著的,可观的

відчу́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①可触觉性,可触知性 ～ на до́тик 触觉 ②觉察,感觉

відчуття́, *-тя́* 复二 *-ті́в* [中] ①感觉 ②感受,体验;情感

відшаро́вувати¹, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **відшарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *що* 使分层;剥离,一层层地剥下

відшаро́вувати², *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **відшарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *що* 搓掉,擦掉;擦亮

відшаро́вуватися, *-ро́вується* [未] **відшарува́тися**, *-ру́ється* [完] ①片落，剥落，剥离 ②〈转〉形成，产生
відшарува́ння, *-ння* [中] ①成层，剥离 ②成层物，层状物
відшарува́ти[1] [完] 见 відшаро́вувати[1]
відшарува́ти[2] [完] 见 відшаро́вувати[2]
відшарува́тися [完] 见 відшаро́вуватися
відшкодо́вувати, *-до́вую*, *-до́вуєш* [未] **відшкодува́ти**, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] *що* 补偿，弥补，赔偿
відшкодува́ти [完] 见 відшкодо́вувати
відшмага́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [完] *кого́-що* 〈口语〉鞭打，抽打
відштовхну́ти [完] 见 відшто́вхувати
відштовхну́тися [完] 见 відшто́вхуватися
відшто́вхувати, *-то́вхую*, *-то́вхуєш* [未] **відштовхну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①推开；〈转〉放弃（思想、愿望等） ②〈转〉疏远，对…冷淡 ③引起…反感
відшто́вхуватися, *-то́вхуюся*, *-то́вхуєшся* [未] **відштовхну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] 一推使自己离开，一撑离开
відшука́ти [完] 见 відшу́кувати
відшука́тися [完] 见 відшу́куватися
відшу́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **відшука́ти**, *-ка́ю*, *-ка́єш* [完] *кого́-що* 找到，寻得
відшу́куватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **відшука́тися**, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [完] （被）找到，寻到
відщепну́ти [完] 见 відщіпа́ти
відщепну́тися [完] 见 відщіпа́тися
відщіпа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **відщепну́ти**, *-щепну́*, *-ще́пнеш* [完] 开（锁），拉开（门栓等）
відщіпа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [未] **відщепну́тися**, *-щепну́ся*, *-ще́пнешся* [完] ①（锁）打开，（门闩等）拉开；（锁着的东西）打开 ②〈口语〉（从屋里）打开锁着的门
ві́дьма, *-ми* 复 *відьми́*, *відьо́м* [阴] ①〈神话〉巫婆，女妖 ②〈骂〉恶婆娘
відьма́к, *-ка́* 呼格 *-ма́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] 巫师，魔法师
віз, *во́за* 复 *вози́*, *возі́в* [阳] ①（运货的四轮）大车；〈转〉一车（装货量） ②（纸牌游戏的一种）自选王牌游戏 ◊ **підвезти́ во́за** *кому́* 〈口语〉对…做出卑鄙下流的勾当来
ві́за, *-зи* [阴] ①签署 ②〈外交〉签证
візаві́ ①[副] 对面，面对面 ②[不变，阳及阴] 对面的人
візеру́нок, *-нка* [阳] 花纹，花样，图案
візеру́нковий [形] 有花纹的，有图案的
візеру́нчастий [形] ①有花纹的，有图案的 ②〈纺〉带花纹的
візи́р[1], *-ра* [阳] 〈军〉瞄准器，准星；〈摄〉取景器
візи́р[2], *-ра* [阳] （中东诸国的）大臣，宰相
візи́рний [形] візи́р[1] 的形容词
візи́т, *-ту* [阳] ①拜访，访问 ②（医生）出诊
візи́тний [形] 拜访的，拜客用的 ◊ **візи́тна ка́ртка** 名片
візни́к, *-ка́* [阳] ①（以载客、运货为业的）马车夫 ②出租马车 ◊ **ї́хати візнико́м** 乘坐出租马车
візуа́льний [形] 〈天〉（用肉眼或利用光学仪器）目视的
візува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *що* 签证，签署（为证）
війна́, *-ни́* 复 *ві́йни*, *во́єн* 及 *ві́йн* [阴] 战争；〈转〉敌对状态，论战
ві́йну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①（轻风等）吹起来 ②〈口语〉从一边跳到另一边；陡然转向
військкома́т, *-ту* [阳] 兵役局
ві́йсько, *-ка* 复 *військá*, *ві́йськ* [中] 军队，部队
військо́вий [形] ①军事的，军用的；军队的；军人的 ②[用作名词] **військо́вий**, *-ко́вого* [阳] 军人
військови́к, *-ка́* [阳] 军人，现役军人
військовозобов'я́заний, *-ного* [阳] 预备役军人，义务兵役人员
військо́во-морськи́й [形] 海军的
військо́во-повітря́ний [形] 空军的
військовополоне́ний, *-не́ного* [阳] 战

俘

військовослужбо́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 军人,现役军人

війт, *-та* [阳] (史) ①(中世纪乌克兰、波兰、白俄罗斯的)市长 ②(乌克兰的)村长 ③(1950 年以前波兰的)村社主任

вія́, *вії́* 五格 *вія́м* 复 *ві́я*, *ві́їв* [中] ①(机)牵引杆,摇杆 ②(双套马车的)单辕(杆)

вік[1], *-ку* 六格 (*на*) *-ку́* 及 (*у*) *-ці* 复 *-кú*, *-кі́в* [阳] ①世纪 ②时代,时期 ③一生,一辈子 ④(口语)很久,长时间 ⑤年龄,年纪,生存时间 ◇ **ві́ку собі́ вкороти́ти** (俗)自杀 **зба́вити ві́ку** *кому́* 使…丧生

вік[2] [副] ①(口语)永远,总是 ②(口语)(与带否定词的动词连用)永(不),永远(不)

віка́рій, *-рія* 五格 *-рієм* [阳] (宗) ①(东正教)助理主教 ②(天主教)副主教

віка́рний [形] віка́рій 的形容词

вікно́, *-на́* 复 *-кна*, *-кон* [中] ①窗户 ②(转)空隙,孔洞

ві́ко, *-ка* 复 *ві́ка*, *вік* [中] ①眼皮,眼睑 ②(箱、桶等的)盖

вікови́й [形] ①若干世纪的,古老的,长期的 ②年龄的,按年龄定的

віко́нний [形] 窗户的 ～на ра́ма 窗框

віко́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 护窗板,百叶窗;栅栏门

вікто́рина, *-ни* [阴] 答题游戏

віл, *вола́* 呼格 *во́ле* 复 *воли́*, *волі́в* [阳] 犍牛,阉牛

ві́лла, *-ли* [阴] (郊外带花园的)别墅

ві́льний [形] ①自由的,不受拘束的 ②流畅的,流利的(指阅读等) ③空闲的,空着的,未被占用的 ④宽大的,不紧的(指衣、鞋) ⑤[用作谓语] 可随意行事的 ⑥[用作名词] **ві́льний**, *-ного* [阳] (史)(解除农奴身份的)自由民 ⑦[用作名词] **ві́льна**, *-ної* [阴] (史)(发给农奴的)自由证书,解放证 ◇ **ві́льний слуха́ч**, **ві́льна слуха́чка** 旁听生 **на ві́льному пові́трі** 在户外;在郊外

ві́льність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] ①自由,流利(指阅读,玩游戏) ②太随便,放肆,放纵 ③不合规矩的行为

ві́льно [副] ①自由地,不受拘束地 ②流畅地,流利地(指阅读等) ③宽大地(指衣、鞋等) ④[用作谓语] (接不定式)可以,可以随自己意愿地 ⑤[感] (军)(口令)稍息

ві́льха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] (植)赤杨,桤木

вільхо́вий [形] 赤杨的

вільша́ний [形] ＝вільхо́вий

вільша́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (动)红胸鸲

вільши́на, *-ни* [阴] (植)赤杨,桤木

вільшни́к, *-ка́* [阳,集] (少用) ＝ вільшня́к

вільшня́к, *-ка́* [阳,集] 赤杨树丛

він, *його́* 三格 *йому́* 五格 *ним* 六格 *ньо́му* [阴] **вона́**, *її́* 三格 *їй* 五格 *не́ю* 六格 *ній* [中] **воно́**, *його́* [复] **вони́**, *їх* 三格 *їм* 五格 *ни́ми* 六格 *них* [人称代词] 他,她,它;他(她,它)们

вінегре́т, *-ту* [阳] ①拌凉菜 ②(转,口语)大杂烩

віне́ць, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳] ①花环,花冠;花圈 ②(转)成功结局,顶峰,最高成就 ③(旦)冠,冕 ④(旧)(教堂结婚仪式中的)婚礼冠;(转)婚礼,结婚 ⑤(天)冕,日冕

ві́ник, *-ка* [阳] 笤帚,扫帚

віно́к, *-нка́* [阳] 花冠,花环;花圈

ві́нця, *-нець* 五格 *-нцями* [复] (器皿的)边,边缘 ◇ **по са́мі ві́нця** 满到了顶点

вінча́льний [形] (在教堂)结婚的,结婚用的

вінча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] *кого́-що* ①(诗)用花环装饰(头部) ②给…戴上花环(表示奖励) ③(转)胜利完成;位于(某物的)顶端 ④在教堂举行婚礼 ⑤给…举行加冕礼,给…举行登基典礼

вінча́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] ①(旧,诗)(用鲜花等)装饰 ②戴上桂冠,受到奖励 ③(在教堂里)举行婚礼 ④*чим*(转)顺利结束

віншува́ти, *-шу́ю*, *-шу́єш* [未] *кого́ чим* 及 *з чим* 祝贺,道喜

віньє́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] (书籍卷首、章、篇首尾的)小花饰

віо́ла, *-ли* [阴] ①(乐)(四弦)中提琴 ②维奥拉琴(西欧 15—18 世纪流行的六

弦提琴)
віолончеліст, *-та* [阳] 大提琴手
віолончелістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] віолончеліст 的女性
віолончéль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-чéлей* [阴] 大提琴
віра[1], *-ри* [阴] ①信心,信念 ②信仰,信教 ③信任,信赖 (**не**) **йняти віри** *комý* (不)信任(某人)
віра[2] [感] 往上拉(海员、码头工人装卸货时的口令)
віражˊ[1], *-жý* 五格 *-жéм* [阳] ①(车、船、飞机等的)转弯;(空)盘旋 ②(体)弯道
вірáж[2], *-жу* 五格 *-жем* [阳] (摄)(照片)调色液,调色剂
віражний[1] [形] вірáж[1] 的形容词
вірáжний[2] [形] вірáж[2] 的形容词
вірити, *-рю*, *-риш* [未] ①*в кóго-що* 相信,坚信 ②信仰,信教 ③*комý чомý* 信任,信赖
віритися, *-риться* [未,无人称] 令人相信
вірний [形] ①忠实的,信守不渝的 ②可靠的,靠得住的 ③(口语,少用)正确的,对的;准的,精确的 ④(口语,少用)必然的 ⑤[用作名词] **вірні**, *-них* [复] (宗)信教者,教徒 ◇ **бýти вірним собі** 始终不渝,保持本色
вірність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①忠实,忠诚 ②可靠
вірогідний [形] 确实的,可靠的,真实可信的
вірогідність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] вірогідний 的名词
віролóмний [形] 背信弃义的
віролóмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] віролóмний 的名词
віролóмство, *-ва* [中] ①背信弃义 ②背信弃义的行为,奸诈行为
віросповідáння, *-ня* [中] (宗)宗教;宗教信仰 ◇ **свобóда віросповідáння** 宗教信仰自由
віртуóз, *-за* [阳] 造诣深的艺人,大师(常指音乐家)
віртуóзний [形] 技艺高超的,造诣高深的
віртуóзність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] віртуóзний 的名词
вірування, *-ня* 复二 *вань* [中] 宗教观念,宗教信仰
вірувати, *-рую*, *-руєш* [未] ①信教,相信(神鬼等) ②(少用)坚信,确信
вірус, *-су* 复 *-си*, *-сів* [阳] (微生)病毒
вірусний [形] вірус 的形容词
вірчий [形] (外交)委托的,授权的 ◇ **вірча грáмота** (外交)(就任)国书
вірш, *-ша* 五格 *-шем* [阳] ①(诗)诗句,一行诗 ②[复] 诗,诗作 ③(诗歌中的)节,小段
віршóваний [形] 诗的,韵文的
віршовий [形] = віршóваний
віршомáз, *-за* [阳] (蔑)蹩脚的诗人
віршувáти, *шýю*, *-шýєш* [未] 作诗
вісім, *восьмú* 及 *вісьмóх* 三格 *восьмú* 及 *вісьмóм* 五格 *вісьмá* 及 *вісьмомá* 六格 *восьмú* 及 *вісьмóх* [数量数词] 八
вісімдесят, *-тú* 及 *-тьóх* 三格 *-тú* 及 *-тьóм* 五格 *-тьмá* 及 *-тьомá* 六格 *-тú* 及 *-тьóх* [数量数词] 八十
вісімдесятий [顺序数词] 第八十
вісімка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *вісімкú*, *вісімóк* [阴] ①数字八 ②(口语)编号为8的公交车 ③(牌)八点的牌
вісімсóт, *восьмисóт* 三格 *восьмистáм* 五格 *вісьмастáми* 及 *вісьмомастá-ми* 六格 *восьмистáх* [数量数词] 八百
віск, *вóску* [阳] 蜡,蜂蜡
віскі [不变,中] 威士忌酒
віскóза, *-зи* [阴] ①黏胶 ②黏胶丝
віскозин, *-ну* [阳] 黏油,黏渣油(一种轻质汽缸油)
віскóзний [形] 黏胶的;黏胶丝的;黏胶(丝)制成的
віслюк, *-кá* 呼格 *-люче* 复 *-кú*, *-ків* [阳] ①驴 ②(转,骂)愚笨的人
вісмут, *-му* [阳] ①(化)铋 ②(药)铋制剂
вісмутний [形] вісмут 的形容词
вісмутовий [形] вісмут 的形容词
вісник, *-ка* [阳] ①信使,报信者 ②古典悲剧中专向观众交代故事情节的一个角色 ③公报,通报,学报
вісниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вісник 1 解的女性

віспа, *-пи* [阴] ①天花，痘 ②〈口语〉病瘢，天花瘢 ◇ **вітряна віспа** 水痘

віспяний [形] 天花的，痘的；有麻斑的

віст, *-ту* [阳]〈牌〉①惠斯特（类似桥牌的一种牌戏）②（某些牌戏中）进牌，跟进

вістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] ＝вість

ві́стря, *-ря* 复二 *-тер* [中] ①尖，尖端 ②刀锋，刃 ③〈转〉（批评、讽刺等的）锋芒，矛头

вість, *-ті* 五格 *-тю* 复 *ві́сті*, *вісте́й* 三格 *вістя́м* [阴] 消息，音信；新闻；通知；通报

вісь, *о́сі* 五格 *ві́ссю* 复 *о́сі*, *осе́й* 三格 *о́сям* 五格 *о́сями* 六格 *о́сях* [阴] ①轴；〈植〉茎轴 ②〈转〉（事件的）中心

віта́льний [形] 欢迎的，祝贺的

віта́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] ①客厅 ②休息室，接待室

вітамі́н, *-ну* 复 *-ни*, *-нів* [阳] ①维生素 ②维生素制剂

вітамі́нний [形] вітамін 的形容词

вітаміно́зний [形] 富于维生素的，含维生素的

віта́ння, *-ня* 复二 *-тань* [中] 敬礼，问候，致意；祝贺，贺词

віта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] *кого́-що* ①欢迎；致敬，问候 ②拥护，赞成

віта́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] *з ким* 见面打招呼，问好

ві́тер, *-тру* 复 *-три́*, *-трі́в* 三格 *-тра́м* [阳] 风 ◇ **піти́ по ві́тру (за ві́тром)** 〈转〉化为乌有 **яки́м ві́тром**〈口语〉什么风吹来的

вітере́ць, *-рцю́* 五格 *-рце́м* [阳] вітер 的指小表爱；微风，轻风

ві́ти, *віт* [复] 树枝；（草本植物的）茎

ві́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] ①树枝，小树枝 ②〈铁路〉支线

вітре́ць, *-терцю́* 五格 *-терце́м* [阳] ＝ вітере́ць

вітри́ло, *-ла* 复 *-ри́ла*, *-ри́л* [中] ①帆 ②〈诗〉风

вітри́льний [形] вітри́ло 的形容词

вітри́льник, *-ка* [阳] ①〈海〉帆船 ②缝帆工 ③〈帆〉船员 ④〈动〉旗鱼

вітри́на, *-ни* [阴] ①（陈列商品的）橱窗 ②（带玻璃的）陈列柜

вітри́нний [形] вітри́на 的形容词

вітрови́й [形] ①вітер 的形容词；风的；风力的 ②挡风的

вітрого́н, *-на* [阳] ①〈口语〉轻浮的人 ②〈机〉风轮；通风机；风动机

вітрого́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉вітрого́н 1 解的女性

вітрозахисни́й [形] 防风的，预防风沙的

вітроло́м, *му* [阳，集] 被暴风折损的树木；〈林〉风折

вітря́к, *-ка́* [阳] 风磨，风车

ві́тряний [形] ①有风的；多风的 ②〈转，口语〉轻佻的，轻浮的

вітряни́й [形] 风力发动的，利用风力的

вітря́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉水痘

ві́тряно [副，用作调语] 有风，刮风

віття, *-тя* [中，集] 树枝

вітчи́зна, *-ни* [阴] 祖国

вітчизня́ний [形] 祖国的；本国的，国产的

вітчи́м, *-ма* [阳] 继父

ві́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①路标；界石，地界标杆；丈量标杆 ②[常用复数] 重要阶段，里程碑

ві́хола, *-ли* [阴] 暴风雪

ві́хоть, *-хтя* 五格 *-хтем* [阳] ①（一）束，一小捆；一把（指干草等）②（擦洗用的）纤维团 ③（粉刷用的）刷子

віце-адміра́л, *-ла* [阳] 海军中将

віце-ко́нсул, *-ла* [阳] 副领事

віце-президе́нт, *-та* [阳] 副总统；（科学院）副院长

ві́че, *-ча* [中]〈史〉市民大会

ві́чко, *-ка* 复 *-чка*, *-чок* [中] ①（牌上的）点；（游戏中的）分，点 ②〈园〉（植物的）芽眼 ③〈农〉蜂房的出入口 ④筛孔；网眼 ⑤（门上的）观察孔，监视孔 ⑥〈解〉口，出口

віч-на-віч [副] 单独地，面对面地，一对一地

ві́чний [形] ①永恒的，永久的 ②长期的，无限期的 ③经常不断的

ві́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 永恒，无限期

вíшалка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*лок* [阴] ①挂衣架,挂钩 ②〈口语〉衣帽间,存衣处 ③(衣服上的)挂衣鼻儿

вíшальник,-*ка* [阳]〈俗〉吊死的人;被勒死的人

вíшальниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] вíшальник 的女性

вíшати,-*шаю*,-*шаєш* [未] ①*що* 挂,悬挂,吊起 ②*когó* 绞死

вíшатися,-*шаюся*,-*шаєшся* [未] ①挂在,吊在 ②自缢,上吊

вíя,*вії* 五格 *вією* 复 *вії*,*вій* [阴] 睫毛,眼毛

вíялка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*лок* [阴]〈农〉簸谷机,(扬谷的)扇车

вíяло,-*ла* [中] ①扇子,折扇 ②〈军〉射向辐,射面

вíяловий [形] ①扇子的 ②扇形的

вíяльний [形] вíялка 的形容词

вíяльник,-*ка* [阳] 簸谷工人

вíяльниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] вíяльник 的女性

вíяння,-*ня* 复二 -*янь* [中] ①(微风等)吹拂 ②(事情发生前的)预兆,征兆 ③〈转〉(新思想的)潮流,风尚;影响 ④簸,扬(谷物)

вíяти,*вію*,*вієш* [未] ①(微风等)吹拂 ②[常用无人称] 散发(凉气,暖气,气味等);〈转〉临近,迫近 ③飘扬(旗帜等) ④挥动,扇动 ⑤〈农〉簸,扬(谷物)

вíятися,*віюся*,*вієшся*,*віється* [未] ①飘扬;〈转〉(歌声)飘荡 ②簸,扬(谷物) ③游荡,(无目的地)徘徊

в'їдáтися 及 **уїдáтися**,*дáюся*,*дáєшся* [未] **в'ї́стися**,*в'ї́мся*,*в'їсúся*,*в'ї́сться*,*в'їмóся*,*в'їстéся*,*в'їдя́ться* 命令式 *в'ї́жся* [完] 及 **уї́стися**,*уї́мся*,*уїсúся*,*уї́сться*,*уїмóся*,*уїстéся*,*уїдя́ться* 命令式 *уї́жся* [完] ①(用牙)咬住;(尖东西)深深扎入 ②(颜料等)浸入,渗入,吃进去;〈转〉深深印入,深入 ③〈转,口语〉吹毛求疵;纠缠不休 ◇ **в'ї́лося в печінкú** *комý*〈口语〉惹…厌烦,使…感到厌恶;使…感到十分恼火

в'ї́дливий 及 **уї́дливий** [形] ①腐蚀性的,渗透性强的;刺激性的 ②〈转〉吹毛求疵的,好挑剔的

в'ї́дливість 及 **уї́дливість**,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] в'ї́дливий 的名词

в'їжджáти 及 **уїжджáти**,-*джáю*,-*джáєш* [未] 及 **в'їздúти** 及 **уїздúти**,*в'їжджý*,*в'їздúш*,*в'їздимó*,*в'їздитé* [未] **в'ї́хати**,*в'ї́ду*,*в'ї́деш* [完] **уї́хати**,*уї́ду*,*уї́деш* [完] (乘车、马等)进入,驶入

в'ї́жджений [形] 见 уї́жджений

в'їзд 及 **уї́зд**,-*ду* [阳] ①(乘车、马等)进入;入境 ②(车、马等的)入口

в'їздúти [未] ＝в'їжджáти

в'їзнúй [形] в'їзд 的形容词

в'ї́хати [完] 见 в'їжджáти

вказáти [完] ＝указáти 见 укáзувати

вказíвка 及 **указíвка**,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 -*вкú*,-*вóк* [阴] ①вказáти 的名词 ②说明,标明 ③指示 ,指令

вказівнúй [形] 指示的

вкáзувати [未] 见 укáзувати

вкáпати [完] 见 вкáпувати

вкáпнути [完,一次体] 见 вкáпувати

вкáпувати 及 **укáпувати**,-*пую*,-*пуєш* [未] **вкáпати** 及 **укáпати**,-*паю*,-*паєш* [完] 及 **вкáпнути** 及 **укáпнути**,-*ну*,-*неш* [完,一次体] 滴入

вкачáти [完] ＝укачáти 见 укáчувати

вкачáтися [完] ＝ укачáтися 见 укáчуватися

вкáчувати [未] 见 укáчувати

вкáчуватися [未] 见 укáчуватися

вквітчáти [完] ＝уквітчáти 见 уквітчувати

вквíтчувати [未] 见 уквíтчувати

вкидáти 及 **укидáти**,-*дáю*,-*дáєш* [未] **вкúнути** 及 **укúнути**,-*ну*,-*неш* [完] *що* ①投入,扔入 ②〈转〉(说话时)插入 ③*когó*〈口语〉关入,投入(监狱)

вкúнути [完] 见 вкидáти

вкипáти [未] 见 укипáти

вкипíти [完] ＝укипíти 见 укипáти

вкисáти [未] 见 укисáти

вкúснути [完] ＝укúснути 见 укисáти

вклад,*ду* [阳] ①存入,放入 ②〈经〉存款 ③〈转〉(对科学、文化、社会事业等的)贡献

вкладáти¹ [未] 见 укладáти¹

вкладáти² [未] 见 укладáти²

вкладáтися[1] [未] 见 укладáтися[1]
вкладáтися[2] [未] 见 укладáтися[2]
вклáдення, *-ня* 复二 *-день* [中] ①装入的东西,内附的东西 лист із ～ням 附有物品的信件 ②〈经〉投资
вклáдиш, *-ша* 五格 *-шем* [阳] ①插页,附页 ②〈专〉轴瓦,轴衬,轴套;衬垫
вкладни́й [形] ①存款的 ②附加的,插入的
вклáдник, *-ка* [阳] 存款人,存户
вклáдниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вклáдник 的女性
вклáсти[1] [完] ＝уклáсти[1] 见 укладáти[1]
вклáсти[2] [完] ＝уклáсти[2] 见 укладáти[2]
вклáстися[1] [完] ＝уклáстися[1] 见 укладáтися[1]
вклáстися[2] [完] ＝уклáстися[2] 见 укладáтися[2]
вклéїти [完] 见 вклéювати
вклéїтися [完] 见 вклéюватися
вклéйка 及 **уклéйка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①粘入,贴进 ②贴进去的东西,粘入的东西
вклепáти [完] 见 вклéпувати
вклепáтися [完] 见 вклéпуватися
вклéпувати 及 **уклéпувати**, *-пую*, *-пуєш* [未] **вклепáти** 及 **уклепáти**, *-пáю*, *-пáєш* [完] *кого́-що* ①〈技〉把…铆入,把…铆上 ②[只用完成体]〈转,口语〉牵连,连累
вклéпуватися 及 **уклéпуватися**, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] **вклепáтися** 及 **уклепáтися**, *-пáюся*, *-пáєшся* [完] ①〈技〉铆入,铆上去 ②〈转,口语〉受牵连,受连累 ③[只用完成体]〈转,口语〉错认(人或物)
вклéювати, *вклéюю*, *вклéюєш* [未] 及 **уклéювати**, *уклéюю*, *уклéюєш* [未] **вклéїти**, *вклéю*, *вклéїш* [完] 及 **уклéїти**, *уклéю*, *уклéїш* [完] *що* ①粘入,贴进 ②〈转,口语〉插入(言语、词)
вклéюватися, *вклéюється* [未] 及 **уклéюватися**, *уклéюється* [未] **вклéїтися**, *вклéїться* [完] 及 **уклéїтися**, *уклéїться* [完] 粘在…里边,粘住
вклони́тися [完] ＝уклони́тися 见 уклоня́тися
вклоня́тися [未] 见 уклоня́тися
включáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] **включи́ти**, *включу́*, *вклю́чиш* [完] *кого́-що* ①列入,编入 ②接通(电源),打开(开关)
включáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **включи́тися**, *включу́ся*, *вклю́чишся* [完] ①加入,参加;列入 ②接上,接通
включáючи … [前] 〈四格〉包括…在内,连…在内
включи́ти [完] 见 включáти
включи́тися [完] 见 включáтися
вклякáти [未] 见 уклякáти
вкля́кнути [完] ＝укля́кнути 见 уклякáти
вкля́кти [完] ＝укля́кти 见 уклякáти
вколисáти [完] ＝уколисáти 见 уколи́сувати
вколи́сувати [未] 见 уколи́сувати
вколóти [完] 见 вкóлювати
вколóтися [完] 见 вкóлюватися
вколóшкати [完] 〈口语〉见 уколóшкати
вколупáти [完] ＝уколупáти 见 уколу́пувати
вколупну́ти [完] ＝уколупну́ти 见 уколу́пувати
вколу́пувати [未] 见 уколу́пувати
вкóлювати 及 **укóлювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **вколóти**, *вколю́*, *вкóлеш* [完] 及 **уколóти**, *уколю́*, *укóлеш* [完] ① *що* 刺入,插入 ②[只用完成体] *кого́-що* 刺痛,刺伤;〈转〉刺激,刺伤;挖苦
вкóлюватися 及 **укóлюватися**, *-лююся*, *-люєшся* [未] **вколóтися**, *вколю́ся*, *вкóлешся* [完] 及 **уколóтися**, *уколю́ся*, *укóлешся* [完] ①刺入,扎进去 ②[只用完成体] 扎伤自己
вкопáти [完] 见 вкóпувати
вкопáтися [完] 见 вкóпуватися
вкóпувати 及 **укóпувати**, *-пую*, *-пуєш* [未] **вкопáти** 及 **укопáти**, *-пáю*, *-пáєш* [完] *що* ①埋入,埋上 ②[只用完成体]〈口语〉挖出,掘出
вкóпуватися 及 **укóпуватися**, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] **вкопáтися** 及 **укопáтися**, *-пáюся*, *-пáєшся* [完] ①掘进;〈军〉深挖(工事) ②〈转〉突入,闯入;伸

展到(指翻土时稍许伸展到别人的地块上)

вкорени́ти [完] 见 вкорі́нювати

вкорени́тися [完] 见 вкорі́нюватися

вкорі́нювати 及 **укорі́нювати**, *-нюю*, *-нюєш*, *-нює* [未] 及 **вкорі́ня́ти** 及 **укорі́ня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш*, *-ня́є* [未] **вкорени́ти** 及 **укорени́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-ни́ть*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *що* ①使生根 ②使(思想、习惯等)深入,养成;使根深蒂固

вкорі́нюватися 及 **укорі́нюватися**, *-нюється* [未] 及 **вкорі́ня́тися** 及 **укорі́ня́тися**, *-ня́ється* [未] **вкорени́тися** 及 **укорени́тися**, *-ни́ться* [完] ①(农)生根 ②(转)(思想、习惯等)深入(人心、生活等);根深蒂固

вкорі́ня́ти [未] = вкорі́нювати

вкорі́ня́тися [未] = вкорі́нюватися

вкороти́ти [完] = укороти́ти 见 укоро́чувати

вкоро́чувати [未] 见 укоро́чувати

вкоси́ти [完] 见 укоси́ти

вко́ськати [完] = укőськати 见 укőськувати

вко́ськувати [未] 见 укőськувати

вкоти́ти [完] = укоти́ти 见 укőчувати

вко́чувати [未] 见 укőчувати

вкрада́тися 及 **украда́тися**, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **вкра́стися**, *вкра́дуся*, *вкра́дешся* [完] ①潜入,混入 ②(转)(思想、感情等)不知不觉地产生

вкра́дливий [形] 见 укра́дливий

вкрай 及 **укра́й** [副] 极,极其;极端 ◇ **вкрай пога́но** 极坏,坏透了

вкра́сти [完] 见 укра́сти

вкра́стися [完] 见 вкрада́тися

вкра́яти [未] 见 укра́яти

вкрива́ти [未] 见 укрива́ти

вкри́ти [完] = укри́ти 见 укрива́ти

вкриття́, *-тя* [中] = укриття́

вкрути́ти[1] [完] 见 вкру́чувати[1]

вкрути́ти[2] [完] = укрути́ти[2] 见 укру́чувати[2]

вкру́чувати[1] 及 **укру́чувати**[1], *-чую*, *-чуєш* [未] **вкрути́ти**[1] *вкручу́*, *вкру́тиш* [完] 及 **укрути́ти**, *укручу́*, *укру́тиш* [完] 旋入,捻入,拧入

вкру́чувати[2] [未] 见 укру́чувати[2]

вку́пі 及 **уку́пі** [副] 共同,一起,一齐

вкус [阳] = уку́с

вкуси́ти [完] 见 укуси́ти

вку́тати [完] = уку́тати 见 уку́тувати

вку́тувати [未] 见 уку́тувати

вла́годжувати [未] = ула́годжувати

вла́годити [完] = ула́годити 见 ула́годжувати

влад 及 **ула́д** [副] ①(口语)恰好,及时;恰当 ②(唱、游戏等)和谐地

вла́да, *-ди* [阴] ①[只用单数] 政权;(国家机关)权力 ②国家政权机关,政府,[复] 当局 ③(支配、管理的)权力 ④(转)力量,威力

владна́ти [完] = уладна́ти 见 ула́днувати

вла́дний [形] ①有权(命令、支配、管理等)的 ②好发号施令的 ③威严的,有威风的

вла́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 好用权势;威严,威风

вла́днувати [未] 见 ула́днувати

вла́зити, *вла́жу*, *вла́зиш* [未] 及 **ула́зити**, *ула́жу*, *ула́зиш* [未] 及 **влiза́ти** 及 **улiза́ти**, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **влі́зти** 及 **улі́зти**, *-зу*, *-зеш* [完] ①爬入,挤进;钻进 ②(口语)偷偷进入,潜入;(转)混入 ③(口语)擅自闯入 ④(口语)放得进去,放得下

вла́сне ①[插入语] 其实,说实在的 ②[语气] 就是,正是;仅仅,只是

вла́сний [形] ①个人所有的,私人的 ②自己的,本人的,亲自的 ③本来的,原来的,原有的 ◇ **вла́сне ім'я́** (语法)专有名词 **на вла́сні ву́ха чу́ти** 亲耳所闻,亲自听见 **на вла́сні о́чі ба́чити** 亲眼所见,亲自看见

вла́сник, *-ка* [阳] ①所有者,私有者 ②物主、占有者

вла́сницький [形] 私有的

вла́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вла́сник 的女性

вла́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①所有物,财产 держа́вна ～ 国家财产 прива́тна ～ 私有财产 ②所有制;所有,所有权

власнору́чний [形] 亲笔的，亲手的

власти́вий [形] 本性上的，(所)固有的，(所)特具的

власти́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 性质，属性；特性

власти́во ①[副，用作谓语] 是固有的，是其特点 ②[插入语] 其实，说实在的 ③[语气] 就是，正是；只是

властолю́бець, *-бця* 五格 *-бцем* [阳] 贪权的人，爱发号施令的人

властолю́бний [形] 好权的，贪权的；好支配人的

властолю́бство, *-ва* [中] 好权，贪权，好发号施令

влашто́вувати [未] 见 улашто́вувати

влаштува́ти [完] ＝ улаштува́ти 见 улашто́вувати

вле́жати [完] 见 уле́жати

вле́жатися [完] ＝уле́жатися 见 уле́жуватися

вле́жуватися [未] 见 уле́жуватися

вле́сливий [形] 见 уле́сливий

влести́ти [完] ＝ улести́ти 见 уле́щувати

влеті́ти [完] 见 вліта́ти

влеща́ти [未] ＝улеща́ти 见 уле́щувати

вле́щувати [未] 见 уле́щувати

влива́ти[1] 及 **улива́ти**[1], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **вли́ти**[1] 及 **ввілля́ти**, *ввіллю́*, *ввіллє́ш*, *-ллє́*, *-ллємо́*, *-ллєте́* 命令式 *влий* 过去时 *влив*, *влила́* [完] 及 **вли́ти**, *уллю́*, *уллє́ш*, *уллє́*, *уллємо́*, *уллєте́* 过去时 *улив*, *улила́* [完] 及 **увілля́ти**, *увіллю́* *увіллє́ш*, *-ллє́*, *-ллємо́*, *-ллєте́* 过去时 *-лля́в*, *-ллля́ла́* 命令式 *улий* [完] *що* ①注入，灌入，输入 ②(转)注入，使增加(思想、感情等) ③(转)增加，补充

влива́ти[2] [未] ＝улива́ти[2]

влива́тися 及 **улива́тися**, *-ва́ється* [未] **вли́тися** 及 **ввілля́тися**, *ввіллє́ться* [完] 及 **ули́тися**, *уллє́ться* [完] 及 **увілля́тися**, *увіллє́ться* [完] ① 流入，灌入，输入 ②(转)(思想、感情)产生，增加 ③(转)加入，补充进去

влипа́ти 及 **улипа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **вли́пнути** 及 **ули́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①粘在(黏的东西)里 ②(转，昵)陷入(窘境)；吃亏，碰壁

вли́пнути [完] 见 влипа́ти

вли́ти[1] [完] 见 влива́ти[1]

вли́ти[2] [完] 见 улива́ти[2]

вліза́ти [未] ＝вла́зити

влі́зти [完] 见 вла́зити

вліта́ти 及 **уліта́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **влеті́ти**, *влечу́*, *влети́ш*, *влетимо́*, *влетите́* [完] 及 **улеті́ти**, *улечу́*, *улети́ш*, *улетимо́*, *улетите́* [完] ① 飞入 ②(转，口语)飞快地进入，跑入，驶入 ③[只用完成体](转)陷入困境

влі́ті 及 **улі́ті** [副](口语)＝влі́тку

влі́тку 及 **улі́тку** [副] 在夏天，在夏季

влов [阳] ＝уло́в

влови́ти [完] ＝улови́ти 见 уло́влювати

вло́влювати [未] 见 уло́влювати

вло́влювач [阳] ＝уло́влювач

вло́го́вина [阴] ＝уло́го́вина

вломи́ти [完] 见 уломи́ти

влуча́ти 及 **улуча́ти**, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **влу́чити** 及 **улу́чити**, *-чу*, *-чиш* [完] 打中，击中，命中；杀伤

влу́чення 及 **улу́чення**, *-ня* [中] 打中，命中，射中 ◊ **влу́чення в ціль** (军)击中目标

влу́чити [完] 见 влуча́ти

влу́чний [形] (副 **влу́чно**) ①射得准的 ②(转)精确的，恰当的

влу́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] влу́чний 的名词

влюби́ти [完] ＝улюби́ти 见 улюбля́ти

влюбля́ти [未] 见 улюбля́ти

влляга́тися [未] 见 уляга́тися

вля́гти́ся [完] ＝улягти́ся 见 уляга́тися

вма́зати[1] [完] 见 вма́зувати[1]

вма́зати[2] [完] ＝ ума́зати 见 ума́зувати[2]

вма́зувати[1] 及 **ума́зувати**, *-зую*, *-зуєш* [未] **вма́зати**[1], *вма́жу*, *вма́жеш* [完] 及 **ума́зати**, *ума́жу*, *ума́жеш* [完] *що* (用水泥、油灰等物)砌入；腻上，粘住

вма́зувати[2] [未] 见 ума́зувати[2]

вмасти́ти [完] 见 умасти́ти

вме́рлий [形] — уме́рлий

вме́рти [完] — уме́рти 见 умира́ти

вмива́льний [形] 见 умива́льний

вмива́ти [未] 见 умива́ти

вмика́ти 及 **умика́ти**, *ка́ю*, *-ка́єш* [未] **ввімкну́ти** 及 **увімкну́ти** 及 **умкну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* (电)接通,开(开关),开动

вмика́тися 及 **умика́тися**, *ка́ється* [未] **ввімкну́тися** 及 **увімкну́тися** 及 **умкну́тися**, *-не́ться* [完] (电)接上,接通

вмика́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] (电)电门,开关

вмина́ти [未] 见 умина́ти

вмира́ти [未] 见 умира́ти

вмира́ючий [形] = умира́ючий

вми́ти [完] = уми́ти 见 умива́ти

вмить 及 **уми́ть** [副] 转瞬间;刹那间,立刻,马上

ві́лий [形] = умі́лий

вмі́ння [中] = умі́ння

вміст 及 **умі́ст**, *-ту* [阳] 内容,意义,(逻辑)内涵

вмісти́ти [完] 见 вміща́ти

вмісти́тися [完] 见 вміща́тися

вмі́ти [完] 见 умі́ти

вміща́ти 及 **уміща́ти**, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] 及 **вмі́щувати** 及 **умі́щувати**, *-щую*, *-щуєш* [未] **вмісти́ти**, *вміщу́*, *вмі́стиш* 及 **умісти́ти**, *уміщу́*, *умі́стиш* [完] *кого́-що* ①容(得)下,装(得)下,包含有 ②放入,装入 ③登载,刊登

вміща́тися 及 **уміща́тися**, *-ща́юся*, *-ща́єшся* [未] 及 **вмі́щуватися** 及 **умі́щуватися**, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **вмісти́тися**, *вміщу́ся*, *вмі́стишся* 及 **умісти́тися**, *уміщу́ся*, *умі́стишся* [完] ①容得下,放得进去 ②(指人)安顿好,住下

вмі́щувати [未] = вміща́ти

вмі́щуватися [未] = вміща́тися

вмліва́ти [未] 见 умліва́ти

вмлі́ти [完] = умлі́ти 见 умліва́ти

вмо́вити [完] = умо́вити 见 умовля́ти

вмо́витися [完] = умо́витися 见 умовля́тися

вмовля́ти [未] 见 умовля́ти

вмовля́тися [未] 见 умовля́тися

вможли́вити [完] = уможли́вити 见 уможли́влювати

вможли́влювати [未] 见 уможли́влювати

вмокну́ти [完] = вмочи́ти[1] 见 вмоча́ти[1]

вмости́ти [完] = умости́ти 见 умо́щувати

вмота́ти [完] 见 вмо́тувати

вмота́тися [完] 见 вмо́туватися

вмотиво́ваний [形] = умотиво́ваний

вмотиво́вувати [未] 见 умотиво́вувати

вмотивува́ння, *-ня* [中] = умотивува́ння

вмотивува́ти [完] = умотивува́ти 见 умотиво́вувати

вмо́тувати 及 **умо́тувати**, *-тую*, *-туєш* [未] **вмота́ти** 及 **умота́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* ①把…缠入,缠进(线团) ②把…用…缠(裹、围、绕)上

вмо́туватися 及 **умо́туватися**, *-туюся*, *-туєшся* [未] **вмота́тися** 及 **умота́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [完] ①被缠入,被缠进(线团里) ②把…缠(裹、围、绕)在自己身上

вмоча́ти[1] 及 **умоча́ти**[1], *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] 及 **вмо́чувати**[1] 及 **умо́чувати**[1], *-чую*, *-чуєш* [未] **вмочи́ти**[1], *вмочу́*, *вмо́чиш* 及 **умочи́ти**[1], *умочу́*, *умо́чиш* [完] 及 **вмокну́ти** 及 **умокну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* 使浸入(液体中),蘸上(液体或粉末状的东西)

вмоча́ти[2] [未] 见 умоча́ти[2]

вмочи́ти[1] [完] 见 вмо́чати[1]

вмочи́ти[2] [完] = умочи́ти[2] 见 умоча́ти[2]

вмо́чувати[1] [未] = вмоча́ти[1]

вмо́чувати[2] [未] = умо́чувати[2] 见 умоча́ти[2]

вмоща́ти [未] = умоща́ти 见 умо́щувати

вмо́щувати [未] 见 умо́щувати

вмудри́тися [完] = умудри́тися 见 умудря́тися

вмудря́тися [未] 见 умудря́тися

вм'я́ти [完] = ум'яти 见 умина́ти

вна́джуватися 及 **уна́джуватися**, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **вна́дитися** 及 **уна́дитися**, *-джуся*, *-дишся* [完] 经常去

вна́дитися [完] 见 вна́джуватися

вна́слідок 及 **уна́слідок** [前] (二格)因为,由于

вне́сок, *-ску* [阳] ①纳费 ②〈转〉贡献,捐献

внести́ [完] 见 вно́сити

вниз 及 **уни́з** [副] 往下,向下

внизу́ 及 **унизу́** ①[副] 在下面 ②[前] (二格)在…下面

внівець 及 **унівець** [副] 〈口语〉化为灰烬,化为乌有

внічию́ 及 **унічию́** [副] 不分胜负,平局,和局

внормо́вувати [未] 见 унормо́вувати

внормува́ти [完] = унормува́ти 见 унормо́вувати

вно́сити, *вно́шу*, *вно́сиш* 及 **уно́сити**, *уно́шу*, *уно́сиш* [未] **внести́** 及 **унести́**, *-су́*, *-се́ш*, *-семо́*, *-сете́* 过去时 *вніс*, *внесла́* [完] *кого́-що* ①拿进,带入 ②交付,缴纳;存入 ③记入,列入 ④〈转〉引起,招致,带来 ⑤提交(讨论、审查)

вночі́ 及 **уночі́** [副] (在)夜里

внук 及 **ону́к**, *-ка* 呼格 *вну́че* [阳] ①孙子;外孙 ②[复]〈转〉后辈,后代,儿孙们

вну́ка 及 **ону́ка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 孙女;外孙女

вну́трішній [形] ①里面的,内部的 ②内心的(副 **вну́трішньо**) ③内在的,本质的 ④国内的;(家庭、组织、机构)内部的

вну́трішність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①内部,里面(指空间);里面的部分 ②[复] 内脏,脏腑

внутрішньоа́томний [形] 原子内部的

внутрішньопарті́йний [形] 党内的

внуча́ 及 **онуча́**, *-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та*, *ча́т* [中] ①孙子或孙女,外孙或外孙女 ②[复] 孙子孙女们;外孙外孙女们;孙辈

вну́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 孙女;外孙女

вну́чок, *-чка* [阳] внук 的指小表爱

во [前] 见 в

во́бла, *-ли* [阴] 〈动〉里海拟鲤

вовк, *-ка* 呼格 *-вче* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] 狼

вовкода́в, *-ва* [阳] 捕狼的大猎犬

вовкува́тий [形] ①黑暗的,昏暗的 ②阴郁的,忧郁的

вовкула́к, *-ка* 呼格 *-ла́че* [阳] 〈民俗〉(迷信、传说中)会变化的人,会变化的妖怪

вовкула́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳] 〈民俗〉= вовкула́к

вовку́н, *-на́* [阳] 〈民俗〉= вовкула́к

во́вна, *-ни* [阴] ①(兽)毛;(剪梳过的)毛,羊毛 ②毛线;毛织品

вовни́стий [形] ①长着长毛的 ②毛茸茸的

вовноми́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 〈纺〉①洗毛机 ②洗毛厂;洗毛间

вовноми́йний [形] 洗毛(用)的

вовноми́йня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-ми́єнь* [阴] 洗毛厂;洗毛间

вовнооброблю́ний [形] 〈纺〉羊毛加工的

вовнопряди́льний [形] 〈纺〉毛纺的

вовнотка́цький [形] 〈纺〉毛织的;毛织学的

вовночеса́льний [形] 〈纺〉梳毛的

во́вня́ний [形] ①(兽)毛的 ②制毛的 ③毛制的 ④产毛的

вовту́зитися, *-ту́жуся*, *-ту́зишся* [未] 〈口语〉①忙碌,忙活 ②坐不安稳,老动来动去;(淘气地)闹着玩

вовча́, *-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* [中] 狼崽子,小狼

вовченя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] = вовча́

во́вчий [形] ①狼的 ②〈转〉豺狼一般的 ◊ **во́вча ла́па** 〈植〉金莲花 **во́вче ли́ко** 〈植〉密枝瑞香 **во́вчий лиша́й** 〈医〉狼疮 **во́вча па́ща** 〈医〉腭裂,狼咽 **во́вчий сон** 〈植〉白头翁 **во́вчі я́годи** 〈植〉欧亚瑞香

вовчи́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] = вовчи́ця 〈口语〉母狼

вовчи́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 母狼

во́гкий [形] 潮湿的;多雨的

во́гкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 潮湿;湿度;潮气

во́гко [副] ①во́гкий 的副词 ②[用作无人称谓语]（很)潮湿

вогкува́тий [形] 有点潮湿的

вогкува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] вогкува́тий 的名词

вогкува́то [副] ①вогкува́тий 的副词 ②[用作无人称谓语]（有点)潮湿

вогнега́сник, *-ка* [阳] 灭火器

вогнеме́т, *-та* [阳]（军)火焰喷射器

вогнемета́ння, *-ня* [中]（军)喷火，火焰喷射

вогнеме́тний [形] 喷火器的，喷火的

вогненебезпе́чний [形] 易燃的

вогненебезпе́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] вогненебезпе́чний 的名词

вогне́нний [形] ①火的，火焰的 ②（转)火红色的 ③（转)热烈的，火热的 ④（转)炯炯的(眼睛)

вогнепа́льний [形] ①用火药发射的 ②枪炮打的

вогнетри́ви, *-вів* [复]（技)耐火材料，耐火砖

вогнетривки́й [形] 耐火的，耐高温的

вогнетри́вкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 耐火度，耐火性

во́гнище, *-ща* [中] ①篝火，火堆，营火 ②炉灶，火炉 ③（转)发源地，策源地；中心 ◇ **дома́шнє во́гнище** 家，家园，故乡

вогня́ний [形] ＝вогне́нний

во́гонь, *-гню́* 五格 *-гне́м* [阳] ①火，火焰 ②（转)强烈的感情(如爱、愤怒等) ③火光，灯火，灯光；（转)目光 ④火力，炮火，射击 ◇ **іти́ у во́гонь і во́ду** *за ким* 跟随…赴汤蹈火 **гра́ти з вогне́м** 玩火，冒险 **пройти́ во́гонь і во́ду** 饱经世故，历尽艰辛

вода́, *-ди́* 五格 *-до́ю* 复 *во́ди*, *вод* [阴] ①水 ②[只用复数] 矿泉 ї́хати на во́ди 到矿泉去(疗养、治疗) ③[复]（江河湖海的)水；水域

водеві́ль, *-лю* [阳] ①（带歌舞的)独幕轻松喜剧 ②（旧)轻松喜剧中的歌曲，滑稽歌曲

водевілі́ст, *-та* [阳]（独幕)轻松喜剧的作者

водевілі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] водевілі́ст 的女性

водеві́льний [形] водеві́ль 的形容词

во́день, *-дню* [阳]（化)氢

води́ти, *воджу́*, *во́диш* [未] ①[不定向] *кого́-що* 引导，领 ②[不定向] *що* 驾驶，开动(车、船等) ③*чим* 移动 ～очи́ма *по ко́му-чо́му* 眼光来回转动 ④*кого́* 给…穿…的衣服 ◇ **води́ти компа́нію з** *ким* 同…结识，同…来往 **води́ти хліб-сіль з** *ким* 同…要好，经常彼此款待

води́тися, *воджу́ся*, *во́дишся* [未] ①*з ким*（口语)结交，交往，往来 ②有，住有，栖息，生长(指动物) Де бу́дуть горобці води́тися? 麻雀将在哪里栖息? ③有(某种风俗、习惯)

воді́й, *-ді́я* [阳] 司机，驾驶员

водне́вий [形] во́день 的形容词

во́дний [形] вода́ 的形容词

во́дник, *-ка* [阳] 水运工作人员

водобо́язнь, *-ні* [阴]（医)狂犬病，恐水病

водовідві́д, *-во́ду* [阳] 排水；排水设备

водовідві́дний [形] 排水的

водово́з, *-за* [阳] 运水工人

водово́зний [形] 运水(用)的

водогі́н, *-го́ну* [阳] 自来水管道，输水管道；引水渠

вододі́л, *-лу* [阳]（地理)分水界，分水岭；（转)(不同思想间的)分界线

вододі́льний [形] 分水界的

водозбі́р, *-бо́ру* [阳] ①集水 ②集水设备

водозли́в, *-ву* [阳]（水)堰，溢流堰，溢洪道

водозливни́й [形] водозли́в 的形容词

водо́йма, *-ми* [阴] 水体；水库，水池，水塘

водо́ймище, *-ща* [中] 贮水池；水库

водока́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 水塔；水泵房，抽水站

водола́з, *-за* [阳] 潜水员；（旧)潜海捞珍珠的人

водола́зний [形] водола́з 的形容词

водолі́й, *-лі́я* 五格 *-лі́єм* [阳] ①排水工 ②驳船上的工长 ③（转，口语)说废话的人(指作家、演说家)

водоліка́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴]（医)水疗所(院)

водолікува́льний [形]〈医〉水疗(法)的

водолікува́ння, *-ня* [中]〈医〉水疗法

водомі́р, *-ра* [阳] ①水表 ②水位标尺

водомі́рний [形] 水量计的，水表的；水位标尺的；测水量的，测水位的

водонепроникни́й [形] 不透水的，防水的

водонепрони́кність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不透水性，防水性

водоно́с, *-са* [阳] 担水人，挑水人；卖水人

водоно́сний [形] ①担水用的 ②〈地质〉含水的

водоно́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈技〉供水能力；含水量，含水性

водопа́д, *-ду* [阳] ＝водоспа́д

водопла́вний [形] ①顺水流放的，浮运的 ②〈动〉游水的 ～ні птахи́ 水禽

водопостача́ння, *-ня* [中] 给水，供水

водопрові́д, *-прово́ду* [阳] 水管，输水管道；引水渠

водопрові́дний [形] водопровід 的形容词

водопрові́дник, *-ка* [阳] 自来水管道工

водопроникни́й [形] 透水的

водопрони́кність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 透水性，渗水性

водорі́з, *-за* [阳] ①〈海〉船首分水角 ②〈技〉(桥墩)分水角

во́дорість, *-рості* 五格 *-рістю* 复 *-рості*, *-ростей* [阴]〈植〉藻；水草

водорозчи́нний [形] 水溶的；水溶性的，可溶于水的

водоспа́д, *-ду* [阳] 瀑布

водості́к, *-то́ку* [阳] 排水沟，排水槽，雨水道

водості́чни́й [形] 排水的

водосхо́вище, *-ща* [中] 水库

водотонна́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 排水量

водо́хреще, *-ща* 复 *-щі*, *-щів* [中]〈宗〉①洗礼 ②耶稣受洗节，主显节(圣诞节后第十二天)

водочерпа́лка, *-кі* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 扬水机；水车

водочерпа́льний [形] 舀水(用)的，扬水(用)的

во́дявий [形] ＝во́дяний

во́дяний [形] ①水的 ②含水过多的 ③〈口语〉水量充足的(指河流)；雨量多的

водяни́й [形] ①水的 ②用水力发动的 ③水生的 ◊ **водяни́й горі́х**〈植〉菱角；菱 **водяна́ лі́лія**〈植〉睡莲

водяни́к, *-ка́* [阳]〈神话〉水怪，水妖

водя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈医〉水肿，积水 ②〈口语〉水桶 ③〈植〉岩高兰；岩高兰浆果

воєво́да, *-ди* 复二 *-во́д* [阳] ①〈史〉(古斯拉夫国家的)部队长官，督军 ②〈史〉(16—18 世纪城市或地区的)军政长官 ③(波兰的)省长

воєво́дство, *-ва* [中] ①(波兰的)省 ②〈史〉(16—18 世纪俄国的)军政长官辖区

воєво́дський [形] воєво́да，воєво́дство 的形容词

воєди́но [副]〈文语〉合在一起，合成一个

воєніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 军事化；实施战时体制

воєнізо́ваний [形] 军事化的，实施战时体制的

воєнізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *що* ①使军事化，对…实施战时体制 ②实行军事训练；实行战时编制

воєнізува́тися, *-зу́ється* [未，完] 军事化，实施战时体制

воє́нний [形] ①战争的，战时的；武装的；军事的 ②军队的 ③军人的

вожа́к, *-ка* [阳] ①向导，领路人；领头的(头羊、头鹿、狼首等) ②领导者，带头人

вожа́тий, *-того* [阳] ①向导，领路人，引路人 ②(少先队)辅导员 ③〈口语〉有轨电车司机

возз'є́днання, *-ня* [中] возз'єдна́ти 的名词

возз'єдна́ти [完] 见 возз'є́днувати

возз'єдна́тися [完] 见 возз'є́днуватися

возз'є́днувати, *-ную*, *-нуєш* [未] **возз'єдна́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [完] *що* 使重新联合；使重新合并；恢复统一

возз'є́днуватися, *-нується* [未] **возз'єдна́тися**, *-на́ється* [完] 再结合；重新联合；恢复统一，复归一体

вози́ти, *вожу́*, *во́зиш* [未] *кого́-що* ①

[不定向]（用车、船、马等）运、载 ②（俗）拖，拽

возитися，*вожуся*，*возишся* [未] ① 乱动；闹着玩 ②（口语）忙碌，忙活

візій，*-зія* 五格 *-зієм* 呼格 *-зію* 复 *-зії*，*-зіїв* [阳] 赶大车的；马车运货工

возовик，*-ка* [阳]（农）重挽马，重役马，拉大车的马

возовиця，*-ці* 五格 *-цею* [阴]（用车、马等）运、驮

возовня，*-ні* 五格 *-нею* 复二 *вень* [阴] 车棚（放大车的棚子）

воїн，*-на* [阳]（华）战士，军人

воїнство，*-ва* [中，集]（华）军队，战士们

воїнський [形] 军人的，军事的，军用的

войовничий [形]（副 **войовниче**）① 战斗的，有战斗精神的，尚武的 ② 英勇的，善战的 ③ 好战的，黩武的 ④（转）气势汹汹的，寻衅斗殴的

войовничість，*-чості* 五格 *-чістю* [阴] 尚武精神；好战（性）

вокалізм，*-му* [阳] ①（语言）（语言的）元音系统 ②（乐）声乐；声乐技巧

вокаліст，*-та* [阳] ① 声乐教师；声乐家 ② 职业歌唱家

вокальний [形] 声乐的；歌唱的

вокзал，*-лу* [阳] 火车站；（轮船码头的）客运站

вокзальний [形] вокзал 的形容词

воластий [形]（口语）大嗉囊的（指鸟）；大脖子的（指人）

воластість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] 害甲状腺肿，患大脖子病

волевиявлення，*-ня* [中]（文语）意志的表达；（法）意思表示 довільне ～ 意志的自由表达

волейбол，*-лу* [阳]（体）排球（运动）

волейболіст，*та* [阳] 排球运动员

волейболістка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] волейболіст 的女性

волейбольний [形] волейбол 的形容词

волелюбний [形] 爱好自由的

волелюбність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 爱好自由

воленька，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（民，爱）воля 的指小表爱

волинка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]（乐）风笛，牧笛

волинський [形] 沃伦的；沃伦人的

волиняни，*-нян* [复]（单 **волинянин**，*-на* [阳] **волинянка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）沃伦人（东斯拉夫某些部落的联盟）

волинянин [阳] 见 волиняни

волинянка [阴] 见 волиняни

воліти，*-лію*，*-лієш* [未] ① *кого-що* 认为…比较好，更喜欢，选中，看上 ② 愿意，希望，想

воло，*-ла* [中] ①（医）甲状腺肿，气瘿肿 ②（鸟、昆虫等的）嗉囊，嗉子 ③（口语）粗脖子

воловий [形] воло 的形容词

воловий [形] ① 犍牛的，阉牛的 ～ вем'ясо牛肉 ②（转，口语）健壮的，有力的 ◇ **волове очко**（动）鹪鹩，巧妇鸟

воловик，*-ка* [阳]（植）牛舌草

воловник，*-ка* [阳] 牛棚

волога，*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 液体；水分，湿润，潮湿

вологий [形] 含有水分的，潮湿的，湿润的

вологість，*-гості* 五格 *-гістю* [阴] 湿度

вологo [副] ① вологий 的副词 ②[用作谓语]（感到）潮湿

володар，*-лодаря* 五格 *-лодарем* 呼格 *-лодарю* 复 *-лодарі*，*-лодарів* 三格 *-лодарям* [阳]（庄严）统治者，主宰

володарка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] володар 的女性

володіння，*-ня* 复二 *-дінь* [中] ①[单] 占有，拥有 ② 不动产（主要指房地产）③ 领地 ④[单] 掌握，会用，能用

володіти，*-дію*，*-дієш* [未] *ким-чим* ① 占有，拥有 ②（转）拥有（才能等）③ 统治，管理 ④（转）控制；（思想、感情等）支配 ⑤ 会使用（某种工具）；掌握，通晓，精通 ◇ **володіти пером** 擅长写作 **володіти собою** 有自制力

воложистий [形] 含有水的；潮湿的，湿润的

воложити，*-жу*，*-жиш* [未] *що* 使湿润，滋润

волок，*-ка* [阳] ①（渔）拉网，曳网 ② 连水陆路（两条通航河流之间可以把船拖过去的通道）

волокнина，*-ни* [阴] = волокно

волокни́стий [形] 含纤维的

волокни́стість, *-тості* 五格 *-tістю* [阴] волокни́стий 的名词

волокно́, *на́* 复 *-ло́кна*, *-ло́кон* [中] 纤维

во́локом [副] 拖拉着,曳着

волокти́, *-лочу́*, *-лоче́ш*, *-лочемо́*, *-лочете́* 过去时 *-ла́к*, *-локла́* 命令式 *-лочи́* [未] *кого́-що* ①拖,拉,曳 ②〈口语〉拉(某人)跟自己一起走

волокти́ся, *-лочу́ся*, *-лоче́шся*, *-лочемо́ся*, *лочете́ся* 过去时 *-ла́кся*, *-локла́ся* 命令式 *-лочи́ся* [未] ①(在…表面上)拖着、曳着 ②〈口语〉跟着(某人)走 ③缓慢而吃力地移动 ④〈口语〉流浪,东跑西颠 ⑤〈口语〉拖延,拖拉

волоку́ша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] ①〈农〉无齿平土耙;草耙 ②〈渔〉(浅滩上捕小鱼用的)一种密眼网

волоо́кий [形] 有一双安详的大眼睛的

во́лос, *-са* [阳] 毛发,毛 ◊ **водяни́й во́лос** 〈动〉金线虫,铁线虫

волоса́тий [形] 毛发多的

волоса́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①毛发的疏密程度 ②〈医〉毛发过多

волоси́на, *-ни* [阴] ①во́лос 的指小 ②〈生物〉细毛,绒毛,茸毛 ◊ **ви́сіти на волоси́ні** 危在旦夕

волоси́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉一根短发,一根毛

волоси́стий [形] ①多毛(发)的 ②〈植〉有绒毛的 ③〈矿〉有纤维结构的,纤维状的 ◊ **волоси́ста ковила́** 〈植〉针茅

волосни́й[1] [形] ①生发的 ②〈理〉毛细的,细如毛发的

волосни́й[2] [形] во́лость 的形容词 ~на́ упра́ва 〈史〉乡公所

воло́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 〈理〉毛细作用,毛细现象

волосо́к, *-ска́* [阳] ①во́лос 的指小 ②〈生物〉细毛,茸毛

воло́сся, *-ся* [集,中] 毛,毛发

во́лость, *-ті* 五格 *-тю* 复 *-ті*, *-те́й* 三格 *воло́стя́м* [阴] ①〈史〉州(罗斯公国的行政单位) ②〈史〉乡(1930 年前县下属的行政单位)

воло́ський [形] ①〈史〉瓦拉几亚的;瓦拉几亚人的 ②摩尔多瓦的;摩尔多瓦人的 ◊ **воло́ський горі́х** 核桃树;核桃,胡桃

волосяни́й [形] ①во́лос 的形容词 ②鬃毛制的

волоте́вий [形] во́лоть 的形容词;圆锥花序的

волоти́стий [形] 〈植〉圆锥花序状的

волото́к [阳] 〈植〉= во́лоть

воло́ття, *-тя* [集,中] 〈植〉圆锥花序

во́лоть, *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-те́й* [阴] 及 **волото́к**, *-тка́* [阳] 〈植〉圆锥花序

волоха́тий [形] 长满毛发的,毛发多的

волоха́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] волоха́тий 的名词

волоцю́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] 〈貶〉流浪者;好四处漫游的人

волочи́льний [形] 〈技〉拉丝用的

волочи́льник, *-ка* [阳] ①拉丝工,拔丝工 ②〈农〉制耙工人

волочи́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] волочи́льник 的女性

волочи́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] ①拉丝板 ②拉丝车间

волочи́ти, *-лочу́*, *-ло́чиш* [未] кого́-що ①拖,拉,曳 ②〈口语〉拉(某人)跟自己一起走 ③〈农〉耙(地) ④〈技〉拉丝 ◊ **волочи́ти життя́** (**дні**) 过着郁郁寡欢的生活

волочи́тися, *-лочу́ся*, *-ло́чишся* [未] ①〈口语〉(沿着…表面)拖着,曳着 ②跟着(某人)走 ③(因年老、疲乏等)极慢地行走 ④〈口语〉四处流浪;闲逛 ⑤*за ким* 〈口语〉讨好,献殷勤

воло́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шки*, *-шок* [阴] 〈植〉矢车菊

воло́шко́вий [形] 矢车菊的;浅蓝的

вольови́й [形] ①во́ля 的形容词;意志的 ②意志坚强的,刚毅的

вольт[1], *-та* 复二 *-тів* [阳] 〈电〉伏(特)(电压单位)

вольт[2], *-та* [阳] ①〈体〉(马术中)急转圈 ②〈体〉(剑术中的)闪避

вольта́ж, *-жу́* 五格 *-же́м* [阳] 电压

во́льтів [形]: ◊ **во́льтова дуга́** 〈理〉电弧

волюнтари́зм, *-му* [阳] ①〈哲,心理〉唯意志论 ②(政治、社会生活中的)唯意

志论
волюнтари́ст, *-та* [阳] 唯意志论者
волюнтаристи́чний [形] волюнтари́зм 及 волюнтари́ст 的形容词
во́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①意志；毅力 ②愿望，志愿 ③权力，决定权 ④自由；无拘束 свобо́да ～лі（哲）意志自由 ◇ **во́ля ва́ша** 请便；由您决定 **по до́брій во́лі** 自愿地 **да́ти во́лю** *кому́* 任…所为
воля́чий [形] ①віл 的形容词 ②（转，口语）非常结实的，健壮的
вона́ [人称代词] 见 він
воно́ ①[人称代词] 见 він ②[语气]（口语）这，那
воню́чий [形]（口语）臭的，气味难闻的
воню́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①（动）臭鼬 ②（口语）某些发臭的植物
воня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] ①（口语）发臭，有臭味 ②（粗）（人、动物）放屁
воркота́ти, *-кочу́*, *-ко́чеш* [未] 及 **воркоті́ти**, *-кочу́*, *-коти́ш*, *-котимо́*, *-котите́* 命令式 *-коти́* [未] ①（鸽子）作咕咕声 ②（转，口语，谑）低声细语 ③（猫等）发出呼噜声
воркоті́ти [未] ＝воркота́ти
во́рог, *-га* 呼格 *-роже* 复 *-ги́*, *-гі́в* [阳] ①敌人，仇敌 ②反对者
ворогува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未] *з ким* 为敌，敌对，不和
воро́жий [形] ①敌军的，敌方的 ②怀有敌意的（副 **воро́же**）
ворожи́ти, *-рожу́*, *-ро́жиш* [未] 占卜，算命，算卦
воро́жість, *-жості* 五格 *-жістю* [阴] воро́жий 的名词
ворожне́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] 敌对，敌视
во́рон, -на [阳] ①大乌鸦，渡鸦 ②老鹰捉小鸡（一种儿童游戏）
воро́на, *-ни* 复二 *-ро́н* [阴] ①乌鸦，慈鸦 ②（转，蔑）粗心大意的人
вороненя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] ＝вороня́
вороння́, *-ня́* [中，集] 鸦群
вороня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 小乌鸦；小渡鸦
воро́нячий [形] 乌鸦的
воро́та, *-рі́т* 三格 *-ро́там* 及 *-ро́тям* 五格 *-рі́тьми* 及 *-ро́тами* 六格 *-ро́тах* 及 *-ро́тях* [复] ①大门，院门；城门 ②（水闸）闸门 ③（体）球门 ④（解，医）门
ворота́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-та́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①看门人 ②（解）幽门 ③（体）守门员
воро́тарка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女看门人
вороття́, *-тя́* [中] 退回；归还；返回
воро́чати, *-чаю*, *-чаєш* [未] *що*（口语，少用）使翻转，使转动
воро́чатися, *-чаюся*, *-чаєшся* [未] 返回，往回走
ворс, *-су* [阳] 绒毛
во́рса, *-си* [阴] ＝ворс
ворси́на, *-ни* [阴]（织物表面的）一根根绒毛
ворси́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*, *-нок* [阴] ①一根根绒毛 ②（动植物器官表面的）茸毛 ③（解）肠绒毛
ворси́стий [形] 长满绒毛的；有茸毛的；（织物）起毛的，拉毛的
ворси́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ворси́стий 的名词
во́рсовий [形] 起绒的，拉毛的
ворсува́льний [形]（纺）起毛用的，起绒用的
ворсува́льник, *-ка* [阳]（纺）起毛工，起绒工
ворсува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ворсува́льник 的女性
ворсува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [未] *що*（纺）使起毛，使起绒
ворухну́ти [完] 见 воруши́ти
ворухну́тися [完] 见 воруши́тися
воруши́ти, *-рушу́*, *-ру́шиш* [未] **ворухну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ① *що*（触及某物）使微微动弹；（风）吹动 ② *що* 轻轻翻动（干草等）③ *чим* 微微动，轻轻地动 ～ губа́ми 嘴唇微微颤动
воруши́тися, *-рушу́ся*, *-ру́шишся* [未] **ворухну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①颤动，微微动弹 ②[只用未完成体] 慢慢移动 ③（感情、思

想等)出现起伏

восені́ [副] 在秋天

воскі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *вок* [阴] 蜡纸

воскови́й [形] 蜡的;蜡制的;蜡黄的(指肤色)

восковик, *-ка́* [阳] (植)杨梅

воскреса́ти, *-са́ю*, *-са́єш* [未] **воскре́снути**, *-ну*, *-неш* [完] ①复活,再生 ②(转)恢复健康,恢复精力;活跃起来 ③(思想、感情等)重新浮现,再现

воскреси́ти [完] 见 воскреша́ти

воскре́снути [完] 见 воскреса́ти

воскреша́ти, *-ша́ю*, *-ша́єш* [未] **воскреси́ти**, *-решу́*, *-реси́ш*, *-ресимо́*, *-ресите́* [完] ①使再生,使复活 ②使恢复健康,使恢复精力 ③(在脑海、艺术作品中)再现,重现

воста́ннє[副] 最后一次,最后地

восьмери́к, *-ка́* [阳] ①由八个部分组成的东西 ②八套马车 ③(建)一种八角形的建筑(如八角塔、八角房等)

восьмери́чний [形] восьмери́к 的形容词

во́сьмеро, *вісьмо́х* 二格 *вісьмо́м* 五格 *вісьмома́* 六格 *вісьмо́х* [集合数词] ①八个(与表示男人的阳性名词、共性名词、只与复数名词及复数人称代词连用) ②[只用一、四格] 八对、八双(与表示成对、成双东西的名词连用) ③[用作名词] 八个人

восьмигоди́нний [形] 八小时的,持续八小时的;(口语)(指火车、轮船等)八点钟的

восьмигра́нний [形] (数)八面的,八面体的

восьмигра́нник, *-ка* [阳] (数)八面体

восьмиде́нний [形] 八天的,持续八天的;供八天用的

восьмидеся́тник, *-ка* [阳] (史)俄国 19 世纪 80 年代代表当时主导思潮的社会活动家、作家和艺术家等

во́сьмий [顺序数词] 第八

восьмику́тний [形] 八角的

восьмику́тник, *ка* [阳] (数)八角形

восьмині́г, *-но́га* [阳] (动)章鱼,蛸

восьмисо́тий [顺序数词] 第八百

восьмисотлі́тній [形] 八百年的

восьмисотлі́ття, *тя* [中] ①八百年 ②八百周年

восьмисотрі́чний [形] = восьмисотлітній

восьмисотрі́ччя, *-чя* [中] ①八百年 ②八百周年(纪念日)

восьмисто́пний [形] (诗)八音步的

вотува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] (文语)(在议会中)表决,投票

во́тум, *-му* [阳] (文语) ①(表决)通过的决议 ②(旧)(表决时投的)票 ◇ **во́тум дові́ри** 信任投票(议会投票对内阁表示信任) **во́тум недові́ри** 不信任投票(议会投票对内阁表示不信任)

во́тчина, *-ни* [阴] (史)世袭领地;(转)泛指一般世袭的不动产

во́тчинний [形] во́тчина 的形容词

во́тчинник, *-ка* [阳] (史)(罗斯的)世袭领地主

во́хра, *-ри* [阴] (矿)赭石 ◇ **те́мно-черво́на во́хра** 深赭色的颜料

вохряни́й [形] во́хра 的形容词

вочеви́дь [副] 公开地;明显地;毫无疑问地

во́ша, *-ші* 五格 *-шею* 复 *-ші*, *-шей* 五格 *-шами* 及 *-ші́ма* [阴] (动)虱子 лобко́ва ~ (动)阴虱

воші́вий [形] 有虱子的,多虱的

воші́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 生虱子,虱子多;(医)虱病

воші́віти, *-вію*, *-вієш* [未] (口语)生虱子,长虱子

вощани́й [形] 涂上蜡的,蜡制的

вощанка, *-ки* 三、六格 *ці* 复二 *-нок* [阴] 蜡纸,蜡布

вощи́на, *-ни* [阴] ①巢础 ②原蜂蜡

вощи́нний [形] вощи́на 的形容词

вощи́ти, *-щу́*, *-щи́ш* [未] *що* ①涂蜡,上蜡 ②(专)(往蜂框上)安巢础

воюва́ти, *воюю*, *воюєш* [未] ①作战,打仗 ②(转)战斗;吵架

вояк, *-ка́* 呼格 *-яче* 复 *-ки́*, *кі́в* [阳] 战士,军人

вояка, *ки* 三、六格 *-ці* 呼格 *-яко* 复 *яки*, *як* [阳] ①= вояк ②(讽)"久经沙场的"士兵(指差劲的士兵) ③(讽)"斗士"(指一心模仿军人的年轻人)

вояцтво, *-ва* [中,集] 军队;战士们

вояцький [形] 军事的,军人的,军用的

воя́ччина, *-ни* [阴] ①[集] 军阀 ②黩武主义

впада́ти[1] 及 **упада́ти**[1], *-да́ю*, *-да́єш* [未] **впа́сти**[1], *впаду́*, *впаде́ш*, *впаде́мо́*, *впадете́* 及 **упа́сти**[1], *упаду́*, *упаде́ш*, *упадемо́*, *упадете́* [完] ①凹陷, 凹进 Що́ки впа́ли. 脸颊凹陷下去了。②陷入(某种状态); 做出(某种错误的事) ~сти в біду́ 遭到不幸 ~ у гріх 犯罪, 作孽 ◊ **впада́ти (впа́сти) в о́ко (о́чі)** 1) 引人注目 2) [只用完成体] 被…看中了 **впа́сти в го́лову (на ду́мку)** 想起, 产生一个念头

впада́ти[2] [未] 见 упада́ти[2]

впа́сти[1] [完] 见 впада́ти[1]

впа́сти[2] [完] 见 упада́ти[2]

впе́внений [形] 见 упе́внений

впе́внити [完] 见 упе́внити

впе́внювати [未] 见 упе́внювати

впевня́ти [未] 见 упевня́ти

впере́д 及 **упере́д** [副] ①向前, 前进 ②过去, 以前; 起初, 起先 ③(口语)将来, 今后

вперезáти [完] = уперезáти 见 уперíзувати

впере́між 及 **упере́між** [副] 轮流地, 交替地, 交错着

впере́міжку 及 **упере́міжку** [副] = впере́між

впере́міш 及 **упере́міш** [副] 杂乱地; 混杂地

впере́мішку 及 **упере́мішку** [副] = впере́міш

вперíзувати [未] 见 уперíзувати

вперíщити [完] 见 уперíщити

впе́рти [完] = упе́рти 见 упира́ти

впе́ртий [形] 见 упе́ртий

впе́рше 及 **упе́рше** [副] 第一次, 初次

впива́тися[1] [未] 见 упива́тися[1]

впива́тися[2] 及 **упива́тися**[2], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **впи́тися** 及 **упи́тися**[2], *увіп'ю́ся*, *увіп'є́шся*, *увіп'ємо́ся*, *увіп'єте́ся* 及 *уп'ю́ся*, *уп'є́шся*, *уп'ємо́ся*, *уп'єте́ся* [完] ①叮, 螫; 刺进, 扎入 ②(转)抓住不放 ③(转)凝视, 盯住 ~ очи́ма в ко́го-що 凝视…

впин, *-ну* [阳] 见 упи́н

впина́ти 及 **упина́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **вп'ясти́** 及 **впну́ти**, *впну*, *впне́ш*, *впнемо́*, *впнете́* [完] 及 **уп'ясти́** 及 **упну́ти**, *упну́*, *упне́ш*, *упнемо́*, *упнете́* [完] *що* ①刺入, 扎入; 放进, 使进入 ②(目光)朝着, 盯着, 凝视 ~ о́чі в(на) ко́го-що 凝视… 盯着…

впина́тися 及 **упина́тися**, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] **вп'ясти́ся** 及 **впну́тися**, *впну́ся*, *впне́шся*, *впнемо́ся*, *впнете́ся* [完] **уп'ясти́ся** 及 **упну́тися**, *упну́ся*, *упне́шся упнемо́ся*, *упнете́ся* [完] ①刺入, 扎入; 钻入 ②凝视, 盯着 ③支住, 撑住

впира́ти [未] 见 упира́ти

вписа́ти [完] 见 впи́сувати

вписа́тися [完] 见 впи́суватися

впи́сувати 及 **упи́сувати**, *-сую*, *-суєш* [未] **вписа́ти**, *впишу́*, *впи́шеш* 及 **уписа́ти**, *упишу́*, *упи́шеш* [完] *що* ①写入, 记入, 列入 ②添(写)上

впи́суватися 及 **упи́суватися**, *-суюся*, *-суєшся* [未] **вписа́тися**, *впишу́ся*, *впи́шешся* 及 **уписа́тися**, *упишу́ся*, *упи́шешся* [完] (口语)登记参加, 报名加入; 注册

впи́тися[1] [完] = упи́тися 见 упива́тися[1]

впи́тися[2] [完] 见 впива́тися[2]

впиха́ти 及 **упиха́ти**, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **впха́ти** 及 **упха́ти** 及 **увіпха́ти**, *-ха́ю*, *-ха́єш* [完] 及 **увіпхну́ти** 及 **впхну́ти** 及 **упхну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* (口语)硬塞进去, (用力)推入

впиха́тися 及 **упиха́тися** *-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] **впха́тися** 及 **упха́тися** 及 **увіпха́тися**, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [完] 及 **впхну́тися** 及 **упхну́тися** 及 **увіпхну́тися**, *-ну́ся*, *не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] (口语)用劲挤进去, 塞进

впізнава́ти [未] 见 упізнава́ти

впізна́ти [完] = упізна́ти 见 упізнава́ти

впійма́ти [完] 见 упійма́ти

вплести́ [完] 见 вплíта́ти

вплив, *-ву* [阳] ①影响, 作用 ②威信, 权

威 мáти ～ 有影响；享有威信 бýти під ～вом *когó-чогó* 在…的影响下 ◇ **сфéра впли́ву** 〈政〉势力范围

впливáти[1] 及 **уплива́ти**[1]，*вáю*，*-вáєш* [未] **впли́нути** 及 **упли́нути**，*-ну*，*-неш* [完] *на кóго-що* (有)影响，起作用，作用于…

впливáти[2] 及 **уплива́ти**[2]，*-вáю*，*-вáєш* [未] **впливти́**[1] 及 **вплисти́**[1]，*впливý*，*впливéш*，*впливемó*，*впливетé* 过去时 *вплив*，*вплилá* [完] 及 **упливти́** 及 **уплисти́**，*упливý*，*упливéш*，*упливемó*，*упливетé* [完] ①游进，(船只)驶入，泊入 ②(液体)流入，灌入，灌进

впливáти[3] [未] 见 упливáти[3]

впливти́[1] [完] 见 впливáти[2]

впливти́[2] [完] ＝ упливти́[2] 见 упливáти[3]

впли́нути [完] 见 впливáти[1]

вплисти́[1] [完] ＝впливти́[1] 见 впливáти[2]

вплисти́[2] [完] ＝впливти́[2] 见 упливáти[3]

вплітáти 及 **уплітáти**，*-тáю*，*-тáєш* [未] **вплести́** 及 **уплести́**，*-летý*，*-летéш*，*-летемó*，*-лететé* 过去时 *-лів*，*лелá* [完] *що* 编入，织入

вплýтати [完] 见 вплýтувати

вплýтувати 及 **уплýтувати**，*-тую*，*тує́ш* [未] **вплýтати** 及 **уплýтати**，*-таю*，*-таєш* [完] *когó-що* 缠入；〈转，口语〉把…牵连进去

вплýтуватися 及 **уплýтуватися**，*-туюся*，*туєшся* [未] **вплýтатися** 及 **уплýтатися**，*-таюся*，*-таєшся* [完] ①纠结在一起，缠在一起 ②〈转，口语〉被牵连，牵扯进

впнýти [完] ＝вп'ясти́ 见 впинáти

впнýтися [完] ＝ вп'ясти́ся 见 впинáтися

вповíльнення [中] 见 уповíльнення

вповíльнити [完] 见 уповíльнювати

вповíльнювати [未] 见 уповíльнювати

впóвні 及 **упóвні** [副] 完全地，全部地 ◇ **мíсяць впóвні** 满月，圆月

вповновáження [中] 见 уповновáження

вповновáжити，*-жу*，*-жиш* [完] ＝уповновáжити 见 уповновáжувати

вповновáжувати，*жую*，*-жуєш* [未] 见 уповновáжувати

вподóбаний [形] —уподóбаний

вподóбати [未] 见 уподóбати

впоíти [完] ＝упоíти 见 упóювати

впóперек 及 **упóперек** ①[副] 横着；〈转，口语〉逆着，违背着 ②[前] (二格) 横着，横向，横过

впóрати [完]见 упóрати

впóратися [完] 见 упóратися

впорожні 及 **упорожні** [副] 〈口语〉空着，空载，跑空(车)

впорóти [完] 见 упорóти

впóрскувати 及 **упóрскувати**，*-кую*，*-куєш* [未] **впóрснути** 及 **упóрснути**，*-ну*，*-неш* [完] *що* 注入，喷入；〈医〉注射

впóрснути [完] 见 впóрскувати

впорядкáти [未] ＝упорядкáти

впоряди́ти，*-джý*，*-ди́ш*，*-димó*，*-дитé* [完] ＝упоряди́ти

впорядкóвувати，*-вую*，*-вуєш*，*-вує* [未] ＝упорядкóвувати

впорядкувáння，-ня [中] ＝упорядкувáння

впорядкувáти [完] ＝ упорядкувáти 见 упорядкóвувати

впоря́дник，*-ка* [阳] ＝упоря́дник

впотíти [完] 见 употíти

впóювати [未] ＝упóювати

впрáва，*-ви* [阴] 练习，操练

впрáвити [完] 见 вправля́ти[1]

впрáвитися [完] ＝упрáвитися 见 управля́тися

вправля́ти[1] 及 **управля́ти**，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未] **впрáвити** 及 **упрáвити**，*-влю*，*-виш* [完] *що* ①使复位，正骨 ②嵌入，镶入；塞入，插入

вправля́ти[2]，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未] *що* 练习，操练，锻炼 ～ своЮ пáм'ять 练习自己的记忆力

вправля́тися[1]，*-ля́юся*，*-ля́єшся* [未] *в (на) чóму* 练习

вправля́тися[2] [未] 见 управля́тися

впрáвний [形] (副 **впрáвно**) ①内行的，技术高明的，有经验的；灵巧的 ②射得准的

впрáвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] впрáвний 的名词

впритýл 及 **упритýл** [副] ①密密地，密实地；紧紧地 ②紧挨着，紧贴着

впрівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] =упрівáти

впріти, *-рію*, *-рієш* [完] = упріти 见 упрівáти

впровáдження, *-ня* [中] 及 **упровáдження**, *-ня* [中] 及 **впровáджування**, *-ня* [中] впровáджувати(-ся)—впровáдити(-ся)的名词

впровáджування [中] = впровáдження

впровáджувати 及 **упровáджувати**, *-джую*, *-джуєш* [未] **впровáдити** 及 **упровáдити**, *-джу*, *-диш* [完] *що* 使生根，贯彻，灌输，运用

впровáджуватися 及 **упровáджуватися**, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **впровáдитися** 及 **упровáдитися**, *-джуся*, *-дишся* [完] 生根；深入；(在…之内)树立起来，巩固起来

впровáдити [完] 见 впровáджувати

впровáдитися [完] 见 впровáджуватися

впрягáти 及 **упрягáти**, *-гáю*, *-гáєш* [未] **впрягтú** 及 **упрягтú**, *-ряжý*, *-ряжéш*, *-ряжемó*, *-ряжетé* 过去时 *-ріг*, *-ряглá* 命令式 *-ряжú* [完] *когó* 套上(马、牛等)，使(马、牛)驾(车)

впрягáтися 及 **упрягáтися**, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **впрягтúся** 及 **упрягтúся**, *ряжýся*, *-ряжéшся*, *-ряжемося*, *-ряжетéся* 过去时 *-рігся*, *-ряглáся* 命令式 *-ряжúся* [完] (马等)套上车

впрягтú [完] 见 впрягáти

впрягтúся [完] 见 впрягáтися

впурхнýти [完] 见 впýрхувати

впýрхувати 及 **упýрхувати**, *-рхую*, *-рхуєш* [未] **впурхнýти** 及 **упурхнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] (小鸟、蝴蝶等)翩翩飞入；(转)(人)轻快地跑进

впускáти[1] 及 **упускáти**[1], *-кáю*, *-кáєш* [未] **впустúти**[1] 及 **упустúти**[1], *-пущý*, *-пýстиш* [完] *когó-що* 放入，使进入

впускати[2] [未] 见 упускáти[2]

впустúти[1] [完] 见 впускáти[1]

впустúти[2] [完] 见 упускáти[2]

впхáти [完] 见 впихáти

впхáтися [完] 见 впихáтися

впхнýти [完] =впхáти 见 впихáти

впхнýтися [完] =впхáтися 见 впихáтися

вп'ялити, *-лю*, *-лиш* 命令式 *вп'яль* [完] =уп'ялити

вп'ястú [完] 见 впинáти

вп'ястúся [完] 见 впинáтися

вражáти[1] 及 **уражáти**[1], *-жáю*, *-жáєш* [未] **врáзúти**[1] 及 **урáзúти**[1], *-рáжý*, *-рáзúш*, *-рáзимó*, *-рáзитé* 命令式 *-рáзь* [完] *когó* ①使大吃一惊；使深受刺激，给以强烈的印象 прúкро ~ 使伤心，使难过 тяжко ~ 使震惊 ②(苦难、不幸)临到…头上，遭受到(不幸)

вражáти[2] [未] =уражáти[2]

врáження[1], *-ня* [中] ①印象；感受 ②影响，作用

врáження[2] [中] 见 урáження[2]

враз 及 **урáз** [副] (口语) ①突然地，意外地 ②(口语)不假思索地，冒冒失失地 ③马上，立刻

врáзлúвий 及 **урáзлúвий** [形] ①易感受的，敏感的(副 **врáзлúво**) ②重感情的，多愁善感的(副 **врáзливо**) ③令人难受的，令人气恼的

врáзлúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] врáзлúвий 的名词

врáнці 及 **урáнці** [副] (在)早晨

врахóвувати [未] 见 урахóвувати

врахувáння, *-ня* [中] =урахувáння

врахувáти [完] = урахувáти 见 урахóвувати

врегулювáння, *-ня* [中] = урегулювáння

врегулювáти [完] 见 урегулювáти

врéшті 及 **урéшті** [副] 最后，终于，最终

вривáти [未] 见 уривáти

врівень 及 **урівень** [副] 与…一般平，一般高

врівні 及 **урівні** [副] =врівень

врівновáжений [形] =урівновáжений

врівновáжити [完] = урівновáжити 见 урівновáжувати

врівнова́жувати [未] 见 урівнова́жувати

врі́зати [完] =урі́зати 见 урі́зувати

врі́затися[1] [完] 见 урі́затися

врі́затися[2] [完] =урі́затися 见 урі́зуватися

врізá́тися [未] =урізá́тися 见 урі́зуватися

врі́зувати [未] =урі́зувати

врі́зуватися [未] =урі́зуватися

вроби́ти[1] [完] 见 вробля́ти[1]

вроби́ти[2] [完] =уроби́ти[2] 见 уробля́ти

вробля́ти[1] 及 **уробля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **вроби́ти**[1], *вроблю́*, *вро́биш* 及 **уроби́ти**[1], *уроблю́*, *уро́биш* [完] *що* 嵌入,镶入

вробля́ти[2] [未] 见 уробля́ти[2]

вро́да 及 **уро́да**, *-ди* [阴] 美,美丽,美貌,美貌 га́рний на вро́ду 美丽的

вро́джений [形] =уро́джений

вроди́ти [完] 见 уроди́ти

вродли́вий [形] 好看的,美丽的,漂亮的

вродли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 好看的外表,美貌

врожа́й [阳] 见 урожа́й

врозби́вку 及 **урозби́вку** [副] ①不按次序地,不分先后地 ②(印)稀(着)点,松开点(排版)

вро́збрід 及 **уро́збрід** [副] (口语)散乱地,零乱地,分散地;(行动)不协调

вро́здріб 及 **уро́здріб** [副] ①零星地,零散地,疏疏落落地;(商)零(售) ②(分散)在各地;来自各地

вро́зріз 及 **уро́зріз** [副] іти́ вро́зріз з чим 与…相反,相悖,背道而驰

вро́зсип 及 **уро́зсип** [副] =вро́зтіч

вро́зтіч 及 **уро́зтіч** [副] 纷纷四散地,分散地,向四下里

вроста́ння, *-ня* [中] 及 **уроста́ння**, *-ня* [中] вроста́ти 的名词

вроста́ти 及 **уроста́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **врости́** 及 **уро́сти́**, *-ту́*, *-те́ш*, *-темо́*, *-мете́* 过去时 *-ріс*, *-росла́* [完] ①长入,生入;(转)扎根于…,在…中生根 ②(建筑物等)下沉,下陷

врости́ [完] 见 вроста́ти

врочи́стий [形] =урочи́стий

вро́чище [中] 见 уро́чище

вруб, *-бу* [阳] (矿)割槽,掏槽,截口

вруба́ти[1] [完] 见 уруба́ти[1]

вруба́ти[2] [完] 见 вру́бувати

вруба́тися [完] 见 вру́буватися

вру́бівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] (口语)风镐;割煤机

вру́бовий [形] (矿)打眼的,穿孔的

вру́бувати 及 **уру́бувати**, *-бую*, *-буєш* [未] **вруба́ти**[2] 及 **уруба́ти**[2], *-ба́ю*, *-ба́єш* [完] *що* 嵌入,使砍入,插入

вру́буватися, *-буюся*, *-буєшся* [未] **вруба́тися**, *-ба́юся*, *-ба́єшся* [完] ①(转)砍杀着冲入,杀入;砍伐出路进入… ②(矿)掏槽

врукопа́ш 及 **урукопа́ш** [副] 肉搏,徒手;短兵相接地

вру́на, *врун* [复] 及 **уру́на**, *уру́н* [复] (农)(谷物刚出土的)幼苗,种苗

вруча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **вручи́ти**, *вручу́*, *вру́чиш* [完] *кого́-що* 亲手交给,面交;授予,托付

вручи́ти [完] 见 вруча́ти

вручну́ 及 **уручну́** [副] 用手工

вряд 及 **уря́д** [副] (口语)接连不断(地),一连,连续地

вряди́-годи́ [副] (口语)间或,有时,偶尔

вря́дник [阳] 见 уря́дник

врято́вувати [未] 见 урято́вувати

врятува́ти [完] =урятува́ти 见 урято́вувати

вса́джувати[1] 及 **усаджувати**[1], *-джую*, *-джуєш* [未] **всади́ти**[1], *всаджу́*, *вса́диш* 及 **усади́ти**[1], *усаджу́*, *уса́диш* [完] 插入,(用力)刺入,砍入;射入

вса́джувати[2] [未] 见 уса́джувати[2]

всади́ти[1] [完] 见 вса́джувати[1]

всади́ти[2] [完] 见 уса́джувати[2]

всадови́ти[2] [完] (口语)=усадови́ти 见 уса́джувати[2]

все[1] [限定代词] 见 весь

все[2] 及 **усе́** [副] ①(口语)总是,老是;还是,仍然,都是,完全是 ②[用作对别连接词](常与 ж,такі 连用)可是,但是,依然 ③(与形容词、副词的比较级连用)越来越(强、弱、好、坏等) ◇ **все (усе́) ж** 毕竟,终究,还是 **все (усе́) ж**

такú 但是，仍然，还是 **а все(усé) ж такú** 还是，总是

всебíчний 及 **усебíчний** [形] 各方面的，全面的；详细的；尽力的

всебíчність 及 **усебíчність**，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] всебíчний 的名词

всéлення 及 **усéлення**，*-ння* [中] вселя́ти(-ся)—вселúти(-ся)的名词

вселúти [完] 见 вселя́ти

вселúтися [完] 见 вселя́тися

вселя́ти 及 **уселя́ти**，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未] **вселúти**，*вселю́*，*всéлиш* 及 **уселúти**，*уселю́*，*усéлиш* [完] *когó-що* ①使搬进，使迁人 ②(转)使产生，使感到 ～ довíру使人产生信任

вселя́тися 及 **уселя́тися**，*-ля́юся*，*-ля́єшся* [未] **вселúтися**，*вселю́ся*，*всéлишся* 及 **уселúтися**，*уселю́ся*，*усéлишся* [完] ①迁人，搬进，移居到 ②(转)产生，感到

всемогу́тній 及 **усемогу́тній** [形] 有无限权力的；全能的，万能的

всемогу́тність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 无限权力；全能，万能

всенарóдний 及 **усенарóдний** [形] ①全民的 ②面向全民的，完全公开的

всенарóдність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] всенарóдний 的名词

всéнький 及 **усéнький** [限定代词] (口语，爱)全部，整个

всеозбрóєння，*-ння* [中]：◇ **у всеозбрóєнні** 1)全副武装地；有充分(战斗)准备地 2) *чогó* 充分掌握 у всеозбрóєнні знáнь 掌握充分的知识

всеося́жний 及 **усеося́жний** [形] 无所不包的，包罗万象的；囊括一切的

всерéдині 及 **усерéдині** ①[副] 在内部，在里面 ②[前] (二格)在…之内，在…里面

всерéдину 及 **усерéдину** ①[副] 往里面，往内部 ②[前] (二格)往…里，向…内

всеросíйський 及 **усеросíйський** [形] 全俄罗斯的

всéсвіт 及 **усéсвіт**，*-ту* [阳] ①全世界，全天下 ②全世界(指人)

всесвíтній [形] (全)世界的 ～ня літератýра 世界文学

всé-таки 及 **усé-таки** [副] 毕竟，但是，还是

всеукраї́нський 及 **усеукраї́нський** [形]全乌克兰的 ～ реферéндум 乌克兰全民公决

всúдіти [完] 见 усúдіти

всúдливий [形] 见 усúдливий

всúлúти [完] 见 всиля́ти

всúлитися [完] 见 всúлятися

всúлювати [未] ＝всиля́ти

всúлюватися [未] ＝всиля́тися

всиля́ти 及 **усиля́ти**，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未] 及 **всúлювати** 及 **усúлювати**，*-люю*，*-люєш* [未] **всилúти**，*всúлю*，*всúлиш* 及 **усилúти**，*усúлю*，*усúлиш* [完] *що* 穿人，塞人；使穿过 ～ нúтку у гóлку 纫针

всиля́тися 及 **усиля́тися**，*-ля́юся*，*-ля́єшся* 及 **всúлюватися** 及 **усúлюватися**，*-лююся*，*-люєшся* [未] **всилúтися** 及 **усилúтися**，*-сúлюся*，*-сúлишся* [完] (线等)穿过去，纫上

всиновúти [完] ＝усиновúти 见 усинóвлювати

всинóвлення [中] 见 усинóвлення

всинóвлювати [未] 见 усинóвлювати

всинóвлювач [阳] 见 усинóвлювач

всиновля́ти [完] ＝усиновля́ти 见 всинóвлювати

всúпати [完] 见 всипáти

всипáти 及 **усипáти**，*-пáю*，*-пáєш* [未] **всúпати** 及 **усúпати**，*-плю*，*-плеш* [完] ①(把散体物)倾人，倒人，装人；(饮料等)倒满，灌满，注满 ②(口语)痛骂，痛打

всисáти 及 **усисáти**，*сáю*，*сáєш* [未] **вбіссáти** 及 **увіссáти**，*-ссý*，*-ссéш*，*-ссé*，*-ссемó*，*-ссетé* [完] 吮吸，吸人；吸收

всисáтися 及 **усисáтися**，*-сáється* [未] **вбіссáтися** 及 **увіссáтися**，*-ссéться* [完] ①吸住 ②渗人；钻人 ③(婴儿)会吃奶，吮奶

всиснúй 及 **усиснúй** [形] 吮吸的；吸收的

всихáти [未] 见 усихáти

всіля́кий 及 **усіля́кий** [形] 各种各样的，一切可能的；尽量的，尽力的

всіля́ко [副] 想方设法，千方百计；各种各样地，各不相同地

вскáкувати 及 **ускáкувати**, *-кую, -куєш* [未] **вскóчити** 及 **ускóчити**, *-чу, -чиш* [完] ①跳到…上,跃上;跳进 ②进入(某种环境),身处(某种境遇)

вскóчити [完] 见 вскáкувати

всліпý 及 **усліпý** [副]〈口语〉①不看着(干…) ②〈转〉盲目地;胡乱地

вслýхатися [完] 见 вслýхуватися

вслухáтися [未] 见 вслýхуватися

вслýхуватися, *вслýхуюся, вслýхуєшся* [未] 及 **услýхуватися**, *-лýхуюся, -лýхуєшся* [未] 及 **вслухáтися** 及 **услухáтися**, *-хáюся, -хáєшся* [未] **вслýхатися** 及 **услýхатися**, *-хаюся, -хаєшся* [完] 细听,倾听

всмáжити [完] ＝усмáжити 见 усмáжувати

всмáжувати [未] 见 усмáжувати

всмáк 及 **усмáк** [副] 心满意足地,十分满意地

всміхáтися [未] 见 усміхáтися

всміхнений [形] 见 усміхнений

всміхнутий [形] 见 усміхнутий

всміхнýтися [完] ＝ усміхнýтися 见 усміхáтися

всмоктáти [完] 见 всмóктувати

всмоктáтися [完] 见 всмóктуватися

всмóктувальний 及 **усмóктувальний** [形] 吮吸的;吸收的

всмóктувати 及 **усмóктувати**, *-тую, -туєш* [未] **всмоктáти**, *всмокчý, всмóкчеш* [完] 及 **усмоктáти**, *-мокчý, -мóкчеш* [完] 吮吸,吸入;吸收,吸取

всмóктуватися 及 **усмóктуватися**, *-тується* [未] **всмоктáтися**, *всмóкчеться* 及 **усмоктáтися**, *-мóкчеться* [完] ①渗入 ②叮,螫,咬住

всóвувати [未] 见 всувáти[1]

всóвуватися [未] 见 всувáтися

всотáти [完] 见 всóтувати

всотáтися [完] 见 всóтуватися

всóтувати 及 **усóтувати**, *-тую, -туєш* [未] **всотáти** 及 **усотáти**, *-тáю, -тáєш* [完] *що*〈口语〉吸入,吸收(液体、水分等);〈转〉吸取,接受(思想、印象等)

всóтуватися 及 **усóтуватися**, *-тується* [未] **всотáтися** 及 **усотáтися**, *-тáється* [完] 渗入,渗进

всóхнути [完] ＝усóхнути 见 усихáти

всóхти [完] ＝усóхти 见 усихáти

вставáти [未] 见 уставáти

встáвити [完] 见 вставля́ти

встáвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ＝устáвка

вставля́ти 及 **уставля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **встáвити** 及 **устáвити**, *-влю, -виш* [完] *що* ①放入,嵌入,插入;增补 ②插话

вставни́й 及 **уставни́й** [形] 嵌入的,安装上的,插入的;增补的 ◇ **вставнé рéчення**〈语法〉插入句 **вставнé слóво**〈语法〉插入语

встанови́ти [完] ＝установи́ти 见 устанóвлювати

встанóвлювати [未] 见 устанóвлювати

встановля́ти [未]〈口语〉＝установля́ти 见 устанóвлювати

встáти [完] ＝устáти 见 уставáти

встаткóвувати [未] ＝устаткóвувати

встаткувáння, *-ня* [中] ＝устаткувáння

встаткувáти [完] ＝ устаткувáти 见 устаткóвувати

встéжити [完] 见 устéжити

встели́ти [完] ＝устели́ти 见 устеля́ти

встеля́ти [未] 见 устеля́ти

встерегти́ [完] 见 устерегти́

встигáти [未] 见 устигáти

встигáючий [形] ＝устигáючий

встúгнути [完] ＝ устúгнути 见 устигáти

встúгти [完] ＝устúгти 见 устигáти

встóювати [未] 见 устóювати

встóяний [形] ＝устóяний

встóяти [完] ＝устóяти 见 устóювати

встрéлити [完] 见 устрéлити

встрибáти 及 **устрибáти**, *-бáю, -бáєш* [未] 及 **встри́бувати** 及 **устри́бувати**, *-бую, -буєш* [未] **встрибнýти** 及 **устрибнýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完] 跳入;跳上

встрибнýти [完] 见 встрибáти

встри́бувати [未] ＝встриба́ти
встроми́ти [完] 见 встромля́ти
встроми́тися [完] 见 встромля́тися
встро́млювати [未] ＝встромля́ти
встро́млюватися [未] ＝встромля́тися
встромля́ти 及 **устромля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **встро́млювати** 及 **устро́млювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **встроми́ти**, *встромлю́*, *встро́миш* 及 **устроми́ти**, *устромлю́*, *устро́миш* [完] *що* ①刺人，插人；泡人（液体中）②把（脸、头等）藏人，扎到…里藏起来 ◊ **встромля́ти ніс**（转，口语）多管闲事 **встромля́ти о́чі**（**по́гляд**）1）把目光（视线）集中到…，眼睛（目光）盯着… 2）把眼光垂下
встромля́тися 及 **устромля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] 或 **встро́млюватися** 及 **устро́млюватися**, *-лююся*, *-люєшся* [未] **встроми́тися**, *встромлю́ся*, *встро́мишся* 及 **устроми́тися**, *устромлю́ся*, *устро́мишся* [完] ①刺进去，扎进去 ②扎进，钻人，藏人 ～ голово́ю в поду́шку 把头埋到枕头里
встругну́ти [完] 见 устругну́ти
встрява́ти, *встрява́ю*, *встрява́єш* 及（口语）*встряю́*, *встряє́ш* [未] 及 **устрява́ти**, *устрява́ю*, *устрява́єш* 及（口语）*устряю́*, *устряє́ш* [未] **встря́ти** 及 **устря́ти** 及 **встря́нути** 及 **устря́нути**, *-ну*, *-неш* [完] 卷人，参与；干预
встря́нути [完] ＝ встря́ти 见 встрява́ти
встря́ти [完] 见 встрява́ти
вступ, *-пу* [阳] ① вступа́ти[1]—вступи́ти[1] 的名词 ②引言，序；序曲，前奏；开场白
вступа́ти[1] 及 **уступа́ти**[1], *-па́ю*, *-па́єш* [未] **вступи́ти**[1], *вступлю́*, *всту́пиш* 及 **уступи́ти**[1], *уступлю́*, *усту́пиш* [完] ①进人；加人，参加（某组织）～ в шко́лу 入学 ②开始（某种动作），参加（某件事）～ в бій 投人战斗
вступа́ти[2] [未] 见 уступа́ти[2]
вступи́ти[1] [完] 见 вступа́ти[1]
вступи́ти[2] [完] 见 уступа́ти[2]
вступни́к, *-ка́* [阳] 参加者
вступни́й [形] ①起首的，开端的 ～ не́ сло́во 开场白，开幕词 ②与进人…有关的 ～ екза́мен 人学考试
всува́ти[1] 及 **усува́ти**[1], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] 及 **всо́вувати** 及 **усо́вувати**, *-вую*, *-вуєш* [未] **всу́нути**[1] 及 **усу́нути**[1], *-ну*, *-неш* [完] *що* 塞人，插人，放人
всува́ти[2] [未] 见 усува́ти[2]
всува́тися[1] 及 **усува́тися**[1], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] 及 **всо́вуватися** 及 **усо́вуватися**, *-вуюся*, *-вуєшся* [未] **всу́нутися**[1] 及 **усу́нутися**[1], *-нуся*, *-нешся* [完] ①伸人 ②卷人，牵连进
всува́тися[2] [未] 见 усува́тися[2]
всу́міш 及 **усу́міш** [副]（口语）杂乱地，混杂地
всу́нути[1] [完] 见 всува́ти[1]
всу́нути[2] [完] 见 усува́ти[2]
всу́нутися[1] [完] 见 всува́тися[1]
всу́нутися[2] [完] 见 усува́тися[2]
всу́переч 及 **усу́переч** ①[副] 逆着，相反 ②[前]（三格）与…相反，违背，不顾
всю́ди 及 **усю́ди** [副] 到处，各处
всюдихі́д 及 **усюдихі́д**, *-хо́да* [阳] 越野汽车
всяк 及 **уся́к** ①[限定代词] 见 вся́кий ②[副] 见 вся́ко
вся́кий 及 **уся́кий** 及（口语）**всяк** 及 **уся́к** [限定代词] ①每个，任何一个 ②各种各样的，各不相同的 ③[用作名词] **вся́кий**, *-кого* [阳] **вся́ка**, *-кої* [阴] 任何人
вся́ко 及 **всяк** 及 **уся́к** [副] 各种各样地，各不相同地；千方百计，竭力
вся́чина 及 **уся́чина**, *-ни* [阴]（口语）各式各样的东西，五花八门，样样俱全
втамо́вувати [未] 见 утамо́вувати
втамува́ти [完] ＝ утамува́ти 见 утамо́вувати
втекти́ [完] ＝утекти́ 见 утіка́ти
втелю́щити 及 **утелю́щити**, *-щу*, *-щиш* [完] *що* ①（口语）强塞给，强使接受 ②（口语）花费（大批钱款）
втелю́щитися 及 **утелю́щитися**, *-щуся*, *-щишся* [完] ①（口语）钻进，爬进 ②（转）深深地印人，充满（某种思想、感情）～ в го́лову 深深印人脑子里 ③（粗俗）深深爱上，迷恋上

втéрти[1] [完] 见 утирáти[1]
втéрти[2] [完] 见 втирáти[2]
втéртися[1] [完] 见 утирáтися[1]
втéртися[2] [完] 见 втирáтися[2]
втéча [阴] 见 утéча
втикáти 及 **утикáти**, *-кáю, -кáєш* [未] **ввіткнýти** 及 **уткнýти** 及 **увіткнýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完] *що* ①顶住,撑着 ②刺人,插人,钻人 ③(完成体只用 **уткнýти**)藏人,扎到…里藏起来
втикáтися 及 **утикáтися**, *-кáюся, -кáєшся* [未] **ввіткнýтися** 及 **уткнýтися** 及 **увіткнýтися**, *-нýся, -нéшся, -немóся, -нетéся* [完] ①刺进去,扎进去 ②(完成体只用 **уткнýтися**)扎进,钻人,藏人;(转)注视,钻到(某件工作中) ③撞到,碰到(障碍等)
втинáти [未] 见 утинáти
втирáти[1] [未] 见 утирáти[1]
втирáти[2] 及 **утирáти**[2], *-рáю, -рáєш* [未] **втéрти**[2], *втру, втреш, втремó, втретé* 及 **утéрти**[2], *утрý, утрéш, утремó, утретé* [完] *що* (涂擦)使渗人,揉人
втирáтися[2] 及 **утирáтися**[2], *-рáюся, -рáєшся* [未] **втéртися**[2], *втрýся, втрéшся, втремóся, втретéся* 及 **утéртися**[2], *утрýся, утрéшся, утремóся, утретéся* [完] ①(经过揉搓使涂擦的东西)渗进;揉进 ②〈口语〉挤进
втискáти 及 **утискáти**, *-кáю, -кáєш* [未] 及 **втúскувати** 及 **утúскувати**, *-кую, -куєш* [未] **втúснути** 及 **утúснути**, *-ну, -неш* [完] *що* 把…硬塞人,勉强装人,压人
втискáтися 及 **утискáтися**, *-кáюся, -кáєшся* [未] 及 **втúскуватися** 及 **утúскуватися**, *-куюся, -куєшся* [未] **втúснутися** 及 **утúснутися**, *-нуся, -нешся* [完] 〈口语〉费劲地挤进
втúскувати [未] ＝втискáти
втúскуватися [未] ＝втискáтися
втúснути [完] 见 втискáти
втúснутися [完] 见 втискáтися
втихомúрити [完] ＝утихомúрити 见 утихомúрювати
втихомúрювати [未] 见 утихомúрювати
втишáти [未] ＝утишáти 见 утúшувати
втúшити [完] ＝утúшити 见 утúшувати
втúшувати [未] 见 утúшувати
втікáти [未] 见 утікáти
втікáч, *-ча* [阳] ＝утікáч
втíлення 及 **утíлення**, *-ня* [中] 体现,具体表现,反映
втíлити [完] 见 втíлювати
втíлитися [完] 见 втíлюватися
втíлювати 及 **утíлювати**, *-люю, -люєш* [未] **втíлити** 及 **утíлити**, *-лю, -лиш* [完] *що* ①使具体表现,体现 ②实现
втíлюватися 及 **утíлюватися**, *-люється* [未] **втíлитися** 及 **утíлитися**, *-литься* [完] 实现,得到体现
втíха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ＝утíха
втішáти [未] 见 утішáти
втішáтися [未] 见 утішáтися
втíшити [完] ＝утíшити 见 утішáти
втíшитися [完] ＝утíшитися 见 утішáтися
втíшливий [形] ＝утíшливий
втíшний [形] ＝утíшний
втлумáчити [完] 见 втлумáчувати
втлумáчувати 及 **утлумáчувати**, *-чую, -чуєш* [未] **втлумáчити** 及 **утлумáчити**, *-чу, -чиш* [完] 〈口语〉使明白过来,开导;解释,说明
втнýти [完] ＝утнýти 见 утинáти
вто[в]кмáчити [完] 见 вто[в]кмáчувати
вто[в]кмáчувати 及 **уто[в]кмáчувати**, *-чую, -чуєш* [未] **вто[в]кмáчити** 及 **уто[в]кмáчити**, *-чу, -чиш* [完] *що* ①〈口语〉用力塞人 ②〈口语〉使明白过来,开导
втóма [阴] 见 утóма
втомúти [完] ＝утомúти 见 утóмлювати
втóмлений [形] ＝утóмлений
втóмливий [形] ＝утóмливий
втóмлювати [未] 见 утóмлювати
втóмний [形] ＝утóмний

втопи́ти, *втоплю́*, *вто́пиш* ［完］及 **утопи́ти**, *утоплю́*, *уто́пиш* ［完］*кого́-що* ①使沉人,使陷人 ②陷害,诋毁;破坏,断送 ③埋进,藏进;(转)使淹没在…中 ◇ **втопи́ти о́чі** (**по́гляд**, **зір**) *в ко́го-що* 眼睛盯着… **втопи́ти о́чі** (**по́гляд**, **зір**) **у зе́млю** 把眼光垂下

втопи́тися, *втоплю́ся*, *вто́пишся* 及 **утопи́тися**, *утоплю́ся*, *уто́пишся* ［完］①投河自杀 ②沉没;淹死,溺死

вто́пленик 及 **уто́пленик**, *-ка* ［阳］淹死的人;(口语)落水的人

втопта́ти ［完］见 вто́птувати

втопта́тися ［完］见 вто́птуватися

вто́птувати 及 **уто́птувати**, *-тую*, *-туєш* ［未］**втопта́ти**, *втопчу́*, *вто́пчеш* 及 **утопта́ти**, *утопчу́*, *уто́пчеш* ［完］*що* ①踩实;压实 ②踩出,踏出(一条小路);踩倒(草等) ③踏人,踩人(土中、雪中)

вто́птуватися 及 **уто́птуватися**, *-тується* ［未］**втопта́тися**, *вто́пчеться* 及 **утопта́тися**, *уто́пчеться* ［完］①(土地、道路等)踩实;夯实 ②踏出(小路等);踩破(地毯);穿破(鞋等) ③踩人(土中、雪中)

вто́ра, *-ри* ［阴］(乐)①第二声部,第二小提琴 ②演唱或演奏第二声部的人

вторго́вувати ［未］见 уторго́вувати

вторгува́ти ［完］＝уторгува́ти 见 уторго́вувати

втори́нний ［形］①第二次的,再度的 ②第二期的;继发性的;次生的,再生的;第二性的 ③次要的,副的

второ́ваний ［形］见 уторо́ваний

второ́вувати ［未］见 уторо́вувати

второ́пати ［完］见 уторо́пати

вторува́ти ［完］＝уторува́ти 见 уторо́вувати

built

вточи́ти ［完］见 вто́чувати

вто́чувати 及 **уто́чувати**, *-чую*, *-чуєш* ［未］**вточи́ти**, *вточу́*, *вто́чиш* 及 **уточи́ти**, *уточу́*, *уто́чиш* ［完］*що* ①过滤 ②慢慢地斟出 ③啜,呷,抿 ◇ **вточи́ти сліз** (谑)落泪,哭泣

втрамбо́вувати ［未］见 утрамбо́вувати

втрамбува́ти ［完］＝утрамбува́ти 见 утрамбо́вувати

втра́пити ［完］＝утра́пити 见 утрапля́ти

втрапля́ти ［未］见 утрапля́ти

втра́та ［阴］见 утра́та

втра́тити ［完］＝утра́тити 见 утрача́ти

втрача́ти ［未］见 утрача́ти

втре́тє 及 **утре́тє** ［副］第三次地

втри́дешева 及 **утри́дешева** ［副］(口语)非常便宜

втри́дорога 及 **утри́дорога** ［副］(口语)非常贵

втри́мати ［完］见 утри́мувати[1]

втри́матися ［完］见 утри́муватися[1]

втри́мування[1] ［中］见 утри́мування[1]

втри́мувати[1] ［未］见 утри́мувати[1]

втри́муватися ［未］见 утри́муватися[1]

втро́є 及 **утро́є** ［副］增加两倍;减少三分之二,减少到三分之一

втру́титися ［完］见 втруча́тися

втруча́тися 及 **утруча́тися**, *-ча́юся*, *-ча́єшся* ［未］**втру́титися**, *втру́чуся*, *втру́тишся* 及 **утру́титися**, *-ру́чуся*, *-ру́тишся* ［完］①混人(人群等) ②卷入;参与;(硬往某处)钻,挤;硬要过问

втрьо́х 及 **утрьо́х** ［副］三人,三人一起

вту́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* ［阴］(机)①套筒,套管;轴瓦 ②塞栓

вту́лковий ［形］вту́лка 的形容词

вту́пити ［完］见 вту́плювати

вту́плювати 及 **уту́плювати**, *-люю*, *-люєш* ［未］**вту́пити** 及 **уту́пити**, *плю*, *-пиш* ［完］; ~ о́чі (по́гляд) 凝视,注视

втяга́ти ［未］＝втя́гувати

втяга́тися ［未］＝втя́гуватися

втягну́ти ［完］见 втя́гувати

втягну́тися ［完］见 втя́гуватися

втягти́ ［完］＝втягну́ти 见 втя́гувати

втягти́ся ［完］＝втягну́тися 见 втя́гуватися

втя́гувати 及 **утя́гувати**, *-гую*, *-гуєш* ［未］及 **втяга́ти** 及 **утяга́ти**, *-га́ю*, *-га́єш* ［未］**втягну́ти** 及 **втягти́**, *втягну́*, *втя́гнеш* ［完］及 **утягну́ти** 及 **утягти́**, *утягну́*, *утя́гнеш* ［完］*кого́-що* ［完］①拉人,拖人 ②(将重物)拉上去,

拖上去 ③〈转〉使参加,使卷入

втя́гуватися 及 **утя́гуватися**, *-гуюся*, *-гуєшся* [未] **втяга́тися** 及 **утяга́тися**, *-га́юся*, *-га́єшся* [未] **втягну́тися** 及 **втягти́ся**, *втягну́ся*, *втя́гнешся* [完] 及 **утягну́тися** 及 **утягти́ся**, *утягну́ся*, *утя́гнешся* [完] ①塌陷,缩入,陷进去 ②参与,投入

втя́мити [完] 见 утя́мити

втямки́ 及 **утямки́** [副]: ◇ **взя́ти втямки́** 〈口语〉1)明白,理解 2)记住 **врі́затися втямки́** 深深印入脑海中,永志不忘

втя́ти [完] =утя́ти 见 утина́ти

вуа́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-а́лей* [阴] ①面纱 ②〈纺〉纱 ③〈摄〉(底片上的)朦胧,模糊

вуалюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *що* ①把…蒙上面纱;〈转〉使模糊;掩饰,隐蔽(真相) ②〈摄〉使照片变朦胧

вуалюва́тися, *-лю́юся*, *-лю́єшся* [未] ①蒙上面纱 ②变得模糊不清

ву́гілля, *-ля* [中,集] 煤;煤炭 кам'яне́ ~ 煤 бу́ре ~ 褐煤 ◇ **бі́ле ву́гілля** 水电 **активо́ване ву́гілля** 〈化〉活性炭

ву́гіль, *гля* [阳] 煤,煤炭

ву́гільний [形] ①煤的;含煤的 ②煤一般的

ву́гільник, *-ка* [阳] 〈口语〉煤炭工作者

вуглеви́добуток, *-тку* [阳] 采煤;采煤量

вуглево́д, *-ду* 复 *-ди*, *-дів* [阳] 〈化〉糖;碳水化合物

вуглево́день, *-дню* 五格 *-днем* 复 *-дні*, *-днів* [阳] 〈化〉烃,碳氢化合物

вуглеводне́вий [形] вуглево́день 的形容词

вуглево́дний [形] вуглево́д 的形容词

вугледобувни́й [形] 采煤的

вугледроба́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 〈技〉碎煤机

вугледроби́льний [形] 碎煤的

вуглезбага́чувальний [形] 选煤(用)的

вуглеки́слий [形] 〈化〉碳酸的 ~ газ 碳酸气,二氧化碳(气)

вуглекислота́, *-ти́* [阴] 碳酸(气)

вуглекисло́тний [形] 〈化〉生产二氧化碳的

вуглеко́п, *-па* [阳] 〈旧〉采煤工人

вуглепостача́льний [形] 煤炭供应的

вуглепостача́льник, *-ка* [阳] 煤炭供应者,煤炭供应商

вуглепостача́ння, *-ня* [中] 煤炭供应

вуглепромисло́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 煤矿企业家,煤矿主

вуглепромисло́вий [形] 煤炭工业的

вуглепромисло́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 煤炭工业

вуглесо́с, *-са* [阳] 煤水泵

вуглеце́вий [形] 〈化〉碳的;碳化的,含碳的

вугле́ць, *-цю́* 五格 *-це́м* [阳] 〈化〉碳

вугли́стий [形] 〈化〉含碳的;含煤的

вугля́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] ①煤炭工作者 ②烧木炭的工人

вугля́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①вугля́р 1,2 解的女性 ②〈技〉(煤矿运煤的)斗车

вуго́р[1], *-гра́* [阳] 粉刺,痤疮

вуго́р[2], *-гра́* [阳] 〈动〉鳗,鳗鲡

вугрува́тий [形] 脸上有粉刺的

вугрува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] вугрува́тий 的名词

вуди́ла, *-ди́л* [复] 嚼子,马衔

вуди́льний [形] 钓鱼用的

вуди́льник, *-ка* [阳] ①钓鱼人,垂钓者 ②〈动〉黑鮟鱇

вуди́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] вуди́льник 1 解的女性

ву́дити, *-джу*, *-диш* [未] *кого́-що* 钓(鱼);〈转,口语〉取得,弄到

ву́дитися, *-диться* [未] ①(鱼)上钩 ②[无人称]〈口语〉钓鱼

ву́діння, *-ня* [中] ву́дити 的名词

ву́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ву́дки́*, *ву́до́к* [阴] 钓鱼竿

ву́длище, *-ща* [中] 钓竿梢

вуж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳] 〈动〉游蛇

вужа́к, *-ка́* [阳] 〈口语〉=вуж

ву́жчати, *-чає* [未] 变狭窄;〈转〉缩小

вуз, *-зу* [阳] 高等学校,大学

вузде́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 笼头,马勒;〈转〉控制力,约束力

вузде́чковий [形] вузде́чка 的形容词

вузе́нький [形] 有点狭窄的;有点瘦小

的
ву́зівець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈口语〉大学生
ву́зівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉ву́зівець 的女性
ву́зівський [形] 高等学校的
вузлува́тий [形] 有结子的;有结节的,骨节粗大的;〈转,口语〉复杂的
вузлува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] вузлува́тий 的名词
ву́зол[1], *-зла́* [阳] ①结子,结扣 ②〈转〉症结,关键;焦点 ③交叉点,集结点,汇合点;枢纽(站) ④〈解〉结,节;结节 ⑤〈植〉节 ⑥组合件,部件 ⑦包袱 ⑧发髻 ⑨〈天〉交点 ⑩〈电〉波节
ву́зол[2], *-зла́* [阳]〈海〉节(速度单位,海里/小时)
вузьки́й [形] ①窄的,狭窄的,细的 ②(指衣、鞋等)紧身的,瘦的 ③〈转〉范围小的,狭隘的 ④〈转〉眼光狭小的,狭隘的
ву́зькість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] вузьки́й 的名词
вузькодо́нний [形] 底部狭窄的
вузькоколі́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈铁路,口语〉窄轨铁路
вузькоколі́йний [形]〈铁路〉窄轨的
вузьколи́стий [形]〈植〉狭叶的
вузькоря́дний [形]〈农〉行距窄的
ву́йко, *-ка* [阳]〈方〉①舅舅 ②〈转〉熊
ву́йна, *-ни* [阴]〈方〉姨;舅母
ву́лик, *-ка* [阳] ①蜂箱,蜂房 ②一箱蜂,蜂群
ву́лиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①街道,街 ②[单](与前置词 на 连用)户外,室外,街上 ③[集]〈口语〉一条街上的全体居民
ву́личний [形] ①街道的;户外的 ②流浪街头的 ③〈旧〉庸俗的,下流的
вулка́н, *на* [阳] 火山
вулканіза́тор, *-ра* [阳] ①硫化工 ②硫化剂 ③硫化机,硫化器,硫化罐
вулканіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈技〉(橡胶)硫化,硬化
вулкані́зм, *-му* [阳]〈地质〉火山现象;火山活动
вулканізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 使(橡胶)硫化,硬化
вулкані́чний [形] 火山的,火山作用的
вульгариза́тор, *-ра* [阳](把某学说、理论等)庸俗化的人
вульгариза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](把某学说、理论等)庸俗化
вульгари́зм, *-му* [阳]〈语文〉(标准语中的)俗词语,粗俗词
вульгаризува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 使(学说、理论等)庸俗化
вульгаризува́тися, *-зу́ється* [未,完](学说、理论等)庸俗化
вульга́рний [形] ①粗俗的,粗野的 ②庸俗化的,庸俗的
вульга́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 庸俗性,粗俗(性);粗野(性)
вульга́рщина, *-ни* [阴]〈口语,贬〉庸俗鄙劣的东西,下流的东西
вундеркі́нд, *-да* [阳] 有特殊才能(特别是音乐才能)的儿童,神童
вус, *-са* 复 *ву́са* 及 *ву́си*, *ву́сів* 五格 *ву́сами* [阳] ①(上唇的)髭,小胡子 ②(动物的)触须
вуса́нь, *-ня́* 五格 *-не́м* 呼格 *-са́ню* 复 *-ні́*, *-ні́в* [阳] 大胡子,口髭浓重的人
вуса́тий [形] ①有小胡子的,有口髭的 ②有须子的(指植物)
вуса́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-са́чу* 复 *-чі́*, *-чі́в* [阳]〈口语〉= вуса́нь
вуста́, *вуст* [复] 见 уста́
вуха́тий [形] ①大耳朵的,耳朵大的 ②有护耳的,有耳罩的(指帽子) ～та ша́пка 有护耳的帽子
ву́хо, *-ха* 六格 *(у)-сі* 复 *ву́ха*, *вух* 及 *у́ші*, *уше́й* 五格 *ву́хами* 及 *уши́ма* [中] ①耳,耳朵;听觉 ②护耳,帽耳朵 ③耳子,系孔,吊环(器物上便于拿的部分) ④针孔,针眼 ◇ **ведме́деве ву́хо**〈植〉毛蕊花
ву́шко, *-ка* 复 *-шка*, *-шок* [中] ①ву́хо 的指小表爱 ②耳子,系孔,吊环(器物上便于拿的部分) ③针眼,针鼻儿
вушни́й [形] 耳朵的;耳科的
вхід, *вхо́ду* [阳] ①вхо́дити 的名词 ②入口,门口;(江河的)入海口
вхідни́й [形] ①入口的;入场的 ②〈公文〉收到的 ③[用作名词] **вхідни́й**, *но́го* [阳]〈公文〉收文,来文 ◇ **вхідни́й кут**〈数〉凹角,再入射角
вхі́дчини 及 **ухі́дчини**, *-чин* [复]〈口

语〉①新居,新住处 ②新宅酒,乔迁酒宴

вхо́дини, *-дин* [复] 〈口语〉= вхідчини

вхо́дити 及 **ввіхо́дити** [未] **ухо́дити** 及 **увіхо́дити**, *-джу, -диш* [未] **ввійти́**, *ввійду́, ввійдеш* 过去时 *-йшо́в, -йшла́* 及 **увійти́**, *увійду́, увійдеш* 过去时 *-йшо́в, -йшла́* [完] ①走入,进入 ②加入,参加;列入,包括在…之列 ③(能)容纳,(能)盛下 ④掌握,了解,熟悉

вхопи́ти [完] 见 ухопи́ти

вхопи́тися [完] 见 ухопи́тися

вціди́ти [完] = уціди́ти

вці́лити [完] = уці́лити 见 уціля́ти

вціля́ти [未] 见 уціля́ти

вча́діти [完] 见 уча́діти

вчас 及 **са́ме вчас** [副] 恰好,正是时候,适时,凑巧;恰当,合适

вча́сний [形] 适时的,及时的;按时的 (副 **вча́сно**)

вчаща́ти [未] 见 учаща́ти

вчвал 及 **учва́л** [副] 疾驰;快走,快跑

вче́ний [形] 见 уче́ний

вчепи́ти [完] 见 учепи́ти

вчепи́тися [完] 见 учепи́тися

вчеса́ти [完] 见 учеса́ти

вче́тверо 及 **уче́тверо** [副] 四倍,(增加)三倍;(少,小)四分之三,(减少至)四分之一

вчи́нок [阳] 见 учи́нок

вчини́ти [完] 见 учиня́ти

вчиня́ти [未] 见 учиня́ти

вчи́стити [完] 见 учи́стити

вчита́ти [完] 见 учита́ти

вчита́тися [完] 见 вчи́туватися

вчи́тель [阳] 见 учи́тель

вчителюва́ти [未] 见 учителюва́ти

вчи́ти [未] 见 учи́ти

вчи́туватися 及 **учи́туватися**, *-туюся, -туєшся* [未] **вчита́тися** 及 **учита́тися**, *-та́юся, -та́єшся* [完] 〈口语〉潜心阅读,深入阅读;(经多次阅读)融会贯通,通晓

вчо́ра 及 **учо́ра** [副] 昨日;不久前

вчора́шній [形] 昨日的;不久前的

вчотирьо́х 及 **учотирьо́х** [副] 四人,四人一起

вчува́ти [未] 见 учува́ти

вчува́тися [未] 见 учува́тися

вчу́ти [完] = учу́ти 见 учува́ти

вчу́тися [完] = учу́тися 见 учува́тися

вшано́вувати [未] 见 ушано́вувати

вшанува́ння, *-ня* [中] = ушанува́ння

вшанува́ти [完] = ушанува́ти 见 ушано́вувати

вшива́ти[1] 及 **ушива́ти**[1], *-ва́ю, -ва́єш* [未] **вши́ти**[1], *вши́ю, вши́єш* 及 **уши́ти**[1], *уши́ю, уши́єш* [完] *що* 缝入,缝上;(将文件)订入(卷夹中);缀上,(鞋)绱上

вшива́ти[2] [未] 见 ушива́ти[2]

вшива́тися, *-ва́ється* [未] **вши́тися**, *вши́ється* [完] 被缝上,被缝入;(鞋)被绱上

вшивни́й 及 **ушивни́й** [形] 缝上的,缀上的

вши́р 及 **уши́р** [副] 往广的方面,向宽里;横向;〈转〉广泛地

вши́рки [副] 〈口语〉= вшир

вши́ти[1] [完] 见 вшива́ти[1]

вши́ти[2] [完] 见 ушива́ти[2]

вши́тися[1] [完] 见 вшива́тися[1]

вши́тися[2] [完] 见 ушива́тися[2]

вшква́рити [完] 见 ушква́рити

вшкварну́ти [完] = ушкварну́ти 见 ушква́рити

вштовхну́ти [完] 见 вшто́вхувати

вшто́вхувати, *вшто́вхую, вшто́вхуєш* 及 **ушто́вхувати**, *-то́вхую, -то́вхуєш* [未] **вштовхну́ти** 及 **уштовхну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *що* 推入

вштрикну́ти 及 **уштрикну́ти**, *-ну́, -не́ш* [完] ①*що* 刺入,扎入;插入;穿入(线等) ②*кого́-що* 扎破,刺伤

вщент 及 **уще́нт** [副] 通通,完全,全部(多半指烧光或破产);(打得)粉碎 ◇ **розби́ти (розгроми́ти) во́рога вщент** 彻底击败敌人

вщерть 及 **уще́рть** [副] 到顶点;到头;满满地;彻底(指损坏) ◇ **перепо́внений вщерть** 塞得满满的,挤得水泄不通

вщи́пливий [形] 见 ущи́пливий

вщипну́ти [完] 见 ущипну́ти

вщипну́тися [完] 见 ущипну́тися

вщуха́ти [未] 见 ущуха́ти

вщу́хнути [完] ＝ущу́хнути 见 ущуха́ти

в'юн, *-на́* [阳] ①〈动〉泥鳅 ②〈转,口语〉极灵活且狡猾的人

в'юне́ць, *-нця́* [阳]〈植〉旋花;旋花属

в'юнки́й [形] ①动作敏捷的,灵敏的;〈转,口语〉头脑灵活的 ②弯弯曲曲的,蜿蜒的

в'ю́нкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] в'юнки́й的名词

в'юно́вий [形] 泥鳅的

в'юно́к, *-нка́* [阳] ＝в'юне́ць

в'юрко́вий [形] 燕雀的,花鸡的

в'юро́к, *-рка́* [阳]〈动〉燕雀,花鸡

в'юча́к, -ка́ [阳] 用于驮载的牲口,驮畜

в'ю́чити, *-чу*, *-чиш* [未] *кого́* 装驮子,把…驮在(牲口)身上

в'ю́чний [形] 驮包的;用于驮载的

в'ю́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①(炉子的)风门,节气阀 ②〈技〉卷车

в'яз, *-за* [阳]〈植〉榆树

в'яза́льний [形] 编结的,针织的

в'яза́льник, *-ка* [阳] ①编结的人,织毛线的人;针织工人 ②打捆的人

в'яза́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] в'яза́льник 的女性

в'яза́льце, *-ця* [中]〈植〉药隔

в'яза́ти, *в'яжу́*, *в'я́жеш* [未] *кого́-що* ① 捆,绑,扎 ②捆住手脚,捆起来;〈转〉束缚 ③编结,针织 ④〈技〉黏合

в'яза́тися, *в'яжу́ся*, *в'я́жешся* [未] ①〈口语〉相符合,一致 ②同…有联系,跟…沾上了 ③开始结果(实) ◇ **спра́ва не в'я́жеться** 〈口语〉事情不顺利

в'я́зень, *зня* 五格 *-знем* [阳] 囚徒;〈转〉受迫害的人

в'я́зи, *-зів* [复]〈口语〉后颈,脖子;颈椎 ◇ [є] **голова́ на в'я́зах** *у ко́го* 〈口语〉有头脑的人,理智的人 **скрути́ти собі́ в'я́зи** 1)〈口语〉摔伤 2)〈转〉(在某事上)遭到惨败

в'я́зі, *-зей* [复]〈建〉连接,接合,黏结;系条;联杆,系杆

в'я́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] ①绳,线,带 ②一串,一捆,一束

в'язки́й [形] ①黏的,黏性的;泥泞的 ②〈理〉韧(性)的 ③〈口语〉涩的

в'я́зкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①黏性;泥泞 ②〈理〉韧性,韧度

в'я́зко [副,用作谓语] 黏;泥泞,容易陷下去

в'язни́ця, *-ці* [阴] 监狱,监牢

в'язни́чний [形] 监狱的,牢房的

в'я́знути, *-ну*, *-неш* [未] ①陷入 ②粘在…上 ③〈转〉纠缠不休

в'язь¹, *-зі* 五格 *-ззю* 复 *в'я́зі*, *в'я́зей* [阴] ①组合字体,花字,连体字 ②〈建〉见 в'я́зі ③〈植〉子房;结果(实)

в'язь², *-зя* 五格 *-зем* 复 *-зі́*, *-зі́в* [阳]〈动〉圆腹雅罗鱼

в'я́лий [形] ①枯萎的,松弛无力的 ②〈转〉萎靡不振的

в'яли́ти, *-лю́*, *-лиш* [未] *що* (把鱼、肉等)晒干,风干

в'яли́тися, *-литься* [未] 晒干,风干

в'я́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 枯萎;松弛;萎靡

в'я́нути, *-ну*, *-неш* [未] 蔫,枯萎,干枯;〈转〉憔悴;衰老 ◇ **во́лос в'я́не** 或 **ву́ха** (**у́ші**) **в'я́нуть** 〈口语〉不堪入耳(指荒谬、粗俗之言)

в'я́тичі, *-чів* [复]〈史〉维亚迪奇人(东斯拉夫部族)

Г г

га¹ [语气]〈口语〉①(招呼对方,引起对方注意) 喂, 嗳—Васи́лю!...—Га? Ти не чув? "瓦西里! 喂,你没听见?" ②(用于疑问句尾或句首表示愤怒、惊奇等)喂,嗳,嗨,是吧? ③什么? 啊? Іва́не! —Га? "伊万!""什么?"

га² (гекта́р)[缩,不变,阳] 公顷

габа́, *-би́* [阴] ①白色土耳其呢绒,呢子 ②〈转,诗〉覆盖物 Сні́жна габа́ засипала все...і степ,і сад... 大雪覆盖了一切,原野,花园… ③镶边,边饰 ху́стка з золото́ю ～бо́ю 带金色镶边的头巾

габарди́н, *-ну* [阳] 华达呢

габарди́новий [形] 华达呢的

габари́т, *-ту* 复 *-ти*, *-тів* [阳]（机器、建筑物等的）大小，尺寸，规模
га́ва [阴]见 га́ва
га́ванський [形] га́вань 的形容词
гава́нський [形] 哈瓦那的 ～кі сига́ри 哈瓦那雪茄
га́вань, *-ні* 五格 *-нню* 复二 *-ней* [阴] ①（海、河等）港湾，港口 ②〈转〉避风港
гавеня́ [中]见 гавеня́
гавеня́тко [中]见 га́веня́тко
га́вин [形]见 га́вин
га́вити [未]见 га́вити
га́вкання, *-ня* [中]（狗等）叫声
га́вкати, *-каю*, *-каєш* [未] **га́вкнути**, *-ну*, *-неш* [完，一次体] ①（狗、狐狸等）叫 ②〈转，蔑〉（指说话）哇哇叫
га́вкіт, *-коту* [阳]〈口语〉狗叫
га́вкнути [完，一次体] 见 га́вкати
гаволо́в [阴]见 гаволо́в
га́в'ячий [形] 见 га́в'ячий
га́га, *-ги* [阴] 绒鸭
гага́ра, *-ри* [阴]〈动〉潜鸟
гага́рячий [形] гага́ра 的形容词
гагау́з [阳] 见 гагау́зи
гагау́зи, *-зів* [复]（单 **гагау́з**, *-за* [阳] **гагау́зка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴]）加告兹人（居住在乌克兰、摩尔多瓦以及保加利亚和罗马尼亚的少数民族）
гагау́зка [阴] 见 гагау́зи
гагау́зький [形] гагау́зи 的形容词
га́гачий [形] га́га 的形容词
гад, *-да* [阳] ①〈动〉两栖类爬虫 ②〈转，骂〉坏蛋，恶棍
га́даний [形] ①假定的，设想的 ②想象的，虚构的
гада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] ①想，思考；推测，假说 ②回想 ③（与原形动词连用）打算做…；指望
га́дина, *-ни* [阴] 同 гад
га́дка, *-ки* 三、六格 *-дці* 复 *-дки́*, *-до́к* [阴] 想法；意见；打算 у ду́мках та ～ках . . . 一心想着… ◇ **га́дки не да́ти** 不理解，不明白 **заки́нути га́дку** *про кого́-що* 或 **заки́нути га́дку за гря́дку** 忘掉，不再想 [I] **га́дки [собі] не ма́є.** （他）想都不想，（他）根本不理那个碴儿。**не було́ й га́дки** 想也没想 **узяли́ думки́ та гадки́** 陷人沉思，忧虑起来 **Шкода́ й га́дки.** 没有什么可想的，不值得想。
гадю́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①蝮蛇，蝰 ②〈转，蔑〉阴险的人，狡诈的人；〈骂〉坏蛋，阴险的家伙 лю́та ～大坏蛋
гадю́чий [形] ①гадю́ка 的形容词 ～е ко́дло 蛇窝 ②〈转〉凶恶的，阴险的，狡诈的 ③〈转，骂〉Гадю́чий си́ну! 小坏蛋！小杂种！
гадю́ччя, *-чя* [中，集] 蝰，蝮蛇
газ[1], *-зу* [阳] ①〈化〉气，气体，瓦斯 вуглеки́слий ～碳酸气 ②[复]〈生理〉*-зи*, *-зів* 胃肠里的气体，滞气，屁
газ[2], *-зу* [阳]〈纺〉薄罗纱，细纱
газе́ль, *-лі* [阴]〈动〉红额羚，瞪羚
газе́та, *-ти* [阴] 报刊
газе́тний [形] 报刊的；报界的；卖报的 ～ кіо́ск 报亭 ～на замі́тка（报刊）短评
газетя́р, *-ра́* [阳] ①办报人；报刊撰稿人，报界工作人员 ②街头卖报人
газетя́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] газетя́р 的女性
газифіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈技〉①气化，固体燃料气化 ②安装煤气、天然气设备，（工业、生活）煤气化
газифіко́ваний [形]〈技〉气化的；煤气化的
газифікува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未，完] *що* 〈技〉气化；煤气化
газівни́к, *-ка́* [阳] 煤气工
га́зовий[1] [形] газ[1] 的形容词 ～ва плита́ 煤气灶
га́зовий[2] [形] газ[2] 的形容词；薄罗纱的，细纱的
газогенера́тор, *-ра* [阳]〈技〉煤气发生器
газогенера́торний [形]〈技〉煤气发生器的
газозва́рник, *-ка* [阳]〈技〉气焊工
газозва́рювання, *-ня* [中]〈技〉气焊
газонепроникни́й [形] 气密的，不透气的
газонепрони́кність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 气密性，不透气性
газоно́сний [形]〈矿〉含天然气的，含煤气的，含瓦斯的

газонóсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 含天然气,含煤气,含瓦斯;瓦斯含量

газопостачáння, *-ня* [中] 煤气供应

газопровíд, *-вóду* [阳] 煤气管道

газопроникни́й [形] 透气的,气体可渗透的

газопрони́кність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]透气性

газосхóвище, *-ща* [中] ①贮气塔,贮气罐 ②(军)毒气避蔽所,防毒气洞

газувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未] *що* ①充气,充碳酸气 ②(口语)加油,加大油门 ③(转,口语)快速行驶,快步行走

гаí̈вка, *-ки* [阴] (乌克兰民间)迎春歌;迎春环舞

гай, *гáю* 五格 *гáєм* 六格(*у*)*гáї* 及 *гаю́* 复 *гаї́*, *гаї́в* [阳] 小树林 густи́й～茂密的小树林(转)*когó-чогó* 大批,大片～ кві́ток 大片花儿,满山遍野的花儿

гáйворон, *-на* [阳] (动)白嘴鸦,秃鼻乌鸦

гáйвороння, *-ня* [中,集] 白嘴鸦群

гай-гáй [感] (口语) ①唉,嗨,嘿(用以表示悲痛、惋惜等感情) Гай-гáй, як був я молоди́й! 嘿,那时我多么年轻! ②(民,诗)(用于句首表示开始唱起来) Гай! гáй! мóре грай. 嘿依,嘿依,大海咆哮吧。

гáйда [感] (口语)去吧! 走吧! (催促对方动身) Гáйда дíти! 走吧,孩子们! ◇ **Гáйда звíдси!** (口语)走开!

гайдамáка, *-ки* 复二 *-кíв* [阳] (史) ①海达马克(17—18 世纪)反抗波兰地主压迫的乌克兰哥萨克 ②(1918—1920 年国内战争期间)反对苏维埃的乌克兰士兵

гайдамакувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未] 及 **гайдамáчити**, *-чу*, *-чиш* [未] (史)当海达马克

гайдамáцький [形] гайдамáка 的形容词

гайдамáчити [未] 见 гайдамакувáти

гайдамáччина, *-ни* [阴] (史)17—18 世纪乌克兰哥萨克反抗波兰地主压迫的武装起义

гайдýк, *-кá* [阳] ①(史) (15—19 世纪)南部斯拉夫各族人民反抗土耳其统治的起义者,游击队员 ②王公卫士,跟班

гáйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *гайки́*, *гайóк* [阴] 螺帽,螺母 ◇ **відпускáти**(**відпусти́ти**)**гáйку** 降低要求,放宽条件 **закрýчувати**(**закрути́ти**)**гáйку** 提高要求,抓得更紧 **слабкá гáйка** 能力不够(做…),差点劲儿…

гайкови́й [形] гáйка 的形容词

гаймори́т, *-ту* [阳] (医)上颌窦炎

гáйморів: ◇ **гáйморова порожни́на** (解)上颌窦

гайнувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未] *що* 浪费,挥霍 ～ час 白白浪费时间

гайови́й [形] ①树林的,林中的 гáрна, як квíтка гайовá 像林中花儿一样美丽 ②[用作名词] **гайови́й**, *-вóго* [阳] 护林人

гак, *-ка* 六格(*на*)*-кý* 复 *-ки́*, *-кíв* [阳] ①钩子;门闩 ②(捕鱼等用的)钓竿 ③马掌钉 ④(口语)弯路 ⑤(口语)(有余)部分,零头 з ～ком... 多余,…有余 сóрок кіломéтрів з ～ком 四十多公里 ◇ **тут йомý й гак** 他就完蛋了

галá-концéрт, *-ту* [阳] 盛大音乐会

галáктика, *-ки* [阴] (天)银河;银河系

галакти́чний [形] галáктика 的形容词

галантерéйний [形] галантерéя 的形容词

галантерéйник, *-ка* [阳] 经营日用小百货的人

галантерéя, *-рéї* [阴,集] 日用小百货

гáлас, *-су* [阳] 喊叫声,嘈杂声,喧嚣声

галасли́вий [形] 喜欢喊叫的;喧闹的,嘈杂的

галасувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未] ①喧闹;号叫 ②(转,蔑)鼓噪,炒作

галéра, *-ри* [阴] (海,史)大桡战船(19 世纪以前欧洲一种单排桨大战船)

галерéйний [形] галерéя 的形容词

галерéя, *рéї* 五格 *-рéєю* [阴] ①走廊;游廊 ②美术馆,陈列馆 карти́нна～绘画陈列馆 ③(矿,军)坑道 ④剧院楼座 ⑤(转)一系列 ～ людськи́х ти́пів 一系列人物形象

галéрний [形] галéра 的形容词

гáлицький [形] 加里西亚的;加里西亚人的

гáлич, *-чі* 五格 *-ччю* [阴,集] ①慈鸟,寒鸦 ②(转,蔑)贪婪的人们,贪婪的家伙

галичáни, *-чáн* [复] (单 **галичáнин**,

-на [阳] галича́нка, -ки [阴]) 加里西亚人(古罗斯时代乌克兰部分地区的人民)
галича́нин [阳]见 галича́ни
галича́нка [阴]见 галича́ни
га́личий [形] га́лка 的形容词
га́личний [形] га́лка 的形容词
га́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 〈动〉慈乌,寒鸦 чо́рний, як ～像乌鸦一般黑
га́лли, *-ллів* [复] 〈史〉高卢人
галліци́зм, *-ма* [阳] 〈语文〉法兰西词语;法语语风
га́лльський [形] 高卢的;高卢人的
гало́п, *-пу* [阳] ①(马)奔驰 пусти́тися в ～(马)奔驰起来 взя́ти～(马)奔跑起来 ②加洛普舞
гало́пом [副] ①(指马或骑马者)飞快地 си́льним ～ леті́ти 疾驰 ②〈转〉飞快地 ◇ **бра́ти(взя́ти) гало́пом** 飞快地跑(起来)(指人或马)
га́лстук, *-ка* [阳] 领带,领结
га́лстуко́вий [形] га́лстук 的形容词
галузе́вий [形] га́лузь 的形容词
галу́ззя, *-зя* [中,集] 树枝
галу́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-у́зки́*, *-у́зо́к* 树枝
га́лузь, *-зі* 五格 *-ззю́* 复二 *-зей* [阴] ①〈少用〉= галу́зка ②领域,方面,部门 ～ промисло́вості 工业部门 важли́ва ～ робо́ти 重要工作部门 ③(亲属关系)支,分支
галу́н[1], *-на́* [阳] (衣帽上用金银线制的)金带,银带,金银边饰,金银饰纽
галу́н[2], *-ну́* [阳] 〈化〉矾,明矾
галу́нний [形] галу́н[1] 的形容词
галуно́вий[1] [形] галу́н[1] 的形容词
галуно́вий[2] [形] галу́н[2] 的形容词
галу́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шки́*, *-шо́к* [阴] 〈烹〉面疙瘩(乌克兰食品)
галча́, *-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* [中] 小慈乌,小寒鸦
галча́чий [形] га́лка 的形容词
галченя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] = галча́
гальванiза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①电镀 ②(直)流电疗法
гальванізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *кого́-що* 〈专〉①电镀 ②用(直)流电治疗
гальвані́чний [形] ①(通过化学反应产生)电流的 ②电镀的 ③电疗的
га́лька, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 卵石,砾石
гальмі́вний [形] ①〈技〉制动的 ②〈生理〉抑制的
гальмо́, *-ма́* 复 *га́льма*, *гальм* [中] ①制动器,车闸 ②〈转〉障碍 ③制动,抑制
гальмови́й [形] 制动器的,刹车的
гальмува́ння, *-ня* [中] ①〈技〉制动 ②〈生理〉抑制
гальмува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未] *що* ①刹车 ②减速,放慢 ③阻止,妨碍 ④〈生理〉抑制
гальо́рка, *-ки* [阴] 〈口语〉(剧院中票价最便宜的)顶层楼座
галюцина́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 错觉,幻觉
галюцинува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] 产生错觉,处于幻觉状态
га́лява, *-ви* [阴] 林中空地;田地中未长庄稼的空地
галя́вина, *-ни* [阴] = га́лява
га́ма, *-ми* [阴] ①〈乐〉音阶 гра́ти ～ми 弹奏音阶,一个挨一个地弹奏音符 ②〈转〉按顺序排列的同类事物
гама́к, *-ка́* [阳] 吊床,绳床
гама́н, *-на́* [阳] ①钱包 ②烟荷包
гамане́ць, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳] ①钱包 ②烟荷包
гамбі́т, *-ту* [阳] 〈棋〉弃子求势(象棋开局时主动牺牲一子,以争取优势局面)
гамбі́тний [形] гамбі́т 的形容词
гамівни́й [形]: ◇ **гамівна́ соро́чка**(给精神病患者穿的)拘束衣
га́мір, *-мору* [阳] 嘈杂声,喧闹声
гамірли́вий [形] (副 **гамірли́во**) ①闹哄哄的,喧闹的 ②爱吵闹的,爱喧哗的
гамі́рний [形] 嘈杂的,喧闹的(副 **га́мірно**)
га́мма, *-ми* [阴] 伽马(希腊文第三个字母)
га́мма-промі́ння, *ня* [中] 〈理〉伽马射线
гамсели́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [未] 〈口语〉①*кого́* 打(人),揍(人) ②(用力)打,敲打
гамува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未] *кого́-що*

①阻止，制止～ кров 止血 ～ сміх 停住笑 ②控制、安抚（某种情感、人等），平息～ сестрý 使姐（妹）平静下来

гамувáтися, *-мýюся, -мýєшся* ［未］安静下来，镇定下来

гáмуз：◇ **на гáмуз**（口语）粉碎

гáмузом ［副］（口语）统统，一个不漏地，全部 Забрáв гáмузом, нічогó не остави́в. 把所有的东西都拿走了，什么也没留下。

гангрéна, *-ни* ［阴］（医）坏疽

гангренóзний ［形］（医）坏疽的

гандбóл, *-ла* ［阳］（体）手球

ганéбний ［形］（副 **ганéбно**）可耻的；无耻的 ～вчи́нок 可耻的行为 ◇ **прикувáти до ганéбного стовпá** 把…钉在耻辱柱上，使…名誉扫地

ганéбність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ганéбний 的名词

гáнити, *-ню, -ниш* ［未］*когó-що* 指责，辱骂，诋毁

гантéль, *-лі* ［阴］（体）哑铃

гáнус, *-су* ［阳］（植）＝аніс：①茴芹 ②（阳）茴香苹果

ганусíвка, *-ки* ［阴］①茴香酒 ②茴香苹果

гáнусóвий ［形］гáнус 的形容词

ганчíрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ркú, -рóк* ［阴］①破布；抹布 ②（转，蔑）破旧衣服，破衣烂衫（尤指女人衣饰） ③（转，蔑）无能的人，窝囊废

ганчíр'я, *-ря* ［中，集］①破布，破旧衣服 ②（口语，蔑）妇女的衣服

ганьбá, *-бú* ［阴］①耻辱，侮辱；出丑 ②指责，诽谤 ◇ **ганьбý давáти** 指责，责骂；诽谤

ганьби́ти, *-блю́, -би́ш, -бимó, -битé* ［未］*когó-що* ①羞辱，侮辱 ②谴责，指责

гaня́ти, *-ня́ю, -ня́єш* ［未］①*когó* 赶，驱赶；驾车快驶，赶马快跑 ～ волíв до водопóю 把牛赶到饮水处 ～ конéй 赶马快跑 ②*когó* 追赶，追捕 ～ зáйця 追赶兔子 ③忙忙碌碌地跑来跑去，奔忙 Цíлий день гaня́в сьогóдня. 今天忙忙碌碌地跑了一整天。④*за чим* 追求…，追逐…目的

гaня́тися, *-ня́юся, -ня́єшся* ［未］追逐；追求

гапли́к, *кá* ［阳］小钩子（作衣扣用）

гаплолóгія, *-гії* 五格 *гією* ［阴］（语言）叠音脱落（相同或相近音节中之一脱落）

гаптувáння, *-ня* ［中］①（用金、银线）刺绣 ②刺绣品

гаптувáти, *-тýю, -тýєш* ［未］（用金、银线、丝线等）刺绣

гар, *-ру* ［阳］烧焦的颗粒物，煤烟子 Пáхне гáром. 有一股煳味；有一股煤烟子味。

гарáж, *-жá* ［阳］车库

гарáжний ［形］гарáж 的形容词

гарáзд[1] ①［语气］（口语）（表示赞同）好吧！行啊！②［副］好好地 знáєш гарáзд… 你知道得很清楚 ③［副］（用作谓语）好，很好 Все гарáзд. 一切都好；一切都顺利。

гарáзд[2], *-ду* 复 *-ди, -дів* ［阳］（口语）幸福，顺遂，万事如意；富裕 Бажáю вам здорóв'я та вся́кого гарáзду. 祝您身体健康，生活富裕。

гарáнт, *-та* ［阳］（法）保证人

гарантíйний ［形］гарáнтія 的形容词

гарáнтія, *-тії* 五格 *-тією* ［阴］保证，担保，保障；保单，担保契约

гарантóваний ［形］有保障的；受法律保障的

гарантувáти, *-тýю, -тýєш* ［未，完］*когó-що* 担保，保证，保障

гарáпник, *-ка* ［阳］（猎人驱使猎狗用的）短柄长鞭

гарбá, *-бú* ［阴］（两轮或四轮）马车

гáрбати, *-баю, -баєш* ［未］（口语）①搂 ～ обомá рукáми 用双手搂 ②掠夺

гарбýз, *-зá* ［阳］南瓜（指植物，亦指果实） ◇ **давáти** （**дáти, піднóсити, піднести́**）［**печéного**］**гарбузá**（转，口语，谑）拒绝求婚者 **дістáти**（**з'íсти, покуштувáти**）［**печéного**］**гарбузá**（转，谑）求婚遭到拒绝

гарбузи́ння, *-ня* ［中］南瓜蔓

гарбузóвий ［形］南瓜的 ～ва кáша（烹）南瓜粥

гардемари́н, *-на* ［阳］（海，史）海军士官；海军士官候补生

гардерóб, *-ба* ［阳］①衣柜 ②（公共场所）存衣处 ③个人全部衣服

гардерóбний [形] ①гардерóб 的形容词 ②[用作名词] **гардерóбна**, *-ної* [阴] 存衣处

гардерóбник, *-ка* [阳] 存衣处工作人员

гардерóбниця, *-ці* [阴] 存衣处女工作人员

гарди́на, *-ни* [阴] 窗帘

гарди́нний [形] гарди́на 的形容词

гарди́новий [形] ＝гарди́нний

гарéм, *-му* [阳] ①(主要指中东伊斯兰国家)帝王后宫,嫔妃居住地方;富人妻妾的闺阁 ②(集)帝王嫔妃;富人妻妾

гарéмний [形] гарéм 的形容词

гари́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **гари́кнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] (口语) ①大声喊叫;厉声呵斥 ②[只用未完成体]抱怨,嘟囔,唠叨

гари́катися, *-каюся*, *-каєшся* [未] (口语)吵嘴,对骂

гари́кнути [完,一次体] 见 гари́кати

гаркáвий [形] (指人发音)р,л 不分的

гаркáвити, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-кáв* [未] р,л 发音分不清

гаркáвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] гаркáвий 的名词

гáркати, *-каю*, *-каєш* [未] **гáркнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] (口语) ①高声喊叫 ②*на кóго* 大声呵斥 ③*по чóму* 敲、打(并发出低沉声音)

гáркнути [完,一次体] 见 гáркати

гармáн, *-нá* [阳] ①打谷场 ②(打谷用)碾子,碌碡

гармáта, *-ти* [阴] ①大炮 ②(医)放射治疗仪

гармáтний [形] 大炮的;架设了大炮的 ◇ **гармáтне м'ясо** 炮灰

гармáтник, *-ка* [阳] ①炮兵,炮手 ②(史)(古时)铸炮匠人

гармáш, *-шá* 五格 *-шéм* [阳] (军) ＝ гармáтник

гарми́дер, *-ру* [阳] 喧闹声,嘈杂声;混乱

гармонізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (乐)和声法;和声配乐

гармонізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] (乐) *що* ①配置和声,使合乎和声规则 ②(少用) ＝ гармоніювáти 与…和谐,与…协调

гармоні́йний [形] (副 **гармоні́йно**) ①和谐的,悦耳的 ②与…和谐一致的 ③建于和声之上的

гармоні́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] гармоні́йний 1,2 解的名词

гармоні́ст, *-та* [阳] 手风琴手

гармоніювáти, *-юю*, *-юєш* [未] 与…和谐一致,与…很协调

гармóнія[1], *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①(乐)和声;和声学 ②和谐,悦耳(指声音) ③和谐,协调(指事物)

гармóнія[2], *-нії* 五格 *-нією* [阴] (口语)手风琴;口琴 губнá ～口琴

гáрний [形] ①(指外表)好的,美丽的;优美的 ～на на врóду дівка 漂亮姑娘 ～не взуття́ 漂亮鞋子 ②(指品质)好的;(指天气、心情等)美好的 ～на рóбота 漂亮活儿～на годи́на 好天气;美好时刻 ～нáстрій 好心情 ③(指人)品质好的;能力强的,手艺好的 ～чоловік 好人,男子汉 ～ні кравці́ 手艺好的裁缝 ④[用作名词] **гáрне**, *-ного*[中] 美好的事物

гарнізóн, *-ну* [阳] 卫戍部队,警备队,(某地)驻军

гарнізóнний [形] гарнизóн 的形容词

гарні́р, *-ру* [阳] (烹)(用青菜、土豆等做的)配菜

гарнітýр, *-ра* [阳] 一副,一套,一组 ～ мéблів 一套家具 спáльний ～一套卧室家具

гарнітýра, *-ри* [阴] ① ＝ гарнітýр ② (技)(成套)配件,(成套)附件

гарнітýрний [形] гарнітýр 的形容词

гарні́шати, *-шаю*, *-шаєш* [未] 越来越漂亮,日渐美丽

гáрно [副] ①好;漂亮;优美;可爱 ～пáхнути 好闻 ～ вбрáти 好好打扮 ②[用作谓语] Надвóрі гáрно. 外面真好,天气真好。От гáрно! 棒极了!

гарпýн, *-нá* [阳] (猎)大鱼叉,鱼镖

гарпунéр, *-ра* [阳] ＝гарпýнник

гарпýнний [形] гарпýн 的形容词

гарпýнник, *-ка* [阳] 鱼叉手

гарт, *-ту* [阳] ①(冶)淬火,锻炼 ②(转)锻炼,坚强

гартóваний [形] ①(冶)淬过火的,锻造

过的 ②〈转〉经过锻炼的，坚强的

гартува́ти, *-тую, -туєш* [未] *кого́-що* ①〈冶〉淬火，锻炼 ～ залі́зо 锻铁 ②〈转〉锻炼(身体、性格、意志等) ～ діте́й фізи́чно і духо́вно 从身体上和精神上锻炼孩子们

гартува́тися, *-тую́ся, -ту́єшся* [未] ①淬火，锻炼 ②〈转〉(身体、精神等方面)进行锻炼

га́рус, *-су* [阳] ①粗绒(毛)线 ②哈侖斯布，充毛布

га́русний [形] га́рус 的形容词

гарцюва́ти, *-цюю, -цює́ш* [未] ①(马)矫健地跑；骑马驰骋，显示矫健骑术 ②〈转〉嬉戏，淘气，恶作剧；跳舞

гарча́ти, *-чу́, -чи́ш, -чимо́, -чите́* [未] ①狗叫，(动物)发出呜呜声(威胁) Соба́ка гарчи́ть. 狗呜呜地叫。②〈转，口语〉唠叨，埋怨 ③(金属等)敲打发出低沉声音

га́ряче́ [副] ①(指天气)热，炎热；(指情绪、气氛等)热烈 ②[无人称谓语] 热，炎热 Мені́ гаряче́. 很(感觉)热。

гаря́чий [形] ①热的，炎热的，很烫的 ～ча вода́ 热水 ～че со́нце 炎热的太阳，烈日 ②〈转〉热烈的，热情的；(脾气)暴烈的 ～ чолові́к 热情的人 ～ поцілу́нок 热吻 ～ хара́ктер 暴躁的性格 ③[用作名词] **гаря́чий**, *-чого* [阳] 性急的人，急脾气(的人) ④〈转〉紧张的，忙碌的，激烈的 ～ча робо́та 紧张的工作 ～ час(或～ча пора́)忙碌的时候 ～ бій 紧张的战斗 ◇ **гаря́ча обро́бка** (金属)热加工 **гаря́чий слід** 新的踪迹 **гаря́ча голова́** 性急的人 **пійма́ти на гаря́чому (вчи́нку)** 当场抓获 **під гаря́чу ру́ку** 正赶上生气的时候

гарячи́тися, *-чу́ся, -чи́шся, -чимо́ся, -чите́ся* [未] 急躁，发火

гаря́чка, *-ки* 三、六格 *-чці* 复二 *-чок* [阴] ①〈医〉热病，寒热病；发烧 ②〈转，口语〉狂热，兴奋 ③[阳及阴]〈转〉脾气；急躁的人 ◇ **бі́ла гаря́чка** 震颤性谵妄 **пологова́** (**роді́льна, породі́льна** 等)**гаря́чка** 产褥热

гарячко́вий [形] ①〈医〉热病的 ②〈转〉狂热的，激昂的；急躁不安的(副 **гарячко́во**)

гарячко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] гарячко́вий 的名词

гарячкува́ти, *-ку́ю, -ку́єш* [未]〈口语〉匆忙行事；心急火燎

гас, *-су* [阳] 煤油

гаса́ти, *-са́ю, -са́єш* [未]〈口语〉东奔西跑；(车、马等)驰来驰去；〈转〉坐不住，窜来窜去

гаси́льний [形] 灭火的；压制的；摧残的

гаси́льник, *-ка* [阳]〈旧〉①灭灯盖，熄烛器 ②＝гаси́тель 2 解

гаси́тель, *-ля* 五格 *-ем* [阳] ①灭灯盖，熄烛器；灭火器 ②〈转，旧〉压制者，摧残者 ③〈技〉减弱器，减振器

гаси́ти, *гашу́, га́сиш* [未] ①熄灭；关闭(电灯) ～ поже́жу 灭火 ～ сві́чку 熄灭蜡烛 ②〈转〉压制，平息，制止；满足(希望、要求等) ～ сва́рку 平息争吵 ～ спра́гу 止渴；〈转〉满足渴望 ③〈技〉削弱，减弱 ～звук 减音，消音 ④注销，作废 ～ ма́рку 在邮票上盖章注销 ～ квита́нцію 注销发票(收据)

га́сло, *-ла* 复二 *-сел* [中] ①符号，信号 триво́жне ～空袭警报 ②口号

га́снути, *-ну, -неш* 过去时 *гас, га́сла* 及 *га́снув, га́снула* [未] ①(灯火等)熄灭 Сві́чка га́сне. 蜡烛渐渐熄灭。②〈转〉(指体力、健康等)削弱；死去 ③〈转〉(指情感、幻想等)逐渐消失；(指声音等)减弱；(颜色等)变淡 Пори́в га́сне. 激情渐渐消失。Цвіт пома́лу гас. 颜色渐渐褪去(变淡)。

га́совий [形] 煤油的

га́спид, *-да* [阳]〈骂〉①鬼，魔鬼 ②毒蛇 ◇ **га́спид їх знає** 鬼知道…谁知道！

га́спидський [形] га́спид 的形容词

гастри́т, *-ту* [阳]〈医〉胃炎

гастроле́р, *-ра* [阳] 巡回演出的演员

гастроле́рка, *-ки* 三、六格 *-рці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉巡回演出的女演员

гастро́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] 巡回演出

гастро́льний [形] 巡回演出的

гастролюва́ти, *-лю́ю, -лю́єш* [未] 巡回演出

гастроно́м [阳] ①*-ма* 美食家 ②*-му* 食品店

гастрономі́чний [形] гастроно́мія 的形

容词
гастроно́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] ①讲究美食,懂得烹调技艺 ②美食
гати́ти, *гачу́*, *га́тиш* [未] *що* ①修筑堤坝 ②铺垫沼泽地～ боло́та 在沼泽中铺路 ③(口语)打,敲打 ④(口语)射击 ◇ **гати́ти гопака́** 跳戈帕克舞
га́тка, *-ки* 三、六格 *-тці* 复二 *-ток* [阴] (在沼泽地中铺的)路、通道;堤,围子
гать, *-ті* 五格 *га́ттю* 复二 *га́тей* [阴] ＝га́тка
га́убиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (军)榴弹炮
га́убичний [形] (军)га́убиця 的形容词
гауптва́хта, *-ти* [阴] (军) ①禁闭室 ◇ **сади́ти (посади́ти) на гауптва́хту** 关禁闭 **сиді́ти на гауптва́хті** 坐禁闭 ②(旧)警卫室
гачо́к, *-чка́* [阳] ①小钩子 ②像钩子样弯曲的东西或字体 **заки́нути гачо́к** на *ко́го* 想使…上钩 **пійма́ти на гачо́к** 使…上钩,使…落入圈套
га́шений [形] (指石灰)加水熟制的～не вапно́ 熟石灰
гаше́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] (枪的)扳机
гаши́ш, *-шу* 五格 *-шем* [阳] ①(印度)大麻(毒品) ②(转)麻醉剂;蒙骗人的东西
га́яти, *га́ю*, *га́єш* [未] *кого́-що* ①迟滞,阻拦 Не гай мене́! 不要拦我! ②浪费(时间) ～ час 白白浪费时间
га́ятися, *га́юся*, *га́єшся* [未] 拖拉,磨蹭;(口语)闲散度日
гвардíєць, *-дíйця* 五格 *-дíйцем* [阳] 近卫军军人
гвардíйський [形] 近卫军的
гва́рдія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] 近卫军
гвинт, *-та́* [阳] 螺丝
гвинти́ти, *-нчу́*, *нти́ш*, *-нтимо́*, *-нтите́* [未] *що* 拧螺丝
гвинті́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 步枪
гвинті́вковий [形] 步枪的
гвинтови́й [形] 螺丝的
гвинторі́зальний [形] (技)旋螺纹的
гвіздо́к, *-дка́* [阳] 钉子
гвозди́ка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*, *-ди́к* [阴] [常用复数] (植)石竹
гвозди́ка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 丁香(调料)
гвозди́ковий [形] 石竹的
гвозди́чний [形] гвозди́ка[2] 的形容词
гева́л [阳] 见гева́л
гегемо́н, *-на* [阳] ①领导者 ②霸主
гегемо́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①领导权 ②霸权,霸主地位
гедонíзм, *-му* [阳] (哲)享乐主义(唯心主义伦理学流派)
гедонíст, *-та* [阳] 享乐主义者
гедоністи́чний [形] 享乐主义(学派)的,享乐主义(伦理学)的
гедоні́чний [形] 享乐主义的,享乐的
гее́на, *-ни* [阴] (宗)地狱 ～ вогне́нна 烈火地狱
гей [感] ①嘿,驾(赶牛马的喊声) ②喂(招呼声) ③噢(表达兴奋、激动) ④(民歌中的重复唱声)嘿,嘿
ге́йзер, *-ра* [阳] (地质)间歇喷泉
гейм, *-ма* [阳] (体)(按比分计算的比赛)一局
гекза́метр, *-ра* [阳] (诗)六音部长短短格诗;六音步扬抑抑格诗
гекзаметри́чний [形] гекза́метр 的形容词
гекта́р, *-ра* [阳] 公顷
гектогра́м, *-ма* [阳] 百克
гекто́граф, *-фа* [阳] 胶版誊写器;胶印
гектографі́чний [形] гекто́граф 的形容词
гектографува́ти, *-фу́ю*, *-фу́єш* [未] *що* 胶版誊写,胶印
гектолі́тр, *-ра* [阳] 百公升
гекто́метр, *-ра* [阳] 百米,百公尺
ге́лієвий [形] ге́лій 的形容词
ге́лій, *-лію* 五格 *-лієм* [阳] (化)氦
гелікопте́р, *-ра* [阳] (空)直升机
геліо́граф, *-фа* [阳] ①(天)太阳照相仪;日光仪 ②(气象)日照计 ③(军)日光信号机,日光反射通信机
геліо́метр, *-ра* [阳] (天)量日仪,天体测量仪
геліотро́п, *-па* [阳] ①(植)天芥菜 ②(矿)血滴石,血石髓 ③日光反射器,回光仪
ге́льсінський [形] 赫尔辛基的
гемато́ма, *-ми* [阴] (医)血肿

гемоглобін,-*ну* [阳]〈生理〉血红蛋白
гемороїда́льний [形] 痔的,痔疮的
гемоpо́й,-*ро́ю* 五格 -*ро́єм* [阳]〈医〉痔,痔疮
гемоpо́йний [形] гемоpо́й 的形容词
ген,-*на* [阳]〈生物〉基因
ге́ндель,-*для* 五格 -*длем* [阳]〈貶〉贩卖,倒卖;交易(勾当)
гендлюва́ти,-*люю*,-*люєш* [未]〈貶〉贩卖,倒卖,投机倒把
гендля́р,-*ра́* [阳]〈貶〉贩子,投机倒把者
гендля́рство,-*ва* [中]〈貶〉贩卖,投机倒把
гендля́рський [形] гендля́р 的形容词
генеалогі́чний [形] генеало́гія 的形容词
генеало́гія,-*гії* 五格-*гією* [阴] ①家族史,宗谱;宗谱学 ②(动、植物)物种起源
гене́за,-*зи* [阴] = гене́зис
гене́зис,-*су* [阳] 发生,起源,形成过程
генера́л,-*ла* [阳] 将军,将官 ◇ **генера́л-майо́р** 少将 **генера́л-лейтена́нт** 中将 **генера́л-полко́вник** 上将 **генера́л а́рмії** 大将
генера́л-губерна́тор,-*ра* [阳]〈史〉总督(沙俄时代总管一省、数省的长官,某些国家殖民地的长官)
генералі́симус,-*са* [阳]〈军〉大元帅;最高统帅
генераліте́т,-*ту* [阳,集] 将领们,将军团
генера́льний [形] 主要的;主导的;总的;最高的 ◇ **генера́льний прокуро́р** 总检察长 **генера́льна репети́ція**〈剧〉彩排 **генера́льний штаб** 总参谋部
генера́льство,-*ва* [中] 将军衔,将军之职
генера́льський [形] генера́л 的形容词
генера́тор,-*ра* [阳]〈技〉①发电机 ②发生器;煤气发生炉 ③〈无线〉振荡器
генера́торний [形] генера́тор 的形容词
генера́ція, *ції* 五格 -*цією* [阴] ①一代,一辈(人或动植物) ②〈无线〉发生,产生
гене́тик,-*ка* [阳]〈生物〉遗传学家
гене́тика,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴]〈生物〉遗传学
генети́чний [形] ①起源的,发生的 ②遗传(学)的
геніа́льний [形] ①(指人)天才的,才华横溢的 ~ **ма́йстер** 天才的艺术家 ②(指作品等)天才的,完美的,美妙绝伦的
геніа́льність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] геніа́льний 的名词
ге́ній,-*нія* 五格 -*нієм* [阳] ①天才,才华横溢 ②(指人)天才;有才能的人,高手 ③(古罗马神话中保护人及其活动的)神灵 ④…化身,极品,极致
генофо́нд,-*ду* [阳]〈遗传〉基因储备
геноци́д,-*ду* [阳] 种族灭绝
генштаб,-*бу* [阳]〈军〉总参(谋部)
генштабі́ст,-*та* [阳] 总参军官,总参参谋
геобота́ніка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] 地植物学
гео́граф,-*фа* [阳] 地理学家,地理工作者
географі́чний [形] геогра́фія 的形容词
геогра́фія,-*фії* 五格 -*фією* [阴] 地理学,地理;地理课 ◇ **фізи́чна геогра́фія** 自然地理(学) **економі́чна геогра́фія** 经济地理(学) **лінгвісти́чна геогра́фія** 语言地理学
геодези́ст,-*та* [阳] 大地测量工作者
геодези́чний [形] геоде́зія 的形容词
геоде́зія,-*зії* 五格 -*зією* [阴] 大地测量学
гео́лог,-*га* [阳] 地质学家,地质工作者
геологі́чний [形] геоло́гія 的形容词
геоло́гія,-*гії* 五格 -*гією* [阴] 地质学
геологорозві́дка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*док* [阴] 地质勘探,地质调查
геологорозві́дник,-*ка* [阳] 地质勘探工作者
геологорозві́дувальний [形] 地质勘探的
геометри́чний [形] ①几何的,几何学的 ②几何图形的
геоме́трія,-*рії* 五格 -*рією* [阴] 几何,几何学
геополі́тика,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] 地缘政治;地缘政治学
геополіти́чний [形] геополі́тика 的形

容词

геофі́зика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 地球物理学

геофізи́чний [形] геофі́зика 的形容词

геохімі́чний [形] геохі́мія 的形容词

геохі́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] 地球化学

геп [感]〈口语〉啪,砰,扑通(摔倒,打的声音)

ге́пати, *-паю*, *паєш* [未] **ге́пнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体]〈口语〉①打,敲打 ②(带响声地)摔,扔 ③(扑通地)摔倒,(砰的一声)撞上,(啪的一声)坐下 ④在泥沼中走 ~ по гря́зі 在泥水中扑通扑通地走

ге́патися, *-паюся*, *-паєшся* [未] **ге́пнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完,一次体]〈口语〉(带声响地)摔倒;(重重地)撞到

гепати́т, *-ту* [阳]〈医〉肝炎

ге́пнути [完,一次体] 见 ге́пати

ге́пнутися [完,一次体] 见 ге́патися

гера́льдика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 纹章学,徽章学

геральди́чний [形] гера́льдика 的形容词

гера́нієвий [形] гера́нь 的形容词

гера́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ＝гера́нь

гера́нь, *-ні* 五格 *-нню* 复二 *-ней* [阴]〈植〉老鹳草

герб, *-ба́* [阳](一个国家、城市、阶层、家族等的)徽章,纹章 ~Украї́ни 乌克兰国徽 держа́вний ~国徽

гербаризува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] 采制植物标本

гербá́рій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] ①植物标本集 ②植物标本(博物)馆

герба́рний [形] герба́рій 的形容词

гербіци́д, *-ду* [阳]〈化〉灭草剂,除莠剂

ге́рбовий [形] ①герб 的形容词 ②〈旧〉有出身贵族证明的

геркуле́с[1], *-са* [阳] 大力士(来自古希腊神话中大力神赫耳库勒斯)

геркуле́с[2], *-су* [阳] 燕麦片

геркуле́сів: ◊ **геркуле́сові стовпи́**〈转〉赫耳库勒斯石柱,喻作尽头,止境,极限

геркуле́сівський [形] геркуле́с[1] 的形容词

герма́нець [阳] 见 герма́нці

германі́зм, *-му* [阳]〈语文〉借自德语的词语

германі́ст, *-та* [阳] 日耳曼学家,日耳曼语文学家

германі́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈语文〉日耳曼学,日耳曼语文学

германі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女日耳曼学家,女日耳曼语文学家

герма́нка [阴] 见 герма́нці

герма́нський [形] 日耳曼的;德意志的,德国的;日耳曼人的,德意志人的

герма́нці, *-ців* [复] (单 **герма́нець**, *-нця* [阳] **герма́нка**, *-ки* [阴]) ①日耳曼人 ②〈少用〉德国人,德意志人

гермафроди́т, *-та* [阳] 阴阳人;雌雄同体的动植物

гермафродити́зм, *-му* [阳]〈生物〉雌雄同体现象,两性畸形

гермети́чний [形] 密封的,密闭的

гермети́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] гермети́чний 的名词

герої́зм, *-му* [阳] 英雄主义,英雄精神,英雄气概

геро́їка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 英勇精神

герої́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] геро́й 的女性

герої́чний [形] ①英雄的,英勇的,英雄主义的(副 **герої́чно**) ②坚强的,坚毅的,果断的

геро́й, *-ро́я* 五格 *-ро́єм* [阳] ①英雄,勇士 націона́льний ~ 民族英雄 ②时代典型人物,众所瞩目的人 ~дня 焦点人物 ③(文学作品等的)主人公 ~рома́ну 长篇小说的主人公 ◊ **Геро́й Радя́нського Сою́за**〈史〉苏联英雄 **Геро́й Соціалісти́чної Пра́ці**〈史〉社会主义劳动英雄 **Геро́й Украї́ни** 乌克兰英雄

геро́йство, *-ва* [中] 英勇精神,英勇行为

геро́йський [形] 英雄的,英勇的

геро́льд, *-да* [阳]〈史〉(中世纪西欧宫廷或大封建主家设置的司仪)传令官,承宣官

герц, *-ца* 五格 *-цом* [阳]〈电〉赫(兹)

ге́рцог, *-га* [阳](西欧某些国家)公爵,大公

герцоги́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] 公爵夫人;公爵女儿

ге́рцогство, *-ва* [中] ①公国 ②公爵称号

ге́рцогський [形] ге́рцог 的形容词

герць, *-цю* 五格 *-цем* [阳] ①决斗,一对一的搏斗 ②争论,观点、思想的斗争

геста́півець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] (纳粹德国的)秘密警察,盖世太保

геста́півський [形] геста́по, геста́півець 的形容词

геста́по [不变,中] 〈史〉(纳粹德国的)秘密警察,盖世太保

гете́ра, *-ри* [阴] ①(古希腊时代)受过教育,过着自由不羁生活的单身女子 ②轻佻放荡的女子

ге́тра, *-ри* 复二 *гетр* 及 *ге́трів* [阴] 保暖鞋罩,护腿套

ге́тто [不变,中] ①犹太人(特划)区;黑人(特划)区(某些国家对受歧视种族划定的居住区) ②(某些国家城市中)少数民族聚居区

геть[1] [感,用作谓语] 走开,滚开! 放一边;不要 Геть звідси! 〈口语〉滚开! 滚吧! Геть з очей! Геть з-перед очей! 〈口语〉走开! 滚开! Геть жа́рти! 别开玩笑!

геть[2] [副] ①远远地(走开,弄走等) Заберіть це геть! 把这东西拿开! ②非常,很 Со́нце геть ви́соко підніма́ється... 太阳高高升起…

геть[3] [语气] 完全,彻底,一个不漏地,统统 ~ усі 所有的人 Геть чи́сто ві́їли. (我们)全都吃掉了。

геть-ге́ть [副] 〈口语〉很远很远

ге́тьман, *-на* [阳] ①盖特曼(16 世纪末,查波罗什哥萨克军队中公选的首领;17 世纪初至 1764 年乌克兰哥萨克军队的最高统帅) ②16—18 世纪波兰立陶宛王国的最高军事统帅 ③(1918 年德国帝国主义侵占乌克兰时,其傀儡斯科罗帕茨基的称号)盖特曼

гетьма́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 〈政〉①盖特曼统治区的居民 ②1918 年德国帝国主义占领乌克兰时傀儡政权斯科罗帕茨基军队的士兵或军官

гетьма́нство, *-ва* [中] 〈史〉①盖特曼政权,盖特曼统治 ②盖特曼统治区及其臣民

гетьма́нський [形] ге́тьман 的形容词

гетьманува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] 盖特曼统治

ге́тьманщина, *-ни* [阴] 〈史〉①1667 年至 1764 年间左岸乌克兰地区名称,因盖特曼统治而得名 ②盖特曼政权,盖特曼统治区 ③1918 年间德国帝国主义羽翼下的斯科罗帕茨基伪政权

ге́тьте [感] = геть[1]

ги́дити, *-джу*, *-диш* [未] 〈口语〉①弄空 ②弄脏 ③*кого́-що* 〈转〉玷污,败坏…名声 ~ нау́ку 败坏科学的名声

гидки́й [形] ①可恶的,讨厌的 ②卑鄙的,下流的

гидли́вий [形] 令人厌恶的,可恶的

гидли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 令人厌恶

гидо́та, *-ти* [阴] ①可恶;可恶的行为,卑鄙的行为 ②〈转〉卑鄙的家伙

гидо́тний [形] 可恶的,令人憎恶的;卑鄙的(副 **гидо́тно**)

гидо́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 令人厌恶;卑鄙

гидува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未] 讨厌,厌恶;嫌弃

гик, *-ку* [阳] 〈口语〉①尖叫声,吆喝声 ②(海鸥的)叫声

ги́кавка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 打嗝

ги́кання, *-ня* [中] 尖叫(声),吆喝(声)

гика́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **гикну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完,一次体] 打嗝

гика́тися, *-ка́ється* [未,无人称] **гикну́тися**, *-не́ться* [完,一次体] 打嗝

гикну́ти [完,一次体] 见 **гика́ти**

гикну́тися [完,一次体] 见 **гика́тися**

гили́ти, *-лю́*, *ги́лиш* [未] 〈口语〉①(俄罗斯、乌克兰的民间棒球游戏中)用棒击球或扔起球以击打 ②〈转〉打 ③〈转,口语〉索要高价

ги́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①树枝 ②民间棒球游戏 гуля́ти у ~ки 打棒球 ③此游戏用的球棒,球棍

ги́нути, *-ну*, *-неш* 命令式 *гинь* [未] ①灭亡;衰落;消失 Лю́ди ги́нули од го́лоду. 人们因为饥荒而死去。②(期望、幻想等)破灭 ③〈转〉受苦受难

ги́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *гі́рки́*, *гі́ро́к* [阴] 小砝码

ги́ркати, *-каю*, *-каєш* [未] ① (锯木等)

发出刺耳响声 ②〈口语〉厉声呵斥，对…大声吼叫 ③〈口语〉嘟嘟囔囔

гиркатися, *-каюся, -каєшся* [未]〈口语〉吵嘴，对骂

гиркú, *гирóк* [复，集] 一套小砝码

гúрло, *-ла* [中] ①河口，河汊 ②…开口处 ～ я́ми 坑口

гирловúй [形] гúрло 的形容词

гирьовúй [形] гúря 的形容词

гирьовúк, *-кá* [阳]〈体〉练哑铃操的运动员

гúря, *-рі* 五格 *-рею* 复二 *гир* [阴] ①秤砣，砝码；〈体操用〉哑铃 ②重锤（使某种装置平衡）

гúцель, *-целя* 及 *-цля* 五格 *-целем* 及 *-цлем* [阳]〈口语〉捉狗人，灭狗的人

гич, *-чі* 五格 *-ччю* [阴]〈块根植物的〉茎叶

гúчка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈块根植物的〉茎叶 бурякóва ～甜菜的茎叶

гіацúнт [阳] ①*-та*〈植〉风信子 ②*-ту*〈矿〉红锆石

гіацúнтовий [形] гіацúнт 的形容词

гібрúд, *-да* [阳] ①〈生物〉杂种 ②〈转，口语〉混合物

гібридизáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 杂交

гібрúдний [形] гібрúд 的形容词

гігáнт, *-та* [阳] ①巨人；巨物 ②〈转〉〈某一领域的〉巨匠，泰斗

гігантúзм, *-му* [阳]〈医〉巨人症

гігáнтський [形] 巨大的，宏伟的

гігіéна, *-ни* [阴] 卫生学；卫生（措施）

гігієнíчний [形] 卫生学的；合乎卫生的

гігієнíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 合乎卫生

гігрóграф, *-фа* [阳]〈气象〉湿度记录仪

гігрóметр, *-ра* [阳]〈气象〉湿度计，湿度表

гігроскóп, *-па* [阳]〈气象〉湿度仪

гігроскопíчний [形] 吸湿的 ～на вáта 脱脂棉

гігроскопíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈理〉吸湿性

гід, *-да* [阳] ①向导，导游（员） ②旅游指南

гíдний [形] ①*чогó* 值得…，配得上…，当之无愧的 ～ увáги 值得注意的 ～ пóдиву 值得惊奇的 ②恰当的，适当的，合适的

гíдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 尊严，体面；自尊（心） почуттÿ влáсної ～ності 自尊

гíдра, *-ри* [阴] ①[大写]〈古希腊神话中的〉多头蛇；〈转〉死敌，不共戴天的仇敌 ②〈动〉水螅

гідрáвліка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 水利学

гідравлíчний [形] гідрáвліка 的形容词

гідроавіáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 水上航空兵；〈集〉水上飞机

гідробіолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 水生生物学

гідровýзол, *-злá* [阳] 水利枢纽

гідрогенерáтор, *-ра* [阳] 水力发电机

гідрогеолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 水文地质学

гідрографíчний [形] гідрогрáфія 的形容词

гідрогрáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 水文地理学

гідродинáміка, *-ки* [阴]〈机〉流体动力学

гідроенергéтика, *-ки* [阴] 水力发电工程，水能工程；水力发电工程学，水能工程学

гідроенéргія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 水能，水力

гідрóліз, *-зу* [阳]〈化〉水解（作用）

гідрóлог, *-га* [阳] 水文学家

гідролóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 水文学

гідрóметр, *-ра* [阳] 流速计；水文测量仪

гідрометрúчний [形] гідромéтрія 的形容词

гідромéтрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 水文测量学

гідромехáніка, *-ки* [阴]〈机〉流体力学

гідропáрк, *-ку* [阳]〈体〉水上公园

гідростáнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①水电站 ②水文观测站

гідростáтика, *-ки* [阴] 流体静力学

гідротéхніка, *-ки* [阴] 水利工程技术；水力工程学

гідротурбíна, *-ни* [阴] 水力涡轮机，水轮机

гієна, *-ни* [阴]〈动〉鬣狗

гíлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лкú*, *-лóк* [阴]

树枝

гілля́, *-ля́* [中,集] 树枝

гілля́ка, *-ки* 三格 *-ці* [阴]〈口语〉大树枝

гілля́стий [形] ①(指树)长有很多枝杈的,枝繁叶茂的 ②有很多分支、分叉的

гілча́стий [形] =гілля́стий

гілча́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 枝繁叶茂

гі́льдія, *-дії* 五格 *-дією* [阴]〈史〉①商会,(手工业者的)行会,同业公会 ②(旧俄时按照资本多少划分的)商人等级

гі́льза, *-зи* [阴] 炮弹筒,子弹壳,外壳,套筒

гі́льзовий [形] гі́льза 的形容词

гільйоти́на, *-ни* [阴] ①〈史〉断头台 ②〈技〉剪断机

гімн, *-на* [阳] ①(代表某个国家、阶级、群体精神的歌曲)国歌,党歌,队歌;〈宗教〉教堂乐曲 Держа́вний Гімн Украї́ни 乌克兰国歌 ②颂歌,赞歌 ③〈转〉赞美的话

гімназа́ст, *-та* [阳] (西方某些国家的)中学生

гімназа́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女中学生

гімнази́чний [形] гімна́зія, гімназист 的形容词

гімна́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] (西方某些国家的)中学

гімна́ст, *-та* [阳] 体操运动员

гімна́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 体操,体操课

гімнасти́чний [形] 体操的

гімна́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女体操运动员

гі́нди [不变,阳]〈语言〉印地语(印度通用语言)

гінеко́лог, *-га* [阳]〈医〉妇科专家,妇科医生

гінекологі́чний [形]〈医〉妇科学的,妇科的

гінеколо́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉妇科学

гінки́й [形] ①(指树木)生长迅速的 ②高高的,瘦长的 ③〈转〉(指旗帜等)高高飘扬的 ④快速的

гіпе́рбола, *-ли* [阴] (文学修辞手段)夸张;〈转〉夸大其辞

гіперболізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] 夸大,夸张

гіперболі́чний [形] 夸大的,夸张的(副 гіперболі́чно)

гіперболі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 夸大(性),夸张(性)

гіперінфля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈经〉恶性通货膨胀

гіперто́нік, *-ка* [阳] 高血压病患者

гіпертоні́чний [形] 高血压的

гіпертоні́я, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①高血压 ②〈口语〉高血压(病)

гіпертрофі́я, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈生物、医〉①(机体组织、器官等)肥厚,肥大 ②〈转〉过多,过大

гіпно́з, *-зу* [阳] ①催眠状态 ②催眠术 ③〈转〉魅力,感染力

гіпноти́зм, *-му* [阳] 催眠学

гіпнотизува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *кого́* ①催眠,施催眠术 ②〈转〉使人入迷,吸引住

гіпноти́чний [形] (副 **гипноти́чно**) ①催眠的,催眠术的 ②〈转〉魅力般的,很有吸引力的

гіпопота́м, *-ма* [阳]〈动〉河马

гіпосульфі́т, *-ту* [阳]〈化〉次亚硫酸盐

гіпота́ксис, *-су* [阳]〈语法〉主从关系

гіпо́теза, *-зи* [阴] 假设,假定

гіпотену́за, *-зи* [阴]〈数〉(直角三角形的)斜边,弦

гіпотети́чний [形] 假设的,假定的(副 **гіпотети́чно**)

гіпотети́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 假设性,假定性

гіпс, *-су* [阳] ①〈矿〉石膏 ②石膏像 ③〈医〉石膏绷带

гі́псовий [形] 石膏的

гіпсува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [未] *кого́-що* ①〈医〉上石膏绷带 ②〈农〉加石膏

гіпю́р, *ру* [阳]〈纺〉凸花花边

гіпю́ровий [形] гіпю́р 的形容词

гірки́й [形] ①苦的;辣的 ②[用作名词] **гірка́**, *-ко́ї* [阴] 烧酒,白酒 пи́ти гірку́ 喝烧酒 ③〈转〉痛苦的,悲惨的 ~ка́ до́ля 苦命 ~кі́ сльо́зи 痛苦的眼泪

◇ ви́пити гірко́ї(转)受尽痛苦折磨,饱尝人间艰辛 гірка́ ча́ша 痛苦,艰辛,苦难 гірки́й до́свід 严峻的考验 гірки́й пяни́ця 酒鬼

гі́ркість,*-кості* 五格*-кістю* [阴] ①苦味;辣味 ②(转)痛苦

гі́ркнути,*-не* 过去时 *гірк*,*гіркла* 及 *гіркнув*,*гіркнула* [未] 变苦,变辣

гі́рко [副] ①гірки́й 的副词 ②[用作无人称] 感到苦味;感到痛苦 Гірко та су́мно на душі́. 心里感到痛苦而忧伤。③(口语)很强烈 Що так гірко ка́шляєш? 你怎么咳得这样厉害? ④(口语)在婚礼上客人要求新郎新娘接吻的喊声

гірко́та́,*-ко́ти́* [阴] ①苦味;辣味 ②痛苦

гіркува́тий [形] 有点苦的;有点辣的

гіркува́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] 微苦,微辣

гірля́нда,*-ди* [阴](用花和树叶扎成的)带状装饰物,花带,花条

гірни́к,*-ка́* [阳] ①矿工 ②矿业工程师或矿业学院学生

гірни́цтво,*-ва* [中] 矿业

гірни́чий [形] 矿业的,采矿的

гірничопромисло́вий [形] 采矿业的

гірничору́дний [形] 采矿的,采掘金属矿的

гірня́к,*-ка́* [阳] 山民

гірня́чка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴] 女山民

гірськи́й [形] ①山的 ②矿的,矿产的

гірчи́ти,*-чи́ть* [未] 有苦味,有辣味

гірчи́ця,*-ці* 五格*-цею* [阴] ①芥菜 ②芥末

гірчи́чний [形] гірчи́ця 的形容词

гірчи́чник,*-ка* [阳](医)芥末膏药

гірчи́чниця,*-ці* [阴] 芥末罐

гі́ршати,*-шає* [未] 变坏,恶化 Йому́ що дня все гіршає. [无人称] 他一天比一天糟糕。

гі́рше [副] ①гі́рший 的副词:更坏,更糟 Нема́є гі́рше, як в нево́лі. 没有什么比受奴役更糟糕的了。②更加,更甚

гі́рший [形] пога́ний 的比较级:更坏的,更恶劣的 Нема́ гі́ршої біди́ на світі, як хворо́ба. 世上没有比疾病更糟糕的灾祸了。

гісто́лог,*-га* [阳](生物,医)组织学家

гістологі́чний [形](生物,医)组织学的

гістоло́гія,*-гії* 五格*-гією* [阴](生物,医)组织学

гість,*го́стя* 五格 *го́стем* 复 *го́сті*,*гостéй* 三格 *го́стя́м* 六格(*у*) *го́стя́х* [阳] ①客人 ②(史)商人,客商(多指外商) ◇ **незва́ний** (**непро́ханий**) **гість** 不速之客 **у го́сті йти** 去做客 **у гостя́х бу́ти** 到…串门,在…做客

гіта́ра,*-ри* [阴](乐)吉他

гітари́ст,*-та* [阳] 吉他演奏者,吉他手

гітари́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女吉他演奏者,女吉他手

гіта́рний [形] 吉他的

глава́[1],*-ви́* 复 *гла́ви*,*глав* [阴及阳] 首领,首脑,领袖 ~ у́ряду 政府首脑 ~ держа́ви 国家元首

глава́[2],*-ви́* 复 *гла́ви*,*глав* [阴](书等的)一章

глаго́лиця,*-ці* 五格*-цею* [阴](语文)戈拉戈尔字母(古斯拉夫语两种字母之一)

глаголи́чний [形] 戈拉戈尔字母的

гла́джений [形] 熨平的

глади́льний [形] 熨衣用的

глади́льник,*-ка* [阳] 熨衣工;抛光工

глади́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] глади́льник 的女性

гла́дити,*-джу*,*-диш* 命令式 *гладь* [未] *кого́-що* ①熨,烫(衣服等) ②捋,抿,抹(胡须等) ~ ус 抿胡须 ③抚摩,爱抚 ~ кі́шку 抚摩小猫

гладіа́тор,*-ра* [阳](古罗马时代的)角斗士

гладіа́торський [形] 角斗士的

гладі́нь,*-ні* 五格 *-нню* [阴] 平坦、平静的表面

гладіо́лус,*-са* [阳](植)唐菖蒲

гла́дкий [形] ①平的,平坦的;光滑的 ~ка доро́га 平坦的大道 ②单色的(器皿等);素面的,无花的(布等)

гладки́й [形](口语)肥胖的,肥硕的

гладкоше́рстий [形](指动物)毛平整光滑的

гладу́н,*-на́* 呼格 *-ду́не* 复 *-ни́*,*ів* [阳]

(口语)肥胖的男人,大胖子

гладу́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 肥胖女人

гла́дшати, *-шаю*, *-шаєш* [未](口语)发胖

гладь, *-ді* 五格 *-ддю* [阴] ① = гладі́нь ②平绣,平针刺绣

глазу́р, *-рі* 五格 *р'ю* [阴] ①釉 ②(浇在糕点或水果上的)糖浆,凝结的糖衣 ③动物蹄子外表的亮光层

глазурува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未,完] *що* ①上釉彩 ~ по́суд 给器皿上釉 ②浇糖浆,做糖衣

гла́нди, *гланд* [复](单 **гла́нда**, *-ди* [阴])(解)扁桃体,扁桃腺

гла́сний[1] [形] 公开的 ~ суд 公开审判

гла́сний[2], *-ного* [阳](史)(帝俄时代)自治会议员

гла́уберів [形]: ◇ **гла́уберова сіль** (化)芒硝,硫酸钠

глауко́ма, *-ми* [阴](医)青光眼

глевки́й [形] ①没烤熟的(指面包),粘牙的 Хліб глевки́й. 面包没烤好,有些黏牙。②(转)没有定型的,不成熟的 ③动作迟钝的

глевтя́к, *-ка́* [阳] ①没烤好的面包,黏有些黏的面包 ②(转)行动迟钝的人

глей, *гле́ю* 五格 *гле́єм* [阳] ①黏土 ②(水底)淤泥

гле́йкий [形] 粘的,泥泞的

глек, *-ка* [阳] 瓦罐

гле́тчер, *-ра* [阳](地质)冰川,冰河

гле́тчерний [形](地质)гле́тчер 的形容词

гле́чик, *-ка* [阳] ①瓦罐 ②: ◇ **жо́вті гле́чики** (植)睡莲

глеюва́тий [形] 带黏土的

глиб, *-бу* [阳](水等)深处;(天空)高处

глибина́, *-ни́* [阴] ①深度 пять ме́трів у ~ну́ 深五米 ②深处;(天空)高处 у ~ні лі́су 在树林深处 ③深刻,精深 ~ ду́мки 见解深刻 ◇ **в глибині́ душі́ (се́рця)** 在内心深处

глиби́нка, *-ки* [阴](口语)边远地区

глиби́нний [形] ①深处的,深远的;纵深的 ~на бо́мба(军)深水炸弹 ②(地质)深成的

глибо́кий [形](副 **гли́бо́ко**) ①深的 ~ко мо́ре 深深的海洋 ②很远的,久远的 ~ тил 大后方 ~ка давнина́ 很久以前,远古时代 ③(内容)深刻的,深奥的 ~кі га́дки 深刻的思想 ④强烈的(指心理状态、感情等);完全的 ~ сму́ток 强烈的忧伤 ~ка ти́ша 完全的寂静 ~ка ніч 深夜

глибоково́д[н]ий [形] ①水深的 ②深水作业的 ③栖于深水中的

глибоково́дник, *-ка* [阳] 深水潜水员,深水工作者

глибокоду́мний [形] 思想深刻的,有洞察力的

глибокоду́мність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] глибокоду́мний 的名词

гли́бшати, *-шає* [未] ①变深,越来越深 ②越来越强烈 Журба́ гли́бшала. 忧伤越来越强烈。③越来越黑暗 Ве́чір гли́бшає. 夜晚越来越暗。

гли́зявий [形](方)黏糊糊的 ~ва ка́ша 黏糊糊的粥

гли́на, *-ни* [阴] 黏土,陶土

гли́нистий [形] 含黏土的,黏土质的

гли́нистість, *-тості* 五格 *-містю* [阴] 含黏土,黏土质

гли́нище, *-ща* [中] 采黏土场

глинобі́тний [形](用黏土等)夯成的(多指土墙)

глинозе́м, *-му* [阳](化)铝矾土,氧化铝

гли́няний [形] ①黏土制的;含有黏土的 ②黏土色的

глист, *-та́* [阳](医)蛔虫,肠虫

глистогі́нний [形](药)驱蛔虫的,打虫子的(药)

глита́й, *-тая́* 五格 *-тає́м* 呼格 *-та́ю* 复 *-таї́*, *таї́в* [阳] 富农;吸血鬼,土豪

глита́йство, *-ва* [中] 吸血鬼行为

глита́йський [形] 富农的,吸血鬼的

глита́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **глитну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完,一次体] 吞,咽,狼吞虎咽

глитну́ти [完,一次体] 见 глита́ти

гли́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①针叶 ②用来穿白菜叶、烟叶等的长木针;用以织地毯、鱼网等的木针

глід, *гло́ду* [阳](植)山楂

глінтве́йн, *-ну* [阳] 热红葡萄酒

глі́сер, *-ра* [阳] 滑行艇

гліцери́н, *-ну* [阳](化)甘油

гліцери́новий [形] 甘油的
гло́бус, *са* [阳] 天体仪,地球仪
гло́са, *-си* [阴] (语文)(难词难句的)注释
гло́тка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 咽,咽喉
гло́ткови́й [形] 咽喉的
глотогоні́чний [形] глотого́нія 的形容词
глотого́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] (语言) 语言起源(论)
глузд, *-ду* [阳] (口语) ①智能;理智 ②意义,道理 ◇ **до глу́зду прийти́** 清醒(过来) **здоро́вий глузд** 清醒的头脑,明白道理,符合常理 **з'їхати з глу́зду** 失去理智
глузли́вий [形] 嘲弄的,嘲笑的(副 **глузли́во́**)
глузли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 嘲讽,讥笑
глузува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *з ко́го-чо́го* 嘲弄,讥笑
глум, *глу́му* [阳] 嘲笑,挖苦 ◇ **бра́ти (підніма́ти) на глум** 嘲笑,挖苦
глуми́тися, *-млю́ся*, *-ми́шся*, *-мимо́ся*, *-мите́ся*, *-мля́ться* [未] *з ко́го* 及 *над ким* 嘲笑,嘲弄,挖苦
глумли́вий [形] 好嘲弄人的;讥讽的(副 **глумли́во**)
глумли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] глумли́вий 的名词
глу́пий [形] ①笨的,愚蠢的 ②[用作名词] **глу́пий**, *-пого* [阳] 蠢人 ◇ **глу́па ніч** (口语)深夜
глуха́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ха́рю* 复 *pí*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①(动) 松鸡 ②(口语)聋子 ③方头或六角形头的大螺钉
глухе́нький [形] (口语)=глухува́тий
глухи́й [形] ①耳聋的 ②[用作名词] **глухи́й**, *-хо́го* [阳] **глуха́**, *-хо́ї* [阴] 聋子 ③偏远的;荒凉的,荒无人烟的 ~ за́куток 偏远角落,偏远的地方 ④关闭得严严实实的;(指衣服)领口紧紧扣上的 ~á стіна́ 无门窗的墙 ⑤(时间,季节等)很晚的 ~ха́ ніч 深夜 ~ха́ пі́вніч 深更半夜 ~ха́ о́сінь 深秋 ◇ **глуха́ кропива́** (植)野芝麻 **глухи́й кут** 死胡同 **глухи́й ліс** 密林 **глуха́ пора́** 或 **глухи́й час** 萧条时期;淡季 **глухи́й при́голосний** (语言)清辅音 **глуха́ ти́ша** 完全的寂静
глу́хнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *глух*, *глу́хла* 及 *глу́хнув*, *глу́хнула* [未] ①变聋,失去听力 ②(声音)沉寂 ③(发动机等)熄火 ④(转)逐渐消失,衰退 Си́ли мої́ глу́хнуть. 我的力气越来越小。⑤荒芜
глухоні́ми́й [形] ①聋哑的 ②[用作名词] **глухоні́ми́й**, *-мо́го* [阳] **глухоні́ма́**, *-мо́ї* [阴] 聋哑人
глухоні́мота́, *-ти́* [阴] 聋哑
глухота́, *-ти* [阴] ①耳聋 ②(转)漠不关心,无同情心
глухува́тий [形] 有点聋的,耳朵有点背的
глухува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 有点聋,耳朵有点背
глушина́, *-ни́* [阴] ①密林深处,花园中草木丛生的地方 ②边远地方,荒凉地方
глуши́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ①(专) 消音器 ②(转)压制者
глуши́ти, *глушу́*, *глу́шиш* [未] ①使丧失听觉 ②减弱(或消除)某种声音,一种声音压过另一种声音 Бу́бон глу́шить усе́. 铃鼓声压倒了一切声音。③(某种植物)阻碍另外的植物生长 Кропи́ва глу́шить сад. 野芝麻妨碍了花园其他植物的生长。④(转)压制 ◇ **глуши́ти мото́р** 关闭发动机使熄火
глюко́за, *-зи* [阴] 葡萄糖
глядá́ч, *-ча́* [阳] ①观看者,旁观者 ②(戏剧、电影等的)观众
глядá́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] глядáч 的女性
гляді́ти, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димо́*, *дите́* [未] ①看,瞧,观看;寻觅;看上去… ②[通常用命令式](表示警告、提醒威胁等) Гляди́! 当心,小心点! ③保护,珍惜 ④照顾,照料 ~ діте́й 照顾孩子 ⑤(口语)触摸(检查) ~ куре́й 摸鸡(有没有蛋)
глядь [感] (口语)一看,忽然(看见)
гля́нець, *-нцю* 五格 *-нцем* [阳] ①(物的外表)光亮,光泽 ②(转)(人的外表及举止)闪光,光彩(照人)

гля́нс, *-су* [阳] ＝гля́нець

гля́нсовий [形] гля́нс 的形容词：光亮的，闪光的

гля́нути, *-ну*, *-неш* 命令式 *глянь* [完，一次体] 看一眼，看一下

глянц, *-цу* 五格 *-цом* [阳] ＝гля́нець

гля́нцевий [形] ＝гля́нсовий

гна́ти, *жену́*, *жене́ш* *женемо́*, *женете́* 命令式 *жени́* [未] *кого́-що* ①赶；驱赶到 ～ воли́ 赶牛 ②赶着…快跑 ③赶走 ④蒸馏，酿造 ～горі́лку 酿造烧酒 ⑤追捕，追赶(指野兽等) ～ли́са 追猎狐狸 ⑥〈专〉流放(木材)

гна́тися, *жену́ся*, *жене́шся*, *женемо́ся*, *женете́ся* 命令式 *жени́ся* [未] ①*за ким-чим* 追捕，追逐 ②〈口语〉追求，追逐；力图与…看齐、相比 Де йому́ гна́тися за тобо́ю. 他怎么能赶上你呢。③疾驰，飞奔 ◇ **гна́тися по п'я́тах** *за ким-чим* 紧紧追赶

гнейс, *-су* [阳]〈地质〉片麻岩

гне́йсовий [形] 片麻岩的

гни́да, *-ди* [阴] ①虮子，虱卵 ②〈骂〉坏蛋，可恶的家伙 Гни́да пога́на! 坏蛋!

гниле́ць, *-льцю́* 五格 *-льце́м* [阳]〈农〉(蜜蜂幼虫的)腐臭病

гнили́зна, *-ни* [阴] 腐烂的东西；破烂货

гнили́й [形] ①腐烂的 ～ла́ соло́ма 烂稻草，烂麦秸 ～ле́ боло́то 发出腐臭味的沼泽地 ②(指天气等)潮湿的；多雨雪而泥泞的 ～ла́ зима́ 多雨雪(潮湿)的冬天 ～ла́ о́сінь 阴雨连绵的秋天 ③〈转〉腐败的，腐化堕落的

гнили́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 一块朽木；腐烂的东西

гнили́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ＝гнили́ця

гни́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 腐败，腐朽，腐烂

гнилля́, *-ля́* [中，集] 腐烂东西；〈转〉腐化堕落现象

гниль, *-лі* 五格 *гни́ллю* [阴] ①腐败物，腐烂东西 ②〈转〉腐败(指道德) ③植物的菌病

гниля́тина, *ни* [阴] ＝гниль

гнисти́ [未] 见 гни́ти

гни́ти 及 **гнисти́**, *гнию́*, *гниє́ш*, *гниємо́*, *гниєте́* 过去时 *гнив*, *гнила́* [未] ①腐烂；〈转〉衰败，解体 Хліб гниє́. 粮食发霉了；粮食烂了。②〈转〉受苦受难，受煎熬 ～ в нево́лі 在牢狱中受煎熬

гниття́, *-тя́* [中] 腐烂

гнів, *-ву* [阳] 愤怒

гні́ватися, *-ваюся*, *-ваєшся* [未] 生气，发怒

гніви́ти, *-влю́*, *-ви́ш*, *-вимо́*, *-вите́*, *-влять* [未] *кого́* 激怒，使生气

гні́вний [形] 愤怒的，生气的

гніди́й [形] ①(指马)枣红的 ②[用作名词] **гніди́й**, *-до́го* [阳] 枣红马 ③棕色的，褐色的 ～ птах 褐色的鸟

гніздечко, *-ка* 复二 *-чок* [中] ①гніздо́ 的指小表爱 ②〈植〉壳斗，总苞

гнізди́тися, *-джу́ся*, *-ди́шся* [未] ①(禽、兽、昆虫等)做窝、筑巢 ②〈转〉(人)栖身(于某处) ③〈转〉(思想、感情等)深深扎根于…，牢牢处于…

гніздо́, *-да́* 复 *гні́зда*, *гні́зд* [中] ①(鸟)窝，(蛇)窝，(蜂)窝 ②〈转〉家园，住所；〈蔑〉贼窝，匪巢 ③〈转，旧〉家族 кня́же ～大公家族，公爵家族 ④一窝，一簇(植物) ～ верб 一簇柳树 ⑤〈语言〉词族(一组同根词) ⑥〈军〉阵地巢，掩巢 кулеме́тне ～机枪掩体 ⑦〈农〉点种时挖的小坑；埯子

гніздови́й [形] 窝的，巢的；成簇的

гнізду́вання, *-ня* [中] 筑巢、做窝

гній, *гно́ю* 五格 *гно́єм* [阳] ①〈医〉脓，脓液 ②牲口粪，厩肥

гні́йни́й [形] ①粪肥的 ②化脓的

гнійни́к, *-ка́* [阳] ①脓疮 ②屎壳郎

гніт [阳] ①*-та* 压榨机；用以压东西的重物(如石头) ②*-ту*〈转〉重压；压迫 під ～том ра́бства 在农奴制的重压之下

гніти́ти, *гнічу́*, *гні́тиш* [未] *кого́-що* ①压，压榨；挤 ②压迫 ③〈烹〉(烤面包等)烤得发黄 ～ хліб 把面包烤黄

гніту́чий [形] 令人感到沉重的，令人感到压抑的

гноби́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 压迫者，迫害者

гноби́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] гноби́тель 的女性

гноби́ти, *гноблю́*, *гно́биш*, *гно́блять*

[未] *когó-що* ①压迫,压制 ②〈转,少用〉压抑

гнóблений [形] 被压迫的,被压制的

гноєсхóвище,*-ща* [中]〈农〉粪场,堆粪处

гноíвка, *ки* 三、六格 *-ці* [阴] 粪水,厩液

гноíвня,*-ні* 三格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] 粪堆,厩肥堆

гноíти, *гною́*, *гноíш*, *гноíть*, *гноімó*, *гноíте* [未] *когó-що* ① 使腐烂,使变坏 ②〈转〉使腐化 ③施粪肥

гноíтися,*гноíться* [未] ①化脓,溃烂 Рáна гноíться. 伤口化脓了。②(被)沤成粪肥 ③(被)施以粪肥

гнойови́й [形] 粪肥的,厩肥的

гном,*-ма* [阳]〈神话〉地精(西欧神话中守护地下财宝的丑陋侏儒)

гносеологíчний [形] гносеолóгія 的形容词

гносеолóгія,*-гії* 五格 *-гією* [阴]〈哲〉认识论

гноя́к,*-кá* [阳] ①〈动〉屎壳郎 ②脓疮

гноя́ний [形] 粪肥的,厩肥的;施过粪肥的,施过厩肥的

гноя́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 脓疮,疖子

гну [不变,阳及阴]〈动〉牛羚(俗名角马)

гнуздáти,*-дáю*,*-дáєш* [未] *когó* ①给马戴上笼头,给马戴上嚼子 ②〈转〉控制…,支配…,使…顺从

гнуздéчка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](马)笼头 взя́ти коня́ за ~ку 抓住马缰绳(笼头)

гну́ти, *гну*, *гнеш*, *гнемó*, *гнетé* [未] *когó-що* ①弄弯,弯曲;〈转〉使…屈服,使…屈从 Серди́тий вíтер вéрби гне. 狂风刮得柳树弯下去了。②〈转,口语〉用意在于…,想要…,企图…Куди́ він гне? 他想要干什么? 他这是什么意思? ③要高价,漫天要价 ◇ **бідá (гóре) гне** *когó* 某人遭到不幸(灾祸) **гну́ти в дугу́ (в три дуги́)** *когó* 使屈服…,使顺从… **гну́ти колíна (ши́ю 等)** 卑躬屈膝,谄媚 **гну́ти спи́ну** 1)艰难劳作 2)卑躬屈膝,阿谀奉承

гну́тий [形] 弯曲的,弧形的

гну́тися, *гну́ся*, *гнéшся*, *гнемóся*, *гнетéся* [未] ①弯曲 Пáльці не слу́халися і не гну́лися. 手指头不听话,不能弯曲。②〈转〉卑躬屈膝,顺从 ◇ **гну́тися в дугу́** 卑躬屈膝,顺从

гнучки́й [形] ①富于弹性的;〈转〉善于表达各种感情色彩的(指嗓子、话语等) ②〈转〉善于随机应变的

гну́чкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] гнучки́й 的名词

гобелéн,*-на* [阳] ①(法国巴黎产的)戈别伦双面挂毯 ②泛指装饰手工织品(台布,帷幔等)

гобелéновий [形] гобелéн 的形容词

гобоíст,*-ma* [阳] 双簧管演奏者

гобóй,*-бóя* 五格 *-бóєм* [阳]〈乐〉双簧管

гов [感](引起对方注意)喂,嗳,哎 Гов, дя́дьку! 喂,大叔!

гóвір,*-вору* [阳] ①说话声,谈话声 ②〈语言〉方言,土语 ③〈口语〉传闻,流言

говíрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-рки́*,*-рóк* [阴] ①〈语言〉方言,土语 ②[只用单数]〈方〉流言,传闻;谈话,交谈 ③〈口语〉说话的腔调、方式

говірки́й [形] ①爱说话的,多话的 ②〈口语〉能说会道的

говíти,*-вíю*,*-вíєш* [未]〈宗〉斋戒

говори́льня,*-ні* [阴]〈口语,蔑〉清谈馆,空谈会

говори́ти,*-ворю́*,*-вóриш* [未] ①说,说话 ~ по-францу́зьки 会说法语 ~ багатьмá мóвами 会说多种语言 ②叙述,表达 ③谈论;交谈 ~ з *ким* 同…交谈 ④〈转〉说明,表明 ◇ **говóрять,...** 据说 **так не говóрять** 不能这样说,通常不这样说

говори́тися,*-вóриться* [未] ①发言;〈转〉叙述 ②[无人称] 有讲话的愿望,想说话 ◇ **як [то] говóриться** [用作插入语] 像通常所说的那样

говору́н,*-нá* 呼格 *-не* 复 *-ни́*,*-нíв* [阳]〈口语〉好说话的人,能说会道的人

говору́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 爱说话的女人,爱饶舌的女人

гóголь, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈动〉鹊鸭 ◇ **ходи́ти гóголем** 大摇大摆,趾高气扬

гоготáти, *-гочу́*, *-гóчеш* 命令式 *-гочи́* 及 **гоготíти**,*-гочу́*,*-готи́ш*,*-тимó*, *-тимé*

命令式 -*mú* [未] ①发出低沉、强烈的响声(雷、风、火焰等) ②(大雁、鹅等)咯咯叫;(马等)嘶鸣 ③咯咯大笑,大声狂笑

гоготíти [未] 见 гоготáти

гóден, -*дна*, -*дне* [形] [用作谓语] ①适宜的,适当的 Водá гóдна для питтá. 此水可以饮用。Білéт гóден на три дня. 票三日内有效。②〈口语〉能够…,有力量…

годúна[1], -*ни* [阴] ①小时(60 分钟);(几)点钟 ②课时 на ~нах рукоділля 在手工课上 ③时间,时候 в обíдню ~ну 中午时分 по якíйсь ~ні 过些时候 ◇ **комендáнтська годúна** 戒严时分 **мéртва (тúха) годúна** 午睡时分 **з годúни на годúну** 随时都会(发生) **з кóжною годúною** 越来越

годúна[2], -*ни* [阴] 好天气 На годúні стáло (стоїть). 天气很好。

годúнний[1] [形] ①小时的 ②钟表的

годúнний[2] [形] 天气好的

годúнник, -*ка* [阳] 钟,表 кишенькóвий ~怀表 нарýчний ~手表 стíнний~挂钟

годинникáр, -*рá* 五格 -*рéм* 呼格 -*кáрю* 复 -*рí*, -*рíв* 三格 -*рáм* [阳] 钟表匠,钟表工人,钟表师傅

годинникóвий [形] 钟表的

годúти, -*джý*, -*дúш*, -*димó*, -*дитé* [未] ①*комý* 帮助,助人;讨好,适合 ②*когó* (方)雇用

годúтися[1], -*джýся*, -*дúшся* [未] 合适,适用;行得通;应该 Ти нікýди не годúшся. 你一点也不中用。Цей капелю́х мені не годúться. 这顶帽子不适合我戴。Це зовсíм не годúться. (这)毫无用处;这根本不行。Так не годúться говорúти. 这样说不行;这样说不合适。◇ **в батькú (синú 等) годúться** *хто комý* 论年龄可做…父亲(儿子) **для годúться** 〈口语〉出于礼貌,为了做样子 **як годúться** (像通常应该做的那样)通常地,照例地

годúться[2], -*джýся*, -*дúшся* [未] 〈口语〉①同意,赞同 ②(接不定式)受雇 ③和好,和解

гóді [用作谓语] 〈口语〉①够了,可以了,到此为止了 На сей раз гóді. 这次够了。②不可能,不可以,不行 Лéгко сказáти, алé зробúти — гóді. 说起来容易,可做起来就不可能了。◇ **та й гóді** 够了,如此而已 **одúн, другúй — та й гóді** 〈口语〉也就只有一两个

годíвля, -*лі* 五格 -*лею* [阴] ①饲养,喂养 ②饲料;〈口语〉伙食

гóдний [形] 〈口语〉①值得…的,配得上…的,无愧于…的;可敬的 ②能够…,有能力…;同意做… Там трéба стоя́ти, а я не гóден. 在那儿要经常站着工作,我不行。Я за тобóю ітú гóдна. 我愿意跟你走。

годóванець, -*нця* 五格 -*нцем* [阳] 〈口语〉①(旧)养子 ②非母畜养大的牲畜

годóванка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] годóванець 的女性或雌性动物

годувáльник, -*ка* [阳] ①收养人,养育人 ②饲养员

годувáльниця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] ①奶妈 ②годувáльник 的女性

годувáння, -*ня* [中] 养育;饲养;育肥

годувáти, -*дýю*, -*дýєш* [未] *когó* ①喂养;哺乳;育肥 ~ конá вівсóм 用燕麦喂马 ②收养 ③〈转〉养活,是…的生活来源

годя́щий [形] 〈口语〉①适合的,中用的 ②质地优良的,结实的 ~ кінь 好马,骏马 ~ óдяг 好衣服 ③好的;能干的;健壮的 ~ тесля́р 手艺好的木匠

гóже [副] 〈口语〉①好,漂亮,优雅 Все бýде гóже. 一切都会很好。②[用作谓语] 适宜,应当 Не гóже так чинúти. 这样做不合适。

гóжий [形] ①〈口语〉美丽的,漂亮的,美好的;(指水)清澈的 ~жа дíвка 美丽姑娘 ~жа рóжа 漂亮的玫瑰花 ②〈口语〉(指天气)晴朗的 ③〈口语〉适合…的,适宜于…的,方便的 ~час 合适的时机 ④需要的,有用的

гóжість, -*жості* 五格 -*жістю* [阴] 优美,优雅,美丽

гóїти, *гóю*, *гóїш*, *гóїть* [未] ①*що* 医治 ~ рáну 医治伤口 ②*когó* 〈少用〉医治,治疗(病人)

гóїтися, *гóюся*, *гóїшся* [未] (伤口)长

好，愈合 Болячка вже гóїться. 脓疮快长好了。

гóйдалка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 秋千

гóйдалкóвий [形] 秋千的

гойдáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **гойднýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完，一次体] *когó-що* ①摇摆，摇晃；徐徐摇摆 ～ дитúну в колúсці 摇动摇篮里的婴儿 Бистринá гойдáла чóвник. 急流使小船左摇右摆。②*чим* 摇动… Очерéт лéдве гойдáл дóвгим лúстом. 芦苇轻轻摇动着瘦长的叶子。

гойдáтися, *-дáюся*, *-даєшся* [未] **гойднýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完，一次体] 摇晃，摇摆 Лáмпа гойдáлася на стéлі. 灯在天花板下摇来晃去。

гойднýти [完，一次体] 见 гойдáти

гойднýтися [完，一次体] 见 гойдáтися

гóйний[1] [形] 有治疗作用的

гóйний[2] [形]〈口语〉阔绰的；大方的（副 **гóйно**）～не життя 阔绰的生活

гол, *-ла* 复 *-лú*, *-лíв* [阳]〈体〉射门；射中大门；得分

голгóфа, *-фи* [阴]〈旧〉①[大写] 各各他（耶稣被钉死之地，在耶路撒冷城外山上）②〈转〉磨难，苦难

гóлений [形] 剃光的

голéчник, *-ка* [阳] 针盒，针插

голúзна, *-ни* [阴] 裸体

гóлий [形] ①裸体的，光身子的 ②[用作名词] **гóлий**, *-лого* [阳] 赤身露体的人；一贫如洗的人 ③光光的，未盖（或铺）任何东西的 ～ стіл 未铺桌布的桌子 ④光秃秃的；不毛的，荒凉的；无芒的（麦穗等）～ле дéрево 光秃秃的树（没有树叶）～ степ 荒凉的草原，荒无人烟的草原 ～ячмíнь 无芒的大麦 ～ла горá 光秃秃的山 ⑤〈口语〉纯粹的，不掺杂其他物质的 ～чай（不加牛奶和糖的）清茶 ～ла прáвда 十足的真情，确确实实的真情 ～ла шáбля 出鞘的军刀 ◊ **гóла гóлка** 未纫线的针 **гóлі стíни** 无任何装饰的墙壁，未经裱糊的秃墙 **гóлими рукáми брáти** *когó-що* 轻易地掌握 **з гóлими рукáми** 赤手空拳（地）**під гóлим нéбом** 在露天

голúти, *голю́*, *гóлиш* [未] *когó-що* ①剃，刮 ～ гóлову *комý* 给…剃头 ②〈转，口语〉尖锐、准确地回答 ◊ **голúти лобú** *комý*〈史〉（沙皇俄国时代）征召人伍

голúтися, *голю́ся*, *гóлишся* [未] ①剃头 ②给自己刮脸

голíнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-кú*, *-нóк* [阴]〈解〉小腿

голíнкóвий [形] 小腿的

голíння, *-ня* [中] 剃，刮 прибóр для ～ня 刮脸用具

голірýч [副] ①空手，双手空空地（不带任何东西）；空手（不使用任何工具）②徒手；不费气力地，轻而易举地 ◊ **голірýч брáти** (**взя́ти**) *когó-що* 轻易地掌握，不费力地控制

голíсінький [形]〈口语〉赤裸裸的，一丝不挂的

гóлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лкú*, *-лóк* [阴] ①（缝纫用）针 вýшко ～ки 针鼻儿，针眼儿 ②针状物 магнéтна～ 磁针 ③（植物的）针叶 ④动物身上的刺 ◊ **бýти** (**сидíти**) **як на голкáх** 如坐针毡 **гóлці ніде впáсти** 非常拥挤 **шукáти гóлку в сíні** 大海捞针 **як з гóлки** 1) 新缝制的（指衣服）2)〈转〉新制作的

голкíпер, *-ра* [阳]〈体〉守门员

голлáндец [阳] 见 голландці

голлáндка [阴] 见 голлáндці

голлáндський [形] 荷兰的；荷兰人的

голлáндці, *-ців* [复]（单 **голлáндець**, *-дця* [阳] **голлáндка**, *-ки* [阴]）荷兰人

гóло [副] ①赤裸地，赤身露体地 ②仅仅，只 ③[用作谓语] 荒凉

голобéльний [形] ①голóбля 的形容词 ～ кінь 驾辕马 ②[用作名词] **голобéльний**, *-ного* [阳] 驾辕的马

голóбля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *бель* [阴] 车辕、车杠

головá, *-вú* 三格 *-вóю* 复 *гóлови*, *голíв* 六格 (*у*) *головáх* ①[阴] 头，脑袋；（牲畜）头，只；枝头（花、果等）②[阴] 头脑，智慧；有智慧的人 свíтла (я́снá)～ 清醒的头脑 без ～вú 愚蠢，没头脑 з головóю 有头脑 ③[阳及阴] 会议主席；领导人，首脑 Головá Консти-

туційного Сýду 宪法法院院长 ④[阳及阴]〈转〉主要之点，关键 Хліб - всьомý головá. 粮食——一切之根本。◇ **в головáх** 在床头，在头一边 **вúдати [себé] з головóю** 露出马脚 **вúкинути з головú** *когó-що* 忘掉…，不要去想… **повíсити гóлову** 垂头丧气，悲伤，发愁 **головá [йде] óбертом (крýгом)** 头晕，晕头转向 **головóю відповідáти** *за кóго-що* 用脑袋担保，敢负完全责任 **гóлову закрутúти** *комý* 使头脑发昏；迷住 **гóлову ламáти** 伤脑筋，绞尽脑汁 **з ніг до головú** 从头到脚，浑身上下 **на гóлову вúще** *когó* 比…高出一头 **не вкладáється в головí** 很难理解 **як сніг на гóлову** 突然地，意想不到地 **гарячá головá** 急躁的人 **сам(самá)собí головá** 自己做主

головáнь,*-ня́* 五格 *-нéм* 呼格 *-вáню* 复 *-нí*,*-нів* [阳]①〈口语〉大脑袋的人；大头动物；〈转〉(有大的花团或果实的)植物 головáнь-сóняшник 大花头的向日葵 ②〈动〉圆腹雅罗鱼(鲤鱼科)

головáтий [形]〈口语〉①大脑袋的(人或动物) ②(指植物)茎、秆上有大的花团、果实等的 ③聪明的，头脑灵的

головáч,*-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-вáчу* 复 *-чí*,*-чів* [阳]＝головáнь

головбýх,*-ха* [阳] 总会计师，会计主任

головéшка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①未烧尽的或阴燃的木头块 ②虱子 ③〈转，蔑〉头，脑袋

головка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①головá 1 解的指小 ②(植物的)头、茎、根茎等 ～часникý 蒜头 ③(钉子、螺栓、轴、手杖等的)头、帽 ～ пáлиці 手杖头 ～цвя́ха 钉子头 ～ сірникá 火柴头 ④[复]〈旧〉(靴鞋等的)头

головлíкар,*-ря* 五格 *-рем* 复 *-рí*,*-рів* 三格 *-ря́м* [阳] 主任医师

головнúй [形] ①头部的，脑袋的；头部用的 ～мóзок 脑髓，脑子 ～ біль 头痛 ～ убíр 帽子，头饰 ②先头的，走在前面的 ～нá колóна 走在前面的纵队 ③主要的，首要的；总的 ～нá роль в дрáмі 剧中主角(主要角色) ④[用作名词] **головнúй**,*-нóго* [阳]〈口语〉负责人，领导人 ⑤[用作名词] **головнé**,*-нóго* [中] 主要的东西，关键 ◇ **головнé рéчення** 〈语言〉(复合句之)主句 **головнúм чúном** 主要(地) **головнá держáвна податкóва інспéкція Украї́ни** 乌克兰国家税务监察总局

гóловно [副] ①主要地(同 головнúм чúном)，重要的是 ②(用以总结以上所述)主要的；总之

головнокомáндування, *ня* [中] 统帅部

головнокомáндувач,*-ча* [阳] 总司令，总指挥官

головнокомáндуючий,*-чого* [阳] 总司令，总指挥官 ◇ **верхóвний головнокомáндуючий**(战时)最高统帅

головня́[1],*-нí* 五格 *-нéю* 复二 *-вéнь* [阴] ＝головéшка 1 解

головня́[2],*-нí* 五格 *-нéю* 复二 *-вéнь* [阴]〈农〉黑穗病

головолóмка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] 难猜的谜语；难解的习题

головолóмний [形] 需动脑筋的，伤脑筋的(副 **головолóмно**)

головувáння,*-ня* [中] головувáти 的名词 за (під)～ням *когó* 在…主持下

головувáти,*-вýю*,*-вýєш* [未] 做主席、主持；做领导人

головýючий [形] ①做主席的，做主持的 ②[用作名词] **головýючий**,*-чого* [阳]主席，主持

гóлод,*-ду* [阳] ①饥饿 здóхнути з ～ду 饿死 ②饥荒 ③〈转〉(某种东西)严重匮乏，奇缺

голоднéча,*-чі* 五格 *-чею* [阴]〈口语〉饥饿；饥荒

голóдний [形] ①饥饿的 ②[用作名词] **голóдний**,*-ного* [阳] **голóдна**,*-ної* [阴] 饥饿的人 ◇ **Сúтий голóдного не розумíє.** 饱汉不知饿汉饥。

голодрáнець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈口语〉衣衫褴褛的人，穷光蛋

голодрáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉衣衫褴褛的女人，穷光蛋

голодувáння,*-ня* [中] ①挨饿 ②〈转〉(某种东西)奇缺，匮乏

голодувáти,*-дýю*,*-дýєш* [未] ①挨饿 ②〈转〉(某种物品)奇缺，匮乏

голодýючий [形] ①挨饿的 ②[用作名词] **голодýючий**,*-чого* [阳] **голодý-**

юча, *-чої* [阴] 挨饿的人，饥民

голомо́зий [形]〈口语〉①秃头的；光头的 ②[用作名词] **голомо́зий**, *-зого* [阳]〈蔑〉光头(旧时对土耳其人和鞑靼人的蔑称)

го́лос, *-су* 复 *-си́*, *-сі́в* [阳] ①嗓音，声音 прие́мний ～ 悦耳的声音 си́льним ～сом 大声地 ти́хим ～сом 低声地 зрива́ти～失音 ②〈乐〉声部；〈旧〉曲调，旋律 пі́сня на три ～си́ 三重唱 ③〈转〉呼声 ④意见，主张 подава́ти～表达意见 ⑤发言权，发言；表决权；(表决时投的)票 проси́ти ～су 请求发言 віддава́ти～*кому́* 投…的票 подава́ти ～за *ко́го* 投票赞成… ◊ **в оді́н го́лос** 异口同声(地) **з чужо́го го́лосу співа́ти (говори́ти)** 人云亦云 **на весь (по́вний) го́лос** 大声地；〈转〉让众人都听见，公开地 **не свої́м го́лосом крича́ти** (由于惊吓等)狂叫

голоси́стий [形] (副 **голоси́сто**) ①嗓音洪亮的 ②响亮的，大声的

голоси́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 嗓音洪亮

голоси́ти, *-лошу́*, *-ло́сиш* [未] ①放声大哭 ②〈旧〉边哭边诉，哭丧，号丧 ③喊叫 Хви́лі голоси́ли. 波涛怒吼。

голосі́ння, *-ня* [中] ① голоси́ти 的名词；痛哭，喊叫 ②〈民俗〉(旧时红白喜事仪式上的)哀歌

голослі́вний [形] 无根据的

голослі́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 缺少根据

голосни́й [形] ①大声的，响亮的；喧哗的(副 **го́лосно**) ②〈转〉著名的 ③〈转〉妄自尊大的，自命不凡的 ④〈语言〉元音的 ⑤[用作名词] **голосни́й**, *-но́го* [阳] 元音 **голосна́**, *-но́ї* [阴] 元音字母 ◊ **голосне́ чита́ння** 朗读

голоснішати, *-шає* [未] 越来越响

голосови́й [形] 嗓音的 ◊ **голосові́ зв'я́зки**〈解〉声带

голосува́ння, *-ня* [中] 投票(选举)，表决 ◊ **тає́мне голосува́ння** 秘密投票

голосува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [未] 投票表决，投票选举 ～за *ко́го* 投票赞成…，投…的赞成票 ～ *про́ти ко́го* 投票反对…，投…的反对票

голосува́тися, *-су́ється* [未] голосува́ти 的被动态

голосу́ючий ① голосува́ти 的主动形动词 ②[用作名词] **голосу́ючий**, *-чого* [阳] 投票者，选举者

голо́та, *-ти* [阴，集]〈口语〉穷人，乞丐；〈貌〉庶民，贱民

го́луб, *-ба* 复 *-би́*, *-бі́в* [阳] ①鸽子 ②〈口语〉(用作称呼)亲爱的，宝贝儿

голубизна́, *-ни́* [阴] 蔚蓝色

голуби́й [形] 天蓝的，蔚蓝的 ◊ **голуба́ кров**〈旧〉贵族血统

голуби́ний [形] ①鸽子的 ②信鸽的 ～на по́шта 信鸽通讯 ③〈转〉温柔的

голу́бити, *-блю*, *-биш*, *-блять* 命令式 *-лу́б* [未] *кого́-що* ①抚爱；亲热；珍爱 ②〈转〉怀有，抱有(某种想法、希望等) ～ наді́ю 抱有希望

голу́битися, *-блюся*, *-бишся*, *-бляться* 命令式 *-лу́бся* [未] 互相爱抚，互相亲热

голубі́нь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] ＝голубизна́

голубі́ти, *-бі́є* [未] ①显出天蓝色 ②变为天蓝色

голу́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①母鸽 ②呼格 *голу́бко*〈口语〉(对妇女的爱称)亲爱的，宝贝儿

голубни́к, *-ка́* [阳] ①鸽子窝 ②〈口语〉养鸽者

голубоо́кий [形] 蓝眼睛的

голубці́, *-ці́в* [复] (单 **голubéць**, *-бця́* [阳])〈烹〉(填馅儿的)圆白菜卷

голуб'я́, *-б'я́ти* 五格 *-б'я́м* 复 *-б'я́та*, *-б'я́т* [中] ①鸽雏，小鸽子 ②[复]〈爱〉(指一对)难舍难分的情侣

голуб'я́тина, *-ни* [阴] 鸽子肉

голуб'я́тник, *-ка* [阳] ①养鸽人 ②(捕鸽子的)苍鹰 ③〈口语〉鸽子窝

голуб'я́чий [形] 鸽子的

голча́[с]тий [形] ①针的，针状的 ②多刺的

гольф, *-фа* [阳] ①高尔夫球 ②高尔夫球衫

голя́к, *-ка́* [阳]〈口语〉①穷光蛋 ②光身子的人

голяка́ [副]〈口语〉赤裸地

гомеопа́т, *-та* [阳]〈医〉顺势疗法医师

гомеопати́чний [形]〈医〉гомеопа́тія 的形容词

гомеопа́тія, *-тії* 五格 *-тією* [阴]〈医〉顺势疗法

гомери́чний [形] 声势浩大的，数量惊人的 ◇ **гомери́чний сміх** 哈哈大笑，狂笑（借喻荷马史诗中诸神在盛宴上的狂笑）

гомі́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈解〉小腿，外胫

гомілко́вий [形] гомі́лка 的形容词

го́мін, *-мону* [阳]〈口语〉①说话声，嘈杂的人声；传说 ході́в ～，що... 据说…，有传闻说… ②〈转〉不满的话语，怨言

гомінки́й [形] ＝гомінли́вий

гомінли́вий [形] ①话多的，健谈的 ②嘈杂的；〈转〉好抱怨的

гомоге́нний [形]〈文语〉同质的，同原的，均匀的

гомоге́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] гомоге́нний 的名词

гомоні́ти, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [未] ①发出低沉的响声、嘈杂声 ②嘀咕，低声聊天

гомосексуалі́зм, *-му* [阳] 同性恋

гомосексуалі́ст, *-та* [阳] 同性恋的

гомосексуалі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女同性恋者

гомосексуа́льний [形] 同性恋的

гонг, *-га* [阳] 锣

гондо́ла, *-ли* [阴] 威尼斯游船

гондолье́р, *-ра* [阳] 威尼斯游船船夫

гоне́ць, *гінця́* 五格 *гінце́м* [阳]〈送急件的〉信使

го́ни[1], *-нів* [复]〈猎〉追捕猎物

го́ни[2], *гін* 及 *го́нів* [复] ①乌克兰古时长度单位，相当于 60—120 沙绳 ②（耕地的）一趟 пройти́ ～耕完一趟地

гони́тва, *-ви* [阴] ①追逐，追捕 ②疾驰 ③〈转〉追求

гони́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 迫害者

гони́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] гони́тель 的女性

гони́ти, *гоню́*, *го́ниш* [未] *кого́-що* ①赶 ～ ста́до 赶畜群 ②催促快跑 ～ коня́ 催马飞奔 ③追捕（野兽）～ звíра 追捕野兽 ④驱逐 ～на ву́лицю 赶出门去 ⑤за *ким*〈口语〉追逐，追捕，追赶

гони́тися, *гоню́ся*, *го́нишся* [未] *за ким-чим* ①追逐，追赶，追捕 ～за звíром 追捕野兽 ②追求 ～за сла́вою 追求荣誉 ～за ща́стям 追求幸福

гоні́ння, *-ня* [中] 追逐；迫害

го́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*, *-нок* [阴] гони́ти(-ся)的名词 ◇ **го́нка озбро́єнь** 军备竞赛

го́нки, *-нок* [复]〈体〉（通常指速度的）竞赛 велосипе́дні～自行车比赛 автомобі́льні ～ 汽车竞赛 па́русні ～帆船竞赛

гоноко́к, *-ка* [阳]〈菌〉淋球菌

гоноко́ковий [形] гоноко́к 的形容词

го́нор, *-ру* [阳] ①〈口语〉妄自尊大 ②〈旧〉尊严，荣誉

гонора́р, *-ру* [阳]（付给学者、作家的）报酬，稿费

гонора́рний [形] гонора́р 的形容词

гоноре́йний [形]〈医〉гоноре́я 的形容词

гоноре́я, *-реї* 五格 *-ре́єю* [阴]〈医〉淋病

гонори́стий [形]〈口语〉傲慢的，妄自尊大的

гонори́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 傲慢，妄自尊大

гоноро́ви́тий [形]〈口语〉＝гонори́стий

го́ночний [形]〈体〉竞赛用的 ～автомо́біль 赛车

го́нча, *-чої* [阴，用作名词]〈猎〉猎犬，追逐犬

гонча́к, *-ка́* [阳]〈猎〉猎犬，追逐犬

гонча́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ча́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 陶器工

гонча́рний [形] 陶器的，制陶器的

гонча́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 陶器厂，陶器作坊

гонча́рство, *-ва* [中] 陶器制作，陶器业

гонча́рський [形] гонча́р 的形容词

гончарюва́ти, *-рю́ю*, *-рю́єш* [未] 做陶器工，制陶器，从事制陶业

го́нщик, *-ка* [阳]〈体〉（体育竞赛）运动员（赛车手等）

гоп [感] ①（跳民间舞时喊声）嗬！跳！②〈口语〉一跳，一跺脚

гопа́к, *-ка́* [阳] 戈帕克舞及舞曲（粗犷活泼的乌克兰民间舞）

гопля́ [感] ＝гоп

гора́, *-ри́* 四格 *го́ру* 六格（на）*горі́* 复 *го́-*

ри, *гір* [阴] ①山，山丘 [复] 山地，山区 ②*чого́* 很多，堆积如山 ③[用作副词] **горо́ю(гора́ми)** 像高山一样 гора́ми хви́лю підійма́ти 掀起滔天巨浪 ◊ **го́ру бра́ти(взя́ти)** 1)走上坡路，步步高升 2)над *кимчим*〈转〉战胜，占上风 **(з пліч)впа́ла** 一块石头落地，如释重负 **не за гора́ми** 不远，很快就会到来 **з гори́** 从山上往下；走下坡路 **на го́ру** 从山下往上；走上坡路

горб，*-бá* [阳] ①山包，山冈 ②驼背；驼峰；〈转，口语〉背，脊梁 ③[用作副词] **горбо́м** 突起，隆起

горба́нь，*-ня́* [阳] 驼子，罗锅儿，伛偻人

горба́стий [形] 山峦起伏的

горба́тий [形] ①驼背的、伛偻的 ②[用作名词] **горба́тий**，*-того* [阳] **горба́та**，*-тої* [阴] 驼子，伛偻人

горба́тість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] горба́тий 的名词

горби́стий [形] ＝горба́стий

го́рбити，*-блю*，*-биш* 命令式 *горб* [未] *що* 弯腰，使成弓形 ～ спи́ну 拱背

го́рбитися，*-блюся*，*-бишся* [未] 弯着腰，拱起背

горбкува́тий [形] 多丘陵的，冈峦起伏的

горбо́вина，*-ни* [阴] ①小山冈，山丘 ②凸起，隆起

горбо́винка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 小鼓包，隆起

горбоко́ник，*-ка* [阳]〈民〉(童话中的)神马

горбоно́сий [形] 鹰钩鼻子的

го́рдий [形] ①自尊的，骄傲的，自豪的 ②〈转〉激昂的，兴奋的，意气风发的 ③高傲的，自高自大的

горди́тися，*-джу́ся*，*-ди́шся*，*-димо́ся*，*-дите́ся* [未] ①*кимчим* 以…为荣，因…而自豪 ②〈口语〉骄傲，自高自大

гордівли́вий [形] 高傲的，傲慢的

гордівни́к，*-кá* [阳] 傲慢的人

гордівни́ця，*ці* 五格 *-цею* [阴] 傲慢女人

го́рдіїв：◊ **го́рдіїв ву́зол** 二格 *го́рдієвого вузла́* 难解之结，棘手的问题

горді́й，*дія́* 五格 *-діє́м* 呼格 *-ді́ю* 复 *-діі́*，*-ді́їв* [阳] ＝гордівни́к

го́рдість，*-дості* 五格 *-дістю* [阴] ①自尊(心) ②自豪感；引以自豪的人或事 ③傲慢

гордови́тий [形] 傲慢的；盛气凌人的

гордови́тість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] гордови́тий 的名词

го́рдощі，*-щів* [复] ①自豪感，引以自豪的人或事物 ②傲慢

гордува́ння，*-ня* [中] 轻视，蔑视

гордува́ти，*-ду́ю*，*-ду́єш* [未] ①以…自豪；炫耀 ②〈口语〉傲慢，盛气凌人 ③*кимчим* 轻视，藐视

горда́чка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 傲慢的女人

го́ре，*-ря* [中] ①悲痛，忧伤 ②不幸的事，灾难 ③[用作谓语] 糟糕，倒霉 Го́ре мені з тобо́ю. 你可让我烦透了。④[用作感叹词] 真糟糕 О, го́ре! 噢，糟糕透了！◊ **топи́ти го́ре** 抑制痛苦 **уби́тий го́рем** 痛苦已极的 **ви́пити го́ря** 吃到不少苦

горезві́сний [形]〈讽〉臭名昭著的

го́рець，*-рця* 五格 *-рцем* 复 *-рці*，*-рців* [阳] 山民，山区居民

горже́тка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈妇女戴的〉毛皮围脖

горизо́нт，*-ту* [阳] ①地平线，天际 ②〈转〉知识面，思想、兴趣范围 ③[复]〈转〉活动范围 ④水平线 ⑤〈地质〉层位

горизонта́ль，*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①〈数〉水平线，横切线 ②〈测〉等高线

горизонта́льний [形] ①地平的，水平的 ②〈转〉横向的

горизонта́льність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] горизонта́льний 的名词

гори́ла，*-ли* [阴]〈动〉大猩猩

гори́стий [形] 多山的

гори́стість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] гори́стий 的名词

горихві́стка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-ток* [阴]〈动〉红尾鸲

горицві́т，*-ту* [阳]〈植〉侧金盏花

гори́ще，*-ща* [中] 阁楼，顶楼

гори́щний [形] гори́ще 的形容词

горі́лий [形] ①烧焦的 ②[用作名词] **горі́ле**，*-лого* [中] 烧焦的东西

горілиць [副] 脸朝天 лежати ～脸朝上躺着

горілка¹, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 烧酒

горілка², *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лки*, *-лок* [阴] 灯，炉

горілчаний〈形〉烧酒的 ◇ **горілчаний брат**〈口语〉酒友

горіти, *горю*, *-риш*, *-римо*, *-рите* [未] ①燃烧 Огонь горить. 着火了。Дрова горять. 柴在燃烧。②发光 Горить сонце. 太阳闪闪发亮。③〈转〉发烧 Голова горить. 头（因病）发烧。④〈转〉发烧，发红 Щоки в неї горіли. 她的双颊绯红。⑤〈转〉*чим* 燃起（某种愿望）

горіх, *-ха* [阳] ①核桃，榛子等坚果 волоський ～ 胡桃 лісовий ～ 榛子 земляний ～花生 ②胡桃树

горіховий [形] 胡桃的；胡桃树的；胡桃木的

горішина, *-ни* [阴] ①榛子；榛子树 ②胡桃木

горішник, *-ка* [阳]〈少用〉榛子，榛子树

горішній [形] ①上面的，上部的 ②高处的；山上的

горла[с]тий [形]〈口语〉①嗓门大的；爱大喊大叫的 ②粗口的

горлиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈动〉斑鸠 ②〈对女人的爱称〉宝贝儿 ③一种乌克兰民间舞及舞曲 ④一种乌克兰独唱民歌

горло, *-ла* [中] ①咽喉，喉咙 ②〈瓶〉颈；（枪、炮等的）筒子，口 ◇ **дихальне горло**〈解〉气管

горловий [形] горло 的形容词

горловик, *-ка* [阳]〈医，口语〉喉科医生

горловина, *-ни* [阴] 孔，口；狭窄的通道

гормон, *-ну* [阳]〈生理〉荷尔蒙，激素

гормональний [形] 荷尔蒙的，激素的

горн, *-на* [阳]〈乐〉铜号，喇叭

горнець, *горнця* 五格 *горнцем* [阳]〈方〉小瓦罐

горнило, *-ла* [中] ①〈旧〉锻造炉 ②〈转，庄严〉洪炉；锻炼，考验

горниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈旧〉（旧时地主家）主人的房间 ②〈口语〉正房

горніст, *-та* [阳] 号手

горно, *-на* 复二 *-рен* [中] ①〈技〉锻工炉，熔铁炉；烧制陶制品的火炉 ②〈冶〉高炉

горновий [形] горно 的形容词

горностаєвий [形] горностай 的形容词；白鼬的；白鼬皮的

горностай, *-тая* 五格 *-таєм* [阳]〈动〉白鼬

горнути, *горну*, *горнеш* [未] *кого-що* ①（用耙子等）搂，耙 ②（用桨）划船 ③使偎依，使靠近；〈转〉吸引到自己一边 ④拥抱

горнутися, *горнуся*, *горнешся* [未] 紧靠，偎依；〈转〉倾心，渴望

горобеня, *-няти* 五格 *-ням* 复 *-нята* [中]〈口语〉小麻雀

горобець, *-бця* 五格 *-бцем* 呼格 *-робче* 复 *-бці*, *-бців* [阳] 麻雀

горобина, *-ни* [阴]〈植〉花楸树；花楸果

горобиний [形] 麻雀的

горобинівка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 花楸露酒

горобиновий [形] 花楸的；花楸果的

горобчиха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉雌雀

гороб'ячий [形] ＝горобиний

город, *-ду* [阳]〈口语〉城市

город, *-ду* [阳] 菜园子

городина, *-ни* [阴] 蔬菜

городити, *-роджу*, *-родиш* [未] ①围上围墙 ②〈转，口语〉胡说，胡扯

городище, *-ща* [中]〈考古〉古代城堡遗址

городки, *-ків* [复]（单 **городок**, *-дка* [阳]）①〈体〉击木游戏 ②〈体〉（击木游戏用的）木棒 ③[复]（剪出或绣成的）锯齿形花纹

городник, *-ка* [阳] ①种植蔬菜的人，菜农 ②〈口语〉贩卖蔬菜的人

городництво, *-ва* [中]〈农〉蔬菜种植，蔬菜栽培

городницький [形] 蔬菜种植的；菜农的

городниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①种菜园子的女人 ②贩卖蔬菜的女人

городничий, *-чого* [阳]〈史〉（俄罗斯旧时的）市长

городній [形] 菜园子的

городовий, *-вого* [阳]〈史〉旧俄时的警察

городовик, *-ка* [阳]〈史〉旧俄时的警察

городя́нин, *-на* 复 *-дя́ни*, *-дя́н* [阳] 城市居民

городя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 城市女居民

горо́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 围墙；栅栏，篱笆

горої́житися, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-їжся* [未] ①(毛、发、刺等)竖立起来 ②神气十足

гороско́п, *-па* [阳] 星占图(占卜用)

горо́х, *-ху* [阳] ①(植)豌豆 ②豌豆粒

горохви́ння, *-ння* [中，集]〈口语〉豌豆秸

горо́ховий [形] ①豌豆的 ②豌豆色的

горошина, *-ни* [阴] 豌豆粒；圆粒的小东西

горо́шок, *-шку* [阳] ①горо́х 的指小；圆粒的小物品 ②(植)某些豆科植物名称 запашни́й ～花豌豆，香豌豆 ③织物上的小圆点

горо́ю [副] 沿着上面 ї́хати ～沿着上面行驶

го́рстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 小捆，一束，一簇

горта́нний [形] ①喉的 ②喉音的；舌根音的；喉音重的(副 **горта́нно**)

горта́нь, *-ні* 五格 *-нню* 复二 *-та́ней* [阴] (解)喉

горта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] *що*〈口语〉翻，掀(书页等)

го́рщик, *-ка* [阳] ＝горщо́к

горщо́к, *-щка́* [阳] 瓦罐

горюва́ти, *-рю́ю*, *-рю́єш* [未] ①无补语及 *за ким*, *по ко́му* 悲痛；惋惜 ②受苦，过穷日子

горю́чий [形] 可燃烧的

горю́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] 可燃性

го́ряний [形] 多山的

го́ряність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 多山

горя́нин, *-на* 复 *-ря́ни*, *-ря́н* [阳] 山民，山区居民

горя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (女)山民，山区居民

госпіталіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 住院

го́спіталь, *-лю* 五格 *-лем* 复 *-лі*, *лів* [阳] 医院(多指军医院)

госпіта́льний [形] го́спіталь 的形容词

госпо́да, *-ди* [阴] ①家；房屋 ②农户，农场 ③经济

госпо́дар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳] ①主人，老板 ②户主，当家人 ③(旧)富裕农民

господа́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] госпо́дар 的女性 ◇ **дома́шня (ха́тня) господа́рка** 家庭主妇

господа́рний [形] 善于经营的

господа́рник, *-ка* [阳] (国民经济部门的)领导人，负责人；〈口语〉(企事业单位的)总务管理人员

господа́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 经营能力，经济才干

господа́рство, *-ва* [中] ①经济，事业 ②农场，农户 ③家什 ◇ **дома́шнє господа́рство** 家务 **наро́днє господа́рство** 国民经济

господа́рчий [形] ①经济的，业务的 ②日常用的，家务用的 ③善于经营的，会精打细算的

господа́рський [形] ①主人的，老板的 ②经济的，业务的 ③家务用的，日常用的 ④善于经营的，会精打细算的

господарюва́ти, *-рю́ю*, *-рю́єш* [未] ①经营，管理 ②操持家务，当家 ③主宰，支配，发号施令

господи́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] ①女主人，女老板 ②女主人，主妇 ③太太，夫人

госпо́дь, *го́спода* 呼格 *го́споди* [阳，大写] 上帝，天主 ◇ **Го́споди!** [用作感叹词] (表示惊奇、烦恼、不耐烦等)老天爷！天哪！上帝！**госпо́дь [його́] зна́є** (旧) 天晓得；谁知道是怎么回事 **госпо́дь з тобо́ю**(旧)上帝保佑你 **не дай го́споди**(旧)千万不要… **сла́ва тобі́, го́споди**(旧)谢天谢地

гости́на, *-ни* [阴] 〈口语〉①好客，殷勤接待 ②做客；访问 ◇ **у гости́ні**(在…)做客 **на гости́ну**(到…)去做客

гости́нець[1], *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 小礼物，小赠品

гости́нець[2], *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 大路，康庄大道

гости́нний [形] 殷勤好客的

гости́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 热情好客

го́стрий [形] ①尖锐的，锋利的～ніж

锋利的刀 ②尖形的,尖头的～шпиль(教堂等的)尖顶 ③锐利的,敏锐的～пóгляд 锐利的目光 ④俏皮的,尖刻的～ре слівцé 俏皮话 ⑤(对感觉器官)很刺激的～рі пáхощі 浓烈的香气 ⑥辛辣的;味道很重的(食物)⑦[用作名词]**гóстре**,*-рого* [中] 辛辣食物;味道很重的食物 ⑧强烈的(情感、感觉等)～ра тýга 极度的苦闷 ⑨(指病痛等)急性的 ◇ **гóстрий кут**(数)锐角 **гóстрий на слóво**(**язúк** 等) 说话尖刻 **зглáджувати**(**зглáдити**) **гóстрі кутú** 掩盖分歧,缓和矛盾,和稀泥 **гóстре питáння**, **гóстра проблéма** 尖锐问题,迫切问题

гострúльний [形] (专)磨的,磨刀的

гострúльник,*-ка* [阳] 磨工,磨刀工

гострúти, *гострю́*, *гóстриш* [未] *що* ①磨锋利 ～косý 磨镰刀 ②(转)使更加敏锐;使更加紧张集中 ～увáгу 集中注意力

гострíшати,*-шає* [未] 变得更锋利;变得越来越厉害、越刻薄

гостровéрхий [形] 尖顶的

гостровýхий [形] 尖耳朵的

гострогýбці,*-ців* [复] (技)尖嘴钳子

гострозóрий [形] 眼尖的

гострозýбці,*-ців* [复] (技) = гострогýбці

гострокінцéвий [形] 尖头的

гострокрúлий [形] 尖翼的

гострокýтний [形] (数)有锐角的

гострокýтник,*-ка* [阳] (数)锐角

гостролúстий [形] 尖叶的

гостролúций [形] 尖下巴颏的

гостронóсий [形] ①(指动物)鼻子尖尖的 ②(指物)尖头的

гостротá,*-тú* [阴] гóстрий 的名词(2,9 解除外)

гостювáти,*-тю́ю*,*-тю́єш* [未] 做客;在…住一段时间

гóстя,*-ті* 五格 *-тею* [阴] 女客人

государ,*-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*,*-рів* 三格 *-рям* [阳] ①(史)国王,君主 ②(旧)老爷,主人

государúня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] ①(史)女王,女皇 ②(旧)太太

готéль,*-лю* 五格 *лем* [阳] 宾馆,旅馆

готéльний [形] готéль 的形容词

гóти,*-тів* [复] (单 **гот**,*-та* [阳])(史)哥特人

гóтика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (建)哥特式(建筑)

готúчний [形] гóтика 的形容词

готíвка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 现金;现金资本 за ～ку 现金结算 заплатúти ～кою 现金支付

готовáльня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 一套制图仪器

готóвий [形] ①已准备好的 ～ в дорóгу 已准备好上路的 ②同意(做某事)的 ③已加工好的;现成的;受过训练的 ～ва стрáва 做好的饭菜 ～ва мукá 已磨好的面粉 ～ óдят 成衣 ◇ **готóві грóші** 现金

готóв[н]ість,*-в* [*н*] *ості* 五格 *-в* [*н*]*істю* [阴] ①准备好 ②情愿,同意

готóво [副] ①готóвий 1 解的副词 ②[用作谓语] 成了,好了

гóтський [形] (史)гóти 的形容词

готувáти,*-тýю*,*-тýєш* [未] *когó-що* ①准备;整理;训练 ②制作～ пóсуд з глúни 用黏土制作器皿 ③烹调,做(饭) ④采办,储备 ⑤打算…,准备…

готувáтися,*-тýюся*,*-тýєшся* [未] ①准备(做…);培养做… ～до весíлля 准备婚礼 ②正在来临(多指自然现象) Готýється пригóда. 意外事就要发生。

гофрóваний [形] 有褶皱的,有波纹的

гофрувáльний [形] 轧制褶皱的,滚波的 ～на машúна 轧皱机;滚波机

гофрувáння,*-ння* [中] гофрувáти 的名词

гофрувáти,*-рýю*,*-рýєш* [未,完] *що* ①轧出皱纹 ②(旧)烫发

гофрувáтися,*-рýється* [未,完] гофрувáти 的被动态

гра,*гри* 复 *íгри*,*íгор* [阴] ①玩耍,游戏,娱乐 дитя́чі íгри 儿童玩具;儿童游戏 ②(体育、赌博等)比赛,竞赛 ③(啤酒、汽水等)起泡沫;(光芒)闪耀,(色彩)变幻 ④演奏(乐曲) ⑤(舞台)表演 ⑥花招,把戏 ◇ **гра з вогнéм** 玩火 **Олімпíйські íгри**(世界)奥林匹克运动会 **гра словáми** 文字游戏

граб,*-ба* [阳] (植)鹅耳枥

гра́ба́р, *гра́баря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ба́рю* 复 *гра́барі́*, *гра́барі́в* [阳] 挖土工人

граба́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①带挡板的运土大车 ②女挖土工

граба́рство, *-ва* [中] 挖土工作

граба́рський [形] 挖土的;挖土工的

грабарюва́ти, *-рю́ю*, *-рю́єш* [未] 干挖土工作

граби́на, *-ни* [阴] =граб

грабі́ж, *-бежу́* 五格 *-беже́м* [阳] 抢劫,掠夺;(转,口语)敲诈,勒索

грабі́жник, *-ка* [阳] 强盗,劫掠者;(转,口语)敲诈勒索者

грабі́жництво, *-ва* [中] 抢劫行为;(转,口语)敲诈,勒索

грабі́жницький [形] 抢劫的,掠夺的;(转)横征暴敛的

грабі́жниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] грабі́жник 的女性

грабки́, *-кі́в* [复] (农)带镰刀的耙子

гра́блище, *-ща* [中] (农)耙子把

граблі́, *-блі́в* 及 *-бе́ль* [复] (农)耙子

грабо́вий [形] граб 的形容词 ～ гай 枥树林

грабува́ння, *-ня* [中] грабува́ти 的名词

грабува́ти, *-бу́ю*, *-бу́єш* [未] *кого́-що* ①抢劫,掠夺 ～ банк 抢劫银行 ②(转)敲诈,勒索

грабу́нок, *-нку* [阳] =грабі́ж

граве́р, *-ра* [阳] ①雕刻工;雕刻家 ②版画家

граве́рний [形] граве́р 的形容词

граве́ць, *-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] ①竞赛者,游戏者;赌徒 ②(口语)演奏者

гра́вій, *-вію* 五格 *-вієм* [阳] 砾石,砂砾

граві́йний [形] гра́вій 的形容词

гравіметри́чний [形] гравіме́трія 的形容词

гравіме́трія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] (地质)重力测量学

гравірува́льний [形] =гравіюва́льний

гравірува́льник, *-ка* [阳] =гравіюва́льник

гравірува́ння, *-ня* [中] гравірува́ти 的名词

гравірува́ти [未] 见 гравіюва́ти

гравіюва́льний [形] 雕版的;刻版用的

гравіюва́льник, *ка* [阳] 雕刻工;雕刻家;镌版工

гравіюва́ння, *-ня* [中] гравіюва́ти 的名词

гравіюва́ти, *-вію́ю*, *-вію́єш* [未] 及 **гравірува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* 雕刻;雕版

гравю́ра, *-ри* [阴] 版画

град, *-ду* [阳] ①冰雹 ②*чого́* (转)大量 ～ карте́чі 弹雨 ③[用作副词] **гра́дом** (多指泪水、汗水等)雨点般地

града́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (文语)循序渐进;(修辞学的)层递

гради́на, *-ни* [阴] (口语)一粒雹子

градобі́й, *-бо́ю* 五格 *-бо́єм* [阳] ①雹灾 ②(转)(多次或纷纷)打击

градови́й [形] 雹子的

гра́дус, *-са* [阳] ①(测量角度单位)度 ②(测量温度单位)度 ③(酒精饮料)度

гра́дусний [形] гра́дус 的形容词

гра́дусник, *-ка* [阳] 温度计

гражда́нка, *-ки* [阴] (俄罗斯彼得一世进行文字改革时代替教会斯拉夫字母的)民用字母,世俗用字母

гражда́нський [形] (旧)世俗的,非教会的 ◇ **гражда́нський шрифт** = гражда́нка

грайли́вий [形] ①爱玩的;活跃的 ②快活的,调皮的 ③(指充气饮料等)起沫的

грайли́вість, *-вости* 五格 *-вістю* [阴] грайли́вий 的名词

грак, *-ка́* 呼格 *гра́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] (动)白嘴鸦

гра́льний [形] ①游戏用的 ②赌博用的 ◇ **гра́льні ка́рти** 扑克牌,纸牌

грам, *-ма* [阳] (重量单位)克 ◇ **грама́-том** (理,化)克原子 **грам-моле́кула** (理,化)克分子

грама́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①语法学;语法(结构) ②语法教科书;语法课

граматú́ст, *-та* [阳] 语法学家

граматú́чний [形] грама́тика 的形容词 (副 **граматú́чно**)

грамза́пис, *-су* [阳] 唱片录制

гра́мота¹, *-ти* [阴] ①识字;教育 навчи́ти ～ти 教…文化 ②(转)(某方面的)基本知识

гра́мота², *-ти* [阴] ①公文,文件;证书 охоро́нна ～护照 поче́сна～荣誉证书 ві́рча ～〈外交〉国书 ②〈史〉信件,文书,契约

грамоті́й, *-тія́* 五格 *-тіє́м* 呼格 *-тію* 复 *-тії́*, *-тії́в* [阳]〈口语〉识字的人,受过教育的人

грамоті́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ті́йок* [阴] грамоті́й 的女性

гра́мотний [形] ①识字的,有文化的 ②[用作名词] **гра́мотний**, *-ного* [阳] 有文化的人 ③文理通顺的 ④〈转〉具备某种专业知识的,内行的

гра́мотність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] гра́мотний 的名词

грамофо́н, *-на* [阳]〈旧式带喇叭的〉留声机,唱机

грамофо́нний [形] грамофо́н 的形容词

грамплати́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 唱片

грана́т¹, *-та* [阳]〈植〉石榴(树、花、果实)

грана́т² [阳] ①*-та*〈宝石〉石榴石 ②*-ту*〈矿〉石榴石

грана́та, *-ти* [阴]〈军,体〉榴弹;手榴弹

грана́тний [形] грана́т¹·² 及 грана́та 的形容词

грана́товий [形] грана́т¹·² 的形容词

гранатоме́т, *-та* [阳]〈军〉掷弹筒,火箭筒,枪榴弹筒

гранатоме́тник, *-ка* [阳]〈军〉掷弹筒手,火箭筒手,枪榴弹筒手

грандіо́зний [形] 宏伟的,规模宏大的

грандіо́зність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] грандіо́зний 的名词

грани́ти, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [未] *що*〈专〉琢磨(宝石、金属、玻璃等)

грани́тися, *-ни́ться* [未] грани́ти 的被动态

грани́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①界限,边界;国界;极点 приї́хати з-за～ці 从国外来 ї́хати за ～цю 去国外 ②〈数〉极限

грани́чити, *-ни́чить* [未] *з чим* 与…接壤,同…交界

грани́чний [形] 边界的;国界的;极限的(副 **грани́чно**)

грани́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 极限(性),极致

грані́т, *-ту* [阳] 花岗石

грані́тний [形] 花岗岩的

гра́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈印〉活字盘;样条,长条

грання́, *-ня́* [中] ＝гра

грано́ваний [形] ①带棱的 ②经过琢磨的

гранува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] *що*〈专〉琢磨(宝石、玻璃、金属等)

гранулюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未,完] *що*〈专〉制成颗粒

грануля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①гранулюва́ти 的名词;粒化,成粒状 ②〈医〉肉芽;肉芽组织

гранча́стий [形] ①带棱的 ②经过琢磨的,磨成多面体的

грань, *-ні* 五格 *-нню* 复二 *-ней* [阴] ①界,界限;边缘;线 ②〈数〉面,晶面 ③棱;〈转〉(某事物的)性质,特点

гра́ти, *гра́ю*, *гра́єш* [未] ①演奏,演出～на ро́ялі 弹钢琴 ②玩耍,游戏～в жму́рки 捉迷藏～в ка́рти 打牌 ③〈转〉(虫、鸟、鱼等)飞舞;(风、浪等)发作;(饮料等)泛起泡沫 Ри́ба гра́є. 鱼儿不时跳出水面。 Мо́ре гра́є. 大海波涛汹涌。④(阳光等)闪耀 Со́нце гра́є. 阳光灿烂。Гра́ла зі́рка. 星光闪烁。⑤发酵 ◇ **гра́ти пе́ршу скри́пку** 起主要作用 **гра́ти ду́рня (ду́рника)** 装傻,装糊涂 **гра́ти на ру́ку** *кому́-чому́* 帮…的忙;为虎作伥 **гра́ти роль** 起作用;扮演…角色 **язико́м гра́ти** 阿谀,讨好

гра́тися, *гра́юся*, *гра́єшся* [未] ①玩耍,游戏 ②(少用)(虫、鸟、鱼等)嬉戏,飞舞 ③参加某种游戏或体育比赛

граф, *-фа* [阳] 伯爵

графа́, *-фи́* [阴](图表、账簿等的)纵行;书报的栏

графи́н, *-на* [阳](盛水或酒的)长颈玻璃瓶

графи́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] 伯爵夫人;伯爵小姐

графи́ти, *-флю́*, *-фи́ш*, *фимо́*, *-фите́*, *-фля́ть* [未] *що* 画格子,打格子

гра́фік¹, *ка* [阳] ①曲线图,图表 ②详细的工作计划,生产进度表

гра́фік², *-ка* [阳] 线条画家

гра́фіка,*-ки* 三、六格*-ці* [阴] ①〈艺〉线条画；[集] 线条画作品 ②〈语言〉书写法；字体

графі́т,*-ту* [阳] ①〈矿〉石墨 ②石墨条；铅笔芯

графі́тний [形] ＝графі́товий

графі́товий [形] 石墨的；石墨制的

графі́чний [形] ①线条画的 ②图解的

гра́фство,*-ва* [中] ①伯爵爵位 ②〈史〉伯爵领地 ③(英国的)郡

гра́фський [形] 伯爵的

граці́йний [形] ＝граціо́зний

граці́йність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] граці́йний 的名词

граціо́зний [形] (体态、动作等)优美的；婀娜多姿的

граціо́зність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] граціо́зний 的名词

гра́ція,*-ції* 五格*-цією* [阴] (体态、姿态)优美，婀娜多姿

грач,*-ча́* 五格*-че́м* [阳] 〈口语〉①游戏或竞赛的参加者 ②〈少用〉(某种乐器的)演奏者

граченя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 秃鼻鸦雏，白嘴鸦雏

грачи́ний [形] 秃鼻鸦的，白嘴鸦的

гре́бати [未] 见 гре́бувати

гребе́льний [形] 堤坝的

гребене́вий [形] 〈农〉垅的，垅台的

гребеня́стий [形] 有高峰的；起伏不平的

гребе́ць,*-бця́* 五格*-бце́м* [阳] 划船人

гребіне́ць,*-нця́* 五格*-нце́м* [阳] ①小梳子 ②(鸟的)冠子 ③〈山〉脊，(房)脊；峰，尖 ④〈农〉垅，垅台

гребі́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нки́*,*-но́к* [阴] ①梳子 ②〈技〉梳状物 ◇ **стри́гти** [**всіх**] **під одну́ гребі́нку** 一刀切，一概而论

гребінни́к,*-ка́* [阳] 〈专〉做梳子的人，梳子工

гребі́нчастий [形] 梳状的

гре́бінь,*-беня* 五格*-бенем* [阳] ①(木制纺织机的)纺架 ②梳子 ③(鸟禽的)冠子 ④(房)脊；(山)脊；浪尖 ⑤〈农〉垅，垅台

гре́бля,*-лі* 五格 *-лею* 复 二 *-бель* [阴] 堤，坝，拦水坝 ◇ **хоч гре́блю гати́** *ко-го́-чого́* 多极了，多得不得了

гребни́й [形] 划船的；用桨推进的 ～ спорт 划船运动

гребня́,*-ні́* 五格 *-не́ю* [阴] ①划船 ②〈体〉划船运动

гребо́к,*-бка́* [阳] 〈体〉划水

гребти́,*-бу́*,*-бе́ш*,*-бемо́*,*-бете́* 过去时 *гріб*,*гребла́* [未] ①划船 ве́слами ～ 用桨划水 ②扒开，刨开 Кінь гребе́ ко-пи́том. 马用蹄子刨地。③(用耙子)搂，耙(成一堆) ～ сі́но 把干草搂到一起 ④〈转〉贪婪地搂、捞取

гребти́ся,*-бу́ся*,*-бе́шся*,*-бемо́ся*,*-бете́-ся* 过去时 *грі́бся*,*гребла́ся* [未] 〈口语〉①划船 ②刨开，扒开 Ку́ри в кві́т-ках гребли́ся. 鸡在花丛中刨个不停。

гре́бування,*-ня* [中] 蔑视；忽视

гре́бувати,*-бую*,*-буєш* [未] 及 **гре́ба-ти**,*-баю*,*-баєш* [未] *ким-чим* ①厌恶，嫌弃 ②蔑视；忽视 ③〈转〉(一般用否定形式 не)不惜使用一切手段…，不择手段(地)…

гре́йдер,*-ра* [阳] 〈技〉平地机；筑路机

грейдери́ст,*-та* [阳] 〈专〉筑路机手

гре́йдерний [形] 筑路机的

гре́йфер,*-ра* [阳] 〈技〉抓斗，吊斗

гре́йферний [形] гре́йфер 的形容词

грек [阳] 见 гре́ки

гре́ки,*-ків* [复] (单 **грек**,*-ка* [阳] **гре-ча́нка**,*-ки* 及 **греки́ня**,*-ні* [阴])希腊人

греки́ня [阴] 见 гре́ки

гре́ко-католи́цький [形] 〈宗〉希腊天主教的 ～ка це́рква 〈史〉希腊天主教会

гре́на,*-ни* [阴，集] 蚕卵，蚕子

гренаде́р,*-ра* [阳] 〈军，史〉(17—18 世纪欧洲各国军队中的)掷弹兵；(19—20 世纪某些国家精选的)近卫兵或军官

гренаде́рський [形] гренаде́р 的形容词

грена́ж,*-жу* 五格 *-жем* [阳] 制蚕种；蚕种学

грена́жний [形] грена́ж 的形容词

грецизм,*-му* [阳] 〈语文〉希腊词语

грець[1],*-ця́* 五格 *-це́м* 复 *-ці́*,*-ці́в* [阳] 〈口语〉＝грач

грець[2],*-ця* 五格*-цем* [阳] 〈口语〉中风 поби́в ～ *кого́* 某人中风了

гре́цький [形] 希腊的

гречáний [形] ①荞麦的 ②荞麦花的（蜜）～мед 荞麦花蜜 ③(马的毛色)带棕色斑点的白(马)

гречáник, *-ка* [阳]〈口语〉荞麦面做的面包

гречáнка [阴]见 грéки

грéчка, *-ки* 三、六格 *-чі* 复 *-чкú*, *-чóк* [阴] ①荞麦 ②荞麦米

гречкосíй, *-сíя* 五格 *-сíєм* [阳]〈口语〉种荞麦的人;庄稼汉,农夫

гриб, *-бá* [阳] ①蘑菇 ②菌类

грибкóвий [形] 霉菌的,真菌的

грибнúй [形] ①蘑菇的 ②蘑菇状的 ③真菌引起的

грибнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈植〉菌丝体

грибóк, *-бкá* [阳] ①гриб 的指小 ②真菌,霉菌 ③蘑菇形建筑(如亭子、棚子等)

грúва, *-ви* [阴] ①鬃,鬣 ②〈转〉(男人的)浓密长发

гривá[с]тий [形] 有鬃毛的;〈口语〉鬃毛长的

грúвеник, *-ка* [阳]〈口语〉十戈比

грúвня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] ①(基辅罗斯时代的货币单位)重约一磅的银锭 ②〈旧〉三戈比或两戈比半的铜币

григоріáнський: ◇ **григоріáнський календáр** 格列历,新历(1582 年罗马教皇格列高利开始实行的历法)

грúжа, *-жі* 五格 *-жею* [阴]〈医〉疝,突出

грúжний [形] = грижовúй

грижовúй [形] грúжа 的形容词

гризнá, *-ні* 五格 *-нéю* [阴]〈口语〉①(动物间)咬架 ②〈转〉吵架(对立人群间的)争斗

гризóта, *-ти* [阴] ①心灵痛苦,折磨;良心的谴责 ②〈口语〉同 гризнá 2 解

грúзти, *-зý*, *-зéш*, *-земó*, *-зетé* [未] *когó-що* ①咬,啃 ～ кíстки 啃骨头 ②〈转,口语〉吹毛求疵地责骂,折磨 ③〈转〉(思想、感情)折磨

грúзтися, *-зýся*, *-зéшся*, *-земóся*, *-зетéся* [未] ①咬架 Грúзлися собáки. 狗咬架。②〈转,口语〉*з ким* 吵架 ③[无补语或 *ким-чим*]〈转,口语〉痛苦,心灵上受到折磨

гризýн, *-нá* 复 *-нú*, *-нíв* [阳]〈动〉啮齿动物

грильяж, *-жу* [阳] 果仁糖

грим, *-му* [阳] ①〈剧〉脸部化装 ②舞台化装用品

гримáса, *-си* [阴] 鬼脸,怪相

грúмати, *-маю*, *-маєш* [未] **грúмнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] ①当当地用力敲打;轰隆隆地响(雷声、枪炮声等)～ кулакáми 用拳头冬冬地敲 Грім грúмає. 雷声隆隆。②(无补语或 *на кóго*)高声喊叫;责骂,吓唬

гримéр, *-ра* [阳]〈剧〉化妆师

гримéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈剧〉女化妆师

гримíти, *-млю*, *-миш*, *-мимо*, *-митé*, *-млять* [未] ①轰鸣,隆隆作响(雷声、枪炮声)～ мúть вúстріл 枪炮射击声轰鸣 ②〈转,口语〉大声说话,高声喊叫 ③〈转〉声名远扬

грúмнути [完] 见 грúмати

гримувáльна, *-ної* [阴] 化妆室

гримувáльний [形] 演员脸部化装用的

гримувáння, *-ня* [中]〈剧〉化装

гримувáти, *-мýю*, *-мýєш* [未] *когó-що* ①给…化装 ②把…化装成

гримувáтися, *-мýюся*, *-мýєшся* [未] ①给自己化装 ②装扮成…

гримýчий [形] 轰隆响的 ◇ **гримýча змія**〈动〉响尾蛇 **гримýча ртуть**〈化〉雷汞

грип, *-пу* [阳]〈医〉流行性感冒

грипóзний [形] 流感的;流感引起的

грúстий [形] (指饮料)冒泡的,起沫的

гриф[1], *-фа* [阳] ①〈神话〉(希腊神话中的)狮身鹰头鹰翅怪兽 ②〈动〉兀鹫,秃鹫

гриф[2], *-фа* [阳]〈乐〉(弦乐器的)指板,按弦板,琴颈

гриф[3], *фа* [阳] (文件、书籍等的)签名章

грúфель, *-феля* 五格 *-фелем* [阳] 石笔

грúфельний [形] 板岩制成的

грифóн, *-на* [阳]〈神话〉= гриф[1] 的 1 解

грíзний [形] ①严厉的,威严的 ～ вúгляд 严厉的目光 ②令人恐惧的;严酷的 ～ час 艰难时世 ～ сон 噩梦 ～ бій 残酷的战斗 ～на гармáта 威力无穷的大炮

грíлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]

热水袋,保温器;加热器

грім, *грóму* 复 *громú*, *громíв* [阳] ①雷 ②〈转〉*чогó* 雷鸣般的 ~ óплесків 雷鸣般的掌声 ◊ **грім би менé вдáрив (побúв)**; **хай менé грім поб'є**(用以赌咒发誓)天打五雷轰 **як грім з [я́сно́го] нéба** 像晴天霹雷(突然…)

грíти, *грíю*, *грíєш* [未] *когó-що* ①发热;使暖 Сóнце грíє. 太阳晒得暖洋洋的。②〈转〉使高兴,使温暖 Їх слóво менé грíє. 他们的话语温暖着我的心。

грíтися, *грíюся*, *грíєшся* [未] ①取暖 ~ на сóнці 晒太阳 ②变热,烧热 В казанí грíлася водá. 铁锅里热着水。

гріх, *гріхá* [阳] ①〈宗〉违背教规,罪孽 ②〈转〉罪过;放荡行为 ③[用作谓语]〈口语〉不应该,罪过

гріхóвний [形] 罪恶的,有罪的

гріхóвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] гріхóвний 的名词

гріхопадíння, *-ня* [中]〈宗〉犯罪,堕落(指圣经故事中亚当、夏娃偷吃禁果的行为)

гріш, *грошá* 五格 *грошéм* 复 *грóші*, *-шів* [阳] ①〈史〉铜钱,铜币(19 世纪俄罗斯货币,相当于半个戈比) ②[常用复数] 数目很小的钱,小钱 ◊ **гріш цінá** 一文不值,毫无价值

грішúти, *-шý*, *-шúш*, *-шимó*, *-шитé* [未] ①〈宗〉犯罪,作孽 ②〈转〉犯错误,违反规定

грíшний [形] ①〈宗〉违反教规的;罪孽深重的 ~на душá 罪恶的灵魂(基督徒常用语) ~не тíло 罪恶的躯体(基督徒常用语) ②〈转〉有罪的

грíшник, *-ка* [阳]〈宗〉违反教规者,罪人

грíшниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈宗〉грíшник 的女性

грíшно [副] ①〈宗〉有罪,作孽 ②[用作无人称谓语]〈口语〉…真是罪过,…真不应该 Грíшно вам так говорúти. 您这么说可不对。

гробáк, *-кá* [阳] ①蠕虫,软体虫(蚯蚓、蛔虫等) ②某些昆虫的幼虫

гробнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 陵墓(多指帝王的陵墓)

грог, *грóгу* [阳] 格罗格酒(用罗姆酒、白兰地或白酒加糖和热水制成的烈酒)

грозá, *зú* 复 *грóзи*, *гроз* [阴] ①大雷雨,暴风雨 ②〈转〉风暴;强烈的感情激荡 ③〈转〉灾难 ④〈转〉使人恐惧的人或物

грозúти, *грожý*, *грозúш*, *-зимó*, *-зитé* [未] *комý-чомý* ①威胁,恫吓 ②(某事物)有…危险 ③(灾难、不幸等)即将发生 Нам грозúть розлýка. 我们就要分手。

грозовúй [形] 雷雨的;多雷雨的

громáда[1], *-ди* [阴] ①社会;群体;团伙 ②协会,团体,商会 ③〈史〉村社;村社大会 ④〈史〉19 世纪 60—90 年代乌克兰自由主义知识分子的社团

громáда[2], *-ди* [阴] 庞然大物;一大堆东西

громáддя, *-дя* [中,集] 巨物,庞然大物

громáдина, *-ни* [阴]〈口语〉巨物,庞然大物

громáдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-мáдь* [未] *що* ①搂到一起 ②〈口语〉刨 ③〈方〉收集 ~ фáкти 收集资料

громáдитися, *-диться* [未] ①堆积到一起 ②耸立,高耸

громáдський [形] ①社会的,集体的,公共的 ~ працівнúк (дíяч) 社会活动家 ~ поря́док 公共秩序 ~кі інтерéси 公共利益 ~ контрóль 社会监督 ②〈史〉村社的

громáдськість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] (社会中的)…界,社会人士 ~ наукóва 科学界

громадя́нин, *-на* 复 *-дя́ни*, *-дя́н* [阳] ①公民 ②公民(对成年男子的称呼) ③〈史〉(农村)村社社员 ◊ **почéсний громадя́нин Украї́ни** 乌克兰荣誉公民

громадя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] громадя́нин 的女性

громадя́нство, *-ва* [中] ①国籍 подвíйне ~ 双重国籍 ②＝громáдськість

громадя́нський [形] ①公民的 ~ обóв'язок 公民的义务 позбавля́ти ~ких прав 〈法〉剥夺公民权 ②非军用的,民用的;文职的 ③世俗的(非宗教的) ④〈法〉民事的 ◊ **громадя́нська війнá** 国内战争 **громадя́нський шлюб** 世俗婚姻(不举行宗教仪式的婚礼)

громи́ти, *громлю́*, *гро́миш*, *-млять* [未] *кого́-що* ①摧毁,粉碎 ②〈转〉猛烈抨击,批判

громіздки́й [形] 庞大的,又高又大的,大而重的

громове́ржець, *-жця* 五格 *-жцем* [阳] ①雷神(古希腊、罗马神话中对宙斯、朱比特的称呼) ②〈转,谑〉严厉的人,凶神恶煞(多指长官)

громови́й [形] ①雷的~ві ту́чі 带来雷雨的乌云 ②〈转〉雷鸣般的;严厉的

громови́к, *-ка́* [阳]〈口语〉= громове́ржець

громови́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉①雷电 ②雷雨

громовідві́д, *-во́ду* [阳] 避雷针,避雷器

громовідві́дний [形] 避雷针的,避雷器的

громоподі́бний [形] 雷鸣般的

громо́хкий [形] 轰隆作响的

гро́но, *-на* [中] 一串儿(果实、花等) ~ виногра́ду 一串葡萄

гросме́йстер, *-ра* [阳] ①〈棋〉特级象棋大师 ②〈史〉(中世纪西欧天主教宗教)骑士团首领

гросме́йстерський [形] гросме́йстер 的形容词

грот[1], *-та* [阳] (海岸峭壁上的)岩洞

грот[2], *-та* [阳]〈海〉主帆,中帆

гроте́ск, *-ку* [阳]〈文学,艺〉怪诞手法;怪诞作品

гроте́скний [形]〈文学,艺〉怪诞手法的;怪诞作品的;怪诞的

гроте́сковий [形]〈文学,艺〉= гроте́скний

грот-що́гла, *-ли* [阴]〈海〉主桅,中桅

гро́хот, *-та* [阳]〈农,技〉(筛粮食、沙石等用的)大筛子;筛分机

грохоти́ти, *-хочу́*, *-хоти́ш* [未] *що*〈农,技〉过筛子,筛选

гро́ші, *-шей* 五格 *гро́шими* 及 *грошима́* [复] ①钱,货币 дрі́бні ~零钱 ②财产

грошови́й [形] 货币的 ~ о́біг〈经〉货币流通 ~ знак 纸币

грошови́тий [形]〈口语〉富裕的,殷实的

грошолю́б, *-ба* [阳] 贪财的人,唯利是图的人

грошолю́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] 贪财女人,唯利是图的女人

грошолю́бний [形] 贪财的,唯利是图的

грошолю́бство, *-ва* [中] 贪财,唯利是图

гру́ба, *-би* [阴] (取暖用)炉子;壁炉 чаву́нна ~铁炉子

гру́бий [形] ①粗大的;肥大的 ~бе де́рево 大树 ~ба соро́чка 肥大的衬衫 ②粗糙的;粗陋的;刺耳的 ③粗鲁的;粗暴的 ④粗略的,大致的 ⑤(错误)不可饶恕的 ◊ **гру́ба ї́жа** 粗茶淡饭 **гру́бі корми́**〈农〉粗饲料

гру́бість, *-бості* 五格 *-бістю* [阴] ①гру́бий 的名词 ②粗鲁言行

грубі́ти, *-бі́ю*, *-бі́єш* [未] ①变得粗大 ②变粗糙;变粗哑,变得刺耳 ③变粗鲁

грубі́шати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ①变得更加粗大 ②变得更加粗糙;变得更加粗哑、刺耳 ③变得更加粗鲁

грубія́н, *-на* [阳] 言行粗鲁无礼的人

грубія́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 言行粗鲁无礼的女人

грубія́нити, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-бія́нь* [未] 言行粗鲁,无礼

гру́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] (取暖)火炉;壁炉

гру́бний [形] 火炉的;壁炉的

гру́бнути, *-ну*, *-неш* [未] ①变粗大 ②变粗糙;变粗哑 ③(指人)肥胖起来

грубозерни́стий [形] 粗粒的

грубоше́рстий [形] 粗毛的;粗毛织的

гру́да, *-ди* [阴] ①一块(硬物);一团(软物) ②[集] 地面硬土堆

груда́стая, *-то́ї* [阴] 乳房丰满的女人

груда́стий [形] 胸脯宽阔的;乳峰高大的

гру́ддя́, *гру́ддя* [中,集] ①一团团 ②坑坑洼洼的道路

гру́день, *-дня* 五格 *-днем* [阳] 十二月

гру́ди, *-де́й* 三格 *-дям* 五格 *-дьми́* 六格(у) *-дях* [复] ①胸;胸膛;〈转〉心头 Пече́ під грудьми́. 心口痛。②(女人的)乳房 ◊ **ди́хати на по́вні гру́ди** 深深地呼吸 **обороня́ти грудьми́** *кого́-що* 挺身捍卫

груди́на, *-ни* [阴]〈解〉胸骨

груди́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (猪、牛、羊等的)胸排

грудáстий [形] ＝грудáстий
грудкú, *-дóк* [复] 坑坑洼洼的道路
грудковúй [形] ①〈专〉(成)块的，(成)团的 ②块状的 ～ цýкор 方糖
грудкувáтий [形] ①一块块的，一团团的 ②凹凸不平的
груднéвий [形] 十二月的
груднúй [形] ①胸部的，乳房的 ②低沉洪亮的 ～ гóлос 低沉洪亮的噪音 ③吃奶的 ～нá дитúна 吃奶的孩子
грузúн [阳] 见 грузúни
грузúни, *-нів* [复]（单 **грузúн**, *-на* [阳] **грузúнка**, *-ки* [阴]）格鲁吉亚人
грузúнка [阴] 见 грузúни
грузúнський [形] 格鲁吉亚的；格鲁吉亚人的 ～ка мóва 格鲁吉亚语
грýзнути, *-ну*, *-неш* [未] 陷入，沉入 ～у багні 陷进沼泽中
грýзький [形] 泥泞的，多沼泽的 ～ка дорóга 泥泞的道路
грýзькість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] грýзький 的名词
грýзько [副，用作谓语] 多淤泥，泥泞 Грýзько йти. 道路泥泞。
грýпа, *пи* [阴] ①一群，一伙 ～ гір 群山 ②一类，一群，一批 ③小组，一队 ◇ **грýпа крóві**（生理）血型
групівщúна, *-ни* [阴]〈贬〉宗派主义
груповúй [形] 集体的，团体的，小组的
групóрг, *-га* [阳] 组长，队长
групувáти, *-пýю*, *-пýєш* [未] *когó-що* 把…联合成组(群)；分组；分门别类地安放
групувáтися, *-пýється* [未] 聚集联合成组(群)，集结
грýша, *ші* 五格 *-шею* [阴] ①梨；梨树 ②梨状物 ◇ **землянá грýша** 菊芋，洋姜
грушéвий [形] ①梨的；梨树的；梨木的 ②梨制的
грушíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①梨露酒 ②梨苹果(一种早熟甜苹果)
грюк, *-ку* [阴] ①敲打声；轰隆声 ②[用作谓语] 敲了一下
грюкати 及 **грякати**, *-каю*, *-каєш* [未] **грюкнути** 及 **грякнути**, *-ну*, *-неш* [完，一次体] ①(发出响声地)敲打 Не грюкай дверúма. 不要咚咚地敲门。②[只用未完成体] 敲门(请求进去) ③发出轰隆声，发出砰砰声
грюкатися, *-каюся*, *-каєшся* [未] **грюкнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完，一次体] 咕咚倒下
грюкіт, *-коту* [阳]（敲打、倒塌、摔倒等的）轰隆声，砰砰声
грюкнути [完，一次体] 见 грюкати
грюкнутися [完，一次体] 见 грюкатися
грюконýти, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完，一次体] ①轰隆一声巨响倒下 ②啪地一声巨响打向
грядá, *-дú* [阴] ①畦，田垄；山脉 ②一列，一排(同类物)
грядíль, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈农〉犁辕
грядка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-дкú*, *-дóк* [阴] грядá 的指小
грядковúй [形] 畦地的；畦作的
грязелікáрня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴]〈医〉泥浴治疗所
грязелікувáльний [形]〈医〉泥浴治疗的，泥疗的
грязелікувáння, *-ня* [中]〈医〉泥浴疗法，泥疗
грязь, *-зі* 五格 *-ззю* 六格 *-зí* 复 *-зі*, *-зей* [阴] ①泥，泥浆 ②污物，灰尘 ③[复]〈医〉泥浴用泥；泥浴疗养地
грязькúй [形] 泥泞的
грязьовúй [形] 泥泞的；泥的
грязюка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉非常泥泞，极端肮脏 ◇ **змішáти з грязюкою** *когó* 或 **кúнути грязюку** *на кóго* 诽谤…，中伤…
гряк [语气，用作谓语]〈口语〉轰的一声，砰的一声，啪的一声 Гряк по столý кулакóм. 砰的一拳打在桌子上。
грякати [未]〈口语〉见 грюкати
грякнути [完，一次体]〈口语〉＝грюкнути 见 грюкати
грянути, *-ну*, *-неш* [完] ①(突然)轰隆一响 Грім грянув. 霹雳一声震天响。②〈转〉突然爆发 Грянула війнá. 突然爆发战争。
гуáно [不变，中]〈农〉鸟粪，鸟粪层
губá[1], *бú* 复 *гýби*, *губ* 及 *губів* [阴] ①〈解〉嘴唇 ②[复] 钳嘴，钳口 ◇ **зáяча губá**〈医〉兔唇，豁子嘴 **соромíтні гýби**〈解〉阴唇

губа́²,-*би́* [阴] ①(地理)海湾 ②(史)邑(16—17世纪俄国的行政区,相当于后来的县)
губа́³,-*би́* [阴] (植)木耳;多孔菌
губа́тий [形] (口语)厚嘴唇的
губерна́тор, *ра* [阳] ①(沙皇俄国时代的)省长,(俄罗斯)州长 ②(美国、巴西、墨西哥、印度等国的)州长 ③(帝国主义国家在殖民地设置的)总督
губерна́торство,-*ва* [中] 省长、州长、总督的职位
губерна́торський [形] губерна́тор 的形容词
губе́рнія,-*нії* 五格 -*нією* [阴] ①(史)省(18世纪起俄国及1929年前苏联的行政区划单位) ②(口语)省会
губе́рнський [形] губе́рнія 的形容词
губи́ти, *гублю́*, *гу́биш*, *гу́блять* [未] *кого́-що* ①丢失;掉落(头发、羽毛等) ②(转)失去(某种品质等);虚度(时光),浪费(金钱、时光等) ③毁灭;危害
губи́тися, *гублю́ся*, *гу́бишся*, *гу́бляться* [未] ①消失;淹没在…(指声音、气味等) ②张皇失措,不知所措
гу́бка¹,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*бок* [阴] губа́¹(嘴唇)的指小
гу́бка²,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*бок* [阴] ①(动)海绵动物 ②海绵
гу́бка³,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*бок* [阴] (植)木耳,多孔菌
гу́бка⁴,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*бок* [阴] (火石打火用的)火绒
гуверна́нтка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] (贵族、地主家庭中的)家庭女教师
гуверне́р,-*ра* [阳] (贵族、地主家庭中的)家庭教师
гугено́т,-*та* [阳] (史)胡格诺教徒(16—18世纪法国受天主教和政府迫害的加尔文新教徒)
гугено́тка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] гугено́т 的女性
гугня́вий [形] (说话、唱歌)带鼻音的,鼻音很重的
гугня́вити,-*влю*,-*виш* [未] (口语)用鼻音说话或唱歌
гугня́вість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] (说话、唱歌)带鼻音,鼻音很重
гу́дина,-*ни* [阴] (爬蔓植物的)蔓藤,匍匐茎
гу́диння,-*ня* [中,集] (爬蔓植物的)蔓藤,匍匐茎
гу́дити,-*джу*,-*диш* 命令式 *гудь* [未] *кого́-що* 责骂;诽谤
гудіння,-*ня* [中] 轰鸣声;汽笛声;喇叭声等;(昆虫等的)嗡嗡叫声;(鸽子等的)咕咕叫声
гуді́ти 及 **густи́**, *гуду́*, *гуде́ш*, *гудемо́*, *гудете́* [未] ①发出低沉的长声音;发出嗡嗡声(昆虫等);发出咕咕叫声(鸽子等) ②发出汽笛声、喇叭声等
гудо́к, *дка́* [阳] 汽笛,喇叭;汽笛声,喇叭声
гудро́н,-*ну* [阳] (专)沥青,柏油
гудро́нний [形] 沥青的,柏油的
гудронува́ти,-*ну́ю*,-*ну́єш* [未,完] *що* (专)铺沥青,铺柏油
гуж,-*жа́* 五格 -*жем* [阳] (连接车辕与马颈套的)皮环,轭索
гужови́й [形] ①гуж 的形容词 ②使用畜力的;通行畜力车的 ～ тра́нспорт 畜力运输 ～ві шля́хи 通行畜力车的路
гузи́р,-*ря́* 五格 -*ре́м* 复 -*рі́*,-*рі́в* 三格 -*ря́м* [阳] ①禾捆下部粗端 ②口袋扎起的地方
гу́зка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 *гу́зки́*, *гу́зо́к* [阴] ①(口语)鸟的屁股 ②(鸡蛋、黄瓜等的)圆头
гук,-*ку* [阳] ①轰隆声 ②喧哗声,(动物的)叫声
гу́кати,-*каю*,-*каєш* [未] **гу́кнути**,-*ну*,-*неш* [完] (口语)发出轰隆声
гука́ти,-*ка́ю*,-*ка́єш* [未] **гукну́ти**,-*ну́*,-*не́ш*,-*немо́*,-*нете́* [完] ①喊,叫;*кого́* 呼叫… ②互相呼应
гу́кнути [完] 见 гу́кати
гукну́ти [完] 见 гука́ти
гул,-*лу* [阳] 隐隐约约的嘈杂声,轰鸣声,嗡嗡声
гу́лі,-*лів* [复] (口语)娱乐,游乐,狂欢
гулки́й [形] (声音)很响的,充满嘈杂声的
гульба́,-*би́* [阴] (口语)纵酒狂饮,饮酒作乐
гу́льбище,-*ща* [中] 娱乐场所
гульві́са,-*си* [阳] 游手好闲的人,浪荡公子,二流子

гульк [感]（口语）突然；一下子（出现、消失等）～ наза́д 突然，一下子倒回来
гульня́, *-ні́* 五格 *-не́ю* [阴]（口语）①娱乐，游戏，消遣 ②饮酒作乐，纵酒
гультя́й, *-тяя́* [阳] ①游手好闲的人；好纵酒作乐的人 ②好追逐女人的家伙
гультя́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 游手好闲的女人，浪荡女人；好纵酒作乐的女人
гуля́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] 游手好闲的人，放荡的人；好纵酒作乐的人
гуля́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]（口语）娱乐，作乐；欢宴
гуля́ння, *-ня* [中] 娱乐，游乐
гуля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] ①散步；（乘车、骑马等）游逛 ②娱乐，消遣；饮酒作乐 ③闲着（不工作）；（土地）休耕，荒着 Робі́, не гуля́й! 干活吧，不要闲着！④*з ким* 跟…相好 ⑤玩某种游戏 ～ в схо́ванки 捉迷藏 ～ у ка́рти 打牌
гуля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] ①玩，娱乐 ②[无人称] 有散步、游玩的心情
гуля́ш, *-шу́* 五格 *-ше́м* [阳]（烹）炖肉块
гуля́щий [形]（口语）①游手好闲的；懒散的 ②空闲的；自由的，未使用的（时间、土地、牲畜等）～ час 空闲时，闲暇时 ③放荡的，荒淫的 ～ща жі́нка 放荡女人
гу́ма[1] 及 **гума́**, *-ми* [阴] 橡胶
гу́ма[2], *-ми* [阴]（医）梅毒瘤，树胶肿
гумані́зм, *-му* [阳] ①人道主义 ②人文主义（文艺复兴时代思潮）
гумані́ст, *-та* [阳] ①人道主义者 ②人文主义者
гуманісти́чний [形] ①人道主义的 ②人文主义的
гуманіта́рний [形] ①人文学的 ②人道的，仁爱的
гума́нний [形] 人道的，仁爱的
гума́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 人道，仁爱
гуміара́бік, *-ку* [阳] 阿拉伯（树）胶
гу́мка 及 **гу́мка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] ①（擦铅笔字用的）橡皮 ②口香糖
гу́мовий 及 **гу́мовий** [形] 橡胶的
гумо́зний [形] гу́ма[2] 的形容词
гу́мор, *-ру* [阳] ①幽默，诙谐 ②（文艺作品中的）幽默手法；幽默作品 ③心情，情绪 ◇ у [до́брому] гу́морі 心情很好 не в гу́морі 心情不好
гумо́реска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①（文学，艺）短小幽默作品，幽默小品 ②（乐）诙谐曲
гумори́ст, *-та* [阳] ①幽默作家；幽默演员 ②富于幽默感的人
гумори́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 幽默文艺作品
гумористи́чний [形] 幽默的，诙谐的（副 **гумористи́чно**）
гумористи́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] гумористи́чний 的名词
гумори́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] гумори́ст 的女性
гумува́ти 及 **гумува́ти**, *-му́ю*, *-му́єш* [未，完]（专）*що* ①给…涂上一层胶 ②给…衬上一层橡胶
гу́мус, *-су* [阳]（农）腐殖质，腐殖土
гу́ни, *-нів* [复]（单 **гун**, *-на* [阳]）（史）匈奴人
гу́нський [形] 匈奴的，匈奴人的
гуня́вий [形] ＝гугня́вий
гуп [感，用作谓语]（口语）砰！扑通！轰的一声！咚的一声！
гу́пати, *-паю*, *-паєш* [未] **гу́пнути**, *-ну*, *-неш* [完，一次体] ①发出砰砰声、咚咚声、轰隆声、扑通声等 ②扑通一声摔倒
гу́пнути [完，一次体] 见 гу́пати
гура́льня, *-ні* [阴] 见 гура́льня
гу́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]（神话）（伊斯兰神话中的）仙女；（转、诗）美女
гу́ркати, *-каю*, *-каєш* [未] **гу́ркнути**, *-ну*, *-неш* [完，一次体] ①砰砰地敲打；轰隆隆地响；咕咚咕咚地响 ～у две́рі 砰砰地敲门 Гу́ркають гарма́ти. 炮声隆隆。②咕咕地叫 Го́луб гу́ркає. 鸽子咕咕叫。
гу́ркіт, *-коту* [阳] 隆隆声；砰砰声 ～ гро́му 雷声隆隆 ～ гарма́т 隆隆炮声
гу́ркнути [完] 见 гу́ркати
гуркота́ти, *-кочу́*, *-ко́чеш* 命令式 *-кочи́* [未] ①轰隆作响 Гуркота́в грім. 雷声隆隆。②（鸽子、斑鸠等）咕咕地叫 Голу́бка гурко́че. 母鸽子咕咕地叫着。
гуркоті́ти, *-кочу́*, *-коти́ш*, *-котимо́*,

-котитé 命令式-котú [未] ＝гуркотáти

гурмáн, -на [阳]〈文语〉讲究饮食的人，美食家

гурмáнка, -ки 三、六格 -ці 复二 -нок [阴] гурмáн 的女性

гурмáнство, -ва [中]〈文语〉嗜好美食

гурмáнський [形] гурмáн 的形容词

гурт[1], гуртá 及 гýрту [阳] ①人群；团伙 великий ～ людéй 一大群人 Рибáлки ділúлися на гýрти. 渔民们分成一个个组合。②畜群，鸟禽群 лебéдячий～一群天鹅

гурт[2], -тá [阳] ①〈建〉饰边线脚，带状装饰，水平突线 ②硬币边

гуртівнúк, -кá [阳] 牧(放)畜群的人

гуртківець, -вця 五格 -вцем [阳] 小组的成员

гуртковúй [形] 小组的

гуртовúй [形] ①畜群的 ②集体的，大家的，公共的 ～вá робóта 共同工作，大家一起工作 ③〈商，口语〉成批(买、卖)的，批发的 ～ прóдаж 批发

гуртóжиток, -тку [阳] ①集体宿舍 ②〈史〉兵营

гуртóк, -ткá [阳] ①гурт[1] 的指小 ～ людéй 一小群人 ②(联合在一起从事某种活动的)小组 драматúчний ～戏剧小组

гуртóм [副] ①共同地，大家一起 ②成批地

гуртопрáв, -ва [阳] 牧放畜群的工人，牧工

гуртувáння, -ня [中] гуртувáти 的名词

гуртувáти, -тýю, -тýєш [未] когó-що 联合；组合

гуртувáтися, -тýюся, -тýєшся [未] 联合到一起

гурчáти, -чý, -чúш, -чимó, -читé [未] 隆隆作响；嗡嗡地叫；发咕噜声 Вітри гурчáть. 风在吼叫。Грім гурчúть. 雷声隆隆。Гóлуб гурчúть. 鸽子咕咕地叫。

гусáк, -кá 呼格 -сáче 复 -кú, -кíв [阳] 公鹅；公雁

гусáр, -ра [阳]〈军〉骠骑兵(欧洲某些国家过去的一种轻骑兵)

гусáрин, -на [阳]〈少用〉＝гусáр

гусáрський [形] гусáр 的形容词

гýсельний [形] 古斯里琴的

гýсениця, -ці 五格 -цею [阴] ①〈动〉毛虫，蠋 ②〈技〉(坦克、拖拉机等的)履带

гýсеничний [形] гýсениця 的形容词

гусеня́, -нáти 五格 -ня́м 复 -нáта [中] 鹅(雁)雏，小鹅(雁)

гýси, -сéй, -ся́м 五格 -сьмú, -ся́х [复] ①鹅；大雁 ②一种民间集体舞

гусівнúк, -кá [阳]〈农〉养鹅人

гусівнúцтво, -ва [中]〈农〉养鹅业

гусíй, -сія́ [阳]〈口语〉牧鹅人

гýсінь, -сені 五格 -сінню [阴，集]〈动〉毛虫，蠋

гýска, -ки 三、六格 -ці 复二 -сок [阴] ①母鹅，母雁；泛指鹅、大雁 ②用鹅做的菜

гýсла, -сел [复]〈少用〉＝гýслі

гýслі, -сел [复] 古斯里琴(俄罗斯古代一种多弦乐器)

гусля́р, -рá 五格 -рéм 呼格 -ля́ре 复 -рí, -рíв 三格 -рáм [阳] 古斯里琴手；以古斯里琴伴奏的歌手

гусля́рний [形] гусля́р 的形容词

гýснути, -не 过去时 гус，гýсла 及 гýснув，гýснула [未] 变稠，变密，变浓

густú [未] 见 гудíти

густúй [形] (副 **гýсто**) ①茂密的；密集的 ～ ліс 密林 ②浓的，稠的；浓烈的 ～тá кáша 稠粥 ～ зáпах 浓烈的气味 ③密不透光的；浓密的 ～тá пíтьма 浓浓的黑暗，漆黑 ④低沉有力的(噪音、声音等)

густинá, -нú [阴]〈理〉密度

гýстість, -тості 五格 -тістю [阴] 稠度，浓度；密度

густíти, -тíє [未] 变稠；变浓；变密

густíшати, -шає [未] ＝густíти

густолúстий [形] 树叶茂密的

густонасéлений [形] 人口稠密的

густотá, -тú [阴] 密度，浓度 ～ насéлення 人口密度

густошéрстий [形] 毛密的，毛厚的

гуся́, -ся́ти 五格 -ся́м 复 -ся́та [中] ＝гусеня́：鹅雏，小鹅

гуся́тина, -ни [阴] 鹅肉

гуся́тник, *-ка* [阳] ①鹅舍，鹅棚 ②牧鹅人 ③养鹅人
гуся́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①养鹅的女工 ②(用以烤家禽的)烤锅
гу́сячий [形] 鹅的，雁的 ◇ **гу́сяче перо́** (鹅毛)蘸水笔 **гу́сяча шкі́ра** 鸡皮疙瘩
гу́та, *-ти* [阴]〈旧〉玻璃厂；玻璃熔化车间
гуцу́л [阳] 见 гуцу́ли
гуцу́ли, *-лів* [复]（单 **гуцу́л**, *-ла* [阳] **гуцу́лка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]）古楚尔人(居住在喀尔巴阡山区的乌克兰人)
гуцу́лка [阴] 见 гуцу́ли
гуцу́льский [形] 古楚尔人的
гучни́й [形]（副 **гу́чно**）①响亮的，高声的 ②热闹的；奢侈的 ～не́ весі́лля 热闹的婚礼 ～не́ життя́ 奢华的生活
гу́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] гучни́й 的名词
гучні́ти, *-ніє* [未] 变得越来越响亮
гучні́шати, *-нішає* [未] ＝гучні́ти
гучномо́вец, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈无线〉扬声器
гу́ща, *-щі* 五格 *-щею* [阴] ①渣滓，沉淀物 ②密林，丛林 ③〈转〉人或物密集处
гуща́вина, *-ни* [阴] ①密林，丛林 ②〈转〉人或物密集处
гущина́, *-ни́* 复 *-щи́ни*, *-щи́н* [阴] ①密林，丛林 ②〈转〉密集，密集处

Ґ ґ

ґа́ва 及 **га́ва**, *-ви* [阴] ①乌鸦 ②〈口语〉好看热闹的人；粗枝大叶的人 ◇ **ґа́ви** (**ґав**) **лови́ти** 发呆发愣；心不在焉 **Не лови́ ґав!** 别发呆！别心不在焉！ **пійма́ти ґа́ву** 错过(机会等)
ґавеня́, *ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 小乌鸦，鸦雏
ґавеня́тко, *-ка* 复二 *-ток* [中] ґавеня́ 的指小
ґа́вин [形] 乌鸦的
ґа́вити 及 **га́вити**, *влю*, *виш* [未]〈口语〉疏忽大意，漫不经心
ґаволо́в, *-ва* [阳] 捉乌鸦的人
ґаво́т, *-ту* [阳]〈乐〉加沃特舞(法国过去的一种舞)；加沃特舞曲
ґа́в'ячий [形] 乌鸦的
ґа́зда, *-ди* [阳] 主人，老板
ґазди́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] ґа́зда 的女性
ґазді́вство, *-ва* [中] 经济；产业；家业；家务
ґазді́вський [形] ①主人的，老板的 ②家务的
ґаздува́ння, *-ня* [中] ґаздува́ти 的名词
ґаздува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未] ①管理，经营；料理家务 ②发号施令，主宰
ґалаґа́н, *-на* [阳] ①(整块带色膜的)腌鲈鱼子 ②〈方〉火星；阴燃的木柴 ③〈方〉古铜钱 ④〈方〉鱼漂，浮子
ґаламаґа́ти, *-ґаю*, *ґаєш* [未]〈方〉①说话令人不懂 ②胡说八道，瞎扯
ґала́нці, *-ців* [复]〈方〉瘦腿裤子
ґа́нгстер, *-ра* [阳] 暴徒，匪徒，强盗
ґа́нгстерський [形] ґа́нгстер 的形容词
ґандж, *-джу* 五格 *-джем* [阳] 及 *-джі* 五格 *-джею* [阴]〈口语〉毛病，缺陷
ґанджови́тий [形] 有毛病的，有缺陷的
ґа́нок, *-нку* [阳] ①(大门前的)台阶，门廊 ②大门，正门 ③阳台
ґа́ночок, *-чка* [阳] ґа́нок 的指小
ґату́нок, *-нку* [阳] 种类；等级 бо́рошно пе́ршого ～нку 一级面粉
ґвалт, *-ту* [阳]〈口语〉①吵嚷，嘈杂，喧哗 ②[感] 救命！(呼救声) ◇ **крича́ти** (**гука́ти** 等) **на ґвалт** 高喊救命 **би́ти** (**дзвони́ти**) **на ґвалт** 敲警钟
ґвалтівни́к, *-ка́* [阳] ①施暴者，暴虐者 ②强奸者
ґвалтува́ння, *-ня* [中] ①强奸，强暴 ②(狗)狂吠 ③喊叫声
ґвалтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] ①对…施暴；强奸… ②(狗)狂吠 ③大声喊叫；喧闹 ④打扰…
ґева́л 及 **гева́л**, *-ла* [阳]〈口语〉行动迟缓的人，笨手笨脚的人
ґеґе́кати 及 **ге́кати**, *-кає* [未] (鹅、雁等)咯咯叫
ґеґота́ти, *-ґо́че* [未] ＝ґеґе́кати 但程度更强
ґедз [阳] ＝ґедзь

ґéдзатися, *-дзаюся*, *-дзаєшся* 及 **ґéдзкатися**, *-каюся*, *-каєшся* [未]〈口语〉①乱窜,东奔西窜 ②〈转〉挑剔,耍脾气

ґéдзкатися [未] 见 ґéдзатися

ґедзь, *-зя* 五格 *-зем* 及 **ґедз**, *-дза* [阳] 虻;牛虻

ґéкати [未] 见 ґеґéкати

ґéлґати, *-ґає* [未]〈鹅、雁等〉咯咯叫

ґéлґіт, *-ґоту* [阳]〈鹅、雁等的〉咯咯叫声

ґелґотáти, *-ґóче* [未] 及 **ґелґотíти**, *-тúть* [未] =ґéлґати 程度更强

ґелґотíти [未] 见 ґелґотáти

ґерґéлі, *-лів* [复] 一种大鹅、大雁

ґéрґіт, *-ґоту* [阳]〈鹅、雁的〉咯咯叫声

ґерґотáти, *-ґóче* [未]〈鹅、雁等〉咯咯叫

ґерґотíти, *-тúть* [未] = ґерґотáти 但程度更强

ґерлúґа [阴] =ґирлúґа

ґешéфт, *-ту* [阳]〈口语〉有利可图的事,小投机买卖

ґúґнути, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉〈藐〉死掉

ґилá, *-лú* [阴]〈医〉疝,突出

ґирлúґа 及 **ґерлúґа**, *-ґи* 三、六格 *-зі* [阴]〈方〉木棍(主要指牧童用的棍子)

ґлей, *ґлéю* 五格 *ґлéєм* [阳] 树胶

ґлéйкий [形] 黏的

ґлеювáтий [形] 黏的,黏糊糊的

ґлúґанець, *-нця* 五格 *-цем* [阳] 奶渣,甜奶渣

ґлúґанка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] = ґлúґанець

ґлúґати, *-гаю*, *-гаєш* [未] *що* 使牛奶凝成奶渣

ґніт, *ґнотá* [阳] ①灯芯,蜡烛捻子 ②〈爆炸物的〉线状引信,火绳

ґнотовúй [形] ґніт 的形容词

ґóґель-мóґель, *-лю* [阳] 拌糖的生蛋黄(用以清嗓子)

ґонт, *-ту* [阳]〈建〉木瓦,屋面板

ґóнта, *-ти* [阴]〈建〉= ґонт

ґонтáр, *-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-тáрю* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳] ①以木瓦盖房者 ②制木瓦的工匠

ґóнтовий [形] ґонт 的形容词

ґорґóля, *-лі* [阴]〈方〉树枝

ґорґотáти, *-ґóче* [未] 发出轰鸣声,隆隆作响

ґорґотíти, *-тúть* [未] =ґорґотáти 但程度更强

ґрáти, *ґрат* [复] ①栅栏;篱笆 ②监狱

ґратóваний [形] 栅形的;筛状的;有栅栏的

ґратчáстий [形] =ґратóваний

ґрéчний [形] 彬彬有礼的;谦恭的

ґрéчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ґрéчний的名词

ґринджóли, *-джóл* [复]〈运物用的〉平板雪橇

ґринджолятá, *-лят* [复] 小雪橇,简易平板雪橇

ґрунт, *-ту* [阳] ①土地,土壤 ②〈矿〉底板 ③〈艺,技〉底色 ④农户,庄园;份地

ґрунтовúй [形] ①土地的;土壤的 ~ві вóди〈地质〉潜水,地下水 ~вá дорóга 土路 ②〈艺〉底(色)的,底(漆)的

ґрунтóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈艺,技〉①打底色;涂底漆 ②底色,底漆

ґрунтóвний [形] ①(指学识等)深厚的,牢固的 ②(指变化等)彻底的,根本的 ③(指描述等)严肃认真的 ④(指检查等)彻底的

ґрунтовтóма, *-ми* [阴] 土壤贫瘠,土壤衰竭

ґрунтозахиснúй [形] 土壤保护的,土壤保持的

ґрунтознáвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 土壤学家

ґрунтознáвство, *-ва* [中] 土壤学

ґрунтознáвчий [形] 土壤学的;土壤学家的

ґрунтообрóбний [形] 土地耕作的

ґрунтопідпýшувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 土壤疏松机

ґрунтопоглúблювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 土壤深耕器

ґрунтостóмлення, *-ня* [中] =ґрунтовтóма

ґрунтоутвóрення, *-ня* [中] 土壤形成

ґрунтувáльний [形] 上底色的,涂底漆的

ґрунтувáння, *-ня* [中]〈艺,技〉打底色,涂底漆

ґрунтувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *що* ①以…作为基础,把…建于…之上 ②

(艺,技)涂底漆,打底色
ґрунтува́тися, *-тує́ться* [未] 建于…之上,以…为基础
ґу́дзик, *-ка* [阳] 纽扣
ґу́дзиковий [形] 纽扣的
ґудзь, *-зя* 五格 *-зем* [阳] ①纽扣 ②(方)(人或动物身上起的)疙瘩 ③(绳子、线上的)结
ґу́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①(身上起的)肿包,疙瘩 ②(植)(树上长出的)包,疙瘩
ґу́ма [阴] 见 гу́ма[1]
ґу́мка [阴] 见 гу́мка
ґу́мовий [形] 见 гу́мовий
ґумува́ти [未] 见 гумува́ти
ґура́льник, *-ка* [阳] 酿酒工人
ґура́льництво, *-ва* [中] 酿酒业
ґура́льня 及 **гура́льня**, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] (白酒)酿酒厂,烧锅

Д д

дава́льний: ◇**дава́льний відмі́нок** (语法) 第三格
дава́льницький [形] (经)供加工的,来料加工的,用户提供的
дава́ти, *даю́*, *дає́ш*, *даємо́*, *дає́те* [未] **да́ти**, *дам*, *даси́*, *дасть*, *дамо́*, *дасте́*, *даду́ть* 过去时 *дав*, *дала́* [完] *кого́-що* ①给予,交给;供给;赠予 ~ мі́сце 让出位子 ~ доро́гу *кому́* 给…让路 ~ змо́гу *кому́* 给…以可能,给…以机会 ~ до книжки примі́тки 给书加上注释 ~ перева́гу *кому́-чому́ над ким чим* 对…比…更喜欢 ~ пора́ду 提出建议 ②让…执行 ~ *кому́* перепи́сувати 让…抄写 ③举行,举办(宴会、音乐会等) ~ обі́д 举行午餐会 ~ конце́рт 举行音乐会 ④产生,带来(某种后果) ~ плоди́ 带来成果 ⑤(接不定式)使有可能… ⑥[用作语气词](用命令式 дава́й, дава́йте, дава́ймо)(口语)让我们一起(做某事) Дава́йте йти! 我们走吧! ◇ **да́ти поча́ток** *чому́* 开创,打下…基础 **да́ти собі́ зна́ти** 发生作用,使…感觉到其作用 **дава́ти(да́ти) сло́во** 1)请…在会上发言 2)许诺,答应
дава́тися, *даю́ся*, *дає́шся*, *даємо́ся*, *дає́те́ся* [未] **да́тися**, *да́мся*, *даси́ся*, *да́сться*, *дамо́ся*, *дасте́ся*, *даду́ться* 过去时 *да́вся*, *дала́ся* [完] ①(通常与否定词连用)(口语)容许,让… не ~ ви́передити 不让别人超过自己 ②*кому́*(某项工作对某人来说)是容易或困难的;(知识、手艺)掌握得(如何) Не вся́кому та нау́ка дає́ться. 这门科学不是什么人都学得会的。③[只用完成体]*кому́*(成为某人特别注意的对象)老惦记着,总是想着 Да́вся вам цей моти́в! 这个乐曲让您总也不能忘怀。
дави́ло, *-ла* [中](专)(多指榨葡萄汁的)压榨机
дави́льний [形] 旋压的
дави́льник, *-ка* [阳] 榨汁工
дави́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 榨汁女工
дави́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] ①榨汁房 ②榨汁设备
дави́льце, *-ця* [中](农)压榨机
дави́ти, *давлю́*, *да́виш*, *да́влять* [未] *кого́-що* ①压;挤;压榨 ②(指衣服、鞋子等)挤脚,太瘦 ③(转)(指心情等)压抑;(胸口等)感到堵 ④(口语)掐(死),勒(死) ⑤(严寒、霜冻等)冻死,打死
дави́тися, *давлю́ся*, *да́вишся*, *да́вляться* [未] ①噎住,哽住 ②(转)囫囵吞咽 ③(口语)上吊
да́вка, *-ки* 三、六格 *-вці* [阴] 拥挤得透不过气来
давкотня́, *-ні* 五格 *-не́ю* [阴](口语)拥挤得透不过气来
давнина́, *-ни́* [阴] ①年代久远,时光悠久 ②古代,久远的过去 си́ва ~ 远古时代,久远的过去 в да́вню ~ну́ 或 в дале́кій ~ні 在远古时代,很久很久以前,在久远的过去
да́вній [形] ①很久以前的;昔日的;古代的 ~ня давнина́ 远古时代,久远的过去 в ~ні часи́, за ~ніх часі́в 在远古的时候,很久很久以前 з ~ніх-даве́н, з ~нього-да́вна 自古以来 ②以前的;原先的 ③老早就有的,早已存在的

④[用作名词] **да́внє**,*-нього*[中] 往事 ◇ **да́вня Русь**(史)古罗斯

да́вність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ① 年代久远,时光悠久;古老 за ~ністю (ро́ків, літ 等)因时间过久 ②(法)时效

да́вніш[е] [副] 从前,过去;早些时候

давні́ший [形] ① 以前的,过去的 за ~ших часів 从前的时候;很久以前 ②(用于比较)更久以前;更陈旧的,更老的

давномину́лий [形] 很久以前的 ◇ **давномину́лий час**(语法)久远过去时,前过去时

дагеста́нець [阳] 见 дагеста́нці

дагеста́нка [阴] 见 дагеста́нці

дагеста́нці,*-ців* [复] (单 **дагеста́нець**,*-нця* [阳] **дагеста́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])达吉斯坦人

дагеста́нський [形] 达吉斯坦的;达吉斯坦人的

да́йджест,*-ту* [阳] ① 文摘,书摘 ② 文摘刊物

да́ктиль,*-ля* 五格 *-лем* [阳](诗) ①(诗歌中的)扬抑抑格 ②(古希腊、罗马诗律中的)长短短格

дактилі́чний [形] да́ктиль 的形容词

далебі́ [不变,插入] 真的,的确;老实说,说实话

дале́кий [形] ① 远的,遥远的;久远的 ②远距离的,长途的 по́їзд ~ого прямува́ння 长途列车 авіа́ція ~ої ді́ї 远程航空兵 че́рез ~ку ві́дстань 由于距离遥远 ③(亲属关系等)疏远的 ~ ро́дич 远亲 ④(转)略微的,些许的 ~ка поді́бність 略微相似,有点相似 ~ке знайо́мство 点头之交 ⑤与…相去甚远的,与…格格不入的 ~ від нау́ки 不科学的,与科学无共同之处的 ~ від (реа́льної) ді́йсності 脱离实际的 ◇ **з дале́кого дале́ка** 从远处,从遥远的地方

дале́кість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] дале́кий 的名词

дале́ко [副] ① 远,遥远 ②(与…相比)…得多 ~ кра́ще 好得多 ③(指时间)还很远,为期尚远 ④ [无人称句中用作谓语] *кому́-чому́ до ко́го-чо́го* 比…差得远 Їй дале́ко до красу́ні. 她根本算不上美。 хіба́ ~ до… 很快就会… ◇ **дале́ко-дале́ко**, **дале́ко-предале́ко** 非常非常遥远 **дале́ко за**(指时间和年龄)早已过… ~ за пі́вніч 半夜以后很久

далекобі́йний [形](军)远射程的

далекобі́йність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] далекобі́йний 的名词

далекогля́дний [形] ① 有远见的,目光远大的 ② 能看得很远的 ◇ **далекогля́дна труба́** 望远镜

далекогля́дність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] 远见,眼光远大

далекозо́рий [形] ① 远视的;看得远的 ② 眼光远大的

далекозо́рість,*-рості* 五格 *-рістю* [阴] ① 远视 ② 眼光远大

далекомі́р,*-ра* [阳] 测距仪

далекомі́рний [形] 测距的

далекосхі́дний [形] 远东的

далекося́жний [形] (副 **далекося́жно**) ① 远距离的,远程的 ② 有远见的

далекося́жність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 眼光远大

далені́ти,*-ні́є* [未] ①(在远处)显出 ② 慢慢远去,(声音等)慢慢消失

да́леч,*-чі* 五格 *-ччю* [阴] 远方

далечина́,*-ни́* 复 *-чи́ни*,*-чи́н* [阴] 远方

далечі́нь,*-ні* 五格 *-нню* [阴] ① 远处;(口语)遥远的路程 ② 遥远的过去或未来

далина́,*-ни́* [阴] 远方

да́лі [副] ① 较远;远一些 ~ від споку́си 离诱惑远一些 ② 以后,今后;然后 ◇ **да́лі бу́де** 继续 **і так да́лі** (і т. д.) 等等

даль,*-лі* 五格 *-лю* 复 *да́лі*,*ла́лей* [阴] 远方,远处,遥远的地方

да́льній [形] 遥远的;远距离的

да́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ① 距离远 ② 远处的地方 ③ 距离,航程,射程

дальтоні́зм,*-му* [阳](医)色盲

да́льше [副](口语)远一些 ~ на за́хід 往西一些 тро́хи ~ 稍远一点

да́льший [形] ① 更远的 ② 继续的,往后的,进一步的 ~ но́мер програ́ми 下一

个节目 в ~льшому 今后 ③远处的

да́ма, *-ми* [阴] ①太太 ②女士 ③女舞伴 ④〈牌〉(扑克牌的)王后 ◊ **да́ма се́рця** 心爱的女人,意中人 **да́ма пик** 〈牌〉黑桃王后

да́мба, *-би* [阴] 堤坝

да́мка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *да́мки́, да́мо́к* [阴] ①(跳棋的)王棋 ②〈方〉跳棋 ◊ **гуля́ти в да́мки** 下跳棋

дамо́клів: ◊ **дамо́клів меч** 达摩克利斯之剑,随时都存在的威胁

да́мочка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 〈口语〉太太、女士之指小表爱

да́мський [形] 太太的,女士的

да́нець [阳] 见 датча́ни

да́ний ①да́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 这个,此 за ~них умо́в 在这种条件下

дани́на, *-ни* [阴] ①贡赋,贡品 ②*чого́* 〈转〉应有的… ③〈转〉尊重;顺应,迁就 ◊ **віддава́ти дани́ну** 1) *кому́-чому́* 充分重视 2) *чому́* 迁就,顺应

да́ні, *-них* [复] ①资料,数据 ②(为某事所需的)条件,才能

да́нка [阴] 见 датча́ни

да́нник, *-ка* [阳] 〈史〉纳贡者

да́нницький [形] да́нник 的形容词

данна́, *-на́* [中] 〈民俗〉①迷魂药 ②毒药

данти́ст, *-та* [阳] 牙科医生

данти́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女牙医

да́нці [复] 见 датча́ни

дань, *-ні* 五格 *-нню* [阴] =дани́на

дар, *-ру* 复 *-ри́*, *-рі́в* [阳] ①礼物,赠品;〈庄严,讽〉奉献;〈转〉恩赐 ②才华,天赋 ③[复]〈宗〉圣餐 ◊ **прино́сити (принести́) в дар** 赠送,馈赠

дарвіні́зм, *-му* [阳] 达尔文主义,达尔文学说

дарвіні́ст, *-та* [阳] 达尔文主义者

дарвіні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] дарвіні́ст 的女性

даре́мний [形] ①徒劳的,白费的(副 **даре́мно**) ~на пра́ця 徒劳无功 ~не блага́ння 毫无结果的乞求 ~ні погро́зи 无用的威胁 ②无理由的,不公正的(副 **даре́мно**) ~ні доко́ри 无理责难 ③〈方〉赠送的

даре́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] даре́мний 1,2 解的名词

дарма́ [副] ①徒劳地 ②无偿地 ③[用作谓语] 无所谓,不在乎,没有关系 Йому́ все дарма́. 他对一切都满不在乎。④**дарма́ що** [连接词] 虽然,尽管

дармої́д, *-да* [阳] 〈蔑〉吃闲饭的人,寄生虫 бу́ти ~дом 吃闲饭,好吃懒做

дармої́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] дармої́д 的女性

дармої́дство, *-ва* [中] 〈蔑〉吃闲饭,好吃懒做,寄生虫生活

дармої́дствувати, *-вую*, *-вуєш* [未] 吃闲饭,好吃懒做,过寄生虫生活

дармої́дський [形] 不劳而食的

дарови́зна, *-ни* [阴] 〈口语〉白得的东西

дарови́й [形] ①赠送的,白给的 ~ві біле́ти 赠券,赠票 ②天然的,未经加工即可利用的

да́ром [副] ①无偿地,免费地 ②无根据地,白白地 Це тобі да́ром не про́йде. 这你可轻易躲不过去。

дарсонвалiза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 〈医〉高频电疗法

дарува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未,完] ①赠送;赏赐 ②〈口语〉原谅,宽恕

дару́нок, *-нка* [阳] 礼物;〈庄严,讽〉捐献;贿赂

да́рчий [形] 〈法〉赠与财产的 ~ лист 〈法〉赠与证书

да́та, *-ти* [阴] 日期

да́ти [完] 见 дава́ти

да́тися [完] 见 дава́тися

дато́ваний [形] 注有日期的

датува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* ①注明日期 ②确定日期

датува́тися, *-ту́ється* [未] 注有日期;确定是某一时期的

датча́ни, *-ча́н* 及 **да́нці**, *-ців* [复] (单 **датча́нин**, *-на* 及 **да́нець**, *-нця* [阳] **датча́нка**, *-ки* 及 **да́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])丹麦人

датча́нин [阳] 见 датча́ни

датча́нка [阴] 见 датча́ни

дах, *-ху* 六格 (*на*) *-ху́* 复 *-хи́*, *-хі́в* [阳] 屋顶;〈转〉住所 ◊ **під одни́м да́хом з**

ким 同…生活在一个屋檐下

даховий [形] 屋顶的 ～вé залізо 房盖铁皮 ～вé вікнó 天窗

дáча[1], *-чі* 五格 *-чею* [阴] 别墅 на ～чі 在别墅度假

дáча[2], *-чі* 五格 *-чею* [阴] 林场，林区 лісовá ～林场

дáчний [形] 别墅的；郊外的～ поїзд 近郊列车

дáчник, *-ка* [阳] 住别墅的人

дáчниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] дáчник 的女性

дбайлúвий [形] ①仔细的，精心的；关心的 ②谨慎的，小心的

дбайлúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] дбайлúвий 的名词

дбáти, *дбáю*, *дбáєш* [未] ①关心，照顾 ～ тільки про свої інтерéси 只关心自己的利益 ②*що*〈口语〉获得 ◇ **не дбáти** *про кóго* 对…很冷漠；〈口语〉虐待…

два [阳，中] **дві** [阴] *двох* 三格 *двом* 五格 *двомá* [数量数词] 二，两个 два рáзи 两次 ◇ **не раз, [і] не два** 多次

двадцятий [顺序数词] 第 20

двадцятилітній [形] ①20 年的；20 岁的 ②20 周年(纪念)的

двадцятиліття, *-тя* 复二 *-літь* [中] ①20 年 ②20 周年(纪念)

двадцятирічний [形] ①20 年的；20 岁的 ②20 周年(纪念)的

двадцятиріччя, *-чя* 复二*-річ* [中] ①20 年 ②20 周年(纪念)

двадцять, *-тú* 及 *-тьóх* 三格 *-тú* 及 *-тьóм* 五格 *-тьмá* 及 *-тьомá* 六格 (*на*)*-тú* 及*-тьóх* [数量数词] 20

дванадесятий: ◇ **дванадесяте свято** 〈宗〉(东正教)12 个大节日(之一)

дванáдцятий [顺序数词] 第 12

дванадцятипáлий: ◇ **дванадцятипáла кúшка**〈解〉十二指肠

дванáдцять, *-ти* 及 *-тьóх* 三格 *-ти* 及 *-тьóм* 五格*-тьмá* 及 *-тьомá* 六格 *-ти* 及*-тьóх* [数量数词] 12

двéрі, *-рéй* 三格 *-рям* 五格 *-рмú* 及 *-рú-ма* 六格 (*на*)*-рях* [复] 门 парáдні ～рі 正门 стоя́ти на ～рях 站在门口 ◇ **при відкрúтих двéрях** 公开地，准许旁听

дверний [形] двéрі 的形容词

двéрці, *-рець* [复] ①двéрі 的指小 ②(车、橱等用具的)门，小门

дверцята, *-цят* [复] ＝двéрці

двúгати, *-гаю*, *-гаєш* [未] **двúнути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *двинь* [完]〈口语〉*ко-гó-що* ①移动，挪动 ②〈转〉推进 ◇ **двúнути вíйськá на вóрога** 带领军队迎击敌人

двúгіт, *-готу* [阳]〈口语〉＝двигтíння

двигтíння, *-ня* [中] 颤抖；震动

двигтíти, *-тúть* [未] 颤抖；震动

двигýн, *-нá* [阳]〈技〉发动机

двúнути [完] 见 двúгати

дві [数量数词] 见 два

двієчник, *-ка* [阳]〈口语〉得两分的学生

двієчниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] двієчник 的女性

двíйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①(数字)二；〈口语〉排序为二的事物(如 2 路汽车等) ②(五分制评分制中的)二分

двíйко [不变] ①两个 ②两对 ③两个人 ④双生子

двійнúк, *-кá* [阳] ①外貌相同的人 ②〈转〉(思想上)相同的，相似的 ③[复]成双的东西

двійня́та, *-ня́т* [复]〈口语〉①双生子，双胞胎 ②成双成对的东西，两个相同部分组成的东西

двійчáстий [形] 由两个相同部分组成的，双的

двійчáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈口语〉含有两个相同部分的东西

двір[1], *дворá* 及 *двóру* 复 *дворú*, *дворíв* [阳] ①庭院 ②农户 ③〈史〉地主庄园；〈转〉地主家族

двір[2], *двóру* [阳] 宫廷

двірнúк, *-кá* [阳] ①管院子的人，打扫院子的人 ②〈口语〉汽车上的雨刷

двірнúцький [形] двірнúк 1 解的形容词

двірнúчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉管院子、扫院子的女人；管院子的人之妻

двірня́, *-ні* 五格 *-нéю* [阴，集]〈史〉地主家的仆人(们)

двірськи́й [形] ①地主家的,在地主家做仆人的 ②[用作名词] **двірська́**, *-ко́ї* [阴] 管院子人的住房,门房 ③宫廷的

двірце́вий [形] 宫廷的 ◇ **двірце́вий переворо́т** 〈政,史〉宫廷政变

дві́сті, *двохсо́т* 三格 *двомста́м* 五格 *двомастами* 六格(*на*)*двохста́х* [数量数词] 200

дві́чі [副] 两次;两倍 ～ орденоно́сець 两次荣获勋章(者) Дві́чі по два—чоти́ри. 二乘二等于四。

двоба́рвний [形] 双色的

двобі́й, *-бо́ю* 五格 *-бо́єм* [阳] (一对一)对打,决斗

двобі́чний [形] 两面的;双向的

двобо́ртний [形] (指衣服)双排纽扣的

двове́рстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈口语,旧〉比例尺二俄里缩为一英寸的地图

двове́рстний [形] ①二俄里的 ②二俄里缩为一英寸的

двовесло́вий [形] 双桨的

двові́рш, *-ша* 五格 *-шем* [阳]〈诗〉二行诗

двові́сний [形] 双轴的

двовла́ддя, *-дя* [中] 双重政权,两个政权并存

двогла́вий [形]〈史〉双头的

двогоди́нний [形] ①(长达)两小时的 ②(预定在)两点钟的

двоголо́вий [形]〈解〉双头的

двоголо́с[я]ий [形]〈乐〉二人合唱的,两个声部的

двоголосни́й [形]〈语言〉双元音的,二合元音的

двого́рбий [形] 双峰的

двогра́нний [形]〈数〉二面的

дводе́нний [形] 两天的

дводі́льний [形] ①由两部构成的;〈植〉双子叶的;〈诗〉抑扬格 ②[用作名词] **дводі́льні**, *-них* [复]〈植〉双子叶植物纲

дводі́мний [形] ①〈植〉雌雄异株的 ②[用作名词] **дводі́мні**, *-них* [复]〈植〉雌雄异株植物

дводюймі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈专,旧〉二英寸厚的板子

дво́є, *двох* 三格 *двом* 五格 *двома́* 六格(*на*)*двох* [集合数词] ①(与阳性名词、共性名词及复数人称代词连用)两个,俩 ②[只用一、四格](与表示成对东西的名词连用)两对,两双 ～окуля́рів 两副眼镜 ③[用作名词]两个人

двоєбо́рство, *-ва* [中]〈体〉两项运动

двоєже́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 有两个妻子的男人,重婚男人

двоєже́нство, *-ва* [中] 一夫二妻

двожи́льний [形] ①双股的,双芯的 ②〈口语〉强壮的,坚韧的

двозе́рний [形]〈植〉双粒的 ～а пшени́ця 双粒小麦

двозмі́нний [形] 两班制的

двозна́чний[1] [形] 模棱两可的,〈语〉双关的

двозна́чний[2] [形]〈数〉两位数的 ～не число́ 两位数

двозна́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] двозна́чний[1] 的名词

двоїна́, *-ни́* [阴]〈语法〉双数

двої́стий [形] ①双重的;自相矛盾的 ②双份的,双倍的

двої́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 自相矛盾,双重性

двої́ти, *двою́*, *двої́ш*, *двої́ть*, *двоїмо́*, *двоїте́* 命令式 *двій* [未] що ①把…分成两部分 ②〈方〉耍两面派

двої́тися, *двої́ться* [未] ①一分为二 ②自相矛盾

двокімна́тний [形] 两居室的

двокі́нний [形] 双马拉的

двоколі́йний [形]〈铁路〉双轨的

двоко́лірний [形] 双色的

двоколі́сний [形] 双轮的

двоко́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 双轮马车

двокра́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴]〈语法〉冒号

двокра́тний [形] 两次的;双倍的

дволи́кий [形] ①有两张面孔的 ②〈转〉两面派的 ◇ **дволи́кий я́нус** 两面派(源自古罗马神话)

дволи́ций [形] ＝дволи́кий

дволи́чний [形] 两面派的

дволи́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

两面派(作风)
дволітний [形] ①两年的 ②两岁的 ③(植物)两年生的
дволіття, *-тя* 复二 *-літь* [中] 两年;两周年
дворічний [形] = дволітний
дворіччя, *-чя* 复二 *-річ* [中] = дволіття
дволопатéвий: ◇ **дволопатéве весло́** 双叶长桨 чóвен з ～вим весло́м 双叶长桨小舢板
двомíсний [形] 双人座的
двомíсячний [形] ①两个月的 ②出生两个月的 ③两个月出一期的
двомóвний [形] 双语的
двомóвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①通用两种语言,双语制 ②通晓两种语言的能力
двомотóрний [形]〈技〉双发动机的 ～ літáк 双发动机飞机
двонóгий [形] 两条腿的
двоóкисел, *-слу* [阳]〈化〉二氧化物
двооксúд, *-ду* [阳]〈化〉= двоóкисел
двопалáтний [形]〈政〉两院制的
двопáлий [形] 二指的,二趾的
двопáлубний [形]〈海〉双层甲板的
двопілля, *-ля* [中]〈农,旧〉二段轮种制
двопíльний [形] двопілля 的形容词
двоповерхóвий [形] 双层的
дворазóвий [形] 两次的(副 **дворазóво**)
двірéцький, *-кого* [阳]〈旧〉管家
двóрище, *-ща* [中] ①庭院 ②庄园 ③〈史〉庄园遗址
дворóвий [形] ①庭院的 ～ пес 看家狗 ②〈史〉在地主家当仆人的 ～ві жінки 地主家的女仆 ③[用作名词] **дворóвий**, *-вого* [阳] **дворóва**, *-вої* [阴] 地主家的仆人
дворóгий [形] 有两只角的
дворýшник, *-ка* [阳] 耍两面派的人
дворýшництво, *-ва* [中] 耍两面派
дворýшницький [形] 耍两面手腕的
дворýшниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] дворýшник 的女性
дворýшничати, *-чаю*, *-чаєш* [未] 耍两面手腕
дворянúн, *-на* 复 *-ряни*, *-рян* [阳]〈史〉贵族
дворя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈史〉дворянúн 的女性
дворя́нство, *-ва* [中]〈史〉①贵族身份;贵族称号 ②[集] 贵族,贵族阶层
дворя́нський [形]〈史〉贵族的
двосім'ядóльний [形]〈植〉双子叶的
двоскла́дний [形]〈语言〉双成分的,由两部分构成的
двоскладóвий [形]〈语言〉双音节的
двоспáльний [形] 两人睡的
двостатéвий [形] ①〈生物〉雌雄同体的,两性的 ②〈植〉雌雄同序的,有雌雄蕊的
двоствóлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 双筒猎枪
двоствóльний [形] 双筒的
двостóпний [形]〈诗〉两音步的(诗行)
двосторóнній [形] ①两面的 ②双方的;双向的
двостýлковий [形] 双扇的(指门等) ～ві двéрі双扇门
двоступенéвий [形] 两级的 ～ві вúбори 两级选举
двосхúлий [形] 两面倾斜的,双坡的
двотаврóвий [形]〈技〉工字形的
двотáктний [形] ①〈乐〉二拍子的 ②〈技〉二冲程的
двотижнéвий [形] ①两星期的,两周的 ②出生两周的 ③两周出一期的
двотижнéвик, *-ка* [阳] 双周刊
двотóмний [形] 两卷的
двотóмник, *-ка* [阳] 两卷本
двоутрóбка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴]〈生物〉负鼠
двохáктний [形]〈剧〉两幕的
двохáтомний [形]〈理,化〉双原子的;二价的
двохмільйóнний [形] 二百万的
двохосьовúй [形] 双轴的
двохсóтенний [形]〈口语〉200 卢布的
двохсóтий [顺序数词] 第 200 的
двохсотлітній [形] ①200 年的 ②200 周年(纪念)的
двохсотліття, *-тя* 复二 *-літь* [中] ①200 周年 ②200 周年(纪念)
двохсотрічний [形] ①200 年的 ②200 周年(纪念)的
двохсотріччя, *-чя* 复二 *-річ* [中] ①200

年 ②200 周年(纪念)
двох'ярусний [形] 双层的
двочлéн,-*на* [阳](数)二项式
двочлéнний [形](数)二项(式)的
двошлюбність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 重婚
двощóгловий [形](海)双桅的
двоюрідний [形] 叔伯的,堂的;表的 ～ брат 叔伯弟兄,堂兄(弟)
двоякий [形] 双重的;两种不同的
двояковгнýтий [形](理)两面凹的
двоякоопýклий [形](理)两面凸的
де [副] ①在哪里 ②往哪里 ③从哪里 ④(口语)随便什么地方;在某个地方 ⑤(在定语副句中作联系用语) ⑥(在感叹句中表示否定、疑问、不可能等意义,常与语气词 же 连用)怎么可能…,怎么会…,不可能… ◇ **де в біса**(口语)不可能,哪儿会 **де вже** 没有的事,不可能,哪里会 **Де ви бáчили?** 你们见过这等事吗? **Де там!** 哪里?! 根本不可能! 怎么会?! **Де тобі!** 没有那回事! 不可能!
дебáти,-*тів* [复] 辩论,讨论 ～ сторін (法)(原告、被告双方)辩论
дебатувáти,-*тýю*,-*тýєш* [未] 辩论,讨论
дебéлий [形](口语) ①肥胖的;(口语,谑)臃肿的 ②粗壮的,结实的 ～ рушнúк 粗糙的毛巾 ～ле сукнó 粗毛呢;厚实的毛呢
дебéлість,-*лості* 五格 -*лістю* [阴] дебéлий 的名词
дéбет,-*ту* [阳](会计)借方
дебетувáти,-*тýю*,-*тýєш* [未](会计)记入借方
дебітóр,-*ра* [阳](会计)债务人
дебóш,-*шу* [阳](口语)吵闹,打闹
дебошúр,-*ра* [阳](口语)好吵闹的人,好打闹的人
дéбрі,-*рів* [复] ①无法通行的密林 ②荒凉偏远的地方
дебют,-*ту* [阳] ①(演员的)初次登台 ②初次活动 ③(棋赛的)开局
дебютáнт,-*та* [阳] 初次登台的人
дебютáнтка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] дебютáнт 的女性
дебютний [形] дебют 的形容词
дебютувáти,-*тýю*,-*тýєш* [未] ①初次登台演出 ②初次公开活动
девальвáція,-*ції* 五格 -*цією* [阴](经)货币贬值
девіз,-*зу* [阳] 座右铭,箴言
девіза,-*зи* [阴](财)外汇票据
дев'янóстий [顺序数词] 第 90
дев'янóсто,二、三、五、六格 -*та* [数量数词] 90
дев'яностолітній [形] ①90 年的;90 岁的 ②90 周年(纪念)的
дев'яностоліття,-*тя* 复二 -*літь* [中] ① 90 年;90 岁 ②90 周年(纪念)
дев'яносторічний [形] ① 90 年的;90 岁的 ②90 周年(纪念)的
дев'яносторіччя,-*чя* 复二 -*річ* [中] ① 90 年;90 岁 ②90 周年(纪念)
дéв'ятеро,-*тьóх* 三格 -*тьóм* 五格 -*тьомá* 或 *тьмá* 六格(на)-*тьóх* [集合数词] 9 个;9 个人,9 双
дев'ятий [顺序数词] 第 9 ◇ **дев'ятий вал** 1)最凶险的巨浪 2)(转)指巨大的危险或某事的高潮或感情的爆发
дев'ятирічка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴](史)九年制学校
дев'ятисóтий [顺序数词] 第 900
дев'ятка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] ①(数字)9 ②(口语)9 路(汽车) ③(口语)9 个一组的人或物 ④(牌)(扑克牌的)9 点
дев'ятнáдцятий [顺序数词] 第 19
дев'ятнáдцять,-*ти* 及 -*тьóх*,三格 -*ти* 及 -*тьóм* 五格 -*тьмá* 及 -*тьомá* 六格 -*ти* 及 *тьóх* [数量数词] 19
дев'ятсóт,*дев'ятисóт* 三格 -*тистáм* 五格 -*тьмастáми* 及 -*тьомастáми* 六格(на)-*тистáх* [数量数词] 900
дéв'ять,-*тú* 及 -*тьóх* 三格 -*тú* 及 -*тьóм* 五格 -*тьмá* 及 -*тьомá* 六格 -*тú* 及 -*тьóх* [数量数词] 9 ～ разів(раз) по два 9 乘以 2
дегазáтор,-*ра* [阳] ①消毒器;除气器 ②消毒员 ③消毒剂;除气剂
дегазаційний [形](专) дегазáція 的形容词
дегазáція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①(军)消除毒气 ②(技)脱气,除气
дегазувáти,-*зýю*,-*зýєш* [未,完] *що* ①

消毒,消除毒气 ②〈技〉脱气,除气
дегенера́т, *-та* [阳] ①〈生理或心理上〉变质者,退化者 ②〈转〉蜕化变质的人
дегенерати́вний [形] 退化的;变质的
дегенерати́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] дегенерати́вний 的名词
дегенера́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] дегенера́т 的女性
дегенера́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈生物〉(动物细胞组织或器官的)退化 ②退化,劣化
дегенерува́ти, *-рує* [未,完]〈文语〉①衰退 ②退化,变质
деграда́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 逐步退化、恶化;衰落
деградо́ваний [形] 退化的;衰落的
деградува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未,完] 退化;衰落
дегре́сія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] 递减;〈财〉递减税
дегуста́тор, *-ра* [阳] 品尝者,鉴赏者
дегуста́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 品尝,鉴赏
дегустува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *що* (对烟、酒、茶等)进行品尝,鉴赏
деда́лі [副] ①(与形容词、副词比较级连用)越来越…,愈益… ~ кра́ще 越来越好 ②(与动词连用)越来越… Деда́лі, деда́лі усе́ стиха́є... 周围一切越来越平静…
де́-де[1] [副] ①在某处,在某些地方 ②勉勉强强地,微微地 ~ чу́ти 微微听到,勉强听到
де́-де[2] [感]〈口语〉哪里能…,根本不…
дедукти́вний [形] 演绎(法)的
деду́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈逻辑〉演绎法
деетимологіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈语言〉语源消失
дезавуюва́ти, *-вую́ю*, *-вую́єш* [未,完] *кого́-що*〈公文〉(对自己的代表的言行)拒绝承认,宣布不同意
дезерти́р, *-ра* [阳] 逃兵;〈转〉逃避义务者
дезерти́рство, *-ва* [中] 临阵脱逃;〈转〉逃避义务行为
дезерти́рський [形] дезерти́р 的形容词
дезерти́рувати, *-рую*, *-руєш* [未,完] 及 **дезертува́ти**, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] 临阵脱逃;〈转〉逃避社会义务
дезертува́ти, *-ту́ю*, *ту́єш* [未,完] = дезерти́рувати
дезінсекці́йний [形]〈专〉杀虫的
дезінсе́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈专〉杀虫
дезінтегра́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈专〉分解,解体;分崩离析,非一体化
дезінфе́ктор, *-ра* [阳] 消毒者
дезінфекці́йний [形] 消毒的
дезінфе́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 消毒
дезінфікува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未,完] *що* 给…消毒
дезінформа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 虚拟情报;以虚假报道蒙蔽
дезодора́нт, *-ту* [阳] 除臭剂,解臭剂
дезорганіза́тор, *-ра* [阳] 破坏组织者,破坏秩序者
дезорганіза́торство, *-ва* [中] 破坏组织行为,捣乱行为
дезорганіза́торський [形] дезорганіза́тор 的形容词
дезорганіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 瓦解,涣散(组织、秩序、纪律等)
дезорганізо́вувати, *-зо́вую*, *-зо́вуєш* [未] = дезорганізува́ти
дезорганізо́вуватися, *-зо́вується* [未] = дезорганізува́тися
дезорганізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 破坏,捣乱;使混乱
дезорганізува́тися, *-зу́ється* [未,完] 陷入混乱状态,瓦解,涣散
дезорієнта́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (使)迷失方向
дезорієнтува́ння, *-ня* [中] 使迷失方向
дезорієнтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *кого́-що* 使迷失方向,把…引入歧途
дезорієнтува́тися, *-ту́ється* [未,完] 迷失方向,走入歧途
деі́нде [副] ①在另外某个地方;往另外某个地方 ②在某些地方,有的地方
деї́зм, *-му* [阳]〈哲〉自然神论
деїсти́чний [形] 自然神论的
дек, *-ка* [阳]〈海〉甲板
де́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈乐〉音板 ②〈技〉磁带放音机
декабри́ст, *-та* [阳]〈史〉十二月党人

декабри́стський [形]（史）十二月党人的

декагра́м,-*ма* [阳] 十克

дека́да,-*ди* [阴] ①十天,旬 ②（某种社会活动）…旬

дека́дний [形] дека́да 的形容词

дека́дник,-*ка* [阳]（口语）= дека́да 2 解

декада́нс,-*су* [阳] ①（文语）颓废,文化堕落 ②（艺）颓废派艺术,颓废主义

декаде́нт,-*та* [阳]（艺）颓废派（分子）,颓废派艺术家

декаде́нтка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] декаде́нт 的女性

декаде́нтство,-*ва* [中] 颓废主义,颓废派文艺

декаде́нтський [形] декаде́нтство 及 декаде́нт 的形容词

декалі́тр,-*ра* [阳] 十升

декаме́тр, *ра* [阳] 十米

дека́н,-*на* [阳] ①（高等院校的）系主任 ②（天主教的）教长

декана́т,-*ту* [阳]（高等院校的）系领导;系主任办公室

дека́нство,-*ва* [中] ①系主任职务,系主任工作 ②教长的职权

дека́нський [形] дека́н 的形容词

декатиро́ваний [形]（纺织）= декати́руваний

декатирува́льний [形]（纺织）蒸煮毛织物的

декатирува́льник,-*ка* [阳] 蒸煮（毛织物的）工人

декатирува́льниця,-*ці* [阴] 蒸呢女工

декати́руваний [形] 蒸煮过的（毛织物）

декати́рува́ння,-*ня* [中]（纺织）蒸煮（毛织物）

декати́рува́ти,-*ти́рýю*,-*ти́рýєш* [未,完] *що*（纺织）蒸煮,蒸呢

де́кілька,*де́кількóх* 三格 *де́кількóм* 五格 *де́кількомá* 六格（*у*）*де́кількóх* [数] 几,几个;一些 ◇ **де́кілька ча́су** 某个时候

деклама́тор,-*ра* [阳] ①朗诵演员 ②（转）（朗诵用）诗集

деклама́торський [形] 朗诵演员的

деклама́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①朗诵艺术;朗诵 ②（转）矫揉造作的腔调

деклამува́ти,-*му́ю*,-*му́єш* [未] *що* ①朗诵 ②（转）矫揉造作地说

декларати́вний [形]（文语）①宣言式的;郑重的（宣言、声明）②官样文章的

декларати́вність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] декларати́вний 的名词

деклара́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①宣言,（郑重）声明 ②申报单 ~ про при́бутки 收入申报单 ◇ **деклара́ція про держа́вний суверeніте́т Украї́ни** 乌克兰国家主权宣言

декларува́ти, *ру́ю*, *ру́єш* [未,完] *що* 宣言,宣布,（郑重）声明

декласо́ваний [形] 失掉本阶级属性的;不参加社会生产的;堕落的

декласува́тися,-*су́юся*,-*су́єшся* [未,完] 失掉本阶级属性;失去社会地位;变成无业游民

деклінá́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①（理）偏角;磁偏角 ②（天）赤纬 ③（语法,旧）词类变化（变格、变位等）

де́коли [副] 有时

декольте́ ① [不变,中]（女衣上部）袒胸露背的领口 ② [用作不变形容词] 袒胸露背的

декольто́ваний [形] 袒胸露背的

декорати́вний [形] ①装饰用的,供观赏的 ②美丽如画的 ③布景的,舞台装饰的 ④（转）摆样子的

декорати́вність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 美丽如画;美的效果

декора́тор,-*ра* [阳] ①画布景的美术家 ②（房屋等的）装饰师

декора́торський [形] декора́тор 的形容词

декораці́йний [形]（剧）布景的,舞台装饰的

декора́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①（剧）布景,舞台装饰 ②（转）（建筑等的）外观 ③装饰,点缀 ◇ **змі́на декора́цій** 情况变化

декорува́ти, -*ру́ю*, -*ру́єш* [未,完] *що* 装饰,点缀

деко́рум,-*му* [阳]（文语）体面,仪表

де́котрий [不定代词] ①别的,另外一个 ② [用作名词] **де́котрий**,-*рого* [阳] **де́котра**,-*рої* [阴] 某个人 **де́котрі**,-*рих* [复] 另一些,某些

декрéт, *-му* [阳] 法令,命令
декрéтний [形] 政府命令规定的,法定的
декретувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未,完] *що* 颁布法令,政府颁布有法律效力的命令
делегáт, *та* [阳] (团体派的)代表
делегáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] делегáт 的女性
делегáтський [形] делегáт 的形容词
делегáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 代表团
делегóваний [形] 授权代表的,派遣代表的
делегувáти, *-гýю*, *-гýєш* [未,完] *когó-що* 派遣…为代表;授权…
делікатéс, *-су* [阳] 精美食品
делікатéсний [形] 味道鲜美的
делікáтний [形] ①态度客气的 ②(口语)外表讨人喜欢的 ③(口语)须慎重对待的 ④(口语)柔弱的
делікáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] делікáтний 的名词
делікáтничати, *-чаю*, *-чаєш* [未] 过于客气地对待,过于讲究礼貌
делíкт, *-му* [阳](法)(泛指)犯法;(狭义指)不构成刑事犯罪的违法行为
дéльта[1], *-ти* [阴](地理)三角洲
дéльта[2], *-ти* [阴] 希腊字母表第 4 个字母的名称 ◇ **дéльта прóмені**, **дéльта-промíння**(理)δ 射线
дéльтовий [形](地理)三角洲的
дельфíн, *-на* [阳](动)海豚
дельфíновий [形] 海豚的
демагóг, *-га* [阳] 蛊惑家,煽动家
демагогíчний [形] 蛊惑人心的,煽动性的(副 **демагогíчно**)
демагогíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 蛊惑性,煽动性
демагóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 蛊惑宣传,蛊惑煽动
демаркацíйний [形] демаркáція 的形容词 ◇ **демаркацíйна лíнія** 1)交战国之间的分界线 2)(医)坏死区分界线
демаркáція, *ції* 五格 *-цією* [阴] ①划(定境)界,分界 ②(医)坏死区分界
демáрш, *шу* [阳](外交)外交行动
демаскувáння, *-ня* [中](军)识破伪装;暴露伪装
демаскувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未,完] *когó-що*(军)暴露…伪装;识破伪装
деміліаризáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 非军事化
демілітаризóваний [形] 非军事化的,废除军备的
демілітаризувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *когó-що* 使非军事化;废除军备;肃清军国主义
демобілізацíйний [形] демобілізáція 的形容词
демобілізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①解除战时状态,恢复和平状态 ②(战士)复员
демобілізóваний ① демобілізувáти 的过去时被动形动词 ②[用作名词] **демобілізóваний**, *-ного* [阳] 复员军人
демобілізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *когó-що* 使复员
демобілізувáтися, *-зýюся*, *-зýєшся* [未,完] 复员
демографíчний [形] 人口学的
демогрáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 人口学
демокрáт, *-та* [阳] ①民主主义者,民主派 ②民主党党员
демократизáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 民主化
демократи́зм, *-му* [阳] ①民主主义,民主性,民主作风 ②大众化
демократизувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] 使成为民主的,使民主化
демократизувáтися, *-зýюся*, *-зуєшся* [未,完] 成为民主的,民主化
демократи́чний [形](副 **демократи́чно**) ①民主的;民主制的;民主作风的 ②大众化的,平民的
демократи́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] демократи́чний 的名词
демокрáтія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 民主制,民主政治
демокрáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] демокрáт 的女性
дéмон, *-на* [阳] ①(神话)(基督教神话中的)魔鬼 ②(转,旧)某种恶习、情欲的化身
демонíзм, *му* [阳] демонíчний 的名词
демонíчний [形] 魔鬼的;凶恶的(副 **демонíчно**)

демонстрáнт, *-та* [阳] 游行示威者
демонстрáнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *ток* [阴] демонстрáнт 的女性
демонстратúвний [形] ①示威性的,表示抗议的 ②演示的
демонстратúвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] демонстратúвний 的名词
демонстрáтор, *-ра* [阳] 放映者;演示者,表演者
демонстраціúний [形] демонстрáція 1,2 解的形容词
демонстрáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①示威,游行示威;游行队伍 ②(对大众)演示;(指电影等)放映 ③显示,证明 ④(军)佯动,佯攻
демонструвáння, *-ня* [中] демонструвáти 的名词
демонструвáти, *-рýю*, *-рýєш* [未,完] ①游行示威 ②*когó-що* 展示;放映;显示
демонтáж, *-жý* 五格 *-жéм* [阳](技)拆除
демонтувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未,完] *що* 拆除,拆卸
деморалізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 道德败坏;精神堕落;纪律涣散
деморалізóваний [形] 道德败坏的,纪律涣散的
деморалізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *когó-що* 使道德败坏,使腐化堕落;使纪律涣散
дéмос, *-су* [阳](文语)平民
дéмпінг, *-гу* [阳](经)(在国外市场)倾销,抛售
дéмпінговий [形] дéмпінг 的形容词
денатурáт, *-ту* [阳] 变性酒精
денаціоналізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①丧失民族特征(语言、文化等) ②非国有化,发还(国有化的财产)
денаціоналізóваний [形] ①非国有化的 ②丧失民族特征的
денаціоналізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *що* ①使丧失民族特征 ②非国有化,取消收归国有的命令,发还(收归国有的私有财产)
дéнді [不变,阳](旧)纨绔子弟,花花公子
де-нéбудь [副] ①随便在某处,在任何一个地方 ②(方)(表示运动方向)往任何地方
де-не-дé [副](在)某些地方
деномінáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](财)票面价值改变,货币改值;票面额减低
денонсувáння, *-ня* (中)(外交)声明废除,废约
денонсувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未,完] *що* (外交)声明废除(条约等)
дентúн, *-ну* [阳](解)牙本质
денщúк, *-кá* [阳](史)(旧俄给军官干杂活的)勤务兵
дéнний [形] ①白天的 ～на порá 白天 ～на змíна 日班 ②一天的 ◊ **на порядку дéнному** 在议事日程上
день, *дня* 五格 *днем* 复二 *днів* (数词后亦用 *день*) [阳] ①白天 ②一天 робóчий ～ 工作日 ③日期,纪念日 ～ нарóдження 生日,诞辰 ④[复] 时期,时日 щаслúві дні 幸福的日子 ◊ **Дóбрий день!**; **День дóбрий!** 日安! 您好! **день від дня** (口语) **день крізь день** 及 **день у день** 每天,天天 **бýти на остáнніх днях** (口语)即将分娩 **дрýгого дня** 第二天,次日 **одногó дня** 有一天 **цúми днямú** 1)日内,最近几天 2)不久前,前几天 **цілíсінький день** 整整一天 **чóрний день** 艰难的日子 **ясно як [бóжий] день** 十分清楚,非常明显
департáмент, *-ту* [阳] ①(旧俄及某些国家部级机关内的)司,厅 ②(英国及瑞士的)部 ③(法国的)省
департáментський [形] департáмент 的形容词
депéша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] (外交、军事等方面的)紧急报告,紧急情报
депó [不变,中] ①(机车)库,(机务)段 ②消防车库 пожéжне ～ 消防车库,消防站
депóвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳](铁路)机务段工人
депóвський [形] депó 的形容词
депозúт, *ту* [阳](财)寄存,存入;存款
депозúтний [形] депозúт 的形容词
депозúтор, *-ра* [阳](财)存款人;寄存人
депонéнт, *та* [阳] ① = депозúтор ②(某机关中)有寄存款项的人
депонéнтський [形] депонéнт 的形容词

депонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未,完] *що* ①〈财〉寄存,存入(寄存金、贵重物品等) ②〈法〉交存

депорта́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 驱逐出境

депорто́ваний [形] 被驱逐出境的

депортува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *кого́-що*〈文语〉驱逐出境

депреси́вний [形] депре́сія 的形容词

депре́сія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①忧郁 ②〈经〉萧条,不景气 ③〈气象〉低(气)压,低压区

депута́т, *-та* [阳] ①代表;议员 ②(为完成某事而推选的)代表

депута́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] депута́т 的女性

депута́тський [形] депута́т 的形容词

депута́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 代表团

де́рбі [不变,中]〈体〉德比赛马(三四岁的马参加的比赛)

де́рга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈口语〉粗麻布

дерга́ч, *-ча́* [阳]〈技〉拔钉器

дереви́на, *-ни* [阴] ①树;〈集〉树木 ②原木

деревина́, *-ни́* [阴] 木质

дереви́нний [形] 木质的

дереві́й, *-ві́ю* 五格 *-ві́єм* [阳]〈植〉蓍,千叶蓍

деревни́й [形] 树的;木材的

де́рево, *-ва* 复 *-ре́ва*, *-ре́в* [中] ①树 ②木材 буді́ве́льне ~建筑用木材

деревонаса́дження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①植树 ②[常用复数] 栽的树

деревообро́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 木材加工

деревообро́бний [形] ①木材加工的 ~на промисло́вість 木材加工工业 ②木工的 ~ цех 木器制作车间

деревообро́бник, *-ка* [阳] 细木工

дерев'я́ний [形] ①木制的 ②〈转〉僵硬的;呆板的,迟钝的

дерев'яни́стий [形] ①木质的 ②〈转〉硬的

дерев'яни́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] дерев'яни́стий 的名词

дерев'яні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] ①变硬,发硬 ②〈转〉麻木,僵硬

дереза́, *-зи́* [阴]〈植〉草原上金鸡属及枸杞属等小灌木的总称

де́рен, *-рну* [阳] 草皮

деренча́ло, *-ла* [中]〈口语〉哗啷棒(一种玩具)

деренча́ння, *-ня* [中] 叮当响;发颤抖声响

деренча́ти, *-чи́ть* [未] 发出丁丁声,当啷响;〈转〉(人嗓子等)发出断续的颤抖声

держа́ва, *-ви* [阴] ①国家;大国 правова́ ~法治国家 сувере́нна~主权国家 ②〈史〉金球(象征王权)

держа́вний [形] ①国家的;国立的;国有的~ суверені́те́т 国家主权 ~на незале́жність 国家独立 ~на скарбни́ця 国库 біле́т ~ної скарбни́ці 国库券 ②掌握最高政权的 ③〈诗〉强大的;雄伟的

держа́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 国家体制;国家观念

державотво́рення, *-ня* [中] 国家构成

держадміністра́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 国家行政机构

держа́к, *-ка́* [阳] ①(刀、桨、铁锨等的)把,柄,(旗帜等)杆 ②文件夹子

де́ржално, *-на* 复二 *-жалн* [中] = держа́к1 解

де́ржаний [形] 用过的,旧的 ~ні ре́чі 用过的东西

держапара́т, *-ту* [阳] 国家机关

держа́ти, *держу́*, *де́ржиш*, *де́ржимо́*, *де́ржите́* [未] ①*кого́-що* 拿着,握着;使保持某种状态 ~ в чистоті́ 使保持清洁 ②〈口语〉租赁 ~зе́млю 租地 ③〈转〉保持,坚持;执行 ~ ві́ру 坚持宗教信仰 ~ курс 保持航向(运动方向) ④抓住 Держи́ во́ра! 抓小偷! ◇ **держа́ти себе́ в рука́х** 保持镇静,控制自己的感情

держа́тися, *держу́ся*, *де́ржишся*, *де́ржимо́ся*, *де́ржите́ся* [未] ①抓住,扶着~за по́ручні 扶着栏杆 ②保持 ③〈转〉遵循,坚持 ◇ **держа́тися ку́пи**〈口语〉聚在一起 **не держа́тися ку́пи**(指物)散架

держба́нк, *-ку* [阳] 国家银行

держбюдже́т, *-ту* [阳] 国家预算

держкредит, *-ту* [阳] 国家贷款
держстрах, *-ху* [阳] 国家保险;[大写] 国家保险局
дерзання, *-ня* [中]〈庄严〉敢作敢为
дерзати, *-заю*, *-заєш* [未] **дерзнути**, *-ну*, *-неш*, *-немо*, *-нете* [完]〈庄严〉① 敢作敢为 ②(接不定式)敢于…
дерзкий [形] ①放肆的,粗鲁的 ②〈口语〉大胆的 ③〈转〉刚毅的
дерзнути [完] 见 дерзати 2 解
дериват, *-ту* [阳] ①〈专〉派生物;〈语言〉派生词 ②〈化〉衍生物 ③〈地质〉导生岩
дериваційний [形] деривація 的形容词
деривація, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈水利工程〉分流,引水道 ②〈军〉偏流 ③〈语言〉派生(法)
деріхвіст, *-воста* [阳]〈动〉燕鸻
деркач[1], *-ча* [阳]〈动〉长脚秧鸡
деркач[2], *-ча* [阳] (用树条做的)笤帚
деркотіти, *-тить* [未] ①发丁丁声,当啷响;发哒哒声 ②(秧鸡)叫声 ③〈昆虫〉唧唧叫
дерма, *-ми* [阴] 皮肤
дерматин, *-ну* [阳]〈纺织〉人造革
дерматиновий [形] 人造革的
дерматолог, *-га* [阳]〈医〉皮肤病学家;皮肤科医生
дерматологічний [形] 皮肤学的;皮肤病学的
дерматологія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉皮肤学;皮肤病学
дернина, *-ни* [阴] ①草皮,草根土 ②一块草皮 ③草簇
дернистий [形] ①草根多的 ②长成草皮的
дерновий [形] дерен 的形容词
дернувати, *-ную*, *-нуєш* [未] *що* 把…铺上草皮
дернути, *-ну*, *-неш*, *-немо*, *-нете* [完,一次体]〈口语〉①一下子抓住;(用指甲)抓一下 ②猛然冲向
дерти 及 **драти**, *деру*, *дереш*, *деремо*, *дерете* [未] ① *що* 撕,撕碎;穿破(衣、鞋) ②*кого-що* 剥掉;揪下;(用指甲)抓破 ③〈转,口语〉抢劫,勒索,索高价 ④〈转,口语〉抽打;揪 ⑤捅(鸟窝);掏(虾窝) ⑥〈转〉刺激得痛、辣 ◇ **дерти** (**драти**) **носа** 骄傲起来,翘尾巴
дертися 及 **дратися**, *деруся*, *дерешся*, *деремося*, *деретеся* [未] ①撕破,撕裂;穿破(衣服、鞋子等) ②爬上去;攀登 ~ на гору 爬山 ③(勉强)挤过去,走过(难以通行的地方) ④(指动物)互相抓挠
дерть, *-ті* 五格 *-тю* [阴]〈农〉碎粒饲料
деруни, *-нів* [复]〈烹〉土豆薄饼
дерчати, *-чить* [未] ①发丁丁声,当啷声 ②秧鸡叫声;〈昆虫〉唧唧叫
деряба, *-би* [阴]〈动〉松鸦
десант, *-ту* [阳] ①登陆;空降 ②海军陆战队;空降兵(部队)
десантний [形] десант 的形容词
десантник, *-ка* [阳] 海军陆战队队员,登陆兵;空降兵
десерт, *-ту* [阳] (正餐最后一道)甜点或水果、冰激凌等
десертний [形] десерт 的形容词
деспот, *-та* [阳] ①专制君主,暴君 ②〈转〉独断专行的人
деспотизм, *-му* [阳] 专制;专横霸道
деспотичний [形] ①君主专制的,独裁的 ②〈转〉独断专行的,专横的(副 **деспотично**)
деспотичність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] деспотичний 的名词
деспотія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 专制独裁制度;专制国家
деспотка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] деспот 的女性
деструктивний [形] 破坏性的;〈化〉摧毁的,毁坏的
деструкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 破坏;分解
десть, *-ті* 五格 *-тю* 复 *-ті*, *-тей* [阴] 一刀,一贴(纸张量名)
десь [副] ①某个地方;随便什么地方 ②〈方〉往某个地方;随便往哪儿 ③〈方〉[用作插入语]大概,可能,想必
десятерити, *-рю*, *-риш*, *-римо*, *-рите* [未] *що* 使增加至原来的 10 倍;使增加许多倍
десятеро, *-тьох* 三格 *-тьом* 五格 *-тьома* 及 *-тьма* 六格 (*на*) *-тьох* [集合数词] ①10 个(与阳性名词、共性名词、只用复数的名词及复数人称代词连用) ②10 对(与表示成对东西的名词连用)

～рукави́ць 10 副手套 ③［用作名词］10 个人

десятибо́рство，*-ва*［中］〈体〉十项运动

десятигра́нний［形］十面的

десятигра́нник，*-ка*［阳］〈数〉十面体

десятиде́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*［阴］〈口语〉十日，一旬

десятиде́нний［形］十日的，一旬的

деся́тий［顺序数词］第 10 ◇ **деся́тою доро́гою обмина́ти** *кого́-що* 回避某人，避开不愉快的事 **деся́та спра́ва** 无关紧要的事 **п'я́те че́рез деся́те** 杂乱无章，支离破碎，东拉西扯，没有条理

десятикла́сний［形］〈校〉十年级的

десятикла́сник，*-ка*［阳］〈校〉十年级学生

десятикла́сниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］〈校〉十年级女学生

десятикра́тний［形］十倍的；十次的

десятику́тний［形］十角的，十边的

десятику́тник，*-ка*［阳］〈数〉十角形，十边形

десятилі́тній［形］①10 年的，10 岁的 ②10 周年（纪念）的

десятилі́ття，*-тя*［中］①10 年 ②10 周年（纪念）

десяти́на，*-ни*［阴］①俄亩（相当于 1.09 公顷）②（古罗斯及西欧封建时代向农民征收的）什一税

десяти́нний［形］①一俄亩的 ②十分之一的 ～ мед 蜂蜜什一税

десятирі́чний［形］＝ десятилі́тній；10 年的

десятирі́ччя，*-чя*［中］＝ десятилі́ття：①10 年 ②10 周年（纪念）

деся́тка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*［阴］①（数字）10 ②标号为十的东西（如十路汽车、十元钞票等）③〈口语〉十个一组的东西 ④〈口语〉十卢布的钞票 ⑤〈牌〉（扑克牌）十点

десятко́вий［形］十进位的，十进制的 ～ва систе́ма чи́слення〈数〉十进位计算法 ～ві дро́би〈数〉小数

деся́тник，*-ка*［阳］①（建筑工地或矿井的）工长，组长 ②（旧时农村）警察 ③陆军军士，中士 ста́рший ～上士

деся́ток，*-тка*［阳］①10 个（同类物品）②（多位数的）十位数 ③［只用复数］很多，许多

де́сять，*-ти́* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти́* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 *-ти́* 及 *-тьо́х*［数量数词］10

деся́цький，*-кого*［阳］〈史〉①（旧时农村）警察 ②扎波罗什哥萨克军队中的十人长

деталіза́ція，*-ції* 五格 *-цією*［阴］деталізува́ти 的名词

деталізува́ти，*-зу́ю*，*-зу́єш*［未，完］*що* 详细分析，详细说明

дета́ль，*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-та́лей*［阴］①细节，详细情节 ②机器零件

дета́льний［形］详细的

детекти́в［阳］①*-ва* 侦探，密探 ②*-ву* 侦探小说；侦探电影

детекти́вний［形］描写侦探活动的

дете́ктор，*-ра*［阳］〈无线〉检波器

дете́кторний［形］дете́ктор 的形容词

детерміні́зм，*-му*［阳］〈哲〉决定论

детерміні́ст，*-та*［阳］〈哲〉决定论者

детерміністи́чний［形］决定论的

детерміні́стський［形］决定论的；决定论者的

де́-то［副］〈口语〉在某个地方

детона́тор，*-ра*［阳］〈专〉①传爆药 ②雷管

детона́ція[1]，*-ції* 五格 *-цією*［阴］〈专〉爆轰；起爆

детона́ція[2]，*-ції* 五格 *-цією*［阴］〈乐〉走调

детонува́ти[1]，*-ну́є*［未］〈专〉爆轰；起爆

детонува́ти[2]，*-ну́ю*，*-ну́єш*［未］〈乐〉走调

де-фа́кто［副］〈法〉事实上

дефе́кт，*-ту*［阳］〈文语〉缺点，缺陷，毛病

дефекти́вний［形］有缺点的，有残疾的，不健全的

дефекти́вність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］дефекти́вний 的名词

дефе́ктний［形］有缺点的，有毛病的

дефіле́［不变，中］〈军〉隘口，狭窄地点

дефілюва́ти，*-лю́ю*，*-лю́єш*［未］〈文语〉（检阅或游行时）庄严地纵队行进

дефіні́ція，*-ції* 五格 *-цією*［阴］〈科〉定义，释义

дефі́с，*-са*［阳］〈语法〉移行符号；连字符

дефіци́т，*-ту*［阳］①亏空，赤字 ②*чого́*

缺乏，不足，脱销 ③残品，次品
дефіцйтний [形] ①有亏空的，亏本的，有赤字的 ②短缺的，脱销的
дефля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈财〉通货紧缩
деформа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 变形
деформува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未，完] *що* 使变形
деформува́тися, *-му́ється* [未，完] 变形
де́хто, *де́кого*, *де́кому*, *де́ким* (*з де́ким* 及 *де́ з ким*), *на де́кому* (*на де́кім*, *де́ на ко́му*, *де́ на кім*) [不定代词] 有人，某人；有些人，某些人；另外的人
децентраліза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈管理权〉分散化，地方分权
децентралізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *що*(使管理权)分散
дециграм́, *-ма* [阳] 分克(1/10 克)
децилі́тр, *-ра* [阳] 分升(1/10 升)
децимéтр, *-ра* [阳] 分米(1/10 米)
де́чий [阳], *де́чийого*, *де́чийому*, *де́чиїм*, *на де́чийому* (*на де́чиїм*, *де́ на чийо́му*, *де́ на чиїм*) [阴] **де́чия**, *де́чиєї*, *де́чиїй*, *де́чиєю*, *на де́чиїй* (*де́ на чиїй*) [中] **де́чиє**, *де́чийого* [复] **де́чиї**, *де́чиїх* [不定代词] 某人的，有人的；某些人的，有些人的
дешеви́зна, *-ни* [阴] 廉价，便宜
деше́вий [形] ①廉价的，便宜的 за ~ву ці́ну 以低廉的价格(买卖) ②〈转〉毫无价值的
дешевина́, *-ни́* [阴]〈口语〉贱价，便宜；便宜货
дешеві́ти, *-ві́є* [未] 及 **деше́вшати**, *-шає* [未] 落价，跌价
де́шево [副] ①便宜，廉价 ②轻易地
деше́вшати [未] 见 дешеві́ти
дешифро́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 破译，译解
дешифрува́ння, *-ня* [中] 破译，译解，判读，解释
дешифрува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未，完] *що* 破译，译解
де́щиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉少量，一点点儿；小事儿
де́що, *де́чого*, *де́чому*, *де́чим* (*з де́чим*, *де́ з чим*), *на де́чому* (*на де́чім*, *де́ на чо́му*, *де́ на чім*) [不定代词] ①某事，有些事情 Де́що згада́в, де́що забу́в. 有些事想起来了，有些事忘记了。②〈口语〉有些，少许，一点儿
де-ю́ре [副]〈文语〉法律上，正式地(与 де-фа́кто 相对)
де́який [阳], *де́якого*, *де́якому*, *де́яким*, *на де́якому* (*на де́якім*, *де́ на яко́му*, *де́ на якім*) [阴] **де́яка**, *де́якої*, *де́якій*, *де́якою*, *на де́якій* (*де́ на якій*) [中] **де́яке**, *де́якого* [复] **де́які**, *де́яких* [不定代词] ①某一，某一个；一定程度的 ~ка кі́лькість 一定数量 в ~ких ви́падках 在某些场合 до ~кої мі́ри 在某种程度上，在一定程度上 Він має де́яке відно́шення до цього́. 他跟这有一定关系。② [用作名词] **де́які**, *-ких* [复] 某些人，有些人
джаз, *-зу* [阳] ①〈乐〉爵士音乐 ②爵士乐队
джаз-ба́нд, *-ду* [阳] 爵士乐队
джази́ст, *-та* [阳] 爵士乐队乐手
джа́зовий [形] 爵士乐的
джгут, *-та́* [阳] ①(编得紧紧的)辫、绳等 ②止血带 ③〈旧〉用金银线编织的绦带(用以装饰军服)
джгуто́вий [形] 辫形的
джем, *-му* [阳] 果酱
дже́мпер, *-ра* [阳] (套头)羊毛衫
дже́нджик, *-ка* [阳]〈口语〉衣着考究的人
дженджикува́тий [形] 穿着时尚而轻浮的
джентльме́н, *-на* [阳] ①绅士 ②穿戴讲究而彬彬有礼的人
джентльме́нство, *-ва* [中] 绅士风度
джентльме́нський [形] 绅士的
джерело́, *-ла́* [中] ①泉，源泉 ②〈转〉源泉 ③〈专〉史料，文献 ◇ **би́ти джерело́м** 蓬勃，旺盛
джере́льний [形] 泉水的，源泉的
джерґота́ти, *-ґо́че* [未] ①急促地、喋喋不休地说话 ②(鸟等)啧啧叫，(鹅等)咯咯叫
джерґоті́ти, *-ти́ть* [未] = джерґота́ти
джеркота́ти, *-ко́че* [未] = джерґота́ти
джеркоті́ти, *-ти́ть* [未] = джерґота́-

ти

джигі́т, *-та* [阳] 技能高超的骑手

джигі́тський [形] джигі́т 的形容词

джигітува́ння, *-ня* [中] 马术表演

джигітува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] 表演马术

джигну́ти 及 **джигону́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]〈口语〉(用鞭子等)狠狠抽打;(蛇、虫等)蜇一下,咬一下;(植物等)刺一下

джигону́ти [完] =джигну́ти

джигу́н, *-на́* 呼格 *-гу́не* 复 *-гуни́*, *-гуні́в* [阳]〈口语〉①浪荡公子,追逐妇女的人 ②好打扮的人

джмеле́вий [形] 熊蜂的;熊蜂似的

джмели́ний [形] =джмеле́вий

джмеля́чий [形] =джмеле́вий

джмі́ль, *джмеля́* 五格 *джмеле́м* [阳] 熊蜂

джо́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈海〉(中国式)平底帆船

джо́уль, *-ля* [阳]〈理〉焦耳(能、功、热量单位)

джу́нглі, *-лів* [复](热带、亚热带)丛林,原始森林

джу́ра, *-ри* [阳](16—18 世纪乌克兰哥萨克军中的)侍从,仆从

джут, *-ту* [阳]〈植〉黄麻

джу́товий [形] 黄麻的

дзбан, *-на* [阳](盛牛奶、水等的)带盖小桶;瓦罐

дзвені́ти, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [未] 发出叮当声,发出嗡嗡声 ◇ **дзвени́ть у ву́хах(у голові́)** 耳朵里(头脑)嗡嗡响

дзвін [阳] ①(二格 *дзво́на*)钟 ②(二格 *дзво́ну*)叮当声;长时间的钟声,铃声

дзвіни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 钟楼

дзвінки́й [形](副 **дзві́нко**) ①响亮的,嘹亮的 ②能发出响亮声音的 ◇ **дзвінки́й при́голосний**〈语法〉浊辅音

дзві́нкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] дзвінки́й 的名词

дзвінко́вий [形] 铃的

дзвіно́к, *-нка́* [阳] 铃

дзвіно́чок, *-чка* 复 *-чки*, *-чків* [阳] ①дзвіно́к 的指小;小铃铛 ②〈植〉风铃草

дзвона́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-на́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①〈宗〉(教堂的)敲钟人 ②〈转,蔑〉好传闲话的人

дзво́ни, *-нів* [复]〈宗〉钟声

дзво́ник, *-ка* [阳] ①铃铛;铃声 ②〈植〉风铃草

дзвони́ти, *дзвоню́*, *дзво́ниш* [未] ①敲钟;〈口语〉按门铃 ②打电话 ③〈转,口语〉传播流言 ◇ **дзвони́ти в усі́ дзво́ни** 到处散布

дзвонко́вий [形] дзво́ник 的形容词

дзвоно́вий [形] 钟的

дзвя́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **дзвя́кнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] 发出叮当响声

дзвя́кнути [完] 见 дзвя́кати

дзеленча́ти, *-чу́*, *-чи́ш*, *-чимо́*, *-чите́* [未] 及 **дзеле́нькати**, *-каю*, *-каєш* [未] 发出轻轻叮当声;(昆虫等)发出嗡嗡声;(子弹等)发出嗖嗖声

дзеле́нькати [未] 见 дзеленча́ти

дзе́нькати, *-каю*, *-каєш* [未] **дзе́нькнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体](金属、玻璃等)发出叮当声;(昆虫、子弹等)发出嗡嗡声、嗖嗖声

дзе́нькіт, *-коту* [阳] 叮当声;嗡嗡声;嗖嗖声

дзе́нькнути [完] 见 дзе́нькати

дзенькоті́ти, *-кочу́*, *-коти́ш*, *-котимо́*, *-котите́* 命令式 *-коти́* [未] 不时发出叮当声、丁零声

дзе́ркало, *-ла* 复 *-ка́ла*, *-ка́л* [中] ①镜子,反射镜 ②反映 ③〈技〉平面,面

дзерка́льний [形] ①镜子的 ②镜面般的

дзерка́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] дзерка́льний 2 解的名词

дзе́ркальце, *-ця* 复二 *-лець* [中] дзе́ркало 1 解的指小

дзи́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①陀螺(儿童玩具) ②〈转〉好动的人

дзига́р, *-ря́* 复 *-рі́*, *-рі́в* [阳][常用复数] 挂钟

дзи́глик, *-ка* [阳]〈口语〉椅子;凳子

дзи́гнути [完,一次体] 见 дзи́знути

дзижча́ння, *-ня* [中] 嗡嗡声;嗖嗖声

дзижча́ти, *-чи́ть* [未] 发出嗡嗡声,发出嗖嗖声

дзи́знути 及 **дзи́гнути**, *-ну*, *-неш* [完,一

次体] ①发嗡嗡声飞过;嗖地一声飞过 ②〈转〉狠狠地打一下
дзот,-*ma* [阳]〈军〉土木火力点
дзусь 及 **дзýськи** [感]〈口语〉①不行!休想!②走开!滚开!(驱赶猫、狗声)走开!
дзýськи [感] = дзусь
дзьоб,-*ба* [阳] 鸟嘴,喙
дзьобáти,*дзьобáю*,*дзьобáєш* [未] **дзьобнýти**, *дзьобнý*, *дзьобнéш*,*-немó*,*-нетé* [完,一次体] ①*що* 啄,啄食 ②(不及物)撞到…上;嘭地一声撞上 ③(天花)使…生麻子
дзьобнýти [完] 见 дзьобáти
дзюдó [不变,中]〈体〉柔道
дзюдоíст,-*ma* [阳] 柔道运动员
дзюрúти,-*рúть* [未] **дзюркнути**,-*не* [完]〈口语〉涓涓流淌;突然流出
дзюркíт,-*кoтy* [阳] 潺潺声,淙淙声
дзюркнути [完] 见 дзюрúти
дзюркотлúвий [形] 潺潺作响的,淙淙流淌的
дзюрчáння,-*ня* [中] 潺潺流水声,淙淙流水声
дзюрчáти,-*чúть* [未] ①潺潺作声,淙淙作响 ②流淌
дзя́вкати,-*кає* [未] **дзя́вкнути**,-*не* [完,一次体](狗)吠叫
дзя́вкнути [完,一次体] 见 дзя́вкати
дúба,-*би* [阴]〈史〉拷刑架
дúби,*диб* [复] ①高跷 ②〈史〉足枷
дибú: ◇ **стáти на дибú** 1)直立起来 2)(马等)竖起前蹄 3)〈转,口语〉执意不肯
дúбки [副] ①(马等)竖起前蹄;(人)踮起脚尖走 ②[用作谓语]〈口语〉(婴孩)蹒跚学步 ③〈转〉执意不肯
дúбом [副] 竖立起来 Волóсся стáє дúбом. 头发都竖立起来了。
дúбитися,-*биться* [未] 竖立起来,直立起来 Волóсся почáло дúбитися. 头发都开始竖立起来了。
дивáк,-*кá* 呼格 -*вáче* [阳]〈口语〉怪人,任性的人
дивáн,-*на* [阳] 沙发
дивáнний [形] 沙发的
дивáцтво,-*ва* [中] 怪僻,任性
дивáцький [形] 怪僻的,任性的
дивáчити,-*чу*,-*чиш* [未]〈口语〉举止古怪
дивáчка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] дивáк 的女性
диверсáнт,-*ma* [阳] 进行破坏活动的人
диверсíйний [形] дивéрсія 的形容词
дивéрсія,-*сії* 五格 -*сією* [阴] ①破坏活动 ②〈军〉佯动,牵制
дивертисмéнт,-*my* [阳]〈剧〉幕间歌舞节目;(正式演出后的)余兴(节目);〈乐〉套曲,嬉游曲
дивинá,-*нú* 复 -*вúни*,-*вúн* [阴] ①怪事,罕见的事 ②[用作谓语] 奇怪的是…
дивúтися,*дивлю́ся*,*дúвишся*,*-вляться* [未] ①看,瞧,观看;〈转〉展望 ~ в майбýтнє 展望未来 ②照镜子 ~ в дзéркало 照镜子 ③〈转〉看待,视做 ~ на щось як на порýшення закóну 视…为违法 ④照看;关心 ⑤*на що* 〈转〉朝,向 Вíкна дúвляться на схід. 窗户朝东。◇ **Дивúсь**(及 **Дивíться**)! 1)(表示警告、提醒等)当心,留神! Дивúсь,не забýдь! 注意,别忘啦! 2)(表示惊讶)你(您)瞧 **дивúтися скóса** 不满地看待,怀疑地看待 **так і дивúсь** 〈口语〉(表示可能发生某种不愉快的事)眼看…,弄不好就…
дивідéнд,-*ду* [阳]〈经〉(股东的)股息,红利
дивідéндний [形] дивідéнд 的形容词
дивізíйний [形] дивíзія 的形容词
дивізіóн,-*ну* [阳] ①〈军〉(炮兵、骑兵、装甲兵的)营 ②〈海〉(舰艇部队的)大队;(美、英海军的)分队
дивізіóнний [形] дивізіóн 的形容词
дивíзія,-*зії* 五格 -*зією* [阴] ①〈军〉师,师团 ②〈海〉(舰艇部队的)总队;(美、英海军的)分队
дúвний [形](副 **дúвно**) ①奇怪的,令人惊奇的;罕见的 Нічóго дúвного. 毫不奇怪。Що за дúвна річ! 真是咄咄怪事! Дýже дúвно! 真是令人不解! ②绝妙的,精彩的 ~ гóлос 绝妙的嗓音
дúво,-*ва* 复 *дивá*,*див* 三格 *дивáм* [中] ①怪事,稀罕事 ②神奇的事,奇迹 ③惊讶,惊奇 ◇ **дúву давáтися** 感到惊奇 **дúвом дивувáти**[**ся**] 惊奇,令人惊叹 **з дóброго дúва** 无缘无故地,不知为什

么 **на ди́во**(与形容词、副词连用)非常,惊人地(好)

дивови́жа,*-жі* 五格 *-жею* [阴]〈口语〉怪事,稀罕事

дивови́жний [形] ①奇怪的;异乎寻常的 ～ ви́гляд 怪异的外表 ②奇妙的;极好的 ③大得出奇的

дивува́ння,*-ня* [中] 惊讶

дивува́ти,*-ву́ю*,*-ву́єш* [未] ①*ко́го-що* 使惊奇,使惊讶 ②*ко́го-що*使不知所措,使困惑 ③*кому́-чому́*, *з ко́го-чо́го* 觉得奇怪

дивува́тися,*-ву́юся*,*-ву́єшся* ①感到惊奇 ②感到困惑

дигіта́ліс,*-су* [阳] ①〈植〉毛地黄 ②〈药〉(洋地黄叶泡的)药汁

дидакти́зм,*-му* [阳]〈文语〉教育意义,教育作用

дида́ктика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈教〉①教学论,普通教学法 ②〈文语〉＝дидакти́зм

дидакти́чний [形] ①教学论的,普通教学法的 ②〈文语〉有教育意义的

диза́йн,*-ну* [阳] 工业品艺术设计

диза́йнер,*-ра* [阳] 工业品艺术设计师

ди́зель,*-ля* 五格 *-лем* [阳]〈技〉柴油机

ди́зель-мото́р,*ди́зель-мото́ра* [阳] 柴油发动机

ди́зельний [形] ди́зель 的形容词

дизентері́йний [形]〈医〉дизентері́я 的形容词

дизентері́я,*-рії* 五格 *-рією* [阴]〈医〉痢疾

ди́кий [形] ①野的,野生的;荒野的 ～ звір 野兽 ②野蛮的,未开化的 ③[用作名词] **ди́кий**,*-кого* 复 *-кі*,*-ких* [阳,常用复数] 野人,未开化的人 ④粗野的

ди́кість,*-кості* 五格*-кістю* [阴] 粗野;野蛮

дикобра́з,*-за* [阳]〈动〉箭猪,豪猪

дикоро́слий [形] 野生的

дикт,*-ту* [阳] ①木质贴面板 ②胶合板

дикта́нт,*-ту* [阳] 听写

дикта́т [阳] ①*-ту*〈政〉强制,强迫,操纵 ②*-ту*(国际间)强迫订立的条约

дикта́тор,*-ра* [阳] ①独裁者,专制者 ②〈转,蔑〉专横跋扈的人

дикта́торство,*-ва* [中]〈政〉①独裁者的地位;独裁时期 ②〈转,口语〉独断专行

дикта́торствувати,*-ствую*,*-ствуєш* [未] ①专制,独裁(统治) ②〈转,口语〉独断专行

дикта́торський [形] ①дикта́тор 的形容词 ②专横的,专断的

диктату́ра,*-ри* [阴] 专制统治,独裁统治;专政

ди́ктовий [形] 胶合板的,木质贴面板的

дикто́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉①口授使写下 ②听写 ◇ **писа́ти під дикто́вку** 按…的命令

ди́ктор,*-ра* [阳] 播音员

ди́кторський [形] ди́ктор 的形容词

диктофо́н,*-на* [阳] 口述录音机,录音电话机

диктофо́нний [形] ①диктофо́н 的形容词 ②装有录音设备的

диктува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] ①*що* 口授使笔录 ②*кому́ що* 迫使…接受…

дику́н,*-на́* 呼格 *-ку́не* 复 *-ни́*,*-нів* [阳] ①野人;〈转,蔑〉粗野的人 ②〈转,口语〉腼腆的人

дику́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] дику́н 的女性

дику́нство,*-ва* [中] ①野生;野蛮,不开化;荒无人烟 ②〈转,蔑〉粗野

дику́нський [形] дику́н 的形容词

ди́кція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 发音法

диле́ма,*-ми* [阴] ①〈逻辑〉两刀论法,两难推理,选言推理 ②〈文语〉进退两难的处境;非此即彼的抉择

дилета́нт,*-та* [阳] (科学、艺术等领域的)专门知识肤浅的人

дилетанти́зм,*-му* [阳] 专业知识肤浅,不求甚解

дилета́нтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] дилета́нт 的女性

дилета́нтство,*-ва* [中] ＝дилетанти́зм

дилета́нтський [形] дилета́нт 及 дилета́нтство 的形容词

дим,*-му* 六格(*у*) *-му́* 复 *-ми́*,*-мі́в* [阳] 烟;〈转〉幻影 ◇ **п'я́ний як дим** 酩酊大醉

дима́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①烟囱,烟筒 ②〈农〉(养蜂

用)熏蜂器

ди́мка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈少用〉薄雾,轻烟

ди́мний [形] ①多烟的;冒烟的 ②烟一样颜色的

ди́мно [副] ①冒着烟 ②[用作谓语]充满烟雾

димови́й [形] 烟的 ～**á** завíса 烟幕

димопровíд, *-во́ду* [阳] 导烟管

димохíд, *-хо́ду* [阳] (火炉的)烟道

димохíдний [形] димохíд 的形容词

димува́ти, *-му́є* [未]〈口语〉冒烟

димча́стий [形] 灰蒙蒙的

ди́на, *-ни* [阴]〈理〉(力的单位)达因

динамíзм, *-му* [阳] ①动态,进程 ②〈哲〉物力论,力本论

дина́мік, *-ка* [阳]〈无线〉电动式扬声器

дина́міка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈理〉动力学 ②〈文语〉动态,进程 ③〈乐〉力度

динамíт, *-ту* [阳] 达那马特炸药(一种含硝化甘油的烈性炸药)

динамíтний [形] динамíт 的形容词

динамíчний [形] ①动力学的 ②动态的,动作感强的;充满活力的

динамíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] динамíчний 2 解的名词

дина́мо [不变,中]〈电〉直流发电机

дина́мо-маши́на, *-ни* [阴]〈电〉直流发电机

дина́р, *-ра* [阳] ①〈史〉第纳尔(古代阿拉伯金币) ②第纳尔(某些阿拉伯国家及南斯拉夫本位币名) ③第纳尔(伊朗辅币名)

династи́чний [形] дина́стія 1 解的形容词

дина́стія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] ①王朝,朝代 ②〈转〉(祖祖辈辈从事某职业的)世家,家族

диноза́вр, *-ра* [阳]〈古生物〉恐龙

ди́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] 香瓜,甜瓜

ди́нний [形] ＝ди́нячий

ди́нячий [形] 甜瓜的,香瓜的

дипкур'є́р, *ра* [阳] 外交信使

дипло́м, *-ма* [阳] ①(高等院校或中专的)毕业证书 ②(获得某种称号或学位的)证书 ③奖状 ④〈口语〉毕业论文或毕业设计

диплома́нт, *-та* [阳] ①写毕业论文的大学生或中专生 ②奖状获得者

диплома́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] диплома́нт 的女性

диплома́т, *-та* [阳] ①外交官 ②〈转,口语〉善于交际的人

дипломати́чний [形] (副 **дипломати́чно**) ①外交的～ні відно́сини 外交关系 ②〈转〉外交式的,手腕圆滑的

дипломати́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] дипломати́чний 2 解的名词

диплома́тія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] ①外交;〈转,集〉(某个国家的)全体外交人员 ②〈转〉外交手腕

дипло́мний [形] ①毕业论文的,毕业设计的 ②为毕业而作的 ～прое́кт 毕业设计

дипло́мник, *-ка* [阳] 写毕业论文的大学生

дипло́мниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] дипло́мник 的女性

дипломо́ваний [形] 有毕业证书的

директи́ва, *-ви* [阴] (上级机关的)指示

директи́вний [形] 指示的

дире́ктор, *-ра* [阳] 经理;厂长,校长,院长;(研究所)所长

директора́т, *-ту* [阳] 经理处,管理处;校委会,院长办公室

директо́рія, *-рії* 五指 *-рією* [阴]〈史〉(1918—1919 年乌克兰的)执政府

дире́кторство, *-ва* [中]〈口语〉经理(厂长、校长、院长、所长等的)职务

дире́кторський [形] дире́ктор 的形容词

директорува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未]〈口语〉当经理(校长、所长等)

директри́са, *-си* [阴] ①〈数〉准线 ②〈军〉(基)准线

дире́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 经理处,管理处;校委会,院长办公室

дириге́нт, *-та* [阳]〈乐〉(乐队)指挥

дириге́нтський [形] дириге́нт 的形容词

диригува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未] *чим* ①〈乐〉指挥 ②〈转〉在空中重复做某种手势

дирижа́бельний [形] 飞艇的,热气球的

дирижаблебудува́ння, *-ня* [中] 飞艇制造(业)

дирижáбль,-*ля* 五格-*лем* [阳] 飞艇,热气球

дисгармонíчний [形] дисгармóнія 的形容词

дисгармоніювáти,-*ніює* [未] ①(乐)不和谐 ②(转)不协调

дисгармóнія,-*нії* 五格-*нією* [阴] ①(乐)不和谐,破坏和声 ②(转)不协调

дисертáнт,-*та* [阳] 学位论文答辩者

дисертáнтка,-*ки* 三、六格-*ці* 复二-*ток* [阴] дисертáнт 的女性

дисертацíйний [形] дисертáція 的形容词

дисертáція,-*ції* 五格-*цією* [阴] 学位论文 дóкторська ～博士论文

дисидéнт,-*та* [阳] ①(史)不信奉国教者 ②(政)持不同政见者

дисидéнтка,-*ки* 三、六格-*ці* 复二-*ток* [阴] дисидéнт 的女性

дисидéнтський [形] дисидéнт 的形容词

дисимілятúвний [形] 异化的

дисиміля́ція,-*ції* 五格-*цією* [阴] ①(生物)异化作用,分解代谢 ②(语言)(音的)异化

диск,-*ка* [阳] ①圆盘;圆盘状物体;(体)铁饼,杠铃片;(自动步枪的)弹盘 ②(天)圆面 ③(技)(信息载体)盘,碟

дúскант,-*та* [阳](乐)童高音;唱童高音的人

дискантóвий [形] дúскант 的形容词

дискваліфікáція,-*ції* 五格-*цією* [阴](文语)宣布无能力从事某种专业;失去某种专业技能;(体)取消比赛资格

дискваліфікóваний [形] 失去某种专业技能的;(体)被取消资格的

дискваліфікувáти,-*кýю*,-*кýєш* [未,完] *когó-що* 认为…失去某种专业技能;取消…资格

дискваліфікувáтися,-*кýюся*,-*кýєшся* [未,完] 失去专门技能;被取消资格

дискéта,-*ти* [阴](技)软(磁)盘

дискобóл,-*ла* [阳](体)铁饼运动员

дúсковий [形] ①圆盘的(指机械) ②(光、磁)盘的

дискомфóрт,-*ту* [阳](生活上的)不方便,不舒适

дискóнт,-*ту* [阳](财)(票据的)贴现,贴息

дисконтéр,-*ра* [阳](财)贴现人;贴现经纪人

дискóнтний [形] дискóнт 的形容词 ～процéнт 贴现率

дисконтóвий [形] ＝дискóнтний

дисконтувáти,-*тýю*,-*тýєш* [未,完] *що*(财)贴现

дискредитáція,-*ції* 五格-*цією* [阴] 损害…的信誉

дискредитóваний [形] 威信受损的

дискредитувáння,-*ня* [中] дискредитувáти 的名词

дискредитувáти,-*тýю*,-*тýєш* [未,完] *когó-що* 破坏…威信;损害…信誉

дискримінáція,-*ції* 五格-*цією* [阴](政)歧视,不平等待遇

дискримінувáти,-*нýю*,-*нýєш* [未,完](政) *когó-що* 对…歧视,对…待遇不平等

дискувáти,-*кýю*,-*кýєш* [未] *що*(农)用圆盘耙耙地

дискусíйний [形] дискýсія 的形容词

дискýсія,-*сії* 五格-*сією* [阴](公开的)辩论,争论

дискутувáти,-*тýю*,-*тýєш* [未,完] *що*(文语)辩论,争论

дислокацíйний [形] дислокáція 的形容词

дислокáція,-*ції* 五格-*цією* [阴] ①(军)(兵力的)部署,分布,配置 ②(地质)断层,断错

дислокувáти,-*кýю*,-*кýєш* [未,完] *що*(军)部署,分布,配置

дисонáнс,-*су* [阳] ①(乐)不谐和音 ②(转)不协调,不谐和

дисонувáти,-*нýє* [未] ①(乐)不协和,不谐调 ②(转)不协调,不谐和

дисонýючий [形] ①不协和的,不谐调的 ②(转)不协调的

диспансéр,-*ру* [阳](医)防治所

диспансеризáція,-*ції* 五格-*цією* [阴] 疾病系统防治;防治制度

диспансéрний [形] диспансéр 的形容词

диспепсíя,-*сії* 五格-*сією* [阴](医)消化不良

дисперсíйний [形] диспéрсія 的形容词

диспéрсія, *сії* 五格-*сією* [阴](理)色

散,频散;弥散,分散

диспе́рсний [形]〈理〉色散的,弥散的,分散的

диспе́рсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] диспе́рсний 的名词

диспе́тчер, *-ра* [阳] 调度员

диспетчериза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 调度化;调度系统,调度制

диспе́тчерський [形] ① диспе́тчер 的形容词 ②[用作名词] **диспе́тчерська**, *кої* [阴] 调度室

диспле́й, *-ле́я* [阳] (计算机的)显示器

диспози́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈旧,军〉配置,部署 ②〈史〉(18–19 世纪作战或进军的)书面命令

диспропорці́йний [形] диспропо́рція 的形容词

диспропо́рція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 不成比例,比例失调

ди́спут, *-ту* [阳] (公开的)学术辩论;辩论会

диспутува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] 参加公开的学术辩论

дистанці́йний [形] ① 定时的;远程的 ~на бо́мба 定时炸弹 ~не управлі́ння 遥控 ②段的,区段的

диста́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(长度、时间等的)距离 ②(交通线的)段,区段

дистильо́ваний [形] 蒸馏(过)的

дистилюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未,完] *що* 〈技〉蒸馏 ~ во́ду 将水蒸馏

дистиля́тор, *-ра* [阳] 蒸馏器

дистиля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈技〉蒸馏

дистро́фік, *-ка* [阳]〈口语〉营养不良症患者

дистрофі́чний [形] 营养不良的

дистрофі́я, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈医〉营养不良,营养障碍

дисциплі́на[1], *-ни* [阴] ①纪律 суво́ра~ 严格的纪律 ②〈转〉自制力

дисциплі́на[2], *-ни* [阴] (科研、教育等的)学科;课程 обов'язко́ва ~必修课

дисципліна́рний [形] 纪律(上的),纪律处分的,惩戒的

дисципліно́ваний [形] 守纪律的;〈转〉严谨的

дисципліно́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 守纪律

дисциплінува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未,完] *кого́-що* ①使养成守纪律的习惯 ②〈转〉使严谨

дитбуди́нок, *-нку* [阳] 保育院

дити́на, *-ни* [阴] 及〈少用〉**дитя́**, *-тя́ти* 五格 *-тя́м* [中] ①婴儿,小孩 ②子,女 ③〈转〉幼稚的人 як ~孩子似的 ④〈转〉(某个时代或环境的)产物,产儿

дити́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈医,口语〉(婴儿的)子痫,急惊风;(产妇的)惊厥

дити́нство, *-ва* [中] ①童年 ②〈集〉дити́на 的集合名词 ◇ **охоро́на матери́нства і дити́нства** 保护母婴,妇幼保健 **впа́сти в дити́нство** 幼稚地(像小孩子似的)行事

дитинча́, *-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та*, *-ча́т* [中] ①дити́на 的指小;婴孩,幼儿;[常用复数]〈口语〉孩子们,同伴们 ②幼兽

дитмайда́нчик, *-ка* [阳] 儿童游戏场

дитсадо́к, *-дка* [阳] 幼儿园

дитя́ [中] = дити́на

дитя́чий [形] ①儿童的 ~ра́нок 给儿童演的早场戏 ~чі я́сла 托儿所 ②[用作名词] **дитя́ча**, *-чої* [阴] 儿童室 ③〈口语〉孩子气的,幼稚的

дитя́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] 幼稚,孩子气

диференціа́л, *-лу* [阳] ①〈数〉微分 ②〈技〉(汽车等的)差速器,差动装置

диференціа́льний [形] ①〈数〉微分的 ②〈技〉差速的,差动的 ③〈经〉差别的,级差的

диференціа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①区分,分化 ②〈数〉微分法

диференційо́ваний [形] 有区别的

диференціюва́ння, *-ня* [中] ①区别,区分,划分 ②〈数〉微分法

диференціюва́ти, *-цію́ю*, *-ціює́ш* [未,完] *що* ①区分,区别;划分 ②〈数〉求出微分

дифіра́мб, *-ба* [阳] ①〈文学〉(古希腊)酒神颂;赞美诗 ②〈转〉过分的赞扬 ◇ **співа́ти дифіра́мби** *кому́-чому́* 对…

大唱赞歌

дифірамбічний [形] дифірамб 的形容词

дифосге́н, *ну* [阳]〈化〉双光气(一种毒气)

дифтери́т, *-ту* [阳]〈医,口语〉= дифтерія

дифтери́тний [形] дифтерит 的形容词

дифтері́йний [形] дифтерія 的形容词

дифтері́я, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 白喉

дифто́нг, *га* [阳]〈语言〉二合元音、复合元音

дифтонгіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈语言〉二合元音化

дифтонгі́чний [形] 二合元音的

дифу́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴]〈理〉扩散,弥漫

дифу́зний [形] ①〈理〉扩散的,弥漫的 ②〈转〉分散的,模糊的

дифу́зор, *-ра* [阳] ①〈技〉浸提器;扩散器 ②〈理〉漫射体 ③〈无线电〉(扬声器)振动盆

ди́хальний [形] 呼吸的 ~не го́рло 气管

ди́хальце, *-ця* 复二 *-лець* [中]〈动,植〉气门,气孔,呼吸孔

ди́хання, *-ня* [中] ①呼吸 ②〈转〉气息,征候 ~ весни́ 春天的气息 ◇ **шту́чне ди́хання** 人工呼吸

ди́хати, *ди́хаю*, *ди́хаєш* 及 *дишу́*, *ди́шеш* 命令式 *ди́хай* 及 *диш* [未] **дихну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完,一次体] ①呼吸 ②〈转〉微微吹拂(指风) Ві́тер ле́две ди́ше. 微风荡漾。③〈转〉*ким-чим* 为…而活着,最关心… ④〈转〉*чим* 充满,流露(某种精神、情感等)

ди́хатися, *ди́хається* 及 *ди́шеться* [未] **дихну́тися**, *дихне́ться* [完,一次体,无人称] *кому́* 呼吸得(容易、困难等等)

дихну́ти [完] 见 ди́хати

дихну́тися [完] 见 ди́хатися

дича́віти, *вію*, *-вієш* [未] ①(家禽、家畜等)变得性野、不驯服;(园林等)荒芜 Сад дича́віє. 果园荒芜了。②(人)断绝社会交往;变得孤僻

дичина́, *-ни́* [阴] ①〈猎,烹〉野味;野生动物 ②〈口语〉偏僻荒凉的地方

дичі́ти, *-чі́ю*, *-чі́єш* [未]〈口语〉变得凶狠、残暴

ди́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к* [阴]〈园〉野生果树

дичко́вий [形] ди́чка 的形容词

ди́шель, *-шля* 五格 *шлем* 复二 *-шлів* [阳] ①(双马车的)单辕(杆) ②〈技〉(农业机械的)牵引杆,辖杆,摇杆

ди́шельний [形] ди́шель 的形容词

ди́шло, *-ла* 复二 *-шел* [中] = ди́шель

дишлови́й [形] ди́шло 的形容词

дия́вол, *-ла* [阳]〈神话〉①魔鬼,恶魔 ②〈骂〉鬼东西,恶棍

дияволеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈口语〉小鬼,小魔鬼

дияволи́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] дия́вол 2 解的女性

дия́волка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] = дияволи́ця

дия́вольський [形] ①魔鬼的;〈转〉魔鬼般的,凶狠的 ②〈口语〉异常的,惊人的

дия́кон, *-на* [阳]〈宗〉(正教的)助祭,辅祭

діаба́з, *-зу* [阳]〈地质〉辉绿岩

діаба́зовий [形] діаба́з 的形容词

діабе́т, *-ту* [阳]〈医〉糖尿病

діабе́тик, *-ка* [阳]〈口语〉糖尿病患者

діа́гноз, *-зу* [阳]〈医〉诊断

діагно́ст, *-та* [阳]〈医〉诊断医师

діагно́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈医〉诊断学,诊断(法)

діагности́чний [形] 诊断的;诊断学的

діагностува́ння, *-ня* [中]〈医〉诊断

діагностува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *кого́-що*〈医〉诊断

діагона́левий [形]〈纺〉斜纹织物的

діагона́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①〈数〉对角线 ②〈纺〉斜纹织物 ◇ **по діагона́лі** (**ру́хатися** 等)斜穿

діагона́льний [形]〈数〉对角线的

діагра́ма, *-ми* [阴] ①图表,图解 ②〈专〉国际象棋棋盘绘图

діаде́ма, *-ми* [阴] ①(古代君王或祭司的)冠冕 ②(妇女的)冠状头饰

діакрити́чний: ◇ **діакрити́чний знак** 〈语言〉变音符

діале́кт, *-ту* [阳] 方言,土语

діалекта́льний [形] 方言的

діалекти́зм,-*му* [阳]〈语言〉方言词语

діале́ктик,-*ка* [阳] ①辩证论者 ②〈旧〉雄辩家

діале́ктика,-*ки* [阴] ①〈哲〉辩证法 ②辩证的发展过程 ③〈旧〉雄辩术

діале́ктико-матеріалісти́чний [形]〈哲〉辩证唯物主义的，辩证唯物论的

діалекти́чний [形] 辩证法的；辩证的（副 **діалекти́чно**）～матеріалі́зм 辩证唯物主义，辩证唯物论

діале́ктний [形] ＝діалекта́льний

діалекто́лог,-*га* [阳]〈语言〉方言学家

діалектологі́чний [形]〈语言〉方言学的

діалектоло́гія,-*гії* 五格 -*гією* [阴] 方言学

діало́г,-*гу* [阳] 对话；对白

діалогі́чний [形] 对话的，对白的

діама́нт,-*та* [阳] ①金刚石，钻石 блиску́чий ～光灿灿的钻石 да́ми в діама́нтах 珠光宝气的女士们 ②〈印〉四点铅字

діама́нтовий [形] 金刚石的，钻石的

діа́метр,-*ра* [阳]〈数〉直径

діаметра́льний [形] ①〈数〉按直径分开的 ②〈转〉完全(相反的)，截然(不同的) ～на протиле́жність 完全相反，截然不同

діапазо́н,-*ну* [阳] ①〈乐〉音域 ②〈转〉领域，范围

діапозити́в,-*ва* [阳]〈摄〉幻灯片，透明正片

діапозити́вний [形] діапозити́в 的形容词

діа́спора,-*ри* 复 -*пори*,-*пор* [阴] 散居在国外的人

діатермі́чний [形]〈医〉透热疗法的

діатермі́я, *мії* 五格 -*мією* [阴]〈医〉透热疗法

діатоні́чний [形]〈乐〉自然音的

діафра́гма, *ми* [阴] ①〈解〉横隔膜 ②〈理〉光阑；〈摄〉光圈 ③〈专〉隔水墙；〈技〉孔板，隔板

діахроні́чний [形]〈语言〉历时的

діахроні́я,-*нії* 五格 -*нією* [阴]〈语言〉〈语言发展的〉历时性，历时现象

дібра́ти [完] 见 добира́ти

дібро́ва,-*ви* [阴] ①阔叶林(多指栎树林) ②小树林

дібро́вний [形] дібро́ва 的形容词

дібро́вонька,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ньок* [阴]〈民，爱〉дібро́ва 的指小

діва́ти,-*ва́ю*,-*ва́єш* [未，完] **ді́ти**, *ді́ну*, *ді́неш* 命令式 *ді́нь* [完] *кого́-що* ①把…放在，塞到；安顿 ②花费；使用 Де ти дів ключ? 你把钥匙放到哪里去了? ◊ **де ді́ти день** 怎么打发时间呢?! **не зна́ти, де ді́ти о́чі**(羞得)不知如何是好 **ні́де пра́вди ді́ти**〈口语〉何必隐瞒，老实说

діва́тися,-*ва́юся*,-*ва́єшся* [未，完] **ді́тися**, *ді́нуся*, *ді́нешся* 命令式 *ді́нься* [完] ①消失不见；躲开，避开 Де дівся ключ? 钥匙到哪里去了? ②找到安身的处所

ді́вер,-*ра* [阳] 夫兄(大伯子)，夫弟(小叔子)

діви́ця,-*ці* 五格 -*цею* [阴]〈旧，民〉少女，女郎 кра́сна ～红颜少女

ді́вка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 -*вки́*,-*во́к* [阴]〈口语〉①姑娘，少女 ②〈旧〉(地主老爷家的)单身女仆 ◊ **сиді́ти в ді́вка́х** 当老姑娘 **стара́ ді́вка** 老姑娘，老处女

діво́цтво,-*ва* [中]〈口语〉①少女时光 ②处女贞操 зберегти́ ～保持处女的贞操 ③〈集〉姑娘(们)，少女(们)

діво́цький [形] ＝діво́чий

діво́чий [形] ①少女的，姑娘的 ②[用作名词] **діво́ча**,-*чої* [阴]〈农奴制时代〉女仆居住的房间 ◊ **діво́ча плі́ва́**〈解〉处女膜

дівува́ння,-*ня* [中] 少女时代，姑娘的生活

дівува́ти,-*ву́ю*,-*ву́єш* [未] ①做大姑娘(不出嫁)；做老姑娘 ②保持处女的贞操 ③〈口语〉待嫁 ④〈已成年〉参与姑娘的娱乐活动

дівча́,-*ча́ти* 五格 -*ча́м* [中] ＝ді́вчинка；小女孩，小姑娘；〈口语〉小丫头

дівча́та,-*ча́т* [复，集]〈口语〉姑娘们，女孩子们

дівча́чий [形] ＝діво́чий

ді́вчинка,-*ки* 三、六格 *ці* 复二 -*нок* [阴] 小姑娘，小女孩

дівчи́сько,-*ка* [中]〈口语〉小姑娘，小女孩

дігтя́р,-*ра́* 五格 -*ре́м* 呼格 -*тя́ре* 复 -*рі́*,

-рів 三格 -ра́м [阳] 干馏焦油者

дігтя́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] дігтя́р 的女性

дігтя́рний [形] 焦油的

дігтя́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 焦油厂

дід, *-да* 复 *-ди́*, *-дів* [阳] ①祖父;外祖父 ②老大爷,老人家(多用作呼语) ③[只用复数] 祖先,祖辈 ◇ **Дід Моро́з** (大写) 圣诞老人

діди́зна, *-ни* [阴] ①祖父(外祖父)的遗产 ②古时,从前

ді́дич, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈史〉地主

ді́дичка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈史〉女地主

ді́дів, *-дова*, *-дове* [物主形容词] (外)祖父的

ді́дівський [形] 祖父的;外祖父的;老人的;祖先的;〈转〉古老的

ді́дівщина, *-ни* [阴] =діди́зна

дідо́к, *-дка́* [阳] [指小表爱] 小老头儿

дідуга́, *-ги́* 三、六格 *-зі́* [阳]〈口语〉老头子,老头儿;〈蔑〉糟老头儿

дідуга́н, *-на* [阳]〈口语〉老头儿;〈谑,蔑〉糟老头儿

діду́нь, *-ня* 五格 *-нем* 呼格 *-ду́ню* [阳] [指小表爱]〈口语〉老爷爷

діду́сь, *-дуся́* 五格 *-дусе́м* 呼格 *-ду́сю* [阳] [指小表爱]〈口语〉=діду́нь;老爷爷

ді́дько, *-ка* [阳]〈民,骂〉鬼 ◇ **А йди (пішо́в) ти до ді́дька!** 见你的鬼去吧!去你的吧! **ді́дько зна́є** 鬼知道… **ді́дько несе́ (прині́с)** *кого́* 来的真不是时候,偏偏这时候来 **На яко́го ді́дька?** 为什么?干嘛?

діє́з, *-за* [阳]〈乐〉①升半音符号 ②[用作不变形容词] 升半音

дієвідмі́нювання, *-ня* [中]〈语法〉动词变位

діє́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 起作用,效能

діє́во [副] 有积极作用(地),有效(地)

дієзда́тний [形]〈法〉有行为能力的

дієзда́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈法〉有行为能力

дієприкме́тник, *-ка* [阳]〈语法〉形动词

дієприкметнико́вий [形] 形动词的

дієприслі́вник, *-ка* [阳]〈语法〉副动词

дієприслівнико́вий [形]〈语法〉副动词的

дієслі́вний [形]〈语法〉动词的

дієсло́во, *-ва* 复 *-ва́*, *-лів* [中]〈语法〉动词 відмі́нювання ~ва 动词变位

діє́та, *ти* [阴] 控制饮食 ◇ **на діє́ті** 按规定饮食,控制饮食

дієте́тика, *-ки* [阴] 饮食学,健康饮食学

дієтети́чний [形] 饮食学的,健康饮食学的

дієти́чний [形] 控制饮食的

діжа́, *-жі́* 五格 *-же́ю* 复 *ді́жі*, *діж* [阴] ①发面桶 ②面团 ◇ **вчини́ти діжу́** 和面团,发面

діжда́ти [完] 见 дожида́ти

діжда́тися [完] 见 дожида́тися

ді́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-жки́*, *-жо́к* [阴] 发面桶

діжкови́й [形] 发面桶的

дізнава́тися, *-на́юся*, *-нає́шся*, *-наємо́ся*, *-нає́те́ся* [未] **дізна́тися**, *-на́юся*, *-на́єшся* [完] ①得知,打听,打听清楚,查明 ②尝到,感受到 ~ го́ря 感受到痛苦,尝到苦头

дізна́ння, *-ня* [中]〈法〉(司法机关对案件的)初步调查,讯问

дізна́тися [完] 见 дізнава́тися

ді́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-йки́*, *-йо́к* [阴] 乳头

дійма́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **дійня́ти**, *-йму́*, *-йме́ш* 过去时 *-ня́в*, *-няла́* [完] *кого́-що*〈口语〉使不得安宁,使厌烦,使难以忍受

ді́йний [形] 产奶的 ◇ **ді́йна коро́ва**〈转〉摇钱树

дійни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 挤奶桶

дійня́ти [完] 见 дійма́ти

дійови́й [形] ①有积极作用的,有效能的 ~ва́ *си́ла* 起积极作用的力量 ②现行的,有效的 ◇ **дійова́ осо́ба** 1)当事人 2)剧中人物

ді́йсний [形] ①实在的,确实的,真正的 ②有效的,正式的(副 **ді́йсно**) ◇ **ді́йсний горизо́нт**〈天〉真地平 **ді́йсний друг** 真正的朋友 **ді́йсна пра́вда** 实实在在的真事 **ді́йсний спо́сіб**〈语法〉陈述式 **ді́йсна військо́ва слу́жба**〈军〉现役

дíйсність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 现实;实际;事实◇ **в дíйсності** 实际上
дійтú [完] 见 дохóдити
дíйшлий [形](口语) ①成熟的 ②有经验的,老练的
діл,*дóлу* 复 *дóли*,*дóлів* [阳] ①山谷,峡谷 ②下面,底部 ③(室内的)地面 ◇ **до сáмого дóлу** 直到地面
дíлення,*-ня* [中] ①分,划分 ②(数)除法 ③分裂(如细胞) ④刻度
ділúльний [形](数)除的
ділúмий [形] ①(数)可除尽的,可约的 ②[用作名词] **ділúме**,*-мого* [中](数)被除数
ділúмість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] ①可分性 ②(数)整除,可约性
ділúти,*ділю́*,*ділиш* [未] *когó-що* ①分,分割;分类;分隔 ②(数)除 ③分享;(转)共同感受
дíлитися,*-лю́ся*,*-лишся* [未] ①分裂成部分;分为 ②分家 ③与别人分享 ④(转)*чим з ким*(把思想、感情)同…交流 ⑤(数)可以除尽
дíло,*-ла* 复 *ділá*,*діл* [中](口语) ①事情;工作;公务 ②专业;职责 ③事件,事态 ④案卷,卷宗 ◇ **до дíла** [副] 实质性(地);有道理;合适(地),合时宜,及时 **не бýде з цьóго дíла** 这不会有什么结果 **не до дíла** 不合时宜,不恰当 **пéршим дíлом** 首先
ділoвúй [形] ①事务上的;公务的;业务的 ~ лист 公文,公函 ②精明能干的;勤勤恳恳的 ~вá людúна 精明能干的人 ③(专)有商用价值的 ~ві ягня́та 皮可制革的羊羔 ◇ **ділoвá мóва** 文牍语言
діловúтий [形] 精明能干的,干练的;勤勤恳恳的(副 **діловúто**)
діловúтість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] діловúтий 的名词
ділoвóд,*-да* [阳](公文)办事员,干事,文书
ділoвóдний [形] 公文处理的
ділoвóдство,*-ва* [中](公文)公文处理
ділóк,*-лкá* [阳](口语)精明的生意人,巨头,大亨
дільбá,*бú* [阴](口语)瓜分,分配
дільнúк,*-кá* [阳](数)除数,因子
дільнúця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](行政区划的)地段,区段
дільнúчний [形] 地段的
ділÿга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴](口语,蔑)急功近利的人,追求私利的人;事务主义者
ділÿнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①地段;(耕种、建筑采伐等用的)一块地,林区 ②(前线的)地段 ③(转)(活动的)领域,方面
ділÿнковий [形] 地区的,地段的
ділÿцтво,*-ва* [中] 事务主义
ділÿцький [形] 事务主义的
дім,*дóму* 复 *домú*,*домíв* [阳] ①房屋 ②住所,家园 бáтьківський ~家园 ③全家 ④家业;家务
діорáма,*-ми* [阴] ①(画面上有人体、模型等立体形象的)透景画 ②(画在薄织物或毛玻璃两面的)透影画
дірá,*-рú* 复 *дíри*,*дір* [阴] ①窟窿,洞,孔;破绽 ②(转)落后的东西;偏僻地方 ◇ **латáти дíри**(转)堵上窟窿,打上补丁 **цікáвить(потрíбний) як дірá в мóсті** (口语)一点儿用也没有
дíрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *дірки́*,*дірóк* [阴] 窟窿,洞,孔,破绽
дірчáвий [形] 多孔的
дірчáвіти,*-віє* [未] 变成多孔的
дірчáстий [形] 多孔的
дірчáстість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] 多孔隙
дірÿвий [形] 有窟窿的;穿破了的 ◇ **головá дірÿва** 健忘
дірÿвити,*-влю*,*-виш*,*-влять* [未] *що* (口语)在…上打窟窿
дірÿвіти,*-віє* [未](口语)变为多洞的
діставáти,*-таю́*,*-таєш*,*-таємó*,*-таєтé* [未] **дістáти**,*-тáну*,*-тáнеш* 命令式 *-тáнь* [完] ①*що* 拿出,取出 ~кнúжку з портфéля 从皮包里取出书来 ②*до когó-чогó* 及 *чогó* 够到,触到 ~ рукóю до стéлі 手触到天花板 ③*когó-що* 弄到,搞到 ~квитóк у теáтр 搞到一张戏票 ④*від когó* 收到,获得(称号、财产等);遭受到 ~в спáдщину 继承 ~накáз 接到命令
діставáтися,*-таю́ся*,*-таєшся*,*-таємó-*

ся,-*таєтéся* [未] **дістáтися**,-*нуся*, -*нешся* 命令式 -*ньса* [完] ①*комý*(分割时)归于…;(转)落到…肩上 ②好不容易才来到 ~додóму 好不容易才到家 ③好不容易才弄到 ④*комý* [用作无人称谓语] 受到处罚 Йомý дістáлося. 他受到了惩罚。

дітвáк,-*кá* [阳](口语)婴儿,小孩,儿童

дітвакú,-*кíв* [复] 孩子们,儿童们

дітворá,-*вóрú* [集,阴] 儿童(们),孩子(们)

дíти[1],*дітéй*,-*тям* 五格 -*тьми* 六格 -*тях* [复] ①儿童们,孩子们 ②儿女,子女 ③(转)(某种条件下的)产儿

дíти[2] [完] 见 дівáти

дíтися [完] 见 дівáтися

дíтище,-*ща* [中] ①儿童,孩子 ②(转,雅)(艰苦劳动的)产物

дíткнýтися [完] = доткнýтися 见 дотикáтися

дітлахú,-*хíв* [复](口语) дíти 1 解的表爱;儿童们,孩子们

дíтородíння,-*ня* [中] 生育子女,生殖

дíторóдний [形] 生殖的

дíючий [形] 活动的;起作用的 ~вулкáн 活火山 ~ча áрмія 作战部队

дíя,*дíї* 五格 *дíєю* [阴] ①活动,行动;行为 неконституцíйні дíї 违(反)宪(法的)行为;(语法)行为方式状语 обстáвина спóсобу дíї ②(机器等的)运转;效力 машúна в дíї 机器在运转 ③影响,作用 ④(文艺作品的)情节 ⑤(戏剧的)幕 п'éса на три дíї 三幕剧 ⑥(数)运算 чотúри арифметúчні дíї 算术四则

дíяльний [形] 积极的;充满活力的,精力充沛的

дíяльність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 活动;工作;动作 підприéмницька~经营活动 пóле ~ності(文语)活动领域,活动舞台

дíяти,*дíю*,*дíєш* [未] ①起作用,影响 ②行动,行事 Кóжному вíльно дíяти так чи інáкше. 每个人都有决定如何行动的自由。③(机器等)运转

дíятися,*дíється* [未] 发生 Давнó те дíялося. 很早以前就是这样。

дíяч,-*чá* 五格 -*чéм* 呼格 *дíячу* 复 -*чí*,-*чíв* [阳] ①活动家 ②领导者

дíячка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] дíяч 的女性

длýбати,-*баю*,-*баєш* [未] *що*(口语)挖,掏(弄出洞、沟、坑等)

длýбатися,-*баюся*,-*баєшся* [未](口语) ①*в чóмусь* 挖,抠,掏,剔;翻寻 ②耐心地、努力地干…

для [前](二格) ① 为了…;用作… для тóго,щоб... 为了…,为的是… ②(用在名词之后表示活动范围)关于,在…方面 комíсія для складáння резолюцíї 决议起草委员会

дмýхати,-*хаю*,-*хаєш* [未] **дмухнýти**, -*нý*,-*нéш*,-*немó*,-*нетé* [完,一次体] ①吹气;(微风)吹动 ②[只用完成体]迅速跑开,迅速逃走

дмухнýти [完] 见 дмýхати

днúна,-*ни* [阴](口语) ①白天 ②一昼夜 ③日子 ④时光 ◇ **робóча днúна** 工作日

днúнка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] (爱,口语)днúна 的指小

днúще,-*ща* [中] ①(器皿、船舶、抽屉等的)底,底部 ②(河、海、山谷等的)底

дніпропетрóвець,-*вця* 五格 -*вцем* 复 -*вці*,-*вців* [阳] 第聂伯罗彼得罗夫斯克人

дніпропетрóвка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*вок* [阴] 第聂伯罗彼得罗夫斯克女人

дніпропетрóвський [形] 第聂伯罗彼得罗夫斯克的

днíти,*днíє* [未,无人称] 破晓

дно,*дна* 六格(*на*)*дні* 及(*по*)*дну* 复 *дéна*, *ден* [中] ①(河、湖、海、山谷等的)底 ②(器皿、船舶等的)底 ③(转)社会底层 ◇ **ітú(піту́)на дно** 沉没 **до дна** 完全,彻底

дноочиснúй [形] 疏浚河底的

дноочúщувальний [形] = дноочиснúй

днопоглúблювальний [形] 挖深河(湖)底的,疏浚用的

днювáльний,-*ного* [阳](军)(负责整理内务的)值日兵 бýти ~ним 当值日

днювáти,*днюю*,*днюєш* [未](在某处)停留一天 ◇ **днювáти й ночувáти** 昼夜都在…

днями [副] ①日内,最近几天内;前几天,不久以前 ②长时间地

до¹[前]（二格）①向，到…里 зайти́ до кімна́ти 进屋子 зайти́ до двóру 进院子 ②（表示程度或限度）到…，至…до колі́н 到膝盖处，齐膝 косá до пóяса 辫子齐腰 ③（表示时间）到…，至…з рáнку до вéчора 从早到晚 відкласти до особли́вого розпоря́дження 暂时搁置听命 ④（表示时间）在…之前 до відпу́стки 放假之前 до революції 革命前 ⑤（表示数量界限）将近 до ста чоловік 约 100 人，100 来人 ⑥（表示动作或状态达到的程度）мóкрий до рупця́ 全身湿透 ⑦（某种行为、状态的对象）对于…прислухáтися до слів 倾听…话 відóзва до всіх трудя́щих 向全体劳动人民发出的呼吁 писáти до *кóго* 给…写信 привітний *до кóго* 对…很亲切 привітáтися до *кóго* 同…打招呼，向…问好 подíбний до *кóго -чóго* 像…的 сíсти до стóлу 坐到桌子旁，坐到桌子边 ◊ **до тóго(ж)** 而且，此外

до²[不变，中]（乐）长音阶的第一音

добá，*-бú* 复 *дóби*，*дíб* [阴] ①时刻，时候 опівнíчна ～午夜（时刻）лíтньої ～бú（在）夏天 ②一昼夜 від ～бú 按昼夜（计算）дрýгої ～бú 第二天（昼夜）кóжної ～бú 每天，日日夜夜 під такý ～бý 在这样的时候 цíла ～整天整夜（地），整整一昼夜 ③（人、国家、民族等的）时期，时代

добáвити[完] 见 добавля́ти

добáвитися[完] 见 добавля́тися

добáвка，*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]（口语）补充的东西；添加物 ◊ **на(в) добáвку**（口语）另外，此外

добавля́ти，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未] **добáвити**，*-влю*，*-виш*，*-влять* 命令式 *-бáв* [完] *щo* 增加；补充

добавля́тися，*-ля́юся*，*-ля́єшся* [未] **добáвитися**，*-влюся*，*-вишся*，*-вляться* 命令式 *-бáвся* [完] 补充，增加

добачáти，*-чáю*，*чáєш* [未] **добáчити**，*чу*，*-чиш* [完] *кого́-щo* 看见，看到；（常用否定式）（未）发现，（未）注意到

добáчити[完] 见 добачáти

добивáти，*-вáю*，*-вáєш* [未] **доби́ти**，*-б'ю́*，*-б'є́ш*，*-б'ємó*，*-б'єтé* [完] *кого́-щo* ①（把受伤的人或动物）打死 ②（肉体上、思想上、道义上）彻底粉碎 ③打破，打光 ④（以令人厌烦的谈话）折磨 ◊ **доби́ти вíку**（口语）了此一生

добивáтися，*-вáюся*，*-вáєшся* [未] **доби́тися**，*-б'ю́ся*，*-б'є́шся*，*-б'ємóся*，*-б'єтéся* [完] ①（经努力）获得，达到 ～успíху 取得成就～ свогó 坚持自己的（意见等）②*від кóго* 打听出，查明 ③[只用未完成体] 力图闯进 ④（口语）勉强到达 ～ до мíста 勉强来到城里 ◊ **не доби́тися слóва від** *кóго* 无法使…开口（说话）

добирáти，*-рáю*，*-рáєш* [未] **добрáти** 或 **дібрáти**，*доберý*，*доберéш*，*доберемó*，*доберетé* [完] ①收完（庄稼等）；吃完 ～ хліб 收完庄稼 ～ кáшу 喝完粥 ②挑选，挑出 ③（常用否定式）弄懂，理解 Не добрáв рóзуму, що відповíсти́. 不知如何回答是好。◊ **добрáти смакý** 发生兴趣 **не добрáти слів** 表达不出来

добирáтися，*-рáюся*，*-рáєшся* [未] **добрáтися**，*-берýся*，*-берéшся*，*-беремóся*，*-беретéся* [完] ①勉强到达 ②达到、接近（某个时间、数量等等）Добирáлося до пíвдня.（口语）快到中午了。③（口语）（艰难地、慢慢地）弄清楚…，摸到底细 ◊ **добрáтися до душí(до сéрця)** 钻到…的心里，博得…的同情心 **добирáтися до рóзуму** 变得懂事 **добирáтися смакý** 感兴趣 **добрáтися глýзду** 懂得，理解

добирáч，*-чá* 五格 *-чéм* [阳] 农产品挑选分级工；采摘工；选料工

добирáчка，*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] добирáч 的女性

доби́ти[完] 见 добивáти

доби́тися[完] 见 добивáтися

добігáти，*-гáю*，*-гáєш* [未] **добíгти**，*-біжý*，*-біжи́ш*，*-біжимó*，*-біжитé* 命令式 *-біжú* [完] ①跑到～до селá 跑到村子（里）②（转）（波浪、声音等）扩散，传到… ③（转）接近尾声，即将结束

добíгатися，*-гаюся*，*-гаєшся* [完]（口语）跑得（很累），跑出（某种不良后果）

добíгти[完] 见 добігáти

добіли́ти[完] 见 добíлювати

добíлювати，*-люю*，*-люєш* [未] **добі-**

ли́ти, -білю́, -білиш [完] *що* 漂白完；粉刷完；粉刷到…

до́бір, *добо́ру* [阳] 选择；挑选，选拔 ◊ **приро́дний до́бір** 自然淘汰，物竞天择 **шту́чний до́бір** 人工选育

добі́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]（报纸的）专栏，专辑

добі́рний [形] ①精选的，优秀的 ～не ко́ло люде́й 社会精英 ②考究的，精致的，优雅的 ③巨大的，庞大的

добі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 优雅，精致

до́блесний [形] 英勇的，豪迈的

до́блесть, *-ті* 五格 *-тю* 复二 *-тей* [阴] 英勇(精神)，豪迈

добови́й [形] 一昼夜的；按昼夜计算的；[用作名词] **добові́**, *-ви́х* [复]（按日计算的）出差补助

добра́ніч [感]（睡前告别用语）晚安！

добра́ти [完] 见 добира́ти

добра́тися [完] 见 добира́тися

до́бре[1], *-рого* [中] 好，美好的东西 Всього́ до́брого!（祝您）一切都好，一切顺遂(告别用语) На все до́бре!（祝您）一切都好，一切顺遂！ пішло́ на ～（口语）有利，有好处 Спра́ва поверну́ла на до́бре. 事态转向好的方面。

до́бре[2] [副] ①好(地)，好好(地) Чо́боти до́бре прийшли́ся. 靴子挺合适。 до́бре-таки 毕竟很好，的确不错 ②(口语)很，非常；完全，彻底 Уже́ до́бре смерка́лося. 天已完全黑了。③[用作谓语]好，很好 ④[语气]（表示同意）好吧，可以；就这样吧

добри́вечір [感]（傍晚见面时问候语）晚安！

до́бриво, *-ва* [中] 肥料

добри́день [感]（白天见面时问候语）日安！你(您)好！

до́брий [形] ①善良的，善心的 винятко́во ～ра люди́на 极其善良的人 ②友好的，善意的，慈祥的(指表情、嗓音、微笑等) ～ го́лос 慈祥的口吻 ③好的；可爱的；优良的 ～ра наго́да 良机 ～ результа́т 好结果，好结局 ～ хло́пець 好小伙，可爱的小伙子 ④(口语)大的，数量大的 ～ра пла́та 丰厚的薪金 ◊ **до́брий ро́зум** 健全的理智；合理的看法 **У (В) до́брий час!** 一路平安！一路顺风！ **лю́ди до́брої во́лі** 正直的人们 **наста́вити на до́бру путь** 指点迷津；开导

до́брість, *рості* 五格 *-рістю* [阴] 善良，善心

добрі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* [未] 及 **добрі́шати**, *шаю*, *-шаєш* [未] 变得善良、友善

добрі́шати [未] 见 добрі́ти

добро́, *-а́* [中] ①善良；善行；幸福 ～ і зло 善与恶 для зага́льного ～ра́ 为了共同的利益 Йде́ться на добро́. 是好兆头。② [集]（口语）财产 всенаро́дне～ 全民财产 ③富足，小康 жи́ти в ～рі́ 生活富裕 ④[用作谓语]好，行 ◊ **добро́м проси́ти** 好言相求 **послу́хатися добро́м** 好好听(从)，倾听 **зи́чити добра́** *кому́* 希望…好 **на добро́ іде́** 对…有好处

добро́бут, *-ту* [阳] 富裕，顺遂，幸福

доброві́льний [形] 自愿的，志愿的(副 **доброві́льно**)

доброві́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自觉自愿

доброво́лець, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] 志愿兵，志愿军；自愿从事某种事业的人

добро́дій, *-дія* 五格 *-дієм* [阳]（旧）老爷；先生 ◊ **Шано́вний добро́дію!** （旧）（呼语）先生！阁下！

добро́дійка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-дійок* [阴] 女士，太太，夫人

доброді́йний [形] ①慈善的，募捐的 ②（旧）行善的，乐善好施的

доброді́йник, *-ка* [阳] ①慈善家 ②（旧）行善的人；恩人

доброді́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] доброді́йник 的阴性

доброді́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①慈善事业 ②（旧）行善，乐善好施

доброду́шний [形] 善良的，好心肠的

доброду́шність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] 和善，好心肠

доброжи́ток, *тку* [阳] ＝добро́бут

доброзичли́вець, *вця* 五格 *-вцем* [阳] 富于同情心的人，乐于助人的人

доброзичли́вий [形] 善意的，富于同情心的

добрози́чли́виця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] доброзичли́вець 的女性
добрози́чли́вість, *вості* 五格 *-вістю* [阴] 乐于助人,富于同情心
доброми́сний [形]〈口语〉善意的
добропоря́дний [形] 规规矩矩的;品行端正的
добропоря́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 品行端正
добросе́рдий [形] 好心肠的
добросе́рдість, *-дості* 五格 *-дістю* [阴] 好心肠
добросе́рдя, *-дя* [中] = добросе́рдість
добросо́вісний [形] 认真负责的,勤勤恳恳的
добросо́вісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 认真负责,勤恳
добросусі́дський [形] 睦邻友好的 ~кі відно́сини 睦邻关系
доброта́, *-ти́* [阴] 善良,仁慈
добро́тний [形] 优质的;结实的
добро́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 质量好
доброхі́тний [形] 自愿的
доброхі́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自觉自愿
доброхі́ть [副] 自愿地
доброче́сний [形] 品德高尚的;〈少用〉贞洁的,保持童贞的
доброче́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 品德高尚;〈少用〉贞洁,童贞
доброя́кісний [形] ①优质的 ②〈医〉良性的 ~о́пух 或~на пухли́на 良性肿瘤
доброя́кісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 质优;〈医〉良性
добря́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] 好心肠的人
добря́к, *-ка́* 呼格 *-ря́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] = добря́га
добря́чий [形]〈口语〉①极其善良的,非常和善的 ②出色的;硕大的,壮实的
добува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **добу́ти**, *-бу́ду*, *-бу́деш* 过去时 *-бу́в*, *-була́* 命令式 *-бу́дь* [完] *що* ①获得,弄到,挣得~во́гонь(вогню́)用打火石取火 ~ ша́блю (з пі́хов)刀出鞘(抽出马刀) ~ко́рінь 〈数〉求根 ②〈矿〉开采,采掘
добува́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **добу́тися**, *-бу́дуся*, *-бу́дешся* 过去时 *-бу́вся*, *-була́ся* 命令式 *-бу́дься* [完] ①〈口语〉艰难地到达某地;艰难地爬上;力求闯入;冲出;触到 ~ на го́ру 勉强爬上山 ②弄到;强求
добува́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-ва́че* 复 *-чі́*, *-чі́в* [阳]〈口语〉①采矿人;猎人 ②挣钱谋生的人
добува́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] добува́ч 2 解的女性
добувни́й [形] 开采的,采掘的 ~на́ промисло́вість 采掘工业
добуди́тися, *-буджу́ся*, *-бу́дишся* [完]〈口语〉(费力地)叫醒
добудо́вник, *-ка* [阳] 把房屋建完的人
добудо́вування, *-ня* [中] 建完,建成
добудо́вувати, *-до́вую*, *-до́вуєш* [未] **добудува́ти**, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] *що* 建完,建成
добудо́вуватися, *-до́вуюся*, *-до́вуєшся* [未] **добудува́тися**, *-ду́юся*, *-ду́єшся* [完] 建完,修筑完
добудува́ти [完] 见 добудо́вувати
добудува́тися [完] 见 добудо́вуватися
добу́ти [完] 见 добува́ти
добу́тися [完] 见 добува́тися
добу́ток, *-тку* [阳] ①(通过努力)获得的东西 ②结果,成果 ③〈数〉积,乘积
дова́жити [完] 见 дова́жувати
дова́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]〈口语〉= дова́жок
дова́жок, *-жка* [阳]〈口语〉(为称足分量而)添加的重量,添加的部分
дова́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **дова́жити**, *-ва́жу*, *-ва́жиш* 命令式 *-ва́ж* [完] *що* ①称完,过完秤 ②称足,添足分量
довантáжити [完] 见 довантáжувати
довантáжитися [完] 见 довантáжуватися
довантáжувати, *-жую*, *жуєш* [未] **довантáжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-тáж* [完] *що* ①(把车、船等)装完,装满货物 ②(补)装足
довантáжуватися, *-жується* [未] **довантáжитися**, *житься* [完] ①装满货物 ②(补)装足

довари́ти [完] 见 дова́рювати
довари́тися [完] 见 дова́рюватися
дова́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **довари́ти**, *-варю́*, *-ва́риш* [完] *що* 煮熟；煮到某种程度；(把食物)做好 ～обід 做好午饭
дова́рюватися, *-рюється* [未] **довари́тися**, *-ва́риться* [完] 煮熟
довба́льний [形] 凿的；插削(用)的
довба́льник, *-ка* [阳] 插工
довба́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] довба́льник 的女性
довба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] *що* ①凿，凿制；(技)插削；(鸟等)啄 ②(转，口语)不停地敲打 ③(转，口语)一再重复，唠叨 ④(转，口语)死记硬背 ～кни́жку 死背书
довба́тися, *-ба́юся*, *-ба́єшся* [未](口语) ①翻寻 ～ в кише́ні 在口袋里翻寻 ②慢腾腾地干…，磨蹭
довбе́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* ①[阴](口语)木槌，锤子 ②[阳及阴](转，骂)笨蛋，呆子
до́вбня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-бень* [阴] ①木槌；吊锤 ②(转，骂)笨蛋，蠢货
довбону́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完，一次体](口语) *кого́-що* 猛打一下，猛撞一下
довга́стий [形] 长的；长方形的；椭圆形的 ◊ **довга́стий мо́зок**(解)延髓
довга́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] довга́стий 的名词
до́вгий [形] (副 **до́вго**) ①(指距离)长的，漫长的 ～га доро́га 漫长的道路 ②(指时间)长时间的，长久的 ～ве́чір 漫长的夜晚 ～час 长期，长久 не в ～гім ча́сі 在短期内 до́вго говори́ти 滔滔不绝地说，长篇大论 ◊ **до́вга лоза́** 跳马游戏 **до́вгий язи́к** 多嘴多舌 **відкла́сти в до́вгий я́щик** 束之高阁，拖延
довгові́чний [形] 经久的；长寿的
довгові́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] довгові́чний 的名词
довговоло́сий [形] 长发的，毛发长的
довгову́сий [形] 口髭长的；触须长的，触角长的
довгов'я́зий [形](口语)又高又瘦的，身材细高的
довгожда́ний [形] 盼望已久的
довгожи́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ①长寿人；(转)元老 ②经久不衰、长期存在的东西
довголи́ций [形] 脸长的
довголі́тній [形] ①多年的 ②(植)多年生的
довголі́ття, *-тя* [中] 长生，长寿，长命
довгоні́г, *-но́га* [阳](动)大蚊虫
довгоні́с, *-но́са* [阳](动)蜡嘴雀
довгоно́гий [形] 腿长的
довгоно́сий [形] 长鼻子的；(鸟等)长喙的；(壶等)长嘴的
довгоно́сик, *-ка* [阳](动)象甲
довго[о]бра́зий [形] 长脸的
довгооч́ікуваний [形] 盼望已久的，长久期待的，望眼欲穿的
довгопо́лий [形] (指衣服)长襟的
довгору́кий [形] 长臂的
довгостроко́вий [形] 长时间的；长期有效的
довгота́, *-ти́* 复 *-го́ти*, *-го́т* [阴](语言)(语音的)长度；(地理)经度；(发言、书信等)冗长；[复](文艺作品中的)累赘，啰嗦话
довготеле́сий [形](口语)又高又瘦的，细高的
довготерміно́вий [形] 长期的
довготерпі́ння, *-ння* [中] 坚忍，长久忍耐
довго́тний [形](地理)经度的
довготрива́лий [形] 长时间的，经久不息的(掌声等)
довгохвильови́й [形](无线)长波的 ～ва́ радіа́ція长波辐射 ～ва́ радіоста́нція 长波电台
довгохво́стий [形] 长尾的
довгоча́сний [形] ①长时间的 ②耐久的，坚固耐用的
довгоча́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①长时间，长久 ②耐久，坚固耐用
довгоше́рстий [形] (指动物)长毛的
довгоши́їй [形] 长颈的
довгува́тий [形] ①有点过长的；身量相当高的 ②(持续)相当长的
довгуне́ць, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳](农)长纤维亚麻
довезти́ [完] 见 дово́зити

довертіти [完] 见 довірчувати

довертітися [完] 见 довірчуватися

довéрху [副] 到顶点;满满地

довéршений ①довершúти 的过去时被动形动词;完成的,结束的 ②[形] 完美的;完全的

довéршеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①完善,完美无缺 ②尽善尽美的人或物

довершúти [完] 见 довéршувати

довершúтися [完] 见 довéршуватися

довéршувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **довершúти**, *-шý*, *-шиш*, *-шимó*, *-шитé* [完] *що* 完成,结束

довéршуватися, *-шується* [未] **довершúтися**, *-шúться* [完] 结束;实现

довестú [完] 见 довóдити

довестúся [完] 见 довóдитися

довжéзний [形]〈口语〉=довжелéзний

довжелéзний [形] ①〈口语〉极长的,特别长的 ②极其冗长的

довжинá, *-нú* 复 *-жúни*, *-жúн* [阴] ①长度,距离 ②持久(性),耐久(性)

довúбори, *-рів* [复] 补选

довивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **довúти**, *-в'ю*, *-в'єш*, *-в'ємó*, *-в'єтé* 过去时 *-вúв*, *-вилá* [完] *що* 编织完,搓完

довúконати [完] 见 довикóнувати

довикóнувати, *-ную*, *-нуєш* [未] **довúконати**, *-наю*, *-наєш* [完] 完成,实现 ~ річний план 完成年度计划

довúти [完] 见 довивáти

дóвід, *-воду* [阳] 理由,论据

довíдатися [完] 见 довíдуватися

дóвідка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-дки*, *-док* [阴] ①消息,情况 ②证书,证件 ◇ **на дóвідки**(去)了解情况

довідкóвий [形] 备查的,参考的;备咨询的 ~ве бюрó 问询处 ~ва літератýра 参考书

довіднúй [形] ①证据确凿的 ~прúклад 令人信服的例证 ②可以证实的

довíдник, *-ка* [阳] 手册,指南 телефóнний ~电话簿

довíдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] довіднúй 的名词 ~ винú 可以证明有罪

довíдуватися, *-дуюся*, *-дуєшся* [未] **довíдатися**, *-даюся*, *-даєшся* [完] *про кóго-що* 或接不定式 ①打听,查明 ②*чогó* 〈口语〉体验,感受 ~ щáстя й гóря 体验幸福与不幸

дóвіз, *дóвозу* [阳] ①进口 ②进口总值

довíку [副] ①一辈子,一生;永远 ②(与动词否定式连用)永远(不)

довíльний [形] ①随意的;武断的 ~ вúсновок 武断的结论 ②自然发生的

довíльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] довільний 的名词

довíра, *-ри* [阴] =довір'я

довíрений [形] ① 受委托的,信托的 ②[用作名词] **довíрений**, *-ного* [阳] 受托人,代理人

довірúтель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈法〉委托人

довірúтелька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]〈法〉довірúтель 的女性

довíрити [完] 见 довіряти

довíритися [完] 见 довірятися

довíрливий [形] 轻信的;表示信任的(目光、微笑等)

довíрливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] довíрливий 的名词

довíрчий [形] ①〈法〉委托的,证明受到委托代理的 ~ докумéнт 委托书 ②〈少用〉(表示)信任的 ~тон 信任的口吻

довíрчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **довертíти**, *-рчý*, *-ртиш*, *-ртимó*, *-ртитé* [完] *що* 全拧进去,拧到底

довíрчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **довертíтися**, *-рчýся*, *-ртúшся*, *-ртимóся*, *-ртитéся* [完] 拧到底,拧到头

довíр'я, *-р'я* [中] 信任,信赖 вхóдити в ~取得信任

довірятu, *-рáю*, *-рáєш* [未] **довíрити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-вíр* [完] ①[只用未完成体]信任 ②委托,信托 ③(因信任)而告诉别人(自己的想法、秘密等) ~своéму другóві 把秘密告诉自己的朋友

довірятися, *-рáюся*, *-рáєшся* [未] **довíритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-вíрся* [完] ① 信任,信赖 ②(把自己的想法、秘密等)告诉(别人)

довíчний [形] (副 **довíчно**) ①永远的，永恒的；持久的 ②一辈子的，终身的

довíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] довічний 的名词

довíшати [完] 见 довíшувати

довíшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **довíшати**, *-вішу*, *-вісиш* [完] *що* (口语) 悬挂完

довíювати, *-вію ю*, *-віюєш* [未] **довíяти**, *-вію*, *-вієш* [完] *що* ①扬完 ②(风)把…吹到…

довíяти [完] 见 довíювати

довкíлля, *-ля* [中] 四周，周围，周围地区

довкóла ①[副] 四周，周围 ②[前] (二格)在…周围，围绕…

довкóлишній [形] 周围的，四周的

довóдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-вóдь* [未] **довестú**, *-ведý*, *-ведéш*, *-ведемó*, *-ведетé* 过去时 *довів*, *довелá* [完] *когó-щo* ①把…领到 ～ *когó* до сáмої хáти 把…带到茅舍边 ②导致…状况 ～*когó* до рóзпачу 使…悲观失望 ③(转)证明，证实；说服使改变看法 ④(转)发展到…，扩大到… ◊ **довестú до вíдома** 通知，告知 **довестú до ладý** 整理，整顿

довóдитися, *-диться* [未] **довестúся**, *-ведéться* 过去时 *-велóся* [完] ①[无人称]遇到机会…，得以…；不得不… Йомý довóдиться все робúти самóму. 他事事都得自己亲自动手。②[只用未完成体](表示亲属关系)…是…的(什么人) Він довóдиться йомý дя́дьком. 他是他的伯伯(叔父)。

довоє́нний [形] 战前的

довóзити, *-вóжу*, *-вóзиш* 命令式 *-вóзь* [未] **довезтú**, *везý*, *-везéш*, *-веземó*, *-везетé* 过去时 *-віз*, *-везлá* [完] *когó-щo* ①运到，(用车等)送到 ②进口，输入

довóлі [副] ①足够地，相当地 ②[用作无人称谓语](口语)够了，到此为止，别再…

доволікáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **доволоктú**, *-лочý*, *-лочéш*, *-лочемó*, *-лочете* 过去时 *-лік*, *-локлá* 命令式 *-лочú* [完] 及 **доволочúти**[1], *-лочý*, *-лóчиш* [完] 把…拉到，拖到；吃力地搬到；拉完，搬完

доволікáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **доволоктúся**, *-лочýся*, *-лочéшся*, *-чемóся*, *-четéся* 过去时 *-лíкся*, *-локлáся* 命令式 *-лочúся* [完] 及 **доволочúтися**, *-лочýся*, *-лóчишся* [完] (口语)艰难地到达，勉强到达

доволоктú [完] 见 доволікáти

доволоктúся [完] 见 доволікáтися

доволочúти[1] [完] ＝ доволоктú 见 доволікáти

доволочúти[2] [完] 见 доволóчувати

доволочúтися [完] ＝ доволоктúся 见 доволікáтися

доволóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **доволочúти**[2], *-лочý*, *-лóчиш* [完] *що* (农) 结束耙地，耙完地

довоювáтися, *-воюю ся*, *-воюєшся* [完] (口语)打仗打到(某种坏结果)

довчáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] **довчúти**, *-чý*, *-чúш*, *-чимó*, *-читé* [完] ① *когó* 教完；教到(某期限) ② *щo* 学完(某课程)；学到(某种限度)

довчáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **довчúтися**, *-чýся*, *-чúшся*, *-чимóся*, *-читéся* [完] ①完成学业 ②学到(某期限) ③(口语)学习过度而(招致不良后果)

довчúти [完] 见 довчáти

довчúтися [完] 见 довчúти

дóвшати, *-шає* [未] 变长

дов'язáти [完] 见 дов'я́зувати

дов'я́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **довязáти**, *-в'яжý*, *-в'я́жеш* 命令式 *-вяжú* [完] *щo* ①捆完，扎完 ～ снопú 捆完禾捆 ②编完，编织完

дог, *-га* [阳] (短毛短嘴、颚部强有力的一种)大猛犬

догадáтися [完] 见 догáдуватися

дóгáдка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 猜想，推测；假定

догáдливий [形] 机智的，聪悟的

догáдливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 机灵，聪悟

догáдуватися, *-дуюся*, *-дуєшся* [未] **догадáтися**, *-дáюся*, *-дáєшся* [完] 猜想，猜测；领悟

догáна, *-ни* [阴] 指责，责备；申斥 вúс

ловити ～ну 指摘，责备；提出警告 ◇ **лúцар(或 рúцар) без стрáху й догá-ни**(文语)大义大勇之人，义士

доганя́ти, *-ня́ю, -ня́єш* [未] **догнáти**, *дожену́, доженéш, доженемó, дожене-мé* 命令式 *дожени́* [完] 追上，赶上；(与否定词连用)(转)赶得上，比得过

догартóвувати, *-вую, -вуєш* [未] **догар-тувáти**, *-ту́ю, -ту́єш* [完] *що*(冶)充分淬火，淬完火；把(某物)烧到(某种程度)

догартóвуватися, *-тóвується* [未] **догартувáтися**, *-ту́ється* [完](冶)充分淬火，淬完火；加热到(某种程度)

догартувáти [完] 见 догартóвувати

догартувáтися [完] 见 догартóвуватися

догíдливий [形] ① 讨好的，阿谀奉承的 ②(口语)随和的

догíдливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①谄媚，讨好 ②随和

догíдний [形] ①合适的；适用的 ②(方)舒适的；方便的

догíдництво, *-ва* [中] 谄媚，逢迎

догíдно [副] ① [用作谓语](口语)愿意，需要 ②(方)方便

доглáджувати, *-джую, -джуєш* [未] **доглáдити**, *джу, -диш* 命令式 *-лáдь* [完] *що*(口语)熨完，全部熨平

доглáдити [完] 见 доглáджувати

дóгляд, *-ду* [阳] ① 照料，照顾，看护 дбайлúвий ～за хвóрим 对病人无微不至的照顾 ②监督

доглядáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①护理员，助理护士 ②(口语)保姆

доглядáння, *-ня* [中] 照顾，看护

доглядáти, *-дáю, -дáєш* [未] **догля́ну-ти**, *-ну, -неш* 命令式 *-ля́нь* [完] 及 **до-гля́діти**, *-джу, -диш* 命令式 *-ля́дь* [完] *кого́-що, чого́, за ким-чим* ① 照料，照顾；监视 ②[只用完成体]看出，发现；(多用否定式)照顾好

доглядáтися, *-дáюся, -дáєшся* [未] **до-гля́дітися**, *-джуся, -дишся* 命令式 *-ля́дься* [完](口语) ①细看，仔细瞧 ②[只用完成体]注意到，发现

доглядáцький [形] …主任的，…长的

догля́дáч, *-ля́дачá* 五格 *-ля́дачéм* 呼格 *-ля́дачу* 复 *ля́дачі, -ля́дачів* [阳](海关)检查员；监工；(史)主任，…长

догля́дáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] догля́дáч 的女性

догля́діти [完] = догля́нути 见 доглядати

догля́дітися [完] 见 доглядáтися

догля́нути [完] 见 доглядáти

дóгма, *-ми* [阴] ①教条，信条 ②[常用复数] 基本原则

дóгмат, *-та* [阳] ①(宗)教义，宗教信条 ②(转)＝дóгма 1 解；教条

догматúзм, *-му* [阳] 教条主义

догмáтик, *-ка* [阳] 教条主义者

догматúчний [形](副 **догматúчно**) ①教条主义的；教条的 ②武断的，不容异议的

догматúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] догматúчний 的名词

догнáти [完] 见 доганя́ти

догнивáти, *-вáю, -вáєш* [未] **догнúти**, *-нию́, -ниéш, -ниé* 过去时 *-нúв, -нилá* [完] ①烂透，烂掉 ②(转)(由于不堪忍受的环境而)慢慢死去

догнúти [完] 见 догнивáти

дóговір, *дóговóру* 复 *дóговорú, дóговорíв* [阳] 条约，契约，合同 ～про ненáпад 互不侵犯条约 торгóвий ～通商条约 ～про взаéмну допомóгу 互助条约

договíрний [形] ①条约的，合同的 ②签约的 висóкі ～ні стóрони(外交)尊贵的缔约双方

договорúти [完] 见 договóрювати

договорúтися [完] 见 договóрюватися

договóрювати, *-рюю, -рюєш* [未] **до-говорúти**, *-рю́, -вóриш* [完] ① *що* 说完，全部说出 ②(口语)*кого́-що* 雇用

договóрюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **договорúтися**, *-рю́ся, -вóришся* [完] ①*до чóго* 谈到(某种结果或程度) ②达成协议，商定，约定 ③(口语)受雇

догóда, *-ди* [阴] 迎合，讨好 ◇ **на догó-ду** *кому́-чому́* 为了讨好…，为了迎合…

догоджáти, *-джáю, -джáєш* [未] **дого-дúти**, *-годжу́, -гóдиш* [完] *кому́-чому́* ①满足…愿望；迎合，讨好 Вам не до-гóдиш. 无法使您满意。②[只用完成

体](口语)巴结,奉承

догóдити [完] 见 догоджáти

догодóвувати, *-дóвую*, *-дóвуєш* [未] **догодувáти**, *-дýю*, *-дýєш* [完] ①*кого* 喂完 ②喂到(某时,某个程度);养活到(某个时候)

догодувáти [完] 见 догодóвувати

дóголá [副](脱、剃得)光光地

доголи́ти [完] 见 догóлювати

доголи́тися [完] 见 догóлюватися

догóлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **доголи́ти**, *-голю́*, *-гóлиш* [完] *когó-що* 剃光,刮光,剃完,刮完

догóлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **доголи́тися**, *-голю́ся*, *-гóлишся* [完] ①(自己)刮完脸 ②刮脸刮痛

догорáти [未] 见 догоря́ти

догори́ [副] 向上

догоричéрева [副](口语)脸朝上,仰面

догорíти [完] 见 догоря́ти

догоря́ти, *-ря́є* [未] 及 **догорáти**, *-рáє* [未] **догорíти**, *-ри́ть* [完] ①燃尽;烧到(某种程度) ②(转)熄灭 ③(转)衰弱下去,慢慢死亡

догравáти, *-раю́*, *-раєш*, *-раємó*, *-раєтé* [未] **догрáти**, *-рáю*, *-рáєш* [完] ①玩完;演完;赌完;下完(棋) ②玩到、演到、赌到(某时或某种程度)

догравáтися, *-раю́ся*, *-раєшся*, *-раємóся*, *-раєтéся* [未] **догрáтися**, *-рáюся*, *-рáєшся* [完](转)玩到、闹到(不愉快的后果);轻率言行招致不良后果

догрáти [完] 见 догравáти

догрáтися [完] 见 догравáтися

догребти́ [完] 见 догрібáти

догризáти, *-зáю*, *-зáєш* [未] **догри́зти**, *-зý*, *-зéш*, *-земó*, *-зетé* [完] *що* 啃光,啃完;啃到(某种程度)

догри́зти [完] 见 догризáти

догрібáти, *-бáю*, *-бáєш* [未] **догребти́**, *-бý*, *-бéш*, *-бемó*, *-бетé* 过去时 *-рíб*, *-реблá* [完] ①*що* 搂完,扒完;搂、扒到(某处,某时) ~ сíно 搂完草 ~ до обíду 搂到吃午饭时刻 ②划桨到某处

догýлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **догуля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完](口语) ①游玩完,散完步;宴乐完;游乐、欢宴(到某时) ②*що*(游玩、娱乐)度完(剩余时光)

догýлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **догуля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [完](口语)游玩、娱乐到(招致不良后果)

догуля́ти [完] 见 догýлювати

догуля́тися [完] 见 догýлюватися

додавáння, *-ня* [中] ①(数)加法 ②增加;加强;补充;归并

додавáти, *-даю́*, *-даєш*, *-даємó*, *-даєтé* [未] **додáти**, *-дáм*, *-даси́*, *-дáсть*, *-дамó*, *-дастé*, *-даду́ть* 过去时 *-дáв*, *-далá* [完] ①加上,添上 ②加快,加强 ~ охóти 增强…的愿望 ~ ходи́ 加快速度 ③补充说(写),附带说(写) ④把…归并入,附上 ⑤*що до чóго*(数)把…同…相加,加 до чотирьóх ~ оди́н 一加四

додавáтися, *-даю́ся*, *-даєшся*, *-даємóся*, *-даєтéся* [未] **додáтися**, *-дáмся*, *-даси́ся*, *-дáсться*, *-дамóся*, *-дастéся* 过去时 *-дáвся*, *-даля́ся* [完] 增加,追加

дóданий, додáти 的过去时被动形动词;(经)增加的 ~на вáртість 附加值

додáнок, *-нка* [阳](数)被加数

додáти [完] 见 додавáти

додáтися [完] 见 додавáтися

додаткóвий [形] ①补充的,增加的,附加的 ②(经)剩余的 ~ва вáртість 剩余价值 ③(语法)补语的 ~ве пíдря́дне рéчення 补语副句,补语从属句

додáтний [形] ①(数)正的,零上的 ~не числó 正数 ②(理)正的 ~заря́д 正电荷

додáток, *-тка* [阳] ①补充的东西,添上的东西;附属品 ②补充,增加,增添 на(в)~*до чóго* 对…补充;外加;此外 ③附录;附件 ~до газéти 报纸的附刊 ④(语法)补语 прями́й~ 直接补语 непрями́й ~间接补语

додáча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①增添补给的东西;添加物 на(в) ~чу 此外

додéржати [完] 见 додéржувати

додéржатися [完] 见 додéржуватися

додéржувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **додéржати**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-дéрж* [完] ①存到…,保持(某状态到某时间);雇用到(某时间) ②*чогó* 保持;遵守;履行 ~дисциплíни 遵守纪律 ~

міри в *чóму* 保持分寸 ～спóкóю 保持平静 ～свогó слóва 履行自己的诺言 ③[只用未完成体]遵循，遵照

додéржуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] **додéржатися**, *-дéржуся, -дéржишся* 命令式 *-дéржся* [完] ①*до чóго* 坚持到(某时间) ②[只用未完成体]*чогó* 遵循，遵照，奉行，信奉

додзвони́тися [完] 见 додзвóнюватися

додзвóнюватися, *-нююся, -нюєшся* [未] **додзвони́тися**, *-вонюся, -вóнишся* [完] 打通电话

додиви́тися [完] 见 додивля́тися

додивля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **додиви́тися**, *-влюся, -ди́вишся, -ди́вляться* [完] ①仔细看 ②看完；看到…为止 ③[只用完成体]〈口语〉发现，注意到

додóлу [副] 向地面上；向下

додóму [副] 回家；拿(工作)回家(做)；回祖国，回故乡 дорóга～回家的路，归途 по дорóзі ～(在)回家的路上，归途中

додрукóвувати, *-кóвую, -ковуєш* [未] **додрукува́ти**, *-кýю, -кýєш* [完] *що* ①印(刷)完；印到(某限度) ～кни́гу 印完书 ②补印，增印

додрукува́ти [完] 见 додрукóвувати

додýмати [完] 见 додýмувати

додýматися [完] 见 додýмуватися

додýмувати, *-мую, -муєш* [未] **додýмати**, *-маю, -маєш* [完] *що* ①想完；仔细考虑 ②想出

додýмуватися, *-муюся, -муєшся* [未] **додýматися**, *-маюся, -маєшся* [完] *до чóго* 想出；考虑到

дожа́рити [完] 见 дожа́рювати

дожа́ритися [完] 见 дожа́рюватися

дожартува́тися, *-тýюся, -тýєшся* [完] 〈口语〉过分开玩笑闹到十分窘迫的境地，闹得(招致不良后果)

дожа́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **дожа́рити**, *-жа́рю, -жа́риш* 命令式 *-жа́р* [完] 煎(炸、烤)完；煎(炸、烤)熟

дожа́рюватися, *-рюється* [未] **дожа́ритися**, *-жа́риться* [完] (食物)煎(炸、烤)熟了

дожа́ти[1] [完] 见 дожима́ти

дожа́ти[2] [完] 见 дожина́ти

дожива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **дожи́ти**, *-живý, -живéш, -живемó, -живетé* 过去时 *-жи́в, -жила́* [完] ①*до чóго* 活到(某时期) ～до ста́рості 活到高龄 ②*що* 生活中感受到… ～ра́дості на світі (生活中)感受到世间的欢乐 ③活到生命结束

дожида́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **діжда́ти**, *діждý, діждéш, діждемó, діждетé* [完] ①等待，等候 ②期待，期望 ③(某事物、某种命运等)等待着，面临

дожида́тися, *-да́юся, -да́єшся* [未] **діжда́тися**, *діждýся, діждéшся, діждемóся, діждетéся* [完] 等待，等候；等到

дожима́ти, *-ма́ю, -ма́єш* [未] **дожа́ти**[1], *-жмý, -жмéш, -жмемó, -жметé* [完] *що* 榨完，挤完，拧干

дожина́ти, *-на́ю, -на́єш* [未] **дожа́ти**[2], *-жнý, -жнéш, -жнемó, -жнетé* [完] *що* 收割完；收割(到一定限度)

дожи́ти [完] 见 дожива́ти

дожи́тися, *-живýся, -живéшся, -живемóся, -живетéся* 过去时 *-жи́вся, -жилáся* [完] 落到…地步

дóза, *-зи* [阴] (一次服药的)剂量，用量；〈转〉一定的数量

доза́тор, *-ра* [阳]〈专〉定量器，计量器

дóзвіл, *-волу* [阳] ①允许，准许 ②许可证

дозві́лля, *-ля* [中] 闲暇时候 на～лі 闲暇时，有空时

дозві́льний [形] 闲暇的；休闲的

дозвільни́й [形] 许可的

дозвóлений ①дозвóлити 的过去时被动形动词 ② [形] 可以允许的，可以的；约定的，预定的 в ～ час 在约定的时间

дозволéнний [形] ＝ дозвóлений ～на річ [用作谓语] 可以允许的事

дозволéнно [副，用作谓语] ＝дозвóлено

дозвóлено [副，用作谓语] …是允许的

дозвóлити [完] 见 дозволя́ти

дозволя́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **дозвóлити**, *-лю, -лиш* 命令式 *-вóль* [完] 允许，准许 не～不允许 Як дозвóлите вас розумíти? 〈口语〉请问，您这话是什么

意思?

дозволя́тися, *-ля́ється* [未,无人称] 允许,准许 Тут пали́ти не дозволя́ється. 此处禁止吸烟。

дозо́ваний [形] 按剂量分成若干份的;(转)分成若干份的

дозоли́ти [完] 见 дозоля́ти

дозоля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **дозоли́ти**, *-золю́*, *-зо́лиш* [完](转)*кому́* 使恼火;打扰,使厌烦

дозо́р, *-ру* [阳](军)巡逻;巡逻队 ◊ **бу́ти (стоя́ти) в дозо́рі** 执行巡逻、警戒任务

дозо́рець, *-рця* 五格 *-рцем* [阳](军)巡逻兵,警戒哨

дозо́рний [形] ① 巡逻的,警戒的 ②[用作名词] **дозо́рний**, *-ного* [阳] 巡逻兵

дозріва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **дозрі́ти**, *-зрі́ю*, *-зрі́єш* [完] ①(动植物、人等)成熟 ②(思想、计划等)成熟

дозрі́лий [形] 长熟的;(转)成熟的 ◊ **дійти́ дозрі́лого ві́ку** 已成年,已长大成人

дозрі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 成熟

дозрі́ти [完] 见 дозріва́ти

дозува́ння, *-ня* [中] дозува́ти 的名词

дозува́ти, *дозу́ю*, *дозу́єш* [未,完] *що* 按服量分成若干份,规定剂量;(转)分成若干份

доімперіалісти́чний [形] 帝国主义(阶段)以前的,前帝国主义的

доісторі́чний [形] 史前的

доїда́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **доїсти**, *доі́м*, *доїси́*, *доі́сть*, *доїмо́*, *доїсте́*, *доїдя́ть* 命令式 *доі́ж* [完] ① *що* 吃完,吃光 ② *кому́*(方)使…厌烦

доїжджа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* 及 **доїзди́ти**, *-їжджу́*, *-їзди́ш*, *-їздимо́*, *-їздите́* [未] **доі́хати**, *-ї́ду*, *-ї́деш* 命令式 *-ї́дь* [完] 乘行到,(驶)到,到达

доїзди́ти [未] =доїжджа́ти

доі́здитися, *-ї́жджуся*, *-ї́здишся* [完] 长时间乘车(招致不良后果),骑马骑得…

доі́льний [形] 挤奶的;挤奶用的

доі́ння, *-ня* [中](农)挤奶

доі́сти [完] 见 доїда́ти

доі́ти, *дою́*, *до́їш* 命令式 *дій* [未] *кого́* ①挤奶 ②(转,口语)拼命榨取财物

доі́тися, *до́їться* [未](牛、羊等)产奶

доі́хати [完] 见 доїжджа́ти

док, *-ку* 六格(*у*)*до́ці* [阳](海)船坞

до́каз, *-зу* [阳] 论据;证据,证明,罪证 ~від протиле́жного(数)反证 на ~ *чого́* 作为…论据,以…为证据 прямі́ ~зи 直接罪证 побі́чні ~зи 间接罪证 речові́ ~зи 物证

доказа́ти [完] 见 дока́зувати

доказо́вий [形] 证据确凿的;令人信服的

доказо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 证据确凿(性),可证实性

дока́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **доказа́ти**, *-кажу́*, *-ка́жеш* 命令式 *-кажи́* [完] ①说完 ② *що* 证明,论证 ③告诉…,向…通报 ④(旧)告密,告发 ◊ **свого́ доказа́ти**(口语)固执己见,坚持自己的做法

докапіталісти́чний [形] 前资本主义的

до́кер, *-ра* [阳] 码头工人

до́ки ①[副] 到什么时候 ②[连] 到…时候;(表示主副句动作同时进行)在…时候

докида́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **доки́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-ки́нь* [完] *що* ①扔到,抛到,掷到(某个地方或某种限度) ②(转,口语)(巧妙地)插话

доки́нути [完] 见 докида́ти

докипа́ти, *-па́є* [未] **докипі́ти**, *-пи́ть*, *-пля́ть* [完] 熬好,煮好;熬到(某种程度)

докипі́ти [完] 见 докипа́ти

до́кір, *до́кору* [阳] 指责,责备 ~ *ко́ри* сові́сті(或 сумлі́ння) 良心的谴责 роби́ти ~ *кому́* 指责…,责备…

докі́рливий [形] 责备的(副 **докі́рливо**) ~ва розмо́ва 指责的话语

докі́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 责备,责难

докла́д, *-ду* [阳](裁,鞋)(做衣、鞋的)辅料(衬垫、扣子等)

доклада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **докла́сти**, *-кладу́*, *-кладе́ш*, *-кладемо́*, *-кладете́*

[完]①增加,加大 ②〈口语〉汇报 ◊ **докладáти(доклáсти) зусúль (сил, рук)**竭尽全力地做

доклáдний [形] ① 详细的,详尽的 ~ анáліз详细的分析 ~на біогрáфія 详尽的履历 ②精确的,确切的

доклáдність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 详细;精确

доклáсовий [形] 有阶级以前的 ~ве суспільство 阶级分化以前的社会

доклáсти [完] 见 докладáти

доклúкатися,*-клúчуся*,*-клúчешся* 命令式*-клúчся* [完] *когó*〈口语〉(常用否定式)反复喊叫把…叫来或使之答应 Мéртвого не доклúчешся. 人死不能复生。

дóковий [形] 船坞的

докóнаний [形] 完成了的,发生了的 ~ факт发生了的事情 ~ вид〈语法〉(动词的)完成体

доконáти,*-нáю*,*-нáєш* [完]〈口语〉*когó-що* ①使…疲惫不堪 ②…毁掉,断送 ③完成,结束 ◊ **доконáти своґó** 达到自己的目的 **доконáти своґó слóва** 履行自己的诺言

доконéчний [形] 必定的;必须的,必需的(副 **доконéчно** 及 **доконéчне**)

докóнче [副]: ◊ **докóнче трéба** 非常需要,必须

докопáти [完] 见 докóпувати

докопáтися [完] 见 докóпуватися

докóпувати,*-пую*,*-пуєш* [未] **докопáти**,*-пáю*,*-пáєш* [完] *що* 挖完,掘完;挖、掘到(某处)

докóпуватися,*-пуюся*,*-пуєшся* [未] **докопáтися**,*-пáюся*,*-пáєшся* [完] ①掘出,掘到 ②〈口语〉掘得(招致不良后果) ③〈转,口语〉探究出,查明 ◊ **докóпуватися (докопáтися) до корíння** 刨根问底,彻底弄清

докорúти [完] 见 докоря́ти

докорíнний [形] 根本的,基本的;彻底的(副 **докорíнно**)

докоря́ти,*-ря́ю*,*-ря́єш* [未] **докорú-ти**,*-рю́*,*-рúш*,*-римó*,*-ритé* [完] 指责,责备;埋怨,数落(提及不愉快的事)

докосúти [完] 见 докóшувати

докосúтися [完] 见 докóшуватися

докотúти [完] 见 докóчувати

докотúтися [完] 见 докóчуватися

докóчувати,*чую*,*-чуєш* [未] **докотú-ти**,*-кочу́*,*-кóтиш* [完] *що* 把…滚到(某个地方,某种程度) ~ бóчку до льóху 把木桶滚到地窖去

докóчуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **докотúтися**,*-кочу́ся*,*-кóтишся* [完] ①滚到… ②〈转,口语〉落到…地步 ③(指强烈声音等)传来;越来越知名 ④〈口语〉驶到(某处)

докóшувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **доко-сúти**,*-кошу́*,*-кóсиш* [完] *що* 割完;割到(某地点或某时候) ~ сíно 割完草

докóшуватися,*-шуюся*,*-шуєшся* [未] **докосúтися**,*-кошу́ся*,*-кóсишся* [完] 割到(某处,某个限度)

докричáтися,*-чу́ся*,*-чúшся*,*-чимóся*, *-читéся* [完] ①*когó-чогó*(大声喊把某人)喊出来,喊答应 ②*до чóго* 喊得…(招致不良后果) ~до хрипотú 喊得嗓子沙哑

дóктор,*-ра* 复 *-рú*,*-рíв* [阳] ①〈口语〉医生,大夫 ②博士

доктора́льний [形]〈文语〉(说话的态度、口气)教训人的,不容反驳的

доктора́нт,*-та* [阳] 博士生,准备考博士学位的人

доктора́нтський [形] 博士生的

докторанту́ра,*-ри* [阴] 博士生培训制;博士生学习期

дóкторський [形] ①医生的 ②博士的

доктрúна,*-ни* [阴]〈文语〉学说,主义,理论

доктринéр,*-ра* [阳]〈文语〉刻板的教条主义者

доктринéрство,*-ва* [中]〈文语〉死守教条,墨守成规

доктринéрський [形] доктринéр 的形容词

доку́мéнт,*-та* [阳] ①文件,公文 ②身份证件 ③文献 істори́чні ~ти历史文献

документа́льний [形] докумéнт 的形容词 ~ фíльм 纪录片

документа́льність, *-ності* 五格 *-ні-стю* [阴] документа́льний 的名词

документа́ція, *ції* 五格 *цією* [阴] 用

文件证明

документувáти,*-тýю*,*-тýєш* [未,完] *що* 以文件证明

докýпи [副] 一起;齐心协力

докупи́ти [完] 见 докупóвувати

докупи́тися,*-куплю́ся*,*-кýпишся* [完] (常用否定式)买到,买得着 не ~买不到

докупля́ти [未]〈口语〉= докупóвувати

докупóвувати,*-пóвую*,*-пóвуєш* [未] 及 **докупля́ти**,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未]〈口语〉 **докупи́ти**,*-куплю́*,*-кýпиш* [完] *що* 添购

докури́ти [完] 见 докýрювати

докури́тися [完] 见 докýрюватися

докýрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **докури́ти**,*-курю́*,*-кýриш* [完] *що* 抽完,吸完(烟);吸到、抽到(一定限度) ~цигáрку 抽完一支烟

докýрюватися,*-рююся*,*-рюєшся* [未] **докури́тися**,*-курю́ся*,*-кýришся* [完] ①(纸、烟等)不再冒烟,熄灭 ②〈口语〉吸烟吸得…(引起不良后果)

докучáти,*-чáю*,*-чáєш* [未] **докýчити**,*-кýчу*,*-кýчиш* 命令式 *-кýч* [完] *комý чим* ①使…讨厌,使…不快 ②〈转〉(感觉、疾病、思想等)折磨…,使…不安 Гóлод почáв йомý докучáти. 饥饿感开始折磨他。

докýчити [完] 见 докучáти

докýчливий [形] 令人厌烦的

докýчливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] докýчливий 的名词

долáдний [形] (副 **долáдно**) ①身材匀称的,身材美好的 ②(歌声、音乐、噪音等)优美的,美妙的 ③优秀的,美好的

долáдність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] долáдний 的名词

доламáти [完] 见 долáмувати

доламáтися [完] 见 долáмуватися

долáмувати,*-лáмую*,*-лáмуєш* [未] **доламáти**, *ламáю*,*-ламáєш* [完] *що* 折完,完全毁掉;折到(一定限度)

долáмуватися, *-лáмуюся*, *-лáмуєшся* [未] **доламáтися**,*-ламáюся*,*-ламáєшся* [完]〈口语〉完全折断,完全毁坏

дóлар,*-ра* [阳] (美国、加拿大、澳大利亚、中国香港等的货币单位)元

дóларовий [形] дóлар 的形容词

долáти,*-лáю*,*-лáєш* [未] *когó-що* 〈文语〉①战胜;克服 ②控制,制服 ③(克服困难)学会、掌握 ④(某种感情、状态)把…控制、支配

долéжати,*-лéжу*,*-лéжиш* 命令式 *-лéж* [完] 躺着度过(一段时间);躺到(某时)

долéжатися,*-лéжуся*,*-лéжишся* 命令式 *-лéжся* [完]〈口语〉①躺到(某时) ②*до чóго* 长久躺卧躺得…(招致不良后果) ③(摘下的水果)放到成熟

дóленька,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈爱,民,诗〉命运

долетíти [完] 见 долітáти

доливáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **доли́ти**, *-ллю́*,*-ллéш*,*-ллємó*,*-ллєтé* 过去时 *-ли́в*,*-лилá* [完] *що* 倒满,灌满;添上(一些液体)

доливáтися,*-вáюся*,*-вáєшся* [未] **доли́тися**,*-ллю́ся*,*-ллє́шся*,*-ллємóся*, *-ллєтéся* 过去时 *-ли́вся*,*-лилáся* [完] (液体)流到

доли́на,*-ни* [阴] 谷,谷地 ◇ **доли́ною** 或 **на доли́ні**〈方〉在下面 **в доли́ну**〈方〉往下〈方〉

долинáти,*-нáє* [未] **доли́нути**,*-не* [完] (声音、气味等)传来,闻到

доли́нний [形] доли́на 的形容词

доли́нонька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴]〈民〉доли́на 的指小

доли́нути [完] 见 долинáти

доли́ти [完] 见 доливáти

доли́тися [完] 见 доливáтися

дóлі [副] ①在下面;在地上 ②向下;往地上

долíвка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] (室内的)土地

долізáти,*-зáю*,*-зáєш* [未] **долíзти**, *-зу*,*-зеш* 命令式 *-лíзь* [完] 爬到

долíзти [完] 见 долізáти

долікóвувати,*-кóвую*,*-кóвуєш* [未] **долікувáти**, *-кýю*, *-кýєш* [完] *когó-що* ①彻底医好 ②*до чóго*(由于医治不当而)治得…(招致不良后果)

долікóвуватися, *-кóвуюся*, *-кóвуєшся* [未] **долікувáтися**,*-кýюся*,*-кýєшся*

[完] 彻底医好病，治好自己的病

долікувáти [完] 见 доліко́вувати

долікувáтися [完] 见 доліко́вуватися

долі́лиць [副] 脸朝下(地)；俯首

долітáти, *-тáю, -тáєш* [未] **долеті́ти**, *-лечу́, -лети́ш, летимо́, -летите́* [完] ①飞到(某地) ②(声音、气味、消息等)传到(某处)

доліхоцефáл, *-ла* [阳]〈人类〉长头人(种)

доліхоцефáлія, *-лії* 五格 *-лією* [阴]〈人类〉长头型

долічéрева [副]〈口语〉肚子贴地；脸朝下

долічи́ти [完] 见 долі́чувати

долічи́тися [完] 见 долі́чуватися

долі́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **долічи́ти**, *-лічу́, -лі́чиш* [完] ①*що* 数完，计算完 ②*до чо́го* 数到(某数)

долі́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **долічи́тися**, *-лічу́ся, -лі́чишся* [完] *кого́-чого́*(多用否定式)找出计算中的错误

до́лішній [形] 下面的

до́лом [副] 沿下边；贴地面，贴水面；在下边

доломи́ти [完] 见 доло́млювати

доломі́т, *-ту* [阳]〈矿〉白云石

доломі́тний [形] 白云石的

доломі́товий [形] ＝доломі́тний

доло́млювати, *-люю, -люєш* [未] **доломи́ти**, *-ломлю́, -ло́миш, -ло́млять* [完] *що* 拆完，完全毁坏

доло́нний [形] доло́ня 的形容词

доло́ня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-ло́нь* [阴] 手掌 ◇ **як на доло́ні** 一目了然；了如指掌 **плескáти(би́ти) в доло́ні** 1)拍手，鼓掌 2)击掌打拍子 **сплесну́ти в доло́ні**〈口语〉双手举起轻轻击一下手掌(表示喜悦、惊讶、诧异、惋惜、困惑等)

долото́, *-тá* 复 *ло́та, -лі́т* [中] 凿子，钎子；钻头

долучáти, *-чáю, -чáєш* [未] **долучи́ти**, *-лучу́, -лу́чиш* [完] *кого́-що* 把…增加…之中，把…并入

долучáтися, *-чáюся, -чáєшся* [未] **долучи́тися**, *-лучу́ся, лу́чишся* [完] 增加，补充；并入

долучи́ти [完] 见 долучáти

долучи́тися [完] 见 долучáтися

до́лька, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]〈植〉〈小〉瓣

до́льник, *-ка* [阳]〈文学〉三音节诗格的变体

до́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①命运 **лихá** ～厄运，多舛的命运 **не суди́ла до́ля...**〈口语〉命中注定不能… ②份额，部分，一份 ③〈乐〉拍子 ◇ **випадáти (ви́пасти) на до́лю**…落到(某人)身上

до́ма [副] ①在家里 **сиді́ти** ～深居简出 **у се́бе** ～在家里 ②在故乡

домагáння, *-ня* 复二 *-гáнь* [中] 一味要求，强求

домагáтися, *-гáюся, -гáєшся* [未] **домогти́ся**, *-мо́жу́ся, -мо́жешся* 过去时 *-мі́гся, -моглáся* 命令式 *-можи́ся* [完] *чого́*(努力)获取，(力争)达到；强求，贪图～ **популя́рності** 追求名声

домальо́вувати, *-льо́вую, -льо́вуєш* [未] **домалювáти**, *-лю́ю, -лю́єш* [完] *що* ①画完，描绘完；画到(一定程度) ②〈转〉想象出

домалювáти [完] 见 домальо́вувати

домáцатися [完] 见 домáцуватися

домáцуватися, *-цуюся, -цуєшся* [未] **домáцатися**, *-цаюся, -цаєшся* [完]〈口语〉①摸到，摸出 ②(盲目地)来到(某地)

домáшній [形] ①家庭的；家常的 ②家养的 ③[用作名词] **домáшні**, *-ніх* [复] 家人

до́мбра, *ри* [阴]〈乐〉冬不拉(哈萨克民族弦乐器)

домéлювати, *-люю, -люєш* [未] **домоло́ти**, *-мелю́, -ме́леш* [完] *що* 磨完；磨到(某时、某种限度)

до́менний [形]〈冶〉高炉的，炼铁炉的 ～ **цех** 高炉车间，炼铁车间

до́менник, *-ка* [阳] 高炉工；高炉技术人员

домести́ [完] 见 домітáти

домивáти, *-вáю, -вáєш* [未] **доми́ти**, *-ми́ю, -ми́єш* [完] *кого́-що* 洗完，洗净；洗到(某种程度)

домивáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **до-**

ми́тися, *-ми́юся, -ми́єшся* [完] ①洗完澡;(手,脸)洗干净 ②洗得…(导致不良后果)
до́мисел, *-слу* [阳] 推测,臆测
доми́слитися [完] 见 доми́слюватися
доми́слюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **доми́слитися**, *-люся, -лишся* [完](口语)想到,考虑到,想出
доми́ти [完] 见 домива́ти
доми́тися [完] 见 домива́тися
домі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 住所,家
доміна́нта, *-ти* [阴](文语)主导思想;主要部分;主要属性
доміна́нтний [形](文语)主导的,占优势的
домініо́н, *-ну* [阳](不列颠帝国的)自治领
доміно́[1] [不变,中] 多米诺斗篷(化装跳舞穿的带风帽和袖子的外衣);穿这种斗篷的人
доміно́[2] [不变,中] 多米诺骨牌(戏)
домінува́ти, *-ну́є* [未](文语)占主要地位,占优势
доміну́ючий [形] 占主要地位的,占优势的
домі́рити [完](少用) = домі́ряти 见 домі́рювати
доміркува́тися, *-ку́юся, -ку́єшся* [完] ①想到,想出,考虑到 ②弄清楚,弄明白;琢磨出(答案、办法等)
домі́рний [形](在数量、大小、程度等方面)相称的,相当的;匀称的
домі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 相称
домі́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **домі́ряти**, *-ряю, -ряєш* [完] 及(少用)**домі́рити**, *-рю, -риш* [完] *що* ①量完;丈量到(一定界限) ②补足(没有丈量够的部分)
домі́ряти [完] 见 домі́рювати
доміси́ти [完] 见 домі́шувати[1]
доміси́тися [完] 见 домі́шуватися[1]
доміта́ти, *-та́ю, -та́єш* [未] **домести́**, *-мету́, -мете́ш, -метемо́, -метете́* 过去时 *-мі́в, -мела́* [完] *що* 扫完;扫到(某个限度)
доміша́ти [完] 见 домі́шувати[2]
доміша́тися [完] 见 домі́шуватися[2]
до́мішка, *ки* 三、六格 *ці* 复 *-шки, -шок* [阴] 掺入物
домі́шувати[1], *-шую, -шуєш* [未] **доміси́ти**, *-мішу́, -мі́сиш* [完] *що* ①揉完 ②(揉和着)掺入
домі́шувати[2], *-шую, -шуєш* [未] **доміша́ти**, *-ша́ю, -ша́єш* [完] *що* ①(搅拌着)掺入,混合 ②搅拌完
домі́шуватися[1], *-шуюся, -шуєшся* [未] **доміси́тися**, *-мішу́ся, -мі́сишся* [完] 揉完
домі́шуватися[2], *-шуюся, -шуєшся* [未] **доміша́тися**, *-ша́юся, -ша́єшся* [完] 搅拌完
домкра́т, *-та* [阳](技)千斤顶
домкра́тний [形] 千斤顶的
до́мна, *-ни* 复二 *-мен* [阴] 高炉,炼铁炉
домобудівни́цтво, *-ва* [中] 房屋建筑
домобудува́ння, *-ня* [中] = домобудівни́цтво
домове́дення, *-ня* [中] 家务管理;(学校课程)家政
домо́вий [形] 房屋的;住宅的;家庭的 ◇ **домо́ва кни́га** 户口簿
домови́к, *-ка́* [阳](神话)宅神
домови́на, *-ни* [阴] ①坟墓 ②棺材
домо́вити [完] 见 домовля́ти
домови́тий [形] 善于持家的;顾家的
домо́витися [完] 见 домовля́тися
домови́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] домови́тий 的名词
домовла́сник, *-ка* [阳] 房主,房东
домовла́сницький [形] 房东的
домовла́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女房东
домо́вленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 协议;约定
домовля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **домо́вити**, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *-мо́в* [完] *що* ①说完,全部说出 ②商量定,讲妥
домовля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **домо́витися**, *-влюся, -вишся, -вляться* 命令式 *-мо́вся* [完] 商量好,约定,达成协议
домово́дство, *-ва* [中] 家务管理,家政,家政学

домоволодíння,*-ня* 复二*-дінь* [中] ①拥有房产 ②房产

домогосподáрка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-рок* [阴] ①女房主,女房东;(农家的)女当家人 ②家庭主妇

домогтúся [完] 见 домагáтися

домолóти [完] 见 домéлювати

домолотúти [完] 见 домолóчувати

домолóчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **домолотúти**,*-лочý*,*-лóтиш* [完] *що* 打完场;打场打到(某限度)

домонополістúчний [形] 垄断资本主义以前的

доморóбний [形] 自制的,家做的,手工做的

доморóслий [形] ①家里养大的,自家产的 ②(转)自学而成的;不高明的

доморóщений [形] = доморóслий

домосíд,*-да* [阳] 不爱出门的人,深居简出的人

домосíдка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-док* [阴] домосíд 的女性

домосíдство,*-ва* [中] 不爱出门的习惯,深居简出

домостúти [完] 见 домóщувати

домострóївський [形](史)合乎古时"治家格言"的;(转,文语)因循守旧的

домотáти [完] 见 домóтувати

домотáтися [完] 见 домóтуватися

домóтувати,*-тую*,*-туєш* [未] **домотáти**,*-тáю*,*-тáєш* [完] *що* 缠完,绕完;缠到、绕到(某个程度)

домóтуватися,*-тується* [完] **домотáтися**,*-тáється* [完] 缠完,绕完

домоуправлíння,*-ня* [中] 房管所;物业管理处

домохазя́їн,*-на* 复*-нú*,*-нíв* [阳] ①房主,房东 ②(农家的)当家人 ③管理家务的男人

домохазя́йка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-йок* [阴] ①女房东,女房主 ②家庭主妇

домóщувати,*-щую*,*-щуєш* [未] **домостúти**,*-мощý*,*-мóстиш* [完] *що* 铺砌完;铺砌到(某限度)

дóмра,*-ри* [阴](乐)多姆拉(俄罗斯民间弹拨乐器)

домрúст,*-та* [阳] 弹多姆拉的人,多姆拉琴师

домробітнúця,*-ці* 五格*-цею* [阴] 阿姨,家政服务员

дóмровий [形] 多姆拉的

домувáння,*-ня* [中] домувáти 的名词

домувáти,*-мýю*,*-мýєш* [未](口语) ①呆在家中不爱出门,深居简出 ②料理家务

домудровáтися,*-рýюся*,*-рýєшся* [完] *до чóго* ①想出,想到 ②(讽)想来想去(招致不良后果)

домурóвувати,*-рóвую*,*-рóвуєш* [未] **домурувáти**,*-рýю*,*-рýєш* [完] *що* 砌完,建完(石料建筑);砌到、建到(某个限度)

домурувáти [完] 见 домурóвувати

домýчити [完] 见 домучувати

домýчитися [完] 见 домýчуватися

домýчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **домýчити**,*-мýчу*,*-мýчиш* 命令式*-мýч* [完] *когó-що*(口语) ①使受尽折磨;使疲乏到极点 ②(转,口语)勉强、违心地去做… домýчити мúску бóрщу 勉强喝完一盆红菜汤

домýчуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **домýчитися**,*-мýчуся*,*-мýчишся* 命令式*-мýчся* [完](口语) ①受折磨受到(某时、某种程度) ②不再受罪,熬出头

домуштрувáти,*-рýю*, *-рýєш* [完] *когó-що*(口语)严厉地训练;管教得循规蹈矩

домчáти,*-чý*,*-чúш*,*-чимó*,*-читé* [完](口语) ①*когó-що* 把…迅速运到 ②飞驰到,飞跑到

домчáтися,*-чýся*,*-чúшся*,*-чимóся*,*-читéся* [完] 飞快赶到,飞跑到,飞驰到

донедáвна [副] 至不久前

донезмóги [副](口语)万分,极其,不能再…,到极点了

дóнонька,*-ки* 三、六格*-ці* [阴] = дóнечка

донéсення,*-ня* 复二*-сень* [中](口头或书面的)报告;情报

донестú [完] 见 донóсити

донестúся [完] 见 донóситися

донé[с]хочу [副](口语)足够地,心满意足地

донéцький [形] 顿涅茨的

дóнечка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴]

дочкá 的指小表爱；女儿

донеччáни, *-чáн* [复]（单 **донеччáнин**, *-на* [阳] **донеччáнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）顿涅茨河流域居民

донеччáнин [阳] 见 донеччáни

донеччáнка [阴] 见 донеччáни

донжуáн, *-на* [阳]〈讽〉唐璜式的人物（追逐女色、玩弄女性的人）

донжуáнство, *-ва* [中] 追逐女色、玩弄女性

донжуáнський [形] донжуáн 的形容词

донúзу [副] 向下；往低处

донúні [副]〈文语〉直到目前为止

донкіхóт, *-та* [阳]〈讽〉堂吉诃德式的人物（指天真的空想家）

донкіхóтство, *-ва* [中] 堂吉诃德式的行为、作风

донкіхóтський [形] 堂吉诃德式的

дóнний [形]（海、河等）水底的；底部的 ～на вýдка〈渔〉钓水底鱼的钓竿

дóнор, *-ра* [阳] 输血者

дóнорство, *-ва* [中] 献血

дóнорський [形] 供血的；供血者的

донóс, *-су* [阳] 告密

донóсити, *-нóшу*, *-нóсиш* 命令式 *-нóсь* [未] **донестú**, *-несý*, *-несéш*, *-несемó*, *несетé* 过去时 *-ніс*, *-неслá* [完] *когó-що* ①携带到，拿到（某处）②（把声音、气味等）传到 ③报告 ④告密

доносúти [完] 见 донóшувати

донóситися, *-ситься* [未] **донестúся**, *-несéться* 过去时 *-ніся*, *-неслáся* [完]（声音、气味等）传来

доносúтися [完] 见 донóшуватися

донóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **доносúти**, *-ношý*, *-нóсиш* [完] *що* ①搬运完 ～ картóплю з гóроду 把土豆从菜园子里全运回来 ②（把旧衣鞋等）完全穿破 ③*когó* 足月分娩

донóшуватися, *-шується* [未] **доносúтися**, *-нóситься* [完]（衣、鞋等）完全穿破

дóнька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴] ＝дóня

дóня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] дочкá 的指小表爱；女儿

дообíдній [形] 午饭前的

доодéржати [完] 见 доодéржувати

доодéржувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **доодéржати**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-дéрж* [完] *що* 补领，补收；领齐，收足

доозбрóєння, *-ня* [中] доозбрóїти(ся) 的名词

доозбрóїти [完] 见 доозбрóювати

доозбрóїтися [完] 见 доозбрóюватися

доозбрóювання, *-ня* [中] ＝доозбрóєння

доозбрóювати, *-рóюю*, *-рóюєш* [未] **доозбрóїти**, *-рóю*, *-рóїш* [完] *когó-що* 补充武装，补给装备（到某种程度）

доозбрóюватися, *-рóююся*, *-рóюєшся* [未] **доозбрóїтися**, *-рóюся*, *-рóїшся* [完] 补充自己的武装

дооráти [完] 见 доóрювати

дооráтися [完] 见 доóрюватися

доóрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **дооráти**, *-рю́*, *-рéш*, *-ремó*, *-ретé* [完] *що* 耕完；耕到（某种限度）

доóрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **дооráтися**, *-рю́ся*, *-рéшся*, *-ремóся*, *-ретéся* [完] 耕到（某地、某时）

доотрúмати [完] 见 доотрúмувати

доотрúмувати, *-мую*, *-муєш* [未] **доотрúмати**, *-маю*, *-маєш* [完] *що* 补领，补收；领齐，收足

допадáтися, *-дáюся*, *-дáєшся* [未] **допáстися**, *-падýся*, *-падéшся*, *-падемóся*, *-падетéся* [完]〈口语〉*до чóго*（拼命追求而）得手；急切地着手，贪婪地干起（某事）

допалúти [完] 见 допáлювати

допáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **допалúти**, *-палю́*, *-пáлиш* [完] *що* ①烧完，烧尽；烧到（某种程度或时间）②生好（炉子等）③抽完（烟）

допáлюватися, *-люється* [未] **допалúтися**, *пáлиться* [完] ①（炉子）生好 ②（炉火）渐熄；（烟）熄灭

допáстися [完] 见 допадáтися

допáювати, *-пáюю*, *-пáюєш* [未] **допаяти**, *-паю́ю*, *-пає́ш* [完] *що*〈技〉焊完；焊到（某个限度）

допáюватися, *-пáюється* [未] **допаятися**, *-пає́ться* [完] 焊完

допая́ти [完] 见 допа́ювати

допая́тися [完] 见 допа́юватися

допе́внитися [完] 见 допе́внюватися

допе́внюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] 及 **допевня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **допе́внитися**, *-нюся*, *-нишся* [完]〈口语〉①确信;查明属实 ②力求取得、达到

допевня́тися [未] 见 допе́внюватися

допекти́ [完] 见 допіка́ти

допекти́ся [完] 见 допіка́тися

допива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **допи́ти**, *-п'ю́*, *-п'є́ш*, *-п'ємо́*, *-п'єте́* 过去时 *-пи́в*, *-пила́* [完] *що* 喝完,喝尽

допива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **допи́тися**, *-п'ю́ся*, *-п'є́шся*, *-п'ємо́ся*, *-п'єте́ся* 过去时 *-пи́вся*, *-пила́ся* [完]〈口语〉(喝酒过多而)喝得…(招致不良后果)

допи́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **допиля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *що* 锯完;锯到(某种限度)

допиля́ти [完] 见 допи́лювати

до́пис, *-су* [阳] 通讯稿,(报纸上的)文章,简讯

дописа́ти [完] 见 допи́сувати

дописа́тися [完] 见 допи́суватися

допи́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]〈口语〉补写、添画的部分

допи́сувати, *-сую*, *-суєш* [未] **дописа́ти**, *-пишу́*, *-пи́шеш* [完] *що* ①写完;写到(某种限度);画完,画到(某种限度) ②补写,补画 ③[只用未完成体]给报刊写文章、通讯 ~ до газе́т 给报纸写稿

допи́суватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **дописа́тися**, *-пишу́ся*, *-пи́шешся* [完]〈口语〉①写完;写到(一定界限) ②通过书面形式强求,索取

допи́сувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 新闻记者

до́пит, *-ту* [阳]〈法〉审讯,审问;询问

допита́ти [完] 见 допи́тувати

допита́тися [完] 见 допи́туватися

допи́ти [完] 见 допива́ти

допи́тися [完] 见 допива́тися

допи́тливий [形] (副 **допи́тливо**) ①求知心强的 ②好奇心强的 ③审视的,注视的 ~ по́гляд 审视的目光

допи́тливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 求知欲;好奇心

до́питний [形] ①审讯的,审问的 ②询问的

допи́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **допита́ти**, *-та́ю*, *-таєш* [完] ①〈法〉审讯,审问 ②调查询问(多人);详细询问

допи́туватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **допита́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [完]〈口语〉一再追问;追问出,打听出

допи́тувач, *-ча* [阳] 审讯者;调查人

допі́зна [副] 到很晚(的时候)

допіка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **допекти́**, *-печу́*, *-пече́ш*, *-печемо́*, *-печете́* 过去时 *-пі́к*, *-пекла́* 命令式 *печи́* [完] *кого́-що* ①烧熟,烧好 ②再烤一些 ③〈转,口语〉使烦躁、恼火

допіка́тися, *-ка́ється* [未] **допекти́ся**, *-пече́ться* 过去时 *-пі́кся*, *-пекла́ся* [完] 烧熟,烤透

допі́ру〈口语〉①[副] 刚才,方才 ②[连]仅仅,只

допла́та, *-ти* [阴] 补付的数额

доплати́ти [完] 见 допла́чувати

доплатни́й [形] допла́та 的形容词

допла́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **доплати́ти**, *-лачу́*, *-пла́тиш* [完] *що* 补付;付足

допле́нтатися, *-таюся*, *-таєшся* [完]〈口语〉勉强走到,慢慢地来到

доплести́ [完] 见 доплі́та́ти

доплести́ся, *-лету́ся*, *-лете́шся*, *-лете-мо́ся*, *-летете́ся* 过去时 *-лі́вся*, *-лела́ся* [完]〈口语〉勉强走到,吃力地来到

доплива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **доплисти́** 及 **допливти́**, *-ливу́*, *-ливе́ш*, *-ливемо́*, *-ливете́* 过去时 *-ли́в*, *-лила́* 及 *-ливла́* [完] ①游到,浮到;航行到 ②〈转〉(指声音、气味等)传来,飘到

допливти́ [完] = доплисти́ 见 доплива́ти

доплига́ти [完] 见 допли́гувати

доплигну́ти [完] 见 допли́гувати

допли́гувати, *-гую*, *-гуєш* [未] **доплига́ти**, *-га́ю*, *-га́єш* [完] 及 **доплигну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *немо́*, *-нете́* [完, 一次体] *до ко́го-чо́го* 跳到(某处)

доплисти́ [完] 见 доплива́ти

доплітáти, *-тáю, -тáєш* [未] **доплестú**, *-летý, -летéш, -темó, -тетé* 过去时 *-ліз, -лелá* [完] *що* ①织(编、结)完 ②补充编、织、结

допнýтися [完] =доп'ястúся

доповзáти, *-зáю, -зáєш* [未] **доповзтú**, *-зý, -зéш, -земó, -зетé* 过去时 *-пóвз, -повзлá* [完] ①爬到(某处) ②(转,口语)缓慢地走到,吃力地走到

доповзтú [完] 见 доповзáти

доповідáти, *-дáю, -дáєш* [未] **доповістú**, *-вíм, -вісú, -вíсть, -вімó, -вістé, -відять* 过去时 *-віз, -вілá* [完] ①(口头)报告,通报;[只用未完成体](在会上)作报告 ②通报,禀报(关于来访者)

доповідáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 报告人

доповідáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] доповідáч 的女性

доповіднúй [形] ①呈报上级的 ~нá запúска 报告(书),呈文 ② [用作名词] **доповіднá**, *-нóї* [阴](口语)报告(书),呈文

дóповідь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-дей* [阴] ①报告;报告书 ②(关于来访者的)通报,禀报

доповістú [完] 见 доповідáти

допóвнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] ①补充,增补 ②补充部分;附录

допóвнити [完] 见 допóвнювати

допóвнитися [完] 见 допóвнюватися

допóвнювати, *-нюю, -нюєш* [未] 及 **доповнáти**, *-нáю, -нáєш* [未] **допóвнити**, *-ню, -ниш* [完] *когó-що* 补充,附加

допóвнюватися, *-нюється* [未] 及 **доповнáтися**, *-нáється* [未] **допóвнитися**, *-ниться* [完] 得到补充

доповнáти [未] =допóвнювати

доповнáтися [未] =допóвнюватися

доположóти [完] 见 допóлювати

допóлювати, *-люю, -люєш* [未] **допололóти**, *-полю́, -пóлеш* [完] *що* (农)除完草;除草到(某限度)

допомагáти, *-гáю, -гáєш* [未] **допомогтú**, *-можý, -мóжеш* 过去时 *-мíг, -мýглá* 命令式 *-можú* [完] ①帮助;援助;救济 ②见效 Лíки не допомоглú. 药未见效。

допоминáтися, *нáюся, нáєшся* [未] (口语) ①*чогó*(争取)达到,获得;强求 ~своїх прав 争取自己的权利 ②*до чóго* 强求(而导致)

допомíжнúй [形] 辅助的;次要的 ~нé дíєслóво (语法)助动词

допомóга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 帮助,援助;救济 ◇ **з (за) допомóгою** *чогó* 借助于… **швидкá допомóга** (医)急救;急救车

допомогтú [完] 见 допомагáти

допотóпний [形] ①太古的,洪荒时代的 ②(转,讽,谑)陈腐的;太过时的,太落后的 ◇ **допотóпна людúна** 或 **допотóпний тип**(转,讽)老古董,活化石

допрасóвувати, *-вую, -вуєш* [未] **допрасувáти**, *-сýю, -сýєш* [完] *що* 熨完,全部熨平

допрасувáти [完] 见 допрасóвувати

допрацьóвувати, *-цьóвую, -цьóвуєш* [未] **допрацювáти**, *-цюю, -цюєш* [完] ①*що* 作完,全部完成 ②工作到(某时)

допрацьóвуватися, *-цьóвуюся, -цьóвуєшся* [未] **допрацювáтися**, *-цюю́ся, -цюєшся* [完](口语)因工作过度或不小心而…(招致不良后果)

допрацювáти [完] 见 допрацьóвувати

допрацювáтися [完] 见 допрацьóвуватися

допризóвнúй [形] 应征前的,入伍前的 ~зóвнá підготóвка 应征前的(军事)训练

допризóвнúк, *-зóвникá* [阳] 应征入伍前接受军训的人

допросúтися, *-прошýся, -прóсишся* [完] (口语)*чогó* 求得,央求到

допрядáти, *-дáю, -дáєш* [未] **допрястú**, *-рядý, -рядéш, -рядемó, -рядетé* [完] *що* 纺完

допрястú [完] 见 допрядáти

дóпуск, *-ку* [阳] ①准许进入,准许接触(某人、某物) ②(技)公差,容差,容限

допускáти, *-кáю, -кáєш* [未] **допустúти**, *-пущý, -пýстиш* [完] ① *когó до кóго-чóго* 准许…进入…,准许…接近;准许…参与… ②准许…,容许… не~ *чогó* 不允许… ③认为是可能的,假设

допуска́тися, *ка́юся, ка́єшся* [未] **допусти́тися**, *-пущу́ся, -пу́стишся* [完] ①获准进入,获准参加 ②*чого́* 容许,准许;允许自己做… ◇ **допуска́тися по́милки** 犯错误

допускни́й [形]〈技〉公差的,容差的,容限的

допусти́мий [形] 可容许的,可允许的;可能的

допусти́мість, *-мості* 五格 *-мі́стю* [阴] допусти́мий 的名词

допусти́ти [完] 见 допуска́ти

допусти́тися [完] 见 допуска́тися

допусто́вий [形]〈语法〉让步的 ～спо-лу́чник 让步连接词

допустува́тися, *-тýюся, -тýєшся* [完]〈口语〉调皮得(招致不快后果)

допу́щений [形] 可容许的,可允许的;可以接受的,可以同意的

допу́щеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] допу́щений 的名词

допха́тися, *-ха́юся, -ха́єшся* [完]〈口语〉勉强走到

доп'я́на 及 **до́п'яну** [副]〈口语〉大醉 напи́тися ～喝得酩酊大醉

до́п'яну [副]〈口语〉＝доп'я́на

доп'ясти́ся 及 **допну́тися**, *-пну́ся, -пне́шся, -пнемо́ся, -пнете́ся* 过去时 *-п'я́вся, -п'яла́ся* [完]〈口语〉①*до чо́го* 勉强够到(伸手触到)… ②*до чо́го* 艰难地到达… ③*чого́*〈转〉(经过努力)取得,达到

дора́дчий [形] 只有发言权(而无表决权)的 ～ го́лос 发言权

дорадя́нський [形] 苏维埃以前的,苏联以前的

дорахо́вувати, *-хо́вую, -хо́вуєш* [未] **дорахува́ти**, *-раху́ю, -раху́єш* [完] ①*що* 数完,计算完 ②*до чо́го* 数到某个数字

дорахо́вуватися, *-хо́вуюся, -хо́вуєшся* [未] **дорахува́тися**, *-раху́юся, -раху́єшся* [完]〈口语〉*кого́-чого́*(一般用于否定句)找到计算中的错误

дорахува́ти [完] 见 дорахо́вувати

дорахува́тися [完] 见 дорахо́вуватися

дорва́ти [完] 见 дорива́ти[1]

дорва́тися[1] [完] 见 дорива́тися

дорва́тися[2] [完] 见 дорива́тися[3]

дореволюці́йний [形] 革命前的

доректи́ [完] 见 дорiка́ти

дорефо́рмений [形] 改革前的

доре́чний [形] 恰当的,合适的(副 **доре́чно**)

доре́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 恰当,合适

дорива́ти[1], *-ва́ю, -ва́єш* [未] **дорва́ти**, *-ву́, -ве́ш, -вемо́, -вете́* [完]〈口语〉*що* ①撕完,摘完;撕到,摘到(某种限度) ②完全穿破(衣、鞋等)

дорива́ти[2], *-ва́ю, -ва́єш* [未] **дори́ти**, *-ри́ю, -ри́єш* [完] *що* 挖(掘)完;挖到头;挖掘到(某处)

дорива́тися[1], *-ва́ється* [未] **дорва́тися**[1], *-ве́ться* [完](衣、鞋等)完全撕烂;完全穿破

дорива́тися[2], *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **дори́тися**, *-ри́юся, -ри́єшся* [完]〈口语〉挖到(某处)

дорива́тися[3], *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **дорва́тися**[2], *-ву́ся, -ве́шся, -вемо́ся, -вете́ся* [完]〈口语〉(拼命追求而)得到,达到渴望的目的

дорисо́вувати, *-со́вую, -со́вуєш* [未] **дорисува́ти**, *-су́ю, -су́єш* [完] *кого́-що* 画完;画到(某限度)

дорисува́ти [未] 见 дорисо́вувати

дори́ти [完] 见 дорива́ти[2]

дори́тися [完] 见 дорива́тися[2]

дори́чний [形]〈建〉(古希腊)陶立克式的

дорі́внювати[1], *-нюю, -нюєш* [未] **дорівня́ти**, *-ня́ю, -ня́єш* [完] *кого́-що до ко́го-чо́го* 把…同…等量齐观,同样对待,认为…同…相等 Ти його́ до се́бе не дорі́вню́й. 你不要把他看得跟你一样。

дорі́внювати[2], *-нює* [未] *чому́* 与…相同,与…相等

дорі́внюватися, *-нююся, -нюєшся* [未] **дорівня́тися**, *-ня́юся, -ня́єшся* [完] *кому́-чому́* 比得上…,与…相同

дорівня́ти [完] 见 дорі́внювати[1]

дорівня́тися [完] 见 дорі́внюватися

дорі́дний [形] ①(粮食、果实等)硕大的,丰硕的 ②(庄稼等)苗壮的 ③(庄稼

等)丰收的,高产的 ④高大的,壮实的

доріженька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *ньок* [阴]〈爱,民〉小路

доріжка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①小路;林间小路 ②(门前擦脚用的)长条粗地毯

дорізати [完] 见 дорізувати

дорізувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **дорізати**,*-ріжу*,*-ріжеш* 命令式 *-ріж* [完] *кого́-що* ①切完,割完 ②宰杀 ③补割(给某人)土地

дорікáння,*-ня* 复二 *-кáнь* [中] 责难,非难

дорікáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **доректи́**, *-речу́*,*-речéш*,*-речемó*,*-речетé* [完] **доріку́ти**,*-ну́*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] *комý* 指责,责备;埋怨;申斥

доріку́ти [完] 见 дорікáти

доробúти [完] 见 доробля́ти

доробúтися [完] 见 доробля́тися

дорóблювати [未] 见 доробля́ти

дорóблюватися [未] 见 доробля́тися

доробля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未]及 **дорóблювати**,*-люю*,*-люєш* [未] **доробúти**,*-роблю́*,*-рóбиш*,*-рóблять* [完] ① *що* 作完,完成 ②(少用)工作到某时

доробля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未]及 **дорóблюватися**,*-лююся*,*-люєшся* [未] **доробúтися**,*-роблю́ся*,*-рóбишся*,*-рóбляться* [完] ①*до чóго* 因工作过度而(导致不良后果) ②*чогó*(方)通过工作挣得

дорóбок,*-бку* [阳] ①(口语)(某人的)创造物,制品;(作家的)作品 ②(方)工钱,薪水

дорóга,*-ги* 三、六格 *-зі* 复二 *-ріг* [阴] ①路,道路 шосéйна~公路 ②路途;路程 ~назáд 归途,回程 ③旅途 втомúтися з ~ги 旅途劳顿 ④(转)途径,方法 ◊ **вихóдити(вúйти) на вíрну дорóгу** 走上正路 **дорóгою** 路上,路途中,沿途 **по дорóзі** 1)路上,途中 2)*комý* 与…同路 **половúна дорóги** 半路 **Полотнóм дорóга!** (口语,讽)您请便吧!(表示不挽留) **тудú й дорóга** *комý* 应得的报应,活该如此

дорогúй [形] ①贵重的,值钱的 ~гá цінá 高价,巨大的代价 ②(转)珍贵的 ③亲爱的

дóрого [副] 贵,价格高 ~ заплатúти 支付高价

дороговкáз,*-зу* [阳] ①路标 ②(转)指南

дороговкáзний [形] 路标的

дорогоцíнний [形] ①贵重的,珍贵的 ②(转)宝贵的,极其重要的 ◊ **дорогоцíнне камíння** 宝石

дорогоцíнність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①贵重物品;珍品 ②珠宝

дорожúти,*-жу́*,*-жúш*,*-жимó*,*-житé* [未] *ким-чим* 珍惜,爱惜

дорожúтися,*-жу́ся*, *-жúшся*, *-жимóся*,*-житéся* [未](口语) ①索要高价 ②＝дорожúти

дорожнéча,*-чі* 五格 *-чею* [阴] 价格昂贵

дорóжник,*-ка* [阳](专)筑路专家;筑路工作人员

дорóжній [形] ①道路的 ②路途的 ~ знак 路标 ③路上的;旅行用的~ня одéжа 旅行穿的衣服

дорóжчати,*-чає* [未] 涨价,昂贵起来

дорóслий [形] ①成年的 ②[用作名词] **дорóслий**,*-лого* [阳] **дорóслі**,*-лих* [复] 成年人,大人

дорострáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] **дорости́**,*-ту́*,*-тéш*,*-темó*,*-тетé* 过去时 *-ріс*,*-рослá* [完] ①生长到、发展到(某种程度) ②成长到(某年龄) ◊ **дорости́ літ**(口语)达到成年

дорости́ [完] 见 дорострáти

дорсáльний [形] ①(解,医)背部的,背侧的 ②(语言)舌背的 ~ні при́голосні 舌背辅音

доручáти,*-чáю*,*-чáєш* [未] **доручи́ти**,*-ручу́*,*-ру́чиш* [完] *когó-що комý-чомý* 委托;托付

дору́чення,*-ня* 复二 *-чень* [中] 委托;任务;委托书 з ~ня 或 за ~ням 受…委托;根据委托书…

доручи́ти [完] 见 доручáти

дору́чний [形](法)(用作)担保的,保证的

досáда,*-ди* [阴] ①懊恼,烦恼 ② [用作谓语](常与 який,такий 连用)(口语)真倒霉,真丧气

доса́джувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **досади́ти**[1],*-саджу́*,*-са́диш* [完] ① *що* 栽完;栽到(某种限度) ②补栽

досади́ти[1] [完] 见 доса́джувати

досади́ти[2] [完] 见 досаждáти

доса́дливий [形] (表示)懊恼的

доса́дний [形] 令人懊恼的,令人遗憾的

доса́дно [副] ① доса́дний 的副词 ② [用作无人称谓语] *кому́* 感到懊恼,感到烦恼,遗憾

доса́дувати,*-дую*,*-дуєш* [未] 感到懊恼

досаждáти,*-да́ю*,*-да́єш* [未] **досади́ти**[2],*-джу́*,*-ди́ш*,*-димо́*,*-дите́* [完] *кому́-чому́* 使…懊恼,懊丧

до́свід,*-ду* [阳] ①经验,体验,阅历 з ~ду 凭经验 ②〈哲〉经验

до́свідний [形] ①以经验(为基础)的 ②供进行试验用的

досві́дчений [形] 有经验的,阅历丰富的;熟练的

досві́дченість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 经验丰富,阅历很深;熟练

досві́дчитися,*-чуся*,*-чишся* [完] 得知,发现,确信

до́світ,*-ту* [阳] 黎明;黎明前的时刻

до́світки,*-ток* [复]〈民俗〉(旧时俄罗斯、乌克兰农村青年秋冬季凑在一起干活或娱乐的)晚间聚会

досвітко́вий [形] = досві́тній

досві́тній [形] 黎明前的

до́світок,*-тку* [阳] = до́світ

досвітча́ний [形] до́світки 的形容词

досере́дини [副]〈口语〉向内,向里

доси́джувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **доси́діти**,*джу*,*диш* [完] ① *що* 坐(一段时间) ②*до чо́го* 坐到某时

доси́джуватися,*джуюся*,*-джуєшся* [未] **доси́дітися**,*-джуся*,*-дишся* [完] *до чо́го* ①坐到某时,待到某时 ②久坐而(引起不良后果)

доси́діти [完] 见 доси́джувати

доси́дітися [完] 见 доси́джуватися

досила́ти,*-ла́ю*,*-ла́єш* [未] **досла́ти**[1],*дошлю́*,*дошле́ш*,*дошлемо́*,*дошлете́* 命令式 *дошли́* [完] *кого́-що* 补寄;补派遣

доси́пати [完] 见 досипáти

досипа́ти[1],*па́ю*,*-па́єш* [未] **доси́пати**,*-плю*,*-плеш* [完] ①*що*(把散体物)装满,装足 ②*чого́*(撒着)往…添加

досипа́ти[2],*-па́ю*,*-па́єш* [未] 及 **досипля́ти**,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **доспа́ти**,*-плю́*,*-пи́ш*,*-пимо́*,*-пите́*,*-пля́ть* [完] ①睡足,睡够 ②*що* 睡足(若干时间) ③*до чо́го* 睡到(某时)

досипа́тися,*-па́юся*,*-па́єшся* [未] 及 **досипля́тися**,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [未] **доспа́тися**,*-плю́ся*,*-пи́шся*,*-пимо́ся*,*-пите́ся*,*-пля́ться* [完] 睡眠过度(引起某种不良后果)

досипля́ти [未] = досипа́ти[2]

досипля́тися [未] = досипа́тися

доси́та [副] ①(吃、喝)饱 ②〈转〉足够地,十分满足 ~ надиви́тися 看个够

до́сить ① [副] 足够(地),相当(地) ~ по́вний 相当胖的 ~ ціка́вий 相当有趣的 ② [用作谓语] 够了,行了,别再… З ме́не до́сить! 我已经够了! ◊ **до́сить ті́льки** [用于复合句中] 只要一…,就…;一俟…,就

до́сі [副] ①到目前为止,至今,现在 Він до́сі вже до́ма. 他现在已经到家了。②到这里,到此地

досі́в,*-ву* [阳]〈农〉①播种完毕 ②补种 ③补种的庄稼

досіва́ння,*-ня* [中] ①播种完毕 ②补种,补播 ③筛完

досіва́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] 及 **досі́ювати**,*-сі́юю*,*-сі́юєш* [未] **досі́яти**,*-сі́ю*,*-сі́єш* [完] *що* ①播种完毕;播完(某一块田地);播种到(某时,某限度) ②筛完 ~ бо́рошно (用罗)筛完面粉

досіва́тися,*ва́ється* [未] 及 **досі́юватися**,*-сі́юється* [未] (雨、雪等)停了,不下了

досі́л,*-со́лу* [阳] 腌到(某种度);腌完

досі́ювати [未] = досіва́ти

досі́юватися [未] = досіва́тися

досі́яти [完] 见 досіва́ти

доскака́ти [完] 见 доска́кувати

доска́кувати,*-ска́кую*,*-ска́куєш* [未] **доскака́ти**,*скачу́*,*-ска́чеш* 及 *-ска́ю*,*скака́єш* 命令式 *-скачи́* 及 *-ска́й* [完] 及 **доско́чити**,*-ско́чу*,*ско́чиш* 命令式 *-ско́ч* [完] *до чо́го* 跳到

(某处)；(骑马或乘车)疾驰到(某地)

доскіпа́тися [完] 见 доскіпуватися

доскі́пуватися, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] **доскіпа́тися**, *-па́юся*, *-па́єшся* [完] *до ко́го-чо́го* (口语) ①吹毛求疵，挑剔 ②(转)(执著地)探听出，追究出

доскона́лий [形] (副 **доскона́ло**) ①完美的，完善的 ②完全的，十足的

доскона́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] доскона́лий 的名词

доскона́льний [形] 详细的，详尽的

доскона́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] доскона́льний 的名词

доско́чити [完] ＝доскака́ти 见 доска́кувати

доскуба́ти [完] 见 доску́бувати

доску́бти [完] ＝доскуба́ти 见 доску́бувати

доску́бувати, *-бую*, *-буєш* [未] **доскуба́ти**, *-ба́ю*, *-ба́єш* [完] 及 **доску́бти**, *-бу́*, *-бе́ш*, *-бемо́*, *-бете́* 过去时 *-ку́б*, *-ку́бла* [完] *що* ①拔完，揪完 ②拔到(某限度)，揪到(某限度)

досла́ти[1] [完] 见 досила́ти

досла́ти[2] [完] 见 достила́ти

дослі́вний [形] 逐字逐句的，一字不差的 ～ пере́клад 逐字逐句的翻译

до́слід, *-ду* [阳] ①试验，实验 ②检验 ③研究，调查

дослі́дження, *-ня* [中] ①研究；调查，勘查 ②科研著作

дослі́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **досліди́ти**, *-ліджу́*, *-лі́диш* [完] *кого́-що* ①研究，探索 ②调查，考查 ③检验，试验

досліди́ти [完] 见 дослі́джувати

до́слідний [形] ①科研的，考察的 ②试验(性)的，实验(性)的 ③试验用的，实验用的

дослі́дник, *-ка* [阳] 研究者，调查者，考察者

дослі́дництво, *-ва* [中] 试验，实验

дослі́дницький [形] 试验的，实验的；研究的，考查的

дослі́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] дослі́дник 的女性

до́слідно-показо́вий [形] 实验示范的

дослі́дування, *-ня* [中] (法)补充调查

дослі́дувати, *-дую*, *-дуєш* [未，完] *що* (法)补充调查，补充侦查

дослужи́ти [完] 见 дослу́жувати

дослужи́тися [完] 见 дослу́жуватися

дослу́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **дослужи́ти**, *-лужу́*, *-лу́жиш* [完] ① *до чо́го* 服务到(某时期) ～ до пе́нсії 服务到退休 ② *що* 还得服务若干时候(才到规定期限)

дослу́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **дослужи́тися**, *-лужу́ся*, *-лу́жишся* [完] *до чо́го* ①因工作而获得(某种职位、奖励) ～до чи́ну капіта́на 因工作而获得大尉的职位 ②长期服务(而招致不良后果)

дослу́хати [完] 见 дослу́хувати

дослу́хатися [完] 见 дослуха́тися

дослуха́тися, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] 及 **дослу́хуватися**, *-лу́хуюся*, *-лу́хуєшся* [未] **дослу́хатися**, *-хаюся*, *-хаєшся* [完] ① *до чо́го* 及(少用) *чого́* 细听，留心听 ②(转)倾听(别人的意见) ③(口语) *до чо́го* 听得过久而…(招致不快后果)

дослу́хувати, *-лу́хую*, *-лу́хуєш* [未] **дослу́хати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *кого́-що* 听完

дослу́хуватися [未] ＝дослуха́тися

досма́жити [完] 见 досма́жувати

досма́житися [完] 见 досма́жуватися

досма́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **досма́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ма́ж* [完] *що* 把…煎(炸、烤)完；煎(炸、烤)熟

досма́жуватися, *-жується* [未] **досма́житися**, *-житься* [完] 煎(炸、烤)完；煎(炸、烤)熟

досоли́ти [完] 见 досо́лювати

досоли́тися [完] 见 досо́люватися

досо́лювання, *-ня* [中] 腌完；补加盐

досо́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **досоли́ти**, *-солю́*, *-со́лиш* [完] *що* 腌完；补加盐

досо́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **досоли́тися**, *-солю́ся*, *-со́лишся* [完] 腌得够咸

доспа́ти [完] 见 досипа́ти[2]

доспáтися [完] 见 досипáтися
доспівáти[1], *-вáє* [未] **доспíти**, *-níє* [完] (果实等)完全成熟;(食物)煮熟
доспівáти[2] [完] 见 доспíвувати
доспíвувати, *-півую*, *-півуєш* [未] **доспівáти**, *-вáю*, *вáєш* [完] *що* 唱完
доспíлий [形] 成熟的
доспíти [完] 见 доспівáти[1]
достáвити [完] 见 доставля́ти
достáвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 送到;供应
доставля́ння, *-ня* [中] =достáвка
доставля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **достáвити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-тáв* [完] ①*когó-що кудú* 把…送到 ②*що комý* 供应,供给
доставни́к, *-кá* [阳] 供应者
достáтній [形] ①足够的,充分的;令人满意的 ~нє здорóв'я 令人满意的健康状况,健康尚可 закóн ~ньої підстáви (哲)充足理由律 на ~ній відстані 有相当大的距离 ②(方)富裕的,殷实的
достáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] достáтній 的名词
достáток, *-тку* 复 *-тки*, *-тків* [阳] ①大量,很多 в ~тку 很多,大量 ②富裕,殷实 жи́ти в ~тку 生活富足 люди́на з ~тком 有钱人 ③[只用复数]财产,收入 жи́ти невідповідно до своїх ~ків 入不敷出
достачáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] **достáчити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-тáч* [完] *що комý* (口语) ①把…运到,把…送给 ②提供,供应
достáчити [完] 见 достачáти
достигáти, *-гáє* [未] **дости́гнути** 及 **дости́гти**, *-ти́гне* [完] 成熟 Дости́гла пшени́ця. 麦子熟了。
дости́глий [形] 成熟的 ~ло прóсо 长熟的黍子
дости́гнути [完] 见 достигáти
дости́гти [完] =дости́гнути 见 достигáти
достилáти, *лáю*, *-лáєш* [未] **дослáти**[1], *-стелю́*, *-стéлеш* [完] *що* 铺完;铺到(某限度)
достовíрний [形] 确实的,可靠的,真实可信的
достовíрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 确实,可靠,真实可信
достóїнство, *-ва* [中] ①优点,长处 ②尊严
достóйний [形] ① *чогó* 值得…的;配作…的,不愧为…的 ②当之无愧的,名符其实的;应有的
достопáм'ятний [形] 值得纪念的
достóту [副] 确实,真的;十分准确,丝毫不差
достóювати, *-тóюю*, *-тóюєш* [未] **достóяти**, *-тóю*, *-тої́ш* 命令式 *-тíй* [完] ①站到…结束,站完;站(一定时间) ②(口语)成熟,长熟 Ще грýші не достóяли. 梨还没有熟。
достóюватися, *-тóююся*, *-тóюєшся* [未] **достóятися**, *-тóюся*, *-тої́шся* 命令式 *-тíйся* [完](口语)长时间站立而…(导致不良后果)
достóяти [完] 见 достóювати
достóятися [完] 见 достóюватися
дострибáти [完] 见 дostри́бувати
дострибáтися [完] 见 дострибуватися
дострибнýти [完] 见 дострибувати
дострибувати, *-бую*, *-буєш* [未] **дострибáти**, *-бáю*, *-бáєш* [完] 及 **дострибнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] 跳到…
дострибуватися, *-буюся*, *-буєшся* [未] **дострибáтися**, *-бáюся*, *-бáєшся* [完] (口语) ①跳跃跳得…(招致不良后果) ②(转)行为轻浮(招致不快后果)
дострокóвий [形] 提前的,限期以前(完成)的
достýкатися, *-каюся*, *-каєшся* [完] ①敲门敲得有人答应 ②(转,口语)行为轻浮(招致不良后果)
дóступ, *-пу* [阳] ①(接近或进入某处的)通路;入口 ②进入…的可能;获得…的可能 ~пу немáє *до чóго* 难以接近…;(口语)…价格使人难以承受
доступáтися, *-пáюся*, *-пáєшся* [未] **доступи́тися**, *-туплю́ся*, *-тýпишся*, *-тýпляться* [完](口语)接近…,走近… ◇ **не достýпишся** *до кóго* 难见到(某人) **не достýпишся** *до чóго* 买不起,无法问津
доступи́тися [完] 见 доступáтися

достýпний [形] ①可以接近的；可通行的；可达到的 ②大众可享用的，一般人承受得了的 ③易懂的；通俗的 ～для пізнáння（文语）可以认知的 ④平易近人的

дóсуха [副] 干，干透

досхочý [副] 足够，充足；尽量 ї́сти ～吃个够，吃饱 ～натанцювáтися 跳舞跳个够 Всьогó бýло досхочý. 样样都充足。

досягáти, *-гáю, -гáєш* [未] **досягтú** 及 **досягнýти**, *-сягнý, -сягнеш* 过去时 *-сяг, -сяглá* [完] ①到达；（声音、光线等）传到 ②（数量、尺寸、重量等）达到（某水平） ③*чогó*（经努力）取得，获得

досягнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 成绩，成就，成果

досягнýти [完] 见 досягáти

досягтú [完] 见 досягáти

досяжнúй [形] 可以达到的，可以实现的

досяжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] досяжнúй 的名词

дотанцьóвувати, *-цьóвую, -цьóвуєш* [未] **дотанцювáти**, *-цюю, -цюєш* [完] ① *що* 跳完舞 ②跳着舞来到…

дотанцьóвуватися, *-цьóвуюся, -цьóвуєшся* [未] **дотанцювáтися**, *-цююся, -цюєшся* [完]（跳舞太久）跳到（不愉快的地步）

дотанцювáти [完] 见 дотанцьóвувати

дотанцювáтися [完] 见 дотанцьóвуватися

дотáція, *ції* 五格 *-цією* [阴]（国家拨给企业单位的）补贴，补助金

дотектú [完] 见 дотікáти

дóтеп, *-пу* [阳] ① 俏皮话 говорúти ～пи 说俏皮话 рáди ～пу 为了玩笑 ②机智，机敏

дотепéр [副] 至今，直到现在

дотепéрішній [形] 先前的；已有的

дотéпний [形] ①机智的，机敏的 ②俏皮的；刻薄的，挖苦的（副 **дотéпно**） ③*до чóго*（或 *на що* 或接不定式）手巧的，技术高明的

дотéпник, *-ка* [阳] 善说俏皮话的人

дотéпниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] дотéпник 的女性

дотéпність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①说俏皮话的本领 ②机智，机敏

дóти [副] ①直到…时候，直到那时 ②（口语）直到那个地方

дóтик, *-ку* [阳] ①触及，触摸 тóчка ～ку（数）切点 ②触觉 ◇ **відчувáти (сприймáти) на дóтик** 触觉到，摸出来

дотикáльний [形] 触觉的

дотикáння, *-ня* [中] 接触，触及 ◇ **почуттá дотикáння** 触觉

дотикáтися, *-кáюся, -кáєшся* [未] **діткнýтися** 及 **доткнýтися**, *-нýся, -нéшся, -немóся, нетéся* [完] *до кóго-чóго* 触到，触摸到

дотикóвий [形] ＝дотикáльний

дотúчний [形] ①*до кóго-чóго* 触及…的；（转）与…有关的，涉及…的 ②（数）相切的 ③[用作名词] **дотúчна**, *-ної* [阴] 切线

дотікáти, *-кáє* [未] **дотектú**, *-течé* 过去时 *-тік, -теклá* [完] ①流尽；流到（某处） ②流血过多而疲惫不堪

доткáти, *-тчý, -тчéш, -тчемó, -тчетé* 命令式 *-тчú* [完] *що* 织完；织到（一定程度）

доткнýтися [完] ＝діткнýтися 见 дотикáтися

дотлá [副] 统统，完全，全部 згоріти～烧得干干净净，烧光 пропúти усé ～把家产全喝光

дотлівáти, *-вáє* [未] **дотлíти**, *-ліє* [完] ①阴燃完 ②腐烂掉

дотлíти [完] 见 дотлівáти

дóторк, *-ку* [阳] 触及，触摸到

доторкáння, *-ня* [中] ＝дóторк

доторкáтися, *-кáюся, -кáєшся* [未] 及 **дотóркуватися**, *-куюся, -куєшся* [未] **доторкнýтися**, *-нýся, -нéшся, -немóся, -нетéся* [完] *до кóго-чóго* 及 *когó-чогó* 触及，触摸到

доторкнýтися [完] 见 доторкáтися

дотóркуватися [未] ＝доторкáтися

доточúти[1] [完] ＝дотóчувати[1]

доточúти[2] [完] 见 дотóчувати[2]

дотóчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]（裁）（做衣服）接上去的一部分

дото́чувати[1], *-чую, -чуєш* [未] **доточи́ти**, *-точу́, то́чиш* [完] *що* ①接长,加长;把…接上 ②(转)增补;补充写,补充说 ~сло́во 插上一句话 ③磨完,磨得锋利 ~ніж 磨快刀子 ④蛀坏,咬出洞

дото́чувати[2], *-чую, -чуєш* [未] **доточи́ти**, *-точу́, -то́чиш* [完] *що*(口语)倒完(液体);倒到(某限度);滤完;滤到(某限度)

дотри́мати [完] 见 дотри́мувати

дотри́матися [完] 见 дотри́муватися

дотри́мувати, *-мую, -муєш* [未] **дотри́мати**, *-маю, -маєш* [完] ① *кого́-що* 把…保持到…,保存到…,雇用…到… ②(转)遵守,履行 ~ сло́ва 履行诺言

дотри́муватися, *-муюся, -муєшся* [未] **дотри́матися**, *-маюся, -маєшся* [完] ①坚持到(某时间) ②[只用未完成体] *чого́* 遵照,遵循 ③*чого́* 靠着 ~ пра́вого бо́ку 靠右边走

дотьо́пати, *-паю, -паєш* 及 **дотьо́патися**, *-паюся, -паєшся* [完](口语)慢慢来到…

дотьо́патися [完] = дотьо́пати

дотяга́ти, *-га́ю, -га́єш* [未] 及 **дотя́гувати**, *-гую, -гуєш* [未] **дотягти́** 及 **дотягну́ти**, *-тягну́, -тя́гнеш* [完] ①*кого́-що* 拉(拖,拽,抬,运)到(某处);(口语)把飞机、汽车等勉强开到(某地) ②[只用完成体](转,口语)勉强来到,困难地走到 ~додо́му 好不容易回到家

дотяга́тися[1], *-га́юся, -га́єшся* [未] 及 **дотя́гуватися**, *-гуюся, -гуєшся* [未] **дотягти́ся** 及 **дотягну́тися** [完] *-тягну́ся, -тя́гнешся* [完] ①触到,碰到,够到 ②[只用完成体]勉强到达,吃力地来到

дотяга́тися[2], *-га́юся, -га́єшся* [完](口语)拖运重物而…(招致不良后果)

дотягну́ти [完] =дотягти́ 见 дотяга́ти

дотягну́тися [完] = дотягти́ся 见 дотяга́тися[1]

дотягти́ [完] 见 дотяга́ти

дотягти́ся [完] 见 дотяга́тися[1]

дотя́гувати [未] =дотяга́ти

дотя́гуватися [未] =дотяга́тися[1]

доучи́ти [完] 见 доу́чувати

доучи́тися [完] 见 доу́чуватися

доу́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **доучи́ти**, *доучу́, доу́чиш* [完] ①*кого́-що* 教完;教到(某期限) ②*що* 学完;学到(某程度)

доу́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **доучи́тися**, *доучу́ся, доу́чишся* [完] ①学会;完成学业 ②学到(某期限) ~ до сьо́мого кла́су 学到七年级 ③(口语)学习过度(而招致不良后果)

дофарбо́вувати, *-вую, -вуєш* [未] **дофарбува́ти**, *-бу́ю, -бу́єш* [完] *що* 漆完,染完;染到(某限度),漆到(某程度)

дофарбува́ти [完] 见 дофарбо́вувати

доха́, *-хи́* 三、六格 *-сі* 复 *до́хи, дох* [阴] 里外两面毛皮的大衣

дохазяйнува́тися, *-ну́юся, -ну́єшся* [完] 持家无方(而导致不良后果)

дохі́дливий [形] 容易明白的,通俗易懂的

дохі́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] дохі́дливий 的名词

до́хлий [形] ①(指动物、昆虫等)死的 ②(转,口语)瘦弱的

дохля́тина, *-ни* [阴](口语) ①(动物)尸体;死畜肉 ②[阳及阴]瘦弱的人或动物

до́хнути, *-не* [未](指动物)死,倒毙

дохо́д, *-ду* [阳] 进款,收入

дохо́дити, *-джу, -диш* 命令式 *-хо́дь* [未] **дійти́**, *дійду́, дійдеш* 过去时 *дійшо́в, дійшла́* [完] ①走到;(车、船等)驶到 ②(声、味、光等)传到;(邮件等)寄到;(文物等)流传到 ③发展到…地步;达到…程度 ④理解,领悟 ⑤成熟 ⑥死亡 ◇ **дохо́дити (дійти́) [до] зрі́лого ві́ку** 长大成人,成年 **дохо́дити (дійти́) [до] кінця́** 用完;结束,完结 **дохо́дити(дійти́)до кра́ю** 达到顶点

доходи́тися, *-ходжу́ся, -хо́дишся* [完](口语)走路过多而(招致不良后果)

дохі́дний [形] ①дохо́д 的形容词 ②盈利的

дохо́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①盈利 ②收入额,进款数额

дохристия́нський [形] 接受基督教以前的

доцвісти́ [完] 见 доцвіта́ти

доцвіта́ти, *-та́є* [未] **доцвісти́**, *-віте́* [完] 开花开完;开到(某个时候)

доце́нт, *-та* [阳] 副教授

доцентро́вий [形] 向心的 ◊ **доцентро́вий нерв**(生理)传入神经

доцентро́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 向心倾向

доце́нтський [形] 副教授的

доценту́ра, *-ри* [阴] 副教授职称

доці́льний [形] 适合于目的的;适当的

доці́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] доці́льний 的名词

доча́сний [形] ①过早的 ②暂时的,临时的

дочека́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [完] *кого́-чого́* 等候…到来 ~ лі́та 等候夏天的到来

до́чи́ста[1] [副](口语)彻底,净光

до́чиста́[2] [副] 干干净净;到洁白的程度

дочита́ти [完] 见 дочи́тувати

дочита́тися [完] 见 дочи́туватися

дочи́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **дочита́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* 读完;读到(某处)

дочи́туватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **дочита́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [完] ①(口语)读到(某处、某个界限) ②(口语)读书过久(招致不良后果)

дочі́рній [形] ①女儿的 ②(专)派生的,分支的 ~нє підприє́мство 子企业

дочка́, *-ки́* 三、六格 *-ці* 呼格 *до́чко* 复 *до́чки*, *до́чок* [阴] ①女儿 прийма́ти (прийня́ти)за ~ку́ 收为义女,收为养女 ②(口语)(上年岁的人对青年妇女、小女孩的表爱称呼)孩子 ③(雅)(国家、民族的)优秀女儿

дочу́ти, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完] *кого́-що* 听清楚

дочки́н, *-на́*, *-не́* [形] дочка́ 的物主形容词;女儿的

дошива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **дошитн**, *-ши́ю*, *-ши́єш* [完] *що* 缝完;缝到(某程度)

доши́ти [完] 见 дошива́ти

до́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *дошки́*, *до́шо́к* [阴] ①木板 ②(教室的)黑板 шкі́льна ~ 黑板 ③榜,牌 ◊ **до́шка поша́ни** 光荣榜 **меморіа́льна до́шка** (镶在墙上的)纪念牌 **чо́рна до́шка** (批评用的)黑榜 **ша́хова до́шка** 国际象棋盘 **від(од) до́шки до до́шки** (**прочита́ти**, **ви́учити** 等)从头至尾(读完,背会) **ста́вити**(**поста́вити**) **на одну́ до́шку** 把…与…等量齐观

дошкі́льний [形] 学(龄)前的

дошкі́льник, *-ка* [阳] ①学(龄)前儿童 ②(口语)从事学前儿童教育的人

дошкі́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] дошкі́льник 的女性

дошку́лити [完] 见 дошкуля́ти

дошку́льний [形] ①使人疼痛的,使人痛苦的 ②尖锐的,尖刻的 ③刺骨的(寒冷、冷风等) ~ хо́лод 刺骨严寒 ◊ **дошку́льне мі́сце**(转)弱点;痛处

дошку́льність, *-ности* 五格 *-ністю* [阴] дошку́льний 的名词

дошкуля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **дошку́лити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-ку́ль* [完] *кого́* 及 *кому́*(口语) ①使…疼痛 ②使厌烦,使无法忍受 ③刺痛,侮辱

дошлю́бний [形] 结婚前的

дошука́тися [完] 见 дошу́куватися

дошу́куватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **дошука́тися**, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [完] ①(尽力)找到 ②弄清楚,探索到

дощ, *-щу́* 五格 *-ще́м* 六格 *-щі* [阳] ①雨 з дощу́ та під ри́нву(俗语)甫出龙潭,又入虎穴 ②(转)雨点般落下的东西 ③ **доще́м** [副] 雨点般地 ◊ **дощ, як з відра́** 倾盆大雨 **ку́рячий**(**свиня́чий**) **дощ** 晴天掉雨点 **золоти́й дощ** 大量意外之财

доща́ний [形] ＝доща́тий

доща́тий [形] 木板制的,原木做的

доще́нту [副] 完全,彻底,光光地 поі́сти все ~全都吃光(吃完) ~ бі́дний 极穷的,非常贫困的 разби́ти во́рога ~ 彻底粉碎敌人

до́щечка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к* [阴] 小木板

дощи́ти, *-щи́ть* [未,无人称] 下雨

дощови́й [形] ①雨的 ②多雨的 ~ва́ пора́ 多雨的季节

дощови́к, *-ка́* [阳] ①雨衣 ②(植)马勃

(蘑菇)③蚯蚓

дощомі́р, *-ра* [阳](气象)雨量计

дощува́льний [形] 人工降雨的

дощува́ння, *-ня* [中](农)人工降雨;喷灌

доя́р, *-ра́* 五格*-ре́м* 呼格*-я́ре* 复*-рі*, *-рів* 三格*-ра́м* [阳](农)男挤奶员

доя́рка, *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-рок* [阴](农)女挤奶员

драби́на, *-ни* [阴] ①梯子;绳梯,软梯 ②(马车或雪橇边缘上的)栏杆 ③牲口槽上的栏杆

драби́нний [形] ①梯子的 ②有栏杆的

драби́нчастий [形] ①有栏杆的 ②(转,口语)瘦的

драбиня́к, *-ка́* [阳](口语)带栏杆的马车、大车

драбиня́стий [形] 有栏杆的

драбки́, *-кі́в* [复](大车、马车的)栏杆

драбча́стий [形] ①栅栏状的 ②带栏杆的(大车、马车等)

дра́га, *-ги* 三、六格*-зі* [阴](技)挖泥机;挖泥船;采掘机

драгва́, *-ви́* 复 *дра́гви*, *драгв* 及 *дра́гов* [阴] 泥泞,沼泽地,泥潭

дра́гер, *-ра* [阳] 挖泥机手;采掘工

драгли́стий [形] ①泥泞的,多水洼的 ②凝胶状的

драглі́, *-лі́в* [复](烹)肉冻,鱼冻

драглі́ти, *-лі́є* [未](口语) ①颤抖,打战 ②变稠,变浓;(口语)变成凝胶状

драговина́, *-ни́* 复 *-ви́ни*, *-ви́н* [阴] = драгва́

драгома́н, *-на* [阳](外交)(欧洲国家驻东方国家使馆中的)翻译官,译员

драгома́нський [形] драгома́н 的形容词

драгува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未,完] *що*(技) ①(用挖泥机)挖泥,疏浚 ②(用采掘机)采掘 ③(用采捕机)采捕、采捞(动植物)

драгу́н, *-на* [阳](旧俄及某些国家的)龙骑兵

драгу́нський [形] драгу́н 的形容词

драже́ [不变,中] 糖球;裹着浆果、果仁等的糖球

дражли́вий [形] ①需慎重对待的,微妙的 ②刺激的,使兴奋的(副 **дражли́во**) ③易激动的,易怒的

дражли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] дражли́вий 的名词

дражни́ти, *дражню́*, *дра́жниш* [未] ① *кого́* 逗弄,撩惹;惹恼(狗、野兽等) ② *кого́-що* 刺激;激怒 ③嘲弄,讥讽

дражни́тися, *дражню́ся*, *дражни́шся* [未](口语)戏弄人

дразли́вий [形](副 **дразли́во**) ①激动的;易生气的 ②使人激动的,激起某种愿望的

дразли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] дразли́вий 的名词

дра́їти, *дра́ю*, *дра́їш* [未] *що* ①(海)擦得发亮 ②(转,口语)严厉批评,责骂

драко́н, *-на* [阳] ①(神话)(欧洲神话中)生有双翅、口吐火焰的蛇怪;(中国传说中的)龙 ②(转)残酷的人 ③(动)飞蜥

драко́нів [形]: ◇ **драко́нове де́рево** (植)龙血树

драко́нівський [形] 残暴的,残酷的

дра́ла 及 **дра́чки**: ◇ **да́ти(зада́ти) дра́ла** 或 **да́ти дра́чки** 跑掉,逃掉,溜走

дра́ма, *-ми* [阴] ①戏剧,话剧 ②剧本 ③(口语)话剧院 ④(转)悲剧,悲惨事情

драматиза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①把…改编为戏剧 ②加强…的戏剧效果

драмати́зм, *-му* [阳] ①戏剧性,情节紧张 ②(转)(处境)极度紧张、艰难

драматизува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* ①把…改编为戏剧 ②加强…的戏剧效果,加强…情节的紧张性

драмати́чний [形] ①戏剧的 ②戏剧性的,夸张的 ③紧张的;悲剧性的

драмати́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] драмати́чний 的名词

драмату́рг, *-га* [阳](戏)剧作家

драматургі́чний [形] драматургі́я 的形容词

драматургі́я, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①戏剧创作艺术 ②[集](某剧作家、文学流派、民族、时代的)全部戏剧作品

драмгурто́к, *-тка́* [阳](业余)戏剧小组

дра́ний [形] ①(指衣物)穿破的,褴褛的 ②有窟窿的

дра́нка[1], *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴](建) ①[集]板条 ②一条板条

дра́нка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉破衣烂衫

дра́нко́вий [形]〈建〉板条的

дра́нтя, *-тя* [中,集]〈口语〉①破衣烂衫;破烂 ②废物

драп, *-пу* [阳]〈纺〉厚呢子

драпі́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* ①[阴]〈口语〉敲诈,侵占,骗取 ②[阳及阴] = драпі́жник

драпі́жник, *-ка* [阳] 敲诈者,侵占者,骗子

драпіро́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①用帷幔装饰门、窗 ②带绦子的帷幔、垂幕 ③装饰衣服的褶子

драпірува́льний [形] драпіро́вка 的形容词

драпірува́льник, *-ка* [阳] 用帷幔装饰房间(门、窗)的工匠

драпірува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] драпірува́льник 的女性

драпірува́ння, *-ня* [中] 用帷幔装饰房间

драпірува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* 以带褶子的帷幔、垂幕等装饰… ~ вікно́ си́тцевою тка́ниною 用花布做的带褶子的窗幔装饰窗户

драпірува́тися, *-ру́юся*, *-ру́єшся* [未] ①(织物)下垂形成褶子 ②披上…使下垂形成褶子

дра́повий [形] 厚呢子的

драпрі́ [不变,中及复](用厚呢子做的)门帘,窗帘

драпува́льний [形] = драпірува́льний

драпува́льник, *-ка* [阳] = драпірува́льник

драпува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] = драпірува́льниця

драпува́ння, *-ня* [中] = драпірува́ння

драпува́ти, *-пу́ю*, *-пу́єш* [未] = драпірува́ти

драпува́тися, *-пу́юся*, *-пу́єшся* [未] = драпірува́тися

дра́тва, *-ви* [阴]〈鞋〉(涂有松脂或蜡的)麻线(鞋匠用)

дра́твовий [形] 麻线的

дра́ти [未] = де́рти

дра́тися [未] = де́ртися

дратівли́вий [形] ①易受刺激的,易动怒的 ②刺激的

дратівли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] дратівли́вий 的名词

дратівни́й [形] 刺激的

дратівни́к, *-ка́* [阳]〈生理〉刺激物

дратли́вий [形] ①刺激性的,兴奋性的 ②易受刺激的;易怒的

дратли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] дратли́вий 的名词

дратува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́-що* ①刺激,激起 ②惹恼

дратува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] ①冲动;恼怒 ②相互逗弄 Ді́ти одно́ з дру́гим драту́ються. 孩子们相互逗弄着玩。

драце́на, *-ни* [阴]〈植〉龙血树

дра́чки 见 дра́ла

древля́ни, *ля́н* [复]〈史〉德列夫利安人(古斯拉夫部族)

дре́вній [形] ①古代的;古老的 ②[用作名词] **дре́вні**, *-ніх* [复] 古人 ③〈口语〉年迈的 ◇ **дре́вні мо́ви** 古典语言(指古希腊、拉丁语)

дре́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①[单] дре́вній 的名词 ②[复] 古物,古迹

дреговичі́, *-чів* [复]〈史〉德烈戈维奇人(古东斯拉夫部族)

дредно́ут, *та* [阳]〈海〉无畏舰(现代战列舰的前身)

дрези́на, *-ни* [阴]〈铁路〉轨道车,检道车

дрейф, *-фу* [阳] ①〈海〉(随着风、水流方向)漂流,移动 ②(船舶、飞机等)偏离航道

дре́йфити, *флю*, *фиш* [未]〈口语〉胆小,害怕

дре́йфовий [形]〈海〉引起风压(差)的

дрейфува́ти, *-фу́ю*, *-фу́єш* [未] ①〈海〉(在风、水流的作用下)漂流,移动 ②(船舶、飞机等)偏离航线

дремену́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]〈口语〉逃走,跑掉,溜掉

дрена́ж, *-жу* [阳] ①〈技〉排水;排水系统,排水设备 ②〈医〉引流(法),导液(法);引流管,导液管 ~ ра́ни 伤口引流 ввести́ ~ 实施引流

дрена́жний [形] дрена́ж 的形容词

дренажува́ти, *-жу́ю, жу́єш* [未，完] *що*〈医〉引流，导液

дренува́ти, *-ну́ю, -ну́єш* [未，完] *що*〈技〉排水

дре́нькіт, *-коту* [阳]〈口语〉(金属、玻璃等受震动的)丁丁声，当啷声

дресиро́ваний [形] 经驯练会特别技能的(动物)

дресирува́льник, *-ка* [阳] 驯兽员

дресирува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女驯兽员

дресирува́ння, *-ня* [中] 驯兽

дресирува́ти, *-ру́ю, -ру́єш* [未] *кого́* ①(对动物)进行特技驯练 ②〈讽〉(对人)进行刻板的教练

дри́гати, *-гаю, -гаєш* [未] **дри́гнути**, *-ну, -неш* [完，一次体]〈口语〉①摇晃，抖动(手、脚等) ②[只用未完成体]搓揉

дри́гатися, *-гаюся, -гаєшся* [未] 抖动，蹬动(腿脚)

дри́гнути [完] 见 дри́гати

дрижаки́, *-кі́в* [复]〈口语〉颤抖，打战 **напа́ли (взяли́) дрижаки́** *кого́* 及 *на ко́го* 颤抖，打战，哆嗦

дрижа́льний [形] 颤动的

дрижа́ти, *-жу́, -жи́ш, -жимо́, -жите́* [未] ①(因病、恐惧、寒冷等)颤抖 ②〈转〉害怕 ③*за ко́го*〈转〉担忧，担心

дриль, *-ля́* 五格 *-ле́м* [阳]〈技〉钻，钻孔机

дріа́да, *-ди* [阴]〈神话〉(古希腊、罗马神话中的)森林女神

дріб, *дро́бу* [阳] ①[集](猎枪用的)散弹，铅砂 ②[集]断断续续的敲击声 бараба́нний～阵阵鼓声 ③〈数〉分数 про́стий ～简分数 ④[集]〈方〉家禽 ⑤[集]〈方〉小东西，小不点(指小孩、小动物等)

дрі́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *бок* [阴] 及 **дрібо́к**, *-бка́* [阳] 一点点，一小撮 ～ со́лі 一小撮盐

дрібни́й [形] (副 **дрі́бно**) ①(尺寸、体积)细小的，微小的；(个子、年龄)小的 ～ні́ ді́ти 小孩子 ～на́ робо́та 零活；小手工制品 ～ще́бінь 碎石 ②零碎的 ～ні́ гро́ші 零钱 ③连续而细碎的(声音、脚步等) ～крок 小碎步 ④卑微的 ⑤微不足道的

дрібни́ти, *-ню́, -ни́ш, -нимо́, -ните́* [未] ①*що* 切碎，扯碎 ②*що*〈转〉缩小；贬低(意义) ③下毛毛细雨

дрібни́тися, *-ни́ться* [未] 变成碎块；缩小，变小

дрібни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①小物体，微不足道的东西 ②小事，琐事 ③细节 ④[复，用作谓语]不值一提，不要紧，没关系 ◊ **дрібни́ці не вистача́є (брaку́є)**〈口语，讽〉只因小小不足而误了大事 **розмі́нюватися (розміня́тися) на дрібни́ці** 在小事上分散精力

дрібни́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①小事情，琐事 ②小饰物，叮当响的小饰物 ③细节，细微末节

дрібні́сінький [形] 极小的，极其微小的

дрі́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 细小；微不足道

дрібні́ти, *-ні́є* [未] 及 **дрібні́шати**, *-шає* [未] 变细小；变得越来越微不足道

дрібні́шати [未] ＝дрібні́ти

дрібнобуржуа́зний [形] 小资产阶级的

дрібнобуржуа́зність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 小资产阶级特性

дрібновла́сницький [形] 小私有者的

дрібнозерни́стий [形]〈农〉颗粒小的

дрібнозерни́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] дрібнозерни́стий 的名词

дрібнозу́бий [形] 细齿的

дрібнозу́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴]〈专〉细齿锯

дрібнозубча́стий [形] 细齿的

дрібнокалі́берка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉小口径步枪

дрібнокалі́берний [形] 小口径的

дрібноклі́тинний [形]〈生物〉小细胞的

дрібноколо́сий [形]〈农〉小穗的

дрібноли́стий [形] 小形叶的

дрібнолі́сся, *-ся* [中，集] 矮林

дрібномі́сний [形]〈史〉拥有小地产的

дрібноселя́нський [形] 小农的

дрібно́та, *-ти* [阴]〈口语〉①[集]小物件，小玩艺儿；小动物，小孩子们 сама́ ～(指一帮小孩子)一个比一个小 ②[集]〈转，口语〉小人物

дрібнотова́рний [形] 小商品的

дрібнотонна́жний [形]〈专〉小吨位的
дрібнува́тий [形] 略小的；有些细碎的
дрібня[ч]ки́, *-кі́в* [复，集]〈口语，蔑〉零钱
дрібо́к [阳] = дрібка
дрібота́ти, *-бочу́*, *-бо́чеш* 命令式 *-бочи́* [未]〈口语〉= дріботіти
дріботі́ти, *-бочу́*, *-боти́ш*, *-ботимо́*, *ботите́* [未]〈口语〉①迈着小碎步快速走 ②快速而有节奏地敲打 ③连珠炮似地说
дрібу́шки, *-шок* [复]（单 **дрібу́шка**, *-ки*[阴]）〈口语〉①细细的绺绺发辫 ②一种乌克兰民间舞舞步；上述舞蹈的音乐 вибива́ти ～ [нога́ми] 迈着急促的舞步
дрібцюва́ти, *-цю́ю*, *-цю́єш* [未]〈口语〉迈着小碎步急促地走，小步快走
дріб'язко́вий [形] ①细小的，微不足道的（副 **дріб'язко́во**）②斤斤计较的，气量小的
дріб'язко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] дріб'язко́вий 的名词
дріб'язок, *-зку* [阳] ①小物品，零星物品；〈口语，蔑〉零钱 ②〈口语〉小东西（指小动物，小孩）
дрівця́, *дрове́ць* 及 *дріве́ць* 五格 *дрівця́ми* [复]〈口语〉劈柴，木柴（指小或表卑）
дрі́жджі, *-жів* [复] 酵母
дріжджови́й [形] 酵母的
дрізд, *дрозда́* [阳]〈动〉鸫
дрі́зки, *-зок* [复]〈口语〉碎片，碎块 ◇ **на (в) дрі́зки** 成碎片
дрік[1], *дро́ку* [阳]〈植〉染料木
дрік[2], *дро́ка* [阳]〈动〉牛虻
дріма́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] ①打盹，瞌睡 ②〈转〉沉寂，寂静不动 ③〈转〉对…木然，不积极行动 ◇ **не дріма́ти** 没睡觉，在积极行动
дріма́тися, *-ма́ється* [无人称] *кому́* 发困，昏昏欲睡，打瞌睡
дрімли́вий [形] ①好打瞌睡的 ②〈诗〉令人昏昏欲睡的
дрімли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] дрімли́вий 的名词
дрімлю́га, *ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈动〉雀鹰，蚊母鸟
дрімо́та, *-ти* [阴] ①打盹，打瞌睡 ②寂静不动
дрімо́тний [形] 昏昏欲睡的
дріму́чий [形]（指森林）茂密的，密得不能通行的
дріму́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] дріму́чий 的名词
дріт, *дро́ту* 六格 (*на*) *дро́ті* 复 *дроти́*, *-ті́в* [阳] 金属丝
дроба́рка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈转〉粉碎机
дроби́льний [形] 粉碎(用)的
дроби́льник, *-ка* [阳]〈矿〉破碎工
дроби́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈矿〉破碎女工
дроби́на, *-ни* [阴]（霰弹枪用的）（一粒）铅弹
дроби́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①дроби́на 的指小 ②〈方〉碎屑
дроби́ти, *дроблю́*, *дро́биш*, *дро́блять* [未] ①*що* 打碎，破碎 ②〈转〉分成小部分；分散 ③〈少用〉下毛毛细雨
дроби́тися, *дро́биться*, *дро́бляться* [未] 裂成碎块，碎裂
дробівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈猎〉霰弹盒
дробови́й [形] ①霰弹的 ②〈数〉分数的
дробови́к, *-ка́* [阳]〈猎〉霰弹枪，滑膛猎枪
дро́ва, *дров* 三格 *дро́ва́м* [复] 劈柴，木柴
дрови́на, *-ни* [阴] 一块劈柴
дрові́тня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-тень* [阴]〈口语〉①柴棚 ②（用以劈柴的）木墩子
дровни́к, *-ка́* [阳]〈口语〉柴棚
дровозаготіве́льний [形] 木柴储备的，木柴采购的
дровозаготі́вля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 木柴储备，木材采购
дроворі́зальний [形]〈技〉截木柴的
дрово́руб, *ба* [阳] ①砍柴人，樵夫 ②劈木柴的人
дров'яни́й [形] 木柴的
дро́ги, *дрог* [复] ①（马拉的）平板大车 ②灵车
дрож, *-жу* 五格 *-жем* [阳] 及 *-жі* 五格 *-жжю* [阴] 颤抖，打颤，战栗 вкида́ти

в ～ когó (冷、病或恐惧等)使…发抖
дрóжки,-жок [复] 轻便敞篷马车
дроздeня́,-ня́ти 五格 -ня́м 复 -ня́та [中] 雏鸫,幼鸫
дроздóвий [形] дрізд 的形容词
дрóсель,-селя [阳] ①(技)节气门,节流阀 ②(电)扼流圈,抗流圈
дрóсельний [形] дрóсель 的形容词
дрóтик,-ка [阳] ①金属丝 ②(编织用)针(毛衣针等) ③标枪,矛
дроти́на,-ни [阴](口语)一根金属丝
дротови́й [形] 金属丝的 ～завóд 铁丝厂
дротяни́й [形] ＝дротови́й ～нé загорóдження 铁丝网
дрóхва́,дрóхви́ 复 дрóхви, дрохв [阴](动)大鸨
дрочи́ти,дрочу́,дрóчиш [未](口语)когó 刺激;惹恼
дрочи́тися,дрочу́ся,дрóчишся [未](口语) ①(指牲畜)窜来窜去(因牛虻叮咬) ②(指人)生气,恼怒 ③з ким 互相冒犯
друг, га 呼格 дру́же 复 -зі,-зів [阳] 朋友
дру́гий ①[顺序数词] 第二,下次 на～день 或 ～гого дня 第二天,次日 ②[形] 另一个;不同的;其他的 ③[用作名词] **дру́гий**,-гого [阳] 别人,他人 **дру́га**,-гої [阴] 一点多钟 **дру́ге**,-гого [中] 1)(西餐)第二道菜(主菜) 2)(口语)另一码事
другоклáсник,-ка [阳](校)(小学)二年级学生
другоклáсниця,-ці 五格 -цею [阴](校)(小学)二年级女生
другорі́чник,-ка [阳](校)留级生
другорі́чництво,-ва [中](校)留级
другорі́чниця,-ці 五格 -цею [阴](校)留级女生
другоря́дний [形] ①次要的;平常的;二流的 ②(生物)第二期的,继发性的;第二性的;次生的 ◇ **другоря́дний член рéчення**(语法)句子的次要成分
другосóртний [形] 二等的,二流的,二级的
другочергóвий [形] 次要的,非紧迫的
дру́жба¹,-би [阴] 友谊,友好,友情
дру́жба²,-би [阳](民俗)男傧相,伴郎
дружелю́бний [形] 友好的,友善的
дружелю́бність,-ності 五格 -ністю [阴] 友好,友善
дружи́на,-ни [阴及阳] ①[阴] 妻子 ②[阳] 丈夫 ③[阴](志愿)团队 ④[阴](史)(古罗斯王公的)亲兵,近卫军
дружи́нний [形] дружи́на 的形容词
дружи́нник,-ка [阳] ①(古罗斯王公的)亲兵,近卫兵 ②(志愿)团队成员
дружи́нниця,-ці 五格 -цею [阴] 志愿团队(女)成员
дружи́ти,дружу́,дру́жиш [未] з ким 同…交友
дружи́тися,дружу́ся,дру́жишся [未](口语)同…交朋友,相好
дру́жка,-ки 三、六格 -ці 复 дру́жки́,дру́жóк [阴] 女傧相
дружкó,-кá 复 -ки́,-кі́в [阳](民俗)男傧相
дру́жний [形](副 **дру́жно**) ①友好的,和睦的 ②齐心协力的
дру́жній [形] 朋友的,友好的(副 **дру́жньо**)～нє єднáння 友好团结 в ～ньому кóлі 在朋友中间
дру́жність,-ності 五格 -ністю [阴] ①友好,和睦 ②齐心协力
дружóк,-жкá [阳](口语)朋友(表爱)
дру́зки,-зок [复](口语)碎片,碎块 ◇ **на (в) дру́зки**…得粉碎
друк,-ку [阳] ①印刷;印行,出版 **вíйти з дру́ку** 出版,问世 **з'яви́тися ～ком** 出版,问世 **ви́пустити ～ком** 出版 ②印刷物 ③印刷出版业
друкáр,-ря́ 五格 -рéм 呼格 -кáрю 复 -рí,-рі́в 三格 -ря́м [阳] 印刷工人 пéрший ～(史)印刷业奠基人
друкáрка,-ки 三、六格 -ці 复二 -рок [阴] 女打字员
друкáрня,-ні 五格 -нею 复二 -кáрень [阴] 印刷厂;(史)印书馆
друкáрство,-ва [中] 印刷业
друкáрський [形] ①印刷的;印刷业的 ～ка спрáва 印刷业 ～ка пóми́лка 错字 ～ка маши́нка 打字机 ②印刷厂的
друкóваний [形] 印刷的
друкувáти,-кýю,-кýєш [未] що ①印刷;出版 ②登载,发表 ③(用打字机)打

字

друкува́тися, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [未] (在…上)发表作品

друшля́к, *-ка́* [阳] 漏勺(炊具)

дрюк, *-ка* [阳] 粗棍子,木桩

дрючи́на, *-ни* [阴] 木棍,木桩

дрючо́к, *-чка́* [阳] 棍子,桩子

дрю́ччя, *-чя* [中,集] 棍棒

дряп [感](口语)抓一下,挠一下

дряпа́к, *-ка́* [阳](农)快速松土犁

дря́пати[1], *-паю*, *-паєш* [未] **дряпну́ти**[1] 及(口语) **дряпону́ти**[1], *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完,一次体] *кого́-що*(用爪子、牙齿等)抓伤,挠伤;(用尖锐的硬物)擦伤,划伤

дря́пати[2], *-паю*, *-паєш* [未] **дряпну́ти**[2] 及(口语) **дряпону́ти**[2], *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完](口语)快速溜走

дря́патися, *-паюся*, *-паєшся* [未] ①有抓挠的习性;抓,挠 ②互相抓挠 ③(口语)艰难地爬上

дряпа́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳](农)＝дряпа́к

дря́пина, *-ни* [阴] 抓伤,擦伤,划痕

дряпну́ти[1] [完,一次体] 见 дря́пати[1]

дряпну́ти[2] [完] 见 дря́пати[2]

дряпону́ти[1] [完,一次体] ＝ дряпну́ти[1] 见 дра́пати[1]

дряпону́ти[2] [完] ＝ дряпну́ти[2] 见 дря́пати[2]

дря́хлий [形] 衰老的;(转)破旧的 ～ стари́к 年迈体衰的老人 ～ла хати́на 破旧的农舍

дря́хлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] дря́хлий 的名词

дряхлі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [未] 衰老,衰弱;变得破旧

дуалі́зм, *-му* [阳] ①(哲)二元论 ②(文语)二重性

дуалі́ст, *-та* [阳](哲)二元论者

дуалісти́чний [形](哲)二元论的

дуб, *-ба* 六格(на) *ду́бі* 复 *дуби́*, *дубі́в* [阳] ①柞树,橡树,栎树;柞木,橡木,栎木 ②(方,史)用一棵大(橡)树挖成的大木船 кора́ про́бкового ду́ба(适于做塞子的)栓皮槠树皮 ◊ **ду́ба да́ти** (粗)死去 **става́ти**(**ста́ти**) **ду́ба**(**ду́бом**)(毛发)竖立起来

дуба́сити, *-ба́шу*, *-ба́сиш* 命令式 *-ба́сь* [未](口语) ①*кого́-що* 痛打,狠揍 ②*по чо́му*, *у що* 用力敲打

дубе́ць, *-бця́* 五格 *-бце́м* [阳] ①树条子 ②(少用)柞树、橡树、栎树的指小

дуби́льний [形](专)鞣革用的

дуби́льник, *-ка* [阳] 鞣革匠

дуби́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女鞣革匠

дуби́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 鞣革场

дуби́на[1], *-ни* [阴] ①粗棍子 ②(转)笨蛋,傻瓜,木头疙瘩

дуби́на[2], *-ни* [阴] ①[集](口语)柞树林,橡树林,栎树林 ②[集] 柞木,橡木,栎木 ③一棵柞树(橡树、栎树)

дуби́тель, *-ля* [阳](专)(鞣制皮革的)鞣料

дуби́ти, *дублю́*, *ду́биш*, *ду́блять* [未] *що*(专)鞣(革),硝(皮)

дубі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 一种厚皮的瓤甜瓜

дубі́ти, *-бі́ю*, *-бі́єш* [未] ①僵化;变硬 ②(转)(由于惊慌、紧张等)发呆,呆立不动

ду́блений [形] 鞣过的,熟的(皮子)

дубле́р, *-ра* [阳] ①(电影,剧)预备演员 ②配音演员

дубле́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] дубле́р 的女性

дубле́т [阳] ①*-та* 复制品;复本 ②*-ту*(猎)双筒猎枪同时射击

дубле́тний [形] дубле́т 1 解的形容词

дублі́ка́т, *-та* [阳] ①(文件的)副本 ②＝дубле́т 1 解

дублі́ка́тний [形] дублі́ка́т 的形容词

дублюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *що* ①重复做同一件事 ②(剧)演 B 角,顶替主演者演同一角色 ③(电影)配音译制

дубля́ж, *-жу* 五格 *-же́м* [阳](电影)配音译制

дубля́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](口语)熟羊皮;熟羊皮短袄,熟羊皮制成的各种外套

дубня́к, *-ку* [阳,集] 柞树林,橡树林,栎树林

дубо́вий [形] ①柞树的,橡树的,栎树的;柞木的,橡木的,栎木的 ～ ліс 柞树

林 ～ шовкопря́д 柞蚕 ～ стіл 柞木桌子 ②〈转〉结实的，有力的 ③〈转，口语〉粗糙的，粗笨的 ◇ **дубо́ва голова́** 〈骂〉笨蛋，木头脑袋

дубови́к，*-ка́* [阳]〈植〉褐黄牛肝菌(主要生长在橡树林)

дубоні́с，*-но́са* [阳]〈动〉蜡嘴雀

дуга́，*-гі́* 三、六格 *-зі́* 复 *ду́ги*，*дуг* [阴] ①弧；弧形；弧线 електри́чна～〈理〉电弧 ②(俄式马车的)轭；拱形木 ③〈口语〉(电车的)集电弓 ◇ **зігну́ти в дугу́** 〈转〉残酷地压迫，无情地虐待

дуга́стий [形] 弧形的(副 **дуга́сто**)

дугови́й [形] ①制轭的 ②〈电〉使用电弧的

дугоподі́бний [形] 弧形的，拱形的

дуда́，*-ди́* 复 *ду́ди*，*дуд* [阴] 木笛，芦笛

дуда́р，*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-да́рю* 复 *-рі́*，*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①做笛子的匠人 ②吹笛手

дуда́рик，*-ка* [阳]〈爱〉吹笛手

дуді́ти，*-ди́ш*，*-ди́ть* [未]〈口语〉①吹奏(笛子或其他乐器) ②发出均匀低沉的声音

ду́дка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки́*，*-до́к* [阴] ①木笛 ②〈海〉(水手长用的)哨子

ду́дник，*-ка* [阳] 吹笛手

дудні́ти，*-ню́*，*-ни́ш*，*-нимо́*，*-ните́* [未] 发出拖长的低沉的声音，汽笛响，喇叭响，嗡嗡响

дудча́стий [形] 管状的

дуелі́ст，*-та* [阳] 决斗者；好决斗的人

дуе́ль，*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-е́лей* [阴] ①决斗 ②〈转〉比赛

дуе́льний [形] 决斗的

дуеля́нт，*-та* [阳]〈旧〉＝дуелі́ст

дуе́т，*-та* [阳] ①二重唱曲；二重奏曲；双人舞曲 ②〈乐〉二重唱；二重奏；二重唱(二重奏)小组

дуе́тний [形] дуе́т 的形容词

ду́же [副] 非常，极其，很，甚 Ду́же подо́бається. 非常喜欢。 Не ду́же прие́мно. 令人不太愉快。

ду́жий [形] ①强壮的，有力的 ②强大的 ③坚强的，坚韧的

ду́жка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *дужки́*，*ду-жо́к* [阴] ①〈指小〉轭；拱形木 ②弧形的把 ③〈数，语法〉括弧 бра́ти(взя́ти)в ～ки́ 放进括弧内

дука́т，*-та* [阳] ①〈史〉杜卡特(古代一种货币) ②〈旧〉金币状饰物

дука́ч，*-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ＝дука́т

дулі́би，*-бів* [复] 杜列布人(古代东斯拉夫部族)

ду́ло，*-ла* [中] (枪、炮的)口；枪筒，炮筒

ду́левий [形] ду́ля 的形容词

дулі́вка，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 小梨酒

ду́ловий [形] ＝ду́льний

ду́льний [形] 枪口的，炮口的；枪筒的，炮筒的

ду́ля，*-лі* 五格 *-лею* [阴] ①〈园〉一种小梨 ②〈粗俗〉一种表示轻蔑与嘲弄的手势

ду́ма，*-ми* [阴] ①思想，思索 ②〈文学〉(一种抒情叙事的)乌克兰民歌 ③杜马(俄罗斯中央或地方议会)

ду́мати，*-маю*，*-маєш* [未] ①想，思考 ②*що* 认为，以为 ③(接不定式)打算，想要 ④*за ко́го* 为…担心、担忧，为…操心 ◇ **ду́мати ду́му(ду́ми, ду́мку)** 思考，沉思 **забу́ти ду́мати** 不再想了，完全忘记了 і **ду́мати ні́чого** 想也不用想，休想 **не [до́вго] ду́маючи(ду́мавши)** 不假思索地，毫不犹豫地 і **не ду́мати** 根本不打算… **бага́то ду́мати про се́бе** 〈口语〉自命不凡

ду́матися，*-мається* [未] ①想起，脑子里浮现出 ②思想，思考(过程)

ду́мка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *думки́*，*думо́к* [阴] ①思想；想法；观点，意见 ②[复]思考，考虑 ③(五格) **ду́мкою, дум-ка́ми** 心里想，想象中 ④一种乌克兰或波兰的抒情民歌 ◇ **грома́дська ду́мка** 社会舆论 **з ду́мки не йде** 念念不忘，时刻挂怀 **ма́ти на ду́мці** 1)指的是，意思是 2)打算，有意 **на мою́ ду́мку** 按我的意见，依我看 **спа́ло на ду́мку** [无人称] 产生了这样一种想法；(突然)打算… **ті́льки й ду́мки (на ду́мці)** 一心想着… **узя́ти на ду́мку** 想起来，开始想

ду́мний [形] ①〈口语〉沉思的，若有所思的 ②〈史〉杜马的

думпка́р，*-ра* [阳]〈铁路〉翻斗车，自动倾卸车

ду́мський [形]〈史〉杜马的

ду́нути [完,一次体] 见 **ду́ти**
дупели́ний [形]〈动〉中沙锥的
ду́пель,*-ля* [阳]〈动〉中沙锥
дупла́стий 及 **дупля́стий** 及 **дупля́стий** [形] 有窟窿的
дупле́т,*-ту* [阳] ①(台球中的)击边进球 ②〈猎〉(双筒猎枪)双筒齐发
дупли́стий [形] =дупла́стий
дупло́,*-ла́* 复 *-пла́*,*-пел* [中] ①树(干上的)窟窿,洞,穴 ②龋齿上的洞,孔
дупля́стий [形] =дупла́стий
дур,*-ру* [阳]〈口语〉①愚蠢念头,糊涂想法 ②顽皮,淘气 ③昏头昏脑,傻头傻脑 ◊ **ви́вити** [**з голови́**] **дур** 打消…的糊涂念头,使…醒悟过来 **ви́кинути дур з голови́** 抛弃糊涂念头,醒悟过来 **з ду́ру** 1)由于糊涂,因为愚蠢 2)轻率地 **спав** [**уве́сь**] **дур** з *ко́го* 某人完全正常了
дура́к,*-ка́* [阳] =ду́рень
ду́рень,*-рня* 五格 *-рнем* 复 *-рні*,*-рнів* [阳] ①笨蛋,傻瓜 ②〈牌〉(一种纸牌戏)抓傻瓜 ◊ **ду́рень царя́ небе́сного** 〈蔑〉傻瓜,糊涂虫 **ду́рня валя́ти** (**стро́їти**)〈口语〉1)装糊涂,装傻 2)游手好闲
дуре́па,*-пи* [阴]〈骂〉傻女人,蠢女人
дури́ло,*-ла* [阳]〈口语〉傻瓜,笨蛋,蠢货
дури́н[**к**]**а**,*-н*[*к*]*и* [阴]〈口语〉①有点傻气,迟钝 ②有点怪癖 люди́на з ~н[к]ою 有点怪癖的人
дури́світ,*-та* [阳]〈口语〉骗子
дури́світка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女骗子
дури́світство,*-ва* [中] 欺诈行为
дури́світський [形] 欺骗的,欺诈的
дури́ти,*дурю́*,*ду́риш* [未] *кого́* 欺骗,哄骗 ◊ **дури́ти го́лову** 欺骗,哄骗 **дури́ти сві́том**(处世)轻浮,玩世不恭
ду́рість,*-рості* 五格 *-рістю* [阴] 愚蠢,糊涂
дурі́ти,*-рі́ю*,*-рі́єш* [未]〈口语〉①发昏,失去理智,变糊涂 ②干蠢事,胡闹,淘气
ду́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉蠢女人,傻女人
дурма́н,*-ну́* [阳] ①〈植〉曼陀罗 ②〈口语〉麻醉剂 ③〈转〉欺骗的手段
дурма́нити,*-нить* [未] *кого́-що* ①使昏迷,麻醉 ~ го́лову 使头脑迷糊、发昏 ②刺激,使兴奋,使激动
дурма́нний [形] ①曼陀罗的 ②使人昏迷的,使人陶醉的(副 **дурма́нно**)
дурне́нький [形]〈口语〉①有点傻气的 ②[用作名词] **дурне́нький**,*-кого* [阳] **дурне́нька**,*-кої* [阴]〈口语〉傻里傻气的人
дурни́й [形] ①愚蠢的,糊涂的,傻的 ②[用作名词] **дурни́й**,*-но́го* [阳] **дурна́**,*-но́ї* [阴] 傻瓜,笨蛋 ③坏的 ④空洞的 ◊ **дурна́ голова́**〈骂〉傻瓜 **дурна́ ку́ля** 流弹 **дурни́й аж сві́ться** 及 **дурни́й як пень**〈粗〉十足的笨蛋,大傻瓜
ду́рник,*-ка* [阳]〈口语〉①傻瓜,笨蛋 ②幼稚的小家伙,小笨蛋
дурни́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉①荒唐事,蠢事;胡言乱语,无稽之谈 зроби́ти ~цю 做蠢事;[用作谓语] **Дурни́ці!**〈口语〉胡闹! 胡说八道! 荒唐! ②小事,琐事
дурни́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉小事儿,琐事儿 ◊ **на дурни́чку**〈口语〉白得地,不花钱地
дурні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [未] 变傻,变蠢
дурні́шати,*-шаю*,*-шаєш* [未] 越来越傻,越来越蠢
ду́рно [副]〈口语〉①无偿地,白白地 ~ бра́ти 无偿地拿,白拿 ②白费地;无益地 сиді́ти ~闲待着 ③未受处罚(地)
дурнове́рхий [形] 愚蠢的;糊涂的
дурноголо́вий [形]〈口语〉傻乎乎的,愚蠢的,糊涂的
дурнува́тий [形] (副 **дурнува́то**)〈口语〉①有点傻的,傻里傻气的 ②空洞的
ду́рощі, *щів* [复]〈口语〉①糊涂想法;荒唐行为,胡闹 ②[用作谓语] 不值一提 ◊ **ви́бити ду́рощі з голови́** 使抛弃糊涂念头
ду́ти,*ду́ю*,*ду́єш* 及 *дму*,*дмеш*,*дмемо́*,*дмете́* 过去时 *дув*,*ду́ла́* [未] **ду́нути**,*ду́ну*,*ду́неш* 命令式 *ду́нь* [完,一次体] ①刮,吹 Дме си́льний ві́тер. 刮着大风。②(用嘴)吹 ③*що*〈技〉吹制 ~ко́лби 吹制灯泡 ④*на ко́го* 生…的气 ⑤

〈口语〉快跑,疾驰 ⑥*що*〈口语〉猛喝 ⑦〈口语〉狠揍 ◇ **ду́ти гу́би** *на ко́го* 生…的气 **ду́ти гу́бу(мо́рду)**傲慢,摆架子

ду́тий[形] ①中空的;吹制的;打满气的 ②〈转,口语〉夸大的,浮夸的 ～ті ціни 虚高的价格

ду́тися,*ду́юся*,*ду́єшся* 及 *дму́ся*,*дме́шся*,*дмемо́ся*,*дмете́ся* 过去时 *ду́вся*,*ду́ла́ся*[未]〈口语〉①鼓起来,胀起来 ②〈转〉骄傲自大,摆架子 ③*на ко́го-що* 生…气 ④〈昵〉起劲地玩

дух[阳] ①*-ху* 精神;精神状态;勇气;精神实质 ～ча́су 时代精神 ②*-ха*〈宗〉神灵;〈神话〉灵魂 ③*-ху*〈口语〉呼吸 ④*-ху*〈口语〉空气;气味 ◇ **ви́пустити дух** 1)把…打死 2)死去 **дух ви́йшов(ви́скочив)** *з ко́го* (*у ко́го*)死去,灵魂出窍 **па́дати** (**упа́сти**) **ду́хом** 气馁,沮丧 **злий** (**нечи́стий**, **лихи́й**) **дух**; **дух тьми** 魔鬼,恶魔 **набра́тися ду́ху** 鼓起勇气,振奋精神 **на духу́**〈旧〉(在神父那里)做忏悔 **не в ду́сі** 心情不好 **ні (й)ду́ха** 一个人也没有 **ні слу́ху, ні ду́ху**〈口语〉毫无消息,杳无音信 **святи́й дух**(基督教三位一体的)圣灵 **у ду́сі** 心情很好,情绪很好 **у ду́сі** *чого́* 根据…精神

духи́,*-хі́в*[复] 香水

духівни́к,*-ка́*[阳]〈宗〉听取忏悔的神甫

духівни́цтво,*-ва*[中,集] 神职人员

духмя́ний[形] 很香的,芬芳的

духови́й[形] ①吹奏的,管乐的 ～орке́стр 管乐队 ②焖烤用的 ша́фа ～ва́ 烤箱

духо́вка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-вок*[阴] 烤箱

духо́вний[形] ①精神的 ②宗教的,教会的;神职的 ～на акаде́мія 神学院 ～на осо́ба 神职人员 ③[用作名词] **духо́вна**,*-ної*[阴] 遗嘱 **духо́вні**,*них*[复] 神职人员

духо́вність,*-ності* 五格 *-ністю*[阴] (一个人的)精神方面,精神

ду́хом[副]〈口语〉①一口气,一下子 ②瞬间,很快地 ◇ **одни́м(єди́ним)ду́хом** 1)一下子,一口气 2)瞬间,很快地

духота́,*-хо́ти́*[阴] 闷,闷热

ду́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*,*-чо́к*[阴]〈口语〉小坑,小洼

душ,*-шу* 五格 *-шем*[阳] ①淋浴 ②淋浴喷头

душа́,*-ші* 四格 *ду́шу* 五格 *душе́ю* 呼格 *ду́ше* 复 *ду́ші*,*душ*[阴] ①心灵,内心,精神 ②性格,品性;心肠 до́брої～ші дівчина 好心肠的姑娘 ③〈口语〉人;农奴 ④〈转〉本质,最基本的东西 ～товари́ства 社交团体的中心人物 ⑤〈口语〉(喉咙下面的)小窝,颈窝 ◇ **від(од)** [**усіє́ї**] **душі́** 衷心地,由衷地 **в одну́ ду́шу** 坚持地,坚定地 [**не**] **до душі́** [不]喜欢,[不]合心意 **душа́ в ду́шу** 和睦地;真诚地 **душа́ не на мі́сці** 心神不安,极其担心 **душі́ не чу́ти** *в ко́му* 对…十分疼爱 **за́яча душа́** 胆小如鼠的人 **з відкри́тою душе́ю** 真诚地,欣然地 **з дорого́ю душе́ю** 高兴地,愉快地,非常情愿地 **криви́ти душе́ю** 口是心非,昧良心

душе́вний[形] ①心灵的,内心的;精神上的 ②衷心的,真诚的 ◇ **душе́вні хворо́би** 精神病

душе́вність,*-ності* 五格 *-ністю*[阴] 真诚,热忱

души́тель,*-ля* 五格 *-лем*[阳]〈文语〉摧残者

души́телька,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-льок*[阴]〈文语〉души́тель 的女性

души́ти,*душу́*,*ду́шиш*[未] *кого́-що* ①扼杀,勒死 ②使呼吸困难 Ка́шель ду́шить. 因为咳嗽而呼吸困难。Сміх ду́шить. 笑得喘不上气来。③折磨,使苦恼 ④〈转〉扼杀,压制,摧残 ～свобо́ду 扼杀自由 ⑤〈转,口语〉过分爱惜 ～копі́йчину 节约每一个铜板儿 ◇ **души́ти в обі́ймах** *кого́* 紧紧拥抱

души́тися,*душу́ся*,*ду́шишся*[未] ①缢死,窒息死 ②喘不上气来,呼吸困难 ③互相拥挤;〈转〉在十分拥挤的地方居住

ду́шний[形] 憋闷的,闷热的 ～ні ву́лиці 空气污浊憋闷的街道 ～не лі́то 闷热的夏天

душни́к,*-ка́*[阳] 出气孔,出烟孔

ду́шно[副](用作无人称谓语)*кому́* 闷热;憋气,感到窒息 Мені́ ду́шно. 我感

到憋得慌。

душовий[1] [形] ①淋浴的 ②[用作名词] **душова**, *-вої* [阴] 淋浴室

душовий[2] [形] 按人口计算的

душогуб, *-ба* [阳]〈口语〉①杀人犯,凶手 ②〈骂〉坏蛋,恶鬼

душогубець, *-бця* 五格 *-бцем* [阳] = душогуб

душогубка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①душогуб 的女性 ②(德国法西斯的)毒气杀人汽车 ③独木舟,划子

душогубство, *-ва* [中] 杀人,行凶

душок, *-шку* [阳]〈口语〉轻微的气味

дьоготь, *-гтю* 五格 *-гтем* [阳] 焦油

дьогтьовий [形] 焦油的,柏油的

дьор, *-ру* [阳]: ◇ **дьору дати**〈口语〉跑掉,溜之大吉

дюжина, *-ни* [阴] 一打(12个) ◇ **чортова дюжина** 13(西方人认为不吉利的数字)

дюйм, *-ма* [阳] 英寸

дюймівка, *-ки* [阴]〈专〉一英寸厚的板子;一英寸长的钉子

дюймовий [形] 一英寸长的;一英寸厚的

дюни, *дюн* [复] (单 **дюна**, *-ни* [阴]) (风吹起的)沙丘

дюнний [形] дюни 的形容词

дюралюмінієвий [形] 硬铝制的

дюралюміній, *-нію* 五格 *-нієм* [阳] 硬铝

дюшес, *-су* [阳]〈园〉迪谢斯梨

дягель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈植〉欧向芷

дядечко, *-ка* [阳]〈口语〉дядько 的表爱

дядина, *-ни* [阴] ①姑妈;姨妈;伯母;婶母;舅妈 ②(称呼)大婶,大娘,阿姨

дядько, *-ка* 复 *-ки*, *-ків* [阳] ①伯伯,叔叔;舅舅;姑父;姨父 ②〈口语〉(对成年人的称呼)大叔大伯

дядя, *-ді* 五格 *-дею* [阳] = дядько

дяк, *-ка* 呼格 *дяче* 复 *-ки*, *-ків* [阳] ①〈宗〉(东正教的)执事;诵经员 ②(古罗斯及15—17世纪俄罗斯的)书记官

дяка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 感谢,谢意

дякувати, *кую*, *-куєш* [未] *кому-чому* 感谢 ◇ **дякувати богові**〈口语〉谢天谢地! **Дякую красненько.**〈口语〉1)十分感谢! 2)〈讽〉在下无法从命!(用于拒绝或不同意) **Нема за що дякувати.** 不必客气,不值得谢! **Щиро (прещиро) дякую.** 衷心感谢!

дятел, *-тла* [阳] 啄木鸟

дятлів, *-лова*, *-лове* [形] 啄木鸟的

дячиха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] дячок 之妻

дячок, *-чка* [阳]〈宗〉= дяк 1 解;(东正教)执事;诵经员

Е е

е [感] 嗳,哎,嘿,唉 ①表示不同意或反驳 Е, ні! 嗳,不是这么回事! Е, я того не хочу. 不,那不是我想要的。②表示惊讶、不满、懊恼、疑惑等 Е, в тебе ноги довгі. 哎,你的腿真长。

ебеновий [形] 乌木的;黑檀木制的 ◇ **ебенове дерево**〈植〉乌木,黑檀木

ебоніт, *-ту* [阳]〈化〉硬橡胶,胶木

ебонітовий [形] ебоніт 的形容词

евакуаційний [形] 疏散的,后送的

евакуація, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 疏散;(伤员的)后送,撤离 ~ населення 疏散居民 ~ поранених 后送伤员

евакуйований ①евакуювати 的过去时被动形动词 ②[用作形容词] 疏散出来的,后送的;已疏散完了的(指地区) ③[用作名词] **евакуйований**, *-ного* [阳] **евакуйована**, *-ної* [阴] 疏散出来的人,送到后方的人

евакуювати, *-кую*, *-куєш* [未,完] *кого-що* 疏散;后送;撤离 ~заводи 疏散工厂 ~поранених 后送伤员

евакуюватися, *-куюся*, *-куєшся* ①[未,完](得到)疏散;后撤;后送 ②[未] евакуювати 的被动

евальвація, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈财〉估计,计算;评价

евен [阳] 见 евени

евени, *-нів* [复] (单 **евен**, *-на* [阳] **евенка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) 埃文人(俄罗斯少数民族)

евéнк [阳] 见 евéнки

евéнка [阴] 见 евéни

евéнки, *-кíв* [复] (单 **евéнк**, *-ка* [阳] **евенкíйка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])埃文基人(俄罗斯少数民族)

евенкíйка [阴] 见 евéнки

евенкíйський [形] 埃文基人的

евéнський [形](俄罗斯少数民族)埃文(人)的

евентуáльний [形](文语)可能发生的

евентуáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] евентуáльний 的名词

евкалíпт, *-та* [阳](植)桉树

евкалíптовий [形] евкалíпт 的形容词

еволюцíйний [形] еволю́ція 的形容词

еволюціонíзм, *-му* [阳] 进化论

еволюціонíст, *-та* [阳] 进化论者

еволюціоністи́чний [形] еволюціонíзм, еволюціонíст 的形容词

еволюціонíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] еволюціонíст 的女性

еволюціонíстський [形] = еволюціоністи́чний

еволю́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 进化;演变

éврика [感] 有了,有招了(在找到解决办法、想出好主意时的欢呼)

еври́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](科)启发法,启发式

евристи́чний [形] еври́стика 的形容词

евфемíзм, *-му* [阳](语言)委婉(词)语

евфемісти́чний [形] евфемíзм 的形容词

евфонíчний [形] евфонíя 的形容词(副 **евфонíчно**)

евфонíя, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①谐音,悦耳语音 ②(语言,诗)音韵;音韵学

егé[1] [语气](口语) ①(表示肯定)嗯,好吧,行,是的 ②(表示疑问)是吗? 真是这样吗? ③(表示加强)егé ж 当然,就是 ④(表示反驳)哼,哪能呢,才不会呢

егé[2] 或 **е-ге-гé** [感](口语)嗬,嘿,嚯(用于发现某种意外时表示惊奇)Егé, куди́ сягну́в! 嘿,瞧你说到哪儿去了!

егéкати, *-каю*, *-каєш* [未](口语)连连称是

егíда, *-ди* [阴](文语)庇护,保护 під ~-дою 在…庇护下,在…的保护下

егоíзм, *-му* [阳] 利己主义;自私自利

егоíст, *-та* [阳] 利己主义者,自私自利者

егоїсти́чний [形] 充满利己主义的,自私自利的(副 **егоїсти́чно**)

егоїсти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] егоїсти́чний 的名词

егоíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] егоíст 的女性

егоцентри́зм, *-му* [阳](文语)自我中心主义

егоцентри́чний [形] 自我中心主义的

едельвéйс, *-са* [阳](植)火绒草

едéм, *-му* [阳] ①[大写](神话)(《圣经》中的)伊甸园 ②[小写](转)乐土,乐园

еди́кт, *-ту* [阳](史) ①布告,告示(古罗马执政官就职宣布的活动纲领) ②敕令,(最高当局特别重要的)法令

езóпівський [形]: ◊ **езóпівська мóва** 伊索(式)语言,寓意的语言

ей [感] 喂,哎(表示招呼或提醒)Ей, бу́дьте обережні. 哎,小心点。

еквáтор, *-ра* [阳](地理)赤道;赤道地区

екваторіáльний [形](地理)еквáтор 的形容词

еквівалéнт, *-та* [阳] ①(经)等价物 ②(化)当量

еквівалéнтний [形] еквівалéнт 的形容词;等值的,等效的,当量的

еквівалéнтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] еквівалéнтний 的名词

еквілібри́ст, *-та* [阳] ①表演平衡技巧的杂技演员 ②(转,文语,讽)善于随机应变的人

еквілібри́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①平衡技巧表演 ②(转,文语,讽)随机应变

еквілібристи́чний [形] еквілібри́стика 的形容词

еквілібри́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] еквілібри́ст 的女性

еквілібрувáти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] 做平衡技巧表演

éкер, *-ра* [阳](测)测角器;直角仪

екзальтáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](文语)极度兴奋,狂热

екзальтóваний [形]〈文语〉处于极度兴奋状态的,狂热的

екзальтóваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] екзальтóваний 的名词

екзáмен,*-ну* [阳] ①考试 склáсти ～通过考试 ②〈转〉考验,检验

екзаменáтор,*-ра* [阳] 主考人

екзаменáторський [形] екзаменáтор 的形容词

екзаменацíйний [形] екзáмен 的形容词

екзаменóваний ① екзаменувáти 的过去时被动形动词 ②[用作名词] **екзаменóваний**,*-ного* [阳] 应考人,参加考试者

екзаменувáти,*-ную*,*-нуєш* [未] 主持考试;考问

екзаменувáтися,*-нуюся*,*-нуєшся* [未] ①参加考试,应考 ②被考问

екзáрх,*-ха* [阳] ①〈史〉(拜占庭帝国的)总督 ②〈史〉(古希腊的)司祭长 ③〈宗〉(东正教)教会领区的教长

екзархáт,*-ту* [阳]〈史,宗〉① екзáрх 的职务 ②(拜占庭帝国的)总督管辖区;(东正教)教会领区

екзéма,*-ми* [阴]〈医〉湿疹

екзематóзний [形]〈医〉湿疹性的

екземпля́р,*-ра* [阳](同一书报稿本中的)一本,一份,一册

екзистенціалíзм,*-му* [阳]〈哲〉存在主义

екзистенціалíст,*-та* [阳]〈哲〉存在主义者

екзистенціáльний [形]〈哲〉екзистенціалíзм,екзистенціалíст 的形容词

екзогáмія,*-мії* 五格 *-мією* [阴]〈民俗〉异族通婚(禁止同一氏族、部族的男女通婚的习俗)

екзогáмний [形]〈民俗〉екзогáмія 的形容词

екзогéнний [形]〈地质〉外成的,外生的

екзотермíчний [形]〈化〉放热的

екзóтика,*-ки* [阴] 异国情调,异国风味

екзотúчний [形] ①异地的,异国的;异国情调的 ②〈转〉奇异的,奇特的

екзотúчність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] екзотúчний 的名词

екіпáж[1],*-жа* 五格 *-жем* [阳]〈轻便〉马车

екіпáж[2],*-жу* 五格 *-жем* [阳](舰船、飞机、坦克等的)全体船员,机组,乘务组

екіпáжний [形] екіпáж 的形容词

екіпірóваний [形] 装备起来的,装备好了的

екіпірóвка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①装备,配备 ②供应品,装备品;〈口语〉衣着(指衣鞋)

екіпірувáльний [形]〈铁路〉装备作业(用)的,整备行车(用)的

екіпірувáння,*-ня* [中] екіпірувáти,екіпірувáтися 的名词

екіпірувáти,*-рую*,*-руєш* [未,完] *кого що* ①供给全部必需品,装备;〈口语〉为…购置衣鞋 ②〈铁路〉整备

екіпірувáтися,*-руюся*,*-руєшся* ①[未,完] 装备自己;装备全部必需品;〈口语〉为自己购置衣鞋 ②[未] екіпірувáти 的被动(态)

еклектúзм,*-му* [阳] 折中主义

еклéктик,*-ка* [阳] 折中主义者;[复] 折中派

еклéктика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈文语〉折中

еклектúчний [形] еклектúзм 的形容词;折中主义的,折中的(副 **еклектúчно**)

еклектúчність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] еклектúчний 的名词;折中性

еклíптика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈天〉黄道

екліптúчний [形]〈天〉еклíптика 的形容词

екологíчний [形] екологíя 的形容词 ～на безпéка 生态安全

еколóгія,*-гії* 五格 *-гією* [阴]〈生物〉生态学

економáйзер,*-зера* [阳]〈技〉①节煤器,节热器,余热利用器 ②(内燃机)节油器

еконóмити,*-млю*,*-миш*,*-млять* 命令式 *-нóм* [未] ①*що* 节省(使用),节约 ②节省开支;节俭

еконóмитися,*-миться* [未] ①能节约,能节省 ②еконóмити 1 解的被动

економíзм,*-му* [阳]〈政,史〉经济主义

еконóміка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①经济 ②经济学

економíст, *-та* [阳] ①经济学家;经济专家 ②(政,史)经济主义者;[复] 经济主义派

економíчний [形](副 **економíчно**) ①经济(上)的 ②经济学的 ③经济上合算的,省钱的

еконóмія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] ①节省,节俭 ②(旧) = еконóміка 1 解 ◊ **політи́чна еконóмія** 政治经济学

еконóмний [形](副 **еконóмно**) ①节省的,节俭的 ②经济的

еконóмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] еконóмний 的名词

екрáн, *-на* [阳] ①挡板,护板 ②(技)屏幕,荧光屏 ③银幕 широ́кий ~宽银幕 ④电影

екранізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 搬上银幕,拍成电影

екранізóваний [形] 已拍成电影的

екранізувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 搬上银幕,拍成电影

екрáнний [形] екрáн 的形容词

екранóваний [形](理,技)屏蔽的;隔离的

екранувáння, *-ня* [中](理,技)屏蔽;隔离

екранувáти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未,完] *що* (理,技)屏蔽;隔离

ексгумáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](法)掘尸检验

ексгумувáти, *-му́ю*, *-му́єш* [未](法)掘尸检验

екскавáтор, *-рá* [阳](技)挖掘机,挖土机,电铲

екскавáторний [形] екскавáтор 的形容词

екскавáторник, *-ка* [阳](专)挖掘机手,挖土机手,电铲司机

ексклюзи́вний [形] 排他的,排外的

екскремéнти, *-тів* [复](专)粪便,排泄物

éкскурс, *-су* [阳] 题外阐述,题外话;补论,附论

екскурсáнт, *-та* [阳] 游览者,参观者

екскурсáнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] екскурсáнт 的女性

екскурсáнтський [形] екскурсáнт 的形容词

екскурсíйний [形] ①游览的 ②为游览服务的

екску́рсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①游览,参观 ②(口语)游览团,参观团

екскурсовóд, *-да* [阳] 游览向导员;(展览馆等的)解说员

екскурсовóдний [形] екскурсовóд 的形容词

екслíбрис, *-са* [阳] 藏书(标)签

експанси́вний [形] 感情外露的,(性格)外向的(副 **експанси́вно**)

експанси́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①експанси́вний 的名词 ②[只用复数](口语)感情用事

експансіонíзм, *-му* [阳](政)扩张主义

експансіонíст, *-та* [阳] 扩张主义者

експансіонíстський [形] експансіонíзм, експансіонíст 的形容词

експáнсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①扩张 ②膨胀,扩展

експатріáнт, *-та* [阳] 移居国外者;被放逐国外者;自动脱离国籍者

експатріáнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] експатріáнт 的女性

експатріáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](政)移居国外;被放逐国外;自动脱离国籍

експатрійóваний [形] 被放逐国外的

експатріювáти, *-рію́ю*, *-рію́єш* [未,完] *когó-що* (政)使移居外国,放逐国外

експатріювáтися, *-рію́юся*, *-рію́єшся* [未,完] 移居外国

експеди́рувати, *-рую*, *-руєш* [未,完] *що* (专)发送,分发,发行(出版物)

експеди́тор, *-ра* [阳] ①发送人,发行人 ②(旧俄某些衙门的)小官吏

експеди́торський [形] експеди́тор 的形容词

експедиціи́йний [形] експеди́ція 的形容词

експеди́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(专)发送,发行 ②发行处(科) ③勘察,考察;探险 ④勘察团,考察团;探险队 ⑤(军队的)远征;远征队

експеримéнт, *-ту* [阳] ①实验 ②试验,尝试

експериментáльний [形] ①试验性的;试验用的;试制的 ②实验的,基于实验的

експериментáтор, *-ра* [阳](科学)实验

者

експериментáторство, *-ва* [中] ①做实验 ②爱好实验

експериментáторський [形] експеримéнтатор 的形容词

експериментувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] 做实验,做试验

експéрт, *-та* [阳] ①(科技、艺术)鉴定人,鉴定专家;(旧)评审人 ②(法)鉴定人

експертúза, *-зи* [阴] ①(专家的)鉴定,专家评价 ②(口语)评审委员会,鉴定委员会

експéртний [形] експéрт 的形容词 ~на комісія 鉴定委员会,评审委员会

експіратóрний [形] 吐气的,呼气的

експірáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](专)呼气

експлуатáтор, *-ра* [阳] 剥削者

експлуатáторка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](口语)експлуатáтор 的女性

експлуатáторський [形] експлуатáтор 的形容词 ~кі клáси 剥削阶级

експлуатаційний [形] експлуатáція 3 解的形容词

експлуатаційник, *-ка* [阳](专)实际使用者,实际操作者

експлуатáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①剥削 ②开发,开采;开垦 ③经营,使用,利用

експлуатувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *когó-що* ①剥削 ②开发,开采,开垦 ③经营,使用,利用

експозиційний [形] ①експозúція 1 解的形容词 ②陈列用的

експозúція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(文学)关于情节和人物的交代,(剧作的)序幕;(乐)呈示部 ②陈列;[集] 陈列品 ③(摄)曝光 ④(地质)露头

експонáт, *-та* [阳](展览会的)展品,陈列品

експонáтний [形] експонáт 的形容词

експонéнт, *-та* [阳] ①展出者,展出单位 ②(数)指数

експонéнтний [形](数)指数的

експонувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未,完] *когó-що* ①陈列,展览 ②(摄)使曝光 ③(转,棋)暴露

éкспорт, *-ту* [阳] ①出口,输出 ②出口货,出口商品 ③出口额,输出额

експортéр, *-ра* [阳] 出口商,出口单位,出口国

éкспортний [形] 输出的,出口的

експортувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未,完] *що* 输出,出口

екс-президéнт, *-та* [阳] 前总统

експрéс, *-са* [阳] ①特别快车;快船;(公共汽车的)快车 ②快递(邮件)

експресúвний [形] 有表现力的,富于表情的

експресúвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] експресúвний 的名词

експрéс-інформáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 特快简讯(登载有关科学新进展的论文摘要等)

експресіонíзм, *-му* [阳](艺)表现主义

експресіонíст, *-та* [阳](艺)表现主义者

експресіоністúчний [形] експресіонíзм, експресіонíст 的形容词;表现主义的

експресіонíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] експресіонíст 的女性

експресіонíстський [形] = експресіоністúчний

експрéсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] 表现力;(有力的)表情

експрéсний [形] ①експрéс 的形容词 ②(转,专)快速的

експрóмт, *-ту* [阳] ①即兴之作(即兴讲话,即兴诗,即兴曲等) ②(乐)自由格式的小型钢琴乐曲

експрóмтом [副] 即兴;(口语)突然地,意外地

експропріáтор, *-ра* [阳] 剥夺者;吞并者

експропріáторський [形] експропріáтор, експропріáція 的形容词

експропріáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①剥夺,没收;征用;吞并 ②抢劫,掠夺

експропрійóваний [形] 被剥夺的;被征用的;被没收的

експропріювáти, *ріюю*, *-ріюєш* [未,完] *когó-що* 征用;剥夺,没收

екстáз, *-зу* [阳] 神魂颠倒,极度兴奋,狂热

екстатúчний [形](文语)екстáз 的形容

词

екстенси́вний [形]〈文语〉求量不求质的；粗放的；外延的

екстенси́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] екстенси́вний 的名词；粗放性

екстер'є́р, *-ру* [阳]〈专〉(动物的)外形，外貌

екстер'є́рний [形]〈专〉екстер'є́р 的形容词

екстериторіа́льний [形] ①〈法〉享有治外法权的 ②超地区的，超地区性的

екстериторіа́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①〈法〉治外法权 ②超地区性

екстéрн, *-на* [阳] ①自(学)考(试)生 ②〈旧俄〉走读生 ③〈旧〉见习医生

екстерна́т, *-ту* [阳] ①自学考试制度 ②〈旧〉见习医生职务

е́кстра [不变，形] 特级的，特优的(指商品等级)

екстравага́нтний [形] 古怪的；怪僻的

екстравага́нтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①екстравага́нтний 的名词 ②古怪行为

екстра́кт, *-ту* [阳] ①萃取物；浸膏 ②(浓缩)果汁 ③精华；〈旧〉摘要，精选

екстра́ктний [形] екстра́кт 1,2 解的形容词

екстраордина́рний [形] ①不平常的，异常的(副 **екстраордина́рно**) ②额外的，特加的

екстраордина́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] екстраордина́рний 的名词

екстремі́зм, *-му* [阳]〈文语〉极端主义，过激主义

екстремі́ст, *-та* [阳] 极端主义者，过激分子

екстремі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] екстремі́ст 的女性

екстремі́стський [形] екстремі́зм，екстремі́ст 的形容词

е́кстрений [形] ①紧急的，刻不容缓的(副 **екстре́но**) ②意外的(副 **екстре́но**) ③附加的，额外的 ～ви́пуск(报纸的)特刊，号外

е́кстреність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] е́кстрений 的名词

ексце́нтрик[1], *-ка* [阳] ①〈剧，旧〉(以怪诞动作吸引观众的)滑稽角色 ②古怪的人，怪僻的人

ексце́нтрик[2], *-ка* [阳]〈技〉偏心轮；凸轮

ексце́нтриковий [形] ексце́нтрик[2] 的形容词

ексцентри́чний[1] [形] ①〈剧〉以反常手法表演的 ②古怪的，反常的，奇特的(副 **ексцентри́чно**)

ексцентри́чний[2] [形]〈数〉偏心的，离心的

ексцентри́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①ексцентри́чний[1] 的名词 ②古怪的行为；古怪的性情

ексце́с, *-су* [阳]〈文语〉①过度，无节制 ②激烈的冲突，破坏社会秩序的行为

екс-чемпіо́н, *-на* [阳] 前冠军

еласти́чний [形](副 **еласти́чно**) ①弹性的；有弹力的 ②〈转〉轻快的；轻盈的 ③〈转，文语〉易变的

еласти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] еласти́чний 的名词

елева́тор, *-ра* [阳] ①〈农〉(有升运、干燥、贮藏等设备的)谷仓，大粮仓 ②升运机，提升机

елега́нтний [形] 雅致的，高雅的

елега́нтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] елега́нтний 的名词

елегі́йний [形] ①еле́гія 1 解的形容词 ～на поéзія 哀诗 ②忧郁的，伤感的(副 **елегі́йно**) ～ на́стрій 多愁善感的心情

елегі́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] елегі́йний 的名词

еле́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①〈诗〉哀歌，哀诗 ②〈乐〉悲歌 ③〈转〉悲伤，忧郁

електриза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈理〉起电，带电 ②〈医〉电疗(法) ③气体电离

електризува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *кого́-що* ①〈理〉起电，使带电 ②〈医〉用电疗法治疗 ③〈转〉使激动

електризува́тися, *-зу́юся*, *-зу́єшся* ①[未，完]〈理〉成为带电的，有电 ②[未，完]〈医〉用电疗法治疗自己的病，接受电疗 ③[未] електризува́ти 的被动

еле́ктрик, *-ка* [阳]〈口语〉电学家；电气技师；电工

електри́к [不变，形] 蓝灰色的 су́кня ко́льору ～ 蓝灰色的女外衣

еле́ктрика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①电；

电学 ②电力,电能 ③〈口语〉电灯

електрифіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 电气化

електрифіко́ваний [形] 电气化的,通电的,电动的

електрифікува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未,完] *що* 使电气化;使用电力照明

електрифікува́тися, *-ку́юся*, *-ку́єшся* ①[未,完] 电气化,用电力照明 ②[未] електрифікува́ти 的被动

електри́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉①电气(化)铁路 ②电力列车

електри́чний [形] 电的,电动的;发电的 ~ струм 电流 ~на ста́нція 发电站

електроаку́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈理〉电声学

електроапарату́ра, *-ри* [阴]〈技〉电气设备

електробу́р, *-ра* [阳]〈技〉电钻

електробури́льний [形]〈技〉电钻打眼的

електробури́льник, *-ка* [阳]〈专〉电钻打眼工

електроводоліка́рня, *-ні* [阴] 电疗水疗医院

електрово́з, *-за* [阳] 电力机车

електро́д, *-да* [阳] ①〈理〉电极 ②电焊条

електродвигу́н, *-на́* [阳] 电动机

електродина́міка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈理〉电动力学

електродинамі́чний [形]〈理〉电动力的

електро́дний [形] електро́д 的形容词;电极的

електродої́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈农〉电(力)挤乳器

електродої́льний [形]〈用〉电力挤乳的

електродої́ння, *-ня* [中] 电力挤乳

електроене́ргія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 电力,电能

електрое́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈理〉电容量;电容

електрозва́рення [中] = електрозва́рювания

електрозварни́й [形] 电焊(成)的

електрозва́рник, *-ка* [阳]及 **електрозва́рювач**, *-ча* [阳]〈专〉电焊工

електрозва́рювальний [形] 电焊(用)的

електрозва́рювання 及 **електрозва́рення**, *-ня* [中] 电焊

електрозва́рювач [阳] = електрозва́рник

електрока́р, *-ра* [阳]〈技〉电瓶车

електрокардіогра́ма, *-ми* [阴]〈医〉心电图

електрокардіо́граф, *-фа* [阳]〈医〉心动电流描记器

електрокардіогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈专〉心电描记法

електро́ліз, *-зу* [阳]〈化〉电解

електро́лізний [形] електро́ліз 的形容词

електроліка́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 电疗所,电疗院

електролікува́льний [形] електролікува́ння 的形容词

електролікува́ння, *-ня* [中] 电疗(法)

електролі́т, *-ту* 复 *-ти*, *-тів* [阳]〈化〉电解质,电解液

електроліти́чний [形] 电解的;电解用的;电解产生的

електролі́тний [形] електролі́т 的形容词

електромагістра́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] 输电干线

електромагнети́зм, *-му* [阳] 电磁;电磁学

електромагні́т, *-ту* [阳]〈理〉电磁体,电磁铁

електромагні́тний [形] ①електромагнети́зм 的形容词;电磁的;基于电磁性能的 ②електромагні́т 的形容词;电磁(体)的;借助电磁体实现的

електромаши́на, *-ни* [阴]〈技〉电机

електромашинобудува́ння, *-ня* [中] 电机制造业

електромере́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 电力网,供电网

електрометалургі́йний [形] електрометалу́ргія 的形容词

електрометалу́ргія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈冶〉电冶金

електро́метр, *-ра* [阳]〈理〉静电计

електрометри́чний [形] електроме́трія 的形容词

електроме́трія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 测电术；测电学

електромеха́нік, *-ка* [阳] 电气机械师；电机专家

електромеха́ніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 电气机械学，电机学

електромехані́чний [形] 电动机械的；电机学的

електромонта́ж, *-жу́* 五格 *-же́м* [阳] 电气安装

електромонта́жний [形] електромонта́ж 的形容词

електромонта́жник, *-ка* [阳]〈专〉电气安装工

електромонте́р, *-ра* [阳] 电气装配工，电(气)工(人)

електромото́р, *ра* [阳]〈技〉电动机

електро́н¹, *-на* [阳]〈理〉电子

електро́н², *-ну* [阳] ①〈冶〉轻质镁合金，镁铝合金 ②(古希腊作装饰用的)金银合金

електронасо́с, *-са* [阳]〈技〉电(动)泵

електро́ніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈理〉电子学

електро́нний¹ [形] електро́н¹ 的形容词

електро́нний² [形] електро́н² 的形容词；镁铝合金的，镁铝合金制的

електроо́птика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈理〉电光学

електрооо́ранка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *нок* [阴]〈农〉电力耕种

електроора́ння, *-ня* [中] = електрооо́ранка

електропереда́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①输电 ②输电设施

електропила́, *-ли́* [阴] 及 **електропи́лка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈技〉电锯

електропи́лка [阴]〈技〉= електропила́

електропі́ч, *-пе́чі* 五格 *-пі́ччю* 复二 *-пече́й* [阴]〈技〉电炉

електропла́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈冶〉电(力)熔炼，电冶炼

електропла́влення, *-ня* [中]〈冶〉电冶炼

електроплита́, *-ти́* 复 *-пли́ти*, *-пли́т* [阴] 电炉，电热板

електропли́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 电炉，(家用的)电热板

електроплу́г, *-га* 复 *-гі́*, *-гі́в* [阳]〈农〉电犁

електропо́їзд, *-да* 复 *-ді́*, *-ді́в* [阳] 电动列车

електропостача́ння, *-ня* [中] 供电

електропра́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] 电熨斗

електропри́вод, *-да* [阳] 电力传动；电力驱动装置

електропро́від, *-воду* [阳] 电线，导线

електропровідни́й [形] 导电的

електропрові́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈理〉导电性，电导率

електропрово́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 接线，布线；电线网

електропрограва́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] 电唱机

електропромисло́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 电气工业，电气制造工业

електророзпо́дільний [形] 电力分配的，配电的

електрорушíйний [形]〈理〉电动的

електросве́рдло, *-ла* 复 *-дла*, *-дел* [中]〈技〉电钻

електросилови́й [形]〈技〉电力的

електроско́п, *-па* [阳]〈理〉验电器

електроскопі́чний [形] електроско́п 的形容词

електроста́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴]〈冶〉电炉钢

електроста́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 发电站，发电厂

електроста́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈理〉静电学

електростати́чний [形] електроста́тика 的形容词

електроте́хнік, *-ка* [阳] 电工技术员，电工技师，电工技术专家

електроте́хніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 电工学；电工技术

електротехні́чний [形] 应用电工技术的；研究电工学的；电工技术中采用的

електротра́ктор, *-ра* [阳]〈农〉电动拖拉机

електроустано́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复

二 *-вок* [阴] 电气装置，电气设备

електроустаткува́ння, *-ня* [中] 电气设备，电气装置

електрофо́р, *-ра* [阳] 起电盘

електрохі́д, *-хо́да* [阳] 电动船

електрохімі́чний [形] 电化学的

електрохі́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] 电化学

елеме́нт, *-та* 或 *-ту* [阳] ①(*-ту*)〈化〉元素 ②(*-та*)组成部分；要素 ③[复]〈文语〉基础，基本原理，入门 ～ти математики 数学基础 ④[复](带定语)…人士，代表人物 ⑤〈口语〉(带定语)…分子，人物 ⑥(*-та*)电池，电瓶

елемента́рний [形] ①初等的，基础的 ②浅显的，简明易懂的(副 **елемента́рно**) ③最必需的，起码的(副 **елемента́рно**) ④〈化〉元素的

елемента́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] елемента́рний 2 解的名词

елі́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴]〈语言〉元音省略

еліксир, *-ру* [阳] ①酏剂，甘香酒剂 зубний ～牙酏，牙水 ②〈旧〉长命水(中世纪炼丹术士鼓吹的一种似乎可以延年益寿的饮料)

еліміна́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈文语〉消除 ②〈数〉消元法 ③〈生物〉排除，消失，淘汰

елімінува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未，完] *кого́-що*〈文语〉消除，排除

е́ліпс 及 **е́ліпсис**, *-са* [阳] ①〈数〉椭圆；椭圆形 ②〈语言〉省略

е́ліпсис [阳] ＝е́ліпс

еліпсо́їд, *-да* [阳]〈数〉椭面，椭球

еліпсоїда́льний [形]〈数〉椭球(形)的，椭(圆)面的

еліпсо́їдний [形] 椭球状的，椭圆状的

еліпти́чний [形] е́ліпс 的形容词

еліпти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] еліпти́чний 的名词

елі́та, *-ти* [阴] ①〈农〉原种；良种 ②(社会的)精华，杰出人物，上流社会 суспі́льна ～社会名流

елі́тний [形] ①елі́та 1 解的形容词 ②培育良种的

е́ллін [阳] 见 е́ллінн

е́лліни, *-нів* [复](单 **е́ллін**, *-на* [阳] **е́ллінка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) ①希腊人 ②古希腊人

еллінізм, *-му* [阳] ①〈史〉希腊化时代(自公元前 334 年马其顿亚历山大东侵到公元前 30 年的一个历史时代) ②〈语文〉希腊词语

еллініcти́чний [形] еллінізм 1 解的形容词

е́ллінка [阴] 见 е́лліни

е́ллінський [形] ①希腊人的；古希腊人的 ②〈转〉希腊的；多神信仰的

елоде́я, *-де́ї* 五格 *-де́єю* [阴]〈植〉伊乐藻

ельф, *-фа* [阳](古日耳曼神话中的)小精灵，埃尔夫

ема́левий [形] ①ема́ль 1 解的形容词 ②制造珐琅制品的

ема́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴] ①搪瓷；珐琅 ②[常用复数] 搪瓷工艺品 ③(牙齿的)珐琅质

емальо́ваний ①емалюва́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 搪瓷的，珐琅的

емалюва́льний [形] емалюва́ння 的形容词

емалюва́льник, *-ка* [阳] 搪瓷工，珐琅工

емалюва́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] емалюва́льник 的女性

емалюва́ння, *-ня* [中] ①емалюва́ти 的名词 ②〈口语〉搪瓷面，珐琅层

емалюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *що* 上搪瓷料，涂珐琅

емалюва́тися, *-лю́ється* [未] ①涂上搪瓷料，上珐琅 ②емалюва́ти 的被动

емансипа́тор, *-ра* [阳]〈文语〉解放者

емансипа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈文语〉摆脱束缚，解放 ②农奴解放(指 1861 年俄国废除农奴制) ③(西欧及旧俄的)妇女解放运动

емансипо́ваний〈文语〉①емансипува́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 摆脱束缚的，思想解放的

емансипува́ти, *-пу́ю*, *-пу́єш* [未，完] *кого́-що*〈文语〉解放，使摆脱束缚

емансипува́тися, *-пу́юся*, *-пу́єшся*〈文语〉①[未，完] 得到解放，摆脱束缚 ②[未] емансипува́ти 的被动

емба́рго [不变，中]〈法〉禁止进(或出)口；禁运

емблéма, *-ми* [阴] 标志,象征
емблематúчний [形] емблéма 的形容词
ембріóлог, *-га* [阳] 胚胎学家
ембріологíчний [形] ембріолóгія 的形容词
ембріолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 胚胎学
ембріóн, *-на* [阳] ①〈生物〉胚胎 ②〈转〉(思想等的)萌芽
ембріонáльний [形] ембріóн 的形容词
емігрáнт, *-та* [阳]〈迁移到外国的〉移民,侨民
емігрáнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] емігрáнт 的女性
емігрáнтський [形] емігрáнт 的形容词
еміграцíйний [形] еміграція 的形容词
емігрáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①迁居外国,侨居外国 ②[集] 侨民(们)
емігрувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未,完] 移居外国
емíр, *-ра* [阳] 埃米尔(某些东方伊斯兰国家统治者的称号及具有这一称号的人)
емісáр, *-ра* [阳]〈政,外交〉(派往国外的)密使
емісíйний [形] емíсія[1,2] 的形容词
емíсія[1], *-сії* 五格 *-сією* [阴]〈财〉发行(纸币、债券等)
емíсія[2], *-сії* 五格 *-сією* [阴]〈理〉发射
емітувáти[1], *-тýю*, *-тýєш* [未,完] *що* 发行(纸币、有价证券)
емітувáти[2], *-тýю*, *-тýєш* [未,完]〈理〉*що* 发射
емоцíйний [形] ①充满感情的,带感情的(副 **емоцíйно**) ②易激动的,易动感情的
емоцíйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] емоцíйний 的名词
емóція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 感情,情绪
емпірéї, *-рéїв* [复]〈文语〉九重霄;极乐世界 ◊ **витáти** (或 **бýти**) **в емпірéях** 想入非非,耽于幻想
емпірúзм, *-му* [阳]〈哲〉①经验论 ②经验主义 ◊ **повзýчий емпірúзм** 就事论事的经验主义态度
емпíрик, *-ка* [阳]〈哲〉①经验论者 ②经验主义者
емпірúчний [形] 凭经验的(副 **емпірúчно**)
емпірúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] емпірúчний 的名词
емпіріокритицúзм, *-му* [阳]〈哲〉经验批判主义
емпíрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈哲〉经验
éму [不变,阳] 鸸鹋
емульсíйний [形] емýльсія 的形容词
емýльсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①乳胶 ②〈摄〉乳剂
емфáза, *-зи* [阴] ①〈文学〉加重语气,加重语势 ②〈语言〉(某些辅音的)加强重读
емфатúчний [形] ①〈文学〉加强语势的,加强语气的 ②〈语言〉强调的,着重的(指语音)
емфізéма, *-ми* [阴]〈医〉气肿
ендемíя, *-мії* 五格 *-мією* [阴]〈医〉地方病
ендемíчний [形]〈生物〉地方性的;地方特有的
ендогéнний [形]〈文语〉内源的;〈地质〉内营力的,内成的
ендокáрд, *-да* [阳] 及 **ендокáрдій**, *-дія* 五格 *-дієм* [阳]〈解〉心内膜
ендокардúт, *-ту* [阳]〈医〉心内膜炎
ендокáрдій [阳] ＝ендокáрд
ендокрúнний [形]〈生理〉内分泌的;内分泌腺的 ◊ **ендокрúнні зáлози** 内分泌腺
ендокринóлог, *-га* [阳] 内分泌学家
ендокринолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈生理〉内分泌学
ендотермíчний [形]〈化〉吸热的
éндшпіль, *-лю* 五格 *-лем* [阳]〈棋〉残局
енеолíт, *-ту* [阳]〈考古〉红铜时代,铜石并用时代
енергéтик, *-ка* [阳] ①动力工程学家,动力工作者 ②唯能论者
енергéтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 动力;动力学,力能学;动力技术
енергетúчний [形] ①动力的,动力学的 ②能(量)的
енергíйний [形](副 **енергíйно**) ①精力充沛的 ②强烈的,坚决的
енергíйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] енергíйний 的名词

енéргія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①能,能量 áтомна ～〈理〉原子能 ②精力,力量

енергобалáнс, *-су* [阳] 动力平衡表

енергоємність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 动力耗量

енергозберéження, *-ння* [中] 能源储存

енергоносíй, *сія* 五格 *-сієм* 复 *-сії*, *-сіїв* [阳] 载能体

енергоощáдження, *-ння* [中] 节能

енергоощáдний [形] 节能的

енергопостачáння, *-ння* [中] 动力供应;供电

енергосистéма, *-ми* [阴] 动力系统,电力系统,输电网

енергоустанóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 动力装置;发电装置

енклíтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈语言〉重读词后词

енклітúчний [形]〈语言〉енклíтика 的形容词

éнний [形] ①〈数〉几的,某一 ②〈转,口语〉不知多少的,无数的

ентомóлог, *-га* [阳] 昆虫学家

ентомологíчний [形] ентомолóгія, ентомóлог 的形容词

ентомолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 昆虫学

ентузіáзм, *-му* [阳] 热情,热忱

ентузіáст, *-та* [阳] 充满热情的人

ентузіáстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ентузіáст 的女性

енцефалíт, *-ту* [阳]〈医〉脑炎

енциклопедúст, *-та* [阳] ①知识广博的人,博学之士 ②〈史〉百科全书派(分子)

енциклопедúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] енциклопедúст 1 解的女性

енциклопедúчний [形] ①енциклопé-дія 的形容词 ②(学问)广博的,包括多种学科的

енциклопедúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] енциклопедúчний 的名词

енциклопéдія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] 百科全书 ◇ **ходя́ча енциклопéдія**〈谑〉活百科,活字典,万事通

еóлів[形]; ◇ **еóлова áрфа** 风鸣竖琴(一种古代乐器,狭长木匣状,内装 8—13 根琴弦,装于屋顶,随风而鸣)

еолíт, *-ту* [阳]〈考古〉①始石器时代,曙石器时代 ②(原)始石器,曙石器

еолíтовий [形]〈考古〉еолíт 的形容词

еóловий [形]〈地质〉风成的,风力的

епігóн, *-на* [阳](政治、科学、艺术等方面某活动家或某派别的)追随者,机械模仿者

епігóнство, *-ва* [中](政治、科学、艺术等方面)机械模仿,追随

епігóнський [形] епігóн 的形容词;机械模仿的,仿造的

епігрáма, *-ми* [阴] 讽刺短诗

епіграматúст, *-та* [阳]〈文诗〉讽刺短诗作者

епіграматúчний [形] епігрáма 的形容词

епíграф, *-фа* [阳] ①(古希腊的)碑铭,碑文 ②(卷前或部首提示主题思想的)题词

епіграфíчний [形] епíграф 的形容词

епідеміóлог, *-га* [阳] 流行病学家

епідеміологíчний [形] епідеміолóгія 的形容词

епідеміолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉流行病学

епідемíчний [形] 流行性的;防治流行病的;〈转〉疫病般流行的

епідéмія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] ①〈医〉(传染病的)流行;流行病;瘟疫 ②〈转〉广泛流行的事物

епідéрма [阴] ＝епідéрміс

епідéрміс, *-су* [阳] 及 **епідéрма**, *-ми* [阴] ①〈生物〉表皮层 ②〈植〉表皮(层)

епідіаскóп, *-па* [阳]〈专〉实物幻灯机,两用幻灯机

епізóд, *-ду* [阳] ①一件事,一段事,小插曲 ②(文艺作品中的)片段;一段情节;(戏剧中的)插曲

епізодúчний [形](副 **епізодúчно**) ①偶尔的,不定时的,不经常的 ②〈剧〉只在个别场戏中出现的;次要的,无关紧要的

епізодúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] епізодúчний 的名词

éпік, *-ка* [阳]〈文学〉叙事作品作者,叙事诗诗人

епікáрд, *-да* [阳] 及 **епікáрдій**, *-дія* 五格 *-дієм* [阳]〈解〉心外膜

епікардит, *-ту* [阳]〈医〉心外膜炎
епікардій [阳] = епіка́рд
епікуре́єць, *-ре́йця* 五格 *-ре́йцем* [阳] ①〈哲〉伊壁鸠鲁主义者 ②〈转,文语〉享乐至上的人
епікуреї́зм, *-му* [阳] ①〈哲〉伊壁鸠鲁主义 ②享乐主义 ③〈转,文语〉贪图享受
епікуре́йство, *-ва* [中]〈文语〉贪图享受,寻欢作乐
епікуре́йський [形] епікуре́єць, епікуреї́зм 的形容词
епіле́псія, *-сії* 五格 *сією* [阴]〈医〉癫痫
епіле́птик, *-ка* [阳]〈口语〉癫痫患者
епілепти́чний [形] епіле́псія, епіле́птик 的形容词
епіло́г, *-гу* 六格(*у*)*-зі* [阳] ①〈文学〉尾声 ②〈转〉结尾,结局
епіско́п, *-па* [阳]〈理〉反射幻灯;反射示像机
епі́стола, *-ли* [阴] ①〈文学〉书简,书札,尺牍(18—19 世纪初书信形式的文学作品) ②〈旧〉书信
епістоля́рний [形] 书信的;书信体的
епіта́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈文语〉墓志铭;悼念文章
епітеліа́льний [形]〈解,植〉епіте́лій 的形容词 ◇ **епітеліа́льна ткани́на**〈解〉上皮(组织)
епіте́лій, *-лію* 五格 *-лієм* [阳] ①〈解〉上皮(组织) ②〈植〉上皮
епі́тет, *-та* [阳] ①〈文学〉修饰语,形容词 ②〈转,谑〉绰号,外号
епіфі́з, *-за* [阳]〈解〉松果体
епіце́нтр, *-ру* [阳] ①〈专〉震中,爆炸中心 ②〈转,文语〉中心
епіци́кл, *-лу* [阳] ①〈数〉周转圆 ②〈天〉本轮
епі́чний [形](副 **епі́чно**) ①〈文学〉叙事的;叙事体的 ②〈转〉平和的,平铺直叙的
епі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] епі́чний 的名词
еполе́ти, *-тів* [复](单 **еполе́т**, *-та* [阳])带穗肩章
епопе́я, *-пеї* 五格 *-пе́єю* [阴] ①〈文学〉史诗;史实性文学巨著 ②〈转〉光辉历史

е́пос, *-су* [阳] ①〈文学〉叙事文学 ②民诗,民歌谣 ③史诗般的事迹
епо́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①时代,时期 ②〈地质〉世,时期
епоха́льний [形]〈文语〉划时代的
е́ра, *-ри* [阴] ①纪元 ②时代 ③〈地质〉代
ерг, *-га* 复二 *-гів* [阳]〈理〉尔格(能量或功的单位)
ере́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈生理〉(阴茎)勃起
ерза́ц, *-цу* [阳](劣质)代用品,赝品
ерите́ма, *-ми* [阴]〈医〉红斑
еритроци́ти, *-тів* [复](单 **еритроци́т**, *-та* [阳])〈生理〉红(血)细胞,红血球
еродува́ти, *-ду́є* [未] *що*〈地质〉侵蚀
ерозі́йний [形]〈地质〉①侵蚀的 ②侵蚀生成的
еро́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] ①〈地质〉侵蚀 ②〈技〉(对金属的)侵蚀,腐蚀 ③〈医〉糜烂
ероти́зм, *-му* [阳] 过分好色;性欲亢进
еро́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①色欲,情欲 ②[集] 色情文学作品
ероти́чний [形](副 **ероти́чно**) ①色情的 ②好色的,性欲过旺的
ероти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ероти́чний 的名词
еротома́н, *-на* [阳] 色情狂(者)
еротома́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①〈医〉色性狂 ②性欲亢进,过分好色
еротома́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] еротома́н 的女性
ерсте́д, *-да* 复 *-ди*, *-дів* [阳]〈理〉奥(斯特)(磁场强度单位)
ериди́т, *-та* [阳]〈文语〉饱学之士,学识渊博的人
ериди́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 学识渊博
ерудо́ваний [形] 博学的,学识渊博的
есе́ [不变,中]〈文语〉随笔,小品文
есеї́ст, *-та* [阳]〈文语〉短评作者,随笔作家
есеї́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] есеї́ст 的女性
есе́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①香精,精(指某种浓缩液体) ②〈转,旧〉精华

есéр, *-ра* [阳]〈政，史〉社会革命党人
есерíвський [形] есéр 的形容词
есéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] есéр 的女性
ескáдра, *-ри* [阴] ①〈海〉分舰队 ②〈空〉空军联队 ③(远航国外的)舰船队
ескáдрений [形] ескáдра 的形容词 ◇ **ескáдрений мінонóсець** 驱逐舰
ескадрúлья, *-льї* 五格 *-льєю* 复二 *-лей* [阴]〈空〉(航空)大队
ескадрóн, *-ну* [阳]〈军〉骑兵连
ескадрóнний [形] ескадрóн 的形容词
ескалáтор, *-ра* [阳] 自动升降梯
ескалáторний [形] ескалáтор 的形容词
ескалáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈军，政〉升级，扩大，增加，加剧
ескáрп, *-пу* [阳]〈军〉①崖壁，内岸 ②防坦克工事
ескáрповий [形]〈军〉ескáрп 的形容词
ескíз, *-зу* [阳] 草图，画稿
ескíзний [形] ескíз 的形容词
ескімó [不变，中] 巧克力冰激凌，紫雪糕
ескімóс [阳] 见 ескімóси
ескімóси, *-сів* [复] (单 **ескімóс**, *-са* [阳] **ескімóска**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴])爱斯基摩人
ескімóска [阴] 见 ескімóси
ескімóський [形] 爱斯基摩(人)的
ескóрт, *-ту* [阳]〈军〉护送队；〈海〉护航队
ескóртний [形] ескóрт 的形容词
ескортувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *когó-що* 〈军〉(由护送队)护送
ескулáп, *-па* [阳]〈旧，谑〉医生
есмíнець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈海〉驱逐舰
еспадрóн, *-на* [阳]〈体〉佩剑
еспаньйóлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 西班牙式胡子
еспарцéт, *-ту* [阳]〈植〉驴豆
еспарцéтовий [形] еспарцéт 的形容词
есперантúст, *-та* [阳] 使用和提倡世界语者；世界语专家
есперантúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] есперантúст 的女性
есперáнто [不变，中] 世界语
есперáнтський [形] есперáнто 的形容词
естакáда, *-ди* [阴] ①高架桥，天桥；栈桥 ②铁路，装卸台
естáмп, *-па* [阳]〈艺〉版画
естáмпний [形] естáмп 的形容词
естафéта, *-ти* [阴] ①〈史〉(传递急件的)急邮；急件，专函 ②〈体〉接力赛；接力棒
естафéтний [形] естафéта 的形容词
естéт, *-та* [阳] ①爱美者，审美家 ②唯美主义者
естетúзм, *-му* [阳] ①爱美，追求美 ②唯美主义
естéтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①美学 ②美学观，艺术观 ③美，艺术(性)
естетúчний [形] ①美学的 ②美观的，雅致的(副 **естетúчно**) ③一心追求形式美的
естетúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] естетúчний 2,3 解的名词
естéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] естéт 的女性
естéтствувати, *-твую*, *-твуєш* [未] 陷入唯美主义
естокáда, *-ди* [阴]〈体〉(击剑中的)直刺
естóнець [阳] 见 естóнці
естóнка [阴] 见 естóнці
естóнський [形] 爱沙尼亚的，爱沙尼亚人的
естóнці, *-ців* [复] (单 **естóнець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **естóнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])爱沙尼亚人
естрагóн, *-ну* [阳]〈植，烹〉龙蒿，狭叶青蒿
естрагóнний 及 **естрагóновий** [形]〈植，烹〉龙蒿的；用龙蒿做的
естрагóновий [形] ＝естрагóнний
естрáда, *-ди* [阴] ①〈舞〉台 ②〈剧〉舞台文艺节目
естрáдний [形] естрáда 的形容词
етажéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 格架，活动架，书架
еталóн, *-на* [阳] ①〈理〉标准尺，标准器 ②〈转〉尺度，标准，准则
еталóнний [形] ①еталóн 1 解的形容词 ②〈转〉标准的，规范的
етáн, *-ну* [阳]〈化〉乙烷

ета́п, *-пу* [阳] ①(军)兵站 ②(旧俄押解犯人途中的)羁押站 ③一段里程 ④(转)阶段 ◇ **по ета́пу** 或 **ета́пом**(旧俄)押送,押解

ета́пний [形] ета́п 的形容词

етерні́т, *-ту* [阳](建)石棉水泥(屋面板)

етерні́товий [形] етерні́т 的形容词;用石棉水泥(板)做的

е́тика, *ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①伦理学 ②伦理,道德,道德标准

етике́т, *-ту* [阳] 礼节

етике́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 商标(纸);货签

етике́тний [形](文语)合乎礼节的;(旧)严格遵守礼节的

ети́л, *-лу* [阳](化)乙基

етиле́н, *-ну* [阳](化)乙烯

етиле́новий [形](化)乙烯的

ети́ловий [形](化)乙基的

етимо́лог, *-га* [阳](语言)词源学家

етимологізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未](语言)确定词源

етимологі́чний [形]етимоло́гія 的名词(副 **етимологі́чно**)

етимоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①词源学 ②词源 ③(旧)词法,形态学

ети́чний [形] ①е́тика 的形容词 ②有道德的,合乎道德的

ети́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ети́чний 的名词

етні́чний [形] 民族的,种族的

етногене́з, *-зу* [阳] 民族起源

етно́граф, *-фа* [阳] 民族学家,民族志学家

етнографі́зм, *-му* [阳](书籍、戏剧等)对民族特点、习俗等过多的描述

етнографі́чний [形] етногра́фія 的形容词

етногра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] ①民族学 ②民族志,人种志

е́тнос, *-су* [阳] 民族共同体

етю́д, *ду* [阳] ①(绘画、雕刻等作品的)草稿;习作 ②(篇幅不大的)专题论著 ③(乐)练习曲

етю́дний [形] етю́д 的形容词

етю́дник, *-ка* [阳] ①画具箱;画稿夹 ②画板

ефе́кт, *-ту* [阳] ①好印象,效果 ②[常用复数](艺术)效果 ③效力,效益 ④(理)效应

ефекти́вний [形] 有效的;效率高的(副 **ефекти́вно**)

ефекти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ефекти́вний 的名词

ефе́ктний [形] 动人的,给人以深刻印象的

ефе́ктність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ефе́ктний 的名词

ефеме́рний [形](文语) ①短暂的,一瞬即逝的 ②虚无缥缈的

ефеме́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ефеме́рний 的名词

ефе́с, *-са* [阳] 刀柄,剑柄

ефе́сний [形] ефе́с 的形容词

ефі́р, *-ру* [阳] ①(神话)仙境 ②(转)太空,高空 ③(理,哲)以太 ④(化)醚;酯

ефі́рний [形] ①含乙醚的,含酯的 ②非常轻的,轻飘飘的 ◇ **ефі́рне ма́сло** 香精油

ефі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ефі́рний 2 解的名词;轻柔,轻飘飘

ефірома́н, *-на* [阳](医)醚瘾患者

ефірома́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴](医)醚瘾

ефіроно́с, *-са* [阳](植)香精油料植物

ефіроно́сний [形] 含香精油的

ефузи́вний [形](地质)喷发的

ефу́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] ①(地质)喷发 ②(理)泻流,隙透

ех [感] 唉,嗅,哎呀(表示惊奇、吃惊、遗憾、责备、懊恼等感情)

ешафо́т, *-ту* [阳] 断头台,绞刑台

ешело́н, *ну* [阳] ①(军)梯队 ②专运列车

ешело́нний [形] ешело́н 的形容词

ешелоно́ваний [形](军)成梯次配置的

ешелонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未,完] *що* (军)使成梯队,梯次配置

Є є

є(бу́ти 的现在时单数第三人称形式) ①[用作系词](用于单复数各人称形式)是 ②[用作谓语] 存在着,有 У тéбе є час?你有空吗? У мéне є два брати́. 我有两个兄弟。

Єва́нгеліє,*-лія* [中] 福音书,福音

євангелі́ст,*-та* [阳] ①福音书撰写者 ②福音会会员,福音派教徒

євангелі́чний [形] 福音教派的

єва́нгельський [形] 福音书上的,福音上的

євгéніка,*-ки* 三、六格*-ці* [阴] 优生学

євгені́ст,*-та* [阳] 优生学学者,优生论者

євгені́чний [形]євгéніка 的形容词

є́внух,*-ха* [阳] 宦官,太监

євразі́йський [形] ①欧亚大陆的 ②欧亚混血的

євреї,*-рéїв* [复](单 **єврéй**,*-рéя* [阳] **єврéйка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])犹太人

єврéй [阳] 见 єврéї

єврéйка [阴] 见 єврéї

єврéйський [形] ①犹太的,犹太人的 ②希伯来的

європéєць [阳] 见 європéйці

європеїза́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 欧化;西欧化

європеїзува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未,完] *кого́-що* ①使…欧化;使…西欧化 ②使…局限在欧洲大陆范围内

європеїзува́тися,*-зу́юся*, *-зу́єшся* ①[未,完] 欧化,西欧化 ②[未] європеїзува́ти 的被动

європéйка [阴] 见 європéйці

європéйський [形] 欧洲的;欧洲人的

європéйці,*-ців* [复](单 **європéєць**, *-пéйця* 五格 *-пéйцем* [阳] **європéйка**, *-ки*三、六格*-ці* 复二*-йок* [阴])欧洲人

євста́хієв [形]: ◇ **євста́хієва труба́** (解)咽鼓管,耳咽管,欧氏管

є́гер,*-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*,*-рів* 三格 *-рям* [阳] ①职业猎手 ②(军)猎兵,猎骑兵

єгермéйстер,*-тера* [阳](史)(帝俄宫廷的)狩猎官

є́герський [形]є́гер 的形容词

єги́петський [形] 埃及的;埃及人的

єгиптя́ни,*-тян* [复](单 **єгиптя́нин**,*-на* [阳]**єгиптя́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-нок* [阴])埃及人

єгиптя́нин [阳] 见 єгиптя́ни

єгиптя́нка [阴] 见 єгиптя́ни

єдва́б,*-бу* [阳](旧,诗)丝;绸

єдва́бний [形](旧) ①丝的 ②像丝绸一般的

єди́ний [形] ①唯一的 ~ можли́вий спо́сіб 唯一可行的方法 ②统一的,一致的 ~ фронт прихи́льників ми́ру 保卫和平统一战线

єдинобо́рство,*-ва* [中] 一对一的战斗(或角斗)

єдинові́рець,*-рця* 五格*-рцем* [阳] ①信奉同一宗教的人 ②皈一教派信徒

єдинові́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]єдинові́рець 的女性

єдинові́рний [形] 同一信仰的,信仰同一宗教的

єдинові́рство,*-ва* [中] ①同一信仰,同教,信奉同一宗教 ②皈一教派(东正教中的一派)

єдинові́рський [形] 皈一教派的

єдинола́ддя,*-дя* [中] 专权,独揽大权

єдинола́дний [形] 独揽大权的,实行独裁的

єдинокро́вний [形] ①同父异母的 ②(属)同一种族的

єдинонача́льник,*-ка* [阳] 一长制的首长

єдинонача́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 一长制

єдиноплемі́нний [形] 同一部落、部族的;同种族的

єдиноплемі́нник,*-ка* [阳] 同一部落、部族的人;同种族的人

єдиноплемі́нниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] єдиноплемі́нник 的女性

єдиноро́г,*-га* [阳](动)独角鲸

єдиноуспадкува́ння,*-ня* [中](法)长子

继承制

єдиноутрóбний [形] 异父同母的

єднáльний [形] ①〈法〉调解的,调停的 ～на комíсія 调解委员会 ②〈语法〉联合的,并列的(指连接词) ～ сполýчник 联合连接词

єднáння, *-ня* [中] ①团结一致,紧密联系在一起 ②来往,交际

єднáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] *когó-що* ①使联合,使成一体 ②使发生密切关系

єднáтися, *-нáюся*, *-нáєшся* [未] ①联合起来,结为一体 ②保持相互联系,交往

єдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①统一;一致;联合 ②团结,紧密联系 ③共同性,一致性

єзуї́т, *-та* [阳] ①(天主教修会)耶稣会士,耶稣会教徒,耶稣会会员 ②〈转〉伪善者

єзуї́тство, *-ва* [中] 伪善,狡诈,不择手段

єзуї́тський [形] ①єзуї́т 的形容词 ②〈转〉狡猾虚伪的

єлéй, *єлéю* 五格 *єлéєм* [阳] ①(教堂作圣油用的)橄榄油 ②〈转〉精神上的安慰,甜言蜜语

єлéйний [形] ①єлéй 1 解的形容词 ②〈转〉佯装亲热的,过分殷勤的,甜言蜜语的(副**єлéйно**)

єлéйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] єлéйний的名词

éмний [形] 容量大的

éмнісний [形]〈理〉电容的;容积的,容量的

éмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①容量,容积 ②[只用复数]〈专〉容器

єнóт, *-та* [阳] ①〈动〉浣熊 ②浣熊毛皮

єнóтовий [形] ①浣熊的 ②浣熊皮(制)的

єпархіáльний [形] єпáрхія 的形容词

єпáрхія, *хії* 五格 *-хією* [阴]〈宗〉主教(管)辖区,教区

єпи́скоп, *па* [阳]〈宗〉主教

єпи́скопство, *-ва* [中]〈宗〉①主教职位 ②主教任期 ③主教管辖区

єпи́скопський [形] єпи́скоп 的形容词

єпити́мія, *-ти́мії* 五格 *-ти́мією* [阴]〈宗〉宗教上对违反教规者的惩罚

єпитрахи́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴]〈宗〉(神甫使用的)长巾

єр, *-ра* [阳]〈语言〉俄语字母 ъ 的名称;硬音符号

éресь, *-сі* 五格 *-сcю* [阴] ①〈宗〉邪说;异教 ②〈转〉废话,胡说八道

єрети́к, *-кá* [阳]〈宗〉持异端者;异教徒

єрети́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] єрети́к 的女性

єрети́чний [形] éресь 的形容词

éрик, *-ка* [阳]〈语言〉俄语字母 ь 的名称;软音符号

єствó, *-вá* [中] 实质,本质

єфрéйтор, *ра* [阳]〈军〉上等兵

єфрéйторський [形] єфрéйтор 的形容词

єхи́да, *-ди* [阳及阴]〈转,口语〉阴险的人,狠毒的人

єхи́дна, *-ни* [阴] ①〈动〉澳洲针鼹 ②〈动〉澳洲蝰蛇 ③〈转,口语〉阴险的人,狠毒的人

єхи́дний [形] 阴险的,恶毒的(副 **єхи́дно**)

єхи́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] єхи́дний的名词

єхи́дство, *ва* [中] 阴险,恶毒

єхи́дствувати, *-твую*, *-твуєш* [未]〈口语〉毒辣地挖苦

Ж ж

ж[1] [连] 见 же[1]

ж[2] [语气] 见 же[2]

жáба[1], *би* [阴]〈动〉①蛙 ②蟾蜍,癞蛤蟆 часникóва ～ 锄足蟾 ◇ **набрáтися, як жáба мýлу**〈口语〉喝得大醉

жáба[2], *-би* [阴]〈医,旧〉咽峡炎 ◇ **груднá жáба** 心绞痛

жабеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 幼蛙

жáбка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①小青蛙;小蛤蟆 ②小槽

жабни́к, *кý* [阳]〈植〉①絮菊 ②榕莨

жабó [不变,中] ①(男衬衫胸口的)带褶花边 ②(男衬衫的)高硬领子 ③(女衫胸口上的)皱褶花边

жабури́ння, *-ня* [中]〈植〉丝状藻
жа́б'ячий [形] 蛙的,蛤蟆的
жаве́ль, *-лю́* 五格 *-ле́м* [阳]〈化〉次氯酸钠(或次氯酸钾)水溶液(漂白剂、杀虫剂)
жага́, *-гú* 三、六格 *-зí* [阴] ①渴 ②〈转,文语〉渴望,渴求
жагли́вий [形] ＝жагу́чий
жагу́чий [形] ①口渴的 ②热的,炎热的 ③热情的;热烈的(副 **жагу́че**) ④令人难受的(副 **жагу́че**)
жагу́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] жагу́чий 的名词
жада́ний [形] 所盼望的,渴望已久的
жада́ння, *-ня* [中] 愿望,渴望
жада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] 希望,渴望
жада́тися, *жада́ється* [未,无人称] 想(要),希望
жада́ючий [形] 渴望(…)的,渴求(…)的
жа́дібний [形] ①贪婪的 ②热心追求的,渴望…的
жа́дібність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①贪婪 ②对…热心追求
жадли́вий [形] 贪婪的
жадли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 贪婪
жа́дний [形]〈口语〉①贪婪的 ②口渴的
жа́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 贪婪
жадню́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴]〈口语,贬〉贪婪的人;吝啬鬼
жадо́ба, *-би* [阴] ①贪婪,贪心 ②渴望,渴求 горі́ти ～бою 渴望…
жа́йворонок, *-нка* [阳]〈动〉云雀;百灵 лісови́й ～ 林百灵,树云雀
жайвороня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 云雀雏儿,百灵鸟雏
жа́йвороня́чий [形] 云雀的,百灵鸟的
жак, *-ка* 六格 *(у)-ку́* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] ①〈渔〉笼式张网 ②би́тий ～〈转,口语〉老于世故的人 ③〈动〉牛虻
жака́рдів [形]: ◇ **жака́рдова маши́на**〈纺〉提花织机
жаке́т, *-та* [阳] ①夹克衫 ②女短上衣
жаке́тка, *-ки* [阴]〈口语〉＝жаке́т
жали́ти, *-лю́*, *-лиш* 及 **жали́тися**, *-лю́ся*, *-лишся* [未]〈蜂、蚊等〉蜇,叮;〈蛇、牛虻等〉咬;〈带刺的植物〉刺,扎
жали́тися [未] ＝жали́ти
жа́лібний [形] (副 **жа́лібно**) ①悲伤的;令人伤心的 ～на́ пі́сня 哀伤的歌 ～ марш 哀曲;送葬曲 ②可怜的;令人同情的
жалібни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]: ◇ **сестра́-жалібни́ця**〈史〉女护士
жа́лібність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 凄凉,凄惨
жалісли́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①富有同情心的人 ②为…忧虑的人
жа́лісливий [形] ①富有同情心的 ②忧伤的,令人伤心的
жа́лісливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 同情心
жа́лісний [形] ①可怜的,悲苦的 ②富有同情心的 ③同情的,怜悯的
жа́лісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①哀伤,凄惨 ②同情心,怜悯心
жа́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①惋惜,怜惜 ②同情(心),怜悯(心)
жалі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [未] *кого́-що* ①怜悯,怜惜 ②惋惜,遗憾 ③宽恕 не ～ во́рога 决不饶恕敌人
жалі́тися, *-лі́юся*, *-лі́єшся* [未] ①抱怨;诉苦 ②诉说自己病痛 ③申诉;控告
жалки́й [形] ①刺(痛)人的 ～ка́ кропива́ 刺人灼痛的荨麻 ②〈生物〉有刺的
жалкува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] ①怜悯,怜惜 ②惋惜,遗憾 ③*на ко́го-що* 抱怨,埋怨
жа́ло́, *жа́ла́* 复 *жа́ла*, *жал* [中] ①(蜂等的)刺,(蝎子的)毒钩,(蚊的)吮针,(蛇的)芯子;(针的)尖,(刀的)刃 ②〈转〉(刺人皮肤的)刺
жа́лоба, *-би* [阴]〈口语〉①诉苦,抱怨 ②控告(书);申诉(书)
жало́ба, *-би* [阴] ①哀悼,服丧 ②孝服;黑纱
жа́лобний [形] жа́лоба 2 解的形容词
жало́бний [形] жало́ба 的形容词 ～ похі́д 送殡行列 ～на пі́сня 挽歌
жа́лобник, *-ка* [阳]〈法〉申诉人;控告人
жа́лобниця, *-ці* [阴]〈法〉жа́лобник 的女性

жалонóсний [形]（动）有螫刺的

жáлощі, *-щів* [复] ①悲痛，忧伤 ②怜悯，同情；惋惜

жáлуваний [形]（史）钦赐的 ◊ **жáлувана грáмота** 钦赐特权诏书

жáлувати, *-лую*, *-луєш* [未] *когó* ①怜悯，同情 ②怜惜，宽恕 ③（方）怜爱，体贴

жаль[1], *жáлю* 五格 *жáлем* [阳] ①悲伤，痛心；遗憾 ～ берé *когó* 某人感到悲伤 ～ берé за *чим* 为…而惋惜（遗憾）завдавáти（завдáти）жалю *комý* 使…伤心 ②[复] 不幸（事件），灾难 виливáти свої́ жалі 吐露自己的苦处 ③怜悯，同情 без жалю 毫无怜悯心，毫不怜惜，残酷无情 ◊ **Які́й жаль!** 太遗憾了！多可惜！ **на превели́кий жаль** [用作插入语] 非常遗憾，十分可惜

жаль[2] [不变，用作无人称谓语] *когó-чогó* ①可怜，怜悯 ②惋惜，遗憾 Менí йогó жаль. 我为他而感到遗憾。③吝惜，舍不得

жалюгíдний [形] ①可怜的，令人同情的 ②难看的，丑陋的 ③卑微的，可鄙的

жалюгíдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] жалюгíдний 的名词

жалюзí [不变，中] 百叶窗

жандáрм, *-ма* [阳] 宪兵

жандармéрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 宪兵队

жандáрмський [形] жандáрм，жандармéрія 的形容词

жанр, *-ру* [阳] ①（文学艺术作品的）种类，体裁 ②以日常生活为题材的绘画，风俗画，世态画 ③格调，风格

жанри́ст, *-та* [阳] 风俗画家，生活写实画家

жáнровий [形] жанр 的形容词

жар, *-ру* 六格（*на*）*-рý* [阳] ①（烤着或燃烧着的物体所散发的）热，热气；炎热 ②火炭 сидíти як на ～ý 像坐在火炭上似的，如坐针毡 Óчі горя́ть, як жар. 眼睛像火炭似的闪闪发亮。③发烧，体温增高 ④激动情绪；热情 ⑤（专）炽热，灼热 бíлий ～ 白炽，白热

жарá, *-ри́* [阴] 炎热，暑热

жаргóн, *-ну* [阳] 行话；暗语，黑话

жаргóнний [形] жаргóн 的形容词

жáрений ① жáрити 的被动形动词 ②[形] 烤的，煎的，炸的，炒的

жáрення, *-ня* [中] жáрити 1 解的名词

жáрити, *-рю*, *-риш* 命令式 *жар* [未] ① *когó-що* 煎，炸，烤，炒 ②（口语）（太阳）烤，晒 Сьогóдні жáрить. 今天太阳烤人。

жáритися, *-рюся*, *-ришся* [未] ①（菜肴等）煎着，炸着，烤着，炒着 ②（口语）晒太阳；烤火 ～ на сóнці 晒太阳

жарíти, *жари́ть* 及 *жарíє́ю* [未] ①无焰燃烧，阴燃 ②燃起来 ③燃得很旺，熊熊燃烧

жарки́й [形] 炎热的，酷热的；热带的 ～ пóяс（地理）热带

жáркість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 炽热，灼热

жáрко [副] ①жарки́й 的副词 ②[用作无人称谓语] 感到热；热 Надвóрі жáрко. 在户外很热。

жарови́й [形] ①热气的 ②用炭火加热的 ③由于炎热引起的 ④炽热的，白热的 ◊ **жаровá лáмпа** 白炽灯

жарóвня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] ①炭火盆 ②（技）烤炉，焙烧炉

жарозни́жувальний [形] ①（药）解热的，退烧的 ②[用作名词] **жарозни́жувальне**, *-ного* [中]（药）解热剂，退烧剂

жаростíйки́й [形]（农）耐热的

жаротривки́й [形]（技）耐热的，高温稳定的

жар-пти́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]（民）火鸟（童话中神奇的鸟）

жарт, *-ту* 或 *-ту* 复 *-ти*, *-тів* [阳] ① *-ту* 玩笑，戏言 сказáти у ～ 说着玩 без жáртів 不是开玩笑的，说正经的 Це не жарт. 这不是闹着玩的。З ним погáні жáрти. 他不是好惹的。Менí не до жáртів. 我现在没心思开玩笑。② *-та*（剧）滑稽短剧

жартівли́вий [形]（副 **жартівли́во**）①爱开玩笑的 ②戏谑的，开玩笑的，滑稽可笑的

жартівли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [形] жартівли́вий 的名词

жартівни́к, *-кá* [阳] 爱说笑话的人

жартівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] жарті-

вни́к 的女性

жартома́ [副] 闹着玩儿地

жартува́ти, *-тую, -ту́єш* [未] ①开玩笑 Го́ді жартува́ти. 别开玩笑啦。②说逗笑的话 ③不当真，不严肃；把…当儿戏

жарту́н, *-на́* 呼格 *туне* [阳] жартівни́к

жарту́нка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] жарту́н 的女性

жасми́н, *-ну* [阳] (植)茉莉花；山梅花

жасми́нний [形] 茉莉花的；有茉莉花香味的

жасми́новий [形] жасми́н 的形容词

жа́ти¹, *жну, жнеш, жнемо́, жнете́* [未] *що* (农)收割(庄稼)

жа́ти², *жму, жмеш, жмемо́, жмете́* [未] *кого́-що* ①压，挤，攥，按 ②紧逼，逼迫 ③压榨，榨取

жа́тися, *жму́ся, жме́шся* [未] ①(身体)紧缩，蜷缩；挤在一起 ②紧靠，紧贴；偎依

жа́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 收割机

жатка́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́, -рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 收割机驾驶员

жаття́, *-тя́* [中] ①收割；收割期 ②收成

жах, *-ху* [阳] ①恐惧，害怕 Жах, та й го́ді! 害怕，确实如此！ Він ско́чив, охо́плений жа́хом. 他惊吓得一跃而起。②[用作谓语] 太可怕了

жаха́ти, *-ха́ю, -ха́єш* [未] **жахну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] ①*кого́* 使非常害怕，使非常惊恐 ②(火焰等)冒出，突然燃起 Соло́ма жахну́ла. 麦秸着起来了。③[只用完成体](口语)急速冲向，飞奔去

жаха́тися, *-ха́юся, -ха́єшся* [未] **жахну́тися**, *-ну́ся, -не́шся* [完] ①非常惊恐，非常害怕 ②战栗起来；急速闪开

жахли́вий [形] ①吓人的，非常可怕的 ②极坏的，恶劣的 ③凄厉的(喊叫声等) ④大得出奇的 ⑤(程度)非常强的，非常厉害的(消极事物)

жахли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] жахли́вий 4,5 解的名词

жахли́во [副] ①жахли́вий 的副词 ②[用作谓语](环境)很糟糕，非常困难；很不好受

жахну́ти [完] 见 жаха́ти

жахну́тися [完] 见 жаха́тися

жахті́ти, *-хти́ть* [未] ①熊熊燃烧，燃得通红 ②发出热气；发热 ③(转)满怀(某种强烈感情和热情)

жбурля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **жбурну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *кого́-що* (用力)扔，抛，投，掷

жбурну́ти [完] 见 жбурля́ти

жбу́хати, *-хає* [未] **жбу́хнути**, *-не* [完](口语) ①(大量)流出，(大量)涌出；流淌；(烟、雾、气等)涌现；(火焰等)喷出 ②把(液体)一下子倒出来

жбу́хнути [完] 见 жбу́хати

жва́вий [形] (副 **жва́во**) ①活泼的，敏捷的，伶俐的 ～ва дити́на 活泼的孩子 ②活跃的，生气勃勃的；繁华的 ～ва розмо́ва 活跃的谈话 ～ рух 繁忙的交通 ～ва торгі́вля 繁荣的贸易

жва́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] жва́вий 的名词

жваві́шати, *-шаю, -шаєш* [未] ①活跃起来；变得更活泼 ②变热闹，变得有生气

жва́кати, *-каю, -каєш* [未] **жва́кнути**, *-ну, -неш* [完] ①(咀嚼时)吧嗒嘴 ②发出类似大声咀嚼的响声 ③[只用未完成体](口语)咀嚼

жва́кнути [完] 见 жва́кати

жда́ний [形] 预期的，期望的

жда́ники, *кі́в* [复]; ◇ **годува́ти жда́никами** (转，口语)空口许愿，开空头支票

жда́ти, *жду, ждеш, ждемо́, ждете́* [未] ①*кого́-що* 等候，等待 ②*чого́* 期待，期望 ～ ща́стя 希望得到幸福 ③预料，预想 ◇ **Час не жде.** 时不我待，刻不容缓。

жда́тися, *жде́ться* [未，无人称] 预料将(发生)…

же¹ (位于元音后有时为 ж) [连] ①(表示对别，对比)而，都，可是 Я лиша́юся, він же і́де. 我留下，而他走。②(与 але́ 连用)可，可是；但是，不过

же² (位于元音后有时为 ж) [语气] ①(加强词义)就是，倒是；到底，究竟 Дай

же мені спо́кій. 你就是让我安宁安宁吧。Коли́ ж ви бу́дете гото́ві? 您到底什么时候准备好? ②(用于指示代词、副词之后强调相似、同一)就是,同样,同一个 та же 也就是那一个 там же 就在那里

жебоні́ти, *-ню́, -ни́ш, -нимо́, -ните́* [未] ①(幼儿)咿呀学语;含糊不清地说 ②(口语)随便闲扯,闲聊 Що ти жебони́ш? 你闲扯着什么?

жебра́к, *-ка́* 呼格 *-ра́че* [阳] 乞丐,叫花子 як ～ 像叫花子一样

же́брання, *-ня* [中] 行乞,乞讨

же́брати, *-раю, -раєш* [未] ①乞讨,行乞 ②缠着别人要东西

жебра́цтво, *-ва* [中] ①乞讨 ②极端贫困,赤贫 ③[集] 贫民

жебра́цький [形] 乞丐的;乞丐般的

жебра́чити, *-чу, -чиш* 命令式 *-ра́ч* [未] =же́брати

жебра́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 女乞丐

же́бри, *-рів* [复] 乞讨,行乞 ходи́ти на ～ 行乞,要饭

жебро́та, *-ти* [阴,集] (口语)贫民,赤贫的人(们)

жебрува́ння, *-ня* [中] =же́брання

жебрува́ти, *-ру́ю, -ру́єш* [未] =же́брати

же́вжик, *-ка* [阳] (口语)轻浮的男人;好显摆的人,讲究穿戴的人;花花公子

жевжикува́тий [形] (口语)有花花公子派头的;好显摆的,讲究穿戴的

жевжикува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 花花公子的派头,纨绔子弟的习气

же́вріти, *-ріє* [未] ①隐隐地燃着一点微火;微微发光 ②呈红色

жезл, *-ла́* [阳] ①(作为权力、地位象征的)权杖 ②(交通警察用的)指挥棒 ③(铁路)路签

жезлови́й [形] (铁路)жезл 3 解的形容词

желати́н, *-ну* [阳] (白)明胶,动物胶;凝胶(体)

желати́новий [形] желати́н 的形容词

желе́ [不变,中] ①甜冻,果冻 ②肉冻,鱼冻 ③冻;(技)冻胶

жени́ти, *женю́, же́ниш* [未,完] *кого́* 给…娶妻

жени́тися, *-ню́ся, -нишся* [未,完] *на ко́му* 及 *з ким* 娶妻;娶…为妻

жени́х, *-ха́* [阳] 未婚夫;(结婚时的)新郎;求婚的男子

женихА́ння, *-ня* [中] 讨(女性)欢心,追求(女性);恋爱

женихА́тися, *-ха́юся, -ха́єшся* [未] (口语) ①有未婚妻(或未婚夫) ②求爱,讨欢心 ③相爱

женихі́вський [形] (口语)жени́х 的形容词

женолю́б, *-ба* [阳] 爱追求女性的男人,好色的男人

женолю́бний [形] 爱追求女人的,好色的

женоненави́сник, *-ка* [阳] 厌恶女人者,不喜女色者

женоненави́сництво, *-ва* [中] 厌恶女人,不喜女色

женоненави́сницький [形] 厌恶女人的,不喜女色的

женоподі́бний [形] 像女人的,女人气派的

женьше́нь, *-ню* 五格 *-нем* [阳] (植)人参

жерди́на, *-ни* [阴] =же́рдка

же́рдка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-дки, -док* [阴] 削去枝丫的细高木杆子,细长木杆

жердяни́й [形] 杆的;适于做杆子的;用木杆做成的

же́реб, *-ба* [阳] 及 **жеребо́к**, *-бка́* [阳] 阄,签 ки́дати ～ 抓阄,抽签

жеребе́ць, *-бця́* 五格 *-бце́м* [阳] ①公马,牡马,儿马 племінни́й ～ 种马 ②(转,骂)畜牲;淫棍

жереби́тися, *-ре́биться* [未] (马、驴、骆驼等)产驹

жеребкува́ння, *-ня* [中] 抽签,抓阄

жере́бна, *-ної* [阴] 怀胎的(指马、驴、骆驼等)

жере́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] (马、驴、骆驼等的)怀胎

жеребо́к [阳] =же́реб

жереб'я́, *б'я́ти* 五格 *б'я́м* 复 *б'я́та* [中] 马驹

жереб'я́чий [形] ①公马的,牡马的 ②

小马驹的

жерло́, *-ла́* 复 *же́рла*, *жерл* [中] ①(深而窄的)竖洞 ②(炉子的)添煤口 ③炮口

жерсти́на, *-ни* [阴](一张)铁皮,白铁皮

же́рсть, *-ті* 五格 *тю* [阴] 白铁,马口铁;铁皮

жерстяни́й [形] 铁皮(制)的,白铁的

жерстя́ник, *-ка* [阳] 白铁工人

жерстя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①白铁罐,白铁盒 ②一小块白铁皮

жерстя́нковий [形] жерстя́нка 1 解的形容词

же́ртва, *-ви* [阴] ①(祭神用的)牺牲,供物,祭品 ②贡献;(自我)牺牲 ③遭灾的人;牺牲者,受害者

же́ртвування, *-ня* [中] же́ртвувати 的名词;捐献,捐助

же́ртвувати, *-твую*, *-твуєш* [未] ① *що* 捐献,捐助 ② *ким-чим* 牺牲;放弃 ~ собо́ю 自我牺牲

же́рти, *жеру́*, *жере́ш*, *жеремо́*, *жерете́* [未] ① *що* 〈粗俗〉贪婪地吃 ②〈转〉(火、水)吞食,吞没

жерто́вний [形] ①же́ртва 1 解的形容词;祭神用的;祭祀的 ②献身的

жерто́вник, *-ка* [阳] ①供桌,祭台 ②〈宗〉东正教祭坛左侧举行某些仪式用的桌子

жест, *-ту* [阳] ①手势 ②〈转〉(为表达某种意思而作出的)举动,姿态

жестикулюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] 做手势,以手示意

жестикуляці́йний [形] жестикуля́ція 的形容词

жестикуля́ція, *-ції* 五格 *-ціє́ю* [阴] 打手势

жето́н, *-на* [阳] ①证章,徽章;纪念章;奖章 ②(金属)号牌(作为领取某种东西的凭据)

жето́нний [形] жето́н 的形容词

жето́новий [形] = жето́нний

живе́ць, *-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] ①作钓饵的小鱼,饵鱼 настроми́ти ~вця́ на гачо́к 把饵鱼放在钓钩上做鱼饵 ②〈园〉(扦插用的)插条,插枝;(嫁接用的)接穗

живи́й [形] ①活的;生气勃勃的,活跃的;强烈的 ~ інтере́с 强烈的兴趣 ~ жаль 深深感到的遗憾 ~ві о́чі 富有表情的眼睛 ②〈语法〉属于动物范畴的,动物的 ~ві іме́нники 动物名词 ◇ **дійня́ти до живо́го** 〈口语〉触及…自尊心、痛处,要害 **живе́ срі́бло** 〈口语〉水银 **жива́ ни́тка** 〈裁〉粗缝的线,绷上的线 поши́ти щось на живу́ ни́тку 用大针脚粗缝的线缝制…〈转〉зроби́ти щось на живу́ ни́тку 草率做(某事) **живи́й і здоро́вий** 平安无事 **ні живи́й ні ме́ртвий** 吓得半死不活 **ні живо́ї душі́** 一个人也没有

живи́льний [形] ①营养的,滋养的 ②供给的,补给的 ~ насо́с 〈技〉给水泵 ◇ **живи́льне середо́вище** 1)〈生物〉培养基 2)〈转〉促进(事业)发展的环境

живи́льник, *-ка* [阳] ①〈技〉注油器;送水管;〈技〉给料机,进料器 ②〈旧〉供养者 ③〈旧〉支持者,赞助者

живи́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 养分充足

живина́, *-вини́* [阴,集] = жи́вність

живи́ти, *живлю́*, *жи́виш* [未] ① *кого́-що* 喂养 ② *що* 供给营养,滋养;供给(能源、原料等) ③ *що* 〈转〉怀有,抱有(某种情感) ~ наді́ю 抱着希望 ④ *що* 〈转〉助长,促进 ⑤ *кого́-що* 使活跃,使生气勃勃

живи́тися, *-влю́ся*, *-вишся* [未] ①吃,食,以…为食 ②发财

живи́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](针叶乔木受创伤处分泌的)树脂,松脂

живі́т, *-вота́* [阳](人或动物的)肚子,腹部 ◇ **бра́тися за живі́т** 〈口语〉笑痛肚子

живі́шати, *-шаю*, *-шаєш* [未]〈口语〉变得活跃;兴奋起来;热闹起来

жи́влення, *-ня* [中] ①〈生理〉喂养;供给营养 ②〈转〉(能量、原料等)供给 ③饮食;营养

жи́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴,集]〈口语〉各种小动物;(食用的)家禽,小家禽

жи́во [副] ①活跃地,生气勃勃地 ②生动地,鲜明地,逼真地 ③〈口语〉很快(地),赶忙(地) ④非常,强烈地

живода́йний [形]〈诗〉赋予生气的,使

生动活跃的，令人精神焕发的

живо́пис, *-су* [阳] ①彩色写生艺术 ②[集] 彩色写生画

живопи́сець, *-пи́сця* 五格 *-сцем* [阳] ①彩色写生画家 ②画招牌的画匠 ③(转)作家

живопи́сний [形] ①живо́пис 的形容词 ～на те́хніка 写生画技巧 ②美丽鲜艳的，美丽如画的 ③(转)形象的，生动的，鲜明的

живоплі́т, *-пло́ту* [阳] 树篱

живоро́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] (动)田螺；[复] 田螺属

живоро́дний [形] ①(动)胎生的 ②(植)胎萌的

живоси́лом [副] (口语)强迫(地)，强制(地)

животво́рний [形] 赋予生气的，使人精神焕发的；令人精神振奋的

животі́ння, *-ня* [中] 混日子，庸庸碌碌地活着

животі́ти, *-ті́ю*, *-ті́єш* [未] 混日子，庸庸碌碌地活着

животрепе́тний [形] 涉及当前重大问题的，当前大众最关心的

живу́чий [形] ①富有生命力的 ②(转)耐久的，经久不衰的

живу́чість, *-чості* 五格 *-чі́стю* [阴] живу́чий 的名词；顽强生命力；持久性

живу́щий [形] ①使生气勃勃的，令人精神焕发的；鼓舞人心的 ②(旧)活的

живце́вий [形] (园)插枝的，接穗的

живце́м [副] (口语)活活地，活着地

живцюва́ння, *-ня* [中] (园) живцюва́ти 的名词

живцюва́ти, *-цю́ю*, *-цю́єш* [未] *що* (园)扦插

жи́вчик, *-ка* [阳] ①(口语)活泼好动的孩子；活跃的人 ②(太阳穴上的)脉搏跳动；眼皮的抽搐 ③(生理)精虫，精子

жига́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (动)厩螫蝇

жи́жки́, *жи́жо́к* [复] (口语) 膝腱

жи́ла[1], *-ли* [阴] ①(解)血管，脉，筋 нап'ясти ～ли 努把力 ②(矿)矿脉，岩脉 ③地下水脉，暗河 ④(技)(电缆的)芯(线)

жи́ла[2], *-ли* [阳及阴] 吝啬鬼，守财奴

жи́лавий [形] ①多筋的 ②青筋暴起的 ～ві ру́ки 青筋嶙峋的手 ③(口语)强壮有力的，坚韧的

жиле́т, *-ma* [阳] ①(男式西装)背心 ②女式坎肩

жиле́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ＝жиле́т

жиле́тний [形] жиле́т 的形容词

жиле́ць, *-льця́* 五格 *-льце́м* [阳] ①(旧)房客，住户 ②居民

жили́й [形] 住人的，供居住用的；有人居住的

жили́ця, *-ці* [阴] жиле́ць 的女性

жи́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лки́*, *-ло́к* [阴] ①жи́ла 1 解的指小 ②(树叶、花瓣或昆虫翅膀上的)脉络 ③(木、石、金属等的)纹理 ④矿脉 ⑤芯线

жилкува́тий [形] (专)带纹理的

жи́льний [形] ①жи́ла[1] 1 解的形容词；血管里的；用筋制成的 ②(矿)脉的，矿脉的

жим, *-му* [阳] (体)推举(杠铃)

жи́молосний [形] ① жи́молость 的形容词 ②[用作名词] **жи́молосні**, *-них* [复] (植)忍冬科

жи́молость, *-лості* 五格 *-лі́стю* [阴] ①(植)金银花，忍冬 ②(植)欧亚瑞香

жир, *-ру* [阳] ①六格 (*на*)*-ру́* 复 *-ри́*, *-рі́в* (动植物的)油，脂肪 ри́б'ячий ～ 鱼肝油 ②(牌)(扑克牌的)梅花牌

жира́ф, *-фа* [阳] 及 **жира́фа**, *-фи* [阴] (动)长颈鹿

жира́фа [阴] ＝жира́ф

жира́фовий [形] жира́ф 的形容词

жира́ф'ячий [形] ＝жира́фовий

жирі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* [未] 发胖

жи́рний [形] ①含脂肪多的，肥的 ②肥胖的 ③油污的；有油迹的 ④肥沃的，优质的(含量高的) ⑤(转)浓厚的，稠的 ⑥粗的 ～ шрифт (印)黑体(铅)字，粗体(铅)字

жи́рність, *-ності* 五格 *-ні́стю* [阴] ①含脂量，含脂率 ②膘肥程度 ③(有用物质的)含量 ④浓度，稠密程度 ⑤粗细程度

жи́ро [不变，中] (财) ①(支票、期票等的转让)背书 ②(客户活期存款的)转账，汇划

жиро́вий [形] (牌) жир 2 解的形容词

жировий [形] ①жир 1 解的形容词;含脂肪的;由脂肪组成的 ～ві утворення (утвори)〈生理〉脂肪形成物 ②油脂加工的

жировик,*-ка* [阳]〈医〉脂肪瘤

жиромолочний [形]〈农〉含乳脂的

жиромолочність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈农〉乳脂率

жироподібний [形] 类脂肪的

жиротоп,*-па* [阳]〈专〉炼油脂

жиротопний [形]〈专〉炼油(脂)的

жиротопня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-пень* [阴] 炼油坊

жирування,*-ня* [中] ①淘气,顽皮;挑逗 ②(禽、兽)觅食

жирувати,*-рую*,*-руєш* [未] ①(兽、鸟、鱼)自由觅食长膘 ②〈园〉(果树、作物等)徒长 ③〈转,口语〉(彼此)逗乐,嬉戏,追逐调笑

житель,*-ля* 五格 *-лем* [阳] ①居民 ～ півдня 南方的居民 ～ півночі 北方的居民 ②栖息在…的动物

жителька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] житель 的女性

житець,*-тця* [阳] ①(在某地)居住的人,居民 ②住户,旅馆的房客 ◇ **не житець на цьому світі** 〈口语〉活不长久的人

жити,*живу*,*живеш*,*живемо*,*живете* 过去时 *жив*,*жила* [未] ①活着,生存 ②居住 ～ на селі 住在乡村 ③过某种方式的生活;(怎样)生活 ④*чим* 以…为生,靠…生活 ⑤*чим* 〈转〉全身心放在…上 ～ надією 全部精神寄托在希望上 ⑥*з ким* 与…共处;〈口语〉同居,姘居 ◇ **Хай живе** (或 **живуть**)! 祝…繁荣昌盛!…万岁!

житина,*-ни* [阴]〈口语〉①黑麦秆 ②黑麦粒

житися,*живеться* 过去时 *жилося* [未,无人称] 生活过得(如何) Як вам живеться? 你们生活过得怎么样? Мені живется досить добре. 我生活得相当好。

житіє,*-тія* 五格 *-тієм* [中] ①〈宗,文学〉(一般指圣徒的)传记,生平事迹记述,言行录 ②〈谑〉生命

житійний [形] житіє 1 解的形容词

житло,*-ла* 复 *-тла*,*-тел* [中] ①住房,住所 ②有人居住的地方

житлобудівний [形] 住房建设的

житлобудівництво,*-ва* [中] 住房建设

житловий [形] житло 1 解的名词

житловідділ,*-лу* [阳] 房产管理科

житлово-комунальний [形] 住宅和公用事业的

житлоплоща,*-щі* 五格 *-щею* [阴] 住房面积

житлофонд,*ду* [阳] 住房总面积,住房总数

житнисько,*-ка* [中]〈农〉= житнище

житниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈旧〉粮仓 ②〈转〉盛产粮食的地区 ③〈植〉梯牧草

житнище,*-ща* [中]〈农〉黑麦茬地

житній [形] ①黑麦的 ②〈转〉金黄色的

житняк[1],*-ка* [阳]〈口语〉黑麦面包

житняк[2],*-ку* [阳]〈植〉冰草

житнянка,*-ки* [阴]〈方〉黑麦秸

жито,*-та* 复 *жита*,*житів* [中] ①黑麦 ②[复] 黑麦田;黑麦苗

житомирец [阳] 见 житомирці

житомирський [形] 日托米尔的

житомирці,*-ців* [复] (单 **житомирець**,*-рця* 五格 *-рцем* [阳]) 日托米尔(乌克兰州首府)居民

житомиряни,*-рян* [复] (单 **житомирянин**, *-на* [阳] **житомирянка**,*-ки* [阴]) = житомирці

житомирянин [阳] 见 житомиряни

житомирянка [阴] 见 житомиряни

життєвий [形] (副 **життєво**) = життьовий

життєвідчування,*-ня* [中]〈文语〉(对周围现实的)生活感受,生活感

життєвість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①(生物的)生命力,存活力 ②〈转〉(思想、学说、语言等的)生命力 ③真实性,现实性 ④极端重要性,迫切性

життєдайний [形] (副 **життєдайно**) ①赋予生气的,使生气勃勃的 ②〈转〉鼓舞人心的,使人精神振奋的

життєдайність,*ності* 五格 *-ністю* [阴] життєдайний 的名词

життєдіяльний [形] ①〈生物〉具有生

命活动力的,有生活机能的 ②(转,文语)生气勃勃的,活动积极的
життєдіяльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①(生物)(机体的)生命活动,生活机能 ②活动
життєздатний [形] ①生命力强的;有生活能力的 ②(转)有强大生命力的
життєздатність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 生命力;活力
життєпис, *-су* [阳] 传记
життєписний [形] 传记的;传记体的
життєрадісний [形] 乐观愉快的,热爱生活的,朝气蓬勃的(副 **життєрадісно**)
життєрадісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] життєрадісний 的名词
життєрозуміння, *-ня* [中] (文语)生活观,人生观
життєстверджувальний [形] 生气勃勃的,富于朝气的,对生活很乐观的
життьовий [形] ①生命的 ②实际生活中的,日常生活中的
життя, *-тя* 复二 *-ттів* [中] ①生命;生存 за ~ 在活着的时候 ②生活(方式、状况) ③居住 придатний для ~тя 适于居住的 ◇ **віддати життя за** *кого-що* 为…而牺牲生命,为…捐躯 віддати ~ за батьківщину 为祖国贡献出生命 **на все життя** 永远 **не на життя, а на смерть** 1)不顾死活(地),殊死(地) 2)你死我活地 3)非常厉害地(仇视、谩骂)
життя-буття, *-тя* [中] (口语)生活(指方式,状况);美好的生活
жінвідділ, *-лу* [阳] (史)(党的)妇女部
жінка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нки*, *-нок* [阴] ①女人 ②妻子
жінота, *-ти* [阴,集] (口语)女人(们)
жіноцтво, *-ва* [中,集] 女人,妇女
жіночий [形] ①妇女的,女人的 ~че взуття 女鞋 ~ рід (语法)阴性(名词) ②温柔的
жіночний [形] 女性的;温柔的
жіночність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] 女性特征,女人气(质);温柔
жіронда, *-ди* [阴] ①(史,政)吉伦特派(18 世纪法国大革命时期的政治集团) ②(转)容易和反革命势力相勾结的政治集团
жірондист, *-та* [阳] ①(史)(18 世纪末叶法国大革命时期的)吉伦特派人士 ②(转)容易与反革命相勾结的政治集团分子
жірондистський [形] ① жиродист 的形容词 ②(转)容易与反革命势力相勾结的
жлуктати, *жлукчу*, *жлукчеш* [未] 及 **жлуктити**, *-кчу*, *-ктиш* [未] (口语)大量地喝,喝许多
жлуктити [未] = жлуктати
жмакати, *-каю*, *-каєш* [未] *що* (口语) ①把…揉成团 ②咀嚼
жмакатися, *-кається* [未] 起皱;好起皱
жмаки, *-ків* [复] (农) ①压榨机 ②(作饲料用的)甜菜渣
жменя, *-ні* 五格 *-нею* [阴] ①掌窝(指手掌、手指弯曲合拢的形状) ②(转)很少几个,不多几个
жмихи, *-хів* [复] (农)(植物种子榨油剩下的)油粕,油饼
жмиховий [形] жмихи 的形容词
жмиходробарка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (农)油饼辗碎机
жмури, *-рів* [复] 鳞波,涟漪
жмурити, *-рю*, *-риш* 命令式 *-мур* [未] *що* 眯起(眼睛)
жмуритися, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *мурся* [未] ①眯起眼睛 ②(眼睛)眯缝起
жмуритися, *жмурюся*, *жмуришся* [未] 闭上眼捉迷藏
жмурки[1], *-рок* [复] = жмури
жмурки[2], *-рок* [复] 捉迷藏
жмут, *-та* 复 *-ти*, *-тів* [阳] 一束,一小捆;一沓,一叠;一绺(毛;发),一缕(纤维等),一撮儿;一小团
жнець, *женця* 五格 *женцем* 呼格 *женче* [阳] 割麦人,割谷人,刈禾人
жнива, *жнив* [复] ①收割(庄稼) ②(农活)大忙时期
жниварка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* (农)收割机,摇臂收割机
жниварський [形] 收割的;收割用的
жнивний [形] жнива 的形容词;收割的;收割用的
жниво, *-ва* [中] ①收割(庄稼) ②收获;

(转)(工作)成果

жни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] жнець 的女性

жо́ваний [形] ①嚼碎了的 ②揉皱的(指衣服等) ③(转,口语)陈腐的,老生常谈的

жо́вкнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *жовк*, *жо́вкла* 或 *жо́вкнув*, *жо́вкнула* [未] ①显露黄色 ②变黄,发黄;(禾本科植物等)成熟

жовна́, *-ни́* [阴] (动)黑啄木鸟

жовні́р, *-ра* [阳] ①(史)(波兰的)兵,步兵 ②(旧,军)(队列的)标兵

жовні́рський [形] жовні́р 的形容词

жо́вно, *-на* 复 *-вна*, *-вен* [中] ①(人、动物身上的)肿块,硬瘤 ②(树干上的)结节 ③(地质)结核(团块)

жо́втень, *-тня* 五格 *-тнем* [阳] 十月

жовте́ць, *-тцю́* 五格 *тцéм* [阳] (植)毛茛

жовте́ць-пші́нка, *жовтцю́-пші́нки* [阴] (植)榕茛

жовти́зна́, *-ти́зни́* [阴] 黄色;黄色的斑点

жо́втий [形] 黄色的,黄的

жовтина́, *-ни́* [阴] = жовтизна́

жовти́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (口语)略带黄色,淡黄色

жовти́ти, *-вчу́*, *-вти́ш*, *-втимо́*, *-втите́* [未] *що* 使变黄;染黄

жовті́ти, *-ті́ю*, *-ті́єш* [未] ①(黄色)呈现出来 ②变黄,发黄

жовті́шати, *-шаю*, *-шаєш* [未] 变得更黄

жовтко́вий [形] 蛋黄的

жовтне́вий [形] жо́втень 的形容词;十月的

жо́вто-блаки́тний [形] 黄色天蓝色的

жовтогаря́чий [形] 橙黄(色)的

жовтогру́дий [形] 黄胸脯的

жо́вто-зеле́ний [形] 黄绿色的

жовто́к, *-тка́* [阳] 蛋黄,卵黄

жовтоли́ций [形] 黄脸皮的

жовторо́тий [形] ①黄嘴的 ②(转,口语)年轻的,幼稚的

жовтофіо́ль, *-лі* 五格 *-лю* [阴] (植)桂竹香

жовтоцві́т, *-ту* [阳] (植)开黄花的野生草本植物

жо́вто-черво́ний [形] 黄红色的

жовтошкі́рий [形] 肤色黄的

жовтува́тий [形] 略带黄色的

жовтува́тість, *тості* 五格 *-тістю* [阴] жовтува́тий 的名词

жовтува́то-бу́рий [形] 褐中微带黄色的

жовтува́то-черво́ний [形] 红中略带黄色的

жовту́шник, *-ка* [阳] (植)糖芥

жовтя́вий [形] = жовтува́тий

жовтя́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] = жовтува́тість

жовтя́во-бу́рий [形] = жовтува́то-бу́рий

жовтя́во-черво́ний [形] = жовтува́то-черво́ний

жовтя́к, *-ка́* [阳] (口语)老黄瓜

жовтяни́ця[1], *-ці* 五格 *-цею* [阴] (医)黄疸(病)

жовтяни́ця[2], *-ці* 五格 *-цею* [阴] (植)黄化病

жовтя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (专)黄色颜料

жовч, *-чі* 五格 *-чю* [阴] ①胆汁 розлиття́ ~чі (医)胆汁溢出 ②(转)激怒,愤恨

жо́вчний [形] ①жовч 1 解的形容词 ②(转)易动怒的;刻薄的,尖酸的(副 **жо́вчно**)

жо́вчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] жо́вчний 2 解的名词

жо́ден [代] 见 жо́дний

жо́дний 及 **жо́ден** [代] 任何(一个)…(也不,都不);无论什么样的…(都不,也不) ~дною мі́рою 丝毫也(不);绝对(不),完全(不) ~ним спо́собом 无论如何也(不),怎么也(不) в ~дному ра́зі 无论在什么情况下(都不),无论如何(也不) без ~дних результа́тів 毫无结果

жоке́й, *-ке́я* 五格 *-ке́єм* [阳] 职业赛马骑手,赛马的骑师

жоке́йський [形] жоке́й 的形容词

жо́лоб, *-ба* 复 *-би́*, *-бі́в* [阳] ①流水沟,流水槽 ②(解)沟

жолоби́нка, *-ки* [阴] ①小沟,小槽 ②

〈解〉小沟

жолóбити, *-блю*, *-биш* 命令式 *-лóб* [未] *когó-що* (使)翘棱,(使)弯曲,(使)弓起

жолóбитися, *-биться* [未] ①变弯曲,翘起;〈人〉蜷曲 ②〈衣服〉翘起,支棱

жолóбчáстий [形] 槽形的;带有槽沟的

жолóбчáтий [形] =жолóбчáстий

жолудéвий [形] жóлудь 的形容词;用橡实做成的,含橡实的 ～ва кáва 橡实制成的代用咖啡

жóлудь, *-дя* 五格 *-дем* 复 *-ді*, *-дів* [阳] ①〈柞树的〉坚果,橡实,栎实 ②〈无线〉橡实管

жом, *-му* [阳] ①〈技〉压榨机 ②〈农〉〈作饲料用的〉甜菜渣

женáтий [形] ①结了婚的,有妻子的 ②[用作名词] **женáтий**, *-того* [阳] 已婚的男人

жонглéр, *-ра* [阳] ①〈杂技中的〉手技演员 ②〈中世纪法国、西班牙等国的〉流浪艺人

жонглéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉жонглéр 的女性

жонглéрство, *-ва* [中]〈杂技中耍球、碟、盘等的〉手技

жонглéрський [形] жонглéр 的形容词

жонглювáти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] 耍手技〈杂技中耍球、盘子、碟子等的技艺〉

жоржи́на, *-ни* [阴]〈植〉天竺牡丹,大丽菊

жóрно, *на* 复 *-рна*, *-рен* [中] ①石磨,磨盘,磨石 ②〈方〉手磨

жорнови́й [形] жóрно 的形容词

жорствá, *-ви́* [阴]〈专〉碎石,沙砾,大粒砂

жорстки́й [形] ①〈摸着感到〉硬的;粗糙发硬的 ～кé волóсся 粗硬的头发 ②〈转〉严厉的;生硬的 (副 **жóрстко**) ③〈转〉硬性的,严格的 (副 **жóрстко**) ④〈技〉刚性的

жóрсткість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] жорстки́й 的名词

жорстóкий [形] (副 **жорстóко**) ①残酷的;冷酷无情的 ②激烈的;极度的

жорстóкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①残酷,冷酷无情 ②残酷行为,残酷态度 ③严峻,凛冽;激烈

жорстокосéрдий [形] 残忍的,残酷无情的

жорстокосéрдість, *-дості* 五格 *-дістю* [阴] 残酷无情

жóстір, *-теру* [阳]〈植〉鼠李

жрець, *жерця́* 五格 *жерцéм* 呼格 *жéрче* [阳] ①〈宗〉〈多神教的〉祭司 ②〈转〉献身于艺术、科学的人

жрéцтво, *-ва* [中]〈宗〉①〈多神教中的〉祭司的职务(或职责) ②〈多神教中的〉祭司阶层,祭司界

жрéцький [形] жрець 的形容词

жри́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈宗〉жрець 的女性

жувáльний [形] 咀嚼的 ～на рези́на 口香糖

жувáльце, *ця* 复 *-лець* [中]〈动〉〈甲壳纲动物、多足纲动物和昆虫的〉上颌,大颚

жувáти, *жую́*, *жуєш*, *жуємó*, *жуєтé* 命令式 *жуй* [未] ①咀嚼;咬,啃 ②反刍 ◇ **жувáти жу́йку** 1) 反刍 2)〈转,讽〉反复唠叨

жу́желиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈冶〉熔渣,矿渣 ②炉灰渣 ③〈地质〉火山(岩)渣

жу́жіль, *-желі* 五格 *-желлю* [阴] 及 *-желю* 五格 *-желем* [阳] =жу́желиця

жу́жільний [形] жу́жіль 的形容词

жу́жмити, *-млю*, *-миш*, *-млять* 命令式 *жужм* [未]〈少用〉①揉搓 ②把…弄出皱褶 ③紧紧挤压,紧攥

жу́жмитися, *-млюся*, *-мишся*, *-мляться* [未] ①起皱;好起褶 ②〈口语〉犹豫不决

жу́жмом [副] ①过于匆忙草率 ②杂乱,凌乱

жу́йка, *ки* 三、六格 *ці* [阴] ①反刍 ②反刍的食物

жу́йний [形] ①〈动〉反刍的 ②[用作名词] **жу́йні**, *-них* [复]〈动〉反刍亚目

жук, *-кá* 呼格 *жу́че* [阳] ①〈动〉甲虫,金龟子,蛾 ②〈转,俗〉狡猾的人,骗子

жу́пел, *-ла* [阳] 可怕而讨厌的东西;用以吓唬人的东西(基督教传说中指炼狱之火)

журá, *-ри́* [阴]〈方〉=журбá

журавéль, *вля́* 五格 *влéм* [阳] ①〈动〉鹤 ②〈井上的〉汲水吊杆,桔槔 ③一种舞蹈

журавленя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈动〉鹤雏,小鹤

журавли́на, *-ни* [阴] ①〈植〉酸果蔓 ②[集] 酸果蔓果

журавли́ний [形] ① жураве́ль 1 解的形容词 ②〈转〉像鹤一样的

журавли́нний [形] журали́на 的形容词;用酸果蔓果做的;暗红色的

журавли́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 母鹤

журба́, *-би́* [阴] 忧愁,悲伤;担忧

журбо́та, *-ти* [阴]〈方〉= журба́

жури́ти, *журю́*, *жу́риш* [未] 使伤心,使忧愁,使苦恼

жури́тися, *-рю́ся*, *-ришся* [未] 感到伤心;感到抑郁不快

журі́ [不变,中]〈竞赛、展览等的〉评判委员会;〈对作品〉进行评定,评判

журли́вий [形] (副 **журли́во**) ①忧愁的,忧伤的 ②令人伤感的,凄凉的

журли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 凄凉,忧郁

журна́л, *-лу* [阳] ①杂志,期刊 ②记事簿,日志;〈会计〉日记账

журналі́ст, *-та* [阳] ①新闻记者,编辑;新闻撰稿人 ②收发文登记员 ③〈会计〉日记账记账员

журналі́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①新闻工作 ②新闻学 ③[集] 定期出版物,期刊

журналі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] журналі́ст 的女性

журналі́стський [形] журналі́ст 1 解的形容词

журна́льний [形] журна́л 的形容词

журни́й [形] ①忧愁的,忧伤的 ②令人伤感的;悲痛的

жу́рно [副] ①журни́й 的副词 ②[无人称句中用作谓语] 感到忧愁,觉得忧伤 ста́ло ~ *кому́* …感到忧伤

жученя́, *-ня́ти* [中] 小甲虫

жучо́к, *-чка́* [阳] = жученя́

З з

з 及 **із**, **зі**, **зо** [前] Ⅰ.(二格) ①从…起(表示时间的起点) з дити́нства 从童年起 з тих пір 从那时候起 з ра́на до но́чі 从清晨到黑夜 з хвили́ни на хвили́ну 随时 ②由…内(向外);从…上(表示离开的处所) ви́йти з лі́су 从树林里走出来 ви́рвати з рук 从手中夺下 упа́сти з де́рева 从树上掉下 ③(由)…出身;(从)…之中 Він з робітникі́в. 他出身工人。 Ви́беріть кого-не́будь з вас. 从你们中间选出个人来。④(表示原籍)来自… Він похо́дить з Украї́ни. 他来自乌克兰。Він ро́дом з Ки́єва. 他的原籍是基辅。⑤(指出物质的原态或原材料) буди́нок з ка́меню 石屋 мі́ст з бето́ну 混凝土桥 нами́сто з кришта́лю 水晶项链 ⑥(表示来源)从,由,来自 Хто мав ко́ристь із цьо́го? 谁从中受益了? ⑦(表示原因)由于,因为 з го́ря 由于悲痛 з нетерпля́чки 因为不耐烦 крича́ти з бо́лю 疼得喊叫 ⑧(指出行为的依据)根据…,按照…,经… з до́зволу 经…允许,经…许可 з нака́зу 根据命令 з необхі́дності 按照需要,根据必要 з при́мусу 被迫,迫不得已 ⑨(指出活动的范围) і́спит з матема́тики 数学考试 Ⅱ.(四格) ①(表示大约的数量)大约,将近,左右 з кіломе́тр 约一公里 з ти́ждень 大约一周 днів зо́ два, зо́ три 两三天 Пробу́в з мі́сяць. 住了将近一个月。②(大小)像…一样,和…差不多 заввишки з де́рево 像树一般高 Ⅲ.(五格) ①(表示共同一起)和,同,跟 брат з (或 із) сестро́ю 哥哥和妹妹 іти́ з не́ю 与她同行 ②(说明事物的特征)有…的,具有…的 сті́л із трьома́ ні́жками 三条腿的桌子 Він люди́на з ро́зумом. 他是个有头脑的人。③(表示行为的特

征)带着,怀着 з вашою допомогою 在您的帮助下 з метою 为了…,目的是… з умовою, що... 条件是…,在…条件下 з часом 随着时间的推移,逐渐 ◇ **незадоволення** *з чого* 对…不满 **сміятися** (或 **глумитися, знущатися**) *з кого-чого* 嘲笑…,讥笑… **Який він із себе?** 他的外表怎样? 他的容貌如何?

за[1] [前] Ⅰ. (二格) ①(指出行为发生的时间)在…时,在…时代 за життя 在世时,在生前 за Богдана Хмельницького 在波格丹·赫梅利尼茨基时期 ②(指出行为发生的条件)在…情况下 за таких умов 在这种情况下,在这样条件下 за всякої погоди 在各种天气下 Ⅱ. (四格) ①朝向…界线之外;往…后面 поїхати за місто 去市郊 поїхати за річку 到河的那一边,过河 далеко за північ 半夜早过了 Йому за 40 (років). 他四十开外。②(坐到)…旁 сісти за рояль 坐下弹钢琴 взятися за роботу 着手工作 ③(表示客体关系,指出谈话、思考、感觉、关怀等涉及的对象)关于 Ми говорили за нього. 我们谈论过他。За мене дбають. 有人惦记我。④作为,当做,看做 поставити собі за мету 以…为目的 вважати за необхідне 认为有必要 перейшов сюди за начальника станції. 他转到这儿来当站长。⑤(表示原因)由于,因为 сварка за дурницю 因小事口角 ⑥(表示时间) за місяць перед цим 在这之前一个月 За два дні робота буде закінчена. 工作将在两天内结束。За три тижні повернувся. 三周后他回来了。⑦在(若干距离)之外 за два кілометри від села 离村子两公里处 ⑧(用于比较级之后)比 раніш за всіх 比大家都早 Вона добріша за сестру. 她比姐姐善良。Ⅲ. (五格) ①在…的外面、后面 за містом 在城郊 за горами 在山那边 стояти за верстатом 站在车床旁操作 ②跟随,跟(着),接着(某事)之后 один за одним 一个接一个 рік за роком 年复一年 ③(常与运动动词连用,表示目的)(去)取,(去)拿,(去)请 послати за лікарем 派…去请医生 іти за водою 去打水 ④(指出根据)按,按照;根据 за вироком суду 根据法院判决 за власним бажанням 按照本人意愿 за його ініціативою 在他的倡导下 за пропозицією 按照提议 за спільною згодою 按照共同的看法 за способом утворення 按构成方法 за цим зразком 依照这样子 за *чиїми* словами [用作插入语] 照…的说法 за останньою модою 按最新式样 ⑤由于…的缘故 За сльозами нічого не бачить. 泪水模糊了视线,什么也看不见。⑥沿,顺着 за течією 顺流 ⑦用于下列词组中 за вашою допомогою 在您的帮助下 за керівництвом *кого* 在…的领导下 за командуванням *кого* 在…的指挥下 за кожним помахом руки 每挥一下手 за редакцією *кого* (由)…主编 плакати за *ким-чим* 为…而哭,为…伤心掉泪 скучати (或 журитися) за *ким-чим* 怀念 ◇ **за всяку ціну** 不惜任何代价,无论如何 **документ за підписом** 签了字的文件

за[2] [副] 赞成,拥护 висловлюватися за і проти 陈述意见表示赞同或反对;发表赞成与反对的意见

заангажований заангажувати 的过去时被动形动词;被聘请的(指演员),被邀请跳舞的(指妇女)

заангажувати, *-жую, -жуєш* [完] *кого-що* ①聘请(演员) ②邀请(妇女)跳舞

заарештований ① заарештувати 的过去时被动形动词 ②[用作名词] **заарештований**, *кого* [阳] 被拘留者,被捕者

заарештовувати, *-товую, -товуєш* [未] **заарештувати**, *-тую, -туєш* [完] *кого-що* ①逮捕,拘留 ②查封,查抄

заарештувати [完] 见 заарештовувати

заарканити [完] 见 заарканювати

заарканювати, *-нюю, -нюєш* [未] **заарканити**, *-ню, -ниш* [完] *кого-що* 用套马索索住

забава, *-ви* [阴] ①娱乐,消遣,游戏,开心 ②供娱乐、消遣的东西

забавити [完] 见 забавляти

забавка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок*

[阴] ①玩具 ②娱乐,消遣,游戏;(转)消闲解闷的东西

забавля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **заба́вити**, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *-ба́в* [完] *кого́* 使开心;给…解闷儿,逗(某人)乐

забавля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] 消遣,娱乐;解闷,取乐

заба́вний [形] 好玩的,有趣的,逗乐的

забага́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 任性的要求,古怪的愿望

забагаті́ти, *-ті́ю, -ті́єш* [完] 发财,变富

забага́то [副] 相当不少;过多,太多

заба́гливий [形] ①任性的,苛求的;十分挑剔的 ②奇妙的;奇特的

забагну́ти, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] (*кого́-чого́* 或接不定式)想要,愿意,想起(做某事)

забагну́тися, *-неться* [完,无人称] 想要(做某事),产生…愿望

заба́гти, *-гну, -гнеш* [完] ＝забагну́ти

заба́гтися, *-гнеться* [完] ＝забагну́тися

забажа́ти, *-жа́ю, -жа́єш* [完] (*кого́-чого́* 或接不定式)想要,愿意,想起(做某事)

забажа́тися, *-жа́ється* [完,无人称] (接不定式)想要(做某事),产生…愿望

забала́кати [完] 见 забала́кувати

забала́катися [完] 见 забала́куватися

забала́кувати, *-кую, -куєш* [未] **забала́кати**, *-каю, -каєш* [完] ①开始说话,说起话来;(口语)闲扯起来,唠叨起来 ②*кого́* (口语)(滔滔不绝)说得使人厌倦,使人无法插嘴

забала́куватися, *-куюся, -куєшся* [未] **забала́катися**, *-ка́юся, -ка́єшся* [完] ①说得出神,只顾讲话 ②[只用未完成体](因精神失常或困倦)语无伦次

забалотува́ти, *-ту́ю, -ту́єш* [完] *кого́* 使落选,不选 ～ кандида́та 不选候选人,使候选人落选

забандю́ритися, *-риться* [完,无人称] (口语)想要;突然想到

заба́рвити [完] 见 заба́рвлювати

заба́рвитися [完] 见 заба́рвлюватися

заба́рвлення, *-ння* 复二 *-лень* [中] 色彩

заба́рвлювати, *-люю, -люєш* [未] **заба́рвити**, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *-ба́рв* [完] *що* ①染上色,着色;涂漆;(阳光、火焰等)映红 ②(转)使具有某种色彩,赋予某种特色

заба́рвлюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **заба́рвитися**, *-влюся, -вишся, -вляться* 命令式 *-ба́рвся* [完] ①染上颜色,着上某种颜色;涂上油漆;变成…颜色 ②(转)具有某种特色

забарикадува́ти, *-ду́ю, -ду́єш* [完] *що* 构筑街垒、防栅堵塞(通道) ～ ву́лицю 在街道上筑街垒 ～ воро́та 筑垒堵塞大门

забарикадува́тися, *-ду́юся, -ду́єшся* [完] 构筑街垒以自卫

забари́тися [完] 见 забаря́тися

заба́рливий [形] 缓慢的,迟缓的

заба́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] заба́рливий 的名词

забарни́й [形] ①慢慢腾腾的,行动迟缓的 ②费时费力的

заба́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] забарни́й 的名词

забаря́тися, *-ря́юся, -ря́єшся* [未] **забари́тися**, *-барю́ся, -ба́ришся* [完] ①滞留,耽搁时间 ②*з чим* 拖延,延迟,耽误(某事) ～ри́тися з відповіддю 迟迟不答复

забача́ти, *-ча́ю, -ча́єш* [未] **заба́чити**, *-чу, -чиш* [完] (口语) *кого́-що* 看见;看出来,注意到

заба́чити [完] 见 забача́ти

забезпе́чений [形] 生活有保障的;富裕的

забезпе́ченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①保障供应程度,保障供应率 ②富裕,生活有保障

забезпе́чення, *-ння* [中] ①(生活上的)保障,(物质上的)供应,供给 соціа́льне ～ 社会保障 ②保障,保证,担保 ～ прав і свобо́д люди́ни 人的权利与自由的保障 ③防护

забезпе́чити [完] 见 забезпе́чувати

забезпе́читися [完] 见 забезпе́чуватися

забезпе́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **забезпе́чити**, *-чу, -чиш* [完] ①*кого́-що* 使…生活有保障;向…充分供应 ②*кого́-що* 保护,防护(使免受危害) ③*що* 保障,保证

забезпéчуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **забезпéчитися**, *чуся, -чишся* [完] ①自己的生活有保障;为自己准备充足… ②防备;保障自身安全

забивáти, *-вáю, -вáєш* [未] **забúти**, *б'ю, -б'éш, б'ємó, -б'єтé* [完] *когó-щo* ①钉入,砸进去 ②(把通道)堵死,封住,钉死 ③使戴上(镣铐等);钉上镣铐,上铐 ④碰伤;碰疼 ⑤打死 ⑥挤满,塞满(空间) ⑦胜过,压倒 ⑧[只用完成体] 开始击打 ◇ **забивáє (забúло) дух (дúхання, пóдих)** 喘不过气来,上气不接下气

забивáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **забúтися**, *-б'юся, -б'єшся, -б'ємóся, -б'єтéся* [完] ①躲入;落入 ②[只用完成体] 开始挣扎;抽搐起来;(心脏等)(剧烈)跳动起来 ③顺路走到(某处),无意中进入 ④(自己)碰伤 ⑤(口语)摔死 ⑥挤满,填满

забирáти, *-рáю, -рáєш* [未] **забрáти**, *-берý, -берéш, -беремó, -беретé* [完] *когó-щo* ①抓,取,拿;拿走;抢去 ②偷窃;窃走 ③(口语)拘捕 ④(转)(某种思想、情感)突然控制 ⑤占去,耗费(时间、精力等) ◇ **забирáти (забрáти) слóво** 1)(在会上)发言,讲话 2)得到…的允诺

забирáтися, *-рáюся, -рáєшся* [未] **забрáтися**, *-берýся, -берéшся, -беремóся, -беретéся* [完] ①爬上,攀登;钻进;潜入 ②(口语)走开,离去 ③到很远的地方

забúти [完] 见 забивáти

забúтися [完] 见 забивáтися

забíг, *-гу* [阳] (体)(一次)赛跑,一场赛跑中的一组

забігáти, *-гáю, -гáєш* [未] **забíгти**, *-біжý, -біжúш, -біжимó, -біжитé* 命令式 *-біжú* [完] ①跑到(某处) ②跑到远处 ③(从旁边)赶过去;赶在前面

забíгти [完] 见 забігáти

забíй, *-бóю* 五格 *-бóєм* [阳] ①屠宰 гнáти на ～ 赶(牲畜等)去宰杀 ②(矿)工作面,掌子面;钻孔底,井底

забíйний [形] (专)屠宰(业)的;供屠宰的 ◇ **забíйна вагá** (专)屠宰重

забíйник, *-ка* [阳] (矿)采矿工,采煤工

забілúти [完] 见 забілювати

забíліти, *-лíє* [完] ①显露出白色 ②开始发白,变成白色

зáбілка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (烹)(调味用的)酸奶皮、牛奶等

забíлювати, *-люю, -люєш* [未] **забілúти**, *-білю́, -бíлиш* [完] *щo* (口语) ①把…涂白;给…刷上白色 ②往(汤)里加(酸奶皮或牛奶) ～ суп молокóм 往汤里加牛奶

забіяка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] 好吵架的人,爱打架的人

забіякуватий [形] 好吵嘴打架的

заблýда, *-ди* [阳及阴] (口语) ①迷路的人 ②外来人,外地人

заблудúти, *-блуджý, -блýдиш* [完] ①迷路 ②错走到(某处),无意中走进

заблудúтися [完] ＝заблудúти

заблýдлий [形] 迷途的

заблукáти, *-кáю, -кáєш* [完] ＝ заблудúти

забобóн, *-ну* 复 *-ни, -нів* [阳] ①偏见,成见 ②迷信

забобóнний [形] ①迷信的,有迷信倾向的(指人) ②迷信的,充满迷信的

забóвтати, *-таю, -таєш* [完] *щo* (口语)把(衣裙等)溅上泥

забóвтатися, *-таюся, -таєшся* [完] 溅一身泥,弄得一身脏

заболíти, *-лúть* [完] 疼起来

заболотúти [完] 见 заболóчувати

заболотúтися [完] 见 заболóчуватися

заболóчений [形] ①变成沼泽的,沼泽化的;多沼泽的 ②溅满泥水的

заболóченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] заболóчений 的名词

заболóчування, *-ня* [中] 变为沼泽地,沼泽化 ～ грýнту 土地沼泽化

заболóчувати, *-чую, -чуєш* [未] **заболотúти**, *-лочý, -лóтиш* [完] *щo* ①使变成沼泽 ②把…溅上泥水

заболóчуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **заболотúтися** *-лочýся, -лóтишся* [完] ① [只用第三人称] 成为沼泽 ②溅一身泥

заборгóваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①负债 ②未完成的生产计划,到期未完成的保证

заборгува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [完] 及 **заборгува́тися**, *-гу́юся*, *-гу́єшся* [完] 向(某人)借钱,欠(某人的)债

заборгува́тися [完] =заборгува́ти

заборо́ло, *-ла* [中] =забра́ло

заборо́на, *-ни* [阴] 禁止,不准许

заборо́нений ① заборони́ти 的过去时被动形动词 ②[用作形容词] 禁止的 ~-на зо́на 禁人地带,禁地,禁区 ◊ **заборо́нений плід** 禁果,诱惑人的东西(源出《圣经》:上帝禁止亚当、夏娃吃伊甸园中的果子)

заборо́нено [用作无人称谓语] 禁止,不准 Заборо́нено тут говори́ти. 此处不准说话。

заборони́ти [完] 见 забороня́ти

заборо́нний [形] 禁止(性)的 ~ знак 禁止的手势,禁止的标志

забороня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **заборони́ти**, *-роню́*, *-ро́ниш* [完] (*що* 或接不定式)禁止,不准许(某人做某事)

забрако́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **забракува́ти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *кого́-що* 认为…不合格,认定…为废品

забракува́ти [完] 见 забрако́вувати

забра́ло, *-ла* [中] ①(史)(盔的)脸甲,护面 ②城上的胸墙

забра́ти [完] 见 забира́ти

забра́тися [完] 见 забира́тися

забрести́ [完] 见 забріда́ти

забреха́тися [完] 见 забрі́хуватися

забри́зкати [完] 见 забри́зкувати

забри́зкатися [完] 见 забри́зкуватися

забри́зкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **забри́зкати**, *-каю*, *-каєш* [完] *кого́-що* 把…溅上,洒上,喷上

забри́зкуватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **забри́зкатися**, *-каюся*, *-каєшся* [完] 溅一身(泥、水等)

забріда́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **забрести́**, *-реду́*, *-реде́ш*, *-редемо́*, *-редете́* 过去时 *-рі́в*, *-рела́* [完] ①缓步顺路走进;无意中进入;误入 ②不知不觉地走得太远

забрі́хуватися, *-рі́хуюся*, *-рі́хуєшся* [未] **забреха́тися**, *-решу́ся*, *-ре́шешся* 命令式 *-реши́ся* [完] 信口胡说;撒谎成性

забро́да, *-ди* [阳及阴] ①外来人 ②(口语)流浪者

забрудни́ти [完] 见 забру́днювати

забрудни́тися [完] 见 забру́днюватися

забру́днювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **забрудни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *кого́-що* ①弄脏;污染 ~ ру́ки 弄脏双手 ②(转)败坏,玷污

забру́днюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **забрудни́тися**, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-ни́мо́ся*, *-ните́ся* [完] 变脏,变污秽

забруко́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **забрукува́ти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* (用石)铺(路)

забрукува́ти [完] 见 забруко́вувати

забрьо́хатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [完] (口语)溅一身(泥、水等)

забува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **забу́ти**, *-бу́ду*, *-бу́деш* 命令式 *-бу́дь* [完] *кого́-що*, *про кого́-що* ①忘记;忽略,没想到(某事) ~ адре́су 忘记地址 ②忘带;遗落在(某处) ~ вдо́ма гамане́ць 把钱包忘在家中 ③已不会(做…),遗忘(某技能)

забува́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **забу́тися**, *-бу́дуся*, *-бу́дешся* 命令式 *-бу́дься* [完] ①(口语)忘记 ②进入昏昏欲睡状态;打盹儿 ③被遗忘

забуді́вля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель* [阴] =забудо́ва

забудо́ва, *-ви* [阴] (在某一地段)建造房屋

забудо́вник, *-ка* [阳] (对某一地块)拥有建造房屋权的人;自建房屋者

забудо́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] забудо́вник 的女性

забудо́вувати, *-до́вую*, *-до́вуєш* [未] **забудува́ти**, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] *що* 把(某处)盖上房屋 ~ пусти́р 把空地盖上房子

забудо́вуватися, *-до́вується* [未] **забудува́тися**, *-ду́ється* [完] (某处)盖上房子,盖满房屋 Нове́ мі́сто забудо́вувалося. 新城市盖起了房子。

забудува́ти [完] 见 забудо́вувати

забудува́тися [完] 见 забудо́вуватися

забу́дько, *-ка* [阳] (口语)健忘的人

забу́лькуватий [形] 健忘的,记性不好

的

забу́ти [完] 见 забува́ти

забу́тися [完] 见 забува́тися

забуття́, *-тя́* [中] ①忘记,忘却 ②昏迷,昏昏沉沉 ③沉思,想得出神 ④蒙眬,昏昏欲睡状态 ⑤过分激动、兴奋,不能自持

завага́тися, *-га́юся*, *-га́єшся* [完] ①摆动,晃动起来 ②犹豫不决

завагі́тніти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] 怀孕

зава́да, *-ди* [阴] 障碍;障碍物 ◇ **бу́ти на зава́ді** *кому́* 成为…障碍,成为…绊脚石

зава́дити [完] 见 заважа́ти

заважа́ти, *-жа́ю*, *-жа́єш* [未] **зава́дить**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-ва́дь* [完] *в чо́му* 及 *кому́-чому́* 打搅,妨碍 ◇ **не зава́дило б** (*кому́* 接不定式)不妨,真应该

зава́л, *-лу* [阳] ①崩塌,坍塌;〈矿〉冒顶 ②一大堆(堆积的东西)

завали́ти [完] 见 зава́лювати

завали́тися [完] 见 зава́люватися

за́валь, *-лі* 五格 *-ллю* [阴] ①〈口语〉滞销的劣货,残货 ②(大量的)积存物,堆积物

зава́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **завали́ти**, *-валю́*, *-ва́лиш* [完] *кого́-що* ①把…填满,塞满 ②堆满;摆满 ③推倒,使倒塌,使坍塌 ④〈转,口语〉把(事情)弄糟

зава́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **завали́тися**, *-валю́ся*, *-ва́лишся* [完] ①倒塌 ②〈转〉失败,不成功 ③〈口语〉躺下(睡觉、休息)

заваля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *кого́-що у чо́му*, *чим* 〈口语〉(用…)弄脏,染污 ~ у пилу́ 使在灰尘里滚脏 ~ плащ у грязі́ 使雨衣沾上泥

заваля́тися, *-ля́ється* [完] ①〈口语〉久置不用,搁置起来 ②*у чо́му* 变脏,在…里染污

заваля́щий [形] ①久置不用的;不好的 ②〈转〉无用的

заванта́жений ①заванта́жити 的过去时被动形动词;装满货的 ②[形] 装满的 ③〈转〉满负荷的,工作安排得满满的

заванта́женість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①负荷程度,工作率 ②〈转〉工作繁重,工作负担程度

заванта́ження, *-ня* [中] ① заванта́жити 的名词;装满,装载 ②充分的负荷,充分利用

заванта́жити [完] 见 заванта́жувати

заванта́житися [完] 见 заванта́жуватися

заванта́жник, *-ка* [阳] ①装载工人;装料工人 ②装料机

заванта́жувальний [形] 〈技〉装载用的;装料用的 ~на маши́на 装载机器 ~ кран 〈冶〉装料起重机

заванта́жування, *-ня* [中] = заванта́ження

заванта́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **заванта́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-та́ж* [完] ①*що* 把…装满货物;装满 ②〈转〉*кого́-що* 给…加足负荷,给…安排满工作 ③*що* 〈冶〉(往炉内)装料

заванта́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **заванта́житися**, *-жуся*, *-жишся* [完] ①(船、车等)装满 ②〈转,口语〉负担,担负(工作、义务)

заванта́жувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] = заванта́жник

завари́ти [完] 见 зава́рювати

завари́тися [完] 见 зава́рюватися

зава́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 沏好的浓茶汁;茶卤

зварни́й [形] ①用沸水冲泡的;用开水烫的 ②烧开水用的

зава́рювальний [形] 沏(茶)用的;沸水泡煮用的

зава́рювання, *-ня* [中] зава́рювати 的名词

зава́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **завари́ти**, *-варю́*, *-ва́риш* [完] *що* ①用沸水泡,冲,沏,烫,煮 ~ чай 泡茶,沏茶 ~ ко́фе 煮咖啡 ②〈技〉焊补,焊接 ~ о́твори 焊补洞眼 ~ трі́щину 焊接裂缝 ③〈转〉(就着水、酒等)吃下(食物),(用水)送下(药物) ◇ **завари́ти ка́шу** 惹出麻烦,惹祸,捅娄子

зава́рюватися, *-рю́ється* [未] **завари́тися**, *-ва́риться* [完] ①(用沸水)泡好,沏好;煮好 Чай завари́вся. 茶沏好了。②〈转,口语〉(麻烦事等)发生 ③

(专)焊补,焊接

завбáчення,*-ння* [中] ①завбáчити 的名词 ~ погóди 天气预报 ②预言,预见

завбáчити [完] 见 завбáчувати

завбáчливий [形] 有预见的,有远见的;富有预见性的

завбáчливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] завбáчливий 的名词;预见性,远见,先见之明

завбáчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **завбáчити**,*-чу*,*-чиш* 命令式 *-бáч* [完] *що* ①预言;预报;预告 ~ погóду 预报天气 ②(口语)预见,预料到

завбíльшки [副] 在体积方面,在面积方面,在长度方面;按大小,按长短

заввúшки [副] 在高度方面;按高矮

завглúбшки [副] 在深度方面,按深度

завгóдно ①[语气](用于疑问代词、疑问副词后)不管,无论,随便,任凭 як ~ 随便怎么样 де ~ 不管在哪儿 кудú~ 无论去哪里 хто ~ 不管是谁,无论是谁 ②[用作谓语](口语)希望,愿意,(需)要 Як вам завгóдно. 随您的便;您愿意怎样就怎样。

завдавáти,*-даю*,*-даєш*,*-даємó*,*-даєтé* [未] **завдáти**,*-дáм*,*-дасú*,*-дáсть*,*-дамó*,*-дастé*,*-дадýть* 过去时 *-дáв*,*-далá* [完] ①*що*,*чогó* 引起,使遭受 ~дáти порáзки *комý* 使(某人)遭受失败 ~ти сóрому *комý* 使(某人)丢脸 ②(口语)把…拿起放在肩上,背上 ③*когó кудú* 强迫把…送到 ~ в тюрмý 关进监狱 ④搀…做面团

завдáння,*-ння* 复二 *-дáнь* [中] ①任务;作业,功课 ②目的,目标,宗旨

завдáти [完] 见 завдавáти

за[в]дáток,*-тку* [阳] 定钱,定金 дáти ~ 付定金

завдóвжки [副] 在长度方面,按长度

завдякú [前] (接三格 *комý*)多亏…,幸亏…,由于…,因为…

завдя́чити [完] 见 завдячувати

завдя́чувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **завдя́чити**,*-чу*,*чиш* 命令式 *-дя́ч* [完] *комý чим* 多亏…(才有所得),(有所得)应感激…,(有所成就)应归功于…

завéдений ① завестú 的过去时被动形动词;所制定的,所推行的 ②[形] 通常的,照例的,传统的,公认的

завéдено [副,用作谓语] 成为常例;应当,理应

завестú [完] 见 завóзити

завелúкий [形] 有点儿大的;过于大的,过大的

завернýти [完] 见 завертáти

завертáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] **завернýти**,*-вернý*,*-вéрнеш* [完] ① *когó-що* 使转向,使改变方向 ② *кудú* 顺便到(某处),顺路走入(某处) ③ *когó* 使返回,使…回到;召回

завéршальний [形] 最终的,最后的

завéршений [形] 完成的,完整的,完善的

завéршення,*-ння* 复二 *-шень* [中] ①завершúти 的名词 ②结论,结语 ◇ **на завéршення всьогó** 最后…

завершúти [完] 见 завéршувати

завершúтися [完] 见 завéршуватися

завéршувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **завершúти**,*-шý*,*-шúш*,*-шúть*,*-шимó*,*-шитé* 命令式 *-вéрш* [完] *що* 完成,结束

завéршуватися,*-шується* [未] **завершúтися**,*-шúться* [完] 结束,完成

завéршувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 完成者

завестú [完] 见 завóдити

завестúся [完] 见 завóдитися

зáвждú [副] 总是,从来,经常,始终 як ~ 像平时一样

завзя́тий [形] ①热心的;刚毅的,坚强不屈的 ②坚忍不拔的,不屈不挠的(副 **завзя́то**)~та боротьбá 顽强不屈的斗争

завзя́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①热心,刚毅,坚强 ②顽强(精神),坚忍不拔;执拗

завзя́ття,*-тя* [中] =завтя́тість

завивáти[1],*-вáє* [未] (风,汽笛等)呼啸,呼号

завивáти[2],*-вáю*,*-вáєш* [未] **завúти**,*-в'ю́*,*-в'є́ш*,*-в'ємó*,*-в'єтé* 过去时 *-вúв*,*-вилá* [完] *що* ①卷,使卷曲 ~ волóсся 卷发;烫发 ②编,结

завивáтися,*-вáється* [未] **завúтися**,*-в'є́ться* [完] ①(毛,发)卷曲起来 ②(某物)卷曲成团

зави́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 烫的发式，发型

за́видки,*-ів* [复]: ◇ **за́видки беру́ть** *кого́* 〈口语〉真使…羡慕；真使…忌妒

зави́дна [副] 〈口语〉天还亮时，天黑以前

зави́дний [形] 令人羡慕的，使人忌妒的

зави́дувати,*-дую*,*-дуєш* [未] *кому́-чо-му́*;〈少用〉*на ко́го-що* 羡慕；忌妒

завини́ти,*-ню́*,*-ни́ш*,*-нимо́*,*-ните́* [完] *кому́ що* 或 *чим* ①有过失，有过错，做(某种)错事 ②向(某人)借钱，欠(某人的)债

зависа́ти,*-са́ю*,*-са́єш* [未] **зави́снути**,*-ну*,*-неш* 过去时*-ві́с*,*-ві́сла* 或 *-ві́снув*,*-ві́снула* [完] ①挂在…上，吊在…上 ②悬空挂着，悬在…上 ③下垂，耷拉

зави́снути [完] 见 зависа́ти

зави́ти [完] 见 завива́ти[2]

зави́тися [完] 见 завива́тися

за́витка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 〈解〉耳蜗

завитко́вий [形] 〈解〉耳蜗的

за́вито́к,*за́витка́* [阳] ①(一绺)鬈发 ②螺旋状物，螺纹

зави́щити [完] 见 зави́щувати

зави́щувати,*-щую*,*-щуєш* [未] **зави́щити**,*-щу*,*-щиш* 命令式 *-ви́щ* [完] *що* 过分地提高；定得过高 ～ ціни 把价格提得太高

завіва́ти,*-ва́є* [未] **завія́ти**,*-віє* [完] ①(微风等)轻轻吹 ②*куди́* 吹进(某处) ③*що* (雪、沙等)盖满，埋没… ④[只用完成体](风、暴风雪等)开始吹起来

заві́дування,*-ня* [中] ①заві́дувати 的名词；主管 ②所负责的工作，主管的事情

заві́дувати,*-дую*,*-дуєш* [未] 管理，主持，主管

заві́дувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] *чого́* (某部门的)负责人，主管；主任，经理

заві́дувачка,*ки* 三、六格 *ці* 复二 *-чок* [阴] заві́дувач 的女性

заві́з,*во́зу* [阳] 运送；运来

завізни́й [形] (由别处)运来的

завірю́ха,*хи* 三、六格 *сі* [阴] ①暴风雪，雪暴 ②〈转〉纠纷，吵闹

заві́са,*-си* [阴] ①〈剧〉(舞台上的)幕布 ②(间隔、遮挡用的)帷幔；〈转〉幕 димова́ ～ 烟幕 ③窗帘，帐子 ④铰链，合叶

заві́сити [完] 见 заві́шувати[1]

заві́ска,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①帘，窗帘；帷幔 ②合叶，铰链

заві́совий [形] 合叶的，铰链的

заві́т,*-ту* [阳] ①遗训，遗嘱 ②诺言，允诺 ◇ **Стари́й Заві́т** 〈宗〉(《圣经》的)旧约 **Нови́й Заві́т** 〈宗〉(《圣经》的)新约

заві́тний [形] ①朝夕思慕的，密藏在心中的 ②密藏的，极宝贵的

завіта́ти,*-та́ю*,*-та́єш* [完] *до ко́го*, *куди́* ①访问，拜访，探望 ②邀请；请…来参加

заві́шати [完] 见 заві́шувати[2]

заві́шатися [完] 见 заві́шуватися

заві́шувати[1],*-шую*,*-шуєш* [未] **заві́сити**,*-ві́шу*,*-ві́сиш* 命令式 *-ві́сь* [完] *що* ①蒙上，罩上 ②(用帘、帷幔等)遮住；遮蔽，掩住

заві́шувати[2],*-шую*,*-шуєш* [未] **заві́шать**,*-шаю*,*-шаєш* [完] *що* 把…挂满 ～ стіни карти́нами 在墙上挂满画

заві́шуватися,*-шується* [未] **заві́шатися**,*-шається* [完] 挂满 Стіни заві́шуються карти́нами. 墙上总是挂满画。

завія́, *вії* 五格 *-ві́єю* [阴] ①暴风雪 ②雪暴，尘暴

завія́ти [完] 见 завіва́ти

завме́рти [完] 见 завмира́ти

завмира́ти, *ра́ю*,*-ра́єш* [未] **завме́р-ти**,*замру́*,*замре́ш*,*замремо́*,*замрете́* [完] ①停下来一动不动；愣住 ②(机器等)停止，停住不动 ③〈转〉(活动等)中断，停滞 ④〈转〉(声音)静下来，逐渐消失 ⑤死亡，死去

заво́д[1],*-ду* [阳] 工厂，制造厂

заво́д[2], *ду* [阳] ①发条 ②(钟表等)上一次发条走的时间 ③〈印〉(出版物的)一次印刷数，印次

заво́д[3],*-ду* [阳] 〈口语〉养殖场；良种马繁殖场

заво́д[4],*-ду* [阳] 〈口语〉习惯，常例 ◇ [і] **в заво́ді нема́ (не було́)** 从来没有

заво́дити,*-джу*,*-диш* 命令式 *-во́дь* [未]

завести, *-веду*, *-ведеш*, *-ведемо*, *-ведете* 过去时*-вів*, *-вела* [完] ① *кого-що*, *куди* 领到，领进 ② *що* 创办，建立(工厂、学校、剧院等)；购置，添设(设备等)；结识(朋友)，建立(友谊) ③ *що* 制定(规矩，制度)，建立(秩序)，养成(习惯) ④ *що* 开始，着手 ~ пісню 唱起歌 ~ танець 跳起舞 ⑤[只用未完成体](指人)大声喊叫；号啕大哭；(动物)嗥叫

заводитися, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-водься* [未] **завестися**, *-ведуся*, *-ведешся* [完] ①出现，发生，有 ②(口语)开始吵架，打起架来 ③(机器)起动，(钟表)上弦

заводій, *-дія* 五格 *-дієм* 呼格 *-дію* [阳](口语) ①领头闹事的人，肇事者，祸首；好吵架的人，好打架的人 ②(合唱中的)领唱人

заводіяка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] = заводій

заводний [形] ①有发条的 ②上发条用的

заводоуправління, *-ня* 复二 *-лінь* [中] 工厂的领导机构；厂部

заводський[1] [形] 工厂的

заводський[2] [形] ①繁殖优良牲畜品种的 ②养殖场的；养马场的

заводчик, *-ка* [阳](工)厂主，企业主；养马场主，养殖场主

заводь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-дей* [阴] ①小河湾，回流 ②(转)僻静的地方

завозити, *-вожу*, *-возиш* 命令式 *-возь* [未] **завезти**, *-зу*, *-зеш*, *-земо*, *-зете* 过去时*-віз*, *-везла* [完] *кого-що* ①送到，运到 ②送到很远的地方；送到不该送的地方；误送到

завойовник, *-ка* [阳] 征服者；占领者

завойовницький [形] 征服(性)的；侵略性的

завойовниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] завойовник 的女性

завойовувати, *-войовую*, *-войовуєш* [未] **завоювати**, *-воюю*, *-воюєш* [完] *кого-що* ①征服，占领 ②(转)争得，获得，争取到 ~ перше місце 获得第一名 ③(转)征服，探明…的奥秘

заволікати, *-каю*, *-каєш*, *-кає* [未] **заволокти**, *-лочу*, *-лочеш*, *-лоче*, *-лочемо*, *-лочете* 过去时*-лік*, *-локла* 命令式 *лочи* [完] *кого-що* ①(云雾、眼泪等)遮住，遮蔽；使模糊 ②拖到(某处)

заволікатися, *-кається* [未] **заволоктися**, *-лочеться* [完] 被遮住；被弄得模糊不清 Небо заволікається. 天阴下来。

заволодівати, *-ваю*, *-ваєш* [未] **заволодіти**, *-дію*, *-дієш* [完] ①占有，侵占 ②控制，掌握；吸引住 ~ чиєю увагою 引起…的注意

заволодіти [完] 见 заволодівати

заволока[1], *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 罩布

заволока[2], *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴](口语，蔑)流浪汉

заволокти [完] 见 заволікати

заволоктися [完] 见 заволікатися

заволочити [完] 见 заволочувати

заволочувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **заволочити**, *-лочу*, *-лочиш* [完] *що* (农)耙(地)

заворожити [完] 见 заворожувати

заворожувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **заворожити**, *-рожу*, *-рожиш* [完] ① *кого* 用魔法迷住，使中妖术 ② *кого* (转)使人迷，迷住，吸引住 ③用占卜推断

заворот, *-ту* [阳] ①急拐弯，急转身 ②急转弯处 ◇ **заворот кишок** (医)肠扭转

заворушення, *-ня* 复二 *-шень* [中] 骚动，动乱，风潮

завоювання, *-ня* 复二 *-вань* [中] завоювати 的名词；①征服，占领；争得，获得 ②征服地，占领地 ③(转)收获，成果，成就

завоювати [完] 见 завойовувати

завпед, *-да* [阳] 教学部主任

завсіди [副](口语)总是，从来，始终，永远

завсідний [形] 经常的，时常的；常来的

завсідник, *-ка* [阳] 常客，老主顾

завтовшки [副] 在厚度方面，按厚度；以粗细而言

завтра [副] ①(在)明天 ②[用作名词] **завтра** [不变，中] 明日 наше ~ 我们的未来

завтрашній [形] 明天的

завуальовувати, *-льовую*, *-льовуєш* [未]

завуалюва́ти, *-лю́ю, -лю́єш* [完] *що* ①(烟、雾等)遮蔽,笼罩 ②(转)有意掩饰,使模糊不清

завуалюва́ти [完] 见 завуальо́вувати

заву́лок, *-лка* [阳] 小巷,胡同

за́вуч, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 〈口语〉教导主任,教务主任

заву́шний [形] 耳后的

завча́сний [形] (副 **завча́сно**) ① 预先的 ②过早的

завчасу́ [副] ＝завча́сно ①提前(地);预先 ②过早(地)

завча́ти, *-ча́ю, -ча́єш* [未] **завчи́ти**, *-чу́, -чи́ш, -чимо́, -чите́* [完] *що* ①记牢,记熟,背会 ②习惯于;学会

завчи́ти [完] 见 завча́ти

за́вше [副] 〈口语〉＝за́вжди́

завши́ршки [副] 在宽度方面,按宽度;宽度为

зав'яза́ти[1], *-за́ю, -за́єш* [未] **зав'я́знути** 或〈口语〉**зав'я́зти**, *-зну, -знеш* [完] ①陷在(某处);卡在(某处) ②耽搁(在某处)很久,长时间逗留(某处)

зав'яза́ти[2] [完] 见 зав'я́зувати

зав'яза́тися [完] 见 зав'я́зуватися

за́в'язка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] 带子,绳子

зав'я́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] 开始,起点

зав'я́знути [完] 见 зав'яза́ти[1]

зав'я́зти [完] 见 зав'яза́ти[1]

зав'я́зувати, *-зую, -зуєш* [未] **зав'яза́ти**[2], *-вяжу́, -в'я́жеш* 命令式 *-в'яжи́* [完] ①结上,扎住;包扎 ～ га́лстук 打领带 ②(转)着手,开始,使发生 ～ стосу́нки 建立关系 ③(植物)开始结果实

зав'я́зуватися, *-зуюся, -зуєшся* [未] **зав'яза́тися**, *-в'яжу́ся, -в'я́жешся* [完] ①结上,系住,扎住 Га́лстук слабо́ зав'яза́вся. 领带系得不牢。②(转)开始,发生 Зав'яза́лася розмо́ва. 谈话开始了。③(果实)开始结出来

за́в'язь, *-зі* 五格 *-ззю* 复二 *-зей* [阴] ①(植)子房;育果(实) ②未熟的小果

зав'яли́ти [完] 见 зав'я́лювати

зав'яли́тися [完] 见 зав'я́люватися

зав'я́лювати, *-люю, -люєш* [未] **зав'яли́ти**, *-в'ялю́, -в'я́лиш* [完] *що* 风干;晒干

зав'я́люватися, *-люється* [未] **зав'яли́тися**, *-в'я́литься* [完] 风干;(被)晒干

зав'я́нути, *-ну, -неш* 过去时 *-в'я́в, -в'яла́* 或 *-в'я́нув, -в'я́нула* 命令式 *в'я́нь* [完] ①枯萎,凋谢,蔫 ②(转)失去光彩;憔悴 ③(转)丧失活力;衰落

загада́ти [完] 见 зага́дувати

за́га́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-дки́, -до́к* [阴] ①谜语,谜 ②(转)莫名其妙的现象 ③指示,吩咐

загадко́вий [形] 谜一般的;难以猜测的,莫名其妙的

зага́дувати, *-дую, -дуєш* [未] **загада́ти**, *-да́ю, -да́єш* [完] ①猜料;占算(某事) ②指示,吩咐

зага́йний [形] ①慢慢腾腾的,进度缓慢的 ②费工的

зага́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зага́йний 的名词

зага́йно [副] ①慢慢腾腾地,进度缓慢地 ②[用作谓语] 没有空,没有时间

зага́л, *-лу* [阳] (指人)大量,许许多多;人群整体

загало́м [副] ①总起来说,总之;总共,总计 ②就总体上说;一般地说,大体上

загальмо́вувати, *-мо́вую, -мо́вуєш* [未] **загальмува́ти**, *-му́ю, -му́єш* [完] ① *що* 制动,刹住(车等) ②(车等)减速停下 ③(转)阻挠,妨碍

загальмо́вуватися, *-мо́вується* [未] **загальмува́тися**, *-му́ється* [完] ①(车)刹住,制动住 ②(转,口语)受到阻挠,发生障碍,拖延下来

загальмува́ти [完] 见 загальмо́вувати

загальмува́тися [完] 见 загальмо́вуватися

зага́льний [形] ①普遍的 ～ о́бшук 挨户搜查 ②公共的,公用的 ～ телефо́н 公用电话 ～на ку́хня 公用厨房 ③共同的,全体的 ～ні збо́ри 全体大会 ～на спра́ва 共同事业 ④总的,总和的,整体的 ⑤扼要的,基本的 ⑥概括的,笼统的(副 **зага́льно**) у ～них ри́сах 概括地,笼统地 ◇ **зага́льне ім'я́** 〈语法〉普通名词

зага́льник, *-ка* [阳] 老生常谈,陈词滥

词

загáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 普遍性；共性

загальновжи́ваний [形] 通用的，通常使用的

загальновжи́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] загальновжи́ваний 的名词；通用性

загальнови́знаний [形] 公认的 ～ факт 公认的事实 ～ при́нцип 公认的原则

загальновідо́мий [形] 众所周知的

загальнодосту́пний [形] ①人人都能享受的；大众可得到的；普及的 ②人人都懂的，通俗的

загальнодосту́пність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] загальнодосту́пний 的名词

загальнозрозумі́лий [形] 人人都理解的，通俗易懂的

загальнонаро́дний [形] 全民的，属于全民的

загальнонаціона́льний [形] 全民族的

загальноосві́тній [形] 普通教育的 ～ня шко́ла 普通教育学校

загальноужи́ваний [形] = загальновжи́ваний

загальноужи́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] = загальновжи́ваність

загамува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [完] *що* 忍住；克制住，抑制住(某种感情、情绪等)

загамува́тися, *-му́юся*, *-му́єшся* [完] 安静下来，平静下来

заганя́ти[1], *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **загна́ти**, *зажену́*, *заженéш*, *заженемо́*, *заженете́* 命令式 *зажени́* [完] *кого́-що* ①把…赶进，赶到(某处) ②赶到很远的地方 ③把…骑(赶)得筋疲力尽；把(野兽等)追得跑不动 ④把…打进，钉进，刺入 ◇ **загна́ти на слизькé** 使陷入窘境，使尴尬 **заганя́ти ска́бку (ска́лку) в па́лець, в ру́ку** 刺扎进手指，手上

заганя́ти[2], *-ня́ю*, *-ня́єш* [完] *кого́-що* 把…(骑、赶)得筋疲力尽；把(野兽)追赶得无力再跑

зага́р, *-ру* [阳] 黝黑，晒黑(的颜色)

зага́рбаний [形] 夺走的，被侵占的

зага́рбання, *-ня* [中] зага́рбати 的名词；夺取，抢夺

зага́рбати [完] 见 зага́рбувати

зага́рбний [形] 掠夺性的，侵略性的

зага́рбник, *-ка* [阳] 占领者，掠夺者

зага́рбницький [形] 掠夺性的，侵略性的

зага́рбниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] зага́рбник 的女性

зага́рбувати, *-бую*, *-буєш* [未] **зага́рбати**, *-баю*, *-баєш* [完] *що* 强拿硬夺，掠夺，侵占

загарто́ваний [形] 受过锻炼的；经过考验的；坚强的

загарто́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] загарто́ваний 的名词；坚韧的精神

загарто́вування, *-ня* [中] ①(技)硬化，淬火(处理) ②(转)锻炼

загарто́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **загартува́ти**, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] ① *що* (技)淬火，使硬化 ～ сталь 把钢淬火 ②(转) *кого́-що* 锻炼

загарто́вуватися, *-то́вуюся*, *-то́вуєшся* [未] **загартува́тися**, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [完] ①淬火，硬化 ②(转)锻炼得坚强

загартува́ння, *-ня* [中] = загарто́вування

загартува́ти [完] 见 загарто́вувати

загартува́тися [完] 见 загарто́вуватися

загаса́ти, *-са́є* [未] **зага́снути**, *-не* 过去时 *-га́с*, *-га́сла* 或 *-га́снув*, *-га́снула* [完] ①(灯、火等)逐渐熄灭 ②(转)不复存在；逐渐停息；(声音)沉寂下来

загаси́ти, *-гашу́*, *-га́сиш* [完] *що* 熄灭(灯、火等)，吹灭(蜡烛、灯等)，扑灭… ～ сві́тло 关掉电灯

зага́снути [完] 见 загаса́ти

зага́та, *-ти* [阴] ①堤；水坝，拦河坝 ②(转)障碍物 ③土墙

загати́ти [完] 见 зага́чувати

зага́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **загати́ти**, *-гачу́*, *-га́тиш* [完] *що* ①(用堤坝)拦截，堵住(水流) ～ рі́чку 截住小河 ②(用束柴、原木等)铺垫，填垫(沼泽、泥泞地) ③(转)挤满，占满 ～ ву́лицю 挤满街道 ～ про́хід 占满通道

зага́яти, *-га́ю*, *-га́єш* [完] ① *кого́-що* 拦阻，不放行 ～ літа́к 不让飞机起飞 ②

白费 ~ час 白白浪费时间

зага́ятися, *-га́юся, -га́єшся* [完] ①滞留,停留,耽搁过久 ②拖延,延缓,耽误(某事) ~ з відповіддю 没及时答复,拖延答复

загвинти́ти [完] 见 загви́нчувати

загвинти́тися [完] 见 загви́нчуватися

загви́нчувати, *-чую, -чуєш* [未] **загвинти́ти**, *-нчу́, -нти́ш, -нтимо́, -нтите́* [完] *що* 拧紧,旋紧 ~ га́йку 拧紧螺母

загви́нчуватися, *-чується* [未] **загвинти́тися**, *-нти́ться* [完](螺丝等)拧紧,旋到底 Га́йка шви́дко загвинти́лася. 螺母很快就拧到底了。

загиба́ти, *-ба́ю, -ба́єш* [未] **заги́нути**, *-ну, -неш* 命令式 *-ги́нь* [完] ①死亡;牺牲 ②(转)破灭,成为泡影

заги́бель, *белі* 五格 *-беллю* [阴] ①死亡;灭亡 ②破灭,化为泡影

заги́блий [形] 死亡的,死去的 ~ у бою́ 战死的,战斗中牺牲的

заги́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **заги́дити**, *-джу, -диш* 命令式 *-ги́дь* [完](口语)*що* 弄脏,染污

заги́дити [完] 见 заги́джувати

заги́н[1], *-ну* [阳] ①死亡,丧生 до ~ну 到死,到最后一息 ②灭亡,毁灭,覆没

заги́н[2], *-ну* [阳] 转弯;转折处;偏向

загина́ти, *-на́ю, -на́єш* [未] **загну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] ①*що* 使弯曲;卷;折 ~ па́лець 弯起手指 ②转弯 ③(转)说话暗示,转换话题 ④要高价,漫天要价

загина́тися, *-на́юся, -на́єшся* [未] **загну́тися**, *-ну́ся, -не́шся, -немо́ся, -нете́ся* [完] 折起来,卷起来

заги́нути [完] 见 загиба́ти

загі́н[1], *-го́ну* [阳] ①(军队里的)队,支队 ②一群(人),一帮,一伙

загі́н[2], *-го́ну* [阳](农)①(耕地、牧场等的)地段区;作业区;分牧区 ②(露天的)牲畜圈,栏

загі́нний[1] [形] загі́н[1] 的形容词

загі́нний[2] [形](农)загі́н[2] 的形容词

загі́рний [形] 山那边的

загі́р'я, *-р'я* 复二 *-р'їв* [中] 山后,山外

загла́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **загла́дити**, *-джу, -диш* 命令式 *-ла́дь* [完] *що* ①压平,熨平 ②(转)减轻,冲淡(某印象等)

загла́джуватися, *-джується* [未] **загла́дитися**, *-диться* [完] ①弄平,熨平 ②(转)(不愉快的印象等)减轻,冲淡

загла́дити [完] 见 загла́джувати

загла́дитися [完] 见 загла́джуватися

заглиби́на, *-ни* [阴] 凹陷处,坑,洼

загли́бити [完] 见 загли́блювати

загли́битися [完] 见 загли́блюватися

загли́блений [形](副 **загли́блено**)①有一定深度的 ②深入的,深刻的 ③(转)陷入(深思)的,埋头于…的,专心致力于…的

загли́бленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] загли́блений 的名词;深刻性

загли́блення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①загли́бити 的名词;加深 ②凹陷处;深处 ③全神贯注;沉迷

загли́блювати, *-люю, -люєш* [未] **загли́бити**, *-гли́блю, -гли́биш, -гли́блять* 命令式 *-гли́б* [完] *що* ①使加深,把…掘深 ~ коло́дязь 把井打深些 ②(转)使深化,使深入 ~ знання́ 使知识深化

загли́блюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **загли́битися**, *-гли́блюся, -гли́бишся, -гли́бляться* 命令式 *-гли́бся* [完] ①变得更深一些,加深 ②更深地进入 ③(转)变得更深,深化 ④(转)专心于,埋头于

заглу́хнути, *-не* [完] ①(声音)沉寂,静下来 ②(转)衰败;荒芜

заглуша́ти, *-ша́ю, -ша́єш* [未] **заглуши́ти**, *-глушу́, -глу́шиш* [完] *що* ①压倒,盖过(某种声音);使(声响)减弱 ②使丧失听觉 ③妨碍(植物)生长 ④(转)抑制;压制

заглуши́ти [完] 见 заглуша́ти

загляда́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **загля́нути**, *-ну, -неш* [完] *кого́-що* ①(向屋内)张望,看一眼 ~ у вікно́ 向窗里看一眼 ②(转)顺便去看看… ③(转)(阳光、月光等)射入,照到

загляда́тися, *-да́юся, -да́єшся* [未] **загля́дітися**, *-джуся, дишся* [完] *на що* 看得出神,看得入迷 ~ на карти́ну

看画看得出神

загля́дітися [完] 见 заглядáтися

загля́нути [完] 见 заглядáти

загна́ти [完] 见 заганя́ти[1]

загнива́ти, *-вáє* [未] **загни́ти** 及 **загни́сти́**, *-ни́є* [完] ①开始腐烂 ②〈转〉腐败,腐化

загнива́тися, *-вається* [未] **загни́тися** 及 **загни́сти́ся**, *-ни́ється* [完] ＝загнивáти,загни́ти

загни́сти́ [完] ＝загни́ти

загни́сти́ся [完] ＝загни́тися

загни́ти [完] 见 загнивáти

загни́тися [完] 见 загнивáтися

загніти́ти [完] 见 загні́чувати

загніти́тися [完] 见 загні́чуватися

загні́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **загніти́ти**, *-нічу́*, *-ні́тиш* [完]〈烹〉(把食物)烤得焦黄

загні́чуватися, *-чується* [未] **загніти́тися**, *-ні́титься* [完](食物)烤成浅褐色,烤得焦黄

загнузда́ти [完] 见 загну́здувати

загну́здувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **загнузда́ти**, *-дáю*, *-дáєш* [完] *когó-що* ①给(马)戴上嚼子 ②〈转〉使顺从

загну́ти [完] 见 загинáти

за́гну́тий [形] 弯曲的 ～ ніс 鹰钩鼻子

загну́тися [完] 见 загинáтися

заговори́ти [完] 见 заговóрювати

заговори́тися [完] 见 заговóрюватися

загово́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **заговори́ти**, *-ворю́*, *-вóриш* [完] ①开始交谈;开始说话 ②(某种情感,活动)流露出来,表现出来 У ньóму заговори́ла гóрдість. 他流露出自豪感。

загово́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **заговори́тися**, *-ворю́ся*, *-вóришся* [完] ①说得时间太长,说得出神 ②〈口语〉胡说得过火

загодо́вувати, *-дóвую*, *-дóвуєш* [未] **загодува́ти**, *-дýю*, *-дýєш* [完] *когó* 使吃得过饱;喂得过量

загодува́ти [完] 见 загодóвувати

за́годя [副]〈口语〉预先,事先

загої́ти [完] 见 загóювати

загої́тися [完] 见 загóюватися

заголо́вний [形] 标题的 ～не слóво 标题词;条目词 ◇ **заголóвна бýква** 大写字母

за́голо́вок, *-вка* [阳] 标题;书名

заго́нич, *-ча* [阳] 围猎人(围猎时把野兽或禽类驱赶到猎人跟前的人)

заго́но́вий [形] 队(伍)的,支队的

загора́ти [未] ＝загоря́ти

загора́тися [未] ＝загоря́тися

загорі́ти [完] 见 загоря́ти

загорі́тися [完] 见 загоря́тися

загорну́ти [完] 见 загортáти

загорну́тися [完] 见 загортáтися

за́города, *-ди* [阴] 牲畜栏;禽畜圈

загоро́да, *-ди* [阴] ①篱笆,栅栏,围墙 ②障碍物,阻绝设施

загоро́дження, *-ня* 复二 *-жень* [中] 障碍(物),阻绝设施 мíнне ～〈军〉地雷障碍,水雷障碍 дротянé ～〈军〉铁丝网

загоро́джувальний [形] 拦阻的,阻挡的,阻塞的 ～ загíн 拦阻(敌人的)部队 ～ вогóнь〈军〉(炮兵的)拦阻射击

загоро́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **загороди́ти**, *-роджý*, *-родиш* [完] *що* ①(用围墙、篱笆等)围起 ～ сад 把花园围起来 ②挡住,阻塞 ～ прохíд 挡住过道

загоро́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **загороди́тися**, *-роджýся*, *-рóдишся* [完](把自身用某物)挡住,遮住

загороди́ти [完] 见 загорóджувати

загороди́тися [完] 见 загорóджуватися

за́городка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ＝зáгорода

загоро́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①栅栏,篱笆,围墙 ②障碍物

загородни́й [形] ＝загорóджувальний

загоро́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] ①篱笆,栅栏,围墙 ②围起来的地方

загорта́ти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **загорну́ти**, *-горнý*, *-гóрнеш* [完] ① *когó-що* 把…包起来,把…裹起来 ② *що* 折起,卷起 ～ рукáв 挽起袖子 ③ *що* 掩上(衣襟) ～ шýбу 掩好皮大衣的两襟 ④ *що*〈农〉把…覆盖上,掩埋 ～

насіння 把种子埋上

загорта́тися, *-та́юся, -та́єшся* [未] **загорну́тися**, *-горну́ся, -го́рнешся* [完] ①(把自己)裹起来,围起来 ②(衣服等)卷起,卷翘起来 ③(自己)掩好衣襟

загоря́ти, *-ря́ю, -ря́єш* [未] 及 **загора́ти**, *-ра́ю, -ра́єш* [未] **загорі́ти**, *-рю́, -ри́ш, -римо́, -рите́* [完] ①晒得黝黑 ②浪费时间,虚度光阴

загоря́тися, *-ря́юся, -ря́єшся* [未] 及 **загора́тися**, *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **загорі́тися**, *-рю́ся, -ри́шся* [完] ①着火,燃烧起来 ②开始发亮 ③(转)(脸)发红 ④强烈冲动 ⑤(转)发生,爆发

загостри́ти [完] 见 загó стрювати

загостри́тися [完] 见 загóстрюватися

загóстрювати, *-рюю, -рюєш* [未] **загостри́ти**, *-гострю́, -гóстриш* [完] *що* ①把…削尖,使锋利 ~ олівéць 削尖铅笔 ②(转)使(感觉、感情等)更敏锐,使更锐利 ~ слух 使听觉更为敏锐 ③(转)激起;加重 ~ ціка́вість 激起好奇心 ~ ка́ру 加重惩罚 ④(转)使更为激化,使更加尖锐

загóстрюватися, *-рюється* [未] **загостри́тися**, *-гóстриться* [完] ①变尖,变得锋利 ②(感觉、感情等)变得更敏锐 ③(关系、矛盾等)变得更加紧张,变得更加尖锐

заготіве́льний [形] 采办的,采购的 ~ пункт 采购站

заготі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①(冶)毛坯 ②(鞋)剪样,(未上底的)鞋帮

заготі́вля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-ті́вель* [阴] ①事先准备,储备 ②储备的物品

заготі́вник, *-ка* [阳] ①采购员 ②储备者

заготі́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] заготі́вник 的女性

заготó вити [完] 见 заготовля́ти

заготó влювати [未] =заготовля́ти

заготó влювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①毛坯工;剪样工 ②采购员;储备者

заготó влювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] заготó влювач 的女性

заготовля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] 及 **заготó влювати**, *-люю, -люєш* [未] **заготó вити**, *-влю, -виш* 命令式 *-тóв* [完] ①预先把…准备好 ②储备;采办

заготó вчий [形] 采办的,采购的

загóювати, *-гóюю, -гóюєш* [未] **загóїти**, *-гóю, -гóїш* 命令式 *-гóй* [完] *що* 把(伤等)治好

загóюватися, *гóюється* [未] **загóїтися**, *-гóїться* [完] (伤口等)治好;长好

за́гра́ва, *-ви* [阴] (映在天空中的)火光;霞光

заграва́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中] ①演得令人生腻 ②逗弄,调情 ③讨好,献媚

заграва́ти[1], *-раю́, -раєш, -раємо́, -раєте́* [未] *з ким* ①挑逗,调情 ②(转)讨好,献媚

заграва́ти[2], *-раю́, -раєш, -раємо́, -раєте́* [未] **загра́ти**[1], *-ра́ю, -ра́єш* [完] ①开始演奏 ②开始登台表演 ③开始玩耍 ④开始在手中摆动(某物) ⑤(因演出次数过多)演得使人腻烦 ~ мело́дію 老奏一个曲调使人生腻

заграва́тися, *-раю́ся, -раєшся* [未] **загра́тися**, *-ра́юся, -ра́єшся* [完] 玩得人迷,玩上瘾

загра́ти[1] [完] 见 заграва́ти[2]

загра́ти[2], *-ра́ю, -ра́єш* [完] ①(风)开始刮,(雨雪)开始下;发出响声 ②开始发酵,发起酵来 ③(阳光等)闪耀起来;显露出来

загра́тися [完] 见 заграва́тися

загрéба, *-би* ①[阳及阴](口语)贪婪的人,能搜刮的人 ②[阴] 烤饼,烙饼 ③[阴] 隐蔽处,藏匿的地方

загребти́ [完] 见 загріба́ти

загребу́щий [形] (口语) ①非常贪婪的,只想搂钱的 ②能搜刮钱财的

загри́вок, *-вка* [阳] ①(动物的)脖颈,脖梗子 ②马鬃的根部,马脖子

загриза́ти, *-за́ю, -за́єш* [未] **загри́зти**, *-зу́, -зе́ш, -земо́, -зете́* [完] *кого́-що* ①咬死 ②(转)(以责骂等)折磨

загриза́тися, *-за́юся, -за́єшся* [未] **загри́зтися**, *-зу́ся, -зе́шся, земо́ся, -зете́ся* [完] 吵起架来,互骂起来

загри́зти [完] 见 загриза́ти

загри́зтися [完] 见 загриза́тися

загримó ваний [形] 化了装的,勾过脸的

загримува́ти, *-му́ю, му́єш* [完] *когó*

给…勾脸儿(或画脸谱);把…扮成,把…化装成

загримува́тися,*-му́юся*,*-му́єшся* [完] (给自己)勾脸;化装成

загріба́ти,*-ба́ю*,*-ба́єш* [未] **загребти́**, *-бу́*,*-бе́ш*,*-бемо́*,*-бете́* 过去时*-рі́б*, *-ребла́* [完] ① *що* 把…搂在一起 ②(转,口语)攫取,搜刮(钱财)

загрі́бний [形](体,海)①(小船里)离舵最近的;尾桨的 ②[用作名词] **загрібни́й**,*-но́го* [阳] 尾桨手,领桨手(离舵最近的划桨人)

загро́бний [形] 死后的,阴间的

загро́жувати,*-жую*,*-жуєш* [未] ① *чим* 威胁,威吓 ~ но́жиком 用刀威胁 ② *чим* 有…危险 ③(可怕的事,不愉快的事)即将来临,可能发生 Йому́ загро́жує небезпе́ка. 他面临危险。

загро́за,*-зи* [阴] ①威胁,威吓,恫吓 під ~зою *чого́* 在…威胁之下 ②(可能发生的)危险 ③可能给…带来危害的事物

загро́зливий [形](副 **загро́зливо**) ①威胁的;令人恐惧的 ~ жест 威胁的手势 ②危险的 ~ве стано́вище 危险的形势

загрубі́лий [形] ①(变)粗糙的,(变)粗硬的 ②(变得)粗野的;(变得)冷酷无情的

загрубі́ти,*-бі́ю*,*-бі́єш* [完] ①变粗糙,变粗硬 ②(转)(人)变得粗野;变得冷酷无情

загруза́ти,*-за́ю*,*-за́єш* [未] **загру́знути**,*-ну*,*-неш* 过去时 *загру́з*, *загру́зла* 或 *загру́знув*,*загру́знула* [完] ①陷在(黏糊的东西中),陷进(泥泞) ②(转)长时间逗留(某处) ③沉入 ④潜心于,埋头于(某事)

загру́знути [完] 见 загруза́ти

загс,*-су* [阳] 户籍登记;户籍登记处

загуби́ти,*-гублю́*,*-гу́биш* [完] *кого́-що* ①丢失,遗失 ~ ключ 丢失钥匙 ②丧失,失去 ~ слух 失去听觉,失聪 ③杀害;毁掉

загуби́тися,*-гублю́ся*,*-гу́бишся* [完] 遗失,丢失;消失不见

загуса́ти,*-са́є* [未] **загу́снути**,*-не* 过去时*-гу́с*,*-гу́сла* 或*-гу́снув*,*-гу́снула* [完] ①(液体)变浓,变稠 ②(植物)长得稠密;(烟雾等)变得浓厚

загу́снути [完] 见 загуса́ти

заґрато́ваний [形] 用格栅拦住的

заґратува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [完] *що* 用格栅拦住

заґрунто́вувати,*-то́вую*,*-то́вуєш* [未] **заґрунтува́ти**,*-ту́ю*,*-ту́єш* [完] *що* 给…涂底色

заґрунтува́ти [完] 见 заґрунто́вувати

зад,*-ду* 复 *-ди́*,*-ді́в* [阳] ①后面;背面 ②(动物的)屁股,臀部 ③房后,后院 ④早已学会的东西;人所共知的事

задава́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴](口语)骄傲自大的人

задава́ти,*-даю́*, *-дає́ш*,*-даємо́*,*-даєте́* [未] **зада́ти**,*-да́м*,*-даси́*,*-да́сть*,*-дамо́*,*-дасте́*,*-даду́ть* 过去时*-да́в*,*-дала́* [完] *що* ①让…做…,布置 ~ уро́к 布置功课,留作业 ②规定,指定 ~ курс 规定航线 ③举行,举办 ~ бал 举行舞会 ◊ **зада́ти** *кому́* **пита́ння** 向某人提问题,提问

задава́тися,*-даю́ся*,*-дає́шся* [未](口语)自负,自以为了不起

задави́ти,*-давлю́*,*-да́виш* [完] *кого́-що* ①压死;挤死,踩死 ②掐死,勒死

зада́внений [形] 存在已久的;经久未愈的(指疾病) ~на хворо́ба 痼疾;拖延未治的老病

зада́внити [完] 见 зада́внювати

зада́внитися [完] 见 зада́внюватися

зада́внювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **зада́внити**,*-ню*,*-ниш* [完] *що* 耽误(治病) ~ ра́ну 耽误伤口治疗

зада́внюватися,*-нюється* [未] **зада́витися**,*-ниться* [完] ①变老,长得过老 ②成为根深蒂固的 Хворо́ба зада́вилася. 病已成为痼疾。

задаре́мно [副] ①白白地,徒劳无益地 ②没有根据地

задари́ти [完] = задарува́ти 见 задаро́вувати

зада́рма́ [副](口语) ①无偿地,白白地 ②白费地,无益地 ③没有根据地 ④不费劲地,轻而易举地

задаро́вувати,*-ро́вую*,*-ро́вуєш* [未] 及 **зада́рювати**,*-рюю*,*-рюєш* [未] **задарува́ти**,*-ру́ю*,*-ру́єш* [完] 及 **задари́-**

ти, *-дарю́, -да́риш* [完] *кого́* 给很多礼物，送很多东西

задарува́ти [完] 见 задаро́вувати

зада́рювати [未] ＝задаро́вувати

зада́ти [完] 见 задава́ти

зада́тки, *-ків* [复] 素质，天赋

зада́ток [阳] ＝за[в]да́ток

зада́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①〈数〉算题，习题 ②任务，使命 ③目的，目标

зада́чник, *-ка* [阳] 习题集，算题集

задві́рки, *-ків* [复] ①房舍后的地方 ②偏僻的街道，僻静的地方 ◊ **на задві́рках** *чого́* 在不受重视的地位上

задві́рок, *-рка* [阳] ①后院 ②房后 ③远离中心的地方，偏僻的地方

задві́р'я, *-р'я* [中] ＝задві́рок

задерев'яні́лий [形] ①变得像木头那样硬的 ②麻木的，僵硬的 ～лі па́льці 麻木的手指

задерев'яні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [完] ①变得像木头一样硬 ②变麻木，发僵 ③呆住，愣住

задери́куватий [形] ①情绪激昂的，充满激情的 ②好斗的，好惹是生非的

заде́рти[1] [完] 见 задира́ти[1]

заде́рти[2] [完] 见 задира́ти[2]

заде́ртися [完] 见 задира́тися[1]

задиви́тися [完] 见 задивля́тися

задивля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **задиви́тися**, *-дивлю́ся, -ди́вишся, -ди́вляться* [完] 看得出神，观赏得入迷 Він задиви́вся у далечи́ну. 他凝神注视远方。

задима́ти [未] ＝задува́ти

задира́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴]〈口语〉好吵架的人，好惹事的人

задира́ти[1], *-ра́ю, -ра́єш* [未] **заде́рти** 及 **задра́ти**, *-деру́, -дере́ш, -деремо́, -дерете́* [完] *що* 仰起，抬起 ～ го́лову 仰起头 ◊ **заде́рти но́са** 鼻子朝天，摆架子

задира́ти[2], *-ра́ю, -ра́єш* [未] **заде́рти** 及 **задра́ти**, *-деру́, -дере́ш, -деремо́, -дерете́* [完] *кого́-що* (野兽)咬死，扯碎

задира́тися[1], *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **заде́ртися** 及 **задра́тися**, *-деру́ся, -дере́шся, -деремо́ся, -дерете́ся* [完] ①(破损后边缘)翘起，翻起 ②задира́ти的被动

задира́тися[2], *-ра́юся, -ра́єшся* [未]〈口语〉寻衅，惹事

за́дирка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]（指甲上的）倒刺，逆刺

за́дирка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈专〉欠茬（木板未刨平，留下翘起的茬子）

зади́хатися [完] 见 задиха́тися[1]

задиха́тися[1], *-ха́юся, -ха́єшся* [未] **зади́хатися**, *-хаюся, -хаєшся* 或 *-ді́шуся, -ді́шешся* [完]（由于剧烈运动等）上气不接下气，气喘吁吁

задиха́тися[2], *-ха́юся, -ха́єшся* [未] **задихну́тися**, *-ну́ся, -не́шся, -немо́ся, -нете́ся* [完] 窒息死亡，闷死

задихну́тися [完] 见 задиха́тися[2]

зади́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 气喘，呼吸困难

за́дки [副] 背面向前 іти́ ～ 倒退(着走) ～ напере́д 后部朝前，前后反着

задкува́ти, *-ку́ю, -ку́єш* [未] ①后退，倒退 ②〈转〉说话不算数，不认账 ③走在后面

за́для [前]（二格）①为了，为的是 ～ ми́ру і щастя 为了和平与幸福 ②〈少用〉因为，由于，原因是

за́дник, *-ка* [阳] ①鞋后帮 ②〈剧〉舞台背景，布景

за́дній [形] ①后面的 ②向后(倒行)的 Автомобі́ль дав за́дній хід. 汽车向后倒车。◊ **за́днім число́м** 1)倒填日期 2)迟些时候，事后 **па́сти за́дніх** 落在所有人的后面

задньопіднебі́нний [形]〈语言〉后腭的

задньоязико́вий [形]〈语言〉舌根的

задобри́ти [完] 见 задо́брювати

задо́брювати, *-рюю, -рюєш* [未] 及 **задобря́ти**, *-ря́ю, -ря́єш* [未] **задобри́ти**, *-добрю́, -до́бриш* [完] *кого́* 向…讨好，献殷勤；拍马屁

задобря́ти [未] ＝задо́брювати

задові́льний [形] 合乎要求的，过得去的；可以满意的(副 **задові́льно**)

задово́лений [形] 满意的(副 **задово́лено**)

задово́леність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

задово́лений 的名词;满足,满足感

задово́лення, *-ня* [中] ① задовольня́ти—задовольни́ти 的名词 ～ бажа́нь 满足愿望 ②满意

задовольни́ти [完] 见 задовольня́ти

задовольни́тися [完] 见 задовольня́тися

задовольня́ти, *няю*, *-ня́єш* [未] **задовольни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [完] ①*що* 满足(愿望等) ②*кого́* 使满意 ③合乎,符合于…

задовольня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **задовольни́тися**, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимо́ся*, *-ните́ся* [完] 满足于,感到满意

за́дом [副] 背部向前 іти́ ～ 倒退着走 ～ напере́д 后部朝前;前后反着

задрапіро́вувати, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] 及 **задрапо́вувати**, *-по́вую*, *-по́вуєш* [未] **задрапірува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] 及 **задрапува́ти**, *-пу́ю*, *-пу́єш* [完] *кого́-що* (用帷幔、窗帘等)装饰,遮上;给…披上,裹上(宽大的衣物)

задрапіро́вуватися, *-ро́вуюся*, *-ро́вуєшся* [未] 及 **задрапо́вуватися**, *-по́вуюся*, *-по́вуєшся* [未] **задрапірува́тися**, *-ру́юся*, *-ру́єшся* [完] 及 **задрапува́тися**, *-пу́юся*, *-пу́єшся* [完] 披上,裹上(宽大的衣服等)

задрапірува́ти [完] 见 задрапіро́вувати

задрапірува́тися [完] 见 задрапіро́вуватися

задрапо́вувати [未] = задрапіро́вувати

задрапо́вуватися [未] = задрапіро́вуватися

задрапува́ти [完] =задрапірува́ти 见 задрапіро́вувати

задрапува́тися [完] = задрапірува́тися 见 задрапіро́вуватися

задра́ти[1] [完] =заде́рти[1] 见 задира́ти[1]

задра́ти[2] [完] =заде́рти[2] 见 задира́ти[2]

задра́тися [完] = заде́ртися 见 задира́тися[1]

задри́панка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阳及阴]〈口语〉不爱清洁的人,不修边幅的人

задри́пати, *-паю*, *-паєш* [完] *що*〈口语〉溅上泥

задри́патися, *-паюся*, *-паєшся* [完] 溅一身(泥、水等)

задріма́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [完] 打起盹来

задубі́ти, *бі́ю*, *-бі́єш* [完] ①变僵硬 ②冻僵 ③(转)发呆,发愣

задува́ти, *ва́ю*, *-ва́єш* [未] 及 **задима́ти**, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **заду́ти**, *заду́ю*, *заду́єш* 及 *задму́*, *задме́ш* [完] ①(风)刮起来 ②*що* (风)把…吹到(某处) ③*що* 吹灭 ～ вого́нь 吹灭灯火 ④〈技〉开始送风 ～ до́мну 开始给高炉送风

за́дум, *-му* [阳] ①意图,打算,主意 ②(作品的)构思

заду́ма, *-ми* [阴] 沉思,深思,凝思

заду́маний ①заду́мати 的过去时被动形动词 ②[形] 陷入沉思的,若有所思的(副 **заду́мано**)

заду́маність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 沉思,深思

заду́мати [完] 见 заду́мувати

заду́матися [完] 见 заду́муватися

заду́мливий [形] 沉思的,若有所思的;(转)沉寂的(副 **заду́мливо**)

заду́мливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] заду́мливий 的名词;沉思,深思

заду́мувати, *-мую*, *-муєш* [未] **заду́мати**, *-маю*, *-маєш* [完] *що* ①打算,有意(做某事);有意谋反 ②(心里)选定,暗定 ～ число́ 心里想一个数

заду́муватися, *-муюся*, *-муєшся* [未] **заду́матися**, *-маюся*, *-маєшся* [完] 思考;沉思

задури́ти [完] 见 заду́рювати

задурма́нити [完] 见 задурма́нювати

задурма́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **задурма́нити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-ма́нь* [完] *кого́-що* ①使麻醉 ②〈转〉使迷糊

заду́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **задури́ти**, *-дурю́*, *-ду́риш* [完] *кого́-що* ①愚弄,哄骗 ②使迷糊,使糊涂 ◊ **заду́рювати го́лову** *кому́* 欺骗,愚弄

заду́ти [完] 见 задува́ти

заду́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①闷;闷热 ②令人憋闷的气味 ③难以忍受的艰

苦生活条件 ④(医)哮喘

задушéвний [形] 亲切的,倾心的,诚挚的 ～на розмóва 倾心交谈 ～не слóво 知心话儿 ～ пóгляд 亲切的目光

задушéвність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] задушéвний 的名词;亲切,诚挚

задушúти,*-душý*,*-дýшиш* [完] *когó-що* 使窒息;压死,踏死

задушúтися,*-душýся*,*-дýшишся* [完] 吊死;憋死

задýшливий [形] ①闷热的 ②令人窒息的 ③(转)沉闷难受的,使人感到压抑的

задýшний [形] =задýшливий

зáєць,*зáйця* 五格 *зáйцем* 复 *зáйці*, *зáйців* [阳] (动)兔

зажадáти,*-дáю*,*-дáєш* [完] ①想要,愿意,想(做某事) ②要求,提出要求

зажадáтися,*-дáється* [完,无人称] 产生…愿望,想要(做某事)

зажáрити [完] 见 зажáрювати

зажáритися [完] 见 зажáрюватися

зажáрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **зажáрити**,*-рю*,*-риш* 命令式 *-жар* [完] *що* 烤熟,炸熟,煎好 ～ рúбу 把鱼煎熟

зажáрюватися, *-рюється* [未] **зажáритися**,*-риться* [完] (食物)烤熟,炸熟,炒熟,煎好 Барáнина зажáрилася. 羊肉烤熟了。

зажáти [完] 见 зажинáти

зачдáти,*-дý*,*-дéш*,*-демó*,*-детé* [完] *когó-що* 等一下,稍等一等

заждáтися,*-дýся*,*-дéшся*,*-демóся*,*-детéся* [完] (口语)等候过久,等得疲乏起来,等得厌倦起来

зажéвріти,*-ріє* [完] ①燃烧起来;(灯、烛等)点燃起来;(星等)闪闪发光 ②(转)脸红

зажéврітися,*-ріється* [完] =зажéвріти

зажéрливий [形] 贪婪的

зажéрливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] зажéрливий 的名词

заживáти[1],*-вáє* [未] **зажúти**,*-живé* [完] (伤口等)愈合,痊愈 Óко зажúло. 眼好了。

заживáти[2], *вáю*,*-вáєш* [未] **зажúти**, *-живý*,*-живéш*,*-живемó*,*-живетé* 过去时 *-жúв*,*-жилá* [完] *чогó*,*що* ①食用,饮用 ②体验到,感受到 ～ рáдості 感到高兴 ③获得,赢得(尊敬,荣誉等) ～ слáви 赢得荣光 ④挣得(工钱等)

зажúн,*-ну* [阳] (农)开镰收割

зажинáти, *нáю*,*-нáєш* [未] **зажáти**, *-жнý*,*-жнéш*,*-жнемó*,*-жнетé* [完] *що* ①开镰,开始收割 ②靠收割挣(钱等)

зажúнки,*-ків* [复] (农)开镰收割第一天;开镰仪式

зажúти[1] [完] 见 заживáти[1]

зажúти[2] [完] 见 заживáти[2]

зажмýрити [完] 见 зажмýрювати

зажмýритися [完] 见 зажмýрюватися

зажмýрювати, *-рюю*,*-рюєш* [未] **зажмýрити**,*-рю*,*-риш* 命令式 *-мýр* [完] *що* 眯缝(眼) ～ óчі 把眼睛眯起来

зажмýрюватися,*-рююся*,*-рюєшся* [未] **зажмýритися**,*-рюся*,*-ришся* 命令式 *-мýрся* [完] 眯缝起眼睛

зажýра,*-ри* [阴] 忧郁,悲伤 Вонá зáвжди у зажýрі. 她总是心情忧郁。

зажýрений [形] 忧伤的,伤心的(副 **зажýрено**)

зажурúти,*-журю*,*-жýриш* [完] *когó* 使忧伤,使伤心 Дýже зажурúв він жíнку. 他使妻子非常伤心。

зажурúтися,*-журюся*,*-жýришся* [完] *за ким-чим*;*ким-чим* 感到忧伤,郁郁不快

зазвáти [完] 见 зазивáти

зазвичáй [副] 像通常那样,照例

заздалегíдь [副] 事先,预先,提前 обдýмати все ～ 事先把一切都考虑好

заздорóвний [形] 祝健康的;(宗)(为某人)祈祷健康的 ～на промóва 祝福健康的颂词

зáздрий [形] 嫉妒的,怀忌妒心的

зáздрити,*-рю*,*-риш* [未] *комý-чомý* 或(口语)*на кóго-що* 羡慕;忌妒 Вонú усíм зáздрять. 他们对所有的都忌妒。

зáздритися,*-рюся*, *ришся* [未] (口语)眼红,垂涎

зáздрісний [形] =зáздрий

зáздрісник,*-ка* [阳] 怀嫉妒心的人

зáздрісниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] зáзд-

рісник 的女性

за́здрісно [副] = за́здро

за́здрісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] за́здрісний 的名词；嫉妒

за́здрість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] 嫉妒心；羡慕心

за́здро [副] ①怀着忌妒的心情 ②[用作无人称谓语] 忌妒；羡慕

за́здрощі, *-щів* [复] = за́здрість

зазе́млення, *-ня* [中] (电，无线) 接地，通地；地线，接地装置

заземли́ти [完] 见 зазе́млювати

заземли́тися [完] 见 зазе́млюватися

зазе́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] **заземли́ти**, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] *що* (电，无线) 使…接地

зазе́млюватися, *-люється* [未] **заземли́тися**, *-ли́ться* [完] (电，无线) 接地，通地

зазива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зазва́ти**, *-ву́*, *-ве́ш* [完] *кого́-що* ① (口语) 一再邀请，强邀 ②迫使；促使(做某事)

зазира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **зазирну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①往…里张望 ~ у вікно́ 向窗户里看 ②顺便到(某处)；顺便走访…

зазирну́ти [完] 见 зазира́ти

зазіха́ння, *-ня* [中] ①企图侵占，侵犯，觊觎 ②(根据权利) 要求

зазіха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **зазіхну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *на ко́го-що* 企图侵占，侵犯；想据为己有，觊觎 Не слід зазіха́ти на чуже́. 不应觊觎他人物品。

зазіхну́ти [完] 见 зазіха́ти

зазнава́ти, *-наю́*, *-нає́ш*, *-наємо́*, *-наєте́* [未] **зазна́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [完] ① *чого́* 经历，经受 ~ змін 经历变迁 ~ насоло́ди 感受到喜悦 ~ пора́зки 遭受失败 ②熟悉，记得 ~ ба́тька 记得父亲

зазнава́тися, *-наю́ся*, *-нає́шся*, *-наємо́ся*, *-наєте́ся* [未] **зазна́тися**, *-на́юся*, *-на́єшся* [完] 骄傲起来，妄自尊大

зазна́йство, *-ва* [中] 骄傲，自高自大

зазна́ти [完] 见 зазнава́ти

зазна́тися [完] 见 зазнава́тися

зазнача́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **зазна́чити**, *-на́чу*, *-на́чиш* 命令式 *-на́ч* 及 *-начи́* [完] *кого́-що* ①给…作记号，标出 ②指出，强调说；注意到

зазна́чити [完] 见 зазнача́ти

зазо́р, *-ра* [阳] (专) 间隙，缝隙

за́зубень, *-бня* [阳] ①(刀刃等上的) 缺口，锯齿状缺痕 ②凸出部，突出部 ③轮齿 ④死胡同；绝路

зазуби́ти [完] 见 зазу́блювати

зазуби́тися [完] 见 зазу́блюватися

зазу́блювати, *-люю*, *-люєш* [未] **зазуби́ти**, *-зублю́*, *-зу́биш*, *-зу́блять* [完] *що* 把(刀刃等) 锛缺，使成锯齿状

зазу́блюватися, *-люється* [未] **зазуби́тися**, *-зу́биться* [完] (刀刃等) 弄出不少缺口

зазубри́ти [完] 见 зазу́брювати

зазу́брювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **зазубри́ти**, *-зубрю́*, *-зу́бриш* [完] *що* (口语) 死记硬背

заідеологізо́ваний [形] 意识形态化的

заіржа́віти [完] = заржавіти

заіржа́влений [形] = заржа́влений

заїда́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **заї́сти**, *заї́м*, *заїси́*, *заї́сть*, *заїмо́*, *заїсте́*, *заїдя́ть* 命令式 *заї́ж* [完] *що чим* 就…吃…，(为解苦味等) 用…佐饮… ~ горілку ри́бою 用鱼下酒

заї́ди, *-дів* [复] ①传染性口角炎 ②雏鸟的黄口角

заї́дливий [形] (口语) 好挑剔的，好刁难人的

заїжджа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* [未] 及 **заї́здити**, *-їжджу*, *-їздиш*, *-їздимо*, *-їздите* [未] **заї́хати**, *-ї́ду*, *-ї́деш* 命令式 *-ї́дь* [完] ①(乘行) 进入 ②(乘行) 到很远的地方 ③无意中驶到(某处)，误驶人 ④(乘行) 绕到，绕行

заї́жджений [形] (口语) ①累坏了的(指马) ~ кінь 赶乏了的马 ②(转) 老生常谈的 ~ анекдо́т 听腻了的笑话

заї́жджий [形] 外来的 ~ гість 短期逗留的客人

заї́зд, *-ду* [阳] заїжджа́ти 的名词

заї́здити, *-ї́жджу*, *-ї́здиш* 命令式 *-ї́здь* [完] ① *кого́* 把(马) 骑乏到极点 ②(转) *кого́* 把…累坏 ③ *що* (车马、牲畜等) 践踏(耕地等)

заїздити [未] =заїжджати

заїздом [副] 在(乘交通工具)路过时,顺路

заїка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阳及阴] 结巴的人,口吃的人

заїкання,-*ня* [中] заїкатися 的名词

заїкатися, *каюся*, *каєшся* [未] **заїкнутися**,-*нуся*,-*нешся*,-*немося*,-*нетеся* [完] 口吃,说话结巴

заїкнутися [完] 见 заїкатися

заїкуватий [形] 结结巴巴的

заїкуватість,-*тості* 五格 -*тістю* [阴] 口吃;结结巴巴

заїсти [完] 见 заїдати

заїхати [完] 见 заїжджати

зайвий [形] ①多余的,用不着的 ~ві речі 用不着的东西 ②剩余的,后备的 ~ кінь 备用的马 ③不需要的,不必要的 ◇ **не зайвим буде** 应该,(做某事)不是多余的,不妨(做某事)

зайвина,-*ни* [阴] ①剩余,多余;余额 ②过多,过剩 ③不必要的东西

зайвість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] 多余,无用;不必要

зайда,-*ди* [阳及阴] (口语)过路人,外来的人

займати,-*маю*,-*маєш* [未] **зайняти**, *займу*, *займеш* 过去时-*няв*,-*няла* [完] ①*що* 占(某一空间);住下 ~мати місце 占一个位子 ②*кого-що* 涉及,触及;触犯,招惹 Не займай! 别碰! 别惹事! ③把(牲畜等)赶到(某处),赶到一起 ④截获,占有(闯进庄稼地、菜园里的他人牲畜) ⑤占去(某一时间) ⑥掌握,控制(某人) ◇ **займає** (或 **зайняло**) **дух** (由于过分激动、快速动作等)喘不过气来,上气不接下气

займатися[1], -*маюся*, -*маєшся* [未] **зайнятися**, *займуся*, *займешся* [完] ①*чим* 开始做,着手 ②*ким-чим* 专心于…,照顾 ③*з ким* (口语)帮助…学习

займатися[2], *маюся*, *маєшся* [未] **зайнятися**, *займуся*, *займешся* [完] ①燃烧起来 ②(霞光、曙光等)出现 Ще й на світ не займалося. 天还没有亮。③(因激动、窘迫等)脸红

займенник, *ка* [阳] (语法)代词

займенниковий [形] (语法)代词的

займистий [形] (专)可燃的,易燃的

займистість,-*тості* 五格-*тістю* [阴] 可燃性,易燃性

зайняти [完] 见 займати

зайнятий [形] 没有空闲的,事情很忙的

зайнятися[1] [完] 见 займатися[1]

зайнятися[2] [完] 见 займатися[2]

зайнятість,-*тості* 五格 -*тістю* [阴] ①十分繁忙;没有空闲时间 ②就业 Державний центр ~тості 国家就业中心

зайти [完] 见 заходити

зайтися [完] 见 заходитися[2]

зайча,-*чати* 五格 -*чам* 复 -*чата* [中] 兔崽;小兔

зайченя,-*няти* 五格 -*ням* 复 -*нята* [中] =зайча

зайчик,-*ка* [阳] 小兔

зайчисько,-*ка* [阳,中] (蔑)兔子

зайчиха,-*хи* 三、六格 -*сі* [阴] 母兔

зайчиця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] =зайчиха

зайшлий [形] 从外地移来的,外来的

закабалити [完] 见 закабаляти

закабалитися [完] 见 закабалятися

закабаляти,-*ляю*,-*ляєш* [未] **закабалити**,-*лю*,-*лиш* [完] *кого-що* 使成为奴隶,奴役;(转,口语)使完全服从自己

закабалятися,-*ляюся*,-*ляєшся* [未] **закабалитися**,-*люся*,-*лишся* [完] 沦为奴隶

закаблук,-*ка* [阳] ①鞋后帮 ②鞋后跟

заказати [完] 见 заказувати

заказник,-*казника* [阳] (季节性的)禁伐林区;禁猎区;禁渔区

заказувати,-*зую*, -*зуєш* [未] **заказати**,-*кажу*,-*кажеш* [完] 禁止,不准许(某人做某事)

закал,-*лу* [阳] (面包内)未烤熟的一层,夹生层

закаламутити,-*мучу*, *мутиш* [完] ①*що* 搅浑 ②*що* 使模糊不清 ~ очі 使眼睛模糊 ③(旧)*кого-що* 把…搅得惶惶不安

закаламутитися,-*мутиться* [完] ①变成浑浊的 ②(转,口语)(头脑、神志等)迷糊,不清醒 ③(旧)骚动,动乱起来

закалець,-*льця* 五格 -*льцем* [阳] =

закáл

закалятн, *-ляю, -ляєш* [完] *що*〈口语〉弄脏;染污

закалятися, *-ляюся, -ляєшся* [完] 弄脏自己

закамáрок, *-рка* [阳] ①角落;狭窄的通道 ②窄小的房间

закаменілий [形] =закам'янілий

закаменіти [完] =закам'яніти

закам'янілий [形] ①变得像石头一样硬的 ②〈转〉呆板的

закам'янілість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] закам'янілий 的名词

закам'яніти 及 **закаменіти**, *-нію, -нієш* [完] ①变得像石头一样硬 ②〈转〉呆立,不动 ③〈转〉变得冷漠

закáпати [完] 见 закáпувати

закапéлок, *-лка* [阳] ①角落,拐角处 ②窄小的房间

закáпувати, *-пую, -пуєш* [未] **закáпати**, *-паю, -паєш* [完] ①(一滴滴地)滴湿,滴污 ②开始滴起来

закарбóвувати, *-бóвую, -бóвуєш* [未] **закарбувáти**, *-бýю, -бýєш* [完] *що* ①砍出标记 ～ дéрево 在树上砍出标记 ②把…牢牢记住,铭记

закарбóвуватися, *-бóвується* [未] **закарбувáтися**, *-бýється* [完] (某事)深深印入心中

закарбувáти [完] 见 закарбóвувати

закарбувáтися [完] 见 закарбóвуватися

закарлю́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 小钩

закарлю́чений [形] 钩形的;弯曲的

закарлю́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉=закарлю́ка

закарпáтець [阳] 见 закарпáтці

закарпáтка [阴] 见 закарпáтці

закарпáтський [形] 外喀尔巴阡的

закарпáтці, *-ців* [复] (单 **закарпáтець**, *-тця* [阳] **закарпáтка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴])外喀尔巴阡人

закатóвувати, *-тóвую, -тóвуєш* [未] **закатувáти**, *-тýю, -тýєш* [完] *когó* 把…折磨死

закатувáти [完] 见 закатóвувати

закачáти [完] 见 закáчувати

закачáтися [完] 见 закáчуватися

закáчувати, *-чую, -чуєш* [未] **закачáти**, *-чáю, -чáєш* [完] ① *що* 卷起(衣袖、裤腿等) ～ штанú 卷起裤腿 ② *когó* [常用作无人称] 摇晃(或颠簸)使发晕

закáчуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **закачáтися**, *-чáюся, -чáєшся* [完] ①(由于摇晃、颠簸)头晕,晕车,晕船 ②[只用第三人称](衣袖、衣襟、裤腿等)卷起

закáюватися, *-кáююся, -кáюєшся* [未] **закáятися**, *-кáюся, -кáєшся* [完] 发誓绝不再(做某事),发誓决不再… ～ курúти 决不再吸烟

закáятися [完] 见 закáюватися

заквáпити, *-плю, -пиш, -плять* 命令式 *-вáп* [完] *когó* 开始催促

заквáпитися, *-плюся, -пишся, -пляться* 命令式 *-вáпся* [完] 急着去做(某事)

заквáсити [完] 见 заквáшувати

заквáшувати, *-шую, -шуєш* [未] **заквáсити**, *-вáшу, -вáсиш* 命令式 *-вáсь* [完] *що* 使发酵 ～ тíсто 使面团发酵,发面

заквітчáти [完] 见 заквíтчувати

заквітчáтися [完] 见 заквíтчуватися

заквíтчувати, *-чую, -чуєш* [未] **заквітчáти**, *-чáю, -чáєш* [完] (用花、草)装饰 ～ кімнáту 装饰房间

заквíтчуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **заквітчáтися**, *-чáюся, -чáєшся* [完] (用花、草)装饰(自己)

зáкид, *-ду* [阳] 责备,责怪 несправедлúвий ～ 不公正的指责

закúдати [完] 见 закидáти[1]

закидáти[1], *-дáю, -дáєш* [未] **закúдати**, *-даю, -даєш* [完] ① *когó-що чим* 填满;投掷许多… ～ я́му піскóм 用沙子把坑填满 ～ *когó* квíтами 向…投许多鲜花 ②〈转〉*когó чим* 向某人纷纷提出(问题、指责等) ～ *когó* запитáннями 向某人提出许多问题

закидáти[2], *-дáю, -дáєш* [未] **закúнути**, *-ну, -неш* 命令式 *-кúнь* [完] ① *що кудú* 用力抛掷;把…抛到(某处) ② *що* 把(身体某部)急剧一甩;把(衣物等)一甩 ～ гóлову назáд 把头往后一仰 ～ волóсся назáд 把头发往后一甩 ③不

再做(某事),不再经管,抛弃不管 ~-нути му́зику 不再搞音乐 ④暗示,示意;用暗示提及 ⑤*кому́ що*(转)责备 ◊ **заки́нути ву́дочку** 打听一下;试探一下 **заки́нути я́кір** 下锚,投锚 **заки́нути сло́во**(或 **слівце́,слове́чко**) 略微提一提,顺便提一句

заки́нути [完] 见 закида́ти²

закипа́ти,*-па́ю,-па́єш* [未] **закипі́ти**,*-плю́,-пи́ш,-пимо́,-пите́* [完] ①开始沸腾起来 Вода́ закипі́ла. 水开了。②(转)汹涌澎湃起来 Мо́ре закипі́ло. 海水汹涌翻腾。③(转)(工作等)紧张地开展起来,沸腾起来 Спра́ва закипі́ла. 事情忙起来。④(转)(思想、感情等)强烈地涌出 ◊ **Кров закипі́ла.** 热血沸腾。

закипі́ти [完] 见 закипа́ти

закип'яти́ти,*-п'ячу́,-п'яти́ш,-п'ятимо́,-п'ятите́* [完] *що* 煮沸,烧开 ~ во́ду 把水烧开

закиса́ти,*-са́ю,-са́єш* [未] **заки́снути**,*-ну,-неш* 过去时*-ки́с,-ки́сла* 或 *-ки́снув,-ки́снула* [完] ①变酸 Ті́сто заки́сло. 面团发酸了。②(转,口语)变得无精打采,变得萎靡不振

заки́снути [完] 见 закиса́ти

закі́нчений ①закінчи́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 完全的,完整的,完善的

закі́нчення,*-ня* 复二 *-чень* [中] ①结束,终结 до ~ня стро́ку 在到期之前;至期满为止 ②末尾,结尾部分 Закі́нчення бу́де. 未完待续。③(语法)词尾 ◊ **на закі́нчення** 在结尾时

закінчи́ти [完] 见 закі́нчувати

закінчи́тися [完] 见 закі́нчуватися

закі́нчувати,*-чую,-чуєш* [未] **закінчи́ти**,*-чу́,-чи́ш,-чимо́,-чите́* 命令式 *-кінчи́* 或 *кінч* [完] *що* 完成,结束 ~ робо́ту 做完工作

закі́нчуватися, *-чується* [未] **закінчи́тися**,*-чи́ться* [完] 结束,完成;(时间)期满 Робо́та закінчи́лася. 工作做完了。Срок закінчи́вся. 已经期满。

за́клад,*-ду* [阳] 机关,单位 навча́льний ~ 学校

закла́д,*-ду* [阳] ①打赌 ②打赌的钱(或物) ③典当,抵押 віддава́ти в ~ 典当,抵押(某物) ④(转)证明,证据 ◊ **би́тися** (**поби́тися**) **об закла́д** (用钱或物)打赌

заклада́ти,*-да́ю,-да́єш* [未] **закла́сти**,*-ладу́,-ладе́ш,-ладемо́,-ладете́* [完] *що* ①把…放到(某物的后面或下面) ②堵住;塞满 ③闩上,上闩 ~ две́рі 闩上门 ④[无人称](口语)(耳、鼻、胸部等)堵塞 Гру́ди закла́ло. 胸口闷得慌。Ніс закла́ло. 鼻子堵了,不通气。⑤打地基;(转)奠定基础 ~ буди́нок 兴建房屋 ⑥典当,抵押 ~ шу́бу 典当皮大衣 ~ годи́нник 拿表作抵押

заклада́тися,*-да́юся,-да́єшся* [未] **закла́стися**,*-ладу́ся,-ладе́шся,-ладемо́ся,-ладете́ся* [完] ①打赌 ②典当,抵押

закла́дини,*-дин* [复] 奠基典礼

за́кладка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 书签,书页带

закла́сти [完] 见 заклада́ти

закла́стися [完] 见 заклада́тися

за́кле́йка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] (粘贴用的)纸条,布条

заклепа́ти [完] 见 закле́пувати

за́кле́пка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①铆钉 ②铆接

закле́пник,*-ка* [阳] 铆钉锤

закле́пувальний [形] ①铆钉的,铆接的 ②铆工的

закле́пування,*-ня* [中] (技)铆接

закле́пувати,*-пую,-пуєш* [未] **заклепа́ти**,*-па́ю,-па́єш* 及 *-леплю́,-ле́плеш* [完] *що* (技)把(铆钉等)铆紧;(用铆钉)铆接

заклеча́ти,*-ча́ю,-ча́єш* [完] *що* (用青草、绿枝条)装饰

за́клик,*-ку* [阳] ①召(唤)来,邀来;征召(入伍) ②号召,呼吁 ③呼唤声

закли́кати [完] 见 заклика́ти

заклика́ти,*-ка́ю,-ка́єш* [未] **закли́кати**,*-ли́чу,-ли́чеш* 命令式 *-ли́ч* [完] *кого́-що* ①召唤…来,邀…来(做某事) ②号召,呼吁 ◊ **заклика́ти** *кого́* **до поря́дку** (**до ти́шi**) 要求…遵守秩序(保持肃静)

заклина́льний [形] заклина́ння 的形容词

заклина́ння, *-ня* 复二 *-на́нь* [中] ①念咒语驱除,施巫术降伏 ②咒语 ③诅咒

заклина́тель, *-теля* [阳] 念咒的人,施巫术的人

заклина́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] заклина́тель 的女性

заклина́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **закля́сти́**, *-ляну́*, *-ляне́ш*, *-лянемо́*, *-ляне́те́* 过去时 *-ля́в*, *-ляла́* [完] *кого́-що* ①念咒驱除…,施巫术降伏… ②诅咒

заклина́тися, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] **закля́сти́ся**, *-ляну́ся*, *-ляне́шся* [完] 发誓

заклина́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] = заклина́тель

заклина́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] =заклина́телька

закли́чний [形] 呼唤的;呼吁的;招引人的(副 **закли́чно**) ～ні кри́ки 招揽生意的叫声

заклопо́таний [形] 操心的,担心的,忙碌的(副 **заклопо́тано**)

заклопо́таність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] заклопо́таний 的名词;担心(的情绪),忙碌

заклопота́ти, *-почу́*, *-по́чеш* 命令式 *-почи́* [完] *кого́* 使操心,使担心

заклопота́тися, *-почу́ся*, *-по́чешся* 命令式 *-почи́ся* [完] ①忙碌起来 ②焦急不安,担起心来

заклю́чний [形] 最后的,作为结尾的

закляка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **закля́кнути** 及 **закля́кти**, *-кну*, *-кнеш* 过去时 *-ля́к*, *-ля́кла* 或 *-ля́кнув*, *-ля́кнула* [完] ①(人)冻僵;冻死;(泥土)冻硬;(池水等)结冰 ②(转)呆然不动

закля́клий [形] 结了冰的;冻僵了的;停滞的;呆滞的(指表情)

закля́клість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 僵硬,呆然不动

закля́кнути [完] 见 закляка́ти

закля́кти [完] = закля́кнути 见 закляка́ти

закля́сти́ [完] 见 заклина́ти

закля́сти́ся [完] 见 заклина́тися

закля́тий ① закля́сти́ 的过去时被动形动词 ②[形] 不共戴天的,誓不两立的

зако́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **закува́ти** 及 **заку́ти**, *-кую́*, *-куєш*, *-куємо́*, *-куєте́* [完] ①*кого́-що* 给…戴上锁链 ②(转)使(水、土等)冻结,结冰 ③锻造

закодо́ваний [形] 隐晦的 ～на фра́за 隐晦语

закодува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] *що* 编码,代码化 ～ адре́си 编地址代码

заколиса́ти [完] 见 заколи́сувати

заколи́сливий [形] 催人入眠的(副 **заколи́сливо**)

заколи́сувати, *-сую*, *-суєш* [未] **заколиса́ти**, *-лишу́*, *-ли́шеш* 命令式 *-лиши́* [完] *кого́* ①哄(孩子)睡觉 ②(转)使安静,宽慰

заколиха́ти, *-лишу́*, *-ли́шеш* 命令式 *-лиши́* [完] =заколиса́ти

заколи́хувати, *-ли́хую*, *-ли́хуєш* [未] = заколи́сувати

за́колот, *-ту* [阳] ①暴乱,叛乱 ②(口语)喧嚷,混乱;纷争

заколо́ти [完] 见 зако́лювати

заколо́тний [形] ①暴动的;叛乱的 ②动荡不安的

заколо́тник, *-ка* [阳] ①参加暴动的人,叛乱分子 ②挑起纠纷者

заколо́тницький [形] заколо́тник 的形容词

заколо́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] заколо́тник 的女性

зако́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **заколо́ти**, *-колю́*, *-ко́леш* [完] ①*кого́* 刺杀,宰杀 ～ свиню́ 宰猪 ②[无人称,完] 开始感觉刺痛 У гру́ді заколо́ло. 胸口感到刺痛。

закомплексо́ваний [形] 执着于(某念头)的,不能摆脱(某思想)的

закомпостува́ти, *-сту́ю*, *-сту́єш* [完] *що* (铁路)轧(票),剪(票)

зако́н, *-ну* [阳] ①(国家的)法,法律 ②(不容违抗的)命令 ③规则;常规;惯例 ④规律,定律,法则 ⑤教规 ◊ **за зако́нами** *чого́* 根据…规则 **за зако́ном**, **згі́дно з зако́ном** 按照法律,依法 **по́за зако́ном** (法)不受法律保护(指被剥夺公民权)

зако́нний [形] (副 **зако́нно**) ①合法

的，合乎规定的 ②合理的，正当的

зако́нник，*-ка* [阳]〈口语〉通晓法律的人，法学家

зако́нниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] зако́нник 的女性

зако́нність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①зако́нний 的名词；合法性，正当性，合理性 ②法律制度，法制

законода́вець，*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 立法者

законода́вниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] законода́вець 的女性

законода́вство，*-ва* [中] ①立法 ②(某一国的或某方面的)法律，法令，法制 націона́льне ～ України 乌克兰民族法

законода́вчий [形] 立法的 ～ча вла́да 立法权

закономі́рний [形] 合乎规律的，有规律的(副 **закономі́рно**)

закономі́рність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] (合乎)规律性；合理性

законополо́ження，*-ня* 复二 *-жень* [中]〈法〉法律上的规定，法令

законопрое́кт，*-ту* [阳] 法律草案，法案

законослухня́ний [形]〈法〉奉公守法的

законспіро́вувати，*-ро́вую*，*-ро́вуєш* [未] **законспірува́ти**，*-ру́ю*，*-ру́єш* [完] *що* 保守…的秘密 ～ паро́ль 保守口令的秘密

законспірува́ти [完] 见 законспіро́вувати

законтракто́вувати，*-то́вую*，*-то́вуєш* [未] **законтрактува́ти**，*-ту́ю*，*-ту́єш* [完] *кого́-що* (为某事)订契约；订购；约聘 ～ скоти́ну 订购买牲畜合同 ～ працівника́ 约聘干活的人

законтракто́вуватися，*-то́вуюся*，*-то́вуєшся* [未] **законтрактува́тися**，*-ту́юся*，*-ту́єшся* [完] 按合同承担义务；照合同应聘

законтрактува́ти [完] 见 законтракто́вувати

законтрактува́тися [完] 见 законтракто́вуватися

закопа́ти [完] 见 зако́пувати

закопа́тися [完] 见 зако́пуватися

закопи́лити [完] 见 закопи́лювати

закопи́лювати，*-люю*，*-люєш* [未] **закопи́лити**，*-лю*，*-лиш* 命令式 *-пи́ль* [完] 鼓起，噘起 ～ гу́би (或 гу́бу) 噘嘴，绷着脸

закопти́ти [完] 见 зако́пчувати

закопти́тися [完] 见 зако́пчуватися

зако́пувати，*-пую*，*-пуєш* [未] **закопа́ти**，*-па́ю*，*-па́єш* [完] *кого́-що* 埋人；埋藏

зако́пуватися，*-пуюся*，*-пуєшся* [未] **закопа́тися**，*-па́юся*，*-па́єшся* [完] 把自己埋入… ～ у пісо́к 把身子埋进沙里

зако́пчений ①закопти́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 熏黑的

зако́пчувати，*-чую*，*-чуєш* [未] **закопти́ти**，*-пчу́*，*-пти́ш*，*-птимо́*，*-птите́* [完] *кого́-що* ①熏黑 ～ сті́ни 把墙熏黑 ②熏制(鱼、肉等) ～ ри́бу 熏鱼

зако́пчуватися，*-чується* [未] **закопти́тися**，*-пти́ться* [完] ①熏黑 Сті́ни закопти́лися. 墙熏黑了。②熏制好 Ри́ба закопти́лася. 鱼熏好了。

закордо́н，*-ну* [阳] 国外

закордо́нний [形] 国外的；出国的

закорені́лий [形] 根深蒂固的，积重难返的；顽固不化的(指人) ～ла зви́чка 积习 ～ла хворо́ба 痼疾

закорені́ти，*-ні́ю*，*-ні́єш* [完] ①(习惯等)根深蒂固 Зви́чка закорені́ла. 习惯已经根深蒂固了。②(人)积习难改，顽固不化

закорко́вувати，*-ко́вую*，*-ко́вуєш* [未] **закоркува́ти**，*-ку́ю*，*-ку́єш* [完] *що* (用木塞子等)把…塞住 ～ бо́чку 塞住木桶口

закорко́вуватися，*-ко́вується* [未] **закоркува́тися**，*-ку́ється* [完] 塞住

закоркува́ти [完] 见 закорко́вувати

закоркува́тися [完] 见 закорко́вуватися

закортíти，*ти́ть* [完，无人称] *кому́* 产生…强烈愿望，非常想要(做某事) Мені́ закорті́ло пи́ти. 我非常想喝水；我觉得很渴。

закоси́чити [完] 见 закоси́чувати

закоси́читися [完] 见 закоси́чуватися

закоси́чувати，*-чую*，*-чуєш* [未] **закоси́чити**，*-чу*，*-чиш* 命令式 *-си́ч* [完]

що (用鲜花、绿带等)装饰,打扮(头发、头巾)

закосичуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **закосичитися**, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-сичся* [完] (用鲜花、绿带等)装饰,打扮(自己头部)

закосніва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **закосніти**, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] 停滞于,处于(某种不良状态)

закосні́лий [形] 根深蒂固的;陈旧的,因循守旧的 ～лі поня́ття 陈腐的观念

закосні́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] закосні́лий 的名词

закосніти [完] 见 закоснівати

закостені́лий [形] 僵硬的;僵化的,陈腐的

закостені́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] закостені́лий 的名词

закостені́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] ①硬化,硬得像骨头;僵硬 ②(转)僵化

закоти́ти [完] 见 зако́чувати

закоти́тися [完] 见 зако́чуватися

зако́ханий ①закоха́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 爱上…的;热恋的(副 **зако́хано**) ③[用作名词] **зако́ханий**, *-ного* [阳] **зако́хана**, *-ної* [阴] **зако́хані**, *-них* [复] 恋人

зако́ханість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зако́ханий 的名词

закоха́ти [完] 见 зако́хувати

закоха́тися [完] 见 зако́хуватися

зако́хувати, *-ко́хую*, *-ко́хуєш* [未] **закоха́ти**, *-ха́ю*, *-ха́єш* [完] *кого́* 使爱上…,使钟情于…

зако́хуватися, *-ко́хуюся*, *-ко́хуєшся* [未] **закоха́тися**, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [完] ①*в ко́му*, *в кім* 钟情于…,爱上… ②*в чо́му*, *в чім* (转)入迷,醉心于… Він закоха́вся в коза́цькому житті́. 他迷恋哥萨克生活。

закоцю́бнути 及 **закоцю́бти**, *-бну*, *-бнеш* [完] (口语)冻僵 Його́ но́ги закоцю́бли. 他的脚冻僵了。

закоцю́бти [完] =закоцю́бнути

зако́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **закоти́ти**, *-кочу́*, *-ко́тиш* [完] ① *що* 把(球等)滚到,把(小车等)推到 ②*що* 把(袖口等)卷起 ◊ **закоти́ти очі́** 翻白眼(表示惊奇、不解、痛苦等)

зако́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **закоти́тися**, *-кочу́ся*, *-ко́тишся* [完] ①滚到(某处) М'яч закоти́вся під стіл. 球滚到桌下去了。②卷起来 ③(天体)隐没消逝 Со́нце вже закоти́лося. 太阳已经落山了。

закрада́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **закра́стися**, *-ра́дуся*, *-ра́дешся* 命令式 *-ра́дься* [完] ①潜入,偷偷地进入;(转)(思想、感情等)不知不觉地出现 ②(口语)悄悄走近,偷偷走近;(转)(某些现象不知不觉地)临近

закра́дливий [形] 曲意逢迎的,献媚的(副 **закра́дливо**)

закра́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] закра́дливий 的名词

закра́сити [完] 见 закраша́ти

закра́стися [完] 见 закрада́тися

закраша́ти, *-ша́ю*, *-ша́єш* [未] 及 **закра́шувати**, *-шую*, *-шуєш* [未] **закра́сити**, *-ра́шу*, *-ра́сиш* 命令式 *-раси́* 及 *-ра́сь* [完] *що* ①装饰,美化 ②冲淡,缓和(某种不快);减轻(工作等)

закра́шувати [未] =закраша́ти

закре́слити [完] 见 закре́слювати

закре́слювати, *-люю*, *-люєш* [未] **закре́слити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-ре́сли* 及 *-ре́сль* [完] *що* 勾掉,划掉

закрива́вити [完] 见 закрива́влювати

закрива́витися [完] 见 закрива́влюватися

закрива́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **закрива́вити**, *-ва́влю*, *-ва́виш* 命令式 *-ва́в* [完] *кого́-що* 使染上血

закрива́влюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **закрива́витися**, *-ва́влюся*, *-ва́вишся* [完] 染上血,沾满血

закрива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **закри́ти**, *-ри́ю*, *-ри́єш* [完] ①遮盖 Хма́ра закри́ла мі́сяць. 乌云遮住了月亮。～ дити́ну шу́бою 给小孩盖上一件大衣 ②闭上,关上 ～ о́чі 闭上眼睛 ～ бра́му 关上门 ③(转)封闭 ～ путь 封闭道路 ④(转)中断…的活动;关闭(企业、商店等);结束(会议等) ～ магази́н 闭店 ～ засі́дання 结束会议,会议闭幕

закривáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **закрúтися**, *-рúюся, -рúєшся* [完] ①(给自己)盖上,遮挡住 ～ шýбою 给自己盖上大衣 Сóнце закрúлося хмáрою. 太阳被乌云遮住了。②关上,盖上,闭上 Двéрі закрúлися. 门关上了。Óчі закрúлися. 眼睛闭上了。③(企业、商店等)关门,(会议等)结束 Магазúн закрúлся. 商店歇业了。Засідання закрúлося. 会议结束了。

закривíти, *-вíю, -вíєш* [完] 瘸起来

закрúти [完] 见 закривáти

закрúтий [形] ①关闭的 ～та кнúга 合上的书 ②(用篷、墙、盖等)遮蔽着的 ～ екіпáж 有篷马车 ③非公开的,内部的 ～те засідання 内部会议 ④不露(肩、颈、手臂)的 ～те плáття 非袒胸式连衣裙 ⑤闭合(性)的 ～ склад 〈语言〉闭音节 ◊ **закрúте голосувáння** 秘密投票,无记名投票 **при закрúтих двéрях** 秘密地,不对外公开地(指开会或审判等)

закрúтися [完] 见 закривáтися

закриттá, *-тá* [中] ①关闭,封闭 ②遮蔽物,掩体

закричáти, *-чý, -чúш, -чимó, -читé* [完] 喊叫起来

закрíй, *-рóю* 五格 *-рóєм* [阳] ①〈专〉裁剪 ②(衣服、鞋等的)裁片

закрíйний [形] 〈专〉剪裁的 ～ цех 剪裁车间

закрíйник, *-ка* [阳] 裁剪工,剪裁师

закрíйниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] закрíйник 的女性

закріпáчити [完] 见 закріпáчувати

закріпáчитися [完] 见 закріпáчуватися

закріпáчування, *-ня* [中] закріпáчувати(-ся)的名词;奴役;被奴役(地位)

закріпáчувати, *-чую, -чуєш* [未] **закріпáчити**, *-чу, -чиш* 命令式 *-пáч* [完] *когó-що* ①〈史〉使成为农奴 ②〈转〉奴役

закріпáчуватися, *-чуюся, чуєшся* [未] **закріпáчитися**, *чуся, чишся* [完] ①〈史〉成为农奴 ②〈转〉让自己受人摆布,屈服于(某种影响)

закріпáчування, *-ня* [中] ＝закріпáчу-[redacted]

закріпúти [完] 见 закріплювати

закріпúтися [完] 见 закріплюватися

закрíплювати, *-люю, -люєш* [未] 及 **закріплáти**, *-лáю, лáєш* [未] **закріпúти**, *-плю, -пúш, -пимó, -питé, -плять* [完] ①*що* 把…固定住 ②*що* 巩固,加强 ～ дрýжбу 巩固友谊 ③*що за ким* 确认…为某人所支配 ～ хáту за сестрóю 确认房子为姐姐所有

закрíплюватися, *-лююся, -люєшся* [未] 及 **закріплáтися**, *-лáюся, -лáєшся* [未] **закріпúтися**, *-плюся, -пúшся, -пимóся, -питéся, -пляться* [完] ①(某物)固定好 ②巩固起来 Дрýжба закріпúлася. 友谊巩固了。③*за ким-чим* (权利、财产等)得到确认为…所有;(工具等)固定为…使用

закрíплювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 〈化〉固定剂,固着剂;〈摄〉显影剂和定影剂

закріплáти, *-лáю, -лáєш* [未] ＝ закрíплювати

закріплáтися, *-лáюся, -лáєшся* [未] ＝ закрíплюватися

закріпнúй [形] ①(作)固定用的 ②能止泻的

закропúти [完] 见 закроплáти

закропúтися [完] 见 закроплáтися

закроплáти, *-лáю, -лáєш* [未] **закропúти**, *-роплю, -рóпиш, -рóплять* [完] ①*когó-що* 使溅上水滴 ②*що* 一滴滴注入 ③*когó-що* 开始洒上些水滴

закроплáтися, *-лáється* [未] **закропúтися**, *-рóпиться* [完] 挂满(露珠、水点等)

закрýглений [形] ①圆的,圆形的 ②完整的,流畅的(指句子,文体)

закрýгленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] закрýглений 的名词

закруглúти [完] 见 закрýглювати

закруглúтися [完] 见 закрýглюватися

закрýглювати, *-люю, люєш* [未] 及 **закруглáти**, *-лáю, -лáєш* [未] **закруглúти**, *-руглю, -рýглиш, рýглимо, рýглите* [完] *що* ①使成圆形 ～ óчі 圆睁二目,把眼睛睁圆 ②使…达成圆满,

把…完成

закру́глюватися, *-люю́ся, -лю́єшся* [未] 及 **закругля́тися**, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **закругли́тися**, *-руглю́ся, -ру́гли́шся* [完] ①变成圆形 ②(言语、思想等)成为完整的

закругля́ти [未] ＝закру́глювати

закругля́тися [未] ＝закру́глюватися

за́крут, *-ту* [阳] 弯曲处;转弯处 ～ ріки́ 河流弯曲处

закрути́ти [完] 见 закру́чувати

закрути́тися [完] 见 закру́чуватися

за́крутка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①(木制的)门闩 ②卷起来的螺旋状物 ③(口语)盘成发髻的头发 ④(解)脑回 ⑤(专)绷带;裹伤止血布

за́круток, *-тка* [阳] (一绺)鬈发

закру́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **закрути́ти**, *-ручу́, -ру́тиш* [完] ①*що* [只用完成体](旋风等)使…旋转起来 ②*що* 拧紧,转紧;关上 ～ га́йку 拧紧螺母 ～ кран 拧紧(水)龙头 ③*навко́ло чо́го* 把…缠(绕,围,裹)在…上 ◇ **закрути́ти го́лову** *кому* 1)使头脑发昏 2)使神魂颠倒

закру́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **закрути́тися**, *-ручу́ся, -ру́тишся* [完] ①(螺丝,螺帽等)拧紧 ②转动起来,旋转起来 ◇ **голова́ закрути́лася, в голові́ закрути́лося** 头发晕

закува́ти[1] [完] 见 зако́вувати

закува́ти[2], *-кує́* [完] (布谷鸟)咕咕叫起来

заку́длати, *-лаю, -лаєш* [完] (口语) *що* 把(毛、发)弄乱

закуйо́вдити, *-джу, -диш* 命令式 *-куйо́вдь* [完] 把(毛、发)弄乱

закуйо́вдитися, *-диться* [完] (毛、发)蓬乱

закулі́сний [形] ①(剧)幕后的,后台的 ②(转)暗中的,秘密的 ～на боротьба́ 幕后的斗争 ～на інтри́га 暗中的阴谋

закупи́ти [完] 见 закупо́вувати

закупіве́льний [形] 采买的,采购的 ～ні ціни 采购价格

закупівля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 采购;购置

закупни́й [形] (商)可采购的,购买得到的,采购来的

заку́пник, *-ка* [阳] 采购员

заку́пниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] заку́пник 的女性

закупо́вування, *-ня* [中] закупо́вувати 的名词

закупо́вувати, *-по́вую, -по́вуєш* [未] **закупи́ти**, *-куплю́, -ку́пиш* [完] *що* 采购;购置

заку́по́рення, *-ня* [中] ① заку́по́рити 的名词～ пля́шки 塞紧瓶口 ②;◇ **заку́по́рення ве́ни** (医)静脉栓塞

заку́по́рити [完] 见 заку́по́рювати

заку́по́ритися [完] 见 заку́по́рюватися

заку́по́рювання, *-ня* [中] заку́по́рювати 的名词 ～ пля́шки 塞住瓶口

заку́по́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **заку́по́рити**, *-рю, -риш* 命令式 *-ку́по́р* [完] ①*що* 堵塞;封闭 ～ пля́шку 塞紧瓶口 ～ ви́хід 封锁出口 ②(医)阻塞,梗阻

заку́по́рюватися, *-рюється* [未] **заку́по́ритися**, *-риться* [完] ①堵塞,塞住 Пля́шка заку́по́рилася. 瓶子塞严了。②(医)阻塞,梗阻 Ки́шка заку́по́рилася. 肠梗阻。

закури́ти[1], *-курю́, -ку́риш* [完] ①扬起尘土 ②(雪)开始飘落

закури́ти[2] [完] 见 заку́рювати

закури́тися [完] 见 заку́рюватися

закурі́ти[1], *-ри́ть* [完] 熏黑 Сті́ни закурі́ли. 墙熏黑了。

закурі́ти[2], *-ри́ть* [完] ①扬起尘土 ②(转)急速跑起来,旋风一般地奔去 ③(暴风雪等)刮起来

заку́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **закури́ти**[2], *-курю́, -ку́риш* [完] ①*що* 把…盖上一层灰尘 ②把…熏黑 ③开始吸烟 ～лю́льку 点着烟斗抽起来～ цига́рку 点着烟卷吸起来

заку́рюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **закури́тися**, *-курю́ся, -ку́ришся* [完] ①(烟卷等)抽着,点着 Цига́рка закури́лася. 烟卷点着了。②熏黑

закуси́ти[1] [完] 见 заку́шувати[1]

закуси́ти[2] [完] 见 заку́шувати[2]

за́ку́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①закуси́ти[2] 的名词 ②小吃,凉菜;下

酒菜

закýсувати, *-сую, -суєш* [未] = закýшувати[1]

зáкут, *-та* [阳]〈口语〉(又暗又小的)角落,一小块栖身之处

закýтати [完] 见 закýтувати

закýтатися [完] 见 закýтуватися

зáкутень, *-тня* [阳]〈口语〉= зáкуток

закýти [完] = закувáти[1] 见 закóвувати

закуткóвий [形] 偏僻地方的;偏僻的

зáкýтній [形] = закуткóвий

зáкуток, *-тка* [阳] ①(物体的)内角;角落,拐角;房间的角落 ②小屋,斗室 ③偏僻之地

закýтувати, *-тую, -туєш* [未] **закýтати**, *-таю, -таєш* [完] *когó-що* ①包严,围起来 ~ дитúну хýсткою 用头巾把小孩裹严 ②〈转〉(烟雾等)笼罩,遮蔽 Тумáн закýтал зéмлю. 雾笼罩大地。

закýтуватися, *-туюся, -туєшся* [未] **закýтатися**, *-таюся, -таєшся* [完] ①(把自己)包上,裹住 ②〈转〉笼罩在(雾、黑暗)之中,隐没在…之中

закучеря́витися, *-влюся, -вишся* [完] (毛、发)卷起来

закýшувати[1], *-шую, -шуєш* [未] 及 **закýсувати**, *-сую, -суєш* [未] **закусúти**, *-кушý, -кýсиш* [完] *що* 咬紧…,牢牢咬住 ~ нúжню гýбу 咬紧下唇

закýшувати[2], *-шую, -шуєш* [未] **закусúти**, *-кушý, -кýсиш* [完] ①吃点东西;吃小吃 ②*що чим* 用…佐饮…,就…吃… ~ горíлку рúбою 用鱼下酒 ~ лíки цукéркою 就着糖果吃药

зал, *-лу* [阳] ①厅,大厅 ②客厅

зáла, *-ли* [阴] = зал

залáгоджувати, *-джую, -джуєш* [未] **залáгодити**, *-джу, -диш* 命令式 *-годь* [完] 及 **заладнáти**, *-нáю, -нáєш* [完] *що* ①修补(好);把(孔隙等)填塞 ②〈转〉补救,妥善处理好

залáгодити [完] 见 залáгоджувати

заладнáти, *-нáю, -нáєш* [完] = залáгодити 见 залáгоджувати

залáзити[1], *-лáжу, -лáзиш* 命令式 *-лáзь* [未] 及 **залізáти**, *-зáю, -зáєш* [未] **залíзти**, *-лíзу, -лíзеш* 命令式 *-лíзь* [完] ①爬上 ~ на дéрево 上树 ②爬进(某处),钻进(某物下面) ~ пíд стíл 钻到桌子下面 ③潜入,溜进

залáзити[2], *-лáжу, -лáзиш* [完] 开始爬,开始(往里或向上)爬

залакóвувати, *-кóвую, -кóвуєш* [未] **залакувáти**, *-кýю, -кýєш* [完] *що* 给…漆上漆 ~ мéблі 给家具上漆

залакувáти [完] 见 залакóвувати

заламáти [完] 见 залáмувати

залáмувати, *-мую, -муєш* [未] **заламáти**, *-мáю, -мáєш* [完] ① *що* 折弯 ~ галýззя 把树枝折弯 ② *когó*〈口语〉在…方面优越于… ◇ **заламáти рýки** 用力使双臂弯向背后

залатáти [完] 见 залáтувати

залáтувати, *-тую, -туєш* [未] **залатáти**, *-тáю, -тáєш* [完] *що* 缝补,修补

залаштункóвий [形] ①(舞台)幕后的,后台的 ②〈转〉暗中的,秘密的 ~ві перéговóри 幕后谈判

заледащíти, *-щíю, -щíєш* [完] 变懒

заледенíти, *-нíю, -нíєш* [完] ①结上一层冰;冻僵 ②〈转〉变得冷漠无情

залежáлий [形] ①存放很久变硬的 ②放坏了的

залéжаний [形] ①存放过久的 ②久未动过的,长期不用的

залéжати, *-жу, -жиш* 命令式 *-лéж* [未] *від кóго-чóго* ①受…支配,依赖 ~ від бáтіка 依赖父亲 ②由…决定,取决于… Це залéжить від начáльника. 这要由首长来决定。

залéжатися [完] 见 залéжуватися

залéжний [形] 依赖的,从属的 ~не життя́ 不独立的生活,依赖他人的生活 ~не станóвище 从属地位

залéжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①受支配的地位,从属地位 ②从属关系 ◇ **в залéжності від** *чóго* 由于,鉴于,视…而定

залéжно [副]: ◇ **залéжно від** *чóго* [用作前置词] 由于,鉴于,取决于,视…而定 ~ від обстáвин 视情况而定,取决于情况如何

залéжуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] **залéжатися**, *-жуся, -жишся* 命令式 *-лéжся* [完] ①躺得过久;存放过久,

长期不用 ②存坏

залетіти [完] 见 залітáти

заливáти, *-вáю, -вáєш* [未] **зали́ти** 及 **заллятú**（少用），*-ллю́, -ллє́ш, -ллємó, -ллєтé* [完] *що* ①淹没 Рікá залилá лугú. 河水淹没了草地。②（用液体）浸污，弄脏 ~скатертúну винóм 葡萄酒溅脏桌布 ③浇灭 ~ вогóнь 把火浇灭 ④（用沥青、铁水等）铺面，浇注 ~магістрáль асфáльтом 用沥青铺路 ⑤灌满 ~бензúн 灌满汽油

заливáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **залúтися** 及 **заллятися** *-ллю́ся, -ллє́шся, -ллємóся, -ллєтéся* 过去时 *-лúвся, -лилáся* [完] ①（被）淹没 Лугú залилúся водóю. 草地灌满了水。②（把自己）溅污 ③（液体）流入，淌进（某处）④开始发出响亮的声音；（狗）狂吠一气 Десь блúзько залúвся соловéй. 夜莺在不远的地方婉转地唱起来。⑤ *чим* 放声大哭（或大笑）起来 ~ сміхом 放声大笑起来

залúвистий [形] 忽高忽低的，嘹亮的（指声音）（副 **залúвисто**）~ гóлос 嘹亮的嗓音 ~ плач 时高时低的哭声

заливнé, *-кóго* [中]（烹）肉冻，鱼冻（菜名）

заливнúй [形] ①如注的（指大雨）~ дощ 倾盆大雨 ②（汛期）被水淹没的 ③凝冻的（指食品）④嘹亮的，（声音）有高低变化的 ~сміх 爽朗的笑声

залúвчастий [形] =залúвистий（副 **залúвчасто**）

залигáти [完] 见 залúгувати

залúгувати, *-гую, -гуєш* [未] **залигáти**, *-гáю, -гáєш* [完] *когó* ①给牛角套上绳索 ②剥夺…的自由，使受制约

зализáти [完] 见 залúзувати

залúзувати, *-зую, -зуєш* [未] **зализáти**, *-лижу́, -лúжеш* 命令式 *-лижú* [完] *що* ①舔，舔净（伤口）②把（毛）舔光滑；把（头发）梳得溜光

залúти [完] 见 заливáти

залúтися [完] 见 заливáтися

залицяльник, *-ка* [阳] 崇拜者，倾倒者；追求者

залицяльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] залицяльник 的女性

залицяння, *-ня* 复二 *-цянь* [中] 向（女性）献殷勤

залицятися, *-цяюся, -цяєшся* [未] *до кóго* 向（女性）献殷勤，追求（女性）

залишáти, *-шáю, -шáєш* [未] **залúшúти**, *-лúшу́, -лúшиш, -лúшимó, -лúшитé* 命令式 *-лúш* 及 *-лишú* [完] ① *когó-що*（离开时）没带走，留下；留给，留到明天做 ~ за собóю прáво 保留权利 ② *когó* 挽留，使留下 ③ *когó-що* 离开；放弃，不再 ~слу́жбу 辞去工作 ~ розмóву 不再交谈 ◇ **залишáти за собóю прáво** 保留自己的权利

залишáтися, *-шáюся, -шáєшся* [未] **залúшúтися**, *-лúшу́ся, -лúшишся, -лúшимóся, -лúшитéся* 命令式 *-лúшся* 及 *-лишúся* [完] ①留在（某处），留下来 ②处于（某种状态）~ спокíйним 心情仍然平静 ◇ **не залúшúтися в боргу́** *пéред ким* 不欠情

залúшúти [完] 见 залишáти

залúшúтися [完] 见 залишáтися

зáлишкóвий [形] ①剩余的 ②残存的

зáлишок, *-шку* 复 *-шки, -шків* [阳] ①剩余 ②[常用复数] 残余；残迹 ~ки стін 残壁 ~ки феодалíзму 封建残余

залізáти [未] =залáзити[1]

залíззя, *-зя* [中，集]（口语）铁块；铁制品，铁器

залíзистий [形]（矿，化）含铁质的 ~та рудá 含铁的矿石

залíзний [形] ①залíзо 的形容词；铁的 ②（转）有力的，结实的 ③（转）钢铁般的，意志坚定的 ~на вóля 钢铁般的意志 ④（转）严酷的，残酷的 ~на репрéсія 残酷的镇压手段 ◇ **залíзний товáр** 小五金商品 **залíзна дорóга** 铁路 **залíзний вік** 铁器时代

залізнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 铁路 íхати ~цею 乘火车前往

залізнúчний [形] 铁路的

залізнúчник, *-ка* [阳] 铁路员工

залізнúчниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] залізнúчник 的女性

залізня́к [阳] ① [集] *-ку́*（矿）铁矿 магнíтний~ 磁铁矿 ② [集] *-ку́*（植）硬木树 ③ *-кá*（动）灰色河虾

залі́зо, *-за* [中] ①〈化〉铁 ②〈口语〉白铁,马口铁;铁制品

залізобето́н, *-ну* [阳] 钢筋混凝土

залізобето́нний [形] залізобето́н 的形容词

залізопрока́тний [形] 压延铁的,轧制件的

залізопрока́тник, *-ка* [阳] 轧制铁件工,压延铁工

залізору́дний [形]〈矿〉铁矿的

залі́зти [完] 见 зала́зити[1]

за́лік, *-ку* [阳] 考查(高等及专科学校考核学生成绩的一种方式)скла́сти～通过考查(科目)

заліко́вий [形] за́лік 的形容词

заліко́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **заліку́вати**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] ① *що* 把(伤口等)治好～в серця́х на́ших вели́кую ра́ну 医治我们心中的创伤 ② *кого́* 〈口语〉(瞎治而)治死

заліко́вуватися, *-ко́вуюся*, *-ко́вуєшся* [未] **залікува́тися**, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [完] ①(伤口等)医好 Ра́на залікува́лася. 伤口长好了。②〈口语〉医坏

залікува́ти [完] 见 заліко́вувати

залікува́тися [完] 见 заліко́вуватися

залінува́тися, *-ну́юся*, *-ну́єшся* [完] 变懒

заліпи́ти [完] 见 залі́плювати

залі́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **заліпи́ти**, *-ліплю́*, *-лі́пиш* [完] ① *що чим* (用黏的东西)腻住,抹住 ～щіли́ну 腻住隙缝 ② *що чим* 贴满

залісй́ти, *-лішу́*, *-лі́сиш*, *-лісимо́*, *-лісите́* [完]〈专〉*що* 在…植树造林 ～сте-пи́ 在草原造林

заліта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **залеті́ти**, *-лечу́*, *-лети́ш*, *-летимо́*, *-летите́* [完] ①飞入,飞进 ②飞到远处,飞到高处 ③转向飞行 ④顺路飞到(某处) ⑤〈转,口语〉过分地幻想,想入非非 за сто миль ～ 陷入遥远的幻想

залі́тний [形] 外来不能久留的,偶然飞来的～ні птахи́ 偶然飞来的鸟

залля́ти [完] = зали́ти 见 залива́ти

залля́тися [完] = зали́тися 见 залива́тися

зало́жник, *-ка* [阳] 人质

зало́жниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] зало́жник 的女性

за́лоза, *-зи* 复 *-лози*, *-лоз* [阴]〈解〉腺 лімфати́чні ～зи 淋巴腺

зало́зистий [形]〈解〉за́лоза 的形容词

зало́м, *-му* [阳] ①急转弯处 ②(山坡、崖上的)台阶,阶地

заломи́ти [完] 见 зало́млювати

зало́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] **заломи́ти**, *-ломлю́*, *-ло́миш* [完] ① *що* 折弯 ② *кого́*〈转,口语〉征服 ③〈理〉(使)折射 ④酸痛起来

залоскота́ти, *-кочу́*, *-ко́чеш* 命令式 *-кочи́* [完] *кого́-що* ①胳肢,使感到发痒 ②胳肢得使难受,把…胳肢得要命 ③〈转〉使开心

залп, *-пу* [阳] 齐射,齐放

за́лповий [形] залп 的形容词

за́лпом [副] ①齐射(地) ②〈转,口语〉一下子,一口气 ～ви́пити 一口气喝干

залуна́ти, *-на́є* [完] ①开始发出声响 Залуна́в дзвіно́к. 铃声响了起来。②(声音)传来,响起 Ра́дісні ви́гуки залуна́ли в повітрі. 欢呼声响彻上空。

залуча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **залучи́ти**, *-лучу́*, *-лу́чиш* [完] ① *кого́ до чо́го* 使参加…,使参与… ②〈口语〉吸引来 ③把(离群家畜)赶进栏圈 ～коро́ву в хлів 把母牛赶进牛栏 ④ *що* 获得

залучи́ти [完] 见 залуча́ти

за́льний [形] зал 的形容词

зальо́ти, *-тів* [复]〈口语〉追求女性

зальо́тний [形]〈少用〉①勇猛的,胆大的 ②卖俏的,卖弄风情的

зальо́тник, *-ка* [阳] 爱追逐女人的人

залюбки́ [副] 高兴地,心甘情愿(地)

залю́днений [形] ①挤满人的 ②人口稠密的,住满人的

залю́дненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] залю́днений 的名词;居民密度

залю́днення, *-ня* [中] залю́днити(-ся) 的名词

залю́днити [完] 见 залю́днювати

залю́днитися [完] 见 залю́днюватися

залю́днювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **залюдня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **залю́днити**, *-ню*, *-ниш* [完] ① *що* 使(某

地方）挤满人～ву́лицю 使街道挤满人群 ②що 住进（某处），定居（某空间）～нови́й буди́нок 迁入新房

залю́днюватися, *-нюється* [未] 及 **залюдня́тися**, *-ня́ється* [未] **залю́днитися**, *-ниться* [完] ①（某空间）挤满人 ②（某空间）开始有人居住；变得人烟稠密；住满

залюдня́ти [未] = залю́днювати

залюдня́тися [未] = залю́днюватися

залягáння, *-ня* [中] ①залягáти 的名词 ②（矿）埋藏 глибо́ке ～ руди́ 矿石埋藏深

залягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **залягти́**, *-ля́жу*, *-ля́жеш* 过去时 *-ліг*, *-ляглá* 命令式 *-ля́ж* [完] ①躺下（躺较长时间）②堆在一起 ③（矿）埋藏，蕴藏 ④（某种状态）开始，来临 Заляглá ти́ша. 寂静无声。

залягáтися, *-гáється* [未] **залягти́ся**, *-ля́жеться* [完] 抑制不住地笑～сміхом 放声大笑

залягти́ [完] 见 залягáти

залягти́ся [完] 见 залягáтися

залякáти [完] 见 заля́кувати

заля́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **залякáти**, *-кáю*, *-кáєш* [完] *кого́* 恐吓

заля́пати [完] 见 заля́пувати

заля́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **зáля́пати**, *-пáю*, *-пáєш* [完] *що* （口语）溅脏，弄污～ру́ки пля́мами 弄得满手都是墨迹

замáзати [完] 见 замáзувати

замáзатися [完] 见 замáзуватися

зáмáзка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 泥子，油灰

замáзковий [形] замáзка 的形容词

замáзувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **замáзати**, *-мáжу*, *-мáжеш* 命令式 *-мáж* [完] *що* ①（用黏性物）涂盖上；泥住～щіли́ну 泥住缝隙 ②（转）掩盖，掩饰 ③染污，弄脏

замáзуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **замáзатися**, *-мáжуся*, *-мáжешся* 命令式 *-мáжся* [完]（把自身）弄脏，涂污

замазу́ра, *-ри* [阳及阴]（口语）肮脏人，邋遢人

замакі́тритися, *риться* [完]（眼睛）变得模糊不清，（头脑）不清 ◊ **світ замакі́трився** *кому́* （**головá замакі́трилася** *у ко́го*）（一时间）头晕目眩，眼前（一阵）发黑

замали́м [副]; ◊ **замали́м не** 1)差点没…，几乎… Він замали́м не впíймáв горобця́. 他差点逮着一只麻雀。 2)（与表示数量的词连用）差不多，将近～не двісті 将近二百

замáло [副] 少，有点儿少，不太够

замальо́вувати, *-льо́вую*, *-льо́вуєш* [未] **замалювáти**, *-лю́ю*, *-лю́єш* [完] ① *кого́-що* 把…画下来 ②*що* 把…涂盖上，刷上（油漆、颜料等）～стіну́ 在墙壁上画满图画

замалювáти [完] 见 замальо́вувати

замани́ти [完] 见 замáнювати

замáнливий [形] 有引诱力的，诱人的（副 **замáнливо**）

замани́тися, *-не́ться* [完，无人称]（突然）想起，想要（做某事） Заману́лося йому́ жени́тися. 他想结婚了。

замáнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **замани́ти**, *-маню́*, *-мáниш* [完] *кого́-що* 诱来 ◊ **калаче́м не замани́ти** *ко́го* 无论用什么也引诱不来

замáрений [形] ①好幻想的～на люди́на 好幻想的人 ②充满幻想的～по́гляд 沉入幻想的眼神

замáритися, *-рюся*, *-ришся* [完] 沉入幻想

замаско́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **замаскувáти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *кого́-що* ①（用面具等）给…化装，使装扮成 ②把…伪装起来

замаско́вуватися, *-ко́вуюся*, *-ко́вуєшся* [未] **замаскувáтися**, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [完] ①（用面具、服装等）化装，装扮 ②（自己）伪装起来

замаскувáти [完] 见 замаско́вувати

замаскувáтися [完] 见 замаско́вуватися

замасти́ти [完] 见 замáщувати

замасти́тися [完] 见 замáщуватися

зáмах, *-ху* [阳] ①企图侵占 робо́ти, зроби́ти（或 учиня́ти, учини́ти）～企图侵害；蓄意危害 ②意图，打算 ③挥动～косо́ю 挥动大镰刀

замахну́тися [完] 见 зама́хуватися
замахо́рити [完] 见 замахо́рювати
замахо́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **замахо́рити**, *-рю*, *-риш* [完] *що* 〈口语〉拖(债),赖债,借去不还 ～кни́гу 借书不还
зама́хуватися, *-ма́хуюся*, *-ма́хуєшся* [未] **замахну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①挥起(拳头、手臂、棍棒等准备打) ②摔掉,拂去 ③〈转〉决心做(某件难事)
зама́шистий [形] ①〈口语〉(动作)幅度大的;(走路)步子大的 ②豪放的,无拘束的
зама́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] 〈口语〉习气,作风,派头
замашни́й [形] 〈口语〉①使用方便的 ②重重的,使劲的 ～уда́р 重重一击 ③〈转〉生气勃勃的
зама́щувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **замасти́ти**, *-мащу́*, *-ма́стиш* [完] *що* ①(用黏性物)涂盖,泥上～щіли́ну 泥住缝隙 ②*кого́-що* 油污,弄脏
зама́щуватися, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **замасти́тися**, *-мащу́ся*, *-ма́стишся* [完] 把自身弄脏
замерза́ння, *-ня* [中] замерза́ти 的名词;结冰,凝结,冻死～води́ 水结冰 ◊ **то́чка замерза́ння** 〈理〉冰点
замерза́ти, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **заме́рзнути**, *-зну*, *-знеш* [完] 及 **заме́рзти**, *-зну*, *-знеш* [完] ①冻冰 ②冻僵,冻得要命 ③冻死,冻坏
заме́рзнути [完] 见 замерза́ти
заме́рзти [完] ＝ заме́рзнути 见 замерза́ти
заме́рти [完] 见 замира́ти
замести́ [完] 见 заміта́ти
замéт, *-ту* [阳] (风吹积的)雪堆
замета́ти [完] 见 заме́тувати
заме́тистий [形] 〈口语〉有许多雪堆的
заметі́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] 暴风雪
заметі́льний [形] 暴风雪的～на зима́ 暴风雪多的冬天 ～на ніч 暴风雪之夜
заме́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **замета́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* 〈裁〉粗缝,缭,绷上
замива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зами́ти**, *-ми́ю*, *-ми́єш* [完] *що* 洗掉
замива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **зами́тися**, *-ми́юся*, *-ми́єшся* [完] 〈俗〉洗澡洗得过久
замика́льний [形] 〈心理〉接通的
замика́ння, *-ня* [中] замика́ти 的名词 ◊ **коро́тке замика́ння** 〈电〉短路
замика́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **замкну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①*що* 把(门、房间等)锁上～две́рі 锁上门 ②*кого́-що* 把…锁在屋里,关起来 ③*що* 〈转〉使两端连接起来,使闭合,接通;紧闭(眼、唇等)～електри́чний цеп 使电路闭合,接通电路 ～кільце́ 〈军〉合拢包围圈 ④*кого́-що* 包围,环绕 ⑤[只用未完成体] *що* 殿后,处在末尾,走在…末尾 ～коло́ну 为队伍殿后,走在队伍末尾
замика́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **замкну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①锁上;(把自己)锁(闭)在…里 Ці две́рі не замика́ються. 这门锁不上。②〈转〉使自己局限在…里,与世隔绝 ～ в собі́ 不与人来往,与外界隔绝 ③(两端)连接,接通,合拢 Електри́чний цеп замкну́вся. 电路接通了。
замика́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] 〈电〉闭合器;接触器;〈铁路〉锁闭器
замилува́ння, *-ня* [中] ①赞叹 ②嗜好,迷恋
замилува́ти, *-лу́ю*, *-лу́єш* [完] *кого́-що* ①过分爱抚,过度疼爱 ②开始爱抚;抚摸起来
замилува́тися, *-лу́юся*, *-лу́єшся* [完] ①*ким-чим* 欣赏,看入迷～мо́рем 出神地欣赏大海 ②*в чо́му* 爱好,迷恋 ～в му́зиці 对音乐爱得入迷
зами́лювання, *-ня* [中]: ◊ **зами́лювання очéй** 蒙骗,蒙哄
зами́лювати, *-люю*, *-люєш* [未]: ◊ **зами́лювати о́чі** *кому́* 用花言巧语蒙骗
замина́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **зам'я́ти**, *-мну́*, *-мне́ш*, *-мнемо́*, *-мнете́* [完] *що* ①往菜里加(磨成粉的黍等) ②阻止(某事的进行);压下
замина́тися, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] **зам'я́тися**, *-мну́ся*, *-мне́шся*, *-мнемо́ся*,

-мнетéся [完] 发窘;(因发窘或为难)犹豫起来

зами́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (某种困难引起的)短暂的停顿,故障

замира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **замéрти**, *-мру́*, *-мрéш*, *-мремó*, *-мретé* [完] 停下来一动不动;(口语)发愣

зами́рення, *-ня* 复二 *-рень* [中] 停火;媾和

зами́ршавіти, *-вію*, *-вієш* [完] 衰败;(植物)枯萎

зáмисел, *-слу* [阳] ①意图,打算 ②(作品的)构思

зами́слений [形] 陷入沉思的(副 **зами́слено**)

зами́сленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 沉思,深思

зами́слити [完] 见 замишля́ти

зами́слитися [完] 见 зами́слюватися

зами́слюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **зами́слитися**, *-люся*, *-лишся* [完] 认真思考;沉思起来

зами́ти [完] 见 замива́ти

зами́тися [完] 见 замива́тися

замишля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **зами́слити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* 预谋,打算

зáміж [副]: ◇ **бра́ти зáміж** *когó* 娶某人为妻 **вихóдити зáміж** *за кóго* 嫁给…

замі́жжя, *-жжя* [中] (女人)结婚,出嫁;婚后生活

замі́жній [形]: ◇ **замі́жня жі́нка** 已出嫁的女人

заміжня́ [副] ①已出嫁 ②[用作名词] **заміжня́**, *-мі́жньої* [阴] 已婚的女子

замі́на, *-ни* [阴] ①代替,替换,顶替 ②替代人;替代物 ③交换;交流

заміни́мий [形] 可以代替的,可替换的

заміни́ти [完] 见 заміня́ти[1]

заміни́тися [完] 见 заміня́тися[1]

замі́нний [形] ①用来替代的 ②可代替的,可取代的

замі́нник, *-ка* [阳] 代替物,代用品

замінóвувати, *-нóвую*, *-нóвуєш* [未] **замінува́ти**, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] *що* 在…布雷

замінува́ти [完] 见 замінóвувати

замі́нювати [未] ＝заміня́ти[1]

замі́нюватися [未] ＝заміня́тися[1]

заміня́ти[1], *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **замі́нювати**, *-нюю*, *нюєш* [未] **заміни́ти**, *-міню́*, *-мі́ниш* [完] *когó-що* 代替,更换

заміня́ти[2], *-ня́ю*, *-ня́єш* [完] *когó-що на кóго-що* 用…换…

заміня́тися[1], *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **замі́нюватися**, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **заміни́тися**, *-міню́ся*, *-мі́нишся* [完] *ким-чим* 代替自己

заміня́тися[2], *-ня́юся*, *-ня́єшся* [完] *чим* (口语)交换

зáмір, *-ру* [阳] ①意图,打算 ②预谋 ③企图侵害

замі́рити [完] 见 заміря́ти

замі́ритися [完] 见 заміря́тися

заміря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **замі́рити**, *рю*, *-риш* 命令式 *-мі́р* [完] *когó-що* (专)量,测量,计量

заміря́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* [未] **замі́ритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-мі́рся* [完] ①决定做,决心做(某件困难、重要的事) ②企图侵害;蓄意危害

замі́с, *-су* [阳] ①(专)搅拌 ②拌和物

заміси́ти [完] 见 замі́шувати[1]

заміснйй [形] (专)替换的,用来代替的

замісти́ти [完] 见 заміща́ти

зáмість [前] (二格)代替

заміськи́й [形] 城外的,郊外的

заміта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **замести́**, *-мету́*, *-метéш*, *-метемó*, *-мететé* 过去时 *-мі́в*, *-мела́* [完] ①*що* 扫 ②(雪、沙等)埋上,盖住 ～слiди́ 盖住了痕迹 ③[只用完成体] 开始打扫;(暴风雪等)刮起来

заміша́ти[1] [完] 见 замі́шувати[2]

заміша́ти[2] [完] 见 замі́шувати[3]

заміша́тися [完] 见 замі́шуватися

замі́шувати[1], *-шую*, *-шуєш* [未] **заміси́ти**, *-мішу́*, *-мі́сиш* [完] *що* ①揉和,搅和 ～ті́сто 和面 ～гли́ну 和黏土 ②[只用完成体] 开始搅拌

замі́шувати[2], *-шую*, *-шуєш* [未] **заміша́ти**[1], *-ша́ю*, *-ша́єш* [完] *що* 把…掺和在一起,使(不同物质)混合

замі́шувати[3], *-шую*, *-шуєш* [未] **за-**

мішáти[2], *-шáю, -шáєш* [完] *когó* 使卷人(危险或不好的事中),使牵连进(某一事件)

замішуватися, *-шуюся, -шуєшся* [未] **замішáтися**, *-шáюся, -шáєшся* [完] ①卷入,牵连进(危险或不好的事情中) ②夹杂在…中,混入～ в юрбі 消失在人群中

заміщáти, *-щáю, -щáєш* [未] **замісти́ти**, *-міщý, -мíстиш* [完] *когó-що* ①代替;暂行代理 ②(化)取代,置换

зáмкнений [形] =зáмкнутий (副 **зáмкнено**)

зáмкненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] =зáмкнутість

замкнýти [完] 见 замикáти

зáмкнутий ①замкнýти 的过去时被动形动词;被锁上的,被监禁的 ②[用作形容词] 与外界隔绝的,闭塞的(副 **зáмкнуто**)

замкнýтися [完] 见 замикáтися

зáмкнутість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] зáмкнутий 的名词;闭关自守;孤僻;封闭性

зáмковий [形] зáмок 的形容词;城堡的

замкóвий [形] замóк 的形容词;锁的,带锁的

замкови́й, *-вóго* [阳](军)开闭手,发射手;炮闩手

замлівáти, *-вáю, -вáєш* [未] **замлíти**, *-лíю, -лíєш* [完] ①发麻,麻木 ②(由于某种强烈感情而)愣住

замлíти [完] 见 замлівáти

замлóїти, *-лóїть* [完,无人称] *когó* 恶心,作呕;使感到厌恶

замóвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 订货人

замóвити [完] 见 замовляти

замовкáти, *-кáю, -кáєш* [未] **замóвкнути**, *-ну, -неш* 过去时 *-мóвк, -мóвкла* 及 *-мóвкнув, -мóвкнула* [完] ①不再说话,沉默起来;不再作声 ②(声音)沉寂

замóвкнути [完] 见 замовкáти

замóвлений ①замóвити 的过去时被动形动词 ②[形] 定做的;预定的

замóвлення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①定做;订货 зрóблений на～定做的;预定的 ②(口语)定制的物品

замовля́ння, *-ня* [中] ①(民俗)念咒语 ②咒语,符咒

замовля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **замóвити**, *влю, -виш* 命令式 *-мóв* [完] ①*що* 定做,预订 ～ мéблі 定做家具 ②(民俗)念咒 ～ біль 念咒止痛 ◊ **замóвити слóво** (或 **словéчко**, **слівцé**) *за кóго* 为(某人)说情

замóвний [形] замовля́ння 的形容词

замóвник, *-ка* [阳] =замóвець

замóвниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] замóвник 的女性

замóвчати [完] 见 замóвчувати

замóвчувати, *-чую, -чуєш* [未] **замóвчати**, *-чу, -чиш* 命令式 *-мóвч* [完] *що* 避而不提

замоги́льний [形] 低沉忧郁的,阴沉可怕的(指声音)

замóжний [形] 富裕的,殷实的(副 **замóжно**)

замóжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 富裕,丰衣足食;富裕程度

заможнíти, *-нíю, -нíєш* [未] 逐渐富起来,变得越来越富足

зáмок, *-мка* [阳] 城堡

замóк, *-мкá* [阳] ①锁 ②(项链、手镯、衣服等的)扣儿;锁扣 ③(军)枪闩,枪机

замокáти, *-кáє* [未] **замóкнути** 及 **замóкти**, *-кне* 过去时 *-мóк, -мóкла* [完] ①浸透;泡软 Білизна замóкла. 内衣泡透了。②(木质器皿)湿透发涨

замóкнути [完] 见 замокáти

замóкти, *-кне* [完] =замóкнути 见 замокáти

замоли́ти [完] 见 замóлювати

зáмолоду [副] 在青年时代,年轻时

замóлювати, *-люю, -люєш* [未] **замоли́ти**, *-молю́, -мóлиш* [完] ①*що* 祈祷求恕 ②(转)恳求起来

замордóвувати, *-дóвую, -дóвуєш* [未] **замордувáти**, *-дýю, -дýєш* [完] *когó-що* 折磨死

замордóвуватися, *-дóвуюся, -дóвуєшся* [未] **замордувáтися**, *-дýюся, -дýєшся* [完] 累得要命,疲惫不堪

замордувáти [完] 见 замордóвувати

замордувáтися [完] 见 замордóвува-

тися
замори́ти [完] 见 замо́рювати
замори́тися [完] 见 замо́рюватися
заморо́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **заморо́зити**, *-ро́жу*, *-ро́зиш* 命令式 *-ро́зь* [完] *кого́-що* ①使冻冰 ②(转)阻碍(事物的进展) ③(转,口语)冻结 ~ко́шти 冻结经费 ④(口语)(用麻醉剂)止痛
заморо́зити [完] 见 заморо́жувати
за́морозок, *-зку* 复 *-зки*, *-зків* [阳] (春秋早晨或夜间的)微冻,霜冻
заморо́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (口语)麻烦事,纠缠不清的事
заморо́чений [形] 被弄得糊里糊涂的,晕头转向的
заморо́чити [完] 见 заморо́чувати
заморо́читися [完] 见 заморо́чуватися
заморо́чливий [形] (带来)麻烦的 ~ва спра́ва 麻烦事
заморо́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **заморо́чити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ро́ч* [完] *кого́-що* ①使糊涂,使不知所措 ②(口语)使忙得精疲力竭 ◇ **заморо́чити го́лову** 欺骗;愚弄
заморо́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **заморо́читися**, *-чуся*, *-чишся* [完] ①(指人)不知所措,发蒙 ②(头脑)昏头昏脑,迷迷糊糊
замо́рський [形] ①海外的 ②(旧,民,诗)从未见过的,奇异的
замо́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **замори́ти**, *-морю́*, *-мо́риш* [完] *кого́-що* ①折磨死,使饿死,使累死 ②(口语)把…折磨得疲惫不堪 ~коня́ 把马累坏了 ◇ **замори́ти черв'яка́**(或 **черв'ячка́**)(吃点东西)垫垫肚子,垫补垫补
замо́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **замори́тися**, *-морю́ся*, *-мо́ришся* [完] (口语)疲乏到极点
замости́ти [完] 见 замо́щувати
замота́ти [完] 见 замо́тувати
замо́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **замота́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] ①*що* 把(线、绳等)缠在…上,绕在…上 ②*що чим* 用…缠上,围上
замо́туватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **замота́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [完] ①(给自己)裹上,围上,缠上 ~ ша́рфом 围上长围巾 ②(线、绳等)缠上,绕上
замочи́ти [完] 见 замо́чувати
замо́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **замочи́ти**, *-мочу́*, *-мо́чиш* [完] *кого́-що* ①弄湿 ②浸,泡
замо́щувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **замости́ти**, *-мощу́*, *-мо́стиш* [完] *що* (用石)铺(路)
замрі́яний [形] (副 **замрі́яно**) ①沉入幻想的 ②好幻想的
замрі́яність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] замрі́яний 的名词;幻想,梦想
замрі́ятися, *-рі́юся*, *-рі́єшся* [完] 沉入幻想
замру́жити [完] 见 замру́жувати
замру́житися [完] 见 замру́жуватися
замру́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **замру́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ру́ж* [完] *що* 把(眼睛)眯起来,眯缝(眼)~ о́чі 眯起眼睛
замру́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **замру́житися**, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-ружся* [完] 眯(缝)起眼睛;(眼睛)眯缝起来
за́мужем [副] 已出嫁,出嫁后
заму́лити [完] 见 заму́лювати
заму́литися [完] 见 заму́люватися
заму́лювати, *-лює* [未] **заму́лити**, *-лить* [完](水文,农)使(河床等)淤积泥沙
заму́люватися, *-люється* [未] **заму́литися**, *-литься* [完] (河床等)淤积泥沙
заму́рза, *-зи* [阳及阴](口语)肮脏人,邋遢人
заму́рзаний [形] 弄脏了的,染污了的;龌龊的
заму́рзати [完] 见 заму́рзувати
заму́рзатися [完] 见 заму́рзуватися
заму́рзувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **заму́рзати**, *-заю*, *-заєш* [完] *кого́-що* (口语) 弄脏,染污
заму́рзуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **заму́рзатися**, *-заюся*, *-заєшся* [完] 弄脏自己
замуро́вувати, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **за-**

мурувáти, *-рýю, -рýєш* [完] ① *що* 把(孔、洞等)砌死 ②*когó-що* 把…砌在…里

замурóвуватися, *-рóвуюся, -рóвуєшся* [未] **замурувáтися**, *-рýюся, -рýєшся* [完] 封砌在…里

замурувáти [完] 见 замурóвувати

замурувáтися [完] 见 замурóвуватися

замýчений [形] 精疲力竭的，疲惫不堪的

замýчити [完] 见 замýчувати

замýчитися [完] 见 замýчуватися

замýчувати, *-чую, -чуєш* [未] **замýчити**, *-чу, -чиш* 命令式 *-мýч* [完] ① *когó* 折磨死 ②使疲惫不堪，使精疲力竭

замýчуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **замýчитися**, *-чуся, -чишся* 命令式 *-мýчся* [完] 疲惫不堪

зáмша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] 绒面革，麂皮

зáмшевий [形] зáмша 的形容词；麂皮的，麂皮制的

замшíти, *-шíє* [完] 长青苔

зам'я́ти [完] 见 заминáти

зам'я́тися [完] 见 заминáтися

занавíска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] 帘；帷幔；窗帘

занáдитися, *-джуся, -дишся* 命令式 *-нáдься* [完] *кудú, до когó* 〈口语〉开始常往(某处)走动

занáдто [副] 过分，过于，太 ～ висóкий 太高

занапастúти [完] 见 занапащáти

занапастúтися [完] 见 занапащáтися

занапащáти, *-щáю, -щáєш* [未] **занапастúти**, *-пащý, -пастúш, -пастимó, -паститé* [完] *когó-що* ①使毁灭 ②对…毫不珍惜 ～ грóші 浪费金钱 ～ час 虚度时光

занапащáтися, *-щáюся, -щáєшся, -щáється* [未] **занапастúтися**, *пащýся, пастúшся, -пастимóся, -паститéся* [完] 死去，毁灭

занéдбаний [形] 无人照管的；荒芜的，废弃的 ～ сад 荒芜的花园

занéдбаність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] занéдбаний 的名词

занедбáти [完] 见 занéдбувати

занéдбувати, *-бую, -буєш* [未] **занедбáти**, *-бáю, -бáєш* [完] *когó-що* ①不再关心，弃置不顾 ～ дитúну 把孩子丢下不管 ～ спрáви 把事务扔下不管 ②任其荒芜，使衰落 ～ сад 使花园荒芜

занедýжати [完] 见 занедýжувати

занедýжувати, *-жую, -жуєш* [未] **занедýжати**, *-жаю, -жаєш* [完] 生病

занéпад, *-ду* [阳] ①(发展水平)下降，衰落 економíчний ～经济衰落 ②(体力、精神等)衰弱；衰颓 ～ дýху 精神颓丧 ③变穷，败落

занепадáти, *-дáю, -дáєш* [未] **занепáсти**, *-падý, -падéш, -падемó, -падетé* [完] ①(发展水平)下降，衰落；变贫困；停滞 ②(体力、精神等)衰竭；衰颓 ◇ **занепáсти дýхом** 灰心丧气，气馁

занепáдництво, *-ва* [中] 颓废观点，没落情绪，悲观情绪

занепáдницький [形] 颓废的，没落的；悲观失望的，消沉的 ～кі нáстрої 颓废情绪；悲观情绪

занепáсти [完] 见 занепадáти

занепокóєний [形] 焦急不安的，担心的；惊恐不安的(副 **занепокóєно**)

занепокóєність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] занепокóєний 的名词

занепокóєння, *-ня* [中] 不安，担心；焦急，惊慌

занепокóїти, *-кóю, -кóїш* [完] *когó-що* 使焦急不安，使担忧；使惊恐不安

занепокóїтися, *-кóюся, -кóїшся* [完] 焦急不安，惊慌不安，担起心来

занестú [完] 见 занóсити

занестúся [完] 见 занóситися

занехáювати, *-хáюю, -хáюєш* [未] **занехáяти**, *-хáю, -хáєш* [完] *когó-що* ①把…扔下不管 ②任其衰落 ～ óдяг 把衣服弄得不整洁

занехáяний [形] ①无人照看的；被人遗弃的 ②荒芜的，废弃的；很不整洁的

занехáяти [完] 见 занехáювати

занúдіти, *-дію, -дієш* [完] ①〈口语〉变憔悴，虚弱 ②〈口语〉烦闷起来

занúжений [形] 过低的，过分降低的

занúження, *-ня* 复二 *-жень* [中] занúзити 的名词；过分降低，偏低

занúжувати, *жую, -жуєш* [未] **занú-**

зити, *-ні́жу, -ні́зиш* 命令式*-ні́зь* [完] *що* 过分地降低 ～но́рми 把定额定得偏低

зані́зити [完] 见 зані́жувати

зані́шкнути, *-ну, -неш* [完]〈口语〉不再做声;沉默起来;(声音)寂静下来

зані́з, *-но́за* [阳] ＝зано́за

заніміти, *-мі́ю, -мі́єш* [完] ①〈口语〉(四肢等)发麻,麻木 ②变成哑巴;说不出话来

за́ново [副]〈口语〉①再次;重新,从头开始 ②按新方式 ③刚才,不久前

зано́за, *-зи* [阴] 牛轭插棒(用来把牛轭牢牢架在犍牛的脖颈上)

зано́сити, *-но́шу, -но́сиш* 命令式 *-но́сь* [未] **занести́**, *-су́, -се́ш, -семо́, -сете́* 过去时*-ні́с, -несла́* [完] *кого́-що* ①带来,送到 ②带走,送去 ③〈口语〉记入,录入～*що* у протоко́л 把某事记入记录 ④[无人称](雪、沙等)盖满,埋住 Доро́гу занесло́ сні́гом. 雪把路埋住了。

заноси́ти [完] 见 зано́шувати

зано́ситися, *-но́шуся, -но́сишся* [未] **занести́ся**, *-су́ся, -се́шся* [完] ①想入非非,沉入幻想 ②自大起来,骄傲起来 Він на́дто зано́ситься. 他太自高自大。◊ **зано́ситься** *на що* [无人称]〈口语〉面临着…,将要发生…

заноси́тися [完] 见 зано́шуватися

зано́сний [形] 从别处来的,外来的

занoто́вувати, *-то́вую, -то́вуєш* [未] **занотува́ти**, *-ту́ю, -ту́єш* [完] *що* ①记下来,写下来 ～адре́су 记下地址 ② *кого́-що* 把…列入名单,注册,挂号

занотува́ти [完] 见 занoто́вувати

заночо́вувати, *-чо́вую, -чо́вуєш* [未] **заночува́ти**, *-чу́ю, -чу́єш* [完] 留宿,留下过夜 ～ у лі́сі 在林中过夜

заночува́ти [完] 见 заночо́вувати

зано́шувати, *-шую, -шуєш* [未] **заноси́ти**, *-ношу́, -но́сиш* [完] ①*що* 穿脏,穿破 ～ пальто́ 把大衣穿破 ②*кого́*〈口语〉抱着哄(小孩)睡觉

зано́шуватися, *-шується* [未] **заноси́тися**, *-но́ситься* [完] 穿脏,穿破

зану́да, *-ди* [阴] ①〈旧〉烦闷;郁闷 ②讨厌的人

зану́джений [形] 烦闷的,苦闷的

зану́ди́ти, *-ну́джу́, ну́ди́ш* 命令式*-нуди́* 及*-ну́дь* [完] *кого́* ①〈旧〉使烦闷,使苦闷 ②[无人称]使恶心起来,使作呕起来 Його́ зану́ди́ло. 他感到恶心。

зану́ди́тися, *-ну́джу́ся, -ну́ди́шся* 命令式*-нуди́ся* 或*-ну́дься* [完] ①烦闷起来 ②极度倦怠;极度难熬

занудьгува́ти, *-гу́ю, -гу́єш* [完] 烦闷起来,苦闷起来

зану́рити [完] 见 зану́рювати

зану́ритися [完] 见 зану́рюватися

зану́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] 及 **зануря́ти**, *-ря́ю, -ря́єш* [未] **зану́рити**, *-рю, -риш* 命令式 *-ну́р* [完] *кого́-що* 使没入,使浸入(液体中)～відро́ у во́ду 把水桶没入水里

зану́рюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] 及 **занурятися**, *-ря́юся, -ря́єшся* [未] **зану́ритися**, *-рюся, -ришся* 命令式 *-ну́рся* [完] 没入,沉入,钻进(水中) Відро́ зану́рилося у во́ду. 水桶没入水里。

занурЯ́ти [未] ＝зану́рювати

занурЯ́тися [未] ＝зану́рюватися

заня́ття, *-тя* 复二*-ня́ть* [中] 工作,活动;职业

занятт́я, *-тя́* [中] (学校的)课,课业,学习活动;作业,训练活动

заодно́ [副] ①一致地;同样地 ②同时;顺便

заокеа́нський [形] 海外的,大洋彼岸的

заокру́глений [形] ①圆(形)的 ②流畅的;完整的

заокру́гленість, *-ності* 五格*-ністю* [阴] заокру́глений 的名词

заокру́глення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①(弧形)转弯处,弯道 ② заокру́глити(-ся)的名词

заокру́глити [完] 见 заокру́глювати

заокру́глитися [完] 见 заокру́глюватися

заокру́глювати, *-люю, -люєш* [未] **заокру́глити**, *-лю, -лиш* [完] *що* ①使成圆形 ②使流畅,使完整～ фра́зу 使语句完整 ③(四舍五入)使成整数

заокру́глюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **заокру́глитися**, *-люся, -лишся* [完] ①

成为圆形 ②成为整数 ③(言语、思想等)成为完整的

заора́ти [完] 见 заóрювати

заорендóваний [形] 租借的,租赁的,租用的 ~на земля́ 租用的土地

заорендóвувати, *-дóвую*, *-дóвуєш* [未] **заорендува́ти**, *-дýю*, *-дýєш* [完] *що* 租用 ~ зéмлю 租用土地

заорендува́ти [完] 见 заорендóвувати

заóрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **заора́ти**, *-рю́*, *-рéш*, *-ремó*, *-ретé* [完] ① *що* (农)翻耕 ~зéмлю 翻耕土地 ②[只用完成体] 开始翻地

заохóтити [完] 见 заохóчувати

заохóтливий [形] 鼓励的,奖励的,表扬的(副 **заохóтливо**)

заохóчений [形] 受到鼓励的,得到赞许的

заохóчення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①鼓励,奖励,表扬 ②奖品,奖赏

заохóчувальний 鼓励的,奖励的,表扬的 (副 **заохóчувально**)

заохóчування, *-ня* [中] 鼓励,勉励

заохóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **заохóтити**, *-хóчу*, *-хóтиш* 命令式 *-хóть* [完] *когó* 勉励,鼓励,表扬,奖励

зáочі [副] 背后,背地里

заóчний [形](副 **заóчно**) ①非当面的,(当事人)不在场的,(法)缺席的~прúсуд 缺席判决 ②函授的~не навча́ння 函授教学

заóчник, *-ка* [阳] 函授生

заóчниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] заóчник 的女性

заоща́джений [形] 节省下来的

заоща́дження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①节俭,节省~прáці 节省劳动 ②积蓄,存款

заоща́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **заоща́дити**, *-джу*, *диш* 命令式 *-щáдь* [完] *що* 积攒,节省下

заоща́джуватися, *-джується* [未] **заоща́дитися**, *-диться* [完] 储存下来;节省下来

заоща́дити [完] 见 заоща́джувати

заоща́дитися [完] 见 заоща́джуватися

запада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **запа́сти**, *падý*, *-падéш* [完] ①(眼窝、面颊等)凹陷 Óчі йогó запáли. 他两眼凹陷。② *у що* (转)深入到…里;深深印入… ③(星辰)落下,沉下 ④(夜、暮色等)降临,(雾霭)降临大地 ◇ **запа́сти в гóлову** (或 **до головú, на дýмку**)深深印入脑海,印入心中 **запа́сти в óчі** (或 **óко**) *комý* 让…看上,让…看中 **запа́сти в дýшу** (或 **сéрце**) *комý* 进入…的心灵 **і слід запáв** 无影无踪了

запада́тися, *-да́ється* [未] **запа́стися**, *-падéться* [完] ①落入,陷入 ②(两颊、眼睛)凹进去

запа́дина, *-ни* [阴] 凹陷的地方,坑,洼

западня́, *-ні́* 五格 *-нéю* 复二 *-дéнь* [阴] (捕鸟兽的)捕捉器,陷阱

запакóвувати, *-кóвую*, *-кóвуєш* [未] **запакува́ти**, *-кýю*, *-кýєш* [完] ① *що* 包装好,打包,捆好~ багáж 打好行李 ② *когó* (转,口语)使挤在(某狭小地方)

запакува́ти [完] 见 запакóвувати

зáпал, *-лу* [阳] ①热情,激情,冲动 ②感情炽烈状态(指盛怒、热望、狂热等) ◇ **в зáпалі** *чогó* 在(战斗、争论等)激烈时

запáл[1], *-лу* [阳] (技)导(火)线,点火装置

запáл[2], *-лу* [阳] (兽医)(马等的)气肿病,哮喘病

запáл[3], *-лу* [阳] (农)谷粒干缩,风旱不实(病)

запалені́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] 及 **запалені́тися**, *-ні́юся*, *-ні́єшся* [完] 泛起红晕,脸红~ від стúду 羞得脸红

запалені́тися [完] =запалені́ти

запа́лення, *-ня* [中] ①精神振奋,激昂 ②(医)发炎,红肿 ~ легéнь (或 легéнів)肺炎

запа́лий [形] 凹陷的 ~лі óчі 凹陷的眼睛

запали́ти[1], *-палю́*, *-пáлиш* [完] (专,口语)把(马)饮出毛病,使(马)发生肺水

запали́ти[2] [完] 见 запáлювати

запали́тися[1], *-палю́ся*, *-пáлишся* [完] ①(专)(马)得气肿病 ②(跑得)喘不上气来,筋疲力尽

запали́тися[2] [完] 见 запáлюватися

запа́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] запáлий 的名词;凹陷,塌陷

запа́льний [形] (专) запáл[1] 的形容词

~на бо́мба 燃烧弹,烧夷弹

запальни́й ①引燃的 ②令人激动的,鼓舞人心的(副 **запа́льно**)~на́ промо́ва 令人激奋的言辞 ③热烈的,激烈的;易怒的(副 **запа́льно**)~ні́ супере́чки 激烈的争论 ④勤奋的,热心的(副 **запа́льно**) ⑤(医)发炎的

запа́льник, *-ка* [阳] ①(矿)放炮工,爆破工 ②点火器;导火线

запальни́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 打火机

запа́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 满腔热情,充满激情

запа́лювальний [形] 点火的,燃烧的 ~на бо́мба 燃烧弹,烧夷弹

запа́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **запали́ти**[2], *-палю́*, *-па́лиш* [完] ① *що* 点燃~цига́рку 点着烟卷 ~піч 生起炉子 ②(转)*кого́* 使振奋,鼓舞 ③(转)激起(某种强烈情感) ~ гнів 激起愤怒

запа́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **запали́тися**[2], *-палю́ся*, *-па́лишся* [完] ①燃烧起来 ②开始发光,闪耀起来 ③(转)振奋起来;激动,冲动 ④(医)发炎,红肿

запа́морочений [形] 迷迷糊糊的,昏昏沉沉的

запа́морочення, *-ня* 复二 *-чень* [中] 昏头昏脑,迷糊,晕眩

запа́морочити [完] 见 запа́морочувати

запа́морочитися [完] 见 запа́морочуватися

запа́морочливий [形] (副 **запа́морочливо**) ①不寻常的,惊人的 ②令人头晕的;使人昏迷的 ~ за́пах 使人头晕的气味

запа́морочливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] запа́морочливий 的名词

запа́морочний [形] 不寻常的,极大的,惊人的(副 **запа́морочно**)

запа́морочність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] запа́морочний 的名词

запа́морочувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **запа́морочити**, *-чу*, *-чиш* [完] *кого́-що* 使糊涂,使发昏,使(思想、意识)模糊不清 ~ го́лову 使头脑昏昏沉沉;使晕头转向

запа́морочуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **запа́морочитися**, *-чуся*, *-чишся* [完] 发昏,(意识,神志)模糊起来 Він запа́морочився. (或 У ньо́го запа́морочилася голова́.)他头昏。或他头脑发昏。◊ **Запа́морочилося в голові́**. [无人称] 头脑不清醒。

запам'ята́ти [完] 见 запам'ято́вувати

запам'ята́тися [完] 见 запам'ято́вуватися

запам'ято́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **запам'ята́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *кого́-що* 记住,牢记

запам'ято́вуватися, *-то́вуюся*, *-то́вуєшся* [未] **запам'ята́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [完] 留在…记忆中,铭记在心

запаніб́ра́та [副](口语) 不拘礼节地,随便地;亲昵地 говори́ти~ 说话随随便便,毫不拘礼

запані́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完](口语) ①发财;过起贵族老爷式的生活 ②妄自尊大起来

запано́вувати, *-но́вую*, *-но́вуєш* [未] **запанува́ти**, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] ①笼罩 Запанува́ла ти́ша. 寂静无声。②[只用完成体] 占优势,占上风 ③*ким-чим*, *над ким-чим* (某种感情)控制,充满 ④[只用完成体] 开始掌权,当政;当家做主

запанува́ти [完] 见 запано́вувати

запа́ра, *-ри* [阴] 酵母

запа́рений ①запа́рити 的过去时被动形动词 ②[形] 汽蒸(用)的;(用蒸)汽蒸过的

запа́рити [完] 见 запа́рювати

запа́ритися [完] 见 запа́рюватися

запа́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①запа́рити 1,2,3 解的名词 ②蒸过的东西,泡软、烫软的东西 ③(技)汽蒸机 ④(烹)酵母 ⑤(转,口语)忙得不可开交,工作非常紧张

запарни́й [形] (专)汽蒸(用)的,汽蒸过的

запа́рник, *-ка* [阳] ①(农)饲料蒸煮锅,蒸料器 ②(技)(汽蒸织物的)汽蒸机

запа́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **запа́рити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-па́р* [完] ① *що* 把(食物)(用开水)烫软,泡软 ② *що* 把(木制器皿)用热水泡涨(使不漏

水）③*що*（技）汽蒸 ④*когó*（转，口语）使累得筋疲力尽

запáрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **запáритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] ①（木制器皿）泡涨不漏水 ②（食品等）烫软，泡软 ③（转）累得要命，精疲力竭

запáс, *-су* [阳] ①储备，储备品 ～ водú 贮存的水 ②蕴藏，蕴藏量（常指矿物）～си залíза 铁的蕴藏量 ③（转）（某人所具有的知识、能力、感情等的）全部 ～ слíв 全部词汇 ④（军）预备役；后备军 ◇ **на запáс**（或 **про запáс**）备用，以备万一

запасáти, *-сáю*, *-сáєш* [未] **запастú**, *-сý*, *-сéш*, *-семó*, *-сетé* 过去时 *-пáс*, *-паслá* [完] *що* 储存，储备 ～ капýсту 储存白菜 ～ дрóва 储存劈柴

запасáтися, *-сáюся*, *-сáєшся* [未] **запастúся**, *-сýся*, *-сéшся*, *-семóся*, *-сетéся* 过去时 *-пáсся*, *-паслáся* [完]（给自己）储备，储存

запáска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]（乌克兰西部妇女穿的一种）裙子

запаскýджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **запаскýдити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-кýдь* [完] *когó-що* ①弄脏，弄污 ②搞坏 ～ спрáву 把事情弄糟

запаскýджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **запаскýдитися**, *-джуся*, *-дишся* [完] ①弄脏自己 Двір зóвсім запаскýдився. 院子全弄脏了。②变坏，变糟糕 Спрáва зóвсім запаскýдилася. 事情完全弄糟了。

запаскýдити [完] 见 запаскýджувати

запаскýдитися [完] 见 запаскýджуватися

запáсливий [形] 爱储存的

запаснúй [形] ①备用的；后备的 ～ нá шина 备用轮胎 ②（军）预备役的；后备队的 ～ нé вíйсько 后备队 ③[用作名词] **запаснúй**, *-нóго* [阳]（军）预备役兵

запáсти [完] 见 западáти

запастú [完] 见 запасáти

запáстися [完] 见 западáтися

запастúся [完] 见 запасáтися

запатентóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **запатентувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] *що* 取得…的专利权 ～ вúнахід 取得发明的专利权

запатентувáти [完] 见 запатентóвувати

зáпах, *-ху* [阳] 气味

запашúстий [形] ＝запашнúй

запашнúй [形] 芳香的（副 **запáшно**）

запáшність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] запашнúй 的名词

запáювати, *-пáюю*, *-пáюєш* [未] **запаяти**, *-паяю*, *-паяєш* [完] *що* 焊补，把…焊好

запаяти [完] 见 запáювати

запéвнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 保证

запéвнити [完] 见 запевняти

запéвнитися [完] 见 запевнятися

запевняти, *-няю*, *-няєш* [未] **запéвнити**, *-ню*, *-ниш* [完] *когó-що* 使相信，使确信

запевнятися, *-няюся*, *-няєшся* [未] **запéвнитися**, *-нюся*, *-нишся* [完] 深信不疑，确信

запéклий [形] ①（口语）烤得又干又硬的；干结的；干裂的 ～ ла кров 干结的血渍 ～ лі гýби 干裂的嘴唇 ②残酷的；异常激烈的（副 **запéкло**）～ бій 十分激烈的战斗 ～ вóрог 不共戴天的敌人 ③固执的（副 **запéкло**）④热衷的，热心的（副 **запéкло**）

запéклість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] запéклий 的名词

запектú [完] 见 запікáти

запектúся [完] 见 запікáтися

запеленгувáти, *-гýю*, *-гýєш* [完]（专）*що* 用测向仪测定…的方位 ～ корабéль 用测向仪测定船只的方位 ～ радіостáнцію 用测向仪测定无线电台的方位

заперéчений [形] 被否决的，被驳回的

заперéчення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①反对意见 без ～чень 无异议，不反对 ②否认，否定；反驳 ～ своєї винú 抵赖自己的过错 ～ ýчасті 矢口否认自己参与 ③（语法）否定词（не，ні）

заперéчити [完] 见 заперéчувати

заперéчливий [形]（副 **заперéчливо**）①否定的，否认的 ～жест 否定的手势

～ва відповідь 否定的回答 ②反面的，不良的；消极的

запере́чливість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] запере́чливий 的名词

запере́чний [形] ①否定的（副 **запере́чно**）②可驳倒的，站不住脚的 ле́гко ～ні аргуме́нти 容易驳倒的论据 ③〈数〉负（数）的；〈理〉负（电）的，阴（电）的；〈专〉反证的 ④〈语法〉否定的 ～ні частки́ 否定语气词

запере́чність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] запере́чний 的名词

запере́чувати，*-чую*，*-чуєш* [未] **запере́чити**，*-чу*，*-чиш* 命令式 *-ре́ч* [完] ①反对 ②*що* 否认，否定；反驳 ～свою́ вину́ 抵赖自己的过错 ～свою́ у́часть 否认自己的参与

запе́рти [完] 见 запира́ти[1]

запе́ртися [完] 见 запира́тися

запеча́тати [完] 见 запеча́тувати

запеча́тувати，*-ча́тую*，*-ча́туєш* [未] **запеча́тати**，*-ча́таю*，*-ча́таєш* [完] *що* ①封上，封住；（用火漆印）印封 ②查封

запе́чений [形] ①晒黑的 ～не обли́ччя 晒黑的脸 ②干结的；干裂的 ～на кров 干结了的血渍 ～ні гу́би 干裂了的嘴唇

запива́ти，*-ва́ю*，*-ва́єш* [未] **запи́ти**，*-п'ю́*，*-п'є́ш*，*-п'ємо́*，*-п'єте́* 过去时 *-пи́в*，*-пила́* [完] ①*що чим* （就着水、牛奶、酒等）吃下（食物）；（用水）送下（药物）～ пілю́лю водо́ю 用水把丸药送下 ②〈口语〉狂饮起来

запи́катися [完] 见 запи́куватися

запикну́тися [完] ＝ запи́катися 见 запи́куватися

запи́куватися，*-куюся*，*-куєшся* [未] **запи́катися**，*-каюся*，*-каєшся* [完] 及 **запикну́тися**，*-ну́ся*，*-не́шся* [完] 〈口语〉（说话时）突然停住，中断话头

запи́лення，*-ня* [中] 〈植〉传粉，授粉

запили́ти[1]，*-лю́*，*-ли́ш*，*-лимо́*，*-лите́* [完] *кого́-що* 使…蒙上尘土

запили́ти[2] [完] 见 запи́лювати

запили́тися[1]，*-лю́ся*，*-ли́шся* [完] ①落满灰尘 ②（道路）尘土飞扬

запили́тися[2] [完] 见 запи́люватися

запи́лювати，*-люю*，*-люєш* [未] **запили́ти**，*-пилю́*，*-пили́ш*，*-пилимо́*，*-пилите́* [完] *що* 〈植〉给（花）传粉，授粉

запи́люватися，*-люється* [未] **запили́тися**，*-пили́ться* [完] 〈植〉受粉

запина́ло，*-ла* [中] ①覆盖物，盖布，床罩 ②帘，帷幔

запина́ти，*-на́ю*，*-на́єш* [未] **запну́ти** 及（口语）**зап'ясти́**，*-пну́*，*-пне́ш*，*-пнемо́*，*-пнете́* [完] *кого́-що* ①蒙上，罩上，遮上 ～ го́лову ху́сткою 用头巾包头 ②铺上，盖上 ～ пості́ль 把床铺铺好 ③掩上（衣襟）～шу́бу 掩好皮大衣的两襟

запина́тися[1]，*-на́юся*，*-на́єшся* [未] **запну́тися**[1] 及 **зап'ясти́ся**，*-пну́ся*，*-пне́шся*，*-пнемо́ся*，*-пнете́ся* [完] ①遮上自己，（给自己）系上（头巾、围巾等）～ ху́сткою 系上头巾 ②铺好，盖好 ③（自己）掩好衣襟

запина́тися[2]，*-на́юся*，*-на́єшся* [未] **запну́тися**[2]，*-ну́ся*，*-не́шся*，*-немо́ся* *-нете́ся* [完] 说话时突然结结巴巴地说

за́пи́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①说话时短暂停顿，结结巴巴 ②一时的不顺利，短暂的停顿 Невели́чка запи́нка перешко́дила вча́сто закінчи́ти робо́ту. 出了个小小的故障，没能及时完成工作。

запира́ти[1]，*-ра́ю*，*-ра́єш* [未] **запе́рти**，*-пру́*，*-пре́ш*，*-премо́*，*-прете́* [完] ①*що* 锁上，闩上 ～ воро́та 锁上大门 ②*кого́* 把…关进某处锁上门 ◇ **запе́рти дух**（或 **ди́хання**，**відди́х**）（憋得）喘不过气来

запира́ти[2]，*-ра́ю*，*-ра́єш* [未] **запра́ти**，*-перу́*，*-пере́ш*，*-перемо́*，*-перете́* [完] *що* ①把（衣服等的污迹）洗净 ②洗坏

запира́тися，*-ра́юся*，*-ра́єшся* [未] **запе́ртися**，*-пру́ся*，*-пре́шся* [完] ①把自己锁在房间里 ②（门、锁等）锁上

за́пис，*-су* [阳] ①записа́ти 1，2，3 解的名词 ②记事，笔记

записа́ти [完] 见 запи́сувати

записа́тися [完] 见 запи́суватися

запи́ска，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ски́*，*-со́к* [阴] ①字条，便条；便函 ②记要；呈文，报告；[只用复数] 笔记，札记，见闻录

записки́，*-со́к* [复] ①（用于某些学术刊

物的名称)论丛,会刊,学报,学术论文集 ②(文学作品的名称)日记,笔记,见闻录,回忆录

записни́й [形] 记事用的

записни́к,*-ка́* [阳] 记事簿,札记簿

запи́сувати,*-сую*,*-суєш* [未] **записа́ти**,*-пишу́*,*-пи́шеш* 命令式*-пиши́* [完] ①*що* 记下来,写下来～адре́су 记下地址 ②*що* 录音 ③*кого́-що* 把(某人)列入名单,登录,注册,挂号 ④(转,口语)立遗嘱将(产业等)给予…～*кому́* буди́нок 把房子给予… ⑤(口语)写满

запи́суватися,*-суюся*,*-суєшся* [未] **записа́тися**,*-пишу́ся*,*-пи́шешся* 命令式*-пиши́ся* [完] 给自己登记、注册;报名参加～на медици́ну 报名学医～доброво́льцем 报名当志愿兵

за́пит,*-ту* [阳] ①查询;质询 ②[常用复数] **за́пити**,*-тів* 要求,需求 ③＝запита́ння

запита́льний [形] запита́ння 的形容词(副 **запита́льно**)

запита́льник,*-ка* [阳] (某个专题或某门课程的)问题汇编,习题汇编;查询单,调查表

запита́ння,*-ня* 复二*-тань* [中] ①问题знак ～ня 问号 до ～ня (邮件)存局待取 ②查询;质询

запита́ти [完] 见 запи́тувати

запита́тися [完] 见 запи́туватися

запи́ти [完] 见 запива́ти

запи́тливий [形] 疑问的;疑惑的(副 **запи́тливо**)～ по́гляд 疑惑的目光;审视的目光

запи́тування,*-ня* [中] ①(依次)提问(学生) ②正式提出查问;质询,查询

запи́тувати,*-тую*,*-туєш* [未] **запита́ти**,*-та́ю*,*-та́єш* [完] *кого́-що* ①问,询问 ②查问,查询;征询

запи́туватися,*-туюся*,*-туєшся* [未] **запита́тися**,*-та́юся*,*-та́єшся* [完] (口语)问,询问

запи́тувач,*-ча* 五格*-чем* [阳] 询问者,提问人

запиха́ти,*-ха́ю*,*-ха́єш* [未] **запха́ти**,*ха́ю*,*ха́єш* [完] 及 **запхну́ти**,*ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] (口语) ①*що* 把…塞进～ рот(用食物)把嘴塞得满满的 ②*що* 强迫筹办 ③(转)*кого́ куди́* 把某人硬安顿在某处

запиха́тися,*-ха́юся*,*-ха́єшся* [未] **запха́тися**,*-ха́юся*,*-ха́єшся* [完] 及 **запхну́тися**,*-ну́ся*,*-не́шся*,*-немо́ся*,*-нете́ся* [完] 费力地挤入 ◊ **запиха́тися** *чим* (口语)狼吞虎咽地吞食…

запиша́ться,*-ша́юся*,*-ша́єшся* [完] ①妄自尊大起来 ②显得美丽起来

запівда́рма [副] 半价,低价 прода́ти ～半价卖出,低价出售

запідо́зрити [完] 见 запідо́зрювати

запідо́зрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **запідо́зрити**,*-рю*,*-риш* [完] *кого́-що* 开始猜疑

запі́знений [形] 迟到的

запі́зненість,*-ность* 五格*-ністю* [阴] запі́знений 的名词

запі́знення,*-ня* 复二*-нень* [中] 迟到,迟延

запізни́тися [完] 见 запі́знюватися

запі́зній [形] 太晚的,迟到很久的(副 **запі́зно**)

запізні́лий [形] ＝запі́знений 迟到的,晚的

запізні́лість ,*-лості* 五格*-лістю* [阴] запізні́лий 的名词

запі́знюватися,*-нююся*,*-нюєшся* [未] **запізни́тися**, *-пізню́ся*, *-пі́знишся* [完] ①迟到,来晚 ②没及时做(某事)

запі́й,*-по́ю* 五格*-по́єм* [阳] 无节制的狂饮 пи́ти ～по́єм 酗酒

запіка́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①烤制食品(马铃薯泥或通心粉等) ②(加香料密封加热制成的)烧酒

запіка́ти,*-ка́ю*,*-ка́єш* [未] **запекти́**,*-печу́*,*-пече́ш*,*-печемо́*,*-печете́* 过去时*-пі́к*,*-пекла́* 命令式*-печи́* [完] ①*що* 把…烤焦 ②*що* 开始烤,烙 ③*кого́-що* 灼痛

запіка́тися,*-ка́ється* [未] **запекти́ся**,*-пече́ться* [完] ①(食物)烤黄 ②(血液)干结 ③(唇)干裂 ◊ **запекло́ся се́рце** *чим* 心头沉重地被…所压迫

запі́л,*-по́лу* [阳] (口语)(衣服的)前襟,下摆

запі́нити, *ню*, *ниш* 命令式*-пі́нь* [完]

що 使起泡沫，搅起泡沫来

запінитися, *-ниться* [完] 冒泡沫 Пиво запінилося. 啤酒起泡沫了。

запір, *-пору* [阳] 门闩，插销 двері на ~порі 门上了闩，门锁着

запірка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 门闩

запірний [形] запір 的形容词 ~ кран 锁闭开关，关闭龙头

запітнілий [形] 汗水淋淋的

запітніти, *-ніє*, *-нієш* [完] ①出汗 ②蒙上一层水汽

запічний [形]〈口语〉在炉灶后面的

запічок, *-чка* [阳] ①炉灶后面的一点地方 із ~чка 从炉灶后面 у ~чку 在炉灶后面 ②乌式炉顶上一块地方 із ~чка 从炉顶上

заплава, *-ви* [阴] 水泛地，河滩地

заплавина, *-ни* [阴] ＝заплава

заплавний [形] заплава 的形容词

заплаканий [形] 带着泪痕的 ~ні очі 带着泪痕的眼睛

заплакати, *-лачу*, *-лачеш* 命令式 *-кач* [完] 开始流泪

заплатити, *-лачу*, *-латиш* [完] 付款；支付 ~ за рахунком 按账单付钱

заплескати [完] 见 заплiскувати[1]

заплеснути [完] 见 заплiскувати[2]

заплести [完] 见 заплітати

заплестися [完] 见 заплітатися

заплив, *-ву* [阳]〈体〉水上竞赛（如游泳、划船等）的一场

запливати[1], *-ваю*, *-ваєш* [未] **запливсти** 及 **запливти**, *-ливу*, *-ливеш*, *-ливемо*, *-ливете* 过去时 *-лив*, *-лила* [完] ①游泳到，漂浮到，航行到（远处）②游泳到，漂浮到，航行到（某物的后面）

запливати[2], *-ваю*, *-ваєш* [未] **запливсти** 及 **запливти**, *-ливу*, *-ливеш*, *-ливемо*, *-ливете* 过去时 *-лив*, *-лила* [完] ① *чим*（液体表面）漂浮着一层（油污等）②浮肿

запливти[1] [完] ＝ запливсти 见 запливати[1]

запливти[2] [完] ＝запливсти 见 запливати[2]

заплигнути [完] 见 заплигувати

заплигувати, *-гую*, *-гуєш* [未] **заплигнути**, *-ну*, *-неш*, *-немо*, *-нете* [完] 跳到（某处），跳上，跳入

запливсти[1] [完] 见 запливати[1]

запливсти[2] [完] 见 запливати[2]

запліднений [形] 受精的

заплідненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] запліднений 的名词

запліднення, *-ння* [中] запліднити 的名词；授精 штучне ~人工授精

запліднити [完] 见 запліднювати

заплідчитися [完] 见 запліднюватися

запліднювальний [形] 授精的

запліднювання, *-ння* [中] ＝ запліднення

запліднювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **запліднити**, *-ню*, *-ниш*, *-нимо*, *-ните* [完] *кого-що* ①使受精 штучно ~〈生物〉人工授精 ②〈转〉使能多产 ③〈转〉使有创作力

запліднюватися, *-нюється* [未] **запліднитися**, *-ниться* [完] 受精，受孕；〈转〉成为有多产能力的；获得创作力

заплiскувати[1], *-кую*, *-куєш* [未] **заплескати**, *-лещу*, *-лещеш* 命令式 *-лещи* [完] ① *кого-що* 把…溅湿 ②（雨）把（土表层）压住

заплiскувати[2], *-кує* [未] **заплеснути**, *-не* [完] *кого-що*〈口语〉（波涛）劈头盖脑地打来

запліснявілий [形] 发霉的

запліснявіти, *-вію*, *-вієш* [完] 发霉，长霉

заплітати, *-таю*, *-таєш* [未] **заплести**, *-лету*, *-летеш*, *-летемо*, *-летете* 过去时 *-лів*, *-лела* [完] *що* ①把（发、辫等）编在一起 ②编织（篮、筐等）③（藤、树枝等）缠在一起，盖住（某物表面）

заплітатися, *-тається* [未] **заплестися**, *-лететься* [完] ①（两腿）发软，走路时老互相绊着 ②（由于紧张）说话结结巴巴

запліччний [形] ① запліччя 的形容词 ②背在背上的

запліччя, *-чя* 复二 *-ліч* [中] ①肩胛部，背的上部 ②（背重东西时所用的）垫肩

зáплішка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]（楔入斧柄、镰刀柄的）小楔子

заплішúти [完] 见 заплішувати

заплішúтися [完] 见 заплішуватися

заплíшувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **заплішúти**,*-лішý*,*-лíшиш* [完] *що* ①（把楔子）打入，楔入 ②使卡住 ～ руль 使舵卡住

заплíшуватися,*-шується* [未] **заплішúтися**,*-лíшиться* [完] 卡住，不能转动 Затвóр заплішúвся. 炮闩卡住了。

запломбóвувати,*-бóвую*,*-бóвуєш* [未] **запломбувáти**,*-бýю*,*-бýєш* [完] *що* ①用铅封封上，把…打上封铅 ～ товáрний вагóн 把货车用铅封封上 ②填补（牙齿）～ зуб 补牙

запломбувáти [完] 见 запломбóвувати

заплýтаний [形] ①заплýтати 的过去时被动形动词 ②[形] 混乱的，缠绕不清的 ～ні нúтки 乱成一团的线 ③[形]（转）复杂的，难以理解的 ～не питáння 很复杂的问题，弄不明白的问题

заплýтати [完] 见 заплýтувати

заплýтатися [完] 见 заплýтуватися

заплýтувати,*-тую*,*-туєш* [未] **заплýтати**,*-таю*,*-таєш* [完] ①*що* 把（线、头发等）弄乱，使缠结一起 ～ нúтку 把线弄乱 ②*що*（转）把…弄得混乱、复杂而难以理解 ～ питáння 把问题搞复杂 ③*когó*（转，口语）使迷惑，使上当 ～ протúвника 迷惑敌人 ④*когó*（口语）把…牵连到（某件不好的事中去）

заплýтуватися,*-туюся*,*-туєшся* [未] **заплýтатися**,*-таюся*,*-таєшся* [完] ①（线、头发等）乱成一团 ②（转）变得混乱、复杂 Спрáва заплýталася. 事情纠缠不清了。③思绪紊乱，语无伦次 ④迷路 ⑤卷入，牵连进（某事件中）

заплю́щити [完] 见 заплю́щувати

заплю́щитися [完] 见 заплю́щуватися

заплю́щувати,*-щую*,*-щуєш* [未] **заплю́щити**,*-щу*,*-щиш* 命令式 *-плю́щ* [完] *що* 闭上（眼睛）◊ **заплю́щити óчі** *на що* 装看不见，忽视

заплю́щуватися,*-щуюся*,*-щуєшся* [未] **заплю́щитися**,*-щуся*,*-щишся* 命令式 *-плю́щся* [完] ①（眼睛）闭上，合上 ②（人）闭上眼睛

заплямúти,*-млю́*,*-мúш*,*-мимó*, *-митé*, *-мля́ть* [完]（口语）＝заплямувáти

заплямувáти, *-мýю*, *-мýєш* [完] *когó-що* ①使…沾上污点，弄脏 ②（转）玷污，败坏

запнýти [完] 见 запинáти

запнýтися[1] [完] 见 запинáтися[1]

запнýтися[2] [完] 见 запинáтися[2]

запобігáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] **запобігти**,*-біжý*,*-біжиш*,*-біжимó*,*-біжитé* 命令式 *-біжú* [完] ①*чомý* 预防 ～ гóрю 防止不幸 ～ лúхові 预防灾祸 ②[只用未完成体] *перед ким* 巴结，奉承，献媚 ◊ **запобігти лáски** *у когó* 博得…的好感，博得…的欢心

запобíгливий [形]（副 **запобíгливо**）①殷勤的，非常客气的 ～хазя́їн 殷勤的主人 ②巴结的，谄媚的，阿谀奉承的

запобíгливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] запобíгливий 的名词；殷勤的行为；阿谀奉承

запобігти [完] 见 запобігáти

запобíжний [形] 预防（性）的 ～ні зáходи 1）预防措施，防范措施 2）（法）强制措施（如羁押、取保等）

запобíжник,*-ка* [阳]（技）安全器，保险装置

заповзáти,*-зáю*,*-зáєш* [未] **заповзтú**,*-зý*,*-зéш*,*-земó*,*-зетé* 过去时 *-пóвз*, *повзлá* [完] 爬进，爬到；潜入，悄悄走进

заповзтú [完] 见 заповзáти

заповзя́тий [形]（副 **заповзя́то**）①顽强的，刚毅的；无畏的 ②结实的；猛烈的；激昂的

заповзя́тися,*-візьмýся*,*-вíзьмешся* [完] ①抱定目的；拿定主意（去做某事）②开始，着手（做某事）

заповзя́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] заповзя́тий 的名词

заповзя́тливий [形] 积极进取的；机敏能干的（副 **заповзя́тливо**）

заповзя́тливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] заповзя́тливий 的名词；进取心，进取精神；精明强干

заповзя́ття,*-тя* [中] ＝заповзя́тість

заповідáльний [形] 遗嘱的；遗言的～

лист 遗书,遗信

заповіданий [形] 临死前所嘱咐的,临死前托付的

заповіда́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **заповісти́**, *-ві́м*, *-віси́*, *-ві́сть*, *-вімо́*, *-вісте́*, *-відя́ть* 过去时 *-ві́в*, *-віла́* [完] 临死前留下遗言,遗言嘱咐

заповіда́ч, *-віда́ча* 五格 *-відаче́м* [阳] (立)遗嘱人

заповіда́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] заповіда́ч 的女性

заповідний [形] 禁止采伐或禁止渔猎的

заповідник, *-ка* [阳] 禁伐区,禁猎区,禁渔区,自然资源保护区

за́повідь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-де́й* [阴] ①(宗)戒律,戒条 ②(转)金科玉律,不容违背的行为准则

заповісти́ [完] 见 заповіда́ти

заповіт, *-ту* [阳] ①(形成正式文书的)遗嘱 ②(转)遗训,遗教

заповітний [形] ①极宝贵的;珍藏在心中的 ②(转)值得纪念的 ③遗嘱的

запо́внити [完] 见 запо́внювати

запо́внювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **заповня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **запо́внити**, *-ню*, *-ниш* [完] ①*що* 把…挤满,占满 ②(感情、思想等)充满(某人的心灵) ③(转)占用(时间) ④填写(表格等)

заповня́ти [未] = запо́внювати

запога́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] *кого́-що* (口语) ①弄脏 ~ по́суд 弄脏食具 ②(转)亵渎,玷污

заподі́ювати, *-ді́юю*, *-ді́юєш* [未] **заподі́яти**, *-ді́ю*, *-ді́єш* [完] 造成,致使,引起,使遭受 ~ бо́лю і стражда́нь 造成痛苦 ◇ **заподіяти собі смерть** 自杀

заподі́яти [完] 见 заподі́ювати

запо́єм [副] 大量地,无节制地 чита́ти ~狠读一阵子书 працюва́ти ~拼着命干

запозича́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **запози́чити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-зи́ч* [完] *що* 借用;采用,效法

запози́чений [形] 借用的;借鉴的 ~ ме́тод 借鉴的方法

запози́чення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①借鉴,效法,借用 ②借用物(指外来语、外来风俗等)

запози́чити [完] 见 запозича́ти

заполони́ти [完] 见 заполо́нювати

заполо́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **заполоня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **заполони́ти**, *-ню́*, *-ло́ниш* [完] *кого́-що* ①把…迷住 ②(旧)俘虏,虏获

заполоня́ти [未] = заполо́нювати

за́полоч, *-чі* 五格 *-ччю* [阴] (刺绣用的)彩线,绣花线

заполя́рний [形] (专)(北极或南极)极圈内的

запо́на, *-ни* [阴] ①幕,帐幕;(门、窗)帘;帐子;罩布 ②覆盖物

за́понка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (男人衬衣上的)领扣,袖扣

запопада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **запопа́сти**, *-паду́*, *-паде́ш*, *-падемо́*, *-падете́* [完] *кого́-що* (口语) ①弄到,搞到 ②*кого́* 遇见 ③尽心尽力(做事)

запопа́дливий [形] 尽心竭力的,勤勤恳恳的(副 **запопа́дливо**)

запопа́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] запопа́дливий 的名词

запопа́дний [形] = запопа́дливий

запопа́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] = запопа́дливість

запопа́сти [完] 见 запопада́ти

запо́р, *-ру* [阳] (医)便秘

запоріжа́нка [阴] 见 запоріжці

запорі́жець [阳] 见 запорі́жці

Запорі́жжя¹, *-жя* [中] 扎波罗热(乌克兰城市)

Запорі́жжя² 及 **Запоро́жжя**, *-жя* [中] (史)扎波罗热(在第聂伯河石滩以下,该地区 16—18 世纪哥萨克建有扎波罗热营地)

запорі́жці, *-ців* [复] (单 **запорі́жець**, *-ріжця* [阳] **запоріжа́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])扎波罗热市人

запорі́зький¹ [形] Запорі́жжя¹ 的形容词

запорі́зький² 及 **запоро́зький** [形] (史) Запорі́жжя² 和 запоро́жець 的形容词 ◇ **Запорі́зька** (或 **Запоро́зька**) **Січ** (史)扎波罗热营地(16—18 世纪第聂

伯河石滩地区的乌克兰哥萨克组织)

запоро́жець, *-ро́жця* 五格 *-жцем* [阳] (史)扎波罗热人(16—18 世纪在乌克兰扎波罗热营地的哥萨克)

Запоро́жжя [中] =Запоріжжя[2]

запоро́зький [形] =запорізький[2]

запороши́ти [完] 见 запоро́шувати

запороши́тися [完] 见 запоро́шуватися

запоро́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **запороши́ти**, *-рошу́*, *-ро́шиш* [完] ①*що* (雪、粉尘)把…薄薄盖上一层 Сніг запороши́в доро́гу. 路上落了一层薄雪。②[只用完成体](雪、粉尘等)开始飘落 ③*що* (尘埃、沙子等)眯(眼睛) ④*що* [只用完成体] 使…蒙上灰尘

запоро́шуватися, *-шується* [未] **запороши́тися**, *-ро́шиться* [完] *чим* 盖上薄薄一层(雪花等);落满灰尘

запору́ка, *-ки* 二、六格 *-ці* [阴] ①担保,保证 ②保障～ у́спіху 成功的保障

запоти́личник, *-ка* [阳] (口语)打后脑勺儿

запотіва́ти, *-ва́є* [未] **запоті́ти**, *-ті́є* [完] ①蒙上一层水汽 ②出汗

запоті́ти [完] 见 запотіва́ти

започатко́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **започаткува́ти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* 开始进行…,着手做…;创立,创建

започаткува́ти [完] 见 започатко́вувати

запра́ва[1], *-ви* [阴]:◇ **без запра́ви** (口语) 不讨高价,不二价

запра́ва[2], *-ви* [阴] (烹) 调料,调味品;(调味用的)白汁,面茭等

запра́вити[1] [完] 见 заправля́ти[1]

запра́вити[2] [完] 见 заправля́ти[2]

запра́витися [完] 见 заправля́тися

запра́влення, *-ня* [中] (专)(给汽车、机器等)加油,加燃料

заправля́ти[1], *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **запра́вити**, *-влю*, *виш*, *-влять* 命令式 *-пра́в* [完] ①*що куди́* 把…塞入…里 ～ воло́сся під бере́т 把头发塞进帽子里 ②*що* (专)给(汽车、机器等)加油,加燃料 ～маши́ну бензи́ном 给汽车加汽油 ③*що чим* (烹)往…里加(调料) ～ борщ смета́ною 往甜菜汤里加酸奶皮

заправля́ти[2], *ля́ю*, *-ля́єш* [未] **запра́вити**, *-влю*, *-виш* [完] 索要(高价)

заправля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **запра́витися**, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* 命令式 *-пра́вся* [完] *чим* (给自己的汽车等)加油,上水

запра́вний [形] (给飞机、汽车、机车等)上油,上水用的 ～ пункт 加油站,加水站

запра́вник, *-ка* [阳] 给汽车、机器等加油,加燃料的工人;加油工

запра́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] запра́вник 的女性

за́праний [形] 洗净的;洗旧了的,洗坏的

запрасо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] **запрасува́ти**, *-су́ю*, *-су́єш* [完] *що* 烫平

запрасува́ти [完] 见 запрасо́вувати

запра́ти [完] 见 запира́ти[2]

запрацьо́ваний [形] 累得酸疼的

запрацьо́вуватися, *-цьо́вуюся*, *-цьо́вуєшся* [未] **запрацюва́тися**, *-цю́юся*, *-цю́єшся* [完] (口语) ①工作过久,工作得劳累 ②埋头工作忘了时间

запрацюва́тися [完] 见 запрацьо́вуватися

заприбуткува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* (会计)记入进款账下,记在收入项下

присяга́ння, *-ня* [中] 宣誓;誓言

заприсяга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **заприсягти́** 及 **заприсягну́ти**, *-гну́*, *-гне́ш*, *-гнемо́*, *-гнете́* 过去时 *-ся́г*, *-сягла́* [完] 宣誓,发誓

заприсяга́тися, *-га́юся*, *-га́єшся* [未] **заприсягну́тися** 及 **заприсягти́ся**, *-гну́ся*, *-гне́шся*, *-гне́мо́ся*, *-гнете́ся* 过去时 *ся́гся*, *-сягла́ся* [完] = заприсяга́ти, заприсягти́ 及 заприсягну́ти

заприсягну́ти [完] = заприсягти́ 见 заприсяга́ти

заприсягну́тися [完] 见 заприсяга́тися

заприсягти́ [完] 见 заприсяга́ти

заприсягти́ся [完] = заприсягну́тися 见 заприсяга́тися

заприязни́тися, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимо́ся*, *-ните́ся* [完] 开始交好,成为朋友

заприятелюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [完] 开始交好,成为朋友

запрова́джувати, *-джую*, *джуєш* [未]

запровáдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-вáдь* [完] ① *що* 建立，制定，实行，采用～ нові порядки 制定新规则 ～в життя́ 实行，实现，贯彻执行～в ужи́ток 开始使用 ② *когó кудú* 〈口语〉遣送到(某处)～ *когó* в тю́рму 把某人关进监狱

запровáдити [完] 见 запровáджувати

запрóдаж, *-жу* 五格 *-жем* [阳] 预售

запродáжний [形] 预售的

запрóданець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 卖身投靠的人，叛徒

запрóданка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] запрóданець 的女性

запрóданство, *-ва* [中] 背叛行为

запрóданський [形] 卖身投靠的，叛变的

запрóдáти [完] 见 запрóдувати

запрóдáтися [完] 见 запрóдуватися

запрóдувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **запрóдáти**, *-рóдáм*, *-родаси́*, *-родáсть*, *-родамó*, *-родастé*, *-родаду́ть* [完] *когó-що* ①〈旧〉卖，出售 ②〈商〉预售 ③〈转〉出卖；背叛

запрóдуватися, *-дуюся*, *-дуєшся* [未] **запрóдáтися**, *-рóдáмся*, *-родаси́ся*, *-родáсться*, *-родамóся*, *-родастéся*, *-родаду́ться* [完] ①出卖自己，卖身投靠，背叛 ②〈口语，旧〉签订出卖劳力的契约

запроектувáти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] ① *що* 〈专〉作好设计；订出工作计划～ завóд 设计工厂 ②〈转，口语〉打算，计划

запропасти́ти [完] 见 запропащáти

запропащáти, *-щáю*, *-щáєш* [未] **запропасти́ти**, *-пащу́*, *-пасти́ш*, *-пастимó*, *-пастúте* [完] *когó-що* 〈口语〉杀害；毁掉，断送

запропонувáти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] *що* 提议，建议，提出(方案、建议等)

запрóсини, *-син* [复] 邀请

запроси́ти [完] 见 запрóшувати

запротоколювáти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [完] *що* 把…记录下来

запротóрити [完] 见 запротóрювати

запротóрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **запротóрити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-тóр* [完] ① *що* 放到，塞到(难以找到的地方) ② *когó* 打发到(远处)～ *когó* у Сибір 把某人流放到西伯利亚去

запрóшений [形] 受邀请的

запрóшення, *-ня* 复二 *-шень* [中] ①邀请 ②请柬

запрóшувальний [形] 邀请的

запрóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **запроси́ти**, *-рошу́*, *-рóсиш* [完] ① *когó* 邀请 ②建议，邀约(做某事)

зáпряг, *-гу* [阳] ①(为拉东西)套在一起的几匹马(狗、鹿等) ②(全套的)马具，挽具

запрягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **запрягти́**, *-ряжу́*, *-ряжéш*, *-ряжемó*, *-ряжетé* 过去时 *-ріг*, *-ряглá* 命令式 *-ряжи́* [完] *когó* ①把(牲口)套在车上；把(马、狗、鹿等)套在雪橇上 ②〈转〉强使(某人)担负起某项繁重工作

запрягáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **запрягти́ся**, *-ряжу́ся*, *-ряжéшся*, *-ряжемóся*, *-ряжетéся* 过去时 *-рíгся*, *-ряглáся* 命令式 *-ряжи́ся* [完]〈口语〉给自己套上纤索(拉车、雪橇等)；认真、专心地干起(某件艰难的事)

запрягти́ [完] 见 запрягáти

запрягти́ся [完] 见 запрягáтися

запря́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ① запрягти́—запрягáти 的名词 ②(全套的)马具，挽具

запряжни́й [形] ①запря́жка 2 解的形容词 ②拉套的，适于拉车的～ кінь 拉车的马

запускáти[1], *-кáю*, *-кáєш* [未] **запусти́ти**, *-пущу́*, *-пу́стиш* [完] ① *когó-що* 使飞向高处；发射～ ракéту 发射火箭～ шту́чний супу́тник 发射人造卫星 ② *що* 开动，发动(机器等)～ мотóр 发动马达 ③ *що* 或 *чим* в *когó-що* 〈口语〉(挥臂)用力投掷 ◇ **запусти́ти ру́ку** (或 **лáпу**) *в що* 〈口语〉插手某事，顺便捞一把

запускáти[2], *-кáю*, *-кáєш* [未] **запусти́ти**, *-пущу́*, *-пу́стиш* [完] ① *що* 弃置不管，任其荒芜～ сад 使花园荒芜 ② *що* 蓄起，留起(头发、胡须等)～ бóроду 留起胡须 ◇ **запусти́ти корóву** 〈农〉(在母牛产犊之前)停业挤奶

запусти́ти[1] [完] 见 запускáти[1]

запусти́ти[2] [完] 见 запуска́ти[2]

запустíти, *-тіє* [完] 变得荒芜,变得荒无人烟 Сад запустів. 花园荒芜了。

запуха́ти, *ха́ю*, *-ха́єш* [未] **запу́хнути** 及 **запу́хти**, *-хну*, *-хнеш* [完] 肿胀,肿起 Óчі запу́хнули. 眼睛肿了。

запу́хнути [完] 见 запуха́ти

запу́хти [完] ＝запу́хнути 见 запуха́ти

запуши́ти [完] 见＝запу́шувати

запу́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **запуши́ти**, *-пушу́*, *-пу́шиш* [完] *що* 在…表面蒙上一层毛茸茸的(霜、雪等)

запха́ти [完] 见 запиха́ти

запха́тися [完] 见＝запиха́тися

запхну́ти [完] ＝запха́ти 见 запиха́ти

запхну́тися [完] ＝запха́тися 见 запиха́тися

зап'ясти́ [完] ＝ запну́ти 见 запина́ти

зап'ясти́ся [完] ＝ запну́тися 见 запина́тися[1]

зап'я́стний [形] зап'я́стя 1 解的形容词;腕的,腕关节的

зап'я́сток, *-тка* [阳] 〈解〉＝зап'я́стя

зап'я́стя, *-тя* 复二 *-п'я́сть* [中] ①〈解〉腕,腕关节 ②手镯

зара́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **зара́дити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-ра́дь* [完] *кого́*, *кому́-чому́* ①帮助,扶助,援助 Цьому́ не мо́жна зара́дити. 对此不可能有帮助。②找出摆脱困境的办法 Він мо́же собі зара́дити. 他可能找到摆脱困境的出路。

зара́ди [前] (二格) ①为了…,为的是…(指出目的)～ перемо́ги 为了胜利 ②因为,由于(指出原因)～ цікáвості 由于感兴趣,出于好奇

зара́дити [完] 见 зара́джувати

заража́ти, *-жа́ю*, *-жа́єш* [未] **зарази́ти**, *-ражу́*, *-ра́зиш* [完] *кого́-що чим* ①使…传染上(某种疾病)～ ти́фом 使染上伤寒 ～*кого́* гри́пом 把流感传染给… ②〈转〉使…感染上(某种感情),使…沾染(某嗜好)～ життєра́дісністю 以乐观的情绪感染别人

заража́тися, *-жа́юся*, *-жа́єшся* [未] **зарази́тися**, *-ражу́ся*, *-ра́зишся* [完] *чим* ①受到感染,传染上(某种疾病)～ гри́пом 得了流感 ～ ти́фом 染上伤寒 ②〈转〉感染上,沾染上(某种嗜好、感情等)～ ту́гою 感染上忧愁

зара́жений [形] 受传染的,感染了的

зара́женість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 传染性,传染率

зара́ження, *-ня* 复二 *-жень* [中] 传染,感染

зара́жуваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 感染率,传染率

за́раз [副] ①立刻,即刻 ②此时此刻,现在

зара́з [副] 〈口语〉一下子,同时

зара́за, *-зи* [阴] ①病原体,传染病原 ②〈旧〉传染病 ③〈转〉(流行的)倾向,(受到非议的)风气;(不良的)影响

зарази́ти [完] 见 заража́ти

зарази́тися [完] 见 заража́тися

зара́зливий [形] ①传染性的 ②〈转〉有感染力的

зара́зливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] зара́зливий 的名词;传染性,感染力

зара́зний [形] ①传染的 ②〈患〉传染病的

заразо́м [副] 一下子,同时

зара́ні [副] ①大清早,清晨 ②稍早些 ③预先,事先

зара́ння [副] 〈口语〉＝зара́ні

зара́но [副] 〈口语〉有点儿早,太早了点儿

зарахо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **зарахува́ти**, *-раху́ю*, *-раху́єш* [完] ① *кого́* 列入,编入;录取,录用 ～ на пе́рший курс 编入一年级 ～ у штат 列入编制内 ② *що* 列入,计入,算入,归入(某项目内) ～ цю су́му на (或 у) спла́ту бо́ргу 把这笔款算做还债 ～ на пото́чний раху́нок 记入往来账户内 ③(学校考核成绩)考查合格

зарахува́ти [完] 见 зарахо́вувати

зарва́тися [完] 见 зарива́тися[2]

зареготáти, *-гочу́*, *-го́чеш* 命令式 *-гочи́* [完] 哈哈大笑起来

зареготáтися, *-гочу́ся*, *-го́чешся* 命令式 *-гочи́ся* [完] ＝зареготáти

зареготі́ти, *-гочу́*, *-готи́ш*, *-готимо́*, *-готите́* 命令式 *-готи́* [完] ＝ зареготáти

зареєструва́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *кого́-що* 登记,记录,注册

зареєструва́тися, *-ру́юся*, *-ру́єшся* [完] ①(在某处给自己)登记,注册,报名,挂号 ②(口语)登记结婚

зарекомендува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完]:◇ **зарекомендува́ти себе́** (在某方面)表现自己

заректи́ся [完] 见 заріка́тися

заржаві́лий [形] 生了锈的

заржаві́ти, *-ві́є* [完] 生锈

заржа́влений [形] 生了锈的

зари́бнити [完] 见 зари́бнювати

зари́бнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **зари́бнити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-ри́б* [完] *що* (渔)把…养上鱼

зарива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зари́ти**, *-ри́ю*, *-ри́єш* [完] *кого́-що* 掩埋;埋藏

зарива́тися[1], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **зари́тися**, *-ри́юся*, *-ри́єшся* [完] (将自身)埋入,藏起来

зарива́тися[2], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **зарва́тися**, *-ву́ся*, *-ве́шся*, *-вемо́ся*, *-ве́те́ся* [完] (口语) 不自量力地大胆妄为;做得过头、冒失

зари́ти [完] 见 зарива́ти

зари́тися [完] 见 зарива́тися[1]

зарі́внювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **зарівня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [完] *що* 把…填平 ~ я́му 把坑填平

зарівня́ти [完] 见 зарі́внювати

зарі́з, *-зу* [阳] 屠宰(牲畜) на ~ 去宰杀

зарі́зати, *-рі́жу*, *-рі́жеш* 命令式 *-рі́ж* [完] *кого́-що* ①(用利器)杀死 ②宰杀(牲畜)

зарі́затися, *-рі́жуся*, *-рі́жешся* [完] 自杀

зарі́к, *-ро́ку* [阳] (口语) (不做某事的)誓言,诺言 да́ти ~ не кури́ти 发誓戒烟

заріка́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **заректи́ся**, *-речу́ся*, *-рече́шся*, *-речемо́ся*, *-речете́ся* 过去时 *-рі́кся*, *-рекла́ся* 命令式 *-речи́ся* [完] 发誓不再做…,发誓(或决心)戒绝~ пи́ти 发誓戒酒

за́ріст, *-росту* [阳] (口语)汗毛,毛发

за́рість, *-рості* 五格 *-рі́стю* 复 *рості*, *-ростей* [阴] (茂密的)灌木丛

зарі́чний [形] 在河对岸的

зарі́ччя, *-чя* 复二 *річ* [中] 河对岸的地方

зароби́ти [完] 见 заробля́ти

зароби́тися [完] 见 заробля́тися

заробі́тний [形]: ◇ **заробі́тна пла́та** 工资

заробі́ток, *-тку* [阳] ① 工资,薪金 ② **заробі́тки**, *-ків* [复] (临时雇用的)工作,短工

заробітча́нин, *-на* 复 *-ча́ни*, *-ча́н* [阳] ①(旧)外出打短工的人 ②(转,口语,讽)只顾干活多挣钱的人

заробля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **зароби́ти**, *-роблю́*, *-ро́биш*, *-ро́блять* [完] *що* ①(靠工作)挣,挣得;挣钱 ②(转,口语)得到,受到 ③(口语)弄脏

заробля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **зароби́тися**, *-роблю́ся*, *-ро́бишся*, *-ро́бляться* [完] 弄脏自己

заро́джувати, *джую*, *джуєш* [未] **зароди́ти**, *-роджу́*, *-ро́диш* [完] *кого́-що* ①生育 ②[只用完成体](口语)长熟(庄稼、果实)

заро́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся*, *-джується* [未] **зароди́тися**, *-роджу́ся*, *-ро́дишся*, *-ро́диться* [完] ①出生,生出来 ②[只用完成体] *в ко́го* 长得像,生得像(某人)

зароди́ти [完] 见 заро́джувати

зароди́тися [完] 见 заро́джуватися

зародко́вий [形] за́родок 的形容词;胚胎的,处于胚胎状态的;萌芽状态的

за́родок, *-дка* [阳] ①(生物)胚胎 ②(转)萌芽,初始

зарозумі́лий [形] 自大的,高傲的,傲慢的(**зарозумі́ло**)

зарозумі́лість, *-лості* 五格 *-лі́стю* [阴] зарозумі́лий 的名词

зарони́ти, *-роню́*, *-ро́ниш* [完] 引起,使产生(思想、感情等)~ у се́рце любо́в 引起心中的爱

зароси́ти [完] 见 заро́шувати

зароси́тися [完] 见 заро́шуватися

зароста́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **зарости́**, *-ту́*, *-те́ш*, *-темо́*, *-те́те* 过去时 *рі́с*, *-росла́* [完] ① *чим* 长满 (杂草

等) ②*чим* 长满(毛发) ③(口语)(伤口等)长好,愈合结疤

заростй [完] 见 заростáти

зáросток,*-тка* [阳] (植)原叶体

зарóшувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **заросйти**,*-рошý*, *рóсиш* [完] ①让露水弄湿 ②使湿润,滋润

зарóшуватися,*-шуюся*,*-шуєшся* [未] **заросйтися**,*-рошýся*,*-рóсишся* [完] ①给露水弄湿 ②饱含水分;得到灌溉

зарплáта,*-ти* [阴] 工资,工钱

зарубáти [完] 见 зарýбувати

зарýбина,*-ни* [阴] 砍痕,砍出的记号

зарубíжжя,*-жя* [中] 外国,境外

зарубíжний [形] 国外的,外国的

зáрубка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-бок* [阴] (刀、斧砍的)记号,砍痕

зарýбувати,*-бую*,*-буєш* [未] **зарубáти**,*-бáю*,*-бáєш* [完] ①*когó* 砍死,劈死 ②*що* 砍出记号

зарубцьóвуватися,*-цьóвується* [未] **зарубцювáтися**,*-цюється* [完] (伤口愈合后)结疤

зарубцювáтися [完] 见 зарубцьóвуватися

зарум'янити [完] 见 зарум'янювати

зарум'янитися [完] 见 зарум'янюватися

зарум'яніти,*-нію*,*-нієш* [完] 变成绯红色,泛起红晕

зарум'янювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **зарум'янити**,*-ню*,*-ниш* 命令式 *-м'янь* [完] *когó-що* ①使变成绯红色,使现出红晕 ②把(食物)烤得焦黄 ~ пиріг 把大馅饼烤得焦黄

зарум'янюватися,*-нююся*,*-нюєшся* [未] **зарум'янитися**,*-нюся*,*-нишся* 命令式 *-м'янь* [完] ①变成绯红色,泛起红晕 ②(食物)烤得焦黄

заручáти,*-чáю*,*-чáєш* [未] **заручйти**,*-ручý*,*-рýчиш* [完] *когó* 给…定亲 ~ дочкý *з ким* 把女儿许配给(某人)

заручáтися,*-чáюся*,*-чáєшся* [未] **заручйтисяя**, *ручýся*,*-рýчишся* [完] ① *з ким* 订婚 ②*чим* [只用完成体] 事先取得(支持、同意、保证等)

зарýчений [形] 已订婚的

зарýчення,*-ня* 复二*-чень* [中] 订婚;订婚仪式

зарýчини,*-чин* [复] 订婚仪式

заручйти [完] 见 заручáти

заручйтися [完] 见 заручáтися

зарýчний [形] зарýчення 的形容词

зарýчник,*-ка* [阳] 人质

зарýчниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] зарýчник 的女性

заря́д,*-ду* [阳] ①装药(装在枪弹、炮弹中的炸药) ②(军) 弹药 ③(理)电荷 ④(转)*чогó* 一股…,满身…(蕴藏的情感、精力等) ~ злобй 一腔愤恨;一股怨气

заряджáти,*-джáю*,*-джáєш* [未] **зарядйти**,*-ряджý*,*-ря́диш* [完] ①*когó-що* 装上弹药 ~ пістолéт 给手枪装上子弹 ②安装好,装妥(立即可以使用) ~ вогнегáсник 装好灭火器 ③给…充电 ~ акумуля́тор 给蓄电池充电 ④(转)使充满(某种感情),激励,感染

заряджáтися,*-джáюся*,*-джáєшся* [未] **зарядйтися**,*-ряджýся*,*-ря́дишся* [完] ①(枪炮等)装好弹药 ②(机械等)装好(立即可以使用) ③充电 ④(转,口语)(精力、体力等)得到充实,精神振作起来

зарядйти[1] [完] 见 заряджáти

зарядйти[2],*-ряджý*,*-ря́диш* [完] 连续不断地做(同样动作);反复地说(一件事)

зарядйтися [完] 见 заряджáтися

заря́дка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-док* [阴] ①зарядйти[1](-ся)的名词 ②(转)精力充沛;一腔热情 ③体操

заря́дний [形] ①弹药的 ②充电的

зарятóвувати,*-тóвую*,*-тóвуєш* [未] **зарятувáти**,*-тýю*,*-тýєш* [完] *когó* ①帮助,援助 ②救,拯救,援救

зарятувáти [完] 见 зарятóвувати

засáда[1],*-ди* [阴] ①埋伏,伏击 ②埋伏地点 ③伏兵

засáда[2],*-ди* [阴] (文语) ①基础,根本 ②[常用复数] 原则,准则 ýчасть у вибóрах на рíвних ~дах 基于平等原则参加选举 ③方式,方法

засáджувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **засадйти**,*-саджý*,*-сáдиш* [完] ① *що чим* 把(某地方)种上,栽上 ~ клýбму цвíтом 把花坛栽上花 ②*когó* (口语)

把…关进～кого́ до в'язни́ці 把某人关进监牢 ③(口语)кого́ за що 强使坐下来(做某事) ④(口语)що у що 把(带尖的东西)打入,楔进,刺入 ～гвіздо́к у сті́ну́ 把钉子楔进墙壁

засади́ти [完] 见 заса́джувати

заса́дний [形] заса́да[1] 的形容词

заса́лити [完] 见 заса́лювати

заса́литися [完] 见 заса́люватися

заса́лювати, *-люю, -люєш* [未] **заса́лити**, *-лю, -лиш* 命令式 *-са́ль* [完] *що* 把…弄上油污～ рука́ва 把袖子弄上油污

заса́люватися, *-лююся, -люєшся* [未] **заса́литися**, *-люся, -лишся* [完] 弄上油污

заса́патися, *-паюся, -паєшся* [完] (由于剧烈运动)喘不过气来

засва́тати, *-таю, -таєш* [完] *кого́* 向女方求亲～дочку́ у ба́тька 向女方父亲求亲

засві́дчити [完] 见 засві́дчувати

засві́дчувати, *-чую, -чуєш* [未] **засві́дчити**, *-чу, -чиш* 命令式 *-ві́дч* [完] ① *що* 认证,证明…无误～пі́дпис 证明确系(某人)签字 ②[只用未完成体] 证明,说明

засвіти́ти [完] 见 засві́чувати

засвіти́тися [完] 见 засві́чуватися

за́світла [副] 天黑以前,天还没黑时

засві́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **засвіти́ти**, *-вічу́, -вітиш* [完] ①点燃(灯、烛等) ②[只用完成体] 开始发光

засві́чуватися, *-чується* [未] **засвіти́тися**, *-вітиться* [完] ①燃起来,点着 ②明亮起来

засво́єння, *-ня* [中] засво́їти 的名词

засво́їти [完] 见 засво́ювати

засво́юваний [形] 易消化的,可被吸收的;易领会的

засво́юваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 接受、领会的能力;机体吸收消化的能力

засво́ювання, *-ня* [中] засво́ювати 的名词

засво́ювати, *-во́юю, -во́юєш* [未] **засво́їти**, *-во́ю, -во́їш* [完] *що* ①接受,吸收 ②学会,领会,掌握 ③消化,吸收(食物、营养物等)～ ї́жу 消化食物

засекре́тити [完] 见 засекре́чувати

засекре́чений [形] 保密的

засекре́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **засекре́тити**, *-ре́чу, -ре́тиш* 命令式 *-ре́ть* [完] ① *що* 把…保密起来～докуме́нт 把文件作为密件 ②(口语)*кого́* 允许参加机密工作～ робі́тника 允许工作人员参加机密工作

засе́лений [形] 有人居住的;居民很多的;人烟稠密的

засе́леність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 人口密度

засе́лення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①有居民的地方,有人烟的地方 ②居民,人口

засе́льник, *-ка* [阳] 迁入者;移民

засе́лювати, *-люю, -люєш* [未] ＝заселя́ти

засе́люватися, *-люється* [未] ＝заселя́тися

заселя́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] ① *що* 使住上人,使有居民～нови́й буди́нок 让新房子住进人 ② *що* 居住在…～нови́й буди́нок 居住在新房子里

заселя́тися, *-ля́ється* [未] 住上人,有人居住

заси́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **заси́діти**, *-джу, -диш* 命令式 *-си́дь* [完] (口语) ① *що* (虫、鸟)拉屎弄污 Му́хи заси́діли сті́ну́. 苍蝇拉屎弄污了墙。②把(身体某部分)坐麻～но́гу 把腿坐麻

заси́джуватися, *-джуюся, -джуєшся* [未] **заси́дітися**, *-джуся, -дишся* 命令式 *(не) -си́дься* [完] 坐得过久～до пі́вночі 坐到半夜

заси́діти [完] 见 заси́джувати

заси́дітися [完] 见 заси́джуватися

засила́ти, *-ла́ю, -ла́єш* [未] **засла́ти**, *зашлю́, зашле́ш, зашлемо́, зашлете́* 命令式 *зашли́* [完] ① *кого́* 放逐,流放 ② *кого́* 把…派往(远处) ◊ **засила́ти старості́в** *до ко́го* 派媒人去某人处

заси́лити [完] 见 заси́лювати

заси́лля, *-ля* [中] 强权,霸道

заси́лювати, *-люю, -люєш* [未] 及 **засиля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **заси́лити**, *-си́лю, -си́лиш* 命令式 *-сили́* 或 *-си́ль*

[完] *що* 使穿入(小孔里)～ нитку в голку 纫针

засилятн [未] =засилювати

засинати [未] =засипати²

засипати [完] 见 засипати¹

засипати¹, *-паю*, *-паєш* [未] **засипати**, *-плю*, *-плеш*, *-плють* 命令式 *-сип* [完] ①*що*(用散体物)把…填满,填平 ～ яму 把坑填平 ②*кого-що* 撒满,布满一层(散体物)～ стіл борошном 桌子上撒一层面粉 ③(转)*кого-що чим* 投以大量物品,(向某人)纷纷提出(问题、意见、指责等)～*кого* подарунками 送某人大批礼品 ～*кого* питаннями 向某人接二连三地提出问题 ④*що*, *чого* 把(散体物)撒入,装入～ коневі вівса 给马添上燕麦 ～домну(冶)往炼铁炉内装料

засипати², *-паю*, *-паєш* [未] 及 **засинати**, *-наю*, *-наєш* [未] **заснути**, *-ну*, *-неш*, *-немо*, *-нете* [完] 入睡

засипати³, *-паю*, *-паєш* [未] **заспати**, *-плю*, *-пиш*, *-пимо*, *-пите* [完] ①睡得过久,睡过头 ②*що* 因睡着而错过

засипатися [完] 见 засипатися

засипатися, *-паюся*, *-паєшся* [未] **засипатися**, *-плюся*, *-плешся* [完] ①(散体物)撒入,灌入 Пісок засипався в туфлі. 沙子灌进鞋里了。②(被散体物)盖上,撒满

засисати, *-сає* [未] **засcати**, *-ссе* [完] *кого-що* ①吮吸 ②(沼泽、泥塘等)把…陷进去,使…沉陷下去;(转)使陷入某种境界

засихати, *-хаю*, *-хаєш* [未] **засохнути** 及 **засохти**, *-хну*, *-хнеш* 过去时 *-сох*, *-сохла* 或 *-сохнув*, *-сохнула* [完] ①干涸,变得干硬 ②(植物)枯萎 ③(转)憔悴

засіб, *-собу* 复 *-соби*, *-собів* [阳] ①方法,方式,手段 всіма ～собами 千方百计,用一切方法 ②[常用复数]资料;工具;设施 ～соби до існування 生活资料 транспортні ～соби 运输工具 ③[只用复数]金钱,经费,资金

засів, *-ву* [阳](农) ①播种 ②播下的种子 ③播了种的地

засівати, *-ваю*, *-ваєш* [未] 及 **засіювати**, *-сіюю*, *-сіюєш* [未] **засіяти**, *-сію*, *-сієш* [完] ①*що* 播种种上～пшеницю 种上小麦 ②把…播上种子～поле пшеницею 把地种上小麦 ③(转)(胡子,雀斑等)长满 ④(转)(分散体)撒满,布满 ⑤[只用完成体]开始播种

засіватися, *-вається* [未] 及 **засіюватися**, *-сіюється* [未] **засіятися**, *-сіється* [完] 布满,到处都是

засівний [形] 播种的

засівник, *-ка* [阳] 播种者

засідання, *-ння* 复二 *-дань* [中](某组织成员为讨论和解决问题而举行的)会议

засідатель, *-теля* 五格 *-телем* [阳](法)陪审员 народний ～人民陪审员

засідательський [形] ①засідатель 的形容词 ②会议的

засідати¹, *-даю*, *-даєш* [未] 开会

засідати², *-даю*, *-даєш* [未] **засісти**, *засяду*, *засядеш* 命令式 *-сядь* [完] ①(在某处)安稳坐定 ②坐下长时间地做…～сти за роботу(或 до роботи)坐下来工作～сти за книжки 坐下来读书 ③(在某处)待下来,闭门不出 ④(在某处)埋伏起来 ⑤深深刺入,卡住

засідка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①埋伏,伏击 ②埋伏地点 ③伏兵

засідлати, *-лаю*, *-лаєш* [完] *кого* 给(马)系好鞍子

засік, *-ку* [阳] 谷囤

засіка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 鹿砦,鹿寨

засікати¹, *-каю*, *-каєш* [未] **засікти**, *-січу*, *-січеш*, *-січемо*, *-січете* 过去时 *-сік*, *-сікла* 命令式 *-січи* [完] *кого-що* ①标定位置,标出…方位～ курс 标定路线 ②(专)(马行走时)马蹄自相绊撞而踢伤(腿)

засікати², *-каю*, *-каєш* [未] **засікти**, *-січу*, *-січеш*, *-січемо*, *-січете* 过去时 *-сік*, *-сікла* 命令式 *-січи* [完] *кого* 抽打得昏死过去

засікатися, *-кається* [未] **засіктися**, *-січеться* [完](马)绊蹄伤腿

засікти¹ [完] 见 засікати¹

засікти² [完] 见 засікати²

засіктися [完] 见 засікатися

засіл, *-солу* [阳] ①腌制～ риби 腌鱼

②〈专〉盐腌法 рíба домáшнього ～сó-лу 自家腌制的鱼

засíсти [完] 见 засідáти[2]

засíювати [未] ＝засівáти

засíюватися [未] ＝засівáтися

засíяти [完] 见 засівáти

засíятися [完] 见 засівáтися

заскáкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **заскó-чити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-кóч* [完] ①跳进(某处);(快速地)钻进(某处) ②〈口语〉顺路到…待一会儿 ③跑到别人前面,抢先做好(某事) ④[只用完成体] *когó*〈口语〉突然遇见;(当场)捉住

заскáлити [完] 见 заскáлювати

заскáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **за-скáлити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-кáль* [完]: ～óко 稍微眯缝起眼睛

заскиртóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **заскиртувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] *що* 把…堆成垛 ～ солóму 把麦秸堆成垛

заскиртувáти [完] 见 заскиртóвувати

засклúти, *-лю́*, *-лúш*, *-лимó*, *-литé* [完] *що* ①给…安上玻璃 ～вікнó 把窗户安上玻璃 ～рáму 把窗框镶上玻璃 ②〈转〉把…覆盖上一层冰

заскорóджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **заскорóдити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-рóдь* [完]〈农〉*що* 耙完(耕地)

заскорóдити [完] 见 заскорóджувати

заскóчити [完] 见 заскáкувати

заслáбнути 及 **заслáбти**, *-бну*, *-бнеш* [完] 生病,患病

заслáбти [完] ＝заслáбнути

заслáнець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 流放者,被流放的人

зáсланий[1] [形] ①被流放的 ②[用作名词] **зáсланий**, *-ного* [阳] **зáслана**, *-ної* [阴] 被流放的人,被流放者

зáсланий[2] заслáти[2] 的过去时被动形动词;被遮住的;覆盖着的

заслáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] заслáнець 的女性

заслáння, *-ня* [中] 流放

заслáти[1] [完] 见 засилáти

заслáти[2] [完] ＝застелúти 见 застеля́ти

заслáтися [完] ＝застелúтися 见 застеля́тися

заслúнити [完] 见 заслúнювати

заслúнитися [完] 见 заслúнюватися

заслúнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **заслú-нити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-лúнь* [完] *що* 〈口语〉把…弄上口水～ íграшку 把玩具弄得满是口水

заслúнюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **заслúнитися**, *-нюся*, *-нишся* [完] 流口水把自己弄脏

заслíн, *-слóну* [阳] ①掩护物,屏障 ②〈军〉掩护部队

зáслінка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①炉门;炉口挡板 ②(烟筒的)风挡 ③闸门,水闸

засліпúти [完] 见 засліплювати

засліплювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **за-сліпля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **засліпúти**, *-ліплю́*, *-ліпиш* [完] *когó-що* ①使失明;使睁不开眼 ②〈转〉使眼花,使目眩 ～ своéю крáсою 美丽惊人 ～ блúском 光晃得(人)目眩 ③〈转〉使不辨是非

засліпля́ти [未] ＝засліплювати

заслонúти [完] 见 заслоня́ти

заслонúтися [完] 见 заслоня́тися

заслоня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **заслонú-ти**, *-лоню́*, *-лóниш* [完] *когó-що* ①挡住,遮住;护住 ～світ 遮住光线 ～ нам відворот 掩护我们退却 ②覆盖上 ③〈转〉使退居次要地位

заслоня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **за-слонúтися**, *-лоню́ся*, *-лóнишся* [完] ①将自身遮住,护住(自己) ②(给自己)盖上

заслýга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①功绩,功劳,功勋 поклáсти велúкі ～ги для нарóду 为人民立下大功劳 ②〈口语〉奖励;奖章

заслугóвувати, *-гóвую*, *-гóвуєш* [未] 及 **заслýжувати**, *-жую*, *-жуєш* [未] **за-служúти**, *-лужý*, *-лýжиш* [完] ①得到,受到(应得的荣誉或处罚等) ②获得,挣得(报酬等)

заслýжений [形] ①有功(劳)的 ②当之无愧的,应得的(副 **заслýжено**)

заслужúти [完] 见 заслугóвувати

заслýжувати [未] ＝заслугóвувати

заслýхати [完] 见 заслýхувати

заслýхатися [完] 见 заслýхуватися

заслухóвувати [未] ＝заслýхувати

заслýхувати, *-лýхую, -лýхуєш* [未] 及 **заслухóвувати**, *-хóвую, -хóвуєш* [未] **заслýхати**, *-хаю, -хаєш* [完] *когó-що* 听取(会议报告,讲演等)

заслýхуватися, *-лýхуюся, -лýхуєшся* [未] **заслýхатися**, *-хаюся, -хаєшся* [完] 听得出神

засмáга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 黝黑,晒黑(的颜色)

засмагáти, *-гáю, -гáєш* [未] **засмáгнути**, *-ну, -неш* 过去时 *-мáг, -мáгла* 及 *-мáгнув, -мáгнула* [完] ①晒黑,晒得黝黑 ②(食物)烤得焦黄

засмáглий [形] 晒得黝黑的

засмáгнути [完] 见 засмагáти

засмáжити [完] 见 засмáжувати

засмáжитися [完] 见 засмáжуватися

зáсмажка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](烹)调料,调味品

засмáжувати, *-жую, -жуєш* [未] **засмáжити**, *-жу, -жиш* 命令式 *-мáж* [完] *когó-що* ①烤熟,炸熟,煎熟,干炒熟 ~ поросÿ 烤乳猪 ②(往菜肴里)加调料

засмáжуватися, *-жується* [未] **засмáжитися**, *-житься* [完](被)烤熟,炸熟,煎熟,干炒熟

засмалúти [完] 见 засмáлювати

засмалúтися [完] 见 засмáлюватися

засмальцьóвувати, *-цьóвую, -цьóвуєш* [未] **засмальцювáти**, *-цюю, -цюєш* [完] *когó-що* 把…弄上油污

засмальцьóвуватися, *-цьóвуюся, -цьóвуєшся* [未] **засмальцювáтися**, *-цюю́ся, -цюєшся* [完] 弄得满是油,弄上油污

засмальцювáти [完] 见 засмальцьóвувати

засмальцювáтися [完] 见 засмальцьóвуватися

засмáлювати, *-люю, -люєш* [未] **засмалúти**, *-малю́, -мáлиш* [完] *когó-що* ①烧焦 ~ брóви 烧焦眉毛 ②烫伤,烧伤 ~ рýку 烧伤手 ③(风吹日晒)使(皮肤)变得粗糙、黝黑

засмáлюватися, *-лююся, -люєшся* [未] [redacted], *-малю́ся, -мáлишся* [完] ①烧焦 ②烧伤,烫伤(自己) ③晒得黝黑

засмачúти [完] 见 засмáчувати

засмáчувати, *-чую, -чуєш* [未] **засмачúти**, *-чý, -чúш, -чимó, -читé* [完](烹)*що чим* 给…加(调料)~ борщ сметáною 把酸奶皮加在红甜菜汤里

засмердíти, *-джý, -дúш* [完] ①开始发臭 ②*що чим* 使充满…的臭味 ~ всю кíмнáту дьóгтем 弄得满屋都是煤焦油的臭味

засмердíтися, *-джýся, -дúшся* [完] *чим* 充满…难闻的气味

засмітúти [完] 见 засмíчувати

засмітúтися [完] 见 засмíчуватися

засмíчений [形] 堆满垃圾的;长满杂草的

засмíченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] засмíчений 的名词

засмíчення, *-ня* [中] засмітúти(-ся)的名词

засмíчувати, *-чую, -чуєш* [未] **засмітúти**, *-мічý, -мíтиш* [完] *що* ①弄脏,弄得满是垃圾 ②使充斥无用的东西;使长满杂草

засмíчуватися, *-чується* [未] **засмітúтися**, *-мíтиться* [完] ①弄得到处是垃圾 ②长满杂草

засмíювати, *-мíюю, -мíюєш* [未] **засміятú**, *-мію́, -мієш, -міємó, -мієтé* [完] *когó-що* 讥笑,嘲笑

засміятú [完] 见 засмíювати

засміятúся, *-мію́ся, -мієшся, -міємóся, -мієтéся* 命令式 *-мíйся* [完] 笑起来

засмоктáти [完] 见 засмóктувати

засмóктувати, *-тую, -туєш* [未] **засмоктáти**, *-мокчý, -мóкчеш* 命令式 *-мокчú* [完] *когó-що* ①吸入,吮入 ②(转)使陷入某种环境 ③[只用完成体] 开始吮吸

засмолúти [完] 见 засмóлювати

засмолúтися [完] 见 засмóлюватися

засмóлювати, *-люю, -люєш* [未] **засмолúти**, *-молю́, -мóлиш* [完] ①*що* 用树脂(或焦油)涂塞(缝隙等) ②*що*(口语)给…涂上树脂(或焦油) ③*когó-що*(口语)用树脂弄脏

засмóлюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **засмолúтися**, *-молю́ся, -мóлишся* [完]

被树脂弄脏自己
засмути́ти [完] 见 засму́чувати
засмути́тися [完] 见 засму́чуватися
засму́чений [形] ①忧伤的(副 **засму́чено**) ②凄凉的，令人伤感的
засму́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **засмути́ти**, *-мучу́*, *-му́тиш* [完] *кого́* 使伤心，使抑郁不快
засму́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **засмути́тися**, *-мучу́ся*, *-му́тишся* [完] 忧郁起来，伤心起来
засні́жений [形] 盖满雪的
засні́женість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] засні́жений 的名词
засно́вник, *-ка* [阳] 奠基人，创始人
засно́вницький [形] засно́вник 的形容词
засно́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] засно́вник 的女性
засно́вувати[1], *-но́вую*, *-но́вуєш* [未] **заснува́ти**, *-ную́*, *-нує́ш*, *-нує́*, *-нуємо́*, *-нуєте́* [完] *що* ①创立，建立，成立 ②建筑在…上面，以…为基础
засно́вувати[2], *-но́вую*, *-но́вуєш* [未] **заснува́ти**, *-ную́*, *-нує́ш*, *-нує́*, *-нуємо́*, *-нуєте́* [完] ①(梭子)穿来，穿去；(专)整经 ②(转)(蛛网等)布满
засно́вуватися[1], *-но́вується* [未] **заснува́тися**, *нує́ться* [完] 形成，创立起来
засно́вуватися[2], *-но́вується* [未] **заснува́тися**, *-нує́ться* [完](给自己)缠满；织满
заснува́ти[1] [完] 见 засно́вувати[1]
заснува́ти[2] [完] 见 засно́вувати[2]
заснува́тися[1] [完] 见 засно́вуватися[1]
заснува́тися[2] [完] 见 засно́вуватися[2]
засну́лий [形] 睡着的，睡熟的
засну́ти [完] 见 засипа́ти[2]
за́соби, *бів* [复] 见 за́сіб
засо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] 及 **засува́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **засу́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-су́нь* [完] ①*що* 把…塞入，把…伸进 ②(口语)(用插销等)闩上，插上(门) ③拉上(帘子、帷幕遮好)
засо́вуватися, *-со́вується* [未] 及 **засува́тися**, *-ва́ється* [未] **засу́нутися**, *-неться* [完] ①(门)闩上 ②(帘子，帷幕等)拉上遮好
засо́лений [形] ①(农)盐渍化的，含盐量大的(指土壤、水等) ～ні ґрунти́ 盐渍土壤 ②(口语)咸的，腌的
засо́леність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] засо́лений 的名词；盐渍度
засо́лення, *-ня* [中] ①腌制；腌制的方法 ②(农)盐渍化
засоли́ти [完] 见 засо́лювати
засо́лювальний [形] 腌制用的
засо́лювання, *-ня* [中] (专) ＝ засо́лення
засо́лювати, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] **засоли́ти**, *-солю́*, *-со́лиш* [完] *що* ①腌，腌制 ～ ри́бу 腌鱼 ②使含盐；使盐渍化
засо́лювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 腌渍工
засо́лювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] засо́лювач 的女性
засоро́мити, *-млю*, *-миш*, *-млять* 命令式 *-ро́м* [完] *кого́* ①羞辱，使感到羞愧 ②使发窘，使感到难为情
засоро́митися, *-млюся*, *-мишся*, *-мляться* 命令式 *-ро́мся* [完] 发窘，觉得难为情
засоро́млений [形] 发窘的，难为情的(副 **засоро́млено**)
засоро́мленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] засоро́млений 的名词
засоро́млення, *-ня* [中] засоро́мити (-ся)的名词；受窘
засо́хнути [完] 见 засиха́ти
засо́хти [完] ＝ засо́хнути 见 засиха́ти
за́спаний [形] 睡意蒙眬的，像没睡醒似的(副 **за́спано**)
заспа́ти [完] 见 засипа́ти[3]
за́спів, *-ву* [阳] ①заспі́вувати 的名词 ②领唱部 ③(文学)民间创作或传说故事的引子
заспі́ваний [形] 唱得人家不耐烦的，唱俗了的
заспі́вувати, *-пі́вую*, *-пі́вуєш* [未] 领唱
заспі́вувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 合唱中的领唱人
заспі́вувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] заспі́вувач 的女性
заспокі́йливий [形] ①使人放心的，使人平静的(副 **заспокі́йливо**) ～ве сло́-

во 安抚的话语 ②[用作名词] заспокі́йливе, *-вого* [中]〈药〉镇静剂,止痛药

заспокі́йливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] заспокі́йливий 的名词

заспоко́єність, *-ності* 五格 *-ністю*[阴] 平静,安详;满足(取得的成绩)

заспоко́єння, *-ня* [中] заспоко́їти(-ся) 的名词

заспоко́їти [完] 见 заспоко́ювати

заспоко́їтися [完] 见 заспоко́юватися

заспоко́ювати, *-ко́юю*, *-ко́юєш* [未] **заспоко́їти**, *-ко́ю*, *-ко́їш* [完] *кого́-що* ①使放心,安慰 ②镇静,缓解,止住(疼痛)～біль 止痛 ～ка́шель 止住咳嗽 ③使安静下来,使不再吵闹 ④消解(饥、渴)～ го́лод 解饿 ～ спра́гу 解渴

заспоко́юватися, *-ко́ююся*, *-ко́юєшся* [未] **заспоко́їтися**, *-ко́юся*, *-ко́їшся* [完] ①放心,安心 ②静止下来,平息下来 ③(疼痛、病情等)缓解,止住

заспоко́ювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①安抚者,安慰者 ②〈专〉测量仪器上的减震装置

заспоко́ювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] заспоко́ювач 1 解的女性

засса́ти [完] 见 засиса́ти

заста́ва[1], *-ви* [阴] ①典当,抵押 ②抵押品,担保物 ③〈转〉*чого́* 保证,担保

заста́ва[2], *-ви* [阴] ①〈史〉(设在城门口收税、检查行人的)关卡 ②〈军〉守卫部队,警备队

застава́ти, *-таю́*, *-тає́ш*, *-таємо́*, *-таєте́* [未] **заста́ти**, *-та́ну*, *-та́неш* 命令式 *-та́нь* [完] *кого́-що* ①(到某处时)正赶上碰见(某人) ②正碰上(某人在做某事)～ його́ за робо́тою 正赶上他在工作

заста́вити[1] [完] 见 заставля́ти[1]

заста́вити[2] [完] 见 заставля́ти[2]

заста́витися [完] 见 заставля́тися

за́ставка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](水磨上用以控制水流的)闸板;隔板

за́ста́вка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](卷首的)书眉装饰图案

заставля́ти[1], *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **заста́вити**, *-влю*, *-виш* 命令式 *-та́в* [完] ①*що чим* 放满,摆满 ～кімна́ту ме́блями 房间里摆满家具 ②*що чим* 挡住,堵住

заставля́ти[2], *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **заста́вити**, *-влю*, *-виш* [完] *що* 典当,抵押

заставля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **заста́витися**, *-влюся*, *-вишся* [完] ①挡住自己,把自己隔开 ②摆满

заставна́, *-но́ї* [阴]〈法〉典契,抵押契约

заста́вний [形] заста́ва[2] 的形容词

заставни́й [形] 典质的,抵押的

заста́вник, *-ка* [阳] 典当人,抵押人;〈法〉出质人,质权设定人

заста́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] заста́вник 的女性

заставоутри́мувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈法〉质权人,抵押权人

заставоутри́мувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] заставоутри́мувач 的女性

застаріва́ти, *-ва́є* [未] **заста́ріти**, *-та́ріє* [完] ①变老,衰老 ②过时,变得陈腐 ③成为根深蒂固,(疾病)成为不治之症

застарі́лий [形] ①衰老的;陈旧的,过时的 ②根深蒂固的,久治不愈的

застарі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] застарі́лий 的名词

заста́ріти [完] 见 застаріва́ти

заста́ти [完] 见 застава́ти

застебну́ти [完] 见 застіба́ти

застебну́тися [完] 见 застіба́тися

застели́ти [完] 见 застеля́ти

застели́тися [完] 见 застеля́тися

застеля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **застила́ти**, *-ла́ю*, *-ла́єш* [未] **застели́ти**, *-стелю́*, *-сте́лиш* [完] 及 **засла́ти**, *-стелю́*, *-сте́леш* [完] *що* ①铺上,盖上,覆盖 ～стіл ска́теркою 把桌布铺在桌子上 ②(云、雾、泪水等)遮住,挡住,笼罩 Хма́ри засла́ли не́бо. 阴云遮蔽了天空。

застеля́тися, *-ля́ється* [未] 及 **застила́тися**, *-ла́ється* [未] **застели́тися**, *-литься* [完] 及 **засла́тися**, *-сте́леться* [完] ①铺好,盖好 ②(被云雾、泪水等)遮住,挡住

застерегти́ [完] 见 застеріга́ти

застере́ження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ① застерегти́ 的名词 ②警告 ③补充说明

застере́жливий [形] 警告的，使人有所警惕的(副 **застере́жливо**)

застере́жний [形] 警告(性)的；预防的

застеріга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **застерегти́**, *-режу́*, *-реже́ш*, *-режемо́*, *-режете́* 过去时 *-рі́г*, *-регла́* 命令式 *-режи́* [完] *кого́-що* ①(预先)警告，提醒防备 ②作补充说明，作更明确的说明

застига́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **засти́гнути** 及 **засти́гти**, *-гну*, *-гнеш* [完] ①凝结，凝固 ②变冷 ③(转)停住不动 ④(口语)停止不发展

засти́гнути [完] 见 застига́ти

засти́гти [完] =засти́гнути 见 застига́ти

застила́ти [未] =застеля́ти

застила́тися [未] =застеля́тися

за́стити [未] =за́ступати

застіба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] **застебну́ти**, *-стебну́*, *-сте́бнеш* [完] *що* 扣上扣子 ～ пальто́ 把大衣扣上

застіба́тися, *-ба́юся*, *-ба́єшся* [未] **застебну́тися**, *-стебну́ся*, *-сте́бнешся* [完] ①(把自己衣服)扣上纽扣 ②(纽扣等)扣上

за́стібка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] 扣子，扣环

за́стіжка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] =за́стібка

засті́й, *-то́ю* 五格 *-то́єм* [阳] ①停滞不动，停歇；(医)瘀滞 ②(转)(社会生活等方面的)停滞，萧条，不景气

засті́йний [形] ①засті́й 的形容词 ②滞销的；没人雇用的

за́стілка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ① застели́ти—застеля́ти 1 解的名词 ②用来铺地板的东西

засті́льний [形] ①宴会上的，席间的，吃饭时的 ②[用作名词] **засті́льна**, *-но́ї* [阴] 宴会上唱的歌，祝酒歌

застосо́вний [形] 可以应用的，适用的，有用的

застосо́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] застосо́вний 的名词；实用性；适用性，适用范围

застосо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] **застосува́ти**, *-су́ю*, *-су́єш* [完] *що* ①应用，使用，利用 ～ гру́бу си́лу 使用暴力 ②*до чо́го* 使与…相适用

застосува́ти [完] 见 застосо́вувати

засто́юватися, *-то́ююся*, *-то́юєшся* [未] **засто́ятися**, *-то́юся*, *-то́їшся* [完] ①(在一处)滞留过久 ②久久站着不动 ③(水)停滞 ④(水、空气等)因久不流动而变味

засто́яний [形] ①停滞不动的 ～на вода́ 死水 ②长久不使役的(指马)～ні ко́ні 久不使役的马

засто́ятися [完] 见 засто́юватися

застрахо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **застрахува́ти**, *-раху́ю*, *-раху́єш* [完] *кого́-що* ①(与保险公司订契约)保险，给…保险 ～життя́ 保人寿险 ②(转)使…免遭(危险、不幸等) ③使有保障

застрахо́вуватися, *-хо́вуюся*, *-хо́вуєшся* [未] **застрахува́тися**, *-раху́юся*, *-раху́єшся* [完] ①给自己人身或财产保险 ②(转)保障自己免遭…

застрахува́ти [完] 见 застрахо́вувати

застрахува́тися [完] 见 застрахо́вуватися

застре́лити [完] = застрі́лити 见 застрі́лювати

застре́литися [完] = застрі́литися 见 застрі́люватися

застре́лювати [未] = застрі́лювати

застре́люватися [未] = застрі́люватися

застрі́лити [完] 见 застрі́лювати

застрі́литися [完] 见 застрі́люватися

застрі́лювати 及 **застре́лювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **застрі́лити** 及 **застре́лити**, *-лю*, *-лиш* [完] *кого́* (用枪)打死，(用弓箭)射死

застрі́люватися 及 **застре́люватися**, *-люююся*, *-люєшся* [未] **застрі́литися** 及 **застре́литися**, *-люся*, *-лишся* [完] 用枪自杀

застроми́ти [完] 见 застро́млювати

застроми́тися [完] 见 застро́млюватися

застро́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及

застромля́ти,*-ля́ю,-ля́єш* [未] **застроми́ти**,*-ромлю́,-ро́миш* [完] *що* ①*за*(或 *під*)*що* 插入,塞入 ~соки́ру за по́яс 把斧子掖在腰里 ②*у що* 扎入,插入

застро́млюватися,*-люється* [未] 及 **застромля́тися**,*-ля́ється* [未] **застроми́тися**,*-ро́миться* [完] 刺进去,扎进去

застромля́ти [未] =застро́млювати

застромля́тися [未] = застро́млюватися

застрочи́ти [完] 见 застро́чувати

застро́чувати,*-чую,-чуєш* [未] **застрочи́ти**,*-рочу́,-ро́чиш* [完] ① *що* 缝上(领子、袖子等) ②[只用完成体] 开始(用缝纫机)缝

заструга́ти [完] 见 застру́гувати

застру́гувати,*-гую,-гуєш* [未] **заструга́ти**,*-ружу́,-ру́жеш* 及 *-га́ю,-га́єш* 命令式 *-ружи́* 及 *-руга́й* [完] *що* ①刨光 ②削尖(铅笔等)

застрява́ти,*-ва́ю,-ва́єш* 及 *-ряю́,-ряє́ш*, *-ряємо́*,*-ряєте́* [未] 及 **застряга́ти**, *-га́ю,-га́єш* [未] **застря́ти**, *-ря́ну*, *-ря́неш* 命令式 *-ря́нь* [完] 及 **застря́гти** 及 **застря́гнути**, *гну,-гнеш* 过去时 *-ря́г,-ря́гла* 及 *-ря́гнув,-ря́гнула* [完] ①卡住,陷在…(不能动) ~ у две́рях 卡在门框里 ~у сніґу́ 陷在雪里 ②(转)耽搁过久;滞留太久

застряга́ти [未] =застрява́ти

застря́гнути [完] = застря́гти 见 застрява́ти

застря́гти [完] = застря́ти 见 застрява́ти

застря́ти [完] 见 застрява́ти

за́стувати,*-тую,-туєш* [未] 及 **за́стити**,*за́щу,за́стиш* 命令式 (*не*) *за́сти* [未] *що*(口语)挡住,遮住(光线) ~ світ 遮住光线 ~ со́нце 挡住阳光

засту́да,*-ди* [阴] ①受寒,着凉 ②伤风,感冒症

засту́джувати,*-джую,-джуєш* [未] **застуди́ти**,*-туджу́,-ту́диш* [完] *кого́-що* ①使着凉;使感冒 ②(口语)使变凉

засту́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **застуди́тися**,*-туджу́ся,-ту́дишся* [完] ①受寒;伤风,感冒 ②晾凉

застуди́ти [完] 见 засту́джувати

застуди́тися [完] 见 засту́джуватися

засту́дний [形] засту́да 的形容词;感冒引起的;可能引起感冒的

за́ступ,*-па* [阳] 铁锹

заступа́ти,*-па́ю,-па́єш* [未] **заступи́ти**,*-туплю́,-ту́пиш,-ту́плять* [完] *кого́-що* ①挡住,遮住 ~ доро́гу 挡住路 ②替代,接替 ③[只用未完成体] 临时代理(某人职务) ④开始,着手(做某事)

заступа́тися,*-па́юся,-па́єшся* [未] **заступи́тися**, *-туплю́ся*, *-ту́пишся*, *-ту́пляться* [完] *за ко́го* 袒护;替…辩护

заступи́лно,*-на* 复二 *-пи́лн* [中] 铁锹把

заступи́ти [完] 见 заступа́ти

заступи́тися [完] 见 заступа́тися

засту́пник,*-ка* [阳] ①代替者,代理人,接替者 ②副…,副职 ~прокуро́ра 副检察长 ③临时代理(某人职务) ~дире́ктора 代理厂长,代理校长,代理经理 ④保护人,庇护者,辩护者

засту́пництво,*-ва* [中] ①代理 ②保护,辩护

засту́пницький [形] 袒护的,辩护的

засту́пниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] засту́пник 的女性

за́сув,*-ва* [阳] 门闩;插销

засува́ти [未] =засо́вувати

засува́тися [未] засо́вуватися

за́сувка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] = за́сув

засувни́й [形] 可以来回拉动的

засу́джений ①засуди́ти 的过去时被动形动词 ②[用作名词] **засу́джений**, *ного* [阳] 被判决有罪的人,被判刑的人

засу́дження,*-ня* [中] 定罪,判刑

засу́джування,*-ня* [中] = засу́дження

засу́джувати,*-джую*, *-джуєш* [未] **засуди́ти**,*-суджу́,-су́диш* [完] ① *кого́* 对…判刑 ②*кого́ що* 指摘,责备

засуди́ти [完] 见 засу́джувати

засукáти [完] 见 засýкувати

засýкувати,*-кую*,*-куєш* [未] **засукáти**, *засукáю*,*засукáєш* 及 *засучý*,*засýчиш* 命令式 *-сукáй* 及 *-сучú* [完] *що* 卷起,挽起(袖、裤腿等)~ рукáва сорóчки 把衬衫袖子卷起

засýнути [完] 见 засóвувати

засýнутися [完] 见 засóвуватися

засупóнити [完] 见 засупóнювати

засупóнювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **засупóнити**,*-ню*,*-ниш* 命令式 *-пóнь* [完] 束紧马轭上的结绳 ◊ **засупóнити пáщу(рóта)** *комý* 让…闭嘴

засутеніти,*-ніє* [完,无人称] 天色变黑

засýха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 旱灾,干旱

засухостійкúй [形]〈农〉耐旱的 ~кі рослúни 耐旱植物

засухостійкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] засухостійкúй 的名词

засушúти [完] 见 засýшувати

засушúтися [完] 见 засýшуватися

засýшливий [形] ①干旱的(指季节、时间)~ва веснá 干旱的春天 ②遭受干旱的(指地区) ~ві краї 干旱地区

засýшувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **засушúти**,*-сушý*,*-сýшиш* [完] ① *що* 使变干 ②〈转〉*когó-що* 使干瘦,干瘪 ③〈转〉*когó-що* 使枯萎,憔悴 ④〈转,口语〉*когó-що* 使…不生动,干巴巴

засýшуватися,*-шуюся*,*-шуєшся* [未] **засушúтися**,*-сушýся*,*-сýшишся* [完]〈植物〉干枯;〈人〉干瘦

зась [感]〈口语〉①别妄想,休想(表示断然拒绝) ②不可能,不行

зáськи [感]〈口语〉=зась

засягáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] **засягнýти** 及 **засягтú**,*-сягнý*,*-сягнеш* 过去时 *-сяг*,*-сяглá* 及 *-сягнýв*,*-сягнýла* [完] ①抓起,拿起,抱起 ②〈口语〉获得,取得 ~нýти(或~гтú) щáстя 获得幸福

засягнýти [完] 见 засягáти

засягтú [完] =засягнýти 见 засягáти

засяти,*-сяю*,*-сяєш* 过去时 *сяв*,*-сяла* [完] =засяяти

засяяти,*-сяю*,*-сяєш* 过去时 *-сяяв*,*-сяяла* [完] ①明亮起来;闪耀起来 ②容光焕发起来;脸上露出喜悦等神情 ③(微笑等)显露出来 На облúччі засяяла пóсмішка. 脸上露出了笑容。

затаврувáти,*-рýю*,*-рýєш* [完] *когó-що* 给…打上烙印,打上印记,打上戳子 ~ коня 给马打上烙印

затаїти [完] 见 затáювати

затаїтися [完] 见 затáюватися

затамóвувати,*-мóвую*,*-мóвуєш* [未] **затамувáти**,*-мýю*,*-мýєш* [完] ①中断,(暂时)停止 ~ дух(或 пóдих,віддих) 屏息,憋住气 ~ кров 止住流血 ②抑制,忍住(感情等)

затамувáти [完] 见 затамóвувати

затáювати,*-тáюю*,*-тáюєш* [未] **затаїти**,*-таю*,*-таїш*,*-таїмó*,*-таїтé* [完] *що* 隐藏,隐瞒 ~гóре 把痛苦藏在心里 ◊ **затаїти дух** 屏息,屏住呼吸

затáюватися,*-тáююся*,*-тáюєшся* [未] **затаїтися**,*-таюся*,*-таїшся*,*-таїмóся*,*-таїтéся* [完] ①躲藏起来 ②不表露自己的思想感情

затвéрджений *затвéрдити* 的过去时被动形动词;批准了的

затвéрдження,*-ня* 复二 *-жень* [中] ① затвéрдити 的名词 ②主张,见解,论断 ③证明

затвéрджувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **затвéрдити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-твéрдь* [完] ① *когó-що* 批准;依法确认 ~ проéкт 批准计划 ~ *когó* на посáді головнóго інженéра 批准…为总工程师 ② *що* 证实,证明

затвéрдити [完] 见 затвéрджувати

затверділий [形] 变硬的,硬化的

затверділість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] ① затверділий 的名词 ②〈医〉硬结;〈技〉压缩,浓缩

затвердіння,*-ня* [中] ① затвердіти 的名词 ②〈医〉硬化,硬结;〈技〉压缩,浓缩

затвердіти,*-дію*,*-дієш* [完] 及 **затвéрднути**,*-ну*,*-неш* [完] ①变硬,硬化,硬结 ②〈转〉变得坚强 ③〈转〉变得冷酷无情

затвéрднути [完] =затвердіти

зате́ [连](用于连接两段话,表示补偿意味的对比)但是,可是

затектú [完] 见 затікáти

зателефонува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [完]〈口语〉打电话

зате́мнений ①затемни́ти 的过去时被动形动词 ②[形]〈转〉黑暗(无光)的；昏暗的

зате́мнення,*-ня* 复二 *-нень* [中] ①затемни́ти(-ся)的名词 ②遮光设备 ③〈天〉食 ～ со́нця 日食 мі́сячне～月食 ④模糊不清

затемни́ти [完] 见 зате́мнювати

затемни́тися [完] 见 зате́мнюватися

зате́мнювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] 及 **затемня́ти**,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **затемни́ти**,*-ню́*,*-ни́ш*,*-ни́ть*,*-нимо́*,*-ните́* [完] *що* ①遮住光使…变暗 ～кімна́ту 遮得屋子很暗 ②〈转〉把(生活)弄得不快活 ③〈转〉使模糊不清；使失去鲜明生动性

зате́мнюватися,*-нюється* [未] 及 **затемня́тися**,*-ня́ється* [未] **затемни́тися**,*-ни́ться* [完] ①(天色)阴暗下来 ②〈转〉(思想)变得模糊,变得混乱

затемня́ти [未] ＝зате́мнювати

затемня́тися [未] ＝зате́мнюватися

затерпа́ти,*-па́ю*,*-па́єш* [未] **зате́рпнути**,*-ну*,*-неш* 过去时*-те́рп*,*-те́рпла* 及*-те́рпнув*,*-те́рпнула* [完]〈因血液循环不好而〉发麻,麻木,发僵

зате́рпнути [完] 见 затерпа́ти

зате́рти [完] 见 затира́ти

зате́ртися [完] 见 затира́тися

затеса́ти [完] 见 заті́сувати

затеса́тися [完] 见 заті́суватися

затика́ти,*-ка́ю*,*-ка́єш* [未] **заткну́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] ① *що чим* 塞住,堵住 ～ ву́ха ва́тою 用棉花塞住耳朵 ②插入,塞入 ～пістоле́т за по́яс 把手枪插在腰里

затика́тися,*-ка́юся*,*-ка́єшся* [未] **заткну́тися**,*-ну́ся*,*-не́шся*,*-немо́ся*,*-нете́ся* [完] 塞住,堵住

зати́лля,*-ля* [中] 后面,背面

зати́льний [形] 后面的,背面的

затина́ти,*-на́ю*,*-на́єш* [未] **затну́ти** 及 **затя́ти**,*-тну́*,*-тне́ш*,*-тнемо́*,*-тнете́* 过去时*-тя́в*,*-тяла́* [完] *кого́-що* ①抽打,鞭打 ②[只用未完成体]〈口语〉拼命干(某事)

затина́тися,*-на́юся*,*-на́єшся* [未] **затну́тися** 及 **затя́тися**,*-тну́ся*,*-тне́шся*,*-тнемо́ся*,*-тнете́ся* 过去时*-тя́вся*,*-тяла́ся* [完] ①绊住,绊了一下 ②顽固地不同意,固执 Вона́ затяла́ся на своє́му. 她坚持自己的意见。③拒不认错

затира́ти,*-ра́ю*,*-ра́єш* [未] **зате́рти**,*-тру́*,*-тре́ш*,*-тремо́*,*-трете́* [完] ①擦掉；抹平(凹凸不平的地方) ②〈转,口语〉故意不说,掩盖 ③阻碍

затира́тися,*-ра́юся*,*-ра́єшся* [未] **зате́ртися**,*-тру́ся*,*-тре́шся*,*-тремо́ся*,*-трете́ся* [完] ①挤进去 ②擦掉

за́тиск,*-ку* [阳] ①затиска́ти 的名词 ～ кри́тики 压制批评 ②(夹纸、衣物的)夹子

затиска́ння,*-ня* [中] затиска́ти 的名词

затиска́ти,*-ка́ю*,*-ка́єш* 及 **зати́скувати**,*-кую*,*-куєш* [未] **зати́снути**,*-ну*,*-неш* 过去时*-ти́с*,*-ти́сла* 或*-ти́снув*,*-ти́снула* [完] *кого́-що* ①夹住,挤住,握住 ②〈口语〉使劲塞人,压人 ③〈口语〉紧闭(唇、手指等)～ гу́би 紧闭双唇～ кулаки́ 握紧拳头 ④〈转,口语〉压制～ кри́тику 压制批评

затиска́тися,*-ка́юся*,*-ка́єшся* 及 **зати́скуватися**,*-куюся*,*-куєшся* [未] **зати́снутися**,*-нуся*,*-нешся* [完] ①(唇、手指等)紧闭,紧合 ②费力地挤人；费力地塞进

затиска́ч,*-ча́* 五格*-че́м* [阳]〈技〉夹具,卡头；〈电〉端子,接线柱,线夹

затискни́й [形] 夹紧用的,卡紧用的

зати́скування,*-ня* [中] зати́скувати 的名词

зати́скувати [未] ＝затиска́ти

зати́скуватися [未] ＝затиска́тися

зати́скувач,*-ча* 五格*-чем* [阳] 压制者 ～ кри́тики 压制批评的人

зати́снути [完] 见 затиска́ти

зати́снутися [完] 见 затиска́тися

затиха́ти,*-ха́ю*,*-ха́єш* [未] **зати́хнути**,*-ну*, *неш* 过去时*-ти́х*,*-ти́хла* 或*-ти́хнув*,*-ти́хнула* [完] ①停止出声,沉默下来 ②(声音)沉寂下来,停息；(风暴等)减弱；平息

зати́хлий [形] 寂静的,安静的

затíхнути [完] 见 затихáти

зáтичка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 塞子

затúшний [形] ①平静的,风平浪静的 ②(转)宁静的,舒适的 ③僻静的,远离人烟的

затúшність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①无风,无风的天气 ②舒适 ③僻静,幽静

затúшно [副,用作无人称谓语] ①一片寂静,静悄悄 ②没有一丝风 ③(转)(内心)平静,安宁,舒适

затúшок, *-шку* [阳] ①平静背风的地方;僻静的角落 ②寂静无声 ③安适(环境) ④(转)(心情)宁静 ⑤风暂停时;无风,无风的天气

затúшшя, *-шя* [中] ①风暂停时;无风,无风的天气 ②(转)(某种行动)暂时停歇

затікáти, *-кáє* [未] **затектú**, *-тече́* [完] ①(液体)流入,漏入 ②变湿 ③发肿,肿起

затíнений [形] 在阴影里的,背阴的

затíнення, *-ня* [中] затіни́ти 的名词

затіни́ти [完] 见 затíнювати

затіни́тися [完] 见 затíнюватися

затінкóвий [形] 背阴的;阴面的

зáтінок, *-нку* [阳] ①背阴的地方 ②影子

затíнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **затіня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **затіни́ти**, *-тіню́*, *-тíниш* [完] ① *що* 把…遮在阴影里,使免受光的照射 ②(转) *когó-що* 压过…的声誉,使黯然失色 ③ *що* 遮住,挡住(光源)

затíнюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] 及 **затіня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **затіни́тися**, *-тіню́ся*, *-тíнишся* [完] 遮在阴影里

затіня́ти [未] ＝затíнювати

затіня́тися [未] ＝затíнюватися

зáтірка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](烹)(用牛奶或用开水煮的)面疙瘩汤,珍珠羹

затíсувати, *-сую*, *-суєш* [未] **затесáти**, *-тешу́*, *-тéшеш* 命令式 *-теши́* [完] *що*(用斧头)把…砍薄,砍窄,砍尖

затíсуватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **затесáтися**, *-тешу́ся*, *-тéшешся* 命令式 *-теши́ся* [完] 钻进,混进(某处)

заткáти, *-тчу́*, *-тче́ш*, *-тчемó*, *-тчете́* 命令式 *-тчи́* [完] *що* ①把…织满(花纹) ②(转)(藤蔓、蛛网等)缠满,布满(某处)

заткну́ти [完] 见 затикáти

заткну́тися [完] 见 затикáтися

затну́ти [完] 见 затинáти

затну́тися [完] 见 затинáтися

затовáрений [形](商)积压的,滞销的(指商品)

затовáреність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](商)商品滞销,商品积压;商品滞销量

затовáрення, *-ня* [中](商) затовáрити(-ся)的名词

затовáрити [完] 见 затовáрювати

затовáритися [完] 见 затовáрюватися

затоваришувáти, *-шу́ю*, *-шу́єш* [完] 开始交好,成为朋友

затовáрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **затовáрити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-вáр* [完] *що*(商) ①积压(大批商品),使滞销 ②使(仓库等)堆满大批积压的商品

затовáрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **затовáритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-вáрся* [完](商) ①(商店、经营者)积压大批商品 ②(商品)大量积压起来,滞销

затовктú [完] 见 затóвкувати

затóвкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **затовктú**, *-вчу́*, *-вче́ш*, *-вчемó*, *-вчете́* 过去时 *-тóвк*, *-товклá* 命令式 *-товчи́* [完](烹) *що чим* 往…里加(脂油等调味品)

затóка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 湾,海湾,河湾

затóн, *-ну* [阳](深入陆地的)河湾

затопи́ти¹, *-топлю́*, *-тóпиш* [完] 给…一拳,揍…一下

затопи́ти² [完] 见 затопля́ти¹

затопи́ти³ [完] 见 затопля́ти²

затóплений [形] 淹没的

затóплення, *-ня* [中] ①затопи́ти³—затопля́ти² 的名词 ②水灾,泛滥

затóплюваний [形] 易受淹的;易受水灾的

затóплюваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 淹没程度;泛滥的可能性

затóплювати¹ [未] ＝затопля́ти¹

затóплювати² [未] ＝затопля́ти²

затопля́ти[1], *-ля́ю, ля́єш* 及 **зато́плювати**, *-люю, -люєш* [未] **затопи́ти**[2], *-топлю́, -то́пиш, -то́плять* [完] *що* 生火～ піч 生炉子

затопля́ти[2], *-ля́ю, -ля́єш* 及 **зато́плювати**, *-люю, -люєш* [未] **затопи́ти**[3], *-топлю́, то́пиш, -то́плять* [完] *що* ①淹,淹没 ②〈转〉覆盖,笼罩 ③使沉没 ～ судно́ 使船沉没

затопта́ти [完] 见 зато́птувати

зато́птувати, *-тую, -туєш* [未] **затопта́ти**, *-топчу́, -то́пчеш* 命令式 *-топчи́* [完] ①*що* 践踏;把…踩坏 ②*що* 踩灭 ③*кого́* 踩死

зато́р, *-ру* [阳] ①交通阻塞 ②〈转,口语〉(工作中的)障碍;(流动物体的)壅塞 ③(河上)冰塞,冰坝

заточи́ти [完] 见 зато́чувати

заточи́тися [完] 见 зато́чуватися

зато́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **заточи́ти**, *-точу́, -то́чиш* [完] *що* 磨快,磨尖;削尖

зато́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **заточи́тися**, *-точу́ся, -то́чишся* [完] 失去平衡

затра́та, *-ти* [阴] ①затра́тити 1 解的名词 ②〈方〉丧失,失去,去掉;损失,损耗 ③费用,开支,花销,花费

затра́тити [完] 见 затрача́ти

затрача́ти, *-ча́ю, -ча́єш* 及 **затра́чувати**, *-чую, -чуєш* [未] **затра́тити**, *-ра́чу, -ра́тиш* 命令式 *-ра́ть* [完] *що* ①花费,支出 ②失去,丧失

затра́чувати [未] ＝затрача́ти

затри́маний ①затри́мати 的过去时被动形动词 ②[用作名词] **затри́маний**, *-ного* [阳]被拘留者

затри́мати [完] ＝затри́мувати

затри́матися [完] 见 затри́муватися

за́три́мка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] ①затри́мати 的名词 ②(常指因故障等引起的)停顿,拖延

затри́мувати, *-мую, -муєш* [未] **затри́мати**, *-маю, -маєш* [完] *кого́-що* ①阻拦;使耽搁 ②拖延,延缓 ③拘留,扣押 ④〈口语〉保留,留下(不交出)

затри́муватися, *-муюся, -муєшся* [未] **затри́матися**, *-маюся, -маєшся* [完] ①滞留,停留,耽搁 ②拖延,延误

затруї́ти [完] 见 затру́ювати

затруси́ти [完] 见 затру́шувати

затру́шувати, *-шую, -шуєш* [未] **затруси́ти**, *-рушу́, ру́сиш* [完] *що чим* 撒满,撒上一层(散体物)

затру́ювати, *-ру́юю, ру́юєш* [未] **затруї́ти**, *-рую́, -руї́ш* [完] *кого́-що* ①毒死;使中毒 ②〈转〉毒化,毒害 ③〈转〉使扫兴,使不快活

затужа́віти, *-віє* [完] ①变坚硬 ②变得稠密;长得茂盛

затули́ти [完] 见 затуля́ти

затули́тися [完] 见 затуля́тися

затуля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **затули́ти**, *-тулю́, -ту́лиш* [完] *кого́-що* ①遮蔽,挡住,遮盖 ②〈口语〉把(能开合的东西)合上,关上 ③〈转〉使退居次要地位,使相形失色

затуля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **затули́тися**, *-тулю́ся, -ту́лишся* [完] ①(给自己)遮蔽,挡住;盖上 ②(能开合的东西)合上,关上

затума́нити [完] 见 затума́нювати

затума́нитися [完] 见 затума́нюватися

затумані́ти, *-ні́є* [完] ①蒙上一层(烟、雾) ②变得模糊不清

затума́нювати, *-нюю, -нюєш* [未] **затума́нити**, *-ню, -ниш* [完] *кого́-що* ①(烟、雾等)笼罩,遮蔽,使模糊不清 ②〈转〉使…糊涂

затума́нюватися, *-нюється* [未] **затума́нитися**, *-ниться* [完] ①(被雾、烟等)笼罩,遮蔽 ②变得模糊不清

затупи́ти [完] 见 зату́плювати

затупи́тися [完] 见 зату́плюватися

зату́плювати, *-люю, -люєш* 及 **затупля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **затупи́ти**, *-туплю́, -ту́пиш* [完] *що* 使变钝,使不锋利

зату́плюватися, *-люється* 及 **затупля́тися**, *-ля́ється* [未] **затупи́тися**, *-ту́питься* [完] 变钝,成为不锋利的

затупля́ти [未] ＝зату́плювати

затупля́тися [未] ＝зату́плюватися

зату́рканий [形] 被折磨得晕头转向的

зату́ркати [完] 见 зату́ркувати

зату́ркувати, *-кую, -куєш* [未] **зату́р-**

катн,-каю,-каєш [完] кого́(口语) 把…弄得晕头转向,使莫名其妙,不知所措 ◇ зату́ркати го́лову кому́ 把…搞糊涂

затуха́ти[1],*-ха́є* [未] **зату́хнути**,*-не* 过去时*-ту́х*,*-ту́хла* 及 *-ту́хнув*,*-ту́хнула* [完] ①(灯、火等)逐渐熄灭 ②(转)逐渐停息;逐渐减弱

затуха́ти[2], *ха́є* [未] **зату́хнути**,*-не* 过去时*-ту́х*, *-ту́хла* 及 *-ту́хнув*,*-ту́хнула* [完](口语)腐臭,腐败

зату́хнути[1] [完] 见 затуха́ти[1]

зату́хнути[2] [完] 见 затуха́ти[2]

затушо́вувати,*-шо́вую*,*-шо́вуєш* [未] **затушува́ти**,*-шу́ю*,*-шу́єш* [完] *що* ①(在图、画上)画上阴影;涂上墨 ②(转)使不明显,掩饰

затушува́ти [完] 见 затушо́вувати

за́тхлий [形] ①腐烂味的;发霉的;浑浊的 ②(转)陈腐的,腐朽的

за́тхлість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①霉味,腐烂味 ②陈腐

затьма́рений [形] ①模糊不清的(指思想、观点) ②阴沉的,变暗的 ③(转)忧郁的

затьма́рення,*-ня* [中] ①(天)(日、月)食 ②(转)一时意识模糊 ~ свідо́мості 意识一时模糊

затьма́рити [完] 见 затьма́рювати

затьма́ритися [完] 见 затьма́рюватися

затьма́рювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **затьма́рити**, *рю*,*-риш* [完] *кого́-що* ①遮住光使…变暗 ②(转)使(意识、神志)不清醒 ~ ро́зум 使头脑不清醒 ~ свідо́мість 使意识不清醒 ③使忧愁;使不快

затьма́рюватися,*-рююся*,*-рюєшся*,*-рюється* [未] **затьма́ритися**,*-рюся*,*-ришся*,*-риться* [完] ①阴暗下来,暗淡起来 Не затьма́риться сла́ва. 声誉不会黯然无光。②(意识)变得不清醒 ③忧郁起来

затяга́ти[1],*-га́ю*,*-га́єш* 及 **затя́гувати**,*-гую*,*-гуєш* [未] **затягти́** 及 **затягну́ти**,*-тягну́*,*-тя́гнеш* 过去时*-тя́г*,*-тягла́* [完] ①*кого́-що* 把…系紧,束紧 ~ по́яс 把腰带系紧 ~ ву́зол 把结子系紧 ~петлю́ 系紧绳套 ②*кого́-що* 把…吸入,使陷入 ③*що* 把…蒙上,遮住 Хма́ри затяга́ють не́бо. 乌云遮住天空。По́ле затяга́є тума́ном. 雾笼罩田野。④*що* [无人称] 长好,愈合 Ра́ну затягло́. 伤口愈合了。⑤*що* 使穿过(引线穿针) ⑥*що* 或 з *чим* 拖延,使耽搁下来 ~ перегово́ри 拖延谈判 ⑦开始唱歌,开始演奏

затяга́ти[2],*-га́ю*,*-га́єш* [完] ①*кого́* 使疲于奔命 ②*що* 把(衣服、鞋等)穿坏

затяга́тися,*-га́юся*,*-га́єшся* 及 **затя́гуватися**,*-гуюся*,*-гуєшся* [未] **затягти́ся**,*-тягну́ся*,*-тя́гнешся* 过去时*-тя́гся*,*-тягла́ся* [完] 及 **затягну́тися**,*-тягну́ся*,*-тя́гнешся* [完] ①*чим* 用(绳、带等)扎紧,束紧(自己身体) ②(结、绳、带)系紧,扎紧 ③(线等)穿过 ④*чим* 盖上薄薄一层… ⑤(伤口)长好,愈合 ⑥拖很长时间 Обгово́рення затягло́ся. 讨论拖了很长时间。⑦深深吸一口烟 ~цига́ркою 深深吸了一口香烟

затягну́ти [完] = затягти́ 见 затяга́ти[1]

затягну́тися [完] = затягти́ся 见 затяга́тися

затягти́ [完] 见 затяга́ти[1]

затягти́ся [完] 见 затяга́тися

затя́гувати [未] =затяга́ти[1]

затя́гуватися [未] =затяга́тися

затя́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①拖延,耽搁 ②(吸烟时)吸一口 ③拉紧,拧紧,紧固 ④绳子,带子,绳索

затяжни́й [形] ①持续很久的,拖长时间的 ~на́ хворо́ба 慢性病 ②(技)拉紧的,紧固的 ◇ **затяжни́й стрибо́к**(空)延迟开伞跳伞

затя́мити [完] 见 затя́млювати

затя́млювати,*-люю*,*-люєш* [未] **затя́мити**,*-млю*,*-миш*,*-млять* 命令式*-тя́м* [完] *кого́-що* ①记住 ②想起

затя́ти [完] =затну́ти 见 затина́ти

затя́тий [形](副 **затя́то**) ①顽强的,不屈不挠的 ②顽固的,执拗的 ③不共戴天的 ~ во́рог 不共戴天的敌人

затя́тися [完] =затну́тися 见 затина́тися

затя́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴]

①顽强，坚强 ②固执，执拗 ③矢口抵赖，拒不认错

заува́ження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①(简短的)意见，见解 ②责备，批评 робити ~ *кому́ за що* 因某事责备某人

заува́жити [完] 见 заува́жувати

заува́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **заува́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ва́ж* [完] ①说出(自己的见解)，说道 ②*кому́* 指责，责备 ③*кого́-що* 注意到，觉察到

зау́лок, *-лка* [阳] ①偏僻小巷 ②(住所内的)角落

заучи́ти [完] 见 зау́чувати

зау́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **заучи́ти**, *заучу́*, *зау́чиш* [完] *що* 记熟，背熟

зау́шний [形] ＝заву́шний

зафарбо́вувати, *-бо́вую*, *-бо́вуєш* [未] **зафарбува́ти**, *-бу́ю*, *-бу́єш* [完] *що* ①用颜料涂上，用油漆油上 ②染色 ③(转)粉饰，掩饰

зафарбо́вуватися, *-бо́вується* [未] **зафарбува́тися**, *-бу́ється* [完] 用颜料、油漆涂盖住；(转)掩饰，粉饰

зафарбува́ти [完] 见 зафарбо́вувати

зафарбува́тися [完] 见 зафарбо́вуватися

зафіксо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] **зафіксува́ти**, *-су́ю*, *-су́єш* [完] *що* ①描绘出，临摹下来，记(录)下来 ②记下，牢记 ③(摄)使定影

зафіксува́ти [完] 见 зафіксо́вувати

захара́стити [完] 见 захара́щувати

захара́щений [形] 杂乱的；东西堆得乱七八糟的

захара́щеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 乱堆乱放，拥塞现象

захара́щення, *-ня* [中] захара́стити—захара́щувати 的名词

захара́щувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **захара́стити**, *-ра́щу*, *-ра́стиш* 命令式 (*не*)*-ра́сть* [完] 杂乱地堆满

захарчо́вувати, *-чо́вую*, *-чо́вуєш* [未] **захарчува́ти**, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完] *кого́* 使饿得虚弱不堪

захарчо́вуватися, *-чо́вуюся*, *-чо́вуєшся* [未] **захарчува́тися**, *-чу́юся*, *-чу́єшся* [完](因吃得不好)消瘦

захарчува́ти [完] 见 захарчо́вувати

захарчува́тися [完] 见 захарчо́вуватися

захвали́ти [完] 见 захва́лювати

захва́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **захвали́ти**, *-хвалю́*, *-хва́лиш* [完] *кого́-що* 过分夸奖，对…评价过高

за́хват, *-ту* [阳] ①激情，激动 ②异常高兴，欣喜若狂

захворі́ти [完] 见 захво́рювати

захво́рюваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 发病率

захво́рювання, *-ня* 复二 *-вань* [中] ①захво́рювати 的名词；生病 ②疾病

захво́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **захворі́ти**, *-рі́ю*, *-рі́єш* [完] 生病

захе́каний [形](口语)气喘吁吁的

захе́катися, *-каюся*, *-каєшся* [完](口语)(由于剧烈运动)喘不上气来

захили́тися [完] 见 захиля́тися

захиля́тися, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **захили́тися**, *-хилю́ся*, *-хи́лишся* [完] 将自身遮住，隐蔽起来

захи́рілий [形] 虚弱的

захи́ріти, *-хи́рію*, *-хи́рієш* [完] 变得虚弱起来

захисни́й [形] ①防护的，保护用的 ~ні́ за́соби(技)防护设施，防护装置 ~не́ заба́рвлення(生物)保护色 ②保护色的(指军事上用的草绿色) ~ ко́лір 保护色

захисни́к, *-ка́* [阳] ①保卫者，捍卫者 ②保护人，庇护者 ③(法)辩护人 ④(体)后卫

захисни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] захисни́к 的女性

за́хист, *-ту* [阳] ① захисти́ти(-ся)—захища́ти(-ся)的名词 ~ ми́ру 保卫和平 ~ дисерта́ції 论文答辩 під ~ том *кого́-чого́* 在…保护之下，在…庇护下 виступа́ти на ~ *кого́-чого́* 为…辩护 ②躲避的地方；掩蔽的地方 ③(法庭上的)辩护方 ④(体)(足球、冰球等运动中的)后卫

захисти́ти [完] 见 захища́ти

захисти́тися [完] 见 захища́тися

за́хисток, *-тку* [阳] 躲避的地方，避难所；掩蔽的地方

захитáти, *-тáю*, *-тáєш* [完] ① *когó-що* 使摇摆起来 ②〈转〉*когó-що* 使动摇,使不再牢固 ③*когó* 摇着使人睡

захитáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] ①摇晃起来 ②〈转〉踌躇起来,犹豫起来

захищáти, *-щáю*, *-щáєш* [未] **захисти́ти**, *-хищý*, *-хисти́ш*, *-хисти́мо*, *-хистите́* [完] *когó-що* ①保护,保卫;捍卫,维护 ②防护(使不受侵害)~ від хóлоду 防寒 ③答辩 ~ дисертáцію 通过学位论文答辩 ④[只用未完成体]〈法〉(出庭)为…辩护

захищáтися, *-щáюся*, *-щáєшся* [未] **захисти́тися**, *-хищýся*, *-хисти́шся*, *-хистимóся*, *-хиститéся* [完] ①自卫,防御,抵御 ②保护自己不受(风、雨等)侵袭

зáхід[1], *-ходу* [阳] ①西,西方 на ~ від чóго 由…向西 півні́чний ~ 西北 ②[大写]西欧,西方国家

зáхід[2], *-ходу* 复 *-ходи*, *-ходів* [阳] ①захóдити 1,2 解的名词 ②措施,手段,处理办法 крáйній ~ 极端措施 вжи́ти всіх ~ходів 采取一切措施 ◇ **за два (за три) зáходи** 两(三)次 **за одни́м зáходом** 1)一下子;一口气 2)〈口语〉顺便;同时

зáхід[3], *зáхóду* [阳] ①日落(有时也指其他天体落下) ②日落时 ③晚霞 ④〈转〉末尾,终结

зáхідний [形] 西的,西方的 Зáхідна Єврóпа西欧 краї́ни Зáхідної Єврóпи 西方国家;西欧国家

зáхідніше [副] 偏西,在…以西

західноєвропéйський [形] 西欧的

західноукраї́нський [形] 西乌克兰的

захлáнний [形]〈口语〉贪婪的,贪得无厌的

захлáнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 贪婪

захлинáтися, *-нáюся*, *-нáєшся* [未] **захлинýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] ①(水、烟等进入气管)呛得憋住气 ②喘不过气来 говори́ти ~-нáючись 气喘吁吁地说 ③〈转〉(发动机、自动步枪等)停住不响了,哑了

захлинýтися [完] 见 захлинáтися

захлю́пати [完] 见 захлю́пувати[1]

захлю́патися, *-паюся*, *-паєшся* [完] ①开始往身上溅水 ②溅起水花

захлю́пнýти [完] 见 захлю́пувати[2]

захлю́пувати[1], *-пую*, *-пуєш* [未] **захлю́пати**, *-паю*, *паєш* [完] ①*когó-що* 把水点溅满…上 ②[只用完成体](水等)开始激荡而溅起水珠

захлю́пувати[2], *-пує* [未] **захлю́пнýти**, *-лю́пнé* [完] ①(水、浪头)把(某物)淹没 ~ чóвен 把小船淹没 ②(波浪)冲到某处,涌上某处

захля́нути 及 **захля́ти**, *-ля́ну*, *-ля́неш* 过去时*-ля́в*, *-ля́ла* 及 *-ля́нув*, *-ля́нула* 命令式*-ля́нь* [完] ①变得瘦弱,变得虚弱无力 ②憔悴不堪

захля́ти [完] =захля́нути

захмáрити [完] 见 захмáрювати

захмáритися [完] 见 захмáрюватися

захмáрний [形] ①云外的,极高的 ②〈转〉遥远的,不可及的;远离生活的

захмáрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **захмáрити**, *-рю*, *-риш* [完] ①[无人称]天空阴沉,乌云压过来 Захмáрює. 乌云正在压过来。Захмáрило. 乌云布满了天空。②*когó-що*〈转〉使忧郁,使忧愁

захмáрюватися, *-юється* [未] **захмáритися**, *-риться* [完] ①乌云压过来,乌云布满天空;天空变得昏暗 ②(目光、脸色)阴沉起来,忧郁起来

заховáти [完] 见 захóвувати

заховáтися [完] 见 захóвуватися

захóвувати, *-хóвую*, *-хóвуєш* [未] **заховáти**, *-вáю*, *-вáєш* [完] ①*когó-що* 把…藏起来,藏匿 ②*що*〈转〉隐瞒,掩盖 ③*що* 保存 заховáти в пáм'яті 铭刻在记忆里 ④[只用完成体] *когó* 埋葬(死者)

захóвуватися, *-хóвуюся*, *-хóвуєшся* [未] **заховáтися**, *-вáюся*, *-вáєшся* [完] ①躲藏起来 ②〈转〉不表露自己思想、感情隐讳 ③保存下来 ④隐没,消失不见

захóджуватися [未] =захóдитися[1]

захóдити, *-джу*, *-диш* 命令式*-хóдь* [未] **зайти́**, *зайдý*, *зáйдеш* 过去时 *зайшóв*, *зайшлá* [完] ①顺路走到,进入 ②绕行,绕到…后面去 ③走出太远 ④(日、月、星辰)落到地平线下 ⑤(谈话、争吵

等）开始，出现 Мóва зайшлá про *когó-що* 谈起了… ⑥〈口语〉（夜、暮色）降临 ◇ **захóдити（зайтú）в размóву** 谈起话来 **захóдити（зайтú）в суперéчку** 争吵起来 **захóдити（зайтú）в знóсини** 开始往来，建立联系

захóдитися[1]，*-джуся，-дишся*［未］及 **захóджуватися**，*-джуюся，-джуєшся*［未］**заходúтися**，*-ходжýся，-хóдишся*［完］①（*кóло чóго* 或接不定式）着手，动手，开始（做某事）～ кóло пéчі 在炉灶旁忙碌起来 ②*кóло кóго* 想方设法去感化（某人）

захóдитися[2]，*-джуся，-дишся*［未］**зайтúся**，*зайдýся，зайдéшся* 过去时 *зайшóвся，зайшлáся*［完］①*чим* 及 *від чóго* 大笑，大哭，大叫 ～ від плачý 痛哭失声 ～ від смíху 失声大笑起来 ②呼吸紧促，喘不过气

заходúтися［完］见 захóдитися[1]

захóжий［形］①过路的，外来的 ②［用作名词］**захóжий**，*-жого*［阳］外来人，过路人

захолóнути，*-ну，-неш* 过去时 *-лóв，-лóла* 或 *-лóнув，-лóнула* 命令式 *-лóнь*［完］①变冷 ②凝结，凝固 ③〈口语〉结冰 ④〈口语〉僵硬；冻僵 ⑤〈转〉呆住，愣住 ～ від переля́ку 吓得发呆 ～ від здивувáння 惊呆

захопúти［完］见 захóплювати

захопúтися［完］见 захóплюватися

захóплений［形］①精神振奋的，充满激情的 ②欣喜万分的，非常满意的（副 **захóплено**）

захóпленість，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］①满腔热情，充满激情 ②欣喜，喜悦心情

захóплення，*-ня* 复二 *-лень*［中］①精神振奋，情绪高昂 ②欣喜，兴高采烈

захóпливий［形］吸引人的，动人的（副 **захóпливо**）

захóплювати，*-люю，-люєш*［未］**захопúти**，*-хоплю́，-хóпиш，-хóплять*［完］①*когó-що* 抓起，拿起，抱起 ②*когó-що* 随身带上 ③*що*〈转，口语〉传染上（某种疾病）④*когó-що* 夺取，强占，占领 ⑤*когó-що* 意外碰到 ⑥*що* 蔓延，笼罩 ⑦*когó-що* 引起…的极大兴趣 ⑧*когó-що*〈转〉（某种思想、感情）缠绕，萦绕 ◇ **захóплює дух（或 пóдих）**（由于急促的动作、激动的情绪等）喘不过气来，上气不接下气

захóплюватися，*-лююся，-люєшся*［未］**захопúтися**，*-хоплю́ся，-хóпишся，-хóпляться*［完］①赞赏，赞扬 ②迷上，醉心，热衷，酷爱

захотíти，*-хóчу，-хóчеш*［完］想要，想（做某事）

захотíтися，*-хóчеться*［完，无人称］产生…愿望，想要（做某事）

захрипáти，*-пáю，-пáєш*［未］**захрúпнути**，*-ну，-неш* 过去时 *-рúп，-рúпла* 或 *-рúпнув，-рúпнула*［完］变沙哑

захрúплий［形］嘶哑的，沙哑的

захрúплість，*-лості* 五格 *-лістю*［阴］захрúплий 的名词

захрúпнути［完］见 захрипáти

захря́снути 及 **захря́сти**，*-сну，-снеш* 过去时 *-ря́с，-ря́сла* 及 *-ря́снув，-ря́снула*［完］〈口语〉①挤得满满的 Вýлиця захря́сла нáтовпом. 街道挤满了人。②卡住，陷在…（不能动）Кíсточка захря́сла в гóрлі. 小果核卡在喉咙里。

захря́сти［完］＝захря́снути

зацúткати［完］见 зацúткувати

зацúткувати，*-кую，-куєш*［未］**зацúткати**，*-каю，-каєш*［完］〈口语〉①发出嘘声要求别人肃静 ②使不再哭闹，使安静下来

зацікáвити［完］见 зацікáвлювати

зацікáвитися［完］见 зацікáвлюватися

зацікáвлений［形］①感兴趣的，表示关心的（副 **зацікáвлено**）②有利害关系的，有关的；对…有好处的

зацікáвленість，*ності* 五格 *-ністю*［阴］①关注；兴趣 ②好处；利害关系

зацікáвлення，*-ня*［中］①兴趣；关注 ②好处，利益

зацікáвлювати，*-люю，-люєш*［未］**зацікáвити**，*-влю，-виш* 命令式 *-кáв*［完］*когó* ①使有兴趣，引起注意 ②使感到有利，使感到有好处

зацікáвлюватися，*-лююся，-люєшся*［未］**зацікáвитися**，*-влюся，-вишся* 命令式 *-кáвся*［完］*ким-чим* 对…发生兴趣；开始注意…

заціпенілий [形] 僵住不动的,麻木的

заціпенілість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] заціпенілий 的名词

заціпеніння,*-ня* [中] заціпеніти 的名词

заціпеніти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [完] 呆住,愣住 ~ від жáху 吓呆

заціпити [完] 见 заціплювати

заціпитися [完] 见 заціплюватися

заціплювати,*-люю*,*-люєш* [未] **заціпити**,*-плю*,*-пиш*,*-плять* 命令式 *-ціп* [完] 紧闭~устá 紧闭双唇 ~зу́би 咬紧牙齿 ◇[无人称] **заціпить(заціпило)** *комý*(某人)一时说不出话来

заціплюватися,*-люється* [未] **заціпитися**,*-питься*,*-пляться* [完](唇、牙齿等)紧闭

зацукрóвувати,*-рóвую*,*-рóвуєш* [未] **зацукрувáти**,*-рýю*,*-рýєш*,*-рýє* [完] *що* 把(水果)裹上一层糖浆

зацукрóвуватися,*-рóвується* [未] **зацукрувáтися**,*-рýється* [完](果酱、蜂蜜等变干而)析出糖粒结晶,反沙

зацукрувáти [完] 见 зацукрóвувати

зацукрувáтися [完] 见 зацукрóвуватися

зацькувáти,*-кую́*,*-кує́ш*,*-куємó*,*-куєтé* [完] *когó* ①(用犬、鹰)捕获(鸟兽等) ②(用诽谤、排挤等手段)陷害,折磨

зачарóваний [形](副 **зачарóвано**) ①着了魔的 ②(转)入迷的,倾心的 ◇ **зачарóване кóло** 1)(按迷信说法巫师画的)魔力圈,避妖圈 2)(转)出不来的圈子;无出路的窘境 3)逻辑上的怪圈,循环论法

зачарóваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] зачарóваний 的名词

зачарóвувати,*-рóвую*,*-рóвуєш* [未] **зачарувáти** 及 **зчарувáти**,*-рýю*,*-рýєш* [完] *когó* ①用妖术把…迷惑住 ②(转)使着迷,使倾倒

зачарóвуватися,*-рóвуюся*,*-рóвуєшся* [未] **зачарувáтися** 及 **зчарувáтися**,*-рýюся*,*-рýєшся*[完] 入迷;沉醉于

зачарувáння,*-ня* [中] ①魔力 ②诱惑力,魅力 ③处于迷醉状态

зачарувáти [完] 见 зачарóвувати

зачарувáтися [完] 见 зачарóвуватися

зачáти [完] 见 зачинáти

зачáтися [完] 见 зачинáтися

зачáтковий [形] зачáток 的形容词;处于胚胎状态的,萌芽状态的

зачáток,*-тка* [阳] ①(生物)胚,胚胎;(胚)芽;原始体;原基 ②(生物)发育不全的器官;退化器官;痕迹器官 ③(转)萌芽,开端

зачáття,*-тя* [中] 怀孕,妊娠

зачáхлий [形] ①憔悴的(指人) ②枯萎的(指植物)

зачáхнути[1],*-ну*,*-неш* 过去时 *-чáх*,*-чáхла* 或 *-чáхнув*,*-чáхнула* [完] ①(人)憔悴,虚弱不堪;(植物)枯萎 ②(转)衰落

зачáхнути[2],*-не* [完](口语)变冷,冷却

зачекáти,*-кáю*,*-кáєш* [完] 稍等一等;暂缓

зачепи́ти[1] [完] 见 зачіпáти

зачепи́ти[2] [完] 见 зачіплювати

зачепи́тися[1] [完] 见 зачіпáтися

зачепи́тися[2] [完] 见 зачіплюватися

зачервони́ти,*-ню́*,*-ни́ш*,*-нимó*,*-ниτé* [完] *що* 把…染成红色

зачервони́тися,*-ню́ся*,*-ни́шся*,*-нимóся*,*-нитéся* [完] 变成血红色

зачервоні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [完](红色的东西)开始呈现出来,发红

зачервоні́тися,*-ні́юся*,*-ні́єшся* [完] = зачервоні́ти

зачерпнýти [完] 见 зачéрпувати

зачерпнýтися [完] 见 зачéрпуватися

зачéрпувати,*-пую*,*-пуєш* [未] **зачерпнýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] ①*що* 舀起,汲取;抓起(散体物) ②*чогó*(在深水或深土层里)意外收集到 ③*що*(转)汲取,用…充实自己 ~знань 汲取知识

зачéрпуватися,*-пується* [未] **зачерпнýтися**,*-нéться* [完] ①(液体或散体物被)舀起,汲起 ②(转)汲取

зачéрствілий [形] ①变得干硬的 ②(转)变得冷酷的,变得冷漠无情的

зачéрствілість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] зачéрствілий 的名词

зачéрствіти,*-чéрствію*,*-чéрствієш* [完] ①变得干硬 ②(转)变得冷漠无情,变得冷酷

зачесáти [完] 见 зачíсувати

зачеса́тися [完] 见 зачі́суватися

за́чин, *-ну* [阳] ①〈文学〉(壮士歌、民歌、童话等文学作品具有传统格式的)开头,楔子,引子 ②〈口语〉开头

зачина́ння, *-ня* 复二 *-нань* [中] 创举,开创的事业,(某人)倡议开展的活动

зачина́тель, *-теля* 五格 *-телем* [阳] 创始人,发起人

зачина́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] зачина́тель 的女性

зачина́ти, *на́ю*, *-на́єш* [未] **зача́ти**, *-чну́*, *-чне́ш*, *-чне́*, *-чнемо́*, *-чнете́* [完] ①*що* 开始,着手 ②[只用完成体] *кого́* 怀孕,妊娠

зачина́тися, *-на́ється* [未] **зача́тися**, *-чне́ться* [完] ①开始(进行) ②(时间)来临 ③[完](胎儿)成胎

зачини́ти [完] 见 зачиня́ти

зачини́тися [完] 见 зачиня́тися

зачиня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **зачини́ти**, *-чиню́*, *-чи́ниш* [完] ①*що* 关上(门、窗等) ② *що* 关闭,停止营业 Магази́н уже́ зачини́ли. 商店已停止营业。③ *кого́* 把…锁在(某处),把…关进(某处) ～ за гра́ти 把…关进牢房

зачиня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **зачини́тися**, *-чиню́ся*, *-чи́нишся* [完] ①把自己关在屋子里 ②关门,停业 ③(门、窗等)关上

зачи́слити [完] 见 зачисля́ти

зачи́слитися [完] 见 зачисля́тися

зачисля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **зачи́слити**, *-лю*, *-лиш* [完] ① *кого́-що* 列入,编入;录用 ～в робі́тники́ 录用为工作人员 ②*що* 记入,列入 ～на пото́чний раху́нок 把…记入往来账户

зачисля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **зачи́слитися**, *-люся*, *-лишся* [完] 参加,编入 ～в робо́ту 参加工作

зачита́ти [完] 见 зачи́тувати

зачи́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **зачита́ти**, *та́ю*, *-та́єш* [完] *що* ①宣读 ②〈口语〉把(书、报等)读破,读坏 ③〈口语〉借阅(别人的书)不还

зачіпа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **зачепи́ти**[1], *-чеплю́*, *-че́пиш*, *-че́плять* [完] ①*кого́-що* 碰到,触及 Ку́ля зачепи́ла кі́стку. 子弹碰到骨头了。②*що*〈转〉(谈话中)提及,提到 ③*кого́*〈转〉使受委屈,触犯 ④*кого́-що*〈转〉刺伤 ⑤*кого́*〈转〉使激动,触动 ◇ **зачепи́ти** *чи́їсь* **інтере́си** 触犯(某人的)利益

зачіпа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [未] **зачепи́тися**[1], *-чеплю́ся*, *-че́пишся*, *че́пляться* [完] ①〈口语〉抓住;挂住 ②寻衅,找茬儿

за́чіпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①〈口语,技〉钩,挂钩,爪 ②〈转,口语〉争吵 ③〈转〉借口

зачі́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **зачіпля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **зачепи́ти**[2], *-чеплю́*, *-че́пиш*, *-че́плять* [完] ①*що* 钩住,挂住,抓取 ②〈口语〉弄到,得到

зачі́плюватися, *-лююся*, *-люєшся* 及 **зачіпля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **зачепи́тися**[2], *-чеплю́ся*, *-че́пишся*, *-че́пляться* [完] ①钩住,挂住 ②*за що* 抓住,攀住 ③〈转,口语〉耽搁过久,逗留太多时间

зачіпля́ти [未] ＝зачі́плювати

зачіпля́тися [未] ＝зачі́плюватися

за́чіс, *-чосу* [阳] 向一个方向梳的发式

за́чіска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] 发式

зачі́сувати, *-сую*, *-суєш* [未] **зачеса́ти**, *-чешу́*, *-че́шеш* 命令式 *-чеши́* [完] *кого́-що* 梳好,梳顺(头发)

зачі́суватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **зачеса́тися**, *-чешу́ся*, *-че́шешся* 命令式 *-чеши́ся* [完](给自己)梳头

зачудо́ваний [形] 惊奇的,惊讶的;莫名其妙的(副 **зачудо́вано**)

зачудо́вання, *ня* [中] 惊奇,惊讶;莫名其妙

зачудува́ння, *-ня* [中]〈口语〉＝ зачудо́вання

зачудува́тися, *-ду́юся*, *-ду́єшся* [完](感到)惊奇,惊讶

зачу́ти, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完] *кого́-що* 嗅到

зачу́тися, *-чу́ється* [完](声音)传来,听到

зачу́ханий [形]〈口语〉难看的,破烂的,糟糕的;〈转〉枯萎的(指植物)

зашалюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *що* 〈专〉把…钉满一层薄木板

зашарітися,*-ріюся*，*рієшся* [完] 开始变红，呈鲜红色；脸红起来
зашáрпаний [形] 被折磨得精神沮丧的
зашáрпати,*-паю*，*паєш* [完] ①*когó-що* 开始扯，开始拉，猛扯，猛拉 ②*когó* (转，口语)(以过分的要求)折磨 ③*що* (因使用时间太长)把…弄脏，使残破不堪
зашáрпатися,*-паюся*，*паєшся* [完] ①(绳子等)拉坏 ②被折磨得疲惫不堪
зашерхáти，*-хáє* [未] **зашéрхнути**，*-хне* 过去时*-шéрх*，*-шéрхла* 及 *-шéрхнув*，*-шéрхнула* [完] 及 **зашéрхти**，*-хне* [完] ①表面上有薄薄一层冰 ②(土地)干涸；(口、唇、喉头)发干
зашéрхнути [完] 见 зашерхáти
зашéрхти [完] ＝ зашéрхнути 见 зашерхáти
зашивáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **зашúти**，*-шúю*,*-шúєш* [完] ①*що* 把(窟窿等)缝合 ②*когó-що у що* 把…缝在…里 ③*що* 把…绣满花(纹)
зашúти [完] 见 зашивáти
зашкарýблий [形] ①粗糙的，粗硬的 ②(转)顽固不化的，落后保守的
зашкарýблість,*-лості* 五格*-лістю* [阴] зашкарýблий 的名词
зашкарýбнути,*-ну*,*-неш* 过去时*-рýб*，*-рýбла* 及 *-рýбнув*,*-рýбнула* [完] ①变得粗糙，变得粗硬 ②(转)变得因循守旧，变得顽固不化
зашкóдити,*-дить* [完] 使受损害 не зашкóдить 不妨害，无妨 Це нам не зашкóдить. 这对我们毫不妨害。
зашмарувáти,*-рýю*,*-рýєш* [未，完] *що* (口语) ①把…涂上一层(油漆、颜料) ②弄脏
зашмарувáтися,*-рýюся*,*-рýєшся* [未，完](把自身)弄脏
зáшморг,*-гу* 六格 *-зі* 及 *-гу* [阳] 绳套，活结
зашморгнýти [完] 见 зашмóргувати
зашморгнýтися [完] 见 зашмóргуватися
зашмóргувати,*-гую*，*-гуєш* [未] **зашморгнýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] *що* 把…系紧，捆紧
зашмóргуватися,*-гуюся*,*-гуєшся* [未] **зашморгнýтися**，*-нýся*，*-нéшся*，*-немó-ся*,*-нетéся* [完] ①(用绳、带等)扎紧、束紧(自己身体) ②(活套、绳结等)系紧，拉紧
зашнурóваний [形] 系上带子的
зашнурóвувати,*-рóвую*,*-рóвуєш* [未] **зашнурувáти**,*-рýю*，*рýєш* [完] *що* (用绳、带等)系上(鞋、衣服等)
зашнурóвуватися,*-рóвуюся*,*-рóвуєшся* [未] **зашнурувáтися**,*-рýюся*,*-рýєшся* [完] 给自己系紧带子
зашнурувáти [完] 见 зашнурóвувати
зашнурувáтися [完] 见 зашнурóвуватися
зашолудúвіти,*-вію*,*-вієш* [完](口语) 生癣，长疥
зашóрений [形](被)戴上眼罩的(指马)
зашóрити,*-рю*,*-риш* [完] *когó* 给(马)戴上眼罩
зашпаклькóвувати,*-льóвую*,*-льóвуєш* [未] **зашпаклювáти**,*-люю*，*-люєш* [完] *що*(专)(用泥子、油灰等)泥上，堵上…缝隙
зашпаклювáти [完] 见 зашпакльó-вувати
зашпарóвувати,*-рóвую*,*-рóвуєш* [未] **зашпарувáти**,*-рýю*,*-рýєш* [完] *що* (通常用粘土)堵住，封住(墙缝，墙洞)
зашпарувáти [完] 见 зашпарóвувати
зашпилúти [完] 见 зашпúлювати
зашпилúтися [完] 见 зашпúлюватися
зашпúлювати,*-люю*，*-люєш* [未] **зашпилúти**,*-пилю́*,*-пúлиш* [完] *що*(用发针、别针等)别住
зашпúлюватися,*-лююся*，*-люєшся* [未] **зашпилúтися**,*-пилю́ся*,*-пúлишся* [完] 给自己别上别针，给自己卡上发夹
зáшпори,*-рів* [复](口语) ①冻得刺痛 ②(转)痛苦，惊恐 ◇ **зайшлú зáшпори** 手冻木了
заштовхнýти [完] 见 заштóвхувати
заштóвхувати,*-тóвхую*,*-тóвхуєш* [未] **заштовхнýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*，*-нетé* [完] *когó-що* 推进，推到；把(某物)塞进
заштóпати [完] 见 заштóпувати
заштóпувати,*-пую*，*-пуєш* [未] **заштóпати**,*-паю*,*-паєш* [完] *що* 织补
заштукатýрити [完] 见 заштукатýрювати
заштукатýрювати，*-рюю*,*-рюєш* [未]

заштукатурити, *-рю, -риш* 命令式 *тур* [完] *що* 把…抹上灰浆
защемити [完] 见 защемляти
защемитися [完] 见 защемлятися
защемлений [形] 受到伤害的
защемлення, *-ня* [中] защемити(-ся)—защемляти(-ся)的名词 ～ грижі (医)疝囊箝闭
защемляти, *-ляю, -ляєш* [未] **защемити**, *-млю, -миш, -мимо, -мите* [完] *що* 夹住;(口语)夹痛,夹伤
защемлятися, *-ляється* [未] **защемитися**, *-миться* [完](被)夹住,挤住,夹伤
защепнути [完] 见 защіпати
защепнутися [完] 见 защіпатися
защіпати, *-паю, -паєш* [未] **защепнути**, *-щепну, -щепнеш* [完] *що*(用钩)扣上,闩上
защіпатися, *-пається* [未] **защепнутися**, *-щепнеться* [完](门等)闩上,扣上
защіпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①钩子,(门、窗的)闩,插销 ②(衣、鞋上的)扣子,扣钩;(木匣上的)金属锁扣
защічний [形](解)颊内侧的
заюшити, *-шу, -шиш* [完] ①(口语)(血)流出,涌出来 ②*кого-що*(口语)使沾满血
заюшитися, *-шуся, -шишся* [完] 染上血,沾满血
заява, *-ви* [阴] ①声明 зробити ～ву 提出声明 ②申请书
заявити [完] 见 заявляти
заявка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 申请
заявковий [形] заявка 的形容词
заявлений [形] 所声明的;申报的;提出的
заявляти, *-ляю, -ляєш* [未] **заявити**, *заявлю, заявиш, заявлять* [完] *що* ①声明,宣称;提出 ②表现出,显示出
заявник, *-ка* [阳](专)声明人,申请人
заявниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] заявник 的女性
заявочний [形] заявка 的形容词;＝заявковий
заялозений [形] ①脏的,污垢的;沾满油垢的 ②(转,口语)陈腐的,老生常谈的 ～ сюжет 平淡无奇的情节
заялозжувати, *-жую, -жуєш* [未] **заялозити**, *-лозжу, -лозиш* 命令式 *-лозь* [完] *кого-що* ①把…弄脏,弄污;把…弄得满是油 ②(转,口语)使感到乏味,使人腻烦,使成为陈词滥调
заялозжуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] **заялозитися**, *-лозжуся, -лозишся* [完] ①变脏,弄上油污 ②成为陈腐的
заялозити [完] 见 заялозжувати
заялозитися [完] 见 заялозжуватися
заятина, *-ни* [阴] ＝заячина
заячий [形] ①заєць 的形容词;兔的 ②(转)胆小的 ◇ **заяча губа**(医)兔唇,裂唇 **заяча душа** 胆小如鼠的人
заячина, *-ни* [阴] 兔肉
збавити [完] 见 збавляти
збавляти, *-ляю, -ляєш* [未] **збавити**, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *збав* [完] *що* ①(使)减少,使降低～ціну 降低价格,降价～швидкість 减速,降低速度 ②(口语)白白损失,浪费(时间、精力等) ③(口语)损害,危害,毁坏 ◇ **збавити віку**(或 **життя**)*кому* 使丧生
збагатити [完] 见 збагачувати
збагатитися [完] 见 збагачуватися
збагачений [形] ①富裕起来的 ②丰富起来的,被充实的 ③肥沃的(指土壤);(矿)净选的,富集的;(化)浓缩的
збагачення, *-ня* [中] збагатити(-ся)的名词
збагачувальний [形] ①(矿)选矿的 ②(文语,旧)使人致富的
збагачуваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](矿)可选性,富集性
збагачувати, *-чую, -чуєш* [未] **збагатити**, *-гачу, гатиш, -гатимо, -гатите* [完] ①*кого-що* 使富有 ②*кого-що*(转)使丰富,使充实 ③*що*(专)使(土壤)肥沃;(矿)富集,选矿;(化)浓缩
збагачуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **збагатитися**, *гачуся, -гатишся, -гатимося, -гатитеся* [完] ①发财,致富 ②*чим*(转)用…丰富起来,用…充实起来 ③(专)(土壤)变得肥沃;(矿石)被洗选;(化)被浓缩
збагачувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①(技)

精选机，富选机，浓缩机 ②〈专〉土壤增肥剂；〈矿〉选矿剂

збагне́нний [形] 可以理解的

збагну́ти, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *що* ①理解，明白，领悟 ②想象出，设想出，猜测到

збадьо́рювати, *-рює* [未] *кого́* 使振奋

збайдужі́ти, *-дужі́ю, -дужі́єш* [完] 冷淡下来，失去兴趣，变得漠不关心

збайдужні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [完] ＝збайдужі́ти

збаламу́тити, *-му́чу, -му́тиш* 命令式 *-му́ть* [完] ①搅混 ～во́ду 把水搅混 ②搅乱，惊扰，使激动不安

збаламу́титися, *-му́чуся, -му́тишся* 命令式 *-му́ться* [完] ①惊慌不安；骚动 ②(水、液体)变混浊

збалансо́ваний [形] (保持)平衡的，均衡的

збалансо́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] збалансо́ваний 的名词 ～бюдже́ту 预算平衡

збалансува́ти, *-су́ю, -су́єш* [完] *що* 使保持平衡，使保持均衡

збанкруті́лий [形] ①破产的 ②〈转〉站不住脚的，缺乏充足论证的

збанкруто́ваний [形] ＝збанкруті́лий

збанкрутува́ти, *-ту́ю, -ту́єш* [完] ①破产 ②〈转〉站不住脚，缺乏充足论证

збезво́діти, *-діє* [完] (地方、地区等)变成无水，变得不够湿润

збезво́днити [完] 见 збезво́днювати

збезво́днювати, *-нюю, -нюєш* [未] **збезво́днити**, *-ню, -ниш* [完] *що* 使无水；〈技〉使脱水

збезво́лити [完] 见 збезво́лювати

збезво́літи, *-лію, -лієш* [完] 丧失意志力；变成意志薄弱的

збезво́лювати, *-люю, -люєш* [未] **збезво́лити**, *-лю, -лиш* [完] *кого́-що* 使丧失意志力；使成为意志薄弱的人

збезлі́сити, *-лі́шу, -лі́сиш* [完] *що* 砍伐尽(某地区的)森林，使(某地区)无森林

збезлі́сіти, *-сіє* [完] 丧失森林；变得没有树林

збезлю́дити, *-джу, -диш* [完] *що* 使无人，使荒无人烟

збезлю́діти, *-діє* [完] 成为无人的，成为无居民的

збезче́стити, *-че́щу, -че́стиш* 命令式 *-че́сть* [完] *кого́-що* 使受侮辱，使蒙受耻辱，败坏…的名誉

збезче́щений [形] 被侮辱的，受凌辱的

збезче́щення, *-ня* [中] збезче́стити 的名词

збенте́жений [形] (副 **збенте́жено**) ①激动的，心绪不宁的 ②发窘的，局促的，不知所措的

збенте́ження, *-ня* [中] ①激动，惊慌，心神不宁 ②发窘，局促

збенте́жити [完] 见 збенте́жувати

збенте́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **збенте́жити**, *-жу, -жиш* [完] *кого́-що* ①使激动，使不安 ②使发窘，使感到难为情，使局促不安

збенте́житися, *-жуся, -жишся* [完] ①心境失去平静，激动 ②发窘，难为情，局促不安

зберегти́ [完] 见 зберіга́ти

зберегти́ся [完] 见 зберіга́тися

зберіга́ти, *-га́ю, -га́єш* [未] **зберегти́**, *-режу́, -реже́ш, -режемо́, -режете́* 过去时 *-рі́г, -регла́* 命令式 *-режи́* [完] *кого́-що* ①保存；保持，保留 ～пе́рше мі́сце 保持第一位 ～па́мять *про ко́го* 铭记…，牢记 ②保全，爱护，保护(不使受损害) ③爱惜，节省

зберіга́тися, *-га́юся, -га́єшся* [未] **зберегти́ся**, *-режу́ся, -реже́шся, -режемо́ся, -режете́ся* 过去时 *-рі́гся, -регла́ся* 命令式 *-режи́ся* [完] ①保存下来；保持下来，(在记忆中)保留下来 ②(未遭损坏)保全下来，完好无损

збива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **зби́ти**, *зіб'ю́, зіб'є́ш, зіб'ємо́, зіб'єте́* 命令式 *зби́й* [完] ①*кого́-що* 打下；击落；撞倒；打退 ～ *кого́* з ніг 把…打倒下 ②使偏离正常方向 ～ з доро́ги 使迷路 ③磨破(皮) ④*що* 钉在一起，钉成… ⑤使聚集在一起；拼凑成；积攒(钱) ⑥*що* 搅匀；把(液体)搅起泡沫 ～я́йця 打蛋搅起泡沫 ⑦*що* 〈口语〉开始贼叫；扬起(沙、尘) ⑧*кого́* 〈口语〉怂恿，唆使

збива́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **зби́тися**, *зіб'ю́ся, зіб'є́шся, зіб'ємо́ся,*

зіб'ете́ся 命令式 *збі́йся* [完] ①偏离方向;变得混乱 ～ з доро́ги(或 з шля́ху)迷路 ②聚在一起,挤在一起 ③积攒,积蓄(钱) ～ на *що* 攒钱作…之用 ④(灰尘等)扬起,升起 ～ вго́ру 升向空中,飞舞而上 ⑤(液体)搅起泡沫 ◊ **зби́тися з пантели́ку** 糊涂,发蒙

збива́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 搅拌棒

збира́льний [形] ①(农)收获的;收割的 ～на маши́на 收割机 ②(专)用于收集…的,用于汇聚…的 ～ні кі́льця (电)集电环

зби́раний ①збира́ти 的被动形动词:收集的 ②[形]: ◊ **зби́ране молоко́** 脱脂牛奶

збира́ти,*-ра́ю*,*-ра́єш* [未] **зібра́ти**,*зберу́*,*збере́ш*,*зберемо́*,*зберете́* [完] ① *що* 把…整齐地放在一起 ② *кого́-що* 把…集中起来,聚集在一起 ③*кого́*(口语)为…打点行装 ～ *кого́* в доро́гу 给…收拾行装 ④*що* 组装,装配 ～маши́ну 装配机器 ⑤*що* 征收,搜集 ～пода́тки 征收税款 ⑥*що*(或 *чого́*)收获,收割,收摘 ～ врожа́й 收割庄稼 ～ виногра́д 收摘葡萄 ◊ **збира́ти збо́ри** (或 **ра́ду**)召集会议,召开会议 **збира́ти смета́нку**(或 **верш**)得厚利,得好处 **збира́ти зо стола́** 收拾桌子(撤下食具饭菜)

збира́тися,*-ра́юся*,*-ра́єшся* [未] **зібра́тися**,*зберу́ся*,*збере́шся*,*зберемо́ся*,*зберете́ся* [完] ①集合,聚集 ②准备好(行装) ～ в доро́гу 做好上路的准备 Я вже зібра́вся. 我已准备就绪。③[常接不定式]决定,打算(做某事)

збира́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-ра́чу* [阳] ①采摘(果实、蘑菇、棉花等)的人 ②收集…的人 ～наро́дних пі́сень 民歌收集者 ③(专)采集…的机械 ～пи́лу 集尘器

збира́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] збира́ч 1,2 解的女性

зби́ти [完] 见 збива́ти

зби́тися [完] 见 збива́тися

збитко́вий [形] 亏本的,带来损失的

зби́ток,*-тку* 复 *-тки*,*-ткі́в* [阳] 亏损,损失

збіг,*-гу* [阳] ①(事件、现象)同时发生 ～ обста́вин 情况巧合 ②结合;交织 ③相同,一致;吻合

збі́гати,*-гаю*,*-гаєш* [完] ①(为某事到某处)跑一趟 ～за лі́карем 跑去请一趟医生 ②*що* 跑遍

збіга́ти,*-га́ю*,*-га́єш* [未] **збі́гти**,*збіжу́*,*збіжи́ш*,*збіжи́ть*,*збіжимо́*,*збіжите́* 命令式 *збіжи́* [完] ①往下跑;向下流 ②逃跑,潜逃;偷偷跑走 ③往上跑 ④*з ким*,*кого́* 与…比赛跑;奔跑追赶(某人) ⑤(时间)流逝 ⑥(煮沸时)溢出 ◊ **збіга́ти на ду́мку** 产生(一个念头);想起要做某事 **Бага́то води́ збі́гло.** 过去了很多时间。

збіга́тися, *-га́ється* [未] **збі́гтися**, *збіжи́ться* [完] ①跑到一起,跑聚拢来;(道路、河流等)汇合 ②紧缩,(织物)缩水 ③发生在同一时间,同时发生 ④一致,吻合 Їх по́гляди збіга́ються. 他们的观点一致。⑤(数)迭合,重合

збіго́висько,*-ка* [中] ①(口语)一群人 ②聚会

збіго́вище,*-ща* [中](口语) = збіго́висько

збі́гти [完] 见 збіга́ти

збі́гтися [完] 见 збіга́тися

збідни́ти [完] 见 збі́днювати

збідні́лий [形] 穷困的;贫乏的,贫瘠的

збідні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [完] 变穷困;变贫乏

збі́днювати,*-нюю*, *-нюєш* [未] **збідни́ти**,*-ню́*,*-ни́ш*,*-нимо́*,*-ните́* [完] *кого́-що* ①使贫穷 ②使匮乏

збі́жжя,*-жя* [中] ①谷物,粮食 ②什物,家什

збій,*збо́ю* [阳] 踩实的土地

збілі́лий [形] 变白的,发白的;变得苍白的

збілі́ти,*-лі́ю*,*-лі́єш* [完] 变白;变苍白

збі́льшений ①збі́льшити 的过去时被动形动词 ②[形](语言)指大的 ～не ім'я́(语言)指大的名词

збі́льшеність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] збі́льшений 的名词;放大;指大

збі́льшити [完] 见 збі́льшувати

збі́льшитися [完] 见 збі́льшуватися

збільшувальний [形] ①放大的 ~не скло 放大镜 ②〈语言〉指大的 ~ сýфікс 指大后缀

збільшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **збільшити**, *-шу*, *-шиш* 命令式 *збільш* [完] *когó-щó* ①增加;放大 ②增强;加重 ~ винý 加重罪过

збільшуватися, *-шується* [未] **збільшитися**, *-шиться* [完] ①(得到)增加;放大 ②(得到)增强;加剧,加重

збільшувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈摄〉照相放大机

збір, *збóру* [阳] ①збирáти 5,6 解的名词 ~ подáтків 征收税款 ~виногрáду 摘葡萄 ②збирáти 2 解及 збирáтися 1 解的名词;集合 Всі в збóрі. 大家都到齐了。③一大堆(物品) ④征收的税款;税收 акцúзний ~消费税 ⑤采摘的物品(野果、葡萄等) ⑥汇编,大全 ~ закóнів 法律汇编

збірка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①集,汇集 ~ віршів 诗集 ~ твóрів 文集 ②收集品

збірний [形] ①集合的 ~ пункт 集合点 ②装配(成)的,组装的 ③联合的,混合的 ~на комáнда 〈体〉联队 ④[用作名词] **збірна**, *-ної* [阴]〈体〉混合队,联队 ⑤〈语法〉集合的 ~не ім'я 集合名词

збірник, *-ка* [阳] ①集,汇编 ②法令大全

зближáти, *-жáю*, *-жáєш* [未] 及 **зблúжувати**, *-жую*, *-жуєш* [未] **зблúзити**, *зблúжу*, *зблúзиш* 命令式 *зблизь* [完] *когó-щó* ①使互相接近 ②使亲近,使关系密切 ③使相像

зближáтися, *-жáюся*, *-жáєшся* [未] 及 **зблúжуватися**, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **зблúзитися**, *зблúжуся*, *зблúзишся* 命令式 *зблúзься* [完] ①(互相)靠近 ②互相亲密起来 ③相似

зближення, *-ня* 复二 *-жень* [中] зблúзити(-ся)—зближáти(-ся)的名词

зблúжувати [未] =зближáти

зблúжуватися [未] =зближáтися

зблúзити [完] 见 зближáти

зблúзитися [完] 见 зближáтися

зблúзька [副] 附近,在近处

зблиск, *-ку* [阳] ①(光、电等)一闪 ②闪耀,闪闪发光

зблúскувати, *-кує* [未] **зблúснути**, *-не* [完] ①(光、电等)一闪 ②闪耀

зблúснути [完] 见 зблúскувати

зблідлий [形] 变得苍白的;显得暗淡无光的

зблíднути, *-ну*, *-неш* 过去时 *-лíд*, *-лíдла* 及 *-лíднув*, *-лíднула* [完] ①变得苍白 ②显得暗淡,失去光泽

зблáклий [形] ①失去光泽的,褪色的 ②萎蔫的(指植物)

зблáкнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *-лáк*, *-лáкла* 及 *-лáкнув*, *-лáкнула* [完] ①失去光泽,变为暗淡,褪色 ②(植物)萎蔫

збóвтати [完] 见 збóвтувати

збóвтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **збóвтати**, *-таю*, *-таєш* [完] *щó* 把(混合液体)搅匀

збожевóліти, *-лію*, *-лієш* [完] 发疯,精神失常

збóїни, *збóїн* [复]〈农〉(打谷后剩下的)糠秕

збóку [副] ①从侧面,从旁边 ②〈转〉在旁边,在外边

збóри, *-рів* [复] ①会议,会 загáльні ~ 全体大会 ②大会(某些选举产生的机构)законодáвчі ~立法会议 установчі ~立宪会议 ③(启程前的)准备 ④(衣服上做的)褶

збóристий [形] 有褶的 ~та спіднúця 褶裙

збóрисько, *-ка* [中] ①〈口语〉(为消遣、交谈等凑在一起的)聚会 ②〈口语〉一群人

збóрище, *-ща* [中]〈口语〉=збóрисько

збóрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] (在衣服上做的)褶

збóрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **зборóти**, *зборю́*, *збóреш* [完] ①*когó*(在摔跤、战斗中)战胜,打败 ②*щó* 克制(感情) ③*когó*〈转〉(受某种感情或状态)控制,支配 сон збóрює *когó* 困倦得不能自已,某人马上就要睡着

збóченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 反常

збóчення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①偏离常规;偏差 ②反常;〈生理〉异常,倒错

статéве ～性欲倒错

збóчити［完］见 збóчувати

збóчувати, *чую*, *-чуєш*［未］**збóчити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *збоч*［完］①偏离方向，走上歧路 ②扭转话题，转变想法 ③〈转〉偏离常规，反常

збратáти, *-тáю*, *тáєш*［完］使亲近，使成为朋友

збратáтися, *-тáюся*, *-тáєшся*［完］亲近起来，成为朋友

збрехáти, *збрешý*, *збрéшеш* 命令式 *збреши́*［完］〈口语〉说谎

збри́дитися, *-джуся*, *-дишся*［完］成为讨厌的，令人厌烦

збри́днути, *-ну*, *-неш* 过去时 *збрид*, *збри́дла* 及 *збри́днув*, *збри́днула*［完］〈口语〉①令人厌烦，使人厌恶 ②成为可恶的

зброєнóсець, *-нóсця* 五格 *-нóсцем*［阳］①〈史〉(中世纪给骑士携带武器和看管马的)侍从 ②〈转〉忠实奴仆，走卒

зброшуровáти, *-рýю*, *-рýєш*［完］*що* 装订

збрóйний［形］①使用武力的，通过军事行动的(副 **збрóйно**)～не повстáння 武装起义 ～на боротьбá 武装斗争 ②武装的；携带武器的 Збрóйні Си́ли Украї́ни 乌克兰武装力量

збройови́й［形］武器的 ～ завóд 兵工厂

збрóя, *-рóї* 五格 *-рóєю*［阴］武器

зброя́р, *-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-роя́ре* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм*［阳］军械制造技师；军械制造工

збрýя, *-рýї* 五格 *-рýєю*［阴］①挽具，马具 ②〈旧〉盔甲 ③(一套)用具，工具

збувáти, *-вáю*, *-вáєш*［未］**збýти**, *збýду*, *збýдеш* 过去时 *збув*, *збулá* 命令式 *збудь*［完］*когó-що* ①销售 ②摆脱，避开

збувáтися, *-вáюся*, *-вáєшся*［未］**збýтися**, *збýдуся*, *збýдешся* 过去时 *збýвся*, *збулáся* 命令式 *збýдься*［完］①(愿望、预言等)实现，成为现实 ②*когó-чогó* 失去，丧失 ③*когó-чогó* 摆脱 збýтися небезпéки 避免危险

збýджений［形］①兴奋的，激昂的(副 **збýджено**) ②觉醒的

збýдженість, *-ності* 五格 *-ністю*［阴］兴奋，激昂

збýдження, *-ня*［中］①激起，唤起，刺激 ②兴奋，激昂

збýджувальний［形］使人兴奋的

збýджувати, *джую*, *джуєш*［未］**збуди́ти**, *збуджý*, *збýдиш*［完］*когó-що* ①叫醒 ②〈转〉使振奋，使活跃；鼓舞，激励 ③引起，唤起(某种感情、力量、思考等)

збýджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся*［未］**збуди́тися**, *збуджýся*, *збýдишся*［完］①振奋起来，受到鼓舞 ②醒来

збуди́ти［完］见 збýджувати

збуди́тися［完］见 збýджуватися

збýдливий［形］令人兴奋的(副 **збýдливо**)

збýдливість, *-вості* 五格 *-вістю*［阴］①易兴奋，易激动 ②〈生理〉兴奋性，应激性

збýдний［形］令人兴奋的，起刺激作用的

збýдник, *-ка*［阳］①〈生理〉刺激物，刺激剂 ②〈转〉刺激者 ③〈生物〉病原体，病原菌 ④〈技〉激磁器

збудóваний ①збудувáти 1 解的过去时被动形动词；建成的 ②збудувáти 2 解的过去时被动形动词，创建的，建立起来的 ③［形］具有…身材的，具有…体形的

збудувáти, *-дýю*, *-дýєш*［完］*що* ①修建，建造 ②创建，创立

збудувáтися, *-дýюся*, *-дýєшся*［完］①(建筑物)建起来 ②(为自已)盖完房子

збунтувáти, *-тýю*, *-тýєш*［完］*когó-що* 使暴动，激起反抗

збунтувáтися, *-тýюся*, *-тýєшся*［完］(起来)造反，暴动

збýрити［完］见 збýрювати

збýритися［完］见 збýрюватися

збýрювати, *-рюю*, *-рюєш*［未］**збýрити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *збур*［完］*когó-що* ①使激动，使不安 ②煽动…叛乱 ③引起，激起(某种情感)

збýрюватися, *-рююся*, *-рюєшся*［未］**збýритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *збýрся*［完］激愤；激动

збут, *-ту*［阳］〈经，商〉销售，推销 оптóвий ～批发 ри́нок ～ту 销售市场

збýти［完］见 збувáти

збýтися [完] 见 збувáтися

збутовúй [形] збут 的形容词

збюрократíлий [形] 官僚主义化的;沾染官僚主义习气的

збюрократíти, *-тíю*, *-тíєш* [完] 成为官僚主义者,官僚主义化

звáба, *-би* [阴] ①诱惑人的事物 ②诱惑力

звáбити [完] 见 звáблювати

звáбитися [完] 见 звáблюватися

звабл́ивий [形] 诱人的,迷人的,令人神往的(副 **звабл́иво**)

звабл́ивість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] звабл́ивий 的名词

звáблювати, *-люю*, *-люєш* [未] **звáбити**, *-блю*, *-биш*, *звáблять* 命令式 *зваб* [完] *когó* ①诱惑,引诱 ②诱使,促使 ③勾引

звáблюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **звáбитися**, *-блюся*, *-бишся* [完] 为…所诱;迷恋于…

звáбний [形] = звабл́ивий

звáбник, *-ка* [阳] ①诱惑者,引诱者 ②勾引女人者

звáбниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①звáбник 1 解的女性 ②勾引男人的女人

звáга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 〈旧〉果敢,勇敢,无畏

звáда, *-ди* [阴] 〈旧〉不和睦,争执

зважáти, *-жáю*, *-жáєш* [未] **звáжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *зваж* [完] ① *на кóго-що* 注意到,考虑到 зважáючи на все 考虑到一切情况 зважáючи на обстáвини 要看情况怎样 не зважáючи на осóби 不讲情面(地),铁面无私地 ②〈转〉观察到,发现

звáжити¹ [完] 见 зважáти

звáжити² [完] 见 звáжувати

звáжитися¹ [完] 见 звáжуватися¹

звáжитися² [完] 见 звáжуватися²

звáжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **звáжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *зваж* [完] ①*когó-що* 过秤 ②*що* 〈转〉酌量,考虑,斟酌

звáжуваться¹, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **звáжитися**, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-жся* [完] 称自己的体重

звáжуватися², *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **звáжитися**, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-жся* [完] 敢于,有勇气(做某事)

звал́ити [完] 见 звáлювати

звал́итися [完] 见 звáлюватися

звáлище, *-ща* [中] ①堆垃圾的地方 ②一堆(乱堆着的东西) ③[复] 废墟

звáльний [形] ①用以堆积的 ②用以卸料的 ~на маш́ина 卸料机

звáлювальний [形] ①用以堆积的 ②垃圾场的

звáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **звал́ити**, *звалю́*, *звáлиш* [完] ①*когó-що* 使倒下,推倒 Вíтер звал́ив дéрево. 风刮倒了一棵树。②*що* 卸下(货物,重负) ③*що на кóго* 〈转〉把(责任、事情)推卸给…~ *на кóго* вину́ 把过失推在…身上 ◇ **звал́ити** *когó* **з ніг** 使倒下(病倒、醉倒等)

звáлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **звал́итися**, *звалю́ся*, *звáлишся* [完] ①倒下;倒塌 ②坠落

звáний ①звáти 1 解的被动形动词 ②звáти 2 解的被动形动词;(被)邀请的 ③[形] 招待客人的~ обíд 宴会 ◇ **так звáний** 1) 名为,叫做 2)〈讽〉所谓的

звання́, *-ня́* 复二 *звань* [中] ①职位,官衔,衔 ②称号 ③〈旧〉社会地位

зварн́ий [形] ①焊接用的 ②焊成的

звáрник, *-ка* [阳] 焊接工

звáрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] звáрник 的女性

звáрювальний [形] 焊接用的

звáрюваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 可焊性

звáрювання, *-ня* [中] 〈技〉焊接,熔接

звáрений¹ ①звар́ити 的过去时被动形动词;煮好的 ②[形] 煮的

звáрений² ①〈冶〉звар́ити² 的过去时被动形动词;炼好的(指钢等);焊接好了的 ②[形]〈技〉焊接的

звáрення, *-ня* [中] 〈技〉= звáрювання

звар́ити¹, *зварю́*, *звáриш* [完] *що* 煮(好),炖(好),熬(好)

звар́ити² [完] 见 звáрювати

звар́итися¹, *звáриться* [完] 煮好,熬好,炖好

звар́итися² [完] 见 звáрюватися

звáрювати, *рюю*, *-рюєш* [未] **звар́и-**

ти², *зварю́*, *зва́риш* [完] 〈技〉 *що* 焊接,熔接

зва́рюватися, *зва́рюється* [未] **зва́ритися**, *зва́риться* [完] 〈技〉焊接,熔接

зва́ти, *зву*, *звеш*, *звемо́*, *звете́* [未] ① *кого́-що ким* 或 *як* 把…叫做 Як вас звуть? 您叫什么名字? Мене́ звуть Миха́йлом. 我叫米哈伊尔。② *кого́* 〈口语〉召唤,叫～ на по́міч 招呼…来帮忙 ③ *кого́* 邀请

зва́тися, *зву́ся*, *зве́шся*, *звемо́ся*, *звете́ся* [未] *ким-чим* ①名叫…,名字是… ②称为…

зве́дений [形] ①合成的,混成的～орке́стр 混合乐队 ②同父异母的,同母异父的～ні ді́ти 异父(或异母)子女

зве́дення, *-ня* 复二 *-день* [中] ①звести́ 5—12 解的名词 ②集,汇编～зако́нів 法律汇编,法典 ③汇报,综合报告,汇总(表)～ пого́ди 天气报告 операти́вне ～战役报告,(综合)战报

звести́ [完] 见 зво́зити

звелича́ти [未] ＝зве́ли́чувати

звелича́тися [未] ＝звели́чуватися

звели́чити [完] 见 звели́чувати

звели́читися [完] 见 звели́чуватися

звели́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] 及 **звелича́ти**, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **звели́чити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ли́ч* [完] *кого́-що* ①使庄严雄伟,使名声远扬 ②赞美,赞扬 ③〈民〉颂扬,歌颂 ④对…表示尊敬

звели́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* 及 **звелича́тися**, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **звели́читися**, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-ли́чся* [完] 骄傲起来,自负起来

звелі́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] 吩咐,命令

зве́рнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] ①зверну́ти 3 解及 зверну́тися 1 解的名词 ②宣言;号召,呼吁(书)

зверну́ти [完] 见 зверта́ти

зверну́тися [完] 见 зверта́тися

зверта́ння, *ня* 复二 *-та́нь* [中] ①зверта́ти 1 解及 зверта́тися 1,3 解的名词 ②(提出的)愿望,请求 ③〈语法〉呼语

зверта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **зверну́ти**, *зверну́*, *зве́рнеш* [完] ①转弯,拐向～ напра́во 转向右方 ② *що* 使转向～ ува́гу *на що* 使注意力移向…,注意到… ③ *що* 推诿,转嫁(过失)～ вину́ *на ко́го* 诿过于人

зверта́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] **зверну́тися**, *зверну́ся*, *зве́рнешся* [完] ① *до ко́го* 对…讲话,向…提出(请求等)～ *до ко́го* за пора́дою 向…求教 ②转身向着 ③(整个身心)投向 ④(目光、思想等)集中到,转到 ⑤ *до чо́го* 开始,着手(做某事)

зве́рхній [形] ①外部的,外表的 ②表面上的,肤浅的(副 **зве́рхньо**) ③蔑视的,轻蔑的(副 **зве́рхньо**)～ по́гляд 蔑视的目光～не ста́влення до людей 对人的轻慢态度 ④傲慢的(副 **зве́рхньо**)

зве́рхність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①领导地位,首要地位 ②优越性,优势 ③肤浅,浅薄 ④高傲;轻慢

зве́рху [副] ①在上面部分,在上方 ②从表面上,从外表上 ③从上而下

звесели́ти [完] 见 звеселя́ти

звесели́тися [完] 见 звеселя́тися

звеселі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] 快活起来,开心起来

звеселя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **звесели́ти**, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] ① *кого́* 使快活,使开心 ② *що* 使活跃,为…生色

звеселя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **звесели́тися**, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимо́ся*, *-лите́ся* [完] ①快活,开心 ②消遣作乐

звести́ [完] 见 зво́дити

звести́ся [完] 见 зво́дитися

зве́чора [副] 从傍晚起;在黄昏时候

звечорі́ти, *-рі́є* [完] 已是黄昏,天色已晚

звив, *-ву* [阳] 弯曲,曲折

звива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зви́ти**, *зів'ю́*, *зів'є́ш*, *зів'ємо́*, *зів'єте́* 过去时 *звив*, *звила́* [完] *що* ①搓成;编成,织成～ віно́к 编花环～ гніздо́ 结巢 ②卷成(筒),卷成卷 ③〈口语〉缠绕,使曲折 ④扬起,卷起

звива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **зви́тися**, *зів'ю́ся*, *зів'є́шся*, *зів'ємо́ся*,

зів'єтеся 过去时 *звився*, *звилася* [完] ①卷成卷,盘成团,缠绕 ②(道路、河流等)蜿蜒,曲折 ③(烟、尘等)升起,缭绕;(鸟、飞机等)飞起;盘旋 ④(旗帜等)飘扬 ⑤[只用未完成体](转,口语)围着(某人)转(表示亲热)

зви́вина, *-ни* [阴] 弯曲处,曲折处

зви́вистий [形] 弯弯曲曲的,蜿蜒曲折的

звика́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **зви́кнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *звик*, *зви́кла* 及 *зви́кнув*, *зви́кнула* [完] ①养成…习惯 ②*до чо́го* 习惯于…,适应…～ до те́мряви 习惯于黑暗

звика́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **зви́кнутися**, *-нуся*, *-нешся* 过去时 *зви́кся*, *зви́клася* 及 *зви́кнувся*, *зви́кнулася* [完] *до ко́го-чо́го*, *з ким-чим* 习惯于…,适应于…,与…处熟

зви́клий [形] (副 **зви́кло**) ①习惯的,习以为常的;非常熟悉的 ②习惯于…的

зви́клість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] зви́клий 的名词

зви́кнути [完] 见 звика́ти

зви́кнутися [完] 见 звика́тися

звинува́тити [完] 见 звинува́чувати

звинува́чення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①звинува́тити 的名词 ②指责,谴责

звинува́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **звинува́тити**, *-ва́чу*, *-ва́тиш* [完] *кого́* ①认定…有罪,判决…有罪 ②指责,责备

звироднíлий [形] ①退化的,变为劣种的 ②(转)变质的,腐化的,堕落的

звироднíлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 退化,变为劣种

звироднíти, *-нíю*, *-нíєш*, *-нíє* [完] ①(生物)退化 ②(转)堕落,腐化,变质

звиса́ти, *-са́ю*, *-са́єш* [未] **зви́снути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *звис*, *зви́сла* 及 *зви́снув*, *зви́снула* [完] ①垂,下垂,耷拉着 ②悬吊着 ③(危险、灾难等)威胁;降临

зви́снути [完] 见 звиса́ти

зви́сока [副] ①高傲地,傲慢地 ②从高处

зви́ти [完] 见 звива́ти

зви́тися [完] 见 звива́тися

звитя́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①(诗)胜利 ②成就,成功

звитя́жець, *-жця* 五格 *-жцем* [阳] ①胜利者 ②英雄

звитя́жний [形] 胜利的(副 **звитя́жно**)

звихну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* ①使脱臼,扭伤 ②(转,口语)摧残,毁坏

звича́й, *-ча́ю* 五格 *-ча́єм* 复 *-ча́ї*, *-ча́їв* [阳] ①风俗,习俗 ②习惯,习气 ③礼貌,礼节 додéржувати ～ча́ю 遵守礼节 ④惯例,常规 за ～ча́єм 像通常那样,照例 своїм ～ча́єм 照常,像往常一样

звича́йний [形] ①普通的,平常的,通常的～на річ 1) 平常的事 2) [用作插入语] 当然,自然,不言而喻～ви́падок 寻常事件 ②习惯的,习以为常的 ③(口语)彬彬有礼的,谦恭的

звича́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] звича́йний 的名词

звича́йно [副] ①通常(地),平常(地)як ～ 像平常一样,照例 ②客气地,彬彬有礼地 ③[用作插入语] 当然,自然 ④[用作肯定语气词] 当然,那还用说

зви́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①习惯;习气 за да́вньою ～чкою 按老习惯,按惯例 ②技能,熟巧 ③风俗,习俗

зви́чний [形] (副 **зви́чно**) ①成为习惯的,习以为常的 ②平常的,通常的

звід[1], *зво́ду* [阳] (军)排

звід[2], *зво́ду* [阳] (军,专)(枪的)卡榫,卡槽;(炮的)拨动子

звіддалекí [副] ＝зда́лека

звіддалíк [副] ＝зда́лека

звіддаля́ [副] ＝зда́лека

зві́дки [副] 从什么地方?从何处? Зві́дки ви? 您从哪里来? нема́(或 нема́є)～无处可…,无从…А ти зві́дки зна́єш? 你怎么知道的?

зві́дки-не́будь [副] 从随便什么地方,无论从何处

зві́дкись [副] 从某处,不知从哪里

звідкíль [副] ＝зві́дки

звідкíльсь [副] ＝зві́дкись

звідкіля́ [副] ＝зві́дки

звідкіля́сь [副] ＝зві́дкись

зві́дник, *-ка* [阳] ①撮合男女私通者 ②勾引女人的人

звідниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] звідник 1 解的女性
звідси [副] ①从这里,从此地 ②从这时,从此刻 ③由此,因此
звідсіль [副] =звідси
звідсіля [副] =звідси
звідти [副] 从那里,从那个地方
звідтіль [副] =звідти
звідтіля [副] =звідти
звідусіль [副] 从各处
звідусюди [副] =звідусіль
звій, *звою* 五格 *звоєм* [阳] ①弯曲(处),曲折(处) ②一卷(东西)
звіку [副] 自古以来,从来
звікувати, *-кую*, *-куєш* [完] 度过一生
звільна [副] 缓慢地,一步一步地,从容地
звільнити [完] 见 звільняти
звільнитися [完] 见 звільнятися
звільняти, *-няю*, *-няєш* [未] **звільнити**, *звільню*, *звільниш* [完] *кого-що* ①释放;给以自由 ②解放,收复(失地);拿掉 ③免除,使摆脱;解除(职务) ④腾出,空出(地方、器皿等)~ місце 让座,让出地方
звільнятися, *-няюся*, *-няєшся* [未] **звільнитися**, *звільнюся*, *звільнишся* [完] ①获得自由,获得解放 ②摆脱,免受 ③腾出来,空出来 ④离职;退职,辞职
звінчати, *-чаю*, *-чаєш* [完] *кого* (宗)(给某人在教堂中)举行结婚仪式
звінчатися, *-чаюся*, *-чаєшся* [完] (在教堂里)举行婚礼
звір, *-ра* 五格 *-ром* 复 *-рі*, *-рів*, *-рам* [阳] ①猛兽 ②(转)人面兽心的人,极残忍的人
звірина, *-ни* [阴] 野兽;猛兽
звірина, *-ни* [阴] ①[集]野兽;猛兽 ②野兽肉 ③(转)极残暴的人,人面兽心的人
звіринець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 园囿;动物园
звіриний [形] ①野兽的;野兽般的 ②残暴的,凶狠的
звірити [完] 见 звіряти
звіритися [完] 见 звірятися
звірівник, *-ка* [阳] 养兽专家
звірівництво, *-ва* [中] 养兽业
звірівницький [形] 养兽业的
звіріти, *-рію*, *-рієш* [未] 发狂,发怒;变得像野兽一般
звіробій[1], *-боя* 五格 *-боєм* [阳] 捕海兽的人
звіробій[2], *-бою* 五格 *-боєм* [阳] (植)金丝桃;金丝桃属
звіробійний[1] [形] 猎捕海兽的
звіробійний[2] [形] звіробій[2] 的形容词;金丝桃的
звіробійник, *-ка* [阳] 猎兽人;捕猎海兽的人
звіролов, *-ва* [阳] 捕兽人
звіроловний [形] ①捕兽的 ②捕兽用的
звіроловство, *-ва* [中] 捕兽业
звірота, *-ти* [阴] ①[集]兽群 ②(转)匪帮
звірство, *-ва* [中] ①极端残暴 ②兽行,暴行
звірський [形] ①野兽的 ②凶残的,兽性的 ③(口语)极强烈的
звірюка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] (口语)(指大)大野兽
звіря, *-ряти* 五格 *-рям* 复 *-рята* [中] 幼兽
звіряння, *-ня* [中] 校对,核对
звіряти, *-ряю*, *-ряєш* [未] **звірити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *звір* [完] ① *що* 校对,核对 ② *що кому* (因信任而)告知~ таємницю *кому* 把秘密告诉所信任的人
звірятися, *-ряюся*, *-ряєшся* [未] **звіритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *звірся* [完] ① *кому в чому*, *з чого*, *з чим*; *перед ким з чим* 向…倾吐(内心的秘密),坦白地说出 ② *на кого-що* 信任,信赖
звірячий [形] (副 **звіряче**) ①野兽的;野兽般的 ②凶残的,兽性的 ③(口语)极强烈的~ страх 极度的恐惧,怕得要命
звісити [完] 见 звішувати
звіситися [完] 见 звішуватися
звістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки*, *-ток* [阴] ①消息,音信 ②信号,迹象,征兆
звіт, *-ту* [阳] ①工作报告,汇报 ②综述,综合报道;陈述

звітний [形] звіт 的形容词

звітність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] (向上级或组织机构)汇报,报告

звітно-ви́борний [形] 总结及改选的 ～ні збо́ри 总结工作及改选的会议

звітува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] 及 **звітува́тися**, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] ①作工作报告,汇报(工作) ②综述;解释,陈述

звітува́тися [未] = звітува́ти 1 解;报告(自己的工作),汇报(工作)

звішувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **звісити**, *звішу*, *звісиш* 命令式 *звісь* [完] *що* 使垂下,使耷拉下来 сидіти, звісивши но́ги 垂着腿坐着

звішуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **звіситися**, *звішуся*, *звісишся* 命令式 *звісься* [完] (一端)下垂,低垂着

звогчіти, *-чіє* [完] 受潮,变湿

зво́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *зводь* [未] **звести́**, *зведу́*, *зведе́ш*, *зведемо́*, *зведете́* 过去时 *звів*, *звела́* [完] ①*кого́* 领下,扶下 звести́ *кого́* вниз 把…扶下来 ②*що* 引开,改变(话题、思路等) не зво́дити оче́й з *ко́го-чо́го* 目不转睛地看着… ③*що* 举起,升起 ～го́лову 抬起头 ～бро́ви 扬起眉 ～ру́ки 举起手 ④*кого́* 使站起来,扶起 ⑤*що* 修建;建立 ⑥*кого́* 使聚到一起,使集中 ⑦*що* 综合,汇总;结算 ～бала́нс 综合平衡表 ～відомість 汇总明细表 ～раху́ки 1)(会计)结算;算账 2)(转)报复 ⑧*кого́-що* 使互相接近,使结合在一起 ⑨*кого́* 诱惑,引诱 ⑩*кого́-що* 消灭,毁灭 ⑪*що* 使减少,缩减 ～до мінімуму 把…压缩到最低限度 ◇ **зво́дити** (**звести́**) *на ко́го-що* 诽谤… **зво́дити** (**звести́**) **з ро́зуму** (或 **з ума́**) 1) 使失去理智 2) 使神魂颠倒 **зво́дити** (**звести́**) **ру́ки, но́ги** 使手、腿痉挛 **зво́дити** (**звести́**) **до спі́льного знамéника** (数) 通分 **зво́дити** (**звести́**) **нанівéць** 1)使化为乌有,消灭 2)使完全失去意义(或作用) **зво́дити** (**звести́**) **зі сві́ту** *кого́* 把…赶进坟墓,把…折磨死 **зво́дити** (**звести́**) **дух** 喘气

зводи́ти, *зводжу́*, *зво́диш* [完] *кого́ куди́* 领着去一趟 ～дити́н в теа́тр 带孩子们到剧院去一趟;带孩子们去看一次戏

зво́дитися, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *зво́дься* [未] **звести́ся**, *зведу́ся*, *зведе́шся*, *зведемо́ся*, *зведете́ся* 过去时 *зві́вся*, *звела́ся* [完] ①往上走,站起来 ②连接在一起,合并起来 ③简化为;仅限于～*до чо́го* 简化为 ④耗尽,破产 ◇ **зво́дитися** (**звести́ся**) **нінащо** 1) 化为乌有 2) 失去意义,失去作用

зво́зити, *зво́жу*, *зво́зиш* 命令式 *звозь* [未] **звезти́**, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* 过去时 *звіз*, *звезла́* [完] *кого́-що* ①把(许多人或物)运送到一个地方 ②把…运往 ③把…(从某处)运走

звози́ти, *звожу́*, *зво́зиш* 命令式 *звози́* [完] *кого́-що* (用车)运一趟

зволіка́ння, *-ня* 复二 *-ка́нь* [中] ①зволіка́ти[1] 的名词 ②拖延,耽搁

зволіка́ти[1], *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **зволокти́**, *-лочу́*, *-лоче́ш*, *-лочемо́*, *-лочете́* 过去时 *-лік*, *-локла́* 命令式 *-лочи́* [完] *кого́-що* ①把…拖到一起 ②把…拖上去 ③把…(从某处)拖下去;脱下

зволіка́ти[2], *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] ①慢慢腾腾地做(某事) ②拖延,推迟,耽搁 ～час 故意拖延时间 не зволіка́ючи 毫无拖延地

зволо́жений [形] 湿润的

зволо́женість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 湿度

зволо́ження, *-ня* [中] зволо́жити(-ся) 的名词

зволо́жити [完] 见 зволо́жувати

зволо́житися [完] 见 зволо́жуватися

зволо́жування, *-ня* [中] = зволо́ження

зволо́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **зволо́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ло́ж* [完] *що* 使湿润,增加…的水分

зволо́жуватися, *-жується* [未] **зволо́житися**, *-житься* [完] 变湿;得到滋润

зволокти́ [完] 见 зволіка́ти[1]

зворо́т, *-ту* [阳] ①转动;翻转 ②转弯处 ③(转)转折 ④反面,背面 Диви́ся на зворо́ті. 请看背面。⑤(语言)词组,

短语 фразеологі́чний～成语性短语 ⑥（口语）返回，回归

зворо́тний [形] ①返回的，回程的～на адре́са 寄信人地址，回信地址 Зако́н не ма́є зворо́тної си́ли. 法律无追溯效力。②相反的 ③背面的，反面的～бік 背面 ④〈语法〉反身的 ～ займе́нник 反身代词 ～не дієсло́во 反身动词

зворухну́ти, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *кого́-що* ①使微动，使摆动 ②使移开，移动

зворухну́тися, *-ну́ся, -не́шся* [完] ①微动；摆动起来 ②移开，挪动一下

звору́шений [形] 深受感动的，动情的（副 **звору́шено**）

звору́шеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] звору́шений 的名词

звору́шення, *-ння* 复二 *-шень* [中] 深受感动

зворуши́ти [完] 见 звору́шувати

зворуши́тися [完] 见 звору́шуватися

звору́шливий [形] 令人感动的（副 **звору́шливо**）～ві слова́ 令人感动的话语

звору́шливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] звору́шливий 的名词

звору́шувати, *-шую, -шуєш* [未] **зворуши́ти**, *-рушу́, -ру́шиш* [完] *кого́* 使深受感动，使动情

звору́шуватися, *-шуюся, -шуєшся* [未] **зворуши́тися**, *-рушу́ся, -ру́шишся* [完] 深受感动，动感情

зву́жений [形] ①变得窄些的 ②缩减（数量）的

зву́ження, *-ння* 复二 *-жень* [中] ①зву́зити 的名词 ②狭窄处

зву́жувальний [形] 用来缩小宽度的；为减少数量的；使内容受限的

зву́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **зву́зити**, *зву́жу, зву́зиш* 命令式 *звузь* [完] *що* ①使狭窄；把（衣、鞋）做得太瘦 ②缩小（…的范围），缩减…的数量

зву́жуватися, *-жується* [未] **зву́зитися**, *зву́зиться* [完] ①变窄；（面积）缩小 ②（范围）缩小，（数量）减少

зву́зити [完] 见 зву́жувати

зву́зитися [完] 见 зву́жуватися

звук, *-ка* 或 *-ку* 六格 *-ці* [阳] ①*-ку* 声音，响声 ②*-ку*〈理〉声音 шви́дкість ～ку 声速，音速 ③*-ка*〈乐〉音 ④*-ка*〈语言〉音 губні́ ～ки 唇音

звукови́й [形] ①〈理〉声音的 ②有声的（指影片等）～ фільм 有声电影 ③由声响构成的 ④〈语言〉语音的 ⑤〈乐〉乐音的

звукоза́пис, *-су* [阳] 录音

звуконаслі́дувальний [形] 拟音的 ～не сло́во 象声词

звуконаслі́дування, *-ння* [中] 拟音

звуконаслі́дувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 口技演员

звуконепроникни́й [形] 隔音的

звукопровідни́й [形] 传声的

звукопроникни́й [形] 透音的

звукосполу́чення, *-ння* 复二 *-чень* [中] 语音组合；音组

зву́рджувати, *-джую, -джуєш* [未] **зву́рдити**, *-джу, -диш* 命令式 *звурдь* [完] *що* 使成凝乳，使凝成奶渣 ～моло́ко 把奶做成凝乳

зву́рдити [完] 见 зву́рджувати

звуча́ння, *-ння* [中] звуча́ти 的名词

звуча́ти, *-чи́ть* [未] ①发出声响 ②（转）听起来具有（某种意味）

зву́чний [形] 响亮的，洪亮的

зв'я́заний ①зв'яза́ти 的过去时被动形动词；与…相关联的 Це зв'я́зано з вели́кими тру́днощами. 这件事免不了有许多困难。②[形]〈化〉化合的，非游离的～ азо́т 固定氮，结合氮

зв'яза́ти [完] 见 зв'я́зувати

зв'яза́тися [完] 见 зв'я́зуватися

зв'я́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] ①一串，一捆，一束 ②〈专〉绳，带 ③〈解〉韧带 голосові́ ～ки 声带 ④〈逻辑，语法〉系词

зв'язкі́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①邮电工作人员 ②〈军〉通信兵

зв'язкова́, *во́ї* [阴]〈军〉女通信兵，女通信员

зв'я́зковий [形] ①〈解〉韧带的 ②〈逻辑，语法〉系词的

зв'язкови́й, *во́го* [阳]〈军〉通信兵，通信员

зв'я́зний [形] ①有条有理的，连贯的（副 **зв'я́зно**）②连接在一起的；密不可分的（副 **зв'я́зно**）③〈专〉凝聚性的

зв'я́зність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зв'язний 的名词;连贯性;黏结性

зв'язо́к, *-зку́* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] ①(相互)关系,联系 роди́нні ～зки́ 亲戚关系 культу́рні ～зки́ 文化交流 ②联络,通信 телегра́фний ～电报联络,电报通讯 за́соби ～зку́ 通信工具 ◇ **в св'язку́** *з чим* 由于,因为

зв'я́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **зв'яза́ти**, *зв'яжу́*, *зв'я́жеш* 命令式 *зв'яжи́* [完] ①*що* 把…连结上,系上 ②*кого́-що* 把…捆上,把…绑上;〈转〉束缚 ③*кого́-що*使建立联系 ④*що* 编织

зв'я́зуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **зв'яза́тися**, *зв'яжу́ся*, *зв'я́жешся* 命令式 *зв'яжи́ся* [完] ①互相拴在一起,捆在一起 ②*з ким-чим* 与…取得联系;与…关系密切

зв'я́лити, *зв'я́лю*, *зв'я́лиш* [完] *кого́-що* ①使枯萎 ②〈转〉使过早衰老,使憔悴

зв'я́литися, *зв'я́литься* [完] ①变得枯萎 ②〈转〉变得憔悴

зга́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①渴 ②〈转〉渴望 ③胃灼热

згада́ти [完] 见 зга́дувати

згада́тися [完] 见 зга́дуватися

зга́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *зга́дки́*, *зга́до́к* [阴] ①回忆,回想 на ～ку 1) 备忘,以便想得起 2) 回忆时 ②提及 Про це і зга́дки не було́. 关于这件事没有提起过。

зга́дувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **згада́ти**, *-да́ю*, *-да́єш* [完] *кого́-що* ①回忆起,(回)想起 Згада́єш тоді́ мої́ слова́. 到那时候,你会想起我的话。②顺便提及

зга́дуватися, *-дується* [未] **згада́тися**, *-да́ється* [完] 回想起,记起来

згайнува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] *що* 浪费掉,挥霍掉～час 白费时间;虚度光阴

зганьби́ти, *-блю́*, *-би́ш*, *-бимо́*, *-бите́* [完] *кого́-що*使蒙受耻辱;使丢脸

зганя́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **зігна́ти**, *зжену́*, *зжене́ш*, *зженемо́*, *зженете́* 命令式 *зжени́* [完] *кого́-що* ①驱走,赶开 ～ птахі́в 驱走鸟 ②〈转〉消除,驱散(痛苦、愁闷等) ～оско́му 驱走厌烦 ③驱赶到一起 ～корі́в 把牛赶到一起 ④(医)(人工)堕胎

згар, *-ру* [阳] ①焦糊的东西 ②＝зга́рище ③煤渣,炉渣

зга́рище, *-ща* [中] ①失过火的地方;火灾遗址 ②林中被火烧过的地方

зга́рячу [副] 一时冲动,一时头脑发热

згаса́ння, *-ння* [中] згаса́ти 的名词;熄灭,消逝

згаса́ти, *-са́ю*, *-са́єш* [未] **зга́снути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *згас*, *зга́сла* 及 *зга́снув*, *зга́снула* [完] ①(火光、灯火等)熄灭 ②〈转〉渐息,消逝;(声音)沉寂

зга́слий [形] ①暗淡的 ②安静的

зга́снути [完] 见 згаса́ти

зга́яти, *зга́ю*, *зга́єш* [完] 白费,浪费(时间) ～час 白费时间 ～день 白白浪费一天

згина́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **зігну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①使弯曲 ②使(四肢、颈、背等)弯曲 ③〈转〉战胜,折服

згина́тися, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] **зігну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①弯曲 ②(四肢、腰背等)蜷起;(人)弯身,俯身;变得弯腰驼背 ③〈转〉顺从,低头

згина́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] (解)屈肌

зги́нути, *-ну*, *-неш* [完] ①死亡 ②消失,销声匿迹

згі́дливий [形] 容易商量的,容易达成谅解的

згі́дний [形] ①赞同的,持相同态度的 ②*з чим* 符合…的,与…相适应的

згі́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①一致,相同 ②符合,相适应

згі́дно ①[副] 赞同地;一致地 ②[前] **згі́дно** *з чим* 依照,按照,根据

згі́ркли́й [形] 有哈喇味的,霉的(指气味)

згі́рклість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] згі́рклий 的名词

згі́ркнути, *-не* 过去时 *згірк*, *згі́ркла* 及 *згі́ркнув*, *згі́ркнула* [完] ①(食物)变质有味 ②变苦 ③〈转〉充满痛苦、悲伤

згі́рок, *-рка* [阳] 小丘,小山冈

згі́р'я, *-р'я* 复二 *-р'їв* [中] 山冈,小丘,高地

згляда́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] 及

〈少用〉**згля́дуватися**, *-дуюся, -дуєшся* [未] **згля́нутися**, *-нуся, -нешся* 命令式 *-ля́нься* [完] ①〈口语〉交换眼色,彼此对看 ②[只用完成体] *на ко́го-що* 怜悯,怜惜

згля́дуватися [未] ＝згляда́тися

згля́нути, *-ну, -неш* [完] 看一看,瞧一瞧,望一望 ～ *що* (о́ком, очи́ма) 环视…,扫显…

згля́нутися [完] 见 згляда́тися

згнива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **згни́ти**, *згнию́, згниє́ш, згниємо́, згниєте́* 过去时 *згнив, згнила́* [完] ①腐烂,腐朽 ②〈转〉(因疾病或困苦)死去

згни́ти [完] 见 згнива́ти

згніти́ти [完] 见 згні́чувати

згніти́тися, *згні́титься* [完] (唇)紧闭,(手指等)握紧

згні́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **згніти́ти**, *згнічу́, згні́тиш* [完] *кого́-що* ①握紧,抱紧 ②〈转〉使感到压抑 ③〈转〉抑制住(某种感情) ◇ **згніти́вши се́рце** 很不乐意地

зго́вір, *-вору* [阳] ①密约,勾结,串通 ②〈旧〉(父母包办的)婚约

зговори́тися [完] 见 згово́рюватися

згово́рюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **зговори́тися**, *-ворю́ся, -во́ришся* [完] ①约好,商定 ②取得相互谅解

зго́да, *-ди* [阴] ①同意,赞同 обопі́льна ～彼此同意,双方同意 в ра́зі ва́шої ～ди在您同意的情况下 на знак～ди 表示同意 якщо́ ва́ша～да 如果您同意 ②约定,协议 дійти́～ди 达成协议 ③和睦,融洽 жи́ти в ～ді 和睦生活,和睦相处 ◇ **Зго́да!** 好的! 行! **у зго́ді** *з чим* 依照…,按照…,根据…

зго́ден, *-дна, -дне* [形] 表示同意,赞同,认可 Я з ва́ми зго́ден. 我同意您的意见。

зго́джуватися, *-джуюся, -джуєшся* [未] **зго́дитися**, *-джуся, -дишся* 命令式 *зго́дься* [完] ①同意;赞成 ②谈妥,约定 ③〈口语〉和睦相处 ④[只用未完成体] 符合,与…一致

згоди́ти, *згоджу́, зго́диш* 命令式 *згоди́* 及 *згодь* [完] 〈口语〉 ①*кого́* 雇用 ②*що*(经讨价还价之后)买下

зго́дитися [完] 见 зго́джуватися

згоди́тися, *-джу́ся, -ди́шся, -димо́ся, -дите́ся* [完] 有益,有用

зго́дний [形] ①表示同意(的) якщо́ ви бу́дете ～ні 如果您同意的话 ②赞同(的),持相同观点的

згодо́вувати, *-до́вую, -до́вуєш* [未] **згодува́ти**, *-ду́ю, -ду́єш* [完] ①〈方〉*що* (喂牲畜等)喂掉,用去 ②*кого*〈口语〉喂大,养大

зго́дом [副] ①过一会儿,稍过片刻 ②后来,以后

згодува́ти [完] 见 згодо́вувати

зголодні́лий [形] 觉得饥饿的

зголодні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [完] 觉得饥饿,饿坏

зголоси́тися [完] 见 зголо́шуватися

зголо́шуватися, *-шуюся, -шуєшся* [未] **зголоси́тися**, *-лошу́ся, -ло́сишся* [完] 表示情愿,自告奋勇

згора́ння, *-ня* [中] згора́ти 的名词

згора́ти, *-ра́ю, -ра́єш* [未] 及 **згоря́ти**, *-ря́ю, -ря́єш* [未] **згорі́ти**, *-рю́, -ри́ш, -римо́, -рите́* [完] ①烧尽 ②(植物)晒死 ③〈转〉丧命 ④〈转〉燃起(某种强烈的情感、愿望等)

згорба́тіти, *-тію, -тієш* [完] ①变成驼背 ②(由于繁重劳动等)腰弯背驼

зго́рбити, *-блю, -биш* 命令式 *згорб* [完] *кого́-що* ①弯下(腰背) ②(繁重劳动等)使变得腰弯背驼

зго́рбитися, *-блюся, -бишся, зго́рбляться* 命令式 *зго́рбся* [完] ①拱起背,弯着腰 ②(因年老、疾病等)变得腰弯背驼

зго́рблений [形] 驼背的(副 **зго́рблено**)

зго́рда [副] ①自豪地 ②傲慢地,自高自大地

згори́ [副] ①从上面,从高处 ②来自上级机关 нака́з ～上级命令

згорі́ти [完] 见 згора́ти

згорну́ти [完] 见 згорта́ти

згорну́тися [完] 见 згорта́тися

згорта́ти, *-та́ю, -та́єш* [未] **згорну́ти**, *згорну́, зго́рнеш* [完] *що* ①折,叠～ о́дяг 叠衣服～лист 折叠信 ②卷起来,卷成(筒)～пра́пор 把旗卷起来 ③把到一起 ④把…扒下来～ сніг з да́ху 把

雪从房顶上扒拉下来 ⑤(转)收缩～виробни́цтво 压缩生产 ⑥合上(书、本子、伞等) ◇ **згорнýвши рýки** 抄着双手,无所事事地

згортáтися,*-тáюся*, *-тáєшся* [未] **згорнýтися**,*згорнýся*,*згóрнешся* [完] ①卷起来,卷成筒 ②折叠起来 ③(书、本子等)合上

згóрток,*-тка* [阳] ①一卷(东西) ②一包东西

згорьóваний [形] ①悲痛的 ②靠繁重劳动挣得的

згоря́ння,*-ня* [中] =згорáння

згоря́ти [未] =згорáти

зготувáти,*-тýю*,*-тýєш* [完] *що* ①准备好 ②制成 ③做好(饭、菜)

згрáбний [形] (副 **згрáбно**) ①形体匀称的,优美的 ②灵巧的,敏捷的

згрáбність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] згрáбний 的名词

згрáйний [形] ①共同(进行)的,集体(进行)的 ②(转)和谐的,协调的

згрáйно [副] ①成群地;成群结队地 ②和谐地,协调地

згрáя,*-рáї* 五格 *-рáєю* [阴] ①(同一种动物的)群,一群(禽、兽等) ②(转)一群人 ③(转)一伙坏人,匪帮

згребти́ [完] 见 згрібáти

згризáти,*-зáю*,*-зáєш* [未] **згри́зти**, *-зý*,*-зéш*,*-земó*,*-зетé* [完] ① *що* 啃,嗑;啃光,咬坏 ②*когó-що* (转)折磨,使异常痛苦

згри́зти [完] 见 згризáти

згрібáти,*-бáю*,*-бáєш* [未] **згребти́**, *-бý*,*-бéш*,*-бемó*,*-бетé* 过去时 *згріб*, *згреблá* [完] ①*що* 把…耙拢在一起 ②把…扒下来,把…抛下来 ③大口吃

згромáджувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **згромáдити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-мáдь* [完] ①*що* 把…归拢一起堆集～сі́но 把干草堆集起来 ②(转)积聚,积蓄

згромáджуватися, *-джується* [未] **згромáдитися**,*-диться* [完] ①堆集在一起 ②(转)积聚,积蓄

згромáдити [完] 见 згромáджувати

згромáдитися [完] 见 згромáджуватися

згрубі́лий [形] ①变得粗糙的,变得粗硬的 ②变粗俗的,变粗野的

згрубі́лість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] згрубі́лий 的名词;粗糙,粗暴

згрубі́ти,*-бі́ю*,*-бі́єш* [完] ①变粗糙,变粗硬 ②变得粗野,变粗俗;变得冷漠

згрупóвувати,*-пóвую*, *пóвуєш* [未] **згрупувáти**,*-пýю*,*-пýєш* [完] *когó-що* 使结合成组,分组;使分别归类,分类

згрупóвуватися,*-пóвується* [未] **згрупувáтися**,*-пýється* [完] 聚集

згрупувáти [完] 见 згрупóвувати

згрупувáтися [完] 见 згрупóвуватися

згýба,*-би* (口语) [阴] ①毁灭,灭亡 ②丧失,损失 ③失物

згуби́ти,*згублю́*,*згýбиш*,*згýблять* [完] ①丢失,遗失;丧失 ②(口语)忘记,忘掉 ③致死,杀害

згуби́тися,*згублю́ся*,*згубишся*,*згýбляться* [完] ①丢失;消失 ②隐蔽起来,躲藏起来

згýбливий [形] =згýбний

згýбний [形] 致命的,毁灭性的;危害极大的,招致严重后果的(副 **згýбно**)

згýбник,*-ка* [阳] 危害者,残害者,毁灭者

згýбниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] згýбник 的女性

згýбність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] згýбний 的名词;危害性

згукнýтися [完] 见 згýкуватися

згýкуватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **згукнýтися**,*-нýся*,*-нéшся* [完] 互相喊叫呼应

згуртóваний [形] (副 **згуртóвано**) ①联合的 ②团结的

згуртóваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] згуртóваний 2 解的名词;团结

згуртóвувати,*-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **згуртувáти**,*-тýю*,*-тýєш* [完] ①使集中在一起;召集 ②(转)使紧密联合,团结一致 ③(转)使联合成一体,统一

згуртóвуватися, *-тóвуємося*, *-тóвуєтеся* [未] **згуртувáтися**,*-тýємося*, *-тýєтеся* [完] ①聚集,会集 ②联合,结为一体,统一 ③团结起来

згуртувáти [完] 见 згуртóвувати

згуртувáтися [完] 见 згуртóвуватися

згýснути,*-не* 过去时 *згус*,*згýсла* 或 *згýснув*,*згýснула* [完] ①变浓,变稠 ②

(色调、暮色等)变得浓重 ③(声音、噪音等)变得低沉

згусти́ти [完] 见 згуща́ти

згусти́тися [完] 见 згуща́тися

згу́сток, *-тка* [阳] ①凝结块 ② *чого́* (转)凝聚,集中 ～ ене́ргії 精力充沛

згуща́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш*, *-ща́є* [未] 及 **згу́щувати**, *-щую*, *щуєш*, *-щуе* [未] **згусти́ти**, *згущу́*, *згу́стиш*, *згу́стить*, *згу́стимо́*, *згу́стите́* [完] ①使变稠,使变浓 ②(转)使(色调、暮色等)更浓重 ③使密集,集中

згуща́тися, *-ща́ється* [未] 及 **згу́щуватися**, *-щується* [未] **згусти́тися**, *згу́сти́ться* [完] ①变稠,加浓 ②(色调等)变得浓重 ③聚集,集中(在某处)

згу́щений [形] 浓缩的 ～не молоко́ 炼乳

згу́щення, *-ня* [中] згусти́ти (-ся)—згуща́ти(-ся)的名词

згу́щуваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 凝缩性;可浓缩性

згу́щувати [未] =згуща́ти

згу́щуватися [未] =згуща́тися

згу́щувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] (专) ①浓缩机,凝结机 ②凝结剂,浓缩剂

зґвалтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *кого́-що* 强奸;奸污(幼女)

здава́льний [形] 缴纳的;移交的 ～пункт 移交地点;缴纳站

здава́льник, *-ка* [阳] 交付人,交纳者

здава́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] здава́льник 的女性

здава́ння, *-ня* [中] зда́ти—здава́ти 的名词

здава́ти, *здаю́*, *здає́ш*, *здаємо́*, *здаєте́* [未] **зда́ти**, *здам*, *здаси́*, *здасть*, *здамо́*, *здасте́*, *здаду́ть* 过去时 *здав*, *здала́* [完] *кого́-що* ①交还;交去;交存;移交,交代 ～спра́ви 交代工作(事务或案件)～чергува́ння 交班 ②出租 ③放弃,让给(敌方) ④(口语)通过(考试、测验) ⑤(口语)松劲;减弱 не здава́ти те́мпів 没有减低速度

здава́тися[1], *здаю́ся*, *здає́шся*, *здаємо́ся*, *здаєте́ся* [未] **зда́тися**, *зда́мся*, *здаси́ся*, *зда́сться*, *здамо́ся*, *здасте́ся* 过去时 *зда́вся*, *здала́ся* [完] ①投降;(在斗争中、争论中)认输;退却,屈服 ②*на ко́го-що* 指望;信赖 ～на чий авторите́т 依靠…的威望 ③有用,需要

здава́тися[2], *здаю́ся*, *здає́шся*, *здаємо́ся*, *здаєте́ся* [未] **зда́тися**, *зда́мся*, *здаси́ся*, *зда́сться*, *здамо́ся*, *здасте́ся* 过去时 *зда́вся*, *здала́ся* [完] ①显得,现出…样子 Зда́леку все здає́ться ме́ншим. 远处一切都显得小些。②觉得,好像,感到 здає́ться мені́… [无人称] 我觉得…,我仿佛觉得… ③[用作插入语] **здає́ться** 似乎,好像,看来 Здає́ться, я ба́чив його́. 我好像见过他。

здава́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] =здава́льник

здава́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] здава́ч 的女性;=здава́льниця

здави́ти [完] 见 зда́влювати

зда́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **здави́ти**, *здавлю́*, *зда́виш*, *зда́влять* [完] *кого́-що* ①(紧紧地)挤住,夹住,勒住 ②使憋得喘不过气来 ③(转)使感到压抑

зда́вна [副] 很久以来,自古以来,历来

зда́лека [副] ①远远地,老远地 ②从远处,自远方

зда́леку [副] =зда́лека

здаля́ [副] (口语) =зда́лека

зда́ти [完] 见 здава́ти

зда́тися[1] [完] 见 здава́тися[1]

зда́тися[2] [完] 见 здава́тися[2]

зда́тний [形] ①*до чо́го*, *на що* 能…的,适于…的 ②有才能的

зда́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зда́тний 的名词 ～ води́ перетво́рюватися в (或 на) па́ру 水变成汽的性能

здвига́ти[1], *-га́ю*, *-га́єш* [未] 及 **здви́гувати**, *-гую*, *-гуєш* [未] **здвигну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①微动(身体某部分),稍稍动一动～ бро́ви 挑眉 ②使摆动,晃动～плечи́ма 摆动双肩;耸肩 ③[只用完成体]发抖,打颤 ④(文语)建造,建筑,修建

здвига́ти[2], *-га́ю*, *-га́єш* [未] **здви́нути**, *ну*, *-неш* [完] 移开,挪开 ～ із мі́сця 从原地移开

здвига́тися[1], *-га́юся*, *-га́єшся* [未] 及 **здви́гуватися**, *гуюся*, *-гуєшся* [未]

здвигнýтися, *-нуся, -нéшся, -немóся, -нетéся* [完] ①(人或身体某部分)微动;(由于外力作用)摆动,晃动 ②[只用完成体]发抖,打颤

здвигáтися[2], *-гáюся, -гáєшся* [未] **здвúнутися**, *-нуся, -нешся* [完] 移动,离开原来的地方

здвигнýти [完] 见 здвигáти[1]

здвигнýтися [完] 见 здвигáтися[1]

здвúгувати [未] =здвигáти[1]

здвúгуватися [未] =здвигáтися[1]

здвúнути [完] 见 здвигáти[2]

здвúнутися [完] 见 здвигáтися[2]

здвóїти [完] 见 здвóювати

здвóїтися [完] 见 здвóюватися

здвóювати, *здвóюю, здвóюєш* [未] **здвóїти**, *здвóю, здвóїш* 命令式 *здвій* [完] ①使变成双的;再做一遍～рядú 把每列分成两列 ②把…加倍

здвóюватися, *здвóюється* [未] **здвóїтися**, *здвóїться* [完] ①成为双重的;成为两股的 ②(队列)变成双行

здебíльш [副]〈少用〉=здебíльшого

здебíльша [副]〈少用〉=здебíльшого

здебíльше [副]〈少用〉=здебíльшого

здебíльшого [副] 大部分,多半;主要(是),在大多数场合

здеревíти, *-вíю, -вíєш* [完] = здерев'яніти

здерев'янíти, *-нíю, -нíєш* [完] ①木质化 ②僵硬;麻木 ③(转)变得漠不关心,变得麻木不仁

здéржати [完] 见 здéржувати

здéржатися [完] 见 здéржуватися

здéржувати, *-жую, -жуєш* [未] **здéржати**, *-жу, -жиш* 命令式 *здерж* [完] *що* ①忍住,克制住,抑制住～сльóзи 忍住眼泪 ②使停止;使缓慢 ③经受住,顶住,承受得住

здéржуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] **здéржатися**, *-жуся, -жишся* 命令式 *здéржся* [完] ①克制住自己,忍住,按捺住(某种感情或行为) ②坚持住,顶住

здéрти [完] = зідрáти 见 здирáти

здéртися [完] = зідрáтися 见 здирáтися

здеформóваний [形] 变形的

здеформувáти, *мýю, мýєш* [完] 使变形

здешевúти [完] 见 здешéвлювати

здешевúтися [完] 见 здешéвлюватися

здешевíти, *вíє* [完]〈口语〉降价;变便宜

здешéвлений [形] 价格减低的,廉价的

здешéвлення, *-ня* [中] здешевúти(-ся)—здешéвлювати(-ся)的名词

здешéвлювати, *-люю, -люєш* [未] **здешевúти**, *-влю, -вúш, -вимó, -вите́, -влять* [完] *що* 降低…的价格

здешéвлюватися, *-люється* [未] **здешевúтися**, *-вúться* [完] 降价,减价

здзвонúтися, *здзвонюся, здзвóнишся* [完] 用电话联系(好),(互)通电话

здúбати [完] 见 здибáти

здибáти, *-бáю, -бáєш* [未] 及 **здúбувати**, *-бую, -буєш* [未] **здúбати**, *-баю, -баєш* [完] *когó* 遇见,碰见

здúбатися [完] 见 здибáтися

здибáтися, *-бáюся, -бáєшся* [未] 及 **здúбуватися**, *-буюся, -буєшся* [未] **здúбатися**, *-баюся, -баєшся* [完] 与…相遇,相逢

здúбити [完] 见 здúблювати

здúбитися [完] 见 здúблюватися

здúблювати, *-люю, -люєш* [未] **здúбити**, *-блю, -биш, здúблять* 命令式 *здиб* [完] *когó* 使(马)陡立起来 ◇ **здúблювати брóви (вýса)** 竖起眉毛(胡子)(表示愤怒、惊奇等)

здúблюватися, *-люється* [未] **здúбитися**, *-биться* [完] ①(马)陡立起来 ②(毛、发等)直竖起来

здúбувати [未] =здибáти

здúбуватися [未] =здибáтися

здивóваний ①здивувáти 的过去时被动形动词 ②[形] 吃惊的,惊讶的(副 **здивóвано**)

здивóвання, *-ня* [中]〈少用〉= здивувáння

здивувáння, *-ня* [中] 惊讶,奇怪,莫名其妙 ◇ **на превелúке моє́ здивувáння** 使我非常奇怪的(是)…

здивувáти, *здивýю, здивýєш* [完] ①*когó-що* 使吃惊,使惊讶 ②*комý-чомý*, з

ко́го-чо́го〈口语〉对…感到惊讶

здивува́тися, *здиву́юся*, *здиву́єшся* [完] *кому́-чому́*, *з ко́го-чо́го*, *на ко́го-що* 对…感到惊讶；对…困惑不解

зди́міти, *-мію*, *-мієш* [完]〈口语〉①化为灰烬 ②〈转〉烟消云散，消失得无影无踪

здира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **зідра́ти** 及 **зде́рти**, *здеру́*, *здере́ш*, *здеремо́*, *здерете́* [完] ①剥下，擦破（身体某部位的皮肤）②撕下，扯下（钉着的、贴着的东西）③〈口语〉索要高价；勒索 ④去掉（谷物的皮、壳）

здира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **зідра́тися** 及 **зде́ртися**, *здеру́ся*, *здере́шся*, *здеремо́ся*, *здерете́ся* [完] ①（皮、皮壳）脱落，剥落 ②〈口语〉费力地登上

зди́рець, *-рця* [阳] = зди́рник

зди́рник, *-ка* [阳]〈口语〉敲诈勒索者；掠夺者

зди́рниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] зди́рник 的女性

зди́рство, *-ва* [中] 敲诈，勒索；掠夺

зди́рця, *-ці* [阳]〈口语〉= зди́рник

зди́рщина, *-ни* [阴]〈口语〉= зди́рство

здити́нитися, *-нюся*, *-нишся* [完] = здити́ніти

здити́ніти, *-нію*, *-нієш* [完] 像孩子一样幼稚

зди́хати, *здо́хаю*, *здо́хаєш* 及 *здо́шу*, *здо́шеш* [完] 喘口气，歇口气

здиха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **здо́хнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *здох*, *здо́хла* 或 *здо́хнув*, *здо́хнула* [完]（牲畜）死亡，倒毙；〈粗俗〉（人）死，咽气

зди́хатися, *здо́хаюся*, *здо́хаєшся* 或 *здо́шуся*, *здо́шешся* [完] *кого́-чого́*〈口语〉摆脱，避开

здича́вілий [形] ①变野的（指动物）②荒芜的

здича́вілість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] здича́вілий 的名词

здича́віння, *-ня* [中] здича́віти 的名词；荒芜，变野

здича́віти, *-вію*, *-вієш* [完] 及〈少用〉**здичі́ти**, *-чію*, *-чієш* [完] ①（禽、畜）变得性野，不驯服 ②〈转〉变得荒芜；变得荒凉；（人）断绝社会交往

здичі́ти [完]〈少用〉= здича́віти

зді́бний [形] ①有才能的；有天资的 ②有…能力的；善于…的

зді́бність, *ності* 五格 *-ністю* 复 *-ності* 五格 *-ностей* [阴] ①才能；天资 ②能力，本领

здійма́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **зня́ти**, *зніму́*, *зні́меш* 过去时 *зняв*, *зняла́* 及〈少用〉**здійня́ти**, *здійму́*, *зді́ймеш* 过去时 *здійня́в*, *здійняла́* [完] ①使上升；举起；使立起；提高 ②（从上面或某物表面）取下，拿下 ③脱掉，去掉（穿、盖的东西）；砍掉，除掉 ④免除，撤销 ⑤（与某些表示行为的名词连用）开始，发动 ~ розмо́ву 开始交谈 ~ сва́рку 开始争吵 ~ триво́гу 敲起警钟 ⑥〈口语〉拍照，摄影；复印

здійма́тися, *-ма́юся*, *-ма́єшся* [未] **зня́тися**, *зніму́ся*, *зні́мешся* 过去时 *зня́вся*, *зняла́ся* 及〈少用〉**здійня́тися**, *здійму́ся*, *зді́ймешся* 过去时 *здійня́вся*, *здійняла́ся* [完] ①上升，升起 ②站立起来 ③高耸，耸立

здійня́ти [完]〈少用〉= зня́ти 见 здійма́ти

здійня́тися [完]〈少用〉= зня́тися 见 здійма́тися

зді́йснений [形] 实现了的，成为事实的，完成了的

здійсне́нний [形] 可以实现的，可行的；可以完成的

здійсне́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 可实现性，可行性

зді́йснення, *-ня* [中] 实行，实现；完成

здійсни́ти [完] 见 зді́йснювати

здійсни́тися [完] 见 зді́йснюватися

зді́йснюваний [形] 正在实行的，正在完成的

зді́йснювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **здійсни́ти**, *ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *що* ①实现；实行 ~ бажа́ння 实现愿望 ②完成

зді́йснюватися, *-нюється* [未] **здійсни́тися**, *-ни́ться* [完] ①实现，成为事实 ②完成

здір, *здо́ру* [阳] 内脏脂油

здмухну́ти [完] 见 здму́хувати
здму́хувати, *-му́хую*, *-му́хуєш* [未] **здмухну́ти**, *-ну*, *-неш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* 吹掉,吹去;刮走
здо́ба, *-би* [阴,集] 奶油鸡蛋面包
здо́бич, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①从地下开采到东西;缴获物 ②猎(获)物 ③战利品
здо́бний [形] 加牛奶、鸡蛋等做成的 ~на бу́лка 奶油鸡蛋小面包,奶油甜面包
здобува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **здобу́ти**, *-бу́ду*, *-бу́деш* 过去时 *-бу́в*, *-була́* 命令式 *-бу́дь* [完] ①获得,搞到 ②争得,夺得 ~перемо́гу 赢得胜利,获胜 ~бу́ти сла́ву 博得荣誉 ~бу́ти дові́ру 取得信任 ~бу́ти осві́ту 受到教育 ~бу́ти форте́цю 攻克要塞 ③开采;提取 ~ бензи́н з на́фти 从石油里提炼汽油 ④(转)引起,使发生,招致 ◇ **здобу́ти си́лу**(法律等)生效 **здобу́ти уро́к** 吸取经验教训
здобу́ти [完] 见 здобува́ти
здобу́ток, *-тку* [阳] ①成就,成绩,成果 ②财产;财富
здо́вжений [形] ①加长的;长长的 ②时间过长的
здо́вження, *-ня* [中] здо́вжити(-ся)的名词
здо́вжити [完] 见 здо́вжувати
здо́вжитися [完] 见 здо́вжуватися
здо́вжувальний [形] 延长的,加长的;延长用的
здо́вжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **здо́вжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *здовж* [完] ①*що* 把…加长 ~рука́ва 把袖子放长一些 ②使延长 ~ робо́чий день 延长工作日
здо́вжуватися, *-жується* [未] **здо́вжитися**, *-житься* [完] ①(得到)加长,变得更长一些 ②延长
здо́вжувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] (技)接长部分;(机)延长器;(电)衰减器,衰耗器
здо́гад, *-ду* [阳] 推测,猜想
здогада́тися [完] 见 здога́дуватися
здо́гадка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] =здо́гад

здога́дливий [形] 颖悟的,机灵的(副 **здога́дливо**)
здога́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] здога́дливий 的名词
здо́га́дний 猜想的,猜测的(副 **здо́га́дно**)
здога́дуватися, *дуюся*, *-дуєшся* [未] **здогада́тися**, *-да́юся*, *-да́єшся* [完] ①猜想到,推测到 ②表现出机智 ③恰到,想到
здоганя́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **здогна́ти**, *здожену́*, *здожене́ш*, *здоженемо́*, *здожене́те* 及 *здогоню́*, *здого́ниш* 命令式 *здожени́* [完] *кого́-що* ①赶上,追上 ②(转)(在成就方面)赶上,追上 ③(转)弥补,补上
здогна́ти [完] 见 здоганя́ти
здола́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [完] ①*кого́-що* 战胜;征服 ②胜任(费力的事) ③(接不定式)能(够)(做某事) ④(转)控制,降服,使顺从
здорова́нь, *-ня́* 五格 *-не́м* 呼格 *-ва́ню* [阳] 〈口语〉身体特别健壮的人
здорове́зний [形] 〈口语〉= здорове́нний
здорове́нний [形] 〈口语〉①身材魁梧健壮的 ②很大的,巨大的
здорове́цький [形] 〈口语〉= здорове́нний
здоро́вий [形] ①健康的;有益于健康的 ②身强力壮的 ③〈口语〉特大的,相当大的 ④(转)合理的,健全的 ~ ро́зум (或 глузд)健全的思维能力,正确的判断力 ◇ **Здоро́в! Здоро́в будь(був)!** 你好!(见面时招呼用语) **Бува́й(或 Будь)здоро́в!** 再见!保重!(告别用语) **при здоро́вому ро́зумі** 头脑健全,神志清醒 **Сам здоро́в(здоро́вий) зна́єш.** 〈口语〉你自己很明白。
здорови́ло, *-ла* [阳] 〈口语〉= здорова́нь
здоро́вкатися, *-вка́юся*, *-вка́єшся* [未] *з ким*, *до ко́го* 〈口语〉(见面时)问好,跟…打招呼
здо́рово [副] ①〈口语〉非常,很,极 ②〈口语〉真好,真棒,了不起 ③[用作谓语]对身体有益,有益于健康 ④好得很,真美(指环境优美)

здорóвшати, *-шáю, -шáєш* [未] 变得健壮起来,强壮起来

здорóв'я, *-в'я* [中] 健康;身体(状况) охорóна ~в'я 保健,卫生

здохля́тина, *-ни*(口语) ①[阴] 死畜尸体 ②[阳及阴](转)瘦弱无力的人;瘦弱牲畜

здóхнути [完] 见 здихáти

здрáвиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 为祝某人健康而喝的一杯酒;祝酒词

здригáтися, *-гáюся, -гáєшся* [未] **здригнýтися**, *-нýся, -нéшся, -немóся, -нетéся* [完] ①(由于感到寒冷、害怕等)打颤,发抖,战栗 ②震颤,颤动,抖动 ◇ **рукá не здригнéться**(做某事)不手软,毫不踌躇

здригнýтися [完] 见 здригáтися

здрíбнений [形] 碾碎的,弄得粉碎的

здрíбнення, *-ня* [中] здрібни́ти(-ся)的名词

здрібни́ти [完] 见 здрíбнювати

здрібни́тися [完] 见 здрíбнюватися

здрібні́лий [形] ①变小的 ②(语法)指小的

здрібні́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] (语法)指小,指小范畴

здрібні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [完] ①(面积、体积等)变小 ②(转)变得渺小

здрíбнювати, *-нюю, -нюєш* [未] **здрібни́ти**, *-ню́, -ни́ш, -нимó, -нитé* [完] *що* ①弄碎 ②使变小 ③(转)使变得渺小

здрíбнюватися, *-нюється* [未] **здрібни́тися**, *-ни́ться* [完] 碎成小块;变小,缩小

здружи́ти [完] 见 здрýжувати

здружи́тися [完] 见 здрýжуватися

здрýжувати, *-жую, -жуєш* [未] **здружи́ти**, *здружý, здрýжиш* [完] *когó-що* 使亲近,使成为朋友

здрýжуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] **здружи́тися**, *здружýся, здрýжишся* [完] 亲近起来,成为朋友

здря́пати [完] 见 здря́пувати

здряпнýти [完] 见 здря́пувати

здря́пувати, *-пую, -пуєш* [未] **здря́пати**, *-паю, -паєш* [完] 及 **здряпнýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完] *що* 刮掉,抠掉

здувáти, *-вáю, -вáєш, -вáє* [未] **здýти**, *здýю, здýєш, здýє* [完] *що* ①吹掉,吹去 ②使鼓起,使胀大 ③(转,口语)使(价格)猛涨

здувáтися, *-вáється* [未] **здýтися**, *здýється* [完] ①鼓起来,膨胀 ②(转,口语)(价格)暴涨

здýжати, *-жаю, -жаєш* [完] ①是健康的 ②能够,有能力(做某事) ③战胜,克服

здýмати, *-маю, -маєш* [完] (口语) ①(接不定式)(忽然)想要,决意,打算(做某事) ②*що* 想起,记起

здýматися, *-мається* [完,无人称] (忽然)想起,想要,想到

здурíти, *-рíю, -рíєш* [完] (口语) ①变迟钝,变糊涂 ②精神失常,发疯

здýру [副] 由于愚蠢,因一时糊涂

здýти [完] 见 здувáти

здýтися [完] 见 здувáтися

здуття́, *-тя́* 复二 *-тíв* [中] ①膨胀,隆起 ~ животá(医)腹部鼓胀 ②隆起的地方

здýшений ①здуши́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 压低了的,喑哑的(指嗓音)

здуши́ти [完] 见 здýшувати

здýшувати, *-шую, -шуєш* [未] **здуши́ти**, *здушý, здýшиш* [完] *когó-що* ①(紧紧地)挤住,卡住 ②使(嗓子、头等)发紧难受 ③(转)使感到压抑,使心情沉重

зéбра, *-ри* [阴] (动)斑马

зéбу [不变,阳] (动)瘤牛,犎牛,印度牛

зеконóмити, *-млю, -миш, -млять* 命令式 *-нóм* [完] *що* 节省(使用),节约

зеленáвий [形] ①微带绿色的 ②(口语)发青的,苍白的(指皮肤、面色等)

зеленáстий [形] =зеленáвий

зелéний [形] ①绿(色)的,草绿的 ②用新鲜茎叶制的 ③未成熟的,青的(指果实、谷粒等) ④(口语)菜色的,铁青的(指脸色) ⑤(转,口语)不成熟的,生活阅历浅的 ~на мóлодь 幼稚的青年 ◇ **зелéний конвéєр**(农)青饲草轮供(制)

зелени́ти, *-ню́, -ни́ш, нимó, -нитé* [未] *що* 使成绿色,染绿

зеленíти, *-нíє* [未] ①变绿,发绿 ②呈

绿色,绿油油的 ③〈口语〉(面色)发青,变苍白 ~ від злості 气得发青

зеленішати,*-шає* [未] 变绿;变得越来越绿

зелен[к]уватий [形] ①微带绿色的 ②稍微有点不成熟的(指果实、谷粒等) ③〈口语〉发青的,苍白的(指皮肤、面色等)

зéлень,*-ні* 五格 *-нню* [阴] ①[集]绿草,绿叶,绿树丛,绿荫 ②[集]蔬菜,青菜 ③绿色;土色(指脸色) ④〈口语〉(一层)绿锈,绿霉 ⑤绿色颜料

зеленя́вий [形] =зеленáвий

зеленя́р,*-рá* [阳]〈口语〉卖蔬菜的商贩

зеленя́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] зеленя́р 的女性

земéльний [形] 土地的;有关土地的

землеби́тний [形]〈建〉干打垒的,土筑的 ~ні будівлі 干打垒的房子

землевлáсник,*-ка* [阳] 土地所有者,地(产)主

землевлáсницький [形] землевлáсник 的形容词

землевлáсниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] землевлáсник 的女性

землеволодíння,*-ня* 复二 *-дінь* [中] ①土地所有制 ②地产

землевпоря́дження,*-ня* [中] =землевпорядкувáння

землевпоря́джувальний [形] = землевпоря́дний

землевпоря́дкувальний [形] =землевпоря́дний

землевпорядкувáння,*-ня* [中] 土地规划,土地整治

землевпоря́дний [形]〈经〉土地规划的

землевпоря́дник,*-ка* [阳] 土地规划员

землезнáвець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 普通自然地理学家

землезнáвство,*-ва* [中] 普通自然地理学

землекористувáння, *ня* [中] 土地使用(制)

землемíр,*-ра* [阳] 土地测量员

землемíрний [形] 土地测量的

землери́йка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ри́йок* [阴]〈动〉鼩鼱

землери́йний [形] 挖土的

землесóс,*-са* [阳]〈技〉泥泵,抽泥机

землесóсний [形]〈技〉吸泥的,吸扬式挖泥机的

землетрýс,*-су* [阳] 地震

землеýстрій,*-рою* 五格 *-роєм* [阳]〈经〉土地规划,土地整理

землечерпáлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈技〉挖泥船;(链斗)挖泥机

землечерпáльний [形] 挖河泥的,疏浚的

земли́стий [形] ①含土多的,夹杂着泥土的 ②土色的(指脸色)

земля́,*-лí* 四格 *-лю* 五格 *-éю* 呼格 *-ле* 复 *-млі*,*-мéль* 三格 *-млям* [阴] ①[大写]〈天〉地球 ②土,土壤;地面;泥土 ③陆地 ④(用于农业的)土地,耕地 ⑤国土,国家

земля́к,*-кá* 呼格 *-ля́че* [阳] 同乡,老乡

земляни́й [形] ①土的,土壤的 ②土制的;土色的 ~нá хáта 土房 ③生活在地里的

земля́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①窑洞,土窑 ②〈动〉鼬足蟾

земля́цтво,*-ва* [中] ①〈口语〉同乡关系 ②同乡会 ③[集]〈口语〉老乡,同乡(们)

земля́цький [形] земля́цтво 的形容词

земля́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] земля́к 的女性

земни́й [形] ①地球的;陆地的 ②〈转〉世上的,人间的

земновóдний [形]〈动〉两栖的

земснаря́д,*-да* [阳]〈技〉吸泥机,吸泥设备

зéмство,*-ва* [中] ①〈史〉(19世纪乌克兰的)地方自治机关 ②[集]〈口语〉地方自治机关的供职人员

зéмський [形] ① зéмство 的形容词;地方自治机关的 ②[用作名词] **зéмський**,*-кого* [阳]〈史〉地方长官

зéмщина,*-ни* [阴]〈史〉非直辖区;普通区

зенíт,*-ту* [阳] ①〈天〉天顶 ②〈转〉(幸运、繁荣、权力等的)顶点,顶峰

зенíтка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈军,口语〉高射炮

зенíтний [形] ①〈天〉зенíт 的形容词 ②〈军〉对空(射击)的 ~на гармáта〈军〉高射炮

зені́тник,*-ка* [阳]〈军〉高射炮手,高射炮兵
зені́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] зені́тник 的女性
зерни́на,*-ни* [阴] ①〈植物的一粒〉子实,子粒 ②小粒,颗粒 ③〈转〉萌芽,开端
зерни́стий [形] 多子粒的 ～та пшени́ця 子粒多的小麦 ◇ **зерни́ста ікра́** 鲟鱼子酱
зерни́стість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] зерни́стий 的名词;颗粒性,粒度
зерні́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ＝зерноїд
зе́рно,*-на* [中,集] 谷物,粮食
зе́рно́,*зе́рна́* 复 *-рна*,*-рен* [中] ①〈禾谷类作物的〉子粒,子实 ②种子 ③〈某物质的〉颗粒 ④〈转〉内核 ⑤〈转〉开端,萌芽
зернобобо́вий [形]〈农〉豆荚类作物的
зернови́й [形] ①谷物的,粮食的;谷粒的,种子的 ②从事谷物生产的;与谷物有关的 ～ве́ господа́рство 谷物经济 ③[用作名词] **зернові́**,*-ві́х* [复] 谷物,谷类
зернодроба́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 谷粒粉碎机
зернодроби́льний [形] 碎谷用的
зерноїд,*-да* [阳]〈动〉豆象
зерноочи́сний [形]〈农〉净粮用的
зерноочи́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈农〉谷粒清选
зерноочи́щувальний [形]〈农〉＝ зерноочисни́й
зернопоста́вки, *-вок* [复]〈单 **зернопоста́вка**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〉〈经〉〈农民按计划向国家〉交售粮食
зернорадго́сп,*-пу* [阳] 国营谷物农场
зерносуша́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈农〉①谷物干燥机 ②谷物烘干窑
зерносуши́льний [形]〈农〉烘干谷物用的
зерносхо́вище,*-ща* [中]〈农〉谷仓,粮仓
зернофура́ж,*-жу́* 五格 *-же́м* [阳]〈农〉谷物饲料,精饲料
зернофура́жний [形] зернофура́ж 的形容词
зе́рня́,*зе́рня́ти* 五格*зе́рня́м* 复*зе́рня́та* [中] зерно́ 的指小
зе́рня́тко,*-ка* 复二 *-ток* [中] ＝зе́рня́
зе́рня́тковий [形] 种子的 ～ва культу́ра 种子培育
зефі́р,*-ру* [阳] ①〈诗〉微风,和风 ②〈纺〉狭条府绸,细棉布〈做内衣、床单用的〉 ③〈烹〉软糖、果冻、泽非尔软糖
зефі́рний [形]〈诗〉柔和的,温柔的
зефі́ровий [形] 细棉布的
з'є́днання[1],*-ня* [中]〈军〉〈泛指由一个或几个兵种若干部队合成的旅、师、军以上的军事单位〉兵团,编队 військо́ве ～兵团
з'єдна́ння[2],*-ня* 复二 *-на́нь* [中] ①连接;〈技〉接合 ②〈化〉化合 ③〈数〉并集,组合 ④连接处
з'єдна́ти [完] 见 з'є́днувати
з'єдна́тися [完] 见 з'є́днуватися
з'є́днувати,*-ную*,*-нуєш* [未] **з'єдна́ти**,*-на́ю*,*-на́єш* [完] *кого́-що* 使联合;使聚集在一起;使连接起来
з'є́днуватися,*-нуюся*,*-нуєшся* [未] **з'єдна́тися**,*-на́юся*,*-на́єшся* [完] 联合起来;聚会在一起;结合在一起
зжа́ти [完] 见 зжина́ти
зжива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зжи́ти**, *зживу́*,*зживе́ш*,*зживемо́*,*зживете́* 过去时 *зжив*,*зжила́* [完] ①*що* 铲除,消除 ②*кого́* 使住不下去,撵走 ③[只用完成体]〈口语〉〈与 вік,життя́ 等连用〉度过 ◇ **зжи́ти себе́** 已过时了,已成为无用
зжива́тися,*-ва́юся*,*-ва́єшся* [未] **зжи́тися**, *зживу́ся*, *зживе́шся*, *зживемо́ся*, *зживете́ся* 过去时 *зжи́вся*,*зжила́ся* [完] ①*з ким* 在一起处熟 ②*з чим* 习惯,习以为常 ③[只用未完成体] зжива́ти 1 解的被动态
зжина́ти,*-на́ю*, *-на́єш* [未] **зжа́ти**, *зіжну́*,*зіжне́ш*,*зіжнемо́*,*зіжнете́* 命令式 *зіжни́* [完] *що* 收割,刈割
зжи́ти [完] 见 зжива́ти
зжи́тися [完] 见 зжива́тися
зжо́вувати, *зжо́вую*, *зжо́вуєш* [未] **зжува́ти**, *зжую́*, *зжує́ш*, *зжуємо́*, *зжуєте́* [完] *що* ①嚼碎,嚼烂 ②嚼碎

后吃掉

зжува́ти [完] 见 зжо́вувати

з-за 及 **із-за́** [前] (二格)从…后面 Мі́сяць вигляда́є з-за хма́ри. 月亮从云里渐渐露出来。

зза́ду ① [副] 从后面,从背后 ② [前] (二格)在…后面

ззира́тися, *ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **ззирну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完,一次体] 交换眼色,彼此对看

ззирну́тися [完] 见 ззира́тися

ззо́вні [副] 从外面

зигза́г, *-га* [阳] ① 曲折线,之字形 ② (转)拐弯抹角;曲折路线

зигзагоподі́бний [形] 曲折的,之字形的

зиз, *-за* [阳] (口语)斜眼,斜视

зи́зий [形] (口语)斜的;歪斜的

зизоо́кий [形] (口语)斜眼的

зизоо́кість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] зизоо́кий 的名词

зизува́тий [形] 稍稍歪斜的;有点斜眼的

зима́, *-ми́* 四格 *-му* 五格 *-мо́ю* 呼格 *-мо* 复 *зи́ми*, *зим* [阴] ①冬,冬季,冬天 ② (口语)学年

зиміве́льний [形] 过冬用的

зимі́вля, *-влі* 五格 *-влею* [阴] ①过冬,越冬 ②过冬的地方

зимі́вник, *-ка* [阳] (有目的地留在某处的)过冬者

зимівни́к, *-ка́* [阳] (农)越冬蜂室

зимі́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] зимі́вник 的女性

зи́мний [形] (口语) ①冰凉的,寒冷的 ②不发热的 ③无取暖设备的,不生火的 ④(转)冷静的 ⑤(转)缺乏热情的,冷冰冰的

зи́мно [副] (口语) ①寒冷地,冰凉地;冷静地;冷冰冰地 ② [用作无人称谓语] 冷,天气冷 ③ [用作无人称谓语] 感觉冷,觉得冷

зимо́вий [形] 冬天的,冬季的

зимо́вище, *-ща* [中] 过冬的地方,过冬的处所

зимо́во-весня́ний [形] 冬春的

зимості́йкий [形] 能越冬的,耐寒的

зимості́йкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 耐寒性,抗寒性

зимо́ю [副] 冬天,(在)冬季

зимува́льний [形] (渔)(鱼类)过冬的,越冬的

зимува́ти, *му́ю*, *-му́єш* [未] ①过冬,越冬 ②(口语)(野禽、兽等)顶住严寒越冬

зирк [感] (口语) ①一看,忽然看见(表示突然发现什么) ②你瞧,嗯!(表示某事物出现得突然、意外)

зи́ркати, *-каю*, *-каєш* [未] **зи́ркнути**, *-ну*, *-неш* 及 **зирну́ти**, *-ну́*, *-не́ш* [完] 不时看看,看一眼

зи́ркнути [完] 见 зи́ркати

зирну́ти [完] = зи́ркнути 见 зи́ркати

зиск, *-ку* [阳] ①利润;盈余 ②利益,好处

зиско́вний [形] ①利润的,盈利的 ②能盈利的

зи́чити, *-чу*, *-чиш* 命令式*зич* [未] (*чого́* 或接不定式) ①希望,愿意,想要 ②祝愿,愿~до́брого здоро́в'я 祝身体健康~ щасли́вого ново́го ро́ку 祝愿新年快乐

зичли́вий [形] 善意(待人)的(副 **зичли́во**)

зичли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] зичли́вий 的名词;善意

зі [前] 见 з

зібга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [完] *що* ① 揉皱;揉成一团 ②折叠成,搭成~гніздо́ 搭成窝

зібга́тися, *-га́юся*, *-га́єшся* [完] ① 起皱,揉皱 ②缩成一团

зі́браний [形] ①精神集中的 ②仪容整洁的

зі́браність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зі́браний 的名词

зібра́ння, *-ня* 复二 *-рань* [中] ① зібра́ти—збира́ти 的名词 ②会议;(为休息、娱乐等而举行的)聚会 ③(成套的)收藏品;集,汇编 по́вне~тво́рів 全集 ◇ **дворя́нське зібра́ння** 贵族会议 (1785—1917 年俄国省、县贵族自治机关)

зібра́ти [完] 见 збира́ти

зібра́тися [完] 见 збира́тися

зів, *-ва* [阳] 咽,咽头

зів'ялий [形] 蔫了的，枯萎的
зів'янути 及 **зів'яти**,*-в'яну*,*-в'янеш* 命令式*-в'янь* [完] ①(植物)枯萎，蔫，凋谢 ②(转)衰老，憔悴
зів'яти [完] =зів'янути
зігнати [完] 见 зганяти
зігнути [完] 见 згинати
зігнутий [形] ①弯曲的，驼背的 ②垂下的，低下的
зігнутися [完] 见 згинатися
зігравáтися,*-раюся*,*-раєшся*,*-раємóся*,*-раєтéся* [未] **зігрáтися**,*-рáюся*,*-рáєшся* [完] (乐队、球队等)协调一致，配合默契
зіграний [形] (表演)协调一致的，配合默契的 ～ оркéстр 和谐的乐队
зіграність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] зіграний 的名词；协调一致，配合默契
зігрáти,*-рáю*,*-рáєш* [完] ①玩一下；扮演 ②上演，演出(歌剧、话剧等) ③演奏(乐曲)
зігрáтися [完] 见 зігравáтися
зігрівáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **зігрíти**,*-рíю*,*-рíєш* [完] ①*когó-що* 使暖和，加热 ②(转)使感到温暖 ③(转)(由于美好的感情、思想)使活跃起来
зігрівáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **зігрíтися**,*-рíюся*,*-рíєшся* [完] ①变热，变暖 ②身子暖和过来 ③(转)感到温暖
зігрíти [完] 见 зігрівáти
зігрíтися [完] 见 зігрівáтися
зідрáти [完] 见 здирáти
зідрáтися [完] 见 здирáтися
зізнавáтися,*-наюся*,*-наєшся*,*-наємóся*,*-наєтéся* [未] **зізнáтися**,*-нáюся*,*-нáєшся* [完] ①*в чóму* 承认(错误等)，坦白地说出 ②(法)认罪，供认，招认
зізнáння,*-ння* 复二*-нáнь* [中] ①承认；供认 ②坦白(词)
зізнáтися [完] 见 зізнавáтися
зійтú [完] 见 схóдити
зійтúся [完] 见 схóдитися
зілля,*-ля* [中] ①[集]草，各种草本植物 ②草药酒，草浸的药水
зіллáти [完] =злúти 见 зливáти
зіллáтися [完] =злúтися 见 зливáтися
зíмкнений [形] =зíмкнутий ～ні лáви 密集的队列
зíмкнення,*-ння* [中] 闭合，对拢
зімкнýти [完] 见 змикáти
зíмкнутий [形] 密集的；(军，体)排列紧密的 ～ті рядú 密集的队列
зімкнýтися [完] 见 змикáтися
зімпровізувáти,*-зýю*,*-зýєш* [完] *що* 即兴创作，即兴表演
зім'ятú,*-мнý*,*-мнéш*,*-мнемó*,*-мнетé* [完] ①弄皱；团成一团 ②踩折，踏倒(植物) ③击溃，打垮 ④(转)(精神上)压垮
зім'ятий ①зім'яти 的过去时被动形动词 ②[形]揉皱的 ③[形]踩倒的(指植物)
зім'ятися,*-мнéться* [完] ①起皱，有压痕 ②(植物)倒伏
зінúця,*-ці* 五格*-цею* [阴] ①(解)瞳孔 ②(口语)眼睛 ◊ **берегтú як зінúцю óка** 像爱护眼珠一样地爱护
зінúчний [形] (解)瞳孔的
зіпáти,*-пáю*,*-пáєш* [未] **зіпнýти** 及 **зіпонýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] (口语)大声喊叫；啼叫，吼叫
зіпнýти [完] 见 зіпáти
зіпнýтися [完] =сп'ястúся 见 спинáтися
зіпонýти [完] =зіпнýти 见 зіпáти
зіпрíлий [形] ①出汗的 ②发霉的
зіпрíти,*-рíю*,*-рíєш* [完] ①(口语)出汗 ②霉烂
зіпсóваний ①зіпсувáти 的过去时被动形动词 ②[形]毁坏了的，损坏的 ③[形]变坏的 ④[形]堕落的，腐化的
зіпсóваність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] 败坏，腐化堕落
зіпсувáти,*-сýю*,*-суéш*,*-суємó*,*-суєтé* [完] *когó-що* ①毁坏，损坏 ②使变坏，使恶化 ③使受到坏影响，使堕落
зіпсувáтися,*-сýюся*,*-суéшся* [完] ①受到毁坏，损坏 ②变坏，变恶劣 ③学坏，堕落
зіпсуттá,*-ттá* [中] зіпсувáти(-ся)的名词
зіпхнýти [完] 见 спихáти

зіп'ястися [完] ＝сп'ястися 见 спинатися

зір, *зору* [阳] ①视觉；视力 обмáн зóру (视)错觉 ②视线；目光 ③眼睛，眸子

зірвáти [完] 见 зривáти[1]

зірвáтися [完] 见 зривáтися

зірка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-рки*, *-рок* [阴] ①星体，星，星辰；〈天〉恒星 ②〈转〉明星，名人 ③星状物；星形奖章 ④〈动物额上的〉白点 ⑤[复]开星形花的园栽植物 ⑥〈动〉星鱼，海星

зіркий [形] ①视力敏锐的 ②〈转〉敏锐的，有洞察力的，机警的(副 **зірко**)

зіркість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①(目光)敏锐 ②〈转〉洞察力，机警，敏锐

зірковий [形] ①星的；〈天〉恒星的 ②满天星斗的 ③〈体〉星状的(指从不同地点向同一中心点进行的比赛)～заплив 星状游泳比赛 ④星际飞行的 ⑤辉煌的，光辉灿烂的

зірниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈诗〉①星，星辰 ②霞，霞光 світовá～朝霞 ③闪光，闪电的反光 ④星状物

зірочка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *зірочки*, *зірочóк* [阴] ①зірка 1,3,4,5 解的指小 ②〈印〉星号，星标(＊) ③〈技〉链轮，星形轮

зірчáстий [形] ①星状的 ②〈转〉闪闪发光的

зіскáкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **зіскóчити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-кóч* [完] ①跳下 ②(呆不住)掉下，脱落 ③〈转，口语〉(某种感情、状态)瞬间消失

зіскóчити [完] 见 зіскáкувати

зіскребти [完] ＝ зішкребти 见 зішкрібáти

зіскребтися [完] ＝ зішкребтися 见 зішкрібáтися

зіскрібáти [未] ＝зішкрібáти

зіскрібáтися [未] ＝зішкрібáтися

зіспівáтися [完] 见 зіспівуватися

зіспівуватися, *зіспівуюся*, *зіспівуєшся* [未] **зіспівáтися**, *-вáюся*, *-вáєшся* [完] ①合唱得和谐一致 ②〈转，口语〉(观点、行动上)取得一致

зіспóду [副] ①从下面 ②在下面 ③自下而上

зістáвити [完] 见 зіставляти

зістáвлений [形] 对比过的，核对过的

зістáвлення, *-ня* 复二 *-лень* [中] зістáвити—зіставляти 的名词；对比，对照，核对

зіставляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **зістáвити**, *-влю*, *-виш* 命令式 *-тáв* [完] ①对比，对照，核对 ～пóчерк 核对笔迹 ②使并列；使相提并论

зістáрити 及 **зстáрити**, *-рю*, *-риш* [完] 使变老

зістáріти 及 **зстáріти**, *-рію*, *-рієш* [完] 变老，衰老

зістáрітися 及 **зстáрітися**, *-ріюся*, *-рієшся* [完] ＝зістáріти

зістрибнýти [完] 见 зістрибувати

зістрибувати 及 **зстрибувати**, *-бую*, *-буєш* [未] **зістрибнýти**及 **зстрибнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] (从某处)跳下

зістригáти 及 **зстригáти**, *-гáю*, *-гáєш* [未] **зістригти** 及 **зстригти**, *-рижý*, *-рижéш* [完] що 剪掉，剪去

зістригти [完] 见 зістригáти

зістругáти [完] 见 зістрýгувати

зістрýгувати 及 **зстрýгувати**, *-гую*, *-гуєш* [未] **зістругáти** 及 **зстругáти**, *-ружý*, *-рýжеш* 及 *-гáю*, *-гáєш* 命令式 *-ружи* 或 *-ругáй* [完] 刨去(表层)，刨光

зіткáти, *зітчý*, *зітчéш*, *зітчемó*, *зітчетé* 命令式 *зітчи* [完] що 织成，织出

зіткнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] ①邻接，相邻 ②接触；〈军〉接火 ③〈转〉交往，联系 ④冲突，碰撞 ～поїздів 列车相撞 ◊ **тóчка зіткнення** 共同点

зіткнýтися [完] 见 стикáтися

зітнýти[1] [完] 见 стинáти[1]

зітнýти[2] [完] 见 стинáти[2]

зітнýтися [完] 见 стинáтися

зітхáння, *-ня* 复二 *-хáнь* [中] 呼吸(一下)；叹息

зітхáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **зітхнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①进行深呼吸；长叹 ②忧愁，伤感

зітхнýти [完] 见 зітхáти

зітхнýтися, *-нéться* [完，无人称] 能够(自由地或困难地)深深呼吸一下

зіхóдити [未] 见 схóдити

зіхóдитися [未] 见 схóдитися
зішкребтѝ [完] 见 зішкрібáти
зішкребтѝся [完] 见 зішкрібáтися
зішкрібáти, зшкрібáти, зіскрібáти 及 **зскрібáти**, *-бáю, -бáєш* [未] 及 **зішкрябувати** 及 **зшкрябувати**, *-бую, -буєш* [未] **зішкребтѝ, зшкребтѝ, зіскребтѝ** 及 **зскребтѝ**, *-бý, -бéш* [完] 及 **зішкрябати** 及 **зшкрябати**, *-баю, -баєш* [完] 刮掉,铲掉;刮净
зішкрібáтися, зшкрібáтися, зіскрібáтися 及 **зскрібáтися**, *-бáється* [未] 及 **зішкрябуватися** 及 **зшкрябуватися**, *-бується* [未] **зішкребтѝся, зшкребтѝся, зіскребтѝся** 及 **зскребтѝся**, *-бéться* [完] 及 **зішкрябатися** 及 **зшкрябатися**, *-бається* [完] 刮掉
зішкрябати [完] ＝ зішкребтѝ 见 зішкрібáти
зішкрябатися [完] ＝ зішкребтѝся 见 зішкрібáтися
зішкрябувати [未] ＝зішкрібáти
зішкрябуватися [未] ＝зішкрібáтися
зіштовхнýти [完] 见 зіштóвхувати
зіштовхнýтися [完] 见 зіштóвхуватися
зіштóвхувати 及 **зштóвхувати**, *-тóвхую, -тóвхуєш* [未] **зіштовхнýти** 及 **зштовхнýти**, *-нý, -нéш* [完] *когó-щó* ①推开,推下;撞倒 ②使相撞,使碰撞
зіштóвхуватися 及 **зштóвхуватися**, *-тóвхуюся, -тóвхуєшся* [未] **зіштовхнýтися** 及 **зштовхнýтися**, *-нýся, -нéшся* [完] (互相)碰撞
зіщýлити [完] 见 зіщýлювати
зіщýлитися [完] 见 зіщýлюватися
зіщýлювати 及 **зщýлювати**, *-люю, -люєш* [未] **зіщýлити** 及 **зщýлити**, *-лю, -лиш* [完] *що* ①眯缝起(眼睛)～óчі 眯起眼睛 ②使(唇、肩等)缩拢,紧缩～ гýби 噘缩嘴唇 ③使(马的耳朵)紧贴
зіщýлюватися 及 **зщýлюватися**, *-лююся, -люєшся* [未] **зіщýлитися** 及 **зщýлитися**, *-люся, -лишся* [完] ①眯缝眼睛 ②(人、动物)蜷缩
з'їдáти, *-дáю, -дáєш* [未] **з'ї́сти**, *з'ї́м, з'ї́си, з'ї́ст, з'їмó, з'їтé, з'їдя́ть* 命令式 *з'ї́ж* [完] *що* ①吃尽,吃掉 ②(转)(大自然的力量)吞噬掉 ③(鼠、虫)咬坏,蛀坏 ④(苛性物、有毒物、锈等)侵蚀,腐蚀 ⑤磨损(牙齿)
з'їжджáти, *-джáю, -джáєш* [未] **з'ї́хати**, *з'ї́ду, з'ї́деш* 命令式 *з'ї́дь* [完] ①驶下;滑下～ з горѝ 从山上驶下 ②(行驶时)拐向 ③滑到(别处) ④(转,口语)(不知不觉中)转换话题,转变口气 ⑤(转,口语)成绩下降 ⑥登上～ на бéрег 登岸
з'їжджáтися, *-джáюся, -джáєшся* [未] **з'ї́хатися**, *з'ї́дуся, з'ї́дешся* [完] ①(乘交通工具)相遇 ②(乘交通工具从各处)会集,会合
з'ї́зд, *-ду* [阳] ①代表大会 партíйний ～ 党代表大会 ②(旧)聚会,集会 ③下坡 ～ до рíчки 河坡
з'ї́здити, *з'ї́жджу, з'ї́здиш* 命令式 *з'ї́здь* [完] ①(乘交通工具)去一趟 ②(乘车、船、马等)走遍 ③(把车)用坏,(把马)骑坏
з'ї́здитися, *з'ї́здиться* [完] (口语)(马)骑坏;(车)用坏
з'ї́сти [完] 见 з'їдáти
з'ї́хати [完] 见 з'їжджáти
з'ї́хатися [完] 见 з'їжджáтися
злагіднíти, *-нíю, -нíєш* [完] 变得温和宽容;变得温顺
злáгода, *-ди* 复二 *-год* [阴] ①和睦,融洽 жѝти в ～ді 和睦相处 ②协议 ③和谐;一致
злáгоджений [形] 和谐的,协调的,步调一致的(副 **злáгоджено**)
злáгодженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] злáгоджений 的名词
злáгодити, *-джу, -диш* 命令式 *-годь* [完] *що*(口语) ①做好,制成 ②准备好;安排好
злáдити, *-джу, -диш* 命令式 *зладь* [完] ＝злáгодити
злáзити[1], *злáжу, злáзиш* 及 **злізáти**, *-зáю, -зáєш* [未] **злíзти**, *-зу, -зеш* 命令式 *злізь* [完] ①爬下来 ～ з конá 从马上下来,下马 ②(口语)下车,下船;下到…里面去 ～ з пóїзда 下火车 ③(口语)脱落,剥落 ④爬上 ～ на дéрево

爬树

зла́зити², *зла́жу*, *зла́зиш* 命令式 *злазь* [完] ①(爬上高处或下到低处)待一段时间;上(或下)去一趟 ②(口语)爬遍;走遍

зла́зитися, *зла́жуся*, *зла́зишся* 及 **злі-за́тися**, *-за́юся*, *-за́єшся* [未] **злі́з-тися**, *-зуся*, *-зешся* [完] 爬到一起,(爬着)聚到一处

злак, *-ку* 复 *-ки*, *-кі́в* [阳] (植) ①(旧)草,牧草;野菜 ②禾本科植物;[复] 禾本科

зла́ковий [形] злак 的形容词

злам, *-му* [阳] ①злама́ти 1,4 解及 злама́тися 1,3,4,5,6 解的名词 на～拆掉,拆毁 ②折断的地方 ③骨折 ④弯曲处,转弯处 ～ брів 眉毛的折角 ⑤(转)急转,骤变 ◊ **на зла́мі двох епо́х** 在两个时代的衔接时期

злама́ти [完] 见 зла́мувати

злама́тися, *-ма́юся*, *-ма́єшся* [完] ①折断 ②受到破坏 ③(转,口语)(精神上、体力上)垮掉,挺不住 ④(转)(传统习俗、习惯等)被抛掉,破除 ⑤变弯曲,变形 ⑥(转)(嗓子)变声,变嗓音

зла́мування, *-ня* [中] зла́мувати 的名词

зла́мувати, *-мую*, *-муєш* [未] **злама́-ти**, *-ма́ю*, *-ма́єш* [完] ①折断 ②破坏,违犯 ～ зако́н 违法 ③(转,口语)制服,压倒 ④(转)丢开,破除(传统习俗) ⑤(转)不遵守(诺言),违背～ прися́гу 违反誓言

зла́пати, *-паю*, *-паєш* [完] *кого́-що*(口语) ①(用牙、手等)抓住,咬住 ②捕获(兽、禽) ③拘捕,逮捕

зле [副] ①不好,坏 ②气冲冲地 ③(身体或心情)不好,不舒服,难受 Мені́ тут зле. 我觉得这儿不舒服。◊ **не зле** [用作谓语] 不妨,也可以

зле́гка [副] ①轻微,稍许 ②(口语)轻率,轻浮

злегкова́жити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ва́ж* [完] *що* 或 *чим* 轻视,对…不予重视

зледачі́лий [形] =зледащі́лий

зледачі́ти, *-чі́ю*, *-чі́єш* [完] = зледащі́ти

зледащі́лий [形] ①变懒的,懒惰成性的 ②变成不守纪律的,堕落学坏的

зледащі́ти, *-щі́ю*, *-щі́єш* [完] ①变得懒惰,懒惰成性 ②变得不守纪律,堕落学坏

зледені́лий [形] ①结上(一层)冰的 ②浑身冰凉的;冰凉僵硬的

зледені́ння, *-ня* [中] зледені́ти 的名词

зледені́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] ①结上一层冰 ②冻僵

злежа́лий [形] ①(因时间久而)变得密实的 ②放久而变坏了的

зле́жаний [形] =злежа́лий

зле́жатися [完] 见 зле́жуватися

зле́жуватися, *-жується* [未] **зле́жа-тися**, *-житься* [完] ①(因时间久而)变得密实 ②放久而变坏

злеті́ти [完] 见 зліта́ти¹

злеті́тися [完] 见 зліта́тися

злив, *-ву* [阳] ①сли́ти¹—слива́ти 的名词 ②水槽,液槽

зли́ва, *-ви* [阴] ①倾盆大雨,暴雨 ②(转)倾盆大雨般的落物;大量,源源不断 ～ приві́тань 接踵而来的祝贺

злива́льний [形] (技)熔在一起的

злива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зли́ти¹** 及 **зілля́ти**, *зіллю́*, *зілле́ш*, *зіллемо́*, *зіллете́* 过去时 *злив*, *злила́* 命令式 *злий* [完] ①(把液体)倒在一起 ②(转)使合并,使联合 ③(把液体)倒出～на ру́ки 往手上倒水(洗脸) ④(口语)浇,泼 ⑤(转)流露,倾吐(情感等)

злива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **зли́-тися¹** 及 **зілля́тися**, *зіллю́ся*, *зілле́шся*, *зіллемо́ся*, *зіллете́ся* 过去时 *зли́вся*, *злила́ся* [完] ①合流,汇合 ②合并,融为一体

зли́вки, *-кі́в* [复] 混合酒根儿(喝剩后倒在一起的酒)

зли́вковий [形] зли́вок 的形容词

зливни́й [形] (指液体)混合的～пункт (专)牛奶收发站

зливни́к, *-ка́* [阳] 水槽

зли́вовий [形] зли́ва 的形容词

зли́вок, *-вка* [阳] (铸成的)锭,块

злига́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [完] ①(把牛)用绳索捆在一起 ②(转,口语,贬)使某人与某人建立恋爱婚姻关系;把某人和某人牵在一起

злига́тися [完] 见 зли́гуватися

зли́годні, *-нів* [复] 灾难，苦难，厄运

зли́гуватися, *-гуюся*, *-гуєшся* [未] **злигáтися**, *-гáюся*, *-гáєшся* [完]〈口语，贬〉与…搞上(男女)关系，与…勾搭上

злидáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-дáрю* 复 *-рí*, *-рíв*, *-ря́м* [阳] 乞丐

злидáрство, *-ва* [中] 贫困，赤贫

злидáрський [形] 乞丐的；极穷苦的

злидарювáти, *рю́ю*, *-рю́єш* [未] ①过赤贫生活，过穷苦日子 ②讨饭，行乞

злидéнний [形]（副 **злидéнно**）①极穷苦的，极端贫困的 ②〈转〉极少的，微薄的；极贫乏的 ③〈转〉毫无用处的，毫无价值的；简陋的

злидéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 贫困，穷苦；贫乏；简陋

зли́день, *-дня* 五格 *-днем* [阳] 乞丐，叫花子

зли́дні, *-нів* [复] ①贫困，穷苦 **жити в ～нях** 生活极为贫困 ②贫民，穷人

злидня́цький [形] 乞丐的；极穷苦的

злизáти [完] 见 зли́зувати

злизну́ти [完，一次体] 见 зли́зувати

зли́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **злизáти**, *злижу́*, *зли́жеш* 命令式 *злижи́* [完] 及 **злизну́ти**, *-ну́*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完，一次体] *що* ①舔净，舔掉 ②〈转〉(水、火等自然现象)吞没 ◇ **як корóва язикóм злизáла** 很快就完全消失了

злий [形] ①恶的，凶恶的，恶毒的 ②气愤的，充满仇恨的 ③厉害的，严重的 ④〈口语〉有毒的，有害的 ◇ **злі язики́** 爱搬弄是非的人

злинáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **зли́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *злинь* [完] ①(鸟、飞机等)迅速向上飞起，直上天空 ②〈转〉消失，消逝 ③飞落，降落；飞走

зли́нути [完] 见 злинáти

злиня́лий [形] ①褪了色的 ②褪了毛的

злиня́ти, *-ня́є* [完] ①褪色 ②〈转〉委靡不振，发蔫 ③(鸟、兽等)褪毛

злипáтися, *-пáється* [未] **зли́пнутися** 及 **зли́птися**, *-пнеться* [完] ①粘在一起 ②(因困倦、疲乏，眼睛)闭合，睁不开

зли́пнутися [完] 见 злипáтися

зли́птися [完] ＝зли́пнутися 见 злипáтися

зли́ти[1] [完] 见 зливáти

зли́ти[2], *злю*, *злиш*, *злимó*, *злитé* 命令式 *зли* [未] 激怒，惹怒

зли́тний [形] ①倒在一起的，混合的 ②〈专〉供排放的 **～та стáнція** 排水站 ③合在一起的；复合的

зли́тися[1] [完] зливáтися

зли́тися[2], *злю́ся*, *зли́шся*, *злимóся*, *злитéся* 命令式 *злúся* [未] 发怒，生气

зли́тковий [形] зли́ток 的形容词

зли́ток, *-тка* [阳] (金属)块，锭；铸锭

злиттá, *-тя́* [中] ①汇合，交融，融合；结合 ②汇合处

злíва [副] 从左边，(在)左边

злізáти [未] ＝злáзити[1]

злізáтися [未] ＝злáзитися

злíзти [完] 见 злáзити[1]

злíзтися [完] 见 злáзитися

зліпи́ти [完] 见 злíплювати

зліпи́тися [完] 见 злíплюватися

злíплювати, *-люю*, *-люєш* [未] **зліпи́ти**, *зліплю́*, *злíпиш*, *злíплять* [完] *що* ①(用黏、软的东西)捏制，塑制 ②使粘在一起 ③〈转〉组成，构成 ④眯起，闭合(眼睛)

злíплюватися, *-люється* [未] **зліпи́тися**, *злíпиться* [完] 粘在一起

злíпок, *пка* [阳] ①(雕塑品的)模制件，模制品 ②(在黏、软物上压出的某物体)印痕

злíсний [形]（副 **злíсно**）①满怀愤恨的；凶恶的 ②危险的，有害的

злíсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] злíсний 的名词

злíсть, *злóсті* 五格 *злíстю* [阴] ①仇恨，凶狠 ②愤怒，气愤

зліт [阳] ①*зльóту* 及 *злéту*, злітáти 的名词 ②*злéту*〈空〉起飞；〈转〉高潮，腾飞 **～твóрчої ду́мки** 创作思想的高潮 **～ нау́ки** 科学的腾飞 ③*зльóту*(某一群众组织代表的)大会 **тури́стський ～** 旅游者大会

злíтаність, *-ності* 五格 *ністю* [阴]〈空〉协同飞行技能，编队飞行技能

злітáти[1], *-тáю*, *-тáєш* [未] **злетíти**,

злечý, злетúш, злетимó, злетитé [完] ①(鸟、飞机等)飞起,升空 ②〈口语〉登上 ③飞落,降落 ④〈口语〉飞快跳下 ⑤脱落,掉下

злітáти², *-тáю, -тáєш* [完] ①飞往某地一趟(只作短暂停留就返回) ②〈口语〉快速去一趟某处 ③乘飞机到过许多地方 ④〈转〉突然不由自主地脱口说出、喊叫

злітáтися, *-тáється, -тáємося* [未] **злетíтися**, *злетúться, злетúмося* [完] ①飞到一处来 ②〈口语〉从各处聚集到一起

злíти, *злíю, злíєш* [未]〈口语〉凶狠起来

злітни́й [形]〈空〉起飞的;用于起飞的

злíшати, *-шаю, -шаєш* [未] =злíти

зло, *зла* 复二 *зол* [阳] ①恶,恶事 ②灾难,不幸 ③气愤,恼恨 ◇ **на злó** *комý* 故意为难…,刁难…

злóбá, *злóби* [阴] ①愤恨,仇恨;凶狠 ②气愤,恼怒 ◇ **злóба дня** 当前引人关注的事情;当务之急

злобли́вий [形] 满怀愤恨的,凶狠的(副 **злобли́во**)

злобли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] злобли́вий 的名词;凶狠,不友善的态度

злóбний [形] 凶狠的,凶恶的,愤恨的(副 **злóбно**)

злóбність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] злóбний 的名词

злободéнний [形] 当前大众关心的,当前亟待解决的

злободéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] злободéнний 的名词

злобувáти, *-бýю, -бýєш* [未] 愤恨,怀恨在心;发火,生气

зловживáння, *-ня* 复二 *-вáнь* [中] ① зловживáти 的名词 ②[常用复数] 舞弊行为

зловживáти, *-вáю, -вáєш* [未] **зловжи́ти**, *-живý, -живéш* [完] *чим* 滥用,不正当地利用

зловжи́ти [完] 见 зловживáти

злови́ти, *зловлю́, злóвиш, злóвлять* [完] *когó-щó* ①抓住,接住(掉落下来的东西);捉住 ②拘捕,逮捕 ③〈转,口语〉揭露,揭穿 ④〈转,口语〉(通过视、听或思考等)捕捉到,领悟到

злови́тися, *зловлю́ся, злóвишся* [完] ①被捕获 ②〈转〉被觉察到 ③〈转〉被揭穿

зловíсний [形] 预示不幸的;不祥的,凶险的(副 **зловíсно**)

зловми́сний [形](副 **зловми́сно**) ①恶意的,包藏祸心的 ②出于罪恶动机的,蓄意作恶的

зловми́сник, *-ка* [阳] 预谋犯

зловми́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] зловми́сник 的女性

зловми́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зловми́сний 的名词

зловорóжий [形] ①充满恶意的,存心刁难人的 ②预示不幸的,不祥的

зловорóжість, *-жості* 五格 *-жістю* [阴] 心怀恶意,存心为难

зловтíха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 幸灾乐祸

зловтíшатися, *-шаюся, -шаєшся* [未] 幸灾乐祸

зловтíшний [形] 幸灾乐祸的(副 **зловтíшно**)

злóдій, *-дія* 五格 *-дієм* 复 *злóдії, злóдіїв* [阳] ①盗窃者 ②恶棍,歹徒;背叛者

злóдійка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] злóдій 的女性

злодійкувáтий [形](副 **злодійкувáто**) ①狡猾的;贼头贼脑的 ②小心翼翼的,提心吊胆的

злодíйство, *-ва* [中] 偷盗,盗窃

злодíйський [形] злóдій 的形容词

злодіювáти, *-дíю, -дíєш* [未] *щo* 盗窃

злодію́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] 贼,小偷儿

злодію́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] = злодію́га

злодія́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] = злодію́га

злодія́чити, *-чу, -чиш* [未] = злодіювáти

злодю́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] = злодію́га

злокалізувáти, *зýю, -зýєш* [未,完] *щo* 限制…(在一定地域内),制止扩大,控

制住

зломи́ти, *зломлю́*, *зло́миш*, *зло́млять* [完] *кого́-що* ①折断；折毁 ②(转，口语)打败，制服 ③(转)破除(相沿成习的东西) ④(转)违背(诺言等)

зломи́тися, *зломлю́ся*, *зло́мишся*, *зло́мляться* [完] ①(被)折断 ②被摧垮(丧失力量、意志等)

злопа́м'ятний [形] 不忘旧怨的，爱记仇的

злопа́м'ятність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] злопа́м'ятний 的名词；爱记仇

злопа́м'ятство,-*ва* [中] = злопа́м'ятність

злора́дий [形] 幸灾乐祸的(副 **злора́до**)

злора́дість,-*дості* 五格 -*дістю* [阴] 幸灾乐祸

злора́дний [形] = злора́дий(副 **злора́дно**)

злора́дність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] =злора́дість

злора́дство,-*ва* [中] =злора́дість

злосли́вий [形] 满怀愤恨的，凶狠的，凶恶的(副 **злосли́во**)

злосли́вість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] 凶狠；愤恨，仇恨

злости́вий [形] =злосли́вий

злости́вість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] злости́вий 的名词

злости́ти, *злощу́*, *злости́ш*, *злостимо́*, *злостите́* [未] *кого́* 激怒，惹怒

злости́тися, *злощу́ся*, *злости́шся*, *злостимо́ся*, *злостите́ся* [未] 发火，生气

злостува́ти,-*ту́ю*,-*ту́єш* [未] = злости́тися

зло́чин,-*ну* [阳] ①罪，罪行，犯罪行为 ②不可容忍的可耻行为；暴行

злочи́нець,-*нця* 五格 -*нцем* [阳] ①罪犯，犯人 ②恶人，歹徒

злочи́нний [形] (副 **злочи́нно**) ①罪恶的，犯罪的，有罪的 ②残暴的，凶恶的

злочи́нницький [形] 凶犯的，恶毒的

злочи́нниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] злочи́нець 的女性

злочи́нність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] ①злочи́нний 的名词 ②犯罪现象；犯罪率

злочи́нство,-*ва* [中] ①罪行，犯罪行为 ②残暴行为，凶恶行为

злоща́сний [形] ①不幸的，倒霉的 ②引起不幸的，招致灾祸的

злоя́кісний [形] ①恶性的，危害健康的 ②(诗)品质恶劣的

злоя́кісність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] злоя́кісний 的名词

злу́ка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] 团结；联合；重新联合

злуча́ння,-*ня* [中] (农)=злу́чка

злуча́ти,-*ча́ю*,-*ча́єш* [未] **злучи́ти**, *злучу́*, *злу́чиш* [完] ① *кого́-що* (口语)联合；团结 ②(农)使(动物)交配

злуча́тися,-*ча́юся*,-*ча́єшся* [未] **злучи́тися**, *злучу́ся*, *злу́чишся* [完] ①联合起来；聚会在一起 ②混合在一起；化合 ③交配

злучи́ти [完] 见 злуча́ти

злучи́тися [完] 见 злуча́тися

злу́чка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] (农)交配，交尾

злюби́ти, *злюблю́*, *злю́биш*, *злю́блять* [完] *кого́-що* ①(开始)喜爱 не ~ 不喜欢，厌恶 ②爱上(某人)，钟情于

злюби́тися, *злюблю́ся*, *злю́бишся*, *злю́бляться* [完] 相互喜爱；相爱

злю́ка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阳及阴] (口语)脾气暴躁的人

злю́чий [形] =злю́щий

злю́щий [形] ①极凶恶的，残暴的 ②猛烈的，严酷的(指自然现象) ③危险的，有危害的

зляга́льний [形] 交媾用的，交配用的

зляга́ння,-*ня* 复二 -*га́нь* [中] (生理)交媾，交配

зляга́ти,-*га́ю*,-*га́єш* [未] **злягти́**, *зля́жу*, *зля́жеш* 过去时 *зліг*, *злягла́* 命令式 *зляж* [完] ①躺下，卧倒 ②靠着…，扶着 ③患重病 ④(口语)下沉，沉淀 ⑤(转)(声音)停息；(暴风雨等)平息

зляга́тися,-*га́юся*,-*га́єшся* [未] **злягти́ся**, *зля́жуся*, *зля́жешся* 过去时 *злі́гся*, *злягла́ся* 命令式 *зля́жся* [完] (生理)交媾

злягти́ [完] 见 зляга́ти

злягтúся [完] 见 злягáтися

злякáний [形] 受惊吓的，畏怯的（副 **злякано**）

злякáти, *-кáю*, *-кáєш* [完] 恐吓，使害怕；吓跑

злякáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [完] 感到害怕，感到恐惧

змагáння, *-ня* 复二 *-гáнь* [中] ①争强斗胜，拼搏进取；（劳动）竞赛；（体育）比赛，竞技 ②（转）角逐，较量；（两种对立力量的）斗争 націонáльно-визвóльні ～ 民族解放斗争 ③（旧）辩论 ～ сторíн（法）两造辩论 ④（口语）争吵

змагáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **змогтú**, *змó-жу*, *змóжеш* 过去时 *зміг*, *змоглá* [完] *когó-що*（口语）占上风，战胜；克服（某种感情、状态）

змагáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] ①竞赛，竞争，较量 ②参加（劳动）竞赛 ③（转）斗争；辩驳，争辩 ④（口语）争吵

змáлечку [副]（口语）＝змáлку

змáлитися, *-люся*, *-лишся* 命令式 *змá-лься* [完]（口语）像孩子一样幼稚

змáлку [副] 从小，从小时候

змáлу [副] ＝змáлку

змальóвувати, *-льóвую*, *-льóвуєш* [未] **змалювáти**, *-люю*, *-люєш* [完] *когó-що* ①临摹 ②写生 ③（转）描写，描绘；塑造（形象）

змалювáти [完] 见 змальóвувати

зманúти [完] 见 змáнювати

змáнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **зма-нúти**, *зманю́*, *змáниш* [完] *когó-що* 诱使（去某地），诱走

змарнíлий [形] ①消瘦的 ②枯萎的；容颜衰退了的

змарнíти, *-нíю*, *-нíєш* [完] ①消瘦得很厉害 ②凋落；憔悴

змарнувáти, *-нýю*, *-нýєш* [完] *що* 白白耗费，浪费 ◇ **змарнувáти надíї чиї** 辜负…的希望，使…的希望破灭

змарнувáтися, *-нýюся*, *-нýєшся* [完] ①耗尽；毁灭 ②（经济）衰落，衰退

змастúти [完] 见 змáщувати

змах, *-ху* [阳] змахнýти змáхувати 的名词

змахнýти [完] 见 змáхувати

змáхувати, *змáхую*, *змáхуєш* [未] **змахнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①*чим* 挥动，挥舞 ②*що* 轻轻拂去，掸掉

змáщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **змас-тúти**, *змащý*, *змáстиш* [完] *що* ①抹上，涂上 ②[只用完成体]（给食物）抹上油，抹黄油

змéлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **змо-лóти**, *змелю́*, *змéлеш* [完] *що* ①磨，磨成粉；磨完 ②说出不得体的话 ③一下子吃光

змéлюватися, *-люється* [未] **змоло́-тися**, *змéлеться* [完]（粮食）磨完，磨成粉

змéншений [形] 缩小了的，缩减了的

змéншеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]（语言）指小，指小范畴

змéншити [完] 见 змéншувати

змéншитися [完] 见 змéншуватися

змéншувальний [形] ①使缩小的 ～не скло 缩小镜 ②（语法）指小的 ～ сýфікс 指小后缀

змéншуваний [形] ①缩小的；递减的 ②[用作名词] **змéншуване**, *-ного* [中]（数）被减数

змéншувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **змéн-шити**, *-шу*, *-шиш* 命令式 *зменш* [完] *що*（使）缩小，（使）减少，（使）降低，减弱

змéншуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **змéншитися**, *-шуся*, *-шишся* [完] 变小；变少；减弱；下降

змéншувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]（测）缩小仪

змерзáтися, *-зáється* [未] **змéрзну-тися** 及 **змéрзтися**, *-знеться* [完] ①（彼此）冻在一起 ②冻硬

змéрзлий [形] ①冻硬了的，冻僵的 ②冻透了的

змéрзнути 及 **змéрзти**, *-зну*, *-знеш* [完] 结冰；冻僵，冻透

змéрзнутися [完] 见 змерзáтися

змéрзти, *-зну*, *-знеш* [完] ＝змéрзнути

змéрзтися [完] ＝змéрзнутися 见 змерзáтися

змéркнути 及 **змéркти**, *-кне* [完] 变得昏暗

змéркти [完] ＝змéркнути

змертвілий [形] 像死人一般的,僵硬的

змертвіти, *-вію*, *-вієш* [完] ①变得像死人一般,变得僵死 ②(树木、花草)枯萎,变蔫 ③(转)变得荒芜

змéрхнути, *-хне* 过去时 *змерх*, *змéрхла* 及 *змéрхнув*, *змéрхнула* [完] = змéркнути

змести́ [完] 见 змітáти

зметáти, *-тáю*, *-тáєш* [完] *що* (裁)用大针脚缝上,绷上

зметикувáти, *-кýю*, *-кýєш* [完] *що* (口语)明白,弄懂,领悟

зметнýти, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *що* ①(急速)举起,扬起,向上抛起 ②抛下;(挥手)打掉

зметнýтися, *-нéться* [完] (急速向上)腾起,升起

змив, *-ву* [阳] ①зми́ти 3 解的名词 ②(专)洗出物(从培养细菌的固体物上冲洗下来的带菌液体)

змивáльний [形] 洗涤用的

зми́ваний [形] ①正在冲洗的 ②受(水)冲刷的

змивáння, *-ня* [中] змивáти 的名词

змивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **зми́ти**, *зми́ю*, *зми́єш* [完] *когó-що* ①洗去(污垢等) ②洗净 ~ гóлову 洗头 ③(水)冲刷掉(沙土等) ④(转)洗清,洗刷(耻辱等)

змивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **зми́тися**, *зми́юся*, *зми́єшся* [完] ①(污垢等)冲洗掉 ②(把自身)洗净,洗澡 ③(转)(耻辱等)洗刷掉

змивни́й [形] ①洗涤用的 ②(被水)冲刷下来的 ~ пісóк 被冲刷下来的泥沙

змигнýти, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] (口语)眨一眨(眼睛) не ~нýвши [óком] 目不转睛地;(眼睛)一眨不眨地

змикáння, *-ня* [中] змикáти(-ся) 1 解的名词

змикáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **зімкнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①使合拢,使紧紧接合;(军,体)呈密集队形 ②合上,闭上(眼、嘴唇等)

змикáтися, *-кáється* [未] **зімкнýтися**, *нéться* [完] ①合拢,紧紧接合在一起;(军,体)呈密集队形;(转)联合,形成统一整体 ②(眼、嘴唇等)合上,闭上

зми́лити [完] 见 зми́лювати

зми́литися [完] 见 зми́люватися

зми́лок, *-лка* [阳] (口语)用剩的小块肥皂

зми́луватися, *-луюся*, *-луєшся* [完] 发慈悲,开恩,怜悯

зми́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **зми́лити**, *зми́лю*, *зми́лиш* 命令式 *зми́ль* [完] *когó-що* ①洗涤用完(肥皂) ②擦上肥皂,使起肥皂泡沫

зми́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **зми́литися**, *зми́люся*, *зми́лишся* [完] ①(肥皂)用掉 ②往身上擦肥皂;起肥皂泡沫

зми́ршавіти, *-вію*, *-вієш* [完] (口语)变得瘦弱

зми́ти [完] 见 змивáти

зми́тися [完] 见 змивáтися

змізерніти, *-нію*, *-нієш* [完] ①变穷,陷于贫困 ②变得消瘦,变得虚弱

змієня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 幼蛇

змі́їний [形] змій 的形容词

змій, *змія́* 五格 *змієм* [阳] ①蛇 ②(童话中的)蛇怪,恶龙 ③圣经中的恶魔 ④(转)蛇蝎般的恶人 ⑤风筝

змі́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①змія́ 的指小 ②(农)螺旋精选机 ③(空)蛇形飞行 ④(口语)金属扣钩,扣环

змі́йковий [形] (专)蛇形的

змійови́к, *-кá* [阳] ①(技)蛇形管 ②蛇纹石

змі́на, *-ни* [阴] ①变化,改变 кількісні ~ни 量变 якісні ~ни 质变 різкá ~ погóди 天气骤变 ②更换,变换 ~ пір рóку (一年)四季的更替 ③班;接班人员;(转)(年轻一代)接班人 Ростé чудéсна змі́на. 一代优秀接班人在成长。④一套替换衣服 ~ білизни 一套换洗的内衣 ◇ **на змі́ну** *комý-чомý* 接替…,替换…

зміни́ти [完] 见 змі́нювати

зміни́тися [完] 见 змі́нюватися

змі́нний [形] ①可变的,不定的 ~на величи́на (数)变数 ~ струм (电)交流电 ②可替换的 ③轮班的 ④(语法)

有形态变化的

змінник,*-ка* [阳] 接替人,接班人

змінниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] змінник 的女性

змінність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①可变性 ②更迭 ～ суспільних форм 社会形态的更迭 ③轮班工作(制) ④(语法)形态变化

змінюваний [形] ①可改变形态的,能变的 ②可替换的 ③(语法)有形态变化的

змінюваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①可变性 ②更迭 ③(语法)形态变化

змінювати,*-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **змінятн**, *-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **змінúти**, *зміню́*,*змі́ниш* [完] *кого́-що* ①改变,变化 ②替换,取代 ③接班

змінюватися,*-нююся*,*-нюєшся* 及 **зміня́тися**[1],*-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **змінúтися**,*зміню́ся*,*змі́нишся* [完] ①改变,变更 ②更换;换(班)

зміня́ти[1] [未] ＝змінювати

зміня́ти[2],*-ня́ю*,*-ня́єш* [完] (口语) *кого́ що* 交换(拿一物换另一物)

зміня́тися[1] [未] ＝змінюватися

зміня́тися[2],*-ня́юся*, *-ня́єшся* [完] 交换,互换

зміркува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [完] 弄明白;考虑出(答案、解决办法等) Не зміркува́в,що відповісти́. 不知道怎么回答。

зміря́ти,*-ря́ю*,*-ря́єш* [未] **зміряти**, *-ряю*,*-ряєш* [完] ①计量,测量 ②(转,口语)经过,走过(某地) ◇ **зміряти очи́ма** (或 **по́глядом**) *кого́* 用眼打量…

зміст,*-ту* [阳] ①内容,内涵 ②目的,意义 ③(书籍的章节)目次,目录

змісти́ти [完] 见 зміща́ти

змісти́тися [完] 见 зміща́тися

змістови́й [形] 内容上的,意义上的

змісто́вний [形] 内含丰富的,富有意义的(副 **змісто́вно**)

змісто́вність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] змісто́вний 的名词

зміта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **змести́**, *змету́*, *змете́ш*, *зметемо́*, *змететé* 过去时 *змів*,*змела́* [完] *що* ①扫除,扫去 ～ пил 扫除尘土 ～ сніг 把雪扫掉 ②(转)吃光 ③(转)消灭 ④扫到一起,扫成堆

зміцнений [形] ①加强的,强化的 ②设防的

зміцнення,*-ня* [中] 巩固,加强

зміцня́ти [完] 见 зміцнювати

зміцни́тися [完] 见 зміцнюватися

зміцнілий [形] 变得更加坚固的;强健起来的;壮大起来的

зміцні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [完] ①健壮起来,强健起来 ②(转)变得更坚固,变得更结实 ③壮大起来,得到加强,巩固起来

зміцнювальний [形] ①起加固作用的;用以加强的 ②(旧)健身的,增进健康的

зміцнювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **зміцни́ти**,*-ню́*,*-ни́ш*,*-нимо́*,*-ните́* [完] *кого́-що* ①使更坚固;使更加坚定 ②使更健壮 ③巩固,加强 ④设防,加强防御

зміцнюватися,*-нююся*,*-нюєшся* [未] **зміцни́тися**,*-ню́ся*,*-ни́шся*,*-нимо́ся*, *-ните́ся* [完] ①变得更坚固 ②变得健壮 ③得到巩固,得到加强 ④筑上防御工事,设防

змішаний [形] 掺有别的东西的;混合的 ◇ **змішане число́** (数)带分数

зміша́ння,*-ня* [中] зміша́ти(-ся)的名词

зміша́ти [完] 见 змішувати

зміша́тися [完] 见 змішуватися

змішувальний [形] (技)供搅拌用的,供混合用的

змішування,*-ня* [中] змішувати(-ся)的名词

змішувати, *-шую*,*-шуєш* [未] **зміша́ти**,*-ша́ю*,*-ша́єш* [完] ① *що* 把…搅拌在一起;混合在一起 ② *що* 使混乱 ③*кого́-що* (口语)分不清楚,混淆

змішуватися,*-шуюся*, *-шуєшся* [未] **зміша́тися**,*-ша́юся*, *-ша́єшся* [完] ①(不同的东西)掺和在一起,混杂在一起 ②混乱不清,紊乱

змішувач, *ча* 五格 *-чем* [阳] 搅拌机,混合器;(冶)混铁炉;(无线)混频器

зміща́ти,*-ща́ю*,*-ща́єш* [未] 及 **змішу-**

вати, *-щую*, *-щуєш* [未] **змісти́ти**, *зміщу́*, *змістиш* [完] *кого́-що* 移动,挪动,使变换位置;(转)变动
зміща́тися, *-ща́юся*, *-ща́єшся* [未] 及 **зміщуватися**, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **змісти́тися**, *зміщу́ся*, *змі́стишся* [完] 移动位置,移动;(转)变动,发生变化
змі́щувати [未] =зміща́ти
змі́щуватися [未] =зміща́тися
змію́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (口语)=змія́
змія́, *змії́* 五格 *змією́* 复 *змії́*, *змій* [阴] =змій: ①蛇 ②(童话中的)蛇怪,恶龙 ③蛇蝎般恶人 ④风筝
змія́стий [形] 像爬行的蛇似的;蜿蜒的,曲曲弯弯的(副 **змія́сто**)
змо́ва, *-ви* [阴] ①阴谋 ②勾结
змо́вини, *-вин* [复] 订婚;订婚仪式
змо́витися [完] 见 змовля́тися
змовка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **змо́вкнути**, *-кну*, *-кнеш* 过去时 *змовк*, *змо́вкла* 或 *змо́вкнув*, *змо́вкнула* [完] 及 **змо́вкти**, *-кну*, *-кнеш* [完] ①不再做声,停止说话、歌唱等 ②(机械等)不再发出响声 ③(转)(声音)停息,沉寂 ④(转)(感觉、情感)消失,停止起作用
змо́вкнути [完] 见 змовка́ти
змо́вкти [完] =змо́вкнути 见 змовка́ти
змовля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **змо́витися**, *-влюся*, *-вишся* 命令式 *змо́вся* [完] ①谈妥,商定 ②*з ким* 取得(相互)谅解,说通
змо́вник, *-ка* [阳] 阴谋家
змо́вництво, *-ва* [中] 阴谋手段
змо́вницький [形] 阴谋家的,阴谋的
змо́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] змо́вник 的女性
змо́вчати [完] 见 змо́вчувати
змо́вчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **змо́вчати**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *змовч* [完] ①(不表示异议,不反驳)沉默不语,忍住不回嘴 ②(转)不表示意见,避而不答
змо́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①可能性,可能 ма́ти ～гу 有可能 ②机会,机遇 ◇ **якщо́** [є] **змо́га** 在可能范围内,尽可能地
змогти́[1], *змо́жу*, *змо́жеш* 过去时 *зміг*, *змогла́* [完] (接不定式)有能力,能够;有可能(做到某事)
змогти́[2] [完] 见 змага́ти
змока́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **змо́кнути**, *-кну*, *-кнеш* 过去时 *змок*, *змо́кла* 及 *змо́кнув*, *змо́кнула* [完] 及 **змо́кти**, *-кну*, *-кнеш* [完] 湿透,全湿
змо́кнути [完] 见 змока́ти
змокрі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* [完] 变成湿的,湿透;受潮 Лоб змокрів. 脑门上湿漉漉的;脑门上都是汗。Тютю́н змокрів. 烟草受潮了。
змо́кти [完] =змо́кнути 见 змока́ти
змо́лоду [副] 从年轻时起
змоло́ти [完] 见 зме́лювати
змоло́тися [完] 见 зме́люватися
змолоти́ти [完] 见 змоло́чувати
змоло́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **змолоти́ти**, *-лочу́*, *-ло́тиш* [完] ① *що* (农)脱粒,脱净粒 ② *кого́* (转)痛打
змордува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] *кого́-що* 折磨(某人),使受痛苦
змордува́тися, *-ду́юся*, *-ду́єшся* [完] (精神上)受尽折磨,痛苦不堪
змо́рений [形] 疲劳的,疲倦的(副 **змо́рено**)
змо́реність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] змо́рений 的名词
змори́ти [完] 见 змо́рювати
змори́тися [完] 见 змо́рюватися
змоpо́зити, *-ро́жу*, *-ро́зиш* 命令式 *-розь* [完] ①(口语)*кого́-що* 使冻结 ②(转,口语)*кого́-що* 冻伤;使冻僵 ③(转,口语)使失去活动能力
змо́ршка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] 皱纹;(转)皱褶
змо́ршкуватий [形] 布满皱纹的(指皮肤),脸上布满皱纹的(指人),(表面)皱皱巴巴的
змо́ршок, *-шка* [阳] 羊肚菌(蘑菇)
змо́рщений [形] ①布满皱纹的;满脸皱纹的 ②满是褶皱的,皱皱巴巴的
змо́рщити [完] 见 змо́рщувати
змо́рщитися [完] 见 змо́рщуватися
змо́рщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **змо́рщити**, *-щу*, *-щиш* 命令式 *зморщ*

[完] *що* 使(皮肤)起皱,皱起,蹙(眉、额等)

змо́рщуватися, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **змо́рщитися**, *-щуся*, *-щишся* 命令式 *змо́рщся* [完] ①起皱 ②皱起眉头

змо́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **зморú-ти**, *зморю́*, *змо́риш* [完] *кого́-що* 使疲劳,使疲惫

змо́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **зморúтися**, *зморю́ся*, *змо́ришся* [完] 疲劳,疲乏

змота́ти [完] 见 змо́тувати

змота́тися [完] 见 змо́туватися

змо́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **змота́-ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* (把线、带等)缠上,卷上,(把线)缠成(团)

змо́туватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **змота́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [完] (线、带等)缠起,卷起来缠成(团、卷等)

змочúти [完] 见 змо́чувати

змочúтися [完] 见 змо́чуватися

змо́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **змочúти**, *змочу́*, *змо́чиш* [完] *кого́-що* 使湿润;浇湿,使湿透

змо́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **змочúтися**, *змочу́ся*, *змо́чишся* [完] ①(把自己)浇湿 ②变潮湿,湿透

змужні́лий [形] 发育成熟的,达到成年的;成年人的

змужні́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] змужні́лий 的名词;发育成熟(期);(智慧、才能的)发展成熟

змужні́ння, *-ня* [中] змужні́ти 的名词

змужні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] ①发育成熟,达到成年;成为成年人 ②(转)(精神上、智力上)成熟

змурува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *що*(用砖、石等)建筑,建成

зму́сити [完] 见 зму́шувати

зму́чений [形] ①受尽苦难的,受尽折磨的 ②疲惫不堪的,筋疲力尽的

зму́чити, *-чу*, *-чиш* 命令式*змуч* [完] *кого́-що* ①(精神上)折磨某人,使受痛苦 ②使疲惫不堪,把…折磨得筋疲力尽

зму́читися, *-чуся*, *-чишся* [完] ①(精神上)受尽折磨 ②疲惫不堪,筋疲力尽

зму́шений [形] 被迫的,迫不得已的

зму́шувати, *шую*, *шуєш* [未] **зму́си-ти**, *зму́шу*, *зму́сиш* 命令式 *змусь* [完] (*кого́-що*接不定式)强迫,强制…(做某事)

зм'я́кнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *зм'як*, *зм'я́кла* 及 *зм'я́кнув*, *зм'я́кнула* [完] 变软,软化

зм'я́кшений [形] ①变得温和的;缓和了的 ②(语言)软化了的

зм'я́кшення, *-ня* [中] зм'якшúти(-ся) 的名词 ~ звýків (语法)音的软化

зм'якшúти [完] 见 зм'я́кшувати

зм'якшúтися [完] 见 зм'я́кшуватися

зм'я́кшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **зм'як-шúти**, *-шу́*, *-ши́ш*, *-шимо́*, *-шите́* [完] *кого́-що* ①使变软些,使柔软 ②(转)使变得温和、宽容些 ③(语法)使(硬辅音)软化

зм'я́кшуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **зм'якшúтися**, *-шу́ся*, *-ши́шся* [完] ①变软,变柔软 ②变得温和宽容 ③(语言)(硬辅音)软化

знаве́ць, *-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] 行家,内行

знавісні́лий [形] ①发狂的,失去理智的 ②放肆的,肆无忌惮的

знавісні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] (口语) ①发狂,失去理智 ②讨嫌,令(人)厌恶

зна́гла [副] 突然,忽然

з-над [前] (二格) ①从…后面 ~ хмар 从乌云后面,从浓云中 ②从…,自… ~ берегі́в Дніпра́ 从第聂伯河岸边,由第聂伯河岸上

зна́да, *-ди* [阴] ①诱惑 ②(好吃、好看)诱人的东西,诱惑物

знадво́ру [副] 从外面;从户外

зна́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **зна́-дити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *знадь* [完] *кого́-що* 吸引,引诱,诱惑

зна́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **зна́дитися**, *-джуся*, *-дишся* [完] 为…所吸引,为…所诱惑

зна́дити [完] 见 зна́джувати

зна́дитися [完] 见 зна́джуватися

знадлúвий [形] 诱人的;有吸引力的(副 **знадлúво**)

знадлúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] знадлúвий 的名词;吸引力,诱惑力,魅力

знáдний [形] ＝знадлúвий(副 **знáдно**)

знáдність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝знадлúвість

знадобúтися, *-блю́ся*, *-бúшся*, *бимóся*, *-битéся*, *добля́ться* [完] 需要，有用，用得着

знай [语气] (与动词连用，用来加强动作的强度、不间断性)一个劲儿地，只顾(做某事) Знай (собі) співáє. 他一个劲儿地唱。

знáйда, *-ди* [阳及阴] (口语，旧)拾来的弃婴，捡来的孩子

знайóмець, *-мця* 五格 *-мцем* [阳] (口语)熟人，相识者

знайóмий [形] ①见过的，知道的(副 **знайóмо**) ②相识的，有交往的 ③经历过的，见识过的 ④[用作名词] **знайóмий**, *-мого* [阳] **знайóма**, *-мої* [阴] 熟人

знайóмити, *-млю*, *-миш* 命令式 *знайóм* [未] ① *когó з ким* 把…介绍给…，使…与…相识 ② *когó з чим* 向…介绍，使…了解(某种情况)

знайóмитися, *-млюся*, *-мишся* 命令式 *знайóмся* [未] ① *з ким* 与…结识，相识 ② *з чим* 了解，熟悉(某种情况)

знайóмість, *-мості* 五格 *-містю* [阴] ＝знайóмство

знайóмство, *-ва* [中] ①相识，认识，结交 ②熟人的 ③(对某事物的)了解，熟悉

знайтú [完] 见 знахóдити

знайтúся [完] 见 знахóдитися

знак [阳] ① *-ка* 标记，标志 умóвний ～ 约好的标记 ② *-ка* 征兆 ③ *-ка* 符号；字符；商标 твердúй ～ (语言)硬音符号 ～ óклику 感叹号 ～ питáння 问号 ④ *знакý* 痕迹，记号 і знакý немá 毫无痕迹 ⑤ *-ка* 徽章，证章 ⑥ *-ку* 信号，暗示，手势 ◇ **грошовúй знак** 钞票，纸币 **на** (或 **в**) **знак** *чогó* 为了表示…，为了证明…

знаменúтий [形] ①著名的，驰名的 ②(口语)棒极了的，了不起的(副 **знаменúто**)

знаменúтість, *тості* 五格 *-тістю* [阴] ①знаменúтий 的名词；名望，声望 ②名人，大名鼎鼎的人物

знамéнний [形] 引人注目的；意义重大的 ～на дáта 有重要意义的日子

знамéнник, *-ка* [阳] (数)分母

знамéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] знамéнний 的名词；重要性

знаменувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未] *що* (文语)标志着，证明；预示

знáний [形] 已知道的，熟悉的

знання́, *-ня́* 复二 *знань* [中] ①知道，了解 любóв до ～ня́ 求知欲 ②知识 ③认识 теóрія ～ня́ 认识论

знаря́ддя, *-дя* 复二 *-ря́дь* [中] ①工具 ～ виробнúцтва 生产工具 ②(转)手段，方法

знаскóку [副] ①猛冲，猛扑 ②贸然地，轻率地

знáти, *знáю*, *знáєш* [未] ① *когó-що* 知道，了解 ②(*що* 或接不定式)懂得，通晓 ～ мíру *в чóму* 知道分寸；会做(某事) Він не знáє плáвати. 他不会游泳。③ *когó* 认识，相识 ④[无人称句中用作谓语](只用不定式)可以看出 не ～看不出来，不知道 не ～ хто (що, кудú) 不知是谁(是什么，去哪里) Не знáти й слíду. 看不到痕迹。⑤[用作插入语](只用现在时第二人称)(口语)你(您)知道吗？你(您)要知道(引起对方对谈话的注意) ⑥[用作插入语](只用不定式)(口语)看来，或许

знáтися, *знáюся*, *знáєшся* [未] (口语) ① *з ким* 与…相交，与…往来 Ми знáемося віддáвна. 我们很久以前就来往。② *з чим* 感受，经受(痛苦等) ③ *на чóму* 懂得，熟悉，通晓 Він знáється дóбре на мýзиці. 他很懂音乐。

знáтний [形] ①著名的 ②(口语)(质地)上好的，出色的(副 **знáтно**) ③显贵的，贵族(身份)的

знáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 贵族身份；显贵地位

знаття́, *-тя́* [中] (口语)＝знання́: колú б (或 якбú) ～ 假如知道，要是知道

знать, *-ті* 五格 *-ттю* [阴] ①贵族 ②显贵，显贵人物

знахабнíлий [形] 变得蛮横无理的，变得放肆的(副 **знахабнíло**)

знахабнíти, *-нíю*, *-нíєш* [完] 变得蛮横无理，变得放肆

зна́хар,*-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*,*-рів* 三格 *-ря́м* [阳] 巫医

зна́харка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] зна́хар 的女性

зна́харство,*ва* [中] 巫医术

зна́харський [形] зна́хар, зна́харство 的形容词

зна́хідка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①拾到的东西 ②〈转,口语〉(偶然发现的)很适用的东西,难得的东西;难得的人才

знахі́дний [形]:◊ **знахі́дний відмі́нок** 〈语法〉第四格,宾格

знахо́дити,*-джу*,*-диш* 命令式 *-хо́дь* [未] **знайти́**,*знайду́*,*зна́йдеш* 过去时 *знайшо́в*,*знайшла́* [完] *кого́-що* ①找到,寻到;得到 ②正巧碰见 ③发现,看出 ④〈口语〉生(孩子) ◊ **знахо́дити (знайти́) час** 抽出时间,抽空

знахо́дитися,*-джуся*,*-дишся* [未] **знайти́ся**, *знайду́ся*, *зна́йдешся* [完] ①(被)找到,寻到 ②[只用完成体]〈口语〉出生,诞生

зна́чений ①значи́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 标有记号的 ◊ **зна́чений а́том** 〈专〉示踪原子

значенне́вий [形] 意义上的,内容上的

зна́чення,*-ня* 复二 *-чень* [中] ①意思,含义 протиле́жне ～ 相反的含义 у то́чному ～ні цього́ сло́ва 就确切意义而言;在严格的意义上 ②意义,重要性 Це не ма́є ні́якого зна́чення. 这没有任何意义。

значи́льник,*-ка* [阳]〈专〉①做记号的人 ②做记号的工具

значи́мість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] ①意义;涵义 ②重要性

зна́чити,*-чу*,*-чиш* [未] *що* ①表示,意味着,意思是 Що це все зна́чить? 这一切是什么意思? ②有意义,起作用 Що це зна́чить для ньо́го? 这对他重要吗?

значи́ти,*-чу́*,*-чи́ш*,*-чимо́*,*-чите́* [未] *що* (在…上)做记号

значли́вий [形] (副 **значли́во**) ①有所暗示的,意味深长的 ～ по́гляд 意味深长的目光 ～на усмі́шка 意味深长的微笑 ②有感染力的,颇有影响力的

значли́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] значли́вий 的名词

значни́й [形] ①(规模、数量等)相当大的,可观的 ②意义重大的,重要的 ③有影响的(指人物),知名的

зна́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①相当大,很大 ②重要性

зна́чно [副] ①很,非常 ②(与形容词、副词比较级连用)…得多,…许多 ③相当大,显著,可观

значо́к,*-чка́* [阳] ①徽章,证章 ②符号,标记

значу́щий [形] ①意义重大的,重要的 ②意味深长的 ～ по́гляд 意味深长的目光 ③具有意义的,表示意义的 ～щі части́ни сло́ва 词的表义部分

значу́щість,*-щості* 五格 *-щістю* [阴] значу́щий 的名词

зна́ючий [形] 学识渊博的,高明的

знеба́рвити [完] 见 знеба́рвлювати

знеба́рвитися [完] 见 знеба́рвлюватися

знеба́рвлювати,*-люю*, *-люєш* [未] **знеба́рвити**,*-влю*,*-виш*,*-влять* 命令式 *-ба́рв* [完] ①使无色;使褪色 ②〈转〉使失掉鲜明特色;使变得平淡无味

знеба́рвлюватися,*-лююся*,*-люєшся* [未] **знеба́рвитися**,*-влюся*,*-вишся* [完] ①成为无色的;褪色,落色 ②〈转〉失去鲜明特色,变得平淡无味

знебо́лити [完] 见 знебо́лювати

знебо́лювальний [形] 止痛的;麻醉的

знебо́лювання,*-ня* [中] знебо́лювати 的名词;(使)无痛,麻醉

знебо́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **знебо́лити**,*-лю*,*-лиш* 命令式 *-бо́ль* [完] *що* 止痛;使麻醉

знева́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①蔑视,鄙视;忽视 ②侮辱,凌辱 ③〈口语〉侮辱性言辞,侮辱性行为

зневажа́ти,*-жа́ю*,*-жа́єш* [未] **знева́жити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-ва́ж* [完] *кого́-що* ①蔑视,鄙视,看不起 ②侮辱,损伤(某人的尊严) ③对…不予重视,忽视

знева́жити [完] 见 зневажа́ти

знева́жливий [形] (副 **знева́жливо**) ①蔑视的,鄙视的;不予重视的 ②侮辱的 ◊ **знева́жливе ім'я́** 卑称(名字)

зневáжливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] зневáжливий 的名词

зневíра, *-ри* [阴] ①灰心,丧气,沮丧 ②失去信心,失望

зневíрений [形] 失去信心的,失望的

зневíритися [完] 见 зневірЯтися

зневíр'я, *-р'я* [中] ═ зневíра

зневірЯтися, *-рЯюся*, *-рЯєшся* [未] **зневíритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-вíрся* [完] *в кóму-чóму* ①对…失去信心,失望 ②不再相信,不再信任

знегóда, *-ди* 复 *-гóди*, *-гóд* [阴] ①[常用复数] 不幸,苦难 ②(口语)坏天气

знедáвна [副] 从不久前起

знедóлений [形] ①生计无着陷于贫困的 ②受(社交界)排斥的

знедóленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] знедóлений 的名词

знедóлення, *-ня* [中] знедóлити 的名词

знедóлити [完] 见 знедóлювати

знедóлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **знедóлити**, *-лю*, *-лиш* [完] *когó-що* 剥夺生计使陷于贫困;(剥夺…)使不幸

знезарáжений [形] 消过毒的

знезарáжувальний [形] 用于消毒的

знезарáжування, *-ня* [中] знезарáжувати 的名词

знезарáжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **знезарáзити**, *-рáжу*, *-рáзиш* 命令式 *-рáзь* [完] *що* (医)给…消毒

знезарáзити [完] 见 знезарáжувати

знейтралізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [完] ①使中立 ②(化)使中和

знекрóвити [完] 见 знекрóвлювати

знекрóвитися [完] 见знекрóвлюватися

знекрóвлений [形] 因贫血而苍白的

знекрóвлювання, *-ня* [中] знекрóвлювати(-ся)的名词

знекрóвлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **знекрóвити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-крóв* [完] *когó-що* ①使失血 ②(转)使无力,使丧失生存能力

знекрóвлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **знекрóвитися**, *-влюся*, *-вишся* [完] ①失血过多 ②变弱,变得无生气

знемагáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **знемогтú**, *мóжу*, *-мóжеш* 过去时 *-мíг*, *-моглá* [完] ①筋疲力尽,疲惫不堪 ～ від утóми 累得疲惫不堪 ②(某种状态)控制,支配 Сон знемагáє *когó* (某人)就要睡着;昏昏欲睡 ③受尽折磨

знемóга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①疲惫,乏力 ②怡然自得

знемогтú [完] 见 знемагáти

знемогтúся, *-мóжуся*, *-мóжешся* 过去时 *-мíгся*, *-моглáся* [完] 筋疲力尽

знемóжений [形] 疲惫不堪的,倦怠的 (副 **знемóжено**)

зненáвидіти, *-джу*, *-диш* 命令式 *-видь* [完] *когó-що* 憎恨,仇视

зненáвисний [形] 令人痛恨的

зненáвисть, *-ті* 五格 *-тю* [阴] 憎恨,仇恨

зненáцька [副] 突然;出乎意料地

знеосíбка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] 无人负责现象

знеосóбити [完] 见 знеосóблювати

знеосóбитися [完] 见 знеосóблюватися

знеосóблений [形] ①失去特点的,失去个性的 ②无专人负责的

знеосóблення, *-ня* [中] знеосóбити (-ся)的名词

знеосóблювати, *-люю*, *-люєш* [未] **знеосóбити**, *-блю*, *-биш*, *-блять* 命令式 *знеосóб* [完] ①*когó-що* 使失去特点,使失去个性 ②*що* 使无专人负责

знеосóблюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **знеосóбитися**, *-блюся*, *-бишся* [完] ①失去个性,失去特点 ②无人负责

знеплíднити [完] 见 знеплíднювати

знеплíднювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **знеплíднити**, *-ню*, *-ниш* [完] *когó-що* ①使不生育;使(植物)不结果;使(土地)贫瘠 ②(转)使失去创造力

знепритóмніти, *-нію*, *-нієш* [完] 失去知觉,不省人事

знервóваний [形] 神经紧张的,焦灼不安的,激动的(副 **знервóвано**)

знервóваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 神经质,神经紧张

знервувáтися, *-рвýюся*, *-рвýєшся* [完] 变得神经质,变得焦灼不安;非常激动

знéсення, *-ня* [中] 拆除 будúнок на ～ 房子要拆除

знеси́лений [形] 衰弱已极的，疲惫不堪的(副 **знеси́лено**)

знеси́леність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] знеси́лений 的名词

знеси́лення, *-ня* [中] знесиліти, знеси́лити 的名词；软弱无力

знеси́лити [完] 见 знеси́лювати

знеси́литися [完] 见 знеси́люватися

знеси́літи, *-лію*, *-лієш* [完] 变得软弱无力，筋疲力尽

знеси́лля, *-ля* [中] ＝знеси́лення

знеси́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **знеси́лити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-си́ль* [完] *кого́-що* 使丧失力气，使精疲力竭

знеси́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **знеси́литися**, *-люся*, *-лишся* [完] 变得软弱无力，变得虚弱，精疲力竭

знесла́вити [完] 见 знесла́влювати

знесла́витися [完] 见 знесла́влюватися

знесла́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **знесла́вити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-сла́в* [完] *кого́-що* ①给…散布流言飞语，败坏…的名声 ②玷辱；使丢脸

знесла́влюватися, *-лююся*, *люєшся* [未] **знесла́витися**, *-влюся*, *-вишся* [完] ①败坏自己的名誉；有坏名声 ②受诋毁；受辱

знести́ [完] 见 зно́сити

знести́ся [完] 见 зно́ситися

зне́хотя [副] 不乐意地；勉强(地)

зне́хтувати, *-тую*, *-туєш* [完] *кого́-що* 及 *ким-чим* ①蔑视，轻视，鄙视 ②对…不予重视

знеці́нений [形] ①丧失价值的，贬值的 ②(转)失掉意义的

знеці́нення, *-ня* [中] знецінйти(-ся)的名词

знеціни́ти [完] 见 знеці́нювати

знеціни́тися [完] 见 знеці́нюватися

знеці́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **знеціни́ти**, *-ціню́*, *-ціниш* [完] *кого́-що* 使丧失价值，使贬值

знеці́нюватися, *-нюється* [未] **знеціни́тися**, *-ці́ниться* [完] 丧失价值，贬值

знешко́джений [形] 成为无害的，不能造成危害的

знешко́дження, *-ня* [中] знешко́джувати 的名词

знешко́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **знешко́дити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-шко́дь* [完] *кого́-що* 使不能为害，使变为无害

знешко́дити [完] 见 знешко́джувати

зни́діти, *-дію*, *-дієш* [完]〈口语〉①变得虚弱起来，开始衰弱 ②(转)衰败，衰落

знижа́ти [未] ＝зни́жувати

знижа́тися [未] ＝зни́жуватися

зни́жений [形] 降低的，减低的

зни́ження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①下降 ②降低；减少，减弱 ～ цін 减价

зни́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]〈商〉减价，折扣，(减价后与原价的)差价

зни́жувати, *-жую*, *-жуєш* 及 **знижа́ти**, *-жа́ю*, *-жа́єш* [未] **зни́зити**, *зни́жу*, *зни́зиш* 命令式 *знизь* [完] ①使下降 ②降低，减弱，减少 ～ ці́ни 降价 ～ го́лос 压低声音

зни́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* 及 **знижа́тися**, *-жа́юся*, *-жа́єшся* [未] **зни́зитися**, *зни́жуся*, *зни́зишся* [完] ①降低；减少，减弱 ②(从高处)下降，往下走

зниза́ти[1] [完] 见 зни́зувати[1]

зниза́ти[2] [完] 见 зни́зувати[2]

зни́зити [完] 见 зни́жувати

зни́зитися [完] 见 зни́жуватися

зни́зу [副] 从下面，自下(而上)

зни́зувати[1], *-зую*, *-зуєш* [未] **зниза́ти**, *знижу́*, *зни́жеш* 命令式 *знижи́* [完] *що* ①(用线或铁丝等)把…穿成串 ②(转)串联，拼凑(词语、决议等)

зни́зувати[2], *-зую*, *-зуєш* [未] **зниза́ти**, *знижу́*, *зни́жеш* [完] ①:◇ **зни́зувати плечи́ма** 耸(耸)肩(表示不理解、惊讶等) ②抽动，抖动(肩)

зника́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **зни́кнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *зник*, *зни́кла* 或 *зни́кнув*, *зни́кнула* [完] ①不再存在，消逝 ②(从视野中)消失，隐没 ③悄然离开 ④失踪，不知去向

зни́кнення, *-ня* [中] зни́кнуть 的名词

зни́кнути [完] 见 зника́ти

зни́щений ①зни́щити 的过去时被动形

动词 ②[形] 精神被完全打垮的，被羞辱得不知所措的

знищення, *-ня* [中] знищити 的名词

знищити [完] 见 знищувати

знищитися [完] 见 знищуватися

знищувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **знищити**, *-щу*, *-щиш* 命令式 *знищ* [完] *когó-що* ①消灭；毁灭 ②消除；废除 ③〈口语〉吃掉，喝光 ④〈转，口语〉压垮(对手)，使无地自容

знищуватися, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **знищитися**, *-щуся*, *-щишся* [完] ①(自己)消灭，毁灭，终止存在 ②贬低自己身份，卑躬屈节

знівечити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-веч* [完] *когó-що* ①弄坏，损坏 ②〈口语〉使成残废，摧残 ③〈转〉使蒙受耻辱，使名誉扫地 ④〈转〉消灭，毁掉

знівечитися, *-чуся*, *-чишся* [完] ①毁坏得不像样子，损坏 ②成为残废

зніжений [形] 娇嫩的，柔弱的(副 **зніжено**)

зніженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зніжений 的名词；娇气

знікчéмніти, *-нію*, *-нієш* [完]〈口语〉成为毫无用处的；成为不成器的人

знімáльний [形] ①〈电影〉摄影用的 ②〈地质〉测量的，测绘的

знімáти, *-мáю*, *-мáєш* [未] **зняти**, *знімý*, *знімеш* 过去时 *зняв*, *знялá* [完] *когó-що* ①取下，拿下；脱掉，去掉 ②解除，撤掉(职务)；取消 ~ *чию́* кандидатýру 取消…的候选资格 ③使升起；搬上去；举起(手、头等) ④(与表示行为或行为结果的名词连用)开始… ~ гвалт 喊叫起来 ~ кóпію 复制副本，作复制本 ⑤拍照，拍摄；复制 ~ фотогрáфію 拍照片 ~ фільм 拍摄影片 ⑥〈口语〉租用

знімáтися, *-мáюся*, *-мáєшся* [未] **знятися**, *знімýся*, *знімешся* 过去时 *знявся*, *зняла́ся* [完] ①脱落；摘下来；(穿戴的东西)脱下 ②登上，飞起，升起；耸立 ③照相；(担任某一角色)参加拍摄电影 ~ у фільмі 参加电影拍摄 ④开始，发生 Несподівано знялáся бýря. 风暴骤然大作。

знімáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳]〈专〉摄影员；测量员

зні́мковий [形] 摄影的；复制的；照片的

знімний [形] ①可以拆卸的 ②〈农〉成熟待摘的

знімок, *-мка* [阳] ①照片 ②复制件，临摹件

знічéв'я [副]〈口语〉①由于无事可做，因为闲极无聊 ②出人意料地，突然，忽然 ③无缘无故地，不知为什么

знічений [形] ①垂头丧气的，无精打采的 ②发窘的，局促不安的(副 **знічено**)

зні́титися [完] 见 знічуватися

зні́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **зні́титися**, *зні́чуся*, *зні́тишся* [完] ①下垂，弯身 ②〈转〉发窘，局促不安 ③(风、声音等)停息，消失

зніяковілий [形](副 **зніяковіло**) ①发窘的，感到难为情的 ②胆怯的

зніяковілість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 发窘，局促

зніяковіння, *-ня* [中] 局促不安，仓皇失措

зніяковіти, *-вію*, *-вієш* [完]〈口语〉①发窘，感到难为情，局促不安起来 ②畏怯起来

знов [副] 又(一次)；重新，从头

знóв-таки [副] ①又，再(一次)；重新，从头 ②而且(还)是，此外

знóву [副] ＝знов

знóсини, *-син* [复] 交往，联系，关系 ◊ **статéві знóсини** 性关系，性交

знóсити, *знóшу*, *знóсиш* 命令式 *знось* [未] **знести́**, *-сý*, *-сéш*, *-семó*, *-сетé* 过去时 *зніс*, *знеслá* [完] *когó-що* ①(从各处)把…搬到一起，集中到一处 ②(从上面)拿到下面 ③(水)把…冲走，冲毁；(风)把…吹走，刮毁 ④拆除 ~ будинок 把房子拆除 ⑤〈口语〉使升起；送到高处 ⑥〈转〉忍受(艰难、痛苦、不快等) ⑦生(蛋)，下(蛋)

зноси́ти [完] 见 знóшувати

знóситися, *знóшуся*, *знóсишся* [未] **знести́ся**, *-сýся*, *-сéшся* [完] ①接洽，接头，联系 ②升起；通向高处；耸立 ③[只用完成体] 生蛋，下蛋 Кýрка знеслáся. 母鸡下蛋了。

зноси́тися [完] 见 знóшуватися

знóшений [形] ①穿坏了的，破旧的(指

衣、鞋等）②〈专〉用坏了的，已耗损的（指设备、机器等）③〈转〉衰弱的，衰老的

зно́шеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зно́шений 1,3 解的名词

зно́шуваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈专〉磨损性，磨损度

зно́шування, *-ня* [中]（衣、鞋等）穿坏

зно́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **зноси́ти**, *зношу́*, *зно́сиш* 命令式 *зноси́* [完] ①*що* 把（衣服、鞋等）穿旧，穿破；把（机器等）用坏，磨损 ②〈转〉失去（力气），使极端虚弱

зно́шуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **зноси́тися**, *зношу́ся*, *зно́сишся* [完] ①（衣服、鞋等）穿坏，穿破；（机器等）使用坏，磨损 ②〈转〉（力气）失去；衰老 Зноси́лася його́ си́ла. 他力气全没了。

зну́дити, *зну́джу*, *зну́диш* [完]〈口语〉①令…厌烦，使讨厌 Він її зну́див. 他使她讨厌。②对…感到厌烦

зну́дитися [完] 见 знудьгува́тися

знудьгува́тися, *-гу́юся*, *-гу́єшся* [未] **зну́дитися**, *зну́джуся*, *зну́дишся* [完] ①*за ким-чим* 思念，想念 ～ за батькі́вщи́ною 思念祖国 ②极为苦闷

знуща́льний [形] 挖苦的，讥笑的（副 **знуща́льно**）

знуща́ння, *-ня* 复二 *-ща́нь* [中] ①嘲笑，愚弄，挖苦，讥笑 ②嘲弄话，嘲弄人的行为

знуща́тися, *-ща́юся*, *-ща́єшся* [未] ①*з ко́го-чо́го* 挖苦，讥笑；愚弄 ②折磨，使受罪

зня́ти[1] [完] 见 здійма́ти

зня́ти[2] [完] 见 зніма́ти

зня́тися[1] [完] 见 здійма́тися

зня́тися[2] [完] 见 зніма́тися

зняття́, *-тя́* [中]〈摄，电影〉摄影 пі́сля ～тя́ фі́льму 拍完电影之后

зо [前] 见 з

зоб, *-ба* 复 *би́*, *бі́в* [阳]〈医〉甲状腺肿，气瘿肿

зо́бний [形] зоб 的形容词

зобов'я́заний [形] ①（接不定式）有义务的，有责任的；应该…的，必须…的 ②[用作谓语] 多亏…（才有所得），（有所成就）应归功于

зобов'я́зання, *-ня* 复二 *-зань* [中] ①保证，承诺；义务，责任 ②〈经〉债券

зобов'яза́ти [完] 见 зобов'я́зувати

зобов'яза́тися [完] 见 зобов'я́зуватися

зобов'я́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **зобов'яза́ти**, *-в'яжу́*, *-в'я́жеш* 命令式 *-в'яжи́* [完]（*кого́-що* 接不定式）使有义务做…，使有责任做…，使保证做…

зобов'я́зуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **зобов'яза́тися**, *-в'яжу́ся*, *-в'я́жешся* [完]（接不定式）担负责任，负担义务；保证，答应一定做…

зобража́льний [形] 形象的，有表现力的；描绘的；造型的 ～ні за́соби 描写手段；造型手段

зобража́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зобража́льний 的名词；形象性

зобража́ти, *-жа́ю*, *-жа́єш* 及 **зобра́жувати**, *-жую*, *-жуєш* [未] **зобрази́ти**, *-ражу́*, *-рази́ш*, *-разимо́*, *-разите́* [完] *кого́-що* ①（用艺术形象）描绘，塑造 ②绘制（图、图纸等）③表现出，显露出 О́чі зобража́ли ту́гу. 那双眼睛露出悲伤。

зобража́тися, *-жа́ється* 及 **зобра́жуватися**, *-жується* [未] **зобрази́тися**, *-рази́ться* [完]（某种感情）表现出，显露出

зобра́ження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①зобрази́ти(-ся)—зобража́ти(-ся) 的名词 ②图形，形象（绘画、雕像、照片等造型艺术作品）

зобра́жувати [未] ＝зобража́ти

зобра́жуватися [未] ＝зобража́тися

зобра́жувальний [形] ＝зобража́льний

зобра́жувальність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝зобража́льність

зобрази́ти [完] 见 зобража́ти

зобрази́тися [完] 见 зобража́тися

зови́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 大姑子，小姑子

зо́вні [副] ①从外面 ②外表上，表面上

зо́внішній [形] ①外的，外面的 ～ні две́рі 外面的门 ～ня стіна́ 外墙 ②外表的，表面的（副 **зо́внішньо**）③〈转〉非实质性的，形式上的 ④对外的 ⑤〈医〉外用的，外敷的 ⑥[用作名词] **зо-**

внішнє,*-нього* [中]〈药〉外用药,外敷药 ◊ **зо́внішній кут** 〈数〉外角

зо́внішність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 外貌

зовнішньоекономі́чний [形] 对外经济的 ～на дія́льність 对外经济活动

зовнішньополіти́чний [形] 对外政策的;国际政治的

зо́всім [副] ①完全,全然 ～ і́нша річ 完全是另一回事,完全两码事 ②彻底,根本 ～ нічо́го 完全不,根本不 Він зо́всім не таки́й. 他根本不是那样的人。

зодіа́к,*-ку* [阳]〈天〉黄道带 зна́ки ～ку 黄道十二宫

зодіака́льний [形]〈天〉зодіа́к 的形容词

зо́дчество,*-ва* [中] 建筑学,营造学,建筑术

зо́дчий,*-чого* [阳]〈文语〉营造师,建筑师

зодяга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **зодягти́**, *-дягну́*, *-дя́гнеш* 及 **зодягну́ти**, *-дягну́*, *-дя́гнеш* 过去时 *зодя́г*, *зодягла́* 或 *зодягну́в*, *зодягну́ла* [完] *кого́-що* ＝ одяга́ти;给…穿上(衣服)

зодяга́тися,*-га́юся*, *-га́єшся* [未] **зодягти́ся**,*-дягну́ся*,*-дя́гнешся* 及 **зодягну́тися**, *-дягну́ся*, *-дя́гнешся* 过去时 *зодя́гся*, *зодягла́ся* 或 *зодягну́вся*, *зодягну́лася* [完] 穿上衣服 га́рно ～ 穿得漂亮

зодягну́ти [完] ＝зодягти́ 见 зодяга́ти

зодягну́тися [完] ＝зодягти́ся 见 зодяга́тися

зодягти́ [完] 见 зодяга́ти

зодягти́ся [完] 见 зодяга́тися

зо́зла [副] 生气地,气愤地

зозуленя́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 杜鹃雏,小布谷鸟

зозу́ль,*-ля* [阳] 雄杜鹃鸟,雄布谷鸟

зозу́ля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 杜鹃,布谷鸟

зозуля́стий [形] 有花斑的,羽色杂的

зозу́лячий [形] зозу́ля 的形容词

зойк,*-ку* [阳] (突然的)喊叫,哀号,呻吟

зо́йкати, *-каю*, *-каєш* [未] **зо́йкнути**, *-ну*, *нeш* [完] 突然喊叫,惨叫,呻吟

зо́йкнути [完] 见 зо́йкати

зо́кола [副] ①〈口语〉＝зо́вні ②〈口语〉周围,四周 ③〈转〉不直截了当,兜圈子

зокре́ма́ [副] ①单独地,单个地 ②尤其是,其中包括

зола́,*-лі́* [阴] ①灰,灰烬 ②(用来漂洗衣服的)草木灰

золи́ти,*золю́*,*зо́лиш* [未] *що* ①(用草木灰水)洗,漂洗(衣服) ②〈转,口语〉数落,责备 ③〈专〉浸灰(脱出皮革上的毛),硝皮革

золота́вий [形] 金色的

золоти́й [形] ①зо́лото 的形容词;金质的;以黄金计算的 ～та́ валю́та 金本位制 ②[用作名词] **золоти́й**,*-то́го* [阳]〈旧〉金币 ③金线绣的,金线织的 ④金色的 ⑤〈转〉极可贵的,极好的 ～те́ се́рце 金子般的心 ⑥〈转〉幸福的,昌盛的 ～ті́ часи́ 幸福时光,大好时光 ⑦〈转〉(用于亲热的称呼)亲爱的 ◊ **золота́ о́сінь** 金秋,金黄色的秋天

золоти́льник,*-ка* [阳] 镀金工匠

золоти́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] золоти́льник 的女性

золоти́стий [形] ＝золота́вий

золоти́ти,*-лочу́*,*-ло́тиш* [未] *що* ①镀金,把…贴上金箔 ～ ложки́ 把匙子镀金 ②(光照下)染成金色 ③〈转〉装饰,点缀

золоти́тися,*-ло́титься* [未] ①发出闪闪金光 ②变为金黄色 ③золоти́ти 1 解的被动态

золоті́ти,*-ті́є* [未] ①金光闪烁 ②变成金色

золотни́к[1],*-ка́* [阳]〈技〉滑阀(热机、液压机、风动机上的自动控制装置)

золотни́к[2],*-ка́* [阳]〈史〉佐洛特尼克(旧俄重量单位,等于 1/96 俄磅,约合 4.26 克)

золотнико́вий[1] [形] золотни́к[1] 的形容词

золотнико́вий[2] [形] золотни́к[2] 的形容词

зо́лото,*-та* [中] ①黄金;〈化〉金 ②金制品;金线,金丝 ③金币 ④〈转,口语〉宝贵的东西,有卓越才干的人 ◊ **Не все то зо́лото, що блищи́ть.** 〈谚语〉闪光的并不全是金子。

золотоно́сний [形] 含金的

золотопромисло́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①(旧)金矿主 ②采金业工作人员

золотопромисло́вий [形] 采金业的

золотопромисло́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 采金业

золотошука́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] 找金矿的人

золоту́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴](旧,医)瘰疬,淋巴结结核

золоту́шний [形] ①золоту́ха 的形容词 ②患瘰疬病的;像患瘰疬病似的

золо́чений ①золоти́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 镀金的

золо́чення, *-ня* [中] золоти́ти 1 解的名词

зомліва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зомлі́ти**, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] ①失去知觉,昏厥 ②发愣,发呆 ③(肢体)发麻,麻木

зомлі́ти [完] 见 зомліва́ти

зо́на, *-ни* [阴] 区,带;地区,地带 ~ радіа́ції 辐射区

зона́, *-ни́* [阴](农)黑穗病

зона́льний [形] 地区性的,分地带的,按地带的(副 **зона́льно**)

зона́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 分带性,分带现象;地区,地带

зонд, *-да* [阳] ①(医)探子,探针 ②(气象)探空仪,探测气球 ③(矿)试探器,探测器

зондува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未] *кого́-що* ①(医)用探测器检查 ②(转)试探,刺探

зондува́тися, *-ду́ється* [未] зондува́ти 的被动态

зо́нний [形] зо́на 的形容词

зо́новий [形] ＝зо́нний

зо́нтик, *-ка* [阳] ①伞,阳伞,雨伞 ②帽檐 ③(植)伞形花序

зо́нтичний [形] ①伞的 ②伞形花序的

зоо́лог, *-га* [阳] 动物学家

зоологі́чний [形] зооло́гія 的形容词

зооло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 动物学

зоопа́рк, *-ку* [阳] 动物园

зооса́д, *-ду* 复 *-ди́*, *-ді́в* [阳](规模小的或私人的)动物园

зо́палу [副] 气头上;一时冲动

зопріва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зопрі́ти**, *-рі́ю*, *-рі́єш* [完] ①发霉,腐烂 ②(口语)冒汗

зопрі́лий [形] 发霉的,腐烂的

зопрі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] зопрі́лий 的名词

зопрі́ти [完] 见 зопріва́ти

зора́ти [完] 见 зо́рювати

зорганізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [完] *кого́-що* ①使联合起来,使组织起来 ②建立,组建 ③安排,安置 ④整顿,使有组织地进行

зорганізува́тися, *-зу́юся*, *-зу́єшся* [完] ①组织起来,组织成为 ②组建起,成立 ③安排好;整顿就绪

зорієнтува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [完] ①确定方位 ②(转)弄清(形势),明确(该如何办)

зорі́ти, *зорі́є* 及 *зори́ть* [未] ①(诗)发光,放光 ②(晨曦)微微发亮 Зорі́є світа́нок. 天刚破晓。◇ **Зорі́є наді́я.** 有一线希望。

зорови́й [形] 视觉的,视力的 ~ нерв 视神经 ~ва́ па́м'ять 视觉记忆

зо́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **зора́ти**, *-рю́*, *-ре́ш*, *-ремо́*, *-рете́* [完] *що* ①翻耕(土地) ②犁掉,耕掉(土层、凸起的地方等) ③[只用完成体](把地面等)弄得坎坷不平,到处是坑;使(脸)布满皱纹

зоря́, *-рі́* 呼格 *-ре* 复 *зо́рі*, *зір* [阴] ①(天空的)星体,星;(天)恒星 ②霞,霞光;出现霞光的时分 на зорі́ 黎明 ③(转)*чого́* 开端,初期 ④(转)名人,明星 ⑤(转)星状物 ⑥(军)(早晚的)点名号

зо́ряний [形] ①星的;恒星的 ~не ску́пчення (天)星团 ②满天星斗的 ~на ніч 满天星斗的夜

зоряни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 朝霞

зо́ряно [副] ①闪闪发光地 ②像明星一般 ③[无人称句中用作谓语] 满天星斗,星光闪烁

зосере́джений [形] ①集中的 ②专心致志的,聚精会神的(副 **зосере́джено**)

зосере́дженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①集结,集中 ②(思想、目光等)集中,凝聚 ③沉思

зосере́дження, *-ня* [中] зосере́дити(-ся)的名词

зосере́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未]

зосере́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-ре́дь* [完] *кого́-що* ①使集中,使聚集 ②把(思想、注意力、精力等)集中(于…上)

зосере́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **зосере́дитися**, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-ре́дься* [完] ①集中,聚集 ②聚精会神于…;(把自己的思想、注意力、精力等)集中在…上

зосере́дити [完] 见 зосере́джувати

зосере́дитися [完] 见 зосере́джуватися

зосі́бна [副] ①单独地,单个地 ②尤其是,其中包括

зо́сліпу [副] 由于看不清,由于没细看

зостава́тися, *-таю́ся*, *-тає́шся*, *-таємо́ся*, *-таєте́ся* [未] **зоста́тися**, *-та́нуся*, *-та́нешся* 命令式 *-та́нься* [完] ①留下,留在(某处) ②仍然是,始终是 ③[第一、二人称不用] 留存下来 ④处于(某种状态);成为 ⑤[无人称] (*кому́* 接不定式)只得,只好 ⑥[第一、二人称不用] 用后剩下;还剩下(时间、距离)…

зоста́рити, *-рю*, *-риш* [完] 〈口语〉 *кого́-що* 使变老;使显老

зоста́ритися, *-рюся*, *-ришся* [完] ①变老,衰老;显老 ②〈转〉过时,陈旧,不时兴

зоста́тися [完] 见 зостава́тися

зотліва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **зотлі́ти**, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] ①完全腐烂 ②烧成灰 ③〈转〉消失,消逝

зотлі́ти [完] 见 зотліва́ти

зохо́тітися, *-хо́чуся*, *-хо́тишся* 命令式 *-хо́ться* [完] 〈口语〉想要,想起(做某事);表示愿望,表示赞成

зо́шит, *-та* [阳] ①本子,练习本 ②(定期出版的)小册子,(大部头作品的)分册,集

зо́шитовий [形] зо́шит 的形容词

з-пе́ред [前] (二格)从…的前面 взя́ти з-пе́ред но́са 从鼻尖底下拿走,从眼皮底下拿走 з-пе́ред оче́й не схо́дить *що*… 呈现在眼前,历历在目 оди́н з-пе́ред о́дного 一个(面)对一个 прогна́ти з-пе́ред оче́й 撵走,赶走

з-під [前] (二格)从…下面,从…底下 взя́ти ～ но́са 从鼻尖底下拿走,从眼皮底下拿走

з-по́за [前] (二格)从…后面

з-по́між [前] (二格) ①来自…之中;…之中的一个 ②在…中间,在…之中

з-по́над [前] (二格)从…上面,从…那边 ві́тер ～ мо́ря 海面上吹来的风

з-по́серед [前] ＝з-по́між

з-про́між [前] ＝з-по́між

зра́да, *-ди* [阴] *кого́-чого́* ①叛变,背叛 держа́вна ～ 叛国,谋反 ②(对爱情、友情)不忠实,变心 ③背弃,背离(信仰、观点等)

зра́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **зра́дити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *зрадь* [完] *кого́-що* ①叛变,背叛 ②(对爱情、友情)不忠实,变心 ③背弃,背离(信仰、观点等);违反,改变(习惯、性格等) ④〈转〉(某种机能)不中用 Па́м'ять зра́джує мене́. 我的记忆力不行了。 Му́жність зра́дила його́. 他的勇气全没了。 ⑤泄露;供出 ⑥辜负(某人的)期望,使失望

зра́дити [完] 见 зра́джувати

зраді́лий [形] 高兴的,愉快的,兴高采烈的(副 **зраді́ло**)

зраді́ти, *-ді́ю*, *-ді́єш* [完] 感到高兴,感到喜悦

зрадли́вий [形] ①不忠实的(副 **зрадли́во**) ②叛变的,背叛的;变节的(副 **зрадли́во**) ③变化无常的

зрадли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①不忠实,不贞 ②变化无常,多变

зра́дник, *-ка* [阳] ①叛徒;背叛者 ②〈口语〉不忠实于爱情、友情的人;负义者

зра́дництво, *-ва* [中] ①叛变,背叛 ②背叛行为

зра́дницький [形] ①叛变的,背叛的 ②〈转〉诡诈的,阴险的

зра́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] зра́дник 的女性

зра́зи, *зраз* [复] 〈烹〉(大米或荞麦米的)米馅儿肉饼

зразко́вий [形] 模范的,榜样的;完美的(副 **зразко́во**)

зразко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] зразко́вий 的名词

зразо́к, *-зка́* [阳] ①样品 взя́ти(或 да́ти)для ～зка́(或 на～)作为样品 ②〈转〉典范,范例 за ～зко́м 照…例 ③(制品的)样式,…型 ◇ **на зразо́к** *кого́-*

чогó 像…一样,仿照…方式

зрáзу [副] ①马上,立即 ②一下子,一举 ③在…近旁 ④〈口语〉最初,开头

зрáнку [副] ①(在)早晨 ②从早晨

зрáння [副] =зрáнку

зредагувáти, *-гýю*, *-гýєш* [完] *що* 审订,校订,校勘

зректúся [完] 见 зрікáтися

зреферувáти, *рýю*, *рýєш* [完] *що* 作…的摘要,作…的简介

зреформувáти, *мýю*, *мýєш* [完] *що* 改革,革新

зреформувáтися, *-мýюся*, *-мýєшся* [完] 改革,革新

зрéчення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ~ *чогó* 否认;放弃 ~ *когó* 与(某人)脱离关系

зрéштою [副] ①最后;终于 ②(与连接词 а 连用)不过 ③[用作插入语](指出若干并列成分的末一个)(此外)还

зрив, *-ву* [阳] 挫折,失败

зрúвистий [形] 时而中断的,时而变调的(指声音)

зривáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **зірвáти**, *зірвý*, *зірвéш*, *зірвемó*, *зірветé* [完] *що* ①揪下,摘下(叶、枝、果等) ②(猛力)撕下,扯下 ③毁坏,炸毁 ④使中断,破坏 ~ переговóри 破坏谈判 ◊ **зривáти гóлос** 弄哑嗓子 **зривáти зло**(或 **сéрце**) *на кóму* 拿…撒气,在…身上泄愤

зривáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **зірвáтися**, *зірвýся*, *зірвéшся*, *зірвемóся*, *зірветéся* [完] ①脱落,掉下 ②挣脱;突然失去自我控制 ~ на рíвні нóги 一跃而起 ~ з язикá 脱口而出 ③急速离开 ~ з мíсця 离开原地 ④〈转,口语〉没搞成,没实现 Репетúція зривáється (зірвáлася). 排练受挫(泡汤了)。⑤(风、雨、雪等)突然开始出现;(掌声、笑声、歌声)响起,爆发 Зривáються óплески. 响起不断的掌声。

зрúмий [形]〈文语〉看得见的,视力所能及的(副 **зрúмо**)

зринáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **зрúнути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *зринь* [完] ①潜出,浮出水面 ②〈转〉(鸟、飞机等)飞起,腾飞 ③(歌声、笑声等)响起,传来 ④突然失控,不由自主地说出或写出 ~нути з уст 顺口说出,脱口而出

зрúнути [完] 见 зринáти

зрівновáжений [形] 平稳的,稳重的;沉着的(副 **зрівновáжено**)

зрівновáженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] зрівновáжений 的名词;稳健性,稳重;〈理,技〉平衡,均衡

зрівновáження, *-ня* [中] зрівновáжити 的名词

зрівновáжити [完] 见 зрівновáжувати

зрівновáжитися [完] 见зрівновáжуватися

зрівновáжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **зрівновáжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-вáж* [完] *когó-що* ①使重量平衡;使均衡 ②〈转〉使平衡

зрівновáжуватися, *-жується* [未] **зрівновáжитися**, *-житься* [完] (重量、力量等)得到平衡;成为均等的

зрíвнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **зрівня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [完] *когó-що* ①使相等;使平等 ②使平整,弄平坦

зрíвнюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **зрівня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [完] ①成为平等的,成为均等的 ②并驾齐驱,相平

зрівня́лівка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉强求一律;平均主义

зрівня́лівський 平均主义的

зрівня́льний [形] 平均的;使均衡的,使平衡的

зрівня́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 平均(主义)

зрівня́ти [完] 见 зрíвнювати

зрівня́тися [完] 见 зрíвнюватися

зрідíти, *-дíє* [完] 变得稀疏,变得稀少

зрíдка [副] ①间或,有时,偶尔 ②有些地方

зріднúти, *-ню́*, *-нúш*, *-нимó*, *-нитé* [完] *когó-що* 使亲近,使亲密;使习惯于

зріднúтися, *-ню́ся*, *-нúшся*, *-нимóся*, *-нитéся* [完] ①亲近起来,亲密起来,成为自己人 ②习惯于…

зріз, *зу* [阳] ①зрíзати 1 解的名词 ②切口,切削处 ③〈专〉切片 ④〈体〉(排球中的)扣球;(乒乓球中的)削球

зрíзаний [形] ①削平的,短秃的 ②〈数〉截的 ~на пірамíда 〈数〉平截头棱锥体

зрізати [完] 见 зрізувати

зрізок, *зка* [阳] 切(或割、砍、削、锯)掉的部分

зрізувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **зрізати**, *зріжу*, *зріжеш* 命令式 *зріж* [完] *когó-що* ①切掉,割掉,削掉,剪掉 ②(转)撂倒(击毙或击伤) ③(转,口语)减少,缩减,降低 ④(转,口语)使失败,使考不及格 ⑤(体)杀,扣,削(球)

зрікáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **зректи́ся**, *зречýся*, *зречéшся*, *зречемóся*, *зречетéся* 过去时 *зрíкся*, *зреклáся* 命令式 *зречи́ся* [完] ①*когó-чогó* 拒绝,放弃 ②(接不定式)拒绝,不同意(做某事)

зрілий [形] ①成熟的(指果实);发育成熟的(指人),成年的(指年龄) ②(转)(思想、经验上)成熟的,老练的,考虑成熟的(副 **зріло**)

зрілість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] зрілий 的名词 ◇ **атестáт зрілості** 中学(普及教育)毕业证书

зріст, *зрóсту* [阳] ①增长,增高 ②(人的)身材 висóкий на ~ 及 висóкого зрóсту 身量高的 Він могó зрóсту. 他身量和我一般高。③(动物、植物等的)高矮 ◇ **дійти́ [до] зрóсту** (口语)长大成人,(达到)成年

зріти, *зрію*, *зрієш* [未] ①(果实等)正要成熟 ②(人在生理上、精神上)逐渐发育成熟 ③(转)形成,成形,成熟

зроби́ти, *зроблю́*, *зрóбиш*, *зрóблять* [完] ①*що* 做完(事情);完成,实现(某活动) ~ ви́сновок 作出结论 ~ вплив (施加)影响 ~ врáження 产生印象 ~ пóслугу *комý* 关照…给予…方便 ~ шкóду *комý* 使…受到损害 ~ приéмність *комý* 使…感到愉快 ②使成为 ~ непридáтним 使…成为无用的,不中用的 ◇ **зроби́ти честь** 1)*комý* 使某人感到荣幸;使某人受到称赞 2)*чомý* 欣赏…,赏识…

зроби́тися, *зроблю́ся*, *зрóбишся*, *зрóбляться* [完] ①成为 ~ звичáйним (或 звúчкою) 成为习惯 ②发生 Що зроби́лося з ним (或 йомý)? 他出什么事了?他怎么了?③形成,出现

зроговілий [形] 角质化的(指表皮)

зроговілість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] зроговілий 的名词

зроговіння, *-ня* [中] зроговіти 的名词

зроговіти, *-віє* [完] (表皮)角质化

зрóду [副] (口语) ①天生地,生来 ②(用于否定时)生来(从来),从来(不) ③(表示断然拒绝)决(不),无论在任何情况下也(不)

зрóду-віку [副] = зрóду

зрозумілий [形] ①明白的,易懂的 ②清楚的,清晰的 ◇ **зрозуміла річ** [插入语] 当然,不言而喻

зрозумілість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] зрозумілий 的名词

зрозуміло [副] ①清楚(地);明白易懂地 ②[用作谓语] 明白,清楚 ③[用作插入语] 当然,不言而喻

зрозуміти, *-мію*, *-мієш* [完] *когó-що* 理解,弄懂,明白;领会;谅解

зроси́ти [完] 见 зрóшувати

зроси́тися [完] 见 зрóшуватися

зрóслий [形] ①长大了的 ②结为一体的

зростáння, *-ня* [中] ①增长,增强 ②结为一体

зростáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **зрости́**, *-тý*, *-тéш*, *-темó*, *-тетé* 过去时 *зріс*, *зрослá* [完] ①生长 ②增长 ③(转)增强,发展,壮大 ④结合在一起,结为一体

зростáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **зрости́ся**, *-тýся*, *-тéшся*, *-темóся*, *-тетéся* 过去时 *зрíсся*, *зрослáся* [完] ①结为一体 Ой у пóлі дві topóлі докýпи зросли́ся. 田野上两棵杨树长在一起了。②(转)*з ким-чим* 不可分割地结合在一起

зрости́ [完] 见 зростáти

зрости́ся [完] 见 зростáтися

зрости́ти[1] [完] 见 зрóщувати[1]

зрости́ти[2] [完] 见 зрóщувати[2]

зрóшення, *-ня* [中] ①зроси́ти(-ся)的名词 ②某地区的降水量及河网密度

зрóшувальний [形] 灌溉的,灌溉用的

зрóшуваний [形] (得到)灌溉的

зрóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **зроси́ти**, *зрошý*, *зрóсиш* [完] *що* ①洒满,溅满(水珠、汗水等) ②使湿润;灌溉

зрóшуватися, *-шується* [未] **зроси́тися**-

ся, *зрóситься* [完] ①布满水珠(或汗水) ②得到灌溉
зрóшувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①灌渠 ②洒水装置 садóвий ～ 花园用的喷水器
зрóщений [形] ①已接合的,连接的(指断骨、断线、管子等) ②结为一体的
зрóщення, *-ня* 复二 *-щень* [中] зростúти²(-ся)的名词
зрóщувати¹, *-щую, -щуєш* [未] **зростúти**¹, *зрощý, зростúш, зростимó, зроститé* [完] *когó-що* 培育,养育,使长大
зрóщувати², *-щую, -щуєш* [未] **зростúти**², *зрощý, зростúш, зростимó, зроститé* [完] *що* ①接合,连接(断骨、断线等) ②(转)使结为一体
зруб, *-бу* [阳] ①зрубáти 的名词 на ～ 供采伐 ②(树木的)断口,截面 ③砍光林子的地方 ④木架,构架
зрубáти [完] 见 зрýбувати
зрýбувати, *-бую, -буєш* [未] **зрубáти**, *-бáю, -бáєш* [完] ①*що* 砍倒,砍掉;砍光 ②*когó* 砍下…的脑袋,砍死 ③*що* 凿掉,铲掉 ～ лід 把冰凿掉
зруйнувáти, *-нýю, -нýєш* [完] *що* ①拆毁,炸毁,使成为废墟 ②使破产,使崩溃
зруйнувáтися, *-нýюся, -нýєшся* [完] ①倒塌,坍塌 ②破产,破灭;消失
зрусифікувáти, *-кýю, -кýєш* [完] *когó-що* 使俄罗斯化
зрусифікувáтися, *-кýюся, -кýєшся* [完] 俄罗斯化
зрýчний [形] ①舒适的,合适的,方便的;顺手的 ～не крісло 舒适的安乐椅 ②有利的,适宜的 ～ момéнт 有利时机 ③轻巧的,灵巧的 ④(口语)有技巧的,熟练的
зрýчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①方便;舒适;合适 ②熟练(技能),娴熟(技巧)
зрýчно [副] ①舒适地,舒服地 ～ сидíти 舒适地坐着 ②[无人称句中用作谓语]舒适,方便;合适 ③灵巧地,熟练地
зрýшити [完] 见 зрýшувати
зрýшитися [完] 见 зрýшуватися
зрýшувати, *-шую, -шуєш* [未] **зрýшити**, *-шу, -шиш* 命令式 *зруш* [完] *когó-що* ①移开,挪动 ②使启动,使开动 ③开始移动,开拔
зрýшуватися, *-шуюся, -шуєшся* [未] **зрýшитися**, *-шуся, -шишся* [完] ①移开,移动 ②启动,开动 Не зрýшуся з місця. 我决不走。我就不动地方。
зря́чий [形] 有视力的,有视觉的
зсáджувати, *-джую, -джуєш* [未] **зсадúти**, *зсаджý, зсáдиш* [完] *когó-що* ①帮助下来,扶下来,放下来 ②使下车,使下船 ③帮助上去,放上去;扶…登上
зсадúти [完] 见 зсáджувати
зселúти [完] 见 зселя́ти
зселúтися [完] 见 зселя́тися
зселя́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **зселúти**, *зселю́, зсéлиш* [完] *когó-що* ①使搬迁到一处 ②使迁移;使迁走
зселя́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **зселúтися**, *зселю́ся, зсéлишся* [完] ①搬迁到一处 ②迁走,搬走
з-сéред [前](二格)从…中,从…中间,出自…(人群、阶层)
зсерéдини [副] ①从里面,从内部 ②来自里面,出自内部
зсипáння, *-ня* [中] 装入,倒进
зсúпати [完] 见 зсипáти
зсипáти, *-пáю, -пáєш* [未] **зсúпати**, *-плю, -плеш, -плють* 命令式 *зсип* [完] *що* (把散体物)装进,倒进
зсúпатися [完] 见 зсипáтися
зсипáтися, *-пáється* [未] **зсúпатися**, *-плеться* [完] (散体物)落进,装进
зсипнúй [形] зсипáння 的形容词 ～ пункт 收粮站,粮食收集站
зсихáти, *-хáю, -хáєш* [未] **зсóхнути**, *-ну, -неш* 过去时 *зсох, зсóхла* 或 *зсóхнув, зсóхнула* [完] 及 **зсóхти**, *-хну, -хнеш* [完] ①干涸,变得干硬 ②(植物)干枯,枯死
зсихáтися, *-хáюся, -хáєшся* [未] **зсóхнутися**, *-нуся, -нешся* 过去时 *зсóхся, зсóхлася* 或 *зсóхнувся, зсóхнулася* [完] 及 **зсóхтися**, *хнуся, -хнешся* [完] ①干缩,干瘪 ②干硬,板结 ③(口、唇等)干燥,干裂
зсідáти, *-дáю, -дáєш* [未] **зсíсти**, *зся́ду, зся́деш* 命令式 *зсядь* [完] (从马、

车上)下来 ～ з коня́ 下马

зсідáтися, *-дáється* [未] **зсíстися**, *зся́деться* [完] ①(布料、皮、衣服等)缩水 ②(血、牛奶等)凝结，凝固 здáтність крóві зсідáтися 血液的凝固性

зсікáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **зсíкти**, *зсічу́*, *зсічéш*, *зсічемó*, *зсічетé* 过去时 *зсік*, *зсіклá* 命令式 *зсічи́* [完] *що* 砍下，劈成块

зсíкти [完] 见 зсікáти

зсíсти [完] 见 зсідáти

зсíстися [完] 见 зсідáтися

зскребти́ [完] 见 зішкрібáти

зскребти́ся [完] 见 зішкрібáтися

зскрібáти [未] 见 зішкрібáти

зскрібáтися [未] 见 зішкрібáтися

зслизáти, *-зáю*, *-зáєш* [未] **зсли́зти**, *зсли́зну*, *зсли́знéш* [完] ①滑下，溜下，滑落 ②(转，口语)一下子消失，消失得无影无踪

зсли́зти [完] 见 зслизáти

зсóвувати, *зсóвую*, *зсóвуєш* [未]及**зсувáти**, *-вáю*, *-вáєш* [未] **зсу́нути**, *ну*, *-неш* 命令式 *зсунь* [完] *когó-що* ①移动，挪动，变换…的位置 ②移到一起；使并拢起来

зсóвуватися, *зсóвуюся*, *зсóвуєшся* [未]及 **зсувáтися**, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **зсу́нутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *зсу́нься* [完] ①互相靠拢 ②移动位置 ③(衣、帽等)滑落 ④(土地等)塌方，滑坡

зсóхнути [完] 见 зсихáти

зсóхнутися [完] 见 зсихáтися

зсóхти [完] ＝зсóхнути 见 зсихáти

зсóхтися [完] ＝зсóхнутися 见 зсихáтися

зстáрити [完] ＝зістáрити

зстáріти, **зстáрітися** [完] ＝зістáріти

зстрибну́ти [完] ＝зістрибну́ти

зстри́бувати [未] ＝зістри́бувати

зстригáти [未] ＝зістригáти

зстри́гти [完] ＝зістри́гти 见 зістригáти

зстругáти [完] ＝зістругáти 见 зістру́гувати

зстру́гувати [未] ＝зістру́гувати

зсув, *-ву* [阳] ①(理)剪切，剪力，切力；(电)位差，位移；(数)移位；(冶)移动，错位 ②(地质)平移断层 ③(无线)偏差，偏压

зсувáти [未] ＝зсóвувати

зсувáтися [未] ＝зсóвуватися

зсувни́й [形] ①可移动的 ②滑坡的；容易滑坡的

зсудóмити, *-мить* [完] *когó-що* ①使抽搐，使抽筋 ②使弯曲，使缩成一团

зсудóмитися, *-миться* ①痉挛，抽搐 ②变成弯曲的，蜷缩成一团

зсукáти [完] 见 зсу́кувати

зсу́кувальний [形] (纺)捻线的，搓绳的 ～на маши́на 纺线机，打绳机

зсу́кувальник, *-ка* [阳] 搓线工，合线工

зсу́кувальниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] зсу́кувальник的女性

зсу́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **зсукáти**, *зсукáю*, *зсукáєш* 及 *зсучу́*, *зсу́чиш* 命令式 *зсукáй* 及 *зсучи́* [完] *що* ①(把…)捻在一起，编在一起 ②捻成，搓成(细线绳等)

зсу́нути [完] 见 зсóвувати

зсу́нутися [完] 见 зсóвуватися

зсуту́лений [形] 背有点驼的

зсуту́лити, *-лю*, *-лиш* [完] *що* 使(背)微驼

зсуту́литися, *-люся*, *-лишся* [完] (背)微驼

зуб, *-ба* 复 *-би*, *-бів*, *-бáм* [阳] ①牙，齿 перéдні ～би 门牙，切牙 молóчні ～би 乳牙 шту́чні ～би 假牙 ～би му́дрости 智齿 ②(复 *зу́би* 或 *зу́б'я*)(工具、机器上的)齿 ～би в пилí 锯齿 ～би в грабля́х 耙子齿 ◇ **держáти** (或 **тримáти**) **язи́к за зубáми** 守口如瓶 **óко за óко, зуб за зуб** 以眼还眼，以牙还牙

зубáстий [形] (口语) ①牙齿又大又尖的；牙齿很多的 ②(转)伶牙俐齿的，说话带刺的

зубáтий [形] (口语) ①(专)有齿的；多齿的 ②牙齿又大又尖的 ③(转)口齿锋利的，说话尖刻的

зубéць, *-бця́* 五格 *-бцéм* [阳] ①(机器的)齿，轮齿 ～пилú 锯齿 ～ граблíв 耙子齿 ②[常用复数 **зубцí**, *-цíв*] (古

代城墙上的)雉堞

зуби́ло, *-ла* [中]〈技〉截铁器,錾;(石匠用的)凿子;(牙医用的)牙凿

зуби́льний [形] зуби́ло 的形容词

зубни́й [形] ①зуб 1 解的形容词;牙的,保护牙齿用的 ～ лі́кар 牙医 ～ біль 牙疼 ②〈语言〉齿音 ～ при́голосний 齿辅音

зубо́жіти, *-жію*, *-жієш* [完] ①陷入赤贫,变为贫困 ②〈转〉成为精神上贫乏的,内心空虚

зубо́к, *-ка́* [阳] ①(复 *зу́бки*, *-бків*) зуб 1 解的指小;小牙 ②(复 *зубки́*, *-бкі́в*)〈矿〉割齿 ◇ **ви́вчити на зубо́к**〈口语〉把…背得烂熟

зубопротé́зний [形] 义齿的,假齿的;做义齿的 ～на майсте́рня 义齿工作间

зубр, *-ра* [阳] ①〈动〉欧洲野牛,欧洲野犎 ②〈转,口语〉行家,老手

зубрі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈植〉茅香 ②茅香露酒

зу́бровий [形] зубр 1 解的形容词

зубря́, *-ря́ти* [中] 欧洲野牛犊

зубцюва́тий [形] ①有齿的;用齿轮传动的;有雉堞的 ②齿状的,参差不齐的

зубча́[с]тий [形] ＝зубцюва́тий

зубча́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈技〉齿轮,齿轨

зуга́рний [形]〈口语〉①技艺高的,熟练的,灵巧的 ②〈接不定式〉能…的,善于…的

зу́мер, *-мера* [阳]〈电〉蜂音器

зуми́сне [副] 故意(地),蓄意(地)

зумі́ти, *-мі́ю*, *-мі́єш* [完] *що роби́ти* 能,能够

зумкоті́ти, *-коти́ть* [未] 发出嗡嗡声

зумо́влений [形] 受制约的,附有条件的;事先决定的

зумо́вленість, *-ності* 五格 *-ні́стю* [阴] 有条件性,制约性;必然性

зумо́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **зумо́вити**, *-влю*, *-виш* [完] ①*що* 是…的原因,引起,决定 ②*що* 作为…先决条件,作为…的前提

зупи́н, *-ну* [阳] 阻止,制止 тимчасо́вий ～ ру́ху 暂停运行 Нема́ йому́ ні́якого зупи́ну. 根本阻止不住他;对他无法制止。

зупи́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①停住 ②(乘客上下车的)车站 ③(途中)逗留 ④(说话、动作、工作等的)停顿,间断

зупини́ти [完] 见 зупиня́ти

зупини́тися [完] 见 зупиня́тися

зупиня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **зупини́ти**, *-пиню́*, *-пи́ниш* [完] ①*кого́-що* 使停住 ②中止,中断(进程等) ③制止,阻止(某人动作、意图等) ④停留 ～ по́гляд *на ко́му чо́му* 把视线停留在…上,集中在…上

зупиня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **зупини́тися**, *-пиню́ся*, *-пи́нишся* [完] ①停住 ②中断,停顿,中止(一段时间) ③(自己)抑制住,忍住 ④停留 по́гляд ～ня́ється *на ко́му-чо́му* 目光停留在…上,集中在…上 ⑤暂住,暂时落脚(某处)

зуро́чення, *-ня* [中]〈民俗〉(旧时迷信)用毒眼看

зуро́чити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ро́ч* [完]〈民俗〉(旧时迷信)用毒眼看,用毒眼看人而使其发生不幸

зуси́лля, *-ля* 复二 *-си́ль* [中] ①用力,努力 ②〈技〉力,应力,作用力 ◇ **ужива́ти всіх зуси́ль** 竭尽全力 **без зуси́ль** 不费力地

зустрі́нути [完] 见 зустріча́ти

зустрі́нутися [完] 见 зустріча́тися

зустрі́ти [完] ＝ зустрі́нути 见 зустріча́ти

зустрі́тися [完] ＝зустрі́нутися 见 зустріча́тися

зу́стріч, *-чі* 五格 *-ччю* 复二 *-чей* [阴] ①相遇 ②会晤,会见 ③迎接,接待,欢迎(仪式)

зустріча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **зустрі́нути** 及 **зустрі́ти**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-рів*, *-рі́ла* 命令式 *-рі́нь* [完] *кого́-що* ①遇见,碰见 ②迎接,欢迎 Його́ зустрі́ли серде́чно. 他受到亲切的接待.

зустріча́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **зустрі́нутися**, *-нуся*, *-нешся* 过去时 *-рі́вся*, *-рі́лася* 命令式 *-рі́ньса* [完] 及 **зустрі́тися**, *-рі́нуся*, *-рі́нешся* 命令式 *-рі́ньса* [完] ①相逢,与…相遇 ②会面

③*кому* 发现有，遇见有

зустрічний [形] ①迎面来的，逆行的；途中遇到的 ~ вітер 迎面吹来的风，逆风 ②回应的 ~ план 对策；响应计划 ③[用作名词] **зустрічний**，*-ного* [阳] 迎面走来的人

зусю́ди [副] 从各地

зухва́лець，*-льця* 五格 *-льцем* [阳] 粗鲁无礼的人，放肆的人

зухва́лий [形] (副 **зухва́ло**) ①粗鲁无礼的，放肆的 ②大胆的，不顾死活的

зухва́лість，*-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①зухва́лий 的名词 ②放肆的言语、行为

зухва́льство，*-ва* [中] ＝зухва́лість

зцементува́ти，*-тýю*，*-тýєш* [完] *що* 用水泥加固，用水泥黏结

зцементува́тися，*-тýється* [完] 灌上水泥浆而固结

зціджувати，*-джую*，*-джуєш* [未] **зціди́ти**，*зціджý*，*зці́диш* [完] *що* ①澄出，滑清 ②(用纱布、箅子等)滤出

зціди́ти [完] 见 зціджувати

зці́лений [形] 医治好的，痊愈的

зці́лення，*-ня* [中] зціли́ти (-ся)—зціля́ти(-ся)的名词；治好，痊愈

зціли́тель，*-теля* 五格 *-телем* [阳] (把某人、某种病)医治好的人或药物

зціли́телька，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] зціли́тель 的女性

зціли́ти [完] 见 зціля́ти

зціли́тися [完] 见 зціля́тися

зцілю́щий [形] 有益健康的；医疗(用)的

зціля́ти，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未] **зціли́ти**，*зцілю́*，*зці́лиш* [完] *кого́* 治好，使痊愈

зціля́тися，*-ля́юся*，*-ля́єшся* [未] **зціли́тися**，*зцілю́ся*，*зці́лишся* [完] 痊愈，医治好

зці́пити [完] 见 зціплювати

зці́питися [完] 见 зціплюватися

зці́плений [形] 紧合的，咬紧的；握紧的

зціплювати，*-люю*，*-люєш* [未] **зці́пити**，*-плю*，*-пиш*，*-плять* 命令式 *зціп* [完] *що* ①闭紧，咬紧(牙、唇等) ~ зу́би 咬紧牙齿 ②握紧(手等) ③〈转〉使冻硬

зціплюватися，*-люється* [未] **зці́питися**，*-питься* [完] (唇、手指等)紧合，紧闭 Зу́би зціпилися. 牙齿咬紧了。Ру́ки зціпилися. 双手攥得紧紧的。

зчави́ти，*зчавлю́*，*зча́виш*，*зча́плять* [完] *кого́-що* 使受压；压制

зчарува́ти [完] ＝зачарува́ти 见 зачаро́вувати

зча́хнути，*-ну*，*-неш* [完] 变得枯萎，憔悴已极，虚弱不堪

зчепи́ти [完] 见 зчіплювати

зчепи́тися [完] 见 зчіплюватися

зчерви́віти，*-ви́віє* [完] 生蛆，生虫

зчеса́ти [完] 见 зчі́сувати

зчини́ти [完] 见 зчиня́ти

зчини́тися 见 зчиня́тися

зчиня́ти，*-ня́ю*，*-ня́єш* [未] **зчини́ти**，*зчиню́*，*зчи́ниш* [完] *що* ①做出(不愉快的事)，挑起 ~ни́ти сканда́л 吵闹 ②开始(喧哗、喊叫等) ~ни́ти бу́чу 喧嚷起来

зчиня́тися，*-ня́ється* [未] **зчини́тися**，*-ниться* [完] ①开始 Зчини́вся га́лас. 喧嚷起来了。②[只用完成体](不愉快的事情)发生 Зчини́лося чу́до. 发生了一件怪事。

зчи́стити [完] 见 зчища́ти

зчи́СТИТИСЯ [完] 见 зчища́тися

зчита́ти [完] 见 зчи́тувати

зчи́тування，*-ня* [中] зчи́тувати 的名词

зчи́тувати，*-тую*，*-туєш* [未] **зчита́ти**，*-та́ю*，*-та́єш* [完] *що* ①校读，(读着…)校对… ②(排练时按角色)对台词

зчи́тувач，*-ча* 五格 *-чем* [阳] 〈专〉校读员

зчи́тувачка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈专〉зчитува́ч 的女性

зчища́ти，*-ща́ю*，*-ща́єш* [未] **зчи́стити**，*зчи́щу*，*зчи́стиш* 命令式 *зчисть* [完] *що* 除去，清除

зчища́тися，*-ща́ється* [未] **зчи́СТИТИСЯ**，*зчи́ститься* [完] (被从表面)清除

зчі́пка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] 〈专〉①挂钩，连接器 ②(连在一起的)机组，车组

зчі́плювати, *-люю, -люєш* [未] 及 **зчіпля́ти**, *-ляю, -ляєш* [未] **зчепи́ти**, *зчеплю, зче́пиш, зче́плять* [完] *що* 使连接,使接挂在一起

зчі́плюватися, *-лююся, -люєшся* [未] 及 **зчіпля́тися**, *-ляюся, -ляєшся* [未] **зчепи́тися**, *зчеплю́ся, зче́пишся* [完] ①联在一起,(互相)挂上钩 ②(转)紧密结合,互相联系 ③(转,口语)撕打起来

зчі́плювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳](车厢)连接员,挂钩工

зчі́плювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] зчіплювач 的女性

зчіпля́ти [未] =зчіплювати

зчіпля́тися [未] =зчіплюватися

зчіпни́й [形] 连接用的;连在一起工作的(如机车上连接在一起的动轮等)

зчі́сувати, *-сую, -суєш* [未] **зчеса́ти**, *зчешу́, зче́шеш* 命令式 *зчеши́* [完] *що* ①(口语)(把头发)梳通,梳拢(在某处) ②(口语)挠掉,搔掉 ③(纺)梳掉,梳下 ④(专)梳整,梳理出(毛、麻等)

зчорні́лий [形] 变黑了的,发黑的

зчорні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [完] 变黑,发黑

зчудо́ваний [形](副 **зчудо́вано**) ①惊奇的,惊讶的 ②困惑不解的,莫名其妙的

зчудува́ння, *-ня* [中] ①惊奇,惊讶 ②困惑不解,莫名其妙

зчудува́тися, *-ду́юся, -ду́єшся* [完](口语) ①感到奇怪,惊讶 ②困惑不解,莫名其妙

зше́рхнути, *-не* 过去时 *зшерх, зше́рхла* 或 *зше́рхнув, зше́рхнула* [完] 变粗糙,粗糙起来

зшива́льний [形] 缝合用的

зшива́ння, *-ня* [中] зшива́ти 的名词;缝合,拼接

зшива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **зши́ти**, *зши́ю, зши́єш* 命令式 *зший* [完] *що* ①缝合,缝在一起 ②缝制,缝成

зшивни́й [形] 拼接而成的

зши́ти [完] 见 зшива́ти

зши́тий [形] 缝合的,拼缝成的

зши́ток, *тка* [阳] ①本子,笔记本 ②(定期出版的)小册子,(大部头作品的)分册,集

зшиття́, *-тя* [中] зши́ти 的名词

зшкребти́ [完] 见 зішкріба́ти

зшкребти́ся [完] 见 зішкріба́тися

зшкріба́ти [未] =зішкріба́ти

зшкріба́тися [未] =зішкріба́тися

зшкря́бати [完] 见 зішкріба́ти

зшкря́батися [完] 见 зішкріба́тися

зшкря́бувати [未] 见 зішкріба́ти

зшкря́буватися [未] 见 зішкріба́тися

зштовхну́ти [完] = зіштовхну́ти 见 зіштовхувати

зштовхну́тися [完] = зіштовхну́тися 见 зіштовхуватися

зшто́вхувати [未] =зішто́вхувати

зшто́вхуватися [未] = зішто́вхуватися

зщу́лити [完] 见 зіщу́лювати

зщу́литися [完] 见 зіщу́люватися

зщу́лювати [未] =зіщу́лювати

зщу́люватися [未] =зіщу́люватися

зюйд, *-ду* [阳] ①(海)南,南方 ②(海,气象)南风

зю́йдовий [形](海)南(方)的

з'ю́рбитися, *-биться, з'ю́рбляться* [完](口语)聚集在一起,挤在一起

з'юрми́тися, *з'юрми́ться, з'юрмля́ться* [完] =з'ю́рбитися

зяб, *-бу* [阳](农)秋耕地;秋耕

зябле́вий [形] зяб 的形容词

зя́блик, *-ка* [阳](动)苍头燕雀

зябльови́й [形] =зябле́вий

зя́бра, *-бер* [复] 鳃;鱼鳃

зя́бровий [形] 鳃的;有鳃的,用鳃呼吸的

з'я́ва, *-ви* [阴] 出现,到来;出席

з'яви́тися [完] 见 з'явля́тися

з'я́влення, *-ня* [中] =з'я́ва

з'явля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **з'яви́тися**, *з'явлю́ся, з'я́вишся, з'я́вляться* [完] ①来到,到来 ②出现(在眼前);出席 ③显露出来,显现出来 ④产生,萌生,忽然出现(念头、想法、猜想)

з'ясо́вний [形] 可以解释的,可以说明的

з'ясо́вувати, *-со́вую, -со́вуєш* [未] **з'ясува́ти**, *-су́ю, -су́єш* [完] *що* ①查明,弄清楚 ②说明,阐明,解释明白

з'ясо́вуватися, *-со́вується* [未] **з'ясува́тися**, *-сується* [完] ①变得清楚,查明 ②解释清楚

з'ясува́льний [形] ①〈语法〉说明的 ~ні підря́дні ре́чення〈语法〉说明副句,说明从(属)句 ②解释的,说明的 ~ні слова́ 解释,注释

з'ясува́ти [完] 见 з'ясо́вувати

з'ясува́тися [完] 见 з'ясо́вуватися

зять, *-тя* 五格 *-тем* 复 *-ті́*, *-ті́в* [阳] ①女婿 ②姐丈,妹丈

зя́яти, *зяє* [未] (缝隙等)大张开,露出

I і

і[1], **й** (常用于元音之后)[连] ①(连接同等成分或并列复合句的分句)和,与,及 син і до́чка 儿子和女儿 ②(і 用于句首,承接上文)于是,就 І він поїхав. 于是他走了。③(用作让步连接词)倒是 І ра́дий би це зроби́ти, та не мо́жу. 我倒是乐意做这件事,但我不能。◇ **і...**, **і...** 又…,又… **і так да́лі** 等等,诸如此类

і[2] [语气](放在被强调的词或词组前,用以加强语气)连,也,甚至,难道

і[3] [感](表示惊奇、遗憾等)唉,嘿,啊

і́біс, *-са* [阳]〈动〉白鹮

і́бісовий [形] 白鹮的

іваси́ [不变,阴]〈动〉远东沙瑙鱼,远东沙丁鱼

і́волга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈动〉金黄鹂,黄莺

ігнорува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未,完] *кого́-що* 故意不理会,不加理睬;忽视,忽略

і́го, *-га* [中] ①枷锁,桎梏;压制 ②〈旧〉轭

і́грашка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①玩具 ②娱乐,消遣,游戏 ◇ **Це не і́грашка.** 这不是闹着玩的。

іграшка́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳]〈专〉制造玩具的工匠

іграшка́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈专〉іграшка́р 的女性

іграшко́вий [形] і́грашка 的形容词

і́грек, *-ка* [阳] ①拉丁字母 y 的名称 ②〈数〉y(数学中表示未知数的符号,与 x, z 一起使用)

ігрови́й [形] ①游戏(用)的;比赛(用)的;表演(用)的 ②富于表演性的(指戏剧、演出);富于故事情节的(指影片)

ігу́мен, *-на* [阳]〈宗〉男修道院院长

ігу́меня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] 女修道院院长

ідеа́л, *-лу* [阳] ①理想 ②(某种品德的)典范,范例;(某人心目中的)理想人物

ідеаліза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 理想化,美化

ідеалі́зм, *-му* [阳] ①〈哲〉唯心主义,唯心论 ②理想主义 ③美化现实的倾向

ідеалізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *кого́-що* 把…理想化,美化

ідеалі́ст, *-та* [阳] ①〈哲〉唯心主义者,唯心论者 ②理想主义者 ③好美化现实的人;不切实际的人

ідеалісти́чний [形](副 **ідеалісти́чно**) ①唯心主义的,唯心论的 ②崇尚理想的;充满空想的,不切实际的

ідеалі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ідеалі́ст 2,3 解的女性

ідеа́льний [形] ①〈哲〉理想的,观念的(只存在于意识、思想、想象中的) ②崇高的,高尚的 ③崇尚理想的;充满幻想的 ④完美的,非常理想的(副 **ідеа́льно**)

ідеа́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ідеа́льний 的名词

іде́йний [形](副 **іде́йно**) ①思想上的,意识形态上的 ②表现主题思想的 ③有思想性的;思想先进的 ④〈口语〉无私的

іде́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 思想性

ідենти́чний [形]〈文语〉完全相同的,同一的

ідентичність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈文语〉①〈心理〉同一,自认;一致 ②〈数〉恒等(式),单位元

ідеогра́ма, *-ми* [阴]〈语言〉表意符号

ідеографі́чний [形]〈语言〉ідеогра́фія 的形容词;表意的

ідеогра́фія, -*фії* 五格 -*фією* [阴]〈语言〉表意文字

ідео́лог, -*га* [阳] ①思想家 ②〈旧〉空想家，空头理论家

ідеологі́чний [形] ①意识形态的，思想体系的，思想的(副 **ідеологі́чно**) ②概念的，理念的；主题思想的

ідеоло́гія, -*гії* 五格 -*гією* [阴] 意识形态，思想体系

іде́я, *ідéї* 五格 *ідéєю* [阴] ①〈哲〉思想，观念；理念 ②思想，主义 ③念头，主意 ④(作品的)中心思想，主题思想；(机器的)构造原理

ідилі́чний [形] ①〈文学〉ідúлія 1 解的形容词 ②〈转〉田园诗情调的；安宁闲适的(副 **ідилі́чно**)

ідилі́чність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] ідилúчний 的名词

іди́лія, -*лії* 五格 -*лією* [阴] ①〈文学〉田园诗 ②〈讽〉安宁闲适；安闲的田园生活

і́диш, -*шу* 五格 -*шем* [阳]〈语言〉依地语(部分犹太人的语言，以德语方言为基础)

ідіо́м, -*му* [阳] 及 **ідіо́ма**, -*ми* [阴] ①〈语言〉成语，习语，熟语 ②(某语言中)独特的表达法

ідіо́ма [阴] ＝ідіóм

ідіомати́зм, -*му* [阳] ＝ідіóма

ідіома́тика, -*ки* 三、六格 -*ці* [阴]〈语言〉①成语学 ②(某一语言中)全部成语的总和

ідіомати́чний [形]〈语言〉ідіоматúзм，ідіомáтика 的形容词

ідіо́т, -*та* [阳] ①白痴，呆子 ②〈骂〉傻瓜，蠢货

ідіоти́зм, -*му* [阳] ①〈医〉白痴 ②〈口语〉愚蠢；蠢事，愚蠢行为

ідіоти́чний [形] ①ідіотúзм 1 解的形容词；痴呆的 ②〈口语〉愚蠢的，呆傻的

ідіоті́я, -*тії* 五格 -*тією* [阴]〈医〉白痴

ідіо́тка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] ідіóт 的女性

ідіо́тський [形]〈口语〉①痴呆的 ②愚蠢的，荒谬的

і́дол, -*ла* [阳]〈多神教的〉偶像，神像

ідолопокло́нник, -*ка* [阳]〈宗〉偶像崇拜者

ідолопокло́нницький [形] ①〈宗〉膜拜偶像的 ②〈转〉盲目崇拜的

ідолопокло́нниця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] ідолопоклóнник 的女性

ідолопокло́нство, -*ва* [中] ①〈宗〉膜拜偶像 ②〈转〉盲目崇拜

і́дольський [形]〈宗〉ідол 的形容词

ієрархі́чний [形] ієрáрхія 的形容词

ієра́рхія, -*хії* 五格 -*хією* [阴] ①职位等级，官位等级；职位等级制度 ②[集]〈旧〉指某一等级，某一阶层的官员们

ієре́й, -*рéя* 五格 -*рéєм* [阳]〈宗〉神甫(东正教教会中的正式称呼)

ієре́йський [形]〈宗〉ієрéй 的形容词

ієро́гліф, -*фа* [阳] ①〈语文〉象形文字 ②〈转〉潦草不易看懂的字体

ієрогліфі́чний [形] ①〈语文〉象形文字的 ②〈转〉神秘的，难懂的

і́жиця, -*ці* 五格 -*цею* [阴]〈语言〉教会斯拉夫语与古俄语中最后一个字母 V(读 N)的名称

із [前] 见 з

ізго́й, -*гóя* 五格 -*гóєм* [阳] ①〈史〉〈古罗斯〉失去原有身份的人(如赎身的奴隶、破产的商人等) ②〈转〉为某一社会阶层所抛弃的人；背离某一社会阶层的人

ізд..., **ізж...**, **ізз...** 见 зд...，зж...，зз...，例如：**іздáлека**，**іжжувáти**，**іззáду** 见 здáлека，зжувáти，ззáду

із-за [前] 见 з-за

ізі... **із'ї...**, **ізл...**, **ізм...**, **ізн...** 见 зі...，з'ї...，зл...，зм...，зн...，例如：**ізігнýти**，**із'ї́сти**，**ізлі́зти**，**ізмарні́ти**，**ізнúзу** 见 зігнýти，з'ї́сти，злі́зти，змарні́ти，знúзу

ізоба́ра, -*ри* 复 -*бáри*，-*бáр* [阴] ①〈理〉同量异位素 ②〈气象，地理〉等压线

ізобари́чний [形] ізобáра 的形容词

ізогло́са, -*си* [阴]〈语言〉同语线(方言地图上表示某种语言现象分布区域的界限)

ізольо́ваний [形] ①单独的，个别的，孤立的 ②〈技〉绝缘的

ізольо́ваність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] ізольóваний 的名词；孤立，隔绝；绝缘性

ізолюва́льний [形]〈技〉绝缘的

ізолюва́ння, *-ня* [中] ①隔离 ②〈技〉(使)绝缘 ③绝缘(胶)带

ізолюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未,完] *кого́-що* ①隔离,隔开 ②〈技〉使绝缘

ізолюва́тися, *-лю́юся*, *-лю́єшся* ①[未,完]与周围环境分隔开,隔绝,孤立 ②[未] ізолюва́ти 的被动态

ізоля́тор, *-ра* [阳] ①〈理〉绝缘体 ②〈电〉绝缘子 ③(医院等的)隔离室

ізоляці́йний [形] ізоля́ція 的形容词;隔离的,绝缘的

ізоля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①隔离;孤立 ②〈技〉绝缘 ③(电的)绝缘体,绝缘物;隔热体,隔热层

ізоморфі́зм, *-му* [阳] ①〈数〉同构 ②〈化〉同形;异质同晶 ③〈心理〉心物同型论 ④〈语言〉形义同构

ізомо́рфний [形] ізоморфі́зм 的形容词;〈化〉同晶的

ізоте́рма, *-ми* [阴] ①〈理〉恒温线,等温线 ②〈地理,气象〉等温线

ізотермі́чний [形] ①ізоте́рма 的形容词 ②保温的

ізото́пи, *-пів* [复](单 **ізото́п**, *-пу* [阳])〈化,理〉同位素

ізр... 见 зр...,例如:**ізра́нку** 见 зра́нку

ізраїльтя́ни, *-тя́н* [复](单 **ізраїльтя́нин**, *-на* [阳] **ізраїльтя́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) ①〈史〉以色列人(古犹太人各部落的总称) ②以色列人

ізраїльтя́нин [阳] 见 ізраїльтя́ни

ізраїльтя́нка [阴] 见 ізраїльтя́ни

ізраїльтя́нський [形] ізраїльтя́ни 的形容词

ізумру́д, *-ду* [阳] ①祖母绿,纯绿宝石 ②*-да*(单颗)绿宝石

ізумру́дний [形] ①ізумру́д 的形容词;镶祖母绿的 ②碧绿色的

ізц..., **ізч...**, **ізш...** 见 зц..., зч..., зш..., 例如:**ізціля́ти**, **ізча́хнути**, **ізши́ти** 见 зціля́ти, зча́хнути, зшива́ти

ізю́бр, *-ра* [阳]〈动〉东北马鹿

ізю́бровий [形] ізю́бр 的形容词

ізю́м, *-му* [阳] 葡萄干

ізю́мина, *-ни* [阴]〈口语〉一粒葡萄干

ізю́минка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①ізю́мина 的指小 ②〈转〉(某事物的)特别风味

ізю́мний [形] ізю́м 的形容词

ік [前]见 к

і́кавка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 打嗝儿,呃逆

і́кання, *-ня* [中]〈语言〉і 音化

іка́ння, *-ня* [中] іка́ти 的名词

і́кати, *і́каю*, *і́каєш* [未]〈语言〉і 音化

іка́ти, *іка́ю*, *іка́єш* [未] **ікну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完,一次体] 打嗝儿,呃逆

іка́тися, *іка́ється* [未,无人称]〈口语〉打嗝儿 Мені́ іка́ється. 我直打嗝儿(指有人在念叨我或背后骂我)。

ікла́стий [形]〈口语〉长着大獠牙的(指动物);长着大犬牙的(指人)

ікло, *-ла* 复二 *і́клів* [中] ①(哺乳动物和人的)犬齿,虎牙;[只用复数](猛兽的)巨齿 ②(象、海象、野猪等的)獠牙

ікну́ти [完,一次体] 见 іка́ти

іко́на, *-ни* [阴]〈宗〉圣像

іко́нний [形] іко́на 的形容词

іко́нопис, *-су* [阳]〈艺〉圣像画术

іконопи́сець, *-пи́сця* 五格 *-сцем* [阳] 圣像画家

іконопи́сний [形] ①〈艺〉іко́нопис 的形容词;圣像所特有的 ②〈转〉严肃而呆板的

іконоста́с, *-са* [阳]〈宗〉圣像壁(东正教教堂里挂满圣像的墙壁)

ікра́, *-ри́* [阴] ①〈动〉(两栖动物等的)卵;〈烹〉(可食用的)鱼子 ②〈烹〉(用茄子、蘑菇或其他蔬菜剁碎做成的)酱

ікри́на, *-ни* [阴] 一颗鱼(或虾、蛙等的)卵

ікри́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] =ікри́на

ікри́стий [形](鱼)子多的

ікряни́й [形] ①有鱼子的,带卵的 ②鱼子的;鱼子做的;装鱼子用的

ікс, *-са́* [阳] ①X(拉丁字母表第 24 个字母) ②X,爱克斯(表示未知数);(不知其姓名或不愿道明的)某某人

ілюзіоні́зм, *-му* [阳] ①〈哲〉幻想主义 ②(杂技中)幻觉魔术 ③视错觉画法(造型艺术的手法之一)

ілюзіоні́ст, *-та* [阳] ①幻想主义者 ②

(杂技中的)魔术演员,魔术师 ③视错觉画法的艺术家

ілю́зія,*-зії* 五格 *-зією* [阴] ①错觉;(转)幻想 жити ~ями 靠幻想过日子 ②幻觉魔术节目

ілюзо́рний [形](文语)幻想的,不能实现的;虚幻的

ілюзо́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ілюзо́рний 的名词

ілюміна́тор[1],*-ра* [阳](海)(船、飞机等的)舷窗

ілюміна́тор[2],*-ра* [阳] ①彩灯装饰师 ②(地图、图画等的)着色画家

ілюмінаці́йний [形] ілюміна́ція 的形容词

ілюміна́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(节日装饰街道、建筑物的)彩灯,灯饰 ②(在地图、图画等上)着色 ③照明;照度

ілюмінува́ти, *-ну́ю*,*-ну́єш* [未,完] *що* ①装灯饰 ②(专)(给地图、图画等)着色,上色

ілюстрати́вний [形] 作插图用的;作例证用的,有例证的;直观的

ілюстрати́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ілюстрати́вний 的名词

ілюстра́тор,*-ра* [阳](专)插图画家

ілюстра́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①画插图,加插图 ②插图 ③(转)例证,实例

ілюстро́ваний [形] 有插图的,带画的

ілюструва́ти,*-ру́ю*,*-ру́єш* [未,完] *що* ①(给书、杂志等)画插图,加插图 ②(转)(举例)说明

імажині́зм,*-му* [阳](文学)意象派

іմажині́ст,*-та* [阳](文学)意象派诗人

іմажині́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] іմажині́ст 的女性

іմажині́стський [形] іմажині́зм, іմажині́ст 的形容词

іма́м, *-ма* [阳](宗)伊玛目,伊玛姆(1)教长,伊斯兰教徒的宗教首领 2)穆斯林国家集教权与政权于一身的最高统治者的称号 3)清真寺中主持礼拜的人)

імане́нтний [形] ①(哲)内在论的 ②(文语)内在的,内在性的

імане́нтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴](文语)імане́нтний 的名词;内在性

імби́р,*-ру* [阳] ①(植)姜 ②姜,姜汁,姜粉(指调料)

імби́рний [形] імби́р 的形容词

імбиро́вий [形] =імби́рний

імени́ни,*-ни́н* [复] 命名日(东正教、天主教教徒均以圣徒名字命名,教会纪念某圣徒的日子作为该教徒的命名日,命名日和生日一样,每年庆祝一次)

імени́нний [形] 过命名日的

імени́нник,*-ка* [阳] ①过命名日的人 ②(转,谑)今天的主人公,受人注意的人物

імени́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] імени́нник 的女性

іменни́й [形] ①记名的,有名字的 ②(语法)静词的 ③与某人名字有关的

іме́нник,*-ка* [阳](语法)名词

іменнико́вий [形] 名词的

іме́ння, *іме́ння* 复二 *-нень* [中] 及 **йме́ння**,*йме́ння* 复二 *ймень* [中](口语) ①(人的)名字;姓名(泛指名、父名和姓) ②名望,声望

іменува́ти, *-ну́ю*,*-ну́єш* [未] *кого́-що* 给…命名,起名

іменува́тися, *-ну́юся*,*-ну́єшся* [未] 叫做,名为

і́мідж,*-джу* 五格 *-джем* [阳](大众传媒对某政治家所制造的)宣传形象

іміта́тор,*-ра* [阳] ①善于模仿的人;模仿者;口技演员 ②模拟器,仿真器

іміта́торський [形] іміта́тор 1 解的形容词

іміта́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①імітува́ти 的名词 ②仿制品 ③(乐)模仿

імітóваний ①імітува́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 模仿的;模拟的;仿制的

імітува́ти, *-ту́ю*,*-ту́єш* [未] *кого́-що* ①模仿(语言、动作、声音) ②模拟(过程、原型等) ③仿制,仿造 ④(乐)模仿

імла́,*-ли́* [阴] ①(由雾、烟、雨等形成的)幕;薄雾,轻烟 ②夜幕

імли́стий [形] 雾气弥漫的,多雾的

іммігра́нт,*-та* [阳] ①外来移民,侨民 ②[复] 迁入种(从原产地迁移到别处的生物种)

іммігра́нтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] іммігра́нт 1 解的女性

іммігра́нтський [形] іммігра́нт 的形容词

іммігра́ційний [形] імміграція 的形容词

іммігра́ція, *ції* 五格 *-цією* [阴] ①(外国人)迁人定居,移民入境 ②[集] 外来移民

іммігрува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未,完] (外国人)迁人某国定居,(外来移民)入境

імові́рний 及 **ймові́рний** [形] 可能的,大概的

імові́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 可能性;概率 ◇ **тео́рія імові́рності** (数)概率论

імові́рно [副] 大约,大概 цілко́м ~ [用作插入语] 想必,看来,很可能

імперати́в [阳] ①*-ву* (哲)命令(康德哲学中的伦理学原则);行为准则,律令 ②*-ва* (语法)(动词的)命令式

імпера́тор, *-ра* [阳] ①皇帝 ②(史)(古罗马的)最高统帅

імпера́торський [形] імпера́тор 的形容词

імператри́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①皇后 ②女皇

імперіалі́зм, *-му* [阳] ①帝国主义 ②帝国主义对外政策

імперіалі́ст, *-та* [阳] 帝国主义者

імперіалісти́чний [形] імперіалі́зм 的形容词

імперіалі́стський [形] імперіалі́зм, імперіалі́ст 的形容词

імпе́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①帝国 ②殖民帝国主义国家

імпе́рський [形] імпе́рія 的形容词

імперфе́кт, *-та* [阳] (语法)未完成时;未完过去时

імпі́чмент, *-ту* [阳] 弹劾

імпоза́нтний [形] (文语)庄严雄伟的;(仪表)堂堂的(副 **імпоза́нтно**)

імпоза́нтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] імпоза́нтний 的名词;雄伟,魁伟

імпонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] 给予深刻印象;使人敬仰;使人喜欢

і́мпорт, *-ту* [阳] ①进口,输入 ②进口额

імпорте́р, *-ра* [阳] 输入者,进口者;进口商

і́мпортний [形] імпорт 的形容词

імпортувати, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *що* 输入,进口

імпоте́нт, *-та* [阳] (医)阳痿患者;(转)萎靡不振的人;无创造力的人

імпоте́нтний [形] ①імпоте́нція 的形容词;患阳痿病的 ②(转)萎靡不振的;无创造力的

імпоте́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(医)阳痿 ②(转)萎靡不振;无创造力

імпреса́ріо [不变,阳] (剧)戏院经理,音乐会主办者,巡回演出的组织者

імпресіоні́зм, *-му* [阳] (艺)印象主义,印象派

імпресіоні́ст, *-та* [阳] 印象主义者,印象派艺术家

імпресіоністи́чний [形] ①імпресіоні́зм, імпресіоні́ст 的形容词 ②(转)从印象出发的

імпресіоні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] імпресіоні́ст 的女性

імпресіоні́стський [形] імпресіоні́зм, імпресіоні́ст 的形容词

імпровіза́тор, *-ра* [阳] (诗歌、音乐、戏剧等的)即兴作家;即兴演奏家

імпровіза́торство, *-ва* [中] 即兴创作的才能;即兴演奏的本领

імпровіза́торський [形] імпровіза́тор 的形容词

імпровіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①імпровізува́ти 1,2 解的名词 ②即兴作品

імпровізо́ваний ①імпровізува́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 即兴创作的 ③[形](转)临时准备的

імпровізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* ①[未] 即兴作,即席作 ②[未](转)即兴讲话,临时现编 ③[完](转,口语)临时安排,临时准备

і́мпульс, *-су* [阳] ①动机,推动的因素;冲动 ②(理)冲量;脉冲

імпульси́вний [形] ①冲动的 ②易冲动的 ③情绪冲动而引起的

імпульси́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] імпульси́вний 的名词

і́мпульсний [形](电,无线)脉冲的

імуніте́т, *-ту* [阳] ①(医,生物)免疫性,免疫;(转)抵抗力 ②(法)豁免(权)

іму́нний [形](医,生物)有免疫力的

ім'я́, *і́мені* 及 *ім'я́* 五格 *і́менем* 及

ім'ям 复 *імена́*, *іме́н* [中] ①人的(名字);姓名(泛指名、父名和姓) ②名望 ③(语法)静词;名(词性)词 збірне ~ 集合名词 ◇ **на ім'я́** 1)写给…的,致… 2)名叫… **від і́мені** *кого́* 代表…,以…名义

іна́кше ①[副] 按另一种方式;与此不同 ②[连](口语)否则,要不然 ◇ **іна́кше ка́жучи** [插入语] 换言之;也就是,即

іна́кший [形] 别的,另外的

інвалі́д,*-да* [阳] 病残者

інвалі́дний [形] 残疾人的;残缺不全的(指物品)

інвалі́дність,*-ность* 五格 *-ністю* [阴] 病残;病残率

інвента́р,*-рю́* 五格 *-ре́м* [阳] ①(某类)用具、器材 ②资产清册,资产目录

інвентаризаці́йний [形] інвентариза́ція 的形容词

інвентариза́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 资产登记;清点(各企业、机关的资产)

інвентаризува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未,完] *що* (将资产、用品、工具)列入清册;清点,盘存

інвента́рний [形] інвента́р 的形容词

інве́рсія,*-сії* 五格 *-сією* [阴] ①(语言,文学)(词序、句子成分等的)倒装;倒置 ②(理,化)逆转;反向

інверсо́ваний [形](语言,文学)倒装的,倒置的

інвестиці́йний [形](经)投资的

інвести́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴](经)投资

інве́стор,*-ра* [阳](经)投资者

інвестува́ння,*-ня* [中] інвестува́ти 的名词

інвестува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未,完] *що* (经)投资

інгаля́тор,*-ра* [阳](医) ①吸入器 ②吸入疗法室

інгаляці́йний [形](医)інгаля́ція 的形容词

інгаля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](医)吸入;吸入疗法

інгу́ш [阳] 见 інгуші

інгуші́,*-ші́в* [复](单 **інгу́ш**,*-ша́* 五格 *-ше́м* [阳] **інгу́шка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴])印古什人(主要居住在高加索地区的一个民族)

інгу́шка [阴] 见 інгуші

інгу́ський [形] інгу́ш 的形容词

і́нде [副](口语) ①有些地方,个别地方 ②在别处;去别处

і́ндекс,*-су* [阳] ①索引 ②(经)指数;率 ③(数)指数 ④(图书、情报系统使用的)标识符,标号,分类号;编码 ⑤(气象)指数,指标

індекса́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 检索系统;标引体系;指数化

і́ндексний [形] і́ндекс 的形容词

і́ндексовий [形] = і́ндексний

індиві́д,*-да* [阳](文语)个体;个人

індивідуаліза́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] індивідуалізува́ти 的名词

індивідуалі́зм,*-му* [阳] 个人主义

індивідуалізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *що* 使个体化;使具有个性

індивідуалі́ст,*-та* [阳] 个人主义者

індивідуалісти́чний [形] ①个人主义的 ②完全从个人主义出发的,充满个人主义的(副 **індивідуалісти́чно**)

індивідуалі́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] індивідуалі́ст 的女性

індивідуалі́стський [形] індивідуалі́ст 的形容词

індивідуа́льний [形] ①个人的,为个别人所特有的;个性的 ②属于个体的,归个人使用的,个人经营的 ③由个人完成的 ④分别对待的(副 **індивідуа́льно**) ⑤单独的,唯一的

індивідуа́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①个性,特性;(哲)个别(与"一般","集体"相对);殊相(与"共相"相对) ②(文语)具有个性的人;个人

індиві́дуум,*-ма* [阳](文语)=індиві́д

інди́го [不变,中] 靛蓝(一种深蓝色有机染料)

інди́говий [形] ①інди́го 的形容词 ②靛蓝色的

інди́к,*-ка* [阳] 公火鸡,雄吐绶鸡

індика́тор [阳] ①*-ра*(技)指示器,示功器 ②*-ру*(化)指示剂

індика́торний [形] індика́тор 的形容词

індиферентѝзм,*-му* [阳](文语)冷淡主

义,漠不关心

індиферéнтний [形] ①〈文语〉冷淡的,漠不关心的,不感兴趣的(副 **індиферéнтно**) ②〈旧〉没有吸引力的,不能引起兴趣的 ③〈专〉中性的;惰性的;无亲和力的

індиферéнтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] індиферéнтний 的名词

індичá, *-чáти* 五格 *-чáм* 复 *-чáта* [中]〈口语〉火鸡雏,吐绶鸡雏

індиченя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] =індичá

інди́чий [形] 火鸡的,吐绶鸡的

інди́чина, *-ни* [阴]〈烹〉火鸡肉

інди́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 火鸡,吐绶鸡

індіáнець [阳] 见 індіáнці

індіáнка [阴] 见 індіáнці

індіáнський [形] 印第安人的

індіáнці, *-ців* [复](单 **індіáнець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **індіáнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])印第安人

індієць [阳] 见 індійці

íндій, *-дію* 五格 *-дієм* [阳]〈化〉铟

індійка [阴] 见 індійці

індійський [形] 印度的

індійці, *-ців* [复](单 **індієць**, *-йця* 五格 *-йцем* [阳] **індійка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])印度人

індоєвропеї́ст, *-та* [阳]〈语言〉印欧语语言学家

індоєвропеї́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 印欧语语言学

індоєвропéйський [形]〈语言〉印欧的(指语言)

індокитáйський [形] 印度支那的

індолóгія, *гії* 五格 *-гією* [阴]〈语文〉印度学

індонезієць [阳] 见 індонезійці

індонезійка [阴] 见 індонезійці

індонезійський [形] 印度尼西亚的,印度尼西亚人的

індонезійці, *-зійців* [复](单 **індонезієць**, *зійця* 五格 *-зійцем* [阳] **індонезійка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])印度尼西亚人

індуї́зм, *-му* [阳]〈宗〉印度教

індукти́вний [形] ①〈逻辑〉індýкція 1 解的形容词 ②〈理〉індýкція 2 解的形容词

індукти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①〈逻辑〉індукти́вний 1 解的名词 ②〈电〉індукти́вний 2 解的名词

індýктор, *-ра* [阳] ①电感器;感应体;(发电机里的)磁极;水磁发电机;〈化〉诱导物 ②(迷信的"传心术"中的)施感者

індýкторний [形] індýктор 1 解的形容词

індукційний [形]〈理,电〉感应的

індýкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈逻辑〉归纳法 ②〈理〉感应;感应现象 ③〈生理,化〉诱导(作用)

індульгéнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈宗〉赎罪券,赎罪符(中世纪欧洲天主教会发售的一种符券,教徒购买后,可以赎免"罪罚")

індýс, *-са* 复 *-си*, *-сів* [阳] ①〈宗〉印度教教徒 ②〈旧〉印度人

індýска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] індýс 的女性

індустріалізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 工业化

індустріалізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *що* 使工业化,采用大型机器设备

індустріáльний [形] індýстрія 的形容词

індýстрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈文语〉工业

індýський [形] індýс 的形容词

інéртний [形] ①〈理〉惯性的,惰性的 ②消极怠惰的,得过且过的(副 **інéртно**)

інéртність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①消极无为,因循苟且,怠惰态度 ②〈理〉惯性,惰性

інерційний [形]〈理〉惯性的,惰性的;依靠惯性的

інéрція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈理〉惯性;惯量 ②〈转〉习惯的力量,惯性的作用 ③〈转,旧〉因循怠惰,得过且过

ін'єкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈医〉注射

інженéр, *-ра* [阳] 工程师

інженéрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈旧〉工程技术 ②[集]〈口语,旧〉工程师们,全体工程师

інженéрство, *-ва* [中] ①工程师职业，工程师专业 ②[集]〈口语〉工程师们，全体工程师

інженéрський [形] інженéр 的形容词

інжúр, *-ру* [阳] ①〈植〉无花果 ②无花果的果实

інжúрний [形] інжúр 的形容词

інжúровий [形] ＝інжúрний

íній, *íнею* 五格 *íнеєм* [阳] 霜

ініціáл, *-ла* 复 *-ли*, *-лів* [阳] ①[常用复数]姓名的首字母(一般由名字和父名或名字和姓的第一个字母组成，有时由名字、父名和姓的第一个字母组成) ②(书刊文章中的段落、章节开始时所用的)大写首字母

ініціатúва, *-ви* [阴] ①发起，首倡，倡议 ②主动(权) ③首创精神，主动精神

ініціатúвний [形]有主动精神的，有首创能力的(副 **ініціатúвно**)

ініціатúвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ініціатúвний 的名词

ініціáтор, *-ра* [阳] 发起人，创始人

інкасáтор, *-ра* [阳]〈财〉收款员，派出收款员，流动收款员

інкасáторський [形] інкасáтор 的形容词

інкасáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈财〉代收托收；代收业务

інкасувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未，完] *що*〈财〉代收，托收

інквізúтор, *-ра* [阳] ①〈史〉宗教裁判所的法官，宗教裁判官 ②〈转〉残酷无情的人

інквізúторство, *-ва* [中] 残酷无情；折磨

інквізúторський [形] ① інквізúтор 1 解的形容词 ②〈转〉审视的，怀疑地注视的 ③〈转〉残酷无情的

інквізиційний [形] ①інквізúція 1 解的形容词 ②〈转〉极端残酷的

інквізúція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈史〉(中世纪天主教的)宗教裁判所，宗教法庭 ②〈转，文语〉折磨，拷问

інкóгніто [副] ①匿名地，化名 ②[用作名词；不变，中] 匿名，化名 ③[用作名词；不变，阳或中] 匿名者，化名人

íнколи [副] 有时，时而，偶尔

інкримінóваний 〈法〉 ①інкримінувáти 的现在时被动形动词 ② інкримінувáти 的过去时被动形动词

інкримінувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未，完] *комý що* 〈法〉指控(某人犯某种罪)

інкрустáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①镶嵌饰物 ②镶嵌物

інкрустóваний ①інкрустувáти 的过去时被动形动词 ②[形] 镶嵌花饰的，嵌花的(指家具等)

інкрустувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未，完] *що*(用贵重材料)镶嵌，镶上饰物

інкубáтор, *-ра* [阳]〈农〉①孵化器 ②保温箱，培育箱

інкубатóрій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳]〈农〉孵化室

інкубáторний [形] 孵卵器孵出来的，人工孵化出来的

інкубаційний [形] ①〈医〉潜伏(期)的 ②〈农〉人工孵化的

інкубáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈医〉潜伏(期) ②〈农〉(人工)孵化

інкунáбули, *-бул* [复]〈单 **інкунáбула**, *-ли* [阴]〉〈印，史〉古版书，初期刊本(指欧洲采用印刷术初期，约 1501 年以前出版的书籍)

іноваційний [形] 革新的，创新的

іновáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①革新，创新 ②新事物

іновíрець, *-рця* 五格 *-рцем* [阳]〈旧〉异教徒

іновíрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] іновíрець 的女性

іновíрний [形] ①〈旧〉信仰异教的 ②[用作名词] **іновíрний**, *-ного* [阳] **іновíрна**, *-ної* [阴] 异教徒

іновíрство, *-ва* [中]〈旧〉异教；信仰异教

інóді [副] 有时，时而，偶尔

інозéмець, *-мця* 五格 *-мцем* [阳] 外国人

інозéмка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] інозéмець 的女性

інозéмний [形] 外国的，外来的

іномóвний [形] ①说另一种语言的，用外语写成的 ②来自外国语的

інонаціонáльний [形] 别的民族的

інсинуáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈文语〉谮言中伤，诽谤

інсинуювáти, *-нуюю*, *-нуюєш* [未，完]〈文语〉谮言中伤；进谗言

інспéктор, *-ра* [阳] ①视察员；检查员；〈军〉监察员，监督员 ②〈旧〉学监

інспéкторський [形] ①інспéктор 的形容词 ②视察性的；检查性的

інспекційний [形] 视察的；检查的

інспéкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①视察；检查 ②检查机构

інспірáтор, *ра* [阳] ①〈文语〉教唆者，煽动者 ②吸入器；喷注器

інспірáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈文语〉挑唆，煽动；怂恿 ②〈医〉吸〈气〉

інспірувáти, *-рую*, *-руєш* [未，完] *що*〈文语〉①授意，怂恿；制造（流言、舆论）②挑唆，煽动

інстáнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]（党政机关、工会、法院等组织的）级 вища ～上级（机关）

інстúнкт, *-ту* [阳] ①〈生物〉本能 ②天性 ③〈转〉特别灵敏的感觉

інстинктúвний [形] ①〈生物〉інстúнкт 1 解的形容词 ②下意识的，无意识的（副 **інстинктúвно**）

інстинктúвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] інстинктúвний 2 解的名词；下意识

інститýт, *-ту* [阳] ①学院；研究所；设计院；协会，学会 ②（旧俄的）贵族女子中学 ③制度；法规；设置

інститýтський [形] інститýт 1，2 解的形容词

інструктáж, *-жу* [阳]〈口语〉①给指示，指导 ②指示

інстрýктор, *-ра* [阳] ①指导员，教导员 ②教练（员），教官

інстрýкторський [形] інстрýктор 的形容词

інструкційний [形] інстрýкція 的形容词

інстрýкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①指示，指令 ②工作细则，指南，须知，条例；说明书

інструмéнт, *-та* [阳] ①工具，用具 ② *-ту* [集] 一套工具，一套器具 ③乐器 ④〈转，文语〉手段，方法

інструментáльна, *-ної* [阴] 工具制造厂；工具室，工具库

інструментáльний [形] ①інструмéнт 1，2 解的形容词 ②〈乐〉用乐器进行的

інструментáльник, *-ка* [阳] 工具制造者

інструментáльня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴]〈专〉＝інструментáльна

інструментáрій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳，集]〈专〉全套工具，全套器具

інструментóваний [形] ①〈乐〉已编成乐队总谱的 ②〈文学〉选音配韵的（指诗作）

інструментувáння, *-ння* [中] інструментувáти 的名词

інструментувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未，完] *що* ①〈乐〉把…编成乐队用的器乐总谱 ②〈转，文学〉（作诗时）选音配韵

інсулíн, *-ну* [阳]〈生物，药〉胰岛素

інсýльт, *-ту* [阳]〈医〉卒中，中风

інсценізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①把…改编成剧本；排演（改编成的剧本）②〈转，文语〉假装，佯装 ③（由小说等）改编的戏剧

інсценóваний [形] 改编成的；假装的

інсценувáння, *-ння* [中] інсценувáти 的名词

інсценувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未，完] *що* ①把…改编成（剧本或电影脚本）；排演（改编成的剧本）②〈转，文语〉假装，佯装

інтегрáл, *-ла* [阳]〈数〉积分

інтегрáльний [形] ①〈数〉积分的 ②〈文语〉整体的，一体化的 ③〈专〉集成的

інтегрáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈数〉求积分，积分法 ②〈经，文语〉整体化，一体化

інтегрóваний [形] ①〈数〉积分的；集成的 ②（实行）一体化的

інтегрувáння, *-ння* [中]〈数，文语〉求积分，积分法

інтегрувáти, *-рую*, *-руєш* [未，完] *що* ①〈数〉求积分 ②〈文语〉使联成整体；使一体化

інтелéкт, *-ту* [阳] 智力，智能；理智

інтелектуáльний [形]〈文语〉智力的；理智的；精神的（副 **інтелектуáльно**）

інтелектуáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] інтелектуáльний 的名词

інтелігéнт, *-та* [阳] 知识分子

інтелігéнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] інтелігéнт 的女性

інтелігéнтний [形] ①інтелігéнт, інтелігéнція 的形容词 ②知识所特有的，知识分子式的 ③有文化的，有知识的

інтелігéнтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 文化修养，文化水平，(有)学问

інтелігéнтський [形] ① інтелігéнт, інтелігéнція 的形容词 ②知识分子(一般指旧知识分子)所特有的

інтелігéнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①知识界，知识分子阶层 ②[集] 知识分子

інтендáнт, *-та* [阳] ①军需(员)，军需官 ②〈史〉(18 世纪末法国资产阶级革命前的)地方行政长官，省长

інтендáнтський [形] інтендáнт 的形容词

інтенси́вний [形] ①强烈的，紧张的(副 **інтенси́вно**) ②强化的，集约化的 ③〈少用〉鲜艳的，浓厚的(指颜色)(副 **інтенси́вно**)

інтенси́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] інтенси́вний 的名词

інтенсифікáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 集约化，强化

інтенсифікувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未，完] *що* 〈文语〉集约化，强化，加强

інтервáл, *-лу* [阳] ①(空间的)距离，间距 ②(时间的)间隔，间歇 ③〈乐，理〉音程 ④〈数〉区间

інтервéнт, *-та* [阳] 武装干涉者

інтервенці́йний [形] інтервéнція 的形容词

інтервенціоні́ст, *-та* [阳] 干涉主义者

інтервéнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 干涉，武装干涉

інтерв'ю́ [不变，中]（记者对某人的）专访；（对采访记者发表的）谈话；答记者问

інтерв'ювáти, *-рв'ю́ю*, *-рв'ю́єш* 命令式 *-рв'ю́й* [未，完] *когó* 〈文语〉(记者)采访

інтерв'юéр, *-ра* [阳]〈文语〉采访记者

інтерéс, *-су* [阳] ①兴趣，关注 ②利益，需要

інтерéсний [形] 有趣的，很有意思的(副 **інтерéсно**)

інтерéсно [副] ①有兴趣地，有意思地 ②[用作无人称谓语] 很有意思，很感兴趣，很想知道

інтересувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未] *когó* 使感兴趣，引起…的兴趣；使想知道

інтересувáтися, *-сýюся*, *-сýєшся* [未] 感兴趣，对…感兴趣；关心，想知道

інтер'єр [阳] ①*-ру* 〈建〉内部装修 ②*-ра* 〈艺〉内景画

інтерлю́дія, *-дії* 五格 *-дією* [阴]〈乐〉间句，间插段，间奏

інтермéдія, *-дії* 五格 *-дією* [阴]〈文学，剧〉幕间剧

інтермéцо [不变，中]〈乐〉间奏曲

інтернáт, *-ту* [阳] ①寄宿学校 ②学生宿舍

інтернáтський [形] інтернáт 的形容词

інтернаціонáл, *-лу* [阳]〈史〉(共产)国际

інтернаціоналізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 国际化，国际共同使用，国际共管

інтернаціоналі́зм, *-му* [阳] 国际主义

інтернаціоналізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未，完] *що* ①使国际化，国际共同使用，国际共管 ②使充满国际主义精神

інтернаціоналі́ст, *-та* [阳] 国际主义者

інтернаціоналісти́чний [形] 国际主义的

інтернаціоналі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] інтернаціоналі́ст 的女性

інтернаціоналі́стський [形] 国际主义(者)的

інтернаціонáльний [形] ①国际的，世界的 ②国际主义的

інтернувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未，完] *когó-що* ①扣留(指中立国扣留交战国在其领土的军队，船只) ②拘留，扣押(指交战一方拘留在其领土上交战另一方的公民)

інтерпретáтор, *-ра* [阳] ①〈文语〉解释者，诠释者 ②〈专〉翻译器

інтерпретáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈文语〉①解释，诠释 ②表演者的创造性发挥

інтерпретувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未，完] *що*〈文语〉解释，诠释，阐释

інти́мний [形](副 **інти́мно**) ①私人的，隐私的 ②亲密的(指人)

інти́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①інти́мний 的名词 ②亲密关系；暧昧关系 ③〈口语〉隐私的情节，亲昵的行为

інтоксикаці́йний [形]〈医〉中毒的

інтоксика́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈医〉中毒

інтонаці́йний [形] інтона́ція 的形容词

інтона́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①语气，声调 ②〈语言〉语调 ③〈乐〉音调，音准，发声 ④(造型艺术作品的)色调，格调

інтонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未]〈文语〉用某种声调、语调发声

інтри́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①阴谋，诡计，倾轧 ②〈文学〉(话剧或小说中)错综复杂的情节，纠葛

інтрига́н, *-на* [阳]〈贬〉阴谋家

інтрига́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈贬〉інтрига́н 的女性

інтрига́нство, *-ва* [中] 阴谋，阴谋行为

інтрига́нський [形] інтрига́н 的形容词

інтригува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未] ①进行阴谋活动，施阴谋 ②*кого́*〈转〉引起好奇心

інтроду́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈乐〉引子；小序曲；序幕，序奏 ②序，引言，开场白 ③〈植〉引种，采用(新品种)

інтуїтиві́зм, *-му* [阳]〈哲〉直觉主义

інтуїти́вний [形] ①直觉的，直观的(副 **інтуїти́вно**) ②直觉主义的

інтуї́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①直觉，直觉力 ②〈哲〉直觉

інтури́ст, *-та* [阳] 外国旅游者

інфа́ркт, *-ту* [阳]〈医〉梗塞，梗死

інфекці́йний [形] ①〈医〉传染的，感染的 ②为传染病患者设立的

інфе́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈医〉传染，感染 ②〈转〉感染恶劣影响，散布祸患

і́нфікс, *-са* [阳]〈语法〉中缀

інфільтра́т, *-ту* [阳]〈生物，医〉浸润物，渗入物

інфільтра́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈文语〉渗透，渗入 ②〈生物，医〉浸润

інфініти́в, *-ва* [阳]〈语法〉(动词的)不定式

інфля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈经〉通货膨胀；〈转〉落价，贬值

інформати́вний [形] 含有信息的

інформа́тор, *-ра* [阳] 信息提供者；情报提供者

інформа́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 信息学，信息技术；情报学

інформаці́йний [形] інформа́ція 的形容词

інформа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①报道，通报；提供信息 ②情报；信息

інформува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未，完] *кого́* 报道，通知，提供信息(或情报)

інформува́тися, *-му́юся*, *-му́єшся* ①[未，完] 获得信息(或情报) ②[未] інформува́ти 的被动

інфраструкту́ра, *-ри* [阴] 基础结构；基础设施

інфрачерво́ний [形]〈理〉红外线的

інфузо́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈动〉纤毛虫，鞭毛虫；[复] 纤毛(虫)纲

інциде́нт, *-ту* [阳](一般指不愉快的)事件，事变，事故

і́нший [形] ①别的，另外的；其余的 Він говори́в, а і́нші мовча́ли. 他说了，其他人没有吱声。Це зо́всім і́нша спра́ва. 这完全是另一回事。②另一个的，另外一个的(不是这一个) ③[用作名词] **і́нший**, *-шого* [阳] **і́нша**, *-шої* [阴] 另外一个人；别人 ④[用作名词] **і́нше**, *-шого* [中] 另一件事 Гово́рить одно́, а ду́має і́нше. 他说的是一套，可想的是另一套。◇ **в (усьо́му) і́ншому** 在其他方面 **і таке́ і́нше**(缩写为 і т. ін.)诸如此类，等等

іншомо́вний [形] ①说另一种语言的；用外语写成的 ②来自外国语的

іо́н, *-на* [阳]〈理〉离子

іоніза́тор, *-ра* [阳] ①〈理〉电离剂 ②〈化〉催离素

іонізаці́йний [形]〈理〉іоніза́ція 的形容词

іоніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈理〉电离(作用)，离子化(作用)

іонізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *що* 〈理〉使电离，使离子化

іо́нний [形]〈理〉离子的

іподро́м, *-му* [阳] 赛马场

іпоме́я, *-ме́ї* 五格 *-ме́єю* [阴] ①〈植〉甘

вертушка ②〈口语〉旋花

іпотéка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈经〉(不动产)抵押;抵押贷款

іпотéчний [形] іпотéка 的形容词

іпохóндрик, *-ка* [阳]〈医〉疑病患者;〈转〉抑郁的人

іпохондри́чний [形] іпохóндрія 的形容词

іпохóндрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈医〉疑病(症);〈转,口语〉抑郁,忧郁

іпри́т, *-ту* [阳]〈化〉芥子气

іра́кець [阳] 见 іра́кці

іра́кський [形] 伊拉克的;伊拉克人的

іра́кці, *-ців* [复](单 **іра́кець**, *-кця* 五格 *-кцем* [阳])伊拉克人

іра́нець [阳] 见 іра́нці

іраніст, *-та* [阳] 伊朗学家

іраністика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈语文〉伊朗学

іра́нка [阴] 见 іра́нці

іра́нський [形] 伊朗的;伊朗人的

іра́нці, *-ців* [复](单 **іра́нець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **іра́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) 伊朗人

іржа́, *-жі́* 五格 *-жéю* 及 **ржа**, *ржі* 五格 *ржéю* [阴](铁)锈

іржа́вий [形] ①(铁)锈的 ②生锈的 ③锈色的

іржа́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] іржа́вий 的名词

іржа́віти, *-віє* [未] 及 **ржаві́ти**, *-віє* [未] ①生锈,长锈;〈转〉失去光泽 ②变成铁锈色

іржа́ння, *-ння* [中] ①马嘶 ②〈蔑〉粗鲁地放声大笑

іржа́стий [形]: ◇ **іржа́стий грибóк** 〈植〉锈菌

іржа́ти, *-жу́*, *-жéш*, *-жемó*, *-жетé* [未] ①(马)嘶 ②〈蔑〉放肆地大笑,粗鲁地放声大笑

іригаці́йний [形]〈农〉іригáція 的形容词

іригáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈农〉灌溉,水利 ②〈医〉冲洗,冲洗法

іри́дій, *-дію* 五格 *-дієм* [阳]〈化〉铱

іри́дієвий [形] іри́дій 的形容词

íрис [阳] ①*-са*〈解〉虹膜 ②*-су*〈植〉鸢尾花

ірис, *-су* [阳](咖啡色块状)牛奶糖

іри́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]〈口语〉一块牛奶糖

ірла́ндець [阳] 见 ірла́ндці

ірла́ндка [阴] 见 ірла́ндці

ірла́ндський [形] 爱尔兰的;爱尔兰人的

ірла́ндці, *-ців* [复](单 **ірла́ндець**, *-дця* 五格 *-дцем* [阳] **ірла́ндка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴])爱尔兰人

íрод, *-да* [阳]〈口语,骂〉残暴者,恶棍,折磨者(源自犹太国王 Herod,圣经中说他是个极残暴的人)

іронізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] 讽刺,讥笑,嘲弄

іроні́чний [形] 讽刺的,讥讽的(副 **іроні́чно**)

іро́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①讽刺,嘲讽,讥讽 ②〈文学〉讽刺语

іррадіа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈理〉照射,幅照;光渗 ②〈医〉扩散 ③〈生理〉(中枢神经系统兴奋或抑制过程的)扩散

ірраціоналі́зм, *-му* [阳]〈哲〉非理性主义,反理性主义

ірраціона́льний [形] ①〈哲〉非理性的 ②〈数〉无理的,不尽(根)的

ірраціона́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ірраціона́льний 的名词

ірреа́льний [形]〈文语〉不现实的,虚幻的

ірреа́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ірреа́льний 的名词

íскра, *-ри* 复二 *íскор* [阴] ①火花,火星儿 ②点点的闪光 ③〈转〉(某种感情、思想的)闪现;(某种天赋、才能的)流露 ◇ **íскри поси́палися з очéй** *кому́*(头部受到沉重打击时)眼里直冒金星

іскри́стий [形] ①闪闪发光的(副 **іскри́сто**) ②冒着气泡的(指酒类)

іскри́ти, *-ри́ть* [未] ①火星飞溅,冒火花 ②闪闪发光;(酒)冒气泡 ③〈电〉爆出火花

іскри́тися, *-ри́ться* [未] ①闪闪发光;(酒)冒气泡 ②〈转〉闪现出(某种目光);焕发出(才智等)

іскрогáсник, *-ка* [阳]〈技〉火花消灭器,

熄火花器

іскроулóвлювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈技〉捕火花器,火花罩

іслáм, *му* [阳]〈宗〉伊斯兰教

ісламíзм, *-му* [阳] 伊斯兰教教义

іслáндець [阳] 见 іслáндці

іслáндка [阴] 见 іслáндці

іслáндський [形] 冰岛的;冰岛人的

іслáндці, *-ців* [复](单 **іслáндець**, *-дця* 五格 *-дцем* [阳] **іслáндка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴])冰岛人

існувáння, *-ня* [中] ①存在 ②生存

існувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未] ①存在,有 ～ в пóбуті 存在于日常生活中 ②生存,生活 ～ з чóго 以…为生,靠…度日

існýюче, *-чого* [中] 存在的事物;〈哲〉存在(指物质和自然界)

існýючий [形] 现有的,现存的

іспáнець [阳] 见 іспáнці

іспáнка[1] [阴] 见 іспáнці

іспáнка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈医〉西班牙流行性感冒

іспáнський [形] 西班牙的;西班牙人的

іспáнці, *-ців* [复](单 **іспáнець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **іспáнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])西班牙人

íспит, *-ту* [阳] ①试验;检验,考验 ви́держати ～经受住考验 ②〈校〉测验,考试 склáсти ～通过考试

іспитóвий [形] ①试验的,检验用的 ②考试(用)的

іспитувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *когó-що* ①试验;考验 ②考问,测验

істéблішмент, *-ту* [阳] ①(上层)权势集团;特权统治体制 ②〈转〉上层领导

істéрик, *-ка* [阳]〈口语〉歇斯底里患者,癔病患者

істéрика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 歇斯底里发作,癔病发作

істери́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉істéрик 的女性

істери́чний [形](副 **істери́чно**) ①患歇斯底里的,常常歇斯底里发作的 ②歇斯底里般的 ③发疯似的,狂热的

істери́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] істери́чний 的形容词

істерíя, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①癔病,歇斯底里 ②〈转〉某方面狂热活动

íстина, *-ни* [阴] ①真相,真实情况;真实性 ②〈哲〉真理 ③道理,见解

íстинний [形] ①符合真理的,合乎事实的,真实的(副 **íстинно**) ②真正的,地地道道的(副 **íстинно**) ③真的(科学用语)

íстинність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] íстинний 1,2 解的名词

істори́зм, *-му* [阳] ①历史主义,历史方法 ②艺术中崇尚古代、模拟古代作品的倾向 ③历史语词

істóрик, *-ка* [阳] ①历史学家 ②〈口语〉(大学的)历史教师;(大学的)历史系学生

істори́чний [形] ①历史的,历史上发生的 ②有历史意义的 ③历史主义的 ④〈文学〉历史题材的 ⑤史学的

істори́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①历史真实性,史实 ②历史主义

істори́чно [副] ①历史上,历史地 ②(从发展、变化方面)历史地 ③以历史为依据,历史主义地 ④意味深长地,有用意地

історіóграф, *фа* [阳] ①历史编纂学家;史料研究家 ②〈旧〉历史学家

історіографíчний [形] історіогрáфія 的形容词

історіогрáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] ①历史编纂学 ②历史文献

істóрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①历史 ②过去的事件,经历 ③历史学;历史课程 ④〈口语〉故事 ⑤〈口语〉事件,不平常的事

істóта, *-ти* [阴] 有生命的东西,生物,活物

істóтний [形] ①本质的;实质性的;非常重要的(副 **істóтно**) ②〈旧〉现实的,实际的

істóтність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] ①实质;重要性 ②〈旧〉现实,实际

істóтно [副] ①本质上,实质上 ②[用作无人称谓语] 很重要,有重要意义

італíєць [阳] 见 італíйці

італíйка [阴] 见 італíйці

італíйський [形] ①意大利的;意大利人的 ②〈史〉(纪元前)古意大利人的,古意大利的

італі́йці, *-ців* [复](单 **італі́єць**, *-лі́йця* 五格 *-лі́йцем* [阳] **італі́йка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])意大利人

іти́, *іду́*, *іде́ш*, *іде́*, *ідемо́*, *ідете́* 过去时 *ішо́в*, *ішла́* [未] 及 **йти**, *йду*, *йдеш*, *йде*, *йдемо́*, *йдете́* 过去时 *йшов*, *йшла* [未](用于词尾为元音的词后) ①行走;行驶;去 ②(烟、气等)冒出,散发出;(声音)传出;(消息、谣言等)传开 ③(季节或其他现象)来临 Іде́ весна́. 春天来了。④(雨、雪等)降下 Дощ іде́. 下雨。⑤(某事)正在进行;(戏剧、电影等)正在上演 Спра́ва йде гара́зд. 事情进行得很顺利。Як іду́ть ва́ші спра́ви? 你们情况怎样? Що сього́дні йде? 今天上演什么? ⑥*від чо́го* 以…为根据,从…出发;源于…来自… ⑦*за ким-чим* 照…行事;效仿… ⑧用于,用做 ⑨*кому́-чому́* 相称,合适,相配 Цей капелю́х їй не йде. 这帽子她戴不合适。⑩[只用现在时单数第三人称] 表示同意;行,好 Так не йде. 这样不行。◇ **спра́ва йде** *про ко́го*, *про що* 事情关系到…,问题是(关于)…

іти́ся, *іде́ться* 及 **йти́ся**, *йде́ться*(用于词尾为元音的词后)[未,无人称] ① *кому́* 走运,进行得顺利 Їй не йде́ться. 她很不走运。②(时间)接近于,快要到(某时刻) Ішло́ся вже до ве́чора. 天已接近黄昏了。◇ **іде́ться** (或 **йде́ться**) *про ко́го-що* 事情关系到…,所说的是… **на добро́ йде́ться** 会有好结果

іу́да, *-ди* [阳](蔑,骂)犹大(指见利忘义的叛徒)

іудаї́зм, *-му* [阳] 犹太教

іуде́ї, *-де́їв* [复](单 **іуде́й**, *-де́я* [阳] **іуде́йка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴])最初指犹太王国的居民,后来泛指犹太人

іуде́й [阳] 见 іуде́ї

іуде́йка [阴] 见 іуде́ї

іуде́йство, *-ва* [中] ①(宗)犹太教 ②[集] 犹太人

іуде́йський [形] 犹太的,犹太人的

іхтіоза́вр, *-ра* [阳](生物)鱼龙

іхтіо́лог, *-га* [阳] 鱼类学家

іхтіологі́чний [形] іхтіоло́гія 的形容词

іхтіоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 鱼类学

іша́к, *-ка́* [阳] ①(口语)驴 ②骡子 ③(骂)蠢驴

іша́чий [形] іша́к 的形容词

і́шіас, *-су* [阳](医)坐骨神经痛

іще́ [副] 见 ще

Ї ї

їда́, *-ди́* [阴] ①吃,食 ②食物,食品

їда́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] ①饭厅 ②食堂

їдки́й [形](副 **ї́дко**) ①刺激性很强的,刺鼻的 ~ дим 呛人的烟 ②(转)辛辣的,讥讽的 ~ка́ іро́нія 辛辣的讽刺

ї́дкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①浓烈,刺鼻,呛人 ②辛辣,刻薄

їдо́к, *їдка́* [阳] ①一口人,人口 ②能吃的人

їдо́м 及 **їдьма́** [副]; ◇ **їдо́м**(或 **їдьма́**) **ї́сти** *кого́* 不住嘴地责骂…

їдьма́ [副] 见 їдо́м

ї́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] ①(旧)食物,食品 ②(口语)饭菜

їжа́к, *-ка́* 呼格 *-жа́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳](动)刺猬

їжако́вий [形] 刺猬的

їжакува́тий [形] 刺猬似的;多刺的

їжаченя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 幼刺猬

їжа́чий [形] =їжако́вий

їжачи́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 母刺猬

ї́житися, *ї́жуся*, *ї́жишся* 命令式 *ї́жся* [未] ①(毛、鬃、须、发等)直立起来,竖起 ②(转,口语)(人)发怒,生气;垂头丧气

їзда́, *-ди́* [阴] ①乘(车),坐(船),骑(马) ②(乘行的)路程

їзде́цтво, *-ва* [中] ①骑马 ②骑兵袭击 ③骑术 ④(转)浅薄轻狂的言行

їзде́ць, *-дця́* 五格 *-дце́м* [阳] ①骑马的人,乘坐马车的人 ②善骑者,骑手

їзде́цький [形] їзде́цтво 的形容词

ї́здити, *ї́жджу*, *ї́здиш* 命令式 *їздь* [未,不定向] ①乘(车),坐(船),骑(马) ②会驾驶(车),会骑(马)

ї́здитися, *ї́здиться* [未,无人称](马等)走得(如何)

їздови́й [形] ①供车、马行走的;供乘坐或运货用的;供骑乘或拉车用的 ②[用作名词] **їздови́й**, *-во́го* [阳] 马拉炮车的驭手;护送首长的骑兵

її ①[人称代词] вона́ 的第二、四格 ②[物主代词,不变] 她的;它的

їй-бо́ [гу] [感]〈口语〉真的,的确(用于使别人相信所说的话,或者证实某事)

ї́сти, *їм*, *їси́*, *їсть*, *їмо́*, *їсте́*, *їдя́ть* 命令式 *їж* [未] ①吃 ②(酸、锈等)腐蚀;(烟、味等)刺激;(虫、鼠等)蛀,咬 ◇ **їсть, аж за ву́хами лящи́ть**〈口语〉吃得津津有味,狼吞虎咽 **ї́сти горо́дину** (经常)食用蔬菜

ї́стися, *ї́сться* [未,无人称] 想吃;有可能吃到

їстівни́й [形] ①供食用的 ②可以食用的 ③[用作名词] **їстівне́**, *-но́го* [中] 可吃的东西,食物

їсті́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] їстівни́й 2 解的名词

ї́хати, *ї́ду*, *ї́деш* 命令式 *їдь* [未,定向] ①(不定向 ї́здити)乘(车),坐(船),骑(马);(利用交通工具)去…,到… ～ поїздом 乘火车去 Ї́ду на село́. 我乘车到乡村去。②(交通工具本身)行驶 По́їзд ї́де. 火车在行驶。

ї́хатися, *ї́деться* [未,无人称] 旅途情况(如何)

ї́хній, *-ня*, *-нє* [物主代词] 他们的,她们的,它们的

Й й

й [连] 见 і[1]

йме́ння [中] =іме́ння

ймові́рний [形] =імові́рний

ймові́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] =імові́рність

ймові́рно [副] =імові́рно 见 імові́рний

йня́ти, *йму*, *ймеш*, *йме́*, *ймемо́*, *ймете́* 过去时 *йняв*, *йняла́* [未]; ◇ **не йня́ти ві́ри** *кому́-чому́* 不信任…,不相信…

йня́тися, *йме́ться* [未,无人称]; ◇ **не йме́ться ві́ри** 不相信,难以相信

йог, *-га* [阳]〈宗〉瑜伽学说的信奉者

його́ ①[人称代词] він, воно́ 的二、四格 ②[物主代词,不变] 他的;它的

йод, *-ду* [阳] ①〈化〉碘 ②碘酒,碘酊

йо́дистий [形] 含碘的,碘化的

йо́дний [形] йод 的形容词

йодофо́рм, *-му* [阳]〈药〉碘仿,三碘甲烷

йой [感]〈方〉①哎哟,哎呀(表示疼痛或恐惧) ②唉,哎呀(表示遗憾、惋惜)

йо́йкати, *-каю*, *-каєш* [未] **йо́йкнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体]〈方〉①发出 йой 的感叹声 ②哼叫起来,呻吟

йо́йкнути [完] 见 йо́йкати

йо́лоп, *-па* [阳] ①〈蔑〉笨人 ②〈骂〉笨蛋,傻瓜,蠢货

йорж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳] ①〈动〉梅花鲈 ②〈技〉棘螺栓;锯齿杆;倒刺钉 ③(刷灯罩、瓶子、机器零件等的)刷子

йоркши́р, *-ра* [阳]〈农〉约克夏猪

йоркши́рський [形]〈美国〉约克郡的

йот, *-та* [阳]〈语言〉①发 й 音的乌语字母的名称 ②拉丁字母 j 的名称

йо́та, *-ти* [阴] ①伊奥塔(希腊字母 I 的名称) ②〈转〉微小,一点儿 ◇ **ні на йо́ту** 丝毫也不,一点儿也不… Спра́ва не зру́шилася ні на йо́ту. 事情毫无进展。

йота́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈语言〉(元音)й 化

йото́ваний [形]〈语言〉й 化的(指元音)

йотува́ння, *-ня* [中]〈语言〉й 化

йти [未] =іти́

йти́ся [未] =іти́ся

К к

к 及〈少用〉**ік**［前］（接三格）向，往，朝；到 ◇ **к бі́су!**〈骂〉见鬼去吧！

каба́ка，*-ки*［阴］〈旧〉鼻烟

кабала́，*-лі́*［阴］①〈史〉债务依附制 ②〈转〉奴役

кабалі́стика，*-ки* 三、六格 *-ці*［阴］①〈史〉希伯来神秘哲学 ②〈转〉令人不解的事物

кабалісти́чний［形］〈转〉神秘的，令人不解的

каба́льний［形］〈转〉受奴役的，奴役性的

каба́н，*-на́* 呼格 *-ба́не*［阳］〈动〉①公猪 ②野猪

каба́нячий［形］каба́н 的形容词

кабарди́нец［阴］见 кабарди́нці

кабарди́нка[1]，*-ки*［阴］①卡巴尔达式长袍 ②卡巴尔达舞

кабарди́нка[2]［阴］见 кабарди́нці

кабарди́нський［形］卡巴尔达的；卡巴尔达人的

кабарди́нці，*ців*［复］（单 **кабарди́нець**，*нця* 五格 *-нцем*［阳］**кабарди́нка**[2]，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*［阴］）（俄罗斯联邦）卡巴尔达人

кабаре́［不变，中］①卡巴莱酒吧 ②酒吧歌舞表演

кабачо́к，*-чка́*［阳］〈植〉西葫芦

ка́бель，*-лю* 五格 *-лем*［阳］电缆

ка́бельний［形］ка́бель 的形容词

ка́бельтов，*-ва* 复 *-ви*，*-вих*［阳］〈海〉链（海上测距单位，＝185.2 米）

ка́бельтовий，*-вого*［阳］＝ка́бельтов

каби́ця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］〈口语〉炉灶；火炉

кабі́на，*-ни*［阴］舱，室

кабіне́т，*-ту*［阳］办公室，工作室，书房 ◇ **Кабіне́т Міні́стрів** 内阁

кабіне́тний［形］кабіне́т 的形容词

каблу́к，*-ка́* 六格 *-ці* 及 *ку́*［阳］鞋后跟

каблуко́вий［形］каблу́к 的形容词

каблу́чка，*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*［阴］环，圈；戒指

кабота́ж，*-жу* 五格 *-жем*［阳］〈海〉①近岸航行 ②近海船队

кабота́жний［形］кабота́ж 的形容词

кабота́жник，*-ка*［阳］①近海航船（员）②〈口语〉近海航船

ка́ва，*-ви*［阴］①咖啡树 ②咖啡豆 ③咖啡（指饮料）◇ **за ка́вою** 在喝咖啡时

кавале́р[1]，*-ра*［阳］（社交场合）男伴，男舞伴；对女人献殷勤的男子

кавале́р[2]，*-ра*［阳］①勋章获得者 ～ о́рдена 勋章获得者 ②（中世纪）骑士

кавалери́ст，*-та*［阳］骑兵；好骑手

кавалері́йський［形］骑兵的

кавале́рія，*-рії* 五格 *-рією*［阴］骑兵（队）

кавалька́да，*-ди*［阴］一群骑马出游的人

кавати́на，*-ни*［阴］〈乐〉抒情短曲

ка́верза，*-зи*［阴］〈口语〉诡计；恶作剧

ка́верзний［形］（副 **ка́верзно**）①好捣鬼的 ②错综复杂的；棘手的

ка́верзник，*-ка*［阳］爱恶作剧的人；捣鬼的人

ка́верзниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］爱恶作剧的女人

ка́верзність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］ка́верзний 的名词

каверзува́ти，*-зу́ю*，*-зу́єш*［未］〈口语〉捣鬼；恶作剧

каве́рна，*-ни*［阴］①〈医〉空洞 ②〈地质〉洞穴

каверно́зний［形］каве́рна 的形容词

кавка́зький［形］高加索的

ка́вкати，*-каю*，*-каєш*［未］及 **кавча́ти**，*-чу́*，*-чи́ш*，*-чимо́*，*-чите́*［未］**ка́вкнути**，*-ну*，*-неш*［完］〈口语〉发出低哑的声音；（指乌鸦等鸟）哑哑叫；（有时指小孩）尖叫

ка́вкнути［完］见 ка́вкати

ка́вовий［形］ка́ва 的形容词

каву́н，*-на́*［阳］〈植〉西瓜

кавуно́вий［形］каву́н 的形容词

кавча́ти［未］＝ ка́вкати

кав'я́р，*-ру*［阳］〈旧〉（鲟鱼）鱼子，鱼卵

зернистий ～ 粒状鱼子

кав'ярня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 咖啡馆

каганéць, *-нця́* 五格 *-нцéм* [阳] ①碟子,盆子 ②〈方〉油灯

кагáт, *-ту* [阳]〈农〉堆,垛堆

кагáтний [形] кагáт 的形容词

кагáтник, *-ка* [阳]〈农〉堆垛人

кагатувáння, *-ня* [中]〈农〉堆藏(法)

кагатувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *що* 〈农〉堆垛,垛藏

кáглá, *-лú* [阴] (火炉烟道中的)风门

каглянка, *-ки* [阴] 风门

кадéт, *-та* [阳] (旧俄的)士官学校学员

кадéтський [形] кадéт 的形容词

кадúк, *-кá* [阳] 喉结;嗓子

кадúло, *-ла* [中]〈宗〉(教堂用的)长链手提香炉

кадúльний [形] кадúло 的形容词

кадúльниця, *-ці* [阴] 香炉;〈宗〉长链手提香炉

кадúти, *-джý*, *-диш* [未] ①〈宗〉摇炉散香 ②〈转,口语〉散发烟、气味等;吸烟

кáдіб, *-доба* [阳] 大桶

кáдмієвий [形] кáдмій 的形容词

кáдмій, *-мію* [阳]〈化〉镉

кадр, *-ру* [阳]〈电影〉镜头,画面

кáдри, *-рів* [复] 干部

кадрúль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴] 卡德里尔舞(曲)

кадрúльний [形] кадрúль 的形容词

кáдровий [形] 干部的

кадровúк, *-кá* [阳] 干部,基干人员

кажáн, *-нá* [阳]〈动〉蝙蝠

казáн, *-нá* [阳] ①锅炉 ②铁锅

казáння, *-ня* 复二 *-зáнь* [中] ①〈宗〉布道 ②〈转〉说教,教训

казанóвий [形] казáн 的形容词 ～ цех 锅炉车间

казанóк, *-нкá* [阳] казáн 的指小

казаня́р, *-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-ня́ре* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳] 制造锅炉的工人

казáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈动〉黑雁

казáрма, *-ми* [阴] 营房,兵营

казáрмений [形] ＝казáрмовий

казáрмовий [形] казáрма 的形容词

казáти, *кажý*, *кáжеш* 命令式 *кажú* [未] ①〈口语〉说;谈论 ②吩咐,命令 ◇ **кáжуть** [插入语] 据说 **взагалí** (或 **загалóм**) **кáжучи** [插入语] 一般说来 **як кáжуть** [插入语] 常言道

казáх [阳] 见 казáхи

казáхи, *-хів* [复] (单 **казáх**, *-ха* [阳] **казáшка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]) 哈萨克人

казáхський [形] 哈萨克的;哈萨克人的

казáшка [阴] 见 казáхи

казеїн, *-ну* [阳]〈生物〉酪蛋白,酪朊

казеїновий [形] казеїн 的形容词

каземáт, *-ту* [阳]〈军〉掩蔽部

каземáтний [形] каземáт 的形容词

казéнний [形] ①官家的,公家的,国库的 ②〈转〉官僚主义的,形式主义的

казинó [不变,中] 娱乐场;赌场

казúтися, *кажýся*, *кáзишся* [未] ①发狂,大发脾气 ②〈口语〉淘气

кáзка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-зкú*, *-зóк* [阴] ①童话,故事 ②〈口语〉瞎话,谎话 ◇ **бáбські казкú** 无稽之谈

казкáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-кáрю* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 讲故事的人

казкáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 讲故事的女人

казкóвий [形] ①童话的 ②神奇的(副 **казкóво**)

казкóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 童话性,神奇性

казнá, *-нú* [阴] ①官产,公产 ②官家,公家

кáзна-де [副]〈口语〉不知道在哪里 (**кáзна** 与 **де**, **звідки**, **колú**, **кудú**, **хто**, **що**, **як**, **якúй** 等组成一系列复合词)不知道(在哪里,从哪里,什么时候,去哪里,是谁,是什么,是怎样,是什么样的)

казначéйство, *-ва* [中] 国库,金库

казначéйський [形] казначéйство 的形容词

казнокрáд, *-да* [阳] 盗窃公款者,盗窃国库者

казнокрáдство, *-ва* [中] 盗窃公款,盗窃国库

казуї́ст, *-та* [阳] ①(法)善于依法解决复杂案件的律师 ②(转,蔑)诡辩家,好强词夺理的人

казуї́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(法)依法律条文办案 ②(中世纪的)决疑法 ③(转)诡辩,强词夺理

казуїсти́чний [形] (副 **казуїсти́чно**) казуї́стика 的形容词

кáзус, *-су* [阳] ①(法)复杂案件 ②(口语)异常的、复杂棘手的事 ◊ **кáзус бéллі** 1)(外交)宣战的理由 2)(转)争吵或断绝关系的借口 **кáзус фéдеріс** (外交)条约规定的情况或事件(有义务相互援助)

кáзусний [形] кáзус 的形容词

кайдáни, *-нів* [复] ①镣铐,枷锁 ②(转)束缚

кайдáновий [形] кайдáни 的形容词

кáйло, *-ла* [中] (矿)丁字镐,鹤嘴镐

кайлови́й [形] кáйло 的形容词

кайнозóйський [形] (地质)新生代的 ◊ **кайнозóйська éра** (地质)新生代

какаду́ [不变,阳](动)白鹦

какáо [不变,中] ①(植)可可树 ②可可(粉) ③可可(饮料)

какáовий [形] какáо 的形容词

какофоні́чний [形] какофóнія 的形容词

какофóнія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] (音乐、诗歌中)不悦耳的声音,不和谐的声音

кáктус, *-са* [阳] (植)仙人掌

кáктусовий [形] кáктус 的形容词

кал, *-лу* [阳] ①粪,屎;排泄物 ②(口语)脏东西

калабáня, *-ні* 五格 *-нею* [阴](方)水洼

калабáтина, *-ни* [阴] ①水洼;水坑 ②泥塘,沼泽地

каламáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-мáрю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] (旧) ①墨水瓶 ②小瓶

каламбу́р, *-ру* [阳] (幽默俏皮的)双关语

каламбури́ст, *-та* [阳] 爱说双关俏皮话的人

каламбури́стка, *-ки* [阴] 爱说俏皮话双关语的女人

каламбу́рний [形] каламбу́р 的形容词

каламу́тити, *-му́чу*, *-му́тиш* 命令式 *-му́ть* [未] ①*що* 搅浑 ②*когó* (转)使不安,煽动不满,引起骚动

каламу́титися, *му́чуся*, *-му́тишся* [未] ①发浑 ②慌乱,不安

каламу́тний [形] (副 **каламу́тно**) ①浑浊的 ②雾蒙蒙的 ③(转)昏昏沉沉的,迷迷糊糊的

каламу́тник, *-ка* [阳] (口语)搬弄是非者;煽动者

каламу́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 浑浊

каламутні́ти, *-ніє* [未] 及 **каламутні́шати**, *-шає* [未] 变得更浑浊

каламутні́шати, *-шає* [未] = каламутні́ти

каламу́ть, *-ті* 五格 *-ттю* [阴] ①沉淀物 ②(转,口语)纠纷,不和 ③(转,口语)心慌意乱

калатáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] = калатáло

калатáло, *-ла* [中] ①木槌 ②(打更用的)梆子

калатáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **калатну́ти**, *-ну́*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①(用力)敲,打 ②(钟、铃)响,叫 ③[只用未完成体](口语)(心脏、脉搏)跳动 ◊ **вік калатáти**(口语)一辈子受苦

калатну́ти [完] 见 калатáти

калáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 挂锁形白面包

калáчик, *-ка* 复 *-ки*, *-ків* [阳] калáч 的指爱 **калáчиком** [用作副词] 蜷作一团地

калáчики, *-ків* [复](植)锦葵;天竺葵

калáчний [形] калáч 的形容词

калáчник, *-ка* [阳] 卖(烤)白面包的人

калáчниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 卖(烤)白面包的女人

калгáн, *-ну́* [阳] (植)良姜

калгані́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及 **калгáнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 用良姜泡制的伏特加酒

калгáнка [阴] = калгані́вка

калганóвий [形] калгáн 的形容词

калейдоскóп, *-па* [阳] 万花筒(镜)

калейдоскопі́чний [形] 万花筒般的;千变万化的

календáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三

格 *-ря́м* [阳] 日历

календáрний [形] календáр 的形容词

кали́на, *-ни* [阴]〈植〉荚蒾(俗称红莓)

кали́нівка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 荚蒾果泡制的酒

кали́нник, *-ка* [阳] 荚蒾果馅饼

кали́новий [形] кали́на 的形容词

калитá, *-ти́* [阴] ①〈旧〉钱袋 ②〈民俗〉圣安德烈日占卜用蜜饼

кали́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 钱囊

калíбр, *-ру* [阳] ①〈军〉(枪炮的)口径 ②〈技〉规格,尺寸

калібрóваний [形] 定径的,校准口径的

калíбровий [形] калíбр 的形容词

калібрувáльний [形] 供校准用的

калібрувáльник, *-ка* [阳] 校准工,定径工

калібрувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女校准工,女定径工

калібрувáння, *-ня* [中] 校准,定径

калібрувáти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що*〈技〉①量口径 ②校准规格

каліграф, *-фа* [阳] 书法家

каліграфíчний [形] каліграфія, каліграф 的形容词(副 **каліграфíчно**)

каліграфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 书法,写字的艺术

кáлієвий [形] кáлій 的形容词

кáлій, *-лію* 五格 *-лієм* [阳]〈化〉钾

калíйний [形] ①кáлій 的形容词 ②苛性钾(制)的

калíка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] 残疾者

калíка[2], *-ки* [阳] ①〈旧〉朝圣者 ◊ **калíки перехóжі** 朝圣者 ②〈民俗〉流浪的盲歌手

калíф [阳] ＝халíф

калíцтво, *-ва* [中] 残疾

кáліч, *-чі* 五格 *-ччю* [阴,集]〈口语〉残疾人

калíчений [形] 残废的,畸形的

калíчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-лíч* [未] *когó-що* ①使致残 ②摧残,残害;〈转〉损坏 ③说错(语言、词) ～ мóву 糟蹋语言

калíчитися, *-чуся*, *-чишся* [未] ①成为残疾 ②受摧残

калми́к [阳] 见 калми́ки

калми́ки, *-ів* [复](单 **калми́к**, *-ка* [阳] **калми́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴])卡尔梅克人(俄罗斯联邦少数民族)

калми́цький [形] 卡尔梅克(人)的

калми́чка [阴] 见 калми́ки

калори́метр, *-ра* [阳]〈理〉热量计

калориметри́чний [形] калоримéтрія 的形容词

калоримéтрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 量热术

калорíйний [形] 含有大热量(卡路里)的

калорíйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 热量,卡路里量

калóрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 卡(路里)(热量单位)

калóша, *-ші* 五格 *-шею* 复 *-лóші*, *-лóш* [阴] 橡胶套鞋

калóшний [形] калóша 的形容词

кальвíль, *-лю* 五格 *-лем* 复 *-лі*, *-лів* [阳]〈园〉加尔维苹果

кáлька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] ①〈专〉描制的图 ②〈语言〉仿造词语

калькувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未,完] *що* ①〈技〉描绘 ②〈语言〉仿造

калькулювáти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *що*〈商〉计算,估价

калькуля́тор, *-ра* [阳] ①计算员;估价员 ②计算器

калькуляцíйний [形] калькуля́ція 的形容词

калькуля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈商〉计算,估价

кальци́т, *-ту* [阳]〈矿〉方解石

кáльцієвий [形] кáльцій 的形容词

кáльцій, *-цію* 五格 *-цієм* [阳]〈化〉钙

калю́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 水洼,水坑 ◊ **сíсти в калю́жу**〈口语〉碰一鼻子灰

калю́жниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈植〉驴蹄草

каля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] *когó-що*〈口语〉①弄脏 ～ рýки 把手弄脏 ②〈转〉玷污 ～ честь 败坏名誉

каля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未]〈口

语）①（把自身）弄脏 ②牵连到不体面的事

ка́мбала, *-ли* [阴]（动）比目鱼，鲽

камбіа́льний [形] ка́мбій 的形容词

ка́мбій, *-бію* 五格 *-бієм* [阳]（植）形成层

камво́льний [形]（纺）精梳的；精梳毛织物的

каме́лія, *-лії* 五格 *-лією* [阴]（植）山茶花

каменедроба́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]（技）碎石机

каменедробі́льний [形] 碎石（用）的

каменері́з, *-за* [阳]（专）石刻工匠；宝石加工工匠

каменері́зальний [形] 石刻工匠的，宝石加工匠的

каменері́зний [形] 石刻的，宝石加工的

камені́ти [未] ＝кам'яні́ти

каменобо́єць, *-бійця* [阳]（专）碎石工

каменоло́м, *-ма* [阳] 采石工

каменоло́мня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-мень* [阴] 采石场

каменоте́с, *-са* [阳] 石匠，凿石工

каменя́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 瓦工；石匠；采石工

каменя́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 采石场

ка́мера, *-ри* [阴] ①室，小室；囚房 ②（橡胶车轮）内胎 ③（摄）（相机）暗箱

ка́мерний[1] [形] ка́мера 1 解的形容词

ка́мерний[2] [形]（乐）室内（乐）的 ～на му́зика 室内乐

камерто́н, *-на* [阳]（乐）音叉

каме́я, *-ме́ї* 五格 *-ме́єю* [阴] 浮雕宝石，浮雕贝壳（胸饰）

камила́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]（宗）（教士的）法冠；（修道士的）黑色帽子

камі́н, *-на* [阳] 壁炉

камі́не́ць, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳] ① ка́мінь 的指小 ②（口语）（果实中的）核

камі́нний[1] [形] камі́н 的形容词

камі́нний[2] [形] ка́мінь 的形容词

камі́ння, *-ня* [中，集] 石，岩石

камі́новий [形] ＝камі́нний[1]

ка́мінь, *-меню* 及 *-меня* 五格 *-менем* [阳] ① *меню* [只用单数] 石（头），岩石 дорогоці́нний ～ 宝石 мі́сячний ～（矿）月长石 ② *-меня*（一块）石头，石块 ③（转）沉重的心情 ④（医）结石 ⑤（口语）磨盘，磨 ◊ **ка́мінь спотика́ння**（文语）绊脚石，拦路虎 **margin:** **нарі́жний ка́мінь** 奠基石 [як] **ка́мінь з се́рця (пліч)** 心上一块石头落了地，如释重负

ка́мка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（植）海草

кампані́йський [形]（口语）（像搞运动似的）时松时紧的

кампа́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①（军）战役，战争 ②（社会政治）运动

камса́ 及 **хамса́**, *-су́* [阴]（动）欧洲鳀

камуфля́ж, *-жу* 五格 *-жем* [阳]（军）迷彩（伪装）

камфора́, *-ру́* [阴] 樟脑

камфо́рний [形] ＝камфо́ровий

камфо́ровий 及 **камфо́рний** [形] камфора́ 的形容词

кам'яни́й [形] 石头的；石制的 ◊ **кам'яни́й вік**（考古）石器时代

кам'яни́стий [形] 多石的

кам'яни́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 多石

кам'яни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①砖、石砌的房子（建筑）②（植）石生悬钩子

кам'яні́ти 及 **камені́ти**, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] ①变成像石头一样硬；硬化 ②（转）（脸、四肢）变僵硬；变得呆板 ③（转）变得冷酷无情

кам'яновугі́льний [形] 煤的 ～басе́йн 煤田 ～на промисло́вість 煤炭工业

кана́ва, *-ви* [阴] 沟，渠，壕

кана́вка, *-ки* [阴] кана́ва 的指小

кана́вковий [形] кана́ва 的形容词

кана́дець [阳] 见 кана́дці

канаді́єць [阳] 见 канаді́йці

канаді́йка [阴] 见 канаді́йці

канаді́йський [形] ＝кана́дський

канаді́йці, *-ців* [复]（单 **канаді́єць**, *-ді́йця* [阳] **канаді́йка**, *-ки* [阴]）＝кана́дці

кана́дка [阴] 见 кана́дці

кана́дський 及 **канаді́йський** [形] 加拿大的；加拿大人的

кана́дці, *-ців* [复]（单 **кана́дець**, *-дця*

五格 *-дцем* [阳] **кана́дка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴])加拿大人
кана́л, *-лу* [阳] ①运河,(人工)水道 ②海峡 ③(技)管,道 ④(解)管,道
каналізаці́йний [形] 下水道的,管道的
каналіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 下水道,排水工程
кана́па, *-пи* [阴] 长沙发
кана́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴](方)夹肉面包(片)
канаре́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ре́йок* [阴](动)金丝雀
кана́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 雌金丝雀
кана́рковий [形] ①金丝雀的 ②亮黄色的
кана́рок, *-рка* [阳] 雄金丝雀
кана́т, *-та* [阳] 粗绳,绳索,缆
кана́тний [形] кана́т 的形容词
кана́тник, *-ка* [阳] ①(专)制缆索工人 ②(植)青麻,苘麻
канва́, *-ви́* [阴] ①(绣花用的)底布,十字布 ②基本轮廓
канво́вий [形] канва́ 的形容词
кандида́т, *-та* [阳] ①候选人 ②副博士 ～ нау́к 科学副博士
кандида́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女候选人
кандида́тський [形] кандида́т 的形容词 ～ка дисерта́ція 副博士论文
кандидату́ра, *-ри* [阴] 候选人资格
каніте́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴](绣花用的)金、银线
каніба́л, *-ла* [阳] ①吃人的野人 ②(转)野蛮残暴的人
каніба́лізм, *-му* [阳] ①食人,吃人肉 ②(转)野蛮残暴
кані́кули, *-кул* [复] 假期;休假
канікуля́рний [形] кані́кули 的形容词
кані́стра, *-ри* [阴] 罐,桶
каніфо́лити, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-фо́ль* [未] *що* 涂松香
каніфо́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴] 松香,松脂
каніфо́льний [形] каніфо́ль 的形容词
ка́нна[1], *-ни* [阴](植)美人蕉
ка́нна[2], *-ни* [阴](动)大角斑羚
кано́н, *-ну* [阳] ①(宗)教会法规 ②(转)(某一学派的)准则,标准 ③(宗)赞美诗 ④(乐)卡农曲,轮唱
каноне́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](海)炮舰,炮艇
канонізáція, *-ції* 五格 *цією* [阴] 定为教规,奉为经典
канонізува́ти, *зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 奉为经典;定为教规
канoні́чний [形] ①合乎教规的 ②(文语)典范的
канoні́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 典范性,规范性
кант, *-та* [阳] ①镶边 ②(宗)赞美诗歌
канта́та, *-ти* [阴](乐)大合唱曲;颂歌
кантиле́на, *-ни* [阴](乐)如歌的优美旋律
канто́н, *-ну* [阳](瑞士联邦的)州;(法国、比利时的)区
кантона́льний [形] канто́н 的形容词
ка́нтор, *-ра* [阳](宗)教堂歌手;合唱班指挥
кантува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] ①*що* 镶边 ②*що* 削出棱边 ③饮酒作乐
кану́пер, *-перу* [阳](植)小黄菊属植物
ка́нути, *-ну*, *-неш* [未,完] ①[只用未完成体] 滴,流 Сльо́зи ка́нуть. 流泪。②[只用完成体] 沉没,隐没 ③[只用完成体](转)消失,隐没 ◇ **як(мов) у во́ду ка́нув** 如石沉大海,无影无踪
канцеля́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 办公室(处,厅)
канцеля́рський [形] ① канцеля́рія 的形容词 ②公文式的 ～ стиль 公文体裁
канцеля́рщина, *-ни* [阴] ①公文事务 ②(转)文牍主义
ка́нцер, *-ру* [阳](医)癌
канцероге́нний [形](医)致癌的
ка́нцлер, *-ра* [阳](西欧某些国家的)大臣;(德国)总理
ка́нцлерський [形] ка́нцлер 的形容词
канцо́на, *-ни* [阴](乐)抒情曲;(文学)抒情诗
канцоне́та, *-ти* [阴](乐)抒情短曲
канчу́к, *-ка́* [阳] 鞭子,短皮鞭
каньйо́н, *-ну* [阳] 峡谷
каню́к [阳](动)＝ка́ня
каню́чити, *-чу*, *чиш* 命令式 *-ню́ч* [未](口语,蔑)令人讨厌地哀求;诉苦

ка́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴]及 **каню́к**, *-ка́* [阳]〈动〉鵟(猛禽)

каолі́н, *-ну* [阳]〈矿〉高岭土,陶土

каолі́новий [形] каолі́н 的形容词

ка́пати, *-паю*, *-паєш* [未] **ка́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①滴落 ②[只用未完成体] *ка́пає* 及 *ка́пле*(无补语)落雨点;滴水 Почало́ ка́пати. [无人称] 解冻天气让雪开始融化。

капе́ла, *-ли* [阴] 合唱(团)

ка́пелька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] ка́пля 的指小

капельме́йстер, *-тера* [阳]〈乐〉乐队指挥

капелю́х, *-ха* 六格 *-сі* [阳] ①帽子(多指带檐儿的),礼帽 ②女帽

капелю́шик, *-ка* [阳] капелю́х 的指小

капелю́шковий [形] ＝капелю́шний

капелю́шний [形] капелю́х 的形容词

капелю́шник, *-ка* [阳] 制帽工人

капелю́шниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 制帽女工

капелю́шок, *-шка* [阳] ＝капелю́шик

капіля́р, *-ра* [阳] ①〈专〉(毛)细管 ②〈解〉毛细血管,微血管

капіля́рний [形] капіля́р 的形容词

капіта́л, *-лу* [阳] 资本

капіталіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 资本化

капіталі́зм, *-му* [阳] 资本主义

капіталізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що*〈经〉使资本化,把…变为资本

капіталізува́тися, *-зу́ється* [未,完]〈经〉变为资本,资本化

капіталі́ст, *-та* [阳] 资本家

капіталісти́чний [形] 资本主义的

капіталі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女资本家

капіталовкла́дення, *-ня* 复二 *-день* [中] 投资

капіта́льний [形] ①坚固的,结实的(副 **капіта́льно**) ②主要的,基本的;价值很大的 ～не будівни́цтво 基本建设

капіта́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] капита́льний 的名词

капіта́н, *-на* [阳] ①大尉 ②船长,舰长 ③(球队)队长

капіта́нський [形] капіта́н 的形容词

капіте́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴] ①〈建〉柱顶,柱冠 ②〈印〉(用于标题上的)大写字母

капі́тул, *-лу* [阳] ①〈宗〉神甫会,牧师会 ②〈史〉骑士会;僧侣会

капітулюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未,完] 投降

капітуля́нт, *-та* [阳] 投降分子,投降主义者

капітуля́нтство, *-ва* [中] 投降主义,投降行为

капітуля́нтський [形] капітуля́нт 的形容词

капітуля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 投降

капка́н, *-на́* [阳] 捕兽器

капка́нний [形] капка́н 的形容词

капка́новий [形] ＝капка́нний

капли́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 小教堂

капло[в]у́хий [形]〈口语〉①有一对招风耳朵的,耷拉一对大耳朵的 ②呆头呆脑的

каплу́н, *-на́* [阳] 阉鸡

ка́пля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-пель* [阴] ①滴,一滴 ②〈转,口语〉少许,一点点 ③[复] 滴剂

ка́пнути [完] 见 ка́пати

ка́посний [形](副 **ка́посно**) ①〈口语〉令人厌恶的,恶劣的 ②为非作歹的

ка́посник, *-ка* [阳]〈口语〉为非作歹的人,坏蛋

ка́посниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉为非作歹的女人,坏女人

ка́постити, *-пощу*, *-постиш* 命令式 *-пость* [未]〈口语〉(干坏事)祸害人;胡闹

ка́пость, *-ті* 五格 *-тю* 复二 *-тей* [阴] ①害人的勾当 ②[只用单数] 坏人,坏事

капо́т, *-та* [阳] ①〈旧〉(女式)宽大连衣裙;(不束、不掐腰的)外衣 ②〈技〉(机器上的)罩,盖

капоті́ти, *-ти́ть* [未]〈加强语气〉滴落;落雨点;滴水

капотува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] ①〈空〉倒立,颠覆 ②〈技〉罩上罩,盖上盖

капри́з, *-зу* [阳] ①任性,随心所欲 ②〈转〉变幻无常

капри́зний [形] капри́з 的形容词(副

капри́зно)
капризува́ти, *-зу́ю, зу́єш* [未] ①耍孩子脾气,任性,调皮 ②(口语)耍鬼把戏
капризу́н, *-на́* [阳](口语)任性调皮的孩子(人)
капризу́ха, *хи* 三、六格*-сі* [阴]任性调皮的女孩子(人)
капри́чіо 及 **капри́чо** [不变,中](乐)随想曲,狂想曲
капри́чо [不变,中] ＝капри́чіо
капро́н, *-ну* [阳] ①卡普纶 ②卡普纶织物
капро́новий [形] капро́н 的形容词
ка́псула, *-ли* [阴] ①(解)囊,被膜 ②(药)胶囊 ③(技)密封舱
ка́пту́р, *ка́птура́* [阳] ①风帽 ②(宗)高筒僧帽 ③一种女式帽
капу́сник, *-ка* [阳] ①卷心菜园 ②(动)卷心菜害虫
капу́сниця, *-ці* 五格*-цею* [阴](动)菜粉蝶
капусня́к, *-ку́* [阳](烹)卷心菜做的各种食品
капу́ста, *-ти* [阴] 卷心菜,圆白菜,甘蓝 ◇ **цвітна́ капу́ста** 菜花 **за́яча капу́ста**(植)景天(属)
капусти́на, *-ни* [阴] ①一棵卷心菜 ②一片卷心菜叶
капу́стище, *-ща* [中] 长过卷心菜的地
капу́стя́ний [形] капу́ста 的形容词
капустя́нка, *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴](动)蝼蛄(科)
капу́т [不变,阳](用作谓语)(口语)完蛋,死亡
капуци́н, *-на* [阳] ①(宗)方济各会修士 ②卡普勒式斗篷 ③(动)悬猴,卷尾猴
ка́пці, *-ців* [复](口语)拖鞋
капшу́к, *-ка́* [阳] ①钱囊,钱包 ②(转,口语,谑)胖娃娃,胖墩儿 ③[复] *-ки́*, *кі́в*(口语)肿泡 ◇ **капшуки́ під очи́ма** 眼袋
капюшо́н, *-на* [阳](缝在衣领上的)风帽
ка́ра, *-ри* [阴] ①惩罚,惩治;处分 ②处死 ③(转)报复,报应 ◇ **ка́ра на го́рло** 斩首,死刑 **Ка́ра мені́ з ним.** 我和他相处真是活遭罪。
караб́ін, *-на* [阳] 卡宾枪
карабіне́р, *-ра* [阳] 卡宾枪手
карава́н, *-ну* [阳] 驮运队,商队
карава́нний [形] карава́н 的形容词
карава́новий [形] ＝карава́нний
караве́ла, *-ли* [阴](海,旧)三桅或四桅帆船
караѓач, *-ча́* [阳](植)栓皮榆
карагаче́вий [形] караѓач 的形容词
караї́м [阳] 见 караї́ми
караї́ми, *-мів* [复](单 **караї́м**, *-ма* [阳] **караї́мка**, *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-мок* [阴])卡拉伊姆人(居住在克里木和立陶宛的少数民族)
караї́мка [阴] 见 караї́ми
караї́мський [形] 卡拉伊姆人的
каракалпа́к [阳] 见 каракалпа́ки
каракалпа́ки, *-ків* [复](单 **каракалпа́к**, *-ка* [阳] **каракалпа́чка**, *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴])卡拉卡尔帕克人(乌兹别克斯坦少数民族)
каракалпа́цький [形] 卡拉卡尔帕克人的
каракалпа́чка [阴] 见 каракалпа́ки
карака́тиця, *-ці* 五格*-цею* [阴] ①(动)乌贼,墨斗鱼 ②(转)双腿弯曲短小、行动笨拙的人(或动物)
кара́кулевий [形] кара́куль 的形容词
кара́куль, *-лю* 五格*-лем* [阳] 卡拉库尔羔羊皮(制品)
каракульча́, *-чі* 五格*-че́ю* [阴] 卷毛黑羔皮
кара́льний [形] 惩罚的;讨伐的
караме́ль, *-лі* 五格*-ллю* [阴,集] 硬糖
караме́лька, *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-льок* [阴](口语)караме́ль 的指小
караме́льний [形] караме́ль 的形容词
ка́раний [形] 受惩处的;(法)受处罚的
ка́раність, *-ності* 五格*-ністю* [阴](法)量刑标准;处罚标准
каранти́н, *-ну* [阳] ①(医)(港口、车站)检疫;隔离 ②检疫所
каранти́нний [形] каранти́н 的形容词
карапу́з, *-за* [阳](口语)胖娃娃,胖墩儿
кара́сь, *-ся́* 五格*-се́м* [阳](动)鲫鱼
кара́сячий [形] кара́сь 的形容词
кара́т, *-та* 复二*-тів* [阳] 克拉(宝石重量单位)

карáтель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 惩罚者,讨伐者;执法者

карáти, *-рáю*, *-рáєш* [未] *когó-що* ①惩罚,惩处 ②处死 ◊ **карáти на смерть** 处死刑 ③〈转〉使受罪,使受折磨

карáтися, *рáюся*, *-рáєшся* [未] ①受惩罚 ②被处死 ③受罪,受折磨

караýл, *-лу* [阳] ①警戒队;哨所 ②警戒,警卫(任务) ③[感] 救命! 来人哪!

караýлка, *-ки* [阴]〈口语〉警卫室,门卫室

караýльний [形] ① караýл 的形容词 ②[用作名词] **караýльний**, *-ного* [阳]卫兵,哨兵

карáфа, *-фи* [阴] 细长颈玻璃瓶

карáфка, *-и* 三、六格 *-ці* 复二 *-фок* [阴] ＝карáфа

карб, *-бу* [阳] ①砍痕 ②〈专〉雕纹 ◊ **стáвити на карб**〈转〉认为是…的过错

карбíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]①刻纹;镂纹 ②凿子

карбíвнúчий, *-чого* [阳]〈旧〉护林人

карбíд, *-ду* [阳]〈化〉碳化物;碳化钙

карбíдний [形] карбíд 的形容词

карбíдовий [形] ＝карбíдний

карбóванець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 卡尔博瓦涅茨(乌克兰货币单位,＝100 戈比)

карбóваний [形] ①布满刻痕的;有过多饰纹刻花的 ②冲压的,模压的 ③〈转〉清晰的,清楚可辨的;明快的(副 **карбóвано**)～ крок〈转〉清晰的脚步声 ～ стиль〈转〉明快的风格

карбóваність, *-ності* 五格 *-нíстю* [阴] 清晰;明快

карбóлка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉石碳酸

карбóловий [形] карбóлка 的形容词

карбонáт, *-ту* [阳]〈化〉碳酸盐

карбонáтний [形] карбонáт 的形容词

карбувáльний [形] 模压的;压花(纹)的

карбувáльник, *-ка* [阳] 模压工

карбувáння, *-ня* [中] ① карбувáти 的名词 ②模压的花纹

карбувáти, *-бýю*, *-бýєш* [未] *що* ①刻上,砍上 ②标出,做记号;〈转〉记住,铭记 ③模压,冲压 ④〈转〉清晰地说出(每个音、词);踏出清晰的脚步声

карбýнкул, *-ла* [阳]〈医〉痈

карбунульóзний [形] карбýнкул 的形容词

карбюрáтор, *-ра* [阳]〈技〉汽化器

карбюрáторний [形] карбюрáтор 的形容词

каргá, *-ú* 三、六格 *-зí* 复 *кáрги*, *карг* [阴]〈骂〉臭老婆子,老妖婆

кардинáл, *-ла* [阳] ①〈宗〉红衣主教,枢机主教 ②〈动〉红衣主教雀,猩猩红冠鸟 ③〈数〉基数

кардинáльний [形]〈文语〉最主要的,最重要的;基本的(副 **кардинáльно**)

кардинáльський [形]〈宗〉红衣主教的,枢机主教的

кардіогрáма, *-ми* [阴]〈医〉心电图

кардіóграф, *-фа* [阳]〈医〉心电图记录仪

кардіóлог, *-га* [阳]〈医〉心脏病科医生

кардіологíчний [形] кардіолóгія 的形容词

кардіолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 心脏(病)学

карé [不变,中] ①〈军〉方阵;方形 ②(扑克牌游戏的)四真

карéта, *-ти* [阴] 四轮轿式马车

карéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ① карéта 的指小 ②〈专〉滑(动)架

карéтний [形] карéта 的形容词

кар'éр[1], *-ру* [阳]〈矿〉露天采矿场,采石场

кар'éр[2], *-ру* [阳] ①(马的)袭步 ②(人的)快步,快跑

кар'єра, *-ри* [阴] ①升迁;功名 ②职业,专业

кар'єрíзм, *-му* [阳] 争名夺利,向上爬,功名欲

кар'єрíст, *-та* [阳] 追求个人名利地位的人,向上爬的人

кар'єристúчний [形] кар'єрíст 的形容词

кар'єрíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 追求名利地位的女人

кар'éрний[1] [形] кар'éр[1] 的形容词

кар'éрний[2] [形] кар'éр[2] 的形容词

кáрий [形] 褐色的,深棕色的

карикатýра, *-ри* [阴] 漫画,讽刺作品
карикатури́ст, *-та* [阳] 漫画家
карикатури́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女漫画家
карикатýрний [形] ①карикатýра 的形容词 ②滑稽可笑的,漫画般讽刺的(副 **карикатýрно**)
карикатýрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 漫画般滑稽可笑
ка́рієс, *-су* [阳](医) ①龋 ②骨疡,骨疽
каріóз, *-зу* [阳] =ка́рієс
каріóзний [形] каріóз 的形容词
карк, *-ка* [阳] 颈;脖梗子
ка́ркання, *-ня* [中] 哑哑(乌鸦)叫声
карка́с, *-са* [阳] ①(技)构架;(建)结构 ②(转)(文学作品的)结构;(图画的)轮廓
карка́сний [形] карка́с 的形容词
ка́ркати, *-каю*, *-каєш* [未] **ка́ркнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①(乌鸦)哑哑叫 ②说不吉利的话
ка́ркнути [完] 见 ка́ркати
карколóмний [形](副 **карколóмно**) ①令人眩晕的(快速的) ②(口语)惊人地有力的;令人震惊的
карколóмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] карколóмний 的名词
ка́рлик, *-ка* [阳] 矮人,侏儒
ка́рликовий [形] ка́рлик 的形容词
ка́рлиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 小矮女人,女侏儒
карлю́чити, *-чить* [未] *когó-що* (口语)使弯曲;使歪斜;使抽搐
карлю́читися, *-читься* [未](口语)弯曲,蜷缩;抽搐;(道路、河流)曲折蜿蜒
карлю́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лю́чки́*, *-лю́чóк* [阴](口语) ①弯曲处,曲折处;小钩;潦草歪扭的字 ②拐棍;带钩的棍子
карлючкува́тий [形] 钩形的
карма́зи́н, *-ну* [阳] ①(旧)薄红呢子 ②(转)鲜红色
карма́зи́нний [形] карма́зи́н 的形容词
карма́зи́новий [形] =карма́зи́нний
карма́н, *-на* [阳](专)(人体器官的)隐窝;(矿井的)凹窝
кармі́н, *-ну* [阳] 洋红,胭脂红
карміннний [形] кармі́н 的形容词
карміновий [形] =кармі́нний
карнава́л, *-лу* [阳] 嘉年华会;狂欢节
карнава́льний [形] карнава́л 的形容词
карна́вка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 教会募款箱
карна́вковий [形] карна́вка 的形容词
карна[в]ýхий [形](口语)剪短耳朵的;耳朵有缺残的
карни́з, *-за* [阳] ①房檐 ②悬崖 ③窗帘架
карни́зний [形] карни́з 的形容词
карни́зовий [形] =карни́зний
ка́рний [形] 刑事的;刑法的 ◇ **ка́рний рóзшук** (法)刑事侦讯处
ка́ро-гніди́й [形](指马)深褐色的,暗栗色的
карóокий [形] 深棕色眼睛的
карпа́тець [阳] 见 карпа́тці
карпа́тка [阴] 见 карпа́тці
карпа́тський [形] 喀尔巴阡山的
карпа́тці, *-тців* [复](单 **карпа́тець**, *-тця* 五格 *-тцем* [阳] **карпа́тка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴])喀尔巴阡的居民
карсéт 及 **керсéт**, *-та* [阳] 一种无袖女服
карсéтка, *-ки* [阴] 及 **керсéтка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-сéтки́*, *-сéтóк* [阴] =карсéт
ка́рта, *-ти* 复 *ка́рти*, *карт* [阴] ①(地)图 ②表格,卡(片) ③一张纸牌;[复]一副纸牌 гра́ти в ~ти 玩纸牌
карта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] *когó-що* ①责怪,责难;责骂 ②揭露,猛烈抨击
карта́тий [形] 有方格图案的
карта́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] ①责怪自己;责骂自己 ②受折磨,受煎熬
картéль, *-лю* 五格 *-лем* [阳](经)卡特尔
картéльний [形] 卡特尔的
ка́ртер, *-ра* [阳](技)轴箱;齿轮箱
картéч, *-чі* 五格 *-ччю* [阴](军、猎)霰弹
картéчний [形] картéч 的形容词
карти́на, *-ни* [阴] ①绘画作品(油画、水彩画等) ②情景;写照 ③(剧中的)一场 ④(口语)电影
карти́нний [形] ①карти́на 的形容词 ~нна ви́ставка 画展 ~нна галерéя

画廊 ②如画般美丽的；绘声绘色的，生动的（副 **карти́нно**）

карти́нність，*-ності* 五格 *-ністю* ［阴］（文语）карти́нний 2 解的名词；优美；生动

ка́ртка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*，*-то́к* ［阴］及 **ка́рточка**，*-ки* ［阴］① 卡片；证件；名片；（小张的）照片 ②ка́рта 3 解的表爱

картко́вий ［形］ка́ртка 的形容词

карто́граф，*-фа* ［阳］①地图学家；地图制图专家；绘图员 ②星图学家；星图制图专家；星图制图员 ③（口语）制图宇航器

картографі́чний ［形］картогра́фія 的形容词

картогра́фія，*-фії* 五格 *-фією* ［阴］①地图学，制图学；绘制地图 ②星图学

картографува́ння，*-ння* ［中］绘制地图

картографува́ти，*-фу́ю*，*-фу́єш* ［未］*що* 绘制地图

карто́н，*-ну* ［阳］硬纸板；硬纸盒

картона́ж，*-жу* ［阳］硬纸板制品

картона́жний ［形］картона́ж 的形容词

карто́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* ［阴］硬纸盒

карто́нний 及 **карто́новий** ［形］карто́н 的形容词

карто́новий ［形］＝карто́нний

картоплезбира́льний ［形］（农）收获马铃薯用的

картоплекопа́лка ［阴］＝картоплекопа́ч

картоплекопа́ч，*-ча́* 五格 *-че́м* ［阳］及 **картоплекопа́лка**，*-ки* ［阴］马铃薯挖掘机

картоплесаджа́лка，*-ки* ［阴］马铃薯种植机

картоплесхо́вище，*-ща* ［中］马铃薯窖

картопли́на，*-ни* ［阴］（口语）一个土豆

картопли́ння，*-ння* ［中］马铃薯的茎叶

картопли́ще，*-ща* ［中］种土豆的小块地

карто́пля，*-лі* 五格 *-лею* ［阴］①（植）马铃薯，土豆 ②［集］马铃薯，土豆（指块茎）③土豆（指菜肴）

картопля́ний ［形］马铃薯的

картопля́ник，*-ка* ［阳］土豆馅饼

картопля́р，*-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рі*，*-рів* 三格 *-ра́м* ［阳］马铃薯栽培者

картоте́ка，*-ки* 三、六格 *-ці* ［阴］① 一套卡片 ②卡片箱（匣）

картоте́чний ［形］картоте́ка 的形容词

ка́рточка ［阴］＝ка́ртка

карту́з，*-за́* ［阳］男式便帽

карту́зний 及 **картузо́вий** ［形］карту́з 的形容词

картузо́вий ［形］＝карту́зний

картя́р，*-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-тя́ре* 复 *-рі*，*-ів* ［阳］玩纸牌者；赌牌者

картя́рка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* ［阴］玩纸牌的女人；女赌牌者

картя́рство，*-ва* ［中］玩纸牌；赌牌

картя́рський ［形］（口语）картя́ство 的形容词

карусе́ль，*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* ［阴］①旋转木马；有旋转木马的游艺场 ②（专）立式车床

карусе́льний ［形］карусе́ль 的形容词

карусе́льник，*-ка* ［阳］（专）立式车床工

ка́рцер，*-ру* ［阳］（单人）囚房；禁闭室

ка́са，*-си* ［阴］①钱柜 ②出纳用计算器 ③出纳处，收款处；售票处 ④信贷机关；储蓄所 оща́дна ～储蓄所

каса́тор，*-ра* ［阳］上诉人

касаці́йний ［形］каса́ція 的形容词 ～суд 上诉法院

каса́ція，*-ції* 五格 *-цією* ［阴］（法）上诉 подава́ти на ～цію 提出上诉

касе́та，*-ти* ［阴］①（摄）（胶卷）暗盒 ②磁带盒 ③（建）藻井 ④（空）炸弹箱

каси́р，*-ра* ［阳］出纳，收款员；售票员

каси́рка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* ［阴］（口语）女收款员；女售票员

ка́ска，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* ［阴］头盔，钢盔

каска́д，*-ду* ［阳］①（梯级）瀑布 ②（技）级；级联；串联

каска́дний ［形］каска́д 的形容词

ка́совий ［形］ка́са 的形容词

ка́ста，*-ти* ［阴］①（印度的）种姓；等级 ②（转）帮，帮派

кастанье́та ［阴］见 кастанье́ти

кастанье́ти，*-ньє́т* ［复］（单 **кастанье́та**，*-ти* ［阴］）（乐）响板（打击乐器）

ка́стовий [形] ка́ста 的形容词

касто́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈药,口语〉蓖麻油

кастра́т, *-та* [阳] 阉人,去势者

кастра́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 阉割,去势

кастро́ваний [形] 阉割的,去势的

каструва́ння, *ня* [中] 阉割,去势

каструва́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未,完] *кого́* 阉割,去势

кастру́лька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] 小锅

кастру́льний [形] кастру́ля 的形容词

кастру́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 锅

касува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [未] *кого́-що* ①取消,废除 ②〈法〉撤销(原判)

кат, *-та* 复 *-ти́*, *-ті́в* [阳] ①刽子手 ②〈转〉摧残者,迫害者

катава́сія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①〈宗〉赞美诗 ②〈口语〉混乱,忙乱

катаклі́зм, *-му* [阳] ①〈地质〉灾变 ②〈转〉破坏性的剧变

катако́мба [阴] 见 катако́мби

катако́мби, *-ко́мб* [复](单 **катако́мба**, *-би* [阴])①〈史〉地窟(罗马帝国一些城市的地下通道) ②狭窄的地下坑道 ③地下墓窟

ката́ліз, *-зу* [阳]〈化〉催化(作用)

каталіза́тор, *-ра* [阳]〈化〉催化剂,触媒

катало́г, *-гу* 六格 *-зі* [阳](商品、图书等的)目录,编目册

каталогіза́тор, *-ра* [阳] 编目者

каталогіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 编制目录

каталогізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 编制目录

катало́жний [形] ①катало́г 的形容词 ②[用作名词] **катало́жна**, *-ної* [阴] 目录室

катапу́льта, *-ти* [阴] ①〈史〉(古代的)石弩,大型掷石器 ②〈技〉(飞机、火箭等)弹射器,弹射装置

катапультува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未,完](从飞行器中)弹射出来

ката́р, *-ру* [阳]〈医〉黏膜炎

катара́кта, *-ти* [阴]〈医〉(白)内障

катара́льний [形] ката́р 的形容词

катастро́фа, *-фи* [阴] 意外灾难,意外惨祸

катастрофі́чний [形] катастро́фа 的形容词

ката́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] *кого́-що* (驾车、船)载…兜风,游玩 ◇ **Ката́й!**〈昵〉快点…(做某事)!

ката́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未](乘车、船等)兜风,游玩 ～ на велосипе́ді 骑自行车 ～ на ковзана́х 滑冰

катафа́лк, *-ка* [阳] 灵柩台;灵车

категори́чний [形](副 **категори́чно**)①绝对的 ②不容反驳的,坚决的 ◇ **категори́чне судже́ння**〈哲〉直言判断,定言判断

катего́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈哲〉范畴 ②种类;类别 ③等级

ка́тер, *-ра* 复 *-ри́*, *-рі́в* [阳]〈海〉快艇,汽艇

катери́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](流浪乐师的)手摇风琴

ка́терний [形] ка́тер 的形容词

ка́тет, *-та* [阳]〈数〉直角边,股

кате́тер, *-ра* [阳]〈医〉导管,导尿管

катехі́зис, *-су* [阳]〈宗〉教义问答(手册)

каті́вня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] 刑讯室

каті́вський [形] кат 的形容词

катма́ [不变,用作谓语]〈口语〉没有,不是;不在;没什么,没事儿

като́д, *-да* [阳]〈理〉阴极,负极

като́дний [形] като́д 的形容词

като́лик, *-ка* [阳]〈宗〉天主教徒

католико́с, *-са* [阳]〈宗〉卡多利柯斯牧首(格鲁吉亚正教会、亚美尼亚教会牧首衔)

католици́зм, *-му* [阳] 及 **католи́цтво**, *-ва* [中]〈宗〉天主教

католи́цтво [中]〈宗〉= католици́зм

католи́цький [形] 天主教的

католи́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈宗〉天主教(女)教徒

ка́торга, *-гі* 三、六格 *-зі* [阴] 苦役

каторжа́нин, *-на* 复 *-жа́ни*, *-жа́н* [阳] 及 **ка́торжник**, *-ка* [阳] 服苦役的人(多指政治犯)

каторжа́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 及 **ка́торжниця**, *-ці* 五格 *-цею*

[阴] 服苦役的女人(多指政治犯)

ка́торжний [形] ①ка́торга 的形容词 ②[用作名词]〈旧〉**ка́торжний**, *-ного* [阳] **ка́торжна**, *-ної* [阴] 服苦役的人

ка́торжник, *-ка* [阳] ＝каторжа́нин

ка́торжниця [阴] ＝каторжа́нка

катува́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中] ①刑讯,拷问 ②残酷折磨,严刑拷打

катува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́-що* ①刑讯,拷问 ②残酷折磨

катува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] ①受刑讯,受拷问 ②受残酷折磨

кауза́льний [形]〈哲,语言〉原因的,因果的

кауза́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 因果性

ка́устик, *-ку* [阳]〈化〉苛性碱,烧碱

каусти́чний [形] ка́устик 的形容词

каучу́к, *-ку́* [阳] 橡胶

каучуко́вий [形] каучу́к 的形容词

каучуконо́с [阳] 见 каучуконо́си

каучуконо́си, *-сів* [复](单 **каучуконо́с**, *-са* [阳])橡胶植物

каучуконо́сний [形] каучуконо́си 的形容词

кафе́ [不变,中] 咖啡馆

ка́федра, *-ри* [阴] ①讲台,讲坛 ②(高等学校的)教研室(组) ③〈宗〉主教讲坛;主教职务

кафедра́льний [形] ка́федра 的形容词 ◊ **кафедра́льний собо́р**〈宗〉大教堂(设有主教座位的大教堂)

кафете́рій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] 自助咖啡馆

ка́хель, *-хля* 及 *-хлю* 五格 *-хлем* [阳] ①*-хля* (一块)瓷砖 ②*-хлю* [集,只用单数] 瓷砖

ка́хельний [形] ка́хель 的形容词

кахи́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **кахи́кнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉咳嗽

кахи́кнути [完] 见 кахи́кати

ка́хкати, *-каю*, *-каєш* [未] **ка́хнути**, *-ну*, *-неш* [完](鸭)嘎嘎叫

кахле́вий [形] ＝ка́хельний

ка́хля, *-лі* 五格 *-лею* 复 *-хлі*, *-хель* [阴] ＝ка́хель

кахля́ний [形] ＝ка́хельний

ка́хнути [完] 见 ка́хкати

кача́, *-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* [中] 雏鸭,鸭崽

кача́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①擀面杖 ②摇椅

кача́н, *-на́* [阳] ①一棵卷心菜;〈口语〉卷心菜叶球的硬茎 ②玉米(果)穗 ◊ **зме́рзти на кача́н** 冻透,冻僵

качани́стий [形] ①果穗很大的(指玉米) ②[用作名词] **качани́ста**, *-тої* [阴] 玉米

кача́нний [形] кача́н 的形容词

качано́вий [形] ＝кача́нний

кача́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **качну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①使摇摆,使晃动,使颠簸 ②[只用未完成体] 搓洗(内衣);擀 ～ті́сто 擀面团 ③[只用未完成体]〈口语〉(在…表面或里面)滚动,翻动

кача́тина, *-ни* [阴] 鸭肉

кача́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] ①摇动,晃动;摆动;颠簸 ②来回翻身,翻来覆去 ③晃晃悠悠;微微摆动

кача́чий 及 **качи́ний** [形] ка́чка 的形容词

каченя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 小鸭子

качи́ний [形] ＝кача́чий

ка́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к* [阴]〈动〉鸭子

качкі́вни́цтво, *-ва* [中]〈农〉养鸭业

качкодзьо́б, *-ба* [阳] 及 **качконі́с**, *-но́са* [阳]〈动〉鸭嘴兽

качконі́с [阳] ＝качкодзьо́б

качну́ти [完] 见 кача́ти

ка́чур, *-ра* [阳]〈动〉公鸭

качури́ний [形] ка́чур 的形容词

ка́ша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] ①饭;稠粥 ②乱七八糟 ◊ **бере́зова ка́ша** 用树条抽打(鞭笞) **зава́ри́ти ка́шу** 惹出麻烦

кашало́т, *-та* [阳]〈动〉抹香鲸

ка́шель, *шлю* 五格 *-шлем* [阳] 咳嗽

кашемі́р, *-ру* [阳]〈纺〉开司米(一种毛料)

кашемі́ровий [形] кашемі́р 的形容词

ка́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①三叶草;〈口语〉三叶草花 ②〈口语〉葇荑花序

кашке́т, *-та* [阳] 男式便帽

кашке́тний [形] кашке́т 的形容词
кашке́товий [形] ＝кашке́тний
кашлю́к, *-ку́* [阳]〈医〉百日咳
кашлюко́вий [形] кашлю́к 的形容词
кашляну́ти [完] 见 ка́шляти
ка́шляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **кашляну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] 咳嗽
кашова́р, *-ра* [阳] 炊事员
кашова́рний [形] кашова́р 的形容词
кашта́н, *-на* [阳] ①〈植〉栗树 ②栗子，板栗
кашта́новий [形] ①кашта́н 的形容词 ②栗色的，褐色的
каю́к[1], *-ка́* [阳]〈海，旧〉①(内河)单桅载货帆船 ②(内河)双桨平底小木船
каю́к[2] [不变，用作谓语]〈口语〉完蛋啦，完结；死
каю́та, *-ти* [阴](船上的)舱室
каю́т-компа́нія, *каю́т-компа́нії* 五格 *-нією* [阴](船上的)公共用餐休息室
каю́тний [形] каю́та 的形容词
ка́ятися, *ка́юся*, *ка́єшся* [未] 认错，悔过；后悔
каяття́, *-тя́* [中] 后悔，懊悔；悔过
квадра́т, *-та* [阳] ①(正)方形 ②〈数〉平方 ③〈口语〉平方米(住房面积)
квадра́тний [形] ①(正)方形的 ②〈数〉平方的
квадра́тно-гніздови́й [形]〈农〉正方形穴的
квадрато́вий [形] ＝квадра́тний
квадрату́ра, *-ри* [阴] ①〈数〉求面积，求积分 ②(平方)面积 ◇ **квадрату́ра кру́га** 1)化圆为方问题(不可解的古代数学问题) 2)〈转〉无法解决的问题
квазівче́ний, *-ного* [阳] 伪学者，冒牌学者
квазінауко́вий [形] 伪科学的
квазіспеціалі́ст, *-та* [阳] 假专家，冒牌专家
ква́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **ква́кнути**, *-ну*, *-неш* [完](青蛙)呱呱的叫声
ква́кнути [完] 见 ква́кати
кваліфікаці́йний [形] 评定技术等级的
кваліфіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①技能等级，熟练程度 ②专业，(职业)技能 ③评定，鉴定
кваліфіко́ваний [形] ①有高级技术等级的；技术熟练的 ②需要专门知识技能的
кваліфікува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未，完] *кого́-що* ①评定，评价 ②评定技术等级，审定技能
кваліфікува́тися, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [未，完] 学会技艺，得到(技术等级)
квант, *-та* [阳]〈理〉量子
ква́нтовий [形] квант 的形容词
ква́пити, *-плю*, *-пиш*, *-плять* 命令式 *ква́п* [未] *кого́-що* 催促，使迅速做…
ква́питися, *-плюся*, *-пишся*, *-пляться* 命令式 *ква́пся* [未] ①急忙地要(做某事)，忙着(做某事) ② *на ко́го-що*〈口语〉觊觎，眼红，垂涎；为…所诱惑 ～ на гро́ші 为金钱所引诱
кваплі́вий [形] 匆匆忙忙的，急忙的；性急的(副 **кваплі́во**)
кваплі́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] кваплі́вий 的名词
квапни́й [形](副 **ква́пно**) ①加急的，紧急的 ②急忙的，匆忙的
ква́рта, *-ти* [阴] ①夸脱(容量单位，等于 1/4 加仑) ②〈口语〉(带把儿的)杯子 ③〈乐〉四度音
кварта́л, *-лу* [阳] ①季度 ②街区
кварта́льний [形] кварта́л 的形容词
кварте́т, *-ту* [阳]〈乐〉四重奏(唱)
кварте́тний [形] кварте́т 的形容词
кварти́ра, *-ри* [阴] 一套住宅，住所
квартира́нт, *-та* [阳] 房客，租户；住户
квартира́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女房客，女住户
квартир'є́р, *-ра* [阳]〈军〉设营员
кварти́рний [形] кварти́ра 的形容词 ～на пла́та 房租
квартиронайма́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳]〈公文〉(住房的)租户，承租人
квартиронайма́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈公文〉(住房的)女租户，女承租人
квартирува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] 租房子住
квартпла́та, *-ти* [阴] 房租
кварц, *-цу* [阳]〈矿〉石英
кварци́т, *-ту* [阳]〈矿〉石英岩
кварцо́вий [形] кварц 的形容词
квас, *-су* 复 *-си́*, *-сі́в* [阳] 克瓦斯(一种

清凉饮料）

ква́сити, *ква́шу*, *ква́сиш* 命令式 *квась* [未] ①*що* 使发酵，使发酸 ～капу́сту 渍白菜 ②*кого́*〈转，口语〉使…萎靡不振；使苦恼 ◇ **ква́сити гу́би** 啜泣；闷闷不乐，垂头丧气

ква́ситися, *ква́шуся*, *ква́сишся* [未] ①发酵，变酸 ②〈转，口语〉气恼，生气

квасни́й [形] квас 的形容词 ◇ **квасни́й патріоти́зм** 克瓦斯爱国主义（指崇拜自己国家的一切，而盲目排斥外国的一切）

ква́снути, *-не* [未] 发酵（变酸）；变馊

квасоле́вий [形] квасо́ля 的形容词

квасоли́на, *-ни* [阴] 菜豆的子粒

квасоли́ння, *-ня* [中] 菜豆的茎秆

квасо́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 菜豆

квати́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉通风小窗，小气窗

квати́рковий [形] квати́рка 的形容词

ква́цати, *-цаю*, *-цаєш* 及 **ква́цяти**, *-цяю*, *-цяєш* [未] ①*що*〈口语〉（在某物上）涂满，抹满 ②涂脏 ③*кого́-що*（某些游戏中用手或球）触及，沾上（某人）

ква́цяти [未] ＝ква́цати

квач, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①（涂油等用的）刷子；〈口语〉拙劣的画家 ②〈口语〉懦夫，软弱无能的人 ③（儿童游戏）沾人戏；老鹰捉小鸡

ква́ша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] ①〈烹〉黑麦面糊粥（一种发酵甜食） ②〈口语〉动作迟缓的人

ква́шений ①ква́сити 的过去时被动形动词 ②[形] 渍酸的；浸过的

квили́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [未] 呻吟，哀怨；（大声）埋怨，哭诉

квилі́ння, *-ня* [中]（抱怨的）呻吟；哭诉；喊怨声

квит 及 **кви́ти** [不变，用作谓语] ①〈口语〉账目两清，清账 Ми з ва́ми кви́ти. 咱们俩谁也不欠谁了。②〈口语〉完了，结束 ◇ **квит за квит**〈口语〉完全清账 ◇ **та й квит** 完了！够了！

квитанці́йний [形] квита́нція 的形容词

квита́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 收据，回执

кви́ти [不变，用作谓语] 见 квит

квитко́вий [形] квито́к 的形容词

квито́к, *-тка́* [阳] ①票；证 ②〈旧〉收据，回执

кві́нта, *-ти* [阴]〈乐〉①五度（音） ②（弦乐器的）高音弦

квінтесе́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈哲〉精髓 ②〈文语〉精髓，精华；实质；基本要素

квінте́т, *-ту* [阳]〈乐〉①五重奏（曲），五重唱（曲） ②五重奏（唱）演出组

кві́тень, *-тня* 五格 *-тнем* [阳] 四月

кві́ти, *-тів* [复] 花，花朵

квіти́стий [形] ①正在开花的，开满花的 ②彩色的，花的（副 **квіти́сто**） ③〈转〉词藻过于华丽的

кві́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] 花朵

квітка́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳]〈专〉养花者；卖花者；做假花者

квітка́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] квітка́р 的女性

квітко́вий [形]〈植〉有花的，开花的

квітко́вий [形] 花的

квітколо́же, *-жа* [中]〈植〉花托

квітконі́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]〈植〉花梗，花柄

квітконо́сний [形]〈植〉有花的，开花的

квітне́вий [形] кві́тень 的形容词；四月的

квітни́к, *-ка́* [阳] 花坛，花圃，花畔

квітника́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 花匠，种花者；花卉栽培家

квітника́рство, *-ва* [中] ＝квітни́цтво

квітника́рський [形] квітника́рство 的形容词

квітнико́вий [形] квітни́к 的形容词

квітни́цтво, *-ва* [中] ①养花，花卉栽培 ②花房，养花场

квітни́цький [形] квітни́цтво 的形容词

кві́тнути, *-ну*, *-неш* [未] ①开花，盛开 ②〈转〉繁荣，昌盛，兴旺

квітогри́з, *-за* [阳]〈动〉食花甲虫

квітува́ти, *-ту́є* [未] ①开花；开满花朵 ②〈转〉繁荣，蓬勃发展

квіту́чий [形] ①开花的 ②〈转〉繁荣的，

昌盛的

квітча́стий [形] ①正在开花的,开满花的 ②五彩缤纷的,绚丽的

квітча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] *кого́-що* 用花(草)装饰

квітча́тися, *-ча́юся*, *ча́єшся* [未] 用花、草装饰(自身)

квокта́ти, *-кчу́*, *-кчеш* 命令式 *кчи́* [未] (母鸡等)咯咯叫,咕咕叫

кво́лий [形](副 **кво́ло**) ①虚弱的,不健康的 ②(声音等)不大的,微弱的;(口语)微薄的

кво́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 虚弱

кво́рум, *-му* [阳](开会的)法定人数

кво́та, *-ти* [阴]〈经,政〉限额,定额,配额

кво́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-о́чки́*, *-о́чо́к* [阴] 孵蛋的母鸡 ◊ **підсипа́ти кво́чку** 让母鸡孵蛋

ке [不变,用作谓语]〈口语〉给,递给 Ке мені́ шмато́к риби́ни. 给我一块鱼。

кебе́та, *-ти* [阴]〈口语〉能力,本领;才干

ке́вкать, *-каю*, *-каєш* [未] 及 **ке́вкнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉①发出仿佛打嗝的声音 ②(鸟)大声鸣叫

ке́вкнути [完] 见 ке́вкать

ке́гельний [形] ке́глі 的形容词

ке́глі, *-лів* [复] 九柱戏,地滚球游戏

кегль, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈印〉字号;点(西文铅字大小单位)

кед, *-да* 复 *-ди*, *-дів* [阳] 胶底布面运动鞋

кедр, *-ра* [阳]〈植〉雪松

кедри́на, *-ни* [阴]〈口语〉①雪松 ②雪松林

ке́дрівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈动〉星鸦

ке́дро́вий [形] кедр 的形容词

кекс, *-су* [阳] 蛋糕

ке́лех [阳] ＝ке́лих

ке́лих 及 **ке́лех**, *-ха* [阳] 大高脚酒杯

келі́йний [形]〈宗〉①ке́лія 的形容词;修士单间居室的 ②私下的,暗中的(副 **келі́йно**)

келі́йник, *-ка* [阳]〈宗〉①住单间的隐修士 ②(高级神职人员的)男仆

келі́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈宗〉①住单间的隐修女 ②(高级女神职人员的)女仆

келі́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 秘密,私下

ке́лія, *-лії* 五格 *-лією* [阴] ①〈宗〉修士的单人房间 ②〈转〉单人小室

ке́льма, *-ми* [阴] ＝ке́льня

ке́льнер, *-ра* [阳] 侍者,堂倌

ке́льнерка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女侍者

ке́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴]〈建〉灰铲,抹子,镘刀

ке́льти, *-тів* [复]〈史〉克尔特人,凯尔特人(公元前 1000 年居住在西欧的部落集团)

ке́льтський [形]〈史〉ке́льти 的形容词

кена́ф, *-фу* [阳]〈植〉洋麻,槿麻,红麻,安培利麻

кенгуро́вий [形] кенгуру́ 的形容词

кенгуру́ [不变,阳及阴]〈动〉袋鼠

кенди́р, *-рю́* 五格 *-ре́м* [阳]〈植〉茶叶花,罗布麻,夹竹桃麻,野麻

ке́ндюх, *-ха* [阳] ①(反刍动物的)皱胃,瘤胃 ②〈烹〉(牛、羊)肚(指食物)

кента́вр, *-ра* [阳]〈神话〉肯陶洛斯(希腊神话中的半人半马怪)

кепкува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] 及〈口语〉**кпи́ти**, *кплю*, *кпиш* [未] 及 **кпи́тися**, *кплю́ся*, *кпи́шся* [未] *з ко́го-чо́го* ①讥笑,嘲笑 ②开玩笑,取笑

ке́пський [形]〈口语〉很坏的,恶劣的(副 **ке́псько**) ◊ **ке́пська спра́ва** 事情不妙

кепта́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳](古楚尔人穿的)毛皮坎肩

кера́мік, *-ка* [阳] 陶瓷技工;陶瓷专家

кера́міка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 陶器,陶瓷

кераміст, *-та* [阳] ＝кера́мік

керамі́чний [形] кера́міка 的形容词

кербу́д, *-да* [阳] 房屋管理员

керівни́й [形] 领导的 ～ о́рган 领导机关

керівни́к, *-ка́* [阳] 领导者,领导人

керівни́цтво, *-ва* [中] ①领导 під ～вом 在…领导下 ②[集] 领导人

керівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女领导人

керма́нич, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 舵手,操舵员;〈转〉舵手,掌舵人

кермо́, *-ма́* 复 *ке́рма, керм* [中] ①舵;方向盘 ②〈转〉权柄 ◊ **кермо́ вла́ди** 〈转〉政权,权柄

кермови́й [形] кермо́ 的形容词 ～ве́ ко́лесо 方向盘,舵轮

керо́ваний [形] 可控制的,可操纵的;受领导的

керо́ваність, *-ності* 五格 *ністю* [阴] 〈技〉操纵性,控制性

керога́з, *-за* [阳] 煤油燃气加温器,无声煤油气炉

керсе́т [阳] ＝карсе́т

керсе́тка [阴] ＝карсе́тка

керспра́в, *-ва* [阳] 事务长;办公室主任

керспра́вами [不变,阳及阴] 事务长;办公室主任

керува́ння, *-ня* [中] ①领导,管理,治理;统治 ②〈技〉操纵,驾驶,控制 ③〈语法〉支配

керува́ти, *-рý ю, -рýєш* [未] ①管理,治理;统治 ②〈技〉操纵,驾驶,控制 ③〈语法〉支配

керува́тися, *-рýюся, -рýєшся* [未] 遵循;根据

керýючий, *-чого* [阳] 主管人,管理员 ◊ **керýючий спра́вами** 事务长;办公室主任

ке́сар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі, -рів* 三格 *-рям* [阳] ①〈史〉恺撒(古代罗马帝国及神圣罗马帝国皇帝的称号) ②〈旧〉君主,帝王;统治者

ке́сарів, *-рева, -реве* [形] 属于恺撒的 ◊ **ке́сарів ро́зтин**〈医〉剖宫产术

ке́сарський [形] ке́сар 的形容词

кесо́н, *-на* [阳]〈专〉(水底建筑工程用)沉箱;修船潜箱

кесо́нний [形] кесо́н 的形容词

кесо́нник, *-ка* [阳] 沉箱工人,沉箱作业专家

ке́та́, *ке́ти́* [阴]〈动〉大麻哈鱼,大马哈鱼

ке́те [不变,用作谓语] 给,交给

ке́то́вий [形] ке́та́ 的形容词

ке́тяг, *-га* 六格(*на*) *-зі* [阳] 一串,一束,一嘟噜(花、果等)

кефа́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴]〈动〉鲻

кефі́р, *-ру* [阳] 酸牛乳

кефі́рний [形] кефі́р 的形容词

кива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **кивнýти**, *-нý, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] 点头,颔首;点头(示意) ◊ **па́льцем не кивнýти** 〈口语〉一点事也不做;没出一点力气

кивнýти [完] 见 кива́ти

киво́к, *-вка́* [阳] 点一点头;用头指点

киги́кати, *-ги́чу, -ги́чеш* 命令式 *-ги́ч* [未] **киги́кнути**, *-ну, -неш* [完] 鸥鸟的叫声

киги́кнути [完] 见 киги́кати

ки́дальний [形] 用于投掷的

ки́дальник, *-ка* [阳] ①〈农〉投(递)禾捆的农夫 ②〈体〉投掷运动员

ки́дати, *-даю, -даєш* [未] **ки́нути**, *-ну, -неш* 命令式 *кинь* [完] *кого́-що* ①扔,投,抛,掷 ～ я́кір 抛船锚 ～вгóру 向上投掷 ②离开,放弃 ③(接不定式)停止,不再做(某事) ◊ **ки́нути ли́хом об зе́млю**〈转〉摆脱心里的痛苦 **ки́нути о́ком(очи́ма)** 看一眼,迅速地扫一眼 **руко́ю ки́нути** 很近,就在旁边

ки́датися, *-даюся, -даєшся* [未] **ки́нутися**, *-нуся, -нешся* 命令式 *ки́нься* [完] ①(急向某处)奔去,跑过去;冲去 ②*на кого́-що* 向…扑去 Вовки́ ки́даються на люде́й. 狼扑向人们。③[只用未完成体] *чим* 相互抛掷,相互对抛 ④[只用完成体]〈口语〉发现不在而寻找起来 ⑤向上跳;震颤,战栗

кидко́м 及 **кидькома́** [副] 一掷,一抛;一扑,一跳;一冲

кидо́вий [形]〈专〉小块引火劈柴的 ～ві дрова(生炉子的)引火劈柴

кидо́к, *-дка́* [阳]〈口语〉①一掷,一抛;一扑,一跳;一冲 ②〈体〉冲刺;(手球)射门;(篮球)投篮

кидькома́ [副] ＝кидко́м

кизи́л, *-лý* [阳]〈植〉①梾木 ②[集] 梾木果

кизило́вий [形] кизи́л 的形容词

кизи́льник, *-ку* [阳]〈植〉①梾木灌木丛 ②栒子

ки́ївський [形] 基辅的

кий, *ки́я* 五格 *ки́єм* 复 *киі́, киі́в* [阳] ①木棍,棒;〈旧〉(一头粗的)手杖 ②台球杆

кийови́й [形] кий 的形容词

кийо́к, *-йка́* [阳] 小木棍,小棒
ки́ла́, *ки́ли́* [阴]〈医,口语〉疝;(身体上鼓起来的)包,疙瘩
ки́лим, *-ма* 复 *-ми́*, *-мі́в* [阳] 地毯
килима́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ма́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 织毯工人;制毯技师
килима́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 及 **килима́рниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 织毯女工人;制毯女技师
килима́рниця [阴] ＝килима́рка
килима́рство, *-ва* [中] 地毯织造
килима́рський [形] килима́рство 的形容词
кили́мник, *-ка* [阳] ＝килима́р
кили́мниця [阴] ＝килима́рка
килимо́вий [形] ки́лим 的形容词
кинджа́л, *-ла* [阳] 匕首,短剑
кинджа́льний [形] кинджа́л 的形容词
ки́нути [完] 见 ки́дати
ки́нутися [完] 见 ки́датися
кипари́с, *-са* [阳]〈植〉柏,柏树
кипари́сний 及 **кипари́совий** [形]〈植〉кипари́с 的形容词
кипари́совий [形]〈植〉＝кипари́сний
кипі́ння, *-ня* [中] ①(水)沸腾 ②〈转〉(情绪)沸腾,激昂
кипі́ти, *-плю́*, *-пи́ш*, *-пимо́*, *-пите́*, *-пля́ть* [未] ①(水)沸腾 ②〈转〉(人群)沸腾,激动;(工作)热烈地,紧张地进行;生气勃勃 Ву́лиця кипи́ть. 街上人如潮涌。У не́ї робо́та кипи́ть. 她的工作热火朝天。③〈转〉充满(某种强烈感情)
киплячи́й [形] 沸腾的
кип'яти́льний [形] 煮沸用的
кип'яти́льник, *-ка* [阳] 煮水器,开水炉
кип'яти́ти, *-п'ячу́*, *-п'яти́ш*, *-п'ятимо́*, *-п'ятите́* [未] *що* ①煮沸,烧开 ②在开水中煮
кип'яти́тися, *-п'ячу́ся*, *-п'яти́шся*, *-п'ятимо́ся*, *-п'ятите́ся* [未] ①煮沸;在开水中煮 ②〈转〉急躁;激动,发火
кип'яті́ння, *ня* [中] кип'яти́ти 的名词
кип'ято́к, *-тку́* [阳] 开水
кип'яче́ний ①кип'яти́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 烧开了的
кип'я́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈方〉石油
кирги́з [阳] 见 кирги́зи
кирги́зи, *-зів* [复](单 **кирги́з**, *-за* [阳] **кирги́зка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴])①吉尔吉斯人 ②(中国少数民族)柯尔克孜族
кирги́зка [阴] 见 кирги́зи
кирги́зький [形] кирги́зи 的形容词
кире́я, *-ре́ї* 五格 *-ре́єю* [阴] 一种男上衣
ки́рзовий [形] 充革布(做)的
кири́лиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈语文〉基里尔字母表(古斯拉夫语两种字母之一)
кири́лівський [形]〈语言〉кири́лиця 的形容词 ～ське письмо́ 基里尔文字
ки́рпа, *-пи* [阴]〈口语〉①翘鼻子 ②长着翘鼻子的人 ◇ **ки́рпу гну́ти**〈转〉自高自大,鼻子翘得老高,趾高气扬
кирпа́тий [形] ①翘起的(指鼻子) ②[用作名词] **кирпа́тий**, *-того* [阳] 翘鼻子的男人 **кирпа́та**, *-тої* [阴] 翘鼻子的女人
киселе́вий [形] кисі́ль 的形容词
ки́сень, *-сню* 五格 *-снем* [阳]〈化〉氧,氧气
кисі́ль, *-селю́* 五格 *-селе́м* [阳] 果子羹
ки́слий [形] ①酸的 ②〈转〉不满的;忧愁的(副 **ки́сло**)
кисли́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①野苹果,酸苹果 ②野苹果树
кислі́ти, *-лі́є* [未] 及 **кислі́шати**, *-шає* [未] 变酸
кислі́шати [未] ＝кислі́ти
кислоо́кий [形]〈口语〉双眼脓肿的
кислота́, *-ти́* 复 *-ло́ти*, *-ло́т* [阴]〈化〉酸,酸类
кисло́тний [形] кислота́ 的形容词
кисло́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 酸度,酸性;酸值
кислува́тий [形] 略带酸味的
кисля́к [阳] ①*-ку́* 酸牛奶 ②*-ка́*〈蔑〉牢骚满腹的人
кисля́тина, *-ни* [阴]〈口语〉①很酸的东西 ②〈转〉萎靡不振的人,灰心丧气的人
кисне́вий [形] ки́сень 的形容词
ки́снути, *-ну*, *-неш* 过去时 *кис*, *ки́сла*

及 *кúснув*, *кúснула* [未] ① 发酸,变酸;发酵 ②(转,口语)闲得无聊发牢骚;垂头丧气,闷闷不乐

кисть, *-mi* 五格 *-тю* [阴](解)手(从手腕到指尖);(脊椎动物的)前爪

кистьовúй [形] кисть 的形容词

кит[1], *-má* [阳](动)鲸

кит[2], *-my* [阳](口语)油灰,泥子;涂好的油灰层

китаєвúй [形] 用中国蓝绸做的;用蓝布做的

китаєзнáвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] = китаїст

китаєзнáвство, *-ва* [中] = китаїстика;中国学,汉学

китáєц [阳] 见 китáйці

китаї́ст, *-ma* [阳](语文)中国学家,汉学家

китаї́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 中国学,汉学

китáйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-йок* [阴] ①(纺)(古时从中国进口的)中国蓝绸;(俄国生产的)蓝布 ②(园)海棠;[集] 海棠(果实)

китáйковий [形](纺) = китаєвúй

китáйський [形] 中国的;中国人的

китáйці, *-ців* [复](单 **китáєц**, *-тáйця* 五格 *-тáйцем* [阳] **китая́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])中国人;汉人

китайчá, *-чáти* [中] 及 **китайченя́**, *-ня́ти* [中] 及(口语) **китайчу́к**, *-кá* [阳] 中国小孩;汉人小孩

китайчáний [形](纺) = китаєвúй

китайченя́ [中] = китайчá

китайчу́к [阳](口语) = китайчá

китая́нка [阴] 见 китáйці

кúтиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①(植)总状花序 ②一枝花;一串果实 ③缨络,流苏

китóвий [形] кит[1] 的形容词

китя́ткові, *-вих* [复](植)远志属

кúцька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *кúцькú*, *кúцьóк* [阴](口语)猫;(爱)猫咪

кúць-кúць [感](口语)(唤猫声)咪咪

кúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](爱,口语)猫咪

кúчера, *-ри* [阴](方)顶峰无树的山

кúчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①(马的)颈圈毡垫,套包 ②(旧)妇女的头饰

кишенькóвий [形] кишéня 的形容词

кишéня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] ①衣兜,口袋 ②(皮箱,皮包内的)夹袋

кишéчник, *-ку* [阳](解)肠(肠的全部)

кишíти, *-шúть* [未] ①(许多人或动物)杂乱地向不同方向移动 ②(某处)满是;挤满(许多人或动物) На плóщі нарóду аж кишíло. 广场上人群熙熙攘攘。

кúшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шкú*, *-шóк* [阴] ①(解)肠 ②(技)(口语)水龙带,消防带 ③填饭的灌肠

кúшкати, *-каю*, *-каєш* [未] **кúшнути**, *-ну*, *-неш* [完](口语) ①叫喊,呼喊;(鸟兽等)大声鸣叫 ②(转)驱赶,驱散

кишковúй [形] кúшка 的形容词

кишмúш, *-шý* [阳] 无核葡萄;无核葡萄干

кúшнути [完] 见 кúшкати

кия́ни, *-я́н* [复](单 **кия́нин**, *-на* [阳] **кия́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-нок* [阴])基辅人

кия́нин [阳] 见 кия́ни

кия́нка [阴] 见 кия́ни

кия́х, *-хá* [阳](方)玉米穗,苞米穗

кібернéтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 控制论

кібернетúчний [形] кібернéтика 的形容词

кíбец, *-бця* 五格 *-бцем* [阳](动)红脚隼

кíбчик, *-ка* [阳](动) = кíбец

ківш, *ковшá* 五格 *ковшéм* [阳] ①舀子,长柄勺子 ②(技)罐,桶,斗,勺 ◇ **спізнáти, почíм ківш ли́ха**(口语)尝到痛苦的滋味

кíготь, *-гтя* 五格 *-гтем* [阳](鸟兽的)爪

кігтúстий [形] кíготь 的形容词

кізя́к, *-кá* [阳] 厩肥,圈肥;(用作燃料的)厩肥砖

кізякóвий [形] кізя́к 的形容词

кіл, *колá* [阳] 橛子,矮木桩(系船或拴牲口用)

кíлер, *-ра* [阳] 杀手(受雇进行暗杀者)

кілкúй [形] ①有刺的,扎人的 ②易于劈开的,容易砸碎的

кíлля, *-ля* [中,集] 橛子,矮木桩

кіло́ [不变,中]〈口语〉=кілогра́м

кілова́т, *-та* 复二 *-ва́тів* [阳]〈电〉千瓦,瓩

кілова́т-годи́на, *-ни* [阴]〈电〉千瓦时,度

кілогра́м, *-ма* 复二 *-мів* [阳] 公斤,千克

кілогра́мо́вий [形] кілогра́м 的形容词

кіло́к, *-лка́* [阳] 粗棍,橛,桩;小木桩,小橛子

кіломе́тр, *-ра* [阳] 公里,千米

кілометро́вий [形] кіломе́тр 的形容词

кіло́чок, *-чка́* [阳] ①кіло́к 的指小 ②〈乐〉弦轴,调音轴 ◊ **як на кіло́чках** 如坐针毡,心急如焚

кіль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ①〈海〉(船只的)龙骨 ②〈空〉(飞机等翼尾的)垂直安定面

кільва́тер, *-ра* [阳]〈海〉①伴流;航迹 ②单纵阵,单排一列式

кільва́терний [形] кільва́тер 的形容词

кі́лька[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]〈动〉黍鲱;梭鲱

кі́лька[2], *-ко́х* 三格 *-ко́м* 五格 *-кома́* 六格 *-ко́х* [数量数词] 几,几个;一些 ～ раз(ів)数次 ◊ **кількома́ слова́ми** 用几句话(简短地叙述)

кількадеся́т, *-ти́* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти́* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 (*на*) *-ти́* 及 *-тьо́х* [数量数词] 数十,几十

кількана́дцять, *-ти* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 (*на*) *-ти* 及 *-тьо́х* [数量数词] 十多个

кількаразо́вий [形] 多次的,不止一次的

кі́лькісний [形]кі́лькість 的形容词 (副 **кі́лькісно**) ～ні числі́вники〈语法〉数量数词

кі́лькість, *кості* 五格 *-кістю* [阴] 数量,数目;〈哲〉量

кі́льковий [形] кі́лька[1] 的形容词

кільови́й [形] кіль 的形容词

кільце́, *-ця́* 复 *-льця*, *-лець* [中] ①环,圈;指环,戒指 ②〈植〉轮(生);轮生体 ◊ **рі́чні кі́льця** 年轮 **кільце́ в ланцюгу́** *чого́* 链中一个环节,整体的一个组成部分

кільце́вий [形] 环形的,环状的

кільцюва́ти, *-цю́ю*, *-цю́єш* [未] *кого́-що*〈专〉①(为科研在鸟爪或鱼尾上)套上环志 ②环割,环剥 ③(为防虫害给树干)涂上(焦油)

кільча́[с]тий [形] 由环状物组成的;环状的

кі́льчення, *-ня* [中] 发芽,萌芽

кі́льчик, *-ка* [阳]〈植〉芽,幼芽

кі́льчиковий [形] кі́льчик 的形容词

кі́льчитися, *-читься* [未]〈植〉发芽,出芽

кімна́та, *-ти* [阴] 房间,室,屋

кімна́тний [形] кімна́та 的形容词

кін, *ко́ну* 六格(*на*)*кону́* [阳] ①(游戏或赌博的)一局 ②〈剧〉(剧院的)戏台,舞台

кі́нва, *-ви* [阴] ①带把儿的大杯子,酒杯 ②〈方〉水桶

кінема́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈机〉运动学

кінемати́чний [形] кінема́тика 的形容词

кінемато́граф, *-фа* [阳] ①电影摄影机;电影放映机 ②〈少用〉电影艺术 ③〈旧〉电影院

кінематографі́ст, *-та* [阳] 电影工作者

кінематографі́чний [形] 电影的

кінематогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] ①电影艺术 ②电影业

кіне́ць[1], *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳] ①末端,尽头,终点 ②(时间的)末尾,末期,底 ◊ **кіне́ць кінце́м** 最后,归根到底

кіне́ць[2] [前](二格)〈口语〉сіда́ти ～ стола́ 在桌的一端坐下

кі́нний [形] ①кінь 的形容词 ②[用作名词] **кі́нний**, *-ного* [阳] 骑马的人

кі́нно [副]〈口语〉骑(着)马

кіннозаводськи́й [形] 养马的

кінно́та, *-ти* [阴] 骑兵

кінно́тник, *-ка* [阳] 骑兵;骑马的人;骑手

кіно́ [不变,中] ①〈口语〉电影院 ходи́ти в ～ 去看电影 ②电影艺术;电影业 ③〈口语〉电影片

кіноакто́р, *-ра* [阳] 电影演员

кіноактри́са, *си* [阴] 女电影演员

кіноапарáт, *-ma* [阳] 电影摄影机；电影放映机

кіножурнáл, *-лу* [阳] 新闻短片，新闻纪录片

кінознімáння, *ня* [中] 电影摄影

кінокартúна, *-ни* [阴] 电影片；影片拷贝

кіномерéжа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 电影(放映)网

кіномехáнік, *-ка* [阳] 电影放映师，电影放映员

кіномистéцтво, *-ва* [中] 电影艺术

кінооперáтор, *-ра* [阳] 电影摄影师

кінопересýвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 电影巡回放映设备

кіноплíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 电影胶片

кінопромислóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 电影工业

кінорежисéр, *-ра* [阳] 电影导演

кінострíчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чкú*, *-чóк* [阴] 影片；影片拷贝

кіностýдія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] ①电影制片厂 ②电影学校

кінотеáтр, *-ру* [阳] 电影院

кінофестивáль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] 电影节

кінофікáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①普及电影 ②安装电影放映设备

кінофíльм, *-му* [阳] 影片

кінохрóніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 新闻片，纪录片

кíнський [形] кінь 的形容词 ◊ **кíнський каштáн**〈植〉七叶树属 **кíнська сúла**〈理〉马力(功率单位)

кінцéвий [形] 末端的，最后的；最终的

кінцíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①结尾，尾声 ②篇末图案 ③〈解〉肢(指上、下肢)

кінчáти, *чáю*, *-чáєш* [未] **кінчúть**, *-чý*, *-чúш*, *-чимó*, *-читé* [完] *когó-що* ①做完，结束；停止，终止 ②毕业；读完 ③(无补语)了结(生命、活动) Він недóбрим кінчúть. 他不会有好下场。④〈口语〉杀死

кінчáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **кінчúтися**, *-чýся*, *-чúшся*, *-чимóся*, *-читéся* [完] ①完毕，结束；终止，停止(指期限、时间) ②[只用未完成体] 快用完，告罄(指粮食、储备) ③〈口语〉死去

кінчúти [完] 见 кінчáти

кінчúтися [完] 见 кінчáтися

кінь, *конá* 五格 *конéм* 呼格 *кóню* 复 *кóні*, *кóней* 五格 *кíньми* 及 *кóнями* 六格(*на*) *кóнях* [阳] ①马 ②〈棋〉马 ③〈体〉木马，鞍马 ◊ **хід конéм** 绝招，出奇制胜的办法

кіóск, *-ку* [阳] ①售货亭 книжкóвий ~ 书亭 газéтний ~ 报亭 ②(展览会的)馆，室

кіоскéр, *-ра* [阳] 售货亭的售货员

кіоскéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 售货亭的女售货员

кіпріóт [阳] 见 кіпріóти

кіпріóти, *-тів* [复] (单 **кіпріóт**, *-ma* [阳] **кіпріóтка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴])塞浦路斯人

кіпріóтка [阴] 见 кіпріóти

кíпрський [形] 塞浦路斯的；塞浦路斯人的

кíптява, *-ви* [阴] ①煤烟，烟黑 ②灰尘

кíптявий [形] кíптява 的形容词

кір, *кóру* [阳]〈医〉麻疹

кíрка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①硬的表层，硬壳；〈生物〉皮层，皮质；〈医〉(伤口上结的)痂 ②(面包、饼等的)硬皮，破壳 ③树皮；果皮 ④〈口语〉书的硬封皮

кíрка[2] [阴] 路德会教堂

кíрковий [形]〈生物，医〉大脑皮层的，大脑皮质的

кіснúк, *-кá* [阳](扎辫子的)发带

кістá, *-тú* 复 *кíсти*, *кіст* [阴]〈医〉囊肿；包囊

кíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ткú*, *-тóк* [阴] 及 **кість**, *кóсті* 五格 *кíстю* 复 *кóсті*, *костéй* 五格 *кістьмú* 及 *кос-тя́ми* 六格 *костя́х* [阴] ①骨头，骨 ②[只用复数] 尸体，遗骸 ③[集](用来加工成工艺品的某些动物的)牙 слонóва кість 象牙 ◊ **до [cáмих] кістóк промокáти** 全身湿透 **змéрзнути на кíстку** 全身冻透

кістковúй [形] кíстка 的形容词

кістля́вий [形] ①皮包骨的，骨瘦如柴的 ②多骨的；多刺的

кістля́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] кістля́вий 的名词

кі́сточка, *ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к* [阴] ①кістка 的指小 ②〈解〉踝骨 ③核，果核 ④算盘珠

кісточко́вий [形] ①踝骨的 ②〈植〉有核的；核果的

кість [阴] ＝кістка

кістя́к, *-ка́* [阳] ①〈解〉骨骼，骨架 ②〈转〉骨干，基干；基础

кістяко́вий [形] ①骨骼的 ②骨瘦如柴的

кістяни́й [形] ①骨制的 ②由骨头组成的；类似骨头的

кіт, *кота́* 呼格 *ко́те* [阳] 公猫；(亦指)母猫 ◇ **в кота́ й ми́шу (ми́шку) гра́тися** 1)玩猫捉老鼠游戏 2)躲藏，隐藏

кі́тва́, *кі́тви́* [阴] 及 **кітви́ця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈海〉锚

кітви́ця [阴] ＝кі́тва́

кіт-воркі́т, *кота́-воркота́* [阳]〈民〉(对猫的亲昵称呼)咪咪

кі́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] (单排扣立领)制服上衣

кі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈口语〉母猫

кі́тна, *-ної* [形，用作名词，阴] ①怀崽的母猫 ②〈农〉怀羔的母羊

кіш[1], *коша́* 五格 *коше́м* [阳] ①〈口语〉篮、篓、筐；提兜，小篮 ②〈渔〉人工养鱼池(塘) ③〈农，技〉罐，桶；料斗

кіш[2], *коша́* 五格 *коше́м* [阳] ①〈民俗〉(游牧民族夏季住的)毡房，帐篷；夏季游牧营地 ②〈史〉(16—18世纪乌克兰扎波罗热)哥萨克军营

кі́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①母猫 ②〈技〉(打捞用的)猫爪锚，四爪锚 ③[常用复数]〈技〉(爬杆用的)脚扣，抓钩；(登山鞋)三齿钉；冰爪

клавеси́н, *-на* [阳]〈乐〉拨弦古钢琴，羽管键琴

клавеси́нний [形] ＝клавеси́новий

клавеси́новий 及 **клавеси́нний** [形] клавеси́н 的形容词

клавіату́ра, *-ри* [阴] ①(乐器的)键盘 ②(打字机、计算机)键盘

клаві́р, *-ру* [阳]〈乐〉①键盘乐器 ②钢琴缩编曲，钢琴改编曲

кла́віш, *-ша* 五格 *-шем* [阳] 及 **кла́віша**, *-ші* 五格 *-шею* [阴] 键

кла́віша [阴] ＝кла́віш

кла́вішний [形] кла́віш 的形容词

кладі́й, *-ді́я* 五格 *-ді є́м* [阳]〈专〉砌砖工人，砌石工人

кла́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-дки*, *-док* [阴] ①砌造 ②跳板，小木桥

кла́дови́ще, *-ща* [中] 墓地

кладови́щенський [形] кла́дови́ще 的形容词

клан, *-ну* [阳]〈史〉氏族公社，氏族

кла́новий [形] клан 的形容词

кла́нятися, *-няюся*, *-няєшся* [未] *кому́*, *перед ким* ①鞠躬 ②*кому́* 向…致意，问候 ③*кому́* 及 *перед ким*〈转〉哀求，央告

кла́пан, *-на* [阳] ①〈技〉阀，活门 ②〈解〉心瓣膜 ③(衣袋的)盖，兜盖 ④(管乐器的)活塞；(手风琴的)簧片；按钮

кла́панний 及 **клапано́вий** [形] кла́пан 的形容词

клапано́вий [形] ＝кла́панний

кла́поть, *-птя* 五格 *-птем* [阳] ①一块，一片 ②碎块，碎片 ③(布、纸、皮等的)碎块，零头

клапте́вий 及 **кла́птиковий** [形] кла́поть 的形容词

кла́птиковий [形] ＝клапте́вий

кларне́т, *-та* [阳]〈乐〉单簧管

кларнети́ст, *-та* [阳]〈乐〉单簧管吹奏者，单簧管乐师

клас, *-су* [阳] ①类，种类；等级 ②阶级 ③(中小学的)年级，班 ④(中小学的)教室

кла́сик, *-ка* [阳] ①经典作家；古典作家 ②古典主义者，古典派

кла́сика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴，集] 经典作品

класифіка́тор, *-ра* [阳] ①分类专家 ②分级机 ③〈专〉生产标准分类目录手册

класифікаці́йний [形] класифіка́ція 的形容词

класифіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①класифікува́ти 的名词 ②分类；分类法 ～ росли́н 植物的分类 ③〈技〉分级

класифікува́ти, *-кýю*, *-кýєш* [未] *когó-що* 把…分类;分级

класифікува́тися, *-кýюся*, *-кýєшся* [未] 分类,分级

класици́зм, *-му* [阳] (文学,艺) ①古典主义 ②古典教育

класи́чний [形] ①经典的,经典作家的 ②古典主义的 ③古希腊罗马的,古典的 ④像古典雕像那样端正匀称的(副 **класи́чно**)

кла́сний [形] клас 3 解的形容词

кла́совий [形] клас 2 解的形容词;阶级的

кла́сти, *кладý*, *кладéш*, *кладемó*, *кладетé* [未] *когó-що* ①平放,安放;放入,安置～ спáти 安置…睡觉 ②涂(颜料),搽(粉) ③盖(章)～ печáтку 盖章 ④(口语)砌造,盖 ～ хáту 造房子 ⑤盛(食物)

кла́стися, *кладýся*, *кладéшся*, *кладемóся*, *кладетéся* [未] 躺下(睡觉) ～ спáти 躺下睡觉,就寝

клац [感] 咔嚓(响),嘎吱一声响

кла́цати, *-цаю*, *-цаєш* [未] **кла́цнути**, *-ну*, *-неш* [完] 发出敲击、撞击声,发出咔嚓声、噼啪声 ◇ **кла́цати зуба́ми** 1)(饿得)直磨牙 2)冻得牙齿打战

кла́цнути [完] 见 клáцати

кле́єний ①клéїти 的被动形动词 ②[形](专)上胶的;胶合的

клеі́льний [形] (专) 胶合用的,黏合的

клеі́льник, *-ка* [阳] 胶合工,黏合工

клеі́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女胶合工,女黏合工

кле́їти, *клéю*, *клéїш*, *клéїть* [未] *що* 黏,胶合

кле́їтися, *клéюся*, *клéїшся*, *клéїться* [未] ①粘上,容易粘 Папíр легкó клéїться. 纸很容易粘上。②(常与 не 连用)(转,口语)进行不顺利 Мóва (размóва) не клéїться. 话不投机,谈不拢。◇ **Óчі (повíки) клéяться.** 眼睛困得睁不开。

клей, *клéю* 五格 *клéєм* 六格(*на*) *клéї* 及 *клéєві* 及 *клéю* [阳] 胶,胶水;糨糊

клейки́й [形] 黏(性)的,含胶的

кле́йкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 黏(合)性

клейкови́на, *-ни* [阴] (生物)谷蛋白,谷朊

клейми́ти, *-млю́*, *-ми́ш* [未] 及 **клеймува́ти**, *-мýю*, *-мýєш* [未] ①*когó-що* (专)盖上印记,打上戳子;(给牲畜)打上烙印 ②(转)痛斥,抨击

клеймо́, *-мá* 复 *клéйма*, *клейм* [中] ①印记,标记;商标;烙印 ②(转)(使蒙受耻辱的某种)印记,烙印;痕迹 ③烙印器,印章,戳子

клеймо́ваний ①клейми́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 有印记的,有烙印的

клеймува́льник, *-ка* [阳] 打印工,烙印工

клеймува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女打印工,女烙印工

клеймува́ти [未] =клейми́ти

клейно́д, *-да* 复 *-ди*, *-дів* [阳] ①(旧)珍贵物品,宝物 ②[只用复数](史)王权的标志,权标

клейови́й [形] клей 的形容词

клейо́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 漆布,油布

клейо́нковий [形] клейóнка 的形容词

кле́кіт, *коту* [阳] ①汹涌;沸腾 ②沸腾声;汹涌呼啸声 ③(某些猛禽的)鸣叫声

клекота́ти, *-кóче* [未] 及 **клекоті́ти**, *-коти́ть* [未] ①汹涌呼啸;沸腾,翻滚 ②(某些猛禽的)鸣叫

клекоті́ти [未] =клекотáти

кле́ма, *-ми* [阴] (电) 端子,接线柱

клен, *-на* [阳] (植)槭树

клени́на, *-ни* [阴] (口语) 槭树

клено́вий [形] клен 的形容词

клепа́ло, *-ла* [中] ①(发信号用的)铁板,铁条 ②(打更用的)梆子

клепа́льний [形] клепáння 的形容词

клепа́льник, *-ка* [阳] 铆接工人,铆工

кле́паний ①клепáти¹ 的过去时被动形动词 ②[形] 铆接的

клепа́ння, *-ня* [中] 铆接

клепа́ти¹, *клепáю*, *клепáєш* 及 *клéплю*, *клéплеш* 命令式 *клепáй* 及 *клеплú* [未] *що* ①(把镰刀刃)锤锋利 ②锻造,打铁 ③铆接

клепа́ти², *клепáю*, *клепáєш* 及 *клéплю*, *клéплеш* [未] (口语)暗中诽谤,诬蔑,造谣中伤

клепáч, *-чá* [阳] ①〈专〉铆接工人，铆工 ②磨镰刀用具

клепáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]①木槌 ②磨镰刀用具

клéпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *клéпки*, *клéпок* [阴] ①клепáти 的名词 ②铆锤 ③(做木桶等用的一块)桶板；[集] 桶板 ◇ **У ньóго немá** (或 **Йомý бракýє**) **клéпки в головí.** 脑袋里缺根弦。

клепковúй [形] 铆接的；铆接用的

клéпочник, *-ка* [阳] 制桶板工人，桶板工

клерикáл, *-ла* [阳] 教权主义者，教权派(分子)；教权主义政党成员

клерикалíзм, *-му* [阳] 教权主义，教权论

клерикáльний [形] клерикалíзм 的形容词

клест, *-тá* [阳] 〈动〉交嘴雀

клечá[ль]ний [形] 〈宗〉与圣三主日有关的 ◇ **клечáльна недíля** 圣三主日，三一主日

клечáння, *-ня* [中] ①〈宗，民俗〉(装饰圣三主日节的)绿色植物 ②〈诗〉绿色植物

клечáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] *що* 用绿色植物装饰

клúкати, *клúчу*, *клúчеш* 命令式 *клич* [未] **клúкнути**, *-ну*, *-неш* [完] *когó-що* ①招呼，呼唤 ②[只用未完成体] 叫…名字 Як тебé клúчуть? 你叫什么名字? Клич менé прóсто Андрíєм. 就叫我安德烈吧。

клúкнути [完] 见 клúкати

клин, *-на* 及 *-ну* 复 *-нú*, *-нíв* [阳] ①*-на* 楔(子) ②楔状物 ③*-ну* 一块农田，一块地 ◇ **клин клúном** [**трéба**] **вибивáти** 要用同样手段来对付，以毒攻毒 **вбúти клин** *між ким* 1)使分开 2)离间，分裂

клинкóвий [形] клинóк 的形容词

клиннувáтий [形] ＝клинчáстий

клинновúй [形] клин 的形容词

клинóк, *-нкá* [阳] 刀身，剑身；刀(剑)刃

клинóпис, *-су* [阳] 〈语文〉①(古代巴比伦等的)楔形文字 ②楔形文字文献

клинопúсний [形] клинóпис 的形容词

клиноподíбний [形] ＝клиночáстий

клинчáстий 及 **клиннувáтий** 及 **клиноподíбний** [形] 楔形的

клич, *-чу* 五格 *-чем* [阳]〈庄严〉呼唤，召唤；号召

клúчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①给家畜起的名字 ②诨名；化名；绰号，外号

клúчний [形] клич 的形容词 ◇ **клúчний відмíнок** 〈语法〉呼格

клúшавий 及 **клишонóгий** [形] 〈口语〉走路时脚尖向内歪的；足内翻的

клишонóгий [形] 〈口语〉＝клúшавий

клієнт, *-та* [阳] ①顾客，顾主；客户 ②(律师的)委托人，当事人

клієнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①女顾客，女主顾；女客户 ②(律师的)女委托人，女当事人

клієнтський [形] клієнт 的形容词

клієнтýра, *-ри* [阴，集] 顾客们，顾主们；客户们

клієнтýрний [形] клієнтýра 的形容词

клíзма, *-ми* [阴] ①〈医〉灌肠(法) ②灌肠器

клíка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈作恶者的〉集团，帮派

клíмакс, *су* [阳] ①逐字增强法，层进法(一种修辞手法) ②更年期，绝经期 ③〈植〉演替顶级(植物群落演替学说中的一个概念)

клíмат, *-ту* [阳] 气候

кліматúчний [形] клíмат 的形容词

кліматóлог, *-га* [阳] 气候学家

кліматологíчний [形] кліматолóгія 的形容词

кліматолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 气候学

клíніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (教学研究)医院，(医学院校的)附属医院

клініцúст, *-та* [阳] (教研医院)医生，(附属医院)医生

клінíчний [形] клíніка 的形容词

клíпати, *-паю*, *-паєш* [未] **клíпнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①眨眼；使眼色 ②〈转，口语〉(火花等)闪烁 ◇ **клíпати очúма** 心慌意乱，张皇失措

клíпнути [完] 见 клíпати

клíринг, *-гу* [阳] 〈财〉非现金结算，转账结算，划拨清算

клíринговий [形] клíринг 的形容词

клітúна, *-ни* [阴]〈生物〉细胞

клітúнка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈生物〉клітúна 的指小

клітúнний [形] клітúна 的形容词

клíтка, *ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ткú*, *-тóк* [阴] ①(关禽、兽的)笼子 ②〈矿〉罐笼 ③方格;(织物上的)方格图案 ◇ **груднá клíтка**〈解〉胸廓

кліткóвúй [形] клíтка 的形容词

кліткóвúна, *-ни* [阴] ①〈化〉纤维素 ②〈解〉蜂窝组织

клітчáстий [形] 方格(花样)的,方格图案的

клíть, *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-тей* [阴] ①〈矿〉罐笼 ②〈方〉(关禽、兽的)笼子;笼形物

клішé [不变,中]〈印〉印版(指用凸版印绘画的金属板、木板、塑料板等)

клішня́, *-ні́* 五格 *-нéю* 复 *клíшні*, *клíшень* [阴] ①(蟹、虾的)螯 ②[复](轭的)曲杆

кліщ, *-щá* 五格 *-щéм* [阳]〈动〉壁虱,蜱,螨

клíщик, *-ка* [阳] кліщ 的指小

кліщі, *-щів* [复] ①钳子,老虎钳 ②〈军〉夹攻,钳形攻势

клоáка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(古罗马的)阴沟,下水道;污水坑 ②污秽场所;〈文语〉污浊的社会环境 ③〈生物〉泄殖腔

клоáчний [形] клоáка 的形容词

клоп, *-пá* [阳]〈动〉臭虫;椿象,蝽

клóпіт, *-поту* [阳] ①麻烦事,繁忙的事,操心的事 ②累赘,包袱 ◇ **Клóпіт мені́ з вáми!**〈口语〉我跟您一起真是活受罪! **А мені́ [якúй] клóпіт?**〈口语〉跟我有什么相干? **Не булó клóпоту!** 真是,出了这种麻烦事。**ускóчити в клóпіт**〈口语〉遇到麻烦,陷入窘境

клопітлúвий [形](副 **клопітлúво**) ①麻烦的,费事的 ②(指人)忙忙碌碌的;爱张罗的

клопітлúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] клопітлúвий 的名词

клопітнúй [形] = клопітлúвий

клóпітність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] = клопітлúвість

клóпітно [副] ①麻烦地 ②忙碌地 ③[用作无人称谓语]感到麻烦,难办

клопітня́, *-ні́* [阴]〈口语〉①很麻烦的事 ②忙忙碌碌

клопóвий [形] клоп 的形容词

клопотáння, *-ння* [中] ①клопотáти 的名词 ②请求书,申请书

клопотáти, *-почý*, *-пóчеш* 命令式 *-почú* [未] ①*когó-що* 使操心;打扰,麻烦 ②*за когó-що* 为…张罗,为…奔走求情;*про когó-що* 设法求得,谋求;为…奔走;提出申请 ◇ **клопотáти гóлову** *комý* 或 *чию́* 麻烦,打扰(某人)

клопотáтися, *-почýся*, *-пóчешся* 命令式 *-почúся* [未] ①忙碌地张罗操办(某事),操劳～ господáрством 忙于操持产业 ②*ким*, *за ким* 关心(某人),替…担忧 ③替…奔走求情;为…辩护

клóун, *-на* [阳](马戏团的)丑角,小丑

клоунáда, *-ди* [阴] ①(马戏团的)丑角表演;丑角表演艺术 ②〈转〉逗乐,逗笑

клóунський [形] клóун 的形容词

клочкувáтий [形] 一绺一绺的,一片一片的,一团一团的

клоччáстий [形] = клочкувáтий

клóччя, *-чя* [集,中] ①麻屑;棉絮 ②一绺,一团,一缕纤维 ③碎片,碎块 ◇ **жувáти клóччя** 反复唠叨 **як з клóччя батíг** 毫无用处的,糟糕透顶的

клуб[1], *-бу* 复 *-би*, *-бів* [阳] 俱乐部

клуб[2], *-ба* 复 *-бú*, *-бíв* [阳] ①一大团 ②[常用复数](烟、雾、尘等)一缕缕,一团团

клубúтися, *-бúться* [未] 及 **клубочíти**, *-чúть* [未] 及 **клубочúтися**, *-чúться* [未](烟尘、水汽)团团升起,缕缕旋绕

клýбний [形] клуб[1] 的形容词

клубóк, *-бкá* [阳] ①线团 ②一团,一块(雪、泥土等) ③一团,一缕(烟、雾、尘等) ◇ **клубóк підступúв до гóрла**(因哭泣、病态、感情冲动)喉咙哽住

клубочúтися [未] = клубúтися

клубочíти [未] = клубúтися

клубчáстий [形] клуб[2] 的形容词

клумáк [阳] = клýнок

клýмба, *-би* [阴] 花坛

клу́нок, *-нка* 〈口语〉［阳］及 **клума́к**, *-ка́*［阳］①背囊，背包，包袱；口袋 ②〈旧〉(计量散体物的单位)半口袋

клу́ня, *-ні* 五格 *-нею*［阴］〈农〉(禾捆)干燥棚，仓房

кльо́чити, *-чить*［未］(某些鸟类发情期)求雌鸣叫

кльош, *-шу*［阳］喇叭裙，喇叭裤

клюва́ти, *клюю́, клює́ш, клюємо́, клюєте́*［未］**клю́нути**, *-ну, -неш* 命令式 *клюнь*［完］①(禽类)啄；啄食 ②(鱼)上钩 ◇ **клюва́ти но́сом** 打盹

клюва́тися, *клює́ться*［未］①(禽类)爱啄人 ②互相啄鸽

клюво́к, *-вка́*［阳］啄一下，鸽一下

клю́нути［完］见 клюва́ти

ключ[1], *-ча́* 五格 *-че́м*［阳］①钥匙(开锁用、上弦用等)；扳子 ②〈转〉关键，线索 ③〈乐〉谱号 ④〈专〉电键 ⑤〈建〉拱心石 ⑥(汲水用)带钩长竿

ключ[2], *-ча́* 五格 *-че́м*［阳］一行，一串；呔队，候鸟阵

ключа́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ча́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м*［阳］①〈宗〉管理教堂用具的牧师 ②〈旧〉(俄国私人家中)掌管粮仓钥匙的管家

ключи́на, *-ни*［阴］竿，杆(压房顶秸草用)

ключи́ця, *-ці* 五格 *-цею*［阴］〈解〉锁骨

ключи́чний［形］ключи́ця 的形容词

клю́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к*［阴］①(上端弯曲的)手杖 ②钩子，挂钩；风纪钩 ③〈体〉冰球杆

клю́чник, *-ка*［阳］〈旧〉(旧俄私人家中)掌管粮仓钥匙的管家

клю́чниця, *-ці* 五格 *-цею*［阴］〈旧〉клю́чник 的女性

кля́кнути, *-ну, -неш* 过去时 *кляк, кля́кла* 及 *кля́кнув, кля́кнула*［未］冻僵

кля́мка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-мки́*, *-мо́к*［阴］门闩，门插销；门把手

клямкови́й［形］门把手的

кля́сти́ *кляну́, кляне́ш, клянемо́, клянете́* 过去时 *кляв, кляла́*［未］*кого́-що* 诅咒，咒骂 ～ свою́ до́лю 诅咒自己的命运

кля́сти́ся, *кляну́ся, кляне́шся, клянемо́ся, клянете́ся*［未］宣誓，发誓

кля́тва, *-ви*［阴］宣誓，誓言，誓词

кля́твений［形］кля́тва 的形容词(副 **кля́твено**)

клятвопору́шення, *-ня* 复二 *-шень*［中］背叛誓言，违背誓约

клятвопору́шний［形］клятвопору́шення 的形容词

клятвопору́шник, *-ка*［阳］背叛誓言者，违背誓约者

клятвопору́шниця, *-ці* 五格 *-цею*［阴］клятвопору́шник 的女性

кля́тий［形］〈口语〉①极可恶的，万恶的；〈骂〉该死的 ②〈转〉固执的，执拗的

клятьба́, *-би́*［阴］①诅咒 ②誓言

кля́штор, *-ру*［阳］(天主教的)修道院

кмет, *-та*［阳］及 **кметь**, *-тя* 五格 *-тем*［阳］〈旧〉农民

кметь［阳］〈旧〉＝кмет

кмин, *-ну*［阳］〈植〉贯蒿

кми́нний 及 **кми́новий**［形］кмин 的形容词

кми́новий［形］＝кми́нний

кмітли́вий［形］①机敏的，伶俐的，机灵的 ②〈方〉眼尖的(有观察力的)

кмітли́вість, *-вості* 五格 *-вістю*［阴］кмітли́вий 的名词

кни́га, *-ги* 三、六格 *-зі*［阴］①书(籍) ②簿，册 ～ скарг 意见簿

книга́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ра́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м*［阳］①〈口语〉图书行业的工作人员；书店营业员 ②〈旧〉图书馆馆员

книга́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень*［阴］书店

книгозбі́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень*［阴］图书馆，图书室；书库

книгозна́вець, *-вця* 五格 *-вцем*［阳］图书学家

книгозна́вство, *-ва*［中］图书学

книгозна́вчий［形］книгозна́вство 的形容词

книгої́д, *-да*［阳］①〈动〉书蠹，书虱 ②〈转，讽〉咬文嚼字的人，书呆子

книгосхо́вище, *-ща*［中］书库，藏书库

кни́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-жки́*, *-жо́к*［阴］①кни́га 的指小 ②簿，册，证 ③一期厚杂志 ④〈解〉(反刍动物的)重瓣胃

книжко́вий［形］书的

кни́жний［形］①书的 ②书本上的，不

切实际的;抽象的(副 **книжно**) ③(转)文语的(副 **книжно**) ~ стиль 文语体裁

книжник,*-ка* [阳] ①书籍爱好者;书籍的行家 ②(讽)书呆子

книжність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 书卷气

книш,*-шá* 五格 *-шéм* [阳] 一种白面面包

кнóпка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①图钉 ②按钮 ③按扣儿,子母扣

кнóпковий [形] кнóпка 的形容词

кнур,*-рá* [阳] (农)公猪

кнуря́чий [形] кнур 的形容词

княги́ня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] ①(史)公爵夫人 ②(民俗)(古代婚礼上的)新娘

княжá,*-жáти* 五格 *-жáм* 复 *-жáта* [中] 公爵的儿子

кня́жий [形] князь 的形容词

кня́жити,*-жу*,*-жиш* 命令式 *княж* [未] 及 **князювáти**,*-зю́ю*,*-зю́єш* [未] (史) 统治公国

кня́жич,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 公(爵)的年幼儿子

князíвна,*-ни* 复二 *-вен* [阴] 公爵的女儿

князíвство,*-ва* [中] ①(史)公国;公爵领地;公爵封号(地位) ②[集](口语)公爵(们)

князíвський [形] ＝кня́жий

князь,*-зя* 五格 *-зем* 复 *-зí*,*-зíв* [阳] ①(史)(罗斯时代)大公 ②(史)公爵 ③(民俗)(古代婚礼上的)新郎

князьóк,*-зькá* [阳] ①公的年幼儿子 ②князь 2 解的指小表爱;князь 的表卑 ③小部落的首领

князювáння,*-ня* [中](史)统治公国;统治公国时期

князювáти [未] ＝кня́жити

коаліцíйний [形] коалíція 的形容词

коалíція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] (政治或军事的)联合,同盟

кóбальт,*-ту* [阳] (化)钴

кóбальтовий [形] кóбальт 的形容词

кобени́ти,*-ню́*,*-ни́ш* [未] (口语)破口大骂

кобеня́к,*-кá* [阳] (乌克兰男装)带风帽的外套

кóбза,*-зи* [阴] (乐)(乌克兰民间乐器)科布札琴

кобзáр,*-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-зáрю* 复 *-рí*,*-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 弹科布札琴的歌手

кобзáрський [形] кобзáр 的形容词

коби́ла,*-ли* [阴] ①母马 ②(体)木马,鞍马 ③(史)行刑凳 ④架子,台架

коби́лина,*-ни* [阴] (口语) ＝ кобиля́тина

коби́лка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①коби́ла 的指小 ②(动)飞蝗 ③(专)(弦乐器的)琴马 ④(鸟类的)胸骨

кобиля́тина,*-ни* [阴] 马肉

коби́лячий [形] коби́ла 1 解的形容词

кóблик,*-ка* [阳] (动)鲍

кóбра,*-ри* [阴] (动)眼镜蛇

кобурá,*-ри́* 复 *-бу́ри*,*-бу́р* [阴] ①(手枪的)皮套 ②(马鞍上的)皮囊

ковáдло,*-ла* 复二 *-вáдл* [中] ①铁砧 ②(解)(耳窝中的)砧骨

ковалéнко,*-ка* [阳] 铁匠的儿子

ковáлик,*-ка* [阳] ①ковáль 的指小表爱 ②(动)叩头虫

ковали́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] (口语) 铁匠老婆

ковалíвна,*-ни* [阴] 铁匠的女儿

ковáль,*-ля́* 五格 *-рéм* 呼格 *-вáлю* [阳] 铁匠,锻工

ковáльство,*-ва* [中] (旧)铁匠行业,打铁业

ковáльський [形] ①铁匠的,锻工的 ②铁匠铺的;锻工车间的

ковальчу́к,*-кá* [阳] (口语) ①铁匠的帮手 ②(少用)铁匠的儿子

ковалювáти,*-лю́ю*,*-лю́єш* [未] 打铁

кóваний [形] ①锻造的 ②钉上铁箍的;钉上马蹄铁的;钉上鞋掌的 ③(转,文语)千锤百炼的(词句),优美精练的

ковбáня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] (河、湖底部)深坑,泥沟

ковбасá,*-си́* 复 *-бáси*,*-бáс* [阴] 香肠

ковбáсний [形] ①ковбасá 的形容词 ②[用作名词] **ковбáсна**,*-ної* [阴] 香肠、肉制品小店

ковбáсник,*-ка* [阳] 卖香肠的人

ковбáсниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 卖香肠的女人

кóвбик,*-ка* [阳] (口语) ①(猪、牛、羊的)胃 ②(烹)(指食物)肚

ковбо́й, *-бо́я* 五格 *-бо́єм* [阳] (美国西部)牛仔

ковбо́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бо́йок* [阴] (口语)牛仔衫

ко́вдра, *ри* [阴] (床上用品)被子

коверзува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] ①挑剔;任性;耍孩子脾气 ②(口语)臆想,故弄玄虚

ковза́н, *на́* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳] (体)冰刀;冰鞋 ката́тися на ~на́х 溜冰

ко́взанка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 溜冰场

ко́взання, *-ня* [中] ①滑行 ②溜冰

ковзаня́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ня́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 滑冰运动员

ковзаня́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女滑冰运动员

ковзаня́рський [形] 滑冰的

ко́взати, *-заю*, *-заєш* [未] **ковзну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①滑,滑行;滑脚 ②(转)轻快地移动;滑过,溜过 ③滑脱

ко́взатися, *-заюся*, *-заєшся* [未] **ковзну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①=ко́взати, ковзну́ти:滑行 ②[只用未完成体] 滑冰,溜冰

ковзки́й [形] (光)滑的

ко́взкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ковзки́й 的名词

ко́взко [副] ①ковзки́й 的副词 ②[用作谓语] (光)滑 Сього́дні ко́взко. 今天路滑。

ковзни́й [形] 滑动的

ковзну́ти [完] 见 ко́взати

ковзну́тися [完] 见 ко́взатися

ковила́, *-ли́* [阴] (植)针茅

ковило́вий [形] ковила́ 的形容词

кові́нька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴] ①拐杖,手杖 ②(方)类似冰球的儿童游戏 ◇ **на ру́ку кові́нька** (口语) 正合适,正好 **ма́тері його́ кові́нька** (昵)真见鬼,真该死;真不得了

ковки́й [形] 可锻的

ко́вкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ковки́й 的名词

ковпа́к, *-ка́* [阳] ①尖顶帽,椭圆形帽 ②(圆形、圆锥形的)罩,盖

ковпачо́к, *чка́* [阳] ① ковпа́к 的指小 ②(植)鹿花菌

ковта́льний [形] 吞咽的

ковта́ння, *-ня* [中] 吞,咽

ковта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **ковтну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* 咽下,吞下;喝下(汤、粥、水等) ◇ **ковта́ти злі́сть** (控制住)咽下愤恨

ковтну́ти [完] 见 ковта́ти

ковто́к, *-тка́* [阳] (吞、咽) 一口;(口语) (喝)一口

ковту́н, *-на́* [阳] (医,兽医)纠发病

ковче́г, *-га* [阳] (宗) ①(圣经故事)挪亚方舟 ②(史,宗)(犹太教堂中保存摩西五经的)约柜 ③(宗)(基督教、东正教教堂中)存放法器的箱、柜

кого́рта, *-ти* [阴] ①(史)(古罗马军队的)大队 ②(转)(志同道合的)一群人,大军

ко́гу́т, *ко́гута́* 复 *ко́гу́ти*, *ко́гутів* [阳] (口语) ①公鸡 ②黑琴鸡 ③[常用复数] 公鸡羽毛(帽子上的装饰)

когу́тячий [形] (口语)公鸡的

код, *-ду* [阳] ①代码 ②电码,密码 ③(生物)密码

ко́да, *-ди* [阴] ①(乐)尾声 ②(文学)(十四行诗的)附加诗句

коде́ї́н, *-ну* [阳] (药)可待因,甲基吗啡

ко́декс, *-су* [阳] ①(法)法典 ②(转)准则,规范 ③(史)古代手写本,古抄本

кодифікаці́йний [形] кодифіка́ція 的形容词

кодифіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 编纂法典

ко́дло, *-ла* [中] ①(口语)氏族;部落,部族 ②(骂)劣种,孬种

ко́довий [形] код 的形容词

кодо́ла, *-ли* [阴] 绳索;(专)纤缆

кодо́ловий [形] кодо́ла 的形容词

кодува́ти, *ду́ю*, *-ду́єш* [未] *що* 译成电码;编成代码

коефіціє́нт, *-та* [阳] (数)系数

ко́ждий [形] (方)=ко́жний

ко́жен, *-жна*, *-жне* [形] =ко́жний

ко́жний [形] ①每一个,任何一个 ②[用作名词] **ко́жний**, *-ного* [阳] **ко́жна**, *-ної* [阴] 每个人 ◇ **ко́жної хвили́ни** 每一分钟,每时每刻 **у ко́жному ра́зі** 任何情况下,无论如何

кожу́х,*-ха* 六格(*у*)*-сі* 复*-жу́хи́*,*-жу́хів* [阳] ①(多指不挂面儿的)羊皮袄 ②(技)(机器或配件的)外罩,外壳,套筒

кожуха́р,*-ря́* 五格*-ре́м* 呼格*-ха́рю* 复*-рі́*,*-рів* 三格*-ря́м* [阳] 做皮袄的工匠;皮袄商

кожуша́ний [形] кожу́х 的形容词

кожуши́на,*-ни* [阴] ①(不挂面儿的)短皮外衣 ②〈蔑〉笨拙迟钝的人

кожу́шник [阳] ＝кожуха́р

кожу́шо́к,*-жу́шка́* [阳] ①(不挂面儿的)短皮袄 ②кожу́х 的指小 ③(牛奶、果羹表面的)凝皮 ④〈动〉蚯蚓、蛆,蚕等

коза́,*-зи́* 呼格*ко́зо* 复*ко́зи*,*кіз* [阴] (母)山羊 ◇ **ба́чити всі ко́зи в зо́лоті** 戴粉红色眼镜观察一切,把一切看得太好

коза́к,*-ка́* 呼格*-за́че* 复*-ки́*,*-ків* [阳] ①哥萨克 ②好小伙,棒小伙 сла́вний～〈民〉一条好汉,英雄 ③哥萨克舞

козаки́н,*-на* [阳]〈旧〉卡扎金(后身打折的立领男上衣)

козакува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [未] ①〈史〉当哥萨克,过自由民生活 ②〈口语〉过单身汉生活

козарлю́га,*-ги* 三、六格*-зі* [阳]〈口语〉①身材高大、健壮的哥萨克 ②英俊的棒小伙

коза́цтво,*-ва* [中] ①哥萨克阶层 ②[集]哥萨克

коза́цький [形] коза́к 的形容词

коза́чий [形] коза́к 的形容词

коза́чка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴] 哥萨克女人

козачо́к,*-чка́* [阳] ①哥萨克的指小表爱 ②〈旧〉侍童 ③〈动〉棉红椿象(虫) ④哥萨克舞;哥萨克舞曲

коза́ччина,*-ни* [集,阴] 哥萨克

козе́л,*-зла́* 呼格*-зле* [阳] ①(公)山羊 ②〈乐,方〉风笛,牧笛 ③〈旧〉监狱

козеня́,*-ня́ти* 五格*-ня́м* 复*-ня́та* [中] 及 **козля́**,*-ля́ти* [中] 山羊羔

козеро́г,*-га* [阳]〈动〉大角野山羊

кози́ний [形] коза́ 的形容词

ко́зир,*-ря* 五格*-рем* 复*-рі*,*-рів* 三格*-рям* [阳] ①(纸牌戏中的)王牌,主牌 ②〈转〉(竞争中的)法宝,绝招,(可利用的)优势 ◇ **ходи́ти ко́зирем** 大摇大摆,趾高气扬 **ко́зир (усі́ ко́зирі) до ру́к (у рука́х)** *у кого́* (某人)手中握有王牌,(某人)具有优势

козири́тися,*-рю́ся*,*-ри́шся*,*-римо́ся*,*-рите́ся* [未]〈口语〉①大摇大摆,趾高气扬 ②[无人称] *ри́ться*〈牌〉出王牌,出主牌

кози́рний [形] ко́зир 的形容词

козирну́ти[1] [完] 见 козиря́ти[1]

козирну́ти[2] [完] 见 козиря́ти[2]

козиро́к,*-рка́* [阳] ①硬帽檐 ②(汽车上挡强光的)挡板;风挡 ③(门上的)遮雨板,雨罩 ◇ **бра́ти (взя́ти) під козиро́к** 行举手(军)礼

козиря́ти[1],*-ря́ю*,*-ря́єш* [未] **козирну́ти**[1],*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] ①〈牌〉出主牌 ②〈转,口语〉夸耀,炫耀

козиря́ти[2],*-ря́ю*,*-ря́єш* [未] **козирну́ти**[2],*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] 行举手(军)礼

козівни́к,*-ка́* [阳]〈农〉养山羊的专家

козівни́цтво,*-ва* [中]〈农〉山羊饲养业

козівни́цький [形] козівни́цтво 的形容词

ко́зла,*-зел* [复] 及 **ко́зли**,*-лів* [复] ①(马车前部)赶车人的座位 ②架子,叉形支架

ко́зли [复] ＝ко́зла

козли́на,*-ни* [阴] ①山羊肉 ②山羊皮

козли́ний [形] 公山羊的;用公山羊皮制的

козло́вий [形] 山羊皮做的

козля́ [中] ＝козеня́

козля́тина,*-ни* [阴] 山羊(羔)肉

козоли́ст,*-ту* [阳]〈植〉金银花,忍冬

ко́зуб,*-ба* [阳] 及 **ко́зубень**,*-бня* 五格*бнем* [阳] (柳条、树皮编的)筐,篮 ◇ **ко́зубом ста́ти** (指湿衣物冻后)变硬

ко́зубень [阳] ＝ко́зуб

козу́ля,*-лі* 五格*-лею* [阴]〈动〉狍子

ко́зячий [形] ＝кози́ний

ко́їти,*ко́ю*,*ко́їш* [未] *що* ①做出(某种坏事) ②淘气,胡闹 ◇ **ко́їти шко́ду** 捣乱,祸害

ко́їтися,*ко́їться* [未] 出现,发生

кока́їн,*-ну* [阳]〈药〉可卡因,古柯碱

кока́їновий [形] кока́їн 的形容词

коке́тка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-ток* [阴]

卖弄风情的女人
кокéтливий [形] (副 **кокéтливо**) ①卖弄风情的,轻佻的;娇媚的 ②漂亮的,有魅力的;装饰华丽的
кокéтливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] кокéтливий 的名词
кокéтство,*-ва* [中] 卖弄风情;娇态
кокетувáння,*-ня* [中] 卖弄,卖俏
кокетувáти,*-тýю*,*-тýєш* [未] 卖弄风情,卖俏
кóки,*-ків* [复] (菌)球菌
кóклюш,*-шу* 五格 *-шем* [阳] (医)百日咳
кóклюшний [形] кóклюш 的形容词
кóкон,*-на* [阳] (蚕等的)茧
кóконний [形] кóкон 的形容词
кóконóвий [形] = кóконний
кокóс,*-са* [阳] (植) ①椰子(树) ②椰子(果实)
кокóсовий [形] кокóс 的形容词 ~ва пáльма 椰子树
кокс,*-су* [阳] 焦炭
кок-сагíз,*-зу* [阳] (植)橡胶草
коксíвний [形] 能炼成焦炭的
коксíвність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 结焦性
коксóваний [形] 炼成焦炭的
кóксовий [形] кокс 的形容词
коксувáльний [形] 炭化的,焦化的
коксувáння,*-ня* [中] 炭化,焦化
коксувáти,*-сýю*,*-сýєш* [未] *що* (技)炼焦,炼成焦炭
коксувáтися,*-сýюся*,*-сýєшся* [未] (技)焦化,炼成焦炭
коктéйль,*-лю* 五格 *-лем* [阳] 鸡尾酒
колабораціонíзм,*-му* [阳] (政)附敌,与敌合作
колабораціонíст,*-а* [阳] (政)(指二战中与法西斯合作的)附敌分子
колáж,*-жу* 五格 *-жем* [阳] (艺)抽象派拼贴画艺术
кóлба,*-би* [阴] (化)烧瓶,曲颈瓶
колгóсп,*-пу* [阳] 集体农庄
колгóспівський [形] = колгóспний
колгóспний [形] колгóсп 的形容词
колгóспник,*-ка* [阳] 集体农庄男庄员
колгóспниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 集体农庄女庄员
колгóтки,*-ток* [复] 连袜裤
колéга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] 同事,同仁;(高等学校的)同学
колегіáльний [形] (委员会)集体进行的,集体实现的 (副 **колегіáльно**)
колегіáльність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 集体领导制,委员制
колéгія,*-гії* 五格 *-гією* [阴] ①委员会;全体负责人员 суддíвська ~ (体)裁判委员会 ~ міністéрства 部务委员会 ②(从事某些职业的人的)协会,联合会 ③[集](学术机关的)全体人员 ④(史)院(18世纪俄国的中央政府机关)
кóледж,*-джу* 五格 *-джем* [阳] (英、美的)专科大学;(大学中的)学院
колéзький [形] (史) колéгія 4 解的形容词
колектúв,*-ву* [阳] 集体,团体;全体人员
колективізáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 集体化
колективíзм,*-му* [阳] 集体主义
колективізóваний [形] 集体化的
колективізувáти,*-зýю*,*-зýєш* [未,完] *що* 使实现集体化
колектúвний [形] 集体(性)的;集体制的(副 **колектúвно**)
колектúвність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 集体性,集体制
колéктор,*-ра* 及 *-ру* [阳] ①*-ра*(矿石、土壤标本)收集者 ②*-ра*(电)(直流电机的)整流子 ③*-ру* 收集分发处 ④*-ру*(建)排水总管;排气总管 ⑤*-ру*(建)(管道的)地沟
колéкторний [形] колéктор 2,3,4 解的形容词
колéкторський [形] колéктор 1 解的形容词
колекціонéр,*-ра* [阳] 收集家,收藏家
колекціонéрство,*-ва* [中] 收藏;收藏嗜好
колекціонéрський [形] колекціонéр 的形容词
колекціонувáти,*-нýю*,*-нýєш* [未] *що* 收集,收藏
колéкція,*-ції*,*-цією* [阴] (整套)收藏品
кóлений [形] 打成碎块的
кóлення,*-ня* [中] 砸碎,劈开

ко́лесо,*-са* 复 *-ле́са*,*-ліс* 五格 *-ле́сами* 及 *-лі́сьми* [中] ①轮;车轮 ②〈转,文语〉不断的发展变化 ◇ **вставля́ти па́лиці в коле́са** *кому́* 故意阻挠,妨碍 **огляда́тися на за́дні коле́са** 谨慎从事 **поверну́ти наза́д ко́лесо істо́рії** 扭转历史车轮,倒退

колесува́ти,*-су́ю*,*-су́єш* [未] *кого́* 〈史〉(古代一种酷刑)轮轧

коли́ Ⅰ [副] ①[疑问副词] 什么时候? 何时? ②[不定副词] 什么时候 ③[关系副词] 什么时候;…的时候 Ⅱ [连] ①[时间连接词] 在…时候 ②[条件连接词] 如果,假如;既然 ◇ **коли́ це** [用作语气词] 突然 **нема́ коли́** [用作谓语] 没有时间,没有空 **як коли́** 要看什么时候 **коли́ б не** 但愿不会…,可别…,千万别…

коли́ба,*-би* [阴] 〈民俗〉(喀尔巴阡山区)牧羊人、伐木人的住房

коли́-будь 及 **коли́-не́будь** [副] 什么时候,不论何时,不定何时

колива́льний [形] 摆动的

колива́ння,*-ня* 复二 *-ва́нь* [中] ①晃动,摆动 ②波动,变动

колива́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] ①*кого́-що* 摇动,使摆动 ②〈转,口语〉摇摆着走路,摇摇晃晃走路

колива́тися,*-ва́юся*,*-ва́єшся* [未] ①晃动,摆动;颤动 ②波动,变动

коливни́й [形] 摇摆着的

ко́ливо,*-ва* [中] 〈民俗〉(葬礼后飨客的)蜜粥

коли́-не́будь [副] ＝коли́-будь

коли́-не-коли́ [副] 偶尔,有时

колиса́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①摇篮曲 ②〈方〉摇篮

колиса́ти, *колишу́*, *коли́шеш* 命令式 *колиши́* [未] *кого́-що* ①晃动哄(婴儿)入睡 ②轻微摇晃

колиса́тися, *колишу́ся*, *коли́шешся* 命令式 *колиши́ся* [未] 轻微晃动,摆动

коли́ска,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①摇篮 ②〈转〉发源地 ③〈方〉秋千

колиско́вий [形] ①коли́ска 的形容词 ②[用作名词] **колиско́ва**,*-вої* [阴] 摇篮曲

коли́сь [副] ①(从前)有个时候,有一次;很久以前 ②(将来)不定什么时候,某一天

коли́сь-то [副] ①(从前)有个时候,有一次;很久以前 ②不定什么时候;将来什么时候

колиха́ти, *колишу́*, *коли́шеш* 命令式 *колиши́* [未] **колихну́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] *кого́-що* ①徐徐吹动,拂动 ②[只用未完成体] 拍、摇哄(婴儿)入睡

колиха́тися, *колишу́ся*, *коли́шешся* 命令式 *колиши́ся* [未] **колихну́тися**,*-ну́ся*,*-не́шся*,*-немо́ся*,*-нете́ся* [完] ①轻轻摇摆,飘动 ②[只用完成体](思想、感情等)产生,闪现

колихну́ти [完] 见 колиха́ти

колихну́тися [完] 见 колиха́тися

колі́шній,*-ня*,*-не* [形] ①过去的;从前的;往昔的;前任的 ~ президе́нт 前任总统 ②[用作名词] **колі́шнє**,*-нього* [中] 过去的事;旧事;往事

колі́брі [不变,阳及阴] 〈动〉蜂鸟

колі́зія,*-зії* 五格 *-зією* [阴] 冲突

колі́й,*-лія* 五格 *-ліє́м* 呼格 *-лію* [阳] 〈宰猪〉屠夫

колі́йний [形] 〈铁路〉线路的,养路的 ~ сто́рож 护路员

колі́нний [形] 〈解〉膝的

колі́но,*-на* 复五 *колі́нами* 及 *колі́ньми* [中] ①〈解〉膝,膝盖 ②弯曲的地方;河湾 ③(植物秆上的)节 ④(宗族的)一支,一代,一辈 ◇ **в колі́но** 齐膝深 **мо́ре по колі́на (по колі́но)** *кому́* (某人)天不怕地不怕,什么都不在乎 **поста́вити на колі́на** *кого́* 使…屈服

колі́нча[с]тий [形] ①〈植〉多节的 ②〈技〉弯曲的

ко́лір,*-льору* 复 *-льори́*,*-льорі́в* [阳] 颜色;〈艺〉色调

ко́лірний [形] ко́лір 的形容词

колісни́й [形] 车轮的;带轮子的

колісни́к,*-ка́* [阳] 制轮工匠;卖车轮的人

колісни́цтво,*-ва* [中] 车轮业

колісце́,*-ця́* 复 *-лісця*,*-лісець* [中] ＝ коліща́

колі́т,*-ту* [阳] 〈医〉结肠炎

колішня́,*-ні* 五格 *-не́ю* 复 *-лі́шні*, *-лі́шень* [阴] 〈农〉犁的前轮

коліща́, *-ща́ти* 五格 *-ща́м* 复 *-ща́та* [中] ко́лесо 的指小

коліща́тко, *-ка* 复二 *-ток* [中] = коліща́

ко́лія, *-лії* 五格 *-лією* [阴] ①车辙 ②〈铁路〉轨道 ③〈转〉正轨,习以为常的正常进程 ◊ **вхо́дити(увійти́) в свою́ ко́лію** 恢复习惯的生活方式,恢复常态 **вибива́ти (ви́бити) з своєї ко́лії** 使脱离惯常的生活方式,使失去常态

ко́ло[1], *-ла* 复 *ко́ла, кіл* [中] ①圆;环,圈 ②〈汽车的〉车轮 ③环舞,轮舞 ④〈数〉圆周 ⑤〈转〉(以某种关系结合的)一群人;[复]界 літерату́рні ко́ла 文学界 ◊ **поля́рні ко́ла** 极圈 **ко́ло кровоо́бігу** 血液循环

ко́ло[2] [前] (接二格) ①在…旁边,在…附近 ②(只与人连用)当着…的面;在…照顾(监管)下 ③(表示时间)将近,大约 ◊ **працюва́ти ко́ло** *чо́го* 致力于,埋头于,从事

колобо́к, *-бка́* [阳] 小圆面包

колобро́дити, *-джу, -диш* 命令式 *-бро́дь* [未]〈口语〉①闲逛 ②胡闹,淘气

коло́вертень, *-тня* 五格 *-тнем* [阳] 漩涡

коло́верть, *-ті* 五格 *-тю* [阴]〈口语〉= коло́вертень

коло́воро́т[1], *-та* [阳] ①〈木〉手摇钻 ②〈起重用〉绞盘,滑车;卷扬机

коло́ворот[2], *-ту* [阳] ①漩涡 ②〈转〉不断的运动,急剧的变化

коло́да[1], *-ди* [阴] ①短粗木头;木墩子 ②〈农〉整木蜂箱;〈旧〉树穴蜂巢;整木槽 ③〈史〉拷刑架

коло́да[2], *-ди* [阴]〈牌〉一副纸牌

коло́дій, *-дію* 五格 *-дієм* [阳]〈专〉胶棉

коло́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-дки́, -до́к* [阴] ①коло́да[1] 1 解的指小 ②〈工具、仪器上的〉木柄,木背 ③〈鞋〉鞋楦 ④〈农〉整木蜂箱,〈旧〉树穴蜂巢 ⑤〈史〉足枷(刑具) ⑥〈方〉挂锁 ⑦〈专〉(制动器上的)闸瓦,刹车块

коло́дко́вий [形] коло́дка 的形容词

коло́дний [形] 足枷的

коло́дник, *-ка* [阳]〈史〉带足枷的囚犯

коло́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 带足枷的女囚

коло́дочковий [形] 带柄的

коло́дязний [形] коло́дязь 的形容词

коло́дязь, *-зя* 五格 *-зем* [阳] ①井,水井 ②〈专〉井,坑,孔

колоі́д, *-ду* [阳]〈化〉胶体,胶质,胶态

колоі́дний [形] колоі́д 的形容词

коло́квіум, *-му* [阳] ①(高等学校的)师生对话课 ②学术讨论会

коло́мазь, *-зі* 五格 *-ззю* [阴]〈专〉车轮润滑油

колои́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈乌克兰〉科洛梅卡民歌;科洛梅卡民间舞蹈

коломи́йковий [形]〈诗〉коломи́йка 的形容词

коло́на, *-ни* [阴] ①〈建〉柱,圆柱;圆柱碑 ②纵队

колона́да, *-ди* [阴]〈建〉柱廊,间拱列柱

колоніалі́зм, *-му* [阳] 殖民主义

колоніа́льний [形] 殖民地的;殖民主义的;拥有殖民地的

колоніза́тор, *-ра* [阳] 殖民者,殖民主义者

колоніза́торство, *-ва* [中] 殖民主义者的本性,殖民的欲望

колоніза́торський [形] колоніза́тор 的形容词

колонізаці́йний [形] 殖民地化的

колоніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①殖民地化 ②移民

колонізо́ваний [形] 殖民地化的;被垦殖的

колонізува́ти, *-зу́ю, -зу́єш* [未,完] *що* ①使变成殖民地 ②向…移民,垦殖

колоні́ст, *-та* [阳] 移民

колоні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女移民

колоні́стський [形] колоні́ст 的形容词

коло́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①殖民地 ②移民区 ③〈生物〉群体,种群;〈菌〉菌落,集落

коло́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①коло́на 的指小 ②〈专〉各种圆柱形设备的名称

коло́нковий [形]〈专〉коло́нка 2 解的形容词

коло́нний [形] коло́на 的形容词

колоподі́бний [形] 圆形的,环形的

колоратýра, *-ри* [阴]〈乐〉装饰乐句，花腔

колоратýрний [形] колоратýра 的形容词

колори́метр, *-ра* [阳]〈专〉色度计；比色计

колори́т, *-ту* [阳] ①色调，色彩 ②〈转〉色彩，情调

колори́тний [形]（副 **колори́тно**）①色彩多样的，色调鲜明的 ②〈转〉富有特色的，特别生动的

колори́тність, *-ности* 五格 *-ністю* [阴] колори́тний 的名词

кóлос [阳]〈植〉①*-са* 穗状花序；穗 ②[用作集合名词] *-су* 穗

колóс, *-са* [阳] ①巨型雕像，大纪念碑 ②〈转〉巨人；庞然大物；巨匠，泰斗 ◊ **колóс на гли́няних ногáх** 泥足巨人，外强中干的巨物

колоси́стий [形] 多穗的，大穗的

колоси́тися, *-лóситься* [未] 结穗，抽穗

колосíння, *-ня* [中] 抽穗，秀穗

колоскóвий [形] колосóк 的形容词

колосни́к, *-кá* [阳]〈专〉①炉条，炉箅子 ②木杆架

колосникóвий [形] колосни́к 的形容词

колосови́й [形] ① кóлос 的形容词 ②[用作名词] **колосові́**, *-ви́х* [复]结穗植物，谷类作物

колосóк, *-скá* [阳] кóлос 的指小

колóсся, *-ся* [中，集] 穗

колóти, *колю́, кóлеш* [未] **кольну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немó, -нете́* [完] *когó-що* ①刺，扎；微微刺痛 ②(用犄角)抵、触、顶 ③[只用未完成体] 劈碎、敲碎 ④[只用未完成体] 屠，宰(牲口) ◊ **колóти óчі** *комý* 1)责备；羞辱 2)使苦恼，使恼火 **Прáвда óчі кóле.** 忠言逆耳。

кóлотий [形] 刺伤的，刺破的；劈碎的

колóтися, *кóлеться* [未] ①可以(容易)劈开，敲碎 ②(指牲口)爱抵人

колоти́ти, *-лочý, -лóтиш* [未] *когó-що* ①〈口语〉搅和，搅拌；微微摇晃 ②〈口语〉把(水等)搅混 ③搅，搅匀，搅稠(奶油) ④〈口语〉煽动不满，引起骚乱

колоти́тися, *-лочýся, -лóтишся* [未] ①(指心脏)跳动 ②(指液体)晃荡 ③骚动，不安 ④〈口语〉*про що, за що* 因…争吵

колотíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]（搅奶油用）搅拌棒

колотне́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] 争吵；吵架；打群架

колóшкати, *-каю, -каєш* [未] *когó-що*〈口语〉①使不安，惊动 ②使(大群鸟、畜等)惊飞起来，惊跳起来

колошмáтити, *-мáчу, -мáтиш* 命令式 *-мáть* [未] *когó-що*〈口语〉打，殴打

колýн, *-на* [阳] 劈柴斧

колупáти, *-пáю, -пáєш* [未] **колупну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немó, -нете́* [完] *що* 挖，抠，掏，刨

колупáтися, *-пáюся, -пáєшся* [未]〈口语〉①挖，掏，抠，刨 ②〈转〉不慌不忙地一边琢磨一边修理

колупну́ти [完] 见 колупáти

колчедáн, *-ну* [阳]〈矿〉黄铁矿

колчедáнний [形] колчедáн 的形容词

колчедáновий [形] ＝колчедáнний

кольє́ [不变，中] 宝石项链

кóлька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-льки, -льок* [阴]〈医〉绞痛

колька́й [形] 带刺的；刺人的；刺痛的

кóлько [副，用作谓语] 引起刺痛

кольну́ти [完] 见 колóти

кольори́стий [形] ①正在开花的，开满花的 ②五彩缤纷的

кольорóвий [形] 有色的，彩色的

кольрáбі [不变，阴]〈植〉苤蓝

кольчýга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈史〉锁甲

кольчýжний [形] кольчýга 的形容词

кóлючий [形] ①长有螫刺的 ②用以刺杀的(指兵器)～ча зброя 刺杀武器 ③像针扎似的

колю́чий [形] ①刺人的；刺痛人的～ вітер 刺骨的寒风 ②〈口语〉针扎似的(指疼痛) ③〈转〉尖刻的，讽刺的，挖苦人的(副 **колю́че**)

колю́чість, *-чости* 五格 *-чістю* [阴] колю́чий 的名词

колю́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́, -чóк* [阴] 刺，棘；(扎进皮肤的)刺

колядá, *-ди́* [阴]〈民俗〉①圣诞节走访唱歌 ②圣诞节颂歌

коля́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]

(民俗)古老的圣诞节颂歌

коля́дник, *ка* [阳] (民俗)唱圣诞节颂歌的男歌手

коля́дниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] (民俗)唱圣诞节颂歌的女歌手

колядува́ти,*-ду́ю*,*-ду́єш* [未] (民俗)挨家去唱圣诞节颂歌

коля́ска,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①(带弹簧的)四轮马车 ②儿童车 ③小车,手推车,(残疾人用的)轮椅

ко́ма[1],*-ми* [阴] (语法)逗号 **кра́пка з** ~мою(语法)分号

ко́ма[2],*-ми* [阴] (医)昏迷

кома́нда,*-ди* [阴] (军,体) ①口令,号令;命令 ②指挥 ③队,小队;(体育运动的)队 **футбо́льна** ~ 足球队 ④全体船员

командáрм,*-ма* [阳] (军)集团军司令

команди́р,*-ра* [阳] 指挥员(官)

команди́рський [形] команди́р 的形容词

кома́ндний [形] ①кома́нда 的形容词 ②指挥官的 ③领导的,统治的 ◇ **кома́ндна висотá** (军)制高点 **кома́ндний пункт** (军)指挥所

командо́р,*-ра* [阳] ①(史)(中世纪)骑士团长 ②(体)快艇俱乐部主任;(一些竞赛的)领导者,主持人

командо́рський [形] командо́р 的形容词

кома́ндування,*-ня* [中] ①指挥 ②[集] 指挥人员;指挥部,司令部,统帅部

кома́ндувати,*-дую*,*-дуєш* [未] ①发号令 ②任指挥员,指挥 ③*ким-чим* 或 *над ким-чим* (转,口语)指挥,命令,吩咐

кома́ндувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 及(少用) **кома́ндуючий**,*-чого* [阳] 司令(员),总指挥

кома́ндуючий [阳] (少用) = кома́ндувач

комáр,*-рá* 五格 *-ро́м* 呼格 *-ма́ре* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ра́м* [阳] 蚊(子) ◇ **комáр но́са не підто́чить** 无可指摘,无可挑剔

комари́ний [形] комáр 的形容词

комарня́, *ні* 五格 *-не́ю* [阴,集] (口语)蚊虫

комато́зний [形] (医)昏迷的,不省人事的

кома́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①昆虫 ②蚂蚁

комахоїдний [形] (动,植)食虫的

комаши́ний [形] ①昆虫的 ②蚂蚁的

кома́шка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①小甲虫;瓢虫 ②蚂蚁

комашня́,*-ні* 五格 *-не́ю* [阴,集] ①昆虫;瓢虫,小甲虫 ②(口语)蚂蚁

комба́йн,*-на* [阳] 康拜因,联合收割机

комба́йне́р ,*-ра* [阳] 联合收割机手

комба́йне́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女联合收割机手

комбайнобудува́ння,*-ня* [中] 联合收割机制造业

комба́йновий [形] комба́йн 的形容词

комба́т,*-та* [阳] (军)营长;炮兵连长

комбіко́рм,*-му* 复 *-ми́*,*-мі́в* [阳] (农)配合饲料

комбіна́т,*-ту* [阳] 联合工厂;联合企业

комбіна́тор,*-ра* [阳] ①(谑,讽)计谋多的人,好耍手腕的人 ②(技)组合器 ③联合农具

комбінато́рний [形] (专)组合的

комбіна́тський [形] комбіна́т 的形容词

комбінаці́йний [形] ①(专)组合的 ②(体)配合密切的

комбіна́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①配合,组合 ②(转)计谋,巧计 ③(体)一系列配合动作

комбінезо́н,*-на* [阳] 工作服(连衫裤)

комбіно́ваний [形] 配合的,组合的,联合的

комбінува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [未] ①*кого́-що* 配合,搭配;组合 ②(口语)施计谋,施巧计 ③(体)做出一系列配合动作

комбри́г,*-га* [阳] (军) ①旅长 ②(舰艇部队的)支队长

комди́в,*-ва* [阳] (军) ①师长 ②(舰艇部队的)总队长

комеді́йний [形] комéдія 的形容词

комедіо́граф,*-фа* [阳] 喜剧作家

комедіогра́фія,*-фії* 五格 *фією* [阴] 喜剧创作

комéдія,*-дії* 五格 *-дією* [阴] ①喜剧 ②(转)可笑的事 ③(转,蔑)两面手法,故

作姿态

комендáнт, *-та* [阳] ①警备司令,卫戍司令 ②要塞司令 ③(机关房舍)管理员

комендáнтський [形] комендáнт 的形容词

комендатýра, *-ри* [阴] 警备司令部,卫戍司令部

коментáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] ①注释,注解 ②[常用复数] 评述,评论 ◇ **коментарі́ зáйві** 一切都清楚,无须解释

коментáтор, *-ра* [阳] ①注释者 ②评论员

коментувáння, *-ня* [中] 注释;评论

коментувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未,完] *когó-що* ①注释 ②评论,议论

комерсáнт, *-та* [阳] 商人

комерці́йний [形] комéрція 的形容词

комéрція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 商业,贸易,生意

комéта, *-ти* [阴] 〈天〉彗星

комéтний [形] комéта 的形容词

комизá, *-зú* 〈口语〉①[阴] 任性,耍脾气 ②[阴及阳] 任性的人,好挑剔的人

комизи́тися, *-мижýся*, *-мизи́шся*, *-мизимóся*, *-мизитéся* [未] 〈口语〉①倔强,任性,固执;耍脾气 ②举止傲慢

кóмин, *-на* 复 *-нú*, *-нíв* [阳] ①炉子的前部 ②烟道 ③烟囱

коминкóвий [形] 壁炉的;小火炉的

коминóк, *-нкá* [阳] 壁炉;小火炉

комúш, *-шý* 五格 *-шéм* [阳] ①〈植〉藨草 ②芦苇

комишéвий [形] комúш 的形容词

комишúна, *-ни* [阴] 藨草茎;芦苇茎

комишúт, *-ту* [阳] 〈建〉芦苇板

комишúтовий [形] комишúт 的形容词

коміво́яжéр, *ра* [阳] 商务推销员

комівояжéрський [形] комівояжéр 的形容词

комíзм, *-му* [阳] 滑稽可笑

кóмік, *-ка* [阳] ①喜剧演员 ②〈转,口语〉爱逗笑的人

кóмі-перм'я́к [阳] 见 кóмі-перм'якú

кóмі-перм'якú, *-кíв* [复] (单 **кóмі-перм'я́к**, *-кá* [阳] **кóмі-перм'я́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴])(俄罗斯联邦)科米-彼尔米亚克人

кóмі-перм'я́цький [形] кóмі-перм'якú 的形容词

кóмі-перм'я́чка [阴] 见 комі-перм'якú

кóмір, *ра* 复 *-рú*, *-рíв* [阳] 衣领

комірéц, *-рця́* 五格 *-рцéм* [阳] кóмір 的指小

комíрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①小屋,斗室;小储藏室 ②〈专〉坑,洞

комірко́вий [形] комірка 2 解的形容词

комíрний [形] 〈方〉①住宅的 ②[用作名词] **комíрне**, *-ного* [中]租用的房子(寓所) ③[用作名词] **комíрне**, *-ного* [中]房租 ◇ **брáти в комíрне** *когó* 房子租给…住 **пітú в комíрне** 去租房住

комірнúй [形] 仓库的

комíрник, *-ка* [阳] 房客,租户;住户

комірнúк, *-кá* [阳] 仓库管理员

комірчúна, *-ни* [阴] 〈口语〉小屋,斗室;小储藏室

комісáр, *-ра* [阳] 委员;(二战前苏联军队中的)政治委员

комісаріáт, *-ту* [阳] 委员部,委员会

комісáрський [形] комісáр 的形容词

комісíйний [形] комісія 的形容词

комісіонéр, *-ра* [阳] 经纪人,代理人;受托人

комісіонéрський [形] комісіонéр 的形容词

комíсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①委员会;组 ②委托,代理 ③寄卖,寄售

комітéт, *-ту* [阳] 委员会

комітéтський [形] комітéт 的形容词

комíчний [形] ①喜剧的 ②滑稽的,可笑的

комíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] комíчний 的名词

комóд, *-да* [阳] 抽屉柜,五斗柜

комóдний [形] комóд 的形容词

комóра, *-ри* [阴] 谷仓;仓库

компáктний [形] (副 **компáктно**) ①装得严实的,密集的 ②(布匹、纸张)密实的,致密的

компáктність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] компáктний 的名词

компані́єць, *-нíйця* 五格 *-нíйцем* [阳] 〈史〉(17—18 世纪乌克兰的)里特曼轻骑兵团的哥萨克

компані́йський [形] ①〈史〉компаніє́ць 的形容词 ②〈口语〉好交际的，交游广阔的

компа́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①一伙人，伙伴 ②〈经〉公司

компаньйо́н, *-на* [阳] ①伙伴，同伴 ②股东，合伙人

компаньйо́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①女伙伴 ②女合伙人

ко́мпас, *-са* [阳] 指南针，罗盘

ко́мпасний [形] ко́мпас 的形容词

компенса́тор, *-ра* [阳]〈专〉补偿器；〈电〉调相机；〈机〉膨胀圈

компенсаці́йний [形] компенса́ція 的形容词

компенса́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①补偿，赔偿 ②〈医〉代偿

компенсо́ваний [形] ①补偿用的 ②〈医〉代偿性的

компенсува́ти, *-сую*, *-суєш* [未，完] *кого́-що* 补偿，赔偿；代偿

компенсува́тися, *-су́юся*, *-су́єшся* [未，完] 得到补偿，得到赔偿

компете́нтний [形] ①内行的，有专门知识的；权威性的（副 **компете́нтно**）②有全权的

компете́нтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] компете́нтний 的名词

компете́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①专长，擅长 ②权限；职权（范围）

компілюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *що* （借助他人材料）编写

компіляти́вний [形]〈文语〉编写的

компіляти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] компіляти́вний 的名词

компіля́тор, *-ра* [阳] 编写者

компіля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①编写 ②编写的作品

ко́мплекс, *-су* [阳] ①综合（体），总体；整套 ②〈化〉复合体，综合物，配合物 ③〈心理〉情结 ④〈体〉混合泳

ко́мплексний [形] 综合的（副 **ко́мплексно**）～на експеди́ція 综合考察队

ко́мплексність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ко́мплексний 的名词

компле́кт, *-ту* [阳] ①全套，整套，全部 ～ журна́лу за рік 一年的全套杂志 ②（人员的）定额，定员

комплекта́тор, *-ра* [阳] 从事补足员额的人；从事（书籍等）补充和配套工作的人

компле́ктний [形] компле́кт 的形容词

комплектува́льний [形] комплектува́ння 的形容词

комплектува́ння, *-ння* [中] 配套；充实；补足定额

комплектува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* ①把…配全成套 ～ журна́ли 把杂志配成套 ②充实；补足定额～ полк 补足团的员额

комплектува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] 配全成套；补足员额

компліме́нт, *-ту* [阳] 恭维话，奉承话；赞美的话 говори́ти *кому́* ～ти 对…说恭维话

компози́тор, *-ра* [阳] 作曲家

компози́торський [形] компози́тор 的形容词

композиці́йний [形] компози́ція 的形容词

компози́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①（文艺作品的）结构 ②〈乐〉作曲学；作曲

компоне́нт, *-та* [阳] 成分，组成部分；〈理，化〉组分，组元；〈机〉部件

компонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] *що* ①组成，构成，合成，编成（整体）②创作（歌曲，绘画等）～ пі́сні 创作歌曲 ③〈口语〉臆造，杜撰，虚构

компо́ст, *-ту* [阳]〈农〉堆肥，农家肥

компо́стер, *-ра* [阳]〈铁路〉剪票器，穿孔器

компо́стний [形] компо́ст 的形容词

компостува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* 〈农〉制堆肥，沤堆肥；〈铁路〉剪（票）；（换乘时）签票

компо́т, *-ту* [阳] 糖煮水果

компо́тний [形] компо́т 的形容词

компре́с, *-су* [阳] 敷布，压布

компре́сія, *-сії* 五格 *-сією* [阴]〈技〉（气体）压缩

компре́сний [形] компре́с 的形容词

компре́сор, *-ра* [阳]〈技〉压气机，（气体）压缩机；打气泵

компре́сорний [形] компре́сор 的形容词

компромета́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 损害名誉，败坏名声

компрометува́ти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *кого́-що* 损害…名誉,败坏…名声
компромі́с, *-су* [阳] 妥协,折中
компромі́сний [形] компромі́с 的形容词
комп'ю́тер, *-ра* [阳] 电子计算机,电脑
комп'ютериза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 电子计算机化,电脑化
комп'ютеризува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *що* 使电子计算机化
комп'ю́терний [形] комп'ю́тер 的形容词
комсомо́л, *-лу* [阳] 共产主义青年团,共青团
комсомо́лец, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] 共青团员
комсомо́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 女共青团员
комсомо́льський [形] 共青团(员)的
кому́на, *-ни* [阴] 公社 ◇ **Пари́зька Кому́на**〈史〉巴黎公社
комуна́льний [形] 公用事业的 ~не господа́рство 城市公用事业
комуна́р, *-ра* [阳] 公社社员
комуні́зм, *-му* [阳] 共产主义
комунікати́вний [形]〈语言〉交际的
комунікаці́йний [形] комуніка́ція 1 解的形容词
комуніка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①交通线;管道,管线 ②〈语言〉交际 ре́чення як за́сіб ~ції 作为交际工具的语言
комуні́ст, *-та* [阳] 共产党员
комуністи́чний [形] 共产主义的
комуні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女共产党员
комута́тор, *-ра* [阳] ①〈电〉换向器,整流器;转换器 ②(电话)交换台,交换机
комута́торний [形] комута́тор 的形容词
комфо́рт, *-ту* [阳] 舒适,适意
комфорта́бельний [形] комфо́рт 的形容词
комюніке́ [不变,中] 公报
кона́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] ① 死(指牲畜;〈蔑〉指人) ②受折磨
конвалі́йний [形]〈植,药〉конва́лія 的形容词
конва́лія, *-лії* 五格 *-лією* [阴]〈植〉铃兰,草玉铃
конве́єр, *-ра* [阳] ①传送机,传送装置 ②流水线;流水作业
конве́єрний [形] конве́єр 的形容词
конве́єрник, *-ка* [阳]〈专〉传送机操作工;流水线操作工
конве́єрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 传送机女操作工;流水线女操作工
конвенці́йний [形] конве́нція 的形容词;条约规定的
конве́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈外交〉条约,公约;(专门问题的)协定
конверге́нтний [形] конверге́нція 的形容词
конверге́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈生物,医〉趋同 ②〈语言〉(音素的)并合 ③〈光〉会聚
конверсі́йний [形] конве́рсія 的形容词
конве́рсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴]〈经〉兑换;转期
конве́рт, *-та* [阳] 信封;封套
конверто́ваний [形] 转换的;兑换的
конверто́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] конверто́ваний 的名词
конве́ртовий [形] конве́рт 的形容词
конвертува́ння, *-ня* [中] конвертува́ти 的名词
конвертува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *що*〈经〉转换,兑换 ~ по́зику 转换公债
конвоі́р, *-ра* [阳] ①护送人员;押解人员 ②护航舰(队),护航机(群)
конво́й, *-во́ю* 五格 *-во́єм* [阳] ①护送队,护卫队;押送队 ②护航舰队;护航机群
конво́йний [形] ①конво́й 的形容词 ②[用作名词] **конво́йний**, *-ного* [阳] 护送人员;押送人员
конво́йник, *-ка* [阳] = конвоі́р
конвоюва́ти, *-во́ю*, *-во́єш* [未] *кого́-що* ①护送;押解 ②护航
конвульси́вний [形] конву́льсія 的形容词
конву́льсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] 惊厥,抽搐
конгломера́т, *-ту* [阳] ①〈经〉联合大企业,跨行业公司 ②〈地质〉砾岩
конгломера́тний [形]〈地质〉砾岩的
конголе́зец [阳] 见 конголе́зці

конголéзка [阴] 见 конголéзці

конголéзці, *-ців* [复] (单 **конголéзець**, *-зця* 五格 *-зцем* [阳] **конголéзка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴])刚果人

конголéзький [形] 刚果的;刚果人的

конгрегáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (宗) ①(天主教的)修会 ②修道院联合会,教会联合会

конгрéс, *-су* [阳] ①(多指国际性的)代表大会,会议 ②(美国和某些国家的)国会

конгресмéн, *-на* [阳] (美国等)国会议员

конденсáтор, *-ра* [阳] ①(电)电容器 ②(机)冷凝器 ③(理)聚光器

конденсáторний [形] конденсáтор 的形容词

конденсаціéйний [形] 用于冷凝的

конденсáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①凝结,冷凝(作用);液化 ②储存;集聚;缩合(作用)

конденсувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未,完] *що* (专) ①使(气体)冷凝,使凝聚,使液化 ～ газ 使煤气液化 ②储存 ～ енéргію 储存能量 ③使浓缩 ～ молокó 使牛奶浓缩

конденсувáтися, *-сýюся*, *-сýєшся* [未,完] 冷凝,液化;浓缩

кондúтер, *-ра* [阳] 糖果点心师;糖果点心店老板

кондúтерський [形] ① кондúтер 的形容词 ②[用作名词] **кондúтерська**, *-кої* [阴] 糖果点心店

кондиціонéр, *-ра* [阳] 空气调节器,空调器

кондúція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (专)(商品的)质量标准,规格

кондýктор, *-ра* 复 *-рú*, *-рíв* [阳] (铁路)乘务员,列车员;(公交车)售票员

кондýкторка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] (口语)(铁路)女乘务员,女列车员;(公交车)女售票员

конемáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] (农) 母马

конерадгóсп, *-пу* [阳] 国营养马场

конеферма, *-ми* [阴] 养马场

кóник, *-ка* [阳] ① кінь 的指小 ②(玩具)小马 ③(动)螽斯(科),蝈蝈 ◇ **морськúй кóник** 海马 **викидáти кóники** (口语)耍把戏,搞名堂

конúна, *-ни* [阴] 马肉

конíчний [形] 圆锥的;锥形的

конклáв, *-ву* [阳] (宗)(天主教)枢机主教团选举教皇会议

конкордáт, *-ту* [阳] (政,法)政教协定,宗教协定(罗马教皇与某国政府就宗教事务签订的协定)

конкретизáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 具体化

конкретизувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *що* 使具体化,予以具体说明

конкрéтний [形] 具体的(副 **конкрéтно**)

конкрéтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] конкрéтний 的名词

конкурéнт, *-та* [阳] 竞争者

конкурéнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女竞争者

конкурéнтний [形] конкурéнція 的形容词

конкурéнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 竞争

кóнкурс, *-су* [阳] ①竞赛,比赛 ②征聘,招考,招标

кóнкурсний [形] кóнкурс 的形容词 ～ екзáмен 选拔考试

конкурувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] 竞争

конóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] (口语) ①桶;小桶 ②大杯子

конóв'язь, *-зі* 五格 *-ззю* 复二 *-зей* [阴] 拴马桩;拴马绳

конокрáд, *-да* [阳] 盗马贼

конокрáдство, *-ва* [中] 盗马,偷马

конопáтити, *-пáчу*, *-пáтиш* 命令式 *-пáть* [未] *що* (用麻刀等)堵上,塞上(缝隙) ～ чóвен 塞住小船的缝隙

конопéльний 及 **конóпля́ний** [形] конóплі 的形容词

коноплезбирáльний [形] 收割大麻的

коноплепрядúльний [形] коноплепрядíння 的形容词

коноплепрядíння, *-ня* [中] (纺织)大麻纺

коноплетіпáльний [形] (纺织)大麻打麻的 ～на машúна 大麻打麻机

коноплúна, *-ни* [阴] ①大麻秆(茎) ②大麻籽

конóплище, *-ща* [中] (种)大麻(的)地

конóплі, *-пéль* 三格 *-плям* [复] ①大麻(作物) ②大麻(纤维)
конóпля́ний [形] ＝конопéльний
конопля́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈动〉赤胸朱顶雀
конопля́р, *-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳] 大麻种植专家
конопля́рство, *-ва* [中] 大麻种植业
конопля́рський [形] конопля́рство 的形容词
консéнсус, *-су* [阳]〈外交〉协商一致
консервати́вний [形] 保守的，守旧的(副 **консервати́вно**)
консервати́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] консервати́вний 的名词
консервати́зм, *-му* [阳] 保守主义；守旧思想
консервáтор, *-ра* [阳] ①保守分子，守旧分子 ②保守党人
консерватóрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 音乐学院
консервáторський [形] консервáтор 的形容词
консерватóрський [形] консерватóрія 的形容词
консервáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①防腐处理，保存 ②暂时停业，暂时停工
консéрви, *-вів* [复] ①罐头(食品) ②护目镜，风镜
консéрвний [形] консéрви 1 解的形容词
консервóваний [形] ①制成罐头的 ②经过防腐处理的
консервувáння, *-ня* [中] ①制成罐头 ②防腐处理，保存
консервувáти, *-рвýю*, *-рвýєш* [未，完] *що* ①制成罐头 ②加以防腐处理，保存 ③使暂时停业，使暂时停工
консервувáтися, *-рвýється* [未，完] ①被制成罐头(食品) ②(经过防腐处理)得以保存 ③暂时停业
консíліум, *-му* [阳]〈医〉会诊
консистéнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈专〉稠度
консолідáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈文语〉团结
консолідувáти, *-дýю*, *-дýєш* [未，完] *когó-що* 巩固，加强，团结
консолідувáтися, *-дýюся*, *-дýєшся* [未，完] 巩固，加强，团结起来
консонанти́зм, *-му* [阳]〈语言〉辅音体系
конспéкт, *-ту* [阳] 提要；纲要，提纲
конспекти́вний [形] 提纲挈领的，简明扼要的
конспектувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *що* 写提纲；写提要；记下要点 ～ лéкцію 写讲演纲要；记下讲演要点
конспірати́вний [形] 秘密的，隐蔽的，地下(活动)的 ～на організáція 秘密组织，地下组织
конспірáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 秘密活动
конспірувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] ① *що* 保守…秘密 ②进行秘密活动，从事地下工作
констáнта, *-ти* [阴]〈数〉常数；〈理〉常数，恒量
констáнтний [形] 固定的，不变的，永恒的
констатáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 确定，确认
констатóваний [形] 经过确认的
констатувáння, *-ня* [中] констатувáти 的名词
констатувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未，完] *що* (对事实)加以断定，确认；指出确有(某事实) ～ факт 认定事实
конституці́йний [形] 宪法的 ～ суд 宪法法院
конституціоналíзм, *-му* [阳]〈政〉①立宪制 ②立宪主义
конститýція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 宪法
конструктивíзм, *-му* [阳]〈艺〉结构主义
конструктивíстський [形] конструктивíзм 的形容词
конструкти́вний [形] ①结构上的 ②建设性的
конструкти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 结构性，构造性
констрýктор, *-ра* [阳] ①设计者，设计师 ②(儿童玩具)构造模型
констрýкторський [形] констрýктор 的形容词
конструкці́йний [形] ①用于制造构件的 ②设计的

констру́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①结构,构造 ②[常用复数] 构件 ③〈语法〉结构
конструюва́ти, *рую́ю*, *рую́єш* [未] *що* ①设计,构思 ②〈文语,少用〉组织,组成
ко́нсул, *-ла* [阳] 领事
ко́нсульство, *-ва* [中] 领事馆
ко́нсульський [形] ко́нсул 及 ко́нсульство 的形容词
консульта́нт, *-та* [阳] 顾问;答疑者
консульта́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女顾问;女答疑者
консультати́вний [形] 协商的,有建议权的
консультаці́йний [形] 咨询的
консульта́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①协商;(专家)会商;会诊;咨询会议 ②答疑,建议;(教师的)辅导 ③咨询所 дитя́ча ～儿科病咨询所
консультува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́-що* 提供建议,解答疑问;给…辅导;担任顾问 ～ студе́нтів 给大学生辅导
консультува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] (向专家)咨询,征求意见,请教
конта́кт, *-ту* [阳] 接触;联系
конта́ктний [形] конта́кт 的形容词
конте́йнер, *-ра* [阳] 集装箱
конте́йнерний [形] конте́йнер 的形容词
конте́кст, *-ту* [阳] 上下文;语言环境
конте́кстовий [形] конте́кст 的形容词
континге́нт, *-ту* [阳] ①〈文语〉全体成员 ②〈专〉定额,限额
контине́нт, *-ту* [阳] 大陆
континента́льний [形] 大陆的 ◊ **континента́льний клі́мат** 大陆性气候
конто́ра, *-ри* [阴] 事务所,办事处
конто́рський [形] конто́ра 的形容词
контраба́нда, *-ди* [阴] ①走私 ②[集] 走私货物
контрабанди́ст, *-та* [阳] 走私者
контрабанди́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女走私者
контрабанди́стський [形] 走私者的
контраба́ндний [形] контраба́нда 的形容词
контраба́с, *-са* [阳] 〈乐〉低音提琴
контрабаси́ст, *-та* [阳] 〈乐〉低音提琴手
контраба́сний [形] контраба́с 的形容词
контраба́со́вий [形] контраба́с 的形容词
контраге́нт, *-та* [阳] 〈专〉立契约人,合同当事人
контр-адміра́л, *-ла* [阳] 〈海〉海军少将
контра́кт, *-ту* [阳] 契约,合同 укла́сти ～订合同
контракта́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] контратува́ти 的名词
контра́ктний [形] контра́кт 的形容词
контракто́вий [形] контра́кт 的形容词
контрактува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́-що* 订合同,签订雇(聘)用合同;签订收购合同 ～ робітникі́в 签订聘用工作人员合同 ～врожа́й 订购农产品
контрактува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] 承担合同规定的义务
контра́льто [不变] 〈乐〉①[中] 女低音 ②[阴] 女低音歌手
контра́льтовий [形] контра́льто 的形容词
контра́ст, *-ту* [阳] ①对比,对照 ②〈艺,摄〉对比,反差
контра́стний [形] ①形成鲜明对比的,明显对立的 ②〈摄〉反差大的,高反差的
контрастува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *з ким-чим* 与…形成对比;同…截然相反
контрата́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 〈军〉反攻击,反冲锋
контратакува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未,完] *кого́-що* ①〈军〉反冲锋,反攻击～проти́вника 向敌人发动反冲击 ②〈体〉发起反击,反攻
контрацепти́в, *-ва* 复 *-ви*, *-вів* [阳] 〈医〉避孕药,避孕用具
контраце́пція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 〈医〉避孕(法)
контрибуці́йний [形] контрибу́ція 的形容词
контрибу́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (战败国的)赔款
контрна́ступ, *-пу* [阳] 〈军〉反攻
контроле́р, *ра* [阳] 检查员;验票员;监督员;复核员

контроле́рський [形] контроле́р 的形容词

контро́ль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] ①检查,检验;监督 ②检查机关;监督机关 ③[集] 检查人员;监督人员

контро́льний [形] контро́ль 的形容词

контролюва́ти, *-люю*, *-лю́єш* [未] *кого́-що* 检查;监督;监察 ～ робо́ту 检查工作 ～ біле́ти 查票

контрреволюці́йний [形] контрреволю́ція 的形容词

контрреволю́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①反革命 ②[集] 反革命分子

контрро́звідка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 反间谍组织,反间谍机关

контррозві́дник, *-ка* [阳] 反间谍工作人员

контруда́р, *-ру* [阳] (军)反突击;(拳击中的)还击

конту́жений ① конту́зити 的过去时被动形动词 ②[形] 受震伤的;受内伤的

конту́зити, *-ту́жу*, *-ту́зиш* 命令式 *-ту́зь* [完] *кого́-що* 使受震伤,使受挫伤,使受内伤

конту́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] 震伤;挫伤;内伤

ко́нтур, *-ру* [阳] ①外形,轮廓 ②(电)电路

ко́нтурний [形] 轮廓的

ко́нус, *-са* [阳] ①(数)锥(面),锥体 ②锥形物

ко́нусний 及 **ко́нусовий** [形] ко́нус 的形容词

ко́нусовий [形] ＝ко́нусний

конфедера́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(政)邦联 ②联盟,同盟;联合会 ③(史)(波兰的)贵族临时联盟

конфера́нс, *-су* [阳] 报幕,报幕词

конферансьє́ [不变,阳及阴] 报幕员

конфере́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 会议,代表会议

конфесі́йний [形] конфе́сія 的形容词

конфе́сія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] (宗)信仰

конфетті́ [不变,中] (狂欢会上抛掷的)彩纸屑

конфігура́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①外形,轮廓 ②排列,构形

конфіденці́йний [形] (文语)秘密的,不可声张的;秘密告知的,表示特别信任的(副 **конфіденці́йно**)

конфіска́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 没收,充公;查封(出版物)

конфіскува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未,完] *кого́-що* 没收,充公

конфлі́кт, *-ту* [阳] 冲突,纠纷

конфлі́ктний [形] конфлі́кт 的形容词

конфо́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①(茶炊顶上的)茶壶托 ②(炉灶的)炉圈,炉盖

концентра́т, *-ту* [阳] ①(化)浓缩物 ②(农)精(饲)料 ③(矿)精(选)矿 ④压缩食品

концентраці́йний [形] концентра́ція 的形容词 ◇ **концентраці́йний та́бір** 集中营

концентра́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①集中 ～ капіта́лу 资本积聚 ②(化)浓缩 ③(矿)精选 ～ руди́ 精选矿石

концентри́чний [形] (数) 同心的

концентро́ваний ① концентрува́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 集中的;浓缩的;精选的

концентрува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* ①集中,集结 ～ві́йська́ 集结军队 ②(化)浓缩 ③(矿)精选

концентрува́тися, *-ру́юся*, *-ру́єшся* [未] ①集中起来 ②(化)浓缩 ③(矿)精选

конце́пція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(系统的)见解,观点 ②(作品的)主题思想

конце́рн, *-ну* [阳] (经)康采恩

конце́рт, *-ту* [阳] ①音乐会,演奏会 ②(乐)协奏曲

концерта́нт, *-та* [阳] (音乐会的)演奏者

концерта́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女演奏者

концертме́йстер, *-тера* [阳] ①(乐队的)首席乐师 ②(乐队中的)独奏者 ③音乐指导

конце́ртний [形] конце́рт 的形容词 ◇ **конце́ртний роя́ль** 音乐会大三角钢琴

концертува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] 举行演奏会,在音乐会上演奏

концесі́йний [形] конце́сія 的形容词

концесіоне́р, *-ра* [阳] (经) (按租让合同的)承租者

концесіонéрський [形] концесіонéр 的形容词
концéсія,*-сії* 五格*-сією* [阴]〈经〉①租让;租让合同 ②租让的企业
концтáбір,*-бору* 复 *-борú*,*-борів* [阳] 集中营
кóнче [副] ①一定,必定,务必 ②[与形容词、副词连用] 很,非常 ◇ **кóнче потрíбно (трéба)**完全必要,非常需要
кончúна,*-ни* [阴]〈庄严〉逝世
коньяк,*-кý* [阳] 白兰地酒
коньячний [形] коньяк 的形容词
кон'юнктýра,*-ри* [阴] ①局势,情势 ②〈经〉行情,市场情况
кон'юнктýрний [形] кон'юнктура 的形容词
кóнюх,*-ха* 复*-хú*,*-хів* [阳] 饲马员
конюшúна,*-ни* [阴]〈植〉三叶草
конюшúнище,*-ща* [中] 种植三叶草的地
конюшúнний [形] =конюшúновий
конюшúновий [形] конюшúна 的形容词
конюшня,*-ні* 五格*-нею* 复二*-шень* [阴] 马厩
коняка,*-ки* 三、六格*-ці* [阳及阴]〈口语〉马
коняр,*-рá* 五格*-рéм* 呼格*-нярe* 复*-рí*,*-рів*三格*-рáм* [阳]〈农〉养马人
конярство,*-ва* [中]〈农〉养马业
конярський [形] конярство 的形容词
конятина,*-ни* [阴] 马肉
конячий [形] ①马的 ②像马似的 ◇ **коняча дóза** 太大的(药)剂量
конячúна,*-ни* [阴]〈口语〉又小又瘦的马
кооперативв,*-ву* [阳] 合作社
кооператúвний [形] кооператúв 的形容词
кооперáтор,*-ра* [阳] 合作社工作人员
кооперáція,*-ції* 五格*-цією* [阴] ①合作,协作 ②合作社,合作组织 ③合作社商店(门市部)
кооперувáти,*-рýю*,*-рýєш* [未,完] *когó-що* 使合作化;使参加合作社
кооперувáтися,*-рýюся*,*-рýєшся* [未,完] 合作化;进行合作
кооптáція,*-ції* 五格 *цією* [阴] 增补,加聘委员
кооптувáти,*-тýю*, *-тýєш* [未,完] *когó-що* 加聘,增补
координáта [阴]见 координáти
координáти, *нáт* [复] (单 **координáта**, *-ти* [阴])〈数〉坐标
координáтний [形] координáта 的形容词
координацíйний [形] ①协调的 ②〈化〉配位的,配价的 ③〈生物〉共济的
координáція,*-ції* 五格*-цією* [阴] ①协调(性),一致(性),互相配合 ②〈化〉配位,配价
координувáти,*-нýю*, *-нýєш* [未,完] *когó-що* 使协调,使协同一致
копá,*-пú* 四格*-пу* 复 *кóпи*,*кіп* [阴] ①〈农〉(收割的禾谷堆成的)垛 клáсти (складáти) в ~пи 〈农〉堆成谷垛 ②〈口语,旧〉(泛指)60 个 ③〈旧〉(指钱币)50 戈比
копáлина [阴] 见 копáлини
копáлини,*-лин* [复] (单 **копáлина**,*-ни* [阴]) 矿物 ◇ **корúсні копáлини** 矿物,矿藏
копальнéвий [形] копáльні 的形容词
копáльні,*-лень* [复] (单 **копáльня**,*-ні* 五格*-нею* [阴]) 矿场;矿山
копáльня [阴] 见 копáльні
кóпанка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴] ①蓄水坑 ②(没有井栏的)水井
копáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **копнýти**, *-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] *що* ①挖,掘 ②翻松(土地) ~ горóд 翻松菜园 ◇ **копáти яму** *комý* (*під ким* 或 *під кóго*)坑害…,陷害…
копáч,*-чá* 五格*-чéм* 呼格*-пáчу* [阳] ①〈专〉挖土机 ②挖土工人
копéр,*-прá* [阳]〈技〉打桩机
копúл,*-лá* [阳] ①〈鞋〉鞋楦 ②〈口语〉(雪橇上连接滑木和橇身的)小支柱 ◇ **всі на одúн копúл** 〈口语〉全是一个样子
копúлити,*-лю*,*-лиш* 命令式*-пúль* [未]: ◇ **копúлити гýби (губý)** 〈口语〉 1)噘嘴 2)〈转,口语〉趾高气扬 3)〈转,口语〉生气
копúлля,*-ля* [中,集]①〈鞋〉鞋楦 ②〈雪橇上的〉小支柱

копило́вий [形] копи́л 1 解的形容词

копирса́ти, *-са́ю, -са́єш* [未] **копирсну́ть**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *що* 挖,刨;掏,抠,剔

копирса́тися, *-са́юся, -са́єшся* [未] ①*у чо́му* 挖,掏,抠,剔 ②*ко́ло чо́го*〈转,口语〉做某种费事的工作～ко́ло хазя́йства 忙于家务

копирсну́ти [完] 见 копирса́ти

копи́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́, -то́к* [阴] 搅拌棒,搅拌铲

копи́тний 及 **копито́вий** [形] копи́то 的形容词

копи́то, *-та* 复 *-пи́та, -пи́т* [中] ①蹄(子) ②〈鞋,口语〉鞋楦 ◊ **з копи́та** 立刻,马上 **на своє́ копи́то** 按自己的方式

копито́вий [形] ＝копи́тний

копи́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈农〉(禾、谷堆成的)圆垛

копи́чення, *-ня* [中]〈农〉堆成圆垛

копи́чити, *-чу, -чиш, -чить* 命令式 *-пи́ч* [未] *що*〈农〉把…堆成锥形垛

копі́ст, *-та* [阳] ①〈专〉缮写员 ②临摹画家

копі́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-йки́, -йо́к* [阴] ①戈比(一卡尔博瓦涅茨的百分之一) ②[集]〈口语〉钱 ◊ **без копі́йки** 分文皆无

копі́йковий 及 **копійча́ний** [形] ①一戈比的 ②便宜的

копійча́ний [形] ①一戈比的 ②不值钱的;获利很小的;花费很少的

копі́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉复写纸

копітки́й [形] (副 **ко́пітко**) ①需要耐心和细心的 ②过分细心而进度缓慢的

копіюва́льний [形] 复制用的～папі́р 复写纸～апара́т 复印机

копіюва́льник, *ка* [阳] 复写者,复制者

копіюва́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女复写者,女复制者

копіюва́ння, *-ня* [中] копіюва́ти 的名词

копіюва́ти, *-пію́ю, -пію́єш* [未] *кого́-що* ①复制,复写;临摹 ②〈转〉模仿 ③〈电影〉制拷贝

ко́пія, *-пії* 五格 *-пією* [阴] ①副本;复制品;拷贝;临摹的画 ②〈口语〉(模样和某人)十分相像的人

копну́ти [完] 见 копа́ти

копоши́тися, *-шу́ся, -ши́шся, -шимо́ся, -шите́ся* [未]〈口语〉蠕动,乱爬

копро́вий [形] копе́р 的形容词

копти́льний [形] 熏制食品用的

копти́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 食品熏制作坊(车间)

копти́ти, *-пчу́, -пти́ш, -птимо́, -птите́* [未] *що* 熏制(食品) ◊ **копти́ти не́бо**〈蔑〉无所事事,游手好闲

копті́ти, *-пти́ть* [未] 冒黑烟

копче́ний [形] 熏制的

ко́пчення, *-ня* [中] 熏制

копче́ння, *-ня* 复二 *-че́нь* [中] 及 **копче́ності**, *-тей* [复] 熏制食品

копче́ності [复] ＝копче́ння

кора́, *-ри́* 四格 *-у* 五格 *-ро́ю* [阴] ①树皮 ②外壳,表层 ◊ **земна́ кора́** 地壳 **кора́ головно́го мо́зку**〈解〉大脑皮层

корабе́ль, *-бля́* 五格 *-бле́м* [阳] ①(大型)海船;舰 воє́нний ～军舰 ②大型飞行器 космі́чний ～宇宙飞船 повітря́ний ～大型客机;飞艇 ◊ **пали́ти (спали́ти) свої́ (за собо́ю) караблі́** 破釜沉舟

корабе́льний [形] корабе́ль 的形容词

корабе́льник, *-ка* [阳] ①造船专家 ②〈旧〉船主;海员

корабе́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 造船厂;船坞

кораблебудівни́й [形] 造船(业)的

кораблебудівни́к, *-ка́* [阳] 造船专家

кораблебудува́ння, *-ня* [中] 造船;造船业

кораблеводі́ння, *-ня* [中]〈海〉航海术;航海学

кора́л, *-ла* 复 *-ли, -лів* [阳] ①〈动〉珊瑚(虫);[复] 珊瑚群体 ②珊瑚;[复] 珊瑚饰品

кора́лі, *-лів* [复] 珊瑚饰品;珊瑚项链

кора́ловий [形] 珊瑚做的

кора́ль, *-лю* [阳,集] 珊瑚(贵重物品)

Кора́н, *-ну* [阳]〈宗〉可兰经

ко́рба, *-би* [阴]〈技〉曲柄

кордебале́т, *-ту* [阳]〈剧〉芭蕾群舞演员

кордебале́тний [形] кордебале́т 的形容词

кордо́н, *-ну* [阳] 国界,边界 за ～ном 在国外 з-за ～ну 从国外

кордо́нний [形] кордо́н 的形容词

корегува́ння [中]〈军〉корегува́ти 的名词

корегува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未] *що* ①〈军〉校正 ②〈文语〉修改,修正 ③〈印〉校对

коре́єць [阳] 见 коре́йці

коре́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈烹〉胸排,排骨

коре́йський [形] 朝鲜的;朝鲜人的

коре́йці, *-ців* [复] (单 **коре́єць**, *-ре́йця* 五格 *-рейцем* [阳] **корея́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) 朝鲜人

коре́кта, *-ти* [阴]〈印〉①校样 ②校对

коректи́в, *-ву* 复 *-ви*, *-вів* [阳] 修正,改正;校正

коре́ктний [形] ①有礼貌的;得体的 ②正确的,无可指摘的

коре́ктор, *-ра* [阳]〈印〉校对(员)

коре́кторка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女校对(员)

коре́кторський [形] коре́ктор 的形容词

коректува́льний [形] 用于校正射击的

коректува́льник, *-ка* [阳] ①〈军〉校正手 ②〈军〉校射飞机

коректува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女校正手

коректува́ння, *-ння* [中] 及 **корегува́ння**, *-ння* [中] 及 **коригува́ння**, *-ння* [中] ①〈文语〉修正,修改 ②〈印〉校对 ③〈军〉校正

коректува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] 及 **корегува́ти** 及 **коригува́ти**, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未] *кого́-що* 修正,校正 ①〈文语〉修改,修正 ②〈印〉校对 ③〈军〉校正

коректу́ра, *-ри* [阴]〈印〉①校对,校正 ②校样

коректу́рний [形]〈印〉коректу́ра 的形容词

корене́вий [形] ①根的 ②〈语言〉词根的

кореневи́ще, *-ща* [中]〈植〉①根(状)茎 ②(树木的)主根

кореневи́щний [形] кореневи́ще 的形容词

корені́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]〈动〉根足虫

коренеплі́д, *-ло́ду* 复 *-ло́ди*, *-ло́дів* [阳]〈植〉块根,肉质直根;[复] 肉质直根类作物

коренеплі́дний [形] коренеплі́д 的形容词

коренері́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴]〈农〉块根切碎机,切根器

корени́стий [形] 有很多大根的,根深的

корени́ти, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [未] *кого́-що*〈口语〉痛骂

корени́тися, *-ни́ться* [未] ①〈植物〉生根于… ②〈转〉根深蒂固地存在于… ③〈转〉根源在于…,起源于…

кореспонде́нт, *-та* [阳] ①(与某人)通信的人 ②〈新闻〉记者;通讯员

кореспонде́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女通信者;女记者;女通讯员

кореспонде́нтський [形] кореспонде́нт 的形容词

кореспонде́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①通信 ②[集] 信件,邮件 ③通讯,报道

коре́ць, *корця́* 及 *кірця́* 五格 *корце́м* 及 *кірце́м* [阳] ①长柄勺 ②〈旧〉(度量单位)公担(100 公斤)

корея́нка [阴] 见 коре́йці

корж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳] 烤饼,烙饼

ко́ржик, *-ка* [阳] ①корж 的指小 ②蜜饼儿(一种甜点心)

корзи́на, *-ни* [阴] 篮,篓,筐

корзи́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] корзи́на 的指小

корзи́нний [形] корзи́на 的形容词

корзи́новий [形] корзи́на 的形容词

коригува́ння [中] ＝коректува́ння

коригува́ти [未] ＝коректува́ти

коридо́р, *-ру* [阳] 走廊

коридо́рний [形] ①коридо́р 的形容词 ②[用作名词] **коридо́рний**, *-ного* [阳] (旅馆的)服务员

кори́сливий [形] (副 **кори́сливо**) ①自私自利的 ②贪财的

кори́сливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] кори́сливий 的名词

кори́сний [形] (副 **кори́сно**) ①有益的，有好处的 ②有用的，有效的

кори́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 益处，好处；效用，效益

кори́сно [副] ①кори́сний 的副词 ②[用作谓语](接不定式)有益，有好处

користа́тися [未] ＝кори́стува́тися

користолю́бець, *-бця* 五格 *-бцем* [阳] 贪财的人，自私自利者

користолю́бний [形] 贪财的，自私自利的(副 **користолю́бно**)

користолю́бство, *-ва* [中] 贪财，自私自利

кори́стува́ння, *-ня* [中] 使用，应用，运用 тимчасо́ве ～临时使用；租用

кори́стува́тися, *-ри́стуюся*, *-ри́стуєшся* [未] 及 **користа́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] *чим* 及 *з чо́го* ①使用，应用，运用 ②利用(机会等) ～ з наго́ди 利用机会 ③享有，拥有 ～ дові́р'ям 受到信任

кори́стува́ч, *-ри́стувача́* 五格 *-ри́стувачем* [阳] 〈法〉使用人，用户

ко́ри́сть, *-ті* 五格 *-тю* [阴] 好处，益处；效益，效用 ◇ **на ко́ри́сть** 1)*кого́-чого́* 对…有利，有利于… 2)*кому́* 对…有效

кори́тися, *-рю́ся*, *-ри́шся*, *-римо́ся*, *-рите́ся* [未] *кому́-чому́* 服从于…，屈服于… переста́ти ～不再服从

кори́то, *-та* [中] (掏空原木制成的)洗衣盆；木槽子

корифе́й, *-фе́я* 五格 *-фе́єм* [阳] ①〈史〉(古希腊悲剧中)合唱队领班 ②〈艺〉群舞领舞人 ③〈转〉(科学，艺术的)巨匠，泰斗，大帅

кори́це́вий 及 **кори́чний** [形] кори́ця 的形容词 ～ва олі́я 桂(皮)油

кори́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 桂皮

кори́чневий [形] 棕色的，褐色的

кори́чний [形] кори́ця 的形容词 ～не де́рево 肉桂树

корі́вник, *-ка* [阳] 〈农〉①牛棚，牛栏 ②〈旧〉牛倌，牧牛人

корі́вниця, *ці* 五格 *-цею* [阴] 女牧牛人

корі́вня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] 〈农〉牛棚，牛栏

коріне́ць, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳] ①ко́рінь 的指小 ②书背，书脊 ③(票据等的)存根

корінни́й [形] ①(指居民)本地的 ②根本的，基本的 ③[用作名词] **корінни́й**, *-но́го* [阳] 辕马 ◇ **корінни́й зуб** 臼齿 **корінна́ поро́да** 〈地质〉基岩，本生岩

корінни́к, *-ка́* [阳] 辕马

корі́ння, *-ня* [集，中] ①(植物的)根 ②块根 ◇ **пуска́ти корі́ння** *в що*, *в чо́му* 1)在…生根，扎根于… 2)(感情、习惯等)牢牢扎根

корінце́вий [形] корі́не́ць 1,2 解的形容词

ко́рінь, *-реня* 五格 *-ренем* [阳] ①(植物的)根；(牙齿的)根 ②〈转〉根源 ③〈语法〉词根 ④〈数〉(平方、立方)根 ◇ **соло́дкий ко́рінь** 〈植〉甘草 **диви́тися в ко́рінь** 寻根问底，深究原因 **ко́рінь життя́** 人参

ко́рко́вий [形] 栓木制的，软木制的

корм, *-му* 复 *-ми́*, *-мі́в* [阳] 〈农〉饲料 зеле́ний ～青饲料 ◇ **гру́бі корми́** 粗饲料

корма́, *-ми́* [阴] 〈海〉船尾

корми́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 枷锁，栓梏

корми́ло, *-ла* [中] ①〈诗〉船舵 ②〈转，文语〉权柄，政权

кормови́й[1] [形] 〈农〉饲料的

кормови́й[2] [形] 〈海〉①船尾的 ②[用作名词] **кормови́й**, *-во́го* [阳] 舵手

кормодроба́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 〈农〉饲料粉碎机

корне́т[1], *-та* [阳] 〈军，旧〉骑兵少尉

корне́т[2], *-та* [阳] 〈乐〉短号

корнети́ст, *-та* [阳] 〈乐〉短号手

корніпо́н, *-на* 复 *-ни*, *-нів* [阳] 酸渍小黄瓜

ко́роб, *-ба* 复 *-би́*, *-бі́в* [阳] ①(用树皮等编制的)筐、篮、箱 ②(马车等的)车厢

коробе́йник, *-ка* [阳] ①〈旧〉货郎 ②〈旧〉编筐匠

коро́бити, *-блю*, *-биш* [未] *кого́-що* ①使弯曲，使扭歪，使弓起 ②使厌恶，使讨厌 ③[无人称] 痉挛，抽搐

коро́битися, *-биться* [未] ①变弯曲，翘起 ②(衣服)支棱，翘起

коро́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ро́бки́*,

-ро́бо́к [阴] ①盒子 ②(专)(仪器等的)外壳,箱～ шви́дкостей 变速箱
коро́бковий [形] коро́бка 的形容词
коро́бочка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 -*ро́бочки́*, -*ро́бочо́к* [阴] ① коро́бка 的指小 ②(植)蒴果
коро́бчатий [形] (专)弧形的,U 形的
коро́ва,-*ви* 复 -*ро́ви*,-*рі́в* [阴] 母牛
корова́й,-*ва́ю* 五格 -*ва́єм* [阳] (民俗)大圆面包
корова́рня,-*ні* 五格 -*нею* 复二 -*рень* [阴] (农)牛棚,牛栏
ко́рови́й [形] (医)(患)麻疹的
коров'я́к,-*ку́* [阳] (植)毛蕊花
коро́в'ячий [形] ①母牛的 ②牛肉的
корогва́,-*ви́* 复二 -*го́в* [阴] ①(旧)旗帜 ②(史)战旗 ③(宗)神幡
корозі́йний [形] коро́зія 的形容词
коро́зія,-*зії* 五格 -*зією* [阴] ①(地质)溶蚀;刻蚀 ②(化)腐蚀;锈蚀 ③(医)腐蚀
короі́д,-*да* [阳] (动)小蠹虫
ко́рок,-*рка* [阳] ①木栓,软木;软木塞 ②(鞋)鞋后跟
короле́ва,-*ви* [阴] ①女王 ②王后 ③(转,口语)出众的女人 ◊ **короле́ва гімна́стики** 体操皇后
короле́вий [形]: **короле́вий цвіт** (植)多花菜豆,红花菜豆
короле́вич,-*ча* 五格 -*чем* [阳] 及(民) **короле́нко** [阳] 王子
короле́нко [阳] (民) = короле́вич
королі́в,-*ле́ва*,-*ле́ве* [形] = короле́вий ◊ **королі́в цвіт** = короле́вий цвіт
королі́вський [形] коро́ль 的形容词
коро́ль,-*ля́* 五格 -*ле́м* 呼格 -*ро́лю* [阳] ①国王 ②(某行业的)巨头,大王 ③(口语)最优秀的人 ④(牌)(扑克牌的)K
коро́мисло,-*ла* 复二 -*сел* [中] ①扁担 ②(专)秤杆 ③桔槔(打水用吊杆)
коро́на,-*ни* [阴] ①王冠,皇冠 ②王权,王位 ③树冠 ④(天)日冕
коронаці́йний [形] корона́ція 的形容词
корона́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] 加冕礼
коро́нка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] ①коро́на 1 解的指小 ②牙冠;金属牙套
коро́нний [形] ①коро́на 1,2 解的形容词;皇家的 ②(指角色、演出等)拿手的,擅长的 ～нна роль 擅长的角色
короно́ваний [形] 即位的,登基的
коронува́ння,-*ня* [中] 举行加冕典礼
коронува́ти,-*ну́ю*,-*ну́єш* [未,完] *кого́* 给…举行加冕礼
коронува́тися,-*ну́юся*, -*ну́єшся* [未,完] 接受加冕礼即位
ко́роп,-*па* 复 -*пи́*,-*пі́в* [阳] (动)鲤
коро́ста,-*ти* [阴] ①(医)疥疮;(疮)痂 ②(转)(不良影响,恶习留下的)痕迹
коро́стявий [形] (医)коро́ста 1 解的形容词
коро́стяний [形] (医) = коро́стявий
короте́нький [形] 有点短的,稍微短点儿的
коро́ткий [形] ①(长度)短的 ②(时间)短的,短暂的 ③(叙述)简短的 ④(语言,语法)短的(如短尾、短音)(副 **ко́ротко**) ～ ка фо́рма прикме́тника (语法)短尾形容词 ◊ **коро́ткі ру́ки** *в ко́го* (某人)做不到,无能为力 **коро́тка па́м'ять** *у ко́го* (某人)记性不好,健忘 **у коро́тких слова́х** 简短地说,三言两语
короткозо́рий [形] (副 **короткозо́ро**) ①近视的 ②(转)无远见的,目光短浅的
короткозо́рість,-*рості* 五格 -*рістю* [阴] короткозо́рий 的名词
короткостроко́вий 及 **короткотерміно́вий** [形] 短期的,限期短促的
короткотерміно́вий [形] = короткостроко́вий
короткохвильови́й [形] (无线)短波的
короткохвильови́к,-*ка́* [阳] 短波无线电爱好者
короткоча́сний [形] 时间短促的,短暂的(副 **короткоча́сно**)
короткоча́сність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] короткоча́сний 的名词
короткоши́й, -*ши́я*,-*и́є* [形] 短颈的,短脖子的
коро́тшати,-*шає* [未] 变短 Дні коро́тшають. 白天变短。
коро́тший [形] 较短的;简短些的(副 **коро́тше**) тро́хи ～ 稍短些的
корпорати́вний [形] корпора́ція 的形

容词;小团体的,小圈子的
корпора́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①公司 ②社团;行会
ко́рпус,*-са* 复 *-си*,*-сів* 及 *-су* 复 *-си́*,*-сі́в* [阳] ①*-са* 躯干 ②*-су*(建筑物)楼体,厂房;(机械的)外壳,座架 ③*-су*(军队编制)军 ④*-су*〈印〉十点铅字 ◇ **диплома́тичний ко́рпус** 外交使团
корпу́скула,*-ли* [阴]〈理〉微粒
корпускуля́рний [形] корпу́скула 的形容词
ко́рпусний [形] ①〈技〉机械座架的,机体外壳的 ②〈海〉船体的 ③〈建〉建筑物的
корпусни́й [形]〈军〉军(建制)的
корса́ж,*-жа* 五格 *-жем* [阳] ①女长衣的上身部分 ②裙子上的硬腰带
корса́жний [形] корса́ж 的形容词
корсе́т[1],*-та* [阳] ①(女子紧裹胸腹部的)紧身胸衣 ②〈医〉(矫正用的)胸衣、背心
корсе́т[2],*-та* [阳] 及 **корсе́тка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女式坎肩
корсе́тка [阴] ＝корсе́т[2]
корсе́тний [形] корсе́т[1] 的形容词
корт,*-ту* [阳]〈体〉网球场
корте́ж,*-жу* 五格 *-жем* [阳](礼仪活动的)行列
корте́жний [形] корте́ж 的形容词
ко́ртик,*-ка* [阳] 短(佩)剑
корті́ти,*-рти́ть* [未,无人称]〈口语〉*кому́* 及 *кого́*(接不定式)非常想,忍不住要 ◇ **щоб не корті́ло** *кому́*(*кого́*)以免将来再犯,使不敢再犯
корумпо́ваний [形] 受贿的,贪污腐败的,营私舞弊的
кору́нд,*-ду* [阳]〈矿〉刚玉
кору́ндовий [形] кору́нд 的形容词
кору́пція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 贪污受贿,营私舞弊
корч[1],*-ча́* 五格 *-че́м* 复 *ко́рчі*,*ко́рчів* [阳] ①连根挖出的树墩 ②沉在水中的树干 ③灌木;[复,集]〈口语〉灌木丛
корч[2],*-чу* 五格 *-чем* 复 *-чі*,*-чів* [阳](全身)痉挛,抽搐
корча́стий [形] ①(指树)树干弯曲的,多枝杈的 ②(指灌木)密生的;灌木丛生的
корче́мний [形] ко́рчма́ 的形容词
ко́рчити,*-чу*,*-чиш* 命令式 *корч* [未] *кого́*〈口语〉①痉挛,抽搐 Живі́т ко́рчить. 肚子痉挛。②〈转,口语,少用〉假装成,硬充 Він ко́рчить з се́бе акто́ра. 他把自己硬充做演员。◇ **ду́рня ко́рчити** 装傻,装糊涂
ко́рчитися,*-чуся*,*-чишся* 命令式 *ко́рчся* [未] ①痉挛,抽搐 ②〈口语〉变成弯曲的,蜷缩成一团
ко́рчма́,*ко́рчми́* 复 *-чми*,*-че́м* 三格 *-чмам* [阴] 小酒店,小旅店;大车店
корчма́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ма́рю* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 小酒店主,小旅店老板;大车店老板
курчма́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 小酒店女主人;小旅店女老板
корчува́лка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈技〉除根机
корчува́льний [形] 掘根的,挖根的
корчува́ння,*-ня* [中] 连根掘出
корчува́ти,*-чу́ю*,*-чу́єш* [未] *що* 连根掘出,连根拔掉
корчува́тий [形] ①(地面或水中)有许多树墩的,有许多带枝树干的 ②(指树)多枝杈的,弯曲不直的
ко́ршак,*ко́ршака́* 复 *-ки́*,*-кі́в* [阳] 鸢,老鹰
коря́к[1],*-ка́* 复 *-ки́*,*-кі́в* [阳] 勺;舀水用具
коря́к[2] [阳] 见 коряки́
коряки́,*-кі́в* [复](单 **коря́к**[2],*-ка́* [阳] **коря́чка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴])科里亚克人(居住在俄罗斯联邦堪察加州科里亚克自治区的民族)
коря́чка [阴] 见 коряки́
корячкува́тий [形]〈口语〉①树干弯曲的,多枝杈的 ②(指人)矮粗的;弯腿的
коса́[1],*-си́* 四格 *-су* 五格 *-со́ю* 复 *ко́си*,*кіс* [阴] ①发辫 ②[常用复数] 长发
коса́[2],*-си́* 四格 *-су* 及 *-су́* 五格 *-со́ю* 复 *ко́си*,*кіс* [阴]〈农〉(长柄)大镰刀 ◇ **Наско́чила(найшла́) коса́ на ка́мінь.** 硬碰硬。
коса́[3],*-си́* 四格 *-су* 五格 *-со́ю* 复 *ко́си*,*кіс* [阴]〈地理〉沙嘴
коса́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-са́рю* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①割草者 ②〈动〉盲蛛

коса́рик, *-ка* 复 *-ки*, *-ків* [阳] ①коса́р 1 解的指小表爱 ②[只用复数]〈植〉唐菖蒲
коса́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈农〉割草机
коса́рський [形] коса́р 的形容词
коса́тий [形]〈口语〉带长辫子的
косе́канс, *-са* [阳]〈数〉余割
ко́сий [形] ①斜的，歪的 ②患斜视的 ③〈转〉(指目光)不友好的
коси́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 角规，角尺；三角板
коси́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](女用的)三角头巾
ко́синус, *-са* [阳]〈数〉余弦
коси́ти[1], *кошу́*, *ко́сиш* [未] *кого́-що* ①〈农〉(用长柄大镰刀)割，刈 ②〈转〉使(大批)死亡 Го́лод ко́сить люде́й. 饥饿使人大批死亡。
коси́ти[2], *кошу́*, *ко́сиш* [未] ①斜眼看 ②〈转〉不友好地斜眼看
косме́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①美容 ②[集] 化妆品
косметі́чний [形] косме́тика 的形容词
космі́чний [形] ко́смос 的形容词
космогоні́чний [形] космого́нія 的形容词
космого́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] 天体演化学
космологі́чний [形] космоло́гія 的形容词
космоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 宇宙学
космона́вт, *-та* [阳] 航天员，宇航员
космона́втика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 航天学，宇航学
космополі́т, *-та* [阳] 世界主义者
космополіти́зм, *-му* [阳] 世界主义
космополіти́чний [形] 世界主义的；世界主义者的
космополі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女世界主义者
ко́смос, *-су* [阳] 宇宙
ко́со [副] 斜着；斜着眼睛地
косови́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈农〉①刈割 ②割草季节 ③割草场
косогі́р, *-го́ру* [阳] 山坡，斜坡
косоку́тний [形]〈数〉斜角的
косоку́тник, *-ка* [阳]〈数〉菱形
косоо́кий [形] ①斜眼的 ②[用作名词] **косоо́кий**, *-кого* [阳]〈民〉兔子
косоо́кість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 斜视
костені́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] ①变硬；变僵 ②冻僵 ③〈转〉(由于惊吓等)发呆，发愣
кости́ль, *-ля́* 五格 *-ле́м* [阳] ①〈建〉丁字形(檐)板 ②〈铁路〉道钉
кости́стий [形] ①骨骼粗大的 ②瘦骨嶙峋的 ③多刺的(指鱼)
костогри́з, *-за* [阳]〈动〉蜡嘴雀；锡嘴雀
косто́їда, *-ди* [阴]〈医〉骨疡，骨疽；龋
костома́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①〈口语〉骨(头)；кі́стка 的指大 ②〈民〉死神
костопра́в, *-ва* [阳]〈旧〉接骨医生，正骨医生
костри́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈专〉麻秆碎屑；麻秆 ②〈植〉狐茅，羊茅
костри́чний [形] костри́ця 1 解的形容词
кострува́тий [形] ①毛茸茸的；〈口语〉(毛发)蓬乱的 ②弯曲的；多节瘤的 ③〈转，口语〉(文体)笨拙的，生硬的(副 **кострува́то**)
кострува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] кострува́тий 的名词
ко́стур, *-ра* [阳] ①(上端弯曲的)手杖 ②(患者使用的)拐杖
костьо́л, *-лу* [阳]〈宗〉(波兰)天主教教堂
костю́м, *-ма* [阳] ①一套西装 ②〈少用〉服装，衣服 ③戏装；化装跳舞服装
костюме́р, *-ра* [阳]〈剧〉(剧院)服装管理员
костюме́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈剧〉(剧院)服装女管理员
костюме́рний [形] ①戏装的，行头的 ②[用作名词] **костюме́рна**, *-ної* [阴](剧院的)戏装保管室
костю́мний [形] костю́м 的形容词
костюмо́ваний [阳] 穿戏装或化装舞服的，化装的
костюмува́ти, *-му́ю*, *му́єш* [未，完] *кого́* 给…穿上戏装或化装舞服
костяни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈植〉石生悬钩子
córка[1], *-ка́* [阳](门、窗等的)边框
córка[2], *-ка́* [阳] ①(一匹公马带领的)母马群；(海豹、野猪等的)兽群 ②(产卵期的)鱼群 ③(做人字形飞翔的)鸟群
кота́нгенс, *-са* [阳]〈数〉余切

котéдж,*-жу* 五格 *жем* [阳] ① 一家人住的单幢小楼 ②(旅游地)小型精巧建筑物

котéл,*-тлá* [阳] ①锅 ②(转)公共伙食 ③锅炉

котéльний [形] 锅炉的

котéльник,*-ка* [阳] 锅炉制造工人;锅炉专家

котéльня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 锅炉房

котеня́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 猫崽,小猫

кóтик,*-ка* 复 *-ки*,*-ків* [阳] ①кіт 的指小表爱 ②(动)海狗,海熊;海狗皮 мо́рський ~ 海狗 ③(植)葇荑花序;[只用复数](口语)柳絮,杨花

кóтиковий [形](动)海狗的;海狗皮的

коти́рувати,*-рую*,*-руєш* [未,完] *що* (财)规定牌价,规定行市,开盘

коти́руватися,*-руюся*,*-руєшся* [未,完] ①(财)行市为…,牌价为… ②(转)得到…评价;对…评价高

коти́ти,*кочу́*,*кóтиш* [未] *когó-що* ①使滚动;使滑行;推,拉(车) ②(口语)(车)疾驰 ③(水流、风)掀起;卷起

коти́тися[1],*кочу́ся*,*кóтишся* [未] ①滚动;滑行;(车)行驶 ②(液体)流动;(星球)移动;(时间)流逝 ◇ **слúна(слúнка)кóтиться**(想吃、喝)馋得流口水

коти́тися[2],*кóтиться* [未](猫、羊、兔等)产仔,下仔

коткувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未] *що*(农)压平,压实(土壤等表面)

котлéта,*-ти* [阴] 肉饼,肉丸子

котлéтний [形] котлéта 的形容词

котловáн,*-ну* [阳](建)地槽,基坑

котля́р,*-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-ря́ре* 复 *-рí*,*-рíв* 三格 *-рáм* [阳] 锅炉制造工人;锅炉专家

котóк,*-ткá* [阳] ①(农)镇压器 ②(技)压路机 ③轴,线轴,线圈

котри́й [代] ①[疑问代词] 哪个? 第几? Котрá годи́на? 几点钟啦? ②[不定代词](口语)(常与 раз,день,рік 等连用)已经多少次(天、年) ③[不定代词](口语)有的…,有的;有些人…,有些人 ④[关系代词]这个,那个

котри́й-нéбудь, *котрá-нéбудь*, *котрé-нéбудь* [不定代词] 随便哪一个,任何一个

котри́йсь, *котрáсь*, *котрéсь* [不定代词] 某一个,不定哪一个

котýшка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①线轴,轴 ②(技)卷轴,线盘 ③(电)线圈

котýшковий [形] котýшка 的形容词

котя́,*-ня́ти* [中] 猫崽,小猫

котя́тина,*-ни* [阴](口语)猫肉

котя́чий [形] ①猫的;像猫那样的 ②用猫皮制成的

кóфе [不变,中] ①(植)咖啡树 ②[集]咖啡豆 ③咖啡(指饮料)

кофеї́н,*-ну* [阳](化,药)咖啡碱,咖啡因,茶素

кофéйний [形] ① кóфе 的形容词;咖啡的;用咖啡做的;喝咖啡用的 ②咖啡色的,深棕色的

кофéйник,*-ка* [阳] 咖啡壶

кофéйниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①咖啡罐 ②手摇式小咖啡磨 ③(口语)爱喝咖啡的女人 ④(旧)(用咖啡渣占卦的)女占卦者

кóфта,*-ти* [阴] 女短上衣

кохáнець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] 及(口语)**кохáнок**,*-нка* [阳] 情夫;爱人;同居者,姘夫

кохáний [形] ①珍爱的,亲爱的;珍爱的(副 **кохáно**) ②[用作名词] **кохáний**, *-ного* [阳] **кохáна**,*-ної* [阴] 爱人,亲人;心上人

кохáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①情妇;爱人;同居者,姘妇 ②(口语)娇生惯养的女人

кохáння,*-ня* [中] 爱情;喜爱

кохáнок [阳](口语) = кохáнець

кохáнчик,*-ка* [阳](口语) ①被人养大的孩子,被…培养出来的人 ②人工饲养大的牲畜

кохáти,*-хáю*,*-хáєш* [未] *когó-що* ①爱,爱恋 ②爱,喜爱 ③精心侍弄,照料,爱护

кохáтися,*-хáюся*,*-хáєшся* [未] ① *з ким* 相爱,与…相恋 ②*в чóму* 喜好,爱好 ③*у кóго* 受到精心照顾

коц,*-ца* 五格 *-цом* [阳] 及 **коць**,*-ця* 五格 *-цем* [阳](口语) ①拉毛地毯 ②毯子,罩单

коць [阳] = коц

коцюбá,-*бú* 复-*цю́би*,-*цю́б* [阴] 火钩
коцю́бнути,-*ну*,-*неш* 过去时-*цю́б*, -*цю́бла* 及 -*цю́бнув*,-*цю́бнула* [未]〈口语〉冻僵
кочегáр,-*ра* [阳] 司炉,锅炉工
кочегáрка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴] 及 **кочегáрня**,-*ні* 五格 -*нею* 复二 -*рень* [阴] 锅炉房
кочегáрний [形] 司炉的;锅炉房的
кочегáрня [阴] ＝кочегáрка
кочергá,-*гú* 三、六格 -*зі́* 复 -*че́рги*,-*че́рг* [阴] 火钩
кочержи́лно,-*на* 复二 -*жи́лн* [中]〈口语〉火钩柄,火钩把
кóчет,-*та* 复 -*тú*,-*ті́в* [阳] 桨架,桨叉
кочівни́к [阳] 见 кочівникú
кочівникú,-*кі́в* [复](单 **кочівни́к**,-*кá* [阳] **кочівни́ця**,-*ці* 五格 -*цею* [阴]) ＝кочовникú
кочівни́цький [形] кочівникú 的形容词
кочівни́ця [阴] 见 кочівникú
кочови́й [形] ①游牧的 ②(成群)迁徙的(指鸟、兽) ③〈转〉常常更换住处的(指人)
кочови́к [阳] 见 кочовикú
кочовикú,-*кі́в* [复](单 **кочови́к**,-*кá* [阳] **кочови́чка**,-*ки* [阴]) ①游牧民族,游牧部落 ②迁徙的鸟(兽)звíрі-кочовикú 无固定巢穴的野兽 птахú-кочовикú 迁徙的鸟 ③〈转,谑〉时常迁移的人
кочови́чка [阴] 见 кочовикú
кочови́ще,-*ща* [中] 游牧区,游牧人停宿地
кочувáння,-*ня* [中] кочувáти 的名词
кочувáти,-*чу́ю*,-*чу́єш* [未] ①游牧;过不定居生活 ②(鸟、虫、兽等)成群地迁移 ③〈转,谑,讽〉时常迁居
кошáра,-*ри* [阴] ①(牲畜的)栏,圈 ②临时的简易房,简易棚
кошеня́,-*ня́ти* 五格 -*ня́м* 复 -*ня́та* [中] 小猫,猫崽
кóшик,-*ка* [阳] ①篮,筐,篓 ②〈植〉篮状花序;花盘
кошикáр,-*ря́* 五格 -*рéм* 呼格 -*кáрю* 复 -*рí*,-*рі́в* 三格 -*ря́м* [阳] 编篮(筐、篓)的工匠
кошикáрка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴] 编篮(筐、篓)的女工匠
кóшиковий [形] кóшик 的形容词
кóшіль,*кóшеля́* 五格 *кóшелéм* [阳] ①篮,筐 ②〈农〉大渔网;〈林〉(拦截流放木材的)袋形绠
кóшлати,-*лаю*,-*лаєш* [未] 及 **кошлáтити**,-*лáчу*,-*лáтиш* 命令式 -*лáть* [未] *що*(把头发)弄蓬松,弄散乱;(禽、兽)竖起(羽、毛)
кошлáтий [形] ①毛茸茸的,毛长而密的;(毛发)蓬乱的 ②(毛皮,织物)毛绒长的
кóшлатися,-*лаюся*,-*лаєшся* 及 **кошлáтитися**,-*лáчуся*,-*лáтишся* [未](毛、发)蓬乱,散乱;竖起羽、毛(指禽、兽)
кошлáтити [未] ＝кóшлати
кошлáтитися [未] ＝кóшлатися
кошмá,-*мú* 复 *кóшми*,*кошм* [阴] 羊毛毡地毯; -大块羊毛毡
кошмóвий [形] кошмá 的形容词
кошови́й [形]〈史〉①(16—18 世纪乌克兰扎波罗热)哥萨克军营的;扎波罗热军事团体的 ②[用作名词] **кошови́й**, -*вóго* [阳] 哥萨克军营统领
кошт,-*ту* 复 -*ти*,-*тів* [阳] [常用复数] ①资金,经费 ②开支,费用 ③〈旧〉给养,供给 ◇ **своі́м кóштом** 自费,用自己的钱 **кóштом** *когó-чогó* 由…付费 **невели́ким кóштом**〈口语〉花费不多,很便宜
коштóвний [形] ①有价的,标价的 ②贵的;贵重的
коштóвність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] ①贵重物品 ②价值
кошторис,-*су* [阳]〈会计〉预算
кошторисний [形] кошторис 的形容词
кóштувати,-*тую*,-*туєш* [未] 价钱是,价值(多少),花费(多少)
кощáвий [形] ①瘦削的,皮包骨的 ②多刺的(指鱼)
кощáвість,-*вості* 五格-*вістю* [阴] кощáвий 的名词
кощíй,-*щія́* 五格-*щіє́м* [阳]〈口语〉又高又瘦的人(常指老头儿)
кпи́ти [未]〈口语〉＝кепкувáти
кпи́тися [未]〈口语〉＝кепкувáти

краб,-*ба* [阳] 蟹
кра́бовий [形] краб 的形容词
крава́тка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] 领带,领巾
крава́тковий [形] крава́тка 的形容词
краве́цтво,-*ва* [中] 裁缝业
краве́ць,-*вця́* 五格 -*вце́м* 呼格 *кра́вче* [阳] 裁缝(匠)
краве́цький [形] ①裁缝业的,裁缝的 ②裁缝用的 ◊ **краве́цький м'я́з**〈解〉缝匠肌
кравцюва́ння,-*ня* [中] =краве́цтво
кравцюва́ти,-*цю́ю*,-*цю́єш* [未] 当裁缝
кравчи́ня,-*ні* 五格 -*нею* [阴] 及 **кравчи́ха**,-*хи* 三、六格 -*сі* [阴] 女裁缝,女时装师
кравчи́ха,-*хи* 三、六格 -*сі* [阴] =кравчи́ня
кра́га [阴] 见 кра́ги
кра́ги,*краг* [复](单 **кра́га**,-*ги* [阴])皮护腿
кра́дений ①кра́сти 的过去时被动形动词 ②[形] 偷来的,窃得的 ③[用作名词] **кра́дене**,-*ного* [中] 偷来的东西,盗窃物
краді́ж,-*дежу́* 五格 -*дежем* [阳] 及 **краді́жка**,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*жок* [阴] 盗窃,偷盗
краді́жка [阴] ①=краді́ж ②偷来的东西
краді́й,-*дія́* 五格 -*ді́єм* 呼格 -*ді́ю* [阳] 盗贼,盗窃分子;小偷
краді́йка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ді́йок* [阴] 女小偷,女贼
кра́дьки [副]〈口语〉=крадькома́
крадькома́ 及〈口语〉**кра́дьки** [副] 偷偷地,悄悄地
краєви́д,-*ду* [阳] 风景,景观
краєзна́вець,-*вця* 五格 -*вцем* [阳] 地方志专家
краєзна́вство,-*ва* [中] 地方志;方志学
краєзна́вчий [形] краєзна́вство 的形容词
краї́на,-*ни* [阴] ①国,国家 рі́дна~故乡,祖国 екзоти́чна~异国,他乡 ②地域,地区
край[1],*кра́ю* 五格*кра́єм*六格(*у*) *краю́* 及 *краї́* 复 *краї́*,*краї́в* [阳] ①边(缘),边际;边沿 ~не́ба 天际,天边 ②尽头,终点;极限,极端 ③地区,地方 рі́дний~祖国,故乡 ④边疆区(俄罗斯行政区划单位)Алта́йський ~(俄罗斯联邦)阿尔泰边疆区 ◊ **від кра́ю до кра́ю** 到处 **кра́єм ву́ха слу́хати** 不大注意地听 **пере́дній край**〈军〉前沿 **на краю́ сві́та** 在很远的地方,在天涯海角 **без кінця́ й кра́ю** 无边无际;无穷无尽 **би́ти че́рез край**(指精力、感情等)洋溢,奔放
край[2] [前](二格)在…附近,旁边;靠近 ~ доро́ги 在路旁
крайвиконко́м,-*му* [阳] 边疆区执行委员会
кра́йка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 -*йки́*,-*йо́к* [阴] ①边缘 ~льо́ду 冰边 ~конве́рта 信封边 ②〈纺织〉(织物的)竖边,布边 ③〈旧〉腰带
крайкови́й [形] ①位于边缘的 ②边疆区的
крайко́м,-*му* [阳] 边疆区委会
крайне́бо,-*ба* [中] 天际,天边;地平线
кра́йній,-*ня*,-*нє* [形] ①边上的;边远的 ②极限的;极度的;极端的 ~строк 最后限期 ~ня температу́ра 极限温度 ◊ **у кра́йньому ра́зі** 万不得已时 **кра́йні за́ходи** 极端措施
кра́йність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 及 **кра́йнощі**,-*щів* [复] ①极端 ②〈转〉完全相反的东西,相反的极端 ③〈口语〉极其需要 ◊ **впа́сти в кра́йність (кра́йнощі)** 陷入极端,走极端
кра́йнощі [复] =кра́йність
краков'я́к,-*ку* [阳](波兰的)克拉科维亚克舞(曲)
кра́ля,-*лі* 五格 -*лею* [阴] ①〈口语〉美女 ②〈牌〉(扑克牌的)王后
крам,-*му* [阳] ①商品;货物 ②(一般指)布匹,织物
кра́ма́р,*кра́маря́* 五格 *кра́маре́м* 呼格 -*ма́рю* 复 -*рі́*,-*рі́в* 三格 -*ря́м* [阳] 商人,小店铺店主;〈蔑〉小贩
кра́ма́рка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴] 女商人,女店主
кра́ма́рство,-*ва* [中] 贸易,买卖
кра́ма́рський [形] ①商人的 ②小贩的
крамарюва́ти,-*рю́ю*,-*рю́єш* 及 **краму-**

ва́ти, *-му́ю, -му́єш* [未] 开店铺，做买卖

крамни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 小店铺；商店

крамни́чний [形] 小店铺的；商店的

крамува́ти [未] ＝крамарюва́ти

кран[1], *-на* [阳]（水管的）龙头，开关；阀门

кран[2], *-на* [阳] 起重机，吊车

кранівни́к, *-ка́* [阳] 起重机手

кранівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女起重机手

кра́новий[1] [形]（水管）开关的，阀门的

кра́новий[2] [形] 起重机的

кра́пати, *кра́пає* 及 *кра́пле* [未] **кра́пнути,** *не* [完] ①滴落 ②[无人称] 落雨点

кра́пельниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]（专）①滴管 ②滴瓶

кра́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-пки́, -по́к* [阴] ①点，圆点 ②（语法）句号；（乐）符点；（数）点；[复]（语法）＝три кра́пки 省略号 ◇ **три кра́пки** 省略号 **ста́вити кра́пку** *на чо́му* 结束…工作 **на цьо́му кра́пка** 完了，到此为止

крапко́вий [形] 点的；点状的

крапли́на, *-ни* [阴] ＝кра́пля

крапли́нний [形]（专）点滴的 ～ ана́ліз 点滴分析

крапли́стий [形] ①（指雨）大的，豆大雨点的 ②（指彩色）有斑点的，有花点的

кра́пля, *-лі* 五格 *-лею* 复 *-лі, -пель* [阴] ①滴，一滴 ②（转）少许，一点点 ③[复] 滴剂 ◇ **кра́пля в мо́рі** 沧海一粟 **до кра́плі**（喝得）一点不剩；全部，完全 **ні кра́плі** 一点也（不，没有） **як дві кра́плі води́ поді́бний** 像两滴水珠一样相似，一模一样

кра́пнути [完] 见 кра́пати

крапча́стий [形] 有花斑的，有花点的

краса́, *-си́* [阴] 及 **красота́,** *-ти́* 复 *-со́ти, -со́т* [阴] 美，美丽；美好，完美 Яка́ краса́! 多么美!

кра́сень, *-сеня* 及 *-сня* 复二 *-сенів* 及 *-снів* [阳] 及 **красу́нь,** *-ня́* 五格 *-не́м* 呼格 *-су́ню* 复 *-ні, -нів* [阳] 美男子

краси́вий [形]（副 **краси́во**）①美的，美丽的，漂亮的 ②完美的，美好的

краси́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 好看的外表；美貌

кра́сити, *кра́шу, кра́сиш* 命令式 *краси́* 及 *крась* [未] *кого́-що*（口语）装饰，使好看

кра́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①颜料；油漆 ②（脸上的）红晕

кра́сний [形] ①美丽的，漂亮的 ②美好的，完美的 ◇ **кра́сні мисте́цтва**（旧）美；艺术（绘画、雕塑、建筑、音乐等艺术的总称）**кра́сне письме́нство** 文艺作品

кра́сно [副] ①кра́сний 的副词 ②（与动词 дя́кувати, проси́ти 等连用）非常地，恭敬地 Кра́сно дя́кую. 我非常感谢。

красноголо́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 变形牛肝菌

красномо́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①有口才的人，能说会道的人 ②（讽）饶舌的人，夸夸其谈的人

красномо́вний [形]（副 **красномо́вно**）①（指人）有口才的，能言善辩的 ②（转）有说服力的 ③（转）富于表情的

красномо́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] красномо́вний 的名词

красномо́вство, *-ва* [中] ①口才，辩才 ②（旧）夸夸其谈，说漂亮话

красно́пис, *-су* [阳] 习字；习字课

краснопі́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]（动）红眼鱼

красното́ль, *-лю* [阳]（植）红柳

красну́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]（医）风疹，红疹

красо́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴]（植）金莲花

красота́ [阴] ＝краса́

кра́сти, *кра́ду, кра́деш* 命令式 *крадь* [未] ①*кого́-що* 偷窃，盗窃 ②从事偷窃活动

кра́стися, *кра́дуся, кра́дешся* 命令式 *кра́дься* [未] 悄悄地走

красува́ння, *-ня* [中]（指谷类作物）开花

красува́ти, *-су́ю, -су́єш* [未] 及（常用）**красува́тися,** *-су́юся, -су́єшся* [未] ①（以美）引人注目 ②（口语）位于显眼的地方，醒目 ③显示；卖弄，炫耀 ④（指谷类作物）开花

красува́тися [未] 见 красува́ти

красу́нь [阳] ＝кра́сень

красу́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] 美女
кра́тер, *-ра* [阳] ①(地质)火山口 ②(天)(月球上的)环形山
кра́терний [形] кра́тер 的形容词
кра́тний [形](数) ①倍数的 ②[用作名词] **кра́тне**, *-ного* [中] 倍数
кра́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](数)倍数,重数;相重性
крах, *-ху* [阳] 倒闭,垮台;破产;崩溃
кра́шанка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нки́*, *-но́к* [阴](复活节食用的)彩蛋
кра́щати, *-щаю*, *-щаєш* [未] ①变好 ②(指人外貌)变得好看
кра́ще [副] ①кра́щий 的副词 ②[用作无人称谓语] *кому́* Мені́ кра́ще. 我感到好一些了。③[用作语气词] 最好 Ході́мо кра́ще додо́му. 我们还是回家吧。
кра́щий [形](副 **кра́ще**) ①比较好的,更好的 ②美好的,优秀的 ③[用作名词] **кра́ще**, *-щого* [中] 最好的东西 ◇ **Всього́ кра́щого! На все кра́ще!** 祝一切安好!(告别时用语)
края́ни, *-я́н* [复](单 **края́нин**, *-на* [阳]) 同胞;同乡,乡亲
кра́яти, *кра́ю*, *кра́єш* [未] *кого́-що* ①切,割,剪 ②(转)折磨(精神) ③(口语)剪裁
кра́ятися, *кра́юся*, *кра́єшся* [未](指精神上)受折磨,痛苦
креве́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](动)小虾
кре́вний [形](口语) ①同血统的,同血缘的;同胞的 ②密切相关的;血肉相连的 ③(转)(指劳动)非常辛苦的;(指感情)非常痛苦的(副 **кре́вно**) ④[用作名词] **кре́вні**, *-них* [复] 同胞;亲属,亲戚
кре́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 血缘关系,亲属关系
кре́дит, *-ту* [阳](会计)贷方,付方
креди́т, *-ту* [阳] ①贷款,信贷 ②(商业上的)信用
креди́тний [形] креди́т 的形容词
кре́дитовий [形] кре́дит 的形容词
кредито́вий [形] =креди́тний
кредито́р, *ра* [阳] 债权人;贷款人
кредито́рський [形] кредито́р 的形容词
кредитоспромо́жний [形](财)有偿付能力的;有取得贷款资格的
кредитоспромо́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 偿还能力;取得贷款的资格
кредитува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *кого́* 贷款给…
кредитува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未,完] 向…借款
кре́до [不变,中] ①(天主教的)信经,信条 ②(转,文语)信念,信仰
кре́йда, *-ди* [阴] 粉笔
крейдяни́й [形] кре́йда 的形容词
кре́йсер, *-ра* [阳](军)巡洋舰
кре́йсерський [形] кре́йсер 的形容词
кре́кіт, *-коту* [阳] ①鸭叫声,嘎嘎叫 ②蛙叫声,哇哇叫
кректа́ти, *крекчу́*, *кре́кчеш* [未] ①嘎嘎叫 ②哇哇叫
крем, *-му* [阳] ①(糕点上的)奶油 ②鞋油 ③雪花膏,润肤脂
кремато́рій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] 火葬场
кремаці́йний [形] крема́ція 的形容词
крема́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 火化,火葬
креме́зний [形] ①坚实的,结实的 ②强壮的,健壮的(指手、足) ③(指树)短粗的
кремени́стий [形] 多石的
кремі́нний 及 **крем'яни́й** [形] 燧石的
кремі́ння, *-ня* [集,中] 燧石,打火石
кре́мінь, *-меню* 及 *-меня* 五格 *-менем* [阳] ①*-меню* 燧石,打火石 ②*-меня* 一块打火石
кремлі́вський [形] кремль 的形容词
кремль, *-ля́* 五格 *-ле́м* [阳](史)(石砌的)内城城堡
кремнезе́м, *-му* [阳](化)(二)氧化硅
кремнезе́мний [形] кремнезе́м 的形容词
кре́мнієвий [形](化)кре́мній 的形容词
кре́мній, *-нію* 五格 *-нієм* [阳](化)硅
кре́мовий [形] крем 的形容词
крем'яни́й [形] =кремі́нний
креозо́т, *-ту* [阳](化)杂酚油
креозо́товий [形] креозо́т 的形容词
крепдеши́н, *-ну* [阳](纺)双绉,中国绉
крепдеши́новий [形] крепдеши́н 的形

容词

кресáло, *-ла* [中] 火镰

кресáння, *-ня* [中] 用火石打火

кресáти, *крешý, крéшеш* 命令式 *крешú* [未] **креснýти** 及〈加强〉**кресонýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完] ①用火石打火；打出火花 ②闪出光亮；迸出火花 ③〈口语〉*когó-що* 抽打，鞭打；啪啪打，用劲打 ④[只用未完成体]〈口语〉猛烈地、起劲地做…(跳舞、游戏等) ◇ **кресáти підкóвами** 兴奋地跳舞，矫健地走路

крéслення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①绘图，制图 ②图(纸)，平面图

крéслити, *-лю, -лиш* 命令式 *крéсли* 及 *кресль* [未] *що* ①绘图，制图 ②起草，制订(计划、大纲)

креслáр, *-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-ляре* 复 *-рí, -рíв* 三格 *-рáм* [阳] 绘图员

креслáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女绘图员

креслáрня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 绘图室

креслáрський [形] 绘(制)图的

крéснути, *-не* [未]〈指冰排〉移动

креснýти [完] 见 **кресáти**

кресонýти [完]〈加强〉= **креснýти** 见 **кресáти**

кретúн, *-на* [阳] ①〈医〉呆小病患者，愚侏病患者，克汀病患者 ②〈转，口语〉蠢货，糊涂虫

кретинíзм, *-му* [阳] ①〈医〉呆小病，克汀病 ②〈转〉痴呆，愚蠢

кретúнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈医〉女呆小病患者，女克汀病患者

крéчет, *-та* [阳]〈动〉矛隼

кривáвий [形](副 **кривáво**) ①血的，带血的；血迹斑斑的 ②流血的，浴血的 ~ бій 浴血战斗 ③鲜红如血的 ④〈转〉(指劳动)非常辛苦的；(指感情)非常痛苦的 ◇ **кривáва пóмста**〈民俗〉血族复仇(报杀亲之仇) **кривáві сльóзи** 哀哭 **кривáва прáця**(流血流汗)极其繁重的劳动 **до кривáвого пóту працювáти** 干到精疲力竭

кривáвити, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *-вáв* [未] *когó-що* 使染上血污 ~ рýки 使双手沾上血

кривáвитися, *-влюся, -вишся, -вляться* 命令式 *-вáвся* [未] 沾满血污

кривáвиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①血 ②〈口语〉血汗钱，流血流汗所得

крúвда, *-ди* [阴] ①不公正；欺负；委屈 мáти ~ду *від кóго* 受…欺负，受…凌辱 робúти (чинúти, завдавáти) ~ду *комý* 欺负…，凌辱… ②谎言

крúвдити, *-джу, -диш* 命令式 *крúвдь* [未] *когó-що* 欺负，侮辱

крúвдний [形] 不公正的；令人委屈的，侮辱人的

крúвдник, *-ка* [阳] 欺负人的人

крúвдниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 欺负人的女人

крúвдно [副] ① крúвдний 的副词 ②[用作谓语](感到)委屈

кривизнá 及 **кривинá**, *-нú* [阴] ①弯曲 ②〈数〉曲率

кривúй [形] ①弯曲的；歪斜的 ②〈转，口语〉不公正的；虚假的 ③(指人、动物或家具)跛腿的 ④[用作名词] **кривúй**, *-вóго* [阳] **кривá**, *-вóї* [阴] 瘸子 ⑤[用作名词] **кривá**, *-вóї* [阴]〈数〉曲线 ◇ **дивúтися (глядíти) кривúм óком** *на кóго-що*〈转，口语〉不友好地、怀疑地斜眼看 **кривúй на однé óко** 瞎一只眼的 **кривá ýсмішка** 假笑；讥笑 **кривé дзéркало** 哈哈镜

кривинá [阴] = кривизнá

кривúти, *кривлю́, крúвиш, крúвлять* [未] ① *що* 使弯曲，使歪曲；扭歪(脸、唇) ② *когó*〈口语〉滑稽地模仿…取笑 ◇ **кривúти душéю** 有意说谎，昧着良心 **кривúти очúма** 斜眼看；蔑视 **кривúти гýби** 撇嘴，做鬼脸(表示不满、轻蔑)

кривúтися, *кривлю́ся, крúвишся, крúвляться* [未] ①变弯曲，变歪 ②〈口语〉做鬼脸(表示不满，轻蔑) ③〈口语〉*з кóго* 模仿…取笑

кривобóкий [形](指人)歪肋的；(指物)歪斜的

кривов'ýзий 及 **кривошúїй**, *-шúя, -шúє* [形] 歪脖子的

криводýший [形] 昧良心的，口是心非的

криводýшність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] криводýшний 的名词

криволіні́йний [形] 曲线的
криволіні́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] криволінійний 的名词
кривоні́с, *-но́са* [阳]〈动〉交嘴雀
кривоно́гий [形] ① 弯腿的，罗圈腿的 ②[用作名词] **кривоно́гий**, *-гого* [阳] 罗圈腿的人
кривоно́сий [形] 弯鼻子的；歪鼻子的；弯喙的（指鸟）
криворо́тий [形] 歪嘴的；歪喙的（指鸟）
кривоши́їй, *-ши́я*, *-ши́є* [形] = криво-в'язий；歪脖子的
криву́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴]〈口语〉①弯曲，曲折；歪歪扭扭的字母 ②（指女人，小孩）瘸腿的人
кривуля́стий [形] 弯弯曲曲的，曲曲折折的
кривуля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未]〈口语〉①绕来绕去地、折来折去地走（行驶）许多路 ②（指道路、河流）弯弯曲曲，曲曲折折
кри́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 冰 ві́чна ～ 永久冰层 бра́тися（взя́тися）～гою 结上冰
криголá м, *-ма* [阳] 破冰船
криголá мний [形] криголáм 的形容词
криж, *-жа* 五格 *-жем* [阳]〈旧〉①十字架；十字形 ②[用作副词] **кри́жем** 呈十字形地 упáсти кри́жем 双臂张开平躺下
крижа́к, *-ка́* [阳]〈动〉= кри́жень
крижани́й [形] кри́га 的形容词
кри́жень, *-жня* 五格 *-жнем* [阳]〈动〉绿头鸭，野鸭
крижи́на, *-ни* [阴] 大冰块
кри́жі, *-жів* [复] ①〈解〉骶骨，荐骨 ②〈方〉腰部
кри́жмо, *-ма* [中] ①〈民俗〉（婴儿洗礼时教父赠送的）礼物 ②〈旧〉洗礼时包裹婴儿的襁褓（布料）
крижо́вий [形]〈解〉кри́жі 1 解的形容词
кри́за, *-зи* [阴] ①急剧的变化，转折 ②〈经〉危机 ③〈医〉危象，极期 ④〈物品〉严重短缺 ◊ **політи́чна кри́за** 政治危机 **урядо́ва кри́за** 政府危机
кри́зовий [形] кри́за 的形容词
крик, *ку* [阳] 喊声，叫声，哀号，号叫 ◊ **оста́нній крик мо́ди** 最新的时装样式 **кри́ком крича́ти** 大声叫喊
крикли́вий [形]（副 **крикли́во**）①喜欢喊叫的 ②尖声的，刺耳的 ③〈转〉引人注目的
крикли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] крикли́вий 的名词
кри́кнути [完] 见 крича́ти
кри́княва, *-ви* [阴]〈口语〉喊叫，吵嚷
крикону́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]〈加强，口语〉= кри́кнути；大声喊叫，大叫一声
крику́н, *-на́* [阳] 爱喊叫的人；爱哭叫的孩子
крику́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 爱喊叫的女人
кри́лас, *-су* [阳]〈宗〉唱诗班
крила́тий [形] крило́ 的形容词
крило́, *-ла́* 复 *кри́ла*, *крил* 五格 *кри́лами* 及 *крильми́* [中] ①翅膀；（飞机）机翼 ②（风车、涡轮）翼片，叶片 ③（车辆）挡泥板 ④（楼房）侧楼 ⑤（部队）侧翼 ⑥（某些组织）派别，翼（如右翼）◊ **під крило́м** *чиї́м* 在…卵翼之下，在…保护下 **підрі́зати кри́ла** *кому́* 束缚…手脚 **разправля́ти кри́ла** 展翅高飞，大有作为 **опуска́ти кри́ла** 意志沮丧，无精打采
кри́льце́, *кри́льця́* 复 *кри́льця*, *-лець* [中] крило́ 的指小表爱
крильча́стий [形]〈技〉有叶片的，叶轮的
крильча́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈技〉叶片，叶轮
криміна́л, *-лу* [阳] ①犯罪行为，刑事案件 ②〈方〉监狱
криміналі́ст, *-та* [阳]〈法〉刑事侦查学家；刑事律师
криміналі́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈法〉刑事侦查学，犯罪侦查学
криміналісти́чний [形] криміналі́стика 的形容词
кримiна́льний [形] криміна́л 的形容词；犯罪的；刑事的
криміна́льник, *-ка* [阳] 刑事犯
криміна́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女刑事犯
крин, *-ну* [阳]〈诗〉百合（花）

криниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①井,水井 ②泉,泉水 ③〈转〉源泉

криничаний [形] =криничний

криничний [形] криниця 的形容词

крисаня, *-ні* 五格 *-нею* [阴]〈方〉宽檐的帽子

криси, *-сів* [复] ①(礼帽等的)帽檐 ②(某物的)边,缘

крислатий [形] ①(指草帽等)宽檐的 ②(指树木)枝叶繁茂的

кристал, *-ла* 复 *-ли*, *-лів* [阳] 结晶,晶体

кристалізація, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 晶化

кристалічний [形] 晶体的

кристалографічний [形] кристалографія 的形容词

кристалографія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 结晶学,晶体学

критерій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] 标准,准则

крити, *крию*, *-криєш* [未] *що* ①盖上,蒙上～ дах соломою 把屋顶盖上谷草 ②包含,暗含 ③把…隐藏起来,藏匿～ своє горе 隐藏自己的悲伤 ◇ **Крий боже!** 〈口语〉1) 千万别…,千万不要… 2) 根本没有的事

критий [形] ①有篷盖的 ②蒙上(布)面的

критик, *-ка* [阳] 批评家,评论者

критика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①批评,评论;批判 ②[集] 评论界,批评家们

критикан, *-на* [阳] 爱挑剔的人,爱评头品足的人

критиканка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 爱挑剔的女人,爱评头品足的女人

критиканство, *-ва* [中] 吹毛求疵,评头品足

критиканський [形] 吹毛求疵的,评头品足的

критикувати, *-кую*, *-куєш* [未]*кого-що* 批评,评论;批判

критися, *криюся*, *криєшся* [未] ①隐藏着,暗中存在 ②躲藏起来 ③*з чим* 隐瞒;隐蔽;不肯吐露心情 ◇ **не криючись** 毫不隐瞒地

критичний[1] [形] ①处于剧变状态的,转折的 ②危急的,处于紧要关头的 ◇ **критичний стан речовини**〈理〉物质的临界状态 **критична температура**〈理〉临界温度

критичний[2] [形](副 **критично**) ①批评的,批判的,评论的 ②有批判力的;持评判态度的

критичність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] критичний[2] 的名词

крихітка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *крихітки*, *крихіток* [阴]〈口语〉①крихта 的指小表爱 ②碎屑,碎末 ③〈转〉极少量,一丁点儿 ④(指小孩)〈爱〉小娃娃,小不点儿 ◇ **крихітку** [用作副词]〈口语〉稍微,少许

крихітний [形] 极小的,很微小的

крихкий [形] 易碎的,脆的

крихкотілий [形] ①脆弱的,松散的,易碎的;虚胖的 ②〈转〉软弱的,意志薄弱的

крихта, *-ти* 复 *крихти*, *крихт* 及 *крихіт* 及 *крихот* [阴] ①碎屑,碎片 ②〈转〉很少量,一丁点儿 ③[用作副词] **крихту**〈口语〉稍微,少许 ◇ **до крихти** 完全,全部 **ні крихти** 及 **ні на крихту** 一点也不

крицевий [形]〈技〉熟铁的

криця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①钢 ②〈技〉熟铁块

кричати, *-чу*, *-чиш*, *-чимо*, *-чите* [未] **крикнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①叫喊,呼喊;吵嚷,吵闹 ②*кого-що*〈口语〉呼唤,召唤 ◇ **кричати [як] на живіт**〈口语〉拼命喊叫

кричний [形]〈技〉=крицевий

кришиво, *-ва* [中]〈口语〉碎块食物

кришити, *кришу*, *кришиш*, *кришить* [未] *кого-що* ①切碎,粉碎 ②撒碎末 ③〈转,口语〉大量砍杀,摧毁

кришитися, *кришиться* [未] 碎成碎末(碎块)

кришка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шки*, *-шок* [阴] ①盖 ②屋顶

кришталевий [形] ①精制玻璃的;水晶的 ②〈转〉晶莹的,透明的(副 **кришталево**)

кришталик, *-ка* [阳]〈解〉(眼睛的)水晶体,晶状体

кришта́ликовий [形] кришта́лик 的形容词

кришта́ль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] ①水晶玻璃 ②[集]水晶玻璃器皿 ③水晶

крізни́й [形] 穿过的，透过的 ～ *ná* трі́щина 穿透的裂缝 ～ ві́тер 过堂风

крізь [前]（四格）经过，透过，穿过 диви́тися ～ щіли́ну 透过缝隙看

крій, *кро́ю* 五格 *кро́єм* [阳] ①剪裁 ②（衣服）式样

кріль, *кроля́* 五格 *кроле́м* [阳]（动）家兔

крільча́тник, *-ка* [阳] 兔舍

крільчи́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 母家兔

крім [前]（二格）除…之外，除了…

кріп, *кро́пу* [阳]（植）土茴香，莳萝

кріпа́к, *-ка́* 呼格 *-па́че* [阳]（史）农奴

кріпа́цтво, *-ва* [中] ①农奴制；农奴依附 ②[集]（史）农奴

кріпа́цький [形] 农奴制的

кріпа́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 女农奴

кріпа́ччина, *-ни* [阴] 农奴制

кріпи́льний [形] ①（技）用于紧固的 ②（矿）加固坑道的，用作支架的

кріпи́льник, *-ка* [阳]（矿）支架工

кріпи́ти, *-плю́*, *-пиш*, *-плять* [未] *що* ①固定，加固 ②（矿）安设支架 ③（转）巩固，加强

крі́плення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①固定，加固 ②（矿）支架，支柱 ③捆系用品，绳，带

кріпосни́й [形]（史）农奴制的

кріпосни́к, *-ка́* [阳]（史）农奴主

кріпосни́цтво, *-ва* [中] 农奴制

кріпосни́цький [形] ①农奴制的 ②农奴主的

кріс, *-са* [阳]（方）火枪，枪

крісе́льний [形] крі́сло 的形容词

крі́сло, *-ла* 复二 *-сел* [中] ①圈椅，扶手椅 ②[常用复数]（剧院中的）池座

кріт, *крота́* [阳]（动）鼹鼠

кров, *-ві* 五格 *-в'ю* 六格 (*у*) *-ві́* [阴] ①血，血液 ②血缘；血统 украї́нська ～ *у ко́го*（某人）是乌克兰血统 ◊ **кров за кров** 血债用血来还 **кров з молоко́м** 脸色红润；身体健康的人 **кров уда́рила в го́лову** *кому́* 勃然大怒；激动万分 **се́рце кро́в'ю облива́ється** 十分难过，心如刀割

крови́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]（口语）①一滴血 ②（转，爱）（父母对子女的昵称）心肝儿，宝贝儿

кро́вний [形]（副 **кро́вно**）①同血统的；同胞的，血亲的 ～*на* спорі́дненість 血亲 ②（转）密切的，亲密的 ～*на* дру́жба 亲密的友谊 ③（转）切身的，密切的 ～*не* ді́ло 切身的事业 ④纯种的（指马等）◊ **кро́вний во́рог** 势不两立的敌人

крововили́в, *-ву* [阳]（医）出血，溢血

кровоже́р, *-ра* [阳]（蔑）吸血鬼；残暴的人；嗜杀成性的人

кровоже́рливий [形] ①嗜血的，凶残的 ～ звір 嗜血的野兽 ②（转）嗜杀成性的，凶残的（副 **кровоже́рливо**）

кровоже́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] кровоже́рливий 的名词

кровоже́рний [形] ＝ кровоже́рливий（副 **кровоже́рно**）

кровоже́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] кровоже́рний 的名词

кровозмі́шення, *-ня* [中] 近亲间的性关系

кровоно́сний [形]（解）血液循环的 ～*на* систе́ма 血液循环系统

кровоо́біг, *-гу* [阳]（生理）血液循环

кровопи́вець [阳]（蔑）＝кровопи́вця

кровопи́вця, *-ці* 五格 *-цею* [阳及阴] 及 **кровопи́вець**, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]（蔑）＝кровоже́р

кровопроли́тний [形] 流血很多的 ～ бій 浴血战斗

кровопроли́ття, *-ли́ття́* 复二 *-ли́ть* [中] 流血；屠杀

кровоте́ча, *-чі* 五格 *-чею* 复二 *-те́ч* [阴]（医）出血，流血

кровоха́ркання, *-ня* [中]（医）咯血

кров'яни́й [形] 血的；血制的；血色的 ～ тиск 血压

кро́єний ①кро́їти 的过去时被动形动词 ②[形] 裁好的

кро́їти, *кро́ю*, *кро́їш* 命令式 *крі́й* [未] *що* 剪裁

крок, *-ку* 六格 (*у*) *-ці* [阳] ①步，脚步，步伐 ②[复] 脚步声 ③（转）步骤，措施

◇ **Кро́ком руш!**（军）（口令）齐步走! **крок за кро́ком** 一步一步地，逐渐地，稳步前进的

кро́ква，*-ви* 复 *кро́кви*，*кро́ков* [阴]〈建〉①人字梁（相交的两条椽木）②[复] 房架，桁架

кроке́т，*-ту* [阳]〈体〉①槌球（游戏）②槌球游戏的整套用具

кроке́тний [形] кроке́т 的形容词

крокоди́л，*-ла* [阳]〈动〉鳄鱼

крокоди́ловий 及 **крокоди́лячий** [形] крокоди́л 的形容词 ◇ **крокоди́лові (крокоди́лячі) сльо́зи**〈讽〉鳄鱼的眼泪，假慈悲

крокоди́лячий [形] ＝крокоди́ловий

крокомі́р，*-ра* [阳] ①计步器 ②〈技〉螺矩规，齿矩规

крокува́ти，*-ку́ю*，*-ку́єш* [未] ①走步，行进；（转）前进，取得进展 ②跨过，迈过

кроку́ючий [形] 步行式的，移动式的 ～ екскава́тор 步行式挖土机

кроленя́，*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [阳] 幼（家）兔，兔崽

кро́лик，*-ка* [阳] 兔，家兔

кроли́ця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] 母（家）兔，雌兔

кролівни́к，*ка* [阳] 养家兔者，家兔养殖业者

кролівни́цтво，*-ва* [中] 家兔养殖业

кроль，*-лю* 五格 *-лем* [阳]〈体〉爬泳，自由泳 пла́вати ～лем 游爬泳

кроля́тина，*-ни* [阴]〈家〉兔肉

кроля́чий [形] 家兔的；用家兔皮做的

кро́на[1]，*-ни* [阴] 树冠

кро́на[2]，*-ни* [阴] 克朗（丹麦、挪威、瑞典、冰岛等国本位币名）

кро́нистий [形] 树冠繁盛的，枝繁叶茂的

кро́нний [形] кро́на[2] 的形容词

кронци́ркуль，*-ля* 五格 *-лем* [阳] ①〈外〉卡钳 ②（绘图用）弹簧小圆规

кронште́йн，*-на* [阳] ①〈建〉（阳台等的）托架，托臂 ②〈技〉安装座，固定架，固定基座

кропива́，*-ви́* [阴]〈植〉荨麻

кропи́вниця，*ці* 五格 *-цею* [阴]〈医〉荨麻疹

кропи́в'яний [形] кропива́ 的形容词

кропи́в'яник，*-ку* [阳] 荨麻丛

кропи́в'янка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈医〉荨麻疹 ②〈动〉莺 ③〈动〉荨麻蛱蝶

кропи́ло，*-ла* [中]〈宗〉洒圣水的刷子

кропи́льниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈宗〉盛圣水的器皿

кропи́ти，*кроплю́*，*кро́пиш*，*кро́плять* [未] *кого́-що* ①给…微微洒上些水滴，把…微微淋湿 ②〈宗〉给…洒圣水 ③[无补语] 下小雨（点）До́щик кро́пить. 掉小雨点。

кропи́тися，*кроплю́ся*，*кро́пишся*，*кро́пляться* [未] 身上被洒上些水滴，微微被淋湿

кро́повий [形] кріп 的形容词

крос，*-су* [阳]〈体〉越野赛跑

кросво́рд，*-да* [阳] 纵横填字谜，填写（组字）游戏

кросі́вка [阴]见 кросі́вки

кросі́вки，*-сі́вок* [复]（单 **кросі́вка**，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]）旅游鞋，运动鞋

кро́сна，*-сен* [复]（单 **кро́сно**，*-на* [中]）①手工织布机 ②土布，粗麻布

кро́сно [中]见 кро́сна

кротови́на，*ни* [阴] ①鼹鼠洞 ②〈转〉土窑，窑洞

кротя́чий [形] 鼹鼠的；鼹鼠皮制作的

крохма́листий [形] 含有大量淀粉的

крохма́лити，*-лю*，*-лиш* 命令式 *-ма́ль* [未] *що* 给（布料、衣物）上浆

крохма́ль，*-лю* 五格 *-лем* [阳] 淀粉

крохма́льний [形] ①淀粉的 ②浆过的

круг[1]，*-га* 六格（*на*）*-зі* 复 *-ги́*，*-і́в* [阳] ①〈数〉圆（形）；圆圈 ②圆形物，环形物；圆形场地 ◇ **круги́ під очи́ма** *в ко́го*（因病、过度疲劳而）眼眶发黑 **круги́ літа́ють пе́ред очи́ма** *у ко́го* 眼前冒金星

круг[2] [前]（二格）在…周围，围绕…

кру́глий [形]（副 **кру́гло**）①圆的，圆形的～лі дужки́ 圆括号 ②（转，口语）完全的，全部的 ～рік 全年 ～ відмі́нник 全优学生～сирота́ 父母双亡的孤儿 ◇ **зу́стріч за кру́глим столо́м** 圆桌会议 **кру́гла су́ма** 相当可观的一笔款子

круглови́дий [形] ＝круглолі́ций；圆脸的

круглоли́ций 及 **кругловидний** [形] 圆脸的

кругля́к [阳] ①[集] *-ку́* 圆形石头,卵石 ②*-ка́* 一段圆材,一段圆木

кругля́стий [形] 有些圆的;接近圆形的

кругови́й [形] ①圆的;圆周的～рух 圆周运动 ②绕远的～ шлях 绕远的路,弯路 ◇ **кругова́ пору́ка** 连环保;互相包庇 **кругова́ оборо́на**〈军〉环形防御

кругозі́р, *-зо́ру* [阳] ① 视 界,视 野 ②〈转〉眼界,见识,知识面 з вузьки́м ～-зо́ром 见识狭小,眼界狭窄 з широ́ким ～зо́ром 见多识广,见识丰富

круго́м ①[副] 呈环形地,围成一圈地 ②[前]〈二格〉在…周围,绕着…

кругосві́тній, *-ня*, *-нє* [形] 环绕地球的,环球的～ня мандрі́вка 环球旅行

кружа́ло, *-ла* [中] ① = круг[1] ②〈建〉拱架 ③〈专〉(制陶器的)陶轮

кружа́ти, *-жа́ю*, *-жа́єш* [未] ①〈口语〉喝(酒) ②〈方〉因迷路而兜圈子,绕来绕去

кружка́ [副]〈口语〉围成一圈地 сі́сти ～ 围成一圈坐下

кружля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] ① 旋转;盘旋,回翔 ②*кого́-що* 使旋转,带着…旋转 ③绕来绕去寻路,(因迷路而)徘徊 ④轮流传着喝一杯酒 ⑤*що*〈口语〉= кружа́ти 1 解;喝(酒等)

кружни́й [形]〈指路〉绕弯的,绕远的

кружо́к, *-жка́* [阳] круг[1] 的指小;圆,圆圈;圆形物

крук, *-ка* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳]〈动〉渡鸦,大乌鸦

круп[1], *па* [阳] 马的臀部(从腰到尾巴根)

круп[2], *-пу* [阳]〈医〉哮吼,格鲁布

крупа́, *пи́* [阴] [只用单数]〈气象〉霰,雪糁

крупи́, *-пі́в* [复](谷物的)粒,仁,糁

крупи́на [阴] = крупи́нка

крупи́нка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 及 **крупи́на**, *ни* [阴] ① 一粒(米粒、麦粒等) ②小粒,小碎粒

крупки́й 及 **крупча́стий** [形] 细粒状的

круподе́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] = крупору́шка

крупо́зний [形] круп[2] 的形容词

крупору́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①碾米机 ②碾坊,碾房

крупча́стий [形] = крупки́й

крупча́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 上等面粉,精粉

круп'яни́й [形] крупа́ 的形容词

крути́й [形] ①陡峭的～ бе́рег 峻陡的岸 ②急的(指转弯,道路等)～ поворо́т 急弯 ③严厉的,专横的～та́ вда́ча 固执的性格 ④煮硬了的;熬稠了的～те́ яйце́ 煮老了的鸡蛋

крути́ти, *кручу́*, *кру́тиш* [未] **крутну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①拧,扭;捻,搓～ву́ха〈口语〉拧耳朵 ②摇摆,摇晃 ③[只用未完成体](指风)卷起,卷扬 ④[只用未完成体] *ким*〈转,口语〉随意摆布,任意支使 ⑤[只用未完成体]〈转,口语〉耍滑头,耍花招 ⑥[只用未完成体](牙、关节等)绞痛,剧痛 ◇ **крути́ти хвосто́м** 耍滑头,耍花招 **крути́ти го́лову** *кому́* 蒙骗,愚弄 **крути́ти фі́льм**〈口语〉放映电影 **крути́ти слова́ми** 说谎话,欺骗

крути́тися, *кручу́ся*, *кру́тишся* [未] **крутну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①转动,旋转;(跳舞时)转圈 ②(躺着)翻来翻去;坐不住 ③〈转,口语〉忙个不停 ④[只用未完成体]〈口语〉转来转去 ⑤[只用未完成体](指道路、河流等)蜿蜒曲折

круті́й, *-тія́* 五格 *-тіє́м* 呼格 *-ті́ю* [阳] ①骗子 ②〈旧〉故意刁难者

круті́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ті́йок* [阴] 女骗子

круті́йство, *-ва* [中] ①欺骗;弄虚作假 ②百般刁难

круті́йський [形] ①骗子的,欺骗的 ②百般刁难的

крутну́ти [完] 见 крути́ти

крутну́тися [完] 见 крути́тися

кру́то [副] ①陡峭地 ②急剧地(指转弯) ③严厉地 ④[用作谓语]〈口语〉(指处境)很困难,严峻

крутоя́р, *-ру* [阳] 深沟,峡谷;悬崖,峭壁

крутоя́рний [形] крутоя́р 的形容词

кру́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] 峭壁,陡崖;陡坡

кру́чений [形] ①搓成的,捻成的 ②(河

流，道路）蜿蜒的，弯弯曲曲的 ③（植物）爬蔓的，缠绕的 ④（口语）（指人）轻浮的，轻佻的 ◇ **крýчені панничí**（植）甘薯；旋花 **крýчений м'яч**（体）旋转球

крушúна，*-ни* ［阴］（植）鼠李

крюк，*-кá* ［阳］ 钩子；吊钩

крючкувáтий ［形］ 钩形的

крючóк，*-чкá* ［阳］ 小钩，挂钩

кряж，*-жá* 五格 *-жéм* ［阳］ ①连绵的低山；山脉，山岭 ②一段短粗树干 ③（转，口语）敦实的人

кряжовúй ［形］ ①粗实的（指树、原木） ②（转）敦实的（指人）

кря́кавка，*-ки* ［阴］（动）青蛙

кря́кати，*кря́каю*，*кря́каєш* 及 *кря́чу*，*кря́чеш* 命令式 *кря́кай* 及 *кряч* ［未］ **кря́кнути**，*-ну*，*-неш* ［完］ ①鸭叫（声），嘎嘎声；（乌鸦、青蛙等叫时发出的）呱呱声 ②（口语）（指人）发出嗜嗜或咳咳声 ③［只用未完成体］（转，口语）报凶，说不吉利的话

кря́кнути ［完］ 见 кря́кати

ксéрокс，*-са* ［阳］（技） ①静电复印（术） ②静电复印机 ③静电复印件

ксилóграф，*-фа* ［阳］ 木刻家

ксьондз，*ксьóндзá* ［阳］（宗）（波兰的）天主教司铎

куб[1]，*-ба* 复 *-бú*，*-бíв* ［阳］ ①（数）立方体 ②（数）立方 ③（口语）立方米

куб[2]，*-ба* 复 *-бú*，*-бíв* ［阳］ 蒸馏器；开水炉

кубатýра，*-ри* ［阴］ 立方米容积～приміщення 房子的立方米容积

кýбик，*-ка* 复 *-ки*，*-ків* ［阳］ ①куб[1] 的指小 ②（口语）立方厘米 ③［复］（儿童）拼图方块，拼字方块

кубíзм，*-му* ［阳］（艺）立体派，立体主义（20 世纪初造型艺术流派）

кубíст，*-та* ［阳］（艺）立体派艺术家

кубíстка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* ［阴］ 立体派女艺术家

кубíстський ［形］ 立体派的；立体派艺术家的

кубíчний ［形］ ①立方（形）的 ②（数）立方米～ метр 立方米

кýблитися，*-люся*，*-лишся* ［未］ ①作巢，筑窝 ②（在土中、谷草中）乱翻，乱刨 ③乱爬，蠕动 ④（指烟、雾）团团升起，翻滚

кублó，*-лá* 复 *-бла*，*-бел* ［中］ ①巢；窝穴 ②（转）（指人的）栖息之所，窝，家园 ③（转）（指贼、匪的）巢穴，窝

кýбовий ［形］ 宝蓝色的，鲜蓝色的

кубовúй ［形］ ①куб[2] 的形容词 ②［用作名词］ **кубовá**，*-вóї* ［阴］ 蒸馏室；烧水房，茶炉间

кýбок，*-бка* ［阳］ ①大高脚酒杯 ②（体）奖杯，锦标 ③锦标赛

кубомéтр，*-ра* ［阳］ 立方米

кувáлда，*-ди* ［阴］ 打铁的大锤

кувáльний ［形］ 打铁的，锻造用的

кувáти[1]，*кую́*，*куєш*，*куємó*，*куєтé* ［未］ *що* ①锻造，打铁 ②（转）创造，缔造 ③ *когó*（给马）钉掌 ◇ **кувáти лúхо прóти (на)** *кóго*（口语）密谋暗算 … **Куй залíзо, пóки гаря́че.** 趁热打铁。

кувáти[2]，*кує́* ［未］（布谷鸟）咕咕叫

кувáтися，*кує́ться* ［未］ ①可锻造 ②（转）缔造，造就

кувíкати，*-кає* ［未］（猪）尖声叫

кугá，*-гú* 三、六格 *-зí* ［阴］（植）某些莎草科水生植物；水葱

кудéлиця ［阴］ ＝кудéля

кудéльний ［形］ кудéля 的形容词

кудéля，*-лі* 五格 *-лею* ［阴］ 及 **кудéлиця**，*-ці* 五格 *-цею* ［阴］（梳好待纺的）麻纤维

кудú ①［疑问副词］ 往哪里？ 向何处？ ②［不定副词］ 随便往哪里，不管到何处 ③［语气］（与比较级形容词、副词连用）（口语）…得多～крáще 好得多 ④［语气］（表示怀疑、否定）（口语）哪能，不能 ◇ **Кудú ж пак!**（口语）（表示拒绝）还有这样的事情！

кудú-нéбудь ［副］ 随便往何处，不管到哪里

кудúсь ［副］ ①不知往哪里，往某处 ②随便往何处，不管到哪里

кудкудáкати，*кудкудáчу*，*кудкудáчеш* 及 *кудкудáкаю*，*кудкудáкаєш* ［未］（母鸡发出的）咕哒叫声

кудлáй，*-лая́* 五格 *-лаéм* ［阳］（口语）及 **кудлáнь**，*-ня́* 五格 *-нéм* ［阳］ 及 **кудлáч**，*-чá* 五格 *-чéм* ［阳］ 毛茸茸的动物（如熊等）；鬃毛长的（马等）；长发蓬乱的人

кудлáнь ［阳］（口语）＝кудлáй

кудлá[с]тий [形]〈口语〉①毛茸茸的，多毛的；头发乱蓬蓬的 ②〈转〉枝叶茂密长短不齐的 ③〈转〉(云、烟等)一片片、一团团向四周散开的

кýдлати, *-лаю*, *-лаєш* [未] *що*〈口语〉使蓬乱(头发等)

кýдлатися, *-лаюся*, *-лаєшся* [未]〈头发〉蓬乱

кудлáч [阳]〈口语〉＝кудлáй

кýдли, *-лів* [复]〈口语〉蓬乱的头发

кудóю [副]〈口语〉①走哪条路？怎么走？②[用作联系用语] 连接从属句…тудóю, кудóю...

кýжіль, *-желя* 五格 *-желем* 复二 *-желів* [阳] 及 **кужíль**, *-жéлі* 五格 *-жíллю* 复二 *-жéлей* [阴](梳好待纺的)麻纤维

кýзня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-зень* [阴] 铁匠铺；锻造车间

кýзов, *-ва* [阳] 车身，车体，车厢

кýзька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *кýзьок* [阴] ①小昆虫，小甲虫；瓢虫 ②〈动〉奥国塞丽金龟

куйóвдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *куйóвдь* [未] *що* ①(指头发)弄蓬松；弄散乱 ②(指暴风雪)飞旋

куйóвдитися, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *куйóвдься* [未] ①蓬乱，翘起 ②乱翻 ③〈转〉(指风雪、烟雾)翻腾，飞旋

кукíль, *-кóлю* 五格 *-кóлем* [阳]〈植〉麦仙翁

кýкса, *-си* [阴]〈医〉(某器官切除后)残余部分，残肢

кукурíкати, *-каю*, *-каєш* [未] **кукурíкнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈公鸡〉喔喔啼

кукурíкнути [完] 见 кукурíкати

кукурýдза, *-зи* [阴]〈植〉玉米，苞米，玉蜀黍

кукурудзи́ння, *-ня* [中] 玉米秆，苞米秆

кукурудзівни́к, *-кá* [阳] 玉米种植者

кукурудзівни́цтво, *-ва* [中] 玉米种植业

кукурудзівни́цький [形] кукурудзівни́цтво 的形容词

кукурудзодробáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 玉米粒粉碎机

кукурудзолущи́льник, *-ка* [阳] 玉米棒脱粒机

кукурудзосаджáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 玉米种植机

кукурýдзяний [形] кукурýдза 的形容词

кулáк, *-кá* [阳] ①拳头 ②〈技〉凸轮；卡爪，(车辆上的)钩舌 ◊ **збирáтися в кулáк** 集中全部力量 **показáти кулáк** 做出威胁的手势 **тримáти в кулакý** *когó-щó* 使…完全服从自己，牢牢地控制

кулачкóвий [形]〈技〉(有)凸轮的；(有)卡爪的

кулáчний [形] ①用拳头的 ②〈技〉凸轮的 ◊ **кулáчне прáво** 强权，弱肉强食

кулачóк, *-чкá* [阳] ①кулáк 的指小表爱 ②〈技〉凸轮；卡爪，(车辆上的)钩舌

кулемéт, *-та* [阳]〈军〉机(关)枪

кулемéтний [形] кулемéт 的形容词

кулемéтник, *-ка* [阳] 机枪手

кулемéтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女机枪手

кули́к, *-кá* [阳]〈动〉鹬

кулінáр, *-ра* [阳] 烹饪家；高级厨师

кулінáрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①烹饪法，烹调术 ②[集] 菜肴，熟食品

кулінáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女烹饪家；高级女厨师

кулінáрний [形] 烹饪的

кулíса, *-си* 复 *-лíси*, *-лíс* [阴] ①[常用复数]〈戏剧〉舞台侧面布景，舞台侧幕 ②〈技〉摇杆，连杆，肘杆；肟板 ③[常用复数]〈农〉高秆作物屏障 ◊ **за кулíсами** 1) 在后台 2)〈转〉在幕后，私下地

кулíсний [形] кулíса 的形容词

кулíш, *-лешý* 五格 *-лешéм* [阳]〈方〉稀粥

кулуáри, *-рів* [复] 议会、剧院供休息用的侧厅，走廊

кулуáрний [形] кулуáри 的形容词；会场外(进行)的，非正式的

куль, *лá* 五格 *-лéм* [阳] 秸捆，草捆

кульбáба, *-би* [阴]〈植〉蒲公英

кульгáвий [形] ①跛腿的，瘸腿的 ②[用作名词] **кульгáвий**, *-вого* [阳] **кульгáва**, *-вої* [阴] 瘸子，跛子

кульгáвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 跛，跛行，瘸

кульга́віти, *-вію*, *-вієш* [未] 成为跛子;变瘸

кульга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] ①瘸,跛行 ②〈口语〉一瘸一瘸地走,摇摇晃晃地走 ③〈转,口语〉蹩脚,有缺陷;有毛病 ◊ **кульга́ти на обидві но́ги**(指工作等)有很大缺陷

кульмінаці́йний [形] кульміна́ція 的形容词 ～ пункт 顶点

кульміна́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈天〉中天 ②〈转〉极点,顶点;高潮 ～ о́пери 歌剧的高潮

кульови́й [形] ①球的,球状的 ②子弹的

кульо́к, *-лька́* [阳] 树皮纤维小编织袋;小纸袋

культ, *-ту* [阳] ①祭祀;祭礼,祭仪 ②〈转〉崇拜;崇拜物(偶像)～ осо́би 个人崇拜,个人迷信

культві́дділ, *-лу* [阳] 文化部门

культива́тор, *-ра* [阳]〈农〉中耕机

культива́торний [形] культива́тор 的形容词

культиваці́йний [形] культива́ція 的形容词

культива́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈农〉①中耕,松土除草 ②栽培,培植;繁育

культивува́ти, *-тиву́ю*, *-тиву́єш* [未] *кого́-що* ①中耕 ②栽培,培植;繁育 ③〈转〉培养;推行;使完善

культма́совий [形] 群众文化的

ку́льтовий [形] 祭祀的,和祭祀有关的

культосві́тній [形] 文化教育的,文教的

культпохі́д, *-хо́ду* [阳] ①集体的文化活动 ②文化运动 ③〈史〉(苏联 1928 年发起的)群众性文教运动,扫盲运动

культтова́ри, *-рів* [复] 文化用品

культу́ра, *-ри* [阴] ①文化 ②文化程度,文化水平 ③(生产或智力活动某一领域的)发展水平,文明 ④〈专〉培植,繁育(动、植物) ⑤[常用复数] 农作物 ◊ **буди́нок(пала́ц)культу́ри** 文化宫

культу́рний [形] ①文化的;有文化的 ②文明的,文化水平高的(副 **культу́рно**) ③人工培育的

культу́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 文化水平,文化修养,文化程度

культфо́нд, *-ду* [阳] 文教基金

ку́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①球;球体 ②子弹,弹头 ◊ **земна́ ку́ля** 地球

куля́стий [形] 球形的,球状的

кум, *-ма* 复 *-ми́*, *-мі́в* [阳] ①干亲家 ②〈旧〉大哥,老兄 ③〈民〉狼(童话中的别号)

кума́, *-ми́* 复 *-ми́* [阴] ①(女)干亲家 ②〈旧〉大嫂 ③〈民〉狐狸(童话中的别号)

кума́ння, *-ння* [中] 及 **кумі́вство**, *-ва* [中] ①干亲关系 ②〈转,蔑〉徇私

кума́сик, *-ка* [阳]〈爱〉= кума́сь

кума́сь, *-ся* 五格 *-сем* [阳]〈爱〉кум 的爱称

кума́ся, *-сі* 五格 *-сею* [阴] 及 **ку́мця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈爱〉кума́ 的爱称

куме́дний [形]〈口语〉令人发笑的,逗乐的

куме́ць, *-мця́* 五格 *-мце́м* [阳]〈爱〉= кума́сь

куми́р, *-ра* [阳] ①(多神教徒崇拜的)偶像,神像 ②〈转〉被盲目崇拜的人物,偶像

куми́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴]〈宗〉(多神教的)小庙;佛堂

куми́с, *-су* [阳] 酸马奶,马乳酒

куми́сний [形] куми́с 的形容词

кумі́вство, *-ва* [中] = кума́ння

кумі́вський [形] 干亲关系的

ку́мкати, *-каю*, *-каєш* [未]〈青蛙〉呱呱叫;发出像青蛙叫似的声音

кумува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未]〈口语〉结成干亲家,当干亲家

ку́мцьо, *-мця* 五格 *-цем* [阳] = кума́сь

ку́мця [阴]〈爱〉= кума́ся

кунжу́т, *-ту* [阳]〈植〉芝麻,脂麻,胡麻

кунжу́тний 及 **кунжу́товий** [形] кунжу́т 的形容词 ～на олія 芝麻油

кунжу́товий [形] = кунжу́тний

куни́цевий 及 **куни́ч[н]ий** 及 **ку́нячий** [形] куни́ця 的形容词

куни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈动〉貂

куни́ч[н]ий [形] = куни́цевий

ку́нтуш, *ку́нтуша́* 五格 *ку́нтуше́м* [阳]〈旧时波兰和乌克兰男人穿的)长袍

куня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未]〈口语〉打盹,打瞌睡

ку́нячий [形] = куни́цевий

ку́па, *-пи* [阴] ①(一)堆;(纷乱的)一堆 ②〈口语〉一大堆,许多 склада́ти на ～пу堆成一大堆 ③〈口语〉一大群(人) ◇ **сказа́ти таке́, що й ку́пи не де́ржиться**〈口语〉胡说八道,胡扯得没边儿 **трима́тися ку́пи** 聚合在一起,团结一致 **іти́ ку́пою**(一伙人)一起走,成群地走

Купа́йло, *-ла* [阳] 及 **Купа́ло**, *-ла* [阳]〈民俗〉东正教的夏至节(旧历六月二十四日)

Купа́ло [阳] ＝Купа́йло

купа́льний [形] 游泳的,洗浴的

купа́льник, *-ка* [阳] ①游泳的人,洗浴的人 ②游泳衣

купа́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈植〉金莲花 ②女游泳者;女浴者

купа́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 水滨浴场,浴棚;浴场更衣室

купа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] *кого́-що* 给…洗澡,给…洗浴

купа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [未] 洗澡,游泳

купе́ [不变,中]〈铁路〉包房,车厢单间

купе́йний [形] купе́ 的形容词

купе́цтво, *-ва* [中] ①商人(社会阶层) ②[集] 商人们

купе́ць, *-пця́* 五格 *-пце́м* [阳] ①商人,买卖人 ②〈旧〉买主

купе́цький [形] купе́ц 1 解及 купе́цтво 的形容词

ку́пина́[1], *ку́пини́* 复 *ку́пи́ни*, *ку́пи́н* [阴] ①(沼泽中的)草墩子,塔头墩子 ②草墩子上的苔藓及莎草

купина́[2], *-ни́* [阴]〈宗,华〉(圣经故事中)烧不毁的荆棘

купина́[3], *-ни́* [阴]〈植〉黄精

купи́ти [完] 见 купува́ти

купіве́льний [形] 购买的

купі́вля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель* [阴] 购买

ку́піль, *-пелі* 五格 *-піллю* 复二 *-пелей* [阴] 及 *-пелю* 五格 *-пелем* 复二 *-пелів* [阳] ①洗浴用水;浴盆,洗澡盆 ②〈宗〉(洗礼用的)圣水盘,洗礼盆

купле́т, *-ту* [阳] ①(诗的)一节,一段;(乐曲的)分节,插部 ②[只用复数](小型文艺节目、轻歌剧等中的)讽刺歌,幽默歌

куплети́ст, *-та* [阳] 讽刺(幽默)歌演唱者

куплети́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 讽刺(幽默)歌女演唱者

купле́тний [形] купле́т 的形容词

купо́ваний [形] 购买的,买来的

ку́пол, *-ла* [阳] ①圆(屋)顶,穹顶 ②〈转〉类似圆屋顶的物体

ку́польний [形] ку́пол 的形容词

купо́н, *-на* [阳] ①息票,利息券 ②〈旧〉〈剧院〉包厢票

купо́нний [形] купо́н 的形容词

купоро́с, *-су* [阳]〈化〉硫酸盐,矾

купоро́сний 及 **купоро́совий** [形] купоро́с 的形容词

купоро́совий [形] ＝купоро́сний

ку́прик, *-ка* [阳] ①〈解〉尾骨;骶骨的下部 ②〈口语〉鸟的屁股

ку́прико́вий [形] ку́прик 的形容词

купува́ти, *-пу́ю*, *-пу́єш* [未] **купи́ти**, *куплю́*, *ку́пиш*, *ку́плять* [完] *кого́-що* ①买,购买 ②〈转,口语〉(用贿赂)收买

ку́пча, *-чої* [阴]〈史〉不动产买卖契约

купча́стий [形] 密集的,浓密的 ◇ **купча́сті піски́**〈地质〉沙堆 **купча́сті хма́ри**〈气象〉积云

ку́пчити, *-чу*, *-чиш*, *-чить* 命令式 *купч* [未]〈口语〉*кого́-що* 收集,堆集,聚集

ку́пчитися, *-читься* [未] 堆集,聚集;挤成一堆

купю́ра, *-ри* [阴] ①〈文学,乐〉(文学、音乐作品的)删节部分 ②〈财〉(纸币、债券、证券等的)票面价格,面值

кура́нти, *-ів* [复] 音乐自鸣钟

курга́н, *-ну* [阳] 高大古墓;土岗,土丘

курга́нний [形] курга́н 的形容词

курд [阳] 见 ку́рди

ку́рди, *-дів* [复](单 **курд**, *-да* [阳] **ку́рдка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴])库尔德人(西亚民族之一)

ку́рдка [阴] 见 ку́рди

ку́рдський [形] ку́рди 的形容词

курдя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ＝ку́рдка

куре́ць, *-рця́* 五格 *-рце́м* [阳] 吸烟者

кур'є́р, *-ра* [阳] ①通信员 ②信使

кур'є́рський [形] кур'є́р 的形容词

ку́ря, *-ре́й* 三格 *-ря́м* 五格 *-рми́* 六格

-рях [复] ＝куркй

ку́риво, *-ва* [中] ①烟(草)；(抽烟冒的)烟 ②熏香；熏香的烟

кури́лка [阴](口语)＝кури́льня

кури́льний [形] 吸烟的；供吸烟用的

кури́льниця, *ці* 五格 *-цею* [阴] 香炉

кури́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 及(口语) **кури́лка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 吸烟室

кури́ти[1], *курю́*, *ку́риш* [未] *що* ①吸烟 ②蒸馏 ③点燃…(用烟熏)

кури́ти[2], *-рю́*, *-ри́ш*, *-римо́*, *рите́* [未] ①扬尘，使尘土飞扬 ②(暴风雪)飞舞，飞扬 ③冒烟，喷烟

кури́тися, *-ри́ться* [未] ①(尘土、雪等)飞舞，飞扬 ②冒烟，出烟；(烟、雾)弥漫

курівни́к, *-ка́* [阳](农)养鸡专家

курівни́цтво, *-ва* [中] ①养鸡业 ②养鸡场

курівни́цький [形] курівни́цтво 的形容词

курі́й, *-рія́* 五格 *-ріє́м* [阳](口语)吸烟者

курінни́й [形] ①窝棚的 ②：◇ **курінни́й отама́н**(史)(扎波罗热哥萨克军)独立部队指挥官 ③[用作名词] **курінни́й**, *-но́го* [阳] ＝курінни́й отама́н

курі́ння, *-ня* [中] ①抽烟 ②蒸馏

курі́нь, *-реня́* 五格 *-рене́м* [阳] ①窝棚 ②简陋的住房 ③(史)(扎波罗热哥萨克军的)独立部队；哥萨克军分队

курі́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-рі́пки́*, *-рі́по́к* [阴] ①(动)松鸡科和雉科的一些鸟 ②(方)母鸡

курі́ти[1], *-рі́ть* [未] ①冒烟 ②(暴风雪)飞扬，飞舞，旋飞；飘(小雪花儿)

курі́ти[2], *-рі́ть* [未](雾、蒸汽等)冒气，弥漫

курі́тися, *-рі́ться* [未] 冒烟；冒气；冒出(气、雾、烟等)

курйо́з, *-зу* [阳] ①怪事；稀奇的东西 ②有趣的事，滑稽可笑的事

курйо́зний [形] курйо́з 的形容词

ку́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-рки́*, *-ро́к* [阴] ①母鸡，鸡(总称) ②鸡肉

курко́вий [形] куро́к 的形容词

курку́ль, *-ля́* 五格 *-ле́м* [阳] 富农

курли́кати, *курли́кає* 及 *курли́че* 命令式 *курли́кай* 及 *курли́ч* [未] 及 **курлю́кати**, *-кає* [未] 鹤唳，鹤鸣；发出鹤唳一样的声音

курлю́кати [未] ＝курли́кати

курни́й [形] ①尘土飞扬的～шлях 烟尘滚滚的路 ②冒烟的，烟气腾腾的 ③靠无烟囱炉灶取暖的～ні́ ха́ти 用没有烟囱的炉子取暖的农舍

курни́к, *-ка́* [阳] 鸡笼，鸡窝，鸡舍

куро́к, *-рка́* [阳](枪上的)扳机

куро́рт, *-ту* [阳] 疗养区，疗养地

куро́ртний [形] куро́рт 的形容词～сезо́н 疗养季节

куро́ртник, *-ка* [阳] 在疗养地疗养的人，疗养者

куро́ртниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] куро́ртник 的女性

курс, *-су* [阳] ①(船舶、飞机等的)航向，航线 ②(转)方针～ на рефо́рми 改革方针 ③课程，教程 ④(高等和中等专业学校的)年级 ⑤疗程 ◇ **бу́ти в ку́рсі** *чого́* 熟悉，了解… ⑥(有价证券的)行市，牌价，行情；兑换率，汇率

курса́нт, *-та* [阳] ①(训练班、讲习班等的)学员 ②(军事学校的)学员

курса́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①(训练班、讲习班的)女学员 ②(军事学校的)女学员

курса́нтський [形] курса́нт 的形容词

ку́рси, *-сів* [复] 讲习班，学习班，培训班

курси́в, *-ву* [阳](印)斜体字；着重号

курси́вний [形] курси́в 的形容词

курсі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 疗养证

курсови́й [形] ①航向的，航线的 ②行情的，行市的；汇率的 ③年级的，学年的

ку́ртка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 短外套，短外衣，夹克衫

ку́ртковий [形] ку́ртка 的形容词

курулта́й, *-та́ю* 五格 *-та́єм* [阳](蒙古族、突厥族的)代表大会，全体大会

курча́, *-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* [中] 鸡雏，小鸡

курча́тина, *-ни* [阴] 雏鸡肉

курча́тник, *-ка* [阳] 雏鸡舍

курча́чий [形] 雏鸡的；像鸡雏儿那样的

ку́рява, *-ви* [阴] 灰尘，尘土

кýрявий [形] кýрява 的形容词
кýрятина, *-ни* [阴] 鸡肉
кýрячий [形]〈口语〉鸡的；鸡肉的 ◊ **кýряча сліпотá** 1)〈医〉夜盲(症) 2)〈植,口语〉毛茛,毛脚鸡,五虎草 **кýряча пáм'ять**〈口语〉记性不好 **кýрячі грýди**〈医〉鸡胸
кус, *-са* [阳]〈口语〉一块,块
кусáти, *-сáю*, *-сáєш* [未]〈口语〉**куснýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ① *когó-що* 咬；啄；叮；螫；(有刺的植物)刺痛 ②[只用未完成体] 好咬人,好叮人 ◊ **кусáти** [**собí**] **лíкті** 后悔
кусáтися, *-сáюся*, *-сáєшся* [未] ①(好)咬人,叮人 ②互相咬架
кýсень [阳] ＝кусóк
кусковúй [形] кусóк 的形容词
куснýти [完]〈口语〉见 кусáти
кусóк, *-скá* [阳] 及 **кýсень**, *-сня* 五格 *-снем* [阳] ①一块,一片 ②一部分,一段,一块 ◊ **кусóк хлíба** 一片面包,(赖以生存的)食物,生计
кустáр, *-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-тáрю* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳](家庭)手工业者
кустáрний [形] ①手工业的,手工业生产的 ②〈转〉手工业式的,简陋的
кустáрництво, *-ва* [中] ①手工业 ②〈转〉手工业方式
кустарювáти, *-рюю*, *-рюєш* [未] ①从事家庭手工业 ②〈转〉以手工业方式工作
кут, *-тá* [阳] ①〈数〉角；角度 прямúй ～直角 ②角落；拐角 ③栖身之处,简陋的住处 ◊ **загнáти** *когó* **у глухúй кут** 使某人陷入困境
кутáстий [形] 有棱角的,棱角鲜明的
кýтати, *-таю*, *-таєш* [未] *когó-що* ①包住,裹住,缠住 ②〈转〉(雾、夜色等)笼罩
кýтатися, *-таюся*, *-таєшся* [未] ①裹上自己 ②〈转〉被笼罩
кýтий [形] ①锻造的 ②钉上马掌的(指马)；钉上鞋掌的 ③〈转〉优美精练的(指文体)
кýтній, *-ня*, *-нє* [形] 角落的,拐角上的 ◊ **кýтні зýби** 臼齿
кутовúй [形] ①角的；有角的 ②〈专〉角上的；拐角上的 ～вá сталь 角钢 ◊ **кутовúй удáр**〈体〉(足球的)角球
кутóк, *ткá* [阳] ①кут 的指小 ②角落,拐角处 ③一小块栖身之处 свій～自己的家 сімéйний～自家居所 ④(某一)地方,地区 глухúй～偏远的角落 ⑤角,室,园地(机关、学校中特辟的进行社会政治活动的地方) ◊ **із кутка в кутóк ходúти**(在室内)来回踱步
кутомíр, *-ра* [阳]〈专〉测角仪,量角器
кутомíрний [形] кутомíр 的形容词
кýхар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳] 厨师,炊事员
кухáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女厨师,厨娘
кýхарство, *-ва* [中] 厨师的手艺
кýхарський [形] 厨师的；厨师用的
кухарчýк, *-кá* [阳] 厨师的徒弟,厨房里的学徒
кухарювáти, *-рюю*, *-рюєш* [未]〈口语〉当厨师,从事厨师的职业
кýхлик, *-ка* [阳] 带把儿的小杯子
кýхня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-хонь* [阴] ①厨房,伙房 ②行军灶,炊事车,成套的厨具 ③饭菜
куховáр, *-ра* [阳] 厨师,炊事员
куховáрити, *рю*, *риш* 命令式 *-вáр* [未]〈口语〉当厨师
куховáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女厨师,女炊事员
куховáрство, *-ва* [中] 厨师的手艺
куховáрський [形] 厨师的；厨师用的 ～ка кнúга 烹饪指南
кýхоль, *-хля* 五格 *-хлем* [阳] ①(带把儿的)杯子 ～ пúва 一杯啤酒 ②带把儿的高水罐
кухóнний [形] 厨房的；厨房用的
кýций [形] ①短的；短小的(指衣服) ②短尾的,尾巴剪短的(指牲畜) ③矮个子的(指人) ④[用作名词] **кýций**, *-цого* [阳]〈口语〉1)(指人)矮子,矬子 2)兔子
кýча, *-чі* 五格 *-чею* [阴](关禽、兽的)笼子；饲养栏
кýчер¹, *-ра* 复 *-рú*, *рíв* [阳]〈口语〉马车夫,赶马车的
кýчер², *-ря* 五格 *рем* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рям* [阳] ①一绺头发；[常用复数]

卷发，一头卷发 ②〈方〉公鸭尾上的一撮卷羽毛

ку́черський [形] ку́чер[1] 的形容词

кучеря́вий [形] ①卷发的，卷曲的，卷毛的 ②〈转，贬〉辞藻过于华丽的（指文体）

кучеря́вити, *-влю*, *-виш*, *-вить*, *-влять* 命令式 *-ря́в* [未] *що* 使卷曲，把（头发）卷成卷

кучеря́витися, *-виться*, *-вляться* [未] 卷起来，打起卷来

ку́чма, *-ми* [阴]〈口语〉①蓬松浓密的头发 ②长绒毛的帽子 ◇ **да́ти ку́чму** *кому́* 把…训斥一顿

кучугу́ра, *-ри* [阴] 山丘，岗，丘阜；（沙、雪等的）堆

куши́р, *-ру́* [阳]〈植〉金鱼藻

кушні́р, *-ра́* [阳] 熟制毛皮的工匠；毛皮匠

кушні́рство, *-ва* [中] 熟制毛皮手艺；熟制毛皮职业

кушні́рський [形] 熟制毛皮的

кушнірува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] ①（从事）熟制毛皮工作，当毛皮匠 ② *що* 熟（毛皮）

куштува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* 尝味道，品滋味

кущ, *-ща́* 五格 *-ще́м* [阳] ①灌木 ②〈转〉（某些小型企业的）联营组织，联营社

кущи́тися, *-щи́ться* [未] ①分蘖；生出许多枝干 ②丛生

кущови́й [形] кущ 的形容词

кущорі́з, *-за* [阳]〈专〉灌木铲除机

кшталт, *-ту* [阳] 形式，样式 ◇ **на кшталт** *кого́-чого́*〈口语〉像…一样；按照…的样式 **на оди́н кшталт** 按照一种样式

кюве́т, *-ту* [阳] ①（路两侧排水的）边沟 ②护城河

Л л

лабе́ти, *-тів* [复] ①（兽、禽的）爪（子），脚掌 ②（捕鸟兽用的）捕捉器，陷阱 ③〈转〉压制；束缚

лабіри́нт, *-ту* [阳] ①〈古希腊神话中的〉迷宫 ②曲径 ③〈转〉（事情的）错综复杂，曲折 ④〈解〉（内耳的）迷路

лабіри́нтовий [形] лабіри́нт 的形容词；像迷宫似的

лабора́нт, *-та* [阳] 实验员

лабора́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女实验员

лабора́нтський [形] лабора́нт 的形容词

лаборато́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 实验室；化验所（室）

лаборато́рний [形] 实验室的，化验所（室）的

лабу́знитися, *-нюся*, *-нишся* [未] *до ко́го*〈口语〉巴结，讨好，溜须拍马

ла́ва[1], *-ви* [阴] 及 **ла́вка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-вки́*, *-во́к* [阴] 长凳，板凳 ◇ **ла́ва підсу́дних**〈刑事〉被告席 **шкі́льна́ ла́ва** 上学时期

ла́ва[2], *-ви* [阴] ①〈指人〉（一）行，排，列；队列 ②〈军〉拉瓦战法（哥萨克用骑兵散兵线包围敌人的一种战术），骑兵散兵线 ③〈转〉密集队形，像一堵墙般的人群 ◇ **бу́ти в пе́рших ла́вах** 在最前列 **вступи́ти до ла́в** 成为（某组织的）成员

ла́ва[3], *-ви* [阴] ①〈地质〉熔岩 ②〈转〉洪流，巨流 ③〈矿〉采场；采煤工作面

лава́нда, *-ди* [阴]〈植〉熏衣草

лава́ндовий [形] лава́нда 的形容词

лави́на, *-ни* [阴] ①雪崩 ②〈转〉势不可挡的洪流，巨流

лави́нний 及 **лави́новий** [形] лави́на 的形容词

лави́новий [形] = лави́нний

лаві́рувати, *-рую*, *-руєш* [未] ①〈海〉曲折航行，变向航行 ②〈转〉随机应变，见机行事

ла́вка [阴] = ла́ва[1]

ла́вовий [形] ла́ва[3] 的形容词

лавр, *-ра* 复 *-ри*, *-рів* [阳] ①〈植〉月桂 ②[常用复数] 桂冠，桂枝；〈转〉荣誉 ◇ **добу́ти ла́врів** 获得成就 **пожина́ти ла́ври** 享受荣誉 **спочи́ти на ла́врах** 满足于已有成就

ла́вра, *-ри* [阴] 大教堂，大（男）修道院

ла́вро́вий [形] лавр 的形容词
лавровишне́вий [形] лаврови́шня 的形容词
лаврови́шня, *-ні* [阴]〈植〉桂樱
ла́врський [形] ла́вра 的形容词
лавса́н, *-ну* [阳] ①拉芙桑(一种合成纤维) ②拉芙桑织物 ③〈口语〉拉芙桑衣服
ла́гідний [形] 温和的,温顺的;随和的(副 **ла́гідно**)
ла́гідність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ла́гідний 的名词
лагідні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] ①变柔软,变得更有弹性 ②变温和 ③减弱,减轻,缓和
ла́годження, *-ня* [中] ①修理,整顿 ②准备
ла́годити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-годь* [未] *кого́-що* ①修理,修补;修整,整顿好 ~ взуття́ 修鞋 ②准备;给…整理(行装);准备(开饭);给…预备(需用物品)
ла́годитися, *-джуся*, *-дишся* [未] 准备好,准备就绪 ~ в доро́гу 准备好行装,准备好上路
лагу́на, *-ни* [阴]〈地理〉①泻湖,濒海湖 ②环礁湖
лагу́нний 及 **лагу́новий** [形]〈地理〉лагу́на 的形容词
лагу́новий [形]〈地理〉= лагу́нний
лад, *ла́ду́* 复 *-ди́*, *-ді́в* [阳] ①方式,方法;形式,样子 всі на оди́н ~ 大家都按一种方式 на свій ~ 按自己的方式 ②秩序,条理 ③和睦,和谐,融洽 бу́ти не в лада́х *з ким* 与…不和 ④体制,制度 соціалісти́чний ~ 社会主义制度 ⑤道理,条理 ⑥〈乐〉调式,调子;[复](拨弦乐器的)品;(手风琴的)键 ◇ **ви́вести з ла́ду** 使…不能使用,使…不能工作 **до ладу́** [用作状语] 适当地;[用作定语] 适当的,好的 **іти́ на лад** 进行顺利 **не бу́де з цьо́го ла́ду** 此事不会成功 **не до ладу́** [用作状语] 不适当,不该;[用作定语和谓语] 不恰当的,不适当的 **ста́ти до ла́ду** 加入队伍;开始工作
ла́дан, *-ну* [阳] 乳香,(敬神的)神香
ла́данка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈旧〉护身香袋
ла́данний 及 **ла́дано́вий** [形] ла́дан 的形容词
ла́дано́вий [形] = ла́данний
ла́ден, *-дна*, *-дне* [形]〈接不定式〉愿意(做)…,同意(做)…
ла́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *ладь* [未] ①*з ким* 与…和睦相处,与…搞好关系 ②〈口语〉*що* 修理好 ③〈口语〉*кого́-що* 有意使(某人)当…,指定作…用
ла́дитися, *-джуся*, *-дишся* [未] ①〈口语〉事情进行顺利 ②准备 ③〈接不定式〉打算
ла́дки 及 **ла́доньки** 及 **ладу́сі** [不变,复]〈儿语〉拉杜什基游戏(一种边唱边拍手的儿童游戏)
ладна́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] ①*з ким* 和睦相处 ②*що* 修理;整理 ③*кого́-що* 准备;给…准备行装;准备(开饭) ④*кого́* (临时)雇用
ладна́тися, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] ①准备;准备好(行装) ②〈接不定式〉承办,受雇做…
ла́дний [形] ①好的;美的 ②制作精良的 ③认真办事的,业务熟练的 ④温柔的 ⑤和谐的,和睦的 ⑥愿意,同意(做)…
ла́до, *-да* [阳及中]〈诗〉亲爱的,心爱的(指丈夫或妻子)
ла́доньки [复]〈儿语〉= ла́дки
ладу́сі [不变,复]〈儿语〉= ла́дки
лаж, *-жу* [阳]〈财〉贴水,升水,溢价
лаз, *-зу* [阳] ①(可通过人的)孔洞,出入孔 ②(机器设备的)检查孔,除垢孔 ③兽径
лазаре́т, *-ту* [阳]〈军〉(小规模的)军医院
лазаре́тний [形] лазаре́т 的形容词
ла́зер, *-ра* [阳] 激光;激光器
ла́зерний [形] ла́зер 的形容词
ла́зити, *ла́жу*, *ла́зиш* 命令式 *лазь* [未,不定向] ①爬行 ②攀;爬上,爬下 ③钻进 ◇ **ла́зити в нога́х** *у ко́го* (*пе́ред ким*) 卑躬屈膝 **ла́зити ра́чка** 用四肢爬行 **ла́зити в кише́ні** (扒手)掏腰包 **за сло́вом у кише́ню не ла́зити** 口齿伶俐,善于辞令
лазі́вка, *-ки* [阴] ①(可钻过的)孔洞,狭窄通路 ②〈转〉应急的办法,摆脱困境的手段

лазнéвий [形] 洗澡的,洗澡用的

лáзня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-зень* [阴] 浴池,澡堂,公共澡堂

лазýр, *-рі* 五格 *-рю* [阴]〈诗〉天蓝色,蔚蓝色;碧空,晴空

лазýрний 及 **лазýрóвий** [形]〈诗〉лазýр 的形容词

лазýрóвий [形] = лазýрний

лайдáк, *-кá* 呼格 *-дáче* [阳] ①〈口语〉游手好闲的人,懒汉 ②〈骂〉二流子,无赖

лайдáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] лайдáк 的女性

лáйка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①骂人的话,辱骂 ②骂,斥责;吵架,对骂

лáйка[2], *-ки* [阴] 细软羊皮革

лáйка[3], *-ки* [阴] 莱卡狗(一种北极猎犬)

лáйковий [形] лáйка[2] 的形容词

лайлúвий [形] лáйка[1] 的形容词 ①骂人的,骂街的 ②〈口语〉(指人)好骂人的,爱吵架的

лайнýти, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-щó*〈口语〉骂

лайнýтися, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] 骂人,骂街

лак, *-ку* [阳] 漆,清漆

лакéй, *-кéя* 五格 *-кéєм* [阳] 及〈口语〉 **лакúза**, *-зи* [阳及阴] 及 **лакýза**, *-зи* [阳及阴] ①仆人,仆役,听差,(旅馆、饭店的)侍者 ②〈转〉〈蔑〉走狗,奴才

лакéйство, *-ва* [中] ①仆役的行当,仆役身份 ②〈转,蔑〉奴颜婢膝 ③[集] 仆人们;(旅馆、饭店的)侍者

лакéйський [形] ①лакéй 的形容词 ②〈蔑〉奴才般的,巴结逢迎的 ③[用作名词] **лакéйська**, *-кої* [阴] 仆人室,下房

лакúза [阳及阴]〈口语〉= лакéй

лáкмус, *-су* [阳]〈化〉①石蕊 ②石蕊试纸

лáкмусовий [形] лáкмус 的形容词

лакóваний [形] ①上了漆的 ②〈转〉外面光的,外表华丽的

лáковий [形] лак 的形容词

лаконíзм, *-му* [阳] 简洁,简练

лаконíчний [形] 简洁的,简练的,简短的,扼要的(副 **лаконíчно**)

лаконíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] лаконíчний 的名词

лакувáльний [形] ①上漆的,涂漆的 ②〈转〉粉饰缺点的

лакувáльник, *-ка* [阳] ①油漆工 ②〈转〉粉饰缺点者,掩饰缺点者

лакувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] лакувáльник 的女性

лакувáння, *-ня* [中] ①лакувáти 的名词 ②(一层)漆面,漆皮

лакувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未] *щó* ①上漆,刷漆,涂上漆 ~ мéблі 漆家具 ②〈转〉粉饰,美化 ~ дíйсність 美化现实

лакувáтися, *-кýюся*, *-кýєшся* [未] 可上漆,易上漆

лакýза [阳及阴]〈口语〉= лакéй

лакýна, *-ни* [阴] ①〈语文,文学〉(文字、文章中的)空白,脱漏 ②〈解〉陷窝,腔隙

лáма[1], *-ми* [阴]〈动〉美洲驼,羊驼

лáма[2], *-ми* [阳]〈宗〉喇嘛

ламаї́стський [形]〈宗〉喇嘛教的;喇嘛教徒的

лáманий ①ламáти 的过去时被动形动词 ②[形] 破的,破碎的 ③[形]〈指话语〉半通不通的,蹩脚的 говорúти ~-ною мóвою 说话文理不通 ④[形] 折线式弯曲的,曲折的 ◊ **лáмана лíнія**〈数〉折线

лáмань, *-ні* [阴]〈口语〉①[集] 废钢,废铁,废金属 ②(被风雨折断的)枯树,枯枝

ламáти, *-мáю*, *-мáєш* [未] ①折断;摘,掰;打碎 ②〈转〉破除(传统、习俗);破坏(制度等),违背,违犯(法律,规章)~ закóни 违法,犯法 ◊ **ламáти присягу (слóво)** 违背誓言 **ламáти рýки** 绞着双手(表示很大的痛苦或激动) **ламáти собí гóлову** *над чим* 绞尽脑汁 **ламáти комéдію** 装模作样,做戏 **ламáти хребтá** 累弯了腰 **ламáти язúк** 不正确地说

ламáтися, *-мáюся*, *-мáєшся* [未] ①断,裂;易断,易碎;损坏 ②〈转〉(传统、习俗等)被破除,遭破坏 ③〈转,口语〉执拗,执意不肯;扭扭捏捏,装腔作势

ламбрекéн, *-на* [阳] ①垂饰,垂帷(窗帘或门帘上部附加的装饰) ②〈建〉楣饰

(门窗楣上及屋檐边沿的雕花木板)

ламки́й [形] ①易折断的;易碎的,脆的 ②时断时续的,时高时低的(指声音) ~ го́лос 断断续续的声音

ла́мкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①脆性,易碎性 ②(皮革的)脆面

ла́мпа,*-пи* [阴] ①灯 електри́чна ~ 电灯 ②(无线)电子管,真空管 ◊ **ла́мпа де́нного сві́тла** 日光灯 **ла́мпа-спа́лах** (摄影用)闪光灯

лампа́да,*-ди* [阴] ①(宗)(圣像前的)长明灯 ②(诗)灯

лампа́дка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴](宗)=лампа́да 1 解

лампа́дний [形] лампа́да 的形容词

лампа́с,*-са* [阳] ①(镶在制服裤缝上的)彩色饰条 ②(纺)彩花细锦缎

ла́мповий [形] ①灯的,灯泡的 ②电子管的

ла́мпочка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①ла́мпа 的指小 нічна́ ~ (夜间点的光线微弱的)小灯 ②灯泡

лан,*-ну* [阳] ①田野,野外 ②田地,耕地 ③割草场

ландта́г,*-гу* [阳](政)(奥地利、德国等的)州议会

ландша́фт,*-ту* [阳] ①风景 ②风景画 ③(地理)景观,自然景色

ландша́фтний [形] ландша́фт 的形容词

ла́нець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳](口语)衣衫褴褛的人;(骂)要饭的,穷鬼

ла́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①(链的)一环,环节 ②组、班、小队(指某组织的最小单位)

ланкови́й [形] ①ла́нка 2 解的形容词 ②[用作名词] **ланкови́й**,*-во́го* [阳] 小组长,小队长

ланови́й, *во́го* [阳](史) ①(干农活的)监工 ②田间看守人

ла́нтух,*-ха* 六格(*у*)*-сі* 复 *-хи́*, *-хі́в* [阳] ①袋子,大袋子 ②*чого́* 一袋(散体物的计量单位) ③(转)笨手笨脚的人

лантухува́тий [形] ①(指衣服)又肥又大的 ②(转)笨拙的

ланце́т,*-та* [阳](医)柳叶刀,(双刃)小刀,刺血针

ланце́тний 及 **ланце́товий** [形] ланце́т 的形容词

ланце́тник,*-ка* [阳](动)文昌鱼,蛞蝓鱼

ланце́товий [形] =ланце́тний

ланцетоподі́бний [形](植)披针状的

ланцю́г,*-га́* 六格(*на*)*-зі́* [阳] ①链,锁链,链条;[复]镣铐,锁链 ②(转)一连串,一系列(论证、事件等) ~ поді́й 一连串的事件 ③一排;山脉 ◊ **посади́ти на ланцюги́** 戴上镣铐

ланцюго́вий [形] ①链的,链式的 ②用链拴着的 ~ соба́ка 用链拴着的狗,家狗 ◊ **ланцюго́ва переда́ча** (机)链条传动 **ланцюго́ва реа́кція** (理)链式反应 **ланцюго́ва я́дерна реа́кція** (理)链式核反应

ланцюжко́вий [形] ланцюжо́к 的形容词

ланцюжо́к,*-жка́* [阳] ①细小的链子,小链 ②一排,一连串

лань,*-ні* 五格 *-нню* 复二 *-не́й* [阴](动)扁角鹿,黇鹿

ла́па,*-пи* [阴] ①(兽、禽的)爪(子),脚掌 ②(昵)(人的)大手,大脚 ③(云杉等树的)枝;长柄大叶 ④(专)爪,抓手,凸耳;各种带爪、抓手等的工具 ◊ **ви́рватися з лап** *чиї́х* 脱离…的魔掌,摆脱…控制 **запусти́ти ла́пу** *в що*(或 *до чо́го*)伸手捞一把 **попа́стися у ла́пи** *кому́* 落到…手里,落入…的魔掌中 **прибра́ти до свої́х лап** *кого́-що* 使…服从自己

лапа́[с]тий [形] ①有蹼的 ②爪形的,掌形的 ③大爪的,大掌的

ла́пати,*-паю*,*-паєш* [未] **лапну́ти**, *-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] *кого́-що* (口语)摸,按,触动;摸索

лапи́сько, *ка* [中] 及 **лапи́ще**,*-ща* [中] ла́па 1 解的指大

лапи́ще [中] =лапи́сько

ла́пка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①ла́па 的指小 ②(技)各种带爪、抓手或凸耳等的小工具

лапки́,*-по́к* [复] 引号;书名号

лапну́ти [完] 见 ла́пати

лапча́стий [形] ①爪形的,掌形的 ②有蹼的

ларингі́т,*-ту* [阳](医)喉炎

ларинго́лог,*-га* [阳](专)喉科医师,喉

科学家

ларингологічний [形] ларингологія 的形容词

ларингологія, *гії* 五格 *-гією* [阴] 喉科学

ларингофон, *-на* [阳]〈电〉喉头送话器

ларингофонний [形] ларингофон 的形容词

ласий [形] ①可口的,美味的 ②〈转,口语〉诱人的 ③〈转〉*на що* 及 *до чого* 酷爱…的,嗜好…的,对…有癖好的

ласитися, *лащуся*, *ласишся* 命令式 *ласься* [未]〈口语〉*на що* 觊觎,眼红,垂涎

ласиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **ласка**[1], *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]〈动〉伶鼬,银鼠

ласій, *-сія* 五格 *-сієм* 呼格 *-сію* [阳] 及 **ласун**, *-на* 呼格 *-суне* [阳]〈口语〉爱吃美食的人;喜欢吃甜食的人

ласійка, *-ки* [阴] 及 **ласунка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ласій 及 ласун 的女性

ласка[1] [阴] = ласиця

ласка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *ласк* [阴] ①抚爱,爱抚 ②厚意,厚待 ③好感,宠爱 ◊ **будь ласка** 及 **зроби ласку**〈口语〉请;劳驾,费心 **якщо (коли) ваша (твоя) ласка**(表示请求)如果可以的话,请…

ласкавий [形](副 **ласкаво**) ①亲切的,温柔的 ②殷勤的,客气的 ◊ **Будьте ласкаві!**〈口语〉请;劳驾,费心 ◊ **ласкаво просимо** 欢迎,欢迎光临;请进,请入席

ласкавість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ласкавий 的名词

ласо [副] ①好吃,有滋味 ②津津有味地,很开胃地

ласо [不变,中](捕捉动物的)套索

ласощі, *-щів* [复] 美食,佳肴;甜食,糖果

ласт, *-та* 复 *-ти*, *-тів* [阳] ①〈动〉鳍足 ②[常用复数]〈体〉脚蹼

ластатий [形]〈口语〉长雀斑的

ластитися, *лащуся*, *ластишся* [未] *до кого* ①表示亲热 ②互相爱抚 ③〈口语〉巴结,逢迎

ластівка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-вки*, *-вок* [阴]〈动〉燕子 ◊ **сільська ластівка** 家燕

ластівка[2], *-ки* 三、六格 *ці* 复 *-вки*, *-вок* [阴] 及 **ластка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈裁〉(男衬衫或女上衣的)腋下镶条

ластівонька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴] 及 **ластівочка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈动〉ластівка[1] 的表爱

ластівочка [阴]〈动,爱〉= ластівонька

ластівчин 及 **ластів'яний** 及 **ластів'ячий** [形] 燕子的

ластів'яний [形] = ластівчин

ластів'ячий [形] = ластівчин

ластка [阴] = ластівка[2]

ластовеня, *-няти* 五格 *-ням* 复 *-нята* [中] 雏燕

ластовиння, *-ня* [中,集] 雀斑,斑点

ласувати, *ласую*, *ласуєш* [未] *чим* 或无补语 ①吃美食,津津有味地吃 ②享受,享用

ласун [阳]〈口语〉= ласій

ласунка [阴]〈口语〉= ласійка

ласуха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉= ласійка

лат, *-та* 复 *-ти*, *-тів* [阳] 拉特(拉脱维亚的货币单位)

лата[1], *-ти* 复 *лати*, *лат* [阴] ①(衣服上的)补丁 ◊ **лата на латі** 补丁摞补丁 ②〈转〉有补丁的旧衣服,衣衫褴褛 ходити в латах 穿着破烂不堪

лата[2], *-ти* 复 *лати*, *лат* [阴,集]〈建〉板条,灰条子

латаний ①латати 的过去时被动形动词 ②[形] 补过的;破烂不堪的

латати, *-таю*, *-таєш* [未] ①修理,修补;缝补 ②〈口语〉揍,殴打

лататий [形] 宽的,宽阔的;大的,广泛的 ~те листя 阔叶

латаття, *-тя* [中]〈植〉①睡莲(白色) ②萍蓬草(黄色)

латвієць [阳] 见 латвійці

латвійка [阴] 见 латвійці

латвійський [形] 拉脱维亚的;拉脱维亚人的

латвійці, *-йців* [复](单 **латвієць**,

-йця,-йцем [阳] латві́йка,-ки 三、六格-ці 复二-йок [阴])拉脱维亚人
ла́ти[1], *лат* [复]〈史〉铠甲,甲胄
ла́ти[2], *лат* [复]〈口语〉破衣烂衫;破碎的布条
лати́на [阴]〈口语〉=лати́нь
лати́ниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 及〈口语〉**лати́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 拉丁字母,拉丁文字
латинізáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 拉丁化
латинізм,*-му* [阳]〈语文〉拉丁语词;拉丁语风
латинізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *кого́-що* 使拉丁化,使接受拉丁文化
латинізува́тися,*-зу́юся*,*-зу́єшся* [未,完] 拉丁化
латиніст,*-та* [阳] ①拉丁语文专家 ②〈口语〉拉丁语文教员
лати́нка [阴]〈口语〉=лати́ниця
лати́нський [形] ①拉丁的,古罗马的 ②拉丁系文化的,拉丁系语言的
лати́нь,*-ні* 五格 *-нню* [阴] 及〈口语〉**лати́на**,*-ни* [阴] 拉丁语
лати́ський [形] 拉脱维亚人的
лати́ш [阳] 见 латиші
латиші,*-тишів* [复]（单 **лати́ш**,*-шá* 五格 *-шéм* [阳] **лати́шка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴])拉脱维亚人
лати́шка [阴] 见 латиші
ла́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*,*-то́к* [阴] ①补丁 ②(指土地)小块;(菜园里的)畦
ла́тний [形] ла́ти[1] 的形容词
ла́тник,*-ка* [阳]〈史〉(中世纪的)披甲兵
лату́к, *ку́* [阳]〈植〉莴苣
лату́ковий [形] лату́к 的形容词
лату́нний [形] 黄铜的;黄铜制的
лату́нь,*-ні* 五格 *-нню* [阴] 黄铜
лауреа́т,*-та* [阳] 奖金获得者,获奖(金)者
лауреа́тка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] лауреа́т 的女性
лауреа́тський [形] лауреа́т 的形容词
лафе́т,*-та* [阳]〈军〉炮架,枪架
лафе́тний 及 **лафе́товий** [形] лафе́т 的形容词
лафе́товий [形] =лафе́тний
ла́хи [复]〈口语〉=лахміття
лахміття,*-тя* [中,集] 及〈口语〉**ла́хи**,*-хів* [复] ①破衣烂衫;破碎的布条 ②破烂东西
ла́цкан,*-на* [阳]（上衣、大衣等的）折领,翻领
лаштува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] *що* 把…准备好,整理好;准备行装
лаштува́тися,*-ту́юся*,*-ту́єшся* [未] ①(自己)准备好,准备停当;整装(待发) ②(把自身)安置好,安顿好,在…住下
лашту́нки, *ків* [复]〈剧〉舞台侧面的布景,舞台侧幕 ◊ **за лашту́нками** 在后台
ла́щитися,*-щуся*,*-щишся* [未] *до ко́го* ①〈口语〉表示亲热,表示亲爱 ～ до ма́тері 向母亲表示亲热 ②巴结,奉承
ла́яти,*ла́ю*,*ла́єш* [未] *кого́* 责骂,斥责;叫骂 ◊ **ла́яти на всі за́ставки**〈口语〉破口大骂
ла́ятися,*ла́юся*,*ла́єшся* [未] 互骂,对骂;骂街
лебе́дик,*-ка* [阳] ①ле́бідь 的指小 ②〈转,爱,口语〉亲爱的人,宝贝儿
лебеди́ний [形] ①ле́бідь 的形容词 ②像天鹅(那样好看)的
лебеди́ха [阴] =лебеди́ця
лебеди́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **лебі́дка**[2],*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 及 **лебеди́ха**,*-хи* [阴] ①雌天鹅,雌鹄 ②〈转,民,诗〉美人,亲爱的(对年轻女人和姑娘的爱称)
лебе́донька [阴] =лебі́донька
лебе́дочка [阴] =лебі́дочка
лебедя́,*-дя́ти* 五格 *-дя́м* 复 *-дя́та* [中] 天鹅雏,小天鹅
лебедя́чий [形] ①天鹅的;用天鹅绒做的 ②〈转,民,诗〉天鹅般的
лебі́дка [阴] =лебеди́ця
лебі́донька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴] 及 **лебі́дочка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及 **лебе́донька**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴] 及 **лебе́дочка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①〈动,爱〉雌天鹅、雌鹄的爱称 ②〈转,爱,口语〉亲爱的(对年轻女人和姑娘的爱称)

лебíдочка [阴] ＝лебíдонька

лéбідь, *-бедя* 五格 *-бедем* [阳] ①〈动〉鹄，天鹅 ②[阳及阴]〈转，民，诗，口语〉天鹅，亲爱的(对男人或女人的爱称)

лев, *лéва* 复 *лéви*, *лéвів* [阳]〈动〉狮子 ◇ **морськи́й лев**〈动〉海狮 **мураши́ний лев**〈动〉蚁狮，蚁蛉

левáда, *-ди* [阴] ①河滩林 ②(有菜园、果园、草场等的)村边地块 ③〈农〉围栏放牧场

левеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈动〉幼狮，小狮子

леви́ний 及 **лéвовий** 及 **лéв'ячий** [形] 狮子的

леви́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈动〉母狮，牝狮

левкóєвий [形]〈植〉紫罗兰的

левкóй, *-кóю* 五格 *-кóєм* [阳]〈植〉紫罗兰

лéвовий [形] ＝леви́ний

лев'я́тник, *-ка* [阳](动物园的)狮馆，狮舍

лéв'ячий [形] ＝леви́ний

легалізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①合法化 ②〈外交〉(领事对文件签署的)认证

легалíзм, *-му* [阳] ①合法性 ②合法马克思主义

легалізóваний [形] 被合法化的

легалізувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] ①使合法化，使取得合法地位 ②〈外交〉(领事对文件签署的)认证

легалізувáтися, *-зу́юся*, *-зу́єшся* [未，完] 合法化，成为合法

легáльний [形] 合法的，法律所承认的(副 **легáльно**)

легáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 合法(性)

легáт, *-та* [阳] ①〈史〉罗马使节；(古罗马行省的)总督帮办；(古罗马的)总督 ②〈宗〉教廷使节

легáто〈乐〉①[不变，中] 连音，连奏，连弓 ②[副] 连贯圆滑地

леггóрн, *-на* [阳]〈动〉来航鸡，来亨鸡

легéнда, *-ди* [阴] ①传说；传奇；轶事 ②臆想，杜撰，虚构的事

легендáрний [形](副 **легендáрно**) ①传说的；轶事的 ②传奇的；不平凡的 ③〈转〉臆造的，不足信的

легендáрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] легендáрний 的名词

легенéвий [形] ①〈解〉肺的 ②有肺的

легéня, *-ні* 五格 *-нею* 复 *-ні*, *-гéнь* 及 *-гéнів* [阴][常用复数]〈解〉肺

лéгінь, *геня* [阳]〈方〉小伙子，少年；年轻人

легіóн, *-ну* [阳] ①〈史〉罗马师团(古罗马的兵团，4500—7000 人)；军队 ②罗斯军团(古罗斯军队的单位，人数 10 万) ③军团(某些国家特种军队的名称) ④〈转〉无数，不可胜数

легіонéр, *-ра* [阳] ①古罗马师团的兵士 ②特种军团的兵士

легіонéрський [形] легіонéр 的形容词

лéгіт, *-готу* [阳] 微风；〈诗，旧〉微风，和风

легітимáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈法〉承认合法；合法证书

легіти́мний [形]〈法〉合法的，符合法律的(副 **легіти́мно**)

легіти́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈法〉合法性

легітимóваний [形]〈法〉被承认合法的

легітимувáти, *-му́ю*, *-му́єш* [未，完] *когó-що*〈法〉承认合法；使合法化，使有法律根据

легки́й [形] ①轻的(指重量)；薄的，单薄的(指衣服)；轻巧的(指建筑物)；清淡的(指食物) ②轻微的，微弱的；非烈性的 ③轻快的，轻盈的 ④容易的，容易得到的，容易掌握的 ⑤肤浅的；轻浮的，轻薄的 ◇ **легкá атлéтика**〈体〉田径运动 **легкá вагá**〈体〉轻量级 **легкá промисло́вість** 轻工业 **з легки́м сéрцем** 及 **з легкóю душéю** 轻松愉快地，无忧无虑地 **легки́й на слóво** 爱说话的，话很多的

лéгкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①легки́й 的名词 ②轻快，轻松(愉快)

лéгко [副] ①легки́й 的副词 ②[用作谓语]〈心情〉安宁；轻松愉快

легкоатлéт, *-та* [阳]〈体〉田径运动员

легкоатлети́чний [形] 田径运动的

легкоатлéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] легкоатлéт 的女性

легковáгий [形] ①分量轻的；重量不足的 ②〈转〉轻率的，轻佻的；肤浅的，浅

薄的

легковáгість, *-гості* 五格 *-гістю* [阴] легковáгий 的名词

легковаговúй [形]〈体〉轻量级的

легковаговúк, *вика́* [阳]〈体〉轻量级运动员

легковáжити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-вáж* [未] ①(*чим* 及无补语)轻率地对待 ②轻视,藐视;忽略,忽视 ③*ким* 不珍重,不爱惜

легковáжний [形](副 **легковáжно**) ①轻率的,冒失的,欠考虑的 ②肤浅的,表面的 ③轻佻的,轻浮的,轻率的,稚气的,调皮的

легковáжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] легковáжний 的名词

легковúй [形] 载人的,拉轻载的,轻便的 ～вá автомашúна 小汽车

легкодýмний [形](副 **легкодýмно**) ①轻率的,冒失的,欠考虑的 ②无忧无虑的;漠不关心的,不经心的

легкодýмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] легкодýмний 的名词

легкодýмство, *-ва* [中] 轻率;轻浮,轻佻

легкодýхий [形](副 **легкодýхо**) ①缺乏毅力的,意志薄弱的(只指人) ②怯懦的,胆怯的,畏缩的

легкодýхість, *-хості* 五格 *-хістю* [阴] ①缺乏毅力,意志薄弱 ②怯懦,胆怯,畏缩

легкодýшний [形](副 **легкодýшно**) ①缺乏毅力的,意志薄弱的 ②轻率的,冒失的,欠考虑的 ③无忧无虑的;漠不关心的

легкодýшність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①缺乏毅力,意志薄弱 ②轻率;轻浮,轻佻 ③无忧无虑

легкозаймúстий [形] 易燃的

легкокрúлий [形] ①具有轻快的翅膀的 ②〈转,诗〉自由、轻松飞翔的

легкоплáвкий [形]〈冶〉易熔的

легкоплáвкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 易熔性

легкорозчúнний [形] 易溶(解)的

легкотрáвний [形] ①易于消化的,好消化的 ②〈转,口语,谑〉容易理解的

легкотрáвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] легкотрáвний 的名词

легóваний [形]〈冶〉合金的 ～на сталь 合金钢

легувáти, *-гýю*, *гýєш* [未,完] *що*〈冶〉炼制合金,加人合金元素 ～ сталь 炼制合金钢

лéгшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ①变得轻一些 ②〈口语〉变得轻松些,轻快些 ③〈口语〉[无人称]觉得(病)好些,觉得(疼痛)轻些;觉得(心情)好些

лéдар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳] 游手好闲的人,懒汉

лéдарка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] лéдар 的女性

лéдарство, *-ва* [中] 懒惰

ледарювáти, *-рюю*, *-рюєш* [未]〈口语〉游手好闲,偷懒

ледацюга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴]〈蔑〉游手好闲的人,懒虫,二流子

ледáчий [形] ①懒惰的;游手好闲的 ②〈口语〉不好的,拙劣的;放荡的,轻浮的

ледачíти [未]〈口语〉＝ледащíти

ледащúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①游手好闲的女人;懒女人 ②放荡的女人,轻佻的女人

ледащíти, *-щію*, *-щієш* [未] 及 **ледачíти**, *-чію*, *-чієш* [未]〈口语〉①变懒,变得非常懒惰 ②腐化,堕落

ледáщо, *-ща* [阳及中]〈蔑〉(指男性和女性) ①游手好闲的人;懒人;无赖 ②放荡的人,轻佻的人;坏家伙

лéдве 及 **ледь** ①[副] 稍稍,几乎不…;好(不)容易,很勉强地 ②[连] 刚(刚)…就;刚一…就… ◊ **лéдве не** 差一点儿就…,几乎…,险些

лéді [不变,阴] ①(英国)勋爵夫人 ②夫人(英语对妇女的尊称)

ледь [副,连] ＝лéдве

лежáк, *-ка* [阳] ①〈口语〉(露天休息用的)躺椅 ②横卧式蜂箱 ③横放的烟道,水平烟道

лежáлий [形] ①存放较久的,陈年的 ②放坏了的

лéжаний [形] 存放很久的,陈年的

лежáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①火炕 ②担架床

лежáти, *-жý*, *-жúш*, *-жимó*, *житé* [未] ①躺,卧 ②平放;放置,存放 ③位于…,处在…;(道路)通往 ◊ **лежáти в ліжку** 卧病在床 **лежáти в лікáрні** 住院

医病 **лежáти лéжнем** 1) 长时间躺着不起床 2) 游手好闲 **лежáти в оснóві** *чогó* 是…基础 **сéрце(душá) лежи́ть** *до кóго-чóго* 对…有好感

лежáтися, *жи́ться* [未](无人称,常与не连用)(口语)躺得住 Мені не лежи́ться. 我躺不住。

лежáчи [副] 躺着

лежáчий [形] ①卧着的,躺着的;平放着的 ②闲置不用的

лежебóка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴](口语)好躺着(好睡觉)的人;懒汉

лéжень, *-жня* 五格 *-жнем* [阳] ①好躺着(好睡觉)的人;懒汉 ②(专)地梁,基梁,槛木;枕木 ◇ **лéжнем лежáти** 1) 老是躺着不起床 2) 游手好闲

лéжма [副](口语)躺着 ◇ **лéжма лежáти** 1)老是躺着不起来 2)长期闲置不用 3)(病得)卧床不起

лежня́, *ні́* 五格 *-нéю* [阴]: ◇ **лежні́ справля́ти**(口语)游手好闲,懒惰

лезги́н [阳] 见 лезги́ни

лезги́ни, *-нів* [复](单 **лезги́н**, *-на* [阳] **лезги́нка**[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])列兹金人(聚居在达吉斯坦和阿塞拜疆的民族)

лезги́нка[1] [阴] 见 лезги́ни

лезги́нка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 列兹金卡舞(高加索的一种快速舞);列兹金卡舞曲

лезги́нський [形] 列兹金人的

лéзо, *-за* [中](刀)刃,(刀)锋

лей, *лéя* 五格*лéєм* 复 *лéї*, *лéїв* [阳] 列伊(摩尔多瓦的货币单位)

лейбори́ст, *-та* [阳](政)(英国)工党党员

лейбори́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] лейбори́ст 的女性

лейбори́стський [形](英国)工党的

лейкемі́я, *-мі́ї* 五格 *-мі́єю* [阴](医)白血病

лейкóз, *-зу* [阳](医)= лейкемі́я

лейкоци́ти, *-тів* [复](生理)白细胞,白血球

лейтенáнт, *-та* [阳](军)尉官,中尉

лейтенáнтський [形] лейтенáнт 的形容词

лейтмоти́в, *-ву* [阳] ①(乐)主导主题 ②(转)主旨

лексéма, *-ми* [阴](语言)词汇单位,词位

лéксика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](语言)词汇

лексикóграф, *-фа* [阳](语言)词典学家,词典编纂者

лексикографі́чний [形] лексикогрáфія 的形容词

лексикогрáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 词典学

лексикóлог, *-га* [阳] 词汇学家

лексикологі́чний [形] лексиколóгія 的形容词

лексиколóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 词汇学

лексикóн [阳] ①*-на* (旧)词典 ②*-ну* (文语)词汇(量),语汇

лекси́чний [形] лéксика 的形容词

лéктор, *-ра* 复 *-ри́*, *-рів* [阳] 讲演人;讲课人;讲师

лектóрій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] ①主办讲演(讲座)的机构 ②系列讲座(讲演) ③(少用)讲演厅

лéкторський [形] лéктор 的形容词

лекці́йний [形] лéкція 的形容词

лéкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(大学)讲课,讲座;(公开)讲演 ②[常用复数]讲义 ◇ **слу́хати лéкції(лéкцію)** 聆听教导 **читáти лéкції(лéкцію)** *комý* 教导;教训

лéле 及 **лéлечко** [感] 唉(表示可惜,抱怨);啊,啊呀,哎哟(表示惊奇、喜悦等)

лелéка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴](动)鹳

лелечá, *-чáти* 复 *-чáта* [中] = лелеченя́

лелеченя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 鹳雏

лелéчий [形] лелéка 的形容词

лéлечко [感] = лéле

лелі́ти, *-лі́є* [未] 闪光,闪烁;闪变

лелі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①闪烁的光点 ②(转)(某种感情、思想的)萌芽闪现;(某种天赋、才能的)流露

лелі́я, *-лі́ї* 五格 *-лі́єю* [阴](旧,诗)(植)百合

леліяти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [未] *когó-що* ①

爱抚,爱护,钟爱 ②(转)赏心悦目 ③(转)怀着,抱着(希望、幻想等)

ле́ма,*-ми* [阴](数)(辅)助定理,预备定理,引(定)理

ле́мент,*-ту* [阳] 及 **лементува́ння**,*-ння* [中] ①喊叫;喊声;号叫(声) ②很响的吠声

лементува́ння [中] =ле́мент

лементува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] ①呼喊,叫喊;号叫;(婴孩)大声哭叫 ②(鸟兽等)大声鸣叫;(汽笛等)发出响亮的声音 ③(狗)狂吠

лемеше́вий [形] =лемі́шний

лемі́ш,*-меша́* 五格 *-меше́м* [阳] ①(农)犁铧;开沟器 ②(解)犁骨

лемі́шка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①(烹)萨拉玛塔(用面粉或燕麦粉做的羹) ②(转,口语)磨磨蹭蹭的人;马马虎虎的人;窝囊的人

лемі́шний 及 **лемеше́вий** [形](农)犁铧的

ле́мка [阴] 见 ле́мки

ле́мки,*-ків* [复](单 **ле́мко**,*-ка* [阳] **ле́мка**,*-ки* [阴])列姆克人(自古居住在喀尔巴阡山脉东贝斯基德山的乌克兰人的民族集团)

лемки́ня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] =ле́мка

ле́мківський [形] ле́мки 的形容词

ле́мко [阳] 见 ле́мки

ленінізм,*-му* [阳] 列宁主义

леопа́рд,*-да* [阳](动)豹

леопа́рдовий [形] 豹的

леп,*-пу* [阳] ①汗臭;(身上的)泥,脏东西 ②(方)(矿)地蜡,石蜡

ле́пет,*-ту* [阳] ①(不连贯、不清晰的)咿呀儿语;嘟囔含糊的话语 ②(转)不清楚的低微声响;(水流的)潺潺声;(树叶的)簌簌声

лепета́ти,*-печу́*,*-пе́чеш* [未] ①(幼儿)咿呀学语;含糊不清地说;嘟嘟囔囔地说 ②(转)发出不清楚的低微响声;(流水等)作淙淙声;(树叶等)簌簌地响

лепетли́вий [形](口语) ①爱唠叨的,多嘴多舌的 ②容易说漏嘴的,藏不住秘密的

лепету́н,*-на́* 呼格 *-у́не* [阳](口语)饶舌的人,多嘴的人;说话不谨慎的人

лепету́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] лепету́н 的女性

лепеха́,*-хи́* 三、六格 *-сі* [阴](植)白菖蒲,菖蒲

ле́пський [形](副 **ле́псько**)(口语) ①良好的;优秀的 ②美丽的,漂亮的

ле́пта,*-ти* [阴] ①雷普塔(古希腊的一种小铜币;希腊辅币名,等于百分之一德拉克马) ②(转,文语)(量力的)捐助,捐献;贡献 ◇ **внести́ свою́ ле́пту** 量力捐助;尽力作出自己的贡献

лести́ти,*лещу́*,*лести́ш*,*лестимо́*,*лестите́* [未] ①*кому́* 阿谀,奉承 ②*кому́-чому́* 使…感到满意,使(自尊心等)得到满足

лести́тися,*лещу́ся*,*лести́шся*,*лестимо́ся*,*лестите́ся* [未](口语) ①表示亲热 ②讨好,巴结

ле́стощі,*-щів* [复] 阿谀,谄媚,奉承

лет,*-ту* [阳](诗)飞,飞行

лета́льний [形](医)致命的,致死的

лета́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 致死率

летаргі́йний 及 **летаргі́чний** [形](医) летаргі́я 的形容词

летаргі́чний [形](医)=летаргі́йний

летаргі́я,*-гії* 五格 *-гією* [阴](医)昏睡,嗜眠

леті́ти,*лечу́*,*лети́ш*,*летимо́*,*летите́* [未,定向] ①(在空中)飞,飞行 ②(口语)疾驰,飞跑 ③(转)(思想)向往

летки́й [形](化,药)易挥发的

ле́ткість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴](化)挥发性;挥发度

летю́чий [形] ①飞的,飞扬的;能飞的 ②飞驰的,飞跑的 ③突然发生的,进行迅速的 ~ мітинги 飞行集会 ◇ **летю́ча ми́ша** 1)蝙蝠 2)马灯 **летю́ча ри́ба** 1)飞鱼 2)(天)飞鱼星座 **летю́чий поцілу́нок** 飞吻

летю́чість,*-чості* 五格 *-чістю* [阴] летю́чий 的名词

летю́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](植)种缨;冠毛

ле́ща́та,*ле́ща́т* [复] ①(技)(老)虎钳 ②(转)夹攻;钳制 ③(转)压制,排挤;束缚

ле́ща́тний [形](技)ле́щата 1 解的形容词

либо́нь [插入语](口语)大约,大概;看

来

ливáр,-*ря́* 五格 -*ре́м* 呼格 -*вáрю* 复 -*рі́*, -*рі́в* 三格 -*ря́м* [阳] 及 **ливáрник**,-*ка* [阳]〈冶〉铸工,翻砂工;铸造专家

ливáрний [形] 铸造的,翻砂的

ливáрник [阳] =ливáр

ливáрниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] ливáрник 的女性

ливáрня,-*ні* 五格 -*нею* 复二 -*рень* [阴] 铸工(车)间,翻砂(车)间,铸工场

лигáти[1],-*гáю*,-*гáєш* [未] 及 **лигну́ти** 及〈加强〉**лигону́ти**,-*ну́*,-*не́ш*,-*немó*,-*нетé* [完] *що*〈口语〉吞咽;大口地吃、喝

лигáти[2],-*гáю*,-*гáєш* [未] *когó* 给牛角套上绳索

лигáтися,-*гáюся*,-*гáєшся* [未] *з ким*〈口语,贬〉交往,交朋友,打交道

лигну́ти [完] 见 лигáти

лигону́ти [完]〈加强〉=лигну́ти 见 лигáти[1]

ли́жа,-*жі* 五格 -*жею* 复 *ли́жі*, *лиж* [阴] 及 **ли́жва**,-*ви* 复 *ли́жви*, *лижв* [阴]〈体〉滑雪板;滑板 сóвгатися на ли́жвах 滑雪 ◇ **водяні́ ли́жі** 水上滑板;水上滑板运动

ли́жва [阴] =ли́жа

лижвáр [阳] =ли́жник

лижвя́р [阳] =ли́жник

ли́жний [形] 滑雪(用)的

ли́жник,-*ка* [阳] 及 **лижвáр**,-*ря́* 五格 -*ре́м* 呼格 -*вáрю* 复 -*рі́*,-*рі́в* 三格 -*ря́м* [阳] 及 **лижвя́р**,-*рá* 五格 -*ре́м* 呼格 -*вя́ре* 复 -*рі́*,-*рі́в* 三格 -*рáм* [阳] 滑雪运动员,滑雪者;水上滑板运动员;〈军〉滑雪兵

ли́жниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] ли́жник 的女性

лижня́,-*ні́* 五格 -*не́ю* [阴]〈体〉滑雪板的辙迹;滑雪道

лизáти, *лижу́*, *ли́жеш* 命令式 *лижи́* [未] **лизну́ти**,-*ну́*,-*не́ш*,-*немó*,-*нетé* [完,一次体] ①舔 ②〈转〉(火焰)吞没;(波浪)冲刷 ③〈转,蔑〉亲嘴,吻 ◇ **лизáти** *кому́* **чóботи** 拍…马屁

лизáтися, *лижу́ся*, *ли́жешся* 命令式 *лижи́ся* [未] ①舔自己的身子 ②〈转,蔑〉亲嘴 ③〈转,蔑〉用谄媚方法博得欢心

лизну́ти [完] 见 лизáти

лизу́н,-*нá* 呼格 -*зу́не* [阳]〈口语,蔑〉①好亲嘴的人 ②拍马屁的人

лизу́ха,-*хи* 三、六格 -*сі* [阴] лизу́н 的女性

лик,-*ку* [阳]〈宗〉(圣徒、神灵等的)聚会,会集

ли́ко,-*ка* [中] ①(幼椴树或其他阔叶树的)内皮,韧皮 ②韧皮条;韧皮编的带 ③〈植〉韧皮部;韧皮纤维 ◇ **лик не в'я́же** *хто*(某人)醉得话都说不连贯 **не ли́ком ши́тий**(某人)有一定本领,不是草包

ли́ковий [形] 用树(内)皮编的

ликувáтий [形]〈口语〉像韧皮纤维的

лимáн,-*ну* [阳] ①〈地理〉河口湾,三角湾 ②溺谷;咸湖,咸沼

лимáнний 及 **лимáновий** [形] лимáн 的形容词

лимáновий [形] =лимáнний

ли́мар,-*ря* 五格 -*рем* 呼格 -*марю* 复 -*рі*, -*рів* 三格 -*ря́м* [阳] 马具匠,皮具匠

лимарéнко,-*ка* [中]〈口语〉马具匠之子,皮具匠之子

лимари́ха,-*хи* 三、六格 -*сі* [阴] 及 **ли́марка**,-*ки* [阴]〈口语〉马具匠之妻,皮具匠之妻

лимарі́вна,-*ни* [阴]〈口语〉马具匠之女,皮具匠之女

ли́марка [阴] =лимари́ха

лимáрний 及 **ли́марський** [形] ①皮制的,皮条做的 ②生产或出售鞍具的,生产或出售皮革制品的

лимáрня,-*ні* 五格 -*нею* 复二 -*рень* [阴] 马具作坊

лимáрство,-*ва* [中] 马具制造(业),皮具制造(业)

лимáрський [形] =лимáрний

лимóн,-*на* [阳] ①〈植〉柠檬树 ②柠檬

лимонáд,-*ду* [阳] 柠檬(汽)水

лимонáдний [形] лимонáд 的形容词

лимонáрій,-*рію* 五格 -*рієм* [阳]〈农〉柠檬苗圃

лимóнівка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴]〈口语〉柠檬酒

лимóнка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴]〈植〉柠檬梨

лимóнний 及 **лимóновий** [形] ①柠檬的 ②浅黄色的，柠檬色的

лимóнник, *-ку* [阳]〈植〉五味子

лимóновий [形] ＝лимóнний

лин, *-нá* [阳]〈动〉冬穴鱼，丁鲹

ли́нва, *-ви* [阴] 绳索，缆

ли́нвовий [形] ли́нва 的形容词

лини́на, *-ни* [阴] 冬穴鱼肉，丁鲹肉

ли́нути, *-ну*, *-неш* 命令式 *линь* [未，定向]〈诗〉①飞，飞行；飞扬 ②〈转〉飞驰，疾驰 ③〈转〉轻快地移动；滑动；流动 ④(指思绪等)飞向 ⑤〈转〉(声音、气味等)传到远处

линýти, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①开始流淌；开始大量涌出 ②*що* 倒，灌；注(满)

линýтися, *-нéться* [完] 开始流淌，开始向外溢出，开始大量涌出

линю́чий [形]〈口语〉①易褪色的，褪了色的 ②换毛的，褪毛的；蜕皮的

линю́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] линю́чий 1 解的名词

линя́лий [形]〈口语〉①褪了色的 ②褪毛的；脱壳的，蜕皮的

линя́ти, *-ня́є* [未] ①褪色，掉色；〈转〉黯然失色，失去特色 ②(毛皮)脱毛；(禽兽)换毛；脱壳，蜕皮

ли́па, *-пи* [阴]〈植〉椴树

ли́пень, *-пня* 五格 *-пнем* [阳] 七月

ли́пець, *-пцю* 五格 *-пцем* [阳]〈方〉椴树蜜；椴树蜜酒

ли́пина, *-ни* [阴] ①椴树 ②椴树林

липки́й 及〈口语〉**липýчий** [形] ①黏的；含胶的；泥泞的 ②〈转，口语〉纠缠不休的，难以摆脱的

ли́пкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 黏性，附着性

липнéвий [形] 七月的

ли́пнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *лип*, *ли́пла* 及 *ли́пнув*, *ли́пнула* [未] ①黏，黏上 ②〈转，口语〉纠缠不休，缠着不离开 ③〈转〉*до кóго* 偎依；亲近

липня́к, *-кý* [阳] 椴树林

ли́повий [形] 椴树的

липýчий [形] ＝липки́й

лис, *-са* [阳]〈动〉①(雄)狐(狸) ②狐皮 ③〈转〉狡猾的人，诡计多端的人；谄媚奉承者 ◇ **ли́сом ви́тися** *кóло кóго* 与(某人)套近乎，讨好(某人) **ли́сом підши́тий** 像狐狸一样狡猾

лисеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *ня́та* [中] 幼狐

ли́сий [形] ①秃头的，秃顶的 ②[用作名词] **ли́сий**, *-сого* [阳]秃子 ③〈转，方〉没有草木的；光秃秃的 ～са горá 秃山 ④有的地方脱毛的，有的地方磨光的(指毛皮) ⑤有白斑的(指动物)～ кінь 额上有白斑的马

ли́сина, *-ни* [阴] ①秃顶，谢顶 ②(动物身上)掉毛的地方 ③(某些动物)额上的白斑；〈专〉(犬、马的)白鼻梁 ④〈转〉光秃秃的(无草木的)地方；〈转，口语〉雪融后露出地面的地方；(河面上、窗玻璃上)已化冻的地方

лиси́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈动〉①狐(狸)；雌狐 ②狐皮 ③〈转〉狡猾的人，诡计多端的人；谄媚奉承者

лисичá, *-чáти* [中] ＝лисеня́

лиси́чий 及 **ли́сячий** [形] ①狐(狸)的；狐皮的 ②狐狸般的；〈转〉狡猾的，狐媚的

лиси́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①лиси́ця 的指小表爱 ②〈植〉杏菌，鸡油菌

лисíти, *-сíю*, *-сíєш* [未] 变秃，秃

лиск, *-ку* [阳] ①光泽，亮光 ②〈转〉仪表，风度，派头

ли́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]〈动〉白骨顶，骨顶鸡

лискýчий [形] ①发亮的，闪光的 ②〈转〉豪华的，华丽的 ③〈转〉辉煌的；杰出的

лисни́тися, *-ню́ся*, *ни́шся* [未] 及 **лиснíти**, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] 及 **лиснíтися**, *-ні́юся*, *-ні́єшся* [未] 发亮

лиснíти [未] ＝лисни́тися

лиснíтися [未] ＝лисни́тися

лисню́чий [形] 发亮的

лист[1] [阳]〈植〉①*-тá* 复 *-ти́*, *-тів* (一片)叶子 ②*-ту* [集] 叶，叶子

лист[2], *-тá* 复 *-ти́*, *-тів* [阳] ①(纸等)张，页；(铁、木等)片，薄板 ②信，函 рекомендóваний ～ 挂号信 ③证书；证件 супровíдний ～〈公文〉附函，附件 ◇ **листóм** 通过信件，用书信方式

листáтий [形]〈植〉阔叶的

листвá, *-ви́* [阴，集] 及 **ли́стя**, *-тя* [中，

集] =лист[1] 2 解

листі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①传单 ②明信片;公开信

листко́вий [形] 叶子的

листови́й [形] 薄片的,(制成)薄板的;叶状的;页状的

листо́вний [形] ①书写用的 ②书面的(副 **листо́вно**)

листо́к[1], *-тка́* [阳] лист[1] 的指小

листо́к[2], *-тка́* [阳] ①лист[2] 的指小 ②表,单,证 ◇ **лікарня́ний листо́к** 病休证明

листоно́ша, *-ші* 五格 *-шею* [阳及阴] 邮递员

листопа́д[1], *-ду* [阳](秋季)落叶;落叶时节

листопа́д[2], *-да* [阳] 十一月

листопа́дний [形] листопа́д[1] 的形容词

листопа́довий [形] 十一月的

листува́ння, *-ня* [中] ①通信,信函往来 ②往来的书信;往来的公文;书信集

листува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] 和…通信,书信往来

ли́стя [中,集] =листва́

листяни́й [形] ①阔叶的;阔叶树的 ②叶子的 ~на́ бру́нька 叶芽

ли́сячий [形] =лиси́чий

лит [阳] 立特(立陶宛货币单位)

лита́вра, *-ри* 复 *-ври*, *-та́вр* [阴] [常用复数](乐)定音鼓

литаври́ст, *-та* [阳] 定音鼓演奏者

литви́н [阳] 见 литви́ни

литви́ни, *-нів* 及 *-ні́в* [复](单 **литви́н**, *-на* 及 *-на́* [阳] **литви́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])(史)立陶宛人

литви́нка [阴] 见 литви́ни

литво́, *-ва́* [中,集] 铸件,铸造品

ли́ти, *ллю*, *ллєш*, *ллє*, *ллємо́*, *ллєте́* 过去时 *лив*, *лила́* 命令式 *лий* [未] 及(方) **лля́ти**, *ллю*, *ллєш* [未] ①*що* 倒(液体),浇;(转)发出,散发(光、声、气味) ②流淌 ③(只用 ли́ти) *що*(技)铸造,浇铸 ◇ **ли́ти во́ду** 冗长地空谈 **ли́ти кро́в** 杀死 **ли́ти піт** 辛苦地劳动 **ли́ти сльо́зи** 痛哭 **ливце́м ли́ти** 下大雨

ли́тий [形] ①ли́ти 的过去时被动形动词 ②(技)浇铸的,铸造的 ~та сталь 铸钢

ли́тися, *ллє́ться* [未] ①流,淌 Вода́ ллє́ться. 水在流。②(转)(光、气味)发出;(时光)流逝 ③(转)(语言、文字)流畅,滔滔不绝 ◇ **ли́тися рі́чкою** 大量地流

ли́тка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] 鱼子,鱼卵,(两栖动物等的)卵

литки́, *-то́к* [复](单 **ли́тка**[2], *-ки* [阴])小腿肚子

лито́вець [阳] 见 лито́вці

лито́вка [阴] 见 лито́вці

лито́вський [形] 立陶宛的;立陶宛人的

лито́вці, *-ців* [复](单 **лито́вець**, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] **лито́вка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴])立陶宛人

литтю́, *-тя́* [中](技)铸造,浇铸

ли́хва́, *ли́хви́* [阴](旧)高利,暴利 ◇ **з лихво́ю** 绰绰有余

лихва́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-а́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 高利贷者

лихва́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] лихва́р 的女性

лихва́рство, *-ва* [中] 放高利贷,高利盘剥

лихва́рський [形] 高利贷的,高利盘剥的

лихи́й [形] ①恶毒的,凶恶的 ②(口语)不祥的;(指时刻)艰难的,困苦的 ③不好的,坏的 ④[用作名词] **лихи́й**, *-хо́го* [阳](口语)魔鬼,妖精 ⑤[用作名词] **лихе́**, *-хо́го* [中] 不好的事情,坏事,悲惨的遭遇 ◇ **лиха́ до́ля** 苦命 **лихе́ о́ко** (口语)毒眼,凶煞眼(迷信说法,认为毒眼看人,会给人带来灾祸) **лиха́ приго́да** 苦难,痛苦;不幸 **лихе́ сло́во** 恶言恶语 **згада́ти лихи́м сло́вом**(口语)从坏处想起(某人),提到(某人)时说他的坏话

ли́хо[1], *-ха* [中] ①不幸,灾祸 ②痛苦 ③穷困 ◇ **до ли́ха** *чого́*(口语)非常多,无数 **як на ли́хо** [插入语] 不幸得很,可惜

ли́хо[2] [副] ①气愤地 ②凶恶地

лихові́сний [形] 预示着不幸或灾难的;使人感到惊恐不安的(副 **лихові́сно**)

лиході́й, *-ія* 五格 *-ді́єм* [阳] ①凶犯,凶手;歹徒 ②(旧)歹徒,恶棍

лиходíйка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] лиходíй 的女性

лиходíйство,*-ва* [中] 残暴行为,暴行;罪恶行为

лиходíйський [形] 凶手的,恶棍的;凶恶的,恶毒的

лихолíття,*-тя* 复二 *-лíть* [中] 艰难时期,艰苦岁月;灾年

лихомáнити,*-нить* [未]〈口语〉①发冷发热,患寒热病 ②(因病、因怕)打寒战,打冷战 ③*когó*〈转〉使激动 ④*що*〈转〉使(工作)冷一阵热一阵

лихомáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈医,口语〉寒热病;发疟疾 ②〈转〉(工作)冷一阵热一阵

лихослíв'я,*-в'я* [中] ①坏话,诽谤 ②下流话,骂人的话

лихослóвити,*-влю*,*-виш* [未] ①说人坏话,诽谤 ②说下流话

лúцар,*-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*,*-рів* 三格 *-рям* [阳] ①〈史〉(中世纪西欧的)骑士 ②〈转〉义士,侠客,豪杰 ③〈史〉英勇善战的扎波罗热自由哥萨克 ◇ **лúцар без стрáху і догáни** 〈文语〉大义大勇的人 **лúцар сéрця** *чийóго* 心爱的人

лúцарство,*-ва* [中] ①〈史〉(中世纪西欧的)骑士(阶层);[集] 骑士 ②骑士(称号) ③〈转〉骑士精神,骑士风度;侠义精神

лúцарський [形] ①(中世纪)骑士的 ②〈转〉像骑士般的,侠义的

лицé,*-ця́* 复 *лúця*,*лиць* [中] ①脸,面,面孔 ②[只用复数] 面颊 ③(物的)正面 ◇ **в лицé** 当面,直接公开地(说) **лицé в лицé** 面对面地,非常近地(看见) **лицéм** *у когó* 与(某人)相像 **бýти до лиця́** 相称,相配;适宜 **лиця́ немáє** *на кóму* (由于激动等)面无血色,惊慌失色 **мінúтися в лиці** (因心情、病等)脸色改变 **не вдáрити лицéм в грязь** 不丢脸 **пéред лицéм** *когó-чогó* 当着…的面,在…面前

лицéвий [形] ①脸上的,面部的 ②正面的,前面的;外面的 ③〈专〉有插图的

лицемíр,*-ра* [阳] 伪善者,伪君子

лицемíрити,*-рю*,*-риш* [未] 伪装,耍两面派

лицемíрка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] лицемíр 的女性

лицемíрний [形] 伪善的,假仁假义的,口是心非的

лицемíрство,*-ва* [中] 虚伪,假情假意,口是心非

лицьовúй [形] ①脸上的,脸部的 ②正面的,前面的;外面的 ③脸上用的

лицювáння,*-ня* [中] 翻改

лицювáти,*-цюю*,*-цюєш* [未] *що* ①翻改(衣服) ②镶面,砌面

лицяя́тися,*-цяюся*,*-цяєшся* [未] ①*до кóго* 竭力讨好,献殷勤,死气白赖地追求 ②*з ким и до кóго* 调情,卖弄风情;向…说恭维话,向…献殷勤

личáк,*-кá* 复 *-кú*,*-кíв* [阳] ①树皮鞋,草鞋 ②〈转,旧〉愚昧无知的人

лúчаний [形] 用树皮编的;椴树韧皮纤维的,用椴树韧皮纤维制的

лúченько [中] =лúчко

личúнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 〈生物〉幼虫,蚴

личúнковий [形] личúнка 的形容词

лúчити,*-чить* [未] ①*комý* 相配,相称,合适 ②合乎规矩,应该 Тобі не лúчить так говорúти. 你不该这么说。

лúчко,*-ка* 复二 *-чок* [中] 及 **лúченько**,*-ка* 复二 *-ньок* [中] лицé 1 解的指小

личкувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未] *що* ①用好的掩盖劣质的 ②〈建〉镶面,砌面,饰面

лиш [语气] =лишé

лишáй,*-шая́* 五格 *-шаéм* [阳] ①〈医〉苔癣,糠疹 ②〈植〉地衣

лишáйний [形] ①〈医〉苔癣的 ②〈植〉地衣的

лишáйник,*-ку* [阳]〈植〉地衣

лишáйниковий [形]〈植〉地衣的

лишáти,*-шáю*, *-шáєш* [未] **лишúти**, *-шý*,*-шúш*,*-шимó*,*-шитé* 命令式 *-шú* [完] *когó-щó* ①(离开时)留下;保留,留存;留给…(支配) ②离开 ◇ **лишáти в спóкою** *когó* 不打扰… **лишúти світ** 去世

лишáтися,*-шáюся*,*-шáєшся* [未] **лишúтися**, *-шýся*, *-шúшся*, *-шимóся*, *-шитéся* 命令式 *-шúся* [完] ①留下,留在(某处) ②保存下来,仍旧存在 ◇

лишúтися з нóсом 落空，碰一鼻子灰
лишúтися óсторонь 不干预，不过问

лишé 及 **лиш** Ⅰ［语气］①只，仅仅 ②（与命令式连用，使语气温和、委婉）Підú лиш скрúпку принесú. 去把小提琴拿来。Ⅱ［连］刚一…，就…；一…就…

лишéнь［语气］（口语）①只，仅仅 ②（与命令式连用，使语气温和、委婉）Сідáйте лишéнь. 坐吧。

лúшенько 及 **лúшечко**, *-ка*［中］（口语）真糟糕 Ой лúшенько менí(моє́)！（表示惊讶、惊惧的呼声）我的妈呀！

лúшечко［中］＝лúшенько

лишúти［完］见 лишáти

лишúтися［完］见 лишáтися

лúшка, *-ки*［阴］（口语）单数，奇数

лúшок, *-шку*［阳］①剩余，多余；余额 ②大量，充沛 ◊ **з лúшком**（口语）1)有余，多 2)绰绰有余

лúштва, *-ви*［阴］①刺绣，绣品 ②（衣、鞋上的）镶边，滚边

ліáна, *-ни*［阴］（植）①藤本植物，攀绕植物 ②蔓，藤（条）

ліáновий［形］ліáна 的形容词

лібeрáл, *-ла*［阳］①自由主义者；自由党人 ②（旧）有自由主义思想的人 ③（口语）自由放任的人，自由主义分子

лібералізáція, *-ції* 五格 *-цією*［阴］自由化；取消限制，放宽

лібералíзм, *-му*［阳］①自由主义 ②（旧）自由思想 ③自由主义态度，放任

лібералізувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш*［未］*що* 使自由化

ліберáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок*［阴］ліберáл 的女性

ліберáльний［形］①自由主义的；自由派的 ②（旧）自由思想的 ③（口语）自由主义（作风）的，姑息的，纵容的

лібíдо［不变，中］（生理）性欲

лібретúст, *-та*［阳］歌剧等的剧本作者

лібретúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*［阴］лібретúст 的女性

лібрéто［不变，中］①（歌剧等的）剧本 ②（芭蕾舞剧或影片的）剧本写作大纲；剧情简介

лíвер[1], *-ру*［阳］（烹）下水（牲畜内脏）

лíвер[2], *-ра*［阳］（技）①虹吸管 ②简便手泵

лíверний[1]［形］（烹）лíвер[1] 的形容词

лíверний[2]［形］（技）лíвер[2] 的形容词

лíвий［形］①左面的，左侧的 ②（政）左派的，左翼的，左倾的 ③［用作名词］**лíві**, *вих*［复］左派 ④"左"的，"左"倾的 ◊ **лíвий бік** 1)左侧，左边 2)（衣服、织物的）里子，反面

лівúця, *-ці* 五格 *-цею*［阴］左手

лівíти, *-вію*, *-вієш*［未］及 **лівíшати**, *-шаю*, *-шаєш*［未］左倾，变得较左（倾）

лівíшати［未］＝лівíти

лівоберéжжя, *-жя*［中］左岸；左岸地区

лівоберéжний［形］左岸的

лівобíчний［形］左边的，左侧的

лівóруч［副］①（在）左边，（在）左面 ②向左，往左方

лівофлангóвий［形］①左翼的 ②［用作名词］**лівофлангóвий**, *-вого*［阳］（横队左侧）排尾

ліврéйний［形］①лівpéя 的形容词；仆役制服的 ②穿仆役制服的

лівpéя, *-реї* 五格 *-рéєю*［阴］①（镶金银边饰的）仆役制服 ②（旧）（用金银线绣的）宫廷内侍制服

лівшá, *-шí* 五格 *-шéю*［阳及阴］左撇子

лíга, *-ги* 三、六格 *-зі*［阴］①同盟，联盟 ②（乐）连线 ◊ **Лíга Нáцій**（1919—1946 年）国（际）联（盟）

лігатýра, *-ри*［阴］①（冶）中间合金 ②中间金属 ③（语言）合体字母（两个或几个字母连写成一个）④（医）结扎线，缚线，（结）扎法

лігатýрний［形］лігатýра 的形容词

лíгвище, *-ща*［中］及 **лíгво**, *-ва* 复二 *лігв* 及 *лíгов*［中］①洞穴，巢穴；（猎）野兽藏匿的地方 ②（转，口语）简陋的居室，窝

лíгво［中］＝лíгвище

лíгма［副］＝ліжма

лід, *льóду*, (*на*) *льоду́*, 复 *льодú*, *льодíв*［阳］①冰 ②［复］（地理）积冰 ◊ **будувáти замкú на льоду́** 建筑空中楼阁，做白日梦 **від льóду до льóду** 一年到头

лíдер, *-ра*［阳］①（政党、社会政治团体

的)领袖，首领 ②(比赛中)领先者；摩托车领骑者 ③(海)领舰，向导舰

лідерство,*-ва* [中] 领袖地位，领袖职责；领先

лíдерський [形] лíдер 1,2 解的形容词

лідúрувати,*-рую*,*-руєш* [未,完]〈体〉领先，占先

лíжко,*-ка* 复二 *-жок* [中] 床，床位；(医院、兵营、宿舍中的)床位

лíжма 及 **лíгма** [副] 躺着 ◊ **лíжма (лíгма) лежáти**〈口语〉1)老是躺着不起床；卧病在床 2)放置不用，闲置

лíжник,*-ка* [阳] 家庭手工织的毛罩单

ліжникáрство,*-ва* [中] 家庭手工制作毛罩单

лíзинг,*-гу* [阳]〈经〉租赁；长期租赁

лíзинговий [形] 租赁的；长期租赁的

лíзти,*-зу*,*-зеш* 命令式 *лізь* [未] ①[定向] 攀，爬；钻；悄悄溜进 ②(毛、发)脱落

лій,*лóю* 五格 *лóєм* [阳] ①脂油；腌猪油(食品) ②脂肪

лíйка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *лійкú*, *лійóк* [阴] ①漏斗 ②喷壶

лік,*-ку* [阳] ①计算；数，点数 ②计算出的数字 ◊ **без лíку** *чогó* 多极了，不计其数

лíкар,*-ря* 五格 *-рем* 呼格 *-рю* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳] 医生，大夫

лíкарка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女医生，女大夫；〈口语〉医生之妻

лікáрня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 医院；诊疗所

лікарнянúй [形] ①医院的 ②(医院里)病人用的

лíкарський [形] 医师的；医疗的

лікáрський [形] 药品的；药用的

лікарювáти,*-рюю*,*-рюєш* [未] ①从事医务工作；当医生 ②*когó-що*〈口语〉治疗，医治

ліквідáтор,*-ра* [阳] ①肃清者，消除者 ②〈商〉清理人，清算人 ③〈政〉取消主义者，取消派(分子)

ліквідáторство,*-ва* [中]〈政，史〉取消派(1907—1910 年俄国社会民主工党内的机会主义派别)

ліквідáторський [形] ліквідáтор 的形容词

ліквідаціíйний [形] 清理的，清算的

ліквідáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(机关、企业的)结束；清理，清算 ②消灭，肃清

ліквíдний [形]〈财，商〉可变现款的；可用于清偿的 ～**ні кóшти** 可变现款资金，流动资产

ліквíдність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 清偿能力

ліквідувáти,*-дýю*, *дýєш* [未,完] ①*що* 结束(企业、机关的活动)；清理，清算 ②*когó-що* 消灭，肃清；消除

ліквідувáтися,*-дýюся*,*-дýєшся* [未，完] 结束；清理，清算

лікéр,*-ру* [阳](烈性的)甜酒，蜜酒

лікéрний [形] лікéр 的形容词

лíки,*-ків* [复] 药，药品；草药

лíкоть,*-ктя* 五格 *-ктем* [阳] ①肘，胳膊肘，肘部 ②(衣袖的)肘部 ③〈史〉古时的一种长度(约合半米) ◊ **почуттá лíктя**〈转〉同志情谊，感到同志的支持 **лíкті собí кусáти** 懊悔，惋惜

ліктьовúй [形]〈解〉肘的 ～ **суглóб** 肘关节

лікувáльний [形] 医疗(用)的，治疗(用)的

лікувáння,*-ня* [中] 治疗，医治

лікувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未] *когó-що* 医治，治疗

лікувáтися,*-кýюся*,*-кýєшся* [未] 就医，治病

лілéйний [形] лілéя 的形容词

лілéя [阴]〈诗〉＝лíлія

ліліпýт,*-та* [阳] ①小人国人，小矮人，侏儒 ②〈转〉很小的东西 ③〈转〉微不足道的人，小人物

ліліпýтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ліліпýт 的女性

ліліпýтський [形] ліліпýт 的形容词

лілíйний 及 **лілéйний** [形] ①百合的 ②〈诗〉像百合般洁白的

лíлія,*-лії* 五格 *-лією* [阴] 及〈诗〉 **лілéя**,*-лéї* 五格 *-лéєю* [阴]〈植〉百合

ліл́овий [形] 浅紫色的，雪青色的

лімíт,*-ту* [阳] ①限额 ②〈数〉极限

лімітáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 限制；规定限额

лімітний [形] ліміт 的形容词

лімітóваний [形] 被规定限额的；受限制的

лімітувáти, *-тýю, тýєш* [未]〈经〉*когó-щó* 规定…限额；限制

лімузи́н, *-на* [阳]〈专〉高级轿车(司机座和客座用玻璃隔开的大轿车)；这种轿车的车厢

лíмфа, *-фи* [阴]〈生理〉淋巴

лімфаденíт, *-ту* [阳]〈医〉淋巴结炎

лімфати́чний [形] 淋巴(液)的；淋巴管的

лінгафóн, *-на* [阳] 灵格风

лінгафóнний [形] лінгафóн 的形容词

лінгвíст, *-та* [阳] ①语言学家 ②〈口语〉懂多种语言的人

лінгвíстика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 语言学

лінгвісти́чний [形] ①语言学的 ②语言的

лінгвíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] лінгвíст 的女性

лíнза, *-зи* [阴] ①〈理〉透镜 ②〈解〉(眼睛的)晶状体

лíнзовий [形] лíнза 1 解的形容词；装有透镜的

ліни́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①懒人，懒汉 ②〈动〉树懒，三趾树懒

ліни́вий [形] ①懒惰的(副 **ліни́во**) ②(动作)慢吞吞的(副 **ліни́во**) ③用简易快速方法做的(指菜食) ④[用作名词] **ліни́вий**, *-вого* [阳] 懒汉

ліни́вство, *ва* [中] 懒惰

ліни́тися [未] ＝лінувáтися

лінíйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①(帮助书写的)行线 ②尺，直尺 ③单列横队；列横队集合

лінíйний [形] ①线的，线形的 ②〈数〉线性的 ③〈旧，军〉主力的 ④(在交通、通信线路上)沿线工作的；线路的 ◇ **лінíйні мíри** 线量度，直线尺度 **лінíйний корабéль** 主力舰，战列舰 **лінíйна швидкíсть** 〈理〉线速度

лінійóваний [形] 有横线的，有横格的

лінíйчатий [形] ①由许多直线组成的 ②〈植〉具线纹的，直纹的

лініювáти, *-нíюю, -нíюєш* [未] *щó* 画(平行)线，打格(写字用)

лíнія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①线；(手上的)纹路 ②(确定界限、水位的)线 ～ фрóнту 前线；[常用复数] 轮廓，外形 ③排，行，列 ④路线；(水上、空中)航线；〈电〉线路 ⑤(亲属关系的)系 бічнá ～ 旁系(亲属) ⑥〈转〉方针，路线 політи́чна ～ 政治路线

лінкóр, *-ра* [阳]〈海〉战列舰

лінóлеум, *-му* [阳] 亚麻油(地)毡；漆布；地板革

лінóлеумовий [形] лінóлеум 的形容词

лінотúп, *-па* [阳]〈印〉莱诺排铸机，整行排铸机

лінотипíст, *-та* [阳]〈印〉莱诺排铸工，整行排铸机工人

лінотипíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] лінотипíст 的女性

лінотúпія, *-пії* 五格 *-пією* [阴]〈印〉莱诺机排版法，整行铸字排版法

лінотúпний [形]〈印〉лінотúп 的形容词

лíнощі, *-щів* [复] 懒惰；委靡不振，无精打采

лінувáтися, *-нýюся, -нýєшся* [未] 及 **ліни́тися**, *лінюся, лíнишся* [未](接不定式或无补语)懒惰，偷懒；懒于… ～ працювáти 懒得干活

лінь[1], *-ні* 五格 *-нню* [阴] ①懒惰，怠惰，懒散 ②[用作无人称谓语](*комý* 接不定式)〈口语〉懒于，懒得

лінь[2], *-ня́* 五格 *-нéм* [阳]〈海〉(舰船上用的)细绳，细缆

ліпи́ти, *ліплю́, лíпиш* [未] *щó* ①塑，塑造 ～ стáтую 塑像 ②(用黏性物)做，制作；(鸟、蜂等)筑(巢) ③〈口语〉贴，黏上 ④〈转，昵〉吃力笨拙地写作 ⑤〈口语〉下(湿雪)，粘上 Лíпить сніг в вíкно. 湿雪粘在窗上。

ліпи́тися, *ліплю́ся, лíпишся* [未] ①紧贴在，紧挨着 ②塑造

лíплення, *-ня* 复二 *-нень* [中] ①塑，塑造；塑造术 ②塑造品

ліпни́й [形] 塑造的

лíпшати, *-шає* [未]〈得到〉改进，好转，变好

лíпше [副] ①лíпший 的副词 ②[用作谓语] *комý* 感到好些了 Менí вже лíпше. 我已经感到好些了。◇ **Щорáз**

ліпше й ліпше. 越来越好。 **Чим скорше, тим ліпше.** 越快越好。
ліпший [形] ①较好的，更好的 Він не ліпший за ме́не. 他并不比我好。②最好的，(最)优秀的
лі́ра[1], *-ри* [阴]〈乐〉①里拉，竖琴(古希腊的一种拨弦乐器) ②里拉琴(乌克兰、白俄罗斯的一种弦乐器) гра́ти на ～ру 弹里拉琴 ③〈转〉诗
лі́ра[2], *-ри* [阴] 里拉(意大利、梵蒂冈、土耳其本位币名)
ліри́зм, *-му* [阳] ①抒情风格，抒情色彩 ②情感；多情善感的心境
лі́рик, *-ка* [阳] ①抒情诗人；抒情诗作者 ②〈口语〉感情奔放的人
лі́рика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①抒情诗(文学作品的一种类型)；抒情风格，抒情色彩；抒情曲 ②[集] 抒情诗(指作品) ③〈口语〉多情善感，动感情
лі́рико-драмати́чний [形] ①〈文学〉抒情戏剧的 ～на по́ема 抒情戏剧性长诗 ②〈乐〉抒情戏剧型的(指歌喉)
лі́рико-епі́чний [形]〈文学〉抒情叙事性的
ліри́чний [形](副 **ліри́чно**) ①抒情的，有抒情色彩的 ～ поéт 抒情诗人 ②重感情的 ③〈乐〉抒情型的(指嗓音) ◊ **ліри́чний ві́дступ** 1)抒情插叙 2)〈转，谑〉离开话题发感慨
ліри́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ліри́чний 的名词
лі́рник, *-ка* [阳] 弹里拉琴的民间歌手，里拉歌手
лірохві́ст, *-во́ста* [阳]〈动〉琴鸟
ліс, *-су* 六格(*у*)*-сі* 及(*по*)*-су* 复 *-си́*, *-сі́в* [阳] ①林，树林，森林 ②[集] 木材 ◊ **те́мний ліс**(对…来说)简直一窍不通，一点也不懂 **одне́ до лі́са, дру́ге до бі́са** 各行其是，各唱各的调 **у ліс диви́тися** 总想离开(现有的工作或住地)
лі́са, *-си* [阴] 篱笆
лісгóсп, *-пу* [阳] 林管区；林场
лісй́стий [形] 多林的
лісй́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①лісй́стий 的名词 ②〈林〉森林覆盖率
лісівни́к, *-ка́* [阳]〈营〉林学家，林业工作者
лісівни́цтво, *-ва* [中] ①营林学 ②林木栽培业
лісівни́цький [形] лісівни́цтво 的形容词
лісни́й [形]〈少用〉＝лісови́й
лісни́к, *-ка́* [阳] ①守林人，护林员 ②〈口语〉林业工作人员 ③〈方〉在森林里打猎的人
лісни́цтво, *-ва* [中]〈林〉①林务区，林业区；林业管理局 ②林务员的工作，林管局主任的工作
лісни́чий, *-чого* [阳]〈林〉①营林员，林务员；林业区主任 ②林业专家，林业工作者
лісни́чи́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉林业工作者之妻；营林员之妻，护林员之妻
лісови́й 及〈少用〉**лісни́й** [形] ①森林的；在森林中的 ～ві́ кві́ти 森林中的花 ②林业的 ～ви́й інститу́т 林学院
лісови́к, *-ка́* [阳] ①〈口语〉森林居民，森林猎户 ②〈神话〉林妖，树精
лісово́з, *-за* [阳]〈专〉运(木)材船；运(木)材车
лісово́зний [形] 运输木材的
лісовпоря́дження 及 **лісовпорядкува́ння**, *-ня* [中] 森林经营，森林经理
лісовпорядкува́ння [中] ＝лісовпоря́дження
лісогоспода́рство, *-ва* [中] 林业；森林经营，林业经济
лісозаготіве́льний [形] 木材采运的
лісозаготіве́льник [阳] ＝лісозаготі́вник
лісозаготі́вля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель* [阴] 木材采运
лісозаготі́вник 及 **лісозаготіве́льник**, *-ка* [阳] 木材采运员
лісозахисни́й [形] ①森林保护的，护林的 ②防护林的
лісозна́вство, *-ва* [中] 森林学
лісонаса́дження, *-ня* [中]〈林〉①人工造林 ②人工林，人工林区
лісоохоро́на, *-ни* [阴] 森林保护
лісоохоро́нний [形] лісоохоро́на 的形容词
лісопа́рк, *ку* [阳]〈城郊〉森林公园
лісопи́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок*

[阴] ①(口语)制材厂,锯木厂 ②制材机,锯木机

лісопи́льний [形] 制材的,锯木的

лісопи́льня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 制材厂,锯木厂

лісопромисло́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①森林工业企业家 ②森林工业职工

лісопромисло́вий [形] 森林工业的

лісопромисло́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 森林工业

лісорозро́бка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-бки*, *-бок* [阴] ①木材采伐 ②木材加工,木材利用 ③[常用复数] 伐林区

лісорозса́дник,*-ка* [阳] 苗圃

лісору́б,*-ба* [阳] 伐木工

лісору́бний [形] 伐木用的

лісосадивни́й 及 **лісосади́льний** [形] 植树的,造林的

лісосади́льний [形] =лісосадивни́й

лісосі́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴](林) ①采伐区;采伐迹地 ②年采伐量

лісосі́чний [形] лісосі́ка 的形容词

лісосму́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 林带

лісоспла́в,*-ву* [阳] 木材流送,浮运木材

лісоспла́вний [形] 流送木材的,浮运木材的

лісосте́п,*-пу* [阳](地理)森林草原,半森林半草原地带

лісостепови́й [形] лісосте́п 的形容词

лісоту́ндра,*-ри* [阴](地理)森林冻原,森林苔原

лісохі́мія,*-мії* 五格 *-мією* [阴] 林产化学

лісохімі́чний [形] 林产化学的

ліспромго́сп,*-пу* [阳] 木材采运企业

літ, *льо́ту* 及(少用) *ле́ту* 六格(*на*) *льоту́* 及 *лету́* [阳] ①飞,飞行;飞行状态 ②(转)飞奔,飞驰 ◊ **на льоту́ (лету́)**(口语) 1)正在飞着 2)(转)匆忙地 **на льоту́(лету́) хапа́ти(лови́ти)** 1)抓住正在飞着的 2)一听就明白,马上就领会

літа́,*літ* [复] ①年 до́вгі ~ 多年 ②年龄,年岁,年纪 дитя́чі ~ 童年 мно́гії ~(祝)长命百岁 му́жні ~ 成年 на ста́рості літ 在暮年,在晚年 ③时期,年代 ◊ **в літа́х** 上了岁数,上了年纪(指中年以上) **на весні́ літ** 在年轻时,当风华正茂的时候 **(не) по літа́х** 和年龄(不)相称

літа́к,*-ка́* [阳] 飞机

літакобудівни́й [形] 制造飞机的

літакобудува́ння,*-ня* [中] 飞机制造;飞机制造业

літако́вий [形] 飞机的

літаководі́ння,*-ня* [中] 领航;领航学

літа́льний [形](空)飞行(用)的

літа́нія,*-нії* 五格 *-нією* [阴] ①(宗)连祷,应答祈祷,(天主教的)启应祷文 ②(转)冗长无味的陈诉;(口语)喋喋不休的抱怨

лі́теплий [形](方)温暖的,暖和的,热的 ~ле молоко́ 温牛奶

лі́тепло,*-ла* [中](口语) ①温水 ②(指空气等)温暖,暖和;暖和天气

лі́тер,*-ра* [阳](乘火车、轮船等的)免票证或优待证

лі́тера,*-ри* [阴] ①字母 мала́ ~ 小写字母 вели́ка ~ 大写字母 ②(印)活字

літера́тор,*-ра* [阳] 文学家;(口语)文学研究者,文艺理论家

літера́торський [形] літера́тор 的形容词

літерату́ра,*-ри* [阴] ①文学 ②文献,书籍,图书,参考书 ◊ **худо́жня літерату́ра** 文学,文学作品

літерату́рний [形] ①文学的 ②文学创作的,写作的 ③文学家的 ④合乎语言规范的 ◊ **літерату́рна мо́ва** 标准语

літературозна́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 文艺学家

літературозна́вство,*-ва* [中] 文艺学,文学研究

літературозна́вчий [形] літературозна́вство 的形容词

літни́й [形] 飞行的;适于飞行的 ~на́ пого́да(空)飞行天气,适航天气

лі́тній[1] [形] 年纪不轻的,中年的

лі́тній[2] [形] 夏天的,夏季的(副 **лі́том**)

лі́то,*-та* [中] 夏天,夏季 ◊ **ба́бине лі́то** 晴和的初秋,小阳春 **скі́льки літ, скі́льки зим** 很久没见面了,久违久违

літо́пис,*-су* [阳] ①编年史,纪年史 ②(转)*чого́* 大事记;日志

літопи́сець, *-пи́сця* 五格 *-пи́сцем* [阳] ①编年史编纂者 ②(转)(系统记述当代事件的)纪事者

літопи́сний [形] літо́пис 1 解的形容词

літочи́слення, *-ня* [中] 纪年

літр, *-ра* [阳] ①升,公升 ②(口语)一公升的容器

літро́вий [形] 一公升的;一公升容量的

літува́ти, *літу́ю*, *літу́єш* [未](口语)度夏,在某处(地)度过夏季

літургі́йний [形] літургі́я 的形容词

літургі́я, *-гі́ї* 五格 *-гі́єю* [阴](宗)(东正教的)圣餐仪式(天主教徒称为弥撒)

ліф, *-фа* [阳](女人的)紧身胸衣

ліфт, *-та* [阳] 电梯;升降机

ліфте́р, *-ра* [阳] 电梯司机

ліфте́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](口语)ліфте́р 的女性

лі́фтовий [形] ліфт 的形容词

ліхта́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 带罩的灯,灯笼;信号灯

ліхта́рик, *-ка* [阳] ліхта́р 的指小

ліхта́рний [形] ліхта́р 的形容词

ліцеї́ст, *-та* [阳] ①(史)(旧俄)贵族学校学生 ②(法国等西欧国家的)中等学校学生

ліцеї́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ліцеї́ст 的女性

ліце́й, *-це́ю* 五格 *-це́єм* [阳] ①(史)贵族学校(旧俄为贵族子弟专设的学习法政等的中等和高等学校) ②(法国等西欧国家的)中等学校

ліце́йський [形] ліце́й 的形容词

ліцензі́йний [形] ліце́нзія 的形容词

ліце́нзія, *-зії* 五格 *-зією* [阴](经) ①(进出口贸易)许可证;执照 ②特许(证)

ліцензува́ння, *-ня* [中](经) ①(进出口贸易)许可证制度 ②许可证出售业务,发放许可证

ліцензува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *що*(经)对…实行许可证制度;发放许可证

ліцензува́тися, *-зу́ється* [未](经)实行许可证制度;发放许可证

лічба́, *-би́* [阴] ①计算;数,点数 ②结算出的数字,得数;总数 ③[只用复数](旧)(互相)清账 ◊ **не лічбо́ю** *кого́-чого́*, **без лічби́** *кого́-чого́* 及 **нема́ лічби́** *кому́-чому́* 多极了,数不胜数

лі́чений ① лічи́ти 的过去时被动形动词 ◊ **не лі́чено** *кого́-чого́* 数不胜数 ②[形]屈指可数的 На́ші дні лі́чені. 我们的日子不长了。

лічи́льний [形] ①计算的 ②记账的,簿记的

лічи́льник, *-ка* [阳] ①计算员,计数员,统计员 ②计数器,计量器,表

лічи́ти, *-чу́*, *-чиш* [未] ①(按顺序)数数;(会)数数,(会)算 ②*кого́-що* 点数;计算 ③(转)*кого́-що* 包括,算在内 ◊ **лічи́ти дні** 掐指算日子(指不耐烦地等待) **не лічи́ти** *чого́* 数不胜数 **ре́бра лічи́ти** *кому́*(俗)毒打

ліщи́на, *-ни* [阴](植)榛

ліщи́новий [形] 榛树的

лляни́й 及 **льняни́й** [形] ①亚麻的;亚麻制的 ②(转)亚麻色的(指毛发)

лля́ти [未](方)=ли́ти

лоб, *-ба* 复 *-би́*, *-бі́в* [阳] ①前额 ②(转,口语)(人的)头脑 ③(转)(物的)前部 ④[常用复数](转,粗俗)大小子们,大孩子们 ◊ **би́ти ло́бом(лоба́ми) об зе́млю**(蔑)向(某人)卑躬屈膝 **в лоб(в ло́ба)** 1)(军)正面(攻击、进攻) 2)(海)迎面(指风浪) 3)照直地,直截了当地 **з-під ло́ба диви́тися** 不友好地瞧着 **ло́бом неширо́кий** 缺乏理智的 **мі́дний лоб** 愚蠢而固执的人 **на ло́бі напи́сано** *у кого́* 明摆着的,显而易见 **по́вний(золоти́й) лоб** *у ко́го* 明智的人 **пусти́ти (собі́) ку́лю в лоб(в ло́ба)**(用枪)自杀 **сту́кнутися лоба́ми** *на (в) чо́му* 观点、利益等发生冲突 **хоч ло́бом в сті́ну би́тися** 无能为力,胳膊拗不过大腿

лоба́нь, *-ня́* 五格 *-не́м* 呼格 *-ба́ню* [阳](口语)大脑门,凸脑门儿(指人、牲畜)

лоба́стий [形] =лоба́тий

лоба́тий 及 **лоба́стий** [形](口语)前额高的,大脑门的

ло́бзик, *-ка* [阳](技)细工锯,钢丝锯

ло́бзиковий [形] ло́бзик 的形容词

ло́бі [不变,中] ①议会走廊,议会休息室 ②院外活动集团

лобі́зм, *-му* [阳](美国国会的)院外活动

лобіст, *-ma* [阳](美国国会)院外活动集团的成员

лобістський [形] лобізм 及 лобіст 的形容词

лобковий [形] ①(解)耻部的,阴阜的 ②用兽额皮做的

лобний [形](解)前额的 ◇ **лобне місце** (史)宣谕台(古代宣读沙皇诏书和行刑的高台)

лобовий [形] ①(解)前额的 ～**ва кісточка**(解)额骨 ②(军)迎头的,正面的 ～**ва атака** 正面攻击 ③(技)前面的,前部的

лобода, *-ди* [阴](植)滨藜;藜

лободовий [形] 滨藜的;用滨藜做成的

лобок, *-бка* [阳] ①(爱)лоб 的指小表爱 ②(兽类的)额皮 ③(解)耻骨部,阴阜

лобур, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳] 及 **лобуряка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳](口语)游手好闲的人,懒汉;(骂)懒鬼

лобуряка [阳] ＝лобур

лов, *-ву* [阳] ①捕,捉(一般指鱼) ②捕鱼量

ловець, *-вця* 五格 *-вцем* 呼格 *-вче* [阳] ①捕捉者;捕鱼打猎的人 ②以捕鱼打猎为业的人

ловецький [形] ловець 的形容词

лови, *-вів* [复] 及(口语) **ловитва**, *-ви* [阴] ①捕,捉(禽、兽、鱼等) ②捕捉,捉拿

ловитва [阴](口语)＝лови

ловити, *влю*, *-виш*, *-влять* [未] *кого-що* ①抓住,接住;捕,捉,逮～ м'яч 接球 ～ рибу 捕鱼 ②(转)(通过视、听等)捕捉,抓住,不放过～ кожне слово 留神听每一个词,抓住每一句话 ③*кого на чому*(转,口语)揭穿,戳穿;找出…的错误(矛盾等) ◇ **ловити вітра у полі** 徒劳无益的举动 **ловити вітрів** 无所事事,游手好闲 **ловити** *кого* **на гарячому** 在犯罪现场抓获(某人),当场捕获 **ловити на слові** *кого* 抓住…说话中的矛盾 **ловити окунів** [**носом**] 打盹儿 **ловити рибу в каламутній воді** 浑水摸鱼

ловитися, *ловиться* [未] ①落网,上钩,捕获(指鱼、野兽等) на гачок ～ 上钩 ②(转)被理解 ③被抓住

ловкий [形](副 **ловко**) ①好的,良好的,优秀的 ②(指外表)美丽的,漂亮的 ③灵巧的,敏捷的;机灵的

ловчий [形] ①捕猎的;捕猎用的 ②[用作名词] **ловчий**, *-чого* [阳](史)(俄国古时掌管大公和沙皇、贵族和地主家狩猎事务的)狩猎长;狩猎执事

логарифм, *-ма* [阳](数)对数

логарифмічний [形](数)对数的

логарифмувати, *-мую*, *-муєш* [未,完] *що*(数)取对数

логік, *-ка* [阳] 逻辑学家

логіка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①逻辑学 ②逻辑,合理性

логічний [形] ①逻辑学的 ②合乎逻辑的(副 **логічно**) ③严谨的,合理的(副 **логічно**)

логічність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 逻辑性,合理性

лоджія, *-жії* 五格 *-жією* [阴](建) ①敞廊 ②凉廊,凹廊,凹进的阳台

ложа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] ①包厢,厢座 ②(旧)共济会分会 ③枪托

ложе, *-жа* [中] ①(旧,诗)床,榻 ②(地理)河床 ③枪托 ◇ **розділяти(ділити) ложе з** *ким* 与…有暧昧关系 **цвинтарне ложе** 墓穴

ложка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ложки*, *ложок* [阴] ①匙(子),勺(子) ②[复](乐)乐匙(俄罗斯民间打击乐器)

ложкар, *-ря* 五格 *-рем* 呼格 *-карю* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳](专) ①做木勺的人;卖木勺的人 ②操乐匙者

ложкарний [形](旧)制勺的

ложкарство, *-ва* [中] 制勺业

ложковий [形] ложка 的形容词

ложовий [形](专)枪托的

лоза, *-зи* 四格 *лозу* 复 *лози*, *лiз* [阴] ①(植)柳树;绢柳,蒿柳 ②枝条 ◇ **біла лоза**(植)白柳 **довга лоза** 跳背游戏(参加者轮流从前面弯腰站立者身上跳过去)

лозина, *-ни* [阴] ①柳树 ②(去叶的)树条;柳条;(体罚用的)荆条,笞杖

лозняк, *-ку* [阳] 柳树林,柳树丛;[集] 柳条

лозовий [形] ＝лозяний

ло́зунг, *-гу* [阳] 口号;标语
лозунго́вий [形] 口号的,口号式的;标语的,标语式的
ло́зяний 及 **лозо́вий** [形] лоза́ 的形容词
лойови́й [形] ①脂肪的;脂肪制的 ②用来炼脂肪的;含脂肪多的 ③沾上油的,油污的 ④油光的
локаліза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] локалізува́ти(-ся)的名词
локалізо́ваний ① локалізува́ти 的过去时被动形动词 ②[形]限于…局部的
локалізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 限制(在一定地域内),使限于局部,制止扩大,制止蔓延
локалізува́тися, *-зу́єшся* [未,完] 局限于,限于(一定范围内)
лока́льний [形] ①局部性的,局限性的,局部(地区)的 ②基本的,固有的(指水彩画颜色、色调)~ *ко́лір*(艺)基本色,固有色
лока́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] лока́льний 的名词
лока́ут, *-ту* [阳](政)同盟歇业
локомоти́в, *-ва* [阳] 机车,火车头
локомоти́вний [形] 机车的
ло́кшина, *-ни* [阴] ①面条,挂面 ②面条汤(俄式汤菜,不同于中国的汤面)
лом[1], *-му* [阳] ①[集] 废钢,废铁,废金属 ②干树枝,枯枝
лом[2], *-ма* 复 *-ми́*, *-мі́в* [阳](一头或两头尖的)铁棍,铁钎,(金属)撬棍
лома́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 粗棍子
лома́ччя, *-чя* [中,集] 小树枝;枯枝;(被暴风雨摧折的)枯树
ломба́рд, *-ду* [阳] 当铺
ломба́рдний [形] ломба́рд 的形容词
ломи́камінь, *-меню* 五格 *-менем* [阳](植)虎耳草
ломи́ніс, *-носу* [阳](植)铁线莲
ломи́ти, *ломлю́*, *ло́миш* [未] ① *що*(口语)折断;摘,掰;打碎 ②[无人称] *що* 酸痛,隐痛 ло́мить но́гу 腿疼 ③ *що*(口语)要高价,要谎价~ ціну́ 要高价 ◊ **ломи́ти го́лову** *над чим* 伤脑筋,绞尽脑汁
ломи́тися, *-млю́ся*, *-мишся* [未] ①折断,裂,碎 ②挤得(装得、长得)满满的 ③(口语)硬闯 ~ в две́рі 硬要进门 ◊ **ломи́тися у відчи́нені две́рі** 竭力申述人所共知、无人持异议的事
ломови́й [形] ①运重载的(车、马等),拉货的 ②废弃的 ③拆毁用的
ломови́к, *-ка́* [阳] ①(口语)赶运货马车的车夫;运货马车 ②拉大车的马
ломо́та, *-ти* [阴](医)酸痛,钝痛,隐痛
ломо́тний [形] ломо́та 的形容词
ло́но, *-на* [中](文语,诗) ①怀抱(象征母爱) ②(转)栖身之所,藏身之地 ③(转)水里,土地里(指在其深处或表面上) ◊ **на ло́ні но́чі** 在夜间 **на ло́ні приро́ди** 在大自然的怀抱里 **увійти́ до ло́на** *чого́* 成为…的一部分
лопа́та, *-ти* [阴] 铲,锹,锨
лопате́вий [形] ло́пать 的形容词
ло́пати, *-паю*, *-паєш* [未] 及 **ло́патися**, *-паюся*, *-паєшся* [未] **ло́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①胀破,绷裂,绷断;(苞蕾)绽开;(炸药等)爆炸 ②(转,口语)垮台,破灭 ◊ **Голова́ ло́пається.** 头痛得要命。**неха́й о́чі ло́пнуть**(起誓用语)叫(我)瞎眼 **хоч ло́пни** 不管怎样…,也得(去办,去做)
ло́патися [未] = ло́пати
лопа́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-па́тки́*, *-па́то́к* [阴] ①小铲,小锹 ②(解)肩胛骨,髆 ③(口语)嫩豆荚(豆类的幼果) ④(建)(墙面的)垂直平饰条,壁柱 ◊ **кла́сти** (**покла́сти**) **на** [**оби́дві**] **лопа́тки** *кого́* 1)(体)(摔跤时)使…双肩着地 2)(转)(在争论、竞赛等中)占上风,战胜
лопа́тковий [形] лопа́тка 的形容词
лопа́тний [形] лопа́та 的形容词
ло́пать, *-ті* 五格 *-ттю* 复 *-тей* [阴] ①(锹等的)扁平部分,铲头,锹头 ②(技)(船桨、螺旋桨等的)桨叶,叶片
ло́пнути [完] 见 ло́пати
лопота́ти, *-почу́*, *-по́чеш* [未] 及 **лопоті́ти**, *-почу́*, *-поти́ш*, *-потимо́*, *-потите́* 命令式 *-поти́* [未](*що* 或无补语)(口语) ①发音不清地说话 ②(指各种声音)啪啪(砰砰)地响;窸窣(沙沙、簌簌)作响 ③(旗、帆等)哗啦哗啦响 ④脚步沉重地走(跑);跺脚
лопоті́ти [未] = лопота́ти

лопотли́вий [形]〈口语〉①爱唠叨的 ②啪啪(砰砰)作响的;窸窣(沙沙、簌簌)作响的 ③(旗、帆等)哗啦哗啦响的

лопу́х,-*xá* [阳] ①〈植〉牛蒡 ②〈转,昵〉傻瓜,笨蛋,糊涂虫

лопухо́вий 及 **лопуша́нний** [形] лопу́х 的形容词

лопуша́нний [形] =лопухо́вий

лопуши́на,-*ни* [阴]〈植〉牛蒡叶

лопуши́ння,-*ня* [集,中]〈植〉牛蒡

лосеня́,-*ня́ти* 五格 -*ня́м* 复 -*ня́та* [中] 幼驼鹿

ло́севий [形] =лоси́ний

лоси́ний 及 **ло́сячий** 及 **ло́севий** [形] 驼鹿的;用驼鹿皮制的

лоси́ця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] 母驼鹿

ло́скіт,-*коту* 复 -*коти*,-*тів* [阳] 胳肢,呵痒;被呵痒的感觉

лоскітли́вий [形] =лоскотли́вий

ло́скітний [形] =лоскотли́вий

ло́скітно [副][用作谓语] =ло́скотно

лоскота́ти,-*кочу́*,-*ко́чеш* 命令式 -*кочи́* [未] *кого́-що* ①胳肢,呵痒;(因烟、灰、味等)刺激(使耳、鼻、喉等处)发痒 ②〈转〉使感到满足,使感到舒服 ～ се́рце 使称心如意

лоскотли́вий 及 **лоскітли́вий** 及 **ло́скотний** 及 **ло́скітний** [形] ①使胳有感觉的 ～ біль 轻微的疼痛 ②〈口语〉怕呵痒的 ③〈口语〉发痒的;令人发痒的

ло́скотний [形] =лоскотли́вий

ло́скотно 及 **ло́скітно** [副][用作谓语] *кому́* 感到发痒

лососе́вий 及 **лосо́сячий** [形] ①鲑鱼的 ②[用作名词] **лососе́ві**,-*вих* [复]〈动〉鲑科

лососи́на,-*ни* [阴] 鲑鱼肉

лососи́нний 及 **лососи́новий** [形] 鲑鱼肉的

лососи́новий [形] =лососи́нний

лосо́сячий [形] =лососе́вий

лосо́сь,-*ся* 五格 -*сем* [阳]〈动〉鲑鳟鱼,鲑

лось,-*ся* 五格 -*сем* [阳]〈动〉堪达罕,驼鹿

лося́тина,-*ни* [阴] 驼鹿肉

ло́сячий [形] =лоси́ний

лот,-*та* [阳] ①〈专〉测深锤;测深仪 ②洛特(旧的重量单位,等于12.8克)

лотере́йний [形] 抽彩的,抽签的

лотере́я,-*ре́ї* 五格 -*ре́єю* [阴] 抽彩

лоті́к,-*тока́* 复 -*токи́*,-*токі́в* [阳]〈专〉①水槽,水沟 ②[只用复数] 水磨的排水槽

лотко́вий [形] лото́к 的形容词

лото́ [不变,中] 罗托游戏,盖牌游戏

лото́к,-*тка́* [阳] ①街头货摊 ②(沿街叫卖用的)货盘

лото́чник,-*ка* [阳] 摊贩,街头小贩

лото́чниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] лото́чник 的女性

ло́цман,-*на* [阳] ①〈海〉引水员,引航员 ②〈动〉舟鰤

ло́цманський [形]〈海〉ло́цман 1 解的形容词

лоша́,-*ша́ти* 五格 -*ша́м* 复 -*ша́та* [中] 及 **лоша́тко**,-*ка* 复二 -*ток* [中] 马驹,小马

лоша́к,-*ка́* [阳] 马驹

лоша́тко [中] =лоша́

лоша́ця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] 母马

лощи́на 及 **лощо́вина**,-*ни* [阴] 凹地,洼地;槽沟

лощо́вина [阴] =лощи́на

лоя́льний [形] ①奉公守法的;忠实的 ②有礼貌的,(待人接物)得体的

луб,-*бу* [阳] ①(椴树、榆树等的)内皮,韧皮 ②〈技〉(麻类的)纤维 ③〈植〉韧皮部 ◇ **як з лу́ба ли́ти** 倾盆大雨,大雨如注 **лу́бом стоя́ти** 挺直,发硬

лубко́вий 及 **луб'яни́й** [形] ①用树的内皮制成的 ②有韧皮纤维的

лу́бовий [形] луб 的形容词;韧皮的

лубо́к,-*бка́* [阳] ①(阔叶树的)内皮,韧皮 ②[复]〈转,医〉(正骨用)夹板 ③(用树皮编的)篮子、筐、箱等 ④[只用单数]〈艺〉(椴木)木版画 ⑤〈文学〉通俗读物 ◇ **лубко́м взя́тися (стоя́ти)** (指东西)挺直,硬邦邦的

лубо́чний [形] ①用树的内皮做的,树皮的 ②椴木版印的 ③〈转〉(作品内容)粗浅的 ◇ **лубо́чна літерату́ра**〈文学〉通俗文学

лу́б'я,-*б'я* [中,集] 树内皮 ◇ **старе́ лу́-**

б'я(昵,蔑)(指)老人

луб'яний [形] =лубкóвий

луг[1],*-гу* 复*-гú*,*-гів* [阳] ①草地;牧场 ②(旧)(低地的)树林

луг[2],*-гу* 复*-гú*,*-гів* [阳](化)(强)碱液;[复]各种盐溶液;碱,强碱

лугáнець [阳] 见 лугáнці

лугáнка [阴] 见 лугáнці

лугáнці,*-ців* [复](单 **лугáнець**,*-нця* 五格*-нцем* [阳] **лугáнка**,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴])卢甘斯克(乌克兰的州及其首府)人

луганчáни,*-чáн* [复](单 **луганчáнин**,*-на* [阳] **луганчáнка**,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴])=лугáнці

луганчáнин [阳] 见 луганчáни

луганчáнка [阴] 见 луганчáни

луговúй [形] 草地的

лýда,*-ди* [阴](专)(镀锡用的)锡铅合金;锡板

лýджений ①лудúти 的过去时被动形动词 ②[形]镀锡的,包锡的

лудúльний [形] 镀锡的 ~ мáйстер 镀锡工

лудúти,*-джý*,*-диш* [未] *що* 镀锡,包锡,挂锡

лýжити,*-жу*,*-жиш* [未] *що* ①使强碱化;加强碱 ②浸灰(脱去皮革上的毛),硝皮革;把…浸泡(在肥皂水、碱水里)

лýжний [形](化)луг[2] 的形容词 ◊ **лýжні метáли**(化)碱金属

лýжність,*-ності* 五格*-ністю* [阴](化)碱度;碱性

лýза,*-зи* [阴](台球的)球囊,网兜

лузáти,*-зáю*,*-зáєш* [未] *що* ①(带响地)嗑着吃 ②去皮,脱壳,去荚,剥出(粒,仁,核)~ кукурýдзу 剥玉米粒

лузгá,*-гú* 三、六格*-ззí* [阴](农)(植物种子的)皮,荚,壳;(榨油的)残渣

лук,*-ка* [阳] 弓 стрíляти з лýка 射箭 ◊ **як з лýка** 非常快地,如箭一般

лýка[1],*лýки* 三、六格 *лýці* 复 *лýки*,*лук* 或 *лýків* [阴] 草地;牧场

лукá[2],*-кú* 三、六格*-ці* [阴] ①(地理)(河、道等的)弯,(拐)弯 ②鞍桥

лукáвий [形] ①狡猾的;阴险的 ②调皮的(指微笑、目光等)(副 **лукáво**) ③[用作名词] **лукáвий**,*-вого* [阳](口语)恶魔 ◊ **від лукáвого**(文语)用不着,多余(的)

лукáвити,*-влю*,*-виш*,*-влять* 命令式*-кáв* [未] 狡猾,耍滑头,使狡计,作假

лукáвість,*-вості* 五格*-вістю* [阴] лукáвий 的名词

лукáвство,*-ва* [中] ①狡猾,滑头;(口语)狡猾行为(或手段),耍花招 ②调皮,戏谑

луківнúк,*-кá* [阳](农)草地经营者,牧场经营家

луківнúцтво,*-ва* [中](农)草地经营,牧场经营

лунá,*-ни* [阴] 回声;回波;反响 пішлá ~ 响起回声

лýна-пáрк,*-ку* [阳](旧俄及某些国家的)游艺园,乐园

лунáти,*-нáє* [未] ①发出声响 ②(转)广为流传、传播;闻名 Пíсня лунáє на весь мир. 这首歌流传到全世界。◊ **лунáти у вýхах**(**у сéрці**)萦绕耳际,铭记心中

лунатúзм,*-му* [阳](医)月夜狂,月夜梦行症,梦游病

лунáтик,*-ка* [阳] 月夜狂患者,梦行症患者

лунатúчка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴] лунáтик 的女性

лунатúчний [形] 月夜狂的

лýнка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴] 小凹穴,小窝,小坑;冰窟窿;(某些球戏的)球穴

лункúй [形] ①响亮的,清晰嘹亮的,洪亮的 ②反响的,回声很响的

лунковúй [形] лýнка 的形容词

лунь,*-ня* 五格*-нем* [阳](动)鹞

лýпа,*-пи* [阴] 放大镜

лупá,*-пú* [阴] 头皮屑

лýпати,*-паю*,*-паєш* [未] **лýпнути**,*-ну*,*-неш* [完](口语)①眨眼 ②(转)闪烁 ◊ **лýпати очúма** 眨巴眼睛(表示慌张、不知所措)

лупáти,*-пáю*,*-пáєш* [未] *що* 破碎,打碎 ~ дрóва 劈柴 ◊ **Менí лупáє в головí**(**в кóстях**). 我感到头(骨头)痛。

лупáтий [形](口语)眼睛鼓起的

лупúти,*луплю*,*лýпиш* [未] ①*що* 剥去(皮、壳) ②(*що* 或无补语)(口语)索高

价，敲竹杠 ③*когó*（口语）痛殴 ④（粗俗）使劲地吃，狼吞虎咽地吃（光）

лупи́тися，*лýпиться*，*лýпляться* [未] ①（皮肤）脱皮，掉皮 ②（墙皮、油漆等）脱落，剥落 ③（雏等）孵出，破卵而出 ～ з я́йця́ 鸡雏破卵而出

лýпнути [完] 见 лýпати

лупцюва́ти，*-цю́ю*，*-цю́єш* [未] *когó-щo*（口语）鞭打，抽打；狠揍

луска́，*-кú* 三、六格 *-цí* [阴] 鳞

лýскати，*-каю*，*-каєш* [未] **лýснути**，*ну*，*-неш* [完] ①发出劈啪声，作咔嚓声，作折裂声 Дрóва лýскають. 木柴（在火中）烧得劈啪响。②胀破，绷裂，爆裂 ③*чим*（做某种动作弄得）啪啪地响 ～ крильмú（鸟等）振翅 ④[只用完成体]（转，口语）垮台，完蛋 ⑤[只用未完成体] *щo* 或 *чим*（带响地）嗑着吃 ◇ **Лýскає головá.** 头痛得要裂开。**лýскати зі（зо）смíху** 笑破肚皮 **Морóз лýскає.**（天气）严寒。**хоч лýсни** 1)不管怎样做（都没用）2)不管怎样，也得（去办，去做）**щоб ти лýснув**（骂）该死的！不得好死的！**щоб я лýснув**（起誓用语）叫我死！**як не лýсне**（指人）极其肥胖

луска́тий [形] 有鳞的；鳞状的

лýскатися，*-кається* [未] **лýснутися** [完] 胀破；爆裂

лýснути [完] 见 лýскати

лýснутися [完] 见 лýскатися

лýсочка，*-ки* 三、六格 *-цi* 复 *-чкú*，*-чóк* [阴] ①лускá 的指小 ②（口语）一片鳞 ③（昆虫等翅上的）鳞片，甲壳片

лýтка，*-ки* 三、六格 *-цi* 复 *-ткú*，*-тóк* [阴] 窗框；窗台

лýцький [形] 卢茨克（乌克兰州首府）的

лучáни，*-чáн* [复]（单 **лучáнин**，*-на* [阳] **лучáнка**，*-ки* 三、六格 *-цi* [阴]）卢茨克人

лучáнин [阳] 见 лучáни

лучáнка [阴] 见 лучáни

лýчити，*-чу*，*-чиш* [未]（口语）*когó-щo* 瞄准 Лýчив корóву，а попáв ворóну.（谚语）向母牛瞄准，却打中了乌鸦，差了十万八千里。

лучнúй [形] лýкá¹ 的形容词

лушпáйка，*-ки* 三、六格 *-цi* 复 *-пáйкú*，*-пáйок* [阴] 及 **лушпúна**，*-ни* [阴] ①（某些瓜果、蔬菜的）果皮，菜皮；硬壳 ②[复，集] 皮，荚，壳，鳞

лушпúна [阴] ＝лушпáйка

лушпúння，*-ня* [中，集] ①果皮，菜皮；硬壳，外皮 ②皮，荚，壳，鳞

лущúльний [形]〈农〉①浅耕用的，灭茬用的，松土用的 ②去壳用的，去皮用的

лущúльник，*-ка* [阳]〈农〉①浅耕机，灭茬机，浅耕犁，灭茬犁 ②去壳机

лýщити，*-щу*，*-щиш* 命令式 *лущ* [未] *щo* ①去皮，脱壳，去荚，剥出（粒、仁、核）～ горóх 去豌豆荚，剥豌豆 ②嗑着吃（瓜子、坚果等）③〈农〉浅耕，灭茬 ～ поля́ 浅耕土地

лýщитися，*-щиться* [未] 外皮剥落，剥去外壳

львíвський [形] 利沃夫的

львів'я́ни，*-в'я́н* [复]（单 **львів'я́нин**，*-на* [阳] **львів'я́нка**，*-ки* 三、六格 *-цi* 复二 *-нок* [阴]）利沃夫（乌克兰的州及其首府）人

львів'я́нин [阳] 见 львів'я́ни

львів'я́нка [阴] 见 львів'я́ни

льнянúй [形] ＝ллянúй

льодúна，*-ни* [阴] 冰块

льодúнка，*-ки* 三、六格 *-цi* 复二 *-нок* [阴] льодúна 的指小；小冰块

льодúстий [形] ①结成冰的，冻结的；冰状的 ②覆上冰的；多冰的

льодовúй [形] ①冰的；冰上的，冰间的 ②〈体〉冰上的；冰上运动的

льодовúк，*-кá* [阳]〈地质〉冰川，冰河

льодовикóвий [形]〈地质〉冰川的，冰河的

льодовúтий [形]〈旧〉多冰的，覆盖着冰的；冰冷的

льодóвник [阳] ＝льодóвня

льодóвня，*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] 及 **льодóвник**，*-ка* [阳] ①冰窖 ②（加冰的）冷藏室；冰箱；冷藏车厢

льодорýб，*-ба* [阳]〈体，技〉（登山时用的）冰镐

льодостáв，*-ву* [阳]（河面）结冰，封河；河封冻期

льодохíд，*-хóду* [阳]（河面解冻和结冰时的）流冰，流冰排；流冰期

льодохíдний [形] льодохíд 的形容词

льодяни́й [形] ①冰的;冰封的,覆冰的 ②冰冷的 ~ня́ вода́ 冰冷的水 ~ вітер 寒冷的风

льодяни́к, *ка́* [阳] 冰糖;(透明的)水果糖

льодянико́вий [形] 冰糖的;(透明)水果糖的

льо́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴]〈儿语〉小孩衬衫;婴儿服,娃娃服

льон, *-ну* [阳] ①〈植〉亚麻 ②[复] 亚麻田;亚麻苗 ③亚麻(纤维) ◇ **бра́ти(вибира́ти) льон** 拔麻

льон-довгуне́ць, *льо́ну-довгунця́* [阳]〈植〉长茎亚麻,纤维(用)亚麻

льона́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 亚麻种植者,亚麻专家

льона́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉льона́р 的女性

льона́рство, *-ва* [中] 亚麻种植业;亚麻种植学

льона́рський [形] 种植亚麻的;亚麻种植业的

льоно́вий [形] ①亚麻的;亚麻制的 ②亚麻色的(指毛发)

льонозаво́д, *-ду* [阳](初步加工亚麻的)亚麻加工厂

льонозбира́ння, *-ня* [中] 收获亚麻

льоно́к, *-нку́* [阳]〈植〉柳穿鱼

льонокомба́йн, *-на* [阳] 亚麻联合收割机

льонопромисло́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 亚麻工业

льонопряди́льний [形] 纺亚麻的,麻纺的 ~на фа́брика(亚)麻纺厂

льонопряди́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴](亚)麻纺厂;纺亚麻机

льонопряді́ння, *-ня* [中]〈纺〉亚麻纺纱

льоноткá́цький [形] 织亚麻布的

льо́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈冶〉(高炉)出铁口,出渣口

льото́к, *-тка́* [阳]〈农〉蜂房的出入口,巢门

льо́тчик, *-ка* [阳]〈空〉飞行员

льо́тчиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] льо́тчик 的女性

льох, *-ху* 六格 (*у*)*-сі* 及 *-ху́* 复 *-хи́*, *-хі́в* [阳] ①(居家的)地窖 ②(用于存放物品的)洞穴,岩穴 ③(高大建筑物的)地下室

льохови́й [形] льох 的形容词

любе́нько [副]〈口语〉令人愉快地;亲切地;亲昵地;融洽地

лю́бий [形] ①亲爱的;心爱的;可爱的,讨人欢喜的 ②[用作名词] **лю́бий**, *-бого* [阳] **лю́ба**, *-бої* [阴] 心爱的人;爱人,情人

люби́-мене́ [不变,中]〈植,口语〉勿忘草

люби́мий [形] 亲爱的;喜爱的

люби́мчик, *ка* [阳]〈口语〉受到偏爱的人,宠儿

люби́сток, *-тку* [阳]〈植〉圆叶当归

люби́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ①爱好者,(爱)好…的人,喜欢…的人 ②业余…爱好者

люби́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] люби́тель 的女性

люби́тельство, *-ва* [中] 业余爱好;业余爱好者的活动

люби́тельський [形] люби́тель 的形容词

люби́ти, *люблю́*, *лю́биш*, *лю́блять* [未] ①*кого́-що* 爱,爱戴 ~ ма́тір 爱母亲 ~ наро́д 爱人民 ②*кого́* 爱恋 ③(*що* 或接不定式)爱好;喜欢 ~ му́зику 爱好音乐

люби́тися, *люблю́ся*, *лю́бишся*, *лю́бляться* [未]〈口语〉①相爱,相好 ②[无人称] 能够爱

лю́бо [副] ①讨人喜欢;好看;愉快地;亲切地 ②[用作谓语]令人愉快,叫人高兴

любо́в, *-ві* 五格 *-в'ю* [阴] ①爱,爱戴 ②爱情,恋爱;〈转〉情人,爱人 ③爱好,嗜好,喜爱 ◇ **не до любо́ві**〈口语〉不喜欢,不合心意

любо́вний [形](副 **любо́вно**) ①爱情的,恋爱的 ②关怀的,亲切的

лю́бощі, *-щів* [复] 爱情,恋爱

любува́тися, *-бу́юся*, *-бу́єшся* [未] *ким-чим* 及 *на ко́го-що* 欣赏,观赏,鉴赏 ~ приро́дою 欣赏大自然 ~ на себе́ пе́ред дзе́ркалом 对着镜子欣赏自己 ◇ **любува́тися собо́ю** 自我欣赏

люб'я́зний [形] 殷勤的,客气的,盛情的(副 **люб'я́зно**)~ прийо́м 殷勤的招待 ◇ **Бу́дьте люб'я́зні!** 劳驾,请!

люб'язність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①殷勤,客气;有礼貌 ②[常用复数] 恭维话,客气话

люд, *-ду* [阳,集]〈口语〉人们,人群;(属于某一社会阶层、职业等的)人们

лю́ди, *-де́й* 三格 *-дям* 五格 *-дьми́* 六格 *-дях* [复](单 **люди́на**, *-ни* [阴]) ①人们;人士 ②〈口语〉别人,人家 ③(工作)人员 ④〈旧〉仆人,佣人 ◇ **бу́дуть (ви́йдуть) лю́ди** з *ко́го* (某人)会有出息 **ви́йти (ви́битися) в лю́ди** (经过奋斗)获得一定的社会地位 **лю́ди до́брої во́лі** 善良人士,正直的人 **ма́ти за люде́й** *кого́* 尊重(某人) **на лю́ди** 到人们中去,去公共场所 **на лю́дях** 在人们中间,在伙伴中间 **піти́ в лю́ди** 出外谋生,出外打工 **у лю́дях** 住在别人家当佣工

люди́на, *-ни* [阴] ①人 ②高尚的人 ③[用作代词] 他,某人 ◇ **бува́ла люди́на** 老于世故的人,有丰富阅历的人 **вважа́ти за люди́ну** *кого́* 尊重(某人),顾及(某人) **ви́йде (бу́де) люди́на** з *ко́го* (某人)将会成才,(某人)将有出息(指年轻人) **зроби́ти люди́ну** з *ко́го* 及 **зроби́ти люди́ною** *кого́* 使(某人)在社会上获得相当地位 **мале́нька люди́на** 微不足道的人 **сві́жа люди́на** 新来的人,新手(对某种环境、工作尚不适应的人) **своя́ люди́на** 自己人,自家人 **хоч би [тобі́] жива́ люди́на** 哪怕有一个人(也好) **як люди́на з люди́ною** 相互平等地,平起平坐 **як одна́ люди́на** 像一个人一样,全体一致地

людинолю́бний [形]〈文语〉仁爱的;博爱的,爱人类的 ~не се́рце 仁爱之心

людинолю́бство, *-ва* [中]〈文语〉仁爱,博爱,仁慈

людиноненави́сник, *-ка* [阳]〈文语〉仇视人类者,恨世者

людиноненави́сницький [形]〈文语〉仇视人类的

людиноподі́бний [形]〈人类〉像人的,类人的

люди́ська, *-ди́ськ* [复] 及 **людці́**, *-ці́в* [复]〈口语〉〈蔑〉不体面的人,卑鄙小人

лю́дний [形] ①人烟稠密的,人口众多的 ②很多人的;热闹的,活跃的(指街道、广场、集会等) ~ база́р 熙熙攘攘的市场

лю́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①人数众多,人烟稠密 ②居民,人口

лю́доньки, *-ньок* [复] 及 **лю́дочки** [不变,复]〈爱,口语〉好心的人们

лю́дочки [不变,复]〈爱,口语〉= лю́доньки

лю́дство, *-ва* [中] 及 **лю́дськість**, *-кості* 五格 *-кістю* [阴,集] 人类

людська́, *-ко́ї* [阴]〈史〉仆人住屋,下房

лю́дський[1] 及 **людськи́й** [形] ①人类的,人的;(属于)人的,人所固有的 ②人家的,别人的 лю́дські ді́ти 人家的孩子 ③(某些工作部门的)人员的 ④〈旧〉仆人的,佣人的 ◇ **лю́дська́ істо́та** 人,个人 **лю́дська́ мо́ва** 人的语言 **лю́дська́ по́стать** (人的)身体,体形;人,人影 **рід людськи́й** 人类 **про лю́дське о́ко** 为了做样子,做样子给人看的

лю́дський[2] [形] 人道的,仁慈的;有人性的 ~ке ста́влення 人道的态度,对…施以人道

людськи́й [形] = лю́дський[1]

лю́дськість [阴,集] = лю́дство

людці́ [复]〈口语,蔑〉= люди́ська

лю́дяний [形] ①有人性的 ②人道的,仁慈的,富有同情心的(副 **лю́дяно**)

лю́дяність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 人性,人道;人道主义

люк, *-ка* 复 *лю́ки́*, *лю́ків* [阳](能出人的)口,孔;〈海〉舱口;舱口盖;〈技〉检查孔,观察孔;装料孔

лю́ковий [形] люк 的形容词

люкс[1], *-са* 复二 *-сів* [阳]〈理〉勒(克司)(照度单位)

люкс[2] [不变,形] ①特别讲究的,豪华的,特等的 каю́та ~ 特等舱 магази́н ~ 高级商品,精品店 но́мер ~ 豪华间 ②[用作名词] **люкс**, *-са* [阳] 特等间,豪华间(指旅馆、车厢、船舱等) жи́ти в ~сі 住在豪华住所

лю́ксовий [形] люкс[2] 的形容词

лю́лі 及 **лю́лі-лю́лі** [感](哄婴儿睡眠用语)睡吧

лю́лі-лю́лі [感] = лю́лі

лю́лька[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лькú*, *-льóк* [阴] 烟斗,烟袋
лю́лька[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лькú*, *-льóк* [阴] 摇篮
люлькови́й [形] лю́лька[1] 的形容词
лю́ля́ти, *лю́ляю*, *лю́ляєш* [未]〈口语〉*когó-щo* 摇,使摆动～ лю́льку 摇摇篮
люмбáго [不变,中]〈医〉腰痛,腰肌痛
люмінесцéнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈理〉发光
люпи́н, *-ну* [阳]〈植〉羽扇豆
люпи́новий [形] 羽扇豆的;用羽扇豆制成的
люстéрко, *-ка* 复二 *-рок* [中] лю́стро 的指小;小镜子
лю́стра, *-ри* [阴] 枝形吊灯
лю́стро, *-ра* 复二 *лю́стер* [中] 镜子
лютерáнин, *-на* 复 *-рáни*, *-рáн* [阳]〈宗〉路德宗教徒
лютерáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈宗〉лютерáнин 的女性
лютерáнство, *-ва* [中]〈宗〉路德宗
лютерáнський [形] 路德宗的,路德宗教徒的
лю́тий[1] [形](副 **лю́то**) ①凶猛的,凶恶的;残暴的,残酷(无情)的～ вóрог 凶残的敌人 ～ звер 凶猛的野兽 ②〈转〉难以忍受的,严酷的(刑罚)～те гóре 难以忍受的痛苦 ③强烈的 ～та зимá 严冬～ морóз 严寒 ④〈口语〉有股子猛劲(的),热衷于(…的)
лю́тий[2], *-того* [阳] 二月
люти́тися, *лючу́ся*, *лю́тишся* [未] ①发怒,发脾气 ②〈转〉(严寒、暴风雨等)肆虐,猛烈起来
лю́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] лю́тий[1] 的名词
лютíти, *-тíю*, *-тíєш* [未] ①变成凶残,凶猛起来 ②暴怒,狂怒 ③猛烈起来
лютíшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ①更加凶残,更加凶猛 ②越来越猛烈,愈加剧烈(指严寒、风等)
лю́тневий [形] лю́тня 的形容词;诗琴的
лютнéвий [形] лю́тий[2] 的形容词;二月的
лю́тня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-тень* [阴]〈乐〉诗琴(古时拨弦乐器)
лютня́р, *рá* 五格 *рéм* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳]〈乐〉诗琴演奏者
лю́тощі [复] ＝лють
лютувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] ①行为凶残,暴虐 ②发怒,发脾气 ③(指自然现象、流行病、饥荒等)变得险恶,肆虐,猖獗
лють, *-ті* 五格 *-ттю* [阴] 及 **лю́тощі**, *-щів* [复] ①行为凶残,暴虐 ②愤恨,气愤,狂怒 ③(多指自然现象)猛烈,肆虐
люцéрна, *-ни* [阴]〈植〉苜蓿
люцéрновий [形] люцéрна 的形容词
ля [不变,中]〈乐〉长音阶的第六音(La)
лягáвий [形] ①善于猎禽的 ～ва собáка 猎禽犬 ②[用作名词] **лягáва**, *-вої* [阴] 猎禽犬 ③[用作名词] **лягáвий**, *-вого* [阳]〈转,粗俗〉密探,告密者
лягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **лягти́**, *ля́жу*, *ля́жеш* 过去时 *ліг*, *ляглá* 命令式 *ляж* [完] ①躺下,卧倒 ～ спáти 躺下睡觉 ②入(医)院治疗 ～ в лікáрню 去医院住院 ～ під ніж(на стіл)去医院动手术 ③死亡;捐躯 ～ в зéмлю (моги́лу) 死亡 ～ тру́пом(кістьми́, гóловами)(在战斗中)牺牲,捐躯 ④(东西)落下,倒下 ⑤布满(某物表面),盖上,笼罩(指阳光、影子、雾等)Тумáн лягáє по стéпу. 雾笼罩着草原. ⑥〈转〉*на когó-щo*(责任,情感等)落到…身上,由…承担 ⑦〈转〉伸展(指道路) ⑧〈海、空〉(船,飞机)采取(某种)状态,采取(某个)航向 ～ в дрейф (船)不下碇停泊 ～ ку́рсом (на курс)(船,飞机)采取(某个)航向 ◇ **лягáти(лягти́) в оснóву** *чогó* 成为…的基础 **лягáти від (зо)смíху** 哈哈大笑
лягти́ [完] 见 лягáти
ля́да, *-ди* [阴] ①(孔、洞等上的)盖 ②(顶层阁楼、地窖等的)门;(店铺内可放下的)护窗板 ③织布机的组成部分
ля́дський [形]〈史〉＝ля́ський;波兰人的
ляк, *-ку* [阳] ①惊吓,吃惊 з ～ком 吃惊地 з ～ку 吓得… ②忧虑,不安;绝望
ля́каний [形] 吓怕了的
лякáти, *-кáю*, *кáєш* [未] *когó-щo* 使害怕,吓唬,恐吓

ляка́тися, *ка́юся*,*-ка́єшся* [未] 害怕，恐惧，畏惧

лякли́вий [形] ①胆小的，胆怯的（副 **лякли́во**）～ як за́єць 像兔子一样胆小 ②[用作名词] **лякли́вий**,*-вого* [阳] 胆小的人

лякли́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] лякли́вий 的名词

ля́лечка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*,*-чо́к* [阴] ①〈动〉蛹 ②ля́лька 的指小表爱 ③〈转〉漂亮的女人 ◇ **ні ля́лечки** 一个人也没有

ля́лька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-льки́*,*-льо́к* [阴] ①洋娃娃 ②〈口语〉小孩子 ◇ **гра́ти(гра́тися) в ляльки́** *з ким* 不正经待人，虚伪地待人

лялька́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 制作洋娃娃的工匠

лялько́вий [形] ①ля́лька 的形容词；像洋娃娃似的，像木偶似的 ②玩具般的

ламі́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-во́к* [阴] （衣、鞋等的）镶边，滚边，缘饰

ля́мка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] 纤绳 ◇ **наді́ти на се́бе ля́мку** 从事长期繁重的工作 **тягти́(те́рти) ля́мку** 做苦工；生活在艰难的环境中

лямува́ти,*-му́ю*,*-му́єш* [未] *що* 镶边，滚边；缝边

ля́пас,*-са* [阳] 及 **лящ²**,*-ща́* 五格 *-ще́м* [阳]〈口语〉（打）嘴巴，耳光 ◇ **дава́ти (да́ти) ля́паса** *кому́* 1)打…嘴巴 2)侮辱（羞辱）… **заліпи́ти ля́паса** 用手掺耳光

ля́пати,*-паю*,*-паєш* [未] **ля́пнути**,*-ну*,*-неш* [完] ①滴落；喷出，溅起 ②*чим по чому́* 敲，打，拍；狠打 ③[只用未完成体]〈口语〉匆匆地做…，潦草地做…；乱画，胡乱地写 ④〈口语〉突然冒出不恰当的话，胡说，乱说 ⑤[只用完成体] 把…扑通一声扔到（某处）◇ **ля́пати в доло́ні** 鼓掌，拍手 **ля́пати ву́хами** 对…不理解，对…搞不清楚 **ля́пати язико́м** 说不恰当的话

ля́піс,*-су* [阳]〈化，医〉硝酸银

ля́пісний [形] ля́піс 的形容词

ля́пнути [完] 见 ля́пати

ля́псус,*-су* [阳]（说话或书写中的）错误，失误

ля́си, *сів* [复]〈口语〉废话，闲扯；戏言，玩笑 ◇ **підпуска́ти ля́си** 调情；向…献殷勤；〈谑〉（向异性）献媚 **точи́ти ля́си** 瞎扯，胡说八道

ля́скати,*-каю*,*-каєш* [未] **ля́снути**, *-ну*,*-неш* [完] ①拍，拍得啪啪地响 ②发出响亮的声音（常指枪声、鞭声、弹手指声）③[只用完成体]〈口语〉破灭，落空；白白花费掉 Все ля́снуло. 一切都落空了。◇ **ля́скати в доло́ні(доло́нями)** 1)拍手，鼓掌（表示高兴或不耐烦）2)（买卖双方）击掌成交 **ля́скати зуба́ми**（由于害怕、寒冷等）牙齿磕碰作响 **ля́скати язико́м** 瞎扯，说废话；说不恰当的话

ля́скіт,*-коту* [阳] 及 **ляскотня́**,*-ні́* 五格 *-не́ю* [阴] 及 **ляскоті́ння**,*-ня* [中] 劈啪声，砰啪声；弹指声

ляскоті́ння [中] ＝ля́скіт

ляскоті́ти, *-кочу́*, *-коти́ш*, *-котимо́*, *-котите́* 命令式 *-коти́* [未] ①（加强）拍；（做某种动作弄得）啪啪地响 ②〈口语〉喋喋不休；说废话；唧唧喳喳地说话

ляскотня́ [阴]＝ля́скіт

ля́снути [完] 见 ля́скати

ля́ський 及 **ля́дський** [形]〈史〉лях 的形容词

лях [阳] 见 ля́хи

ля́хи,*-хів* [复]（单 **лях**,*-ха* [阳] **ля́шка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]）〈史〉利亚克人（波兰人的旧称）

ля́чно [副] ①〈口语〉胆怯地，害怕地 ②[用作谓语] *кому́* 感到害怕

ля́шка [阴] 见 ля́хи

лящ¹,*-ща́* 五格 *-ще́м* [阳]〈动〉欧鳊

лящ² [阳] ＝ля́пас

лящáти, *-щу́*, *-щи́ш*, *-щимо́*, *-щите́* [未] ①喀喀作响，发出噼啪响声 ②（夜莺、山雀等）鸣叫，啼啭 ③〈口语〉（快速、不间断地）喋喋不休 ◇ **аж за ву́хами лящи́ть** 狼吞虎咽地吃 **у ву́хах лящи́ть**〈转，口语〉听…听得疲倦，听…听得厌烦

М м

ма́бу́ть [不变，插入语] 大概，也许，可能，想必 Ви, ма́бу́ть, його́ зустріча́ли. 您也许遇见过他。 Вона́, ма́бу́ть, запізни́ться. 她可能要迟到。

мавзоле́й, *-ле́ю* 五格 *-ле́єм* 复 *-ле́ї*, *-ле́їв* [阳] 陵墓(指墓穴上方的建筑物)

ма́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] (神话)自然女神(居住在山林水泽的仙女)；(美)人鱼，人鱼公主

ма́впа, *-пи* [阴] ①(动)猴子，猿猴 ②(转，口语)爱模仿的人，做鬼脸者

мавпеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 猴崽儿，小猴子

мавпя́тник, *-ка* [阳] (动物园、繁殖场的)猴舍

ма́впячий [形] 猴子的，猿的

мавр [阳] 见 ма́ври

ма́ври, *-рів* [复] (单 **мавр**, *-ра* [阳] **маврита́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) (史)摩尔人(古代罗马人对非洲西北部摩尔塔尼亚土著的称呼；中世纪也指比利牛斯半岛的穆斯林居民)

маврита́нка [阴] 见 ма́ври

маврита́нський [形] ①(史)＝ма́врський ②(史)(古代非洲西北部)摩尔塔尼亚的 ③毛里塔尼亚的；毛里塔尼亚人的

ма́врський [形] (史) 摩尔人的

маг, *-га* [阳] (史) ①麻葛(波斯等东方古国祭司阶层的称号，中国史籍译为"穆护") ②魔法师

магази́н, *-на* 及 *-ну* [阳] ① *-ну* 商店 універса́льний ～百货商店 ② *-ну* 仓库 ③ *-на* (专)(仪器、器械等的)箱，盒，匣；(军)弹仓，弹夹，弹匣

магази́нний 及 **магази́новий** [形] магази́н 的形容词

магази́новий [形] ＝магази́нний

магдебу́рзький [形]：◇ **магдебу́рзьке пра́во** (史)马格德堡法

магі́стр, *-ра* [阳] ①硕士学位；硕士 ②(史)(中世纪西欧的)僧侣团团长；骑士团团长

магі́стерський [形] (史) магі́стр 2 解的形容词

магісте́рський [形] магі́стр 1 解的形容词

магістра́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①交通干线；(城市的)交通要道 ②(动力、电话、上下水道等的)干线 га́зова ～煤气管道干线

магістра́льний [形] магістра́ль 的形容词

магістра́т, *-ту* [阳] ①(欧洲某些国家的)市政厅；市政厅大楼 ②(史)(古罗马)执政官，大法官

магістра́тський [形] магистра́т 的形容词

магі́чний [形] ① ма́гія 的形容词 ②(转)(对人)有异常影响的；(对人)有神奇作用的 ～а си́ла 神奇的力量

ма́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①魔法，法术 ②(转)魅力，吸引力

ма́гма, *-ми* [阴] (地质)岩浆

магмати́чний [形] (地质) ма́гма 的形容词

магна́т, *-та* [阳] ①(某些欧洲国家的)大封建主，大地主 ②富豪，大亨，巨头

магна́тський [形] магна́т 的形容词

магне́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] (化)镁氧，苦土，煅镁(氧化镁的旧称)

магне́то [不变，中] (技)永磁发电机

ма́гнієвий [形] ма́гній 的形容词；由镁组成的；含镁的；类似镁(闪)光的；像镁一样银白色的

ма́гній, *-нію* 五格 *-нієм* [阳] (化)镁

магні́т, *-у* [阳] ①(理)磁体，磁铁，磁石 ②(转)有吸引力的东西；有吸引力的人

магні́тний [形] магні́т 的形容词

магнітофо́н, *-на* [阳] 磁带录音机

магнітофо́нний [形] магнітофо́н 的形容词；用磁带录音机录制的；用于磁带录音机的 ～ за́пис 磁带录音 ～на стрі́чка 录音带，磁带

магно́лієвий [形] магно́лія 的形容词；从木兰花中提取的

магно́лія, *-лії* 五格 *-лією* [阴] (植)木兰

магомета́нин, *-на* 复 *-та́ни*, *-та́н* [阳]

〈宗〉穆罕默德教信徒

магометáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈宗〉магометáнин 的女性

магометáнство, *-ва* [中]〈宗〉穆罕默德教(西方近代对伊斯兰教的误称)

магометáнський [形] магометáнство 及 магометáнин 的形容词

мадéра,*-ри* [阴] 马德拉葡萄酒(一种浓葡萄酒)

мадóнна,*-ни* [阴]〈宗,艺〉(天主教的)圣母;圣母塑像,圣母画像

мадригáл,*-лу* [阳] ①〈文学〉(多为献给女性的由三段组成的)赞美诗;〈旧〉恭维话,奉承话 ②〈乐〉牧歌

мадя́р [阳] 见 мадя́ри

мадя́ри,*-рів* [复] (单 **мадя́р**,*-ра* [阳] **мадя́рка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴])马札尔人(匈牙利人的自称)

мадя́рка [阴] 见 мадя́ри

мадя́рський [形] мадя́р 的形容词

маéстро [不变,阳]〈文语〉大师(指艺术领域的杰出人物及荣誉称号)

маєткóвий [形] 庄园的～ пóбут〈史〉庄园生活

маéтний [形] 富有的,很有钱的,富裕的

маéток,*-тку* [阳] ① 地产,庄园;宅园 ②〈少用〉财产,产业

мáжа,*-жі* 五格 *-жею* [阴]〈民俗〉(运盐、粮等的四轮)大车

мажáра,*-ри* [阴]〈方〉带围栅高帮的四轮大车

мажóр,*-ру* [阳] ①〈乐〉大调 ②〈转,文语〉欢畅的心情,欢快的情绪

мажоритáрний [形]〈政〉大多数的,拥有多数的

мажóрний [形] ①〈乐〉мажóр 1 解的形容词 ②〈转,文语〉欢畅的,欢快的

мáзаний [形] ①弄脏了的 ②抹泥的 ③娇生惯养的,惯坏了的

мáзати,*-жу*,*-жеш* 命令式*маж* [未] ① *що* 涂抹;抹泥,粉刷;搽(化妆品)～ хліб мáслом 在面包上抹黄油 ～ стíну 抹墙 ②*когó-що* 〈口语〉弄脏,蹭脏 ③(无补语)〈口语,贬〉(不高明地用彩色)乱画,涂鸦 ④*когó* 〈转,口语〉娇惯,溺爱～ дитúну 娇惯孩子

мáзатися,*-жуся*,*-жешся* 命令式 *мáжся* [未] ①〈口语〉(往自己身上)涂,抹,搽 ②沾脏,弄脏

мазíй,*-зія́* 五格*-зіéм* 呼格*-зíю* [阳]〈口语〉①〈蔑〉蹩脚画家 ②受溺爱的人,宠儿

мазíйка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-йок* [阴] 受溺爱的人,宠儿(女性)

мазкúй [形]〈口语〉①容易被弄脏的 ②容易玷污他物的,好掉色的

мазнúця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 盛焦油的筒、罐

мазóк,*-зкá* [阳] ①〈艺〉(用刷、笔)涂刷(油、色、糨糊等);涂刷上的一层或一道 ②〈医〉(供显微镜下观察的)涂片

мазýн,*-нá* 呼格*-зýне* [阳]〈口语〉宠儿,特别受宠的人

мазýнка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴] 及 **мазýха**,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉мазýн 的女性

мазýрка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-рок* [阴] ①马祖卡舞(波兰双人民族舞) ②〈乐〉马祖卡舞曲

мазýт,*-ту* [阳]〈技〉重油,燃料油

мазýтний 及 **мазýтовий** [形] мазýт 的形容词

мазýтовий [形] ＝мазýтний

мазýха [阴]〈口语〉＝мазýнка

мазь,*-зі* 五格 *-ззю* 复二*-зей* [阴] ①软膏,油膏 ②(稠厚的)润滑油 ◇ **спрáва на мазí** 〈口语〉事情进展顺利

майбýтній [形] ①将来时,未来的 ②[用作名词] **майбýтнє**,*-нього* [中] 将来,前途,未来 ◇ **майбýтній час** 〈语法〉将来时

майбýтність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] 将来,未来;前途,前程

майбуття́,*-тя́* [中]〈诗〉未来,前途,前程

майдáн,*-ну* [阳] 广场 ◇ **стáртовий майдáн** 火箭发射场

майдáнчик,*-ка* [阳] ①(不大的)平坦地段,场地 ②台,平台

мáйже [副] 几乎,将近,差不多

мáйка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-йок* [阴] 针织背心

майнó,*-нá* [中] 财产,产业 рухóме～〈法〉动产

майновúй [形] майнó 的形容词

майнýти,*-нý*,*-нéш*,*-немó*, *-нетé* [完] ①闪现 ②(时间)飞逝 ③〈口语〉急忙走

开，赶紧逃跑

майóліка，*ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈专〉马约利卡彩陶制品（一种锡釉彩陶）；马约利卡彩陶工艺

майóліковий [形] 用马约利卡彩陶制成的；与马约利卡彩陶制作有关的

майонéз，*-зу* [阳]〈烹〉①法式蛋酱，蛋黄酱 ②蛋黄酱凉拌菜

майóр，*-ра* [阳]〈军〉（陆、空军）少校（指军衔或人）

майóри，*-рів* [复] 及 **майóрці**，*-ців* [复]〈植〉百日草，百日菊

майорíти，*-ри́ть* [未] ①（远处）现出，显出，看得见 Вдáлі майори́ть горá. 远处显出一座山。②飘扬，招展（指旗帜）Майоря́ть прáпори. 旗帜飘扬。

майóрський [形] майóр 的形容词

майóрці [复] ＝майóри

мáйстер，*-тра* 复 *-три́*，*-трíв* [阳] ①工长，班长 ②手艺工人，工匠，匠人 ③能手，行家；大师，健将 ～ висóких надóїв молокá 挤奶高产能手 ◇ **мáйстер на всі рýки** 门门在行的人 **мáйстер своєї спрáви** 本行能手，行家 **мáйстер спóрту**（体）运动健将

майстéрний [形] ①技艺精湛的（副 **майстéрно**）②能工巧匠的，能手的

майстéрниця [阴] ＝майстри́ня

майстéрність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①手艺，技艺 ②（高超的）技能，技巧

майстéрня，*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] ①作坊，小工厂，工场 ②（画家、雕塑师的）工作室，画室

майстри́ня，*-ні* 五格 *-нею* [阴] 及 **майстéрниця**，*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①女工匠，女师傅 ②女能人，女能手

майстрови́й [形] 手艺人的，工匠的

майструвáти，*-рýю*，*-рýєш* [未] ① *що* 手工制作 ②〈口语〉干木工活，当木匠

мак，*ку* [阳]〈植〉罂粟；罂粟花；[集] 罂粟籽 ◇ **як за гріш мáку**〈口语〉多得不得了，数不胜数，不计其数

макарóни，*-нів* [复] 通心粉；通心粉做成的菜肴

макаронíзм，*-му* [阳]〈语文〉夹杂在语言中原封不动的外国词语

макаронíчний [形]〈语文〉夹杂许多外国词语的

макарóнний [形] макарóни 的形容词

македóнец [阳] 见 македóнці

македóнка [阴] 见 македонці

македóнський [形] ①马其顿的；马其顿人的 ②〈史〉（古代）马其顿王国的

македóнці，*-ців* [复]（单 **македóнец**，*-нця* 五格 *-нцем* [阳] **македóнка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）马其顿人（巴尔干半岛马其顿地区的居民）

макéт，*-та* [阳] 模型；〈印〉（出版物的）样本，版样

макéтний 及 **макéтовий** [形] макéт 的形容词

макéтовий [形] ＝макéтний

макетувáння，*-ня* [中] макетувáти 的名词

макетувáти，*-тýю*，*-тýєш* [未] *що* ①给（报纸）做版样；给（书）做样本；给（电视节目）制样片 ②〈电〉进行试验板实验，进行试验电路实验

мáків，*-кова*，*-кове* [形] ＝мáковий

мáківка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *мáківки́*，*мáківóк* [阴] ①罂粟花；罂粟果；罂粟籽 ②〈口语〉教堂圆顶 ③〈口语〉（山、树等的）尖，峰，顶 ◇ **як мáківка**（脸色）像罂粟花一样红润

маківни́к，*-кá* [阳]〈烹〉罂粟籽蜜糖饼

макінтóш，*-ша* 五格 *-шем* [阳] 上胶防水布雨衣

макíтра，*-ри* 复 *-кітри́*，*-кітéр* [阴] ①（研磨罂粟、烟草及发面用的）缸、瓦盆 ②〈转，讽，口语〉头，脑袋

макíтритися，*-риться* [未，无人称]〈口语〉旋转 В головí макíтриться. 头晕，头发昏。Світ макíтриться *комý*〈口语〉眼前发黑，天旋地转

макія́ж，*-жу* 五格 *-жем* [阳] 化妆美容；化妆美容术

мáклер，*-ра* [阳] 经纪人

мáклерство，*-ва* [中] 经纪（业）；当经纪人

мáклерський [形] 经纪人的；经纪（业）的

маклерувáти，*-рýю*，*-рýєш* [未] 当经纪人

мáковий 及 **мáків** [形] 罂粟的；罂粟籽制的；罂粟制成的

макогíн，*гóна* [阳]（乌克兰捣麻籽、罂

粟籽或研奶渣等用的)大木杵

макроко́см,*-му* [阳] (文语)大宇宙,宏观世界

макросві́т,*-ту* [阳] 宏观世界

макроскопі́чний [形] 宏观的

максималі́зм,*-му* [阳] ①极端主义,走极端 ②(史)(1906 年俄国社会革命党内的)最高纲领主义

максималі́ст,*-та* [阳] ①极端主义者,好走极端的人 ②(史)最高纲领主义者,最高纲领派

максималі́стка,*-тки* 三、六格 *-тці* 复二 *-ток*[阴] максималі́ст 的女性

максималі́стський [形] максималі́зм 及 максималі́ст 的形容词

максима́льний [形] 最大限度的,达到极点的(副 **максима́льно**)

ма́ксимум,*-му* [阳] ①最大量,最大限度,最高限度 ②[用作副词] 至多,最多,充其量

ма́ксі [不变,中] ①(口语)超长女装(超长的裙子、女大衣等) ②[用作不变形容词] 超长的

макулату́ра,*-ри* [阴] ①[集](印)(供造再生纸用的)(印刷)废页;废纸 ②(转,蔑)拙劣的(文学)作品

макулату́рний [形] макулату́ра 的形容词

маку́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①(农)(榨油剩的)油渣 ②(转,口语)笨蛋,窝囊废;笨头笨脑粗心大意的人

маку́ховий [形] (农)油渣的,油粕的

малаха́й,*-хая* 五格 *-хає́м* [阳] (口语) ①鞭子,皮鞭 ②护耳(棉、皮)帽

малахі́т,*-ту* [阳] (矿)孔雀石;孔雀石制品

малахі́товий [形] (矿)孔雀石的;用孔雀石制的

мале́нький [形] ①小的,不大的;低的,矮的 ②微小的,微不足道的,渺小的

мале́сенький [形] (口语)小小的,很少的

мале́ча,*-чі* 五格 *-чею* [阴,集] 儿童(们),孩子们,小孩儿们

мале́чий [形] (口语) 小孩的;孩子气的,幼稚的

мали́й,*-ла́*,*-ле́* [形] ①小的,不大的;低的,矮的 ②为数不多的,数量不大的 ③短暂的,时间不长的～ день 短暂的一天 ④年岁小的 з ～и́х літ 从小,从幼小时起 ⑤渺小的,微小的,无关紧要的 З вели́кої хма́ри мали́й дощ. 雷声大雨点小。 *Мала́* різни́ця. 区别不大。⑥[用作名词] **мали́й**,*-ло́го* [阳] 小男孩 **мала́**,*-ло́ї* [阴] 小姑娘 **мале́**,*-ло́го* [中] 婴儿 ⑦[用作名词] **мале́**,*-ло́го* [中] 小事,区区小事 ◊ **без мало́го** (与表示数量、度量等的名词或词组连用)将近,差不多 **мала́ вода́**(江、湖)水量不足,水浅,水位低 **мале́ й вели́ке** 所有人(包括大人和小孩都在内) **старе́ й мале́** 老幼俱全,不分老幼 **мали́й хід** (海)低速

мали́на,*-ни* [阴] ①(植)悬钩子 ②[集] 悬钩子果,马林果

мали́нник,*-ку* [阳] 悬钩子灌木丛

мали́новий[1] [形] 悬钩子的,马林果的

мали́но́вий[2] [形] ①马林果色的,暗红的 ②(转)甜美的 ◊ **мали́но́вий дзвін** 悦耳的钟(铃)声

ма́ло [副] 少,不多,不够 ◊ **ма́ло не** 几乎,差点儿(没) **ма́ло хто** 很少有人…,不多的人… **ма́ло що** 很少有(什么)… **Ма́ло що!** (口语)没有关系!没什么了不起! **ма́ло коли́** 很少的时间,几乎没有时间

маловжи́ваний [形] 不常用的

маловжи́ваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] маловжи́ваний 的名词

маловрожа́йний [形] 产量低的

малогра́мотний 及 **малописьме́нний** [形] ①识字不多的,文化水平低的 ②文理不大通的(副 **малогра́мотно**)

малогра́мотність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 知识欠缺;文理欠通

малодосві́дчений [形] 经验不足的,缺乏经验的;(对某事)知道得不多的

малозабезпе́чений [形] 生活没有多少保障的,不富裕的

малозрозумі́лий [形] 不大好懂的,不太容易理解的

малоймові́рний [形] 不大可信的,不大可能的,不大可靠的

малоймові́рно [副] ①不大可信地 ②[用作谓语] 不大可信

малолі́тка [阳 及 阴] (口语) = малолі́ток

малолíтній [形] ①儿童的;年幼的,年龄小的 ②[用作名词] **малолíтній**, *-нього* [阳] 小男孩 **малолíтня**, *-ньої* [阴] 小女孩

малолíток, *-тка* [阳] 及〈口语〉**малолíтка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阳及阴] 小孩

малолітрáжка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]〈口语〉小排量汽车

малолітрáжний [形] 容量小的,容积小的;小升量的,小排量的(指汽车)～автомобіль 小排量汽车

малолíття, *-тя* [中] 童年,幼年;年幼

малолю́дний [形] 人少的;人口不多的,居民稀少的(副 **малолю́дно**)

малолю́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 人数不多

маломóвний [形] 不爱说话的,不多言的,沉默寡言的

малонасéлений [形] 居民人数少的,人烟稀少的

малонасéленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 居民不多;人烟稀少

малоосвíчений [形] 没充分受过教育的,知识不足的

малописьмéнний [形] ＝ малогрáмотний

малопожи́вний [形] 养分不够丰富的

мáло-помáлу [副] 渐渐地,慢慢地

малопомíтний [形] ①不大看得出来的,不大显眼的 ②〈转〉不大出众的,不大突出的

малопоту́жний [形]〈技〉小马力的,小功率的

малоприбуткóвий [形] 利润不多的,赢利不多的

малоприбуткóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] малоприбуткóвий 的名词

малопридáтний [形] 不大中用的,不大适用的

малопродукти́вний [形] ①效果不大的,产量低的,生产率低的 ②〈农〉繁殖率低的(指畜类)

малорухли́вий [形] 动作不大灵活的;不大好动的;不大活跃的

малоси́лий [形] 力气小的,体弱的

малоси́льний [形]〈技〉功率小的,低功率的

малосімéйний [形] 小家庭的,家庭小的

малосóльний [形] 腌得不很咸的

мáльва, *-ви* [阴]〈植〉锦葵

мáльвовий [形] мáльва 的形容词

мальóваний [形] 画好的,画满的;绘有彩画的,绘有彩色图案的

мальовни́чий [形] 美丽鲜艳的,美丽如画的,绚丽的(副 **мальовни́че**)

мальовни́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] мальовни́чий 的名词

мальóк, *-лькá* [阳]〈动〉鱼苗

малювáльний [形]〈专〉①画图画用的 ②着色用的,彩绘用的

малювáльник, *-ка* [阳] 画图画的人;〈口语〉爱画画的人;素描画家

малювáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] малювáльник 的女性

малювáння, *-ня* [中] ①素描,画图画;彩色写生 ②图画;[集] 彩色写生画 ③〈口语〉涂色,涂抹(色彩)

малювáти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *що* ①画图画,素描;(用颜色)画 ②上色,涂漆 ③〈转〉描绘,生动形象地描写

малювáтися, *-лю́юся*, *-лю́єшся* [未] ①描绘,描写 ②给自己涂脂抹粉

малю́к, *-кá* [阳] ＝маля́

малю́нок, *-нка* [阳] 素描,图画;彩画;(书中的)插图;速写画

малá, *-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* [中] ①〈口语〉小孩子,娃儿 ②小动物,幼畜,幼禽

мáля́р, *мáляра* 五格 *мáляром* 及 *малярéм* 呼格 *мáляре* 复 *мáляри* 及 *малярí*, *мáлярів* 三格 *мáлярáм* [阳] ①油漆工,粉刷工;〈专〉彩饰工,油彩工 ②彩色画画家

малярíйний [形] малярíя 的形容词

малярíя, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈医〉疟疾

маля́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 彩色画女画家

маля́рний [形] 油漆粉刷工的

маля́рство, *-ва* [中] ①彩色写生艺术,彩色写生画法 ②油漆粉刷手艺

маля́рський [形] ①油漆粉刷工的 ②绘画的,彩色写生画的

маля́с, *-су* [阳] 见 **меля́са**

маля́тко, *-ка* 复二 *-ток* [中] 小孩

мáма, *-ми* 复 *мамú*, *мам* 及 *мамíв* [阴]

妈妈

мамалúга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 玉米面粥

мамíй, *-мія́* 五格 *-міє́м* 呼格 *-мíю* [阳]〈口语，讽〉妈妈的宝贝儿子，妈妈的娇少爷

мáмонт, *-та* [阳] 猛犸，毛象

мáмонтовий [形] мáмонт 的形容词 ◇ **мáмонтове дéрево**〈植〉巨杉，世界爷 **мáмонтова кíстка** 猛犸牙

манá, *-нú* [阴] ①幽灵，魔力 ②〈口语〉不可理解的现象，莫名其妙的事 ◇ **пускáти (пустúти) манý** *на кóго*〈口语〉蒙人，蒙骗；愚弄

мангáн, *-ну* [阳] 及 **мáрганець**, *-нцю* 五格 *-нцем* [阳]〈化〉锰

мангáновий [形] мангáн 的形容词

мáнго [不变，中] ①〈植〉杧果，芒果 ②杧果(指果品)

мáнгóвий [形] мáнго 的形容词

мандарúн, *-на* [阳] ①〈植〉柑 ②柑子

мандарúнний 及 **мандарúновий** [形] мандарúн 的形容词

мандарúновий [形] ＝мандарúнний

мандáт, *-та* [阳] 委任状，委任书；当选证书

мандáтний [形] мандáт 的形容词

мандолíна, *-ни* [阴]〈乐〉曼多林琴，曼陀铃(一种有四对金属弦的拨弦乐器)

мандолíнíст, *-та* [阳] 曼陀铃弹奏者，弹曼多林琴的人

мандолíнíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] мандолíнíст 的女性

мáндри, *-рів* [复]〈口语〉＝мандрíвка

мандрíвéць, *-рівця́* 五格 *-рівцéм* [阳] ＝мандрівнúк

мандрíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 旅行，漫游；漂泊，流浪，行踪无定

мандрíвний [形] 游历的，旅行的；流浪的，漂泊的，经常迁徙的

мандрівнúк, *-рівникá* 呼格 *-рівникý* 及 *мандрівнúче* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] 旅行者，旅行家；流浪者，漂泊者

мандрівнúцтво, *ва* [中]〈徒步〉旅行，云游；漂泊，浪迹

мандрівнúцький 及 **мандрівнúчий** [形] мандрівнúк 的形容词

мандрівнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] мандрівнúк 的女性

мандрівнúчий [形] ＝мандрівнúцький

мандрувáння, *-ня* [中] ＝мандрíвка

мандрувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] ①旅行，游历；漂泊，流浪，经常迁徙 ②〈口语〉到…去；从…离去，从…出发

манéвр, *-ру* 复 *-ри*, *-рів* [阳] ①〈军〉机动，运动 ②〈转〉手腕，手段，策略 ③[复]〈军事〉大演习 ④〈船舶、飞机〉改变航向，改变航线 ⑤[复]〈铁路〉调车，调车作业

манéврений [形] ①〈军〉机动(性)的，运动的 ②〈铁路〉用于调车作业的 ③机动灵活的

манéвреність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 机动性

маневрóвий [形]〈铁路〉用于调车的

маневрувáння, *-ня* [中] маневрувáти 的名词

маневрувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] ①〈军〉实施机动，运动部队；举行对抗演习；〈铁路〉进行调车(作业)；〈船舶、飞机〉改变航向，改变航线 ②曲折绕行，迂回行进 ③〈转〉随机应变，相机行事，耍手腕 ④*чим*〈转〉调配(人力、物资、经费等)

манéж, *-жу* 五格 *-жем* [阳] ①驯马场，驯马厅 ②儿童学步车 ③〈马戏团的〉杂技场 ④室内体育场

манéжний [形] манéж 的形容词

манекéн, *-на* [阳] ①〈成衣店的〉人体模型，〈用某种材料做的〉服装模特儿 ②〈绘画用的〉人体模型；〈军〉〈练刺杀用的〉假人；〈医〉人体(解剖)模型 ③〈转〉木头人(喻死气沉沉的人)

манекéнник, *-ка* [阳] ①〈服装店的〉试装员，试装模特儿 ②人体模型制作者

манекéнниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] манекéнник 的女性

манéра, *-ри* [阴] ①方法，手法，做法 ②[复]〈口语〉举止；风度，派头 ③〈创作〉风格，〈表演〉手法

манжéта, *-ти* 复 *-ти*, *-жéт* [阴] ①〈衬衫带扣子的〉袖口；套袖 ②〈技〉皮碗；轴环

манжéтний [形] мажéта 的形容词

манúти, *-ню́*, *мáниш* [未] *когó* ①〈用手势或眼色等〉招呼…到跟前来 ②〈转〉吸引，引诱

манúшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок*

［阴］及 **маніжка**,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二-*жок*［阴］(别在或缝在男衬衫前襟的)胸衣;(女短上衣或短外衣里面的)胸衣

манишковий［形］манишка 的形容词

маніакальний［形］манія 的形容词

манівець,-*вця* 五格 -*вцем* 复 -*вці*,-*вців*［阳,常用复数］①绕弯的路,迂回的路 ②(转,口语)不直截了当,绕圈子 ◊ **говорити манівцями** 拐弯抹角地说,绕着弯说

маніжити,-*жу*,-*жиш*［未］*кого* (口语)打,揍;抽打

маніжитися,-*жуся*,-*жишся* 命令式 -*ніжся*［未］①装模作样,做作 ②温存对待,温柔体贴;说温话

маніжка［阴］＝манишка

манікюр,-*ру*［阳］修指甲(包括剪指甲和涂指甲油)

манікюрний［形］修指甲用的

манікюрниця,-*ці* 五格 -*цею*［阴］女修指甲师

маніпулювати,-*люю*,-*люєш*［未］操纵(某种设备、装置),使用(某种工具)

маніпулятор,-*ра*［阳］①(设备、装置的)操纵者,操作者 ②(技)操纵器,控制器;机械手 ③(杂技)手技魔术师

маніпуляційний［形］маніпуляція 的形容词

маніпуляція,-*ції* 五格 -*цією*［阴］①(用手的)操作 ②(杂技)手技魔术表演 ③(技)(控制器、操纵器、机械手等设备的)操作运转

манір,-*ру*［阳］(口语)方式、方法,样式 ◊ **на який манір** 及 **за яким манером** 按照…方式,仿照…办法 **на манір** *чий* 按照某人的方式(办法)

манірнтися,-*рюся*,-*ришся*［未］(口语)做作,装模作样,装腔作势,矫揉造作

манірний［形］矫揉造作的,装模作样的,做作的(副 **манірно**)

манірниця,-*ці* 五格 -*цею*［阴］(口语)装腔作势的女人

манірність,-*ності* 五格 -*ністю*［阴］矫揉造作,装腔作势

маніфест,-*ту*［阳］①(最高当局向公众发布的)通告,公告,文告,公报 ②宣言(政党或团体对纲领性问题的说明) Маніфест Комуністичної партії《共产党宣言》③(文学,艺)(关于创作原则的)宣言 ④(商)(轮船上的)舱单,载货清单

маніфестант,-*та*［阳］示威游行者

маніфестантка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток*［阴］маніфестант 的女性

маніфестація,-*ції* 五格 -*цією*［阴］示威游行

маніфестувати,-*тую*,-*туєш*［未,完］游行示威

манія,-*нії* 五格-*нією*［阴］(医,心理)①躁狂症 ②(转)(对某事物的)特别爱好,癖好

маніяк,-*ка*［阳］躁狂(症患)者;(转)(病态追求某种目的的)狂热者

маніяцький［形］маніяк 的形容词

маніячка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二-*чок*［阴］маніяк 的女性

манка,-*ки* 三、六格 -*ці*［阴］(口语)碎麦米,碎麦粒;碎麦米饭,碎麦米粥

манливий［形］吸引人的,诱人的(副 **манливо**)

манна[1],-*ни*［阴］①(宗)吗哪(犹太教、基督教圣经故事中的"天降食物") ②(某些植物分泌的)甘露,木蜜 ◊ **манна небесна** (转)天降甘露,天上掉馅饼

манний［形］①碎麦米的,用碎麦米做的 ～на каша 碎麦米饭 ～на крупа 碎麦米,麦糁 ②［用作名词］**манна**[2],-*ної*［阴］碎麦米,麦糁

манометр,-*ра*［阳］(理)(测量流体或气体的)压力计

мантачити,-*чу*,-*чиш* 命令式 -*тач*［未］磨快 ～ косу 磨快镰刀

мантачка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок*［阴］磨刀石;砂轮,磨轮

мантилья,-*льї* 五格 -*льєю* 复二 -*лей*［阴］①大披肩(西班牙妇女所戴,常为白色或黑色,蒙盖头部和上半身) ②(19世纪)女式短披风

мантія,-*тії* 五格-*тією*［阴］①(宽大拖地的)长袍,罩衫 ②(动)(无脊椎动物的)外套,外套膜 ③(地质)地幔

манускрипт,-*та*［阳］(文语)古文献手稿,手抄本古代文献手稿

мануфактура,-*ри*［阴］①(经)工场手工业 ②(旧)手工工场(主要指纺织工场) ③［集］布匹,纺织品

мануфакту́рний [形] ①工场手工业的 ②布匹的,织物的
ма́па,*-пи* [阴] 地图
мара́,*-ри́* [阴] ①幻影,幽灵;魔力;不可理解的现象 ②(神话,口语)鬼,女妖
мара́зм,*-му* [阳] ①(年迈或患病导致的)委靡孱弱状态;(医)消瘦症 ②(转)衰败,衰落,没落
марафо́н,*-ну* [阳] (体) = марафо́нський біг;马拉松赛跑
марафо́нець,*-нця* 五格*-нцем* [阳] (体)马拉松赛跑运动员
марафо́нка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴] (体)马拉松赛跑女运动员
марафо́нський [形] (体)马拉松的 ◇ **марафо́нський біг** 马拉松赛跑
ма́рганець [阳] (化) = манга́н
ма́рганцéвий [形] (化)锰的;含锰的
маргари́н,*-ну* [阳] 人造奶油,人造黄油,麦淇淋
маргари́новий [形] 人造奶油的,人造黄油的
маргіна́льний [形] 写在书(或手稿)边缘上的 ~ні примі́тки 书(稿)旁注释
ма́ревний [形] ①谵妄的,梦话的;妄想的,荒诞的 ②幻象的;虚构的;不清晰的,模糊的
ма́рево,*-ва* [中] ①蜃景,海市蜃楼幻景;(转)幻象,幻景,幻影 ②(不透光的)雾霭;(地表蒸发出来的)蒸汽
ма́рення,*-ня* 复二*-рень* [中] ①幻想,梦想 ②谵妄;梦话
ма́ржа,*-жі* 五格*-жею* [阴] (财) (两个指标之间的)差额,差数;(有价证券买卖之间的)赚头
маржи́на,*-ни* [阴] (方) 家畜,牲口
ма́ри,*мар* [复] (抬死者的)担架
марина́д, *ду* [阳] (烹)加作料的醋汁
мариніст,*-та* [阳] (艺) 海景画画家;海洋文艺作家
марино́ваний [形] 醋渍的
маринува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [未] ①*що* 用醋汁浸渍,醋渍 ②*кого́-що* (转,口语)故意拖延(某事);使滞留于某地;使长期任某职(不予提升)
маринува́ться,*-ну́ється* [未] ①(水果、蔬菜等)用醋汁渍制 ②(转,口语)(工作等)拖延不办,被搁置下来
ма́рити,*-рю*,*-риш* 命令式 *мар* [未] ①向往;幻想,梦想 ②说梦话,发呓语
ма́ритися,*-рюся*, *ришся* 命令式 *ма́рся* [未] ①(被)幻想,想象;(非常想念的人或物)常浮现于脑海;(被)梦见 ②[无人称] 可以进行想象,可以幻想
марихуа́на,*-ни* [阴] 大麻叶
маріоне́тка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-ток* [阴] ①傀儡,木偶 ②(转)傀儡
маріоне́тковий [形] маріоне́тка 的形容词
ма́рка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-рок* [阴] ①邮票;印花,税票 ②(商品上的)商标;(转,口语)名声,声誉 ③(商品等的)型号,标号 ◇ **під ма́ркою** *чого́* 以…为借口,打着…幌子 **трима́ти ма́рку** 保持名声,维护信誉
марке́р,*-ра* [阳] (农)划沟器;划行器,划印器
ма́ркéтинг,*-гу* [阳] (经) 销售;销售学,市场(经营)学
маркізе́т,*-ту* [阳] (纺) 马尔基塞细棉布(或丝绸),薄纱罗
маркізе́товий [形] 马尔基塞细布(或丝绸)做的,用薄纱罗做的
марко́ваний [形] 贴(打印)了商标的
ма́рковий [形] ма́рка 的形容词
маркси́зм,*-му* [阳] 马克思主义
маркси́зм-ленінізм, *маркси́зму-ленінізму* [阳] 马克思列宁主义
маркси́ст,*-та* [阳] 马克思主义者
маркси́стський [形] 马克思主义的;马克思主义者的
маркси́тсько-ле́нінський [形] 马克思列宁主义的 ~ське уче́ння 马克思列宁主义学说
маркува́льний [形] (专)用于贴商标的,用于打印商标的
маркува́ння,*-ня* [中] маркува́ти 的名词
маркува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [未,完] *що* ①给(商品)打印(或贴)商标 ②(转)用…来做标志 ③(玩牌或打台球时)记分
ма́рлевий [形] 纱布的
ма́рля,*-лі* 五格*-лею* [阴] 纱布(多指医疗用的)
мармела́д,*-ду* [阳] 水果软糖,水果饴;果冻
мармела́дний 及 **мармела́довий** [形] мармела́д 的形容词

мармела́довий [形] = мармела́дний

ма́рмур,*-ру* [阳] ①大理石；白云石 ②大理石制品

мармуро́вий [形] ①大理石的；用大理石制成的；仿大理石的 ②〈转〉大理石般洁白而光滑的(指皮肤、面色)

мармурува́ти,*-ру́ю*,*-ру́єш* [未,完] *що*〈专〉把…做成大理石状

ма́рний [形]（副 **ма́рно** 及 **ма́рне**）①无益的，无效的～на пра́ця 无益的工作～ні спро́би 无益的尝试 ②〈口语〉渺小的；微不足道的，无足轻重的 ③碌碌无为的，徒劳无益的 ◊ **ма́рне сло́во** 空话，废话

марни́й [形]〈口语〉①瘦的；疲惫不堪的 ②极虚弱的

ма́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①无用，无效 ②微不足道，毫无价值 ③徒劳无益，无谓的操劳

марні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [未] 消瘦；憔悴

марнові́р,*-ра* [阳]〈口语〉迷信的人

марнові́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* марнові́р 的女性

марнові́рний [形] 迷信的；基于迷信的（副 **марнові́рно**）

марнові́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] марнові́рний 的名词

марнові́рство,*-ва* [中] 迷信

марнолю́бний [形] 徒务虚名的，虚荣心强的(副 **марнолю́бно**)

марнолю́бство,*-ва* [中] марнолю́бний 的名词

марносла́вний [形] 徒务虚名的，虚荣心强的(副 **марносла́вно**)

марносла́вство,*-ва* [中] марносла́вний 的名词

марнослі́вний [形] 废话连篇的，闲扯的

марнослі́в'я,*-в'я* [中] 废话，无聊的话，闲扯

марнотра́т, *та* [阳] 及 **марнотра́тник**,*-ка* [阳] 及 **марнотра́тець**,*-тця* 五格 *-тцем* [阳]〈口语〉爱挥霍的人，好摆阔的人；浪费者

марнотра́тець [阳]〈口语〉= марнотра́т

марнотра́тка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 及 **марнотра́тниця**,*-ці* 五格 *-цею* [阴] марнотра́т 的女性

марнотра́тний [形] 挥霍浪费的，好摆阔的

марнотра́тник [阳] = марнотра́т

марнотра́тницький [形] марнотра́т 的形容词

марнотра́тниця [阴] = марнотра́тка

марнотра́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] марнотра́тний 的名词

марнотра́тство,*-ва* [中] 挥霍，浪费

марнотра́тський [形] = марнотра́тницький

марнува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [未] *що* 耗掉，白白地失去；挥霍，浪费～життя́ 虚度光阴，蹉跎岁月

маро́де́р, *ра* [阳] ①战乱中掠夺死伤人员财物的人；(战乱期间掠夺百姓的)匪兵 ②〈转,口语〉奸商

мароде́рство,*-ва* [中] ①(匪兵的)抢掠行径；掠夺死伤人员财物 ②奸商行为

мароде́рський [形] мароде́р 的形容词

ма́рочний [形] ма́рка 的形容词

марселье́за,*-зи* [阴] [大写] 马赛曲(后成为法国国歌)；[小写]〈转〉革命歌曲(尤指用马赛曲填词的歌)

марсіа́ни,*-сіа́н* [复]（单 **марсіа́нин**, *-на* [阳] **марсіа́нка**,*-ки* [阴]）火星人

марсіа́нин [阳] 见 марсіа́ни

марсіа́нка [阴] 见 марсіа́ни

марсіа́нський [形] 火星的；火星人的

марсія́ни,*-сія́н* [复]（单 **марсія́нин**, *-на* [阳] **марсія́нка**,*-ки* [阴]）= марсіа́ни

масія́нин [阳] 见 марсія́ни

марсія́нка [阴] 见 марсія́ни

марсія́нський [形] = марсіа́нський

марте́н,*-на* 及 *-ну* [阳]〈冶〉①*-на* 平炉，马丁炉 ② *ну* 平炉钢

марте́нівец,*-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈冶〉平炉工人

марте́нівський [形] 与平炉炼钢有关的

марте́нник,*-ка* [阳] = марте́нівец

марти́н,*-на* [阳]〈动〉燕鸥

мару́да, *ди* [阳及阴]〈口语〉①说话含糊不清的人 ②作风拖拉的人，磨磨蹭蹭的人；办事黏黏糊糊的人，优柔寡断的人

мару́дити,*-джу*,*-диш* 命令式 *-ру́дь* [未]

〈口语〉*когó-що* 拖延，迟延

мару́дитися, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-ру́дься* [未]〈口语〉①磨蹭，泡蘑菇 ②(因工作过重而)劳累，受煎熬 ③(寂寞得)苦闷不堪

мару́дний [形]〈口语〉(副 **мару́дно**) ①慢腾腾的，慢条斯理的；很费时间的，拖延时间的 ②令人厌烦的，令人感到寂寞苦闷的

мару́дник, *-ка* [阳] ＝мару́да

мару́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ＝мару́да

мару́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] мару́дний 的名词

марципа́н, *-на* [阳](做糖果点心用的)杏仁泥，扁桃仁泥；杏仁泥(或扁桃仁泥)馅的糖果点心

марципа́новий [形] марципа́н 的形容词

марш[1], *-шу* 五格 *-шем* [阳] ①队列步法，行进 ②行军 ③〈乐〉进行曲

марш[2] [感] ①(用作口令)(齐步、跑步)走 ②〈口语〉迅速走开，拔腿就走；(用作命令)走开，去！

ма́ршал, *-ла* [阳] 元帅

ма́ршальський [形] ма́ршал 的形容词

марширува́льний [形] марширування 的形容词

марширува́ння, *-ня* [中] 列队齐步行进

марш-кидо́к, *-дка́* [阳]〈体，军〉急行军

маршови́й [形] марш[1] 的形容词

маршру́т, *-ту* [阳] ①(人、军队、飞机、火车等的)行进路线 ②〈铁路〉直达货运列车 ③〈转〉(某种事物发展的)途径，路线

маршру́тний [形] маршру́т 的形容词

ма́са, *-си* 复 *-си*，*мас* [阴] ①物件，物件数量 ②〈理〉质量 ③〈口语〉大片，大堆；巨块；大批，大量 ④[复]〈转〉群众 ◇ **основна́ ма́са** *чого́* 基本部分，主要部分 **пласти́чна ма́са** 塑料

маса́ж, *-жу* 五格 *-жем* [阳]〈医〉按摩，推拿；按摩疗法

масажи́ст, *-та* [阳] 按摩师

масажи́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] масажи́ст 的女性

маса́жний [形] маса́ж 的形容词

масажува́ти, *-жу́ю*, *-жу́єш* [未] *когó-що* 按摩

маси́в, *-ву* [阳] ①块状山体 ②大块空间 лісові ～ви 大片森林，森林地带 ③〈技〉大块物体；块状材料 ◇ **житлови́й маси́в** 住宅建筑群

маси́вний [形] ①体大而沉重的；粗大的(指人、动物或身体某一部分) ②块状的

маси́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] маси́вний 的名词

ма́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①假面具；面罩；戴假面具的人 ②〈转〉假面孔，假象，伪装 ③防护面具 ④面像，头部雕塑像；(美容用的)面膜 ◇ **зрива́ти(зірва́ти) ма́ску з** *кóго* 揭穿…的假面具，使…露出真面目 **носи́ти ма́ску** 隐藏自己的真面目 **скида́ти [з себе́] ма́ску** 不再装假，露出真面目

маскара́д, *-ду* [阳] 假面(化装)舞会

маскара́дний [形] маскара́д 的形容词

маско́ваний [形] 戴着假面具的；穿着假面化装舞会服装的

маскува́льний [形] 伪装的，伪装隐蔽的

маскува́ння, *-ня* [中] маскува́ти 的名词

маскува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *когó-що* ①给…化装(给戴上面具、穿上化装服等) ②把…伪装起来，隐蔽起来；〈转〉掩盖，掩饰 ～ та́нки зеле́ними гілками 用绿树枝把坦克伪装起来

маскува́тися, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [未] ①戴面具化装，穿假面具化装服 ②*ким-чим* 化装成 ③伪装，隐蔽起来

масла́к, *-ка́* [阳]〈口语〉骨头(主要指大腿骨，也指突出的骨头)；(牛、羊、猪等的)骨头

ма́слений [形] ①抹上油的，浸透了油的；被油污的 ②〈转〉甜蜜蜜的，阿谀奉承的(指话语)

масли́на, *ни* [阴] ①〈植〉油橄榄，木犀榄 ②油橄榄(指果实)

масли́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈植〉胡颓子

масли́нковий [形] масли́нка 的形容词

масли́новий [形]〈植〉масли́на 的形容词

ма́слити, *-лю*, *-лиш* 命令式 *ма́сли* 及 *масль* [未] *що*〈口语〉往…上涂油，抹油，往…里加油

ма́сло, *-ла* 复 *-сла́*, *-сел* [中] ①(从动物、植物、矿物中提取的)油;奶油,黄油 ②油质颜料;油画 **іти́ як з ма́слом** 非常顺利 **підли́ти ма́сла у во́гонь** 火上浇油 **як по душі́ ма́слом** 心里甜滋滋的

маслозаво́д, *-ду* [阳] ①榨油厂 ②乳制品厂

маслоро́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①搅奶器,奶油搅制器 ②(口语)(植物油)油坊,榨油厂

маслоро́бний [形] ①榨油的 ②奶油制造的,奶酪制造的

маслю́к, *-ка́* [阳] (植)(蘑菇科可食用的)牛肝菌

ма́сляний [形] ①油的 ②油画的 ③(技)利用油来工作的(指仪器、设备);[用作名词] **ма́слянa**, *-ної* [阴](宗)谢肉节(古斯拉夫民族送冬迎春的传统节日)

масляни́стий [形] ①含油脂的;油状的 ②泛油光的,油光闪闪的 ③(转)圆润的(指嗓音);(转)水汪汪的,明亮的(指眼睛)

масляни́стість, *-тості* 五格 *-тістю*[阴] 油性;含油量

масля́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①奶油缸,奶油罐 ②(技)注油器,油壶,润滑器 ③(农)(搅黄油后余下的)酪乳,脱脂黄油奶水

масни́й [形] (副 **ма́сно**) ①油多的,油腻的;油污的 ②(转,口语)谄媚的,阿谀奉承的 ③(转)好色的,淫荡的 ④下流无耻的,猥亵的

ма́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] = ма́сляна

масни́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 奶油罐,奶油缸

ма́сничний [形] (宗) ма́сниця 的形容词

ма́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①含脂量,含脂率 ②膘肥程度

масо́ваний [形] (军) 集中的,密集的～ уда́р 密集袭击

ма́совий [形] (副 **ма́сово**) ①群众的,大众的;集体进行的 ②大众化的;普及性的 ③大批进行的,大量的,大规模的 ～ве виробни́цтво 大批生产 ④(理)质量的 ～ва одини́ця 质量单位

масови́к, *-ка́* [阳] (口语) ①群众工作者 ②群众性文娱活动组织者

ма́совість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 群众性,大众性

масо́н, *-на* [阳] (宗)共济会会员

масо́нство, *-ва* [中] (宗) ①共济会 ②共济会会员的观点

масо́нський [形] масо́н 及 масо́нство 的形容词

маста́к, *-ка́* [阳] (口语) (某方面的)能手,有某种擅长的人

масти́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①玛琋脂 ②胶粘剂,胶合铺料 ③地板蜡

масти́ковий [形] масти́ка 的形容词

масти́ло, *-ла* [中] 润滑油

масти́льний [形] (专) масти́ло 的形容词

масти́льник, *-ка* [阳] 润滑工,给油工

масти́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①масти́льник 的女性 ②油壶,注油器;(技)润滑器,润滑装置

масти́т, *-ту* [阳] (医) 乳腺炎

масти́ти, *мащу́*, *ма́стиш* [未] *що* ①(往食物上)抹油 ②(给机器等)上润滑油;搽(化妆品) ③涂色,粉刷 ④(口语)弄脏,沾污 ◇ **слова́ми масти́ти** 甜言蜜语,阿谀奉承,讨好,笼络

масти́тися, *мащу́ся*, *ма́стишся* [未] ①(口语)弄脏(自己) ②(口语)涂脂抹粉

масть[1], *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-те́й* [阴] ①牲畜(如牛、马)的毛色,禽类的羽色 ②(纸牌的)花色 ◇ **до ма́сті**, **під масть** *кому́* (对某人)适合,适用 **одно́ї ма́сті** 都一样,很近似 **усі́х (уся́ких) масте́й** 形形色色的

масть[2], *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-те́й* [阴] 软膏;(涂抹用的)油脂状物质

масшта́б, *-бу* [阳] ①(地图与实物的)比例;比例尺 ②尺度;标准;(转)规模,范围 у світово́му ～бі 世界规模

масшта́бний [形] ①按一定比例的 ②(转)规模大的,范围广的

масшта́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] масшта́бний 2 解的名词

мат[1], *-ту* [阳] ①(棋)将死 ②(转,口语)绝境,死路一条

мат[2], *-ту* [阳] ①无光泽,暗淡 ②(技)消光,褪光

ма́та, *-ти* [阴] ①草席,席子 ②(体)垫

子；长条粗地毯

матадо́р,*-ра* [阳] ①(斗牛时担任主斗的)掌剑手，主斗牛士 ②〈转，旧〉关键人物，大拿

матема́тик,*-ка* [阳] 数学家；〈口语〉数学教员；数学系学生

матема́тика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 数学

математи́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉матема́тик 的女性

математи́чний [形] ①数学的 ②用数学方法的；〈转〉像数学般精确的(副 **математи́чно**)

матери́зна,*-ни* [阴] 母亲留下的遗产

матери́к,*-ка́* [阳] ①大陆，本土；洲 ②〈地质〉亚层土，底土

материко́вий [形] матери́к 1 解的形容词

ма́терин,*-на*,*-не* [形] (属于)母亲的

матери́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈植〉牛至

матери́нство,*-ва* [中] ①妇女妊娠、分娩、哺乳期状态，做母亲期间的生理状况 ②母性，母亲的天性

матери́нський [形] ①母亲的 ②母性的，母亲所特有的，母亲般的 ③〈专〉母本的

матеріа́л,*-лу* [阳] ①(物质产品的)材料 ②(供阅读、研究用的)资料，材料 ③衣料

матеріаліза́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 物质化，具体化

матеріалі́зм,*-му* [阳] ①唯物主义，唯物论 ②〈口语〉实用主义态度，讲实惠 ◇ **діалекти́чний матеріалі́зм** 辩证唯物主义 **істори́чний матеріалі́зм** 历史唯物主义

матеріалізо́ваний [形] 物质化的，具体化的

матеріалізува́ння,*-ня* [中] матеріалізува́ти 的名词

матеріалізува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未，完] *що* 使物质化，使具体化

матеріалізува́тися,*-зу́ється* [未，完] 物质化，具体化

матеріалі́ст, *та* [阳] ①唯物主义者，唯物论者 ②〈口语〉讲求实际的人，实利主义者，急功近利的人

матеріалісти́чний [形] ①唯物主义的，唯物论的 ②实利主义的，持实用主义态度的

матеріалі́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] матеріалі́ст 的女性

матеріалі́стський [形] 实利主义者的，急功近利者的

матеріалозна́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 材料学家

матеріалозна́вство,*-ва* [中] 材料学

матеріалозна́вчий [形] 材料学的；有关材料性能的

матеріа́льний [形] ①物质的(独立于意识之外的)～ світ〈哲〉物质世界 ②材料的 ③特质上的，钱财上的 ④有形的，能触摸到的

матеріа́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①物质性 ②〈口语〉物质利益

матéрія[1],*-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈理，哲〉物质 ②〈医〉脓

матéрія[2],*-рії* 五格 *-рією* [阴]〈口语〉(衣服)料子

ма́терній [形] ①母亲的 ②母性的，母亲所特有的

матер'я́ний [形] 用布料制作的

ма́ти[1],*-тері* 四格 *-тір* 五格 *-тір'ю* 复 *-тері*,*-терів* [阴] 母亲 ◇ **Бо́жа ма́ти**〈宗〉圣母 **ма́ти-герої́ня** 英雄母亲 **хреще́на ма́ти**〈宗〉教母 **як ма́ти народи́ла (роди́ла)** (像刚出生时一样)全身一丝不挂

ма́ти[2],*ма́ю*,*ма́єш* [未] ①*кого́-що* 有，拥有，具有，含有，享有 ～ зв'язо́к *з ким-чим* 与…有联系 ～ зби́тки 蒙受损失 ～ зна́чення 有意义，有重要性 ～ ко́рисť 受益，得到利益 ～ пе́вність *у чо́му* 对…有信心 ～ хара́ктер *чого́* 具有…性质 ～ час 有时间(做某事) ②*кого́-що за ко́го-що* 或 *ким-чим*, *яки́м* 有…作为…，认为…是… ～*кого́* за поря́дну люди́ну 认为(某人)是正派的人 ～*кого́* помічнико́м 有(某人)做助手 ③(接不定式)将，应该，可能 Він ма́є ви́рішити цю спра́ву. 他应该解决这件事。Що він ма́є роби́ти? 他该做什么？◇ **ма́ти вплив** 影响 **ма́ти наді́ю** 希望 **ма́ти на́мір** (接不定式)企图 **не ма́ти нічо́го** *про́ти ко́го-чо́го* 毫不反对，完全同意 **не ма́ти су́мнівів** *в чо́му* 不怀疑 **От тобі́ [й]**

мáєш! (口语)竟是这样! 真糟糕! (表示惊奇,遗憾) **мáти прáво** (*на що* 或接不定式)享有权利 **мáти слóво** (在会议上)发言

мáти-й-мáчуха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] (植)款冬

мáтися, *мáюся*, *мáєшся* [未] ①有 ②(口语)生活,过日子;感觉(好,不好) Як мáєтеся? 生活得如何? 近况如何? Він мáється погáно. 他感觉不好。③[无人称](接不定式)应该,必须 Мáлося йти до шкóли. 必须去学校。◊ **мáйтеся гарáзд** 祝您健康 **мáтися на увáзі (на дýмці)** 所指的是…,所说的是…

мáтінка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нкú*, *-нóк* [阴] (口语) ①мáти[1] 的表爱 ②老妈妈,老大娘(用于对上年纪妇女的爱称) ◊ [**Ой**] **мáтінко моя́!** (口语)(用作感叹词,表示惊讶、惊喜、惊恐等)(我的)妈呀!

мáтір, *-тері* [阴](旧,庄严)母亲(庄严用语)

мáтірка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ркú*, *-рóк* [阴] (农) 苴麻(大麻的雌株)

мáтірний [形] 用苴麻做的

мáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *мáткú*, *мáтóк* [阴] ①(农)雌性动物(母畜、母禽、雌鱼等);蜂王 ②(口语,方)母亲,娘 ③(解)子宫 ④(农)母本,种株,种根

мáтковий [形] (解)子宫的

матня́, *-ні* 五格 *-нéю* [阴] ①(渔)(鱼网中部狭长口袋状的)网兜 ②(乌克兰式、土耳其式灯笼裤的)袋形裤裆

мáтовий [形] (副 **мáтово**) ①无光泽的,黯淡的;无血色的(指脸色);柔和的(指声音、光线等) ②不很透光的,不大透明的

мáтовість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] мáтовий 的名词

мáточний [形] ①(农)雌性动物的 ②(农)母本的,种株的,种根的

матрáц, *-ца* 五格 *-цом* [阳] 褥垫,床垫

матрáцний 及 **матрáцовий** [形] матрáц 的形容词

матрáцовий [形] = матрáцний

матрúкул, *-ла* [阳] ①(大学)学业成绩簿,记分册 ②花名册,人员登记簿

матрицювáти, *-цюю*, *-цюєш* [未,完] *що* (印) 把…做成字模;把(印版)打成纸型

мáтриця, *-ці* 五格 *цею* [阴] ①(技)冲模,压模 ②(印)(阴文)字模 ③(印)纸型,版型 ④(数)矩阵

мáтричний [形] мáтриця 的形容词

матріархáльний [形] 母权制的

матріархáт, *-ту* [阳] (史)母权制

матрóс, *-са* [阳] ①水兵 ②(商船的)船员,水手

матрóска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①水兵服 ②水兵式女衫(或童衫)

матрóський [形] ①水兵的;水手的 ②水兵服的

матýся, *-сі* 五格 *-сею* [阴] (口语) мáти[1] 的表爱: ①母亲,妈妈 ②老妈妈,老大娘(对上年纪妇女的爱称)

матч, *-чу* 五格 *-чем* [阳] (体)比赛

мáтчевий [形] 比赛的

мáузер, *-ра* [阳] 毛瑟枪

мафіóзі [不变,阳] 黑手党徒

мафіóзний [形] 黑手党的;黑手党徒的

мáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 黑手党

мах[1], *-ху* [阳] (口语) ①(手)一挥;(翅膀等)一扇;(轮子等旋转的)一转 ②(常指马跑时的)一步 ③(体)摆,摆动 ◊ **дáти мáху** (口语) 失误,搞错,失策 **одни́м мáхом** 一下子,一举 **з усьóго мáху** 用全力

мах[2] [感,用作谓语] (口语) 一挥,一摇晃,一摆,一扇

махáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **махнýти** 及 **махонýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①*чим* 挥动,抖动 ~ крúлами 扇动翅膀 ~ хвостóм 摇尾 ~ рукóю 招手,挥手 ②[常用完成体](口语) 走(很长的距离) ◊ **махнýти рукóю** 不再注意,不再关心;不予理睬,不抱希望,置之不理 **махáти язикóм** 闲扯

махнýти [完] 见 махáти

маховúй [形] мах[1] 的形容词 ◊ **маховé кóлесо** (技) = маховúк **маховí вúла** (农)大草叉 **маховí пéра** (动) (鸟的) 飞羽

маховúк, *-кá* [阳] (技)飞轮,手轮

махонýти [完] = махнýти 见 махáти

махóрка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及(口

语〉махра́,-ри́ [阴] ①〈植〉黄花烟草 ②黄花烟,山烟,马哈烟 кури́ть ~ку 抽马哈烟

махо́рковий [形] махо́рка 的形容词

махра́ [阴]〈口语〉= махо́рка

махро́вий [形] ①〈植〉重瓣的,双瓣的(指花) ②〈纺〉毛巾织物的,毛巾布的 ③〈转〉双料的,极端的(指反面的性质、人物等) ~ реакціоне́р 极端的反动分子,双料反革命分子

махро́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] махро́вий 1,2 解的名词

мацапу́ра,*-ри* [阳及阴]〈口语,骂〉丑八怪,怪物;笨手笨脚的人

ма́цати,*-цаю*,*-цаєш* [未] **мацну́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] *кого́-що* 摸,抚摸;触,触动

мацну́ти [完] 见 маха́ти

мачи́на,*-ни* [阴] 罂粟籽那么一丁点儿

мачу́ла,*-ли* [阴] ①椴树韧皮纤维(用以制作粗席和绳子) ②(包装、苫盖用的)蒲包,粗席

ма́чуха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 后娘,继母

маши́на,*-ни* [阴] ①机器 ②〈口语〉汽车;各种机动车辆

машина́льний [形] 机械般的,无意识的(指动作)(副 **машина́льно**)

машина́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] машина́льний 的名词

машиніза́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 机械化

машинізо́ваний [形] 机械化(了)的

машині́ст,*-та* [阳] 开机器的人;火车司机;(舰艇上的)轮机兵

машині́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①女打字员 ②使用缝纫机的女裁缝

маши́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 小型机器;打字机,理发推子,缝纫机

маши́нний [形] 机器的,机械的

машинобуді́вний [形] 制造机器的

машинобудівни́к,*-ка́* [阳] 机器制造者

машинобудува́ння,*-ня* [中] 机器制造(业)

машинозна́вець,*-вця* 五格 *вцем* [阳] 机械学家

машинозна́вство,*-ва* [中] 机械学

машинолічи́льний [形] 与计算机有关的

машино́пис,*-су* [阳] ①打字(术) ②打字稿

машинопи́сний [形] 打字的;用打字机打的

машкара́,*-ри́* [阴] ①伪装,假象,假面孔 ②假面具 ③〈口语〉丑陋的人

мая́к,*-ка́* [阳] ①灯塔;〈空〉信标台,灯标 ②〈转〉灯塔,指路明灯

маяко́вий [形] мая́к 的形容词

ма́яти,*ма́ю*,*ма́єш* [未] **майну́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] ①[只用未完成体] 飘扬,招展;摇动,摆动 ②*чим* 挥动,拂动,(轻轻)摇动 ③(风)吹拂 ④[常用完成体] 闪现,闪过,偶尔出现;隐约显出 ⑤[只用完成体]〈口语〉奔跑着去,冲上前去,向…扑去;出发到某处去 ◊ **майну́ти ду́мкою** 心思飞向,神驰

мая́чення 及 **маячі́ння**,*-ня* [中] ①谵妄,谵语;呓语,梦话 ②胡话,谬论

мая́чити[1],*-я́чу́*,*-я́чи́ш*,*-я́чимо́*,*-я́чите́* 命令式 *-ячи́* 及 *-я́ч* [未] 及 **маячі́ти**,*-чі́ю*,*-чі́єш* [未] (某种高大之物在远处)现出,显现,出现;闪现,时隐时现

мая́чити[2],*-я́чу́*,*-я́чи́ш*,*-я́чимо́*,*-я́чите́* 命令式 *ячи́* 及 *-я́ч* [未] (病人)说胡话,谵话

маячі́ння [中] = мая́чення

маячі́ти [未] = мая́чити[1]

маячли́вий [形] = маячни́й

маячни́й [形] ①谵妄的 ②〈口语〉荒诞的

маячня́,*-ні́* 五格 *-нею* [阴] = мая́чення

ме́блевий [形] ме́блі 的形容词

ме́блі,*-лів* [复] 家具;陈设

мебльо́ваний [形] 配置有家具的,带家具的(指住房)

мебльови́к,*-ка́* [阳]〈专〉= мебля́р

меблюва́ння,*-ня* [中] ①меблюва́ти 的名词 ②[集] 家具

меблюва́ти,*-лю́ю*,*-лю́єш* [未] *що* 摆上家具,陈设家具,配置家具

меблюва́тися,*-лю́юся*,*-лю́єшся* [未] (给自己的房间)配备家具,陈设家具

мебля́р,*-ра́* [阳]〈专〉家具工;家具商

мебля́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок*

[阴]〈专〉меблýр 的女性

мегафо́н,*-на* [阳] 扩音喇叭筒

мед,*-ду* 六格(*на*)*-дý* 复 *-ди́*,*-дíв* [阳] ①蜂蜜;蜜糖 ②蜂蜜甜酒,蜜酒 ③〈转〉好听的话,甜言蜜语 ◇ **з ме́дом та ма́ком промо́вити (сказа́ти)** 阿谀奉承,甜言蜜语 **не з ме́дом** 或 **не мед** [用作谓语] 并不轻松;并不愉快 **мо́в у медý** [用作谓语] 很富裕,无忧无虑

медалі́ст,*-та* [阳] ①(毕业生中的)奖章获得者 ②(体育比赛的)奖牌获得者 ③(展览会上)得奖牌的牲畜

медалі́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] медалі́ст 的女性

меда́ль,*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-ле́й* [阴] ①奖章,奖牌 ②纪念章

медалье́р,*-ра* [阳]〈专〉奖牌(或硬币)制模工

медалье́рний [形] 与奖章、硬币制造有关的,与奖章、硬币模具制造有关的

медальйо́н,*-на* [阳] ①(嵌有照片等的)(椭)圆形饰物(如颈饰) ②(椭)圆框;镶有(椭)圆形框的画或浮雕

медальйо́нний 及 **медальйо́новий** [形] медальйо́н 的形容词

медальйо́новий [形] ＝медальйо́нний

меда́льний [形] меда́ль 的形容词

медвя́ний [形]〈诗〉蜜制的,加蜜的

меджлі́с,*-су* [阳]〈政〉(伊拉克、伊朗的)下议院;(土耳其的)国民议会

ме́дик,*-ка* [阳] ①医生 ②〈口语〉医学院学生

медикаме́нти,*-тів* [复](单 **медикаме́нт**,*-ту* [阳])药物,药剂

медикаменто́зний [形] 药物的,药剂的;使用药物的,使用药剂的

медитати́вний [形] 包含着沉思的

медита́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈心理〉冥思(心智处于集中沉思状态)

медици́на,*-ни* [阴] 医学

меди́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉ме́дик 的女性

меди́чний [形] 医学的;医疗的;医用的 ～на допомо́га 医疗,医疗救护 ～не обслуго́вування 医疗服务;医疗设施

медіа́на,*-ни* [阴] ①〈数〉(三角形的)中线 ②(统计学中的)中位数,中值

медіа́нний [形]〈解〉近中的,内侧的;中层的

медівни́к,*-ка́* [阳] 及 **медя́ни́к**,*-дяни́ка́* [阳] 蜜饼

медінститу́т,*-ту* [阳] 医学院

ме́діум,*-ма* [阳]〈乐〉(女声部)中音区

медіумі́чний [形] ме́діум 的形容词

медо́вий [形] ①蜜的,蜜制的 ②蜂蜜一般的;蜜香的;蜜色(琥珀色)的 ③〈转〉(过分)甜蜜的(指嗓音);谄媚的 ◇ **медо́вий мі́сяць** 蜜月;〈谑〉最佳时期

медо́гляд,*-ду* [阳] 体格检查,健康检查,体检

медозбі́р,*-збо́ру* [阳] ①(蜜蜂)采蜜;(蜜蜂)采蜜期 ②(人)采集蜂蜜

медо́к,*-дкý* [阳] мед 的指小

медоно́с,*-са* [阳]〈植〉蜜源植物

медоно́сний [形] ①含蜜的 ②酿蜜的

медоно́сність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] медоно́сний 的名词

медперсона́л,*-лу* [阳] 医务人员(们)

медпу́нкт,*-ту* [阳] 医务所,医疗室,医疗站

медсестра́,*-ри́* 复 *-се́стри*,*-се́стер* [阴]〈女〉护士

меду́за,*-зи* [阴]〈动〉水母

меду́нка,*-ки* [阴]〈植〉红黄融瓣花

ме́дяни́й [形] ①有蜜味的 ②蜜制的,加蜜的 ◇ **ме́дяна́ роса́**〈植〉蜜露(主要指某些树树叶上的含糖渗出物)

медя́ни́к [阳] ＝медівни́к

межа́,*-жі́* 五格 *-же́ю* 复 *ме́жі*, *меж* [阴] ①地界,疆界,境界;〈转〉交界,分界(指时间、时代) в ～жа́х мі́ста 在市区内,在市内 за～а́ми краї́ни 在国外 на ～жі́ двох епо́х 在两个时代之交 ②田界,田埂;田间窄道 ③〈转〉界限;极限 ви́йти за ～жі присто́йності 超出礼仪的限度,超出礼节的范围 Нема́ ме́жі людсько́му ро́зуму. 人类的智慧是无限的。

межи́ [前] 见 між

межи́гі́р'я [中] ＝міжгі́р'я

межи́річчя,*-чя* 复二 *-жи́річ* [中] 河间地,两河之间的地带

межови́й [形] 地界的;记录地界的;测量地界的～ стовп 界桩

межува́ти,*-жу́ю*,*-жу́єш* [未] ① *що* 划地界,测定地界,设置地界标 ②同…交

界，接壤，毗邻 Кана́да межу́є з Спо-лу́ченими Шта́тами. 加拿大同美国接壤。

мезонін,*-на* [阳]〈建〉阁楼

ме́кати,*-кає* [未] **ме́кнути**,*-не* [完] ①〈羊〉咩咩叫 ②〈小牛犊〉哞哞叫

мексіка́нець [阳] 见 мексіка́нці

мексіка́нка [阴] 见 мексіка́нці

мексіка́нський [形] 墨西哥的；墨西哥人的

мексіка́нці,*-ців* [复]（单 **мексіка́нець**,*-нця* 五格*-нцем* [阳] **мексіка́нка**,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-нок* [阴]）墨西哥人

мела́нж,*-жу* 五格*-жем* [阳]〈纺〉混色纱；混色织物

мела́нжевий [形]〈纺〉мела́нж 的形容词

меланхолі́йний 及 **меланхолі́чний** [形] 忧郁的，闷闷不乐的（副 **меланхолі́йно** 及 **меланхолі́чно**）

меланхолі́йність 及 **меланхолі́чність**,*-ності* 五格*-ністю* [阴] меланхолі́йний 及 меланхолі́чний 的名词

меланхо́лік,*-ка* [阳] ①〈医〉忧郁症患者 ②〈心理〉抑郁质的人 ③性格忧郁的人

меланхолі́чка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴]〈口语〉меланхо́лік 的女性

меланхолі́чний [形] ＝меланхолі́йний

меланхолі́чність [阴] ＝ меланхолі́йність

меланхо́лія,*-лії* 五格*-лією* [阴] ①〈医〉忧郁症 ②忧郁，郁闷

ме́лений [形] 磨碎了的，磨得粉碎的

меліорати́вний [形] меліора́ція 的形容词

меліора́тор, *ра* [阳] 土壤改良技师

меліораці́йний [形] ＝меліорати́вний

меліора́ція, *ції* 五格*-цією* [阴] 土壤改良；土壤改良学

мелі́са,*-си* [阴]〈植〉蜜蜂花

мело́дика,*-ки* 三、六格*-ці* [阴] ①旋律学 ②旋律（格式）

мелоди́чний [形] мело́дика 的形容词

мелоді́йний [形]（副 **мелоді́йно**）①〈乐〉旋律的，按旋律要求的 ②好听的，悦耳的

мелоді́йність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] 悦耳

мело́дія,*-дії* 五格*-дією* [阴] ①〈乐〉旋律，曲调，音调 ②悦耳动听

мелодра́ма, *ми* [阴] ①〈旧〉音乐话剧 ②夸张剧，情节剧（该类剧具有激烈的情节，善恶尖锐对立，充满夸张的激情）③〈转〉过分渲染的悲剧情节；装出的可怜相

мелодрамати́чний [形] ①夸张剧的，情节剧的 ②矫揉造作的，过分做作的

мельхіо́р,*-ру* [阳]〈冶〉铜镍合金，白铜

мельхіо́ровий [形] 用白铜制成的

меля́са,*-си* [阴]〈专〉糖蜜（甜菜糖的副产品），饴糖，麦芽糖

мембра́на,*-ни* [阴] ①膜，薄膜，膜片 ②〈建〉薄壳（用于覆盖屋顶的薄钢板）

мембра́нний 及 **мембра́новий** [形] мембра́на 的形容词；有膜片的，用膜片的

мембра́новий [形] ＝мембра́нний

мемора́ндум,*-му* [阳] ①〈外交〉备忘录 ②〈各种机关的〉呈文，签呈 ③〈商〉便函；催款通知书 ④〈保险单中列举的〉非保险项目（尤指海上非保险项目）

меморіа́л,*-лу* [阳] ①纪念性建筑物 ②〈会计〉流水账，日记账

меморіа́льний [形] 用于纪念的～музе́й 纪念馆～на до́шка 纪念牌

мемуа́ри,*-рів* [复] 回忆录；回忆录文学作品

мемуари́ст,*-та* [阳] 回忆录作者

мемуари́стка,*-ки* 三、六格*-ці* [阴] мемуари́ст 的女性

мемуа́рний [形] мемуа́ри 的形容词

ме́неджер,*-ра* [阳] ①经理 ②管理人员

менеджме́нт,*-ту* [阳] 管理（制度）

мензу́рка,*-ки* 三、六格*-рці* 复二*-рок* [阴] 量杯，量筒

мензу́рковий [形] 量杯的，量筒的

мента́льний [形] ①精神的，思想的；内心的 ②脑力的，智力的 ③精神病的

мента́льність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] 精神，思想；心理

менто́л, *лу* [阳]〈化，药〉薄荷脑，薄荷醇

менто́ловий [形] менто́л 的形容词；用薄荷脑制成的，含薄荷脑的

менуе́т,*-ту* [阳] ①小步舞（法国的一种

老式舞蹈）②小步舞曲

менш［副］①见 мéнше ②（与形容词、副词连用构成复合式比较级）不那么…，不如…，不太… менш важлúвий 不那么重要的 менш відóмий 不太著名的 менш успíшно 不那么顺利

мéншати，*-шаю，-шаєш*［未］减少，缩小，降低，减弱

мéнше 及（少用）**менш**［副］①мáло 的比较级；比较少，少些；比较小，小些 Рúби ловúлося все мéнше та мéнше. 鱼上钩的越来越少了。②（主要用 менш，与形容词、副词连用构成复合式比较级）不太…，不那么…

мéнший［形］①比较小的，小些的 ②最小的 ～ша частúна 最小的部分 ③（口语）（年纪）最小的 ～ша дочкá 最小的女儿

меншúна［阴］＝мéншість

мéншість，*-шості* 五格 *-шістю*［阴］及 **меншúна**，*-ни* 复 *-шúни，-шúн*［阴］少数 ◇ **націонáльна мéншість** 少数民族

меншовúзм，*-му*［阳］（政，史）孟什维主义

меншовúк，*-кá*［阳］（政，史）孟什维克

меню́［不变，中］①食谱，菜单；［集］各种菜肴 ②（计算机的）菜单，项目单，选择单，目录单

мер，*-ра*［阳］市长；镇长

мерéжа，*-жі* 五格 *-жею*［阴］网；网状物

мерéжаний［形］①绣花的；绘有彩画的 ②有花纹的，有图案的，有网状花纹的，花边似的

мерéжати，*-жаю，-жаєш*［未］及 **мерéжити**，*-жу，-жиш*［未］*що* ①刺绣，绣花 ②用花纹点缀，绘饰，彩饰；（在木器上）刻花纹 ③（转）把…弄得五颜六色，点缀得花里胡哨，布满…

мерéживо，*ва*［中］①花边 ②（转）（类似花边的）网状花纹

мерéжити［未］＝мерéжати

мерéжка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок*［阴］（纺）抽纱，桃花刺绣，抽丝刺绣；（木制）雕刻花饰

мерéжчатий［形］有花纹的，有花饰的，有图案的

мерехтíти，*-тúть*［未］闪烁，若隐若现

мерехтлúвий［形］闪烁的，若隐若现的，忽明忽暗的，颤动的（副 **мерехтлúво**）

мерзéнний［形］（副 **мерзéнно**）①令人厌恶的，令人恶心的 ②下流的，下贱的

мерзéнність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］①卑鄙，可恶，令人讨厌 ②令人反感的东西；卑劣行径；下流话

мéрзлий［形］①上冻的，冻结的 ②冻僵的（指人、动物）

мéрзлість，*-лості* 五格 *-лістю*［阴］上冻，冻结

мерзлóтá，*-óтú*［阴］（土壤的）冻结状态；冻土 вíчна ～（地质）永冻土

мерзлńк，*-кá*［阳］（口语）非常怕冷的人

мерзлякувáтий［形］怕冷的，对冷敏感的（副 **мерзлякувáто**）

мерзлякувáтість，*-тості* 五格 *-тістю*［阴］мерзлякувáтий 的名词

мерзлńчка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*［阴］мерзлńк 的女性

мéрзнути 及 **мéрзти**，*-зну，-знеш*［未］①（液体）结冰，冻结 Ставóк почáв мéрзнути. 池塘开始结冰了。②挨冻，冻得哆嗦，冻僵 ③（水果、蔬菜、牲畜等）冻坏，冻死

мерзóта，*-ти*［阴］令人反感的东西，令人厌恶的东西；丑恶行为，卑劣行径；下流话

мерзóтний［形］（副 **мерзóтно**）①令人厌恶的，令人讨厌的 ②极坏的，恶劣的

мерзóтник，*-ка*［阳］（骂）坏蛋，恶棍

мерзóтниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］мерзóтник 的女性

мерзóтність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］①卑鄙，下流，丑恶 ②卑鄙行为，下流话

мéрзти［未］＝мéрзнути

меридіáн，*на*［阳］①（天，地理）子午圈，子午线，经线 ②（解）子午线，经线 ③（医）经络 ◇ **магнíтний меридіáн**（理）磁子午线 **небéсний меридіáн**（天）天球子午线

меридіáнний［形］меридіáн 的形容词

меридіонáльний［形］（天，地理）меридіáн 的形容词；沿子午圈走向的（即由北向南的）

мéрин，*-на*［阳］骟过的公马

меринóс，*-са*［阳］①美利奴羊 ②美利奴

羊毛；美利奴羊毛织物

мериносовий [形] мерино́с 的形容词；用美利奴羊毛制成的

мéрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 市政府；市政厅，市府办公楼

меркантилі́зм, *-му* [阳] ①（史，经）（15—18 世纪欧洲的）重商主义 ②（转）唯利是图，商人作风

меркантúльний [形] ①（史，经）重商主义的 ②（转）唯利是图的，商人作风的

меркантúльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 唯利是图，商人作风

мéркнути 及 **мéркти**, *-кне* [未] ①（渐渐）暗淡起来；（逐渐）失去光泽 ②（转）（才华、能力等）逊色，黯然失色

мéркти [未] ＝мéркнути

мертвéць, *-ця́* 五格 *-цéм* 及 **мертвя́к**, *-кá* [阳] 死人；（转）半死不活的人

мертвéцька, *-кої* [阴]（医院中的）停尸室，太平间

мертвéцький [形] мертвéць 的形容词

мертвечúна 及 **мертвéччина**, *-ни* [阴] ①[集] 兽类尸体，畜类尸体 ②（转，口语）没有生气，死气沉沉

мертвéччина [阴] ＝мертвечúна

мéртвий [形] ①死的；死人般的 ②（转）没有生气的，死气沉沉的；死寂的，寂静无声的 ～ва ти́ша 死寂，静寂无声 ③（转）僵死无用的，死板的 ～ва схéма 僵死的公式 ◇ **мéртва годúна** 午休或午睡时间 **мéртвий зиб**（海）海涌，长浪 **мéртвий інвентáр**（农）农具 **мéртвий капітáл**（财）死资本，呆滞资本 **мéртві мóви**（语言）死语言 **мéртва петля́** 1）越拉越紧的绳套，死扣 2）（空）死筋斗，闭合筋斗 **мéртвий прóстір**（军）（射击的）死界，死角；（雷达的）盲区

мертвúти, *-влю́*, *-вúш*, *-вимó*, *-витé*, *-вля́ть* [未] ①*когó-що* 杀死 ②*що* 使无生机，使失掉机能 ③*що*（转）抑制；消除，扼杀（某种感情）

мéртвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 丧失生命力，死气沉沉

мертвíти, *-вíю*, *-вíєш* [未] ①（脸色等）变得像死人一般，变得丧失活力，变得毫无生气；变呆，发愣 ②（转）变得死气沉沉，变得毫无生气 ③变昏暗

мéртво [副] ①死人般，死人一样 ②[无人称句中用作谓语] 死一般沉寂 ③死死地，牢牢地

мертвотá, *-óти* [阴]（贬）死气沉沉，没有生气

мертвóтний [形]（副 **мертвóтно**）①死人般的 ②（转）丧失生命力的，死气沉沉的 ③（转）僵死的，僵化的

мертвóтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] мертвóтний 的名词

мертвя́к [阳]（口语）＝мертвéць

мéрти, *мру*, *мреш*, *мремó*, *мретé* [未] ①死亡，大批死亡 ②完全停止动作，停下来一动不动；愣住，呆住

мéрхнути 及 **мéрхти**, *-хне* [未] ①变暗，变昏暗；（眼睛、星辰及发光体等）发暗，失去光泽 ②（颜色）暗淡起来，褪色

мéрхти [未] ＝мéрхнути

мерщíй [副] 快点，再快点

мéса, *-си* [阴] ①（宗）（天主教的）弥撒 ②（乐）弥撒曲

месіанíзм, *-му* [阳] ①（宗）弥赛亚降临说（即某些宗教的"救世主降临说"，意为上帝派救世主来到人间）②（政）救世论（一种沙文主义的学说，认为某个民族在决定人类命运中具有特殊作用）；救世的使命

месіáнство, *-ва* [中] ＝месіанíзм

месіáнський [形] месіанíзм 及 месíя 的形容词

месíя, *-сíї* 五格 *-сíєю* [阳]（宗）弥赛亚（又译"默西亚"，希伯来语原意为"受膏者"，指上帝派来的人）；（转）救世主（指被认作救星的人）

мéсник, *-ка* [阳] 复仇者

мéсницький [形] 复仇者的；要复仇的，好报复的，有报复心理的

мéсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] мéсник 的女性

мести́, *метý*, *метéш*, *метемó*, *мететé* 过去时 *міг*, *мелá* [未] *що* ①扫，扫除；（衣裙）拖（地）②（风）吹起，刮起 ③[无人称]（风雪等）旋转飞扬

метá, *-ти́* [阴] 目的，目标；宗旨 стріля́ти в ～ý 击中目标 ◇ **з метóю** *чогó* 及 **мáючи на метí** *що* 为了…，为的是… **мáти на метí зроби́ти** *що* 打算做（某事）

метагалáктика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（天）总星系

метáл, *-лу* [阳] 金属

металéвий 及(少用)**металíчний** [形] ①金属的;金属制的 ②(转)清脆响亮的(指声音)

металíст,*-та* [阳] 金属工业工人,五金工业工人

металíчний [形](少用) ═ металéвий

металознáвець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 金属学家

металознáвство,*-ва* [中] 金属学

металоконстрýкція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 金属结构

металообрóбний [形] 金属加工的

металопромислóвість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 金属工业

металорíзальний [形] 切削金属的

металýрг,*-га* [阳] 冶金学家,冶金专家,冶金工作者

металургíйний [形] 冶金的

металýргія,*-гії* 五格 *-гією* [阴] 冶金学;冶金工业

метáльний [形](军,体)用手投掷的

метáльник,*-ка* [阳](体)投掷运动员

метáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](体) метáльник 的女性

метамóва,*-ви* [阴](语言,逻辑)元语言,纯理语言

метаморфíчний [形] 由变质作用形成的

метаморфóз,*-зу* [阳](文语)改变形态;(生物,医)变态

метаморфóза,*-зи* [阴] ① ═ метаморфóз ②根本改变,彻底改变,巨变

метáн,*-ну* [阳](化)甲烷

метáновий [形] метáн 的形容词

метастáз,*-зу* [阳] ①(医)(病灶的)转移;(病原菌的)扩散;转移的病灶 ②(转)(某种不良现象的)再现,新表现,新迹象

метастатúчний [形](医) метастáз 的形容词

метатéза,*-зи* [阴](语言)(语音的)换位(作用);音移,(音位)转变

метáти[1],*метáю*,*метáєш* 及 *мечý*,*мéчеш* 命令式 *метáй* 及 *мечú* [未] **метнýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] *що* ①扔,抛,掷,投~диск 掷铁饼 ②[只用未完成体](*мечý*,*мéчеш*)(牌)(在扑克赌博中)坐庄发牌 ◇ **метнýти óком**(或 **очúма**,**пóглядом**)看一眼,一瞥 **метáти банк**(庄家)发牌,分牌

метáти[2],*метáю*,*метáєш* [未] *що*(裁)①用大针脚缝 ②用大针脚绷上(准备试样用) ◇ **метáти пéтлі** 锁纽扣孔,锁扣眼儿

метáтися,*метáюся*,*метáєшся* 及 *мечýся*,*мéчешся* 命令式 *метáйся* 及 *мéчися* [未] ①东奔西突,乱跑 ②辗转反侧,翻来覆去

метафíзик,*-ка* [阳] ①持形而上学观点的人,形而上学家 ②好发玄之又玄抽象议论的人

метафíзика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①形而上学 ②(转)玄而又玄的东西

метафізúчний [形] метафíзика 的形容词(副 **метафізúчно**)

метáфора,*-ри* [阴](文学,诗)隐喻,暗喻

метафорúчний [形]隐喻的,暗喻的(副 **метафорúчно**)

метéлик,*-ка* [阳](动) ①螟蛾;蝴蝶 ②(政治内容的)快报,快讯,传单 ③(转,口语)蝴蝶式领结

метéлиця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①暴风雪,暴雪 ②(俄罗斯、乌克兰等的)梅捷利察舞;梅捷利察舞曲

метелúти [未] ═ метлúти

метеóр,*-ра* [阳](天)流星

метеорúт,*-та* [阳](天)陨石,陨星

метеорúчний [形] 流星的;陨星的

метеóрний [形] 流星的

метеорóлог,*-га* [阳] 气象学家

метеорологíчний [形] метеоролóгія 的形容词

метеоролóгія,*-гії* 五格 *-гією* [阴] ①气象学 ②天气学

метикóваний [形](口语)机灵的,机智的,领悟快的

метикувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未] *що*(口语) ①琢磨,动脑筋,领悟 ②在行,懂得,通晓

метикувáтий [形](口语) ①机灵的,机智的,领悟快的 ②费解的,奥妙的;独出心裁的,稀奇古怪的

метúл,*-лу* [阳](化)甲基

метúловий [形] метúл 的形容词

метúс,*-са* [阳] ①(生物)杂种(指动、植物) ②混血儿

метúска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] 女混血儿

метúсний [形] метúс 1 解的形容词

меткúй [形](副 **мéтко**) ①机智果断的，勇敢的 ②活泼的；麻利的，动作迅速的；机敏的，敏捷的 ◇ **меткúй на óко** 眼光敏锐的

мéткість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] меткúй 的名词

метлятú 及 **метелятú**, *-ляю*, *-ляєш* [未] *чим*（口语）晃动，摇动，来回摆动

метлятúся, *-ляюся*, *-ляєшся* [未]（口语）（来回）悠荡，晃荡，飘扬，招展

метнýти [完] 见 метáти

метнýтися, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] 扑向，向…冲去；急速闪开；急速向上腾起

мéтод, *-ду* [阳] 方法，办法，方式

методика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①教学法，教授法 ②工作方法，研究方法

методúст, *-та* [阳] 教学法专家；教学法教师

методúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] методúст 的女性

методúчний [形](副 **методúчно**) ①教学法的 ②有计划有步骤的；有条理的，条理分明的

методúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 条理性

методóлог, *-га* [阳] 方法论专家

методологíчний [形] 方法论的(副 **методологíчно**)

методолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①方法论 ②(科研)方法

метонімíчний [形]（文学，诗）包含换喻的

метонíмія, *-мії* 五格 *-мією* [阴]（文学，诗）换喻，借代

метр[1], *-ра* [阳] ①米(公制长度主单位) ②米(突)尺

метр[2], *-ра* [阳] ①（文学）（诗的）音步 ②（乐）节拍

метр[3], *-ра* [阳] 教师，导师，师长

метрáж, *-жý* 五格 *-жéм* [阳] ①米数(指长度) ②平方米数

метрдотéль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ①（饭店、旅馆的）领班侍者 ②（地主、资本家中的）管家

мéтрика[1], *ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①（文学）（诗歌）格律学，诗律学；（诗的）格律，诗律 ②（乐）节拍理论；节拍，节奏 ③（数）度量

мéтрика[2], *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①出生证(明) ②出生及婚丧登记册

метрúчний[1] [形] 公制的，米制的，国际公制的 ～на систéма мір 米制，公制

метрúчний[2] [形]（文学，格律学的；格律的

метрúчний[3] [形] 出生及婚丧登记册的 ◇ **метрúчна кнúга** 出生及婚丧登记册 **метрúчне свідóцтво** 出生及婚丧证明书

метрó [不变，中] ＝ метрополітéн

метрóвий [形] 一米长的

метронóм, *-ма* [阳]（理）节奏器，节拍器；（乐）拍节机

метрополітéн, *-ну* [阳] 地下铁路

метропóлія, *-лії* 五格 *-лією* [阴] ①（史）（古希腊的）宗主城邦 ②（政）（殖民地的）宗主国

метушúтися, *-шýся*, *-шúшся*, *-шимóся*, *-шитéся* [未] 忙碌，瞎忙，无谓奔波，东奔西跑

метушлúвый [形] 忙忙碌碌的，好忙活的，奔忙的；忙乱的；麻烦的(副 **метушлúво**)

метушлúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] метушлúвий 的名词

метушня́, *-ні́* 五格 *-нéю* [阴]（口语）忙忙碌碌，忙乱，无谓奔忙

механізáтор, *-ра* [阳] ①机械化专家，机械师 ②机务人员

механізáторський [形] механізáтор 的形容词

механізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 机械化

механíзм, *-му* [阳] ①（机器、设备内部的）机构；机械（装置），机器 годиннникóвий ～钟表的机械 ②（转）机构，结构 ③机制，机理

механізóваний [形] 机械化的

механізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未] *що* ①使机械化 ②（转）使变得机械呆板

механізувáтися, *-зýється* [未] 成为机械化的

механік, *-ка* [阳] ①力学家 ②机械师，机械员

меха́ніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈理〉力学 ②〈转〉(内在复杂的)机制,体制,结构,机构 ③〈转,口语〉手腕儿

механі́чний [形] ①〈理〉力学的 ②机械的～на обро́бка 机械加工 ③〈转〉机械式的,机械的(副 **механі́чно**)

мецена́т, *-та* [阳]〈文语〉科学和文艺事业的资助人

мецена́тство, *-ва* [中]〈文语〉科学和文艺事业资助人的活动

мецена́тський [形]〈文语〉мецена́т 的形容词

ме́ццо-сопра́но [不变]〈乐〉①[中] 女中音,次女高音 ②[阴] 女中音歌手,次女高音歌手

меч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①剑,宝剑 ②〈转〉剑,利剑(用以惩治的武器) ◇ **вогне́м і мече́м** 用火和剑…,用烧杀… **дамо́клів меч** 千钧一发的危险,随时可能发生的危险 **підня́ти меч** 向…开战

мече́ть, *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-тей* [阴]〈宗〉清真寺

мечоно́сець, *-но́сця* 五格 *-но́сцем* [阳]〈史〉①圣剑骑士(1202 年为攫取波罗的海沿岸东部地区而建立的德意志天主教僧侣骑士团的成员) ②(中世纪)使剑的兵士 ③(中世纪)为骑士捧剑的侍从

меч-ри́ба, *меча́-ри́би* [阴]〈动〉箭鱼

ме́шканець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] ①(房屋的)租户,租赁者;住户 ②〈少用〉(某地的)居民

ме́шканка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ме́шканець 的女性

ме́шкання, *-ня* [中] 住房,处所

ме́шкати, *-каю*, *-каєш* [未] 住,居住;租房子住

мжи́ти [未] ＝мжи́чити

мжи́чити, *-чить* [未] 及 **мжи́ти**, *мжить* [未] 下毛毛雨,下蒙蒙细雨

мжи́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 毛毛雨,蒙蒙细雨

мзда, *-ди* [阴]〈旧〉①报酬,报答 ②〈口语,讽〉贿赂

ми, *нас* 三格 *нам* 五格 *на́ми* 六格 *нас* [人称代词] 我们

мит [感] ①眨眼间,一刹那 ②迅速闪过;闪现

ми́гавка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉闪光

мига́льний [形]〈解〉用于眨眼的

мига́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **мигну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完,一次体] ①眨(眼),(眼睛、眼皮)眨巴 ②眨眼示意 ③(闪光体)闪烁,闪闪发光

мигдале́вий [形] мигда́ль 的形容词

мигда́лик, *-ка* [阳]〈解〉扁桃体,扁桃腺

мигда́лина, *-ни* [阴] ①(一枚)扁桃仁 ②〈解〉扁桃体,扁桃腺

мигда́ль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] ①〈植〉巴旦杏,扁桃 ②[集] 巴旦杏,扁桃(指果实) ③[集] 巴旦杏仁,扁桃仁

ми́ги, *-гів* [复]〈口语〉手势,动作;使眼色 на ～гах 用手势

мигну́ти [完,一次体] 见 **мига́ти**

миготі́ти 及 **мигті́ти**, *-ти́ть* [未] ①时隐时现,闪现;偶尔出现 ②闪闪发光,闪烁

миготли́вий [形] ①闪烁的,闪光的 ②〈生物〉原纤维的,纤毛的;〈医〉纤维性颤动的 ◇ **миготли́ва аритмі́я**〈医〉颤动性心律不齐

мигті́ти [未] ＝миготі́ти

мигце́м [副] ①匆匆(一瞥、会晤等) ②捎带地,顺便地 ③眨眼间,不大一会儿工夫,在很短的时间内

ми́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①洗涤机,洗涤器;洗濯场 ②洗矿机;洗矿厂 ③抹布;(擦洗用的)纤维团

ми́йний [形] 洗涤用的

ми́йник, *-ка* [阳] 洗涤工

ми́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①ми́йник 的女性 ②洗涤机,洗涤器

ми́кати, *ми́каю*, *ми́каєш* 及 *ми́чу*, *ми́чеш* 命令式 *ми́кай* 及 *мич* [未] ①搔(痒),抓挠 ②梳,梳头～ ми́чку 梳鬈发 ③〈口语〉扯,拉,拔,揪

ми́лий [形] ①讨人喜欢的 ②可爱的,亲爱的(副 **ми́ло**) ③[用作名词] **ми́лий**, *-лого* [阳] **ми́ла**, *-лої* [阴] 心爱的人,亲爱的人

ми́лити, *-лю*, *-лиш* 命令式 *миль* [未] *що* ①打上肥皂,擦上肥皂 ②把肥皂溶在水里

ми́литися, *-люся*, *-лишся* 命令式 *ми́лься* [未] ①往自己身上擦肥皂 ②(肥皂)起沫

ми́лиця,*-ці* 五格 *-цею* 复 *-лиці*,*-лиць* [阴] 拐杖

ми́лість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①仁慈,善心;怜悯,体恤 ②恩惠,恩赐 зробити *кому́* ～对…开恩 ③(旧)宠爱,好感 ◇ **ми́лості прошу́(про́симо)** 请吧(欢迎客人来访,请客人入席的客套话) **зроби́(зробі́ть)ми́лість** 1) 劳驾,费心(用于表示客气的请求) 2)可以,请便,悉听尊便(客气地表示同意) **по ми́лості** *кого́* 多亏…,多蒙…的关照 **скажи́(скажі́ть)на ми́лість** 1)请说说看(用于礼貌的提问) 2)[用作插入语] 真没想到(表示惊诧、不满等)

милки́й [形] 起沫多的(指肥皂);含有大量肥皂的(指水等)

ми́лкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] милки́й 的名词

ми́ло,*-ла* 复 *мила́*,*мил* [中] 肥皂;肥皂沫 туале́тне ～香皂

милова́р,*-ра* [阳] 制皂工人;制皂专家

милова́ріння,*-ня* [中] 肥皂制造(业)

милова́рний [形] милова́ріння 的形容词

милова́рня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 肥皂作坊,肥皂厂

милозву́чний [形] 好听的,悦耳的,动听的(副 **милозву́чно**)

милозву́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 悦耳,动听

милосе́рд[н]ий [形] 慈善的,仁慈的,慈悲的

милосе́рдя,*-дя* [中] 善心,慈悲心,仁慈

ми́лости́вий [形] 发慈悲的,发善心的,仁慈的;宽容的(副 **ми́лости́во**)

ми́лости́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 宽容;姑息;迁就

ми́лостиня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] 施舍物,施舍

милува́ння,*-ня* 复二 *-ва́нь* [中] ①抚爱,爱抚,温存;宽恕,厚待 ②欣赏,鉴赏

ми́лувати,*-лую*,*-луєш* [未] *кого́* 宽恕;饶恕;赦免

милува́ти,*-лу́ю*,*-лу́єш* [未] *кого́*(诗) ①抚爱,爱抚,怜爱 ②使愉悦

милува́тися,*-лу́юся*,*-лу́єшся* [未] ①相互爱抚;表示亲热 ②*ким-чим*(少用)*на ко́го-що* 及 *з ко́го-чо́го* 欣赏,鉴赏

ми́льний [形] ①肥皂的;含肥皂的 ②擦满肥皂的;用肥皂洗的

ми́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 肥皂盒

ми́ля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 英里;海里

ми́мо I [副] ①从旁边(经过),在近旁(通过) ②没有(击)中,偏离目标 II [前](二格) ①从…旁边(过去),在…近旁(通过) ②偏离…,没击中… стріля́ти ми́мо ці́лі 射击偏离目标 ◇ **ми́мо моє́ї(своє́ї) во́лі** 违背意愿,一反初衷 **пропуска́ти(пропусти́ти)ми́мо ву́ха** 当做耳旁风

мимові́льний [形](副 **мимові́льно**) ①无意中的;不由自主的,下意识的 ②迫不得已的,被迫的

мимові́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] мимові́льний 的名词

мимово́лі [副] ①无意地,不知不觉地,不由自主地,下意识地 ②(口语)不得已地,不得不,身不由己地

мимохі́дь [副] ①顺路,顺便 ②(转)顺便,顺手;捎带地,附带地

мимохі́ть [副] ①无意中,不由自主地,下意识地 ②(口语)迫不得已地,不由得

мина́ти,*-на́ю*,*-на́єш* [未] **мину́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] ①*кого́-що* 从…旁边走过,绕过…;(转)不触及…,不涉及… ②(时间、状态、活动等)过去,成为过去 Бага́то лі́т мину́ло. 许多年过去了。③[只用未完成体](一段时间、期限)行将结束,期限将到 ④[常用完成体](岁数、期限)已满 ⑤[常用完成体](与 не 连用)不可避免,摆脱不了…Не мину́ти ка́ри. 必定受到惩罚。◇ **не мина́ти(не мину́ти)наго́ди** 不放过机会(做某事) **не мина́ти(не мину́ти)ма́рно** 会有严重后果,不会轻易过去 **не мину́ти добро́м** 会有不良后果

мина́тися,*-на́ється* [未] **мину́тися**,*-не́ться* [完] ①(时间等)过去,逝去 Зима́ вже́ мину́лася. 冬天已经过去。②[只用完成体] 结束;妥善解决 ◇ **це так не мине́ться** *кому́* 这事不会有好结果,对…不会有好处,…不会不受到惩罚 **не мина́тися(не мину́тися)ма́р-**

но＝не минáти（не минýти）мáрно

минéвий［形］минь 的形容词

минýвшина，*-ни*［阴］＝минýле

минýле，*-лого*［中］过去，往事，昔日的生活

минýлий［形］过去的，以往的，从前的 ～лого лíта 去年夏天 ～лого рóку 去年里，过去的一年里 ◇ **минýлий час**（语法）过去时

минýти［完］见 минáти

минýтися［完］见 минáтися

минýщий［形］暂时的，一时的，易逝的，不经久的

минь，*-нá* 五格 *-нéм*［阳］及 **миньóк**，*-ньκá*［阳］（动）江鳕

миньóк［阳］＝минь

мир[1]，*-ру* 六格 *-рі*［阳］① 和睦，融洽 жúти в мирý 和睦相处 ②和平 боротьбá за ～争取和平的斗争 ③和约 укладáти ～缔结和约 ④安宁，宁静 ◇ **Всесвíтня Рáда Мúру** 世界和平理事会 **з мúром відпускáти（відпустúти）** 不予追究地放走 **ітú з мúром** 一路平安（对上路者的祝愿）

мир[2]，*-ру* 六格 *-рý*［阳］①世界 ②（史）米尔（13—20 世纪初俄罗斯的村社）；米尔成员；米尔成员大会 ③人群，人们 ◇ **íнший мир** 另一个世界（指死后）的世界 **усíм мúром**［用作副词］全体一致地 **ходúти по мирý** 沿街乞讨

мирúти，*-рю́，мúриш*［未］①*когó-що* 使和解，使言归于好；调停，调解 ② *когó-що з ким-чим* 使容忍，使不计较

мирúтися，*-рю́ся，мúришся*［未］*з ким-чим* ①讲和，和好（如初），和解 ②容忍，不计较

мúрний［形］（副 **мúрно**）①和平的，爱好和平的，和睦的，安宁的 ～договíр 和约 ～на полíтика 和平政策 ～не насéлення 和平的居民 ～ час 和平时期 ②和睦的，平和的；融洽的 ③平静的，宁静的

мировá，*-вóї*［阴］（口语）（争讼、争端的）调解，和解；和解酒；和解书

мировúй［形］①和解的，调解的 ～ суддя́（在沙俄及某些资产阶级国家审理小型刑事或民事案件的）治安法官 ～суд 治安法院 ②［用作名词］**мировúй**，*-вóго*［阳］（史，口语）＝мировúй суддя́

миролю́бний［形］（副 **миролю́бно**）①爱好和平的 ②和睦可亲的，喜欢和睦相处的

миролю́бність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］миролю́бний 的名词

миролю́бство，*-ва*［中］①爱好和平的意向 ②和睦友好的期望

миротвóрець，*-рця* 五格 *-рцем*［阳］（庄严）（战争或争端的）调停人，调解人

миротвóрчий［形］调解的，斡旋的

мирськúй［形］①世界的；世人的 ②人世间的；世俗生活的 ③（史）米尔的，米尔成员大会的

мирт，*-та*［阳］（植）香桃木

мúртовий［形］мирт 的形容词

мúршавий［形］（口语）①（指人和动物）病弱的；难看的，丑陋的，令人厌恶的 ②（指植物）孱弱的，不饱满的 ③（指物品）不好看的，不漂亮的

мúршавість，*-вості* 五格 *-вістю*［阴］мúршавий 的名词

мúршавіти，*-вію，-вієш*［未］变虚弱，变衰弱；（植物）枯萎，凋谢；衰败

миря́ни，*-ря́н*［复］（单 **миря́нин**，*-на*［阳］**миря́нка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*［阴］）①（旧）在家人（与僧侣等“出家人”相对）②（史）米尔成员 ③［复］（旧）人们

миря́нин［阳］见 миря́ни

миря́нка［阴］见 миря́ни

мис，*-су*［阳］（地理）岬，（海）角

мúска，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок*［阴］钵，盆儿；大盆 ◇ **ниркóва мúска**（解）肾盂

мисковúй［形］мúска 的形容词

мúслення，*-ня*［中］思维；思想 ◇ **апарáт мúслення** 思维器官

мислúвець，*-вця* 五格 *-вцем*［阳］①猎人 ②（转）追捕者，搜捕者 ③（口语，少用）聪明人，有头脑的人

мислúвиця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］мислúвець 的女性

мислúвство，*-ва*［中］打猎，狩猎

мисливствознáвство，*-ва*［中］狩猎学，狩猎术

мисливствознáвчий［形］мисливствоз-

на́вство 的形容词

мисли́вський [形] 猎人的;打猎的

мисли́тель,*-ля* 五格*-лем* [阳] 思想家

ми́слити,*-лю*,*-лиш* [未] ①思维,思考,思索 ②*що* 想象;有某种想法 ③(口语)*про ко́го-що* 想,思量

мисль,*-лі* 五格*-лю* 复二*-лей* [阴] ①思想(过程),思维 ②想法;念头,心思 ③(涉及某领域的)系统知识、思想;成体系的思想 ◊ **до ми́слі бу́ти** 喜欢 **не до ми́слі**(口语)不喜欢,没有好感,不中意 **ма́ти на ми́слі(в ми́слі)**心里想到

ми́слячий [形] 善于独立思考的,有独立见解的;善思索的,有头脑的

ми́сник,*-ка* [阳] 碗架,碗橱

ми́сочка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*,*-чо́к* [阴] ①ми́ска 的指小 ②(植)壳斗,息包

мисте́цтво,*-ва* [中] ①艺术 твір ～ва 艺术作品 ②技能,手艺,高明的本领

мисте́цький [形] ①艺术的,美术的;文艺的 ②(做得)精巧的,精湛的(副 **мисте́цьки**)

мита́рство,*-ва* [中] ①折磨,磨难 ②[常用复数] 流徙搬迁,颠沛流离

мите́ць,*-тця́* 五格 *-тце́м* [阳] ①艺术家,艺术工作者;艺术大师 ②美术家,画家 ③能手,行家,巧匠

мите́цький [形] 内行的,技术高明的;手巧的;有艺术才能的(副 **мите́цьки**)

ми́ти,*ми́ю*,*ми́єш* [未] ①洗,洗濯～ру́ку 洗手 ②冲洗,冲刷;浇湿 ◊ **Рука́ ру́ку ми́е.** (俗语)互相勾结,狼狈为奸。**ми́ти ха́ту(кімна́ту)**用水冲洗房屋(房间)的地板 **ми́ти зо́лото** (专)淘金

ми́тий [形] 洗好的,洗干净的

ми́тися,*ми́юся*,*ми́єшся* [未] ①洗澡 ②洗脸,洗手

ми́тний [形] 海关的;税的,关税的;手续费的 ～ кордо́н 关境 ～ні пра́вила 关税税则 ～ні збо́ри 海关规费

ми́тник,*-ка* [阳] 海关人员

ми́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 海关

ми́то,*-та* [中] ①税;关税 без ～та 免税 ②(史)(古罗斯收的)过境税

ми́тра,*-ри* [阴](宗)(天主教主教等的)法冠;(东正教主教的)金冠

митрополи́т,*-та* [阳](宗)(天主教或东正教的)都主教

митрополи́тський [形] 都主教的

митрополи́чий [形] 都主教的;属于都主教的

миття́,*-тя́* [中] ми́ти(-ся)的名词

митте́вий 及 **миттьови́й** [形] 瞬息的,刹那间的

митте́вість,*-вості* 五格*-вістю* [阴] 瞬时性

миттьови́й [形] ＝митте́вий

ми́ттю [副] 转瞬间,眨眼之间

мить,*-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-тей* [阴] 瞬间,瞬时

ми́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*,*-чо́к* [阴] ①(待纺的)麻纤维,一束麻 ②(马蹄上的)距毛

ми́ша,*-ші* 五格 *-шею* 复 *-ші́*,*-ше́й* 三格 *-ша́м* [阴](动)鼠,耗子

ми́шачий [形] 老鼠的;像老鼠一样的;鼠皮色的,灰色的

мишва́,*-ви́* [阴,集] 鼠,耗子

мишеня́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та*[中] 幼鼠,鼠仔

мі [不变,中](乐)长音阶的第三音

міа́зми, *-мів* [复] 腐烂物散发的有毒气体

міазмати́чний [形] міа́зми 的形容词

мігра́нт,*-та* 复 *-ти*,*-тів* [阳] ①迁居者,迁移者,移居者 ②(生物)迁移动物;迁移植物

мігра́нтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] мігра́нт 的女性

міграці́йний [形] мігра́ція 的形容词

мігра́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴](专) ①(人口的)迁移 ②(生物)(动物的)迁徙,洄游 ③移动,转移,迁移～на́фти 石油移流

мігре́нь,*-ні* 五格 *-нню* [阴](医)偏头痛

мігрува́ти,*-ру́ю*,*-ру́єш* [未](专)迁移,移居,转移;(生物)迁徙,洄游

мідеплави́льний [形] 与炼铜有关的;用于炼铜的

мідепрока́тний [形](技)轧铜的,轧制铜材的

мі́дний 及 **мідяни́й** [形] ①铜的;含铜的;铜制的 ②铜一般的;铜色的,黄里透红的 ◊ **мі́дний вік**(考古)铜器时代

мідний лоб 榆木脑袋
мідник,*-ка* [阳] 铜匠
мідницький [形] 铜匠的;制造或修理铜器的
міднору́дний [形] 铜矿(石)的
мідь,*-ді* 五格 *-ддю* [阴] 铜
мідя́к,*-ка́* [阳]〈口语〉①铜币 ②〈转,旧〉零钱
мідяни́й [形] = мідний
мідяни́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈动〉①慢缺肢蜥 ②木虱
мідя́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈动〉欧洲方花蛇
між 及(少用)**межи́** [前] ①(五格或二格)在…之间;在…之中 ②(四格,表示动作方向)到…之间去;到…中间去
міжбібліоте́чний [形]〈图书馆〉馆际的
міжбрів'я,*-в'я* [中] 眉心,印堂
міжвидови́й [形]〈生物〉种和种之间的,种间的
міжві́домчий [形] 部门之间的,主管机关之间的;各部门联合组成的
міжгалузе́вий [形] ①几个部门之间的 ②几个部门共有的,跨部门的
міжгір'я, *-р'я* 复二 *-рїв* [中] 及 **межи́гір'я**,*-р'я* [中] 山间地区,山和山之间的地带
міждержа́вний [形] 国与国之间的,国家间的
міжи́гір'я [中] = міжгір'я
міжклiти́нний [形]〈生物〉细胞与细胞之间的,(细)胞间的
міжконтинента́льний [形] 洲际的 ◇ **міжконтинента́льна балісти́чна раке́та** 洲际弹道导弹
міжміськи́й [形] 城市和城市之间的,市际的 ～ телефо́н(市际)长途电话
міжнаро́дний [形] 国际的,各国人民之间的
міжнаціона́льний [形] ①各民族间的,族际的 ②各国之间的,跨国的
міжплане́тний [形]〈行〉星际的,行星间的
міжрайо́нний [形] ①行政区之间的,区间的 ②若干区共有的,跨区的
міжребе́рний [形]〈解〉肋间的
міжря́ддя,*-дя* 复二 *-ря́дь* [中]〈农〉行间
міжрядко́вий [形] ①行与行之间的 ②〈转〉字里行间的
міжря́дний [形]〈农〉行间的
міжурядо́вий [形] 政府间的
міжусо́биця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 内哄,内讧
міжусо́бний [形] 内哄的,内讧的
мізансце́на,*-ни* [阴]〈剧〉舞台调度,场面调度
мізантро́п,*-па* [阳]〈文语〉厌恶人类者
мізантропі́чний [形]〈文语〉厌恶人类者所具有的
мізантро́пія,*-пії* 五格 *-пією* [阴]〈文语〉厌恶人类
мізантро́пка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] мізантро́п 的女性
мізе́рія,*-рії* 五格 *-рією* [阴]〈口语〉①家什,零碎用品 ②穷苦,贫穷
мізе́рний [形] ①微不足道的,微乎其微的;不值一提的(副 **мізе́рно**) ②〈口语〉(指物质状况)极穷苦的(副 **мізе́рно**) ③〈口语〉(指身体状况)病弱的,憔悴的,瘦弱的
мізе́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 微乎其微
мізерні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [未] ①变穷;赤贫化 ②(指身体状况)变虚弱,衰弱
мізи́нець,*-нця* 五格 *-нцем* 及〈口语〉**мізи́нок**,*-нка* [阳] ①小指(头) ②〈口语〉最小的儿子
мізи́нок [阳] = мізи́нець
мізкува́ти,*-кýю*,*-кýєш* [未]〈口语〉思考,考虑,动脑筋,琢磨,领悟
мій,*могó* 三格 *моє́му* 五格 *мої́м* 六格 *моє́му*(*мої́м*)[阳] **моя́**,*моє́ї* 三格 *мої́й* 五格 *моє́ю* 六格 *мої́й* [阴] **моє́**,*могó* [中] **мої́**,*мої́х* [复] [物主代词] ①我的 ②[用作名词] **моє́**,*могó* [中] 我的东西 ◇ **по-моє́му** 按照我的意思;按照我的办法
мікологі́я,*-гії* 五格 *-гією* [阴]〈生物〉真菌学
мікологі́чний [形] 真菌学的
мікроавто́бус,*-са* [阳] ①中型轿车,面包车 ②小型班机
мікроавтомобі́ль,*-ля* 五格 *-лем* [阳] 微型轿车

мікрóб, *-ба* [阳]〈生物〉微生物，微菌
мікробіóлог, *-га* [阳] 微生物学家
мікробіологíчний [形] мікробіолóгія 的形容词
мікробіолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 微生物学
мікрóбний [形] мікрóб 的形容词
мікроклíмат, *-ту* [阳] ①〈气象〉小气候 ②〈转〉(社会的)小气候，氛围，环境 ③局部环境，小气候
мікроорганíзм, *-му* [阳]〈生物〉微生物
мікрорайóн, *-ну* [阳] 小区
мікроскóп, *-па* [阳] ①显微镜 ②[大写]〈天〉显微镜(星)座
мікроскопíчний [形] ①利用显微镜进行的；〈转〉极精细的，极详尽的(指分析、研究等) ②显微镜下才能看见的 ③〈转〉(尺寸、数量等)特别小的；〈转〉微不足道的，非常藐小的
мікроскопíя, *-пії* 五格 *-пією* [阴] ①显微镜检术 ②显微镜学
мікроскóпний [形] мікроскóп 的形容词
мікроструктýра, *-ри* [阴]〈专〉微观结构，显微结构，微观组织，显微组织
мікросхéма, *-ми* [阴]〈微型仪器的〉微(型)电路
мікрофíльм, *-му* [阳]〈专〉①缩微胶片 ②超短电影片
мікрофóн, *-на* [阳] 传声器，话筒，微音器，麦克风
мікрофóнний [形] мікрофóн 的形容词
мíксер, *-ра* [阳] ①〈冶〉混铁炉 ②(配制奶油、鸡尾酒等的)搅拌机，混合器
мікстýра, *-ри* [阴]〈药〉合剂药水
мілúзна [阴] ＝мілинá
мілинá, *-нú* 复 *-лúни*, *-лúн* [阴] 及 **мілúзна**, *-ни* [阴] 浅滩；近岸的浅滩 ◇ **зрýшитися з мілинú** 走出困境 **сíсти на мілинý** 搁浅；〈转〉陷入困境
міліампéр, *-ра* 复二 *-рів* [阳]〈电〉毫安(培)
мілівольтмéтр, *-ра* [阳]〈电〉毫伏计，毫伏表
мілігрáм, *-ма* 复二 *-мів* [阳] 毫克(千分之一克)
мілімéтр, *-ра* [阳] 毫米(千分之一米)；〈口语〉千分尺
мілітаризáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 军事化；军国主义化
мілітарúзм, *-му* [阳] ①军国主义 ②军阀统治，军阀制度
мілітаризóваний [形] 军事化的；军国主义化的
мілітаризувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未] *що* 使军事化；使军国主义化
мілітаризувáтися, *-зýється* [未] 军事化，军国主义化
мілітарúст, *-та* [阳] 军国主义者，军国主义分子；军阀
мілітаристúчний [形] мілітарúзм 的形容词
мілітарúстський [形] мілітарúст 及 мілітарúзм 的形容词
мілíти, *-лíє* [未] 及 **мілíшати**, *-шає* [未]〈江、湖等〉渐浅，变浅
міліцéйський [形] ①民警局的，民警机关的 ②民警的 ③民兵部队的 ④[用作名词] **міліцéйський**, *-кого* [阳] ＝ міліціонéр
міліціонéр, *-ра* [阳] ①民警 ②民兵
міліціонéрка, *-ки* [阴]〈口语〉女民警
міліціонéрський [形] міліціонéр 的形容词
мілíція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①民警机关，民警局 ②[集] 民警 ③〈口语〉民警派出所 ④民兵(部队)
мілíшати [未] ＝мілíти
мілкúй [形] 浅的(副 **мíлко**) ◇ **мілкá óранка**〈农〉浅耕
мілковóддя, *-дя* [中] ①水浅，低水位；枯水期 ②(江、湖的)浅水区域
мілковóд[н]ий [形] 水浅的，水位低的
міль, *мóлі* 五格 *мíллю* [阴]〈动〉蛾子，蛾
мільйóн, *-на* [阳及数量数词] ①百万 ②[常用复数] 千百万，千千万万，无数
мільйонéр, *-ра* [阳] 百万富翁
мільйонéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉мільйонéр 的女性
мільйóнний ①[顺序数词] 第一百万的 ②[形]〈价值〉上百万的；以百万计的
мількá, *-кú* [阴，集]〈动〉鱼苗；鱼秧子
мільярд, *-да* [阳及数量数词] ①十亿，十万万 ②[常用复数] 亿万，无数

мільярде́р, *-ра* [阳] 亿万富翁

мільярде́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉①мільярде́р 的女性 ②亿万富翁的妻子

мілья́рдний ①[顺序数词] 第十亿的 ②[形] 数以亿万计的；价值亿万的

мі́міка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①面部表情 ②面部表情技巧

мімікрі́я, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈生物〉拟态 ②〈转〉看风使舵

мімі́чний [形] 面部表情的；用于面部表情技巧表演的(副 **мімі́чно**)

мімо́за, *-зи* [阴] ①〈植〉含羞草 ②〈转〉器量小的人，禁不起逗弄的娇气人 ③〈植〉金合欢属植物

мімо́зний [形] = мімо́зовий

мімо́зовий 及 **мімо́зний** [形] мімо́за 的形容词

мі́на[1], *-ни* [阴]〈军〉①地雷；水雷 ②迫击炮弹；鱼雷

мі́на[2], *-ни* [阴]〈口语〉脸色，神色，面部表情 ◇ **роби́ти до́бру (весе́лу) мі́ну при недо́брій (пога́ній) грі** 强作镇静，强作欢颜

мі́на[3], *-ни* [阴] ①〈经〉交换；交易，互易 ②〈法〉互易合同

мінаре́т, *-ту* [阳]〈宗〉(清真寺的)宣礼楼，邦克楼

міне́р, *-ра* [阳]〈军〉①地雷工兵 ②水(鱼)雷手；水(鱼)雷长

мінера́л, *-лу* [阳] 矿物

мінерало́г, *-га* [阳] 矿物学家

мінералогі́чний [形] мінерало́гія 的形容词

мінерало́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 矿物学

мінералогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 矿相学，金属矿相学

мінера́льний [形] 矿物的，含有矿物质的

міне́рний [形] міне́р 的形容词

міне́я, *-не́ї* 五格 *-не́єю* [阴]〈宗〉①日课经文月书(东正教教堂逐日祈祷经文汇录，每月一册) ②[常用复数]〈史〉每日读物月书(供东正教教徒每日阅读的书)

міня́ти, *міня́ю*, *мі́ниш* [未] *кого́-що* ①交换，换取 ②更换，替换～ бі́лизну 换内衣 ③更改，改变～ по́гляд 改变观点

міни́тися, *міню́ся*, *мі́нишся* [未] ①改变，变更，起变化 Ві́тер мі́ниться. 风向在变化。②(灯火、星光等)暗淡起来，渐渐昏暗下来，渐渐失去光亮 ③(*чим* 或无补语)(颜色)闪变，闪耀 ◇ **аж мі́ниться** *хто*〈口语〉(某人)怒不可遏，失去自制力 **міни́тися на обли́ччі** (**в обли́ччі**, **на лиці́**, **в лиці́**, **на виду́**)(由于某种心情、病痛等)脸色改变，面容变样

мі́ні [不变，中] 超短裙

мініатю́ра, *-ри* [阴] ①(古手抄本书籍中的)插图，装饰图案 ②微型精细画 ③小型文艺作品 ◇ **у мініатю́рі** 小型，小规模，微型，微缩

мініатюри́ст, *-та* [阳] ①(古手抄本书籍的)插图画家，装饰图案画家；小型彩画家，小型精细画画家 ②小型文艺作品作者

мініатюри́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] мініатюри́ст 的女性

мініатю́рний [形] ①小型彩画的；微型精细画的 ②〈转〉小巧玲珑的，微小的

мініатю́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 小巧玲珑

мініма́льний [形] 最小(限度)的；最低(限度)的(副 **мініма́льно**)

мініма́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] мініма́льний 的名词

мі́німум, *-му* [阳] ①最低限度，最小限度；〈数〉极小(值) ②(某领域活动所必需的)起码措施，基本措施；基础知识，起码知识 ③[用作副词]〈口语〉最少，至少，起码 ◇ **прожитко́вий мі́німум** 最低生活费

мініcте́рство, *-ва* [中] ①(中央政府的)部～ закордо́нних справ 外交部～ вну́трішніх справ 内务部 ②(议会制政府的)内阁

мініcте́рський [形] міні́стр 及 мініcте́рство 的形容词

міні́стр, *-ра* [阳] 部长，大臣，相 ◇ **міні́стр без портфе́ля** 不管部部长 **міні́стр вну́трішніх справ** 内务部长 **міні́стр закордо́нних справ** 外交部长

мінли́вий [形](副 **мінли́во**) ①不固定

的，多变的；变化不定的～ва погóда 变幻不定的天气 ②（颜色）闪变的，（声音）婉转起伏的，抑扬婉转的

мінлúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 不稳定，不固定；变化无常

мíнний [形] 地雷的；水雷的

мінóваний [形] 布设地雷的；布设水雷的

міновúй [形] 交换的，交易的 ◇ **мінова́ торгíвля** 以货易货，易货贸易 **мінова́ вáртість**（经）交换价值

мінóга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]（动）八目鳗，七鳃鳗

міномéт, *-та* [阳]（军）迫击炮；火箭炮

міномéтний [形] міномéт 的形容词

міномéтник, *-ка* [阳]（军）迫击炮手

мінонóсец, *-нóсця* 五格 *-сцем* [阳]（军）雷击舰

мінонóска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]（军）мінонóсец 的旧称

мінонóсний [形]（军）①装有鱼雷设备的 ②由雷击舰组成的

мінóр, *-ру* [阳] ①（乐）小调 ②（转，口语）忧郁情绪

мінóрний [形] ①（乐）小调的 ②（转）忧郁的，悲伤的，凄凉的（副 **мінóрно**）

міношукáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳]（军）（陆地或水下）探雷器

мінувáння, *-ня* [中]（军）мінувáти 的名词

мінувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未]（军）*що* 埋地雷，布雷，敷设水雷

мíнус, *-са* [阳] ①（数）减号，负号（—）②[不变] 减，减去 ③[不变]（数）负数；零下 ～ 10 грáдусів（气温）零下 10 度 ④（转，口语）缺点，短处

мíнусний [形] мíнус 的形容词

мінусóвий [形] 负的

мінýта, *-ти* [阴]（专）分（角或弧的计算单位，等于 1/60 度）

мінýтний [形] мінýта 的形容词

міня́йло, *-ла* 复 *-ли*, *-лів* [阳] ①（旧）货币兑换商 ②（口语）搞物物交换的人，实物交换商

міня́льний [形] 用于兑换货币的

міня́льник, *-ка* [阳] ＝міня́йло

міня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] *когó-що* ① *що на що* 换，交换；兑换 ②更换，替换 ③改变，变更～ пóгляди 改变观点 ④兑换开，破开，以大易小 ◇ **міня́ти личúну** 藏起自己的真面目 **міня́ти час так на так** 白费时间 **міня́ти шúло на швáйку** 以好换次，得不偿失

міня́тися, *-я́юся*, *-я́єшся* [未] ①*чим* 交换，互换～жáртами 彼此开几句玩笑 ②改变，变化 ③更换，替换 ④（口语）（钱）破开，兑换开

мíра, *-ри* [阴] ①度量单位，尺度；程度 ②尺寸，尺码 ③量具，量器 ◇ **без мíри** 1) 非常多，无限量地 2) 无限度地 **в значнíй мíрі** 或 **значнóю мíрою** 在很大程度上 **в мíру** 1) 适度，恰到好处 2) *чогó* 按照…，在…范围内，视…而… **в пóвній мíрі** 充分地，完全地，十足地 **до пéвної мíри** 在一定程度上，到相当程度 **над（чéрез）мíру** 过分，过度 **почуттá мíри** 分寸感，知道分寸

мірáж, *-рáжý* 五格 *-рáжéм* [阳] ①海市蜃楼幻景 ②（转）幻想，泡影

мірáжний [形] мірáж 的形容词

мірúло, *-ла* [中]（文语）①（用以计量的）尺度，计量单位 ②（转）（衡量某种事物的）标准，准则

мірúльний [形]（专）测量用的

міріáди, *-ріáд* [复]（文语）无量数，不可胜数 ～ зíрок 无数星辰

мíрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①尺寸，尺码；（转）尺度，标准 зня́ти ～ку *з кóго* 给…量尺寸 ②散体物的民间容量单位，约合 16—25 公斤；上述容积的器皿

міркувáння, *-ня* 复二 *-вáнь* [中] ①思索，考虑；沉思 дíяти за влáсним ～ням 自行其是，擅自处理 корúсливі ～ня 自私自利的动机 ②推论，论断 ③想法，主意，打算

міркувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未] *що* ①思索，思考；沉思 ②推论，判断 ③弄清，明白，猜到

мíрний [形] ①有节奏的，均匀的（副 **мíрно**）②（专）用作量具的

мíрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 量具，量器

мíрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 节奏性，有节奏

міро́шник, *-ка* [阳] 磨坊主；磨粉工人
мірошникува́ти, *-кую́*, *-ку́єш* [未] 当磨坊主；做磨粉工人
міро́шницький [形] 磨坊主的；磨粉工人的
мі́ряти, *-ряю*, *-ряєш* [未] *що* ①量，测量，计量 ②*кого́-що*〈转〉评价，估价，评估 ③〈转〉踱来踱去，来回走 ④〈口语〉试穿(衣、鞋等) ◊ **мі́ряти всіх одніє́ю мі́ркою(на одну́ мі́рку)** 用一个标准衡量所有的人，不加区别一律看待 **мі́ряти на свій арши́н(на свою́ мі́рку, своє́ю мі́ркою, по собі)** 用自己的主观标准来衡量，以己度人 **мі́ряти по́глядом(о́ком, очи́ма 等)** *кого́* 1) 上下打量(某人) 2) 用蔑视或憎恨的眼光看(某人)
мі́рятися, *-яюся*, *-яєшся* [未] ①*з ким-чим* 较量，与…比试高下 ②量自己的身高 ③(接不定式)试图，努力
мі́сиво, *-ва* [中] ①〈农〉混合饲料；糊状饭食 ②〈口语〉(路面上的)厚泥浆
міси́ти, *мішу́*, *мі́сиш* [未] *що* 搅拌，揉和
місіоне́р, *-ра* [阳] 传教士
місіоне́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] місіоне́р 的女性
місіоне́рство, *-ва* [中] 传教活动
місіоне́рський [形] місіоне́р 的形容词
мі́сія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①使命，天职；任务，重任 ②〈外交〉(国家派出的)使团，代表团 військо́ва ~ 军事代表团，军事使团 ③〈外交〉公使馆 ④〈宗〉传教士团，差会
мі́сництво, *-ва* [中] ①〈史〉按门第授官制度；(宴会上)按门第排座次的制度 ②〈转〉按权力排列地位的高低 ③地方主义
мі́сницький [形] мі́сництво 的形容词
міст, *моста́* 及 *мо́сту* 五格 *мо́сто́м* 六格 *мосту́* 及 *мо́сті* 复 *мости́*, *мості́в* [阳] ①桥，桥梁 ②〈转〉桥梁 ~ дру́жби 友谊的桥梁 ③〈体〉角力桥(摔跤比赛的一种动作) ④〈技〉前后桥(汽车、拖拉机底盘的一部分)
місте́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈宗，史〉(古希腊罗马、古代东方各国的)秘密宗教仪式 ②神秘剧(西欧中世纪宗教题材剧种)
місте́чко, *-ка* 复二 *-чок* [中](乌克兰、白俄罗斯及其附近区域的)集镇，镇子
містечко́вий [形] місте́чко 的形容词
мі́стик, *-ка* [阳] 神秘论者，神秘主义者
мі́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 神秘主义(宗教)信仰
місти́на, *-ни* [阴] 地方，地点；(自然)区域
місти́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] місти́на 的指小
місти́ти, *міщу́*, *мі́стиш* [未] *що* 含有，内有 О́вочі мі́стять вітамі́ни. 蔬菜含有维生素。
місти́тися, *мі́ститься* [未] ①处在，设在 ②含有，包含 ③放得下，容得下
містифіка́тор, *-ра* [阳]〈文语〉故弄玄虚的人，设骗局者
містифіка́торський [形]〈文语〉містифіка́тор 的形容词
містифіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈文语〉故弄玄虚，蒙骗，制造骗局
містифікува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *кого́*〈文语〉故弄玄虚；愚弄，蒙骗；设骗局
містици́зм, *-му* [阳]〈宗〉神秘主义(指宗教观点或宗教教义)
місти́чний [形](副 **місти́чно**) ①мі́стика, мі́стик, містици́зм 的形容词；充满神秘主义的 ②〈转〉令人不解的，莫名其妙的
місти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] місти́чний 的名词
містки́й [形] 容量大的；宽阔的，宽敞的
мі́сткість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①容量大，宽阔 ②容量，容积；(船舶)吨位，载重量
мі́сто, *-та* 复 *міста́*, *міст* [中] 城市
містобудува́ння, *-ння* [中] 城市建设
місто́к, *-тка́* [阳] ①小桥；跳板，栈桥 ②〈海〉舰桥，桥楼 капіта́нський ~ 船长桥楼，指挥桥楼
мі́сце, *-ця* 复 *місця́*, *місць* [中] ①地方；地点，处所 ~ наро́дження 出生地 ~ прожива́ння 居住地，住址，住所 ②座位，位子；(旅馆等的)床位 ③[常用复数] 地区，地方 ④[只用复数] 地方，地方机关(与“中央机关”相对) ⑤地位，位置 ⑥职位，职务，工作 ⑦(文艺作

品等的）片断，段落 ◇ **дитя́че мі́сце**（解）胎盘 **все стає на своє́ мі́сце** 一切恢复了原貌 **душа́ не на мі́сці** 心神不安，魂不守舍 **на мі́сці（виріш́увати）** 就地，在当地（做出决定）**на мі́сці зло́чину спійма́ти** 当场抓住，在作案现场抓住 **не до мі́сця** 不恰当，不得当 **нема́є мі́сця** *кому́-чому́* 没有…存在的余地，不允许…存在 **не мі́сце** 1）*кому́* 不是（某人）该待的地方 2）（*чому́* 或接不定式）这里不是干…的地方 **ні з мі́сця** 1）停在原地一动不动 2）（转）毫无进展

місце́вий ［形］①地方的，地区的 ②本地的，当地的 ③部分的，局部的 ◇ **місце́вий відмі́нок**（语法）前置格

місце́вість，*-вості* 五格 *-вістю* ［阴］①（自然）地区，地方 ②（行政）区域，地区 ③周围地区

місцезнахо́дження，*-ння* ［中］所在地

місцеперебува́ння，*-ння* ［中］居留地，逗留地；（机关、团体等的）驻地

місци́на，*-ни* ［阴］（口语）地方，地区，地点

місько́й ［形］城市的

місяцехі́д，*-хо́да* ［阳］月面车

мі́сяць，*-ця* 五格 *-цем* 复 *-ці*，*-ців* ［阳］①月亮 молоди́й（нови́й）～新月 по́вний ～望月 ②月份

Мі́сяць，*-ця* 五格 *-цем* ［阳，大写］（天）月球

мі́сячний ［形］①月亮的，有月光的（副 **мі́сячно**）②一个月的

мі́сячник，*-ка* ［阳］①（社会活动）月 ～ безпе́ки ру́ху 交通安全月 ②月刊，月报

мі́сячно ［副，用作谓语］月光明亮 На дворі́ мі́сячно. 外面月光明亮。

мі́тинг，*-гу* ［阳］群众性集会，群众大会

мітинго́вий ［形］мі́тинг 的形容词

мітингува́ти，*-гу́ю*，*-гу́єш* ［未］（口语）①开群众大会，参加群众性集会 ②（转）举行空泛的议论

мі́тити，*мі́чу*，*мі́тиш* 命令式 *міть* ［未］*кого́-що* 做记号，打上记号

мі́тка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* ［阴］记号

мітла́，*-ли́* 复 *мі́тли*，*мі́тел* ［阴］扫帚

мітли́ця，*-ці* 五格 *цею* ［阴］（植）无伤草

мітли́ще，*-ща* ［中］扫帚柄

мітлови́й ［形］мітла́ 的形容词

міф，*фу* ［阳］①神话（故事）②（转）神话，无稽之谈

міфі́чний ［形］①神话的；（转）充满神奇故事的，传奇式的 ②（转，口语）虚构的，凭空捏造的

міфі́чність，*-ності* 五格 *-ністю* ［阴］міфі́чний 的名词

міфологі́чний ［形］міфоло́гія 的形容词

міфоло́гія，*-гії* 五格 *-гією* ［阴］①［集］神话 ②神话学

мі́х，*-ха* 六格 *-ху́* 复 *-хи́*，*-хі́в* ［阳］①口袋，袋子 ②（旧）皮囊 ③（技）风箱，风匣

мі́ху́р，*ра́* ［阳］（解）泡，囊；膀胱 ◇ **пла́вальний міху́р**（鱼）鳔 **сечови́й міху́р**（解）膀胱

міце́лій，*-лію* 五格 *-лієм* ［阳］（植）菌丝体

міцни́й ［形］（副 **мі́цно**）①结实的，坚实的，牢固的 ～на́ ткани́на 结实的料子 ～на́ ба́за 坚实的基础 ②强壮的，健壮的；强有力的 ～ хло́пець 健壮的小伙子 ③（转）坚强的，刚毅的 ～на́ нату́ра 刚毅的性格 ④强烈的，强劲的，剧烈的 ～ ві́тер 强劲的风 ～ моро́з 严寒 ⑤浓的，烈性的；饱和的，饱含…的 ～ чай 浓茶 ～ні́ напо́ї 烈性饮料，含酒精的饮料 ～на́ горі́лка 烈性（烧）酒 ～ аромат 浓烈的香气 ◇ **міцни́й грунт**（转）可靠的立足点 **міцне́ сло́во**（或 **слівце́**）1）尖刻的话语，刻薄的话 2）骂人的话 **міцни́й сон** 酣睡

мі́цність，*-ності* 五格 *-ністю* ［阴］①结实，牢固；持久，耐用 ②健壮；端庄，持重 ③浓郁 ④可靠，坚定不移

міцні́ти，*-ні́ю*，*-ні́єш* ［未］①变得更坚固，变得更坚硬 ②健壮起来 ③坚强起来，壮大起来；巩固起来 ④（风、寒冷等）剧烈起来，更强劲，更凛冽

міцні́шати，*-шаю*，*-шаєш* ［未］①变得更坚固，变得更坚硬 ②变得更强壮 ③变得更坚强，更坚定 ④变得更强烈，更猛烈（指风，严寒等）

міць，*мо́ці* 五格 *мі́ццю* ［阴］①强度；健壮；坚毅；浓度 ②体力，力气；实力，威

力

мічений [形] 有标记的,有记号的 ◇ **мічені а́томи** [专] 示踪原子

мі́чман,*-на* [阳] ①海军准尉(俄国海军最低一级军官军衔;苏联 1940—1971 年海军军士最高军衔;苏联 1972 年 1 月 1 日起施行的海军超期服役志愿兵的军衔) ②(英、美海军学院的)准尉

мі́чманка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](海军军官)带檐军帽;(民用)带檐制帽

мі́чманський [形] мі́чман 的形容词

мі́шаний [形] 混杂的,混合的;搅拌过的 ~ ліс 混交林

мішани́на,*-ни* [阴]〈口语〉①混杂在一起的不同种类的事物,混杂的东西 ②〈转〉混乱,杂乱无章 ~ поня́ть 混淆概念

мі́шанка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈农〉①混合饲料 ②混播作物 ③混杂的东西

міша́ти,*-ша́ю*,*-ша́єш* [未] *що* ①搅拌,掺和 ②把…掺在一起,混合 ~ ка́ву з молоко́м 把牛奶和咖啡掺在一起 ③〈口语〉弄混,混同,分不清

міша́тися,*-ша́юся*,*-ша́єшся* [未] ①掺和在一起,混杂在一起 ②*з ким-чим* 混乱,混淆,分不清 ③〈方〉发窘,局促不安,发慌

міше́нь,*-ні* 五格 *-нню* 复 *-ней* [阴] ①靶子,靶标 ②〈转〉(批评、攻击、嘲讽的)对象,目标

міше́чний 及 **мішкови́й** [形] мішо́к 的形容词

міше́чок,*-чка* [阳] мішо́к 的指小

мішкови́й [形] =міше́чний

мішкови́на,*-ни* [阴] 口袋布,麻袋布

мішо́к,*-шка́* [阳] ①袋子,口袋;麻袋,编织袋 речови́й ~背囊,背包 спа́льний ~睡袋 ②*чого́* 一口袋(计算散体物的单位,约合 3—5 普特或 50—80 公斤) ③〈军〉四面包围 ④〈转〉(动植物的)囊 ◇ **грошови́й** (或 **золоти́й**) **мішо́к** 钱袋子(喻富人、大财主或财富、财产) **мішки́ під очи́ма** 眼袋

міщани́н,*-на* 复 *-ща́ни*,*-ща́н* [阳] ①〈史〉小市民;[复] 小市民阶层 ②〈转〉市侩,庸人

міща́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] міщани́н 的女性

міща́нство,*-ва* [中] ①〈史〉小市民阶层;[集] 小市民 ②〈转〉庸俗习气,市侩习气,市侩心态

міща́нський [形] ①〈史〉小市民(阶层)的 ②〈转〉市侩习气的,庸俗习气的

мла,*мли* [阴] =імла́; ①雾;烟雾;烟尘 ②昏暗,黑暗

мли́во,*-ва* [中] ①磨碎,磨粉;磨法(如细磨、粗磨) ②〈口语〉面粉;磨好的粮食;待磨的粮食

млин,*-на́* [阳] ①磨坊 ②磨,小磨;研磨机

млина́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-на́рю* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 磨坊主;磨粉工人

млина́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①磨坊主(磨坊工人)的妻子或女儿 ②女磨坊主;磨坊女工

млина́рський [形] =млино́вий

млино́вий 及 **млина́рський** [形] млина́р 的形容词

млино́к,*-нка́* [阳] ①млин 的指小;小磨坊 ②磨碎机,磨面机,磨米机 ③〈农〉簸谷机,簸扬机 ④玩具风车

млість *мло́сті* 五格 *млі́стю* [阴] ①困倦,疲惫;懒洋洋 ②怡然自得,愉悦,安逸 ③头晕,恶心;晕厥

млі́ти,*млі́ю*,*млі́єш* [未] ①陶醉,飘飘然 ②苦恼,苦闷;受折磨,受煎熬 ~ від спе́ки 酷暑难熬 ③晕倒,昏厥;失去知觉 ④〈烹,口语〉(用文火)熬,炖,焖 Ка́ша вже давно́ млі́є. 粥早就熬上了。

мло́їти,*мло́їть* [未] *кого́-що* ①折磨,使痛苦,使苦恼;使疲惫不堪 ②[无人称] 恶心,要呕吐 Мене́ мло́їть. 我恶心。

мло́сний [形] ①疲惫的,懒散无力的,无精打采的 ②令人困倦的,使人难受的 ③令人陶醉的,令人神往的 ④令人感到压抑的,叫人心烦的

мло́сність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 疲惫,懒洋洋的感觉

мло́сно [副] ①疲惫地;令人困倦地;令人苦恼地 ②[用作谓语] 头晕;恶心;憋气

мля́вий [形](副 **мля́во**) ①委靡不振的,

软弱无力的；没有生气的，呆板的 ②慢慢腾腾的，迟缓的

мля́вість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 委靡不振，没有生气，软弱无力，迟缓

мно́жене，*ного* [中]〈数〉被乘数

мно́ження，*-ня* [中] ①增加，增大，增强 ②〈数〉乘法 ◇ **табли́ця мно́ження** 乘法表

множина́，*-ни́* [阴] ①〈数〉集，集合 ②〈语法〉复数

множи́нний [形] 数量多的，许许多多的

множи́нність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 多数，大量

мно́жити，*-жу*，*-жиш* [未] ①*що на що*〈数〉乘 ②*що* 增加，增多，扩大 ～ ряди́ бійців за мир 扩大为和平而斗争的队伍

мно́житися，*-житься* [未] ① *на що*〈数〉乘 ②增加，增多，扩大

мно́жний [形]〈专〉①复印用的 ②乘法的，相乘用的

мно́жник，*-ка* [阳]〈数〉乘数，因数，因子

мобілізаці́йний [形] мобіліза́ція 的形容词

мобіліза́ція，*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①动员（战时参军或参加重大活动；军队进入战斗状态，国民经济部门转入战时状态）②〈转〉动用，调动，开发

мобілізо́ваний [形] ①被动员入伍的，已经动员的 ②[用作名词] **мобілізо́ваний**，*-ного* [阳] 被动员入伍的人

мобілізува́ти，*-зу́ю*，*-зу́єш* [未] *кого́-що* ①动员（人伍，参加重大活动，进入战时状态）②动用，调动，开发

мобілізува́тися，*-зу́юся*，*-зу́єшся* [未] 动员起来，行动起来，（被）调动起来

мобі́льний [形] 能移动的，机动的；应变能力强的，灵活的

мов Ⅰ [连] ①[比拟连接词] 好像，仿佛，似乎，如同 білий，мов сніг 像雪一样洁白的，洁白如雪的 ②[说明连接词] 似乎 Лев удає，мов не дочу́в. 列夫装做似乎没有听清。Ⅱ [语气] ①〈口语〉似乎，好像 Га́ля мов не чу́ла，. . . ，як ста́ла ко́ло гру́би，так і стоя́ла. 加利亚似乎没有感到…她已站在了炉子边，所以还是站着。②[疑问语气词]〈口语〉难道，莫非？是吗？③[用作插入语]〈口语〉（表示系转述别人的话）据说，他（们）说

мо́ва，*-ви* [阴] ①语言；言语能力 рі́дна ～本国语，本族语，母语 говори́ти украї́нською ～вою 说乌克兰语 говори́ти росі́йською ～вою 说俄语 ②语体，文体；用语，措辞 літерату́рна ～标准语，规范语言；文学语言 про́ста ～朴实的语言；〈语言〉俗语 пряма́ ～〈语法〉直接引语 розмо́вна ～口语 ③（说的）话语；谈话 ма́рна ～空语，废话 вести́ ～ву *до чо́го* 把谈话引向… розпоча́ти ～ву *про що* 讲起…，谈起… ◇ **вести́ мо́ву** 说话，谈话 **говори́ти рі́зними мо́вами**（相互不理解）各说各的，聋子对话 **го́стрий на мо́ву** 说话尖刻 **зво́дити**（**звести́**）**мо́ву** *на ко́го-що* 开始谈论… **мо́ва йде** *про що*〈口语〉所谈的是… **части́ни мо́ви**〈语法〉词类

мо́вби 及 **мо́вбито** [连，语气] ①[比拟连接词] 好像，仿佛，似乎，如同 ②[说明连接词] 似乎 ③[语气]〈口语〉似乎，好像

мо́вбито [连，语气] ＝мо́вби

мо́вець，*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 说话的人

мо́вити，*-влю*，*-виш* 命令式 *мов* ①[未] 说，说话 ②[完] 说出，讲出；告诉 ◇ **до сло́ва мо́вити** 顺便说一句 **ні́чого мо́вити** [插入语] 没啥可说的（表示不满，愤怒）**пра́вду мо́вити**（或 **мо́влячи**）[插入语] 老实说，说实话 **так**（**би**）**мо́вити** [插入语] 可以说，这样说吧

мо́витися，*-виться* [未] ①说出，说的是 ②[无人称] 讲述，叙述 ③[无人称] 有说话的愿望 ◇ **мо́ва мо́виться**（**мо́вилась**）*про ко́го-що* 所谈的是… **мо́ва не мо́вилася** 不想讲话

мо́вкнути，*-ну*，*-неш* [未] 不再出声，不再说话，（声音等）停息，沉寂下来

мовленнє́вий [形] 言语的；言语能力的；话语的

мо́влення，*-ня* [中] ①言语能力，说话的能力 ②无线电广播 ◇ **о́ргани мо́влення** 言语器官

мовля́в [不变，插入语]〈口语〉①（用于转述别人的话）据说，他（们）说；（用于转述自己说过的话）我说过，我是这样说的 ②（用于缓和某种说法或表示说法不一定精确）可以说（是），这样说吧

мо́вний [形] 语言的；言语的～ апара́т люди́ни 人的言语器官 ～ні на́вички 言语熟巧

мо́вник, *-ка* [阳]〈口语〉①语言学家 ②〈校〉语言教师

мовностилісти́чний [形]〈语言〉语体学的，语言修辞学的

мовозна́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 语言学家

мовозна́вство, *-ва* [中] 语言学

мовозна́вчий [形] 语言学的

мовотво́рення, *-ння* [中]〈语言〉语言创造

мовотво́рчий [形] мовотво́рення 的形容词

мовчазли́вий [形] ＝мовчазни́й

мовчазли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] мовчазли́вий 的名词

мовчазни́й 及 **мовчазли́вий** [形] ①不要说话的，沉默寡言的；一言不发的；〈转〉寂静无声的 ②不用语言表示的，默然进行的(副 **мовча́зно**)

мовча́зність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] мовчазни́й 的名词

мо́вча́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①沉默，不说话 ②〈转〉沉寂 ◊ **відповіда́ти (відповісти́) мо́вча́нкою** 默不作答 **ме́ртва мо́вча́нка** 死一般寂静

мовча́ння, *-ння* [中] ①沉默，不说话，不出声 ②〈转〉沉寂，寂静 ◊ **обхо́дити мовча́нням** 避而不谈

мо́вчки [副] ①不做声地，默默地 ②〈转〉默然地，逆来顺受地，忍气吞声地

мовчу́н, *-на́* 呼格 *-чу́не* [阳]〈口语〉①不爱说话的人，沉默寡言的人 ②〈讽〉谨小慎微不表态的人

моги́ла, *-ли* [阴] ①墓穴；坟，墓 ②〈转〉死亡 ③高大古墓，古冢 ◊ **диви́тись у моги́лу** 不久于人世(通常指病重之人) **до са́мої моги́ли** 直到死 **загна́ти в моги́лу**〈口语〉折磨死 **копа́ти (ри́ти) моги́лу** *кому́* 为…挖掘坟墓 **ляга́ти (лягти́) в моги́лу** 进坟墓 **стоя́ти одні́єю ного́ю в моги́лі** 一只脚已经在坟墓里，快死了

могилки́, *-ло́к* [复]〈民俗〉(在墓地)纪念死者的祭祀节日

моги́льний [形] ①坟墓的 ②高大古墓的 ◊ **моги́льна ти́ша** 坟墓般的沉寂，万籁俱寂

моги́льник, *-ка* [阳] ①掘墓穴工人；〈转〉掘墓人 ②〈考古〉古坟地，古墓 ③〈动〉葬甲，埋葬虫 ④〈动〉白肩雕

могіка́ни, *-ка́н* [复](单 **могіка́нин**, *-на* [阳] **могіка́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])莫希干人(北美印第安人的一个已消亡的部族)

могіка́нин [阳] 见 могіка́ни

могіка́нка [阴] 见 могіка́ни

могори́ч, *-чу́* 五格 *-че́м* [阳]〈口语〉①酬谢酒，犒劳酒 пи́ти ～喝人情酒 ②〈转〉酬谢(指钱款)

могти́, *мо́жу*, *мо́жеш*, *мо́же* 过去时 *міг*, *могла́* [未] 能够，有能力；有可能 ◊ **мо́же(бу́ти)** [插入语] 也许，或许 **не мо́же бу́ти** 不可能

могу́тній [形](副 **могу́тньо**) ①强大的，强盛的，实力雄厚的 ②力气大的，强壮的 ～ рух 声势浩大的运动 чолові́к ～нього скла́ду 体格健壮的男子汉

могу́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 威力，实力，强盛，强大

могу́ття, *-тя* [中]〈诗〉＝могу́тність

мо́да, *-ди* [阴] ①时髦，时兴 бу́ти в ～ді 流行，时髦 піти́ в мо́ду 成为时髦，开始流行 пройшла́ мо́да *на що*…不再时兴 ②[常用复数] 时装式样 ③〈转〉习气，行为习惯 ◊ **пішла́ мо́да**(接不定式)(做某事)成为时尚 **взя́ти мо́ду**(常接不定式)沾染(某种)习气

мода́льний [形] ①〈逻辑〉模态的 ②〈语言〉情态的

мода́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈语言〉情态

моделі́ст, *-та* [阳] 模型设计者，模型制作者

моделі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①моделі́ст 的女性 ②高级女裁缝，时装女裁缝

моде́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①(产品的)样品 ②(实物的)模型，模拟物 ③型，型号 ④〈技〉模子 ⑤(艺术家创作所依照的)模特

модельє́р, *-ра* [阳] 样品工人

моде́льний [形] ①模型的；样品的 ②最

新款式的，最时兴的，时髦的 ～не взуттí 时髦的鞋

моделювáння,*-ня* [中] ①моделювáти 的名词 ②〈艺〉造型艺术作品

моделювáти,*-люю*,*-люєш* [未] *що* ①制作模型；设计样式 ②〈专〉进行模拟(研究) ③〈艺〉(雕塑艺术中)给…造型；(绘画艺术中)用明暗法烘托

модéрн, *ну* [阳] ①现代派(19 世纪末 20 世纪初造型艺术、实用艺术及建筑艺术的流派) ②[不变] 现代派风格

модéрний [形] 现代风格的，现代式样的；时髦的，摩登的，时兴的

модернізáтор,*-ра* [阳] 用现代的方式描绘古代事情的人

модернізáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 现代化

модернíзм,*-му* [阳] ① = модéрн 1 解 ②〈宗〉(19 世纪末 20 世纪初天主教和基督教新教内的一种神学思潮)现代主义

модернізóванний [形] 成为现代化的

модернізувáти,*-зýю*,*-зýєш* [未,完] *що* ①使现代化，使适合现代要求 ②(把古代事)描绘成现代样子

модернізувáтися,*-зýється* [未,完] 现代化

модернíст,*-та* [阳] ①现代派艺术家 ②〈宗〉现代主义派信徒

модернíстка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] модернíст 的女性

модернíстський [形] модернíзм 及 модернíст 的形容词

модифікаційний [形] модифікáція 的形容词

модифікáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(事物或现象的)变异，变形，变态；〈生物〉后天变异 ②发生变异，变态，变形的事物或现象；变型，异形体

модифікувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未,完] 使发生变异；使变形，使变态；使改型；进行变性处理

модифікувáтися,*-кýється* [未,完] 改型，变态，变型

мóдний [形] ①时髦的，时兴的；风行一时的，流行的(副 **мóдно**) ～не захóплення 风尚，时尚 ②追求时髦的，赶时髦的(指人) ③时装样式的；时装的 ～журнáл 时装杂志

мóдник,*-ка* [阳]〈口语〉(穿戴)赶时髦的人；讲究衣着的人

мóдниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉мóдник 的女性

модрúна,*-ни* [阴]〈植〉落叶松

модрúновий [形]〈植〉модрúна 的形容词

мóдуль,*-ля* 五格 *-лем* [阳] ①〈理,技〉模数，模量(也称系数) ②〈数〉模，模数；(代数的)加法群 ③〈建〉模数(指设计和建造标准化而作为基本组成部分所采用的尺寸单位) ④(计算技术的)模块，模件 ⑤〈技〉组件，部件；(航天器的)舱

мóдульний [形] мóдуль 的形容词

модульóваний [形] ①〈乐〉转调的 ②〈理〉调制的

модулювáти,*-люю*,*-люєш* [未] *що* ①〈乐〉转调 ②〈理〉调制 ③〈电影〉声光变换(使声音产生的电波变为录音的光束)

модуляційний [形]〈乐〉модуля́ція 1 解的形容词

модуля́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈乐〉转调；(声音的)抑扬；高低起伏；情绪转换 ②〈理〉调制(包括调幅、调频等) ③〈电影〉(光学录音过程的)声光变换

мóдус,*-су* [阳] ①〈逻辑〉论式 ②〈哲〉样态(17—18 世纪哲学术语) ③〈文语〉方式，方法 ◇ **мóдус вівенді**〈文语,外交〉1)暂行办法，临时协定 2)(有关各方承认的)关系现状

можлúвий [形] ①可能的，可能发生的 ②可以的，允许的 ③可实现的，做得到的

можлúвість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①可能性 ②机会，机遇 ③[复] 条件，资源；能力，才能 ◇ **до остáнньої можлúвості** 竭尽全力 **не булó** [**наймéншої**] **можлúвості** 没有可能，不可能 **по можлúвості** 尽可能地，在可能范围内 **при** [**пéршій**] **можлúвості** 一有可能，有机会

можлúво [副] ①尽可能地，尽量地 ②[用作插入语] 可能，也许，或许 ③[用作谓语] 能够，有可能 Хібá це можлúво? 难道这可能吗？

мóжна [用作无人称谓语] ①有可能，有

条件(做某事)Це мо́жна зроби́ти. 这事能做到。②许可,允许(做某事)Мо́жна увійти́? 可以进来吗? ◊ **мо́жна сказа́ти** [插入语] 可以说 **не мо́жна** 不能,不可能;不许可

можновла́дець, *дця* 五格 *дцем* 复 *-дці*, *-дців* [阳] ①统治者,执政者 ②〈旧〉达官贵人 ③[复](社会的)上层人物,(组织的)领导人物;行政当局

моза́їка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈建〉马赛克镶嵌画,马赛克镶嵌图案;[集]马赛克块(料) ②镶嵌艺术,拼花艺术 ③〈转〉大杂烩,(各种颜色各种成分的)混合物 ④〈植〉(病毒)花叶病

моза́їковий [形] моза́їка 1, 2 解的形容词

моза́їст, *-та* [阳] 马赛克工匠,镶嵌细工工匠

моза́їчний [形] ①=моза́їковий ②〈转〉拼凑而成的,杂凑的 ③〈植〉花叶病的

мозкови́й [形] ①大脑的 ~ва́ оболо́нка〈解〉脑脊膜 ②骨髓的 ③〈转〉脑力的 ④〈转〉有头脑的

мо́зок, *-зку* [阳] ①〈解〉脑;髓 спинни́й ~脊髓 ②〈转,口语〉脑筋,脑力,心计,才智 ③〈转〉首脑(机关),核心,中枢 ④(用作食物的动物的)脑子 ⑤骨髓=кістковий мо́зок ◊ **крути́ти мо́зком (мізка́ми)** 动动脑筋

мозоли́стий [形] =мозоля́стий

мозоли́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] =мозоля́стість

мозо́ль [阳] =мозо́ля

мозо́льний [形] ①趼子的 ②治趼子的 ③长满趼子的 ④〈转〉十分费力的

мозо́ля, *-лі* 五格 *-лею* 复 *-зо́лі*, *-зо́ль* [阴] 及 **мозо́ль,** *-ля́* 五格 *-ле́м* 复 *-лі́*, *-лів* [阳] ①趼子,老趼;鸡眼 ②〈转〉很费力的工作 ③骨增生

мозоля́стий 及 **мозоли́стий** [形] 长满老趼的,有趼子的

мозоля́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] мозоля́стий 的名词

мо́зочок, *-чка* [阳]〈解〉小脑

мокаси́ни, *-нів* [复] ①(北美印第安人穿的常饰有图案的)软底鹿皮鞋 ②(跗面和鞋尖缀有图案的)软皮鞋

мо́кнути 及 **мо́кти,** *-ну*, *-неш* [未] ①受潮,变湿 ~під доще́м(на дощі́)被雨淋湿 ②泡,沤,浸泡;泡坏,沤坏 ③(伤口等)化脓

мокре́ць, *-цю́* 五格 *-це́м* [阳] ①〈兽医〉蹄骨龟裂;系部皮炎 ②〈植〉繁缕

мокре́ча [阴]〈口语〉=мо́крість

мо́крий [形] ①湿的,潮湿的;湿漉漉的 ②〈口语〉湿度很大的,潮湿的(指天气) ③〈专〉湿法操作用的(指用水或酸等液体进行操作的) ◊ **мо́кре від сліз обли́ччя** 泪流满面 **мо́крий від по́ту** 浑身是汗,汗流浃背 **мо́крий до кісто́к** 全身湿透 **мо́кре ді́ло** 湿活(黑话:指杀人越货)**о́чі на мо́крому мі́сці** *у ко́го* 某人时常哭

мокри́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈动〉潮虫

мокрі́нь [阴]〈口语〉=мо́крість

мо́крість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] 及〈口语〉**мокрі́нь,** *-ні* 五格 *-нню* [阴] 及 **мокре́ча,** *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①潮湿;蒙蒙细雨,雨天;湿雪 ②潮湿的东西

мо́кро [副] ①мо́крий 的副词 ②[用作无人称谓语] 潮湿,湿漉漉

мо́кти [未] =мо́кнути

мол, *-лу* 六格(*на*) *-лу́* [阳]〈海〉防波堤

молдава́ни, *-ва́н* [复](单 **молдава́нин,** *-на* [阳] **молдава́нка,** *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])=молдова́ни

молдава́нин [阳] 见 молдава́ни

молдава́нка [阴] 见 молдава́ни

молдава́нський [形] =молдова́нський

молда́вський [形] =молдо́вський

молдова́ни, *-ва́н* [复](单 **молдова́нин,** *-на* [阳] **молдова́нка,** *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])摩尔达维亚人

молдова́нин [阳] 见 молдова́ни

молдова́нка [阴] 见 молдова́ни

молдова́нський 及 **молдо́вський** [形] 摩尔达维亚的;摩尔达维亚人的 ~ка мо́ва 摩尔达维亚语

молдо́вський [形] =молдова́нський

моле́бень, *-бню* 五格 *-бнем* [阳]〈宗〉祷告,祈祷(指宗教仪式)

моле́бний [形] моле́бень 的形容词

моле́кула, *-ли* [阴]〈理,化〉分子

молекуля́рний [形] моле́кула 的形容

词

моли́тва, *-ви* 复 *-тви́*, *-то́в* [阴]〈宗〉① 祈祷,祷告 ②祈祷文 ◇ **твої́ми**(或 **ва́шими**)**моли́твами**〈谑〉托你(您)的福(对于对方问候的回答)**моли́тву чита́ти** 责备

моли́ти, *молю́*, *мо́лиш* [未] *кого́* 央求,恳求,哀求,祈求 ◇ **го́спода**(**бо́га**)**моли́ти** *за ко́го-що*〈旧〉求上帝保佑…(以表示对…的感恩)**моли́ти сльоза́ми** 哭着哀求

моли́тися, *молю́ся*, *мо́лишся* [未] *кому́* ①祷告,祈祷;面对(圣像、教堂等)在自己身上画十字 ～ бо́гу 祷告上帝 ②请求,央求,哀求 ③〈转〉崇敬,敬佩,景仰;*на ко́го* 宠爱,对…佩服得五体投地,将…奉若神明

молито́вний [形] 祈祷的;用于祈祷的(副 **молито́вно**)

молито́вник, *-ка* [阳] 祈祷书,祷文集

молито́вня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] 祈祷室

молі́льник, *-ка* [阳] 祈祷者

молі́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] молі́льник 的女性

молі́ння, *-ня* 复二 *-лі́нь* [中] ①哀求,恳求,央求 ②祈祷

молоде́цтво, *-ва* [中] 大无畏精神,无比英勇;逞英雄,逞能

молоде́ць, *-дця́* 五格 *-дце́м* 呼格 *-ло́дче* [阳] ①英姿勃勃的年轻人,棒小伙子 ②〈民〉英雄,好汉 ③〈口语〉好样的,真行,真棒,真能干(表示夸奖,指男也指女)

молоде́цький 及 **молоде́чий** [形] ①好汉的;英姿勃勃的,雄赳赳的 ②少年的

молоде́чий [形](副 **молоде́чо**)= молоде́цький

моло́дий [形] ① 年轻的, 青年的 з ～ди́х літ 从年轻时起 за ～ди́х літ 年轻时 ②新出现的,刚产生的,新兴的 ～да́ карто́пля 新马铃薯 ～ мі́сяць 新月 ③[用作名词] **молоди́й**, *до́го* [阳] 1)年轻人 2)新郎 **молода́**, *-до́ї* [阴] 1)年轻人(女性) 2)新娘 **молоді́**, *-ди́х* [复] 新婚夫妇,新人

молоди́к, *-ка́* [阳] ①新月;新月出现时 ②年轻人,后生 ③未婚夫

молоди́ти, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димо́*, *-дите́* [未] *кого́-що* 使显得年轻

молоди́тися, *-джу́ся*, *-ди́шся*, *-димо́ся*, *-дите́ся* [未] 把自己打扮得年轻些

молоди́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉(多指农村的)少妇

молоди́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чек* [阴]〈口语〉= молоди́ця

молодíжний [形] мо́лодь 的形容词

мо́лодість, *-дості* 五格 *-дістю* [阴] 青年时代;青春 ◇ **дру́га мо́лодість** 第二次青春,青春再现 **по мо́лодості** [літ] 由于年轻无知

молоді́ти, *-ді́ю*, *-ді́єш* [未] 变年轻,年轻起来 ◇ **се́рце**(**душа́**)**молоді́є** 心里很高兴 **се́рцем**(**душе́ю**)**молоді́ти** 感到自己年轻

молодни́к, *-ку́* [阳] 幼林

молодня́к, *-ку́* [阳] ①[集] 幼兽,幼畜 ②幼林 ③[集]〈口语〉年轻人

мо́лодо [副] 像年轻人那样

мо́лодощі, *-щів* [复]〈口语〉= мо́лодість

моло́дчик, *-ка* [阳] ① молоде́ць 的指小表爱 ②〈口语,蔑〉坏小子,坏家伙,坏蛋

молодчи́на, *-ни* [阳]〈口语〉①英俊的棒小伙 ②好样的,真棒,真能干(用于夸奖)

моло́дшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] 变得年轻些,显得年轻些

моло́дший [形] ①较年轻的,年岁较小的 ②级别较低的(指职务、职称、地位等),初级的 ～ науко́вий співробі́тник 初级研究人员,助理研究员

мо́лодь, *-ді* 五格 *-ддю* [阴,集] 青年;青年们,年轻的人们

молoжа́вий [形] 显得(比实际)年轻的(副 **моложа́во**)

моложа́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] моложа́вий 的名词

моло́зиво, *-ва* [中](产前及产后的)初乳

молоко́, *-ка́* [中] ①乳汁,奶 ②(植物的乳状)浆,汁,液 ◇ **кров з молоко́м** 脸色红润,唇红齿白 **молоко́ не обсо́хло** [**на губа́х**] 乳臭未干

молокоперéро́бний [形] 加工乳品的

молокоприйма́льний [形] 收购牛奶的

мóлот, *-ma* [阳] ①大锤 ②(体)链球

молотáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](农)脱谷机,脱粒机

молóти, *мелю́, мéлеш* [未] ①*що* 磨(成粉末),碾碎,绞碎 ②(转,昵)说废话,闲扯,胡扯

мóлотий [形] 磨碎了的

молотúльний [形](农)脱粒用的

молотúти, *лочу́, -лóтиш* [未] ① *що* (农)打谷,脱粒 ②(转,口语)敲打,敲击;狠打,使劲揍 ③(转,口语)津津有味地吃(光)

молотíння, *-ня* [中] ＝молотьбá

молоткóвий [形] молотóк 的形容词

молóтник, *-ка* [阳] 打场的人,脱粒工

молóтниця, *ці* 五格 *-цею* [阴] молóтник 的女性

молотобóєць, *-бíйця* 五格 *-бíйцем* [阳](专)锤工,锻工

молотóк, *-mкá* [阳] ①锤子,手锤;锤状物 ②(专)敲击工具 ◊ **продавáти з молоткá** 拍卖

молотóчок, *-чка* [阳] ①молотóк 的指小 ②(解)锤骨(内耳听骨之一) ③(专)(各种机械或器械上的)打击体,小锤;(乐)钢琴的音锤

молоттá, *-mя́* [中] 磨碎,粉碎,磨粉

молотьбá, *-бú* [阴] ①молотúти 1 解的动名词 ②打谷时期,打场期

мóлóх[1], *-ха* [阳](文语,转)吞噬大量牺牲品的残暴力量

мóлóх[2], *-ха* [阳](动)棘蜥

молочáй, *-чаю́* 五格 *-чаéм* [阳](植) ①大戟 ②多汁乳菇

молочáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] ①卖(或送)奶的人 ②乳品业职工

молочáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] малочáр 的女性

молочáрня, *-нí* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] ①牛奶铺,乳品店 ②乳品加工贮藏窖

молочáрство, *-ва* [中] 乳品工业

молочáрський [形] 乳品业的,乳品生产的

молóчений ①молотúти 的过去时被动形动词 ②[形] 脱过粒的

молóчення, *-ня* [中](农)打谷,脱粒

молóчний [形] ①奶的,乳的～на корóва 乳牛～ні продýкти 乳制品～на фéрма 牛奶场,奶酪场～ні відвíйки 脱脂奶 ②乳状的(指植物的浆、汁) ③乳白色的 ◊ **молóчна кислотá** 乳酸 **молóчна сестрá** 同乳姐妹(乳母的亲生女儿) **молóчна кýхня** 1)加奶的菜 2)婴儿乳品加工企业 **молóчні зýби** 乳牙 **молóчна стúглість**(农)乳熟

молóчник, *-ка* [阳] ①奶壶,奶罐 ②＝молочáр 2 解

молóчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](农)产乳力

молочнокúслий [形] 乳酸的

мольбá, *-бú* [阴] ①哀求、恳求、央求 ②祈祷

мольбéрт, *-ma* [阳](三角)画架

мольфáр, *-ра* [阳](方)恶魔,魔鬼

молю́ск, *-ка* [阴](动)软体动物

молю́сковий [形] молю́ск 的形容词

момéнт, *-my* [阳] ①瞬息间,顷刻间 ②时候,时段,时期 ③因素;(事物的)方面 ④(理)矩,力矩,转矩～ інéрції 惯性(力)矩,转动惯量～ опóру 支点力矩,支承力力矩 ～ сúли 力矩

моментáльний [形] 瞬间的,急速的,立刻的(副 **моментáльно**)

монáрх, *-ха* [阳] 君主,国君

монархíзм, *-му* [阳] ①君主主义;君主主义主张,君主主义观点 ②(少用)＝монáрхія;君主制

монархíст, *-ma* [阳] 君主主义者,帝制派,保皇党

монархíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] монархíст 的女性

монархíстський [形] монархíзм 及 монархíст 的形容词

монархíчний [形] ①монáрхія 的形容词 ②＝монархíстський

монáрхія, *-хії* 五格 *-хією* [阴] 君主制,帝制;君主制国家

монастúр, *-ря́* 五格 *-рéм* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *ря́м* [阳] ①修道院(指宗教团体) ②[集] 修道士;修女 ③修道院,寺院(指处所) ◊ **підвестú під монастúр** 使吃苦,使遭罪

монастúрський [形] ①монастúр 的形容词 ②如修道院一般寂静的

монáх,*-ха* [阳] 僧侣,修(道)士;和尚
монáхиня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] монáх 的女性(修女、尼姑等)
монáшка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴](口语)=монáхиня
монгóл [阳] 见 монгóли
монгóли,*-лів* [复](单 **монгóл**,*-ла* [阳] **монгóлка**,*-ки* 三、六格 *ці* 复二 *-лок* [阴])①蒙古人 ②蒙古族
монгóлка [阴] 见 монгóли
монгóльский [形] 蒙古的;蒙古人的;蒙古族的 ～ка мóва 蒙古语
монéта,*-ти* [阴] ①硬币 ②(口语)钱 ◊ **платúти (віддплатúти) такóю (тіéю) сáмою монéтою** *кому* 报以同样的态度,以其人之道还治其人之身 **брать (взять)** *що* **за чúсту монéту** 把…当成真的,对…信以为真
монéтний [形] монéта 的形容词
монітóр,*-ра* [阳] ①(技)监视器;监听器 ②(电视的)检播屏,选播屏
монітóринг,*-гу* [阳](专)(对人类生产活动的周围环境或对放射性的污染的)监测
моногáмія,*-мії* 五格 *-мією* [阴] ①(民俗)一夫一妻制 ②(动)单配偶,单配性
моногáмний [形] моногáмія 的形容词
моногрáма,*-ми* [阴] ①花字图案,组合字,花押(两个或几个字母拼在一起并刺绣成镌刻在物体上作为标记) ②花体缩写签名,代替签名的花卉动物等图案
монографíчний [形] моногрáфія 的形容词
моногрáфія,*-фії* 五格 *-фією* [阴] 专题学术著作,专著
монолóг,*-гу* 六格 *-зі* [阳] ①(剧)独白 ②自言自语;独自一人滔滔不绝的讲话
монологíчний [形] монолóг 的形容词
монополізáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] монополізувáти 的名词
монополíзм,*-му* [阳] 垄断制度;垄断状态,垄断地位
монополізóваний [形] 已实施专营的,已实施垄断的
монополізувáти,*-зýю*,*-зýєш* [未,完] *що* 对…实施专营,垄断,独占 ～торгíвлю 垄断贸易 ～виробнúцтво алкогóльних напóїв 垄断含酒精饮料的生产,对含酒精饮料的生产实行专营
монополíст,*-та* [阳] ①专营者,垄断者(指个人或机构) ②垄断资本家
монополістúчний [形] ①垄断的,专营的 ②垄断联合组织的
монополíстський [形] монополíст 的形容词
монопóлія,*-лії* 五格 *-лією* [阴] ①专营(权),垄断(权);(转)垄断(地位),独占(地位) ②垄断(联合)组织 ③(旧,口语)(沙俄时代的)官营专卖酒铺
монопóльний [形] 专营的,专卖的,专利的;垄断的
монорéйковий [形] 单轨高架轨道的
монотúп,*-па* [阳](印)单字排铸机
монотúпний [形] монотúп 的形容词
монотóнний [形] ①单调的(指声音、色调、形状等) ②(转)单调乏味的,千篇一律的
монофтóнг,*-га* [阳](语言)单元音
монофтонгíчний [形](语言)монофтóнг 的形容词
монтáж,*-жý* 五格 *-жéм* [阳] ①(技)安装,组装,装配 ②(电影)剪辑,蒙太奇;(广播、音响等的)剪辑;集锦
монтáжний [形] ①(技)安装的,装配的 ②剪辑的
монтáжник,*-ка* [阳] ①装配工,安装工 ②(电影)剪辑师
монтáжниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] монтáжник 的女性
монтéр,*-ра* [阳] ①=монтáжник ②电气安装工
монтувáльний [形] монтувáння 的形容词
монтувáльник,*-ка*[阳] 安装工,装配工;安装专家
монтувáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] монтувáльник 的女性
монтувáння,*-ня* [中] монтувáти 的名词
монтувáти,*-тýю*,*-тýєш* [未] *що* ①(技)安装,装配,组装 ～машúну 安装机器 ②剪辑,剪接
монумéнт,*-та* [阳] 大纪念碑,纪念塔,纪念性建筑;大型纪念石像;气势宏伟的墓碑
монументалíст,*-та* [阳](造纪念性建

筑物、碑、塔、雕像等的)雕塑家

монументалі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] монументалі́ст 的女性

монумента́льний [形] ①(艺)规模巨大的,宏伟的(指艺术作品)~не мисте́цтво 巨型艺术 ②(转)雄伟的,宏伟的;魁梧的(指人的身材)~на буді́вля 宏伟的大厦 ~на фігу́ра 魁梧的身形 ③(转)内容广博而高深的,博大精深的,精细而深入的~не дослі́дження 精细而深入的研究

мопе́д, *-да* [阳] 轻便摩托车,助力自行车

мор, *-ру* [阳] 大批死亡,瘟疫

моралізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] ①劝善,作道德说教 ②(转,少用)劝谕,劝导,开导

мора́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴] ①道德 комуністи́чна ~共产主义道德 ②(道德上的)启示,启迪,教训,寓意 ~ба́йки 寓言的寓意 ③(口语)说教,训诫,教训人的话 ◊ **чита́ти мора́ль** *кому́* 进行道德说教,训诫

мора́льний [形] ①道德的 ②道德高尚的(副 **мора́льно**) ③精神上的,道义上的(副 **мора́льно**)

мора́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] мора́льний 的名词

морато́рій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳](经,商)延期支付,缓期偿付

морг[1], *-гу* [阳] 停尸所;陈尸室;太平间

морг[2], *-га* 六格(*на*)*-зі* [阳](旧)莫尔格(旧时波兰、立陶宛的地积单位,等于0.56公顷)

морга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **моргну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①眨眼 ②使眼色,眨眼示意 ③(灯火等发光体)闪烁,一闪一闪

моргну́ти [完] 见 морга́ти

мо́рда, *-ди* [阴] ①(兽类的)脸,口鼻部 ②(粗俗)(人的)嘴脸,面孔 ◊ **в мо́рду (по мо́рді) да́ти** *кому́* 打嘴巴

морда́тий [形] ①(口语)肥头大脸的(指兽类) ②(粗俗)肥头大脸的(指人)

мордува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未] ①(在肉体上或精神上)折磨,虐待;拷问,刑讯 ②使不得安宁,使苦恼,打扰

мордува́тися, *-ду́юся*, *-ду́єшся* [未] ①(肉体或精神上)受折磨,遭受痛苦,苦闷 ②(因做某事费劲而)吃苦头,伤脑筋

мо́ре, *-ря* 复 *-ря́*, *-рі́в* [中] ①海 Ара́льське ~咸海 Каспі́йське ~里海 ②(大的人工)水体,水库 Кахо́вське ~ 卡霍夫卡水库 ③*чого́*(转)一大片,汪洋大海(形容广阔或众多)~ кві́тів 花的海洋 ◊ **жите́йське мо́ре** 人生的苦海 **жда́ти ко́ло**(或 **з**)**мо́ря пого́ди** 海边坐等好天气(喻消极等待时机)**з-за мо́ря** 从很远的地方 **кра́пля в мо́рі** 沧海一粟

море́ля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-лей* [阴](植)欧洲酸樱桃

море́на, *-ни* [阴](地质)冰碛,冰碛层,冰川堆石

море́нний [形] море́на 的形容词

морепла́вання, *-ня* [中] 航海;航海术

морепла́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 航海者,航海家

морепла́вний [形] 与航海有关的

морепла́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](船舶的)适航性,航海性能

морепла́вство, *-ва* [中] = морепла́вання

морж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳] ①(动)海象 ②(口语)冬泳爱好者,冬泳运动员

морже́вий [形] 海象的;海象皮制的

моржи́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①(动)母海象 ②(口语)морж 2 解的女性

мо́рзе [不变,中]:◊ **а́збука Мо́рзе** 莫尔斯电码 **апара́т Мо́рзе** 莫尔斯电报机

морзи́ст, *-та* [阳] 莫尔斯电报机值机员

морзи́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] морзи́ст 的女性

мори́ти, *морю́*, *мо́риш* [未] *кого́-що* ①(少用)毒杀,药死(蟑螂等)~ мух 药苍蝇 ②(转,口语)折磨,使痛苦不堪~ го́лодом 使挨饿,使受饥饿的折磨 ③(专)给木材浸上暗色

мо́ріг, *-рогу́* 六格 *-рогу́* [阳] 鲜嫩的绿草

моріжо́к, *-жка́* [阳] мо́ріг 的指小

мо́рква, *-ви* [阴] ①(植)胡萝卜 ②[集]胡萝卜

моркви́на, *-ни* [阴] 一根胡萝卜

морови́й [形] мор 的形容词

моро́жений ①моро́зити 的过去时被动

形动词 ②[形] 冰冻的;冻坏的

моро́з, *-зу* [阳] ①寒冷,寒气,严寒;零下(气温) ②[复] 寒冷季节,严冬 ◇ **Моро́з йде(прохо́дить, пробіга́є等) по́за шкі́рою(спи́ною)**.〈口语〉(因寒冷,激动或恐惧而)发抖,不寒而栗。

Моро́зиво, *-ва* [中] 冰淇淋,冰激凌

морози́льний [形] 用于冷冻(食品等)的

морози́льник, *-ка* [阳] 冷冻设备;冷冻室,冷冻间

моро́зити, *-ро́жу, -ро́зиш* 命令式 *-ро́зь* [未] ① *кого́-що* 冷冻,使上冻 ～ ри́бу 把鱼冷冻起来 ② *кого́-що* 使挨冻,使受冻 ③[无人称] 天气寒冷 ④[无人称] *кого́*〈转〉(感觉)发冷 Мене́ моро́зить. 我感到浑身发冷。

моро́зний [形] ①非常冷的,寒冷的,严寒的(副 **моро́зно**) ②寒冷造成的,冰冻成的

моро́зно [副] ①非常冷地,寒冷地 ②[用作无人称谓语] 天气很冷

морозостійки́й [形] 耐寒的,抗寒的(指植物)

морозості́йкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 抗寒性,耐寒性

моро́зяний [形] ＝моро́зний

моро́зяно [副] ＝моро́зно

мо́рок, *-ку* [阳] ①黑暗,漆黑;昏暗,黄昏 ②〈转〉忧郁,悲哀;暗无天日,无望

моро́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉①麻烦事,操心事;浪费时间的无聊事 ②负担,累赘

моро́чити, *-чу, -чиш* 命令式 *-ро́ч* [未]〈口语〉*кого́-що* ①蒙骗,蒙哄,愚弄 ②拖延,磨蹭 ◇ **моро́чити го́лову** 1)蒙哄,愚弄 2)使迷惑不解

моро́читися, *-чуся, -чишся* 命令式 *-ро́чся* [未] ①忙碌,忙碌地办事;慢慢腾腾地做事,磨蹭 ②头晕

моро́чливий [形]〈口语〉①麻烦的,费事的,操心的 ②(指人)任性的,极挑剔的,难伺候的

морс, *-су* [阳] 果汁清凉饮料

морськи́й [形] ①海的,海洋的 ②海事的;航海的 ③海军的

морфе́ма, *-ми* [阴]〈语言〉词素,语素,形位

мо́рфій, *-фію* 五格 *-фієм* [阳] 及 **морфі́н**, *-ну* [阳]〈药〉吗啡

морфі́н [阳] ＝мо́рфій

морфіні́ст, *-та* [阳] 有吗啡瘾者

морфіні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] морфіні́ст 的女性

морфологі́чний [形] морфоло́гія 的形容词

морфоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①〈生物〉形态学 ②〈语言〉(语言的)词形变化体系,(词的)形态变化;〈语法〉形态学,词法

мо́рщити, *-щу, -щиш* 命令式 *морщ* [未] *що* ①使皱起 ～ бро́ви 皱眉 ②〈转〉使(水面)起波纹,使起涟漪 Ві́тер мо́рщить во́ду. 风吹皱水面。

мо́рщитися, *-щуся, -щишся* [未] ①(脸部某一部分)皱起,皱眉,蹙额 ②(衣服等)起皱纹,起皱褶 ③〈转〉(水面)泛起涟漪

моря́к, *-ка́* 呼格 *-ря́че* [阳] ①海员;水兵,海军军人 ②航海家,熟悉海事的人

моря́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉①моря́к 2 解的女性 ②моря́к 1,2 解之妻

моска́ль, *-ля́* 五格 *-ле́м* [阳]〈旧〉①士兵,战士,军人 ②俄罗斯人,莫斯科佬(旧时乌克兰、白俄罗斯、波兰等地居民对俄罗斯人的蔑称)

москви́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* 复 *-чі́, -чі́в* [阳] 莫斯科人

москви́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] москви́ч 的女性

моско́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 士兵的妻子;士兵的遗孀

моско́вський [形] 莫斯科的

мости́на, *-ни* [阴] 地板的一块木板

мости́ти, *мощу́, мо́стиш* [未] *що* ①铺,铺砌(路、场地等);铺一层(木板、原木等),铺设(地板等) ②〈转〉放置,铺垫 ③〈转,口语〉敲打,捶打 ◇ **мости́ти гніздо́** 筑巢;〈转〉安家,布置住处

мости́тися, *мощу́ся, мо́стишся* [未] ①(占据一定的处所)安身,栖身;安顿好自己(坐下、卧下) ②筑巢

мостобудівни́й [形] 桥梁建筑的

мостобудівни́к, *-ка́* [阳] 桥梁建筑者,桥梁建筑专家

мостови́й [形] 桥(梁)的

мостови́к, *-ка́* [阳] 桥梁专家,桥梁工作

者

мота́льний [形]〈技〉络纱的，缠绕的，卷绕的

мота́льник，*-ка* [阳] 卷线工，缠线工；络纱工；缫丝工

мота́льниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] мота́льник 的女性

мота́ти，*-та́ю*，*-та́єш* [未] **мотну́ти**，*-ну́*，*-не́ш*，*-немо́*，*-нете́* [完] ①[只用未完成体] *що* 卷，绕，缠 ～ ни́тки 缠线 ②*чим*〈口语，少用〉挥动，摇动 ～ голово́ю 摇头；点头 ～ руко́ю 挥手，摆手 ③[只用完成体]〈转，口语〉冲向，扑向 ④*що*〈转，口语〉挥霍 ◊ **мота́ти на вус** 记在心上

мота́тися，*-та́юся*，*-та́єшся* [未]〈口语〉①(来回)悠荡，(来回)晃悠 ②忙碌，奔忙

моте́ль，*-лю* [阳] 汽车旅游者旅馆

моти́в，*-ву* [阳] ①〈乐〉动机；乐曲，曲调 весе́лий ～快活的曲调 ②〈文学，艺〉主题；情节单位 ③动机，(行为的)缘由 ④图式，图样，图案

мотиваці́йний [形] 动机的；论据的

мотива́ція，*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈概括意义上的〉动机；〈概括意义上的〉理由，论据

мотиво́ваний [形]〈文语〉有理由的，有论据的

мотивува́ння，*-ня* [中] мотивува́ти 的名词

мотивува́ти，*-ву́ю*，*-ву́єш* [未，完] *що* 说明理由，提出论据～свою́ пропози́цію 提出自己提案的论据

моти́ка，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈农〉铲；锄，鹤嘴锄 ②〈技〉丁字镐，十字镐

моти́ль，*-ля́* 五格 *-ле́м* [阳]〈动〉①摇蚊科幼虫 ②〈方〉螟蛾

моти́чний [形] моти́ка 1 解的形容词

мо́тлох，*-ху* [阳] ①废物，破烂 ②〈转，口语〉毫无价值的东西，乌七八糟的东西；〈蔑〉无用的人，废物(指人)，渣滓

мотобо́л，*-лу* [阳]〈体〉摩托车足球

мотоболі́ст，*-та* [阳]〈体〉摩托车足球运动员

мотобо́льний [形]〈体〉мотобо́л 的形容词

мотови́ло，*-ла* [中] ①〈纺〉纱框，摇纱机 ②〈技〉(钢板、钢丝等的)卷取机，盘卷机

мотови́льник，*-ка* [阳]〈纺〉卷纱工，缠纱工；摇纱工；〈机〉卷取工，卷线工

мотови́льниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] мотови́льник 的女性

мото́к，*-тка́* [阳] (线的)卷，束，一桄(线)

мото́р，*-ра* [阳] ①发动机，马达，引擎 ②〈口语〉摩托

моториза́ція，*-ції* 五格 *-цією* [阴] 摩托化

моторизо́ваний [形] 摩托化的

моторизува́ти，*-зу́ю*，*-зу́єш* [未，完] *що* 使摩托化

мото́рика，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈医，心理〉运动机能

мотори́ст，*-та* [阳] 看管发动机的工人，摩托工，马达工

мотори́стка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] мотори́ст 的女性

мото́рка，*-ки* [阴]〈口语〉摩托艇，小汽艇

мото́рний[1] [形] ①发动机的，马达的 ②靠发动机发动的

мото́рний[2] [形]〈心理，生理〉运动的

мото́рний[3] [形] (副 **мото́рно**) ①迅速的，敏捷的，动作麻利的 ②活泼的；灵巧的

мото́рність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①迅速，动作麻利 ②灵巧

моторобуді́вний [形] моторобудува́ння 的形容词

моторобудува́ння，*-ня* [中] 发动机制造(业)，电动机制造(业)

мотoро́лер，*-ра* [阳] 小轮摩托车

мо́торошний [形] 很可怕的，惊心动魄的(副 **мо́торошно**)

мо́торошність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] мо́торошний 的名词

мотоци́кл，*-ла* [阳] 摩托车

мотоцикле́тний [形] 摩托车的

мотоциклі́ст，*-та* [阳] 骑摩托车的人，摩托车驾驶员；摩托车运动员

мотоциклі́стка，*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] мотоциклі́ст 的女性

моту́ззя，*-зя* [中，集] 绳子，绳索

моту́зка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] 及 **мотузо́к**，*-зка́* [阳] 绳子，绳索

мотузкóвий [形] мотýзка 的形容词
мотузóк [阳] = мотýзка
мотузя́ний [形] = мотузкóвий
мох, *-ху* 六格 *-хý* 复 *-хи́*, *-хíв* [阳] 苔，藓，青苔
мохови́й [形] 苔藓的；长满青苔的
мохови́к, *-кá* [阳] 牛肝菌类（一种食用蘑菇）
мочáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 〈口语〉①（擦洗用的）纤维团 ②椴树韧皮纤维
мóчар, *-ра* 五格 *-ром* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳] 泥泞沼地，多水洼地，泥塘
мочи́ти, *мочý*, *мóчиш* [未] *когó що* ①弄湿，浸湿，淋湿 ②泡，沤，渍
мочи́тися, *мочýся*, *мóчишся* [未] ①受潮，变湿，弄湿；浸泡，沤 ②撒尿
мóчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①〈解〉耳垂 ②〈植〉根须
мóчковий [形] мóчка 的形容词
мошвá, *-ви́* [阴，集] = мошкá
мóшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] 〈动〉小蚊子，蚋
мошкá, *-ки́* 三、六格 *-ці́* [阴，集] 一群小蚊蚋，一群蚊虫
мошкарá, *-ри́* [阴，集] = мошкá
мошóнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈解〉阴囊 ②〈方〉钱袋
мошóнковий [形] мошóнка 1 解的形容词
мóщений [形]（用石块等）铺砌的（指街道、院落等）
мóщі, *-щéй* [复] ①圣尸，圣骨（指某些圣徒的干尸）②骨瘦如柴的人
мрець, *мерця́* 五格 *мерцéм* [阳] 死人
мрійли́вий [形] ①好幻想的，沉入幻想的；充满幻想的（副 **мрійли́во**）②想象出来的，臆造的；空想的，不可能实现的
мрійли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] мрійли́вий 的名词
мрíйний [形]（副 **мрíйно**）= мрійли́вий
мрíйник, *-ка* [阳] 好幻想的人，幻想家；空想家
мрíйниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] мрíйник 的女性
мрíйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] = мрійли́вість
мрíти, *мрíє* [未] 隐约可见；不时微微闪现，微光闪烁
мрíтися, *мрíється* [未] ①隐约可见 ②（在意念、想象中）仿佛看见或听见，似乎觉得
мрíя, *мрíї* 五格 *мрíєю* [阴] ①幻想，梦想；想象 ②宿愿，理想；向往的东西
мрíяти, *мрíю*, *мрíєш* [未] *про кóго-що* ①幻想，梦想；想象 ②向往，憧憬
мрíятися, *мрíється* [未] 在想象中出现，在幻想中出现
мрýжити, *-жу*, *-жиш* [未] *що* 眯起（眼睛）
мрýжитися, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-рýжся* [未] ①眯起眼睛 ②（眼睛）眯起来
мря́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①雾；尘雾，烟雾 ②蒙蒙细雨，毛毛雨；雨雪泥泞的天气
мрячи́ти, *-чи́ть* [未，常用无人称] 下毛毛细雨，下蒙蒙细雨
мря́чний [形] ①雾气腾腾的，有雾的 ②阴雨的，雨雪泥泞的～ дощ 毛毛细雨
мря́чно [副，用作谓语] ①有雾 ②下着毛毛雨
мсти́вий [形] 好记仇的，有报复心理的，要报复的（副 **мсти́во**）
мсти́ти, *мщу*, *мстиш*, *мстимó*, *мститé* [未] *комý* 或 *над ким* 或 *на кóму* = мсти́тися
мсти́тися, *мщýся*, *мсти́шся*, *мстимóся*, *мститéся* [未] *комý* 或 *над ким* 或 *на кóму* 报复，报仇
муáр, *-ру* [阳] ①〈纺〉波纹（丝或半丝）织物 ②波纹（轧花）纸 ③〈印〉龟纹（印刷故障，表现为油墨颜色不匀，浓淡不一）
муáровий [形] ①波纹织物的 ②用波纹织物做的；带波纹的
муги́кати, *-ги́каю*, *-ги́каєш* 及 *-ги́чу*, *-ги́чеш* 命令式 *-ги́кай* 及 *-ги́ч* [未] **муги́кнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①[只用未完成体] 哼，哼唱；（猫等）发出呼噜声 ②（用鼻子发出）哼声；嘿嘿（暗笑）
мудрéць, *-ця́* 五格 *-цéм* [阳] ①智者，绝顶聪明的人 ②思想家，哲人 ③〈讽〉机灵鬼，聪明人
мýдрий [形]（副 **мýдро**）①英明的，高明的 ～рі порáди 高明的建议 ②〈口语〉深奥难懂的，复杂的 ③〈口语〉很好

的，做得精巧的；味美的～ борщ 美味菜汤

мудрій，*-рія* 五格 *-рієм* 呼格 *-рію* [阳]（口语，讽）聪明人

мýдрість，*рості* 五格 *-рістю* [阴] ①英明，明智；真知灼见；智慧 ②深奥费解的复杂事物

мудрóваний [形]（口语）①深奥难懂的，费解的；独出心裁的；精巧的 ②（指人）机智的，精明的，有心计的

мýдроші，*-щів* [复] ①英明；真知灼见；智慧 ②卖弄聪明，故弄玄虚

мудрувáння，*-ня* [中]（口语）①卖弄聪明，故弄玄虚 ②耍花招，耍滑头，耍手腕

мудрувáти，*-рýю*，*-рýєш* [未] ①（口语）卖弄聪明，故弄玄虚 ②（口语，贬）耍花招，耍滑头，耍手腕 ③反复考虑，深思熟虑

муедзи́н，*-на* [阳]（宗）穆安津，宣礼员（伊斯兰教清真寺内按时呼唤信徒做礼拜的人）

муж，*-жа* 五格 *-жем* 复 *-жі*，*-жів* [阳] ①（文语）男子汉，大丈夫；（某方面的）人物，人士，活动家 ②（旧，庄严）丈夫

мужи́к，*-кá* [阳] ①（口语）农人，农夫，庄稼汉 ②（旧，口语）男人，男子 ③（转，旧，藐，骂）乡巴佬，粗野的家伙 ④（方）丈夫

мужи́цький 及 **мужи́чий** [形] мужи́к 1，2 解的形容词

мужи́чий [形] ＝мужи́цький

мужи́чка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]（旧）①农妇 ②（旧，藐）婆娘；（旧，骂）老娘儿们（指粗野女人）

мýжній [形] ①英勇的，刚毅的，果敢的（副 **мýжньо**）②（少用，口语）成年的

мýжність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 英勇，果敢

мужні́ти，*-нію*，*-нієш* [未] ①长大成人 ②（转）成长，成熟，强壮起来

мýза，*-зи* [阴] ①[大写]（神话）缪斯（希腊神话中的文艺和科学女神，共 9 位）②（转）创作灵感 ③（转，文语）（独树一帜的）创作，作品

музеєзнáвець，*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 博物馆学专家，陈列馆学专家

музеєзнáвство，*-ва* [中] 博物馆学，陈列馆学

музеєзнáвчий [形] музеєзнáвство 的形容词

музéй，*-зéю* 五格 *-зéєм* [阳] 博物馆，博物院，陈列馆

музéйний [形] музéй 的形容词

мýзика，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①音乐（艺术）；音乐（作品），乐曲 ②器乐；器乐演奏，乐曲声 симфонíчна ～交响乐 навчáти ～ки *когó* 教（某人）演奏乐器 ③（转）和谐悦耳的声音 ④乐队

музи́ка [阳] ＝музикáнт

музикáльний [形] ＝музи́чний

музикáльність [阴] ＝музи́чність

музикáнт，*-та* [阳] 及 **музи́ка**，*-ки* 三、六格 *-ці* [阳] ①音乐家 ②乐器演奏者，乐师

музикáнтка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] музикáнт 的女性

музикáнтський [形] музикáнт 的形容词

музикознáвець，*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 音乐学家

музикознáвство，*-ва* [中] 音乐学

музикознáвчий [形] музикознáвство 的形容词

музи́чний 及 **музикáльний** [形]（副 **музи́чно**）①音乐的；乐曲的 ～на шкóла 音乐学校 ～ні інструмéнти 乐器 ②有音乐天赋的，有音乐才能的 ～ слух 音乐听觉，辨音的能力 ③悦耳的，动听的 ～ гóлос 悦耳的嗓音

музи́чність 及 **музикáльність**，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①音乐才能 ②悦耳动听

мýка，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①痛苦，苦难，磨难；艰辛 ～ки твóрчості 创作的艰辛 ②[用作谓语] 遭罪，受罪

мукá，*-кú* 三、六格 *-ці* [阴]（口语）面粉；粉

мýкати，*-каю*，*-каєш* [未] **мýкнути**，*ну*，*-неш* [完] ①（牛）哞哞叫 ②（转，口语）含混不清地说，呜噜呜噜地说

мýкнути [完] 见 мýкати

мул[1]，*-лу* [阳]（江河湖泊等沉积的）淤泥，软泥

мул[2]，*-ла* [阳]（动）骡，马骡

мулáт，*-та* [阳] 穆拉托人（指白种人和黑种人的混血后裔）

мулáтка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*

[阴] мула́т 的女性
мула́тський [形] мула́т 的形容词
му́листий 及 **мулки́й** [形] 有淤泥的，淤泥多的
му́лити [未] ＝му́ляти
му́литися [未] ＝му́лятися
мулки́й [形]＝ му́листий
му́лко [副] ①мулки́й 的副词 ②[用作谓语] 有很多淤泥
мулла́, *-лі́* 复 *му́лли*, *мулл* 及 *му́ллів* [阳]〈宗〉毛拉(伊斯兰教学者的尊称)
мульки́й [形]〈副 **му́лько**〉①硬的，坚硬的；粗糙的；瘦而紧的(指衣、鞋等) ②〈转〉扰人的，使人感到不安的；使人感到拘束的，使感到压抑的
мультиплікáтор, *-ра* [阳] 动画片制作人员，卡通片制作人员
мультиплікаці́йний [形] мультиплікáція 的形容词 ～ фільм 动画片
мультиплікáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈电影〉①动画片制作 ②动画片
мультфі́льм, *-му* [阳] мультиплікаці́йний фільм 的缩写；动画片
муля́ж, *-жу́* 五格 *-же́м* [阳]〈专〉(与实物同大的)模型
муля́жний [形] муля́ж 的形容词
му́ляр, *-ра* [阳]〈专〉砌石工，砌砖工
му́ляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] 及 **му́лити**, *-лю*, *-лиш* [未] ①(衣、鞋等)紧，(鞋)挤脚，磨痛 ②〈转〉打扰，使不得安宁，使受拘束，使感到压抑 ◇ **му́ляти о́чі** *кому́*〈口语〉总在(某人)眼前令其生厌；总唠叨…令人厌烦
му́лятися, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] 及 **му́литися**, *-люся*, *-лишся* [未]〈口语〉踌躇，犹豫不决，拿不定主意
мумійо́ [不变，中] 石髓
му́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] 木乃伊，干尸
мунди́р, *-ра* [阳] 制服，(官员的)礼服
мунди́рний [形] 制服的；穿制服的
мундшту́к, *-ка́* [阳] ①烟斗嘴儿；(插烟卷的)烟嘴；(烟卷的)硬纸嘴儿 ②(管乐器的)吹嘴，吹口，号嘴 ③(马嚼子上的)嚼铁
мундшту́чний [形] мундшту́к 的形容词
муніципаліза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (私人房地产等)转归市有，市有化；市政当局征用
муніципалізо́ваний [形] 收归市有的；被市政当局征用的
муніципаліте́т, *-ту* [阳] 地方自治机构，自治市(镇)政府；市政府(大楼)，市政厅(大楼)
муніципа́льний [形] ①地方自治机构的，自治市(镇)政府的 ②已收归市有的
мур, *-ру* [阳] 墙，墙壁；城墙；围墙
мурахої́д [阳]〈动〉＝мурашкої́д
мурашва́, *-ві́* [阴，集] 及 **мурашня́**, *-ні́* 五格 *-не́ю* [阴，集]〈口语〉蚂蚁
мураши́ний 及 **мурашко́вий** [形] 蚂蚁的；像蚂蚁一样的；由蚂蚁组成的
мура́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①蚂蚁 ②〈口语〉小昆虫，小甲虫；瓢虫 ◇ **мура́шки по спи́ні бі́гають**〈转〉背上(身上)起鸡皮疙瘩；不寒而栗
мурашко́вий [形] ＝мураши́ний
мурашкої́д 及 **мурахої́д**, *-да* [阳]〈动〉食蚁兽
мура́шник, *-ка* [阳] ①蚁垤，蚂蚁窝；一窝蚂蚁 ②〈转〉熙熙攘攘的人群 людськи́й ～ 密密麻麻的一大群人
мурашня́ [阴，集] ＝мурашва́
му́рзати, *-заю*, *-заєш* [未]〈口语〉*що* 弄脏，搞脏
мурза́тий [形]〈口语〉肮脏的
му́рзатися, *-заюся*, *-заєшся* [未]〈口语〉(把自己)弄脏
му́рий [形] ①(指毛色、羽色)深灰色的(带花斑) ②(指人)黝黑的；长雀斑的
му́ркати, *-каю*, *-каєш* [未] **му́ркнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①(猫等)发出呼噜声 ②〈口语〉嘟哝，嗫嚅，含糊地说
му́ркіт, *-коту* [阳] ①му́ркати 的名词 ②(猫等动物的)呼噜声
му́ркнути [完] 见 му́ркати
муркота́ти, *-кочу́*, *-ко́чеш* 命令式 *-кочи́* [未] 及 **муркоті́ти**, *-кочу́*, *-коти́ш*, *-котимо́*, *-котите́* 命令式 *-коти́* [未] ①(猫等)发出呼噜声 ②〈转，口语〉嘟囔，嘟哝，喃喃，低声含糊地说话
муркоті́ти [未] ＝муркота́ти
мурмота́ти, *-мочу́*, *-мо́чеш* 命令式 *-мочи́* [未] 及 **мурмоті́ти**, *-мочу́*, *-моти́ш*,

-мотимó, *-мотите́* 命令式 *-моmú* [未] 嘟囔；喃喃；说话声音又低又不清楚

мурмотíти [未] ＝мурмотáти

муро́ваний ① муровáти 的过去时被动形动词 ②[形] 用石砌的，用砖砌的

муровáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] *що* 建筑，建造；(用石、砖等)砌，盖

мурчáти, *-чý*, *-чúш*, *-чимó*, *-чите́* [未] ①(猫等)发出呼噜声 ②说埋怨话，嘟囔，唠叨，低声含糊地说话

мус, *-су* [阳](烹)木斯，奶油冻(一种甜食，将牛奶、果酱等打成泡沫，加面粉制成)

мýсити, *мýшу*, *мýсиш* [未](接不定式)应该，必须；不得不，只好，只有 Ти мýсиш закінчи́ти цю робо́ту. 你应该结束这件工作。◇ **мýсити бýти** [插入语](口语)大概，想必，或许

мускáт, *-ту* [阳] ①(植)肉豆蔻 ②麝香葡萄 ③麝香葡萄酒

мускáтний [形] мускáт 的形容词

мýскул, *-ла* 复 *-ли*, *-лів* [阳](解)肌，肌肉

мускулатýра, *-ри* [阴] 肌肉(常用于集合意义)，肌肉组织

мускули́стий 及 **мускуля́стий** [形] 肌肉发达的；强壮有力的，有劲的

мускули́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] мускули́стий 的名词

мýскульний [形] мýскул 的形容词

мускуля́стий [形] ＝мускули́стий

мускуля́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ＝мускули́стість

муслін, *-ну* [阳](纺)麦斯林纱(俗称薄洋纱)

мусліновий [形] муслін 的形容词

мусо́н, *-ну* [阳](气象)季风

мустáнг, *-га* [阳](动)(北美平原的)小野马，半野马

мусульмáни, *-мáн* [复](单 **мусульмáнин**, *-на* [阳] **мусульмáнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])穆斯林(伊斯兰教信徒的通称)

мусульмáнин [阳] 见 мусульмáни

мусульмáнка [阴] 见 мусульмáни

мусульмáнство, *-ва* [中] ①伊斯兰教 ②[集] 穆斯林

мусульмáнський [形] мусульмáнство 及 мусульмáни 的形容词

мутáнт, *-ма* [阳](生物)突变型，突变体，突变种

мутáнтний [形] мутáнт 的形容词

мутаційний [形] мутáція 的形容词

мутáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①突变，突然变化 ②(生物)突变 ③(生理)(男孩青春期的)变嗓，变声

мути́ти, *мучý*, *мýтиш* [未] *когó-що* ①搅浑，弄浑 ②(转)使昏昏然；搅扰，困扰 ③(转)挑唆，调唆

мути́тися, *мýтиться* [未] ①(液体)变浑浊 ②(眼睛)变模糊 ③(转)(意识、神志等)不清醒，恍恍惚惚 Дýмки мути́лись. 思想恍惚。

мутни́й [形](副 **мýтно**) ①浑浊的；发污的(指镜面、玻璃等) ②雾蒙蒙的；灰蒙蒙的，模糊的；(转)昏昏沉沉的，迷迷糊糊的(指头脑、神志等) ◇ **в мутні́й воді́ лови́ти ри́бу** 浑水摸鱼，从中渔利

мýтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] мýтний 的名词

мутні́ти, *-ні́є* [未] 及 **мутні́шати**, *-шає* [未] ①(水等)发浑，变浑浊 ②(转)(日光、神志等)变模糊

мутні́шати [未] ＝мутні́ти

мутувáтий [形] 有些浑浊的；有些模糊的

мýфта, *-ти* [阴] ①(棉的或毛皮的)手笼 ②(技)联轴节，连接器，接合器；套筒，套管；(电)接线箱，分线盒

мýфтій, *-тія* 五格 *-тієм* [阳](宗)穆夫提(伊斯兰教的教法说明官，对各种诉讼提出正式的法律意见，作为判决依据)

мýфтовий [形](技)мýфта 2 解的形容词

мýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 蝇，苍蝇 ◇ **бі́лі мýхи**(初冬)飞舞的雪花 **роби́ти з мýхи слонá**(口语)把苍蝇说成大象，夸大其词 [**бýти**] **під мýхою** 醉醺醺的，略有醉意 **крýтиться як мýха в окро́пі** 忙得团团转，忙得不亦乐乎

мухоло́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①捕蝇器 ②(动)鹟 ③(动)蚰蜒 ④(植)捕蝇草

мухомо́р, *-ра* [阳](植)毒蝇蕈，蛤蟆菌

мýченик, *-ка* [阳] ①蒙难者，受难者 ②苦命的人 ③(宗)(基督教的)苦难圣

徒,苦行者

му́чениця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] му́ченик 的女性

му́чеництво, *-ва* [中] 苦难圣徒的苦行,受苦受难,苦行者的遭遇

му́ченицький [形] му́ченик 及 му́чеництво 的形容词

мучи́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 折磨人的人,折磨者

мучи́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] мучи́тель 的女性

му́чити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *муч* [未] *кого́-що*(在肉体上或精神上)折磨,虐待;使痛苦

му́читися, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *му́чся* [未] ①(肉体或精神上)遭受痛苦,受折磨 ②(口语)(为某事而)吃苦头,伤脑筋,作难

мушва́, *-ви́* [阴,集] 蝇,苍蝇

му́шка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①му́ха 的指小 ②(转)假痣,俏皮膏(贴在脸上冒充"美人痣") ③(织物上的)提花阙花纹

му́шка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] (枪的)准星 ◇ **бра́ти(взя́ти) на му́шку** 1)瞄准… 2)监视…,盯上

мушке́т, *-та* [阳](军,史)火枪、滑膛枪

мушкете́р, *-ра* [阳] ①(史)火枪手,火枪兵 ②(转)击剑运动员

мушкете́рський [形] мушкете́р 的形容词

мушке́тний [形] мушке́т 的形容词

му́шля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-шель* [阴] 贝壳,外壳,介壳

му́штра, *-ри* [阴] ①(军)机械式练兵(法),机械式教练(法) ②(转)机械式教育方法

муштрува́ння, *-ня* [中] муштрува́ти 的名词

муштрува́ти, *-рую*, *-руєш* [未] *кого́-що* ①对…进行机械的军事训练 ②(转,昵)对…进行过分严格的教育

мча́ти, *мчу*, *мчиш*, *мчимо́*, *мчите́* [未] ①*кого́-що* 载着飞驰;使飞驰,使疾驶 ②飞奔,疾驶 ③(转)迅速过去,流逝(指时间)

мча́тися, *мчу́ся*, *мчи́шся*, *мчимо́ся*, *мчите́ся* [未] ①飞驶,疾驶 ②(转)(时间)飞逝

мю́зикл, *-лу* [阳] 音乐(舞台)喜剧;(电影的)音乐喜剧片

м'яз, *-за* 复 *-зи*, *-зів* [阳](解)肌,肌肉,筋肉

м'язи́стий [形] 肌肉发达的

м'я́зови́й [形](解)м'яз 的形容词

м'яки́й [形](副 **м'я́ко**) ①软的,柔软的,松软的 ~ хліб 松软的面包 ②(转)柔和的(指光线、声音等);从容的(指动作);轻微的(指声音) ~ го́лос 柔和的噪音 ~ світ 柔和的光线 ③(转)模模糊糊的,隐隐约约的(指轮廓、线条等) ④(转)温柔的,温顺的,随和的 ~ хара́ктер 温和的性格 ⑤(转)软心肠的,富有同情心的 ⑥不严厉的,宽容的,宽厚的 ~ докі́р 温和的责备 ~ке́ покарання 从轻的惩罚 ⑦温和的(指天气等) ~ клі́мат 温和的气候 ~ка́ зима́ 不太冷的冬天 ◇ **м'яка́ вода́** 软水 **м'яки́й ваго́н** 软席车厢 **м'які́ ме́блі** 软家具(指沙发、钢丝床等) **м'яки́й знак**(语言)软音符 **м'які́ при́голосні**(语言)软辅音

м'я́кість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①柔软 ②(转)随和

м'я́кнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *м'як*, *м'я́кла* 及 *м'я́кнув*, *м'я́кнула* [未] ①变柔软,变软和 ②变得软弱无力 ③(转)(心肠)变软,变温和 ④变柔和,缓和,变得不刺眼,不刺耳

м'якосе́рдий [形] 心肠软的

м'якосе́рдість, *дості* 五格 *-дістю* [阴] м'якосе́рдий 的名词

м'якосе́рдя, *-дя* [中] 软心肠,心软

м'якоті́лий [形] ①身体虚胖的 ②(转,少用)意志薄弱的,软弱的

м'якоті́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 软弱性

м'я́коть [阴] =м'яку́ш

м'яку́ш, *-ша́* 五格 *-ше́м* [阳] 及 **м'я́коть**, *-ті* 五格 *-ттю* [阴] ①(动物及人身上的)肉 ②(西瓜、橘子等水果的)瓤,(浆果、核果等的)肉

м'яку́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 面包瓤(与面包皮相对)

м'я́кшання, *-ня* [中] м'я́кшати 的名词

м'я́кшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ①变软,变柔软 ②变得软弱无力 ③(转)变温

柔,变随和 ④(转)变柔和,变得不那么刺眼(刺耳、刺鼻)

м'якшення, *-ня* [中] м'якши́ти 的名词

м'якши́ти, *-шу́, -ши́ш, -шимо́, -шите́* [未] *кого́-що* ①使变软 ②(转)使温柔,使温顺,使更具同情心 ～се́рце 使心软 ③(转)使减弱,使缓和,缓解 ④(语言)使(辅音)软化

м'я́лиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] = м'я́льниця

м'я́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①亚麻碎茎机,揉麻机 ②揉搓机,粉碎机

м'я́льний [形] 用于揉搓的

м'я́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] = м'я́лка

м'ясис́тий [形] ①肉多的;果肉肥厚的,肥硕的 ②(口语)肉乎乎的,胖乎乎的(指人或身体的某部分)

м'яси́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] м'яси́стий 的名词

м'ясни́й [形] 肉的,肉类的

м'ясни́к, *-ка́* 复 *-ки́, -кі́в* [阳] 卖肉的(人),肉商;屠宰场工作人员

м'ясни́ці, *-ць* [复](宗)开斋期(东正教可以吃肉的时期)

м'я́со, *-са* [中] ①肉,肉类 ②(口语)肌肉,筋肉 ③果瓤,果肉 ◇ **відрива́ти з м'я́сом** 把(纽扣、领钩等)连布扯下 **ні ри́ба ні м'я́со** 非驴非马,不伦不类

м'ясоі́дний [形](动)食肉的(指动物);食昆虫的(指植物)

м'ясокомбіна́т, *-ту* [阳] 肉类联合加工厂

м'ясопромисло́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 肉品工业

м'ясору́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①绞肉机,碎肉器 ②(转)绞肉机(喻流血的战场、战争、战役)

м'я́та, *-ти* [阴] ①(植)薄荷 ②薄荷酊,薄荷汁(一种药物)

м'я́тний [形] 薄荷的

м'я́ти, *мну, мнеш, мнемо́, мнете́* 命令式 *мни* [未] *що* ①揉,搓;(专)揉软(麻等) ②揉皱,弄出皱褶;揉成团;踩坏(草坪) ③*кого́-що*(口语)挤,压,紧握,紧勒;狠打

м'я́тися, *мну́ся, мне́шся, мнемо́ся, мнете́ся* [未] ①起皱纹,起褶;容易揉搓软 ②(转,口语)踌躇,犹豫不决,拿不准主意

м'яч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] 球

Н н

на¹ [前] I(四格) ①往…上,向…上 покла́сти на стіл 放到桌子上 ②(表示一段时间)在…时,当…时;到…时,在…时之前 на кіне́ць ро́ку 在年终之前,年末 на хвили́нку 一会儿,片刻, 200 гри́вень на мі́сяць 每月 200 格里夫纳 бу́ти на деся́ту годи́ну 接近 10 点钟时到 ③(表示目的和用途) на зи́му 过冬用(的),为过冬(的) я́йця на сніда́нок 用作早餐的鸡蛋 кімна́та на двох 供两人住的房间,双人间 на знак дру́жби 为了表示友好 на кра́ще 越来越好,逐渐好起来 йому́ на втíху 为使他高兴 ④(表示运动的方向、目的地)朝…,向着…,到…去 по́їзд на Ки́їв 去基辅的火车 поі́хати на село́ 到农村去 тро́хи на схід 稍向东一点 ⑤(表示状态的变化)成为…,变成… Вода́ перетво́рюється на па́ру. 水变成蒸汽。⑥按照,依照,根据,依据 на вимо́гу 按…要求 на запро́шення 应…之邀请,如…之约 на його́ бажа́ння 按照他的愿望 на мій по́гляд 依我之见 ⑦(表示接近、接触、触及) спіткну́тися на порі́г 碰到门槛上 ⑧(表示乘、除以及限定的范围) помно́жити на два 乘以 2 поділи́ти на три 除以 3 На свої́ ро́ки він ду́же розви́нений. 以他的年龄而论,他很成熟。⑨(表示行为的方式、方法、目标、对象) на рі́зні спо́соби 以各种方式 ба́чити на вла́сні о́чі 亲眼见到,目睹 зна́ти на па́м'ять 记得,背得下来 гука́ти *на ко́го* 呼叫…,呼喊… іти́ (ста́ти) на во́рога 奋起反抗敌人 ⑩(作插入语) на жаль 遗憾的是,很遗憾 на ща́стя 幸好,万幸 II(六格) ①

在…上,在…地方 на столí 在桌子上 на пíвднí在南方 на Укрaїнí 在乌克兰 на чужинí 在国外 ②在…时间,在…期间 на робóтí 在班上,在工作时间 на концéртí 在音乐会上 на канíкулах 在假期间 на веснí 在春天 на тóму тúжнí 上星期 на зорí (在)拂晓时分 ③(表示动作的工具、装备的一部分) грáти на роя́лí 弹钢琴 грáти на скрúпцí 拉提琴 стíл на трьох нíжках 三条腿的桌子

на²[语气]〈口语〉给! 拿去吧! На,берú! 给,拿去吧! ◇ **От тобí й на!** (表示惊讶、意外)真没想到! 真糟糕! 这可怎么好啊!

на³[感]喂,嗯,哟,嗬,嘿

набáвити[完] 见 набавля́ти

набáвка,*-ки* 三、六格*-цí* 复二*-вок*[阴] 增加的(附加的)费用、价格等

набавля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **набáвити**,*-влю*,*-виш* 命令式*-бáв*[完] *що* 及 *чогó* 增加,添加,补加～цінý 加价,提高价格～ходú (крóку)加快脚步～хворóби 加重疾病 ～смýтку 加重忧伤

набáвний[形] 增加的,添上的,附加的

набагáто[副] 大大地;(比)…得多～крáщий 漂亮得多的,美丽得多的

набакúр[副](指帽子)歪戴着 надíти шáпку～歪戴上帽子

набалáкати[完] 见 набалáкувати

набалáкатися,*-каюся*, *-каєшся* [完]〈口语〉说个够,说个痛快

набалáкувати,*-кую*,*-куєш* [未] **набалáкати**,*-каю*,*-каєш* [完] *що* 及 *чогó*〈口语〉说许多(废话等)

набáчити,*-чу*,*-чиш* [完] ①注意到,发现,看出 ②物色,挑选;相中,看中

набáчитися,*-чуся*,*-чишся* [完]〈口语〉看够,看个痛快

нáберéжна,*-ної* [阴] 堤岸;沿岸街

набивáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **набúти**,*-б'ю́*,*-б'єш*,*-б'ємó*,*-б'єтé* [完] *що* ①装满,塞满～матрáц 塞满褥子～рушнúцю 装枪弹～лю́льку 往烟斗里塞烟丝 ②钉上;箍上;(往布上)印花～обрýч на кóлесо 给轮子箍上箍儿 ③[只用完成体] *когó*〈口语〉狠打,狠揍 ④[只用完成体] *чогó*〈口语〉打碎(许多);打死(许多)～дúчини 打到不少野味 ◇ **набúти(собí)гóлову** *чим* 脑袋里塞满(无用的知识等) **набúти кишéню**〈口语〉搂大批钱,腰包塞得鼓鼓的 **набúти (собí)нóги** (为…)跑断腿 **набúти рýку** *на чóму* (在某方面)练得得心应手 **набúти цінý** 涨价,抬价

набивáтися,*-вáюся*,*-вáєшся* [未] **набúтися**,*-б'ю́ся*,*-б'єшся*,*-б'ємóся*,*-б'єтéся* [完] ①塞满,装满;挤满,聚集(很多) ②〈口语〉硬要…,强要…

набúвка,*-ки* 三、六格*-цí* 复二*-вок*[阴] 填塞物,填料

набивнúй[形] ①填装的,填塞的 ②箍上的 ③〈纺〉印花的

набирáти,*-рáю*,*-рáєш* [未] **набрáти**,*-берý*,*-берéш*,*-ремó*,*-ретé*[完] *що* 及 *чогó* ①收集,采集;舀,汲取 ②拔下(麻等) ③ *чогó* 接受,承担(大量) ④ *когó-що* 招收,招募 ⑤*що* (逐渐)增加,加快 ⑥〈印〉排字,排版 ⑦*що* 拨(电话号码) ◇ **набирáти висотý**〈空〉爬高,上升 **набирáти нóмер телефóну** 拨电话号码 **набирáти сúли (чúнності)** (法令等)生效 **набирáти сúлу(сúли)** 增加力量,壮大 **набирáти фóрми** *чогó* 成为…样子,采取…形式 **набирáти швúдкості** 加速,加快速度

набирáтися,*-рáюся*,*-рáєшся* [未] **набрáтися**, *-берýся*,*-берéшся*,*-беремóся*,*-беретéся*[完] ①聚集,积聚 ②*когó-чогó* 达到(若干数量) ③*чогó* 鼓起,振作 ④*чогó*〈口语〉弄到,拿到(足够数量) ⑤*чогó*〈口语〉吸收,接受 ⑥*чогó*〈口语〉饱尝,受尽 ⑦〈口语〉喝醉 ◇ **набирáтися дýху** 鼓足勇气 **набирáтися рóзуму** 增长智慧,变聪明 **набирáтися сóрому** 受辱,丢脸

набúти[完] 见 набивáти

набúтися[完] 见 набивáтися

набíг,*-гу*[阳] 奔袭,侵袭,袭击

набíгати,*-гаю*,*-гаєш* [完] *що*〈口语〉跑得,跑出…～собí хворóби 跑得(得了)病,跑出了病

набігáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] **набíгти**,*-біжý*,*-біжúш*,*-біжимó*,*-біжитé* 命令式

-біжи́ [完] ①*на кого́-що* (跑着)撞上 ②突然袭来;突然出现 ③〈口语〉遇到,碰到(令人不快的人或事) ④〈口语〉偶然出现,偶然遇见 Набігла ціка́ва те́ма. 偶然想出了一个有趣的题目。⑤[只用完成体]〈疖子、脓包等〉长出,突起

набі́гатися,*-гаюся*,*-гаєшся* [完] ①跑够;跑累 ②〈口语〉张罗累,忙活够

набі́гти [完] 见 набіга́ти

набідува́тися, *ду́юся*,*-ду́єшся* [完] 饱尝忧患,饱经苦难,吃尽苦头

набі́й,*-бо́ю* 五格 *бо́єм* [阳]〈军,猎〉①装药 ②弹药,子弹,炮弹 сліпи́й ~〈军〉空包弹

на́бік [副] 歪,偏,歪着

на́біло [副]〈指书写〉整洁,工整

набі́р,*-бо́ру* [阳] ①〈史〉招募(新兵) ②一组,一副,一套(工具等) ③〈印〉活字版,排好的版 ◊ **набі́р слів** 文字堆砌,连篇空话

набірни́й [形] набі́р 的形容词

наближа́ти,*-жа́ю*, *-жа́єш* [未] **набли́зити**,*-ли́жу*,*-ли́зиш* 命令式 *-ли́зь* [完] ①使靠近,挪近 ②*до кого́-чо́го* 使近似,使相像 ③使亲近,使关系密切

наближа́тися,*-жа́юся*,*-жа́єшся* [未] **набли́зитися**,*-ли́жуся*,*-ли́зишся* 命令式 *-ли́зься* [完]〈主要指时间、事件、状态等〉接近,临近,行将到来 ~ до кінця́ 行将结束,快完了 Наближа́ється о́сінь. 秋天快来了。

набли́ження,*-ня* 复 二 *-жень* [中] 接近,临近

набли́зити [完] 见 наближа́ти

набли́зитися [完] 见 наближа́тися

набо́жний [形] 信教的,信仰上帝的;虔诚的(副 **набо́жно**)

набо́жність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 虔诚

наболі́лий [形] ①疼痛已久的;变得更加疼痛的 ②〈转〉迫切的,亟待解决的

набра́ти [完] 见 набира́ти

набра́тися [完] 见 набира́тися

набреха́ти [完] 见 набрі́хувати

набрида́ти,*-да́ю*, *-да́єш* [未] **набри́днути**,*-ну*,*-неш* 过去时*-ри́д*,*-ри́дла* 及 *-ри́днув*, *ри́днула* [完] *кому́* 令人厌烦,使讨厌

набри́дливий [形] 讨厌的,令人厌烦的(副 **набри́дливо**)

набри́дливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] набри́дливий 的名词

набри́днути [完] 见 набрида́ти

набрі́хувати,*-рі́хую*, *рі́хуєш* [未] **набреха́ти**,*-решу́*,*-ре́шеш* [完]〈口语〉说许多谎话,胡说八道;大肆诽谤,造谣中伤

набро́їти,*-ро́ю*,*-ро́їш* [完]〈口语〉干很多蠢事,闯很多祸

набрудни́ти,*-ню́*,*-ни́ш* [完] *що* 弄脏

на́бряк, *ку* [阳] 浮肿;青肿,瘀血

набряка́ти, *-ка́є* [未] **набря́кнути**,*-не* 过去时*-ря́к*,*-ря́кла* 及 *-ря́кнув*,*-ря́кнула* [完] ①(因吸收水分而)胀大,膨胀 ②(因积水、瘀血等)肿胀;青肿起来

набря́кнути [完] 见 набряка́ти

набубня́віти,*-віє* [完] 肿胀,膨胀

набува́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] **набу́ти**, *-бу́ду*,*-бу́деш* 过去时*-бу́в*,*-була́* 命令式 *-бу́дь* [完] *чого́* ①取得,获得;积攒 ②具有(特点等),变成…样子 ◊ **набува́ти (набу́ти) ваги́** 增加体重 **набува́ти(набу́ти) весе́лого ви́гляду** 变得神态快活 **набува́ти(набу́ти) сла́ви** 获得荣誉 **набува́ти(набу́ти) фо́рми** *чого́* 获得…形态,采取…形式

набу́ти [完] 见 набува́ти

набу́тий [形] 获得的;买得的;挣得的;积累的 ~ імуніте́т 后天(获得的)免疫性

набу́ток,*-тку* [阳] 财产

набуття́,*-тя́* [中] ①获得,获取;挣得;买得 ~ громадя́нства 获得国籍 ②获得物;成果

набуха́ти, *ха́є* [未] **набу́хнути**,*-не* 过去时 *бу́х*, *бу́хла* 及 *-бу́хнув*,*-бу́хнула* [完] 长大;膨胀;肿胀;膨起来

набу́хнути [完] 见 набуха́ти

нава́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈动〉宽突鳕

нава́житися [完] 见 нава́жуватися

нава́жуватися,*-жуюся*,*-жуєшся* [未] **нава́житися**,*-жуся*,*-жишся* 命令式 *-ва́жся* [完] ①敢,敢于,有勇气… ②〈少用〉打算,意欲

нава́л,*-лу* [阳] 挤压,进逼,进攻

нава́ла,*-ли* [阴] ①入侵,侵犯 ②大股部队 ③〈口语〉一大群(人) ◊ **су́нути**

нава́лою〈口语〉蜂拥而来,纷至沓来

навали́ти［完］见 нава́лювати

навали́тися［完］见 нава́люватися

нава́лом［副］①(一大堆)乱堆着 ②以全部重量(压到)

нава́льний［形］急剧的,急速的 ～на ата́ка 快速攻击 ～ ві́тер 阵阵劲风 ～на зима́ 多雪的冬天

нава́льність,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］急速

нава́лювальний［形］堆装的,装载的

нава́лювати,*-люю*,*-люєш*［未］**навали́ти**,*-валю́*,*-ва́лиш*［完］① *що на що* 把…堆到…上;〈口语〉乱堆集在一起,(乱)堆满 ② *що на ко́го-що*〈转,口语〉把许多工作压到…身上,使…超负荷承担 ③［只用完成体,无人称］*кого́-чого́*〈口语〉聚集很多,堆集很多 Навали́ло бога́то наро́ду. 聚了好多人。

нава́люватися,*-лююся*,*-люєшся*［未］**навали́тися**,*-валю́ся*,*-ва́лишся*［完］①压到…上,往…上挤 ②〈转〉(负担等)落在…身上 ③〈转,口语〉突然猛攻,急袭

наванта́ження,*-ня* 复二 *-жень*［中］①装载 ②货载,重载;〈转〉工作负担～ викладача́ 老师的教学负担

наванта́жити［完］见 наванта́жувати

наванта́жник,*-ка*［阳］①装载工 ②装载机

навантажува́льний［形］装载(用)的

наванта́жувати,*-жую*,*-жуєш*［未］**наванта́жити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-та́ж*［完］*кого́-що* ①装上,装满 ②〈转,口语〉使负担…,使承担…

наванта́жуватися,*-жуюся*,*-жуєшся*［未］**наванта́житися**,*-жуся*,*-жишся* 命令式 *-та́жся*［完］①装满,装载 ②承担,负担

наванта́жувач,*-ча* 五格 *-чем*［阳］装载工

нава́р,*ру*［阳］①(汤或菜上的)浮油 ②(熬、泡出来的)浓汁

нава́ристий［形］浮着一层油的

навари́ти［完］见 нава́рювати

нава́рювати,*-рюю*,*-рюєш*［未］**навари́ти**,*-варю́*,*-ва́риш*［完］① *що* 煮成,熬成 ②〈技〉(熔)炼(若干)～ ста́лі 炼出一些钢 ③焊上

навви́машки［副］爬式(游泳)

навви́передки［副］竞相,争先恐后地,互相追逐着

навдивови́жу［副］①惊人地,异常地,出奇地 ②极其(出色的),令人称奇地 ③［用作谓语］稀奇,新奇的事

наверну́ти[1]［完］见 наверта́ти

наверну́ти[2]［完］见 наві́рчувати[1]

наверну́тися［完］见 наверта́тися

наверта́ти,*-та́ю*,*-та́єш*［未］**наверну́ти**,*-ну́*,*-ве́рнеш*［完］① *кого́-що* 扭向,使转向;使注意,使爱好 ② *що*〈口语〉乱堆;压…上,靠…上 ③〈口语〉顺便到…,顺便去看看… ◊ **наверта́ти на ро́зум** 开导…

наверта́тися,*-та́юся*,*-та́єшся*［未］**наверну́тися**,*-ну́ся*,*-ве́рнешся*［完］①(眼泪)涌出,流出 ②〈口语〉顺便到…,顺便探望… ③偶然遇上,偶然碰到～ на о́чі *кому́* 偶然为…看见;偶然引起…注意

наве́рх［副］向上,往上边;往外边

наверху́［副］在上面;在表面上,在外面

навесні́［副］在春天

навести́［完］见 наво́дити

на[в]здога́д［副］①(与表示说话的动词连用)委婉地(说),绕着圈子(说),拐弯抹角地(说) ②(与表示运动的动词连用)瞎蒙(地),碰运气(地)іти́ ～瞎蒙着走

на[в]здогі́н 及〈口语〉**на[в]здогі́нці**［副］追着,追赶着,跟随着

навздогі́нці［副］〈口语〉＝на[в]здогі́н

на́взнак 及 **навзнаки́**［副］仰面,脸朝天

навзнаки́［副］＝на́взнак

навива́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш*［未］**нави́ти**,*-в'ю́*,*-в'є́ш*,*-в'ємо́*,*-в'єте́* 过去时 *-ви́в*,*вила́*［完］及 **навину́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*немо́*,*-нете́*［完］① *що на що* 把…卷到…上,把…缠到…上 ②［只用完成体］*що* 或 *чого́* 搓成(很多)…,拧成(很多)…

навива́тися,*-ва́ється*［未］**нави́тися**,*в'є́ться* 过去时 *-ви́вся*,*-вила́ся*［完］及 **навину́тися**,*не́ться*［完］*на кого́-що* 缠到…上

нави́воріт [副]〈口语〉①里朝外，反着（穿）②完全相反，满拧

на́вик，*-ку* [阳] ①熟巧，技巧 ②〈心理〉习惯性反应

нави́літ [副] 穿透，穿过，透过

навину́ти [完] = навйти 见 навива́ти

навину́тися [完] = навйтися 见 навива́тися

нависа́ти，*-са́ю，-са́єш* [未] **нави́снути**，*-ви́сну，-ви́снеш* 过去时 *ви́с，ви́сла* 及 *-ви́снув，-ви́снула* [完] ①悬挂着，吊着；下垂，低垂 ②*над ким-чим*（转）（危险等）临头 Нави́сла небезпе́ка. 危险临头。

нави́слий [形]〈口语〉悬垂的，下垂的

нави́снути [完] 见 нависа́ти

нави́ти [完] 见 навива́ти

нави́тися [完] 见 навива́тися

на́вичка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①习惯 ②技能，熟巧

навіва́ти，*-ва́ю，-ва́єш* 及 **наві́ювати**，*-ві́юю，-ві́юєш* [未] **наві́яти**，*-ві́ю，-ві́єш* [完] *що* ①（风）吹来 ②（转）唤起（某种感情）③[未完成体只用 наві́ювати]（农）扬净，簸净（粮食）

навіга́тор，*-ра* [阳] 航海者；领航员

навігаці́йний [形] навіга́ція 的形容词

навіга́ція，*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①航行，航海 ②通航期

наві́датися [完] 见 наві́дуватися

наві́дний [形] ①提示性的，启发性的 ②（专）临时架设的～ міст 临时架设的桥，便桥

навідни́к，*-ка́* [阳] ①（军）（炮、机枪的）瞄准手 ②油漆工，架桥工 ③（盗窃集团的）眼线

навідни́ця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] навідни́к 的女性

наві́дуватися，*-дуюся，-дуєшся* [未] **наві́датися**，*-даюся，-даєшся* [完] 探望，看望，访问；打听一下

навіже́ний [形] ①精神失常的，精神错乱的，疯狂的 ②狂妄的，任性的，乖戾的

наві́к 及 **наві́ки** [副] 永久，永远，永恒

наві́ки [副] = наві́к

наві́рчувати，*-чую，-чуєш* [未] **наверну́ти**[2]，*-верну́，-ве́рнеш* [完] *що на що* ①缠上，绕上，卷上 ②旋上，拧上～ га́йку на ві́сь 往轴上旋螺母

наві́рчуватися，*-чується* [未] **наверну́тися**，*-ве́рнеться* [完] *на що* ①缠到…上，绕上，卷上 ②旋上，拧上

наві́с，*-су* [阳] ①棚，遮阳 ②悬空突出的部分

наві́сний[1] [形] 挂着的；悬挂式的

наві́сний[2] [形] ①精神错乱的，发疯的 ②疯狂的，极不明智的；极度的，极端的 ③令人厌恶的；令人痛恨的

навісні́ти，*-ні́ю，-ні́єш* [未] ①失去理智，发疯，神经错乱 ②狂妄行事，做疯狂的事

на́віть [语气] 甚至

на́віч [副] ①亲眼（看到），目睹 ②清楚地，明显地 ③（出现在）眼前，在…眼前，面对面地

наві́чно [副] 永远，永久

наві́що [副] 为什么目的，为什么，干吗

наві́щось [副] 为了某种目的

наві́ювати [未] = навіва́ти

наві́яти [完] 见 навіва́ти

на[в]ка́рачки [副]〈口语〉（与动词 ста́ти 等连用）四肢着地（趴下）；四肢着地（走动）

на́вкіс [副] = на́в[с]кіс

навкі́сний [形] = нав[с]кісний

навко́лишній [形] 周围的，四周的～ сві́т 周围世界，周围事物 ～ня обстано́вка 环境 ～нє середо́вище 周围环境，氛围

навко́лішках [副] 跪着 стоя́ти ～跪着

навко́лішки [副] ①跪着 стоя́ти ～跪着 ②跪下 ста́ти ～跪下

навко́ло 及 **навкру́г** 及 **навкруги́** ① [副] 周围，四周 ② [前]（二格）在…周围，围绕

навкоси́ [副] = нав[с]коси́

навкру́г [副，前] = навко́ло

навкруги́ [副，前] = навко́ло

навкула́чки [副]〈口语〉挥拳（打架）

навмання́ [副] 瞎蒙，碰运气地，无目的地 іти́ ～信步，无目的地走，走到哪儿算哪儿

навми́сний [形] 故意的，有意的，特意的（副 **навми́сно** 及 **навми́сне**）

навми́сність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴]

故意,有意,存心

наво́дити, *-джу, -диш* 命令式 *-во́дь* [未] **навести́**, *-веду́, -веде́ш, -ведемо́, -веде́те́* 过去时 *-ві́в, -вела́* [完] ①*кого́ на що* 引到,指引;带领来(许多)~ госте́й 带来很多客人 ②*кого́ на що* (转)使…产生(某种想法、念头等),勾起,引起~ на ду́мку 使…产生…想法 ③*що на ко́го* (转)引起,使…产生(恐惧、忧郁等)~ страх 使…害怕,使…产生恐惧 ④*що на ко́го-що* (武器、仪器等)对准,瞄准,指向~ автома́т 把自动步枪瞄准… ⑤*що* 使…达到某种状态、程度(如干净、肃静等)~ поря́док 整顿好秩序 ⑥*що* 引用,引证,举例~ при́клад 举例 ~ як при́клад *кого́-що* 举…为例 ⑦(口语)下(若干崽);生下(许多孩子)~ бага́то діте́й 生下许多孩子 ◇ **наво́дити на ро́зум** 开导,启发 **наво́дити кри́тику** *на ко́го* 批评某人

наво́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] (军)瞄准 пряма́я ~直接瞄准

наводни́ти [完] 见 наво́днювати

наво́днювати, *-нюю, -нюєш* [未] 及 **наводня́ти**, *-ня́ю, -ня́єш* [未] **наводни́ти**, *-ню́, -ни́ш, -нимо́, -ните́* [完] ① *що* 灌满,淹没 ②*що ким-чим* (转)使充满,使充斥,占满

на́волоч, *-чі* 五格 *-ччю* [阴] (骂)坏蛋,恶棍,混蛋,下流胚

на́волочка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 枕套,靠垫套

навпаки́ ①[副] 相反(地),颠倒地,背道而驰(地) ②[插入语] 相反,反而

на[в]перебі́й [副] 争先恐后地,抢着(说),互相打断地(说等)

навпере́йми [副] ①横穿(道路),横渡;挡住…的去路,截断…的去路 ②互相抢着…,争先恐后地…,打断他人的话…

на́впіл [副] 各半、平分,参半

на [в] по́мацки [副] 用手摸着,摸索着 іти́ ~摸索着走

навпри́сідки 及 **навпри́сядки** [副] 蹲着伸腿跳(民间舞)танцюва́ти~ 蹲着跳(一种民间舞舞步)

навпри́сядки [副] = навпри́сідки

навпросте́ць 〈口语〉 及 **навпрошки́** [副] ①径直,一直 ②(转)直截了当地,率直地

на[в]про́ти ①[副] 在对面 стоя́ти ~站在对面;(转)与…对立,站在…对立面 ②[前] (二格)正对着…,在…对面~ буди́нку 在房子对面

навро́чити, *-чу, -чиш* [完] *кого́-що* (迷信用语)用毒眼看坏,用毒眼看而使人发生不幸

навпрошки́ [副] 〈口语〉 = навпросте́ць

навря́д [副] 未必,不一定,难说

навси́дьки [副] 〈口语〉= навси́дячки

навси́дячки 及 **навси́дьки** [副] 坐着…

навсібі́ч [副] 往四周,往各个方向

на́вска́ч 及 **навско́ки** [副] (马等)疾驰着,奔驰着

на́в[с]кі́с 及 **нав[с]коси́** [副] 斜着,斜对面;成对角线

нав[с]кі́сний [形] 斜的,歪的

навско́ки [副] = на́вска́ч

нав[с]коси́ [副] = на́вскіс

на[в]спра́вжки [副] 认真地,真正地;严肃地

на́встіж [副] 大开,完全敞开 ◇ **душа́ на́встіж** *у ко́го* 某人襟怀坦白

навсто́ячки [副] 站着,站立着

навтікача́ 及〈口语〉**навті́ки** [副] 逃,逃跑

навті́ки [副] 〈口语〉 = навтікача́

наву́шник, *-ка* [阳] ①耳罩,耳套,帽耳 ②(无线)耳机,听筒 ③〈口语〉告密者,进谗言的人

на́вхрест [副] 交叉地,成十字地;像十字样地 скла́сти ру́ки ~双手交叉

навча́льний [形] ①教学的;教学用的~ рік 学年~ні посі́бники 教学参考书 ②教练的;训练用的

навча́ння, *-ння* [中] ①学习 ②教学,教导;教练,训练

навча́ти, *-ча́ю, -ча́єш* [未] **навчи́ти**, *-чу́, -чи́ш, -чимо́, -чите́* [完] (*кого́-чого́* 或接不定式) 教,教会;训练~ діте́й писа́ти 教会孩子们写字 ~чи́ти гра́моти 教会识字

навча́тися, *-ча́юся, -ча́єшся* [未] **навчи́тися**, *-чу́ся, -чи́шся, -чимо́ся, -чите́ся* [完] 学习,学好,学会~ писа́ти 学(会)写字

на́вчений [形]熟练的,训练有素的 ◇ **на́вчений до́свідом** 有丰富阅历的,经验丰富的

навчи́ти [完] 见 навча́ти

навчи́тися [完] 见 навча́тися

навшпи́ньках [副] 踮着脚,用脚尖 ～ танцюва́ти 用脚尖跳舞 ～ ходи́ти 踮着脚走路

навшпи́ньки [副] ①踮着脚,用脚尖 ②踮起脚 ～ ста́ти 踮起脚,用脚尖站起来

нав'ю́чити [完] 见 нав'ю́чувати

нав'ю́читися [完] 见 нав'ю́чуватися

нав'ю́чувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **нав'ю́чити**,*-чу*,*-чиш* [完] *кого́* 给(牲口)装驮,使(牲口)驮满(货物)

нав'ю́чуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **нав'ю́читися**,*-чуся*,*-чишся* [完] 背上,驮上

нав'яза́ти [完] 见 нав'я́зувати

нав'яза́тися [完] 见 нав'я́зуватися

нав'я́зливий [形] (副 **нав'я́зливо**) ①缠人的,纠缠不休的 ②(念头等)萦绕不去的,摆脱不掉的

навя́зливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] навя́зливий 的名词

нав'я́зувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **нав'яза́ти**,*-в'яжу́*,*-в'я́жеш* 命令式 *-в'яжи́* [完] ① *що на що* 把…系在…上 ② *чого́* 编织(若干) ③ *що кому́* 〈转〉硬塞给,强加给,迫使…接受

нав'я́зуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **нав'яза́тися**,*-в'яжу́ся*,*-в'я́жешся* 命令式 *-в'яжи́ся* [完]〈口语〉硬要…,强要…,死乞白赖地要…

нагада́ти [完] 见 нага́дувати

нага́дувати,*-дую*,*-дуєш* [未] **нагада́ти**,*-да́ю*,*-да́єш* [完] ① *кому́ що* 提醒,使记起,使想起 ② *кому́ кого́-що* 像…,与…相似 ③ *кого́-що* 〈口语〉回忆,回想,想起

нага́й,*-га́я* 五格 *-гаєм* [阳] 短把儿皮鞭,马鞭子

нага́йка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ＝нага́й

нага́льний [形] ①紧急的,急迫的,刻不容缓的 ～на спра́ва 紧急的事情 ②迫切的,绝对必要的 ～на потре́ба 迫切的需要 ③突然的,猝然的(指死亡) ～на смерть 猝死

нага́льність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] нага́льний 的名词

нага́н,*-на* [阳] 左轮手枪

наганя́ти,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **нагна́ти**, *наженý*, *наженéш*, *наженемó*, *наженетé* 命令式 *нажени́* [完] *кого́-що* ①追上,赶上 ②赶到一起 ③弥补上,赶出来(指时间) ④〈口语〉催促,催赶 ⑤〈口语〉赶走,驱逐 ⑥〈转,口语〉引起,激起,使产生(某种感觉) ～ дрімо́ту *на ко́го* 使昏昏欲睡 ～ апети́т (апети́ту) 激起食欲 ⑦ *чого́* 蒸馏(若干数量) ～ горі́лки 蒸馏一些酒 ⑧〈口语〉抬高(价格) ⑨[无人称]〈口语〉肿起,鼓起;胀大 ◇ **наганя́ти хо́лоду** 使烦恼、恐惧 **наганя́ти чо́рну хма́ру** *на ко́го* 使…烦恼、忧郁、伤心

нага́р, *ру* [阳] (蜡烛、灯芯等的)炭灰,炭头

нага́рбати,*-баю*,*-баєш* [完]〈口语〉*що* 及 *чого́* 抢掠(许多),掠夺(许多)

нага́рний [形] нага́р 的形容词

нагина́ти,*-на́ю*,*-на́єш* [未] **нагну́ти**, *-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] *що* ①弯下,俯下;使低下,使下垂 ～ го́лову 低头 ②〈转〉使…指向,使…转向

нагина́тися,*-на́юся*,*-на́єшся* [未] **нагну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] 低垂,下垂;(身子)弯下,俯身

нагідки́,*-до́к* [复]〈植〉金盏菊,金盏花

нагі́р'я,*-р'я* 复二 *-р'їв* [中] 山原,高原

на́глий [形] ①突然的;猝然的 помéрти ～лою смéртю 猝死 ②〈口语〉快速的;迫切的,紧急的 ～ла робо́та 紧急工作 ～ла потрéба 迫切需要

на́глість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] на́глий 的名词

на́глухо [副] ①严密地,严实地扣上全部纽扣 ②死死地,牢牢地

наглуши́ти,*-шу́*,*-лу́шиш* [完] *що* 及 *чого́* 震昏而捕得(若干鱼)

на́гляд,*-ду* [阳] 监视,监察,监督;照看,照顾 адміністрати́вний ～〈法〉行政监督 держа́вний ～〈法〉国家监督 прокуро́рський ～〈法〉检察监督

наглядáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **наглянути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-лянь* [完] 及 **наглядіти**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-лядь* [完] ①(完成体 **наглянути**) *за ким-чим* 及 *когó що* 照料,看管;监视,监督 ② *когó-що* 及 *когó-чогó* 〈口语〉(通过观察)发现,找到,看中,选中 ③[只用完成体]〈口语〉看见,注意到 ④〈口语〉(为监察、监督)顺便到…看一看,顺便到…瞄一眼

наглядáч, *-лядачá* 五格 *-лядачéм* 呼格 *-лядачу* 复 *-лядачí*, *-лядачíв* [阳] 监督(指人)

наглядáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] наглядáч 的女性

наглядіти [完] ＝наглянути 见 наглядáти

наглядóвий [形]〈法〉监督的

наглянути [完] 见 наглядáти

нагнáти [完] 见 наганяти

нагнітáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **нагнітúти**, *-нічý*, *-нíтиш* [完] *що* 压人,压送(气体、液体等)

нагнітúти [完] 见 нагнітáти

нагнýти [完] 见 нагинáти

нагнýтися [完] 见 нагинáтися

наговíр, *-вóру* [阳] ①诽谤,诋毁,诬陷,谗言 ②咒语

наговорúти [完] 见 наговóрювати

наговóрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **наговорúти**, *-ворю*, *-вóриш* [完] ① *що* 或 *чогó* 说许多(废话、胡话等) ② *на кóго* 〈口语〉诬蔑,诽谤,诋毁 ③〈口语〉念咒语(使产生魔力) ◇ **наговорúти пóвну хáту(пóвні вýха)** 说一大堆话

нагóда, *-ди* 复二 *-гóд* [阴] 机会,机遇,时机 ◇ **з нагóди** *чогó* 值…之际 **при пéршій нагóді** 一有机会 **Незабáром трáпилася нагóда.** 很快就有了机会。

нагодúтися, *-джýся*, *-дúшся*, *-димóся*, *-дитéся* [完] ①来得正好,来得适时;来到… ② *комý* 〈口语〉遇上,碰上,偶然得到

нагодувáти, *-дýю*, *-дýєш* [完] *когó-що* 喂饱

нáголо [副] ①出鞘、拔出(刀、剑等) ②(剃得)净光,光,净 ③〈转,口语〉完全,一点儿不剩地 ◇ **гóлий наголó** 一丝不挂(地),赤裸地

наголодувáтися, *-дýюся*, *-дýєшся* [完]〈口语〉长期挨饿;饿极

нáголос, *-су* [阳] ①〈语言〉重音 ②〈转〉重点;着重 ◇ **робúти нáголос** *на чóму* 强调…,特别注意

наголосúти [完] 见 наголóшувати

наголóшений [形]〈语言〉带重音的,重读的

наголóшеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 重读

наголóшення 及 **наголóшування**, *-ня* [中]〈语言〉重读

наголóшування [中]〈语言〉＝ наголóшення

наголóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **наголосúти**, *-лошý*, *-лóсиш* [完] ① *що* 〈语言〉重读,重音放在… ② *що*, *на чóму*, *на що* 〈转〉强调,着重点是…

на-горá [副]〈矿〉(从矿井)升到地面

нагорáти [未] ＝нагоряти

нагорí [副] ①在上面,在上层,在楼上 ②〈转,口语〉在上面(上级机关)在上层

нагорíти [完] 见 нагоряти

нагорнýти [完] 见 нагортáти

нагорóда, *-ди* 复二 *-рóд* [阴] 奖赏,奖励;奖品

нагорóдження, *-ня* [中] 奖励,奖赏

нагорóджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **нагородúти**, *-роджý*, *-рóдиш* [完] *когó-що* ①奖,奖赏,奖给 ② *чим* (为表示感谢)报以…

нагородúти [完] 见 нагорóджувати

нагортáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **нагорнýти**, *-горнý*, *-гóрнеш* [完] *що* 及 *чогó* 耙集,搂到一起;(把若干数量)堆到一起

нагóру [副] 向上,往上

нагоряти, *-ряє* [未] 及 **нагорáти**, *-рáє* [未] **нагорíти**, *-рúть* [完] ①结烛花 ②[无人称] *чогó* 〈口语〉消耗,烧掉(若干电能、燃料) ③[无人称] *комý* 〈转,口语〉挨骂,挨罚

нагострúти [完] 见 нагóстрювати

нагóстрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **нагострúти**, *-гострю*, *-гóстриш* [完] 磨快,磨锋利;削尖～бритву 磨快刮脸刀～ кóсу 磨快大镰刀

наготá, *-тú* [阴] 赤身露体,裸体 ◇ у

всій [своїй 等] наготі́ 赤裸裸地,毫无粉饰地

нагото́влювати, *-люю, -люєш* [未] 及 **наготовля́ти**, *-ляю, -ляєш* [未] **наготува́ти**, *-тую, -туєш* [完] 准备好,安排好;做好(许多饭菜)

наготовля́ти [未] = нагото́влювати

наготува́ти [完] 见 нагото́влювати

наготува́тися, *-туюся, -туєшся* [完] 准备好(做某事)

награва́ти, *-раю́, -рає́ш, -раємо́, -раєте́* [未] **награ́ти**, *-ра́ю, -ра́єш* [完] *що* ①(轻轻地、单调地、随便地)弹奏 ②弹奏主旋律 ③(弹奏以)录音、灌制唱片

награ́ти [完] 见 награва́ти

нагребти́ [完] 见 нагріба́ти

нагріба́ти, *-ба́ю, -ба́єш* [未] **нагребти́**, *-бу́, -бе́ш, -бемо́, -бете́* 过去时 *-рі́б, -ребла́* [完] *що* 及 *чого́* 耙集,(把若干数量)耙到一起

нагрі́в, *-ву* [阳] 〈专〉①加热 ②加热量 ③(技)(锅炉等的)加热面

нагріва́льний [形] 加热的,加热用的

нагріва́ння, *-ня* [中] 加热

нагріва́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **нагрі́ти**, *-рі́ю, -рі́єш* [完] *кого́-що* ①加热,使温暖 ②(转,口语)骗取,蒙骗,使吃亏上当 ③(口语)打败,击溃 ◊ **нагріва́ти ру́ки** 发不义之财,非法敛财 **нагріва́ти [собі] мі́сце** 长期待在一个地方 **нагрі́ти чу́ба (чуби́, чупри́ну)** (为完成某项工作而)累得精疲力竭

нагріва́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **нагрі́тися**, *-рі́юся, -рі́єшся* [完] 变热;变温暖

нагрі́ти [完] 见 нагріва́ти

нагрі́тися [完] 见 нагріва́тися

нагро́бний [形] 坟上的,墓上的

нагрома́дження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①堆积 ②一大堆 ③积累 пе́рвісне ~ капіта́лу 资本的原始积累

нагрома́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **нагрома́дити**, *-джу, -диш* 命令式 *-ма́дь* [完] *що* 及 *чого́* ①堆;乱堆 ②搂集,(把若干数量)耙到一起 ③积累,积聚

нагрома́джуватися, *-джується* [未] **нагрома́дитися**, *-диться* [完] ①堆集起来,堆集成一大堆 ②积累起来,积聚起来

нагрома́дити [完] 见 нагрома́джувати

нагрома́дитися [完] 见 нагрома́джуватися

нагру́дний [形] 胸上的,戴在胸上的

нагру́дник, *ка* [阳] ①胸巾,围嘴,围裙 ②(军)胸甲 ③(专)马鞍的胸革带,(马的)十字胸带

нагу́л, *-лу* [阳] (农) ①(家畜、家禽等)育肥,上膘 ②放牧育肥 ③(放牧时牲畜的)上膘率

нагу́льний [形] 放牧育肥的

нагу́лювати, *-люю, -люєш* [未] **нагуля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [完] *кого́-що* ①育肥,养肥(畜、禽) ②放牧 ③(口语)(闲逛、游荡而)获得,招致 ④(口语)弄大肚子(未婚而孕)

нагу́люватися, *-лююся, -люєшся* [未] **нагуля́тися**, *-ля́юся, -ля́єшся* [完] ①(畜禽等)上膘,长肥 ②[只用完成体] 玩够,玩个痛快;散步散个够

над 及(少用) **на́до, на́ді** [前] I(五格) ①(表示地点、方位)在…之上,在…上空,在…上面;在…旁边 проліта́ти ~ голово́ю 在头顶上飞过 ②表示行为的客体 працюва́ти ~ прое́ктом 设计草案 II(四格) ①(表示运动方向)向上 ②(表示时间)快到,将近 ~ ве́чір 快到晚上,傍晚 ~ пі́вніч 快到半夜 ③(表示度量和程度) 超过,大于,高于,…之上,…以上 ~ ме́не (те́бе, нього́ 等) 胜(超)过我(你、他) ◊ **над си́лу** 超过自己的力量,力所不及 **над мі́ру** 过分,过度,过于 **над усе́** 高于一切,大于一切 **над уся́ке порівня́ння** 无与伦比 **ста́вити над усе́** (转)放在首位,放在一切之上

надава́ти[1], *-даю́, -дає́ш, -даємо́, -даєте́* [完] (口语) ①(分几次)给,给(许多) ②打一顿,揍一顿 ③战胜,打败

надава́ти[2], *-даю́, -дає́ш, -даємо́, -даєте́* [未] **нада́ти**, *-да́м, -даси́, -да́сть, -дамо́, -дасте́, -даду́ть* 过去时 *-да́в, -дала́* [完] *що* 及 *чого́* ①给予,赋予,授予 ~ зна́чення *чому́* 赋予…重要意义 ②使具有(某种形式、外表、状况、性质);予以 ~ зако́нної си́ли докуме́нтові 使文件具有法律效力 ~ си́ли (чи́нності) за-

ко́нові 使法律生效～**да́ти нови́х власти́востей** 使具有新的性能～гла́сності *чому́* 把…予以公布～рівнова́ги *чому́* 使…平衡 ③[只用完成体,常用无人称](*кого́* 接不定式)(口语)鬼使神差去做…,促使(做荒唐的事),真不该… Надало́ його́ ви́їхати. 他真不该走。

нада́лі [副] 今后,以后,将来

нада́ння, *-ня* [中] нада́ти 的名词

нада́ти [完] 见 надава́ти²

надба́вити [完] 见 надбавля́ти

надба́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 增加的部分,额外部分,增加额;附加费

надбавля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **надба́вити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-ба́в* [完] *що* 及 *чого́* 增加,增添,添加～ціну́ 加价

надба́вний [形] надба́вка 的形容词

надба́ння, *-ня* [中] ①获得,赢得 ②资产,财产,家产 ③(口语)家什

надба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [完] *що* 获得;赢得,赚得;积攒,积蓄(钱财、家产等)

надбіга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **надбі́гти**, *-біжу́*, *-біжи́ш*, *-біжимо́*, *-біжите́* 命令式 *-біжи́* [完] ①跑来;跑近,跑到…跟前 ②(浪等)涌来

надбі́гти [完] 见 надбіга́ти

надбрі́вний [形] 眉上的

надбрі́в'я, *-в'я* [中] (解)眉弓

надбудо́ва, *-ви* [阴] 建筑物的接高部分;(船的)上层建筑,船楼

надбудо́вний [形] надбудо́ва 的形容词

надбудо́вувати, *-до́вую*, *-до́вуєш* [未] **надбудува́ти**, *-дую*, *-ду́єш* [完] *що* 从上面添建,接高,增建

надбудува́ти [完] 见 надбудо́вувати

надва́ртість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] (经)剩余价值

на́двечір [副] 傍晚,黄昏时刻

надвечі́рній [形] 傍晚的,黄昏时刻的

надвечі́р'я, *р'я* [中] 傍晚时刻,黄昏

надвиробни́цтво, *-ва* [中] (经)生产过剩

надві́р [副] 向外;往街上,往户外

надві́рний [形] ①外面的,户外的 ②院内的

надво́дний [形] ①水上的,水面上的 ②在水面航行的～ флот 水面舰队

на́двоє [副] ①(分成)两半,分成两部分 ②(转,口语)语义双关,两可之间

надворі́ [副] ①在院内 ②(口语)在户外,在街上,在露天

на́дголодь [副] 半饥半饱地

надгорта́нний [形] ①喉上的;会厌的 ②(语言)喉的

надгорта́нник, *-ка* [阳] (解)会厌

надгро́бний [形] 墓上的,坟上的;墓碑上的

надгро́бник, *-ка* [阳] ＝надгро́бок

надгро́бок, *бка* [阳] ①墓碑,墓上建筑物 ②碑文,墓志铭

наддава́ти, *даю́*, *-дає́ш*, *дає́мо́*, *дає́те́* [未] **надда́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时 *-да́в*, *-дала́* [完] ①*що* 及 *чого́* 增加,追加～си́ли 增强体力 ②赋予,给予(某种性质) ③(口语)加快速度,加劲～хо́ди 加快步子

надда́ти [完] 见 наддава́ти

надзвича́йний [形] (副 **надзвича́йно**) ①非常的,异常的;特殊的;非凡的,出众的,出色的～на ва́га 极其重要～ні за́ходи 非常措施～стан 紧急状态 ②强烈的,极度的

надзвукови́й [形] 超音速的

надзе́мний [形] ①地面的,地表的 ②(转)非人间的,超自然的 ③超凡的,超常规的

нади́бати [完] 见 надиба́ти

надиба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] 及 **нади́бувати**, *-ди́бую*, *-ди́буєш* [未] **нади́бати**, *-баю*, *-баєш* [完] *кого́-що* 及 *на кого́-що* (口语) ①遇到;不期而遇 ②发现,找到;突然发现,偶然发现

нади́бувати [未] ＝надиба́ти

надиви́тися [完] 见 надивля́тися

надивля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **надиви́тися**, *-дивлю́ся*, *-ди́вишся*, *ди́вляться* [完] ①*на ко́го-що* 看个够,饱看;欣赏够 ②[只用完成体] *кого́-чого́* 见过(许多),多次经历

надима́ти [未] ＝надува́ти

надима́тися [未] ＝надува́тися

на́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *надь* [未] *кого́-що* 吸引,招引 ◊ **на́дити зір**

(**очі**)吸引目光(眼球)

надихати [完] 见 надихувати[2]

надихати, *хаю*, *-хаєш* [未] 及(少用) **надихувати**[1], *-дихую*, *-дихуєш* [未] **натхнути** 及 **надихнути**, *-ну*, *неш*, *-немо*, *-нете* [完] *кого-що* 鼓舞,激励;鼓舞、激励去做(高尚的)事情

надихатися [完] 见 надихуватися[2]

надихатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [未] 及〈少用〉 **надихуватися**[1], *-дихуюся*, *-дихуєшся* [未] **натхнутися** 及 **надихнутися**, *-нуся*, *-нешся*, *-немося*, *-нетеся* [完] 受到鼓舞,振奋起来

надихнути [完] = натхнути 见 надихати

надихнутися [完] = натхнутися 见 надихатися

надихувати[1] [未] = надихати

надихувати[2], *-дихую*, *-дихуєш* [未] **надихати**, *-дихаю*, *-дихаєш* 及 *-дишу*, *-дишеш* 命令式 *-дихай* 及 *-диш* [完] ①(由于呼吸)使空气变得闷热 ②〈转〉使激动,鼓舞,激励;(以某种方式)影响

надихуватися[2], *-дихуюся*, *-дихуєшся* [未] **надихатися**, *-дихаюся*, *-дихаєшся* 及 *-дишуся*, *-дишешся* 命令式 *-дишся* [完] 呼吸够,尽量呼吸

наді [前]见 над

надівати, *-ваю*, *-ваєш* [未] **надіти**, *-діну*, *-дінеш* 命令式 *-дінь* [完] *що* ①穿上,戴上(衣、帽、鞋、袜等) ②佩戴,固定住~ окуляри 戴上眼镜

надій, *-дою* [阳]〈农〉挤奶量,产奶量

надійний [形] 可靠的,值得信赖的;有效的;经过考验的(副 **надійно**)

надійність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] надійний 的名词

надійти [完]见 надходити

наділ, *-лу* [阳]〈史〉份地

наділити [完] 见 наділяти

наділяти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **наділити**, *-ділю*, *-ділиш* [完] ①分给,分与,拨给 ②〈转〉赠予,赋予,赐予,授予(权力、信任、才能等)

надірвати [完] 见 надривати

надірватися [完] 见 надриватися

надіслати [完] 见 надсилати

надіти [完] 见 надівати

надія, *дії* 五格 *-дією* [阴] 希望,期望 ◇ **жити надією** 怀着希望 **мала надія**, **мало надії**, **нема надії** 希望不大,没有希望 **плекати надію** 抱有希望 **покладати надію** *на кого* 寄希望于… **подавати надію** 给人以希望 [**не**] **утратити надію** (没有)失去希望 **уся надія** *на кого* 所有希望都寄托在…身上

над'їжджати, *-джаю*, *-джаєш* [未] 及 **над'їздити**, *-д'їжджу*, *-д'їздиш*, *-д'їздимо*, *-д'їздите* [未] **над'їхати**, *-д'їду*, *-д'їдеш* [完] (乘车、马、船等)驶近;(车等)开到,来到

над'їздити [未] = над'їжджати

над'їхати [完] 见 над'їжджати

надкісниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈解〉骨膜

надкісничний [形] 骨膜的

надкістковий [形] 骨上的

надколінний [形] 膝上的

надколінок, *-нка* [阳]〈解〉髌骨,膝盖骨

надлам, *-му* [阳] = надлом

надламати [完] 见 надламувати

надламатися [完] 见 надламуватися

надламувати, *-мую*, *-муєш* [未] **надламати**, *-маю*, *-маєш* [完] *кого-що* ①弯折出裂缝,折裂(但未断);折下一小段 ②〈转〉损伤(健康等);使沮丧,使(人)心力交瘁

надламуватися, *-муюся*, *-муєшся* [未] **надламатися**, *-маюся*, *-маєшся* [完] ①折损,折裂(但未断) ②〈转〉(身体)受到损伤;沮丧

надливати, *-ваю*, *ваєш* [未] **надлити**, *наділлю*, *наділлєш*, *наділлємо*, *наділлєте* 过去时 *-лив*, *-лила* [完] *що* 及 *чого* 倒出一些(液体)

надлити [完] 见 надливати

надлишковий [形] 多余的,剩余的

надлишок, *-шку* [阳] ①多余部分,剩余,余额;过剩(现象) ②〈转〉过多,大量,充沛;极度~ сміливості 极大的勇气

надлом, *-му* [阳] ①裂缝,折裂处 ②损

伤;沮丧 ～ здоро́в'я 健康损伤

надломи́ти [完] 见 надло́млювати

надломи́тися [完] 见 надло́млюватися

надло́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] **надломи́ти**, *-ломлю́*, *-ло́миш*, *-ло́млять* [完] *кого́-що* ①弯折出裂缝,折裂(但未断) ②〈转〉损伤(身体);使精神沮丧

надло́млюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **надломи́тися**, *-ломлю́ся*, *-ло́мишся*, *-ло́мляться* [完] ①弯折出裂缝,折裂 ②〈转〉身体损伤;精神沮丧

надло́патковий [形] 〈解〉肩胛以上的

надлюди́на, *-ни* [阴] 超人

надлю́дський [形] 超人的

на́дмір, *-ру* [阳] ①过多,过剩,超量 ②丰富,充沛,大量;极度～ща́стя 极其幸福

надмі́рний [形] ①过多的,过剩的;过度的,极度的(副 **надмі́рно**) ②丰富的

надмі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] надмі́рний 的名词

надмі́ру [副] 非常,极度;过度 пи́ти ～ 喝酒过多

наднирко́вий [形] 〈解〉肾上的

на́до [前] 见 над

надо́вго [副] 很久,长期地

надокуча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **надоку́чити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ку́ч* [完] *кому́* 使…厌烦,使…生厌;(思想、感情等)总是萦绕在心头

надоку́чити [完] 见 надокуча́ти

надоку́чливий [形] 讨厌的,烦人的(副 **надоку́чливо**)

надолу́жити [完] 见 надолу́жувати

надолу́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **надолу́жити**, *-лу́жу*, *-лу́жиш* 命令式 *-лу́ж* [完] *що* ①弥补,补偿 ②*над чим* 〈转〉使劲地干(某事)～ над сні́данням 狼吞虎咽地吃早饭

надпива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **надпи́ти**, *-дір'ю́*, *-дп'є́ш*, *-дп'ємо́*, *-дп'єте́* 过去时 *-пи́в*, *пила́* [完] *що* 及 *чого́* 喝一点,喝去一部分

на́дпис, *-су* [阳] 题词,铭文;牌子

надписа́ти [完] 见 надпи́сувати

надпи́сувати, *-сую*, *-суєш* [未] **надписа́ти**, *-пишу́*, *-пи́шеш* 命令式 *-пиши́* [完] *що* ①题词 ②在已写的东西上面写

надпи́ти [完] 见 надпива́ти

надпоту́жний [形] 〈技〉超强的;超大功率的,高功率的

надприбу́ток, *-тку* [阳] 〈经〉超额利润

надприро́дний [形] 超自然的,神奇的,不可思议的

надприро́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] надприро́дний 的名词

надпрові́дний [形] 〈理,电〉超导的

надпровідни́к, *-ка́* [阳] 〈理,电〉超导体

надпрові́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 〈理,电〉超导性

на́дра, *надр* [复] ①地球内部,地下;地下资源;矿藏 ②〈转〉内地,腹地;内部,深处 ③〈转〉社会广大阶层

надри́в, *-ву* [阳] ①撕开,撕裂 ②撕裂处,小破口 ③〈转〉过度劳累,过度紧张 ④心力交瘁;病态的激动、冲动,过度激动

надрива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **надірва́ти**, *надрву́*, *надірве́ш*, *надірвемо́*, *надірвете́* [完] ①撕破一点,撕开一点;撕下一点 ②〈转〉(由于用力过度而)损伤,损害(身体);使身心交瘁 ◇ **надрива́ти го́рло(гло́тку)** (由于高声喊叫而)损伤嗓子 **надрива́ти ду́шу(се́рце)** 使…心碎、痛心 **надрива́ти си́ли** 使筋疲力尽,使疲惫不堪

надрива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **надірва́тися**, *надірву́ся*, *надірве́шся*, *надірвемо́ся*, *надірветéся* [完] ①被微微撕开,破裂一点 ②〈转〉竭尽全力地做,拼命做 ③〈转,口语〉(由于过度劳累而)损害健康;(因过度紧张而)筋疲力尽 ◇ **се́рце (душа́) надрива́ється** 心碎,肝肠欲断

надрі́з, *-зу* [阳] ①切开,割开 ②剪开处,切口

надрі́зати [完] 见 надрі́зувати

надріза́ти [未] ＝надрі́зувати

надрі́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **надріза́ти**, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **надрі́зати**, *-рі́жу*, *-рі́жеш* 命令式 *-рі́ж* [完] *що* 切开一点,割开一点,剪开一点

на́дровий [形] на́дра 的形容词

надруба́ти [完] 见 надру́бувати

надру́бувати, *-бую*, *-буєш* [未] **надруба́ти**, *-ба́ю*, *-ба́єш* [完] *що* 砍开一点;

从上边劈下一块儿

надрукувáти, *-кýю, -кýєш* [完] *що* 印好,印出;(用打字机)打好

надрядкóвий [形] 字(行)上面的

надсáджувати, *-джую, -джуєш* [未] **надсади́ти**, *-саджý, -сáдиш* [完] *що* 〈口语〉(过分劳累而)损害、损伤 ～ грýди 损伤肺部

надсади́ти [完] 见 надсáджувати

надсилáти, *-лáю, -лáєш* [未] **надіслáти**, *-дішлю́, -дішле́ш, -дішлемó, -дішлетé* 命令式 *-дішли́* [完] *когó-щó* ①(邮)寄来;派(人)送来 ②派遣,打发(某人去某地)

надси́пати [完] 见 надсипáти

надсипáти, *-пáю, -пáєш* [未] **надси́пати**, *-плю, -плеш, -плють* 命令式 *-си́п* [完] *що* 及 *чогó* (把散体物)倒出(若干)

надсікáти, *-кáю, -кáєш* [未] **надсíкти**, *-січý, -січéш, -січемó, -січетé* 过去时 *-сíк, -сíкла* 命令式 *-січи́* [完] *що* ①砍开一点 ②砍碎一部分 ③擦伤,磨破(蹄子)

надсíкти [完] 见 надсікáти

надстрокóвий [形] 〈军〉①超期服役的 ②[用作名词] **надстрокóвá**, *-вóї* [阴] 超期服役

надстрокови́к, *-кá* [阳] 〈军〉超期服役的军人

нáдто [副] ①太,过于,过分 ②(起连接作用)此外;特别是,尤其是

надувáльний [形]〈技〉充气用的

надувáння, *-ня* [中] 充气,鼓气,吹胀

надувáти, *-вáю, -вáєш* [未] 及 **надимáти**, *-мáю, -мáєш* [未] **надýти**, *надмý, надмéш* 及 *надýю, надýєш* [完] *що* ①充满气,打足气;吹胀,鼓起 Вíтер надувáв вітри́ла. 风鼓起帆。②[未完成体只用 надувáти] 吹来(雪、尘等),吹起 ③吹病,使受风 ◇ **надувáти гýби** 1)(撅嘴)生气 2)摆架子,傲慢起来

надувáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **надимáтися**, *-мáюся, мáєшся* [未] **надýтися**, *надмýся, надмéшся* 及 *надýюся, надýєшся* [完] ①充满气;鼓胀起来;(风帆)鼓起;吹气使两腮鼓起 ②[只用未完成体]〈转,口语〉摆架子,傲慢起来 ③[只用完成体]〈转,口语〉生气 ④〈转〉憋足气、憋着劲干 ◇ **надýвся (надýлася) як сич (інди́к)** 一副气鼓鼓的样子

надувни́й [形] 可以充气的,可吹胀的

надуживáти, *-вáю, -вáєш* [未] *чим* 滥用,无节制地用,挥霍

надýманий [形] 想象出来的,臆造出来的,凭空虚构的

надýманість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] надýманий 的名词

надýмати, *-маю, -маєш* [完]〈口语〉①(接不定式)拿定主意,想定,决意 ②*що* 想出(办法、主意等) ③想起,回忆起

надýматися, *-маюся, -маєшся* [完] ①打算,想要 ②想得很多

надýти [完] 见 надувáти

надýтися [完] 见 надувáтися

надуши́ти, *-душý, -дýшиш* [完] *когó-щó* 往…上洒香水,抹香水

надуши́тися, *-душýся, -дýшишся* [完] (往自己身上)洒香水,喷香水

надхмáрний [形] 云层外的,云层以上的;〈诗〉九霄云外的

надхмáр'я, *-р'я* [中] 云层外的高空;〈诗〉九霄云外

надхóдження, *-ня* [中] надхóдити 的名词

надхóдити, *-джу, -диш* [未] **надійти́**, *надійдý, надíйдеш* 过去时 *-дійшóв, -дійшлá* [完] ①走近,接近,临近 Надхóдить веснá. 春天临近了。②来到,来临 ③(某种情感、情绪、状态等)控制(某人);出现(思想等)

надчутли́вий [形]〈技〉超灵敏的,高灵敏度的

надчутли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 高灵敏度,超灵敏

надчуттéвий [形]〈心理〉超感觉的

надшвидкíсний [形] 超高速的

надщерби́ти [完] 见 надщéрблювати

надщерби́тися [完] 见 надщéрблюватися

надщéрблений ① надщерби́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 有缺口的,有豁口的 ③(指月亮等)残缺的,亏缺的 ～ мíсяць 残月

надщéрблювати, *-люю, -люєш* [未] **надщерби́ти**, *-блю, -би́ш, -бимó, -битé*,

-блять [完] *що* 微微弄出缺口、齿形

надщéрблюватися, *-люється* [未] **надщербитися**, *-биться* [完] ①出现缺口、锯齿形状破损 ②(指月亮)残缺

надягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **надягнýти** 及 **надягтй**, *-дягнý*, *-дягнеш* [完] *що* 穿上，戴上；穿戴 ◊ **надягáти овéчу шкýру** 披上羊皮(伪装起来)

надягнýти [完] 见 надягáти

надягтй [完] = надягнýти 见 надягáти

наждáк, *-кý* [阳] 金刚砂

наждакóвий 及 **наждáчний** [形]金刚砂的

наждáчний [形] = наждакóвий

нáжйв, *-ву* [阳] 及 **нажйва**[1], *-ви* [阴] 及 **нажйвка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] (渔，猎)饵，诱饵

нажйва[1] [阴] = нáжйв

нажйва[2], *-ви* [阴] 发财

наживáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **нажйти**, *-живý*, *-живéш*, *-живемó*, *-живетé* 过去时 *-жйв*, *-жилá* [完] ①赚钱，挣钱；积攒(钱财、家产等) ~ чимáло грóшей 挣得(积攒)相当多的钱财 ②(转，口语)获得…；惹出，招致(不良后果；疾病、不幸等) ~ нéжить 弄得伤风，落得伤风 ◊ **наживáти ворогíв** 树敌 **наживáти дітéй** 生一大堆孩子

наживáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **нажйтися**, *-живýся*, *-живéшся*, *-живемóся*, *-живетéся* 过去时 *-жйвся*, *-жилáся* [完] ①发财，致富 ②[只用完成体] 住够，尽兴地住

наживйти [完] 见 наживляти

нажйвка [阴] = нáжйв

нажйвлювати [未] = наживляти

наживляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] 及 **нажйвлювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **наживйти**, *-живлю*, *-жйвиш*, *-жйвлять* [完] *що* (渔，猎)下饵，放饵，装饵

наживнйй[1] [形] 作饵用的；挂上诱饵的

наживнйй[2] [形] ①可以获得的；可以挣得的；可以办得到的 ②(口语)买得的；挣来的；积攒的

нажйти [完] 见 наживáти

нажйтий [形] 自己购得的；积攒的；自己挣的

нажйтися [完] 见 наживáтися

назáвждй 及(口语) **назáвше** [副] 永远，永久

назáвтра [副] (口语) 第二天，次日

назáвше [副] (口语) = назáвждй

назáд [副] ①向后，往后 ітй(рýхатися, поступáтися) ~ 倒退 ②往回；(返回)原处 ◊ **ні назáд, ні вперéд** 进退维谷 **оглядáтися назáд** (转)回过头来看，回首往事 **одсувáтися назáд** 忘却；退居次要地位 **томý назáд** …之前

назахвáт [副] (口语)争先恐后地，抢着

назбирáти, *-рáю*, *-рáєш* [完] *що* 及 *чогó* ①收集(若干) ②积累，积攒，聚敛(钱财等)

назбирáтися, *-рáється* [完] 聚积；集中

назбігáтися, *-гáється* [完] (从各处迅速)跑来，跑到一处

нáзва, *-ви* 复二 *назв* [阴] 名称；标题；外号 мáти(或 носйти) ~ ву 名为，叫做 давáти ~ву *чомý* 给…命名，把…叫做…；以…为标题 ◊ **однá нáзва**；**тíльки нáзва** 徒有其名，名不符实

назвáний [形]；◊ **назвáний бáтько** 养父，义父 **назвáна дочкá** 养女 **назвáний брат** 干兄弟，结拜兄弟

назвáти [完] 见 називáти

назвáтися [完] 见 називáтися

назганяти, *-няю*, *-няєш* [完] 及 **назгóнити**, *-гóню*, *-гóниш* 命令式 *-гóнь* [完] *когó* 把…赶到一起，驱赶到一起

назгóнити [完] = назганяти

наздогáд [副] = на[в]здогáд

наздоганяти, *-няю*, *-няєш* [未] **наздогнáти**, *-дожену*, *-доженéш*, *-доженемó*, *-доженетé* 命令式 *-доженй* [完] *когó-що* ①追上，赶上；(声音等)传来，传到 ②(转)(在成就等方面)追上，赶上，与…不相上下

наздогíн [副] = на[в]здогíн

наздогнáти [完] 见 наздоганяти

назéмний [形] ①地上的，地面上的；陆地上的 ②(宗)人世间的，阳间的

назйваний [形] 称作…的，所谓的

називáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **назвáти**, *-вý*, *-вéш*, *-вемó*, *-ветé* [完] *когó-що* ①起名叫…；定名为…；称为… ②说出名字，叫出名字；[只用完成体] 列出…

(的名称)～ себé 说出自己的姓名 ◇ **називáти рéчі своíми іменáми** 坦率地说,如实地说,直说

називáтися,-*вáюся*,-*вáєшся* [未] **назвáтися**,-*вýся*,-*вéшся*,-*вемóся*,-*ветéся* [完] ①[只用未完成体] 叫做…,名为… ②[只用完成体] 说出自己的名字;自称是…

називнúй [形] 〈语法〉主格的;称谓的～ відмíнок 主格,一格 ～нé рéчення 主格句

назирáти,-*рáю*,-*рáєш* [未] **назирнýти**,-*нý*,-*нéш*,-*немó*,-*нетé* [完] *когó-щo* 及 *за ким-чим* ①注视,观察 ②监视,监督,看管 ③照看,照顾,照料 ④〈口语〉顺便看望,顺便到…

нáзирцем 及 **нáзирці** [副] ①紧跟着;紧盯着 ②偷偷地,悄悄地

нáзирці [副] ＝нáзирцем

назнáти,-*нáю*,-*нáєш* [完] *когó-щo* 〈口语〉①探出,查明;找到 ②看上,看中,选中 ③饱尝(辛酸、苦难等),饱经～ стíлько сóрому受到如此多的侮辱

назнáтися,-*нáюся*,-*нáєшся* [完] 〈口语〉*чогó* ①了解很多 ②饱尝,饱经(痛苦、不幸等)～ всякою знущáння 饱受欺侮

назóвні [副] ①向外,往外 ②外表上,表面上 ③公开(地)

назрівáти,-*вáє* [未] **назрíти**,-*рíє* [完] ①酝酿成熟;(危机等)迫近,即将来临 ②〈转〉产生,出现(思想等)

назрíти [完] 见 назрівáти

назýстріч [副] *комý-чомý* 迎面,迎头;迎接 ◇ **ітú назýстріч** *комý-чомý* 积极回应,迎合;促进,加速

наíвний [形] 天真的;幼稚的;质朴的

наíвність,-*ності* 五格-*ністю* [阴] наíвний 的名词

наїдáтися,-*дáюся*, -*дáєшся* [未] **наїстися**, *наї́мся*, *наї́сúся*, *наї́сться*, *наїмóся*, *наїстéся*, *наїдя́ться* 命令式 *наї́жся* [完] 吃饱,吃够,吃许多

наї́дки,-*ків* [复] 食物,食品;(丰富的)菜肴

наї́док,-*дку* [阳] 〈口语〉(吃)饱(喝)足

наїжджáти,-*джáю*,-*джáєш* [未] 及 **наїзди́ти**, -*їжджý*, -*їздиш*,-*їздимó*, -*їздитé* [未] **наї́хати**,-*ї́ду*,-*ї́деш* 命令式 -*ї́дь* [完] ① 到来(许多人)Наїхали гóсті. 来了许多客人。② [只用未完成体]〈口语〉有时来,不时来 ③ *на когó-щo* (乘车、马等)遇见,碰见,撞见

наї́жджувати,-*джую*,-*джуєш* [未] **наї́здити**,-*їжджу*,-*їздиш* 命令式 -*їздь* [完] ① *щo* (因车马行走)轧实、轧平 ②*когó* 把(马、犬等)训练出来 ③[只用完成体] *щo* (乘车马)走(若干里程)

наї́жити [完] 见 наї́жувати

наї́житися [完] 见 наї́жуватися

наї́жувати,-*жую*,-*жуєш* [未] **наї́жити**,-*жу*,-*жиш* 命令式-*їж* [完] *щo*(动物、鸟类)使毛、羽毛竖起,竖起(毛、羽毛)

наї́жуватися, *жуюся*, *жуєшся* [未] **наї́житися**, *жуся*, *жишся* 命令式 -*їжся* [完] ①(动物、鸟类)毛、羽毛竖起 ②[只用完成体]〈转〉生气,恼怒;垂头丧气,闷闷不乐

наї́здити [完] 见 наї́жджувати

наїзди́ти [未] ＝наїжджáти

нáїздом [副] 偶尔(来);短时间地(来)

наї́зник,-*ка* [阳] ①骑马人,骑士 ②马术表演者;马戏表演者 ③驯马师 ④〈动〉姬蜂

наї́зництво,-*ва* [中] ①骑马 ②马术表演职业,赛马骑手的职业 ③驯马职业

наї́зницький [形] наї́зник 的形容词

наї́зниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] наї́зник 1,2 解的女性

наї́хати [完] 见 наїжджáти

най [语气,连]〈方〉见 нехáй

найбíльш 及 **найбíльше** [副] ①最多;最大;最强 ②[主要用 **найбíльш**](作为形容词、副词最高级复合形式之一部)最…

найбíльший [形] 最大的,最巨大的;最伟大的;极大的～ша швúдкість 最大的速度,最高的速度～ше щáстя 最大的幸福

найблúжчий [形] 最近的

найважливíший [形] 最重要的,首要的;极其重要的

найва́жчий [形] ①最重的 ②最困难的;极其困难的
найвидатні́ший [形] ①最杰出的,最伟大的;极其伟大的 ②极著名的
найви́щий [形] 最高的,最主要的;极高的 ~ща ка́ра(мі́ра покара́ння)最高的处罚,最严厉的惩罚,极刑~ сту́пінь(语法)最高级
на́йда,*-ди* [阳及阴] =зна́йда
найдавні́ший [形] 最古代的,远古的 ◇ **з найдавні́ших-даве́н** 自远古以来
найдоро́жчий [形] ①最亲爱的,最可亲的 ②最贵重的,最值钱的 ③(转)最宝贵的,最珍贵的 ◇ **найдоро́жчий за все** 最亲爱的;最珍贵的
найкра́ще [副] 最好,再好不过
найкра́щий [形] ①最好的,最优秀的;最美的,最漂亮的 ②最合适的,最佳的 ③[用作名词] **найкра́ще**,*-щого* [中]最好的东西 ◇ **Усього́ найкра́щого!** (分别时用语)祝一切顺利!
найм,*-му* [阳] ①雇佣 працюва́ти за ~мом 做雇工 ②租赁
на́йманець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] ①(军,史)雇佣兵 ②雇工,佣工 ③(转,蔑)仆从,爪牙,走卒
на́йманий ①наймати 的过去时被动形动词 ②[形] 雇佣的;租赁的 ~на пра́ця 雇佣劳动
на́йманка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] на́йманець 2 解的女性
на́йманський [形] на́йманець 的形容词
найма́ти,*-ма́ю*,*-ма́єш* [未] **найня́ти**,*най-му́*,*на́ймеш* 过去时 *найня́в*,*найняла́* [完] ①*кого́* 雇,雇用 ②*що* 租,租用 ~ да́чу 租一幢别墅 ③*кому́ що* 出租
найма́тися, *-ма́юся*, *-ма́єшся* [未] **най-ня́тися**,*наймму́ся*,*на́ймешся* 过去时 *най-ня́вся*,*найняла́ся* [完] 受雇;承包
найма́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①雇主,雇用者 ②承租人,租户;房客 ~ кварти́ри 房客,住宅租户
найма́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] найма́ч 的女性
найменува́ння,*-ня* [中] 名称
найменува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [完] *кого́-що* 起名;把…称做
наймéнше [副] ①最少;最小 ②(与形容词连用)最不… ③(与表示数量的词连用)最少
наймéнший [形] ①最少的,最短的;最低限度的;最小的 ни~шого су́мніву 没有丝毫疑问,毫无疑问 ②年岁最小的 ◇ **лі́нією(шля́хом) наймéншого о́пору** 走阻力最小的路;选择阻力最小的办法
на́йми,*-мів* [复] ①(做)雇工,(做)雇农 іти́ в ~ми 受雇(做雇工、雇农) віддава́ти *кого́* в ~ми 送…去做雇工(雇农) ②出租 віддава́ти *що* в ~ми 出租…
на́ймит,*-та* 复 *-ти́*,*-ті́в* [阳] ①雇工,雇农 ②(转,蔑)仆从,走卒,爪牙
на́ймитський [形] ①雇农的 ②雇工的
наймитува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] 做雇工;做雇农;做佣人;受雇做工
на́ймичка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*,*-чо́к* [阴] ①女雇农 ②女佣人,女仆
наймоло́дший [形] 最年轻的;(家庭中)年纪最小的
найня́ти [完] 见 найма́ти
найня́тися [完] 见 найма́тися
найпе́рше [副] 首先;早于所有人;早于一切
найпе́рший [形] 首要的,最重要的;先于一切的
найсуво́ріший [形] ①最严厉的;极其严厉的 ②最严格的;最严谨的
найти́[1] [完] 见 нахо́дити[1]
найти́[2] [完] 见 нахо́дити[2]
найти́ся [完] 见 нахо́дитися
найясні́ший [形] ①最光明的,最光亮的;最明朗的;最清彻的 ②(史)特级公爵,特级公爵夫人 ③(旧俄时对沙皇、皇族的尊称)至尊的,至圣的
нака́з,*-зу* [阳] ①命令,指示;吩咐 згі́дно з ~зом 按照命令 з ~зу *чийо́го* 奉…之命 ②(选民的)委托书
наказа́ти[1],*-кажу́*,*-ка́жеш* [完] ①*чого́* 说许多,讲许多 ②*на ко́го-що* (口语)说…坏话,诽谤,诬蔑
наказа́ти[2] [完] 见 нака́зувати
наказо́вий [形] ①(军)命令的 ②(语法)命令(式)的 ~ спо́сіб 命令式
нака́зувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **наказа́ти**[2], *-кажу́*,*-ка́жеш* 命令式 *-кажі́ть* [完] 命令,指示,吩咐 ◇ **як нака́жете** 随您的便
нака́рячки [副] 见 на[в]ка́рячки

накáт, *-ту* [阳] ①(专)滚,滚压(出图案等) ②(建)棚,遮阳

накивáти, *-вáю*, *-вáєш* [完]〈口语〉点几下(头) ◇ **накивáти п'ятáми** 溜走,逃走

накúдати [完] 见 накидáти[1]

накидáти[1], *-дáю*, *-дáєш* [未] **накúдати**, *-даю*, *-даєш* [完] *що* ①抛、掷、扔(若干) ②扔下、抛弃(若干),遗留下(若干) ③画草图,打轮廓,草拟

накидáти[2], *-дáю*, *-дáєш* [未] **накúнути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-кúнь* [完] ①*що на кóго-що* 扔到…上面;披上 ②*що* 〈口语〉增加,添上(价格、费用、时间等) ③(转)强使接受,强加给,硬塞给 ◇ **накидáти óком** 不时看看 **накúнути óком** 看一眼,一瞥;(转)看出,发现 **накидáти тінь** *на кóго-що* 给…抹黑,诬蔑…,诽谤… **накидáти ярмó(петлю́)** *на кóго* 给…套上枷锁、套上绞索

накидáтися, *-дáюся*, *-дáєшся* [未] **накúнутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *-кúнься* [完] ①*на кóго-що* 猛扑…,向…扑去 ②*комý* 〈口语〉纠缠着硬要,死乞白赖地要求

нáкидка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 增加的部分,增加额;附加费

накúдка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 披肩,斗篷;枕巾,床罩,盖布

накиднúй [形] накúдка 的形容词

накúнути [完] 见 накидáти[2]

накúнутися [完] 见 накидáтися

нáкип, *-пу* [阳] ①浮沫 ②水垢,水碱,水锈 ③(转)积怨

накипáти, *-пáє* [未] **накипíти**, *-пúть* [完] 浮起泡沫;结水碱、水锈

накипíти [完] 见 накипáти

накипнúй [形] нáкип 的形容词

нáклáд, *-ду* [阳] ①出版物;印数,册数 ②经费,开支 ◇ **нáклáдом** *чиїм* 由…来付钱

накладáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **наклáсти**, *-кладý*, *-кладéш*, *-кладемó*, *-кладетé* [完] 及(少用) **наложúти**, *-ложý*, *-лóжиш* [完] *що на що* ①放在…上面;固定在…上;安装上;穿上,戴上 ~ пáльці на стрýни 把手指压在琴弦上 ~окуля́ри 戴上眼镜 ②涂上(颜色、油漆、糨糊等) ③(转)使负担,加在…身上 ④处以,加以 ~стя́гнення(кáру) *на кóго* 处罚,给…处分 ~ штраф 处以罚金 ⑤堆上(若干);装满,堆满 ⑥*з ким* 〈口语〉与…一致行动 ⑦[只用完成体] *когó* 痛打,揍;打死(若干) ⑧*що* 生(起)火 ~ огóнь 生(起)火 ◇ **накладáти життя́м** 死亡 **накладáти здорóв'ям** 损害健康 **накладáти обóв'язок(обóв'язки)** 使负有义务,使有责任… **накладáти пов'я́зку** 用绷带包扎 **накладáти резолю́цію** 加上批语,批示 **накладáти шви** 〈医〉缝合 **наклáсти головóю** 掉脑袋,丧命 **наклáсти на сéбе рýки** 自杀

накладнúй [形] ①外加的;镶上的,贴上的,镀上的 ②[用作名词] **накладнá**, *-нóї* [阴](发)货单 ◇ **накладні́ вúтрати(видáтки)** 附加开支,杂费

наклáсти [完] 见 накладáти

наклéїти [完] 见 наклéювати

наклéїтися [完] 见 наклéюватися

наклéйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴](贴在…上的)标签、商标、纸片等

нáклеп, *-пу* [阳] 诽谤,诬蔑,诋毁 ◇ **звóдити(звестú) нáклеп** *на кóго-що* 诽谤,诬蔑,诋毁

наклéпник, *ка* [阳] 诽谤者,诬蔑者,诋毁者

наклéпницький [形] 诽谤性的,诬蔑的,诋毁的

наклéпниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] наклéпник 的女性

наклéювати, *-лéюю*, *-лéюєш* [未] **наклéїти**, *-лéю*, *-лéїш* [完] *що* 贴上,粘上 ~ мáрку 贴上邮票

наклéюватися, *-лéюєтся* [未] **наклéїтися**, *-лéїться* [完](被)贴上,粘上

наклúкати [完] 见 накликáти

накликáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **наклúкати**, *-лúчу*, *-лúчеш* 命令式 *-лúч* [完] *когó-що* 及 *когó-чогó* ①喊来、召唤来、邀来(若干) ~ гостéй 召来许多客人 ②*на кóго-що* 做忌讳的事惹来(不幸) ③呼唤(某人)

накóїти, *-кóю*, *-кóїш* 命令式 *-кóй* [完] *чогó* 干出许多(坏事、糟糕事),造成许多(不良影响等) ~ шкóди 造成许多损害

наколінний [形] 戴在膝上的，护膝的
наколінник, *-ка* [阳] ①护膝 ②〈史〉膝甲
наколка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 〈织物或花边做的〉发饰，头饰
наколоти [完] 见 наколювати
наколювання, *-ня* [中] 劈；刺，扎
наколювати, *-люю*, *-люєш* [未] **наколоти**, *-колю*, *-колеш* [完] ①*що* 及 *чого* 劈〈许多〉～ дров 劈出许多木柴 ②*що* 刺破，扎伤 ③*що на що* 把…插在、串在尖物上 ④*що на що* 〈用别针等〉别到…上，〈用图钉等〉摁上 ⑤[只用完成体] *кого-що* 及 *кого-чого* 宰杀〈若干〉
наконечник, *-ка* [阳] 〈尖形的〉头儿，套儿，帽儿
накопати [完] 见 накопувати
накопичення, *-ня* 复二 *-чень* [中] 及 **накопичування**, *-ня* [中] 堆积，积累，积聚
накопичити [完] 见 накопичувати
накопичитися [完] 见 накопичуватися
накопичування [中] ＝накопичення
накопичувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **накопичити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-пич* [完] *що* 及 *чого* ①积累，积蓄，积聚 ②堆积
накопичуватися, *-чується* [未] **накопичитися**, *-читься* [完] ①积累起来，积聚起来 ②堆积起来
накопувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **накопати**, *-паю*, *-паєш* [完] *що* 或 *чого* ①挖成〈若干〉 ②〈从土里〉挖出〈若干〉
накотити [完] 见 накочувати
накотитися [完] 见 накочуватися
накочувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **накотити**, *-кочу*, *-котиш* [完] ①*що на що* 把…滚到…上 ②*що* 及 *чого* 滚来 ③*що* 滚着压平〈道路等〉 ④*що на що* 〈专〉涂上〈油漆、染料等〉 ⑤〈云、雾等〉飞来遮住
накочуватися, *-чується* [未] **накотитися**, *-котиться* [完] 滚着撞上；滚着覆盖
накрапати, *-пає* [未] 及〈少用〉**накрапувати**, *-пує* [未] 稀稀拉拉地下雨 Накрапали часом дощі. 有时稀稀拉拉地下着小雨。
накрапувати [未]〈少用〉＝накрапати
накреслити [完] 见 накреслювати
накреслювати, *-люю*, *-люєш* [未] **накреслити**, *-креслю*, *-креслиш* 命令式 *-кресли* 及 *-кресль* [完] *що* ①作图，制图 ②画出〈若干〉，绘成〈若干〉 ③〈转〉勾画出，画出轮廓，拟定
накривати, *-ваю*, *-ваєш* [未] **накрити**, *-рию* *-риєш* [完] *кого-що* ①蒙上，盖上，罩上，笼罩 ②〈军〉〈以火力〉击中消灭、摧毁 ③〈转，口语〉〈出其不意地当场〉抓住，擒获 ④*кого* 〈转〉说…坏话，破坏…的名誉 ⑤〈转，口语〉责骂、威胁 ◇ **накривати [на] стіл** 摆饭菜上桌，摆台 **накрити мокрим рядном** *кого* 1)冲着…痛斥，斥责起… 2)使…惊呆，使震惊 **накрити шапкою** 完全彻底解决
накриватися, *-ваюся*, *-ваєшся* [未] **накритися**, *-риюся*, *-ри єшся* [完] ①盖上〈自己〉，蒙上 ②〈转，口语〉完蛋，死亡
накрити [完] 见 накривати
накритися [完] 见 накриватися
накриття, *-тя* 复二 *-риттів* 及〈少用〉*-рить* [中] ①掩盖，掩蔽，遮蔽 ②隐蔽物，掩体 ③房顶，屋顶；棚，遮阳
накрутити [完] 见 накручувати
накрутитися [完] 见 накручуватися
накручувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **накрутити**, *-ручу*, *-рутиш* [完] ①*що на що* 把…绕到…上，把…缠到…上 ②*що* 及 *чого* 拧成、搓成、捻成〈若干〉 ③*що* 发动〈机械、发动机等〉，开动 ◇ **накрутити вуха** *кому* 〈口语〉拧耳朵〈惩罚〉 **накрутити себе** 使自己紧张起来 **накрутити хвоста** *кому* 臭骂一顿
накручуватися, *-чується* [未] **накрутитися**, *-рутиться* [完] 缠在…上，绕在…上；拧在…上
накурити¹ [完] 见 накурювати¹
накурити² [完] 见 накурювати²
накуритися [完] 见 накурюватися
накурювати¹, *-рюю*, *-рюєш* [未] **накурити**¹, *-курю*, *куриш* [完] ①吸烟使屋里满是烟 ②*чим* 使屋里充满烟或香气，香熏 ③*що* 及 *чого* 干馏出〈若干〉，蒸馏出〈若干〉～ горілки 做〈干馏〉烧酒
накурювати², *-рюю*, *-рюєш* [未] **накурити**², *-курю*, *-куриш*, *-римо*, *-рите*

[完]扬起灰尘

накýрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **накурйтися**, *-курюся*, *-кýришся* [完] ①(口语)(抽烟)抽够 ②蒸馏出若干

налáгоджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **налáгодити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-годь* [完] *що* ①调整好,整理好,组织好,安排好～ стосýнки 调整好关系 ～ робóти 安排好工作 ②修理好(若干),修复 ③(口语)准备好…(以便)～ вíзóк і пáру кóней 准备好一辆马车及两匹马 ④(乐)调好弦,调准音～ скрйпку 调好提琴的弦 ⑤(口语)调整(情绪、精神状态)

налáгоджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **налáгодитися**, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-годься* [完] ①安排好,组织好,调整好 Робóта налáгодилася. 工作就绪了。②准备做～ додóму йти 准备回家

налáгодити [完] 见 налáгоджувати

налáгодитися [完] 见 налáгоджуватися

налáдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-лáдь* [完] ①＝налáгодити 1—5 解 ②赶走,轰走

наладнáти, *-нáю*, *-нáєш* [完] *що* ①安排好,调整好,组织好,整理好,准备好 ②(乐)调好弦,调准音

налáзити, *-лáжу*, *-лáзиш* 命令式 *-лáзь* [未] 及 **налізáти**, *-зáю*, *-зáєш* [未] **налíзти**, *-зу*, *-зеш* 命令式 *-лíзь* [完] ①爬来(许多) ②(烟、尘、雨雪等)钻进,透进 Мóкрий сніг налáзив за кóмір. 湿润的雪花钻进了衣领。③[常用否定式](指衣、鞋等)穿得进,戴得上 ④*на кóго-що* (口语)紧紧地靠近,贴近

наламáти [完] 见 налáмувати

налáмувати, *-мую*, *-муєш* [未] **наламáти**, *-мáю*, *-мáєш* [完] *що* 及 *чогó* ①折断、折下(许多) ②练得有经验,磨炼成高手 ◇ **наламáти дров**(转)干出很多蠢事 **наламáти рýку** 练得很有经验,磨炼成高手 **наламáти хребтá** (干活)累折腰

налáпати [完] 见 налáпувати

налáпувати, *пую*, *-пуєш* [未] **налáпати**, *-паю*, *паєш* [完] (口语) *когó-що* ①用手摸到 ②(转)摸索到,找到

налатáти [完] 见 налáтувати

налáтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **налатáти**, *-тáю*, *-тáєш* [完] ① *що* 修理好,修补好;打上补丁 ② *чогó* 修好很多,补好许多

налаштóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **налаштувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] *що* ①准备(好)(做某事或上路);安排,组织,打理 ②调理,调整

налаштóвуватися, *-тóвуюся*, *-тóвуєшся* [未] **налаштувáтися**, *-тýюся*, *-тýєшся* [完] 准备好,装备好

налаштувáти [完] 见 налаштóвувати

налаштувáтися [完] 见 налаштóвуватися

налáяти, *лáю*, *-лáєш* [完] *когó що* 痛骂…一顿,臭骂…一顿;把…骂作…

налáятися, *лáюся*, *-лáєшся* [完] ①骂个够,骂个痛快 ②骂一句,骂出一句脏话

налéжати, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-лéж* [未] ①*комý-чомý* 及(少用) *до кóго-чóго* 属于 ②*до кóго-чóго* 是…的一部分,在…之列,属于…～до склáду колéгії 是委员会成员 Цей рукóпис налéжить до XII столíття. 这份手稿书写于12世纪。Це не налéжить до моїх обóв'язків. 这不属于我的职责范围。③(指报酬、付费)应付(给),应缴纳 ④[无人称]应该,必须 ◇ **повернýти** *комý(кудú)* **надлéжить** 归还原主 **налéжить за штáтом** (根据地位)理应如此 **як налéжить** 好好地,妥善地

налéжний [形] ①属于…的;划归…的 ②应支付的;应缴纳的 ③应当的,应有的;适当的,妥善的(副 **налéжно**) ④[用作名词] **налéжне**, *-когó* [中] 应得的东西;应付的钱 ◇ **налéжним чйном** 妥善地,适当地 **з налéжною увáгою** 以应有的注意 **скластú налéжну цінý** *комý* 给予…应有的评价

налéжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 属性,归属 за ～ністю 按归属,按属性

налетíти [完] 见 налітáти

налйв, *-ву* [阳](果实、子粒的)灌浆;灌浆饱满程度 ◇ **бíлий налйв** (园)白浆苹果树;白浆苹果

наливáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **налйти**, *налúю*, *наллéш*, *наллємó*, *наллєтé* 过去时

налúв, *налилá* [完] *що* ①倒入,灌入;注满,斟满 ②(无补语)(果实、谷物等)灌浆 ③(转)(与 сéрце, душá, грýди 等连用)(某种感情等)充满 Рáдість наливáла йогó сéрце. 他心中充满喜悦。④(口语)洒,泼 ⑤(用酒等)泡制、浸制

наливáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **налúтися**, *наллюся*, *наллéшся*, *наллемóся*, *наллєтéся* 过去时 *налúвся*, *налилáся* [完] ①*у що* 流入,灌入,注入 ②注满,灌满,斟满 ③(转)充满(某种情感等) ④(果实、谷物等)灌浆;(转,口语)(人)发胖,丰满起来 ⑤(口语)喝醉;喝很多 ◊ **наливáтися жáром (вогнéм)** 脸发红,惭愧 **наливáтися крóв'ю** (由于愤怒、紧张等)眼、脸等充血、涨红 **наливáтися слізьмú** 眼睛充满泪水,眼泪汪汪

налúвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 果子露酒

налúвковий [形] 果子露酒的

наливнúй [形] ①多汁的,成熟的 ~нé я́блуко 多汁的苹果 ②(专)装运液体的 ~нé суднó(专)油船;液货船 ③(技)水力的 ~нé кóлесо 水车,水轮

налигáти [完] 见 налúгувати

налúгач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 牛缰绳

налúгувати, *-гую*, *-гуєш* [未] **налигáти**, *-гáю*, *-гáєш* [完] 把缰绳拴到牛角上

налúнути, *-не* [完] ①(诗)飞来(许多) ②来了(许多) ③(转)(思想、感觉等)涌现

налипáти, *-пáє* [未] **налúпнути**, *-не* 过去时 *-лúп*, *-лúпла* 及 *-нув*, *-нула* [完] 沾上,黏附(许多)

налúпнути [完] 见 налипáти

налúсник, *-ка* [阳] (烹)菜叶饼(放在圆白菜叶上烙成的薄饼)

налúти [完] 见 наливáти

налúтий [形] ①多汁的;灌满浆的 ②丰满的 ③肿胀的;充血的(眼睛) ~ті крóв'ю óчі 充血的眼睛

налúтися [完] 见 наливáтися

налíво [副] 在左面;向左面

налізáти [未] = налáзити

налíзти [完] 见 налáзити

наліпúти [完] 见 налíплювати

нáліпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①粘上,贴上 ②粘上的东西,贴上的东西(标签、商标、邮票等)

налíплювати, *-люю*, *-люєш* [未] **наліпúти**, *-ліплю́*, *-лíпиш*, *-лíплять* [完] *що* 贴上,粘上 ~ мáрки 贴上邮票

налíт[1], *-льóту* [阳] ①飞来;突然袭来;(飞着)撞上 ②突袭,空袭 ③(空)飞行时间,飞行里程 ◊ **з нальóту** 1)飞着,飞跑着 2)贸然地;不假思索地

налíт[2], *-льóту* [阳] ①薄薄的一层,(浮在表面上的)薄层 ②(转)淡淡的一点(情调、味道等)

налітáти[1], *-тáю*, *-тáєш* [未] **налетíти**, *-лечу́*, *-летúш*, *-летимó*, *-летитé* [完] ①*на кóго-що* 飞着撞上;跑着撞上;(口语)突然遇到 ②*на кóго-що* 飞着扑向,从空中袭击;突然猛攻 ③*на кóго* (转,口语)突然冲着…(责骂起来等) ④(风、雨等)突然出现、笼罩 ⑤飞来(若干)

налітáти[2] [完] 见 налíтувати

налíтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **налітáти**[2], *-тáю*, *-тáєш* [完] *що* 及 *чогó* (空)飞行、飞过(若干时间、若干里程)

налічúти [完] 见 налíчувати

налíчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **налічúти**, *-лічу́*, *-лíчиш* [完] *що* ①清点出,数出 ②共有,共计

налíчуватися, *-вується* [未] 共有,共计有

налóбний [形] 额上的

налóбник, *-ка* [阳] ①(保护额头的)头盔 ②(马笼头的)额带

наловúти, *-ловлю́*, *-лóвиш*, *-лóвлять* [完] *що* 及 *когó-чогó* 捕捉到(许多),抓到(许多)

наложúти [完] = наклáсти 见 накладáти

налягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **налягтú**, *-ля́жу*, *-ля́жеш* 过去时 *-ліг*, *-ляглá* 命令式 *-ля́ж* [完] ①*на когó-що* 用力靠在…上,抵在…上;(转)对(某人)施加压力 ②(转)(情感、睡意等)笼罩,压抑在 ③在…上面铺一层,结一层;(云、雾等)笼罩 ④*на що* 努力干,全力以赴地从事 ~ на вéсла 使劲划起桨来 ~ на наýку 加劲学科学 ~гтú як слід на *що* 全力以赴地做… ⑤(转,口语)突

出，强调 ⑥（口语）坚决要求 ◇ **налягáти на нóгу** 瘸，跛行 **налягáти на нóги** 加快步伐

налягти́ [完] 见 налягáти

наля́каний [形] 受惊吓的；恐惧的，惊恐的，害怕的（副 **наля́кано**）

налякáти, *-кáю, -кáєш* [完] *когó-щó* 恐吓，吓唬，使惊恐

налякáтися, *-кáюся, -кáєшся* [完] 害怕，惊恐，恐惧

наля́пати [完] 见 наля́пувати

наля́пувати, *-пую, -пуєш* [未] **наля́пати**, *-паю, -паєш* [完] *щó* 及 *чогó* ①滴入（若干）；滴满；溅上，溅满 ②[只用完成体] *щó* （口语）胡乱地做出，胡弄出；（字、画等）涂抹出

намагáння, *-ня* 复二 *-гáнь* [中] 企图，意图；努力，尽力

намагáтися, *-гáюся, -гáєшся* [未]（接不定式）努力，尽力，力求 ◇ **хоч як намагáюся** (**намагáвся**)（我）尽管努力了，然而…

намагні́тити [完] 见 намагні́чувати

намагні́титися [完] 见 намагні́чуватися

намагні́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **намагні́тити**, *-ні́чу, -ні́тиш* 命令式 *-ні́ть* [完] *щó* （理）使带磁，使磁化

намагні́чуватися, *-чується* [未] **намагні́титися**, *-титься* [完]（理）带上磁，磁化

намáз, *-зу* [阳]（伊斯兰教的）礼拜，乃玛孜

намáзати [完] 见 намáзувати

намáзувати, *-зую, -зуєш* [未] **намáзати**, *-мáжу, -мáжеш* 命令式 *-мáж* [完] ① *щó на щó* 或 *щó чим* 涂抹上；擦上 ～хліб мáслом 把面包抹上黄油 ②[只用完成体]（口语）涂脏，弄脏 ③[只用完成体]（口语）乱画，乱写，乱涂 ◇ **п'я́ти сáлом намáзати**（口语）脚底抹油，溜之大吉

намáзуватися, *-зуюся, -зуєшся* [未] **намáзатися**, *-мáжуся, -мáжешся* 命令式 *-мáжся* [完] 往自己身上涂抹；涂脂抹粉

намалювáти, *-лю́ю, -лю́єш* [完] *когó-щó* 画成，写成；（口语）乱画，乱涂

намасти́ти [完] 见 намáщувати

намасти́тися [完] 见 намáщуватися

намáцати [完] 见 намáцувати

намáцувати, *-цую, -цуєш* [未] **намáцати**, *-цаю, -цаєш* [完] *когó-щó* ①摸到 ②（转）摸索到，寻找到

намáщувати, *-щую, -щуєш* [未] **намасти́ти**, *-мащу́, -мáстиш* [完] ① *щó* 给…涂上一层（黏稠的东西）②给机器上油

намáщуватися, *-щуюся, -щуєшся* [未] **намасти́тися**, *-мащу́ся, -мáстишся* [完] ①给自己涂抹（黏稠的东西）②（口语）上润滑油

намéл, *-лу* [阳] 磨出（若干粉）；出粉量

намéлений [形] 磨出的

намéлювати, *-люю, -люєш* [未] **намолóти**, *-мелю́, -мéлеш* 命令式 *-мели́* [完] ① *щó* 及 *чогó* 磨成、磨出（若干粉）②[只用完成体] *чогó*（转，口语）说许多废话，胡扯一通

намерзáти, *-зáє* [未] **намéрзнути** 及 **намéрзти**, *-зне* [完] ①（通常指冰、雪等）冻结在…表面上，（在…上面）结冰 ②[只用完成体]（口语）（身体某部分）冻透，冻僵

намéрзнути [完] 见 намерзáти

намéрзнутися 及 **намéрзтися**, *-знуся, -знешся* [完]（口语）冻透，冻僵

намéрзти [完] 见 намерзáти

намéрзтися [完] ＝намéрзнутися

нáмертво [副]（口语）①致死地，致命地 ②死死地，紧紧地，严严实实地，牢牢地

намести́ [完] 见 намітáти

намéт, *-ту* [阳] ①帐篷，窝棚，天棚 ②（刮风形成的）雪堆，堆集物 ③（马的）快跑，奔驰（哥萨克用语）◇ **намéт нéба**, **небéсний намéт**（诗）天幕，天穹

наметáти[1], *-тáю, -тáєш* 及 *-мечу́, -мéчеш* [完] *щó* 及 *чогó* ①堆起，垛上（若干）②（动物）产（若干仔），（鱼）产（若干）卵

наметáти[2] [完] 见 намéтувати

намéтний 及 **намéтовий** [形] 帐篷的，窝棚的，天棚的

намéтовий [形] ＝намéтний

намéтувати, *-тую, -туєш* [未] **наметáти**[2], *-тáю, -тáєш* [完] *щó* 及 *чогó*

(裁)用大针脚粗缝上,绷上

намúв,*-ву* [阳]〈地质〉冲积土

намивáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **намúти**, *-мúю*,*-мúєш* [完] *що* 及 *чогó* ①洗净,洗好(若干) ②冲积形成

намивнúй [形] 冲积的,淤积的

наминáти,*-нáю*,*-нáєш* [未] **нам'я́ти**, *-мнý*,*-мнéш*,*-мнемó*,*-мнетé* [完] ① *що* 及 *чогó* 揉软(若干);压实(若干) ②*що* 磨疼,磨伤,挤疼,压痛 ③〈口语〉痛打,揍 ④〈口语〉大吃大嚼,狼吞虎咽 ◇ **нам'я́ти бóки** *комý* 〈口语〉痛打,狠揍 **нам'я́ти вýха** *комý* 〈口语〉狠揪耳朵(以惩罚) **нам'я́ти чýба(чуприну)** *комý* 1)揍一顿 2)训斥一通

намистúна,*-ни* [阴] (珠串、项链上的)一粒珠子

намúсто,*-та* [中] 珠串,项链,项圈

намúти [完] 见 намивáти

нáмір,*-ру* [阳] 意图,打算,心愿 ◇ **без нáміру** 无意地,并非有意地 **з нáміром** 有意地,故意地 **мáти нáмір** 有意…,打算,盘算

намíритися [完] 见 намíря́тися

намíрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **намíряти**,*-ряю*,*-ряєш* [完] *що* 及 *чогó* 量出(若干)

намíряти [完] 见 намíрювати

намíря́тися,*-ря́юся*,*-ря́єшся* [未] **намíритися**,*-рюся*,*-ришся* 命令式 *-мíрся* [完] ①(接不定式)打算,有意 ②*у кóго-що* 〈口语〉瞄准,对准;扬起(手,准备打)

намíсник,*-ка* [阳] ①〈史〉总督 ②〈宗〉副都主教;修道院副院长 ③〈旧〉全权代理人

намíсництво, *ва* [中] ①总督职位 ②总督辖区

намíсницький [形] намíсник 及 намíсництво 的形容词

намíсниця,*-ці* 五格*-цею* [阴] ①总督夫人 ②〈宗〉女修道院副院长

намітáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] **намести́**,*-метý*,*-метéш*,*-метемó*,*-мететé* 过去时*-мíв*,*-мелá* [完] *що* 及 *чогó* 把…扫到一起;把(许多…)吹到一起

намíтити [完] 见 намічáти

намíтитися [完] 见 намічáтися

намічáти,*-чáю*,*-чáєш* [未] **намíтити**, *-мíчу*,*-мíтиш* 命令式*-мíть* [完] *що* ①(在…上)做标记,做上记号 ②勾画出轮廓,画出草图 ③预先规定,预定,草拟,拟定

намічáтися,*-чáється* [未] **намíтитися**,*-мíтиться* [完] 显露,显现

намóва,*-ви* [阴] ①劝说,怂恿,教唆 ②〈口语〉约定,协定 ③诽谤,谗言,诬蔑,谣言

намóвити [完] 见 намовля́ти

намовля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **намóвити**,*-влю*,*-виш*,*-влять* 命令式 *-мóв* [完] ①*когó* 教唆,怂恿,唆使 ②*когó* 劝说,说服 ③*на кóго-що* 诽谤,诬蔑,中伤

намóвник,*-ка* [阳] 怂恿者,教唆者

намогúльний [形] 坟墓上的

намозóлити,*-лю*,*-лиш* [完] *що* 〈口语〉把…磨出茧子;磨出鸡眼 ◇ **намозóлити óчі** *комý* 使…厌烦

намокáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **намóкнути** 及 **намóкти**,*-мóкну*,*-мóкнеш* [完] 淋湿,湿透;浸透 Пальтó на ній намóкло. 她身上穿的大衣湿透了。

намóкнути [完] 见 намокáти

намóкти [完] ＝намóкнути 见 намокáти

намолóт,*-ту* [阳]〈农〉脱谷,脱粒;脱谷量,脱粒量

намолóти [完] 见 намéлювати

намолотúти [完] 见 намолóчувати

намолóчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **намолотúти**,*-лочý*,*-лóтиш* [完] *що* 或 *чогó* 脱粒,打谷打出(若干)

намóрдник,*-ка* [阳] ①(犬及其他牲畜戴的)笼嘴,嘴套 ②(马笼头的)鼻梁革,鼻羁

наморúти,*-морю́*,*-мóриш* [完] ①*когó-чогó* 毒死许多(老鼠、害虫等) ②*кóго-що* 〈口语〉使疲乏

наморúтися,*-морю́ся*,*-мóришся* [完] 〈口语〉疲劳不堪,困乏

намостúти [完] 见 намóщувати

намотáти [完] 见 намóтувати

намотáтися [完] 见 намóтуватися

намóтувати,*-мóтую*, *-мóтуєш* [未] **намотáти**,*-тáю*,*-тáєш* [完] *що* 及

чого́ ①把…缠到…上,把…绕在…上 ②缠出(若干)

намо́туватися,*-тується* [未] **намота́тися**,*-та́ється* [完] 缠在…上,绕在…上

намочи́ти [完] 见 намо́чувати

намочи́тися [完] 见 намо́чуватися

намо́чувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **намочи́ти**,*-мочу́*,*-мо́чиш* [完] *що* 弄湿,浸湿;浸泡在…之中

намо́чуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **намочи́тися**,*-мочу́ся*,*-мо́чишся* [完] 浸湿,泡湿

намо́щувати,*-щую*,*-щуєш* [未] **намости́ти**,*-мощу́*,*-мо́стиш* [完] *що* 敷设,铺设(桥、路等);铺(地板)

наму́л,*-лу* [阳] ①淤泥 ②冲积物 ③(转)(某事以后留下的)不快感觉,沉重思绪

наму́листий [形] 有淤泥的

наму́лити[1] [完] 见 наму́лювати[1]

наму́лити[2] [完] 见 наму́лювати[2]

наму́лювати[1],*-лює* [未] **наму́лити**[1],*-лить* [完] *що* 冲积

наму́лювати[2],*-люю*,*-люєш* [未] **наму́ляти**,*-ляю*,*-ляєш* [完] 及 **наму́лити**[2],*-лю*,*-лиш* 命令式*-му́ль* [完] *що* 磨破,擦伤,擦痛 ~но́ги 磨伤双脚 ◇ **наму́ляти о́чі** (口语)老在面前晃来晃去使人厌烦

наму́ляти [完] = наму́лити[2] 见 наму́лювати[2]

наму́чити,*-чу*,*-чиш* [完] *кого́* 折磨,使痛苦不堪;使疲惫不堪

наму́читися,*-чуся*,*-чишся* [完] 痛苦不堪;疲惫不堪;备受折磨

нам'я́ти [完] 见 намина́ти

нанести́ [完] 见 нано́сити

нани́з [副] 向下方,往下面;往下游

наниза́ти [完] 见 нани́зувати

наниза́тися [完] 见 нани́зуватися

нанизу́ [副] 在下边

нани́зувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **наниза́ти**,*-нижу́*,*-ни́жеш* [完] ①*що* 及 *чого́* *на що* 把…穿到…上,穿成串 ②(转)流畅地说(读,写) ~ду́мки 流畅地表达思想

нани́зуватися,*-зується* [未] **наниза́тися**,*-ни́жеться* [完] 穿在…上

наніве́ць [副] (化为)无有,(成为)泡影 ◇ **зво́дити** (**звести́**) *що* **наніве́ць** 使…大为削弱;使…化为泡影,使…完全落空 **Пішло́ все наніве́ць.** 全完蛋了,一切都落空了。**схо́дити** (**зійти́**) **наніве́ць** 逐渐消失;失去意义

на́ново [副] ①重新,再来;从头来 ②换个方式,换个样子

нано́с,*-су* [阳] ①堆集,冲集 ②(地质)冲积层,冲积土

нано́сити,*-но́шу*,*-но́сиш* [未] **нанести́**,*-несу́*,*-несе́ш*,*-несемо́*,*-несете́* 过去时*-ні́с*,*-несла́* [完] ①*що* 及 *чого́* 带来,拿来(若干) ②冲来,吹来;传来(声音) Річки́ нано́сять гли́ну. 河水冲来泥土。③*що* 把…标在,把…画在 ④*що* 涂上一层,漆上一层 ⑤*що кому́-чому́* 给予,使遭受~бага́то прі́кростей 带来许多烦恼 ⑥(禽、鸟等)下(许多)蛋 ~я́єць下许多蛋 ◇ **нано́сити** (**нанести́**) **візи́т** *кому́* 拜访,访问 **чорт ні́с** (**нанесе́**) *кого́* 鬼把…带来了(指来了不愿见的人)

наноси́ти,*-ношу́*,*-но́сиш* [完] *що* 及 *чого́* (数次)送来、拿来、搬来(若干)~по́вну ді́жку води́ 送来满满一木桶水

наносни́й [形] ①风吹来的;水冲来的,冲积的 ②(转)非本来的;外来的,外加的

наоди́нці [副] ①两人单独地 ②单独地,独自一人

нао́паш 及 **нао́пашки** [副] 披上 наки́нути ~披上(衣服)

нао́пашки [副] = нао́паш

нао́слі́п [副] ①眼睛不看着干,摸着黑干 ②(转)盲目地,胡乱地,冒失地,莽撞地

наоста́нку 及 **наоста́нці** [副] 最后,末了,结尾时

наоста́нці [副] = наоста́нку

нао́чний [形] ①(专)(戴在眼上)保护眼睛的 ②显而易见的,明显的(副 **нао́чно**) ③直观的,演示的(副 **нао́чно**) ~не прила́ддя 直观教具 ~уро́к 实物教学 ◇ **нао́чний сві́док** 目睹者,见证人

нао́чність,*-ності* 五格*-ні́стю* [阴] 明显(性),显而易见(性);直观性

на́пад, *-ду* [阳] ① 进攻, 攻击, 袭击 збро́йний ~武装进攻;(转)抨击,非难 ②(疾病)发作,发病 істери́чний ~歇斯底里发作~пропа́сниці 热病发作 ③(体)(足球、冰球等的)锋线,前锋(们) центр ~ду 中锋

напада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **напа́сти**, *-паду́*, *-паде́ш*, *-падемо́*, *-падете́* [完] *на ко́го-що* ①进攻,攻击;袭击 ②抨击,攻击,非难 ③突然碰上,撞上 ④(感情、心情等)突然袭来,突然涌上心头 ◇ **Не на то́го(тако́го, таку́** 等) **напа́в!** (**напа́ла!**) 这可小看人家了! 这回可遇上不好惹的人了!

напада́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **напа́стися**, *-паду́ся*, *-паде́шся*, *-падемо́ся*, *-падете́ся* [完] *на ко́го-що* ① 扑向,压向 ②责骂,斥责 ③(情绪、疾病等)突然袭来

напада́ючий [形] (军,体)进攻的 ~ча сторона́ 进攻的一方

напа́дник, *-ка* [阳] ①(体)前锋 ②(军)进攻者,袭击者

напали́ти [完] 见 напа́лювати

напа́лм, *-му* [阳] (化)凝固汽油

напа́лмовий [形] (化)凝固汽油的

напа́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **напали́ти**, *-палю́*, *-па́лиш* [完] ① *що* (点火)烧暖,烧得很热 ② *що* 或 *чого́* 烧掉(若干);烧制(若干) ③烧上烙印,烙上标记 ④(抽烟)抽得满屋是烟

напа́м'ять [副] 背熟,记熟

напа́рник, *-ка* [阳] 搭档,配手

напа́рниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] напа́рник 的女性

напа́сти [完] 见 напада́ти

напа́стися [完] 见 напада́тися

на́па́сть, *-ті* 五格 *-ттю* [阴](口语) 灾祸,不幸,倒霉(事)

напа́ханий [形] ①洒满香水的 ②充满香气的;散发香气的

напаха́ти [完] 见 напа́хувати

напаха́тися [完] 见 напа́хуватися

напа́хувати, *-хую*, *-хуєш* [未] **напаха́ти**, *-ха́ю*, *-ха́єш* [完] ① *кого́-що чим* 给…涂(洒、喷)上香水 ② *чим* 充满香气 Буке́т напаха́в кімна́ту арома́том. 花束使房间内充满香气。

напа́хуватися, *-хуюся*, *-хуєшся* [未] **напаха́тися**, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [完] ①往自己身上洒香水 ②吸入香气

напа́хчений [形] = напа́ханий

напе́вне [副] 同 напе́вно

напе́вно 及 **напе́вне** [副] ①[用作插入语] 大概,可能,想必 ②肯定,一定,无疑地 ③准确无误地,十分有把握地

наперебі́й [副] 见 на[в]перебі́й

наперего́ни [副] 争先恐后地,互相追逐地;抢着(说),互相打断对方(说)

напере́д [副] ①向前,前进 ②预先,事先 ③以后,将来 ④[前](二格)在…前面

напередо́дні [副] ①在前一天,在前夕 ②[用作前置词](二格)在…前一天,在…前夕

наперекі́р ①[副] 相反地 роби́ти ~反其道而行之,对着干 ②[前](三格)与…相反,违背…,不顾

напереріз [副] 横穿过,挡住,截断…的路

напе́рстковий [形] 顶针的

напе́рсток, *-тка* [阳] 顶针

напе́рти [完] 见 напира́ти²

напе́ртися [完] 见 напира́тися

напи́лок, *-лка* [阳] 锉,锉刀

напи́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **напиля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *що* 或 *чого́* 锯好(若干)

напина́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **напну́ти** 及 **нап'ясти́**, *-пну́*, *-пне́ш*, *-пнемо́*, *-пнете́* 过去时 *нап'я́в*, *нап'яла́* [完] *що* ①拉直,绷紧(绳绳等);支起,撑起(帐篷等);扬起(风帆) ②(指衣服等)穿上,套上,披上 ③(口语)铺上,盖上

напина́тися, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] **напну́тися** 及 **нап'ясти́ся**, *-пну́ся*, *-пне́шся*, *-пнемо́ся*, *-пнете́ся* 过去时 *нап'я́вся*, *нап'яла́ся* [完] ①绷紧;鼓起(帆等) ②竭尽全力 ③ *чим* 盖上;披上衣服~ху́сткою 戴上头巾

напира́ти¹, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **напра́ти**, *-перу́*, *-пере́ш*, *-перемо́*, *-перете́* [完] *що* 或 *чого́* 洗净(若干)~сорочо́к 洗(净)一些衬衣

напира́ти², *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **напе́рти**, *-пру́*, *-пре́ш*, *-премо́*, *-прете́* [完] (口语) ① *на ко́го-що* 挤,压,推 ②进逼,

通近 ③[只用未完成体] *на ко́го* 通迫，催促 ④*на що* 特别强调，特别注意 ⑤聚集一大堆，挤满

напира́тися, *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **напе́ртися**, *-пру́ся, -пре́шся, -премо́ся, -прете́ся* [完] ①（口语）来一大群（人），聚集一大堆（人） ②（口语）使劲干 ③*чого́*（粗俗）足吃，猛撮（一顿）～ ка́ші 喝了很多粥

на́пис, *-су* [阳] 题词；碑文，铭文

написа́ти, *-пишу́, -пи́шеш* [完] 写；画

напита́ти [完] 见 напи́тувати

напи́тувати, *-тую, -туєш* [未] **напита́ти**, *-та́ю, -та́єш* [完]（口语）*кого́-що* 探询，寻找，找到 ◊ **напита́ти ли́ха (біди́, го́ря, кло́поту** 等）惹来麻烦，招来不幸

напиха́ти, *-ха́ю, -ха́єш* [未] **напха́ти**, *-ха́ю, -ха́єш* [完]（口语）①*що* 乱塞；随便塞进；塞满 ②*кого́ чим* 塞饱，灌饱；过分地喂～ живо́тики о́вочами 以青菜塞饱肚子

напівбо́г, *-га* [阳] ①（神话）半神半人 ②（转）被神化的英雄，被崇拜的不朽人物

напіввовня́ний [形] 半毛的，毛与其他纤维混纺的

напівго́лий [形] 半裸体的；半光秃的

напівголо́дний [形] 半饥半饱的

напівго́лосно [副] 低声，小声

напівди́кий [形] ①半野蛮的；半野生的 ②不大文明的，不大开化的

напівдику́н, *-на́* [阳] ①半野人 ②不大开化的人

напівдости́глий [形] 半成熟的

напівжартівли́вий [形] 半开玩笑的（副 **напівжартівли́во**）

напівжа́ртом 及 **напівжартома́** [副] 半开玩笑地

напівжартома́ [副] ＝напівжа́ртом

напівживи́й [形] 半死的，半死不活的（转）无精打采的，无生气的，无表情的，呆滞的

напівзабу́тий [形] 几乎被忘掉的

напівзабуття́, *-тя́* [中] 半昏迷状态；昏昏沉沉的状态，精神恍惚

напівзруйно́ваний [形] 破坏严重的，几乎倒塌的

напівколоніа́льний [形] 半殖民地的

напівколо́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] 半殖民地

напівме́ртвий [形] ①半死不活的，垂危的；枯萎的 ②（转）无生气的，呆板的 ③（转）深沉的～ сон 酣睡，沉睡

напівнепритомний [形] 半昏迷的；处于半昏迷状态的

напівнеприто́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 半昏迷状态

напіво́берта [副] 半侧着身，半侧着脸

напіводя́гнений [形] 没有完全穿好衣服的

напівосві́тлений [形] 半明半暗的，光线暗淡的

напівофіці́йний [形] 半官方的；非完全正式的（副 **напівофіці́йно**）

напівпровідни́к, *-ка́* [阳]（电）半导体

напівпровіднико́вий [形]（电）半导体的；装有半导体的

напівпрозо́рий [形] 半透明的

напіврозця́гнений 及 **напіврозця́гнутий** [形] 没有完全脱掉衣服的，没穿好衣服的；几乎光身子的，几乎没穿衣服的

напіврозця́гнутий [形] ＝напіврозця́гнений

напіврозчи́нний [形] 几乎可完全溶解的

напівсвідо́мий [形] ①半昏迷的 ②半自觉的

напівсо́нний [形] ①半睡半醒的；没有完全睡醒的；昏昏欲睡的 ②（转）木然的，漠然的

напівсухи́й [形] 半干的

напівте́мний [形] 半明半暗的，昏暗的

напівте́мрява, *-ви* [阴] 昏暗，半明半暗

напівфабрика́т, *-ту* [阳] 半成品

напівшерстяни́й [形] 半毛的，毛与其他纤维混纺的

напівшовко́вий [形] 半丝的，丝与其他纤维混纺的

напідпи́тку [副]（口语）有点喝醉的，微醉的

напі́й, *-по́ю* 五格 *-по́єм* [阳] 饮料 спиртні́ ～по́ї 酒类，酒精饮料

напі́р, *-по́ру* [阳] 压，挤；压力；（转）压迫，进逼

напірни́й [形]（技）压力的；水压的；增压的；承压的

напірник,*-ка* [阳] 枕套
наплестй [完] 见 наплітáти
наплйв,*-ву* [阳] ①漂来物，冲积物 ②〈转〉大量出现，云集，涌现 ③〈转〉〈思绪〉涌上心头，涌现 ④〈植〉树瘤，树包，节疤 ⑤〈医〉积水，水肿，浮肿 ⑥〈电影〉叠化，淡出淡入
напливáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **напливтй** 及 **напливтй**,*-ливý*,*-ливéш*,*-ливемó*,*-ливетé* 过去时*-лйв*,*-лилá* [完] 及 **наплйнути**,*-не* [完] ① *на кóго-що* (航行或漂浮时)碰上，撞上，触上 ②漂来，冲积(于某处) ③(眼泪等)涌出，冒出 ④(云、雾、烟等)飘来；遮盖住；(声音、气味等)飘来，传来 ⑤(思想、感情等)涌来，袭来 ⑥〈电影〉叠化
напливнйй [形] ①〈地质〉冲积的 ②〈医〉积水的，浮肿的，水肿的
напливтй [完] = наплистй 见 напливáти
наплйнути [完] = наплистй 见 напливáти
наплистй [完] 见 напливáти
наплітáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] **наплестй**,*-летý*,*-летéш*,*-темó*,*-тетé* 过去时*-лíв*,*-лелá* [完] ①*що* 或 *чогó* 编出(若干)，织出(若干) ②〈转，口语〉*що* 及 *чогó* 胡诌，说许多瞎话 ③[常用完成体] *на кóго* 造…许多谣
наплодйти, *-лоджý*, *-лóдиш*, *-лóдить* [完]〈口语〉*когó* (指动物、昆虫)大量繁殖，滋生许多；〈转，贬〉生下许多
наплóдитися,*-лóдиться* [完]〈口语〉大量繁殖，大量滋生
напнýти [完] 见 напинáти
наповáл [副] ①一击致命，一枪毙命 вбйти ～一枪击毙 ②〈转〉狠狠地
напóвнити [完] 见 наповнáти
напóвнитися [完] 见 наповнáтися
напóвнювати [未] = наповнáти
напóвнюватися [未] = наповнáтися
напóвнювач,*-ча* 五格 *-чем* [阳]〈专〉①充填工，装料工 ②充填机，装料机，添料器
наповнáти,*-нáю*,*-нáєш* [未] **напóвнювати**,*-нюю*,*-нюєш* [未] **напóвнити**,*-ню*,*-ниш* [完] *що* 装满，灌满，充满；声音响彻～відрó 灌满水桶 Водá напóвнила руслó. 水已灌满了河床。
наповнáтися,*-нáюся*,*-нáєшся* [未] **напóвнюватися**,*-нююся*,*-нюєшся* [未] **напóвнитися**,*-нюся*,*-нишся* [完] 装满，灌满，充满，满是；(声音)响彻
напоготóві [副] 准备好，准备着，提防着，戒备着 бýти～йти на вóрога 已准备好向敌人发动进攻
напозичáти,*-чáю*,*-чáєш* 及 **напозичáтися**,*-чáюся*,*-чáєшся* [完]〈口语〉① *у кóго* 向…借许多 ②*комý* 借给…许多
напозичáтися [完] 见 напозичáти
напоїти [完] 见 напóювати 及 напувáти
напокáз [副] 为了给人看，为了展示；为了做样子
наполéгливий [形] 坚持不懈的，顽强的，坚强的
наполéгливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] наполéгливий 的名词
наполовйну [副] ①一半～ мéнше 少一半 ②两半，各半，平分 чай～с винóм 茶掺上一半酒 ③部分地，几乎，不完全～ розвáлена хáта 几乎要倒塌的茅屋 ～ дикýн 半野蛮人；半开化的人
наполóхати,*-хаю*,*-хаєш* [完] *когó* 惊吓，惊起，惊飞
наполóхатися,*-хаюся*, *-хаєшся* [完] 受惊，惊慌起来，惊恐不安起来
наполягáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] **наполягтй**,*-ляжу*,*-ляжеш* 过去时*-ліг*,*-ляглá* 命令式*-ляж* [完] ①*на чóму* 坚持要，坚决要求 ②〈口语〉*на кóго-що* 顶住，挤，压；(某种心情、感觉等)笼罩，充满，控制 ③〈口语〉使劲干，尽力干
наполягтй [完] 见 наполягáти
напóмацки [副] 见 на [в] пóмацки
напорошйти,*-рошý*,*-рóшиш* [完] ①扬起尘土 ②下(若干)雪 Напорошйв сніг. 下了不少雪。③*чогó*〈口语〉撒下
напосідáти,*-дáю*, *-дáєш* [未] **напосíсти**,*-сяду*,*-сядеш* 命令式 *-сядь* [完]〈口语〉①*на кóго* 用力压在…身上 ②*на кóго*〈转〉死乞白赖地要求，再三请求 ③*когó*〈转〉(疾病、心情、感觉等)控制，笼罩，充满 ④〈转〉(指物、自然现象等)临近，来临
напосідáтися,*-дáюся*,*-дáєшся* [未] **на-**

посістися, *-сядуся*, *-сядешся* 命令式 *-сядься* [完]〈口语〉①大量压向，涌向 ②〈转〉再三请求，死乞白赖地要求 ③〈转〉(感觉、心情、疾病等)控制，笼罩，充满 ④*на кого* 攻击，非难，责备 ⑤紧追不放，纠缠不休 ⑥决心(做某事)

напосідливий [形] 死乞白赖的，纠缠不休的，磨人的，惹人厌烦的

напоумити [完] 见 напоумляти

напоумляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **напоумити**, *-умлю*, *-умиш*, *-умлять* 命令式 *-ум* [完] *кого* 劝导，开导；指点，出主意

напохваті [副] ①在手边；在附近 ②准备好地，现成地

напоювати, *-поюю*, *-поюєш* [未] **напоїти**, *-пою*, *-поїш* 命令式 *-пій* [完] ①*кого* 给…水喝，喂…水；饮 ②*що чим* 使充满，使饱含；使浸透

направити [完] 见 направляти

направитися [完] 见 направлятися

направляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **направити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-рав* [完] *кого-що* ①使朝向；给…指出方向；〈转〉把(目光、精力等)集中到…上 ②让…去某处，派遣；拨(款)；发送，投寄 ③调整(工具、机器等)；磨快，磨锋利；(乐器)调音，调弦 ④*проти кого* 唆使…反对… ⑤教导，开导，教训 ◇ **направляти вухо** 侧耳细听 **направляти на путь істини(на добру, праведну путь, вірну дорогу** 等) *кого* 开导…走正路

направлятися, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **направитися**, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* 命令式 *-рався* [完] ①朝…方向走去 ②(注意力等)针对，集中…上 ③〈口语〉安排好，调整好

напрати [完] 见 напирати

напрацюватися, *-цююся*, *-цюєшся* [完]〈干活〉干个够；干许多活

напризволяще [副] 不加看管，听其自然，听天由命 **покинути(залишити** 等) *кого-що* **напризволяще** 让…听天由命

наприкінці [副] ①最后，末了，末尾 ②[用作前置词](二格)在…最后，在…结束时～ концерту 音乐会结尾时

наприклад [副] 例如，比方说

напровесні [副] (在)早春时刻，初春时(节)

напрокат [副] 租赁(动产)，租借

напролом [副] 排除障碍一往直前，不顾一切地勇往直前

напропале [副] 不顾利害地，毫无顾忌地；拼命地，极力地

напросити [完] 见 напрошувати

напроти [副，前] 见 на[в]проти

напрохати [完] 见 напрохувати

напрохатися [完] 见 напрохуватися

напрохувати, *-рохую*, *-рохуєш* [未] **напрохати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] ＝ напрошувати

напрохуватися, *-рохуюся*, *-рохуєшся* [未] **напрохатися**, *-хаюся*, *-хаєшся* [完] ＝ напрошуватися

напрочуд [副] ①异常地，惊人地 ②非常好，异常地好

напрошувати, *шую*, *шуєш* [未] **напросити**, *-рошу*, *-росиш* [完] ①*що* 及 *чого* 请求得到，央求得到(若干) ②*кого* 邀请，请到(许多人)

напрошуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **напроситися**, *-рошуся*, *-росишся* [完] ①〈口语〉反复请求 ②死乞白赖地求而得到 ③*на що* (以自己的言行)引起、招致(别人对自己做出某种反应)～на компліменти 希冀别人恭维自己

напруга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①紧张，使劲；尽力，努力 ②〈理〉张力，应力 ③〈电〉电压

напружений [形] (副 **напружено**) ①拉紧的；紧张的～на праця 紧张的工作～на увага 集中的注意力 ②紧张的，勉强的，不自然的～на атмосфера 紧张的气氛

напруженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] (局势、状态、气氛等)紧张；紧张性；〈技，电〉强度

напруження, *-ня* [中] ①紧张；努力；紧张状态 соціальне～紧张的社会关系 ②〈理，技〉应力，张力

напружити [完] 见 напружувати

напружитися [完] 见 напружуватися

напружувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **напружити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-руж* [完] *що* ①拉紧，绷紧～м'язи 绷起肌

肉 ②集中(注意力等);竭力,鼓足力量 ~слух 集中注意力听 ~зір(注意)凝视 ◊ **напру́жувати** [усі́, оста́нні] **си́ли** 竭尽全力

напру́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **напру́житися**, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-ру́жся* [完] ①拉紧,绷紧 ②竭力,尽力,鼓足力量 ③紧张,不自然起来,激动起来

на́прям, *-му* [阳] 及 **на́прямок**, *-мку* [阳] ①方向;方位;方面 ②(活动、发展的)方向,趋向,倾向 ③(思想、科学、艺术等的)思潮,流派,学派 ~ думо́к 思潮 ④(军)战线

напрямки́ [副] ①一直,径直 ②(转)直截了当地,率直地,开诚布公地

на́прямок [阳] =на́прям

напува́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](农)(家畜、家禽的)饮水器,喂水器

напува́льний [形] 喂水的

напува́льник, *-ка* [阳] 喂水的人

напува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] напува́льник 的女性

напува́ння, *-ня* [中] 喂水,饮(牲畜等)

напува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **напої́ти**, *-пою́*, *-по́їш* 命令式 *-пі́й* [完] ①*кого́* 给…水喝;饮(牲口) ~ ко́ней 饮马 ②(转)*що чим* 使(声音、气味等)充满;使(水等)浸透,使…饱和 ~ па́хощами 充满香气

напуска́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **напусти́ти**, *-пущу́*, *-пу́стиш* [完] ① *кого́-що* 及 *кого́-чого́* 放进(许多),使…进来 ~ хо́лоду в ха́ту 放许多寒气进茅屋 ② *на ко́го* (口语)唆使…反对…,使…攻击… ③*на ко́го* (口语)(迷信说法)用巫术、魔法等使…(受灾,受苦) ④(口语)(与 на се́бе 连用)故意装出(某种样子) ⑤*що на що* 使…垂下来、耷拉下来(盖住) ~ ку́чері на чо́ло 使绺绺头发垂到额头上

напуска́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **напусти́тися**, *-пущу́ся*, *-пу́стишся* [完] (口语) ①*на ко́го-що* 扑向…;冲(某人)骂起来、责怪起来 ②(雨、暴风雨等)突然袭来 ③皱起眉头,变得愁眉苦脸

напусти́ти [完] 见 напуска́ти

напусти́тися [完] 见 напуска́тися

напуха́ти, *-ха́є* [未] **напу́хнути**, *-не* 过去时 *-пу́х*, *-пу́хла* 及 *-пу́хнув*, *-пу́хнула* [完] 肿胀起来,肿起来

напу́хнути [完] 见 напуха́ти

напха́ти [完] 见 напиха́ти

нап'ясти́ [完] =напну́ти 见 напина́ти

нап'ясти́ся [完] =напну́тися 见 напина́тися

нара́да, *ди* [阴] 会议,协商会 виробни́ча~生产会议 роди́нна(сіме́йна)~家庭会议

нара́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-ра́дь* [完] 建议,给…以建议,给…出主意

наража́ти, *-жа́ю*, *-жа́єш* [未] **наразити**, *-ражу́*, *-рази́ш*, *-разимо́*, *-разите́* [完] *кого́-що на що* 使…遭受,使…受到 ~*кого́* на небезпе́ку 使…遭受危险 ~ себе́ на неприє́мність 使自己落人不愉快的境地

наража́тися, *-жа́юся*, *-жа́єшся* [未] **наразя́тися**, *-ражу́ся*, *-рази́шся*, *-разимо́ся*, *-разите́ся* [完] *на ко́го-що* ①碰上、撞上(尖的东西) ②偶然遇上,意外碰见 ③*на що* 遭到,遭受

нара́з [副] ①突然,一下子 ②立刻,马上

наразити [完] 见 наража́ти

наразя́тися [完] 见 наража́тися

нара́зі [副] (方)立刻,马上;目前还…,暂时还…

нарахо́ваний [形] (会计)算出的

нарахо́вування, *-ня* [中] 计算

нарахо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **нарахува́ти**, *-раху́ю*, *-раху́єш* [完] *що* ①数出,点出(数目) ②(会计)记到…账上,记在…的名下 ③(会计)加算 ④[只用未完成体] 共有,共计有

нарахува́ння, *-ня* [中] (会计) ①加算 ②附加额 ③应扣款项

нарахува́ти [完] 见 нарахо́вувати

нарва́ти, *-рву́*, *-рве́ш*, *-рвемо́*, *-рвете́* [完] ①*що* 及 *чого́* 采摘(若干) ②撕碎(若干)

наребе́рний [形] 肋(骨)上的

нарече́ний [形] ①非嫡亲的 ◊ **нарече́на до́чка** 养女,义女,干女 **нарече́на ма́ти** 养母,义母,干妈 **нарече́ний брат** 干兄弟,结义兄弟,把兄弟 ②[用

作名词] **наречéний**,*-ного* [阳] 未婚夫 **наречéна**,*-ної* [阴] 未婚妻

нарéшті ①[副] 最终,最后;终于 ②[插入语](此外)还有;终于

нарзáн,*-ну* [阳] ①纳尔赞矿泉(北高加索的一种矿泉) ②(一种碳酸矿泉水)纳尔赞矿泉水

нарзáнний 及 **нарзáновий** [形] нарзáн 的形容词

нарзáновий [形] ＝нарзáнний

нáри,*нар* [复] 木板通铺

нарúв,*-ву* [阳] 脓包,脓疮,脓肿

наривáти[1], *-вáє* [未] **нарвáти**,*-рвé* [完] 化脓

наривáти[2],*-вáю*,*-вáєш* [未] **нарúти**,*-рúю*,*-рúєш* [完] *що* 及 *чогó* ①挖成,掘成(若干) ②挖出(若干),掘出(若干)

нарúвний [形] (医)脓肿的,化脓的;引起脓肿的

наривнúй [形] (药) 治脓肿的

нáрис,*-су* [阳] ① 素描;草图,草稿 ②(文学)特写,随笔,纪实 ③[复](用作学术论著名称)纲要,概论

нариснúй [形] ; ◇ **нариснá геомéтрія** (数)画法几何学

нáрисовець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 特写作家,特写记者

нáрисóвий [形] 特写的,随笔的,纪实的

нарúти [完] 见 наривáти[2]

нáрівні [副] ①与…同等;一个水平,一样高低 стáвити ～ *когó з ким* 把…同…等量齐观,相提并论 ②平等地,同样地

нáрівно [副] 平均地 ділúти *що* ～平均分配

нарíжний [形] ① 在角上的;在角落里的 ②(转,文语)主要的,基本的,关键的 ◇ **нарíжний кáмінь** *чогó*…的基础(关键,基石)

нарíз,*-зу* [阳] ① 刻槽,刻纹,螺纹 ②(史)(作为临时财产或永久财产)划分出的一块土地

нарíзати [完] 见 нарíзувати

нарізáти [未] ＝нарíзувати

нарíзка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] (技)螺纹;膛线,来复线

нáрізний [形] (副 **нáрізно**) ①单独的,个别的 ②分开的,分散的 ◇ **нáрізне проживáння** 分居

нарізнúй [形] (专)有刻痕的;有螺纹的;有来复线的

нарíзування,*-ння* [中] 切割,刻画;(专)螺纹;膛线,来复线

нарíзувати,*-зую*,*-зуєш* [未] 及 **нарізáти**,*-зáю*,*-зáєш* [未] **нарíзати**,*-рíжу*,*-рíжеш* 命令式 *-рíж* [完] ①*що* 及 *чогó* 切开,割开;切(割、锯、剪、刻)出(若干) ②[只用完成体] *когó* 宰杀 ～ курéй 宰几只鸡

нарікáння,*-ння* [中] ①抱怨,埋怨 ②责备,非难

нарікáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] ①*на кóго-що* 抱怨,埋怨 ②责备,非难 Нарікáй на сéбе(сам на сéбе). 只好怪自己,只能怨自己。

нáріст,*-росту* [阳] ①(动、植物机体上的)赘生物,赘疣,瘤 ②附生物,增生物

нарíччя,*-чя* 复二 *-річ* [中] (语言)方言

наркóз,*-зу* [阳] (医) ①麻醉 ②(口语)麻药

наркóзний [形] наркóз 的形容词

наркомáн,*-на* [阳] 麻醉剂上瘾者

наркомáнія,*-нії* 五格 *-нією* [阴] 麻醉剂上瘾

наркомáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] наркомáн 的女性

наркóтик,*-ку* [阳] ①(医)麻醉剂 ②(口语)麻醉剂上瘾者

наркотúчний [形] ①(医)麻醉的,麻醉性的 ②麻药的,麻醉剂的

наробúти [完] 见 нарóблювати

наробúтися,*-роблюся*,*-рóбишся*,*-рóбляться* [完] (口语)干活干够;干许多活

нарóблювати,*-люю*,*-люєш* [未] **наробúти**,*-роблю*,*-рóбиш*,*-рóблять* [完] ①*що* 及 *чогó* 制出(许多),做出(许多) ②[只用完成体] *чогó* 干出许多(不好的事),捅许多(漏子)等 ～бéшкету 吵闹得天翻地覆 ～боргíв 欠下许多债,债台高筑 ～ крúку(гáласу, рéпету 等)吵吵嚷嚷,大吵大嚷 ～слáви 散布…的流言飞语,败坏…的名声 ～сóрому 使…丢人现眼

нарóд,*-ду* [阳] ①人民 ②民族;部族 ③人们;人群

нарóдження,*-ння* 复二 *-джень* [中] 分

娩;出生,诞生 день ～ня 生日 мі́сце ～ня 出生地,故乡

наро́джуваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 出生率

наро́джування,*-ня* [中] 出生,诞生

наро́джувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **народи́ти**,*-роджу́*,*-ро́диш* [完] ① *кого́* 生(孩子),分娩;(动物)产仔;产下(许多) ② *що* 〈转〉产生;引起(某种感情、念头等) ③〈口语〉产生(好的收成),带来丰硕成果

наро́джуватися,*-джуюся*,*джуєшся* [未] **народи́тися**,*-роджу́ся*,*-ро́дишся* [完] ① 出生,诞生 ②〈转〉出现,发生;引起(某种思想、情感);(黎明、破晓等)来临,开始 ◇ **мов(як)[удру́ге,знов] на світ народи́тися** 如释重负,如获新生 **народи́тися в соро́чці** 生来就很幸福

народи́ти [完] 见 наро́джувати

народи́тися [完] 见 наро́джуватися

наро́дний [形] ①人民的;民间的;民族的 ②全民的,国民的 ③民众的,大众的 ④人民性的,民族性的 ◇ **наро́дний суд** 人民法院

наро́дник,*-ка* [阳]〈史〉民粹主义者,民粹派

наро́дництво,*-ва* [中] (19 世纪后半期俄国的)民粹运动

наро́дницький [形] 民粹主义的;民粹派的

наро́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①部族;民族 ②〈文学,艺〉人民性

наро́дно-визво́льний [形] 人民解放的

народногоспода́рський [形]〈经〉国民经济的

народнопоети́чний [形] 民间诗歌的

народовла́ддя,*-дя* [中] 人民政权

народово́лець,*-льця* 五格 *-льцем* [阳]〈史〉民意党人;民意派

народозна́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 民族学家

народозна́вство,*-ва* [中] 民族学

народозна́вчий [形] 民族学的

народолю́бний [形] 热爱人民的

наро́зхват [副] 争着,抢着,争先恐后地(索要、购买等)

настоста́ти,*-та́є*[未] **нарости́**,*-сте́* 过去时*-ріс*,*-росла́* [完] ①生长 ②增长,增强

нарости́ [完] 见 нароста́ти

нарости́ти [完] 见 наро́щувати

наро́щення,*-ня* [中] нарости́ти 的名词

наро́щування,*-ня* [中] наро́щувати 的名词

наро́щувати,*-щую*,*щуєш* [未] **нарости́ти**,*-рощу́*,*-ро́стиш*,*-ростимо́*,*-ростите́* [完] *що* ①使生长,使长出 ②增长,增大,增强

нарсу́д,*-ду* 三格 *-ду́* 五格 *-до́м* 复 *-ди́*,*-ді́в* [阳] 人民法院,人民法庭

на́рти,*нарт* [复] (鹿或狗拉的)雪橇

наруба́ти [完] 见 нару́бувати

нару́бувати,*-бую*,*-буєш* [未] **наруба́ти**,*-ба́ю*,*-ба́єш* [完] *що* 及 *чого́* ①砍下、伐倒(若干);劈(若干);砍成、凿成(若干) ②〈矿〉采掘出(若干) ③(在…表面上)刻出、砍出(记号等)

нару́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①嘲弄,侮辱,凌辱;玷污,亵渎 ②〈口语〉耻辱,丢丑 ◇ **зво́дити нару́гу** *на ко́го* 无中生有地嘲弄…

нару́чний [形] 戴在手臂上的

нару́чник,*-ка* 复 *-ки*,*-ків* [阳] 手铐

нарци́с,*-са* [阳]〈植〉水仙;水仙花

наря́д,*-ду* [阳] ①分派工作;派工单;(收、发货等的)通知单 ②〈军〉值勤,勤务 ③值勤人员,值勤组

наряджа́ти[1],*-джа́ю*,*-джа́єш* [未] **наряди́ти**[1],*-ряджу́*,*-ря́диш* [完] ① *кого́-що* 给…穿上漂亮衣服,给…穿上 ② *кого́-що ким-чим* 把…打扮成…

наряджа́ти[2],*-джа́ю*,*-джа́єш* [未] **наряди́ти**[2],*-ряджу́*,*-ря́диш* [完] ① *кого́* 派遣,指派,分派 ② *що* 〈口语〉组织,举行,举办;成立 ～ свя́то 组织节日活动 ③ *що* 〈口语〉准备,预备 ～ но́вий серп 准备一把新镰刀

наряджа́тися,*-джа́юся*,*-джа́єшся* [未] **наряди́тися**,*-ряджу́ся*,*-ря́дишся* [完] 穿上漂亮衣服,打扮起来;穿上…衣服;穿上衣服装扮成…

наряди́ти[1] [完] 见 наряджа́ти[1]

наряди́ти[2] [完] 见 наряджа́ти[2]

наряди́тися [完] 见 наряджа́тися

наря́дний [形] ①盛装的,身着漂亮服装的 ②(指自然界、动、植物)色彩鲜艳的,有漂亮皮毛(羽毛)的 ③漂亮的,华丽的(指衣服)

наря́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] наря́дний 的名词

насаджа́ти [完] = насади́ти 见 наса́джувати[1]

наса́дження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①种植,栽种 ②栽种的植物

наса́джувати[1], *-джую*, *-джуєш* [未] **насади́ти**, *-саджу́*, *-са́диш* [完] 及 **насаджа́ти**, *-джа́ю*, *-джа́єш* [完] 及〈口语〉**насадови́ти**, *-довлю́*, *-до́виш*, *-до́влять* [完] ① *що* 及 *чого́* 栽种,种植(若干,许多) ② *що*〈转〉推行,传播,灌输(思想、观点等)~пра́вду 传播真理 ③ *що* 及 *кого́-чого́* 装满,装进(大量)

наса́джувати[2], *-джую*, *-джуєш* [未] **насади́ти**, *-саджу́*, *-са́диш* [完] *що на що* ①安上,装上;插上,穿上 ②〈口语〉穿上,戴上,套上~пе́рстень на па́лець 把戒指戴在手指上

насади́ти[1] [完] 见 наса́джувати[1]

насади́ти[2] [完] 见 наса́джувати[2]

насадови́ти [完]〈口语〉= насади́ти 见 наса́джувати[1]

наса́мкінець [副] 最终,末了,末尾,结束时

наса́мперед [副] 首先;首要的是

насвари́тися, *-варю́ся*, *-ва́ришся* [完]〈口语〉① *на ко́го* 威胁着责骂 ② *чим* 对…做出威胁的手势 ③对骂

насе́лений [形] 有人居住的;人口多的,人口稠密的~ о́стрів 有人居住的岛~пункт 居民点

насе́леність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①有人居住,有人烟 ②人口密度

насе́лення, *-ня* [中] ①居住户搬入;移民 ②居民;人口

насели́ти [完] 见 населя́ти

насели́тися [完] 见 населя́тися

населя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **насели́ти**, *-селю́*, *-се́лиш* [完] *що* ①让住户搬进 ②往…移民

населя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **насели́тися**, *-селю́ся*, *-се́лишся* [完] ①住上人,有人定居 ②住进(若干)

насере́д [前]〈二格〉①在…中间、中央 стоя́ти ~ по́ля 在田野中央 ②往…中间,往…中央 ви́йти ~ ха́ти 走到屋子中央

насила́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [未] **насла́ти**, *нашлю́*, *нашле́ш*, *нашлемо́*, *нашлете́* 命令式 *нашли́* [完] ① *кого́-що* 及 *кого́-чого́*〈口语〉寄送,送来(若干);派遣(若干) ② *що* (神、魔等)降(灾)

наси́лля, *-ля* [中] ①使用暴力 ②强制,强迫 ③暴行,暴政

наси́лу [副] ①勉强地,吃力地,好不容易地 ②终于,总算

наси́лувати, *-лую*, *-луєш* [未] *кого́-що* ①强制,强迫 ②强奸,强暴

наси́льний [形] (副 **наси́льно**) ①使用暴力的,强制的,强迫的 ②迫不得已的,勉强做出的

наси́льник, *ка* [阳] 施暴者,暴虐者,暴徒

наси́льницький [形] 使用暴力的,强制的,强迫的

наси́льство, *-ва* [中] ①使用暴力 ②强迫,强制 ③暴行,暴虐 ④强奸,强暴

на́сип, *-пу* [阳] ①土堆,土堤 ②一堆(东西)

наси́пати [完] 见 насипа́ти

насипа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **наси́пати**, *-си́плю*, *-си́плеш*, *-си́плють* 命令式 *-си́п* [完] ① *що* 及 *чого́* 把(若干散体物)装满,倒满 ②〈口语〉倒满,斟满(饮料、液体食物等);分灌,分注 ③[无人称](雪、雹子等)下很多 Наси́пало гра́ду. 下了很多雹子。④[只用完成体] *кому́*〈转,口语〉狠狠揍一顿,痛打 ◊ **наси́пати землі́ на гру́ди** 埋葬

наси́патися [完] 见 насипа́тися

насипа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [未] **наси́патися**, *-си́плюся*, *-си́плешся*, *-си́пляться* 命令式 *-си́пся* [完] ①(散体物)撒,倒,落 ② *на ко́го*〈转,口语〉责骂,责难

на́сипка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴](里层)枕套,枕芯套

на́сипом [副] 散装着,散放着

насити́ти [完] 见 наси́чувати

насити́тися [完] 见 наси́чуватися

наси́чений ①насити́ти 的过去时被动形动词 ②[形]〈化〉饱和的~ ро́зчин 饱和溶液 ③[形]〈转〉充实的,丰满的,内容丰富的

наси́ченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 饱和;充实,丰满

насичуваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈化〉(溶液的)饱和度

насичувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **наситити**,*-сичу*, *-ситиш*, *-ситимо*, *-ситите* [完] ①*кого-що* 喂饱,使吃饱 ②〈转〉充分满足(愿望、要求等) ③*що чим* 使充满、使浸透(液体、气体等);〈化〉使饱和 ④〈转〉*кого-що чим* 使充满,布满;充分供给

насичуватися,*-чуюся*, *-чуєшся* [未] **насититися**,*-сичуся*,*-ситишся*,*-ситимося*,*-сититеся* [完] ①吃饱喝足 ②〈转〉(愿望等)得到满足 ③*чим* 充满,浸透,饱和 ④〈转〉*чим* 得到充分供给

насідати[1],*-дає* [未,完] **насісти**,*-сяде* [完] ①坐下,坐进(许多) ②(尘、雪等)落满

насідати[2],*-даю*,*-даєш* [未] **насісти**, *сяду*,*-сядеш* 命令式 *-сядь* [完] ①*на кого-що*(大批蚊虫等)攻击 ②〈口语〉*на кого* 用力压在…上 ③追近,追上 ④〈转,口语〉*на кого* 再三央求,死乞白赖地要求 ⑤〈转,口语〉*на кого* 责骂,斥责 ⑥〈转,口语〉(某种感情、情绪)控制…,陷人… ⑦〈转,口语〉使劲干,努力地做 ◊ **насідати на п'яти**(**шию** 等) 追上,赶上

насідатися,*-даюся*,*-даєшся* [未] **насістися**,*-сядуся*,*-сядешся* 命令式 *-сядься* [完]〈口语〉①进攻,攻击 ②纠缠

насінина,*-ни* [阴] ①〈植〉籽,子实 ②〈农〉种子 ③瓜子(主要指葵花子、南瓜子等)

насіннєвий [形] ＝насінний

насінний 及 **насіннєвий** [形] ①籽的,子实的 ②〈农〉种子的～фонд 种子储备 ③留种用的 ④繁育种子的

насінник,*-ка* [阳] ①〈农〉留种植物,种株,母树 ②〈农〉种子田,留种区 ③良种繁育家

насінництво, *ва* [中]〈农〉种子繁育,良种繁育(业)

насінницький [形] 繁育良种的

насіння,*-ня* [中,集] ①〈农〉种子 залишити на ～留作种子 ②〈植〉籽,子实 ③葵花子

насісти[1] [完] 见 насідати[1]

насісти[2] [完] 见 насідати[2]

насістися [完] 见 насідатися

наскакувати,*-кую*,*-куєш* [未] **наскочити**,*-кочу*,*-кочиш* 命令式 *-коч* [完] *на кого-що* ①(突然)进攻,袭击,猛扑 Вовк наскочив на стадо овець. 狼袭击了羊群。②(跑着)撞上,碰上,遇上 ③〈转,口语〉突然遇上(不愉快的事)～на лайку 挨了一顿臭骂 ④[完] 突然袭来、出现,遮住 Наскочила хмара. 乌云涌来,遮天蔽日。◊ **Наскочила коса на камінь.** 镰刀碰上了石头,针尖对上了麦芒(喻硬碰上了硬)。

наскаржитися,*-жуся*,*-жишся* [完]〈口语〉发牢骚,抱怨

наскільки [副] ①到什么程度;多么 ②(依)据,按照 ～ мені відомо 据我所知

наскок,*-ку* [阳]〈口语〉①猛扑 ②袭击,突袭 ③〈转〉责备,非难,无端的攻击 ◊ **з наскоку** 1)猛扑,猛冲 2)〈转〉贸然地,仓促地,不假思索地

наскочити [完] 见 наскакувати

наскребти [完] 见 наскрібати

наскрібати,*-баю*,*-баєш* [未] **наскребти**,*-ребу*,*-ребеш*,*-ребемо*,*-ребете* 过去时 *-ріб*,*-ребла* [完] *що* 及 *чого* ①刮集(若干),搂集(若干)～ борошна в засіку 在(盛粮食的)盒子里刮集一些面粉 ～картоплі 搂集一些土豆 ②刮碎、擦碎(若干) ③〈转,口语〉勉强凑集,费劲收集(若干)

наскрізний [形] ①贯穿的,穿透的,贯通的 ②直通的,直达的 ③〈转〉自始至终的,贯穿全部的 ④包括(生产)全过程的,包工的,包产的 ◊ **наскрізний вітер** 过堂风,穿堂风 **наскрізна бригада** 〈转〉包工队

наскрізь [副] ①穿透,透过;从头至尾 ②〈转〉彻底,彻头彻尾,整个地,完全地,全盘 ～гуманний 彻头彻尾人道主义的

наскубати [未] ＝наскубувати

наскубти [完] 见 наскубувати

наскубувати,*-бую*,*-буєш* [未] 及 **наскубати**,*-баю*,*-баєш* [未] **наскубти**,*-бу*,*-беш*,*-бемо*,*-бете* 过去时 *-куб*,*-кубла* [完] *що* 及 *чого* ①拔、拽、揪(若干) ～пір'я 揪、拔(若干)羽毛 ～сіна з копиці 从草垛上揪些干草 ②[只用完成体]〈口语〉揪(头发、耳朵等以示惩罚)

～вýха(чупри́ну)揪 -通耳朵(头发)
наслáти[1][完] 见 насилáти
наслáти[2][完] 见 настилáти
нáслідок,*-дку* [阳] 结果,后果
наслі́дувальний [形] 模仿的,仿效的
наслі́дувальність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] наслі́дувальний 的名词
наслі́дувати,*-дую*,*-дуєш* [未,完] ①*кого́-що* 模仿,仿效;追随,跟随～чий гóлос,жéсти 模仿某人的嗓音、手势 ②*що* 继承～ чиє́ добрó 继承某人的财产
наслі́дувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 模仿者,仿效者
наслі́дувачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] наслі́дувач 的女性
наслухáти,*-хáю*,*-хáєш* [未] 及 **наслухáтися**,*-хáюся*,*-хáєшся* [未]〈口语〉细听,留心听
наслýхатися,*-хаюся*,*-хаєшся* [完] *когó-чогó* ①听许多;听到许多(关于…) ②听够;尽兴地听
наслухáтися [未] ＝наслухáти
насмі́литися [完] 见 насмі́люватися
насмі́люватися,*-лююся*,*-люєшся* [未] **насмі́литися**,*-люся*,*-лишся* 命令式 *-мі́льcя* [完](常与不定式连用)胆敢,敢于
насміти́ти [完] 见 насмі́чувати
нáсміх,*-ху* [阳] 嘲笑,讥笑,嘲弄
насміхáтися,*-хáюся*, *-хáєшся* [未] *з кóго-чóго* 嘲笑,嘲弄,讥笑,讥讽
насмі́чувати,*-чую*, *-чуєш* [未] **насміти́ти**,*-мічý*,*-мі́тиш* [完] 乱扔脏东西,弄脏
насмі́шка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*,*-шóк* [阴] ①嘲笑,嘲弄,讥笑 ②[复] 玩笑,讥笑
насмі́шкуватий [形] ①嘲笑的,嘲讽的 ②好嘲笑人的
насмі́шкуватість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] насмі́шкуватий 的名词
насмі́шник,*-ка* [阳] 好嘲笑人的人,喜欢嘲弄人的人
насмі́шниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] насмі́шник 的女性
насмія́тися,*-мію́ся*,*-міє́шся*, *-міємóся*, *-мієтéся* [未] ①*з кóго-чóго* 嘲笑,讥讽 ②(口语)笑个痛快
наснáга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①力气,体力 ②兴奋,振奋,激昂
наснáжити [完] 见 наснáжувати
наснáжувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **наснáжити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-нáж* [完] ①*когó-що* 鼓舞,激励,振奋 ②*що чим* 使充满
насóвувати [未] ＝насувáти
насóвуватися [未] ＝насувáтися
насолóда,*-ди* [阴] 欣喜,喜悦;狂热,兴高采烈;陶醉
насóс,*-са* [阳] 泵,唧筒;抽水机;抽气机;打气机
насóсний [形] ①泵的;抽水机的～на стáнція 泵站,泵房 ②[用作名词] **насóсна**,*-ної* [阴]〈技〉泵站,泵房
нáспів,*-ву* [阳] 曲调,歌调
наспівáти[1],*-вáю*,*-вáєш* [未] **наспі́ти**,*-пі́ю*,*-пі́єш* [完] ①(指植物)成熟 ②(时间)来临,降临 ③[只用完成体] 及时到达,及时传来
наспівáти[2] [完] 见 наспі́вувати
наспі́вувати,*-вую*,*-вуєш* [未] **наспівáти**[2],*-вáю*,*-вáєш* [完] ①[只用未完成体] *що* 哼唱,低声唱 ②*що* 及 *чогó* 唱好多歌曲
наспі́д [副] 往下,向下;往最下面,往底层
наспі́ти [完] 见 наспівáти[1]
наспóді ①[副] 在下面;在最下面,在底层 ②[前](二格)在…下面
напрáвді [副] 事实上,实际上
наспрáвжки [副] ＝на[в]спрáвжки
наставáти,*-таé* [未] **настáти**,*-тáне* [完](时间、季节等)到来,来临,降临;(某种状态)开始 По весні́ настає́ лі́то. 春去夏至。
настáвити[1][完] 见 наставля́ти[1]
настáвити[2][完] 见 наставля́ти[2]
наставля́ти[1],*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **настáвити**[1],*-влю*,*-виш*,*-влять* 命令式 *-тáв* [完] ①*що* 及 *чогó* 放置 ②*що* 对准～óчі(пóгляд)把目光对准,注视 ③*що* 放到…下面,塞到…下面 ④*когó ким* 及 *на кóго* 及 *за кóго* 任命,委派 ◇ **наставля́ти вýха(ýші)** (动物)竖起耳朵

听;(人)侧耳细听 **наставля́ти ніж на се́рце** 怀里藏刀(喻表面和气,心怀诡计) **наставля́ти самова́р** 生起茶炊 **наста́вити синякі́в** 打出青痕,打得青一块紫一块

наставля́ти², *-ля́ю, -ля́єш* [未] **наста́вити²**, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *-та́в* [完] *кого́ на що* 教导,训导 ◇ **наставля́ти** (**наста́вити**) *кого́* **на до́бру путь**(**на ві́рний шлях, на путтю́**) 教导…走正路,指引正道 **наставля́ти** (**наста́вити**) **на** [**до́брий**] **ро́зум** 开导

наста́вник, *ка* [阳] 教师,教育者,教导者

наста́вницький [形] ①教师的,教导者的,教育者的 ②训诫的,教训的;有教益的

наста́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] наста́вник 的女性

наста́ння, *-ня* [中] 来临

настано́ва, *-ви* [阴] ①方针,宗旨 ②指示,指令

настано́вний [形] 方针性的,原则性的

наста́ти [完] 见 настава́ти

настача́ти, *-ча́ю, -ча́єш* [未] **наста́чити**, *-чу, -чиш* 命令式 *-та́ч* [完] *що* 及 *чого́* 储备,储存,贮存;储备够 На ньо́го гро́шей не наста́чиш. 给他存多少钱都不够。

наста́чити [完] 见 настача́ти

наста́читися, *-чуся, -чишся* 命令式 *-та́чся* [完] (口语) *чого́* 储备够,准备足够

настели́ти [完] = насла́ти² 见 настила́ти

настеля́ти [未] = настила́ти

настига́ти, *-га́ю, -га́єш* [未] **насти́гнути** 及 **насти́гти**, *-гну, -гнеш* 过去时 *-ти́г, -ти́гла* [完] ① *кого́-що* 追上,赶上 ②[无补语] 来到,到来,(及时)来到;(时间、状态等)来临,降临 Лихи́й час настига́є. 艰险的时刻来临。③(口语)(果实、庄稼等)成熟 ④(不幸、灾祸等)发生 Біда́ насти́гла. 发生了灾祸。

насти́гнути [完] 见 настига́ти

насти́гти [完] = насти́гнути 见 настига́ти

на́стил, *-лу* [阳] ①铺,铺设,铺垫 ②铺垫物;表面覆盖的一层雪

настила́ти, *-ла́ю, -ла́єш* [未] **насла́ти²**, *-стелю́, -сте́леш, -сте́лють* 命令式 *-стели́* [完] 及 **настеля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **настели́ти**, *-стелю́, -сте́лиш, сте́лять* 命令式 *стели́* [完] *що* 铺上,垫上;铺设,铺砌 ~ пі́длогу 铺地板 ~ полотно́ залізни́ці 铺设铁路路基

насти́рливий 及 **насти́рний** [形] ①纠缠不休的,惹人厌烦的 ②(指思想、念头等)摆脱不掉的,丢不开的,萦绕不去的 ~ві ду́мки́ і зга́дки 无法摆脱的思虑与回忆 ③顽强的,固执的

насти́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] насти́рливий 的名词

насти́рний [形] = насти́рливий

насті́й, *-то́ю* [阳] ①浸液,浸剂 ②浸酒,露酒

насті́йливий [形] 坚持不懈的,意志坚强的,顽强的;固执的

насті́йливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] насті́йливий 的名词

насті́йний [形] ①坚持的,坚决的 ②迫切的,紧急的 ~на потре́ба 迫切的需要 ◇ **на мою́ насті́йну вимо́гу** 由于我的坚持,由于我的坚决要求

насті́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] насті́йний 的名词

насті́льки [副] 到这种地步,到这种程度;这么,这样

насті́льний [形] ①桌上的,案头的 ~ те́ніс 乒乓球 ~на ла́мпа 台灯 ②(转)经常需用的,案头必备的(指书籍等) ~на кни́жка 案头必备的书

насті́нний [形] 墙上的,挂在墙上的 ~ годи́нник 挂钟

насто[в]бу́рчити [完] 见 насто[в]бу́рчувати

насто[в]бу́рчитися [完] 见 насто[в]бу́рчуватися

насто[в]бу́рчувати, *-чую, -чуєш* [未] **насто[в]бу́рчити**, *-чу, -чиш* 命令式 *-бу́рч* [完] *що* ①(把羽毛、毛发等)竖起,翘起 ②使朝前凸起,把…撅起;使(腿、手臂、手指)叉开

насто[в]бу́рчуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **насто[в]бу́рчитися**, *-чуся, -чи-*

шся 命令式 *-бýрчся* [完] ①(毛发、羽毛、刺、鳍等)竖起,翘起 ②(转)发怒,生气

настогидnути, *-ну*, *-неш* [完] (口语) 使…厌恶之极,使…十分讨厌,令人作呕

настóйка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及 **настóянка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①浸酒,露酒 ②酊,酊剂

настóйковий [形] настóйка 的形容词

насторóжений [形] 警觉的,警惕的,戒备的(副 **насторóжено**) ~ пóгляд 戒备的目光

насторóженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] насторóжений 的名词

насторожи́ти [完] 见 насторóжувати

насторожи́тися [完] 见 насторóжуватися

насторóжі [副] 警戒着,警惕着,戒备着 бýти ~警惕着,防备着

насторóжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **насторожи́ти**, *-жý*, *-жи́ш*, *-жимó*, *-житé* [完] *когó-що* 使警惕,引起…的警觉,使戒备,引起…的戒心

насторóжуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **насторожи́тися**, *-жýся*, *-жи́шся*, *-жимóся*, *-житéся* [完] 警惕起来,警觉起来,戒备起来

нáсторч [副] ①竖着,竖立着;垂直地 ②(转,口语)相反地,逆反着 ~ сказáти 拗着说

настóювати[1], *-тóюю*, *-тóюєш* [未] **настóяти**[1], *-тóю*, *-тóїш*, *-тóїть* 命令式 *-тíй* [完] *на чóму* 坚持,坚决要求,执拗地要求

настóювати[2], *-тóюю*, *-тóюєш* [未] **настóяти**[2], *-тóю*, *-тóїш*, *-тóїть* 命令式 *-тíй* [完] *що на чóму* 浸泡(浸液、药酒等);泡制(酊剂等)

настóюватися, *-тóюється* [未] **настóятися**, *-тóїться* [完] 浸好,泡好 Вже й чай настоя́вся. 茶也泡好了。

настóянка [阴] = настóйка

настóянковий [形] настóянка 的形容词

настóяти[1] [完] 见 настóювати[1]

настóяти[2] [完] 见 настóювати[2]

настоя́тися, *-тоюся*, *-тоїшся*, *-тоїмóся*, *-тоїтéся* 命令式 *-тíйся* [完] (口语)站立很久;站累

настрахáти, *-хáю*, *-хáєш* [完] 及 **настраши́ти**, *-шý*, *-ши́ш*, *-шимó*, *-шитé* [完] *когó-що* 吓唬,恐吓,恫吓

настрахáтися, *-хáюся*, *-хáєшся* [完] 及 **настраши́тися**, *-шýся*, *-ши́шся*, *-шимóся*, *-шитéся* [完] 害怕,恐惧,畏惧

настраши́ти [完] = настрахáти

настраши́тися [完] = настрахáтися

нáстриг, *-гу* [阳] (农)剪毛量

настригáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **настри́гти**, *-рижý*, *-рижéш*, *-рижемó*, *-рижетé* 命令式 *-рижи́* [完] *що* 及 *чогó* 剪(若干);裁(若干)

настри́гти [完] 见 настригáти

нáстрій, *-рою* 五格 *-роєм* [阳] ①心情,情绪 ②(思想、感情、兴趣的)倾向性 ③(做某事的)兴趣,意愿

настрóїти [完] 见 настрóювати

настрóїтися [完] 见 настрóюватися

настрóйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] (乐) 调音,调谐

настроми́ти [完] 见 настрóмлювати

настроми́тися [完] 见 настрóмлюватися

настрóмлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **настроми́ти**, *-ромлю́*, *-рóмиш*, *-рóмлять* [完] *когó-що* 把…安到…上,插到…上

настрóмлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **настроми́тися**, *-ромлю́ся*, *-рóмишся*, *-рóмляться* [完] ① *на що* 撞、碰到(尖东西)上 ② *на кóго-що* 意外碰上、撞上,偶然遇到

настрóювати, *-рóюю*, *-рóюєш* [未] **настрóїти**, *-рóю*, *-рóїш* [完] ① *що* (乐) 调好弦,调准音;(无线)调谐 ② *що* 把(机械)调整好 ③ *когó* 调整(思想、情绪),使…有某种心态 ④ *когó прóти кóго-чóго* 挑唆…反对…

настрóюватися, *-рóююся*, *-рóюєшся* [未] **настрóїтися**, *-рóюся*, *-рóїшся* [完] ①(乐器)调好音,调好弦;(收音机)调好波频;(机械等)调整好 ②(口语) 准备好(做某事);有心情(做某事)

настрóювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] (专)(机械)调整工;(乐)调音技师

настрóювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二

-чок [阴] настрóювач 的女性
нáступ, *-пу* [阳] (军)进攻,进军
наступáльний [形] 进攻的,进攻性的
наступáти[1], *-пáю, -пáєш* [未] **наступи́ти**[1], *-туплю́, -ту́пиш, -ту́плять* [完] ①*на кóго-що* 踏上,踩上 ~ *комý* на нóги 踩到…的脚 ②[只用未完成体](军)进攻;(转)进军 ③到…跟前威逼;到…跟前要求 ④(转)(雷雨、自然现象等)逼近 ◊ **ведмі́дь на вýхо наступи́в** *комý* 音乐听觉不好,唱歌走调 **наступáти на гóрло(горля́нку)** 掐着脖子强迫,迫使就范 **наступáти на мозóлю(мозóля, мозóль)** 触到痛处,触到烦心事 **наступáти на пáльці (хвíст)** 欺侮…,伤及…的利益 **наступáти на прóбку** 喝醉 **наступáти на п'я́ти** *комý* 1)紧紧追踪 2)(在事业上)赶上
наступáти[2], *-пáє* [未] **наступи́ти**[2], *-ту́пить* [完] (时间、状态等)到来,来临,开始 Наступáє свя́то. 节日即将来临。
наступи́ти[1] [完] 见 наступáти[1]
наступи́ти[2] [完] 见 наступáти[2]
насту́пний [形] 随后的,下一个的;行将到来的 ~ним рáзом 及 ~ного рáзу 下一次 ~ рік 下一年,明年,次年 ~ні поколі́ння 后代
насту́пник, *-ка* [阳] ①后继者,继任者,继承者 ②(史)王位继承人,王储
насту́пництво, *-ва* [中] = насту́пність
насту́пниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] насту́пник 的女性
насту́пність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 继承性,连续性
насувáти, *-вáю, -вáєш* [未] 及 **насóвувати**, *-сóвую, -сóвуєш* [未] **насу́нути**, *-ну, -неш* 命令式 *-су́нь* [完] ① *що на кóго-що* (口语)移动…盖住,把…拉过来盖住 ~ху́стку на лóба 把头巾拉下遮住额头 ②(大批地)进攻 ③(转)来临,到来 Насувáла óсінь. 秋天到来了。④(转,口语)(大量)聚集、来到
насувáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] 及 **насóвуватися**, *-сóвуюся, -сóвуєшся* [未] **насу́нутися**, *-нуся, -нешся* 命令式 *-су́нься* [完] ①*на що* 移动着遮住,盖住 ②逼近,贴近;压过来,涌来 ③(转)(指时间)接近;来临,到来 Вéчір насувáвся над землéю. 夜幕降临。
насу́нути [完] 见 насувáти
насу́нутися [完] 见 насувáтися
насу́пити [完] 见 насу́плювати
насу́питися [完] 见 насу́плюватися
насу́плений [形] ①皱起眉头(表示不满)的;脸色阴沉的(副 **насу́плено**) ②(转)阴沉的(指天气) День був насу́плений, сíрий. 天气阴沉,灰蒙蒙的。
насу́плювати, *-люю, -люєш* [未] **насу́пити**, *-плю, -пиш, -плять* 命令式 *-су́п* [完] (口语) ① *що* 皱起眉头(表示不满、忧虑等),阴沉着(脸) ~брóви 皱起眉头 ②*насу́пило* [无人称] 乌云压过来了,天气变阴
насу́плюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **насу́питися**, *-плюся, -пишся, -пляться* 命令式 *-су́пся* [完] ①皱起眉头 Брóви насу́пилися. 眉头皱起来了。②脸色阴沉起来 ③[无人称] *-люється* (天气)阴沉起来
насу́проти [副] (口语) ①在…正对面,面对;[用作前置词](二格) сíсти ~ *кóго* 坐到…对面 ②*комý-чомý* 与…对着(干),拗着(干) ③迎面 йти ~迎面走来
нáсухо [副] 干 ви́терти ~擦干
насуши́ти [完] 见 насу́шувати
насу́шний [形] = насу́щний
насу́шувати, *-шую, -шуєш* [未] **насуши́ти**, *-сушý, -су́шиш* [完] *що* 及 *чогó* 晒干、晾干、烘干、烤干(若干)
насу́щний 及(口语) **насу́шний** [形] 有重大意义的;迫切需要的,绝对必要的 ~на потрéба 迫切的需要 ◊ **хліб насу́щний** 1)维持生活必需的东西,糊口之粮 2)须臾不可离开的东西
насу́щник, *-ка* [阳] (口语)糊口之粮;须臾不可离开的东西
насу́щність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 迫切性;绝对必要性
насхóдитися, *-диться* [完] (口语)来到一处,来很多,聚集到一块
нáте [语气] (口语) 给(你们)! 拿去吧!
натекти́ [完] 见 натікáти
натéрпітися, *-терплю́ся, -тéрпишся* [完]

чогó 饱经…,饱受… ～нарýги 受尽欺侮

натéрти [完] 见 натирáти

натéртися [完] 见 натирáтися

натúкати [完] 见 натикáти[1]

натикáти[1], *-кáю, -кáєш* [未] **натúкати**, *-каю, -каєш* [完] *чогó* 把(若干)插入、刺入、扎入、戳入

натикáти[2], *-кáю, -кáєш* [未] **наткнýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完] ① *когó-що на що* 把…插到(某种尖锐的东西)上;(口语)穿上,套上 ②勾起、引起(某种念头等)

натикáтися, *-кáюся, -кáєшся* [未] **наткнýтися**, *-нýся, -нéшся, -немóся, -нетéся* [完] ①*на що* 撞到(某种尖锐的东西)上;*на кóго-що* 意外撞上,碰上 ②(转,口语)意外遇到,意外发现

натирáти, *-рáю, -рáєш* [未] **натéрти**, *-трý, -трéш, -тремó, -третé* [完] ① *що*(用油膏、液体)搽、涂,擦,抹 ② *що чим* 擦亮,打光 ③ *що* 擦伤,磨破 ④ *що* 及 *чогó* 磨碎,擦成(碎块或丝) ⑤ *чогó* (农)揉搓(若干)麻 ◊ **натирáти мозолí(мозоля́)** 1)磨出老茧 2)卖力地干活 **натéрти пéрцю в ніс** *комý* 给…制造麻烦

натирáтися, *-рáюся, -рáєшся* [未] **натéртися**, *-трýся, -трéшся, -тремóся, -третéся* [完] ①(给自己)擦,搽,涂,抹(油膏,液体) ②(转,口语)磨炼出来,变得老练

натирáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-рáчу* 复 *-чí, -чíв* [阳] ①地板打蜡工人 ②地板打蜡机

нáтиск, *-ку* [阳] ①压 ②冲撞 ③压力 ④(印)压印 ⑤(书写时的)粗笔道

натискáти, *-кáю, -кáєш* [未] 及 **натúскувати**, *-кую, -куєш* [未] **натúснути**, *-ну, -неш* [完] ①*що* 按下,压下 ② *на кóго-що* (口语)向…施压,迫使…,敦促… ③重读(某个音或词),强调(某个音或词) ◊ **натискáти на всі педáлі** 竭尽全力(以完成) **натискáти [на] кнóпку(на всі кнóпки)**使用一切手段以达目的

натúскувати [未] ＝натискáти

натúснути [完] 见 натискáти

натікáти, *-кáє* [未] **натектú**, *течé* 过去时 *-тíк, теклá* [完](液体)汇集,聚积(若干)

натíльний [形] 贴身(穿的)～на білизна 贴身内衣

натíшити, *-шу, -шиш* [完] *когó-що* 使尽兴,使玩个痛快;使获得愉快

натíшитися, *-шуся, -шишся* [完] *ким-чим* 及 *з кóго-чóго* 玩个够,玩得尽兴

наткнýти [完] 见 натикáти[2]

наткнýтися [完] 见 натикáтися

нáтовп, *-пу* [阳] ①人群,一大堆人 ②(口语)拥挤,熙熙攘攘

натóвпитися [完] 见 натóвплюватися

натóвплюватися, *-люється* [未] **натóвпитися**, *-питься* [完] 挤满,塞满,允满,装满

натомúти, *-томлю́, -тóмиш, -тóмлять* [完] *когó-що* 使疲倦,使疲劳

натомúтися, *-томлю́ся, -тóмишся, -тóмляться* [完](口语)疲乏,筋疲力尽;受尽折磨

натóмість ①[副] 代替,代之 ②[前](二格)代替,不是…(而是…) ③[连](口语)但是,可是,然而

натопúти[1] [完] 见 натóплювати[1]

натопúти[2] [完] 见 натóплювати[2]

натопúтися[1] [完] 见 натóплюватися[1]

натопúтися[2] [完] 见 натóплюватися[2]

натóплювати[1], *-люю, -люєш* [未] **натопúти**[1], *-топлю́, -тóпиш, -тóплять* [完] *що* 烧热,烧暖～ піч 烧热炉子,烧旺炉火

натóплювати[2], *-люю, -люєш* [未] **натопúти**[2], *-топлю́, -тóпиш, -тóплять* [完] ①*що* 及 *чогó* 熔出(若干),炼出(若干)(油、胶、蜡等);融化(雪等) ②[只用完成体] *чогó* 煮好(若干牛奶)～молокá 煮一些奶

натóплюватися[1], *-люється* [未] **натопúтися**[1], *-тóпиться* [完] 烧暖,烧热 Грýбка натопúлася. 火炉烧热了。

натóплюватися[2], *-люється* [未] **натопúтися**, *-тóпиться* [完] 熔出(若干),炼出(若干);融化(若干)

натоптáти [完] 见 натóптувати

натóптувати, *-тую, -туєш* [未] **натоптáти**, *-топчý, -тóпчеш* 命令式 *-то-*

пчй [完] *що* ①踩脏，踩出许多脏脚印 ②〈口语〉塞满，填满，装满～тютю́н в лю́льку 往烟斗里塞烟丝

наточи́ти[1] [完] 见 нато́чувати[1]

наточи́ти[2] [完] 见 нато́чувати[2]

нато́чувати[1], *-чую*, *-чуєш* [未] **наточи́ти**[1], *-точу́*, *-то́чиш* [完] *що* 磨好，磨快，磨锋利(刀等)

нато́чувати[2], *-чую*, *-чуєш* [未] **наточи́ти**[2], *-точу́*, *-то́чиш* [完] *що* 及 *чого́* 倒满，灌满；(经过小孔、细管或滤器)倒(若干)或倒满

натра́пити [完] 见 натрапля́ти

натрапля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **натра́пити**, *-плю*, *-пиш* [完] *на ко́го-що* ①撞上，碰上 ②(偶然)遇到，碰到～на тру́днощі 遇到困难 ③*кого́-що* 发现，找到～собі до́бре мі́сце 给自己找一个好位子(岗位) ④来到(路上)～на шлях 来到路上 ◇ **що язико́м натра́пить** 信口开河

натрено́ваний [形] 经过良好训练的，训练有素的

натрено́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 训练有素

натренува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] *кого́-що* ①教练，训练，操练 ②锻炼，练习

натренува́тися, *-ну́юся*, *-ну́єшся* [完] 训练好，操练好，锻炼好

на́трієвий [形] 钠的；含钠的

на́трій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳]〈化〉钠

на́троє [副]〈分〉成三份 розпа́стися～分裂成三块

натру́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **натруди́ти**, *-руджу́*, *-ру́диш* [完] *що* 〈口语〉使(肢体)过度疲劳，累得酸痛～ногу́ сиді́нням 因长时间坐着而使腿酸痛(或麻木)

натру́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **натруди́тися**, *-руджу́ся*, *-ру́дишся* [完] ①(四肢)累得酸痛 ②[只用完成体]干许久活，工作够

натруди́ти [完] 见 натру́джувати

натруди́тися [完] 见 натру́джуватися

нату́га, *-ги* [阴] ①使劲，用力 ②(指体力、精力等)努力，尽力，竭力

нату́жити [完] 见 нату́жувати

нату́житися [完] 见 нату́жуватися

нату́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **нату́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ту́ж* [完] *що* ①使紧张，绷紧 ②集中(目光、注意力等)～о́чі 凝神注视

нату́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **нату́житися**, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-ту́жся* [完] ①拉紧，绷紧 ②竭尽全力

нату́ра, *-ри* [阴] ①〈旧〉自然，大自然，自然界 ②本质，实质 ③本性，天性，性格，气质 ④〈艺〉实物；模特儿 ⑤〈经〉实物(支付手段)

натураліз́м, *-му* [阳] ①〈文学，艺，哲〉自然主义 ②自然主义流派 ③自然主义手法

натураліст, *-та* [阳] ①自然科学家，大自然研究者 ②〈文学，艺，哲〉自然主义者，自然主义流派成员

натуралісти́чний [形] 自然主义的(副 **натуралісти́чно**)

натуралісти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] натуралісти́чний 的名词

натуралі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] натураліст 的女性

натура́льний [形] ①〈旧〉自然科学的 ②天然的，非人工的～шовк 真丝～мед 天然蜜 ③与实际相符的 ④自然的，不做作的～на ціка́вість 自然流露的好奇心 ⑤〈经〉以实物支付的～не господа́рство〈经〉自然经济

натура́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①天然(性)，非人工(性) ②与原物相等 ③自然，不做作

нату́ристий [形]〈口语〉任性的，乖僻的；固执的

нату́рник, *-ка* [阳]〈艺〉模特儿

нату́рниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈艺〉女模特儿

натуропла́та, *-ти* [阴] 实物报酬

натхне́нний [形] 激昂的，热情奔放的，充满鼓舞力的；充满灵感的～на пра́ця 豪迈的劳动～на промо́ва 热情洋溢的讲演～не обли́ччя 热情洋溢的面庞

натхне́нник, *-ка* [阳] 鼓舞者，激励者；策动者，发起者；唆使人

натхне́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] натхне́нник 的女性

натхне́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] натхне́нний 的名词

натхне́ння, *-ня* [中] 精神振奋，热情奋发，情绪昂扬；(充满)灵感
натхну́ти [完] 见 надиха́ти
натхну́тися [完] 见 надиха́тися
на́тще́ 及 **натще́серце** [副] 空着肚子
натще́серце [副] ＝на́тще́
натюрмо́рт, *-ту* [阳] 〈艺〉静物写生；静物画；静物
натюрмо́ртний [形] 静物画的，静物写生的
на́тяг, *-гу* [阳] 拉紧，绷紧 ～ пружи́ни 拉紧弹簧
натяга́ти[1], *-га́ю*, *-га́єш* [未] 及 **натя́гувати**, *-гую*, *-гуєш* [未] **натягти́** 及 **натягну́ти**, *-тягну́*, *-тя́гнеш* 过去时 *натя́г*, *натягла́* [完] *що* ①拉紧，绷紧，拧紧 ～ стру́ни 拧紧(乐器)弦 ～ віжки 扯紧缰绳 ②〈口语〉使劲穿上、拉上、套上～штани́ 套上裤子 ③吸收、浸透(液体、湿气等) ④聚集 Натя́гли сірі хма́ри. 天空布满灰蒙蒙的乌云。◇ **натяга́ти но́гу(ру́ку)** 恢复脱臼的手臂或腿脚
натяга́ти[2], *-га́ю*, *-га́єш* [完] *чого́* 〈口语〉拖来(若干)，拽来(若干)；(水)冲来(若干)，(风)刮来(若干)
натягну́ти [完] ＝ натягти́ 见 натяга́ти[1]
натягти́ [完] ＝ натягну́ти 见 натяга́ти[1]
натя́гувати [未] ＝натяга́ти[1]
на́тяжка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] 勉强，牵强，生拉硬扯
натяжни́й [形] ①紧箍上的，紧绷上的 ②拉紧的，绷紧的
на́тяк, *-ку* [阳] 暗示
натяка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **натякну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①暗示，暗指 ②〈口语〉提及，提到
натякну́ти [完] 见 натяка́ти
науга́д [副] 瞎蒙，瞎猜，碰运气地
нау́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①[单] 科学；科学工作 ②科学；学术，学科 приро́дничі ～ки 自然科学 суспі́льні～ки 社会科学 Акаде́мія нау́к 科学院 ③本领，本事，学问 ④[单] 教训 ⑤〈旧〉学习 ⑥教导，劝诫，教诲 ◇ **да́ти нау́ку** *кому́* 给…以教训，教训教训… **для нау́ки**; **у(на) нау́ку** 作为教训，作为警示 **віддава́ти у нау́ку** 送…去学习
науко́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 科学工作者，科研人员
науко́вий [形] ①科学的，学术的 ～ сту́пінь 学位 ～ве товари́ство 学会 ～ві записки́(杂志名)会刊，论丛，学术论文集 ②科学的，合乎科学的（副 **науко́во**）～ви́сновок 科学的结论
науко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 科学性，学术性
науко́во-дослі́дний [形] 科(学)研(究)的
науко́во-популя́рний [形] 科(学)普(及)的
науко́во-техні́чний [形] 科(学)技(术)的
нафарбо́вувати, *-бо́вую*, *-бо́вуєш* [未] **нафарбува́ти**, *-бу́ю*, *-бу́єш* [完] ① *що* 搽、涂(口红、粉、指甲油等)，描(眉)；染(布匹、胡须等) ～ ні́гті 染指甲 ② *чого́* 染出(若干) нафарбува́ти полотна́ 染出一些布
нафарбо́вуватися, *-бо́вуюся*, *-бо́вуєшся* [未] **нафарбува́тися**, *-бу́юся*, *-бу́єшся* [完] (给自己)搽脂粉；(给自己)抹口红；(给自己)描眉
нафарбува́ти [完] 见 нафарбо́вувати
нафарбува́тися [完] 见 нафарбо́вуватися
на́фта, *-ти* [阴] 石油 добува́ти ～ту 采油
нафталі́н, *-ну* [阳] 〈化〉萘，樟脑
нафталі́нний [形] 萘的，樟脑的；樟脑制的
нафталі́новий [形] ＝нафталі́нний
нафтоба́за, *-зи* [阴] 石油供应站；油库
нафтовидобувни́й [形] 采油的，石油开采的
нафтови́добуток, *-тку* [阳] 石油开采，采油
на́фто́вий [形] 石油的
нафтови́к, *-ка́* [阳] 石油工人；石油工作者，石油专家
нафтово́з, *-за* [阳] 油船，油轮
нафтодвигу́н, *-на́* [阳] 内燃机
нафтопрові́д, *-во́ду* [阳] 输油管
нафтопро́мисел, *-слу* [阳] 采油场，油

田;采油业

нафтопромисло́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 石油工业

нафторозро́бка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] 石油加工

нафтосхо́вище,*-ща* [中] 油库,储油池

наха́ба[1],*-би* [阳及阴] 厚颜无耻的人,无耻之徒

наха́ба[2],*-би* [阴]〈口语〉不幸,灾祸,灾难

наха́бний [形] 厚颜无耻的,恬不知耻的

наха́бник,*-ка* [阳] 厚颜无耻的家伙,无耻之徒,恬不知耻的家伙

наха́бниця ,*-ці* 五格 *-цею* [阴] наха́бник 的女性

наха́бність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **наха́бство**,*-ва* [中] ①厚颜无耻,放肆 ②无耻行径,放肆行为

нахабні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [未] 变得放肆,变得厚颜无耻

наха́бство [中] ＝наха́бність

нахваля́тися,*-ля́юся*, *-ля́єшся* [未]〈口语〉①(接不定式)威胁要… ②夸口,吹嘘;自夸

на́хил,*-лу* 复 *-ли*,*-лів* [阳] ①倾斜,斜度,坡度 ②(指人的性格)倾向,爱好,嗜好,志趣 ③[复] 习气,习惯,作风;天资,禀赋

нахили́ти [完] 见 нахиля́ти

нахили́тися [完] 见 нахиля́тися

нахи́льний [形]〈口语〉倾向于…的,乐于…,喜欢…的

нахиля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **нахили́ти**,*-хилю́*,*-хи́лиш* [完] *що* 使倾斜;使弯下,使低垂

нахиля́тися,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [未] **нахили́тися**,*-хилю́ся*,*-хи́лишся* [完] ①倾斜;倾倒;弯腰,低头,俯身 Він нахили́вся з ста́рості. 他上了年纪后腰都弯了。②〈转〉倾向于… ③(指日、月等)落山,西下

на́хідка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 见 зна́хідка

нахлі́бник,*-ка* [阳] 食客;寄人篱下者,靠他人生活者

нахлі́бниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] нахлі́бник 的女性

нахлю́пати [完] 见 нахлю́пувати

нахлю́пувати,*-пую*, *-пуєш* [未] **нахлю́пати**,*-паю*,*-паєш* [完] *що* 及 *чого́* 溅上,泼洒

нахма́рити,*-рить* 及 **нахма́ритися**, *-риться* [完,无人称] 乌云密布 Нахма́рило. 天空乌云密布。

нахма́ритися [完,无人称] ＝нахма́рити

нахо́дити[1],*-джу*,*-диш* 命令式 *-хо́дь* [未] **найти́**[1], *найду́*, *на́йдеш* 过去时 *найшо́в*, *найшла́* [完] *кого́-що* ①找到,寻到;捡到;发现 ②挑出,选出

нахо́дити[2],*-дить* [未] **найти́**[2], *на́йде* 过去时 *найшо́в*, *найшла́* [完] ① *на ко́го* (某种感觉、心情、状态)控制 Нудьга́ найшла́. 一丝忧愁涌上心头。②聚集到一起(很多),来(很多) ③(指自然现象)迫近,临近,来临 Хма́ра найшла́. 乌云密布。

нахо́дитися,*-джуся*,*-дишся* 命令式 *-хо́дься* [未] **найти́ся**, *найду́ся*, *на́йдешся* 过去时 *найшо́вся*, *найшла́ся* [完] ①(被)找到;有;出现 ②〈口语〉[只用完成体] 出生,生下 Найшла́ся в На́сті дити́нка. 娜斯佳生了个小孩。

нахопи́тися [完] 见 нахопля́тися

нахопля́тися,*-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **нахопи́тися**,*-хоплю́ся*,*-хо́пишся*,*-хо́пляться* [完]〈口语〉①来临,来到,降临;及时来到,及时赶来 День уже́ нахопля́ється. 天已破晓(白天已来临)。②*на ко́го-що* 偶然遇到,与…不期而遇

наци́зм,*-му* [阳] 纳粹主义

наци́ст,*-та* [阳] 纳粹分子

наци́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] наци́ст 的女性

наци́стський [形] 纳粹主义的;纳粹分子的

наці́лити [完] 见 наці́лювати

наці́литися [完] 见 наці́люватися

наці́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] 及 **націля́ти**,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **наці́лити**, *-лю*,*-лиш* 命令式 *-ці́ль* [完] *що* ①把…瞄准,把…对准 ②*кого́-що*〈转〉使致力于 ③〈转,口语〉打算,一心想(占据某个职位等) ◇ **наці́лювати бо́чі** (зір) 把视线对准…,注视…

націлюватися, *-люю ся*, *-люєшся* [未] 及 **націля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **націлитися**, *-люся*, *-лишся* 命令式 *-ці́льса* [完] ①瞄准，对准 ②(转，口语)打算(做)，准备(做) ③(转，口语)一心想当…，想谋取某个职位等 ◇ **націлюватися о́чима** 注视，凝视

націля́ти [未] ＝націлювати

націля́тися [未] ＝націлюватися

націни́ти [完] 见 націнювати

на́цінка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (商)加(的)价

наці́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及 **наці́нювання**, *-ня* [中] (商)加价

наці́нювання [中] ＝наці́нка

наці́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **націни́ти**, *-ціню́*, *-ці́ниш* [完] *що* (商)加价，提价

націона́л, *-ла* [阳] (口语)民族共和国人；民族州人

націона́л-демокра́т, *-та* [阳] 民族民主主义者

націона́л-демократи́чний [形] 民族民主主义者的

націоналіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①国有化，收归国有 ②民族化

націоналі́зм, *-му* [阳] ①民族主义 ②民族解放运动

націоналізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *що* 收归国有，使国有化；实行民族化

націоналізува́тися, *-зу́ється* [未，完] 成为国有化；成为民族化

націоналі́ст, *-та* [阳] ①民族主义者 ②民族运动参加者，民族运动拥护者

націоналісти́чний [形] ①民族主义的 ②民族主义者的 ③充满民族主义精神的

націоналі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] націоналі́ст 的女性

націоналі́стський [形] націоналі́ст 的形容词

націона́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] націона́л 的女性

націона́льний [形] ①民族的 ②国家的，全国的，国立的～на мо́ва 全民语言，民族语言

націона́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①民族 ②民族性

націона́льно-визво́льний [形] 民族解放的

на́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①民族 ②国家

нацько́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **нацькува́ти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *кого́ на ко́го* 及 (口语) *кого́ ким* ①纵(狗)追捕 ②(转，口语)唆使…反对…

нацькува́ти [完] 见 нацько́вувати

начади́ти, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димо́*, *-дите́* [完] ①冒许多烟 ②(抽烟)抽得满屋都是烟

нача́льник, *-ка* [阳] 首长；主任；(军)长官

нача́льницький [形] ① нача́льник 的形容词～склад а́рмії 军队指挥人员，指挥官们 ②官气十足的，盛气凌人的

нача́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] нача́льник 的女性

нача́льство, *-ва* [中] ①[集] 上司，上级，首长(们)，长官(们) ②领导，指挥，管辖 ③(口语)首长；主任；长官

начди́в, *-ва* [阳] (军) 师长

на́че ①[连] 似乎，好像 ②[语气] (口语)好像，似乎(表示不确信)；难道，莫非…(表示疑问)

на́чеб 及 **на́чебто** [连，语气] ＝на́че

на́чебто [连，语气] ＝на́че

начепи́ти [完] 见 начі́плювати

начере́вний [形] 腹部的，腹上的；系在腹部的

начере́вник, *-ка* [阳] (保暖的)肚兜；(击剑时用的)护腹

на́черк, *-ку* [阳] ①速写画，素描；草图；草稿 ②(文学)特写，随笔

начерпа́ти [完] 见 наче́рпувати

наче́рпувати *-пую*, *-пуєш* [未] **начерпа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *що* 及 *чого́* 汲取(若干)，舀取(若干)

начеса́ти [完] 见 начі́сувати

начини́ти [完] 见 начиня́ти

на́чинка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 馅

на́чинко́вий [形] 馅儿的；做馅儿用的

начи́нювати [未] ＝начиня́ти

начиня́льний [形] 做馅儿用的

начиня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **начи́нювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **начини́ти**, *-чиню́*, *-чи́ниш* [完] ① *що чим* 塞

满，填充；塞满…馅～м'я́сом ковба́си 往香肠里塞肉馅儿 ②〈转，口语〉硬塞给，填鸭式地灌输（思想、知识等）

на́чисто [副] ①干净（地），整洁（地）переписа́ти ～抄写得干干净净 ②〈口语〉彻底（地），完全（地） ③〈口语〉毫不隐瞒地，坦白地

начи́таний [形] 博览群书的，博学多才的

начи́таність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 博览群书，博学多才

начита́ти [完] 见 начи́тувати

начи́тувати，*-тую*，*-туєш* [未] **начита́ти**，*-та́ю*，*-та́єш* [完] ①*що* 及 *чого́* 阅读（若干），读完很多 ②*що* 阅读时发现，读到 ③〈口语〉朗读

начі́льний [形] 前面的，前头的；正面的

начі́плювати，*-плюю*，*-плюєш* [未] **начепи́ти**，*-чеплю́*，*-че́пиш*，*-че́плять* [完] *що* ①挂到（钩子、钉子）上 ②〈口语〉别上，佩戴上～стрі́чки на го́лову 把缎带系在头上

начіпля́ти，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未]〈口语〉＝начі́плювати

на́чіс，*-чо́су* [阳] ①垂在额头或鬓角的头发 ②（织物或针织品上的）长绒毛 ③〈专〉梳好的纤维、毛

начісни́й [形]〈纺织〉带拉绒的，带长绒毛的～трикота́ж 带拉绒的针织品～ні ткани́ни 长绒织物

начі́сувати，*-сую*，*-суєш* [未] **начеса́ти**，*-чешу́*，*-че́шеш* 命令式 *-чеши́* [完] ①*що* 及 *чого́* 梳好，梳出（若干） ②*що* 及 *чого́*〈口语〉梳下（若干） ③*що*〈口语〉把（头发）梳向一边

на́чорно [副] ①草草地，初步地；大致地，大体上 ②到发黑（的程度） ③马马虎虎地，随便地

начо́тник，*-ка* [阳] 死读书的人，书呆子，不求甚解地读过许多书的人

начо́тництво，*-ва* [中] 死读书，死啃书本；死记硬背的知识

начо́тниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] начо́тник 的女性

начу́тися，*-чу́юся*，*-чу́єшся* [完] ①*чого́* 听到（许多） ②（关于…）听到许多

наш，*на́шого* 三格 *на́шому* 五格 *на́шим* 六格 *на́шому*（*на́шім*）[阳] **на́ша**，*на́шої* 三格 *на́шій* 五格 *на́шою* 六格 *на́шій* [阴] **на́ше**，*на́шого* [中] **на́ші**，*на́ших* [复][物主代词] ①我们的，咱们的 ②[用作名词] **на́ші**，*-ших* [复]〈口语〉我们的人，自己人 ③[用作名词] **на́ше**，*-шого* [中]〈口语〉属于我们的东西

нашаро́вувати，*-ро́вую*，*-ро́вуєш* [未] **нашарува́ти**，*-ру́ю*，*-ру́єш* [完] *що* 及 *чого́* ①一层一层地铺上、垫上；涂几层 ②做成一层一层的，做成许多层

нашаро́вуватися，*-ро́вується* [未] **нашарува́тися**，*-ру́ється* [完] ①堆积成层 ②〈转〉逐渐积累

нашарува́ння，*-ня* [中]〈地质〉层；层理；岩层

нашарува́ти [完] 见 нашаро́вувати

нашарува́тися [完] 见 нашаро́вуватися

нашати́р，*-рю́* 五格 *-ре́м* [阳] 氯化铵，硇砂

нашати́рний [形] нашати́р 的形容词～спирт 氨水，氢氧化铵

нашаткува́ти，*-ку́ю*，*-ку́єш* [完] *що* 及 *чого́* 把…切成丝、条；切（若干）丝、条

нашвидку́ 及 **нашвидку́ру́ч** [副] 匆匆地，仓促地，草草地；简略地（询问、解释、阅读等）

нашвидку́ру́ч [副] ＝нашвидку́

на́шепт，*-ту* [阳]〈民俗〉咒，咒语

нашепта́ти [完] 见 нашíптувати

наше́стя，*-тя* [中] 入侵，侵犯

нашива́ти，*-ва́ю*，*-ва́єш* [未] **наши́ти**，*-ши́ю*，*-ши́єш* [完] ①*чого́* 缝制（若干衣、鞋） ②*що на що*〈裁〉把…缝在…面上，把…缝在…外面

наши́вка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①缝在衣服外面的饰物、镶边等；补丁 ②〈军〉领章、臂章、袖章等 ③（授予超期服役或受伤军人的荣誉标志）

нашивни́й [形] 缝在上面的

наши́йник，*-ка* [阳]（动物的）项圈，脖套

наши́ти [完] 见 нашива́ти

нашíптувати，*-тую*，*-туєш* [未] **нашепта́ти**，*-шепчу́*，*-ше́пчеш* 命令式 *-шепчи́* [完] ①*що* 及 *чого́* 悄悄地说（许多），窃窃私语，喁喁耳语 ②[只用

未完成体] 暗中诽谤,私下进谗言,偷偷诋毁 ③*на що* (民俗)对…念咒

нашкірний [形](医)皮肤(上)的 ~ на хворо́ба 皮肤病

наторо́шений [形] 警惕的,警觉的,戒备的

наторо́шеність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 警觉(性),警惕(性),戒备心

наторо́шити [完] 见 наторо́шувати

наторо́шитися [完] 见 наторо́шуватися

наторо́шувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **наторо́шити**,*-шу*,*-шиш* 命令式 *-рош* [完] *кого́-що* 使警惕,使警觉 ◇ **наторо́шити ву́ха(у́ші)** 1)侧耳细听 2)(动物)竖起耳朵听

наторо́шуватися,*-шуюся*,*-шуєшся* [未] **наторо́шитися**,*-шуся*,*-шишся* 命令式 *-ро́шся* [完] 警惕起来,警觉起来,戒备起来

нашпили́ти [完] 见 нашпи́лювати

нашпи́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **нашпили́ти**,*-пилю́*,*-пи́лиш* [完] *кого́-що* ①*на що* (用大头针、别针等)把…别在…上,卡上 ②把…穿到(针)上

наштовхну́ти [完] 见 наштовхувати

наштовхну́тися [完] 见 наштовхуватися

наштовхувати,*-хую*,*-хуєш* [未] **наштовхну́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] *кого́-що на ко́го-що* ①把…推得撞到…上,使…撞上… ②(转,口语)使产生(某种念头等);促使…从事(某种活动);使…明白…,使…理解 ~на ду́мку 使产生…想法

наштовхуватися,*-хуюся*,*-хуєшся* [未] **наштовхну́тися**,*-ну́ся*,*-не́шся*,*-немо́ся*,*-нете́ся* [完] *на ко́го-що* ①碰上,撞到…上 ②意外发现,意外遇到

наща́док,*-дка* 复 *-дки*,*-дків* [阳] ①后代,后裔,后辈 ②[复] 子孙后代 ③(口语)继承人

на́що [副] 为什么,干什么

на́щось [副] 为了某种目的

нащу́лити [完] 见 нащу́лювати

нащу́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] 及 **нащу́рювати**,*-рюю*,*-рюєш* [未] **нащу́лити**,*-лю*,*-лиш* [完] 及 **нащу́рити**,*-рю*,*-риш* [完];◇ **нащу́лювати (нащу́лити) ву́ха (у́ші)** 1)竖起耳朵听 2)(转)警惕起来,警觉起来,戒备起来

нащу́рити [完] = нащу́лити 见 нащу́лювати

нащу́рювати [未] = нащу́лювати

ная́вний [形] 现有的,现存的,已具备的 ~ капіта́л 现有资本 бу́ти ~ ним 现有;在场

ная́вність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①存在,具备;现有;在场;含有 Усі в ная́вності. 全体在场(出席)。②现存量,含量~ мінера́лу в руді 矿石中矿的含量 ◇ **за ная́вності** *чого́* 在具备…的情况下

наяву́ [副] 真实地,确实,非在梦中 ◇ **сон наяву́** (指非同寻常的事物)简直是做梦,犹如梦中

ная́да,*-ди* [阴] ①(植)茨藻 ②(动)稚虫 ③[大写](希腊神话中的江河水泉的女神)那伊阿得斯

не [语气] 不,不是;没,没有 ◇ **не що, як...** 不是别的,而是… **колú б(якбú) не це** 如果不是发生这样的事…,那… **хто б не прийшо́в** 不管是谁来了 **що б то не ста́ло** 无论如何 **як би там не було́** 不管怎样

неаби́як [副] ①不错,挺好 ②(少用)很,非常,非同寻常

неаби́який [形] ①不小的,相当大的,很大的 ②超群的,杰出的 ③不一般的,非同小可的,相当重要的 Це неаби́яка спра́ва. 这可不是儿戏的事。

неакура́тний [形] ①不认真的,不按时的,不照章办事的(人) ②草率的,马虎的,不仔细的 ③不整洁的,不整齐的

неакура́тність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неакура́тний 的名词

небага́то [副] ①不富有;不丰富 ②不多,有限;稍微~ бі́льше, ніж (як) *що* 比…略多一些 ③[用作数词] **небага́то**,复二 *небагатьо́х* 不多,少量 ◇ **небага́то хто** 为数不多的人,少数人 Небага́то хто знає про це. 知道这件事的人不多。**небага́то що** 不多的事;少数东西

неба́жаний [形] ①不愿意的,不愿意发生的;不良的 ②不称心的,不合心意的

небáжаність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不愿意,不适宜;不称心
небажáння,*-ня* [中] 不愿意,不想,无意
небáжано [副,用作谓语] 不希望,不愿意
небáчений [形] 从未见过的,从未有过的;空前的
небезпéка, *ки* 三、六格 *-ці* [阴] 危险,险情,危急 ◊ **сигнáл небезпéки** 呼救信号,遇难信号
небезпéчний [形] ①危险的,危急的 ②有危害的 ③敢于冒险的
небезпéчність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 危险;危急;危险性
небезпéчно [副] ①危险(地),危急(地) ②[用作谓语] 危险,有危险
небесá [复] 见 нéбо
небéсний [形] ①天的,天空的;星际的 ~ні тілá 天体;天文的 ②(宗)上天的,上苍的 ③(转,诗)极美妙的 ◊ **Царь (Отéць) небéсний** 上帝 **Цари́ця небéсна** 圣母
небили́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 虚构的事,实际上不可能有的事;无稽之谈
нéбіж,*нéбóжа* 五格 *нéбóжем* 复 *-божí*, *-божів* [阳] ①侄子;外甥 ②(口语,爱)(用作呼语)亲爱的,宝贝儿 ③可怜的人
небíжка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] 侄女;外甥女
небíжчик,*-ка* [阳] 死人,死者,已故的人
небíжчиця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] небíжчик 的女性
неблагонадíйний [形] (思想政治上)不可靠的
неблагонадíйність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неблагонадíйний 的名词
нéбо,*-ба* 复 *небесá*, *небéс* [中] ①天,天空,苍穹 ②(宗)上苍,苍天;天堂,极乐世界 ◊ **бýти на сьóмому нéбі** 如登天堂,幸福之极 **нáче з нéба впáсти (звали́тися)** 1)像从天上掉下来的(突然来临),如从天降 2)像从天外来的(不知道众所周知的事) 3)意外得到(天上掉馅饼) **хай (хоч) камíння з нéба [пáдає]** 即使天上下刀子也要…
небóга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①侄女;外甥女 ②(用于称呼)亲爱的,宝贝儿 ③可怜的人
небожá,*-жáти* 五格 *-жáм* 复 *-жáта*, *-жáт* [中] ①侄子,侄女;外甥,外甥女 ②[复](用于年长者称呼年轻者)亲爱的,宝贝
небозвíд,*-вóду* [阳] 天空,苍穹
небокрáй,*-рáю* 五格 *-рáєм* [阳] (诗) ①天边,天际,天陲 ②地平线
неборáк,*-ка* 呼格 *-рáче* [阳] 苦命人,不幸的人
неборáка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] неборáк 的女性
неборáчка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] неборáк 及 неборáка 的表爱
небосхи́л,*-лу* [阳] ①天边,天际,天陲 ②天空,苍穹
небоси́г,*-га* [阳] 摩天大楼
небувáлий [形] ①从未有过的,无先例的,空前的,不寻常的(副 **небувáло**) ②(口语)无生活经验的,无见识的
небуттá,*-тá* [中] (哲)无生(界),无生命
невагóмий [形] ①没有重量的,非常轻的 ②(转)没有分量的,无足轻重的 ③(理)失重的
невагóмість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] ①(理)失重(现象) ②没有重量;(转)无足轻重
невáртий [形] ①不配…的,不值得…的,不应受到…的 ②[用作谓语] 不配,不值得,不应受到…
невблагáнний [形] ①哀求不动的,铁石心肠的,铁面无情的 ②坚定不移的,坚毅的
невблагáнність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невблагáнний 的名词
невважáючи [前] 尽管…,虽说…,不管…
невгавáючий [形] ①不停歇的,无休止的 ②(指声音)不停息的 ③吵闹不停的,不安静的
невгавýчий 及 **невгавýщий** [形] ①无法抑制的,止不住的,不可遏止的 ②(指声音)不停息的,无休止的
невгавýщий [形] = невгавýчий
невгамóвний [形] ①无法抑制的,不可遏止的 ~ні прúстрасті 遏制不住的激情 ②(指声音)不停歇的,无休止的 ③好吵闹的,不安静的

невгамóвність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невгамóвний 的名词

невгасúмий [形] ①永不熄灭的,长明的,长燃的 ②(转)永不熄灭的,经久不衰的,永存的(副 **невгасúмо**)

невгомóнний [形] ①不安静的,吵闹不停的 ②(指声音)不停歇的,持续不断的

невгомóнність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невгомóнний 的名词

невдáлий [形] 不成功的,失败的;(口语)不好看的

невдáха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阳及阴](口语) ①倒霉的人,失败者,可怜的家伙 ②做得不好、不成功的东西

невдáча,*-чі* 五格 *-чею* [阴] 失败,失利,挫折,不走运

невдáчливий [形] 不走运的,不顺利的,遭受挫折的,失败的

невдивовúжу [副,用作谓语] 不奇怪,不足为怪

невдóвзі [副] 很快,不久

невдовóлений [形](副 **невдовóлено**) =неудовóлений

невдовóленість [阴] =неудовóленість

невдовóлення,*-ня* [中] 见 неудовóлення

невдя́чний [形] ①不知感谢的,忘恩负义的 ②白费力气的,徒劳无益的

невдя́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невдя́чний 的名词

невелúкий [形] ①不大的;(时间等)不长的 ②无关紧要的,无足轻重的,微不足道的 ③[用作谓语] 不大的;不重要的,无关紧要的

невжé [语气] 难道,莫非,真的吗(表示怀疑、不相信、惊奇等)

невживáння [中] =неуживáння

невжиття́ [中] =неужиття́

невибáгливий [形](副 **невибáгливо**) ①不讲究的,要求很低的,不挑剔的,易满足的 ②简单的,普通的

невибáгливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] невибáгливий 的名词

невигóйний [形] ①治不好的,无法医治的 ②改不了的,难以摆脱的,不可救药的

невигóйність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невигóйний 的名词

невúдúмий [形] 看不见的,看不出来的;无形的,不显眼的(副 **невúдимо**)

невúдúмість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] невидúмий 的名词

невидúмка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阳及阴](童话中)看不见的东西;看不见的人,隐身人

невúдний [形] ①看不见的 ②极其黑暗的,伸手不见五指的 ③平平常常的,不显眼的,不突出的 ④徒劳无益的,得不偿失的

невидю́щий [形] ①失明的,瞎的 ②(指目光)视而不见的,漫不经心的,心不在焉的

невúзнаний [形] 未经承认的;未得到公认的

невúзначений [形] ①不确定的,未定的 ②非规定的,规定以外的 в ~ час 在规定以外的时间,在非规定的时间 ③不清楚的;不明确的;模糊的 ④(数)不定的 ~на фóрма 不定形式 ~не рівня́ння(数) 不定方程

невúзначеність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невúзначений 的名词

невилікóвний [形] 无法医治的,不可救药的

невилікóвність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невилікóвний 的名词

невимíрний [形] 不可计量的,无法衡量的;广袤无垠的,无比的,极大的

невимíрність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невимíрний 的名词

невимóвний [形] 无法形容的,难以表达的,说不出的

невимóгливий [形] 无过高要求的,不苛求的;不讲究的,简朴的

невúмушений [形] 从容不迫的,自然的,毫无拘束的

невúмушеність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невúмушений 的名词

невúнен, *невúнна*, *невúнне* [形容词短尾,用作谓语] 无错,无罪,无辜

невúнний [形] ①无罪的,无辜的;无过错的 ②无恶意的,无可非议的 ~ жарт 无恶意的玩笑 ③天真无邪的,纯洁无瑕的 ④贞洁的,童贞的 ◇ **прикидáтися невúнним ягня́м** 或 **удавáти з себé невúнне ягня́** 装出一副无辜的样子(装作无罪的羔羊)

невúнність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]

неви́нний 的名词：①无罪，无辜，无过错 ②天真无邪，纯洁无瑕 ③贞操，童贞 зберегти́ ～保持贞操、童贞
невинува́тий [形]〈法〉无罪的，无辜的；无过错的
невинува́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴]〈法〉无罪，无辜，无错
неви́плат,*-ту* [阳] 及 **неви́плата**,*-ти* [阴] ①未支付，未付款 ②欠款；欠缴的税款
неви́плата [阴] ＝неви́плат
невира́зний [形] ①无表情的，呆板的 ②无个性的，无特点的 ③模糊不清的，分辨不清的
невира́зність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невира́зний 的名词
неви́триманий [形] ①存放得不够久的，不陈的 ②缺乏自制力的，缺乏毅力的 ③不一贯的，前后不一致的
неви́триманість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неви́триманий 的名词
неви́хований [形] 无教养的，粗鲁无礼的
неви́хованість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неви́хований 的名词
невичéрпний [形] 无穷尽的，取之不尽的，无限的
невичéрпність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невичéрпний 的名词
неві́глас,*-са* [阳] 无知(识)的人，不学无术的人；外行
нéвід,*-вода* [阳] 大渔网
невідді́льний [形] 分不开的，不可分的
невідді́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невідді́льний 的名词
невід'є́мний [形] 不可剥夺的，不可分割的～не пра́во на життя́ 不可剥夺的生存权
невід'є́мність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невід'є́мний 的名词
невідкла́дний [形] 紧急的，迫切的，刻不容缓的
невідкла́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невідкла́дний 的名词
невідо́мий [形] ①不知道的，不认识的 ②不著名的，不出名的 ③未体验过的 ④[用作名词] **невідо́мий**, *-мого* [阳] **невідо́ма**,*-мої* [阴] 不认识的人，生人 ⑤[用作名词] **невідо́ме**,*-мого* [中] 不知道的事；〈数〉未知数
невідо́мість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] невідо́мий 的名词
невідо́мо [副] ①[用作谓语] 不了解，不知道，不清楚 ②(与 хто，що，де，куди́ 等词连用)不知道…，不知道是…
невідпла́тний [形] ①无法酬谢的 ②无法补偿的，无法补救的
невідпові́дний [形] *чому́* 及 *до чо́го* 与…不相符的，与…不相称的；不适合于…的(副 **невідпові́дно**)
невідпові́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] невідпові́дний 的名词
невідсту́пний [形] 紧跟不舍的，纠缠不休的；萦绕不去的
невідчу́жуваний [形]〈法〉不可转让的，不可割让的，不应收归国有的
невійсько́вий [形] 非军事的，非军用的；非军人的～ва слу́жба 文职工作
неві́льний [形] ①不自由的，失去自由的 ②不由自主的；迫不得已的，被迫的 ③受约束的，不自如的，…有困难的
неві́льник,*-ка* [阳] ①奴隶 ②俘虏；囚犯 ③失去自由的人，受束缚的人
неві́льництво,*-ва* [中] 受奴役，奴隶地位
неві́льницький [形] 受奴役的；奴隶的
неві́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] неві́льник 的女性
неві́льничий [形] неві́льник 的形容词
неві́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неві́льний 的名词～ру́хів 动作受拘束
неві́нчаний [形]〈宗〉未在教堂举行婚礼的
неві́ра,*-ри* [阴] ①不相信，缺乏信心 ②[阳]〈史〉异教徒 ③[阳及阴]〈口语〉不轻信的人，疑心重的人；缺乏信心的人
неві́рний [形] (副 **неві́рно**) ①不诚实的，不忠诚的，不可靠的～друг 不忠实的朋友 ②〈口语〉不信任的，怀疑的 ③不真实的，不确实的，不正确的 ④不准确的，有错误的 ⑤(指光线等)微弱的，暗淡的，若隐若现的 ⑥[用作名词] **неві́рний**,*-ного* [阳]〈史〉异教徒 ◇ **Хома́ неві́рний** 不信人言的人，不轻信的人
неві́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]

невірний 的名词
невістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] 儿媳妇；嫂子，弟媳；妯娌
невла́д 及 **неула́д** [副] ①不合时宜地，牛头不对马嘴地 ②(说话、唱歌等)杂乱地，不和谐地 ③[用作谓语]〈口语〉不合适，不适用
невлови́мий [形] = неулови́мий
невлови́мість [阴] = неулови́мість
невло́вний [形] = неуло́вний
невло́вність [阴] = неуло́вність
невмиру́щий [形] = неумиру́щий
невмиру́щість [阴] = неумиру́щість
невмілий [形] = неумілий
невмілість [阴] = неумілість
невміння [中] = неуміння
невмоли́мий [形] = неумоли́мий
невмоли́мість [阴] = неумоли́мість
невмотиво́ваний [形] = неумотиво́ваний
нево́лити, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-во́ль* [未] *кого́-що* 强迫…，逼迫…
нево́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①无自由；受奴役 ②〈转〉(多指野生动物)笼养，圈养 ◇ **по нево́лі** 被迫地，不得已地 **якої нево́лі?** 干吗…？何必，何苦(表示强烈不满)
невпи́нний [形] = неупи́нний
невпи́нність [阴] = неупи́нність
невпізнаний [形] = неупізнаний
невпізна́нний [形] = неупізна́нний
невпізна́нність [阴] = неупізна́нність
неврасте́нік, *-ка* [阳]〈医〉神经衰弱患者
неврастені́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] неврасте́нік 的女性
неврастенія, *-нії* 五格 *-нією* [阴]〈医〉神经衰弱
неврівнова́жений [形] = неурівнова́жений
неврівнова́женість [阴] = неурівнова́женість
неврожа́й [阳] = неврожа́й
неврожа́йний [形] = неурожа́йний
неврожа́йність [阴] = неурожа́йність
невро́з, *-зу* [阳]〈医〉神经官能症
невро́лог, *-га* [阳]〈医〉神经学家
неврологі́чний [形]〈医〉神经学的
невроло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉神经学
невропати́чний [形]〈医〉невропа́тія 的形容词
невропа́тія, *-тії* 五格 *-тією* [阴]〈医〉神经(系)病
невропато́лог, *-га* [阳]〈医〉神经病学家，神经病医生
невропатологі́чний [形] 神经病学的
невропатоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉神经病学
невси́пний [形] = неуси́пний
невси́пність [阴] = неуси́пність
невсипу́чий [形]〈少用〉= неусипу́чий
невсипу́щий [形] = неусипу́щий
невстига́ючий [形] = неустига́ючий
невті́шний [形] = неуті́шний
невто́мний [形] = неуто́мний
невто́мність [阴] = неуто́мність
невтруча́ння [中] = неутруча́ння
невтямки́ [不变] = неутямки́
невча́сний [形] (副 **невча́сно**) ①不及时的 ②不适时的，不合时宜的
невча́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] невча́сний 的名词
невщуха́ючий [形] 见 неущуха́ючий
нега́йний [形] 刻不容缓的，毫不迟疑的，紧急的(副 **нега́йно**)
негара́зд [副] ①不好；不舒适，不方便；不足 ②[用作谓语] 不好；不顺利；(身体)不舒服，(自我感觉)不大好 ③[用作定语] 不顺利的，不好的，不怎么样的 спра́ви ～ 不太妙的事情
негара́зди, *-дів* [复] 困难，麻烦；不顺利；苦难，灾难
нега́рний [形] ①难看的，丑陋的 ②坏的，丑恶的(指言行等)，恶劣的 ～ сон 噩梦
негати́в, *-ву* [阳]〈摄〉负片，底片
негати́вний[1] [形]〈摄〉负片的，底版的
негати́вний[2] [形] ①消极的，否定的，反面的 ～на відповідь 否定的回答 ②[用作名词] **негати́вне**, *-ного* [中] 消极的东西，反面的东西 ～ о́браз〈文学〉

反面人物 ③〈电〉负的，阴的 ④〈数〉负的～не числó 负数

негáшений [形]：◇ **негáшене вапнó** 生石灰

негігієнíчний [形] 不卫生的

негíдний [形]（副 **негíдно**）①不中用的，无用的 ②卑鄙的，下流的～ вчúнок 卑鄙的行为，下流的行为 ③[用作名词] **негíдний**，*-ного* [阳] 卑鄙的家伙，下流坯

негíдник，*-ка* [阳] 卑鄙的家伙，坏蛋，下流无耻的人

негíдництво，*-ва* [中] 卑鄙行为，下流行为

негíдницький [形] 卑鄙的，下流的

негíдниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] негíдник 的女性

негíдність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 卑劣行径，下贱行为

негóда，*-ди* 复二 *-гóд* [阴] ①坏天气，恶劣天气 ②不幸，灾难，苦难

негóден，*-гóдна*，*-гóдне* [形容词短尾，用作谓语] 不配…，不会，不能（做某事）

негóдний [形] 不配的，不会，不能（做某事）

негодя́щий [形] 不中用的，不适用的；瘦弱无力的；无力（做某事）的

негóже [副] ①不好，不中用 ②可耻，不体面 ③[用作谓语] 不应该，不能，不行

негóжий [形] ①不好的；不中用的，不能用的；（指水等）不新鲜的 ②不体面的，可耻的 ③不需要的

негр [阳] 见 нéгри

негреня́，*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 黑人的孩子，黑孩子

нéгри，*-рів* [复]（单 **негр**，*-ра* [阳] **негритя́нка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）黑人

негритóс [阳] 见 негритóси

негритóси，*-сів* [复]（单 **негритóс**，*-са* [阳] **негритóска**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]）尼格利陀人（东南亚的一些尼格罗种族民族集团的统称）

негритóска [阴] 见 негритóси

негритя́нка [阴] 见 нéгри

негритя́нський [形] 黑人的

недáвній [形] 不久以前的，前不久的（副 **недáвно**）

недалéкий [形] ①（指空间）不远的，近的 ②（指时间）不远的，不久前的 ③〈转〉智力不高的，不大聪明的

недалéко ①[副] 在不远处 ②[前]（二格）离…不远，在…附近

недарéмне [副] ＝недáрмá

недáрéмно [副] ＝недáрмá

недáрмá [副] ①不无原因，难怪，无怪乎 ②不无目的，不无用意 ③不是白白地，不是平白无故地，不是无益地

недáром 及 **недарéмне** 及 **недарéмно** [副] ＝недáрмá

недбайли́вий [形] ①粗心大意的 ②草率的，敷衍的

недбáлий [形] ①马（马虎）虎的，敷衍了事的；懒散的，懈怠的 ②漫不经心的 ③怠慢的，轻慢的，不敬的～ле повóдження з *ким* 怠慢…，对…的轻慢态度～ тон 怠慢的口气

недбáлість，*-лості* 五格 *-лістю* [阴] недбáлий 的名词

недбáльство，*-ва* [中] ＝недбáлість

неделікáтний [形] ①不客气的，不礼貌的，生硬的 ②不精致的，不讲究的

неделікáтність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неделікáтний 的名词

недисциплінóваний [形] 不守纪律的，纪律性差的

недисциплінóваність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] недисциплінóваний 的名词

недібрáти [完] ＝ недобрáти 见 недобирáти

недієздáтний [形] ①无活动能力的 ②〈法〉无行为能力的

недієздáтність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①无活动能力 ②〈法〉无行为能力

недíйсний [形] ①无效的，无法律效力的 ②不存在的，不现实的，虚幻的

неділи́мий [形] ①不能分开的，分不开的；不可分割的 ②〈数〉除不尽的

неділи́мість，*-мості* 五格 *-містю* [阴] неділи́мий 的名词

недíльний [形] 星期日的

недíля，*-лі* 五格 *-лею* 复二 *-дíль* [阴] ①星期天，礼拜天 ②〈口语〉周，星期 ◇ **від недíлі до недíлі** 整个一周 **під недíлю；прóти недíлі** 礼拜日前夕 з

неділі (从)下个礼拜(开始)

недобача́ти¹, *-ча́ю, -ча́єш* [未] 视力很差,看不清(东西),看不见(东西)

недобача́ти², *-ча́ю, -ча́єш* [未] **недоба́чити**, *-чу, -чиш* [完] *чого́* 未看到,未注意到;看漏,忽略

недоба́чити [完] 见 недобача́ти²

недобира́ти, *-ра́ю, -ра́єш* [未] **недобра́ти** 及 **недібра́ти**, *-доберу́, -добере́ш, -доберемо́, -доберете́* [完] *кого́-що* 及 *кого́-чого́* 未收够,未收足数;未招满

недоби́тий [形] ①未打死的 ②(转)未消灭的,残余的 ③未完全打碎的(器皿、家具等) ④(口语)(指庄稼)未打干净的,未打完的

недо́биток, *-тка* 复 *-тки, -тків* [阳] ①未打死的人 ②[复] 残兵败将,残敌,残匪;残渣余孽

недобі́р, *-бо́ру* [阳] 招收不足,征收不足;不足额,缺额

недобра́ти [完] 见 недобира́ти

недо́бре [副] ①不好;不顺利;坏,恶劣 ②[用作谓语] 不好,令人感到不舒服;(身体、情绪等)不好,不舒服 Недо́бре мені. 我感觉不舒服。

недо́брий [形] ①不善良的,不友善的 ②不好的,不良的;坏的,恶的;不体面的,不好吃的 ③[用作名词] **недо́бре**, *-рого* [中] 不幸,灾祸;带来不幸或灾祸的东西 ◇ **недо́брі лю́ди** 歹徒,强盗 **ки́дати недо́брим о́ком** *на ко́го* 用谴责的目光看…,不赞成…的行为

недобрози́члі́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 不怀好意的人,不友善的人

недобрози́члі́вий 及 **нези́члі́вий** [形] 不怀好意的,不友好的

недобрози́члі́виця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] недобрози́члі́вець 的女性

недобрози́члі́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 不怀好意,不友善,敌视

недобудо́вувати, *-до́вую, -до́вуєш* [未] **недобудува́ти**, *-ду́ю, -ду́єш* [完] *що* 未建成,未竣工

недобудува́ти [完] 见 недобудо́вувати

недова́жити [完] 见 недова́жувати

недова́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **недова́жити**, *-жу, -жиш* 命令式 *-ва́ж* [完] *що* 及 *чого́* 没把…称足;少称(若干)

недованта́жити [完] 见 недованта́жувати

недованта́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **недованта́жити**, *-жу, -жиш* 命令式 *-та́ж* [完] ①*що* 未装满 ②*кого́-що* 及 *кого́ чого́* 未装载够,少装(若干) ③(转) *кого́-що* 工作量安排不够,使…负荷不够

недо́вгий [形] ①(指距离)不长的 ~ шлях 不长的路 ②(指时间)不长久的 ③简短的,言简意赅的

недовгові́чний [形] 寿命不长的;不长久的,不经久的

недовгові́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] недовгові́чний 的名词

недове́дений [形] 没有证实的,查无实据的

недови́конаний [形] 未完成的

недови́конання, *-ня* [中] ①未完成 ②未完成的部分

недовикона́ння, *-ня* [中] 未完成

недови́конати [完] 见 недовико́нувати

недовико́нувати, *-ную, -нуєш* [未] **недови́конати**, *-наю, -наєш* [完] *що* 未全部完成(计划等);未完成(定额)

недові́дни́й [形] ①没有根据的,没有证据的,不能令人信服的 ②无法证明的

недові́ра, *-ри* [阴] 及 **недові́р'я**, *-р'я* [中] 不相信,怀疑 ви́словити ~ру 表达(自己的)不信任态度

недові́рливий [形] 不信任的,怀疑的;疑心重的,多疑的

недові́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] недові́рливий 的名词

недо́вірок, *-рка* [阳] ①缺乏信心的人,信心不足的人 ②叛徒,变节者

недові́р'я [中] = недові́ра

недо́гарок, *-рка* 复 *-рки, -рків* [阳] ①蜡(烛)头 ②[复] 火灾残余的灰烬、烧焦的木头等

недо́гляд, *-ду* [阳] 失察,疏忽大意 че́рез ~ 由于疏忽大意

недогля́діти, *-джу, -диш* 命令式 *-ля́дь* 及 **недогля́нути**, *-ну, -неш* 命令式 *-ля́нь* [完] *кого́-що* 及 *чого́* ①没照看好,没照看到 ②(口语)忽略,看漏,没有看到

недодава́ти,*-даю́*,*-дає́ш*,*-даємо́*,*-дає-те́* [未] **недода́ти**,*-да́м*, *даси́*,*-да́сть*, *-дамо́*,*-дасте́*,*-даду́ть* 过去时*-да́в*, *-дала́* [完] *що* 及 *чого́* 少给,少付,未付足;少生产出

недода́ти [完] 见 недодава́ти

недодиви́тися, *дивлю́ся*,*-ди́вишся*,*-ди́вляться* [完] 未注意到,未发现;(由于疏忽大意而)未照顾好

недозво́лений [形] ①被禁止的,违禁的 ②规定以外的,非规定(时间)的

недозволе́нний [形] ①不能容许的,不可容忍的 ②不体面的,不道德的(副 **недозволе́нно**)

недозволе́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] недозволе́нний 的名词

недозрі́лий [形] ①未成熟的,不成熟的 ②未成年的 ③(转)考虑不成熟的,未臻完善的

недоїда́ння,*-ня* [中] 吃不饱,营养不足

недоїда́ти,*-да́ю*,*-да́єш* [未] **недої́сти**, *-до́їм*,*-доїси́*,*-до́їсть*,*-доїмо́*,*-доїсте́*, *-доїдя́ть* 命令式 *-до́їж* [完] ①经常吃不饱,半饥半饱;营养不足 ②[只用完成体] 未吃饱 ◇ **недосипа́ти** [**ноче́й**], **недоїда́ти** [**шматка́ хлі́ба**] 吃不饱睡不足地(辛勤工作)

недо́їдок,*-дка* [阳] ①残羹剩饭,吃剩的东西 ②(转)(某人)不需要的东西

недої́сти [完] 见 недоїда́ти

недоказо́вий [形] ①没有证据的,没有根据的,不能令人信服的 ②无法证明的

недоказо́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] недоказо́вий 的名词

недокі́нчений [形] 未进行到底的;未完成的,未结束的

недокрі́вний [形] (医)(患)贫血的

недокрі́в'я,*-в'я* [中] (医)贫血

недоку́рок [阳] = недо́палок

недола́дний [形] ①不匀称的,(各部分)不协调的 ②笨拙的,行动迟钝的 ③制作粗糙的,粗制滥造的 ④(话语等)不连贯的,无条理的;荒谬的 ⑤不恰当的,不合适的,不应该的

недола́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] недола́дний 的名词

недо́лік,*-ку* [阳] ①短缺,缺额,不足 ②缺点,缺陷

недолі́т,*-льо́ту* [阳] (飞行物体)飞不到,未飞到

недо́літок,*-тка* [阳] 未成年者,少年

недолю́блювати,*-люю*, *-люєш* [未] *кого́-що* 不喜欢,无好感

недо́люд,*-да* [阳] 及 **недо́людок**,*-дка* [阳] 恶棍,无人性的家伙,残暴的人

недо́людок [阳] = недо́люд

недо́ля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 苦命,厄运

недо́мисел,*-слу* [阳] 及 **недоми́слення**,*-ня* [中] 考虑不周,未能深思熟虑;不能正确理解 ◇ **з недо́мислу** 由于未深思熟虑,由于考虑不周

недоми́слення [中] = недо́мисел

недомі́рити [完] 见 недомір́яти

недомі́рювати [未] 见 недомір́яти

недомір́яти,*-ря́ю*,*-ря́єш* [未] 及 **недомі́рювати**,*-рюю*, *-рюєш* [未] **недомі́рити**,*-рю*,*-риш* 命令式 *-мі́рь* [完] *що* 及 *чого́* 少量,量得不够

недомо́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 吞吞吐吐的话,欲言又止的话,含糊其辞;暗示(的话)

недо́носки,*-ків* [复] (单 **недо́носок**, *-ска* [阳])穿旧的衣物、靴鞋

недо́носок [阳] 见 недо́носки

недоно́сок,*-ска* [阳] ①早产儿 ②(转,蔑)智力低下的人,无用的人

недооде́ржати [完] 见 недооде́ржувати

недооде́ржувати,*-жую*, *-жуєш* [未] **недооде́ржати**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-де́рж* [完] *що* 及 *чого́* 少收到,未收足

недоотри́мати,*-маю*,*-маєш* [完] 见 недоотри́мувати

недоотри́мувати,*-мую*,*-муєш* [未] **недоотри́мати**,*-маю*,*-маєш* [完] = недооде́ржувати

недооціни́ти [完] 见 недооці́нювати

недооці́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 估计不足,估计过低;估价不够,估价过低

недооці́нювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **недооціни́ти**,*-ціню́*,*-ці́ниш* [完] ①*кого́-що* 及 *чого́* 对…估计不足,估计过低 ②*чого́* 对…估价过低

недо́палок,*-лка* [阳] 及 **недо́курок**,

-рка [阳] 烟头,烟蒂

недопекти́ [完] 见 недопіка́ти

недопива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **недопи́ти**, *-п'ю́*, *-п'є́ш*, *-п'є́мо́*, *-п'є́те́* 过去时 *-пи́в*, *-пила́* [完] 未喝够,未饮够,喝得不足 ◊ **недоїда́ти, недопива́ти** 过着半饥半饱的生活

недопи́ти [完] 见 недопива́ти

недопіка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **недопекти́**, *-печу́*, *-пече́ш*, *-печемо́*, *-печете́* 过去时 *-пі́к*, *-пекла́* 命令式 *-печи́* [完] ①*кого́-що* 未烤熟,烤得火候不够 ② *що* 及 *чого́* 未烤出(应烤制的数量)

недо́пічка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①烤得火候不够 ②未烤制出相应数量的食品

недопла́та, *-ти* [阴] ①未付足;少付 ②未付足的款项,未付足的部分

недоплати́ти [完] 见 недопла́чувати

недопла́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **недоплати́ти**, *-лачу́*, *-пла́тиш* [完] *що* 及 *чого́* 未付足,未付齐;(比应付的)少付

недоре́чний [形] 不恰当的,不适当的,不合时宜的(副 **недоре́чно**)

недоре́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] недоре́чний 的名词

недорі́д, *-ро́ду* [阳] 歉收,收成不好

недорі́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] ① 口齿不清的人;结巴 ②(转)不能清楚地表达自己思想的人 ③(转,口语)无用的人,不中用的人

недорі́куватий [形] 口齿不清的;笨嘴拙舌的

недоро́бок, *-бка* [阳] ①未做成的东西,未完成的工程 ②*у чо́му*(某项工作中的)缺点,疏漏

недорозви́нений [形] 发育不全的,发育不足的;(智力)不够发达的

недорозви́неність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] недорозви́нений 的名词

недоро́слий [形] 年纪很小的,年幼的

недо́ро́сток, *-тка* [阳] (口语) ①少年,未成年人 ②矮小的人,矮个子 ③(转)智力发育不完全的人,低能儿

недосві́дчений [形] 没有经验的,不老练的;不内行的;无阅历的

недосві́дченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] недосві́дчений 的名词

недо́світ, *-ту* [阳] (诗)(春秋季日出前的)晨寒

недоси́пати [完] 见 недосипа́ти[1]

недосипа́ти[1], *-па́ю*, *-па́єш* [未] **недоси́пати**, *-си́плю*, *-си́плеш*, *-си́плють* 命令式 *-си́п* [完] *що* 及 *чого́* 未装满,未装足

недосипа́ти[2], *-па́ю*, *-па́єш* [未] 及 **недосипля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **недоспа́ти**, *-плю́*, *-пи́ш*, *-пимо́*, *-пите́*, *-пля́ть* [完] 未睡够,未睡足

недосипля́ти [未] ＝недосипа́ти[2]

недосі́в, *-ву* [阳] (农) ①未完成播种计划,播种面积不足 ②未播种完的地;播种剩下的种子

недосі́л, *-со́лу* [阳] 盐放少了,味淡

недоскона́лий [形] 不完善的,不完备的

недоскона́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] недоскона́лий 的名词

недоспа́ти [完] 见 недосипа́ти[2]

недоспі́лий [形] 没有完全成熟的(指果实等);(转)不成熟的;未成年的;没有经验的

недоспі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] недоспі́лий 的名词

недоста́тній [形] (副 **недоста́тньо**) ①不足的,不够的,不充分的 ②不完备的,不详尽的;没有足够根据的,没有充分理由的

недоста́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] недоста́тній 的名词

недоста́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①*у чо́му* 及 *чого́* 缺少,不足,不够 ②(清点货物或钱财时)不够数,不足额 ③(口语)缺点,缺陷,不足

недости́глий [形] ＝недоспі́лий

недости́глість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] недости́глий 的名词

недосто́йний [形] ①不配…的,不值得…的,不应受到…的 ②不体面的,不光彩的;不值得尊重的 ③[用作名词] **недосто́йний**, *-ного* [阳] 卑鄙的人

недосто́йність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] недосто́йний 的名词

недосту́пний [形] ①达不到的,难以接近的 ②(转)力不能及的,达不到的 ③难懂的,理解不了的 ④(指人)难以接近的,难以相处的 ⑤买不起的,承受不

起的

недося́жний [形] 达不到的,不可企及的,望尘莫及的

недося́жність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] недося́жний 的名词

недоте́па,*-пи* [阳及阴] 及 **недоте́пи-сько**,*-ка* [阳及阴] ①(指动作等)笨拙的人,笨手笨脚的人 ②蠢人,笨蛋

недоте́писько [阳及阴] =недоте́па

недоте́пний [形] ①(*до чо́го* 或接不定式)不善于…的,无能的;笨拙的 ②拙劣的;空洞无物的 ~на iміта́ція 拙劣的模仿(仿造)~нi кни́жки 空洞无物的书 ③愚蠢的,笨拙的

недоте́пність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] недоте́пний 的名词

недоти́ка [阳及阴] (口语) =недото́рка

недото́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] 及 **недоти́ка**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] (口语)气量狭小的人,好生气的人,开不起玩笑的人

недото́рканий [形] ①未触动过的,原封未动的 ②(口语)气量小的,度量小的

недоторка́нний [形] 不可侵犯的,不受侵犯的(副 **недоторка́нно**)

недоторка́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不可侵犯,不受侵犯~осо́би 人身不可侵犯 депута́тська~代表不可侵犯

недоу́здок,*-дка* [阳] (马的)笼头,头络

недо́ук,*-ка* [阳] ①未学完的人,未受完教育的人;浅薄的人 ②(转,讽)浑浑噩噩的少年

недоу́мкуватий [形] ①有点儿傻的,有点儿缺心眼的 ②无意义的,不理智的

недо́умок,*-мка* [阳] ①(口语)智力不健全的人,有点儿傻的人,缺心眼儿的人 ②疯的,精神错乱的

недоу́чка, *ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-чок* [阳及阴] 未学成的人

недочува́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] 听力不好,耳朵有点儿背

недочу́ти,*-чу́ю*,*-чу́єш* [完] 未听清楚,未听全

не́друг,*-га* 呼格 *же* [阳] ①仇人,仇敌,敌对者 ②(战争中的)敌人,敌军

недружелю́бний [形] 不友好的,敌对的,敌视的

недружелю́бність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] недружелю́бний 的名词

неду́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 身体不适,微恙;疾病,病痛 ◊ **лежа́ти в неду́зі** 生病,卧病在床 **у неду́зі** (在)病中

неду́жий [形] ①生病的,有病的 ~жа дити́нка 病孩 ②[用作名词] **неду́жий**,*-жого* [阳] **неду́жа**,*-жої* [阴] 病人 ③(少用)孱弱的,无力的;微弱的(噪音等)

нежда́ний [形] 意外的,出乎意料的;突然的,偶然的

неживи́й [形] ①死的;像死人一样的(指面孔、目光等) ②无生气的,无精打采的,委靡的,死气沉沉的~ го́лос 无精打采的噪音 ③无生物的,非有机物的 ④(转)无人烟的,荒凉的(房屋、街道等) ⑤(转)脱离生活的,脱离现实的(作品等);平淡的,无表现力的(语言等) ⑥(语法) 无生物的

не́жить,*-тю* 三格 *-тем* [阳] 及 **не́жить**,*-ті* 五格 *-ттю* [阴] 伤风;鼻炎

нежона́тий [形] ①未娶妻的,未成家的,单身的 ②[用作名词] **нежона́тий**,*-того* [阳] 未婚男子,单身汉,光棍 ◊ **молоди́й та нежона́тий** 年轻的光棍一条(喻自由自在无牵挂)

незаба́ром [副] 很快,不久,不久以后

незабу́дка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-док* [阴] (植)勿忘草,勿忘我(花草)

не́забудь,*-ді* [阴] ①(旧)на не́забудь *кому́* 纪念… ②(方)=незабу́дка

незабу́тній [形] 永远难忘的,永志不忘的;不可磨灭的(印象等)

незави́дний [形] 不好的,不佳的,不妙的

незаго́йний [形] 无法医治的;长不好的(伤口等),不愈合的

незадові́льний [形] 令人不满意的;不合要求的;不及格的(副 **незадові́льно**)

незадові́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] незадові́льний 的名词

незадово́лений [形] ①不满意的 ②未满足的~не бажа́ння 未(得到)满足的愿望

незадово́леність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不满(意);未满足

незадово́лення,-*ня* [中] 不满(意);未满足

неза́йманий [形] ①未触动过的,未动用过的;未开垦的(处女地);未砍伐过的(森林等) ②贞洁的,处女的 ③(转)纯洁的,正派的 ④[用作名词] **неза́йманий**,-*ного* [阳] 童男 **неза́йманa**,-*ної* [阴] 处女

неза́йманість,-*ності* 五格-*ністю* [阴] неза́йманий 的名词

незако́нний [形] ①不合法的,非法的,违法的 ②非婚生的,私生的

незако́нність,-*ності* 五格-*ністю* [阴] незако́нний 的名词

незале́жний [形] 独立的,自主的,不依赖于人的 ~на Украї́на 独立的乌克兰 з ~них обста́вин 或 че́рез ~ні обста́вини 由于不可抗拒的原因,由于非本人意愿的原因

незале́жність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] незале́жний 的名词

незамі́жня́ 及 **незаму́жня** [形] ①未嫁人的,未婚的(女子) ②[用作名词] **незамі́жня́**,-*мі́жньої* [阴] 未婚女子 ③[用作谓语] 未嫁人,没出嫁,单身

незамі́нний [形] ①非常需要的;非常重要的 ②不可替代的;不可弥补的;独一无二的,无与伦比的

незамі́нність,-*ності* 五格-*ністю* [阴] незамі́нний 的名词

незамо́жний [形] 贫穷的,贫苦的

незамо́жник,-*ка* [阳] (史)贫苦农民

незамо́жниця,-*ці* 五格-*цею* [阴] незамо́жник 的女性

незамо́жність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] незамо́жний 的名词

незаму́жня,-*ньої* [形] = незамі́жня́

незапере́чний [形] 无可争辩的,不容怀疑的

незапере́чність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] незапере́чний 的名词

незаслу́жений [形] 不应得的,无功受禄的;不公正的,不公道的

незастрахо́ваний [形] 未上保险的,未投保的

незая́влений [形] 未申请的,未声明的,未申报的

незбагне́нний [形] 不可思议的,不可理解的;莫名其妙的

незби́раний [形]: ◊ **незби́ране молоко́** 纯奶,全脂奶

незбори́мий [形] 不可战胜的,无敌的;不可抗拒的,无法遏止的,不可克服的

незважа́ючи [前] *на ко́го-що* 不管…,不顾…;虽然…,虽说…,尽管… ◊ **незважа́ючи на те що...** [连] 尽管…,虽说…

незвича́йний [形] (副 **незвича́йно**) ①非常的,异常的,不同寻常的;与众不同的,超凡的,杰出的 ②(口语)无礼貌的,无教养的

незвича́йність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] незвича́йний 的名词

незви́чка,-*ки* [阴] 不习惯 з ~ки 由于不习惯

незви́чний [形] ①不寻常的,不一般的,异常的 ②不习惯的

незви́чність,-*ності* 五格-*ністю* [阴] незви́чний 的名词

незві́даний [形] ①未经考察的,未经探索的 ②未体验过的,未感受过的

незга́сний [形] (副 **незга́сно**) ①长明的,长燃的 ②(转)永不熄灭的,历久不衰的,永存的

незго́да,-*ди* [阴] ①不和睦,不和谐,不一致;分歧;纷争 ②拒绝,不同意 ③不幸,灾祸 ④[用作谓语] 不同意

незгра́бний [形] ①(指身材等)不匀称的;(指动作等)笨拙的,不灵巧的;(汽车、船舶等)不灵活的 ②笨重的,粗糙的,粗制滥造的 ~на робо́та 粗糙活儿(粗制滥造的东西) ③(指言语、作品等)拙劣的,繁冗的,难懂的

незгра́бність,-*ності* 五格-*ністю* [阴] незгра́бний 的名词

незда́ра,-*ри* [阳及阴] 及 **незда́рисько**,-*ка* [阳及阴] = недоте́па

незда́рисько,-*ка* [阳及阴] = незда́ра

нездійснений [形] 未实现的,未能如愿以偿的

нездійсне́нний 及 **нездійсни́мий** [形] 不可实现的,无法实现的;无法完成的

нездійсне́нність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] нездійсне́нний 的名词

нездійсни́мий [形] = нездійсне́нний

нездійсни́мість,-*мості* 五格 -*містю*

[阴] = нездійсне́нність

нездола́нний [形] 不可战胜的,不可抗拒的,无法遏止的,不可克服的

нездола́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нездола́нний 的名词

нездужання,*-ня* [中] 身体不舒服,有点儿病

нездужати,*-жаю*,*-жаєш* [未] 身体不舒服,有点儿病

нездужатися,*-жається* [未](无人称)身体不舒服,有点儿病 Йому́ нездужа́ється. 他身体有点儿不舒服。

нези́члйвий [形] = недобрози́члйвий

незла́мний [形] 不可摧毁的,牢不可破的;不可动摇的,坚定的,坚韧不拔的 ~на си́ла 不可摧毁的力量 ~на вда́ча 坚韧不拔的性格 ~на віра 坚定的信念

незла́мність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] незла́мний 的名词

незліче́нний [形] 无数的,不计其数的

незліче́нно [副] ①无法计算地,无数地 ②[用作谓语] 无数,数不胜数

незлоби́вий [形] =(副 **незлоби́во**) незло́бний

незлобли́вий [形] =(副 **незлобли́во**) незло́бний

незло́бний [形] 温和的,和善的;善意的,善良的(副 **незло́бно**)

незмі́нний [形] (副 **незмі́нно**) ①不变的,不可变的;固定的 ②始终不渝的,忠诚的~ боре́ць 忠诚的战士 ~не коха́ння 忠贞的爱情 ③(语法)不变化的 ~ні части́ни мо́ви 不变化词类

незмі́рний [形] 不可计量的;无限的,无比的;广袤无垠的

незмі́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] незмі́рний 的名词

незмо́га [用作谓语] 没有力气;没有可能,不可能 Незмо́га нам терпі́ти! 我们不能再忍受了!

незнайо́мець,*-мця* 五格 *-мцем* [阳] 生人,陌生人

незнайо́мий [形] ①生疏的,不熟悉的,不了解的;未见过的 ②[用作名词] **незнайо́мий**,*-мого* [阳] **незнайо́ма**,*-мої* [阴] 生人,不认识的人,陌生人

незнайо́мка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴](女)生人,陌生女人

незна́ний [形] ①不知道的,人所不知的 ②见所未见的,闻所未闻的;空前的

незнання́,*-ня́* [中] 不知道,不了解,无知~ зако́нів 不熟悉法律 че́рез ~由于(对…)无知

незначни́й [形] ①不大的,微不足道的,不起眼的 ②无关紧要的,无足轻重的

незри́мий [形] 看不见的,看不出来的;无形的,不显的,不可捉摸的

незрівня́нний [形] ①无比的,不可比拟的,无与伦比的;卓越的 ②独特的,独一无二的;完全不同的

незрівня́нно [副] ①无比地,无与伦比地;独特地 ②[与比较级连用] 更加…,远远…

незрозумі́лий [形] ①令人不解的,无法理解的,不可思议的 ②莫名其妙的,无端的 ~ла річ 无法理解的事,莫名其妙的事

незрозумі́лість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] незрозумі́лий 的名词

незрозумі́ло [副] ①不可理解(地),莫名其妙(地) ②[用作谓语](令人)无法理解,(使人感到)莫名其妙

незру́чний [形] (副 **незру́чно**) ①不舒适的,不方便的,受拘束的,受限制的 ②(指动作等)不灵巧的,笨拙的 ③难为情的,尴尬的;不妥当的,不适宜的

незру́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] незру́чний 的名词

незря́чий [形] 失明的,瞎的

незуга́рний [形] (副 **незуга́рно**)(口语) ①笨拙的,无能的,不灵巧的 ②(指人、物的外表)不匀称的;粗笨的 ③粗糙的,粗制滥造的

незчисле́нний [形] 无数的,数不尽的

незчисле́нно [副] ①无数地 ②[用作谓语] 多极了,数不胜数

незчу́тися,*-чу́юся*,*-чу́єшся* [完] 未发觉,未觉察;没醒悟,没弄清楚

нейло́н,*-ну* [阳] 尼龙;尼龙制品

неймові́рний [形] ①不可思议的,难以置信的 ②异乎寻常的,极其巨大的

неймові́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неймові́рний 的名词

нейро́н,*-на* [阳](解)神经元,神经原

нейтраліза́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①中立化 ②消除(影响等),削弱(力量

等）③〈化〉中和作用；〈语言〉中和

нейтралізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* ［未，完］ *кого́-що* ①使保持中立，使中立化 ②〈转〉削弱，消除（影响、力量等）③〈化〉使中和

нейтраліте́т, *-те́ту* ［阳］①（国际法中的）中立 ②中立，不参与（争执、纠纷等）

нейтра́льний ［形］①中立的；保持中立的，不参与（争执、纠纷）的 ②〈理，化〉中性的，中和的；不带正、负电的 ③中性的，中间的（风格、光、颜色等）

нейтра́льність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ нейтра́льний 的名词

нейтро́н, *-на* ［阳］〈理〉中子

нека́раний ［形］〈法〉不予惩处的

нека́раність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ нека́раний 的名词

нековки́й ［形］〈技〉不能锻造的

некроло́г, *-га* 六格 *-зі* ［阳］悼念文章；悼词，祭文

некро́поль, *-ля* 五格 *-лем* ［阳］①（古代的）大墓地，大坟地 ②名人墓地

не́крут, *-та* ［阳］①〈史〉（旧俄国家招募或雇佣的）新兵，应募去当兵的人 ②〈转，口语〉新手

некта́р, *-ру* ［阳］①（希腊神话中的）仙酒，玉液琼浆 ②〈转〉甘醇，甜蜜东西 ③〈植〉花蜜

некульту́рний ［形］不文明的，不开化的，粗鲁的，粗俗的

некульту́рність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ некульту́рний 的名词

некуре́ць, *-рця́* 五格 *-рце́м* ［阳］不吸烟的人

не́лад, *-ду* ［阳］①混乱，无秩序，杂乱无章 ②不和，不睦 ③不和谐，不一致 ④（器官、制度等运行）混乱，错乱 психі́чний ～神经错乱，精神失常

нелега́льний ［形］不合法的，秘密的，地下的

нелега́льність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ нелега́льний 的名词

нелогі́чний ［形］不合逻辑的，不合理的

не́люб, *-ба* ［阳］女人不爱的人，妻子不爱的人

не́люд, *-да* ［阳］恶棍，坏蛋，残暴之徒，凶残的人

нелюди́м, *-ма* ［阳］孤僻的人

нелюди́мий ［形］①孤僻的 ②荒无人迹的，荒凉的

нелю́дський ［形］①非人的，极其凄惨的 ②不人道的，无人性的，惨无人道的

нелю́дськість, *-кості* 五格 *-кістю* ［阴］ нелю́дський 的名词

нелю́дяний ［形］不人道的，无人性的，惨无人道的

нема́ 及 **нема́є**［用作谓语］没有，无，不在 ◊ **нема́ де** 没有地方可以… **нема́ з ким** 没有人可以… **нема́ коли́** 没有时间… **нема́ кому́** 没有人可以… **нема́ чого́** 没有必要… **нема́ за́ що** 不用谢，没关系

нема́є ［用作谓语］＝нема́

неми́лість, *-лості* 五格 *-лістю* ［阴］①不赏识，无好感 ②〈史〉（沙皇对有过失大臣的）惩罚；〈转〉失宠，受冷遇

немилосе́рд［н］ий ［形］（副 **немилосе́рд［н］о**）①冷酷无情的，残忍的，残酷的 ②〈转，口语〉剧烈的，严酷的，非常的～да злість 极度的怨恨～моро́з 严寒

немилосе́рдя, *-дя* ［中］冷酷无情，残酷，残忍

неминý́чий ［形］不可避免的，必然的（副 **неминý́че**）

неминý́чість, *-чості* 五格 *-чістю* ［阴］ неминý́чий 的名词

не́міч, *-мочі* 五格 *-міччю* ［阴］①体弱无力，虚弱，乏力 ②无能为力 ③〈口语〉病，病痛

не́мічний ［形］①衰弱的，软弱无力的 ②生病的，有病的 ③无能为力的

не́мічність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ не́мічний 的名词

немо́в ①［连］好像，似乎，仿佛 ②［语气］〈口语〉好像，似乎（表示怀疑，不确信）③［语气］〈口语〉难道，莫非（表示疑问）

немо́вби 及 **немо́вбито** ［连，语气］＝немо́в

немо́вбито ［连，语气］＝немо́в

немовля́, *-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* ［中］婴儿，吃奶的孩子

неможли́вий ［形］①不可能的，做不到的；不可思议的，难以置信的；不可能的 ②令人受不了的；恶劣的，极其不利的，

极度的～ва пого́да 无法忍受的天气 ～ве стано́вище 困境 ～ві умо́ви 艰苦条件 ③〈口语〉令人不能容忍的；令人气愤的（性格等）◇ **до неможли́вого** 极其，异常 **річ неможли́ва** 不可能，不可思议

неможли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] неможли́вий 的名词

неможли́во [副] ①不可能，做不到；不可思议地，难以置信地；极度地，非常地 ②[用作谓语] 不可能；不可思议，难以置信

нена́видіти, *-джу*, *-диш* 命令式 *-видь* [未] *кого́-що* 仇恨，憎恨，痛恨

нена́висний [形] ①令人痛恨的，可恨的；令人厌恶的 ～*кому́* 令…痛恨的 ②充满仇恨的

нена́висть, *-ті* 五格 *-ттю* [阴] 仇恨，痛恨，憎恨 ～ *до ко́го-чо́го* 对…的仇恨

ненагля́дний [形] ①看不够的，百看不厌的，美丽无比的 ②〈诗〉心爱的，亲爱的

ненаголо́шений [形] 〈语言〉无重音的，不带重音的

ненаже́ра, *-ри* [阳及阴] 〈口语，贬〉①贪吃的人 ②〈转〉贪婪的人，贪得无厌的人

ненаже́рливий [形] ①贪吃的，贪嘴的 ②〈转〉贪得无厌的，贪婪的

ненаже́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ненаже́рливий 的名词

неналéжний [形] 不应有的，不应该的，不适当的（副 **неналéжно**）

неналéжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неналéжний 的名词

нена́пад, *-ду* [阳] （互）不侵犯

ненаро́ком [副] ①无意中，意外地，偶然地，不经意地 ②由于不小心

нена́че ① [连] 好像，似乎 ②[语气] 好像，似乎

нена́чебто [连，语气] ＝нена́че

ненорма́льний [形] ①不正常的，反常的 ②精神失常的，有精神病的

ненорма́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ненорма́льний 的名词

ненормо́ваний [形] 无定额的，非定额的；无法规定定额的

не́нька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *не́ньок* [阴] ①〈爱〉не́ня 的表爱 ②〈对老年妇女的爱称〉老妈妈 ③〈表示惊讶、欢乐等情感〉妈呀！

не́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] ①〈爱〉妈妈 ②[用作感叹词]〈表示惊讶、欢乐等情感〉妈呀！

необа́чний [形] 不小心的，不谨慎的，轻率的，考虑不周的 ～ні слова́ 考虑不周的话

необа́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] необа́чний 的名词

необере́жний [形] 不小心的，不谨慎的，疏忽大意的，考虑不周的，毛躁的

необере́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] необере́жний 的名词

необі́знаний [形] 不熟悉的，不懂行的，不内行的～ *з чим* 对…无知的，对…外行的

необхі́дний [形] ①必要的，必需的，不可缺少的 ②[用作名词] **необхі́дне**, *-ного* [中] 必需品；必要条件 ③〈哲〉必然的，不可避免的

необхі́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①必要（性），必需 ②必需品 ③〈哲〉必然性，必然 ④必然发生的事，不可避免的事

неогля́дний [形] 一望无际的，辽阔无垠的

неодмі́нний [形] ①一定的，必然的，必需的 ②…特有的

неодна́ковий [形] 不一样的，不同的，不相似的（副 **неодна́ково**）

неодна́ковість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] неодна́ковий 的名词

неодру́жений [形] 未婚的（男人） **неодру́жена** 未婚的（女人），未出嫁的

неозбро́єний [形] 未带武器的，手无寸铁的；非武装的 ◇ **неозбро́єним о́ком** 用肉眼

неозбро́єність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неозбро́єний 的名词

неозна́чений [形] 〈语法，数〉不定的 ～на фо́рма（数）不定形式 ～на фо́рма дієсло́ва 动词不定式

неозо́рний [形] 一望无际的，广阔无垠的

неозо́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неозо́рний 的名词

неолíт, *-му* [阳]〈考古〉新石器时代
неолітúчний [形] 新石器时代的
неологíзм, *-му* [阳]〈语言〉新词语
неопалúмий [形]〈旧,诗〉烧不尽的,烧不掉的;〈转〉永恒的 любóв ~ма永恒的爱 ◇ **Неопалúма Купинá** 1)〈神话〉(圣经传说中)烧不尽的荆棘丛 2)〈宗〉保佑避免火灾的圣母像
неоплáтний [形] 无法偿清的,偿还不起的;无偿付能力的
неоплáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неоплáтний 的名词
неоплáчений [形] 没有付款的,未偿付的
неосвíчений [形] 未受过教育的;没有学问的;无知的
неосвíченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неосвíчений 的名词
неосýдний [形]〈法〉无责任能力的
неосýдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 无责任能力
неосяжний [形] 无边无际的,辽阔的,广袤的
неосяжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неосяжний 的名词
неохáйний [形] ①不整洁的,不干净的 ②(指产品)粗制滥造的
неохáйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неохáйний 的名词
непарúстий [形] 不成双的,不成对的
непáрний [形] ①不成双的,不成对的 ②〈数〉奇数的,单数的
непарнокопúтий [形]〈动〉奇蹄目的
непéвний [形] ①*що до кóго-чóго*, *в кó-му-чóму* 及 *когó-чогó* 没有信心的,没有把握的 ②迟疑的,动摇不定的,犹豫不决的 ③靠不住的,不可信赖的 ④可疑的,令人怀疑的 ⑤危险的;令人忧虑的,令人不安的 ⑥不清楚的,模糊的;难以确定的(颜色、年龄等) ⑦道听途说的,不可信的~на чýтка 道听途说的消息,传闻 ⑧奇怪的,奇异的
непéвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] непéвний 的名词
непереборний [形] 不可抗拒的,无法克服的,不可遏止的~не бажáння 不可遏止的愿望
непереборність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] непереборний 的名词
неперекладнúй [形] ①非翻译的,原创的 ②无法翻译的,不可译的
непереконливий [形] 无说服力的,不能令人信服的
неперéливки [用作谓语] *комý*〈口语〉麻烦了,倒霉了,处境困难,日子不好过
непереможний [形] ①不可战胜的,战无不胜的 ②不可抗拒的,不可遏止的,无法克服的
непереможність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] непереможний 的名词
непересíчний [形] 与众不同的,出众的,超群的,非凡的
неписьмéнний [形] ①不识字的,没有文化的 ②[用作名词] **неписьмéнний**, *-ного* [阳] **неписьмéнна**, *-ної* [阴] 文盲 ③(在某一方面)缺乏应有知识的,外行的
неписьмéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неписьмéнний 的名词
непідкýпний [形] 廉洁的;收买不了的
непідкýпність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] непідкýпний 的名词
неплатíж, *-тежý* 五格 *-тежéм* [阳] 不付款;不缴纳费用
неплатíжний [形] неплатíж 的形容词
неплáтник, *-ка* [阳] ①未付款者,欠款人;欠税的人 ②免纳税者,免缴(某种)费用的人
неплáтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] неплáтник 的女性
неплатоспромóжний [形] 无支付能力的,无偿还能力的
неплатоспромóжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неплатоспромóжний 的名词
непобóрний [形] 不可战胜的;不可抗拒的,无法克服的,不可遏止的
неповáга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 不尊敬,不尊重,无礼态度
неповнолíтній [形] ①未成年的 ②[用作名词] **неповнолíтній**, *-нього* [阳] **неповнолíтня**, *ньої* [阴] 未成年人
неповнолíття, *-тя* [中] 未成年
неповороткúй [形] 动作迟缓的,不灵敏的,笨重的
непогáний [形] 外表不错的,长得不难

看的～ із се́бе 长得不错

непогі́дний 及 **непого́жий** [形] ①阴雨的 ②阴郁的(指情绪)

непого́да, *-ди* [阴] 阴雨天；恶劣天气

непого́жий [形] 阴雨的；气候恶劣的

неподале́ку [副] 不远处，附近

неподале́чку [副] ＝неподале́ку

неподалі́к [副] ＝неподале́ку

неподі́льний [形] (副 **неподі́льно**) ①不能分开的，分不开的；不可分割的～фонд 公积金 ②不与别人分享的，独占的

неподі́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неподі́льний 的名词

неподо́бний [形] 不适当的，不体面的；(指语言等) 粗俗下流的；荒唐的，荒诞不经的(副 **неподо́бно**)

неподо́бство, *-ва* [中] 不成体统的事

непоказни́й [形] ①不好看的，不美观的 ②(转)不好的，不值得羡慕的

непокі́й [阳] ＝неспо́кій

непокі́рливий [形] (副 **непокі́рливо**) ①不顺从的，不驯服的 ②倔强的，执拗的

непокі́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] непокі́рливий 的名词

непокі́рний [形] (副 **непокі́рно**) ＝непокі́рливий

непокі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ＝непокі́рливість

непоко́їти, *-ко́ю*, *-ко́їш* [未] *кого́-що* ①使不得安静，使不得休息；惊扰，麻烦 ②使担心 ③使感到疼痛，使不舒服

непоко́їтися, *-ко́юся*, *-ко́їшся* [未] 担心；为…操心；费心

непоко́ра, *-ри* [阴] 倔强，执拗；不顺从，不驯服，不服从

непомі́рний [形] ①过分的，过度的；极其…的，非常…的 ②不相称的，不成比例的

непомі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] непомі́рний 的名词

непомі́тний [形] 不易看出的，不易觉察的；不显著的

непопра́вний [形] (副 **непопра́вно**) ①不可纠正的，无法补救的；无法补偿的 ②(指人)不可救药的，难以改正(某种习性等)的

непорівня́нний [形] 无法比的，无双的；毫无共同之处的，完全不同的～ні поня́ття 完全不同的概念

непорозумі́ння, *-ння* [中] ①误会，误解 ②[只用复数] 隔阂，不和，争执，摩擦

непоро́чний [形] 贞洁的；纯洁的，天真无邪的

непору́шний [形] ①不动的，静止的 ②不可动摇的；坚固的 ③不可破坏的，牢不可破的；不可违背的～ зако́н 不可违反的法则～ запа́с 应急的(不可动用的)储备品～ капіта́л 应急的(不可动用的)资本～не сло́во 不可违背的诺言 ④未受到干扰的(平静等)～на ти́ша 一片沉寂

непору́шність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] непору́шний 的名词

непоря́док, *дку* [阳] 无秩序，混乱，紊乱

непоси́да, *-ди* [阳及阴] (口语) 坐不住的人，闲不住的人

непосидю́чий [形] 坐不住的，闲不住的，好动的(指人)

непосидю́щий [形] ＝непосидю́чий

непо́тріб, *-реба* 及 *-ребу* [阳] ①*-ребу* [集] 不需要的东西，无用的东西，废物 ②*-реба* (蔑)微不足道的人物；无用的人，废物(指人)

непохи́тний [形] ①坚强的，坚韧的，百折不挠的，不可动摇的 ②牢固的，坚固的，牢不可破的

непохи́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] непохи́тний 的名词

непра́вда, *-ди* [阴] ①谎话，假话 сказа́ти ～ду 说谎话，说假话，撒谎 ②欺诈，欺骗 ◇ [**уся́кими**] **пра́вдами й непра́вдами** 不择手段(地)

неправди́вий [形] (副 **неправди́во**) ①不诚实的，不老实的 ②不真实的，伪造的，歪曲真相的～ве обвинува́чення 歪曲事实真相的指控～ве уя́влення *про що* 对于…的错误理解 ③对…不公正的，对…不公平的

неправди́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] неправди́вий 的名词

неправосу́дний [形] (法)(审判)不公正的，违背法律的

непрацезда́тний [形] 丧失劳动能力

的，无劳动能力的

непрацезда́тність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] непрацезда́тний 的名词

неприві́тний [形] 不热情的，冷漠的，不温存的

неприє́мний [形] 令人讨厌的，令人不愉快的

неприє́мність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неприє́мний 的名词

непримире́нний [形] 毫不妥协的；不可调和的，不能和解的(副 **непримире́нно**)

непримире́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] непримире́нний 的名词

непримири́мий [形] (副 **непримири́мо**) = непримире́нний

непримири́мість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] непримири́мий 的名词

неприпуще́нний [形] 不能容许的，不能容忍的

неприпуще́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неприпуще́нний 的名词

неприро́дний [形] 不自然的，做作的，生硬的，勉强的；假装的，佯装的

непристо́йний [形] 不成体统的，有伤风化的，下流无耻的，淫秽的，猥亵的(副 **непристо́йно**)

непристо́йність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] непристо́йний 的名词

непристу́пний [形] ①无法接近的，难以攀登的；难以攻克的 гора́ ～на 险峻的山 ②(转)难以接近的，高傲的，高不可攀的

непристу́пність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] непристу́пний 的名词

неприто́мний [形] ①无知觉的，不省人事的，昏厥的 ②昏昏然的；无感情的，无动于衷的，麻木不仁的(副 **неприто́мно**)

неприто́мність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неприто́мний 的名词

неприто́мніти,*-нію*,*-нієш* [未] 失去知觉，不省人事；昏倒，晕倒

неприхо́ваний [形] (副 **неприхо́вано**) ①坦率的；直言不讳的，开诚布公的 ②不加掩饰的，公开的，公然的

непробу́дний [形] ①沉(睡)的，酣(睡)的 спа́ти ～ним сном 沉睡，酣睡 ②(转)极度的；无度的(指饮酒)

непрогля́дний [形] 漆黑的，伸手不见五指的 ～на темно́та 漆黑(一片)

непрогля́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] непрогля́дний 的名词

непромока́льний [形] 不透水的，防潮的

непроти́влення,*-ня* [中]; ◇ **непроти́влення злу** (文语)不以暴力抗恶(列·托尔斯泰的宗教哲学学说)

непрями́й [形] 非直接的，间接的 ～ відмі́нок(语法)间接格 ～ма́ мо́ва(语法)间接引语

нерв,*-ва* [阳] ①神经 ②[复] 神经系统 ③(某组织、活动的)动力、核心，中枢

нерво́вий [形] (副 **нерво́во**) ①神经的 ②神经质的，易冲动的，烦躁的 ③神经性的(疾病) ④痉挛(性)的，抽搐的；急剧的 ⑤(转)(工作、环境等)令人神经紧张的，不安定的

нерво́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] нерво́вий 的名词

нерво́зний [形] 神经紧张的，易冲动的，易烦躁的

нерво́зність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нерво́зний 的名词

нервува́ти, *нерву́ю*, *нерву́єш* [未] ①*кого́* 刺激…的神经，使烦躁，使心烦 ②激动，紧张，不安，着急

нервува́тися, *нерву́юся*, *нерву́єшся* [未] 激动，紧张，不安，着急

не́рест,*-ту* [阳] (动)(鱼类)产卵

не́рестовий [形] (鱼类)产卵的

нере́сти́тися,*-сти́ться* [未] (动)(鱼类)产卵，处于产卵期

нересто́вище,*-ща* [中] (鱼类)产卵场

нерішу́чий [形] 不坚决的，不果断的；踌躇的，优柔寡断的(副 **нерішу́че**)

нерішу́чість,*-чості* 五格 *-чістю* [阴] нерішу́чий 的名词

нерó6а,*-би* [阳及阴] 游手好闲的人，二流子，懒汉

неро́бство,*-ва* [中] 游手好闲，无所事事

нерозва́жливий [形] 不明智的；轻率的，冒失的

нерозва́жливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] нерозва́жливий 的名词

нерозва́жний [形] ①(指感情等)无法慰藉的,极其伤心的,极其悲哀的;无穷无尽的 ②(指行为)不明智的,轻率的,冒失的

нерозва́жність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нерозва́жний 的名词

нероздíльний [形] ①共有的 ②不可分的,不可分割的;分不开的

нероздíльність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нероздíльний 的名词

нерозкла́дний [形] 不可分解的

нерозкла́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нерозкла́дний 的名词

нерозли́йвода [不变](口语)(彼此)亲密得棒打不散

нерозлу́чний [形] 分不开的,形影不离的,老在一起的

нерозлу́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нерозлу́чний 的名词

нерозпізнаний [形] 未认出的;未识别的

нерозри́вний [形] ①拉不断的,打不破的 ②断不了的(关系、联系等),巩固的,牢不可破的

нерозри́вність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нерозри́вний 的名词

нерозсу́дливий [形] 不明智的,不审慎的;欠考虑的,冒失的

нерозсу́дливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] нерозсу́дливий 的名词

нерозумíння,*-ня* [中] 不明白,不理解,困惑

нерозчи́нний [形](化)不溶解的

нерозчи́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нерозчи́нний 的名词

не́рпа,*-пи* [阴](动)环斑海豹

не́рповий 及 **нерп'ячий** [形] 环斑海豹的;环斑海豹皮制的

не́рп'ячий [形] =не́рповий

нерухо́мий [形](副 **нерухо́мо**) ①不动的,静止的 ②(转)呆板的,无表情的~ у́сміх 神情呆板的微笑 ◇ **нерухо́ме майно́** (法)不动产

нерухо́мість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] нерухо́мий 的名词

неруши́мий [形](副 **неруши́мо**) ①不可破坏的,牢不可破的;不可违背的 ②不受侵扰的

несамови́тий [形](副 **несамови́то**) ①失掉自制力的;不能自制的 ②疯狂的,狂暴的;忘形的;(喊声等)撕心裂肺的

несамови́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] несамови́тий 的名词

несамохи́ть [副] ①不由自主地,情不自禁地 ②(迫)不得已,不由得,违反意愿地

несвідо́мий [形](副 **несвідо́мо**) ①无意识的,不知不觉的,不由自主的 ②不自觉的,无觉悟的

несесе́р,*-ра* [阳] ①梳妆盒 ②(妇女用的)针线包

неси́ла,*ли* [阴] ①无力;虚弱;精疲力竭 ②[用作谓语] 软弱无力;无能为力

несказа́нний [形] ①无法以言语表达的,难以形容的 ②非常强烈的,剧烈的,巨大的~ го́мін 震耳欲聋的嘈杂声

нескінче́нний [形] 无限的,无穷尽的,无止境的;接连不断的(副 **нескінче́нно**)

нескінче́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нескінче́нний 的名词

нескла́дний [形] ①不连贯的,不协调的;不合乎逻辑的,无条理的 ②(指身材等)不匀称的

нескла́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] нескла́дний 的名词

неско́рений [形] 未被征服的;不屈的

нескори́мий [形] 不可战胜的,不可征服的;坚强不屈的

неско́ро [副] ①不迅速;不会很快,不会马上 ②不急于,慢慢地

нескоро́тний [形](数)不可约的~ дріб 不可约的分数

несла́ва,*-ви* [阴] 恶名,骂名,坏名声 На во́вка несла́ва,а їсть ове́ць Са́ва. 恶名狼哥背,羊肉别人吃。◇ **у несла́ві ходи́ти** 名声不好

несла́вити,*-влю*,*-виш*,*-влять* 命令式 *несла́в* [未] *кого́* 败坏…的名声,诽谤,诋毁

несп́инний [形] ①不间断的,不停歇的 ②止不住的,不可遏止的,抑制不住的

несподі́ваний [形] 意外的,出乎预料的;突如其来的,出其不意的(副 **несподі́вано**)

несподі́ваність,*-ності* 五格 *-ністю*

[阴] несподіваний 的名词

несподіванка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①意外(性),突然(性) ②意外情况,意外事 приємна ～意外的惊喜

неспóкій, *неспóкою* 五格 *неспóкоєм* [阳] 及 **непокій**, *-кóю* 五格 *-кóєм* [阳] 焦急,不安;惊慌,惊恐

неспокíйний [形] ①惊恐不安的;令人不安的,使人担心的 ②不安宁的,不安心的

несполýчний [形] 不能并存的,不能兼容的,不相容的

несполýчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] несполýчний 的名词

неспромóжний [形] ①(与不定式连用)不能,无能力 ②无支付能力的,无偿还能力的 ～боржни́к 无偿还能力的债人 ③根据不足的,站不住脚的,无说服力的 ～на теóрія 站不住脚的理论

неспромóжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неспромóжний 的名词

нестáток, *-тку* 复 *-тки*, *-тків* [阳] ①[单] 不足,缺少,不够 ②[常用复数] 贫苦,穷困,缺衣少食

нестáча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] 缺少,不够,不足,短缺

нестéрпний [形] 难以忍受的,无法忍受的;折磨人的,痛苦的,煎熬人的(副 **нестéрпно**) ～не чекáння 折磨人的等待,等待的煎熬

нестéрпність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нестéрпний 的名词

нести́, *несý*, *несéш*, *несемó*, *несетé* 过去时 *ніс*, *неслá* [未] ①*когó-що* 拿(提、举、抬、背、扛、抱)着(走) ～на рукáх малý дити́ну 手上抱着一个小孩;(转)带给,传给 ②*когó-що* (载着)疾驰;(风、水流等)吹走,冲走 ③[无人称] *чим* 散发(气味、烟气等) ④*що* 执行(任务),承担(义务、责任等) ～вáхту 值班 ～відповідáльність 承担责任 ⑤*що* 遭受(某种后果) ～кáру 受到惩罚 ⑥*що* 带来,引起,招致 ～спочи́нок 带来安宁 ～дохóдок 带来收入 ⑦*що* 下(蛋),产(卵) ◊ **ви́соко нести́ гóлову** 昂首挺胸,(感到)自豪,自尊 **Куди́ нечи́стий несé?** (匆忙地、不由自主地)上哪儿去? **лéдве нести́ нóгу** 1)(因疲劳、虚弱)勉强挪步、举步维艰 2)有病;年老体弱 **лихá годи́на несé** 鬼把…带来了(不满某人的突然来到) **нести́ весь тягáр** 肩负全部重担 **нести́ гріх** 有罪,负罪 **нести́ пýта** 拖着脚镣手铐

нести́ся, *несýся*, *несéшся*, *несемóся*, *несетéся* 过去时 *ні́сся*, *неслáся* [未] ①飞奔,疾驰;(风、水流等)劲吹,奔流 ②(声音、气味等)传来;(转)(消息、谣言等)散布,传播 ③(口语)趾高气扬,盛气凌人 ④(禽类)下蛋,产卵

нестри́маний [形] (副 **нестри́мано**) ①抑制不住的,无法克制的 ②无节制的,放纵的

нестри́маність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нестри́маний 的名词

нестри́мний [形] 不可遏止的,无法抑制的(副 **нестри́мно**)

нестри́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нестри́мний 的名词

нестройови́й [形] (军)非战斗的;非战列的

нестройови́к, *-кá* [阳] 非战斗人员

нестя́ма, *-ми* [阴] (口语) ①慌张,张皇失措 ②狂怒;极度兴奋,兴奋得忘乎所以 ③失去知觉,不省人事,昏厥 ◊ **в нестя́мі** 狂怒;兴奋得无法控制自己 **до нестя́ми** 极其,到发狂的程度

нестя́мний [形] (副 **нестя́мно**) ①张皇失措的,不知所措的 ②狂怒的;控制不住的;撕心裂肺的(喊叫声),疯狂的(吼叫)

несумíсний [形] 不能并存的,不相容的,不兼容的;不能兼任的

несумíсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] несумíсний 的名词

несýчий [形] ①(指禽类)产蛋多的 ②(技)承重的,承压的

несýчість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] (禽类)产卵能力

несýчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 产卵家禽,产蛋鸡

несхи́бний [形] ①坚强的,坚定的,坚韧不拔的 ②不可动摇的,牢不可破的 ③无错误的,正确的,准确的

нетактóвний [形] 不知分寸的,不知轻重的

нéтель, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-телей* [阴] (农)未配过种的小母牛,未生过犊的母

牛

нетерпели́витися,*-влюся*,*-вишся*,*-вляться* 命令式 *-ли́вся* [未] 失去耐心,急不可耐;(接不定式)急于…

нетерпі́ння,*-ня* [中] 不耐烦,焦急 чека́ти з ~ням 焦急地等待

нетерпля́чий [形] 无耐性的;不耐烦的;忍不住的,急不可待的(副 **нетерпля́че**)~но́ров 急脾气

нетерпля́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 焦急,不耐烦

не́тля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 〈动〉蛾,飞蛾;[集] 一群飞蛾

не́трі, *рів* [复] ①(无法通行的)密林 ②(转)生活极不方便的偏远地方

неува́жний [形] ①不注意的,漫不经心的,疏忽大意的,马虎的,粗心的 ②漠不关心的,冷淡的,怠慢的

неува́жність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неува́жний 的名词

неуга́вний [形] (指声音等)不停息的,经久不息的

неудово́лений 及 **невдово́лений** [形] 感到不满的,未得到满足的(副 **неудово́лено**)

неудово́леність 及 **невдово́леність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不满,不满情绪

неудово́лення 及 **невдово́лення**,*-ня* [中] 不满意,不满足

неужива́ння 及 **невжива́ння**,*-ня* [中] 不接受,不采取

неужиття́ 及 **невжиття́**,*-тя́* [中] 不采取

не́ук,*-ка* [阳] ①不学无术的人,无知(识)的人;外行 ②〈专〉未经驯过的马

неула́д [副] = невла́д

неулови́мий 及 **невлови́мий** [形] ①捉不住的,老是找不到的 ②〈转〉难以觉察到的

неулови́мість 及 **невлови́мість**,*-мості* 五格 *-містю* [阴] неулови́мий 及 невлови́мий 的名词

неуло́вний 及 **невло́вний** [形] = неулови́мий

неуло́вність 及 **невло́вність**,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] = неулови́мість

неумиру́щий 及 **невмиру́щий** [形] ①永生的,不死的 ②永垂不朽的,流芳百世的

неумиру́щість 及 **невмиру́щість**,*-щості* 五格 *-щістю* [阴] ①永生 ②永垂不朽,流芳百世

неумі́лий 及 **невмі́лий** [形] 没有技能的,没有本领的,不会做的;做得不好的

неумі́лість 及 **невмі́лість**,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] неумі́лий 及 невмі́лий 的名词

неумі́ння 及 **невмі́ння**,*-ня* [中] 不会,不善于

неумоли́мий 及 **невмоли́мий** [形] ①哀求不动的,铁面无私的 ②不可改变的,确定不移的

неумоли́мість 及 **невмоли́мість**,*-мості* 五格 *-містю* [阴] неумоли́мий 及 невмоли́мий 的名词

неумотиво́ваний 及 **невмотиво́ваний** [形] 无理的,无根据的

неупере́джений [形] ①不抱成见的 ②公平的,公正的,不偏不倚的

неупере́дженість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неупере́джений 的名词

неупи́нний 及 **невпи́нний** [形] ①孜孜不倦的;不断的,不间断的 ②抑制不住的

неупи́нність 及 **невпи́нність**,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] неупи́нний 及 невпи́нний 的名词

неупі́знаний 及 **невпі́знаний** [形] 未经探明的,不明的

неупізна́нний 及 **невпізна́нний** [形] 无法辨认的,(变得)认不出来了,令人不敢认的

неупізна́нність 及 **невпізна́нність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неупізна́нний 及 невпізна́нний 的名词

неурівнова́жений 及 **неврівнова́жений** [形] 心理状态不稳定的,(情绪)易波动的,喜怒无常的

неурівнова́женість 及 **неврівнова́женість**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неурівнова́жений 及 неврівнова́жений 的名词

неврожа́й,*-жа́ю* 五格 *-жа́єм* 复 *-жа́ї*, *-жа́їв* [阳] 歉收

неурожа́йний 及 **неврожа́йний** [形] 歉

收的

неурожáйність 及 **неврожáйність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 收获量低

неусúпний 及 **невсúпний** [形] 毫不松懈的，警觉的

неусúпність 及 **невсúпність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неусúпний 及 невсúпний 的名词

неусипýчий [形] (少用) 见 неусипýщий

неусипýщий 及 **невсипýщий** 及 (少用) **неусипýчий** 及 (少用) **невсипýчий** [形] ①毫不松懈的，警觉的 ②不知疲倦的，孜孜不倦的 ③不断的 ④难以消解的(指情感)

неустигáючий 及 **невстигáючий** [形] (教) ①学习成绩不及格的 ②[用作名词] **неустигáючий** 及 **невстигáючий**, *-чого* [阳] **неустигáюча** 及 **невстигáюча** [阴] 学习成绩不及格的人

неутíшний 及 **невтíшний** [形] ①不令人宽慰的，不令人愉快的 ②无法安慰的；极伤心的

неутóмний 及 **невтóмний** [形] 不知疲倦的，孜孜不倦的；毫不松懈的 (副 **неутóмно** 及 **невтóмно**)

неутóмність 及 **невтóмність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] неутóмний 及 невтóмний 的名词

неутручáння 及 **невтручáння**, *-ня* [中] 不干涉

неутямкú 及 **невтямкú** [不变，用作谓语] 想不到，没有料到

неухúльний [形] 一贯的，坚定不移的，始终不渝的

нéуцтво, *-ва* [中] 无知(识)，不学无术

нéуцький [形] 无知(识)的，不学无术的；外行的

неущухáючий 及 **невщухáючий** [形] 不停的(吵闹)；不停止的，不停息的(指声音)

нех [语气，连] (口语) 见 нехáй

нехáй 及 (口语) **нех** 及 (方) **най** ①[语气] 让…；愿，祝(表达催促、命令、愿望等) Нехáй вонí йдуть до менé. 让他们到我这儿来。Анý, нехáй і я почýю... 好吧，让咱也听听… ②[连] 即使，就算；虽然，哪怕 Нехáй те вже давнó минýло, а сéрце лю́бить... 尽管这早已逝去很久，可心总是放不下… ◇ **Нехáй живé...!** (口号中)…万岁! **Нехáй тобí всячина!** (口语) 你真该死(真可恶)!

нехúтрий [形] ①不狡猾的 ②简单的，不复杂的(副 **нехúтро**)

нéхіть, *-хоті* 五格 *-хіттю* [阴] *до кó-го-чóго* 不愿意，不喜欢；厌恶，憎恶

нехлюй, *-я́* 五格 *-є́м* 呼格 *-ю́ю* 复 *-í*, *-íв* [阳] (口语) ①不爱整洁的人，邋遢人 ②粗枝大叶的人，马虎人

нехлю́я, *-і* 五格 *-єю* [阳及阴] (口语) 不爱整洁的人，邋遢人

нéхтувати, *-тую*, *-туєш* [未] *когó-щo* 及 *ким-чим* 轻视，蔑视，忽视，无视，践踏，违反 ～ прáвила (прáвилами) пристóйності 不讲礼貌，不顾礼义廉耻 ～ небезпéку (небезпéкою) 不怕危险 ～ смерть (смéртю) 不怕死，不顾死亡威胁 ～ закóн (закóном) 无视法律，违反法律

нечéмний [形] 不礼貌的，粗鲁的，粗野的，失礼的

нечéмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нечéмний 的名词

нечúнний [形] 不起作用的，无效的，非现行的

нечислéнний [形] ①为数不多的，少数的 ②由为数不多的人或物组成的

нечислéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нечислéнний 的名词

нечýваний [形] ①闻所未闻的，空前的，无先例的 ②出奇的，令人难以置信的，(数量、程度等大得)无比的

нечýваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нечýваний 的名词

нещáдний [形] ①无情的，残酷的，严酷的，残忍的 ②惨烈的，极其强烈的 ～ на спéка 酷暑

нещáдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нещáдний 的名词

нещаслúвий [形] ①不幸的，倒霉的；不走运的(副 **нещаслúво**) ②[用作名词] **нещаслúвий**, *-вого* [阳] **нещаслúва**, *-вої* [阴] 不幸的人，倒霉的人 ◇ **нещаслúва годúна** (遭到不幸、厄运时的感叹语)老天爷啊!

нещáсний [形] ①不幸的，倒霉的 ②招

致灾祸的～вúпадок 不幸的事件 ③[用作名词] **нещáсний**,*-ного*[阳] **нещáсна**,*-ної*[阴] 不幸的人,苦命人 ◇ **нещáсне кохáння** 无结果的爱情,单相思

нещáстя, *тя*[中] 不幸,灾难,灾祸 ◇ [**як**] **на нещáстя** [用作插入语] 不幸(得很),可惜,不巧

нещúрий [形] 不真诚的,虚伪的;做作的,假装的

нещúрість,*-рості* 五格 *-рістю* [阴] нещúрий 的名词

нещодáвно [副] 不久以前,前不久

нúва,*-ви* [阴] ①田地,庄稼地,耕地 ②(转)(人的)活动领域

нúдіти,*-дію*,*-дієш* [未] ①苟且度日,混日子,碌碌无为地活着 ②心灵感到空虚,苦闷;受折磨 ③身体变得衰弱

нúжній [形] ①下面的,下层的 ②穿在里面的,贴身的 ③下游的,接近河口的

нúжче ①[副] 往下,向下 ②[副] 在(本书、本文等)下面 ③[前](二格)在…以下～нуля́ 零下 ④[前] 在下游,往下游

нúжчий [形] ①最低的,最下面的;较低的,较下面的 ②[用作谓语] 低一些,矮些 ③初等的,低等的～ тип тварúн 低等动物～ча освíта 初等教育 ◇ **трóхи нúжчий** 稍稍低些,稍矮些

низ,*-зу* 六格(*у*)*-зý* 复 *-зú*,*-зíв* [阳] ①(物体的)底部,下部,下面;楼下 ②低地 ③下游,下游地区 ④[复] 社会下层;基层 ⑤[复](乐)低音

низáти, *нижý*, *нúжеш* 命令式 *нижú* [未] *що* ①把…串起来,把…穿成串～ намúсто 穿珠串～ тютю́н 把烟叶串起来(晒或烤) ②(转)(把词语、韵律、节奏等)(自如地)串起来,组成,缀成 ③(转)(阳光、风、凉气等)穿透、冻透 ◇ **низáти очúма** 全神贯注地看,注视 **низáти плечúма** 耸肩(表示惊奇、不解等)

низáтися,*нúжеться* [未] ①很容易串联起来,很容易穿成串 ②(转)(词语、节奏等)很自如地串联起来

низинá,*-нú* 复 *-зúни*,*-зúн* [阴] 及 **низовинá**,*-нú* 复 *-вúни*,*-вúн* [阴] 低地;(海拔 200 米以下的)低平原

низúнний [形] 低地的;低平原的

нúзка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *нúзкú*,*нúзóк* [阴] ①一行,一列,一排,一串～червóного пéрцю 一串红辣椒 ～кою [用作副词] 鱼贯而…,排成一行地～ чóвників 一排小船 ～думóк 一连串的思想～подíй 一系列事件 ②一串东西(多指珠串)

низовúй [形] ①贴近地面的 ②位于下游的 ③基层的,下层的

низовинá [阴] ＝ низинá

низовúнний [形] ＝низúнний

низóв'я,*-в'я* 复二 *-в'їв* [中] 下游,下游地区,下游地带

нúзом [副] 沿下边;沿低处;贴地面,贴水面

низхіднúй [形] 下降的;自上而下的,自高而低的～ нáголос (语言)递降重音

низькúй [形] ①(副 **нúзько**)低的,矮的 ②低劣的,低级的,低等的 ③出身低贱的,卑贱的～рід 贫寒的出身 ④卑鄙的,下流的,下贱的 ～кí лю́ди 卑鄙的人们 ⑤低沉的(噪音等)～ гóлос 低沉的噪音 ◇ **низькúй бал** 低分 **низькí брóви** 紧贴眼睛的双眉 **низькúй лоб**, **низькé чолó** 窄额头 **низькúй стан** 上身长 **низькúй уклíн**(**поклíн**) 深深地鞠躬

нúзькість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴](貶)①卑鄙,卑劣 ②卑鄙勾当,恶劣行径;卑鄙话

никáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] ①闲荡,游荡,徘徊 ②四处奔波地寻找,到处搜寻

нúні [副] 现在,现时,现今,如今

нúнішній [形] 现时的,现今的,如今的

нирéць,*-рцá* 五格 *-рцéм* [阳] ①潜泳者,潜水者 ②潜鸭

нúрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *нúркú*,*нúрóк* [阴](解)肾,肾脏

нирковúй [形] 肾的

нирнýти [完] 见 ниря́ти

нирóк,*-ркá* [阳](动)潜鸭

ниря́ти,*-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **нирнýти**, *-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] 潜水,扎猛子

нúти,*нúю*,*нúєш* [未] ①疼痛 Зуб нúє. 牙痛。②(口语)老是埋怨,没完没了地发牢骚 ③发出如泣如诉的低沉声,发出低沉的呻吟声 ◇ **Душá**(**Сéрце**) **нúє** *у кóго*(某人)心中不安(悲伤等)

ни́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*,*-то́к* [阴] ①线 што́пальні ～ки́ 织补用的线 ②(转)联系,纽带 ◇ **бі́лими ни́тка́ми ши́тий(ши́та,ши́те)** 破绽百出的,难掩真相的 **до [оста́нньої] ни́тки** 彻底,精光,丝毫不留(地) **звести́ся до ни́тки** 耗尽家财,倾家荡产 **ни́тки су-хо́ї нема́(не зна́йдеш)на ко́му** 全身都湿透了 **промо́кнути(змо́кнути)до ни́тки** 湿透,淋透 **прохо́дити черво́ною ни́ткою** 一条红线贯穿,贯穿某一主题思想 **увірва́лася(перерва́лася, обірва́лася) ни́тка** *кому́*…结束了,…完了

нитко́вий [形] 线的,线制的;制线的

ни́ций [形] 下流的,卑鄙的,龌龊的,可恶的

ни́цість,*-цості* 五格 *-цістю* [阴] 下流,卑鄙,龌龊;下流事,卑鄙行径

ниць 及 **ни́цьма** [副] 脸朝下 лежа́ти ～脸朝下趴着

ни́цьма [副] ＝ниць

ни́цком [副] ①轻轻地,小声地,不声不响地,悄悄地 ②偷偷地,神不知鬼不觉地

ни́шпорити,*-рю*,*-риш* 命令式 *-пор* [未] (口语) *що* 四处搜寻,搜索

ни́щити, *ни́щу*, *ни́щиш* 命令式 *нищ* [未] *кого́-що* 杀死,毁灭,消灭,劫掠,破坏;(转) 使疲惫不堪,使衰弱 ◇ **ни́щити до ноги́** 全部杀光,不留任何活口

нищі́вний [形] 毁灭性的,歼灭性的(副 **нищі́вно**)

ні ①[语气] 不;不是,没有(用于否定的回答)Ви зна́єте його́? Ні,не зна́ю. 您认识他吗? 不,不认识。②[语气](用以加重否定语气)一点也不(没有),一个也不(没),任何…也不(没有) Ні душі́. 一个人也没有。Ні сло́ва про це! 关于此事只字也不要提! ③[语气](与 хто,що,яки́й 等连用) 无论,不管 Він ні з ким не пора́дився. 他无论同谁都没有商量过。Він ні в чо́му не сумніва́вся. 他无论对什么都没有怀疑过。④[连] 既不…,也不…;无论…,或者…都不;又不…,又不 Ні сі́ло ні впа́ло.(口语)无缘无故,不知为什么。Ні пройти́ ні прої́хати. 徒步、乘车都过不去。

ні́би 及 **ні́бито** ①[连] 好像,仿佛,似乎,有如 ②[语气] 好像,似乎

ні́бито [连,语气] ＝ні́би

нівелі́р,*-ра* [阳] (测)水准仪,水平仪

нівелюва́ння,*-ня* [中] нівелюва́ти 的名词

нівелюва́ти,*-лю́ю*,*-лю́єш* [未,完] *що* ①(测) 进行水平测量 ②找平,使平整 ③(转) 消灭…的差异,使无区别,使同一

ні́вечити,*-чу*,*-чиш* 命令式 *-веч* [未] ① *що* 损坏,破坏,毁坏 ② *що* (转) 毁坏,破坏,使恶化 (生活等),糟蹋 ③ *кого́* 折磨,摧残,虐待

ніві́дкіль [副] ＝нівідкіля́

ні́відкіля [副] (*кому́* 接不定式) ①无处可…,没有地方可… Гро́шей взя́ти ～. 没有地方可以借到钱。②没有理由,无从,无法

нівідкіля́ 及 **нівідкі́ль** [副] 从哪里也(不) Нівідкіля́ не відо́мо. 哪里也没有消息。

нівро́ку [副] (口语) ①不错,不坏 ②[插入语] 可别坏了(好)事,可别给…带来麻烦

нігілі́зм,*-му* [阳] 虚无主义

нігілі́ст,*-та* [阳] 虚无主义者

нігілісти́чний [形] 虚无主义的(副 **нігілісти́чно**)

нігілі́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] (女)虚无主义者

ні́готь,*-гтя* 五格 *-гтем* [阳] 指甲;手指甲;脚趾甲

ні́де [副] (与不定式连用) 无处(可),没有地方(可以) Ні́де жи́ти. 没有地方(可)住。◇ **ні́де пра́вди ді́ти** 何必隐瞒;应当承认

ніде́ [副] 任何地方也(没有,不),什么地方都(没有,不) Тако́ї кни́жки ніде́ нема́є. 这本书哪儿都没有。

нідерла́ндець [阳] 见 нідерла́ндці

нідерла́ндка [阴] 见 нідерла́ндці

нідерла́ндський [形] 荷兰的;荷兰人的

нідерла́ндці,*-ців* [复] (单 **нідерла́н-дець**,*-дця* 五格 *-дцем* [阳] **нідерла́нд-**

ка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴])荷兰人

ніж[1], *ножá* 五格 *ножéм* [阳] 刀,刀子;(切割工具的)刀片,刀刃 ◊ **під ніж** (牵去)屠宰

ніж[2] [连] 比,较 Тумáн лежáв ще густíший в долúні, ніж нагорí. 山谷里雾比山上要大。Крáще смерть, ніж вíчний сóром. 宁死不屈。

нíжити, *-жу, -жиш* 命令式 *ніж* [未] *когó-що* ①娇生惯养,倍加爱护,温存对待 ②爱抚

нíжитися, *-жуся, -жишся* 命令式 *нíжся* [未] 悠然自得地度时光,懒散地消闲

нíжний [形] ①温柔的,温存的,温情的 ~ гóлос 温柔的说话声音 ②娇嫩的,柔软的;柔和的,优美的 ~ аромáт 幽香 ~на лíнія шиї 优美的脖子(线条) ③柔弱的,娇柔的

нíжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①温柔,温和,柔情 ②娇嫩,细腻;柔和,优美 ③柔弱 ④[常用复数] 温柔话语,温柔举止 ◊ **телячí нíжності** 过分的或不适当的柔情蜜意

нізáщо [副] ①无论如何不,绝不 ②无根据,没有理由 ◊ **нізáщо в (на) світí** 无论如何也不,绝不

нíзвідки [副] = нівідкіля

нізвідки 及 **нізвідкіля́** 及 **нізвідкíль** [副] = нівідкіля́

нізвідкíль [副] = нізвідки

нізвідкіля́ [副] = нізвідки

ніздрювáтий [形] ①鼻孔稍大的 ②〈专〉多孔的,有许多小孔眼的

нíздря, *-рі* 五格 *-рею* 复 *-рі, -рів* [阴] 鼻孔

ніздряни́й [形] 鼻孔的

нíкелевий [形] 镍的;含镍的;镍制的

нíкель, *-лю* 五格 *-лем* [阳] 镍

нікельóваний [形] 镀镍的

нікелювáти, *-люю, -люєш* [未,完] *що* 镀镍

нíкого 三格 *нíкому* 五格 *нíким* [否定代词] (接不定式) 没有人(可) В неї мáти дýже захворíла, а доглядáти нíкому. 她母亲病重,可没人照料。

нíколи [副] *комý* 没有时间,无暇 Нíколи мені сидíти. 我没有时间坐等。◊ **нíколи дихнýти** 喘口气的时间都没有,很忙

нікóли [副] 任何时候都(不);从来(不);永远(不);始终(不) Я нікóли не забувáв. 我从来没有忘记过。◊ **нікóли в світí** 永远不可能发生,决不可能

нікоти́н, *-ну* [阳] 尼古丁

нікоти́нний 及 **нікоти́новий** [形] 尼古丁的

нікоти́новий [形] = нікоти́нний

нíкуди [副] *комý* 没有地方,无处 Йомý нíкуди пітú. 他没处可去。◊ **Аж нíкуди!** 毫无愿望! 一点也不想! **Дáлі [á, вже] нíкуди.** 到头了,达到极致了,不能更…了。**По сáме нíкуди.** 到极点,达到极限。

нікýди [副] 哪里也(不),任何地方都(不) Нікýди не ходжý. 我哪儿都不去。◊ **нікýди не годи́ться** 糟透了,狗屁不是

нікчéмний [形] ①毫无用处的,不中用的;低劣的 ②无关紧要的,毫无意义的 ~ люди́на 微不足道的人,渺小人物 ③很小的 ④孱弱的,虚弱的

нікчéмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нікчéмний 的名词

нíмець [阳] 见 нíмці

нiмéцький [形] 德国的;德国人的 ~ка мóва 德语

німи́й [形] ①哑的 ②[用作名词] **німи́й**, *-мóго* [阳] **німá**, *-мóї* [阴] 哑巴 ③〈转〉无声的,沉默的,沉寂的 ~мá ти́ша 寂静无声 ◊ **німá áзбука** (哑人的)手语 **німá кáрта** (教学用)暗射地图 **німá сцéна** (指舞台或电影中的)哑场 **німи́й свíдок** 历史物证 **німи́й фільм, німé кінó** 无声电影

німíти, *-мíю, -мíєш* [未] ①变哑,成为哑巴;〈转〉说不出话来,哑然无语 ~ од злóсті 由于愤恨而说不出话来 ②〈转〉麻木,僵硬 ③〈转〉万籁俱寂,寂静无声 Пóле німíє. 田野一片静悄悄 ◊ **Німíє сéрце (душá).** (由于激动、惊吓等)心都停止跳动了。

нíмка [阴] 见 нíмці

німкéня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] ＝німка
німотá,*-тú* [阴] 哑(症)；寂静；缄默
німóта,*-ти* [集,阴] (口语,蔑)德国鬼子
німóтний [形] 静悄悄的,寂静的
німóтність,*-ности* 五格 *-ністю* [阴] 寂静无声,静悄悄；缄默
ні́мфа,*-фи* [阴] ①(神话)(希腊神话中的)自然女神 ②(动)若虫；蛹
ні́мці,*-ців* [复] (单 **ні́мець**,*-мця* 五格 *-мцем* [阳] **ні́мка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴])德意志人,德国人
нінáщо [副]：◇ **зійти́ (звести́ся) [на] нінáщо** (口语)化为乌有；变得毫无意义；变得憔悴不堪,疲惫不堪 **звóдити (звéсти) [на] нінáщо** (口语) 使…化为乌有；使…变得毫无意义；(在道德上)毁掉,使腐化堕落；使彻底破产
нірвáна,*-ни* [阴] ①(宗)涅槃,圆寂 ②(转)宁静,极乐 ◇ **пори́нути в нірвáну** 沉浸于宁静之中
ніс,*нóса* [阳] ①鼻子 ②禽鸟的嘴,喙 ③(船、飞机等的)前部,头 ④鞋尖 ◇ **вити́кáти(ви́ткнути) нóса** 走出,露面 **опусти́ти(пові́сити 等) ніс(нóса)** 垂头丧气,悲观失望 **ніс під сéбе** 窘迫起来；害怕起来,畏惧起来 **ніс у ніс** 面对面,头碰头,贴近 **під нóсом(ніс)** 1)小声地,喃喃地 2)就在鼻子尖底下,很近 **під(пéред) і [сáмим] нóсом** 就在旁边,很近 **покáзувати(показáти) нóса** (以拇指抵住鼻子伸出手指)表示轻蔑、逗弄 **сóвати(ти́кати) [своró] нóса** *кудú* 多管闲事,干涉别人的事 **ти́кати нóсом** 把…的注意力引向… **утéрти нóса** *комý* 1)把…比下去 2)教训… **[хоч] кров з нóса** 不管多么困难,再难也要… **чýти нóсом** 本能地感到
нісені́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 荒唐事,无稽之谈,愚蠢言行 ◇ **плести́ нісені́тницю** 胡说八道,信口开河
нісені́тність,*-ности* 五格 *-ністю* [阴] 荒谬,愚蠢,荒唐
нітрáт,*-ту* [阳] (化) 硝酸盐
нітрáтний [形] 硝酸盐的；含硝酸(盐)的 ◇ **нітрáтні росли́ни** 喜氮植物
нітробензóл,*-лу* [阳] (化)硝基苯
нітрогліцери́н,*-ну* [阳] (化) 硝化甘油
нітрóхи [副] 一点也(不),丝毫(没有)
ніхтó,*нікóго* 三格 *нікóму* 五格 *нікúм*,*ні на кóму* (*ні ка кім*)[否定代词] 谁也(不),任何人都(不) Ніхтó цьогó не знáє. 这事谁都不知道。
ніч,*нóчі* 五格 *ні́ччю* 复 *нóчі*,*ночéй* [阴] 夜,夜间 ◇ **нá ніч** 夜里用的,过夜用的 **ні дня, ні нóчі** *комý* 没日没夜(地忙) **ніч зорі́ти** 整夜不睡 **ніч у ніч** 每夜 **ночáми** 每逢夜晚,每每夜间 **поля́рна ніч** 白夜 **прóти нóчі** 夜幕降临前 **ціє́ї нóчі** 今夜 **ці́лу(цілі́сіньку) ніч** 整夜(地) **не прóти нóчі згáдуючи(згáдувати)** 最好别提,真不该说
нічи́й,*нічийóго* 三格 *нічийóму* 五格 *нічи́м* 六格 *на нічийóму* (*ні на чийóму*,*ні на чи́м*)[阳] **нічия́**,*нічиє́ї* 三格 *нічи́й* 五格 *нічиє́ю* 六格 *на нічи́й* (*ні на чи́й*) [阴] **нічиє́**,*нічийóго* [中] **нічиї́**,*нічиї́х* [复][否定代词] ①不属于任何人的,不是任何人的,无主的 ②不论是谁的,不管是什么人的 ③[用作名词] **нічия́**,*-чиє́ї* [阴] (体)平局,和局
нічи́йний [形] ①不属于任何人的,无主的 ②(体)无胜负的,平局的,和局的
нічичи́рк [不变,用作谓语] (口语) 一声不吭；对谁都不要说 Про це нічичи́рк! 这件事对谁都不要说!
нічлі́г,*-гу* [阳] 过夜,寄宿,宿营；过夜的地方,寄宿处,宿营地
нічліжáнин [阳] ＝нічлі́жник
нічліжáнка [阴] ＝нічлі́жниця
нічлі́жник,*-ка* [阳] 及 **нічліжáнин**,*-на* 复 *-жáни*,*-жáн* [阳] 临时寄宿的人
нічлі́жниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **нічліжáнка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] нічлі́жник 的女性
нічни́й [形] 夜的,夜间的
нічни́к,*-кá* [阳] ①夜灯 ②(口语)夜间活动、工作的人
нічни́ці,*-ни́ць* [复] ①失眠 ②不眠之夜
нічого ①[代](接不定式)没什么可… Нічого взяти. 没有什么可拿的。②[不变,用作谓语] 不要,别；用不着,不用

◇ **з нічого робити** 由于无事可干，由于无聊

нічо́го ①[不变，用作谓语]〈口语〉不错，还好，还可以～собі 还好，还不错 ②[副]〈口语〉不错，挺好，还可以 ③[用作谓语] 没什么，没关系，不要紧 ④[副] 一点也(不)，丝毫(不)

ні́ша，*-ші* 五格 *-шею* [阴] 壁龛

нішо́，*нічо́го* 三格 *нічо́му* 五格 *нічи́м* 六格 *ні на чо́му(ні на чім)* [否定代词] ①(用于否定句)什么也(不，没有)；任何事情也(不)，任何东西也(不) ②[用作名词] **нішó** [不变，中] 无意义、无价值的东西(或人)，什么都不是 ◇ **без нічо́го** 什么都不(包含)，什么内容都没有 **Спра́ва звела́ся на нішó.** 化为乌有，完全消失。

ніяк [用作谓语] 不能，不行，不可以

нія́к [副] 无论如何都(不)，怎么也(不)；一点也(不)，决(不) Ніяк не мо́жу. 我怎么也不能。◇ **ніяк не мо́жна** 根本不可能，完全不可能

ніяки́й [否定代词] ①(用于否定句)任何(一个)…(都不)；无论什么样的…(都不) ②[用作形容词]〈口语〉无用的，不中用的，蹩脚的

ніяко́вий [形] ①(由于害羞、窘迫而变得)笨手笨脚的，不灵巧的；难为情的，尴尬的～ве станóвище 尴尬的处境，窘境 ②不方便的，不舒适的

ніяко́вість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 窘迫，尴尬，难堪，难为情

ніяково [副] ①窘迫地，尴尬地，难堪地 ②[用作无人称谓语] 感到窘迫，感到难为情，感到尴尬

ніякові́ти，*ніякові́ю*，*ніякові́єш* [未] 难为情，不好意思，发窘，感到难堪

но[1] [语气] ①(接命令式或在其他表示祈使的词之后，使语气变得缓和、委婉) Підіть-но! 走吧！ А дай-но вогню́ лю́льку закури́ти. 来，给个火，让我抽袋烟。②〈口语〉仅仅，只是，仅此而已 ті́льки-но 仅仅，只是

но[2] [连]〈口语，少用〉但是，可是，然而

но[3] [感] 赶马及其他动物的声音

но́белівський [形]：◇ **Но́белівська пре́мія** 诺贝尔奖

нова́к，*-ка́* [阳] 及〈口语〉 **новачо́к**，*-чка́* [阳] 新来的人(新居民、新兵、新生等)；新手，生手

нова́тор，*-ра* [阳] 革新者，创新者

нова́торка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] нова́тор 的女性

нова́торство，*-ва* [中] 革新，创新

нова́торський [形] 革新的，创新的；革新者的，创新者的

новачо́к [阳]〈口语〉＝нова́к

нове́ла，*-ли* [阴] ①〈文学〉短篇小说，短篇故事 ②〈法〉新律

новелі́ст，*-та* [阳]〈文学〉短篇小说作者

новелі́стика，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①[集] 短篇小说 ②短篇小说体裁

новелісти́чний [形] 短篇小说的

новизна́，*-ни́* [阴] ①新，新奇，新颖，新鲜 ②新鲜事物，新现象，新发现

нови́й [形] ①新的；新做的；新发现的，新发明的，新创造的 ②不熟悉的，没有体验过的，新来的 ③新换的；新下来的，当年收获的～вé жи́то 今年新打的黑麦 ④新的，近代的～вá істо́рія 近代史 ◇ **як нова́ копі́йка** 衣着光鲜(的)；容光焕发(的) **нови́й рік** 新年 **З нови́м ро́ком!** 新年好！ **Нови́й заві́т**（基督教圣经的)新约 **нова́ люди́на** 现代人，具有新思想的人

новина́，*-ни́* 复 *-ви́ни*，*-ви́н* [阴] ①新闻，新消息 ②新事物，新现象，新制度，新规定 ③〈口语〉新打下的粮食 ④生荒地，处女地

нови́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①新闻，新消息 ②新事物；新气象；新产品，新商品；新作品 літерату́рні ～ки 新的文学作品，文学新著

нові́тній [形] ①当代的，近代的 ②最新型的 ◇ **нові́тня істо́рія** 现代史 **нові́тня літерату́ра** 当代文学

новобра́нець，*-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈军〉新兵

новобудо́ва，*-ви* [阴] ①新建筑(工程)；新建筑工地 ②新房子；新住宅区，新的小区

нововве́дення，*-ня* 复二 *-день* [中] 新办法；新措施；新规定；新秩序

новозбудо́ваний [形] 新建成的

новокаї́н，*-ну* [阳]〈药〉奴佛卡因，普鲁

卡因

новонаро́джений [形] ①新生的,刚生下来的 ②[用作名词] **новонаро́джений**, *-ного* [阳] **новонаро́джена**, *-ної* [阴] 新生儿

новоо́браний [形] 新选出来的,新当选的

новорі́чний [形] 新年的

новосе́л, *-ла* [阳] 及 **новосе́лець**, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] 新住户;新移居者

новосе́лець [阳] ＝новосе́л

новосі́лля, *-ля* 复二 *-сіль* [中] ①新居;新居住地 ②乔迁之喜;(庆祝)乔迁(的)喜宴

новотві́р, *-во́ру* [阳] 新生成;新生物;新现象;新词语

нога́, *-ги́* 三、六格 *-зі́* 复 *но́ги*, *ніг* 三格 *нога́м* [阴] ①腿,脚,足 ②(家具、机器等的)腿儿 ◊ [**бра́тися**] **в но́ги** 快速跑走(离开某人) **два чо́боти на одну́ но́гу** 臭味相投的一对,一丘之貉 **догори́ нога́ми** (转,口语) 底朝天;十分混乱 **зво́дити на но́ги** *кого́* 1)把…扶起 2)(转) 把…发动起来,使…积极行动起来 3)(转)治好,使康复 **зво́дитися (підніма́тися, става́ти) на но́ги** 1)长大 2)病愈 3)(转)发展壮大 4)富裕起来,发了财 **іти́ (ступа́ти) [нога́] в но́гу** 齐步走;步调一致,行动一致 **ки́датися (па́дати) в но́ги (до ніг)** 扑到脚下央求;哀求 **куди́ но́ги несу́ть** 慌不择路 **ле́два (наси́лу) но́ги нести́ (носи́ти)** (因疲乏、老迈等)勉强移动脚步 **на бо́су но́гу** 光着脚(穿) **на коро́ткій (дру́жній) нозі́** *з ким* 同…关系密切 **на нога́х** 1)站立着 2)已起床 **на рі́вній (одні́й) нозі́** *з ким* 同…平等,同…平起平坐 **на широ́ку но́гу** 阔绰地(生活) **не чу́ти [під собо́ю] ніг** 1)飞快地(跑) 2)(走得、跑得)筋疲力尽 3)兴高采烈,(由于兴奋而)活跃 **ні́щити до ноги́** 全部杀死,不留一个活口 **ні ного́ю** *до ко́го* 或 *куди́* 从不去…,从不到… **ноги́ (нога́) не бу́де**; **нога́ не сту́пить** 不准再到…,不许再跨进…一步 **но́ги не несу́ть (не но́сять, не слу́хаються)** *кого́* (因疲乏等)腿移动不了 **підставля́ти но́гу** *кому́* 1)给…使绊子 2)(转)阻挠,暗中使坏 **плу́татися (верті́тися) під нога́ми** 碍手碍脚;讨嫌 **рука́ми й нога́ми** 全力以赴,尽一切努力 **у нога́х** 在(床铺)靠脚的一头 **У нога́х пра́вди нема́є (нема́).** (邀请别人坐下时的俏皮话)请坐吧,站也白站!

но́жиці, *-жиць* [复] ①剪子,剪刀 ②(技)剪切机

ножі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] (技) 手锯,刀锯,弓形锯

ножни́й [形] 腿的;脚的;脚踏的

ножови́й [形] 刀的

нока́ут, *-ту* [阳] (体)(拳击)击昏

нокда́ун, *-ну* [阳] (体) (拳击)击倒

ноктю́рн, *-на* [阳] (乐)夜曲

номенклату́ра, *-ри* [阴] ①名录,名称表 ②[集] (口语)上级设置的职位,上级任命的干部

номенклату́рний [形] номенклату́ра 的形容词

но́мер, *-ра* [阳] ①号,号码;(杂志等的)号,期;(公交车的)线,路;(汽车、自行车的)牌照 ②(衣帽等的)号码,尺码 ③(旅馆、澡堂等的)房间 ④(演出)节目 ⑤(军)…手(如炮手,装弹手) ⑥(转,口语)出人意料的怪举动;花招,把戏 ◊ **одина́дцятим но́мером** (谑)坐11路,步行 [**Цей**] **но́мер не про́йде.** 这一招不行。

номерни́й [形] ①有号码的 ②用代号的(保密的) ③为(旅馆、浴池等)房间服务的

коміна́л, *-лу* [阳] ①(财)(货币、有价证券的)票面额,票面价值 ②(货物、货品的)标价

номіна́льний [形] (财)票面上的;标明的;名义上的 ～на ва́ртість (货币、有价证券的)票面额

номінати́вний [形] (语言) 命名的,主格的 ～не ре́чення(语法)主格句

номіна́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 名称

нора́, *-ри́* [阴] ①兽穴;洞,穴 ②(转,口语)狭小阴暗的住所;(蔑)住所

норве́жець [阳] 见 норве́жці

норве́жка [阴] 见 норве́жці

норве́жці, *-ців* [复] (单 **норве́жець**, *-жця* 五格 *-жцем* [阳] **норве́жка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]) 挪

威人

норвéзький [形] 挪威的;挪威人的

норд, *-ду* [阳] ①(海)北,北方 ②(海,气象)北风

норд-вéст, *-ту* [阳] ①(海)西北,西北方 ②(海,气象)西北风

нóрдовий [形] 北的

норд-óст, *-ту* [阳] ①(海)东北,东北方 ②(海,气象)东北风

нóрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①(动)水貂 ②水貂皮(毛)

нóрковий [形] ①水貂的 ②水貂皮(制)的

нóрма, *-ми* [阴] ①法规;规范,标准,准则 увійти́ в ~му 成为准则,成为标准;进入正常状态 ②定额,标准(额) ~ чáсу(完成单位工作的)时间定额 ~ представни́цтва(选举时)代表名额 ③比例,率 ~ прибу́тку 利润率

нормалізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 标准化,规范化;正常化,正规化

нормалізувáти, *-зу́ю, -зу́єш* [未,完] *що* 使符合规范,使合标准,使规范化,使标准化;使正常化,使正规化

нормалізувáтися, *-зу́ється* [未,完] 合乎标准,合乎规范;标准化,规范化;正规化,正常化

нормáльний [形] (副 **нормáльно**) ①正常的,合乎常规的;合乎规格的 ②精神正常的,理智健全的

нормáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нормáльний 的名词

нормати́в, *-ву* [阳] (专) 定额,标准

нормати́вний [形] ①定额的,标准的 ②规定标准的,规范的

нормати́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] нормати́вний 的名词

нормóваний [形] 定额的,符合标准的

нормувáльний [形] 规定定额的,规定标准的

нормувáльник, *-ка* [阳] 定额员

нормувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女定额员

нормувáння, *-ня* [中] 规定定额,规定标准,使规范化

нормувáти, *-му́ю, -му́єш* [未,完] *що* 规定定额,规定标准

нóров, *-ву* [阳] ①性格,性情;脾气 ②[常用复数] 任性,倔强,执拗 ③(某地的)生活习惯,风气,习俗,风尚 ◇ **з нóровом** 任性的,倔强的,执拗的;爱发脾气的 **крути́й нóров** 固执,刚愎自用

норови́стий [形] (口语) 固执的,执拗的,任性的

норови́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] норови́стий 的名词

норовли́вий [形] 任性的,固执的,执拗的,脾气乖戾的(副 **норовли́во**)

норовли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] норовли́вий 的名词

носáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-сáрю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] (动)长吻梅花鲈

носáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] (口语) 大鼻子(人);长鼻子动物;长嘴鸟

носи́лки, *-лок* [复] 担架;轿子

носи́лковий [形] 担架的;轿子的

носи́льний [形] ①(指衣服)穿的 ②用来搬运的

носи́льник, *-ка* [阳] 搬运工;担架员

носи́ти, *ношу́, нóсиш* [未] ①[不定向] *когó-що* 拿(提,举,抬,背,抱)着走 ②[不定向] *когó-що* (载着)疾驰 ③*що* 戴着、穿着(衣帽等);佩带;蓄着(胡须,发式) ④*що* (与 нáзва, ім'я 等词连用)名为,叫做,有…职衔等 ⑤*що* 具有,怀有(某种性质、特征等) ⑥走过许多地方,遍历 ⑦怀孕,怀胎 ⑧*чим* (口语)喘粗气 тя́жко ~ грудьми́ 困难地喘粗气 ◇ **Де вже нóги не носи́ли!** 哪儿没去过!(去过很多地方) **носи́ти кайдáни** (戴枷锁)被奴役 **носи́ти (держáти) кáмінь за пáзухою** 心怀叵测,蓄意陷害(报复) **носи́ти на рукáх** *когó* 百般呵护,宠爱有加,视…若掌上明珠 **носи́ти ніч за собóю** 成为瞎子,眼睛瞎了 **чорт нóсить** (表示对某人不在或出现时的不满)鬼把…带来了,鬼把…带走了

носи́тися, *ношу́ся, нóсишся* [未] ①[不定向] 疾驰,飞跑;奔忙;(气味)散发(转)(谣言、消息等)散布,传播 ②(被)穿着,戴着;(衣服、发式等)流行 ③з *ким-чим* (转,口语)醉心…,沉湎于…,一心在…上

носíй, *-сія́* 五格 *-сіє́м* 呼格 *-сíю* 复 *-сії́*, *-сії́в* [阳] ①搬运工人,担架员 ②

代表者,体现者

носови́й [形] ①鼻子的 ②鸟喙的 ③(船、飞机)头,前端 ◇ **носова́ ху́сточка** 手绢,手帕

носови́к,*-ка́* [阳] 及 **носовичо́к**,*-чка́* [阳] 手绢,手帕

носовичо́к [阳] =носові́к

носогло́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 〈解〉鼻咽(部)

носогло́тковий [形] 〈解〉鼻咽的

носо́к,*-ска́* 复 *-скі́*,*-кі́в* [阳] ①ніс 的指小 ②(鞋、袜、脚)尖,许多东西的前部 ③[复] **носки́** 短袜 ◇ **на носка́х** 踮着脚 **встава́ти на носки́** 踮起脚

носорі́г,*-ро́га* [阳] 〈动〉①犀牛 ②独角仙

ностальгі́йний 及 **ностальгі́чний** [形] ностальгі́я 的形容词;思乡的,思念祖国的

ностальгі́чний [形] =ностальгі́йний

ностальгі́я,*-гі́ї* 五格 *-гі́єю* [阴] 思念祖国,思乡

но́та[1],*-ти* [阴] ①〈乐〉音符;调子 ②[复] 乐谱,乐曲 гра́ти(співа́ти) по ～-тах 按乐谱弹奏(唱) ③〈转〉语气,腔调

но́та[2],*-ти* [阴]〈外交〉照会

нотарiа́льний [形] 〈法〉公证的(副 **нотарiа́льно**)

нотарiа́т,*-ту* [阳] 〈法〉公证制度

нота́рiус,*-са* [阳] 〈法〉公证人

нота́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки*,*-ток* [阴] ①标记,记号 ②[复] 简要记录,札记,笔记,杂记

нота́ція[1],*-ції* 五格 *-цією* [阴] 教训,训戒,斥责 вичи́тувати ～ю 训斥,教训

нота́ція[2],*-ції* 五格 *-цією* [阴] 〈专〉记号(法);标号(法);〈乐〉记谱法

нотифіка́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈外交〉照会(通知) ②〈财〉票证拒付通知书

но́тний [形] 〈乐〉音符的;乐谱的;乐曲的

нотува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] *що* ①记录下来,做札记 ②(思想上)记下来,记住

но́чви,*ночо́в* 三格 *но́чвам* [复] (和面、洗衣、洗澡等用的)盆

ночі́вля,*-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель* [阴] ①过夜,寄宿;宿营 ②寄宿处,过夜的地方;宿营地

ночува́ти,*-чу́ю*,*-чу́єш* [未] 过夜,寄宿;宿营

но́ша,*-ші* 五格 *-шею* [阴] ①负荷物,负担,担子 ②〈转〉义务,负担

но́шений [形] 穿过的(指衣、鞋),用过的,旧的

но́ші,*нош* [复] 担架

нувори́ш,*-ша* 五格 *-шем* [阳] 〈蔑〉暴发户

ну́дити,*ну́джу*,*ну́диш* 命令式 *нудь* 及 *нуди́* [未] 〈口语〉①*кого́* 使忧郁,使苦闷,使无聊,使寂寞 ②受折磨,受煎熬,苦恼,苦闷;怀念,思念 ③*кого́* 使疲惫不堪 ④*кого́* [无人称] 恶心,作呕 ◇ **ну́дити ну́дом** 极其寂寞,无聊,苦闷 **ну́дити сві́том** 感到无聊,焦躁不安 **ну́дити у го́рлі(у гру́дях, під гру́дьми́)** (由于饥饿、生病等原因)恶心,心口痛

ну́дитися,*ну́джуся*,*ну́дишся* 命令式 *ну́дься* 及 *нуди́ся* [未] 苦闷,无聊,寂寞;受煎熬,受折磨

нудни́й [形] 无聊的,烦闷的;令人讨厌的,令人厌烦的

ну́дно [副] ①无聊,寂寞,烦闷;令人厌恶,厌烦 ②[用作无人称谓语] 恶心,想呕吐

нуднува́тий [形] 有点寂寞的,有点无聊的,有点烦闷的

нудо́та,*-ти* [阴] ①寂寞,无聊;厌烦,厌恶 ②恶心 ◇ **нудо́ту розво́дити** 使人感到无聊、寂寞、厌烦 **до нудо́ти** 极其厌恶

нудо́тний [形] ①〈口语〉令人厌烦的,讨厌的;折磨人的 ②〈转〉令人恶心的,令人作呕的

нудьга́,*-ги́* 三、六格 *-зі́* [阴] 寂寞,无聊;苦闷,忧郁;沮丧

нудьгува́ти,*-гу́ю*,*-гу́єш* [未] 感到无聊、寂寞;苦闷;忧郁,沮丧

ну́жа,*-жі* 五格 *-жею* [阴,集] 虱子

нужда́,*-ди́* [阴] ①贫困,贫穷 з ～до́ю би́тися,～ду терпі́ти 过着穷困生活,艰难度日 ②需要 ◇ **справля́ти нужду́** (委婉说法)解大小便

нужде́нний [形] (副 **нужде́нно**) ①贫困的,穷苦的 ②痛苦的,备受折磨的,

疲惫不堪的～не обли́ччя 疲惫的面孔 ③可怜的,微薄的;简陋的

нуль,*-ля́* 五格 *-ле́м* [阳] ①零 ②零度,零点 ③(转)微不足道的人或物 ◇ **нуль-нуль** 1)(表示时间)…整 2)(体育比赛)零比零 ◇ **нуль ува́ги** 一点也不在意,全当没那回事

нульови́й [形] 零的;零度的

нумера́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①编上号,打上号码 ②号码,编号

нумеро́ваний [形] 有号码的,编上号的

нумерува́ти,*-ру́ю*,*-ру́єш* [未] *кого́-що* 给…编号,打上号码

нуміза́мт,*-та* [阳] 古钱币及古代奖牌收藏家(者);古钱学专家

нумізма́тика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①研究古钱币及古代奖牌的科学;古钱学 ②古钱及古代奖牌的收藏

нумізмати́чний [形] 古钱币学的

ну́мо [感](口语)(用以催促众人完成某事)来吧! 干吧!

нуре́ць,*-рця́* 五格 *-рце́м* [阳](动)潜鸭

нуртува́ти,*-ту́є* [未] 汹涌,沸腾

ну́трія,*-рії* 五格 *-рією* [阴](动)河狸鼠

нутро́,*-ра́* [中] ①(口语)内脏 ②(口语)内部,里面～пече́ри 山洞里面 ③(转)(人的)本质,本性 ④(转)内心,本能 ◇ **нутро́м чу́ти(відчува́ти)** 本能地感觉到 **по нутру́** *кому́* 合…的口味,…喜欢

ну́трощі,*-щів* [复] ①内脏,脏腑 ②(转)内部,里面～житла́ 住宅内部

нутряни́й [形] ①腹中的,肚子里的;内脏的 ②(口语)内部的,里面的 ③(转)内心的,本质的,本能的

нутря́к,*-ка́* [阳](兽医)①隐睾症 ②隐睾病畜

нюа́нс,*-су* [阳](文语)(色彩、音调、意义的)细微差别,细微差异;细微之处

нюх,*-ху* [阳] ①嗅觉;(口语)鼻子;鼻孔 о́ргани ～ху 嗅觉器官 ②(转,口语)灵敏,敏感 ◇ **ню́хом відчува́ти** 本能地感觉到

ню́хальний [形](用来)嗅的,闻的

ню́хати,*-хаю*,*-хаєш* [未] **нюхну́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完,一次体] *що* ①闻,嗅 ②吸食(药品、麻醉剂等) ③(无补语)(转,口语)打听,探听 ④(口语)拥有;见识,熟悉;尝 ◇ **ню́хати по́рох** 1)打过仗,参加过战争 2)有某种体验

нюхну́ти [完,一次体] 见 ню́хати

нюхови́й [形] 嗅的,嗅觉的

няв [感] 喵(猫叫声)

ня́вкати,*-каю*,*-каєш* [未] 及 **нявча́ти**,*-чу́*,*-чи́ш*,*-чимо́*,*-чите́* [未] **ня́вкнути**,*-ну*,*-неш* [完,一次体] 喵喵叫(猫叫)

ня́вкнути [完,一次体] 见 ня́вкати

нявча́ти [未] ＝ня́вкати

ня́нька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ньки́*,*-ньо́к* [阴] 保姆 ◇ **бу́ти(ста́ти) за ня́ньку** 做保姆

ня́ньчити,*-чу*,*-чиш* 命令式 *ня́ньч* [未] *кого́* 看(孩子),照顾(小孩)

ня́ньчитися,*-чуся*,*-чишся* 命令式 *ня́ньчся* [未] *з ким-чим* ①照顾(小孩),看(孩子) ②过分照顾,宠爱有加

ня́ня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] 保姆,保育员

О о

о[1] 及 **об**(用于元音字母前)[前] Ⅰ(六格) ①(表示钟点)о п'я́тій годи́ні 在5点时 об одина́дцятій годи́ні 在11点时 ②(表示动作的时间)об обі́дній по́рі 在午餐时 о ті́й по́рі 在那时 Ⅱ(四格)(具有时间和各种空间含义)о лі́ву ру́ку 在左手一边,在左边 о пра́ву ру́ку 在右手一边,在右边 о цей бік 在这边 о той бік 在那边 о цю по́ру 在这时 Хви́лі б'ю́ться о камі́ння. 浪拍打着礁石。

о[2] [感] 啊,呀,噢

оа́за [阴] ＝оа́зис

оа́зис,*-су* [阳] 及 **оа́за**,*-зи* [阴](沙漠中的)绿洲,沃地

оа́зисний [形] оа́зис 的形容词

оа́зний [形] ＝оа́зисний

оа́зовий [形] ＝оа́зисний

об [前](四格)靠着,触着,撞着 обпе́рти-

ся об стіл 靠着桌子 Він об щось замáзався. 他在某个地方把自己蹭脏了。
обáбіч [副] 在两边，在两旁；从两边，从两旁
обáпіл, *-пола* [阳] 及 **обáполок**, *-лка* [阳] 毛板，凸板，板皮(即一面平、一面凸而带树皮的木板)
обáполок [阳] ＝обáпіл
обáчливий [形] (副 **обáчливо**)＝обáчний
обáчливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] обáчливий 的名词
обáчний [形](副 **обáчно**) ①谨慎的，慎重的 ②精打细算的，节俭的 ③〈口语〉小心翼翼的，提心吊胆的
обáчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] обáчний 的名词
оббивáльний [形]〈专〉①壁纸的，壁布的 ②(家具)蒙面用的，包面用的 ～ні цвяхи 包钉
оббивáльник, *-ка* [阳](家具)蒙面工匠，包面工
оббивáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] оббивáльник 的女性
оббивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **оббúти**, *обіб'ю*, *обіб'єш*, *обіб'ємó*, *обіб'єтé* [完] *що* ①*чим*(用布、皮或铁皮)包上，钉上，蒙上 ～стілéць шкíрою 把椅子用皮革包上 ②打落，打下，敲打掉 ～штукатýрку 敲打掉(墙上的)灰皮 ～я́блука з я́блуні 从树上打下苹果 ◊ **оббивáти порóги** *комý*〈口语〉(为办某事)踏破(某人的)门槛，常到(某人处)去磨，去求
оббúвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①оббивáти 的名词 ②蒙面用的材料，包覆材料(皮面、布面等)
оббивнúй [形]〈专〉①蒙面用的，包覆用的，包皮用的(布、皮等)～ матеріáл 蒙面用的材料 ②蒙面时用的，包皮时用的 ～ні цвя́хи (гвіздкú)包钉
о[б]бирáти, *-рáю*, *-рáєш* [未] **обібрáти**, *обберý*, *обберéш*, *обберемó*, *обберетé* [完] ①*що*〈口语〉全部拿光；摘光；去皮；清除～я́блука 采光树上的苹果 ～картóплю 削土豆 ②*когó*〈口语〉偷光，抢光；欺诈(钱财)，骗光 ◊ **обібрáти до нúтки** 把一切都拿光，把一切都骗光 **обібрáти як лúпку** *когó*〈口语〉把(某人的)钱财刮光，榨光
о[б]бирáтися, *-рáюся*, *-рáєшся* [未] **обібрáтися**, *обберýся*, *обберéшся*, *обберемóся*, *обберетéся* [完] 把自己身上(衣、履上)的污垢清除干净 ◊ **не оберéшся** *чогó*〈口语〉多得数不清的…躲避不开许多…免不了许多… Клóпоту не оберéшся. 免不了要有许多麻烦。
оббúти [完] 见 оббивáти
оббíгати [完] 见 оббігáти²
оббігáти¹, *-гáю*, *-гáєш* [未] **оббíгти**¹, *-біжý*, *-біжúш*, *-біжимó*, *-біжитé* 命令式 *-біжú* [完] *когó-що* ①绕着…跑；在周围…跑 ～навкóло будúнку 围绕着房子跑 ②(转，口语)绕过…跑～кáмінь 绕过石头跑
оббігáти², *-гáю*, *-гáєш* [未] **оббíгати**, *-гаю*, *-гаєш* [完] 及 **оббíгти**², *-біжý*, *-біжúш*, *-біжимó*, *-біжитé* 命令式 *-біжú* [完] *когó-що* 跑遍；〈口语〉(寻找着)跑遍～ всі магазúни 跑遍了所有的商店 ～ всіх знайóмих 跑遍所有熟人家 ◊ **оббігáти(оббíгти) очúма** *когó-що* 扫一眼，很快地环视一下
оббíгти¹ [完] 见 оббігáти¹
оббíгти² [完] 见 оббігáти²
оббілувáти, *-лýю*, *-лýєш* [完] *когó*〈专〉把(已宰的牲口)剥皮并取出内脏 ◊ **оббілувáти як бíлку**〈口语〉把(某人的)钱财刮光，榨光
оббрехáти [完] 见 оббрíхувати
оббривáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **оббрúти**, *-рúю*, *-рúєш* [完] *що* 剃光，刮净 ～ гóлову 剃光头 ～ бóроду 刮光胡子
оббривáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **оббрúтися**, *-рúюся*, *-рúєшся* [完] 把(自己的)头发剃掉；刮掉(自己的胡子)
оббрúзкати [完] 见 оббрúзкувати
оббрúзкатися [完] 见 оббрúзкуватися
оббрúзкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **оббрúзкати**, *-каю*, *-каєш* [完] **оббрúзнути**, *-ну*, *-неш* [完，一次体] *когó-що*(把周围或全面)喷上，洒上，溅上 ～облúччя водóю 溅一脸水
оббрúзкуватися, *-куюся*, *-куєшся* [未]

оббри́зкатися, *-каюся*, *-каєшся* [完] **оббри́знутися**, *-нуся*, *-нешся* [完，一次体] 溅(洒)自己一身

оббри́зкувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 喷雾器，喷洒器

оббри́знути [完，一次体] 见 оббри́зкувати

оббри́знутися [完，一次体] 见 оббри́зкуватися

оббри́ти [完] 见 оббрива́ти

оббри́тися [完] 见 оббрива́тися

оббрі́хувати, *-ріхую*, *-ріхуєш* [未] **обрехати**, *-решу́*, *-ре́шеш* 命令式 *-реши́* [完] *кого́-що* 诬蔑，诽谤 ～ че́сного працівника́ 诬蔑正直的工作人员

обва́ження, *-ня* [中]〈口语〉обва́жити 的名词

обва́жити [完] 见 обва́жувати

обважні́лий [形] 加重的，发沉的

обважні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] 变得更重，加重；〈口语〉发胖，变得臃肿笨重

обва́жування, *-ня* [中] обва́жувати 的名词

обва́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **обва́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ва́ж* [完] *кого́*(故意或无意地)给…少称分量 ～покупця́ 给买主少称分量

обва́л, *-лу* [阳] 倒塌，坍塌，崩塌，塌陷

обвали́ти [完] 见 обва́лювати

обвали́тися [完] 见 обва́люватися

обва́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **обвали́ти**, *-валю́*, *-ва́лиш*, *-ва́лить* [完] *що* 使倒塌，使坍塌，弄倒

обва́люватися, *-люється* [未] **обвали́тися**, *-ва́литься* [完] 倒塌，坍塌

обвари́ти [完] 见 обва́рювати

обвари́тися [完] 见 обва́рюватися

обва́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **обвари́ти**, *-варю́*, *-ва́риш* [完] *кого́-що* 用开水烫，用开水浇遍；(让热水、蒸气)烫伤～яйце́ 用开水烫鸡蛋～ру́ку 把手烫伤

обва́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **обвари́тися**, *варю́ся*, *-ва́ришся* [完] (被热水或蒸气)烫伤～ окро́пом 被开水烫伤

обвезти́ [完] 见 обво́зити

обвести́ [完] 见 обво́дити

обвива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **обви́ти**, *обів'ю́*, *обів'є́ш*, *обів'ємо́*, *обів'єте́* 过去时 *обви́в*, *-вила́* [完] 及 **обвину́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що чим* 缠，绕，卷；围上；捆上(指从各方面)～рушнико́м го́лову 用手巾包头 Плющ обви́в де́рево. 树上爬满了常春藤。

обвива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **обви́тися**, *обів'ю́ся*, *обів'є́шся*, *обів'ємо́ся*, *обів'єте́ся* 过去时 *обви́вся*, *обвила́ся* [完] 及 **обвину́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ① 缠绕；把…缠(裹、绕、围)在自己身上～в плащ 裹上雨衣 ②〈口语〉爬满(指爬蔓植物等)，缠在…上

обвика́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **обви́кнути** 及 **обви́кти**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-ви́к*, *-ви́кла* 及 *-ви́кнув*, *-ви́кнула* [完] ①(接未完成体不定式)习惯于，有…的习惯，养成…的习惯～ра́ню устава́ти 习惯于早起 ②与…处熟；看惯

обвика́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **обви́кнутися** 及 **обви́ктися**, *-нуся*, *-нешся* 过去时 *-ви́кся*, *-ви́клася* 及 *-ви́кнувся*, *-ви́кнулася* [完] 习惯 Дити́на уже́ обви́клася тут. 小孩在这里已经习惯了。

обви́кнути [完] 见 обвика́ти

обви́кнутися [完] 见 обвика́тися

обви́кти [完] ＝обви́кнути 见 обвика́ти

обви́ктися [完] ＝обви́кнутися 见 обвика́тися

обвинува́льний [形] ①指责的，责备的 ②(法)控告的，起诉的；认为有罪的

обвинува́тити [完] 见 обвинува́чувати

обвинува́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①指责者，责备者 ②(法)(刑事)原告人，起诉人，控诉人 грома́дський ～社会控诉人

обвинува́чений [形] ①受指责的，受责备的；(法)被控告的，被起诉的 ②[用作名词] **обвинува́чений**, *-ного* [阳] **обвинува́чена**, *-ної* [阴](法)(刑事)被告(人)；受审人

обвинува́чення, *-ня* 复二 *-чень* [中] обвинува́чувати—обвинува́тити 的名词

обвинува́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*

[阴] обвинува́ч 的女性

обвинува́чувати, *-чую*, *-чуєш*, *-чує* [未] **обвинува́тити**, *-ва́чу*, *-ва́тиш* 命令式 *-ва́ть* [完] *кого́ у чо́му* ①指责，责备 ~ його́ у неува́жному ста́вленні до люде́й 指责他不关心人 ②〈法〉控告；起诉，公诉 ③〈法〉认定有罪，判决有罪 Суд обвинува́тив підсу́дного. 法院判决被告有罪。

обвину́ти [完] =обви́ти 见 обвива́ти

обвину́тися [完] =обви́тися 见 обвива́тися

обвиса́ти, *-са́ю*, *-са́єш* [未] **обви́снути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-ви́с*, *-ви́сла* 及 *-ви́снув*, *-ви́снула* [完] 垂下来，耷拉下来；悬着，吊着 Шкі́ра на що́ках обви́сла. 脸颊上的皮垂下来了。

обви́снути [完] 见 обвиса́ти

обви́ти [完] 见 обвива́ти

обви́тися [完] 见 обвива́тися

обвіва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш*, *-ва́є* [未] 及 **обві́ювати**[1], *-ві́юю*, *-ві́юєш* [未] **обві́яти**[1], *-ві́ю*, *-ві́єш* [完] *кого́-що* ①〈风、气流等〉从各方面吹 ②给…扇风

обвіва́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся*, *-ва́ється* [未] 及 **обві́юватися**, *-ві́ююся*, *-ві́юєшся* [未] **обві́ятися**, *-ві́юся*, *-ві́єшся* [完] 给自己扇风

о́бвід, *обво́ду* [阳]〈围绕某物四周的〉环，圈，框，周边 те́мні о́бводи навко́ло оче́й 眼睛周围的黑圈

обвідни́й [形]〈专〉环绕的，供围绕用的 ~ кана́л 环流水渠

обвінча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [完] *кого́*〈宗〉给…〈在教堂里〉举行结婚仪式，使结婚

обвінча́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [完]〈在教堂里〉举行婚礼

обві́трити [完] 见 обві́трювати

обві́тритися [完] 见 обві́трюватися

обві́трювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **обві́трити**, *-рю*, *-риш* [完] *кого́-що* 受到风蚀；被风吹干，吹粗糙 Її обві́трило обли́ччя. 她的脸被风吹得粗糙了。

обві́трюватися, *рююся*, *рюєшся* [未] **обві́тритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] 被风吹干，被风吹粗糙 Обли́ччя обві́трилося. 脸被风吹粗糙了。

обві́шати [完] 见 обві́шувати

обві́шатися [完] 见 обві́шуватися

обві́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **обві́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [完] *що чим* 把…挂满，周围挂满，到处挂满 ~ сті́ни портре́тами 把四壁挂满画像

обві́шуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **обві́шатися**, *-шаюся*, *-шаєшся* [完] 挂满 Сті́ни обві́шалися портре́тами. 四壁挂满画像。

обві́ювати[1] [未] =обвіва́ти

обві́ювати[2], *-ві́юю*, *-ві́юєш* [未] **обві́яти**[2], *-ві́ю*, *-ві́єш* [完] *що*〈农〉扬净，筛去〈谷粒中的尘土等〉

обві́юватися [未] =обвіва́тися

обві́яти[1] [完] 见 обвіва́ти

обві́яти[2] [完] 见 обві́ювати[2]

обві́ятися [完] 见 обвіва́тися

обво́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-во́дь* [未] **обвести́**, *-веду́*, *-веде́ш*, *-ведемо́*, *-ведете́* 过去时 *-ві́в*, *-вела́* [完] ①*кого́-що* 引…环绕，引导…绕行 ~ госте́й навко́ло буди́нку 领客人绕房一周 ②：~ очи́ма (о́ком, по́глядом, зо́ром) 环视，环顾；向四周看；打量 ~ очи́ма незнайо́мого 打量陌生人 ③*що чим* 在…周围画上线，画上边缘；圈上 ~ сло́во олівце́м 用铅笔圈上单词 ~ сад дротяно́ю сі́ткою 花园四周围上铁丝网 ④*кого́*〈体〉〈足球、冰球等〉带球过人 ◊ **обвести́ круг па́льця** 巧妙地欺骗〈某人〉

обво́днення, *-ня* [中]〈水文〉обводни́ти 的名词

обводни́ти [完] 见 обво́днювати

обво́днювальний [形]〈水文〉引水〈蓄水〉用的

обво́днювання, *-ня* [中]〈水文〉обво́днювати 的名词

обво́днювати, *-нюю*, *-нюєш*, *-нює* [未] 及 **обводня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш*, *-ня́є* [未] **обводни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *що*〈水文〉使…有水，引水，灌溉；增加蓄水量 ~ посу́шливі райо́ни 引水灌溉干旱地区

обводня́ти [未] =обво́днювати

обво́зити, *-во́жу*, *-во́зиш* 命令式 *-во́зь* [未] **обвезти́**, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́*

过去时-віз,-везла́ [完] кого́-що ①环绕着…运送 ②(口语)绕道运送～госте́й круго́м мі́ста 载着客人环城绕了一圈 ③(口语)把…分别运送到(各地)

обволіка́ти,-ка́ю,-ка́єш,-ка́є[未] **обволокти́**,-лочу́,-лоче́ш,-лочемо́,-лочете́ 过去时-лі́к,-локла́ 命令式-лочи́ [完] кого́-що чим(从各方面)遮上,盖上,蒙上 соло́мою ～用麦秸把…盖上 Тума́н обволіка́є зе́млю. 雾笼罩着大地。

обволіка́тися,-ка́юся,-ка́єшся,-ка́ється [未] **обволокти́ся**,-лочу́ся,-лоче́шся,-лочемо́ся,-лочете́ся 过去时 -лі́кся,-локла́ся 命令式 -лочи́ся [完] 让…遮上,被…盖上 Не́бо обволокло́ся хма́рами. 天空乌云密布。

обволокти́ [完] 见 обволіка́ти

обволокти́ся [完] 见 обволіка́тися

обворожи́ти [完] 见 обворо́жувати

обворо́жувати,-жую,-жуєш [未] **обворожи́ти**,-рожу́,-ро́жиш [完] кого́-що 令(人)神往,使爱慕,使赞叹;令(人)入迷,令…神魂颠倒,使着魔 Співа́чка обворожи́ла слухачі́в. 歌唱者使听众着了迷。

обву́глити [完] 见 обву́глювати

обву́глитися [完] 见 обву́глюватися

обву́глювати,-люю,-люєш,-лює [未] **обву́глити**,-лю,-лиш [完] що 把…(表面或边缘)烧焦,烧煳;使炭化

обву́глюватися,-люється [未] **обву́глитися**,-литься [完](表面或边缘)烧焦,烧煳;炭化 Дро́ва обву́глилися. 劈柴表面烧焦了。

обв'яза́ти [完] 见 обв'я́зувати

обв'яза́тися [完] 见 обв'я́зуватися

обв'я́зувати,-зую,-зуєш,-зує [未] **обв'яза́ти**,-в'яжу́,-в'я́жеш 命令式 -в'яжи́ [完] кого́-що чим 包上,束上,裹上,捆上;(从四面)捆上～паке́т шнурко́м 用细绳将纸包捆上

обв'я́зуватися,-зуюся,-зуєшся,-зується [未] **обв'яза́тися**,-в'яжу́ся,-в'я́жешся 命令式 в'яжи́ся [完](在自己身上)包上,束上,裹上,捆上～ху́сткою 自己包上头巾

обганя́ти[1],-ня́ю,-ня́єш [完] кого́-що (口语)跑遍,跑到各处;(抱着某种目的)走遍,找遍 ～всіх знайо́мих 跑遍所有熟人家 ～світ 走遍天下

обганя́ти[2],-ня́ю,-ня́єш [未] **обігна́ти**[1],обжену́,обжене́ш,обженемо́,обженете́ 命令式 обжени́ [完] кого́-що 追过,超过;(口语)(赛跑时)追过(某人)～велосипеди́ста 超过了骑自行车的人

обганя́ти[3],-ня́ю,-ня́єш [未] **обігна́ти**[2],обжену́,обжене́ш,обженемо́,обженете́ 命令式 обжени́ [完] кого́-що 赶走,驱逐开,撵走 ～мух 轰开苍蝇

обганя́тися,-ня́юся,-ня́єшся [未] **обігна́тися**,обжену́ся,обжене́шся,обженемо́ся,обженете́ся 命令式 обжени́ся [完] від ко́го чим(口语)赶走;击退～від во́рога 击退敌人

обгина́ти,-на́ю,-ня́єш [未] **обігну́ти**,-ну́,-не́ш,-немо́,-нете́ [完] що 折弯箍上(套上,圈上);环绕～обру́ч круг бо́чки 弯一个箍将桶箍上

обгі́н,обго́ну [阳] 赶过,超过,超越

обгово́рення,-ня [中] обговори́ти 的名词

обговори́ти [完] 见 обгово́рювати

обгово́рювати,-рюю,-рюєш,-рює[未] **обговори́ти**,-ворю́,-во́риш [完] кого́-що ①讨论,研讨,商讨,商量,磋商～план уро́ку 讨论课程计划 ②(口语)诽谤,诬陷

обгодо́вувати,-до́вую,-до́вуєш [未] **обгодува́ти**,-ду́ю,-ду́єш [完] кого́-що 喂得过多,使吃得过饱;撑坏～дити́ну 给小孩喂得过饱

обгодува́ти [完] 见 обгодо́вувати

обгора́ти [未] ＝обгоря́ти

обгорі́ти [完] 见 обгоря́ти

обгорну́ти [完] 见 обгорта́ти

обгорну́тися [完] 见 обгорта́тися

о[б]горо́джувати,-джую,-джуєш [未] **о[б]городи́ти**,-роджу́,-ро́диш [完] що 围上,圈上,筑起围墙～двір до́шка́ми 将院子用木板围起来

о[б]горо́джуватися,-джуюся,-джуєшся [未] **о[б]городи́тися**,роджу́ся,-ро́дишся [完](把自己的地段、田园等)用…围起来,圈起来

о[б]городи́ти [完] 见 о[б]горо́джувати

о[б]городи́тися [完] 见 о[б]горо́джуватися

обгорта́ти, *-та́ю*, *-та́єш*, *-та́є* [未] **обгорну́ти**, *-горну́*, *-го́рнеш* [完] *кого́-що чим* ①裹上,包上 ～ну́ти паке́т папе́ром 将纸包用纸包上 ②缠上,绕上;(用某种温暖的东西)裹上,包上;(从各方面)裹上 ③将…放置在周围,把…围起来 ④拥抱,搂住;(衣服)紧紧裹在身上 ⑤(转)紧紧地围绕着,缠绕;(从各方面)抱住,密密地围住;(指思想感情)控制;充满,笼罩 ～та́є жаль *кого́*(某人)满腹遗憾 Хма́ри обгорну́ли не́бо. 天空乌云密布。⑥(农)培土,壅土

обгорта́тися, *-та́юся*, *-та́єшся*, *-та́ється* [未] **обгорну́тися**, *-горну́ся*, *-го́рнешся* [完] *чим* ①(把自己)裹上,围上 ～хусти́ною 围上围巾 ②把…缠(裹、围、绕)在自己身上 ③围上自己,盖上身体 ④(把自己)包上;抱住,搂住;笼罩 Хма́рами не́бо обгорну́лося. 满天乌云。

обго́ртка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①обгорта́ти 的名词 ②(书、本等的)(软)书皮,封面;包书纸 ③(植)总苞

обго́ртко́вий [形] ①包装用的 ②做封面用的

обгоря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] 及 **обгора́ти**, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **обгорі́ти**, *-рю́*, *-ри́ш*, *-римо́*, *-рите́* [完] 外面烧焦,外面烧伤 Парка́н обгорі́в. 板墙外面烧焦了。

обгребти́ [完] 见 обгріба́ти

обгриза́ти, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **обгри́зти**, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* [完] *що*(从各方面)咬;啃掉,啃光

обгри́зти [完] 见 обгриза́ти

обгріба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] **обгребти́**, *-бу́*, *-бе́ш*, *-бемо́*, *-бете́* 过去时 *-рі́б*, *-ребла́* [完] *що* 耙集,耙到一起 ～сніг ко́ло буди́нку 把房子附近的雪堆在一起

обґрунто́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **обґрунтува́ти**, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *що* ①提出根据,说明理由,论证 ～свою́ пропози́цію 说明自己建议的理由 ②以…为根据,以…为基础

обґрунтува́ти [完] 见 обґрунто́вувати

обдава́ти, *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємо́*, *-даєте́* [未] **обда́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时 *-да́в*, *-дала́* [完] *кого́-що* ①(从各方面)冲,浇,淋 ～окро́пом 用开水浇 ～холо́дною водо́ю 用冷水淋 ②(热气、气味等)袭来 Мене́ обда́в жасми́новий за́пах. 一股茉莉花的香味向我袭来。

обдаро́ваний ①обдарува́ти 的被动形动词 ②[形] 有天赋的,有才能的,有才干的

обдаро́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] обдаро́ваний 的名词;天赋,天资

обдаро́вання, *-ня* [中] 天赋,天资

обдаро́вувати, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **обдарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *кого́ чим* ①分赠,分送;赠送(多人) ～діте́й і́грашками 把玩具分赠给孩子们 ②(转)赋予,天赋,使具有(某种性质)

обдарува́ти [完] 见 обдаро́вувати

обда́ти [完] 见 обдава́ти

обде́рти [完] 见 обдира́ти

обде́ртися [完] 见 обдира́тися

обдиви́тися [完] 见 обдивля́тися

обдивля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **обдиви́тися**, *-дивлю́ся*, *-ди́вишся* [完] ①(从各方面)看,细看,察看;打量;环顾 ②向四面张望,环顾周围;(镜中)顾影

обдима́ння, *-ня* [中](医,兽医)鼓起;肿起 ～че́рева(医)腹部鼓胀

обдима́ти[1], *-ма́є* [未] **обду́ти**, *-ду́є* [完] *що* [无人称](口语)使凸起,使鼓起;膨胀,冰胀 Лід обдима́є на рі́чці. [无人称] 河上的冰凸起来。

обдима́ти[2] [未] ＝обдува́ти

обдима́тися, *-ма́ється* [未] **обду́тися**, *-ду́ється* [完](口语)凸起,隆起;冻胀,冰胀 Лід на рі́чці обдима́ється. 河上的冰鼓起来。Ті́сто обду́лося. 面团发起来了。

обдира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **обде́рти** 及 **обідра́ти**, *обдеру́*, *обдере́ш*, *обдеремо́*, *обдерете́* [完] *кого́-що* ①剥去,剥…的皮;扯下,撕下 ～де́рево 把树皮剥光 ～зе́рно 将谷物脱粒 ②(口语)穿破,用破;撕破 ～о́дяг 穿破衣服 ③(转,口语)榨取,掠夺 ◊ **обде́рти як ли́пку**(口

语)把(某人的)钱财榨光

обдира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **обде́ртися** 及 **обідра́тися**, *обдеру́ся*, *обдере́шся*, *обдеремо́ся*, *обдерете́ся* [完] ①剥落,剥光 Кора́ на де́реві обідра́лася. 树上的皮剥光了。②(衣服等)撕破,扯破 О́дяг обідра́вся. 衣服撕破了。

обділи́ти [完] 见 обділя́ти

обділя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **обділи́ти**, *-ділю́*, *-ді́лиш* [完] *кого́ чим* ①分给,分赠(多人);赋予 Одни́м буханце́м я всіх обділи́в. 我把一个圆面包分给了大家。②(口语)漏分,少分给,没有分给 ~його́ я́блуками 分苹果时把他漏了

обдува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш*, *-ва́є* [未] 及 **обдима́ти**², *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **обду́ти**², *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] *що*(从各方面)吹,吹去;吹干净 ~ пил 吹去灰尘

обду́маний [形] 经过考虑的,考虑周到的,深思熟虑的;故意的(副 **обду́мано**)

обду́маність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] обду́маний 的名词

обду́мати [完] 见 обду́мувати

обду́мувати, *мую*, *муєш* [未] **обду́мати**, *-маю*, *-маєш* [完] *що* 考虑,思量,斟酌,深思熟虑

обдури́ти [完] 见 обду́рювати

обду́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **обдури́ти**, *-дурю́*, *-ду́риш* [完] *кого́* ①欺骗,愚弄;捉弄,取笑 ②(口语)使受骗;故意少算给…(钱或物);少量尺寸欺骗买主 ~ покупця́ 欺骗买主

обду́ти¹ [完] 见 обдима́ти¹

обду́ти² [完] 见 обдува́ти

обду́тися [完] 见 обдима́тися

обеззбро́їти [完] 见 обеззбро́ювати

обеззбро́ювати, *-ро́юю*, *-ро́юєш*, *-ро́ює* [未] **обеззбро́їти**, *-ро́ю*, *-рӧ́їш* [完] *кого́-що* 解除…的武装,缴…的械 ~ полоне́ного 解除俘虏的武装

обезземе́лити [完] 见 обезземе́лювати

обезземе́лювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **обезземе́лити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *ме́ль* [完] *кого́-що* 使失去土地,夺去用地 ~ бі́дних селя́н 剥夺贫农的土地

обезри́бити [完] 见 обезри́блювати

обезри́біти, *-біє* [完] 变得无鱼 О́зеро обезри́біло. 湖里没有鱼了。

обезри́блювати, *-люю*, *-люєш* [未] **обезри́бити**, *-блю*, *-биш* 命令式 *-ри́б* [完] *що* 使无鱼 ~рі́чку 使河里无鱼

обелі́ск, *-ка* [阳] 方尖碑

обелі́сковий [形] обелі́ск 的形容词

оберегти́ [完] 见 оберіга́ти

оберегти́ся [完] 见 оберіга́тися

обере́жний [形] 小心谨慎的,慎重的;细心的;有节制的(副 **обере́жно**) Будь обере́жним! 要小心! Обере́жно! 小心! 当心!

обере́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 谨慎,小心;慎重;细心

обере́мок, *-мка* [阳] 一抱,一满抱 ~ сі́на 一抱干草 ~ дров 一抱劈柴 ◊ **узя́ти на обере́мок**(口语)用双手抱起

обері́г, *ре́га* [阳](民俗)护身符,避邪物

оберіга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **оберегти́**, *-режу́*, *-режéш*, *-режемо́*, *-режете́* 过去时 *-рі́г*, *-регла́* 命令式 *-режи́* [完] *кого́-що від ко́го-чо́го* 保护,防护,护卫(使免受危害) ~ діте́й від просту́ди 保护儿童不感冒 ~ ліс 保护森林 ~ своє́ здоро́в'я 保护自己的健康

оберіга́тися, *-га́юся*, *-га́єшся* [未] **оберегти́ся**, *-режу́ся*, *-режéшся*, *-режемо́ся*, *-режете́ся* 过去时 *-рі́гся*, *-регла́ся* 命令式 *-режи́ся* [完] 保护自己,防备;保重身体 ~від просту́ди 保重身体防止感冒

обе́рнений [形](数)相反的,反的;倒逆的,倒的(副 **обе́рнено**) ◊ **обе́рнене число́**(数)倒数 **обе́рнено пропорціона́льно**(数)反比例

оберну́ти [完] 见 оберта́ти

оберну́тися [完] 见 оберта́тися

о́берт, *-ту* [阳] 旋转,翻转,周转 ~ ко́леса 轮子的旋转

оберта́льний [形] 旋转的,回转的(副 **оберта́льно**) ~ рух 旋转运动

оберта́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](车辆)周转期,周转率 ~ваго́нів (铁路)车辆周转率

оберта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **оберну́ти**,

оберну́, обéрнеш [完] *когó-щo* ①使转向,使(目光)投向;翻转 ～нýти спрáву собí на кóристь(口语)使事情变得对自己有利 ②转向,把…指向 ～нýти зброю прóти *кóго* 把武器指向某人 ③(文语)使信服,说服,使倾向 ～нýти на путь íстини 使走上正路 ④*когó-щo на кóго-щo, у кóго-щo* 使变为,使变成,使转变为 ～ вóду на пáру 使水变成蒸气,(童话中)使…变成… ⑤[只用完成体](口语)用于,应用于 ～ грóші на господáрство 将钱用于经营 ⑥(数)变成,换算成,折合成,化成 ～грáми в кілогрáми 把克折合成千克 ～ прóсті дрóби в десяткóві 把简分数化为小数 ⑦(经,商)(指资本)周转 ◊ **обернýти на жарт** 把…化为笑谈

обертáтися, *-тáюся, -тáєшся* [未] **обернýтися**, *обернýся, обéрнешся* [完] ①转向,转身 ～ до свíтла 转向光亮处 ②[只用未完成体] 旋转,回转,周转,循环 Кóлесо обертáється. 轮子在旋转。 Мíсяць обертáється навкóло Землí. 月球围绕着地球旋转。 Кров обертáється по кровонóсній систéмі. (生理)血液在血液循环系统内往复循环。③(口语)往返,去一个来回;返回 ④[只用未完成体](转,口语)经常往来,周旋于,交往 ～ між культýрними людьмú 经常与有文化的人往来 ⑤*на кóго-щo, у кóго-щo* 及 *ким-чим* (少用)变成,变为,化为;(童话中)变成为… ～в ля́льку(动)(昆虫)变成蛹 ～ русáлкою 变成了美人鱼 Водá обернýлася на пáру. 水化成了水蒸气。⑥(口语)应付过去,摆脱困境,找到出路 ⑦(经,商)周转,流通

обертóвий [形] 旋转着的;旋转式的 ～ва піч 转炉

óбертом [副](口语)循环周转地 головá йде ～ 1)头晕 2)(转)晕头转向

обертóн, *-ну* [阳](理,乐)泛音

об'є́днаний [形] 联合的,联结在一起的 ◊ **Організáція Об'є́днаних Нáцій** 联合国

об'є́днання, *-ня* 复二*-нань* [中] 联合组织,联盟,同盟,协会;(经)联合企业,联合公司

об'єднáння, *-ня* [中] об'єднáтися 的名词

об'єднáти [完] 见 об'є́днувати

об'єднáтися [完] 见 об'є́днуватися

об'є́днувати, *-ную, -нуєш* [未] **об'єднáти**, *-нáю, -нáєш* [完] *когó-щo* ①联合,合并,统一 ～нáти два інститýта 把两所学院合并 ②(转)团结,团结一致 ～миролю́бні сúли 团结爱好和平的力量

об'є́днуватися, *-нуюся, -нуєшся* [未] **об'єднáтися**, *-нáюся, -нáєшся* [完] ①联合,合并;统一 ②团结起来 Прогресúвні сúли об'є́днуються. 进步力量正在团结起来。

об'є́днувач, *-ча* 五格 *чем* [阳] 联合者,统一者

об'є́днувачка, *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴] об'є́днувач 的女性

об'є́кт, *-та* [阳] ①对象,目标 ～ насмíшки 嘲笑的对象 ～ наукóвого дослíдження 科学研究的对象 ②(哲)客体 ③工程,项目 ④(语法)宾语,补语

об'єктúв, *-ва* [阳] 物镜,镜头 ～фотоапарáта 照相机镜头

об'єктивíзм, *-му* [阳] ①客观态度 ②客观主义

об'єктивíст, *-та* [阳] 客观主义者

об'єктивістúчний [形] ＝об'єктивíстський

об'єктивíстський [形] об'єктивíст 的形容词;客观主义的,纯客观的

об'єктúвний [形](副 **об'єктúвно**) ①客观的～світ 客观世界 ②公正的,公平的,客观的 ～на оцíнка 公允的评价

об'єктúвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①客观性 ②符合客观,公允,公正

об'єктивувáти, *-тивýю, -тивýєш, -тивýє* [未,完] *щo*(文语) ①客观体现,物质体现 ②概括,使典型化

об'є́ктний [形](哲,语法)об'є́кт 1,2,4 解的形容词

об'є́ктовий [形](专)об'є́кт 3 解的形容词

об'є́м, *-му* [阳] ①(数,理)体积;容积,容量 ②大小,规模,量,范围 ～ інформáції 信息量

об'є́мний [形] ①об'є́м 1 解的形容词 ～

аналіз (化)容量分析 ②立体的 ～не кіно 立体电影 ③体积大的,容量大的 ④有分量的,内容丰富的

об'ємність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] об'ємний 的名词

обжáти [完] 见 обжинáти

обжáтися [完] 见 обжинáтися

обживáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **обжи́ти**, *-живу́*, *-живе́ш*, *-живемо́*, *-живете́* 过去时 *-жи́в*, *-жилá* [完] *що* (口语) ①(迁居到新地方)开发使适于居住 ～безлю́дний óстрів 开发无人居住的荒岛 ②使住起来舒服,使居住方便 ～нову́ кварти́ру 使新住宅住起来舒服

обживáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **обжи́тися**, *-живу́ся*, *-живе́шся*, *-живемо́ся*, *-живете́ся* 过去时 *-жи́вся*, *-жилáся* [完](口语)(在一个地方住一段时间后)住惯 трóхи ～жи́тися 渐渐住惯,有点儿住惯了

обжи́н, *-ну* [阳] обжинáти 的名词

обжинáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **обжáти**, *обіжну́*, *обіжне́ш*, *обіжнемо́*, *обіжнете́* [完] *що* ①割掉…周围的庄稼或草 ②收割 ～ пóле 收割地里的庄稼

обжинáтися, *-нáюся*, *-нáєшся* [未] **обжáтися**, *обіжну́ся*, *обіжне́шся*, *обіжнемо́ся*, *обіжнете́ся* [完] 收割完庄稼 Вони́ обжáлися. 他们已收割完庄稼。

обжи́нки, *-кíв* [复](民俗)挂镰节,收镰节

обжинкóвий [形] обжи́н 及 обжи́нки 的形容词

обжи́ти [完] 见 обживáти

обжи́тися [完] 见 обживáтися

обзивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **обізвáти**, *обізву́*, *обізве́ш*, *-вемо́*, *-вете́* [完] *когó* 骂,骂…是… ～ когóсь ду́рнем 骂某人是蠢货

обзивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **обізвáтися**, *обізву́ся*, *-ве́шся*, *-вемо́ся*, *-вете́ся* [完] 回答(呼唤或提问) Ліс обізвáвся на йогó кли́ч. 他的呼唤在树林中引起了回响。

обивáтель, *-теля* 五格 *-лем* [阳] ①(蔑)庸俗的人,庸人 ②(旧)居民,住户

обивáтелька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] обивáтель 1, 2 解的女性

обивáтельський [形] обивáтель 1, 2 解的形容词

обивáтельщина, *-ни* [阴] 庸俗习气

оби́два [阳及中] **оби́дві** [阴] 二格 *обóх* 三格 *обóм* 五格 *обомá* 六格 *обóх* [集合数词] 俩,两个,双 по ～бóки (在)两旁,(在)两侧 ◊ **обóх стáтей** 男女都有;有男有女 **диви́тися обомá** (口语)要警惕,要注意

оби́дві [集合数词] 见 оби́два

обирáти[1] [未] ＝о[б]бирáти

обирáти[2], *-рáю*, *-рáєш* [未] **обрáти**, *оберу́*, *обере́ш*, *оберемó*, *оберете́* [完] ① *когó-що* 选择,选出 ～своéю спеціáльністю хíмію 选择化学作为自己的专业 ② *когó ким* (*на кóго*, *за кóго*) 选举(某人) ～ *когó* депутáтом 选举…为代表 ～прези́дію для вéдення збóрів 选举主持会议的主席团

обíбрáти [完] 见 о[б]бирáти

обíбрáтися [完] 见 о[б]бирáтися

óбіг, *-гу* [阳] ①使用 ввести́ в ～ нові́ матеріáли 使用新材料 ②(经)流通,流转,周转 грошови́й ～货币流通 товáрний ～商品流通 бу́ти в ～гу 及 мáти ～在流通

обігнáти[1] [完] 见 обганя́ти[2]

обігнáти[2] [完] 见 обганя́ти[3]

обігнáтися [完] 见 обганя́тися

обігну́ти [完] 见 обгинáти

обігравáти, *-раю́*, *-раéш*, *-раємó*, *-раєте́* [未] **обігрáти**, *-рáю*, *-рáєш* [完] *когó* (在竞赛或赌博中)赢,获胜

обігрáти [完] 见 обігравáти

обігрíв, *-ву* [阳] (专)供暖;加温;取暖 парови́й ～蒸汽供暖,蒸汽加温

обігрівáльний [形] 用于加热的;用于供暖的

обігрівáння, *-ня* [中] обігрівáти 的名词 ～ буди́нку 房屋供暖

обігрівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **обігрíти**, *-рíю*, *-рíєш* [完] *когó-що* 使暖和,供暖;加热,使热 ～ буди́нок 使房屋暖和 ～ ру́ки 使手暖和

обігрівáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **обігрíтися**, *-рíюся*, *-рíєшся* [完] 成为

温暖的；取暖 Приміщення обігрілося. 房子暖和了。

обігріва́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳]〈专〉加热器，加温器 електри́чний ～电热器，电加温器

обігрівни́й [形] обігрів 的形容词

обігрі́ти [完] 见 обігріва́ти

обігрі́тися [完] 见 обігріва́тися

о́бід, *о́бода* 复 *ободи́*, *ободі́в* [阳] ①轮圈，轮辋，轮缘 ②框，环箍

обі́д, *-ду* [阳] 午饭；午宴；吃午饭的时候，中午 до ～午饭前；午前 пі́сля ～ду (或〈口语〉по ～ді) 午饭后，午后 проси́ти на ～请…吃午饭 ◊ **со́нце під обі́д**〈口语〉时间已接近中午

обі́дати, *-даю*, *-даєш* [未] 吃午饭

обі́ддя, *-дя* [中，集] ①轮圈，轮辋，轮缘 ②框，环箍

обі́дній [形] обід 的形容词 ～ня пере́рва 午休

обі́дня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-день* [阴]〈宗〉日祷（基督教徒在教堂早晨或午前做的主要祷告）

обі́дранець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈蔑〉穿破衣烂衫的人

обі́дранка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈蔑〉обідранець 的女性

обідра́ти [完] ＝обде́рти 见 обдира́ти

обідра́тися [完] ＝обде́ртися 见 обдира́тися

обізва́ти [完] 见 обзива́ти

обізва́тися [完] 见 обзива́тися

обізнава́тися, *-наю́ся*, *-нає́шся* [未] **обізна́тися**, *-на́юся*, *-на́єшся* [完] *з ким-чим* ①认识，相识 ②了解，熟悉，得知

обі́знаний [形] ①熟悉的，见过的，知道的 ～ го́лос 熟悉的嗓音 ～не мі́сце 熟悉的地方 ～на спра́ва 熟悉的工作 ②对…有所了解的，熟悉…的，见识过…的，经历过…的 бу́ти ～ним з *чим* 很熟悉某事的，对…内行的

обі́знаність, *-ності* 五格 *-ні́стю* [阴] ①认识，相识 ②熟悉情况

обізна́тися [完] 见 обізнава́тися

обійма́ти 及 **обніма́ти**, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **обійня́ти**, *обійму́*, *обі́ймеш* 过去时 *-ня́в*, *-няла́* [完] 及 **обня́ти**, *обніму́*, *обні́меш* 过去时 *-ня́в*, *-няла́* [完] *кого́-що* ①拥抱，搂抱，搂住 ～*кого́* за ши́ю 双手搂住某人的脖子 ②包括，囊括 Ця кни́га обійма́є все лю́дське зна́ння. 该书内容囊括了人类的全部知识。③〈转〉（空气、光线、火焰等）包围，笼罩 ④〈转〉（某种感情）充满，占据，支配，控制 Ту́га обняла́ його́. 他充满了忧愁。◊ **обійма́ти зо́ром** 环视，环顾，打量

обійма́тися 及 **обніма́тися**, *-ма́юся*, *-ма́єшся* [未] **обійня́тися**, *обійму́ся*, *обі́ймешся* 过去时 *-ня́вся*, *-няла́ся* 及 **обня́тися**, *обніму́ся*, *обні́мешся* 过去时 *-ня́вся*, *-няла́ся* [完] 互相拥抱，互相搂抱 іти́ ～ня́вшися 相互搂着行走

обі́йми, *-мів* [复] 拥抱；怀抱 ки́нутися в ～ 投入…的怀抱 в ～мах 在…的怀抱中

обійня́ти [完] 见 обійма́ти

обійня́тися [完] 见 обійма́тися

обі́йстя, *-тя* [中] 宅院，庄园

обійти́ [完] 见 обхо́дити

обійти́ся [完] 见 обхо́дитися

о́бік〈口语〉①[副] 在旁边 ②[前]（二格）*ко́го-чо́го* 在…旁边；紧挨着…

обікра́сти [完] ＝обкра́сти 见 обкрада́ти

обілля́ти [完] ＝обли́ти 见 облива́ти

обілля́тися [完] ＝обли́тися 见 облива́тися

обім'я́ти [完] 见 обминати[2]

обім'я́тися [完] 见 обмина́тися

обіпе́рти [完] ＝обпе́рти 见 обпира́ти[1]

обіпе́ртися [完] ＝обпе́ртися 见 обпира́тися[1]

обіпну́ти [完] ＝обп'ясти́ 见 обпина́ти

обіпну́тися [完] ＝обп'ясти́ся 见 обпина́тися

обіпра́ти [完] 见 обпира́ти[2]

обіпра́тися [完] 见 обпира́тися[2]

обіп'я́сти [完] ＝обп'ясти́ 见 обпина́ти

обіп'я́стися [完] ＝обп'ясти́ся 见 обпина́тися

обірва́ти [完] 见 обрива́ти[1]

обірва́тися [完] 见 обрива́тися[1]

обі́руч [副] ①用双手 ②在两旁，在两边

обі́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈诗，庄严〉

(指宗教上的)誓言,誓愿

обітова́ний [形]〈庄严〉许诺的 ◊ **обітова́на земля́**(源自圣经,指迦南) 1)特别向往的地方 2)乐土,福地 3)梦寐以求的东西

обі́цяний [形] 答应了的,允诺的,许诺的

обіця́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 诺言,允诺,许诺 дотри́мувати своєї ~ки 遵守诺言 да́ти ~ку 答应,许诺

обіця́ти,*-ця́ю*,*-ця́єш* [未,完]〈*кому́-чому́ що* 或接不定式,或接连接词 *що*〉 ①答应,允诺 ~ прийти́ вча́сно 答应准时来 ②[未] 有希望,可以期望;预示 Ра́нок обіця́є га́рну пого́ду. 清晨预示会有好天气。 Фільм обіця́є бу́ти ціка́вим. 预期影片会很有意思。

обіця́тися,*-ця́юся*,*-ця́єшся* [未,完]〈口语〉= обіця́ти 1 解

о́біч ①[副] 在旁边;并排着,并列着;在一起 ②[前]〈二格〉靠近,在…旁边

об'їда́ти,*-да́ю*,*-да́єш* [未] **об'ї́сти**, *об'ї́м*, *об'їси́*, *об'ї́сть*, *об'їмо́*, *об'їсте́*, *об'їдя́ть* 命令式 *об'ї́ж* [完] *що* ①从边上吃,从四面啃 ~ кі́стку 啃骨头 Гу́сінь об'ї́ла я́блуню. 毛虫啃了苹果树。 ②*кого́*〈口语〉吃穷(某人),把(某人)吃垮

об'їда́тися,*-да́юся*,*-да́єшся* [未] **об'ї́стися**, *об'ї́мся*, *об'їси́ся*, *об'ї́ситься*, *об'їмо́ся*, *об'їсте́ся*, *об'їдя́ться* 命令式 *об'ї́жся* [完] 吃得过多,吃撑

об'ї́дки,*-ків* [复] 残羹剩饭;吃剩的饲料 ~ хлі́ба 吃剩的面包 ~ сі́на 吃剩的干草

об'їжджа́ти[1],*-джа́ю*,*-джа́єш* [未] 及 **об'їзди́ти**, *об'їжджу́*, *об'ї́здиш*, *об'їздимо́*, *об'їздите́* [未] **об'ї́здити**, *об'ї́жджу*, *об'ї́здиш* 命令式 *об'ї́здь* [完] 及 **об'ї́хати**[1], *об'ї́ду*, *об'ї́деш* 命令式 *об'ї́дь* [完] *кого́-що* ①(乘车、马等)环绕而行 ~ о́стрів 绕岛行驶 ②(乘车、马等)走遍 ~ весь світ 走遍全世界 ~ всіх знайо́мих 遍访熟人 ③调练,调教,驯,训练(马、狗等) ~ молодо́го коня́ 调练幼马 ④〈专〉试运转,试开,试车 ~ автомобі́ль 试汽车

об'їжджа́ти[2],*-джа́ю*,*-джа́єш* [未] **об'ї́хати**[2], *об'ї́ду*, *об'ї́деш* 命令式 *об'ї́дь* [完] *кого́-що*(乘车、马等)绕行,绕过 ~ боло́то 绕过沼泽地 ~ ка́мінь 绕过石块

об'ї́ждчик,*-ка* [阳](骑马)巡逻者 лісни́й ~ 护林巡查员

об'ї́зд,*-ду* [阳] ①绕行,绕过;[用作副词] 绕道(行驶) ②(乘车、马等)环绕而行 ③(乘车、马等)走遍,遍访

об'ї́здити [完] 见 об'їжджа́ти[1]

об'їзди́ти [未] = об'їжджа́ти[1]

об'ї́зний [形] 绕行的,绕弯的 ~на́ доро́га 绕行的路

об'ї́сти [完] 见 об'їда́ти

об'ї́стися [完] 见 об'їда́тися

об'ї́хати[1] [完] = об'ї́здити 见 об'їжджа́ти[1]

об'ї́хати[2] [完] 见 об'їжджа́ти[2]

обка́т,*-ту* [阳]〈专〉试运转,试车,试开 ~ парово́за 试开蒸汽机车

обката́ти [完] 见 обка́тувати

обката́тися [完] 见 обка́туватися

обка́тка,*-ки* [阴]〈专〉= обка́т

обкатни́й [形]〈专〉обка́т 及 обка́тка 的形容词

обка́тник,*-ка* [阳] 试车工,试运转工

обка́тування,*-ня* [中]〈专〉обка́туватися 的名词

обка́тувати,*-тую*,*-туєш* [未] **обката́ти**,*-та́ю*,*-та́єш* [完]〈专〉*що* 试运转,试车,试开 ~ ваго́н 车辆试运转 ~ двигу́н 试开发动机

обка́туватися,*-туюся*,*-туєшся* [未] **обката́тися**,*-та́юся*,*-та́єшся* [完]〈专〉(机械、车辆等)试运转,试车 Комба́йн обка́тується. 联合收割机正在试车。

обкача́ти [完] 见 обка́чувати

обкача́тися [完] 见 обка́чуватися

обка́чувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **обкача́ти**,*-ча́ю*,*-ча́єш* [完] *що* ①把…滚圆、磨光 ②使滚上(粉末等)

обка́чуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **обкача́тися**,*-ча́юся*,*-ча́єшся* [完](因车

辆行驶等)压平 Доро́га обкача́лася. 道路压平了。

обки́дати [完] 见 обкида́ти

обкида́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **обки́дати**, *-даю, -даєш* [完] *кого́-що чим* ①(在上面或周围)盖满,扔满,撒上 ~ сні́гом 撒满雪,盖上雪 ②[无人称]〈口语〉(嘴唇或嘴唇周围)起泡,生口疮,发炎 Гу́би обки́дало. 嘴唇上起了泡。Обли́ччя обки́дало. 脸上出满疹子。③锁边,缭边 ~ пете́льки 锁扣眼

обкипа́ти, *-па́є* [未] **обкипі́ти**, *-пи́ть* [完] 盖满浮沫;积满沉渣;积满水锈、水垢 ◊ **обкипа́ть кро́в'ю** 流血;满身是血

обкипі́ти [完] 见 обкипа́ти

обкі́с, *обко́су* [阳]〈农〉обкоси́ти 的名词

обклада́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **обкла́сти**, *-ладу́, -ладе́ш, -ладемо́, -ладете́* [完] 及 **обложи́ти**, *-ложу́, -ло́жиш* [完] *кого́-що чим* ①用…把…围上,把…放在…周围 ~ дити́ну поду́шками 用枕头把婴儿围起来 ②铺上,砌上 ~ ха́ту це́глою 将农舍砌上砖 ③遮住,遮蔽 Ту́чі обложи́ли не́бо. 乌云遮住了天空。④[无人称](患咽喉炎时,舌、喉)长满白苔 Обкла́ло язи́к(го́рло). 舌头(咽喉)长满了白苔。⑤征收(税、罚款等) ~сти пода́тком *кого́* 向…征税 ~сти штра́фом *кого́* 令…缴纳罚款 ⑥[完成体只用 обложи́ти]〈军〉包围,围困

обклада́тися, *-да́юся, -да́єшся* [未] **обкла́стися**, *-ладу́ся, -ладе́шся, -ладемо́ся, -ладете́ся* [完] 及 **обложи́тися**, *-ложу́ся, -ло́жишся* [完] *чим* ①用…把自己围上 ~ кни́жками 在身边摆满了书 ②布满 Не́бо обложи́лося ту́чами. 天空布满乌云。

обкла́динка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①书皮,封面,封皮 ②文件夹,证件夹

обкла́сти [完] 见 обклада́ти

обкла́стися [完] 见 обклада́тися

обклеї́ти [完] 见 обкле́ювати

обкле́ювати, *-ле́юю, ле́юєш, -ле́ює* [未] **обклеї́ти**, *-ле́ю, -ле́їш* [完] *що чим* 糊满,裱糊,贴满 ~ сті́ни 糊墙

обкле́ювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈专〉裱糊工;粘贴工,胶粘工

обкле́ювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈专〉обкле́ювач 的女性

обколупа́ти [完] 见 обколу́пувати

обколу́пувати, *-пую, -пуєш* [未] **обколупа́ти**, *-па́ю, -па́єш* [完] *що*(从表面)抠掉几小块 ~ паляни́цю 从小白面包上抠下几小块

о[б]копа́ти [完] 见 о[б]ко́пувати

о[б]копа́тися [完] 见 о[б]ко́пуватися

о[б]ко́пувати, *-пую, -пуєш* [未] **о[б]копа́ти**, *-па́ю, -па́єш* [完] *що* ①在…周围掘土;把…周围的土掘松 ~я́блуню 把苹果树周围的土翻松,为苹果树松土 ②在…周围掘沟,挖壕

о[б]ко́пуватися, *-пуюся, -пуєшся* [未] **о[б]копа́тися**, *-па́юся, -па́єшся* [完] 挖好掩体隐蔽自己 Ро́та обкопа́лася. 连队已挖好掩体隐蔽起来。

обкоси́ти [完] 见 обко́шувати

обкоси́тися [完] 见 обко́шуватися

обкоти́ти [完] 见 обко́чувати

обкоти́тися [完] 见 обко́чуватися

обко́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **обкоти́ти**, *-кочу́, -ко́тиш* [完] *що* ①围绕着…滚… ~м'яч навко́ло клу́мби 围绕着花坛滚球 ②〈专〉试运转,试车,试开

обко́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **обкоти́тися**, *-кочу́ся, -ко́тишся* [完] ①围绕着…滚动 М'яч обко́чується навко́ло клу́мби. 球绕着花坛滚动。②〈专〉(机械、车辆等)试运转,试车

обко́шувати, *-шую, -шуєш* [未] **обкоси́ти**, *-кошу́, -ко́сиш* [完] *що* ①割掉…周围的草 ~ кущ 割掉灌木周围的草 ②割光(某地块上的草、粮食作物等) ③〈口语〉(割地时)赶过 ④把(钐镰)割得好使

обко́шуватися, *-шується* [未] **обкоси́тися**, *-ко́ситься* [完] ①(钐镰)割得好使 ②〈口语〉割完草 Козаки́ обкоси́лися. 哥萨克们已割完了草。

обкрада́ти, *да́ю, да́єш* [未] **обкра́сти** 及 **обікра́сти**, *-ра́ду, -ра́деш* 命令式 *ра́дь* [完] *кого́-що* ①偷盗,盗窃 ~ пасажи́р 把旅客偷个精光 ②(转,口

语)剽窃,抄袭(他人的著作)

обкрáсти [完] 见 обкрадáти

обкрутúти [完] 见 обкрýчувати

обкрутúтися [完] 见 обкрýчуватися

обкрутнýти [完,一次体] 见 обкрýчувати

обкрутнýтися [完,一次体] 见 обкрýчуватися

обкрýчувати, *-чую*, *-чуєш*, *-чує* [未] **обкрутúти**, *-ручý*, *-рýтиш* [完] 及 **обкрутнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] ①*когó-що чим* 缠,绕,盘,卷上 ~ кóсу кругóм головú 把辫子盘在头上 ②*що*〈口语〉使转动,转向 ~ гóлову 扭头 ③*когó*〈转,口语〉使结婚 ④[只用完成体] *когó*〈转,口语〉欺骗,愚弄 ◊ **обкрутúти круг пáльця** *що*〈转,口语〉轻而易举地办好

обкрýчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **обкрутúтися**, *-ручýся*, *-рýтишся* [完] 及 **обкрутнýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完,一次体] ①给自己缠上;缠绕,盘绕,围绕 ②扭头,转身 ③〈口语〉结婚

обкурúти [完] 见 обкýрювати

обкурúтися [完] 见 обкýрюватися

обкýрювати, *-рюю*, *-рюєш*, *-рює* [未] **обкурúти**, *-курю́*, *-кýриш* [完] *когó-що чим* ①(用烟)熏 ~ я́блуню 熏苹果树 ~ примíщення дúмом 用烟熏房舍 ②(从四面)撒上,撒满(雪、沙等) ~ снíгом 撒满雪 ~ пíскóм 撒满沙子

о[б]кýтати [完] 见 о[б]кýтувати

о[б]кýтатися [完] 见 о[б]кýтуватися

о[б]кýтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **обкýтати**, *-таю*, *-таєш* [完] *когó-що чим* ①包严,围起来,裹起来 ~ гóлову кóвдрою 用被子蒙住脑袋 ②〈转〉笼罩 Зéмлю обкýтав тумáн. 雾笼罩了大地。

о[б]кýтуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **обкýтатися**, *-таюся*, *-таєшся* [完] ①(把自己)包上,裹上 ~ шáллю 围上披肩 ②〈转〉笼罩上,淹没在…中 Далечíнь обкýталася тумáном. 远方蒙上了一层雾。

облáва, *-ви* [阴] ①围猎,打围 ②围捕

облáвник, *-ка* [阳] ①围捕者,打围者 ②搜捕者,围剿者

облáгоджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **облáгодити**, *-джу*, *-диш* [完] *що*〈口语〉①装备;给…添置设备 ~ лаборатóрію 装备实验室 ②收拾好,准备好,修理好 ~ кóсу 把镰刀收拾好 ~ хáту 修好农舍 ③〈转〉办妥,安排好 ~ спрáву 把事情办好

облáгодити [完] 见 облáгоджувати

облагорóджувати, *-джую*, *-джуєш*, *-джує* [未] **облагорóдити**, *-джý*, *-диш* 命令式 *-рóдь* [完] *когó-що* ①使变得高尚,使精神境界更高尚 ~ почуття́ 使情感变得更高尚 Завдáння літератýри— облагорóдити людúну. 文学的任务是使人的精神境界变得更高尚。②使更完善,使更完美

облагорóджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся*, *-джується* [未] **облагорóдитися**, *-джýся*, *-дишся* 命令式 *-рóдься* [完] ①(精神境界)变得更加高尚 ②变得更加完善,变得更加完美

облагорóдити [完] 见 облагорóджувати

облагорóдитися [完] 见 облагорóджуватися

обладнáння, *-ня* [中] ①обладнáти 的名词 ②设备,装备 сучáсне ~ 现代设备 ~ завóду 工厂设备

обладнáти [完] 见 облáднувати

облáднувати, *-ную*, *-нуєш*, *-нує* [未] **обладнáти**, *-нáю*, *-нáєш* [完] *що чим* ①装备,给…添置设备;补充安装上 ~ лабораторíю 装备实验室 ②加工完美,装饰,修饰 ~ квартúру 装修住宅 ~ дóпис 对文章加工润色

облáзити[1], *-зить* [未] 及 **облíзáти**, *-зáє* [未] **облíзти**[1], *-зе* [完] ①(人、畜、鸟等)脱发,脱毛 ②(油漆、镀金等)剥落,褪色 ③脱皮,掉皮

облáзити[2], *-лáжу*, *-лáзиш* 命令式 *-лáзь* [未] **облíзти**[2], *-зу*, *-зеш* 命令式 *-лíзь* [完] *когó-що* 爬着绕过

облáзити[3], *-лáжу*, *-лáзиш* 命令式 *-лáзь* [完] *що*〈口语〉①爬遍 ~ всí сóпки 爬遍各个山冈 ②走遍各处 ~ весь ліс 走遍整个树林

обламáти [完] 见 облáмувати[1]

обламáтися [完] 见 облáмуватися[1]

облáмувати[1], *-мую, -муєш* [未] **обламáти**, *-мáю, -мáєш* [完] *що* 折断(某物的末端、边缘) ～ гілкú 折断树枝 ◊ **обламáти бóки**(口语)痛打,狠揍

облáмувати[2], *-мую, -муєш* [未] 及 **облóмлювати**, *-люю, -люєш* [未] **обломúти**, *-ломлю́, -лóмиш* [完] *що* 压断,折断 ～ сук 压断树枝

облáмуватися[1], *-мується* [未] **обламáтися**, *-мáється* [完] 折断,磕断(常指某物的末端、边缘) Гілкú обламáлися. 树枝折断了。

облáмуватися[2], *-мується* [未] 及 **облóмлюватися**, *-люється* [未] **обломúтися**, *-миться* [完] ①(受到重压)折断,压断 Порýччя обломúлося. 栏杆压断了。②跌人,落人,陷人

обласнúй [形] ①州的 ～центр 州中心 ②地方的;方言的 ～нé слóво 方言词;方言,土话

обласнúцтво, *-ва* [中] 地方主义

обласнúцький [形] ①обласнúцтво 的形容词 ②＝обласнúй 的 2 解

óбласть, *-ті* 五格 *-тю* 复二 *-тéй* [阴] 州(乌克兰、俄罗斯等国的行政区划单位)Кúївська ～基辅州 Хáрківська ～哈尔科夫州

облáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 胶囊;(口语)药片

облáтковий [形] облáтка 的形容词

облéсливий [形] 谄媚的,阿谀奉承的(副 **облéсливо**)

облéсливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] облéсливий 的名词

облетíти[1] [完] 见 облітáти[1]

облетíти[2] [完] ＝облітáти[2]

обливáти, *-вáю, -вáєш* [未] **облúти** 及 **обіллЯ́ти**, *обіллю́, обіллéш, обіллемó, обіллєтé* 过去时 *облúв, облилá* [完] *когó-що* ①(从各方面或从上面)浇,倒,洒 ～костю́м чорнúлом 衣服上洒了一身墨水 ②布满,满是(汗、眼泪、露珠等) Піт обливáє облúччя. 汗流满面。③(转)(光线)洒满,照亮 ④冲洗 ～водóю 用水冲洗 ◊ **обливáти грязю́кою** *когó*(说卑鄙下流话)诽谤,诬蔑

обливáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **облúтися** [完] 及 **обіллЯ́тися**, *обіллю́ся, обіллéшся, обіллемóся, обіллетéся* 过去时 *облúвся, облилáся* [完] 冲身子;浇在身上～ холóдною водóю 用冷水冲身子

облизáти [完] 见 облúзувати

облизáтися [完] 见 облúзуватися

óблизень, *-зня* [阳](口语,谑)拒绝 ◊ **їсти óблизні**(口语,谑)垂涎,眼馋 **спіймáти (з'їсти, вхопúти) óблизня** (口语,谑)落得一无所有;没有获得丝毫好处;求婚遭到拒绝

облизнýти [完] 见 облúзувати

облизнýтися [完] 见 облúзуватися

облúзувати, *-зую, -зуєш* [未] **облизáти**, *-лижý, -лúжеш* 命令式 *-лижú* [完] 及 **облизнýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完,一次体] *когó-що* 舔,舔净,舔干 ～ блю́дце 舔净碟子 ◊ **облизáти макогóна**(转,口语)遭受挫折,遭受失败

облúзуватися, *-зуюся, -зуєшся* [未] **облизáтися**, *-лижýся, -лúжешся* 命令式 *-лижúся* [完] 及 **облизнýтися**, *-нýся, -нéшся, -немóся, -нетéся* [完,一次体] ①舔嘴唇 ②(兽类)舔身子 Кíшка облизáлася. 猫舔自己身上的毛。

облисíти, *-лисíю, -лисíєш* [完] 变秃,秃 Головá облисíла. 头发脱光了。Старúй облисíв. 老头儿的头发脱光了。

облúти [完] 见 обливáти

облúтися [完] 见 обливáтися

облицьовувáльний [形] ＝облицювáльний

облицьóвувати, *-цьóвую, -цьóвуєш, -цьóвує* [未] **облицювáти**, *-цю́ю, -цю́єш* [完] *що* (用石材、木材或金属)镶面,砌面,饰面 ～ стíни мáрмуром 用大理石砌墙面

облицювáльний [形] 镶面用的,饰面用的 ～ материáл 砌面材料,饰面材料

облицювáти [完] 见 облицьóвувати

облúччя, *-чя* 复二 *-лúч* [中] ①脸,面,面孔,面颊 ②(转)面目,面貌;特征 ～ míста 城市的面貌 політúчне ～政治面目 ◊ **змінúтися на облúччі** 改变脸色 **знáти на облúччя** *когó* 认识…的面孔 **подíбні до сéбе з облúччя** 两人的面

貌很相像 **облі́ччя немá** *на кóму*（因激动或因病而）突然变得脸无血色

облиша́ти,*-шáю,-шáєш* [未] **обли́шити**,*-шу,-шиш* 命令式*-ли́ш* [完] *когó-щo* ①离开 ～роди́ну 离开家 ②停止，不再（从事某种活动）～ розмóву 不再交谈；[只用命令式] Обли́ш!（Обли́ште!）别说啦！不要再说啦！撒手别管！Обли́шмо（Обли́ште）жáрти!（口语）别再开玩笑啦！

обли́шити [完] 见 облиша́ти

облі́г,*облóгу* [阳]（农）熟荒地，弃耕地 ◊ **лежáти（стоя́ти）облóгом**（口语）荒芜着；废弃不用，闲置不用

облігаці́йний [形] облігáція 的形容词 ～ купóн 债券息票

облігáція,*-ції* 五格*-цією* [阴] 债券 **ви́грати на** ～цію 债券中奖

облі́жний [形]：◊ **облі́жний дощ** 连绵雨，连阴雨

облізáти [未] ＝облáзити[1]

облі́злий [形] 脱了头发的，毛发极稀疏的；脱了毛的 ～ла кі́шка 脱了毛的猫 ～ле хýтро 掉了毛的毛皮

облі́зти[1] [完] 见 облáзити[1]

облі́зти[2] [完] 见 облáзити[2]

óблік,*ку* [阳] ①核算，统计；清查，清点 народногосподáрський ～国民经济核算 ～товáрів 清点货物，盘货 роби́ти ～ 计算；作统计；进行清点 ②登记 взя́ти на ～ 进行登记

облікóвец,*-вця* 五格*-вцем* [阳] 统计员；计工员；登记员

облікóвий [形] óблік 的形容词

обліпи́ти [完] 见 облі́плювати

обліпи́ха,*-хи* 三、六格*-сі* [阴]（植）醋柳，沙棘

облі́плювати,*-люю, -люєш, -лює* [未] **обліпи́ти**,*-ліплю́,-лі́пиш* [完] *когó-щo чим* ①粘满，从各方面粘上 Грязю́ка обліпи́ла чóботи. 泥沾满了靴子。②（口语）糊上，糊满；裱糊 ～ сті́ни шпалéрами 用壁纸糊墙

облі́т, *обльóту* [阳] облітáти—облеті́ти 的名词 прóбний ～літакá（空）飞机试飞

облітáти[1],*-тáю,-тáєш* [未] **облеті́ти**,*-лечу́,-лети́ш,-летимó,-летитé* [完] ①*когó-щo* 及 *навкóло кóго-чóго* 绕…飞行 ～гóри 绕着山飞行 ～навкóло óзера 环湖飞行 ②*когó-щo* 从…旁边飞过 ③*когó-щo* 飞着赶过 ④*щo*（转）迅速传遍，家喻户晓 Слáва про ньóго облеті́ла весь світ. 他的名声迅速传遍全球。⑤（无补语）（叶、花）凋落，凋谢 Ли́стя облеті́ло. 树叶凋落了。

облітáти[2],*-тáю,-тáєш* [完] 及 **облеті́ти**,*-лечу́,-лети́ш,-летимó,-летитé* [完] *щo* ①飞遍（各地），飞到（许多地方）～ всю Єврóпу 飞遍整个欧洲 ②（转）*когó-щo*（在短时间内步行或乘车）去遍（各地），到过（许多地方）～ все мі́сто 跑遍全城 ～ всіх знайóмих 造访所有熟人

облітáти[3] [完] 见 облі́тувати

облі́тувати,*-тую,-туєш* [未] **облітáти**[3],*-тáю,-тáєш* [完] *щo*（专）试飞 Пілóт облі́тує літáк. 飞行员驾机试飞。

облóга,*-ги* 三、六格*-зі* [阴] ①（军）包围，围城，被围 ②（猎）围猎，打围 ◊ **стан облóги** 戒严（状态）

облóговий [形]（军）облóга 的形容词

обложи́ти [完] ＝обклáсти 见 обкладá-ти

обложи́тися [完] ＝обклáстися 见 об-кладáтися

обломи́ти [完] 见 облáмувати[2]

обломи́тися [完] 见 облáмуватися[2]

облóмлювати [未] ＝облáмувати[2]

облóмлюватися [未] ＝облáмуватися[2]

облу́да,*-ди* [阴] ①欺骗；谎言 ②装假，佯装，假装的行为 ③伪善，假仁假义，口是心非

облу́дний [形]（副 **облу́дно**）①欺骗的，虚假的，假装的，伪善的 ～не вчéння 谬误的学说，伪学说 ②容易使人受骗的；易使人产生错觉的 ～на надíя 主观幻想的希望，不切实际的希望 ③浮华的，金玉其外的

облу́дник, *ка* [阳] 欺骗者，骗子；伪君子

облу́дниця,*-ці* 五格*-цею* [阴] облу́дник 的女性

облу́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①虚伪性 ②欺骗性;虚幻性 ③浮华,虚饰

облупи́ти [完] 见 облу́плювати

облупи́тися [完] 见 облу́плюватися

облу́плювати,*-плюю*,*-плюєш*,*-плює* [未] **облупи́ти**,*-луплю́*,*-лу́пиш*,*-лу́пить* [完] *кого́-що* 剥去(皮、壳) ~ яйце́ 剥去蛋壳 ◊ **облупи́ти як ли́пку**(口语) 抢劫一空,抢光,搜刮得一干二净

облу́плюватися,*-плюється* [未] **облупи́тися**,*-лу́питься* [完] 掉皮,脱皮;表层脱落,剥蚀 Облупи́лося обли́ччя. 脸上脱皮了。 Облупи́лася штукату́рка. 墙上的灰泥脱落了。

облу́щити [完] 见 облу́щувати

облу́щитися [完] 见 облу́щуватися

облу́щувати,*-щую*,*-щуєш*,*-щує* [未] **облу́щити**,*-щу*,*-щиш* 命令式 *-лу́щ* [完] *що* 剥皮,去壳 ~ горо́х 剥去豌豆荚

облу́щуватися,*-щується* [未] **облу́щитися**,*-щиться* [完] 去皮,去壳

обляга́ти,*-га́ю*,*-га́єш* [未] **облягти́**,*-ля́жу*,*-ля́жеш* 过去时 *-ліг*,*-лягла́* 命令式 *-ля́ж* [完] *кого́-що* ①围绕,环抱 Го́ри облягли́ мі́сто. 城市为群山环抱。②遮蔽,遮盖;笼罩 Хма́ри облягли́ не́бо. 乌云遮蔽了天空。③(衣服)紧裹着 Су́кня облягá́є фігу́ру. 衣服紧裹着身体。④(转)(思想、感情)充满 ⑤包围 Ві́йсько обляглó мі́сто. 军队包围了城市。⑥(猎)围猎 ◊ **Облягла́ ні́ч.** 夜幕降临了。

облягти́ [完] 见 облягáти

облямі́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ① облямо́вувати—облямува́ти 的名词 ②镶边,边饰,花边,滚边

облямо́вувати,*-вую*,*-вуєш*,*-вує* [未] **облямува́ти**,*-му́ю*,*-му́єш* [完] *що* ①周围做上边,缝边;画上边缘 ~ ху́стку 缝手帕边 ②(裁)缝边,滚边,镶边

облямува́ти [完] 见 облямо́вувати

обля́пати [完] 见 обля́пувати

обля́патися [完] 见 обля́пуватися

обля́пувати,*-пую*,*-пуєш* [未] **обля́пати**,*-паю*,*-паєш* [完](口语) *кого́-що чим* 洒满,溅满,喷;溅上(脏东西) ~ обли́ччя водо́ю 溅一脸水 ~ чо́боти грязю́кою 靴子上溅满泥

обля́пуватися,*-пуюся*,*-пуєшся* [未] **обля́патися**,*-паюся*,*-паєшся* [完](口语)溅(洒)自己一身;溅上脏东西

обма́зати [完] 见 обма́зувати

обма́зувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **обма́зати**,*-ма́жу*,*-ма́жеш* 命令式 *-ма́ж* [完] *кого́-що чим* ①涂上,涂抹 ~ пі́ч гли́ною 用黏土抹炉子 ②涂污,抹脏 ~ па́льці ма́слом 手指被油脂弄脏

о́бмаль [副](口语)少点儿,有点儿少,不太够

обмальо́вувати,*-льо́вую*,*-льо́вуєш* [未] **обмалюва́ти**,*-лю́ю*,*-лю́єш* [完] *що* ①描绘,勾画出 ②(转,口语)描写,描述,叙述,阐述 ~ ситуа́цію 阐述形势

обмальо́вуватися,*-вується* [未] **обмалюва́тися**,*-лю́ється* [完] 现出,显出,显露出;看得见 Удалині́ обмалюва́лися го́ри. 远处现出山岭。

обмалюва́ти [完] 见 обмальо́вувати

обмалюва́тися [完] 见 обмальо́вуватися

обма́н,*-ну* [阳] ①骗人的话,欺骗行为,欺骗手段,骗局,骗术 че́рез ~ (шляхо́м ~ну)使用欺骗手段… ②错觉,幻觉 ~ почутті́в 错觉

обмани́ти [完](口语) = обману́ти 见 обма́нювати

обмани́тися [完](口语) = обману́тися 见 обма́нюватися

обма́нливий [形] 骗人的,欺骗性的;易使人产生错觉的

обма́нливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] обма́нливий 的名词

обма́нний [形] обма́н 的形容词 ~ним шляхо́м 用欺骗手段,通过欺骗

обману́ти [完] 见 обма́нювати

обману́тися [完] 见 обма́нюватися

обма́нювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **обману́ти**,*-ману́*,*-ма́неш* [完] 及(口语) **обмани́ти**,*-маню́*,*-ма́ниш* [完] *кого́-що* ①骗,欺骗,使迷惑;说谎,撒谎 ~ покупця́ 欺骗买主 ②(转)辜负(某人的)期望,使失望

обма́нюватися,*-нююся*,*-нюєшся* [未]

обману́тися,*-ману́ся*,*-ма́нешся* [完] 及〈口语〉**обмани́тися**,*-маню́ся*,*-ма́нишся* [完] 陷人迷惑;弄错;受骗

обмасти́ти [完] 见 обма́щувати

обмасти́тися [完] 见 обма́щуватися

обмахо́рити [完] 见 обмахо́рювати

обмахо́рювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **обмахо́рити**,*-рю*,*-риш*[完]〈口语〉*кого́-що*(怀着贪财的目的)骗,骗取

обма́цати [完] 见 обма́цувати

обма́цатися [完] 见 обма́цуватися

обма́цувати,*-цую*,*-цуєш* [未] **обма́цати**,*-цаю*,*-цаєш* [完] *кого́-що*(用手从四处)摸索;探索;抚摩 ～кишéню 摸衣袋 Лікар обма́цав живі́т хво́рого. 医生摸了摸病人的腹部。

обма́цуватися,*-цуюся*,*-цуєшся* [未] **обма́цатися**,*-цаюся*,*-цаєшся* [完]〈口语〉摸遍自己(全身)

обма́щувати,*-щую*,*-щуєш* [未] **обмасти́ти**,*-мащу́*,*-ма́стиш* [完] *що чим* ①抹上一层(黏土、石灰等),用…抹面 ～ ха́ту вапно́м 将小屋抹上一层石灰 ②〈口语〉(从各方面)弄脏;被油弄脏 ～ па́льці ма́слом 手指被油脂弄脏

обма́щуватися,*-щуюся*,*-щуєшся* [未] **обмасти́тися**,*-мащу́ся*,*-ма́стишся* [完] *чим* ①(自己身上)蹭上,沾上,弄上(脏东西)～ фа́рбою 蹭上油漆 ②往自己身上抹 ～гли́ною 往自己身上抹泥

обме́жений ①обме́жити 的过去时被动形动词;受限制的,限定的 ②[形] 有限的,不多的;狭小的 ～ні ко́шти 有限的资金 ～ кругозо́р 狭小的眼界 ③眼光狭小的,无远见的;不聪明的 ～на люди́на 目光短浅的人,不聪明的人

обме́женість,*-ності* 五格*-ністю* [阴] ①局限性,有限性 ～ро́зуму 才智有限 ②眼界狭小,目光短浅,才智有限

обме́жити [完] 见 обме́жувати

обме́житися [完] 见 обме́жуватися

обме́жник,*-ка* [阳]〈技〉限制器,限(压、速、流…)器

обме́жувальний [形] 限制的,局限的 ～ні за́ходи 限制性措施

обме́жувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **обме́жити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-ме́ж* [完] *кого́-що* 限制,限定 ～свої́ вида́тки 紧缩开支,限制开支 ～чию́-не́будь вла́ду 限制某人的权力

обме́жуватися,*-жуюся*,*-жуєшся* [未] **обме́житися**,*-жуся*,*-жишся* 命令式 *-ме́жся* [完] 限于,局限于,满足于 ～в вида́тках 紧缩开支 ～на кілько́х слова́х 只讲几句话

обме́жувач,*-ча* 五格*-чем* [阳] ＝обме́жник

обмере́жати [完] ＝обмере́жити 见 обмере́жувати

обмере́жити [完] 见 обмере́жувати

обмере́жувати,*-жую*,*-жуєш*,*-жує* [未] **обмере́жати**,*-жаю*,*-жаєш* [完] 及 **обмере́жити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-ре́ж* [完] *що* ①周围做上边;缝边;画上边缘 ～ху́стку 缝手帕边 ②〈转〉写满 ③〈转〉弄得满是斑点、污点 ～стіл чорни́лом 把桌子弄得全是墨水点

обмерза́ти,*-за́ю*,*-за́єш* [未] **обме́рзти** [完] 及 **обме́рзнути**,*-зну*,*-знеш* [完] ①(边缘或表面)结冰 Ву́си обме́рзли. 胡子上结冰了。②冻僵 Ру́ки обме́рзли. 手冻僵了。

обме́рзнути [完] ＝обме́рзти 见 обмерза́ти

обме́рзти [完] 见 обмерза́ти

обме́рлий [形] 失去知觉的,昏迷的

обме́рти [完] 见 обмира́ти

обмести́ [完] 见 обміта́ти

обмета́ти [完] 见 обме́тувати

обме́тувати,*-тую*,*-туєш* [未] **обмета́ти**,*-та́ю*,*-та́єш* [完]〈裁〉锁边,缭边 ～ петéльки 锁扣眼 ～шви 缭缝;码边

обмива́льний [形]〈专〉用于洗濯的

о[б]мива́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] **о[б]ми́ти**,*-ми́ю*,*-ми́єш* [完] *кого́-що* ①(从各方面)洗净,洗刷干净 ～ ра́ну 洗净伤口 ～я́блуко 把苹果洗净 ②〈口语〉洗去,冲洗掉 ～ грязю́ку 洗去泥 ～кров 洗去血迹

о[б]мива́тися,*-ва́юся*,*-ва́єшся* [未] **о[б]ми́тися**,*-ми́юся*,*-ми́єшся* [完] ①洗净身子,洗澡 ②冲去,冲掉

о[б]мина́ти[1],*-на́ю*,*-на́єш* [未] **о[б]-**

минýти, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完] ①*когó-що*（从旁边）绕过 ～калю́жу 绕过水洼 ～мíсто 绕过城市 ～я́му 绕过坑 ②*що* 不过问，不理睬，不予重视 ～якéсь питáння 对某个问题不予重视 ③*когó-що*（转）有意避开，回避，规避 ④*когó чим* 不给享受（某种权利或待遇），不分给，不予提升 ～*когó* нагорóдою 不发给…奖 ～спáдщиною 不分给遗产 ⑤*когó-що* 追过，超过，越过 Автóбус обминýв пóїзд. 公共汽车超越了火车。◊ **десятóю вýлицею обминáти** *когó* 故意回避某人

обминáти², *-нáю, -нáєш* [未] **обім'я́ти**, *-мнý, -мнéш, -мнемó, -мнетé* [完] *що* 把…压实，把…压紧 ～сíно 把干草压实

обминáтися, *-нáється* [未] **обім'я́тися**, *-мнéться* [完] 被压实，压紧 Сíно обім'я́лося. 干草被压实了。Сніг обім'я́вся. 积雪被压实了。

о[б]минýти [完] 见 о[б]минáти¹

обмирáти, *-рáю, -рáєш* [未] **обмéрти**, *обімрý, обімрéш, обімремó, обімретé* [完] ①失去知觉，昏迷不醒 ②（口语）发愣，发呆

о[б]ми́ти [完] 见 о[б]мивáти

о[б]ми́тися [完] 见 о[б]мивáтися

обмíлина, *-ни* [阴] 近岸的浅滩，浅滩

обмілíти, *-лíє* [完]（江、湖等）变浅 Рíчка обмілíла. 河水浅了。

óбмін, *-ну* [阳] 交换；更换；交流 ～валю́ти 兑换货币 ～дóсвідом 经验交流 ～крáму 易货 ～повíтря 空气对流 ～студéнтами 互派留学生 ◊ **óбмін речови́н**（生理）新陈代谢

обмíнний [形] óбмін 的形容词 ～ні операції 兑换业务

обмíнювати, *-нюю, -нюєш* [未] **обміня́ти**, *-ня́ю, -ня́єш* [完] *когó-що* ①交换 ～кни́жки в бібліотéці 去图书馆换几本书 ②（有意或无意地）掉换，拿错，穿错（别人的东西）～калóші 穿错套鞋 ～парасóльку 拿错雨伞

обмíнюватися, *-нююся, -нюєшся* [未] **обміня́тися**, *-ня́юся, -ня́єшся* [完] ①互换，交换 ～дóсвідом 交流经验 ～думкáми 交换意见 ②偶然掉换，互相拿错 ～калóшами 互相穿错套鞋

обміня́ти [完] 见 обмíнювати

обміня́тися [完] 见 обмíнюватися

óбмір, *-ру* [阳] ①测量，丈量 ②少量尺寸 ～покупця́ 少给尺寸欺骗买主

обміркóвувати, *-кóвую, -кóвуєш, -кóвує* [未] **обміркувáти**, *-кýю, -кýєш* [完] *що* ①仔细考虑，周密思考，斟酌，深思熟虑 ～вíдповідь 周密思考答复 ～план 详细考虑计划 ②讨论，审议 ～нови́й проéкт 讨论新方案

обміркувáти [完] 见 обміркóвувати

обмíрний [形]（专）óбмір 的形容词

обмíрник, *-ка* [阳] 测量员，丈量者

обмíрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] обмíрник 的女性

обмíрювальний [形] óбмір 的形容词

обмíрювати, *-рюю, -рюєш* [未] 及 **обміря́ти**, *-ря́ю, -ря́єш* [未] **обмíряти**, *-ряю, -ряєш* [完] ①*що* 测量，丈量 ②*когó*（口语）少量尺寸欺骗（买主）～покупця́ 少给尺寸欺骗买主

обмíряти [完] 见 обмíрювати

обміря́ти [未] ＝обмíрювати

обмітáти, *-тáю, -тáєш* [未] **обмести́**, *-метý, -метéш, -метемó, -мететé* 过去时 *-мíв, -мелá* [完] *що* ①打扫，扫干净 ～стíни 扫墙 ②（从某物表面）扫掉，清除（尘土等）～пил 扫除灰尘 ～сніг 清扫雪

обмóва, *-ви* [阴]（口语）诬陷，诬告，诽谤

обмóвити [完] 见 обмовля́ти

обмóвитися [完] 见 обмовля́тися

обмóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 失言；说错的话；无意中说错的话 ви́падкова ～偶然的失言

обмовля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **обмóвити**, *-влю, -виш* 命令式 *-мóв* [完] *когó*（口语）诬陷，诬告；中伤，给…抹黑

обмовля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **обмóвитися**, *-влюся, -вишся* 命令式 *-мóвся* [完] 说走嘴，说漏；失言，说错话

обмóвник, *-ка* [阳] 诬陷者，诬告者

обмóвницький [形] 诽谤性的，诬蔑性的

обмóвниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] обмóв-

ник 的女性

обмокáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **обмóкнути** 及 **обмóкти**, *-кну*, *-кнеш* [完] 完全湿透

обмóкнути [完] 见 обмокáти

обмóкти [完] = обмóкнути 见 обмокáти

обмолóт, *-ту* [阳]〈农〉打谷,脱粒,打场

обмолóтини, *-тин* [复]〈民俗〉打场结束;庆祝打场结束的活动

обмолотúти [完] 见 обмолóчувати

обмолóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **обмолотúти**, *-лочý*, *-лóтиш* [完] *що*〈农〉打谷,脱粒,打场 ～ хліб 打谷

обморóжувати, *-жую*, *жуєш* [未] **обморóзити**, *-рóжу*, *-рóзиш* 命令式 *-рóзь* [完] *що* 冻坏(身体的某部分) ～рýки 冻坏双手

обморóжуватися, *жуюся*, *-жуєшся* [未] **обморóзитися**, *-рóжуся*, *-рóзишся* 命令式 *-рóзься* [完] 冻坏(身体的某部分) П'янúця обморóзився. 酒鬼冻坏了身子。

обморóзити [完] 见 обморóжувати

обморóзитися [完] 见 обморóжуватися

обмостúти [完] 见 обмóщувати

обмостúтися [完] 见 обмóщуватися

обмотáти [完] 见 обмóтувати

обмотáтися [完] 见 обмóтуватися

обмóтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки*, *-ток* [阴] ①缠,绕 ～котýшок 缠在线轴上 ②缠绕物;〈电〉线圈 ③[常用复数] 裹腿,绑腿

обмóтник, *-ка* [阳]〈专〉绕线工

обмóтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈专〉обмóтник 的女性

обмóтувальний [形]〈专〉обмóтка 的形容词 ～ цех 绕线车间

обмóтування, *-ня* [中] ① обмóтувати 的名词;缠,绕 ②〈专〉绕线圈

обмóтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **обмотáти**, *-тáю*, *-тáєш* [完] *когó-що* 把…缠上,围上,绕上 ～шúю шáрфом 脖子上围上围巾

обмóтуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **обмотáтися**, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] *чим* 把…缠(裹、围、绕)在自己身上 ～ рушникóм 把毛巾裹在身上

обмочúти [完] 见 обмóчувати

обмочúтися [完] 见 обмóчуватися

обмóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **обмочúти**, *-мочý*, *-мóчиш* [完] ①沾湿,浸湿,弄湿 ～рукáва 弄湿袖子 ②〈口语〉尿湿 ～ пóстіль 尿湿被褥,尿床

обмóчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **обмочúтися**, *-мочýся*, *-мóчишся* [完] ①弄湿自己的衣服、鞋等,弄湿自己 ②尿床,尿湿自己

обмóщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **обмостúти**, *-мощý*, *-мóстиш* [完] *що* ①用…把…围上,把…放在…周围 ②铺上,铺砌

обмóщуватися, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **обмостúтися**, *-мощýся*, *-мóстишся* [完] ①用…把自己围上 ②布满,遮满

обмундирóвувати, *рóвую*, *-рóвуєш* [未] **обмундирувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *когó-що* 供给制服 ～áрмію 供给军队制服

обмундирóвуватися, *-рóвуюся*, *-рóвуєшся* [未] **обмундирувáтися**, *-рýюся*, *-рýєшся* [完] 领到制服;为自己置备制服

обмундирувáти [完] 见 обмундирóвувати

обмундирувáтися [完] 见 обмундирóвуватися

обмурóвувати, *-рóвую*, *-рóвуєш*, *-рóвує* [未] **обмурувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *що*〈建〉(用砖、耐火材料)围砌 ～котéл 围砌锅炉外墙

обмýрок, *-рку* [阳]〈建〉(锅炉的)炉墙,外墙

обмурувáти [完] 见 обмурóвувати

обнарóдувати, *-дую*, *-дуєш* [完] *що* 公布,颁布,发表;使家喻户晓 ～деклaрáцію 发表宣言 ～закóн 颁布法律 ～укáз 发布命令

обнестú[1] [完] 见 обнóсити[1]

обнестú[2] [完] 见 обнóсити[2]

обнестú[3] [完] 见 обнóсити[3]

обнúшпорити [完] 见 обнúшпорювати

обнúшпорювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **обнúшпорити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-пор* [完] *когó-що*〈口语〉仔细搜寻,到处搜索,搜遍 ～всі куткú 搜遍所有的角落

обіжок, *-жка* [阳] 地界

обімáти [未] ＝обіймáти

обімáтися [未] ＝обіймáтися

о[б]новúти [完] 见 о[б]новляти

о[б]новúтися [完] 见 о[б]новлятися

обнóв[к]а, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]（口语）新装（衣、鞋、帽等）

о[б]нóвлювати [未] ＝о[б]новляти

о[б]нóвлюватися [未] ＝о[б]новлятися

о[б]новляти, *-ляю*, *-ляєш*, *-ляє* [未] 及 **о[б]нóвлювати**, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **о[б]новúти**, *-новлю́*, *-нóвиш* [完] *що* ①修复，修葺一新，整旧如新 ～ будúнок 把房子修葺一新 ～ дорóгу 翻修道路 ②更新；革新；充实；改组 ～ репертуáр 更新剧目 ～ свої знання 更新自己的知识，充实自己的知识

о[б]новлятися, *-ляюся*, *-ляєшся*, *-ляється* [未] 及 **о[б]нóвлюватися**, *-лююся*, *-люєшся*, *-люється* [未] **о[б]новúтися**, *-новлю́ся*, *-нóвишся* [完] ①得到恢复；新生；复兴 Прирóда обновúлася. 大自然复苏了。 Сúли обновúлися. 体力恢复了。②得到更新；充实；改组 Репертуáр обновúвся. 剧目更新了。

обнóвний [形] 革新的 ～ні зáходи 革新措施

обнóвницький [形] 革新者的 ～ка діяльність 革新者的活动

обнóсити[1], *-нóшу*, *-нóсиш* [未] **обнестú**, *-су́*, *-сéш*, *-семó*, *-сетé* 过去时 *-ніс*, *-неслá* [完] ①*когó-що* 拿着（或抱着）…绕行一周 ～ дитúну кругóм будúнку 抱着孩子绕房子走一圈 ②*що чим* 用…围起，用…圈上 ～ сад сíткою 用钢丝网把花园围起来

обнóсити[2], *-нóшу*, *-нóсиш* [未] **обнестú**, *-су́*, *-сéш*, *-семó*, *-сетé* 过去时 *-ніс*, *-неслá* [完] ①*когó чим*（依次走到每人跟前）请大家吃、喝 ～ всіх фру́ктами 请大家吃水果 ～ всіх винóм 请大家喝酒 ②*когó чим*（依次走到每人跟前请吃喝时）漏掉（某人） Йогó обнеслú шампáнським. 请大家喝香槟酒时把他给漏了。③*що* 分送，分发 ～ пóшту 分送邮件 ④*когó*（转，口语）诽谤，诬蔑，进谗言

обнóсити[3], *-нóшу*, *-нóсиш* [未] **обнестú**, *-су́*, *-сéш*, *-семó*, *-сетé* 过去时 *-ніс*, *-неслá* [完] *що*（口语）①采光，摘光；全部拿走 ②偷光，盗光

обносúти [完] 见 обнóшувати

обносúтися [完] 见 обнóшуватися

обнóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **обносúти**, *-ношу́*, *-нóсиш* [完] *що*（口语）①（把新衣服）穿得随身，（把新鞋）穿得跟脚 ②穿旧，穿破；用坏

обнóшуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **обносúтися**, *-ношу́ся*, *-нóсишся* [完]（口语）①穿坏，穿破（衣服、鞋等） Солдáти обносúлися. 士兵们的衣服都穿破了。②（衣服、鞋等）穿破，穿坏 Пальтó обносúлося. 大衣穿破了。

обню́хати [完] 见 обню́хувати

обню́хатися [完] 见 обню́хуватися

обню́хувати, *-ню́хую*, *-ню́хуєш* [未] **обню́хати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *когó-що*（从各方面）嗅，四处嗅，嗅遍 Собáка обню́хав всі кутки́. 狗嗅遍了各个角落。

обню́хуватися, *-ню́хується* [未] **обню́хатися**, *-хається* [完]（口语）①（动物）相互嗅 ②把自己周围嗅一遍

обнятu [完] ＝обійняти 见 обіймáти

обнятися [完] ＝обійнятися 见 обіймáтися

обов'язкóвий [形] 必须的，必须执行的，必要的（副 **обов'язкóво**）～ предмéт 必修课 ～ва умóва 必要的条件

обов'язкóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] обов'язкóвий 的名词

обóв'язок, *-зку* [阳] 责任，义务 взяти на сéбе ～ 承担责任 викóнувати ～зки *когó-нéбудь* 履行某人的职责 громáдський ～ 社会义务，社会责任 з ～зку 出于义务，因为有义务 з службóвого ～зку 出于工作责任 почуття́ ～зку 责任感

обóє, *обóх* 三格 *обóм* 五格 *обомá* 六格 *обóх* [集合数词] 俩，两个 ◊ **обóє рябóє**（口语）一路货色，半斤八两 **дивúтися обомá** 要注意，要警惕

обóжити [完] 见 обóжнювати

обóжнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及（少

用〉**обóжувати**,*-жую*,*-жуєш* [未] **обóжити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *обóж* [完] *когó-що* 视为神,奉若神明,认为有神的力量 ～си́ли прирóди 认为自然力量是神的威力

обóжувати [未]〈少用〉=обóжнювати

обóз,*-зу* [阳] ①载重马车队,运货大车队 пожéжний ～消防车队 ②〈军,旧〉辎重队

обóзний [形] ①обóз 的形容词 ②[用作名词] **обóзний**,*-ного* [阳] 大车队押车的人;辎重兵

обóзник,*-ка* [阳] 大车队的马车夫;辎重兵

обóйма,*-ми* [阴] ①弹夹;一梭子子弹 ②〈专〉刷夹,电刷夹

оболóнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①外壳,外皮 ～зéрна 谷皮 ～плодá 果皮 ②〈解〉膜 рáдужна ～虹膜 роговá ～角膜 слизовá ～黏膜 ③〈专〉套;衬板;表板,表层

оболóння,*-ня* [中] =оболóнь

оболóнь,*-ні* 五格 *-нню* 复二 *-лóней* [阴] 低地

обопíльний [形] 双方的,双边的,彼此的,相互的(副 **обопíльно**)～на згóда 双方都同意 за ～ною згóдою 依照双方协议

обопíльність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] обопíльний 的名词

обóра,*-ри* [阴]〈露天的〉牲畜圈,栏 бáраняча ～羊栏 кíнська ～露天马厩

оборáти [完] 见 обóрювати

оборáтися [完] 见 обóрюватися

обóрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈缝在衣服上的〉皱边

оборóна,*-ни* [阴] ①保护,庇护,维护 брáти під ～ну 保护,维护 ②保卫,捍卫;防守,防御 береговá ～海岸防御 зайня́ти ～ну 进行防卫 ③〈法〉辩护

оборóнець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] ①保护者,庇护人 ②保卫者,防卫者 ③〈法〉辩护人 ④〈政〉护国主义分子;[复]〈史〉(第一次世界大战期间的)护国派

оборони́ти [完] 见 обороня́ти

оборони́тися [完] 见 обороня́тися

оборóнний [形] ①防护的,保护的 ～ні зáходи 保护措施 ～ні окуля́ри 防护镜 ②防御的,防卫的;防守的 ～на лíнія 防线～на промислóвість 国防工业 ～ні спорýди 防御设施,防御工事 ③辩护的 ～на промóва 辩护词 ◊ **оборóнна систéма**〈政〉保护关税制度

оборóнниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] оборóнець 1 解的女性

оборóнність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] оборóнний 的名词

обороноздáтний [形] 有防御能力的,有防御准备的

обороноздáтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 防御能力;防御准备

обороноспромóжний [形] =обороноздáтний

обороноспромóжність *-ності* 五格 *-ністю* [阴] =обороноздáтність

обороня́ти,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **оборони́ти**,*-роню́*,*-рóниш* [完] *когó-що* ①保护,庇护;维护 ～дітéй 保护儿童 ～óчі 保护眼睛 ②保卫,捍卫;防守,防卫 ～фортéцю 守卫要塞 ③[只用未完成体]〈法〉(出庭)作辩护人,为…辩护 ～підсýдного 为被告辩护

обороня́тися,*-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **оборони́тися**,*-роню́ся*,*-рóнишся* [完] ①保护自己,自卫 Óчі обороня́ються окуля́рами. 用眼镜保护眼睛。②防御 ③替自己辩护

оборóт,*-ту* [阳] ①旋转;周,圈;转数 ～ кóлеса 轮子的旋转 ②往返,周转,周转量 ～ вагóнів〈铁路〉车辆周转时间 серéдній～книжóк в бібліотéці 图书馆图书的平均周转率 ～паровóзів〈铁路〉机车周转时间 ③循环;周期;轮作 ～ польови́х культýр〈农〉大田作物轮作 ④〈经,财〉周转;周转额,交易额 грошови́й ～货币周转 рíчний ～年交易额 торгóвий ～贸易额,交易额 ～капітáлу 资本周转 ⑤使用,通用;流通 пусти́ти в ～使用 пусти́ти нове́ слóво в ～ 使用一个新词

оборóтний [形] ①〈经,财〉周转的,流动的;〈会计〉本期发生额的 ～на вíдомість〈会计〉本期发生额明细表 ～ капітáл 流动资本 ～ні фóнди〈财〉流动资产 ②回程的,返回的 ～на стáн-

ція 〈铁路〉折返站 ③〈专〉可逆的,可还原的 ～ні реа́кції 〈化〉可逆反应

оборо́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①〈技〉转速,转数 ～мото́ра 发动机的转速 ②〈专〉(车辆)周转率 ～ваго́нів 车辆周转率 ～книжо́к в бібліоте́ці 图书馆图书的周转率 ③〈经,财〉周转率 ～капіта́лу 资本周转率 ④〈专〉可逆性,可还原性 ～хімі́чних реа́кцій 化学反应的可逆性

обо́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **обора́ти**, *-рю́, -ре́ш, -ремо́, -рете́* [完] *що* 〈农〉①耕…周围的地,围绕着…耕地 ②耕(地),翻(地)～ по́ле 耕地

обо́рюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **обора́тися**, *-рю́ся, -ре́шся, -ремо́ся, -рете́ся* [完]〈农,口语〉结束耕地,完成耕作

обпада́ти, *-да́є* [未] **обпа́сти**, *-паде́* [完] 凋落,凋谢 Ли́стя обпада́є. 树叶在凋落。

обпали́ти [完] 见 обпа́лювати

обпали́тися [完] 见 обпа́люватися

обпа́лювати, *-лю́ю, -лю́єш* [未] **обпали́ти**, *-палю́, -па́лиш* [完] *що* ①使(四面)烧焦,烧煳;烧制;燎(毛、发) ～це́глу 烧砖 ～шерсть 燎毛 ②灼伤,烫伤 ～ру́ку 灼伤手;烫伤手

обпа́люватися, *-лююся, -люєшся* [未] **обпали́тися**, *-палю́ся, -па́лишся* [完] ①(把自己)烧伤,烫伤 ～пра́скою 被熨斗烫伤 ②晒黑

о[б]па́рити [完] 见 о[б]па́рювати

о[б]па́ритися [完] 见 о[б]па́рюватися

о[б]па́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **о[б]па́рити**, *-рю, -риш* 命令式 *-па́р* [完] *кого́-що* ①用开水烫,用开水浇遍 ～ я́єчко 用开水烫鸡蛋 ②(让热水、蒸汽)烫伤 ～но́гу 把脚烫伤

о[б]па́рюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **о[б]па́ритися**, *-рюся, -ришся* 命令式 *-па́рся* [完]〈让开水或蒸汽〉烫伤

обпа́сти [完] 见 обпада́ти

о[б]па́трати [完] 见 о[б]па́трювати

о[б]па́трювати, *-рюю, -рюєш* [未] **о[б]па́трати**, *-раю, -раєш* [完] *кого́-що* ①拔掉,拔光,揪光(羽毛、花瓣等) ～ бро́ви 拔掉眉毛 ～ку́рку 把鸡毛拔光 ②收拾好,肢解(肉胴) ③〈转,口语〉(强行)删节

обпекти́ [完] 见 обпіка́ти

обпекти́ся [完] 见 обпіка́тися

обпе́рти [完] 见 обпира́ти[1]

обпе́ртися [完] 见 обпира́тися[1]

обпива́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **обпи́тися**, *обіп'ю́ся, обіп'є́шся, обіп'є-мо́ся, обіп'єте́ся* 过去时 *-пи́вся, -пила́ся* [完]〈*чим* 或无补语〉〈口语〉喝得过量,喝伤了 ～пи́вом 喝啤酒喝过量

обпили́ти [完] 见 обпи́лювати[1]

обпило́вник, *-ка* [阳] 锯工;锉工

обпи́льник, *-ка* [阳]〈农〉= обпи́лювач 的 1 解

обпи́лювальний [形] ①〈农〉喷杀虫药粉用的 ②锯的,锉的

обпи́лювання[1], *-ня* [中]〈农〉喷(杀虫药)粉

обпи́лювання[2], *-ня* [中] обпи́лювати[2] 的名词;锯,锉

обпи́лювати[1], *-люю, -люєш, -лює* [未] **обпили́ти**, *-пилю́, -пили́ш, -пилимо́, -пилите́* [完] *що* 〈农〉喷(杀虫药)粉,撒粉 ～ виногра́дник 给葡萄园喷撒杀虫药粉

обпи́лювати[2], *-люю, -люєш, -лює* [未] **обпиля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [完] *що* 〈专〉①锯短 ～до́шку 把木板锯短 ②锯掉;锉掉 ～ сук 把树枝锯掉

обпи́лювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①〈农〉喷粉器,喷粉机 ②= обпило́вник

обпиля́ти [完] 见 обпи́лювати[2]

обпина́ти, *-на́ю, -на́єш* [未] **обп'ясти́** 及 **обіп'ясти** 及 **обіпну́ти**, *обіпну́, обіпне́ш, обіпнемо́, обіпнете́* 过去时 *обіп'я́в, обіп'яла́* [完] *кого́-що чим* 〈口语〉①盖上,蒙上;铺上;涂上 ～дити́ну ко́вдрою 给孩子盖上被子 ～стіл ска́теркою 给桌子铺桌布 ②穿上,戴上,套上 ～ша́пку 戴上帽子 ③紧裹,紧绷;蒙住 ～но́гу ону́чею 用包脚布裹脚

обпина́тися, *-на́юся, -на́єшся* [未] **обп'ястися** 及 **обіп'я́стися** 及 **обіпну́тися**, *обіпну́ся, обіпне́шся, обіпнемо́ся, обіпнете́ся* 过去时 *обіп'я́вся, обіп'я-*

ла́ся [完]〈口语〉*чим* ①给自己盖上，蒙上 ～ко́вдрою 盖上被子 ②戴上 ～ху́сткою 戴上头巾

обпира́ти[1], *-ра́ю, -ра́єш* [未] **обпе́рти** 及 **обіпе́рти**, *обіпру́, обіпре́ш, обіпремо́, обіпрете́* 命令式 *обіпри́* [完] *що* 用…顶住，使支住 ～ лі́кті на стіл 把胳膊支在桌子上 Вона́ обпе́рла го́лову на його́ плече́. 她把头靠在他的肩膀上。

обпира́ти[2], *-ра́ю, -ра́єш* [未] **обіпра́ти**, *обперу́, обпере́ш, обперемо́, обперете́* [完] *кого́-що*〈口语〉给(许多人)洗衣服；(为某人)洗所有要洗的衣服 ～ всіх діте́й 给所有的孩子洗衣服

обпира́тися[1], *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **обпе́ртися** 及 **обіпе́ртися**, *обіпру́ся, обіпре́шся, обіпремо́ся, обіпрете́ся* 命令式 *обіпри́ся* [完] 支着，靠着，扶着，拄着 ～на трости́ну 拄着手杖

обпира́тися[2], *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **обіпра́тися**, *обперу́ся, обпере́шся, обперемо́ся, обперете́ся* [完]〈口语〉洗自己要洗的衣服

обпи́тися [完] 见 обпива́тися

обпіка́ти, *-ка́ю, -ка́єш* [未] **обпекти́**, *-печу́, -пече́ш, -печемо́, -печете́* 过去时*-пі́к, -пекла́* 命令式*-печи́* [完] ①烧焦，烧煳；烧坏 ②灼伤，烫伤 ～ ру́ку пра́скою 让熨斗烫伤手

обпіка́тися, *-ка́юся, -ка́єшся* [未] **обпекти́ся**, *-печу́ся, -пече́шся, -печемо́ся, -печете́ся* 过去时*-пі́кся, -пекла́ся* 命令式*-печи́ся* [完]〈把自己〉烧伤，烫伤

о[б]**плести́** [完] 见 о[б]пліта́ти

о[б]**плести́ся** [完] 见 о[б]плі́та́тися

обплива́ти[1], *-ва́ю, -ва́єш* [未] **обпливти́** 及 **обплисти́**, *-ливу́, -ливе́ш, -ливемо́, -ливете́* 过去时*-ли́в, -ливла́* 及 *-ли́в, -лила́* [完] *що* 沿…周围游(或航行) ～ о́зеро 沿湖周游 ～ о́стрів 环岛航行

обплива́ти[2], *-ва́є* [未] **обпливти́**, *-ливе́* [完]〈蜡烛〉淌油 Сві́чка обплива́є. 蜡烛在淌油。

обпливти́[1] [完] 见 обплива́ти[1]

обпливти́[2] [完] 见 обплива́ти[2]

обплисти́ [完] ＝обпливти[1] 见 обплива́ти[1]

о[б]**пліта́ти**, *-та́ю, -та́єш* [未] о[б]**плести́**, *-лету́, -лете́ш, -летемо́, -лете́те* 过去时*-лі́в, -лела́* [完] *що чим* ①(用编制物)裹上，围上，缠上 ②用篱笆围上，圈上 ～ сад 用篱笆把花园围起来

о[б]**пліта́тися**, *-та́юся, -та́єшся* [未] о[б]**плести́ся**, *-лету́ся, -лете́шся, -летемо́ся, -летете́ся* 过去时*-лі́вся, -лела́ся* [完] *чим*(把自己的地段、田园等)围起来

о[б]**плу́тати** [完] 见 о[б]плу́тувати

о[б]**плу́татися** [完] 见 о[б]плу́туватися

о[б]**плу́тувати**, *-тую, -туєш, -тує* [未] о[б]**плу́тати**, *-таю, -таєш* [完] *що* ①缠上，裹上，捆住 ～го́лову рушнико́м 用毛巾裹头 ②〈转〉(云、雾、烟、蒸汽等从四面)遮蔽，遮 Хма́ри обплу́тали не́бо. 乌云遮蔽了天空。

о[б]**плу́туватися**, *-туюся, -туєшся, -тується* [未] о[б]**плу́татися**, *-таюся, -таєшся* [完]〈给自己〉裹上，缠上，围上 ～рушнико́м 用毛巾将自己裹上

о[б]**пльо́вувати**, *-льо́вую, -льо́вуєш* [未] о[б]**плюва́ти**, *-люю́, -лює́ш, -люємо́, -люєте́* [完] *кого́-що* 往…上吐唾沫 ～ пі́длогу 往地板上吐唾沫

о[б]**плюва́ти** [完] 见 о[б]пльо́вувати

обповза́ти, *-за́ю, -за́єш* [未] **обповзти́**, *-зу́, -зе́ш* [完] *що* 围绕着爬；爬着绕过 ～калю́жу 绕着水洼爬

обповзти́ [完] 见 обповза́ти

обпої́ти [完] 见 обпо́ювати

о[б]**полі́скувати**, *-кую, -куєш* [未] о[б]**полоска́ти**, *-лощу́, -ло́щеш* 命令式*-лощи́* [完] 及 о[б]**полосну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *кого́-що* 涮，冲 ～пля́шку водо́ю 用水涮瓶子 ～ ру́ки 冲一下手

о[б]**полі́скуватися**, *-куюся, -куєшся* [未] о[б]**полоска́тися**, *-лощу́ся, -ло́щешся* 命令式*-лощи́ся* [完] 及 о[б]-

полоснýтися, *-нýся*, *-нéшся*, *-немó-ся*, *-нетéся* [完](口语)用水冲一冲,涮一涮(自己的手、脸等)
о[б]полоскáти [完] 见 о[б]поліскувати
о[б]полоскáтися [完] 见 о[б]поліскуватися
о[б]полоснýти [完] ＝о[б]полоскáти 见 о[б]поліскувати
о[б]полоснýтися [完] ＝о[б]полоскáтися 见 о[б]поліскуватися
обполóти [完] 见 обпóлювати
обпóлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **обпо-лóти**, *-полю́*, *-пóлеш* [完] *що* 除净…周围的杂草,把…边缘的草除净 ～гря-дкú 把畦边的草除净
обпóювати, *-пóюю*, *-пóюєш* [未] **обпої́-ти**, *-пою́*, *-поїш* 命令式 *-пій* [完] *когó-що* 使喝伤,饮伤 ～конá 把马饮伤 ～винóм 使…喝酒喝伤
обпри́скати [完] 见 обпри́скувати
обпри́скатися [完] 见 обпри́скуватися
обпри́скувати, *-кую*, *-куєш* [未] **обпри́-скати**, *-каю*, *-каєш* [完] 及 **обпри́сну-ти**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] *когó-що* 喷,洒 ～ квітку водóю 往花上洒水
обпри́скуватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **обпри́скатися**, *-каюся*, *-каєшся* [完] 及 **обпри́снутися**, *-нуся*, *-нешся* [完,一次体](往自己身上)喷,洒 ～духá-ми 往自己身上喷香水
обпри́скувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳](专)喷洒器,喷雾器
обпри́снути [完,一次体] 见 обпри́скувати
обпри́снутися [完,一次体] 见 обпри́скуватися
обп'ясти́ [完] 见 обпинáти
обп'ясти́ся [完] 见 обпинáтися
ображáти, *-жáю*, *-жáєш* [未] **обрáзи-ти**, *-рáжу*, *-рáзиш* 命令式 *-рáзь* [完] *когó-що* 侮辱,凌辱;欺负,欺侮;损伤,伤害;使受委屈 ～гі́дність 侮辱人格 ～почуттá 损伤感情 ～самолю́бство 伤害自尊心
ображáтися, *-жáюся*, *-жáєшся* [未] **об-рáзитися**, *-рáжуся*, *-рáзишся* 命令式 *-рáзься* [完] 感到受侮辱;感到受委屈
óбраз[1], *-зу* 复二 *-зів* [阳] ①面貌,面容,容貌 ні́жний ～мáтері 母亲慈祥的面容 ②(文学、艺术)形象 ～герóя ромá-ну 长篇小说主人公的形象
óбраз[2], *-за* [阳] 圣像
обрáза, *-зи* [阴] 侮辱 тяжкá ～极大的侮辱 ковтáти ～зи 忍受侮辱
обрáзити [完] 见 ображáти
обрáзитися [完] 见 ображáтися
обрáзливий [形](副 **обрáзливо**) ①侮辱的,凌辱的 ～ тон 侮辱性的口气 ②爱抱屈的,自以为受委屈的
обрáзливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] обрáзливий 的名词
óбразний [形] 形象的,富于形象的,生动的,绘声绘色的(副 **óбразно**) ～ мóва 生动的语言,形象的语言
обрáзник, *-ка* [阳] 侮辱者,凌辱者
обрáзниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] обрáзник 的女性
óбразність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] óбразний 的名词
образотвóрчий [形] 形象的,有表现力的 ◊ **образотвóрче мистéцтво** 造型艺术
обрáмлення, *-ня* [中] ①обрамлáти 的名词 ②框,框架;镶饰的边
обрамля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш*, *-ля́є* [未] *що* ①装框,加框;周围做上边 ～портрéт 给肖像装上框 ②围上,围绕
обрамля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся*, *-ля́єть-ся* [未](四周)围着,环绕
обрамóвувати, *-мóвую*, *-мóвуєш*, *-мóвує* [未] **обрамувáти**, *-мýю*, *-мýєш* [完] *що* ①装框,加框 ～портрéт 给肖像装上框 ②围上
обрамувáти [完] 见 обрамóвувати
обрáнець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 被选出来担任重要职务的人,当选的人 на-рóдні ～нці 人民选出来的代表,人民代表
óбраний [形动词,形] ①选辑的,选编的 ～ні вíрші 诗选 ②优秀的,卓越的,特等的;上流社会的 ～ні талáнти 卓越的天才 ③[用作名词] **óбраний**, *-ного* [阳][常用复数]**óбрані**, *них* [复]才能出众的人;(旧社会的所谓)上等人

обра́ниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] обра́нець 的女性

обра́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (少用) = обра́ниця

обра́ти [完] 见 обира́ти[2]

обрахо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш*, *-хо́вує* [未] **обрахува́ти**, *-ху́ю*, *-ху́єш* [完] ① *кого́* 故意算错少给,故意算错克扣 ~ покупця́ 故意算错少给顾客钱 ② *що* 核算,统计 ~ собіва́ртість 核算成本 ◊ **обрахува́ти ве́ксель** (财) 办理期票贴现

обрахо́вуватися, *-хо́вуюся*, *-хо́вуєшся*, *-хо́вується* [未] **обрахува́тися**, *-ху́юся*, *-ху́єшся* [完] 算错 Каси́р обрахува́вся. 收款员算错了。

обрахува́ти [完] 见 обрахо́вувати

обрахува́тися [完] 见 обрахо́вуватися

обревізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [完] *що* 检查;视察,察看 ~ ка́су 检查现金

обре́склий [形] 浮肿的;水肿的;皮肤松弛的

обре́скнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *-ре́зк*, *-ре́зкла* 及 *-ре́скнув*, *-ре́скнула* [完] 虚胖;皮肤松弛;患水肿,浮肿 Що́ки обре́склі. 面颊皮肤松弛。

обри́в, *-ву* [阳] ①陡岸,陡坡;悬崖,峭壁 ②(专)断处 ~ проводі́в (电) 电线断处

обрива́ти[1], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **обі́рва́ти**, *-рву́*, *-рве́ш*, *-рвемо́*, *-рвете́* [完] *що* ① 摘下,揪下;摘光,揪光 ~ я́блука 采摘苹果 ~ я́блуню 从苹果树上摘苹果 ~-рва́ти кві́ти на клу́мбі 采光花坛上的花 ②扯断,揪断 ~ ни́тку 把线扯断 ③(转)骤然停止,突然中断 ~ пі́сню 突然停止歌唱 ~ розмо́ву 骤然中止谈话 ④ *кого́* (转,口语)粗暴地打断…的话 ~ на пе́ршому сло́ві 刚一开口就被粗暴地打断

обрива́ти[2], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **обри́ти**, *-ри́ю*, *-ри́єш* [完] *що* 在周围挖掘,在边上挖掘;在整个地段挖掘 ~ бе́рег 在岸边挖掘

обрива́тися[1], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **обі́рва́тися**, *-рву́ся*, *-рве́шся*, *-рвемо́ся*, *-рветеся́* [完] ①断 Кана́т обі́рва́вся. 绳索断了。②(转)骤然停止,突然中断 Розмо́ва обі́рва́лася. 谈话突然中断了。

обрива́тися[2], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **обри́тися**, *-ри́юся*, *-ри́єшся* [完] 在自己周围挖掘战壕

обри́вистий [形] (副 **обри́висто**) ①陡的,陡峭的;有悬崖的 ~ бе́рег 陡岸 ②不连贯的,断断续续的 ~та мо́ва 不连贯的话

обри́вистість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] обри́вистий 的名词

обри́вковий [形] 不完整的,片断的;不连贯的,断断续续的 ~ва фра́за 不连贯的句子

обри́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] (纺)断头;断头率

обри́вок, *-вка* [阳] ①扯断的一小段,撕下的一小块 ~ газе́ти 撕下的一小块报纸 ~вки папе́ру 撕碎的纸片 ②(转)片断 ~вки фраз 片言只语

обрида́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **обри́днути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-ри́д*, *-ри́дла* 及 *-ри́днув*, *-ри́днула* [完] *кому́* 令人厌烦,使腻烦 Му́хи обри́дли нам. 苍蝇使我们腻烦。[用于无人称句] Обри́дло гра́ти. 玩腻了。

обри́дливий [形] (副 **обри́дливо**) ①讨厌的,令人厌烦的 ~ві му́хи 惹人讨厌的苍蝇 ②令人憎恶的,令人厌恶的,非常讨厌的 ~ва люди́на 令人厌恶的人

обри́днути [完] 见 обрида́ти

о́брис, *-су* [阳] 轮廓;(转)概貌,梗概

обрисо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] **обрисува́ти**, *-су́ю*, *-су́єш* [完] *кого́-що* ①描绘,勾出,画出轮廓 ②(转)描写,描述,叙述 ~ ситуа́цію 阐述形势

обрисо́вуватися, *-со́вуюся*, *-со́вуєшся* [未] **обрисува́тися**, *-су́юся*, *-су́єшся* [完] ①(清楚地)显现出,显露出 Удалині́ обрисува́лися го́ри. 远处显现出山岭。②被描述,得到阐述

обрисува́ти [完] 见 обрисо́вувати

обрисува́тися [完] 见 обрисо́вуватися

обри́ти [完] 见 обрива́ти[2]

обри́тися [完] 见 обрива́тися[2]

обришто́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **обриштува́ти**, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *що* (房屋周围)围上脚手架,建筑架

обриштува́ти [完] 见 обришто́вувати

обрíдкуватий [形] 有点稀的，有点稀疏的；有些稀罕的（副 **обрíдкувато**）

óбрідний [形] 稀的，稀疏的；稀有的，稀罕的（副 **óбрідно**） ～ліс 稀疏的树林 ～на озиминá 稀疏的秋播幼苗

обрíз[1]，*-за* [阳] 截短的枪，半截枪

обрíз[2]，*-зу* [阳] ①（书本等的）切口，切边 ②（技）（装订书刊时用的）切纸刀 ③（建）（河岸、堤坝等的）断面 ◊ **в обрíз**（口语）勉强够，刚刚够 Грóшей в обрíз. 钱刚够。

обрíзання，*-ння* [中]（宗）割礼（犹太教、伊斯兰教的宗教仪式）

обрізáння，*-ння* [中] обрíзати—обрізáти I 解的名词

обрíзати [完] 见 обрíзувати

обрізáти [未] ＝обрíзувати

обрíзка，*-ки* [阴]（专）剪短，截短；修剪 ～дерéв 修剪树木

обрíзковий [形] ①用边角料做的 ②切边的

обрізнúй [形]（专）①切掉边缘的 ～ні дошкú 修边板 ②用于切边的 ～верстáт 切边机；切管机

обрíзок，*-зка* [阳]（切割剩下的）零头，碎片 ～зкí папéру 碎纸片 ～зкí шкíри 零碎皮子

обрíзувальний [形]（专）①切边的 ②（用碎块）拼成的

обрíзувати，*-зую*，*-зуєш* [未] 及 **обрізáти**，*-зáю*，*-зáєш* [未] **обрíзати**，*-рíжу*，*-рíжеш* 命令式 *-рíж* [完] *що* ①剪短，截短 ～нíгті 剪短指甲 ②（农）整枝，打尖，掐蔓 ～бавóвну 给棉花打尖，给棉花整枝 ～виногрáд 给葡萄掐蔓 ③[未完成体只用 обрізáти]（宗）举行割礼

обрíзувач，*-ча* 五格 *-чем* [阳] ①（专）切割工人；切边工人 ②（农）整枝工人

обрíзувачка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] обрíзувач 的女性

óбрій，*-рію* 五格 *-рієм* [阳] 地平（线），水平（线），天边，天涯 появúтися на óбрії 出现在地平线上

обробúти [完] 见 оброблЯти

обробúтися [完] 见 оброблЯтися

обробíток，*-тку* [阳] ①加工 ②耕作

обрóбка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①加工，处理 термíчна ～（专）热处理，热加工 швúдкісна ～（专）快速加工 ②加工的成果，成品

обрóблювач，*-ча* 五格 *-чем* [阳] 及 **обрóбник**，*-ка* [阳]（专）加工工人；加工者，整理者

обрóблювачка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及 **обрóбниця**，*-ці* 五格 *-цею* [阴]（专）обрóблювач 的女性

оброблЯти[1]，*-лЯю*，*-лЯєш*，*-лЯє* [未] **обробúти**，*-роблю́*，*-рóбиш* [完] *що* ①加工，处理 ～детáль 加工零件 ～шкíру 制革 ②耕，耕作 ～пóле 耕地 ③（作品等）加工，润色；整理，使完善；装修，修饰 ～нарóдну пíсню 对民歌进行加工整理 ④*когó*（转，口语）劝说，开导，说服

оброблЯти[2]，*-лЯю*，*-лЯєш*，*-лЯє* [未] **обробúти**，*-роблю́*，*-рóбиш* [完] *що*（婉）以粪便弄脏（常指小孩和病人） ～пíдлóгу 以粪便弄脏地板

оброблЯтися，*-лЯюся*，*-лЯєшся*，*-лЯється* [未] **обробúтися**，*-роблю́ся*，*-рóбишся* [完]（婉）（常指小孩和病人）把屎、尿拉到裤子里或被褥上

обрóбний [形] 加工的 ～на промислóвість 加工工业

обрóбник [阳]（专）＝обрóблювач

обрóбниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴]（专）＝обрóблювачка

обрóк，*-ку* [阳]（史）代役租，代役租制 грошовúй ～货币代役制 натурáльний ～实物代役制

обрóслий [形] 周围长满了的

обростáти，*-тáю*，*-тáєш* [未] **обрости́**，*-тý*，*-тéш*，*-темó*，*-тетé* 过去时 *-рíс*，*-рослá* [完] *чим* 周围长满；长上一层，附上一层；丛生 ～бородóю 长满胡须 Кáмінь обростáє мóхом. 石头长满青苔。

обрости́ [完] 见 обростáти

обрóть，*-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-тей* [阴]（马的）笼头

обрóтька，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-тьок* [阴] ＝обрóть

обрóчний [形]（史）обрóк 的形容词 ～на систéма 代役租制

обро́чник, *-ка* [阳]〈史〉代役租制下的农奴

обру́б, *-бу* [阳]〈专〉①обру́бувати—обрубáти 的名词 ②原木搭成的四方架子,构架;井架

обрубáння, *-ня* [中] обрубáти 的名词

обрубáти [完] 见 обру́бувати

обру́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①＝обрубáння ②〈专〉清理(表面),精整

обрубни́й [形]〈技〉обру́бка 2 解的形容词 ～цех 清整车间

обру́бник, *-ка* [阳] ①〈专〉修整工,清理工 ②〈农,林〉打枝工

обру́бниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] обру́бник 的女性

обру́бок, *-бка* [阳] 砍下的一段(树、木等) ～ноги́ 断腿 ～руки́ 断臂

обру́бування[1], *-ня* [中] обру́бувати[1] 的名词

обру́бування[2], *ня* [中] обру́бувати[2] 的名词

обру́бувати[1], *-бую*, *-буєш*, *-бує* [未] **обрубáти**, *-бáю*, *-бáєш* [完] *що* ①(从整个表面)砍去,砍掉～сук 砍掉粗树枝 ②劈下,砸下,敲掉(冰等)～лід з тротуáру 敲掉人行道上的冰

обру́бувати[2], *-бую*, *-буєш*, *-бує* [未] **обрубáти**, *-бáю*, *-бáєш* [完] *що* ①(用斧子)砍短～жерди́ну 把竿子砍短 ②〈专〉削平～ кáмінь 削平石头 ③做井栏,井架;做(矿井的)支架;做构架

обру́бувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈专〉＝обру́бник

обру́бувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈专〉＝обру́бниця

о́бру́с, *-са* [阳] 桌布,台布

обрусíлий [形] 俄罗斯化了的

обрусíння, *-ня* [中] обрусíти 的名词;俄罗斯化

обрусíти, *-сíю*, *-сíєш* [完] 俄罗斯化

обру́ч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 箍,环,圈 залíзний ～铁环,铁圈

обручéвий [形] ＝обру́чний

обру́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ру́чки́*, *-ру́чóк* [阴] ①戒指;订婚戒指 ②〈少用〉手镯

обру́чний [形] 箍的;用于制箍的;带箍的

обря́д, *-ду* [阳] 仪式,典礼 весíльний ～婚礼 релігíйний ～宗教仪式

обряджáти, *-джáю*, *-джáєш* [未] **обряди́ти**, *-ряджу́*, *-ря́диш* [完] *когó* 〈口语〉①给…穿衣服～дити́ну 给小孩穿衣服 ②给…穿上漂亮衣服,打扮 ～ молоди́х 给新婚夫妇穿上漂亮衣服

обряди́ти [完] 见 обряджáти

обрядóвий [形] обря́д 的形容词;与仪式、典礼有关的～ві пíсні 举行仪式时唱的歌

обрядóвість, *-вості* 五格 *-вíстю* [阴] ①一整套宗教仪式～ правослáвної цéркви 东正教会的整套仪式 ②约定俗成的规矩

обсáджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **обсади́ти**, *-саджу́*, *-сáдиш* [完] *що* ①在…周围栽种,在…边上栽种～дорíжку квіткáми 在小径两旁栽花 ②使围着…坐 ～ гостéй навкру́г столá 请客人们围桌而坐

обсади́ти [完] 见 обсáджувати

обсапáти [完] 见 обсáпувати

обсáпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **обсапáти**, *-пáю*, *-пáєш* [完] *що* 锄净…周围的杂草～ грядки́ 锄净畦边的杂草

обсервáтор, *-ра* [阳] 观察员,观测员;观察家

обсерватóрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 天文台,观象台 астрономíчна～天文台 метеорологíчна ～气象台 сóнячна ～太阳观测台

обсерваці́йний [形]〈科学〉观察的,监视的～пункт 观察所

обсервáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈科学〉观察,观测;〈医〉观察,监视

обси́пати [完] 见 обсипáти

обсипáти, *-пáю*, *-пáєш*, *-пáє* [未] **обси́пати**, *-плю*, *-плеш*, *-пле* 命令式 *-си́п* [完] *когó-що чим* ①撒满,(用散体物)盖满～молоду́ квіткáми 向新娘撒鲜花 ②[只用完成体,无人称]〈口语〉布满;落满 Дéрево обси́пало снíгом. 树上落满了雪。Я́блуню обси́пало квіткáми. 苹果树上开满了花。◊ **Гу́би обси́пало.** 〈口语〉嘴唇起泡。**Обли́ччя обси́пало.** 〈口语〉脸上长满疹子。

обсипатися [完] 见 обсипатися
обсипатися, *-паюся*, *-паєшся*, *-пається* [未] **обсипатися**, *-плюся*, *-плешся*, *-плеться* 命令式 *-сипся* [完] ① *чим* 布满,落满 ~ сльозами 泪流满面 Трава обсипалася росою. 草上落满了露水。②崩塌,散塌 Берег обсипався. 河岸坍塌了。
обсихати, *-хаю*, *-хаєш* [未] **обсохнути** 及 **обсохти**, *-хну*, *-хнеш* [完] 变干,干透 Одяг обсох. 衣服干了。Поле обсохло. 地干了。
обсів, *-ву* [阳]〈农〉① обсівати 的名词 ②漏播的地方
обсівання, *-ня* [中] обсівати 的名词
обсівати, *-ваю*, *-ваєш* [未] 及 **обсіювати**, *-сіюю*, *-сіюєш* [未] **обсіяти**, *-сію*, *-сієш* [完] *кого-що* ①〈农〉播种,种满,下种~ поля 在田地里下种~сіяти *кого*〈口语〉为…播种,为…种完地 ②[未完成体只用 обсівати]〈口语〉撒满,盖满~ молодих〈民俗,旧〉向新郎新娘撒谷粒
обсіватися, *-ваюся*, *-ваєшся* [未] 及 **обсіюватися** *-сіююся*, *-сіюєшся* [未] **обсіятися**, *-сіюся*, *-сієшся* [完] ①布满,落满 ②[只用完成体]〈农,口语〉种完自己的田地
обсідати, *-дає*, *-даємо*, *-даєте*[第一、二人称单数不用][未] **обсісти**, *обсяде*, *-сядемо*, *-сядете* 命令式 *-сядьте* [完] *кого-що* ①围着…坐下 Дітвора обсіла бабусю. 孩子们围着奶奶坐下。②在…上面落满 Бджоли обсіли квітки. 花朵上落满了蜜蜂。③〈转,口语〉(某种感情或状态)把…控制住,使不得安宁,使烦躁不安 Спогади обсіли мою голову. 满脑子的回忆使我不得安宁。◊ **Злидні обсіли його.** 他为贫穷所困扰。
обсікати, *-каю*, *-каєш* [未] **обсікти**, *-січу*, *-січеш*, *-січемо*, *-січете* 过去时 *-сік*, *-сікла* 命令式 *-січи* [完] *що* ①(从表面)砍掉~ гілки 砍掉树枝 ②〈口语〉磨破(衣服的边)~рукава 磨破袖口
обсікатися, *-каюся*, *-каєшся* [未] **обсіктися**, *-січуся*, *-січешся*, *-січемося*, *-січетеся* 过去时 *-сікся*, *-сіклася* 命令式 *-січися* [完]〈口语〉①(头发)脱落 Волоси обсіклися. 头发脱落了。②(衣服的边)磨破 Рукава обсіклися. 袖口磨破了。
обсікти [完] 见 обсікати
обсіктися [完] 见 обсікатися
обсіменитися [完] 见 обсіменятися
обсіменятися, *-няється* [未] **обсіменитися**, *обсімениться* [完]〈植〉(植物)结籽
обсісти [完] 见 обсідати
обсіювання, *-ня* [中] обсіювати 的名词
обсіювати [未] = обсівати
обсіюватися [未] = обсіватися
обсіяти [完] 见 обсівати
обсіятися [完] 见 обсіватися
обскакати [完] 见 обскакувати
обскакувати, *-кую*, *-куєш* [未] **обскакати**, *-каю*, *-каєш* 及 *-качу*, *-качеш* 命令式 *-кай* 及 *-качи* [完] *кого-що* ①(骑马或乘马车)绕过~ ставок 骑马(或乘马车)绕过池塘 ②〈口语〉骑马到过(许多地方)~кати всі райони 骑马走遍各区 ③(骑马或乘马车)超过,追过
обскребти [完] 见 обскрібати
обскрібати, *-баю*, *-баєш* [未] **обскребти**, *-бу*, *-беш*, *-бемо*, *-бете* 过去时 *-ріб*, *-ребла* [完] *що* 把…表面刮干净 ~ножом дошку 用刀把木板刮净
о[б]скубати [未] = о[б]скубувати
о[б]скубти [完] 见 о[б]скубувати
о[б]скубувати, *-бую*, *-буєш* [未] 及 **о[б]-скубати**, *-баю*, *-баєш* [未] **о[б]скубти**, *-бу*, *-беш*, *-бемо*, *-бете* [完] *кого-що* ①拔光(羽毛等),揪光~курку 把鸡的毛拔光~пелюстки троянди 把玫瑰花的花瓣揪光 ②摘下,采下~груші 摘梨~ квітки 摘花 ③*кого*〈转,口语〉粗暴地打断…的话
обслинити [完] 见 обслинювати
обслинювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **обслинити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-нинь* [完] *що*〈口语〉用唾沫把…弄脏;用唾沫把…弄湿~ олівець 用唾沫把铅笔弄湿
обслуга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴,集]〈军〉

(一门炮的)炮手(们),(一挺重机枪的)枪手(们)

обслуго́вувати, *-го́вую, -го́вуєш, -го́вує* [未] 及 **обслу́жувати**, *-жую, -жуєш, -жує* [未] **обслугува́ти**, *-гу́ю, -гу́єш* [完] 及 **обслужи́ти**, *-лужу́, -лу́жиш, -лу́жить* [完] *кого́-що* ①为…服务,招待,接待～ гості́й 招待客人～ покупця́ 接待顾客 ②照看,看管,操纵(机器)～два верста́та 看管两台机床

обслугува́ти [完] 见 обслуго́вувати

обслужи́ти [完] =обслугува́ти 见 обслуго́вувати

обслу́жувати [未] =обслуго́вувати

обслу́хати [完] 见 обслу́хувати

обслу́хувати, *-лу́хую, -лу́хуєш* [未] **обслу́хати**, *-хаю, -хаєш* [完] *кого́-що*〈医〉听诊 ～ пацієнта 为患者听诊

обсма́жити [完] 见 обсма́жувати

обсма́житися [完] 见 обсма́жуватися

обсма́жувати, *-жую, -жуєш, -жує* [未] **обсма́жити**, *-жу, -жиш, -жить* 命令式 *-ма́ж* [完] *кого́-що* (从四面)烤;焙炒;煎～ ко́фе 焙炒咖啡豆～ ку́рку 烤鸡～в ма́слі 用油煎

обсма́жуватися, *-жується* [未] **обсма́житися**, *-житься* 命令式 *-ма́жся* [完](从四面)烤;焙炒 Ри́ба обсма́жилася. 鱼烤好了。

обсмали́ти [完] 见 обсма́лювати

обсмали́тися [完] 见 обсма́люватися

обсмальцьо́вувати, *-цьо́вую, -цьо́вуєш* [未] **обсмальцюва́ти**, *-цю́ю, -цю́єш* [完]〈口语〉*що* ①用油脂把…弄脏～ рука́ва 油把衣袖弄脏～фарту́х 油把围裙弄脏 ②给…涂上动物油～ сковорі́дку 给煎锅抹上动物油

обсмальцюва́ти [完] 见 обсмальцьо́вувати

обсма́лювати, *-люю, -люєш* [未] **обсмали́ти** *-малю́, -ма́лиш* [完] *кого́-що* ①烧焦,烧煳,燎(毛发)～ шерсть 燎毛 ②烧伤,烫伤～ру́ку 烫伤手

обсма́люватися, *люю́ся, -лює́шся* [未] **обсмали́тися**, *-малю́ся, -ма́лишся* [完](把自己)烧伤,烫伤

обсми́кати [完] 见 обсми́кувати

обсми́катися [完] 见 обсми́куватися

обсмикну́ти [完] 见 обсми́кувати

обсмикну́тися [完] 见 обсми́куватися

обсми́кувати, *-кую, -куєш* [未] **обсми́кати**, *-ми́каю, -ми́каєш* 及 *-ми́чу, -ми́чеш* 命令式 *-ми́кай* 及 *-ми́ч* [完] 及 **обсмикну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *що* ①抻平整,拉平整～соро́чку 把衬衣拉平整 ②[完成体只用 обсми́кати] 扯下,拉下;扯掉,拉掉

обсми́куватися, *-кую́ся, -кує́шся* [未] **обсми́катися** *-ми́каюся, -ми́каєшся* 及 *-ми́чуся, -ми́чешся* 命令式 *-ми́кайся* 及 *-ми́чся* [完] 及 **обсмикну́тися**, *-ну́ся, -не́шся, -немо́ся, -нете́ся* [完] 把身上的衣服拉整齐

о[б]смі́ювати, *-мі́юю, -мі́юєш* [未] **о[б]смія́ти**, *-мію́, -міє́ш, -мієм́о, -мієте́* [完] *кого́-що* 讥笑,嘲笑,讥讽

о[б]смія́ти [完] 见 о[б]смі́ювати

обсмокта́ти [完] 见 обсмо́ктувати

обсмо́ктувати, *-тую, -туєш* [未] **обсмокта́ти**, *-мокчу́, -мо́кчеш* 命令式 *-мокчи́* [完] *що* (从周围)吸,吮吸

обсмо́л, *-лу* [阳]〈专〉含树脂木,含脂松柴

обсмоли́ти [完] 见 обсмо́лювати

обсмо́лювати, *-люю, -люєш* [未] **обсмоли́ти**, *-молю́, -мо́лиш* [完] *що* 涂上树脂,浸入树脂(使不透水)～ лижі 把滑雪板涂上树脂

обсота́ти [完] 见 обсо́тувати

обсо́тувати, *-тує* [未] **обсота́ти**, *-та́є* [完] *що* ①缠,绕,裹 ②(植物)缠绕住,遮住 ③〈转〉(雾、烟、黑暗等)遮住,笼罩 ④〈转〉使受包围

обсо́хнути [完] 见 обсиха́ти

обсо́хти [完] =обсо́хнути 见 обсиха́ти

обста́вина, *-ни* 复 *-вини, -вин* [阴] ①情形,情节 ②[只用复数] 情况,状况,情势,环境 у важки́х(тяжки́х)～нах 在困难的条件下,在困难的情况下 роди́нні ～ни 家庭状况,家境 ③〈语法〉状语～спо́собу дії 行为方式状语

обста́винний [形]〈语法〉状语的;起状语作用的～не підря́дне ре́чення〈语法〉状语副句

обстáвити [完] 见 обставля́ти
обстáвитися [完] 见 обставля́тися
обставля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **обстáвити**, *влю*, *-виш* 命令式 *-тáв* [完] *кого́-що чим* ①把…竖放在…周围～стіл табуре́тками 把一些凳子放在桌子周围～трибу́ну квітка́ми 在讲台周围摆满鲜花 ②(转,口语)安排,筹备～зу́стріч 安排欢迎会
обставля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **обстáвитися**, *-влюся*, *-вишся* 命令式 *-тáвся* [完] 把…竖放在自己周围
обстанóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①(住宅、房间的)陈设,家具 завести́ ～ку 添置家具,陈设家具 ②(剧)(戏剧的)布景和道具 ③形势,局势,局面,情况,环境 міжнарóдна ～国际形势 напру́жена ～紧张局势 складнá ～复杂的情况 ④战局,战况 доповісти́ ～ку(军)报告战况
обстанóвочний [形](剧)布景和道具的
обсте́ження, *-ня* 复二 *-жень* [中] обсте́жувати—обсте́жити 的名词
обсте́жити [完] 见 обсте́жувати
обсте́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **обсте́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-те́ж* [完] *кого́-що* ①调查,考察,视察;诊察(病情)～прáцю шкóли 视察学校工作 Лікар обсте́жив хвóрого. 医生诊察了病人(的病情)。②(军)侦察;勘察～місце́вість(军)勘察地形
обстóювати, *-тóюю*, *-тóюєш* [未] **обстóяти**, *-тóю*, *-тóїш* [完] *кого́-що* ①捍卫,保卫,守卫,维护;坚持～інтере́си краї́ни 捍卫国家的利益～ мир 维护和平～ свою́ ду́мку 坚持自己的意见 ②经坚持而实现～ відпу́стку 经坚决请求而获得休假
обстóяти [完] 见 обстóювати
обстригáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **обстри́гти**, *рижу́*, *-риже́ш*, *-рижемó*, *-рижете́* 命令式 *-рижи́* [完] *кого́-що* 剪(毛、发、树枝等)～вівцю́ 剪羊毛～ гілки́ 剪树枝
обстригáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **обстри́гтися**, *-рижу́ся*, *-риже́шся*, *-рижемóся*, *-рижете́ся* 命令式 *-рижи́ся* [完] 给自己剪发

обстри́гти [完] 见 обстригáти
обстри́гтися [完] 见 обстригáтися
обстри́жений ① обстри́гти 的过去时被动形动词 ②[形] 剪了发的,头发剪短了的;剪了毛的;剪过枝的～на дити́на 头发剪短了的小孩
óбстріл, *-лу* [阳] 射击,扫射 артилері́йський ～炮击
обстрі́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **обстріля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *кого́-що* 射击,扫射～пози́ції проти́вника 射击敌人阵地
обстрі́ляний ①обстріля́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 参加过多次战斗的,经过战火锻炼的～кінь 久经沙场的战马～солдáт 受过战火洗礼的士兵 ◊ **обстрі́ляний птах**(口语)饱经世故的人,老练的人
обстріля́ти [完] 见 обстрі́лювати
обстругáти [完] 见 обстру́гувати
обстру́гувати, *-гую*, *-гуєш*, *-гує* [未] **обстругáти**, *-ружу́*, *-ру́жеш* 及 *-гáю*, *-гáєш* 命令式 *-ружи́* 及 *-ругáй* [完] *що* 刨平,刨光～дóшку 将木板刨光
обстру́кційний [形](文语)обстру́кція 的形容词
обструкціонíзм, *-му* [阳](文语)妨碍议事策略(在议会上进行的政治斗争)
обструкціонíст, *-та* [阳](文语)(议会或其他会议上)妨碍议事者
обструкціонíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] обструкціонíст 的女性
обструкціонíстський [形](文语)обструкціонíзм, обструкціонíст 的形容词 ～ка тáктика 妨碍议事的策略
обстру́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](文语)(议会上)妨碍议事
о[б]ступáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **о[б]ступи́ти**, *-туплю́*, *-ту́пиш* [完] *кого́-що* ①站在…周围,围住 Учени́ці обступи́ли учи́тельку. 女学生们站在女教师周围。②(树木、群山、建筑物等)环绕,环抱;坐落在四周 Ставóк обступи́ли топóлі. 白杨树环绕着池塘。
о[б]ступи́ти [完] 见 о[б]ступáти
обсувáтися, *-вáється* [未] **обсу́нутися**, *-неться* [完] 坍塌,塌落 Бе́рег обсу́нувся. 河岸坍塌了。

обсу́нутися [完] 见 обсува́тися

о́бсяг, *-гу* [阳] ①体积;容积,容量 ~ ку́лі 球的体积 ~ холоди́льника 冰箱的容积 ②(转)规模,范围;数量 ~ виробни́цтва 生产规模;产量 ~ зна́ння 知识量 ◊ **о́бсяг поня́ття** (哲)概念的外延

обтава́ти, *-таю́, -тає́ш, -таємо́, -таєте́* [未] **обта́нути**, *-ну, -неш* [完](表面及周边)融化,融解

обта́нути [完] 见 обтава́ти

обтекти́ [完] 见 обтіка́ти

обте́рти [完] 见 обтира́ти

обте́ртися [完] 见 обтира́тися

обтеса́ти [完] 见 обті́сувати

обтеса́тися [完] 见 обті́суватися

обти́кати [完] 见 обтика́ти

обтика́ти, *-ка́ю, -ка́єш* [未] **обти́кати**, *-ти́чу, -ти́чеш* 命令式 *-ти́ч* [完] *що чим* (口语)在…周围插上 ~ клу́мбу па́личками 在花坛周围插上小棍

обти́катися [完] 见 обтика́тися

обтика́тися, *-ка́ється* [未] **обти́катися**, *-ти́четься* [完] 周围插上

обтина́ти, *-на́ю, -на́єш* [未] **обтя́ти**, *обітну́, обітне́ш, обітнемо́, обітнете́* 过去时 *-тяв, -тяла́* [完] *що* (从表面)砍去;剪短,截短 ~ гілки́ 砍去树枝 ~ ні́гті 剪指甲

обтира́ти, *-ра́ю, -ра́єш* [未] **обте́рти**, *обітру́, обітре́ш, обітремо́, обітрете́* [完] *що* 擦净,擦干;擦去 ~ піт 擦汗 ~ сльо́зи 擦眼泪 ◊ **обте́рти поро́ги** (口语)(为办某事)踏破门槛,常到…去求

обтира́тися, *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **обте́ртися**, *обітру́ся, обітре́шся, обітремо́ся, обітрете́ся* [完] 擦干,擦净(自己身子、脸等)

обтіка́ти, *-ка́є* [未] **обтекти́**, *-тече́* 过去时 *-ті́к, -текла́* [完] *що* ①环绕着…流过 Вода́ обтіка́є ске́лю. 水绕岩礁流过。②(转,军)绕过,迂回,包抄 Та́нки обтіка́ють фланг проти́вника. 坦克迂回敌人的侧翼。

обті́сувати, *-сую, -суєш* [未] **обтеса́ти**, *-тешу́, -те́шеш* 命令式 *-теши́* [完] ① *що* (把四面)削平,砍平,锛平 ~ коло́ду 锛平圆木 ②(转,口语) *кого́* 使养成文明习惯,使养成讲礼貌的习惯

обті́суватися, *-сююся, -суєшся* [未] **обтеса́тися**, *-тешу́ся, -те́шешся* 命令式 *-теши́ся* [完](口语)养成文明习惯,学会讲礼貌

обті́чний [形] ①(技)流线型的 автомобі́ль ~ ної фо́рми 流线型汽车 ②(转)圆滑的 ~ на́ відповідь 圆滑的回答

обті́чник, *-ка* [阳](专)整流罩,整流片

обті́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](技)流线型

обточи́ти [完] 见 обто́чувати

обто́чувальний [形](技)车削的,车外圆的

обто́чування, *-ня* [中] обто́чувати 的名词

обто́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **обточи́ти**, *-точу́, -то́чиш* [完] *що* ①(用车床)车,车削,切削,旋;把…磨光 ~ дета́ль 车削零件 ②(转)琢磨,修饰,润色(词句、文章)~ фра́зи 润色词句

обтрі́пати [完] 见 обтрі́пувати[1]

обтріпа́ти [完] 见 обтрі́пувати[2]

обтрі́патися [完] 见 обтрі́пуватися[1]

обтріпа́тися [完] 见 обтрі́пуватися[2]

обтріпну́ти [完] 见 обтрі́пувати[1]

обтріпну́тися [完] 见 обтрі́пуватися[1]

обтрі́пувати[1], *-пую, -пуєш* [未] **обтрі́пати**, *-паю, -паєш* [完] 及 **обтріпну́ти**, *-ну́, -не́ш* [完] *що* 抖落,拍打净(灰尘等)~ сніг 抖掉雪

обтрі́пувати[2], *-пую, -пуєш* [未] **обтріпа́ти**, *-па́ю, -па́єш* [完] *що* 把(衣服的边)穿破,磨破 ~ рука́ва 把袖口磨破

обтрі́пуватися[1], *-пуюся, -пуєшся* [未] **обтрі́патися**, *-паюся, -паєшся* [完] 及 **обтріпну́тися**, *-ну́ся, -не́шся* [完] 抖掉,拍打净(身上的灰尘、雪等)

обтрі́пуватися[2], *-пуюся, -пуєшся* [未] **обтріпа́тися**, *-па́юся, -па́єшся* [完] 穿破,磨破(衣、物的边缘) Рука́ва обтріпа́лися. 袖口都磨破了。

обтруси́ти[1] [完] 见 обтру́шувати[1]

обтруси́ти[2] [完] 见 обтру́шувати[2]

обтруси́тися [完] 见 обтру́шуватися

обтру́шувати¹,-*шую*,-*шуєш* [未] **обтруси́ти**,-*рушу́*,-*ру́сиш* [完] *що* 抖落,拍打净(灰尘等)～сніг з ша́пки 抖落帽子上的雪

обтру́шувати²,-*шую*,-*шуєш* [未] **обтруси́ти**, -*рушу́*,-*ру́сиш* [完] *кого́-що*〈口语〉(从四面)撒上,撒满 ～ молоду́ квітка́ми 向新娘撒鲜花

обтру́шуватися,-*шуюся*,-*шуєшся* [未] **обтруси́тися**,-*рушу́ся*, -*ру́сишся* [完] 抖掉,拍打净(身上的灰尘等)

обтяга́ти,-*га́ю*,-*га́єш* [未] 及 **обтя́гувати**,-*гую*,-*гуєш* [未] **обтягти́** 及 **обтягну́ти**,-*тягну́*,-*тя́гнеш* 过去时 -*тя́г*, -*тягла́* 及-*ну́в*,-*ну́ла* [完] *що* ①(用布、皮等)蒙面,包面,包钉～ґу́дзики 把纽扣包上 ②〈转〉把…裹紧,把…捆紧;(衣服等)紧裹 ③往下拉,往下抻

обтяга́тися,-*га́ється* [未] 及 **обтя́гуватися**,-*гується* [未] **обтягти́ся** 及 **обтягну́тися**,-*тя́гнеться* 过去时 -*тя́гся*,-*тягла́ся* 及 -*ну́вся*,-*ну́лася* [完] ①(表面或四周)蒙着一层 ②〈转〉(衣服)紧裹着,紧包着 ③向下拉身上的衣服

обтягну́ти [完] =обтягти́ 见 обтяга́ти

обтягну́тися [完] =обтягти́ся 见 обтяга́тися

обтягти́ [完] 见 обтяга́ти

обтягти́ся [完] 见 обтяга́тися

обтя́гувати [未] =обтяга́ти

обтя́гуватися [未] =обтяга́тися

обтя́жити [完] 见 обтя́жувати

обтя́житися [完] 见 обтя́жуватися

обтя́жливий [形] 繁难的,非常麻烦的;累赘的(副 **обтя́жливо**)～ве дору́чення 繁重的任务 Для нього ця робо́та не обтя́жлива. 对他来说这项工作不繁难。

обтя́жливість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] обтя́жливий 的名词

обтя́жувати,-*жую*,-*жуєш* [未] **обтя́жити**,-*жу*,-*жиш* 命令式 -*тя́ж* [完] *кого́-що чим* ①加重,使变沉重,重压 Сніг обтя́жує покрі́влю. 雪压在房顶上。②给添许多麻烦,使负担沉重,使受累～його́ непоси́льним трудо́м 用力不能及的劳动加重他的负担

обтя́жуватися,-*жуюся*,-*жуєшся* [未] **обтя́житися**,-*жуся*,-*жишся* 命令式 -*тя́жся* [完] 给自己增加负担,给自己添麻烦,受累

обтя́ти [完] 见 обтина́ти

обумо́вити [完] 见 обумо́влювати

обумо́витися [完] 见 обумо́влюватися

обумо́влений [形] 是以…为条件的,是以…为前提的;是由…决定的,是由…造成的 Прогре́с нау́ки й техні́чний прогре́с взає́мно обумо́влені. 科学进步和技术进步是互为条件的。

обумо́вленість,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 制约性;必然性;有条件性～я́вищ 各种现象的相互制约

обумо́влювати,-*люю*, -*люєш*, -*лює* [未] **обумо́вити**,-*влю*,-*виш* 命令式 -*мо́в* [完] *що чим* ①以…作为条件,以…为前提～*чим* свою́ у́часть 以…作为自己参加的条件 ②是…的原因,决定,造成,引起 Плано́мірний труд обумо́вил у́спіх спра́ви. 有计划的劳动决定了事业的成功。

обумо́влюватися, -*люється* [未] **обумо́витися**,-*виться* [完] 取决于,决定于 У́спіх спра́ви обумо́влюється стара́нним трудо́м. 事业的成功取决于勤奋的劳动。

обу́рений [形] 愤怒的,怒气冲冲的(副 **обу́рено**)～проте́ст 愤怒的抗议 бу́ти ～ним *на ко́го* (*про́ти ко́го*) 对…气愤

обу́рення,-*ня* [中] 愤怒,愤懑 з ～ням 愤怒地,愤懑地 відмо́витися з ～ням 愤然拒绝

обуржуа́зити,-*жуа́жу*,-*жуа́зиш* 命令式 -*жуа́зь* [完] *кого́-що* 使资产阶级化

обуржуа́зитися,-*жуа́жуся*,-*жуа́зишся* 命令式 -*жуа́зься* [完] 资产阶级化

обу́рити [完] 见 обу́рювати

обу́ритися [完] 见 обу́рюватися

обу́рливий [形] 令人气愤的,可恶的;不像话的,岂有此理的(**обу́рливо**)～вчи́нок 可恶的行为

обу́рливість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] обу́рливий 的名词

обу́рювати,-*рюю*,-*рюєш* [未] **обу́рити**,-*рю*,-*риш* 命令式 -*бу́р* [完] *кого́-що* 使气愤,使愤怒

обу́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **обу́ритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-бу́рся* [完] 气愤,愤怒,愤懑

обу́х, *-ха* [阳] 斧背、刀背

обу́шо́к, *обу́шка́* [阳] ①＝обу́х ②(矿)手镐,十字镐,鹤嘴镐

обхі́д, *обхо́ду* [阳] ①巡查,巡行,巡视;走遍～пала́т 查病房 ②(从旁边)绕行 іти́ обхо́дом 绕行 ◊ **в обхі́д** 1)绕过去 іти́ в обхі́д боло́та 绕过沼泽地走 2)规避,避不执行 ді́яти в обхі́д зако́ну 不按法律行事 3)(军)从两翼迂回

обхідни́й [形] ①绕行的～шлях 绕行的路 ②(军)迂回的～рух 迂回运动 ③(专)环绕的～ари́к 环绕的灌溉沟渠 ◊ **обхідни́й лист**(单位各部门为离职人员开的)不欠款、未借公物的证明书

обхі́дник, *-ка* [阳](专)巡视者;(铁路)巡道工;(电)巡线工

обхлю́пати [完] 见 обхлю́пувати

обхлю́патися [完] 见 обхлю́пуватися

обхлюпну́ти [完,一次体] 见 обхлю́пувати

обхлюпну́тися [完,一次体] 见 обхлю́пуватися

обхлю́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **обхлю́пати**, *-паю*, *-паєш* [完] 及 **обхлюпну́ти**, *-ну́*, *-не́ш* [完,一次体] *кого́-що* 溅满,溅遍;(从各方面)泼

обхлю́пуватися, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] **обхлю́патися**, *-паюся*, *-паєшся* [完] 及 **обхлюпну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся* [完,一次体] 溅满,溅遍

обхо́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-хо́дь* [未] **обійти́**, *обійду́*, *обі́йдеш* 过去时 *обійшо́в*, *обійшла́* [完] *кого́-що* ①围着…走一圈～буди́нок 围着房子走一圈 ②(从旁边)绕过～калю́жу 绕过水洼 ③(转)有意避开,回避～яку́сь те́му 故意回避某个话题 ④(军)迂回,包抄～проти́вника 迂回包抄敌人 ⑤(口语)超过,追过,赶过 ⑥[只用完成体](转,口语,贬)欺骗 ⑦[只用未完成体] 引起…注意;引起…不安 ⑧[只用未完成体](口语)与…有关(常用于否定句) Ця спра́ва мене́ не обхо́дить. 此事与我无关。Що́ то мене́ обхо́дить. 那与我有什么关系。

обходи́ти, *-ходжу́*, *-хо́диш* [完] *кого́-що* 走遍;访遍～всіх знайо́мих 遍访所有熟人～світ 周游世界～ці́ле мі́сто 走遍全城

обхо́дитися, *-джу́ся*, *-дишся* 命令式 *-хо́дься* [未] **обійти́ся**, *обійду́ся*, *обі́йдешся* 过去时 *обійшо́вся*, *обійшла́ся* [完] ①顺利结束,妥善解决 Усе́ до́бре обійшло́ся. 一切都妥善解决了。②[无人称] *без чо́го*(常与 не 连用)没有…就不成 Без ньо́го тут не обійшло́ся. 没有他这事就不成。③价值(若干),花费(若干) Костю́м обійшо́вся недо́рого. 这件衣服价钱不贵。④ *з ким-чим* 对待～гру́бо 粗暴地对待～ласка́во 和蔼地对待

о[б]хопи́ти [完] 见 о[б]хо́плювати

о[б]хо́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **о[б]хопи́ти**, *-хоплю́*, *-хо́пиш* [完] *кого́-що* 抱住,搂住～дити́ну рука́ми 双手抱住孩子

обце́ньки, *-ків* [复] 钳子

обціло́вувати, *-ло́вую*, *-ло́вуєш* [未] **обцілува́ти**, *-лу́ю*, *-лу́єш* [完] *кого́-що* 吻遍;吻所有的人

обцілува́ти [完] 见 обціло́вувати

обчикри́жити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ри́ж* [完] *кого́-що*(口语)(把头发)剪得短而不齐

обчикри́житися, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-ри́жся* [完](口语)(头发)剪得短而不齐

обчи́слити [完] 见 обчи́слювати

обчи́слювальний [形] 计算的,用以计算的 електро́нна ～на маши́на 电子计算机 ～ центр 计算中心

обчи́слювальник, *-ка* [阳] 及 **обчи́слювач**, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①计算员,计算家 ②计算器

обчи́слювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **обчисля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **обчи́слити**, *лю*, *-лиш* [完] *що* 算出,计算出;清点,查明～собіва́ртість 算出成本

обчи́слюватися, *-люється* [未] 及 **обчисля́тися**, *-ля́ється* [未] 共计;(其)数量为…;计算 Дохо́ди обчисля́ють-

ся ти́сячами карбо́ванців. 收入达数千卢布。

обчи́слювач [阳] =обчи́слювальник

обчисля́ти [未] =обчи́слювати

обчисля́тися [未] =обчи́слюватися

обчи́стити [完] 见 обчища́ти

обчи́ститися [完] 见 обчища́тися

обчища́ти, *-щáю, -щáєш* [未] **обчи́стити**, *-чи́щу, -чи́стиш* 命令式 *-чи́сть* [完] *кого́-що* ①把…打扫干净,收拾干净～ чо́боти від гря́зі 擦净靴子上的污泥 ②去掉…的皮～ карто́плю 削马铃薯皮 ③使净化～ во́ду 使水净化;(转)清除,清洗;肃清～ терито́рію від во́рога 肃清境内敌人 ④腾出,空出～ кімна́ту 腾出一间房 ⑤(转,俗)偷光,洗劫一空～ ка́су 把钱柜的现金偷光

обчища́тися, *-щáюся, -щáєшся* [未] **обчи́ститися**, *-чи́щуся, -чи́стишся* 命令式 *-чи́сться* [完] ①把自己(衣、履等)收拾干净 ②净化,变清新 Пові́тря обчи́стилося. 空气变清新了。③变清;空出,腾出;肃清 Не́бо обчи́стилося. 天空放晴了。Село́ обчи́стилося від во́рога. 村里的敌人肃清了。

обчо́вгати [完] 见 обчо́вгувати

обчо́вгатися [完] 见 обчо́вгуватися

обчо́вгувати, *-гую, -гуєш* [未] **обчо́вгати**, *-гаю, -гаєш* [完] *що* (口语)(穿久,用久而)磨损;踩坏～ підло́гу 磨损地板～череви́ки 穿破皮鞋

обчо́вгуватися, *-гуюся, -гуєшся* [未] **обчо́вгатися**, *-гаюся, -гаєшся* [完] (口语)磨损,磨坏;踩坏;蹭坏 Рука́ва обчо́вгалися. 袖子蹭坏了。Схі́дці обчо́вгалися. 台阶踩坏了。

обчорни́ти, *-ню́, -ни́ш, нимо́, ните́* [完] *кого́-що* 诬蔑,中伤,给…抹黑

обшальо́вувати, *-льо́вую, -льо́вуєш* [未] **обшалюва́ти**, *-лю́ю, -лю́єш* [完] *що* (专)铺上木板

обшалюва́ти [完] 见 обшальо́вувати

обша́рпанець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳](口语)穿得破破烂烂的人

обша́рпанка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](口语)обша́рпанець 的女性

обша́рпати [完] 见 обша́рпувати

обша́рпатися [完] 见 обша́рпуватися

обша́рпувати, *-пую, -пуєш* [未] **обша́рпати**, *-паю, -паєш* [完] *що* 穿破,磨破,磨损～рука́ва 把袖口磨破～штани́ 把裤子穿破

обша́рпуватися, *-пуюся, -пуєшся* [未] **обша́рпатися**, *-паюся, -паєшся* [完] ①磨破,穿破(多指衣服边) ②把自己的衣服鞋子穿破

обшахро́вувати, *-ро́вую, -ро́вуєш* [未] **обшахрува́ти**, *-ру́ю, -ру́єш* [完] *кого́* (口语)欺骗,欺诈(怀着贪财的目的)

обшахрува́ти [完] 见 обшахро́вувати

обшерето́ваний [形] 去了皮的,去了壳的,已脱粒的(谷物)

обшеретува́ти, *-ту́ю, -ту́єш* [完] *що* 剥,剥去…的皮;脱粒～ бере́зу 剥桦树皮～ зе́рно 谷物脱粒

обшива́льний [形] 镶边用的;覆面用的

обшива́льник, *-ка* [阳](专)镶边工;外壳工;护板工;包覆工

обшива́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](专)обшива́льник 的女性

обшива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **обши́ти**, *-ши́ю, -ши́єш* [完] ①*що чим* (专)镶边,滚边～рука́ва ху́тром 用毛皮镶袖口 ②*що чим* (专)用板包上,覆以木板～буди́нок те́сом 用薄木板给房子装上护墙 ③*кого́* (口语)(给许多人)缝制衣服;给(某人)缝制所需要的全部衣服～ роди́ну 给全家人缝制衣服

обшивни́й [形] ①镶边的;有护板的;蒙着皮的～на́ стіна́ 有护板的墙 ②镶边用的;覆面用的

о́бшир, *-ру* [阳] ①广阔的幅员,宽敞 ②范围,规模;数量～ знань 知识的范围

обши́ти [完] 见 обшива́ти

обшкря́бати [完] 见 обшкря́бувати

обшкря́бувати, *-бую, -буєш* [未] **обшкря́бати**, *-баю, -баєш* [完] *що* (口语)把…表面刮干净～ноже́м кухо́нний стіл 用力把厨房的桌子刮干净～ підо́шви 把鞋底刮干净

обшла́г, *-га́* [阳] 翻袖口

обшлаго́вий [形] обшла́г 的形容词

обшмаро́вувати, *-ро́вую, -ро́вуєш* [未] **обшмарува́ти**, *-ру́ю, -ру́єш* [完]

когó-що чим〈口语〉弄脏，弄污；把…沾上油污～стіл чорнúлом 将桌子洒上墨水～штанú гряззю 使裤子沾上污泥
обшмарóвуватися，*-рóвуюся*，*-рóвуєшся*［未］**обшмарувáтися**，*-рýюся*，*-рýєшся*［完］〈口语〉弄得满身是脏～ фáрбою 弄一身油漆
обшмарувáти［完］见 обшмарóвувати
обшмарувáтися［完］见 обшмарóвуватися
обшморгáти［完］见 обшмóргувати
обшморгнýти［完］见 обшмóргувати
обшмóргувати，*-гую*，*-гуєш*［未］**обшморгáти**，*-гáю*，*-гáєш*［完］及 **обшморгнýти**，*-нý*，*-нéш*，*-немó*，*-нетé*［完］*що*〈口语〉①采光；摘光；揪光～всі яблука 摘光所有苹果 ②［完成体只用 обшморгáти］撕下，扯下，揭下～листíвку з стінú 从墙上揭下传单
о［б］шпáрити［完］见 о［б］шпáрювати
о［б］шпáритися［完］见 о［б］шпáрюватися
о［б］шпáрювати，*-рюю*，*-рюєш*［未］**о［б］шпáрити**，*-рю*，*-риш* 命令式 *-пáр*［完］*когó-що*〈口语〉①用开水烫～тарганíв 用开水烫蟑螂～яйцé 用开水烫鸡蛋 ②（被热水等）烫伤～рýку 烫伤手
о［б］шпáрюватися，*-рююся*，*-рюєшся*［未］**о［б］шпáритися**，*-рюся*，*-ришся* 命令式 *-пáрся*［完］〈口语〉（被开水、蒸汽等）烫伤～окрóпом 被开水烫伤
óбшук，*-ку*［阳］搜查，搜索
обшукáти［完］见 обшýкувати
обшýкувати，*-кую*，*-куєш*［未］**обшукáти**，*-кáю*，*-кáєш*［完］*когó-що* ①搜，搜查～квартúру 搜查住宅 ②找遍，翻遍～ всі кишéні 找遍所有的衣袋
общúна，*-ни*［阴］①〈史〉公社 ②〈史〉村社
общúнний［形］общúна 的形容词
общúнник，*-ка*［阳］〈史〉村社社员，村社农民
общипáти［完］见 общúпувати
общúпувати，*-пую*，*-пуєш*［未］**общипáти**，*-пáю*，*-пáєш*［完］*що* 拔下，揪下；拔光，揪光～пелюстки 把花瓣揪光～пéра 拔羽毛
обюрократúти［完］见 обюрокрáчувати
обюрократúтися［完］见 обюрокрáчуватися
обюрокрáчувати，*-чую*，*-чуєш*［未］**обюрократúти**，*-рáчу*，*-рáтиш* 命令式 *-рáть*［完］*когó-що* 使官僚主义化，使变成官僚主义者
обюрокрáчуватися，*-чуюся*，*-чуєшся*［未］**обюрократúтися**，*-рáчуся*，*-рáтишся* 命令式 *-рáться*［完］官僚主义化，变成官僚主义者
об'явúтися［完］见 об'являтися
об'являтися，*-ляюся*，*-ляєшся*［未］**об'явúтися**，*об'явлюся*，*об'явишся*［完］〈口语〉①出现 ②表现自己
ов 及 **оввá**［感］〈口语〉嗳，唉，哎 ①（表示怀疑）真的吗？是吗？不见得吧？②（表示惊奇，困惑）噢，瞧 ③（表示不同意）哪能那样！才不会是这样呢！
овáл，*-лу*［阳］椭圆形，卵形
овáльний［形］椭圆形的，卵形的
овáльність，*-кості* 五格 *-ністю*［阴］овáльний 的名词
овáція，*-ції* 五格 *-цією*［阴］鼓掌欢呼，热烈鼓掌欢迎
оввá［感］见 ов
овдовíти，*-вíю*，*-вíєш*［完］丧偶，成为鳏夫或成为寡妇
овéс，*вівсá* 复 *вíвса* 及 *вівсú*，*вівсíв*［阳］〈植〉①燕麦 ②［只用复数］燕麦田；燕麦苗
овечá，*-чáти* 五格 *-чáм* 复 *-чáта*［中］①羊羔，小（绵）羊 ②〈转，口语〉温顺的人
овéчий［形］绵羊的
овéчина，*-ни*［阴］①绵羊肉 ②〈少用〉熟羊皮
овéчка，*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*［阴］羊，绵羊
овівáти，*-вáє*［未］及 **овíювати**，*овíює*［未］**овíяти**，*овíє*［完］*когó-що*（风、气流等）从各方面吹 Тéплий вíтер овівáє облúччя. 和风拂面。
óвід，*óвода* 复 *оводú*，*оводíв*［阳］〈动〉牛虻，马蝇；皮蝇，狂蝇
овíювати［未］＝овівáти
овíяти［完］见 овівáти

оволодіва́ти,*-ва́ю, -ва́єш* [未] **оволоді́ти**,*-ді́ю, -ді́єш* [完] *ким-чим* ①占领,占据;夺取,攫取～ форте́цею 占领要塞 ②掌握,控制～ кі́нем 驾驭马 ③(某种感情、思想等)控制,笼罩 Мно́ю оволоді́ла ра́дість. 我沉浸在喜悦中。④通晓,学会,掌握(知识、技能等) ◊ **оволодіва́ти(оволоді́ти) собо́ю** 控制住自己,保持镇静

оволоді́ти [完] 见 оволодіва́ти

о́воч,*-чу* 五格 *-чем* [阳,集] ①蔬菜 сві́жий ～新鲜蔬菜 ②果实;鲜果

овоче́вий [形] 蔬菜的;蔬菜做的 ～ва крамни́ця 蔬菜商店 ～ суп 菜汤

овочезаготіве́льний [形] 采购蔬菜的

овочеконсе́рвний [形] 制蔬菜罐头的～ заво́д 蔬菜罐头厂

овочеперlistinǵбний [形] 蔬菜加工的～на промисло́вість 蔬菜加工工业

овочері́зка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] 切菜机

овочесуши́льний [形] 烘干蔬菜的 ～ заво́д 烘菜厂

овочесхо́вище,*-ща* [中] 大型菜窖

о́вочі,*-чів* [复] 蔬菜

овочівни́к,*-ка́* [阳](农)蔬菜栽培者,蔬菜栽培家

овочівни́цтво,*-ва* [中](农) ①蔬菜栽培,蔬菜栽培业 ②蔬菜栽培学

овочівни́цький [形] 蔬菜栽培的,种菜的

овчи́на,*-ни* [阴] 熟羊皮

оѓида,*-ди* [阴] 厌恶,憎恶,嫌恶

оги́дний [形] ①非常讨厌的,令人厌恶的,令人憎恶的;令人极为反感的～на люди́на 非常讨厌的人 ②卑鄙的,下流的,丑恶的～ вчи́нок 卑鄙的行为

оги́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] оги́дний 的名词

оги́дно [副] ①非常讨厌地,令人厌恶地,令人憎恶地;令人极为反感地 ②卑鄙地,下流地,丑恶地 ③[用作谓语] *кому́* 非常讨厌,令人厌恶 ～слу́хати 听着令人非常讨厌

оги́днути,*-ну, -неш* 过去时*-ги́д, -ги́дла* 及*-ги́днув, -ги́днула* [完](口语)*кому́* 使人厌恶,令人厌烦,成为讨厌的

огина́тися,*-на́юся, -на́єшся* [未] *від ко́го-чо́го* (口语)躲开,溜开,避开～від ві́дповіді 避而不答

огіро́к,*-рка́* [阳] ①黄瓜(指植物) ②黄瓜,胡瓜(指果实)соло́ні ～рки́ 腌黄瓜

огірко́вий [形] огіро́к 的形容词

огірчи́ння,*-ня* [中,集](植)蔓,藤,茎

огле́діти [完](口语)＝огля́нути 见 огляда́ти

огле́дітися [完](口语)＝огля́нутися 见 огляда́тися[1]

оглу́хнути 及 **оглу́хти**,*-хну, -хнеш* [完] 聋,耳聋

оглу́хти [完] ＝оглу́хнути

оглуша́ти [未] ＝оглу́шувати

оглуши́ти [完] 见 оглу́шувати

оглу́шливий [形] 震耳欲聋的,震耳的 (副 **оглу́шливо**)

оглу́шний [形] ＝оглу́шливий

оглу́шувати,*-шую, -шуєш* [未] 及 **оглуша́ти**,*-ша́ю, -ша́єш* [未] **оглуши́ти**,*-лушу́, -лу́шиш* [完] *кого́* 把…震得发聋

о́гляд,*-ду* [阳] ①察看;参观～музе́ю 参观博物馆 для зага́льного ～ду 供公众观赏 ②(医)检查 меди́чний～体格检查 повто́рний～复查(体格) ③(专)检查 техні́чний ～技术检查 ми́тний～海关检查～бага́жу́ 检查行李 ④(剧,文学)评论,述评 літерату́рний ～文艺评论 ⑤检查～ви́конання 检查执行情况 ⑥(军)检阅,视察 ◊ **з о́гляду на те, що...** [连] 由于,因为,鉴于 **з о́гляду на** *що* [前] 由于,因为,鉴于

огляда́ти,*-да́ю, -да́єш* [未] **огля́нути**,*-ну, -неш* 命令式*-ля́нь* [完] 及(口语) **огле́діти**,*-джу, -диш* [完] *кого́-що* ①(从各方面)细看,察看,端详;参观～моде́ль 仔细观看模型～музе́й 参观博物馆 ②(医)检查～хво́рого 检查病人,给病人看病 ③(专)检查,查验～това́ри 查验货物 ④(转)研究,探讨;概述,简评

огляда́тися[1],*-да́юся, -да́єшся* [未] **огля́нутися**,*-нуся, -нешся* [完] 及(口语) **огле́дітися**,*-джуся, -дишся* [完] ①环视,向四周张望,端详自己 ②[完成体只用 огле́дітися](转,口语)熟悉

环境 ③[完成体只用 оглéдітися]〈转，口语〉(忽然)想起～дітися *за ким*(或 *за кóго*)发现…不在而寻找起来

оглядáтися[2], *-дáюся*, *-дáєшся* [未] **оглянутися**, *-нуся*, *-нешся* [完]〈口语〉回顾，回头看 не ～дáючися бігти 头也不回地飞跑 не ～дáючися ітú 头也不回地向前走

оглядáч, *оглядачá* 五格 *оглядачéм* [阳] ①(报刊)评论员，观察家 літератýрний ～文艺评论家 ②〈专〉检查员，检验员～вагóнів 车辆检查员

оглядáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] оглядáч 的女性

оглядини, *-дин* [复] 相亲，相媳妇

оглядóвий [形] ①综述性的，述评性的 ②〈军〉检阅的；〈技〉检查用的，检修用的

оглянути [完] 见 оглядáти

оглянутися [完] 见 оглядáтися

огнегáсник, *-ка* [阳] 见 вогнегáсник

огó 及 **огó**, **о-го-гó** [感] 哎呀，啊哟(表示意外，惊异，气愤)

огóвтати [完] 见 огóвтувати

огóвтатися [完] 见 огóвтуватися

огóвтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **огóвтати**, *-таю*, *-таєш* [完] *когó* 使驯服；养熟～ ведмедяти 驯服小熊

огóвтуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **огóвтатися**, *-таюся*, *-таєшся* [完] ①*з ким-чим* 熟悉，搞熟；用熟～з обстанóвкой 熟悉环境 ②苏醒过来；平静下来

огóлений [形] ①裸露的，袒露的 ②没有叶子的，光秃秃的～ні гілкú 光秃秃的树枝 ③剥去外皮的～ прóвід 裸线

огóленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] огóлений 的名词

оголúти [完] 见 огóлювати

оголúтися [完] 见 огóлюватися

оголосúти [完] 见 оголóшувати

оголóшення, *-ня* 复二 *-шень* [中] ①宣布，宣告，声明，宣读 ②布告，公告，广告，声明

оголóшувати, *-шую*, *-шуєш*, *-шує* [未] **оголосúти**, *-лошý*, *-лóсиш* [完] ①*що* 或 *про що* 宣布，宣告，宣读，声明～нaкáз 宣读命令 ②*когó-що ким-чим* 或 *якúм* 宣布…为… ～ *когó* бригадúром 宣布…为队长 ～ недíйсним 宣布无效

огóлювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **оголяти**, *-ляю*, *-ляєш* [未] **оголúти**, *оголю*, *огóлиш* [完] *що* ①裸露，露出～грýди 袒露胸脯～лúти нерв 露出神经 ②使(树木)光秃，使落叶 ③〈转，军〉暴露～ фланг〈军〉暴露侧翼 ④剥去…的外皮，使显露出～ прóвід 剥去电线的外皮 ⑤〈转〉揭露本质～питáння 揭露问题的本质

огóлюватися, *-люються*, *-люєшся* [未] 及 **оголятися**, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **оголúтися**, *оголюся*, *огóлишся* [完] ①脱光(自己的衣服)，裸露身体 ②[第一、二人称不用] 落光叶子 Дéрево оголúлося. 树全秃了。③[第一、二人称不用]〈转〉显露出来 Нерв оголúвся. 神经露出来了。④[第一、二人称不用]〈转，军〉暴露出来 Фланг оголúвся. 侧翼暴露出来了。

оголяти [未] ＝огóлювати

оголятися [未] ＝огóлюватися

огóнь, *огню* 五格 *огнéм* [阳] 见 вогóнь

огорнýти [完] 见 огортáти

огорнýтися [完] 见 огортáтися

огорóджувальний [形] 保护的，防护的

огорóджувати [未] 见 о[б]горóджувати

огорóджуватися [未] 见 о[б]горóджуватися

огородúти [完] 见 о[б]горóджувати

огородúтися [完] 见 о[б]горóджуватися

огорóжа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 栅栏，篱笆，围墙

огортáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **огорнýти**, *огорнý*, *огóрнеш* [完] *когó-що* ①包严，盖严，裹严～ шúю шáрфом 用围巾围上脖子 ②〈转〉遮蔽，笼罩 Полá огортáє ніч. 黑夜笼罩着田野。Тьмá огортáла зéмлю. 黑暗笼罩着大地。③〈转〉(思想、感情)充满；支配 Огортáє тривóга *когó*…恐慌不安 ④给穿上(衣服)

огортáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **огорнýтися** *огорнýся*, *огóрнешся* [完]

①(把自己)包上,围上,裹上～ша́ллю 围上披肩 ②(转)被…笼罩,淹没于 Мі́сто огорну́лося тума́ном. 城市笼罩在雾中。

огре́бки,*-ків* [复](干草堆垛后剩下的)碎草

огриза́тися,*-за́юся*, *-за́єшся* [未] **огризну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] 狗(咬架时)发出短促的唔唔声

огризну́тися [完] 见 огриза́тися

о́гріх,*-ху* [阳](农) ①(耕、播或收割时的)漏空 ②(转)(工作中的)差错,疏漏

огрубіва́ти,*-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **огрубі́ти**, *-бі́ю*, *-бі́єш* [完] ①变粗糙,变粗硬 ②(外表、容貌)变得不秀气 ③(性格、举止)变粗俗,变粗野

огрубі́лий [形] ①变得粗糙的,变得粗硬的～лі ру́ки 变得粗糙的手 ②(外表)变得粗俗的;(性格)变得粗野的～ла люди́на 变得粗俗的人

огрубі́лість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] огрубі́лий 的名词

огрубі́ння,*-ня* [中] огрубі́ти 的名词

огрубі́ти [完] 见 огрубіва́ти

огря́дний [形] 粗壮的,结实的,健壮的

огря́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] огря́дний 的名词

огу́да,*-ди* [阴] 指责,谴责,斥责;辱骂,诽谤

огу́дина,*-ни* [阴](黄瓜等的)蔓,藤

огу́диння,*-ня* [中,集](黄瓜等的)蔓,[illegible]

огу́дити,*-джу*,*-диш* 命令式 *огу́дь* [完] *кого́-що* ①指摘,谴责,斥责～пога́ний вчи́нок 斥责不良行为 ②贬低 ③诬蔑,中伤,给…抹黑

огу́дник, *ка* [阳] 诽谤者,辱骂者;指责者

огу́дниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] огу́дник 的女性

огу́зкуватий [形](口语)臀部宽大的

огу́зок,*-зка* [阳](牲畜的)大腿肉

огу́лом [副] ①大家一起,成群结队地 ②(口语)整批地,全部地 купи́ти ～整批买下 прода́ти ～整批卖掉

огу́льний [形] ①不加区别的,对任何人都一样的;笼统的(副 **огу́льно**) систе́ма ～ного навча́ння 不加区分的教育方法 ②批发的～на торгі́вля 批发贸易

огу́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] огу́льний 的名词

од [前] 见 від

о́да,*-ди* [阴](文学)颂歌,颂诗

одалі́ска,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴](旧时土耳其等宫廷的)宫女;姬妾

одбива́ти [未] 见 відбива́ти

одва́лювати [未] 见 відва́лювати

одві́ку [副] 见 відві́ку

одві́рок,*-рка* [阳] 门(侧)框,窗侧框 ве́рхній ～门上框

одво́дити [未] 见 відво́дити

одворо́т,*-та* [阳] ①转弯 ②(西装上衣的)翻领;(靴、鞋的)翻口

одганя́ти [未] 见 відганя́ти

одгові́р,*-во́ру* [阳] 借口,托词,推托,遁词

одгові́тися,*-ві́юся*, *-ві́єшся* [完](宗)吃素,斋戒

одгриза́ти [未] 见 відгриза́ти

оддава́ти [未] 见 віддава́ти

оддира́ти [未] 见 віддира́ти

одéжа,*-жі* 五格 *-жею* [阴] 衣服 спі́дня ～内衣

одéжи́на,*-ни* [阴](口语)衣服;一件衣服 благе́нька ～ 1)(口语)瘦小的衣服 2)(蔑)糟糕的衣服

одежи́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](指小,蔑)糟糕的衣服

одéжний [形] 衣服的,服装的～на ша́фа 衣柜

одеколо́н,*-ну* [阳] 花露水

одеколо́нити,*-ню*,*-ниш* 命令式 *-ло́нь* [未] *кого́-що*(口语)往…上喷花露水

одеколо́нитися,*-ню́ся*,*-нишся* 命令式 *-ло́нься* [未](口语)给自己喷花露水

одеколо́нний 及 **одеколо́новий** [形] одеколо́н 的形容词

одеколо́новий [形] ＝одеколо́нний

одерев'яні́ти,*-ні́ю*, *-ні́єш* [完] ①木质化,形成木质 ②(转)僵硬,麻木 Но́ги одерев'яні́ли. 双脚麻木了。

одержа́влення,*-ня* [中] 使国有化

оде́ржання,*-ня* [中] 得到,收到,接到 ～ в спа́дщину 继承 розпи́ска про～

грóшей 领钱收据
одéржати [完] 见 одéржувати
одержи́мий [形] ①*чим* 被(某种感情)所控制的～ма стрáхом дíвчина 受到惊吓的小姑娘 ②(对某种思想)执著追求的～ма людúна 执著的人 ③[用作名词] **одержи́мий**,*-мого* [阳]狂热者
одержи́мість,*-мості* 五格*-містю* [阴] одержи́мий 的名词
одéржувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **одéржати**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-дéрж* [完] *когó-що* ①得到,收到,接到,领到～наказ 接到命令～завдáння 接受任务～постачáння 得到给养～професýру 得到教授的职位～в спáдщину 继承 ②获得,得出,提(取)出,提炼出～висóкий урожáй 获得好收成～ бензи́н з нáфти 从石油中提炼出汽油
одéржувач,*-ча* 五格*-чем* [阳] 收件人,领取人,收信人～вантажý 收货人,领货人～ пóзички 借款人,领取贷款的单位
одéржувачка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴] одéржувач 的女性
одеси́ти,*-тів* [复] (单 **одеси́т**,*-та* [阳] **одеси́тка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴])敖德萨(市)人
одéський [形] 敖德萨(市)的
оджахнýти [完] 见 віджахнýти
одживáти [未] 见 віджи́вáти
одзначáти [未] 见 відзначáти
оди́н,*одногó* 三格 *одномý* 五格 *одни́м* [阳] **однá**, *однієї* (及 *однóї*) 三格 *однíй* 五格 *однією*(及 *однóю*)[阴] **однé** 及 **однó**, *одногó* [中] **одні́**, *одни́х* 三格 *одни́м* 五格 *одни́ми* [复] ①[数量数词] 一,一个 ②[用作不定代词] 某一个～ раз 有一次 ③[用作名词] 一个人 Оди́н у пóлі не вóїн. 〈谚语〉单人不成军;独木不成林。④[用作形容词] 单独,独自;同一个;唯一的 не стоя́ти на～нóму мíсці 不站在同一地方～нá в мéне утíха 我唯一的安慰 ⑤[副](只用 однó)в ～нó〈口语〉一齐,一致 усí в～нó запевня́ють... 大家一致保证… ◊ **оди́н (однá, однó) óдного (óдну, óдне)** 互相,相互,彼此 **оди́м оди́н(однá,однó)** 〈口语〉单独,独自,孤零零一个 **оди́н(однá,однó)в оди́н (однý,однó)** 及 **як оди́н(однá,однó)** 一个个完全一样,一模一样 **оди́н(однá,однó) за óдним (за одні́єю, за однóю)** 及 **оди́н по óдному** 及 **оди́н по дрýгому** 一个接一个地 **оди́н раз** 及 **одногó рáзу** [副] 有一次;有一天 **оди́н як пáлець** 〈口语〉孤身一人,孑然一身 **однé и тé ж** 及 **однé й те сáме** 同一个,同一件事 **все однó** 都是一回事 Хібá не все однó? 难道不是一回事吗?有啥不一样? **всі до óдного** 全部,所有的人(或事物)знáти всіх до óдного 知道所有的人 **на однý згáдку** 一想起…**по одномý** 一个个地,单个地 **сам оди́н** 单独一人 **сміх оди́н!** 〈口语〉这是十分可笑的事! **Що вонó за оди́н?** 这是谁啊?这会是谁啊?
одинáдцятеро,*-тьóх* 三格 *-тьóм* 五格 *-тьомá*及*-тьмá* 六格 *-тьóх* [集合数词] 十一,十一个,十一双
одинáдцятий [顺序数词] 第十一
одинáдцять,*-ти* 及 *-тьóх* 三格 *-ти* 及 *-тьóм*五格 *-тьмá* 及 *-тьомá* 六格 *-ти* 及 *-тьóх* [数量数词] 十一
одинáк,*-кá* 呼格 *-нáче* [阳] ①单独一人;单干者 ②单身汉 ③〈口语〉独生子
одинáрний [形] 单的,不成双的
одинáчка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①одинáк 的女性 ②单身女人 ③〈口语〉独生女
одинéць,*-нця́* 五格 *-нцéм* [阳] ＝одинáк
одини́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①(数目字)一 ②一分(五分制的最低分) ③[复] 个位数 ④〈专〉单位～об'є́му 体积单位;容量单位～ теплоти́ 热量单位 бойвá ～(军)战斗单位 ⑤个体,个人
одини́чний [形] ①唯一的,单个的～при́клад 唯一的例子 ②个别的～ні фáкти 个别的事实
одини́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] одини́чний 的名词
одинóкий [形](副 **одинóко**) ①孤零零的 ②单身的,独身的 ③[用作名词] **одинóкий**,*-кого* [阳] **одинóка**,*-кої*

[阴] 单身者;独身者

одинóкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] одинóкий 的名词

одинóчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①单独的人 ②(口语)单人囚室 ③(体)单人赛艇

одинóчний [形] ①单个的,单独的 ②单干的 ③单人用的～не ув'я́знення 单独监禁 ④(体)单人项目的

одіóзний [形] 令人厌恶的,引人反感的～на промóва 引人反感的话

одіóзність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] одіóзний 的名词

од'їжджáти [未] 见 від'їжджáти

одкáзувати [未] 见 відкáзувати

одлітáти [未] 见 відлітáти

одмикáти [未] 见 відмикáти

однá [数量数词] 见 оди́н

однáк ①[连] 可是,但是,然而 ②[情态词](表示惊讶或愤慨)真是! 竟有这样的事!

однáкий [形](口语)＝однáковий

однáко [副] ＝однáково

однáковий [形] 一样的,同样的;同一的 колóди ～вої товщини́ 同样粗的原木 ～вою мíрою 及 в ～вій мíрі 同样地,同等程度地

однаковíсінький [形](口语)完全一样的,完全相同的

однаковíсінько [副] ①完全一样地,完全相同地 ②[用作谓语] 全都一样,反正都一样,完全无所谓 Ви́пити чáю абó кáви мені однаковíсінько. 喝茶或咖啡,我完全无所谓。

однáковість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] однáковий 的名词

однáково [副] ①一样地,同样地;同一地 ②[用作谓语] 全都一样,反正都一样,怎么都行 ③[情态词] 无论…,不管…～яки́й(或 де,куди́)不管什么样的(或在哪里,去哪里)都一样

однáче ①[连](口语)＝однáк;可是,但是,然而 ②[情态词] ＝однáк;不过,终究,还是 ③[感](表示惊讶、不解、气愤等)哎呀,真是

однé 及 **однó** [中] 见 оди́н

одини́ня, *-ні́* [阴](语法)单数

одні́сінький [形](口语)唯一的,独一无二的 ～раз 唯一的一次

одноактíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](剧,口语)独幕剧

одноáктний [形](剧)独幕的～на комéдія 独幕喜剧

однобáрвний [形] ①一个颜色的,单色的～на тканúна 单色的布 ②(转)单调的

однобíчний [形] ①一侧的,单侧的～парáліч(医)偏瘫 ②单向～рух трáнспорту 车辆单向行驶 ③单方面的～на гарáнтія 单方面保证 ④(转)片面的(副 однобíчно)～на кри́тика 片面的批评

однобíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] однобíчний 的名词

однобóкий [形] ①一侧较大的,不对称的 ②(转)片面的～ке ви́рішення 片面的决定

однобóкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 片面性

однобóртний [形](裁)单排扣的～не пальтó 单排扣大衣

одновалéнтний [形](化)一价的～елемéнт 一价元素

одновалéнтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] одновалéнтний 的名词

одновеслóвий [形] 单桨的～чóвен 单桨的小船

одновідсоткóвий [形] 百分之一的

одновíрець, *-рця* 五格 *-рцем* [阳] ①同教者,同一信仰者;教友 ②(转)观点相同的人

одновíрний [形] ①同教的,同一信仰的 ②(转)观点相同的

одноголóсий [形](乐)单声部的～хор 单声部的合唱

одноголóсний [形] 全体一致的,一致同意的(副 одноголóсно)

одноголóсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 全体一致,一致同意

одноголóсся, *-ся* [中](乐)单声部

одноде́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①(动)蜉蝣 ②(口语)寿命极短促的东西,只用一阵子的东西 кни́жка-～ 流行一时即无人过问的书

одноде́нний [形] 一天的,持续一天的～нна віднýстка 一天的假期

однодо́льний [形]〈植〉单子叶的～ні росли́ни 单子叶植物

одноду́м,*-ма* [阳] 老想同一件事的人

одноду́мець,*-мця* 五格 *-мцем* [阳] 思想、观点一致者，志同道合者，同道者

одноду́мність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 意见一致；思想、观点一致，志同道合

одноду́мство,*-ва* [中] ＝одноду́мність

однозмі́нний [形] 一班制的，单班的

однозна́чний [形] ①同义的，意义相同的 ②只有一个意思的，只有一个涵义的～не сло́во 单义词 ③〈数〉一位数的～ні чи́сла 一位数 ④〈数〉单值的～на фу́нкція 单值函数

однозна́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] однозна́чний 的名词

одноймéнний [形] 同名的

одноймéнність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] одноймéнний 的名词

однокімна́тний [形] 由一个房间组成的，单间的～на кварти́ра 单间住宅

однокі́нний [形] ①一匹马的，单马拉的～ віз 单马拉的大车 ②只有一匹马的～ селяни́н 只有一匹马的农民

одноклáсник,*-ка* [阳]（小学、中学的）同班同学

одноклáсниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] одноклáсник 的女性

одноклiти́нний [形]〈生物〉单细胞的

одноколíйка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈口语〉单线铁路

одноколíйний [形] 单轨的，单线的

однокóлірний [形] 单色的，一个颜色的～на ткани́на 单色的布

одноколíсний [形] 独轮的，单轮的～на тáчка 独轮手推车

однокóлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 双轮轻便马车

однокопи́тий [形]〈动〉奇蹄（目）的

однокрáтний [形] 一次的 ◊ **однокрáтне дієслóво** 〈语法〉一次体动词

однокрáтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] однокрáтний 的名词

однокрóвний [形] 同一血统的

однокýрсник,*-ка* [阳]（大学的）同年级同学

однокýрсниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] однокýрсник 的女性

однóлітка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 同岁的人，同龄的人（女性）

однолíтник,*-ка* [阳]〈植〉一年生植物

однолíтній 及 **однорíчний** [形] ①一年的，以一年为期的 ②〈口语〉一岁的～ня дити́на 一岁的小孩～нє лошá 一岁的马驹 ～нє телá 一岁的牛犊 ③〈植〉一年生的～ні росли́ни 一年生植物 ④同岁的，同龄的

однóліток,*-тка* [阳及阴] ①同岁的人，同龄的人 ②一岁的动物，一年的植物

однолю́б,*-ба* [阳] 一生只爱一个女人的男人，爱情专一的男人

однолю́бец,*-бця* 五格 *-бцем* [阳] ＝однолю́б

однолю́бка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] 一生只爱一个男人的女人，爱情专一的女人

одноманíтний [形] 总是一样的，单调的；声调单一的～не життя́ 单调的生活

одноманíтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] одноманíтний 的名词

одномáсний 及 **одномáстий** [形] 同样毛色的（指马等）

одномáстий [形] ＝одномáсний

одномíсний [形] 单座的，一个座位的～літáк 单座飞机

однонасíнний [形]〈植〉单籽的

одноосíбний [形]〈史〉个体的～не господáрство 个体经济

одноосíбник, *-ка* [阳] 个体农民

одноособóвий [形] 一人的；一人进行的～ве рíшення 一个人作出的决定

одноосьови́й [形] 单轴的

однопалáтний [形]〈政〉一院制的～на парлáментська систéма（议会）一院制

одноплемíнний [形] 同一部落的，同一部族的

одноплемíнник,*-ка* [阳] 同一部落的人，同一部族的人

одноплемíнниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] одноплемíнник 的女性

одноповерхóвий [形]（只有）一层的（房屋）

однополчáнин, *-на* 复 *-ни*, *-чáн* [阳] 同团的战友

одноприізвищник [阳] =однофамілец

однопроцéнтний [形] 百分之一的

одноразóвий [形] 一次的，一回的～ва допомóга 一次性补贴

однорáзовість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] однорáзовий 的名词

однорíдний [形] 同类的～ні явища 同类现象 ◊ **однорíдні члéни рéчення** 〈语法〉句子的同等成分

однорíдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] однорíдний 的名词

однорíчний [形] =однолітній

односéлець, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] 及 **односельчáнин** 及 **односільчáнин**, *-на* 复 *-чáни*, *-чáн* [阳] 同村人

односельчáнин [阳] =односéлець

односельчáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] односельчáнин 的女性

однóсити [未] 见 віднóсити

односільчáнин [阳] = односельчáнин 见 односéлець

односільчáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] односільчáнин 的女性

односім'ядóльний [形]〈植〉单子叶植物

односкладний [形]〈语法〉单一成分的，由单一成分组成的 ◊ **односкладне рéчення** 〈语法〉单部句

односкладóвий [形]〈语法〉单音节的～ве слóво 单音节词

однослівний [形] 一个词组成的～заголóвок 一个词的标题

одностáйний [形] 完全一致的；齐心协力的，万众一心的(副 **одностáйно**) ～не рішення 一致的决定 діяти ～но 一致行动

одностáйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 一致

одностатéвий [形]〈植〉单性的

одностатéвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] одностатéвий 的名词

одноствóлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈口语〉单筒猎枪

одноствóльний [形] 单筒的，单管的～на рушниця 单筒枪

одностóвбурний [形]〈植〉只有一根树干的

одностороннíй [形] ①单面的～ня тканина 单面的织物 ②单侧的，一侧的～плеврит〈医〉单侧胸膜炎 ③单向的，单行的～рух трáнспорту 单行线 ④单方面的～ні дії 单方面的行动 ⑤片面的(副 **односторóнньо**)

односторóнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 片面性

одностýлковий [形] 单扇的，单扇门的～ва шáфа 单门柜

одноступінчастий [形] 一级的，一段的

однотипний [形] 同一类型的；同样的，同一样式的～ні машини 同一类型的机器

однотипність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] однотипний 的名词

однотóмний [形] 一卷的，一册的

однотóмник, *-ка* [阳] 一卷本

однотóнний[1] [形] 同一个声调的，单调的

однотóнний[2] [形] 一吨的；载重量为一吨的

однотóнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] однотóнний[1] 的名词

однофамілець, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] 及 **однофамільник** 及 **одноприізвищник**, *-ка* [阳] 同姓的人，同姓者

однофамільник [阳] =однофамілець

однофамільниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] однофамільник 的女性

одночáсний [形] ①同时发生的(副 **одночáсно**) ②与…同时(代)的

одночáсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] одночáсний 的名词

одночлéн, *-на* [阳]〈数〉单项式

одночлéнний [形] ①〈数〉单项式的 ②单一成分的

одношлю́бний [形] 一夫一妻制的

одношлю́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 一夫一妻制

однощóгловий [形]〈海〉单桅的

одноя́русний [形] 单层的

одокрéмлювати [未] 见 відокрéмлювати

одомáшнити [完] 见 одомáшнювати

одомáшнитися [完] 见 одомáшнюватися

одомáшнювати, *-нюю*, *-нюєш*, *-нює* [未] **одомáшнити**, *-ню*, *-ниш* [完] *когó-що* ①使(野生动物)变为家养的，使驯化～птахів 驯化野禽 ②使(野生植物)变为人工培植的～гриби́ 人工培植蘑菇

одомáшнюватися, *-нюється* [未] **одомáшнитися**, *-ниться* [完] ①(动物)驯化，变为家养的 ②(植物)变化为人工栽培的

одорóбало 及 **одорóбло**, *-ла* [中] ①(口语)巨大的东西，庞然大物 ②(转，骂)丑八怪

одорóбло [中] ＝одорóбало

одпадáти [未] 见 відпадáти

одр, *-рá* [阳](庄严)床，卧榻

одрáзу [副] 见 відрáзу

одрýжений [形] 已婚的～*з ким* 娶…为妻～на *з ким* 嫁给…

одрýження, *-ня* 复二 *-жень* [中] 结婚～з розрахýнку 有所贪图的婚姻，出于某种打算而结婚

одружи́ти [完] 见 одрýжувати

одружи́тися [完] 见 одрýжуватися

одрýжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **одружи́ти**, *-ружý*, *-рýжиш* [完] *когó з ким* 使…与…结婚

одрýжуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **одружи́тися**, *-ружýся*, *-рýжишся* [完] *з ким* 与…结婚

одставáти [未] 见 відставáти

одтинáти [未] 见 відтинáти

одубíти, *-бíю*, *-бíєш* [完] 及 **одýбти**, *-бну*, *-бнеш* [完](口语) ①变硬；发僵，僵硬；冻僵，冻硬 Грунт одубів. 土壤变硬了。Пáльці одубіли. 手指冻僵了。②死；倒毙；(粗)冻死

одýбти [完] 见 одубíти

óдуд, *-да* [阳](动)鸡冠鸟，戴胜

одуди́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](动，口语) óдуд 的雌性

одýжати [完] 见 одýжувати

одýжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **одýжати**, *-жаю*, *жаєш* [完] 痊愈，恢复健康，复原

одýматися [完] 见 одýмуватися

одýмуватися, *-муюся*, *-муєшся* [未] **одýматися**, *-маюся*, *-маєшся* [完] ①改变主意，回心转意 ②(口语)清醒过来

óдур, *-ру* [阳] 迷糊，昏头昏脑，昏迷

одури́ти [完] 见 одýрювати

одури́тися [完] 见 одýрюватися

одурíлий [形] ①昏昏沉沉的，晕头转向的，糊里糊涂的 ②失去理智的，发狂的

одурíти, *-рíю*, *-рíєш* [完](口语) ①变糊涂，变得愚蠢 ②失去理智，发狂

одурмáнити [完] 见 одурмáнювати

одурмáнитися [完] 见 одурмáнюватися

одурмáнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **одурмáнити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-мáнь* [完] *когó* ①使迷糊，使头昏 ②(转)蒙骗

одурмáнюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **одурмáнитися**, *-нюся*, *-нишся* [完] ①使自己迷糊，使自己昏昏沉沉 ②变得迷迷糊糊，变得昏昏沉沉

одýрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **одури́ти**, *-дурю́*, *-дýриш* [完] *когó* 欺骗，使迷惑；蒙骗，诈骗 дáти себé ～ри́ти 让人骗了，被骗了

одýрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **одури́тися**, *-дурю́ся*, *-дýришся* [完] 受骗，被迷惑；看错人

одýтлий [形] 浮肿的

одýтлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] одýтлий 的名词

одхилáти [未] 见 відхилáти

одцурáтися [完] 见 відцурáтися

одчайдýшний [形] 见 відчайдýшний

одштóвхувати [未] 见 відштóвхувати

óдяг, *-гу* [阳] 衣服，服装；外衣 вéрхній ～外衣 готóвий ～成衣

одягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **одягти́** 及 **одягнýти**, *одягнý*, *одя́гнеш* 过去时 *одя́г*, *одяглá* 及 *одягнýв*, *одягнýла* [完] *когó* ①给…穿衣服 ②供给衣服

одягáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **одягти́ся** 及 **одягнýтися**, *одягнýся*, *одя́гнешся* 过去时 *одя́гся*, *одягля́ся* 及 *одягнýвся*, *одягнýлася* [完] ①穿衣服 теплó ～穿得暖和 ②(为自己)购置衣服

одягнýти [完] ＝одягти́ 见 одягáти

одягну́тися [完] =одягти́ся 见 одяга́тися

одягти́ [完] 见 одяга́ти

одягти́ся [完] 见 одяга́тися

ожеле́диця [阴] =о́желедь

о́желедь *-ді* 五格 *-ддю*[阴] 及 **ожеле́диця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴](物体表面结的)薄冰;结薄冰的天气

ожени́ти, *оженю́*, *оже́ниш* [完] *кого́* 给…娶妻

ожени́тися, *оженю́ся*, *оже́нишся* [完] *з ким* 娶妻,娶…为妻

ожереби́тися, *-ре́биться* [完] 产驹,下驹

ожере́д, *-ду* [阳](农)垛,秸秆垛,草垛

ожива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **ожи́ти**, *-живу́*, *-живе́ш* [完] ①复活,再生 ②(转)(思想、感情)重新发生,再现 Спо́гади ожи́ли. 往事历历在目。③充满活力,充满生气;活跃起来 Уся́ приро́да ожила́ весно́ю. 春天,大自然欣欣向荣。

оживи́ти [完] 见 оживля́ти

оживля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **оживи́ти**, *оживлю́*, *ожи́виш* [完] *кого́-що* ①使复活,使复苏;使振奋～ організм 使机体复苏 ②(转)使(思想、感情)再现～надію 唤起希望 ③使活跃起来,使生气勃勃～ колекти́в жа́ртом 笑话使大家活跃起来

оживля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **оживи́тися** *оживлю́ся*, *ожи́вишся* [完] ①复活,复苏 Приро́да ожи́вилася. 大自然苏醒过来了。②(转)再现,回忆起来 ③充满活力;活跃起来;热闹起来 Ву́лиці ожи́вилися. 街上热闹起来了。

ожи́на, *-ни* [阴](植)悬钩子;欧洲木莓

ожи́нний 及 **ожи́новий** [形] ожи́на 的形容词

ожи́нник, *-ку* [阳] 悬钩子丛;木莓丛

ожи́новий [形] =ожи́нний

ожирі́лий [形] 过分发胖的,肥胖的

ожирі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ожирі́лий 的名词

ожирі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* [完] 发胖,胖起来

ожи́ти [完] 见 ожива́ти

оза́док, *-дка* [阳](牛的)大腿肉

озбро́єний ①озбро́їти 的过去时被动形动词 ②[形] 武装的,配有武器的;使用武力的～ загі́н 武装的队伍～не повста́ння 武装起义

озбро́єність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 武器装备的程度

озбро́єння, *-ня* 复二 *-єнь* [中] ①озбро́їти 的名词 ②武器,军火,军备

озбро́їти [完] 见 озбро́ювати

озбро́їтися [完] 见 озбро́юватися

озбро́ювати, *-ро́юю*, *-ро́юєш* [未] **озбро́їти**, *-ро́ю*, *-ро́їш* [完] *кого́-що чим* ①把…武装起来 ②(转)用…武装…,用…装备…～цех нови́ми верста́тами 用新机床装备车间 ◊ **озбро́ювати до зубі́в** 武装到牙齿

озбро́юватися, *-ро́ююся*, *-ро́юєшся* [未] **озбро́їтися**, *-ро́юся*, *-ро́їшся* [完] *чим* 武装起来,装备起来～знання́ми 用知识武装自己

озва́тися [完] 见 озива́тися

озвірі́лий [形] 野兽般的;凶狠的;残暴的;疯狂的～ во́рог 凶残的敌人

озвірі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* [完] 变得像野兽一般;发狂,狂怒

озву́чити [完] 见 озву́чувати

озву́чувати, *-чую*, *-чуєш*, *-чує* [未] **озву́чити**, *-ву́чу*, *-ву́чиш* 命令式 *-ву́ч* [完] *що*(电影)使有声,使有声化～фільм 给影片配音

оздо́ба, *-би* [阴] 饰物,装饰品

оздо́бити [完]见 оздо́блювати

оздо́битися [完]见 оздо́блюватися

оздо́блення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①оздо́бити—оздобля́ти的名词 ②饰物,装饰品;陈设

оздо́блювальний [形] 装饰用的

оздо́блювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює*[未] 及 **оздобля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **оздо́бити**, *-блю*, *-биш* 命令式 *-до́б* [完] *кого́-що* ①装饰,点缀,使美化,打扮 ②(转)使丰富多彩,给…增添光彩～життя́ 使生活丰富多彩

оздо́блюватися, *-лююся*, *-люєшся*, *-люється* [未]及 **оздобля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **оздо́битися**, *-блюся*, *-бишся* 命令式 *-до́бся* [完] 装饰好,点缀好,得到美化 Мі́сто оздо́билося.

城市装饰得美观了。

оздобля́ти [未] =оздо́блювати

оздобля́тися [未] =оздо́блюватися

оздорови́ти [完] 见 оздоро́влювати

оздорови́тися [完] 见 оздоро́влюватися

оздоро́влення, *-ня* [中] оздоровля́ти—оздорови́ти 的名词

оздоро́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **оздоровля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **оздорови́ти**, *-ровлю́*, *-ро́виш* [完] *кого́-що* ①使健康;改善卫生条件 ~ умо́ви пра́ці 改善劳动的卫生条件 ②〈转〉使健全,改善,整顿~ фіна́нси 整顿财政

оздоро́влюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] 及 **оздоровля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **оздорови́тися**, *-ровлю́ся*, *-ро́вишся* [完] 健全起来,得到改善 Фіна́нси оздорови́лися. 财政状况改善了。

оздоровля́ти [未] =оздоро́влювати

оздоровля́тися [未] =оздоро́влюватися

оздоро́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 疗养院,休养所

оздоро́вчий [形] 保健的,使健康的

озеле́нення, *-ня* [中] озеленя́ти—озелени́ти 的名词

озелени́ти [完] 见 озеле́нювати

озелени́тися [完] 见 озеле́нюватися

озеле́нювальний [形] 绿化的 ~ні пра́ці 绿化工作

озеле́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **озеленя́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **озелени́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *що* 使…绿化

озеле́нюватися, *-нюється* [未] 及 **озеленя́тися**, *-ня́ється* [未] **озелени́тися**, *-ни́ться* [完] 绿化 Мі́сто озеле́нюється. 城市在绿化。

озеле́нювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 绿化工作者

озеленя́ти [未] =озеле́нювати

озеленя́тися [未] =озеле́нюватися

озе́рний [形] о́зеро 的形容词

о́зеро, *-ра* 复 *-зе́ра*, *-зе́р* [中] 湖,湖泊 соляне́ ~咸水湖

озива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **озва́тися**, *озву́ся*, *озве́шся*, *озвемо́ся*, *озвете́ся* 及 *озову́ся*, *озове́шся*, *озовемо́ся*, *озовете́ся* [完] (*до ко́го-чо́го* 或无补语)应答,回应,回答;反应,响应 ~ до о́клику 应声回答呼唤 ~ до за́клику 响应号召 Ніхто́ не озива́вся. 没有人应声。

ози́мий [形]〈农〉秋播越冬的

озимина́, *ни́* [阴]〈农〉①秋播作物的禾苗 ②秋播作物,越冬作物

озира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **озирну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* (从各方面)细看,察看,端详,打量~незнайо́мого 打量陌生人~моде́ль(从各方面)细看模型

озира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **озирну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①环视,环顾,向四周张望 ②回头看

озирну́ти [完] 见 озира́ти

озирну́тися [完] 见 озира́тися

озли́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] *кого́* 激怒,惹怒

озли́тися, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимо́ся*, *-лите́ся* [完] ①发怒,发脾气 ②〈转〉(风雨等)怒号,肆虐

озлоби́ти [完] 见 озлобля́ти

озлоби́тися [完] 见 озлобля́тися

озло́блений [形] 凶狠的,充满愤恨的

озло́бленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] озло́блений 的名词

озлобля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **озлоби́ти**, *-лоблю́*, *-ло́биш* [完] *кого́* 激怒,使凶狠,使恼恨;使变得冷酷无情

озлобля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **озлоби́тися**, *-лоблю́ся*, *-ло́бишся* [完] 变得暴躁,变得凶狠;暴怒起来

ознайо́мити [完] 见 ознайо́млювати

ознайо́митися [完] 见 ознайо́млюватися

ознайо́млений [形] 已熟悉的,已了解的,已介绍过的

ознайо́мленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 熟悉,了解

ознайо́млення, *-ня* [中] ознайо́мити(-ся)的名词

ознайо́млювання, *-ня* [中] ознайо́м-

лювати,ознайо́млюватися 的名词

ознайо́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ознайо́мити**, *-млю*, *-миш* 命令式 *-йо́м* [完] *кого́-що з ким-чим* 使熟悉,使了解;向…介绍～читачів з ново́ю кни́жкою 向读者介绍新书

ознайо́млюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **ознайо́митися**, *-млюся*, *-мишся* 命令式 *-йо́мся* [完] *з ким-чим* 熟悉,了解 ～ з обстано́вкою 熟悉环境

озна́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 特征,症状;征兆～ки кри́зи 危机的征兆

означа́льний [形]〈语法〉限定的 ◊ **означа́льні займе́нники**〈语法〉限定代词 **означа́льне підря́дне ре́чення**〈语法〉定语副句

означа́ти, *-ча́є* [未] *що* 表示,意思是,意味着 Що означа́ють ці зна́ки? 这些符号表示什么意思?

означа́тися, *-ча́ється* [未] ①означа́ти 的被动态 ②显现出来,显露出来

озна́чений [形] ①确定的,固定的 ма́ти ～ дохо́д 有固定收入～інтегра́л〈数〉定积分 ②〈口语〉指定的,约定的 на ～не мі́сце 在约定地点

озна́чення, *-ня* 复二 *-чень* [中]〈语法〉定语

озно́б, *-бу* [阳] 冷战,寒战 У хво́рого озно́б. 病人在发冷。

озокери́т, *-ту* [阳]〈矿〉地蜡

озокери́товий [形]〈矿〉озокери́т 的形容词

озо́н, *-ну* [阳]〈化〉臭氧

озо́нний [形] озо́н 的形容词

озо́новий [形] ＝озо́нний

озонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未,完] *що*〈化〉①使变成臭氧,使臭氧化 ②用臭氧消毒,用臭氧处理

озува́ти [未] 见 взува́ти

ой 及 **ой-ой-ой** [感] 啊,啊呀,喔唷,哎哟(表示责怪,害怕,惊讶,痛苦或表示反对)

о́йкати, *-каю*, *-каєш* [未] **о́йкнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] 发"啊呀"声,发"喔唷"声

о́йкнути [完,一次体] 见 о́йкати

ой-ой-ой [感] 见 ой

ока́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] ①奇怪的事,意外的事 ②方便的机会,顺便的机会

ока́лина, *-ни* [阴]〈冶〉氧化铁皮,铁鳞

окамені́лий [形] ＝окам'яні́лий

окамені́лість, *-лості* 五格 *-лі́стю* [阴] ＝окам'яні́лість

окамені́ти [完] ＝окам'яні́ти

окам'яні́лий [形] ①化石的;硬得像石头似的 ②〈转〉呆滞的,呆板的 ③〈转〉冷酷的,麻木的～ле се́рце 冷酷的心

окам'яні́лість, *-лості* 五格 *-лі́стю* [阴] ①окам'яні́лий 的名词 ②[常用复数] 化石

окам'яні́ти 及 **окамені́ти**, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] ①变得像石头一样硬 Хліб окамені́в. 面包变硬了。②〈转〉发呆,发愣 ③〈转〉变冷酷,麻木

оканто́вка, *-ки* [阴] оканто́вувати—окантува́ти的名词

оканто́вувати, *-вую*, *-вуєш*, *-вує* [未] **окантува́ти**, *-ту́ю*, *-ту́єш*, *-ту́є* [完] *що* 给…镶边,包边,做上边～ко́мір 给衣领镶边～ фотогра́фію 给照片镶上边

окантува́ти [完] 见 оканто́вувати

ока́тий [形] ①大眼睛的;眼睛突出的 ②好眼力的,眼尖的

окатолі́чити [完] 见 окатолі́чувати

окатолі́читися [完] 见 окатолі́чуватися

окатолі́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **окатолі́чити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-лі́ч* [完] *кого́-що* 使…信奉天主教

окатолі́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **окатолі́читися**, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-лі́чся* [完] 成为天主教徒;改信天主教

океа́н, *-ну* [阳] ①〈地理〉洋,海洋 ②〈转,文语〉无限,汪洋大海 людськи́й ～人的汪洋大海,人海 ◊ **Атланти́чний океа́н** 大西洋 **Ти́хий океа́н** 太平洋

океані́чний [形]〈地理〉океа́н 1 解的形容词

океано́граф, *-фа* [阳] 海洋志专家

океанографі́чний [形] океаногра́фія 的形容词

океаногра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] ①海洋志 ②＝океаноло́гія

океано́лог, *-га* [阳] 海洋学家

океанологíчний [形] океанолóгія 的形容词

океанолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 海洋学

океáнський [形] океáн 1,2 解的形容词 ～ пароплáв 远洋轮船

окидáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **окúнути**, *-ну*, *-неш* [完]; ◊ **окидáти(окúнути) óком(очúма)** *когó-що* 环视，扫视，打量

окúснення, *-ня* [中]〈化〉＝окúснювання

окисúй [形]〈化〉＝окúснювальний

окисúк, *-кá* [阳]〈化〉氧化剂

окиснúти [完] 见 окиснЯти

окиснúтися [完] 见 окиснЯтися

окúснювальний 及 **окисúй** [形]〈化〉氧化的～на реáкція〈化〉氧化反应

окúснювання, *-ня* [中]〈化〉氧化

окúснювати [未] ＝окиснЯти

окúснюватися [未] ＝окиснЯтися

окиснЯти, *-нЯю*, *-нЯєш* [未] 及 **окúснювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **окиснúти**, *-нЮ*, *-нúш* [完] *що*〈化〉使氧化

окиснЯтися, *-нЯється* [未] 及 **окúснюватися**, *-нюється* [未] **окиснúтися**, *-нúться* [完]〈化〉氧化

окíл[1], *окóлу* [阳] ①〈口语〉周围地区～ столúці 首都四郊 ②〈少用〉(周围)环境 ③〈方〉区 ④〈方〉环形木桩围墙

окíл[2]〈口语〉①[副] 周围，附近，旁边 озирáтися ～环顾四周 ②[前](二格)在…周围，在…附近～ теáтру 在剧场周围

окíп [阳] ＝окóп

óкісний [形] óкіст 的形容词

окíсний [形] окíстя 的形容词

óкіст, *óкосту* [阳](整个的)腿肉，(整只)火腿

окíстя, *-тя* [中]〈解〉骨膜

окíт, *окóту* [阳](羊、猫等)产仔，产羔

оклáд, *-ду* [阳] 固定工资，工资额 посадóвий ～职务工资

оклáдний [形] оклáд 的形容词

оклúгати [完] 见 оклúгувати

оклúгнути [完] 见 оклúгувати

оклúгувати, *-гую*, *-гуєш* [未] **оклúгати**, *-гаю*, *-гаєш* [完] 及 **оклúгнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉痊愈，恢复健康，复原

óклик, *-ку* [阳] 呼唤，呼声；号召 ◊ **знак óклику**〈语法〉惊叹号

окликáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **оклúкнути**, *-ну*, *-неш* [完] *когó-що* 叫住，喊住；呼唤 ～ прохóжого 喊住过路人

окликáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **оклúкнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完]〈口语〉①回应，回答 ～ на пóклик 回答呼唤 ②互相呼唤

оклúкнути [完] 见 окликáти

оклúкнутися [完] 见 окликáтися

оклúчний [形] 表示感叹的～не рéчення〈语法〉感叹句

оклякáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **оклЯкнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①冻僵 Рýки оклЯкнули. 手冻僵了。②〈转〉(由于惊讶、害怕)发呆，发愣

оклЯкнути [完] 见 оклякáти

óко[1], *óка* 六格 *óці* 复 *óчі*, *очéй* 五格 *очúма* [中] 眼睛；目光；视力 ◊ **в самíсінькe óко**〈口语〉正中要害，一针见血 **говорúти(сказáти) в óчі** 当面直说 **на óко** 用眼睛估计 **однúм óком** 顺便，不经心地 **про людськé óко** 为了做样子，装门面 **світ зá очі** 愿意到哪里就到哪里 **хоч в óко(у вíчі) стрель** 漆黑一片，伸手不见五指 **як óком змигнýти** 转眼间

óко[2] [中]〈旧〉奥卡(旧时重量单位，约等于 1.2 公斤)

окóви, *окóв* [复] ①镣铐；〈转〉枷锁，束缚，桎梏 ②〈转〉禁锢，限制自由

оковúта [形] ①；◊ **оковúта горíлка** 高级伏特加酒 ②[用作名词] **оковúта**, *-вúтой* 及〈少用〉*-вúти* [阴] 高级伏特加酒

окóвувати, *-вую*, *-вуєш*, *-вує* [未] **окувáти** [完] 及〈少用〉**окýти**, *окую́*, *окуєш*, *окуємó*, *окуєтé* [完] *когó-що* ①(用铁皮等)包钉上 ②戴上镣铐，禁锢 ～ злочúнця 给罪犯戴上镣铐

окозамúлювальний [形] окозамúлювання 及 окозамúлювач 的形容词

окозамúлювання, *-ня* [中] 蒙蔽，欺瞒，哄骗

окозами́лювач, *-ча* 五格*-чем* [阳] 蒙蔽者,欺瞒者,哄骗者

окозами́лювачка, *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴] окозами́лювач 的女性

око́лиця, *-ці* 五格*-цею* [阴] ①边缘;郊区～ лісу 林边～ міста 市郊 ②周围地区～столи́ці 首都的四郊

око́лишній [形] 周围的,附近的;近郊的,郊外的

около́док, *-дку* [阳] ①(史)(旧俄的)警察分局,派出所;警察分局辖区,派出所辖区 ②(旧,军)军队中的医疗站

около́дочний [形] около́док 的形容词

около́т, *-ту* [阳] ①[集] 麦秆 ②一捆麦秆

окомі́р, *-ру* [阳] 目测

окомі́рний [形] окомі́р 的形容词 ◊ **окомі́рна зйо́мка** 目测法

око́п 及 **окі́п**, *око́пу* [阳] 壕,堑壕;(军)掩体,散兵壕

окопа́ти [完] 见 о[б]ко́пувати

окопа́тися [完] 见 о[б]ко́пуватися

око́пний [形] око́п 的形容词

око́пувати [未] 见 о[б]ко́пувати

око́пуватися [未] 见 о[б]ко́пуватися

окоре́нковий [形] окоре́нок 的形容词

окоре́нкуватий [形] ①(指植物)根部粗壮的 ②(指人)矮壮的

окоре́нок, *-нка* [阳] 树干的基部;茬子

окоти́тися, *око́титься* [完](猫、羊、兔等)下仔,产仔

окоши́тися, *окоши́ться* [完]:◊ **окоши́ться на ко́му** (口语)影响到… ～ на здоро́в'і 影响健康

окра́єць, *-ра́йця* 五格*-ра́йцем* [阳] 面包头;烤饼边;一大片(面包)

окра́їна, *-ни* [阴] ①边缘,边～ міста 城郊 ②(国家的)边区,边疆

окра́їнний [形] окра́їна 的形容词

окра́йка, *-ки* 三、六格*-ці* 复二*-йок* [阴] ①花边,边缘 ②腰带

окра́са, *-си* [阴] 饰物,装饰品,点缀物

окре́мий [形] 单独的;独立的;个别的(副 **окре́мо**)～ви́падок 个别场合～ма ду́мка 与众不同的意见～ме прожива́ння 分开居住,单独居住～ме я́вище 个别现象 жи́ти ～мо分开居住 трима́тися ～мо 不与人接近,独往独来

окре́мість, *-мості* 五格 *-містю* [阴] 局部性,个别性;独特性

окре́слити [完] 见 окре́слювати

окре́слитися [完] 见 окре́слюватися

окре́слювати, *-люю*, *-люєш* [未] **окре́слити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-ре́сли* 及 *-ре́сль* [完] *кого́-що* ①画出轮廓,描绘 ②(转)描绘,叙述;确定～хара́ктери персона́жів 描绘各个角色的性格

окре́слюватися, *-люється* [未] **окре́слитися**, *-литься* [完] ①显出,显露…轮廓 Удалині окре́слилися го́ри. 远处现出山岭。②轮廓变清楚,明确 Схи́льність дити́ни окре́слилася. 小孩的爱好显露出来了。

окриві́ти, *-ві́ю*, *-ві́єш* [完] 成为跛子,瘸

о́крик, *-ку* [阳] 呼唤,召唤

окри́лений [形] ①有翼的,长翅膀的 ②欢欣鼓舞的,兴奋的

окри́леність, *-ності* 五格*-ністю* [阴] окри́лений 的名词

окрили́ти [完] 见 окриля́ти

окрили́тися [完] 见 окриля́тися

окри́лювати [未] ＝окриля́ти

окри́люватися [未] ＝окриля́тися

окриля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **окри́лювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **окрили́ти**, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] *кого́-що* 使振奋起来,鼓舞

окриля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] 及 **окри́люватися**, *-лююся*, *-люєшся* [未] **окрили́тися**, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимо́ся*, *-лите́ся* [完] ①(幼虫等)长上翅膀 ②(转)*чим* 振作起来,受到…鼓舞 ～ наді́єю为希望所鼓舞

окрі́л, *-ро́лу* [阳](家兔)生仔,产兔

окрі́м [前](二格)除…之外

окрі́п[1], *-ро́пу* [阳] 开水

окрі́п[2], *-ро́пу* [阳](植,口语)土茴香,莳萝

окроли́тися, *-ли́ться* [完](家兔)生仔

окропи́ти [完] 见 окропля́ти

окропи́тися [完] 见 окропля́тися

окро́плювати [未] ＝окропля́ти

окро́плюватися [未] ＝окропля́тися

окропля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **окро́-**

плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **окропи́ти**, *-роплю́*, *-ро́пиш* [完] *кого́-що* 使…溅上水滴，洒上水滴 Свяще́ник окропи́в всіх свято́ю водо́ю. 神甫往大家身上洒圣水。

окропля́тися, *-ля́ється* [未] 及 **окро́плюватися**, *-люється* [未] **окропи́тися**, *-ро́питься* [完] *чим* 沾满，挂满（露珠，水点）～ росо́ю 挂满露水

о́круг, *-гу* 复 *-гі́*, *-гі́в* [阳] 区 ви́борчий ～选区 військо́вий～军区 націона́льний ～民族区

окру́г 及〈少用〉**округи́** ①[副]〈口语〉四周，周围 диви́тися～四下张望 ②[前]（二格）〈口语〉在…周围

окру́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①周围地区，四周，附近 ②〈少用〉＝о́круг

округи́ [副，前]〈少用〉＝окру́г

окру́глий [形] ①圆形的 ②（指动作）平稳的

округли́ти [完] 见 округля́ти

округли́тися [完] 见 округля́тися

окру́глість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] окру́глий 的名词

окру́глювати [未] ＝округля́ти

окру́глюватися [未] ＝округля́тися

округля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **окру́глювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **округли́ти**, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] *що* ①使成圆形 ～ гу́би 把嘴唇撮成圆形 ②〈转，口语〉使成整数（舍去小数）；〈数〉四舍五入

округля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] 及 **окру́глюватися**, *-лююся*, *-люєшся* [未] **округли́тися**, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимо́ся*, *-лите́ся* [完] ①变成圆形 О́чі округли́лися. 双目圆睁。②变胖，发胖 ③〈转〉成为整数（舍去小数）

оксами́т, *ту* [阳] 丝绒，天鹅绒

оксами́тний [形] оксами́т 的形容词

оксами́товий [形] ＝оксами́тний

окси́д, *-ду* [阳]〈化〉氧化物

окта́ва, *-ви* [阴] ①〈乐〉八度；八度音 ②〈诗〉八行诗

окте́т, *-ту* [阳]〈乐〉八重唱，八重奏

окува́ти [完] 见 око́вувати

окулірува́льний [形]〈园〉芽接用的

окулірува́льник, *-ка* [阳]〈园〉芽接工

окулі́рування, *-ня* [中]〈园〉окулі́рувати 的名词

окулі́рувати, *-рую*, *-руєш* [未，完] *що*〈园〉芽接

окулі́ст, *-та* [阳]〈医〉眼科医师，眼科专家

окулі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] окулі́ст 的女性

окуля́р, *-ра* [阳]（望远镜等的）目镜

окуля́ри, *-рів* [复] 眼镜

окуля́рний [形] окуля́р 的形容词

окуне́вий [形] о́кунь 的形容词

о́кунь, *-ня* 五格 *-нем* 复 *-ні́*, *-ні́в* [阳]〈动〉河鲈 ◊ **окуні́в лови́ти**〈转，口语〉打盹

окупа́нт, *-та* [阳] 占领者，侵占者

окупа́нтський [形] окупа́нт 的形容词

окупа́ти, *-па́ю*, *-па́єш*, *-па́є* [未] **окупи́ти**, *окуплю́*, *оку́пиш*, *оку́пить* [完] *що* 抵偿（开销）；收回（本钱）Така́ ціна́ не окупа́є собіва́ртість. 这样的价格不能收回成本。

окупа́тися, *-па́ється* [未] **окупи́тися**, *оку́питься* [完]（开销）得到抵偿；（本钱）得以收回 Собіва́ртість окупи́лася. 成本已收回。

окупаці́йний [形] окупа́ція 的形容词 ～ війська́ 占领军

окупа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 占领，侵占

окупи́ти [完] 见 окупа́ти

окупи́тися [完] 见 окупа́тися

оку́пність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 投资回收（率），补偿率 ～ капіта́лов кла́день 投资回收率

окупува́ти, *-пу́ю*, *-пу́єш* [未，完] *що* 占领，侵占

оку́тати [完] 见 о[б]ку́тувати

оку́татися [完] 见 о[б]ку́туватися

оку́ти [完] ＝окува́ти 见 око́вувати

оку́тий [形] 包钉上的

окуття́, *-тя́* [中] ①оку́ти 的名词 ②包上的金属皮

оку́тувати [未] 见 о[б]ку́тувати

оку́туватися [未] 见 о[б]ку́туватися

ола́дка [阴]〈少用〉＝ола́док

ола́док,*-дка* 复 *-дки*,*-дків* [阳] 及(少用)**ола́дка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 油饼

олеа́ндр,*-ра* [阳](植)夹竹桃

олеа́ндровий [形](植)олеа́ндр 的形容词

олександрі́йський [形]:◊ **олександрі́йський вірш**(诗)亚历山大诗体(六音步抑扬格,每隔三音步有一停顿) **олександрі́йський лист**(药)亚历山大叶(用作泻药)

оленебі́к,*-ка́* [阳](动)大角斑羚

олени́на,*-ни* [阴] 鹿肉

о́лень,*-ня* 五格 *-нем* [阳](动)鹿

оленя́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 幼鹿,小鹿

оленя́р,*-ра́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 养鹿人;养鹿专家

оленя́рство,*-ва* [中] 养鹿(业)

оленя́рський [形] оленя́рство 的形容词 ~ка фе́рма 养鹿场

оле́нячий [形] о́лень 的形容词~чі ро́ги 鹿角

оли́ва,*-ви* [阴] ①(植)油橄榄,木樨榄 ②油橄榄,木樨榄(指果实) ③(非食用的)橄榄油;(教堂作圣油用的)橄榄油

оли́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] =оли́ва

оли́вковий [形] 油橄榄树的;油橄榄的;橄榄色的

оліве́ць,*-вця́* 五格 *-вце́м* 复 *-вці́*,*-вці́в* [阳] 铅笔

олівце́вий [形] оліве́ць 的形容词

оліга́рх,*-ха* [阳] ①(史)(古代和中世纪)寡头政治的执政者,寡头 ②(垄断资本)寡头 фіна́нсовий ~金融寡头

олігархі́чний [形] оліга́рхія 的形容词

оліга́рхія,*-хії* 五格 *-хією* [阴] ①(史)(古代和中世纪)寡头政治,寡头政体 ②(垄断资本的)寡头政治

олі́їстий [形] 油质的;油状的

олі́їстість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] 油性;含油量

олі́їти,*олі́ю*,*олі́їш* [未] *що* 涂上植物油

олі́йний [形] ①олія 的形容词~ заво́д 榨油厂 ②油画的~на фа́рба 油画颜料 ③含油的~ні культу́ри 油料作物

олі́йник,*-ка* [阳] 榨油工人

олі́йництво,*-ва* [中] 榨油业

олі́йницький [形] 榨油的

олі́йниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **олі́йня**,*-ні* 五格 *-нею* 复二*олі́єнь* [阴] 油坊,榨油厂

олі́йня [阴] =олі́йниця

олімпіа́да,*-ди* [阴] ①(史)四年期(即两次奥林匹克竞技会之间的时间,古希腊用以纪年) ②奥林匹克运动会 лі́тня ~夏季奥运会 зимо́ва ~冬季奥运会 ③(某一文化领域的)竞赛,奥林匹克竞赛 математи́чна ~奥林匹克数学竞赛

олімпі́єць,*-пі́йця* 五格 *-пі́йцем* [阳] ①(神话)(古希腊神话中的)奥林波斯神 ②(转,文语)(如奥林波斯神似的)超人 ③(体)奥林匹克运动会运动员

олімпі́йський [形] ①Олі́мп(古希腊神话中众神居住的奥林波斯山)的形容词 ②Олі́мпія(古希腊城市奥林匹亚)的形容词 ③олімпі́єць 2 解的形容词 ④奥林匹克运动会的~ чемпіо́н 奥运会冠军 ◊ **олімпі́йський спо́кій** 泰然自若 **олімпі́йські і́гри**(体)奥林匹克运动会

олі́я,*олі́ї* 五格 *олі́єю* [阴] 植物油 ◊ **ефі́рна олі́я** 香精油 **прова́нська олі́я**(食用的)橄榄油

о́лово,*-ва* [中] 锡

олов'я́ний [形] 锡的;锡制的

олта́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳](宗) ①祭台 ②(教堂里的)圣堂;(转)教堂;宗教

олю́днення,*-ня* [中] 使变为人

олю́днити [完] 见 олю́днювати

олю́днитися [完] 见 олю́днюватися

олю́днювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **олю́днити**,*-ню*,*-ниш* [完] *кого́-що* ①使变成人,使人化 ②使有人性,使人道化

олю́днюватися,*-нююся*,*-нюєшся* [未] **олю́днитися**,*-нюся*,*-нишся* [完] ①成为人,人化 ②人道化;变得有人情味

о́м,*о́ма* 复二 *о́мів* [阳](理)欧姆

ома́на,*-ни* [阴] 迷惑,诱惑;错觉~зо́ру 错觉(视觉错误)~ почуттів 错觉 ~слу́ху 错觉(听觉错误)ввести́ в ~ну *кого́* 使迷惑,使上当

ома́нливий 及 **ома́нний** [形] 容易使人迷惑的,使人产生错觉的;虚幻的

ома́нний [形] =ома́нливий

ома́р,-*ра* [阳]〈动〉大螯虾

оме́га,-*ги* 三、六格 -*зі* [阴] 欧米伽(希腊语字母表中最末字母的名称)

оме́ла́,*оме́ли́* [阴]〈植〉槲寄生

омелю́х,-*ха* [阳]〈动〉太平鸟,十二黄

омертви́ти [完] 见 омертвля́ти

омертві́лий [形] ①失去知觉的,麻木的 ②〈医〉坏死的～ла ткани́на 坏死的组织 ③〈转〉寂静无人的

омертві́лість,-*лості* 五格 -*лістю* [阴] омертві́лий 的名词

омертві́ти,-*ві́ю*,-*ві́єш* [完] ①(身体某部分)失去知觉,麻木;坏死 ②〈转〉发呆～від стра́ху 吓呆了 ③(街道、城市等)寂静无人

омертвля́ти,-*ля́ю*, -*ля́єш*, -*ля́є* [未] **омертви́ти**,-*влю́*,-*ви́ш*,-*вимо́*,-*вите́* [完] *що* ①使(身体某部分)坏死 ②〈转〉使变得死气沉沉 ③〈转,经〉使呆滞,使停止周转～ капіта́л 使资本呆滞

омива́ти [未] 见 о[б]мива́ти

омива́тися [未] 见 о[б]мива́тися

омина́ти [未] 见 о[б]мина́ти[1]

омину́ти [完] 见 о[б]мина́ти[1]

оми́ти [完] 见 о[б]мива́ти

оми́тися [完] 见 о[б]мива́тися

омле́т,-*ту* [阳]〈烹〉煎蛋饼;摊鸡蛋

омме́тр,-*ра* [阳]〈理〉欧姆计

о́мнібус,-*са* [阳]〈旧〉公共马车

о́мнібусний [形] о́мнібус 的形容词

омоло́джувати,-*джую*, -*джуєш* [未] **омолоди́ти**,-*лоджу́*,-*ло́диш* [完] *кого́-що* ①使变得年轻 ②〈口语〉使年轻化～ організа́цію 使组织年轻化 ③〈生物〉使青春化 ④〈园〉使更新,复壮～ виногра́дний кущ 更新葡萄丛

омоло́джуватися,-*джуюся*, -*джуєшся* [未] **омолоди́тися**,-*лоджу́ся*,-*ло́дишся* [完] ①年轻化 Організа́ція омолоди́лася. 组织年轻化了;组织里增加了年轻人。②〈生物〉青春化 ③〈园〉更新,复壮

омолоди́ти [完] 见 омоло́джувати

омолоди́тися [完] 见 омоло́джуватися

омо́нім,-*ма* [阳]〈语言〉同音词

омоні́мічний [形] омо́нім,омоні́мія 的形容词

омоні́мія,-*мії* 五格 -*мією* [阴] 同音现象

омофо́р,-*ра* [阳]〈宗〉(主教法衣的)披肩

омуле́вий [形] о́муль 的形容词

о́муль,-*ля* 五格 -*лем* [阳]〈动〉秋白鲑

омша́ник,-*ша́ника́* [阳]〈农〉越冬蜂房

он [语气] ①(用于指示)这就是,那就是 Он твоя́ кни́жка. 这就是你的书。②(用于加强语气)可真够… ◊ **О́н воно́ що!** 〈口语〉原来是这样啊! 原来如此!

о́нде [副] 就在那里

онані́зм,-*му* [阳]〈医〉手淫

онані́ст,-*та* [阳] 手淫者

онані́стка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] онані́ст 的女性

оніме́чити [完] 见 оніме́чувати

оніме́читися [完] 见 оніме́чуватися

оніме́чувати,-*чую*,-*чуєш* [未] **оніме́чити**,-*чу*,-*чиш* 命令式-*ме́ч* [完] *кого́-що*(强迫)使德意志化

оніме́чуватися,-*чуюся*,-*чуєшся* [未] **оніме́читися**,-*чуся*,-*чишся* 命令式 -*ме́чся* [完] 德意志化

оніміли́й [形] ①哑的,失音的 ②〈口语〉失去知觉的,麻木的

оні́мілість,-*лості* 五格 -*лістю* [阴] оні́мілий 的名词

оні́міти,-*мі́ю*,-*мі́єш* [完] ①变哑;(由于惊、喜等一时)说不出话 ②(肢体)麻木,失去知觉 Но́ги оні́міли. 双脚失去了知觉。

онко́лог,-*га* [阳]〈医〉肿瘤科医师;肿瘤科学家

онкологі́чний [形] онколо́гія 的形容词

онколо́гія,-*гії* 五格-*гією* [阴]〈医〉肿瘤学

онови́ти [完] 见 о[б]новля́ти

онови́тися [完] 见 о[б]новля́тися

оно́влювати [未] 见 о[б]новля́ти

оно́влюватися [未] 见 о[б]новля́тися

оновля́ти [未] 见 о[б]новля́ти

оновля́тися [未] 见 о[б]новля́тися

онома́стика,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴]〈语言〉①[集](某种语言的)专有名词 ②专名学

онýк [阳] = внук

онýка [阴] = внýка

онýча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] 包脚布

онучá [中] = внучá

онучáта, *-чáт* [复] = внучáта

онýчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] = внýчка

опадáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **опáсти**, *опадý*, *опадéш*, *опадемó*, *опадетé* [完] ①凋落;落下 Ли́стя опадáє. 树叶在凋落。②下降,跌落 Температýра опадáє. 温度下降。③消退;减弱;消瘦 Вíтер опадáє. 风在减弱。Щóки твої опáли. 你的双颊消瘦了。

óпади, *-дів* [复]〈气象〉降水;降水量

опáл, *-ла*(结晶体)及 *-лу*(物质)[阳]〈矿〉蛋白石

опáла, *-ли* [阴]〈史〉失宠被黜,贬黜;〈转〉失宠

опáлення, *-ня* [中] 供暖 центрáльне ~ 集中供暖

опали́ти [完] 见 опáлювати

опали́тися [完] 见 опáлюватися

опáловий [形] опáл 的形容词

опáлубка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴]〈建〉(灌混凝土用的)模板

опáлубний [形] опáлубка 的形容词

опáлубник, *-ка* [阳]〈建〉模板工

опáльний [形]〈史〉опáла 的形容词

опáлювальний [形] 供暖的 ~ сезóн 供暖季节

опáлювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **опали́ти**, *опалю́*, *опáлиш* [完] ①使(四面)烧焦,燎焦 ②把(屋子)烧暖,供暖

опáлюватися, *-лююся*, *-люєшся*, *-люється* [未] **опали́тися**, *опалю́ся*, *опáлишся* [完] ①(把自己)烧伤,烫伤 ②[只用未完成体] 给(自己的)房子供暖 Кварти́ра вже кíлька днів не опáлюється. 住宅已有几天没有暖气了。

опáлювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 烧炉工人

опáлювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] опáлювач 的女性

опам'ятáти, *-тáю*, *-тáєш* [完] *когó* 使苏醒过来;使清醒过来

опам'ятáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] 苏醒过来;清醒过来

опанóвувати, *-нóвую*, *-нóвуєш*, *-нóвує* [未] **опанувáти**, *-нýю*, *-нýєш* [完] *когó-що* ①占有;获得;占领;掌握 ~ фортéцю 占领要塞 ②〈转〉(思想、感情)支配;充满 Менé опанувáла рáдість. 我满心喜悦。

опанувáти [完] 见 опанóвувати

опáра, *-ри* [阴] 发面

опáрити [完] 见 о[б]пáрювати

опáритися [完] 见 о[б]парюватися

опáрний [形] опáра 的形容词

опáрник, *-ка* [阳] 发面盆

опáрювати [未] 见 о[б]пáрювати

опáрюватися [未] 见 о[б]пáрюватися

опáсистий [形] 胖的,肥的 ~та люди́на 胖人

опáска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]〈口语〉小心,谨慎;担心;顾虑

опаскýджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **опаскýдити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-кýдь* [完] *когó-що*〈口语〉①弄脏 ~ пóсуд 弄脏食具 ②〈转〉污辱,玷污

опаскýджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **опаскýдитися**, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-кýдься* [完]〈口语〉①弄脏自己 ②〈转〉玷辱自己;受污辱

опаскýдити [完] 见 опаскýджувати

опаскýдитися [完] 见 опаскýджуватися

опáсти [完] 见 опадáти

опáтрати [完] 见 о[б]пáтрювати

опáтрювати [未] 见 о[б]пáтрювати

óпашки [副] 披着,披在肩上

опéньок, *-нька* [阳]〈植〉蜜环菌

óпера, *-ри* [阴] ①歌剧 ②歌剧院

операти́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉简短业务会

операти́вний [形] ①(外科)手术的 ~не лікувáння 手术治疗 ②军事行动的,作战的;战役的 ~не звéдення〈军〉战况汇报 ③业务的,作业的 ~ вíддíл 业务部门 ④能正确快速完成任务的 ~не керівни́цтво 干练的领导

операти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] операти́вний 4 解的名词

оперáтор, *-ра* [阳] ①操作员;〈铁路〉作业员 ②〈电影〉摄影师 ③〈旧〉做手术的医师

оперáторський [形] ①操作员的 ②〈电

影)摄影(师)的～ке мисте́цтво 摄影艺术

операці́йний [形] ①(医)手术的～ стіл 手术台 ②[用作名词] **операці́йна**, *-ної* [阴](医)手术室 ③(军)战役的，作战的 ④业务的；作业的

опера́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(外科)手术 хірургі́чна～外科手术 ②战役；作战 деса́нтна～登陆战役 ③(财经、贸易等的)业务；手续 ба́нківська～银行业务 біржова́ ～交易所业务；证券交易业务；投机交易 ④工序，操作；(计算技术)运算 технологі́чна ～工艺操作 арифмети́чна ～算术运算

опереза́ти [完] 见 опері́зувати

опереза́тися [完] 见 опері́зуватися

опе́рення, *-ня* [中，集] 羽毛

опере́та, *ти* [阴] ①轻歌剧 ②轻歌剧院；轻歌剧剧团

опере́тковий [形] опере́та 的形容词

опери́ти [完] 见 оперя́ти

опери́тися [完] 见 оперя́тися

опері́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **опереза́ти**, *-режу́*, *-ре́жеш* 命令式 *-режи́* [完] *кого́-що чим* ①给…束腰；给…系上腰带；把(武器)佩在腰带上～си́на по́ясом 给儿子系上腰带～си́на мече́м 把剑给儿子佩在腰带上 ②[只用完成体](口语)狠狠地抽打

опері́зуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **опереза́тися**, *-режу́ся*, *-ре́жешся* 命令式 *-режи́ся* [完] ①束腰；系腰带；(腰间)佩上(武器) ②(转)为…所环绕 Мі́сто опереза́лося сада́ми. 城市四周有花园环绕。

опері́щити, *-щу*, *-щиш* 命令式 *-рі́щ* [完] *кого́*(口语)狠狠地揍，狠狠地抽打～ коня́ 抽打马

о́перний 及 **оперо́вий** [形] о́пера 的形容词

оперо́вий [形] ＝о́перний

опе́рти [完] 见 опира́ти

опе́ртися [完] 见 опира́тися

оперті́, *ті́* [中] ①支撑；支架，支柱 то́чка ～支点～моста́ 桥墩 ②(转)依据，根据 ③(转)可依靠的力量，支柱

оперува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未，完] ①*кого́*(医)施行手术～хво́рого 给病人施行手术 ②*чим*(财)办理业务；做交易～а́кціями 做股票交易 ③*чим*(法)引用，采用～фа́ктами 引用事实 ～ци́фрами 引用数字

оперя́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **опери́ти**, *-рю́*, *-ри́ш*, *-римо́*, *-рите́* [完] *що* 加上翎毛，饰以羽毛

оперя́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* [未] **опери́тися**, *-рю́ся*, *-ри́шся*, *-римо́ся*, *-рите́ся* [完] ①长好羽毛 ②(转)羽毛已丰，长大成人，能自立

опе́цькуватий [形](口语)矮胖的，矮而结实的

опе́цьок, *-цька* [阳] ①一段原木 ②(口语，爱)胖而壮的孩子，小胖子

опина́тися, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] 固执，执拗

опини́тися [完] 见 опиня́тися

опиня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **опини́тися**, *опиню́ся*, *опи́нишся* [完](突然或无意中)来到(某处)；处在(某种)情况～на незнайо́мій ву́лиці(无意中)来到一条陌生的街上～в небезпе́ці 处于危险中

опира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **опе́рти**, *обіпру́*, *обіпре́ш*, *обіпремо́*, *обіпрете́* 及 *опру́*, *опре́ш*, *опремо́*, *опрете́* [完] *що* ①用…顶住，使支住；把…靠在…上 ～ го́лову об стіну́ 将头靠在墙上 ②*що на чо́му*(转)以…为根据，把…树立在…上面

опира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **опе́ртися**, *обіпру́ся*, *обіпре́шся*, *обіпремо́ся*, *обіпрете́ся* 及 *опру́ся*, *опре́шся*, *опремо́ся*, *опрете́ся* [完] ①支着，扶着，靠着～лі́ктями 用胳膊肘支着 ②*на чо́му*(转)依靠，以…为基础 Будо́ва опира́ється на си́льнім фунда́менті. 建筑物以坚固的地基为基础。③*чому́* 抵抗；违反～на́тискові во́рога 抵抗敌人的进攻

о́пис, *-су* [阳] ① опи́сувати—описа́ти 的名词 ②记述；叙述文 ③登记；目录，清单；(法)查封，查抄 інвента́рний ～登记财物

описа́ти [完] 见 опи́сувати

описо́вий [形] 记述的

описо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 平

铺直叙

опи́сувати,*-сую*,*-суєш*,*-сує* [未] **описа́ти**,*опишу́*,*опи́шеш*,*опи́ше* [完] *кого́-що* ①描写;叙述 ②开清单,编目录;〈法〉查封,查抄～ майно́〈法〉查抄财产

о́пит,*-ту* [阳] ①(对许多人)询问～ сві́дків 询问证人 ②〈法〉讯问,审问

опита́ти [完] 见 опи́тувати

опитни́й [形] о́пит 的形容词

опи́тування,*-ня* [中] опи́тувати 的名词

опи́тувати,*-тую*,*-туєш* [未] **опита́ти**,*-та́ю*,*-та́єш* [完] *кого́-що* ①询问(许多人)～ всіх прису́тніх 询问所有在场的人 ②〈法〉讯问,审问

опи́тувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 讯问者;审问者

опі́вдні [副] 在中午

опівні́чний [形] 半夜的,午夜的～ на доба́ 午夜时刻

опі́вночі [副] 在午夜,在半夜

опізни́тися [完] 见 опі́знюватися

опі́знюватися,*-нююся*,*-нюєшся* [未] **опізни́тися**,*опізню́ся*,*опі́знишся* [完] 迟到,来晚,误点

о́пій,*о́пію* 五格 *о́пієм* [阳] 鸦片

опі́й,*опо́ю* 五格 *опо́єм* [阳]〈兽医〉马蹄炎

о́пійний [形] 鸦片的;含鸦片的;用鸦片制的

о́пік,*-ку* [阳] 烧伤(处),烫伤(处)

опі́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 托养;保护;〈法〉监护;〈国际法〉托管

опіка́ти[1] [未] 见 о[б]піка́ти

опіка́ти[2],*-ка́ю*,*-ка́єш* [未] *кого́-що* ①监护～ сироту́ 监护孤儿 ②〈转〉照顾,看管

опіка́тися [未] 见 о[б]піка́тися

опіко́вий [形] о́пік 的形容词

опіку́н,*-на́* 呼格 *-ку́не* 复 *-ни́*,*-ні́в* [阳] 保护人,〈法〉监护人

опіку́нка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] опіку́н 的女性

опіку́нство,*-ва* [中] ①〈法〉监护人的义务 ②看管,照顾;保护

опіку́нський [形] опіку́н 的形容词 ～ка ра́да 托管理事会

о́пір,*о́пору* [阳] ①抵抗,反抗 рух ～ру 抵抗运动 чини́ти(учини́ти)～进行抵抗 чини́ти ～ во́рогові 抵抗敌人 ②〈技,理〉阻力,电阻;强度◇ **лі́нією найме́ншого о́пору** 走阻力最小的路线;〈转〉用最省力的办法;无原则地妥协 **о́пір матеріа́лів**〈技〉1)材料强度 2)材料力学

опі́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 抵抗力～ організму 身体的抵抗力

о́піум,*-му* [阳] 鸦片

о́піумний [形] о́піум 的形容词

опла́кати [完] 见 опла́кувати

опла́кувати,*-кую*, *-куєш*, *-кує* [未] **опла́кати**,*-ла́чу*,*-ла́чеш* 命令式 *-ла́ч* [完] *кого́-що*(因丧事、不幸等)痛哭;〈转〉哀悼～ ба́тька 哭亡父～ смерть дру́га 哀悼朋友之死

опла́та,*-ти* [阴] ①оплати́ти 的名词 ②报酬

оплати́ти [完] 见 опла́чувати

оплати́тися [完] 见 опла́чуватися

опла́чувати,*-чую*, *-чуєш*, *-чує* [未] **оплати́ти**,*-лачу́*,*-ла́тиш* [完] *кого́-що* 付酬;付…的费;〈转〉酬谢,付给…酬金～ пра́цю 付工钱～ робі́тників 付给工人报酬

опла́чуватися,*-чується* [未] **оплати́тися**,*-ла́титься* [完] 付清

о́плеск,*-ку* 复 *-ки*,*-ків* [阳] ①啪啪的响声 ②[复] 掌声

оплива́ти[1] [未] 见 о[б]плива́ти[1]

оплива́ти[2] [未] 见 о[б]плива́ти[2]

оплі́та́ти [未] 见 о[б]плі́та́ти

оплі́та́тися [未] 见 о[б]плі́та́тися

о́пліч [副] 肩并肩地,并排地,一起

опломбо́вувати,*-бо́вую*, *-бо́вуєш*,*-бо́вує* [未] **опломбува́ти**,*-бу́ю*, *-бу́єш* [完] *що* 加上铅印,加上铅封～ склад 把库房加上铅封

опломбува́ти [完] 见 опломбо́вувати

опло́т,*-ту* [阳] 支柱,堡垒

оплу́тувати [未] 见 о[б]плу́тувати

оплу́туватися [未] 见 о[б]плу́туватися

опльо́вувати [未] 见 о[б]пльо́вувати

о́повз,*-зу* [阳] 及 **о́повзень**,*-зня* 五格

-знем [阳]〈地质〉滑坡，山崩

оповзáти，*-зáє* [未] **оповзти́**，*-зé* 过去时 *опóвз*，*оповзлá* [完] 坍方，坍塌

óповзень [阳] ＝óповз

оповзти́ [完] 见 оповзáти

оповивáти，*-вáю*，*-вáєш* [未] **опови́ти**，*-в'ю́*，*-в'єш*，*-в'ємó*，*-в'єтé* 及 *-ви́ю*，*-ви́єш* 过去时 *-ви́в*，*-вилá* [完] *що* ①缠，绕，卷；包严，裹严～кóси кругóм голови́ 把辫子盘在头上 ②遮住，笼罩；环绕 Тумáн опови́в виногрáдний сад. 雾笼罩着葡萄园。

оповивáтися，*-вáюся*，*-вáєшся* [未] **опови́тися**，*-в'ю́ся*，*-в'єшся*，*-в'ємóся*，*-в'єтéся* 及 *-ви́юся*，*-ви́єшся* 过去时 *-ви́вся*，*-вилáся* [完] ①缠绕；盘绕；抱住 ②蒙上，笼罩

опови́ти [完] 见 оповивáти

опови́тися [完] 见 оповивáтися

оповідáльний [形] 叙事的；叙述体的～стиль 叙事体

оповідáння，*-ня* 复二 *-дáнь* [中] ①短篇小说；故事 ②叙述，口述

оповідáти，*-дáю*，*-дáєш*，*-дáє* [未] **оповісти́**，*-ві́м*，*-віси́*，*-ві́сть*，*-вімó*，*-вістé*，*-відя́ть* 过去时 *-ві́в*，*-вілá* [完] *що про кóго-що* 讲述，叙述～кáзку 讲童话故事～ про поїздку 讲述出游的情形

оповідáч，*-відачá* 五格 *-відачéм* [阳] 讲述的人；讲故事的人

оповідáчка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] оповідáч 的女性

оповідни́й [形] ①叙事的，叙述体的 ②〈文学〉民间故事的

óповідь，*-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-дей* [阴] ①叙述，陈述 ②〈口语〉故事 ③〈文学〉民间故事

оповíсник，*-ка* [阳] ①声明者；（在报上）登广告者 ②〈史〉俄国古时当众宣读公文的官吏 ③〈转〉喉舌，代言人

оповíсниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] оповíсник 1 解的女性

оповісти́ [完] 见 оповідáти

оповісти́ти [完] 见 оповіщáти

оповíстка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 通告；广告；声明；通知，通知书

оповіщáти，*-щáю*，*-щáєш*，*-щáє* [未] **оповісти́ти**，*-віщу́*，*-вісти́ш*，*-вістимó*，*-вістите́* [完] *когó-що про кóго-що* 通知，通告；宣布，宣告，声明～про збóри всіх члéнів 通知全体成员开会

оповíщення，*-ня* [中] ① оповіщáти— оповісти́ти 的名词 ②通知

опогáнити [完] 见 опогáнювати

опогáнитися [完] 见 опогáнюватися

опогáнювати，*-нюю*，*-нюєш* [未] **опогáнити**，*-ню*，*-ниш* 命令式 *-гáнь* [完] *когó-що* ①使不洁净；〈宗〉亵渎～святи́ню 亵渎圣物 ②〈转〉污辱；玷污～ду́шу 玷污灵魂

опогáнюватися，*-нююся*，*-нюєшся* [未] **опогáнитися**，*-нюся*，*-нишся* 命令式 *-гáнься* [完] ①成为不洁净的；〈宗〉受亵渎 ②受污辱，被玷污

оподаткóвувати，*-вую*，*-вуєш* [未] **оподаткувáти**，*-ку́ю*，*-ку́єш* [完] *когó-що*〈财〉征税，课税

оподаткувáння，*-ня* 复二 *-вáнь* [中]〈财〉оподаткувáти 的名词

оподаткувáти [完] 见 оподаткóвувати

опоетизувáти，*-зу́ю*，*-зу́єш*，*-зу́є* [完] *когó-що* 使诗化，使有诗意；美化～ді́йсність 美化现实

опозиці́йний [形] ①反对派的～ні пáртії 反对党 ②反对的，对立的（副 **опозиці́йно**）

опозиці́йність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] опозиці́йний 的名词

опозиціонéр，*-ра* [阳] 反对派（分子）

опозиціонéрка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] опозиціонéр 的女性

опози́ція，*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①反对 бу́ти в ～ції *до кóго-чóго* 反对某人（某事）②〈政〉反对派，反对党 парлáментська ～议会中的反对派

опóка，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈冶〉砂箱 ②〈地质〉蛋白土

опóковий [形] опóка 的形容词

ополíскувати [未] 见 о[б]полíскувати

ополíскуватися [未] 见 о[б]полíскуватися

ополóник，*-ка* [阳] ①大勺子，长柄勺 ②〈口语〉蝌蚪

ополóнка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*

[阴] ①冰窟窿 ②(河、湖、海)未结冰水面,已融化水面

ополоска́ти [完] 见 о[б]поліскувати

ополоска́тися [完] 见 о[б]поліскуватися

ополосну́ти [完] 见 о[б]поліскувати

ополосну́тися [完] 见 о[б]поліскуватися

опо́лудні [副] 在中午

ополча́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **ополчи́тися**, *-чу́ся*, *-чи́шся*, *-чимо́ся*, *-чите́ся* [完] ①(旧)武装起来作战;组成义勇军 ②(转)起来反对;攻击,抨击

ополче́нець, *-че́нця* 五格 *-че́нцем* [阳] 民兵;义勇军人

ополче́ння, *-ня* 复二 *-че́нь* [中] 民兵;民团;义勇军

ополче́нський [形] ополче́ння 及 ополче́нець 的形容词

ополчи́тися [完] 见 ополча́тися

ополя́чити [完] 见 ополя́чувати

ополя́читися [完] 见 ополя́чуватися

ополя́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **ополя́чити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ля́ч* [完] *кого́-що* 使波兰化;强使波兰化

ополя́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **ополя́читися**, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-ля́чся* [完] 波兰化

опоне́нт, *-та* [阳](辩论中)提出反对意见的人;(学位论文的)评论员 офіці́йний ~(学位论文的)正式评论员

опоне́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] опоне́нт 的女性

опонува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *кому́*(辩论中)提出反对意见;(对学位论文)进行评论 ~ доповідачу 对报告人提出反对意见

опо́ра, *-ри* [阴] ①支撑,依托 то́чка ~ри 支点 ②根基;墩 ~ моста́ 桥墩 ③(转)可依靠的力量;支柱

опо́рний [形] опо́ра 的形容词 ◊ **опо́рний пункт** (军)支撑点;据点

опоро́с, *-су* [阳](猪)产崽

опороси́тися, *-ро́ситься* [完](猪)产崽 Свиня́ опороси́лася. 猪产了猪崽。

опортуні́зм, *-му* [阳] 机会主义 пра́вий ~右倾机会主义

опортуні́ст, *-та* [阳] 机会主义者

опортуністи́чний [形] опортуні́зм, опортуні́ст 的形容词 ~на полі́тика 机会主义政策

опортуні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] опортуні́ст 的女性

опортуні́стський [形] опортуні́ст 的形容词

опоряджа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш*, *-джа́є* [未] **опоряди́ти**, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димо́*, *-дите́* [完] *що* ①整理,收拾;安排 ~ по́стіль 整理床铺 ②(专)修饰,装修;最后加工 ~ кварти́ру 装修住宅

опоряджа́тися, *-джа́юся*, *-джа́єшся*, *-джа́ється* [未] **опоряди́тися**, *-джу́ся*, *-ди́шся*, *-димо́ся*, *-дите́ся* [完] ①将自己整理好,将自己收拾好;整理好自己的服装 ②(口语)弄到衣服;穿上漂亮衣服

опоря́джувальний [形](专)装饰的;精加工的;装饰用的

опоряди́ти [完] 见 опоряджа́ти

опоряди́тися [完] 见 опоряджа́тися

опосередко́ваний [形](哲)中介的;间接的,以间接方式表现的(副 **опосередко́вано**) ~ ви́сновок 间接推理

опосередко́вування, *-ня* [中](哲)中介,媒介;以间接方式表现

опосередко́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **опосередкува́ти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* (哲)中介;以间接方式表现出来

опосередкува́ти [完] 见 опосередко́вувати

опосере́днений [形](哲)＝опосередко́ваний

опосере́днити [完] 见 опосере́днювати

опосере́днювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **опосере́днити**, *-ню*, *-ниш* [完](哲)＝опосередко́вувати—опосередкува́ти

опочива́льня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] 卧室

опра́ва, *-ви* [阴] ①框;套,鞘 ~ для окуля́рів 眼镜框 ②硬书皮 шкіряна́~ 皮封面 відда́ти кни́жку в ~ву 把书送去装订 ③(宗)(用金属片做的)圣像上的衣饰

опра́вити [完] 见 оправля́ти

опра́витися [完] 见 оправля́тися

оправля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **опра́вити**, *влю*, *-виш* 命令式 *-ра́в* [完] *що* ①

镶框～окуля́ри 配眼镜框 ②装订～кни́жки 装订书籍 ③整理，收拾～по́стіль 整理床铺

оправля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **опра́витися**, *-влюся*, *-вишся* 命令式 *-ра́вся* [完] 理妆，整理自己的衣服、头发

опра́вний [形] 装订的；装订用的～на маши́на 装订机

опрацьо́вувати, *-цьо́вую*, *-цьо́вуєш*, *-цьо́вує* [未] **опрацюва́ти**, *-цю́ю*, *-цю́єш* [完] *що* ①加工，整理，使完善～матеріа́ли 整理材料 ②研究，仔细分析～пита́ння 研究问题

опрацюва́ти [完] 见 опрацьо́вувати

оприбуткува́ння, *-ня* [中]〈会计〉оприбуткува́ти 的名词

оприбуткува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* 〈会计〉记入进款项下，记在收入项下

оприлю́днювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **оприлю́днити**, *-ню*, *-ниш* [完] *що* 公布，颁布，发表～зако́н 颁布法律

оприто́мніти [完] 见 оприто́мнювати

оприто́мнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **оприто́мніти**, *-нію*, *-нієш* [完] 恢复知觉，苏醒过来；清醒过来

опри́чна [阴]〈史〉＝опри́чнина

опри́чний [形] опри́чнина 的形容词

опри́чник, *-ка* [阳]〈史〉〈伊凡四世时的〉禁卫兵

опри́чнина 及 **опри́чна**, *-ни* [阴]〈史〉①〈伊凡四世实行的〉削藩制 ②〈伊凡四世的〉沙皇直辖区 ③〈伊凡四世时沙皇直辖的〉禁卫军

опри́шкуватий [形]〈口语〉暴躁的，易生气的，好发脾气的

опри́шок, *-шка* [阳]〈史〉〈18 世纪加利奇、布科维纳、外喀尔巴阡地区的〉起义者

опрісни́ти [完] 见 опрі́снювати

опріснитися [完] 见 опрі́снюватися

опрі́снювальний [形] 淡化的，蒸去盐分的

опрі́снювати, *-нюю*, *-нюєш*, *-нює* [未] 及 **опрісня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш*, *-ня́є* [未] **опрісни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *що* 去掉盐分，使淡化～морську́ во́ду 使海水淡化

опрі́снюватися, *-нююся*, *-нюєшся*, *-нюється* 及 **опрісня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся*, *-ня́ється* [未] **опрісни́тися**, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимо́ся*, *-ните́ся* [完] 去掉盐分，淡化

опрі́снювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 盐水蒸馏器，去盐器

опрісня́ти [未] ＝опрі́снювати

опрісня́тися [未] ＝опрі́снюватися

опрі́ч [前]〈二格〉除…之外

опромі́нення 及 **опромі́нювання**, *ня* [中] 照耀；照明，照射

опромі́нити [完] 见 опромі́нювати

опромі́нитися [完] 见 опромі́нюватися

опромі́нювання [中] ＝опромі́нення

опромі́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **опромі́нити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-мінь* [完] *кого́-що* ①照耀，照明 Со́нце опромі́нило поля́. 阳光照亮了田野。②〈专〉用〈某种〉光线照射～рентге́ном 用 X 光照射

опромі́нюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **опромі́нитися**, *-нюся*, *-нишся* 命令式 *-мі́нься* [完] ①被照亮，被照明 ②受〈某种光线〉照射；〈口语〉遭受放射性辐射

опротесто́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш*, *-то́вує* [未] **опротестува́ти**, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *що* ①〈法〉提出抗诉，提出抗诉书；提出异议～ви́рок су́ду 对法院的判决提出抗诉〈指检察院〉②〈商〉拒付～ве́ксель〈商〉拒付期票

опротестува́ти [完] 见 опротесто́вувати

опрягти́ся, *-ряжу́ся*, *-ряже́шся*, *-ряжемо́ся*, *-ряжете́ся* 过去时 *-рі́гся*, *-ряглáся* 命令式 *-ряжи́ся* [完] 死，死亡

о́птик, *-ка* [阳] 光学家；光学仪器技工

о́птика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈理〉光学 ②[集] 光学仪器

оптима́льний [形] 最适宜的，最佳的～ні умо́ви 最有利的条件

оптимі́зм, *-му* [阳] 乐观主义；乐观

оптимі́ст, *-та* [阳] 乐观主义者；抱乐观态度的人

оптимісти́чний [形] 乐观主义者；乐观的〈副 **оптимісти́чно**〉

оптимісти́чність, *-ності* 五格 *-ністю*

[阴] оптимістичний 的名词
оптимістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] оптиміст 的女性
оптичний [形] 光学的;制造光学仪器的
оптóвий [形] 批发的 ~ві ціни 批发价格
оптовик, *-кá* [阳] 批发商人
óптом [副] 批发 ~ і врóздріб 批发和零售
опублікóвувати, *-кóвую*, *-кóвуєш*, *-кóвує* [未] **опублікувáти**, *-кýю*, *-кýєш* [完] *що* 公布,颁布;刊登,发表
опублікувáти [完] 见 опублікóвувати
опýдало, *-ла* [中] ①(动物)标本 ~ ведмéдя 熊的标本 ②(用以吓鸟雀的,或做靶子用的)草人 ③(转,骂)丑八怪
опýка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](口语)球
опýклий [形] 凸形的;突出的,鼓起的 ~лі óчі 凸出的眼睛
опýклина, *-ни* [阴] 及 **опýклість**, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 凸形;凸度
опýклість [阴] =опýклина
опýкою [副] ① 飞快地,拼命地(指跑) ②(如石头般)沉重地
опускáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **опустити**, *опущý*, *опýстиш* [完] *когó-що* ①放下,放低 ~ прáпор 降旗 ②低下,垂下 ~ óчі 垂下眼睛
опускáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **опуститися**, *опущýся*, *опýстишся* [完] 下降,下落;下垂 ~ на колíна 跪下 Літáк опустився. 飞机降落了。
опустити [完] 见 опускáти
опуститися [完] 见 опускáтися
опухáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **опýхнути**, *-хну*, *-хнеш* [完] 肿,肿胀 Óчі опýхли. 眼睛肿了。
опýхлий [形] 肿胀的 ~ле обличчя 肿起的脸
опýхлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] опýхлий 的名词
опýхнути [完] 见 опухáти
опушити [完] 见 опýшувати
опушитися [完] 见 опýшуватися
опýшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] (镶在衣服上的)毛皮边
опýшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **опушити**, *опушý*, *опýшиш* [完] *що* ①(雪、霜等)覆盖 ②用毛皮镶边 ~ рукáва 用毛皮镶上袖边
опýшуватися, *-шується* [未] **опушитися**, *опýшиться* [完] ①长出绒毛 Пташеня опушилося. 幼鸟长了一身绒毛。②覆盖上(一层雪、霜)
опýщеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 沮丧;荒芜;不整洁
оп'янити [完] 见 оп'янятти
оп'янятти, *-няю*, *-няєш* [未] **оп'янити**, *-ню*, *-ниш*, *-нимó*, *-нитé* [完] *когó* ①灌醉,使喝醉 ②(转)使陶醉 Мýзика оп'янила йогó. 音乐使他陶醉。
орáкул, *-ла* [阳] ①(史)(古希腊人、古罗马人和古代东方民族的)神示所;神谕 ②(转,文语)言论被奉为真理的人,圣人,贤哲
орангутáнг, *-га* [阳](动)猩猩
орáнжевий [形] 橙黄色的
оранжерéйний [形] 温室的,暖房的;温室里培植的 ~ні суниці 温室草莓
оранжерéя, *-рéї* 五格 *-рéєю* [阴] 温室,暖房
óранка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (农) ①耕,耕地 ②耕作时期
орáти, *орю́*, *óреш*, *оремó*, *оретé* [未] *що* (农)耕,耕地
орáтор, *-ра* [阳] ①发言者,讲演者 ②演说家;善于辞令者
ораторія, *-рії* 五格 *-рією* [阴](乐)清唱剧
ораторний [形] ораторія 的形容词
орáторський [形] 有口才的,雄辩的
орáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *орáчу* 复 *-чі*, *-чів* [阳] ①耕地者 ②(民)农夫,耕者
орбíта, *-ти* [阴] ①(天)轨道 ②(转)(活动的)范围 ~ вплиᴠу 势力范围 ③(解)眼窝,眼眶
орбітáльний [形] ①轨道的;沿轨道运动的 ~на швидкість 轨道速度 ②眼眶的
орбітний [形] 轨道的 ~ зміни 轨道变化
óрган[1], *-на* [阳] ①器官 дихальні ~ни 呼吸器官 ②(技)构件,装置 ~ни передáчі 传动装置
óрган[2], *-ну* [阳] ①机关,机构 ~ни держáвного управлíння 国家管理机关 ②机关刊物,机关报 ③(转)工具,手段~

боротьбі́ 斗争的工具
орга́н, *-на* [阳]〈乐〉管风琴
організа́тор, *-ра* [阳] 组织者;有组织能力的人
організа́торський [形] організа́тор 的形容词～ тала́нт 组织者的才能
організаці́йний [形] 组织的,组织上的;组织工作的(副 **організаці́йно**)～ні при́нципи па́ртії 党的组织原则
організа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①організо́вувати(-ся)—організува́ти(-ся)的名词 ②组织;机构;团体 грома́дські ～ції 社会团体 парті́йна ～党组织
організ́м, *-му* [阳] ①有机体;生物 росли́нний ～植物有机体,植物 ②体质,体魄,身体 ③整体,整个组织机构 грома́дський ～社会整体
організо́ваний ①організува́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 有组织的(副 **організо́вано**)～на боротьба́ 有组织的斗争
організо́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 有组织;组织性
організо́вувати, *-зо́вую*, *-зо́вуєш*, *-зо́вує* [未] **організува́ти**, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* ①组织,建立～ клуб 成立俱乐部 ②筹备,举办～ ви́ставку 举办展览会
організо́вуватися, *-зо́вуюся*, *-зо́вуєшся*, *-зо́вується* [未] **організува́тися**, *-зу́юся*, *-зу́єшся*, *-зу́ється* [未,完] 组成,成立
організува́ти [未,完] 见 організо́вувати
організува́тися [未,完] 见 організо́вуватися
органі́ст, *-та* [阳] ①管风琴演奏家;管风琴作曲家 ②管风琴制作技师
органі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] органі́ст 的女性
органі́чний[1] [形] 有机体的,有机的～на приро́да 有机界～на хі́мія 有机化学
органі́чний[2] [形] ①〈专〉器官的,器质性的～на ва́да се́рця 器质性心脏病 ②〈转〉有机的,不可分割的(副 **органі́чно**)～ зв'язо́к 有机联系～зв'язо́к теоре́тії з пра́ктикою 理论与实践的有机联系 ③本性的,本能的(副 **органі́чно**)～на потре́ба 本能的需要,生理的需要
органі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] органі́чний[2] 2,3 解的名词
орга́нний [形]〈乐〉орга́н 的形容词
орга́нчик, *-ка* [阳]〈乐〉орга́н 的指小
о́ргія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①〈史〉(古希腊、罗马的)酒神节 ②〈转〉狂饮,闹宴
орда́, *-ди́* 复 *о́рди*, *орд* [阴] ①〈史〉(13世纪成吉思汗建立的蒙古汗国瓦解后形成的一些)汗国 Золота́ Орда́ 金帐汗国 Кри́мська Орда́ 克里木汗国 ②〈史〉(侵入古罗斯境内的)鞑靼军队;〈转〉外寇,匪军 фаши́стські о́рди 法西斯匪军 ③〈转,口语〉杂乱吵嚷的一大群人
о́рден[1], *-ну* 复 *-ни*, *-нів* [阳] ①〈宗〉(天主教的)修会 ②〈史〉(中世纪的)骑士团
о́рден[2], *-на* 复 *-ни́*, *-нів* [阳] 勋章
о́рден[3], *-на* [阳]〈建〉柱式
орденоно́сець, *-но́сця* 五格 *-но́сцем* [阳] 勋章获得者
орденоно́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] орденоно́сець 的女性
орденоно́сний [形] 获得勋章的～ заво́д 获得勋章的工厂
о́рденський [形] о́рден 的形容词～ка стрі́чка 勋章绶带
о́рдер[1], *-ра* 复 *-ри́*, *-рів* [阳] 单据,传票,凭单 ка́совий ～现金传票
о́рдер[2], *-ра* 复 *-ри*, *-рів* [阳]〈建〉柱式
о́рдерний [形] о́рдер 的形容词
ордина́р, *-ра* [阳]〈专〉平均水位
ордина́рець, *-рця* 五格 *-рцем* [阳]〈军〉通信员,传令兵,勤务兵
ордина́рний [形]〈文语〉平凡的,普通的,寻常的～ о́дяг 平常的衣服
ордина́та, *-ти* [阴]〈数〉纵坐标
ордина́тор, *-ра* 五格 *-ром* 呼格 *-ре* 复 *-ри*, *-рів* 三格 *-рам* [阳]〈医〉住院医师
ордина́торський [形] ①ордина́тор 的形容词 ②[用作名词] **ордина́торська**, *-кої* [阴] 住院医师室
ординату́ра, *-ри* [阴] ①住院医师职位 ②临床医学研究生班
орди́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈史〉金帐汗国人
орди́нський [形] орда́ 及 орди́нець 的形容词

орéл, *орлá* 呼格 *óрле* 复 *орлú*, *-лíв* [阳]〈动〉①雕，鹰 ②〈转〉勇敢的人，杰出的人 ③有鹰图形的国徽

орéнда, *-ди* [阴] ①租赁（土地、房屋等不动产）брáти в ～ду ділянку 承租一块土地 здáти зéмлю в ～ду 出租土地 ②租金

орендáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-дáрю* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 承租人，承租单位；房客；佃户

орендáрський [形] орендáр 的形容词

орéндний [形] орéнда 的形容词～ дóговір 租约

орендóваний [形] 租借的

орендувáти, *-дýю*, *-дýєш*, *-дýє* [未，完] *що* 租进，承租（土地、房屋等不动产）～ ділянку 租一块地

ореóл, *ла* [阳] ①光晕，光环 ②（神像头上的）光环，光轮 ③〈转〉光荣，荣耀

оригінáл[1], *-лу* [阳] 原稿，原文

оригінáл[2], *-ла* [阳]〈口语〉古怪的人

оригінáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] оригінáл[2] 的女性

оригінáльний [形] ①原来的，原本的，真的 ②独创的，非模仿的，独特的；奇特的，古怪的～ні пóгляди 独到的见解

оригінáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①оригінáльний 的名词 ②[常用复数] 奇特古怪的行为；奇特古怪的性格

орієнталíзм, *му* [阳] ①东方文化研究 ②东方风格

орієнталíст, *-та* [阳] 东方文学家

орієнталíстика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 东方学

орієнтáльний [形] 东方的～ стиль 东方风格

орієнтáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①判定方位，定位；定向 ②*у чóму*〈转〉辨别能力～ у питáннях полíтики 对政治问题的辨别能力 ③〈转〉方向，目标，方针 політи́чна ～政治方向

орієнти́р, *-ра* [阳] 方位物，定向物；〈空〉地标

орієнти́рний [形] орієнти́р 的形容词

орієнтóваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈文语〉博学，（在某方面）很有研究，造诣

орієнтóвний [形] ①定位的，定向的；用于定位的，用于定向的～ пункт 定向点；定向台 ②初步的，大体上的～ підрахýнок 概算～ план 初步计划

орієнтувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未，完] *когó-що* ①使定位，指示方向～космíчний корабéль 给宇宙飞船指示方向 ②〈转〉帮助弄明白，帮助理解～ когóсь у питáннях полíтики 帮助…弄清政治问题 ③〈转〉给…指出行动方向；使面向…～ кни́жку на широ́ких читачíв 使该书面向广大读者

орієнтувáтися, *-тýюся*, *-тýєшся* [未，完] ①确定自己的位置，辨别方向～ у тéмряві 在黑暗中判定方向 ②〈转〉弄明白，搞清楚～ у питáннях полíтики 搞清楚政治问题 ③〈转〉以…为目标，以…为方针～на широ́ких читачíв 面向广大读者

оркéстр, *ру* [阳] ①乐队 ②（剧院中的）乐池 ③重奏

оркестрáнт, *-та* [阳] 乐队乐师

оркестрáнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] оркестрáнт 的女性

оркестрáнтський [形] оркестрáнт 的形容词

оркестрóвий [形] оркéстр 1 解的形容词

оркеструвáння, *-ня* [中] оркеструвáти 的名词

оркеструвáти, *-рýю*, *-рýєш*, *-рýє* [未，完] *когó-що* ①为…谱写乐队总谱 ②把（音乐作品）改编为乐队演奏曲

орлáн, *-на* [阳]〈动〉海雕

орленя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈动〉＝орля́

орли́ний 及 **óрлій** [形]〈诗〉орéл 的形容词

орли́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈动〉雌鹰，雌雕

óрлій [形]〈诗〉＝орли́ний

орля́, *-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* [中]〈动〉鹰雏，雕雏

орнáмент, *-ту* [阳] 装饰图案

орнаментáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈艺〉①用图案装饰 ②装饰图案的风格

орнáментний [形] орнáмент 的形容词

орнаментувáти, *-тýю*, *-тýєш*, *-тýє* [未，完] *що*〈艺〉用图案装饰～ стíни 给墙加上装饰图案

о́рний [形]〈农〉可耕的,用于耕种的～не по́ле 耕地
орніто́лог,*-га* [阳] 鸟类学家
орнітологі́чний [形] 鸟类学的
орнітоло́гія,*-гії* 五格 *-гією* [阴] 鸟类学
ороговілий [形] 角化的,变硬的
ороговілість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] ороговілий 的名词
ороговіти,*-віє* [完] 角化,变硬
ортодо́кс,*-са* [阳]〈文语〉持正统观点的人,正统派
ортодокса́льний [形]〈文语〉正统的
ортодокса́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈文语〉正统性
ортопе́д,*-да* [阳]〈医〉矫形外科医帅
ортопеди́чний [形]〈医〉矫形的;矫形学的
ортопе́дія,*-дії* 五格 *-дією* [阴]〈医〉矫形学;矫形术
ору́да,*-ди* [阴]〈旧〉领导 під ～дою 在…领导下
ору́дний [形]:◊ **ору́дний відмі́нок**〈语法〉第五格,工具格
ору́дувати,*-дую*,*-дуєш* [未]〈口语〉① *чим* 使用;利用～ інструментом 使用工具 ②*чим* 管理,支配,主持～спра́вами 管理各项事务,主持各项事务 ③(无补语)〈转〉活动(多指不好的)Ору́дує шпигу́н. 有间谍在活动。
орфографі́чний [形]〈语言〉正字法的,拼写法的(副 **орфографі́чно**)～слов-ни́к 正字法词典
орфогра́фія,*-фії* 五格 *-фією* [阴]〈语言〉正字法,拼写法
орфоепі́чний [形]〈语言〉正音法的～словни́к 正音法词典
орфое́пія,*-пії* 五格 *-пією* [阴]〈语言〉正音法,读音法
орхіде́я,*-де́ї* 五格 *-де́єю* [阴]〈植〉兰;兰花
о́рчик,*-ка* [阳] 车辕横木
орчико́вий [形] 拉边套的(指马)～кінь 拉边套的马
оса́,*-си́* 复 *о́си*,*ос* [阴]〈动〉黄蜂,胡蜂
осаву́л,*-ла* [阳]〈史〉①(革命前哥萨克军的)大尉 ②(地主的)管家
о́сад,*-ду* [阳]〈化〉沉淀(物),渣滓
оса́джувати,*джую*,*-джуєш* [未] **осади́ти**,*осаджу́*,*оса́диш* [完] *кого́-що* ①(把疾驰的马)猛然勒住;驱使向后退 ②〈转,口语〉阻止,制止～наха́бу 制止无赖汉 ③〈化〉使沉淀
осади́ти [完] 见 оса́джувати
осві́дчення,*-ння* 复二 *-чень* [中] 表白爱情
осві́дчитися [完] 见 осві́дчуватися
осві́дчуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **осві́дчитися**,*-чуся*,*-чишся* [完] *кому́* ①表白爱情 ②向…求婚 Я їй уже́ осві́дчився. 我已向她求婚了。③〈少用〉作自我介绍
освіжа́ти,*-жа́ю*,*-жа́єш* [未] 及〈少用〉**осві́жувати**,*-жую*,*-жуєш* [未] **освіжи́ти**,*-жу́*,*-жи́ш*,*-жимо́*,*-жите́* [完] *кого́-що* ①使清新,使凉爽～пові́тря 使空气清新 ②使精神饱满 ③使重新鲜明,使焕然一新
освіжа́тися,*-жа́юся*,*-жа́єшся* [未] 及〈少用〉**осві́жуватися**,*-жуюся*,*-жуєшся* [未] **освіжи́тися**,*-жу́ся*,*-жи́шся*,*-жимо́ся*,*-жите́ся* [完] ①新鲜起来,凉爽起来 Пові́тря освіжи́лося. 空气清新了。②让自己凉爽一下～холо́дною водо́ю 用凉水冲洗使自己凉爽一下 ③精力得到恢复
освіжи́ти [完] 见 освіжа́ти
освіжи́тися [完] 见 освіжа́тися
осві́жувати [未]〈少用〉＝освіжа́ти
осві́жуватися [未]〈少用〉＝освіжа́тися
осві́та,*-ти* [阴] ①教育 ②教育水准,文化程度
освіти́ти [完] 见 осві́чувати[1,2]
освіти́тися [完] 见 осві́чуватися[1,2]
осві́тлений [形] 照亮的;有照明的,有灯光的
осві́тленість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 照明度
осві́тлення,*-ння* [中] ①освітли́ти 的名词 ②光亮 ③照亮设备 ④〈转〉说明,解说
освітли́ти [完] 见 осві́тлювати
освітли́тися [完] 见 осві́тлюватися
осві́тлювальний [形] 照明的,供照明用的 ～ні раке́ти 照明弹

освітлюваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 照明

освітлювання, *-ня* [中] освітлювати 的名词

освітлювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **освітли́ти**, *-вітлю́*, *-вітли́ш* [完] *кого́-що* 照亮

освітлюватися, *-люється* [未] **освітли́тися**, *-вітлиться* [完] 照亮，明亮起来

освітлювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈专〉①照明器 ②〈剧〉照明员，灯光管理员，灯光师

освітній [形] ①教育的；为教育服务的 ～ні устано́ви 教育机构，教育机关 ②说明教育程度的 ～ценз 教育程度，学历

освітя́нин, *-на* 复 *-тя́ни*, *-тя́н* [阳] 教育工作者；教育家

освітя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] освітя́нин 的女性

освітя́нський [形] освітя́нин 的形容词

осві́чений[1] [形] 照亮的

осві́чений[2] [形] 有学问的，文明的；有教养的

осві́ченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 教育程度，学问；文明，修养

осві́чувати[1], *-чую*, *-чуєш*, *-чує* [未] **освіти́ти**, *освічу́*, *осві́тиш* [完] *кого́-що* 照亮

осві́чувати[2], *-чую*, *-чуєш*, *-чує* [未] **освіти́ти**, *освічу́*, *осві́тиш* [完] *кого́-що*〈转〉向…传授知识，教育，培养 ～жи́телів 向居民传授知识

осві́чуватися[1], *-чується* [未] **овіти́тися**, *осві́титься* [完] 照亮，明亮起来

осві́чуватися[2], *-чуюся*, *-чуєшся*, *-чується* [未] **освіти́тися**, *освічу́ся*, *осві́тишся* [完] 受到教育

осво́їти [完] 见 осво́ювати

осво́їтися [完] 见 осво́юватися

осво́ювати, *-во́юю*, *-во́юєш* [未] **осво́їти**, *-во́ю*, *-во́їш* [完] *що* ①使用；开发 ～земе́льні пло́щі 开垦土地 ～ко́шти 使用经费 ②学会，掌握～нову́ те́хніку 掌握新技术

осво́юватися, *-во́ююся*, *-во́юєшся* [未] **осво́їтися**, *-во́юся*, *-во́їшся* [完] ①习惯(新环境等) Дити́на осво́їлася тут. 小孩在这里已习惯了。②*з чим* 熟悉，用熟 ～ з інструме́нтом 使熟工具

освяти́ти [完] 见 освя́чувати

освяти́тися [完] 见 освя́чуватися

освя́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] 及 **освяща́ти**, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **освяти́ти**, *-вячу́*, *-вя́тиш* [完] *що* ①〈宗〉使神圣化 ②〈转，文语〉使成为受人尊崇的 стари́й звича́й, освяще́ний пре́дками 祖先所尊崇的旧习俗

освя́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] 及 **освяща́тися**, *-ща́юся* *-ща́єшся* [未] **освяти́тися**, *-вячу́ся*, *-вя́тишся* [完] 成为神圣的 ◊ **Без ньо́го вода́ не освя́титься.** 没有他就不成；没有他不行。

освяща́ти [未] ＝освя́чувати

освяща́тися [未] ＝освя́чуватися

осе́л, *осла́* 呼格 *о́сле* 复 *ослы́*, *ослі́в* [阳] ①驴 ②〈转，粗俗，骂〉愚笨顽固的人

осе́ледець, *-дця* 五格 *-дцем* [阳] ①〈动〉鲱鱼 ②(旧时乌克兰哥萨克在剃光的头顶上留的)一小绺头发

осе́ледцевий [形] осе́ледець 1 解的形容词～ розсі́л 腌过鲱鱼的盐水

осели́ти [完] 见 оселя́ти

осели́тися [完] 见 оселя́тися

осе́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①庄园 ②住所，住房

оселя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **осели́ти**, *оселю́*, *осе́лиш* [完] *кого́-що* 使住人，使迁人 ～робітникі́в в нові́ кварти́ри 使工人住进新住宅

оселя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **осели́тися**, *оселю́ся*, *осе́лишся* [完] 定居；移居～ в селі́ 在农村定居

осе́рдя, *-дя* [中] ①果心，仁 ②〈解〉心包 ③〈技〉心子；铅笔芯

осере́ддя, *-дя* [中] 中心，聚集地 ～ металу́ргії 冶金工业中心

осере́док, *-дку* [阳] ① 中心，核心 ～ осві́ти 教育中心 ②基层组织 комсомо́льський ～共青团基层组织

осете́р, *-тра́* [阳]〈动〉鲟鱼

осети́н [阳] 见 осети́ни

осети́ни, *-нів* [复]〈单 **осети́н**, *-на* [阳]

осети́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])奥塞梯人(居住在高加索地区的民族)

осети́нка [阴]见 осети́ни

осети́нський [形] 奥塞梯的;奥塞梯人的

осетри́на,*-ни* [阴] 鲟鱼肉

осетри́нний =осетри́новий

осетри́новий 及 **осетри́нний** [形] осетри́на 的形容词

осетро́вий [形] осете́р 的形容词 ～ва ікра́ 鲟鱼子

оси́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴](植)山杨

оси́ковий [形] оси́ка 的形容词

оси́ний [形] оса́ 的形容词

оси́пати [完] 见 осипа́ти

осипа́ти,*-па́ю*, *-па́єш*, *-па́є* [未] **оси́пати**,*-плю*,*-плеш* 命令式 *оси́п* [完] *кого́-що* ① 撒满;盖满 ～ молоду́ квітка́ми 向新娘身上撒鲜花 ② *кого́ чим* (转)给予许多…～ *кого́* пита́ннями 向…提出一大堆问题 ③使(树叶、花瓣等)落下 Я́блуня оси́пала ли́стя. 苹果树落叶了。

оси́патися [完] 见 осипа́тися

осипа́тися,*-па́ється* [未] **оси́патися**, *-плеться* [完] ①崩塌;凋谢,散落 Ли́стя осипа́ється. 树叶在凋谢。② *чим* 撒满,布满 Трава́ оси́палася росо́ю. 草上布满露珠。

осироти́ти,*-рочу́*, *-роти́ш*, *-ротимо́*, *-ротите́* [完] *кого́* 使变成孤儿 Війна́ осироти́ла ти́сячі діте́й. 战争使成千上万个孩子成了孤儿。

осироті́лий [形] 成了孤儿的(副 **осироті́ло**)～ла дити́на 成了孤儿的孩子～ле пташеня́ 孤雏

осироті́ти,*-ті́ю*,*-ті́єш* [完] 成为孤儿

оситня́г,*-гу́* [阳](植) ①沼泽荸荠 ②灯芯草

оситня́к,*-ку́* [阳](植)灯芯草

оси́чина,*-ни* [阴] ①山杨树林 ②山杨木柴 ③(植)(一棵)山杨树

осичня́к,*-ку́* [阳] ①山杨树林 ②山杨木柴

осі́бний [形] ① 单独的,独立的(副 **осі́бно**) ②特别的,特殊的

осіда́ти,*-да́ю*, *-да́єш* [未] **осі́сти**, *ося́ду*, *ося́деш* 命令式 *ося́дь* [完] ①落下(指雪、霜、尘等);沉淀,沉积 ②(日、月)落下;下沉 Со́нце осі́ло. 太阳下山了。Буди́ночок осі́в в зе́млю. 房子下沉了。③(口语)定居～на селі 在农村定居 ④[只用完成体](口语)(在…上面)落满 Му́хи осі́ли. 落满了苍蝇。⑤[只用完成体](转,口语)受(某种感情或状态)控制,支配;折磨得难受 Зли́дні осі́ли. 受贫困的折磨。⑥[只用完成体](转,口语)(因出乎意外而)发慌;泄气,气馁

осіда́тися,*-да́юся*, *-да́єшся* [未] **осі́стися**, *ося́дуся*, *ося́дешся* [完] ①下沉;沉淀 ②定居 ③坐下(指坐得舒适) ④(转)安静下来,平静下来

осідла́ти,*-ла́ю*,*-ла́єш* [完] *кого́-що* ①给(马)加鞍～ коня́ 给马套上鞍 ②(口语)骑坐～ стіле́ць(面朝椅背)骑在椅子上 ③(转,军)(在河流、道路等的两侧)控制住～доро́гу 从两面控制住道路

осіка́тися,*-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **осікти́ся**, *осічу́ся*, *осіче́шся*, *-чемо́ся*, *-чете́ся* 过去时 *осі́кся*, *осікла́ся* [完] ①(旧,专)(枪弹)不发火,瞎火 ②(转)落空,失败 ③(转,口语)突然中断(行动,说话等)

осікти́ся [完] 见 осіка́тися

осі́лий [形] ①定居的(副 **осі́ло**)～лі племена́ 定居的部落 ②下沉的

осі́лість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] 定居;定居生活方式 ◊ **сму́га осі́лості** (史)(沙俄政府在俄国内部划出的)犹太人居住区

осі́нній [形] 秋天的

о́сінь,*о́сені* 五格 *о́сінню* [阴] 秋天,秋季

осі́сти [完] 见 осіда́ти

осі́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①(枪弹)不发火 да́ти ～ку 枪不发火,枪没打响 ②(转,口语)失败,落空

осія́ти,*осія́є* [完](庄严) ①*кого́-що* 照亮 Со́нце осія́ло го́ри. 太阳照亮了群山。②(无补语)明亮起来,发起光来 Зоря́ осія́ла. 霞光四射。

оскаженілий [形] 发狂的,狂怒的;狂暴的

оскаженіти, *-нію*, *-нієш* [完] 发狂,狂怒

оскáл, *-лу* [阳] 张口露齿,龇牙

оскáлити [完] 见 оскаляти

оскáлитися [完] 见 оскалятися

оскальпувáти, *-пую*, *-пуєш* [完] *когó-що* 削头皮,将头皮连头发削去

оскалятн, *-ляю*, *-ляєш* [未] **оскáлити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-кáль* [完] 露牙,龇牙～ зýби 露牙,龇牙

оскалятися, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **оскáлитися**, *-люся*, *-лишся* 命令式 *-кáльсЯ* [完] ①张口露齿 ②(转,口语)龇牙咧嘴(表示愤怒) ③(谑,蔑)咧嘴笑

оскáрження, *-ня* 复二 *-жень* [中](法)оскáржити 的名词

оскáржити [完] 见 оскáржувати

оскáржувати, *-жую*, *-жуєш*, *-жує* [未] **оскáржити**, *-жу*, *-жеш* 命令式 *-кáрж* [完] *що*(法)控诉;上诉 ～ чиї дії 控诉某人的行为

осквернити [完] 见 осквернятн

осквернитися [完] 见 осквернятися

оскверняти, *-няю*, *-няєш* [未] **осквернити**, *-ню*, *-ниш*, *-нимó*, *-нитé* [完] *когó-що*(文语) ①(宗)亵渎,使不洁净 ～святиню 亵渎圣物 ②污辱,玷污～дýшу 玷污灵魂

осквернятися, *-няюся*, *-няєшся* [未] **осквернитися**, *-нюся*, *-нишся*, *-нимóся*, *-нитéся* [完] ①(宗)受亵渎,成为不洁净的 ②受污辱,受玷污

оскільки [连] 既然,因为 Оскільки ви згóдні,я не заперéчую. 你们既然同意,我就不反对。оскільки...,остільки 因为…,所以…;既然…,所以

оскóлковий [形] оскóлок 的形容词

оскóлок, *-лка* [阳] 碎片,碎块～снаряда 弹片～ скла 玻璃碎片

оскóма, *ми* [阴](因酸涩味而)倒牙,嘴里发涩 ◊ **набивáти(набити) оскóму** 1)嘴里发涩,倒牙 набити оскóму кислим яблуком 吃酸苹果倒牙 2) *комý* (转)使极厌烦,使非常腻烦 **зганяти (зігнáти) оскóму** *на кóму* 向…泄愤,迁怒于…

оскóмистий [形](口语)发酸涩的,倒牙的～ті яблука 酸涩的苹果

оскóмити, *-млю*, *-миш* [未] *когó* 使…嘴里发涩,使…倒牙

оскóмитися, *-млюся*, *-мишся* [未] 使自己嘴里发涩,使自己倒牙

оскопити [完] 见 оскопляти

оскопитися [完] 见 оскоплятися

оскопляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **оскопити**, *-плю*, *-пиш*, *-пимó*, *-питé* [完] *що* 阉割,去势

оскоплятися, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **оскопитися**, *-плюся*, *-пишся*, *-пимóся*, *-питéся* [完] 阉割,去势

оскубáти [未] 见 о[б]скýбувати

оскýбти [完] 见 о[б]скýбувати

оскýбувати [未] 见 о[б]скýбувати

ослабáти, *-бáю*, *-бáєш* [未] **ослáбнути** 及 **ослáбти**, *-бну*, *-бнеш* [完] 变衰弱,力气减退 Пáм'ять ослáбла. 记忆力衰退。Вітер ослáб. 风力减弱了。

ослáбити [完] 见 ослáблювати

ослáбитися [完] 见 ослáблюватися

ослáблий [形] 衰弱的,无力气的

ослáблість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ослáблий 的名词

ослáблювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **ослабляти**, *-ляю*, *-ляєш* [未] **ослáбити**, *-блю*, *-биш* 命令式 *-лáб* [完] *когó-що* ①使衰弱,使无力～ здорóв'я 使身体衰弱～ зір 使视力减退 ②减轻…的程度;使变缓和 ～ тиск 减轻压力～ міжнарóдну напрýженість 缓和国际紧张局势

ослáблюватися, *лююся*, *люєшся* [未] 及 **ослаблятися**, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **ослáбитися**, *-блюся*, *-бишся* 命令式 *-лáбся* [完] 变衰弱

ослабляти [未] ＝ослáблювати

ослаблятися [未] ＝ослáблюватися

ослáбнути [完] 见 ослабáти

ослáбти [完] ＝ослáбнути 见 ослабáти

ослáвити [完] 见 ослáвлювати

ослáвитися [完] 见 ослáвлюватися

ослáвлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **ослáвити**, *влю*, *-виш* 命令式 *-лáв* [完] *когó-що* 使丢丑;败坏…名誉;使蒙受耻辱

ослáвлюватися, *лююся*, *-люєшся* [未]

ославитися,*-влюся*,*-вишся* 命令式 *-лався* [完] 丢人,丢脸;败坏自己的名誉

ослиний [形] 驴的;像驴那样的

ослиха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴]（口语）＝ослиця

ослиця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 母驴

ослін,*-лона* [阳] 板凳,长凳

осліп [副] 盲目地;鲁莽地,冒失地～вірити 盲目地相信～діяти 盲目地干,瞎干

осліпити [完] 见 осліплювати

осліпитися [完] 见 осліплюватися

осліплий [形] 失明的

осліплювати,*-люю*,*-люєш* [未] **осліпити**,*-ліплю*,*-ліпиш* [完] *кого* ①使失明,使眼瞎 ②使目眩,使眼花 ③（转）使丧失判断能力,使迷惑

осліплюватися,*-лююся*,*-люєшся* [未] **осліпитися**,*-ліплюся*,*-ліпишся* [完] 沉迷,迷恋;受迷惑,受蒙骗～красотою 沉迷美色

осліпнути,*-пну*,*-пнеш* [完] ①失明,眼瞎～на одно око 瞎了一只眼睛 ②目眩,眼花 ③（转）神志不清,昏头昏脑

ослов'янитися [完] 见 ослов'янюватися

ослов'янюватися, *-нюся*, *-нюєшся* [未] **ослов'янитися**,*-нюся*,*-нишся* [完] 斯拉夫化,（在语言、风俗、文化等方面）成为斯拉夫人

ослюк,*-ка* 呼格 *люче* [阳] ①野驴 ②骡子

осля,*-ляти* 五格 *-лям* 复 *-лята* [中] ①（动）驴驹 ②（转,粗俗）小蠢驴（指又蠢又固执的年轻人）

ослятина,*-ни* [阴] 驴肉

ослячий [形] ＝ослиний

осман [阳] 见 османи

османи,*-нів* [复]（单 **осман**,*-на* [阳] **османка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）（史）奥斯曼人（土耳其人的旧称）

османка [阴] 见 османи

османський [形]（史）奥斯曼的;奥斯曼人的 ◊ **Османська імперія**（史）奥斯曼帝国

осмислений [形] 懂得事理的,懂事的;有理性的

осмисленість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] осмислений 的名词

осмислити [完] 见 осмислювати

осмислювати,*-люю*,*-люєш*,*-лює* [未] **осмислити**,*-лю*,*-лиш* [完] *що* 理解（某事物的）意义,了解,明了

осміліти,*-лію*,*-лієш* [完] 变勇敢,胆大起来

осміювати [未] 见 о[б]сміювати

осмолювати [未] 见 о[б]смолювати

оснастити [完] 见 оснащувати

оснаститися [完] 见 оснащуватися

оснастка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①（海）全套索具 ②（技）装备

оснащати [未] ＝оснащувати

оснащатися [未] ＝оснащуватися

оснащеність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 现有的装备;装备程度

оснащення,*-ня* [中] ①оснастити 的名词 ②全套装备 нове ～армії 军队的新装备

оснащування,*-ня* [中] ①оснащувати 的名词 ②＝оснащення

оснащувати,*-щую*,*-щуєш*,*-щує* [未] 及 **оснащати**,*-щаю*, *-щаєш* [未] **оснастити**,*-нащу*,*-настиш*,*-настимо*,*-настите* [完] *що* ①（海）配备索具 ②装备,配备～війська 装备军队～народне господарство передовою технікою 用先进技术装备国民经济

оснащуватися,*-щуюся*,*-щуєшся*,*-щується* [未] 及 **оснащатися**,*-щаюся*, *-щаєшся* [未] **оснаститися**,*-нащуся*,*-настишся*,*-настимося*,*-наститеся* [完]（专）装备起来 Народне господарство оснащується передовою технікою. 国民经济用先进技术装备起来。

основа,*-ви* [阴] ①基架;地基,基础 ②（转）基础;核心 економічна～держави 国家的经济基础 ③[只用复数] 原理,原则～ви марксизму-ленінізму 马克思列宁主义原理～ви математики 数学原理 ④（纺）经纱,经线 ⑤（语言）词干～ слова（语言）词干 ⑥（数）底,底边～ трикутника 三角形的底边 ⑦（化）

盐基,碱 ◊ **бра́ти(взя́ти) за осно́ву** 及 **кла́сти(покла́сти) в осно́ву** 把…作为基础 **на осно́ві** *чого́* 在…基础上,根据… **осно́ва осно́в** 基础的基础,最最重要的

осно́вний [形] ①〈化〉碱的,碱性的～ні со́лі〈化〉碱式盐 ②〈纺〉经纱的,经线的

основни́й [形] 基本的,根本的,主要的 ～ при́нцип 基本原则 ～ *на́* ціль 主要目的 ◊ **в основно́му** 基本上,大体上 **основни́й капіта́л**〈经〉固定资本

основополо́жний [形]〈文语〉奠基的,基本的,主要的～ні пра́ці 主要著作

основополо́жник, *-ка* 呼格 *-ку* [阳] 创始人,奠基者

основополо́жниця, *-ці* 五格 *-цею* 呼格 *-це* [阴] основополо́жник 的女性

осно́вувати, *-но́вую*, *-но́вуєш* [未] **оснува́ти**, *-ную́*, *-нує́ш*, *-нуємо́*, *-нуєте́* [完] *що* ①〈纺〉织经线 ②〈口语〉(用网)覆盖,缠绕 ③〈旧〉建立,创立 ④〈少用〉使…以…为基础

осно́вуватися, *-но́вуюся*, *-но́вуєшся* [未] ①成立,产生,形成 ②以…为基础,以…为根据

оснува́ти [完] 见 осно́вувати

осо́ба, *-би* 呼格 *-бо* 复二 *осі́б* [阴] ①人,人物 дійова́ ～剧中人物,角色 підставна́ ～冒名顶替的人;替身 сторо́ння～外人 юриди́чна～法人 ②个人,人身;身份 недоторка́нність ～би〈法〉人身不可侵犯 по́свідка про～бу 身份证明 роздво́єння～би〈医〉二重人格 ③〈语法〉人称 ◊ **в осо́бі** *кого́-чого́* 通过…;以…为代表 **розповіда́ти(зобража́ти) в осо́бах** 描述得惟妙惟肖,绘声绘色地描述

о́собень, *-бня* 五格 *-бнем* [阳] 个体,单独的一个

осо́бина, *-ни* [阴] ＝о́собень

особи́стий [形] ①个人的,私人的 предме́ти ～того спожива́ння 个人消费品 ②本人的,亲自的(副 **особи́сто**) ～та прису́тність 亲自出席

особи́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 个性 пова́га до чужо́ї ～тості 尊重他人的个性

особли́вий [形]特别的,特殊的,与众不同的(副 **особли́во**)

особли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 特点;特殊性

особня́к, *-ка́* [阳](富人的)单独住宅,独家住宅

особо́вий [形] ①个人的 ②〈语法〉人称的～займе́нник〈语法〉人称代词 ③:◊ **особо́вий раху́нок**〈会计〉分户账 ◊ **особо́вий склад**(机关、企业、部队的)全体人员 **особо́ва спра́ва** 人事档案

осові́лий 及 **осолові́лий** [形]〈口语〉困倦无神的,无精打采的

осові́ти 及 **осолові́ти**, *-ві́ю*, *-ві́єш* [完] ①惺忪,蒙眬(指目光) ②昏昏欲睡,困倦无神;〈转〉无精打采,心灰意冷

осої́д, *-да* [阳]〈动〉八角鹰,东方蜂鹰

осока́, *-ки́* 三、六格 *-ці́* [阴]〈植〉苔草

осокі́р, *-ко́ра* [阳]〈植〉黑杨

осоко́вий [形] осока́ 的形容词

осокори́на, *-ни* [阴] ①＝осокі́р ②黑杨林

осоко́ровий [形] осокі́р 的形容词

осолові́лий [形]〈口语〉＝осові́лий

осолові́ти [完] ＝осові́ти

осо́ння, *-ня* [中] ①太阳暴晒的地方,太阳地里;太阳暴晒的时候 на ～ні 在太阳地里 ②向阳的一面

осоро́мити [完] 见 осоро́млювати

осоро́митися [完] 见 осоро́млюватися

осоро́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] **осоро́мити**, *-млю*, *-миш* 命令式 *-ро́м* [完] *кого́-що* 侮辱,使丢脸,羞辱

осоро́млюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **осоро́митися**, *-млюся*, *-мишся* 命令式 *-ро́мся* [完] 丢脸,出丑

осору́жний [形]〈口语〉讨厌的,令人厌恶的(副 **осору́жно**)

осо́т, *-ту* [阳]〈植〉苦苣菜

осо́товий [形] осо́т 的形容词

оспіва́ти [完] 见 оспі́вувати

оспі́вувати, *-вую*, *-вуєш*, *-вує* [未] **оспіва́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [完] *кого́-що* 讴歌,歌颂～ геро́їв 歌颂英雄们

ост, *-ту* [阳]〈海〉东方;东风

оста́нки, *-кі́в* [复]〈华〉①遗体,遗骸 ②〈口语〉遗迹,残迹～ форте́чної стіни́

堡垒残壁

оста́нній [形] 最后的 ◊ **оста́нніми дня́ми** 最近 **в оста́нній раз**(在)最后一次 **оста́нній строк** 最后期限 **оста́ннім ча́сом**(**в оста́нній час**, **в оста́нні часи́**, **оста́ннього ча́су**)在最后时刻 **бу́ти на оста́нніх днях**〈口语〉即将分娩,临产 **на оста́нню пря́сти**〈口语〉奄奄一息

оста́нок, *-нку* [阳]: ◊ **до оста́нку** 1)尽最大努力;到最后;至死,直至死 2)全部地,无保留地 3)通通,全部,完全,彻底 ви́тратити до ~ку 通通花光 зни́щити до ~ку 彻底毁掉 **на оста́нок**(或 **на оста́нку**)最后,末了

оста́ркуватий [形]〈口语〉样子衰老的,老态龙钟的

остато́чний [形] 最后的,最终的,终结的(副 **остато́чно**)~на відповідь 最后的答复 ◊ **в остато́чному підсумку** 归根到底,最后,最终

оста́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①剩余物,剩余部分;(财)余额 ②(数)余数

о́стень, *-ня* 五格 *-нем* [阳](渔)=о́сті

остерегти́ [完] 见 остеріга́ти

остерегти́ся [完] 见 остеріга́тися

остеріга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **остерегти́**, *-режу́*, *-режеш*, *-режемо́*, *-режете́* 过去时 *-рі́г*, *-регла́* 命令式 *-режи́* [完] *кого́-що* 警告,教…提防,预先提醒(有某种危险)

остеріга́тися, *-га́юся*, *-га́єшся* [未] **остерегти́ся**, *-режу́ся*, *-режешся*, *-режемо́ся*, *-режете́ся* 过去时 *-рі́гся*, *-регла́ся* 命令式 *-режи́ся* [完] *кого́-чого́* 提防,防备,预防~ зло́діїв 提防小偷~ просту́ди 预防感冒

остига́ти, *-га́є* [未] **ости́гнути** 及 **ости́гти**, *-гне* [完] ①变冷,冷却 Чай ости́г. 茶凉了。Мото́р ости́г. 发动机冷却了。②(转)冷淡起来,热情冷却;冷静下来

ости́гнути [完] 见 остига́ти

ости́гти [完] =ости́гнути 见 остига́ти

ости́стий [形] 多芒的(指穗);有长毫的(指毛皮)

ости́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ости́стий 的名词

о́сті, *-тів* [复](渔)鱼叉

ості́льки [连]: ◊ ... **ості́льки**, **оскі́льки**...(ості́льки 用于主句,оскі́льки 用于副句) 1)(表示程度)只有…才…;只限于… 2)(表示条件和结果的对应关系)既然…,那么…;…之所以…,是因为…

остовпі́лий [形] 目瞪口呆的,呆若木鸡的

остовпі́ння, *-ня* [中] остовпі́ти 的名词

остовпі́ти, *-пі́ю*, *-пі́єш* [完](因惊讶、愤怒等而)发呆,发愣

остогиді́ти, *-джу*, *-ди́ш* [完] 及 **остоги́днути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-ги́д*, *-ги́дла* 及 *-ги́днув*, *-ги́днула* [完] *кому́-чому́* 令人讨厌极了,使腻烦极了

остоги́днути [完] 见 остогиді́ти

осторо́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①谨慎,小心;慎重 з ~гою 谨慎地,小心地 ді́яти з ~гою 谨慎行事 ②警告,预先警告

о́сторонь [副] 在一旁,在旁边

остракі́зм, *-му* [阳] ①(史)贝壳放逐(古希腊雅典用贝壳投票把公认对国家有危害的人放逐国外) ②(转)放逐,流放;排斥

о́страх, *-ху* [阳] ①害怕,畏惧 ②小心,谨慎;提心吊胆 з ~хом 害怕地,恐惧地 ③小心翼翼地

о́стрів, *-рова* 复 *-рови́*, *-рові́в* [阳] 岛;[复] 群岛,列岛

острівни́й [形] о́стрів 的形容词

острі́шок, *-шка* [阳] ①(木房、草屋的)房檐 ②篱笆的草顶

острі́шшя, *-шя* [中](木房、草屋的)房檐

остров'я́нин, *-на* 复 *-в'я́ни*, *-вя́н* [阳] 岛上居民

остров'я́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] остров'я́нин 的女性

остро́г, *-гу* 六格(*у*) *-зі* 复 *-ги́*, *-гі́в* [阳] ①(史)(古罗斯的)尖柱城堡 ②(旧)牢狱(囚禁犯人的城堡)

остро́га, *-ги* 三、六格 *-зі* 复 *-ро́ги*, *-ро́г* [阴] 马刺 стиска́ти(сти́снути)~гами коня́ 及 дава́ти(да́ти)~ги коню́ 用马刺刺马

остро́жити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ро́ж* [未] *кого́-що* 以马刺刺(赶马快跑)~

коня́ 以马刺刺马

остýда,*-ди* [阴] ①受寒,着凉;伤风,感冒;发冷,寒战 ②(脸上的)斑点

остýджувати,*-джую*, *-джуєш*, *-джує* [未] **остуди́ти**,*-туджý*,*-тýдиш* [完] *когó-щo* ①使冷却,使变冷～ окріп 把开水放凉 ②使着凉,使感冒 Не остуди́ синкá. 别让儿子着凉。

остýджуватися, *-джуюся*,*-джуєшся*,*-джується* [未] **остуди́тися**,*-туджýся*,*-тýдишся* [完] ①变凉,变冷,冷却 Піч остуди́лася. 炉子冷却了。②着凉,伤风

остуди́ти [完] 见 остýджувати

остуди́тися [完] 见 остýджуватися

остýдний [形](技)冷却用的

оступáти [未] 见 о[б]ступáти

оступáтися,*-пáюся*, *-пáєшся* [未] **оступи́тися**,*-туплю́ся*,*-тýпишся* [完] ①失足(踩空、被绊等) ②(转)跌跤,犯错误,有过失 ③离开,走开～від вікнá 离开窗户,从窗户边走开 ④(转)放弃,让出;违背(诺言) ⑤*за кóго-щo* 为…辩护,袒护

оступи́тися [完] 见 оступáтися

ость,*-ті* 五格 *-тю* 复二 *-тéй* [阴] ①(植)(穗的)芒;(叶的)硬尖 ②(毛皮的)长针,长毫

остьови́й [形] ость 的形容词

остю́к,*-кá* 复 *-ки́*,*-кíв* [阳](植)=ость 1 解

остюкувáтий [形] 多芒的;有长毫的

осувáтися,*-вáюся*, *-вáєшся* [未] **осýнутися**,*-нуся*,*-нешся* 命令式 *-сýнься* [完] ①爬下;滑落 ②坍塌,塌落;下沉,下塌 ③[只用完成体] 消瘦

осýга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①(液体表面的)薄薄一层;(沼泽上的)褐色水皮 ②(嘴唇)干裂

óсуд, *ду* [阳] 指摘,谴责,斥责;不赞成 ви́словити ～表示不赞成 ви́словити громáдський ～(法)公开谴责

осýджувати,*-джую*, *-джуєш*, *-джує* [未] **осуди́ти**, *осуджý*, *осýдиш* [完] *когó-щo* ①判罪,定罪～злочи́нця 给罪犯判罪 ②指摘,谴责,斥责～погáний вчи́нок 斥责不良行为 ③使注定要…,使必遭… ④(口语)议论(通常带贬损的意味)

осуди́ти [完] 见 осýджувати

осýдливий [形] 谴责的,不赞成的(副 **осýдливо**)

осýдний [形] ①谴责的,不赞成的 ②(法)(刑事上)有责任能力的～ стан (法)有责任能力的状态

осýдність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴](法)(刑事上的)责任能力

осуши́ти [完] 见 осýшувати

осуши́тися [完] 见 осýшуватися

осушни́й [形] =осýшувальний

осýшувальний [形](技)排水的,排水用的

осýшувати,*-шую*, *-шуєш*, *-шує* [未] **осуши́ти** *осушý*,*осýшиш* [完] *щo* 使无水,排水,使干涸～ болóто 排除沼泽地的水

осýшуватися,*-шується* [未] **осуши́тися**,*осýшиться* [完] 变得干涸

ось [指示语气词] ①(用于指示地点、人、物等)这是,这里是,这就是,你看 ②(指示行动的时间)看,瞧 Ось іде́ пóїзд. 瞧,火车来了。③(用于指出行动的性质)就是,正是 Ось так. 就这样。④(与动词命令式连用,用以引起谈话对方的注意) ⑤(表示惊奇)Ось бáчиш, що рóбиться. 瞧,在干吗。Ось воно що! 原来如此!

óсьде ①[副](口语)在这儿,就在这儿 ②[指示语气词](口语)=ось;这是,这就是

осьови́й [形] 轴的;作为轴的～вá лíнія 轴线,中心线

ось-óсь [副] ①马上,很快就要 Ось-óсь піде дощ. 马上就要下雨了。②就在附近,就在近旁

осявáти,*-вáє* [未] **ося́яти**, *ося́є* [完] *когó-щo* ①照耀,照明 ②(转)忽然想到,突然闪现(某种思想)

осявáтися, *-вáється* [未] **ося́ятися**, *ося́ється* [完] 照亮,明亮起来

осягáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] **осягнýти** 及 **осягти́**,*-гнý*,*-гнéш*,*-гнемó*,*-гнетé* 过去时 *-гнýв*,*-гнýла* 及 *-ся́г*,*-сяглá* [完] *когó-щo* 理解,了解,领悟

осягнýти [完] 见 осягáти

осягти́ [完]=осягнýти 见 осягáти

осяйнúй [形]〈诗〉明亮的，闪耀的（副 **осяйно**）

óсячий [形] 黄蜂的，胡蜂的 ◊ **óсяче гніздó** 1)黄蜂窝 2)〈转〉黑窝，匪巢

осяяти [完] 见 осявáти

осяятися [完] 见 осявáтися

от Ⅰ[指示语气词] ①(用于指示当时的人和物)这就是 От наш будúнок. 这就是我们的房子。②(用于使叙述更为生动)瞧，这就是 ③(用于加强语气)Óт воно що! 原来如此！(表示惊奇)От дúво! 真是怪事！Óт тобі й нá 及 Óт тобі й мáєш! 竟是这样！真糟糕(表示惊奇，遗憾)Ну, óт! 那怎么成！才不呢！(表示不同意) Ⅱ[连]〈口语〉(表示结果)

отá [代] 见 отóй

отáборити [完] 见 отáборювати

отáборитися [完] 见 отáборюватися

отáборювати, *-рюю, -рюєш* [未] **отáборити**, *-рю, -риш* 命令式 *-бор* [完] *когó-що* 安排营地

отáборюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **отáборитися**, *-рюся, -ришся* 命令式 *-борся* [完] ①布置野营，安置营地，驻扎 ②车队宿营

отáва, *-ви* [阴]〈农〉再生草

отáвний [形] отáва 的形容词

отáк〈口语〉①[副] 这样，那样，如此 По-російськи отáк не мовляють. 俄语不这么说。②[副](用于进一步解释及列举)如，比方说 ③[语气](用于加强语气)Отáк і знáйте. 要注意，要知道(表示提醒、警告)。

отакéнний [形]〈口语〉非常大的，极大的～нна кнúга 大部头的书

отакéнький [形]〈口语〉小小的，很小的

отакúй, *отакá, отакé, отакí* [指示代词]〈口语〉这(那)样的，这(那)种的 ～кі спрáви 事情正是这样的～ сáмий 就是这样的，完全一样的 ②(用于列举或解释之前)是这样的…，如下的 ③[用作名词] **отакé**, *-кóго*[中]这(那)种事

отáм [副]〈口语〉(在)那里；就在那里

отáман, *-на* [阳]〈史〉阿塔曼(从自由哥萨克中选出的首领)，首领 ◊ **курíнний отáман**(扎波罗热哥萨克军)独立分队阿塔曼 **наказнúй отáман**(旧俄时)派任的哥萨克军长官(有别于选举的)

отамáнити [未]〈口语〉＝отаманувáти

отамáнство, *-ва* [中] 阿塔曼的职位或称号

отамáнський [形] отáман 的形容词

отаманувáння, *ня* [中] отаманувáти 的名词

отаманувáти, *-нýю, -нýєш* [未] 及〈口语〉**отамáнити**, *-ню, -ниш* 命令式 *-мáнь* [未] 当阿塔曼；当首领，当头目

отáра, *-ри* [阴] 大羊群

отáрний [形] отáра 的形容词

отáрник, *-ка* [阳] 牧羊人

отвердíлий 及 **отвéрдлий** [形] 变硬了的，硬化了的；凝固的

отвердíлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①отвердíлий 的名词 ②变硬的部分；硬块；硬结 ③〈化〉硬化程度，硬度

отвердíння, *-ня* 复二 *-дíнь* [中] ①变硬的部分；硬块，硬处 ②〈语言〉(辅音的)硬化

отвéрдлий [形] ＝отвердíлий

óтвір, *-вору* [阳] ①窟窿，孔，洞；(地窖、顶楼等的)吊门，窨口 ②〈专〉(备装门窗的)开口 ③〈冶〉(高炉出铁或渣的)

оте [代] 见 отóй

отелúтися [完] 见 отéлюватися

отéлюватися, *-люється* [未] **отелúтися**, *отéлиться* [完] ①产牛犊 ②(牛犊)出生

отеплúти [完] 见 отéплювати

отéплювати, *-люю, -люєш, -лює* [未] **отеплúти**, *-лю, -лúш, -лимó, -лимé* [完] *що* 保暖，防寒，装置防寒设备～будúнок 在房屋里安装防寒设备

отéрпнути 及 **отéрпти**, *-пну, -пнеш* [完] (四肢) 麻木，失去知觉 Нóги отéрпнули. 双脚麻木了。

отéрпти [完] ＝отéрпнути

отетерíти, *-рíю, -рíєш* [完]〈口语〉(因意外、惊吓而)不知所措，惊慌

отéць, *отця* 及 *вітця* 五格 *отцéм* 及 *вітцéм* [阳] ①父亲 ②〈宗〉神父 ◊ **отцí цéркви** 或 **святí отцí**〈宗〉基督教教义的解释者

óтже Ⅰ[语气] 这就是 Ⅱ[连] ①(含有原因色彩)所以，因而 ②(含有终结

色彩）因此，由此可见 ③（含有对别色彩）但是，然而 Ⅲ［插入语］这样一来，于是

оти́м［连］〈口语〉因为；所以

ото́［语气］①（用于指示人和物）这个，那个；就是这个，就是那个 ②（用于总结上述内容）就这样，总之 ③（用于使叙述更生动）④（用于加强语气）Ото́ ди́во! 多么奇怪的事！Ото́ доса́да!〈口语〉真糟糕！Ото́ ж то́! 问题就在这儿！就是么！

отова́рити［完］见 отова́рювати

отова́ритися［完］见 отова́рюватися

отова́рювати，*-рюю，-рюєш*［未］**отова́рити**，*-рю，-риш* 命令式 *-ва́р*［完］*що*〈商〉（按规定）供货，供应商品

отова́рюватися，*-рююся，-рюєшся*［未］**отова́ритися**，*-рюся，-ришся* 命令式 *-ва́рся*［完］（按规定）取货，提货

отоді́［副］就在那时候

ото́ж〈口语〉Ⅰ［语气］就是这样 Ⅱ［连］这样一来；所以，因而，由此可见

ото́й，*отого́* 三格 *отому́* 五格 *оти́м* 六格 *отому́*（*оті́м*）［阳］**ота́**，*оті́є*（*ото́ї*）三格 *оті́й* 五格 *оті́єю*（*ото́ю*）六格 *оті́й*［阴］**оте́**，*отого́*［中］**оті́**，*оти́х*［复］［指示代词］那个，那

оторопі́лий［形］〈口语〉不知所措的，惊慌的（副 **оторопі́ло**）

оторопі́лість，*-лості* 五格 *-лістю*［阴］〈口语〉惊慌失措，慌张

оторопі́ти，*-пі́ю，-пі́єш*［完］〈口语〉（因意外、惊吓而）不知所措，惊慌 ～ від стра́ху 吓得不知所措

оторочи́ти［完］见 оторо́чувати

оторо́чка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*［阴］①оторочи́ти 的名词 ②（衣、鞋等的）镶边，滚边

оторо́чувати，*-чую，-чуєш，-чує*［未］**оторочи́ти**，*-рочу́，-ро́чиш*［完］*що* 镶边，滚边～ рука́ва 给袖口镶边

от-о́т［副］①马上；很快就要 От-о́т пі́де дощ. 马上就要下雨了。②就在近旁，就在附近

ототожне́ння，*-ня* 复二 *-нень*［中］ототожни́ти 的名词

ототожни́ти［完］见 ототожню́вати

ототожню́вати，*-нюю，-нюєш，-нює*［未］**ототожни́ти**，*-ню，-ниш*［完］*що* 把…视为同一的，把…混为一谈～ два поня́ття 把两个概念混为一谈

ото́чення，*-ня* 复二 *-чень*［中］①围住；围绕 ②〈军〉包围，封锁 ③〈猎〉围猎 ④周围的事物，环境；周围的人们，左右的人们 ◊ **літерату́рне ото́чення** 文学界 **в ото́ченні дру́зів** 在朋友之间，在朋友的圈子里

оточи́ти［完］见 ото́чувати

ото́чувати，*-чую，-чуєш，-чує*［未］**оточи́ти**，*оточу́，ото́чиш*［完］*кого́-що* ①围住；围绕～ розповідача́ 把讲故事的人围在中间 Рі́чка оточи́ла мі́сто. 河环绕着城市流过。②〈军〉包围，封锁～ воро́жу а́рмію 包围敌军 ③〈猎〉围猎 ◊ **ото́чувати ува́гою** *кого́* 对…加以关怀

отри́мати［完］见 отри́мувати

отри́мувати，*-мую，-муєш*［未］**отри́мати**，*-маю，-маєш*［完］*кого́-що* 收到，接到，得到

о́трок，*-ка* 呼格 *-роче*［阳］①〈史〉（古罗斯时代）大公卫队中的少年队员 ②〈旧〉少年

о́троцтво，*-ва*［中］〈文语〉少年时代

о́троцький［形］少年的

отру́єння，*-ня* 复二 *-ру́єнь*［中］下毒，毒害

отруї́ти［完］见 отру́ювати

отруї́тися［完］见 отру́юватися

отру́йливий［形］放毒的

отру́йний［形］有毒的，含毒的；放毒的～на змія́ 毒蛇～на речовина́ 毒物；毒剂～на росли́на 有毒植物

отру́йник，*-ка*［阳］下毒人，放毒的人

отру́йниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］отру́йник 的女性

отру́йність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］отру́йний 的名词

отру́та，*-ти*［阴］毒物，毒药

отрутохіміка́т，*-ту* 复 *-ти，-тів*［阳］〈农，化〉化学毒剂，农药

отру́ювати，*-ру́юю，-ру́юєш*［未］**отруї́ти**，*-рую́，-руї́ш*［完］*кого́-що* ①毒死，毒杀；毒害～ ми́шу 毒死耗子 ②〈转〉毒化～ свідо́мість 毒化意识 ③〈转〉败

兴，使不快活，折磨

отру́юватися，*-ру́ююся*，*-ру́юєшся*［未］**отруї́тися**，*-руюся*，*-рӱїшся*［完］服毒自杀；中毒～ чадни́м га́зом 煤气中毒

отуди́［副］〈口语〉往那里，往那边 ◊ **Отуди́ до бі́са(к бі́су)!**〈口语〉竟是这样！真糟糕！（表示惊奇、遗憾）**Отуди́ к лихі́й годи́ні!**〈口语〉竟是这样！真糟糕！（表示惊奇、遗憾）

отума́нити［完］见 отума́нювати

отума́нитися［完］见 отума́нюватися

отумані́ти，*-ні́ю*，*-ні́єш*［完］〈口语〉（头脑）发昏，发傻，变得傻头傻脑

отума́нювати，*-нюю*，*-нюєш*，*-нює*［未］**отума́нити**，*-ню*，*-ниш* 命令式 *-ма́нь*［完］*кого́-що* ①（雾、烟、泪等）遮得模糊不清 О́чі слізьми́ отума́нило.［无人称］泪水模糊了双眼。②〈转〉使头脑发昏，使变糊涂

отума́нюватися，*-нююся*，*-нюєшся*，*-нюється*［未］**отума́нитися**，*-нюся*，*-нишся* 命令式 *-ма́нься*［完］①起一片薄雾，（烟、雾）弥漫 ②〈转〉变糊涂，（意识）模糊起来

отупі́ння，*-ня*［中］麻木，痴呆

отупі́ти，*-пі́ю*，*-пі́єш*［完］变麻木，变愚钝，变呆滞

оту́плювати［未］＝отупля́ти

отупля́ти，*-ля́ю*，*-ля́єш*，*-ля́є*［未］及 **оту́плювати**，*-люю*，*-люєш*，*-лює*［未］*кого́-що* 使愚钝，使变糊涂～ вино́м 用酒把人灌糊涂

оту́т［副］〈口语〉（在）这里，正是在这里，正是在这种情况下

о́тчий［形］〈诗〉父亲的

отя́митися，*-млюся*，*-мишся* 命令式 *отя́мся*［完］苏醒过来，清醒过来，恢复知觉

офі́ра，*-ри*［阴］（祭神用的）牺牲，供物

офі́рний［形］祭祀时所供的，作为牺牲的 ◊ **козе́л офі́рний** 替罪羊

офірува́ти，*-ру́ю*，*-ру́єш*［未］*ким-чим* 牺牲～ собо́ю 自我牺牲

о́фіс，*-су*［阳］（某些西方国家的）办事处，事务所，营业所

офіце́р，*-ра*［阳］军官

офіце́рство *-ва*［中］①［集］军官们 ②军官衔，军官职位

офіце́рський［形］офіце́р 的形容词

офіце́рша，*-ші* 五格 *-шею*［阴］军官的妻子

офіціа́нт，*-та*［阳］（饭馆、食堂的）服务员；〈旧〉侍者，堂倌

офіціа́нтка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*［阴］офіціа́нт 的女性

офіціа́нтський［形］офіціа́нт 的形容词

офіці́йний［形］①官方的，政府方面的～на осо́ба 官方人士 ②正式的（副 **офіці́йно**）～ візи́т 正式访问 ③官气的，一本正经的；矜持的（副 **офіці́йно**）

офіці́йність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］①офіці́йний 的名词 ②官腔，官样文章

офіціо́з，*-зу*［阳］（西方国家的）半官方刊物

офіціо́зний［形］半官方的～на газе́та 半官方报纸

офіціо́зність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］офіціо́зний 的名词

офо́рмити［完］见 оформля́ти

офо́рмитися［完］见 оформля́тися

офо́рмлювальний［形］装饰的，装潢的

офо́рмлювати［未］＝оформля́ти

офо́рмлюватися［未］＝оформля́тися

офо́рмлювач［阳］装饰者，装潢者

оформля́ти，*-ля́ю*，*-ля́єш*［未］及 **офо́рмлювати**，*-люю*，*-люєш*［未］**офо́рмити**，*-млю*，*-миш* 命令式 *офо́рм*［完］*що* ①使成形；装订，装饰，装潢～ кни́жку 装订书籍～ вітри́ну 装饰橱窗 ②使（完成必要程序后）生效～ до́говір 使合同生效～ па́спорт 办理护照 ③*кого́* 给…办理（某种）手续

оформля́тися，*-ля́юся*，*-ля́єшся*［未］及 **офо́рмлюватися**，*-лююся*，*-люєшся*［未］**офо́рмитися**，*-млюся*，*-мишся* 命令式 *офо́рмся*［完］①形成，定形 ②办理手续

офо́рт，*-та*［阳］〈艺〉①蚀刻；铜版术 ②铜版画，锌版画，蚀刻版画

офорти́ст，*-та*［阳］铜版画家；铜版画工

офорти́стка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*［阴］офорти́ст 的女性

офо́ртний［形］офо́рт 的形容词

офранцу́жувати，*-жую*，*-жуєш*［未］**офранцу́зити**，*-цу́жу*，*-цу́зиш* 命令式

-цу́зь [完] *кого́-що* 使法兰西化,使法国化

офранцу́жуватися, *жуюся*, *-жуєшся* [未] **офранцу́зитися**, *-цу́жуся*, *-цу́зишся* 命令式 *-цу́зься* [完] 法兰西化,法国化

офранцу́зити [完] 见 офранцу́жувати

офранцу́зитися [完] 见 офранцу́жуватися

офса́йд, *-да* [阳]〈体〉越位

ох [感] 啊! 哎哟! 啊呀! (表示喜悦、惊讶、遗憾、悲伤等感情)

оха́йний [形] 整洁的 ~на люди́на 爱整洁的人

оха́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 整洁

охарактеризува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [完] *кого́-що* 评定,鉴定;说明…的性质,说明…的特点

охарактеризува́тися, *-зу́юся*, *-зу́єшся* [完] *чим* 特点是…,特征是…

о́хати, *о́хаю*, *о́хаєш* [未] 及 **о́хкати**, *-каю*, *-каєш* [未] **о́хнути**, *-ну*, *-неш* [完] 啊呀(表示惊讶、喜悦、遗憾,悲伤、疼痛等);唉声叹气,呻吟

о́хи, *о́хів* [复]〈口语〉啊呀声

о́хкати [未] =о́хати

охля́нути [完] =охля́ти

о́хляп [副] 无鞍(骑马时)

охля́ти 及 **охля́нути**, *-ля́ну*, *-ля́неш* 命令式 *-ля́нь* [完] 力气减退,变衰弱 Зір охля́в. 视力衰退了。

о́хнути [完] 见 о́хати

охоло́джувальний [形] 冷却用的,制冷用的 ~на ка́мера 冷冻室

охоло́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **охолоди́ти**, *-лоджу́*, *-ло́диш*, *-димо́*, *-дите́* [完] ①*що* 把…放冷,使冷却 ②〈转〉*кого́-що* 使冷静下来;使淡漠下来

охоло́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **охолоди́тися**, *-лоджу́ся*, *-ло́дишся*, *димо́ся*, *-дите́ся* [完] ①变凉,变冷,冷却 ②使(自己)凉快 ③〈转〉变冷静,变冷淡

охолоди́ти [完] 见 охоло́джувати

охолоди́тися [完] 见 охоло́джуватися

охолодни́й [形] ①能使冷却的 ②〈化〉冷却用的,制冷用的 ~ні су́міші 冷却剂

охолодни́к, *-ка́* [阳]〈专〉①冷却器,冷凝器;制冷装置 ②冷却剂,制冷剂

охоло́нути, *-ну*, *-неш* 过去时 *-ло́в*, *-ло́ла* 及 *-ло́нув*, *-ло́нула* 命令式 *-ло́нь* [完] ①变冷,冷却;变凉 ②〈转〉冷淡起来;冷静下来 ③〈转〉呆住,愣住

охопи́ти [完] 见 охо́плювати

охо́плювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **охопи́ти**, *охоплю́*, *охо́пиш* [完] *кого́-що* ①抱住,搂住 ~ дити́ну рука́ми 双手抱住孩子 ②围绕 ③〈转〉(光、火、烟等)笼罩;(思想、感情)缠绕,充满 ④(衣服)紧紧裹住 ⑤〈军〉包围

охоро́на, *-ни* [阴] ①保护,保卫,守卫 ~ здоро́в'я 保健 ~ пра́ці 劳动保护 під ~ною зако́нів 在法律的保护下 ②警卫队,警备队 сторожова́ ~〈军〉宿营警戒

охоро́нец, *-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈文语〉保卫者,卫士

охорони́ти [完] 见 охороня́ти

охоро́нний [形] 保护的;担任保护的,用于保护的

охоро́нник, *-ка* [阳] 守卫,警卫人员

охоро́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] охоро́нник 的女性

охороня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **охорони́ти**, *-роню́*, *-ро́ниш* [完] *кого́-що* 保护;保卫,守卫

охо́та, *-ти* [阴] ①*до чо́го* 愿意,喜欢 ~ до та́нців 愿意跳舞 взяла́ ~ *кого́*…很想要… відби́ти ~ту 使…失去兴致 з вла́сної ~ти 自愿地 нема́ ~ти 不愿,没有兴趣 ②[用作谓语](*кому́* 接不定式)〈口语〉愿意,想 Мені́ чита́ти охо́та. 我愿意读书。③〈农〉(雌性动物)发情;发情期 ◊ **в охо́ту** 1)乐意地,愿意地 2)[用作谓语] 愿意,想 **по своі́й охо́ті** 自愿地 **охо́та тобі́(вам, йому́)** (接不定式)你(您,他)何必…

охо́тник, *-ка* [阳] ①(*до чо́го* 或接不定式)喜欢…的人,…的爱好者 ~ до ша́хів 爱下象棋的人 ②志愿者,自愿者

охо́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] охо́тник 的女性

охо́тою [副] 情愿,乐意地,甘愿地

охо́че [副] 情愿,乐意地,甘愿地

охо́чий [形] ①*до чо́го* 喜欢…的,爱好…的 ②[用作名词] **охо́чий**,*-чого* [阳] **охо́ча**,*-чої* [阴](*до чо́го* 或接不定式)喜欢…的人,…的爱好者～до ша́хів 爱下象棋的人 ③[用作名词] **охо́чий**,*-чого* [阳] **охо́ча**,*-чої* [阴] 志愿者,自愿者

охрести́ти,*-рещу́*,*-ре́стиш* [完] *кого́* ①(宗)给…施洗礼 ②(宗)(举行洗礼时)给起教名 ③(宗)给…画十字,为…祝福

охрести́тися,*-рещу́ся*,*-ре́стишся* [完] ①(宗)受洗礼,领洗 ②在自己身上画十字

охрипа́ти,*-па́ю*,*-па́єш* [未] **охри́пнути**,*-ну*,*-неш* 过去时 *хрип*,*хри́пла* 及 *хри́пнув*,*хри́пнула* [完] 嗓子嘶哑

охри́плий [形] 嘶哑的(副 **охри́пло**)～го́лос 嘶哑的嗓音

охри́плість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] 嗓音嘶哑

охри́пнути [完] 见 охрипа́ти

охря́стя,*-тя* [中](解)软骨膜

оцві́тина,*-ни* [阴](植)花被

оце́ I [代] 见 оце́й II [语气] ①(用以指示人或物)这是,这就是 ②(用以加强代词或副词)这是,这 ③(用于使描述更生动)就是,这时,于是 ④(用于感叹句中)真是的,这样的 Оце́ люди́на! 真是一个好人呀!

оце́й *оцього́* 三格 *оцьому́* 五格 *оци́м* 六格 *оцьому́*(*оці́м*) [阳] **оця́**,*оціє́ї* 三格 *оці́й* 五格 *оціє́ю* 六格 *оці́й* [阴] **оце́**,*оцього́* [中] **оці́**,*оци́х* [复] [指示代词] ①这个,这 ②[用作名词] **оце́**,*оцього́*[中]这个,这事 Оцього́ я вже не люблю́. 这个我不喜欢。

о́цет,*о́цту* [阳] 醋

оцинко́вувати,*-ко́вую*,*-ко́вуєш*,*-ко́вує* [未] **оцинкува́ти**,*-ку́ю*,*-ку́єш* [完] *що* 镀锌

оцинкува́ти [完] 见 оцинко́вувати

оціни́ти [完] 见 оці́нювати

оці́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①评估的价值,价格 ②评价,看法;(评定学生成绩的)分数

оці́нний [形] 估价的,评价的 ～на ва́ртість 估值

оці́нник,*-ка* [阳](专)评价员,估价员;鉴赏人

оці́нниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] оці́нник 的女性

оцінува́ти [完] ＝оціни́ти 见 оці́нювати

оці́нювальний [形] 估量的,打量的,评定的 ～на комі́сія 估价委员会

оці́нювати,*-нюю*,*-нюєш*,*-нює* [未] **оціни́ти**,*оціню́*,*оці́ниш* [完] 及 **оцінува́ти**,*-ну́ю*,*-ну́єш* [完] *кого́-що* ①定出价格,估价 ②评定,评价 ③(转)评价;认清…的价值

оці́нювач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] ＝оці́нник

оці́нювачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ＝оці́нниця

о́цтовий [形] 醋的 ◊ **о́цтове де́рево** (植)鹿角漆树 **о́цтова кислота́**(化)醋酸

оцу́пок,*-пка* [阳] 砍下的一段;截余的碎块

очамрі́ти,*-рі́ю*,*-рі́єш* [完](口语)(头脑)发昏,变得傻头傻脑

оча́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] (植)小米草

очеви́дець,*-дця* 五格 *-дцем* [阳] 目击者,目睹者

очеви́диця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] очеви́дець 的女性

очеви́дний [形] ①显而易见的,很明显的～ факт 显而易见的事实 ②无疑问的,毫无疑义的

очеви́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 显而易见的事情;无疑问的事情

очеви́дно 及(口语) **очеви́дячки** [副] ①显而易见地,明显地 Він очеви́дно вага́вся. 他很明显曾犹豫不决。②[用作谓语] 显然,很清楚,很明显 Очеви́дно,що він ма́є ра́цію. 显然,他是对的。③[用作插入语] 看来,想必,显然

очеви́дячки [副](口语)＝очеви́дно

очере́вина,*-ни* [阴](解)腹膜

очере́винний [形] очере́вина 的形容词

очере́т,*-ту* 复 *-ре́ти*,*-ре́тів* 及 *-ре́та́*,*-реті́в* [阳](植)芦,苇,芦苇;蘆

草，席草

очерети́на, *-ни* [阴] 芦茎，苇秸

очере́тяний [形] очере́т 的形容词

очерстви́ти [完] 见 очерствля́ти

очерствля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **очерстви́ти**, *-влю́*, *-ви́ш*, *-вимо́*, *-вите́* [完] *кого́-що* 使成为冷漠无情的，使变成冷酷的

очи́сний [形] ①去污的，净化的 ②〈专〉净化，清理 ～ні робо́ти 清理工作

очи́сник, *-ка* [阳] 清洗器；净化器；清洁剂

очи́стити [完] 见 очища́ти

очища́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **очи́стити**, *очи́щу*, *очи́стиш* 命令式 *очи́сть* [完] *кого́-що* ①把…打扫干净，收拾干净 ②使净化，澄清；〈转〉使纯洁～ во́ду 使水净化～ мо́ву 使语言纯洁

очища́тися, *-ща́юся*, *-ща́єшся* [未] **очи́ститися**, *очи́щуся*, *очи́стишся* 命令式 *очи́сться* [完] ①把自己（衣、鞋等）收拾干净 ②变纯净，变清洁 Пові́тря очи́стилося. 空气变清新了。

очи́щення, *-ня* [中] очища́ти—очи́стити 的名词

очи́щувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 清洁器；净化器；清洁剂

о́чі [复] 见 о́ко[1]

очі́кувально [副] 期待地；观望地

очі́куваний [形] 期待的；预期的 до́вго ～盼望已久的，期待已久的

очі́кувати, *-кую*, *-куєш*, *-кує* [未] *на ко́го-що* ①等待，等候 ②期待，盼望

очі́пок, *-пка* [阳]（乌克兰旧时的）女帽

о́чко, *-ка* 复 *о́чки* 及〈口语〉*о́чка*, *о́чок* [中] ①о́ко 的指小，眼睛 ②（纸牌或骨牌上的）点 ③〈技〉孔，眼 ④〈园〉（植物的）芽眼

очко́, *-ка́* 复 *очки́*, *-чо́к* [中] ①〈体〉（游戏竞赛中的）分，点 два ～ка́ 两分 ②〈印〉（铅字上）凸起的字面 ③〈口语〉二十一点（一种纸牌游戏）

очко́вий[1] [形]〈体〉очко́ 的形容词

очко́вий[2] [形] 眼镜的 ◊ **очко́ва змія́**〈动〉眼镜蛇

очкува́ти, *-кую́*, *-ку́єш* [未] *що*〈园〉嫁接，接芽，接枝

очку́р, *-ра́* 五格 *-ро́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳]〈方〉腰带；裤腰

очмані́лий [形] 昏头昏脑的，神志不清的；痴呆的，发呆的（副 **очмані́ло**）◊ **бі́гає як очмані́лий** 发疯似地跑，拼命地跑

очмані́ння, *-ня* [中]〈口语〉头脑发昏，发呆，发傻 до ～ня 到发昏的程度

очмані́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完]〈口语〉变傻；失去理智

о́чний [形] ①眼的～не я́блуко〈解〉眼球～на я́мка〈解〉眼窝，眼眶 ②〈医〉眼科的～на ліка́рня 眼科诊疗所 ◊ **о́чне навча́ння**〈专〉面授 **о́чна ста́вка** 对质

очни́к, *-ка́* [阳]〈医，口语〉眼科医生

очни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 眼窝，眼眶

очноя́мкови́й [形]〈解〉眼窝的，眼眶的

очо́ли́ти [完] 见 очо́лювати

очо́лювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **очо́ли́ти**, *очо́лю*, *очо́лиш* 命令式 *очо́ль* [完] *що* 领导，率领～ експеди́цію 率领考察团

очорни́ти [完] 见 очорня́ти

очорни́тися [完] 见 очорня́тися

очорня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш*, *-ня́є* [未] **очорни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *кого́-що* 给…抹黑，中伤，诽谤

очорня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся*, *-ня́ється* [未] **очорни́тися**, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимо́ся*, *-ните́ся* [完] 被抹黑，遭到玷污

очу́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **очу́няти**, *-няю*, *-няєш* [完]〈口语〉①痊愈，恢复健康，复原 ②恢复知觉，苏醒过来

очу́няти [完] 见 очу́нювати

очу́нятися, *-няюся*, *-няєшся* [完]〈口语〉恢复知觉，苏醒过来

очу́ти́ти, *очу́чу́*, *очу́ти́ш*, *очу́ти́ть* [完]〈口语〉*кого́* ①使…恢复知觉 ②从沉思中唤醒；使镇静

очу́ти́тися, *очу́чу́ся*, *очу́ти́шся*, *очу́ти́ться* [完]〈口语〉恢复知觉，苏醒过来

ошалі́лий [形]〈口语〉变糊涂，变傻，失去理智（副 **ошалі́ло**）

ошалі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完]〈口语〉变糊涂，变傻，失去理智

оша́тний [形]（副 **оша́тно**）①服装漂亮的，打扮得漂亮的；盛装的；衣着考究的

~на дівчина 打扮得漂亮的姑娘 ②漂亮的,好看的(指衣着)~ні чóботи 漂亮的靴子

ошáтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ошáтний 的名词

ошелéшений [形](受打击后)发傻的,受震惊的,惊慌失措的(副 **ошелéшено**)

ошелéшити [完] 见 ошелéшувати

ошелéшувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **ошелéшити**,*-шу*,*-шиш* 命令式 *-лéш* [完] *когó-що*〈口语〉①(突然)用力一打,打昏 ②使惊呆,使仓皇失措

ошийник,*-ка* [阳](戴在动物脖子上的)颈圈,脖套

ошийок,*ошийка* [阳](屠宰后的)颈肉,血脖

ошпáрений [形] 被烫伤的 ◇ **як ошпáрений**〈口语〉如被烫的;发疯似的

ошпáрити[1],*-рю*,*-риш* 命令式 *ошпáр* [完] *когó-що*〈口语〉鞭打,抽打

ошпáрити[2] [完] 见 о[б]шпáрювати

ошпáритися [完] 见 о[б]шпáрюватися

ошпáрювати [未] 见 о[б]шпáрювати

ошпáрюватися [未] 见 о[б]шпáрюватися

оштрафувáти,*-фýю*,*-фýєш* [完] *когó-що* 处以罚款

ошукáнець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] 骗子,欺骗者

ошукáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ошукáнець 的女性

ошукáти [完] 见 ошýкувати

ошукáтися [完] 见 ошýкуватися

ошýкувати,*-кую*,*-куєш* [未] **ошукáти**,*-кáю*,*-кáєш* [完] *когó-що* 欺骗,哄骗,诈骗

ошýкуватися,*-куюся*,*-куєшся* [未] **ошукáтися**,*-кáюся*,*-кáєшся* [完] 受骗;被迷惑

ощадкнижка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-жкú*,*-жóк* [阴] 存折

ощáдливий [形] 节约的,节俭的 ~ва господáрка 节俭的女主人

ощáдливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 节俭

ощáдний [形] 储蓄的 ~ банк 储蓄银行 ~на кáса 储蓄所

ощáдно-позичкóвий [形]〈财〉贷款及储蓄的

ощаслúвити [完] 见 ощаслúвлювати

ощаслúвлювати,*-люю*,*-люєш*,*-лює* [未] **ощаслúвити**,*-влю*,*-виш* [完] *когó-що* 使得到幸福,使感到愉快

ощенитися,*-нúться* [完](狗、狼、狐等)产崽 Сýка ощенúлася. 母狗下崽了。

П п

па [不变,中] 舞步,步法

пáва,*-ви* [阴] ①雌孔雀 ②〈口语〉仪态端庄、步履从容的妇女

павúний 及 **павичéвий** [形] пáва 及 павúч 的形容词;孔雀般的

павúч,*-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-вúчу* [阳]〈动〉孔雀

павичéвий [形] =павúний

павіáн,*-на* [阳]〈动〉狮尾狒

павільйóн,*-ну* [阳] ①亭;售货亭 ②陈列馆 ③〈电影〉摄影棚;摄影棚内的布景;舞台的室内布景

павільйóнний [形] ①павільйóн 的形容词 ②〈电影〉内景(摄影)的

пáводкóвий [形] пáводок 的形容词 ~ва водá 洪水 ~ве зрóшення〈农〉汛水灌溉

пáводок,*-дка* [阳] 洪水,汛

павýк,*-кá* [阳]〈动〉蜘蛛

павукóвий [形] 蜘蛛的;蜘蛛般的

павутúна,*-ни* [阴] ①蛛网,蛛丝 ②〈转〉*чогó*,*з чóго* 网状物 ③〈转〉束缚,羁绊

павутúнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①(一根)细蛛丝 ②丝线或卡普纶线;丝织物或卡普纶织物 ③〈口语〉薄丝袜

павутúнний 及 **павутúновий** [形] павутúна 1 解的形容词

павутúння,*-ня* [中,集] 蜘蛛网

павутúновий [形] =павутúнний

павутúця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈植〉旋花

пáгін,*-гона* [阳] 及 **пáгонець**,*-гінця*

五格 *-гінцем* [阳] ①幼芽，嫩枝 ②[常用复数]〈转〉年轻一代

пагінáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈印〉〈书籍等的〉页码，页序，标注页码

пáгіння, *-ня* [中，集] ①嫩芽，嫩枝 ②〈转〉年轻一代

пáгода, *-ди* [阴]〈建，宗〉〈佛教的〉宝塔，浮屠

пáгонець [阳] ＝пáгін

пáгорб, *-ба* [阳] 及 **пáгорбок**, *-бка* [阳] 及 **пáгорок**, *-рка* [阳] 小丘，小岗，丘陵

пагорбкувáтий [形] ＝пáгористий

пáгорбок [阳] ＝пáгорб

пáгористий 及 **пагорбкувáтий** [形] 多丘陵的，有很多小山的 ～та місцéвість 丘陵地区

пáгорок [阳] ＝пáгорб

пáдалиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈农〉①树上掉落的果实种子 ②由掉落种子所生出的禾苗；稆生作物

пáдаличний 及 **пáдалишній** [形] 稆生作物的

пáдалишній [形] ＝пáдаличний

пáдати, *-даю*, *-даєш* [未] ①坠落；跌倒；倒下 Барóметр пáдає. 气压计的水银柱下降。～ в ціні 降价 ②〈毛、发、齿、羽等〉脱落，掉 ③*кóло кóго*〈口语〉服侍；〈转〉竭力讨好，献殷勤 ④〈转〉铭记〈心里，记忆中〉

падишáх, *-ха* [阳]〈史〉钵谛沙赫，国王〈土耳其、波斯、阿富汗等中、近东一些伊斯兰教国家君主的称号〉

падишáхський [形] падишáх 的形容词

падíж, *дежý* 五格 *дежéм* [阳]〈牲畜因疫病传染〉病死；疫病

падíжний [形] падíж 的形容词

падíння, *-ня* 复二 *-íнь* [中] ①пáдати 的名词 ②〈价格〉下跌；〈温度〉下降

пáдло, *-ла* [中] ①〈动物的〉尸体 ②〈骂〉卑鄙可憎的人，坏蛋

падлю́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴]〈骂〉卑鄙小人，下流的东西

падлю́чий [形]〈口语〉下流的，可恶的，卑鄙的

пáдуб, *-ба* [阳]〈植〉冬青

падýча, *-чої* [阴]〈医，口语〉癫痫病

падýчий [形] 坠落的，下落的 ◊ **падýча хворóба**〈医〉癫痫病

пáдчерка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 及 **пáдчірка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 妻的前夫之女；丈夫的前妻之女

пáдчірка [阴] ＝пáдчерка

падь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-дей* [阴] ①山谷，山沟，沟壑 ②〈植〉甘露〈蚜虫在植物叶上的分泌物〉◊ **медóва падь**〈农〉甘露蜜

паж, *-жа* 五格 *-жем* 复 *-жí*, *-жíв* [阳]〈史〉①〈中世纪西欧出身贵族、侍奉王公的〉少年侍从；〈转，口语，讽，谑〉喜欢侍候女性的男子 ②〈19 世纪前俄国和西欧国家王室的〉侍从官 ③〈旧俄〉贵族子弟军官学校学生

пáжеський [形] паж 的形容词 ◊ **пáжеський кóрпус**〈旧俄〉贵族子弟军官学校

паз, *-за* 六格 (*у*) *-зу* 复 *-зú*, *-зíв* [阳] ①〈专〉槽，沟，凹口 ②细缝，长缝

пáзелень, *-ні* 五格 *-нню* [阴]〈口语〉〈混合色中夹杂的〉绿色

пáзовий [形] паз 的形容词

пазовúк, *-кá* [阳] 槽刨，槽凿

пазувáння, *-ня* [中] пазувáти 的名词

пазувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未]〈专〉*що* 做沟槽，做凹线

пáзур, *-ра* 五格 *-ром* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рам* [阳]〈鸟兽的〉爪子

пазурúстий [形] 有利爪的

пáзуха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 怀〈中〉◊ **вúгріти гадю́ку (змію́) в пáзусі**〈口语〉怜惜蛇一样的恶人

пáзушний [形]〈植〉腋的

пай, *пáю* 复 *паї*, *паїв* [阳] ①股，股金，股份，〈口语〉〈应得、应缴的〉一份，份额 ②〈方〉运气

пáйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 一份；份额；〈口语〉〈应得的〉一份 ◊ **бýти в пáйці** *з ким* 与…合股 **лéвова пáйка**〈分东西时〉最大最好的一份 **на мою́ пáйку** 我应得…

пайкóвий [形] пайóк 的形容词

пайовúй [形] 合股的

пайовúк, *-кá* [阳] 股东，入股者

пайовúчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*

[阴] пайовúк 的女性

пайóк, *-йкá* [阳] (定量的) 口粮; (定量配给品) 一份

пак[1] [语气] (口语) (说话人努力追忆往事时用语) 到底, 究竟 ◊ **де ж пак** 哪能, 哪里会… **Ще б пак!** 可不是, 那还用说!

пак[2], *-ку* [阳] (专) (南北极海面上的) 浮冰群

пáка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①一束; 一叠 ~ папéрів 一叠纸 ②一堆 ③(专) 一包, 一捆

пакгáуз, *-зу* [阳] (车站、码头、海关等附设的短期保管货物的) 仓库, 货栈

пакгáузний [形] пакгáуз 的形容词

пакéт, *-та* [阳] ①一封公文, 一封公函 ② 纸袋, 塑料袋 (装食品、什物、邮件等所用) ③纸包, 一包 ④(专) 一叠, 一束; (木材的) 一捆; 一组, 一串, 一系列 ◊ **індивідуáльний (санітáрний) пакéт** 急救包

пакéтний [形] пакéт 的形容词

пáковий[1] [形] пак[2] 的形容词

пáковий[2] [形] пáка 的形容词

пакт, *-ту* [阳] (外交) 公约 ◊ **пакт про взаéмну допомóгу** 互助公约

пакувáльний [形] ①包装的; 包装用的 ~ матеріáл 包装材料 ②[用作名词] **пакувáльна**, *-ної* [阴] 包装车间

пакувáння, *-ня* [中] ① пакувáти 的名词 ②包装材料, (包装用的) 盒子, 箱子

пакувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未] *що* 打包, 包装

пакувáтися, *-кýюся*, *-кýєшся* [未] 收拾行李 (准备动身)

пакýнок, *-нка* [阳] 一包 (东西), 一卷, 一捆

пал[1], *-лу* [阳] ①(口语) 热; 暑热 ②(诗) 激情; 高潮

пал[2], *-ла* [阳] (海) 单系柱; 掣动爪, 销钉

паладúн, *-на* [阳] ①(史) 查理大帝十二骑士之一; (文艺) 忠于主子或情人的英勇骑士 ②(转, 讽) (某种思想或某人的) 忠实捍卫者

паламáр, *-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-рю* 复 *-рí*, *рíв* 三格 *-рям* [阳] (宗) 圣堂工友; (东正教的) 诵经士

паламáрський [形] паламáр 的形容词

паланкíн, *-на* [阳] (妇女用毛皮或丝绒制的) 披肩; 大围巾, 披巾

палáння, *-ня* [中] (诗) палáти 的名词

палáта[1], *-ти* [阴] ①豪华的厅、堂 Орyжéйна ~ (莫斯科克里姆林宫的) 兵器陈列馆 ②[复] (旧) 富丽堂皇的邸宅 ③病房 приймáльна ~ (医院的) 急诊室 ◊ **рóзуму (умá) палáта** (某人) 非常聪明

палáта[2], *-ти* [阴] ①某些国家的议院 ②(某些国家中一些机构的名称) 局, 厅, 院 ~ мір і вагí 度量衡局 Рахункóва ~ 计量局 Торгóва ~ 商会

палаталізáція, *-ії* 五格 *-ією* [阴] (语言) 颚化

палаталізóваний [形] (语言) 颚化的; 软 (音) 化的

палаталізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未, 完] *що* (语言) 使颚化; 使软 (音) 化

палаталізувáтися, *-зýється* [未, 完] (语言) 颚化; 软 (音) 化

палатáльний [形] (语言) 颚音的; 软音的

палáти, *-лáю*, *-лáєш* [未] ①烧得很旺 ②照得非常明亮 ③(转) (由于生病或激动) 发红, 发热 ④ *чим* (转) 充满 (某种) 激烈的感情 **палáти гнíвом** 怒气冲冲 **палáти кохáнням** *до кóго* 对…充满爱

палáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 帐篷

палáтковий [形] палáтка 的形容词 ◊ **палáткова торгíвля** (支着篷子做生意的) 摊商, 摊贩

палáтний [形] палáта[1] 的形容词 ~ лíкар 病房大夫, 查房医师

палахкотáти, *-кóче* [未] 及 **палахкотíти**, *-котúть* [未] ①猛烈燃烧 ②(强烈的光线) 一闪一闪; 闪闪发亮; 闪着红光

палахкотíти [未] = палахкотáти

палахкотлúвий [形] 熊熊燃烧的; 闪闪发光的

палахнýти, *-нé* [完] (口语) 突然熊熊燃烧起来, (光、电等) 一闪

палáц, *-цу* 五格 *-цом* [阳] ①宫殿; 官邸 ②宫, 馆 ~ культýри 文化宫

палацóвий [形] 宫廷的

пáлевий [形] 淡黄色的, 麦秆色的

паленіти, *нію*, *-нієш* [未] ①烧得通明,烧得通红 ②(鲜红的东西)显现出来,红光似火 ◊ **паленіти від сорому** 羞得无地自容

палеоботанік, *-ка* [阳] 古植物学家

палеоботаніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]古植物学,化石植物学

палеоботанічний [形] 古植物学的

палеограф, *-фа* [阳] 古典文献学家;古文字学家

палеографічний [形] палеографія 的形容词

палеографія, *-ії* 五格 *-ією* [阴] 古文字学

палеозой, *-зою* 五格 *-зоєм* [阳](地质)古生代

палеозойський [形](地质)古生代的 ～ська ера 古生代

палеоліт, *-ту* [阳](考古)旧石器时代

палеолітичний [形] палеоліт 的形容词

палеонтолог, *-га* [阳] 古生物学家

палеонтологічний [形] 古生物学的

палеонтологія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 古生物学

палець, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] ①手指;脚趾;(动物的)爪趾 великий ～大拇指 вказівний ～食指 середній ～中指 мізинний ～小拇指 підмізинний ～无名指 ②(机)曲柄销 ◊ **і пальцем не кивнути** 一点事也不做 **ніде пальця просунути** 无插足之地 **обкрутити кругом пальця** *кого* 愚弄… **обпектись собі пальці** *на чому* 碰钉子

паливний [形] 燃料的

паливо, *-ва* [中] 燃料

паливода, *-ди* [阳及阴](口语)非常大胆的人,不顾一切的人;非常淘气的人(多指孩子)

палильний [形](专)烧毛的

палити[1], *палю*, *палиш* [未] ①烧毁 ②烧,点燃(指取暖、照明) ③吸(烟) ④(暑热)烤人,灼人 ◊ **палити фіміам**(文语) 1)为…焚香 2)赞扬;向…献媚

палити[2], *палю*, *палиш* [未](口语)开(炮、枪)齐射

палитися, *-литься* [未] ①(炉子等)生上火;生火取暖 ②(烟等)点着

палиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 木棍,棒;手杖 ◊ **палицею кинути (перекинути)** 近在咫尺 **перегнути палицю** 做得过火,走极端

паличка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①палиця的指小 ②(菌)杆菌 ③(乐)(乐队)指挥棒 диригентська ～ 指挥棒 ～ крейди(写字用的)一根粉笔 ～ сургучу 火漆条 ◊ **палички цвіту**(植,口语)花药

паличковий [形](菌)杆状的

паличний [形] ①палиця 的形容词 ②用棒状物做成的 ③(转)用棍棒责打的 ～на дисципліна 棍棒纪律(凭严厉处罚维持的纪律) ～ні удари 棒击

паліатив, *-ву* [阳] ①(医)姑息剂,治标剂 ②(转)治标办法,缓解措施

паліативний [形] паліатив 的形容词

палій, *-лія* 五格 *-лієм* 呼格 *-лію* [阳] 放火者,纵火犯;(转)教唆者,挑拨者 ～ війни 战争贩子

палійка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] палій 的女性

палійство, *-ва* [中] 放火,纵火;(法)纵火罪

палійський [形] палій 及 палійство 的形容词

палімпсест, *-ту* [阳](语文)羊皮纸文献,隐迹纸本(古代和中世纪初期的手稿)

палісад, *-ду* [阳] 篱笆,栅栏

палісадний [形] палісад 的形容词

палісадник, *-ка* [阳] ①有栅栏围着的房前小花园 ②栅栏,篱笆

палісандр, *-ра* [阳] 红木(蓝花楹木、黑黄檀木、紫檀木等的总称)

палісандровий [形] палісандр 的形容词 ～ве дерево 红木

палітра, *-ри* [阴](艺) ①(绘画用)调色板 ②(绘画用的一套)颜色,色调;(转)表现手法

палітурка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①装订 ②硬书皮

палітурний [形] 装订的,装订用的 ～на майстерня 装订工厂

палітурник, *-ка* [阳] 装订工人,装订技师

палітурниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] палітурник 的女性

палітýрня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 装订工厂;装订车间

пáлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①木棍,棒;手杖 ②(沼泽植物上的)球花;球果,刺果 ◊ **з-під пáлки**(口语)被迫

палкúй [形] ①易燃的;炽烈的;暴躁的 ～кá любóв *до кóго-чóго* 对…热烈的爱情,非常爱好… ～кé сéрце 炽热的心 ②强烈感受到的,痛苦的

пáлкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] палкúй 的名词

палóмник,*-ка* [阳] 朝觐者,朝圣者

палóмництво,*-ва* [中] ①朝圣,朝觐 ②(转,口语)(多指成群的人)前往瞻仰,拜谒

палóмницький [形] палóмник 及 палóмництво 的形容词

палóмниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] палóмник 的女性

палóмничати,*-чаю*,*-чаєш* [未] ①朝圣,朝觐 ②(转,口语)(成群地)前往瞻仰;拜谒

пáлтус,*-са* [阳](动)鲽

пáлтусовий [形] пáлтус 的形容词

пáлуба,*-би* [阴](海)甲板

пáлубний [形] пáлуба 的形容词;甲板上的

пáлубник,*-ка* [阳](建)甲板材

палубчáстий [形](指车)有篷的,有顶的

пальбá,*-би* [阴](口语) палúти[2] 的名词;(齐放或密集的)炮声,枪声

пáльма,*-ми* [阴](植)棕榈 перúста ～羽状棕榈 ◊ **пáльма пéршості** 第一名的光荣,冠军地位(源自古希腊的风俗,以棕榈枝或棕榈冠奖给竞技中的优胜者)

пáльмовий [形] 棕榈的 ～ва олíя 棕榈油

пальнúй [形] ①可燃的 ～нá сýміш 混合燃液;可燃混合气 ②[用作名词] **пальнé**,*-нóго* [中] 发动机用的燃料

пальнúк,*-кá* [阳] 燃烧器;焊炬;喷嘴;点火器

пальнýти,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完,一次体](口语)开(枪、炮),齐射

пальовúй [形] пáля 的形容词

пальовúк,*-кá* [阳](动)膨结线虫

пальтó,*-тá* 复 *пáльта*,*пальт* [中] 大衣,大氅 поганéньке(благéньке) ～(貌)质劣或破旧的大衣

пальтóвий [形] пальтó 的形容词 ～ва тканúна 大衣用的面料

пальцьовúй [形] ①手指的;脚趾的 ②有抓手(装置)的(指机械)

пальчáстий [形] ①指状的;掌状的 ②(技)有齿的

палю́чий [形] ①酷热的,炽热的(副 **палю́че**) ②(转)暴躁的,好发脾气的

палю́чість,*-чості* 五格 *-чістю* [阴] палю́чий 的名词

пáля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] ①桩(子),木桩 будíвля на ～лях 架在木桩上的建筑 ②短木桩,橛子 ◊ **на пáлю саджáти** 把…插在木橛子上(古时的一种死刑)

паляни́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](一般指白面的)面包;(方)燎焦的东西

пáморозь,*-зі* 五格 *-ззю* [阴] 雾凇,树挂;霜 вкрúтий ～ззю 蒙上霜的

пáморока,*-ки* [阴] ①(方)雾,尘雾,烟雾 ②:◊ **втрáтити пáмороки** 失去知觉 **пáмороки забúло** [无人称]丧失了记忆力 **пáмороки забивáє** [无人称]使…昏迷,令…头晕

пáморочити,*-чу*,*-чиш* 命令式 *-póч* [未] *когó-що* 使昏迷,头晕

пáморочитися,*-читься* [未] 头晕;(意识)模糊起来;发昏 головá ～чилася 1)头发晕 2)(转)冲昏头脑,忘乎所以 В голові пáморочиться. [无人称]头晕。

пампáси,*-сів* [复](地理)(南美洲的)潘帕斯草原

пампáсний [形] = пампáсовий

пампáсовий 及 **пампáсний** [形] пампáси 的形容词

пампýшка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-кú*,*-шóк* [阴] 油炸饼;馒头(方)小甜圆面包;小饼

памфлéт,*-ту* [阳] 抨击性的文章(或小册子)

памфлетúст,*-та* [阳] 抨击文章的作者,写抨击文章的作家

памфлетúстка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] памфлетúст 的女性

памфлéтний [形] памфлéт 的形容词

пам'ятáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] *когó-що*

①记得,记住 Я пам'ятáю, що... 我记得… ②(口语)记牢

пам'ятáтися, *-тáється* [未] 记得

пáм'ятка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①手册,指南,须知;备忘录 дáти на ~ку 给…作为纪念 ②(文学,考古)纪念碑;文物,遗迹 ③(宗,口语)(教堂里的)追荐亡魂名录 ◊ **запáсти в пáм'ятку** 铭刻(铭记)在心,牢记

пам'яткúй [形](口语)记忆力强的,记性好的

пам'яткóве, *-кóвого* [形,用作名词,中] =пам'ятнé 见 пáм'ятний

пам'ятлúвий [形](口语) ①记忆力强的,记性好的 ②不忘旧怨的,爱记仇的

пам'ятлúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 好记忆力,好记性

пáм'ятний [形] ①永志不忘的;值得记忆的;牢记的;熟悉的 ~на картúна 难忘的情景 ②备忘的;(作为)纪念的 ~на кнúжка 记事本 ③[用作名词] **пам'ятнé**, *-нóго* [中]; ◊ **дáти пам'ятнóго(пам'яткóвого)** *комý*(口语)狠揍一顿,教训一顿 ◊ **пáм'ятна запúска** (外交)(简单的)备忘录

пáм'ятник, *-ка* [阳] ①纪念碑,纪念像 ②墓碑 ③文物,遗迹 ④(方)回忆录

пáм'ять, *-ті* 五格 *-ттю* [阴] ①记忆力;记忆 за моéї ~ті 在我的记忆中 ледáча (корóтка) ~ 记性不好,健忘 прийтú на ~ 想起来,想到 ②回忆;纪念;悼念 подарýнок на ~ 作为纪念的礼物 ③知觉;意识 лежáти без ~ті 不省人事,失去知觉 прихóдити(прийтú)до ~ті 恢复知觉,苏醒过来

пан, *-на* 复 *-нú*, *-нíв* [阳] ①先生;(史)老爷(旧时波兰、立陶宛、乌克兰、白俄罗斯对有权势者的尊称) ②(史)(波兰、立陶宛、乌克兰、白俄罗斯的)地主;贵族,封建领主 ③Панóве! (正式称呼语)各位先生! 诸位! шанóвний ~-не! 尊敬的先生! ④(转,谑,讽,蔑)好逸恶劳的人,老爷派头的人 ◊ **жúти пáном, пáном дíло жúти** 过着老爷的生活,生活阔绰 **пан на всю ґýбу** 重要人物 **сам собí пан** 完全自主的人

панáма[1], *-ми* [阴] 巴拿马草帽

панáма[2], *-ми* [阴] 巴拿马案件;(转)大诈骗案

панамериканíзм, *-му* [阳](政)泛美主义

панамерикáнський [形](政)泛美的;泛美主义的

панарабíзм, *-му* [阳](政)泛阿拉伯主义

панахúда, *-ди* [阴](宗)祭祷,追荐 ◊ **громадя́нська панахúда**(非宗教性的)追悼会

панацéя, *-цéї* 五格 *-цéєю* [阴](文语)(中世纪炼丹术士所谓包治百病的)万应药;(转,讽)灵丹妙药

панбáрхат, *-ту* [阳](纺)丝绒,薄天鹅绒

панбáрхатний [形] панбáрхат 的形容词

пангерманíзм, *-му* [阳](政)泛日耳曼主义

пангермáнський [形](政)泛日耳曼主义的;泛日耳曼的

панегíрик, *-ка* [阳] ①(史)(古希腊、古罗马的)颂辞 ②颂词,赞语,称颂

панегірúст, *-та* [阳] ①(史)颂辞作者;致颂辞者 ②(转,讽)歌功颂德的人

панегірúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] панегірúст 的女性

панегірúчний [形] панегíрик 的形容词 (副 **панегірúчно**)

панéль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①人行道,便道 ②(建)预制板;护墙板

панéльний [形] панéль 的形容词

панення́ [中] =паня́

панú, *-нíв* [复,集] ①先生们 ②地主们;老爷们,贵族们 ③(蔑)地主老财们

панúч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-нúчу* [阳](史)(旧时地主、贵族的子弟)少爷

пáні [不变,阴] ①女士;(史)太太,夫人(旧时波兰、立陶宛、乌克兰、白俄罗斯对上层妇女的尊称) ②(转,谑,蔑)摆出太太派头的女人;好吃懒做的女人 ③各位女士,女士们(正式称呼语)[Вельми]шанóвна пáні! [最]尊敬的女士!

панібрáт, *-та* [阳](口语)知交;老相识

панібрáтство, *-ва* [中] ①不拘礼节(的态度) ②交往密切的人们,伙伴们

панібрáтський [形](口语)不拘礼节的,随便的

панівни́й [形] ①统治的，掌握政权的 ～ клас 统治阶级 ②占优势的 стáти ～-ни́м占了上风，占了优势

пáніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 惊慌，慌乱 без ～ки 不慌不忙地 ◊ **вдавáтися (впадáти) в пáніку** 陷入恐慌，张皇失措

панікéр, *-ра* 呼格 *-ре* [阳] 张皇失措的人；危言惑众的人

панікéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] панікéр 的女性

панікéрство, *-ва* [中] 张皇失措的行为；危言惑众的行为

панікéрський [形] панікéр 的形容词

панікувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未]〈口语〉张皇失措，惊慌

пані́чний [形] 张皇失措的，引起惊慌的（副 **пані́чно**）

пáнна, *-ни* [阴] ①〈史〉(旧时波兰、乌克兰、白俄罗斯等地地主贵族的未婚)女儿 ②小姐(旧时对上述地区上层社会年轻姑娘的尊称) ◊ **[Вельми] шанóвна пáнно!** [最]尊敬的女士！(对上层社会妇女的尊称，多用于正式函件中)

паннó [不变，中] ①〈建〉墙心嵌板，镶板 ②大幅覆墙画 ③(演马戏的)毯子

панóптикум, *-му* [阳](古时蜡像及各种珍品的)陈列馆

панорáма, *-ми* [阴] ①全景 ②〈艺〉写景图；环形全景图

панорáмний [形] панорáма 的形容词 ～ кінотеáтр 放映全景影片的电影院 ～ фільм 全景影片

панорáмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 全景性质，近似全景

панотéць, *-тця́* 五格 *-тцéм* 呼格 *-нóтче* [阳] ①父亲；〈口语〉爹 ②〈宗〉神父；(东正教的)司祭；神甫 ③(尊称年老的男子)老大爷，老爷子

пансіóн, *-ну* [阳] ①寄宿学校 ②(兼供膳宿的)公寓 на пóвному ～ні 住处提供膳食和其他生活服务

пансіонáт, *-ту* [阳](学校、住宿处提供的)膳宿等一切生活服务

пансіонéр, *ра* [阳] ①寄宿学校学生，住宿生 ②膳宿公寓的房客

пансіонéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] пансіонéр 的女性

пансіóнний [形] ＝пансіóнський

пансіóнський 及 **пансіóнний** [形] пансіóн 的形容词

панславі́зм, *-му* [阳]〈政，史〉泛斯拉夫主义(19 世纪 30 年代的一种反动思潮，企图在俄国沙皇制度统治下将所有斯拉夫民族统一为一个国家)

панславі́ст, *-та* [阳] 泛斯拉夫主义者

панславі́стський [形] панславі́зм 及 панславі́ст 的形容词

пáнство, *-ва* [中] ①[集] 地主们；老爷们 ②〈蔑〉贵族老爷的派头、习气、生活方式

пáнський [形] пан 的形容词

пантеї́зм, *-му* [阳]〈哲〉泛神论

пантеї́ст, *-та* [阳] 泛神论者

пантеїсти́чний [形] 泛神论的，泛神论者的

пантеї́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] пантеї́ст 的女性

пантели́к, *-ку* [阳]〈口语〉：◊ **збивáти (зби́ти) з пантели́ку** 1)把…搞懵，把…弄糊涂 2)使走上邪路，引入歧途

пантеóн, *-ну* [阳] ①(古希腊罗马的)万神庙，万神殿 ②名人墓；伟人祠 ③〈转〉文萃，文库

пантéра, *-ри* [阴]〈动〉豹

пáнти, *-тів* [复]〈药〉鹿茸

пáнтовий [形] пáнти 的形容词

пантокри́н, *-ну* [阳]〈药〉鹿茸精

пантомі́ма, *-ми* [阴] ①〈剧〉哑剧 ②手势，表意动作

пантомі́міка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](人体的)表意，表意动作

пантомімі́ст, *-та* [阳] 哑剧演员

пантомімі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] пантомімі́ст 的女性

пантомімі́чний [形] пантомі́міка 的形容词

пантомі́мний [形] пантомі́ма 的形容词

пантóфель [阳] ＝пантóфля

пантóфля, *-лі* 五格 *-лею* 复 *-флі*, *-фель* [阴] 及 **пантóфель**, *-фля* 五格 *-флем* 复 *-флі*, *-флів* [阳] 拖鞋，(家用)便鞋 ◊ **під пантóфлею у жі́нки** 对妻子唯命是从

пантюркі́зм, *-му* [阳]〈政〉泛土耳其主义

панува́ння, *-ня* [中] ①统治,统治地位;霸权;优势 під ~ням 在…统治之下 ②〈讽〉过老爷的生活

панува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] ①统治,控制 ②〈转〉主宰;占优势 ③过地主老爷生活

па́нцер [阳] ＝па́нцир

па́нцерний [形] ＝па́нцирний

па́нцерник [阳] ＝па́нцирник

па́нцир 及 **па́нцер**, *-ра* [阳] ①〈史〉铠甲,甲胄 ②(装甲车和军舰的)铁甲

па́нцирний 及 **па́нцерний** [形] 铠甲的,甲胄的

па́нцирник 及 **па́нцерник**, *-ка* [阳] ①〈军,海〉铁甲舰 ②〈动〉犰狳 ③〈史〉(中世纪的)披甲兵

панчі́шний [形] 袜子的;织袜的

панчі́шник, *-ка* [阳] 织(长)袜工

панчі́шниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] панчі́шник 的女性

панчо́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* 复 *-чо́хи*, *-чі́х* [阴] 长袜子

па́нщина, *-ни* [阴]〈史〉徭役制(农奴制时代农奴无偿地为地主劳动)

па́нщинний [形] па́нщина 的形容词

па́нщинник, *-ка* [阳] 农奴

па́нькати, *-каю*, *-каєш* [未]〈口语〉① *кого́* 娇生惯养,溺爱 ② *коло ко́го* 侍奉,服侍

па́нькатися, *-каюся*, *-каєшся* [未]〈贬〉忙碌,围着…转

па́ня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *пань* [阴]〈口语〉地主之妻,地主婆;女地主

паня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 及 **паненя́**, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈史〉(贵族老爷家的)小少爷,公子

паня́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈史〉(贵族、地主家的)小姐

па́па, *-пи* [阴]〈宗〉(罗马)教皇 Па́па Ри́мський 罗马教皇

папа́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 毛皮高帽

паперо́вий [形] ①纸的,纸制的,造纸的 ~ві гро́ші 纸币 ②〈转〉文牍主义的,官僚主义的 ~ва тягани́на 官僚主义的拖拉作风

паперо́во-целюло́зний [形] 制造纸浆及纸张的

паперорі́зальний [形] 裁纸的,切纸的

паперосхо́вище, *-ща* [中] 纸库

паперотрима́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳]〈公文〉证券持有人

пап'є́-маше́ [不变,中] ①〈印〉纸型 ②(具有高度韧性的)制型纸

папі́р, *-пе́ру* 及 *-пе́ра* [阳] ① *-пе́ру* 纸,纸张 ② *-пе́ра* 公文,文件

папіре́ць, *-рця́* 五格 *-рце́м* [阳] ① папі́р 的指小表爱 ②〈口语〉＝папі́р ③ папі́р 的指小表卑

папі́рник, *-ка* [阳] 造纸业的职工;造纸工人

папіро́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈园〉一种白苹果(味酸甜)

папі́рус, *-су* [阳] ①〈植〉纸莎草 ②〈史〉古埃及纸莎草做的纸 ③〈语文〉(古代写在纸莎草纸上的)手稿文献

папі́русний [形] папі́рус 的形容词

па́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] 公文夹

па́пковий [形] па́пка 的形容词

паплю́жити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-лю́ж* [未] *кого́-що* 辱骂;诋毁

папороте́вий [形] па́пороть 的形容词

па́пороть, *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-тей* [阴]〈植〉①蕨 ②鳞毛蕨

па́прика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 红辣椒

па́пство, *-ва* [中]〈宗〉①(罗马)教皇的权力 ②罗马教廷;教皇在位期间

па́пський [形] 罗马教皇的

папу́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①〈动〉鹦鹉 ②〈转,口语〉应声虫,随声附和者 ◊ **повто́рювати, як папу́га**〈口语,贬〉鹦鹉学舌,人云亦云

папу́жий [形] папу́га 的形容词

папу́жка [阴] ＝папу́жок

папу́жок, *-жка* [阳] 及 **папу́жка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] папу́га 的指小表爱

папу́ша, *-ші* 五格 *-шею* [阴]〈专〉一把,一捆(烟叶、草等)

папу́шний [形] 成把的,成捆的(指烟叶等)

пар, *-ру* [阳]〈农〉休闲地,休耕地 залиша́ти під ~ 使土地休闲

па́ра¹, *-ри* 复 *па́ри*, *пар* [阴] ①一双,一

对 ②一对(指夫妇、情人等) ③〈口语〉未婚夫,未婚妻 ④[用作谓语]〈常与 не 连用〉〈口语〉(不)相适合,(不)般配 ◊ **в па́рі** *з ким* 两人一起 **до па́ри** 和…相适应,和…一致

па́ра²,*-ри* 复 *-ри́*,*-рі́в* [阴] ①蒸汽 ②水汽;雾气 ◊ **на всіх пара́х** 1)(火车、轮船)全速前进 2)〈转〉飞快地 **ні па́ри з уст(ро́та)** 1)一言不发 2)不要对别人讲

парабе́лум,*-ма* [阳] 巴拉贝伦枪(一种自动手枪)

пара́бола,*-ли* [阴]〈数〉抛物线

параболі́чний [形] пара́бола 的形容词

параболо́їд,*-да* [阳]〈数〉抛物面

параболо́їдний [形] 抛物面状的

пара́граф,*-фа* [阳](书、文章中一章内的)节,段;节号,段落号"§"

пара́д,*-ду* [阳] 盛大的检阅;盛大的庆祝游行 **во́єнний** ~军事检阅,阅兵(式) **фізкульту́рний** ~体育大检阅

паради́гма,*-ми* [阴]〈语法〉聚合体;词形变化(表)

пара́дний [形] ①阅兵的,(大)检阅的;仪仗的 ②正面的,前面的(指大门、正门) ~ **хід(вхід)**正门 ~**ні две́рі** 正门 ③[用作名词] **пара́дне**,*-ного* [中] 正门,大门

пара́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 隆重(性)

парадо́кс,*-са* [阳] 奇谈怪论;与众不同的见解;离奇的现象,怪事

парадокса́льний [形] 离奇的,反常的,难以置信的

парази́т,*-та* [阳] ①〈生物〉寄生物;寄生虫 ②〈转〉寄生虫,不劳而食者

паразита́рний [形]〈文语〉寄生性的,不劳而食的

паразити́зм,*-му* [阳] ①〈生物〉寄生;寄生性;寄生现象 ②〈转,文语〉寄生生活;寄生性

паразити́чний [形] парази́т 及 паразити́зм 的形容词(副 **паразити́чно**)

парази́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈转〉парази́т 2 解的女性

парази́тний [形] ①〈生物〉寄生的 ②〈技〉惰性的;过量的(空气等);〈电〉寄生的

паралелепі́пед,*-да* [阳]〈数〉平行六面体

паралелі́зм,*-му* [阳] ①〈数〉平行(性) ②〈转〉伴随现象;平行重复现象 ③〈文学〉排偶法,排比法 ④〈乐〉平行音程

паралелогра́м,*-ма* [阳]〈数〉平行四边形

парале́ль,*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①〈数〉平行线 ②〈转〉对照;相提并论;类似事物 ③〈地理〉纬线;〈天〉纬圈,周日平行圈

парале́льний [形] ①〈数〉平行的(副 **парале́льно**) ~**ні лі́нії** 平行线 ②〈转〉并行的;类似的(副 **парале́льно**) ③〈乐〉平行(进行)的

парале́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] парале́льний 的名词

паралізо́ваний ①паралізува́ти 的过去被动形动词 ②[形] 瘫痪的 ③[形]〈转〉软弱无力的

паралізо́ваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] паралізо́ваний 的名词

паралізува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未,完] *кого́-що* ①〈医〉使麻痹,使瘫痪 ②〈转〉使失掉活动能力

паралізува́тися,*-зу́юся*,*-зу́єшся* [未,完] 麻痹,瘫痪

паралі́тик,*-ка* [阳]〈医,口语〉麻痹患者,瘫痪患者

паралі́тичка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] паралі́тик 的女性

паралі́тичний [形] паралі́тик 的形容词

пара́ліч,*-чу* 五格 *-чем* [阳] ①〈医〉麻痹,瘫痪 ②〈转〉瘫痪(状态),停顿(状态) ◊ **розби́тий пара́лічем** 得了瘫痪症,瘫痪了

паралогі́зм,*-му* [阳]〈逻辑〉不合逻辑的推理,谬论

паралогі́чний [形] паралогі́зм 的形容词

пара́метр,*-ра* [阳] ①〈数〉参数,参变(数)量 ②〈理,技〉参数,数据;变数

паранджа́,*-жі* 五格 *-же́ю* 复 *-ра́нджі*, *-ра́ндж* [阴](中亚穆斯林妇女所穿的)带面纱的长衫

параноі́к,*-ка* [阳]〈医,口语〉妄想狂者,偏执狂患者

параноі́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*

[阴] параноїк 的女性

параноя, *-ної* 五格 *-ноєю* [阴]〈医〉妄想狂，偏(执)狂

парапет, *-ту* [阳]〈建〉女儿墙；护墙

парапетний [形] парапет 的形容词

парасоль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 及 **парасолька**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] 伞，阳伞，雨伞

парасолька [阴] ＝парасоль

паратиф, *-фу* [阳]〈医〉副伤寒

паратифозний [形] паратиф 的形容词

парафін, *-ну* [阳]〈矿〉石蜡

парафіновий [形] 石蜡的

парафія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] ①〈宗〉教区 ②[集](一教区的)全体教民；〈转〉同一观点的人们 ◊ **не з нашої парафії** 〈转，口语〉不是我们一伙的

парафіяльний [形] 基层教区的，本堂的

парафіянин, *-на* 复 *-яни*, *-ян* [阳] 本堂教民

парафіянка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] парафіянин 的女性

парафований [形]〈外交〉草签了的

парафраза, *-зи* [阴] ①〈文学〉迂回法，迂喻法(如以"兽中之王"代替"狮子") ②〈乐〉改编曲

парафразувати, *-зую*, *-зуєш* [未，完] *що* ①换一种说法来表达；〈文学〉迂回地叙述 ②〈乐〉改编(乐曲)

парафрастичний [形]〈文学〉парафраза 的形容词

парафувати, *-фую*, *-фуєш* [未，完] *що* 〈外交〉草签 ～ договір 草签条约

парашут, *-та* [阳]〈空〉降落伞

парашутизм, *-му* [阳]〈体〉跳伞运动；跳伞学

парашутист, *-та* [阳]〈体〉跳伞(运动)员；〈军〉伞兵，空降兵

парашутистка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] парашутист 的女性

парашутний [形] 降落伞的；跳(降落)伞的

парашутувати, *-тую*, *-туєш* [未，完]〈空〉飘降，飘飞

парений ①парити 的过去时被动形动词 ② [形]蒸熟的；微火上煮沸的 ～ не молоко 在微火上煮开的牛奶

парик, *-ка* [阳] 假发

париковий [形] парик 的形容词

парильний [形] 用来蒸的，蒸焖用的

парильник, *ка* [阳] ①(澡塘中)蒸浴工人 ②洗蒸浴的人 ③蒸汽车间工人

парильниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] парильник 的女性

парильня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] ①蒸汽浴室 ②(工厂中的)蒸汽车间，蒸汽室

парирувати, *-рую*, *-руєш* [未，完] ①挡住，击退(指击剑时拨开对手的剑锋) ②〈转〉反驳

паристий [形] ①(一对中的)一个；成对的；(指树叶)对生的 ②双人的

паристість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 成对，成双

паритет, *-ту* [阳] ①〈法〉(人数)均等；(权利)平等 ②〈经〉平价

паритетний [形]〈法〉паритет 的形容词

паритетність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] паритетний 的抽象名词

парити[1], *-рю*, *-риш* 命令式 *пар* [未] ① *що* 蒸，焖，炖 ②(用蒸汽、开水)蒸净；烫透；〈口语〉洗蒸浴(或热水澡) ③[无人称] 闷热 ④〈口语〉洗浴时用枝条抽打 ⑤大雨如注

парити[2], *-рю*, *-риш* [未] *що*〈农〉使休闲 ～ землю 使土地休闲

паритися, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *парся* [未] ①蒸，焖，炖 ②(用蒸汽、开水)蒸净；取暖，烤 ③洗蒸浴 ④〈口语〉感到闷热 ⑤〈转〉(为做某一难事)大费心血，绞尽脑汁

парі [不变，中] 打赌

парія, *-рії* 五格 *-рією* [阳及阴] ①〈史〉(印度的)贱民 ②〈转〉为社会所遗弃的人；被鄙视的人

парк, *-ку* [阳] ①公园 ②修理厂；停车场；车库 ③(车辆、机器等的)总数；全部

паркан, *-ну* 及 *-кану* [阳] 栅栏，围墙

паркановий [形] паркан 的形容词

паркет, *-ту* [阳] ①[集](镶木地板的)镶木块 ②镶木地板

паркетина, *-ни* [阴] ①(镶嵌木板块的)托板 ②〈口语〉(一块)镶木(地板)块

паркетний [形] паркет 的形容词

паркетник, *-ка* [阳] 镶木地板工人

паркетниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] паркет-

ник 的女性

паркий [形] ①窒闷的，闷热的 ②(口语)蒸发着的，冒着热气的

парлáмент,*-my* [阳] 国会，议会；(转，谑)议会式的无休止争吵的会议

парламентарйзм,*-му* [阳]〈政〉①议会制，国会制，代议制；议会主义 ②(某一政党)参加(政府的)代表会议

парламентáрій,*-рія* 五格*-рієм* [阳]〈政〉①(国会)议员 ②议会主义者

парламентáрний [形] 议会制的，国会制的，代议制的

парламентéр,*-ра* [阳] 军使(指派向敌方的谈判者)

парламентéрство,*-ва* [中]〈军〉军使之职，军使责任

парламентéрський [形] 军使的

парлáментський [形] парлáмент 的形容词；国会制的 ～ка делегáція 议会代表团

парнá,*-нóї* [阴]〈口语〉蒸汽浴室

пáрний [形] ①(一对中的)一个；成对的，成双的 ～ чóбіт 一双皮靴中的一只 ②偶数的 ～не числó 偶数

парний [形] ①窒闷的，令人憋气的；(口语)潮湿闷热的 ②刚挤出尚冒热气的(指奶)，新鲜的(指肉、鱼)

парник,*-кá* [阳]〈农〉温床；温室

парникáр,*-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-кáрю* 复 *-рí*,*-рів* 三格*-рáм* [阳] 温床栽培专家

парникáрство,*-ва* [中] 温床栽培

парникóвий [形] 温床的，温室的；温室培养的

пáрність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 成双，成对；对偶

парнокопиті,*-тих* [复]〈动〉偶蹄目

паровий[1] [形] 蒸汽的，蒸汽发动的 ～вá тя́га〈技〉蒸汽牵引 ～вé опáлення 蒸汽供暖 ～ млин 汽磨

паровий[2] [形]〈农〉休闲的，休耕的 ～вé пóле 休闲地

паровик,*-кá* [阳]〈技〉汽锅，锅炉

пароводяний [形]〈技〉蒸汽和水的，水汽混合的

паровóз,*-за* [阳](蒸汽)机车，火车头(蒸汽机车)

паровóзний [形] паровóз 的形容词 ～не депó 机车库；机务段

паровóзник,*-ка* [阳]〈铁路〉机务人员

паровозобудівний [形](蒸汽)机车制造的

паровозобудівник,*-кá* [阳](蒸汽)机车制造者

паровозоремóнтний [形]〈铁路〉修理机车的

паровозоремóнтник,*-ка* [阳] 修理蒸汽机车的工人

пароди́ст,*-ma* [阳] ①讽刺性模拟作品的作者 ②滑稽地模仿的表演者

пародійний [形] парóдія 的形容词；讽刺性模拟的(副 **пародійно**)

пародійність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] пародійний 的名词

пародіювáти,*-діюю*,*-діюєш* [未，完] *когó-що* ①(对某人的作品)作讽刺性的模拟 ②(对某人)作滑稽可笑的模仿

парóдія,*-дії* 五格 *-дією* [阴] ①〈文艺〉讽刺性的模拟作品 ②(转)拙劣可笑的模仿

парóк: ◊ **паркá пáрити**〈口语〉慌忙行事，忙乱

парóль,*-ля* 五格 *-лем* [阳]〈军〉口令；(秘密组织的)接头暗号

парóльний [形] парóль 的形容词

паромотóр, *ра* [阳]〈技〉蒸汽发动机

паромотóрний [形]〈技〉蒸汽发动的 ～ флот (海)蒸汽发动的船队

парóнім,*-ма* [阳]〈语言〉近音词；形似词

пароплáв,*-ва* [阳] 轮船，汽船

пароплáвний [形] ①轮船的；轮船航行的 ②轮船运输业的；轮船公司的

пароплáвство,*-ва* [中] 航运局；轮船公司

пароподібний [形] 蒸汽状的

паропровід,*-вóду* [阳]〈技〉蒸汽管道

паропровідний [形] 蒸汽管道的；输送蒸汽的

паророзпóділ, *лу* [阳]〈技〉配气，蒸汽分配

паророзподільний [形] паророзпóділ 的形容词

паророзподільник,*-ка* [阳]〈技〉配气器，蒸汽分配器

пáростковий [形] пáросток 的形容词

пáросток,*-тка* [阳] ①〈植〉芽，幼芽 ②

(转)萌芽

пáрость,-*mi* 五格 -*mmю* 复二-*meй* [阴] ①嫩芽;嫩枝,新茎;(转)年轻一代 ②(亲属的)旁系,分支

паротурбíна,-*ни* [阴](技)汽轮机

паротурбíнний [形] 汽轮机的

пáрта,-*mu* [阴] 课桌

партéр,-*ру* [阳] ①(剧)正厅,池座;正厅后排;[集](转,口语)池座观众 ②(花园、公园等的)花坛,花圃 ③(体)(摔跤中的)跪撑

партéрний [形] партéр 的形容词

партизáн,-*на* 复二 -*зáнів* 及 -*зáн* [阳] 游击队员

партизáнити,-*ню*,-*ниш* 命令式 -*зáнь* [未](口语)打游击,进行游击战;当游击队员

партизáнка, *ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] партизáн 的女性

партизáнство,-*ва* [中] ①游击战,游击活动 ②[集] 游击队员

партизáнський [形] ①游击战的 ②游击队的;游击队员的 ③(转)游击式的,无固定计划的

партизáнщина,-*ни* [阴] ①(口语)(自发的)游击活动,游击斗争 ②(转,贬)游击作风,无计划

партикуляри́зм,-*му* [阳](政)割据主义;分立主义

партикуля́рний [形](旧) ①私人的,非公务的 ~ рáдник 私人顾问 ②(衣服)非军人的,非制服的 ~ костю́м 便服

партиту́ра,-*ри* [阴](乐)总谱

партиту́рний [形] партиту́ра 的形容词

партíйний [形] ①党的 ②党性的 ③派系的 ④[用作名词] **партíйний**,-*ного* [阳] 共产党员,党员

партíйність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] ①党性 ②党籍

пáртія,-*mії* 五格 -*mією* [阴] ①(政)政党 комуністи́чна ~共产党 ②派系,派别 ③一伙,一组 ④(货物等的)一批 ~ товáру 一批货 ⑤(乐)声部,分谱 ⑥(牌戏、棋类等的)一局,一盘 зігрáти ~тію в шáхи 下盘棋

партнéр, *ра* [阳](游戏、运动等的)配对手,伙伴;同台演出者

партнéрка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴] партнéр 的女性

парубíйко,-*ка* [中](口语) ①пáрубок 的指小表爱 ②小男孩

парубкувáти,-*кýю*,-*кýєш* [未] 过单身汉生活

пáрубок,-*бка* 呼格 -*бче* 复 -*бки́*,-*бкíв* [阳] ①少年,小伙子 ②独身男子,单身汉

парубóцтво,-*ва* [中] ①[集] 男青年 ②单身汉生活

парубóцький [形](口语)单身汉的,独身男子的

парубóчий [形] 少年的

парувáти[1],-*рýє* [未] ①冒蒸汽 ②(水等)蒸发

парувáти[2],-*рýю*,-*рýєш* [未] *когó-що* ①使联合成双;使…搭配起来 ②(生理)使(动物)交配,交尾

парувáтися,-*рýюся*,-*рýєшся* [未] ①配成双,结成对 ②交配,交尾 ③结婚,结合

пáрус,-*са* 复 -*сú*,-*сíв* [阳] 帆 ◊ **розгорнýти парусú** 张帆

парусúна,-*ни* [阴] ①帆布 ②(转,口语)帆布服装

парусúновий [形] 帆布的

пáрусний [形] 帆的;帆船的

пáрусник, *ка* [阳] ①(海)帆船 ②缝帆工 ③老水手 ④(动)旗鱼,东方旗鱼

парфумéр, *ра* [阳] ①化妆品制造者 ②化妆品商人

парфумéрія,-*рії* 五格 -*рією* [阴] ①[集] 化妆品(指香水、花露水、香皂等) ②制造化妆品的部门

парфумéрний [形] парфумéрія 的形容词

парфу́ми,-*мів* [复](方)(化妆用的)香水

пáрхи [复] =пáрші

парцелювáти,-*лю́ю*, -*лю́єш* [未,完] *що*(经)分为小块土地;地产析分

парцеля́рний [形](经)分为小块土地的;以小块土地为基础的;小农的

парцеля́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴](经)地产析分

парчá,-*чí* 五格 -*чéю* [阴] 锦缎,花缎

парчéвий [形] 锦缎的

парши́вець,-*вця* 五格 -*вцем* [阳](骂)讨厌鬼,坏蛋

парши́вий [形] ①长发癣的;生疥的,长

癞的 ②〈转,口语〉很不好的,坏透的;可恶的

паршúвість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] паршúвий 的名词

паршúвіти,*-вію*,*-вієш* [未]〈口语〉①生癣,长疥,长癞(指动物,指人时表蔑) ②变坏,恶化

паршúвка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈骂〉паршúвець 的女性

пáрші, *шів* [复] 及 **пáрхи**,*-хів* [复] 黄癣,发癣;〈口语〉(身体上的)疹,痂

пас[1],*-са* 复 *-сú*,*-сíв* [阳] ①(男用)腰带,宽腰带,皮(腰)带 ②带子 ③〈技〉(传动)皮带

пас[2] [感] ①"帕司"(玩扑克牌时不叫牌或不进牌) ②[用作谓语]〈口语〉无能为力

пас[3],*-са* 复 *-си*,*-сів* [阳]〈体〉传球

пас[4],*-са* 复 *-си*,*-сів* [阳]〈专〉(催眠师施行催眠术时)手的诱导动作

пасáж[1],*-жу* 五格 *-жем* [阳] ①〈史〉(古代建筑中的)走廊,游廊 ②(游廊式的)商场

пасáж[2],*-жу* 五格 *-жем* [阳] ①〈乐〉经过句 ②〈体〉(马术中的)高级慢步 ③〈电影〉(人物)向另一环境的转入

пасажúр,*-ра* [阳] 旅客,乘客

пасажúрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] пасажúр 的女性

пасажúрський [形] 旅客的,乘客的

пасáт,*-ту* 复 *-ти*,*-тів* [阳]〈气象〉信风,贸易风

пасáтний [形] пасáт 的形容词

пáсерб,*-ба* [阳] 前夫的儿子;前妻的儿子

пáсербиця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 妻的前夫之女;丈夫的前妻之女

пасúв,*-ву* [阳] ①(集体中)不太活跃的一部分人 ②〈财〉负债,负债方,负债额;(外贸的)逆差,入超 ③〈语法〉(动词)的被动态

пасúвний [形] ①消极的,被动的(副 **пасúвно**) ~на людúна〈社〉消极的人 ②〈财〉负债的,贷方的 ③〈财〉〈外贸〉入超的,有逆差的 ~ балáнс〈财〉入超,逆差 ④〈语法〉被动的 ~ стан 被动态 ◊ **пасúвне вúборче прáво**〈政〉被选举权

пасúвність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①消极性 ②〈技〉钝性,钝态 ③〈财〉入超,逆差

пасинкувáння,*-ня* [中]〈农〉整枝,打杈

пасинкувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未,完] *що*〈农〉整枝,打杈

пáсинок,*-нка* [阳] ①= пáсерб ②〈农〉杈枝,副梢

пáсіка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①养蜂场 ②养蜂业

пáсічник,*-ка* [阳] 养蜂人,养蜂家

пасічнúцтво,*-ва* [中] ①养蜂(业);养蜂学 ②养蜂场

пасічнúцький [形] пасічнúцтво 的形容词

пáска,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-скú*,*-сóк* [阴] ①〈烹〉(专为复活节烤制的)圆柱形大甜面包,甜奶渣糕 ②〈宗,口语〉(犹太教的)逾越节;(基督教的)复活节

пáсквіль,*-ля* 五格 *-лем* [阳] 谤书,诋毁文

пáсквільний [形] ①诽谤的,诋毁的 ②〈转,口语,蔑〉卑鄙的

пасквілянт,*-та* [阳] 谤书作者;惯于制造流言飞语者

пасквілянтський [形] пасквілянт 的形容词

паскýда,*-ди* [阴]〈骂〉下贱货(指坏女人),下流坯,坏蛋

паскýдити,*-джу*,*-диш* 命令式 *-кýдь* [未]〈口语〉①*когó-що* 污辱,玷污;弄脏 ②〈转〉危害,破坏,暗中使坏

паскýдитися,*-джуся*,*-дишся* [未]〈口语〉①弄脏自己 ②〈转〉卷入不愉快或不体面的事

паскýдний [形]〈口语〉讨厌的,可恶的;坏的;恶劣透顶的,〈骂〉下流的,可耻的 ~ нáстрій 恶劣情绪

паскýдник,*-ка* [阳]〈骂〉坏蛋;卑鄙无耻的人

паскýдниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] паскýдник 的女性

паскýдність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①卑鄙,可恶 ②卑鄙龌龊的事情,肮脏行为,令人厌恶的东西;下流话

паскýдство,*-ва* [中] ①肮脏物,讨厌的东西;丑陋 ②丑陋行为,下流行为;下流话

паслíн,*-льóну* [阳]〈植〉茄

пасльóнина,*-ни* [阴]〈口语〉茄子

пасльóновий [形] паслíн 的形容词

пáсмо, *-ма* 复二 *-сом* [中] ①(指毛、发等)一绺,一缕 ②(指山脉、丘陵等)一排;山脉 ③(指光、雾等)束 ④(纺)缕(纱的长度单位,各地不同,一般等于一百米)

пасови́сько, *-ка* [中] 及 **пасови́ще**, *-ща* [中] 牧场

пасови́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](口语)①牧场 ②放牧期

пасови́ще [中] =пасови́сько

пасови́щний [形] 牧场的

пáсок, *-ска* [阳] ①(皮)腰带 ②磨剃刀的皮带

паспарту́ [不变,中] 书籍或杂志中加贴插图用的厚纸页;插相片用的厚纸框或厚纸板

пáспорт, *-та* [阳] ①公民证,身份证;护照 ②车辆执照;(机器、仪器等的)铭牌

паспортизáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(实行)公民证制 ②(车辆、设备等)登记造册

паспортизувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *когó-що* ①对…实行公民证制,给…发公民证 ②登记造册(设备、物件等);实行出厂证制

паспорти́ст, *-та* [阳] 公民证(或护照)登记员

паспорти́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] паспорти́ст 的女性

пáспортний [形] пáспорт 的形容词

пáста, *-ти* [阴](医药、化妆、烹饪用的)糊剂,膏剂,膏 зубнá ~ 牙膏

пáства, *-ви* [阴](宗)(某一教区、教堂、牧师管辖下的)教民

пасте́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴](艺)色粉(笔);色粉(笔)画;色粉(笔)画法

пасте́льний [形] пасте́ль 的形容词

пастеризáтор, *-ра* [阳](技)巴(斯德)氏消毒器,巴氏灭菌器

пастеризаці́йний [形](菌)пастеризáція 的形容词

пастеризáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](菌)巴(斯德)氏消毒法,加温消毒法

пастеризóваний [形] 已用巴(斯德)氏法消毒(或灭菌)过的

пастеризувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完](菌)*що* 用巴(斯德)氏法对…消毒(或灭菌);对…进行消毒(或灭菌)

пастернáк, *-ку́* [阳](植)欧洲防风

пáсти, *-су́*, *-се́ш*, *-се́*, *-семó*, *-сете́* [未] *когó-що* ①放牧 ②(方)吃,能吃(若干) ◊ **пáсти зáдніх** 落在所有人的后面,当尾巴 **пáсти очи́ма** *когó-що*, *на кóго-що* 或 *за ким-чим* 目不转睛地盯着 **пáсти óчі** *на що*(口语)眼红,垂涎

пáстир, *-ря* 五格 *-рем* 呼格 *-рю* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳](宗)牧师

пáстирство, *-ва* [中](宗)牧师的职位

пáстирський [形] пáстир 的形容词

пáстися, *се́ться* [未] 在草地上吃草,放牧

пáстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-тóк* [阴] ①捕捉器;陷阱 ~ на щурíв(на пацюкíв)捕鼠器 ②(转)圈套,骗局

пáстковий [形] 捕兽的

пáстор, *-ра* [阳](宗)(基督教新教的)牧师

пасторáль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①(文艺,史)田园诗,田园作品(14—18世纪西欧的一种文艺体裁) ②(乐)田园曲,牧歌

пасторáльний [形] пасторáль 的形容词

пáсторський [形] пáстор 的形容词

пасту́х, *-хá* 呼格 *-ту́ше* 复 *-хи́*, *-хíв* [阳] 牧人

пастухувáння, *-ня* [中] 及 **пасту́шество**, *-ва* [中] 放牧

пастушá, *-шáти* 五格 *-шáм* 复 *-шáта* [中] 及 **пастушеня́**, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中](口语)牧童

пасту́шачий 及 **пасту́ший** [形] пасту́х 的形容词

пастушеня́ [中] =пастушá

пасту́шество [中] =пастухувáння

пасту́ший [形] =пасту́шачий

пасту́шити, *-шу*, *-шиш* 命令式 *-ту́ш* [未] 当牧人

пасту́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] 牧女(多用在田园诗作品中)

пастушóк, *-шкá* [阳] ①пасту́х 的指小表爱 ②(动)(普通)秧鸡

пасувáти[1], *-су́ю*, *-су́єш* [未] *до кóго-чóго* 适合于;(口语)和…相适应,和…一致

пасувáти², *-сýю, -сýєш* [未] ①〈体〉相互传球 ②〈牌〉(打牌时)声明放弃，不叫牌或不进牌 ③〈转〉(在…面前)无能为力，退缩，认输

пáсха, *-хи* [阴]〈宗〉①(犹太教的)逾越节 ②(基督教的)复活节

пасхáлія, *-лії, -лією* [阴]〈天，宗〉复活节日期计算表；(以复活节为准的)不固定节日日期计算表

пасхáльний [形] пáсха 的形容词

пасьянс, *-су* [阳]〈牌〉纸牌卦(摆纸牌猜卦)

пасьяáнсовий [形] пасьяáнс 的形容词

пат¹, *-та* [阳]〈棋〉无子可动(和棋)，逼和

пат², *-ту* [阳]〈烹〉一种水果软糕

патéнт, *-ту* [阳] ①专利证(书) ②营业执照

патéнтний [形] патéнт 的形容词 ～не прáво 专利权

патентóваний [形] 有专利权的

патентувáти, *-тýю, -тýєш* [未，完] *що* 发给专利特许证，使享有专利权；获得专利权

пáтер, *-ра* [阳]〈宗〉(天主教的)神父，神甫

патери́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈长〉手杖，拐杖 ②(宗教中象征权力的)权杖

пáтерський [形] пáтер 的形容词

патéтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 激情动人的情感

патети́чний [形] 充满激情的，热情奔放的(副 **патети́чно**)

патети́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] патети́чний 的名词

патефóн, *-на* [阳] 留声机，唱机

патефóнний [形] патефóн 的形容词

пати́к, *-кá* [阳] ①木棍，棒；手杖 ②棒状物

патисóн, *-на* [阳]〈植〉①西葫芦 ②西葫芦(果实)

патлáнь, *-ня́* 五格 *-нéм* 呼格 *-лáню* [阳] 及 **патлáч**, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-лáчу* [阳]〈口语〉头发蓬乱的人

патлáтий [形]〈口语〉头发蓬乱竖起的，蓬乱的

патлáч [阳] ＝патлáнь

пáтли, *-лів* [复]〈口语〉竖起的一绺绺长发；蓬乱的头发

патогенéз, *-зу* [阳]〈医〉发病机理

патогéнний [形]〈菌，医〉致病的，病原的

патогéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] патогéнний 的名词

пáтока, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 糖浆，糖蜜 ◇ **вхопи́ти (схопи́ти) ши́лом пáтоки** —无所获，希望落空

пáтоковий [形] пáтока 的形容词

патóлог, *-га* [阳]〈医〉病理学家

патологíчний [形] ①病理学的 ②〈转，文语〉病态的，不正常的

патолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①病理学 ②〈转，文语〉病态，不正常现象

пáтрати, *-раю, -раєш* [未] *когó-що* ①开膛，去掉内脏 ②揪，拔(禽鸟的)羽毛

патриціáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] патри́цій 的女性

патриціáнський [形] патри́цій 的形容词

патриціáт, *-ту* [阳]〈史〉①(古罗马的)氏族贵族 ②(中世纪西欧都会的)贵族阶层

патри́цій, *-ція* 五格 *-цієм* [阳]〈史〉①(古罗马)氏族贵族 ②(中世纪欧洲城市中的)显贵

патріáрх, *-ха* [阳] ①〈史〉族长；〈转〉(大家庭中)德高望重的人，长老 ②〈宗〉(东正教的)牧首，宗主教

патріархáльний [形] ①〈史〉патріархáт 1，2 解的形容词 ②古代的 ③守旧落后的

патріархáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] патріархáльний 2，3 解的名词

патріархáт, *-ту* [阳]〈史〉①父权制时期 ②父权制，族长制

патріáрхія, *-хії* 五格 *-хією* [阴]〈宗〉①宗主教管辖的教区，牧首管辖的教区 ②宗主教教座，牧首教座

патріáрший [形]〈宗〉宗主教的，牧首的

патріóт, *-та* [阳] 爱国者，爱国主义者

патріоти́зм, *му* [阳] 爱国主义，爱国精神，爱国心

патріоти́чний [形] 爱国的，爱国主义的(副 **патріоти́чно**)

патріоти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] патріоти́чний 的名词

патріóтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*

［阴］патріóт 的女性

патрóн[1], *-на* ［阳］①（军）枪弹，炮弹 ②（技）（车床的）卡盘；夹具 ③（电灯泡的）灯座，灯头

патрóн[2], *-на* ［阳］①（史）保护人，庇护主（古罗马把贫民或非全权公民置于自己保护之下的人，被保护人对保护人处于人身依附地位）②（转）保护人，庇护人 ③（宗）（天主教徒的）庇护圣徒 ④企业主，老板

патрóн[3], *-на* ［阳］①（剪裁用的）纸样 ②（纺）花布图案板，意匠图；纹筒

патронáж, *-жу* 五格 *-жем* ［阳］①（旧，文语）庇护 ②（保健机关对病人及幼儿的）巡诊制

патронáжний ［形］负责家庭保健的 ～на сестрá 家庭保健护士

патронáт, *-ту* ［阳］①（史）（古罗马庇护主的）庇护权，庇护主的地位 ②庇护，保护 ③监护（指国家机关委托公民家庭对孤儿的教养）

патронéса, *-си* ［阴］①女保护人，女庇护人 ②女慈善家

патрóнний ［形］①патрóн 的形容词 ②［用作名词］**патрóнний**, *-ного* ［阳］（口语）运弹手

патрóнник, *-ка* ［阳］①弹膛 ②子弹制造工人；子弹制造专家

патронтáш, *-ша* 五格 *-шем* ［阳］子弹带，子弹夹

патронтáшний ［形］патронтáш 的形容词 ～ рéмінь 子弹带

пáтрубок, *-бка* ［阳］（技）连接管，套管，管接头

патрýль, *-ля́* 五格 *-лéм* ［阳］（军）巡逻；巡逻队；巡逻飞机；巡逻舰艇

патрýльний ［形］（军）①патрýль 的形容词 ②［用作名词］**патрýльний**, *-ного* ［阳］纠察队员，巡逻兵

патрулювáти, *-лю́ю*, *-лю́єш* ［未］（军）*що* 巡逻

патьóк, *-ку* ［阳］（口语）①湿痕，水迹 ②一股股的细流 ◇ **розпусти́ти (попусти́ти) патьóки** 放声大哭，痛哭流涕

патя́кати, *-каю*, *-каєш* ［未］（口语）高谈阔论，夸夸其谈；东拉西扯，胡说八道

пáуза, *-зи* ［阴］①（说话过程中的）间歇，停顿 ②（乐）休止；休止符

пáузний ［形］（语言，乐）пáуза 的形容词

пáузник, *ка* ［阳］（诗）缺抑音律（诗步中两重读音节之间的非重读音节，多少不一）

пáупер, *-ра* ［阳］（社）贫民，一贫如洗的人

пауперизáція, *-ції* 五格 *-цією* ［阴］（社）赤贫化，贫困化

паупери́зм, *-му* ［阳］（社）赤贫，赤贫现象

пауперизувáтися, *-зýється* ［未，完］（社）变得一贫如洗，赤贫化

пауперисти́чний ［形］паупери́зм 的形容词

пáфос, *су* ［阳］①激昂，热情奔放，慷慨激昂 ②热情，兴奋

пах[1], *-ху* ［阳］（口语）气味，味 ～ дьóгтю 焦油味

пах[2], *-ху* ［阳］（解）腹股沟，鼠蹊

пахвá, *-ви́* 复 *пáхви*, *пахв* ［阴］（解）腋，腋窝 під ～вóю（在）腋下 боли́ть під ～вáми 腋下疼痛 **взя́ти попід пáхви** 把…夹到腋下

пахви́на, *-ни* ［阴］（动物从脐到腹股沟的）下腹部

пахви́нний ［形］（解）＝пахови́й

пахвóвий ［形］（解）腋下的，夹肢窝里的 ～ва я́мка 腋窝

пáхкати, *-каю*, *-каєш* ［未］（口语）*чим* 散发出某种强烈的气味，香味；噗噗地喷气；出声地喷烟

пáхнути, *-ну*, *-неш* ［未］发出气味；散发芳香 трóхи ～ 稍微有点儿（不好闻的）气味 ◇ **Щоб і дух твій тут не пах!**（口语）你（给我）滚开！

пахови́й 及 **пахви́нний** ［形］（解）пах[2] 的形容词

пáхощі, *-щів* ［复］芬芳，香气；香水

пахýчий ［形］有浓郁香味的，芳香的（副 **пахýчо**）

пахýчість, *-чості* 五格 *-чістю* ［阴］пахýчий 的名词

пацифíзм, *-му* ［阳］（政）和平主义

пацифíст, *-та* ［阳］和平主义者

пацифíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* ［阴］пацифíст 的女性

пацифíстський ［形］пацифíзм 及 пацифíст 的形容词

пацiéнт, *-та* ［阳］（在医院或医生处就

诊的)病人,患者

пацієнтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] пацієнт 的女性

пацюк,*-ка* 呼格 *-цюче* [阳] ①〈动〉大老鼠,家鼠 ②〈口语〉小猪,猪崽儿

пацюковий [形] пацюк 1 解的形容词

пацюченя,*-няти* 五格 *-ням* 复 *-нята* [中] 小猪,猪崽儿

пацючий [形] ①пацюк 1 解的形容词 ②пацюченя 的形容词

пачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки*,*-чок* [阴] ①一包,一束,一叠(多指同样的东西) ②〈矿〉煤层分层 ③〈剧〉芭蕾舞裙

пачковий [形] пачка 1,2 解的形容词

пачоси,*-сів* [复] ①〈纺〉(梳下来的)线头,麻絮 ②鬓发;绺(头发)

паша,*-ші* 五格 *-шею* [阴] 牧草(牧场上长的青草)брак ～ші 饲料缺乏

паша,*-ші* 五格 *-шею* [阳]〈史〉帕夏(旧土耳其、埃及等伊斯兰教国家的高级军政长官的称号,如省长、总督等)

пашистий [形]〈口语〉有浓郁香味的,芳香的

пашіти,*-шить* [未] ①熊熊地燃烧;照得通红 ②〈转〉*чим* 洋溢(某种强烈感情);现出(健康的)样子,焕发 щоки ～шать здоров'ям 容光焕发

пашниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈民〉面包

пашня,*-ні* 五格 *-нею* [阴,集]〈口语〉谷物,粮食(主要指麦、稻);谷类作物 Пашня вродила. 庄稼熟了。

паштет,*-ту* [阳](用肝、鱼、肉等做成的)馅,酱

паштетний [形] ①паштет 的形容词 ②[用作名词] **паштетна**,*-ної* [阴]〈旧〉小吃店,点心铺,小饭馆

паща,*-щі* 五格 *-щею* [阴] 及 **пащека**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴](兽、鱼的)嘴;〈口语,骂〉(人的难看的)大嘴 ◊ **розпустити пащеку** 说许多不该说的话,饶舌不已

пащека [阴] ＝паща

пащекувати,*-кую*,*-куєш* [未]〈口语〉高谈阔论,夸夸其谈

пащекуватий [形]〈口语〉爱唠叨的,多嘴多舌的

паювати,*-юю*,*-юєш* [未]〈口语〉*що*,分,分割

паюсний [形] 鱼子膜囊的 ◊ **паюсна ікра** 压实的黑色咸鲟鱼子(与"成粒的"相对)

паяльний [形] 焊接(用)的,钎焊的 ～на лампа 喷灯、钎焊灯

паяльник,*-ка* [阳]〈技〉焊烙铁,钎焊器

паяльщик,*-ка* [阳] 钎焊工,焊(接)工

паяльщиця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] паяльщик 的女性

паяння,*-ня* [中] 钎焊,焊接

паяти,*-яю*,*-яєш* [未] *що* 焊接,钎焊

паяц,*-ца* 五格 *-цом* 呼格 *-це* [阳] ①(杂技中的)小丑,丑角 ②〈转〉动作像丑角的人,扭捏作态的人

певен,*-вна*,*-вне* [用作谓语] 对…充满信心,对…深信不疑,对…有把握

певне [副]〈少用〉＝певно

певний [形] ①坚定的,毫不动摇的;对…深信不疑的,有信心的 бути ～ним 对…深信不疑 ②可靠的,可信赖的 ～ні факти 可靠的事实 ③确实的,固定的 цілком ～完全确实的 ④某种 в ～них випадках 在某些情况下 до ～ної міри 到某种程度 з ～ного часу 从某一时期起 ◊ **Будьте певні!** 请您相信;请不要怀疑;请您放心! **певна річ** [用作插入语] 当然,自然,不用说

певність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①坚定,对…的信心 ～ у собі самому 自信 в цілковитій ～ності 完全确信 ②可靠性 ③明确(性);固定性 цілковита ～完全(可以)确定,完全确实

певно 及〈少用〉**певне**[副] ①坚定地,有信心地;可靠地;肯定地;确实地 цілком ～ 完全肯定 ②[用作谓语] 是肯定的,是确实的 ③[用作插入语] 大概,大约,想必

педагог,*-га* [阳] 教育工作者;教员,教师

педагогіка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 教育学

педагогічний [形] 教育的;教育学的;教师的;教学的;师范的

педаль,*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①(机器、乐器的)脚踏板 ②〈乐〉持续音,持续和弦

педальний [形] 有踏板的,有脚蹬子的

педа́нт,*-та* [阳] ①书呆子,学究;墨守成规者 ②好炫耀学识以教训人者
педанти́зм,*-му* [阳] ①书呆子气,学究气 ②墨守成规;拘泥细节
педанти́чний [形] 学究式的,书呆子气的;墨守成规的
педанти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] педанти́чний 的名词
педикю́р, *ру* [阳] 修脚;剜除脚上鸡眼
педикю́рша,*-ші* 五格*-шею* [阴] 女修脚工
педіа́тр,*-ра* [阳]〈医〉儿科医师,儿科学家
педіатри́чний [形] 儿科学的
педіатрі́я,*-рії* 五格*-рією* [阴]〈医〉儿科学
педінститу́т,*-ту* [阳] 师范学院
педо́лог,*-га* [阳] 儿童学家
педологі́чний [形] педоло́гія 的形容词
педоло́гія,*-гії* 五格*-гією* [阴] 儿童学
педпра́ктика,*-ки* 三、六格*-ці* [阴]〈师范院校学生的〉教学实习
педра́да,*-ди* [阴] 教务委员会;教务会议
педуніверсите́т,*-ту* [阳] 师范大学
педучи́лище,*-ща* [中] 师范学校
пейза́ж,*-жу* [阳] ①风景,景色 ②风景画,山水画 ③〈文学作品中〉风景的描写
пейзажи́ст,*-та* [阳]〈艺〉风景画家;〈文学〉善于描写风景的作家
пейзажи́стка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-мок* [阴] пейзажи́ст 的女性
пейза́жний [形] пейза́ж 的形容词
пе́кар,*-ря* 五格*-рем* 呼格*-рю* 复*-рі*,*-рів* 三格*-рям* [阳] 面包师,烤面包的工人
пе́карка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-рок* [阴] пе́кар 的女性
пека́рня,*-ні* 五格*-нею* 复二*-рень* [阴] 面包房,面包铺
пека́рський [形] ①面包师的 ②烤面包用的
пекарюва́ти,*-рю́ю*,*-рю́єш* [未]〈口语〉当面包师傅,烤面包
пеке́льний [形] пе́кло 的形容词（副 **пеке́льно**）◇ **пеке́льне ко́дло**〈骂〉杂种
пеке́льник,*-ка* [阳]〈神话〉鬼
пе́кло,*-ла* [中] ①〈神话〉地狱 ②〈转〉人间地狱 ③〈转〉精神痛苦 ◇ **аж пе́кло сміє́ться**〈俗〉太过分了,鬼也受不了 **не лізь (не забіга́й) попере́д ба́тька в пе́кло** 别抢在他人之前冒失行事
пекти́, *печу́*, *пече́ш*, *печемо́*, *печете́* 过去时 *пік*, *пекла́* 命令式 *печи́* [未] ① *кого́-що* 烤,烙,烘 ② *кого́-що*〈口语〉烤,煎,炸〈肉制品〉 ③晒得厉害;烫痛 Надво́рі пече́. [无人称] 外边酷热难受。Пра́ска пече́. 熨斗烫人。④[无人称] 刺痛,使感到火辣辣的痛;隐隐作痛〈指腹部等〉Пече́ під грудьми́. 心口痛。Пече́ в ро́ті. 口渴得冒烟。
пекти́ся, *пече́ться* [未] ①晒〈太阳〉 ②煎〈熟〉,烤〈熟〉〈指肉制品〉
пеку́чий [形]（副 **пеку́че**）①火热的;灼痛的 ～ біль 剧痛 ②〈转〉迫切的,紧急的 ～че пита́ння 迫切的问题 ～ча потре́ба 迫切的必要性
пеку́чість,*-чості* 五格 *-чістю* [阴] пеку́чий 的名词
пела́гра,*-ри* [阴]〈医〉糙皮病
пелена́[1],*-ни́* 复*-ле́ни*,*-ле́н* [阴]〈口语〉〈长衣服或裙子的〉下摆,襟
пелена́[2],*-ни́* 复*-ле́ни*,*-ле́н* [阴] 覆盖物,笼罩物
пе́ленг,*-га* [阳] ①〈海,空〉方位,方向;〈无线〉方位 ②〈海,空〉〈军舰的一种战斗队形〉方位队,〈飞机的〉梯形队
пеленга́тор,*-ра* [阳]〈海,空〉定向仪,方位仪;〈无线〉探向器
пеленга́ція,*-ції* 五格*-цією* [阴] 测定方位
пеленгува́ння,*-ня* [中] пеленгува́ти 的名词
пеленгува́ти,*-гу́ю*,*-гу́єш* [未,完]〈海,空〉测向,测方位,〈无线〉探向
пелери́на,*-ни* [阴] ①短披肩,短斗篷〈多指带风帽的〉②大衣的宽领
пе́лех,*-ха* 复*-хи*,*-хів* [阳]〈口语〉①一小束,一绺〈指毛发〉②头发蓬乱的人;老大爷 ③[复,集] 凌乱的头发;乱毛
пелеха́тий [形] ①毛长而密的,毛茸茸的;〈口语〉〈呢绒〉长绒的 ②头发蓬乱的,〈眉、须〉浓而长的
пеліка́н,*-на* [阳]〈动〉鹈鹕
пе́лька,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-льок* [阴]

(口语)(解)咽喉 ◊ **заткнýти пéльку** *комý*(粗俗)堵住…的嘴(不让说话)

пельмéні, *-нів* [复](单 **пельмéнь**, *-ня* 五格 *-нем* [阳])(烹)饺子

пельмéнна, *-ної* [阴] 饺子馆

пельмéнний [形] 饺子的;制饺子的

пельмéнь [阳]见 пельмéні

пелю́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ткú*, *-тóк* [阴] 瓣;(植)花瓣

пелюсткóвий [形] 花瓣的

пелю́шка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шкú*, *-шóк* [阴] 襁褓 ◊ **з (від) пелюшóк** (转)从小时(起),自幼

пелю́шка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шкú*, *-шóк* [阴](植,农)紫花豌豆,野豌豆

пелюшкóвий [形] пелю́шка[1] 的形容词

пéмза, *-зи* [阴](矿)浮石,浮岩,泡沫岩

пéмзовий [形] пéмза 的形容词

пенáл, *-ла* [阳] 文具盒

пенáльті [不变,中](体)(足球中的)点球,罚点球

пенáт [阳] 见 пенáти

пенáти, *-тів* [复](单 **пенáт**, *-та* [阳]) ①(神话)家神,灶神,守护神 ②[复](转)老家,家园

пéнзель, *-зля* 五格 *-злем* [阳] ①毛刷,毛笔 ②[单](转,艺)绘画;画法

пéнзлик, *-ка* [阳] пéнзель 的指小

пеніцилíн, *-ну* [阳](药)青霉素

пенсíйний [形] пéнсія 的形容词 ～фонд 退休基金

пенсіонéр, *ра* [阳] 领退休金者,退休者

пенсіонéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] пенсіонéр 的女性

пенсіонéрський [形] пенсіонéр 的形容词

пéнсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴](定期付给的)退休金,养老金,(伤残)抚恤金 ◊ **ітú(вихóдити)на пéнсію** 退休

пенснé [不变,中] 夹鼻眼镜

пень, *пня* 五格 *пнем* [阳] ①树墩,树桩 ②(转,口语)笨蛋,木头疙瘩 ◊ **до пня** [用作副词](口语)完全,彻底 **на пні** (指庄稼等)尚未收割的 **як на пню стáти** 固执起来

пеньóк, *-нькá* [阳] ①пень 的指小表爱 ②羽根,翮

пеньюáр, *-ра* [阳](妇女在家穿的)宽大罩衫

пеня́, *-ні́* 五格 *-нéю* [阴] 罚金 **нарахóвувати** ～ню́ 计算罚金

пéпін, *-ну* [阳](园)佩平苹果 шафрáнний ～番红花佩平苹果

пéпінка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](园)пéпін 的指小 литóвська ～立陶宛佩平苹果

пепсúн, *-ну* [阳](生理,药)胃蛋白酶,胃朊酶

пепсúновий [形] пепсúн 的形容词

пептóн, *-ну* [阳](生理)蛋白胨,胨

пептóновий [形] пептóн 的形容词

пер, *-ра* [阳](政)法国和英国高级贵族的称号

первáк, *-кý* [阳] ①(口语)头生子(女),第一个孩子 ②(口语)新来的人;新生;(校)一年级学生 ③头等货,上等货(多指面粉、烟草、烧酒等)

первинá, *-нú* [阴] 及 **первúнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](一生中)头一次出现的事物,(一年中)头一次生产的东西 ◊ **не первинá(не первúнка)**(口语)不是头一次

первúнка [阴] ＝первинá

первúнний [形] ①初期的,最初的;原始的 ②基层的,初级的 ～на організáція 基层组织

первúнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] первúнний 的名词;第一性

пéрвісний [形] ①原始的,原始时代的 ～не суспíльство 原始社会 ②最初的;原先的(副 **пéрвісно**) ◊ **пéрвісне нагромáдження** [经] 原始积累

пéрвісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] пéрвісний 的名词

пéрвістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①头生女 ②初产妇 ③(农)初胎母牛 ④(诗)迎春花

пéрвісток, *-тка* [阳] ①头生子 ②(转)第一件创造品,处女作

первóцвіт, *-ту* [阳](植) ①报春花 ②一些早春开花植物的名称

першá, *-гú* 三、六格 *-зí* [阴] 蜂粮(指贮存于巢房中的混人少量蜂蜜的花粉);花粉

пергáмент, *-ту* [阳] ①羊皮纸(古代未

发明纸前用于书写的羊皮）②羊皮书（古代写在羊皮纸上的文献）③牛皮纸

пергáментний［形］пергáмент 1 解的形容词

переадресóвувати, *-сóвую*, *-сóвуєш* ［未］ **переадресувáти**, *-сýю*, *-сýєш* ［完］*що* ①改按新地址发送，改投 ～ газéту（按新地址）改投报纸 ②（转，口语）转发（给他人）

переадресувáти［完］见 переадресóвувати

переатестáція, *-ції* 五格 *-цією*［阴］再鉴定，重新鉴定

переатестóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* ［未］ **переатестувáти**, *-тýю*, *-тýєш* ［完］*когó-що* 重新鉴定；重新考核，重新评定

переатестувáти［完］见 переатестóвувати

перебазóвувати, *-зóвую*, *-зóвуєш* ［未］ **перебазувáти**, *-зýю*, *-зýєш* ［完］ *що* 改变…基地，转换…基地

перебазóвуватися, *-зóвується* ［未］ **перебазувáтися**, *-зýється*［完］基地转移，基地改变

перебазувáти［完］见 перебазóвувати

перебазувáтися［完］见 перебазóвуватися

перебаламýтити, *-мýчу*, *-мýтиш* 命令式 *-мýть*［完］（口语）*що* 把…整个搅浑 ～ вóду 把水完全搅浑

перебалотóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* ［未］**перебалотувáти**, *-тýю*, *-тýєш* ［完］*когó-що* 重新投票（表决）

перебалотóвуватися, *-тóвується*［未］ **перебалотувáтися**, *-тýється* ［完］（候选人）经过重新投票（表决）

перебалотувáти［完］见 перебалотóвувати

перебалотувáтися［完］见 перебалотóвуватися

перебаранчáти, *-чáю*, *-чáєш* ［未］（口语）①（*комý-чомý* 接不定式）打搅；妨碍 ②打断（话头、思路等）

перебéнді, *-дь*［复］（口语）闲话，闲扯 схóдитися на ～（口语）闲谈一阵

перебéндювати, *дюю*, *-дюєш* ［未］（口语）①闲谈；饶舌；说逗乐的话 ②挑剔，任性

перебéндя, *-ді* 五格 *-дею*［阳］（口语）①爱逗乐的人 ②好挑剔的人，任性的人

перебивáння, *-ня*［中］（专）重新蒙面，重新包钉（家具、门等）

перебивáти, *-вáю*, *-вáєш* ［未］ **перебúти**, *-б'ю*, *-б'єш*, *-б'ємó*, *-б'єтé* ［完］ *когó-що* ①打死（全体或许多）；打碎（全部或许多）②打断，打伤 ③打断（发言、思路等）④*комý* 妨碍，打搅 ⑤重新蒙面，重新包钉（家具、褥垫等）⑥使重新蓬起，重新抖松（指毛、发等）～ подýшку 把枕头弄松软 ⑦（把图）描下来，临摹 ～ кáрту на кáльку 用（透明）描图纸把地图描下来 ◊ **перебивáти дорóгу** *комý* 抢先夺取（某人的机会） **перебивáти рýки** 谈妥（指生意），相互击掌为定

перебивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* ［未］ **перебúтися**, *-б'юся*, *-б'єшся*, *-б'ємó-ся*, *-б'єтéся* ［完］①（全部或许多）打破，打碎 ②（转）打断，中断 ③（口语）勉强度日

перебивáч, *-чá* 五格 *-чéм*［阳］（印）移印员；临摹者

перебивáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* ［阴］перебивáч 的女性

перебивнúй［形］复写的，临摹的，描的 ～ні картúнки 描下来的画

перебинтóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* ［未］**перебинтувáти**, *-тýю*, *-тýєш*［完］*когó-що* ①重新包扎，换绷带 ②把…全部包扎起来；裹严 ③给（全体或许多人）包扎

перебинтóвуватися, *-тóвуюся*, *-тóвуєшся* ［未］ **перебинтувáтися**, *-тýюся*, *-тýєшся*［完］给自己包扎

перебинтувáти［完］见 перебинтóвувати

перебинтувáтися［完］见 перебинтóвуватися

перебирáти, *-рáю*, *-рáєш* ［未］ **перебрáти**, *-берý*, *-берéш*, *-беремó*, *беретé* ［完］①*що* 依次弹拨（琴弦等）；逐个翻阅 ②（两手交替地）拉（绳子等）③*чим* 有节奏地依次进行某种动作，颤动 ～ ногáми 蹬腿 ④［只用未完成体］挑剔 ⑤（口语）*когó-що* 使换装，使装扮成

(常用于化装舞会) ⑥〈农〉除去杂草 ◊ **перебира́ти мі́ру(мі́рку)** 及 **перебира́ти че́рез край** 过分,过度 **перебира́ти мі́ри** 言过其实,夸张 **не перебира́ючи** 不加选择地 **перебира́ти на се́бе** *що* 担负起…

перебира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **перебра́тися**, *-беру́ся*, *-бере́шся*, *-беремо́ся*, *-берете́ся* [完] ①越过,渡过 ~ на протиле́жний бік рі́чки 渡到河对岸去 ②*за ко́го*, *на ко́го* 或 *ким* 乔装成…

перебира́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①挑选分类工人 ②好挑剔的人

перебира́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] перебира́ч 的女性

переби́ти [完] 见 перебива́ти

переби́тися [完] 见 перебива́тися

пере́біг, *-гу* [阳] 进程,过程 ~ поді́й 事件的进程 ~ хворо́би 疾病的进展情况

перебіга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **перебі́гти**, *-біжу́*, *-біжи́ш*, *-біжимо́*, *-біжите́* 命令式 *-біжи́* [完] ①*що* 跑过,(跑着)越过 ②〈口语〉投奔(到对立一方) ③(时间、事件等)流逝 ④〈转,口语〉快速阅读,浏览

перебі́гти [完] 见 перебіга́ти

перебі́дкатися [完] =перебідува́ти

перебідува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] 及 **перебі́дкатися**, *-каюся*, *-каєшся* [完] 〈口语〉过(若干时间)穷日子

перебі́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①〈军〉跃进 ②〈体〉(速度滑冰中的)压步;(赛跑时)重跑

перебі́жник 及 **перебі́жчик**, *-ка* [阳] 投敌分子;倒戈者;越境者

перебі́жниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **перебі́жчиця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] перебі́жник 及 перебі́жчик 的女性

перебі́жчик [阳] =перебі́жник

перебі́жчиця [阴] =перебі́жниця

перебі́й, *-бо́ю* 五格 *-бо́єм* [阳] (机器)运转不规律,(心脏)跳动不匀

перебі́йний [形] 间断的,断断续续的

перебіли́ти [完] 见 перебілювати

перебі́льшений [形] 过于夸大的,过大的

перебі́льшеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] перебі́льшений 的名词

перебі́льшення, *-ня* 复二 *-шень* [中] ① перебі́льшувати 的名词 ②夸张的说法

перебі́льшити [完] 见 перебі́льшувати

перебі́льшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **перебі́льшити**, *-шу*, *-шиш* [完] *що* 夸大;评价太高;夸张,言过其实

перебі́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **перебіли́ти**, *-білю́*, *-бі́лиш* [完] *що* ①重新粉刷;再漂白 ②漂白得过分,漂坏 ③粉刷(全部或许多东西);漂白(全部或许多东西)

перебі́р, *-бо́ру* [阳] ①过量;〈财〉多收(款) ②〈口语〉挑剔 ③〈乐〉依次快速地拨弹弦(键)的声音;有节奏交替的声音

перебі́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 隔墙,间壁

перебо́втати [完] 见 перебо́втувати

перебо́втатися [完] 见 перебо́втуватися

перебо́втувати, *-тую*, *-туєш* [未] **перебо́втати**, *-таю*, *-таєш* [完] *що* ①把(全部汁液)掺和搅匀 ②重新搅和

перебо́втуватися, *-тується* [未] **перебо́втатися**, *-тається* [完] (全部)搅匀

переболі́ти[1], *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] (*чим* 或无补语) ①生病 ②〈转〉强烈地感受到(痛苦、悲伤等) ~ душе́ю(се́рцем) 心里非常苦恼 ③〈口语〉患(很多)病;(全体或很多人都)生病

переболі́ти[2], *-ли́ть* [完] 不再疼痛

перебо́рний [形] 可以克服的,可以忍住的

переборозни́ти, *-ню́*, *-ни́ш* [完] *що* ①犁遍 ②纵横交错地走遍,驶遍

переборони́ти [完] 见 перебо́рнювати

переборонува́ти [完] = переборони́ти 见 перебо́рнювати

перебо́рнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **переборони́ти**, *-ню́*, *-ро́ниш* [完] 及 **переборонува́ти**, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] 〈农〉*що* 再耙,重耙

переборо́ти [完] 见 перебо́рювати

переборщи́ти [完] 见 перебо́рщувати

перебо́рщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **переборщи́ти**, *-щу́*, *-щи́ш*, *-щимо́*,

-щите́ [完]〈口语〉(说话、行事)过火，失去分寸

перебо́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **перебоpо́ти**, *-борю́, -бо́реш* [完] *кого́-що* ①制胜，胜过 ~ ворогі́в 克敌，胜过敌人 ②(转)克服(困难等)~ тру́днощі 克服困难 ③掌握，学会(难点) ④克制，忍住(某种情感等)~ гнів 压住怒火

перебра́ти [完] 见 перебира́ти

перебра́тися [完] 见 перебира́тися

перебрести́ [完] 见 перебро́дити

перебреха́ти [完] 见 перебрі́хувати

перебрі́хувати, *-ріхую, -ріхуєш* [未] **перебреха́ти**, *-решу́, -ре́шеш* [完] ① *що*〈口语〉(说话、传话、背诵、报道等时)搞错 ~ но́мер телефо́на 搞错电话号码 ② *кого́-що* 撒谎超过(某人) ③过分撒谎

перебро́джувати [未] ＝перебро́дити

перебро́дити, *-джу, -диш* [未] 及 **перебро́джувати**, *-джую, -джуєш* [未] **перебрести́**, *-реду́, -реде́ш, -редемо́, -ре-дете́* 过去时 *-рі́в, -рела́* [完] *що* 及 *че́рез що*〈口语〉①涉过，蹚过(溪、河等) ②慢慢地走过，艰难地走过

переброди́ти, *-роджу́, -ро́диш* [完] ①(发酵)发好 ②发酵发得过酸

перебрудни́ти, *-ню́, -ни́ш, -нимо́, -ните́* [完] *що*〈口语〉弄脏(全部或许多)

перебува́ння, *-ня* [中] 逗留；居住；处于(某种)状态 мі́сце ~ня 所在地 ~ під слі́дством(法)在侦查中 під час ~ня 逗留期间

перебува́ти[1], *-ва́ю, -ва́єш* [未] 在，位于；处在(某种状态) ~ під слі́дством (法)受侦讯，受侦查

перебува́ти[2], *-ва́ю, -ва́єш* [完] 及 **пере-бу́ти**[1], *-бу́ду, -бу́деш* [完] 走遍，到过(许多地方)；(许多人或许多次)先后来到

перебува́ти[3], *-ва́ю, ва́єш* [未] **перебу́-ти**[2], *-бу́ду, -бу́деш* [完] *що*〈口语〉度过，过(日子)；待，住(若干时间) Хво́рий перебу́в ніч спокі́йно. 病人安静地度过了一夜。 щоб ~бу́ти час 为了打发时间，为了度时日

перебува́тися, *-ва́юся, -ва́ешся* [未] **перебу́тися**, *-бу́дуся, -бу́дешся* [完]〈口语〉①勉强过活 ②[只用完成体]停止，完结；消失；〈口语〉不再疼痛 Го́ре перебу́деться. 痛苦将过去。

перебудо́ва, *-ви* [阴] перебудо́вувати(ся)的名词

перебудо́вувати, *-до́вую, -до́вуєш* [未] **перебудува́ти**, *-ду́ю, -ду́єш* [完] *що* ①再建，重新建 ②改建；改造，改组，改编；改革

перебудо́вуватися, *-вується* [未] **пере-будува́тися**, *-ду́ється* [完] 改组；得到改造；改变

перебудува́ти [完] 见 перебудо́вувати

перебудува́тися [完] 见 перебудо́вуватися

перебу́ти[1] [完] 见 перебува́ти[2]

перебу́ти[2] [完] 见 перебува́ти[3]

перебу́тися [完] 见 перебува́тися

перебушува́ти, *-шу́ю, -шу́єш* [完](风)停止怒吼；(浪涛)停止汹涌；(火)不再猛烈燃烧

перева́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①优越性，优势(地位) ма́ти ~гу 具有优势 почуття́ вла́сної ~ги 自我优越感 чисе́льна ~数量上的优势 ②厚爱，器重 віддава́ти，(дава́ти) ~гу *кому́-чому́ над ким-чим* (*перед ким-чим*)比起…来更偏爱(器重)… ◊ **на перева́зі ста́ти з** *ким* 与…较量力气

переважа́ти, *-жа́ю, -жа́єш* [未] **пере-ва́жити**, *-жу, -жиш* [完] ① *кого́-що* 超过，胜过，优越于 ②[只用未完成体] *над ким-чим* 占优势，占多数 Дохо́ди переважа́ють над вида́тками. 收入超过支出。

перева́жити[1] [完] 见 переважа́ти

перева́жити[2] [完] 见 перева́жувати

перева́жний [形] 大多数的，占优势的，优先的，主要的(副 **перева́жно**) ~на бі́льшість 绝大多数 ~не пра́во〈法〉优先权

перева́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **пе-рева́жити**, *-жу, -жиш* [完] *кого́-що* ①再称，重新过秤 ②比…更重，(转)占优势，胜过

перева́л, *-лу* [阳] ①перева́лювати[1] 的

名词 ②翻山道路;山口 ③(转)转变;转折点 ④(农)深耕,深翻

перевáлистий [形] 摇摇摆摆的 ~ та ходá(口语)摇摇摆摆的步伐,蹒跚的步子

перевали́ти [完] 见 перевáлювати[1]

перевали́тися [完] 见 перевáлюватися[1]

перевáлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 转运站

перевáльний [形] 转运的

перевáльцем [副](口语)摇摇晃晃地,蹒跚地(指步伐)

перевáлювати[1],*-люю*,*-люєш* [未] **перевали́ти**,*-валю́*,*-вáлиш* [完] ①*що* 转运 ②*що* 翻越过去,翻过(山岭)Загі́н перевали́в хребе́т уночі́. 队伍夜间翻过了山岭。③(口语)(数量、时间、年龄等)超过 Йому́ перевали́ло за сóрок. [无人称] 他已年逾四旬。

перевáлювати[2],*-люю*,*-люєш* [未] **перевали́ти**,*-ля́ю*,*-ля́єш* [完] *когó-що* ①(口语)逐个摔倒,一一推倒 ②(口语)使滚动(全部或许多);使…滚脏 ③重新擀(羊毛、毡等)

перевáлюватися[1],*-лююся*,*-люєшся* [未] **перевали́тися**,*-валю́ся*,*-вáлишся* [完] ①翻越过,滚过 ②翻身 ③[只用未完成体]一摇一摆地走

перевáлюватися[2], *-лююся*, *-люєшся* [未] **перевали́тися**,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [完](口语) ①(全体或许多人)懒懒地躺着 ②不再躺 ③(所有人或许多人)浑身滚得很脏 ④(羊毛等)混在一起

перевали́ти [完] 见 перевáлювати[2]

перевали́тися [完] 见 перевáлюватися[2]

перевантáжений [形] 过载的,负荷过重的

перевантáженість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 过载,负荷过重

перевантáження,*-ня* 复二 *-жень* [中] 及 **перевантáжування**,*-ня* [中] ①重新装载;转载 ②超载;(转)(工作、学习等)负担过重

перевантáжити [完] 见 перевантáжувати

перевантáжитися [完] 见 переватáжуватися

перевантáжний [形] = перевантáжувальний

перевантáжувальний 及 **перевантáжний** [形]转载的

перевантáжування [中] = перевантáження

перевантáжувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **перевантáжити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-тáж* [完] *когó-що* ①(将货物)转载;重新装载 ②使装载过多,使超载;(转)使负担过重

перевантáжуватися,*-жуюся*,*-жуєшся* [未] **перевантáжитися**,*-жуся*,*-жишся* [完](口语) ①负载过重;(转)负担的工作过多 ②(把所运的东西)转载到,换装到(另一运输工具上)

перевари́ти [完] 见 перевáрювати

перевари́тися [完] 见 перевáрюватися

перевáрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **перевари́ти**,*-варю́*,*-вáриш* [完] ①*що* 重煮(炖、熬);重新烧红 ②*що* 煮过火,煮得太老 ③*що* 消化;(转,口语)领会;掌握,消化(知识、功课等) ④(转,口语)*когó-що* 容忍,忍受(常和否定词连用)

перевáрюватися, *рюється* [未] **перевари́тися**,*-вáриться* [完] ①煮过火 ②消化

перевéзення,*-ня* 复二 *-зень* [中] 运送;转运 вáртість ~ня 运输费 під час ~ня 运输中;转运时

перевезти́ [完] 见 перевóзити

перевезти́ся [完] 见 перевóзитися

переверну́ти [完] 见 перевертáти

переверну́тися [完] 见 перевертáтися

переверстáти [完] 见 переве́рстувати

переве́рстування,*-ня* [中](印) переве́рстувати 的名词

переве́рстувати,*-тую*, *-туєш* [未] **переверстáти**,*-тáю*,*-тáєш* [完](印) *що* 重新排版,重排

пере́верт [阳] 见 пере́верти

перевертáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] **переверну́ти**,*-верну́*,*-ве́рнеш* [完] ①*що* 翻过来,翻转 ②*когó-що*(转)曲解,歪曲,颠倒 ③*когó-що в кóго-що*(转)使变为,把…变成

перевертáтися,*-тáюся*,*-тáєшся* [未]

переверну́тися, *-верну́ся*, *-вéрнешся* [完] ①翻转过来,颠倒过来;翻来覆去 ②翻跟斗 ③*в кóго-що*, *на кóго-що* 及 *ким-чим* 变为,变成…

перéвертень, *-тня* 五格 *-тнем* [阳] ①背弃原有信念者;离经叛道的人;〈讽〉反复无常的人 ②〈神话〉〈传说中〉会变化的人 ③〈方〉〈指动物〉杂种

перéверти, *-тів* [复] (单 **перéверт**, *-ту* [阳])翻跟斗 пітú в ～开始翻跟斗

перéвертом [副] 翻跟斗,翻滚着;倒放着

перевéршити [完] 见 перевéршувати

перевéршувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **перевéршити**, *-шу*, *-шиш* [完] ①*когó-що* 超过,胜过 ②*що* 超出,超过 ～ сподівáння 出乎意料

перевéсло, *-ла* 复二 *-сел* [中]〈农〉(捆庄稼的)草腰儿

перевéсник, *-ка* [阳] 同龄人

перевéсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] перевéсник 的女性

перевестú[1] [完] 见 перевóдити[1]

перевестú[2] [完] 见 перевóдити[2]

перевестúся[1] [完] 见 перевóдитися[1]

перевестúся[2] [完] 见 перевóдитися[2]

пере[в]зувáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **пере[в]зу́ти**, *-зу́ю*, *-зу́єш* [完] ①*когó-що* 给…换鞋 ②*що* 脱下再穿上(鞋)

пере(в)зувáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **пере(в)зу́тися**, *-зу́юся*, *-зу́єшся* [完] ①换鞋 ②脱下来再穿上(鞋)

пере(в)зу́ти [完] 见 пере(в)зувáти

пере(в)зу́тися [完] 见 пере(в)зувáтися

перевúбори, *-рів* [复]〈定期的〉改选;(第一次选举作废后)重新选举

перевúборний [形] 改选的

перевивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **перевúти**, *-в'ю́*, *-в'єш*, *-в'емó*, *-в'етé* 过去时 *-вúв*, *-вилá* [完] *когó-що* ①把…和…编在一起;缠绕 ②〈方〉包扎伤口 ③〈方〉重新编

перевидавáти, *-даю́*, *-даéш*, *-даé*, *-даємó*, *-даєтé* [未] **перевúдати**, *-дам*, *-даси*, *-дасть*, *-дамо*, *-дасте*, *-дадуть* [完] *що* 再版,重版

перевидáння, *-ня* [中] ① перевúдати 的名词 ②重版书

перевúдати [完] 见 перевидавáти

перевúконати [完] 见 перевикóнувати

перевикóнувати, *-ную*, *-нуєш* [未] **перевúконати**, *-наю*, *-наєш* [完] *що* 超额完成

перевúробити [完] 见 перевироблáти

перевироблáти, *-лáю*, *-лáєш* [未] **перевúробити**, *-блю*, *-биш* [完] *що* 生产过剩

перевиробнúцтво, *-ва* [阳]〈经〉生产过剩

перевúти [完] 见 перевивáти

перевúтрата, *-ти* 复 *-рати*, *-рат* [阴] ①〈财〉超额开支,超支 ②〈专〉浪费(燃料、电力等)

перевúтратити [完] 见 перевитрачáти

перевитрачáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] **перевúтратити**, *-рачу*, *-ратиш* [完] *що* ①〈财〉超支 ②花费太多,浪费

перевúховати [完] 见 перевихóвувати

перевúховатися [完] 见 перевихóвуватися

перевихóвувати, *-хóвую*, *-хóвуєш* [未] **перевúховати**, *-ваю*, *-ваєш* [完] *когó-що* 重新教育,再教育,改造

перевихóвуватися, *-вуюся*, *-вуєшся* [未] **перевúховатися**, *-ваюся*, *-ваєшся* [完]〈自我〉改造,重新受教育

перевúщити [完] 见 перевúщувати

перевúщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **перевúщити**, *-щу*, *-щиш* [完] ①*що* 超出,超过;突破 ～ нóрму 超过定额 ②*когó-що* 胜过 ③超越(权限等) ～ влáду 超越职权 ～ повновáження 超越权限

перевівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] 及 **перевíювати**, *-вíюю*, *-вíюєш* [未] **перевíяти**, *-вíю*, *-вíєш* [完]〈农〉*що* ①簸扬完(全部) ②重新簸扬,再簸扬 -遍

перевíд, *-вóду* [阳] ① перевóдити, перевестú 及 перевóдитися, перевестúся 的名词 ～ стрíлки 拨动(钟表、仪器等的)指针 ②〈转,口语〉消灭;浪费,用尽 ◊ **немá перевóду** 总有…;源源不断

перевіднúй [形] ①汇款的 ②翻译的 ③复写的,描的 ④升级的 ～ні íспити(ек-

за́мени)升级考试

перевіз,*-во́зу* [阳] ① перево́зити —перевезти́ 的名词 ②渡口,摆渡口

перевізни́й [形] 运输的,转运的～ні за́соби 运输工具

перевізник,*-ка* [阳] ①承运人 ②摆渡工人

перевізниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] перевізник 的女性

перевірити [完] 见 перевіря́ти

пере́вірка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①перевіря́ти—перевірити 的名词 ～ докуме́нтів 查验证件 ви́тримати ～ку ча́сом 经受住时间的考验 ②点名

перевірни́й [形] пере́вірка 的形容词

перевірник,*-ка* [阳]〈专〉检验员;校对员

перевірниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] перевірник 的女性

перевіря́ти,*-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **перевірити**,*-рю*,*-риш* 命令式 *-ві́р* [完] *кого́-що* ①检查,检验;审查 ～ ко́жне ді́ло 检查每项工作 ②试验;考验

перевісити [完] 见 перевішувати[2]

перевіситися [完] 见 перевішуватися

перевішати [完] 见 перевішувати[1]

перевішувати[1],*-шую*,*-шуєш* [未] **перевішати**,*-шаю*,*-шаєш* [完] *кого́* 绞死,吊死(全体或许多人)

перевішувати[2],*-шую*,*-шуєш* [未] **перевісити**,*-ві́шу*,*-ві́сиш* 命令式 *-ві́сь* [完] *що* ①改挂到别处 ②*че́рез що* 搭在 ～ че́рез пле́чі до́бру то́рбу 把大包搭在肩上

перевішуватися,*-шуюся*,*-шуєшся* [未] **перевіситися**,*-ві́шуся*,*-ві́сишся* 命令式 *-ві́сься* [完] ①把身子探过(俯过)… ②伸出,下垂

перевіювати [未] ＝перевіва́ти

перевіяти [完] 见 перевіва́ти

перево́дити[1],*-джу*,*-диш* 命令式 *-во́дь* [未] **перевести́**[1],*-веду́*,*-веде́ш*,*-ведемо́*,*-ведете́* 过去时 *-ві́в*,*-вела́* [完] *кого́-що* ①领过去,领到(某地方) ②遇到,转移到;调任 ③转到,转向 ④(通过银行或邮局)汇(款) ⑤(把图)描下来,临摹 ⑥把(性质、特征、条件等)改(变)为 ◊ **перевести́ дух(ди́хання)**〈口语〉喘一口气;稍事歇息

перево́дити[2],*-джу*,*-диш* 命令式 *-во́дь* [未] **перевести́**[2],*-веду́*,*-веде́ш*,*-ведемо́*,*-ведете́* 过去时 *-ві́в*,*-вела́* [完] *що* ①〈口语〉耗费,用尽,浪费,白费 ②〈口语〉损坏;损害

перево́дитися[1],*-джуся*,*-дишся* 命令式 *-во́дься* [未] **перевести́ся**[1],*-веду́ся*,*-веде́шся*,*-ведемо́ся*,*-ведете́ся* 过去时 *-ві́вся*,*-вела́ся* [完] 转到;调任,转任(某职)

перево́дитися[2],*-диться* [未] **перевести́ся**[2],*-веде́ться* 过去时 *-ві́вся*,*-вела́ся* [完]〈口语〉①绝迹,不再有 ②退化,性质变坏 ③疲惫不堪,憔悴不堪 ◊ **Спра́ва перевела́ся ніна́що (на ніщо́).** 事情变得毫无意义。

перево́зити,*-во́жу*,*-во́зиш* [未] **перевезти́**,*-везу́*,*-везе́ш*,*-веземо́*,*-везете́* 过去时 *-ві́з*,*-везла́* [完] *кого́-що* ①(用车、船等)运过去 ～ че́рез рі́ку́ 运过河去 ②(用车、船等)从一处转送到另一处

перево́зитися,*-во́жуся*,*-во́зишся* [未] **перевезти́ся**,*-везу́ся*,*-везе́шся*,*-веземо́ся*,*-везете́ся* [完]〈口语〉(乘车、船)搬家,迁移;转移;渡过

перворо́т,*-ту* [阳] ① перевертá́тися 的名词 ②急剧转折,大转变;变革 ③(社会政治制度和政权的)变革;革命;政变

переворуши́ти,*-рушу́*,*-ру́шиш* [完] *що* ①翻动;翻乱(全部或许多) ～ сі́но 翻动干草 ②〈转〉使彻底改变(秩序、关系等)

перевті́лення,*-ня* 复二 *-лень* [中] 及 **перевті́лювання**,*-ня* [中] 赋予新形象 тала́нт ～ня 体现新形象的才华

перевті́лити [完] 见 перевті́лювати

перевті́литися [完] 见 перевті́люватися

перевті́люваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 再体现的能力;体现新形象的能力

перевті́лювання [中] ＝перевті́лення

перевті́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **пе-**

ревтілити, *-лю, -лиш* 命令式 *-тіль* [完] *кого́-що*(使)重新体现;使获得新形象;使转变为

перевті́люватися, *-лююся, -люєшся* [未] **перевті́литися**, *-люся, -лишся* 命令式 *-тільса* [完] 再体现;转变为另一形象

перевто́ма, *-ми* [阴] 及 **перевто́млення**, *-ня* [中] 疲劳过度

перевтоми́ти [完] 见 перевто́млювати

перевтоми́тися [完] 见 перевто́млюватися

перевто́млення [中] ＝перевто́ма

перевто́млювати, *-люю, -люєш* [未] **перевтоми́ти**, *-томлю́, -то́миш* [完] *кого́-що* 使疲劳过度

перевто́млюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **перевтоми́тися**, *-томлю́ся, -то́мишся* [完] 疲劳过度

перевчи́ти [完] ＝переучи́ти 见 переу́чувати

перевчи́тися [完] ＝ переучи́тися 见 переу́чуватися

пере́в'яз, *-зу* [阳] ①肩带 ②吊带,悬带 рука́ на ～зі 手用吊带吊着

перев'яза́ти [完] 见 перев'язувати

перев'яза́тися [完] 见 перев'язув'атися

перев'я́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] ①перев'язувати 和 перев'яза́ти 的名词;〈医〉裹伤 ②包扎物,绷带 ③吊带

перев'язни́й 及 **перев'я́зувальний** [形]〈医〉裹伤的,包扎用的,敷裹的 ～ матеріа́л 包扎材料 ～ пункт 包扎站,换药站

перев'я́зочна, *-ної* [阴] 包扎室,换药室

перев'я́зувальний [形] ＝перев'язни́й

перев'я́зувати, *-зую, -зуєш* [未] **перев'яза́ти**, *-в'яжу́, -в'я́жеш* 命令式 *-в'яжи́* [完] *кого́-що* ①扎上,捆上 ②包扎,裹伤 ～ ра́ну 包扎伤口 ③重捆,重系 ④把(全部或许多)捆在一起

перев'я́зуватися, *-зуюся, -зуєшся* [未] **перев'яза́тися**, *-в'яжу́ся, -в'я́жешся* [完] ①裹上自己的伤,给自己包扎上 ②(给自己)束上,裹上

переганя́ння, *-ня* [中] переганя́ти 的名词

переганя́ти[1], *-ня́ю, -ня́єш* [未] **перегна́ти**[1], *-режену́, -рeжене́ш, -женемо́, -женете́* 命令式 *-режени́* [完] *кого́-що* ①赶过,越过 ②〈转〉(在成就上)超过

переганя́ти[2], *-ня́ю, -ня́єш* [未] 及 **переrо́нити**, *-ню, -ниш* 命令式 *-го́нь* [未] **перегна́ти**[2], *-режену́, -режене́ш, -женемо́, -женете́* 命令式 *-режи́ни* [完] *кого́-що* ①把…赶到(另一处);把…转移到 ②〈专〉蒸馏;使升华

перега́р, *-ру* [阳] ①烧坏的东西;烧煳的东西 ②烧坏(或烧焦)的东西的气味;(喝酒人嘴里的)酒气

перега́рний [形] перега́р 的形容词

перега́рт, *-ту* [阳]〈冶〉①перегарто́вувати(-ся) 及 перегартува́ти(-ся)的名词 ②过热;过度回火

перегарті́вний [形] 重新淬火用的

перегарто́вувати, *-то́вую, -то́вуєш* [未] **перегартува́ти**, *-ту́ю, -ту́єш* [完]〈冶〉*що* ①使淬火过度 ②烧得太热,炒得过火 ③重新淬火

перегарто́вуватися, *-то́вується* [未] **перегартува́тися**, *-ту́ється* [完]〈冶〉①淬火过度 ②烧得太热,炒得过火

перегартува́ти [完] 见 перегарто́вувати

перегартува́тися [完] 见 перегарто́вуватися

перегі́н, *-ну* [阳] ①перегина́ти 的名词 ②折叠,折叠处,折痕 ③〈转〉过火,偏激,极端,冒进

перегина́ти, *-на́ю, -на́єш* [未] **перегну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] ①*що* 把…对折起来,折叠 ②*що* 弯下,侧过(身子、头、背等) ～ тонку́ фігу́ру 弯下苗条的身子 ③弯得过多 ④〈转〉过火,过分 ◊ **перегну́ти па́лку (па́лицю)**〈口语〉做得过火,走极端

перегина́тися, *-на́юся, -на́єшся* [未] **перегну́тися**, *-ну́ся, -не́шся, -немо́ся, -нете́ся* [完] ①对折起来 ②弯身,俯身,侧身

перегі́н[1], *-го́ну* [阳]〈化〉馏出物

перегі́н[2], *-го́ну* [阳]〈铁路〉(两个车站间

的)区间,站间距离

перегíнний[1] [形] перегíн[1] 的形容词;(专)蒸馏(用)的

перегíнний[2] [形] перегíн[2] 的形容词;区间的

перегíркнути, *-не* 过去时 *-гíрк*, *-гíркла* 及 *-гíркнув*, *-гíркнула* [完](口语)(全部或许多食品)变哈喇,变质发苦

перéгляд, *-ду* [阳] 及 **переглядáння**, *-ня* [中] ①细看(全部或许多),一一翻检 ②(仔细)查看,审查 ～ новóго кінофíльму 审看新影片

переглядáння [中] =перéгляд

переглядáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **перегля́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-ля́нь* [完] *що* ①一一翻检,细看(全部或许多) ②(仔细)查看,审查 ③再查看一遍(全部或许多);(转)修订,重新考虑 ④翻阅,浏览

переглядáтися, *-дáюся*, *-дáєшся* [未] **перегля́нутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *-ля́нься* [完] 彼此对看一眼,互使眼色

перегля́нути [完] 见 переглядáти

перегля́нутися [完] 见 переглядáтися

перегнáти[1] [完] 见 переганя́ти[1]

перегнáти[2] [完] 见 переганя́ти[2]

перегнивáти, *-вáє* [未] **перегни́ти**, *-ни́є* [完] 完全腐烂,完全霉烂

перегни́ти [完] 见 перегнивáти

перегнíй, *-нóю* 五格 *-нóєм* [阳](农)腐殖质;沤好的粪肥

перегні́йний [形](农)含腐殖质的

перегнoї́ти [完] 见 перегнóювати

перегнóювати, *-нóюю*, *-нóюєш* [未] **перегнoї́ти**, *-ною́*, *-ної́ш*, *-ної́мó*, *-ної́тé* [完] *когó-що* 使(全部或大量)腐烂;(转)折磨死(全体或许多人)

перегну́ти [完] 见 перегинáти

перегну́тися [完] 见 перегинáтися

перегово́ри, *-рів* [复] ①谈判 іти́(піти́) на ～开始谈判 ②商谈,接洽

переговори́ти [完] 见 перегово́рювати

перегово́рний [形] перегово́ри 的形容词

перегово́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **переговори́ти**, *-ворю́*, *-во́риш* [完] ①*з ким* 与…交谈几句,与…商谈几句 ②谈到(所有或许多事) ③*що* 讲完 ④*когó* (口语)(说得嗓门比别人高,说得比别人多)使别人说不上话

перегодóвувати, *-дóвую*, *-дóвуєш* [未] **перегодувáти**, *-дýю*, *-дýєш* [完] *когó-що* ①喂得过饱,撑坏 ②喂(全部或许多)

перегóдом 及 **перегодя́** [副](口语)等一等 ◊ **трóхи перегóдом (перегодя́)** 不一会儿,不久

перегодувáти [完] перегодóвувати

перегодя́ [副] =перегóдом

перегóни, *-нів* [复](体)赛马;(车、船等)竞赛 ◊ **на перегóни** [用作副词](口语)你追我赶地,互相追逐着

перегóнити [未] =переганя́ти[2]

перегóнка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](专)蒸馏;升华

перегонóвий [形](体)竞赛用的 ～ва я́хта 赛艇

перегорáти [未] =перегоря́ти

перегорíти [完] 见 перегоря́ти

перегорну́ти [完] 见 перегортáти

перегорóджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **перегороди́ти**, *-роджу́*, *-рóдиш* [完] *що* ①(用隔板等)隔开,隔断 ～ кімнáту 把房间隔开 ②拦住,挡住

перегорóджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **перегороди́тися**, *-роджу́ся*, *-рóдишся* [完](把自己的住所和别人的)隔开,彼此隔开

перегороди́ти [完] 见 перегорóджувати

перегороди́тися [完] 见 перегорóджуватися

перегорóдка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①间壁,隔墙,隔板 ②(转)隔阂

перегортáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **перегорну́ти**, *-горну́*, *-гóрнеш* [完] *що* ①翻过来,翻转;连续翻(书页) ②耙着移到(别处去);耙集(全部或许多) ③搅和;掺和

перегоря́ти, *-ря́є* [未] 及 **перегорáти**, *-рáє* [未] **перегорíти**, *-ри́ть* [完] ①烧成灰烬 Дрóва перегорíли. 木柴烧尽。②(转)(某种感情)消失,冷淡 ③烧得过火,烧焦 ④烧坏 Лáмпочка перегорíла. 电灯泡烧坏了。

переграва́ти, *-раю́*, *-раéш*, *-раємó*, *-рає-*

те́ [未] **перегра́ти**,*-ра́ю*,*-ра́єш* [完] ①*що* 陆续表演(许多乐曲、角色、戏等);连续玩(许多游戏);连续下(几盘棋等) перегра́ти всі улю́блені мело́дії 陆续演奏所有喜爱的乐曲 ②重奏,重演;再玩 ③(剧)表演得太过火 ④[只用完成体](口语)发酵发得过酸

перегра́ти [完] 见 перегрува́ти

перегребти́ [完] 见 перегріба́ти

перегриза́ти,*-за́ю*, *-за́єш* [未] **перегри́зти**,*-зу́*,*-зе́ш*,*-земо́*,*-зете́* [完] *кого́-що* ①咬断 ~ ни́тку 咬断线 ②咬伤,咬死(全部或许多) ③啃,咬碎(全部或许多)

перегри́зти [完] 见 перегриза́ти

перегримі́ти,*-ми́ть* [完] 停止轰鸣,隆隆声停止

перегримо́вувати, *-мо́вую*, *-мо́вуєш* [未] **перегримува́ти**, *-му́ю*, *-му́єш* [完] *кого́* 给…重新化装

перегримо́вуватися, *-мо́вуюся*,*-мо́вуєшся* [未] **перегримува́тися**,*-му́юся*, *-му́єшся* [完] 重新化装,另行化装

перегримува́ти [完] 见 перегримо́вувати

перегримува́тися [完] 见 перегримо́вуватися

перегріба́ти,*-ба́ю*, *-ба́єш* [未] **перегребти́**,*-бу́*,*-бе́ш*,*-бемо́*,*-бете́* 过去时*-рі́б*,*-ребла́* [完] ①*що* 耙到(别处去) ②*що* 耙集(全部或许多) ③*кого́-що* 划船追过

перегрі́в,*-ву* [阳](技)过热

перегріва́ти,*-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **перегрі́ти**,*-рі́ю*,*-рі́єш* [完] *що* ①把…加热过度;(技)使过热 ~ молоко́ 把牛奶热得过度 ~ мото́р 使发动机过热 ②(口语)加温;使暖和,供暖

перегріва́тися,*-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **перегрі́тися**,*-рі́юся*,*-рі́єшся* [完] ①加热过度;晒过度 ~ на со́нці 在太阳下晒得过度 ②(口语)变温暖;取暖 зайти́ в ха́ту ~рі́тися 进屋取暖

перегрівни́к,*-ка́* [阳](技)(蒸汽)过热器

перегрі́ти [完] 见 перегріва́ти

перегрі́тися [完] 见 перегріва́тися

перегрупо́вувати,*-по́вую*,*-по́вуєш* [未] **перегрупува́ти**,*-пу́ю*,*-пу́єш* [完] *кого́-що* 重新分类;重新配置,(军)重新部署

перегрупо́вуватися,*-по́вуюся*,*-по́вуєшся* [未] **перегрупува́тися**,*-пу́юся*, *-пу́єшся* [完] 重新布置,改编,(军)变更部署

перегрупува́ти [完] 见 перегрупо́вувати

перегрупува́тися [完] 见 перегрупо́вуватися

пере́гук,*-ку* 复 *-ки*,*-ків* [阳][常用复数]点名声;呼应声,互相呼唤声

перегукну́тися [完] 见 перегу́куватися

перегу́куватися,*-куюся*, *-куєшся* [未] **перегукну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①互相呼应 ②(转)相似,相近,共鸣

пе́ред 及(少用) **пе́редо**, **пе́реді** [前] ①(五格) *ким-чим* 在…前面 ~ моїми очи́ма 当着我的面;我眼看着… ~ ра́нком(сві́том)凌晨,黎明(天明)之前 ②(二格) *ко́го-чо́го* 在…面前 ста́ти ~ *ко́го* 站到…的面前 ◊ **пе́ред тим, як...** [连] 在…以前(引出的副句中常用不定式)

пе́ре́д,*пе́реду* [阳] 前面,正面,前部 ◊ **вести́ (держа́ти) пере́д**(转)领导,引导

передава́льний [形] =переда́тний

передава́ти, *-даю́*, *-дає́ш*, *-дає́*, *-даємо́*, *-даєте́* [未] **переда́ти**,*-да́м*,*-даси́*, *-да́сть*,*-дамо́*,*-дасте́*,*-даду́ть* 过去时*-да́в*,*-дала́* [完] ①*кого́-що* 交给,转交;表达;转告;传授 ~ свій до́свід робо́ти *кому́* 向…传授自己的工作经验 переда́ти свій на́стрій прису́тнім 向在场的人表达自己的心情 Це сло́во до́бре передає́ ду́мку. 这个词很好地表达了意思。②(*що* 或无补语)多给,多付 ◊ **переда́ти куті́ ме́ду** (说话、行事)过火,失去分寸

передава́тися,*-даю́ся*, *-дає́шся*, *-дає́ться*,*-даємо́ся*,*-даєте́ся* [未] **переда́тися**, *-да́мся*, *-даси́ся*, *-да́сться*, *-дамо́ся*,*-дасте́ся*,*-даду́ться* 过去时 *-да́вся*,*-дала́ся* [完] 传播,传到;传染到;表现出来

передава́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①传递者;传播者 ②(无线)发射机;发报机
передави́ти [完] 见 переда́влювати
передави́тися [完] 见 переда́влюватися
переда́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **передави́ти**, *-давлю́*, *-да́виш* [完] *кого́-що* 压死,压坏(全部或许多)
переда́влюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **передави́тися**, *-давлю́ся*, *-да́вишся* [完](全部或许多)被压死,被压坏
передаро́вувати, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **передарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *що* ①(陆续)赠送(全部或许多) ②转赠,转送
передарува́ти [完] 见 передаро́вувати
переда́ти [完] 见 передава́ти
переда́тися [完] 见 передава́тися
переда́тний 及 **передава́льний** [形] ①переда́ча 的形容词 ~ механі́зм(技)传动机构 ②中途换车的
переда́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①передава́ти 及 переда́ти 的名词 ②广播;广播节目 телевізі́йна ~电视节目 ③转交(给病人或犯人)的东西(食品)принести́ ~чу *кому́* 送来转交…的东西 ④(机)传动,传动装置 ланцюго́ва ~(技)链条传动 ⑤(口语)多付的钱
передбача́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **передба́чити**, *-чу*, *-чиш* [完] *що* ①预见到;规定 ②先要有,必须以…为前提;推测,认为可能是
передбача́тися, *-ча́ється* [未] 规定;预期,会发生
передба́чення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①预见 ②假定;推测
передба́чити [完] 见 передбача́ти
передба́чливий [形] 有远见的,有先见的(副 **передба́чливо**)
передба́чливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 预见性,远见
передвечі́рній [形] 黄昏的,黄昏时分的
передвечі́р'я, *-р'я* [中](诗)黄昏
передви́борний [形] 选举前的;竞选的
передвоє́нний [形] 战争前夕的,临战前的;战前的
передвої́ти [完] 见 передво́ювати
передво́ювати, *-во́юю*, *-во́юєш* [未] **передвої́ти**, *-вою́*, *-вої́ш*, *-воїмо́*, *-воїте́* [完] *що* (专) ①再翻耕一次 ②把(酒精、伏特加酒)再蒸馏一次
передгі́рний [形] 山麓的
передгі́р'я, *-р'я* 复二 *-рів* [中] 山脚,山麓
передде́нь, *-до́дня* 五格 *-до́днем* [阳] ①节日前一天 ②前夕,前夜
переде́ржання, *-ня* [中](摄)曝光过久
передержа́ти [完] 见 передержувати
переде́ржувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **переде́ржати**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-де́рж* [完] ①*кого́-що* 使处在…状态过久,使停留过久 ②(口语)挽留,拘留,使存留(若干时间)
передживи́вний [形] 收割前的
передзбира́льний [形] (农) 收割前的,收获期前的
передзвені́ти, *-ни́ть* [完] 叮当响声此起彼伏,断断续续地叮当作响
передзві́н, *-во́ну* [阳] 钟声,铃声;(金属、玻璃器具的)撞击声
передзвони́ти [完] 见 передзво́нювати
передзвони́тися [完] 见 передзво́нюватися
передзво́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **передзвони́ти**, *-воню́*, *-во́ниш* [完] ①重打一次电话 ②[只用未完成体](依次)敲响所有的钟(铃);(依次或同时)响起(钟、铃声) ③[只用完成体](钟、铃)鸣响完;给(所有或许多人)打电话
передзво́нюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **передзвони́тися**, *-воню́ся*, *-во́нишся* [完] ①彼此通电话 ②[只用未完成体](依次或同时)敲钟(铃);(依次或同时)响起(钟声、铃声)
передзимо́вий [形] 冬季之前的 ~ ві́тер 入冬前的风
передз'ї́здівський [形] 代表大会前的
переди́, *-дів* [复] 及 **передки́**, *-кі́в* [复] 鞋面,靴面
передиви́тися [完] 见 передивля́тися
передивля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **передиви́тися**, *-дивлю́ся*, *-ди́вишся* [完] *кого́-що* ①一一翻检,细看(全部或许多) ②翻阅;浏览
передислока́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]

〈军〉重新部署，换防，转移

передислокувáти，*-кýю*，*-кýєш* [完] *що* 〈军〉重新部署，变更驻地，换防

передислокувáтися，*-кýється*，*-кýємося*，*-кýєтеся* [完]〈军〉重新部署，换防，变更驻地

передихнýти，*-нý*，*-нéш*，*-немó*，*-нетé* [完] 喘口气，（走路、劳动时）歇口气

пéреді [前] ＝пéред

перéділ，*-лу* [阳] 重分，重新划分；重新分配

перéділка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①间壁，隔墙，隔板 ②〈建〉间隔层，隔火墙 ③〈方〉（梳好待纺的）麻纤维

переділи́ти [完] 见 переділя́ти

переділи́тися [完] 见 переділя́тися

переділя́ти，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未] **переділи́ти**，*-ділю́*，*-ді́лиш* [完] *що* ①把（全部或许多东西）分成若干部分 ②重分，重新划分，重新分配

переділя́тися，*-ля́ється* [未] **переділи́тися**，*-ді́литься*，*-ді́лимося*，*-ді́литеся* [完]〈口语〉彼此再分一次

передінфáрктний [形]〈医〉（血管）梗塞前的

передісторúчний [形] передістóрія 的形容词

передістóрія，*-рії* 五格 *-рією* [阴]（某事件）以前的经过（史），…出现前的时期

передки́ [复] ＝переди́

передкри́зовий [形]〈经，医〉危机前的

передкри́лок，*лка* [阳]〈空〉前缘襟翼

передлежáння，*-ння* [中]〈医〉①先露（指胎儿）②前置（指胎盘）

передмíстя，*-тя* 复二 *-мíсть* [中] 郊区，城外

передміхурóвий [形]：◊ **передміхурóва зáлоза**〈解〉前列腺

передмóва，*-ви* [阴] ①序，序言，绪论，前言 ②〈转〉引子，开场白；前奏 ◊ **без передмóв** 直截了当地，开门见山地

передмостíв'я，*-в'я* [中] 桥头，桥前地段

передмостови́й [形] 桥前的，桥头的 ～*вé* укрíплення〈军〉桥头堡

переднавігаці́йний [形] 出航前的，航行前的

переднáголосний [形]〈语言〉重音之前的

переднúрка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈解〉原肾

перéдній [形] 前面的，前部的；正面的，前头的 ◊ **перéдній край** 1)〈军〉（阵地的）前沿 2)〈转〉前列 **перéднє слóво** 前言

передньопіднебíнний [形]〈语言〉前腭的（指音）

передньоязикóвий [形]〈语言〉舌尖的（指音）

пéредо [前] ＝пéред

передобíддя，*-ддя* [中]〈口语〉饭前

передобíдній [形] 午饭前的

передовá，*-вóї* [阴] ①〈口语〉（报纸、杂志的）社论 ②〈军；口语〉前沿阵地

передови́й [形]（走在）前边的；领头的；先进的〈军〉先遣的，前进的 ～ загíн 先遣支队，前进支队 ～*вá* лíнія〈军〉前线 ～*вá* статтá 社论

передови́к，*-кá* [阳] 先进工作者，先进分子

передови́ця，*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉（报纸、杂志的）社论

передовсíм [副] ＝передусíм

передóк，*-дкá* [阳] ①（四轮车、雪橇的）前部；（马车的）前轮和车辕部分 ②（马车前部）赶车人的座位

передоплáта，*ти* [阴] 预付，提前付款

передоручáти，*-чáю*，*-чáєш* [未] **передоручи́ти**，*-ручý*，*-рýчим* [完]（*комý-чомý що* 或接不定式）（把自己的权利或义务）委托给（别人）；转委托，转信托于

передоручи́ти [完] 见 передоручáти

передосíнній [形] 入秋前的

передостáнній [形] 最后（最近）一次的前一次的；倒数第二的

передплáта，*-ти* [阴] *чогó* 及 *на щó* 订购，认购 ～ газéти(на газéту)订报纸

передплати́ти [完] 见 передплáчувати

передплáтний [形] 预订的；预约发售的 ～на цінá 订购价格

передплáтник，*-ка* [阳]（报刊）订户，订阅者；（公债）认购者

передплáтниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] передплáтник 的女性

передплáчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **передплатúти**, *-лачý*, *-лáтиш* [完] *що* 订阅,订购,预订 ～ газéту 订报

передплечовúй [形] передплíччя 的形容词

передплíччя, *-чя* 复二 *-ліч* [中]〈解〉前臂,下臂

передплýжник, *ка* [阳]〈农〉小前犁,副犁

передпóкій, *-кóю* 五格 *-кóєм* [阳] 前厅,外间(进门后挂衣帽的地方)

передпосівнúй [形]〈农〉播种前的

передпусковúй [形] 开工前的;开动以前的

передражнúти [完] 见 передрáжнювати

передрáжнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **передражнúти**, *-ражню́*, *-рáжниш* [完] *когó-що* ①(滑稽地)模仿(某人的动作);(不满或讥讽地)重复(某人的话) ②(故意)惹怒(全体或许多)

передранкóвий [形] 凌晨的

передреволюцíйний [形] 革命前的

передректú [完] 见 передрікáти

передрефóрмений [形] 改革前的

передрікáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **передректú**, *-речý*, *-речéш*, *-речемó*, *-речетé* 过去时 *-рíк*, *-реклá* 命令式 *-речú* [完] *що* 预言(未来的事)

передрімáти, *-мáю*, *-мáєш* [完] 打盹,稍睡(若干时间)

перéдрук, *ку* [阳] передрукувáти 的名词

передрукóвувати, *-кóвую*, *-кóвуєш* [未] **передрукувáти**, *-кýю*, *-кýєш* [完] *що* ①重印;翻印;转载 ②(用打字机)重打

передрукувáти [完] 见 передрукóвувати

перéдсвіт, *-ту* [阳]〈口语〉黎明,拂晓

передсвітáнковий [形] 破晓前的,黎明前的

передсвяткóвий [形] 节前的

передсéрдя, *-дя* [中]〈解〉心房

передсерцéвий [形] передсéрдя 的形容词

передсмéртний [形] 临终的,死前的

передувáти, *-дýю*, *-дýєш* [未] ①*комý-чомý* 发生在…之前;位于…的前面 ②走在…之前;率领

передýмати [完] 见 передýмувати

передумóва, *-ви* [阴] 先决条件;前提

передýмувати, *-мую*, *-муєш* [未] **передýмати**, *маю*, *-маєш* [完] ① *що* 思考(许多事);反复思量,多方面考虑 ②改变主意

передуріти, *-рíю*, *-рíєш* [完] ①〈口语〉(全体或许多人)发狂;发怒 ②〈口语〉不再胡闹,不再放荡

передусíм 及 **передовсíм** [副] 首先

передучóра [副] 前天,前日

передушúти [完] 见 передýшувати

передýшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **передушúти**, *-душý*, *-дýшиш* [完] *когó-що* 压死,掐死,窒息死(全部或许多) Вовк передушúв багáто овéць. 狼咬死了许多羊。

передхребéтний [形]〈解〉脊椎前的

передчáсний [形] 先期的,提前的,为时尚早的

передчáсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] передчáсний 的名词

передчувáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] *що* 预感,预先想象

передчувáтися, *вáється* [未] 预感(到)

передчуттá, *-тá* 复二 *-тíв* [中] 预感,预兆

передягáти [未] 见 пере[о]дягáти

переекзаменóвувати, *-нóвую*, *-нóвуєш* [未] **переекзаменувáти**, *-нýю*, *-нýєш* [完] *когó-що* ①重考(考试不及格者),补考 ②考试,测验(全体或许多人)

переекзаменувáти [完] 见 переекзаменóвувати

пережáрити [完] 见 пережáрювати

пережáритися [完] 见 пережáрюватися

пережáрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **пережáрити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-жáр* [完] *що* ①把…炸(煎、烤、炒)得过火、过老;烤干 ②烤(炸、煎、炒)好(全部或许多)

пережáрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **пережáритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] ①炸(煎、烤、炒)得过火、过老 ②〈口语〉(人)在太阳下晒得过度,晒坏

переждáти [完] 见 пережидáти

переживáння,*-ня* 复二*-вáнь* [中] ①переживáти 的名词 ②心情,感受

переживáти,*-вáю*, *-вáєш* [未] **пережúти**,*-живý*, *-живéш*, *-живемó*, *-живетé* 过去时*-жúв*,*-жилá* [完] ①*когó-щo* 活得比…长久;(意义、影响等)存在得比…长久 ②*щo* 活过(某一段时间) ③*щo* 熬过(不幸、痛苦等)活下来 ④*щo* 经历;体验,感受(某种感情) ◊ **пережúти свій вік**; **пережúти себé** 1)(人)虽死犹生,名垂千古 2)(人或事)业已过时,明日黄花

пережидáти,*-дáю*, *-дáєш* [未] **переждáти**,*-дý*, *-дéш*, *-демó*, *-детé* [完] *щo* 等待…过去;等(若干时间) ～ грозý 等雷雨过去

пережúте,*-того* [中] 感受过的事,经历过的事;遭遇

пережúти [完] 见 переживáти

пережúтковий [形] перéжúток 的形容词

перéжúток, *тку* [阳] 遗迹,遗物;残余

пережóвувати,*-жóвую*, *-жóвуєш* [未] **пережувáти**,*-жую́*, *-жуєш*, *-дуємó*, *-жуєтé* [完] *щo* 嚼碎,嚼烂

пережóвуватися,*-жóвується* [未] **пережувáтися**,*-жується* [完] 嚼碎,嚼烂

пережувáти [完] 见 пережóвувати

пережувáтися [完] 见 пережóвуватися

перезарáд, *ду* [阳](理) ①重新充电 ②过量充电

перезаряджáння 及 **перезарáдження**,*-ня* [中](专) перезаряджáти(-ся) 及 перезарядúти(-ся)的名词

перезаряджáти,*-джáю*, *-джáєш* [未] **перезарядúти**,*-ряджý*, *-рáдиш* [完] *щo* ①再装人;再装子弹;重新充电 ②改变电荷 ③过量充电

перезаряджáтися,*-джáється* [未] **перезарядúтися**,*-рáдиться* [完] ①(得到)重新装人;重新装上子弹;重新充电 ②改变电荷

перезарáдження [中] ＝перезаряджáння

перезарядúти [完] 见 перезаряджáти

перезарядúтися [完] 见 перезаряджáтися

перезвá, *вú* [阴](民)婚礼马车队,庆祝婚礼的行进队伍

перезимíвля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] перезимувáти 的动名词

перезимувáти,*-мýю*, *-мýєш* [完](*щo* 或无补语) ①过冬 ②(动、植物)越冬

перезирáтися,*-рáюся*, *-рáєшся* [未] **перезирнýтися**,*-нýся*,*-нéшся* [完] 彼此对看,互使眼色

перезирнýтися [完] 见 перезирáтися

перезнайóмити,*-млю*,*-миш* 命令式 *-йóм* [完] *когó-щo* 使(所有或许多人)彼此认识;介绍(全体或许多人)彼此认识;一一介绍

перезнайóмитися, *-млюся*, *-мишся* [完] 与(全体或许多人)结识;(全体或许多人)互相结识

перезнімáння,*-ня* [中] 及 **перезняттá**,*-тá* [中] перезнімати(-ся) 及 перезня́ти(-ся)的名词;重新拍摄

перезнімáти,*-мáю*,*-мáєш* [未] **перезня́ти**,*-німý*,*-нíмеш* [完] ①*когó-щo* 重新拍摄 ②*щo* 复制(全部或许多) ③*щo* 重新测绘(平面图)

перезнімáтися,*-мáюся*,*-мáєшся* [未] **перезня́тися**,*-німýся*,*-нíмешся* [完](给自己)重照一个相,再照一次相

перезня́ти [完] 见 перезнімáти

перезня́тися [完] 见 перезнімáтися

перезняттá [中] ＝перезнімáння

перезрівáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **перезрíти**,*-рíю*,*-рíєш* [完] 过熟,熟过头

перезрíлий [形] 过熟的,熟过头的;(转,口语,讽)青春已逝的,年岁已大的

перезрíти [完] 见 перезрівáти

перезувáти [未] ＝пере[в]зувáти

переінáкшити [完] 见 переінáкшувати

переінáкшитися [完] 见 переінáкшуватися

переінáкшувати,*-шую*, *-шуєш* [未] **переінáкшити**,*-шу*,*-шиш* [完] *когó-щo*(口语)更改,改变;使换个样子

переінáкшуватися,*-шується* [未] **переінáкшитися**,*-шиться* [完](口语)改变;换个样子

переїдáти,*-дáю*,*-дáєш* [未] **переї́сти**,

-íм,-ïсú,-íсть,-ïмó,-ïсте́,-їдя́ть 命令式-íж [完] ①饮食过量,吃得过饱 ②що(口语)吃光(全部或许多) ③що 蚀断,锈坏

перéїди, *дів* [复] ①(农)槽底(牲口吃剩的草料) ②残羹剩饭

переїжджáти, *-джáю, -джáєш* [未] 及 **переїзди́ти**, *-їжджý, -їздиш, -їздимó, -їздитé* [未] **переї́хати**, *-їду, -їдеш* 命令式 *-їдь* [完] ①*що* 及 *чéрез що* (乘车、马、船等)越过;渡过 ~чéрез рíчку на порóмі 乘渡船过河 ②搬往,迁居 ~з бáтьком в Луцьк 与爸爸一起迁往卢茨克

переї́жджий [形] ① 经常搬家的,经常迁移的 ②[用作名词] **переї́жджий**, *джого* [阳] 过路的人,行人

переї́зд[1], *-ду* [阳] ①(乘车、马、船等)越过;渡过 ~чéрез рíчку 渡河 ②搬家

переї́зд[2], *-ду* [阳](公路与铁路的)交叉路口;(铁路)道口 залізни́чний ~铁路的道口

переїзди́ти [未] =переїжджáти

переї́зний [形] 道口的,铁路道口的 ~світлофóр(铁路)铁路道口的色灯信号

переїзни́й [形] 穿越…的,跨越…的;迁移的,搬家的 ~ні ви́трати 搬家费用

переї́сти [完] 见 переїдáти

переї́хати [完] 见 переїжджáти

переймáти, *-мáю, -мáєш* [未] **перейня́ти**, *-реймý, -рéймеш* [完] ①*когó-що* 抓住,中途截住 ②*що* 仿效;借用,采用 ~дóсвід 采用经验 ③(转)*когó-що*(某种感觉、感情)充满 Рáдість перейня́ла нас. 我们充满了喜悦。④担负,承担 ~на сéбе *що* 承担人…

переймáтися, *-мáюся, -мáєшся* [未] **перейня́тися**, *-реймýся, -рéймешся* [完] *чим* 满怀,充满 ~рáдістю 充满喜悦

перейменóвувати, *-нóвую, -нóвуєш* [未] **перейменувáти**, *-нýю, -нýєш* [完] *когó-що в кóго-що* 改名,更名,改变名称

перейменóвуватися, *-нóвуюся, -нóвуєшся* [未] **перейменувáтися**, *-нýюся, -нýєшся* [完] *в кóго-що* 改名叫…,改称为…

перейменувáння, *-ня* 复二 *-вáнь* [中] перейменувáти(-ся)的名词

перейменувáти [完] 见 перейменóвувати

перейменувáтися [完] 见 перейменóвуватися

перéйми, *мів* [复](医)(肌肉抽搐的)阵痛

перейня́ти [完] 见 переймáти

перейня́тися [完] 见 переймáтися

перейня́тливий [形] 好模仿的;善于模仿的

перейня́тливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 模仿能力

перейти́ [完] 见 перехóдити

перéказ, *-зу* [阳] ①复述;转述 ②广播;广播节目 ③叙述,陈述 за ~зами [用作插人语] 据说;传说 ④汇款

переказáти [完] 见 перекáзувати

переказни́й [形] 汇款的 ~ бланк 汇款单

перекáзувати, *-зую, -зуєш* [未] **переказáти**, *-кажý, -кáжеш* 命令式 *-кажи́* [完] ①*що* 复述;转述;讲述;叙述(全部或许多) ②汇,汇寄(款项) ~грóші пóштою 通过邮局汇款

перекапу́стити, *-пýщу, -пýстиш* 命令式 *-пýсть* [完](口语) ①*що* 使完全走样,使大为变形;使(全部或许多)走样 ②(口语)(说话、行事)过火,失去分寸

перекáт, *-ту* [阳] ① перекóчувати 的名词 ②时断时续的轰响;断续的隆隆声 ③(江心)浅滩 ④(地形的)起伏

перекачáти[1] [完] 见 перекáчувати[1]

перекачáти[2] [完] 见 перекáчувати[2]

перекáчувальний [形](技)抽汲的

перекáчування, *-ня* [中] перекáчувати[2] 的名词

перекáчувати[1], *-чую, -чуєш* [未] **перекачáти**[1], *-чáю, -чáєш* [完] *що* ①重新碾平,再捶(内衣、毡子等) ②擀平,捶(全部或许多内衣、毡子等)

перекáчувати[2], *-чую, -чуєш* [未] **перекачáти**[2], *-чáю, -чáєш* [完] *що*(用泵等)压(汲、抽)到(另一处)

перекваліфікаці́йний [形] 重新评定技

术水平的

перекваліфіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①改学新技能 ②重新考核,复审

перекваліфіко́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **перекваліфікува́ти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *кого́-що* ①使学习新技能;使转业,使改行 ②重新考核(技能)

перекваліфіко́вуватися, *-ко́вуюся*, *-ко́вуєшся* [未] **перекваліфікува́тися**, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [完] 改学新技能;转业,改行

перекваліфікува́ти [完] 见 перекваліфіко́вувати

перекваліфікува́тися [完] 见 перекваліфіко́вуватися

переквітува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完](口语)(花)谢,(花)开完;(转)委靡,衰老 Жи́то переквітува́ло. 黑麦花穗谢了。

переки́дати [完] 见 перекида́ти[1]

перекида́ти[1], *-да́ю*, *-да́єш* [未] **переки́дати**, *-даю*, *-даєш* [完] *що*(把全部或许多东西)一个个地扔到…去

перекида́ти[2], *-да́ю*, *-да́єш* [未] **переки́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-ки́нь* [完] ①*що*(从一处)扔到另一处;扔过 ~ ка́мінь че́рез рі́чку 把石头扔过小河 ②*кого́-що* 翻过来,翻转;使…倒下 ③*на ко́го-що*, *в ко́го-що* 及 *ким-чим* (民)使…变成

перекида́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **переки́нутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *-ки́нься* [完] ①*чим*(彼此)对投,互相扔;匆忙交换(眼色、意见等)~ сло́вом (слова́ми)彼此交谈几句 ②翻身,翻转过来,颠倒过来 ③*на ко́го-що*, *в ко́го-що* 及 *ким-чим* 变成… ④[只用完成体](口语)投(敌),倒戈

перекидни́й [形] ①搭在上面的,挎着的;可翻动的 ~ вого́нь(军)(炮火)间接射击,超越射击 ②(专)可翻倾的

пере́кидом [副](口语)=пере́кидьки

пере́кидьки 及 **пере́кидом** [副](口语)翻跟斗,翻滚着

переки́нути [完] 见 перекида́ти[2]

переки́нутися [完] 见 перекида́тися

переки́нчик, *-ка* [阳] 投敌分子;倒戈者;越境者

перекипа́ти, *-па́є* [未] **перекипі́ти**, *-пи́ть* [完] 煮过火;煮坏

перекипі́ти [完] 见 перекипа́ти

перекип'яти́ти, *-п'ячу́*, *-п'яти́ш*, *-п'ятимо́*, *-п'ятите́* [完] *що* ①重煮沸一次,再烧开 ②煮过头,煮坏

пере́кис, *-су* [阳](化)过氧化物

перекиса́ти, *-са́ю*, *-са́єш* [未] **переки́снути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-ки́с*, *-ки́сла* 或 *-ки́снув*, *-ки́снула* [完] ①[只用第三人称] 变得过酸 ②(口语)(被雨淋得)浑身湿透;(全部或许多)湿透

переки́снути [完] 见 перекиса́ти

перекі́п, *ко́пу* [阳](阻碍通行的)横沟;(引水改道的)沟渠

перекі́р, *-ко́ру* [阳] 互相埋怨,互相责备;争吵 без ~ко́рів 不可抗辩地;绝对服从地

перекі́рливий [形] 执拗的,固执而任性的

перекі́с, *-ко́су* [阳] 歪斜(的形状)

перекі́сний [形] перекі́с 的形容词

перекі́т, *-ко́ту* [阳] 断续的轰隆声

перекі́тний [形] 隆隆响的(指雷声)

пере́клад, *-ду* [阳] 翻译;译文

переклада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **перекла́сти**, *-ладу́*, *-ладе́ш*, *-ладемо́*, *-ладете́* [完] *що* ①改放到,移到;重新铺(路、轨),重新砌(炉子);重新堆成垛(干草)~ піч 重砌炉子 ②改写成(其他体裁);改编成 ~ на но́ти (乐)给(诗、歌等)配曲 ③翻译 ~ письмо́ на росі́йську мо́ву 把信件译成俄文 ④将…置于…之间,(在…中间)夹上,垫上

переклада́цький [形] 译者的

переклада́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-да́чу* [阳] 翻译(员),翻译工作者

переклада́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] переклада́ч 的女性

перекла́дина, *-ни* [阴] ①横木,横梁 ②(体)单杠

перекла́динка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] перекла́дина 的指小表爱

пере́кладка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 横梁;斜梁,檩

перекладни́й [形] 翻译的

перекла́сти [完] 见 переклада́ти

перекле́їти [完] 见 перекле́ювати

перекле́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок*

[阴]〈专〉胶合板 берéзова ～桦木胶合板

переклéйний [形] 几层粘在一起的 ～-на фанéра 胶合板

переклéювання, *-ня* [中] переклéювати 的名词

переклéювати, *-лéюю*, *-лéюєш* [未] **переклéїти**, *-лéю*, *-лéїш* [完] *що* ①重新裱糊,重贴;改贴在(别处) ②糊,粘,贴(全部或许多)

перéклик, *-ку* [阳] ①перекликáтися 及 перекли́кнутися 的名词;呼应声,互相呼唤声 ②点名

перекликáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **перекли́кнути**, *-ну*, *-неш* [完](*когó-щo* 或无补语)点名

перекликáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **перекли́кнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①互相呼应 ②(声音)交替响起,此起彼伏 ③〈转〉相似,相近,共鸣

перекли́кнути [完] 见 перекликáти

перекли́кнутися [完] 见 перекликáтися

перекли́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 点名 роби́ти(зроби́ти)～ку 点名

переключáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] **переключи́ти**, *-ключу́*, *-клю́чиш* [完] ① *що* 转换,变换(电流、电视等);转接(电话) ②*когó-щo на щo* 使改做(别的工作)

переключáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **переключи́тися**, *-ключу́ся*, *-клю́чишся* [完] ①〈技〉换向;〈电〉换路 ②〈转〉改作(新工作),转到(新工作岗位) ③〈转〉转移,改换(方向)

переключи́ти [完] 见 переключáти

переключи́тися [完] 见 переключáтися

перекóвувальний [形] перекóвування 的形容词

перекóвування, *-ня* [中] перекóвувати 的名词

перекóвувати, *-кóвую*, *-кóвуєш* [未] **перекувáти**, *-кую́*, *-куéш*, *-куємó*, *-куєтé* [完] ①*когó-щo* 换钉马掌;给(全部或许多匹马)钉马掌 ②*щo* 重新锻造;改锻成… ③重新钉镣铐;给(全体或许多人)钉镣铐

перекомплектóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **перекомплектувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] *когó-щo* 重新配套(补足、充实)

перекомплектувáти [完] 见 перекомплектóвувати

перекóнаний [形] ①深信(不疑)的,坚信的 ②有坚强信念的,坚定不移的

перекóнаність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 确信,深信不疑;坚强信念

переконáння, *-ня* 复二 *-нáнь* [中] ①перекóнувати(-ся) 及 переконáти(-ся) 的名词 ②信念,信仰;坚定的看法 з ～ням [用作副词] 深信不疑地

переконáти [完] 见 перекóнувати

переконáтися [完] 见 перекóнуватися

перекóнливий [形] 有说服力的,令人信服的

перекóнливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] перекóнливий 的名词

переконструйóвувати, *-руйóвую*, *-руйóвуєш* [未] **переконструювáти**, *-рую́ю*, *-рую́єш* [完] *щo* 重新设计,另行设计

переконструювáти [完] 见 переконструйóвувати

перекóнувати, *-ную*, *-нуєш* [未] **переконáти**, *-нáю*, *-нáєш* [完] *когó-щo* 使信服;使回心转意,劝服;说服…放弃念头

перекóнуватися, *-нуюся*, *-нуєшся* [未] **переконáтися**, *-нáюся*, *-нáєшся* [完], 确认,确信;改变自己的主张

перекопáти [完] 见 перекóпувати

перекопіювáти, *-піюю*, *-піюєш* [未,完] *щo* ①描摹,复制(全部或许多) ②重新描摹,再次复制

перекóпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **перекопáти**, *-пáю*, *-пáєш* [完] *щo* ①掘起,锄松(全部或许多) ②挖横沟 ③〈转〉重新审视,再度研究(全部或许多)

перекортíти, *-ти́ть* [完,无人称](接不定式)(想过很久后)不再想

перекóрчити, *-чить* [完,无人称]〈口语〉使(全部或许多)东倒西歪;使抽搐

перекоси́ти[1] [完] 见 перекóшувати[1]

перекоси́ти[2] [完] 见 перекóшувати[2]

перекоси́тися [完] 见 перекóшуватися

перекоти́пóле 及 **покоти́пóле**, *-ля* [中]〈植〉①风滚草,随风飘 ②锥花霞草

перекоти́ти [完] 见 перекóчувати

перекоти́тися [完] 见 перекóчуватися

перекочóвувати, *-чóвую*, *-чóвуєш* [未] **перекочува́ти**, *-чýю*, *-чýєш* [完] ①(游牧)迁移到别的地方,换地方游牧 ②(转,口语)搬到,迁居;转移

перекóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **перекоти́ти**, *-кочý*, *-кóтиш* [完] ① *когó-що* 翻转,侧转(身体、头等) ② *що* 滚着移到;滚过(某障碍物) ③将(全体或许多人用车)运送到别处去 ④(风力、水流)把…吹(冲)到别处去 ⑤ *що* 传播(声音),使发出回响

перекочува́ти [完] 见 перекочóвувати

перекóчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **перекоти́тися**, *-кочýся*, *-кóтишся* [完] ①滚动;滚到;滚过 ②(乘车等)移动 ③(身体等)翻转,侧转 ~ з бóку на бік 由一侧转向另一侧 ④(风,水流)流到;流过 ⑤(声音)传播

перекóшувати[1], *-шую*, *-шуєш* [未] **перекоси́ти**[1], *-кошý*, *-кóсиш* [完] ① *що* 刈割(全部或许多) ② *когó-що* (转,口语)使大批死亡

перекóшувати[2], *-шую*, *шуєш* [未] **перекоси́ти**[2], *-кошý*, *кóсиш* [完] *що* 使歪斜;使(面部)扭歪

перекóшуватися, *-шується* [未] **перекоси́тися**, *-кóситься* [完] ①完全歪斜 ②(面孔)变样子

перекра́ювати, *-рáюю*, *-рáюєш* [未] **перекра́яти**, *-рáю*, *-рáєш* [完](口语) *що* ①割断,切断(全部或许多) ②(转)重新裁,整个改裁

перекра́яти [完] 见 перекрáювати

перекрéслити [完] 见 перекрéслювати

перекрéслювати, *-люю*, *-люєш* [未] **перекрéслити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-рéслі* 或 *-рéсль* [完] *що* ①整个勾掉,全部划掉 ②(转)横(着)通过,穿过

перекрива́ти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **перекри́ти**, *-ри́ю*, *-ри́єш* [完] *що* ①盖过,超过;打破(记录),突破(定额、指标)~ нóрму 超过定额 ②堵住,截断(水、汽、道路等)

перекриви́ти [完] 见 перекривля́ти

перекриви́тися [完] 见 перекривля́тися

перекривля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **перекриви́ти**, *-ривлю́*, *-ри́виш* [完] *когó-що* ①弄歪斜;扭歪(脸部) ②(滑稽地)模仿(某人的举止等)

перекривля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **перекриви́тися**, *-ривлю́ся*, *-ри́вишся* [完] ①变歪斜 ②(脸、嘴)扭歪

перекри́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **перекрича́ти**, *-чý*, *-чи́ш*, *-чимó*, *-чите́* [完] *когó-що* ①大声说话(喊叫)压过(旁人的声音) ②[只用完成体](口语)停止喊,不再喊

перекри́ти [完] 见 перекрива́ти

перекриття́, *-тя́* 复 二 *-риттів* 及 *-ри́ть* [中] ① перекри́ти 的名词 ~ рýсла рікú 截断河道 ②(建)楼板,楼盖

перекрича́ти [完] 见 перекри́кувати

перекриши́ти, *-ришý*, *-ри́шиш* [完] *що* 弄碎,揉碎(全部或许多)

перекриши́тися, *-ри́шиться* [完](全部或许多)破碎

перекрі́й, *-рóю* 五格 *-рóєм* [阳](专)重叠处,搭缝

перекрóїти [完] 见 перекрóювати

перекрóювання, *-ня* [中] перекрóювати 的名词

перекрóювати, *-рóюю*, *-рóюєш* [未] **перекрóїти**, *-рóю*, *-рóїш* [完] ①改裁 ②(转)改制,改作 ③剪裁(许多) ④裁制成两半

перекрути́ти [完] 见 перекрýчувати

перекрути́тися[1] [完] 见 перекрýчуватися

перекрути́тися[2] [完] 见 перекрýчуватися[2]

перекрýчений [形] ①缠好的,拧好的 ②拧得太紧的;拧坏的 ③(转)曲解的,歪曲的(副 **перекрýчено**) ~ не тлумáчення 错误的解释;曲解

перекрýченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] перекрýчений 3 解的名词

перекрýчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **перекрути́ти**, *-ручý*, *-рýтиш* [完] *когó-що* ①搓,捻; ②拧得太紧;拧坏,拧断 ③(转)曲解,歪曲

перекрýчуватися[1], *-чується* [未] **перекрути́тися**[1], *-рýтиться* [完] ①搓(缠)在一起,绕在一起 ②拧坏,拧断 ③曲解,歪曲

перекру́чуватися[2], *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **перекрути́тися**[2], *-ручу́ся*, *-ру́тишся* [完]〈口语〉翻转过来，颠倒过来

перекува́ти[1] [完] 见 переко́вувати

перекува́ти[2], *-кує́* [完]〈口语〉*кого́-що* 咕咕叫的时间比…长；咕咕叫得比…好听

перекуня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [完]〈口语〉打盹，稍睡（若干时间）

перекупа́ти [完] 见 переку́пувати

перекупи́ти [完] 见 перекупо́вувати

пере́купка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴]〈口语〉女小贩

перекупля́ти [未] ＝перекупо́вувати

перекупни́й [形] 贩卖的，倒买倒卖的

переку́пник, *-ка* [阳] 转卖商，商贩，倒爷

переку́пниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] переку́пник 的女性

перекупо́вування, *-ня* [中] перекупо́вувати 的名词

перекупо́вувати, *-по́вую*, *-по́вуєш* [未] 及 **перекупля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **перекупи́ти**, *-куплю́*, *-ку́пиш* [完] *кого́-що* ①从别人手中转买 ②购买（全部或许多）

переку́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **перекупа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *кого́*〈口语〉①（洗澡时）使在水中泡得太久，给洗得过久 ②给（全体或许多人）洗澡

переку́р, *-ру* [阳] ①〈口语〉歇一下抽支烟 ②〈专〉超酿（指出酒率超出定量）；超产酒（精）

перекури́ти [完] 见 переку́рювати

переку́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **перекури́ти**, *-курю́*, *-ку́риш* [完] ①歇一下抽支烟 ②*що* 吸过，品尝（全部或多种烟）；吸完（全部或许多） ③〈专〉*що* 蒸馏；酿制；提炼

перекуси́ти [完] 见 переку́шувати

переку́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **перекуси́ти**, *-кушу́*, *-ку́сиш* [完] ① *що* 咬断，咬开 ～ ни́тку 把线咬断 ②〈口语〉稍微吃些东西

перела́годжувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **перела́годити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-годь* [完] 及 **переладна́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [完]〈口语〉*що* ①修理，修补（全部或许多） ②改做，改制；改造

перела́годити [完] 见 перела́годжувати

переладна́ти [完] ＝перела́годити 见 перела́годжувати

перела́з, *-зу* [阳] 栅栏的豁口；可以爬过去的地方

перела́зити, *-ла́жу*, *-ла́зиш* 命令式 *-ла́зь* [未] 及（少用）**переліза́ти**, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **перелі́зти**, *-зу*, *-зеш* 命令式 *-лі́зь* [完] ①*що* 及 *че́рез що* 爬过，翻过 ～ че́рез тин 爬过木栅 ②困难地从一地走到另一地

перелама́ти [完] 见 перела́мувати[1]

перелама́тися [完] 见 перела́муватися

перела́мувати[1], *-мую*, *-муєш* [未] **перелама́ти**, *-ма́ю*, *-ма́єш* [完] ①*що* 折毁，折断（全部或许多）；摔断，打断 ～ ру́ку 摔断了胳膊 ②*кого́-що*〈转〉改变（某人的性格、意见等）～ хара́ктер 改变性格

перела́мувати[2] [未] ＝перело́млювати

перела́муватися, *-мується* [未] **перелама́тися**, *-ма́ється* [完]（全部或许多）折断，毁坏，拆毁

перелата́ти [完] 见 перела́тувати

перела́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **перелата́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* 修理，修补（全部或许多）；重新修理

переле́жати, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ле́ж* [完] ①躺（若干时间）；存放，搁置（若干时间） ②（*що* 或无补语）躺到…结束，躺到…过去

переле́сник, *-ка* [阳]〈民〉有魅力的男子；诱惑者

переле́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] переле́сник 的女性

перелеті́ти [完] 见 перелі́тати

перели́в, *-ву* 复 *-ви*, *-вів* [阳] ①перелива́ти(-ся)[1] 的名词 ②[常用复数] 颜色的闪变；音调的婉转起伏

перелива́ння, *-ня* [中] ① перелива́ть(-ся)的名词 ～ кро́ві 输血 ②（颜色）闪变；（声调）婉转 ③〈专〉重铸；改铸

перелива́ти[1], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **перели́ти**[1], *-ллю́*, *-лле́ш*, *-ллемо́*, *-ллєте́* 过去时 *-ли́в*, *-лила́* [完] ① *що* 转注，

倒;输(血);(转)*в кóго-що* 灌输,倾注(思想、感情、力量等) ～ кров *комý* 给…输血 ②[只用未完成体](颜色)闪变;(声调)婉转

переливáти²,*-вáю,-вáєш* [未] **перелú-ти²**,*-ллю,-ллéш,-ллємó,-ллєтé* 过去时*-лúв,-лилá* [完] *що* 重铸,改铸

переливáтися¹,*-вáється* [未] **перелú-тися¹**,*-ллéться* [完] ①转流到,流入 ②溢出 ③[只用未完成体](颜色)闪变;(声调)婉转

переливáтися²,*-вáється* [未] **перелú-тися²**,*-ллéться* [完] 重铸,改铸

перелúвка,*-ки* [阴]〈专〉重铸

перелúвний [形]〈少用〉= перелúвчастий

переливнúй [形] ①转注的 ②〈专〉重铸的 ③〈技〉溢水的

перелúвчастий 及〈少用〉**перелúвний** [形](颜色)闪变的;(声调)抑扬婉转的

перелúти¹ [完] 见 переливáти¹

перелúти² [完] 见 переливáти²

перелúтися¹ [完] 见 переливáтися¹

перелúтися² [完] 见 переливáтися²

перелицьóвувати, *-цьóвую*, *-цьóвуєш* [未] **перелицювáти**,*-цюю*, *-цюєш* [完] *що* ①翻改,换面 ～ пальтó 翻改大衣 ②〈转〉改头换面(指格言、词句等)

перелицювáти [完] 见 перелицьóвувати

перелíг, *лóгу* [阳]〈农〉熟荒地,休闲地

перелізáти [未]〈少用〉= перелáзити

перелíзти [完] 见 перелáзити

перéлік,*-ку* [阳] ①清单,名单,目录 ②列举

перéлісок, *ска* [阳](和其他林地隔开的)小树林;(连接林地的)稀疏林,幼林

перелíт,*-льóту* [阳] ①〈空〉(两地间的)飞行 міжпланéтний ～星际飞行 ②〈军〉弹着点过远;超越(目标)

перелітáти¹,*-тáю,-тáєш* [未] **пере-летíти**,*-лечý*, *летúш*,*-летимó*,*-летитé* [完] *що* 及 *чéрез що* ①飞过,飞越,飞过山 ②〈转〉(声音等)飞速传播开 ③〈转,口语〉飞奔过去,疾驰过去 ④候鸟迁飞

перелітáти²,*-тáю*,*-тáєш* [完] 飞遍(各处或许多地方);(全体或许多人)飞行

перелíтний [形] ①南飞越冬的(指鸟) ②疾驰而过的,闪过的

перелíтувати,*-тую*, *-туєш* [完]〈口语〉度过整个夏天;搁置一个夏天

перелічúти [完] 见 перелíчувати

перелíчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **пере-лічúти**,*-лічý*,*-лíчиш* [完] *когó-що* ①一一点清,查点(全部或许多);逐一罗列 ②重新计算 ◊ **не** [**мóжна**] **пе-релічúти** 数不胜数

перелóги,*-гів* [复]〈口语〉抽搐,痉挛

перелóговий [形]〈农〉перелíг 的形容词

перелóм,*-му* [阳] ①〈医〉骨折 ②〈转〉转折,转变;转机;〈医〉危象 ～у хворóбі 病中危象

переломúти [完] 见 перелóмлювати

переломúтися [完] 见 перелóмлюватися

перелóмлення 及 **перелóмлювання**, *-ня* [中]〈理〉折射

перелóмлюваний [形]〈理〉可折射的

перелóмлюваність,*-ності* 五格 *-ніс-тю* [阴]〈理〉可折射性;折射率

перелóмлювання [中] = перелóмлення

перелóмлювати,*-люю*,*-люєш* [未] 及 **перелáмувати²**,*-мую*, *-муєш* [未] **переломúти**,*-ломлю*,*-лóмиш* [完] *когó-що* ①折断,折为两段;(把骨头)打断,摔断 ②〈转〉急剧改变(性格、习惯等) ③ [未 перелóмлювати]〈理〉(使)折射 ～ прóміння 折射光线

перелóмлюватися,*-люється* [未] **пе-реломúтися**,*-лóмиться* [完] ①折断,折为两段;(骨头)折断,(被)打断 ②〈转〉急剧改变(性格、习惯等) ③〈理〉折射

перелóмний¹ [形] 转变的,转折的

перелóмний² [形]〈理〉折射的

перелопáтити [完] 见 перелопáчувати

перелопáчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **пе-релопáтити**,*-пáчу*,*-пáтиш* 命令式 *-пáть* [完] *що*〈农〉(用铲子)倒堆,倒腾

перелýскати,*-каю*,*-каєш* [完] ①*когó* (用指)弹(全体或许多人) ②*що*(喀吧

响着)嗑碎,弄碎(全部或许多)

перелютувáти,*-тýю*,*-тýєш* [完] ①(指人)再次发怒,再次发脾气 ②(指自然现象、自然灾害等)(暴风雨等)重新怒号,重新肆虐 ③(口语)不再肆虐(指自然现象)

переля́к,*-ку* [阳] 惊吓,惊恐万分 з (від) ~ку(口语)因惊吓,吓得…

переля́каний [形] 恐惧的,惊惶的(副 **переля́кано**)

перелякáти,*-кáю*,*-кáєш* [完] *когó-що* 使极端害怕,使大为惊恐

перелякáтися,*-кáюся*,*-кáєшся* [完] 害怕得不得了,吓坏

перемагáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] **перемогтú**,*-мóжу*,*-мóжеш* 过去时*-міг*,*-моглá* 命令式*-мóжи* [完] *когó-що* ①战胜;(竞赛中)获得第一 ②克制(感情、病痛等);克服,战胜(困难、恐惧等) ◊ **перемагáти(перемогтú) себé** 战胜自我

перемагáтися,*-гáюся*,*-гáєшся* [未] **перемогтúся**,*-мóжуся*,*-мóжешся* [完] (口语) ①决定,下决心,拿定主意 ②勉强度日

перемáзати [完] 见 перемáзувати

перемáзатися [完] 见 перемáзуватися

перемáзувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **перемáзати**,*-мáжу*,*-мáжеш* 命令式*-мáж* [完] *когó-що* ①重新油漆;重新刷油 ~вікóнну рáму 重新油漆窗框 ②(口语)弄脏,油污,染污(全部或许多)

перемáзуватися,*-зуюся*,*-зуєшся* [未] **перемáзатися**,*-мáжуся*,*-мáжешся* 命令式*-мáжся* [完] ①(全体或许多人,全部或许多地方)染污,弄脏 ②(自己)浑身弄得很脏

перемальóвувати,*-льóвую*, *-льóвуєш* [未] **перемалювáти**,*-лю́ю*, *-лю́єш* [完] *когó-що* ①临摹,复制 ②重新画,改画;重涂颜色 ③画,描绘(许多或全部)

перемалювáти [完] 见 перемальóвувати

переманúти [完] 见 перемáнювати

перемáнювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **переманúти**,*-маню́*,*-мáниш* [完] *когó-що* 引诱过来,勾引过来;吸引过来

перемахнýти [完] 见 перемáхувати

перемáхувати,*-мáхую*,*-мáхуєш* [未] **перемахнýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完](口语) ①*що* 或 *чéрез що* 一下子跳过 ②(很快地、一下子)通过,越过;转到…

перемáцати [完] 见 перемáцувати

перемáцувати,*-цую*,*-цуєш* [未] **перемáцати**,*-цаю*,*-цаєш* [完](口语)*когó-що* 摸遍,摸索(全部或许多)

перемежóвувати,*-жóвую*, *-жóвуєш* [未] **перемежувáти**,*-жýю*,*-жýєш* [完] *когó-що* ①重新分段划界,改划界线;重新划定范围 ②划定(全部或许多)界限 ③(转)把…分成几段 ④使互相交替

перемежóвуватися,*-жóвуюся*,*-жóвуєшся* [未] **перемежувáтися**,*-жýюся*,*-жýєшся* [完] ①(彼此之间)重新划定界限;划清范围 ②[只用未完成体] 交替;夹杂

перемежувáти [完] 见 перемежóвувати

перемежувáтися [完] 见 перемежóвуватися

перемéл,*-лу* [阳](农)重磨;重磨过的东西

перемéлювати,*-люю*,*-люєш* [未] **перемолóти**,*-мелю́*,*-мéлеш* [完] *когó-що* ①把(全部或许多粮食)磨成粉,磨碎 ②(转)消灭,粉碎(全部或许多)

перемéлюватися,*-лю́ється* [未] **перемолóтися**,*-мéлеться* [完](被)磨成粉,磨碎

перемерзáти,*-зáю*,*-зáєш* [未] **перемéрзнути**,*-ну*,*-неш* 过去时*-мéрз*,*-мéрзла* 或*-мéрзнув*,*-мéрзнула* [完] ①冻得很厉害,冻僵 ②(液体)全冻成冰,冻透

перемéрзнути [完] 见 перемерзáти

перемéрти [完] 见 перемирáти

перемéт[1],*-ту* [阳](风吹积的)雪堆 снігові ~ти 雪堆 ◊ **стáти на перемéті** *комý* 阻挠,妨碍(某人)

перемéт[2],*-ту* [阳](渔)立网,滚网

переметáти [完] 见 перемéтувати

перемéтний 及 **перемéтовий** [形] перемéт[2] 的形容词

переметнýти,*-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完](口语)*когó-що* ①抛过,投过 ②(迅速地)越过

переметнýтися, *-нýся*, *-нéшся* [完]（口语）跳过，翻过

перемéтовий [形] ＝перемéтний

перемéтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **переметáти**, *-тáю*, *-тáєш* [完] *що* ①重新堆成垛 ②堆，垛（全部或许多）

перемивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **перемúти**, *-мúю*, *-мúєш* [完] *когó-що* ①再洗一遍 ②洗净（全部或许多）◊ **перемивáти (перемúти) кісточкú** *комý*（口语）造…的谣，说…坏话

перемивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **перемúтися**, *-мúюся*, *-мúєшся* [完] ①再洗一遍（澡、脸等）②（全体或许多人洗澡、洗脸等）洗干净

перемикáльний [形]（电）转换开关的；换向的

перемикáти[1], *-кáю*, *-кáєш*, *-кáє* [未] **перемкнýти**[1], *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *що*（电）转换；转接；换路

перемикáти[2], *-кáю*, *-кáєш* [未] **перемкнýти**[2], *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完]（建）*що*（用条形物）把…连接起来

перемикáтися, *-кáється* [未] **перемкнýтися**, *-нéться* [完]（电）（得到）转换；换向，换路

перемикáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳]（电）转换装置，转换开关；换向器

переминáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **перем'я́ти**, *-мнý*, *-мнéш*, *-мнемó*, *-мнетé* [完] *що* ①揉皱（全部或许多）②[只用未完成体] 不停地搓，揉，捏 ③（农）重新揉干净（亚麻等）

переминáтися[1], *-нáється* [未] **перем'я́тися**, *-мнéться* [完]（全部或许多）揉皱

переминáтися[2], *-нáюся*, *-нáєшся* [未]（口语）踌躇，犹豫不决

перемирáти, *-рáємо*, *-рáєте* [未] **перемéрти**, *-мремó*, *-мретé* [完]（口语）（全体或许多）相继死亡

перемирúти, *-мирю́*, *-мúриш* [完] *когó-що*（口语）使（全体或许多人）和解

перемирúтися, *-мирю́ся*, *-мúришся* [完]（口语）（全体或许多人）彼此和解；同（全体或许多人）和解

перемúр'я, *-р'я* [中]（暂时）停战，休战；（暂时）停战协定；（转，口语，谑）暂时停止争吵

перемúти [完] 见 перемивáти

перемúтий [形] 洗干净的 ◊ **як перемúті**（质量、大小等方面）一个个都完全一样（常表示赞许）；一个比一个好

перемúтися [完] 见 перемивáтися

перемúчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]（建）（门、窗等的）过梁，拱

перемúчний [形] перемúчка 的形容词

перемíжний [形] 间歇的；轮流的，交替的 ～на пропáсниця（医）间歇热

перемíрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] 及 **переміря́ти**, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **перемíряти**, *-ряю*, *-ряєш* [完] *що* ①重新量，重测；重新试（样衣）②测量（全部或许多）；试穿（全部或许多）

перемíряти [完] 见 перемíрювати

переміря́ти [未] ＝перемíрювати

перемісúти [完] 见 перемíшувати[2]

перемісúтися [完] 见 перемíшуватися[2]

перемістúти [完] 见 переміщáти

перемістúтися [完] 见 переміщáтися

перемішáти [完] 见 перемíшувати[1]

перемішáтися [完] 见 перемíшуватися[1]

перемíшувати[1], *-шую*, *-шуєш* [未] **перемішáти**, *-шáю*, *-шáєш* [完] *когó-що* ①搅和，掺和；混合好 ②弄乱，搅乱 ③（口语）弄错，搞混

перемíшувати[2], *-шую*, *-шуєш* [未] **перемісúти**, *-мішý*, *-мíсиш* [完] *що* ①揉匀（面团）；和匀（全部或许多）②再揉一次 ～ тíсто 再和一回面

перемíшуватися[1], *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **перемішáтися**, *-шáюся*, *-шáєшся* [完] ①混在一起，掺和起来；弄乱 ②（思想、印象）混乱

перемíшуватися[2], *-шується* [未] **перемісúтися**, *-мíситься* [完] 揉好，和匀（面）

переміщáти, *-щáю*, *-щáєш* [未] 及 **переміщувати**, *-щую*, *-щуєш* [未] **перемістúти**, *мíщý*, *-мíстиш* [完] *когó-що* ①移动，搬移；使迁移 ②调任；挪用，转作别的用途

переміщáтися, *-щáюся*, *-щáєшся* [未] 及 **переміщуватися**, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **перемістúтися**, *-мíщýся*, *-мíстишся*

[完]①移动,转移;迁移 ②调任

переміщений [形] переміщення 的形容词

переміщення, *-ня* [中] ①移动,位移 ②(专)(通常指开江时冰块)移动,流动

переміщувати [未] = переміща́ти

переміщуватися [未] = переміща́тися

перемкну́ти[1] [完] 见 перемика́ти[1]

перемкну́ти[2] [完] 见 перемика́ти[2]

перемкну́тися [完] 见 перемика́тися

перемліти, *-лію*, *-лієш* [完] 痛苦至极;疲惫不堪

перемно́жити [完] 见 перемно́жувати

перемно́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **перемно́жити**, *-жу*, *-жиш* [完](数) *що* ①互乘,连乘(几个数目) ②重新乘

перемо́вити [完] 见 перемовля́ти

перемо́витися [完] 见 перемовля́тися

перемовля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **перемо́вити**, *-влю*, *-виш* [完](口语): ◊ **перемо́вити сло́во (слове́чко)** *з ким* (与某人)说几句(话)

перемовля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **перемо́витися**, *-влюся*, *-вишся* 命令式 *-мо́вся* [完] ①*з ким* 彼此交谈几句 ②口角,争吵,争论

перемо́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 胜利,圆满成功

перемогти́ [完] 见 перемага́ти

перемогти́ся [完] 见 перемага́тися

перемо́жець, *-жця* 五格 *-жцем* [阳] 胜利者

перемо́жний [形](获得)胜利的;克敌制胜的

перемо́жниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] перемо́жець 的女性

перемока́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **перемо́кнути**, *-кну*, *-кнеш* [完] 及 **перемо́кти**, *-кну*, *-кнеш* [完] ①浑身湿透;(全部或许多)湿透 ②浸得太久

перемо́кнути [完] 见 перемока́ти

перемо́кти [完] = перемо́кнути 见 перемока́ти

перемоло́ти [完] 见 переме́лювати

перемоло́тися [完] 见 переме́люватися

перемолоти́ти [完] 见 перемоло́чувати

перемолоти́тися [完] 见 перемоло́чуватися

перемоло́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **перемолоти́ти**, *-лочу́*, *-ло́тиш* [完] *що* ①脱粒,打场(全部或许多) ②再次脱粒,重打场

перемоло́чуватися, *-чується* [未] **перемолоти́тися**, *-ло́титься* [完](被)脱粒,打完场

перемонто́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **перемонтува́ти**, *-тую́*, *-ту́єш* [完] *що* ①(技)重新装配,重新安装 ②(电影)重新剪辑,重新剪接

перемонтува́ння, *-ня* [中] перемонтува́ти 的名词

перемонтува́ти [完] 见 перемонто́вувати

переморгну́тися [完] 见 перемо́ргуватися

перемо́ргуватися, *-гуюся*, *-гуєшся* [未] **переморгну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] 彼此使眼色

переморо́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **переморо́зити**, *-ро́жу*, *-ро́зиш* [完] ①*кого́-що* 冻僵,冻坏(全部或许多);冻死 ②*що* 冻上(全部或许多) ③[无人称,只用完成体] *кого́-що* 使…发冷

переморо́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **переморо́зитися**, *-ро́жуся*, *-ро́зишся* [完](口语)(多处)冻坏,冻伤;(全体或许多人)冻坏,冻伤

переморо́зити [完] 见 переморо́жувати

переморо́зитися [完] 见 переморо́жуватися

перемости́ти [完] 见 перемо́щувати

перемота́ти [完] 见 перемо́тувати

перемо́тувальний [形](技)重绕的,重缠的;(纺)摇纱的

перемо́тувальник, *-ка* [阳](纺)摇纱工;绕线工

перемо́тувальниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] перемо́тувальник 的女性

перемо́тування, *-ня* [中] перемо́тувати 的名词

перемо́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **перемота́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* ①改缠在…,另绕在… ②重新绕,重新缠;再缠,再卷 ③缠,绕(全部或许多东西)

перемочи́ти [完] 见 перемо́чувати

перемóчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **перемочúти**,*-мочý*,*-мóчиш* [完] *когó-що* ①(在水中)泡得过久 ②弄湿,浸湿(全部或许多) ③重新浸,再泡

пемóщувати,*-щую*,*-щуєш* [未] **перемостúти**,*-мощý*,*-мóстиш* [完] *що* ①重新铺筑 ②铺筑(所有或许多道路)

перемудрúти [完]〈少用〉= перемудрувáти

перемудрувáти,*-рýю*,*-рýєш* [完] 及〈少用〉**перемудрúти**,*-рю́*,*-рúш*,*-римó*,*-ритé* [完]〈口语〉①(无补语)〈贬〉过于自作聪明,弄巧成拙 ②*когó* 机智(巧计)胜过…,比…狡猾

перемýчити,*-чу*,*-чиш* [完] *когó* ①使痛苦到极点,极度折磨;使疲惫不堪 ②折磨(全体或许多人)

перемýчитися,*-чуся*,*-чишся* [完] 受尽折磨,吃尽苦头

перем'я́ти [完] 见 переминáти

перем'я́тися [完] 见 переминáтися[1]

перенавчáння,*-ня* [中] перенавчáти(-ся)及 перенавчúти(-ся)的名词

перенавчáти,*-чáю*,*-чáєш* [未] **перенавчúти**,*-чý*,*-чúш*,*-чимó*,*-читé* [完] *когó-чогó* ①重新教,重新训练;改教(其他课程) ②教(全体或许多人)

перенавчáтися,*-чáюся*,*-чáєшся* [未] **перенавчúтися**,*-чýся*,*-чúшся*,*-чимóся*,*-читéся* [完] *чогó* 重新学习,重受训练;改学(其他课程)

перенавчúти [完] 见 перенавчáти

перенавчúтися [完] 见 перенавчáтися

перенапрýжити [完] 见 перенапрýжувати

перенапрýжитися [完] 见 перенапрýжуватися

перенапрýжувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **перенапрýжити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-прýж* [完] *що* 使紧张过度;拉得过紧;使用力过度 ～ сúли 过分用力,用力过度

перенапрýжуватися,*-жуюся*,*-жуєшся* [未] **перенапрýжитися**,*-жуся*,*-жишся* 命令式 *-прýжся* [完] 过度紧张;过分使劲,过于努力;绷得过紧

перенасéлений [形] 居民太稠密的,人口过多的

перенасéленість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 居民过多,人口过于稠密

перенасéлення,*-ня* [中] 人口过剩

перенаселúти [完] 见 перенаселя́ти

перенаселя́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **перенаселúти**,*-селю́*,*-сéлиш* [完] *що* 使…人口过于稠密;使…居住的人过多

перенаситúти [完] 见 перенасúчувати

перенаситúтися [完] 见 перенасúчуватися

перенасúчений [形] ①过饱和的 ②〈转〉过多的,过满的

перенасúченість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 过饱和,过多

перенасúчення,*-ня* [中] 过分饱和

перенасúчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **перенаситúти**,*-сичý*,*-ситúш* [完] *що* ①〈理,化〉使过于饱和 ②〈转〉使过多,使过分充满(某种思想、感情)

перенасúчуватися,*-чується* [未] **перенаситúтися**,*-ситúться* [完] ①〈理,化〉过分饱和 ②〈转〉过分充满

перенервувáтися,*-рвýюся*,*-рвýєшся* [完]〈口语〉极度焦急不安,(精神)过度紧张

перенéсення,*-ня* [中] перенóсити 及 перенестú 的名词

перенестú [完] 见 перенóсити

перенестúся [完] 见 перенóситися

перенизáти [完] 见 перенúзувати

перенúзувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **перенизáти**,*-нижý*,*-нúжеш* 命令式 *-нижú* [完] *що* ①重新穿成串 ②把(全部或许多)穿成串

перенíсся,*-ся* 复二 *-сів* [中] 鼻梁

перенóс,*-су* [阳] перенóсити 及 перенестú 1 解的名词 прáвила ～су слів 词的移行规则

перенóсити, *-нóшу*, *-нóсиш* 命令式 *-нóсь* [未] **перенестú**, *-несý*, *-несéш*, *-несемó*, *-несетé* 过去时 *-нíс*, *-неслá* [完] *когó-що* ①搬过,拿过,抱过 ②〈转〉遭受;经受住

переносúти [完] 见 перенóшувати

перенóситися,*-нóшуся*,*-нóсишся* 命令式 *-нóсься* [未] **перенестúся**,*-несýся*,*-несéшся*,*-несемóся*-*несетéся* 过去时 *-нíсся*,*-неслáся* [完] ①转向,转到 ②飞奔过,飞驰过;〈转〉(思想、兴趣等)

很快地转向,转移到

переносúтися [完] 见 перенóшуватися

перенóсний [形] 转义的 ~не знáчення слóва 词的转义

переноснúй [形] 可挪动的;可携带的 ~нá лáмпа 手提灯

перенóсник, *-ка* [阳] 搬运工(人)

перенóсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] (语言)(词语的)转义现象,转义性

переночувáти, *-чýю*, *-чýєш* [完](*що* 或无补语)过夜,住宿;宿营 ~ *когó*(民)给(某人)留宿

перенóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **переносúти**, *-ношý*, *-нóсиш* [完] *когó-що* ①把(许多东西分几次)拿到,抬到 ②穿旧,穿破(许多衣、鞋等) ③怀(孕)过月 перенóшувати дитúну 怀胎过预产期

перенóшуватися, *-шується* [未] **переносúтися**, *-нóситься* [完](许多衣、鞋)穿坏,穿破

перенумерóвувати, *-рóвую*, *-рóвуєш* [未] **перенумерувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *що* ①给(全体或许多)逐一编号 ②重新编号

перенумерувáти [完] 见 перенумерóвувати

переобирáти, *-рáю*, *-рáєш* [未] **переобрáти**, *-берý*, *-берéш*, *-беремó*, *-беретé* [完] *когó-що* ①改选 ~ презúдію 改选主席团 ②重新选上

переобладнáти [完] 见 переоблáднувати

переоблáднувати, *-ную*, *-нуєш* [未] **переобладнáти**, *-нáю*, *-нáєш* [完] *що* 重新装备,另行装备

переóблік, *-ку* [阳] ①重新登记;清查,清点 ②(财)再贴现

переоблікóвий [形] ①重新登记的;清查的,清点的 ②(财)办理再贴现的

переóбмір, *ру* [阳] 重新丈量,重新测量

переобмолóт, *-ту* [阳](农)重新脱粒

переобрáти [完] 见 переобирáти

переобтя́жений [形] 装载过多的;负荷过量的;(转)负担过重的

переобтя́женість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 过载;负荷过重

переобтя́жити [完] 见 переобтя́жувати

переобтя́житися [完] 见 переобтя́жуватися

переобтя́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **переобтя́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-тяж* [完] *що* ①使装载过多,使超载;(电)使负荷过量 ②(转)使负担过重

переобтя́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **переобтя́житися**, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-тяжся* [完] ①负荷过多,负载过重 ②(转)负担的工作过多

переóгляд, *-ду* [阳] 重新检查,复查(体格)

переоглядáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **переоглянути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-лянь* [完] *когó-що* 重新检查,复查(体格)

переоглянути [完] 见 переоглядáти

пере[о]дягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **пере[о]дягтú** 及 **пере[о]дягнýти**, *-дягнý*, *-дя́гнеш* 过去时 *-дя́г*, *-дяглá* [完] ①*когó-що* 给…换衣服;改穿 ②*когó ким* 把…化装成,装扮成

пере[о]дягáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **пере[о]дягтúся** 及 **пере[о]дягнýтися**, *-дягнýся*, *-дя́гнешся* 过去时 *-дя́гся*, *-дягла́ся* [完] ①*в що* 换衣服,改穿 ②*ким* 化装成

пере[о]дягнýти [完] = пере[о]дягтú 见 пере[о]дягáти

пере[о]дягнýтися [完] = пере[о]дягтúся 见 пере[о]дягáтися

пере[о]дягтú [完] 见 пере[о]дягáти

пере[о]дягтúся [完] 见 пере[о]дягáтися

переозбрóєний [形] 用新武器装备的;重新武装的

переозбрóїти [完] 见 переозбрóювати

переозбрóїтися [完] 见 переозбрóюватися

переозбрóювати, *-рóюю*, *-рóюєш* [未] **переозбрóїти**, *-рóю*, *-рóїш* [完] ①*когó-що* 更新武器装备;重整…的军备 ②*що*(转)更新设备

переозбрóюватися, *-рóююся*, *-рóюєшся* [未] **переозбрóїтися**, *-рóюся*, *-рóїшся* [完] ①更新武器装备;重整军备 ②(转)设备更新

переозвýчити [完] 见 переозвýчувати

переозву́чувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **переозву́чити**,*-чу*,*-чиш* 命令式 *ву́ч* [完] *що* 重新配音 ~ фільм 给影片重新配音

перео́р,*-ру* [阳]〈农〉переора́ти 的名词

перео́раний [形] 重耕的，再耕的；耕完的

переора́ти [完] 见 перео́рювати

переоріє нто́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **переорієнтува́ти**,*-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *кого́-що* 重新指示方向，重新确定方向；重新规定方针；改变…的方针

переорієнто́вуватися,*-то́вуюся*,*-то́вуєшся* [未] **переорієнтува́тися**,*-ту́юся*,*-ту́єшся* [完] 重新确定方向(方针)；改变方向(方针)

переорієнтува́ти [完] 见 переорієнто́вувати

переорієнтува́тися [完] 见 переорієнто́вуватися

перео́рювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **переора́ти**,*-орю́*,*-оре́ш*,*-оремо́*,*-орете́* [完] *що* ①重耕，再耕 ②全耕，耕遍，耕完

переосми́слений [形] 被重新理解(意义)的，被重新认识的

переосми́слення,*-ня* [中] переосми́слити 的名词

переосми́слити [完] 见 переосми́слювати

переосми́слювати,*-люю*, *-люєш* [未] **переосми́слити**,*-лю*,*-лиш* [完] *що* 重新理解，改变对…的认识

переоснасти́ти [完] 见 переосна́щувати

переоснасти́тися [完] 见 переосна́щуватися

переоснаща́ти [未] ＝переосна́щувати

переоснаща́тися [未] ＝ переосна́щуватися

переосна́щувати,*-щую*,*-щуєш* [未] 及 **переоснаща́ти**,*-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **переоснасти́ти**, *-нащу́*, *-на́сти́ш*, *-на́стимо́*,*-на́стите́* [完] *що* ①用索具重新装备(船舶) ②重新装备

переосна́щуватися,*-щується* [未] 及 **переоснаща́тися**,*-ща́ється* [未] **переоснасти́тися**,*-насти́ться* [完] 得到重新装备

переофо́рмити [完] 见 переоформля́ти

переофо́рмитися [完] 见 переоформля́тися

переофо́рмлювати [未] ＝ переоформля́ти

переофо́рмлюватися [未] ＝переоформля́тися

переоформля́ти,*-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **переофо́рмлювати**,*-люю*,*-люєш* [未] **переофо́рмити**,*-млю*,*-миш* 命令式 *-фо́рм* [完] *що* 重新办理手续

переоформля́тися, *-ля́ється* [未] 及 **переофо́рмлюватися**,*-люється* [未] **переофо́рмитися**,*-миться* 命令式*-фо́рмся* [完] 重新办理手续

переохоло́джувати,*-джую*, *-джуєш*, *-джує* [未] **переохолоди́ти**,*-джу́*, *-ди́ш*,*-димо́*,*-дите́* [完] *що*〈技〉使过冷却

переохоло́джуватися,*-джується* [未] **переохолоди́тися**,*-ди́ться* [完]〈技〉过冷却

переохолоди́ти [完] 见 переохоло́джувати

переохолоди́тися [完] 见 переохоло́джуватися

переоціни́ти [完] 见 переоці́нювати

переоці́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①重新估价；重新估计 ②评价过高；估计过高

переоці́нювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] **переоціни́ти**,*-ціню́*,*-ці́ниш* [完] *кого́-що* ①重新估价，重新评价；重新估计 ②估价过高，评价过高 ◊ **ва́жко(неможли́во) переоціни́ти** 怎么估计都不为过

пере́пад,*-ду* [阳] ①跌落；〈水文〉落差 ②〈技〉跌水 ③〈技〉(温度、压力、高度等)差异

перепада́ти,*-да́є* [未] **перепа́сти**,*-паде́* [完] ①不时下点(雨、雪) Дощі́ перепада́ють рі́дко. 雨下得很少。②[无人称] *кому́*〈转〉落到(某人的手里)，(某人)得到(一份)；受到(处罚等) Йому́ за всіх перепа́ло. 他替大家受罚。③〈口语〉(由一处)落到(另一处)

перепако́вувати,*-ко́вую*,*-ко́вуєш* [未] **перепакува́ти**,*-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що*

重新包装,改变包装

перепакува́ти [完] 见 перепако́вувати

пере́пал,*-лу* [阳] ①烧坏 ②(技)烧毁;过热,过火

перепа́лений [形] 烧坏的,烤焦的;烧掉的

перепа́лення,*-ня* [中] ①(口语)对射,互射 ②(转,口语)互相争吵,互相叫骂

перепали́ти [完] 见 перепа́лювати

перепали́тися [完] 见 перепа́люватися

перепа́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **перепали́ти**,*-палю́*,*-па́лиш* [完] *що* ①烧坏,烤焦 ②烧尽,燃完(全部或许多)

перепа́люватися,*-люється* [未] **перепали́тися**,*-па́литься* [完] 烧坏,烧焦

перепа́рити [完] перепа́рювати

перепа́ритися [完] 见 перепа́рюватися

перепа́рювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **перепа́рити**,*-рю*,*-риш* 命令式 *-па́р* [完] *кого́-що* ①蒸得过久,蒸过火 ②蒸熟,蒸透(全部或许多食品) ③(口语)使(全体或许多人)蒸浴 ④(口语)使蒸浴过久

перепа́рюватися,*-рююся*,*-рюєшся* [未] **перепа́ритися**,*-рюся*,*-ришся* [完] ①(食品)蒸得过火 ②(全部或许多食品)蒸熟,蒸透 ③(口语)(全体或许多人)洗蒸浴 ④(口语)蒸浴过久

перепаску́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **перепаску́дити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-ку́дь* [完] *що*(口语)弄脏(全部或许多)

перепаску́дити [完] 见 перепаску́джувати

перепа́сти [完] 见 перепада́ти

перепекти́ [完] 见 перепіка́ти

перепекти́ся [完] 见 перепіка́тися

пе́репел,*-ла* [阳](动)鹌鹑

перепеленя́ [中] =перепеля́

перепели́ний 及 **перепеля́чий** [形] пе́репел 的形容词

перепели́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **перепі́лка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *лок* [阴] 雌鹌鹑

перепеля́,*-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* [中] 及 **перепеленя́**,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 鹌鹑雏

перепеля́тник,*-ка* [阳](猎)捕鹌鹑的猎人

перепеля́чий [形] =перепели́ний

переперчи́ти [完] 见 перепе́рчувати

перепе́рчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **переперчи́ти**,*-чу́*,*-чи́ш*,*-чимо́*,*-чите́* [完] *що* 放胡椒(辣椒)太多 ～суп 往汤里放太多胡椒

перепи́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **перепиля́ти**,*-ля́ю*,*-ля́єш* [完] *що* ①锯开,锯断,锯成两半 ②(转)把…分成两部分

перепиля́ти [完] 见 перепи́лювати

перепини́ти [完] 见 перепиня́ти

перепиня́ти,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **перепини́ти**,*-пиню́*,*-пи́ниш* [完] *кого́-що* ①打断(话头、思路等) ～ мо́ву 打断…的话 ②挡住,堵住;阻断 ～ путь 挡住…前进;堵住…的道路

перепира́ти,*-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **перепра́ти**,*-перу́*,*-пере́ш*,*-перемо́*,*-перете́* [完] *що* ①重洗,再洗一遍 ②洗(许多或全部)

пе́репис,*-су* [阳] 统计(性的)调查,登记 ～ насе́лення 人口调查

переписа́ти [完] 见 перепи́сувати

переписни́й [形] 见 пе́репис 的形容词

перепи́сувати,*-сую*,*-суєш* [未] **переписа́ти**,*-пишу́*,*-пи́шеш* 命令式 *-пиши́* [完] ①*що* 抄写,誊写;重抄,重写,重画 ～руко́пис 抄写稿子 ②*кого́-що* 逐一登记;做出清单

перепи́сувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] ①抄写者,缮写员,司书 ②(史)(古罗斯的)手稿抄录者;手稿编纂者 ③(史)(古罗斯开列纳税人清册的)税吏

перепи́сувачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 女抄写者,女缮写员,女司书

перепита́ти [完] 见 перепи́тувати

перепи́тування,*-ня* [中] перепи́тувати 的名词

перепи́тувати,*-тую*,*-туєш* [未] **перепита́ти**,*-та́ю*,*-та́єш* [完] *кого́-що* ①(因为没有听清)请求重复一遍 ②再问一遍(同一问题) ③(口语)问遍(许多人或许多事)

перепідгото́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 重新训练,进修

перепідготовля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **пере-**

підготува́ти,-*тýю*,-*тýєш* [完] *когó*-*що* 重新训练,使进修
перепідготовля́тися,-*ля́юся*,-*ля́єшся* [未] **перепідготува́тися**,-*тýюся*,-*тýєшся* [完] 重新受训练,进修
перепідготува́ти [完] 见 перепідготовля́ти
перепідготува́тися [完] 见 перепідготовля́тися
перепіка́ти,-*ка́ю*,-*ка́єш* [未] **перепекти́**,-*печý*,-*печéш*,-*печемó*,-*печетé* 过去时-*пі́к*,-*пеклá* 命令式-*печи́* [完] *що* ①把…烤得过久,烤坏 ②(口语)烤(炸、煎、炒)好(全部或许多)
перепіка́тися,-*ка́ється* [未] **перепекти́ся**,-*печéться* [完] ①烤得过久,烤坏 ②(口语)晒得太久,晒坏
перепі́лка [阴] =перепели́ця
пере́пічка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] 饼
перепла́вити[1] [完] 见 переплавля́ти[1]
перепла́вити[2] [完] 见 переплавля́ти[2]
перепла́витися [完] 见 переплавля́тися
перепла́вка [阴](口语) = перепла́влення
перепла́влення,-*ня* [中](口语)及 **перепла́вка**,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*вок* [阴](冶) переплавля́ти[2] 及 перепла́вити[2] 的名词;再熔炼
переплавля́ти[1],-*ля́ю*,-*ля́єш* [未] **перепла́вити**[1],-*влю*,-*виш* 命令式 -*пла́в* [完] *що* ①浮运,流放(木材) ②流送(全部或许多)
переплавля́ти[2],-*ля́ю*,-*ля́єш* [未] **перепла́вити**[2],-*влю*,-*виш* 命令式 -*пла́в* [完] *що*(冶) ①再熔炼;回炉 ②(冶)熔化(许多或全部) ③(转)把不同成分的东西加工成同一种东西
переплавля́тися,-*ля́ється* [未] **перепла́витися**,-*виться* [完] 回炉,再熔化;改铸成
переплавни́й [形] 回炉的,再熔炼的
перепла́кати,-*ла́чу*,-*ла́чеш* 命令式 -*ла́ч* [完] ①哭够 ②哭以解忧,尽情痛哭(以舒积郁)
перепланóвувати,-*нóвую*,-*нóвуєш* [未] **перепланува́ти**,-*нýю*,-*нýєш* [完] *що* 重新设计;重新计划;改变计划
перепланува́ти [完] 见 перепланóвувати
переплати́ти [完] 见 перепла́чувати
перепла́чування,-*ня* [中] ① перепла́чувати 的名词 ②多付的款
перепла́чувати,-*чую*,-*чуєш* [未] **переплати́ти**,-*лачý*,-*ла́тиш* [完] *що* ①多付(款),多给(钱) ②(先后若干次)付给(许多或全部钱款)
переплеснýти [完] 见 переплі́скувати
переплеснýтися [完] 见 переплі́скуватися
переплести́ [完] 见 переплітáти
переплести́ся [完] 见 переплітáтися
переплéтений [形] 紧密相连的,与…紧密交织在一起的
переплéтеність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴](相互)联系,相关联;交织
переплéтення,-*ня* 复二 -*тень* [中] ①缠绕在一起的东西;(转)错综复杂的事物 ~ подíй 事态错综复杂 ②(书、本等)装订 здáти кни́гу для ~ня 把书交去装订
перепливáння,-*ня* [中] перепливáти 的名词
перепливáти,-*вáю*,-*вáєш* [未] **перепливти́**,-*ливý*,-*ливéш*,-*ливемó*,-*ливетé* 过去时-*ли́в*,-*ливлá* [完] 及 **переплисти́**,-*ливý*,-*ливéш*,-*ливемó*,-*ливетé* 过去时-*ли́в*,-*ли́лá* [完](*що* 或无补语)浮过;渡过
перепливти́ [完] 见 перепливáти
переплигнýти [完] 见 переpли́гувати
перепли́гувати,-*гую*,-*гуєш* [未] **переплигнýти**,-*нý*,-*нéш*,-*немó*,-*нетé* [完] ①*що* 或 *чéрез що* 跳过,跳越 ②跳到(另一处) ③(转,口语)(思想、语言不连贯地)转到,跳到(另一个主题)
переплисти́ [完] = перепливти́ 见 перепливáти
переплиттá,-*тá* [中] =перепливáння
переплі́скувати 及 **переплю́скувати**,-*кую*,-*куєш* [未] **переплеснýти**,-*нý*,-*нéш*,-*немó*,-*нетé* [完] 及 **переплю́снути**,-*ну*,-*неш* [完] *що* 或 *чéрез що* 溅过…去,泼溅得越过…去
переплі́скуватися 及 **переплю́скува-**

тися, *-кується* [未] **переплеснýтися**, *-нéться* [完] 及 **переплюснутися**, *-неться* [完] *чéрез що* 溅出；涌过

переплітáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **переплестú**, *-летý*, *-летéш*, *-летемó*, *-лететé* 过去时*-лів*, *-лелá* [完] *що* ①装订 ②编织到一起，交织；交叉 ～ рýки 交叉双臂 ③编扎(发、辫等)，缠绕

переплітáтися, *-тáється* [未] **переплестúся**, *-летéться* [完] ①交织在一起；缠绕在一起；纠缠在一起 ②(转)交织在一起，牵连在一起，紧密联系(在一起)

переплýтати [完] 见 переплýтувати

переплýтатися [完] 见 переплýтуватися

переплýтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **переплýтати**, *-таю*, *-таєш* [完] *що* ①绕乱、缠乱(线、绳、头发等) ②弄乱，搞乱(秩序)；使混乱(概念等) ③(转)(张冠李戴地)搞错，记错，混淆

переплýтуватися, *-тується* [未] **переплýтатися**, *-тається* [完] ①(线、绳、发等)乱缠在一起 ②混乱 ③(转)混淆

перепльóвувати, *-льóвую*, *-льóвуєш* [未] **переплюнути**, *-ну*, *-неш* 命令式*-люнь* [完] ①*що* 或 *чéрез що* (口语)(把痰、吐沫)啐得越过 ②*когó*(把痰、吐沫)啐得比…远 ③*когó*(转)在(某方面)超过…

переплюнути [完] 见 перепльóвувати

переплюскувати [未] ＝переплі́скувати

переплюскуватися [未] ＝переплі́скуватися

переплюснути [完] ＝переплеснýти 见 переплі́скувати

переплюснутися [完] ＝переплеснýтися 见 переплі́скуватися

переповзáти, *-зáю*, *-зáєш* [未] **переповзтú**, *-зý*, *-зéш*, *-земó*, *-зетé* 过去时*-пóвз*, *-повзлá* [完] ①*що* 或 *чéрез що* 爬过去 ②爬到(另一处)

переповзтú [完] 见 переповзáти

переповивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **переповúти**, *-в'ю*, *-в'єш* 及 *-вúю*, *-вúєш* 过去时*-вúв*, *-вилá* [完] *когó* ①用襁褓重新包好 ②用襁褓…包上(全体或许多)

переповúти [完] 见 переповивáти

перепóвнений [形] ①装得过满的 ②(转)充满(某种感情)的，满怀…的

перепóвнити [完] 见 переповня́ти

перепóвнитися [完] 见 переповня́тися

перепóвнювати [未] ＝переповня́ти

перепóвнюватися [未] ＝переповня́тися

переповня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **перепóвнювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **перепóвнити**, *-ню*, *-ниш* [完] *когó-що кúм-чим* ①使过满，使满到溢出；使拥挤不堪 ②(转)充满(某种思想、感情) Щáстя переповня́є менé. 我感到无限幸福。◊ **перепóвнити чáшу [терпíння]** 忍无可忍

переповня́тися, *-ня́ється* [未] **перепóвнюватися**, *-нюється* [未] **перепóвнитися**, *-ниться* [完] *кúм-чим* ①过满，满到溢出；挤满 ②(转)充满(某种思想、感情)

перепоїти [完] 见 перепóювати

переполі́скувати, *-кую*, *-куєш* [未] **переполоскáти**, *-лощý*, *-лóщеш* 命令式*-лощú* [完] *що* ①再涮洗 ②涮洗(全部或许多)

переполовúнити [完] 见 переполовúнювати

переполовúнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **переполовúнити**, *-ню*, *-ниш* 命令式*-вúнь* [完] *когó-що* (口语)把…分成两半

переполоскáти [完] 见 переполі́скувати

переполóти [完] 见 перепóлювати

переполóх, *-ху* [阳](许多人)惊慌，非常焦急；慌乱；骚乱

переполóханий [形] 恐惧的，惊惶的(副 **переполóхано**)

переполóхати, *-хаю*, *-хаєш* [完] *когó-що* (口语)使极端害怕；使(所有或许多人)惊慌

переполóхатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [完] (口语)害怕得不得了，吓得不得了

перепóлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **переполóти**, *-полю́*, *-пóлеш* [完] *що* ①重

新除草，再除一次草 ②一一除完草(指全部或许多地块)

перепо́на, *ни* [阴] ①障碍物 ②(转)障碍，阻碍；困难 без ～по́н [用作副词] 无阻碍地，通行无阻地

перепоро́ти [完] 见 перепо́рювати

перепо́рювати, *рюю*, *-рюєш* [未] **перепоро́ти**, *-порю́*, *-по́реш* [完] *що* ①拆开缝线，拆(全部或许多衣服等) ②再次拆开 ③[只用完成体] 撑开(线)，使开绽

перепочива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **перепочи́ти**, *-чи́ну*, *-чи́неш* 命令式 *-чи́нь* [完] 喘口气，歇息一下

перепочи́нок, *-нку* [阳] 喘口气，喘息；稍事休息

перепочи́ти [完] 见 перепочива́ти

перепо́ювати, *-по́юю*, *-по́юєш* [未] **перепоїти**, *-пою́*, *-по́їш* 命令式 *-пі́й* [完] *кого́* ①使饮水过多；使喝(酒)过多 ②给(全体或许多人)喝(茶等)；使(大家)喝得大醉

перепра́ва, *-ви* [阴] ① переправля́ти(-ся) 及 перепра́вити (-ся) 1 解的名词 керува́ти ～вою ві́йськ 率领部队渡河 ②渡口；渡河设备(船、桥等) наво́дити ～ву че́рез рі́ку́ 架设渡河设备

перепра́вити [完] 见 переправля́ти

перепра́витися [完] 见 переправля́тися

переправля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **перепра́вити**, *-влю*, *-виш* 命令式 *-пра́в* [完] *кого́-що* ①使越过，使渡过，运过 ②送交，转递，转交 ③(口语)改正，修改(文章，错字等)

переправля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **перепра́витися**, *-влюся*, *-вишся* 命令式 *-пра́вся* [完] 越过；渡过 ～ че́рез го́ри 翻山越岭

перепрасо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] **перепрасува́ти**, *-су́ю*, *-су́єш* [完] *що* ①重熨 ②熨(全部或许多)

перепрасува́ти [完] 见 перепрасо́вувати

перепра́ти [完] 见 перепира́ти

перепрацьо́вувати, *-цьо́вую*, *-цьо́вуєш* [未] **перепрацюва́ти**, *-цю́ю*, *-цю́єш* [完] ① *що* 加工，制造，制成 ② *що* 修改，修订 ③(口语)工作疲劳过度

перепрацьо́вуватися, *-цьо́вуюся*, *-цьо́вуєшся* [未] **перепрацюва́тися**, *-цю́юся*, *-цю́єшся* [完] ①(被加工)制成 ②改变，变样 ③(口语)工作疲劳过度

перепрацюва́ти [完] 见 перепрацьо́вувати

перепрацюва́тися [完] 见 перепрацьо́вуватися

перепріва́ти, *-ва́є* [未] **перепрі́ти**, *-рі́є* [完] ①沤熟；完全霉烂 ②(因炖得过久)炖坏

перепрі́ти [完] 见 перепріва́ти

перепро́бувати, *-бую*, *-буєш* [完] *що* ①尝(许多)，尝遍 ～ ви́на 品尝各种葡萄酒 ②试用，试验(全部或许多)；饱尝 ～ всі спо́соби 试用所有的方法

перепродава́ти [未] ＝перепро́дувати

перепро́даж [阳] (口语) ＝перепро́дування

перепрода́ти [完] 见 перепро́дувати

перепро́дування, *-ня* [中] 及(口语) **перепро́даж**, *-жу* 五格 *-жем* [阳] перепро́дувати 及 перепрода́ти 的名词

перепро́дувати, *-дую*, *-дуєш* [未] 及 **перепродава́ти**, *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємо́*, *-даєте́* [未] **перепрода́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时 *-да́в*, *-дала́* [完] *кого́-що* 转卖，转售；倒卖

перепроду́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (经)生产过剩

перепро́сини [复] (口语) ＝ перепро́шення

перепроси́ти [完] 见 перепро́шувати

перепроси́тися [完] 见 перепро́шуватися

перепро́шення, *-ня* [中] 及(口语) **перепро́сини**, *-син* [复] ①道歉 ②原谅，饶恕

перепро́шувати, *-шую*, *шуєш* [未] **перепроси́ти**, *-рошу́*, *-ро́сиш* [完] *кого́* 请原谅，道歉 [Ду́же] перепро́шую! 请原谅，很抱歉！

перепро́шуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **перепроси́тися**, *-рошу́ся*, *-ро́сишся* [完] ①请原谅 ②(口语)(相互)讲和，和解

перепрягáти, *-гáю, -гáєш* [未] **перепрягти́**, *-пряжу́, -пряже́ш, -пряжемó, -пряжете́*过去时*-пріг, -прягла́* 命令式 *-пряжи́* [完] *когó-щó* 重新套上;(换马)改套

перепрягáтися, *-гáється* [未] **перепрягти́ся**, *-пряже́ться* 过去时 *-прі́гся, -прягла́ся* 命令式 *-пряжи́ся* [完] 重新套(车马),改套

перепрягти́ [完] 见 перепрягáти

перепрягти́ся [完] 见 перепрягáтися

перепря́жений [形] 重新套上的;改套的

перепря́жити [完] 见 перепря́жувати

перепря́житися [完] 见 перепря́жуватися

перепря́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **перепря́жити**, *-жу, -жиш* 命令式 *-пряж* [完] *щó* ①使淬火过度,淬坏 ②烧得太热 ～ піч 把炉子烧得太热 ③炒得过火

перепря́жуватися, *-жується* [未] **перепря́житися**, *-житься* [完] ①淬火过度 ②烧得太热 ③炒得过火

перепурхну́ти [完] 见 перепу́рхувати

перепу́рхувати, *-рхую, -рхуєш* [未] **перепурхну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немó, -нете́* [完] 飞到(指小鸟,蝴蝶等在来回飞时)

перепускáти, *-кáю, -кáєш* [未] **перепусти́ти**, *-пущу́, -пу́стиш* [完] *щó* ①(把液体、散体物)倒入,注入(另一处) ②*когó-щó* 放过去,给…让路 ③接待;(接受)加工 Їдáльня перепусти́ла ти́сячу чоловік. 食堂接待了 1000 人就餐。Млин перепусти́л 25 тонн зéрна. 磨房加工了 25 吨粮食。

перепусти́ти [完] 见 перепускáти

перéпустка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①перепускáти—перепусти́ти 的名词 ②通行证,出入证

перерахóвувати, *-хóвую, -хóвуєш* [未] **перерахувáти**, *-раху́ю, -раху́єш* [完] *когó-щó* ①一一点清,点数 ②逐一罗列;开列(清单) ③改编入;调往 ④(会计)划拨,转账 ⑤再数一遍

перерахувáти [完] 见 перерахóвувати

перераху́нок, *-нку* [阳] 再计算;重新结算

перéрва, *-ви* [阴] ①中断 ②暂停,间歇;(暂时)休息;休息时间;(校)课间休息 ③断处,断口 ◊ **без перéрви** [用作副词] 不停歇地

перервáти [完] 见 перериваáти[1]

перервáтися [完] 见 перериваáтися

перереєстрáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 重新登记,重新注册

перереєстрóвувати, *-рóвую, -рóвуєш* [未] **перереєструвáти**, *-рýю, -рýєш* [完] *когó-щó* ①重新登记,重新注册 ②登记,注册(全部或许多)

перереєстрóвуватися, *-рóвуюся, -рóвуєшся* [未] **перереєструвáтися**, *-рýюся, -рýєшся* [完] ①重新登记,重新注册 ②(全部或许多)登记,注册

перереєструвáти [完] 见 перереєстрóвувати

перереєструвáтися [完] 见 перереєстрóвуватися

перериваáти[1], *-вáю, -вáєш* [未] **перервáти**, *-вý, -вéш, -вемó, -ветé* [完] ① *щó* 拉断,扯断 ～ парусúну 扯断帆布 ②*когó-щó* 使中断(联系、交通等),阻断;打断(他人的讲话) ◊ **перервáти горля́нку** *комý* 拧断…的脖子,好好收拾… **говори́ти, перериваáючи словá** 断断续续地说 **перервáти мовчáння** 打破沉默

перериваáти[2], *-вáю, -вáєш* [未] **перери́ти**, *-ри́ю, -ри́єш* [完] *щó* ①掘松,掘遍(全部或许多) ②(转,口语)翻(寻)遍,搜(寻)遍(东西、文件等)

перериваáтися, *-вáється* [未] **перервáтися**, *-вéться* [完] ①断,断为两段 ②暂时停顿,中断 Бéсіда перериваáється. 谈话中断。③(转,口语)(因用力过度)受内伤 ◊ **перериваáтися від (з) сміху (рéготу)**(口语)笑痛肚子,笑破肚皮 **як не перервéться**(口语)竭尽全力

перери́вистий [形] ①断断续续的,若断若续的(指声音) ②(电)断续的,间歇的 ～ струм 断续电流

перери́ви[с]тість, *-тості* 五格 *-тіс-тю* [阴] перери́вистий 的名词

перери́вча[с]тий [形] 断续的,间歇的(副 **перери́вча[с]то**)

перери́вча[с]тість, *-тості* 五格 *-тіс-*

тю [阴] перерйвча[с]тий 的名词

перерйти [完] 见 перериваáти²

перерíд, *рóду* [阳]〈农〉(谷物的)蜕化，退化

перерíз,*-зу* [阳] ①перерíзувати 及 перерíзати 的名词；切开，剪开；切断，剪断 ②〈数〉截面，断面

перерíзати [完] 见 перерíзувати

перерíзатися [完] 见 перерíзуватися

перерíзувати,*-зую*, *-зуєш* [未] **перерíзати**,*-ріжу*,*-ріжеш* [完] *когó-що* ①割断，切断，剪断 ②〈转〉穿过；横贯，隔断(指山脉、深沟等) ③〈转〉切断(联系等)；拦住，挡住 ～(*комý*) дорóгу 挡住(某人的)去路 ④杀死，宰杀(全部或许多)

перерíзуватися,*-зуюся*, *-зуєшся* [未] **перерíзатися**, *-ріжуся*, *-ріжешся* [完] ①剪断，割断 ②〈口语〉割伤(自己)多处，划破多处 ③〈口语〉(全体或许多人用利器)自杀；互相砍杀

переробйти [完] 见 переробля́ти

переробíток,*-тку* [阳]〈口语〉①переробйти 的名词；加工 ②〈口语〉超定额的工作 ③(加工后的)成品

перерóбка [阴] ＝перерóблення

перерóблення,*-ня* [中] 及 **перерóблювання**,*-ня* [中] 及 **перерóбка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①переробля́ти 及 перерóблювати 和 переробйти 的名词 ②(加工后的)成品；改做的东西；改写的作品

перерóблювання [中] ＝перерóблення

перерóблювати [未] ＝переробля́ти

переробля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] 及 **перерóблювати**,*-люю*,*-люєш* [未] **переробйти**,*-роблю́*,*-рóбиш* [完] *що* ①加工，制造；改制 віддáти переробйти *що* 把…送去加工 ②〈转〉修改，修订 ③重新做 ④[只用完成体] 做完(许多或全部事情)

перерóбний [形] ①从事加工制造的，加工的 ～на майстéрня 改制作坊，(多指改做衣服的)加工厂 ～на промислóвість 加工制造业 ②〈专〉炼制的，铸成的 ～ чавýн 炼钢生铁

перерóдженець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈藐〉蜕化变质分子，腐化堕落分子

перерóджений [形] 完全变样的；再生的

перерóдженка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈藐〉перерóдженець 的女性

перерóдження,*-ня* [中] ①переродйтися 的名词 ②〈转，藐〉蜕化；腐化

перерóдженство,*-ва* [中]〈藐〉腐化堕落，蜕化变质

перерóдженський [形] перерóдженець 及 перерóдженство 的形容词

перерóджувати,*-джую*, *-джуєш* [未] **переродйти**,*-роджý*,*-рóдиш* [完] *когó-що* 使完全变样，使根本改变

перерóджуватися,*-джуюся*, *-джуєшся* [未] **переродйтися**, *-роджýся*,*-рóдишся* [完] ①重新诞生，再生 ②〈转〉完全变样 ③退化；堕落，蜕化

переродйти [完] 见 перерóджувати

переродйтися [完] 见 перерóджуватися

перерозпóділ,*-лу* [阳] перерозподіля́ти 及 перерозподілйти 的名词

перерозподілйти [完] 见 перерозподіля́ти

перерозподілйтися [完] 见 перерозподіля́тися

перерозподіля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **перерозподілйти**, *-ділю́*, *-дíлиш* [完] *когó-що* 重新分配，再分配

перерозподіля́тися,*-ля́ється* [未] **перерозподілйтися**, *-дíлиться* [完] 重新分配

перерóслий [形] 长得过高的；长得比…高的；超龄的

переростáти,*-тáю*, *-тáєш* [未] **перерости́**,*-тý*,*-тéш*,*-темó*,*-тетé* 过去时 *ріс*,*-рослá* [完] ①*когó-що* 长得比…高 ②〈转〉*когó-що*(智能、才能等)发展得优于，(在意义、内容等方面)高过 Я товáриші в чим-то перерíс. 我在某些方面超过了同志们。③超过规定年龄 ④〈转〉发展成，转变为

перерости́ [完] 见 переростáти

перерóсток,*-тка* [阳]〈中、小学〉超龄生；(超出规定年龄的)超龄者，长期不得升迁的人

перерубáти [完] 见 перерýбувати

перерубáтися [完] 见 перерýбуватися

перерýбувати, *-бую*, *-буєш* [未] **перерубáти**, *-бáю*, *-бáєш* [完] ① *що* 砍断, 砍成两段 ② *що* 砍光(许多或全部) ③ *когó* 砍死, 砍杀(许多或全部)

перерýбуватися, *-бується* [未] **перерубáтися**, *-бáється* [完] 砍断, 劈断

переряджáти, *-джáю*, *-джáєш* [未] **переряди́ти**, *-ряджý*, *-ря́диш* [完] *когó-що* ①使换上衣服 ②使装扮成

переряджáтися, *-джáюся*, *-джáєшся* [未] **переряди́тися**, *-ряджýся*, *-ря́дишся* [完] ①换上衣服 ②乔装

переряди́ти [完] 见 переряджáти

переряди́тися [完] 见 переряджáтися

пересáджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **пересади́ти**, *-саджý*, *-сáдиш* [完] ① *що* 移栽 ～ квíти 移栽花卉 ②〈医〉移植(组织、皮、骨等) ③ *когó* 使移坐(另一处); 使…换乘(交通工具) ④ *когó* 帮助越过 ⑤ *що*〈口语〉隔开, 分开

пересади́ти [完] 见 пересáджувати

пересáдка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] пересáджувати 及 пересади́ти 的名词 ～квíтів 移栽花卉 пóїздом без ～ки 乘直达火车 ～ рогíвки(шкíри 等)〈医〉角膜(皮等)移植

пересадни́й [形] 移植(用)的; 需要移植的 ～нá капýста 需要移植的菜 ～нá маши́на 种植机, 插秧机

перéсадок, *-дка* [阳]〈农〉移植的植物; 移植苗, 秧子

пересáдочний [形]〈铁路〉换乘的, 换车的 ～на стáнція 换乘站, 中转站

пересапáти [完] 见 пересáпувати

пересапнýти, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完]〈口语〉(走路、劳动时)歇口气儿

пересáпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **пересапáти**, *-пáю*, *-пáєш* [完] *що* ①重新除草 ②除完草(指全部或许多地块)

пересвари́ти, *-сварю́*, *-свáриш* [完] *когó*〈口语〉使(许多人或全体)吵架, 不和睦; 使与(许多人或全体)不和

пересвари́тися, *-варю́ся*, *-вáришся* [完] 和(全体或许多人)吵架; (全体或许多人)彼此争吵, 彼此不和

пересви́снутися [完] 见 пересви́стуватися

пересви́ст [阳] ＝пересви́стування

пересви́стування, *-ня* [中] 及 **пересви́ст**, *-ту* [阳] пересви́стуватися 及 пересви́снутися 的名词; 啼啭声

пересви́стуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **пересви́снутися**, *-нуся*, *-нешся* [完](鸟)啼鸣; (彼此呼应地)吹口哨; 吹口哨互打招呼

пересвíдчити [完]〈口语〉见 пересвíдчувати

пересвíдчитися [完]〈口语〉见 пересвíдчуватися

пересвíдчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **пересвíдчити**, *-чу*, *-чиш* [完]〈口语〉*когó-що* 使信服, 使相信; 说服

пересвíдчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **пересвíдчитися**, *-чуся*, *-чишся* [完] 确认, 确信, 信服

переселéнець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 移居者, 移民

переселéнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] переселéнець 的女性

пересéлення, *-ня* [中] переселя́ти(-ся) 及 пересели́ти(-ся)的名词; 迁移; 迁居

переселéнський [形] пересéлення 及 переселéнець 的形容词

пересели́ти [完] 见 переселя́ти

пересели́тися [完] 见 переселя́тися

переселя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **пересели́ти**, *-селю́*, *-сéлиш* [完] *когó-що* 使移居, 使迁移

переселя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **пересели́тися**, *-селю́ся*, *-сéлишся* [完] 迁移, 搬家

пересéрдитися, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-сéрдься* [完]〈口语〉不再生气

переси́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **переси́діти**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-сидь* [完] ①等到(…结束) ②逗留, 待(若干时间) ③〈口语〉*що* 把…坐麻, 坐得麻木 ～нóгу 把腿坐麻 ④〈口语〉停留过久; 搁置时间过长 ⑤ *когó*〈口语〉坐的时间比…久

переси́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **переси́дітися**, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-си́дься* [完] 坐得过久; 搁置的时间过长

переси́діти [完] 见 переси́джувати

переси́дітися [完] 见 переси́джувати-

ся

пересилáння, *-ня* 复二 *-лáнь* [中] 及 **пересíлка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] пересилáти 及 переслáти 的名词

пересилáти, *-лáю*, *-лáєш* [未] **переслáти**, *-решлю́*, *-решлéш*, *-решлемó*, *-решлетé* 命令式 *-решлú* [完] ① *що* 寄给;转寄 ② *когó* 押送;陪送

пересúлити [完] 见 пересúлювати

пересúлка [阴] = пересилáння

пересúльний [形] ①羁押解送犯人的 ②邮递的

пересúлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **пересúлити**, *-лю*, *-лиш* [完] *когó-що* (在力量上)胜过;(转)克服,抑制住(感情、感觉) ◊ **пересúлити себé** 克制自己

пересинúти [完] 见 пересúнювати

пересинúтися [完] 见 пересúнюватися

пересúнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **пересинúти**, *-синю́*, *-сúниш* [完] *що* ①再次用群青染成浅蓝色 ②使用群青过多把(衣物)漂得发蓝 ③用群青染(全部或许多衣物)

пересúнюватися, *-нюється* [未] **пересинúтися**, *-сúниться* [完] 群青用得太多而漂得发蓝

перéсип, *-пу* [阳] (地质)沙洲,沙坝

пересипáння, *-ня* [中] 睡眠过多,睡得过久

пересúпати [完] 见 пересипáти

пересипáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **пересúпати**, *-плю*, *-плеш* 命令式 *-сúп* [完] *що* ①(把散体物)改装入,倒到(另一地方) ②(口语)拆修,翻修;改建

пересúпатися [完] 见 пересипáтися

пересипáтися, *-пáєшся* [未] **пересúпатися**, *-плеться* [完] (散体物被)倒在另一地方

пересúпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] пересипáти—пересúпати 1 解及 пересипáтися 和 пересúпатися 的名词

пересипля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **переспáти**, *-плю́*, *-пúш* [完] ①(口语)睡得过久,睡得过多 ②(*що* 或无补语)睡(一段时间)

пересипнúй [形] 从一处倾倒到另一处的

пересúтити [完] 见 пересúчувати

пересúтитися [完] 见 пересúчуватися

пересихáти, *-хáє* [未] **пересóхнути**, *-не* [完] ①完全干,干透;(土地)干旱,(池塘、溪流等)干涸;(口、唇、喉咙等)发干 ②(全部或许多)枯萎,干枯(指植物)

пересúчений [形] ①感到厌烦的 ②(化)过饱和(现象)的 ~ рóзчин 过饱和溶液

пересúченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] пересúчений 的名词

пересúчення, *-ня* [中] ①厌倦,厌烦 ②(化)过饱和(现象)

пересúчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **пересúтити**, *-сúчу*, *-сúтиш* 命令式 *-сúть* [完] ① *когó-що* 使厌烦,使厌倦 ② *що* (化)使过饱和

пересúчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **пересúтитися**, *-сúчуся*, *-сúтишся* 命令式 *-сúться* [完] ①(因过度享受而)厌倦,厌烦 ②(化)过饱和

перéсів, *-ву* [阳] ①пересівáти 的名词;重新播种 ②(口语)第二次播下的种

пересівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] 及 **пересíювати**, *-сíюю*, *-сíюєш* [未] **пересíяти**, *-сíю*, *-сíєш* [完] *що* ①重新播种 ②再次过筛 ③把(许多或全部)过筛

пересідáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **пересíсти**, *-ся́ду*, *-ся́деш* 命令式 *-ся́дь* [完] ①移坐,改坐到,挪坐 ②换乘,转乘,改乘(车、船等) ③(转,口语)改做另一种工作,换工作单位

пересідáтися, *-дáється* [未] **пересíстися**, *-ся́деться* [完] (口语)(指严寒、炎热、暴风雪等)下降,减弱

пересікáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **пересíкти**, *-січу́*, *-січéш*, *-січемó*, *-січетé* 过去时 *-сíк*, *-сíкла* 命令式 *-січú* [完] ① *що* 割断,剁开,截成两段(或几段) ② *що* (横着)越过,穿过;渡过 ~ вýлицю 穿过马路 ③[只用完成体] *когó* (口语)鞭打,抽打(全体或许多人);砍杀(全体或许多人)

пересікáтися, *-кáється* [未] **пересíктися**, *-січéться* [完] 相交,交叉 Дорóги пересікáються під лíсом. 道路在森林附近交叉。

пересíкти [完] 见 пересікáти

пересíктися [完] 见 пересікáтися

пересíл, *-cóлу* [阳] 盐太多,太咸

пересíсти [完] 见 пересідáти

пересíстися [完] 见 пересідáтися

пересíчений [形](地面)起伏不平的;沟壑纵横的 ～на місцéвість 沟壑纵横的地区

пересíчення, *-ня* [中] ① пересікáти(-ся)及 пересíкти(-ся)的名词 ②交叉点,交点

пересíченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] пересíчений 的名词;起伏不平,沟壑纵横

пересíчний [形]〈口语〉①中等的;平凡的,普通的 ②平均的(副 **пересíчно**) ～не числó 平均数

пересічнúй [形] 相交的,交叉的,交切的

пересíювати [未] ＝пересівáти

пересíяти [完] 见 пересівáти

перескакáти [完] 见 перескáкувати²

перескáкувати¹, *-кую*, *-куєш* [未] **перескóчити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-кóч* [完] ①*що* 或 *чéрез що* 跳过,跳越 ②跳到(另一处)

перескáкувати², *-кую*, *-куєш* [未] **перескакáти**, *-кáю*, *-кáєш* 命令式 *-кáй* [完]〈口语〉①*когó-що* 驰马追过(全体或许多人) ②〈体〉重新赛(指赛马) ③疾驰过头,疾驰超过(规定地点)

перескладáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **перескláсти**, *-ладý*, *-ладéш*, *-ладемó*, *-ладетé* [完] *що* ①重订,重新缔结(条约、协议、契约等) ②重编;改写(书、文件等)～ план 重新制订计划 ③〈口语〉再考试一次;补考及格 ④〈印〉重排,拆版重排

перескláсти [完] 见 перескладáти

пересклúти, *-лю́*, *-лúш* [完] *що* ①重新安上玻璃;换玻璃 ②把(全部或许多门窗等)安上玻璃

перескóчити [完] 见 перескáкувати¹

переслáти [完] 见 пересилáти

переслíдуваний [形] 被追捕的;被迫害的;被追求的

переслíдування, *-ня* 复二 *-вань* [中] прeслíдувати 的名词 ◊ **судовé переслíдування**〈法〉诉讼

переслíдувати, *-дую*, *-дуєш* [未] *когó-що* ①追捕,追击,追踪 ②追求,致力于 ③〈转〉使不得安宁,使苦恼,萦绕在心头(指思想、感情等) ④〈转〉迫害,摧残

переслíдувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 追捕者;追踪者;迫害者;追求者

переслíдувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] переслíдувач 的女性

переслýхати [完] 见 переслýхувати

переслýхувати, *-лýхую*, *-лýхуєш* [未] **переслýхати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *когó-що* ①听取,听完(全部或许多) ②再听一次

пересмáжити [完] 见 пересмáжувати

пересмáжитися [完] 见 пересмáжуватися

пересмáжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **пересмáжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-мáж* [完] *що* ①把…炸(烤、煎、炒)得过火,过老 ②烤(炸、煎、炒)好(全部或许多)

пересмáжуватися, *-жується* [未] **пересмáжитися**, *-житься* 命令式 *-мáжся* [完] 炸(烤、煎、炒)得过火,过老

пересмикнýти [完] 见 пересмúкувати

пересмикнýтися [完] 见 пересмúкуватися

пересмúкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **пересмикнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①*що* 拉动,扯动 ～ вíжки 拉动缰绳 ②*що* 或 *чим* 抽搐,扭歪,哆嗦,耸动 ～ тíлом 抽搐一下身子 ③[无人称] *когó* 使…哆嗦,痉挛(由于恐惧、厌恶等) Йогó(Мене́) пересмикнýло. 他(我)不由得哆嗦了一下。◊ **пересмикнýти кáрти(кáрту)** 1)〈牌〉偷换牌 2)〈转〉故意歪曲,偷换本意

пересмúкуватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **пересмикнýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] 哆嗦,抽搐(一下);扭歪

пересміхáтися, *-хáюся*, *-хáєшся* [未] 及 **пересмíюватися**, *-мíююся*, *-мíюєшся* [未] **пересміхнýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完]〈口语〉(嘲讽地)相视而笑

пересміхнýтися [完] 见 пересміхáтися

пересмíшник, *-ка* [阳] ①〈口语〉爱讥笑嘲弄人的人 ②〈动〉模仿鸟(产于美国南部,善于模仿别种鸟的叫声)

пересмішниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пересмішник 1 解的女性

пересміюватися [未] ＝пересміхатися

пересміятися, *-міюся*, *-мієшся*, *-міємо́ся*, *-мієте́ся* [完] ①(许多人或全体)嬉笑一阵 ②笑个够;停止笑

пересмоли́ти [完] 见 пересмо́лювати

пересмо́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **пересмоли́ти**, *-молю́*, *-мо́лиш* [完] *що* ①重新涂上树脂,再涂上一层树脂 ②给(全部或许多东西)一一涂上树脂

пересно́вувати, *-но́вую*, *-но́вуєш* [未] **переснува́ти**, *-ную́*, *-нує́ш*, *-нуємо́*, *-нуєте́* [完] *що* 编织,编到一起;交织

пересно́вуватися, *-но́вується* [未] **переснува́тися**, *-нує́ться* [完] ①缠绕在一起;纠缠在一起 ②(转)交织在一起(指声音、气味、抽象概念、各种事实等)

переснува́ти [完] 见 пересно́вувати

переснува́тися [完] 见 пересно́вуватися

пересо́вувати [未] ＝пересува́ти

пересо́вуватися [未] ＝пересува́тися

пересоли́ти [完] 见 пересо́лювати

пересоло́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **пересолоди́ти**, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димо́*, *-дите́* [完] *що*(口语)把…弄得过甜,使…太甜 ～ ко́фе 把咖啡弄得太甜

пересолоди́ти [完] 见 пересоло́джувати

пересо́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **пересоли́ти**, *-солю́*, *-со́лиш* [完] ① *що* 放盐过多,做得太咸 ②(转)做得过火,说得过分 ③ *що* 腌上(全部或许多) ④ *що* 再腌一次

пересо́хлий [形] 干透的,过于干燥的

пересо́хнути [完] 见 пересиха́ти

переспа́ти [完] 见 пересипля́ти

пере́спів, *-ву* [阳] ①旧调重弹,重复以往说过(写过)的话 ②不断交替的歌声(乐声)

переспіва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **переспі́ти**, *пі́ю*, *пі́єш* [完](果实)过熟,熟过头

переспіва́ти [完] 见 переспі́вувати

переспіва́тися [完] 见 переспі́вуватися

переспі́вувати, *-пі́вую*, *-пі́вуєш* [未] **переспіва́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [完] *кого́-що* ①唱(许多或全部歌曲) ②比…唱得好,比…唱得久 ③重新唱,再唱一遍

переспі́вуватися, *пі́вується* [未] **переспіва́тися**, *-ва́ється* [完] 唱(指全部或许多歌);重新唱

переспі́лий [形] 过熟的,熟过头的

переспі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] переспі́лий 的名词

переспі́ти [完] 见 переспіва́ти

перестава́ти, *-таю́*, *-тає́ш*, *-таємо́*, *-таєте́* [未] **переста́ти**, *-та́ну*, *-та́неш* 命令式 *-та́нь* [完] ①(接不定式)不再,不复,停止;中止 переста́ти працюва́ти 中止工作 Голова́ переста́ла болі́ти. 头不再疼了。②(风、雨等)停息 Дощ переста́в. 雨停了。

переста́вити [完] 见 переставля́ти

переставля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **переста́вити**, *-влю*, *-виш* [完] *кого́-що* ①重新摆放,重新布置 ②(转)重新配置,重新调配 ③移置,挪动 ле́две(наси́лу) но́ги переставля́є (口语)勉强挪动双腿(指行走困难) ④重建,重盖

переставни́й [形] 可以移动的

перестара́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [完] 过于热心,过于努力

переста́рілий [形] ①太老的(指人) ②太旧的 ③(转)过时的,陈腐的;已废弃的

переста́ріти, *-рію*, *-рієш* [完] 及 **переста́рітися**, *-рі́юся*, *-рі́єшся* [完](口语)太老了

переста́рітися [完] ＝переста́ріти

переста́ти [完] 见 перестава́ти

перестели́ти [完] 见 перестила́ти

перестеля́ти [未] ＝перестила́ти

перестига́ти[1], *-га́є* [未] **перести́гнути**[1], *-не* 过去时 *-сти́г*, *-сти́гла* 及 *-сти́гнув*, *-сти́гнула* [完] 过熟,熟过头(指果实等);(转,口语,讽)年岁已大,青春已逝

перестига́ти[2], *-га́є* [未] **перести́гнути**[2], *-не* 过去时 *-сти́г*, *-сти́гла* 及 *-сти́гнув*, *-сти́гнула* [完] 完全变凉,凉透 Суп перести́г. 汤全凉了。

перести́гнути[1] [完] 见 перестига́ти[1]

перести́гнути[2] [完] 见 перестига́ти[2]

перестилáти, *-лáю*, *-лáєш* [未] 及 **перестеля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **перестели́ти**, *-телю́*, *-тéлиш* [完] *що* ①重铺 ~ підлóгу 重新铺地板 ~ постíль 重新铺床 ②铺(许多或全部)

перестíй, *-тóю* 五格 *-тóєм* [阳] 过熟,收获过迟

перестíйний [形] 过熟的,收获过迟的

пересторóга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 警告

перестóювати, *-тóюю*, *-тóюєш* [未] **перестóяти**, *-тóю*, *-тóїш* 命令式 *-тíй* [完] ①站一段时间,停留一段时间 ②*що* 站着(停留着)等待…过去 ③放一段时间(保持不变) ④(口语)站(存在)得比…长久 ⑤放得过久,放坏 Чай вже перестóяв. 茶放久凉了。

перестóюватися, *-тóюється* [未] **перестóятися**, *-тóїться* [完](口语)放得过久,放坏;(庄稼)过熟

перестоя́лий 及 **перестóяний** [形](口语)过熟的,收获过迟的,放坏了的

перестóяний [形] =перестоя́лий

перестóяти [完] 见 перестóювати

перестóятися [完] 见 перестóюватися

перестраждáти, *-дáю*, *-дáєш* [完] ①备尝痛苦,饱经苦难 ②*що* 痛苦地忍受

перестрахóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①重新保险,另行保险 ②(转,口语)过分谨小慎微 ③(向另一保险机构)转保部分

перестрахóвувати, *-хóвую*, *-хóвуєш* [未] **перестрахувáти**, *-хýю*, *-хýєш* [完] *когó-що* ①再保险;另行保险 ②(口语)保险(全部或许多财物)

перестрахóвуватися, *-хóвуюся*, *хóвуєшся* [未] **перестрахувáтися**, *-рахýюся*, *-рахýєшся* [完] ①再保险,另行保险(财物) ②(转,口语)采取保险措施,为自己留退路(指过分谨小慎微)

перестрахувáльник, *-ка* [阳] ①再保险者,重新保险者 ②(转,口语)留退路者

перестрахувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] перестрахувáльник 的女性

перестрахувáти [完] 见 перестрахóвувати

перестрахувáтися [完] 见 перестрахóвуватися

перестрибнýти [完] 见 перестри́бувати

перестри́бувати, *-бую*, *-буєш* [未] **перестрибнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①*що* 或 *чéрез що* 跳过,跳越 ②跳到(另一处)

перестрíлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 互相射击;互相射击声;密集的射击

перестрíлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **перестріля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] ①*когó-що* 枪杀,射死(许多或全部) ②*що* 射完(全部或许多弹药)

перестрíлюватися, *-люю́ся*, *-люєшся* [未] 互相射击,对射

перестріля́ти [完] 见 перестрíлювати

перéстріч, *-чу* 五格 *-чем* [阳](植)湿山萝花 ~ гребíнчастий(植)鸡冠花

перестýкати [完] 见 перестýкувати

перестýкатися [完] 见 перестýкуватися

перестýкування, *-ня* [中] 敲击声

перестýкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **перестýкати**, *-каю*, *-каєш* [完] ①发出连续撞击声 ②*що*(以约定的暗号)敲墙通知 ③*що*(口语)(用打字机)打下来,敲键盘录入 ④*що*(口语)打碎,打破(全部或许多)

перестýкуватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **перестýкатися**, *-каюся*, *-каєшся* [完] ①(几个物体)同时或依次发出敲打、撞击声 ②*з ким*(以约定的暗号)敲墙通知

переступáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **переступи́ти**, *-туплю́*, *-тýпиш* [完] ①迈步 ②*що* 或 *чéрез що* 迈过,跨过 ~ пíти поріг 迈过门坎儿 ③(转)*що* 或 *чéрез що* 逾越;违背,违犯 ~ чéрез закóн 违法 ◊ **переступáти з ногú на нóгу** 倒换着脚站着 **насúлу (лéдве) [ногáми] переступáти** 吃力地行走

переступи́ти [完] 见 переступáти

пересувáння, *-ня* [中] пересувáти(-ся)的名词 ◊ **зáсоби пересувáння** 交通工具

пересувáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] 及 **пересóвувати**, *-сóвую*, *-сóвуєш* [未] **пересýнути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-сýнь* [完] *когó-що* ①挪动,移动 ~ мéблі 挪动家具 ②(口语)调动;迁移 ~ йогó на іншу робóту 把他调到另一个工作岗

位上 ③改期；变更 ◊ **ле́две(наси́лу) но́ги пересува́ти**〈口语〉吃力地挪动双脚

пересува́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] 及 **пересо́вуватися**, *-со́вуюся*, *-со́вуєшся* [未] **пересу́нутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *-су́нься* [完] 移动；转移；迁移

пере́су́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉①пересува́ти(-ся)的名词 ②流动设施(常指图书馆、电影院等)

пересувни́й [形] ①可移动的，活动的 ~ на́голос〈语言〉移动重音 ②流动的，巡回的 ~на́ бібліоте́ка 流动图书馆 ~ теа́тр 巡回剧院

пере́су́ди, *-дів* [复]〈口语〉闲话，议论(别人的长短) ◊ **суди́ та пересу́ди (суд-пересу́д)** 流言飞语

пересу́нути [完] 见 пересува́ти

пересу́нутися [完] 见 пересува́тися

пересуши́ти [完] 见 пересу́шувати

пересуши́тися [完] 见 пересу́шуватися

пересу́шування, *-ня* [中] пересу́шувати(-ся)的名词

пересу́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **пересуши́ти**, *-сушу́*, *-су́шиш* [完] *що* ①晒(烤)得过干 ②重新弄干(晒干，烤干) ③〈少用〉使干透，使完全干燥 ④弄干，烤干(全部或许多)

пересу́шуватися, *-шується* [未] **пересуши́тися**, *-су́шиться* [完] ①晒(烤)得过干 ②干透，完全干 ③(全部或许多)晒干，烤干 ④(全体或许多人)弄干身上的衣服

перетасо́вування, *-ня* [中] перетасо́вувати(-ся)的名词

перетасо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] **перетасува́ти**, *-сую́*, *-су́єш* [完] ①*що* 洗好(全部或许多)牌 ②*що* 重新洗牌 ③*кого́-що*〈转〉重新安排，另行调配

перетасо́вуватися, *-со́вується* [未] **перетасува́тися**, *-сує́ться* [完] 重新配置，另行安排

перетасува́ти [完] 见 перетасо́вувати

перетасува́тися [完] 见 перетасо́вуватися

перетвори́ти [完] 见 перетво́рювати

перетвори́тися [完] 见 перетво́рюватися

перетво́рювальний [形] 改造的；改组的；改革的，革新的

перетво́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **перетвори́ти**, *-ворю́*, *-во́риш* [完] *кого́-що в ко́го-що* 及 *на ко́го-що* 使变为，使化为 ~ про́сті дро́би в десятко́ві 把简分数化为小数 ~пусте́лю на (в) квіту́чий край 把沙漠变成百花盛开的地方

перетво́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **перетвори́тися**, *-во́рюся*, *-во́ришся* [完] 变为，变成，化为 ~ в ля́льку(ля́лечку)〈动〉变成蛹

перетво́рювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 改造者；改革者，革新者 ~ приро́ди 自然的改造者

перете́рпіти, *-плю*, *-пиш* 命令式 *-те́рп* [完] *що* ①忍受住，经受住 ~ го́лод 忍饥挨饿 ②〈口语〉忍耐，忍受(若干时间)

перете́рти [完] 见 перетира́ти

перете́ртися [完] 见 перетира́тися

пере́тин, *-ну* [阳]〈数〉截面，断面，截线

перетина́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **перетя́ти** 及〈少用〉**перетну́ти**, *-тну́*, *-тне́ш*, *-тне́*, *-тнемо́*, *-тнете́* [完] *що* ①割断，截成两段(或几段) ②(横着)越过，穿过，渡过 ~ ву́лицю 穿过马路 ③切断，阻断，截断 ~ йому́ доро́гу …截断了他的去路 ④(与 по́дих、ди́хання、го́рло 等词连用)使(呼吸)窒息，使喘不过气来 перетну́ло по́дих [无人称]〈口语〉透不过气来

перетина́тися, *-на́ється* [未] **перетя́тися** 及〈少用〉**перетну́тися**, *-тне́ться* [完] ①相交，交叉，交切 Доро́ги перетяли́ся. 道路交叉。②〈转〉突然结束，中断

пере́тинка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①横木，横梁；〈口语〉跳板 ②〈解〉膜，薄膜；蹼

перетинко́вий [形]〈解〉пере́тинка 2 解的形容词

перетинча́стий [形] 有膜的；膜状的；有蹼的

перетира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **перете́рти**, *-тру́*, *-тре́ш*, *-тремо́*, *-трете́* [完] *що* ①把…磨断，把…磨成两段(或几

段)～ вірьо́вку 把绳子磨断 ②磨成粉；擦碎(全部或许多) ③擦干；拭净(许多或全部)～ по́суд 拭干(许多)器皿

перетира́тися, *-ра́ється* [未] **перете́ртися**, *-тре́ться* [完] 磨断，磨成两段(或几段)

перетіпати, *-пає* [完] ①使停止发抖，使停止打颤(指寒热病) ②使(全部或许多人)打颤，发抖(指寒热病)

перетіпа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *що* ①清(棉)，打(麻)，开(毛)(指全部或许多) ②再清(棉)，再打(麻)，重开(毛)

перетліва́ти, *-ва́є* [未] **перетлі́ти**, *-ліє* [完] ①(全部或许多)霉烂掉，腐烂掉 ②(全部或许多)阴燃掉

перетлі́ти [完] 见 перетліва́ти

перетну́ти [完] 见 перетина́ти

перетну́тися [完] 见 перетина́тися

перетовкти́, *-вчу́*, *-вче́ш*, *-вчемо́*, *-вчете́* 过去时 *-то́вк*, *-товкла́* 命令式 *-вчи́* [完] *що* ①捣碎，弄碎(全部或许多) ②重捣 ③(口语)打破，打碎(全部或许多)～ по́суд 打碎(许多)器皿

перетовкти́ся, *-вче́ться* [完] ①(全部或许多)被捣碎 ②(口语)(全部或许多被)打碎，打破

перетопи́ти[1], *-топлю́*, *-то́пиш* [完] *кого́-що* 使(全部或许多)沉没，击沉；使(全部或许多)淹死

перетопи́ти[2] [完] 见 перето́плювати

перетопи́тися [完] 见 перето́плюватися

перето́плення 及 **перето́плювання**, *-ня* [中] перето́плювати 及 перетопи́ти[2] 的名词

перето́плювання [中] ＝перето́плення

перето́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **перетопи́ти**[2], *-топлю́*, *-то́пиш* [完] *що* ①生起，点燃(许多或全部火炉) ②重新点燃；重新烧热 ③使熔化；(油等)熬，炼(全部或许多)；(专)熔炼(全部或许多金属) ④再熔化；(专)再熔炼

перето́плюватися, *-люється* [未] **перетопи́тися**, *-то́питься* [完] ①熬炼，熔化 ②再熬一下，再炼一次 ③(全部或许多)熔化

перетопта́ти [完] 见 перето́птувати

перето́птувати, *-тую*, *-туєш* [未] **перетопта́ти**, *-топчу́*, *-то́пчеш* 命令式 *-топчи́* [完] ①*кого́-що* 踩伤，践踏(全部或许多) ②*що* 踩脏(全部或许多)

переточи́ти[1] [完] 见 перето́чувати[1]

переточи́ти[2] [完] 见 перето́чувати[2]

перето́чувати[1], *-чую*, *-чуєш* [未] **переточи́ти**[1], *-точу́*, *-то́чиш* [完] *що* ①磨快(全部或许多) ②重磨，再磨一磨 ③磨过头，磨坏 ④蛀蚀，咬穿(全部或许多)

перето́чувати[2], *-чую*, *-чуєш* [未] **переточи́ти**[2], *-точу́*, *-то́чиш* [完] *що* ①重新过滤 ②(口语)筛净 ～ зерно́ 把粮食过筛

перетрави́ти[1] [完] 见 перетра́влювати[1]

перетрави́ти[2] [完] 见 перетра́влювати[2]

перетрави́тися [完] 见 перетра́влюватися

перетра́влювати[1], *-люю*, *-люєш* [未] **перетрави́ти**[1], *-травлю́*, *-тра́виш* [完] *кого́-що* ①毒死(全部或许多) ②(牲畜等)踏毁，祸害(全部或许多庄稼、草坪等)

перетра́влювати[2], *-люю*, *-люєш* [未] **перетрави́ти**[2], *-травлю́*, *-тра́виш* [完] ①*що* (生理)消化 ②*що*(转，口语)领会，掌握，消化(知识、功课等) ③*кого́-що*(转，口语)容忍，忍受(常和否定词连用)не ～ ту́ги 忍受不了苦闷

перетра́влюватися, *-люється* [未] **перетрави́тися**, *-тра́виться* [完] 消化

перетремті́ти, *-мчу́*, *-мти́ш*, *-мтимо́*, *-мтите́* [完] 冻得浑身哆嗦

перетри́мати [完] 见 перетри́мувати

перетри́мувати, *-мую*, *-муєш* [未] **перетри́мати**, *-маю*, *-маєш* [完] *кого́-що* 使保持某种状态(若干时间)

перетрощи́ти, *-рощу́*, *-ро́щиш* [完] *кого́-що* ①打死(全部或许多)；(口语)揍遍(所有或许多人) ②打碎，打破(全部或许多)

перетру́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **перетруди́ти**, *-руджу́*, *-ру́диш* [完] *кого́-що*(干活)把…累坏，累垮

перетруди́ти [完] 见 перетру́джувати

перетруди́тися, *-руджу́ся*, *-ру́дишся* [完](干活)累坏，累垮

перетру́ї́ти [完] 见 перетру́ювати

перетру́ї́тися [完] 见 перетру́юватися

перетрусúти [完] 见 перетрýшувати

перетрухáти, *-хáє* [未] **перетрýхнути**, *-не* [完] 腐烂,糟 Сіно перетрýхнуло. 干草腐烂了。

перетрýхнути [完] 见 перетрухáти

перетрýшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **перетрусúти**, *-рушý*, *-рýсиш* [完] *що* ①把(全部或所有东西)抖落干净,抖掉灰尘 ②(农)翻动 ~сіно 翻动干草 ③搜寻;搜查

перетрýювати, *-рýюю*, *-рýюєш* [未] **перетруї́ти**, *-рую́*, *-руї́ш* [完] *когó-що* 药死,毒死(全部或许多)

перетрýюватися, *-рýююся*, *-рýюєшся* [未] **перетруї́тися**, *-рую́ся*, *-руї́шся* [完](全部或许多)中毒死去

перетягáти[1], *-гáю*, *-гáєш* [未] 及 **перетя́гувати**, *гую*, *-гуєш* [未] **перетягтú**[1] 及 **перетягнýти**[1], *-тягнý*, *-тя́гнеш* [完] *когó-що* ①(从一处)拉到,拖到(另一处) ②(转,口语)拉拢,吸引,诱惑 ~ на свою́ стóрону(на свій бік) 把…拉过来,把…拉到自己这边 ③(转,口语)挨过,支撑(一段时间) ~гтú(~гнýти) чéрез зúму 挨过冬天 ④比…更重;比…更强大 ⑤(口语)拖,拉(全部或许多)

перетягáти[2], *-гаю*, *-гаєш* [未] **перетягтú**[2], *-тягнý*, *-тя́гнеш* [完] ①*когó-що* 扎紧,勒紧 ②*що* 勒得过紧,绷得过紧

перетягáти[3], *-гаю*, *-гаєш* [未] **перетягнýти**[2], *-тягнý*, *-тя́гнеш* [完](专)加工制作,改制 ~ чóботи 改制靴子

перетягáти[4], *-гáю*, *-гáєш* [完] *що*(口语)分几次拖过去,陆续搬过去(全部或许多)

перетягáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] 及 **перетя́гуватися**, *-гуюся*, *-гуєшся* [未] **перетягтúся** 及 **перетягнýтися**, *-тягнýся*, *-тя́гнешся* [完] ①束得很紧 ②勉强走过(走到);(艰难地)移到,挪到

перетягнýти[1] [完] = перетягтú[1] 见 перетягáти[1]

перетягнýти[2] [完] 见 перетягáти[3]

перетягнýтися [完] = перетягтúся 见 перетягáтися

перетягтú[1] [完] 见 перетягáти[1]

перетягтú[2] [完] 见 перетягáти[2]

перетягтúся [完] 见 перетягáтися

перетя́гувати [未] = перетягáти[1]

перетя́гуватися [未] = перетягáтися

перетя́ти [完] 见 перетинáти

перетя́тися [完] 见 перетинáтися

переупакóвувати, *-кóвую*, *-кóвуєш* [未] **переупакувáти**, *-кýю*, *-кýєш* [完] *що* 重新包装,改变包装

переупакувáти [完] 见 переупакóвувати

переустаткóвувати, *кóвую*, *кóвуєш* [未] **переустаткувáти**, *-кýю*, *-кýєш* [完] *що* 重新装备,另行装备

переустаткувáти [完] 见 переустаткóвувати

переучúти [完] 见 переýчувати

переучúтися [完] 见 переýчуватися

переýчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **переучúти**, *-учý*, *-ýчиш* [完] 及 **перевчúти**, *-вчý*, *-вчúш*, *-вчимó*, *-вчитé* [完] *когó-що* ①改用另一方式教,重新训练;重新教育,改造 ②重新学习 ③训练(全体或许多人) ④学会(全部或许多内容)

переýчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **переучúтися**, *-учýся*, *-ýчишся* [完] 及 **перевчúтися**, *-вчýся*, *-вчúшся* [完] 重新学习,改学

переущільнúти [完] 见 переущільнювати

переущільнúтися [完] 见 переущільнюватися

переущíльнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **переущільнúти**, *-щільню́*, *-щíльниш* [完] *що* 使(房屋)住得过挤

переущíльнюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **переущільнúтися**, *-щільню́ся*, *-щíльнишся* [完](口语)住得过挤

перефарбóвувати, *-бóвую*, *-бóвуєш* [未] **перефарбувáти**, *-бýю*, *-бýєш* [完] *що* ①重新油漆;重新粉刷;改(染)成别的颜色 ②油漆,粉刷(全部或许多);改染(全部或许多)

перефарбóвуватися, *-бóвується* [未] **перефарбувáтися**, *-бýється* [完] 变色,变成别的颜色

перефарбувáти [完] 见 перефарбóвувати

перефарбува́тися [完] 见 перефарбо́вуватися

переформо́вувати, *-мо́вую*, *-мо́вуєш* [未] **переформува́ти**, *-му́ю*, *-му́єш* [完] *кого́-що* ①改编,改组 ～ полк 改编一个团 ②重新形成(指在类型、形式或性质上加以改变)～ хара́ктер 彻底改变…的性格 ③(铁路)重新编组

переформо́вуватися, *-мо́вується* [未] **переформува́тися**, *-му́ється* [完](得到)改编;(经过)重新编组

переформува́ти [完] 见 переформо́вувати

переформува́тися [完] 见 переформо́вуватися

перефразо́вувати, *-зо́вую*, *-зо́вуєш* [未] **перефразува́ти**, *-зу́ю*, *-зу́єш* [完] *кого́-що* 套用(旁人的思想、话语),略加改动地引用(格言、成语);改句

перефразува́ти [完] 见 перефразо́вувати

перехвали́ти [完] 见 перехва́лювати

перехва́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **перехвали́ти**, *-валю́*, *-ва́лиш* [完] *кого́-що* ①过分称赞,过分夸奖 ②赞扬,夸奖(许多人或全体)

перехва́т, *-ту* [阳](口语) ①比较狭窄的地方 пла́ття з ～том 收腰的衣服 ②腰部;(衣服的)腰身

перехвилюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [完] *кого́-що* ①使极为不安,使非常焦急 ②使(全体或许多人)不安

перехвилюва́тися, *-лю́юся*, *-лю́єшся* [完] ①极度不安 ②(全体或许多人)焦急不安

перехворі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* [完] *на що* 及 *чим* ①生病;(转)强烈地感受到(痛苦、悲伤等)～ се́рцем 心里非常痛苦 ②(全体或许多人)都生病 ③患(许多病)

перехили́ти [完] 见 перехиля́ти

перехили́тися [完] 见 перехиля́тися

пере́хильцем 〈口语〉及 **пере́хильці** [副]〈口语〉摇摆着,蹒跚着(指步伐)

пере́хильці [副] ＝пере́хильцем

перехиля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **перехили́ти**, *-хилю́*, *-хи́лиш* [完]〈口语〉① *що* 使倾斜;使低垂,使弯下去 ～ го́лову 低头 ②[只用完成体]〈口语〉喝一杯,干一杯

перехиля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **перехили́тися**, *-хилю́ся*, *-хи́лишся* [完] ①弯身,俯身;探身 ②[只用完成体]〈口语〉(晃得)倒在一边,倾斜到一边 Чо́вен перехили́вся. 小船倾向一侧了。

перехитри́ти, *-рю́*, *-ри́ш* [完] 及 **перехитрува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *кого́-що* 机智胜过,比…狡猾

перехитрува́ти [完] ＝перехитри́ти

перехі́д, *-хо́ду* [阳] ①переходи́ти 的名词 ②转移,搬迁 ③渡口;山口;(过街的)人行横道 ④(连接两座建筑物的)走廊,通道,过道 ⑤中间阶段,中间环节(介乎两者之间的情况、现象、程度等)～ від зими́ до весни́ 冬春的过渡时期 ◊ **без(вся́кого) перехо́ду** 立刻,马上,一下子

перехідни́й [形] ①通过的;过渡的;流动的 ～ пері́од 过渡时期 ～ туне́ль 隧道通道 ②〈财〉结转的,跨期的 ～ні су́ми 结转金额 ③〈语法〉及物的 ～не́ дієсло́во 及物动词

перехі́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] перехідни́й 1,3 解的名词

перехлю́пнути [完] 见 перехлю́пувати

перехлю́пнутися [完] 见 перехлю́пуватися

перехлю́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **перехлю́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] *що* 或 *че́рез що* 泼溅得越过

перехлю́пуватися, *-пується* [未] **перехлю́пнутися**, *-неться* [完] *че́рез що* 溅出

перехова́ти [完] 见 перехо́вувати

перехова́тися [完] 见 перехо́вуватися

перехо́ви, *-вів* [复]〈口语〉改藏到别处

перехо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **перехова́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [完] *кого́-що* ①藏匿,隐藏 ②改藏在另一地方

перехо́вуватися, *-хо́вуюся*, *-хо́вуєшся* [未] **перехова́тися**, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [完] ①躲藏起来,隐藏起来;躲避 ②藏到另一个地方

перехо́вувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 窝藏者

перехо́вувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二

-чок [阴] перехо́вувач 的女性

перехо́дити, *-джу*, *-диш* [未] **перейти́**, *-йду́*, *-ре́йдеш* [完] ①*що* 及 *че́рез що* 走过,通过,超过,渡过 ～ву́лицю 过街 ～ че́рез міст 过桥 ②(从一处)走到(另一处),转移到,搬到 ③(时间、事件等)过去;[无人称](口语)(数量、时间、年龄等)超过 Йому́ перейшло́ за п'ятдеся́т. (口语)他是 50 开外的人了。Уже́ перейшло́ за пі́вніч. (口语)已经过了午夜。④变为,转化 Його́ го́лос перейшо́в у ше́піт. 他说话的声音变成了耳语。⑤(指面团)放置过久,放坏 ◊ **перехо́дити з рук у ру́ки** 轮流转递 **спра́ва перейшла́ до су́ду**(公文)案子已送交法庭

переходи́ти, *-ходжу́*, *-хо́диш* [完] ①*що* 走遍 ②(口语)怀孕过月,超过预产期(未分娩)

перехо́жий [形] ① 走过的,过路的;流动的;流浪的 ② [用作名词] **перехо́жий**, *-жого* [阳] **перехо́жа**, *-жої* [阴] 过路的人,路人

перехопи́ти [完] 见 перехо́плювати

перехо́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **перехопи́ти**, *-хоплю́*, *-хо́пиш* [完] ① *кого́-що* 抓住;中途截住;截断 ～доро́гу 截断道路 ～ кого́ 截住(某人) ② [无人称] 使窒息,使喘不过气来 У нього́ (йому́) перехопи́ло дух (ди́хання, по́дих). 他喘不过气来。③(口语)急忙吃点,先吃点 ④*що чим* 拢住,系住,捆住 ～пи́ти воло́сся стрі́чкою 用带子拢住头发 ⑤(口语)*кого́-що* 打断(话头、思路等)

перехоті́ти, *-хо́чу*, *-хо́чеш* [完](*чого́* 或接不定式)(口语)不再想,不再愿意 ～пи́ти 不再想喝

перехоті́тися, *-хо́четься* [完,无人称](口语)*кому́* 不再想,不再愿意

перехре́сний [形](副 **перехре́сно**) ①十字形的,交叉形的 ～шлях 交叉路 ②由各方面来的,纵横交错的 ～до́пит (法)交叉讯问 ～не запи́лення(植)异花传粉;异花受精

перехреснозапильни́й [形](植)异花传粉植物的

перехреснозапи́льник, *-ка* [阳](植)异花传粉植物

перехрести́ти [完] 见 перехре́щувати

перехрести́тися [完] 见 перехре́щуватися

перехре́стя, *-тя* 复二 *-ре́сть* [中] ①十字形的东西 ②十字路口;交叉点 ③(口语)十字梁

перехре́щувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **перехрести́ти**, *-хрещу́*, *-хре́стиш* [完] *кого́-що* ①给(某人)施洗礼使改信基督教 ②给画十字祝福(祈祷) ③交叉,交叉横贯

перехре́щуватися, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **перехрести́тися**, *-хрещу́ся*, *-хре́стишся* [完] ①受洗礼而改信基督教 ②[只用完成体](画十字)为自己祝福 ③(指道路)交叉,相交

перецвісти́ [完] 见 перецвіта́ти

перецвіта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **перецвісти́**, *-віту́*, *-віте́ш*, *-віте́* 过去时 *-він*, *-вілá* [完] ①(花)谢,(花)开完 ②(转)委靡,衰退,衰老

переці́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **переціди́ти**, *-ціджу́*, *-ці́диш* [完] *що* ①慢慢注到(另一容器中) ②重新过滤 ③过滤(全部或许多)

переціди́ти [完] 见 переці́джувати

пе́рець, *-рцю* 五格 *-рцем* [阳] ①(植)胡椒;辣椒 ②胡椒粉;辣椒末 ③(转,口语)辛辣刺人的口气,尖刻的话;说话尖刻带刺的人 ◊ **да́ти (зада́ти, всі́пати) пе́рцю** *кому́* 给(某人)点颜色瞧瞧,收拾(某人)

перечасува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [完](口语) ①(*що* 或无补语)等待…过去,等候…完结 ②等(若干时间),等一会儿

перечека́ти [完] 见 перечі́кувати

перечеса́ти [完] 见 перечі́сувати

перечеса́тися [完] 见 перечі́суватися

перечи́стити [完] 见 перечища́ти

перечита́ти [完] 见 перечи́тувати

пе́речити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ре́ч* [未] ①反对,相矛盾,相抵触 ②(口语)反驳,顶撞

перечи́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **перечита́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* ①重新(阅)读,再读一遍 ②阅读(许多),读遍

перечища́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **пере-**

чи́стити, *-чи́щу*, *-чи́стиш* 命令式 *-чи́сть* [完] *кого́-що* ①把(全部或许多)洗净(刷净、擦净等) ②(把全部或许多)剥壳,去皮 ③重新弄干净

перечі́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **перечека́ти**, *-ка́ю*, *-ка́єш* [完] *що* 等待…过去,等候…完毕;等(若干时间) ~ цей лихи́й день 等这不祥的日子过去

перечі́сування, *-ня* [中] ①перечі́сувати(-ся)的名词;重新梳 ②(专)梳理(全部或许多毛、麻等) ③重新梳理(毛、麻等)

перечі́сувати, *-сую*, *-суєш* [未] **перечеса́ти**, *-чешу́*, *-че́шеш* 命令式 *-чеши́* [完] *кого́-що* ①重新梳(头发) ②给(全体或许多人)梳头发 ~ всіх дівчинок 给全体小姑娘梳头发 ③(专)梳理(全部或许多毛、麻等) ④重新梳(毛、麻等)

перечі́суватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **перечеса́тися**, *-чешу́ся*, *-че́шешся* 命令式 *-чеши́ся* [完] ①重新梳(自己的)头发;梳另一种发式 ②(所有或许多人)梳头发

пе́речниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 胡椒瓶

перечу́ти, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完]〈口语〉① *що* 听说,听人传说 ② *що* 感受颇多,深深感受到

перешаро́вувати[1], *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **перешарува́ти**[1], *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *що чим* 及 *що з чим* 将…与…交叠成层,隔一层放一层

перешаро́вувати[2], *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **перешарува́ти**[2], *-ру́ю*, *-ру́єш* [完]〈口语〉①(用沙子或纤维团等)擦洗,擦净(全部或许多) ②重新擦洗,擦净

перешаро́вуватися, *-ро́вується* [未] **перешарува́тися**, *-ру́ється* [完] *з чим* 互相间隔成层

пере́шарок, *-рка* [阳]〈植〉软层(木层之间的软质)

перешарува́ння, *-ня* [中]〈地质〉互层,夹层

перешарува́ти[1] [完] 见 перешаро́вувати[1]

перешарува́ти[2] [完] 见 перешаро́вувати

перешарува́тися [完] 见 перешаро́вуватися

пере́шепт, *-ту* 复 *-ти*, *-тів* [阳] 窃窃私语声

перешива́ння [中] = переши́вка

перешива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **переши́ти**, *-ши́ю*, *-ши́єш* [完] *що* ①改缝(指衣服),重新对针缝制(鞋等);〈口语〉重钉,改缝在(指扣、襻等) ②〈铁路〉改铺(铁轨);〈建〉改建(锅炉等) ~ ко́лію 改铺轨道

переши́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 及 **перешива́ння**, *-ня* [中] 及 **перешиття́**, *-тя́* [中]〈裁〉改缝(衣服),重新对针缝制(靴、鞋)

перешивни́й [形]〈裁〉переши́вка 的形容词

переши́йковий [形] переши́йок 的形容词

переши́йок, *-ши́йка* [阳]〈地理〉地峡,狭窄地带

перешико́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **перешикува́ти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* ①改筑,改建 ②改组

перешико́вуватися, *-ко́вується* [未] **перешикува́тися**, *-ку́ється* [完] 改组;改建

перешикува́ти [完] 见 перешико́вувати

перешикува́тися [完] 见 перешико́вуватися

переши́ти [完] 见 перешива́ти

перешиття́ [中] = переши́вка

перешіпту́ватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] 低声交谈,窃窃私语

перешко́да, *-ди* [阴] ①障碍(物) з ~дами [用作副词] 困难地 ②〈转〉障碍,阻挠 без ~ди(~ко́д) [用作副词] 畅通无阻地 приро́дна ~ 天然屏障 ста́ти на ~ді *кому́-чому́* 阻挠…

перешкоджа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* [未] **перешко́дити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-ко́дь* [完](*кому́-чому́* 或接不定式)妨碍;阻挠 не ~ *кому́ в чо́му* 不阻挠(某人)做(某事)

перешко́дити [完] 见 перешкоджа́ти

перештукату́рити [完] 见 перештукату́рювати

перештукату́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未]

перештукату́рити, *-рю, -риш* 命令式 *-ту́р* [完] *що* ①重新抹砂浆 ②给(全部或许多)抹上砂浆
перешука́ти [完] 见 перешу́кувати
перешу́кувати, *-кую, -куєш* [未] **перешука́ти**, *ка́ю, -ка́єш* [完] *кого́-що* 找遍(各处),搜遍(全部)
перешумува́ти, *-му́ю, -му́єш* [完] ①(发酵)发好 ②发酵发得过劲
перещепи́ти [完] 见 перещéплювати
перещéплення, *-ня* [中](专)重新接种,重新嫁接
перещéплювати, *-люю, -люєш* [未] **перещепи́ти**, *-щеплю́, -щéпиш* [完] *що* ①(专)重新接种;重新嫁接 ②改缝(在另一处)
переярка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](农)生过一年蛋的家禽
перейрок, *-рка* [阳](横向的)冲沟,沟壑,峡谷
перигéй, *-гéю* 五格 *-гéєм* [阳](天)(月球轨道或人造卫星的)近地点
перигéлій, *-лію* 五格 *-лієм* [阳](天)近日点
перика́рд, *-да* [阳] 及 **перика́рдій**, *-дія* 五格 *-дієм* [阳](解)心包
перикарди́т, *-ту* [阳](医)心包炎
перика́рдій [阳] = перика́рд
пери́ла, *-ли* [阴](植,农)紫苏
пери́ловий [形] пери́ла 的形容词
пери́метр, *-ра* [阳](数)周长,周
периметри́чний [形] пери́метр 的形容词
пери́на, *-ни* [阴] 羽绒褥子
пери́нний [形] пери́на 的形容词
перипетія, *-тії* 五格 *-тією* [阴](戏剧、小说中情节的)突变,戏剧性波折;(生活中的)波折,变故
периско́п, *-па* [阳](海)潜望镜
перископі́чний [形](专)периско́п 的形容词 ◊ **перископі́чні стéкла**(眼镜用的)平凸镜片;凹凸镜片
периско́пний [形] периско́п 的形容词
пери́стий [形] ①(动)有羽毛的 ②羽状的,有卷边的 ◊ **пери́стий клен**(植)梣叶槭 **пери́сті хма́ри**(气象)卷云
перистоли́стий [形](植)羽状叶的 ~та па́льма 羽状叶棕榈
перитоні́т, *-ту* [阳](医)腹膜炎
перифери́чний [形](专)末梢的,外周的,周围的 ~на нервóва систéма 周围神经系统
периферíйний [形] периферія 的形容词
периферія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①外围;周围;(医)周围,末梢;(转)表面 ②(数)圆周,周边 ③地方(首都以外地区),外省
перифра́з, *-за* [阳] 及 **перифра́за**, *-зи* [阴](文学)迂喻法,代用语
перифра́за [阳] = перифра́з
перифразо́вувати, *-зо́вую, -зо́вуєш* [未] **перифразува́ти**, *-зу́ю, -зу́єш* [完] *що* (文学)使用迂喻法叙述
перифразува́ти [完] 见 перифразо́вувати
перифрасти́чний [形](文学)перифра́з 及 перифра́за 的形容词
період, *-ду* [阳] ①周期 ②时期,期间 ембріона́льний ~ 胚胎时期 інкубаці́йний ~ 潜伏期 ③(数)循环小数 ④(语言)圆周句 ⑤(地质)纪 ⑥(乐)乐段
періодиза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 时期的划分,分期
періо́дика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](定)期刊(物),定期出版物
періоди́чний [形] ①周期的,周期性的;定期的(副 **періоди́чно**) ~не вида́ння 定期出版物 ②(数)循环的;周期的 ~ дріб(数)循环小数 ③(语言)圆周句的 ~на мо́ва 圆周句的言语 ◊ **періоди́чна систéма елемéнтів**(化)元素周期表
періоди́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 周期性
пері́стий [形] ①花斑的(指动物毛色) ②杂色的,花(哨)的,五光十色的
пері́щити, *-щу, -щиш* 命令式 *-рі́щ* [未](口语) ①*кого́-що* 狠狠地鞭打,抽打 ②下(指大雨)
перкалéвий [形] перка́ль 的形容词
перка́ль, *лю* 五格 *-лем* [阳](纺)高级密织薄纱
пéрко, *-ка* [中](技)扁钻头
перл, *-лу* [阳](印)五点小型活字,五磅小铅字
перламу́тр, *-ру* [阳] 珠母,珍珠贝

перламу́тровий [形] перламу́тр 的形容词;珠母做的;珠母色的;形如珠母的

пе́рли,*-лів* [复] ①珍珠;珍珠做的饰品 ②〈转〉最精美的作品,杰作(指艺术、技能等)

перли́на,*-ни* [阴] ①(一粒)珍珠 ②〈转〉明珠,瑰宝,奇珍

перли́нний [形] 珍珠的;〈转〉珍珠般的,漂亮的(副 **перли́нно**) ～на ва́нна〈医〉珍珠浴(疗) ～на хворо́ба〈医〉(家畜、家禽的)结核病

пе́рлінь,*-ня* 五格*-нем* [阳]〈海〉(10—15厘米粗的)大索,导缆

перло́вий [形] 大麦米(做)的 ～ві кру́пи 大麦米

перло́вка,*-ки* 三、六格*-ці* [阴]〈口语〉大麦米

перло́н,*-ну* [阳]〈纺〉贝纶(聚酰胺纤维)

перлюстраці́йний [形] перлюстра́ція 的形容词

перлюстра́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈专〉暗中检查(邮件)

перлюструва́ти,*-ру́ю*,*-ру́єш* [未,完] *що*〈专〉暗中检查(邮件)

перманéнт,*-ту* [阳]〈口语〉烫发(指发型)

перманéнтний [形] 持续不断的,经常不断的

перманéнтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] перманéнтний 的名词

перна́тий [形] 长羽毛的,生有羽毛的(指鸟)

перна́ч,*-ча́* 五格*-че́м* [阳]〈史〉短锤矛(旧时俄国兵器);(哥萨克首领的)锤矛形权标,首领的权标

перо́[1],*-ра́* 复 *пе́ра*,*пер* [中] ①羽毛,翎毛 ②〈口语〉〈鱼〉鳍 ③〈口语〉(葱、蒜的)绿叶 ④〈专〉(各种工具的)叶片,叶,翼 ◊ **Перо́м земля́ йому́!** 愿他人土为安!

перо́[2],*-ра́* 复 *пе́ра*,*пер* [中] ①钢笔尖,钢笔头 ②〈转〉写作 володі́ти ～ро́м 擅长写作 ③〈转〉笔法;文笔,文风

перо́н,*-ну* [阳]〈铁路〉月台,站台

перо́нний [形] перо́н 的形容词

перпендикуля́р,*-ра* [阳]〈数〉垂线,垂直线

перпендикуля́рний [形] 垂直的,直立的 ～ стиль〈建〉垂直式

перпе́туум-мо́біле [不变,中] ①〈理〉永(恒运)动;永动机 ②〈乐〉常动曲

перс [阳] 见 пе́рси[2]

пе́рса,*-сів* [复] 及〈少用〉**пе́рси**[1],*-сів* [复]〈文语,诗〉①(女人的)乳房 ②〈少用〉胸

пе́рси[1] [复]〈少用〉＝пе́рса

пе́рси[2],*-сів* [复](单 **перс**,*-са* [阳] **персія́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) 波斯人

перси́дський [形] ＝пе́рський

пе́рсик,*-ка* [阳] ①〈植〉桃树,桃 ②桃子(指果实)

пе́рсиковий [形] 桃的;桃树的

персія́нка [阴] 见 пе́рси[2]

персне́вий [形] ＝перстене́вий

персненоді́бний [形]〈解〉环状的 ～ хрящ〈解〉环状软骨

персо́на,*-ни* [阴] ①人物;(某一个)人;〈讽〉要人 ②一位(摆餐席时用语)обі́д на де́в'ять персо́н 9 位的午餐 ◊ **вла́сною персо́ною**〈口语,讽〉亲自,亲身 **персо́на гра́та** 1)〈外交〉驻在国同意接受的外交使节,可接受的人 2)受欢迎的人 **персо́на нон гра́та** 1)〈外交〉不受驻在国欢迎的外交官 2)不受欢迎的人

персона́ж,*-жа* 五格 *-жем* [阳] ①(戏剧、小说中的)人物,角色,主人公 ②〈讽,谑〉人,人物

персона́л,*-лу* [阳](机关、企业的)全体人员,全体员工 техні́чний ～全体技术人员

персона́льний [形] ①个人的;为个人特定的;供个人专用的(副 **персона́льно**) ②персона́л 的形容词

персоніфіка́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈文学〉拟人(法),人格化

персоніфікува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [未,完] *кого́-що*〈文学〉使人格化,用拟人法表现

перспекти́ва,*-ви* 复 *-ви*,*-ти́в* [阴] ①〈绘画〉透视法;配景,(景物的)远近配置 ②远处;远景 ③[常用复数]〈转〉前途,前景;展望

перспекти́вний [形] ①〈绘画〉透视(法)的 ②远景的;高瞻远瞩的 ③有(发展)前途的

перспекти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] перспекти́вний 的名词
перст, *-та́* [阳]〈文语〉手指
перстене́вий 及 **персне́вий** [形] пе́рстень 的形容词
пе́рстень, *-сня* 五格 *-снем* [阳] 镶嵌宝石的戒指
пе́рський 及 **перси́дський** [形] 波斯的；波斯人的
пе́рти, *пру, преш, премо́, прете́* [未]〈口语〉①走(一般指远道) ②硬往里闯，拼命往前钻；成群结伙地走 ③*що* 拖，拉，拽(粗笨、沉重的东西) ④〈粗〉(兽类)吃；(人贪馋地)吃
пе́ртися, *пру́ся, пре́шся, премо́ся, прете́ся* [未]＝пе́рти 的1，2解
пертурбаці́йний [形]〈天〉摄动的 ～на фу́нкція〈天〉摄动函数
пертурба́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈天〉摄动 ②〈转，文语〉突然的异常变故
перуа́нець [阳] 见 перуа́нці
перуа́нка [阴] 见 перуа́нці
перуа́нський [形] 秘鲁的；秘鲁人的
перуа́нці, *-ців* [复](单 **перуа́нець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **перуа́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])秘鲁人
перу́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 假发 мале́нька ～小巧可爱的假发
перука́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі*, *-рів* [阳] 理发师
перука́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉перука́р 的女性
перука́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 理发馆
перука́рський [形] 理发师的；像刚理过发似的
перфе́кт, *-та* [阳]〈语法〉完成时
перфекти́вний [形]〈语法〉перфе́кт 的形容词
перфора́тор, *-ра* [阳] ①凿岩机，打眼机 ②(纸张、影片)打孔机(器)
перфора́торний [形] перфора́тор 的形容词
перфораці́йний [形] перфора́ція 的形容词
перфора́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈技〉穿孔，打眼 ②(影片的)片孔，(纸张的)孔 ③〈医〉穿孔，穿破 ④〈矿〉射孔
перфорува́ти, *-ру́ю, -ру́єш* [未，完] *що* ①〈技〉穿孔，打眼 ②〈医〉穿孔，穿破 ③〈矿〉射孔，凿岩
перхлора́т, *-ту* [阳]〈化〉高氯酸盐
перце́вий [形] ①胡椒的；辣椒的 ～лист 胡椒叶 ②胡椒(辣椒)做的；带胡椒(辣椒)的 ～ва насто́йка 胡椒浸的酒
перце́пція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈心理〉感知，知觉
перципува́ти, *-пу́ю, -пу́єш* [未，完] *що* 〈心理〉感知，知觉
перці́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 胡椒浸的酒
перці́вочний [形] перці́вка 的形容词
перчи́на, *-ни* [阴] 胡椒果
перчи́ти, *-чу́, -чи́ш, -чимо́, -чите́* [未] *що* 撒胡椒(粉) ～ суп 往汤里撒胡椒粉
перчи́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉辣椒
пе́рше[1], *-шого* [中] 第一道菜(多半指汤)
пе́рш[е][2] ①[副] 以前，原先，早先(与 тепе́р 相对) ②[副] 先，首先(与 по́тім 相对)погуля́ємо，але́ ～що попрацю́ємо 我们要去散一会儿步，不过，先得干活 ③[前] *за ко́го, від ко́го, кого́* 在…以前；比…早，先于… ～ за всіх 在大家之前 ◇ **пе́рш[е] ніж(що)**[连] 在…以前 **пе́рше всього́** 及 **перш за все** 首先
першеро́н, *-на* [阳] 佩尔什重轭马(法国诺曼底马)
пе́рший ①[顺序数词] 第一 ～ том 第一卷 ～ раз 及 ～шого ра́зу 第一次 Він при́йде о пе́ршій годи́ні дня. 他将在下午一点钟来。②[形] 最初的；早期的；初级的 ～ сніг 初雪 ③头号的；最好的；首要的 ④〈乐〉第一声部的 ◇ **пе́рший час** 初时，起初，刚开始的时候 **в пе́ршу че́ргу** 首先 **пе́рша скри́пка** 乐队中的第一小提琴；〈转〉头号人物，第一把手
пе́ршість, *-шості* 五格 *-шістю* [阴] ①第一位，首位，领先地位 ②第一名，冠军
першоджерело́, *-ла́* 复 *-ре́ла, -ре́л* [中]

起源；原著；直接来源

першодру́к，*-ку* [阳] ①初版文本 ②〈文学〉古版书

першодрука́р，*-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*，*-рів* [阳]〈史〉印刷的创始人

першодруко́ваний [形] ①（印刷术发明后）初期印的，（印版书中）最早的 ②首次印刷的，第一版的，初版的

першоелеме́нт，*-та* [阳] 首要成分，首要因素

першокатего́рник，*-ка* [阳]〈体〉一级选手，一流的选手（指棋手等）

першокатего́рниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] першокатего́рник 的女性

першокла́сний [形] 头等的，第一流的，最好的

першокла́сник，*-ка* [阳]（小学）一年级学生

першокла́сниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] першокла́сник 的女性

першоку́рсник，*-ка* [阳]（高等学校）一年级学生

першоку́рсниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] першоку́рсник 的女性

першооснóва，*-ви* [阴]〈文语〉本原，基原；基本原理

перших розря́дник，*-ка* [阳]〈体〉一级运动员

першорозря́дниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] першорозря́дник 的女性

першоря́дний [形] ①最重大的，首要的 ～не зна́чення 最重大的意义 ②〈口语〉＝першокла́сний ～ худóжник 第一流的画家

першоря́дність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] першоря́дний 的名词

першосо́ртний [形] ①头等的，优等的，一级的 ～ това́р 一等品 ②〈口语〉第一流的，顶好的

першосо́ртність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] першосо́ртний 的名词

першочерго́вий [形] 首先应做的，当务之急的，首要的

першочерго́вість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] першочерго́вий 的名词

пес，*пса* [阳] ①狗；公狗 ②〈转〉走狗，爪牙 ◊ **зійти́ на пси** 完全消失，丧失意义，失去效用

песе́ць，*-сця́* 五格 *-сце́м* [阳]〈动〉北极狐

песи́голова，*-ви* [阴]〈骂〉狗头

песи́головець，*-вця* [阳] ①〈神话〉（神话中的）长着狗头的人 ②〈骂〉败类；不肖之子

песимі́зм，*-му* [阳] 悲观主义；悲观，悲观情绪

песимі́ст，*-та* [阳] 悲观主义者；悲观论者

песимісти́чний [形] 悲观主义的；悲观的（副 **песимісти́чно**）

песимісти́чність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] песимісти́чний 的名词

песимі́стка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] песимі́ст 的女性

пе́сти́ти，*пе́щу́*，*пе́стиш* [未] *кого́-що* ①抚爱，抚摩，亲热 ②〈转〉使愉悦，惬意，舒服（指太阳、风等） ③娇生惯养，溺爱 ～ дити́ну 溺爱孩子

пе́сти́тися，*пе́щу́ся*，*пе́стишся* [未] ①表示亲热；互相爱抚 ②在舒服的环境里悠闲自得

пестици́д，*-ду* [阳]〈农，化〉杀虫剂

пестли́вий [形] ①亲昵的；温柔的；亲切的（副 **пестли́во**） ～ вітере́ць 温和的微风 ②〈语法〉表爱的 ～ве ім'я́ 爱称

пестли́вість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] пестли́вий 的名词

пе́стощі，*-щів* [复] 抚爱；温存；溺爱；关照 рости́ в ～щах 在爱抚中长大

песту́н，*-на́* 呼格 *-ту́не* [阳] ①教养者，抚育者，养育者 ②〈口语〉特别宠爱的人；宠儿；红人儿

песту́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] песту́н 1 解的女性

песту́ха，*-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉песту́н 2 解的女性

песце́вий [形] песе́ць 的形容词

пета́рда，*-ди* [阴] ①〈军，史〉火药饼；爆破药包 ②〈铁路〉（危险信号用的）响墩 ③花炮，爆竹

пета́рдний 及 **пета́рдовий** [形] пета́рда 的形容词

пета́рдовий [形] ＝пета́рдний

пете́лька，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-те́льки́*，*-тельóк* [阴] ①петля́ 的指小 ②（男上衣衣襟上别勋章等用的）襻儿，孔 ◊ **вхопи́ти**

за петéльки（口语）抓住（衣服的）前胸

петéльний ［形］ петля́ 1 解的形容词

петúт，*-ту* ［阳］（印）小号铅字；八点铅字，八磅铅字

петúтний ［形］ петúт 的形容词

петиціййний ［形］ петúція 的形容词

петúція，*-ції* 五格 *-цією* ［阴］ 请愿书；请愿

петлúця，*-ці* 五格 *-цею* ［阴］ ①（男上衣衣襟上别勋章等用的）襻儿，孔 ②（军人的）领章，袖章

петлúчний ［形］ петлúця 的形容词

петлю́рівець，*-вця* 五格 *-вцем* ［阳］（史）佩特留拉分子

петля́，*-лí* 五格 *-лéю* 复 *-лі*，*-тель* ［阴］ ①活结，环扣；绳圈，活套 зав'язáти ～-лю́结活扣；（转）绞索；（转，口语）死路 ②（转）（指运动形成的封闭或半封闭的）圆圈，曲线；（空，运动）翻跟头；（花样滑冰动作中的）结环形；（摔跤动作中的）扣 мéртва ～（空）倒飞筋斗 ③兽类绕着走的脚印 ④扣眼；扣襻儿；风纪扣环，（裤钩的）挂环 ⑤合叶，铰链；（用于门门的）门环 ◊ **робúти пéтлі** 1）锁纽扣孔；锁边 2）（猎）（兔子）"之"字形地跑 3）（转）支吾搪塞

петрóграф，*-фа* ［阳］（地质）岩石学家

петрографíчний ［形］ петрогрáфія 的形容词

петрогрáфія，*-фії* 五格 *-фією* ［阴］（地质）岩类学，岩石学，岩相学

петру́шка，*-ки* 三、六格 *-ці* ［阴］（植）洋芫荽，欧芹，香芹菜 ◊ **собáча петру́шка**（植）洋芫

пету́нія，*-нії* 五格 *-нією* ［阴］（植）矮牵牛，碧冬茄

печáлити，*-лю*，*-лиш* 命令式 *-чáль* ［未］ *когó-щó* 使忧愁；使悲伤

печáлитися，*-лю́ся*，*-лишся* 命令式 *-чáлься* ［未］ ①忧伤，悲伤 ②（口语）替…担忧，为…发愁，为…操心

печáль，*-лі* 五格 *-ллю* ［阴］ ①忧愁；忧伤；悲痛 ②（口语）担忧；操心事

печáльний ［形］ ①忧愁的，忧伤的，悲痛的 ②令人伤感的，悲惨的，凄凉的

печáтка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* ［阴］ 印章；图章，（盖上的）印 держáвна ～ 国家印信 приклáсти（постáвити）～ку 盖印 ◊ **соломóнова печáтка**（植）黄精

печáтний ［形］ 有模印的，有戳记的

пéчéний ［形］ ①烘烤的，烤制的 ～на картóпля 烤马铃薯 ②烤的，炸的，煎的，炒的（指肉制品） ～не поросся́ 烤乳猪 ③［用作名词］ **печéне**，*-ного* ［中］ ＝печéня

печéня，*-ні* 五格 *-нею* ［阴］ 及 **печéне**，*-ного* ［中］ 烤菜，煎菜（烤或煎的肉、鸡、鸭等）

печéра，*-ри* ［阴］ 洞穴，岩穴

печéристий ［形］ 有许多洞穴的，多岩穴的

печéрний ［形］ ①洞穴的，岩洞的 ②洞穴中的，穴居的 ③（考古）洞穴的，史前穴居时代的 ◊ **печéрна людúна**（人类）洞穴人

печерúця，*-ці* 五格 *-цею* ［阴］（植）香菇，蘑菇

пéчиво，*-ва* ［中］ ①烘烤的食品 ②饼干

печíнка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нкú*，*-нóк* ［阴］ ①（解）肝脏 ②（用作食物的）肝 ③［只用复数］（口语）内脏 відбúти ～-кú 打伤内脏 ◊ **дозолúти до ［живúх］ печінóк**（口语）令人十分厌烦，使人十分讨厌 **у печінкáх сидíти**（口语）使人感到十分恼火，甚感不自在

печíнковий ［形］ печíнка 的形容词

печія́，*-чії́* 五格 *-чíéю* ［阴］ 烫痛，灼痛；（医）胃灼热；（腹部）隐隐作痛

пéщений ［形］ ①得到爱抚的，受宠爱的 ②娇生惯养的（指人）；保养得很好的（指手、头发、皮肤等）；修得漂亮的（指手指甲等）；照料得很好的（指马等）；精心侍弄的（指植物等）

пéщення，*-ння* ［中］ 抚爱；温存；珍爱；溺爱

п'єдестáл，*лу* ［阳］ ①（雕像等的）台座；柱脚，底座 ②（转）（社会中）高位，宝座 почéсний ～ 运动员领奖台

п'єзоелéктрика，*-ки* 三、六格 *-ці* ［阴］（理） ①压电（现象） ②压电学

п'єзоелектрúчний ［形］（电）压电的

п'éкси，*п'єкс* ［复］（体）滑雪鞋

п'éса，*-си* ［阴］ ①剧本 ②（乐）乐曲（一般指不太长的） ③（旧）短篇文艺作品（一般指诗）

пивнá，*-нóї* ［阴］ 啤酒馆

пивни́й [形] 啤酒的;(转)醉醺醺的

пивни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①啤酒馆 ②(酒)窖

пи́во, *-ва* [中] 啤酒

пивова́р, *-ра* [阳] 啤酒酿造工人

пивова́рний [形] пивова́рство 的形容词 ～ заво́д 啤酒(酿造)厂

пивова́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 啤酒厂

пивова́рство, *-ва* [中] 酿造啤酒

пиж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳](猎枪子弹的)填药塞;填弹塞;药筒盖

пи́жмо, *-ма* [中](植)艾菊,菊蒿

пи́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](粗)嘴脸;丑八怪(指人)

пика́стий [形](口语)脸大的(指兽类);肥头大耳的(指人)

пил, *-лу* 六格(*у*)*-лу́* [阳] 灰尘,尘土;矿粉 збива́ти ～扬起尘土

пила́, *-ли* 复 *пи́ли*, *пил* [阴] 锯 двору́чна ～双把锯,双人锯 попере́чна ～(横)截锯

пила́в [阳] ＝плов

пила́-ри́ба, *пили́-ри́би* [阴](动)锯鳐

пили́на, *-ни* [阴] 及 **пили́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 一粒灰尘;一粒粉末;(转)(与…相比只是)沧海一粟,微不足道

пили́нка [阴] ＝пили́на

пили́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [未] 使尘土飞扬

пили́тися, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимо́ся*, *-лите́ся* [未] 蒙上灰尘,落满尘土

пи́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки́*, *-ло́к* [阴] 小手锯

пилко́вий [形](植)花粉的

пилконі́с, *-но́са* [阳](农)具有花粉

пилови́й [形] пил 的形容词;灰尘的;防尘的 ～ва́ бу́ря 尘暴 ～ва́ інфе́кція (医)灰尘传染

пиловло́влювач [阳] ＝пиловло́вник

пиловло́вник, *-ка* [阳] 及 **пиловло́влювач**, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①除尘器(除掉空气中的尘土) ②收尘器,捕尘器(收集含甲的矿粉)

пило́к, *лку́* [阳](植)花粉

пиломатеріа́ли, *-лів* [复] 锯材(如板子等)

пиломі́р, *-ра* [阳](气象)计尘器,尘量器

пилонепроникни́й [形] 防尘的

пилонепрони́кність, *-ності* 五格 *-ніс-тю* [阴] пилонепроникни́й 的名词

пилоочи́сник, *-ка* [阳](扫马路的)清道机

пилопра́в, *-ва* [阳] 锯具检修工

пилора́ма, *-ми* [阴] 锯床,电锯

пилосо́с, *-са* [阳] 真空吸尘器

пилосо́сний [形] пилосо́с 的形容词;吸尘的

пи́льний[1] [形] ①留心的;警觉的;有洞察力的;毫不松懈的 ②(指目光)聚精会神的 ③刻不容缓的,紧急的,迫切的 ～на спра́ва 急事 ～на робо́та 紧急的工作 ④坚持的,坚决的;急切的 ～не проха́ння 坚决的请求 ⑤勤恳的,十分努力的

пи́льний[2] [形] пил 的形容词;落满尘土的;尘土多的

пи́льно [副] ①пи́льний[2] 的副词 ②[用作谓语] 尘土很多,尘土飞扬

пильнува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] ① *кого́-що* 保护,维护;遵守 ～ зако́нів 遵守法律 ②*за ким-чим* 看护,照料;注视 ～за воро́жими ру́хами 注视敌人的动向 ③尽心竭力,勤勤恳恳 ～*ко́ло(бі́ля) чо́го* 对…尽心竭力,努力做… ④不睡;戒备

пильови́к, *-ка́* [阳](口语)风衣;防尘套

пи́льщик, *-ка* [阳] ①锯木工人;拉锯的人 ②(动)叶蜂,锯蜂

пи́льщиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пи́льщик 1 解的女性

пилю́га́, *-лю́ги* 三、六格 *-зі́* [阴] 及 **пилю́ка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](口语)(大量的)尘土

пилю́ка [阴] ＝пилю́га́

пиля́к, *-ка́* [阳](植)花药

пи́ляний [形] ①пиля́ти 的过去被动形动词 ②[形] 锯开的,锯好的 ◊ **пи́ляний цу́кор** 方糖

пиля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] ① *що* 锯 ～ пило́ю 用锯锯 ②(转,口语)(拙劣地拉弦乐器)吱吱作响;(乐器)发出单调的吱吱声

пиля́тися, *-ля́ється* [未] ①пиля́ти 1 解的被动 ②能锯(开),锯得开

пи́поть, *-птя* [阳] ①舌尖瘤(鸟类的病) ②〈旧;骂〉赘瘤,赘疣(指令人讨厌的人或东西)

пиріг, *-рогá* [阳](烤制的)大馅饼 ◊ **пирогú з тáком**〈谑〉没有馅的包子 **спéчені на черені пирогú** 放在炉床上烤制的大馅饼

пирíжник, *-ка* [阳] 烤卖馅饼的人

пирíжниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пирíжник 的女性

пирíй, *-рію* 五格 *-рíєм* [阳]〈植〉冰草

пирíйник, *-ка* [阳]〈植〉冰草;冰草茎

пи́рскати, *-каю*, *-каєш* [未] **пи́рснути**, *-ну*, *-неш* [完] ①〈口语〉忍不住扑哧一笑 ②〈口语〉喷溅出(水珠等);迸出(火星)

пи́рснути [完] 见 пи́рскати

писáка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳] ①〈口语〉擅长或喜欢书写的人 ②〈旧〉代写呈文的人 ③〈谑〉(一般指粗制滥造的)作者

пи́саний ①писáти 的过去时被动形动词 ②[形]手写的 ③[形]书面的;笔述的 ~на відповідь书面的答复 ④[形]绘有彩画的 ◊ **пи́сана красýня** 如画的美女 **як по пи́саному**〈口语〉像预料的那样

писани́на, *-ни* [阴]〈贬〉写出来的东西

пи́санка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нкú*, *-нóк* [阴]〈民俗〉(复活节用的绘有图案的)彩蛋

писанкáр, *-рá* [阳] 绘彩蛋图案的专家

писанкáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] писанкáр 的女性

писанкáрство, *-ва* [中] 绘彩蛋图案的艺术

писанкóвий [形] пи́санка 的形容词

писáння, *-ня* 复二 *-сáнь* [中] ①写 папір для ~ня 书写纸 прибóр для ~ня 文具 ②写出来的东西(书信、文章等)

пи́сар, *-ря* 五格 *-рем* 呼格 *-сарю* 复 *-рí*, *-рів* [阳] ①〈旧〉录事,缮写员 ②文书,文书官 військóвий ~部队文书

пи́сарський [形] пи́сар 的形容词

писáти, *пишý*, *пи́шеш* 命令式 *пиши́* [未] *що* ①写 ②写作;论述 ③绘画

писáтися, *пишýся*, *пи́шешся* [未] ①(如何)写,写法是 ②[用作无人称] *комý*〈口语〉有写作兴致 ③自称为,署名为

писéмний [形] ①书写用的 ~ні знáки 书写符号,文字 ②书面的;笔述的(副 **писéмно**) ~на мóва 书面语

писéмність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①文字 ②文献(多半指古代的) пáм'ятки́ ~ності 古代文献

писк, *-ку* [阳] ①吱吱声,尖叫声;(婴儿啼哭的)哇哇声 ②〈转,口语〉埋怨声,叫骂声

пи́скавка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉(儿童玩的)哨儿

пи́скати, *-каю*, *-каєш* [未] **пис[к]нути**, *-ну*, *-неш* [完] ①〈口语〉吱吱叫,尖声叫 ②〈口语〉强一句嘴,说个不字 не сміти пи́скнути 不敢说个不字

пискли́вий 及 **пискля́вий** 及 **пискýчий** [形](声音)非常尖细的;尖嗓的(副 **пискли́во**)

пискли́вість 及 **пискля́вість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] пискли́вий 及 пискля́вий 的名词

пискля́, *-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* [中]〈口语〉①唧唧喳喳尖声说话(或叫喊)的小孩;吱吱叫的小鸟、小鸡等 ②〈转〉乳臭未干的毛孩子,嫩雏儿

пискля́вий [形] =пискли́вий (副 **пискля́во**)

пискля́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] пискля́вий 的名词

пис[к]нути [完] 见 пи́скати

пискýн, *-нá* 呼格 *-кýне* 复 *-нú*, *-нів* [阳]〈口语〉尖声叫的人(或动物);尖嗓音的人;好尖声哭叫的人

пискýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] пискýн 的女性

пискýчий [形] =пискли́вий

пи́сок, *-ска* [阳]〈口语〉①(动物的)脸 ②脸,面孔 ③口,嘴;喉咙

писýлька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]〈口语〉短信,便条

письменá, *-мéн* [复] ①文字;字母(多指古代的) ②〈旧〉文字体系

письмéнний [形] ①识字的,有文化的 ~на люди́на 识字的人,有文化的人 ②[用作名词] **письмéнний**, *-ного* [阳] 识字的人,有文化的人 ③文理通顺的

письмéнник, *-ка* 呼格 *-ку* [阳] 作家,作

者 ~-початківець 新作家

письме́нницький [形] письме́нник 的形容词

письме́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] письме́нник 的女性

письме́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①识字,有文化 ②文字体系

письмо́, *-ма́* [中] ①书写,写字;书写的能力 ②文字;书法,字体 ви́класти на ~мі 用文字表达 чітке́ ~清晰的笔迹 ③(口语)信,书信,函 ④(口语)(文艺)制作;文艺创作的风格 ◊ **Святе́ письмо́**(宗)圣经(旧约、新约全书)

письмо́вий [形] ①书写用的 ~ве прила́ддя 文具 ②书面的;笔述的(副 **письмо́в[н]о**) ~ва робо́та(пра́ця)(学校)书面作业

пита́льний [形] ①表示疑问的,询问的 ~на інтона́ція 疑问的语调 ~не ре́чення(语法)疑问句 ②包含若干问题的

пита́льник, *-ка* [阳](专)(某个题目或某门课程的)问题汇编,习题集;调查表

пита́ння, *-ня* 复二 *-та́нь* [中] ①(要求回答或解释的)问题 знак ~ня 问号 У ньо́го на вся́ке пита́ння є відповідь. 他有问必答。②(待解决的)问题 нерозв'я́зне ~悬而未决的问题 ③与…有关的问题,取决于…的问题 ~ ча́су 时间问题 це зо́всім і́нше ~ 这完全是另一个问题

пита́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] *кого́-що* 问,询问,打听 Без жа́ртів пита́ю. 我正经地问你。◊ **Хто бага́то зна́є, з то́го бага́то й пита́ють.** 能者多劳。 **пішо́в пита́ти до́лі**(民)去寻求幸福

пита́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] ①试问,请问 ②(口语)请求(许可)

питво́, *-ва́* [中] 饮料

пите́ць, *-тця́* 五格 *-тце́м* [阳] 能喝酒的人,爱喝酒的人;(口语)酒鬼

пи́ти, *п'ю*, *п'єш*, *п'ємо́*, *п'єте́* 过去时 *пив*, *пила́* [未] ①*що* 喝,饮 хоті́ти ~口渴,想喝 ②(会)喝酒 ◊ **пи́ти без про́сипу**(口语)喝得不省人事 **пи́ти-гуля́ти** 纵饮无度,纵酒,酗酒 **пи́ти кров чию́** 折磨…,虐待…;压迫;残酷剥削

пи́тися, *п'є́ться* 过去时 *пи́вся*, *пила́ся* [未][无人称](口语)想喝水;想喝酒 ◊ **не до те́бе п'є́ться** 不管你的事

питльо́ваний ①питлюва́ти 的过去时被动形动词 ②[形]细磨细罗的(主要指黑麦精粉)~не бо́рошно 细磨细罗的精粉;用黑麦精粉烤制的 ~хліб 黑麦精粉面包

питльо́ваник, *-ка* [阳](口语) ①[单]黑麦精粉面包(泛指) ②一个黑麦精粉小面包

питльо́ванка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](口语) ①[单] 细磨细罗的面粉,精粉(多指黑麦的) ②一个黑麦精粉小面包

питлюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *що* 细磨细罗,精制(多指黑麦粉)

питни́й [形] 可供饮用的;饮水用的 ~на́ вода́ 饮用水

пито́мий [形](理)比的,比率的,单位的 ~ма вага́ 比重 ~ма ви́трата мета́лу 金属单位消耗量

пиття́, *-ття́* [中] ①пи́ти 的名词;喝,饮;(口语)喝酒,喝烈性酒 прида́тний для ~ття́ 适于饮用的 ②饮料

питу́щий [形] ①能喝酒的,爱喝酒的 ②[用作名词] **питу́щий**, *-щого* [阳] 能喝酒的人,爱喝酒的人

пиха́, *-хи́* 三、六格 *-сі́* [阴](贬)傲慢,夜郎自大

пиха́тий [形] 傲慢的,目空一切的

пиха́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] пиха́тий 的名词

пи́хкати[1], *-каю*, *-каєш* [未] 及 **пихті́ти**, *-хчу́*, *-хти́ш*, *-хтимо́*, *-хтите́* [未] ①(吃力地干活时)喘粗气,气喘吁吁 ②噗噗地喷气,呲呲地放气;出声地喷烟

пи́хкати[2], *-кає* [未] **пи́хнути**, *-не* [完] 迸火星,喷火

пи́хнути [完] 见 пи́хкати[2]

пихті́ти [未] ＝пи́хкати[1]

пиша́тися, *-ша́юся*, *-ша́єшся* [未] ①*ким-чим* 以…自豪,以…为荣;以…而得意 ②引人注目;炫耀 ③(口语)摆架子,妄自尊大

пи́шний [形] ①豪华的,富丽堂皇的,雍容华贵的(副 **пи́шно**) ~на красу́ня 如画的美女 ~не свя́то 豪华的庆典 ~на фра́за 辞藻华丽的句子 ②丰富的;大量的;富足的(副 **пи́шно**) ~край 富饶的

地区 ③〈口语〉极好的 У неї пи́шне воло́сся. 她有一头秀发。~не здоро́в'я 极好的身体

пи́шність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] пи́шний 的名词

пишномо́вний [形]〈贬〉辞藻过分华丽的(指文体等),过分庄重的

пишномо́вність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] пишномо́вний 的名词

пишно́та, -*ти* 复 -*ти*, -*но́т* [阴] ①华丽,富丽堂皇,壮丽,辉煌 ②[复] 美景,引人入胜之处

пища́ль, -*лі* 五格 -*ллю* 复二 -*лей* [阴]〈军,史〉①(旧时的)火绳枪 ②(旧时的)炮

пища́льний [形] пища́ль 的形容词

пища́ти, -*щу́*, -*щи́ш* [未] ①(鸟和小动物)吱吱叫,尖声叫;(婴儿)尖声哭;〈口语〉尖声(小声)说(唱) ②发出吱吱声(指非生物) ③〈转,口语〉发牢骚,抱怨

пи́щик, -*ка* [阳] ①笛子,哨子 ②〈转〉持续的尖声 ③〈电〉蜂鸣器

пищу́ха, -*хи* 三、六格 -*сі* [阴]〈动〉①旋木雀 ②鼠兔,啼兔

пия́к, -*ка́* 呼格 -*я́че* [阳] 及〈口语〉**пия́ка**, -*ки* 三、六格 -*ці* [阳及阴] 酒徒,醉汉,酒鬼

пия́ка [阳及阴]〈口语〉=пия́к

пияти́ка, -*ки* 三、六格 -*ці* [阴] 喝酒,酒宴;(聚会时)畅饮,狂饮

пия́цтво, -*ва* [中] 狂饮,酗酒

пия́чити, -*чу*, -*чиш* 命令式 -*я́ч* [未] 狂饮,纵酒,酗酒

пі [不变,中] ①派(希腊语字母表第十六个字母 π 的名称) ②〈数〉圆周率

піала́, -*ли* 复 -*а́ли*, -*а́л* [阴](中亚、西亚等地用的)茶碗(无把,上宽下窄)

піані́но [不变,中]〈乐〉立式钢琴,竖式钢琴

піані́симо〈乐〉①[副] 很弱(轻)(音乐术语,符号为 pp) ②[不变,中](乐曲的)很弱(轻)处;很弱(轻)的奏(唱)法

піані́ст, -*та* [阳] ①钢琴家 ②〈口语〉会弹钢琴的人

піаністи́чний [形] піані́ст 的形容词

піані́стка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] піані́ст 的女性

піа́но〈乐〉①[副] 弱(轻)(音乐术语,符号为 p) ②[不变,中](乐曲的)弱(轻)处;弱(轻)处奏法

піано́ла, -*ли* [阴]〈乐〉自动钢琴

пів [不变] 半点钟 ~ на тре́тю 两点半钟

піва́ркуш, -*ша* 五格 -*шем* [阳] 半张纸

півбіди́ [不变,阴] [用作谓语]〈口语〉算不得大祸,算不了什么,不那么要紧

півбуха́нки [阴] 半只面包

півваго́н, -*на* [阳]〈铁路〉高边车,敞车

піввзво́д, -*ду* [阳]〈军〉半个排

піввікови́й [形] 半个世纪的,五十年的

піввíку [不变,阳] 半个世纪;半辈子

піввíрш, -*ша* 五格 -*шем* [阳]〈文学〉(诗的)半句,半行

півгоди́ни [不变,阴] 半小时

півгоди́нний [形] 半小时的

півголосни́й, -*но́го* [阳]〈语言〉半元音的

півго́ря [不变,中][用作谓语]〈口语〉=півбіди́

півда́рма [副]: ◊ **за півда́рма** 以半价,以很便宜的价钱

півде́нець, -*нця* 五格 -*нцем* [阳] 南方人

півде́нка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] півде́нець 的女性

півде́нний[1] [形] ①中午的,正午的,午间的 ②〈口语〉半天的,半日的

півде́нний[2] [形] ①南的,南方的 ~ за́хід 西南 ~ на півку́ля 南半球 ~ схі́д 东南 ②南方人的

півде́нно-за́хідний [形] 西南的

підвде́нно-схі́дний [形] 东南的

пі́вдень[1], -*дня* 五格 -*днем* [阳] 正午,中午 Годи́нник ви́бив 12— пі́вдень. 钟打了12点—正午了。

пі́вдень[2], -*дня* 五格 -*днем* [阳] 南,南方 на ~дні Украї́ни 在乌克兰的南部

півдня́ [不变,阳] 半日,半天

півдоби́ [不变,复] 半个昼夜(=12个小时)

півдобови́й [形] 半昼夜的

півдоро́ги [阴] 半路,半途;一半路程 на ~ро́зі 在半路上,在途中

півдю́жини [不变,阴] 半打(6个)

півдюймі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈专〉半英寸
півдюймо́вий [形] 半英寸(长)的
пі́вень, *-вня* 五格 *-внем* 复 *півні́*, *півні́в* [阳] ①公鸡,雄鸡 бій ～вні́в 斗鸡 ②[复] 鸡叫(指天明前的时间) пе́рші, дру́гі, тре́ті ～вні 头遍、二遍、三遍鸡叫 встава́ти [ра́зом] з ～вня́ми 鸡鸣时起床 ③〈转,口语〉好斗的人 ◊ **морськи́й пі́вень**〈动〉鲂鮄 **пуска́ти(пусти́ти)[черво́ного] пі́вня**〈口语〉纵火,放火
півескадро́н, *-ну* [阳]〈军〉半个骑兵连,骑兵半连
пі́вжиття́ [中] 半生,半辈子;大半辈子
півзахисни́к, *-ка́* [阳]〈足球队、冰球队等的〉前卫
півза́хист, *-ту* [阳]〈体〉(足球、冰球等的)前卫,前卫队员
півкіломе́тра [不变,阳] 500 米,半公里
півкілометро́вий [形] 半公里长的
півкільце́, *-ця́* 复 *-кі́льця*, *-кі́лець* [中] ①〈机〉半环,半圆环 ②〈林〉半年轮 ③〈军〉半圆形扣环
півко́ло, *-ла* 复二 *-кі́л* [中] ①半圆(形);弧线,弧形 ставати(ста́ти) ～-лом 形成半圆(形);形成弧形 ②〈数〉半圆
півкопі́йка [阴]〈史〉半戈比
півкру́г [阳] 半圆(形);弧线,弧形
півкру́глий [形] 半圆形的;弧形的
півку́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①半球;半球形的东西 ②〈地理,天〉半球
півлі́ст, *-та́* [阳] 及 **півлиста́** [阳] 半张纸
півлиста́ [阳] ＝півлі́ст
півлі́тр, *-ра* [阳] 及 **півлі́тра** [不变,中] 半公升
півлі́тра [不变,中] ＝півлі́тр
півлітрі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉半公升装的瓶酒
півлітро́вий [形] 半公升装的
півметро́вий [形] 半米长的
півмі́сяць, *-ця* 五格 *-цем* [阳] 新月,上(下)弦月;半月形
пі́вники, *-кі́в* [复]〈植〉鸢尾花
пі́вніч[1], *-но́чі* 五格 *-ні́ччю* [阴] 午夜,子夜 близько(ко́ло) ～но́чі 大约午夜时分 було́ по ～но́чі〈口语〉已过了午夜 за ～及 по ～но́чі 过了午夜 над ～将近午夜时分 пі́сля ～но́чі 午夜过后
пі́вніч[2], *-но́чі* 五格 *-ні́ччю* [阴] 北,北方 на ～ (від чо́го)(在)…以北 зверну́ти на ～ 使…转向北方
півні́чний[1] [形] 午夜的,半夜的 була́ ～на пора́ 已是午夜时分
півні́чний[2] [形] 北方的 ～ за́хід 西北 ～ні краї́ни 位于北部的国家;北部地区 ～ схі́д 东北
півні́чно-за́хідний [形] 西北的
півні́чно-схі́дний [形] 东北的
півно́чі [不变,阴] 半夜(与"半天"相对),一夜的一半
пі́внячий [形] 公鸡的,雄鸡的 ～ча хода́ 公鸡般的步态 ◊ **пі́внячий гре́бінь** 1)鸡冠 2)〈植〉鸡冠花
піво́берт, *-ту* [阳] 半转;(人体)九十度转身
півоборо́нець, *-нця* [阳]〈体〉(足球队、冰球队等的)前卫
півова́л, *-ла* [阳] 半卵形
півова́льний [形] 半卵形的
піво́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴]〈植〉芍药
піво́стрів, *-рова* 复 *-рові́*, *-рові́в* [阳] 半岛
півострівни́й [形] піво́стрів 的形容词
півпальто́, *-та́* 复 *-па́льта*, *-па́льт* [中] 短大衣
півпу́да [不变,阳] 半俄担,半普特(普特为俄国重量单位,等于 16.38 公斤)
півпудо́вий [形] півпу́да 的形容词
піврі́чний [形] ①半年的,半年度的 ～ план 半年的计划 ②半岁的,六个月的 ～ твари́на 六个月的幼兽
піврі́ччя, *-ччя* 复二 *-рі́ч* [中] 半年;半学年
півро́ку [不变,阳] 半年
півро́та, *-ти* [阴]〈军〉半连(一般是两个排)
півро́тний [形] півро́та 的形容词
півсло́ва [不变,中] 半个词;半句话;很少几句话 з ～ 说半句(就明白),一张嘴(就明白) на ～〈口语〉有几句话说,谈几句

півсло́во, *-ва* [中] ① ＝півсло́ва ②[复] 半截话，半吞半吐的话，含糊的话 висло́влюватися ～ *ва́ми* 说含混不清的话 ◊ **на півсло́ві** 说到中途就…，说了半句就不说了

півсо́тні [数量数词] 半百，五十

півсо́тня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-тень* [阴]〈口语〉半百，五十

півстолі́ття, *-тя* 复二 *-лі́ть* [中] 及 **півсторі́ччя**, *-чя* 复二 *-рі́ч* [中] 半个世纪；半辈子

півсторі́ччя [中] ＝півстолі́ття

півто́н, *-ну* [阳] ①〈乐〉半音 ②〈艺〉(绘画中的)中间色调，半色调 ③[常用复数]〈转〉轻描淡写

півтора́ [阳，中] **півтори́** [阴] [数量数词] 一个半，一又二分之一 ◊ [**сказа́ти**] **півтора́ лю́дського** 说蠢话

півторагоди́нний [形] 一个半小时的

півтораметро́вий [形] 一米半的

півторамі́сячний [形] 一个半月的

півторарі́чний [形] 为期一年半的；一岁半的(指牲畜)

півтора́ста [数量数词] 一百五十

півторато́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉一吨半载重汽车

півторато́нний [形] 一吨半的

півтори́ [数量数词] 见 півтора́

півуста́в, *-ва* [阳]〈语文〉半真半草字体(希腊和斯拉夫手写体文字的一种)

півуста́вний [形] півуста́в 的形容词

півфіна́л, *-лу* [阳]〈体〉半决赛，复赛

півфіна́льний [形]〈体〉півфіна́л 的形容词

півфу́нта [不变，阳] 半俄磅；半磅

півфунто́вий [形] півфу́нта 的形容词

півхвили́ни [不变，阴] 半分钟

півхвили́нний [形] 半分钟的

півхлі́бини [不变，阴] 半个面包

пі́вча, *-чої* [阴]〈宗〉(教堂)唱诗班的合唱

пі́вчий, *-чого* [阳]〈宗〉教堂唱诗班歌手

півчобі́тки, *-ків* [复]〈女式〉短靿靴，短统靴

пів'ю́т, *-та* [阳]〈海〉艉楼

пігме́й, *-я* 五格 *-ем* 复 *-ї*, *-їв* [阳] ①[常用复数] 俾格米人(非洲的部族) ②侏儒 ③〈转，藐〉渺小的人，微不足道的人

пігме́нт, *-ту* [阳] ①〈生理〉色素 ②〈化〉颜料；染料；涂料

пігмента́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈生物〉色素沉着

пігме́нтний 及 **пігме́нтовий** [形] пігме́нт 的形容词

пігме́нтовий [形] ＝пігме́нтний

пігу́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 药丸，丸药

під[1], *по́ду* [阳] ①炉底，炉床；〈冶〉炉底，炉床 ②〈方〉摆放干草垛的场地 ③〈方〉低地，谷地

під[2] [前] Ⅰ (四格) ①(表示方向)往…下，向…下 руба́ти де́рево під ко́рінь 往根部砍树 ②把…置于…之下，使…陷入…境地 відда́ти під суд 交法庭审判 ③在…声中，在…伴奏下 під акомпанеме́нт роя́ля 在钢琴伴奏下 ④模仿；仿制 під ма́рмур 仿制大理石 ⑤接近(某地)пейза́ж під Леві́тана 列维塔那附近的景色 сі́сти під гру́бку 坐到炉旁 ⑥(表示时间)临近…，在…前夕；在…的时候 під ніч 在黑夜来到之前 під кіне́ць ро́ку 临近岁末 під кіне́ць дня 临近天黑时 під таки́й час 在此时 під час викона́ння службо́вих обо́в'язків 在履行职责时 під час револю́ції 在革命时期 Йому́ під со́рок. 他快到四十岁了。 Ⅱ (五格) ①在…之下 під головува́нням *кого́* 在…主持之下 під земле́ю 在地下 під при́водом 在…借口下 під руко́ю 在手边，在手头 Це ще під зна́ком пита́ння. 〈转〉这还是个问题。 ②在…附近 би́тва під Бородіно́м, під Полта́вою 博罗季诺战役，波尔塔瓦战役 під вокза́лом 在车站附近 ◊ **під ні́с**〈口语〉1)小声地，喃喃地(说) 2)(放到)鼻子跟前 **під но́ров** 合…的心意，合…的脾气 **під п'я́ну ру́ку**〈口语〉在酒醉的情况下 **Під си́лу** 力所能及 **Під три чорти́!**〈骂〉见鬼去吧！

підбадьо́рити [完] 见 підбадьо́рювати

підбадьо́ритися [完] 见 підбадьо́рюватися

підбадьо́рливий [形] 使人精神振作的，令人精神振奋的(副 **підбадьо́рливо**)

підбадьо́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **підбадьо́ри́ти**, *-дьорю́*, *-дьо́риш*, *-дьо́римо́*, *-дьо́рите́* [完] *кого́-що* 使振作，鼓励，鼓舞

підбадьо́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **підбадьори́тися**, *-дьорю́ся*, *-дьо́ришся*, *-дьо́римо́ся*, *-дьо́ритеся* [完] 振作起来，振奋起精神

підбере́зник, *-ка* [阳]〈植〉鳞皮牛肝菌

підбива́ння, *-ння* [中] ①підбива́ти 的名词；钉上；缝上里子 ②衬里 ～ ху́тром 毛皮镶边，毛皮里子 ③结算 ～ підсумків 算出总数；作出总结 ④教唆

підбива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **підби́ти**, *підіб'ю́*, *підіб'є́ш*, *-підіб'ємо́*, *підіб'єте́* [完] *кого́-що* ①在下面钉上；缝上衬里，吊(里子) ～ ва́тою [пальто́] 给(大衣)缝上棉里 ～ підме́тки 钉上鞋掌 ～ ху́тром 挂上毛皮 ②打倒，撞倒；击落；打伤 ～ о́ко 打伤眼睛 ③(轻拍)使蓬松；(把液体)搅起泡沫 ～ білки́, жовтки́ 搅蛋白、蛋黄 ④结算，结账 ～ підсумки 算出总数；作出总结 ⑤〈口语〉怂恿，唆使 ◊ **підби́ти ті́сто** 〈口语〉揉面

підбива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **підби́тися**, *-діб'ю́ся*, *-діб'є́шся*, *-діб'ємо́ся*, *-діб'єтеся* [完] ①〈口语〉(日、月等)升起 ②(指马蹄、狗爪等)磨坏，受伤 Кінь підби́вся. 马蹄磨坏了。Чо́боти підби́лися. 靴子磨坏了。③〈口语〉获得…信任或同情；伺机接近…(以获得好处)

підбивка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①(衣服等的)里子，衬里 ②〈专〉(钉鞋用的)皮掌

підбивни́й [形]〈专〉钉鞋掌用的

підбира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **підібра́ти**, *підберу́*, *підбере́ш* [完] *кого́-що* ①(把散落的、遗弃的东西)捡起，拾起〈转〉收留，带回收养 ②提起，撩起；收缩起，蜷起盘起(腿，尾巴等)；抿起(嘴唇) ～ по́ли 撩起下摆 ③挑选出(合适的人)，选配(相配的东西) ～ ключ до замка́ 给锁配上钥匙

підбира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **підібра́тися**, *підберу́ся*, *підбере́шся*, *-дбере́мо́ся*, *-дберете́ся* [完] ①(经过选拔而)组成，选成 ～бра́вся хорови́й гурто́к 组成了一个合唱小组 ②〈口语〉收拾整齐(身上的服装)；撩起衣襟 ③〈口语〉蜷缩身子，缩成一团

підбира́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳]〈专〉①捡拾机；采集机；摘果机 ②分类工，分级工；摘采工 ～ ху́тра 毛皮分类工

підбира́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підбира́ч 2 解的女性

підби́ти [完] 见 підбива́ти

підби́тися [完] 见 підбива́тися

підбіга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **підбі́гти**, *-біжу́*, *-біжи́ш*, *-біжимо́*, *-біжите́* 命令式 *-біжи́* [完] ①向…跑近，跑到…跟前；跑到…下面 ～ до них 跑到他们跟前 ②[只用完成体](与 не 连用)不能跑 Я не підбіжу́, як доведе́ться тіка́ти. 如果要溜走的话，我也不能跑。

підбі́гти [完] 见 підбіга́ти

підбі́й, *-бо́ю* 五格 *-бо́єм* [阳] ①(衣服的)衬里 ②〈专〉(钉鞋用的)皮掌 ③靴子跗面部的衬里

підбі́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①підби́ти 1 解的名词 ②衬里，里子 пальто́ з шовко́вою ～кою 有绸衬里的大衣 ③〈农〉撞齐器 ④〈矿〉拉槽，掏槽

підбі́йковий [形] підбі́йка 的形容词

підбійча́ний [形] 做衬里用的

підбі́л, *-лу* [阳]〈植〉款冬

підбіли́ти [完] 见 підбі́лювати

підбі́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **підбіли́ти**, *-білю́*, *-бі́лиш* [完] *що* ①涂些白颜料；刷些白粉，粉刷 ②搽些粉(使脸变白)

підбо́втати [完] 见 підбо́втувати

підбо́втувати, *-тую*, *-туєш* [未] **підбо́втати**, *-таю*, *-таєш* [完] *що* 及 *чого́*(搅着)拌入，掺入

підбо́р, *-ра* [阳]〈鞋〉(几层皮子叠在一起制成的)鞋后跟

підборі́ддя, *-дя* 复二 *-рі́дь* [中] 下巴

підборі́дний [形] підборі́ддя 的形容

词;系在下巴底下的

підборідник, *ка* [阳] ①(笼头的)勒颏带(一种马具) ②(乐)(小提琴上的)腮垫,腮托 ③(系在颏下的)帽带,头饰带

підбóровий [形] 鞋后跟的;制鞋后跟的

підбрехáти [完] 见 підбріхувати

підбрéхач, *-ча* 五格 *-чем* [阳](口语)撒谎的人

підбрехнýти [完] = підбрехáти 见 підбріхувати

підбривáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **підбри́ти**, *-рúю*, *-рúєш* [完] *когó-щo*(理发时)刮边;修刮

підбривáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **підбри́тися**, *-рúюся*, *-рúєшся* [完](口语)给自己刮脸(修刮两旁或边缘)

підбри́ти [完] 见 підбривáти

підбри́тися [完] 见 підбривáтися

підбріхувати, *-ріхую*, *-ріхуєш* [未] **підбрехáти**, *-решý*, *-рéшеш* [完] 及 **підбрехнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完](口语) ①*щo* 添枝加叶地讲,胡诌 ②帮着说假话

підбýрити [完] 见 підбýрювати

підбýрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **підбýрити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-бýр* [完] *когó-щo* ①教唆,挑唆,唆使 ②激起反对…,引起对…不满

підбýрювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 教唆者

підбýрювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підбýрювач 的女性

підвáжити [完] 见 підвáжувати

підвáжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **підвáжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-вáж* [完] *когó-щo* 抬起,举起,掬起

підвáл, *-лу* [阳] ①地下室;地窖 ②(报纸的)底栏(文章、专论)

підвáлина, *-ни* 复 *-ни*, *-лин* [阴] ①(构成木墙地基的)粗长方木 ②[多用复数](建)地基;底座;(转)基础 наукóві ~ни дослíдження 研究的科学基础

підвáльний [形] ①地面以下的;地下室的,地窖的 ~не приміщення 地下室 ②[用作名词] **підвáльний**, *-ного* [阳](酿造业中从事装瓶及保存的)窖藏工人 ③(报纸)底栏的

підвáхтовий [形](海) ①待更的,待接班的 ~ матрóс 待更水兵 ②[用作名词] **підвáхтовий**, *-вого* [阳] 待更人员

підвéзення [中] = підвіз

підвезти́ [完] 见 підвóзити

підвернýти [完] 见 підвертáти

підвернýтися [完] 见 підвертáтися

підверстáти [完] 见 підвéрстувати

підвéрстка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](印) підвéрстувати 及 підверстáти 的名词

підвéрстувати, *-тую*, *-туєш* [未] **підверстáти**, *-тáю*, *-тáєш* [完] *щo*(印)(拼版时)添上 ~ абзáц 拼版时添上一段

підвертáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **підвернýти**, *-вернý*, *-вéрнеш* [完] ①卷起(衣袖、裤腿等);掖…在身下(被子等) ②蜷着(手指、脚等) ③扭伤(脚),崴(脚) ④*когó під кóго*(转)使…服从… ~тáти *когó під сéбе*(转,口语)使…服从自己 ⑤(口语)使(车、船等)拐弯开到…跟前

підвертáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **підвернýтися**, *-вернýся*, *-вéрнешся* [完] ①(腿、头颈等)崴了一下,扭了一下;崴伤,扭伤 ~нýвся каблýк 脚后跟崴了一下 ②(口语)突然出现在眼前;偶然(被)碰到

підвеслóвий [形](海,体)划桨的,摇橹的

підвеслувáти, *-лýю*, *-лýєш* [完](用桨)划近;不时轻轻地划几下

підвести́ [完] 见 підвóдити

підвечéрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] 及 **підвечíркувати**, *-кую*, *-куєш* [未] **підвечéряти**, *-ряю*, *-ряєш* [完](口语)(吃晚饭前)先吃一点小吃

підвечéряти [完] 见 підвечéрювати

підвечíркувати [未] = підвечéрювати

підвечíрок, *-рку* [阳] ①(午餐和晚餐之间的一顿)小吃,点心;中午便餐 ②(中午便餐时)吃的东西

підвивáти[1], *-вáю*, *-вáєш* [未] **підви́ти**, *підів'ю*, *підів'єш*, *підів'ємó*, *підів'єтé* 过去时 *-вúв*, *-вилá* [完] *щo* 把…(头发、胡须)稍微卷一卷 ~ волóсся 把头发稍微卷一卷

підвивáти[2], *вáю*, *-вáєш* [未] **підви́ти**[2],

-вію, -вієш [完] ①кому́ 应声啸叫,随声吠叫 ②(不时)低声啸叫(或吠叫)

підвиватися, -ва́юся, -ва́єшся [未] **підвитися**, *підів'ю́ся*, *підів'є́шся*, *підів'емо́ся*, *підів'єте́ся* 过去时 -ви́вся, -вила́ся [完](口语)把(自己的头发)稍微卷一卷

підви́д, -ду [阳](生物)(动植物分类的)亚种

підвидови́й [形] підви́д 的形容词

підви́ти[1] [完] 见 підвива́ти[1]

підви́ти[2] [完] 见 підвива́ти[2]

підви́тися [完] 见 підвива́тися

підви́щений [形] ①提高了的;提升的 ~ у полко́вники 提升为上校的 ②高的(指地形)

підви́щення, -ня 复二 -щень [中] ① підви́щити(-ся) 的名词 ~ врожа́йності 提高(农作物的)产量 ②高处

підви́щити [完] 见 підви́щувати

підви́щитися [完] 见 підви́щуватися

підви́щувальний [形](电)升压的 ~на підста́нція 升压变电站

підви́щувати, -щую, -щуєш [未] **підви́щити**, -щу, -щиш 命令式 -ви́щ [完] кого́-що ①使…升高,提高,增加 ~ врожа́йність 提高(农作物的)产量 ②提升,使晋升 ③(声调)升高 ~ го́лос 提高嗓门 ~ тон 升高调门

підви́щуватися, -щується [未] **підви́щитися**, -щиться 命令式 -ви́щся [完] ①(得到)提高,加强 ②[只用未完成体]矗立,高耸,耸立

підвіва́ти, -ва́ю, -ва́єш [未] 及 **підвіювати**, -вію, -віюєш [未] **підві́яти**, -вію, -вієш [完] ①що 簸扬 ②[只用未完成体](风)微微地吹;不时地轻拂

підві́дділ, -лу [阳] 分部;科;股

підві́домчий [形] 属…管辖的;隶属于…的,所属的

підві́домчість, -чості 五格 -чістю [阴] 属(某部门、机关等)管辖,所属性

підві́з, -во́зу [阳] 及 **підве́зення**, -ня [中] 输送,运输

підвізни́й [形] підві́з 的形容词

підвіко́нний [形] підвіко́ння 的形容词

підвіко́ння, -ня 复二 -ко́нь [中] ①窗台 ②窗下的墙(指屋外的)

підві́с, -су [阳] ①підві́сити 的名词 ②吊钩,吊架

підві́сити [完] 见 підві́шувати

підві́ска, -ки 三、六格 -ці 复二 -сок [阴] ①挂着的东西;垂着的饰物;耳坠子 ②(技)吊架;挂钩;(汽车)悬架;(建)吊杆 ресо́рні ~ки 弹簧架

підвісни́й [形] ①悬着的,挂着的 ~на ла́мпа 吊灯 ②架在空中的

підві́сок, -ска [阳] ① = підві́ска 1 解 лю́стра з ~ками 带垂饰的枝形吊灯 ②(技)木轴衬铁(钉在木轴下面的铁条)

підві́шувати, -шую, -шуєш [未] **підві́сити**, -ві́шу, -ві́сиш 命令式 -ві́сь [完] кого́-що 把…挂在下面;挂上,悬上

підві́ювати [未] = підвіва́ти

підві́яти [完] 见 підвіва́ти

підвла́дний [形] ①在…统治之下的,隶属于…的;(转)受…支配的 ②[用作名词] **підвла́дний**, -ного [阳] 下属,部下,手下人

підвла́дність, -ності 五格 -ністю [阴] підвла́дний 的名词

підво́да, -ди 复二 -ві́д [阴](马拉载货用的)大车

підво́дити, -джу, -диш 命令式 -во́дь [未] **підвести́**, -веду́, -веде́ш, -веде́мо́, -ведете́ 过去时 -ві́в, -вела́ [完] ①кого́-що 领到…跟前 ②що 安放在…下面,奠定基础,打下基础~ фунда́мент 奠定基础 ③що 举起,扬起(指手、脚、眼、头等) ④що(在粉刷墙、炉灶之后用黄色或红色黏土)抹(其)边饰 ⑤кого́-що до чо́го 使…陷入…状况,把…弄到…地步 ◊ **підвести́ під монасти́р** кого́ 使吃苦头,使陷入困境 **Живі́т підво́дить.** [无人称]肚子饿瘪了。

підво́дитися, -джуся, -дишся 命令式 -во́дься [未] **підвести́ся**, -веду́ся, -веде́шся, -ведемо́ся, -ведете́ся 过去时 -ві́вся, -вела́ся [完] ①登上,走上;(日、月等)升起 Со́нечко уже́ підвело́ся. 太阳已经升起来了。②站起来;起床 ~ти́ся на но́ги 站起来 ③(转)长大(指植物) ④[只用未完成体] 耸立,矗

立

підвóдка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（专）引线；导管

підвóдний[1] [形] підвóда 的形容词；用大车运输的

підвóдний[2] [形] ①（在）水下的 ～ кáмінь（转）暗礁，潜在的危险，阴谋诡计 ②潜水的，水下航行的 ～ чóвен 潜水艇

підвóдник, *-ка* [阳] ①（海，军）潜水艇艇员 ②潜水员

підвóдчик, *-ка* [阳] 赶大车的人

підвóжчик, *-ка* [阳] 运料工人

підвóзити, *-вóжу*, *-вóзиш* 命令式 *-вóзь* [未] **підвезтú**, *-зý*, *-зéш*, *-земó*, *-зетé* 过去时 *-віз*, *-везлá* [完] ①*когó-що*（用车、船等）载到；（用车等把某人）顺路送到 ②*когó-що* 运送到 ③[无人称] *комý*（口语）走运，幸运 Мені підвезлó. 我走运了。◊ **підвезтú візкá** *комý*（口语）对…做出卑鄙下流的勾当来

підволóжити [完] 见 підволóжувати

підволóжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **підволóжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-лóж* [完] *що* 使湿润，滋润

підворíття, *-тя* 复二 *-рíть* [中] ①门下空隙 ②（未安门扇的）门洞

підв'язáти [完] 见 підв'язувати

підв'язáтися [完] 见 підв'язуватися

підв'язка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] 袜带

підв'язкóвий [形] підв'язка 的形容词

підв'язнúй [形] 系在下面的；吊着的

підв'язувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **підв'язáти**, *-в'яжý*, *-в'яжеш* 命令式 *-в'яжú* [完] *що* ①系在…下面；系紧 ②（从外面）包上；系上 ～ гáлстук 结上领带

підв'язуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **підв'язáтися**, *-в'яжýся*, *-в'яжешся* 命令式 *-в'яжúся* [完]（给自己）系上，扎上（指穿戴的东西）

підганя́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **підгóнити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-гóнь* [未] **підігнáти**, *піджену́*, *піджене́ш*, *пiдженемó*, *підженетé* 命令式 *піджени́* [完] *когó-що* ①赶到跟前；赶到下面 ②催促，鞭策；加快进度 ③使适应，改成适合于…的

підгвинтúти [完] 见 підгвúнчувати

підгвúнчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **підгвинтúти**, *-нчý*, *-нтúш*, *-тимó*, *-тимé* [完] *когó-що* 拧紧些；（转，口语）使振作些

підгинáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **підігнýти**, *-гнý*, *-гнéш*, *-гнемó*, *-гнетé* [完] *що* 使向下（或向里）折弯；弯曲（身体某部分）～ під сéбе нóги（ні́жки）盘腿（坐着）◊ **підгинáти хвіст**（转）夹起尾巴（不敢再神气），退缩起来

підгинáтися, *-нáється* [未] **підігнýтися**, *-гнéться* [完] 向下（或向里）弯曲起来，（边缘）卷起来

підгíрний [形] ＝підгíрський

підгíрок, *-рка* [阳] 小丘，小岗，丘陵

підгíрський 及 **підгíрний** [形] 山麓的，山（脚）下的

підгір'я, *-р'я* 复二 *-рів* [中] 山脚，山麓

підглéдіти [完] ＝ підглянути 见 підглядáти

підглядáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **підгля́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-ля́нь* [完] 及 **підглéдіти**, *-джу*, *-диш* [完] ①偷看，窥视 ②*когó що* 偶然看到；无意中发现

підгля́нути [完] 见 підглядáти

підгнивáти, *-вáє* [未] **підгнúти**, *-нúє* [完] ①（树、柱等下部）腐朽，腐烂 ②（转）（基础上）腐败，衰败

підгнúти [完] 见 підгнивáти

підгнітúти [完] 见 підгні́чувати

підгнітúтися [完] 见 підгні́чуватися

підгні́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **підгнітúти**, *-нічý*, *-нíтиш* [完]（烹）*що* 把…烤（炸）得焦黄的

підгні́чуватися, *-чується* [未] **підгнітúтися**, *-нíтиться* [完]（烹）（面包等）烤炸得焦黄

підгодíвля, *-лі* 五格 *-лею* [阴]（农）增加饲料；追肥

підгодóвувати, *-дóвую*, *-дóвуєш* [未] **підгодувáти**, *-дýю*, *-дýєш* [完] ①*когó-що* 喂点料；给些东西吃；（农）给…增加饲料；养肥 ②（农）（给植物）追肥

підгодóвуватися, *-дóвуюся*, *-дóвуєшся* [未] **підгодувáтися**, *-дýюся*, *-дýєшся*

[完]〈口语〉(给自己)补充点儿食物,加强点儿营养;(牲畜)吃些料
підгодувáти [完] 见 підгодóвувати
підгодувáтися [完] 见 підгодóвуватися
підгóїти [完] 见 підгóювати
підгóїтися [完] 见 підгóюватися
підголи́ти [完] 见 підгóлювати
підголи́тися [完] 见 підгóлюватися
підголíвний [形] 床头上的,枕在头下的
підголíвник, *-ка* [阳](椅子上的)头托
підголíв'я 及 **підголóв'я**, *-в'я* 复二 *-в'їв* [中](床头上用于靠上身的)斜靠板
підголóв'я [中] = підголíв'я
підголóсок, *-ска* [阳] ①〈乐〉支声,衬腔;伴唱者 ②〈转,貶〉随声附和的人,应声虫
підгóлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **підголи́ти**, *-голю́*, *-гóлиш* [完] *когó-що*(理发时)刮边;修刮
підгóлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **підголи́тися**, *-голю́ся*, *-гóлишся* [完]〈口语〉给自己刮脸,修刮胡子
підгóнити [未] = підганя́ти
підгорáти [未] = підгоря́ти
підгорíлий [形] ①煎(烤)煳的,烧冒烟了的;有煳味的(指食物) ②被太阳晒焉了的(指作物)
підгорíти [完] 见 підгоря́ти
підгóрлина [阴] = підгóрля
підгóрля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 及 **підгóрлина**, *-ни* [阴](一些动物颈下的)垂皮,垂肉
підгорну́ти [完] 见 підгортáти
підгорну́тися [完] 见 підгортáтися
підгортáння, *-ня* [中]〈农〉підгортáти 4 解的名词;培土
підгортáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **підгорну́ти**, *-горну́*, *-гóрнеш* [完] *що* ①耙到一起;耙到…跟前;倒在…上面压住 ②卷起,挽起;把…的边儿折到…下面 ③弯曲(身体某部分) ④〈农〉培土,壅土
підгортáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **підгорну́тися**, *-горну́ся*, *-гóрнешся* [完] ①卷起,挽起;边儿折到下面 ②(腿、膝)蜷起,盘起
підгоря́нин, *-на* 复 *-ря́ни*, *-ря́н* [阳] 住在山脚下的人
підгоря́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] підгоря́нин 的女性
підгоря́ти, *-ря́є* [未] 及 **підгорáти**, *-рáє* [未] **підгорíти**, *-ри́ть* [完] ①烤煳,煎煳,熬煳;有焦煳味 ②被太阳晒蔫(指作物)
підготóвити [完] 见 підготовля́ти
підготóвитися [完] 见 підготовля́тися
підготóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] підготóвити(-ся) 的名词 ~ кáдрів 培训干部 наукóва ~ 科学素养 ◊ **артилерíйська підготóвка**〈军〉炮火准备
підготóвлений [形] 准备就绪的;经过培训的
підготóвленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 准备(程度);素养
підготовля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **підготувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] 及 **підготóвити**, *-влю*, *-виш* 命令式 *-тóв* [完] *когó-що* ①准备,预备,筹备 ②培养,培训 ③(预先告知)使有思想准备
підготовля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **підготувáтися**, *-тýюся*, *-тýєшся* [完] **підготóвитися**, *-влюся*, *-вишся* 命令式 *-тóвся* [完] ①做好准备 ②对于…有思想准备
підготóвний [形] 准备的,筹备的
підготóвник, *-ка* [阳] 筹备者,筹备人
підготóвниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підготóвник 的女性
підготóвчий [形] = підготóвний
підготувáти [完] = підготовля́ти
підготувáтися [完] = підготовля́тися
підгóювати, *-гóюю*, *-гóюєш* [未] **підгóїти**, *-гóю*, *гóїш* [完] *когó-що* 稍微医治一下 ~ рáну 稍微医治一下伤口
підгóюватися, *-гóююся*, *-гóюєшся* [未] **підгóїтися**, *-гóюся*, *-гóїшся* [完] ①(给自己)稍治疗一下 ②(伤口)稍稍愈合
підгравáти, *-раю́*, *-раéш* [未] **підіграти**, *-рáю*, *-рáєш* [完] *комý-чомý* ①低

声伴奏 ②配合演出 ③(转)随声附和，趋附迎合

підгребти́ [完] 见 підгріба́ти

підгриза́ти, *-за́ю, за́єш* [未] **підгри́зти**, *-зу́, -зе́ш, -земо́, -зете́* [完] *що* 从下面咬坏，啮坏…的下部

пі́дгризень, *-зня* 五格 *-знем* [阳] (动) (六月)金龟子

підгри́зти [完] 见 підгриза́ти

підгріба́ти, *-ба́ю, -ба́єш* [未] **підгребти́**, *-бу́, -бе́ш, -бемо́, -бете́* 过去时 *-рі́б, -ребла́* [完] *що* ①耙到一起，搂成堆；耙到…跟前 ②(用桨)划近；不时轻轻地划几下(桨)

підгру́па, *-пи* [阴] 分组；亚组

підгу́зок, *-зка* [阳] (口语)(小儿的)尿布，褯子

підгрунтови́й [形] (地质) підгру́нтя 1 解的形容词

підгру́нтя, *-тя* [中] ①(地质)母岩，基岩 ②(转)内在原因，基本原因

піддава́ти, *-даю́, -дає́ш, -даємо́, -даєте́* [未] **підда́ти** *-да́м, -даси́, -да́сть, -дамо́, -дасте́, -даду́ть* 过去时 *-да́в, -дала́* [完] ① *чого́* 增加(热、蒸汽等) ～ хо́ду 加快速度 ②使遭受… ～ *кого́* кри́тиці 使…受到批评

піддава́тися, *-даю́ся, -дає́шся -даємо́ся, -даєте́ся* [未] **підда́тися**, *-да́мся, -даси́ся, -да́сться, -дамо́ся, -дасте́ся, -даду́ться* 过去时 *-да́вся, -дала́ся* [完] ①(受某种作用而)改变状态 ②让步，屈从，听从 ③ *чому́* 受到；陷入(某种状况) ～ кри́тиці 受到批评

піддавки́, *-кі́в* [复] (口语)(下跳棋)以先净手为赢的下法 ◊ **гра́ти (гра́тися, гуля́ти) в піддавки́** 下跳棋以先净手为赢

підда́на, *-ної* [阴] 及 **підда́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] підда́ний 的女性

підда́ний, *-ного* [阳] 臣民，(君主国的)国民

підда́нка [阴] ＝підда́на

підда́нство, *-ва* [中] (君主国的)国籍

підда́ти [完] 见 піддава́ти

підда́тися [完] 见 піддава́тися

підда́тливий 及 **пода́тливий** [形] ①容易加工的，可塑的 ②(转)随和的；肯让步的；易受影响的 ～ хара́ктер 随和的性格

підда́тливість 及 **пода́тливість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 可塑性；随和

підда́шок, *шка* [阳] 棚，凉棚，遮阳 ◊ **піднести́ (ски́нути) підда́шком ру́ку (доло́ню) до оче́й** 举手遮阳(以便看得清楚)

підда́шшя, *-шя* 复二 *-да́ш* [中] ①棚，凉棚，遮阳 ②(房)檐，飞檐

піддзерка́льний [形] 镜子下面的

піддзерка́льник, *-ка* [阳] 镜桌，镜台

піддобри́ти [完] 见 піддо́брювати

піддобри́тися [完] 见 піддо́брюватися

піддо́брювати, *-рюю, -рюєш* [未] 及 **піддобря́ти**, *-ря́ю, -ря́єш* [未] **піддобри́ти**, *-добрю́, -до́бриш* [完] ① *кого́-що* (以礼物、甜言蜜语)讨好，献殷勤；拍马屁 ② *що чим* (口语)(往饭菜或饮料里)掺(作料)

піддо́брюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] 及 **піддобря́тися**, *-ря́юся, -ря́єшся* [未] **піддобри́тися**, *-добрю́ся, -до́бришся* [完] (口语)讨好，博得…欢心

піддобря́ти [未] ＝піддо́брювати

піддобря́тися [未] ＝піддо́брюватися

піддо́н, *-на* [阳] ①托，垫，座 ②(第二层)衬底，夹层底 ③(车床的)底盘；(下铸时的)底板 ④(技)集水槽；机油箱

піддо́нний [形] піддо́н 的形容词；垫在下面的，托着的

піддо́нник, *-ка* [阳] (平底器皿的)托，垫，座；托盘

піддослі́дний [形] 做实验用的 ～на твари́на 试验用的动物

підду́бник, *-ка* [阳] (植)褐黄牛肝菌

піддува́ло, *-ла* [中] (炉灶下部抽气、落灰的)落灰膛，灶坑

піддува́льний [形] піддува́ло 的形容词

піддува́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **підду́ти**, *-ду́ю, -ду́єш* [完] (*що* 或无补语) ①(从下面或侧面)吹，吹燃 ②(风)徐徐吹

піддурити [完] 见 піддурювати

піддурювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **піддурити**, *-дурю*, *-дуриш* [完] *кого-що* (口语)欺骗,哄骗

піддути [完] 见 піддувати

піддягати, *-гаю*, *-гаєш* [未] **піддягти** 及 **піддягнути**, *-дягну*, *-дягнеш* 过去时 *-дяг*, *-дягла* [完] *що під що* 把…穿在…里面

піддягнути [完] = піддягти 见 піддягати

піддягти [完] 见 піддягати

піддячий, *-чого* [阳] (史) 书吏(16—18世纪俄国国家地方机关中的低级官吏)

піджак, *-ка* [阳] (西装)上衣

піджарка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] (烹) ①煎,烤 ②煎肉片

піджачний [形] піджак 的形容词

піджачник, *-ка* [阳] (专)裁制西服上衣的裁缝

піджива, *-ви* [阴] (口语)增加力量(提精神)的东西(指食物)

підживити [完] 见 підживлювати

підживитися [完] 见 підживлюватися

підживлення, *-ня* [中] (农)补充饲料,加喂饲料

підживлювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **підживляти**, *-ляю*, *-ляєш* [未] **підживити**, *-живлю*, *-живиш* [完] *кого-що* ①(口语)加点料;给些东西吃;增加些营养 ②加强,增强(力量) ③(农)追肥

підживлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] 及 **підживлятися**, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **підживитися**, *-живлюся*, *-живишся* [完] (口语)吃(喝)点东西(以增加力气,提提精神)

підживлювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] (专)追肥机

підживляти [未] = підживлювати

підживлятися [未] = підживлюватися

підзаголовний [形] підзаголовок 的形容词

підзаголовок, *-вка* [阳] 副标题

підзахисна, *-ної* [阴] підзахисний 的女性

підзахисний, *-ного* [阳] (法)被辩护人(由律师代为辩护的当事人)

підзвіт, *-ту* [阳] 备用金,预付待结款项 у ~ (会计)报销,报账

підзвітний [形] ①(会计)(预付款)要报销的,要报账的 ②应向…汇报工作的

підзвітність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 汇报的义务,汇报工作的职责

підземелля, *-ля* 复二 *-мель* [中] 地洞,窑洞;地下工程,地下工事

підземельний [形] підземелля 的形容词

підземка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] (铁路,口语)地下铁道

підземний [形] (在)地面以下的 ~ні води 地下水

підзміна, *-ни* [阴] 替班的人(们),替工

підзмінний [形] підзміна 的形容词

підзол, *-лу* [阳] (农)灰壤,灰化土

підзолистий [形] 灰壤的,灰化的

підзолистість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] підзолистий 的名词

підзор, *-ра* [阳] ①(海)艉伸部 кормовий ~ (海)艉伸部 ②(建)墙冠,花檐;(建筑物上的)镂花檐板

підзорний [形] 用于观察的,瞭望的 ◊ **підзорна труба** (军)望远镜

підібгати, *-гаю*, *-гаєш* [完] 及 **підобгати**, *-гаю*, *-гаєш* [完] *що* ①向下折弯,折边;卷起 ②蜷(腿),盘(腿)

підібгатися, *-гаюся*, *-гаєшся* [完] 及 **підобгатися**, *-гаюся*, *-гаєшся* [完] (腿由于疲劳或无力)不由地弯曲

підібрати [完] 见 підбирати

підібратися [完] 见 підбиратися

підігнати [完] 见 підганяти

підігнути [完] 见 підгинати

підігнутися [完] 见 підгинатися

підіграти [完] 见 підгравати

підігрів, *-ву* [阳] підігріти(-ся)的名词

підігрівальний [形] (技)预热的,加热的

підігрівати, *-ваю*, *-ваєш* [未] **підігріти**, *-рію*, *-рієш* [完] ①*що* 烧热;热一热;(技)加热,预热 ~ воду 把水烧热 ~ суп 把汤热一热 ②(转,口语) *кого-що* 使兴奋;加剧

підігріва́тися, *-ва́ється* [未] **підігрі́тися**, *-рі́ється* [完] ①温好，热好 ②〈转〉兴奋起来，振奋起来

підігрівни́й [形]〈技〉预热的；旁热的

підігрівни́к, *-ка́* [阳]〈技〉预热器，加热器

підігрі́ти [完] 见 підігріва́ти

підігрі́тися [完] 见 підігріва́тися

підійма́льний [形] ＝підніма́льний

підійма́ння [中] ＝підніма́ння

підійма́ти [未] 见 підніма́ти

підійма́тися [未] 见 підніма́тися

підійма́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳]〈技〉升降机，电梯；起重机；卷扬机 гідравлі́чний ～液压起重机

підійня́ти [完] 见 підніма́ти

підійня́тися [完] 见 підніма́тися

підійти́ [完] 见 підхо́дити

підім'я́ти [完] 见 підмина́ти

підіпхну́ти [完] 见 підпиха́ти

підірва́ти [完] 见 підрива́ти[1]

підірва́тися [完] 见 підрива́тися[1]

підісла́ти [完] 见 підсила́ти

підітну́ти [完] 见 підтина́ти

підітну́тися [完] 见 підтина́тися

під'їда́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **під'ї́сти**, *-ї́м*, *-їсú*, *-ї́сть*, *-їмо́*, *-їсте́*, *-їдя́ть* 命令式 *-ї́ж* [完]〈口语〉① *що* 吃一点 ② *що* 从下面吃、咬、啃 ③ *кого́-що*〈转〉削弱，损害

під'їжджа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* [未] 及 **під'їзди́ти**, *-їжджу́*, *-їзди́ш*, *-їздимо́*, *-їздите́* [未] **під'ї́хати**, *-ї́ду*, *-ї́деш* 命令式 *-ї́дь* [完] *до ко́го-чо́го* ①（乘车、马、船等）到…跟前，驶近 ②〈转，口语〉（用手腕）接近…，讨得…喜欢，巴结

під'ї́зд, *-ду* [阳] ① під'їзди́ти 的名词 ②通路，通到…的路 на ～ді до мі́ста 在通向城里的路上 ③（建筑物的）大门，正门，入口

під'їзди́ти [未] ＝під'їжджа́ти

під'ї́здний [形] під'ї́зд 3 解的形容词

під'їзни́й [形] під'ї́зд 1,2 解的形容词 ～на́ ко́лія〈铁路〉专用线

під'ї́сти [完] 见 під'їда́ти

під'ї́хати [完] 见 під'їжджа́ти

підйо́м, *-му* [阳] ①підніма́ти(-ся)的名词 ②上坡道 на ～мі поїзд спові́льнив рух 火车在上坡时减速 ③上升，高涨，高潮；（高度的）发展 ④脚背，脚面，跗面 ⑤起床号 ⑥提升设备

підйо́мний [形] ①起重的，提升的 ～кран 起重机，吊车 ②能吊起的，能掀起的

підказа́ти [完] 见 підка́зувати

підка́зування, *-ня* [中] ① підка́зувати 的名词 ②偷偷提示的话

підка́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **підказа́ти**, *-кажу́*, *-ка́жеш* 命令式 *-кажи́* [完] *що кому́-чому́* ①偷偷地提示，悄悄告诉 ②〈口语〉替…说完，接着说完 ③〈转〉提示给…；指点给…；使想到

підка́зувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 悄悄提示（别人）的人

підка́зувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підка́зувач 的女性

підкахи́кнути [完] 见 підкахи́кувати

підкахи́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **підкахи́кнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉时而轻轻咳嗽几下；故意咳嗽几下（使人注意自己），以咳嗽示意

підкача́ти[1] [完] 见 підка́чувати[1]

підкача́ти[2] [完] 见 підка́чувати[2]

підкача́тися [完] 见 підка́чуватися

підка́чувати[1], *-чую*, *-чуєш* [未] 及 **підко́чувати**[2], *-чую*, *-чуєш* [未] **підкача́ти**[1], *-ча́ю*, *-ча́єш* [完] 及 **підкоти́ти**[1], *-кочу́*, *-ко́тиш* [完] *що* 卷起，挽起；把…的边儿折到…下面 ～ штани́ 卷起裤腿

підка́чувати[2], *-чую*, *-чуєш* [未] **підкача́ти**[2], *-ча́ю*, *-ча́єш* [完] *що* 及 *чого́* 再抽些（水）；再打些（气）

підка́чуватися, *-чується* [未] 及 **підко́чуватися**[2], *-чується* [未] **підкача́тися**, *-ча́ється* [完] 及 **підкоти́тися**[1], *-ко́титься* [完] ①（腿、头颈等）崴了一下，扭歪 ②〈口语〉卷起来，挽起来；边儿折到下面

підкида́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **підки́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-ки́нь* [完] *кого́-що* ①向上扔，往上抛 ②（向上

猛)一扬,一抬(头、手、足) ③再扔进一些,添上些 ～ дровéць 添点劈柴

підкидни́й [形] ①用于向上投的,用于抛上去的 ②暗中投放的 ～ лист 暗中投下的信件 ③[用作名词] **підкидни́й**,*-нóго* [阳](牌,口语)"傻瓜"(一种纸牌游戏)грáти в ～нóго 玩"傻瓜"

підки́дьок,*-дька* [阳] 弃婴,弃儿

підки́нути [完] 见 підкидáти

підкі́п [阳] = підкóп

підкі́рка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-рок* [阴](解)(脑)皮质下层;(大脑)皮质下的神经中枢

підкі́рковий [形](解)(大脑)皮质下的;皮层下的 ～ві нервóві цéнтри(大脑)皮质下的神经中枢

підкі́рний [形](植物)外皮下的

підкі́с,*-кóса* [阳](技)斜撑,斜支柱,撑杆

підкі́сний [形] підкі́с 的形容词

підкістковий [形](解)骨下的

підкладáти,*-дáю*,*-дáєш* [未] **підклáсти**,*-ладý*,*-ладéш*,*-ладемó*,*-ладетé* [完] 及 **підложи́ти**,*-ложý*,*-лóжиш* [完] ①放在…下面,垫在…下面 ②*що* 及 *чогó* 添上,加上;附入 ◊ **підкладáти (підклáсти) дров до багáття** 火上加油 **підкладáти (підклáсти) рýки** *комý* 帮助(某人) **підкладáти (підклáсти) свиню́** *комý* 对…做出卑鄙下流的勾当来 **рук своí́х не підлóжиш** 对解除痛苦(不幸)毫无帮助,无济于事

підклáдка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-док* [阴] ①(衣服等的)里子,衬里 ～ пальтá 大衣里子 ②(转)内情,内幕

підклáдковий [形] підклáдка 的形容词;做里子用的

підкладни́й [形] 放在下面的;衬在里面的 ～нé суднó (医)(病床用的)便器

підклáдочний [形](铁路)垫板的,衬板的

підклáс,*-су* [阳](生物)(动植物分类的)亚纲

підклáсти [完] 见 підкладáти

підклеї́ти [完] 见 підклéювати

підклéювати,*-лéюю*,*-лéюєш* [未] **підклеї́ти**,*-лéю*,*-леї́ш* [完] *що* ①贴在下面;从反面贴上,从里面粘上 ②粘补,裱糊(破损的)

підкли́кати [完] 见 підкликáти

підкликáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **підкли́кати**,*-ли́чу*,*-ли́чеш* 命令式*-ли́ч* [完] *когó-що* 叫到跟前来,招呼过来

підключáти,*-чáю*,*-чáєш* [未] **підключи́ти**,*-ключý*,*-клю́чиш* [完] *що* 接入,接上,接通

підключáтися,*-чáється* [未] **підключи́тися**,*-клю́читься* [完] 接入,接上,接通

підключи́ти [完] 见 підключáти

підключи́тися [完] 见 підключáтися

підключи́чний [形](解)锁骨下的

підкóва,*-ви* 复二*-кі́в* [阴] ①(马)蹄铁,马掌 ②马蹄铁形的东西;(半圆形的)铁(鞋)掌

підкóвдра,*-ри* [阴] 被里,被套

підкóвний [形] підкóва 的形容词

підкóвувати,*-кóвую*,*-кóвуєш* [未] **підкувáти**,*-кую́*,*-куéш*,*-куємó*,*-куєтé* [完] *когó-що* ①钉上马蹄铁,钉马掌 ②(转,口语)使(在某方面)积累丰富的知识,使…进行深造

підкóвуватися, *-кóвуюся*, *-кóвуєшся* [未] **підкувáтися**,*-кую́ся*,*-куéшся*,*-куємóся*,*-куєтéся* [完](在某方面)积有丰富知识,有造诣,有修养

підколі́нний [形](解)膝盖下的,膝胭的

підколі́нник,*-ка* [阳](口语)(用膝盖)顶人

підколоти́ти [完] 见 підколóчувати

підколóчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **підколоти́ти**,*-лочý*,*-лóтиш* [完] *що* 及 *чогó* 搅拌着加上,掺和在一起

підкомі́сія,*-сії* 五格*-сією* [阴] 委员会分会,(委员会分设的)专门委员会;(口语)委员会的小组会议

підкомітéт,*-ту* [阳] 委员会分会,分委员会,(委员会分设的)专门委员会

підконвóйна,*-ної* [阴] підконвóйний 的女性

підконвóйний,*-ного* [阳] 被押送者

підконтрóльний [形] 在…监督下的,由…监察的

підкóп,*-пу* [阳] 及 **підкі́п**,*-кóпу* [阳] ① підкóпувати (-ся) 及 підкопáти

(-ся) 的名词 ②地道，坑道 ③〈转〉诡计，圈套

підкопáти [完] 见 підкóпувати

підкопáтися [完] 见 підкóпуватися

підкóпний [形] підкóп 及 підкіп 的形容词

підкóпувальний [形]〈专〉挖掘的

підкóпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **підкопáти**, *-пáю*, *-пáєш* [完] ① *що* 从下面挖，(在…下)刨开；挖洞；挖地道 ②挖开一点 ③ *когó-що*〈转，口语〉陷害，暗中破坏

підкóпуватися, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] **підкопáтися**, *-пáюся*, *-пáєшся* [完] ①(在…下面)掘洞，打洞；挖地道 ② *під кóго-що*〈转，口语〉暗中破坏，暗算

підкореневий [形]〈数〉根号(√‾‾)下的，求根的，被开方的

підкори́ти [完] 见 підкоря́ти

підкори́тися [完] 见 підкоря́тися

підкори́шник, *-ка* [阳]〈动〉①旋木雀 ②鼠兔，啼兔

підкорі́нний [形] 根下的，在根以下的

підкóрковий [形]〈专〉(大脑)皮质下的；皮层下的

підкóрювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 征服者

підкоря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **підкори́ти**, *-корю́*, *-кóриш* [完] *когó-що комý-чомý* ①征服；使服从于，使依附于 ②〈转〉使折服；使倾倒，使倾心

підкоря́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* [未] **підкори́тися**, *-корю́ся*, *-кóришся* [完] *комý-чомý* ①降服，屈服于 ②听从，服从

підкоси́ти [完] 见 підкóшувати

підкоси́тися [完] 见 підкóшуватися

підкоти́ти[1] [完] ＝підкачáти[1] 见 підкáчувати[1]

підкотáти[2] [完] 见 підкóчувати[1]

підкоти́тися[1] [完] 见 підкáчуватися

підкоти́тися[2] [完] 见 підкóчуватися[1]

підкóчувати[2] [未] ＝підкáчувати[1]

підкóчувати[1], *-чую*, *-чуєш* [未] **підкоти́ти**[2], *-кочý*, *-кóтиш* [完] *що* ①把…滚到…跟前；把…滚到…下面 ～ колóду під тин 把木墩子滚到栅栏下 ②(车辆)很快地驰到；把(车、船)拐弯开到…跟前

підкóчуватися[1], *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **підкоти́тися**[2], *-кочýся*, *-кóтишся* [完] ①滚到…跟前；滚到…下面 ②〈转，口语〉(日、月等)升起 ③〈口语〉(车等)开到…跟前 ④〈转，口语〉突然感到憋闷(疼痛、恶心等)；(某种感情)涌上心头 ⑤〈转，呢〉低声下气地哀求

підкóчуватися[2] [未] 见 підкáчуватися

підкóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **підкоси́ти**, *-кошý*, *-кóсиш* [完] ① *що*(用钐镰)割下，齐根割下 ② *когó-що*〈转〉(由于虚弱、疲劳等)使(双腿)弯曲，瘫软

підкóшуватися, *-шується* [未] **підкоси́тися**, *-кóситься* [完](腿由于劳累等)弯曲，发软 Нóги підкоси́лися. 两腿发软了。

підкрадáтися, *-дáюся*, *-дáєшся* [未] **підкрáстися**, *-рáдуся*, *-рáдешся* 命令式 *-рáдься* [完] 悄悄走近(走到)

підкрáстися [完] 见 підкрадáтися

підкрéслений [形] 特意表示出来的，故意引人注目的；故意的

підкрéсленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] підкрéслений 的名词

підкрéслення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ① підкрéслити 的名词 ②着重号，着重线

підкрéслити [完] 见 підкрéслювати

підкрéслювати, *-люю*, *-люєш* [未] **підкрéслити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* ①在下面打上着重号，在下面画上着重线 ②着重指出，强调指出

підкри́лля, *-ля* 复二 *-ри́ль* [中](鸟类)翅膀的内侧，翼下

підкри́лок, *-лка* [阳]〈空〉后退式襟翼

підкри́льний [形] 翼下的 ～ні вогні́ (огні́)〈空〉翼尖航行灯

підкріпи́ти [完] 见 підкріплювати

підкрі́плення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ① підкріпляти 的名词 ②〈军〉增援部队 ③〈转〉加强力量 для ～ня своїх слів 为使自己的话更有力

підкрі́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **підкріпля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **підкріпи́ти**, *-рі́плю*, *-рі́пиш* [完] *когó-що* ①加固；加强，充实 ②〈口语〉(吃饱

或睡足)使增加力量,(喝酒)提神 ③ *чим*(转)(用事实、论据等)加重(分量),使更充实、有力

підкріпляти [未] =підкріплювати

підкрутити [完] 见 підкручувати

підкрутитися [完] 见 підкручуватися

підкручувати, *-чую, -чуєш* [未] **підкрутити**, *-ручу, -рутиш* [完] ① *що* 稍微拧拧 ~ лампу 捻一捻油灯灯芯 вуса ~捻一捻小胡子 ②拧紧些 ~ гайку 把螺母拧紧些

підкручуватися, *-чується* [未] **підкрутитися**, *-рутиться* [完] 拧紧一点儿;稍微拧一拧

підкувати [完] 见 підковувати

підкуватися [完] 见 підковуватися

підкуп, *-пу* [阳] підкупити 1 解的名词

підкупити [完] 见 підкуповувати

підкупляти [未] =підкуповувати

підкупний [形](口语) ①可以买通的,可以贿买的 ②(转)卖身投靠的

підкупність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] підкупний 的名词

підкуповувати, *-повую, -повуєш* [未] 及 **підкупляти**, *-ляю, -ляєш* [未] **підкупити**, *-куплю, -купиш* [完] *кого-що* ①贿赂,收买 ~ свідка 收买证人 ②(转)博得…好感,得到…同情

підкурити [完] 见 підкурювати

підкурювати, *-рюю, -рюєш* [未] **підкурити**, *-курю, -куриш* [完] *кого-що* ①用烟熏一熏;用香熏一熏 ②(把毛皮)熏成…颜色

підлабузник, *-ка* [阳](藐)阿谀奉承者,拍马屁的人,卑躬屈膝的人

підлабузнитися [完] 见 підлабузнюватися

підлабузництво, *-ва* [中] 阿谀奉承,拍马屁

підлабузницький [形] підлабузник 的形容词

підлабузниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підлабузник 的女性

підлабузнюватися, *-нююся, -нюєшся* [未] **підлабузнитися**, *-нюся, -нишся* [完] *до кого* ①(藐)用谄媚方法博得欢心(宠信),讨好 ~ до начальства 博得上司欢心 ②(口语)迎合

підлазити, *-лажу, -лазиш* 命令式 *-лазь* [未] 及 **підлізати**, *-заю, -заєш* [未] **підлізти**, *-зу, -зеш* 命令式 *-лізь* [完] ①爬到…下面;钻到…下面,从…下面钻进去(爬过去),偷偷靠近 ~ під стіл 钻到桌下 Не підлазь мені під руку! 别让我逮着! 别落入我手中! ② *до кого* 及 *під кого*(转,口语)博得欢心,讨好

підламати [完] 见 підламувати[1]

підламувати[1], *-мую, -муєш* [未] **підламати**, *-маю, -маєш* [完] *що* 从下面启开,撬开;从下面折断

підламувати[2], *-мую, -муєш* [未] 及 **підломлювати**, *-люю, -люєш* [未] **підломити**, *-ломлю, -ломиш* [完] 稍微折裂,折坏 ~ сук 折坏树枝

підламуватися, *-мується* [未] 及 **підломлюватися**, *-люється* [未] **підломитися**, *-ломиться* [完](四肢、膝盖由于疲劳)瘫软无力 Ноги підламуються(підломилися). 两腿累得站不住(了)。

підластитися [完] 见 підлащуватися

підлатати [完] 见 підлатувати

підлатувати, *-тую, -туєш* [未] **підлатати**, *-таю, -таєш* [完] *що* 修理好,修补好(多指不大的东西);打块补丁

підлащуватися, *-щуюся, -щуєшся* [未] **підластися**, *-лащуся, -ластишся* 命令式 *ластьтся* [完](口语)博得欢心,讨好

підлеглий [形] ① *кому-чому* 从属于…的,属于…管辖的 ~ законам 服从于法律的 ②[用作名词] **підлеглий**, *-лого* [阳] 下属,部下,手下人

підлеглість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 从属地位,从属状态,所属性

підлесливий [形] ①谄媚的,阿谀奉承的;好谄媚的(副 **підлесливо**) ②[用作名词] **підлесливий**, *-вого* [阳] 谄媚者

підлесливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] підлесливий 的名词

підлесник, *-ка* [阳] 迎合讨好的人,巴结人者,低三下四的人

підлесниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підлесник 的女性

підлестити [完] 见 підлещувати
підлеститися [完] 见 підлещуватися
підлетіти [完] 见 підлітати
підлещувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **підлестити**, *-лещу*, *-лестиш* 命令式 *-лесть* [完] *кого* 谄媚,阿谀奉承
підлещуватися, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **підлеститися**, *-лещуся*, *-лестишся* 命令式 *-лесться* [完] *до кого* 用谄媚方法博得欢心,讨好
підлива, *-ви* [阴] ①〈建〉(灌注用的)灰浆,泥浆 ②〈烹〉(向做好的菜上浇的)调料汁,浇汁
підливати, *-ваю*, *-ваєш* [未] **підлити**, *піділлю*, *піділлєш*, *піділлємо*, *піділлєте* 过去时*-лив*, *-лила* [完] *що* 及 *чого* 加上(液体),浇上 ◊ **підливати (підлити) масла у вогонь** 火上浇油
підливатися, *-вається* [未] **підлитися**, *-діллється* 过去时*-лився*, *-лилася* [完] ①流到…下面 ②涌到;流入,注入
підлиза, *-зи* [阳及阴]〈口语,贬〉拍马(屁)的人,巴结者,谄媚者
підлизати [完] 见 підлизувати
підлизатися [完] 见 підлизуватися
підлизник, *-ка* [阳] = підлиза
підлизниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] = підлиза
підлизувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **підлизати**, *-лижу*, *-лижеш* 命令式 *-лижи* [完] *що* 舔净
підлизуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **підлизатися**, *-лижуся*, *-лижешся* 命令式 *-лижися* [完] *до кого* 〈口语〉拍马屁,巴结,谄媚
підлий [形]〈藐〉下流的,卑鄙的,下贱的(副 **підло**) ~ учинок 卑鄙行为 підло запобігати *перед ким-чим* (向某人)卑躬屈膝,逢迎谄媚
підлити [完] 见 підливати
підлитися [完] 见 підливатися
підлідний [形] 冰下的
підлізати [未] = підлазити
підлізти [完] 见 підлазити
підліковувати, *-ковую*, *-ковуєш* [未] **підлікувати**, *-кую*, *-куєш* [完] *кого-що* 稍微治一治,稍微医治一下
підліковуватися, *-ковуюся*, *-ковуєшся* [未] **підлікуватися**, *-куюся*, *-куєшся* [完] 稍治一下
підлікувати [完] 见 підліковувати
підлікуватися [完] 见 підліковуватися
підліпити [完] 见 підліплювати
підліплювати, *-люю*, *-люєш* [未] **підліпити**, *-ліплю*, *-ліпиш* [完] ① *що* 贴在下面,粘在下面 ② *що* 及 *чого* 再贴上些
підлісний [形] ①紧挨树林的,树林旁边的 ②树下的
підлісник, *-ка* [阳]〈植〉山芹菜,变豆菜
підлісок, *-ска* [阳]〈林〉下木,林下灌木丛;矮林
підлісся, *-ся* [中] ①紧靠树林的地段 ② = підлісок
підлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ① підлий 的名词 ②卑鄙行为,可耻行为 вчинити ~做下流卑鄙的事情
підліт, *-льоту* [阳] підлітати 的名词
підлітати, *-таю*, *-таєш* [未] **підлетіти**, *-лечу*, *-летиш* [完] ①飞到…跟前,飞得靠近… ②〈转,口语〉急速走到…跟前,飞跑到近处 ③[只用完成体] *що* 飞,飞行(若干距离)
підліток, *-тка* [阳] 少年,半大孩子(指12—16岁的男女孩子)
підлітковий [形] підліток 的形容词
підлога, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 地板,(室内的)地 дошки для ~ги(на ~гу)地板 паркетна ~ 嵌木地板,席纹地板 щітка для ~ги 地板刷
підложити [完] = підкласти 见 підкладати
підлокітник, *-ка* [阳] 圈椅的扶手;栏杆的扶手
підломити [完] 见 підламувати²
підломитися [完] 见 підламуватися
підломлювати [未] = підламувати²
підломлюватися [未] = підламуватися
підлопатковий [形]〈解〉肩胛下的
підлота, *-ти* [阴]〈藐〉卑鄙行为,下流勾当 наробити ~лот 做出许多可耻的

事

підлóтний [形] 下流的,可恶的(副 **підлóтно**)

підлóтник,-*ка* [阳]〈骂〉卑鄙的人,下流的人

підлягáти,-*гáю*,-*гáєш* [未] **підлягтú**,-*ляжу*,-*ляжеш* 过去时-*ліг*,-*ляглá* 命令式-*ляж* [完] ①*комý-чомý* 服从,听从;受…指挥 ②[只用未完成体] *чомý* 应当,必须,应受 ～ судóві(юридúчній відповідáльності)须受法庭审讯(须追究法律责任) не ～ оголóшенню(розголóшенню)不得公布(泄露) ③受到;陷入(某种状况) ～ іспитові 经受考验 Всі тілá підлягáють закóнові земнóго тяжíння. 一切物体均受地心引力定律的作用。

підлягтú [完] 见 підлягáти

підмáзати [完] 见 підмáзувати

підмáзка,-*ки* 三、六格-*ці* 复二-*зок* [阴] ①підмáзати 的名词 ②涂料

підмáзувати,-*зую*,-*зуєш* [未] **підмáзати**,-*мáжу*,-*мáжеш* 命令式 -*мáж* [完] ①*що* 稍涂上些;再涂上些;给(机器等)上点儿油;〈口语〉涂点儿(唇膏);描描(眉) ②*когó-що*〈转,口语〉行贿,贿赂

підмáйстер,-*тра* [阳] 副工长;(技工、手艺人的)帮手

підмальóвувати, -*льóвую*, -*льóвуєш* [未] **підмалювáти**, -*люю*, -*люєш* [完] *що* ①稍微染一染;再上点儿色 ～ гýби 给嘴唇涂点儿口红 ②〈转,口语〉略加润色;粉饰

підмальóвуватися, -*льóвуюся*, -*льóвуєшся* [未] **підмалювáтися**, -*лююся*, -*люєшся* [完]〈口语〉稍微擦一点儿胭脂(口红等)

підмалювáти [完] 见 підмальóвувати

підмалювáтися [完] 见 підмальóвуватися

підмандáтний [形] 在委任统治下的 ～-на теритóрія 委任统治地

підманúти [完] 见 підмáнювати

підмáнювати,-*нюю*,-*нюєш* [未] **підманúти**,-*маню*,-*мáниш* [完] *когó-що* ①〈口语〉(用手势或眼色)招来,叫来 ～ кóтика 把小猫叫过来 ②〈转〉(以魅力)迷住,博得赞赏 ～ красóю 以姿色迷住 ③〈口语〉引诱,迷惑 ～ *когó* вúгодою 以利益引诱… ④〈口语〉欺骗,诈骗

підмастúти [完] 见 підмáщувати

підмáщувати,-*щую*,-*щуєш* [未] **підмастúти**,-*мащý*,-*мáстиш* [完] 涂上些;抹点油

підмерзáти,-*зáє* [未] **підмéрзнути**,-*не* 过去时-*мéрз*,-*мéрзла* 及 -*мéзнув*,-*мéрзнула* [完] ①结一层薄冰,微微上冻 Рікá підмéрзла. 河结了一层薄冰。②有些冻伤,冻坏 Óвочі підмéрзнули. 蔬菜有点儿冻了。

підмéрзлий [形] 稍微上冻的

підмéрзнути [完] 见 підмерзáти

підместú [完] 见 підмітáти

підмет,-*та* [阳]〈语法〉主语

підмéтка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴](后钉上的)鞋掌

підметкóвий [形] підмéтка 的形容词;钉鞋掌用的

підметóвий [形]〈语法〉主语的

підмúв [阳] ＝підмивáння

підмивáння,-*ня* [中] 及 **підмúв**,-*ву* [阳] підмивáти 的名词

підмивáти,-*вáю*, -*вáєш* [未] **підмúти**,-*мúю*,-*мúєш* [完] *когó-що* ①洗净(从下面洗腋下、胯下等处) ②稍微洗一下 ～ підлóгу 稍微擦擦地板 ③(水流)冲刷 ④[只用未完成体,无人称]〈转,口语〉(某人)禁不住想做(某事)

підмивáтися, -*вáюся*, -*вáєшся* [未] **підмúтися**,-*мúюся*,-*мúєшся* [完] 洗自己的腋下(胯下等处)

підминáти,-*нáю*, -*нáєш* [未] **підім'ятú**,-*мнý*,-*мнéш*,-*мнемó*,-*мнетé* [完] *когó-що* 把…压在下面 ～ під себé протúвника(角斗时)把对手压在身下

підмúти [完] 见 підмивáти

підмúтися [完] 见 підмивáтися

підмізúнний [形]:◊ **підмізúнний пáлець** 无名指

підмíна,-*ни* [阴] 偷换;替换

підмінúти [完] 见 підмíнювати

підміни́тися [完] 见 підмі́нюватися

підмі́нний [形] 备换的，替换的，替班的 ～ ма́йстер 替班的工长

підмі́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **підміня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **підміни́ти**, *-міню́*, *-мі́ниш* [完] *кого́-що* ①暗中替换，偷换 ～ ка́рту 偷换牌 ②暂时代替

підмі́нюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] 及 **підміня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **підміни́тися**, *-міню́ся*, *-мі́нишся* [完] 不知不觉地为…所代替，被偷换成

підміня́ти [未] ＝підмі́нювати

підміня́тися [未] ＝підмі́нюватися

підміси́ти [完] 见 підмі́шувати[1]

підміта́льний [形] 打扫用的 ～на маши́на 街道清扫机

підміта́льник, *-ка* [阳] (街道、房屋等的)清洁工人

підміта́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підміта́льник 的女性

підміта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **підмести́**, *-мету́*, *-мете́ш*, *-метемо́*, *-мете-те́* 过去时 *-мів*, *-мела́* [完] (*що* 或无补语)打扫干净 ～ підло́гу 把地板扫干净

підміша́ти [完] 见 підмі́шувати[2]

підмі́шувати[1], *-шую*, *-шуєш* [未] **підміси́ти**, *-мішу́*, *-мі́сиш* [完] ① *що* 及 *чого́* 揉着加添(面粉)，再揉进一些 ② *що* 再揉一揉

підмі́шувати[2], *-шую*, *-шуєш* [未] **підміша́ти**, *-ша́ю*, *-ша́єш* [完] *що* 及 *чого́ до чо́го* 搅拌着加上，掺和在一起，掺入(液体)

підмо́ва [阴] ＝підмо́влення

підмо́вити [完] 见 підмовля́ти

підмо́влення, *-ня* [中] 及 **підмо́ва**, *-ви* [阴] підмовля́ти 及 підмо́вити 的名词 ◊ **да́тися на підмо́ву** 受…的怂恿，受…的唆使

підмовля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **підмо́вити**, *-влю*, *-виш* 命令式 *-мо́в* [完] *кого́ на що* 暗中教唆，怂恿

підмо́вник, *-ка* [阳] 怂恿者，教唆者

підмо́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підмо́вник 的女性

підмо́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①帮助，援助；救援，救护 йти на ～гу 去帮助，去救援 ②〈军〉增援部队

підмогори́чити [完] 见 підмогори́чувати

підмогори́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **підмогори́чити**, *-чу*, *-чиш* [完] *кого́-що* (口语)(用请客、送礼去)贿赂，收买

підмока́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **підмо́кнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-мо́к*, *-мо́кла* 及 *-мо́кнув*, *-мо́кнула* [完] 下面稍微浸湿；微微受潮 Цукро́вий пісо́к підмо́к. 砂糖有点儿受潮了。

підмо́клий [形] 从下面稍稍浸湿的；下面微湿的 ～ле мі́сце(水或其他液体的)痕迹

підмо́кнути [完] 见 підмока́ти

підмоло́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **підмолоди́ти**, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димо́*, *-дите́* [完] *кого́-що* (口语)使显得年轻些

підмоло́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **підмолоди́тися**, *-джу́ся*, *-ди́шся*, *-димо́ся*, *-дите́ся* [完] 打扮得年轻些，显得年轻些

підмолоди́ти [完] 见 підмоло́джувати

підмолоди́тися [完] 见 підмоло́джуватися

підморгну́ти [完，一次体] 见 підмо́ргувати

підмо́ргувати, *-гую*, *-гуєш* [未] **підморгну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完，一次体] *кому́* 使眼色，递眼色 ～ това́ришам 向同志们递眼色

підморо́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **підморо́зити**, *-ро́жу*, *-ро́зиш* 命令式 *-ро́зь* [完] ① *що* 使稍稍冻上 ②[无人称] 上冻 До ве́чора підморо́зило. 傍晚上冻了。

підморо́зити [完] 见 підморо́жувати

підмости́ти [完] 见 підмо́щувати

підмости́тися [完] 见 підмо́щуватися

підмота́ти [完] 见 підмо́тувати

підмо́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **підмота́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] ① *що* 缠(绕)在下面 ② *що* 及 *чого́* 再缠上些

підмочи́ти [完] 见 підмо́чувати

підмочи́тися [完] 见 підмо́чуватися

підмо́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **підмочи́ти**, *-мочу́*, *-мо́чиш* [完] *що* 从下面浸湿;稍微弄湿 Дощ підмочи́в по́рох. 雨水把火药弄湿了点儿。◊ **підмочи́ти репута́цію(авторите́т)** 败坏名声(威信)

підмо́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **підмочи́тися**, *-мочу́ся*, *-мо́чишся* [完] ①下面稍微浸湿;微微受潮 ②(小孩儿或病人)把床(衣、被)尿湿点儿

підмо́щувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **підмости́ти**, *-мощу́*, *-мо́стиш* [完] *що* ①修补一下(铺砌的路面),加铺砌一些 ②*під що* 把…垫在下面 ~ поду́шку під го́лову 把枕头垫在头下

підмо́щуватися, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **підмости́тися**, *-мощу́ся*, *-мо́стишся* [完]〈口语〉①(利用脚手架等)上到更高处 ②*до ко́го*〈转〉伺机接近…(以获得好处)

підмурі́вок [阳] =підму́рок

підму́рок, *-рка* [阳] 及 **підмурі́вок**, *-вка* [阳] ①地基;底座 ②〈转〉基础

підна́глядний [形] ①在监视下的,受管制的 ②[用作名词] **підна́глядний**, *-ного* [阳] 受管制分子

піднайма́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **піднайня́ти**, *-найму́*, *-на́ймеш* 过去时 *-ня́в*, *-няла́* [完] *що* 转租

піднайма́ч, *-ча́* 五格 *-чем* [阳] 转租户

піднайма́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] піднайма́ч 的女性

піднайня́ти [完] 见 піднайма́ти

піднаря́д, *-ду* [阳] 靴子(跗面部)的衬里

піднебе́сний [形] 天下的,世间的

піднебе́сся, *-ся* [中] 高空,云端

піднебі́нний [形] ①〈解〉上腭的 ②〈语言〉腭的(指音) ~ звук 腭音

піднебі́ння, *-ня* 复二 *-бі́нь* [中]〈解〉上膛,腭

підневі́льний [形] ①不自由的,不能自主的;依附的 ②强迫的,受奴役的

підневі́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] підневі́льний 的名词

підне́сений [形] (情绪)昂扬的,精神振作的,兴奋的(副 **підне́сено**)

підне́сеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] підне́сений 的名词

піднести́ [完] 见 підно́сити

піднести́ся [完] 见 підно́ситися

піднирко́вий [形]〈解〉肾下的

піднігтьови́й [形]〈解〉指甲下的

підні́жжя, *-жжя* 复二 *-ні́ж* [中] (山)麓,根部;台座

підні́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①〈口语〉脚绊儿,绊儿 ста́вити (поста́вити) ~ *кому́* 用腿绊…一下 ②(车的)踏板

підні́жний [形] 脚下的;垫在脚下的 ◊ **підні́жний корм** 牧场上长的青草

піднiма́льний 及 **підійма́льний** [形] ①起重的,提升的 ~на маши́на 提升机,升降机 ②能吊起的,能支起的 ~ міст 吊桥

піднiма́ння 及 **підійма́ння**, *-ня* [中] піднiма́ти, піднiма́тися 及 підійма́ти, підійма́тися 的名词

піднiма́ти 及 **підійма́ти**, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **підня́ти**, *-німу́*, *-ні́меш* 过去时 *-ня́в*, *-няла́* [完] 及 **підійня́ти**, *підійму́*, *підíймеш* [完] *кого́-що* ①拾起,抱起,掀起 ~ няти дичину́(猎) 拾起(猎取的)野禽 ~ заві́су 掀起帷幕;开幕 ②提起,举起 ③〈转〉提高 ~-няти го́лос 抬高嗓门;为…大声疾呼 ~ продукти́вність пра́ці 提高劳动生产率 ④鼓动,发动 ⑤唆使反对… ◊ **підня́ти ру́ки на се́бе** 自杀 **піднiма́ти(підня́ти) на смі́х** *кого́* 讥笑…,嘲笑

піднiма́тися 及 **підійма́тися**, *-ма́юся*, *-ма́єшся* [未] **підня́тися**, *-німу́ся*, *-ні́мешся* 过去时 *-ня́вся*, *-няла́ся* [完] 及 **підійня́тися**, *підійму́ся*, *підíймешся* [完] ①登上;升起,上涨(指水) Баро́метр піднiма́ється. 气压计的水银柱在上升。②站起来 ③〈转〉提高,上扬 ~ма́тися в ці́ні 涨价 ④[只用未完成体]耸立 ⑤〈转,口语〉年纪再长大一点儿 ⑥奋起,积极行动起来 Всі підня-

ли́ся на спі́льного во́рога. 全体奋起反对共同的敌人。⑦(面)发起来 ⑧开始 Підняла́ся бу́ря. 暴风雨开始了。
піднови́ти [完] 见 підно́влювати
піднови́тися [完] 见 підно́влюватися
підно́влювати, *-люю, -люєш* [未] 及 **підновля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **піднови́ти**, *-новлю́, -но́виш* [完] *що* 修理得像新的一样,翻新;修复
підно́влюватися, *-люється* [未] 及 **підновля́тися**, *-ля́ється* [未] **піднови́тися**, *-но́виться* [完] 焕然一新,变新
підновля́ти [未] ＝підно́влювати
підновля́тися [未] ＝підно́влюватися
підно́с, *-са* [阳] ①托盘 ②підно́сити 的名词
підно́сити, *-но́шу, -но́сиш* 命令式 *-но́сь* [未] **піднести́**, *-су́, -се́ш, -семо́, -сете́* 过去时 *-ні́с, -несла́* [完] ①*кого́-що* 拿近,拿(抱)到跟前 ②*що кому́-чому́* 献上;赠送 ③*кого́-що* 抬高,提高 ～ на ви́щий сту́пінь(щабе́ль) 把…提到最高级 ～ пра́пор 升旗 ～ продукти́вність пра́ці 提高劳动生产率 тро́хи ～略微抬起 ④(数)使自乘 ～ до сту́пеня 自乘,乘方 ◊ **піднести́ гарбуза́** (谑)拒绝来求婚的男子
підно́ситися, *-но́ситься* [未] **піднести́ся**, *-се́ться* [完] ①提高 Підно́ситься на́стрій. 情绪高昂起来。 тро́хи ～ 稍微提高一些 ②[只用未完成体]高耸
підно́шувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 搬运者;送料工
підно́шувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підно́шувач 的女性
підня́ти [完] 见 підніма́ти
підня́тися [完] 见 підніма́тися
підняття́, *-тя́* [中] 提高,上升 ～ пра́пора(军,体)升旗
підобгáти [完] ＝підібга́ти
підобга́тися [完] ＝підібга́тися
підобі́дати [完] 见 підобі́дувати
підобі́дній [形] 午饭前的,饭前的
підобі́дувати, *-дую, -дуєш* [未] **підобі́дати**, *-даю, -даєш* [完](口语)(吃饭前)先吃一点儿小吃
підо́зра, *-ри* [阴] 嫌疑,怀疑,疑惑 ～ па́дає(ляга́є) *на ко́го* 怀疑某人 з ～рою 疑心重重地 ма́ти ～ру *на ко́го* 对…怀疑
підозріва́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] 及 **підо́зрювати**, *-рюю, -рюєш* [未] *кого́-що у чо́му* 怀疑,认为有嫌疑
підозрі́ливий [形] 多疑的,疑心重的(副 **підозрі́ливо**)
підозрі́ливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] підозрі́ливий 的名词
підозрі́лий [形] ①可疑的,令人怀疑的,有嫌疑的 ～ суб'є́кт 可疑的对象 ②[用作名词] **підозрі́лий**, *-лого* [阳] 可疑的人(副 **підозрі́ло**)
підозрі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] підозрі́лий 的名词
підо́зрюваний [形] ①被怀疑的,受嫌疑的 ②[用作名词] **підо́зрюваний**, *-ного* [阳](法)嫌疑人
підо́зрюваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] підо́зрюваний 的名词
підо́зрювати [未] ＝підозріва́ти
підо́йма, *-ми* [阴] ①(技)杠杆;杆;提升设备 ②(转)推动力
підо́ймовий [形](技)杠杆的,杠杆式的
підопі́чний [形] ①被保护的;(法)被监护的;(国际法)被托管的 ②[用作名词] **підопі́чний**, *-ного* [阳] 被监护人
підо́плічка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及 **підоплі́ччя**, *-чя* 复二 *-лі́ч* [中](男衬衫的)托肩,贴肩
підоплі́ччя [中] ＝підо́плічка
підора́ти [完] 见 підо́рювати
підо́рний [形](农)耕作层下面的 ～ шар [ґру́нту] 心土层
підо́рювати, *-рюю, рюєш* [未] **підора́ти**, *-дорю́, -доре́ш, -ремо́, -рете́* [完] *що* 及 *чого́* 再耕一些;(把某块地)耕完
підоси́чник, *-ка* [阳](植)变形牛肝菌
підоснова́, *-ви* [阴] ①(纺)下层经线(指双经织布) ②(转)真正原因,基本原因
підостро́жити [完] 见 підостро́жувати
підостро́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **підостро́жити**, *-жу, -жиш* [完] *кого́-що*

(口语)用马刺刺(马)
підохо́тити [完] 见 підохо́чувати
підохо́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **підохо́тити**, *-хо́чу, хо́тиш* 命令式 *-хо́ть* [完] *кого́* 引起爱好,使乐意于;鼓励;激起
підочере́вина, *-ни* [阴](解)下腹部
підочере́винний [形] підочере́вина 的形容词
підо́чний [形](解)眶下的
підо́шва, *-ви* 复二 *-шов* [阴] ①鞋底,鞋掌 ②(口语)脚掌 ③山脚,山麓
підошо́вний [形] підо́шва 的形容词
підпада́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **підпа́сти**[1], *-паду́, -паде́ш, -падемо́, -падете́* [完] *під що* 受到,遭到;落在…之下,陷于…之中 ◊ **підпада́ти (підпа́сти) під вплив** *кого́-чого́* 受到…的影响
підпадьо́мкати, *-кає* [未](鹌鹑)叫
підпа́л, *-лу* [阳] ①放火,纵火;(法)放火罪 ②(口语)生火 тріски́ на ~ 生火用的细劈柴
підпа́лений [形] ①点燃的 ②(口语)(指马)被赶得筋疲力尽的
підпа́лина, *-ни* [阴](毛皮上的)绛黄斑点,淡白斑点 гніди́й з жовтува́тими ~нами 褐色黄斑的(指马的毛色)
підпали́ти [完] 见 підпа́лювати
підпа́лювання, *-ня* [中] ①підпа́лювати 的名词 ②(转)煽动;怂恿
підпа́лювати, *-люю, -люєш, -лює* [未] **підпали́ти**, *-палю́, -па́лиш* [完] *що* ①点燃 ②纵火(烧) ③(口语)烤焦,煎煳
підпа́лювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①放火者,纵火犯 ②(转)教唆者,挑拨者
підпа́лювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підпа́лювач 的女性
підпа́нок, *-нка* [阳] ①(貶)没落的贵族 ②地主家的管事
підпа́рубок, *-бка* 呼格 *-бче* [阳] 及 **підпарубча́к**, *-ка́* [阳](口语)少年,半大孩子
підпарубча́к [阳] =підпа́рубок
підпаса́ти, *-са́ю, -са́єш* [未] **підпа́сти**[2], *-су́, -се́ш, -семо́, -сете́* [完] *кого́-що* 放一会儿牧
підпаса́тися, *-са́ється* [未] **підпа́стися**, *-се́ться* [完](牲畜)在草地上吃一阵青草
підпа́сич [阳] =підпа́сок
підпа́сок, *-ска* [阳] 及 **підпа́сич**, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 牧人的助手(多指半大孩子)
підпа́сти[1] [完] 见 підпада́ти
підпа́сти[2] [完] 见 підпаса́ти
підпа́стися [完] 见 підпаса́тися
підпереза́ти [完] 见 підпері́зувати
підпереза́тися [完] 见 підпері́зуватися
підпері́зувати, *-зую, -зуєш* [未] **підпереза́ти**, *-режу́, -ре́жеш* 命令式 *-режи́* [完] *кого́-що* 给束上腰(带);捆,束
підпері́зуватися, *-зуюся, -зуєшся* [未] **підпереза́тися**, *-режу́ся, -ре́жешся* 命令式 *-режи́ся* [完](自己)束上腰(带)
підпе́рти [完] 见 підпира́ти
підпе́ртися [完] 见 підпира́тися
підпи́лий [形] 半醉的,微醉的
підпи́лковий [形] підпи́лок 的形容词
підпи́лок, *-лка* [阳](技)锉(刀)
підпи́лювати, *-люю, -люєш, -лює* [未] **підпиля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [完] *що* ①齐根锯下,从底部锯下(或锯开) ②锯短;锯开一点,锯破
підпиля́ти [完] 见 підпи́лювати
підпира́ти, *-ра́ю, -ра́єш* [未] **підпе́рти**, *підіпру́, підіпре́ш, підіпремо́, підіпрете́* [完] *кого́-що* ①支住,撑住,托住;(转,口语)支持,支援 ②[无人称](口语)(体内)堵得慌,憋闷得难受
підпира́тися, *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **підпе́ртися**, *-діпру́ся, -діпре́шся, -діпремо́ся, -діпрете́ся* [完](口语)靠着,倚着;*чим* 用…支着(身子),拄着…
пі́дпис, *-су* [阳] ①签字,签名 ②(写在…下面的)字句;题词
підписа́ти [完] 见 підпи́сувати
підписа́тися [完] 见 підпи́суватися
підпи́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] 字据 ◊ **зобов'яза́ти підпи́скою** 立字据来保证
підписни́й [形] пі́дпис 的形容词 ◊ **підписни́й лист** (捐款)签名单;(认购)名单

підписувати, *-сую, -суєш* [未] **підписа́ти**, *-пишу́, -пи́шеш* 命令式 *-пиши́* [完] *що* ①签字,署名;签订 ~ докуме́нт 签署文件 ②写在下面;写上批注,写上说明文字

підпи́суватися, *-суюся, -суєшся* [未] **підписа́тися**, *-пишу́ся, -пи́шешся* 命令式 *-пиши́ся* [完] 签名,签字,署名

підпиха́ти, *-ха́ю, -ха́єш* [未] **підіпхну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *кого́-що* 〈口语〉①轻轻地推(撞)一下;推到跟前 ②塞到下面,插到下边

підпі́лля, *-ля* [中] ①地下室;室内地窖 ~ зерносхо́вища 地下粮仓 ②地下状态,地下活动 працюва́ти в ~лі 做地下工作

підпі́льний [形] підпілля 的形容词(副 **підпі́льно**)

підпі́льник, *-ка* [阳] 地下工作者,秘密工作者

підпі́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підпі́льник 的女性

підпі́р, *-по́ру* [阳]〈技〉雍水,回水,水头

підпі́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 支柱,托架 ~ для ніг весляра́ 桨手的登脚板

підпірко́вий [形] 托架的,支柱的

підпірни́й [形] 支持的,支撑的,托着的

підплива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **підпливти́**, *-ву́, -ве́ш, -вемо́, -вете́* 过去时 *-ли́в, -лила́* [完] 及 **підплисти́**, *-ву́, -ве́ш, -вемо́, -вете́* 过去时 *-ли́в, -лила́* [完] ①游到跟前;乘船靠近 ②游到…下面;漂浮到…下面 ③浮出(水面),漂起来 ◊ **о́ко підплило́ кро́в'ю** 一只眼睛充血了

підпливти́ [完] 见 підплива́ти

підплигну́ти [完] 见 підпли́гувати

підпли́гувати, *-гую, -гуєш* [未] **підплигну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] ①跳跃,蹦跳 ②蹦跳着接近

підплисти́ [完] = підпливти́ 见 підплива́ти

підповза́ти, *-за́ю, -за́єш* [未] **підповзти́**, *-зу́, -зе́ш, -земо́, -зете́* 过去时 *-по́вз, -повзла́* [完] ①爬近,爬到跟前 ②〈转〉缓慢地接近

підповзти́ [完] 见 підповза́ти

підпо́вня, *-ні* [阴]〈天〉〈口语〉下弦(月相之一)

підпої́ти [完] 见 підпо́ювати

підпокри́вний [形]〈农〉有覆盖的 ~ посі́в 有覆盖播种

підполко́вник, *-ка* [阳]〈军〉(陆军或空军的)中校

підполко́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉中校之妻

підпо́ра, *-ри* 复二 *-по́р* [阴] ①支撑,支柱 ②〈转〉支持,支援,依靠

підпоро́ти [完] 见 підпо́рювати

підпоро́тися [完] 见 підпо́рюватися

підпору́чик, *-ка* [阳]〈军〉(旧俄陆军)少尉

підпо́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **підпоро́ти**, *-порю́, -по́реш* [完] *що* 从里面拆开些;拆开一些

підпо́рюватися, *-рюється* [未] **підпоро́тися**, *-по́реться* [完] 有些开线

підпорядко́ваний [形] 从属于…的,属于…管辖的 бу́ти ~ним *кому́* 处于…管辖之下

підпорядко́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①从属地位;服从 ②〈语法〉从属关系

підпорядко́вувати, *-ко́вую, -ко́вуєш* [未] **підпорядкува́ти**, *-ку́ю, -ку́єш* [完] *кого́-що кому́-чому́* ①〈社〉使服从于,使依附于 ②〈语法〉使从属于

підпорядко́вуватися, *-ко́вуюся, -ко́вуєшся* [未] **підпорядкува́тися**, *-ку́юся, -ку́єшся* [完] *кому́-чому́* ①听命于 ②服从;受…指挥

підпорядкува́ти [完] 见 підпорядко́вувати

підпорядкува́тися [完] 见 підпорядко́вуватися

підпоти́личний [形]〈解〉枕骨下的

підпо́ювати, *-по́юю, -по́юєш* [未] **підпої́ти**, *-пою́, -пої́ш* 命令式 *-пі́й* [完] *кого́* 灌醉

підпра́вити [完] 见 підправля́ти

підпра́витися [完] 见 підправля́тися

підпра́влення, *-ння* [中] підправля́ти

及 підпра́вити 的动名词

підправля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **підпра́вити**, *-влю, -виш* 命令式 *-пра́в* [完] *кого́-що* ①稍加修改；稍加整理 ②使恢复，使改善 ③塞到下面，放到下面

підправля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **підпра́витися**, *-влюся, -вишся* 命令式 *-пра́вся* [完] ①稍休整一下自己 ②体力稍有恢复

підпра́порщик, *-ка* [阳]（军，史）（旧俄陆军）下级准尉

підприє́мець, *-мця* 五格 *-мцем* [阳] 企业家，企业主 прива́тний ～私营企业主

підприє́мливий [形] 有进取心的；有经营能力的；有事业心的；精明能干的

підприє́мливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 经营能力；进取精神；精明能干

підприє́мництво, *-ва* [中] 企业家的活动

підприє́мницький [形] підприє́мець 的形容词 ～ка дія́льність 企业家的活动

підприє́мниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підприє́мець 的女性

підприє́мство, *-ва* [中] 企业

підпряга́ти, *-га́ю, -га́єш* [未] **підпрягти́**, *-ряжу́, -ряже́ш, -ряжемо́, -ряжете́* 过去时 *-рі́г, -ргла́* 命令式 *-ряжи́* [完] *кого́-що*（给马）上套

підпряга́тися, *-га́юся, -га́єшся* [未] **підпрягти́ся**, *-ряжу́ся, -ряже́шся, -ряжемо́ся, -ряжете́ся* 过去时 *-рі́гся, -ргла́ся* 命令式 *-ряжи́ся* [完]（马等被）套上帮套；（人）自己拿起绳索（帮助拉），拉帮套

підпрягти́ [完] 见 підпряга́ти

підпрягти́ся [完] 见 підпряга́тися

підпря́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] підпрягти́ 的名词

підпряжни́й [形] ①拉帮套的，拉边套的（指马）～ кінь 拉边套的马 ②[用作名词] **підпряжна́**, *-но́ї* [阴] 拉边套的马

підпуска́ти, *-ка́ю, -ка́єш* [未] **підпусти́ти**, *-пущу́, -пу́стиш* [完] *кого́-що* ①让…走近，让…接近 ②（转）让…去做 ③（转，口语）说话中带有（挖苦、恭维等）～ компліме́нти 说些恭维话

підпусти́ти [完] 见 підпуска́ти

підпуха́ти [未] ＝припуха́ти

підпу́хлість [阴] ＝припу́хлість

підпу́хнути [完] ＝ припу́хнути 见 припуха́ти

підпуши́ти [完] 见 підпу́шувати

підпу́шувати, *-шую, -шуєш* [未] **підпуши́ти**, *-пушу́, -пу́шиш* [完] *що* ①（农）稍稍耕松一些；再锄松一些 ②（专）镶上毛皮边，做上皮毛衬里 ③[只用完成体]（霜、雪等）稍微盖上一层，落上一薄层

підп'я́тник, *-ка* [阳] ①（技）竖轴轴承，止推轴承，臼形轴承，端轴承 ②（体）（赛艇上的）脚踏板

підп'я́ток, *тка* [阳]（鞋里的）后跟皮垫

підра́мник, *-ка* [阳]（艺）绷画布的木框

підрахо́вувати, *-хо́вую, -хо́вуєш* [未] **підрахува́ти**, *-раху́ю, -раху́єш* [完] *що* 计算，结算；统计

підрахува́ти [完] 见 підрахо́вувати

підраху́нок, *-нку* [阳] ① підрахува́ти 的名词 ～ голосі́в 计算票数 орієнто́вний ～概算 ②[复] *-нки, -кі́в* 计算的结果，结算出的数字，得数；统计出的数字 за ～нками 根据统计出的数字

підребе́рний [形]（解）肋（骨）下的

підребе́р'я, *-р'я* [中]（解）季肋部，肋下部

підри́в, *-ву* [阳] ①підрива́ти[1] 及 підрива́тися 的名词 ～ авторите́ту 破坏威信 ②（军）爆破

підрива́ти[1], *-ва́ю, -ва́єш* [未] **підірва́ти**, *-дірву́, -дірве́ш, -дірвемо́, -дірвете́* [完] *що* ①破坏；损害；使动摇 ～ авторите́т 破坏威信 ②（军）爆破，炸毁 ～ мі́ст 炸毁桥梁 ③[只用完成体]（指马）把（马）赶得筋疲力尽

підрива́ти[2], *-ва́ю, -ва́єш* [未] **підри́ти**, *-ри́ю, -ри́єш* [完] *що* 掘（刨）开…下面的土；再刨（掘）深（宽）些 ～ кана́ву 把沟挖深（宽）

підрива́тися[1], *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **підірва́тися**, *-дірву́ся, -дірве́шся, -дірвемо́ся, -дірвете́ся* [完] ①（被）炸毁 ②受到损害，遭到破坏；动摇

підривáтися², *-вáюся, -вáєшся* [未] **підри́тися**, *-ри́юся, -ри́єшся* [完] 刨着土钻到…下面去

підривни́й [形] ① 破坏的 ~нá ді́яльність(转)破坏活动 ②爆破(用)的;爆炸性的

підри́вник¹, *-ка* [阳](军) ①爆破手 ②(起爆)信管,导火管,引信

підри́вник², *-ка* [阳](专)爆破工人

підри́ти [完] 见 підривáти²

підри́тися [完] 见 підривáтися²

підрі́внювати, *-нюю, -нюєш* [未] **підрівня́ти**, *-ня́ю, -ня́єш* [完] *що* 弄平,使更平整;使整齐

підрі́внюватися, *-нююся, -нюєшся* [未] **підрівня́тися**, *-ня́юся, -ня́єшся* [完] ①(军)排齐 ②(转)并驾齐驱,平起平坐

підрівня́ти [完] 见 підрі́внювати

підрівня́тися [完] 见 підрі́внюватися

підрі́з¹, *-зу* [阳] ①підрі́зати 的名词 ②(技)切口;(车床上)车端面

підрі́з², *-зу* [阳](专)(加在雪橇滑木下的)铁条,滑铁 сáни(санки́)на ~зах 带滑铁的雪橇

підрі́зати [完] 见 підрі́зувати

підрі́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] = підрі́з¹

підрі́зний [形](专) ①用于修剪的;车端面的 ②有切口的 ③有滑铁的(指雪橇)

підрі́зування, *-ня* [中] підрі́зувати 的名词

підрі́зувати, *-зую, -зуєш* [未] **підрі́зати**, *-рі́жу, -рі́жеш* 命令式 *-рі́ж* [完] *що* ①(从下面)切开,(口语)割伤;扎破 ②剪短一些;修剪 ③*когó-що*(转,口语)使丧失精力,损害 ◊ **підрі́зати кри́ла** *комý* 使不能奋飞(断其双翼),束缚手脚

підрі́ст, *-рóсту* [阳](植)苗木;幼树(林)

підроби́ти [完] 见 підробля́ти

підроби́тися [完] 见 підробля́тися

підробі́ток, *-тку* [阳] ①(口语)额外挣钱;捞取外快 ②临时的或偶尔得到的工作

підрóбка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①=підрóблення ②伪造物,赝品

підрóблений [形] ①伪造的 ~ докумéнт 伪造的文件 ②假装的,装模作样的,不自然的

підрóблення 及 **підробля́ння**, *-ня* [中] підробля́ти 及 підроби́ти 的名词 ~ докумéнтів 伪造文件

підрóблювати [未] = підробля́ти

підрóблюватися [未] = підробля́тися

підробля́ння [中] = підрóблення

підробля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] 及 **підрóблювати**, *-люю, -люєш* [未] **підроби́ти**, *-роблю́, -рóбиш* [完] *що* ①赝制,伪造,仿制 ~ *чию́* рýку 伪造…的手笔 ②(口语)额外挣点(钱) ③(口语)再做一些,补做

підробля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] 及 **підрóблюватися**, *-лююся, -люєшся* [未] **підроби́тися**, *-роблю́ся, -рóбишся* [完] 附和,讨好,迎合

підроди́на, *-ни* [阴](生物)亚科

підрóзділ, *-лу* [阳] ①分部(рóзділ 下分出的部门);(书中篇、章里的)分篇,分章,节 ②(军)分队

підростáти, *-тáю, -тáєш* [未] **підрости́**, *-тý, -тéш, -темó, -тетé* 过去时 *-рíс, -рослá* [完] 长高一点儿;年纪再长大一点儿;成为成年人

підрости́ [完] 见 підростáти

підрубáти [完] 见 підрýбувати

підруби́ти [完] 见 підрýблювати

підрýблювати, *-люю, -люєш, -лює* [未] **підруби́ти**, *-рублю́, -рýбиш* [完] *що* 滚边,锁边

підрýбрика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 子标题,副标题;分栏,分项

підрýбувати, *-бую, -буєш* [未] **підрубáти**, *-бáю, -бáєш* [完] *що* ①(从下面齐根)砍开,砍断 ②(矿)掏槽,底切 ③砍短,截短 ④(口语)再砍点

підрули́ти [完] 见 підрýлювати

підрýлювати, *-люю, -люєш* [未] **підрули́ти**, *-лю́, -ли́ш, -лимó, -литé* [完] (飞机在地面上)滑行到…跟前

підрум'я́нити [完] 见 підрум'я́нювати

підрум'я́нитися [完] 见 підрум'я́нюватися

підрум'я́нювати, *-нюю, -нюєш* [未] **підрум'я́нити**, *ню,-ниш* 命令式 *-м'я́нь* [完] ①*кого́-що* 使(脸)绯红起来;使脸生红晕 Моро́з підрум'я́нив що́ки. 寒气把两腮冻红了。②*що* 薄薄搽上些胭脂;微微抹红

підрум'я́нюватися, *-нююся, -нюєшся* [未] **підрум'я́нитися**, *-нюся, -нишся* 命令式 *-м'я́нься* [完] ①(脸)发红,起红晕 ②(给自己)薄薄搽上些胭脂

підру́чний [形] ①放在手边的,常用的 ②当助手的 ③[用作名词] **підру́чний**, *-ного* [阳] 助手

підру́чник, *-ка* [阳] ①教科书 ②(技)(车床的)托板,扶手

підря́д[1], *-ду* [阳] 包工,承包 будува́ти за ～дом 承包建筑

підря́д[2] [副] 一连,接连,不断(地)

підря́д[3], *-ду* [阳](生物)亚目

підряджа́ти, *-джа́ю, -джа́єш* [未] **підряди́ти**, *-ряджу́, -ря́диш* [完] *кого́-що* (临时)雇用

підряджа́тися, *-джа́юся, -джа́єшся* [未] **підряди́тися**, *-ряджу́ся, -ря́дишся* [完] 承做,承办,受雇做…

підряди́ти [完] 见 підряджа́ти

підряди́тися [完] 见 підряджа́тися

підрядко́вий [形] ①行下的,书页下端的 ②逐字的 ～ пере́клад 逐字的翻译(译文)

підря́дний[1] [形] підря́д[1] 的形容词

підря́дний[2] [形](语法)从属的 ～не ре́чення 从属句

підря́дник, *-ка* [阳] 承包人,承包单位

підря́дницький [形] підря́дник 的形容词

підря́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①从属地位 ②服从,服从的精神

підса́дження, *-ня* [中] підсади́ти 2,3,4 解的名词

підса́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **підсади́ти**, *-саджу́, -са́диш* [完] ① *кого́* 帮…登上,搀着…坐下 ②*кого́ до ко́го-чо́го* 使坐到跟前 ③*що* 及 *чого́*(农)补栽 ④(医)植入

підсади́бний [形] 庄园所在(所占)的

підсади́ти [完] 见 підса́джувати

підса́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ＝підса́дження

підсадни́й [形](农)补栽的,加栽的

підсапа́ти [完] 见 підса́пувати

підса́пувати, *-пую, -пуєш, -пує* [未] **підсапа́ти**, *-па́ю, -па́єш* [完] *що* 培土 ～ капу́сту 给白菜培土

підсвинок, *-нка* [阳] ①(农)(4—10个月的)小猪,猪崽 ②(转,口语)脏孩子

підсви́снути, *-ну, -неш* [完,一次体] (*кого́-що* 或无补语)(猎)打口哨唤来;打口哨让…(做某事)

підсвиста́ти [完] 见 підсви́стувати

підсви́стувати, *-тую, -туєш* [未] **підсвиста́ти**, *-вищу́, -ви́щеш* 命令式 *-вищи́* [完] ①*кому́-чому́* 和着(歌唱、弹奏、舞蹈等)吹口哨 ②不时地吹口哨

підсвідо́мий [形](心理)下意识的,潜意识的,不由自主的

підсвідо́мість, *-мості* 五格 *-містю* [阴] підсвідо́мий 的名词;下意识,潜意识

підсе́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](се́кція 下面的)分支,(某一组织内部的)分部,(组内的)分组

підсели́ти [完] 见 підсе́лювати

підсели́тися [完] 见 підсе́люватися

підсе́лювати, *-люю, -люєш* [未] 及 **підселя́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **підсели́ти**, *-селю́, -се́лиш* [完] *кого́-що* (口语)使住在…近处;使与…住在一起

підсе́люватися, *-лююся, -люєшся* [未] 及 **підселя́тися**, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **підсели́тися**, *-селю́ся, -се́лишся* [完] (口语)住到近处,靠近…住下,与…一起住下

підселя́ти [未] ＝підсе́лювати

підселя́тися [未] ＝підсе́люватися

підси́джувати, *-джую, -джуєш, -джує* [未] **підси́діти**, *-джу, -диш* 命令式 *-сидь* [完] *кого́-що* ①(猎)埋伏着守候 ～ звіра 埋伏着等到一只野兽 ②(转)暗中损害,暗算

підси́діти [完] 见 підси́джувати

підсила́ти, *-ла́ю, -ла́єш* [未] **підісла́ти**, *-ішлю́, -і́шлеш* [完] ①*кого́-що* 秘密派遣;暗中委托去(办某事) ②

кого́-що 及 *чого́*〈口语〉再派去；再寄去；再寄一点

підси́лений [形] 加倍的；加强的 ～не харчувáння 强化了的营养

підси́лення, *-ня* [中] підси́лити 及 підси́литися 的名词

підси́лити [完] 见 підси́лювати

підси́литися [完] 见 підси́люватися

підси́лювальний [形]〈技，电〉加强的，扩大的

підси́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **підси́лити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-си́ль* [完] *що* ①加固 ②加重，加强

підси́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **підси́литися**, *-люся*, *-лишся* 命令式 *-си́лься* [完] ①(得到)加强 ②(得到)加固

підси́лювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈技，电〉增强器；放大器

підсини́ти [完] 见 підси́нювати

підси́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **підсини́ти**, *-синю́*, *-си́ниш* [完] *що* ①使略带蓝色，染成淡蓝色 ②用群青漂白，在淡蓝水中漂白

підсипáльник, *-ка* [阳] 填料工人，给料工人(指散体料)

підсипáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підсипáльник 的女性

підсипáння [中] ＝підси́пка

підси́пати [完] 见 підсипáти

підсипáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **підси́пати**, *-плю*, *-плеш* 命令式 *-си́п* [完] ① *що* 及 *чого́* 撒(倒)在…紧跟前；再撒上些 ～си́пати бо́рошна в ті́сто 往面团里再撒上些面粉 ～си́пати землі́ під плі́т 往篱笆下倒土 ② *що* 及 *чого́*〈口语〉加上(液体物)，倒着添上 ③ *що*〈农〉培土 ④让…孵蛋

підси́патися [完] 见 підсипáтися

підсипáтися, *-пáюся*, *-пáєшся* [未] **підси́патися**, *-плюся*, *-плешся* 命令式 *-си́пся* [完] ①撒在下面；撒上些 ② *до ко́го*〈转；口语〉巴结，对…低声下气

підсипáч, *-чá* 五格 *-чем* [阳] 填土工；补撒工人，覆撒工人

підсипáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підсипáч 的女性

підси́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] 及 **підсипáння**, *-ня* [中] ①підсипáти 及 підси́пати 的名词 ②要撒上的东西

підси́ток, *-тка* [阳]〈不密的〉筛子，过滤器

підсихáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **підсо́хнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①变干一些，有的地方变干 ②〈转〉枯萎，变得干瘦

підсі́в, *ву* [阳]〈农〉①підсівáти 的名词 ②间播；补播 ③间播作物；补播作物

підсівáння, *-ня* [中] ＝ підсівáти 的名词

підсівáти, *-вáю*, *-вáєш*, *-вáє* [未] 及 **підсі́ювати**, *-сі́юю*, *-сі́юєш*, *-сі́ює* [未] **підсі́яти**, *-сі́ю*, *-сі́єш* [完] *що* 及 *чого́* ①〈农〉补播；间播，套种 ②筛净，过筛

підсівни́й [形]〈农〉间播的；补种的 ～нá культу́ра 间播作物，套种作物

підсідáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **підсі́сти**, *-ся́ду*, *-ся́деш* 命令式 *-ся́дь* [完] ①坐到旁边，靠近…坐下 ②坐上(搭上)顺路的车

підсідéльний [形] ①备有鞍子的，(供)乘骑的 ②鞍子下面的

підсідéльник, *-ка* [阳] ①系鞍带，马肚带 ②鞍垫

підсікáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **підсі́кти**, *-січу́*, *-січе́ш*, *-січемо́*, *-січете́* 过去时 *-сі́к*, *-сіклá* 命令式 *-січи́* [完] *кого́-що* ①〈农〉(为了开垦)砍伐 ～ ліс 伐林 ②(猛然)击倒，打伤 Кінь підсі́к копи́то. 马伤了蹄。③〈转，口语〉(以尖刻的话语)使…处于窘境

підсікáтися, *-кáється* [未] **підсі́ктися**, *-січе́ться* 过去时 *-сі́кся*, *-сіклáся* 命令式 *-січи́ся* [完] 折伤；〈转〉突然中断 Кінь підсі́кся. 马蹄磨损了。◊ **Но́ги підсікли́сь.**〈口语〉两腿发软。

підсі́кти [完] 见 підсікáти

підсі́ктися [完] 见 підсікáтися

підсі́ння, *-ня* 复二 *-сінь* [中]〈遮阳的〉台阶，门廊

підсі́сти [完] 见 підсідáти

підсі́ювати [未] ＝підсівáти

підсі́яти [完] 见 підсівáти

підскакáти [完] 见 підскáкувати[2]

підскáкувати[1], *-кую*, *-куєш* [未] **під-**

скóчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-кóч* [完] ①跳着跑近;急速地跑近 ②向上一跳,跳起来

підска́кувати[2], *-кую*, *-куєш* [未] **підскака́ти**, *-качу́*, *-ка́чеш* 及 *-ка́ю*, *-ка́єш* 命令式 *-качи́* 及 *-кака́й* [完] *до кóго-чóго* 驰近(多指骑马)

підскі́к, *-скóку* [阳] 及 **підскóк**, *-ку* [阳](口语) підскóчити 的名词 з ~-ком 跳跃着,连蹦带跳地

підскóк [阳] =підскі́к

підскóком [副](口语)跳跃着

підскóчити [完] 见 підска́кувати[1]

підскрóневий [形](解)太阳穴下面的

підслі́пуватий [形](副 **підслі́пувато**) ①视力很弱的 ②(转)暗淡的(指光源)

підслі́пуватість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] підслі́пуватий 的名词

підслужи́тися [完] 见 підслу́жуватися

підслу́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **підслужи́тися**, *-лужу́ся*, *-лу́жишся* [完] *до кóго* 及 *кому́* 巴结,讨欢心

підслу́хати [完] 见 підслу́хувати

підслуха́ти [未] =підслу́хувати

підслухóвувати [未] =підслу́хувати

підслу́хувати, *-лу́хую*, *-лу́хуєш* [未] 及 **підслухóвувати**, *-хóвую*, *-хóвуєш* [未] 及 **підслуха́ти**, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **підслу́хати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *когó-що* 偷听到,窃听到;(军)截听

підслу́хувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①爱偷听的人 ②监听器,窃听器 ③(无线)收音员;(军)截听员

підслу́хувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підслу́хувач 1 解的女性

підсма́жити [完] 见 підсма́жувати

підсма́житися [完] 见 підсма́жуватися

підсма́жувати, *-жую*, *жуєш*, *-жує* [未] **підсма́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ма́ж* [完] *що*(把表面一层)煎好,煎熟;烤熟

підсма́жуватися, *-жується* [未] **підсма́житися**, *-житься* [完](表面一层)煎好,煎熟;烤熟

підсмали́ти [完] 见 підсма́лювати

підсма́лювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **пидсмали́ти**, *-малю́*, *-ма́лиш* [完] *що* 烧净,燎净(表面上的毛)

підсми́кати [完] 见 підсми́кувати

підсмика́ти [未] =підсми́кувати

підсмикну́ти [完] 见 підсми́кувати

підсми́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] 及 **підсмика́ти**, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **підсми́кати**, *-каю*, *-каєш* [完] 及 **підсмикну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* 向上拽,向上提;撩起(衣、裙等)

підсміха́тися [未] =підсмі́юватися

підсмі́юватися, *-мі́ююся*, *-мі́юєшся* [未] 及 **підсміха́тися**, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] **підсмія́тися**, *-мію́ся*, *-міє́шся* [完] *з кóго-чóго*(微微地)嘲笑,取笑

підсмія́тися [完] 见 підсмі́юватися

підсніговий [形] =підсні́жний

підсні́жка [阴]=підсні́жник

підсні́жний 及 **підсніговий** [形](覆在)雪下的;从雪下取到的(获得的)

підсні́жник, *-ка* [阳] 及 **підсні́жка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴](植)雪花莲

підсоби́ти [完] 见 підсобля́ти

підсóбка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴](口语)帮助,支持

підсобля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **підсоби́ти**, *-соблю́*, *-сóбиш* [完] *кому́*(口语)帮助,帮忙

підсóбний [形] 辅助的;助理的

підсóбник, *-ка* [阳] ①(口语)帮工;助手,帮手 ②(贬)帮凶

підсóбництво, *-ва* [中](法)共同犯罪,帮凶行为,同谋,共犯

підсóбниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] підсóбник 的女性

підсóвувати [未] =підсува́ти

підсóвуватися [未] =підсува́тися

підсоли́ти [完] 见 підсóлювати

підсолóджувати, *-джую*, *-джуєш*, *-джує* [未] **підсолоди́ти**, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димó*, *-дитé* [完] ①*що*(加糖、蜜等)使甜 ②(转)*когó* 对…甜言蜜语,向…献媚

підсолоди́ти [完] 见 підсолóджувати

підсóлювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **підсоли́ти**, *-солю́*, *-сóлиш* [完] *що* 再

加些盐,使更咸些

підсóння,*-ня* [中] 太阳暴晒的地方;太阳暴晒的时候

підсóхнути [完] 见 підсихáти

підспівáти [完] 见 підспівувати

підспівувати,*-півую*,*-півуєш* [未] **підспівáти**,*-вáю*,*-вáєш* [完] ①随着唱,伴唱 ②(转,口语)随声附和;帮腔

підспівувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] ①随着唱的人,伴唱者 ②(转,口语)应声虫

підспівувачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підспівувач 的女性

підстáва,*-ви* [阴] ①地基;底座;(建筑物等的)底部 ②(转)基础;根据,理由 з цілковúтою ～вою 完全有理由

підстáвити [完] 见 підставля́ти

підстáвка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 托,垫;台架;支架,支柱 ～ під годúнник 钟座 ～ під прáску 熨斗垫

підставля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **підстáвити**,*-влю*,*-виш* 命令式 *-тáв* [完] *когó-що* ①放在…下面;在下面加上(支柱等) ②移近;靠着…摆放 ③以…代替,置换 ◇ **підстáвити нóгу (ніжку)** *комý* 给…下绊(使倒下)

підставнúй [形] ①支(垫)在下面的,在下面托着的;靠在旁边的 ②顶替的,冒充的 ～нá осóба 冒名顶替的人

підстáнція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①变电站(所) ②(电话)分局,支局

підстáркуватий [形](口语)有些老的,有点上年纪的(指人)

підстелúти [完] 见 підстилáти

підстелúтися [完] 见 підстилáтися

підстеля́ти [未] ＝підстилáти

підстеля́тися [未] ＝підстилáтися

підстерегтú [完] 见 підстерігáти

підстерігáти,*-гáю*,*-гáєш*,*-гáє* [未] **підстерегтú**,*-режý*,*-режéш*,*-режемó*,*-режетé* 过去时 *-ріг*,*-реглá* 命令式 *-режú* [完] *когó-що* (埋伏着)守候到;暗中看到;伺机

підстилáти,*-лáю*,*-лáєш*,*-лáє* [未] 及 **підстеля́ти**,*-ля́ю*,*-ля́єш*,*-ля́є* [未] **підстелúти**,*-телю́*,*-тéлиш* [完] *що* 垫上,把…铺在下面

підстилáтися,*-лáється* [未] 及 **підстеля́тися**,*-ля́ється* [未] **підстелúтися**,*-тéлиться* [完] 铺(垫)在下面

підстúлка 及 **підстілка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①підстилáти 的名词 ②铺垫(物),垫子 ③(农)(给牲畜铺垫的)草 ④(林)(落叶)层

підстилкóвий [形] підстúлка 的形容词

підстíжжя,*-жя* 复二 *-тíж* [中](农)垛基,垫底基

підстілка [阴] ＝підстúлка

підстрéлити [完] ＝ підстрілити 见 підстрілювати

підстрéлювати [未] ＝підстрілювати

підстрибнýти [完] 见 підстрúбувати

підстрúбом [副](口语)跳跃着,连蹦带跳地

підстрúбувати,*бую*,*буєш* [未] **підстрибнýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] ①蹦跳 ②跳跃着走到跟前

підстригáння,*-ня* [中] 及 **підстрúжка**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] підстригáти 的名词

підстригáти,*-гáю*,*-гáєш*,*-гáє* [未] **підстрúгти**,*-рижý*,*-рижéш*,*-рижемó*,*-рижетé* 命令式 *-рижú* [完] *що* ①剪齐,剪短;稍微剪一剪;修剪一下 ②*когó* 给…剪发

підстригáтися,*-гáюся*,*-гáєшся* [未] **підстрúгтися**,*-рижýся*,*-рижéшся*,*-рижемóся*,*-рижетéся* 命令式 *-рижúся* [完] 剪发,理发;剪成(某种发式)

підстрúгти [完] 见 підстригáти

підстрúгтися [完] 见 підстригáтися

підстрúжка [阴] ＝підстригáння

підстрілити [完] 见 підстрілювати

підстрілювати 及 **підстрéлювати**,*-люю*,*-люєш* [未] **підстрілити**,*-лю*,*-лиш* 命令式 *-ріль* [完] 及 **підстрéлити**,*-лю*,*-лиш* 命令式 *-рéль* [完] *когó-що* (用枪)打伤,射伤(多半指禽兽) ～рéлити кáчку 射伤一只鸭子

підстрóїти [完] 见 підстрóювати

підстрóїтися [完] 见 підстрóюватися

підстрочúти [完] 见 підстрóчувати

підстрóчувати,*-чую*,*-чуєш*,*-чує* [未] **підстрочúти**,*-рочý*,*рóчиш* [完] *що* (裁)从下面密缝上;沿边密缝上;补缝

几针

підстро́ювати, *-ро́юю*, *-ро́юєш* [未] **підстро́їти**, *-ро́ю*, *-ро́їш* 命令式 *-ро́й* [完] *кого́-що* ①紧挨着…建筑 ②(转,口语)暗中安排,暗中使坏 ③(乐)(给乐器)调一调音,定一定弦;(电)调谐

підстро́юватися, *-ро́ююся*, *-ро́юєшся* [未] **підстро́їтися**, *-ро́юся*, *-ро́їшся* 命令式 *-ро́йся* [完] ①和着…的调子唱(奏) ②适应,配合…,与…协调一致

підструга́ти [完] 见 підстру́гувати

підстру́гувати, *-гую*, *-гуєш*, *-гує* [未] **підструга́ти**, *-ружу́*, *-ру́жеш* 命令式 *-ружи́* 及 *-га́ю*, *-га́єш* 命令式 *-га́й* [完] *що* ①稍刨平;再刨一刨 ~ дошки́ 再刨一刨木板 ②削尖(铅笔等)

пі́дступ, *-пу* [阳] ①підступа́ти 1 解的名词 ②接近地,通往…的路;(军)要冲 ③(转)花招,诡计,阴谋诡计

підступа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [完] **підступи́ти**, *-туплю́*, *-ту́пиш* [完] ①走近,走到跟前;接近,逼近;(转,口语)(时间、现象、事件等)来到 ~ до стола́ 走近桌子 ②(转)(感情、感觉)涌上,涌向 Підступи́ло до го́рла. [无人称](突然)感到恶心。Сльо́зи підступа́ють до го́рла. 哽咽。

підступа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [未] **підступи́тися**, *-туплю́ся*, *-ту́пишся* [完](口语)=підступа́ти 及 підступи́ти 1 解

пі́дступи, *-пів* [复] 阴谋,诡计

підступи́ти [完] 见 підступа́ти

підступи́тися [完] 见 підступа́тися

підсту́пний [形] 口蜜腹剑的;诡诈的;阴险的

підсту́пництво, *-ва* [中] ①口蜜腹剑;阴险狡猾 ②阴谋诡计,阴险行为

підсту́пність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] =підсту́пництво

підстьоба́ти [完] 见 підстьо́бувати[1]

підстьобну́ти [完] 见 підстьо́бувати[2]

підстьо́бувати[1], *-бую*, *-буєш*, *-бує* [未] **підстьоба́ти**, *-ба́ю*, *-ба́єш* [完] *що* (专)缝上(棉里子) ~ пальто́ 给大衣缝上棉里子

підстьо́бувати[2], *-бую*, *-буєш* [未] **підстьобну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* 用鞭子赶,用鞭子抽;(转)催促,督促

підсува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] 及 **підсо́вувати**, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] **підсу́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-су́нь* [完] *кого́-що* ①*під кого́-що* 塞到…下面,随便放在…下面 ②推到跟前,移近一些 ③抬起,举起 ④(口语,贬)偷偷塞给(不好的东西)

підсува́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] 及 **підсо́вуватися**, *-со́вуюся*, *-со́вуєшся* [未] **підсу́нутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *-су́нься* [完] ①塞到…下面 ②坐到跟前,凑近点 ③(转,口语,贬)(有所求地)硬凑上来,纠缠

підсу́дний [形](法) ①归(某法院)管辖的,司法管辖权属于…的 ~на спра́ва 受理的案件 ②[用作名词] **підсу́дний**, *-ного* [阳] **підсу́дна**, *-ної* [阴](刑事)被告(人);受审人

підсу́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](法)(法院的)管辖范围;审判管辖,审判籍

підсу́мковий [形] підсу́мок 的形容词

підсумко́вий [形] пі́дсумок 的形容词;总结性的

підсумо́вувати, *-мо́вую*, *-мо́вуєш*, *-мо́вує* [未] **підсумува́ти**, *-му́ю*, *-му́єш* [完] *що* ①总计 ②(转)总结,作出结论

пі́дсумок, *-мку* [阳] ①(会计)总数,总计 ②(转)总结,结果 ◊ **в кінце́вому (остато́чному) пі́дсумку** 结果;归根到底,最终 **підбива́ти, підби́ти (підво́дити, підвести́) пі́дсумок (пі́дсумки)** 算出总数;作出结论

підсу́мок, *-мка* [阳](军)(腰带上挂的)子弹盒,弹药盒

підсумува́ти [完] 见 підсумо́вувати

підсу́нути [完] 见 підсува́ти

підсу́нутися [完] 见 підсува́тися

підсуши́ти [完] 见 підсу́шувати

підсуши́тися [完] 见 підсу́шуватися

підсу́шувати, *-шую*, *-шуєш*, *-шує* [未] **підсуши́ти**, *-сушу́*, *-су́шиш* [完] *кого́-що* ①弄干些,烤(晒、晾)干些 ②(转,口语)使干瘦

підсýшуватися, *-шуюся*, *-шуєшся*, *-шується* [未] **підсушúтися**, *-сушýся*, *-сýшишся* [完] ①成为有点干(燥)的 ②(转,口语)变干巴,干瘦

підтавáти, *-таé* [未] **підтáнути**, *-не* 过去时*-тáв*, *-тáла* 及 *-тáнув*, *-тáнула* [完] ①有些融化(溶化);有些解冻 ②下面(或四周)融化

підтáкнути [完] 见 підтáкувати

підтáкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **підтáкнути**, *-ну*, *-неш* [完](*комý-чомý* 或无补语)连声说是;(转)随声附和

підтáнути [完] 见 підтавáти

підтасóвувати, *-вую*, *-вуєш*, *-вує* [未] **підтасувáти**, *-сýю*, *-сýєш* [完] *що* ①洗牌时作弊 ②(转)故意歪曲(事实等)

підтасувáти [完] 见 підтасóвувати

підтвéрджувати, *-джую*, *-джуєш*, *-джує* [未] **підтвéрдити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-вéрдь* [完](*когó-що* 或无补语)证实;证明是正确的;加强(某种见解的)分量

підтвéрджуватися, *-джується* [未] **підтвéрдитися**, *-диться* 命令式 *-вéрдься* [完] 得到证实,(得以)证明无误

підтвéрдити [完] 见 підтвéрджувати

підтвéрдитися [完] 见 підтвéрджуватися

підтéкст, *-ту* [阳] 潜台词;言外之意

підтекстóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](乐) ①作(歌)词,配(歌)词 ②(歌)词

підтектú [完] 见 підтікáти

підтéрти [完] 见 підтирáти

підтéртися [完] 见 підтирáтися

підтесáти [完] 见 підтíсувати

підтинáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **підтя́ти**, *-дітнý*, *-дітнéш*, *-дітнемó*, *-дітнетé* 过去时*-тя́в*, *-тялá* [完] 及 **підітнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *що* ①(从下面、根部)割下,切断 ②(口语)剪短 ③(转)使(腿)发软弯曲

підтинáтися, *-нáється* [未] **підтя́тися**, *-дітнéться* [完] 及 **підітнýтися**, *-дітнéться* [完](腿由于劳累、害怕等)弯曲,发软 Нóги підітнýлися. 两腿发软。

підтирáти, *-рáю*, *-рáєш*, *-рáє* [未] **підтéрти**, *-дітрý*, *-дітрéш*, *-дітремó*, *-дітретé* [完] *когó-що* ①擦干;擦净 ②稍微磨破;磨损一些

підтирáтися, *-рáюся*, *-рáєшся*, *-рáється* [未] **підтéртися**, *-дітрýся*, *-дітрéшся*, *-дітремóся*, *-дітретéся* [完] ①磨破一点儿,磨损一些 ②擦干;擦净

підтиск, *-ку* [阳](技)压紧,夹紧

підтúскати [完] 见 підтискáти

підтискáти, *-кáю*, *-кáєш*, *-кáє* [未] 及 **підтúскувати**, *-кую*, *-куєш*, *-кує* [未] **підтúскати**, *-каю*, *-каєш* [完] 及 **підтúснути**, *-ну*, *-неш* 过去时*-тúс*, *-тúсла* 及 *-тúснув*, *-тúснула* [完] *що*(技)压紧,夹紧,顶紧

підтискнúй [形] 压缩的,压紧的

підтúскувати [未] =підтискáти

підтúснути [完] = підтúскати 见 підтискáти

підтікáти, *-кáє*[未] **підтектú**, *-течé* 过去时*-тíк*, *-теклá* [完] ①渗漏到下面,流到下面 ②(口语)青肿起来

підтíсувати, *-сую*, *-суєш* [未] **підтесáти**, *-тешý*, *-тéшеш* 命令式 *-тешú* [完] *що* 削平一些;削薄

підтопúти[1] [完] 见 підтóплювати[1]

підтопúти[2] [完] 见 підтóплювати[2]

підтóплювати[1], *-люю*, *-люєш* *-лює* [未] **підтопúти**[1], *-топлю́*, *-тóпиш*, *-тóплять* [完] ①*що*(把炉子)生点儿火;再烧暖点 ②*що* 及 *чогó* 再熔化些 ~ мáсла 再熔化些油

підтóплювати[2], *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] 及 **підтопля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш*, *-ля́є*[未] **підтопúти**[2], *-топлю́*, *-тóпиш*, *-тóплять* [完] *що* 淹没,从下面浸没

підтопля́ти [未] =підтóплювати[2]

підтóптаний [形](转,口语)上了年纪的

підтоптáти [完] 见 підтóптувати

підтóптувати, *-тую*, *-туєш* [未] **підтоптáти**, *-топчý*, *-тóпчеш* 命令式 *-пчú* [完] ①*когó-що* 碰倒(撞倒)踩坏(踏伤,踏死) ~ тáти під нóги(文语)践踏,蹂躏 ②[只用完成体] *що*(口语)穿破(鞋) ③*що*(口语)走得过度疲劳

～ но́ги 走得两腿酸痛

підточи́ти[1] [完] 见 підто́чувати[1]

підточи́ти[2] [完] 见 підто́чувати[2]

підто́чувати[1], *-чую, -чуєш, -чує* [未] **підточи́ти**[1], *-точу́, -то́чиш* [完] *що* ①磨快一些,再磨一磨 ②(被啮齿动物)啃掉一些;(被蛀虫)蛀蚀掉 ③(口语)再斟上点儿,再注上点儿

підто́чувати[2], *-чую, -чуєш, -чує* [未] **підточи́ти**[2], *-точу́, -то́чиш* [完] *що* (鞋)绱上(鞋底等)

підтри́мати [完] 见 підтри́мувати

підтри́мка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ① підтри́мати 的名词 ②援助,支持;鼓励 мора́льна ～ 道义上的支持 Ініціати́ва заслуго́вує підтри́мки. 倡议值得鼓励。③(口语)补贴,补助

підтри́мувати, *-мую, -муєш, -мує* [未] **підтри́мати**, *-маю, -маєш* [完] *кого́-що* ①扶住,搀扶住 ②(转)援助,帮助;(在精神上)支持;鼓励 ～ ро́дичів 接济亲戚 щоб ～мати прести́ж 为了维护威信 ③不使停止(中断),保持 ～ листува́ння 保持通信联系 ～дру́жбу 保持友谊

підтруха́ти, *-ха́є* [未] **підтру́хнути**, *-не* 过去时 *-ру́х, -ру́хла* 及 *-ру́хнув, -ру́хнула* [完] ①(树、柱等下部)腐朽,腐烂 ②有点儿腐烂

підтру́хнути [完] 见 підтруха́ти

підтряха́ти, *-ха́є* [未] **підтря́хнути**, *-не* 过去时 *-ря́х, -ря́хла* 及 *-ря́хнув, -ря́хнула* [完] ①变干一些 ②有些地方变干

підтря́хнути [完] 见 підтряха́ти

підтушо́вування, *-ня* [中] підтушо́вувати 的名词

підтушо́вувати, *-шо́вую, -шо́вуєш* [未] **підтушува́ти**, *-шу́ю, -шу́єш* [完] *що* 用墨描上些阴影;再用墨稍稍描(涂)一下

підтушува́ти [完] 见 підтушо́вувати

пі́дтюпки [副] (口语) = пі́дтюпцем

пі́дтюпцем 及(口语)**пі́дтюпки** [副] ①用小快步,用小跑(指马) ②用快碎步

підтяга́ти, *-га́ю, -га́єш* [未] 及 **підтя́гувати**, *-гую, -гуєш* [未] **підтягти́** 及 **підтягну́ти**, *-тягну́, -тя́гнеш* 过去时 *-тя́г, -тягла́* [完] ①*кого́-що* 拉到;拉近 ②*кого́-що* 拉上来 ③*що* 系紧些,拉紧些 ～ попру́гу 束紧马肚带 ④*кого́-що* (转,口语)督促,促使改进;使赶上;使振作,加以整顿 ～ дисциплі́ну 整顿纪律 ⑤*кого́-що* (军)调集到,集结到 ◊ **Підтягло́ живі́т.** [无人称] 肚子瘪了。

підтяга́тися, *-га́юся, -га́єшся* [未] 及 **підтя́гуватися**, *-гуюся, -гуєшся* [未] **підтягти́ся** 及 **підтягну́тися**, *-тягну́ся, -тя́гнешся* 过去时 *-тя́гся, -тягла́ся* [完] ①(口语)勉强走到 ②(用手攀着)把身子向上拔起来 ③把(腰带)束紧些 ④(军)集中到,集结于…附近

підтягну́ти [完] = підтягти́ 见 підтяга́ти

підтягну́тися [完] = підтягти́ся 见 підтяга́тися

підтягти́ [完] 见 підтяга́ти

підтягти́ся [完] 见 підтяга́тися

підтя́гувати [未] = підтяга́ти

підтя́гуватися [未] = підтяга́тися

підтя́жки, *-жок* [复] 吊裤带,背带

підтя́жковий [形] 吊裤带的,背带的

підтя́ти [完] 见 підтина́ти

підтя́тися [完] 见 підтина́тися

підупада́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **підупа́сти**, *-паду́, -паде́ш, -падемо́, -падете́* [完] ①变弱;(能力)减退 Па́мять тро́хи підупа́ла. 记性有点儿减退。②(转)衰落,败落;(声望、影响等)下降

підупа́сти [完] 见 підупада́ти

підучи́ти [完] 见 піду́чувати

підучи́тися [完] 见 піду́чуватися

піду́чувати, *-чую, -чуєш, -чує* [未] **підучи́ти**, *-дучу́, -ду́чиш* [完] *кого́-чого́* (口语) ①教一点儿 ②*що* 学一点儿 ③(接不定式)教唆,教(去做坏事)

піду́чуватися, *-чуюся, -чуєшся, -чується* [未] **підучи́тися**, *-дучу́ся, -ду́чишся* [完] *чого́* (口语)学一些,多学会一些

підфарбо́вувати, *-бо́вую, -бо́вуєш* [未] **підфарбува́ти**, *-бу́ю, -бу́єш* [完] *що*

①稍微染一染；使带上某种颜色 ②（专）着色，染色

підфарбува́ти [完] 见 підфарбо́вувати

підхарчи́ти [完] = підхарчува́ти 见 підхарчо́вувати

підхарчи́тися [完] = підхарчува́тися 见 підхарчо́вуватися

підхарчо́вувати, *-вую*, *-вуєш*, *-вує* [未] **підхарчува́ти**, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完] 及 **підхарчи́ти**, *-чу́*, *-чи́ш*, *-чимо́*, *-чите́* [完]（口语）*кого́-що* 喂点料，给点东西吃；增加些营养

підхарчо́вуватися, *-вуюся*, *-вуєшся*, *-вується* [未] **підхарчува́тися**, *-чу́юся*, *-чу́єшся* [完] 及 **підхарчи́тися**, *-чу́ся*, *-чи́шся*, *-чимо́ся*, *-чите́ся* [完]（口语）补充点食品，加强点营养

підхарчува́ти [完] 见 підхарчо́вувати

підхарчува́тися [完] 见 підхарчо́вуватися

підхвали́ти [完] 见 підхва́лювати

підхва́лювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **підхвали́ти**, *-валю́*, *-ва́лиш* [完] *кого́-що*（口语）稍加赞扬，稍加夸奖

підхі́д, *-хо́ду* [阳] ①підхо́дити 1,3 解的名词 ②（通往某处的）通路，途径 ～ до буди́нку 通往房屋的途径 ③态度，立场；（看事物的）角度；处理（解决）的方法

підхідни́й [形] 通往…的

підхльо́снути [完] 见 підхльо́стувати

підхльо́стувати, *-тую*, *-туєш* [未] **підхльо́снути**, *-ну*, *-неш* [完] *кого́-що* ①轻轻鞭打一下（使马跑得更快）②（转，口语）鞭策；推动

підхма́рний [形] 高及云际的

підхма́р'я, *-р'я* [中]（诗）高空，云端

підхо́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-хо́дь* [未] **підійти́**, *-ді́йду́*, *-ді́йдеш* 过去时 *-ді́йшо́в*, *-ді́йшла́* [完] ①走近；驶近 ②（日、月、水等）升起，涨起 ③着手，开始 ④（时间、事件等）来到 ⑤（口语）（面团）发起来 ◊ **підійти́ ди́мом** 沾上烟味

підхо́жий [形] ①合适的，适当的；便宜的；不错的 ②相似的，类似的

підхо́жість, *жості* 五格 *-жістю* [阴] підхо́жий 的抽象名词

підхому́тник, *-ка* [阳] 套包，马颈圈毡垫

підхопи́ти [完] 见 підхо́плювати

підхопи́тися [完] 见 підхо́плюватися

підхо́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **підхопи́ти**, *-хоплю́*, *-хо́пиш* [完] *кого́-що* ①托起，（从下面）举起；（把下落的东西）接住 ～ на ру́ки 双手托起 ～ ці́нне починá́ння 响应重大的倡举 ②敏捷地理解 ③随着唱，加入谈话 ④（口语）得（病）

підхо́плюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **підхопи́тися**, *-хоплю́ся*, *-хо́пишся* [完] ①急忙跳起来，一下就站起来 ②（口语）（日、月等）升起

підцензу́рний [形] 受检查的

підцько́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **підцькува́ти**, *-кую́*, *-кує́ш* [完]（口语）①*кого́ на кого́-що* 纵（狗）追捕 ②（转）唆使，教唆

підцькува́ти [完] 见 підцько́вувати

підча́лити [完] 见 підча́лювати

підча́лок, *-лка* [阳]（海）被拖带的货船

підча́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **підча́лити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-ча́ль* [完]（海）（船只）靠近，驶近

підчепи́ти [完] 见 підчі́плювати

підчепи́тися [完] 见 підчі́плюватися

підчере́вина, *-ни* [阴] 下腹部

підчеревни́й [形]（解，医）腹下部的

підчере́вник, *-ка* [阳] 马肚带

підчере́в'я, *-в'я* 复二 *-в'їв* [中]（解）腹下部

підчерепни́й [形]（解）颅内的，头骨下面的

підчи́стити [完] 见 підчища́ти

підчита́ти [完] 见 підчи́тувати

підчи́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **підчита́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* ①（口语）读一点；再读读 ②（印）大声念原稿（进行校对）

підчища́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **підчи́стити**, *-чи́щу*, *-чи́стиш* 命令式 *-чи́сть* [完] *що* ①弄干净一点 ②（口语）擦去（文字、图画）③（转，口语）拿光；吃净

підчі́плювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **підчепи́ти**, *-чеплю́*, *-че́пиш* [完] *кого́-*

що ①加挂；从下面钩住 ②(转，口语)挖苦，使难堪

підчíплюватися, *-люється* [未] **підчепи́тися**, *-чéпиться* [完](口语)(从下面或后面)抓住，挂住，钩住

підчорни́ти, *-ню́, -ни́ш, -ни́ть, -нимó, -нитé* [完] *що* 染黑(多指眉毛、头发等)；染黑些

підшéрстний [形] підшéрстя 的形容词

підшéрстя, *-тя* [中](动)细绒毛

підшивáння, *-ння* [中] ＝підши́вати 的名词

підшивáти, *-вáю, -вáєш, -вáє* [未] **підши́ти**, *-ши́ю, -ши́єш* [完] *що* ①(裁)从里面缝上；从下面缝上 ②绱(鞋底)，钉上(鞋掌) ③(建)(从下面)钉上，钉住 ④(公文)订上，装订 ～ документи 订上文件

підшивáтися, *-вáється* [未] **підши́тися**, *-ши́ться* [完](口语，贬)讨好，巴结

підшивáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳](专)打鞋掌工人，绱鞋工人；装订工人

підшивáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] підшивáч 的女性

підши́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①＝підшивáння ②(裁)(衣服的)贴边；(公文)(报刊、文件等的)合订本；(建)复板，衬板

підшивни́й [形] ①从下面(里面)缝(钉)上去的 ②：◊(专)**підшивнá маши́нка** 单面针脚缝纫机，绷边机

підшикóвувати, *-кóвую, -кóвуєш, -кóвує* [未] **підшикувáти**, *-кýю, -кýєш, -кýє* [完] *що* 紧挨着…建筑

підшикувáти [完] 见 підшикóвувати

підши́пник, *-ка* [阳](技)轴承

підши́пниковий [形] підши́пник 的形容词

підши́ти [完] 见 підшивáти

підши́тися [完] 见 підшивáтися

підшиттá, *-тá* [中] ＝підшивáння

підшкíрний [形] 皮下的(副 **підшкíрно**)

підшлункóвий [形](解)胃下的

підшолóмник, *-ка* [阳] 衬帽，(戴在钢盔内盖住两耳和下颏的)帽垫

підшпили́ти [完] 见 підшпи́лювати

підшпи́лювати, *-люю, -люєш, -лює* [未] **підшпили́ти**, *-пилю́, -пи́лиш* [完] *що* ①(卷起后用别针)别住，别上 ～ кóсу 把发辫(盘起)别上 ②(口语)(用别针)别上

підштовхну́ти [完] 见 підштóвхувати

підштóвхувати, *-хую, -хуєш, -хує* [未] **підштовхну́ти**, *-ну́, -нéш, -немó, -нетé* [完] *когó-що* ①轻轻地推(撞)一下；推到跟前 ②(转)促进，推进

підштóвхувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①(技)撞杆，推杆；柱塞 ②(铁路)推送机车 ③(转，口语)推动者

підшукáти [完] 见 підшу́кувати

підшу́кувати, *-кую, -куєш, -кує* [未] **підшукáти**, *-кáю, -кáєш* [完] *когó-що* 寻找(适当的人或物) ～ прáцю 寻找合适的工作

підщéлепний 及 **підщéлеповий** [形](解)颌下的

підщéлеповий [形] ＝підщéлепний

підщéпа, *-пи* [阴](园)砧木

підщéпний [形] підщéпа 的形容词

під'ю́джувати, *-джую, -джуєш, -джує* [未] **під'ю́дити**, *-джу, -диш* 命令式 *-д'ю́дь* [完] *когó що* 怂恿，唆使(干某事)

під'ю́дити [完] 见 під'ю́джувати

під'язикóвий 及 **під'язи́чний** [形](解)舌下的

під'язи́чний [形] ＝під'язикóвий

під'ярéмний [形] ①上套的，供使役的 ②(转)受人奴役的

піжáма, *-ми* [阴] 睡衣，住院病人的衣服

піжáмний [形] піжáма 的形容词

піжмурки, *-рок* [复] 捉迷藏

піжóн, *-на* [阳](口语)服饰华丽的轻浮青年，纨绔子弟

піжóнство, *-ва* [中] 浮华作风，纨绔子弟作风

пізнавáльний [形](文语，哲)认识的；提供知识的 ～на цíнність твóру 作品在提供知识方面的价值

пізнáваний [形](哲)可认识的，可知的

пізнавáнний [形](哲)＝пізнáваний

пізнава́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 可认识性;(哲)可知性

пізнава́ння [中] = пізна́ння

пізнава́ти,*-наю́*,*-нає́ш*,*-нає́*,*-наємо́*,*-наєте́* [未] **пізна́ти**,*-на́ю*,*-на́єш*[完] *кого́-що* ①认识 ～ таємни́ці приро́ди 认识自然界的秘密 ②认出,看出 ～-на́ти *по чо́му* 根据…认出(看出)

пізнава́тися,*-нає́ться* [未] 认识清楚 ◊ **Дру́зі пізнаю́ться в біді́.** (谚语)患难识知己。

пізна́ння 及 **пізнава́ння**,*-ня* [中] ①认识 тео́рія ～ня(哲)认识论 ②(法)辨认

пізна́ти [完] 见 пізнава́ти

пізне́нький [形] 稍晚的,稍迟的

пізне́нько [副] ①稍晚,稍迟 ②[用作谓语] 有点晚了

пі́зній [形] ①(很)晚的,晚期的 ～ня пора́ 很晚的时候 роби́ти що-не́будь до ～ньої но́чі 做某事到深夜 ②来迟的 ③晚熟的 ～ні культу́ри(农)晚熟作物

пізні́ш 及 **пізні́ше** [副] ①较晚,较迟 ～-ше всіх 比所有人都迟 ②以后,后来

пізні́ше [副] 见 пізні́ш

пізні́ший [形] 较晚的 ～ші часи́ 晚些时候

пі́зно [副] ①(很)晚,(很)迟 ～ вночі́ 深夜里 ②[用作谓语] 很晚了,晚了,迟了(指错过机会)

пізньости́глий [形](农)晚熟的

пізньости́глість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] 晚熟性

пі́йло,*-ла* [中](喂牲畜的)泔水

пійма́ти,*-ма́ю*,*-ма́єш* [完] *кого́-що* ①捉住,捕获,觉察 ②(转)揭穿,揭发,当场捉住 ◊ **пійма́ти не́жить** 得了伤风

пійма́тися,*-ма́юся*,*-ма́єшся* [完](被)捕获;(被)抓住

пік,*-ка* [阳] ①(地理)(陡峭的)山峰,顶峰 ②(转)高峰,顶点,最高潮 ◊ **годи́ни пік**(交通运输、电站等的)高峰时间

пі́ка[1],*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 矛,标枪

пі́ка[2],*-ки* 三、六格 *-ці* [阴](牌)(扑克牌的)黑桃(牌)

пікадо́р,*-ра* [阳](西班牙用矛刺牛的)斗牛士

піка́нтний [形] ①辛辣的 ②(转)吸引人的,引人入胜的;耸人听闻的

піка́нтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] піка́нтний 的名词

пі́кати,*-каю*,*-каєш* [未] **пі́кнути**,*-ну*,*-неш* [完](鸟和小动物)吱吱叫,尖声叫;(婴儿)尖声哭

піке́[1] [不变,中](纺)凹凸织物,凸纹布

піке́[2] [不变,中](空)(飞机)俯冲

піке́йний [形] 凸纹布(做)的

піке́т,*-ту* [阳] ①(军)步哨,前哨 ②(政)(游行队伍的)纠察队 ③(测)标准点,标柱 ④(铁路)百米标 ⑤皮克牌(旧时一种纸牌游戏)

пікета́ж,*-жу* 五格 *-жем* [阳](测)选定桩点

пікета́жний [形] пікета́ж 的形容词

піке́тник,*-ка* [阳] 纠察队员

піке́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] піке́тник 的女性

пікетува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] *що*(军,政)(以纠察队员的身份)防护,警戒

пікіро́вка[1] [阴](空) = пікі́рування

пікіро́вка[2] [阴](农) = пікірува́ння

пікірува́льник,*-ка* [阳](空)俯冲轰炸机,俯冲飞机

пікі́рування,*-ня* [中] 及 **пікіро́вка**[1],*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](空)пікі́рувати 的名词

пікірува́ння,*-ня* [中] 及 **пікіро́вка**[2],*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](农)пікірува́ти 的名词

пікі́рувати,*-рую*,*-руєш* [未,完] ①(空)(飞机)俯冲 ②(鸟)垂直飞下

пікірува́ти,*-ру́ю*,*-ру́єш* [未,完](农)*що* 疏苗移植,移苗

пі́кколо [不变,中](乐)短笛(木管乐器类中音域最高的一种乐器)

піклува́тися,*-лу́юся*,*-лу́єшся* [未] ①*про ко́го-що*(少用)*за ко́го-що* 及 *за ким-чим* 忧虑,担心,操心 ②*ко́ло ко́го-чо́го*(口语)侍奉,照料;献殷勤,讨好

пікні́к,*-ка́* [阳] 野餐

пі́кнути [完] 见 пі́кати

пі́ковий [形] ①(扑克牌)黑桃的 ②(口语)倒霉的,运气不好的 ◊ **залиши́тися (зоста́тися) при пі́ковому інтере́сі**

完全失败，完全落空

піктографічний [形] піктогрáфія 的形容词

піктогрáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈语文〉(最古的)图画记事法；图画文字

піл, *пóлу* 六格(*на*)*полý* 复 *полú*, *полíв* [阳](农舍里)简单的板床

пíлерс, *-са* [阳]〈海〉(船上的)柱，支柱

пілігрúм, *-ма* [阳] ①〈史，文语〉朝拜圣地者，朝圣者 ②〈转〉徒步旅游者

пілігрúмка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] пілігрúм 的女性

пілігрúмство, *-ва* [中] ①〈史，文语〉朝圣，进香 ②〈转〉游历

пілігрúмський [形] пілігрúм 及 пілігрúмство 的形容词

пíлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①(布匹的)幅；一大幅布 ②(门前的)擦脚垫，长条粗地毯

пілóни, *-нів* [复]〈建〉①(大门、大桥入口处的)巨形柱塔；(大厅内的和正门入口处的)大方柱，大圆柱 ②〈史〉(古埃及神庙入口处的)锥形巨塔

пілóт, *-та* [阳](飞机、飞艇、滑翔机等的)驾驶员

пілотáж, *-жу* 五格 *-жем* [阳]〈空〉特技(飞行)；驾驶术

пілотáжний [形] пілотáж 的形容词

пілóтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](军人戴的)船形帽

пілóтський [形] пілóт 的形容词

пілотувáння, *-ня* [中]〈空〉пілотувáти 的名词

пілотувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *що*〈空〉驾驶，操纵(飞机)

пíльга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①优惠，优待 ②宽厚；迁就，姑息

пільговúй [形] 优惠的，优待的 ～ тарúф 优惠税率

пільговúк, *-кá* [阳]〈口语〉享受优待者

пілюльний [形] пілюля 1 解的形容词；制药丸的

пілю́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①药丸 ②〈转〉令人不好受的事，令人委屈的事 ◊ **проковтнýти пілю́лю**〈转〉把苦药丸往肚子里咽，忍气吞声

пілястр, *-ра* [阳]〈建〉壁柱，半露柱

пілястровий [形] пілястр 的形容词

пімú, *-мíв* [复](俄罗斯北方穿的)翻毛鹿皮靴

пíна, *-ни* [阴] ①泡沫；浪花 ②(患病时出现的)白沫，唾沫

пінгвíн, *-на* [阳]〈动〉企鹅

пінг-пóнг, *-гу* [阳]〈体〉乒乓球

пінúстий [形] 多泡沫的

пінúстість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] пінúстий 的名词

пíнити, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-інь* [未] *що* ①使起泡沫 ②起沫，冒泡沫

пíнитися, *-ниться* [未] ①起泡沫 ②〈转，口语〉狂怒；唾沫四溅地叫喊

пíнія, *-нії* 五格 *-нією* [阴]〈植〉意大利五叶松，松果松

пíнка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈矿〉海泡石

пíнка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](某些液体冷却时表面上所结的)凝皮，浮膜；奶皮 знімáти(зня́ти) ～ку〈口语〉揭下…的凝皮

пíнковий [形] 海泡石制的

пíнний [形] 起泡沫的，有泡沫的

пінобетóн, *-ну* [阳]〈建〉泡沫混凝土

пінопла́ст, *-ту* [阳] 泡沫塑料

пíночка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈动〉柳莺

пíнта, *-ти* [阴] 品脱(英美液量和干量单位，等于 0.56 升)

пінцéт, *-та* [阳](带弹簧的)钳子，镊子

пíнчер, *-ра* [阳] 品捷狗(一种毛短、长耳、长尾巴的小猎犬)

піня́ва, *-ви* [阴] ＝піна

піня́вий [形] 有泡沫的；冒着泡沫的(副 **піня́во**)

піня́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] піня́вий 的名词

піонéр, *-ра* [阳] ①最初的开拓者，拓荒者；开路先锋 ②先驱者 ③(苏联时期的)少先队员

піонéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] піонéр 的女性

піонéрский [形] піонéр 的形容词

піорéя, *-рéї* 五格 *-рéєю* [阴]〈医〉脓溢，[illegible]

піп, *попá* 呼格 *пóпе* [阳]〈口语〉教士，牧师

піпéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 吸(量)管，滴管，移液管

пірамíда, *-ди* [阴] ①(建)(埃及)金字塔 ②(数)角锥(体)，锥体，棱锥 зрізана ~ (数)平截头棱锥体 ③一堆堆成角锥形的东西；角锥形物 ④(体)叠罗汉

пірамідáльний [形] 角锥形的；金字塔形的(副 **пірамідáльно**)

пірамíдний [形] пірамíда 的形容词

пірáт, *-та* [阳] ①(史)海盗 ②(转，口语)强盗，抢劫者

пірáтство, *-ва* [中](史)海盗行径

пірáтський [形] 海盗的

пірит, *-ту* [阳](矿)黄铁矿

пірúтовий [形] пірúт 的形容词

пір'ї́на, *-ни* [阴](一根)羽毛

піркé [不变，中](医)(检查结核病的)披尔奎氏试法

пірнáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **пірнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①潜入水中；扎猛子 ②(转)埋头，专心于… ◊ **як у вóду пірнýв** 如石沉大海，无影无踪

пірнáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳](史)(古时乌克兰等地掌权者的一种)权杖

пірнýти [完] 见 пірнáти

пірóга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 独木舟(用树干凿成或船体外绷有兽皮；大洋洲一些民族及印第安人多使用这种船)

піроксилíн, *-ну* [阳](化)焦木素，火棉，低氮硝化纤维素

піроксилíновий [形] піроксилíн 的形容词

пірóметр, *-ра* [阳](理)高温计

пірометрúчний [形] пірóметр 的形容词

піроскóп, *-па* [阳](理)测温锥；辐射热度计；高温检验器

піротéхнік, *-ка* [阳] 烟火制造技师

піротéхніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 烟火制造术，花炮(爆竹)制造术

піротехнíчний [形] піротéхніка 的形容词

пірс, *-са* [阳](海)纵向码头，栈桥

піруéт, *-ту* [阳] ①(舞蹈中)以一脚脚尖着地全身旋转 ②(马戏中)空中转体

пір'я, *-р'я* [中，集] 羽毛，翎毛 ◊ **вбивáтися (вбúтися) в пір'я** (转)羽毛已丰，长大成人 **вкривáтися (вкрúтися) пір'ям** (鸟类)长好羽毛 **скидáти (губúти) пір'я** 脱羽毛 **стовбýрчити (настовбýрчити) пір'я** 竖起羽毛

пір'янúй [形] 羽毛制的

пір'ястий [形] ①有羽毛的 ②羽状的

пісéнний [形] пíсня 的形容词 ~ рóзмір (乐)歌曲的拍子 ~на твóрчість 歌曲创作(副 **пісéнно**)

пісéнник, *-ка* [阳] 歌曲(选)集

пісéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 音调和谐，悦耳动听

піскáр, *-рá* 五格 *-рéм* 复 *-рí*, *-рíв* [阳](动)鉤

пісковúй 及 **пісóчний** [形] 沙子的；装沙子的 ~ві вáнни 沙浴 ~ годúнник 沙漏计时器 ◊ **пісковá осá** (动)沙蜂 **пісковúй очерéт** (植)爱沙草

пісковúк, *-кý* [阳](地质)砂岩，沙石

пісковикóвий [形] пісковúк 的形容词

піскомéт, *-та* [阳](冶)抛沙机

піскорúй, *-рúя* 五格 *-рúєм* [阳](动)沙栖昆虫

піскорúйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴](动)幼鳗，七鳃鳗(八目鳗)仔鱼

піскострумúнний [形](技)喷沙的

піскувáтий [形] 多沙的，沙质的

піскувáтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 沙质

пíсля ①[副] 以后，后来 ②[前](二格)在…之后 ~ дóвгих ваґáнь 经过长时间犹豫之后 ~ закінчення стрóку 期满以后 ~ обíду 午饭后，午后 ~ прибуттá 到达之后

післявоéнний [形] 战后的

післяжнúвний [形](农)收获后的；二茬的

післязáвтра [副] ①后天 ②[用作名词]后天 відклáсти на ~ 推迟到后天

післязáвтрашній [形](口语)后天的

післязбирáльний [形](农)收割后的

післяз'ї́здівський [形] 代表大会之后的

післяймéнник, *-ка* [阳](语言)后置词

післямóва, *-ви* [阴] 及 **післяслóво**, *-ва* [中] 后记，跋

післяобідній [形] 午饭后的
післяопераційний [形]〈医〉手术后的
післяпла́та, *-ти* [阴]〈邮局、铁路等的〉代收货款
післяреволюційний [形] 革命后的
післясвятко́вий [形] 节后的
післясло́во [中] ＝післямо́ва
післяукісний [形]〈农〉割草后的
пісни́й [形] ①不肥的，油脂少的，瘦的（指肉）～не́ м'ясо 瘦肉 ②斋戒的；素的 ～ обід 素餐 ③〈转〉愁眉不展的；枯燥无味的 ～не́ обли́ччя 愁眉不展的面孔 ④〈转〉贫瘠的，瘠薄的（指土地）
пі́сня, *-ні* 五格 *-нею* 复 *-ні*, *-се́нь* [阴] ①歌曲 ②〈宗，庄严〉赞美歌，圣歌
пісня́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ня́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] ①歌词或歌曲的作者 ②〈口语〉歌唱本人创作的歌手 ③〈转〉歌功颂德者
пісо́к, *-ску́* [阳] ①[单] 沙 ②[复] *-ски́*, *-скі́в* 沙（土）地 сипу́чі ～ки́ пусте́лі 荒漠上的流沙 ◊ **цу́кор-пісо́к** 及 **цукро́вий пісо́к** 砂糖 **будува́ти на піску́**〈转〉建在沙滩上，根据很不可靠
пісо́чний [形] ＝піскови́й ～ні ва́нни 沙浴 ～ годи́нник 沙漏计时器 ～не ті́стечко(пе́чиво)酥馅饼，酥饼干
пісо́чниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈旧〉（用于吸墨水的）撒沙器 ②〈铁路〉撒沙装置，（机车上的）沙箱 ③〈口语〉（供儿童玩的）沙箱 ～ для дитя́чих і́гор 供儿童玩耍的沙箱
піст, *по́сту* 三格 *по́сту́* 五格 *по́сто́м* 复 *пости́*, *пості́в* [阳]〈宗〉斋戒；斋戒期
пістоле́т, *-та* [阳] 手枪
пістоле́тний [形] пістоле́т 的形容词
пісто́н, *-на* [阳] ①火帽；雷管 ②鞋眼 ③（某些铜乐器上的）上升式活塞
пісто́нний [形] пісто́н 的形容词
пістрьови́й [形] пістря 的形容词
пістря, *-рі* 五格 *рею* [阴] 色线织成的粗布，花粗布
пістря́вий [形] ①染色的，花（哨）的，五光十色的 ～ва матéрія 颜色很花哨的布 ②〈转〉各种各样的，形形色色的 ～ві кінофі́льми 各种各样的电影（副 **пістря́во**）
пістря́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] пістря́вий 的名词
пісуа́р, *-ра* [阳] 小便池
піт, *по́ту* 复 *поти́*, *поті́в* [阳] 汗，汗液 ◊ **у піт уда́рило (ки́нуло)** [无人称]〈口语〉直冒汗 **пройма́є цига́нський піт**〈口语，谑〉发冷，打寒战
пітека́нтроп, *-па* [阳]〈古生〉直立猿人，爪哇直立猿人
піти́, *піду́*, *пі́деш* 过去时 *пішо́в*, *пішла́* [完] ①走去，驶去，前往 ～ впере́д〈转〉向前进 Моро́з пішо́в по́за спи́ною(по́за шку́ру). 一阵寒冷遍及周身。Це пішло́ йому́ на ко́ристь. 这给他带来了好处。②决定去做（某事）～ в наро́д 决定到民众中去 ～ на мир 决定去和解 ③*на що*〈口语〉花在…上，用在…上 На пла́ття пі́де три ме́три ткани́ни. 做衣服要用去 3 米衣料。Ці о́вочі піду́ть на ї́жу. 这些蔬菜用于食用。④〈口语〉开始，着手 ～ в та́нець 开始跳舞 ⑤发展起来 Пішла́ в них дру́жба. 他们之间建立了友谊。⑥成为，去当… ～ в солда́ти 去当兵 пішо́в учи́телем(учителюва́ти) 当上了教师 ◊ **піти́ ма́рно**〈口语〉白费，徒劳无益 **піти́ по́рохом(пра́хом)**〈口语〉化为灰土，化为乌有 **піти́ (собі́) світ за́ очі**〈口语〉信步而行 **піти́ у відста́вку** 退休 **піти́ у ві́чність** 永远消失 **піти́ у сто́вбур**〈农〉拔茎，出茎（指直根类作物）**як крі́зь зе́млю пішо́в** 失踪，消失，不见踪影
піти́ся, *пі́деться* [完，无人称]〈口语〉①成为风俗，成为习惯 ②落到…身上 ◊ **як на те пішло́ся** 果真如此…；既然要这样，既然非这样不可，… **на го́ре пішло́ся** 灾难降临到…头上
пітли́вий [形] 汗多的，好出汗的
пітли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] пітли́вий 的名词
пітни́й [形] ①满是汗的；汗水浸透的 ②蒙有水汽（水珠）的
пітни́к, *-ка́* [阳]〈专〉毡鞍垫
пітні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] ①出汗，流汗 ②蒙有水汽，挂有水珠

піто́н, *-на* [阳]〈动〉蟒蛇

пітьма́, *-ми́* [阴] ①黑暗 ②〈转〉愚昧无知

піфаго́рів: ◊ **піфаго́рова теоре́ма**〈数〉勾股定理,毕达哥拉斯定理

пі́хва, *-ви* [阴] ①〈解〉阴道,膣 ②〈植〉鞘,箨

пі́хви, *хов* [复] 刀鞘

пі́хвовий [形] пі́хва 的形容词

піхо́та, *-ти* [阴] 步兵(指兵种)

піхоти́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 步兵(泛指在步兵中服役的军人)

піхоти́нський [形] піхоти́нець 的形容词

піхо́тний [形] піхо́та 的形容词 ～ полк 步兵团

пі́ца, *-ци* [阴]〈烹〉比萨饼(一种意大利面点)

піце́рія, *-рії* 五格 *рією* [阴] 比萨饼店

піч, *пе́чі* 五格 *пі́ччю* 复 *пе́чі*, *пече́й* 三格 *пе́чам* [阴] ①炉子,炉灶 ②〈技〉(工业用的)炉;窑 марте́нівська ～ 平炉,马丁炉

пічку́р[1], *-ра́* 五格 *-ро́м* 呼格 *-ку́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳]〈口语〉好躺着(好睡觉)的人;懒汉

пічку́р[2], *-ра́* 五格 *-ро́м* 呼格 *-ку́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳]〈动〉鮈

пічни́й [形] піч 的形容词

пічни́к, *-ка́* [阳] 砌炉匠,修炉匠

піша́к, *-ка́* [阳] ①〈棋〉卒 ②〈转〉被人随意支使的小卒,俯首听命的人

пішака́ [副]〈口语〉徒步,步行

пішако́вий [形]〈棋〉піша́к 1 解的形容词

пішохі́д, *-хо́да* [阳] 步行者

пішохі́дний [形] ①行人的 ～ міст 人行桥 ②步行的,徒步的 ～ перехі́д 徒步越过 ～ рух 步行;徒步进军

піща́ний [形] ①沙的 ～ бе́рег 沙岸 ②多沙的 ③在沙土中成长的 ～ні культу́ри〈农〉沙土作物

піща́ник[1], *-ку* [阳]〈地质〉砂岩,沙石

піща́ник[2], *-ка* [阳]〈动〉沙黄鼠

піща́нистий [形] 多沙的,沙质的

піща́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈植〉蚤缀 ②〈动〉沙鼠 ③〈动〉玉筋鱼

піщи́на, *-ни* [阴] 及 **піщи́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 沙粒,一粒沙(土)

піщи́нка [阴] = піщи́на

плав, *-ву* 六格 (*на*) *-ву́* [阳] ①: ◊ **на плаву́**〈专〉在航行中;在漂浮中 ②水流,急流 ～вом іти́ (пливти́) 川流不息;蜂拥而来,成群而至 ③(生有苔藓杂草的)泥泞沼地,泥塘

пла́вальний [形] 航行(用)的,泅水用的,游泳用的 ～ басе́йн 游泳池 ～ на пере́тинка (禽类的)蹼

пла́вання, *-ня* [中] пла́вати 的名词;航行;航程 шко́ла ～ня 游泳学校 кругосві́тне ～ 环球航行

пла́вати, *-ваю*, *-ваєш* [未] ①[不定向] 游泳,泅水;航行 ～ на кораблі́ 乘海船航行 ②〈转〉(鸟及飞行器)盘旋,滑翔;(月亮)慢慢游动 ③〈口语〉在船上工作 ④〈转〉沉没在(烟雾中) ⑤〈转,口语〉不知道而胡乱回答,瞎蒙

плавба́, *-би́* [阴] = пла́вання: під час ～би́〈专〉在航行中;在漂浮中 шко́ла ～би́ 游泳学校

плаве́ць[1], *-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] 游泳者;游泳运动员,游泳家

плаве́ць[2], *-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] 及 **плавни́к**[2], *-ка́* [阳] 鳍

плави́льник, *-ка* [阳] ①〈冶〉熔类槽 ②熔炼工,熔铸工,化铁工

плави́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] плави́льник 的女性

пла́вити, *-влю*, *-виш* 命令式 *-ла́в* [未] *що* ①〈冶〉使熔化,熔解(多指金属);冶炼 ②使融化,使融解 ～ віск 使蜡融化

пла́витися, *-виться* [未] ①(金属、玻璃)熔化,熔解 ②(雪、冰等)融化,融解

пла́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈冶〉①пла́вити 1 解的名词 ②熔炼(过程);一炉(钢水等)

пла́вки, *-вок* [复] 游泳裤

плавки́й [形] ①〈冶〉可熔(化)的,易熔的 ～ чаву́н 可熔生铁 ②平稳的;平缓的(副 **пла́вко**) ③〈口语〉平整的,平坦的;光滑的 ④〈口语〉泥泞的 ～ке́ боло́то 泥泞的沼泽地 ⑤〈口语〉急速的,急剧的

пла́вкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] плавки́й 1,2,3 解的名词

плавкóвий [形] плавóк 的形容词
плáвлений [形] ①被熔化了的;被融化了的 ②熔化的;熔融的 ◊ **плáвлений сир** 融化干酪
плáвлення, *-ня* [中] 熔化 тóчка ～ня 熔(化)点
плавнéвий [形] плáвні 的形容词
плáвний [形] 平稳的(指身体动作等) ◊ **плáвний прúголосний**(语言)流音辅音(即 р 及 л)(副 **плáвно**)
плавнúй [形] ①(专)浮运的,流送的;漂浮的;有浮力的 ～ ліс 流送(木)材 ②(指禽类) ～нá птúця 水禽,水鸟
плавнúк[1], *-кý* [阳] 漂木(被水冲到岸上的树木)
плавнúк[2] [阳] ＝плавéць[2]
плавникóвий [形] плавнúк[1] 的形容词
плáвні, *-нів* [复] 河滩;低岸和小岛地带
плáвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] плáвний 的名词
плавóк, *-вкá* [阳](渔具的)浮子,漂子;浮标
плáвом [副] 游着,泅水
плавýчий [形] 漂浮的,浮在水面上的;有浮力的 ～ча мíна 浮动水雷
плавýчість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] 浮力
плавцéвий [形] плавéць[2] 的形容词
плавчúха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] плавéць[1] 的女性
плагіáт, *-ту* [阳](作品)剽窃,抄袭;抄袭品
плагіáтор, *-ра* [阳](作品)剽窃者,抄袭者
плагіáторство, *ва* [中] 剽窃行为,抄袭行为
плагіáторський [形] 剽窃(者)的,抄袭(者)的
плáзма, *-ми* [阴] ①(生物,生理)浆,血浆 ②(矿)深绿玉髓 ③(理)等离子体,等离子区
плазматúчний [形](生物)плáзма 1 解的形容词
плáзмовий [形](矿)深绿玉髓制的 ～ві прикрáси 深绿玉髓制的饰品
плазмóдій, *-дія* 五格 *-дієм* [阳](生物)变形体;原质团
плазмóліз, *-зу* [阳](生物)质壁分离

плáзом [副] ①爬着,匍匐着 ②平面(宽面)朝下,平着 удáрити ～ *чим* 用…平着拍一下…
плазувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未] ①爬,爬行 ②*пéред ким-чим* (转,贬)匍匐在…面前,对…卑躬屈膝
плазýн, *-нá* [阳] ①(动)爬虫,两栖类动物 ②(转,蔑)坏蛋,畜生,败类,恶棍
плай, *плáю* 五格 *-лáєм*, 六格 (*на*)*-лáю* 及 *-лáї* 复 *-лаї*, *-лаїв* [阳](山间)小路
плакáт, *-та* [阳] 招贴画,宣传画
плáкати, *плáчу*, *плáчеш* 命令式 *плач* [未] 哭泣 ～ *за ким*(及(少用)*по кó-му*)*-чим* 为…而哭 почáти ～ 哭起来,大哭起来
плáкатися, *плáчуся*, *плáчешся* 命令式 *плáчся* [未](口语)诉苦
плакáтний [形] ①плакáт 的形容词 ②像招贴画的(副 **плакáтно**)
плакáтник, *-ка* [阳] 招贴画工作者,宣传画画家
плакáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] плакáтний 2 解的名词;像宣传画那样醒目
плáкса, *-си* [阳及阴] 好哭的孩子,爱哭的人
плаксúвий [形] ①爱哭的 ②如泣如诉的;感伤的(副 **плаксúво**)
плаксúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] плаксúвий 的名词
плаксíй, *-сія* 五格 *-сíєм* 呼格 *-сíю* [阳] 及 **плаксýн**, *-нá* 呼格 *-сýне* [阳](口语,贬)好哭的人
плаксíйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* 及 **плаксýха**, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] плаксíй 及 плаксýн 的女性
плаксýн [阳] ＝плаксíй
плаксýха [阴] ＝плаксíйка
плакувáльний [形] 镀(金属)的;包覆(金属)的
плакувáльник, *-ка* [阳] 包覆(金属)工;镀金(属)工
плакувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] плакувáльник 的女性
плакувáльня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 包覆(金属)工厂;镀(金属)工厂
плакувáння, *-ня* [中](专)镀上,包上
плакувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未,完] *що*(专)

镀(金属);包覆(金属)

плаку́чий [形] ①好哭的,常哭的 ②哭泣般的 ~ го́лос 哭泣般的语声 ③垂枝的(指树等)~ча верба́(植)垂柳

план,*-ну* [阳] ①计划,规划 виробни́чий ~ 生产计划 ~ни на майбу́тнє 远景规划 ②(电影)景,镜头(指对象在银幕中所处的地位远近)вели́ким ~ном(电影)用特写镜头(拍摄) ③(与定语连用)方面,观点 в особи́стому й суспі́льному ~ні 在个人和社会方面

плане́р,*-ра* [阳](空)滑翔机

планери́зм,*-му* [阳](空)滑翔术;滑翔运动

планери́ст,*-та* [阳](空)滑翔机驾驶员,滑翔运动员

планери́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] планери́ст 的女性

плане́рний [形] плане́р 的形容词

планеродро́м,*-му* [阳](空)滑翔机场

планерува́ння,*-ня* [中](空)滑翔

планерува́ти,*-ру́ю*,*-ру́єш* [未](空)滑翔

плане́та,*-ти* [阴] ①(天)行星 ②(转,口语,旧)命运

планета́рій,*-рію* 五格 *-рієм* [阳] ①天象仪 ②天文馆

планета́рний [形] ①(天)行星的 ②планета́рій 的形容词

плане́тний [形](天)行星的 ~на систе́ма 行星系(统)

планіме́тр,*-ра* [阳](数)(平面)求积仪

планіметри́чний [形] планіме́тр 及 планіме́трія 的形容词

планіме́трія,*-рії* 五格 *-рією* [阴](数)测面积学,平面几何学

пла́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 板条,窄板

планкто́н,*-ну* [阳](生物)浮游生物

планкто́нний [形](生物)浮游生物的

пла́новий [形] 有计划的 ~ве господа́рство 计划经济

планови́к,*-ка́* [阳] 编制生产计划的专家;计划工作者

пла́новість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 计划性

планомі́рний [形] 按既定计划进行的,有计划的

планомі́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] планомі́рний 的名词

планта́ж,*-жу́* 五格 *-же́м* [阳](农)深耕

планта́жний [形] планта́ж 的形容词

планта́тор,*-ра* [阳] 种植场主

планта́торство,*-ва* [中] 经营种植场

планта́торський [形] планта́тор 的形容词

плантаці́йний [形] планта́ція 的形容词;在种植场种植的

планта́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(资本主义国家的)大农业企业,种植业 ②种植场;种植园

планува́льний [形] 拟定计划的;设计的

планува́льник,*-ка* [阳] 拟定计划者;设计者

планува́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] планува́льник 的女性

планува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [未] *що* ①计划,作出…的计划 ②(建)设计(某一工程)

планша́йба,*-би* [阴](技)(机床的)平面卡盘,花盘,揽盘,托盘

планше́т,*-та* [阳] ①(测)平面图 ②(测)图板,测绘板 ③图囊 ④(剧)舞台活动地板

планше́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](口语)=планше́т 1—3 解

планши́р,*-ра* [阳](海)船缘,舷边护材;扶手木

плаский [形] =пло́ский

пласт,*-та́* [阳] ①层;(地质)岩层,矿层 ②(农)(犁翻转的)垡片 ◊ **лежа́ти пласто́м**(或 **як пласт**)一动不动直挺挺地躺着

пла́стика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(艺)雕塑;造型艺术 ②[集] 雕塑品 ③(转)(画、诗、音乐等)的和谐和表现力 ④有节奏的、和谐的(身体)动作技巧

пластилі́н,*-ну* [阳] 塑性材料,黏土塑料

пластилі́новий [形] пластилі́н 的形容词

пласти́на,*-ни* [阴] ①板;片 ②剖开成两半的东西

пласти́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①пласти́на 的指小;薄板;薄片

②唱片 довгограюча ～密纹唱片，慢转唱片 ③〈摄〉感光板，底片 фотографічна ～感光板 ④〈植〉叶片 ⑤〈植〉菌褶；叶状衣体

пласти́нковий［形］пласти́нка 的形容词

пласти́нча[с]тий［形］①片状的；层状的 ②〈植〉有菌褶的

пласти́нча[с]тість, *-тості* 五格 *-містю*［阴］пласти́нча[с]тий 的名词

пла́стир, *-ру*［阳］①膏（剂）；膏药；橡皮膏 ②〈海〉堵漏垫

пла́стирний［形］пла́стир 的形容词

пласти́чний［形］①可塑的 ～ні ма́си 塑料，可塑体，塑胶 ②〈医〉成形的，整形的 ～на хірургі́я 整形外科学 ③姿态优美的，外形匀称的；〈转〉富于表现力的；和谐的（副 **пласти́чно**）

пласти́чність, *-ності* 五格 *-ністю*［阴］①形象鲜明，生动；和谐（指雕塑、绘画、诗歌）～ худо́жнього зобра́ження 艺术造型形象鲜明 ②节奏性，姿态优美 ③可塑性 ④（动植物对外界的）适应性，适应能力 ～ росли́нних органі́змів 植物体（对外界的）适应能力

пласті́вні［复］＝пласті́вці

пласті́вці, *-ців*［复］及 **пласті́вні**, *-нів*［复］〈棉〉絮；絮状物，絮团 лапа́ті ～ сні́гу 大团雪花

пластівча́стий［形］棉絮状的

пластма́са, *-си*［阳］塑料；可塑物

пластма́совий［形］塑料制的

пластува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш*, *-ту́є*［未］匍匐爬行

пласту́н, *-на́* 呼格 *-ту́не*［阳］①〈军〉爬行侦察兵 ②〈史〉（19—20 世纪俄国库班和黑海哥萨克军队中担任警卫和侦察任务的）哥萨克特种步兵

пласту́нський［形］пласту́н 的形容词

пла́та, *-ти*［阴］①工资，酬金 ②费用，费

плата́н, *-на*［阳］〈植〉悬铃木

плата́новий［形］плата́н 的形容词

пла́тина, *ни*［阴］〈化〉铂，白金

платино́ваний［形］〈专〉镀铂的，镀白金的

пла́тиновий［形］пла́тина 的形容词；白金制的

платинува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш*, *-ну́є*［未，完］*що*〈专〉镀铂，镀白金

плати́ти, *плачу́*, *пла́тиш*［未］①（*що* 或无补语）支付 ②*що* 缴纳；偿付 ③〈转〉*чим за що* 报答；抵偿

плати́тися, *плачу́ся*, *пла́тишся*［未］①付钱；偿还 ②（*чим* 或无补语）因…而付出（某种代价）

платі́ж, *-тежу́* 五格 *-тежем*［阳］①支付（款项）；缴纳；偿付 ②支付款

платі́жний［形］платі́ж 的形容词

пла́тний［形］①收费的 ②花钱的；买票的 ③有报酬的，领工资的

пла́тник, *-ка* 复 *-ки́*, *-кі́в*［阳］付款人，付款单位 ～ пода́тків 纳税人

пла́тниця, *-ці* 五格 *-цею*［阴］пла́тник 的女性

пла́тність, *-ності* 五格 *-ністю*［阴］пла́тний 1 解的名词

платня́, *-ні́* 五格 *-не́ю*［阴］工资；费用，支付

плато́［不变，中］〈地理〉高原

платоні́зм, *-му*［阳］①〈哲〉柏拉图主义，柏拉图哲学，柏拉图学派 ②精神恋爱；〈转〉精神至上

платоні́чний［形］①платоні́зм 1 解的形容词 ②柏拉图式的，纯精神上的（不掺杂任何肉欲成分的）～на любо́в 精神上的恋爱 ③〈转〉不求实效的，抽象的 ～ інтере́с 抽象的爱好（副 **платоні́чно**）

платоспромо́жний［形］有支付能力的

платоспромо́жність, *-ності* 五格 *-ністю*［阴］〈财〉支付能力

платфо́рма, *-ми*［阴］①〈铁路〉站台，月台 ②〈铁路〉小站 ③〈铁路〉平（板）车 ④〈社〉行动纲领；立场 ◊ **стоя́ти на платфо́рмі** *чого́* 拥护…，站在…的立场

платфо́рмний［形］платфо́рма 1—3 解的形容词

плау́н, *-на́*［阳］〈植〉石松

плауно́вий［形］плау́н 的形容词

плафо́н, *-на*［阳］①〈建〉彩画的天花板 ②半圆形灯罩

плафо́нний 及 **плафо́новий**［形］плафо́н 的形容词

плафо́новий［形］＝плафо́нний

пла́ха, *-хи* 三、六格 *-сі*［阴］①〈史〉（槽

形)断头台 ②对半劈开的原木 ◊ **посилáти(послáти) на плáху** 送上断头台

плáхта,*-ти* 复 *-тú*, *плахт* 及 *плахóт* 及 *плахíт* [阴] ①(乌克兰手工织的)厚方格花布,厚条纹花布;(用这种厚布做成的)长条粗地毯 ②(用这种布做成的)筒裙

плáхтовий [形] плáхта 的形容词

плац,*-цу* 五格 *-цом* 六格 (*на*)*-цý* [阳] ①(军)练兵场,操场 ②(方)广场

плацдáрм,*-му* [阳](军) ①进攻基地,军事行动基地 ②登陆场,桥头堡 ③(转)出发点,立足点

плацéнта,*-ти* [阴] ①(解)胎盘 ②(植)胎座

плацкáрта,*-ти* [阴](铁路)对号的座位票;卧铺票

плацкáртний [形] плацкáрта 的形容词

плач,*плáчý* 五格 *плáчéм* [阳] ①哭泣 у ～ (口语)开始哭泣 ②(二格 *плáча*)(民俗)(旧时送葬、送嫁仪式上的)哀歌 ③(专)(植物的)伤流

плачли́вий [形] 哭泣的,哭泣般的(指声音、语调) ～ гóлос 哭泣般的声音

плáчний [形] ①哭哭啼啼的 ②哀伤的 ③可怜的

плáчність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] плáчний 的名词

плáшка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①плáха 2 解的指小表爱 ②(技)螺丝板,板牙

плашкóут,*-та* [阳](海)(港内用的)平底驳船;(充当浮桥的)浮箱

плашкóутний [形] плашкóут 的形容词

плащ,*-щá* 五格 *-щéм* [阳] ①斗篷,披风 ②雨衣

плащови́й [形] 做雨衣用的;做斗篷用的 ～вá ткани́на 雨衣布

плащ-палáтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](军)雨衣帐篷;军用雨布

плебéй,*-бéя* 五格 *-бéєм* [阳] ①(史)庶民,平民(古罗马自由民中的下层) ②(转)下层阶级的人,贱民,平民

плебéйство,*-ва* [中] ①[集](史)(古罗马的)平民(阶层) ②平民身份

плебéйський [形] плебéй 的形容词

плебісци́т,*-ту* [阳](政)全民投票,全民公决

плебісци́тний [形] плебісци́т 的形容词

плéвели,*-лів* [复](转,文语)有害的东西;害群之马

плéвра,*-ри* [阴](解)胸膜

плеврáльний [形] плéвра 的形容词 ～-на порожни́на 胸膜腔

плеври́т,*-ту* [阳](医)胸膜炎

плевритúчний [形](有)胸膜炎的

плеври́тний 及 **плеври́товий** [形] = плевритúчний

плеври́товий [形] = плеври́тний

плед,*-да* [阳](带穗的)方格毛毯;方格花呢披巾

плéканець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳](口语) ①被…抚养大的,被…培养出来的 ②受溺爱的人,宠儿

плекáти,*-кáю*, *-кáєш*, *-кáє* [未] *когó-що* ①爱抚,爱护;培育 ②(转)怀着,抱着(希望、幻想等) ～ надíю 抱着希望 ～ ненáвисть 怀着仇恨 ～ злість 积恨

плекáтися,*-кáється* [未] ①长进;培养出 ②(指牲畜)(被)喂肥

племíнний [形] ①плéм'я 1 解的形容词 ～нá влáсність 部落财产 ②(农)良种的,育种的 ～ жеребéць(农)良种公马

племíнник,*-ка* [阳] 侄儿;外甥

племíнниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 侄女,外甥女

плéм'я,*плéмені* 及 *плéм'я* 五格 *плéменем* 及 *плéм'ям* 复 *племенá*, *племéн* 三格 *-менáм* [中] ①(阶级社会以前的)部落,部族 ②(旧)民族 ③(转)同时代的人们,一代人,一辈人

плéнтатися,*-таюся*, *-таєшся* [未](口语) ①徐行,慢走;徘徊游荡 ②步履艰难地行走 ◊ **плéнтатися ногáми**(口语)踉跄而行 **плéнтатися в хвості** 1)落在所有人的后面 2)当…的尾巴

плéнум,*-му* [阳] 全体会议

пленумáрний [形] 全体领导成员出席的

плеонáзм,*-му* [阳](文学)文字繁芜;赘语,冗句

плеонастúчний [形] плеонáзм 的形容词

плеск,*-ку* [阳] 拍水声,溅水声,汩汩声

плескáти,*плещý*, *плéщеш* 及 *-кáю*, *-кáєш* 命令式 *плещú* 及 *-кáй* [未] **плеснý-**

ти,*-ну́,-не́ш,-немо́,-нете́* [完] ①(水等)发出拍击声,发出哗啦哗啦的响声 Плесну́ло весло́. 桨拍水做声。Пле́ще вода́ по борту́ ка́тера. 水哗啦哗啦地冲击汽艇的船舷。②拍(手掌、肩等) ③[只用未完成体](转,口语)胡说,闲扯 ～ язико́м 瞎扯

плеска́тий [形] ①平坦的,平面的;有慢坡的 ～ бе́рег 有慢坡的岸 ②扁平的 ～ лоб 扁平的前额 ～то обли́ччя 扁平的面颊 ③浅的

плеска́тися, *плещу́ся*, *пле́щешся* 命令式 *плещи́ся* [未] **плесну́тися**,*-ну́ся*, *-не́шся* [完] ①＝плеска́ти 1 解 Пле́щеться хви́ля. 波浪拍水做声。②[只用未完成体] 在水中游动发出哗啦声;戏水;(旗、帆等)发出哗啦哗啦的响声

пле́скіт,*-коту* [阳] ①拍溅声;(水)哗啦哗啦的响声;(翅膀)扑打声 ～ ве́сел 船桨划水声 ②(风吹旗等)哗啦哗啦的响声 ～ святко́вих прапорі́в 节日里旗帜(在风中)哗啦哗啦飘扬

плескува́тий [形] 有点扁平的

пле́сно,*-на* 复二*-сен* [中] 及 **плю́сно**,*-на* 复二*-сен* [中](解)蹠,脚掌

плесновий [形] пле́сно 的形容词

плесну́ти [完] 见 плеска́ти

плесну́тися [完] 见 плеска́тися

пле́со,*-са* [中](地理)宽阔水面

плести́, *плету́*, *плете́ш*, *плетемо́*, *плете́те* 过去时 *плів*,*плела́* [未] *що* ①编(织),结,编制 ～ ко́су 编辫子 ②(口语)编造,瞎说

плести́ся, *плету́ся*, *плете́шся*, *-темо́ся*, *-тете́ся* 过去时 *плі́вся*, *плела́ся* [未] ①(口语)勉强地走,拖着步子走,懒洋洋地迈步 ②交织在一起;缠绕在一起

плете́ний [形] 编制的,编结的

плетени́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①鞭子 ②编制物 ③(转)一行,一列;一连串 ～ думо́к 一连串的思想

пле́тиво,*-ва* [中] 编织品

плеті́льний [形](专)编织用的

плеті́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 编制品(如筐、篮、花边等)

плеті́ння,*-ня* [中] ①плести́ 的名词 ②编织物 ～ для сті́сьців 编织物的椅垫

плету́н,*-на́* 呼格 *-ту́не* [阳](口语)好搬弄是非的人,好散布流言飞语的人

плету́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] плету́н 的女性

плече́,*-ча́* 复 *пле́чі*, *плече́й* 及 *пліч* 三格 *пле́ча́м* 五格 *плечи́ма* 六格 *пле́ча́х* [中] 肩,肩膀 ◊ **плече́ в плече́** 肩并肩地 **за плечи́ма** *в ко́го*(某人)有(某种)经历,阅历 **під плече́ взя́ти**(口语)夹到腋下 **сиді́ти (стоя́ти) плечи́ма** *до ко́го* 背朝(某人)坐着(站着)

плечи́стий [形] 肩膀宽大的

плечови́й [形] плече́ 的形容词

плея́да,*-ди* [阴](文语)(同一时代同一志趣的)一辈杰出人物

пливти́ [未] ＝плі́сти́

пливу́н,*-на́* [阳](地质)流沙;溶化土

пливу́чий [形](专)容易流动的;易流失的 ～ча гли́на 易流失的黏土

пливу́чість,*-чості* 五格 *-чі́стю* [阴] пливу́чий 的名词

плига́ти,*-га́ю*, *-га́єш* [未] **плигну́ти**, *-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] 跳

плигу́н,*-на́* 呼格 *-гу́не* [阳] ①善跳的人;跳跃运动员 ②好跳跃的人,非常好动的人

плигу́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] плигу́н 的女性

плигну́ти [完] 见 плига́ти

плин,*-ну* [阳] ①流,水流 ②(转)(大量的人或物的)流动 ～ ча́су 时间的推移

пли́нний [形] ①能流动的,液态的 ②(转)常变的,流动的 ～на робо́ча си́ла 流动的劳动力

пли́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] пли́нний 的名词

плис,*-су* [阳](纺)波里斯绒,棉绒(布),平绒(布)

пли́ска,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴](动)鹡鸰

пли́ском [副] ①平面(宽面)朝下,平着 ②(背部朝下或胸部朝下)直挺挺地(倒下,躺着) упа́сти(лягти́) ～仰面倒下(躺下)

пли́совий [形] плис 的形容词

плі́сти́ 及 **пливти́**, *пливу́*, *пливе́ш*, *пливемо́*, *пливете́* 过去时 *плив*, *плива́* 及 *плила́* [未] ①[定向](不定向 пла́-

вати)漂流;游泳;航行 ～за течіє́ю 顺流而下 ②流,淌;〈转〉(时光)流逝 ③(蜡烛)淌油 Сві́чка пливе́. 蜡烛在淌油。④(因水冲浸)塌陷 Бе́рег пливе́. 河岸在塌陷。◊ **плисти́ по пове́рхні** *чого́*〈转,贬〉不求甚解,走马观花

плита́,*-ти́* 复 *пли́ти*, *плит* [阴] ①(长方)铁板,(长方)石板;铺石 ②炉灶

пли́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①方块,长方形的东西;方砖 облицюва́льна ～ 砌面砖 ②(做饭的)炉子 електри́чна ～ 电炉 ◊ **пли́тка вимі́рювальна**〈技〉块规,量块

плитко́вий [形] 用石板或方砖砌的;方块状的 ～ва́ пі́длога 方砖(砌成的)室内地面 ～ чай 砖茶

плитня́к,*-ку́* [阳]〈地质〉薄层砂岩

плитняко́вий [形] плитня́к 的形容词

плі [感]〈军〉(射击的口令)放!(现已不用)

плі́ва́,*-ви́* 复 *плі́ви*, *плів* [阴]〈解〉膜

плі́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *плі́вки́*, *плі́во́к* [阴] ①薄皮,薄膜;(液体表面上凝结的)凝皮 ②〈摄,电影〉胶卷,底片

плі́вковий [形] плі́вка 2 解的形容词

плід,*плода́* 及〈少用〉*пло́ду* 复 *плоди́*, *плоді́в* [阳] ①果,果实 прино́сити плоди́ 结果(实) ②〈生物〉胎儿 ③〈转〉成果,成绩 плоди́ тво́рчої пра́ці 创造性劳动的成果 ◊ **ні ро́ду, ні пло́ду**〈旧〉孤身一人,孤苦伶仃

плідли́вий [形] 结果实多的;繁殖力强的,高产的;肥沃的(指土壤)

плі́дний [形] ①结果实多的 ②能结果实的;有出产的 ～на земля́ 有出产的土地 ③〈生物〉胎儿的 ④〈转〉富有成果的,有成效的(副 **плі́дно**) ～на дія́льність 有成效的活动

плідни́к, *ка́* [阳] ①〈植〉雌蕊 ②〈农〉种公畜

плідни́ко́вий [形]〈植〉плідни́к 1 解的形容词

плі́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①〈植〉结实力(率);〈动〉繁殖力,生育力;(土地的)肥力,丰产性 ②〈转〉富有成效

плі́нтус,*-са* [阳]〈建〉①墙脚板,护墙板 ②护底板;炉灶牙子

плі́нтусний [形] плі́нтус 的形容词

плісе́ ①[不变,中](布匹上的)褶襞,平行细褶 ②[不变,形] 带平行细褶的,有褶襞的

плісене́вий [形] 霉的;发霉的 ～ грибо́к 霉菌

плісе́нний [形] плі́сень 的形容词;发霉的

плі́сень [阴] ＝плі́снява

плісирува́ння,*-ня* [中] плісирува́ти 的名词

плісирува́ти,*-ру́ю*, *-ру́єш*, *-ру́є* [未] *що* 在…上做出细褶,熨出细褶

плі́снява,*-ви* [阴] 及 **плі́сень**,*-ні* 五格 *-нню* [阴] ①霉 ②〈转〉(精神、思想的)腐败,腐朽;停滞

плі́снявий [形] 发霉的

плісня́віти,*-віє* [未] 生霉,发霉

плісня́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①〈医〉鹅口疮,真菌性口炎 ②＝плі́снява

пліт,*пло́ту* 及 *плота́* 五格 *пло́то́м* 复 *плоти́*, *плоті́в* [阳] ①篱笆 ②木排,木筏

плі́тка[1],*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки́*, *-то́к* [阴] 搬弄是非,流言飞语 розпуска́ти ～ки́ 散布谣言

плі́тка[2],*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *плі́тки́*, *плі́то́к* [阴]〈动〉拟鲤

пліть,*-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-те́й* [阴]〈植〉(爬蔓植物的)蔓

плі́чка,*-чок* [复](肩形)衣挂,衣架

плічко́, *плі́чка́* 复 *-чка*, *-чок* [中] ①плече́ 的指小表爱 ②护肩 ③(妇女衬裙和小孩衣服上的)背带,吊带

пліч-о́-пліч [副] 肩并肩地

плеши́вий [形] ①秃顶的 ②[用作名词] **плеши́вий**,*-вого* [阳] 秃顶的人,秃子

плеши́вість, *вості* 五格 *-вістю* [阴] плеши́вий 的名词

плеши́віти,*-вію*, *-вієш* [未] 秃顶

плеши́на,*-ни* [阴] 掉毛的地方;〈口语〉秃顶

плов,*-ву* [阳] 及 **пла́в**,*-ву* [阳]〈烹〉羊肉饭,"抓饭"(中、西亚地区常做的一种米饭)

плоди́ти, *плоджу́*, *пло́диш*, *пло́дить* [未] *кого́-що* ①孵出(指禽鸟等);生(孩子),分娩 ②(转)创作(许多作品),使…(大量)产生

плоди́тися, *пло́диться* [未] ①繁殖,孳生;大量生育 ②(转)滋长;大量出现

плодівни́цтво, *-ва* [中](农)果树栽培;果树栽培学

плодівни́цький [形] плодівни́цтво 的形容词

плодо́вий [形] 果实的

плодови́й [形] ①果实的 ②能结果实的,能繁殖的 ③怀胎的

плодоже́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](动)小果蠹,食心虫

плодозбі́р, *-бо́ру* [阳](园)果实收获,果实采集

плодозмі́на, *-ни* [阴](农)轮种;作物轮作制

плодозмі́нний [形] плодозмі́на 的形容词

плодозмі́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] плодозмі́нний 的名词

плодознімá́ч, *-чá* [阳] 采果器,摘果机

плодоли́стик, *-ка* [阳](植)心皮;果瓣

плодоні́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴](植)果柄,果梗

плодоно́сити, *-сить* [未](植)结果(实),能结果实

плодоно́сний [形](植)结果实的;有出产的

плодоно́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] плодоно́сний 的名词;果实产量;产果率

плодоовоче́вий [形] 果品蔬菜的;种果树蔬菜的;卖果品蔬菜的;果蔬加工的

плодоовочесушá́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](农)果蔬烘干机

плодоовочесушá́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴](农)果蔬烘干室

плодоо́вочі, *-чів* [复](农)果品和蔬菜,果蔬

плодоовочівни́к, *-кá* [阳] 果树蔬菜栽培专家

плодоовочівни́цтво, *-ва* [中](农) ①果蔬栽培 ②果蔬栽培技术;果蔬栽培学

плодоперeро́бка [阴] = плодоперeро́блення

плодоперeро́блення, *-ня* [中] 及 **плодоперeро́блювання**, *-ня* [中] 及 **плодоперeро́бка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](农)果品加工

плодоперeро́блювання [中] = плодоперeро́блення

плодоперeро́бний [形] 果品加工的

плодосхо́вище, *-ща* [中](农)果实贮藏库,水果库

плодю́чий [形] ①繁殖力强的,高产的;结果实多的 ②宜于植物繁殖的,肥沃的

плодю́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] плодю́чий 的名词

плої́ти, *плою́*, *плоїш*, *плоїмо́*, *плоїте́* [未] *що* ①把(头发)弄成波浪形 ②(在衣服上)做褶子

пло́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①波浪形卷发 ②(衣服上的)波纹褶子 ③(卷发用的)火剪

пло́мба, *-би* [阴] ①铅封 ②(牙的)镶补物

пломбі́р[1], *-ра* [阳](专)铅封器,铅封钳子

пломбі́р[2], *-ру* [阳](烹)高级冰激凌(加有奶油、巧克力、果脯等)

пломбо́ваний [形] ①打上铅封的 ②补过的(指牙)

пло́мбовий [形] пло́мба 的形容词

пломбувá́льник, *-ка* [阳](专)打铅封的工人

пломбувá́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пломбувá́льник 的女性

пломбувá́ти, *-бу́ю*, *-бу́єш*, *-бу́є* [未] *що* ①打上铅封 ②补牙

пломени́стий [形] 熊熊燃烧的

пломені́ти [未] = полум'яні́ти

пло́мінь, *-меню* 五格 *-менем* [阳](诗)火焰;(转)热烈的感情

пло́ский 及 **пласки́й** [形] ①平坦的,平面的;有慢坡的 ~ бе́рег 有慢坡的岸 ②扁平的 ~ ніс 扁鼻子 ③浅的 ④平淡无味的;单调的 до́сить ~ 相当平淡的;相当扁平的

пло́скінний [形] 粗麻布制成的

пло́скінь, *-коні* 五格 *-кінню* [阴](农)雄麻,大麻雄株;(用大麻雄株织的)家织麻布

плоскогíрний [形] плоскогíр'я 的形容词

плоскогíр'я,-*р'я* 复二 -*рів* [中] 昔原，高原

плоскогýбці,-*ців* [复] 平口钳

плоскодóнка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴]〈口语〉平底船

плоскодóнний [形] 平底的

плоскодрукувáльний [形]〈印〉平版印刷的 ～на машúна 平台印刷机

плоскостóпий [形]〈医〉平足的

плоскостóпість,-*пості* 五格 *пістю* [阴]〈医〉〈扁〉平足，平跖足

плотáр,-*ря́* 五格 -*рéм* 呼格 -*тáрю* 复 -*рí*,-*рíв* [阳] 用木排运输货物者；钉木筏的工人；放木筏的工人

плотвá,-*вú* [阴]〈动〉拟鲤

плотовúй[1] [形] 木排的，木筏的；木排流放的

плотовúй[2] [形] 树条编成的；篱笆的

плóтський [形] 肉体的；肉欲的

плóтськість,-*кості* 五格 -*кістю* [阴] плóтський 的名词；肉欲

плоть,-*ті* 五格 -*ттю* [阴] ①身体；肉体(与精神相对而言) ②〈转，文语〉具体的体现，实际内容 ◊ **плоть від плóті** *чиєї* 及 **плоть і кров** *чия́*〈文语〉[用作谓语]〈某人〉的亲骨肉，与〈某人〉血肉相连 **крáйня плоть**〈解〉〈阴茎〉包皮

плóща,-*щі* 五格 -*щею* [阴] ①〈数〉面积 ②广场 ③〈供使用的〉面积 посівнá ～ 播种面积 житловá ～ 住房面积

площинá,-*нú* 复 -*щúни*,-*щúн* [阴] ①〈面积〉广阔的平地；平原 ②一块空地 ③〈数〉平面，面 ④〈转〉方面；范围；观点 ◊ **похúла площинá** 斜面

площúнний [形]〈数〉平面的

площúнність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 平面性；平面度

плуг,-*га* 复 -*гú*,-*гíв* [阳]〈农〉犁 ～ волíв 牛拉犁 сніговúй ～ 堆雪犁，除雪机

плугáтáр,-*гáтаря́* 五格 -*гáтарéм* 呼格 -*тáрю* 复 -*гáтарí*,-*гáтарíв* 三格 -*гáтаря́м* [阳] 犁地的人

плуговúй [形] ①плуг 的形容词 ②〈经〉用犁耕作的 ～вé землерóбство 用犁耕作的农业

плýнжер,-*ра* [阳]〈技〉柱塞，活塞；撞杆

плýнжерний [形] плýнжер 的形容词

плýтаний [形] ①混乱的，找不出头绪的 ②非常不清楚的，前后不连贯的 ③〈口语〉头脑不清的

плýтаник,-*ка* [阳]〈口语〉头脑不清的人

плутанúна,-*ни* [阴] 杂乱无章，混乱；杂乱的事物 ～ понять 混淆概念

плýтаність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] плýтаний 的名词

плýтати,-*таю*,-*таєш* [未] ①*що* 弄乱，使混乱 ～ волóсся 把头发弄乱 ～ нúткú 把线弄乱 ②*когó-що* 混淆 Вічно ти їх плýтаєш. 你老是把他们弄混。③〈*що* 或无补语〉〈口语〉思路混乱地讲述 ④〈因迷路而〉徘徊 ◊ **лéдве ногáми плýтати**（累得或身体软弱得）拖着脚步走

плýтатися, -*таюся*, -*таєшся* [未] ①〈线、头发等〉乱，散乱 ②〈转，口语〉〈思想〉混乱 ③〈口语〉干涉，干预；碍手碍脚 ④〈口语〉闲逛，游荡；〈口语〉迷路 ◊ **плýтається язúк** 说话不利落，结结巴巴

плутня́,-*нí* 五格 -*нéю* 复 -*нí*,-*нíв* [阴] [常用复数] 诈骗；弄虚作假，狡诈行为

плутокрáт,-*та* [阳] 金融寡头，财阀

плутократúчний [形] плутокрáтія 的形容词

плутокрáтія,-*тії* 五格 -*тією* [阴] ①金融寡头政治，财阀政治 ②[集] 财阀，金融寡头

плутя́га,-*ги* 三、六格 -*зі* [阳及阴] 骗子；滑头

плювáльниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] 痰盂

плювáти,*плюю́*,*плює́ш*,*плюємó*,*плюєтé* [未] **плю́нути**,-*ну*,-*неш* 命令式 *плюнь* [完] ①唾，吐痰 ②〈转，口语〉瞧不起，毫不在意 ～ *на що* 对…毫不在乎

плювáтися, *плюю́ся*, *плює́шся*, *плюємóся*, *плюєтéся* [未][只用未完成体]〈口语〉①好吐痰；〈说话时〉飞唾沫星 ②〈转〉表示非常不满，表示憎恶

плювіóграф,-*фа* [阳]〈气象〉雨量计

плювіóметр,-*ра* [阳]〈气象〉雨量器

плювóк,-*вкá* [阳]〈吐出的〉唾液，痰

плюгáвий [形]〈口语〉①难看的,寒碜的,令人讨厌的 ②〈转〉不值一提的,微不足道的(指事物)

плюгáвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴]〈口语〉寒碜相,丑相

плюгáвіти, *-вію*, *-вієш* [未]〈口语〉变得难看,变得寒碜,变得令人讨厌

плюмáж, *-жу* 五格 *-жем* [阳] ①(旧时男帽、女服上的)羽饰 ②(马套上的)羽饰

плюндрувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] *когó-що* 使破产,使沦为赤贫;完全破坏

плю́нути [完] 见 плювáти

плюралíзм, *-му* [阳]〈哲〉多元论

плюралíст, *-та* [阳]〈哲〉多元论者

плюралісти́чний [形]〈哲〉多元论的

плюрáльний [形]〈法〉复数的 ~ вóтум〈政〉复票制(指一人多票权)

плю́с[1], *-са* 复 *-сú*, *-сíв* [阳] ①〈数〉加号;正号(+)(与 мíнус"减号"、"负号"相对) ②[不变] 加,加上 ③(温度)零上 ④〈转,口语〉长处,优点

плюс[2], *-су* [阳]〈纺〉红布,大红布

плю́скати, *-каю*, *-каєш* [未] **плю́снути**, *-ну*, *-неш* [完] ①(水流动时)发出拍击声,发出哗啦哗啦的响声 ②[只用完成体]扑通跌倒 ③*що* 或 *чим* 泼溅 ~ вóду на стіл 把水泼溅到桌上 ~ водóю в обли́ччя 往脸上泼水

плю́скатися, *-каюся*, *-каєшся* [未] **плю́снутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ① = плю́скати 1 解 ②往自己身上泼水;互相用水泼溅 ③[只用完成体] = плю́снути 2 解

плюсквамперфéкт, *-та* [阳]〈语法〉前过去时

плю́сно [中] = плéсно

плю́снути [完] 见 плю́скати

плю́совий [形] плюс[1] 的形容词

плюсóвий [形] плюс[2] 的形容词;〈纺〉浸轧(用)的,轧染的

плюсóвка, *ки* 三、六格 *ці* 复二 *вок* [阴]〈纺〉浸轧机,轧染机

плю́сь [感] ①啪的一声(东西平着落地的声音),咕咚(常指落水声) ②[用作谓语]〈口语〉扑通一声(落入水中)

плю́хати, *-хаю*, *-хаєш* [未] **плю́хнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉*що* 啪地一下把…放到(摔到)…

плю́хатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [未] **плю́хнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完]〈口语〉①啪地一声笨重地跌下,咕咚一声掉入(水中) ②咚的一声笨重地坐下

плю́хнути [完] 见 плю́хати

плю́хнутися [完] 见 плю́хатися

плюш, *-шу* 五格 *-шем* [阳] 长毛绒;针织里绒布

плю́шевий [形] плюш 的形容词

плющ, *-щá* 五格 *-щéм* [阳]〈植〉爬墙虎,常春藤

плющáти, *-щи́ть* [未](在泥泞中)发出吧唧吧唧的声音

плющи́льний [形]〈技〉压平的;锤薄的

плющи́льник, *-ка* [阳] 压延工

плющи́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 压延车间

плю́щити[1], *-щу*, *-щиш*, *-щить* 命令式 *плющ* [未] *що*〈技〉压平;锤薄

плю́щити[2], *-щу*, *-щиш*, *-щить* 命令式 *плющ* [未] 合上,闭上(指眼睛)

плю́щитися, *-щиться* [未] 压扁,锤薄

плющови́й [形] плющ 的形容词

пляж, *-жу* 五格 *-жем* [阳](海滩或河滩的)浴场

пля́жний [形] пляж 的形容词

пля́житися, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *пля́жся* [未]〈口语〉在浴场洗澡和晒太阳

пля́ма, *-ми* [阴] ①斑,斑点;污点 червóна ~红斑 ②(牲畜身上的)斑点,花点 ③〈转〉耻辱,污点

плями́стий [形] 有斑点的 ◊ **плями́стий óлень**〈动〉梅花鹿

плями́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] плями́стий 的名词

плями́ти, *-млю́*, *-ми́ш*, *-ми́ть*, *-мимó*, *-митé*, *-мля́ть* [未] *когó-що* ①弄上污点,弄脏 ②〈转〉玷污,败坏

пля́мкати, *-каю*, *-каєш* [未] **пля́мкнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①(吃食物时)吧嗒嘴 ②吧唧吧唧地作响

пля́мкнути [完] 见 пля́мкати

плямувáти, *-мýю*, *-мýєш*, *-мýє* [未] *когó-що* ① = плями́ти 1,2 解 ②〈转〉责难 ~ ганьбóю 侮辱,鄙弃

пля́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-кú*, *-шóк*

[阴] 细颈玻璃瓶

пляшка́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 爱喝酒的人

пляшко́вий [形] 细颈玻璃瓶的；用瓶子盛的；瓶状的

пневма́тик, *-ка* [阳]〈技〉压气装置

пневма́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈理〉气体动力学，气体力学

пневмати́чний [形] ①〈理〉пневма́тика 的形容词 ②〈技〉气压的；气动的，风动的 ～ молото́к〈矿〉气锤

пневмоко́к, *-ка* [阳]〈菌〉肺炎球菌

пневмоко́ковий [形] пневмоко́к 的形容词

пневмоні́чний [形]〈医〉肺炎的

пневмоні́я, *-ні́ї* 五格 *-ні́єю* [阴]〈医〉肺炎

пневмото́ракс, *-су* [阳]〈医〉气胸

пну́ти [未] 见 п'ясти́

пну́тися [未] 见 п'ясти́ся

по [前] Ⅰ（四格）①到，及（表示达到某种程度，某种界限）；到…止（表示时间、空间界限）по ву́ха〈口语〉整个地，非常厉害地 по сей день 到今天为止 ②（表示目的、动作客体）по гриби́ 采蘑菇 посила́ти по лі́каря 派（人）去请医生 прихо́дити по пора́ду 来求教 ③在…边（表示方位）по лі́ву ру́ку 在左边 по пра́ву ру́ку 在右边 по обі́два бо́ки 在两旁（边）④每，各（表示均分，与数词连用）сиді́ти по дві годи́ни 各坐两小时 заплати́ти по п'ять гри́вень 每人付 5 格里夫纳 Ⅱ（六格）①在…里，在…内，在…方面（表示动作的场所、范围、方向等）по всіх на́прямах (на́прямках)（朝）四面八方 по господа́рству 在家务方面 ②通过…；使用… по ра́діо 通过无线电广播 ③每逢（表示动作有规律地重复的时间）；在…时间内（表示持续的时间）по ноча́х 每逢夜晚 по ці́лих днях 整天 ④（表示行为所涉及的范围）говори́ти не по су́ті 不谈事情的实质 гурто́к по ви́вченню істо́рії кіно́ 电影史研究小组 ⑤根据，遵循 по зако́ну 按照法律 ⑥（与人称代词连用）合…的心 по мені́ 合我意 ⑦（与пла́кати，тужи́ти 等词连用）носи́ти жало́бу *по ко́му-чо́му* 为…戴孝 пла́кати по ме́ртвому 为死者哭泣 ⑧在…之后（表示时间）по закі́нченні стро́ку 期满之后 по хви́лі мовча́ння 沉默片刻之后

по-англі́йськи [副] ＝по-англі́йському

по-англі́йському 及 **по-англі́йськи** [副] ①用英语（说、写等）②按英国人方式

побабі́ти, *-бі́ю*, *-бі́єш* [完]〈口语〉①（指男人）变得没有男子气，过分感情用事，婆婆妈妈 ②（指女人）变得精神不振，庸俗 ③（指人体）起皱

по-ба́бськи 及 **по-ба́бському** [副] ＝ по-ба́б'ячи

по-ба́бському [副] ＝по-ба́б'ячи 及 по-ба́бськи

по-ба́б'ячи 及 **по-ба́б'ячому** 及 **по-ба́бськи** [副]〈口语〉以妇人的方式

по-ба́б'ячому [副] ＝по-ба́б'ячи

поба́вити, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-ба́в* [完] *кого́-що* 照看；使开心，使解闷

поба́витися, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* 命令式 *-ба́вся* [完] ①娱乐一阵，消遣一阵 ②戏弄

побадьорі́шати, *-шаю*, *-шаєш* [完] 振作一点，打起精神来

побажа́ння, *-ня* 复二 *-жа́нь* [中] ①祝愿，祝福的话 ②愿望，心愿

побажа́ти, *-жа́ю*, *-жа́єш* [完] ①祝愿，希望～шви́дко оду́жати 愿很快恢复健康 ②想要，想得到 Де́хто побажа́в ма́ти мої́ тво́ри. 有人想要我的作品。

побажа́тися, *-жа́ється* [完，无人称]〈口语〉想要（做某事）

побазарува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] 及（少用）**побазарюва́ти**, *-рю́ю*, *-рю́єш* [完]〈口语〉在集市上卖点东西

побазарюва́ти [完]（少用）＝ побазарува́ти

побатува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完]〈口语〉*що* 切、剪、裁成（若干大片）

по-ба́тьківськи [副] ＝ по-ба́тьківському

по-ба́тьківському 及 **по-ба́тьківськи** [副] 慈父般地，像父亲似的

поба́чення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①会见；

约会 ②探视，探望（病人及坐牢的人等）◊ до (скóрого, швидкóго, приє́много) побáчення 再见，再会
побáчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-бáч* [完] *когó-щo* ①看见；遇见，会见～ на свої (влáсні) óчі〈口语〉亲眼看见 ②意识到，感到，明白 ③[只用第一人称]（表示在做某事前要）想一想，考虑一下
побáчитися, *-чуся*, *-чишся* [完]（彼此）见面，相会
побивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] ①发抖，打战 ②忧伤，悲伤 ③*за когó-щo*, *за ким-чим* 为…担心
побúти, *-б'ю́*, *-б'є́ш*, *-б'емó*, *-б'етé* [完] *когó-щo* ①打，揍 ②打死（许多）③打碎，打破（许多）④〈口语〉打败，战胜 ◊ **побúла нас лихá годúна** 我们遭到了不幸 **побúв грець** 中风，风瘫 **побúти рекóрд** 打破纪录
побúтися, *-б'ю́ся*, *-б'є́шся*, *-б'емóся*, *-б'етéся* [完] ①碰坏；打碎 ②打架 ③〈口语〉努力一番；挣扎一阵
побиттá, *-тá* [中] ①〈文语〉毒打；屠杀 ②〈专〉打破 ～ рекóрду 打破纪录
побігáнки [复] ＝побіге́ньки
побíгати, *-гаю*, *-гаєш* [完] 跑一会儿；折腾一阵
побіге́ньки, *-ньок* [复] 及 **побігáнки**, *-нок* [复] 奔波，奔忙 ◊ **бýти на побіге́ньках** 1)替…跑腿当差 2)听从…使唤
побігти, *-біжý*, *-біжúш*, *-біжимó*, *-біжитé* 命令式 *-біжú* [完] ①开始跑；逃跑 ②（液体）开始流；（时间等）开始飞逝 ③开始迅速移动；（烟、云等）开始浮动
побíжний [形]（副 **побíжно**）①顺路的 ②匆匆的，仓促的，简略的 ～ óгляд 简略的概述～ пóгляд 匆匆一瞥
побíжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] побíжний 2 解的名词
побíл, *-лу* [阳] 及 **побíлення**, *-ня* [中] 及 **побíлка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①побілúти 的名词 ②白灰浆，白油漆
побíлення [中] ＝побíл
побілúти, *-білю́*, *-бíлиш* [完] *щo* ①使变白，染白 ②刷白（刷白粉，刷石灰等）③镀一阵锡；把（全部或许多）都镀上锡
побілíння, *-ня* [中] побілíти 的名词
побілíти, *-лíю*, *-лíєш* [完] 变成白色
побíлка [阴] ＝побíл
по-білорýськи [副] ＝по-білорýському
по-білорýському 及 **по-білорýськи** [副] ①用白俄罗斯语（说、写）②按白俄罗斯人方式
побíльшання, *-ня* [中] ① побíльшати 的名词 ②增加量；放大率
побíльшати, *-шаю*, *-шаєш* [完] ①（得到）增加，增多；扩大；加强 ②年纪再长大一点
побілá ①[副] 周围，附近，旁边 Живемó ми самí, побілá немá (немáє) нікóго. 我们独自生活，周围没有任何人。②[前]（二格）靠近，在…旁边
пóбіч〈口语〉①[副] 并排着，并列着；在旁边；在一起 ②[前] *когó-чóго* 及 *з ким-чим* 挨近，在…旁
побíчний [形] ①附带的，次要的～ні міркувáння 附带的想法 ②〈法〉间接的（副 **побíчно**）～ні дóкази 间接的罪证 ③旁侧的，周围的，附近的～на кімнáта 旁侧的房间 ④绕弯的，绕远的～на дорóга 绕远的路 ⑤〈口语〉别人的，旁人的，外人的
поблагословúти, *-влю́*, *-вúш*, *-вимó*, *-витé* [完] *когó-щo*〈庄严，宗〉祝福（按基督教习俗，在某人面前画十字，祈祷上帝保佑）
поблáжливий [形] 宽厚的；容易迁就的；姑息的；保护人（特有）的～тон 保护人的语气
поблáжливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] поблáжливий 的名词
поблизý ①[副] 附近，在近处 ②[前]（二格）离…不远，在…附近～ óзера 离湖不远
поблíднути, *-ну*, *-неш* 过去时 *-лíд*, *-лíдла* 及 *-лíднув*, *-лíднула* [完]（面色）变得苍白～на видý（大惊）失色，（吓得）面如土色
побóжний [形]（副 **побóжно**）①〈宗〉笃信上帝的，虔诚的 ②〈庄严〉极恭敬的，虔敬的 стáвитися ～но 敬仰，崇敬 ③勤恳的
побóжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

побо́жний 1,2 解的名词

побо́ї,*-бо́їв* [复] 殴打

побо́їще,*-ща* [中] ①〈旧〉大激战 ②战场 ③〈口语〉头破血流地打架

побо́лювати,*-лює* [未]〈口语〉不时作痛,不时患病;有点儿痛;闹点儿病

поборозни́ти,*-ню́*,*-ни́ш*,*-нимо́*,*-ните́* [完] *що* 犁一阵沟,挖一阵垄沟

поборо́ти [完] 见 побо́рювати

поборо́тися,*-борю́ся*,*-бо́решся* [完] [只用完成体]赛一赛,较量一下

побо́рювати,*-рюю*,*-рюєш* [未]〈少用〉,**поборо́ти**,*-борю́*,*-бо́реш* [完] *кого́-що* ①打倒,战胜 ②〈转〉克服,抑制住(某种感情等)◊ **поборо́ти себе́** 克制自己

побо́ювання,*-ня* 复二 *-вань* [中] 害怕,畏惧;担心

побо́юватися,*-бо́ююся*,*-бо́юєшся* [未] ①有些害怕;不大敢 ②有点儿担心

побрата́тися,*-та́юся*,*-та́єшся* [完] *з ким* ①结拜为兄弟 ②作战双方的士兵停止作战,表示同情和友好

по-брате́рськи = по-брате́рському

по-брате́рському 及 **по-брате́рськи** [副] 兄弟般地

побрати́м,*-ма* [阳] ①盟兄弟,结拜兄弟 ②战友

побрати́мство,*-ва* [中] 结义,结拜

побра́тися[1],*-беремо́ся*,*-берете́ся* [完] ①*за що* 着手,开始做 ②结婚 ③〈转〉结合,联结在一起

побра́тися[2],*-беру́ся*,*-бере́шся* [完]〈口语〉到…去,出发;爬上去

по-бра́тньому 及 **по-бра́тському** 及 **по-бра́тськи** [副] 兄弟般地

по-бра́тськи [副] = по-бра́тньому

по-бра́тському [副] = по-бра́тньому

побрехе́нька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴]〈口语〉①逗趣的小故事 ②[复] 假话,胡说

побри́ти,*-ри́ю*,*-ри́єш* [完] *кого́-що* 刮,剃;给…刮脸,给…剃头

побри́тися,*-ри́юся*,*-ри́єшся* [完]〈自己〉刮脸

побува́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [完] 到(若干地方)去,游历(若干地方);待,住(若干时间)

по-буде́нному 及 **по-бу́дньому** [副] 像日常那样,同平时一样

по-бу́дньому [副] = по-буде́нному

побудо́ва,*-ви* [阴] побудува́ти 的名词

побудува́ти,*-ду́ю*,*-ду́єш* [完] *що* ①建立,建造 ②建立,创立,设立

побудува́тися,*-ду́юся*,*-ду́єшся* [完] ①建造,建成 ②列队 ③给自己建好房舍

по́бут,*-ту* [阳] ①日常生活 ②生活方式,生活习惯,习俗

побуто́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈文学,口语〉以日常生活为题材的作家或艺术家

побутові́зм,*-му* [阳] 日常生活的描写,风俗的描写

побуто́вий [形] 日常生活的

побутува́ння,*-ня* [中](风俗、歌曲、传说等在社会生活中的)存在,流传

побутува́ти,*-ту́є* [未](风俗、传说、意见、观点等在社会生活中的)存在,流传

побуча́віти,*-віє* [完](因受潮)膨胀,胀大;(芽苗)鼓起

пова́бний [形] 招人喜欢的,诱人的,有魅力的

пова́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 敬意;尊重,爱戴 виклика́ти ~гу 令人尊敬 виявля́ти ~гу *до ко́го* 对某人尊重 з ~гою [用作副词] 1)(信尾用语)致以敬意 2)稳重地 3)恭敬地

по́вагом [副] ①缓慢地,从容不迫地 ②稳重地

поважа́ний [形] 敬爱的,尊敬的(正式场合或在信函中有礼貌的称呼);〈古,宗〉受崇敬的,圣洁的,神圣的

поважа́ння,*-ня* [中] 尊敬,敬重 Моє́ поважа́ння! (相遇时问候语) 您好!(有时亦用于分手时)祝您好!

поважа́ти,*-жа́ю*,*-жа́єш* [未] *кого́-що* ①尊敬;尊重,敬仰 ②(通常用于否定句)喜欢,喜好

пова́жний [形] ①可敬的,令人敬重的;傲慢的 ~ вік 高龄 набира́ти ~ного ви́гляду 端起架子,摆出一副傲慢的样子 ②意义重大的,重要的 ~ні причи́ни 重要的原因 ③(指行动)缓慢的,迟钝的

пова́жність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] пова́жний 1,2 解的名词

повали́ти[1],*-валю́*,*-ва́лиш* [完] ①*кого́-що* 推倒 ②〈转〉推翻

повали́ти¹, *-ва́лить* [完]（人群）开始蜂拥而来，大量涌来；（雨雪等）开始纷纷降落；（烟等）开始滚滚上升 ◊ **ва́лом повали́ти**〈口语〉蜂拥而来

повали́тися, *-валю́ся*, *-ва́лишся* [完] 倒下；倒塌；落下

поваля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *що* ①把…（放在散体物中）翻滚一阵 ②〈口语〉拆毁，使…倒塌 ③〈口语〉弄脏

поваля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [完] ①躺着翻来覆去 ②（全部或许多）倒下 ③〈口语〉（全部或许多）倒塌

поведі́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①操行，品行，举止 ②习俗，习惯

повезти́, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* 过去时 *-ві́з*, *везла́* [完] *кого́-що* ①（用车、船等开始）运送，运去 ②[无人称]〈转，口语〉走运，得手 Йому́ повезло́. 他走运了。

по́вен [形] 见 по́вний

пове́рнення, *-ня* [中] ①交还；偿还；恢复～*кому́* прав 使某人恢复权利 ②回来，返回 пі́сля ～ня 回来之后 ③循环

поверну́ти [完] 见 поверта́ти

поверну́тися [完] 见 поверта́тися

поверта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **поверну́ти**, *-верну́*, *-ве́рнеш* [完] *кого́-що* ①扭转；使转向～ гарма́ти на во́рога 把武器转向敌人 Спра́ва поверну́ла на до́бре. 事情有了良好的转机。②归还；偿还；恢复 ③〈口语〉归来，返回 ④*в ко́го-що*, *на ко́го-що*〈口语〉使转变成～ на жарт *що* 使…成为笑谈 вніве́ць ～〈口语〉使…化为乌有

поверта́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] **поверну́тися**, *-верну́ся*, *-ве́рнешся* [完] ①转身；（事态）向…方向发展；转变为 Спра́ва поверта́лася на пога́не. 事情恶化了。②回来，返回；（感觉等）恢复 ～ та́ючись наза́д 在返回途中 ③*в ко́го-що*〈口语〉变成，成为 ④[只用未完成体]〈口语〉在；生活在；处于（某种环境、人际关系）中

по́верх, *-ху* [阳] ①（楼）层；层 пе́рший ～ 一层 ②（矿）阶段（水平）

пове́рх ①[副] 从上面；在上面 ②[前]（二格）在…上面 зрина́ти ～ води́ 浮在水面上

поверхне́вий [形] 表面上的，上层的；外面的；地面上的～ві во́ди 地面水

пове́рхня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-хонь* [阴] 表面，上面，外面；（数）面，曲面 бі́чна́～（数）侧面 ◊ **ко́взати(ско́взати) по пове́рхні** *чого́*〈转，贬〉不求甚解

поверхо́вий¹ [形] по́верх 的形容词

поверхо́вий² [形]（副 **поверхо́во**）〈转〉①表层的，外面的 ②肤浅的，表面上的

поверхо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] поверхо́вий² 2 解的名词

повесели́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] *кого́-що* 使快乐些；使快乐一阵

повесели́тися, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимо́ся*, *-лите́ся* [完] 快活一阵

повеселі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] 及 **повеселі́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [完] 快活起来，开心起来

повеселі́шати [完] ＝повеселі́ти

повесні́ [副] 在春天，春季里

повести́, *-веду́*, *-веде́ш*, *-ведемо́*, *-ведете́* 过去时 *-ві́в*, *-вела́* [完] ①*кого́-що* 领着走，带领；引去，带去；〈转〉引起，惹起，招致～до лі́каря 领…去看医生～за собо́ю *що* 引起…，招致…～пе́ред 领导，引导 ②*по чо́му* 抚摩一下，擦一下 ◊ **повести́ та́нок** 开始跳舞

повести́ся, *-веду́ся*, *-веде́шся*, *-ведемо́ся*, *-ведете́ся* 过去时 *-ві́вся*, *-вела́ся* [完]〈口语〉①*з ким* 与…交往起来 ②出现，发生 ◊ **повело́ся** [无人称]〈口语〉1)成为风俗 2)*кому́* 走运

повече́ряти, *-ряю*, *-ряєш* [完] 吃晚饭，参加晚宴

повечорі́ти, *-рі́є* [完，无人称] 到了黄昏

повз ①[副] 从旁边（过去）；没有击中 ②[前]（二格）从旁边（过去）；附近；没有击中

по́взати, *-заю*, *-заєш* [未，不定向]（定向 повзти́）①爬，爬行 ②〈口语〉慢慢移动 ③*перед ким*〈转〉对…卑躬屈膝

поздо́вж ①[副] 直着，竖着，纵地 ②[前]（二格）沿着，顺着

по́взик, *-ка* [阳]〈动〉鸸

повзти́, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* 过去时 *повз*, *повзла́* [未，定向]（不定向 по́взати）①爬行 ②〈口语〉慢慢移动；〈转〉（时间）过得慢 ③（土壤）下沉；（水）慢

慢流淌 ④(植物)爬蔓,蔓延

повзу́н,*-на́* [阳] ①爬行动物 ②刚会爬的孩子;刚会爬的小牲畜 ③(技)导板;滑履;(发动机的)十字头

повзунко́вий [形] (技) повзуно́к 3 解的形容词

повзуно́к,*-нка́* 复 *-нки́*,*-нкі́в* [阳] (口语) ①刚会爬的孩子 ②[复](口语)(婴儿的)连脚裤 ③(技)повзу́н 3 解指小

повзу́чий [形] ①爬的,爬行的 ②(植)匍匐生根的,具匍匐茎的 ③弥漫的(指烟、云、雾、气等) ④(大量地)缓缓移动的(指冰块)～ча а́рка(建)滑动拱形支架

повзу́чість,*-чості* 五格 *-чістю* [阴] 匍行性;(技)蠕滑,爬动;(建)蠕滑;塑流;(冶)蠕变 ～ мета́лів 金属的蠕变

повива́льний [形] 接生的,助产的

повива́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш*,*-ва́є* [未] **пови́ти**,*-в'ю́*, *в'єш*,*-в'ємо́*,*-в'єте́* 过去时 *-ви́в*,*-вила́* [完] *кого́-що чим* ①缠,绕,卷,盘绕 ②(转)遮住,笼罩 ③裹在襁褓里

повива́тися,*-ва́юся*,*-ва́єшся* [未] **пови́тися**,*-в'ю́ся*,*-в'є́шся*,*-в'ємо́ся*,*-в'єте́ся* 过去时*-ви́вся*,*-вила́ся* [完] ①缠绕,盘绕;抱住 ②(把自己)包上,围上;(转)笼罩上,淹没于 ③(指河、路)蜿蜒

пови́вач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 束襁褓的带子;襁褓

пови́дло,*-ла* [中] 果泥,果酱

повидні́ти,*-ніє* [完] 及 **повидні́шати**, *-шає*[完] [无人称] 天亮起来

повидні́шати [完] ＝повидні́ти

пови́дному (口语)及 **пови́дну** [副] (口语)天还亮时,天黑以前

пови́дну [副] ＝пови́дному

повимерза́ти,*-за́є* [完] ①(许多植物)冻死 ②(河水等)完全结冰

повимира́ти,*-ра́ємо*,*-ра́єте* [完] [第一、二人称单数不用](口语)(全部或许多)死掉,逐渐死绝

пови́нен,*-ви́нна*,*-ви́нне* 及 **пови́нний** [形,用作谓语](接不定式)应当,应该;必定,一定 Він пови́нен іти́. 他应该去。

пови́нна,*-ної* [阴] 认罪的人,悔过者

пови́нний [形] ＝пови́нен

пови́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①责任,职责 ②义务

пови́ти [完] 见 повива́ти

пови́тися [完] 见 повива́тися

повити́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](植)无根草,菟丝子

повіва́ти,*-ва́є* [未] ①(微风)不时地轻拂 ②[无人称] *чим* 散发(凉气、暖气、气味等)～ло холодко́м 散发出凉气 ③(因风)飘扬,招展

по́від,*-вода* 复 *-води́*,*-воді́в* [阳] 缰绳 ◊ [**бу́ти**] **на по́воді** *в ко́го* 受…支配,听命于…

повіде́ць,*-дця́* 五格 *-дце́м* [阳] (短)缰绳;系狗皮带

повідо́мити [完] 见 повідомля́ти

повідо́млення,*-ня* 复二 *-лень* [中] ① повідомля́ти—повідо́мити 的名词 ②报道,消息;通知,通告,公告 урядо́ве ～政府通告 попере́днє ～预先通知 ③报告;呈报

повідомля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш*,*-ля́є* [未] **повідо́мити**,*-млю*,*-миш* 命令式 *-до́м* [完] *що кому́-чому́* ①通知;报道;通报 ②报告;呈报

повідо́мник,*-ка* [阳] 通知人,通告人

повідо́мниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] повідо́мник 的女性

по́відь,*-воді* 五格 *-віддю* [阴] 及 **по́вінь**,*-вені* 五格 *-вінню* [阴] 水灾,洪水

пові́й,*-во́ю* 五格 *-во́єм* [阳] 及 **пові́йка**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (植)旋花

пові́йка [阴] ＝пові́й

пові́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*,*-ві́к* [阴] 眼皮,眼睑

пові́льний [形] ①缓慢的;行动迟缓的 ～ним кро́ком 或～ними кро́ками 以缓慢的步伐～ хід 慢行 ②渐进的 ③从容不迫的;平稳的(指声音、话语、动作)

пові́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] пові́льний 的名词

повінча́ти,*-ча́ю*,*-ча́єш* [完] *кого́* 及 *кого́ с ким* (宗)(给某人在教堂中)举行结婚仪式

повінча́тися,*-ча́юся*,*-ча́єшся* [完] (在教堂里)举行婚礼

по́вінь [阴] ＝по́відь

повірити, *-рю, -риш* 命令式 *-вір* [完] 相信;信任

по-вірме́нськи [副] = по-вірме́нському

по-вірме́нському 及 **по-вірме́нськи** [副] ①用亚美尼亚语(写、说) ②按亚美尼亚人的方式

повір'я, *-р'я* 复二 *-рїв* [中] 迷信,迷信传说

повісити, *-вішу, -вісиш* 命令式 *-вісь* [完] ① *що* 悬挂,吊起 ② *кого́* 绞死 ◊ **повісити го́лову (но́са)** 垂头丧气,悲观失望

повіситися, *-вішуся, -вісишся* 命令式 *-вісься* [完] ①自缢,上吊 ②повісити 的被动

повісте́вий [形] 〈文学〉中篇小说的～ жанр 中篇小说的体裁

повістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①通知书;〈法〉传票 ②预告的信号;〈铁路〉发车预告信号;〈军〉升降旗预备号

по́вість, *-ті* 五格 *-тtю* 复二 *-те́й* [阴] ①〈文学〉中篇小说 ②叙述;故事

повістя́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-тя́ре* 复 *-рі, -рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 中篇小说作者

повіт, *-ту* [阳] 〈史〉县

повітка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-вітки́, -віто́к* [阴] ①棚子(其一面或两面多半无墙) ②棚(无墙),遮阳

повіто́вий [形] повіт 的形容词

порітрообмін, *-ну* [阳] 换(空)气

повітропла́вальний 及 **повітропла́вний** [形] 航空的,浮空飞行的

повітропла́вання, *-ня* [中] ①航空,浮空飞行 ②浮空学(研究轻于空气的气球与飞艇的科学)

повітропла́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 航空家,浮空飞行家;浮空器驾驶员

повітропла́вний [形] = повітропла́вальний

повітропровідни́й [形] 风道的,空气管道的

повітропроникни́й [形] 透气的

повітропрони́кність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 透气性

повітророзподі́льник, *-ка* [阳] 空气分配器,配气阀

повітря, *-ря* [中] 空气;大气

повітря́ний [形] ①空气的,大气的～на ва́нна 空气浴～на ку́ля 气球 ②航空的,飞行的,空中的,空军的～на оборо́на〈军〉对空防御,防空 ◊ **Повітря́ний ко́декс Украї́ни** 乌克兰航空法典

повітря́но-реакти́вний [形] 空气喷气的

повішати, *-шаю, -шаєш* [完] = повісити ◊ **повішати носи́** 垂头丧气

повішатися, *-шаюся, -шаєшся* [完] = повіситися

повішеник, *-ка* [阳] 受绞刑者;吊死的人;被勒死的人

повія, *-вії* 五格 *-вією* [阴] 卖淫妇,娼妓

повіяти, *-віє* [完] ①(轻风等)吹起来 ②[无人称] *чим* 送来(一阵凉爽)(指空气、气味等) ③〈农〉(*що* 或无补语)簸扬一阵

повіятися, *-віюся, -вієшся* [完] 〈口语〉动身,前往

по́вний 及 **по́вен**, *-вна, -вне* [形] ①满的,满满的;*кого́-чого́* 装满的,挤满的 ②*чого́* 〈转〉满怀…,充满～по́диву 充满困惑的;充满惊讶的 ③完全的;完整的～ної ваги́ 重量足的～не зате́мнення 〈天〉全食 на ～ го́лос 1)大声地 2)理直气壮地 на ～ зріст 1)挺直身子,直着身子 2)全身的(指肖像等) при ～ній збро́ї 1)有充分(战斗)准备 2) *чого́* 充分掌握,精通 на ～ хід 全速 Їй по́вних два́дцять ро́ків. 她整整 20 岁。④(指身体、脸等)胖的,丰满的 ⑤(指花)重瓣的,多瓣的

по́вно [副] ①по́вний 的副词 ②[用作谓语] *кого́-чого́* 很多,满满地 В кімна́ті було́ по́вно люде́й. 房间里挤满了人。В голові́ по́вно турбо́т. 满脑袋的操心事。

повнова́гий [形] 重量足的,不缺分量的

повнова́гість, *-гості* 五格 *-гістю* [阴] повнова́гий 的名词

повнова́ження, *-ня* 复二 *-жень* [中] 权力,全权;委任书 скла́сти ～让出权力

повнова́жний [形] (有)全权的～представни́к 全权代表

повнови́дий [形] 脸胖胖的

повновла́ддя,*-дя*［中］充分权力，无限权力

повновла́дний［形］有充分权力的，有无限权力的

повноводдя,*-дя*［中］(河流的)高水位，涨水，汛期

повново́дий［形］＝повново́дний

повново́дний 及 **повново́дий**［形］水位高的，水大而深的

повноголо́сний［形］〈语言〉全元音的

повноголо́сся,*-ся*［中］〈语言〉全元音

повнозе́рний［形］〈农〉颗粒饱满的

повнозе́рність,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］повнозе́рний 的名词

повнозна́чний［形］〈语法〉有独立意义的，实词的

повнокро́вний［形］①红光满面的，健康的，生气勃勃的(指人) ②〈转〉有血有肉的，内容充实的，丰富多彩的

повнокро́в'я,*-в'я*［中］多血，充血

повнолі́тній［形］〈法〉成年的

повнолі́ття,*-тя*［中］〈法〉成年

повнометра́жний［形］〈电影〉大型的，长的(指影片)

повнопра́вний［形］享有充分权利的

повнопра́вність,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］повнопра́вний 的名词

повнота́,*-ти́*［阴］①(充)满，充分；完全；丰富～ вла́ди 全部政权 ②肥胖，丰满

повноті́лий［形］肥胖的，肥的

повноці́нний［形］①成色十足的，足值的(指货币) ②有充分价值的，货真价实的；够格的

повноці́нність,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］повноці́нний 的名词

по́вня,*-ні* 五格 *-нею*［阴］①月圆时；〈天〉满月 завбі́льшки в ～ню大小如圆月 ②〈方〉富裕

повода́р［阳］＝поводи́р

повода́тар［阳］＝поводи́р

повода́тарка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок*［阴］поводи́р 1 解的女性

пово́дження,*-ня*［中］行为，操行，举止

поводи́,*-дів*［复］见 по́від

поводи́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ди́рю* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м*［阳］及 **повода́р**,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-да́рю* 复 *-рі́*,*-рі́в*［阳］及 **повода́тар**,*-ря* 五格 *-рем* 呼格 *-да́тарю* 复 *-рі*,*-рів*［阳］①领路人，向导 ②领导者，组织者

пово́дити[1],*-джу́*,*-диш* 命令式 *-во́дь*［未］ **повести́**,*-веду́*,*-веде́ш*,*-ведемо́*,*-ведете́* 过去时 *-ві́в*,*-вела́*［完］*чим*，〈少用〉*що* 动一动 ◊ **пово́дити(повести́) ву́хом(ву́хами)** 倾听 **пово́дити (повести́) но́сом** 嗅一会儿

пово́дити[2],*-джу*,*-диш* 命令式 *-во́дь*［未］：◊ **пово́дити себе́** 行为，举止～ **себе́** *з ким* 对待(某人)，待人接物

пово́дитися[1],*-джуся*,*-дишся* 命令式 *-во́дься*［未］ **повести́ся**,*-веду́ся*,*-веде́шся*,*-ведемо́ся*,*-ведете́ся* 过去时 *-ві́вся*,*-вела́ся*［完］①持(某种)态度，举止(如何)～ зарозумі́ло 举止傲慢～ нахáбно〈口语〉耍无赖，厚颜无耻地行事 ②*з ким* 对待(某人)～ че́мно 恭敬地对待

пово́дитися[2],*-диться*［未］①［无人称］(风俗、习惯等)一向如此 як～диться［用作插入语］〈口语〉依照惯例，照例 ②［无人称］*кому́*〈口语〉(如何)生活 Як вам пово́диться? 您日子过得怎样？

пово́єнний［形］战后的

по-во́єнному［副］按照军人的方式

пово́лі［副］①慢慢地 ②逐渐地

поволочи́ти,*-лочу́*,*-ло́чиш*［完］*кого́-що* ①(在地上)拖一会儿 ②耙(地) ③〈技〉拉制(钢丝等)完毕

поворо́зка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок*［阴］细带，细绳

поворо́т,*-ту*［阳］①转动，转弯；(道路、河流等的)转弯处 ②〈口语〉返回 ～ со́нця〈天〉太阳回归～ хворо́би 疾病复发

поворо́тний［形］①转动的；〈转〉转变的，转折的～ ета́п 转折阶段 ②返回的，回程的～ шлях 归途 ③〈医〉：◊ **поворо́тний тиф** 回归热

поворухну́ти,*-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*,*-нете́*［完］①*що* 使动弹，摇动 ②*чим* 动弹动弹

поворухну́тися, *-ну́ся*, *-не́шся*,*-немо́ся*,*-нете́ся*［完］活动活动

поворуши́ти,*-рушу́*, *ру́шиш*［完］*що*

摇动一阵;(口语)翻一翻 ◊ **поворуши́ти мо́зком (па́м'яттю)**动脑筋

поворуши́тися, -*рушу́ся*, -*ру́шишся* [完] 活动活动;翻转一阵

повстава́ти, -*таю́*, -*тає́ш*, -*таємо́*, -*таєте́* [未] **повста́ти**, -*ста́ну*, -*ста́неш* 命令式 -*ста́нь* [完] ①起来反抗,起义 ②(转)抨击,反对 ③出现,发生

повста́нець, -*нця* 五格 -*нцем* [阳] 起义者

повста́ння, -*ння* 复二 -*ста́нь* [中] (武装)起义

повста́нство, -*ва* [中] 起义

повста́нський [形] повста́нець 的形容词

повста́ти [完] 见 повстава́ти

повсти́на, -*ни* [阴] 毡子;一大块羊毛毡

повсти́нний [形] повсти́на 的形容词

повсть, -*ті* 五格 -*тю* [阴] 毡子

повстя́ний [形] 制毡的;毡制的

повстя́ник [阳]见 повстя́ники

повстя́ники, -*ків* [复] (单 **повстя́ник**, -*ка* [阳]) 毡靴

повстя́р, -*ра́* 五格 -*ре́м* 呼格 -*тя́ре* 复 -*рі́*, -*рі́в* [阳] 制毡工人

повстя́рка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴] повстя́р 的女性

повсю́ди [副] 到处,各处,处处

повсю́дний [形] ①到处(都有)的,普遍的(副 **повсю́дно**) ②(谑)各处的事儿都管的,到处都钻的(指人)

повсякде́нний [形] ①日常的 ②平常的,普遍的;平日穿的(指衣、鞋)предме́ти ~ного вжи́тку 日常用品

повсякде́нність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] повсякде́нний 的名词

повсякде́нщина, -*ни* [阴] (蔑)日常琐事

повсякча́с 及 **повсякча́сно** [副] ①经常地,不断地 ②长期地,永久地

повсякча́сний [形] ①经常的,不断的~-ні турбо́ти 经常的关怀 ②长期的,永久的;常设的

повсякча́сно [副] =повсякча́с

повто́р, -*ру* [阳] (诗)重叠(一种修辞方法:同一组音或同一些词数次重复出现)

повто́рення, -*ння* 复二 -*рень* [中] ①повтори́ти 的名词 ②(文学作品或音乐作品中,一个句子或一个思想)反复出现 ③(转) 一模一样的物品或人;副本,摹制品

повтори́ти [完] 见 повто́рювати

повтори́тися [完] 见 повто́рюватися

повто́рний [形] 重复的,再一次的(副 **повто́рно**) ~ о́гляд (医)复查 ~на о́ранка (农)再次翻耕

повто́рність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] повто́рний 的名词

повто́рюваність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] 及复(性),复现率

повто́рювання, -*ння* [中] =повто́рення

повто́рювати, -*рюю*, -*рюєш*, -*рює* [未] 及 **повторя́ти**, -*ря́ю*, -*ря́єш*, -*ря́є* [未] **повтори́ти**, -*торю́*, -*то́риш* [完] ①*що* 重复;仿效;复习 ②*що* (海)(受信号者)重复(信号以示接到),复挂

повто́рюватися, -*рююся*, -*рюєшся*, -*рюється* [未] 及 **повторя́тися**, -*ря́юся*, -*ря́єшся*, -*ря́ється* [未] **повтори́тися**, -*торю́ся*, -*то́ришся* [完] 重新发生,重新出现,重复

повторя́ти [未] =повто́рювати

повторя́тися [未] =повто́рюватися

повча́льний [形] 有益的,可借鉴的;有教育意义的(副 **повча́льно**)

повча́льник, -*ка* [阳] 教导者

повча́льність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] повча́льний 的名词

повча́ння, -*ння* 复二 -*ча́нь* [中] ①повча́ти 的名词 ②教训,教导 ③(文学)说教,训诫;(宗)布道

повча́ти, -*ча́ю*, -*ча́єш* [未] *кого́-що* 教导;教训

пов'яза́ти [完] 见 пов'я́зувати

пов'яза́тися [完] 见 пов'я́зуватися

пов'я́зувати, -*зую*, -*зуєш* [未] **пов'яза́ти**, -*в'яжу́*, -*в'я́жеш* 命令式 -*в'яжи́* [完] ①*що* 结上,系住~ га́лстук 打领带 ②*що* 捆住,缚住 ③*кого́-що* (转) 使…之间建立联系;使关系密切 ④(*що* 或无补语)[只用完成体] 编织一阵

пов'я́зуватися, -*зуюся*, -*зуєшся* [未] **пов'яза́тися**, -*в'яжу́ся*, -*в'я́жешся* 命令式 -*в'яжи́ся* [完] ①(给自己)扎上,系上~ бі́лим рушнико́м 给自己扎上

白毛巾 ②同…发生联系 ③[只用完成体]〈植〉开始结果(实)

погамувáти,*-мýю*,*-мýєш* [完] *що* 忍住,克制住(某种感情);消除,解除(饥饿等)~ жагý 解渴 ~ гóлод 解饿 ~ своє́ обýрення 克制住自己的愤怒

поганéнький [形]〈指小,口语〉①不太好的;劣质的,不像样的;(身体)孱弱的 ②(指面容)丑的,不好看的

погáнець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈骂〉下流坯;坏蛋,恶棍

погáний [形] ①不好的,恶劣的;劣等的 ~ зуб 坏牙 ~ нáстрій 不好的情绪 ~ ні нáхили 坏习气 ~ на пáм'ять 不好的记性 ~ на слáва 坏名声 ~ на спрáва 不妙的事情 в ~ ному нáстрої 情绪不好 в ~ ному розумíнні 就坏的方面说 ②(面容)不好看的,难看的 ③下流无耻的;令人羞愧的 ④[用作名词] **погáний**,*-ного* [阳]〈骂〉下流坯,坏蛋

погáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①погáнець 的女性 ②〈医,口语〉寒热病 ③〈植〉剧毒毒伞的子实体(一种毒菌) ④〈动〉龙纹蝰 ⑤〈口语〉坏东西

погáно [副] ①不好地,恶劣地 ②丑陋地,难看地 ③[用作谓语] 不好,不妙,糟糕 Йомý дýже погáно. 他的身体很不好。 Не погáно булó б〈口语〉…将会是不错的,…就好了 Це [вже] зóвсім погáно.〈口语〉这就太不像话了。

пóгань,*-ні* 五格 *-нню* [阴] ①〈口语〉吸血的小飞虫(如蚊子等) ②(迷信中的)魔鬼;妖精 ③〈骂〉坏东西,坏蛋;下流话;下贱货(指坏女人)

поганя́ти[1],*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] *когó-що* ①赶,驱(使快走)~ конéй 赶马快走 ②走 Поганя́й! 走吧!

поганя́ти[2],*-ня́ю*,*-ня́єш* [完] *когó-що* ①赶着跑一阵;催促一阵 ②追一阵;跑来跑去寻找一阵

поганя́тися,*-ня́юся*,*-ня́єшся* [完] 追一阵,赶一阵

погаси́ти [完] 见 погашáти

погашáти,*-шáю*,*-шáєш* [未] **погаси́ти**,*-гашý*,*-гáсиш* [完] *що* ①注销 ~ вéксель 注销期票 ~ мáрку 注销邮票 ②偿还 ~ заборгóваність 偿还欠债

погибáти,*-бáю*,*-бáєш* [未] **поги́нути**,*-ну*,*-неш* [完] ①(人)阵亡;(动植物)死亡;(船等)遇难,失事;(物)毁坏 ②〈转〉消失

поги́бель,*лі* 五格 *-ллю* [阴] ①死亡,毁灭 ②不幸 на ~ [用作插入语] 不幸(得很),可惜 ◊ **поги́бель йогó знáє** 鬼才知道,天晓得 **в три поги́белі** 使劲地

поги́бельний [形] 毁灭性的,致命的

поги́нути [形] = погибáти

погíдливий 及 **погíдний** [形] ①好天气的,晴朗的 ②〈转〉平静的;安详的;幸福的(指人)

погíдний [形] = погíдливий

погíршати,*-шає* [完] 变坏,开始恶化

погíршити [完] 见 погíршувати

погíршитися [完] 见 погíршуватися

погíршувати,*-шую*,*-шуєш*,*-шує* [未] **погíршити**,*-шу*,*-шиш* 命令式 *-гíрш* [完] *що* 使变坏,使恶化

погíршуватися,*-шується* [未] **погíршитися**,*-шиться* [完] 变坏,恶化

поглáдшати,*-шаю*,*-шаєш* [完] 健康得到恢复,复元;养胖

погли́бити [完] 见 погли́блювати

погли́битися [完] 见 погли́блюватися

погли́блювати,*-люю*,*-люєш*,*-лює* [未] **погли́бити**,*-блю*,*-биш* 命令式 *-гли́б* [完] *що* ①掘深些,加深 ②〈转〉使深化;加强

погли́блюватися,*-люється* [未] **погли́битися**,*-биться* [完] ①变得更深一些,加深 ②〈转〉加深,深化 ③进入,深入;陷入深思

поглинáти,*-нáю*,*-нáєш*,*-нáє* [未] **погли́нути**,*-ли́нý*,*-ли́неш*,*-ли́немó*,*-ли́нетé* 命令式 *-ли́нь* [完] *когó-що* ①吞食;吞没;吸收 ~ вóду 吸收水 ②〈转〉吸引住 ◊ **поглинáти очи́ма** (**пóглядом**,**зóром**) *когó-що* 目不转睛地盯着看

поглинáтися,*-нáюся*,*-нáєшся*,*-нáється* [未] **погли́нутися**,*-ли́нýся*,*-ли́нешся*,*-ли́немóся*,*-ли́нетéся* 命令式 *-ли́нься* [完] ①渗入,被吸收,被融合 ②全神贯注(于)

погли́нути [完] 见 поглинáти

погли́нутися [完] 见 поглинáтися

поглузувáти,*-зýю*,*-зýєш* [完] з *когó-*

чóго 嘲弄一阵，嘲笑一阵

пóгляд,*-ду* [阳] ①一瞥，看；视线，目光 на ～看外表，从外表看来 ②见解，观点 з ～ду юрúста 从律师的观点看 на *чий*～据(某人)看 склáвся ～形成了…意见 стáлість ～дів 观点的一贯不变

поглядáння,*-ня* [中] поглядáти 的名词

поглядáти,*-дáю*,*-дáєш* [未] 不时看看

поглянути,*-ну*,*-неш* 命令式 *-лянь* [完] 看一下，瞧一瞧

погнáти, *пожену́*, *поженéш*, *поженемó*, *поженетé* 命令式 *поженú* [完] ①*когó-що* 驱赶，驱逐 ～вóрога 驱逐敌人 ②(无补语)疾驰起来，飞跑起来

погнáтися, *пожену́ся*, *поженéшся*, *-немóся*, *-нетéся* 命令式 *поженúся* [完] ①(开始)追赶，追逐 ②疾驰起来，飞跑起来 ③〈口语〉(人或树木)长高

поговíр,*-вóру* [阳] 搬弄是非，诽谤，流言飞语

поговíти,*-вíю*,*-вíєш* [完]〈宗〉斋戒；吃素

поговорúти,*-ворю́*,*-вóриш* [完] 谈一谈，商量一下，讨论一下 гóстро ～〈口语〉言辞激烈地谈一谈

погóда,*-ди* [阴] 天气 гáрна ～好天气 звéдення ～ди〈气象〉气象报告 на ～-ді стáне 天气晴朗起来了

погóдженість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 一致(性)，协调(性)

погóдження,*-ня* 复二 *-жень* [中] погóдити(-ся)的名词 ～ думóк 意见一致

погóджено [副] 协调一致地

погóджувальний [形]〈法〉调解的，调停的～на комíсія 调解委员会

погóджувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **погóдити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-гóдь* [完] ①使(互相)协调，使一致 ②使得到…的同意；使达成协议

погóджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **погóдитися**,*-джуся*,*-дишся* 命令式 *-гóдься* [完] ①赞同，同意 ②*з ким-чим* 与…看法一致

погóдити [完] 见 погóджувати

погóдитися [完] 见 погóджуватися

погóжий [形] ①好天气的，晴朗的 ②〈转，诗〉光明的，愉快的 ③(指风)适宜的，顺当的～ вíтер 顺风

погóйдування,*-ня* 复二 *-вань* [中] погóйдувати 的名词

погóйдувати,*-дую*,*-дуєш* [未] *когó-що* 及 *чим* 使微微摇晃，轻轻摆动；不时摇晃，不时摆动

погóйдуватися,*-дуюся*,*-дуєшся* [未] 微微摇晃，微微摆动；不时摇晃，不时摆动

поголúти,*-голю́*,*-гóлиш* [完] *когó-що* ①剃，刮 ②〈史〉◊ **лобú поголúти**〈旧〉招募去当兵(俄国 1874 年前把新兵前半部头发剃去)

поголúтися,*-голю́ся*,*-гóлишся* [完] ①(自己)刮脸 ②不留胡须

поголíв'я,*-в'я* [中] (牲畜的)总头数

поголóвний [形] 全体的，普遍的 ～на мобілізáція 全体动员 ～ óбшук 普遍搜查

пóголос,*-су* [阳] 及 **поголóска**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] 及〈少用〉**поголóсок**,*-ску* [阳] 消息；传闻 Пішлá поголóска. 流言传开了。

поголóска [阴] ＝пóголос

поголóсок [阳] ＝пóголос

погóн [阳] (军，铁路)肩章

погóнич,*-ча* 五格 *-чем* [阳] ①赶(上了套的)牲口的人 ②马车夫

погóнний [形] 量长度的，长度的，直线的

погóня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] ①追捕，追缉 ②追缉者，追缉队 ③〈转〉追求，追逐 ◊ **сказáти (крúкнути) у погóню**〈口语〉追着说(喊)

погóрда,*-ди* [阴] 轻视、鄙视的态度 з ～дою 轻蔑地

погóрдливий [形] 傲慢的；蔑视的

погóрдливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] погóрдливий 的名词

погорíлець,*-льця* 五格 *-льцем* [阳] 遭火灾的人

погорíти,*-рю́*,*-рúш*,*-римó*,*-ритé* [完] ①(全部或许多)烧光；遭火灾失去住处和财产 ～до рéшти 通通烧光 ②〈转，口语〉陷入窘境

по-господáрськи [副] ＝по-господáрському

по-господáрському 及 **по-господáр-**

ськи [副] 以主人的方式,用主人翁的态度

поготі́в [副] 不但如此,而且,何况,尤其

пограбува́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中] пограбува́ти 的名词

пограбува́ти, *-бу́ю*, *-бу́єш* [完] *кого́-що* ①抢劫,掠夺 ②(口语)抢劫,掠夺(全部或许多东西)

по́гріб, *-реба* 复 *-ребі́*, *ребі́в* [阳] ①地窖 ви́нний~酒窖 ②(弹药)库 порохови́й ~火药库

погрібни́й [形] по́гріб 的形容词

погрібни́к, *-ка́* [阳] (方)地下室出口处的门斗,窖口上的小棚

погрі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* [完] *кого́-що* ①使暖一暖;热一热 ~ру́ки 使手暖一暖 ②(转,口语)用棍棒等敲打敲打

погрі́тися, *-рі́юся*, *-рі́єшся* [完] 取一会儿暖,晒一会儿,烤一会儿

погро́жування, *-ня* [中] погро́жувати 的名词

погро́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] 威胁,威吓

погро́за, *-зи* [阴] 威胁,威吓

погро́зливий [形] 威胁的;令人恐惧的 (副 **погро́зливо**)

погро́м, *-му* [阳] ①(对国家、城市等的)大洗劫,大破坏 ②大屠杀(指有组织的屠杀、劫掠和蹂躏)

погро́мний 及(少用) **погро́мницький** [形] погро́м 的形容词

погро́мник, *-ка* [阳] 实行大屠杀的人

погро́мницький [形] =погро́мний

погру́ддя, *-дя* 复二 *-ру́дь* [中] ①半身雕像 ②胸廓,胸部

по-грузи́нськи [副] = по-грузи́нському

по-грузи́нському 及 **по-грузи́нськи** [副] ①用格鲁吉亚语(说、写) ②以格鲁吉亚人的方式

погуби́ти, *-гублю́*, *-гу́биш* [完] *кого́-що* ①危害,毁坏;毁灭 ②丧失殆尽

поѓукувати, *-кую*, *-куєш* [未] 不时喊叫几声(指人);不时啼叫几声(多指鸟)

поѓулювати, *-люю*, *-люєш* [未] ①散步,溜达 ②不时吃喝玩乐

погуля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] ①散一会儿步,溜达溜达 ②(狂热地)娱乐一阵

подава́льник, *-ка* [阳] ①(食堂)服务员,侍者 ②供料工人 ③资助者;生活供养者

подава́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] подава́льник 的女性

подава́ти, *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємо́*, *-даєте́* [未] **пода́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时 *-да́в*, *-дала́* [完] *кого́-що* ①递给,送给;供给 ②援引,举…为例(材料、例子等) ③提出(申请、申诉、问题等),呈递~на ро́згляд 呈交审核 ④向…移动 ~наза́д 使…向后退 ⑤(与某些名词连用,表达这些名词的含义)~ду́мку 出主意~зві́стку(ві́стку)про *ко́го* 送关于某人的消息 ~ініціати́ву 表现出主动精神~наді́ю *кому́* 给(某人)以希望;使…放心~ озна́ки життя́ 呈现出还活着的迹象 ◊ **пода́ти рушники́** *за ко́го* 及 *кому́* (民俗)答应嫁给…

подава́тися, *-даю́ся*, *-дає́шся*, *-даємо́ся*, *-даєте́ся* [未] **пода́тися**, *-да́мся*, *-даси́ся*, *-да́сться*, *-дамо́ся*, *-дасте́ся*, *-даду́ться* 过去时 *-да́вся*, *-дала́ся* [完] ①(朝某一方向)移动~наза́д 向后退 ②走,到…去 ③(经过劝说、请求等)同意,让步 ④(口语)(得到)撑大 ⑤[只用完成体] 变软弱,衰弱

подаве́ць, *-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] 递交信件的人,送信人

по-да́вньому [副] 与过去一样,按老样子

пода́гра, *-ри* [阴] (医)(足)痛风

пода́грик, *-ка* [阳及阴] (足)痛风患者

подагри́чний [形] пода́гра 及 пода́грик 的形容词

пода́лі [副] (口语)更远一些;再远些

пода́льший [形] 继续的;以后的;进一步的 ◊ **в пода́льшому** 1)今后,将来 2)(用于书刊中)以下

пода́нна́, *-ня́* 复二 *-да́нь* [中] ①подава́ти 的名词 ②呈文,报告

подарува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] ①*кого́-що кому́* 赠与;献给 ②*кого́ що* 原谅,饶恕

подару́нко́вий [形] 馈赠的

подару́нок, *-нка* [阳] 赠品,礼物 зроби́ти ~赠送礼物

пода́телька, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] подаве́ць 的女性

пода́ти [完] 见 подава́ти

пода́тися [完] 见 подава́тися

податко́вий [形] 税的 ~ко́ва полі́тика 税收政策 ~ко́ва рефо́рма 税制改革 ~ко́ва слу́жба 税务局 ~ко́ве законода́вство 有关税务的法律(立法)

податкоспромо́жний [形] 有纳税能力的

пода́тливий [形] =підда́тливий

пода́тливість [阴] =підда́тливість

податни́й [形] 〈史〉〈旧俄〉税务的，征收捐税的 ~на́ систе́ма 税制

пода́ток, *-тку* [阳] 税 майнови́й ~ 〈法〉财产税 пла́тник ~тків 纳税人 поду́шний ~〈史〉(18 世纪初—19 世纪末俄国的)人头税

по́дать, *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-тей* [阴] 〈史〉〈旧俄的〉赋税

пода́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①подава́ти 的名词；(信息、资料、数据等的)传送 ②〈机〉进料，进给 ③〈体〉发球，投球，传球

подба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [完] ①担心，操心 ②关心，照顾

по́двиг, *-гу* [阳] 功勋，功绩

подви́жник, *-ка* [阳] ①〈宗〉苦修者，禁欲者 ②〈转，文语〉忘我奋斗的人，献身于…的人

подви́жництво, *-ва* [中] ①〈宗〉苦修，禁欲 ②〈转〉忘我的牺牲精神，献身精神

подви́жницький [形] подви́жник 及 подви́жництво 的形容词；忘我的，自我牺牲的

подві́йний [形] ①双的；二重的 ~не підборі́ддя (胖人的)重下颏 ②加倍的(副 **подві́йно**) з ~ною си́лою 以加倍的力量 ③〈转〉两面的；自相矛盾的(副 **подві́йно**)

подві́йність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] 双重性，两面性

подві́рний [形] 按(农)户的 ~на книга 户口本

подві́р'я, *-р'я* 复二 *-р'їв* [中] 院子，庭院

подво́єний [形] ①大(多)一倍的，加倍的 ②〈语言〉重叠的

подво́єння, *-ня* 复二 *-єнь* [中] ①подво́їти(-ся)的名词 ②〈语言〉重叠

подво́їти [完] 见 подво́ювати

подво́їтися [完] 见 подво́юватися

подво́ювати, *-во́юю*, *-во́юєш*, *-во́ює* [未] **подво́їти**, *-вою́*, *-во́їш*, *-во́їть* 命令式 *-во́й* [完] що 使加倍

подво́юватися, *-во́юється* [未] **подво́їтися**, *-во́їться* 命令式 *-во́йся* [完] 加倍，倍增

поде́йкувати, *-кують* [未] 传说；谣传

поде́нне, *-ного* [中] 〈口语〉①零工活，日工活 ②计日工资，日工资

поде́нний [形] ①按日的；按工作日计算的 ~на робо́та 零工，日工活 ②[用作名词] **поде́нний**, *-ного* [阳] 〈口语〉日工，短工

поде́нник, *-ка* [阳] 按日计工资的工人，日工，短工

поде́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] поде́нник 的女性

поде́нщина, *-ни* [阴] ①日工活，零工活 ②日工资

поде́рти 及 **подра́ти**, *-деру́*, *-дере́ш*, *-деремо́*, *-дерете́* [完] ①що 撕破，撕开；拉断 ②*кого́-що* 抓破；擦伤

поде́ртися 及 **подра́тися**, *-деру́ся*, *-дере́шся*, *-деремо́ся*, *-дерете́ся* [完] ①破；断 ②抓破自己的皮肤；被划破 ③〈口语，谑〉打起架来 ④〈口语〉开始往上爬；攀登

подешеві́ти, *-віє* [完] 及 **подеше́вшати**, *-шає* [完] 降价

подеше́вшати [完] =подешеві́ти

подзвони́ти, *-воню́*, *-во́ниш* [完] ①按铃，摇铃，打钟 ②(钟、铃等)响、鸣 ③打电话

по́див, *-ву* [阳] 惊奇，惊讶 виклика́ти ~ *у ко́го* 使…惊讶 в ~ві (觉得)惊讶；觉得莫名其妙 гі́дний ~ву 令人惊奇的，惊人的 на ~ 使…感到奇怪，…奇怪的是

подиви́тися, *-дивлю́ся*, *-ди́вишся* [完] ①(*на ко́го-що*, *в що* 或无补语)看，望，瞧 ~ ско́са 斜视，斜眼看 пи́льно ~ *на ко́го-що* 目不转睛地望着…；〈转〉展望 ② 观摩；诊察；巡视，视察；观察 ③

на ко́го-що 照看;监督 ④(在镜子里)照自己

по-дитя́чому [副] 小孩般地

по́дих, *-ху* [阳] ①呼吸 перево́дити(перевести́)～喘口气;松一口气 Перехопи́ло по́дих. 喘不过气来。②吸一口气;叹一口气 ③(转)气息～весни́ 春天的气息 ◊ **до оста́ннього по́диху** 到最后一口气,直到死

поди́хати, *поди́хаю*, *поди́хаєш* 及 *подишу́*, *поди́шеш* 命令式 *-ди́хай* 及 *-ди́ш* [完] 呼吸一阵～свіжим пові́трям 呼吸呼吸新鲜空气

подиха́ти[1], *-ха́є* [未] **подихну́ти**, *-не́* [完] ①(微风)一阵阵轻吹,不时地轻拂 ②[只用未完成体] *чим* 散发出热气或寒气;(转)表现,流露,焕发～молодо́ю красо́ю 焕发出青春美

подиха́ти[2], *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **подо́хнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-до́х*, *-до́хла* 及 *-до́хнув*, *-до́хнула* [完] (口语)(动物)死,倒毙

подихну́ти [完] 见 подиха́ти[1]

поді́бний [形] ①*до ко́го-чо́го* (少用) *на ко́го-що*, *кому́-чому́* 和…一样的,类似…的 бу́ти ～ним *до ко́го-чо́го* 像…,与…相似 ②(无补语)像这样的,类似的 Пригаду́ю щось поді́бне. 我想起类似这样的情况。③(数)相似的～ні фігу́ри 相似图形

поді́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①*до ко́го-чо́го*, (少用) *з ким-чим* 与…相似,与…相同 ②相似,相同 дале́ка ～略微相似 ③相(类)似之处

поді́бно [副] ①像那样 ②[用作前置词] (**поді́бно**) *до ко́го-чо́го*, (少用) *кому́-чому́* 像…那样,同…一样 ◊ **поді́бно до цьо́го (до то́го)** 像这样(那样) **поді́бно до то́го, як...** [连] 像…那样

по-діво́чому [副] 像少女一样地

по́діл, *-лу* [阳] ①分,划分;瓜分～на гру́пи 分成若干组～по́ля 分田地～пра́ці (劳动)分工 ②分界处,分界线～вод 分水界 ③(生物)细胞分裂

поді́л, *-до́лу* [阳] ①平原,低地 ②(长衣服或裙子的)下摆,襟

поділи́ти [完] 见 поділя́ти

поділи́тися [完] 见 поділя́тися

поді́льний [形] 分得开的,可以分割的;(数)可除尽的,可约的

поді́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①可分性 ②(数)整除;可约性

поді́льчивий [形] (口语) 愿意与人分享的,愿意分担的;愿意交流的

поді́льчивість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴]поді́льчивий 的名词

поділя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш*, *-ля́є* [未] **поділи́ти**, *-ділю́*, *-ді́лиш* [完] ① *кого́-що* 分开,划分 ②*що* 分享,同享;分担 ③[只用完成体] *що* (数)除开 ◊ **поділя́й і пану́й** 分而治之

поділя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся*, *-ля́ється* [未] **поділи́тися**, *-ділю́ся*, *-ді́лишся* [完] ①分成;分开 Голоси́ поділи́лися. 意见发生了分歧。②*чим з ким* 分家,分开过(生活) ③[只用完成体] *чим* 分享…,分(忧);交流 ④[只用未完成体] 划分,分类

поді́ти, *-ді́ну*, *-ді́неш* 命令式 *-ді́нь* [完] *кого́-що* 把…放在,塞到 Куди́ ви поді́ли кни́жку? 您把书放哪儿啦?

поді́тися, *-ді́нуся*, *-ді́нешся* 命令式 *-ді́нься* [完] 藏到,丢到,跑到

поді́я, *-ді́ї* 五格 *-ді́єю* [阴] 事件,事情;день був бага́тий на ～ді́ї 一天里发生了很多事件 назріва́ють ～ді́ї 事情的发生成为不可避免 передба́чити～ді́ї 预见种种事件

поді́яти, *-ді́ю*, *-ді́єш* [完] ① *чим на ко́го-що* 起作用,发生影响,生效～гру́бою си́лою 用暴力施加影响 ②*з ким-чим* (口语) 做事,办(事) ◊ **Що поді́єш!** 没有办法! 无能为力! **Нічо́го не поді́єш!** 毫无办法!

подо́ба, *-би* [阴] ①外表,外貌,样子 ②相似,相似之处 жалюгі́дна ～ *чого́* 与…略微相似 ③[用作谓语] 应当;适当 ◊ **у подо́бі ста́ти** 看中,中意 **за о́бразом і подо́бою** 模仿…的样子

подо́батися, *-баюся*, *-баєшся* [未,(少用)完] *кому́* 喜欢;合意,中意 ◊ **Як вам це подо́бається!** (表示不满或讽刺)您看这样的事该怎么说呢! 您感觉怎么样?

подобріти, *-рію*, *-рієш* [完] 及 **подобрішати**, *-шаю*, *-шаєш* [完] 变得善良

подобрішати [完] =подобріти

подо́вжений [形] 加长的,拉长的

подо́вження, *-ня* 复二 *жень* [中] ①подо́вжити(-ся)的名词 ②延长,加长

подо́вжити [完] 见 подо́вжувати

подо́вжитися [完] 见 подо́вжуватися

подо́вжній [形] =поздо́вжній

подо́вжньо [副] =поздо́вжньо

подо́вжувати, *-жую*, *-жуєш*, *-жує* [未] **подо́вжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-до́вж* [完] *що* ①把…加长 ②使延长

подо́вжуватися, *-жується* [未] **подо́вжитися**, *-житься* 命令式 *-до́вжся* [完] ①(得到)加长 ②延长

подої́ти, *-дою́*, *-до́їш* 命令式 *-дíй* [完] *кого́-що* 挤一阵(奶);给(全部或许多家畜)挤奶

подола́ння, *-ня* [中] подола́ти 的名词

подола́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [完] *кого́-що* ①克服(困难等);掌握,学会(难点) ②克制,忍住(情感等)~ впе́ртість 制服固执脾气;比…更固执

по́дорож, *-жі* 五格 *-жжю* 复二 *-жей* [阴] 旅行,游览~для розва́ги 娱乐性旅游 кругосві́тня ~环球旅行

подорожа́нин, *-на* 复 *-жа́ни*, *-жа́н* [阳] 旅行家,旅行者

подоро́жник[1], *-ка* [阳] (植)车前

подоро́жник[2], *-ка* [阳] (动)铁爪鹀 сніговúй ~(动)雪鹀

подоро́жній [形] ①旅途的;旅行的~ні врáження 旅途观感~ні гро́ші(史)驿马费;车马费 ②同路的 ③[用作名词] **подоро́жній**, *-нього* [阳] 旅行者

подоро́жня, *-ньої* [阴] ①подоро́жній 3 解的女性 ②(史)驿马使用证 ③(铁路)路票

подорожува́ння, *-ня* [中] подорожува́ти 的名词

подорожува́ти, *-жу́ю*, *-жу́єш* [未] 旅行,游览~ра́зом *з ким* 与…一起旅行

подоро́жчати, *-чає* [完] 涨价

подо́хнути [完] 见 подиха́ти[2]

подра́зливий [形] (生理)易受刺激的;易受外界影响的

подра́зливість, *вості* 五格 *-вістю* [阴] подра́зливий 的名词

подра́зне, *-ного* [中] 刺激物

подра́знений [形] (生理)受到刺激的,感到疼痛的,发痒的,发炎的 бу́ти ~-ним 受到刺激

подра́знення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 及 **подра́знювання**, *-ня* [中] подразни́ти(-ся)及 подра́знювати(-ся)的名词

подра́зник, *-ка* [阳] (生理)刺激物,刺激剂

подразни́ти [完] 见 подра́знювати

подразни́тися [完] 见 подра́знюватися

подра́знювальний [形] ①(生物)刺激性的,兴奋性的 ②(生物)受到刺激的

подра́знювання [中] =подра́знення

подра́знювати, *нюю*, *-нюєш*, *нює* [未] **подразни́ти**, *-ню́*, *-ниш* [完] *кого́-що* ①(生理)刺激;刺激得发痛,发痒,发炎 ②引起兴趣

подра́знюватися, *-нююся*, *-нюєшся*, *-нюється* [未] **подразни́тися**, *-ню́ся*, *-нишся* [完] 受刺激,(因受刺激而)发炎(或发痒)

подра́ти, *-дeру́*, *-дере́ш*, *-деремо́*, *-дерете́* [完] ①=поде́рти ②(口语)(很快)跑掉 ◊ **моро́з подра́в по спи́ні** 不寒而栗,打寒噤

подра́тися [完] =поде́ртися

подро́биця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 详情,细节

по́друга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 女友,女伴

по-дру́ге [副] (用于列举)第二,第二点,其次

подру́жжя, *жя* 复二 *-жів* [中] ①夫妇,夫妻 ②婚姻;夫妻生活 ③(指夫妇中的一个)妻子,夫人;丈夫

подружи́ти, *-ружу́*, *-ру́жиш* [完] ① *з ким* 交好,相好 ② *кого́ з ким* 使…与…做朋友;(口语)使与(全体或许多人)成为朋友

подружи́тися, *-ружу́ся*, *-ру́жишся* [完] ①成为朋友,交友;(口语)与(全体或许多人)成为朋友 ②(口语)结婚;(男)婚;(女)嫁

подру́жній [形] 夫妇(间)的;家庭的 ~є життя́ 家庭生活,夫妻生活

по-дру́жньому [副] 友好地,朋友般地

подря́пати, *-паю*, *-паєш* [完] *кого́-що* 抓破,划破;擦伤;(口语)抓破(全部或许多)

подря́патися, *-паюся*, *-паєшся* [完] ①搔(挠、划、蹭、刮)破自己 ②(口语)相互抓挠起来 ③(口语)开始往上爬;攀登起来

подря́пина, *-ни* [阴] 抓伤,擦伤;划痕,刻痕

по́дув, *-ву* [阳] 微微吹动,轻轻袭来;(转)(新思想的)潮流,风尚;影响

подува́ти, *-ва́є* [未] (微风)一阵阵轻吹,不时地轻拂

поду́жати [完] 见 поду́жувати

поду́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **поду́жати**, *-жаю*, *-жаєш* [完] ①*кого́-що* 战胜;克制 ②[只用完成体](与不定式连用)能够,有能力(做某事)

поду́жчати, *-чаю*, *-чаєш* [完] ①强壮起来 ②(指风、喧闹声等)更加猛烈

поду́мати, *-маю*, *-маєш* [完] 想一想,思考一下

поду́матися, *-мається* [完,无人称] *кому́* 不由得想起

по́думки [副] 心里(想),脑子里(想)

поду́нути [完] (口语) = поду́ти

по-дурно́му [副] (口语) ①徒然,白白地 ②随便地,不客气地 ③愚蠢地

поду́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* 及 *-дму́*, *-дме́ш*, *-дмемо́*, *-дмете́* 过去时 *-ду́в*, *-дула́* [完] 及(口语) **поду́нути**, *-ну*, *-неш* [完] ①(风)吹起来,吹一阵;[无人称] *чим* (口语)(指寒气)吹来,送来一阵 ②(口语)飞跑起来

поду́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шки́*, *-шо́к* [阴] ①枕头;靠枕,靠垫 ②(专)垫,衬垫

подя́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①感谢,谢意 на~ку, в~ку 以示感谢,为表谢意 ②嘉奖,表扬

подя́кувати, *-кую*, *-куєш* [完] *кому́-чому́* 感谢

пое́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] ①[只用单数] 诗,诗歌;(转)诗意,诗境 ②诗句,一行诗;[复] 诗作

пое́ма, *-ми* [阴] 长诗,叙事长诗,史诗

пое́т, *-та* [阳] ①诗人 ②具有诗人般才能的人;富有想象力的人

поете́са, *-си* [阴] 及(少用) **пое́тка**, *-ки* [阴] 女诗人

поетиза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] поетизува́ти 的名词

поетизува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш*, *-зу́є* [未,完] *кого́-що* 写成诗,诗化,美化,理想化

поетизува́тися, *-зу́ється* [未] (被)写成诗,(被)诗化;(被)理想化

пое́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①诗学;作诗法 ②诗体;诗人的风格;诗派

поети́чний [形] ①诗的 ~ твір 诗作 ②富有诗意的(副 **поети́чно**)

поети́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] поети́чний 的名词

поєди́нок, *-нку* [阳] 决斗

поєдна́ти [完] 见 поє́днувати

поєдна́тися [完] 见 поє́днуватися

поє́днувати, *-ную*, *-нуєш* [未] **поєдна́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [完] *кого́-що з ким-чим* ①使连在一起,使结合为一体;(转)(以感情、关系、命运等)把…联结在一起 ~ прие́мне з кори́сним 使既愉快又受益 ~ тео́рію з пра́ктикою 使理论与实践相结合 ②使结婚

поє́днуватися, *-нуюся*, *-нуєшся* [未] **поєдна́тися**, *-на́юся*, *-на́єшся* [完] ①联结在一起;结合 ②结婚 ③(转)(互相)接近;关系密切起来

пожа́дливий [形] ①贪婪的;贪得无厌的 ②情欲强烈的;渴望已久的,梦寐以求的

пожа́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] пожа́дливий 的名词

пожалі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] *кого́-що* 怜悯,怜惜

пожалі́тися, *-лі́юся*, *-лі́єшся* [完] 抱怨,诉苦,发牢骚

пожалкува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *за ким-чим* 觉得可惜,惋惜,遗憾;懊悔 ~ *за ким* 替某人惋惜 ◊ **сам на се́бе пожалку́й** (口语)只好怨自己

пожартува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] ① *з ко́го-чо́го*, (较少用) *над ким-чим* 开一会儿玩笑;取笑 зле (недо́ре) ~ *над ким* 恶意地取笑(某人) ②(口语)说笑一阵,说一阵笑话 ③(拿某人)开心,解

闷

пожвáвити [完] 见 пожвáвлювати

пожвáвитися [完] 见 пожвáвлюватися

пожвáвлений [形] 活跃的，生气勃勃的；热闹的；精神饱满的

пожвáвлення, *-ня* 复 二 *-лень* [中] пожвáвити(-ся)的名词

пожвáвлювати, *-люю*, *-люєш*, *-лює* [未] **пожвáвити**, *-влю*, *-виш*, *-вить*, *-влять* 命令式 *-вáв* [完] *когó-що* ①使复活 ②使活跃起来；使生气勃勃

пожвáвлюватися, *-лююся*, *-люєшся*, *-люється* [未] **пожвáвитися**, *-влюся*, *-вишся*, *-виться*, *-вляться* 命令式 *-вáвся* [完] ①死而复苏，复活 ②(转)充满活力；振奋起来；活跃起来；热闹起来

пождáники: ◊ **пождáниками годувáти**(口语)总是答应明天办，总是空口许愿

пождáти, *-дý*, *-дéш*, *-демó*, *-детé* [完] *когó-чогó* 等一等，等待(若干时间) Пождú!, Пождíть! 等一会儿！

пожéжа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] ①火灾，失火 ②(转)火，烈火

пожéжний [形] 火灾的；救火的，消防的 ～на охорóна 消防队

пожéжник, *-ка* [阳] 消防队员

пожени́ти, *-женю́*, *-жéниш*, *-жéнимо*, *-жéните* [完] *когó на кóму* 使…娶妻；(口语) 给(全体或许多人)娶妻

пожени́тися, *-жéнимося*, *-жéнитеся* [完] ①(男女两人)结婚 ②(全体或许多人)娶妻

пожи́ва, *-ви* [阴] ①食物；饲料；粮食 ②(转)获得物；猎获物；小便宜 ◊ **мáло пожи́ви** *з чóго* 从…获利不多 **на пожи́ву** 1)让(谁)吃掉 2)让…随意支配 **якá пожи́ва** *з кóго-чóго* (口语)(某人、某事)带来什么好处

поживáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] (口语) 生活，过日子

пожи́вний [形] 营养的，营养丰富的

пожи́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 营养，养分

пожилéць, *-льця́* 五格 *льцéм* [阳] 住户；(房屋的)租住者，房客；居民

пожили́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пожилéць 的女性

пожи́ток, *-тку* 复 *-тки*, *-ків* [阳] ①益处，好处，利益；效益，效果 на ～країні (庄严)对国家有益 на ～людям(庄严)有益于人们 ②什物，零碎用品 ③[只用复数] 收入；财产 ④(方)食物

пожитóчний [形] (口语)有益的，有好处的(副 **пожитóчно**)

пожмáкати, *-каю*, *-каєш*, *-кає* [完] *когó-що* (口语)揉皱；揉搓一阵

пожни́вний [形] (农)收获后的；收获后土地上生长的，二茬的

пожóвклий 及 **пожовтíлий** [形] 变黄了的，发黄了的

пожóвкнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *-жóвк*, *-жóвкла* 及 *-жóвкнув*, *-жóвкнула* [完] 及 **пожовтíти**, *-тíю*, *-тíєш* [完] 成为黄色、变黄

пожовтíлий [形] ＝пожóвклий

пожовтíти [完] ＝пожóвкнути

пожолóбити, *-блю*, *-биш*, *-бить*, *-блять* 命令式 *-лóб* [完] *когó-що* 使弯曲，使弓起，扭歪

пожолóбитися, *-биться* [完] 变弯曲，扭歪，翘起

пожýжмити, *-млю*, *-миш* 命令式 *-жýжм* [完] *що* 揉搓一阵

пóза[1], *-зи* [阴] ①姿势，姿态 ②(转)做作，装腔作势 ◊ **стáти в(у) пóзу** 装出…姿态，摆出…架势

пóза[2] [前] Ⅰ(四格) ①向…之后；往…之外 ②从…旁边(过去)；没有击中，偏过 Ⅱ(五格) ①在…后面，在…背后；在…的另一边 ②在…之外，除外，越出 ◊ **пóза вся́ким сýмнівом** 无疑地 **наря́д пóза чéргою**(军)额外值勤

позабюджéтний [形] 预算以外的

позавíйськóвий [形] 军队以外的

позáвтра 及(口语) **позáвтрому** [副] 后天

позáвтрашній [形] 后天的

позáвтрому [副] (口语) ＝позáвтра

позавчóра [副] 前天

позавчорáшній [形] 前天的

позáд ①[副] 在后面 ②[前](二格) 在…后面(后边)～горú 在山后 лиши́ти ～сéбе *когó* 把某人抛在(自己)身后

позадкувáти, *-кýю*, *-кýєш* [完] (口语) ①后退，倒退 ②(转)变卦，打退堂鼓

позáду [副] ①在后面，在背后 ②(转)在过去

позаекономíчний [形] 超经济的，非经济性的

позазакóнний [形] 不受法律保护的

позáздрити, *-рю, -риш* [完] *комý-чомý* 及(口语) *на кóго-що* ①羡慕 ②嫉妒，妒忌

позáздритися, *-рюся, -ришся* [完] *на що* (口语)觊觎，眼红，垂涎

позаклáсний [形] 课外的；校外的

позаклáсовий [形] 非阶级的

позалімíтний [形] 超过限额的，限额外的

позамáтковий [形] (医)子宫外的

позаминýлий [形] 前，上上(指年、月、星期等)

позамíський [形] 城外的，郊外的

позáочі [副] 背地里 лáяти ～背地里骂

позапарлáментський [形] 议会外的

позапартíйний [形] 党外的；非党的；无党派的

позапрогрáмний [形] 规划外的；纲领外的

позаростáти, *-тáємо, -тáєте* [完] *чим* 逐渐长满(草、毛发等)

позасвідóмий [形] 失去知觉的；无意识的；不由自主的

позасихáти, *-хáє* [完] 干涸，变干硬

позасівáти, *-вáю, -вáєш* [完] 及 **позасíювати**, *-сíюю, -сíюєш* [完] *що* ①把(地)播上种子 ②(转，口语)布满

позасíювати [完] ＝позасівáти

позаслужбóвий [形] 公务以外的；业余的

позастудíйний [形] 现场实况播送的

позáторік [副] (在)前年

позáторішній [形] 前年的

позахмáрний [形] 云外的；九霄云外的，极高的

позачергóвий [形] (副 **позачегóво**) ①不按次序的，提前的；破例的，非常的 ②规定时间以外的，加班的～ва робóта 加班工作

позачергóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] позачергóвий 的名词

позашкíльний [形] (教)校外的

позашлюбний [形] 非婚姻的；非婚生的

позаштáтний [形] 编制以外的，定员以外的

позбáвити [完] 见 позбавля́ти

позбáвитися [完] 见 позбавля́тися

позбáвлений [形] 失去…的～смакý 没有味道的，不好吃的；没有趣味的～індивідуáльності 无个性特点的

позбáвлення, *-ня* [中] позбáвити(-ся) 的名词

позбавля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **позбáвити**, *-влю, -виш* 命令式 *-бáв* [完] *когó-чогó* ①剥夺；使丧失～влáди 使丧失政权，推翻 ～громадя́нських прав (法)剥夺公民权～життя́ *когó* 使…丧生～знáчення 使…失去意义 ②使避免，使摆脱

позбавля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **позбáвитися**, *-влюся, -вишся* 命令式 *-бáвся* [完] *когó-чогó* 摆脱，得以免除

позбувáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **позбýтися**, *-бýдуся, -бýдешся* 命令式 *-бýдься* [完] *когó-чогó* ①摆脱，脱离，脱开 ②丧失，失掉～життя́ 丧生～рóзуму 失去理智

позбýтися [完] 见 позбувáтися

позвáти, *-звý, -звéш, -звемó, -звете́* [完] *когó-що* ①招呼，召唤，叫来 ②邀请

поздóвжній 及 **подóвжній** [形] 纵的，纵向的(副 **поздóвжньо**)

поздорóвити [完] 见 поздоровля́ти

поздоровíшати [完] ＝поздорóвшати

поздорóвкатися, *-каюся, -каєшся* [完] *з ким* 及(口语) *до кóго* (见面时)打招呼，问好

поздорóвлення, *-ня* 复 二 *-лень* [中] ①поздорóвити 的名词 ②贺词；贺信

поздоровля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **поздорóвити**, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *-рóв* [完] *когó з чим* ①祝贺，道喜 ～з днем нарóдження 祝贺生日 ②[只用完成体] *з ким* (方)打招呼，问好 ◊ **Поздорóв Бóже.** 愿上帝保佑…，祝…身体健康。

поздорóвний [形] поздорóвлення 的形容词

поздорóвшати 及 **поздоровíшати**, *-шаю, -шаєш* [完] 强壮起来

позеленíти, *-ню́, -нíєш* [完] (植物、田

野等）变绿，发绿 ◊ **В оча́х позелені́ло.** ［无人称］两眼发黑。

поземе́льний［形］土地的～на ре́нта 地租

позе́мка，*-ки* 三、六格 *-ці* ［阴］及 **позе́мок**，*-мку* ［阳］（气象）低吹雪

позе́мок［阳］＝позе́мка

позе́р，*-ра*［阳］好扭捏作态的人，好装腔作势的人

позе́рка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок*［阴］позе́р 的女性

позе́рство，*-ва*［中］扭捏作态，装腔作势

пози́в，*-ву*［阳］欲望，生理上的某种需要～до блюва́ння（医）要呕吐

позива́льник，*ка*［阳］（法）（民事）原告人

позива́льниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］позива́льник 的女性

позива́ти，*-ва́ю*，*-ва́єш*［未］*кого́*（法）起诉（民事）～в суд（до су́ду）向法院起诉～на суд 传唤出庭

позива́тися，*-ва́юся*，*-ва́єшся*［未］与…打官司；（口语，不赞）（谋图私利而）无端兴讼，缠讼

пози́ва́ч，*-зи́вача́* 五格 *-зи́ваче́м*［阳］（法）（民事）原告人，申诉人

пози́ва́чка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*［阴］пози́ва́ч 的女性

позивни́й［形］（海，无线）呼叫的

позивні́，*-ни́х*［复］呼号，代号，呼叫信号

по́зика，*-ки* 三、六格 *-ці*［阴］①借贷，贷与；贷款 насіннє́ва ～借贷种子 ②借债，借款 да́ти в ～ку 借给

позико́вий［形］借债的，借款的

позира́ти，*-ра́ю*，*-ра́єш*［未］（*на ко́го-що* 或无补语）看，望，瞧～во́вком（бі́сом）（转）阴沉地看着；敌视～ско́са（ко́со）斜眼看，不友好地瞧着

позирну́ти，*-ну́*，*-не́ш*，*-немо́*，*-нете́*［完，一次体］看一看，瞧一瞧

позити́в，*-ва*［阳］（摄）正片；正像

позитиві́зм，*-му*［阳］（哲）实证主义，实证论

позитиві́ст，*-та*［阳］（哲）实证论者，实证主义者

позитиві́стка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*［阴］позитиві́ст 的女性

позитиві́стський［形］позитиві́зм 及 позитиві́ст 的形容词

позити́вний［形］①肯定的；正面的（副 **позити́вно**）～на відповідь 肯定的回答～геро́й（文学）正面人物～о́браз（文学）正面形象 ②实证的～на філосо́фія（哲）实证主义，实证论 ③（摄）正像的，正片的～ві́дбиток 晒印正片 ④（理）阳的，阳性的～заря́д 阳电荷，正电荷

позитро́н，*-на*［阳］（理）阳电子，正（电）子

пози́ційний［形］пози́ція 1，2，4 解的形容词

позиці́йність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］（军）（作战的）阵地性；阵地战的情况

пози́ція，*-ції* 五格 *-цією*［阴］①地位，位置，状况 ②（军）阵地 ③（转）立场，观点；态度 ④姿势，姿态

позича́льник，*-ка*［阳］（法）借款人，借债人

позича́льниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］позича́льник 的女性

позича́ння，*-ня*［中］借债，借款

позича́ти，*-ча́ю*，*-ча́єш*［未］**пози́чити**，*-чу*，*-чиш* 命令式 *-зи́ч*［完］①*що у*（*в*）*ко́го* 借入，借用 ②*що кому́* 借给，借出

пози́чити［完］见 позича́ти

по́зичка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*［阴］①（多用于正式场合）借贷，贷与；贷款 ②（多指向私人）借的钱或物 в ～чку 借，贷

позичко́вий［形］по́зичка 的形容词（副 **позичко́во**）

позі́рний［形］事实上不存在的，虚幻的

по́зіх，*-ху*［阳］哈欠；哈欠声

позіха́льний［形］打哈欠的

позіха́ння，*-ня*［中］позіха́ти 的名词

позіха́ти，*-ха́ю*，*-ха́єш*［未］**позіхну́ти**，*-ну́*，*-не́ш*，*-немо́*，*-нете́*［完］①打哈欠 ②（转）（指窟窿、伤口等）大大张开，露出 ③［只用未完成体］（转）（指风）不时地轻拂

по́зіхи，*-хів*［复］打哈欠

позіхну́ти［完］见 позіха́ти

позмі́нний［形］轮班的，轮流的

познайо́мити，*-млю*，*-миш* 命令式 *-йо́м*［完］*кого́ з ким-чим* 介绍，使认识

познайо́митися，*-млюся*，*-мишся* 命令

式 *-йóмея* [完] *з ким-чим* 相识,认识;熟悉

позначáти, *-чáю*, *-чáєш*, *-чáє* [未] **позначи́ти**, *-начу́*, *-начи́ш*, *-начи́ть* 命令式 *-чи́* 及 *-на́ч* [完] *що* ①标出,做上标志;做上符号 ②〈转〉表明;标志着

позначáтися, *-чáється* [未] **позначи́тися**, *-начи́ться* [完] ①显出来,显现出 ②(因某事而)著称;以…为标志 ③ *на кóму-чóму* 在…上表现出来;影响到

позначи́ти [完] 见 позначáти

позначи́тися [完] 见 позначáтися

пóзначка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 记号,标记;符号

пóзов, *-ву* [阳] 〈法〉(民事)诉讼 ～ дáти (подáти) *на кóго* 对…提出起诉

позóвний [形] 〈法〉 пóзов 的形容词

позóвник, *-ка* [阳] 〈法〉(民事)原告人,申诉人

позóвниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] позóвник 的女性

позолóта, *-ти* [阴] 镀金层,镀上一层金

позолоти́ти [完] 见 позолóчувати

позолоти́тися [完] 见 позолóчуватися

позолóтник, *-ка* [阳] 镀金工匠

позолóчувати, *-чую*, *-чуєш*, *-чує* [未] **позолоти́ти**, *-лочу́*, *-лóтиш* [完] *що* ①镀金 ②染成金黄色,使成为金色的

позолóчуватися, *-чується* [未] **позолоти́тися**, *-лóтиться* [完] ①[只用未完成体] 被镀上金 ②发出闪闪金光,成为金色的

позувáння, *-ня* [中] позувáти 的名词

позувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] ①(照相或画像时)摆姿势 ②〈转〉故作姿态,做作

поімéнний [形] 开具姓名的;按名的 ◊ **поімéнне голосувáння** 记名投票

по-інáкшому [副] 〈少用〉= по-íншому

поінформóваний [形] 消息灵通的;熟悉情况的;(在某方面)知识渊博的

поінформóваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 消息灵通;熟悉情况;(某方面)知识渊博

поінформувáти, *-му́ю*, *-му́єш* [完] *когó-що* 告知,通知;报道

поінформувáтися, *-му́юся*, *-му́єшся* [完] 询问,打听;得知,得到消息

по-íншому 及〈少用〉 **по-інáкшому** [副] 用另一种方法,按另一种方式

по-італíйськи [副] = по-італíйському

по-італíйському 及 **по-італíйськи** [副] ①用意大利语(说、写) ②按意大利人的方式

поїдáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] *що* ①吃一些东西 ②吃完,吃光 ③蛀坏;腐蚀

пóїзд, *-да* 复 *-ди́*, *-дíв* [阳] ①列车,火车 ②一列马车(或雪橇),马车(或雪橇)队 весíльний ～〈民俗〉婚礼马车队

поїздка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] (乘车、马、船等)外出;短期旅行

поїзднúй [形] 列车的,火车的

поїлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 〈农〉(家畜家禽的)喂水器

поїльник, *-ка* [阳] ①〈民〉供喝水的人 ②〈专〉(给病人喂水的)水壶

поїльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 〈民〉поїльник 1 解的女性

поїння, *-ня* [中] поїти 的名词

поїсти, *-íм*, *-íсú*, *-íсть*, *-імó*, *-істé*, *-їдять* 命令式 *-їж* [完] ① *що* 及 *чогó* 吃一些东西 ② *що* (虫子等)咬坏,蛀坏;腐蚀坏

поїти, *пою́*, *пóїш* 命令式 *пій* [完] *когó-що* ①给水喝;喂水喝 ②〈转〉灌溉;滋润

поїхати, *-їду*, *-їдеш* 命令式 *-їдь* [完] ①(乘车、马、船等)启程前往,出发 ②到…去一趟(指乘行)

пóйма, *-ми* [阴] 河滩地,水泛地

пóймовий [形] 春汛时被淹没的

пóйнтер, *-ра* [阳] 向导犬(一种短毛猎狗)

покáжчик, *-ка* [阳] ①指标;〈技〉指示器,指针 ②指南,手册 залізни́чний ～ 铁路指南 ③目录,索引,一览表 предмéтний ～内容索引

пóказ, *-зу* [阳] показáти 的名词

показáння, *-ня* 复二 *-зáнь* [中] ①показáти 的名词 ②〈法〉口供,供词 давáти ～讲出口供 ～ свíдків 证人的证词 ③〈医〉指征,适应征候 ④(仪表量具的)读数,示度 ～ термóметра 温度计的读数

показáти [完] 见 покáзувати

показáтися [完] 见 покáзуватися

по-казáхськи [副] = по-казáхському

по-казáхському 及 **по-казáхськи** [副] ①用哈萨克语(说、写) ②按哈萨克人的方式

показни́й [形] ①体面的,仪表堂堂的;显要的 [не] ~з сéбе [不] 招人喜欢的 ②作样品的;示范的;给人看的

покáзник, *-ка* 复 *-ки́*, *-кíв* [阳] 标志;指数;指标 ~ стéпеня(数)幂指数

показóвий [形] ①典型的,能说明问题的 ②公开举行的 ~ процéс 公开审判

покáзувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **показáти**, *-кажý*, *-кáжеш* 命令式 *-кажи́* [完] *когó-що комý* ①指,指向;给…看… ~ при́клад 做出榜样 ②指点明白,给…讲解明白(用直观方法) ③表明,证明;表现出 ④反映,描写,描绘 ⑤(法)供述,供出 ⑥[只用未完成体] 呈现出(某种)外貌,看来是… ~ погáно 气色不好 ⑦[只用完成体] (口语)教训…一顿,给…厉害看看 ◊ **показáти зýби** 龇牙咧嘴,摆出一副凶相 **показáти п'я́ти** 逃跑 **очéй(нóса) не покáзувати** (**показáти**) 不照面,不露面

покáзуватися, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **показáтися**, *-кажýся*, *-кáжешся* 命令式 *-кажи́ся* [完] ①来到,露面 показáтися між(межи́) люди (口语)在社交场上露面 не покáзуватися(і) на óчі *комý* 在某人面前不露面 ②(口语)出现,显露出来 ③(口语)看起来…显出…样子,好像

покарáння, *-ня* 复二 *-рáнь* [中] 惩罚 міра ~ня 惩治的办法

покарáти, *-рáю*, *-рáєш* [完] *когó-що* 惩罚,惩办 ~ на смерть 处以死刑

покатáти, *-тáю*, *-тáєш* [完] ① *когó-що* 使(乘车、船等)兜一阵风 ②(口语)疾驰起来

покатáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] (乘车、船等)玩一会儿

покатолúчений [形] 成为天主教徒的

покатолúчення, *-ня* [中] покатолúчити(-ся)的名词

покатолúчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-лúч* [完] *когó-що* 使…信奉天主教;使…天主教化

покатолúчитися, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-лúчся* [完] 改信天主教;成为天主教徒

покахи́кування, *-ня* [中] (口语) покахи́кувати 的名词;不时的咳嗽声

покахи́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] (口语) 不时咳嗽几声,有一点儿咳嗽

покачáти, *-чáю*, *-чáєш* [完] *що* ①(用唧筒)抽一会儿,吸一会儿 ~ вóду 抽一会儿水 ②(把衣服)弄平,熨平;(把面)擀薄 ③(口语)把…(放在散体物中)翻滚一阵

покачáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [完] ①摇晃一阵;翻滚一阵 ②辗转反侧一阵(睡不着觉)

покáшлювання, *-ня* [中] покáшлювати 的名词

покáшлювати, *-люю*, *-люєш* [未] 不时咳嗽几下;有点儿咳嗽

покая́ння, *-ня* 复二 *-я́нь* [中] ①悔过,悔罪 ②(宗)忏悔

покáятися, *-кáюся*, *-кáєшся* [完] ①悔过 ②(宗)忏悔

поквáпити, *-плю*, *-пиш* 命令式 *-вáп* [完] *когó-що* 催促;催促…快走

поквáпитися, *-плюся*, *-пишся*, *-плятьcя* 命令式 *-вáпся* [完] ①急忙地去(做某事),忙着去(某处) ②(口语)为(某种利益)所诱惑;迷恋于…;贪图

поквáпливий [形] = поквáпний

поквáпливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] = поквáпність

поквáпний 及 **поквáпливий** [形] 性急的;急忙的,急促的

поквáпність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **поквáпливість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 急急忙忙

пóквапом [副] (口语)性急地;急忙地

поквартáльний [形] 每季度的,按季度的

поквитáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] (口语) 还清全部欠债,清账;(转)跟…算账,向…报复

покепкувáти, *-кýю*, *-кýєш* [完] *з кóго-чóго* (口语) 嘲笑一阵;开一阵…的玩笑

пóки 及(口语) **пóкіль** Ⅰ [副] ①暂时,暂且;现在 ②(提问时用)到什么时候为止 Ⅱ [连] ①当…的时候,趁…的时候 ②一直到…的时候(为止) ③在(没有)…以前 ◊ **пóки що** 1)到(适当的)

时候 2)〈口语〉暂时,目前 **по́ки ві́ку [мого́]** 或 **по́ки життя́ [мого́]** 终生,一生,永生,永远;永(不) **по́ки си́ли [моєї]** 趁(我)还有力气…

покида́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **поки́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-ки́нь* [完] *кого́-що* ①抛弃,放弃;停止做(某事) ②不再有(精力、理智等),失去 ③离开

по́ки́дьок, *-дька* 复 *-дьки*, *-дьків* [阳] [常用复数]废物,垃圾;〈转〉渣滓 ～ки суспі́льства 社会的渣滓

поки́нути [完] 见 покида́ти

по-кирги́зьки [副] ＝по-кирги́зькому

по-кирги́зькому 及 **по-кирги́зьки** [副] ①用吉尔吉斯语(说、写) ②按吉尔吉斯人的方式

по-кита́йськи [副] ＝по-кита́йському

по-кита́йському 及 **по-кита́йськи** [副] ①用汉语(说、写) ②按中国人的方式,以中国人的方式

по́кій, *-ко́ю* 五格 *-ко́єм* [阳]〈口语〉安静,宁静;和平

покі́й, *-ко́ю* 复 *-ко́ї*, *-ко́їв* [阳] ①房间 ②(阔绰人家的)居室

покі́йний [形] ①寂静的;安宁的 ②已故的,去世的 ③[用作名词] **покі́йний**, *-ного* [阳] **покі́йна**, *-ної* [阴] 死者,亡者

покі́йник, *-ка* [阳] 死者,已故者

покі́йницька, *-кої* [阴] 停尸房,太平间

покі́йницький [形] 死人的;像死人一样的

покі́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] покі́йник 的女性

по́кіль [副,连]〈口语〉＝по́ки

покінчи́ти, *-чу́*, *-чи́ш* [完] 做完,结束 ◊ **покінчи́ти життя́ самогу́бством** 或 **покінчи́ти з собо́ю** 自杀,自尽

покі́рливий [形] ＝покі́рний

покі́рливість [阴] ＝покі́рність

покі́рний 及 **покі́рливий** [形] ①顺从的,驯服的,听话的 ②*кому́-чому́* 易受…支配(作用、影响)的

покі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **покі́рливість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] покі́рний 及 покі́рливий 的名词

покі́с, *-ко́су* [阳] ①割草;刈草季节 ②割草场

покі́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈植〉盐碱草

по́клад, *-ду* 复 *-ди*, *-дів* [阳] ①〈地质〉矿层,矿床;[复] 积存物;堆积物 ②〈口语〉(鸟兽的)粪

покла́дання, *-ня* [中] покла́дати 的名词 ～ наді́й 寄以希望,期望

поклада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **покла́сти**, *-кладу́*, *-кладе́ш*, *-кладемо́*, *-кладете́* [完] ①*що на ко́го-що* 委托,赋予(责任、使命等),寄托(希望等) ～ наді́ї (наді́ю) 寄希望于… ②为了…而付出 ду́шу ～*за ко́го* 为某人献身 ③[只用完成体] *кого́-що* 安放;做出 ～хво́рого в лі́жко 把病人安放到床上～ резолю́цію 批示,加上批语～свої́ заоща́дження до оща́дного ба́нку 把自己的积蓄存入储蓄银行 ④[只用完成体] *кого́* 打死 ⑤(接不定式)决定 ◊ **поклада́ти (покла́сти) гнів** *на ко́го* 生某人的气 **поклада́ти (покла́сти) грі́х** *на ко́го* 把过失推到某人身上 **покла́сти в моги́лу** *кого́* 把某人逼死,把某人置于死地 **покла́сти в осно́ву** 打下基础 **покла́сти го́лову (го́лови)** 牺牲,就义 **покла́сти (собі́) за мету́** 给(自己)提出目标,立志要… **покла́сти за пра́вило** 定为规矩 **покла́сти на му́зику** 为…谱曲

поклада́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **покла́стися**, *-кладу́ся*, *-кладе́шся*, *-кладемо́ся*, *-кладете́ся* [完] ①*на ко́го-що* 指望,信赖 ②[只用完成体] 躺下

покла́дливий [形] 随和的,容易说话的

покла́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] покла́дливий 的名词

покла́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴](装运的)货物,行李

покла́сти [完] 见 поклада́ти

покла́стися [完] 见 поклада́тися

по́клик, *-ку* [阳] ①呼唤;号召 бойови́й ～战斗的号召 ②喊叫,呼声

покли́каний [形] 有…天赋的;负有…使命的

покли́кання, *-ня* [中] ①(对某事业的)志向;天赋 ②使命,天职

покли́кати, *-ли́чу*, *-ли́чеш* 命令式 *-ли́ч*

[完] ①*кого́* 招呼,召唤,叫来 ②*до чо́го* 号召,呼吁,要求…必须 ～до відповіда́льності 追究责任 ～до зброї 号召…拿起武器进行斗争

покли́катися [完] 见 поклика́тися

поклика́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **покли́катися**, *-ли́чуся*, *-ли́чешся* 命令式 *-ли́чся* [完] *на ко́го-що* 引证(…的话),援引(…的话);借口(说)

поклони́тися [完] 见 поклоня́тися

поклоня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **поклони́тися**, *-лоню́ся*, *-ло́нишся* [完] *кому́-чому́* ①鞠躬,(弯身、点头)致意 ②问候,致敬 ③崇拜,敬佩

поклопота́тися, *-почу́ся*, *-по́чешся* [完] ①忙活一阵;照顾 ②设法求得,努力谋求

покля́стися, *-ляну́ся*, *-ляне́шся*, *-лянемо́ся*, *-лянете́ся* 过去时 *-ля́вся*, *-ляла́ся* [完] 宣誓,发誓 ～ *ким-чим* (口语)(以某人、某事)发誓

по-коза́цьки [副] ＝по-коза́цькому

по-коза́цькому 及 **по-коза́цьки** [副] 像哥萨克那样

покої́вка [阴] ①打扫房间的女工 ②(史)(农奴制时代的)丫鬟,婢女

поколі́ння, *-ня* 复二 *-лі́нь* [中] ①代,辈 ②一代人,一辈人 ◊ **з поколі́ння в (до) поколі́ння** 一代一代地;一代传一代地

поколо́ти, *-колю́*, *-ко́леш* [完] *кого́-що* ①劈;砸碎 ②扎破(刺破)几处 ③[无人称](感到)一阵刺痛 ④宰杀,屠宰(许多牲畜)

поколо́тися, *-ко́леться* [完] ①劈开(多处),砸碎,刺破多处 ②裂开

поколо́шкати, *-каю*, *-каєш* [完] *кого́-що* (口语) ①使惊慌,使担忧;惊扰;(口语)吓走 ②(把毛发等)弄得蓬乱 ③(把植物)毁伤

поко́лювання, *-ня* [中] поко́лювати 的名词

поко́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] *що* ①劈一些 ②(口语)微微刺痛

поко́ра, *-ри* [阴] ①顺从,驯服,听话 в ～рі, з ～рою 顺从地 ②*кому́-чому́* 及 *пе́ред ким-чим* 服从,听从 ～ пе́ред зако́ном 服从法律 вихо́дити з ～ри 不再服从,拒绝服从

покоро́тшати, *-шає* [完] 缩短,变短 Дні покоро́тшали. 白昼变短。

покоси́ти[1], *-кошу́*, *-ко́сиш* [完] *що* (农)收割(草),收获(粮食);割完;割(一段时间)

покоси́ти[2], *-кошу́*, *-ко́сиш* [完] *що* 使倾斜

покоси́тися[1], *-кошу́ся*, *-ко́сишся* [完] (口语)刈割完毕

покоси́тися[2], *-ко́ситься* [完] ①倾斜,歪斜 ②侧目而视

покоти́по́ле, *-ля* [中] ＝перекоти́по́ле; (植)风滚草,随风飘

поко́тистий [形] 倾斜的,慢坡的(副 **поко́тисто**)

покоти́ти, *-кочу́*, *-ко́тиш* [完] ①*що* 使滚动起来 ②滚到;滚下去,滑下去;(水)涌出 ③(口语)(车)疾驰起来

покоти́тися, *-очу́ся*, *-ко́тишся* [完] ①(从水面)滚下去,滑下去 ②(车)开动起来,疾驰起来 ③(声音)传播开来

по́котом [副] ①(许多人)横七竖八地躺着 ②(口语)接连不断地,不间断地

покоха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш*, *-ха́ємо*, *-ха́єте* [完] *кого́-що* ①开始喜欢,爱上 ②使长大一些

покоха́тися, *-ха́юся*, *-ха́єшся*, *-ха́ємося*, *-ха́єтеся* [完] 相爱

поко́шлати, *-лаю*, *-лаєш* [完] 及 **покошла́тити**, *-ла́чу*, *-ла́тиш* 命令式 *-ла́ть* [完] *що* (把毛发等)弄得蓬乱,(动物)竖起(毛)

поко́шлатися, *-лається* [完] 及 **покошла́титися**, *-ла́ться* [完] (毛、发)蓬乱起来;(毛、发)竖了起来

покошла́тити [完] ＝поко́шлати

покошла́титися [完] ＝поко́шлатися

покра́й [前](二格)在…四周

покра́пати, *-паю*, *-паєш* [完] ①落一阵(雨点、小雨) ②*що* (口语)把(液体)滴入 ③布满,满是

покрапа́ти, *-па́є* [未] 一阵阵地下(小雨)

покра́щання, *-ня* [中](状况)好转,改善

покра́щати, *-щаю*, *-щаєш* [完] ①开始好转,开始改善;[无人称] ～щало *кому́* 开始康复,(健康状况)开始好转 ②变漂亮,变得更好看

покре́мсати, *-саю*, *-саєш* [完]〈口语〉乱切，乱割；乱加删改（文章）

покре́слити, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-ре́сли* 及 *-ре́сль* [完] ①画一阵（线），画一阵图 ②*що* 画满；勾掉，删掉（许多处）

по́крив, *-ву* [阳] ①覆盖层 рослі́нний ～ 植被 шкі́рний ～ 皮肤，外皮 ②〈宗〉（东正教的）圣母帡幪日 ◊ **по́крив на гро́бі** 盖棺布 **під по́кривом** *чого́* 在…掩盖下，在…掩护下

покрива́вити, *-влю*, *-виш* [完] *кого́-що* 使染上血，使沾满血

покрива́витися, *-влюся*, *-вишся* [完] 染上血，沾满血

покрива́ло, *-ла* [中] ①盖布；罩布（桌布、床罩等）②〈转〉笼罩物 ～ дощу́ 雨幕

покрива́льний [形] покрива́ло 的形容词

покрива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **покри́ти**, *-ри́ю*, *-ри́єш* [完] *кого́-що* ①蒙上，盖上；铺上 ②掩盖，掩饰，隐瞒 ③压倒，淹没（某种声音）④抵补，抵偿 ～ вида́тки 抵补开支 ⑤〈专〉使（动物）交配，受精 ⑥走过若干路程 ～ про́стір (ві́ддаль) 走过一段距离 ◊ **покри́ти поцілу́нками** 连吻多次 **покри́ти сла́вою** 给…带来光荣 **покри́ти ка́рту**〈牌〉压过，赢

покрива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **покри́тися**, *-ри́юся*, *-ри́єшся* [完] ①给（自己）蒙上，盖上 ～ри́тися ху́сткою 戴上头巾 ②（表面上）布满；笼罩 ～ пліснявою (цві́ллю) 发霉 ③（声音）被…压住，为…淹没

покривни́й [形] по́крив 的形容词 ◊ **покривна́ культу́ра**〈农〉覆盖作物 **покривна́ ткани́на**〈解〉保护组织，外皮组织

покри́вники, *-кі́в*〈动〉被囊动物

покри́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] 不时喊叫几声（指人），不时啼叫几声（指鸟）

покри́ти [完] 见 покрива́ти

покри́тися [完] 见 покрива́тися

покриття́, *-тя́* 复二 *-риттів* 及 *-ри́ть* ①покри́ти 的名词；蒙上，盖上 ②覆盖物，覆盖层 ③（车轮的）外胎 ④〈裁〉（大衣等的）面子

покриши́ти, *-ришу́*, *-ри́шиш* [完] *що* 弄碎（若干）

покриши́тися, *-ри́шиться* [完] 成碎块，碎屑

по́кришка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①（器皿等的）盖（子）；（家具的）包面；（衣、被的）面子 ②（车轮的）外胎；（球的）外囊

покри́шковий [形] по́кришка 的形容词

покріве́льний [形] покрі́вля 的形容词；盖房顶用的

покріве́льник, *-ка* [阳] 盖屋顶的工人

покрі́вля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель* [阴] ①屋顶 двоскі́сна ～ 两面坡的屋顶 ②〈矿〉顶板 обва́лення ～лі〈矿〉顶板塌落

покрі́й, *-ро́ю* 五格 *-ро́єм* [阳]（衣服的）式样

покріпа́чений [形] ①〈史〉已成为农奴的 ②〈转〉被奴役的

покріпа́чення, *-ня* [中]〈史〉成为农奴

покріпа́чити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-па́ч* [完] *кого́* ①〈史〉使…成为农奴 ②〈转〉农役

покро́в, *-ву* [阳] ①覆盖层 під ～вом дере́в 在树荫下 під ～вом но́чі 在夜色笼罩下，在夜幕下 ②〈宗〉（东正教的）圣母帡幪日 ◊ **Покро́ва Пресвято́ї Богоро́диці**〈宗〉圣母帡幪日

покро́їти, *-ро́ю*, *-ро̂їш* 命令式 *-ри́й* [完] *що* ①裁剪 ②裁剪（若干时间）

покрокува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] 走去，走起来

покропи́ти, *-роплю́*, *-ро́пиш* [完] ①洒落几点（指雨）②*що* 喷洒一些 ③*кого́-що*〈宗〉洒（圣水）

покуме́кати, *-каю*, *-каєш* [完]〈口语〉认真地想一想，好好地考虑一下

покупа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *кого́-що* 给…洗澡，洗浴

покупа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [完] 洗澡，洗浴

покупе́ць, *-пця́* 五格 *-пце́м* [阳] 买主，购买者

поку́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①买，购买 ②买来的东西

поку́пний [形] поку́пка 的形容词

покупни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] покупéць 的女性
покури́ти, *-курю́*, *-кýриш* [完] ①抽会儿烟 ②*що* 吸掉,吸完(烟卷)
покýрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] 不时抽几口烟
покуса́ти, *-са́ю*, *-са́єш* [完] *кого́-що* ①咬几下,咬一会儿 ②咬伤多处
покуса́тися, *-са́ється* [完] 互相咬架都咬伤
покуштува́ти, *-тýю*, *-тýєш* [完] *що* 试一试,测一测;品尝一下 ◊ **покуштува́ти стусанíв** 挨一顿拳打
пола́, *-ли́* 四格 *-у* 复 *пóли*, *піл* [阴] ①(大衣、上衣等)前襟,前下摆 ②(布匹的)幅
пола́годити, *-джу*, *-диш* [完] *що* ①修理好,修补好 відда́ти ~ 把…送去修理 ②解决好;调解,消除(分歧) ③(方)准备好(饭、菜),准备好(需用物品)
пола́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-ла́дь* [完] 及 **поладна́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [完] *що* ①修理好,补好 ②协调好,安排好
поладна́ти [完] = пола́дити
полакува́ти, *-кýю*, *-кýєш* [完] ①*що* 涂上漆 ②(无补语)油漆一阵
полама́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [完] *кого́-що* ①折断,损坏(多处) ②(转)消除,使破灭 ③违反,违犯(法律、规则)
полама́тися, *-ма́юся*, *-ма́єшся* [完] ①(被)折断,打断,压断 ②(口语,贬)装腔作势一阵
пола́пати, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *кого́-що* 摸索一阵,试探一下
пола́ситися, *-ла́шуся*, *-ла́сишся* 命令式 *-ла́сься* [完] *на ко́го-що* 为…所诱惑;迷恋于…,贪图
пола́ститися 及 **пола́щитися**, *-ла́щуся*, *-ла́стишся* [完](*до ко́го*) ①亲热一阵,爱抚一阵 ②(口语,贬)巴结一阵
пола́сува́ти, *-ла́сýю*, *-ла́сýєш* [完] 吃一点美味,美餐一顿
пола́сува́тися, *-ла́сýюся*, *-ла́сýєшся* [完] ① = пола́ситися;为…所诱惑,迷恋于…,贪图 ② = пола́сува́ти
по-латві́йськи [副] = по-латві́йському
по-латві́йському 及 **по-латві́йськи** [副] ①按拉脱维亚人的方式 ②用拉脱维亚语(说、写)
по-лати́ні 及 **по-лати́нськи** 及 **по-лати́нському** [副] 用拉丁语
по-лати́нськи [副] = по-лати́ні
по-лати́нському [副] = по-лати́ні
пола́щитися [完] = пола́ститися
пóлба, *-би* [阴](植)双粒小麦
пóлбяний [形] пóлба 的形容词
пóле, *-ля* 复 *поля́*, *полíв* 及 *піль* [中] ①原野;田地,田野;刈草地 парове́ ~ (农)休闲地 ②(转)(图画的)底色 ③[常用复数](书、稿的)页边 ④[常用复数] 帽檐 ~ля́ капелю́ха 礼帽的帽檐 ⑤场地 льóтне ~ (空)飞机场 магні́тне ~(理)磁场 футбóльне ~ 足球场 ⑥(转)领域范围
полéгкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 轻松;宽容,迁就;姑息 з ~кістю 轻松地 ◊ **без будь-якóї полéгкості** 没有任何姑息 **не заслугóвувати на полéгкість** 不应宽容
полéглий [形] ①(农)倒伏的 ②阵亡的
полéгшати, *-шаю*, *-шаєш* [完] ①变轻些 ②减轻,减弱;(转)(疼痛、病情、心情)减轻,缓和 Біль полéгшав. 疼痛减轻了。На сéрці полéгшало. [无人称] 心情轻松了。
полéгшений [形] ①简易的;简便的 ②轻松的(副 **полéгшено**)
полéгшеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] полéгшений 的名词
полéгшення, *-ння* 复二 *-шень* [中] ①полéгшúти 的名词 ②轻松,轻快 з ~нням 轻松地
полéгши́ти [完] 见 полéгшувати
полéгшувальний [形] 使人轻松的,简便的
полéгшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **полéгши́ти**: *-лéгшý*, *-лéгши́ш*, *-лéгшимó*, *-лéгшитé* 命令式 *-лéгш* 及 *-легши́* [完] *що* ①减轻(重量、负担) ②(疼痛或心情)减轻,使轻松
полéжати, *-жу*, *-жиш* [完] 躺一会儿;(病人)躺(一段时间)
полезахисни́й [形] 农田防护的
полемізува́ти, *-зýю*, *-зýєш* [未] 辩论,进行论战
полéміка, *-ки*, 三、六格 *-ці* [阴](围绕科

学、政治、文学等问题进行的)辩论,论战

полеміст,-*та* [阳] 善于论战者,好辩论者

полемістка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] полеміст 的女性

полемічний [形] полéміка 的形容词;辩论的;善辩的(副 **полемічно**)

полемічність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] полемічний 的名词

полетíти, -*лечý*, -*летúш*, -*летимó*, -*летите́* [完] ①飞起来;起飞;飞往 ②(转)飞驰(前往),飞跑(去) ③(转)(声音、想法等)传开,散布开 ④掉下来,跌倒 ◊ **полетíти шкерéберть** (口语)头朝下地落下去 **íскри з очéй полетíли** (口语)(头部受打击而)两眼直冒金星

поли́в,-*ву* [阳](农)灌溉;*ка* 洒水,浇水

поли́ва,-*ви* [阴] ①糖衣,糖浆;釉 ②(方)上釉的器皿

поливáльний [形] поли́вка 的形容词;用于浇灌的

поливáльник,-*ка* [阳] 浇水工人

поливáльниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] ① поливáльник 的女性 ②喷壶

поливáння,-*ня* [中] 上釉

поливáти,-*вáю*,-*вáєш* [未] **поли́ти**, -*ллю́*,-*ллє́ш*,-*ллємó*,-*ллєте́* 过去时 -*ли́в*,-*лилá* [完] *що* ①浇,洒 ②[只用完成体]开始浇,开始洒;开始落(雨) ③(专)(器皿,家什)上釉

поливáтися,-*вáюся*,-*вáєшся* [未] **поли́тися**,-*ллю́ся*,-*ллє́шся*,-*ллємóся*,-*ллєте́ся* 过去时 -*ли́вся*,-*лилáся* [完] ①(用水)冲身子,互相泼水 ②[只用完成体]开始流出

пóли́вка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*вок* [阴] (菜肴的)调味汁,浇汁

поли́вка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*вок* [阴] поливáти—поли́ти 的名词

поливни́й [形] поли́в 的形容词;水浇的,灌溉的

поливя́ний [形] поли́ва 的形容词;上釉的

полигáтися,-*гáюся*,-*гáєшся* [完] *з ким* (口语)同…有联系,交上朋友;与…鬼混在一起

поли́гач,-*ча* 五格 -*чем* [阳](口语) ①佣人,跟班 ②(贬)走狗

поли́гачка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] поли́гач 的女性

поли́н,-*нý* 五格 -*нóм* [阳](植)蒿

поли́нний [形] ＝полинóвий

полинóвий 及 **поли́нний** [形] поли́н 的形容词

поли́нути,-*ну*,-*неш* [完](诗) ①飞往,飞起 ②(转)疾驰,飞奔 ③(想法、声音)迅速传开

полиня́ти,-*ня́ю*,-*ня́єш* [完] ①褪色 ②(动物)换毛

полисíлий [形] 变秃的人

полисíти,-*лисíю*,-*лисíєш* [完] 变秃

пóлиск,-*ку* [阳] 闪光,闪亮;反光 ◊ **зóвнішній пóлиск** 漂亮的外表 **мáти пóлиск** 泛出光泽

поли́скувати,-*кую*,-*куєш* [未] ①闪光,发亮 ②时时闪出微光

поли́ти [完] 见 поливáти

поли́тися [完] 见 поливáтися

по-литóвськи [副] ＝по-литóвському

по-литóвському 及 **по-литóвськи** [副] ①按立陶宛人的方式 ②用立陶宛语(说、写)

поли́ця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] ①(钉在墙上的)搁架,(橱中的)隔板 ②(农)犁壁,拨土板

поли́чка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] поли́ця 指小表爱

поличкóвий [形](农)犁壁的,拨土板的

поли́ччя,-*чя* 复二 -*ли́ч* [中](口语,旧)肖像,照片

полишáти, -*шáю*, -*шáєш* [未] **полиши́ти**, -*лишý*, -*ли́ши́ш*, -*ли́шимó*, -*ли́шите́* 命令式 -*ли́ш* 及 -*лиши́* [完] ①留下;离开,舍弃 ②提供可能性 ～ керівни́цтво *комý* 交给…领导 ◊ **полиши́ти** *когó* **на самóго сéбе** 使…能自行处理;不再过问 **полиши́ти** *що* **на чий рóзсуд** 提请…酌定

полишáтися,-*шáюся*,-*шáєшся* [未] **полиши́тися**, -*лишýся*, -*ли́ши́шся*, -*ли́шимóся*,-*ли́шите́ся* 命令式 -*ли́шся* 及 -*лиши́ся* [完] 留下,留在(某处)

полиши́ти [完] 见 полишáти

полиши́тися [完] 见 полишáтися

поліа́ндрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈民俗, 动〉(一妻)多夫制
поліартри́т, *-ту* [阳]〈医〉多关节炎
полівале́нтний [形]〈化〉多价的
полівіння, *-ння* [中]〈政〉左倾
полівітамі́ни, *-нів* [复] 多种维生素
полівіти, *-вію*, *-вієш* [完] 及 **полівішати**, *-ша́ю*, *-шаєш* [完]〈政〉左倾
полівішання, *-ння* [中]〈政〉＝полівіння
полівішати [完]〈政〉＝полівіти
полі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈动〉田鼠
поліга́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴]〈民俗〉多偶制, 群婚制;〈动〉多配, 一雄多雌
полігібри́ди, *-дів* [复]〈动〉多对基因杂种;〈植〉多种杂交品种
полігло́т, *-та* [阳] 通晓多种语言的人
поліго́н [阳] ①〈军〉靶场, 试验场 ②〈建〉(建筑构件)预制场
поліго́нний [形] поліго́н 的形容词
полігра́ф, *-фа* [阳]〈专〉复写器
поліграфіст, *-та* [阳] ①印刷工人 ②印刷业专家
поліграфістка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] поліграфіст 的女性
поліграфічний [形] поліграфія 的形容词
поліграфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 印刷业; 印刷术
полізти, *-зу*, *-зеш* [完] ①开始爬, 开始攀登 ②〈口语, 贬〉硬要, 以…纠缠 ◊ **Воло́сся полізло вго́ру.**〈口语〉吓得头发都竖起来了。
полі́й, *-ло́ю* 五格 *-ло́єм* [阳] 冰泉, 冰下溢出的水
поліклініка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 分科诊所, 门诊部
полі́льний [形]〈农〉除草用的
полі́льник, *-ка* [阳]〈农〉①除草工人 ②松土除草机
полі́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] полі́льник 1 解的女性
полімéри, *-рів* [复]〈化〉聚合物
полімериза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈化〉聚合(作用)
полімерія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈化〉聚合(现象)
полімéрний [形] полімéри 的形容词; 聚合的
поліморфізм, *-му* [阳] ①〈生物〉多形式, 多态性(现象) ②〈矿〉(同质)多晶型(现象)
поліневри́т, *-ту* [阳]〈医〉多(发性)神经炎
полі́ння, *-ння* [中]〈农〉除草
полі́но, *-на* [中] ①一块劈柴 ②〈猎〉狼尾巴 ③圆形蛋糕
поліоенцефаліт, *-ту* [阳]〈医〉脑灰质炎
поліомієліт, *-ту* [阳]〈医〉脊髓灰质炎
полі́п [阳] ①〈动〉水螅体 ②〈医〉息肉
полі́пшати, *-шає* [完] 好转, 变好; [无人称]开始好转
полі́пшений [形] 经过改良的
полі́пшення, *-ння* 复二 *-шень* [中] 改进, 改善
полі́пшити [完] 见 полі́пшувати
полі́пшитися [完] 见 полі́пшуватися
полі́пшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **полі́пшити**, *-шу*, *-шиш* [完] *що* 改善
полі́пшуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **полі́пшитися**, *-шуся*, *-шишся* [完] 好转, 变好
поліро́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①打磨, 研磨 ②抛光面
полірува́льний [形] поліро́вка 的形容词 ～ верста́т 抛光机 ～ матеріа́л 抛光材料 ～ цех 抛光车间
полірува́льник, *-ка* [阳] 抛光工; 抛光专家
полірува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] полірува́льник 的女性
полірува́ння, *-ння* [中] полірува́ти 的名词
полірува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш*, *ру́є* [未] *що* 抛光, 打磨
по́ліс[1], *-са* [阳]〈财〉保险单 страхови́й ～ 保险单
по́ліс[2], *-са* [阳]〈史〉城邦(指古希腊罗马的城邦国家)
полісеманти́чний [形]〈语言〉多义的
полісемія, *-мії* 五格 *-мією* [阴]〈语言〉多义性, 多义现象
полісинтети́чний [形]〈语言〉多式综合

的 ～ні мо́ви（语言）多式综合语
по́лісний [形] по́ліс[1] 的形容词
поліспа́ст, *та* [阳]（机）复滑车，滑车组
поліспо́ра, *-ри* [阴]（植）多孢子
полі́сся, *-ся* 复二 *-лі́сь* [中] 多林的低地
полі́ський [形] полі́сся 的形容词
поліся́ни, *-ся́н* [复]（单 **поліся́нин**, *-на* [阳] **поліся́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）（白俄罗斯、乌克兰）波列西耶（Полі́сся）人，波列西耶的居民
поліся́нин [阳] 见 поліся́ни
поліся́нка [阴] 见 поліся́ни
полі́т, *-льо́ту* [阳] 飞，飞行
політв'я́зень, *-зня* 五格 *-знем* [阳] 在押的政治犯
політемігра́нт, *-та* [阳] 政治侨民（因政治原因移居国外者）
політемігра́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] політемігра́нт 的女性
політехніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 施行综合技术教育制
політехні́зм, *му* [阳] 综合技术教育制
політехнізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未、完] *що* 施行综合技术教育制
політехнізува́тися [未] 施行综合技术教育制
політе́хнікум, *-му* [阳] 综合技术学校
політехні́чний [形] 综合技术的；工科的
полі́тик, *-ка* [阳] 政治家，政治活动家
полі́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①政治，政策 ②（口语）策略
політика́н, *-на* [阳]（貌）①政客 ②玩弄权术的人
політика́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]（貌）політика́н 的女性
політика́нство, *-ва* [中]（貌）政客作风，玩弄权术
політика́нствувати, *-твую*, *-твуєш* [未]（貌）当政客；玩弄政治手腕，玩弄权术
політипа́ж, *-жу* [阳]（印）（卷头，卷末装饰画等的）画版
політи́чний [形] 政治的，政策的（副 **політи́чно**）
політкаторжа́нин, *-на* 复 *-жа́ни*, *-жа́н* [阳]（史）（十月革命前俄国）服苦役的政治犯
політкаторжа́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]（史）політкаторжа́нин 的女性
по-лі́тньому [副] 夏季似的
політру́к, *-ка́* [阳]（史）政治指导员
політу́ра, *-ри* [阴] 抛光剂
політу́рний [形] політу́ра 的形容词
поліфоні́зм, *-му* [阳] 题材的多样性
поліфоні́чний [形]（乐，艺）поліфоні́я 的形容词
поліфоні́я, *-ні́ї* 五格 *-ні́єю* [阴] ①（乐）复调音乐 ②（艺）艺术多样性
поліхро́мія, *-мі́ї* 五格 *-мі́єю* [阴]（专）（艺）多色渲染，彩饰法
поліхро́мний [形] 多色的，彩饰的
поліца́й, *-ца́я* 五格 *-ца́єм* [阳] 警察
поліце́йський [形] ①полі́ція 的形容词 ②[用作名词] **поліце́йський**, *-кого* [阳] 警察
поліце́йщина, *-ни* [阴]（蔑）警察制度
полі́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①警察（机构）②[集]（口语）警察 ◊ **розшукна́ поліція** 侦缉队
полічи́ти, *-лічу́*, *-лі́чиш* [完] *кого́-що* 点数，计算 ◊ **полічи́ти ре́бра** *кому́*（转，口语）痛打一顿
поліщука́, *-кі́в* [复]（单 **поліщу́к**, *-ка́* [阳] **поліщу́чка**, *-ки* [阴]）波列西耶（Полі́сся）人，波列西耶的居民
полк, *по́лку* 三格 *по́лкові* 及 *по́лку* 五格 *по́лком* 六格（*у*）*полку́* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳]（军）团
полкови́й [形] полк 的形容词
полко́вник, *-ка* [阳] 上校
полко́вницький [形] полко́вник 的形容词
полково́дець, *-дця* 五格 *-дцем* [阳] 统帅
полково́дницький [形] 统帅的
по́ло [不变，中]（体）马球（运动）◊ **во́дне по́ло**（体）水球（运动）
поло́ва, *-ви* [阴]（农）糠
полове́цький [形]（史）по́ловці 的形容词
полови́й [形] 淡黄色的
полови́на, *-ни* [阴] ①一半 ～ спра́ви 事情的一半 ～ сві́ту 半个世界 ②（旧）

住宅中的一部分房屋 ③(谑)妻子 ◊ **найдорóжча половúна**(旧,谑)妻(或丈夫)

половíти,*-íє* [未](谷物)变黄;(转)变黄

пóловці,*-ців* [复](史)波洛伏齐人(11—13世纪黑海沿岸草原上的游牧民族)

половчáни,*-чáн* [复](史)=пóловці

половчáнський [形] половчáни 的形容词

полóв'яний [形] полóва 的形容词

пóлог,*-гу* 六格(*у*)*-зі* 及 *-гу* [阳](床上挂的)帐子;覆盖物,被子

полóги,*-гів* [复] 分娩

пологóвий [形] ①分娩的 ~ві потýги 分娩时腹部的肌肉收缩 ②助产的,产科的 ~ відділ лікáрні 医院的产科

полóження,*-ня* 复二 *-жень* [中] ①位置;姿势 в лежáчому(сидя́чому) ~ні 卧(坐)姿 географíчне ~ 地理位置 фальшúве ~ 尴尬的处境 ②条例,规章,章程 ~ про вúбори до Верхóвної Рáди Украíни 乌克兰最高苏维埃选举条例

полóжистий [形] 慢坡的,坡势缓的

полóжистість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] 慢坡,缓坡

пóлоз[1],*-за* 复 *-зú*,*-зíв* [阳](雪橇的)滑木,滑铁

пóлоз[2],*-за* [阳](动)游蛇

полóззя,*-зя* [中] =пóлоз[1]

полозкú,*-кíв* [复] ①(雪橇的)两根滑木 ②(技)滑轨,滑架

полозкóвий [形](技)滑轨的,滑架的

полозóк,*-зкá* [阳] пóлоз[1] 的指小

полóм,*-му* [阳] ①毁坏的东西,废铁 ②(口语)破口,断处

полóмка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] =полóм

полóн,*-ну* [阳] ①俘虏 брáти(взя́ти)в ~俘虏 взя́тий в ~被俘的 ②(转)受…控制,受…束缚 в ~ні прúстрастей 为激情所左右

полонúна,*-ни* [阴] 山谷;山地牧场

полонúти,*-лоню́*,*-лóниш* [未,完] *когó-що* ①俘虏… ②(转)迷人,令人倾倒

полонізáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 波兰化

полонíзм,*-му* [阳](语文)波兰词语

полонізувáти, *зýю*, *зýєш* [未,完] *когó-що* 使波兰化

полонізувáтися,*-зýюся*,*-зýєшся* [未,完] 波兰化

полоскáльний [形] 洗涮用的

полоскáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 洗杯盆,漱口杯

полоскáння,*-ня* [中] ①漱口声,(拍)水声 ②含漱剂,漱口药

полоскáти,*-лощý*,*-лóщеш* [未] ①涮,漱,含漱(一定时间) ②(转)(被风吹得)摆动 ③(转)(旗子)缓缓飘扬

полоскáтися,*-лощýся*,*-лóщешся* [未] ①拍水,扑腾水 ②飘扬,飘动

полоснýти,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完,一次](口语)抽一鞭,砍一刀

полóти,*полю́*,*пóлеш*,*пóлють* [未] *що* 给…除草

полотнúна,*-ни* [阴] 一块(亚)麻布

полотнíти,*-нíю*,*-нíєш* [未](面色)苍白;变得暗淡,失去光泽

полотнó,*-нá* 复 *-лóтна*,*-лóтен* [中] ①(亚)麻布 ②(铁路)路基 ③油画 ④(专)条形物,带 ~ пúлки 锯条

полотня́ний [形] полотнó 的形容词

полоттá,*-тá* [中] ①(钉在墙上的)隔架,隔板 ②(列车的)行李架,卧铺

полóхати,*-хаю*,*-хаєш* [未] *когó-що* 使害怕,恐吓

полóхатися [未] 害怕,恐惧

полохлúвий [形] 胆小的,胆怯的 не з ~вих 并不是胆小的人 трóхи ~ 有点胆小的

полохлúвість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 胆怯,胆小

полошúти,*-лошý*,*-лóшиш* [未] *когó-що* (口语)惊动,惊扰

полошúтися,*-лошýся*,*-лóшишся* [未] (口语)惊慌,受惊

полтáвець [阳] 见 полтáвці

полтáвка [阴] 见 полтáвці

полтáвці,*-ців* [复](单 **полтáвець**,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] **полтáвка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴])波尔塔瓦(乌克兰的州)人,波尔塔瓦的居民

полтавчáни,*-чáн* [复](单 **полтавчáнин**,

-*на* [阳] **полтавча́нка**,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴]) =полта́вці

полтавча́нин [阳] 见 полта́вчани

полтавча́нка [阴] 见 полта́вчани

полу́да,-*ди* [阴] ①眼翳；白内障；(转)掩饰物 ②(技)(镀锡用的)锡板

полуде́нний [形] 中午的

полу́денок,-*нка* [阳](午餐和晚餐之间的)点心，小吃；中午便餐

по́лудень,-*дня* 五格 -*днем* [阳] ①中午 бли́зько ~дня，над ~ 快晌午的时候 ②(口语)中午便餐

полу́днати,-*наю*,-*наєш* [未] 及 **полу́днувати**,-*ную*,-*нуєш* [未](口语)吃点心；吃中午便餐

полудне́вий [形] =полуде́нний

полу́днувати [未] =полу́днати

полу́драбок, *бка* [阳] 马车(或雪橇)边缘上的栏杆

полу́кіпок, *пка* [阳](农)(禾、草的)半圆锥形垛

полумени́стий [形] =полум'яни́стий

полумені́ти [未] 见 полум'яні́ти

полу́мисок,-*ска* [阳](不深的)钵；盆儿

по́лум'я,-*мя* 五格 -*м'ям* [中] 火焰

полум'я́ний [形] по́лумя 的形容词；熊熊燃烧的；炽热的(副 **полум'я́но**)

полум'яни́стий 及 **полумени́стий** [形] 熊熊燃烧的

полум'я́ність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] полум'я́ний 的名词

полум'яні́ти 及 **полумені́ти** 及 **пломені́ти**,-*ню*,-*нієш* [未] 烧得通红，熊熊燃烧

полуни́ця,-*ни́ці* 五格 -*ни́цею* 复 -*ни́ці*, -*ни́ць* [阴][常用复数](植)麝香草莓

полуни́чний [形] полуни́ця 的形容词

полуста́нок,-*нка* [阳](铁路)小车站

полуста́нковий [形] полуста́нок 的形容词

полу́торка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴](口语) ①一吨半的载重汽车 ②(体)1500 米赛跑

полу́торний [形] 一又二分之一的，一个半的 ◊ **в полу́торному ро́змірі** (比一般)大一半

по́лчище,-*чища* 复 -*чища*,-*чищ* [中][常用复数]大军，大股部队(多指敌军)

по́лька[1] [阴] 见 поля́ки

по́лька[2], *ки* [阴] 波尔卡舞；波尔卡舞曲(一种捷克民间舞)

по́лька[3],-*ки* [阴] 波尔卡发式 підстри́жений під ~ку 剪波尔卡发式

по́льний [形]: ◊ **по́льний ге́тьман** (史)(16—18 世纪波兰、立陶宛王国军队的)副统帅盖特曼

польови́й [形] ①原野的，野外的 ~ва́ доро́га 乡间土路 ②田间的 ~ві́ робо́ти 田间作业，农活 ③(军)野战的，战地的 ~ва́ артиле́рія (军)野战炮兵 ◊ **польова́ ми́ша** (动)黑线姬鼠 **польови́й суд** (军)战地法庭 **польови́й шпат** (矿)岩石

польо́тний [形] 飞行用的，飞行时的

по́льський [形] 波兰的，波兰人的

полюби́ти, -*люблю́*, -*лю́биш* [完] *кого́-що* 爱上，开始喜爱

полюби́тися,-*люблю́ся*,-*лю́бишся* [完] ①相爱起来 ②(口语)令人喜爱

полюбля́ти,-*ля́ю*,-*ля́єш* [未] *кого́-що* 爱 ◊ **не полюбля́ти** *чого́* 不太喜欢…

полюбо́вний [形] 两厢情愿的，和睦的 ~на уго́да 两厢情愿的交易

полюбо́вник,-*ка* [阳](口语)情夫，姘夫

полюбо́вниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴](口语)情妇，姘妇

полюва́ння,-*ня* [中] 打猎，狩猎 ~ з соба́ками 用狗捕猎 ~ на мара́лів 猎马鹿

полюва́ти,-*лю́ю*,-*лю́єш* [未] *на ко́го-що* 及 *кого́-що* 打猎，猎捕

полюдні́ти,-*ні́ю*,-*ні́єш* 及 **полюдні́шати**,-*шаю*,-*шаєш* [完](口语) ①变得有人性的；变得人道的 ②人口稠密起来

полюдні́шати [完](口语)=полюдні́ти

по-лю́дськи [副] =по-лю́дському

по-лю́дському 及 **полю́дськи** [副] 像一般人似地，合乎常情地

по́люс,-*са* 复二 -*си́*,-*сі́в* [阳](地理)极，极地；(理)磁极；电极

по́люсний [形] по́люс 的形容词

полю́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴](生理)遗精

поляга́ння,-*ня* [中](农)倒伏

поляга́ти[1], *га́ю*, *га́єш* [未] **полягти́**,

-ля́жу,-ля́жеш [完] ①(植物)倒伏 ②[只用完成体](转)阵亡,牺牲 ③[只用完成体](转)暗淡下去

поляга́ти²,-га́ємо,-га́єте [完] 及(少用) **полягти́**,-ля́жемо,-ля́жете [完][只用复数]躺下,躺下休息

поляга́ти³,-га́є [未] 在于…,是…,其内容是… ◊ **причи́на цього́ я́вища поляга́є в то́му, що…** 这种现象的原因在于…

поля́к [阳] 见 поля́ки

поля́ки,-ків [复](单 **поля́к**,-ка [阳] **по́лька¹**,-ки 三、六格 -ці 复二 по́льок [阴])波兰人

поля́на,-ни [阴] 林边或林中空地

поля́ни,-ля́н [复](史)波利安人(居住在第聂伯河沿岸的东斯拉夫部族)

поля́рний [形] ①极地的 ~на ста́нція 极地考察站 ②完全相反的,对立的 ~ні по́гляди 完全相反的观点 ◊ **Поля́рна зоря́**(天)北极星 **поля́рне ся́йво** 北极光

поля́рник,-ка [阳] 极地考察人员

поля́рниця,-ці 五格 -цею [阴] поля́рник 的女性

поля́рність,-ності 五格 -ністю [阴](转)对立性,相反性

поля́скати,-каю,-каєш [完](口语) ①拍打几下 ②噼啪响一阵

поля́скувати,-кую,-куєш [未](口语) ①时而稍稍拍打几下,时而轻轻鼓一阵掌 ②(用手指、舌头)不时地(轻轻地)弹响

помага́ти,-га́ю,-га́єш [未] **помогти́**,-можу́,-мо́жеш 过去时-мі́г,-могла́ 命令式-можи́ [完] 帮助;救援

пома́да,-ди [阴](化妆用)香膏(如口红、发蜡等)

пома́дка,-ки 三、六格-ці 复二-док [阴] ①пома́да 的指小 ②(果汁)软糖

пома́дний [形] пома́да 及 пома́дка 的形容词

пома́зати,-ма́жу,-ма́жеш [完] кого́-що ①涂一些,擦一些 ②弄脏

пома́затися,-ма́жуся,-ма́жешся [完] ①(给自己)涂一些,抹一些 ②(把自身)弄脏

помазо́к,-зка́ [阳](涂油等用的)刷子,刷笔

пома́лу [副](口语) ①一点一点地,渐渐地 ②慢吞吞地

помандрува́ти,-ру́ю,-ру́єш [完] ①前往,出发 ②旅行一段时间,过一阵无定居的生活

помантя́чити,-чу,-чиш [完] 磨一阵(刀等)

помара́нча,-чі 五格-чею [阴] 及 **помера́нець**,-нця 五格-нцем [阳](植) ①酸橙(树);酸橙(果实) ②橙子树;橙子

помара́нчевий [形] помара́нча 的形容词

помарні́лий [形] 褪色的,变为暗淡的;枯萎的;消瘦的

помарні́ти,-ні́ю,-ні́єш [完] 变暗淡,褪色;枯萎;(指人)憔悴,虚弱

помасти́ти,-мащу́,-ма́стиш [完] що ①涂一些,擦一些;抹油 ②(给机器、鞋)上油 ③粉刷 ④弄脏

помасти́тися, -мащу́ся, -ма́стишся [完] ①(给自己)涂一些,擦(自己的伤口等) ②弄脏(自己)

по-матери́нськи [副] =по-матери́нському

по-матери́нському 及 **по-матери́нськи** [副] 母亲般地

по́мах,-ху 六格(у)-сі 及 -ху [阳](口语)挥动,摆动 ~хом його́ руки́ 他的手一挥

пома́цати,-цаю,-цаєш [完] кого́-що 摸几下;翻寻一阵

по́мацки [副] 用手摸着;摸索着

поме́л,-лу [阳] ①磨碎 ②磨好的粮食

помело́,-а́ 复 -ме́ла 复二 -ме́л [中](打扫烟筒炉灶的)掸子

поме́ншання,-ня [中] 减少

поме́ншати,-шаю,-шаєш [完] 减少;降低

поме́ншувати,-шую,-шуєш [未] **поменши́ти**,-шу́,-ши́ш,-шимо́,-шите́ [完] що 减少,压缩

поме́ншуватися,-шуюся,-шуєшся [未] **поменши́тися**,-шу́ся,-ши́шся, -шимо́ся, -шите́ся [完] 减少;压缩

помера́нець [阳] =помара́нча

помера́нцевий [形] помера́нець 的形容词

помере́жаний 及 **помере́жений** ① поме́режати 及 помере́жити 的过去时被

动形动词 ②[形]绣了花的 ③[形]饰有图案的，雕有花纹的 ④[形]点缀得花里胡哨的 ⑤[形]有花纹的；钩花的

помере́жати, *-жаю*, *-жаєш* [完] 及 **помере́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-ре́ж* [完] *що* ①刺绣，把…绣上花 ②装饰，绘上图案；(对木器)雕上花纹 ③把…弄得五颜六色，点缀得花里胡哨

помере́жений [形] ＝помере́жаний

помере́жити [完] ＝помере́жати

поме́ркнути 及 **поме́ркти**, *-кне* [完] 暗淡，暗下去；悄然下落；发乌，无光泽；(文语)昏迷，神志不清 ◊ **Світ в оча́х поме́рк.** 眼前一片阴暗，事事都不如意。

поме́ркти [完] ＝поме́ркнути

поме́рлий [形] ①死的 ②[用作名词] **поме́рлий**, *-лого* [阳] **поме́рла**, *-лої* [阴] 死者

помертві́ння, *-ня* [中] помертві́ти 的名词

помертві́ти, *-ві́ю*, *-ві́єш* [完] 失去生气，变为僵死的，(人)发呆

поме́рти [完] 见 помира́ти

пометикува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完](口语) ①判断，评 ②考虑

поме́шкання, *-ня* 复二 *-кань* [中] 住所，房间

помиї́, *поми́й* 及 *поми́їв* [复] 污水，泔水

поми́йний [形] поми́ї 的形容词 ～на я́ма 污水坑，泔水池 ～не відро́ 泔水桶

поми́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](洗衣等用的圆或椭圆形)大盆

поми́лити, *-лю*, *-лиш* [完] *кого́-що* 搓上肥皂 ◊ **поми́лити го́лову** 痛骂一顿

поми́литися, *-ми́люся*, *-ми́лишся* [完] (给自己)擦上点肥皂

помили́тися [完] 见 помиля́тися

по́милка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лки́*, *-ло́к* 错误，过失 ～ в написа́нні 笔误 ～ в розраху́нку 失算 ～ на сло́ві 失言，无意中说错 допусти́тися ～ки 犯错 друка́рська ～印错的字

помилко́вий [形] по́милка 的形容词；错误的，谬误的(副 **помилко́во**) ～ва ду́мка 错误的想法 ～ве уя́влення 错误的概念，错误的认识

помилко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 错误

поми́лування, *-ня* 复二 *-вань* [中] 特赦，赦免，特赦令

поми́лувати, *-лую*, *-луєш* [完] *кого́* ①宽恕 ②赦免

помиля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **помили́тися**, *-милю́ся*, *-ми́лишся* [完] 做错，犯错误；失算 ◊ **помиля́тися на сло́ві** 无意中说错，失言

помина́ння, *-ня* 复二 *-на́нь* [中] ①(宗)(教堂里的)追荐亡魂名录 ②(旧)回忆

помина́ти[1], *-на́ю*, *-на́єш* [未] **пом'яну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①回忆起，想起 ②(宗)为(生者)祈祷平安，为(死者)祈祷安息；参加追悼会 ◊ **пом'яну́ти до́брим сло́вом** *кого́* 从好的方面想起(某人)

помина́ти[2], *-на́ю*, *-на́єш* [未] **поминути**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①*кого́-що* 从…旁边走过，绕过 ②[只用完成体](时间)已过去 Ніч помину́ла. 夜已过去。③*що* 错过，耽误

по́минки, *-нок* [复](宗)追悼亡灵的酒宴

поминý́ти [完] 见 помина́ти[2]

помира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **поме́рти**, *-мру́*, *-мре́ш*, *-мремо́*, *-мрете́* [完] 死，死亡；(完成体，旧)长眠 ◊ **поме́рти на́глою сме́ртю** 或 **на́гло поме́рти** 猝死

помири́ти, *-мирю́*, *-ми́риш* [完] *кого́-що* ①使和解 ②使容忍

помири́тися, *-мирю́ся*, *-ми́ришся* [完] ①和解，讲和 ②容忍

поми́ршавіти, *-вію*, *-вієш* [完](口语) 成为不好看的；成为干枯的；成为有病的，憔悴的(指人)

поми́ти, *-ми́ю*, *-ми́єш* [完] *кого́-що* 洗濯一会儿；洗净

поми́тися, *ми́юся*, *-ми́єшся* [完] 洗澡；洗脸，洗手

помідо́р, *-ра* [阳] 西红柿，番茄

помідо́рний [形] ＝помідо́ровий

помідо́ровий 及 **помідо́рний** [形] помідо́р 的形容词

помі́ж 及(口语)**промі́ж** [前] I (五格或二格，(少用)四格) ①在…与…之间 ②在…中间 показа́тися ～лю́ди 出现

在社交场合 Ⅱ（四格，（少用）五格或二格）到…中间去

помізкува́ти, *-кую*, *-куєш* ［完］认真想一想，斟酌一下

поміня́ти, *-няю*, *-няєш* ［完］*кого́-що* 拿（一物）换（另一物），交换；更换

поміня́тися, *-няюся*, *-няєшся* ［完］互换；交流 ◊ **поміня́тися пішака́ми**（棋）互相各吃一卒

помірко́ваний ［形］①适中的；审慎的；有节制的 ②（政）中间的，温和的 ～на політика 温和政策

помірко́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］适度；有节制；中间性，温和性

поміркува́ти, *-кую*, *-куєш* ［完］认真想一想，思考一下

помі́рний ［形］①适度的；有分寸的 ②（气候）温和的，温带的

помі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］помірний 的名词

помі́ряти, *-ряю*, *-ряєш* ［完］*що* ①测量 ～ си́лу 估算力量；（同某人）较量力气 ②测量一会儿

помі́рятися, *-ряюся*, *-ряєшся* ［完］*чим с ким* 与谁…以什么…较量

помі́ст, *-мо́сту* ［阳］①木板台；脚手架；（河岸上最简单的）木埠头 ②（铺面用的）板 ③（方）地板 ④（矿）掘进吊盘

по́місь, *-сі* 五格 *-ссю* ［阴］①（生物）杂种 ②（转）混合物

помі́тити ［完］见 поміча́ти

помі́тний ［形］（副 **помі́тно**）①可以察觉的，明显的 ②敏感的；可观的 ～на ви́трата 一笔可观的费用

поміцні́шати, *-шаю*, *-шаєш* ［完］变得牢固；（指自然现象）加剧了

по́міч, *-мочі* 五格 *-міччю* ［阴］帮助，援助 ◊ **до (у) по́мочі ста́ти** *кому́*（口语）（给以）…帮助

поміча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* ［未］**помі́тити**, *мі́чу*, *мі́тиш* 命令式 *-мі́ть* ［完］*кого́-що* 注意到，看出

помічни́к, *-ка́* ［阳］①助手，帮手 ②助理，副…（男女通用）～ машині́ста 副司机 ～ прокуро́ра 副检察长

помічни́ця, *-ці* 五格 *-цею* ［阴］помічни́к 的女性

помі́щик, *-ка* ［阳］地主

помі́щицтво, *-ва* ［中，集］地主们

помі́щицький ［形］помі́щик 的形容词

помі́щиця, *-ці* 五格 *-цею* ［阴］помі́щик 的女性

помножа́ти, *-жа́ю*, *-жа́єш* ［未］**помно́жити**, *-жу*, *-жиш* ［完］*що*（数）乘

помножа́тися, *жа́юся*, *жа́єшся* ［未］**помно́житися**, *-жуся*, *-жишся* ［完］（数）（自）乘

помно́жити ［完］见 помножа́ти 及 помно́жувати

помно́житися ［完］见 помножа́тися 及 помно́жуватися

помно́жувати, *-жую*, *-жуєш* ［未］**помно́жити**, *-жу*, *-жиш* ［完］*що* ①增大，增多 ②（数）乘

помно́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* ［未］**помно́житися**, *-жуся*, *-жишся* ［完］增多，增长

помо́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* ［阴］：◊ **про во́вка помо́вка, а вовк тут**（或 **а вовк у ха́ту**）（俗）说到曹操，曹操就到

помо́вчати, *-чу*, *-чиш* ［完］沉默一会儿

помо́вчувати, *-чую*, *-чуєш* ［未］（口语）不做声，不说话

помогти́ ［完］见 помага́ти

по-молда́вськи ［副］＝ по-молда́вському

по-молда́вському 及 **по-молда́вськи** ［副］①按摩尔达维亚人方式 ②用摩尔达维亚语

по-молоде́цьки ［副］＝ по-молоде́цькому

по-молоде́цькому 及 **по-молоде́цьки** ［副］英姿勃勃地；像棒小伙子一样

по-молоде́чи ［副］＝по-мололе́цькому

по-молоде́чому 及 **по-молоде́чи** ［副］＝по-молоде́цькому

помолоді́ти, *-ді́ю*, *-ді́єш* ［完］及 **помоло́дшати**, *шаю*, *-шаєш* ［完］变年轻

помоло́дша́ти ［完］＝помолоді́ти

помоло́ти, *-мелю́*, *-ме́леш* ［完］*що* ①磨一阵（面粉）②（转，口语）闲扯一阵

помолоти́ти, *-лочу́*, *-ло́тиш* ［完］*що* ①脱一阵粒 ②*кого́*（口语）打一顿

поморга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* ［完］眨几下眼；

闪烁一阵

помо́ргувати, *-гую*, *-гуєш* [未]〈口语〉不时地眨眼；不时地闪烁

помочи́ти, *-мочу́*, *-мо́чиш* [完] ①*кого́-що* 弄湿一点 ②*що* 浸，泡 ~ насі́ння 浸种子

помочи́тися[1], *-мочу́ся*, *-мо́чишся* [完] 淋湿(自己)

помочи́тися[2], *-мочу́ся*, *-мо́чишся* [完] 撒尿，小便

по́мпа[1], *-пи* [阴] 泵，唧筒 ◊ **по́мпа корабе́льна**(舰，船)大副

по́мпа[2], *-пи* [阴] 排场，豪华的场面

помпаду́р, *-ра* [阳]〈讽〉昏聩刚愎的官僚

помпаду́рство, *-ва* [中] ①昏聩无能而又刚愎自用的统治(时期) ②昏聩无能而又刚愎自用

помпаду́рша, *-ші* [阴] помпаду́р 的妻子或情妇

помпе́зний [形] по́мпа[2] 的形容词；豪华的

помпе́зність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] помпе́зний 的名词

по́мповий [形] по́мпа[1] 的形容词

помпо́н, *-на* [阳] 绒球(鞋帽上的饰物)

по́мста, *-ти* [阴] 报仇，复仇 ◊ **крива́ва по́мста** 血族复仇(为被杀的本族成员复仇)

помсти́тися [完] 见 помща́тися

помути́ти, *-мучу́*, *-му́тиш* [完] *що* ①搅浑 ②*кого́* (转)使(神志)不清 ③*кого́* (转)使不睦，使不满

помути́тися, *-му́титься* [完] ①发浑 ②变得模糊不清 Світ в оча́х помути́вся. 眼前一片黑暗。③[无人称]〈口语〉В оча́х помути́лося. 眼前(一阵)发黑。В голові́ помути́лося. (一时间)头晕目眩。

помутні́ння, *-ня* [中] 变浑浊 ~ рогі́вки 角膜浑浊

помутні́ти, *-ніє* [完] 变浑浊；变模糊

помутні́шати, *-шає* [完] 变得更加浑浊；变得更加模糊

помча́ти, *-чу́*, *-чи́ш*, *-чимо́*, *-чите́* [完] ①*кого́-що* 载着飞驰 ②〈口语〉= помча́тися

помча́тися, *-чу́ся*, *-чи́шся*, *-чимо́ся*, *-чите́ся* [完] 疾驰，飞跑

помща́тися, *-ща́юсь*, *-ща́єшся* [未] **помсти́тися**, *-мщу́ся*, *-мсти́шся*, *-мстимо́ся*, *мститеся* [完] *на ко́му-чо́му* 及 *над ким-чим* 复仇，报复 щоб ~-ти́тися на *ко́му* 为了报复而…

пом'я́кшати, *-шаю*, *-шаєш* [完] 变软；变得缓和些

пом'якши́ти [完] 见 пом'я́кшувати

пом'якши́тися [完] 见 пом'я́кшуватися

пом'я́кшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **пом'якши́ти**, *-шу́*, *-ши́ш*, *-шимо́*, *-шите́* [完] ①*що* 使柔软；减轻 ②*кого́-що* (转)使(心)软 ③*що*(语言)使(硬辅音)软化

пом'я́кшуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **пом'якши́тися**, *-шу́ся*, *-ши́шся*, *-шимо́ся*, *-шите́ся* [完] ①变柔软 ②(转)心肠变软，变温和 ③(语言)硬辅音软化

пом'яну́ти [完] 见 помина́ти[1]

пом'я́ти, *-мну́*, *-мне́ш*, *-мнемо́*, *-мнете́* [完] *що* ①弄皱，揉皱 ②*кого́*(转，口语)痛打一顿

пом'я́тися[1], *-мне́ться* [完] 起皱

пом'я́тися[2], *-мну́ся*, *-мне́шся*, *-мнемо́ся*, *-мнете́ся* [完]〈口语〉犹豫一阵，迟疑一会儿

по́над [前] Ⅰ (五格)在…上空；沿着(路、河等)一带 Ⅱ (四格) ①(表示行动方向)去…，到…上面 ②(表示时间)在…前夕 Прийшо́в по́над ве́чір. (他)是傍晚来的。③(表示超过某种规格)超越，超过 ~си́лу [副] 力所不及地，力不胜任地 ~ сподіва́ння 出乎意料 Любо́в до вітчи́зни по́над усе́. 对祖国的爱高于一切。Це по́над його́ си́ли. 这是他胜任不了的。

пона́дити, *-джу*, *-диш* [完] *кого́* ①(用手势或眼色等)招呼过来，吸引过来 ②使养成…习惯

пона́дитися, *-джуся*, *-дишся* [完] ①*на ко́го-що* 爱上，迷恋上 ②*до ко́го-чо́го* 〈口语〉养成…习惯

понадліміт́ний [形] 超限额的

понадмі́ру [副] 过度地

понаднормо́вий [形] 规定时间以外的，

加班的 ～ва робо́та 加班工作
понадпла́новий [形] 超出计划的
поневіря́ння, *-ня* 复二 *-ря́нь* [中] 奔波; 流浪
поневіря́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* [完] 奔波; 漂泊; 流浪; 受穷受苦
понево́лений [形] 受奴役的
понево́лення, *-ня* [中] понево́лити 的名词
понево́лити [完] 见 понево́лювати
понево́льник [阳] =понево́лювач
понево́льниця [阴] =понево́лювачка
понево́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **понево́лити**, *-лю*, *-лиш* 命令式 *-во́ль* [完] *кого́-що* 奴役, 使沦为奴隶
понево́лювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 及 **понево́льник**, *-ка* [阳] 奴役者
понево́лювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及 **понево́льниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] понево́лювач 的女性
понеді́лок, *-ка* [阳] 星期一
повести́, *-су́*, *-се́ш*, *-семо́*, *-сете́* 过去时 *-ні́с*, *-несла́* [完] ①*кого́-що* (开始)拿走; 载着…疾驰起来 ②[无人称](风)吹来, (气味)传来 ③(转)遭受 ④(转, 口语)瞎扯起来 ◊ **понести́ баляндра́си** (**тереве́ні**) (口语)瞎扯, 胡说
понести́ся, *-су́ся*, *-се́шся*, *-семо́ся*, *-сете́ся* 过去时 *-ні́сся*, *-несла́ся* [完] ①飞跑起来 ②(声响、气味)传播开来 ③(禽类)生蛋
пони́ззя, *-зя* 复二 *-ни́зь* [中] 下游, 下游地区
пони́ні [副] 直到现在, 迄今
по́ні [不变, 阳] (英国)矮种马
покі́вечити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-веч* [完] *кого́-що* 损坏; 伤害
покі́вечитися, *-чуся*, *-чишся* [完] 变坏
покі́куди [副] (口语)万分, 十分, 极
по-німе́цьки [副] =по-німе́цькому
по-німе́цькому 及 **по-німе́цьки** [副] ①按德国人方式 ②用德语
понови́ти [完] 见 поно́влювати
понови́тися [完] 见 поно́влюватися
поно́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **поновля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **понови́ти**, *-новлю́*, *-но́виш*, *-но́влять* [完] *що* 恢复; 重建
поно́влюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] 及 **поновля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **понови́тися**, *-новлю́ся*, *-но́вишся*, *-но́вляться* [完] 恢复; 重建
поновля́ти [未] =поно́влювати
поновля́тися [未] =поно́влюватися
поно́с, *-су* [阳] ①(医, 兽医)腹泻 ②(专)同窝幼畜; 一窝(幼畜) ◊ **крива́вий поно́с** 痢疾, 血性腹泻
по́ночі [副] ①[无人称谓语] 没有光线, 黑暗 ②(口语)在黑暗中
понто́н, *-на* [阳] ①平底船 ②浮桥; (军)舟桥
понтоне́р, *-ра* [阳] (军)舟桥兵
понто́нний [形] понто́н 的形容词
понто́нник, *-ка* [阳] 浮桥工
пону́ра [阴] (口语, 贬)阴郁寡言、愁眉苦脸的女人
пону́рий [形] 垂头丧气的, 沮丧的; 郁闷的
пону́рити [完] 见 пону́рювати
пону́ритися [完] 见 пону́рюватися
пону́рість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] пону́рий 的名词
пону́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **пону́рити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-ну́р* [完] *що* 垂下(头、眼光等)
пону́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **пону́ритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] 低下头; 垂下眼睛
по́нчик, *-ка* [阳] 油炸圆包子
по́нюх, *-ху* [阳] ①闻一次(鼻烟) ②一撮鼻烟 ～ таба́ки (тютюну́) 闻一次鼻烟
поню́хати, *-хаю*, *-хаєш* [完] 闻一闻, 嗅一嗅
поню́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] =по́нюх
поняти́й, *-то́го* [阳] (搜查时当局邀来作证的)见证人
поня́ття, *-тя* 复二 *-ня́ть* [中] 概念; 理解, 认识
пообі́дати, *-даю*, *-даєш* [完] 吃完午饭
пообі́дній [形] 午饭后的
пообіця́ти, *-ця́ю*, *-ця́єш* [完] 及 **пообіця́тися**, *-ця́юся*, *-ця́єшся* [完] (口语) 答应, 允诺

поодинóкий [形] 单独的,单个的 ～ вúпадок 个别场合

поодúнці [副] 一个一个地

поорáти, *-рю́, рéш, -ремó, -ретé* [完] *що* ①耕(地),开垦 ②耕一阵地 ③〈转〉(皱纹、伤痕等)布满

попадáння, *-ня* 复二 *-дáнь* [中] 击中

попадáти, *-дáю, -дáєш* [未] **попáсти**[2], *-падý, -падéш, -падемó, -падетé* [完] ①打中,击中 ②来到 ③(无意中)碰到;发现 ④[无人称] *комý*〈口语〉受到惩罚 ◊ **де попáло** 随便什么地方 **кудú попáло** 随便去什么地方 **як попáло** 随便(怎样)

попадáтися, *дáюся, -дáєшся* [未] **попáстися**, *-падýся, -падéшся, -падемóся, -падетéся* [完] ①落到,陷入 ②*комý* (口语)碰到,偶然遇到;得到

попадя́, *-дí* 五格 *-дéю* [阴] 牧师的妻子

по-панібрáтськи [副]〈口语〉= по-панібрáтському

по-панібрáтському 及 **по-панібрáтськи** [副]〈口语〉不拘礼节地,随便地

по-пáнськи [副] = по-пáнському

по-пáнському 及 **по-пáнськи** [副]〈蔑〉像贵族老爷那样

попáрити, *-рю, -риш* [完] ① *що* 蒸一蒸,蒸一些时候 ②用开水烫 ③*когó-що* 〈转〉〈口语〉抽打,鞭挞

попáритися, *-рюся, -ришся* [完] ① 洗一会儿蒸浴 ②烫伤自己

попáрно [副] 成双成对地

по-партíйному [副] 按照党的方式;合乎党性地

пóпáс, *-су* [阳]〈口语〉①牧场 ②放牧 пустúти у ～放(牲畜)去吃青草

попасáти, *-сáю, -сáєш* [未] ①*когó-що* 〈口语〉放牧 ②〈方〉在草地上吃草

пóпаски [副]〈口语〉①边走边放牧 ②小心谨慎地

попáсти[1], *-сý, -сéш, -сé, -семó, -сетé* [完] *когó-що* 放一会儿牧

попáсти[2] [完] 见 попадáти

попáстися[1], *-сéться* [完](牲畜)在草地上吃一会儿青草

попáстися[2] [完] 见 попадáтися

попáтрати, *-раю, -раєш* [完] *когó-що* ①开膛去掉内脏 ②拔光(鸡等的羽毛)

попелúця, *ці* 五格 *-цею* [阴]〈动〉蚜虫 капýстяна ～ 菜蚜,甘蓝蚜

попелúще, *-ща* [中] 火灾遗址;即将烧尽的篝火

попелю́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈动〉云雀,凤头百灵鸟

попелю́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] = попелю́ха

попеля́стий [形] 浅灰色的

поперéд I [副] ①以前,早先 ②首先,起初;事先 II [前] ①(二格)在…前面;在前列;从…前面 ②(五格)在…前面 ③(四格)在…面前,向… виступáти ～ *кóго* 向…发表演说,在…面前发言 ◊ **поперéд усьóго** 首先

попереджáльний 及 **поперéджувальний** [形] ①预防性的;警告的 ②非常客气的,很殷勤的

попереджáти, *-джáю, -джáєш* [未] 及 **поперéджувати**, *-джую, -джуєш* [未] **поперéдити**, *-джу, -диш* [完] *когó-що* ①预先通知,预报;警告 ②赶在前头,抢先

поперéдження, *-ня* 复二 *-жéнь* [中] 预先通知,预告;警告

поперéджувальний [形] = попереджáльний

поперéджувати [未] = попереджáти

поперéдити [完] 见 попереджáти

поперéдливий [形] ① 预防性的,警告的 ②很殷勤的,非常客气的

поперéдливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 非常客气的态度

поперéдник, *-ка* [阳] ①先驱者,前辈 ②前任者 ③〈农〉前作物

поперéдниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] поперéдник 的女性

поперéдній [形] 以前的;过去的;预先的 ～нє повідóмлення 预先通知(书) за ～ніх часів 从前的时候 залишúтися при ～ній дýмці 坚持原先的意见 ◊ **піддавáти поперéдньому увя́зненню** 〈法〉预押

попéреду I [副] ①在前面 ②以前,早先 ③首先,起初;事先 II [前](二格)在…前面

пóперéк[1], *-ку* [阳] 腰,腰部

поперéк[2] ①[副] 横着,横向地;逆着 ②

[前](二格)横着,横过 ◊ **поперéк гóрла**(口语)哽在喉头;(转)令…难以忍受

поперéчка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](建)横木,横梁

поперéчний [形] 横的,横向的

поперéчник,*-ка* [阳](技)(非正圆形物体的)直径;横断面

попéрти, *-прý*, *-прéш*,*-премó*,*-претé* [完](口语) ①冲去,奔去 ②*когó-що* 赶走 ③*що* 搬走,拖走 ④*когó-що*用力抛 ⑤*когó-що*狠揍一下

попéртися, *-прýся*, *-прéшся*,*-премóся*, *-претéся* [完](口语)冲去,奔去

по-пéрше [副](用于列举)第一点

попечи́тель,*-ля* 五格 *-лем* [阳](史)督学

попечи́телька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] попечи́тель 的女性

попивáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] *що* 一点一点地喝,慢慢地喝

пóпит,*-ту* [阳] 需要,需求 На цей товáр вели́кий пóпит. (商)这种商品有很大销路。

попи́ти,*-п'ю́*,*-п'є́ш*,*-п'ємó*,*-п'єтé* 过去时*-пи́в*,*-пилá* [完] ①*чогó* ①喝(若干或相当多) ②喝一阵 ~ чáю 喝一会儿茶,喝点茶

попівночі [副] 后半夜

попíвство,*-ва* [中,集] 神职人员;宗教界

попíвський [形] 教士的 ◊ **попíвські óчі** (口语)嫉妒的眼光

попíвщина,*-ни* [阴] 宗教迷信

пóпід [前] Ⅰ (四格) ①(表示方向)往…之下 ②(表示方向)到…附近;沿着… ③临近…(时日),在…前夕 Ⅱ (五格) ①(表示处所)在…之下 ②(表示处所)在…附近;沿着

попідвікóнню [副] 在窗下 ◊ **ходи́ти попідвікóнню** 行乞

пóпіл,*-пелу* [阳] ①灰烬 ~ вулканíчний (地质)火山灰 ②草木灰

попільни́ця[1],*-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **попільни́чка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 烟灰缸

попільни́ця[2],*-ці* 五格 *-цею* [阴](动)菜蚜,甘蓝蚜

попільни́чка [阴] =попільни́ця[1]

поплавéць,*-вця́*,*-вцéм* [阳] ①(渔)浮子,鱼漂 ②(技)浮标

поплавкóвий [形] поплавóк 的形容词

поплавóк, *вкá* [阳] =поплавéць

поплавцéвий [形] =поплавкóвий

поплáкати,*-лáчу*,*-лáчеш* [完] 哭泣一阵

поплéнтатися,*-таюся*,*-таєшся* [完] (口语)步履艰难地走去

поплести́ся,*-летýся*,*-летéшся*,*-летемóся*,*-лететéся* 过去时*-лíвся*,*-лелáся* [完] ①(口语)拖着(沉重)脚步蹒跚走去,步履艰难地走去 ②缠绕,盘绕

поплився́ [完] =поплисти́

поплисти́ 及 **поплив́ти́**,*-ливý*,*-ливéш*, *-ливемó*,*-ливетé* [完] 开始游泳,开始航行,开始流(动)~ на вéслах 划船前进 Корабéль попли́в у відкри́те мóре. 船向大海驶去。

поплíн,*-ну* [阳](纺)波普林(府绸)

поплíновий [形] поплíн 的形容词

пóпліч [副] 肩并肩地

поплíчник,*-ка* [阳] ①(蔑)佣人,走狗;同谋者 ②助手,帮手

поплíчниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] поплíчник 的女性

поплýтати,*-таю*,*-таєш* [完] *когó-що* 弄乱;混淆

поплýтатися,*-таюся*,*-таєшся* [完] 混杂在一起,乱作一团

поплюндрувáти,*-рýю*,*-рýєш* [完] *когó-що* 使破产,完全破坏

попнýтися,*-нýся*,*-нéшся*,*-немóся*,*-нетéся* [完] ①倒退 ②(口语)(硬往某处)钻,挤;挤来挤去

поповзти́,*-зý*,*-зéш*,*-земó*,*-зетé* 过去时*-пóвз*,*-повзлá* [完] 开始爬;爬走

попóвнення,*-ня* 复二*-нень* [中] попóвнити 的名词

попóвнити [完] 见 попóвнювати

попóвнитися [完] 见 попóвнюватися

попóвнювати,*-нюю*,*-нюєш* [未] 及 **поповня́ти**,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] **попóвнити**,*-ню*,*-ниш* [完] *когó-що*补充,增添

попóвнюватися,*-нюється* [未] **поповня́тися**,*-ня́ється* [未] **попóвнитися**,*-ниться* [完] 得到补充,得到充实

поповня́ти [未] ＝попóвнювати

поповня́тися [未] ＝попóвнюватися

попоі́здити, *-ї́жджу*, *-ї́здиш* 命令式 *-ї́здь* [完]〈口语〉(乘车、马、船等)到各处走一走,旅行一下

попої́сти, *ї́м*, *-ї́си́*, *-ї́ст*, *-ї́мó*, *-ї́сте́*, *-ї́дя́ть* 命令式 *-ї́ж* [完] *що* 及 *чогó*〈口语〉①吃一点儿 ②吃完 дóбре ～ 饱餐一顿

попої́ти, *-пою́*, *-пої́ш* [完] *когó* ①给…喝;饮 ②〈口语〉把…灌醉

пополірува́ти, *-рýю*, *-рýєш* [完] *що* 抛光,磨光

пополóти, *-полю́*, *-пóлеш* [完] *що* ①拔尽(杂草),除净(草) ②除一阵草

пополотні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] ①(面色)苍白 ②变得暗淡,失去光泽

по-пóльськи [副] ＝по-пóльському

по-пóльському 及 **по-пóльськи** [副] ①按波兰人方式 ②用波兰语

попóна, *-ни* 复二 *-пóн* [阴] 马(或其他家畜的)披,披盖物

попóрати, *-раю*, *-раєш* [完] *когó-що*〈口语〉①拿走,拿开 ②把活(顺利)做完

попóратися, *-раюся*, *-раєшся* [完] *кóло когó-чóго* ①工作一些时候,管理一阵家务 ②把工作(顺利)做完 ③翻…一阵

попорóти, *-порю́*, *-пóреш* [完] *що* 拆一阵子(衣物上的缝线)

попорóтися, *-пóреться* [完] 开绽,开线

попоси́діти, *-джу*, *-диш* [完]〈口语〉①坐一坐 ②〈口语〉苦干一阵

попостóяти, *-тóю*, *-тої́ш* [完] ①站立(若干时间) ②〈口语〉站立很久

попоходи́ти, *-ходжý*, *-хóдиш* [完]〈口语〉①走一阵 ②走够,走累 ③乘车走(若干时间或地方)

попра́вити [完] 见 поправля́ти

попра́витися [完] 见 поправля́тися

поправі́ти, *-ві́ю*, *-ві́єш* [完] 及 **поправі́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [完]〈政〉向右倾,向右转

поправі́шати [完] 见 поправі́ти

попра́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①修理 ②修改

поправкóвий [形] 修正的,校正的 ～ коефіціє́нт〈数〉校正系数,修正系数

поправля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **попра́вити**, *-влю*, *-виш* [完] *когó-що* ①修理 ②修正,纠正 ③恢复,改进

поправля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **попра́витися**, *-влюся*, *-вишся* [完] ①自我整理一番 ②改正,纠正 ③健康得到恢复,复元 ④改进,好转

попра́вний [形] 可以改正的;可以挽救的

поправни́й [形] 改造或感化犯人的 ◊ **поправни́й будинок** 感化院

попра́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] попра́вний 的名词

попрасува́ти, *-сýю*, *-сýєш* [完] *що* ①弄平,熨平 ②熨完(全部或许多) ③熨一会儿

попра́ти, *-перý*, *-пере́ш*, *-перемó*, *-пере́те́* [完] *що* ①洗干净(衣服等) ②洗一些时候

поприбира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [完] *когó-що* ①收拾,整理 ②拿走,收拾掉 ③使穿戴上漂亮的衣服;打扮

попри́щити, *-щить* [完,无人称]〈口语〉布满丘疹,疖子 ◊ **Щоб тобі попри́щило!**〈骂〉叫你舌上长疮!

по-при́ятельськи [副] ＝по-при́ятельському

по-при́ятельському 及 **по-при́ятельськи** [副] 像朋友那样地,友好地

поприятелюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [完] 成为朋友

попріка́ння, *-ня* [中] 责备

попріка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **попрікнýти**, *-нý*, *-не́ш* [完] *когó-що* 责备,指责

попрікнýти [完] 见 попріка́ти

попрі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴]〈医〉湿烂(性),擦烂

попрі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* [完] ①(全部或许多)发霉,霉烂 ②出一阵汗 ③〈烹〉焖(蒸,烤)一阵 ④〈转,口语〉为…流点汗,辛苦一阵

попрóбувати, *-бую*, *-буєш* [完] *що* ①测试,试验 ②品尝 ③亲身经受,体验 ④(接不定式)试图

попродава́ти, *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємó*, *-дає́те* [完] 及 **попрóдати**, *-даю*, *-даєш*

[完] *кого́-що*(把全部或许多一个接一个地)卖掉

попро́дати [完] 见 попродава́ти

по-пролета́рськи [副] =по-пролета́рському

по-пролета́рському 及 **по-пролета́рськи** [副] 按无产阶级方式

попроси́ти,*-рошу́,-ро́сиш* [完] 及 **попроха́ти**,*-ха́ю,-ха́єш* [完] ①请求,请 ②邀请

попроси́тися,*-рошу́ся,-ро́сишся* [完] 及 **попроха́тися**,*-ха́юся,-ха́єшся* [完] 请求准许;请求接纳(录用)

попростува́ти, *-ту́ю, -ту́єш* [完] 及 **попрямува́ти**,*-му́ю,-му́єш* [完] ①迈步走起来 ②向(某方向)奔去

попроха́ти [完] =попроси́ти

попроха́тися [完] =попроси́тися

попроща́тися,*-ща́юся, -ща́єшся* [完] 辞别,告别

попру́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①(专)马肚带,鞍带 ②(口语)条形地带

попрямува́ти [完] =попростува́ти

популяриза́тор,*-ра* [阳] 通俗作家;普及工作者

популяриза́торський [形] популяриза́тор 的形容词

популяриза́ція,*-ції* 五格*-цією* [阴] 普及,推广

популяризува́ти,*-зу́ю, -зу́єш* [未,完] *що* 使通俗化,使大众化;使普及,推广

популяризува́тися, *-зу́ється* [未,完] 通俗化,大众化;普及

популя́рний [形] ①通俗的,大众化的,普及的 ②受(人)欢迎的;流行的;知名度高的

популя́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] популя́рний 的名词

попурі́ [不变,中](乐)集成曲

по́пуск,*-ку* [阳] 及 **по́пуст**,*-ту* [阳] 纵容,放任,姑息

попуска́ти,*-ка́ю,-ка́єш* [未] **попусти́ти**,*-пущу́,-пу́стиш* [完] *кого́-що* ①放走(许多或全体);解雇,解散 ②放松,松开 ③[无人称](转)变弱,(病痛)减轻 ④允许,准许 ⑤让给 ⑥放下,放低 ◊ **попусти́ти сльо́зи** 大哭起来 **попусти́ти себе́** (转)放纵自己,堕落

попуска́тися,*-ка́юся,-ка́єшся* [未] **попусти́тися**,*-пущу́ся,-пу́стишся* [完] (专) ①回火,退火 ②(口语)放弃,让给 ③(转,口语)变得不修边幅;堕落

по́пуст [阳] =по́пуск

попусти́ти [完] 见 попуска́ти

попусти́тися [完] 见 попуска́тися

попу́тати,*-таю,-таєш* [完] *кого́*(用绊绳)绊住(牲畜的)三条腿

попу́тний [形] 顺路的;同路的

попу́тник,*-ка* [阳] ①同路人,旅伴 ②(政)同路人

попу́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] попу́тник 的女性

попу́щення,*-ння* [中] 减弱,减退

попя́сти́ся,*-пну́ся,-пне́шся,-пнемо́ся,-пнете́ся*过去时*-п'я́вся,-п'яла́ся* [完] (口语)攀上去,爬上去

по́ра,*-ри* 复 *по́ри,пор* [阴] ①(皮肤的)毛孔 ②(固体物质的)细孔

пора́,*-ри́* 复 *по́ри,пір* [阴] ①时候,时刻;季节 по́ри ро́ку 一年四季 ②[用作谓语] 是…的时候了,该…了 Пора́ спа́ти. 该睡觉了。◊ **без пори́** [用作副词](口语)(多指死亡)过早地 **в по́ру** (口语)正是时候,及时 **до пори́ до ча́су** (口语)到(适当的)时候 **на порі́** (口语)成年,正当盛年 **на порі́ ста́ти** (口语)到了出嫁的时候 **на ту по́ру** 那时 **не в по́ру** [用作副词](口语)不是时候;不按时

пора́да,*-ди* [阴] ①建议;劝告;训诫 да́ти ~ду 出主意,提建议 ②帮助 ③(口语)乐趣;慰藉

пора́дник,*-ка* [阳] ①谋士;顾问 ②指南,须知 лі́карський ~通俗医书,医疗手册

пора́дниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] пора́дник 1 解的女性

пора́дити,*-джу,-диш* [完] (*кому́* 接不定式)建议,劝告,出主意

пора́дитися,*-джуся,-дишся* [完] *з ким* 同…商量交换意见

пора́дувати,*-дую,-дуєш* [完] *кого́-що* 使高兴,使喜悦

пора́дуватися,*-дуюся,-дуєшся* [完](感到)高兴,喜悦

пораже́нець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳](政)

失败主义者

поражéнство,-*ва* [中]〈政〉失败主义

поражéнський [形] поражéнство 及 поражéнец 的形容词

порáзка,-*ки* 三、六格-*ці* 复二-*зок* [阴] 失败 ◊ **порáзка в правáх**〈法〉剥夺政治权利,褫夺公权

порáнений ①порáнити 的过去时被动形动词 ②[形] 受伤的 ③[用作名词] **порáнений**,-*ного* [阳] **порáнена**,-*ної* [阴] 伤员,受伤的人

порáнення,-*ня* 复二-*нень* [中] 受伤

поранúна,-*ни* [阴]〈口语〉＝пóрання

порáнити,-*ню*,-*ниш* 命令式-*рáнь* [完] *когó-що*使受伤

порáнитися,-*нюся*,-*нишся* [完] 受伤,伤自己

пóранка,-*ки* [阴]〈口语〉＝пóрання

пóрання,-*ня* [中] ①пóрати 的名词 ②忙碌;操心事

пóрати,-*раю*,-*раєш* [未] *когó-що* ①收拾,整理 ②服侍,照料 ③忙碌 ④耕作

пóратися,-*раюся*,-*раєшся* [未] ①*кóло кóго-чóго* 工作;经营;忙碌 ②*кóло кó-го-чóго* 服侍,照料 ③*в чóму* 翻寻

порахувáти,-*рахýю*,-*рахýєш* [完] ①算,数 ②计算一阵,数(若干时间)

порахувáтися, -*рахýюсь*, -*рахýєшся* [完] ①清算,清账 ②考虑到,顾及;重视 ③〈口语〉算账,报复

порвáти,-*вý*,-*вéш*,-*вемó*,-*ветé* [完] *когó-що* ①撕掉,撕破 ②咬伤多处

порвáти¹ [完] 见 поривáти¹

порвáти² [完] 见 поривáти²

порвáтися,-*вéться* [完] 断了;(衣、鞋)破了

порвáтися¹ [完] 见 поривáтися¹

порвáтися² [完] 见 поривáтися²

пореволюцíйний [形] 革命后的

порекомендувáти,-*дýю*, -*дýєш* [完] *когó-що* ①推荐;建议采用 ②介绍

порéпатися,-*пається* [完] 爆出裂隙,爆裂

поржавíти,-*жавíє* [完] 生锈

порúв,-*ву* [阳] ① 一阵(狂风),阵风 ②猛地一拉,猛地一冲 ③〈转〉一时激情,强烈愿望 ④〈专〉中断

поривáння,-*ня* 复二-*вáнь* [中] 一时激情,强烈愿望

поривáти¹,-*вáю*,-*вáєш* [未] **порвáти**¹, -*вý*,-*вéш*,-*вемó*,-*ветé* [完] *що* ①〈转〉中断(关系、友谊等),断绝 ②〈转〉中断,打断(正在进行的活动)

поривáти²,-*вáю*,-*вáєш* [未] **порвáти**², -*вý*,-*вéш*,-*вемó*,-*ветé* [完] *когó-що* ①〈口语〉拉,拉过(某距离);伸出,伸向 ②[只用未完成体]〈转〉冲向;急切地想

поривáти³,-*вáє* [未] *когó-що* ①冲走;刮走 ②〈转〉吸引,使神往 ③[无人称] *когó до чóго*〈口语〉促使…想(干某事),使…迫不及待地去做 ④*когó-що*〈转〉(感情)支配、控制

поривáтися¹,-*вáюся*,-*вáєшся* [未] **порвáтися**, -*вýся*, -*вéшся*, -*вемóся*,-*ветéся* [完] ①撕掉,撕破 ②中断,断绝

поривáтися²,-*вáюсь*,-*вáєшся* [未] **порвáтися**, -*вýся*, -*вéшся*, -*вемóся*,-*ветéся* [完] ①冲向,奔向(某处);急切地想(做某事) ②[只用未完成体] 向往,渴望 ③(接不定式)企图,试图

порúвний [形] 一阵一阵的,阵发的;急速的

порúвчастий [形] 一阵一阵的,阵发的;急速的

порúвчастíсть,-*тості* 五格 -*тістю* [阴] порúвчастий 的名词

поринáти,-*нáю*,-*нáєш* [未] **порúнý-ти**, -*ринý*, -*рúнéш*, -*рúнемó*,-*рúнетé* [完] ①潜入水中 ②〈转〉潜入,藏入(人群中) ③〈转〉埋头,专心于…;陷入 порúнути в спóгади 沉浸于回忆之中 порúнути у відчáй 陷于绝望 з головóю порúнути в робóту(в прáцю) 专心于工作,埋头工作 ④向(某方向)冲去,飞奔;涌出,倾泻

пóристий [形] 汗孔大的;多孔的,蜂窝状的

пóристíсть,-*тості* 五格-*тістю* [阴] пóристий 的名词

порúти,-*рúю*,-*рúєш* [完] *що* 掘一阵;挖得(地面)坎坷不平

порúтися,-*рúюся*,-*рúєшся* [完] 翻寻一阵,刨着找一阵

порíвно [副] ＝пóрівну

пóрівну 及 **порíвно** [副] 平均

порíвнювальний [形]〈专〉照着校对的;核对用的;对照的

порівнювати[1],-*нюю*,-*нюєш* [未] **порівня́ти**[1],-*няю*, -*няєш* [完] *кого́-що з кимчим* 及 *кого́-що до ко́го-чо́го* ①比较,使…对照 ②把…同…相提并论,使相等,使平等

порівнювати[2],-*нюю*,-*нюєш* [未] **порівня́ти**[2],-*няю*,-*няєш* [完] *що* 使平整

порівня́льний [形] 比较的,用比较法研究的

порівня́льно-істори́чний [形] 历史比较的

порівняний [形] 比较的(副 **порівняно**)

порівня́нний [形] 可相比的 ~ні поняття 两个可以相比较的概念

порівня́нність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 可比性

порівня́ння,-*ня* 复二 -*нянь* [中] ①比较,对照 ②(诗)比喻 ◊ **в порівня́нні** *з ким-чим* 和…比较起来,较之 **над уся́ке порівня́ння** 不可比 **сту́пені порівня́ння** (语法)比较级

порівня́ти[1] [完] 见 порівнювати[1]

порівня́ти[2] [完] 见 порівнювати[2]

порі́г,-*ро́га* 六格 -*ро́зі* 复 -*ро́ги*,-*гів* [阳] ①门槛 ~ свідо́мості (心理)意识阈 ②[常用复数](河中的)石滩

порідни́ти, -*ню́*, -*ни́ш*, -*нимо́*,-*ните́* [完] *кого́-що* 使亲近

порідни́тися, -*ню́ся*, -*ни́шся*, -*нимо́ся*, -*ните́ся* [完] ①结亲,成为亲戚 ②相互接近

порі́з,-*зу* [阳] ①伤口;割破的口子 ②(口语)(书本等)切边,裁口

порі́зати,-*ріжу*,-*ріжеш* 命令式 -*ріж* [完] *що* ①切破,割伤;切开 ~ дро́ва 锯木柴 ~ на сму́ги(шта́би)(技)切成扁条 ②宰杀(许多动物) ③纵横交错地截断

порі́знений [形] ①不成套的;拼凑成的 ②分散的,零散的 ~на коле́кція 不成套的搜集品

порі́зненість,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] порі́знений 的名词

порізни́ти, -*ню́*, -*ни́ш*, -*нимо́*,-*ните́* [完] ①*що* 把(一套)拆散使不成套 ②*кого́-що* 使分开,使分离

порізни́тися, -*ню́ся*, -*ни́шся*,-*нимо́ся*, -*ните́ся* [完] ①(成套的东西)(被)拆散 ②分家,分家产 ③断绝往来 ④(方)争吵,反目

по́різно [副] ①单独地;一个个地 ②分散地;不协调地

по-рі́зному [副] 各式各样地;不同方式地

по́ріст,-*росту* [阳] ①毛发,汗毛 ②幼芽

по́рість,-*рості* 五格 -*рістю* [阴] =по́ріст

порі́чечник,-*ку* [阳] 茶藨子灌木林

порі́чки, *чок* [复] (植)黑豆,穗醋栗,茶藨子

порі́чковий [形] порі́чки 的形容词

порно́граф,-*фа* [阳] 海淫作品的作者;海淫作品的爱好者

порнографі́чний [形] порногра́фія 的形容词

порногра́фія, *фії* 五格 -*фією* [阴] 海淫作品(淫书、淫画等);色情描写

поро́да,-*ди* 复二 -*рі́д* [阴] ①(动物的)种,品种;(植物的)树种,种类 ②出身,门第 ③(地质)岩层 ◊ **пуста́ поро́да** (矿)脉石,矸石

поро́джувати,-*джую*,-*джуєш* [未] **породи́ти**,-*роджу́*,-*ро́диш* [完] *кого́-що* ①[只用完成体]生(孩子),分娩 ②(转)产生,引起

поро́джуватися,-*джується* [未](转)产生,发生

поро́дистий [形] ①纯种的,良种的(指动物) ②贵族出身的

поро́дистість,-*тості* 五格 -*тістю* [阴] поро́дистий 的名词

породи́ти [完] 见 поро́джувати

породича́ти,-*ча́ю*,-*ча́єш* [完] *кого́-що* ①(口语)使结亲,使成亲戚 ②(转)使亲近

породича́тися,-*ча́юся*, -*ча́єшся* [完] ①(口语)结亲,成亲戚 ②(转)亲近起来

породі́лля,-*лі* 五格 -*лею* 复二 -*ді́лей* 及 -*ді́ль* [阴] 产妇

поро́жистий [形] 石滩很多的

поро́жистість,-*тості* 五格 -*тістю*

[阴] поро́жистий 的名词

порожне́м [副] 空载,空着

порожне́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] поро́жній 的名词 ～ життя́(转)游手好闲的生活

порожни́на, *-ни* [阴] ①空;空的地方 ②(解)腔,窦,室 ～ ро́та 及 ротова́ ～(解)口腔

порожни́нний [形] порожни́на 2 解的形容词 ～не пора́нення 体腔伤 ◊ **порожни́нний ові́д**(动)狂蝇

порожни́стий [形] 空心的,中空的 ～та ку́ля 空心球 ～та це́гла(建)空心砖 ～ цилі́ндр(技)空心圆柱体

порожни́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] порожни́стий 的名词

поро́жній [形] ①空的;空闲的 ②(转)空洞的 ～ні балачки́ 空谈,闲扯 ～не життя́ 闲逸的生活 ～не красномо́вство(口语)爱说漂亮话 ◊ **поро́жнє мі́сце** 空位子,空缺;(转)毫无作用的人 **з поро́жніми рука́ми**(口语)空手;缺乏足够的准备

порожні́ти, *-ні́є* [未] ①变空 ②(口语)(房舍)空闲无人住,(土地)没有种上庄稼

по́рожньо [副] ①空空地;空闲地;空洞地 ②[用作无人称谓语] 空着,空旷无人;(心中)空虚

поро́жнява, *-ви* [阴] 空;空的地方

порожня́к, *-ка́* [阳](铁路)空(列)车;空(马)车

порожняко́м [副] ＝порожне́м

порозуміва́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **порозумі́тися**, *-мі́юся*, *-мі́єшся* [完] 达成相互谅解,达成协议 ～ на ми́гах(口语)彼此用手势解释

порозумі́ння, *-ня* [中] 相互谅解,取得一致

порозумі́тися [完] 见 порозуміва́тися

поро́к, *-ку* 六格 (*у*) *-ці* [阳] 恶习,毛病 ◊ **поро́к се́рця**(医)(器质性)心脏病,心脏(瓣膜)病

пороло́н, *-ну* [阳] 聚氨酯纤维,氨纶

поро́м, *-ма* [阳] 渡船,轮渡

поро́мний [形] поро́м 的形容词

поро́мник, *-ка* [阳] 摆渡人

по-росі́йськи [副] ＝по-росі́йському

по-росі́йському 及 **по-росі́йськи** [副] ①按俄国人方式 ②用俄语

пороси́ння, *-ня* [中] 生小猪

поро́слива: ◊ **поро́слива свиня́** 繁殖力强的母猪

по́рость, *-лі* 五格 *-ллю* [阴] ①蘖枝,萌发枝 ②幼林 ③(口语)(人的)汗毛,毛发

поро́сна: ◊ **поро́сна свиня́** 怀孕的母猪

поро́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 怀孕(指母猪)

пороста́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **порости́**, *-ту́*, *-те́ш*, *-темо́*, *-тете́* 过去时 *-ріс*, *-росла́* [完] *чим* 长满(树木、草、毛发等)

порости́ [完] 见 пороста́ти

порося́, *-ся́ти* 五格 *-ся́м* 复 *-ся́та* [中] 小猪,猪崽

порося́тина, *-ни* [阴] 乳猪肉

порося́тник, *-ка* [阳](农)仔猪栏,仔猪舍

поро́ти[1], *порю́*, *по́реш*, *по́рють* [未] *кого́-що* ①拆开(缝合物) ②(口语)开膛去内脏 ③(雨水)哗哗下

поро́ти[2], *порю́*, *по́реш*, *по́рють* [未] *кого́-що*(口语)抽打,鞭挞

по́рох[1], *-ху* 六格 *-сі* 复 *-хи́*, *-хі́в* [阳] 灰尘,尘土 покри́тий ～хом 蒙上一层灰尘的 розпада́тися на ～化为灰土 розте́рти на ～研成粉末 ◊ **сте́рти на по́рох** 把…杀死,使…化为灰烬;(转,口语)使屈服

по́рох[2], *-ху* 六格 *-сі* 复 *-хи́*, *-хі́в* [阳] 火药 ◊ **ню́хати по́рох(поню́хати по́роху)**(转)闻火药味,经历战火

порохівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 火药盒;火药桶

порохно́ [中] ＝порохня́

порохня́, *-ні́* 五格 *-не́ю* [阴] 及 **порохно́**, *-на́* [中](木头的)干碎末

порохня́ва, *-ви* [阴] 灰尘,尘土

порохня́вий [形] 朽烂成碎屑的,粉腐的

порохня́віти, *-віє* [未] 朽烂成碎屑,粉腐

порохови́й [形] по́рох[2] 的形容词

поро́чний [形] ①有恶习的,不道德的;淫荡的 ②错误的

поро́чність, *ності* 五格 *-ністю* [阴]

по́рочний 的名词

поро́ша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] 新雪，刚下的雪

порошúна, *-ни* [阴] 及 **порошúнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①一粒灰尘，一粒霜或雪 ②一粒火药

порошúнка [阴] ＝порошúна

порошúти, *-рошу́*, *-ро́шиш* [未] ①扬起尘土 ②飘(雪花儿)

порошúтися, *-ро́шиться* [未] 落满灰尘；(道路)起灰

порошко́вий [形] порошо́к 的形容词

порошни́й [形] 尘土多的

по́рошно [用作无人称谓语] 尘土很多

порошо́к, *-шку́* [阳] 粉，粉末；药粉

по́рпатися, *-паюся*, *-паєшся* [未] ①刨(地)；刨着找寻 ②(口语)忙碌，忙活

по́рскати, *-каю*, *-каєш* [未] **порсну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①喷出，溅出(水珠等) ②鼻子发呼哧呼哧的声音；(马)打响鼻 ③滑下去，滑落 ④[只用完成体]扑向

порски́й [形] ①快的，迅速的 ②滑的；(转)能随机应变的，狡猾的

порсну́ти [完] 见 по́рскати

порт, *-ту* 三、六格 (*у*)*-ту́* 复 *-ти́*, *-тів* [阳] 港，港口

порта́л, *-лу* [阳] ①(建)(建筑物有装饰的)正门，大门 ②(技)高架，龙门架

портати́вний [形] 便携式的，手提式的

портве́йн, *-ну* [阳] 波尔图葡萄酒

по́ртер, *-теру* [阳] 黑啤酒

по́ртерний [形] по́ртер 的形容词

по́ртик, *-ка* [阳](建)(建筑物正面带圆柱的)门廊

порто́вий [形] порт 的形容词

портови́к, *-ка́* [阳] 港口工作人员，港务人员

портпле́д, *-да* [阳](旅行用)卧具袋

портре́т, *-та* [阳] ①肖像，画像 ②(文学作品中)对人物的刻画

портрети́ст, *-та* [阳] 肖像画家

портрети́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] портрети́ст 的女性

портре́тний [形] портре́т 的形容词

портре́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 肖像性，外貌相似

портсига́р, *-ра* [阳] 烟盒

португа́лець [阳] 见 португа́льці

португа́лка [阴] 见 португа́льці

португа́льський [形] 葡萄牙的，葡萄牙人的

португа́льці, *-ців* [复](单 **португа́лець**, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] **португа́лка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]) 葡萄牙人

портула́к, *-ку* [阳](植)马齿苋

портупе́я, *-пеї* 五格 *-пе́єю* [阴](军)武装带，(骑兵的)背带

портфе́ль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 皮包，公文包

портше́з, *-за* [阳] 椅轿，躺椅式滑竿

портьє́ [不变，阳] 旅馆的看门人

портьє́ра, *-ри* [阴](用厚料子做的)门帘，窗帘

по́руб, *-бу* [阳] ①盗伐树木 ②(口语)采伐迹地

поруба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [完] *що* 砍掉，剁碎，劈碎

пору́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①砍，劈，采伐 ②盗伐树木 ③采伐迹地

пору́бник, *-ка* [阳] 砍伐树木者；盗伐森林者

порубцьо́ваний [形] 满是疤痕的

порува́тий [形] 汗孔大的；多孔的

порува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴](技)多孔性；(冶)砂眼

поруді́лий [形] 褪成红褐色的

поруді́ти, *-ді́ю*, *-ді́єш* [完] 褪色成棕红色；呈现出红褐色

пору́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 担保，保证 бра́ти (взя́ти) на ～ки 为…作保

по-руму́нськи [副] ＝по-руму́нському

по-руму́нському 及 **по-руму́нськи** [副] ①按罗马尼亚人的方式 ②用罗马尼亚语

по́рух, *-ху* [阳] 运动；转动，运行

по́руч ①[副] 并排着，在旁边 ②[前] *з ким-чим* 同样地；与…同时 ③[前] *ко́го-чо́го* 附近，在…旁边

по́ручень, *-чня* 复 *-чні*, *-чнів* [阳][常用复数]扶手，把手

пору́чик, *-ка* [阳](军)(旧俄陆军)中尉

поручи́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ＝пору́чник[2]

поручи́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二

-льок [阴] поручи́тель 的女性

поручи́тельство, *-ва* [中] 担保,保证

пору́чкатися, *-каюся*, *-каєшся* [完]〈口语〉互相握手

поручне́вий [形] по́ручень 的形容词

пору́чник[1], *-ка* [阳]〈口语〉= пору́чик

пору́чник[2], *-ка* [阳]〈口语〉保(证)人,担保者

пору́чництво, *-ва* [中] = поручи́тельство

пору́чниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пору́чник[2] 的女性

пору́ччя, *-ча* [中] ①扶手,把手,栏杆 ②(家具)把手,柄,扶手

пору́шення, *-ня* 复二 *-шень* [中] ①破坏,扰乱;违反 ～кля́тви 违背誓言 ～о́бміну речови́н〈生理,医〉破坏代谢(作用),破坏新陈代谢 ～пра́вила 违反规则 ②提起,举起;引起;激起

пору́шити [完] 见 пору́шувати

пору́шитися [完] 见 пору́шуватися

пору́шник, *-ка* [阳] 违反者;破坏者

пору́шниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пору́шник 的女性

пору́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **пору́шити**, *-шу*, *-шиш* [完] *що* ①破坏,扰乱;违反 ～зако́н 违法 ～рівнова́гу 打破平衡 ②引起 ③移动

пору́шуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **пору́шитися**, *-шуся*, *-шишся* [完] ①违反;受到破坏 ②移动,运动

порфі́р, *-ру* [阳]〈矿〉斑岩

порфі́ра, *-ри* [阴] ①〈旧〉(皇帝的)紫(红)袍 ②〈植〉紫菜

по́рхавка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈植〉马勃

порцеля́на, *-ни* [阴] 瓷,细瓷;瓷器

порцеля́новий [形] порцеля́на 的形容词

порціо́н, *-ну* [阳] = по́рція

порціо́нний [形] порціо́н 的形容词

по́рція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①一份(多指食物);(饭馆中的)一份菜

по́ршень, *-шня* 五格 *-шнем* [阳]〈技〉活塞,柱塞

поршне́вий [形] по́ршень 的形容词

по́ряд Ⅰ [副] 并排,附近 Ⅱ [前] ①з *ким-чим* 与…并排;与…同时;与…一样 ②*ко́го-чо́го* 在…近旁

порядко́вий [形] ①顺序的,依次的 ②〈体〉成(某种)队形的

порядкува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] ①管理,经营;整理,收拾 ②〈转,贬〉横行霸道 ③〈转〉管事,做主 ④〈转,口语〉发号施令,指挥

поря́дний [形] 颇大的,颇多的;颇好的;有礼貌的

поря́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] поря́дний 的名词

поря́док, *-дку* 复 *-дки*, *-дків* [阳] ①秩序,条理 ②方式,方法,程序 в адміністрати́вному ～дку 以行政方式 ③〈军〉序列,队列,队形 бойові́ ～дки 战斗队形 ④[常用复数](社会)制度,习惯办法 ◊ **поря́док де́нний** 日程

порятı́вля [阴]〈口语〉= порятýнок

порятівни́к, *-ка́* [阳] 拯救者,救星

порятівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] порятівни́к 的女性

порятува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *кого́-що* 拯救,挽救

порятува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [完] 得到解救,摆脱(某种危险)

порятýнок, *-нку* [阳] 及 **порятı́вля**, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 拯救,挽救

по́саг, *-гу* [阳]〈民俗〉①嫁妆 ②= поса́д[2] 2 解

поса́д[1], *-ду* [阳] 磨,磨粉机 млин на три ～ди 三盘磨的磨坊

поса́д[2], *-ду* [阳] ①〈史〉(古罗斯城堡外面的)工商区 ②〈民俗〉新郎和新娘在婚宴上的席位

поса́да, *-ди* [阴] 职务;职位

посади́ти, *-саджу́*, *-са́диш* [完] 及〈少用〉**посадови́ти**, *-довлю́*, *-до́виш* [完] *кого́-що* ①让坐下 ②让乘上(车、船) ③把…放到炉子里烤 ④囚禁

поса́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①栽种 ②放乘客上车就座 зроби́ти ～ку 上车就座 ③〈航空,技〉着陆,降落 ④繁殖(鱼) ⑤〈海〉吃水(量)

посадко́вий [形] ①着陆的 ②装载用的 ③栽种用的

поса́дник, *-ка* [阳]〈史〉(古罗斯时代大公委派的)地方行政长官

поса́дництво, *-ва* [中]〈史〉地方行政长

官的职务

посáдниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①посáдник 的女性 ②地方行政长官之妻

посадови́ти [完]〈少用〉＝посади́ти

посатаніти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完]〈口语〉变得极凶恶，凶狠得如恶魔；狂怒

посвари́ти, *-варю́*, *-вáриш* [完] *когó-що* ①挑唆吵架，离间…和…的关系 ②责骂，斥责

посвари́тися, *-варю́ся*, *-вáришся* [完] ①争吵一阵 ②*на кóго* 威胁，吓唬

посвáтати, *-тáю*, *-тáєш* [完] *когó* ①给…提亲，做媒 ②〈转〉竭力介绍，推荐

посвáтатися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] 求婚

посватáтися, *-тáюсь*, *-тáєшся* [完]〈口语〉成为亲家

пóсвист, *-ту* [阳] 哨声，(子弹、风等)呼啸声

пóсвідка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 证明；证件，证明书 ◊ **пóсвідка осóби** 身份证

посві́дник, *-ка* [阳] 及 **посві́дчувач**, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈法〉证明人，见证人

посві́дниця, *-ці* 五格 *-цею* 及 **посві́дчувачка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] посві́дник 及 посві́дчувач 的女性

посві́дчення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①证明 ②证件；证明书 меди́чне ～诊断书 ◊ **на посві́дчення** *чогó* 以证明…

посві́дчити [完] 见 посві́дчувати

посві́дчитися [完] 见 посві́дчуватися

посві́дчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **посві́дчити**, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-ві́дч* [完] *когó-що* ①证明；证实，认证 ②〈法〉供述

посві́дчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **посві́дчитися**, *-чуся*, *-чишся* [完]〈得到〉证实，查明属实

посві́дчувач [阴] ＝посві́дник

посві́дчувачка [阴] ＝посві́дниця

посвіти́ти, *-вічý*, *-ві́тиш* [完] ①(给某人)照一阵亮 ②*що* 点燃

посвоя́чити, *-чу*, *-чиш* [完] *когó-що*〈口语〉使成亲属；使亲近

посвоя́читися, *-чуся*, *-чишся* [完] 成为亲戚；亲近

посвя́та, *-ти* 复二 *свя́т* [阴] ①贡献 ②(写在作品前的)献词

посвяти́ти [完] 见 посвя́чувати

по-святкóвому [副] 节日般地；快乐地

по-святóчному [副]〈少用〉＝по-святкóвому

посвя́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **посвяти́ти**, *-свячý*, *-свя́тиш* [完] ①*що комý-чомý* 贡献，献给… ②〈宗〉(用教会仪式)使神圣化；〈转〉使成为高尚的

поселéнець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] ①移民 ②〈史〉移民流刑犯

поселéниця [阴] ＝поселéнка

поселéнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 及 **поселéниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] поселéнець 的女性

посéлення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①移民 ②居民点，村落 ③〈史〉流放移居 ◊ **військóві посéлення**〈史〉(亚历山大一世时的)军屯

посели́ти [完] 见 поселя́ти

посели́тися [完] 见 поселя́тися

поселя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **посели́ти**, *-селю́*, *-сéлиш* [完] *когó* ①使迁入，使居住在… ②〈史〉把…流刑移居

поселя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **посели́тися**, *-селю́ся*, *-сéлишся* [完] 定居，移居

посéрдити, *-джу*, *-диш* [完] *когó-що* ①使生一会儿气 ②使口角，挑唆吵架

посéрдитися, *-джуся*, *-дишся* [完] ①生气 ②与…不和；争吵

пóсеред [前]〈二格〉在…当中，在…中间

посерéдині ①[副] 在当中，在中间 ②[前]〈二格〉在…中间，在…当中

посерéдник, *-ка* [阳] 经纪人；中(介)人；调停人

посерéдництво, *-ва* [中] 中介(作用)，经纪

посерéдницький [形] посерéдництво 及 посерéдник 的形容词

посерéдниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] посерéдник 的女性

посерéдній [形] ①一般的，平庸的(副 **посерéдньо**) ②间接的(副 **посерéдньо**) ③中间的，中介的 ～ня лáнка 中间环节

посерéдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

посере́дній 的名词

по́се́стра, *-ри* 复二 *-тер* [阴] 干姐妹；女朋友；（口语）女同事，女同学

поси́вілий [形] 头发花白的

поси́віння, *-ня* [中]（头发）变白，（动物毛色）发白；（灰白色的东西）显现出来

поси́віти, *-си́вію*, *-си́вієш* [完]（头发）变成白色的；变成灰色的

поси́де́ньки, *-ньок* [复]（农村青年秋冬季的）晚间集会（为做手工活或娱乐）

поси́діти, *-джу*, *-диш* [完] 坐一会儿

посидю́чий 及 **посидю́щий** [形] 能坐住板凳的，埋头苦干的，有耐性的

посидю́щий [形] ＝посидю́чий

посила́ння, *-ня* 复二 *-ла́нь* [中] ①寄去，发送；派遣 ②援引（…的话）

посила́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [未] **посла́ти**, *пошлю́*, *пошле́ш*, *-шлемо́*, *-шлете́* 命令式 *-шли́* [完] *кого́-що* 派遣；寄出，发出

посила́тися, *-ла́юся*, *-ла́єшся* [未] **посла́тися**, *-шлю́ся*, *-шле́шся*, *-шлемо́ся*, *-шлете́ся* 命令式 *-шли́ся* [完] *на ко́го-що* 援引（…的话）

поси́лений ①поси́лити 的过去时被动形动词 ②[形] 加强的 ～не харчува́ння 加强了的营养

поси́лити [完] 见 поси́лювати

поси́литися [完] 见 поси́люватися

поси́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①寄，派遣 ②包裹

посилко́вий [形] 邮包的

поси́льний[1] [形] ①传递的 ②（专）邮包的 ③[用作名词] **поси́льний**, *-ного* [阳] **посильна́**, *-но́ї* [阴] 通信员，传令兵

поси́льний[2] [形] 力所能及的

поси́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **поси́лити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* 加强，加大（力量）

поси́люватися, *-люється* [未] **поси́литися**, *-литься* [完]（得到）加强

поси́лювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]（技，电）增强器，放大器

поси́нілий [形] 发青的，变青了的

поси́ніти, *-си́нію*, *-си́нієш* [完] 变成青色的，发青

поси́пати [完] 见 посипа́ти

посипа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **поси́пати**, *-плю*, *-плеш*, *-плють* 命令式 *си́п* [完] ①*що* 及 *чого́* 撒上一点；撒满 ②撒（饲料喂鸟）③[只用完成体]（转）（细雨或雪）开始纷飞 ④[只用完成体]（转，口语）蜂拥而去

поси́патися [完] 见 посипа́тися

посипа́тися, *-па́ється* [未] **поси́патися**, *-плеться* [完] ①纷纷落下，掉下 ②[只用完成体]（转）（细雨或雪）开始纷飞 ③[只用完成体]（转）开始不停地发出某种声音，开始很快地说（鸣）起来

посироти́ти, *-рочу́*, *-роти́ш*, *-тимо́*, *-тите́* [完] *кого́* 使变成孤儿；使孤苦伶仃起来

посироті́ти, *-ті́ю*, *-ті́єш* [完] 成为孤儿

посі́бник, *-ка* [阳] 参考材料；教材

посі́в, *-ву* [阳] ①播种 ②已播的作物

посівни́й [形] ①посі́в 的形容词 ②[用作名词] **посівна́**, *-но́ї* [阴] 播种农忙期

посіда́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **посі́сти**, *-ся́ду*, *-ся́деш* [完] *кого́-що* ①占领，占有，控制 ②担任（职位）～ мі́сце（поса́ду）就任（职位，职务）

посікти́, *-січу́*, *-січе́ш*, *-чемо́*, *-чете́* 过去时 *-сік*, *-сі́кла* 命令式 *-січи́* [完] *кого́-що* ①砍断，砍倒；剁碎 ②砍死

посікти́ся, *-січе́ться* [完] ①（头发）脱落 ②（衣服）脱线

посіпа́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴]（藐）走狗 ～ки [集] 走狗（们）

посі́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] 时而（轻轻）扯一下，拉一下；颤动

посі́пуватися, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] 时而抽动

посі́сти [完] 见 посіда́ти

посі́яти, *-сію*, *-сієш* [完] *що* ①播种 ②（转）使产生；引起 ～ ворожне́чу 种下怨仇 ～ триво́гу 引起恐慌

поскака́ти, *-скачу́*, *-ска́чеш* [完] 开始跳；（乘马）飞驰起来

поска́ржитися, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-ка́ржся* [完] 抱怨，埋怨

по́скрібок, *-бка* 复 *-бки*, *-бків* [阳] ①（口语）（用刮下来的剩余面粉做的）小面包 ②[复]（口语）（从器皿内）刮下来

的剩余物;锅巴

поску́ба́ти [完] =поску́бти

поску́бти, *-бу́, -бе́ш, -бемо́, -бете́* 过去时*-ку́б, -ку́бла* [完]及 **поску́ба́ти**, *-ку́баю, -ку́ба́єш* [完] *кого́-що* ①掐,拧,揪一阵 ②拔掉 ③〈口语〉撕扯一阵,拧一把(以示惩罚)

посла́бити [完] 见 посла́блювати

посла́битися [完] 见 посла́блюватися

посла́блювати, *-люю, -люєш* [未] **посла́бити**, *-блю, -биш, -блять* 命令式 *-сла́б* [完] *кого́-що* ①使衰弱,使变得无力 ②放松,使…变得缓和 ③[只用未完成体]〈转〉姑息,纵容

посла́блюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **посла́битися**, *-блюся, -бишся, -бляться* [完] 力气减退,变衰弱

посланéць, *-нця́* 五格 *-нцéм* [阳] ①使者;〈谑〉大使 ②信使,通信员

посла́нник, *-ка* [阳]〈外交〉公使

посла́нницький [形] посла́нник 的形容词

посла́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阳]〈口语〉公使夫人

посла́ння, *-ня* 复二*-сла́нь* [中] ①书信,书函 ②(国务活动家、机关或社会组织间就重大问题致对方的)信件;咨文

посла́ти [完] 见 посила́ти

посла́тися [完] 见 посила́тися

послі́д[1], *-ду* [阳](鸟兽的)粪

послі́д[2], *-ду* [阳] ①〈农〉秕子;秕糠 ②〈解〉胎盘,(胎)胞

послі́довий [形] 胎盘的

послідо́вний [形] 连续的;一贯的;循序渐进的 ～ ряд я́вищ 连续相继的一连串现象

послідо́вник, *-ка* [阳](某学说、某观点的)拥护者,追随者;信徒

послідо́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] послідо́вник 的女性

послідо́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] послідо́вний 的名词

послі́док, *-дку* 复 *-дки, -дків* [阳][常用复数]废物,垃圾;〈转,藐〉渣滓

послі́пуватий [形]〈口语〉视力很弱的;非常近视的

по́слуга, *-ги* 三、六格 *-зі* 复 *-луги, -луг* [阴] ①服务;帮人干(杂)活 ②[复] 公用设备 кварти́ра з усіма́ ～гами 设备齐全的住宅

послу́жливий [形] 愿意帮忙的;很殷勤的

послу́жливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] послу́жливий 的名词

послужни́й [形]: ◇ **послужни́й спи́сок** 履历表

по́слух, *-ху* [阳] ①听话,顺从 вихо́дити з ～ху 不再服从,拒绝服从 ②〈宗〉(修道院中修士、见习修士)职分,杂役勤务;(赎罪的)劳役

послу́хати, *-хаю, -хаєш* [完] ①听一会儿 ②听从,听话,服从

послу́хатися, *-хаюся, -хаєшся* [完] 听话,听从,服从 не ～不听话,不服从

послу́шник, *-ка* [阳]〈宗〉见习修(道)士;(寺院中的)杂役

послу́шниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] послу́шник 的女性

посма́гнути, *-ну, -неш* [完]〈口语〉①烤焦;(口、唇)干裂 ②晒得黝黑(脸色,肤色)

посма́жити, *-жу, -жиш* 命令式 *-сма́ж* [完] *що* 及 *чого́* ①炸(煎,烤,炒)一会儿 ②炸(煎,烤)完

посма́житися, *-жуся, -жишся* [完] ①煎(炒,炸,烤)一会儿 ②煎(炒,炸,烤)好 ③〈口语〉晒一会儿

посмакува́ти, *-ку́ю, -ку́єш* [完] *що* 及 *чого́*〈口语〉品味;津津有味地吃一阵

посмали́ти, *-малю́, -ма́лиш* [完] *кого́-що* 烧净,燎净(表面上的毛);烧焦

посмали́тися, *-малю́ся, -ма́лишся* [完] (把自己)烧伤,烫伤

посмачи́ти, *-чу́, -чи́ш, -чимо́, -чите́* [完] *що* 加上(调料)

посме́ртний [形] 死后的,身后的

посми́кати, *-каю, -каєш* [完] 拉几下,扯几下

посми́кування, *-ня* [中] посми́кувати 的名词

посми́кувати, *-кую, -куєш* [未] *що* 时而(轻轻)扯一下,拉一下,抽动

посми́куватися, *-куюся, -куєшся* [未] 不时痉挛;抽搐几下

посмі́тюха, *-хи* 三、六格 *-сі* ①[阴]〈动〉云雀;凤头百灵 ②[阳及阴]〈转,骂〉不像话的家伙,坏家伙(多指小孩) ③

[阴]一种儿童游戏

пóсміх, *-ху* [阳] ①嘲笑,讥笑,嘲弄 ②取笑的对象

посміхáтися, *-хáюся*, *-хáєшся* [未] **посміхнýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] 微笑

посміхнýтися [完] 见 посміхáтися

посміхóвисько, *-ка* [中] =посміхóвище

посміхóвище, *-ща* [中] =пóсміх 2 解;取笑的对象

пóсмішка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①微笑 ②冷笑,讥笑

посмíшкуватий [形]〈口语〉嘲笑的,讥笑的

посмíюватися, *-мíююся*, *-мíюєшся* [未] ①*з кóго-чóго* 讥笑一阵,开开玩笑;稍加嘲笑 ②不时笑笑

посміятися, *-міюся*, *-мієшся*, *-міємóся*, *-міетéся* [完] *з кóго-чóго* 嘲笑一阵;开…的玩笑

посмолити, *-молю*, *-мóлиш* [完] *що* 涂上树脂

посмутніти, *-нію*, *-нієш* [完] ①优伤,优愁 ②:◇ **Посмут ніло.** [无人称]令人伤感。

поснідати, *-даю*, *-даєш* [完] 吃早饭

пособи́ть [完] 见 пособляти

пособляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **пособи́ти**, *-соблю*, *-сóбиш* [完]〈口语〉帮助,资助

посóбник, *-ка* [阳] 帮凶;同谋(者)

посóбництво, *-ва* [中] 帮凶行为,同谋

посóбницький [形] посóбництво 的形容词

посóбниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] посóбник 的女性

посóл, *-слá* [阳]〈外交〉大使

посоли́ти, *-солю*, *-сóлиш* [完] *що* ①加盐 ②(盐)腌

посóльство, *-ва* [中] 大使馆

посóльський [形] посóл 及 посóльство 的形容词

посорóмити, *-млю*, *-миш* [完] *когó-що* 〈口语〉羞辱,使丢脸;玷污

посорóмитися, *-млюся*, *-мишся* [完] 感到害羞;感到惭愧

посортувáти, *-тýю*, *-тýєш* [完] *когó-що* 按等分类,按品种分开

пóсох, *-ха* [阳]〈文语〉(长)手杖,拐杖

поспáти, *плю*, *пи́ш*, *-пимó*, *-питé*, *плять* [完] 睡一会儿

посперечáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [完] 争论

поспівáти[1], *-вáю*, *-вáєш* [完] 唱一会儿歌

поспівáти[2], *-вáє* [未] **поспíти**[1], *-ríє* [完] 成熟

поспівáти[3], *-вáю*, *-вáєш* [未] **поспíти**[2], *-пíю*, *-пíєш* [完] 来得及;赶得上

поспíвувати, *-пíвую*, *-пíвуєш* [未]〈口语〉不时唱几句;低声唱

пóспіль [副] ①一连,接连不断(地) ②共同,一起

поспíльство, *-ва* [中,集]〈史〉平民,庶民,老百姓

поспíльський [形] 民间的,老百姓的

поспíти[1] [完] 见 поспівáти[2]

поспíти[2] [完] 见 поспівáти[3]

пóспіх, *-ху* [阳] 慌忙,匆忙,仓促 ◊ **з пóспіхом** 匆忙地 **за пóспіхом** 匆忙中,仓促中

пóспіхом [副] 匆忙地,仓促地

поспішáти, *-шáю*, *-шáєш* [未] **поспіши́ти**, *-шý*, *-ши́ш*, *-шимó*, *-шитé* [完] 忙着做,急于 Поспішáйте! 赶快,快点!

поспішáтися, *-шáюся*, *-шáєшся* [未] **поспіши́тися**, *-шýся*, *-ши́шся*, *-шимóся*, *-шитéся* [完]〈口语〉= поспішáти, поспіши́ти; не поспіши́тися *за ким-чим* 〈口语〉赶不上…,跟不上…

поспіши́ти [完] 见 поспішáти

поспіши́тися [完]〈口语〉见 поспішáтися

поспíшливий [形] 性急的,急忙的

поспíшливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] поспíшливий 的名词

поспíшний [形] 匆忙的,仓促的

поспíшність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] поспíшний 的形容词

посполи́тий [形] ①〈史〉平民的,老百姓的;(有时指)农民的 ②[用作名词]**посполи́тий**, *-того* [阳] 平民;农民 **посполи́та**, *-тої* [阴] 女平民;农妇

по-спрáвжньому [副] 真正地,认真地

～ наукóвий 真正科学的

посріблúти, *-лю́, -лúш, -лимó, -литé* [完] *що* ①镀银 ②使成银白色,使闪银光

посріблúтися, *-лúться* [完] ①镀银 ②成银白色;发白

пост, *-тá* [阳] ①(军)岗哨;岗位 ②职位,岗位 стоя́ти на ～ту́ 在岗位上

постáва, *-ви* [阴] 姿态,姿势 гáрна (красúва) ～ головú 头部的优美姿势

поставáти[1], *-таé* [未] **постáти**[1], *-тáне* [完] ①发生,出现 ②产生 Постає питáння. 产生一个问题。③呈现,出现(在视线中,想象中) ④来临,到来 ⑤奋起(保卫),起来(为…斗争) ⑥超出…,高出于…

поставáти[2], *-таємó, -таєтé* [完] 及(方) **постáти**[2], *-тáнемо, -тáнете* [完] 停留,停在(某处)

поставáти[3], *-таємó, -таєтé* [完] 及(方)**постáти**[3], *-тáнемо, -тáнете* [完] *ким- чим* 成为… Вонú поставáли вчúтельками в сільськúх шкóлах. 她们已成为乡村学校女教师。

поставéць, *-вцю́* 五格 *-вцéм* [阳] 大碗,钵

постáвити, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *-тáв* [完] *когó-що* ①摆,放 ②分派 ③上演,演出 ④建造 ～крóкви(建)安人字梁 ⑤支起,搭起(帐篷等) ◊ **постáвити в(за) обóв'язок** 认定(某人)有责任(做某事) **постáвити гóлос** *комý*(乐)教(某人)正确运用歌喉 **постáвити діáгноз**(医)诊断 **постáвити на своéму(на своé)** 坚持自己的意见 **постáвити óчі в зéмлю**(口语)垂下眼光 **постáвити питáння(запитáння)** *комý* 向(某人)提出问题 **постáвити собí метý(за метý)** 抱定宗旨 **правцéм постáвило** [无人称](口语)呆了

постáвитися, *-влюся, -вишся, -вляться* 命令式 *-тáвся* [完] 对待,对…持…态度 ～ із співчуттям *до кóго* 同情…

постáвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](按合同)供应,提供

поставнúй[1] [形] постáвка 的形容词 ～нá цінá 供应的价格

поставнúй[2] [形] 体格匀称的,魁梧的

постамéнт, *-ту* [阳](建)(碑、柱、石像等的)底座

постáння, *-ня* [中] 出身;起源

постанóва, *-ви* [阴] ①(正式的)决议;(法院的)裁决 ②(剧,口语)上演

постановúти [完] 见 постановля́ти

постанóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] постáвити 的名词

постановля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **постановúти**, *-новлю́, -нóвиш* [完] 通过决议

постанóвник, *-ка* [阳](剧,电影)总导演,导演

постанóвниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] постанóвник 的女性

постанóвочний [形] 演出的

постарíти, *-тáрію, -тáрієш* 及(口语) **постáрітися**, *-тáріюся, -тáрієшся* [完](变)老,衰老

постáрітися [完](口语)＝постарíти

по-старóму [副] ①和过去一样,依旧 ②按旧时风格

постáти[1] [完] 见 поставáти[1]

постáти[2] [完](方)见 поставáти[2]

постáти[3] [完](方)见 поставáти[3]

пóстать[1], *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-татей* [阴] ①人,人物;(转)(文艺作品中的)形象,人物 ②(画、雕塑中的)人像

пóстать[2], *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-татей* [阴](农)一小块耕地或林场

постачáльний [形] ①供应的 ②(技)供电的 ③供水的;(军)补给的

постачáльник, *-ка* [阳] 供应机关的工作人员;供应者,供应机关

постачáльницький [形] 供应的

постачáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] постачáльник 的女性

постачáння, *-ння* [中] ①供应,补给 ～ патрóнів(军)弹药补给 ～ продовóльства 粮食供应 ②供应品,补给品

постачáти, *-чáю, -чáєш* [未] **постáчити**, *-чу, -чиш* [完] ① *комý-чомý що* 及 *когó-що ким-чим* 供给,供应 ②保证供应,使有保障

постачáтися, *-чáюся, -чáєшся* [未] 得到供应

постáчити [完] 见 постачáти

постеля́ти, *-телю́, -те́лиш, -те́лять* [完] *що* 铺上

постеля́тися, *-телю́ся, -те́лишся, -те́ляться* [完] ①摊开铺在表面上;完全遮盖上 ②给自己铺好被褥

постида́ти [完]〈口语〉= постиди́ти

постида́тися [完]〈口语〉= постиди́тися

постиди́ти, *-джу́, -ди́ш* [完] 及〈口语〉**постида́ти**, *-да́ю, -да́єш* [完] 使感到惭愧

постиди́тися, *-джу́ся, -ди́шся* [完] 及 **постида́тися**, *-да́юся, -да́єшся* [完] 感到害羞,惭愧

пості́й, *-то́ю* 五格 *-то́єм* [阳] 住宿,借宿

пості́йний [形] 经常的;长期的(副 **пості́йно**) ◊ **пості́йний капіта́л**〈经〉不变资本 **пості́йний струм**〈电〉恒定电流,直流(电)

пості́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] пості́йний 的名词

пості́л, *-тола* 复 *-толи́, -толі́в* [阳] 树皮鞋,草鞋

пості́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лки́, -ло́к* [阴](门前的)擦脚垫,长条粗地毯

по́стіль, *-те́лі* 五格 *по́стіллю* 及 *посте́лею* 复 *-те́лі, -те́ль* [阴] ①床铺;卧具 ②〈技〉床台,座,架

пості́льний [形] 床铺用的 ◊ **пості́льна біли́зна** 床上用品(指床单、被里、枕套等)

постови́й [形] ①岗哨的 ②[用作名词] **постови́й**, *-во́го* [阳] 岗哨

постоло́вий [形] пості́л 的形容词

посторо́нковий [形] посторо́нок 的形容词

посторо́нок, *-нка* [阳](牲口的)套(索),挽索

посто́яти, *-то́ю, -то́їш* 命令式 *-ті́й* [完] 站一会儿

постпозити́вний [形] постпози́ція 的形容词

постпози́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈语法〉后置

постражда́ти, *-да́ю, -да́єш* [完] 受一阵罪;(肉体上或精神上)感到痛苦

постригбу́н, *-на́* 呼格 *-бу́не* 复 *-ни́, -ні́в* [阳]〈口语〉①善跑的马;大跑的马 ②〈转〉坐不住的人;轻浮的人

пострива́ти [完]:(常用第二人称命令式) **Пострива́й! Пострива́йте!** 1)等一等! 等一会儿! 2)等一个时期吧! 3)(用作威胁)等着(瞧)吧!

по́стріл, *-лу* [阳] 射击

постскри́птум, *-му* [阳](信尾的)再者,又及

посту́кати, *-каю, -каєш* [完] 敲几下;敲一会儿

посту́катися, *-каюся, -каєшся* [完] 敲几下(门或窗)

постула́т, *-ту* [阳]〈哲〉公设

по́ступ, *-пу* [阳] ①步伐,步调 ②〈转〉进程,进展

поступа́льний [形] 前进的,发展的

поступа́ти, *-па́ю, -па́єш* [未] **поступи́ти**, *-туплю́, -ту́пиш* [完] ①办事,行事 ②进入,加入 ③*що* 让出,放弃

поступа́тися, *-па́юся, -па́єшся* [未] **поступи́тися**, *-туплю́ся, -ту́пишся* [完] ①让出,放弃 ②亚于…,逊于…;失掉优势 ③〈口语〉后退,走开 Посту́пись! 让开,走开!

поступи́ти [完] 见 поступа́ти

поступи́тися [完] 见 поступа́тися

по́ступка, *-ки*, 三、六格 *-ці* 复 二 *-пок* [阴] 让步,退让

посту́пливий [形] 肯让步的;谦让的;容易与人相处的

посту́пливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] посту́пливий 的名词

поступо́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈政〉渐进论者,渐进(改良)主义者

поступо́вий [形] ①渐渐的,逐渐的(副 **поступо́во**) ②〈少用〉先进的,进步的

поступо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①渐进性 ②进步性

постфа́ктум [副] 事后

посува́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **посу́нути**, *-ну, -неш* 命令式 *-су́нь* [完] ①*кого́-що* 挪动,移动 ②〈口语〉勉强地走;拖着步子走 ③[只用完成体]动身,出发;(人群)开始大量涌来

посува́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **посу́нутися**, *-нуся, -нешся* 命令式 *-су́нься* [完] ①移动,运动;动身,出发 ②[只用未完成体]〈口语〉冲人,闯进

по́суд, *-ду* [阳] 器皿
посу́дина, *-ни* [阴] ①一个容器，一个碗(碟) ②〈口语〉船
посу́дний [形] по́суд 的形容词
посу́дник, *-ка* [阳] ①碗橱 ②(餐厅的)洗碗工人
посу́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①洗器皿的女工 ②擦洗器皿的抹布
посудоми́йня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-ми́єнь* [阴] ①洗器皿的女工 ②擦洗器皿的抹布
посука́ти, *-сучу́*, *-су́чиш* 及 *-ка́ю*, *-ка́єш* [完] *що* 把…捻成一股，拧成，编成
посука́тися, *-су́читься* 及 *-сука́ється* [完] 拧在一起
посу́нути [完] 见 посува́ти
посу́нутися [完] 见 посува́тися
посу́пити, *-плю*, *-пиш* [完] *що* ①皱起(眉) ②垂下(头)
посу́питися, *-плюся*, *-пишся* [完] ①皱眉；愁眉不展 ②垂头丧气
посутені́ти, *-ні́є* [完] ①[无人称](天色)黑了；变昏暗 ②〈口语〉开始黑暗起来，变得更暗
посу́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 旱灾，干旱
посухості́йкий [形]〈农〉耐旱的
посухості́йкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 抗旱性
по́суш, *-ші* 五格 *-шшю* [阴]〈口语〉(被暴风雨摧折的)枯树；枯树枝
посуши́ти, *-сушу́*, *-су́шиш* [完] *що* 晒(晾、烤、烘)一阵；晒(晾、烤、烘)干(全部或许多)
посуши́тися, *-сушу́ся*, *-су́шишся* [完] (把身上衣服)晾干，晒干，烤干；晒(晾、烤)一会儿
посу́шливий [形] 干旱的
посу́шливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] посу́шливий 的名词
посу́шний [形] ＝посу́шливий
посяга́ння, *-ня* 复二 *-га́нь* [中] 蓄意侵占，蓄意侵犯；企图侵害
посяга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **посягну́ти** 及 **посягти́**, *-гну́*, *-гне́ш*, *-гнемо́*, *-гнете́* [完] 企图侵害，蓄意侵犯；想占为己有
посягну́ти [完] 见 посяга́ти
посягти́ [完] ＝посягну́ти 见 посяга́ти
по-таджи́цьки [副] ＝по-таджи́цькому
по-таджи́цькому 及 **по-таджи́цьки** [副] ①按塔吉克人方式 ②用塔吉克语
потає́мний [形] ①(深藏在)内心的，隐秘的 ②秘密的，暗的
потає́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] потає́мний 的名词
потає́мно [副] ＝по́тай
потаї́ти, *-таю́*, *-таї́ш*, *-таїмо́*, *-таїте́* [完] *що* ①隐瞒下；隐藏起来 ②秘密占有
потаї́тися, *-таю́ся*, *-таї́шся*, *-таїмо́ся*, *-таїте́ся* [完] 隐藏起来，躲藏；隐瞒下来
по́тай 及 **по́тайки** 及 **по́тайці** [副] 隐蔽地，秘密地，悄悄地
по́тайки [副] ＝по́тай
потайко́м [副] ＝по́тай
потайли́вий [形] ①不坦率的 ②暗中的，暗藏的
потайли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①потайли́вий 的名词 ②〈口语〉秘密
потайни́й [形] ①隐秘的，暗藏着的；深藏在心里的 ②不坦率的 ◊ **гадю́ка(га́дина) потайна́**〈民，骂〉毒蛇(指阴险的人)
потайни́к, *-ка́* [阳] ①地下通道 ②秘密藏所，密室
по́тайці [副] ＝по́тай
потака́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] 及 **пота́кувати**, *-кую*, *-куєш* [未] **потакну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]〈口语〉连声说是；〈转〉随声附和
потакну́ти [完] 见 потака́ти
пота́кувати [未] ＝потака́ти
пота́ла, *-ли* [阴]: ◊ **віддава́ти(відда́ти) на пота́лу** *кому́* 让…去遭受(某人的)侮辱；让(某人)去任意洗劫…；为(某人)而牺牲…
поталани́ти, *-ни́ть* [完，无人称] *кому́* 走运，运气好(接不定式)很幸运地能… Мені поталани́ло. [无人称] 我很走运。
пота́лий [形] 稍微融化了的，解冻的
пота́нути 及 **пота́ти**, *-та́не* [完] 融化，溶化开
пота́пці, *-ців* [复] 炸面包块，烤面包块
по-тата́рськи [副] ＝по-тата́рському

по-тата́рському 及 **по-тата́рськи** ［副］ ①按鞑靼人的方式 ②用鞑靼语

пота́ти ［完］ ＝пота́нути

по́та́ш, *по́ташу́* 五格 *по́ташем* ［阳］〈化〉钾碱，碳酸钾

по́та́шний ［形］ по́та́ш 的形容词

поташни́к, *-ку́* ［阳］〈植〉盐爪爪

пота́шня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-шень* ［阳］碳酸钾厂

потве́рдження, *-ня* 复二 *-жень* ［中］ 证明，证据

потве́рджувати, *-джую*, *-джуєш* ［未］ **потве́рдити**, *-джу*, *-диш* ［完］ *що* ①证实，确认；证明是正确的 ②重申

потве́рджуватися, *-джується* ［未］ **потве́дитися**, *-диться* ［完］（得到）证实

потве́рдити ［完］ 见 потве́рджувати

потве́рдитися ［完］ 见 потве́рджуватися

потверезі́ти, *-зі́ю*, *-зі́єш* ［完］ 酒渐渐醒过来；渐渐清醒

потво́ра, *-ри* 复二 *-во́р* ［阴］ ①（巨大的）怪物 ②怪人，怪僻的人

потво́рний ［形］ 畸形的；丑陋的；糟糕透顶的

потво́рність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ потво́рний 的名词 мора́льна ～道德畸形；无德行

потеліпа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* ［完］： ◊ **потеліпа́ти язико́м** 瞎扯，说废话

по́темки[1], *-кі́в* ［复］ 黑暗，天黑 ◊ **в по́темках** 漆黑一团；一无所知

по́темки[2] ［副］ 在黑暗中

потемні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* ［完］ ①黑暗起来，变黑 ②［无人称］天黑 Потемні́ло. 天色正黑，黄昏降临（暮色降临）。

по́темну ［副］〈口语〉＝по́темки[2]

потенціа́л, *-лу* ［阳］ ①〈理〉势，位；〈电〉电势，电位 ②〈转〉潜能，潜力

потенці́йний ［形］ 潜在的

потенці́йність, *-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ потенці́йний 的名词

потенціюва́ти, *-цію́ю*, *-ціює́ш* ［未，完］ *що*〈数〉反对数演算，对数还原

поте́нція, *-ції* 五格 *-цією* ［阴］（潜在）能力，潜力

поте́плення, *-ня* 复二 *-лень* ［中］ 变暖和

потеплі́ння, *-ня* 复二 *-лінь* ［中］ ＝поте́плення

потерпа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* ［未］〈口语〉 ①发抖，颤抖 ②过穷日子

потерпі́лий ［形］ ①受害的，遭难的 ②［用作名词］ **потерпі́лий**, *-лого* ［阳］ **потерпі́ла**, *-лої* ［阴］〈法〉受害人

потерпі́ти, *-терплю́*, *-те́рпиш* ［完］ *кого́-що* ①忍耐一会儿 ②能忍受，能容忍

поте́рти, *-тру́*, *-тре́ш*, *-тремо́*, *-трете́* ［完］ ①摩擦一下，揉一揉 ②擦碎，磨碎

поте́ртий ［形］ ①穿旧的，用旧的 ②〈转，口语〉委靡不振的

поте́ртися, *-тру́ся*, *-тре́шся*, *-тремо́ся*, *-трете́ся* ［完］ ①蹭（磨、擦）破 ②蹭一阵

поте́ртість, *-тості* 五格 *-тістю* ［阴］〈医，兽医〉磨破处

по́терть, *-ті* 五格 *-ттю* ［阴］ 草屑；（腐烂的木头、纸张等的）干碎末

потеру́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* ［阴］ ＝ по́терть

потерча́, *-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* ［中］〈民〉未受洗礼就夭折的孩子

по́ти ①［副］ 在那以前 ②［连］ 当…的时候

потижне́вий ［形］ 一星期的；每星期的；按周计算的

потика́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* ［未］ **поткну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* ［完］〈口语〉 ①来到 ②（硬往某处）钻，挤，闯 ③［只用完成体］ 找…，向…提出（请求、建议等） ◊ **куди́ не поткни́ся** 不论到哪里…，到处… **поткну́тися на о́чі** *кому́* 出现在…眼前，露面，偶然碰见

поти́лиця, *-ці* 五格 *-цею* ［阴］〈解〉后脑勺 закла́сти（заки́нути）ру́ки за ～цю 把双手放到脑后 ◊ **гна́ти в поти́лицю**〈骂〉掐着脖子撵出去 **да́ти по поти́лиці**〈骂〉揍…后脖子；痛打一顿 **діста́ти по поти́лиці**〈骂〉脖子上挨了一下

поти́личний ［形］〈解〉поти́лиця 的形容词

поти́личник, *-ка* ［阳］〈口语〉打后脑勺 ◊ **поти́личниками нагодува́ти**〈口语〉打…的后脖颈

потинькува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [完] *що* 抹灰泥

потира́ти,*-ра́ю*,*-ра́єш* [未] *що* 不时蹭(揉、搓);轻轻蹭(揉、搓) ◊ **потира́ти** *ким* 及 **потира́ти ру́ки** *об ко́го* 任意支使…,恣意对待…

по́тиск, *ку* [阳] 及 **потиска́ння**,*-ня* 复二 *-ка́нь* [中] 握

потиска́ння [中] =по́тиск

потиска́ти [未] =поти́скувати

поти́скувати,*-кую*,*-куєш* 及 **потиска́ти**,*-ка́ю*,*-ка́єш* [未] **поти́снути**,*-ну*,*-неш* [完] *кого́-що* ①握 ～нути оди́н о́дному ру́ки 互相握握手 ②[只用完成体]〈口语〉压缩,压紧

поти́снути [完] 见 поти́скувати

поти́снутися,*-нуся*,*-нешся* [完] ①紧挨,靠拢些 ②在拥挤的条件下度过一段时间

потихе́ньку [副]〈口语〉=поти́ху

потихе́сеньку [副]〈口语〉=поти́ху

поти́ху 及 **потихе́ньку** 及 **потихе́сеньку** [副] 不出声地;悄悄地;偷偷地

поті́к,*-то́ку* 六格(*у*)*-то́ці* [阳] ①流,水流 ②〈转〉大量 ③〈专〉流水作业(线)

по́тім ①[副] 以后,后来 ②[前]〈口语〉在…之后 ③[用作名词] 以后 залиши́ти на ～留待以后

поті́ння,*-ня* [中] 出汗

потіпа́ка [阳及阴]〈骂〉=потіпа́ха

потіпа́ти,*-па́ю*,*-па́єш* [完] *що*〈农〉清一阵(棉),开一阵(毛),打一阵(麻);(用棍子)敲打一阵

потіпа́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阳及阴] 及 **потіпа́ка**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴]〈骂〉荒淫的男人;荒淫的女人

поті́ти,*-ті́ю*,*-ті́єш* [未] 出汗

поті́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①逗乐,消遣 ②好玩的事,开心的事

поті́чок *-чка* [阳] поті́к 的指小表爱;溪

потіша́ти,*-ша́ю*,*-ша́єш* [未] **поті́шити**,*-шу*,*-шиш* 命令式 *-ті́ш* [完] *кого́-що* ①使开心,使娱乐 ②使满足,使满意 ③安慰,使…解忧

потіша́тися,*-ша́юся*, *-ша́єшся* [未] **поті́шитися**,*-шуся*,*-шишся* 命令式 *-ті́шся* [完] ①自娱,取乐 ②*чим* 使自己满足 ③[只用未完成体]从…寻找安慰 ④*з ко́го-чо́го* 取笑,捉弄

поті́шити [完] 见 потіша́ти

поті́шитися [完] 见 потіша́тися

поткну́ти,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完]: ◊ **поткну́ти но́са** 1)〈口语〉干涉他人的事,多管闲事 2)〈口语〉出现,露面

поткну́тися [完] 见 потика́тися

по-товари́ськи [副] =по-товари́ському

по-товари́ському 及 **по-товари́ськи** [副] 同志式地

потоваришува́ти,*-шу́ю*,*-шу́єш* [完] 接近起来,成为朋友

потови́й [形] 汗的;分泌汗的 ◊ **потові́ за́лози**〈解〉汗腺

потовкти́,*-вчу́*,*-вче́ш* [完] *кого́-що* ①捣(碎);捣一会儿 ②敲打;痛打

пото́вщати,*-щаю*, *-щаєш* [完] ①加粗,加厚 ②发胖

потогі́нний [形] ①〈医〉发汗的,催汗的 ②榨取血汗的

пото́йбіч [副]〈口语〉反面,对面

пото́йбічний [形] ①〈口语〉对面的;相反的 ②〈宗〉非人间的,阴间的

пото́ковий [形] ①川流不息的 ②流水作业的 ◊ **пото́кова систе́ма виробни́цтва** 流水作业生产制

пото́ковість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] пото́ковий 的名词

по́толоч,*-чі* 五格 *-ччю* [阴]〈骂〉废物,渣滓,(一群)坏家伙,败类,恶棍 ～ суспі́льства 社会渣滓

потоло́чити,*-ло́чу́*,*-ло́чиш* [完] *що* 踏坏;踩出

пото́мок,*-мка* [阳] 后裔

пото́мствений [形] 世袭的,祖传的;血统的

пото́мство,*-ва* [中,集] 后裔,后代

потону́ти [完] 见 потопа́ти

пото́п,*-пу* [阳] ①〈神话〉大洪水 ②〈转〉闹大水 ③〈转〉*чого́* 大量…

потопа́ти,*-па́ю*, *-па́єш* [未] **потону́ти**,*-тону́*,*-то́неш* [完] ①沉没 ②陷入

потопе́льник,*-ка* [阳] 淹死的人;落水的人;(被救起来的)溺水者

потопе́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] по-

топе́льник 的女性

потопи́ти¹, *-топлю́, -то́пиш* [完] *що* 生一会儿炉子；加一点儿热

потопи́ти², *-топлю́, -то́пиш* [完] *кого́-що* 使沉没；淹没；淹死

потопта́ти, *-топчу́, -то́пчеш* [完] *кого́-що* ①踩坏；践踏 ②〈口语〉穿破（靴、鞋） ③〈转〉践踏，粗暴地破坏

поторо́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴]〈口语〉（吓鸟的）稻草人；（当靶子的）草人；吓人的怪物

поточи́ти¹, *-точу́, -то́чиш* [完] *що* ①磨锋利 ②磨一阵（刀）；稍稍磨磨

поточи́ти², *-то́чить* [完] *що* 咬坏，蛀成孔

пото́чний [形] 日常的，例行的 ◊ **пото́чний раху́нок**〈财〉往来账户；活期存款 **пото́чний ремо́нт** 日常维修

потра́ва, *-ви* [阴]（牲畜等）祸害（庄稼、草坪）

потра́вний [形] потра́ва 的形容词；赔偿祸害庄稼的

потра́пити [完] 见 потрапля́ти

потрапля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **потра́пити**, *-плю, -пиш* [完] ①打中，投中，命中 ②碰到，遇到；偶然得到 ③[只用完成体]〈口语〉能够（做到），会…

потра́фити, *-флю, -фиш* [完]〈口语〉①能够，会… ②猜中 ③击中，投中

потре́ба, *-би* [阴] 需要，必要（性），要求 ◊ **бу́ти на потре́бу** *кому́* 为了某人的需要… **з потре́би** 出于需要

потре́би, *-ре́б* [复] 需求，需要

потребува́ти, *-бу́ю, -бу́єш* [未] *кого́-чого́* 需要，要求

по-тре́тє [副] 第三

потриво́жити, *-жу, -жиш* [完] *кого́-що* ①使惊慌，使担心 ②打搅

потрі́бний [形] ①需要的，必需的；有用的 бу́ти ～ним 需要 не ви́знав ～ним 认为没有必要 ②[短尾用作谓语] **потрі́бен**, *-бна, -бне*… 是需要的，…是必要的

потрі́бно [副][用作无人称谓语] 要，须，应当

потрі́йний [形] ①三个同样部分构成的，三重的 ②三倍的，（增加）两倍的（副 **потрі́йно**） ③来自三个方面的，有三种的（副 **потрі́йно**） ④三方的，三国的 ～сою́з 三国同盟

потріпа́ти, *-па́ю, -па́єш* [完] *що* ①撕扯一阵；撕扯破 ②穿破；磨损

потріпа́тися, *-па́ється* [完] 穿破；磨破

потрі́пувати, *-пую, -пуєш* [未] 不时抖动；轻轻抖动

потрі́скатися, *-кається* [完] 裂开

потро́єний [形] 三倍的

потро́єння, *-ня* [中] 增到三倍，增加两倍

потро́їти [完] 见 потро́ювати

потро́їтися [完] 见 потро́юватися

потро́хи [副] ＝потро́ху

потро́ху [副] ①（每次）少量地 ②渐渐地，一点一点地

потроши́ти, *-шу́, -ши́ш, -шимо́, -шите́* [未] *кого́-що* 开膛去掉内脏；〈口语〉解剖

потро́ювати, *-ро́юю, -ро́юєш* [未] **потро́їти**, *-ро́ю, -ро́їш* [完] *кого́-що* 使增到三倍，增加两倍

потро́юватися, *-ро́ююся, -ро́юєшся* [未] **потро́їтися**, *-ро́юся, -ро́їшся* [完] 增到三倍，增加两倍

потруди́ти, *-руджу́, -ру́диш* [完]：◊ **потруди́ти го́лову та ру́ки**〈口语〉手脑并用地工作

потруди́тися, *-руджу́ся, -ру́дишся* [完] 劳动，工作

по́трух, *-ху* 复 *-хи́, -хі́в* [阳] ①[常用复数]（家禽的）内脏 ②〈方〉草屑；（腐烂的木头、纸张等的）干碎末

поту́га, *-ги* 三、六格 *-зі* 复 *-ту́ги, -ту́г* [阴] ①〈口语〉体力，精力；能力 ②〈方〉灾祸

поту́ги, *ту́г* [复] ①肌肉收缩 ②〈转〉无效的努力，拼命挣扎

поту́жний [形]（副 **поту́жно**） ①力气大的，强壮的 ②强有力的；功率大的

поту́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 功率 ～ маши́ни 机器的功率（马力）

поту́пати, *-паю, -паєш* [完] ①踩几下（脚）；踩一阵（脚） ②踏步（若干时间） ③〈口语〉走去 ④*що* 踩脏

потура́льник, *-ка* [阳] 纵容者，姑息者

потура́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] потура́льник 的女性

потурáння, *-ня* 复二 *-рáнь* [中] ①纵容,放任,姑息 ②挖苦,讥笑

потурáти, *-рáю*, *-рáєш* [未] ①放任,纵容,姑息 ②*ким*〈口语〉挖苦,讥笑

потурбувáти, *-бýю*, *-бýєш* [完] 打搅一下;打扰,惊动

потурбувáтися, *-бýюся*, *-бýєшся* [完] *про кóго-що* 及 *за кóго* 担心,操心;关心 ◊ **потурбýйтеся**(接不定式) 1)(客气地,但以吩咐的口气)请(务必),费心… 2)(以讽刺口气)请费心…

по-турéцьки [副] ＝по-турéцькому

по-турéцькому 及 **по-турéцьки** [副] ①按土耳其人方式 ②用土耳其语

по-туркмéнськи [副] ＝по-туркмéнському

по-туркмéнському 及 **по-туркмéнськи** [副] ①按土库曼人方式 ②用土库曼语

по-тутéшньому [副] ①按本地人方式,依当地习俗 ②用本地话

потухáти, *-хáє* [未] **потýхнути**, *-не* [完] 熄灭,停止发光(发亮)

потýхнути [完] 见 потухáти

потьмáрення, *-ня* [中] 暗淡;模糊 ～ свідóмості 意识不清

потьмáрити [完] 见 потьмáрювати

потьмáритися [完] 见 потьмáрюватися

потьмáрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **потьмáрити**, *-мáрю*, *-мáриш* [完] *що* ①使暗淡,使阴暗 ②(转)使(意识等)变得不清

потьмáрюватися, *-рюється* [未] **потьмáритися**, *-мáриться* [完] ①变得暗淡起来,变得昏暗 ②(意识等)变得不清

потьóк, *-ку* [阳] 水迹,(水、涂料等的)流痕;一股股的细流

потьóпати, *-паю*, *-паєш* 及 **потьóпатися**, *-паюся*, *-паєшся* [完]〈口语〉①(在泥里)扑哧扑哧地走起来 ②(向某处)走去

потьóпатися [完] ＝потьóпати

потьóхкування, *-ня* [中] 咔嚓(噼啪)响声

потьóхкувати, *-кую*, *-куєш* [未](用手指、舌头)不时(轻轻地)弹响,不时(轻轻地)咔嚓(噼啪)发响

пóтяг[1], *-гу* [阳] 向往;爱好

пóтяг[2], *-га* [阳] 列车,火车

потягáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] 及 **потя́гуватися**, *-гуюся*, *-гуєшся* [未] **потягнýтися** 及 **потягтúся**, *-тягнýся*, *-тя́гнешся* [完] 不时地伸伸懒腰

потягéньки, *-ньок* [复] 及 **потягýсі** [不变]〈儿语〉(拉着小孩双手帮他)伸伸腰

потягнýти 及 **потягтú**, *-тягнý*, *-тя́гнеш* [完] ①*когó-що*〈口语〉拉出;伸出 ②*когó-що*〈口语〉偷走 ③[用作无人称] *чим*〈口语〉吹来,散发 ④〈口语〉(步行或乘车)慢慢走去 ⑤(转,口语)支持住,经受住 На таких харчáх далéко не потя́гнеш. 吃这种伙食,支持不了多久。⑥〈口语〉(病人)活(若干时间) Він не дóвго потя́гне.〈口语〉他拖不了多久了。⑦*що*〈口语〉吸(喝、抽、嗅) ⑧〈口语〉使劲拍打,狠揍

потягнýтися 及 **потягтúся**, *-тягнýся*, *-тя́гнешся* [完] ①开始拖着 ②慢慢地走;蹒跚走去 ③延伸起来 ④〈口语〉痛过一阵,难过一阵

потягтú [完] ＝потягнýти

потягтúся [完] ＝потягнýтися

потя́гуватися [未] ＝потягáтися

потягýсі [不变] ＝потягéньки

по-угóрськи [副] ＝по-угóрському

по-угóрському 及 **по-угóрськи** [副] ①按匈牙利人方式 ②用匈牙利语

по-узбéцьки [副] ＝по-узбéцькому

по-узбéцькому 及 **по-узбéцьки** [副] ①按乌兹别克人方式 ②用乌兹别克语

по-украї́нськи [副] ＝по-украї́нському

по-украї́нському 及 **по-украї́нськи** [副] ①按乌克兰人方式 ②用乌克兰语

поурóчний [形] 按课时计算的

пофарбувáти, *-бýю*, *-бýєш* [完] *що* 染成,漆成…颜色;〈专〉仔细加工 ～ шáфу під горíх 在柜子上做出核桃木花纹

пофортýнити, *-нить* [完,无人称] 很幸运地能…,运气好

по-французьки [副] ＝по-францýзькому

по-францýзькому 及 **по-францýзьки** [副] ①按法国人方式 ②用法语

по-хазя́йськи [副] ＝по-хазя́йському

по-хазя́йському 及 **по-хазя́йськи** [副] 主人翁那样地

по́хапки 及 **по́хапцем** [副] 匆忙地，仓促地

поха́пливий [形] 急忙的，仓促的，忙乱的

поха́пливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] поха́пливий 的名词

по́хапцем [副] ＝по́хапки

похарчува́ти, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完] ①*кого́* 喂一点儿；喂(若干时间) ②*що*(方)吃一点儿

похарчува́тися, *-чу́юся*, *-чу́єшся* [完] 吃点儿东西；吃(若干时间)

похвала́, *-ли́* 复 *-ва́ли*, *-ва́л* [阴] 称赞，赞扬

похвали́тися [完] 见 похваля́тися

похвальба́, *-би́* [阴] ①(口语)自夸，自吹自擂 ②威胁

похва́льний [形] ①值得称赞的 ②称赞的

похваля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **похвали́тися**, *-валю́ся*, *-ва́лишся* [完] ①自吹，自夸 ②[只用未完成体] *на ко́го* 吓唬，威胁 ③[只用完成体](口语)说出，讲出

по-хижа́цьки [副] по-хижа́цькому

по-хижа́цькому 及 **по-хижа́цьки** [副] ①猛兽般地；凶恶地 ②贪婪成性地

похи́лий [形] ①倾斜的(副 **похи́ло**) ～лі пле́чі 溜肩(膀)～ла площина́ 斜面 ②下垂的，弯着腰的，驼背的 ③垂头丧气的(副 **похи́ло**) ④年迈的，高龄的

похили́ти [完] 见 похиля́ти

похили́тися [完] 见 похиля́тися

похи́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①斜度 ②年迈，暮年

похиля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **похили́ти**, *-хилю́*, *-хи́лиш* [完] *що* ①低下，垂下，弯(腰)，俯(身) ②[只用完成体](口语)(自然现象)改变，越过

похиля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **похили́тися**, *-хилю́ся*, *-хи́лишся* [完] ①下垂，弯下；俯身，弯腰 ②转向，越过

похита́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *кого́-що* ①使摇摆一阵；摆动几下 ②(转)使动摇；使犹豫

похита́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [完] 摇晃；颠簸

похитну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①使微微摇晃几下 ②(转)使动摇，使犹豫

похитну́тися, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①摇晃几下 ②(转)动摇，犹豫

похи́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] *кого́-що* 使微微摇晃；不时使摇晃

похи́туватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] ①微微摇晃；不时摆动 ②犹豫不决

похі́д, *-хо́ду* [阳] ①行军，远征，征讨；行进队列 ви́рушити в ～ 去行军 жало́бний ～送殡的行列 ли́жний ～(体)滑雪行军 ②(口语)步态，步伐

похі́дний [形] похі́д 的形容词

похідни́й [形] 派生的

похітли́вий [形] 淫荡的

похітли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] похітли́вий 的名词

по́хіть, *-хоті* 五格 *-хіттю* [阴] ①淫欲 ②(方)愿望

по-хлопча́чому 及 **по-хлоп'я́чому** [副] 像男孩子那样，孩子气地

по-хлоп'я́чому [副] ＝по-хлопча́чому

похлю́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未](水，浪)不时轻轻拍击

похмели́тися [完] 见 похмеля́тися

похмеля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **похмели́тися**, *-мелю́ся*, *-ме́лишся* [完] 喝点儿解醒酒

похмі́лля, *-ля* [中] ①醉后的不舒服感 ②酒醉状态

похмі́льний [形] ①喝醉了的 ②酒后发生的

похму́рений [形] 皱起眉头的；愁眉不展的

похму́реність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] похму́рений 的名词

похму́рий [形] ①阴暗的；阴森的 ②皱着眉头的，愁眉苦脸的，忧郁的

похму́ритися, *-рюся*, *-ришся* [完] ①皱眉，愁眉不展，郁郁不乐 ②阴暗

похму́рість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] ①愁眉苦脸 ②(天气)阴暗

похню́пити [完] похню́плювати

похню́питися [完] похню́плюватися

похню́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **похню́пити**, *-плю*, *-пиш* [完] *що*(口语)

垂下，低下(头、眼光等)

похню́плюватися, *-люю́ся*, *-люєшся* [未] **похню́питися**, *-плю́ся*, *-пишся* [完] ①低下头，垂下眼睛 ②垂头丧气

похова́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中] ①埋葬，葬礼 мі́сце ～ня 墓地 ②(考古)墓穴

похова́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [完] *кого́-що* ①安葬，埋葬 ②藏匿，隐藏

похова́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [完](全体或许多人)隐藏起来，躲避起来

походе́ньки, *-ньок* [复](经常的)走动 ◊ **походе́ньки та посиде́ньки справля́ти** (口语)泡蘑菇，磨洋工

походжа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* [未] 走一走，散散步

похо́дження, *-ня* 复二 *-жень* [中] 出身；起源

похо́дити, *-джу*, *-диш* [未] ①出身于 ②[只用第三人称]起源于…，产生于…

похолода́ння, *-ня* 复二 *-да́нь* [中] 变冷，变凉

похолода́ти, *-да́є* 及 **похолодні́ти**, *-ні́є* 及 **похолодні́шати**, *-шає* [完，无人称](天气)变冷，变凉

похолодні́ти [完] ＝похолода́ти

похолодні́шати [完] ＝похолода́ти

похоло́нути 及 **похоло́ти**, *-ло́ну*, *-ло́неш* 过去时 *-ло́нув*, *-ло́нула* 及 *-ло́в*, *-ло́ла* [完] ①变冷，冷却 ②冻僵 ③(转)(感情、愿望)冷淡下来 ◊ **У п'я́тах похоло́ло.** [无人称] 害怕得要命。

похоло́ти [完] ＝похоло́нути

по́хорон, *-ну* [阳] 埋葬，葬礼

похорони́ти, *-роню́*, *-ро́ниш* [完] *кого́* 埋葬

похоро́нний [形] ①по́хорон 的形容词 ②[用作名词] **похоро́нна**, *-ної* [阴] 阵亡通知书

по-христия́нськи [副] ＝по-християнському

по-християнському 及 **по-християнськи** [副] 按基督教教规；像基督教徒那样

похристо́сатися, *-саюся*, *-саєшся* [完] 及 **похристо́суватися**, *-суюся*, *-суєшся* [完](宗)(东正教徒在复活节)互吻三次以示祝贺

похристо́суватися [完](宗)＝похристо́сатися

поці́лити [完] 见 поціля́ти

поцілува́ти, *-лу́ю*, *-лу́єш* [完] *кого́-що* 吻

поцілува́тися, *-лу́юся*, *-лу́єшся* [完] 相互接吻

поцілу́нок, *-нку* [阳] 接吻 ◊ **поцілу́нок Іу́ди** 犹大的吻，(转，文语)虚伪的友情 **поцілу́нок руко́ю** 飞吻

поціля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **поці́лити**, *-лю*, *-лиш* [完] ①击中，投中，命中 ②[只用未完成体](方)瞄准(目标)

поцу́пити, *-плю*, *-пиш* [完] *кого́-що* (口语) ①开始拉(拖) ②偷走 ③(转，口语)狠狠地打

поцяткува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* ①撒满，布满；布满斑点 ②(专)(墙上)喷上花点

почави́ти, *-чавлю́*, *-ча́виш* [完] *кого́-що* ①压(挤，揉)一阵 ②踩(压)坏；踩死

почасови́й [形] 定期的；按时间计算的 ～ва́ опла́та 计时工资 ～ва́ робо́та 按时间计算工资的工作 ～ працівни́к 计时工资工人

поча́сти [副] 部分地，局部地

почасті́шати, *-шає* [完] 更加频繁；更经常

почастува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *кого́-що* 请吃饭(喝茶，吸烟)，请客

поча́ти [完] 见 почина́ти

поча́тися [完] 见 почина́тися

початкі́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 初学者

початко́вий [形] ①开始的 ②初级的，初等的 ～ві відо́мості з грама́тики 语法基础知识

початку́ючий [形] 刚开始从事某种活动的

поча́ток, *-тку* 复 *-тки*, *-тків* [阳] ①起点，开始 ②起源，发源地(转)起因 ③(自然现象)来临，到来 бі́ля (ко́ло) ～тків цивіліза́ції 在文明发源地 з ～тком весни́ 随着春天的到来，春天来到时 на са́мому ～ тку, з са́мого ～тку 最初；首先 ④[常用复数]基础知识，入门；原理

почвала́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [完](口语)慢

慢走去；蹒跚走去

почекáти，*-кáю*，*-кáєш* [完] 稍等，等一会儿 Почекáй！你等着吧！（威胁、警告的意思）Почекáйте-но！（语气缓和、委婉）就等等吧！

почепи́ти，*-чеплю́*，*-чéпиш*，*-чéплять* [完] *що* ①穿上，戴上；佩戴上，别上 ②挂到（钩子、钉子等）上

почепи́тися，*-чéпиться* [完] 悬起来；挂到（钩子）上；别上，佩戴上

почервоні́ння，*-ня* 复二 *-ні́нь* [中] 发红

почервоні́ти，*-ні́ю*，*-ні́єш* [完] 变成红色，发红 ◊ **почервоні́ти по сáме воло́сся** 羞得满脸通红，羞得脸红到耳根 **приму́сити почервоні́ти** *когó* 使（某人）脸红

по́черк，*-ку* [阳] 笔迹；书法

почеркáти，*-кáю*，*-кáєш* [完] *що* ①勾掉，删掉（许多处）②画上一些线；画满

почéрствіти，*-чéрствію*，*-чéрствієш* [完] ①变得又干又硬 ②变得（更）冷酷无情

почéсний [形] ①享有荣誉的；受尊敬的；光荣的 ②值得尊敬的 ～ рід 受人尊敬的家族 ③（古）（由法规、宗教、习俗）规定的

по́честь，*-ті* 复 *-ті*，*-тей* [阴] [常用复数] 尊敬；（表示尊敬的）仪式，礼节

по-чéськи [副] ＝по-чéському

по-чéському 及 **по-чéськи** [副] ①按捷克人方式 ②用捷克语

по́чет，*-чту* [阳，集] 随员们，侍从们

по-четвéрте [副] 第四

почикри́жити，*-ри́жу*，*-ри́жиш* [完] *що* （口语）剪（裁、切）得乱七八糟；（把作品）改得乱七八糟

почимчикувáти，*-ку́ю*，*-ку́єш* [完]（口语）（快速）迈步走起来

почи́н，*-ну* [阳] 开端；创举，首倡

починáльний [形]（语法）动作开始的 ～не дієсло́во 表示动作开始的动词

почи́нáння，*-ня* 复二 *-нáнь* [中] ①创举；开创的事业 ②开始

починáти，*-нáю*，*-нáєш* [末] **почáти**，*-чну́*，*-чне́ш*，*-чнемо́*，*-чнете́* 过去时 *-чáв*，*-чалá* [完] ①（*що* 及 *чогó* 或接不定式）开始，着手 ②з *кóго-чóго* 及 *від кóго-чóго* 以…为始，以…为开端 Ті́льки Почало́ світáти. 天刚刚亮。

починáтися，*-нáється* [末] **почáтися**，*-чне́ться* [完] 开始；起源于

почи́стити，*-чи́щу*，*-чи́стиш* 命令式 *-чи́сть* [完] *когó-що* 使清洁，清洗

почи́ститися，*-чи́щуся*，*-чи́стишся* 命令式 *-чи́сться* [完] 将自己收拾干净

почі́м [副] ＝почóму

почоло́мкати，*-каю*，*-каєш* [完] *когó-що*（口语）吻

почоло́мкатися，*-каюся*，*-каєшся* [完]（相互）接吻

почóму 及 **почі́м** [副]（值）多少钱，什么价钱

почорні́лий [形] 变黑了的；变暗的

почорні́ння，*-ня* 复二 *-ні́нь* [中] 变黑；变暗

почорні́ти，*-ні́ю*，*-ні́єш* [完] 成为黑色的；变暗

почти́вий [形] ＝пошти́вий

почувáння，*-ня* 复二 *-вáнь* [中] 感觉，感受

почувáти，*-вáю*，*-вáєш* [未] **почу́ти**，*-чу́ю*，*-чу́єш* [完] *когó-що* ①感觉，感到 ～ відрáзу *до кóго* 憎恶… ～ по́тяг *до чóго* 喜爱… ～ спрáгу 渴望，渴求 ②察觉（到），意识（到）③[只用完成体]听到，听见

почувáтися，*-вáюся*，*-вáєшся* [未] **почу́тися**，*-чу́юся*，*-чу́єшся* [完] ①感觉得到 ②听到

почу́ти [完] 见 почувáти

почу́тися [完] 见 почувáтися

почуттéвий [形] 可感觉的；感性的

почуттéвість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] почуттéвий 的名词；感知

почуттá，*-тá* 复二 *-ті́в* [中] 感觉，知觉；感情 ～ влáсної гі́дності 自尊心 ～ мóви 语感 óргани ～ті́в 感觉器官

почýхати [完] 见 почýхувати

почýхатися [完] 见 почýхуватися

почýхувати，*-чýхую*，*-чýхуєш* [未] **почýхати**，*-хаю*，*-хаєш* [完] *що* 不时地搔搔；搔一阵；梳一阵

почýхуватися，*-чýхуюся*，*-чýхуєшся* [未] **почýхатися**，*-хаюся*，*-хаєшся* [完] 轻轻地搔搔，不时地搔搔（自己身体的某部分）

поша́на, *-ни* [阴] 尊重,敬重 бу́ти в ~-ні 受到尊敬 ◊ **Моя́ поша́на!** (相遇时问候语)向您致敬!(或您好!)(有时亦用于分手时)祝您好!

поша́рпати, *-паю*, *-паєш* [完] *кого́-що* ①撕扯破;穿破 ②拉几下,扯几下 ③撕破(多处);撕成碎片

поша́рпатися, *-паюся*, *-паєшся* [完] ①穿破,扯破;穿破一点儿 ②完全撕破,撕破多处;完全穿破

поша́рпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] *що* 时而扯一下,拉一下

пошарува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *кого́-що* ①擦洗干净 ②摩擦一下,搓一会儿;揉一揉 ③(农)(出苗前)松土,中耕

пошаткува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* ①把…切成丝(通常指白菜) ②(转)砍碎,剁碎

по́шепки 及 **по́шептом** [副] 低声地,又快又小声地

по́шептом [副] = по́шепки

пошеретува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完](谷物)脱粒

поше́рхнути, *-не* [完] 变粗糙;(土地)干涸,变干硬;(唇、喉)干燥

по́шесний [形] 普遍的,遍及各地的

по́шесть, *-ті* 五格 *-тю* 复二 *-тей* [阴](医,兽医)流行病,疫病

поши́вни́й [形] 缝制的

поши́вни́к, *-ши́вника́* [阳](专)缝纫工人

поши́вни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](专)поши́вни́к 的女性

поши́рений [形] ①扩大的,扩充了的;广义的 ②通行的,普及的 ◊ **поши́рене ре́чення**(语法)扩展句 **на́дто поши́рене тлума́чення зако́ну** 对法律的引申解释

поши́реність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 普遍性

поши́рення, *-ння* 复二 *-рень* [中] ①扩大,放宽 ②推广,使普及

поши́рити [完]见 поши́рювати

поши́ритися [完]见 поши́рюватися

поши́рювальний [形] 广义的,引申的

поши́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **поши́рити**, *рю*, *риш* [完] *що* ①放宽;扩大 ②推广,使普及

поши́рюва́тися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **поши́ритися**, *рюся*, *-ришся* [完] ①变得宽阔,(得到)加宽;扩大 ②普及

поши́рювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 传播者;推销者

поши́рювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] поши́рювач 的女性

поши́ти, *-ши́ю*, *-ши́єш* [完] *що* ①缝制,缝纫 ②做一会儿针线活,缝纫一会儿

поши́тися, *-ши́юся*, *-ши́єшся* [完] ①[只用第三人称](口语)缝好,缝制好 ②(转,口语)一下子钻进,溜走;悄然离去 ◊ **поши́тися** *в ко́го* 成为(某人),变成(某人)

пошиття́, *-тя́* [中] поши́ти 的名词;缝制 ◊ **не ма́ти** *кого́* **за бо́же пошиття́** 完全不拿(某人)当一回事,毫不重视(某人)

пошко́дження, *-ння* 复二 *-жень* [中] ①损坏,损伤 ②损坏处,损坏的部分

пошко́джуваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 易损性

пошко́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **пошко́дити**, *-джу*, *-диш* [完] ①弄坏,毁坏;弄伤 ②[只用完成体](对…)有害,不利;使受损害 ~дити інтере́сам *чиї́м* 损害(某人的)利益 ◊ **не пошко́дило б**; **не пошко́дить** [无人称] 不妨,(也)不错

пошко́джува́тися, *-джується* [未] **пошко́дитися**, *-диться* [完] 损坏,毁坏

пошко́дити [完] 见 пошко́джувати

пошко́дитися [完] 见 пошко́джуватися

пошкодува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] ①*кого́* 怜悯,可怜 ②*кого́-що*, *за ким-чим* 及 *про що* 惋惜,可惜,遗憾,懊悔

пошлю́бний [形]: ◊ **пошлю́бна по́дорож** 旅行结婚

пошмага́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [完] 鞭打一阵,抽打一阵

пошматува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] ①*що* 撕破,把…撕成碎片;切碎 ②*кого́*(口语)(用鞭子)痛打 ③*кого́-що*(转)弄得破烂不堪;使十分紊乱;使(精神)受尽折磨,使极痛苦

пошматува́тися, *-ту́ється* [完] 完全撕破

по́шта, *-ти* [阴] ①邮政 ②邮局 ③邮件

поштáмт, *-ту* [阳] 市邮政总局；市邮政总局大楼

поштáр, *-рá* [阳] ①邮递员 ②〈口语〉信鸽 ③〈史〉驿站马车夫

поштáрка, *-ки* [阴]〈女〉邮递员

поштáрський [形] пóшта 的形容词

поштúвий 及 **почтúвий** [形]〈口语〉谦恭的，彬彬有礼的，表示尊敬的

поштúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴]〈口语〉поштúвий 的名词

поштóвий [形] пóшта 的形容词

поштовúк, *-кá* [阳]〈口语〉邮局员工

пóштовх, *-ху* [阳] 推，撞；震动，跳动 підзéмні ～хи 地下震动

поштóвхувати, *-тóвхую*, *-тóвхуєш* [未] *когó-що* 不时地推(搡)；轻轻推(搡)

поштóпати, *-паю*, *-паєш* [完] *що* ①织补好(全部或多处)；重新织补 ②织补一会儿

поштукатýрити, *-рю*, *-риш* [完] ①抹泥灰；重新抹泥灰；给(全部或许多东西)抹上泥灰 ②抹泥灰(若干时间)

поштýчний [形] 计件的；论个的(副 **поштýчно**)

пóшуки, *-ків* [复] 寻找；〈法〉侦查，调查

пощáда, *-ди* [阴] 留情，怜悯；饶恕

пощадúти, *-джý*, *-дúш*, *-димó*, *-дитé* [完] *когó-що* ①饶恕，宽恕，宽容 ②爱惜，顾惜 ～ своє́ здорóв'я 爱惜自己的身体 ～ *когó від чóго* (一般用于请求形式)使避免，使摆脱

пощастúти, *-тúть* [无人称，完] 有幸…，运气好

пощербúти, *-блю́*, *-бúш*, *-бимó*, *-битé* [完] *що* 崩出缺口，使崩刃

пощербúтися, *-бúться* [完]〈刀刃〉出现缺口，弄出缺口

пощипáти, *-пáю*, *-пáєш* [完] ①揪、掐、拧一阵 ②拧疼(全体或许多人)

пощúпування, *-ня* [中] 揪，拧，掐；灼痛

пощúпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] *когó-що* ①不时(轻轻地)揪、拧、掐 ②[无人称]使有些灼痛

по-щúрому [副] 真挚地，真诚地；襟怀坦白地

появá, *-ви* [阴] ①出现 ②〈口语〉现象 ③幽灵；幻景

появúтися [完] 见 появля́тися

появля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **появúтися**, *-явлю́ся*, *-я́вишся* [完] 出现；产生

по-япóнськи [副] ＝по-япóнському

по-япóнському 及 **по-япóнськи** [副] ①按日本人方式 ②用日语

поя́рковий [形] поя́рок 的形容词

поя́рок, *-рку* [阳]〈由羊羔身上第一次剪下的〉仔羊毛，羔毛

пóяс[1], *-са* [阳] 腰带，宽腰带

пóяс[2], *-су* [阳] ①环形地带 ②〈地理〉(时)区；〈气候〉带 ～ вíчних снігíв 永久积雪带 холóдний ～ 寒带 ③〈经〉地区，地带

поя́снення, *-ня* 复二 *-нень* [中] ①解释，说明 ②说明，说明书；注释，注解

поясни́й [形] пóяс[2] 的形容词 ～ пóділ 时区划分 ～ тари́ф 地区运费率(税率、工资率) ～ час 时区

пояснúти [完] 见 поя́снювати

пояснúтися [完] 见 поя́снюватися

поя́снювальний [形] 说明的；解释的，注解的

поя́снювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **пояснúти**, *-ясню́*, *-я́сниш*, *-я́снимó*, *-я́снитé* [完] *що* 阐明，解释，说明

поя́снюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **пояснúтися**, *-ясню́ся*, *-я́снишся*, *-я́снимóся*, *-я́снитéся* [完] ①(彼此)交谈，解释清楚 ②变得清楚，(被)弄明白 ③[只用未完成体] 原因是…

прáбáба, *-би* 复 *прáбáби*, *прáбáб* 及 *прáбабів* [阴] 及 **прáбáбка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-бки*, *-бок* [阴] 曾祖母；外曾祖母

прáбáбка [阴] ＝прáбáба

прабáтьківський [形] прабáтько 的形容词

прабáтьківщина [阴]〈某民族、氏族的〉发祥地，发源地；〈动物或植物的〉原产地

прабáтько, *-ка* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] 祖先，祖宗

прав [形] 见 прáвий[2]

правá, *прав* [复] ①〈口语〉驾驶执照 ②〈史〉特权，优惠

прáвда, *-ди* [阴] ①真话，实话；真情，真相 ②真理，正义 ③正确性，有道理 ④

[用作插入语]的确，真的 ⑤[用作连接词]虽然，尽管 ◊ **пра́вду ка́жучи** 及 **по пра́вді ка́жучи** [用作插入语] 老实说，说实话 **ні́де пра́вди ді́ти** 不必隐瞒，应该承认

правди́вий [形] ①与事实相符的；真实的；正确的(副 **правди́во**) ②诚实的；讲真话的 ③〈口语〉真正的，地地道道的

правди́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①真实 ②诚实

правдоподі́бний [形] 逼真的，近乎真实的；近乎情理的

правдоподі́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 逼真，近乎真实

пра́ведний [形] ①〈宗〉遵守教规的；虔诚的 ②公正的，正直的

пра́ведник, *-ка* [阳]〈宗〉遵守教规者；〈转，讽〉正人君子；卫道士

пра́ведниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пра́ведник 的女性

праве́ць, *-вця́* 五格 *-вце́м* [阳]〈医〉破伤风；强直

пра́вий[1] [形] ①右的，右方的，右边的 ②〈政〉右的，右倾的，右派的 ③〈指布料、衣服等〉正面的

пра́вий[2] [形] ①[用作谓语] 常用 **прав** 正确的，对(的)，有理的 ②正义的，正当的，公正的 ～ве ді́ло 正义的事业

пра́вило, *-ла* [中] ①规则，规矩；定则 ②[常用复数] 准则；规章，条例 поде́ржуючи всіх ～вил 遵守一切规则 за всіма́ ～лами 照规矩，照常规

прави́ло, *-ла* [中] ①〈建〉(木工用的)直尺，直规；抹灰板 ②鞋楦 ③〈海〉舵，方向盘

пра́вильний [形] ①正确的，准确的，无误的(副 **пра́вильно**) ②公正的，公道的

прави́льний [形] прави́ло 的形容词

прави́льник, *-ка* [阳]〈印〉改版工

прави́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] прави́льник 的女性

пра́вильність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 正确性

прави́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ①统治者，执政者 ②〈口语〉管理员，主管

пра́вити[1], *-влю, -виш* [未] ① *ким-чим* 统治，治理，执掌政权 ② *ким-чим* 驾驶，驾驭 ③*за що* 用作，其用途为… ～ за знаря́ддя 当作工具来用

пра́вити[2], *-влю, -виш* [未] ①反复地说，喋喋不休地说 байки́ ～杜撰瞎编，瞎扯 ②追索(欠款)；征收(税)，索取 ③要价；讨高价 ④举行(仪式)

пра́вити[3], *-влю, -виш* [未] *що* ①校对，校正，纠正；〈专〉矫直，展平 ②磨(快)

праві́чний [形] ①自古以来的 ②〈宗〉永恒的(指上帝)

пра́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] пра́вити[3] 的名词

правни́к 及 **правови́к**, *-ка́* [阳] ①法学家；法学教师 ②法律系学生

правни́чний [形] 法学的，法学家的

пра́внук, *-ка* 呼格 *-нуче* [阳] ①曾孙，外曾孙 ②[常用复数] 后代，后辈

пра́внучка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 曾孙女；外曾孙女

пра́во, *-ва* 复 *права́, прав* [中] ①法，法制；法律；法学 ②权利

правобере́жжя, *-жя* [中] 右岸；右岸地区

правобере́жний [形] 右岸的

правобі́чний 及 **правосторо́нній** [形] 右面的，右边的

правови́й [形] пра́во 的形容词

правови́к [阳] ＝правни́к

правовідно́сини, *-син* [复]〈法〉法律关系

правозна́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈法〉法学家

правозна́вство, *-ва* [中]〈法〉法学，法律学

правонасту́пний [形]〈法〉法定继承的

правонасту́пник, *-ка* [阳]〈法〉(在法律上)享有继承权的人，法定继承人

правонасту́пництво, *-ва* [中]〈法〉法定的继承性

правонасту́пниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] правонасту́пник 的女性

правоохоро́нний [形]〈法〉受法律保护的

право́пис, *-су* [阳] 正字法，拼写法

правопи́сний [形] 正字(法)的，拼写(法)的

правопору́шення, *-ня* 复二 *-шень* [中]〈法〉违法，犯法；违法行为，犯法行为

правопору́шник, *-ка* [阳] 违法者，犯法

者

правопору́шниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] правопору́шник 的女性

правопоря́док, *-дку* [阳] 法律秩序;法制

право́руч [副] 向右,往右;在右边

правосла́вний [形] ①正教的,东正教的 ②[用作名词] **правосла́вний**, *-ного* [阳] **правосла́вна**, *-ної* [阴](东)正教徒 ③[用作名词] **правосла́вні**, *-них* [复,常用作呼语] 同胞们

правосла́в'я, *-в'я* [中](宗)正教,东正教

правосторо́нній [形] = правобі́чний

правосу́ддя, *-ддя* [中] ①(法)司法 ②司法机关 ③依法审判(权);公正的裁判

правота́, *-ти́* [阴] 正确(性);正义(性),公正

правофланго́вий [形] ①(军,体)右翼的 ②[用作名词] **правофланго́вий**, *-вого* [阳] 右翼标兵,右翼基准兵;(转)标兵,先进工作者

правочи́нний [形](法)有合法权力的,有全权的

правочи́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](法)有(全)权,权能

правце́вий [形](医)破伤风的

прагмати́зм, *-му* [阳] ①(哲)实用主义 ②(科)(史学研究中)就事论事的学派,唯史实派

прагма́тик, *-ка* [阳] ①(哲)实用主义者 ②(科)就事论事的史学家,唯史实学家

прагмати́чний [形] прагмати́зм 的形容词

пра́гнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 渴望,渴求,向往

пра́гнути, *-ну*, *-неш* [未] *чого́* 及 *до чо́го* 竭力追求;渴望得到,向往

прадавнина́, *-ни́* [阴] 远古 з ～ни́ 自远古以来

прада́вній [形] 古老的,古代的;很久以前的

пра́дід, *-да* [阳] ①曾祖父,外曾祖父 ②[复] 祖先,祖宗

пра́дідівський [形] ①曾祖父(外曾祖父)的 ②祖传的,古老的

пра́жити, *-жу*, *-жиш* [未] *кого́-що* (口语)炸,煎,烤

пра́житися, *-житься* [未](口语)煎(熟),烤(熟);蒸,炖,焖

пра́зелень, *-ні* 五格 *-нню* [阴](口语)蓝绿色颜料;蓝绿色

пра́зник, *-ка* [阳] ①(宗,口语)节日 ②节日,喜庆日,喜庆活动

празнико́вий [形] ①节日的 ②节日打扮的,穿着漂亮的 ③兴高采烈的,喜气洋洋的 ④[用作名词] **празнико́ве**, *-вого* [中](口语)节日的礼物

празнико́во [副] ①节日打扮地,穿着漂亮地 ②喜庆地,兴高采烈地 ③[用作谓语] 气氛欢乐,喜气洋洋

празникува́ти, *-кую́*, *-кує́ш* [未] ①*що* 庆祝节日(纪念日) ②(转)游手好闲,无所事事

праісто́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 最初阶段,原始时期

пра́ктик, *-ка* [阳] ①有实践经验的人,实践家 ②讲求实际的人,实干的人

пра́ктика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(哲)实践 ②实际,实际应用,现实 ③实际经验,阅历 ④实习,见习

практика́нт, *-та* [阳] 见习生,实习生

практика́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] практика́нт 的女性

практика́нтський [形] практика́нт 的形容词

практикува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] ①*що* 实际运用,采用,实行 ②(口语)实习,见习

практикува́тися, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [未] ①采用,实行 ②实习,练习

пра́ктикум, *-му* [阳] 实习课,实习科目(指高等学校)

пра́ктици́зм, *-му* [阳] ①(轻视理论)偏重实践的倾向;实践主义 ②讲求实际;(贬)实用主义的处世态度

практи́чний [形](副 **практи́чно**) ①实践的;实际(存在)的,符合实际的 ～ до́свід 实践经验 ②具体的 ③实习的 ～не завда́ння 实习作业 ④实用的,应用的 ⑤讲求实际(效果)的

пра́ктичність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 求实态度;实用性

пра́ліс, *-су* [阳] 原始森林,处女林

пра́льний [形] 用于洗衣服的;洗衣服的 ～на маши́на 洗衣机 ～ порошо́к 洗衣粉

пра́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 洗衣店;洗衣房;洗衣间

пра́ля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 洗衣女工(有时也指男人)
прамо́ва,*-ви* [阴]〈语言〉原始语,源语
прамо́вний [形] прамо́ва 的形容词
пра́ник,*-ка* [阳] ①〈机〉辊轴;〈印〉胶滚;〈纺织〉投梭侧板 ②车辕横木 ③桨柄,橹柄 ④(捶衣服用的)杵
пранн́я,*-ня́* [中] 洗,洗衣服
прао́браз,*-зу* [阳] ①(后世的)楷模,榜样 ②(文学人物的)原型
пра́пор,*-ра* 复 *-ри́*,*-рів* [阳] 旗,旗帜
пра́порний [形] пра́пор 的形容词
прапороно́сець,*-сця* 五格 *-сцем* [阳] 旗手,掌旗者
пра́порщик,*-ка* [阳]〈军〉(旧俄陆军)准尉
прапра́внук,*-ка* [阳] ①玄孙,外玄孙 ②[复] 子孙后代
прапра́внучка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] правпра́внук 的女性
прапра́дід,*-да* [阳] ①高祖父,外高祖父 ②[复] 祖宗,祖先
прапра́щур,*-ра* [阳] 祖先
пра́ска,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] 熨斗,烙铁 ~ електри́чна 电熨斗
прасло́в'янський [形]〈语言〉原始斯拉夫的
прасува́льний [形]〈专〉熨平的,熨衣服的
прасува́льник,*-ка* [阳] 熨衣工
прасува́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] прасува́льник 的女性
прасува́ти,*-су́ю*,*-су́єш* [未] *що* 熨平,烙平
пра́ти, *перу́*, *пере́ш*, *перемо́*, *перете́* [未] ① *що* 洗濯,用肥皂洗(衣服等) відда́ти ~ 把…送去洗 кінчи́ти ~ 洗完 ②(转,口语)(水流等)冲击,拍打;(水等)哗哗地流,(雨)哗哗地下
пра́тися *пере́ться* [未] 搓洗;正在洗濯中
прах,*-ху* [阳] ①〈文语〉尘土,灰尘;粉状物;灰烬 ②灰烬,草芥,粪土(指微不足道的东西) ③(人的)遗骸;骨灰
працевлаштува́ння,*-ня* [中] 安置(工作)
працеда́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 雇主;企业主
працезда́тний [形] 有劳动能力的,能劳动的
працезда́тність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 劳动能力,工作能力
працівни́к,*-ка́* [阳] ①干活的人,劳动者 ②工作人员,工作者
працівни́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] працівни́к 的女性
працьови́тий [形](副 **працьови́то**) ①爱劳动的,勤劳的 ②认真做事的,求实的;能干的
працьови́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①爱劳动,勤劳 ②认真做事,求实;能干
працюва́ти,*-цю́ю*,*-цю́єш* [未] 工作,劳动
працюва́тися,*-цю́ється* [无人称,未] 工作得(如何)
працю́ючий [形] ①劳动的 ②[用作名词] **працю́ючий**,*-чого*[阳]劳动者
пра́ця,*-ці* 五格 *-цею* 复 *-ці*,*праць* [阴] ①工作,劳动;(机器等的)运转;[复] 作业,工程 ②(艺术、科学)作品,著作 ③〈校〉作业 письмо́ва ~ 书面作业 ◊ **пожи́ти чиюсь пра́цю**〈口语〉利用某人的劳动
прач,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①〈机〉辊轴;〈印〉胶滚;〈纺织〉投梭侧板 ②车辕横木 ③桨柄,橹柄 ④(捶衣服用的)杵
пра́щур,*-ра* [阳] 五世祖父,五世外祖父;远祖,始祖
пра́щурка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] пра́щур 的女性
преа́мбула,*-ли* [阴]〈外交〉(条约、协定等的)序言,序文
превели́кий [形] ①(体积)很大的;(数量)很多的 ②(程度)很强的;(指人)很突出的,出众的 ◊ **на превели́ке ди́во** 令人十分惊讶 **на превели́кий жаль** 非常遗憾 **на превели́ку си́лу** 及 **че́рез превели́ку си́лу** 费很大力气,经过很大周折
превенти́вний [形] 预防性的;先发制人的
прега́рний [形] ①非常美的,十分好看的 ②十分出色的,特别优秀的
предика́т,*-та* [阳] ①〈逻辑〉谓项,谓词,宾词 ②〈语法〉谓语
предикати́вний [形] ①〈逻辑〉谓项的,谓词的,宾词的 ②〈语法〉谓语的

предикати́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①(逻辑)谓词性,宾词性 ②(语法)谓语性

предика́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(逻辑)(用谓项)下定义或揭示主体内容 ②(语法)确定(句子成分间的)谓语关系

пре́дківський [形] 祖先的

предме́т, *-та* [阳] ①物体;物品,东西 ②事物,事情 ③题目,主题 ④对象,目标 ⑤(教学)科目,课程

предме́тний [形] ①物体的,实物的 ②具体的,直观的 ③题目的;学科的,课程的

предме́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] предме́тний 的名词

пре́док, *-дка* 复 *-ки*, *-ків* [阳] ①祖宗,祖先(包括母系的) ②[复] 祖辈,前辈

предста́вити [完] 见 представля́ти

предста́витися [完] 见 представля́тися

представля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **предста́вити**, *-влю*, *-виш* [完] (文语) ① *кого́ кому́* 向…介绍,使…认识…,向…推荐 ②[只用未完成体] *кого́-що* 代表 ③*кого́-що* 扮演,表演 ④呈请(奖励、提升) ~ *кого́* до нагоро́ди 呈请给予…奖励

представля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **предста́витися**, *-влюся*, *-вишся* [完] ①*кому́* 向…作自我介绍 ②出现,产生

представни́к, *-ка́* [阳] 代表;代表人物

представни́цтво, *-ва* [中](政) ①选派代表的制度 ②代表机构

представни́цький [形] ①(政)代表制的,代议(制)的 ②有代表性的 ~ держа́вний лад(政)代表制政体 ~ о́рган (政)代表机关,代议机关

представни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] представни́к 的女性

пред'яви́ти [完] 见 пред'явля́ти

пред'явля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **пред'яви́ти**, *пред'явлю́*, *пред'я́виш* [完] *що* (文语) ①出示,交验(证件) ②提出(要求、控诉等)

пред'явни́к, *-ка́* [阳](要求的)提出人;(文件的)持有人

пред'явни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пред'явни́к 的女性

презента́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](商)提出(票据等),(票据)持兑

президе́нт, *-та* [阳] ①总统 ②(某些机关与社会团体的)主席,长

президе́нтський [形] президе́нт 的形容词

прези́дія, *-дії* 五格 *-дією* [阴](会议的)主席团

прези́рливий [形] 看不起人的,鄙视的,蔑视的

прези́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] прези́рливий 的名词

прези́рство, *-ва* [中] 蔑视,鄙视(态度);轻视 ста́витися з ~вом *до ко́го-чо́го* 蔑视,鄙视…

прейскура́нт, *-та* [阳](商)价格表,定价表

прейскура́нтний [形] прейскура́нт 的形容词

прекра́сний [形] ①非常美的,十分好看的 ②非常好的,十分出色的,特别优秀的

прелю́дія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] ①(乐)前奏曲;序曲 ②(转)前奏,序幕

прем'є́р, *-ра* [阳] ①(政)总理,首相 ②(剧)主角演员

прем'є́ра, *-ри* [阴] ①(剧)首演,首映 ②首次出现;开幕

прем'є́р-мі́ністр, *-ра* [阳] 总理,首相

преміа́льний [形] 奖金的;奖品的;奖励的

преміюва́льний [形] 评奖的;授奖的;发奖的

преміюва́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中](用奖金、奖品)奖励

преміюва́ти, *-мію́ю*, *-мію́єш* [未,完] *кого́-що*(用奖金、奖品)奖励,奖赏

пре́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] ①奖金,奖品 ②(经)(国家奖励出口的)补偿金,津贴 ③(财)(牌价超过面值的)溢价,升水 ④(财)保险费 ⑤(报刊、杂志免费赠送的)增刊,附页;(购货时的)赠品

Преображе́ння Госпо́днє [中](宗)主易圣容;基督登山变容节(8月6日)

препара́т, *-ту* [阳] ①实验用标本;标本切片 ②(化,药)制剂

препарати́вний [形] 与制作标本有关的,标本制作的

препара́тний [形] препара́т 的形容词
препара́тник, *-ка* [阳] 制剂员
препара́тор, *-ра* [阳] 制剂员；实验标本制作者
препара́торський [形] ① препара́тор 的形容词 ②[用作名词] **препара́торська**, *-кої* [阴] 标本制作室；制剂室；试验品制备室
препаро́ваний [形] 制成标本的
препарува́льний [形] 制作标本用的
препарува́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴]〈口语〉标本制作室；试验品制备室；制剂室
препарува́ння, *-ня* [中] препарува́ти 的名词
препарува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未，完] *кого́-що* ①制作(备)标本 ②〈转〉整理，校勘
препога́ний [形] 很恶劣的，很坏的；很下流的，很可恶的(副 **препога́но**)
преподо́бний [形]〈宗〉圣(用于修士名字之前)
преподо́бник, *ка* [阳] ①〈宗〉遵守教规者 ②〈转，讽〉正人君子，卫道士
преподо́бниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] преподо́бник 的女性
пре́рійний [形] пре́рія 的形容词
пре́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈地理〉(北美的)大草原
прерогати́ва, *-ви* [阴]〈文语〉(某一国家机关或领导人的)特有权力
прес, *-са* [阳] ①压力机；压榨机；冲床 ②〈转，旧〉压迫，压榨，迫害
пре́са, *-си* [阴] ①报刊 ②[集]〈口语〉报界，新闻界
прес-бюро́ [不变，中] ①新闻处 ②(会议的)新闻中心
пресві́тер, *-ра* [阳]〈宗〉①(天主教或东正教的)神甫，司铎 ②(基督教新教的)长老
пресвітеріа́нець, *-нця* 及 **пресвітеріа́нин**, *-на* 复 *-а́ни*, *-а́н* [阳]〈宗〉长老会教徒；[复]长老会派
пресвітеріа́нин [阳] =пресвітеріа́нець
пресвітеріа́нка, *ки* 三、六格 *ці* 复二 *нок* [阴] пресвітеріа́нець 的女性
пресвітеріа́нство, *-ва* [中] ①〈宗〉长老会(基督教新教加尔文宗的教会) ②长老会的主张
пресвітеріа́нський [形]〈宗〉长老会的；长老会信徒的
пресвяти́й [形]〈宗〉最神圣的，至圣的(固定用于上帝和圣母)
прес-конфере́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 新闻记者招待会
пре́совий [形] 压力的，冲压的
прес-папʼє́ [不变，中] ①吸墨器，吸墨纸床 ②镇纸
прести́ж, *-жу* [阳] 威信，威望
престо́л, *-лу* [阳] ①御座；帝王的宝座 ②(教堂祭坛上的)供桌；神座
престолонаслі́дник, *-ка* [阳] 帝位(王位)继承人，皇太子，王储
престолонаслі́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] престолонаслі́дник 的女性
престолонаслі́дування, *-ня* [中] 帝位(王位)继承；帝位(王位)继承制
престо́льний [形] престо́л 的形容词
пресува́льний [形]〈技〉压制(用)的，挤压(用)的
пресува́льник, *-ка* [阳] 冲压工；挤压工
пресува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пресува́льник 的女性
пресува́ння, *-ня* [中] пресува́ти 的名词
пресува́ти, *-су́ю*, *-су́єш* [未] *що* 压，压缩；压榨；压制
претенде́нт, *та* [阳] 声称有权得到…者；觊觎者；〈体〉竞争者
претенде́нтка, *-ки* 三、六格 *ці* 复二 *-ток* [阴] претенде́нт 的女性
претендува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未] *на що* ①声称有权得到…，强烈追求；妄想得到，觊觎 ②自命为…，自认为有(某种能力、知识等)
претензі́йний [形] ①〈法〉(债权人向债务人)要求偿付的，索赔的 ②〈文语〉过分装饰的，矫揉造作的，装腔作势的；自命不凡的，标新立异的(副 **претензі́йно**)
претензі́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈文语〉矫揉造作；自命不凡，标新立异
прете́нзія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] ①(根据某种权利提出的)要求；〈法〉赔偿要求，索赔 ②自负，自命不凡，自以为是
префе́кт, *-та* [阳] ①〈史〉(古罗马的)行政或军事长官 ②(法国的)行政长

官,地方长官 ③(某些西方国家的)警察局长

префектýра,*-ри* [阴] ①(史)(古罗马君士坦丁大帝所设的)省 ②(法国的)省;(日本的)县、府、都;(省、县、府、都的)行政机构 ③行政长官办公厅;行政长官职务 ④行政长官的管辖范围

преферáнс,*-су* [阳](牌)朴烈费兰斯(一种纸牌游戏)

пре́фікс,*-са* [阳](语法)前缀

префіксáльний 及 **префіксóваний** [形](语法)带前缀的

префіксáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴](语法)加前缀

префіксóваний [形] ＝префіксáльний

прецедéнт,*-ту* [阳] ①先例,前例 ②(法)判例

пречи́стий [形] ①非常干净的 ②(宗)神圣的 ③(宗)圣洁的(对于圣母的形容词) ④[用作名词] **пречи́ста**,*-той* [阴](宗)圣母 ◊ [**дрýга**] **пречи́ста** (宗)圣母诞生日 [**пéрша**] **пречи́ста** (宗)圣母升天节(8月15日)

пречудéсний [形](副 **пречудéсно**) ＝пречудóвий

пречудóвий 及 **пречудéсний** [形](副 **пречудóво**) ①奇迹的,神奇的 ②非常好的;绝佳的;卓越的

при [前](接六格) ①在附近,在…跟前 ②附属于…;当着…的面 при всіх 当着所有人的面 При завóді є бібліотéка. 工厂附有一个图书馆。③在…时候,当…时 при обíді 吃午饭的时候 при стáрості літ 在老年时期 при ти́хій годи́ні 在无风的天气 день при дні 日复一日;天天,每天 ④在…情况下,在…条件下;虽然…,但… при бажáнні 如有愿望… при нагóді 必要时;有时 при пóвній збрóї 有充分(战斗)准备;充分掌握,充分具备,精通 бýти при здорóв'ї(при си́лі)(是)健康的人(健壮的人) жи́ти при достáтку 生活富裕 [не] мáти при душí *у кого́* (口语)[没]有…сам(самá)не при собí 不能自持,惘然若失

прибáлковий [形] 沟壑附近的

при́балок,*-лка* [阳] 沟壑旁边地段,沿沟壑一带

прибалтíйський [形] 波罗的海沿岸的

прибере́жжя,*-жжя* 复二 *-рéж* [阴] 沿岸地区;沿海地带

прибере́жний [形] 沿岸的;沿海的

прибере́жник,*-ка* [阳](植)海草

прибере́жниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](植)獐毛

прибивáти[1], *вáю*, *-вáєш* [未] **приби́ти**,*-б'ю́*,*-б'є́ш*,*-б'ємó*,*-б'єтé* [完] *що* 钉上,钉住

прибивáти[2],*-вáю*, *-вáєш* [未] **приби́ти**,*-б'ю́*,*-б'є́ш*,*-б'ємó*,*-б'єтé* [完] *когó-що* ①狠揍,毒打 ②使稍稍冻上;冻坏

прибивáтися[1],*-вáюся*, *-вáєшся* [未] **приби́тися**,*-б'ю́ся*,*-б'є́шся*,*-б'ємóся*,*-б'єтéся* [完](被)钉住

прибивáтися[2],*-вáюся*, *-вáєшся* [未] **приби́тися**,*-б'ю́ся*,*-б'є́шся*,*-б'ємóся*,*-б'єтéся* [完] ①粘在…上,紧贴在…上 ②加入,跟随着;(牲畜)跟着走 ③来到,到达 ～би́тися до бéрега 靠岸

прибирáльник,*-ка* [阳] 清扫工,清理工

прибирáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] прибирáльник 的女性

прибирáти, *рáю*, *-рáєш* [未] **прибрáти**, *-берý*, *-берéш*, *-беремó*, *-беретé* [完] *когó-що* ①收拾,整理 ②拿走,拿开;收拾起 ③打扮,梳妆 ④具有,带有(某种性质、形式等) ◊ **прибрáти до рук** *когó* 把…严加管束起来,严加控制 **умá не приберý** 我一点办法也想不出来(弄不明白)

прибирáтися,*-рáюся*, *-рáєшся* [未] **прибрáтися**, *-берýся*, *-берéшся*,*-беремóся*, *беретéся* [完] ①整理,收拾 ②梳妆打扮;穿上漂亮衣服

приби́ти[1] [完] 见 прибивáти[1]

приби́ти[2] [完] 见 прибивáти[2]

приби́тися[1] [完] 见 прибивáтися[1]

приби́тися[2] [完] 见 прибивáтися[2]

прибігáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] **прибíгти**, *-біжý*,*-біжи́ш*,*-біжимó*,*-біжитé* 命令式 *-біжи́* [完] ①跑到,跑来 ②(转,口语)(水)流到,流来

прибíгти [完] 见 прибігáти

прибідни́тися [完] 见 прибіднюватися

прибíднюватися, *-нююся*, *-нюєшся*

[未] 及 **прибідня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **прибідни́тися**, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимо́ся*, *-ните́ся* [完]〈口语〉装穷,哭穷;装作没有能力;装出可怜相

прибідня́тися [未] ＝прибіднюватися

прибі́й, *бо́ю* 五格 *-бо́єм* [阳] ①拍岸浪 ②波浪拍到的岸边 ③〈纺织〉打纬

прибі́чник, *-ка* [阳] ①拥护者;追随者,附议者;〈贬〉走狗,帮凶 ②〈文语〉亲信,心腹

прибі́чниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] прибі́чник 的女性

прибли́зний [形] 大约的,约计的;推测的,假定的(副 **прибли́зно**) ～на схо́жість 略微相似

приблу́да, *-ди* [阳及阴] ①〈蔑〉流浪者 ②好四处漫游的人 ③外来人

приблуди́ти, *-лу́джу́*, *-лу́диш* [完] 及 **приблуди́тися**, *-лу́джу́ся*, *-лу́дишся* [完]〈口语〉①误入,错走进;混入 ②〈加〉入;与…住在一起

приблуди́тися [完] ＝приблуди́ти

приблу́дний [形]〈口语〉混入别人畜群的;跑入别人家的;走失的

прибо́йний [形] прибі́й 1 解的形容词

прибо́р, *-ру* [阳]〈成套的〉用具,器具 столо́вий ～ 餐具,食具

прибо́ркати [完] 见 прибо́ркувати

прибо́ркувати, *-кую*, *-куєш* [未] **прибо́ркати**, *-каю*, *-каєш* [完] *кого́-що* ①;◊ **прибо́ркувати кри́ла** 使不能有所作为,束缚手脚 ②驯服,制服,使服从

прибо́ркувач *-ча* 五格 *-чем* [阳] 驯服者;驯兽员;镇压者;制服者

прибо́ркувачка *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] прибо́ркувач 的女性

прибра́ти [完] 见 прибира́ти

прибра́тися [完] 见 прибира́тися

прибреха́ти [完] 见 прибрі́хувати

прибрі́хувати, *-рі́хую*, *-рі́хуєш* [未] **прибреха́ти**, *-решу́*, *-ре́шеш* [完]〈口语〉添枝加叶地讲,胡诌

прибрьо́хати, *-хаю*, *-хаєш* [完]〈口语〉啪嗒啪嗒地走来

прибува́ння, *-ня* [中] прибува́ти 的名词 ～ води́ 涨水

прибува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **прибу́ти**, *-бу́ду*, *-бу́деш* [完] ①来到,到达,抵达 ②增加,变大,变多

прибудо́ва, *-ви* [阴] ①(接着已有的建筑物)添造,增建,接建 ②添盖的房子,附属建筑物

прибудо́вувати, *-до́вую*, *-до́вуєш* [未] **прибудува́ти**, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] ① *що* (接着已有的建筑物)添造,增建,接建 ② *що* 安置,安放

прибудува́ти [完] 见 прибудо́вувати

прибу́лий [形] 来到的

прибу́ти [完] 见 прибува́ти

прибутко́вий [形] ①能盈利的 ②收入的,进款的 ◊ **прибутко́ва кни́га** 收入账 **прибутко́вий пода́ток** 所得税

прибутко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①盈利性;利润率 ②收入额,进款数额

прибуткува́ння, *-ня* [中] прибуткува́ти 的名词

прибуткува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *що*〈会计〉收进,入账,记在收入项下

прибуткува́тися, *-ку́ється* [未]〈会计〉入账,记在收入项下,收进

прибу́ток, *-тку* [阳] ①盈余;〈经〉利润 з ～тком 有利润,有利可图 ма́ти ～ 获得利润 ②进款,收入;进货

прибуття́, *-тя́* [中] 来到,到达,抵达 ～ по́їзда (по́тяга) 列车到达 стові́дсотко́ве ～ на збо́ри 百分之百到会,全体出席会议

прива́ба, *-би* [阴]〈诗〉诱惑力,魅力,吸引力;诱惑物;诱惑手段

прива́бити [完] 见 прива́блювати

прива́бливий [形] 诱人的,有魅力的,有吸引力的;非常可爱的,引人入胜的(副 **прива́бливо**)

прива́бливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] прива́бливий 的名词

прива́блювати, *-люю*, *-люєш* [未] **прива́бити**, *-блю*, *-биш* [完] *кого́-що* ①拉来,使紧贴在,使偎依在(自己怀里) ②招引起,吸引来

прива́бний [形] 有魅力的,有吸引力的,引人入胜的(副 **прива́бно**)

прива́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] прива́бний 的名词

прива́л, *-лу* [阳] ①(途中的)休息 ②休息地

привали́ти [完] 见 прива́лювати

привали́тися [完] 见 прива́люватися
прива́лювати, *-люю, -люєш* [未] **привали́ти**, *-валю́, -ва́лиш* [完] *кого́-що* ①举起…压住…;把…靠在…上 ②〈转〉(大批地)蜂拥而至,成群结队地来
прива́люватися, *-лююся, -люєшся* [未] **привали́тися**, *-валю́ся, -ва́лишся* [完] 倚着,靠着,紧挨着
привари́ти [完] 见 прива́рювати
привари́тися [完] 见 прива́рюва́тися
прива́рка, *-ки* [阴] ① привари́ти(-ся)的名词 ②焊(接)上的东西
прива́рко́вий [形] при́ва́рок 的形容词
при́ва́рок, *-рку* [阳] ①热食(热饭菜) ②做热食的料
прива́рювальний [形]〈冶〉焊(接)的
прива́рювання, *-ня* [中] прива́рювати(-ся)的名词
прива́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **привари́ти**, *-варю́, -ва́риш* [完] ① *що* 把…焊在…上,焊接上 ②加煮些,多煮些
прива́рюватися, *-рюється* [未] **привари́тися**, *-ва́риться* [完] 焊上,焊接
прива́т-доце́нт, *-та* [阳]〈史〉(旧俄及某些西欧国家的)编外副教授
прива́тний [形] 个人的,私人的,私有的,私营的(副 **прива́тно**) ～на спра́ва 私事,个人的事
прива́тник, *-ка* [阳] 私营企业者,私商
прива́тницький [形] прива́тник 的形容词
приватновла́сницький [形] ①私有制的;私有者固有的 ②私有的;私人的
приватногоспода́рський 及 **приватногоспода́рчий** [形] 私营经济的
приватногоспода́рчий [形] ＝приватногоспода́рський
приватнокапіталісти́чний [形] 私人资本(主义)的
приве́дення, *-ня* [中] ①领来,引到 ②使处于(某种状态) ～ в рух 使…开动起来 ～ до прися́ги〈军〉让…宣誓 ③拘传;拘留 ④〈印〉对版,套准(版)
привезти́ [完] 见 приво́зити
приверзти́ся, *-зе́ться* [完]〈口语〉梦见;仿佛看见
приверну́ти [完] 见 привертáти
приверта́ти, *-та́ю, -та́єш* [未] **приверну́ти**, *-верну́, -ве́рнеш* [完] *кого́-що* ①吸引来,招引来;博得…的好感 ～ ува́гу *кого́* 引来…的注意 ②堆在上面,加在…身上
привести́ [完] 见 приво́дити
при́вид, *-ду* [阳] 鬼魂;幽灵;幻景
привиджа́тися [未] ＝приви́джуватися
приви́джуватися, *-джуюся, -джуєшся* [未] 及 **привиджа́тися**, *-джа́юся, -джа́єшся* [未] **приви́дітися**, *-джуся, -дишся* [完] ①梦见;(思想中)浮现出来,想象到 ②幻觉;仿佛看到
приви́дітися [完] 见 приви́джуватися
при́від[1], *-воду* [阳] 借口,托词;(进行某种活动的)理由;口实 ◊ **дава́ти(да́ти) при́від** *до чо́го* 给以借口去…,使…有理由去… **з при́воду** *чо́го* 1)关于,对于 2)由于…,因为… **це бу́де(ста́не) при́водом** 这将成为理由,这将成为借口
при́від[2], *-во́ду* [阳]〈机〉传动;传动装置
приві́д, *-во́ду* [阳] ①приво́дити 的名词 ②〈法〉拘传;拘留
приві́дець, *-дця* 五格 *-дцем* [阳] 及 **приві́дця**, *-ці* 五格 *-цею* [阳] ①(部落、部队)首领,头目 ②领头闹事的人,祸首,主谋
привідни́й [形] при́від[2] 的形容词 ～ ва́жіль 传动杆
приві́дця [阳] ＝приві́дець
приві́з, *-во́зу* [阳] ①приво́зити 的名词 ②运来的东西;进货
привізни́й [形] ①进货的 ②运来的
привіле́євий [形]: ◊ **привыле́єве пра́во**〈法〉优先权,特权
привіле́й, *-ле́ю* 五格 *-ле́єм* [阳] ①特权;特别优待 ②〈法〉特许权;专利权
привілейо́ваний [形] 享有特权的,特别优待的
привілейо́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] привілейо́ваний 的名词
приві́лля, *-ля* [中] ①空旷的地方,开阔的地方 ②〈转,口语〉自由自在,无拘无束;自在生活
приві́льний [形] приві́лля 的形容词
привісни́й [形] 可悬挂的;悬挂着的

привíсок,*-ска* [阳] ①悬挂着的东西 ②添秤,添头(补充分量) ③(转)补充;多余的补充

привíт,*-ту* [阳] 问候,致意,敬礼

привітáльний [形] привітáння 的形容词

привітáння,*-ня* 复二 *-тáнь* [中] ①敬礼,问候,致意,欢迎 ②欢迎词;祝酒词;贺词;致敬信

привітáти,*-тáю*,*-тáєш* [完] *когó-щo* ①欢迎;向…致敬;向…致祝词 ②向…祝贺

привітáтися,*-тáюся*,*-тáєшся* [完] *з ким* 及 *до кóго*(见面时)打招呼,问好

привíтний [形] 和蔼可亲的,殷勤的;亲切的(副 **привíтно**)

привíтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] привíтний 的名词

привлáснити [完] привлáснювати

привлáснювати,*-нюю*, *-нюєш* [未] **привлáснити**,*-ню*,*-ниш* [完] *когó-щo* 占为己有,侵占,攫取

привóдити,*-джу*,*-диш* [未] **привестú**,*-ведý*,*-ведéш*,*-ведемó*,*-ведетé* 过去时*-вíв*,*-велá* [完] *когó-щo* ①领来,引到,带来 ②使处于(某种状态),使进行(某种动作);使处于(某种心境) ③(动物)产(仔),生(崽);(鱼)产卵;(人)生(孩子) ◊ **привóдити(привестú) до пáм'яті(до притóмності)** 1)使恢复知觉,使苏醒过来 2)使醒悟过来

привóдка,*-ки* [阴](印)对版,套准(版)

привóзити,*-вóжу*,*-вóзиш* [未] **привезтú**,*-зý*,*-зéш*,*-земó*,*-зетé* 过去时*-віз*,*-везлá* [完] *когó-щo* 运来,(用交通工具)送来,带来

привокзáльний [形] 车站前的,车站旁的;车站附设的

приворожúти [完] 见 привoрóжувати

приворóжувати,*-жую*, *-жуєш* [未] **приворожúти**,*-рожý*,*-рóжиш* [完] *когó* ①(用魔术)使爱上,使迷恋上 ②(转,口语)迷住;使有好感

приворóт,*-ту* [阳](民俗)迷魂药;蛊术

приворóтний [形](迷信中)用于迷魂的,以蛊术迷惑人的 ～не зілля 迷魂药,媚药

привселю́дний [形] 当众的,公开的;面向全民的(副 **привселю́дно**)

привýшний [形](解)耳旁的

привчáти,*-чáю*,*-чáєш* [未] **привчú-ти**,*-чý*,*-чúш*,*-чимó*,*-читé* [完] *когó* 使习惯…(于),使养成…习惯

привчáтися,*-чáюся*, *-чáєшся* [未] **привчúтися**,*-чýся*, *чúшся*,*-чимóся*, *-читéся* [完] 习惯于,养成…的习惯

привчúти [完] 见 привчáти

привчúтися [完] 见 привчáтися

прив'ядáти,*-дáю*,*-дáєш* [未] **прив'я́-нути**,*-ну*,*-неш* [完] ①有点儿枯萎,有点儿蔫 ②(转)萎靡不振,无精打采

прив'язáти [完] 见 прив'я́зувати

прив'язáтися [完] 见 прив'я́зуватися

прив'язнúй [形] 系住的,拴住的

прив'я́знути,*-ну*,*-неш* [完](口语) ①把自己系(拴、绑)在…上 ②(转)依恋,眷恋;醉心于… ③(转,口语)纠缠不放;尾随不舍,紧追不舍

прив'я́зувати, *зую*, *зуєш* [未] **прив'я-зáти**,*-в'яжý*,*-в'я́жеш* [完] *когó-щo* ①把…系(拴、绑)在…上 ②(转)缠住,使不能脱身 ③(转)使依恋,使眷恋,使依依不舍

прив'я́зуватися, *зуюся*, *-зуєшся* [未] **прив'язáтися**, *-в'яжýся*, *-в'я́жешся* [完] ①把自己系(拴、绑)在…上 ②(转)依恋,眷恋,醉心于… ③(转,口语)纠缠不放;紧追不舍

прúв'язь,*-зі* [阴] ①(系、拴、绑用的)绳子,皮带,链子 ②拴牲口的地方

прив'я́нути [完] 见 прив'ядáти

пригадáти [完] 见 пригáдувати

пригадáтися [完] 见 пригáдуватися

пригáдувати,*-дую*,*-дуєш* [未] **пригa-дáти**,*-дáю*,*-дáєш* [完] *когó-щo* ①想起,记起来,回忆起 ②令人想起(相像的人和物),使人觉得同…有相似之处 ③想出;猜想出 ◊ **Я тобí(вам) пригa-дáю.** (口语)(含有威胁)我会记住你(您)这笔账的。

пригáдуватися,*-дуюся*, *-дуєшся* [未] **пригадáтися**, *дáюся*, *-дáєшся* [完] ①想起来;(旧事)重现在脑海中 ②(过错等)不会被忘记

приганя́льний [形](专)配合的,装配的

приганя́ти[1],*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] 及 **при-гóнити**,*-ню*,*-ниш* [未] **пригнáти**,

прижену́, приженéш, приженемó, приженетé 命令式 *прижени́* [完] *когó-щo* ①把…赶来；流送来；冲来；(把车、船等)开来，划来 ②[只用完成体](乘车、马)急忙赶来

приганя́ти², *-ня́ю, -ня́єш* [未] **пригнá-ти**, *прижену́, приженéш, приженемó, приженетé* 命令式 *прижени́* [完] *щo* 使…适应…，使…适合…

пригинáти, *-нáю, -нáєш* [未] **пригну́-ти**, *-ну́, -нéш, -немó, -нетé* [完] *когó-щo* ①使稍弯曲，使稍微低垂 ②〈转〉使服从

пригинáтися, *-нáюся, -нáєшся* [未] **пригну́тися**, *-ну́ся, -нéшся, -немóся, -нетéся* [完] 稍稍弯下身子；稍微垂下

пригíн, *-гóну* [阳]〈专〉①赶来的牲口 ②(存放赶来的畜群的)畜圈，畜栏

пригíнний [形] ①赶来的；流送来的 ②配合用的，调整用的

при́гір, *-гору* [阳] 小丘，小岗，丘陵

приглéдіти [完] ＝пригля́нути 见 пригля-дáти

приглéдітися [完] ＝пригля́нутися 见 приглядáтися

приглядáти, *-дáю, -дáєш* [未] **пригля́-нути**, *-ну, -неш* [完] 及 **пригля́діти** 及 **приглéдіти**, *-джу, -диш* [完] ①*за ким-чим* 及〈少用〉*когó-щo*〈口语〉看管，照料；监视 ②*когó-щo* 物色，挑选，找(合适的)

приглядáтися, *-дáюся, -дáєшся* [未] **пригля́нутися**, *-нуся, -нешся* [完] 及 **пргля́дітися** 及 **приглéдітися**, *-джуся, -дишся* [完] ①细看，端详；看明白，认识清楚 ②看惯

пригля́діти [完] ＝пригля́нути 见 при-глядáти

пригля́дітися [完] ＝пригля́нутися 见 приглядáтися

пригля́нути [完] 见 приглядáти

пригля́нутися [完] 见 приглядáтися

пригнáти¹ [完] 见 приганя́ти¹

пригнáти² [完] 见 приганя́ти²

пригніти́ти [完] 见 пригні́чувати

пригні́чений [形] ①低矮的，扁平的 ②受压迫的，受压制的 ③压低的(指声音) ④受压抑的，苦恼的

пригні́ченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 受压迫；受压抑

пригні́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **при-гніти́ти**, *-нічу́, -ні́тиш* [完] ①压住；夹住；压伤 ②〈转〉压榨；压制 ③〈转〉使(精神上感到)压抑，压迫，使苦恼 ④〈专〉压紧，压实

пригноби́ти [完] 见 пригнóблювати

пригнóблений [形] ①пригноби́ти 的过去时被动形动词；受压制，受欺压 ②[形] 被压迫的；抑郁的，痛苦的

пригнóбленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] пригнóблений 的名词

пригнóблювати, *-люю, -люєш* [未] **пригноби́ти**, *-ноблю́, -нóбиш* [完] *когó-щo* ①压迫，压制；欺压，欺侮 ②〈转〉使(精神上感到)压抑，使心情沉重

пригнóблювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 压迫者

пригнóблювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] пригнóблювач 的女性

пригну́ти [完] 见 пригинáти

пригóда, *-ди* [阴] ①意想不到的事；(文艺作品中)离奇、曲折或惊险情节，传奇故事 ②[常用复数] 冒险活动 ◊ **стáти в пригóді** *комý* 对…有用，有益，为…效劳

пригóдництво, *-ва* [中]〈文学〉惊险题材；惊险的故事情节

пригóдницький [形](情节)惊险的

пригодóвувати, *-дóвую, -дóвуєш* [未] **пригодувáти**, *-дýю, -дýєш* [完] *когó-щo* 喂点料；给些东西吃

пригодувáти [完] 见 пригодóвувати

пригóжий [形] ①〈民〉漂亮的，标致的 ②有用的；适用的

приголóмшити [完] 见 приголóмшу-вати

приголóмшливий [形] 令人震惊的，非常惊人的；震耳(欲聋)的(副 **приголóм-шливо**)

приголóмшувати, *-шую, -шуєш* [未] **приголóмшити**, *-шу, -шиш* [完] *когó-щo* ①打昏，(因酒、煤气等作用)神志不清 ②震耳欲聋 ③〈转〉使非常吃惊 ④使为难，使受窘；使沮丧，使感到压抑

при́голосний [形] ①〈语言〉辅音的 ②[用作名词] **при́голосний**, *-ного* [阳]

辅音

приголýбити [完]见 приголýблювати

приголýбитися [完]见 приголýблюватися

приголýблювати, *-люю*, *-люєш* [未] **приголýбити**, *блю*, *-биш* [完] *когó* 抚爱,疼爱

приголýблюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **приголýбитися**, *-блюся*, *-бишся* [完] 亲热地偎依在…身旁;表示亲热以博得欢心

пригóнити [未] =приганя́ти[1]

пригорíти [完]见 пригоря́ти

пригорнýти [完] 见 пригортáти

пригорнýтися [完] 见 пригортáтися

при́город, *-да* [阳] 市郊,郊区

пригортáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **пригорнýти**, *-горнý*, *-гóрнеш* [完] ①使紧贴,使紧靠胸口,紧紧拥抱 ②把…堆到跟前 ③撒上一层

пригортáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **пригорнýтися**, *-горнýся*, *-гóрнешся* [完] 紧贴,紧靠,紧偎

при́горщ [阴] =при́горща

при́горща, *-щі* 五格 *-щею* [阴] 及 **при́горщ**, *-щі* [阴] 一捧,一掬,一把

пригоря́ти, *-ря́є* [未] **пригорíти**, *-ри́ть* [完] ①略微烧焦 ②(煮、煎时)粘住,巴住 ③(植物)晒枯

пригости́ти [完] 见 пригощáти

пригости́тися [完] 见 пригощáтися

приготóвити [完] 见 приготовля́ти

приготóвитися [完] 见 приготовля́тися

приготовля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **приготувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] 及 **приготóвити**, *-влю*, *-виш* [完] *когó-що* 把…准备好,安排好,整理好

приготовля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **приготувáтися**, *-тýюся*, *-тýєшся* [完] 及 **приготóвитися**, *-влюся*, *-вишся* [完](自己)准备好,准备停当

приготувáти [完] = приготóвити 见 приготовля́ти

приготувáтися [完] = приготóвитися 见 приготовля́тися

пригощáти, *-щáю*, *-щáєш* 及 **пригóщувати**, *-щую*, *-щуєш* [未] **пригости́ти**, *-гощý*, *-гости́ш*, *-гостимó*, *-гоститé* [完] *когó-що* 接待;招待,请…吃喝,(用食物)款待;请客

пригощáтися, *-щáюся*, *-щáєшся* 及 **пригóщуватися**, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **пригости́тися**, *-гощýся*, *-гости́шся*, *гостимóся*, *-гоститéся* [完] 吃(喝,吸)别人请的东西;吃(喝)得很香

пригóщувати [未] =пригощáти

пригóщуватися [未] =пригощáтися

пригравáти, *-раю́*, *-раєш*, *-раємó*, *-раєтe* [未] ①低声伴奏 ②配合演出;配合出牌

при́грів, *-ву* [阳] 太阳暴晒的地方,太阳地儿;太阳暴晒的时候

пригрівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **пригрíти**, *-рíю*, *-рíєш* [完] *когó-що* ①晒暖,加暖 ②(转,口语)亲切地对待,使感到温暖,爱护地收留

пригрівáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **пригрíтися**, *-рíюся*, *-рíєшся* [完] ①取暖,暖和过来 ②(转)找到安身地方;住惯

пригрíти [完] 见 пригрівáти

пригрíтися [完] 见 пригрівáтися

пригýбити [完] 见 пригýблювати

пригýблювати, *-люю*, *-люєш* [未] **пригýбити**, *-блю*, *-биш* [完] *що* 沾一沾唇,抿一口;喝一点儿(酒、饮料)

пригрунтови́й [形](专)土壤上的,地表的

придавáтися, *-даю́ся*, *-даєшся*, *-даємóся*, *-даєтéся* [未] **придáтися**, *-дáмся*, *-даси́ся*, *-дáсться*, *-дамóся*, *-дастéся*, *-дадýться* 过去时 *-дáвся*, *-далáся* [完] *до чóго*, *для чóго* 及 *на що* 需要,有用,有益

придави́ти [完] 见 придáвлювати

придáвлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **придави́ти**, *-давлю́*, *-дáвиш* [完] *когó-що* ①压住;夹住;压伤;压死 ②(转,口语)压制;限制;使抑郁不快

при́дане, *-ного* [中](民俗) ①嫁妆,妆奁 ②给新生婴儿用的整套襁褓

придáни, *-нів* [复](民俗)参加婚礼的客人

придáтися [完] 见 придавáтися

придáтковий [形] 附属的;副的

придáтний [形] *до чóго, на що* 及 *для чóго* ①有用的;适宜的;有益的;胜任的 ②〈口语〉能够(或善于)从事某种活动的 ③〈农〉适于耕种的(指土地)

придáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] придáтний 的名词

придáток, *-тка* [阳] 附属,附属物

придбавáти, *-вáю*, *-вáєш* [未]〈少用〉 **придбáти**, *-бáю*, *-бáєш* [完] *що* 获得,得到 ～бáти довíр'я 赢得信任 ～бáти обстанóвку 购置家具

придбáння, *-ня* 复二 *-бáнь* [中] ①*когó-чогó* 获得;购置 ②自己挣来的财产;买到手的东西

придбáти [完] 见 придбавáти

придéржати [完] 见 придéржувати

придéржатися [完] 见 придéржуватися

придéржувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **придéржати**, *-жу*, *-жиш* [完] *когó-що* ①轻轻握住,扶住,按住 ②放慢;停住,拦住

придéржуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **придéржатися**, *-жуся*, *-жишся* [完] ①轻轻扶住 ②忍住,克制自己

придесéнський [形]〈少用〉= придеснянський

придеснянський 及〈少用〉**придесéнський** [形] 杰斯纳河沿岸的,杰斯纳河一带的

придивúтися [完] 见 придивлятися

придивлятися, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] **придивúтися**, *-дивлюся*, *-дúвишся* [完] 细看,端详;看清楚,(细看而)了解 ～до робóти 深入了解工作

прúдих, *-ху* [阳] ①〈语言〉送气音 ②(讲话、唱歌时)送气(声),换气声

придихóвий [形] прúдих 的形容词

приділúти [完] 见 приділяти

приділяти, *-ляю*, *-ляєш* [未] **приділúти**, *-ділю*, *-дíлиш* [完] *когó-що* ①分给,分出,拨给,抽出(时间等) ②确定,断定;规定

придніпрóвський 及 **придніпрянський** [形] 第聂伯河沿岸的,第聂伯河一带的

придніпрянський [形] = придніпрóвський

придністрóвський 及 **придністрянський** [形] 德涅斯特河沿岸的,德涅斯特河一带的

придністрянський [形] = придністрóвський

придобрúтися [完] 见 придóбрюватися

придóбрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* 及 **придобрятися**, *-ряюся*, *-ряєшся* [未] **придобрúтися**, *-рюся*, *-рúшся*, *-римóся*, *-ритéся* [完]〈口语〉讨好,博得…欢心

придобрятися [未] = придóбрюватися

придорóжній [形] 道旁的,路边的

придýмати [完] 见 придýмувати

придýмувати, *-мую*, *-муєш* [未] **придýмати**, *-маю*, *-маєш* [完] *що* 想出;琢磨出;打算,打定主意

придунáйський [形] 多瑙河沿岸的,多瑙河一带的

придурúтися [完] 见 придýрюватися

придýркуватий [形]〈口语〉有点儿傻的,傻乎乎的

придýрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **придурúтися**, *-дурюся*, *-дýришся* [完]〈口语〉装傻

придýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 缺少空气,空气不足

придýшений [形] 压低了的(指声音);强忍住的

придýшення, *-ня* [中] 压;镇压;压抑

придушúти [完]见 придýшувати

придýшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **придушúти**, *-душý*, *-дýшиш* [完] *когó-що* ①压(挤、夹)住,压(挤、夹)伤(手指等);压(挤、踩)死 ②[只用完成体] 掐死,勒死 ③〈转〉压迫,压制,镇压

приєднáти [完]见 приéднувати

приєднáтися [完]见 приéднуватися

приéднувальний [形]〈语法〉接续的 ～ні констрýкції〈语法〉接续结构

приéднувати, *-ную*, *-нуєш* [未] **приєднáти**, *-нáю*, *-нáєш* [完] *когó-що* 并入;列入,划归

приéднуватися, *-нуюся*, *-нуєшся* [未] **приєднáтися**, *-нáюся*, *-нáєшся* [完] ①会合,联合,加入 ②同意,附和

приéмний [形] 令人愉快的,令人高兴的;使人产生好感的

прие́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] прие́мний 的名词

прие́мно [副] ①愉快地 ②[用作谓语] 感到高兴,感到愉快

прижи́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈专〉成活率

прижива́ння, *-ня* [中] = прижи́влення

прижива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **прижи́ти**, *-живу́*, *-живе́ш*, *-живемо́*, *-живете́* 过去时 *-жи́в*, *-жила́* [完] ①*кого́*(因姘居而)生,私生 ②寄人篱下

прижива́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **прижи́тися**, *-живу́ся*, *-живе́шся*, *-живемо́ся*, *-живете́ся* 过去时 *жи́вся*, *-жила́ся* [完] ①住惯 ②(动、植物)驯化,习惯于新环境

прижави́ти [完] 见 приживля́ти

приживи́тися [完] 见 приживля́тися

прижи́влення, *-ня* [中] ① 成活,愈合 ②〈专〉成活率

приживля́ння, *-ня* [中] = прижи́влення

приживля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **приживи́ти**, *-живлю́*, *-жи́виш* [完] *що* (移植、嫁接后)使愈合,使成活

приживля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **приживи́тися**, *-живлю́ся*, *-жи́вишся* [完](移植、嫁接后)成活;愈合

прижи́ти [完] 见 прижива́ти

прижи́тися [完] 见 прижива́тися

прижму́рити [完] 见 прижму́рювати

прижму́ритися [完] 见 прижму́рюватися

прижму́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **прижму́рити**, *-рю*, *-риш* [完] *що* 稍微眯上(眼睛)

прижму́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **прижму́ритися**, *-рюся*, *-ришся* [完](把眼睛)眯(细眯)起来

приз, *-зу* [阳] ①(竞赛中的)奖品,锦标 ②〈旧〉(赌博用的)筹码

призбира́ти [完] 见 призби́рувати

призбира́тися [完] 见 призби́руватися

призби́рувати, *-рую*, *-руєш* [未] **призбира́ти**, *-беру́*, *-бере́ш*, *-беремо́*, *-бере-те́* [完] *кого́-що* 集中,集合,收拾到一起,积累,积聚

призби́руватися, *-руюся*, *руєшся* [未] **призбира́тися**, *-беру́ся*, *-бере́шся*, *-беремо́ся*, *-берете́ся* [完] 聚到一起,集合;积累起来

призби́рувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①搜集家,收藏家 ②收集装置,收集器

призби́рувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](女)收集家;(女)收藏家

призва́ти [完] 见 призива́ти

призвести́ [完] 见 призво́дити

призвича́їти [完] 见 призвича́ювати

призвича́їтися [完] 见 призвича́юватися

призвича́ювати, *-ча́юю*, *-ча́юєш* [未] **призвича́їти**, *-ча́ю*, *-ча́їш* [完] ①*кого́-що* 使习惯(于),使养成…习惯 ②*що*〈口语〉练熟,练得有经验(指眼、手)

призвича́юватися, *-ча́ююся*, *-ча́юєшся* [未] **призвича́їтися**, *-ча́юся*, *-ча́їшся* [完] 习惯于,养成…习惯

призві́дець [阳] = призві́дник

призві́дник, *-ка* [阳] 及 **призві́дець**, *-дця* 五格 *-дцем* [阳] 及 **призві́дця**, *-ці* 五格 *-цею* 复二 *-ців* [阳] 领头闹事的人;祸首,主谋;发起者

призві́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] призві́дник 的女性

призві́дця [阳] = призві́дник

призво́дити, *-джу*, *-диш* [未] **призвести́**, *-веду́*, *-веде́ш*, *-ведемо́*, *-ведете́* 过去时 *-ві́в*, *-вела́* [完] *кого́-що* ①领到,引到 ②造成,导致(某种不良后果)

призво́литися [完] 见 призволя́тися

призволя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **призво́литися**, *-люся*, *-лишся* [完] *що*〈口语〉吃(用作请就食者吃的客气话)

при́звук, *-ку* 六格 *-ці* [阳]〈语言〉附带音,伴随音

призе́мкуватий [形](身体)敦实的,矮而结实的

призе́мкуватість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] призе́мкуватий 的名词

призе́млення, *-ня* [中]〈空,体〉着陆,降落

приземли́ти [完] 见 призе́млювати

приземли́тися [完] 见 призе́млюватися

призе́млювати, *-люю*, *-люєш* 及 **призе-**

мляти,-ляю,-ляєш [未] приземлити,-лю,-лиш,-лимо,-лите [完] що 〈空,体〉使着落,使降落

приземлюватися,-лююся,-люєшся 及 **приземлятися**,-ляюся,-ляєшся [未] **приземлитися**, люся, -лишся,-лимося,-литеся [完]〈空,体〉降落,着落

приземляти [未] ＝приземлювати

приземлятися [未] ＝приземлюватися

призер,-ра [阳]〈体〉竞赛得奖人,锦标获得者

призерка,-ки 三、六格 -ці 复二 -рок [阴] призер 的女性

призивати,-ваю,-ваєш [未] **призвати**,-зву,-звеш,-звемо,-звете 及〈少用〉-зову,-зовеш,-зовемо,-зовете [完] кого ①召来,叫来,邀请来 ②征…入伍 ③号召,召唤(去参加某种活动)

призиватися,-ваюся,-ваєшся [未] 应征入伍

призма,-ми [阴]〈数〉棱柱(体),角柱(体);〈理〉棱镜

призматичний [形] призма 的形容词

призначати,-чаю,-чаєш [未] **призначити**,-начу,-начиш [完] кого-що ①指定,规定,确定(某行为的时间、地点等) ②任命,委任,委派

призначатися,-чається [未](被)确定,规定,指定

призначений [形] 确定的;预先规定的;约定的

призначення,-ня 复二 -чень [中] ①指定,确定 ②委任,委派,委任状 ③任务;使命;用途 ◊ **місце призначення** 1)到任的地点 2)目的地

призначити [完] 见 призначати

призов,-ву [阳] ①召唤 ②征召入伍 ③号召,呼吁

призовий [形] 奖的;有奖的

призовний [形]〈军〉征兵的 ～ вік 应征年龄

призовник,-овника [阳]〈军〉应征公民,(适龄)应征人伍者

призьба,-би [阴](房舍墙根周围的)土台

приїжджати,-джаю,-джаєш 及 **приїздити**, -їжджу, -їздиш, -їздимо, -їздите [未] **приїхати**,-їду,-їдеш [完](乘车、马、船等)来到,到达

приїзд,-ду [阳] приїздити 的名词

приїздити [未] ＝приїжджати

приїхати [完] 见 приїжджати

прийдешній [形] ①将来的,未来的 ②[用作名词] **прийдешнє**, -нього [中] 未来,将来,前途

прийдешність,-ності 五格 -ністю [阴] 将来,未来;前程,前途

приймак,-ка 呼格 -маче 复 -кú,-ків [阳] ①〈口语〉养子 ②〈方〉入赘的女婿

приймальний [形] ①接收的,接待的 ～ акт 验收单 ～ні години 会客时间;接待时间 ～на комісія 验收委员会;招生(工)委员会 ～на станція〈无线〉(无线电)接收台 ②[用作名词] **приймальна**,-ної [阴] 接待室;会客室;候诊室

приймальник,-ка [阳]〈专〉接收人;验收员

приймальниця, -ці 五格 -цею [阴] приймальник的女性

приймання,-ня [中] примати 的名词

приймати,-маю,-маєш [未] **прийняти**, прийму, приймеш [完] кого-що ①接受,接收,接管;录取,录用 ②接见,接待;接诊 ③收留,收养 ④忍受;遭受 ⑤服用(药) ⑥拿走,拿开

прийматися,-мається [未] **прийнятися**,-меться [完] ①(植物)生根,成长 ②〈转〉扎下根,成为习惯

приймач,-ча 五格 -чем [阳] ①接收设施;〈军〉进弹机 ②〈无线〉收音机;〈电〉接收机;收报机;收话机 ③(临时)收容所

приймачка,-ки 三、六格 -ці 复二 -чок [阴] 养女

прийменник,-ка [阳]〈语法〉前置词

прийменниковий [形] 有前置词的

прийми,-мів [复]: ◊ **брати (взяти) в прийми** кого 收…为养子(养女);招…为女婿 **бути (жити) у приймах** [у кого] 是…的养子(养女);是…的人赘女婿

приймочка,-ки 三、六格 -ці 复二 -чок [阴]〈植〉柱头

прийняти [完] 见 приймати

прийнятися [完] 见 прийматися

прийнятний [形] 可以接受的;可以同意的

прийня́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] прийня́тний 的名词

прийняття́, *-тя́* [中] прийня́ти 的名词 ～ громадя́нства〈法〉取得国籍

прика́жчик, *-ка* [阳]〈史〉①(商人雇的)掌柜;店员,伙计 ②(地主的)管家

прика́жчиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈史〉прика́жчик 的女性

прика́з, *-зу* [阳]〈史〉(16—18 世纪俄国的)衙门 ◊ **прика́зи грома́дської опі́ки** 社会救济衙门

при́казка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-зки́*, *-зо́к* [阴] ①俗语,俗话 ②(民,文学)童话的引子

приказко́вий [形] при́казка 的形容词

прика́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未]〈口语〉一边…一边说

прикарпа́тець [阳] 见 прикарпа́тці

прикарпа́тка [阴] 见 прикарпа́тці

прикарпа́тці, *-ців* [复](单 **прикарпа́тець**, *-тця* [阳] **прикарпа́тка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴])喀尔巴阡地区的居民

прикаспі́йський [形] 里海沿岸的,里海附近的

прики́дати [完] 见 прикида́ти[1]

прикида́ти[1], *-да́ю*, *-да́єш* [未] **прики́дати**, *-даю*, *-даєш* [完] *що* 把…扔到…跟前(堆起来)

прикида́ти[2], *-да́ю*, *-да́єш* [未] **прики́нути**[1], *-ну*, *-неш* [完] 添上些;增派,添拨

прикида́ти[3], *-да́ю*, *-да́єш* [未] **прики́нути**[2], *-ну*, *-неш* [完] *що* 粗略估算一下(重量、质量、长度、大小等)

прикида́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **прики́нутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ① *ким-чим* 假装,装出…样子 ～ наївним 假装天真,显得幼稚 ②〈口语〉突然发生(某种病),突然患…(病)

прики́нути[1] [完] 见 прикида́ти[2]

прики́нути[2] [完] 见 прикида́ти[3]

прики́нутися [完] 见 прикида́тися

прикипа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **прикипі́ти**, *-плю́*, *-пи́ш* [完] ①(煮时)巴锅 ②发呆,发愣;麻木 ③〈口语〉冻上,冻在…上

прикипі́ти [完]见 прикипа́ти

прикі́л, *-ко́ла* [阳](拴牲口、系船用的)桩子,立柱

прикінце́вий [形] 终结的,结束的,最后的

при́клад, *-ду* [阳] ①例子,实例,例证 ②榜样,范例,典范 ③〈数〉例题 ◊ **бра́ти (взя́ти) при́клад** *чий* 仿效,以…为榜样 **дава́ти (да́ти) при́клад** 作出榜样 **ста́вити за при́клад** *кого́-що* 树…为榜样 **до при́кладу сказа́ти**〈口语〉说得很好,说得很恰当

прикла́д, *-да* [阳] ①枪托 ②(缝衣、做鞋的)配料

прикла́да́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **прикла́сти**, *-ладу́*, *-ладе́ш*, *-ладемо́*, *-ладете́* [完] *що* ①使贴近,把…贴在…上,使…紧靠在…上 ～сти ву́хо до землі́ 把耳朵贴在地上 ②附上,附加上 ③应用;使用,运用 ◊ **прикла́да́ти до жа́ру вогню́** 火上浇油

прикла́да́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **прикла́стися**, *-ладу́ся*, *-ладе́шся*, *-ладемо́ся*, *-ладете́ся* [完] ①(把自己)紧贴在…上 ②〈口语〉(怀着敬意地)吻 ③〈口语〉脸紧贴在枪托上(做瞄准姿势) ④(嘴对着器皿)喝一些(水、酒等)

при́кладка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①〈语法〉同位语 ②〈口语〉外号,绰号,诨名 ③〈口语〉俏皮话,诙谐话

прикладни́й [形] ①实用的,应用的 ②补充的,附加的 ③做配料用的

прикла́сти [完] 见 прикла́да́ти

прикла́стися [完] 见 прикла́да́тися

приклеї́ти [完] 见 прикле́ювати

приклеї́тися [完] 见 прикле́юватися

прикле́ювати, *-ле́юю*, *-ле́юєш* [未] **приклеї́ти**, *-ле́ю*, *-ле́їш* [完] *що* 粘住,贴上,粘上

прикле́юватися, *-ле́юється* [未] **приклеї́тися**, *-ле́їться* [完](被)贴上,粘住,粘上

при́ключка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉①(意想不到的)事故 ②借口,托词

прикме́та, *-ти* [阴] ①特征,标志,记号 ②预兆,兆头

прикме́тний [形] ①看得出来的,觉察得到的;明显的 ②有特征的,有记号的

прикмéтник, *-ка* [阳]〈语法〉形容词

прикметникóвий [形] 形容词的

прикóв, *-ву* [阳]〈口语〉链,锁链

прикóвувати, *-кóвую, -кóвуєш* [未] **прикувáти**, *-кую́, -куéш, -куємó, -кує-тé* [完] *когó-що* ①钉在…上,钉住;锁在…上 ②〈转〉使呆立不动,使困(在某处) ③〈转〉使集中注意力在…,使盯在…上

прикóвуватися, *-кóвуюся, -кóвуєшся* [未] **прикувáтися**, *-кую́ся, -куéшся, -куємóся, -куєтéся* [完] ①锻接在一起 ②〈转〉(目光、思想、注意力等)集中到…

приколисáти [完] 见 приколи́сувати

приколи́сувати, *-сую, -суєш* [未] **приколисáти** 及 **приколихáти**, *-лишу́, -ли́шеш* [完] *когó*(唱着、摇着)哄(孩子)睡觉;使昏昏欲睡

приколихáти [完] = приколисáти 见 приколи́сувати

приколóти [完] 见 прикóлювати

прикóлювати, *-люю, -люєш* [未] **приколóти**, *-колю́, -кóлеш* [完] *що*(用别针)别住,别上

прикомандирóвувати, *рóвую, рóвуєш* [未] **прикомандирувáти**, *-ру́ю, -ру́єш* [完] *когó-що* 暂时派遣…去工作;暂时派归…指挥

прикомандирóвуватися, *-рóвуюся, -рóвуєшся* [未] **прикомандирувáтися**, *-ру́юся, -ру́єшся* [完]〈被〉安排到(某处)

прикомандирувáти [完] 见 прикомандирóвувати

прикомандирувáтися [完] 见 прикомандирóвуватися

прикомíрок, *-рка* [阳]〈口语〉(家庭用的)贮藏室

прикопáти [完] 见 прикóпувати

прикопáтися [完] 见 прикóпуватися

прикóпувати, *-пую, -пуєш* [未] **прикопáти**, *-пáю, -пáєш* [完] *що*〈园〉①假植 ②用土掩埋(防寒、防干等)

прикóпуватися, *-пуюся, -пуєшся* [未] **прикопáтися**, *-пáюся, -пáєшся* [完] ①(被)假植;(被)用土掩埋 ②〈转〉暗算;吹毛求疵,挑毛病

прикордóнний [形] 边界上的,国境上的

прикордóнник, *-ка* [阳] 边防军人

прикоренéвий [形] 近根的,根旁的

при́коренок [阳] = при́корень

при́корень, *-рня* 五格 *рнем* [阳] 及 **при́коренок**, *-нка* [阳] ①植株基部,根干;(毛、羽、角的)下端 ②(原木的)粗端,大头 ③(木制物件的)根部,底部

прикóрм, *-му* [阳] 加喂的食物(饲料)

прикóськати, *-каю, -каєш* [完] *когó-що*〈口语〉①驯服,制服 ②镇压,平定 ③〈转〉克制,平息(感情)

прикрáса, *-си* [阴] ①夸张,言过其实 ②装饰用品 ◊ **без прикрáс** 1)毫不夸张地 2)毫无装饰地

прикрáсити [完] 见 прикрашáти

прикрáситися [完] 见 прикрашáтися

прикрашáти, *-шáю, -шáєш* [未] 及 **прикрáшувати**, *-шую, -шуєш* [未] **прикрáсити**, *-рáшу́, -рáсиш* [完] *когó-що* ①装饰,点缀,打扮,使美化 ②使色彩鲜明 ③夸张,渲染

прикрашáтися, *-шáюся, -шáєшся* [未] 及 **прикрáшуватися**, *-шуюся, -шуєшся* [未] **прикрáситися**, *-рáшу́ся, -рáсишся* [完] 装饰(点缀)好,打扮漂亮,得到美化

прикрáшувати [未] = прикрашáти

прикрáшуватися [未] = прикрашáтися

прикривáти, *-вáю, -вáєш* [未] **прикри́ти**, *-ри́ю, -ри́єш* [完] ①*когó-що* 遮盖,覆盖,遮挡 ②〈转〉掩饰,掩盖(缺点、感情等)

прикривáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **прикри́тися**, *-ри́юся, -ри́єшся* [完] ①(把自己)遮上,盖上 ②〈转〉掩饰(自己的行为或意图)

при́крий [形] 令人苦恼的,令人伤心的,不愉快的

прикри́ти [完] 见 прикривáти

прикри́тися [完] 见 прикривáтися

прикриттÿ, *тя́* 复二 *-риттíв* 及〈少用〉*-ри́ть* [中] ①遮盖 ②掩护 ③掩护物,隐蔽工事

прикріпи́ти [完] 见 прикріплювати

прикріпи́тися [完] 见 прикріплюватися

прикрі́плення,*-ня* [中] прикріпи́ти 的名词

прикрі́плювати,*-люю*,*-люєш* [未] 及 **прикріпля́ти**,*-ля́ю*, *ля́єш* [未] **прикріпи́ти**, *-ріплю́*, *-рі́пиш*, *-рі́пимо́*, *-рі́пите́* [完] *кого́-що* ①使固定在…上 ②指定(某人)负责…

прикрі́плюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未]及 **прикріпля́тися**,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [未] **прикріпи́тися**,*-ріплю́ся*,*-рі́пишся*,*-рі́пимо́ся*,*-рі́пите́ся* [完] ①固定在…上 ②负起责任,接管

прикріпля́ти [未] ＝прикрі́плювати

прикріпля́тися [未] ＝прикрі́плюватися

прикрі́пний [形] 贴上去的,拴上去的

при́крість,*-рості* 五格 *-рі́стю* 复 *-рості*,*-ростей* [阴] ①不愉快的事,烦恼 з ～рістю伤心地,痛心地 ②[常用复数] 贫困,艰苦;苦难,不幸;苦恼;委屈

при́кро [副] ①令人苦恼地;不愉快地;伤心地,难过地 ②急剧地,突然地,猛然地;(指目光、注意力等)集中地 ③[用作谓语] 感到懊恼,感到不愉快;感到痛苦,伤心

при́крощі,*-щів* [复] 令人厌恶的事,不愉快的事

прикрути́ти [完] 见 прикру́чувати

прикрути́тися [完] 见 прикру́чуватися

прикру́чувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **прикрути́ти**,*-ручу́*,*-ру́тиш* [完] *кого́-що* ①把…捆在…上 ②拧短,拧小(灯) ③拧紧(螺丝)

прикру́чуватися,*-чується* [未] **прикрути́тися**,*-ру́титься* [完] 拧短,拧小(灯)

прикуба́нський [形] 库班河沿岸的

прикува́ти [完] 见 прико́вувати

прикува́тися [完] 见 прико́вуватися

прикупа́ти [未] ＝прикупо́вувати

прикупи́ти [完] 见 прикупо́вувати

прикупля́ти [未] ＝прикупо́вувати

прикупо́вувати,*-по́вую*,*-по́вуєш* [未] 及 **прикупля́ти**,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] 及 **прикупа́ти**,*-па́ю*,*-па́єш* [未] **прикупи́ти**,*-куплю́*,*-ку́пиш* [完] *кого́-що* 及 *кого́-чого́* 补买,补购 ◊ **жи́ти, ли́ха прикупи́вши** 很勉强地生活,很困难地生活

прикури́ти [完] 见 прику́рювати

прику́рювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **прикури́ти**,*-курю́*,*-ку́риш* [完] *що* 对火,借火(点烟)

при́кус,*-су* [阳] ①(医)(牙齿)咬合 ②(钳子)对口

прикуси́ти [完] 见 прику́шувати

прику́шувати,*-шую*, *шуєш* [未] **прикуси́ти**,*-кушу́*,*-ку́сиш* [完] 咬紧(牙齿);咬伤(自己的舌头、嘴唇、腮) ◊ **прикуси́ти язи́к**(或 **язика́**)〈口语〉突然住口,把话咽下去

при́лад,*-ду* [阳] ①仪器,仪表;装置 ②直观教具,教学仪器 ③(成套的)用具,器具

прила́ддя,*-дя* [中,集](全套的)用具,用品;仪器;装置

прила́джувати,*-джую*, *-джуєш* [未] **прила́дити**,*-джу*,*-диш* [完] *що* ①配上,装配好,使…相配合 ②安放好,放稳妥 ③(印)弄平(版面),垫版

прила́джува́тися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **прила́дитися**,*-джуся*,*-дишся* [完] ①(把自己)安置好,安排好 ②适应于,习惯于

прила́дити [完] 见 прила́джувати

прила́дитися [完] 见 прила́джуватися

прила́дка,*-ки* [阴]〈印〉装印版

приладна́ти [完] 见 приладно́вувати

прила́дна́тися [完] 见 приладно́вуватися

при́ладний [形]〈体〉器械的

приладно́вувати,*-но́вую*,*-но́вуєш* [未] 及〈少用〉**прила́днувати**,*-ную*,*-нуєш* [未] **приладна́ти**,*-на́ю*,*-на́єш* [完] *що* ①配上,使…相配合,装配好 ②安放好,放稳妥

приладно́вуватися,*-но́вуюся*,*-но́вуєшся* [未] 及〈少用〉**прила́днуватися**,*-нуюся*,*-нуєшся* [未] **приладна́тися**,*-на́юся*,*-на́єшся* [完]〈口语〉①(把自己)安置好 ②适应,习惯(于)

прила́днувати [未]〈少用〉＝приладно́вувати

прила́днуватися [未]〈少用〉＝приладно́вуватися

приладобудівни́й [形] 仪器、仪表制造(业)的

приладобудівни́к, *-кá* [阳] 仪器、仪表制造专家;仪器、仪表的制造工

приладобудувáння [中] 仪表、仪器制造业

прилáзити, *-лáжу*, *-лáзиш* [未] 及 **прилізáти**, *-зáю*, *-зáєш* [未] **прилíзти**, *-зу*, *-зеш* 命令式 *-лíзь* [完] ①爬来,爬到,爬进 ②(贬)(不受欢迎地)闯进

прилаштóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **прилаштувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] ① *що* 牢固地装上,安上;把…固定在…上,装配好 ② *що* 安置,安装;(勉强地)安放在… ③ *когó-що* 安排,安置 ④ *когó-що* 使适合于…

прилаштóвуватися, *-тóвуюся*, *-тóвуєшся* [未] **прилаштувáтися**, *-тýюся*, *-тýєшся* [完] ①(把自己)安置在…,安身在…;(不太舒服地)安置在… ②(口语)适应,与…协调一致

прилаштувáти [完] 见 прилаштóвувати

прилаштувáтися [完] 见 прилаштóвуватися

прилести́тися [完] 见 прилещáтися

прилетíти [完] 见 прилітáти

прилещáтися, *-щáюся*, *-щáєшся* [未] 及 **прилéщуватися**, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **прилести́тися**, *-лещýся*, *-лести́шся*, *-лестимóся*, *-лестите́ся* [完] (口语)用谄媚博得欢心;讨好

прилéщуватися [未] =прилещáтися

прили́нути, *-ну*, *-неш* [完] ①飞出,飞到;飞跑来 ②(水突然)涌来;(转)(某种情感)涌上心头

прилипáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **прили́пнути**, *-пну*, *-пнеш* [完] ①粘在…上,贴在…上 ②(转,口语)老是跟在…后面

прили́пливий [形] ①有黏着力的,容易粘上(粘住)的 ②(转,口语)容易使人受感染的,容易传染上的 ③(转,口语)纠缠不休的

при́листок, *-тка* [阳] (植)托叶

прилізáти [未] =прилáзити

прилíзти [完] 见 прилáзити

приліпи́ти [完] 见 приліплювати

приліпи́тися [完] 见 приліплюватися

прилíплювати, *-люю*, *-люєш* [未] **приліпи́ти**, *-ліплю́*, *-лíпиш* [完] *що* 粘上,贴上

прилíплюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **приліпи́тися**, *-ліплю́ся*, *-лíпишся* [完] ①贴住,粘住 ②(转,口语)迷恋…,热衷于

прилíт, *-льóту* [阳] прилітáти 的名词

прилітáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **прилетíти**, *-лечý*, *-лети́ш*, *-летимó*, *-летите́* [完] ①飞来,飞到;(声音)传来;(风)吹来;(候鸟)迁飞 ②(口语)飞跑来,飞驰到

прилíтний [形] 从外地飞来的(指鸟)

приловчáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **приловчи́тися**, *-чýся*, *-чи́шся*, *-чимóся*, *-чите́ся* [完] (口语) ①想出灵巧办法,灵巧地应付 ②适应于…,做得适合于…

приловчи́тися [完] 见 приловчáтися

прилучáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] **прилучи́ти**, *-лучý*, *-лýчиш* [完] *когó-що* ①使…熟悉;使…参与 ②(公文)把…并入,把…附在…上;列入

прилучáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **прилучи́тися**, *-лучýся*, *-лýчишся* [完] ①参与;了解,熟悉 ②归入;加入,参加;与…会合

прилучи́ти [完] 见 прилучáти

прилучи́тися [完] 见 прилучáтися

прилю́дний [形] 当众的,公开的;公共的(副 **прилю́дно**)

прилю́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 公开,公开性

прилягáти[1], *-гáє* [未] ①邻接,毗连,接壤 ②(语法)同…构成附加关系

прилягáти[2], *-гáю*, *-гáєш* [未] **приляга́ти́**, *-ля́жу*, *-ля́жеш* [完] ①躺一会儿 ②(草、庄稼)倒伏 ③(口语)(用力)靠在…上;用力压向… ④(口语)俯下身,弯腰 ⑤(脸、耳、胸)贴近,紧挨上 ⑥(紧贴着)安放,安置

прилягти́ [完] 见 прилягáти[2]

при́ма, *-ми* [阴] (乐)一度,一度音;根音

при́ма-балери́на, *при́ми-балери́ни* [阴] (剧)芭蕾舞女主角

примадóнна, *-ни* [阴] (剧)歌剧女主角

примáна [阴] =примáнка

приманйти [完] 见 примáювати

примáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 及 **примáна**, *-ни* [阴] 诱饵，饵；〈转〉诱惑物；[复] 诱惑手段

примáнний [形] 做饵的，用于引诱的

примáнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **приманйти**, *-маню́*, *-мáниш* [完] *когó* 引诱过来，诱来；(用眼色、声音、手势)招呼来

примáра, *-ри* [阴] 幻影；幽灵

примáрний [形] 幻影的；幻想的；幽灵的

примáрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] примáрний 的名词

примáритися, *-рюся*, *-ришся* [完] 幻觉，仿佛看到；梦见

примастйти [完] 见 примáщувати

примáстка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 往饲料中加作料；给(牲口的)饮水中加作料

примáт, *-ту* [阳] 〈哲〉首位，主要作用，首要意义

примáти, *-тів* [复] 〈动〉灵长目

примáщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **примастйти**, *-мащу́*, *-мáстиш* [完] ①(涂上油膏等)抿光(头发)，(用泥、膏等)砌上，抹上 ②(往饭菜、饮料里)掺(作料等)

примéншити [完] 见 примéншувати

примéншувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **примéншити**, *-шу*, *-шиш* [完] *що* ①减少一些，减轻一些，稍稍缩减，稍稍降低 ②减少，减轻，缩小；降低速度

примерзáти, *-зáю*, *-зáєш* [未] **примéрзнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①冻在…上 ②〈口语〉冻僵，冻坏 ③微微上冻；有些冻伤

примéрзнути [完] 见 примерзáти

примеркáння, *-ня* [中] 〈诗〉黄昏；暮色；(黎明前的)蒙眬

примеркáти, *-кáє* [未] **примéркнути** 及 **примéркти**, *-кне* [完] ①(变得)不很透明，不太明亮；暗淡起来；熄灭(指光源) ②[无人称] 天色变黑，暮色降临

примéркнути [完] 见 примеркáти

примéркти [完] ＝ примéркнути 见 примеркáти

примéрхнути, *-хне* [完] (变得)不很透明，不太明亮；无光泽，暗淡起来

примикáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **примкну́ти**, *-кну́*, *-кнéш*, *-кнемó*, *-кнетé* [完] ① *що* 使紧挨着，靠近 ② *що* 锁上；合上，闭上(眼等) ③归附；参加，加入 ④[只用未完成体] 邻接，毗连

примирéнний [形] 可以和解的

примирéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] примирéнний 的名词

примирéння, *-ня* [中] 和解

примирйтель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 及 **примирник**, *-ка* [阳] 调解人，调停者

примирйтелька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] 及 **примирниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] примирйтель 的女性

примирйти [完] 见 примиря́ти

примирйтися [完] 见 примиря́тися

примирливий [形] 调解的，和解的；有意和解的(副 **примирливо**)

примирний [形] ＝примирливий

примирник [阳] ＝примирйтель

примирниця [阴] ＝примирйтелька

примиря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **примирйти**, *-мирю́*, *-мириш* [完] ①使和解，调解，使讲和 ②使容忍，使迁就，使顺应

примиря́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* [未] **примирйтися**, *-мирю́ся*, *-миришся* [完] ①同…和解，言归于好 ②容忍，迁就，顺应，安于

примíрити [完] ＝ примíряти 见 приміря́ти

примíритися [完] ＝ примíрятися 见 приміря́тися

примíрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①试(穿)(衣鞋等) ②〈裁〉待试的衣服

примíрник, *-ка* [阳] 一份，一本，一件(指同一种印刷本或手稿中的一件)

примíрочний [形] ① ＝ примíрювальний ②[用作名词] **примíрочна**, *-ної* [阴] ＝примíрювальна

примíрювальний [形] ①〈专〉试衣服的 ②[用作名词] **примíрювальна**, *-ної* [阴] 试衣间

примíрювання, *-ня* [中] примíрювати 的名词

примíрювати [未] ＝приміря́ти

примíрюватися [未] ＝приміря́тися

примірювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 试量衣服的裁缝

примірювачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] примірювач 的女性

приміряти [完] 见 приміряти

приміряться [完] 见 приміря́тися

приміря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* 及 **примірювати**, *-рюю*, *-рюєш* [未] **приміряти**, *-ряю*, *-ряєш* [完] 及 **прамірити**, *-рю*, *-риш* [完] ①*що* 试(衣服、鞋等) ②*кого́-що* 对比,权衡

приміря́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* 及 **примірюватися**, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **приміря́тися**, *-ряюся*, *-ряєшся* [完] 及 **приміритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] 估量,打量;试一试(想干某事)

примісти́ти [完] 见 приміща́ти

примісти́тися [完] 见 приміща́тися

приміськи́й [形] 市郊区的

примі́сячення, *-ня* [中] (在)月球上着陆

примі́сячитися, *-чуся*, *-чишся* [完] (在)月球上着陆

примі́ти́в, *-ва* [阳] ①最初现象,原始物,萌芽状态的东西,雏形 ②〈艺〉初期艺术作品

примітиві́зм, *му* [阳] ①(结构、技巧等的)简单,粗糙 ②简单化的态度 ③〈艺〉原始主义,原始派

примітивний [形] ①原始的 ②(结构、制作)极简陋的,粗糙的 ③不发达的,文化水平不高的,粗浅的;粗俗的

примітивність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] примітивний 的名词

примі́тити [完] 见 примі́ча́ти

примі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①附注,注解,注释;按语 ②[复]注解,诠释(作品的一种形式)

примі́тливий [形] 留心的,细心的;善于观察的

примі́тний [形] 看得出来的,觉察得到的;明显的;值得注意的

примі́ча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **примі́тити**, *-мі́чу*, *-мі́тиш* [完] *кого́-що* 注意到,发觉,看出;(发现后)记住

приміща́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **примісти́ти**, *-міщу́*, *-мі́стиш* [完] *кого́-що* 放,摆,安置(住下)

приміща́тися, *-ща́юся*, *ща́єшся* [未] **примісти́тися**, *-міщу́ся*, *-мі́стишся* [完] 〈口语〉把(自己)安置在…,安身在…,安顿好

приміщення, *-ня* 复二 *-щень* [中] 处所,室,房间

примкну́ти [完] 见 примика́ти

при́мо́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 俏皮话,俏皮插话;〈口语〉俗语,口头禅

примовля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 一边…一边说

примо́рець, *-рця* 五格 *-рцем* 复 *-рці*, *-рців* [阳] 海边居民;海边的人

примо́ро́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **приморо́зити**, *-ро́жу*, *-ро́зиш* [完] *що* ①使冻在…上 ②使冻伤;使(植物)冻坏 ③[无人称] 上冻

приморо́зити [完] 见 приморо́жувати

при́морозок, *-зку* 复 *-ки*, *-ків* [阳] (春秋早晨或夜间的)微冻,初寒

при́морозь, *-зі* 五格 *-ззю* [阴] 雾凇,树挂

примо́рський [形] 滨海的,沿海的

примо́р'я, *-р'я* [中] 海滨,海边,滨海地区

примости́ти [完] 见 примо́щувати

примости́тися [完] 见 примо́щуватися

примочи́ти [完] 见 примо́чувати

примо́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①湿敷 ②湿敷用药液;洗液

примо́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **примочи́ти**, *-мочу́*, *-мо́чиш* [完] *що* ①稍稍淋湿 ②湿敷(伤患处)

примо́щувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **примости́ти**, *-мощу́*, *-мо́стиш* [完] *що* ①把…(勉强)放在 ②(在已铺好的路上)加铺

примо́щуватися, *-щуюся*, *-щуєшся* [未] **примости́тися**, *-мощу́ся*, *-мо́стишся* [完] 勉强坐在、躺在(不舒服的地方)

примрі́тися 及 **примрі́ятися**, *-рі́ється* [完] ①梦见 ②仿佛看见;幻觉

примрі́ятися [完] =примрі́тися

примру́жити [完] 见 примру́жувати

примру́житися [完] 见 примру́жуватися

примру́жувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **при-**

мру́жити,-жу,-жиш [完] *що* 稍微眯上(眼睛)

примру́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **примру́житися**,*-жуся*,*-жишся* [完] 稍微眯起眼睛

примудри́тися [完] 见 примудря́тися

примудря́тися,*-ря́юся*,*-ря́єшся* [未] **примудри́тися**,*-рю́ся*,*-ри́шся*,*-римо́ся*,*-рите́ся* [完] 想出灵巧办法;灵巧地应付

при́мула,*-ли* [阴] (植)报春花

при́мус[1],*-су* [阳] 强迫,强制 з ~су 被迫…;迫不得已(而干…)

при́мус[2],*-са* [阳] 气炉子,煤油炉子

приму́сити [完] 见 приму́шувати

при́мусний [形] при́мус[2] 的形容词

примусо́вий [形] 强制性的(副 **примусо́во**)~ві за́ходи 强制手段

примусо́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 强制性

при́мусом [副] (口语)强制地,强迫地

приму́шений ①приму́сити 的过去时被动形动词 ②[形] 被迫的 ③[形] 勉强的,不自然的,故意做作的

приму́шення,*-я* [中] 强制手段,暴力,压力

приму́шувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **приму́сити**,*-му́шу*,*-му́сиш* [完] *кого́-що* 强迫,迫使… ~ почервоні́ти *кого́* 使…脸红,使…害羞 ~ тіка́ти 迫使溃退

при́мха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 任性的要求,挑剔;怪癖

примхли́вий [形] при́мха 的形容词

примхли́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] примхли́вий 的名词

примча́ти [完] =примча́тися

примча́тися, *-чу́ся*, *-чи́шся*, *-чимо́ся*, *-чите́ся* [完] 及 **примча́ти**,*-чу́*, *-чи́ш*,*-чимо́*,*-чите́* [完] 飞奔而来,疾驰而来;(声音、消息)传来

принагі́дно [副] 必要时,必需时;顺便地

прина́да,*-ди* [阴] ①(渔,猎)诱饵,饵 ②(转)诱惑物;诱惑手段

прина́джувати,*-джую*, *-джуєш* [未] **прина́дити**,*-джу*,*-диш* [完] *кого́-що* ①(猎,渔)(用诱饵)引来 ②吸引来,使有好感

прина́дити [完] 见 прина́джувати

прина́дний [形] (副 **прина́дно**) ①有吸引力的,招人喜欢的 ②美丽动人的,有魅力的,迷人的

прина́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 吸引力;魅力,诱惑力

прина́ймні [副] 至少,最低限度

при́ндитися,*-джуся*,*-дишся* [未] (口语) ①神气十足 ②倔强,不顺从

принево́лити [完] 见 принево́лювати

принево́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **принево́лити**,*-лю*,*-лиш* [完] *кого́-що* 强迫,迫使

принести́ [完] 见 прино́сити

принести́ся [完] 见 прино́ситися

прини́жений [形] 忍辱的,逆来顺受的;卑躬屈膝的;受屈辱的(副 **прини́жено**)

прини́женість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] прини́жений 的名词

прини́ження,*-ня* 复二 *-жень* [中] прини́зити 的名词

прини́жувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **прини́зити**,*-ни́жу*,*-ни́зиш* [完] *кого́-що* ①凌辱,欺侮,损害(尊严) ②贬低,小看,轻视

прини́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **прини́зитися**,*-ни́жуся*,*-ни́зишся* [完]①卑躬屈膝 ②服从,依顺

прини́зити [完] 见 прини́жувати

прини́зитися [完] 见 прини́жуватися

прини́зливий [形] 有损尊严的,伤害自尊心的,侮辱性的(副 **прини́зливо**)

прини́зливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] прини́зливий 的名词

прини́шкнути,*-ну*,*-неш* [完] 停止出声,沉寂下来;(声音)停息,消失

прино́сити,*-но́шу*,*-но́сиш* [未] **принести́**,*-су́*,*-се́ш*,*-семо́*,*-сете́* 过去时 *-ні́с*,*-несла́* [完] ①*кого́-що* 拿来,带来,送来 ②*що* (植物)结(果实) ③*кого́* (动物)产(崽);(人)生(孩子)

прино́ситися,*-но́шуся*,*-но́сишся* [未] **принести́ся**, *-су́ся*, *-се́шся*, *-семо́ся*, *-сете́ся* 过去时*-ні́сся*,*-несла́ся* [完] 迅速来到;(声音、气味)传来

принц,*-ца* 五格 *-цом* [阳] (西欧的)亲

王，王子

принцéса，*-си* [阴] ①(西欧的)公主，郡主 ②王妃；亲王夫人

при́нцип，*пу* [阳] 原则，(科学的)原理，定理

принципóвий [形] (副 **принципóво**) ①原则(性)的，有原则的 ②坚持原则的

принципóвість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①原则性 ②坚持原则

приозéрний [形] 临湖的，湖泊附近的

приозéр'я，*-р'я* [中] 沿湖地带，湖滨

прокеа́нський [形] 沿大洋的，沿海洋的

прiорáти [完] 见 приóрювати

приóрювати，*-рюю*，*-рюєш* [未] **приорáти**，*-рю́*，*-рéш*，*-ремó*，*-ретé* [完] *що* 〈农〉①耕地时越出自己的地界；多占别人的地 ②全部耕完

приострóжити，*-жу*，*-жиш* [完] *когó* ①用马刺刺(马) ②〈转，口语〉催促快干

припадáти，*-дáю*，*-дáєш* [未] **припáсти**，*-паду́*，*-падéш*，*-падемó*，*-падетé* [完] ①弯下，伏下；俯在…上，紧靠在…上 ②[只用未完成体]〈口语〉微跛，有点儿瘸 ③(命运等)轮到，落到…头上 ④与…相吻合，正好是，适逢；与…有关系 ⑤(表面上)满是，满布～ пи́лом 布满灰尘 ⑥[只用未完成体] 尽心竭力，十分努力；关注，操心 ⑦ *до кóго* 及 *за ким* 服侍；照料 ◊ **припáсти до вподóби** 看中，喜欢 **припадáти до душí(до сéрця)** 喜欢，合…心意

припáй，*-пáю* [阳] 〈专〉焊料，焊锡

припали́ти [完] 见 припáлювати

припáлювати，*-лю́ю*，*-лю́єш* [未] **припали́ти**，*-палю́*，*-пáлиш* [完] *що* ①燎去一点儿，烧去一点儿；晒焦 ②(从燃着的东西上)点燃，点(烟)

припáрити [完] 见 припáрювати

припáрка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①热敷 ②[常用复数] 罨剂，热敷包

припáрковий [形] припáрка 的形容词

припáрювати，*-рюю*，*-рюєш* [未] **припáрити**，*-рю*，*-риш* [完] ① *що* 热敷；(用蒸汽、开水)稍烫一下 ②[无人称]〈天气〉有点闷热

припáс，*-су* 复 *-си*，*-сів* [阳] ①食品储藏 ②(成套的)用具，用品

припасóвувати，*-сóвую*，*-сóвуєш* [未] **припасувáти**，*-сýю*，*-сýєш* [完] *що* ①配上，使相配合，装配好 ②〈技〉严实地接合，对位，调准，找正 ③改得适合于…

припáсти [完] 见 припадáти

припасувáти [完] 见 припасóвувати

припáювати，*-пáюю*，*пáюєш* [未] **припаяти**，*-паяю*，*-паяєш* [完] *що* 焊住，焊上

припáюватися，*-пáюється* [未] **припаятися**，*-паяється* [完] 焊住，焊接上

припáяти [完] 见 припáювати

припáятися [完] 见 припáюватися

припектú [完] 见 припікáти

припéрти [完] 见 припирáти

припéртися，*-пру́ся*，*-прéшся*，*-премóся*，*-претéся* [完] 〈口语〉来到；(吃力地)来到

припи́нення，*-ня* [中] 停止，终止～ громадя́нства〈法〉国籍的终止

припини́ти [完] 见 припиня́ти

припини́тися [完] 见 припиня́тися

припиня́ти，*-ня́ю*，*-ня́єш* [未] **припини́ти**，*-пиню́*，*-пи́ниш* [完] ① *що* 停止，不再(做) ② *когó-що* 使停住，使止步

припиня́тися，*-ня́юся*，*-ня́єшся* [未] **припини́тися**，*-пиню́ся*，*-пи́нишся* [完] ①停止，不再，终止 ②停住，止步

припирáти，*-рáю*，*-рáєш* [未] **припéрти**，*-пру́*，*-прéш*，*-премó*，*-претé* [完] ① *когó-що* 把…挤到…，把…压得挨近… ②[只用完成体]〈口语〉拿来，带来 ◊ **припéрти до стіни́** 〈转〉把…逼得无法否认

приписáти [完] 见 припи́сувати

приписáтися [完] 见 припи́суватися

припи́ска，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①补写的东西；附言 ②(公文中)虚报的成绩

приписни́й [形] 划归…的，附属…的

приписни́к，*-кá* [阳] 〈军〉在册人员

припи́сувати，*-сую*，*-суєш* [未] **приписáти**，*-пишу́*，*-пи́шеш* [完] ① *що* 补写上，附记上 ② *когó-що* 把…登记上，注

册上,列入,划归… ③ *що* 发(正式)命令,下指示;嘱咐;〈医〉开处方

припи́суватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **приписа́тися**, *-пишу́ся*, *-пи́шешся* [完] ①(给自己)注册,登记,报名 ②〈口语〉把自己列入…行列,认为自己是…

припізни́тися [完] 见 припі́знюватися

припі́знюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **припізни́тися**, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимо́ся*, *-ните́ся* [完] ①迟到(些),来晚些 ②耽误些,延误些

припі́й, *-по́ю* 五格 *-по́єм* [阳]〈技〉焊料,焊锡,焊约

припіка́ння, *-ня* [中] ①〈医〉烧灼(术),烙(术);灸(法);腐蚀(法) ②〈技〉烙,腐蚀

припіка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **припекти́**, *-печу́*, *-пече́ш*, *-печемо́*, *-печете́* 过去时 *-пі́к*, *-пекла́* 命令式 *-печи́* [完] *кого́-що* ①烤热,烤焦;(刑讯时)用火烧,烙 ②(太阳)晒热 ③〈医〉烧灼,烙(一下);涂上(苛性药)

припі́л, *-по́лу* [阳]〈口语〉①卷起的(大衣、上衣等)前襟,(前)下摆 ②卷起的门帘

при́пічок, *-чка* [阳] ①(俄式炉子)炉中前的小平台 ②(与炉子相连的俄式)火炕,暖炕

приплати́ти [完] 见 припла́чувати

припла́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **приплати́ти**, *-лачу́*, *-ла́тиш* [完] *що* 补付,补交

припле́нтати [完] ＝припле́нтатися

припле́нтатися, *-таюся*, *-таєшся* [完] 及 **припле́нтати**, *-таю*, *-таєш* [完]〈口语〉艰难缓慢地走来

приплести́ [完] 见 приплі́та́ти

приплести́ся, *-лету́ся*, *-лете́шся*, *-летемо́ся*, *-летете́ся* 过去时 *-лі́вся*, *-ле́ла́ся* [完]〈口语〉勉强(慢慢地)来到

припли́в, *-ву* [阳] ①(液体、气体)流入,涌入～кро́ві〈生理〉血涌上来;充血 ②(大量)进入,涌来 ③(精力、体力)增强,高涨 ④涨潮

приплива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **припли́сти́** 及 **припливти́**, *-ливу́*, *-ливе́ш* [完] ①游来;航行来到;(声音)传来 ②(液体)流来,涌来 ③〈转〉(感情)突然涌现

припливти́ [完] ＝приплисти́ 见 припливáти

приплисти́ [完] 见 припливáти

приплі́д, *-ло́ду* [阳] ①(牲畜)增殖(率),产仔(量) ②[集]仔畜,幼兽

приплі́дний [形] 带仔的(指牲畜)

приплі́та́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **приплести́**, *-лету́*, *-лете́ш*, *-летемо́*, *-летете́* 过去时 *-лі́в*, *-лела́* [完] *що* ①编着接上,编在…上 ②(把绳、线等)编织长

приплу́тати [完] 见 приплу́тувати

приплу́татися [完] 见 приплу́туватися

приплу́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **приплу́тати**, *-таю*, *-таєш* [完] *що* (谈话时)胡乱添加;编造(假话)

приплу́туватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **приплу́татися**, *-таюся*, *-таєшся* [完] 无故受连累

приплю́снути [完] ＝приплю́щити[2] 见 приплю́щувати[2]

приплю́щити[1] [完] 见 приплю́щувати[1]

приплю́щити[2] [完] 见 приплю́щувати[2]

приплю́щувати[1], *-щую*, *-щуєш* [未] **приплю́щити**[1], *-щу*, *-щиш* [完] *що* 稍微眯上(眼睛)

приплю́щувати[2], *-щую*, *-щуєш* [未] **приплю́щити**[2], *-щу*, *-щиш* [完] 及 **приплю́снути**, *-ну*, *-неш* [完] *що* 压平,压扁,砸扁

приповідка-*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 童话的引子,楔子;俏皮话;俗语,俗话

припозя́чити, *-чу*, *-чиш* [完] *що* 〈口语〉暂借,借一些

припо́на, *-ни* [阴]〈口语〉①(系、拴、绑用的)绳子,皮带,链子 ②拴牲口的地方

припороши́ти [完] 见 припоро́шувати

припороши́тися [完] 见 припоро́шуватися

припоро́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **припороши́ти**, *-рошу́*, *-ро́шиш* [完] 薄薄撒上一层;用…薄薄盖上一层

припоро́шуватися, *-шується* [未] **припороши́тися**, *-ро́шиться* [完] 薄薄地落上一层

припра́ва, *-ви* [阴]〈烹〉①加调料 ②调

料,调味品,作料

припра́вити [完] 见 приправля́ти

приправля́ти, *ляю*, *-ляєш* [未] **припра́вити**, *-влю*, *-виш* [完] *що* ①加上(调料,调味品) ②(转,口语)添加上;点缀上 ③(口语)配上,使…相配合

припрова́джувати, *джую*, *джуєш* [未] **припрова́дити**, *-джу*, *-диш* [完] *кого́-що* ①押送 ②陪同,陪送

припрова́дити [完] 见 припрова́джувати

припроси́ти [完] 见 припро́шувати

припро́шувати, *шую*, *-шуєш* [未] **припроси́ти**, *-рошу́*, *-ро́сиш* [完] *кого́-що* ①求得同意,恳求 ②邀请

при́пряг, *-гу* [阳] 及 **припря́жка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①加套,套马 ②拉边套的马 ③边套,帮套

припряга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **припрягти́**, *-ряжу́*, *-ряже́ш* [完] *кого́* 加套上,套上(马)

припряга́тися, *-га́юся*, *-га́єшся* [未] **припрягти́ся**, *-ряжу́ся*, *-ряже́шся* [完](给自己)套上挽索

припрягти́ [完] 见 припряга́ти

припрягти́ся [完] 见 припряга́тися

припря́жка [阴] = при́пряг

припуска́ти[1], *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **припусти́ти**, *-пущу́*, *-пу́стиш* [完] *кого́-що* ①假定,推测;认为可能是 ②(口语)让…走近,让…接近;让…接触(某方面材料)

припуска́ти[2], *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **припусти́ти**, *-пущу́*, *-пу́стиш* [完] ① *кого́* (口语)催…快跑 ②开始快跑;纵马快跑 ③(雨)下大

припуска́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **припусти́тися**, *-пущу́ся*, *-пу́стишся* [完] ①*чого́* 准许…进入,准许…参加,准许(做某事) ②[只用未完成体,无人称]打算,预计

припусти́мий [形] 可容许的,可允许的;可以接受的;能容忍的

припусти́ти[1] [完] 见 припуска́ти[1]

припусти́ти[2] [完] 见 припуска́ти[2]

припусти́тися [完] 见 припуска́тися

припусті́мо [用作插入语] ①假定说,比如说 ②大约,预计

припуха́ти 及 **підпуха́ти**, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **припу́хнути** 及 **підпу́хнути**, *-ну*, *-неш* [完] 稍微有点儿肿

припу́хлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 及 **підпу́хлість**, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①胖乎乎的样子 ②微肿

припу́хнути [完] 见 припуха́ти

припуще́нний [形] 可允许的;可能的;可以接受的,可以同意的

припу́щення, *-ня* 复二 *-щень* [中] 假定,假设

припха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [完] *кого́-що* (口语) 拖来,拽来

припха́тися, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [完] 吃力地慢慢走来

прирахо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **прирахува́ти**, *-раху́ю*, *-раху́єш* [完] *кого́-що* ①列入,算进去 ②(计算时)增添上,添加上

прирахува́ти [完] 见 прирахо́вувати

приревнува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] 感到忌妒,吃起醋来

приректи́ [完] 见 прирі́ка́ти

прирéчений [形] 注定要失败的,必遭灭亡的

прирéченість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 必遭灭亡,注定失败

приритхо́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **приритхува́ти**, *-тую*, *-туєш* [完] *кого́-що* 配上,使相配合,使相适合;安排(妥当)

приритхува́ти [完] 见 приритхо́вувати

прирі́ка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **приректи́**, *-речу́*, *-рече́ш*, *-речемо́*, *-речете́* 过去时 *-рі́к*, *-рекла́* 命令式 *-речи́* [完] *кого́-що* 使注定遭到,必定遭到;预先决定,注定

при́ріст, *при́ро́сту* [阳] ①(数量的)增长,增长额,(收入)增加 ②(数)增量

прироби́ти [完] 见 приробля́ти

приробі́ток, *-тку* [阳] 额外工资,业余收入;外快

приро́блювати [未](少用) = приробля́ти

приробля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及(少用) **приро́блювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **приробити**, *-роблю́*, *-ро́биш* [完] *що* ①牢固地装上,把…固定在…上 ②额外挣来;业余挣到

приро́да, *-ди* [阴] ①(大)自然,自然界 ②天然景色;自然条件 ③本质,本性 ④出身 ◇ **в приро́ді речей** 本应如此,人之常情,理所当然 **з приро́ди** 一生下来,天生 **за приро́дою** (或(少用)**по приро́ді**) 按天性说,天生是…

приро́джений [形] ①天生的,生来如此的 ②有天赋才能的,有才干的

приро́дженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 先天性

приро́дний [形] ①自然界的,天然的 ②天生的;天赋的 ③毫不拘束的,态度自然的

приро́дник, *-ка* [阳] 自然科学家;自然(课)教师

приро́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] приро́дник 的女性

природни́чий [形] ①自然的,自然界的,天然的 ②合乎自然规律的,合乎情理的 ③天生的,本来的 ④正常的,自然的 ⑤非故意做作的,自然的 ◇ **природни́чі нау́ки** 自然科学

приро́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自然,非故意做作

приро́дно [副] ①正常地,自然地 ②自然地,非故意做作地 ③从容地 ④[用作插入语] 自然,当然

природозна́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①自然科学家 ②自然(课)教师;自然学科大学生

природозна́вство, *-ва* [中] 自然科学,博物学;自然课

природозна́вчий [形] природозна́вство 的形容词 ◇ **природозна́вчі нау́ки** 自然科学

при́росток, *-тка* [阳] (语法)前缀,词冠

прируча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **приручи́ти**, *-ручу́*, *-ру́чиш* [完] ① *кого́* 使驯服,驯顺 ② *що* (口语)委托,交…办理,托付

прируча́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **приручи́тися**, *-ручу́ся*, *-ру́чишся* [完] ①(禽兽等)驯化 ②(口语)变得听话

приручи́ти [完] 见 приручáти

приручи́тися [完] 见 приручáтися

приса́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **присади́ти**, *-саджу́*, *-са́диш* [完] ① *що* 添栽,补植(植物) ② *кого́* (旧)迫使坐下 ③ *кого́* (转)迫使…抑制激动 ④ *кого́* 使(马)减速、停止

присади́бний [形] 宅旁的,庄园旁的

присади́ти [完] 见 приса́джувати

приса́дкуватий [形] (身体)敦实的,矮而结实的

приса́дкуватість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] приса́дкуватий 的名词

при́садок, *-дка* [阳] ①栅栏,篱笆 ②有栅栏围着的房前小花园

присві́йний [形] (语法)物主的

присвіти́ти [完] 见 присві́чувати

присві́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **присвіти́ти**, *-вічу́*, *-ві́тиш* [完] ①照耀,发光 ②(给某人)照亮

присво́єння, *-ння* 复二 *-єнь* [中] ①攫取,侵占,剽窃 ②赋予;授予

присво́їти [完] 见 присво́ювати

присво́ювання, *-ння* [中] 攫取,侵占

присво́ювати, *-во́юю*, *-во́юєш* [未] **присво́їти**, *-во́ю*, *-во́їш* [完] *кого́-що* ①攫取,据为己有,侵占,剽窃 ②赋予(权利),授予(称号);以…命名

присвя́та, *-ти* [阴] ①присвяти́ти 的名词 ②(写在作品前面的)献词

присвяти́ти [完] 见 присвя́чувати

присвя́тний [形] присвя́та 的形容词

присвя́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **присвяти́ти**, *-вячу́*, *-вя́тиш* [完] *кого́-що* ①把…献给,贡献…给 ②把…用在…上 ③安排在…时候(做某事)

присила́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [未] **присла́ти**, *пришлю́*, *пришле́ш*, *-шлемо́*, *-шлете́* 命令式 *-шли́* [完] *кого́-що* ①寄来,捎来;(派人)送来 ②派来

приси́лувати, *-лую*, *-луєш* [完] *кого́ що* 迫使…,逼迫去…

приси́пати [完] 见 присипа́ти

приси́патися [完] 见 присипа́тися

присипа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **приси́пати**, *-плю*, *-плеш* [完] *що* ①再撒上些,撒着添上(一点儿) ②撒上薄薄一层 ③把(散体物)堆到…跟前

присипа́тися, *-па́ється* [未] **приси́патися**, *-плеться* [完] ①(散体物)堆在…跟前 ②再撒落一些 ③薄薄蒙上一层

при́сипка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] 散布物,粉末;外用药粉

присипля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **приспа́-**

ти, *-плю́, -пи́ш* [完] *кого́-що* ①使安眠,使人睡;(用麻醉品或催眠术)催眠;哄(孩子)睡觉 ②(转)使昏昏欲睡;使打盹 ③(转)使失去作用,使麻痹

при́сід, *-ду* [阳]: ◊ **за одни́м при́сідом** 一下子;一口气,一次(就)

присіда́ння, *-ня* 复二 *-да́нь* [中] 蹲(下)

присіда́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **присі́сти**, *-ся́ду, -ся́деш* [完] ①蹲下 ②坐一会儿

присі́катися [完] 见 присі́куватися

присі́куватися, *-ку́юся, -ку́єшся* [未] **присі́катися**, *-ка́юся, -ка́єшся* [完] 〈口语〉①吹毛求疵,挑剔 ②纠缠不休

присі́лок, *-лка* [阳] (大村庄附近的)小屯子,小庄子

при́сінки, *-ків* [复] 外屋,过道屋

присі́сти [完] 见 присіда́ти

прискака́ти [完] 见 приска́кувати[1]

приска́кувати[1], *-кую, -куєш* [未] **прискака́ти**, *-качу́, -ка́чеш* [完] ①跳来,蹦来 ②(骑马、乘马车)驰来 ③〈口语〉(若干人从四面八方)驰来

приска́кувати[2], *-кую, -куєш* [未] **приско́чити**, *-чу, -чиш* [完] ①跳起来,向上一跳 ②跳着跑近,一下子跳近

приска́лити [完] 见 приска́лювати

приска́лювати, *-люю, -люєш* [未] **приска́лити**, *-лю, -лиш* [完] *що* 〈口语〉稍微眯上眼睛

прискі́к, *-ко́ку* [阳]: ◊ **з приско́ком** [用作副词]〈口语〉跳跃着,连蹦带跳地

прискі́патися [完] 见 прискі́пуватися

прискі́пуватися, *-пуюся, -пуєшся* [未] **прискі́патися**, *-паюся, -паєшся* [完] 〈口语〉①找茬儿,吹毛求疵,挑剔 ②纠缠不休

приско́рений ①приско́рити 的过去时被动形动词 ②[形] 加快的,加速的;速成的~ рух 加速运动 ~пульс〈医〉加快的脉搏

приско́рити [完] 见 приско́рювати

приско́ритися [完] 见 приско́рюватися

приско́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **приско́рити**, *-рю, -риш* [完] *що* ①加速,加快~ ходу́(крок)加快脚步 ②提前

приско́рюватися, *-рюється* [未] **приско́ритися**, *-риться* [完] ①加速,加快 ②提前

приско́рювач, *-ча* [阳] 〈技〉加速器,助推器;〈化〉加速剂

приско́чити [完] 见 приска́кувати[2]

присла́бнути, *-ну, -неш* [完] 〈口语〉生点小病

присла́ти [完] 见 присила́ти

прислі́вник, *-ка* [阳] 〈语法〉副词

прислі́внико́вий [形] 〈语法〉副词的

прислі́в'я, *-в'я* 复二 *-в'їв* [中] 谚语

прислужи́тися [完] 见 прислу́жуватися

прислу́жливий [形] 〈口语〉热心帮忙的;很殷勤的

прислу́жливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] прислу́жливий 的名词

прислу́жник, *-ка* [阳] ①仆人,侍役,听差 ②〈貶〉仆从,走卒 ③〈宗〉修道院或大主教的仆役;犹太教堂里的职员

прислу́жництво, *-ва* [中] ①仆人的活儿 ②〈转〉奴颜婢膝,讨好巴结

прислу́жниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①女仆 ②〈口语〉奴仆,走狗

прислу́жуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] **прислужи́тися**, *-лужу́ся, -лу́жишся* [完] ①〈贬〉巴结上,巴结着讨得欢心 ②[只用完成体] 服务,帮助,效劳

прислу́хатися [完] 见 прислуха́тися

прислуха́тися, *-ха́юся, -ха́єшся* [未] 及 **прислу́хуватися**, *-лу́хуюся, -лу́хуєшся* [未] **прислу́хатися**, *-хаюся, -хаєшся* [完] ①留心听,细听 ②倾听,听取

прислу́хуватися [未] =прислуха́тися

присмага́ти, *-га́ю, -га́єш* [未] **присма́гнути**, *-ну, -неш* [完] ①〈口语〉蒙上薄薄一层 ②烧坏,烧焦,灼伤;晒坏,晒黑

присма́гнути [完] 见 присмага́ти

присма́жити [完] 见 присма́жувати

присма́житися [完] 见 присма́жуватися

присма́жувати, *-жую, -жуєш* [未] **присма́жити**, *-жу, -жиш* [完] *що* (把表面一层)煎熟,烤熟

присма́жуватися, *-жується* [未] **присма́житися**, *-житься* [完] (表面一层)煎熟;烤熟

при́смак, *-ку* [阳] ①食物等的杂味,异味,气味 ②〈转〉气味(某种倾向),风气

присма́ка, *-кі* 三、六格 *-ці* 复 *-ки, -ма́к*

[阴] ①〈烹〉调料,调味品,作料;香料 ②〈转〉(主要东西的)添加物;点缀 ③[常用复数]〈口语〉佳肴;好吃的东西,美食

присмáковий [形]〈烹〉调料的;做调料用的

присмали́ти [完] 见 присмáлювати

присмали́тися [完] 见 присмáлюватися

присмáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **присмали́ти**, *-малю́*, *-мáлиш* [完] *когó-щó* ①烧净(表面上的毛);烧焦(表面或边缘);烧伤(皮肤),烧坏(衣服) ②(风吹日晒)使粗糙

присмáлюватися, *-люється* [未] **присмали́тися**, *-мáлиться* [完] 烧焦,烧伤,烧坏(自己的毛发、皮肤、衣服等)

присмачи́ти [完] 见 присмáчувати

присмáчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **присмачи́ти**, *-чу́*, *-чи́ш*, *-чимó*, *-чите́* [完] *що* ①〈烹〉加上(调料,调味品) ②〈转,口语〉点缀上,添加上

при́смерк, *-ку* 复 *-ки*, *-ків* [阳] ①昏暗,蒙眬,半明半暗 сидíти в ~ку 坐在昏暗中 ②黄昏;(黎明前的)蒙眬 ③[只用单数] 日落时候 ④〈转〉末期,末日,晚年

присмеркóвий [形] ①黄昏的,薄暮的 ②昏暗的,暗淡的 ③〈转〉阴郁的,消沉的;没落的

при́смерком [副] 在黄昏时,在暮色中

присмоктáти [完] 见 присмóктувати

присмоктáтися [完] 见 присмóктуватися

присмóктувати, *-тую*, *-туєш* [未] **присмоктáти**, *-мокчу́*, *-мóкчеш* [完] ①吸住,吸得贴在…上;吸入 ②[只用未完成体]〈口语〉不时地吸(一点儿)

присмóктуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **присмоктáтися**, *-мокчу́ся*, *-мóкчешся* [完] ①吸附在…上 ②〈转,口语,贬〉(为谋私利)混入,钻营

присни́тися, *-ню́ся*, *-ни́шся*, *-нимóся*, *-ните́ся* [完] *комý* 梦见

присóвувати [未] =присувáти

присóвуватися [未] =присувáтися

при́сок, *ску* [阳] 灰,灰烬;烧红的炭

присорóмити [完] 见 присорóмлювати

присорóмлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **присорóмити**, *-млю*, *-миш* [完] *когó* 使感到害羞(惭愧),羞辱

приспáти [完] 见 присипля́ти

при́спів, *-ву* [阳] 副歌,重唱词

при́співка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 短小情歌;四句头(俄罗斯民间短歌)

приспівáти[1], *-вáю*, *-вáєш* [未] **приспíти**, *-пíю*, *-пíєш* [完] ①〈口语〉(时间)来到 ②[只用完成体,无人称]〈口语〉紧急地需要(做某事)

приспівáти[2], *-вáє* [未] **приспíти**, *-пíє* [完] 及 **приспíнути**, *-не* [完] 成熟;发育成熟;(动物)长成

приспівáти[3] [完] 见 приспíвувати

приспíвувати, *-пíвую*, *-пíвуєш* [未] **приспівáти**[3], *-вáю*, *-вáєш* [完] ①随着(他人或乐器)唱 ②边做…边唱

приспíнути [完] = приспíти[2] 见 приспівáти[2]

приспíти[1] [完] 见 приспівáти[1]

приспíти[2] [完] 见 приспівáти[2]

приспíчити, *-чить* [完,无人称]〈口语〉紧急地需要(做某事)

при́став, *-ва* [阳]〈史〉①(俄国小行政区的)警察所长 ②(莫斯科罗斯时代的)监察员,特派员

приставáти, *-таю́*, *-таєш*, *-таємó*, *-таєте́* [未] **пристáти**, *-тáну*, *-тáнеш* [完] ①粘在…上,紧贴在…上 ②加入,依附 ③〈口语〉追随不舍,纠缠不放 ④靠岸,停靠(指船等) ⑤同意,附和 ~ *на що* 同意… ⑥〈口语〉适合,相称 ⑦(途中短暂)停留 ⑧[无人称](常与не连用)〈口语〉适宜 ⑨感到疲乏 ⑩〈数〉重合

пристáвити [完] 见 приставля́ти

приставля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **пристáвити**, *-влю*, *-виш* [完] *когó-щó* ①放在紧跟前,使靠近;把…(斜着)靠在…上 ②把…送到

приставни́й [形] 靠着的;(临时)加(放)的 ~ стілéць 临时加的椅子

пристáйний [形]〈数〉重合的,叠合的

пристáйність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] пристáйний 的名词

пристанóвисько [中] =пристанóвище

пристанóвище, *-ща* [中] 及 **пристанó-**

виською,-*ка* [中] 避难所;栖身之地

пристáнути,-*ну*,-*неш* [完] ①〈口语〉停下,站住 ②〈转〉一动不动地停下来,待住

пристанцíйний [形]〈火〉车站旁边的,临近〈火〉车站的

прúстань,-*ні* 五格 -*нню* 复二 -*таней* [阴] 码头

прúстанський [形] 码头的

пристáрити [完] 见 пристáрювати

пристáріти,-*рію*,-*рієш* [完] 及 **пристáрітися**,-*ріюся*,-*рієшся* [完]〈变〉老,衰老;〈物〉陈旧;过时

пристáрітися [完] =пристáріти

пристáркуватий [形]〈口语〉已过中年的

пристáрювати,-*рює* [未] **пристáрити**,-*рить* [完] *кого́-що*〈口语〉使衰老,使逐渐老起来

пристáти [完] 见 приставáти

пристебнýти [完] 见 пристібáти

пристеповúй [形] 接近草原的 ～ вá смýга〈地理,农〉接近草原的农业地带

пристерегтú [完] 见 пристерігáти

пристерігáти,-*гáю*,-*гáєш* [未] **пристерегтú**,-*режý*,-*режéш*,-*режемó*,-*режетé* 过去时-*ріг*,-*реглá* 命令式 -*режú* [完] ①*кого́-що*〈口语〉〈埋伏着〉守候到,等到;等待时机,伺机 ②看管,监视

пристигáти,-*гáю*,-*гáєш* [未] **пристúгнути** [完] 及 **пристúгти**,-*гну*,-*гнеш* [完] ①成熟,发育成熟;〈动物〉长大 ②[只用完成体] 赶到,及时来到,赶上

пристидúти,-*джý*,-*дúш*,-*димó*,-*дитé* [完] *кого́*〈口语〉使感到害羞,羞辱

пристібáти,-*бáю*,-*бáєш* [未] **пристебнýти**,-*тебнý*,-*тéбнеш* [完] *кого́-що* ①〈用纽扣等〉扣上;扣到…上 ②〈口语〉〈把拉边套的马〉套到车上

пристібнúй [形] 扣上的,带扣的〈指用子母扣等〉

пристóвбурний [形]〈园〉树干旁的,围绕树干的

пристóйний [形] 合乎礼仪的,体面的,得体的

пристóйність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 合乎礼仪,得体 вúйти за мéжі ～ності 超出礼节的范围,不守规矩

пристосóванець,-*нця* 五格 -*нцем* [阴]〈藐〉看风使舵的人

пристосóваний [形] 适应…的

пристосóваність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 适应性

пристосóванка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] пристосóванец 的女性

пристосóвництво,-*ва* [中]〈藐〉看风使舵的行为

пристосóвницький [形] пристосóвництво 的形容词

пристосóвність 及 **пристосóвуваність**,-*ност і* 五格 -*ністю* [阴] 适应性,适应能力

пристосóвуваність [阴] = пристосóвність

пристосóвувати,-*сóвую*,-*сóвуєш* [未] **пристосувáти**,-*сýю*,-*сýєш* [完] *кого́-що* 使适合〈于〉;改成合乎…用的

пристосóвуватися,-*сóвуюся*,-*сóвуєшся* [未] **пристосувáтися**,-*сýюся*,-*сýєшся* [完] 适应;学会

пристосувáльний [形] 适应的

пристосувáнець,-*нця* 五格 -*нцем* [阳] 看风使舵者

пристосувáння,-*ня* 复二 -*вáнь* [中] ①适应 ②装置,辅助,设备

пристосувáти [完] 见 пристосóвувати

пристосувáтися [完] 见 пристосóвуватися

прúстрасний [形] 极热烈的,热情的;激烈的

прúстрасність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴]прúстрасний 的名词

прúстрасть,-*ті* 五格 -*ттю* 复二 -*тей* [阴] 强烈的情感〈热情〉;激情

пристрахáти,-*хáю*,-*хáєш* [完] 及 **пристрашúти**,-*шý*,-*шúш*,-*шимó*,-*шитé* [完] *кого́* 稍稍吓唬一下

пристрашúти [完] =пристрахáти

прúстрашка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*шок* [阴]〈口语〉威吓,惩戒

пристрéлити [完] = пристрíлити 见 пристрíлювати[1]

прúстрій,-*рою* 五格 -*роєм* [阳]〈口语〉①适应 ②装置,设备～ навантáжувальний 装载设备～ запобíжний 安全

设备(装置)

пристріл, *-лу* [阳]〈专〉试射

пристрілити [完] 见 пристрілювати[1]

пристрілка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈军〉试射

пристрілювання, *-ня* [中] ①〈军〉试射 ②〈猎〉枪杀,用枪打死

пристрілювати[1], *-люю*, *-люєш* [未] **пристрілити** 及 **пристрéлити**, *-лю*, *-лиш* [完] *когó* 枪杀,用枪打死

пристрілювати[2], *-люю*, *-люєш* [未] **пристріляти**, *-ляю*, *-ляєш* [完] *що*〈专〉试射

пристрілюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **пристрілятися**, *-ляюся*, *-ляєшся* [完] ①试射 ②[只用完成体](通过射击)熟练掌握武器

пристріляний [形]〈专〉试射完了的

пристріляти [完] 见 пристрілювати[2]

пристрілятися [完] 见 пристрілюватися

пристріт, *-ту* [阳]〈民俗〉(旧时迷信用语)用毒眼看坏,用毒眼看人而使其发生不幸

пристрітник [阳]〈植〉草甸排草

пристрýнник, *-ка* [阳]〈乐〉(弦乐器的)系弦板

прúступ, *-пу* [阳] ①着手,动手(做) ②(向要塞等)冲击,猛攻 ③发作,爆发 ④通往…之路

приступáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **приступúти**, *-туплю́*, *-тýпиш* [完] 及〈口语〉**приступáтися**, *-пáюся*, *-пáєшся* [未] **приступúтися**, *-туплю́ся*, *-тýпишся* [完] *до когó-чогó* ①开始(做),着手,动手 ②〈口语〉走近,接近,逼近 ③执着地提出(要求、请求等) ④〈转,口语〉(感情等)爆发,发作

приступáтися [未]〈口语〉= приступáти

приступúти [完] 见 приступáти

приступúтися [完]〈口语〉= приступúти 见 приступáти

прúступка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①梯级,台阶 ②等级;阶段;程度;级

пристýпний [形] ①可以接近的;可通行的;可以达到的 ②大众可以享受到的,人人买得起的 ~ на ціна́ 廉价,买得起的价格 ③通俗的,易懂的 ④平易近人的,和蔼可亲的

пристýпність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] пристýпний 的名词

пристьобáти [完] 见 пристьóбувати

пристьóбувати, *-бую*, *-буєш* [未] **пристьобáти**, *-бáю*, *-бáєш* [完] *що*〈专〉用大针脚缝上,粗粗缝上,绦上

присувáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] 及 **присóвувати**, *-сóвую*, *-сóвуєш* [未] **присýнути**, *-ну*, *-неш* [完] ① *що* 挪近,移近;把…靠在…上;使紧贴 ②[只用完成体]〈转,口语〉(时间上)临近,接近 ③[只用完成体]〈转,口语〉(大批地)蜂拥而来;(不受欢迎的人)闯来

присувáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] 及 **присóвуватися**, *-сóвуюся*, *-сóвуєшся* [未] **присýнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①移近,走近;紧靠在… ②〈转,口语〉(时间上)临近,接近

прúсуд, *-ду* [阳] ①(刑事)判决;〈法〉(民事案的)判决 ②〈转〉结论(主要指否定性的)

присýдження, *-ня* [中] 判处,判决

присýджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **присудúти**, *-суджу́*, *-сýдиш* [完] *когó-що* 判处,判决

присудúти [完] 见 присýджувати

присудкóвий [形]〈语法〉谓语性的

присудкóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴]〈语法〉谓语性

прúсудок, *-дка* [阳]〈语法〉谓语

присýнути [完] 见 присувáти

присýнутися [完] 见 присувáтися

присýтній [形] ①出席的,在场的 ②[用作名词] **присýтній**, *-нього* [阳] **присýтні**, *-ніх* [复] 出席者;在场者;[只用复数] 周围的人们,日常来往的人们

присýтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 在场;出席 ◊ **присýтність обов'язкóва** 必须出席

присýтствений [形]: ◊ **присýтствене мíсце**〈史〉(旧俄的)政府机关,衙门

присьóрбувати, *-бую*, *-буєш* [未] *що* 一小口一小口地喝,不时喝一口

прися́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 宣誓;誓言

присяга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **присягну́ти** [完] 及 **присягти́**, *-сягну́*, *-сягне́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] 宣誓,发誓

присяга́тися, *-га́юся*, *-га́єшся* [未] **присягну́тися** 及 **присягти́ся**, *-сягну́ся*, *-сягне́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完]〈口语〉宣誓,发誓

присягну́ти [完] 见 присяга́ти

присягну́тися [完] 见 присяга́тися

присягти́ [完] =присягну́ти 见 присяга́ти

присягти́ся [完] = присягну́тися 见 присяга́тися

при́сядка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉(民间舞蹈中的)蹲跳动作 у ~ку(或 у ~ки)[用作副词] 蹲着跳(民间舞的一种步法)

прися́жний [形] ①宣过誓的,发过誓的~ засіда́тель (西方国家法院里的)陪审员 ②[用作名词] **прися́жний**, *-ного* [阳] (西方国家法院里的)陪审员

притаї́ти [完] 见 прита́ювати

притаї́тися [完] 见 прита́юватися

притакну́ти [完] 见 прита́кувати

прита́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **притакну́ти**, *-кну́*, *-кне́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] 连声说是,唯唯诺诺;〈转〉随声附和

притама́нний [形] 固有的,素有的;特有的(副 **притама́нно**)

притама́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 属性,特性

пританцьо́вувати, *-цьо́вую*, *-цьо́вуєш* [未] 舞动双脚,跳动

прита́ювати, *та́юю*, *та́юєш* [未] **притаї́ти**, *-таю́*, *-таї́ш*, *-таїмо́*, *-таїте́* [完] *що* 隐瞒,藏起来;(把某种感情、思想)隐藏在心里

прита́юватися, *та́ююся*, *та́юєшся* [未] **притаї́тися**, *-таю́ся*, *-таї́шся*, *-таїмо́ся*, *-таїте́ся* [完] ①隐藏起来,躲藏起来 ②〈转〉不表露自己的思想感情

притво́р, *-ру* [阳]〈宗〉(教堂的)门廊,前廊

прителіпа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [完] 勉强(慢慢地)走来

прити́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉①木橛,桩 ②码头;(码头的)停泊场

притика́ти, *-ка́ю*, *ка́єш* [未] **приткну́ти**, *-кну́*, *-кне́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]〈口语〉①*що* 别上,插上 ②*кого́-що* 随便放置,随手一放 ③*кого́-що* 凑凑合合地安排

притика́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **приткну́тися**, *-кну́ся*, *-кне́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完]〈口语〉将就安置在…,将就坐(躺)在…

притиска́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] 及 **прити́скувати**, *-кую*, *-куєш* [未] **прити́снути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-ти́с*, *-ти́сла* 及 *-ти́снув*, *-ти́снула* [完] *кого́-що* ①挤紧,夹住,使紧贴住 ②〈转〉压迫,欺压

притиска́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* 及 **прити́скуватися**, *-куюся*, *-куєшся* [未] **прити́снутися**, *-нуся*, *-нешся* 过去时 *-ти́сся*, *-ти́слася* 及 *-ти́снувся*, *-ти́снулася* [完] 紧靠在…上;紧贴在…,紧挤在…

прити́скувати [未] =притиска́ти

прити́скуватися [未] =притиска́тися

прити́снути [完] 见 притиска́ти

прити́снутися [完] 见 притиска́тися

прити́чина, *-ни* [阴]〈口语〉①障碍(物) ②(意想不到的)事故,事件

прити́шити [完] 见 прити́шувати

прити́шитися [完] 见 прити́шуватися

прити́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **прити́шити**, *-шу*, *-шиш* [完] *що* ①减缓速度,使缓慢 ②压低一些(声音)

прити́шуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **прити́шитися**, *-шуся*, *-шишся* [完] 缓慢起来,迟缓起来

приті́м [连] =прито́му

при́тінок, *-нку* [阳] 荫处,背阴的地方

приткну́ти [完] 见 притика́ти

приткну́тися [完] 见 притика́тися

прито́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈地理〉支流

притоми́тися [完] 见 притомля́тися

притомля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **притоми́тися**, *-томлю́ся*, *-то́мишся* [完] 疲劳,疲乏

прито́мний [形]: ◊ **бу́ти прито́мним** 神志清醒

прито́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 知觉，意识 втрача́ти(втра́тити)～失去知觉

прито́мніти, *-ію*, *-ієш* [未] 恢复知觉

прито́му 及 **приті́м** [连] 况且，并且，同时，再说

прито́пнути [完]〈少用〉＝приту́пнути 见 приту́пувати

притопта́ти [完] 见 прито́птувати

прито́птувати, *-тую*, *-туєш* [未] **притопта́ти**, *-топчу́*, *-то́пчеш* [完] *що* 践踏，(把草等)踩倒；(把雪、土等)踩实

прито́пувати [未]〈少用〉＝приту́пувати

при́торк, *-ку* [阳]〈诗〉轻轻触及，碰一下；摸到

приторка́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] 及 **прито́ркуватися**, *-куюся*, *-куєшся* [未] **приторкну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] 轻轻触碰一下，摸一摸

приторкну́тися [完] 见 приторка́тися

прито́ркуватися [未] ＝приторка́тися

приточи́ти [完] 见 прито́чувати

прито́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **приточи́ти**, *-точу́*, *-то́чиш* [完] *що* ①(经过研磨或旋削)使…配上 ②〈口语〉用透针缝上 ◊ **приточи́ти слівце́** 插上一句话

притри́мати [完] 见 притри́мувати

притри́мувати, *-мую*, *-муєш* [未] **притри́мати**, *-маю*, *-маєш* [完] *кого́-що* ①轻轻握住，扶住，按住 ②使…暂时停止(活动)，使…暂时放慢(活动) ③〈口语〉暂时存放

притри́муватися, *-муюся*, *-муєшся* [未] ①轻轻扶住，按捺住 ②靠(着)，贴(着)…(行进) ③坚持，遵循

притруси́ти [完] 见 притру́шувати

притру́хнути [完] 及 **притру́хти**, *-хне* [完] 有点儿腐烂

притру́хти [完] ＝притру́хнути

притру́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **притруси́ти**, *-рушу́*, *-ру́сиш* [完] *що* 再撒上些，撒上薄薄一层

притряха́ти, *-ха́є* [未] **притря́хнути**, *-не* [完]〈口语〉(泥、土)变干一些

притря́хнути [完] 见 притряха́ти

притули́ти [完] 见 притуля́ти

притули́тися [完] 见 притуля́тися

приту́лок, *-лку* [阳] ①栖身之地；藏身之处 ②〈转，法〉避难 ◊ **лиши́тися без приту́лку** 无容身之地，无家可归 **надава́ти(нада́ти) пра́во приту́лку** 〈法〉提供避难权

притуля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **притули́ти**, *-тулю́*, *-ту́лиш* [完] *кого́-що* ①放在紧跟前，使靠近；把…靠在…上；把…紧贴… ②〈口语〉安放，安置 ③〈口语〉给栖身的地方，收留；给藏身之处 ④盖上，关上

притуля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **притули́тися**, *-тулю́ся*, *-ту́лишся* [完] ①靠在…，贴近 ②[只用完成体] 找到栖身之处，安顿，住下；躲藏

приту́пати, *-паю*, *-паєш* [完]〈口语〉艰难、慢慢地走来；徒步走来

приту́пнути [完] 见 приту́пувати

приту́пувати 及〈少用〉**прито́пувати**, *-пую*, *-пуєш* [未] **приту́пнути** 及〈少用〉**прито́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] 跺脚

притуха́ння, *-ня* [中]〈理，无线〉渐弱，逐渐消失

притуха́ти[1], *-ха́є* [未] **приту́хнути**[1] 及〈口语〉**приту́хти**[1], *-хне* [完] ①(光亮、火等)变暗，逐渐熄灭 ②[完成体只用 приту́хнути]〈转，理，无线〉减弱，消失

притуха́ти[2], *-ха́є* [未] **приту́хнути**[2] 及 **приту́хти**[2], *-хне* [完] 腐烂，腐败

приту́хнути[1] [完] 见 притуха́ти[1]

приту́хнути[2] [完] 见 притуха́ти[2]

приту́хти[1] [完] ＝приту́хнути[1] 见 притуха́ти[1]

приту́хти[2] [完] ＝приту́хнути[2] 见 притуха́ти[2]

при́тча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ①寓意故事；寓言 ②〈口语〉怪事，怪现象

при́тьма́ [副]〈口语〉＝при́тьмо́м

при́тьмо́м 及 **при́тьма́** [副] ①刻不容缓地，紧急地；立刻地；一定地，必然地 ②坚持不懈地，坚决地，顽强地 ③急速地；一瞬间地 ④非常强烈地 ⑤完全地

притьо́пати, *-паю*, *-паєш* 及 **притьо́патися**, *-паюся*, *-паєшся* [完]〈口语〉蹒跚，吃力地慢慢走来；啪嗒啪嗒地走来

притьо́патися [完] ＝притьо́пати

притю́пати,*-паю,-паєш* [完]〈口语〉(马等)小步跑来；骑马小步跑来；艰难地走来，缓步走来

притяга́ти,*-га́ю,-га́єш* [未] 及 **притя́гувати**,*-гую,-гуєш* [未] **притягти́** 及 **притягну́ти**,*-тягну́,-тя́гнеш* [完] *кого́-що* ①拉来，拉近 ②吸收参加 ③〈转〉吸引住，引起(同情、好奇，好感、迷恋等)～ ува́гу 引起…对…的注意 ④(只用 притяга́ти，притягти́)使(对自己的盲行)负责，追究(责任)，使…受到… ⑤〈口语〉系紧些，拉紧些

притяга́тися,*-га́юся,-га́єшся* [未] 及 **притя́гуватися**,*-гуюся,-гуєшся* [未] **притягти́ся** 和 **притягну́тися**,*-тяг-ну́ся,-тя́гнешся* [完] ①(依靠拉力)靠近，移近 ②〈转〉(被)吸引到… ③[只用完成体]〈口语〉吃力地慢慢走来

притягну́ти [完] ＝притягти́ 见 притяга́ти

притягну́тися [完] ＝ притягти́ся 见 притяга́тися

притягти́ [完] 见 притяга́ти

притягти́ся [完] 见 притяга́тися

притя́гувати [未] ＝притяга́ти

притя́гуватися [未] ＝притяга́тися

приура́льський [形] 乌拉尔附近的

прифронтови́й [形] 靠近前线的

при́хапком [副]〈口语〉＝при́хапцем

при́хапцем 及 **при́хапком** [副]〈口语〉①有时，偶尔 ②匆忙地，仓促地

прихва́лювати,*-люю,-люєш* [未] *кого́-що*〈口语〉稍加赞扬，稍加夸奖

прихворі́ти,*-рі́ю,-рі́єш* [完]〈口语〉生点儿小病

при́хвостень,*-сня* 五格 *-снем* [阳]〈貶〉尾巴；喽啰，走狗

прихили́ти [完] 见 прихиля́ти

прихи́льний [形](副 **прихи́льно**) ①对…抱好感的；怀有好意的；富有同情心的；赞许的 ②依恋…的；忠实于…的；爱好…的

прихи́льник,*-ка* [阳] ①拥护者，追随者；信徒；热烈捍卫者 ②爱慕者，崇拜者 ③同情者

прихи́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] прихи́льник 的女性

прихи́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] прихи́льний 的名词

прихиля́ти,*-ля́ю,-ля́єш* [未] **прихили́ти**,*-хилю́,-хи́лиш* [完] ①*що* 使弯近…，使低垂；使倾斜 ②*що*(指门、窗等)不严实地关上，掩上 ③*кого́* 博得…的好感，使有好印象 ④*кого́*〈口语〉说服，劝说(去做)；使爱好，入迷 ◊ **рад (ра́да) не́ба прихили́ти** [*кому́*]〈口语〉愿意为…做一切事情

прихиля́тися,*-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **прихили́тися**, *-хилю́ся*, *-хи́лишся* [完] ①俯下身子，弯腰 ②依恋，眷恋 ③同意，听从劝说，服从 ④[只用完成体] 找到栖身之处，找到暂住的地方

прихитри́тися [完] 见 прихитря́тися

прихитря́тися,*-ря́юся*, *-ря́єшся* [未] **прихитри́тися**,*-рю́ся,-ри́шся,-римо́ся,-рите́ся* [完]〈接不定式〉〈口语〉巧妙地做到；竟然能够(巧妙地)做到

прихі́д,*-хо́ду* [阳] 到来，来到

прихо́ваний [形] ①隐藏着的，暗藏的；潜在的(副 **прихо́вано**)～на причи́на 潜在的原因；〈转〉内情，内幕 ②深藏在心里的 ～на ду́мка 深藏在心里的念头；〈转〉别有用意；不可告人的用心

прихова́ти [完] 见 прихо́вувати

прихова́тися [完] 见 прихо́вуватися

прихо́вувати,*-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **прихова́ти**,*-ва́ю,-ва́єш* [完] *кого́-що* ①藏起来 ②〈转〉隐瞒，掩饰

прихо́вуватися,*-хо́вуюся*, *-хо́вуєшся* [未] **прихова́тися**,*-ва́юся*, *-ва́єшся* [完] ①躲藏起来，隐藏起来 ②消失 ③(用某物)遮住，挡住(自己) ④掩饰(自己的行为，意图)

прихо́вувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 隐匿者，窝藏者，窝主

прихо́вувачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] прихо́вувач 的女性

прихо́д[1],*-ду* [阳]〈会计〉收入(额)，进款，进项；进货

прихо́д[2],*-ду* [阳]〈宗，口语〉教区(联合一个教堂教徒的下级教会组织)；[集](某教区的)教民

прихо́дити,*-джу,-диш* [未] **прийти́**, *прийду́,при́йдеш* [完] 到来 ◊ **прихо́дити(прийти́) до па́м'яті** 恢复知觉 **прихо́дити в літа́** 长大成人，(达到)

成年

прихóдитися, *-диться* [未] **прийти́ся**, *при́йдеться* [完] ①(在时间、空间上)正好碰上,正好落在…;与…相吻合 ②(尺寸)正适合 ③[无人称](接不定式)势必,不得不,只好 ◊ **де при́йдеться** 随便什么地方 **куди́ при́йдеться** 随便去什么地方

прихóдний [形] прихóд[1] 的形容词

прихóдський [形] прихóд[2] 的形容词

прихопи́ти [完] 见 прихóплювати

прихóплювати, *-люю*, *-люєш* [未] **прихопи́ти**, *-хоплю́*, *-хóпиш* [完] *когó-що* ①抓住,握住 ②(随身)携带;捎带上

приці́л, *-лу* [阳] ①瞄准 ②瞄准器,瞄准镜

приці́литися [完] 见 приці́люватися

приці́льний [形] приці́л 的形容词

приці́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **приці́литися**, *-люся*, *-лишся* [完] 瞄准,对准

прицíни́тися [完] 见 прицíнюватися

прицíнюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] 及 **прицíня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **прицíни́тися**, *-цíню́ся*, *-цíнишся* [完] 问价钱,打听价钱

прицíня́тися [未] = прицíнюватися

прицмóкнути [完] 见 прицмóкувати

прицмóкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **прицмóкнути**, *-ну*, *-неш* [完] 〈口语〉吧嗒嘴;把(舌头)弹响

прича́їтися, *-чаю́ся*, *-чаї́шся*, *-чаїмó-ся*, *-чаїтéся* [完] 隐藏起来,躲藏起来

прича́л, *-лу* [阳] ①码头;停泊处;系船桩 ②系船索

прича́лити [完] 见 прича́лювати

прича́льний [形] ①系船的 ②码头的,泊船的

прича́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **прича́лити**, *-лю*, *-лиш* [完] ① *що* 系(船只等) ②(船只、飞船等)靠岸,停靠,停泊

причарóвувати, *-рóвую*, *-рóвуєш* [未] **причарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *когó* ①(以邪术)使爱上,(用蛊惑术)使迷惑 ②〈转〉迷惑住,诱惑住

причарува́ти [完] 见 причарóвувати

причéпа[1], *-пи* [阳及阴] 爱挑剔的人,爱挑眼的人;纠缠不休的人,缠人的人;令人讨厌的人

причéпа[2], *-пи* [阴] 〈动〉鲫头鱼;鲫

причепи́ти [完] 见 причíпля́ти

причепи́тися [完] 见 причíпля́тися

причéпливий [形] ①吹毛求疵的,好挑剔的;好刁难人的 ②惹人厌烦的;死乞白赖的 ③〈口语〉容易传染上的 ~ва хворóба 容易传染的病

причéпливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] причéпливий 的名词

причепури́ти [完] 见 причепу́рювати

причепури́тися [完] 见 причепу́рюватися

причепу́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **причепури́ти**, *-рю́*, *-ри́ш*, *-римó*, *-ри-тé* [完] *когó-що* 〈口语〉①把…打扮漂亮;给…穿上(漂亮衣服) ②〈转〉修饰

причепу́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **причепури́тися**, *-рю́ся*, *-ри́шся*, *-римóся*, *-ритéся* [完] (把自己)打扮漂亮,穿上(漂亮衣服)

причеса́ти [完] 见 причíсувати

причеса́тися [完] 见 причíсуватися

при́чет, *-чету* 及 **причт**, *-чту* [阳,集] ①〈宗〉(某一教堂的)全体教士 ②〈转,谑〉随从

причéтний [形] ①参与…的,有连带关系的,有牵连的 ②〈宗〉圣餐;圣餐礼,圣餐仪式

причéтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 参与,有连带关系

причи́на, *-ни* [阴] ①原因,缘故;理由,根据 ②过失,过错 ③〈民俗〉邪病,中邪

причини́ти [完] 见 причиня́ти

причини́тися [完] 见 причиня́тися

причи́нний[1] [形] ①因果的,有因果关系的 ~ зв'язóк 因果联系 ②有过错的 ③〈民俗〉中了邪术的,得了邪病的 ④〈语法〉表示原因的

причи́нний[2] [形] ①神经错乱的,疯癫的 ②[用作名词] **причи́нний**, *-ного* [阳] **причи́нна**, *-ної* [阴] 神经错乱的人,疯子

причи́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 因果性,因果关系

причиня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **причини́-**

ти, *чиню́,-чи́ниш* [完] *що* (不严实地)关上,合上,掩上

причиня́тися,*-ня́ється* [未] **причини́тися**,*-чи́ниться* [完] (门、窗不严实地)关上,掩上;虚掩上

причі́лковий 及〈少用〉**причі́льний** [形] 位于两侧的,侧面的

причі́лок,*-лка* [阳] 楼旁的侧墙;房顶的两侧部分

причі́льний [形] (少用,口语) = причі́лковий

причі́м [连,副] =причо́му

при́чіп,*-чепа* [阳] ①加挂;联结 ②挂车,拖车 ③〈口语〉挂钩,挂环

при́чіпка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] 挑剔,吹毛求疵

причі́плювати [未] =причіпля́ти

причі́плюватися [未] =причіпля́тися

причі́плювач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 联结手;(机引农具的)农具手

причі́плювачка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] причі́плювач 的女性

причіпля́ти,*-ля́ю,-ля́єш* [未] 及 **причі́плювати**,*-люю,-люєш* [未] **причепи́ти**,*-чеплю́,-че́пиш* [完] *що* ①挂上,加挂,联结上 ②别上;挂上

причіпля́тися,*-ля́юся,-ля́єшся* 及 **причі́плюватися**,*-люю́ся,-лює́шся* [未] **причепи́тися**,*-чеплю́ся,-че́пишся* ①挂上,挂住 ②粘上,附上 ③追随不舍,纠缠不休 ④[只用完成体]〈转〉挑剔 ⑤[只用完成体]〈转,口语〉染上(疾病)

причіпни́й [形] 拖挂的,牵引的

причі́сувати,*-сую, -суєш* [未] **причеса́ти**,*-чешу́,-че́шеш* [完] *кого́-що* 梳好,梳平;给…梳好头发;做(某种)发型

причі́суватися,*-суюся, -суєшся* [未] **причеса́тися**,*-чешу́ся,-че́шешся* [完] (给自己)梳好头发;(给自己)做某种发型

причо́вгати,*-гаю,-гаєш* [完] 及 **причо́впати**,*-паю,-паєш* [完]〈口语〉蹒跚,吃力地慢慢走来;不受欢迎地来到

причо́впати [完] = причо́вгати

причо́му 及 **причі́м** ①[连] 并且,而且,再说 ②[疑问副词] 为何?

причорномо́рський [形] 黑海沿岸的

причт [阳,集] = при́чет

при́чта,*-ти* [阴]〈口语〉历史;过去的事件,经历

причува́тися,*-ва́ється* [未] **причу́тися**,*-чу́ється* [完] [无人称]〈口语〉(可被)听到,听见有…(声音);仿佛感到

причу́тися [完] 见 причува́тися

пришварто́вувати, *то́вую*, *-то́вуєш* [未] **пришвартува́ти**,*-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *що* 〈技,海〉系,系住(船、飞船)

пришварто́вуватися,*-то́вується* [未] **пришвартува́тися**, *-ту́ється* [完] 〈技,海〉(船等用缆绳)系,系住

пришвартува́ти [完] 见 пришварто́вувати

пришвартува́тися [完] 见 пришварто́вуватися

пришви́дшити [完] 见 пришви́дшувати

пришви́дшитися [完] 见 пришви́дшуватися

пришви́дшувати,*-шую*, *-шуєш* [未] **пришви́дшити**,*-шу,-шиш* [空] *що* 加速,加快

пришвидшуватися, *-шується* [未] **пришви́дшитися**,*-шиться* [完] 加速,加快,更快

пришви́дшувач,*-ча* 五格 *-чем* [阴]〈技〉加速器;助推器

пришеле́пкуватий [形]〈口语〉= пришеле́пуватий

пришеле́пуватий 及 **пришеле́пкуватий** [形]〈口语〉①有点儿糊涂的,有一点儿傻头傻脑的;(指马)犟的 ②[用作谓语]〈口语〉有点儿那个,情况不大好,不太妙,差劲

пришерха́ти,*-ха́є* **прише́рхнути**, *-не* [完] *що* ①表面上有薄薄一层,蒙上薄薄一层 ②(指人的皮肤)变粗糙起来

пришерхнути [完] 见 пришерха́ти

прише́стя,*-тя* [中]〈宗〉来到,出现,降临 ◊ **дру́ге прише́стя** 〈谑〉基督二次降世(喻永远不会有的事)

пришива́ти, *ва́ю*,*-ва́єш* [未] **приши́ти**, *ши́ю*,*-ши́єш* [完] 缝上,缝住;钉上,钉住 ◊ **приши́ти гапли́к** 说挖苦话,说刻薄话

пришква́рити [完] 见 пришква́рювати

пришква́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **пришква́рити**, *-рю, -риш* [完] *що* 〈口语〉把…略微煎一煎(炸,烤);烤得有点儿焦

пришкі́льний [形] 学校旁的

пришляхови́й [形] 道旁的,路旁的

пришпили́ти [完] 见 пришпи́лювати

пришпи́лювати, *-люю, -люєш* [未] **пришпили́ти**, *-пилю́, -пи́лиш* [完] *що* (用别针、发卡等)别住,卡上

приштрикну́ти [完] 见 пришри́кувати

приштри́кувати, *-кую, -куєш* [未] **приштрикну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *що* (用别针)别住,别上;(用钉子)钉上

прищ, *-ща́* 五格 *-ще́м* [阴] 小脓疱,疖子;粉刺

прища́вий [形] 长满小脓疱的;长粉刺的

прища́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 长脓疱;长粉刺

прища́віти, *-вію, -вієш* [未] 起小脓疱,长疖子;长粉刺

прище́па, *-пи* [阴] 〈园〉接穗

прищепи́ти [完] 见 прище́плювати

прище́плювальний [形] 〈医,兽医〉接种用的;〈园〉嫁接的

прище́плюваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①〈医〉可接种性 ②〈农〉可嫁接性

прище́плювати, *-люю, -люєш* [未] **прищепи́ти**, *-щеплю́, -ще́пиш* [完] *що* ①〈医,兽医〉接种 ②〈园〉嫁接,接枝 ③〈转〉使养成(习惯、兴趣等)

прище́плюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **прищепи́тися**, *-щеплю́ся, -ще́пишся* [完] ①〈医〉接种上,接种好 ②〈园〉嫁接后长好,接活 ③习惯于新环境 ④〈转〉成为习惯,成为时尚

прищепни́й [形] ①〈医,兽医〉接种用的 ②〈园〉嫁接用的,嫁接生成的

при́щити, *-щить* [未,无人称]〈口语〉使长满粉刺(疖子、小脓疱等)

при́щитися, *-щиться* [未] ①长满(疖子、小脓疱、粉刺等) ②〈贬〉神气活现起来,神气十足

при́щіпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] ①〈园〉接穗 ②(晒衣服的)夹子

прищува́тий [形] 有几个小脓疱的;起了几个粉刺的

прищува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 长小脓疱;长粉刺

прищу́лити [完] 见 прищу́лювати

прищу́литися [完] 见 прищу́люватися

прищу́лювати, *-люю, -люєш* [未] 及 **прищу́рювати**, *-рюю, -рюєш* [未] **прищу́лити**, *-лю, -лиш* [完] 及 **прищу́рити**, *-рю, -риш* [完] ①稍微眯上(眼睛) ②抿着(指动物的耳朵)

прищу́люватися, *-лююся, -люєшся* [未] 及 **прищу́рюватися**, *-рююся, -рюєшся* [未] **прищу́литися**, *-люся, -лишся* [完] **прищу́ритися**, *-рюся, -ришся* [完] ①稍微眯上眼睛,眼睛稍微眯起来 ②紧贴,紧靠,紧偎 ③[只用完成体] 隐藏起来,躲藏起来

прищу́рити [完] =прищу́лити 见 прищу́лювати

прищу́ритися [完] =прищу́литися 见 прищу́люватися

прищу́рювати [未] =прищу́лювати

прищу́рюватися [未] =прищу́люватися

прищуха́ти, *-ха́ю, -ха́єш* [未] **прищу́хнути**, *-ну, -неш* [完]〈口语〉停止出声,沉寂下来;(风、火等)变得微弱,变小

прищу́хнути [完] 见 прищуха́ти

при́язнь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] 友好,友善之情,好感

при́язний [形] 友好的;亲切的,和蔼可亲的(副 **при́язно**)

прияро́вий [形] 沟壑附近的,与沟壑相连的

при́ярок, *-рка* [阳] (不太大的)冲沟,峡谷,沟壑

прияру́жний [形] =прияро́вий

при́ятель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 友人,老熟人,很要好的人

при́ятелька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] при́ятель 的女性

при́ятельство [中] =приятелюва́ння

при́ятельський [形] 友人的,朋友的;友好的

приятелюва́ння, *-ня* [中] 及 **при́ятельство**, *-ва* [中] 友情,友谊;友好关系

приятелюва́ти, *-лю́ю, -лю́єш* [未] 友好,交好,做朋友

прізвисько,*-ка* [中] 外号,绰号,诨名;代号,化名

прізвище,*-ща* [中] 姓,姓氏

прілий [形] 发霉的,腐烂的

прілість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] прі-лий 的名词

пріль,*-лі* 五格 *-ллю* [阴] ①腐烂;霉烂;霉味 ②[集] 霉烂的东西

пріоритéт,*-ту* [阳] ①(发现、发明等的)优先权 ②(按轻重缓急排列的)优先地位,首要意义

прíрва,*-ви* [阴] ①深渊,深谷,(海洋)极深处;(天空)极高处 ②〈口语〉无数;极多 ③〈口语〉贪吃无厌的人,吃不够的人

прíсисько [中] =просиíще

прíсище [中] =просиíще

прíсний [形] (副 **прíсно**) ①淡的,无盐的 ②〈转〉平淡无味的,乏味的

прíснище [中] =просиíще

прісновóд[н]ий [形] 淡水的;生活在淡水中的

прісновáтий [形] ①稍淡的,不太咸的 ②〈转〉有点呆板的,有点乏味的

прíти,*прíю*,*прíєш* [未] ①发霉,霉烂,腐烂;(由于热)变潮,返潮 ②出汗,流汗 ③〈烹〉慢慢煮熟,用文火熬熟 ④〈转,口语〉很努力地工作;很费力地做

про [前] (接四格) ①关于 ②以备…时候使用 про вся́кий ви́падок,про вся́ку пригóду 以防万一 про лю́дське óко [用作副词] 为了做样子,为了给人看 ◊ **про мéне** 1)照我的看法,依我看 2)我无所谓

проаналізувáти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [完] *що* 分析,化验

прóба[1],*-би* [阴] ①检验,试验 ②样品,试样

прóба[2],*-би* [阴] ①成色,纯度(指合金中金、银所占的比例) ②(盖在金银制品上的)成色戳子 низькóї ~би 劣等的,品质低劣的

пробачáти,*-чáю*,*-чáєш* [未] **пробáчити**,*-чу*,*-чиш* 命令式 *-бáч* [完] 原谅,宽恕,饶恕 ◊ **пробáчте на цьóму (на цім) слóві** [用作插入语] 说句不客气的话,不客气地说

пробачáтися,*-чáюся*,*-чáєшся* [未] **пробáчитися**,*-чуся*,*-чишся* [完] ①请原谅,道歉 ②取得谅解,可以(被)饶恕

пробáчення,*-ня* 复二 *-чень* [中] 原谅,饶恕

пробáчити [完] 见 пробачáти

пробáчитися [完] 见 пробачáтися

пробáчливий 及 **пробáчний** [形] ①可原谅的,可宽恕的 ②请求原谅的,道歉的

пробáчний [形] =пробáчливий

пробивáльний [形] 穿孔的

пробивáти,*-вáю*,*-вáєш* [未] **проби́ти**,*-б'ю́*,*-б'єш*,*-б'ємó*,*-б'єтé* [完] ①打通,凿通,穿孔 ②[只用完成体] 敲打(信号,警报等);(钟)打点

пробивáтися,*-вáюся*,*-вáєшся* [未] **проби́тися**,*-б'ю́ся*,*-б'є́шся*,*-б'ємóся*,*-б'єтéся* [完] ①挤过去;冲出去 ②〈口语〉苦苦地干(若干时间)

пробивни́й [形] ①击穿的,穿透的,冲孔的 ②〈转,口语〉有钻劲的,有股顽强劲儿的

пробирáти,*-рáю*,*-рáєш* [未] **пробрáти**,*-берý*,*-берéш*,*-беремó*,*-беретé* [完] *що* 〈农〉除草,除去杂草

пробирáтися,*-рáюся*,*-рáєшся* [未] **пробрáтися**,*-берýся*,*-берéшся*,*-беремóся*,*-беретéся* [完] ①(吃力地)挤过去,钻过去;走过(难以通过的地方) ②溜进去,(偷偷)走进,潜入

проби́ти [完] 见 пробивáти

проби́тися [完] 见 пробивáтися

прóбі ①[感]〈口语〉救命,来救人呀! кричáти,кри́кнути на ~呼救 ②[副]〈口语〉一定地,必然地,必须地

пробíг,*-гу* [阳] ①(汽车、滑雪等)远程竞赛 ②〈专〉运行,行驶(指运输工具) ③〈专〉行程,行驶距离;行车里程

прóбігати,*-гаю*,*-гаєш* [完] ①跑,奔波(若干时间) ②*що* 因跑而错过

пробігáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] **пробíгти**,*-біжý*,*-біжи́ш*,*-біжимó*,*-біжитé* [完] ①跑过;驶过;(水、泪等)很快地流过 ②(时间)流逝,过去 ③*що* 〈转,口语〉浏览,扫一眼

прóбігатися,*-гаюся*,*-гаєшся* [完] 及 **пробíгтися**,*-біжýся*,*-біжи́шся*,*-біжимóся*,*-біжитéся* [完] ①稍微跑一跑

②(飞机)地面滑行 ③(口语)(手指在琴键、琴弦上)轻轻地滑动

пробігти [完] 见 пробіга́ти

пробігтися [完] =пробігатися

пробій,*-бо́ю* 五格 *-бо́єм* [阳] ①(打穿的)孔、洞、窟窿 ②(转)打穿,击穿;穿孔

пробійний [形] (技)击穿的

пробійник,*-ка* [阳] (技) 穿孔器,锥子,錾子

пробійність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] пробійний 的名词

пробірка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 试管

пробірний [形] (专)经检验的,经分析的,经鉴定的;试金的 ◊ **пробірна пала́тка** 金银化验局

пробірник,*-ка* [阳] 从事鉴定金银成色的人

пробірниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] пробірник 的女性

пробірувати,*-рую*,*-руєш* [未] *що* (专) ①检验,分析,鉴定(矿石、合金等所含金属量);试金 ②盖鉴定印,打成色戳子

про́бка,*-кі* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①木栓,软木 ②软木塞;塞子 ③(转,口语)交通阻塞 ④保险丝

про́бковий [形] 软木质的 ◊ **про́бковий дуб** (植)栓皮槠

пробковіти,*-віє* [完] (植)栓质化(作用)

пробле́ма,*-ми* [阴] ①问题(需要研究解决的问题),课题 ②难题

проблема́тика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 问题的总汇;课题

проблемати́чний [形] 成问题的,未确定的;可能性不大的(副 **проблемати́чно**)

проблемати́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 成问题,有问题,不确定性

пробле́мний [形] 提出问题的;探讨问题的

пробле́мність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] пробле́мний 的名词

про́блиск,*-ку* [阳] ①闪光,一闪一闪的亮光 ②[常用复数](转)(才能、感情等的)闪现,流露

пробли́скувати,*кує* [未] **пробли́снути**,*-не* [完] ①一闪,闪亮一下 ②(转)闪现,微露

пробли́снути [完] 见 пробли́скувати

про́бний [形] 试验的,试验用的;印有成色标记的(指金、银等) ◊ **про́бний ка́мінь** 1)试金石 2)(转)考验

пробо́вкнути,*-ну*,*-неш* [完] (口语) ①(时断时续地)敲钟,摇铃 ②(转)谈论一阵,谈论(若干时间)

пробо́вкнутися [完] 见 пробо́вкуватися

пробо́вкуватися,*-куюся*,*-куєшся* [未] **пробо́вкнутися**,*-нуся*,*-нешся* [完] (口语)说走嘴,说漏,泄露

пробо́їна,*-ни* [阴] (打穿的)孔,洞,眼,窟窿

проборонува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [完] *що* ①耙一遍,耙整地 ②耙(若干时间)

пробра́ти [完] 见 пробира́ти

пробра́тися [完] 见 пробира́тися

пробреха́тися [完] 见 пробріхуватися

пробрива́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] **пробри́ти**,*-ри́ю*,*-ри́єш* [完] ①剃出(一条发缝);剃光(一条或一片) ②剃头或刮脸(用去若干时间)

пробри́ти [完] 见 пробрива́ти

пробріхуватися, *-ріхуюся*, *-ріхуєшся* [未] **пробреха́тися**,*-решу́ся*,*-ре́шешся* [完] (口语)撒谎说漏,撒谎露出马脚

пробува́ння,*-ня* [中] 逗留;居住;处于(某种状态);驻地 мі́сце [постійного] ～ня 常住地

про́бувати,*-бую*,*-буєш* [未] ①*що* 试,试验,试用 ②(接不定式)试图,尝试 ◊ **про́бувати ща́стя** 碰运气

пробува́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] (口语) ①在(某处)逗留,居住 ②处于(某种状态)

пробу́дження,*-ня* [中] 睡醒;(转)觉醒;振奋

пробу́джувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **пробуди́ти**,*-буджу́*,*-бу́диш* [完] *кого́-що* ①叫醒,唤醒 ②(转)唤起,激起(感情、愿望等);使精神振奋

пробу́джуватися,*-джуюся*, *-джуєшся* [未] **пробуди́тися**,*-буджу́ся*,*-бу́диш-*

ся [完] ①睡醒,醒来 ②〈转〉振奋起来 ③〈转〉(愿望、情感等)产生,出现

пробудúти [完] 见 пробýджувати

пробудúтися [完] 见 пробýджуватися

пробурáвити [完] 见 пробурáвлювати

пробурáвлювати, *люю*, *-люєш* [未] **пробурáвити**, *-влю*, *-виш* [完] *що* 钻出孔,打出洞

пробурúти, *-рю́*, *-рúш* [完] *що* 〈技〉 ①钻探,钻孔,钻进 ②钻(若干时间)

провáдити, *-джу*, *-диш* [未] ①进行,举行,实行 ②〈口语〉说话,叙述 ◊ **провáдити дáлі** 继续说 **провáдити своє́**〈口语〉反复地说同样的话

провáдитися, *-джуся*, *-дишся* [未] 进行,发生,举行

провáл, *-лу* [阳] ①(地面的)塌陷坑 ②〈转〉完全失败,垮台

провáлина, *-ни* [阴] ＝провáл 1 解

провалúти [完] 见 провáлювати

провалúтися [完] 见 провáлюватися

провáлля, *-ля* 复二 *-вáль* [中] 深渊,深谷;深邃的大海(或天空等)

провáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **провалúти**, *-валю́*, *-вáлиш* [完] *що* ①压塌,使坍塌 ②〈转〉使失败,使垮台

провáлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **провалúтися**, *-валю́ся*, *-вáлишся* [完] ①陷入,跌入,落入 ②坍塌,倒塌 ③〈转〉(遭受)失败,垮台 ④(因受压)出现破洞;破裂 ⑤〈口语〉艰难地闯出一条路

провансáль, *-лю* [阳] 〈烹〉蛋黄油,沙拉油,色拉油

провáнський [形]: ◊ **провáнська олíя** 一种优质的食用橄榄油

провезтú [完] 见 провóзити

провертíти [完] 见 провíрчувати

прóвесінь [阴] ＝прóвесна

прóвесна, *-ни* [阴] 及 **прóвесінь**, *-ні* 五格 *-нню* [阴] 早春

провестú[1] [完] 见 проводжáти

провестú[2] [完] 见 провóдити[2]

провúдіння, *-ня* [中] 〈文语〉预见

провидíння, *-ня* [中] 〈宗〉天意,天命,天道;〈转〉上天,上帝,神明

провúдіти, *-джу*, *-диш* [未] *що* 〈文语〉 ①预见,预先看到 ②看出,洞察,识破(某种隐秘的事)

провúна, *-ни* [阴] 罪过,过失,过错 **стáвити в (за) ～ну** 归咎于…

провівáти, *-вáє* [未] **провíяти**[1], *-віє* [完] ①*що* 吹通,吹净 ②[无人称] *когó* 吹伤风

прóвід[1], *-вода* [阳] 电线,导线

прóвід[2], *-воду* [阳] 领导,率领 **під ～водом** 在…的领导下

провíдати [完] 见 провíдувати

провíдини, *-дин* [复] 访问;参观

провідмíнювати, *-нюю*, *-нюєш* [完] 及 **провідмінятú**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [完] *що* 〈语法〉使变格;(动词)变位

провідмінятú [完] ＝провідмíнювати

прóвідний [形] прóвід[1] 的形容词;〈专〉有线的 ◊ **прóвідний зв'язóк** 有线通讯

провіднúй[1] [形] 〈理〉传导的,输导的

провіднúй[2] [形] ①领导的,指导的 **～нá ідéя** 指导思想 **～нá роль** 领导作用 ②指路的,指方向的

провіднúк[1], *-кá* [阳] ①〈理〉导体 ②〈转〉传播者,传达者

провіднúк[2], *-кá* [阳] ①领路人,带路人,向导 ②〈铁路〉列车员

провідникóвий [形] 〈理〉导电的 **～ві матеріáли** 导电材料

провіднúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] провіднúк[2] 的女性

провíдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 〈理〉传导性;导电性,导电率

провíдувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **провíдати**, *-даю*, *-даєш* [完] *когó-щó* ①访问,拜访,看望 ②打听到;查问出来

провíз, *-вóзу* [阳] 运输,运送

провізíйний [形] провíзія 的形容词

провíзія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] 食品,食物

провізнúй [形] 运输的

провíзор, *-ра* [阳] 药剂师,制药师

провізóрний [形] 〈文语〉 ①预先的,预拟的;推测的 **～на оцíнка** 预估 ②临时的,暂时的 ◊ **провізóрні óргани** 〈生物〉临时器官,暂时器官

провíзорський [形] провíзор 的形容词

провікувáти, *-кýю*, *-кýєш* [完] 度过一生

провінціáл, *-ла* [阳] 外省人;〈蔑〉土头

土脑的人，老憨

провінціалі́зм, *-му* [阳] ①外省习气，土气 ②外省土话，方言土语

провінціа́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] провінціа́л 的女性

провінціа́льний 及 **провінці́йний** [形] ①外省的 ②土里土气的

провінці́йний [形] ＝провінціа́льний

провінція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈史〉地区（18 世纪俄国行政区划单位中省的一部分）②（中国的）省 ③〈旧〉（远离首都、中心的）外省

провірчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **провертíти**, *-верчу́*, *-верти́ш*, *-вертимо́*, *-вертите́* [完] *що*（使螺丝钉等）钻透，穿透；钻出（孔、洞等）

провíсник, *-ка* [阳] ①预言者，预报者 ②预兆，前兆 ③宣告者；〈转〉喉舌，代言人，提倡者

провíсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] провíсник 的女性

провісти́ти [完] 见 провіща́ти

провітамін, *-ну* [阳]〈生物〉维生素原，前维生素

провітрити [完] 见 провітрювати

провíтритися [完] 见 провітрюватися

провíтрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **провíтрити**, *-рю*, *-риш* [完] *що* 使通风，把…透透风

провíтрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **провíтритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] ①通风，换新鲜空气 ②〈转〉吸些新鲜空气；散散心

провіща́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **провісти́ти**, *-віщу́*, *-вісти́ш*, *-вістимо́*, *-вістите́* [完] ①预言，预示，预告 ②宣告，昭示，通告

провíювати, *-вíюю*, *-вíюєш* [未] **провíяти**[2], *-вíю*, *-вíєш* [完]〈农〉扬，簸扬

провíюватися, *-вíюється* [未] **провíятися**, *-вíється* [完]〈农〉簸净，扬净

провíяти[1] [完] 见 провіва́ти

провíяти[2] [完] 见 провíювати

провíятися [完] 见 провíюватися

проводжа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* [未] 及 **прово́дити**[1], *-джу*, *-диш* [未] **провести́**[1], *-веду́*, *-веде́ш*, *-ведемо́*, *-ведете́* 过去时 *-вів*, *-вела́* [完] *кого́-що* ①伴送，陪行 ②送别

прово́дження, *-ння* [中] прово́дити[2] 的名词 ～ ча́су 消磨时间，消遣

про́води, *-дів* [复] ①送别 ②〈民俗〉（在墓地）纪念死者的祭祀节日（旧时在耶稣复活节后的第一星期内举行）；〈方〉复活节后第一周（旧时为举行婚礼的时期）

проводи́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ди́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①（军队的）首领，头目；领袖 ②领路人，带路人，向导 ③魁首，带头闹事的人，领头人

проводи́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] проводи́р 的女性

прово́дити[1] [未] ＝проводжа́ти

прово́дити[2], *-джу*, *-диш* [未] **провести́**[2], *-веду́*, *-веде́ш*, *-ведемо́*, *-ведете́* 过去时 *-вів*, *-вела́* [完] *кого́-що* ①领过，引…通过 ②敷设，修筑 ③实现，实行，进行，举行 ④度过（时间）⑤[只用完成体]〈转〉欺骗，糊弄 ⑥[只用未完成体]〈理〉传导，导（电）◊ **прово́дити коня́** 遛马

прово́зити, *-во́жу*, *-во́зиш* [未] **провезти́**, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* 过去时 *-віз*, *-везла́* [完] *кого́-що* ①拉动，推动（交通工具）②运送，输送

провозоспромо́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈铁路〉运输能力

провока́тор, *-ра* [阳] ①内奸，奸细 ②挑拨者，离间者

провока́торка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] провока́тор 的女性

провока́торський [形] провока́тор 的形容词

провокаці́йний [形]（副 **провокаці́йно**）①挑拨性的 ②〈医〉激发的 ③〈农〉催芽的

провока́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①奸细行为，挑拨离间；挑衅 ②〈医〉激发 ③〈农〉催芽

провокува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未，完] *кого́-що* ①挑拨，挑唆 ②挑起 ③〈医〉激发 ④〈农〉催芽

провча́ти, *-ча́ю*, *-ча́єш* [未] **провчи́ти**, *-чу́*, *-чи́ш*, *-чимо́*, *-чите́* [完] ①

кого́ 教训(一顿);惩戒 ②*кого́-що* 学,学习,教(若干时间)

пров'я́лювати, *люю*, *люєш* [未] **пров'яли́ти**, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] *що* (把肉等)风干,晒干

пров'я́люватися, *-люється* [未] **пров'яли́тися**, *-ли́ться* [完] (肉等)风干,晒干

прога́вити [完] ＝прога́вити

прогада́ти [完] 见 прога́дувати

прога́дувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **прогада́ти**, *-да́ю*, *-да́єш* [完] (口语) ①打错主意,失算 ②*що* 为占卜用掉… ③占卦,占卜(若干时间)

прогайнува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] *що* (口语) ①挥霍掉(若干钱财) ②游逛,玩乐(白白浪费时间)

прога́лина, *-ни* [阴] ①(文字材料中的)空白处 ②(转)(叙述中的)空白点,节略之处 ③(转)漏洞,缺陷,空白 ④(口语)林中空地

проганя́ти[1], *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **прогна́ти**, *прожену́*, *проженеш*, *проженемо́*, *проженете́* [完] ①*кого́-що* 驱赶到;驱逐,赶跑,撵走 ②[只用完成体](口语)快跑,疾驶

проганя́ти[2], *-ня́ю*, *-ня́єш* [完] ①*кого́-що* (口语)追赶(若干时间);驱车、乘马(若干时间) ②跑,奔波,奔忙(若干时间)

прога́яти, *-га́ю*, *-га́єш* [完] ①*кого́-що* (失手、未看住)放走;失落;错过(机会等) ②延迟,迟延

проги́н, *-ну* [阳] ①(专)挠度;挠曲,弯曲 ②弯曲处 ③(商)短秤,缺斤少两

прогина́ння, *-ня* [中] ①弯曲 ②松弛下垂,中间下垂

прогина́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **прогну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* 使弯曲,坠弯,压弯

прогина́тися, *-на́ється* [未] **прогну́тися**, *-не́ться* [完] ①压得弯曲,下垂,下塌 ②松弛下垂,中间耷拉

прогімна́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] (史)(旧俄)初级中学(一般有 4 —6 年级)

прогі́н[1], *-го́ну* [阳] ①驱赶(牲口) ②流放(木排)

прогі́н[2], *-го́ну* [阳] ①(专)檩(条);(大)梁 ②(建)楼梯孔;壁炉孔;电梯井

прогі́рклий [形] 变质有味的,有哈喇味的

прогі́ркнути, *-не* [完] (食物)变质有味,变哈喇

прогле́діти, *-джу*, *-диш* [完] *що* (口语) ①浏览,大致翻阅 ②看漏,忽略过去 ③看,观察(若干时间)

проглина́ти, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **проглину́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①吞下,咽下 ②(转,口语)默默忍受(屈辱等) ③(转,口语)(说话)吐字不全 ④(转,口语)急促地、贪婪地读书

проглину́ти [完] 见 проглина́ти

проглида́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **прогля́нути**, *-ну*, *-неш* [完] ①睁眼看一下;(眼睛)睁开 ②*що* 翻阅,浏览

прогна́ти [完] 见 проганя́ти[1]

прогнива́ти, *-ва́є* [未] **прогни́ти**, *-ниє́* [完] ①完全腐烂,烂透 ②(转)腐败透顶

прогни́ти [完] 见 прогнива́ти

прогно́з, *-зу* [阳] 预报,预测;(医)预后

прогно́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 预测学;(技)预测术,预测方法

прогности́чний [形] прогно́стика 的形容词

прогну́ти [完] 见 прогина́ти

прогну́тися [完] 见 прогина́тися

проговори́ти [完] 见 проговорювати

проговори́тися [完] 见 проговорюватися

прогово́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **проговори́ти**, *-ворю́*, *-во́риш* [完] ①*що* 说(出),讲(出) ②[只用完成体]谈论(若干时间)

прогово́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **проговори́тися**, *-ворю́ся*, *-во́ришся* [完] 说走嘴,说漏,泄露

прогодо́вувати, *-до́вую*, *-до́вуєш* [未] **прогодува́ти**, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] 养活,供养,供给伙食

прогодо́вуватися, *-до́вуюся*, *-до́вуєшся* [未] **прогодува́тися**, *-ду́юся*, *-ду́єшся* [完] 靠…生活;靠…养活;维持生活

прогодува́ти [完] 见 прогодо́вувати

прогодува́тися [完] 见 прогодо́вуватися

проголоси́ти [完] 见 проголо́шувати

проголосувáти, *-сýю*, *-сýєш* [完] 投票

проголóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **проголосúти**, *-лошý*, *-лóсиш* [完] *що* (隆重地)宣布,(正式)宣告

прогóнич, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①螺栓 ②(门窗的)闩

прогорíти [完] 见 прогоряти

прогорнýти [完] 见 прогортáти

прогортáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **прогорнýти**, *-горнý*, *-гóрнеш* [完] *що* ①耙开,扒开,用耙除去 ②拉开,拨开,推开 ③扒,搂(若干时间);划(船)若干时间

прогоря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **прогорíти**, *-рю́*, *-ри́ш*, *римó*, *-ритé* [完] ①烧完 ②烧漏,烧穿 ③燃烧(若干时间) ④(转)失败;破产

програвáти, *-раю́*, *-раéш*, *-раємó*, *-раєтé* [未] **прогрáти**, *-рáю*, *-рáєш* [完] *що* ①输,输掉 ②(在竞赛、斗争中)打败,失败,输 ③演奏 ④[只用完成体]游戏,演奏,赌博(若干时间) ⑤玩得错过

програвáтися, *-раю́ся*, *-раéшся*, *-раємóся*, *-раєтéся* [未] **прогрáтися**, *-рáюся*, *-рáєшся* [完] 输,输光

програвáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 电唱机

прогрáма, *-ми* [阴] ①计划,规划 ②纲领,政纲 ③教学大纲 ④(会议)议程,程序 ⑤节目单,(全部)节目 ⑥写作提纲 ⑦(计算机的)程序

програмíст, *-та* [阳] ①程序设计员;程序编制员 ②(旧时皇家艺术学院)[illegible]题画的学员

прогрáмний 及 **програмóвий** [[illegible] програ́ма 的形容词 ②(计算技术[illegible]的～не електрóнне управлíння 电[illegible]程序控制

програмóвий [形] = прогрáмний

прогрáти [完] 见 програвáти

прогрáтися [完] 见 програвáтися

прóграш, *-шу* [阳] ①输;败局 ②受损失 ③输掉的钱、物

прóграшний [形] прóграш 的形容词

прогрéс, *-су* [阳] 进步;好转

прогресúвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](口语)(计件的)累进工资

прогресúвний [形] ①进步的;先进的 ②累进的,递进的,逐渐增长的

прогресúвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 进步性

прогресúст, *-та* [阳] ①(政)进步党党员 ②(政,史)"进步"党员(俄国 1905—1907 年的自由保皇党党员)

прогресúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] прогресúст 的女性

прогрéсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴](数)级数

прогресувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未] ①进步,向前发展 ②日益增进,逐渐加剧

прогресýючий [形] 正在发展的,不断加剧～ склерóз (医)(正在)硬化

прогрíв, *-ву* [阳](专)预热,烧热

прогрíваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](专)受热性,受热程度

прогрівáння, *-ня* [中] прогрівáтися 的名词

прогрівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **прогрíти**, *-рíю*, *-рíєш* [完] *когó-що* 使热透;(把炉子等)烧热;使温暖

прогрівáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **прогрíтися**, *-рíюся*, *-рíєшся* [完] 热透;暖和过来

прогýл, *-лу* [阳] 旷工;缺勤

прогýльник, *-ка* [阳] 旷工者,旷职者

прогýльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] прогýльник 的女性

прогýлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **прогуля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] ①散步,逛,游玩(若干时间) ②*що* (口语)(因闲逛而)耽误,错过 ③*що* 旷工;缺勤 ④*що* 吃喝玩乐花掉 ⑤酗酒,行乐(若干时间) ⑥[只用未完成体] *когó* (口语)带领着游玩;遛(马、狗等)

прогýлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **прогуля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [完] 散步,闲游,溜达(一阵)

прогýлянка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 散步,溜达,闲逛,游玩

прогýлянковий [形] 供游玩用的

прогуля́ти [完] 见 прогýлювати

прогуля́тися [完] 见 прогýлюватися

прогумóвувати 及 **прогумóвувати**, *-мóвую*, *-мóвуєш* [未] **прогумувáти** 及 **прогумувáти**, *-мýю*, *-мýєш* [完] *що* 涂胶,上胶

прогумóвуватися 及 **прогумóвуватися**, *-мóвується* [未] **прогумувáтися** 及 **прогумувáтися**, *-мýється* [完] 涂

胶,上胶

прогумува́ти [完] 见 прогумо́вувати

прогумува́тися [完] 见 прогумо́вуватися

прога́вити 及 **прога́вити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-га́в* [完] *що* 〈口语〉(马虎大意地)错过(机会)

прогумо́вувати [未] ＝прогумо́вувати

прогумо́вуватися [未] ＝ прогумо́вуватися

прогумува́ти [完] ＝прогумува́ти 见 прогумо́вувати

прогумува́тися [完] ＝прогумува́тися 见 прогумо́вуватися

продава́ти, *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємо́*, *-дає́те* [未] **прода́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时 *-да́в*, *-дала́* [完] *кого́-що* ①卖,出售 ②叛卖,出卖 ◊ **о́чі прода́ти** 〈转〉丧尽天良

продава́тися, *-даю́ся*, *-дає́шся*, *-даємо́ся*, *-даєте́ся* [未] **прода́тися**, *-да́мся*, *-даси́ся*, *-да́стьcя*, *-дамо́ся*, *дасте́ся*, *-даду́ться* 过去时 *-да́вся*, *-дала́ся* [完] ①卖身投靠,背叛变节 ②把自己(作为劳动力)出卖

продаве́ць, *-вця́* 五格 *-вцем* [阳] 卖主,卖货人;售货员

продавщи́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] продаве́ць 的女性

про́даж, *-жу* 五格 *-жем* [阳] 卖,出售

прода́жний [形] ①售卖的 ②出卖肉体的 ③卖身投靠的

прода́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①出卖肉体 ②卖身投靠

прода́ти [完] 见 продава́ти

проде́рти [完] 见 продира́ти

проде́ртися [完] 见 продира́тися

продешеви́ти, *-влю́*, *-ви́ш*, *-вимо́*, *-вите́*, *-влять* [完] *що* ①把…卖得太贱 ②〈转,口语〉对自己的优点估计不足,妄自菲薄

продзвони́ти, *-воню́*, *-во́ниш* [完] ①*що* (以摇铃、敲钟)通知 ②钟鸣,铃响(若干时间) ③*що* 〈转,口语〉传播(流言等)

продиви́тися [完] 见 продивля́тися

продивля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **продиви́тися**, *-дивлю́ся*, *-ди́вишся* [完] ①翻阅,浏览 ②[只用完成体] 观察,看(若干时间) ◊ [**всі**] **о́чі продиви́тися** 1)看直了双眼 2)(盼…)把眼睛都望穿了

продима́ти [未] ＝продува́ти

продими́ти [完] 见 проди́млювати

продими́тися [完] 见 проди́млюватися

проди́млювати, *-люю*, *-люєш* 及 **продимля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **продими́ти**, *-млю́*, *-ми́ш*, *-мимо́*, *-мите́* [完] *що* ①熏制好(食品) ②熏黑;使沾上烟味 ③[只用完成体] 熏(若干时间);吸烟(若干时间)

проди́млюватися, *-лююся*, *-люєшся* 及 **продимля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **продими́тися**, *-млю́ся*, *-ми́шся*, *-мимо́ся*, *-мите́ся* [完] ①(食品)熏好 ②熏黑,被烟熏透,充满油烟

продимля́ти [未] ＝проди́млювати

продимля́тися [未] ＝проди́млюватися

продира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **проде́рти** 及 **продра́ти**, *-деру́*, *-дере́ш*, *-деремо́*, *-дерете́* [完] *що* 〈口语〉撕破,磨破 ◊ **продра́ти о́чі** 〈口语〉睁开眼,睡醒

продира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **проде́ртися** 及 **продра́тися**, *-деру́ся*, *-дере́шся*, *-деремо́ся*, *-дерете́ся* [完] 〈口语〉①磨破 ②〈转〉挤过去

про́дих, *-ху* [阳] 〈植〉气孔

продівува́ти, *-діву́ю*, *-діву́єш* [完] 〈口语〉当老姑娘,未出嫁

про́діл[1], *-лу* [阳] 及 **про́діль**, *-ля* [阳] (头发梳向两侧的)发缝;分头(指梳头的样式)

про́діл[2], *-лу* [阳] 碎粒粮食

про́діль [阳] ＝про́діл[1]

продіря́вити [完] 见 продіря́влювати

продіря́витися [完] 见 продіря́влюватися

продіря́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **продіря́вити**, *-влю*, *-виш* [完] *що* 凿孔,穿孔

продіря́влюватися, *-люється* [未] **продіря́витися**, *-виться* [完] 出窟窿,有破洞

продовба́ти [完] 见 продо́вбувати

продóвбувати,*-бую*,*-буєш* [未] **продовбáти**,*-бáю*,*-бáєш* [完] *що* ①凿穿 ②凿(若干时间) ③背熟(诗等) ④(转)顽强地达到目标,锲而不舍

продóвжити [完] 见 продóвжувати

продóвжитися [完] 见 продóвжуватися

продóвжувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **продóвжити**,*-жу*,*-жиш* [完] *що* ①延长,加长 ②继续,接着(干下去)

продóвжуватися,*-жується* [未] **продóвжитися**,*продóвжиться* [完] ①持续,延续 ②延长

продóвжувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] (事业、思想的)继承者,继承人

продóвжувачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] продóвжувач 的女性

продовóльство,*-ва* [中] 粮食,食品

продовóльчий [形] 粮食的,食品的

продражнúти,*-ражню́*,*-рáжниш* [完] (口语) 给…起外号,给…起绰号

продраї́ти [完] 见 продрáювати

продрáти [完] = продéрти 见 продирáти

продрáтися [完] = продéртися 见 продирáтися

продрáювати, *-рáюю*, *-рáюєш* [未] **продраї́ти**,*-рáю*,*-рáїш* [完] *що* (海)(把甲板)洗刷干净

продувáльний [形] (技) = продувнúй

продувáння,*-ння* [中] ①吹通,吹干净 ②(技)送风,吹洗

продувáти,*-вáю*,*-вáєш* 及 **продимáти**, *-мáю*, *-мáєш* [未] **продýти**, *-дýю*, *-дýєш* 及 *-дмý*,*-дмéш*,*-дмемó*,*-дметé* [完] ①吹通,吹净 ②(技)(用气流)吹洗 ③[只用完成体,无人称](使)伤风,着凉;(被过堂风)吹病 ④(口语)风对穿地吹过,四面透风 ⑤[只用完成体]吹(若干时间)

продýвка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] (技)送风,吹洗

продувнúй 及 **продувáльний** [形] (技)送风的,吹洗的

продýкт,*-ту* 复 *-ти*,*-тів* [阳] ①产品;产物 ②原料,材料 ③(转)产物;结果 ④[常用复数] 食品

продуктúвний [形] ①有效的,有成效的 ②生产的 ③提供产品的(指家畜、禽) ④(语言)能产的,有构词能力的 ◊ **продуктúвні сúли** (经)生产力

продуктúвність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①生产率;(农产品、牲畜等)产量,效率 ②有成效 ③(语言)能产性,能产 ◊ **продуктúвність прáці** 劳动生产率

продуктóвий [形] 食品的

продýкція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 产量,产品总额

продýманий [形] 经过深思熟虑的,周密考虑过的

продýманість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 深思熟虑

продýмати [完] 见 продýмувати

продýмувати,*-мую*,*-муєш* [未] **продýмати**,*-маю*,*-маєш* [完] ①*що* 详细考虑,深思熟虑 ②思考(若干时间)

продýти [完] 见 продувáти

продуцéнт,*-та* [阳] ①(经)生产者,制造者;生产国,制造国 ②激活体(用于生产维生素、抗生素)

продю́сер,*-ра* [阳] (电影)制片人

проéкт,*-ту* [阳] ①设计(方案),设计图 ②草案 ③打算,行动计划

проектáнт,*-та* [阳] 设计人员

проектáнтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] проектáнт 的女性

проектúвний [形] (数)射影的,投影的

проéктний [形] 设计的;从事设计的;设计规定的

проéктор,*-ра* [阳] (电影)放映机,幻灯机,投影仪

проектувáльний [形] 设计的

проектувáти[1],*-тýю*,*-тýєш* [未] *що* ①设计 ②(转)计划,筹划,打算

проектувáти[2],*-тýю*,*-тýєш* [未] *що* ①(数)作投影图,投射,射影 ②(专)投影,投射;放映(电影、幻灯等)

проекцíйний [形] 投影的,影射的 ◊ **проекцíйний ліхтáр** (专)幻灯(机)

проéкція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(数)投射,投影 ②(专)投影图 ③反映;放映

прожáрити [完] 见 прожáрювати

прожáритися [完] 见 прожáрюватися

прожáрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **прожáрити**,*-рю*,*-риш* [完] *що* ①炸透,煎透,烤透 ②(口语)晒得很厉害,晒透

③[只用完成体]炸,煎,烤(若干时间)

прожáрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **прожáритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] ①炸透,煎透,烤透 ②(口语)挨晒,挨烤;泡一泡澡 ③[只用完成体]炸,煎,烤(若干时间)

прожáти [完] 见 прожинáти

прожéкт, *-ту* [阳] ①(旧)打算,计划 ②(口语,讽)不切实际的计划,空想

прожектéр, *-ра* [阳] (讽)好作空洞计划的人,空想家

прожектéрство, *-ва* [中] (讽)热衷于搞不切实际的计划,好纸上谈兵

прожектéрський [形] (讽) прожектéр 及 прожектéрство 的形容词

прожéктор, *-ра* [阳] 探照灯,聚光灯

прожектори́ст, *-та* [阳] 探照灯手

прожéкторний [形] прожéктор 的形容词

проживáння, *-ня* [中] ①(为维持生活)花钱 ②居住,存在 мíсце ~ня 住处,住所 придáтний для ~ня 适宜居住的(地方,住房)

проживáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **прожи́ти**, *-живý*, *-живéш*, *-живемó*, *-живетé* 过去时 *-жи́в*, *-жилá* [完] ①*що* (维持生活)花掉,用完;(转)(荣耀、幻想等)已成过去 ②居住(若干时间) ③[只用完成体]生存,活(若干时间) ④[只用完成体]经受,阅历

прóжилок, *-лка* [阳] ①(木、石、金属等的)纹理 ②(透出皮肤的)脉络,青筋 ③(树叶等的)经脉 ④(地质)脉,细脉,岩枝

прожинáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **прожáти**, *-жнý*, *-жнéш*, *-жнемó*, *-жнетé* [完] *що* ①(草或谷类)割出,开出 ②割净,割完(若干面积) ③[只用完成体]割(若干时间)

прожи́ти [完] 见 проживáти

прожиткóвий [形] 生活必需的

прожóгом [副] 慌忙地,拼命地(指跑)

прóза, *-зи* [阴] ①散文 ②(转)寻常性,平淡无奇

прозаї́зм, *-му* [阳] ①(诗)(诗句中的)散文语句,无诗意的语句 ②平庸,单调

прозаї́чний [形] ①散文体的 ②无诗意的;平淡无奇的,单调乏味的(副 **прозаї́чно**) ③讲究实际的(副 **прозаї́чно**)

прозаї́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] прозаї́чний 的名词

прозвáти [完] 见 прозивáти

прозвáтися [完] 见 прозивáтися

прóзелень, *-ні* 五格 *-нню* [阴] (混合色中)透出的绿色

прозивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **прозвáти**, *-вý*, *-вéш*, *-вемó*, *-ветé* [完] *когó-що* ①给…起名;给…起外号 ②(口语)呼唤(若干时间)

прозивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **прозвáтися**, *-вýся*, *-вéшся*, *-вемóся*, *-ветéся* [完] ①得到(某个)外号 ②(口语)名字叫作,有…名称

прозирáти, *-рáю*, *-рáєш* [未] **прозирнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①闪现出,露出 ②(转)洞察,识破,看清 ③*що* 预见到

прозирнýти [完] 见 прозирáти

прозíрливий [形] ＝прозорли́вий

прозíрливість [阴] ＝прозорли́вість

прозóвий [形] ①散文体的 ~ва мóва 散文体语言 ②无诗意的 ③(转)平淡无奇的,单调乏味的 ④讲究实际的

прóзолоть, *-ті* 五格 *-ттю* [阴] (混合色中)带有金黄色,透着金黄色

прозóрий [形] ①透明的;清澈的 ②(转)简洁清新的 ③(转)明白无误的

прозóрість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] 透明度,透明性

прозорли́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 有洞察力的人;有远见的人;未卜先知的人

прозорли́вий 及 **прозíрливий** [形] 有洞察力的;有远见的;有先见之明的

прозорли́виця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] прозорли́вець 的女性

прозорли́вість 及 **прозíрливість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 洞察力;先见之明

прозрівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **прозрíти**, *-рíю*, *-рíєш* [完] (文语) ①恢复视力,复明;(转)恍然大悟 ②(转)看穿,看透

прозрíти [完] 见 прозрівáти

проіржáвіти, *-віє* [完] 及 **проржáвіти**, *-віє* [完] 全生锈

проіспитувáти, *-тýю*, *-тýєш* [完] *когó-*

що 考试,考核;考验

проіспитувáтися, *-тýюся*, *-тýєшся* [完] 应试,参加考试;经受考验

проїдáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **проїсти**, *-їм*, *-їсú*, *-їсть*, *-їмó*, *-їсте́*, *їдя́ть* 命令式 *-їж* [完] *що* ①咬穿;蛀穿 ②〈口语〉吃掉(钱财等) ③〈口语〉吃(若干时间) ④〈口语〉(指牙齿)磨损 ◊ **зýби проїсти** *на чóму* 〈俗〉(在某方面)很有经验,内行

проїжджáти, *-джáю*, *-джáєш* [未] 及 **проїзди́ти**, *-їжджý*, *-їздиш*, *-їздимó*, *-їздитé* [未] **проїхати**, *їду*, *їдеш* [完] ①(乘交通工具)行驶 ②*що* 错过(车站) ③(乘车等)走(若干时间) ④开往;到…去

проїжджáтися, *-джáюся*, *-джáєшся* [未] 及 **проїзди́тися**, *-їжджýся*, *-їздишся*, *-їздимóся*, *-їздитéся* [未] **проїхатися**, *-їдуся*, *-їдешся* [完] 〈口语〉(为娱乐)乘(车、马、船等)走一阵,旅行一趟

проїжджий [形] ①(乘交通工具)经过的,过路的 ②[用作名词] **проїжджий**, *-жого* [阳]过路的人 ③可通行车辆的(指路)

проїжджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **проїздити**, *-їжджу*, *-їздиш* [完] ① *когó-що* (骑着)调驯(马) ②*що* (在路途中)花费掉(若干钱) ③[只用完成体](乘交通工具)走(若干时间)

проїзд, *ду* [阳] ①行驶;(乘交通工具)走 ②(车、马的)进出口,通道

проїздити [完] 见 проїжджувати

проїзди́ти [未] = проїжджáти

проїзди́тися [未] = проїжджáтися

проїзднúй [形] ①乘车、船等用的 ②(车、马)可通行的(指道路)

проїздом [副] 在(乘交通工具)路过时;顺路

проїсти [完] 见 проїдáти

проїхати [完] 见 проїжджáти

проїхатися [完] 见 проїжджáтися

прóйда, *-ди* [阳及阴] 〈口语〉善于钻营的人,诡计多端的人

прóйма, *-ми* [阴] ①(裁)袖窝 ②(裙子的)肩带 ③(建)门(窗)孔,墙洞

проймáти, *-мáю*, *-мáєш* [未] **пройня́ти**, *пройму́*, *прóймеш* [完] *когó-що* ①(寒风、风等)侵入,透入 Проймáє морóз. 寒气刺骨。 піт ～ня́в 使…出汗 сльозá ～нялá 使…落泪 ②〈转〉突然产生(某种感觉),对…发生强烈作用,打动 ③打穿,击穿

проймáтися, *-мáюся*, *-мáєшся* [未] **пройня́тися**, *проймýся*, *прóймешся* [完] *чим* 满怀,充满(某种思想、感情)

проймáючий [形] ①非常强烈的,刺骨的(指寒冷、风等);刺耳的,刺眼的(指声音、光线等);犀利的,锐利的 ②诚挚的,满腔热忱的

пройня́ти [完] 见 проймáти

пройня́тися [完] 见 проймáтися

пройтú [完] 见 прохóдити

пройтúся [完] 见 прохóджуватися

прокажéна, *-ної* [阴] прокажéний 的女性

прокажéний, *-ного* [阳] 麻风病人

прокáза, *-и* [阴] 〈医〉麻风(病)

проказáти [完] 见 прокáзувати

прокáзний [形] ①麻风(病)的 ②患麻风(病)的

прокáзувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **проказáти**, *-кажý*, *-кáжеш* [完] *що* ①发出(某种声音);说出 ②宣布 ③叙述,讲述

прокáт[1], *-ту* [阳] 出租

прокáт[2], *-ту* [阳] 及 **прокáтка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①〈冶〉轧制 ②[集] 轧件,轧材 ③〈口语〉轧钢车间

прокатáти [完] 见 прокáтувати

прокатáтися [完] 见 прокáтуватися

прокáтний[1] [形] прокáт[1] 的形容词

прокáтний[2] [形] 〈冶〉轧制的,压延的 ～ стан 轧钢机

прокáтник, *-а* [阳] ①轧钢工(人);压延工(人) ②〈口语〉轧钢专家;压延专家

прокáтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] прокáтник 的女性

прокáтування, *-ня* [中] 轧平,碾平;〈冶〉轧制,压延

прокáтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **прокатáти**, *-тáю*, *-тáєш* [完] *когó-що*

①带着…(乘车、船等)游玩,兜风 ②[只用完成体]使…(乘车、船等)游玩(若干时间) ③(冶)轧制,压延 ◊ **прокатáти на ворони́х** (转,口语)投反对票,使落选

прока́туватися,*-туюся*,*-туєшся* [未] **прокатáтися**,*-тáюся*,*-тáєшся* [完] ①滚过;驶过 ②(乘车、马、船等)兜风游玩 ③(乘交通工具)游玩(若干时间)

проквіта́ти [未] (口语) =процвітáти

прокві́тнути [完] =процвісти́ 见 процвітáти

прокво́листий [形] (口语)(副 **прокво́листо**) ①慢的,缓慢的 ②行动迟缓的,慢腾腾的 ③绵延不断的,漫长的

прокво́лом [副] =прокво́листо

проки́дати [完] =проки́нути 见 прокидáти

прокида́ти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **проки́дати**,*-даю*,*-даєш* [完] 及 **проки́нути**,*-ну*,*-неш* [完] *що* ①(逐一)投完,掷完 ②(穿过…)投到,投向 ③[只用完成体] 投(若干时间) ④开通,清除(道路) ⑤投而未中目标

прокида́тися,*-дáюся*,*-дáєшся* [未] **проки́нутися**,*-нуся*,*-нешся* [完] ①睡醒,醒来 ②(转)觉醒,积极(行动)起来 ③(转)(思想、感情等)显露出来,表现出来

проки́нути [完]= проки́дати 见 прокидáти

проки́нутися [完] 见 прокидáтися

прокиса́ти,*-сáю*,*-сáєш* [未] **проки́снути**,*-ну*,*-неш* [完] ① 变酸;腐烂 ②(转)变得无用

проки́снути [完] 见 прокисáти

прокі́с,*-ко́су* [阳] (农)直割道(指镰刀或割草机一次割下的宽度)

прокла́дання 及 **прокла́дення**,*-ня* [中] ①敷设,修筑 ②衬垫;垫圈;填料;内衬层

проклада́ти,*-дáю*,*-дáєш* [未] **прокла́сти**, *-ладу́*, *-ладе́ш*, *-ладемо́*,*-ладете́* [完] *що* ①敷设;铺修(道路、运河等) ②踩出,开辟出,闯出(一条路等)

прокла́дення [中] =прокла́дання

прокла́дка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 衬垫;垫圈;填料

прокладни́й [形] 衬垫用的,垫的

прокламаці́йний [形] проклама́ція 的形容词

проклама́ція, *ції* 五格 *-цією* [阴] ①(文语) 宣布,公布,颁布 ②(有政治内容的)传单

прокламува́ти,*-му́ю*, *-му́єш* [未,完] *що* (文语)颁布,公布,宣布

прокла́сти [完] 见 прокладáти

проклеї́ти [完] 见 проклéювати

прокле́ювати,*-ле́юю*,*-ле́юєш* [未] **проклеї́ти**,*-лею́*,*-леї́ш* [完] *що* ①涂上一层胶,施胶 ②粘,糊(若干时间)

прокле́ювач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 糊纸工;黏合工

прокле́ювачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] проклéювач 的女性

проклина́ти,*-нáю*,*-нáєш* [未] **прокля́сти́**,*-ляну́*,*-ляне́ш*,*-лянемо́*,*-лянете́* 过去时*-ля́в*,*-ляла́* [完] *кого́-що* ①诅咒,咒 ②咒骂,责骂 ③[只用完成体]咒骂(若干时间)

прокльо́н,*-льо́ну* [阳] 及 **прокля́ття**,*-тя* 复二*-ля́ть* [中] ①(最严厉的)谴责;咒骂的话 ②诅咒 ③负担,苦事

прокльо́вувати,*-льо́вує* [未] **проклюва́ти**,*-лює* [完] 及 **проклю́нути**,*-не* [完] *що* 啄穿,啄破

прокльо́вуватися, *-льо́вується* [未] **проклюва́тися**,*-лю́ється* [完] 及 **проклю́нутися**,*-неться* [完] (口语) ①(禽雏)啄破壳钻出来 ②发芽,萌芽 ③(转,口语)出现

проклюва́ти [完] 见 прокльо́вувати

проклюва́тися [完] 见 прокльо́вуватися

проклю́нути [完] = проклювáти 见 прокльо́вувати

проклю́нутися [完]= проклювáтися 见 прокльо́вуватися

проклясти́ [完] 见 проклинáти

прокля́ття,*-тя* 复二 *-ля́ть* [中] ①诅咒 ②严厉的谴责 ③负担,苦事 ④[用作感叹词] 糟糕透了,岂有此理(表示不满、气愤等)

проковтну́ти [完] 见 прокóвтувати

проко́втувати,*-тую*,*-туєш* [未] **проковтну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́*

[完] *що* ①吞下,咽下 ②(转,口语)咽下,忍下 ③(转,口语)说话口齿不清

прокóл,*-лу* [阳] ①刺穿 ②(医)穿刺 ③刺穿的孔

прокóлення,*-ня* [中] (医)穿孔

прокóлина,*-ни* [阴] ①刺穿 ②刺穿的孔

проколóти [完] 见 прокóлювати

проколóтися [完] 见 прокóлюватися

прокóльний [形] (医) 穿孔的～на вй-разка 穿孔溃疡

прокóлювати,*-люю*,*-люєш* [未] **про-колóти**,*-колю́*,*-кóлеш* [完] *когó-що* 刺穿,扎透 проколóти рогáми 用角顶穿

прокóлюватися,*-люється* [未] **про-колóтися**,*-кóлеться* [完] 刺穿,扎破

прокоментувáти,*-тýю*,*-тýєш* [完] *що* 注释;评注;评论,评述

проконсультувáти,*-тýю*,*-тýєш* [完] *когó-що* 提供意见,解答疑问;辅导

проконтролювáти,*-лю́ю*,*-лю́єш* [完] *когó-що* ①检查;监督,监察 ②操纵,控制,管制

прокопáти [完] 见 прокóпувати

прокопáтися [完] 见 прокóпуватися

прокоптúти [完] 见 прокóпчувати

прокоптúтися [完] 见 прокóпчуватися

прокоптíти, *-пчý*, *-птúш*, *-птимó*, *-птитé* [完] (口语) ①熏黑 ②熏好

прокóпувати,*-пую*,*-пуєш* [未] **проко-пáти**,*-пáю*,*-пáєш* [完] *що* ①挖(出),掘(成) ②挖通,挖穿 ③掘(若干时间)

прокóпуватися,*-пуюся*,*-пуєшся* [未] **прокопáтися**,*-пáюся*,*-пáєшся* [完] ①挖通,掘进到 ②翻掘(若干时间);翻寻(若干时间),琢磨(若干时间);磨蹭(若干时间)

прокóпчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **про-коптúти**, *-пчý*, *-птúш*, *-птимó*, *-птитé* [完] *що* ①熏制,熏好(食品) ②熏黑,熏脏 ③[只用完成体] 熏(若干时间)

прокóпчуватися,*-чується* [未] **про-коптúтися**, *птúться* [完] ①(食品)熏好,熏制成 ②熏黑

прокосúти [完] 见 прокóшувати

прокóшувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **про-косúти**,*-кошý*,*-кóсиш* [完] *що* ①割出(一块或一条) ②割去,割掉 ③[只用完成体] 割(若干时间)

прокрадáтися[1],*-дáюся*,*-дáєшся* [未] **прокрáстися**,*-рáдуся*,*-рáдешся* [完] ①溜进,悄悄走进 ②(转)(光线、湿、冷,感情、念头等)不知不觉地钻进;潜入;出现

прокрадáтися[2],*-дáюся*,*-дáєшся* [未] **прокрáстися**,*-рáдуся*,*-рáдешся* [完] 偷盗被捉住

прокрáстися[1] [完] 见 прокрадáтися[1]

прокрáстися[2] [完] 见 прокрадáтися[2]

прокрýстів: ◊ **прокрустóве лóже** 普罗克汝斯忒斯的床,强加的死框框(源自希腊神话)

проктúт,*-ту* [阳] (医)直肠炎

прокуратýра,*-ри* [阴] 检察机关;检察院

прокурúти [完] 见 прокýрювати

прокурúтися [完] 见 прокýрюватися

прокурóр, *ра* [阳] ①检察员,检察长 ②公诉人

прокурóрство,*-ва* [中] (口语) 检察员(官)的职位,检察员(官)的职责

прокурóрський [形] прокурóр 的形容词 ◊ **прокурóрський нáгляд** 检察监督

прокýрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **про-курúти**,*-курю́*,*-кýриш* [完] *що* ①(吸烟)使沾上烟味～ квартúру 吸烟吸得满住所烟味 ②吸烟花费 ③吸烟(若干时间)

прокýрюватися,*-рююся*,*-рюєшся* [未] **прокурúтися**,*-курю́ся*,*-кýришся* [完] ①(被烟)熏透;吸烟吸坏身体 ②冒烟,喷烟(若干时间)

прокýс, *су* [阳] 被咬的伤口,咬伤的地方

прокусúти [完] 见 прокýшувати

прокýшувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **про-кусúти**,*-кушý*,*-кýсиш* [完] *когó-що* 咬穿,咬伤,咬破

пролáзити,*-лáжу*,*-лáзиш* [未] 及 **про-лізáти**,*-зáю*,*-зáєш* [未] **пролíзти**, *-зу*,*-зеш* [完] ①爬过去;钻过去;(口语)勉强挤过去 ②(转,口语)(靠钻营)钻入,混进

пролáзка,*-ки* 三、六格 *-зці* 复二 *-зок* [阴] ①(可钻过的)孔洞,狭口,狭窄通路 ②(转)应急的办法,摆脱困境的手

段

прола́зливий [形]〈口语〉善于钻营的，诡计多端的

прола́зливість，*-вості* 五格 *вістю* [阴] 善于钻空子

прола́м [阳] ＝проло́м

пролама́ти [完] ＝ пролом́ити 见 проло́млювати

пролама́тися [完] ＝ пролом́итися 见 проло́млюватися

прола́мувати [未] ＝проло́млювати

прола́муватися [未] ＝ проло́млюватися

проле́жати [完] 见 проле́жувати

про́лежень，*-жня* 五格 *-жнем* [阳]〈医〉褥疮

проле́жувати，*-жую*，*-жуєш* [未] **проле́жати**，*-жу*，*-жиш* [完] ①躺卧（若干时间）；卧病（若干时间）②搁置不用（若干时间）③*що*〈口语〉（因久卧把身体某部）压麻；久卧而生褥疮

пролета́р，*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-та́рю* 复 *-рі́*，*-ів* 三格 *-ря́м* [阳] ①无产者 ②〈史〉（古罗马的）无产自由民

пролетариза́ція，*-ції* 五格 *-цією* [阴] 无产阶级化，无产化

пролетаризо́ваний [形] 无产阶级化的，无产化的

пролетаризува́ти，*-зу́ю*，*-зу́єш* [未，完] 使无产阶级化，使成为无产者

пролетаризува́тися，*-зу́юся*，*-зу́єшся* [未，完] 成为无产者，无产阶级化

пролетарія́т，*-ту* [阳] ①无产阶级 ②〈史〉（古罗马的）无产自由民

пролета́рка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] пролета́р 的女性

пролета́рський [形] 无产阶级的，无产者的

пролеті́ти [完] 见 проліта́ти[1]

пролива́ти，*-ва́ю*，*-ва́єш* [未] **проли́ти**，*-ллю́*，*-ллє́ш*，*-ллємо́*，*-ллєте́* 过去时 *-ли́в*，*-лила́* [完] *що* ①泼洒出 ②〈转〉扩散（光、热、声等）◊ **проли́ти сві́тло** *на що*〈转〉（可）说明，（可）阐明，使能够明白

пролива́тися，*-ва́ється* [未] **проли́тися**，*-ллє́ться* [完] ①洒出，溅出，溢出 ②（大雨）落下 ③〈转〉（光、热、声等）散布开，透进

проли́нути，*-ну*，*-неш* [完]〈诗〉飞过，闪过；〈转〉（念头等）一闪而过，掠过

проли́ти [完] 见 пролива́ти

проли́тися [完] 见 пролива́тися

пролiза́ти [未] ＝прола́зити

проліз́ти [完] 见 прола́зити

про́ліска，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ски*，*-сок* [阴] 及 **про́лісок**，*-ска* 复 *-ски*，*-сків* [阳]〈植〉①绵枣儿 ②山靛 ③獐耳细辛 ④〈方〉小树林 ⑤雪花莲

про́лісок [阳] ＝про́ліска

проліта́ти[1]，*-та́ю*，*-та́єш* [未] **пролеті́ти**，*-лечу́*，*-лети́ш*，*-летимо́*，*-летите́* [完] ①飞过 ②飞驰过去 ③（时间）迅速过去，逝去；（声音等）迅速传播开；〈转〉（念头等）一闪而过，掠过

проліта́ти[2]，*-та́ю*，*-та́єш* [完] 飞，飞行（若干时间）

про́лог，*-га* [阳]〈文学，宗〉训诫集（古罗斯时代按教堂日历逐日编排的圣徒传、劝善故事等）

проло́г，*-гу* 六格 *-зі* [阳] ①（文学、音乐作品的）序，引子，楔子，序幕 ②〈转〉序幕，开端

проло́м 及 **прола́м**，*-му* [阳] 打破，凿穿（砸、炸、凿而形成的）豁口，洞

пролом́ити [完] 见 проло́млювати

пролом́итися [完] 见 проло́млюватися

проло́млювати，*-люю*，*-люєш* [未] 及 **прола́мувати**，*-мую*，*-муєш* [未] **пролом́ити**，*-ломлю́*，*-ло́миш* [完] 及 **пролама́ти**，*-ма́ю*，*-ма́єш* [完] *що* ①凿穿，砸穿，压破；〈转〉突破（防线等）②艰难地开辟（道路）

проло́млюватися，*-люю́ся*，*-люєшся* [未] 及 **прола́муватися**，*-муюся*，*-муєшся* [未] **пролом́итися**，*-ломлю́ся*，*-ло́мишся* [完] 及 **пролама́тися**，*-ма́юся*，*-ма́єшся* [完] ①（受压、炸）出现破洞，破裂 ②闯出一条路，艰难地开辟前进道路

пролуна́ти，*-на́є* [完] ①发出声响 ②〈转〉传开，传遍

пролупи́ти [完] 见 пролу́плювати

пролу́плювати，*-люю*，*-люєш* [未] **пролупи́ти**，*-луплю́*，*-лу́пиш* [完]：◊ **пролу́плювати（пролупи́ти）о́чі**〈粗〉睁

开眼，睡醒

пролягáти，*-гáє* ［未］ **пролягтú**，*-ляже* 过去时*-ліг*，*-ляглá* 命令式 *-ляж* ［完］（道路等）伸展；穿过，横贯

промáзати ［完］ 见 промáзувати

промáзувати，*-зую*，*-зуєш* ［未］ **промáзати**，*-мáжу*，*-мáжеш* ［完］ ① *що*（仔细用油）涂遍，抹上 ② *що* 泥住（缝隙）③（口语）（射击，投掷）没有射中；（转）发生失误

промайнувáти，*-нýю*，*-нýєш* ［完］ *що*（口语）挥霍掉（钱财）

промайнýти，*-нý*，*-нéш*，*-немó*，*-нетé* ［完］ ①闪现，一闪而过；流露出 ②（从旁一晃）走过，驶过 ③不知不觉地逝去（指时间）

проманíжити，*-жу*，*-жиш* ［完］ *когó-що*（口语）①（骑着）调练（马）②使久等而疲惫

проманíжитися，*-жуся*，*-жишся* ［完］（口语）①（令人疲惫地）久等，奔忙（若干时间）②装模作样，装腔作势（若干时间）

промáслити ［完］ 见 промáслювати

промáслитися ［完］ 见 промáслюватися

промáслювати，*-люю*，*-люєш* ［未］ **промáслити**，*-лю*，*-лиш* ［完］ *що* 用油浸透；涂油

промáслюватися，*-лююся*，*-люєшся* ［未］ **промáслитися**，*-люся*，*-лишся* ［完］ 浸透油，沾满油

промастúти ［完］ 见 промáщувати

прóмах，*-ху* ［阳］ ①（射击、投掷等）没有命中，脱靶 ②（转）失策，失算 ◊ **зробúти прóмах** 失算，失策 **не прóмах**（指人）很精明，很机灵

промахнýтися ［完］ 见 промáхуватися

промáхуватися，*-мáхуюся*，*-мáхуєшся* ［未］ **промахнýтися**，*-нýся*，*-нéшся*，*-немóся*，*-нетéся* ［完］ ①（射击、投掷等）没有命中；落空 ②（转，口语）失策，失算，打错算盘

промáщувати，*-щую*，*-щуєш* ［未］ **промастúти**，*-мащý*，*-мáстиш* ［完］ *що*（仔细用油）涂遍，抹上，用油浸透

промéжина，*-ни* ［阴］（解）会阴

променéвий ［形］ 光线的；（理）射线的；辐射的，放射的 ◊ **променéва кíстка**（解）桡骨 **променéва хворóба**（医）放射病

променезалóмлення，*-ня* ［中］（理）折射

променезалóмлюваність，*-ності* 五格 *-ністю* ［阴］（理）折射性能，折射力，折射率

променеподíбний ［形］ 光芒四射状的，辐射形的

променúстий 及（口语）**променя́стий** ［形］ ①闪闪发光的，光辉的，灿烂的（副 **променúсто**）②（转）炯炯的（指眼神等）③（理）辐射的，放射的 ～ **нúста** енéргія（理）辐射能

променíти，*-нíє* ［未］ 发光，发亮，射出光线；（转）（眼神）炯炯发光

променювáльний ［形］（理）辐射的，放射的

променювáння，*-ня* ［中］（理）辐射，放射

променя́стий ［形］（口语）＝променúстий

промерзáння，*-ня* ［中］ 冻透；冻僵

промерзáти，*-зáю*，*-зáєш* ［未］ **промéрзнути**，*-ну*，*-неш* ［完］ ①冻透 ②冻僵 ③［只用完成体］（口语）挨冻（若干时间）

промéрзнути ［完］ 见 промерзáти

проместú ［完］ 见 промітáти

промивáльний ［形］（专）＝промивнúй

промивáльник，*-ка* ［阳］ 洗涤工，清洗工；（矿）洗选工，洗矿工

промивáльниця，*-ці* 五格 *-цею* ［阴］ промивáльник 的女性

промивáти，*-вáю*，*-вáєш* ［未］ **промúти**，*-мúю*，*-мúєш* ［完］ *що* ①洗涤，冲洗，洗净，（医）灌洗 ②（矿）洗选，淘洗 ③（水）冲刷，冲头 ④［只用完成体］洗濯（若干时间）

промивáтися，*-вáюся*，*вáєшся* ［未］ **промúтися**，*-мúюся*，*-мúєшся* ［完］ ①洗净，洗干净 ②洗澡（若干时间）

промивнúй 及 **промивáльний** ［形］（专）洗涤（用）的 ～ процéс 洗涤过程 ～**нá** машúна 洗涤机

проминáти[1]，*-нáю*，*-нáєш* ［未］ **проминýти**，*-нý*，*-нéш*，*-немó*，*-нетé* ［完］ ①从旁边走过，驶过，飞过 ②（时间、事

件、现象等）过去 ③*що* 忽略；放过；错过

проминáти[2]，*-нáю，-нáєш* [未] **пром'я́ти**，*-мну́，-мнéш，-мнемó，-мнетé* [完] *що* ①仔细揉软 ②压凹；碰出坑来 ③踩出（路） ④遛（牲口） ⑤揉，捏（若干时间） ◊ **пром'я́ти нóги** 把腿活动活动，舒展两腿

проминáтися，*-нáюся，-нáєшся* [未] **пром'я́тися**，*-мну́ся，-мнéшся，-мнемóся，-мнетéся* [完] ①被压凹 ②（久坐或久卧之后）舒展舒展，活动活动 ③踌躇，犹豫（若干时间） ④（口语）溜达出好胃口，走路走饿

проминýти [完] 见 проминáти[1]

прóмисел，*-слу* 复 *-сли，-слів* [阳] ①（谋生的）手艺，小手工业（生产） ②渔猎，猎取（鸟、兽、鱼等） ③[常用复数]（采掘、渔、盐等）作业场地 нáфтові ～сли 油田

промислóвець，*-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①企业主，厂主 ②（旧）手艺人，小手工业者 ③猎人，渔民 ④工业领导干部

промислóвий[1] [形] 渔猎的；有渔猎价值的；手工业的；靠手艺为生的

промислóвий[2] [形] 工业的

промисловúк，*-кá* [阳] ①（职业的）猎人，渔民 ②（在采掘、渔、盐等作业场所）干活的工人

промислóвість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 工业

проми́ти [完] 见 промивáти

проми́тися [完] 见 промивáтися

промишля́ти，*-ля́ю，-ля́єш* [未] ①从事…手艺，以…行业为生 ②（旧）关心，关怀

промíж [前]（口语）＝помíж

промíжний [形] ①中间的，间隔的 ②（转）中间的，过渡的 ～ні культýри（农）过渡性作物～на лáнка 中间环节 ～на тканúна（解，生物）间质组织

промíжок，*-жку* [阳] ①（两物之间的）中间空处，间隔，间隙 ②（时间的）间隔，间隙

промíння，*-ня* [中，集] ①光线 ②[只用复数]（理）射线；射线束

прóмінь，*-меня* 五格 *-менем* 复 *-мені，-менів* [阳] ①光线 ②[只用复数]（理）射线；射线束 космíчні ～мені（理）宇宙射线 ③（解）桡骨

промíнювати，*-нюю，-нюєш* [未] **проміня́ти**，*-ня́ю，-ня́єш* [完] ①*когó-що* 换掉；更换，代替 ②*когó-що*，*на когó-що* 以…换取…；比之…更喜欢…

проміня́ти [完] 见 промíнювати

промíр [阳] ＝промíрювання

промíрний [形]（专）测量的，丈量的

промíрник，*-ка* [阳]（技）路面厚度测量器

промíрювання，*-ня* [中] 及 **промíр**，*-ру* [阳] 测量，丈量

промíрювати，*-рюю，-рюєш* [未] 及 **проміря́ти**，*-ря́ю，-ря́єш* [未] **промíряти**，*-ряю，-ряєш* [完] ①*що* 测量，丈量 ②量错，（测量）发生误差 ③[只用完成体] 测量（若干时间）

промíряти [完] 见 промíрювати

проміря́ти [未] ＝промíрювати

промітáти，*-тáю，-тáєш* [未] **промести́**，*-мету́，-метéш，-метемó，-мететé* 过去时*-мів，-мелá* [完] *що* ①打扫干净 ②打扫（若干时间）

промітний [形]（口语）灵活的；积极进取的；机智的

промóва，*-ви* [阴] ①演讲，发言 ②（宗）布道稿 ◊ **надгрóбна промóва** 临葬悼词 **промóви сторíн**（法）两造辩论，法庭辩论

промóвець，*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 讲演者，发言人；演说家

промóвистий [形] ①富于表情的，富有表达力的 ②雄辩的，善于辞令的 ③含有深意的

промóвистість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①表现力 ②能说善辩 ③意味深长

промóвити [完] 见 промовля́ти

промовля́ти，*-ля́ю，-ля́єш* [未] **промóвити**，*-влю，-виш* [完] ①*що* 说出（词、句） ②*до когó*（少用）*кому́* 向…说，讲述～мóвив сам до сéбе（口语）自言自语 ③[只用未完成体]（转，文语）说明，表明；激起（某种思想、感情等）～ля́в сам за сéбе（口语）不用解释就很明白 ◊ **не промовля́ти（промóвити）і слóва** 一言不发

промóвницький [形] ①发言人的；演说

家的 ②有口才的，雄辩的

промóвчати [完] 见 промóвчувати

промóвчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **промóвчати**, *-чу*, *-чиш* [完] ①不表示意见，不做声；避不作答 ②默不作声(若干时间)

промóїна, *-ни* [阴] ①水冲成的沟(穴) ②冰窟窿，水面有活水的地方

промокáльний [形] 吸干的

промокáти[1], *-кáю*, *-кáєш* [未] **промóкнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-мóк*, *-мóкла* 及 *-мóкнув*, *-мóкнула* [完] 湿透，淋透 ◊ **промóкнути до рубцá (рýбчика, нúтки)** 浑身湿透

промокáти[2], *-кáю*, *-кáєш* [未] **промокнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *що* (用吸墨纸、纱布等)吸干，弄干

промóкнути [完] 见 промокáти[1]

промокнýти [完] 见 промокáти[2]

промолóти, *-мелю́*, *-мéлеш* [完] *що* ①磨完 ②磨(若干时间)

промолотúти, *-лочý*, *-лóтиш* [完] *що* ①打场，脱粒 ②打场，脱粒(若干时间)

проморóжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **проморóзити**, *-рóжу*, *-рóзиш* [完] *когó-що* ①把…冻上；使冻透 ②(口语)使…挨冻

проморóзити [完] 见 проморóжувати

промочúти [完] 见 промóчувати

промóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **промочúти**, *-мочý*, *-мóчиш* [完] *когó-що* 浸湿，使湿透，浸透

промтовáри, *-рів* [复] 日用工业品

промтовáрний [形] (日用)工业品的

промчáти, *-чý*, *-чúш*, *-чимó*, *-читé* [完] ①*когó* 使(乘行者)飞快地过去，把…飞快地送过去 ②疾驰过去；飞跑过去

промчáтися, *-чýся*, *-чúшся*, *-чимóся*, *-читéся* [完] 疾驰过去；飞跑过去；(转)(某种思想等)一闪即逝；(声音等)很快地传开；(时间)飞逝，流逝

пром'я́ти [完] 见 проминáти[2]

пром'я́тися [完] 见 проминáтися

пронестú [完] 见 пронóсити

пронестúся [完] 见 пронóситися

пронизáти [完] 见 пронúзувати

пронúзливий [形] (副 **пронúзливо**) ①非常强烈的，刺骨的(指寒冷、风等) ②刺激人的，剧烈的(指声音、光线等) ③犀利的，敏锐的

пронúзувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **пронизáти**, *-нижý*, *-нúжеш* [完] *що* ①打穿，射穿，刺穿 ②(光线等)射入，透进，穿过 ③(转)(指风、寒气)刺骨

проникáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **пронúкнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①透进，渗入；钻进，潜入 ②深入到，流传到 ③(转)洞察，识破，看清

пронúкливий [形] ①满腔热忱的，诚挚的 ②有洞察力的，深刻领会的

пронúкливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①热忱，诚挚 ②洞察力，敏锐

пронúкнення, *-ня* [中] ①热忱，诚挚 ②洞察力，敏锐

проникнúй [形] 可渗透的，可透过的；可导磁(电)的

пронúкність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 渗透性；渗蚀度；导磁率

пронúкнути [完] 见 проникáти

пронóнс, *-су* [阳] (口语)口音(多指带外语口音)

пронóс, *-су* [阳] (医，兽医)泻肚，腹泻

пронóсити, *-нóшу*, *-нóсиш* [未] **пронестú**, *-несý*, *-несéш*, *-несемó*, *-несетé* 过去时 *-нíс*, *-неслá* [完] ①*когó-що* 携带着…走过；拿过去 ②载着…飞驰而过 ③[无人称] 刮(或漂移)过去 ④[无人称] *когó* (口语)使泻肚

проносúти [完] 见 пронóшувати

пронóситися, *-нóшуся*, *-нóсишся* [未] **пронестúся**, *-несýся*, *-несéшся*, *-несемóся*, *-несетéся* 过去时 *-нíсся*, *-неслáся* [完] ①疾驰过去；飞过去 ②(自然现象)很快过去 ③(时间)飞逝，流逝过去

проносúтися [完] 见 пронóшуватися

пронóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **проносúти**, *-ношý*, *-нóсиш* [完] ①*що* 穿破，穿坏(衣、鞋等) ②[只用完成体] *когó-що* 穿，戴；携带，抱(若干时间)

пронóшуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **проносúтися**, *-ношýся*, *-нóсишся* [完] ①穿破，穿坏 ②[只用完成体] 穿，戴(若干时间)

пронумерóвувати, *-рóвую*, *-рóвуєш* [未] **пронумерувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *когó-що* 把…编上号码

пронумерувáти [完] 见 пронумерóвувати

пронюхати [完] 见 пронюхувати

пронюхувати, *-нюхую*, *-нюхуєш* [未] **пронюхати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *що* 〈口语〉①嗅知；暗中探听到 ②闻出，嗅出

прóобраз, *-зу* [阳] ①(后世的)楷模，(未来的)榜样 ②(借以塑造文学人物形象的)原型

проорáти [完] 见 прóорювати

прóорювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **проорáти**, *-рю́*, *-рéш*, *-ремó*, *-ретé* [完] *що* ①〈农〉(用犁)耕好；耕出(犁沟) ②耕，犁(若干时间) ③〈转〉挖通，挖出

пропагáнда, *-ди* [阴] 宣传；宣传工作；宣传机器

пропагандúст, *-та* [阳] 宣传者，宣传员，宣传家

пропагандúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] пропагандúст 的女性

пропагандúстський [形] 宣传的；宣传员的

пропагувáти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未] *що* 宣传

пропадáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] **пропáсти**, *-паду́*, *-падéш*, *-падемó*, *-падетé* [完] ①丢失，遗失 ②不露面，不再出现；失踪；消失 ～пáсти з очéй 从眼前消失，消失得无影无踪 І слід пропáв.〈口语〉不见了，失踪了。③消失；破灭，落空(愿望、理想等) ④死去，完蛋 ◊ **Пропáли всі до ногú.** 〈口语〉全都死了。**пропадáти з цікáвості** 激起好奇心，好奇得要死 **Пропадáв ні за цáпову (пу́хлу) ду́шу.** 〈口语〉白白地、徒劳无益地死去。

прóпадом [副]：◊ **прóпадом пропадáти(пропáсти)** 无影无踪；彻底完蛋；完全落空 **пропадú ти прóпадом** 真该死！去它的！(表示对某事的气愤，恼怒)

пропáжа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] ①遗失，丢失 ②〈口语〉失物，丢失的东西

пропалúти [完] 见 пропáлювати

пропалúтися [完] 见 пропáлюватися

пропáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **пропалúти**, *палю́*, *-пáлиш* [完] ①*що* 烧穿，烧透；*когó-що* 〈转〉引起灼痛；引起强烈感觉 ②(把炉火)生好，生旺

пропáлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **пропалúтися**, *-палю́ся*, *-пáлишся* [完]〈口语〉(被)烧破，烧穿；烧出(孔洞)

пропáн, *-ну* [阳]〈化〉丙烷

пропáрити [完] 见 пропáрювати

пропáритися [完] 见 пропáрюватися

пропáрювальний [形] 蒸的，烫的；蒸气处理的

пропáрювання, *-ння* [中] 蒸气处理；蒸气养护；蒸透 ～ гнóю〈农〉腐熟粪肥

пропáрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **пропáрити**, *-рю*, *-риш* [完] ① *що* 蒸，烫 ②*когó-що* 〈口语〉痛快地洗蒸浴 ③[只用完成体] 蒸，烫(若干时间)

пропáрюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **пропáритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] ①蒸好；烫透 ②痛快洗个蒸浴 ③[只用完成体] 蒸，烫(若干时间)；洗蒸浴(若干时间)

пропáсний [形] ①热病的；发冷发热的；发疟子的 ②〈转〉十分激动的，非常兴奋的；狂热的

пропáсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈医〉热病；寒热病；发疟子；发冷发热的病态 ②〈转〉激昂，狂热；大波动，动荡不安

пропáсти [完] 见 пропадáти

пропахáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **пропáхнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①沾染上…气味 ②〈口语〉(腐烂后)开始发臭味

пропáхнути [完] 见 пропахáти

пропáщий [形] ①〈口语〉不知去向的，失踪的 ②找不回来的，(借后)不还的；毫无希望的 ③临近死亡的；陷于绝境的；不可救药的～ща жíнка 淫荡的女人 ～ща спрáва〈口语〉毫无希望的事情，极坏的事情 ◊ **ітú на пропáще** 〈口语〉蛮干，不顾利害地干

пропедéвтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈文语〉(某学科的)初步知识，基础知识，入门

пропедевтúчний [形]〈文语〉入门的，初步的，基础的

пропектú [完] 见 пропікáти

пропектúся [完] 见 пропікáтися

пропéлер, *-ра* [阳]〈空，机〉螺旋桨，推进器

пропéлерний [形] пропéлер 的形容词

пропивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **пропúти**, *-п'ю́*, *-п'єш*, *-п'ємó*, *-п'єтé* 过去时

-пúв, *-пилá* [完] *що* ①喝酒花掉 ②〈口语〉喝酒喝坏 ③[只用完成体] 喝酒(若干时间)

пропивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **пропúтися**, *-п'юся*, *-п'єшся*, *-п'ємóся*, *-п'єтéся* 过去时 *-пúвся*, *-пилáся* [完]〈口语〉喝酒喝穷;喝酒花光

пропúл, *-лу* [阳] 及 **пропúлка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈专〉①锯到,锯开 ②锯口,锯痕

пропúлка [阴] ＝пропúл

пропúлювання, *-ня* [中] пропúлювати 的名词

пропúлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **пропилáти**, *-ляю*, *-ляєш* [完] ① *що* 锯到;锯开;锯出 ②[只用完成体] 锯(若干时间)

пропиляти [完] 见 пропúлювати

прóпис, *-су* [阳] ①书法示范,字帖 ②〈艺〉(画的)底子,画稿,勾出的轮廓 ③〈印〉斜体字;着重点

прописáти [完] 见 пропúсувати

пропúска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①〈法〉户口 ②登记(户口),报户口 ③〈艺〉(画的)底子,画稿勾出的轮廓

прописнúй [形] ①大写的(指字母) ②登记户口用的,注册用的 ～ листóк 户口登记表 ③尽人皆知的,平凡无味的 ～нá íстина 老生常谈,尽人皆知的一套话～нá морáль 老一套劝善的说教

пропúсувати, *-сую*, *-суєш* [未] **прописáти**, *-пишý*, *-пúшеш* [完] ①*кого́-що* 登记户口,给…报户口 ②开药方,指定(某项疗法) ③〈艺〉打初稿,打画稿 ④下指示,发命令;吩咐,嘱咐

пропúсуватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **прописáтися**, *-пишýся*, *-пúшешся* [完] 报户口,办理登记居住手续

пропúти [完] 见 пропивáти

пропúтий [形] ①喝醉的,醉醺醺的 ②〈口语〉枯瘦的,极虚弱的,疲惫不堪的

пропúтися [完] 见 пропивáтися

пропихáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **пропхáти**, *хáю*, *хáєш* [完] 及 **пропхнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-що* 〈口语〉①(用力)推过去;推入,塞入 ②〈转〉推动;安插,塞进

пропихáтися, *-хáюся*, *-хáєшся* [未] **пропхáтися**, *-хáюся*, *хáєшся* [完] 及 **пропхнýтися**, *нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完]〈口语〉(从人群中)挤过去

пропíй, *-пóю* 五格 *-пóєм* [阳]〈口语〉пропúти 的名词

пропíйний [形]〈口语〉常喝醉酒的;把钱都花在喝酒上的

пропікáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **пропектú**, *-печý*, *-печéш*, *-печемó*, *печетé* 过去时 *-пíк*, *-пеклá* 命令式 *-печú* [完] ①*що* 烤透,烘好 ②*когó-що* 〈口语〉烤得厉害;晒得很厉害 ③[只用完成体] 烤(若干时间)

пропікáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **пропектúся**, *-печýся*, *-печéшся*, *-печемóся*, *-печетéся* 过去时 *-пíкся*, *-пеклáся* [完] ①烤透,烤好 ②〈口语〉烤得厉害,(被)晒得很厉害

пропілéї, *-лéїв* [复] ①〈建〉(大建筑物的)柱廊式入口 ②〈文学〉文集,诗选的名称

проплáв, *-ву* [阳] 及 **проплáвка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈冶〉熔化,熔炼

проплáвити [完] 见 проплáвлювати

проплáвка [阴] ＝проплáв

проплáвлювання, *-ня* [中] проплáвлювати 的名词

проплáвлювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **проплавляти**, *-ляю*, *-ляєш* [未] **проплáвити**, *-влю*, *-виш* [完] *що* 〈冶〉①熔化,冶炼 ②熔化,冶炼(若干时间)

проплавляти [未] ＝проплáвлювати

проплáкати, *-лáчу*, *-лáчеш* [完] ①哭,哭泣(若干时间) ② *що* 〈口语〉哭坏
◊ **проплáкати óчі** 哭坏眼睛

проплúв, *-ву* [阳] 游泳,航行,漂浮;〈体〉游泳比赛

проплúвáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **проплистú** 及 **пропливтú**, *-ливý*, *-ливéш*, *-ливемó*, *-ливетé* 过去时 *-лúв*, *-лилá* 及 *-лúв*, *-ливлá* [完] ①游泳,航行,漂浮;游经,(乘船)驶过 ②〈转〉徐徐飞过;(思想等)浮现,闪过 ③[只用完成体] 游泳;漂浮;航行(若干时间)

пропливтú [完] ＝проплистú 见 проплúвати

проплистú [完] 见 проплúвáти

проповзáти,-*зáю*,-*зáєш* [未] **проповзтú**,-*зý*,-*зéш*,-*земó*,-*зетé* 过去时-*пóвз*,-*повзлá* [完] ①爬过去 ②(口语)(很慢地、困难地)走过,驶过;(转,口语)(时间)过得很慢

проповзтú [完] 见 проповзáти

проповíдник,-*ка* [阳] ①(宗)传教士 ②(转)(某种学说、观点的)宣扬者,宣传者,鼓吹者

проповíдництво,-*ва* [中] 传教,布道,说教

проповíдницький [形] проповíдник 的形容词

проповíдниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] проповíдник 的女性

проповíдувати,-*дую*,-*дуєш* [未] ①(宗)传教,布道;(转,口语)说教 ②*що* 宣传,鼓吹(学说、观点)

прóповідь,-*ді* 五格 -*ддю* 复二 -*дей* [阴] ①传教,布道 ②布道稿;(转,口语)说教

пропозúція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] (旧) 提议,建议

прóполіс,-*су* [阳] (专) 蜂胶

прополíскувати,-*кую*,-*куєш* [未] **прополоскáти**,-*лощý*,-*лóщеш* [完] ① *що* 涮洗,漂洗;漱口 ②[只用完成体] 涮,漱(若干时间)

пропóлка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*лок* [阴] ＝пропóлювання

прополоскáти [完] 见 прополíскувати

прополóти [完] 见 пропóлювати

пропóлювальний [形] пропóлювання 的形容词

пропóлювання,-*ня* [中] (农) 锄草,除草;间(苗)

пропóлювати,-*люю*,-*люєш* [未] **прополóти**,-*полю́*,-*пóлеш* [完] *що* (农) ①除草,锄草;间(苗) ②[只用完成体] 锄草(若干时间)

пропонувáти,-*нýю*,-*нýєш* [未] (*що* 或接不定式) ①表示愿意提供(某种方便),愿意给(某种东西使用) ②提议,邀请(对方)做…;提出(某种方案、意见等供讨论);提议,建议 ◊ **пропонувáти рýку [і сéрце]** *комý* (旧)向(女方)求婚

пропонувáтися,-*нýється* [未] 建议;提出

пропорóти [完] 见 пропóрювати

пропорцíйний [形] ①(数)比例的 ②成比例的,按比例的 ③匀称的,相称的

пропорцíйність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] ①(数)比例(性) ②匀称(性),相称(性)

пропóрція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①(数)比(例) ②相称,匀称

пропóрювати,-*рюю*,-*рюєш* [未] **пропорóти**,-*порю́*,-*пóреш* [完] *що* ①割破,戳破,扎破 ②割伤,刺伤

пропотівáти, *вáю*,-*вáєш* [未] **пропотíти**,-*тíю*,-*тíєш* [完] ①出好多汗,出透汗 ②为汗浸透 ③出汗(若干时间);(转,俗)费力地做(若干时间)

пропотíти [完] 见 пропотівáти

пропрасóвувати,-*сóвую*,-*сóвуєш* [未] **пропрасувáти**,-*сýю*,-*сýєш* [完] *що* ①熨平,熨好 ②熨(若干时间)

пропрасувáти [完] 见 пропрасóвувати

пропрівáти, -*вáю*, -*вáєш* [未] **пропрíти**,-*рíю*,-*рíєш* [完] ①熟透,煮烂 ②(口语)出好多汗,出透汗

пропрíти [完] 见 пропрівáти

прóпуск,-*ку* [阳] ①空白,遗漏处 ②通行证,出入证

пропускáти,-*кáю*,-*кáєш* [未] **пропустúти**,-*пущý*,-*пýстиш* [完] *когó-що* ①给…让路;放…通行;允许…进入,通过 ②走过,驶过 ③使穿过,使透过 ④错过;忽略,漏掉 ◊ **Він свогó не пропýстить.** 他不错过获利的机会。**пропускáти(пропустúти)нагóду** 错过良机

пропускнúй [形] 通行的 ◊ **пропускнúй пункт** 通行检查站 **пропускнá спромóжність** (机构、设施等的)工作能力;(铁路等的)通过能力,运输能力;通话能力

пропускнúк, *кá* [阳] 防疫站,卫生防疫机关

пропустúти [完] 见 пропускáти

пропхáти [完] 见 пропихáти

пропхáтися [完] 见 пропихáтися

пропхнýти [完]＝ пропхáти 见 пропихáти

пропхнýтися [完] ＝ пропхáтися 见

пропиха́тися

прора́н, *ну* [阳] ①河汊 ②〈专〉(江河截流时留给船只通行的)通道

прорахо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **прорахува́ти**, *-раху́ю*, *-раху́єш* [完] *що* ①计算,清点 ②算错,数错 ③计算,数(若干时间)

прорахо́вуватися, *-хо́вуюся*, *-хо́вуєшся* [未] **прорахува́тися**, *-раху́юся*, *-раху́єшся* [完] ①(因数错或算错而)多给,多付 ②失算,打错算盘

прорахува́ти [完] 见 прорахо́вувати

прорахува́тися [完] 见 прорахо́вуватися

прораху́нок, *-нку* [阳] ①计算,清点 ②(计算的)错误 ③失算,打错算盘

прорва́ти [完] 见 прорива́ти[1]

прорва́тися [完] 见 прорива́тися[1]

проре́ктор, *-ра* [阳] (综合大学)副校长

проржаві́ти [完] 见 проіржа́віти

прори́в, *-ву* [阳] ①撕破,弄破;冲破 ②破口;决口;突破口 ③〈医〉切开(脓疮等);穿孔 ◊ **прори́в кишо́к** 〈医〉肠穿孔

прорива́ти[1], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **прорва́ти**, *-ву́*, *-ве́ш*, *-вемо́*, *-вете́* [完] ①*кого-що* 撕破,弄破,弄出窟窿 ②冲溃,使决口;(受液压而)迸裂;突破,冲破 ③(脓疮)破了 ④〈转,口语〉(某种情绪)(忍不住)突然发作 ⑤〈农〉疏苗,间苗

прорива́ти[2], *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **прори́ти**, *-ри́ю*, *-ри́єш* [完] *що* ①挖通,挖出(洞等) ②(河水等)冲出,冲成 ③挖掘(若干时间)

прорива́тися[1], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **прорва́тися**, *-ву́ся*, *-ве́шся*, *-вемо́ся*, *-вете́ся* [完] ①破裂,出窟窿 ②突破,冲破 ③〈转〉(某种强忍的情感)迸发,突然爆发

прорива́тися[2], *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **прори́тися**, *-ри́юся*, *-ри́єшся* [完] ①(挖掘通)钻过,钻到 ②〈口语〉翻寻,忙乱地找寻(若干时间)

прори́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-вок* [阴] 〈农〉间苗

проривни́й [形] ①〈农〉прори́вка 的形容词 ②〈医〉穿孔的 ③爆破的,爆炸的 ④[用作名词] **проривни́й**, *-но́го* [阳] 〈语言〉爆破(辅)音

прори́ти [完] 见 прорива́ти[2]

прори́тися [完] 见 прорива́тися[2]

проріджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **прорідити**, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димо́*, *-дите́* [完] *що* 〈农〉疏苗,间苗;〈林〉疏伐;〈园〉疏剪

проріди́ти [完] 见 проріджувати

про́різ, *-зу* [阳] 切口,开口,孔,洞 ◊ **про́різ очей** 眼眶的形状,眼缝的位置

прорі́зати [完] 见 прорі́зувати

прорі́затися [完] 见 прорі́зуватися

прорізни́й [形] ①有透孔的;镂空的 ②切口用的,开口用的

прорізо́вий [形] 〈建〉打眼用的;穿通的

прорі́зувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **прорі́зати**, *-ріжу*, *-ріжеш* [完] *що* ①切开,剪开,割开,开出孔洞 ②使横贯,横穿;穿过,通过 ③[只用完成体] 切、剪、割(若干时间)

прорі́зуватися, *-зується* [未] **прорі́затися**, *-ріжеться* [完] ①(牙齿)生出,长出 ②(植物)发出,冒出 ③〈口语〉(光线、声音)透过,穿过 ④(皱纹)刻上,布满 ◊ **в немовля́ти прорі́зуються зу́би** 婴儿长出几颗牙齿

про́ріст, *-росту* [阳] ①〈专〉发芽,萌芽 ②幼苗

про́рість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] ①〈专〉树瘤,夹皮(指木材缺陷) ②幼苗

пророби́ти [完] 见 проробля́ти

проробля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **пророби́ти**, *-роблю́*, *-ро́биш* [完] *що* ①开(洞、孔等) ②做出,完成 ③仔细研究 ④*кого́-що* 〈口语〉严厉批评,狠狠地批评 ⑤[只用完成体] 〈口语〉做(若干时间)

проро́к, *-ка* 呼格 *-ро́че* [阳] ①〈宗〉(宗教中)先知,预示神意者,神意代言人;〈转〉(某方面的)最高权威 ②预言家,预卜未来者

пророкува́ння, *-ня* [中] ① пророкува́ти 的名词 ②预言,预见

пророкува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] 及 **проро́чити**, *-чу*, *-чиш* [未] *що* ①预测,预报,预言 ②〈宗〉传布神的启示;〈转,讽〉预言

пророста́ти, *-та́є* [未] **прорости́**, *-те́*

过去时-ріс,-рослá [完] ①发芽,萌芽;(幼芽)由…里钻出来 ②*чим* 长满,生满 ③[只用完成体]生长(若干时间)

пророcтú [完] 见 пророcтáти

пророcтúти [完] 见 прорóщувати

пророcткóвий [形] прорóсток 的形容词

прорóсток,*-тка* [阳] ①芽,幼芽,芽苗 ②[常用复数](转)萌芽

прорóцтво,*-ва* [中] ①(宗教中的)神的启示 ②预言,预见

прорóчий [形] ①прорóк 的形容词 ②预言的,具有先见之明的,预示的(副 **прорóче**)

прорóчити [未] =пророкувáти

прорóчиця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] прорóк 的女性

прорóщувати,*-щую*,*-щуєш* [未] **проростúти**,*-рощý*,*-ростúш*,*-ростимó*,*-ростите́* [完] *що* 使发芽,使出芽

прорубáти [完] 见 прорýбувати

прорубáтися [完] 见 прорýбуватися

прорýбувати,*-бую*,*-буєш* [未] **прорубáти**,*-бáю*,*-бáєш* [完] *що* ①把…砍穿,把…凿穿,砍出(洞) ②砍伐出通道 ③[只用完成体]砍(若干时间)

прорýбуватися,*-буюся*,*-буєшся* [未] **прорубáтися**,*-бáюся*,*-бáєшся* [完] ①(为自己)砍伐出道路,杀出条路 ②砍杀,厮杀(若干时间)

просáджувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **просадúти**,*-саджý*,*-сáдиш* [完] ①*що* 刺穿,扎透;刺出(洞) ②*когó-що* 刺伤 ③刺,劈(若干时间) ④*що* 使穿过,使穿进(狭窄的孔)

просадúти [完] 见 просáджувати

просапáти [完] 见 просáпувати

просапнúй [形](农) ①行间中耕的,用于中耕的 ②需要中耕的

просáпник,*-ка* [阳](农)中耕机

просáпувати,*-пую*,*-пуєш* [未] **просапáти**,*-пáю*,*-пáєш* [完] *що* ①锄草 ②除草,锄草(若干时间)

просвердлúти [完] 见 просвéрдлювати

просвéрдлювати,*-люю*,*-люєш* [未] **просвердлúти**,*-лю́*,*-лúш*,*-лимó*,*-лите́* [完] *що* ①钻透,钻孔 ②[只用完成体]钻(若干时间)

просвистáти [完] 见 просвúстувати

просвистíти [完] = просвистáти 见 просвúстувати

просвúстувати,*-тую*,*-туєш* [未] **просвистáти**,*-вищý*,*-вúщеш* 及 **просвистíти**,*-вищý*,*-вистúш* [完] ①[只用完成体]响起哨声,响起呼啸声 ②*що* 用口哨吹(曲) ③吹哨,呼啸(若干时间) ④*що* (口语)挥霍掉,白花掉,浪费掉

просвіжáти,*-жáю*,*-жáєш* [未] **просвіжúти**,*-жý*,*-жúш*,*-жимó*,*-жите́* [完] *когó-що* ①使清新,使凉爽 ②使…有精力,使精神饱满

просвіжáтися,*-жáюся*,*-жáєшся* [未] **просвіжúтися**,*-жýся*,*-жúшся*,*-жимóся*,*-житéся* [完] ①新鲜起来,清新起来,凉爽起来 ②(到户外去或用凉水冲洗使自己)感到清爽,振奋精神

просвіжúти [完] 见 просвіжáти

просвіжúтися [完] 见 просвіжáтися

прóсвіт,*-ту* [阳] ①空隙 ②一线光亮 ③门(窗)洞

просвíта,*-ти* [阴] ①教育 ②社会文化(教育)组织

просвітúтель,*-ля* 五格 *-лем* [阳] ①启蒙者,教育者 ②(史)(17—18 世纪西欧,18—19 世纪俄国的)启蒙运动者

просвітúтелька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] просвітúтель 的女性

просвітúтельний [形] ①教育的,传播知识的 ②(史)启蒙的,启蒙运动的

просвітúтельство,*-ва* [中] ①教育工作,教育活动 ②(17—18 世纪西欧,18—19 世纪俄国的)启蒙运动;启蒙思潮

просвітúтельський [形] просвітúтель 及 просвітúтельство 的形容词

просвітúти[1] [完] 见 просвíчувати

просвітúти[2] [完] 见 просвіщáти

просвітúтися[1] [完] 见 просвíчуватися

просвітúтися[2] [完] 见 просвіщáтися

просвітлúти [完] 见 просвітлювати

просвітлúтися [完] 见 просвітлюватися

просвітлíння,*-ня* 复二 *-лінь* [中] просвітлúти(-ся)及 просвітлíти 的名词

просвітлíти,*-лíю*,*-лíєш* [完] ①变得明

亮;晴朗;变得清澈 ②〈转〉变得开朗;现出喜悦 ③〈转〉变清醒;(思想)变得清楚

просві́тлювати, *-люю, -люєш* [未] **просвітли́ти**, *-лю́, -ли́ш, -лимо́, -лите́* [完] *кого́-що* ①使明亮;使清澈,澄清 ②〈转〉使明白,使领悟;使思想清晰 ③〈转〉使喜悦,使欢快

просві́тлюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **просвітли́тися**, *-лю́ся, -ли́шся, -лимо́ся, -лите́ся* [完] ①明亮起来;变得清澈 ②〈转〉变得开朗;变得喜悦;(意识、思想)变得明晰,清楚

просві́тник, *-ка* [阳] ①启蒙者,教育者 ②〈史〉启蒙运动者

просві́тництво, *-ва* [中] ①教育 ②(17—18 世纪西欧,18—19 世纪俄国的)启蒙运动,启蒙思潮 ◊ **вік просві́тництва**〈史〉(17—18 世纪西欧的)启蒙时代

просві́тній [形]〈口语〉教育的,传播知识的

про́світок, *-тку* [阳] ①一线光亮 ②闪光 ③空隙 ④〈转〉(才能、感情)闪现,一些流露 **про́світку нема́ (нема́є)** *від ко́го*〈口语〉由于某人而不得安宁 **не дава́ти про́світку**〈口语〉使不得安宁,使日子不好过 **не зна́ти про́світку**〈口语〉(忙得、累得)焦头烂额,晕头转向;疼得眼前发黑 **тільки й про́світку**〈口语〉真幸运

просвітя́нин, *-на* 复 *-тя́ни, -тя́н* [阳] 社会文化组织的成员或其追随者

просвітя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] просвітя́нин 的女性

просвітя́нський [形] 教师的,教育工作者的

просві́чування, *-ня* [中] 照透;透视,用 X 光透视检查

просві́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **просвіти́ти**[1], *-вічу́, -ві́тиш* [完] *кого́-що* ①照透,使光透过 ②〈技,医〉透视,用 X 光透视 ③〈口语〉照耀,照亮 ④[只用未完成体] 显露出;〈转〉流露出(某种心情)

просві́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **просвіти́тися**[1], *-вічу́ся, -ві́тишся* [完] ①〈口语〉受透视,受 X 光透视检查 ②显露出;〈转〉流露出(情感等) ③明亮起来;〈转〉(面容)生动起来,开朗起来

просвіща́ти, *-ща́ю, -ща́єш* [未] **просвіти́ти**[2], *-вічу́, -ві́тиш* [完] *кого́-що* 向…传授知识(文化),使受教育;开导,使…明理

просвіща́тися, *-ща́юся, -ща́єшся* [未] **просвіти́тися**, *-вічу́ся, -ві́тишся* [完] 得到知识,受到教育

просигналізува́ти, *-зу́ю, -зу́єш* [完] ①发信号,显示信号 ②用信号报道 ③〈转〉提醒,预告,警告

проси́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **просиді́ти**, *-джу, -диш* [完] ①坐(若干时间);〈转〉坐牢(若干时间);〈口语〉处于某一状态、职位等(若干时间) ②*що*〈口语〉坐破,坐久磨坏 ~ **штани́** 把裤子坐破 ③*що*〈口语〉坐失,因久坐而耽误 ~ **по́їзд** 坐久而误了火车

просиді́ти [完] 见 проси́джувати

просили́ти [完] 见 просиля́ти

просили́тися [完] 见 просиля́тися

просиля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **просили́ти**, *-силю́, -си́лиш* [完] *що* 使…穿过;使…穿进(狭窄的孔);使…钻过

просиля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **просили́тися**, *-силю́ся, -си́лишся* [完] (从狭窄的孔中)穿过,穿进,钻过

проси́на, *-ни* [阴] 黍米,稷米

просина́тися [未] = просипа́тися[1]

про́синь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] ①(在别的颜色中带的)蓝色;蓝点,蓝斑 ②云间的蓝天

про́сип, *-пу* [阳]: ◊ **без про́сипу**〈口语〉1)(睡眠)不醒 **спа́ти без про́сипу** 酣睡不醒 2)(醉酒)不省人事 **п'я́ний без про́сипу** 醉得不省人事

просипа́ти, *-па́ю, -па́єш* [未] **проспа́ти**, *-сплю́, -спи́ш, -спимо́, -спите́, -спля́ть* [完] ①睡(若干时间) ②睡过头,醒得过久 ③*що*〈口语〉因睡着而错过 ~ **ста́нцію** 睡过了站

просипа́тися[1], *-па́юся, -па́єшся* [未] 及 **просина́тися**, *-на́юся, -на́єшся* [未] **прокину́тися**, *-ну́ся, -не́шся, -немо́ся, -нете́ся* [完] ①睡醒,醒来 ②〈转〉活跃起来;复苏 ③〈转〉觉醒,积极(行动)

起来 ④〈转〉(感情等)出现,表现出

просипа́тися², *-па́юся*, *-па́єшся* [未] **проспа́тися**, *-плю́ся*, *-пи́шся*, *-пимо́ся*, *-пите́ся*, *-пля́ться* [完] ①(喝醉的人)睡后酒醒 ②(劳累之后)睡足,好好地睡一觉

проси́ти [未] ① *прошу́*, *про́сиш* 请,请求 ② *про́шу*, *про́сиш* 邀请,约请 ◊ **проси́ти ми́лостиню** 求人施舍,讨饭 **добро́м проси́ти** 〈口语〉恭请,敬请(客气地请) **Про́симо до госпо́ди(до ха́ти, до нас)!** 欢迎(光临)! **проси́ти до сто́лу** 请入座 **Про́шу сіда́ти.** 请坐!

проси́тися, *прошу́ся*, *про́сишся* [未]〈口语〉①请求准许,请求让… ②〈转〉需要,有必要 ③请求录用

просиха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **просо́хнути** 及 **просо́хти**, *-хну*, *-хнеш* [完] 变干,干透

проси́ще, *-ща* [中] 及 **прі́сисько**, *-ка* [中] 及 **прі́сище**, *-ща* [中] 及 **прі́снище**, *-ща* [中]〈口语〉黍(稷)地;谷子地

про́сів, *-ву* [阳] ①〈专〉筛 ②〈农〉漏种(漏播)的地方;漏播的地块

просіва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] 及 **просі́ювати**, *-сію́ю*, *-сію́єш* [未] **просі́яти**, *-сі́ю*, *-сі́єш* [完] *що* ①筛,筛净,筛选 ②播种(若干时间)

просіва́тися, *-ва́ється* [未] 及 **просі́юватися**, *-сію́ється* [未] **просі́ятися**, *-сі́ється* [完] ①筛选,筛净,过筛 ②(散体物从缝隙里)撒出,漏掉

про́сік, *-ку* [阳] 及 **просі́ка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈矿〉(矿场内)大巷回风道,小平巷 ②(伐树辟出的)林间通道;林班线(区划线)

просі́ка [阴] = про́сік

прося́л, *-со́лу* [阳]〈专〉腌咸的程度

просі́ювати [未] = просіва́ти

просі́юватися [未] = просіва́тися

просі́яти [完] 见 просіва́ти

просі́ятися [完] 见 просіва́тися

проска́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈体〉(走马在赛马中失去参赛权的)走乱次数 ②〈口语〉乘马疾驰

проскоро́дити, *-ро́джу*, *-ро́диш* [完] ① *що* 耙(地) ②耙地(若干时间)

про́скура, *-ри* [阴]〈宗〉圣饼

проскурня́к, *-ка́* [阳]〈植〉锦葵

просла́вити [完] 见 прославля́ти

просла́витися [完] 见 прославля́тися

прославля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **просла́вити**, *-влю*, *-виш* [完] *кого́-що* ①使著名,使成名;使光荣,为…增光 ②颂扬,赞扬 ③〈少用〉*кого́ ким* 说…的坏话,中伤…是…

прославля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **просла́витися**, *-влюся*, *-вишся* [完] ①著名,驰名;获得光荣 ②[只用完成体] *ким-чим* 以…而著名,有…名声

просла́ти [完] = простели́ти 见 простила́ти

просла́тися [完] = простели́тися 见 простила́тися

прослиза́ти, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **прослизну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①滑过;溜进,偷偷进入 ②轻快地走过、驶过 ③〈转〉瞬间闪现(念头等)

прослизну́ти [完] 见 прослиза́ти

прослу́хати [完] 见 прослу́хувати

прослухо́вувати [未] = прослу́хувати

прослу́хувати, *-лу́хую*, *-лу́хуєш* [未] 及 **прослухо́вувати**, *-вую*, *-вуєш* [未] **прослу́хати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *кого́-що* ①听完～ о́перу 听完歌剧 ②(在高等院校)听完(某课程) ③〈医〉听诊～ хво́рого 给病人听诊 ④[完]没听清 ⑤[只用完成体]听(若干时间)

просмали́ти [完] 见 просма́лювати

просма́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **просмали́ти**, *-малю́*, *-ма́лиш* [完] *що* 〈口语〉①烧出孔,烧穿 ②燎、烧、晒(若干时间)

просмерді́ти, *-джу́*, *-ди́ш* [完]〈口语〉①有臭味 ② *що* 使…充满臭味

просмерді́тися, *-джу́ся*, *-ди́шся* [完]〈口语〉变得有臭味

просмикну́ти [完] 见 просми́кувати

просмикну́тися [完] 见 просми́куватися

просми́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **просмикну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] 使穿过,使穿进(狭窄的孔)

просми́куватися, *-кується* [未] **про-**

смикну́тися, *-нéться* [完] (从狭窄的孔中)穿过,穿进

просмі́шник, *-ка* [阳] 〈口语〉好嘲笑人的;讥讽者

просмі́шниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] просмі́шник 的女性

просмія́ти, *-мію́*, *-мієш*, *-міємо́*, *-мієте́* [完] 〈口语〉*кого́-що* 讥笑,嘲笑,讥讽

просмоли́ти [完] 见 просмо́лювати

просмоли́тися [完] 见 просмо́люватися

просмо́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **просмоли́ти**, *-молю́*, *-мо́лиш* [完] *що* 在…上涂以树脂(焦油),用树脂浸透

просмо́люватися, *-люється* [未] **просмоли́тися**, *-мо́литься* [完] 浸透树脂,涂满树脂

проснýтися [完] 见 просипа́тися[1]

про́со, *-са* 复 *-са́*, *-сів* [中] ①〈植〉黍,稷;黍米,稷米 ②[复]〈口语〉黍田,稷田 ку́ряче ~〈植〉稗,稗子

просо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] 及 **просува́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **просу́нути**, *-ну*, *-неш* [完] *що* ①伸出去,伸进去;(从狭小地方)塞过去 ②〈转,口语〉促进,推动,使有进展

просо́вуватися, *-со́вуюся*, *-со́вуєшся* [未] 及 **просува́тися**, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **просу́нутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①伸入,探入;伸过,探过 ②〈口语〉挤过去

просо́дія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] 〈诗〉①超音质特征,韵律特征 ②韵律学

просоли́ти [完] 见 просо́лювати

просоли́тися [完] 见 просо́люватися

просо́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **просоли́ти**, *-солю́*, *-со́лиш* [完] *що* ①(用盐)腌透 ②腌(用去若干时间) ③〈转,旧〉弄糟,弄垮

просо́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **просоли́тися**, *-солю́ся*, *-со́лишся* [完] 腌透

просорýшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] 〈农〉①碾黍(稷)米机 ②黍(稷)米磨坊

просо́хнути [完] 见 просиха́ти

просо́хти [完] = просо́хнути 见 просиха́ти

просочи́ти [完] 见 просо́чувати

просочи́тися [完] 见 просо́чуватися

просо́чувальний [形] 〈专〉浸制用的;浸染用的

просо́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **просочи́ти**, *-сочу́*, *-со́чиш* [完] *що* ①使浸透;使饱含,使充满 ②使充满(气味等);〈转,口语〉满怀(某种感情)

просо́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **просочи́тися**, *-сочу́ся*, *-со́чишся* [完] ①(水)渗透,渗漏 ②〈转〉(思想、感情、消息等)透露出,逐渐传开 ③〈转〉逐渐潜入

проспа́ти [完] 见 просипа́ти

проспа́тися [完] 见 просипа́тися[2]

проспéкт[1], *-ту* [阳] ①(出版物的)内容提要,简介 ②〈商〉商品说明书,商品简介

проспéкт[2], *-ту* [阳] 大街,大马路

проспирто́вувати, *-то́вую*, *-то́вуєш* [未] **проспиртува́ти**, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *що* 用酒精浸透,使饱含酒精

проспирто́вуватися, *-то́вується* [未] **проспиртува́тися**, *-ту́ється* [完] 浸透酒精,饱含酒精

проспиртува́ти [完] 见 проспирто́вувати

проспиртува́тися [完] 见 проспирто́вуватися

проспіва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [完] ①唱,唱歌 ②〈口语〉唱坏,唱哑(嗓子) ③唱(若干时间)

простáта, *-ти* [阴] 〈解〉前列腺

простати́т, *-ту* [阳] 〈医〉前列腺炎

простати́чний [形] простáта 及 простати́т 的形容词

простéжити [完] 见 простéжувати

простéжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **простéжити**, *-жу*, *-жиш* [完] ①注视,盯着 ②仔细观察,严密监视;仔细研究,考察

простели́ти [完] 见 простила́ти

простели́тися [完] 见 простила́тися

простеля́ти [未] = простила́ти

простеля́тися [未] = простила́тися

простéрти [完] 见 простира́ти

простéртися [完] 见 простира́тися

простига́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **прости́гнути** 及 **прости́гти**, *-гну*, *-гнеш* [完] ①变冷,冷却 ②〈转,口语〉(愤怒)冷静下来;(情感)减退,冷淡下来

прости́гнути [完] 见 простига́ти

прости́гти [完] =прости́гнути 见 простига́ти

про́стий [形] ①简单的,简易的 ②〈专〉单纯的,单一的 ③朴素的,朴实的;不讲究的 ④普通的,一般的,平常的 ⑤老实的,淳朴的;直率的

простила́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [未] 及 **простеля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **простели́ти**, *-телю́*, *-те́лиш* [完] 及 **просла́ти**, *-стелю́*, *-сте́леш* [完] *що* ①顺着(沿着)铺,铺上一层;铺开 ②铺(若干时间)

простила́тися, *-ла́юся*, *-ла́єшся* [未] 及 **простеля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **простели́тися**, *-телю́ся*, *-те́лишся* [完] 及 **просла́тися**, *-стелю́ся*, *-сте́лешся* [完] ①铺开,铺上;摊开 ②(云、雾)弥漫,笼罩;〈转〉(声音)传播,扩散 ③伸展开,延伸

прости́мий [形] 可原谅的,可饶恕的,情有可原的

прости́мість, *-мості* 五格 *-містю* [阴] прости́мий 的名词

прости́нний [形] про́стиня́ 的形容词

про́стиня́, *-ні́* 五格 *-не́ю* 复 *про́стині*, *про́стинь* [阴] 床单,被单,褥单

простира́дло [中] = про́стиня́

простира́ло, *-ла* [中] 及 **простира́дло**, *-ла* 复二 *-ра́дл* [中] =про́стиня́

простира́ловий [形] =прости́нний

простира́льце, *-ця* 复二 *-лець* [中] про́стира́ло 的指小表爱

простира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **простер́ти**, *-стру́*, *-стре́ш*, *-стремо́*, *-страте́* [完] *що* 〈文语〉①伸,伸向,伸出 ~ ру́ки 伸出双手 ②展开(双翅);伸展(枝叶)

простира́тися, *-ра́ється* [未] **простер́тися**, *-стре́ться* [完] ①(手)伸出,伸向 ②延伸,扩展

прости́ти [完] 见 проща́ти

прости́тися [完] 见 проща́тися

проститу́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①卖淫女,娼妓 ②〈转,口语〉出卖灵魂的人,卖身投靠者,寡廉鲜耻的人

проститу́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①卖淫,卖淫勾当;卖淫现象 ②〈转〉出卖灵魂,卖身投靠,寡廉鲜耻

прості́нковий [形] прості́нок 的形容词

прості́нок, *-нка* [阳] (窗户之间或窗与门之间的)窗间墙

про́стір, *про́сто́ру* 复 *про́сто́ри*, *про́сто́рів* [阴] ①空间 ②广阔地方,广阔幅员;宽敞 ③〈转〉自由,自由自在,无拘无束

про́сто [副] ①简单地,简易地 ②朴实地,不讲究地 ③一般地,平常地 ④照直,坦率地;直接 ⑤[用作语气词]〈口语〉简直,真是,实在是;只是,只不过是 ⑥[用作谓语] 容易,简单 ⑦[用作前置词] 在…对面 ◊ **про́сто не́ба** 在露天地里,在户外

простоволо́сий [形] 〈口语〉没戴头巾的,没戴帽子的,光着头的;头发蓬乱的(多指妇女)

просто́рий [形] ①(空间)广阔的;宽敞的;宽大的(指衣服)~ костю́м 肥大的衣服 ②〈转〉自由的,自由自在的,随意的

просторі́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] 〈口语〉好闲扯的人,爱说废话的人

просторі́кати [完] = просторі́кувати

просторі́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] 及 **просторі́кати**, *-каю*, *-каєш* [未] 〈口语〉高谈阔论,夸夸其谈,东拉西扯;啰里啰嗦地述说

просторі́куватий [形] 〈口语〉话多的;长篇大论的;废话连篇的(副 **просторі́кувато**)

про́сторінь, *-роні* 五格 *-рінню* [阴] ①空间 ②空地方,空处;区域 ③广阔的土地,幅员;地区,地带

просто́рість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] просто́рий 的名词

просторі́чний [形] просторі́ччя 的形容词 ◊ **просторі́чні слова́** 俗语词,俗语

просторі́ччя, *-чя* [中] ①俗语(体),俚俗语体 ②〈语言〉俗语(词)

про́сто́ро [副] ①宽敞,宽阔;肥大(指衣服) ②[用作无人称谓语](感到)宽敞 ③[用作无人称谓语](感到)自由自在

просторо́вий [形] 空间的

просторóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] просторóвий 的名词

простосéрдий [形] 淳朴的，心地忠厚的，老实的

простосéрдість, *дості* 五格 *-дістю* [阴] простосéрдий 的名词

простотá, *-тú* [阴] ①简单，简易，简明 ②朴素，单纯；直率

простóювати, *-тóюю*, *-тóюєш* [未] **простóяти**, *-тóю*, *-тоїш* [完] ①站立(若干时间) ②停留，驻扎(若干时间) ③停顿，停工；闲置(若干时间) ④存在，生存，维持(若干时间) ⑤〈口语〉(因久站)踏破，踩坏；站累，站痛(腿等)

простóяти [完] 见 простóювати

прострáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 〈医〉虚脱，衰竭

прострéлити [完] 见 прострі́лювати[1]

прострі́лювати[1], *-люю*, *-люєш* [未] **прострéлити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* ①射透，(用子弹)打穿 ②[只用未完成体]〈军〉扫射(某地段)，(火力)控制，(炮火)覆盖

прострі́лювати[2], *-люю*, *-люєш* [未] **простріля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *що* ①试射(新枪) ②射击(若干时间)

простріля́ти [完] 见 прострі́лювати[2]

простроми́ти [完] 见 простро́млювати

простро́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] **простроми́ти**, *-ромлю́*, *-ро́мишь* [完] *що* ①刺穿，深深扎入 ②〈口语〉伸进去；(从狭小地方)挤过去

простро́чити [完] 见 простро́чувати[2]

простро́чи́ти [完] 见 простро́чувати[1]

простро́чувати[1], *-чую*, *-чуєш* [未] **простро́чи́ти**, *-рочу́*, *-ро́чиш* [完] ① *що* 密针缝纫，密密地缝 ②密针缝纫(若干时间) ③〈口语〉(用机枪、冲锋枪等)扫一梭子 ④*що* 〈口语〉(机枪、冲锋枪等)扫射打穿 ⑤*що* 〈口语〉(机枪、冲锋枪等)打完，打光(子弹)

простро́чувати[2], *-чую*, *чуєш* [未] **простро́чити**, *-чу*, *чиш* [完] *що* 使过期，错过…期限，逾期未…

простувáти, *ту́ю*, *ту́єш* [未] ①走步，行走；行进 ②紧跟随着，跟随 ③朝…方向走去

просту́да, *-ди* [阴] 受寒，着凉；伤风，感冒

просту́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **простуди́ти**, *-туджу́*, *-ту́диш* [完] *когó-що* ①使着凉，使伤风，使感冒 ②(少用)放凉

просту́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **простуди́тися**, *-туджу́ся*, *-ту́дишся* [完] ①受凉，着凉，伤风 ②〈少用〉冷下来，变凉

простуди́ти [完] 见 просту́джувати

простуди́тися [完] 见 просту́джуватися

просту́дливий [形] 〈口语〉容易着凉的，容易感冒的

просту́дний [形] 受寒(感冒)引起的；可能引起感冒的

просту́кати [完] 见 просту́кувати

просту́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **просту́кати**, *-каю*, *-каєш* [完] ①发出敲击声；〈口语〉咚咚响着走过(跑过) ②敲击，打(若干时间) ③*що* 〈口语〉用约定的敲击声告知

проступáти, *-пáє* [未] **проступи́ти**[1], *-ту́пить* [完] ①透出，渗出 ②隐约现出，显现出，露出

проступи́ти[1] [完] 见 проступáти

проступи́ти[2], *-туплю́*, *-ту́пиш* 及 **проступи́тися**, *-туплю́ся*, *-ту́пишся* [完] 〈口语〉(从人群中)挤过去 ◊ **немá де проступи́ти** 寸步难行

проступи́тися [完] ＝проступи́ти[2]

просту́пок, *-пку* [阳] 过失，过错，不合乎行为准则的举止

простягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **простягтú** 及 **простягну́ти**, *-тягну́*, *-тя́гнеш* [完] ①拉过(某距离)；伸出(手，脚)；(向两边)张开，展开 ②〈口语〉铺平，平放；使放平身子躺下 ◊ **простягтú нóги** 〈转，口语〉蹬腿了(指人死了)

простягáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **простягтúся** 及 **простягну́тися**, *-тягну́ся*, *тя́гнешся* [完] ①拉过去；(手，头等)伸向，伸出去 ②伸展，延伸，一望无垠 ③坐落在，分布在，占很大地方 ④〈口语〉伸直身子躺下

простягну́ти [完] 见 простягáти

простягну́тися [完] 见 простягáтися

простягтú [完] ＝простягну́ти 见 простягáти

простягтися [完] = простягнутися 见 простягатися

просувати [未] = просовувати

просуватися [未] = просовуватися

просунути [完] 见 просовувати

просунутися [完] 见 просовуватися

просушити [完] 见 просушувати

просушитися [完] 见 просушуватися

просушувати, *-шую, -шуєш* [未] **просушити**, *-сушу, -сушиш* [完] *що* ①使干透,晒干,烤干,晾干,吹干 ②晒,晾,烤(若干时间)

просушуватися, *-шуюся, -шуєшся* [未] **просушитися**, *-сушуся, -сушишся* [完] 干透,完全干

просякати, *-кає* [未] **просякнути** 及 **просякти**, *-кне* [完] ①透入,渗入,渗透 ②*що* 使浸透;使饱含,使充满 ③浸透,饱含,充满

просякнути [完] 见 просякати

просякти [完] = просякнути 见 просякати

просяний [形] (植)黍的,稷的;用黍做的 ~на солома 黍秸

просянка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①黍秸 ②(动)黍鹀

протавати, *-тає* [未] **протанути**, *-не* [完] ①(冰雪)融化;化冻,解冻 ②*що* 使融化 ③融化(若干时间)

проталина, *-ни* [阴] 雪融后露出地面的地方,雪已融化的地方;(河面上、窗玻璃上)已化冻的地方

протанути [完] 见 протавати

протанцьовувати, *-цьовую, -цьовуєш* [未] **протанцювати**, *-цюю, -цюєш* [完] ①跳一场(某种舞) ②跳舞,舞蹈(若干时间)

протанцювати [完] 见 протанцьовувати

протвережувати, *-жую, -жуєш* [未] **протверезити**, *-режу, -резиш, -резимо, -резите* [完] *кого* 使清醒过来;使醒酒

протвережуватися, *-жуюся, -жуєшся* [未] **протверезитися**, *-режуся, -резишся, -резимося, -резитеся* [完] ①清醒过来,酒醒过来 ②(转)觉醒过来

протверезити [完] 见 протвережувати

протверезитися [完] 见 протвережуватися

протверезіти, *-зію, -зієш* [完] ①清醒过来,酒醒过来 ②(转)觉醒过来

протверезний [形] 醒酒的;(转)使觉醒过来的,使清醒的

проте [连] ①可是,但是,然而,不过 ②[用作插入语] 还是,到底

протегувати, *-гую, -гуєш* [未] 庇护,袒护,当靠山

протеже [不变,阳及阴] (文语)受(人)庇护的人,得到提拔的人,有靠山的人

протез, *-за* [阳] 假体,(人工)弥补物(义肢、义齿、假牙床、假眼等)

протезист, *-та* [阳] 假肢(假牙、假眼)专家

протезний [形] протез 的形容词

протезувати, *-зую, -зуєш* [未,完] *кого-що* (医)安装(义肢等),镶(假牙等)~ зуби 镶牙

протеїди, *дів* [复] (化)蛋白族化合物,朊族化合物

протеїн, *-ну* [阳] (生物)朊,蛋白质

протеїновий [形] (生化)蛋白质的,朊性的

протей, *-тея* 五格 *-теєм* [阳] ①(动)洞螈 ②(微生)变形杆菌

протекти [完] 见 протікати

протектор, *-ра* [阳] ①(旧)保护人,庇护者 ②(政)保护国 ③(技)保护层;防护器;防护装置;防护罩 ④(医)保护器

протекторат, *-ту* [阳] ①保护,保护关系,保护制度,保护权 ②保护国;被保护国 ③护国制

протекторний [形] (技)保护的,防护的

протекційний [形] ①庇护的;徇私情的 ②保护关税的 ◊ **протекційний тариф** (经)保护关税(税率);(铁路)优待运价

протекціонізм, *-му* [阳] ①(经)保护关税制(度),保护关税政策,保护关税主义 ②(口语)任人唯亲,任用私人

протекціоніст, *-та* [阳] (经)保护关税主义者;[复] 保护关税派

протекціоністський [形] 保护关税的

протекція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 庇护;情面,请托;徇私情

протерти [完] 见 протирати

протертися [完] 见 протиратися

протéст, *-my* [阳] ①抗议;坚决反对 ②(法)异议(书),抗议(书) ③(财,商)(公证人对未付期票等的)拒付证书 ④(海,法)海难证明书,遇难证明书

протестáнт, *-ma* [阳] ①(文语)抗议者;表示另议者 ②(宗)(基督教的)新教徒,基督教徒(指狭义的基督教)

протестантúзм, *-му* [阳] (宗)(基督教的)新教,基督教(指狭义的基督教)

протéстáнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] протестáнт 的女性

протестáнтство, *-ва* [中] (宗) = протестантúзм

протестáнтський [形] (宗)新教的,新教徒的

протестувáти, *-тýю*, *-тýєш* ①[未] 抗议,提出抗议,反对 ②[未,完](财,商)对…作出拒付证书～ вéксель(财)对期票作出拒付证书

прóти[1] [前] (二格) ①(表示处所)正对着…,在…对面 ②(表示行为方式)迎着…,逆着…,顶着… ③违反…,违背…～ вóлі 违背…意愿;违心地 ④反对;对抗 стоя́ти ～*чóго* 对抗,抵抗 ⑤(表示比较,对比的对象)与…相比,…比… ⑥(表示时间)在…之前 вночі ～ Нóвого рóку 除夕夜,新年前夜 ◇ **піти́ прóти нóчі** 天就要黑了,却去…

прóти[2] [副] ①[用作谓语] 反对,不同意 Хто бýде прóти? 谁反对? ②[用作名词] 反对 нічóго не мáти ～一点不反对 врахувáти всі «за» і «прóти»把"赞成"和"反对"的都统计进去

протиалкогóльний [形] 禁酒的,反酗酒的

протиáтомний [形] 防原子武器的

протибактеріáльний [形] 抗细菌的

протибольовúй [形] (医)镇痛的,止痛的

противáга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①(技)配重,平衡(重量);平衡锤,平衡器;(无线)地网 ②(转)均衡,平衡,均衡现象

противикраднúй [形] (汽车、摩托车等)防盗的 ～ зáсіб 防盗装置

противíрусний [形] 抗病毒的

протигáз, *-за* [阳] 防毒面具

протигáзний [形] = протигáзовий

протигáзовий [形] 防毒的,防瓦斯的

протигарячкóвий [形] 退热的,解热的

протигнúльний [形] 防腐的,杀菌的,杀微生物的

протигрипóзний [形] 抗流感的

протигромáдський [形] 反社会的,违反社会秩序的,扰乱社会治安的

протидержáвний [形] 反对国家的

протидесáнтний [形] (军)抗登陆的,防登陆的;防空降的,反空降的

протидифтерíйний [形] 抗白喉的

протидíйний [形] протидія 的形容词

протидíя, *-дії* 五格 *-дією* [阴] ①反抗,抵抗;反对 ②反作用,反作用力

протидíяти, *-дію*, *-дієш* [未] 反抗,抵抗;对抗;反对;妨碍;起反作用

протиепідемíчний [形] 防止流行病的,防疫的

протизакóнний [形] 违法的,不法的

протизапальнúй [形] 消炎的

протизаплíдний [形] (医)避孕的

протизенíтний [形] (军,空)防高射炮火的

протиіпрúтний [形] (军)防芥子气的,防糜烂性毒气的

протикáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **проткнý-ти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-що* 刺穿,扎透;深深刺人

протиконституцíйний [形] 反宪法的,违反宪法的

протилéжний [形] ①对面的 ②对立的,迥然不同的 ③(去向)相反的(指风、水流) ④(数)相对的;对置的 ⑤[用作名词] **протилéжне**, *-ного* [中] 相反的情况,相反的东西 ◇ **дóказ від протилéжного** 反面的证据,反证

протилéжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 对立(性),对立现象;对立物;(哲)(矛盾的)对立面

протимíнний [形] (军,海)防水雷的,反水雷的

протинакипнúй [形] 抗水锈的,抗水碱的

протинáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **протнýти** [完] 及 **протя́ти**, *-тнý*, *-тнéш*, *-тнемó*, *-тнетé* [完] *що* ①切(剪、割、刻)开;开出孔洞;刺穿 ②穿过,通过;横贯,横穿 ③切;剪,割(若干时间)

протиотрýта, *-ти* [阴] (医) 解毒药

(剂),(转)消毒剂,矫正方法

протипіхóтний [形](军)防步兵的

протиповітря́ний [形] 防空的

протипожéжний [形] 防火(灾)的,消防的

протипокáзаний [形](医)(病人)禁忌的,禁用的

протипокáзано [副][用作谓语]禁忌的,禁用的

протипрáвний [形](法)不合法的;违法的;非法的

протиправцéвий [形](医)抗破伤风的

протиприрóдний [形] 反常的,反自然的

протиприрóдність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] протиприрóдний 的名词

протирáковий [形](医)抗癌的

протирáльний [形](专)擦拭用的;擦碎用的

протирáльник,*-ка* [阳] 擦拭者,擦拭工

протирáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] протирáльник 的女性

протирáти,*-рáю*,*-рáєш* [未] **протéрти**, *-трý*, *-трéш*, *-тремó*, *-третé* [完] *що* ①擦破,磨出窟窿 ②擦成细丝 ③擦干净,拭净 ◊ **протирáти(протéрти)óчі** 1)睡醒 2)省悟过来 **протирáти (протéрти) з пісóчком** *когó* (口语)痛斥,训斥

протирáтися,*-рáюся*,*-рáєшся* [未] **протéртися**, *-трýся*, *-трéшся*, *-тремóся*,*-третéся* [完] ①磨破,穿破,用破 ②(口语)混入,钻入 ③(口语)(费力地)挤过去

протиревматúчний [形] 抗风湿的,抗风湿病的

протирíччя,*-ччя* 复二 *-рíч* [中] ①矛盾;抵触 ②(哲)矛盾 клáсові ~чя 阶级矛盾 ③反对意见,反驳;对抗行为 ◊ **дух протирíччя** 别扭劲儿,好无故作对的性情

прóтирка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 抹布;擦枪器

протúскати [完] 见 протискáти

протискáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **протúскати**,*-каю*,*-каєш* [完](口语,粗) ①用力推过去,塞过去,插进去 ②压,挤,按(若干时间)

протúскатися [完] 见 протискáтися

протискáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **протúскатися**,*-каюся*,*-каєшся* [完](口语)挤过去

протúскувати,*-кую*,*-куєш* [未] **протúснути**,*-ну*,*-неш* 过去时 *-тúс*,*-тúсла* 及 *-тúснув*,*-тúснула* [完] *що* ①用力推过去,塞过去,插进去 ②挤,压,按(若干时间)

протúскуватися,*-куюся*,*-куєшся*, [未] **протúснутися**,*-нуся*,*-нешся* 过去时 *-тúсся*,*-тúслася* 及 *-тúснувся*,*-тúснулася* [完] 挤过去

протúснути [完] 见 протúскувати

протúснутися [完] 见 протúскуватися

протистáвлення,*-ння* [中] 对比,对照;对立,对抗

протистáвний [形]: ◊ **протистáвний сполýчник** (语法)对别连接词,转折连接词

протúсти,*-тів* [复](生物)原生生物

протистолóгія,*-гії* 五格 *-гією* [阴](动)原生动物学,原生生物学

протистоя́ння,*-ння* 复二 *-я́нь* [中] ①(天)冲 ②对抗,对立

протистоя́ти, *-тою́*, *-тоїш*, *-тоїмó*, *-тоїтé* [未] ①(旧)迎面竖立,位于对面 ②顶住,抗住;对抗,抵抗 ③与…对立;对峙

протитáнковий [形](军)反坦克的,防坦克的

протитуберкульóзний [形](医)抗结核病的

протиурядóвий [形] 反对政府的

протихімíчний [形](军)防化学的,防毒的

протихолéрний [形](医)抗霍乱的

протицинготний [形](医)抗坏血病的

протичýмний [形](医)抗鼠疫的

протишóковий [形](医)抗休克的

протíк,*-тóку* [阳] 及 **протóка**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①小支流,河汊子 ②(解)管,导管

протікáти,*-кáє* [未] **протектú**,*-течé* [完] ①(河流等)流过,流经(某处) ②漏入,渗入,透入 ③漏雨,漏水 ④(转)(时光)流逝 ⑤(转)进行,经过(如何)

протíчний [形] =протóчний

проткну́ти [完] 见 протика́ти
протну́ти [完] 见 протина́ти
прото́впитися [完] 见 прото́вплюватися
прото́вплюватися, *-плююся*, *-плюєшся* [未] **прото́впитися**, *-плюся*, *-пишся* [完]〈口语〉(从人群中)挤过去
протодия́кон, *-на* [阳]〈宗〉辅祭长,执事长;(东正教的)大辅祭
протоєре́й [阳] = протоіє ре́й
протоіє ре́й *-ре́я* 五格 *-ре́єм* 及 **протоєре́й**, *-ре́я* 五格 *-ре́єм* [阳]〈宗〉(东正教的)大司祭
протоісториичний [形] 史前时期的
протоісто́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈文语〉史前期
прото́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①小支流,河汊子 ②海峡 ③〈解〉导管,管 ◊ **артеріа́льна прото́ка** 动脉管
протоко́л, *-лу* [阳] ①(会议、审讯等的)记录,笔录 ②(证明发生某事的)始末记,证明文件 ③(违法行为的)记录 ④〈外交〉议定书 ⑤〈外交〉礼仪,礼宾
протоколі́зм, *-му* [阳] 记录式的(非常枯燥的)文体
протоко́льний [形]〈文语〉①记录的 ②照录无误的,如实照录的(副 **протоко́льно**) ③〈外交〉礼节性的,礼宾的
протоколюва́ння, *-ня* [中] ①作记录,记录 ②详细而枯燥地如实叙述,照实录写
прото́н, *-на* [阳]〈理〉质子
прото́нний [形] прото́н 的形容词
протопи́ти [完] 见 прото́плювати
протопла́зма, *-ми* [阴]〈生物〉原生质,原浆
прото́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **протопи́ти**, *-топлю́*, *-то́пиш* [完] *що* ①(把炉火)生好,生旺 ②生火,生炉子(用若干时间) ③使熔化好,炼好(指炼到需要的程度) ④熔化,炼(若干时间)
протопресві́тер, *-ра* [阳]〈宗〉大神甫(旧俄某些大教堂及军队、宫廷某些部门的主要神甫)
протопта́ти [完] 见 прото́птувати
протопта́тися [完] 见 прото́птуватися
прото́птувати, *-тую*, *-туєш* [未] **протопта́ти**, *-топчу́*, *-то́пчеш* [完] *що* ①踩成,踏出(一条道路) ②(因长时间行走而)踩破;踩倒;〈口语〉(把鞋等)穿破
прото́птуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **протопта́тися**, *-топчу́ся*, *-то́пчешся* [完] ①(路、径)踏出,走成 ②〈口语〉(由于长时间行走而)踏破;穿破 ③[只用完成体] 踏步(若干时间)
проторго́вувати, *-го́вую*, *-го́вуєш* [未] **проторгува́ти**, *-гу́ю*, *-гу́єш* [完] ①*що*〈口语〉赔(钱),亏(本)～ капіта́л 赔光了本钱 ②[只用完成体] 贩卖,做买卖(若干时间)
проторго́вуватися, *-го́вуюся*, *го́вуєшся* [未] **проторгува́тися**, *-гу́юся*, *-гу́єшся* [完] ①赔钱,亏本,赔光 ②讲价钱,讨价还价(若干时间)
проторгува́ти [完] 见 проторго́вувати
проторгува́тися [完] 见 проторго́вуватися
проторува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *що* 走出,踩出;(车)压出～ доро́гу 走出一条路
прототи́п, *-пу* [阳] ①(事物的)原型,原始型,雏形;〈生物〉原型,原始型 ②〈文学〉原型 ③先例,范例,样板,典型
проточи́ти [完] 见 прото́чувати
прото́чний 及 **проті́чний** [形] ①流的,流动的～на вода́ 流动的水,活水 ②〈技〉利用水流(或蒸汽)流动的
прото́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 流动性
прото́чування, *-ня* [中] ①(水流等)冲刷～гре́блі водо́ю 水冲刷堤坝～ гру́нта〈地质〉土壤冲刷 ②蛀穿;锈蚀 ③〈技〉旋出(槽),车～ дета́лі 车零件
прото́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **проточи́ти**, *-точу́*, *-то́чиш* [完] *що* ①蛀成孔,咬穿;锈蚀 ②(水流等)冲出孔,冲成沟 ③〈技〉旋出(沟、槽);车,车外圆 ④磨快,磨锐 ⑤[只用完成体] 磨;旋(若干时间) ◊ **проточи́ти го́лову** 在耳边絮絮叨叨使人厌烦
протрави́ти [完] 见 протравля́ти
протра́влювальний [形] 用于蚀刻的,酸洗的,浸洗的
протра́влювати [未] = протравля́ти
протра́влювач, *-ча* 五格 *чем* [阳] 腐蚀花纹者;酸洗工人;种子消毒者
протравля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **про-**

тра́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **протрави́ти**, *-равлю́*, *-ра́виш* [完] *кого́-що* ①(技)(以药剂等)蚀刻出,腐蚀出(花纹等) ②(技)(染色前)浸以媒染剂;酸洗,浸酸 ③(农)把(种子)消毒,以消毒药浸(种子) ④(用狗)追猎(野兽)没有追着 ⑤酸洗,蚀刻;毒杀(若干时间)

протравни́й [形](化,技)媒染的,媒染剂的;腐蚀剂的

протра́лити [完] 见 протра́лювати

протра́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **протра́лити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* (海)(用扫雷具)清扫

протри́нькати [完] 见 протри́нькувати

протри́нькувати, *-кую*, *-куєш* [未] **протри́нькати**, *-каю*, *-каєш* [完] *що* (口语) ①绕,缠 ②摇晃,晃动 ③挥霍掉(若干钱财)

протруї́ти [完] 见 протру́ювати

протру́йник, *-ка* [阳](农) ①种子消毒剂,拌种药 ②种子消毒器,拌种器,拌药器

протру́ювальний [形] 用于蚀刻的,酸洗的,浸洗的～ні маши́ни 酸洗机

протру́ювати, *-ру́юю*, *-ру́юєш* [未] **протруї́ти**, *-ру́ю*, *-руї́ш* [完] *що* (农)把(种子)消毒,以消毒药浸(种子)

протру́ювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 蚀刻花纹者;酸洗工人;种子消毒者

протряха́ти, *-ха́є* [未] **протря́хнути**, *-не* [完] 变干,干涸

протря́хнути [完] 见 протряха́ти

протубера́нець, *-нця* 五格 *-нцем* 复 *-нці*, *-нців* [阳](天)日珥

протуха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **проту́хнути**, *-ну*, *-неш* [完] 腐烂,腐败;发臭味

проту́хнути [完] 见 протуха́ти

протушкува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* (烹)焖熟,焖好;焖(若干时间)

протушкува́тися, *ку́ється* [完](被)焖(若干时间),文火蒸

про́тяг[1], *-гу* 六格 *-зі* [阳] 过堂风,穿堂风

про́тяг[2], *-гу* 六格 *-зі* [阳] ①长(度),宽(度),高(度),深(度);面积 ②(时间的)延续,继续;一段(时间)

протяга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] 及 **протя́гувати**, *-гую*, *-гуєш* [未] **протягти́** 及 **протягну́ти**, *-тягну́*, *-тя́гнеш* [完] *кого́-що* ①伸出,伸直(手、脚等) ②(费力地)拖过,拉过,拽过 ③延长;拖延 ④(转,口语)当众批评,公开嘲笑 ⑤(口语)披露,在报刊上公布(多指不体面的事、隐私) ⑥[只用未完成体,无人称]吹透,透风,有过堂风 ⑦[只用完成体,无人称](被风吹)着凉,伤风 ⑧[只用完成体](口语)能活多久,能拖多久

протя́глий [形] ①拖长声的,曼声的 ②绵延不断的,漫长的 ③(旧)(时间)持续很久的

протя́глість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] протя́глий 的名词

протягну́ти [完] 见 протяга́ти

про́тягом [前](二格)在…时间内,在…期间

протягти́ [完] =протягну́ти 见 протяга́ти

протя́гувати [未] = протяга́ти

протя́жливий [形](口语)= протя́жний

протя́жний [形] ①拖长声的,曼声的 ②绵延不断的,漫长的 ③(旧)(时间)持续很久的

протяжни́й [形] ①(向长、宽或高方向)延伸的;有长度的,有宽度的,有高度的,有深度的,有厚度的 ②冗长的;拖长了声的,连绵不断的 ③(技)拉制的,拔制的

протя́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①拖长(指声音) ②漫长(指空间) ③长度,宽度,高度,深度;幅度 ④(哲)延伸性(物质的属性之一)

протя́ти [完] =протну́ти 见 протина́ти

профа́н, *-на* [阳] 门外汉,外行

профана́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](文语)亵渎,庸俗地歪曲

профанува́ти, *-ну́ю*, *ну́єш* [未,完] *що* (文语)庸俗地歪曲,亵渎

профарбо́вувати, *-бо́вую*, *-бо́вуєш* [未] **профарбува́ти**, *бу́ю*, *-бу́єш* [完] *що* ①涂(染)上一层颜料(油漆) ②染,涂色,油漆(若干时间)

профарбо́вуватися, *-бо́вується* [未] **профарбува́тися**, *-бу́ється* [完] 染透;漆遍

профарбувáти [完] 见 профарбóвувати
профарбувáтися [完] 见 профарбóвуватися
профаши́ст, *-ma* [阳] 亲法西斯分子
профаши́стський [形] 亲法西斯的
профбюрó [不变,中] 工会基层委员会
професíйний [形] ①职业(上)的 ②专业人员的 ③〈旧〉工会的
професіонáл, *-ла* [阳] ①以…为职业的人,职业…家,专业人员 фотóграфи-професіонáли 摄影专业人员 ②〈口语〉职业革命家
професіоналізáція *-ції* 五格 *-цією* [阴] 确定职业,选定职业,掌握职业;职业化
професіоналíзм, *-му* [阳] ①职业化,把…作为职业;职业技能 ②〈语言〉职业用语,行话
професіонáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] професіонáл 的女性
профéсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] 职业
профéсор, *-ра* [阳] ①教授 ②〈方〉教师
профéсорка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉教授;能手,行家
профéсорство, *-ва* [中] ①任教授;教授任期 ②教授职务
профéсорський [形] профéсор 的形容词
професорувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未]〈口语〉任教授,当教授
професýра, *-ри* [阴] ①教授的职位 ②[集] 教授(们)
профзбóри, *-рів* [复] 工会会员大会
профілáктика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈医〉预防(法),预防(措施) ②〈技〉定期检修,预防检修;预防性保养
профілакти́чний [形] ①〈医〉预防的 ②〈技〉预防的,预检的
профілактóрій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] ①〈医〉防治疗养所 ②〈技〉预防检修间;预防检修厂 ③〈农〉仔畜疾病预防室
прóфіль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] ①(面孔、物体的)侧面,侧部轮廓 ②〈技〉断面,剖面 ③〈技〉型材,型钢 ④(职业的)专业特点,专业面,专长 ⑤(企业、地区的)生产侧重面;(学校的)教学侧重面 ◊ **прóфілем стоя́ти** *до кóго-чóго* 侧面对着… **у прóфіль** 从侧面… **непóвний прóфіль** 〈专〉(指掩体、壁壕)半人深 **пóвний прóфіль** 〈专〉一人深
прóфільний [形] ①侧面的 ②〈转〉断面的,剖面的 ③型材的
профільтрóвувати, *-рóвую*, *-рóвуєш* [未] **профільтрувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *що* ①过滤,滤净 ②*когó-що* 〈转,口语〉仔细审核(审查);仔细挑选 ③过滤(若干时间)
профільтрóвуватися, *-рóвуюся*, *-рóвуєшся* [未] **профільтрувáтися**, *-рýюся*, *-рýєшся* [完] ①过滤,滤净 ②〈转,口语〉经仔细审核(审查);经仔细挑选 ③渗透
профільтрувáти [完] 见 профільтрóвувати
профільтрувáтися [完] 见 профільтрóвуватися
профілювáльний [形] ①〈技〉定出断面的,画出断面的 ②制成型的,压成型的 ③具有专业特点的,体现专业特点的
профілювáти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未,完] *що* ①〈技〉定出(道路、堤等的)断面,画出断面 ②〈技〉制成型,压成型,造型 ③使具有专业特点,体现专业特点;培养专业知识
профкóм, *-му* [阳] 工会(基层)委员会
профкóмівський [形] 工会(基层)委员会的
профóрг, *-га* [阳] 及 **профорганізáтор**, *-ра* [阳] 工会小组长
профорганізáтор [阳] ＝профóрг
профóрма, *ми* [阴]〈口语〉外表,形式,门面
профспíлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лки́*, *-лóк* [阴] 工会
профспілкóвий [形] 工会的
профуповноважений, *-ного* [阳]〈史〉(会员不多的)工会负责人
прóханий 及 **прóшений** [形] ①所请求的;所期望的 ②受邀请的,应邀的 ◊ **прóханий обíд** 宴会 **прóханий хліб** 施舍物,周济品
прохáння, *-ня* 复二 *-хáнь* [中] ①请求,申请 згíдно з вáшим ～ням 及 на вáше ～ 按您的请求 ②禀帖,呈文
прохарчи́ти [完]〈口语〉＝прохарчувáти 见 прохарчóвувати

прохарчи́тися [完] ＝прохарчува́тися 见 прохарчо́вуватися

прохарчо́вувати, *-чо́вую*, *-чо́вуєш* [未] **прохарчува́ти**, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完] 及〈口语〉**прохарчи́ти**, *-чу́*, *-чи́ш*, *-чимо́*, *-чите́* [完] *кого́-що* ①养活,供养,供给生活资料 ②[只用完成体]喂(若干时间) ③〈口语〉买吃食花掉;(喂畜、禽)喂掉

прохарчо́вуватися, *-чо́вуюся*, *-чо́вуєшся* [未] **прохарчува́тися**, *-чу́юся*, *-чу́єшся* 及〈口语〉**прохарчи́тися**, *-чу́ся*, *-чи́шся* [完] ①靠…生活;养活自己 ② 吃掉所有的钱

прохарчува́ти [完] 见 прохарчо́вувати

прохарчува́тися [完] 见 прохарчо́вуватися

проха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] (*кого́-чого́* 或接不定式) ①请,请求 ②邀请,约请

проха́тися, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] ①请求准许,请求让… ②请求接纳(录用) ③〈旧,口语〉恳求,乞求

проха́цький [形] ①请求者的 ②请求的,恳求的,申请的 ③乞求的,乞讨的;乞丐的;乞丐似的

проха́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-ха́чу* 复 *-чі́*, *-чі́в* [阳] ①〈旧〉请求人;申请人;请愿者 ②求乞的人,乞丐

проха́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] проха́ч 的女性

прохі́д, *-хо́ду* [阳] ①可通过的地方,通道 гі́рський ～山口 ②〈解〉道,通道 ◊ **прохі́д носоглóтковий**〈解〉鼻咽道 **слухови́й прохі́д**〈解〉耳道 **да́ти прохі́д** 让路 **прохо́ду не дава́ти** *кому́* 1)挡…的路 2)不让安静,纠缠不休

прохідни́й [形] ①可以通过的,通行的,穿过的～ двір 穿堂院 ②〈口语〉过路的 ③迁移的,洄游的～ні́ ри́би〈动〉洄游鱼类 ④[用作名词] **прохідна́**, *-но́ї* [阴] (企业、机关设在门口的)出入口;传达室,收发室

прохідни́к, *-ка́* [阳]〈专〉①掘进工(人),挖掘工 ②掘进机

прохідни́цький [形]〈矿〉掘进的

прохідни́ця, *ці* 五格 *-цею* [阴] прохідни́к 1 解的女性

прохі́дність, *-ності* [阴] ①能通过;能通行的程度～місце́вості 地区的能通行程度 ②〈医〉(器官的)通过性,通过量,通畅 ～ кишо́к〈医〉肠的通畅性 ③(汽车等的)通行能力,越野能力～ маши́ни 汽车的越野能力

прохмели́тися [完] 见 прохмеля́тися

прохмеля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **прохмели́тися**, *-мелю́ся*, *-ме́лишся* [完] ①清醒过来,酒醒过来 ②〈转〉觉醒过来

проходжа́лий [形]〈口语〉①走过的,过路的,行路的 ②[用作名词] **проходжа́лий**, *-лого* [阳]过路的人;走过的人,路人 ③〈旧〉可以通过的 ④很快就过去的(指雨)

проходжа́ти, *-джа́ю*, *-джа́єш* [未]〈口语〉①走过,通过,走过去 ②不慌不忙地来回走动

проходжа́тися [未] ＝прохо́джуватися

прохо́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] 及 **прохо́дитися**, *-джуся*, *-дишся* [未] 及 **проходжа́тися**, *-джа́юся*, *-джа́єшся* 〈口语〉[未] **пройти́ся**, *пройду́ся*, *про́йдешся* [完] 及 **проходи́тися**, *-ходжу́ся*, *-хо́дишся* [完]〈口语〉①走一走,散散步 ②[只用完成体 пройти́ся]〈口语〉(手轻触而迅速)滑过,掠过 ③[只用完成体 пройти́ся]〈口语〉(移动着给物体表面)加工(指、抹、漆、粉刷等)

прохо́дити, *-джу*, *-диш* [未] **пройти́**, *пройду́*, *про́йдеш* [完] ①走过去;行驶;通过,穿过;透过,渗过 ②(道路)延伸,通过 ③(雪、雨等)落、下、降 ④(时间、事件)过去 ⑤*що*〈矿〉开采,掘进 ⑥ *що* 经受,经过(某种手续、程序等) ⑦ *що* 完成(某一过程、学业、疗程等)

прохо́дитися [未] ＝прохо́джуватися

проходи́тися [完]〈口语〉＝пройти́ся 见 прохо́джуватися

прохо́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]〈矿〉掘进,挖通,开凿

прохо́жий [形] ①走过的,过路的,行路的 ②[用作名词] **прохо́жий**, *-ого* [阳] 行人,过路的人 ③〈旧,口语〉可以通过的 ④〈口语〉很快就过去的(指雨)

прохоло́да, *-ди* [阴] ①凉,凉快,凉爽,

清凉 ②阴凉处，凉快的地方

прохолоджáти [未]〈少用〉= прохолóджувати

прохолóджувати, *-джую, -джуєш* [未] 及〈少用〉**прохолоджáти**, *-джáю, -джáєш* [未] **прохолоди́ти**, *-джý, -ди́ш, -димó, -дитé* [完] *когó-що* ①把…放冷，使冷却；放凉，使凉快 ②〈转〉使冷静，使平静，使淡漠 ③〈农〉使受冷（以提高发芽率）

прохолóджуватися, *-джуюся, -джуєшся* [未] 及〈少用〉**прохолоджáтися**, *-джáюся, -джáєшся* [未] **прохолоди́тися**, *-джýся, -ди́шся, -димóся, -дитéся* [完] ①〈口语〉乘凉、纳凉；放凉 ②[只用未完成体]〈口语〉慢条斯理地干活；闲散地度日

прохолоди́ти [完] 见 прохлóджувати

прохолоди́тися [完] 见 прохолóджуватися

прохолóдний [形] ①清凉的，凉快的，凉爽的 ②〈转〉冷淡的，漠不关心的

прохолодни́й [形] ①清凉的（指饮料） ②[用作名词] **прохолоднé**, *-нóго* [中] 清凉饮料，冷饮

прохолóдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] прохолóдний 的名词

прохолóдно [副] ①冷淡地，漠不关心地 ②[用作无人称谓语]（天气）凉爽，凉快 ③[用作无人称谓语] *комý* 感到凉快

прохолóнути, *-лóну, -лóнеш* [完] ①变冷，冷却；变凉 ②〈转〉冷淡起来，热情冷却；冷静下来

прохопи́ти [完] 见 прохóплювати

прохопи́тися [完] 见 прохóплюватися

прохóплювати, *-лює* [未] **прохопи́ти**, *-хóпить* [完] *когó* ①使受强烈影响，使深受感动；对…发生强烈作用 ②（风寒等）透人，侵人 ◊ **прохопи́ло прóтягом** [无人称]（被过堂风）吹病

прохóплюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **прохопи́тися**, *хоплю́ся, -хóпишся* [完] ①说走嘴，说漏 ②突破，冲破；潜人，钻到 ③〈转〉突然爆发出（某种感情），突然表露出

процвісти́ [完] 见 процвітáти

процвітáння, *-ня* [中] ①繁荣，昌盛，兴隆，兴旺 ②〈旧〉开花

процвітáти [未] 及〈口语〉**проквітáти**, *-тáю, -тáєш* [未] **процвісти́**, *-вітý, -вітéш, -вітемó, -вітетé* 过去时 *-вів, -вілá* [完] 及 **проквíтнути**, *-ну, -неш* [完] ①（花蕾）开放，（花、树）盛开 ②〈转〉繁荣起来，兴盛起来 ③〈口语〉（生活）顺心

процеду́ра, *-ри* [阴] ①手续，程序 ②〈医〉（医师处方的）处置，治疗措施（如注射、按摩、浴疗等）

процеду́рний [形] ①手续的，程序的 ～не питáння 程序问题 ②治疗的 ～кабінéт〈医〉治疗室 ③[用作名词] **процеду́рна**, *-ної* [阴] 治疗室

процéнт, *-та* [阳] ①百分之…（%）；百分点，百分率 ②[常用复数] 利息，利钱 ③提成 ◊ **на сто процéнтів** 百分之百地，完全地

процéнтний [形] ①用百分数表示的 ②利息的；有利息的 ◊ **процéнтні папéри**〈财〉息票

процентувáти, *-тýю, -тýєш* [未，完]〈会计〉计算利息

процéс, *-су* [阳] ①过程，程序，手续 ②〈技〉工序，操作，操作法 ③诉讼案；诉讼程序

процéсія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] 列队行进，游行队列

процесуалíст, *-та* [阳] 诉讼程序专家；诉讼法学家

процесуáльний [形]〈法〉诉讼（程序）的

процíджувати, *-джую, -джуєш* [未] **проціди́ти**, *-ціджý, -цíдиш* [完] *що* ①滤，滤净 ②慢吞吞含糊地说，慢而不情愿地说

процíджуватися, *-джується* [未] **проціди́тися**, *-цíдиться* [完] 滤净，过滤

проціди́ти [完] 见 процíджувати

проціди́тися [完] 见 процíджуватися

прочáнин, *-на* [阳]〈旧〉虔诚的祈祷者，好拜神者；朝圣者

прочáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] прочáнин 的女性

прочахáти, *-хáє* [未] **прочáхти** 及 **прочáхнути**, *-хне* [完] ①变凉，冷却 ②〈转〉冷静下去；冷淡起来 ③〈口语〉（土地等）干，干燥，干涸

прочáхнути [完] = прочáхти 见 прочахáти

прочáхти [完] 见 прочахáти

прочеркнýти [完] 见 прочéркувати

прочéркувати, *-кую*, *-куєш* [未] **прочеркнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *що* 画通栏线,画贯穿的线

прочесáти [完] 见 прочíсувати

прочинúти [完] 见 прочиняти

прочинúтися [完] 见 прочинятися

прочиняти, *-няю*, *-няєш* [未] **прочинúти**, *-чиню*, *-чúниш* [完] *що* 稍微打开一点儿;〈转〉揭开一点儿

прочинятися, *-няється* [未] **прочинúтися**, *-чúниться* [完] 略微打开;〈转〉透露出一点儿

прочúстити [完] 见 прочищáти

прочúститися [完] 见 прочищáтися

прочитáти [完] 见 прочúтувати

прочúтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **прочитáти**, *-тáю*, *-тáєш* [完] *що* ①读完,阅读完 ②〈转〉(根据某些外部特征,表现)看出,猜到(某人的内心思想) ③背诵;朗诵,宣读 ④教训,训诫,申斥 ⑤讲(课),讲演 ⑥[只用完成体]阅读(若干时间)

прочищáти, *-щáю*, *-щáєш* [未] **прочúстити**, *-чúщу*, *-чúстиш* [完] *що* ①(把内部的积垢)弄净,擦净,清洗(内部);疏通,开通(道路等) ②除伐(砍伐一部分树木使森林稀疏);间苗,除草 ③[只用完成体]擦,洗,刷;去皮(若干时间)

прочищáтися, *-щáється* [未] **прочúститися**, *-чúститься* [完] ①(清除积垢后)变干净 ②〈口语〉(天空)变得无云,(天气)变得晴朗

прочíсувати, *-сую*, *-суєш* [未] **прочесáти**, *-чешý*, *-чéшеш* [完] *що* ①梳(理)好,梳净,梳顺,梳通 ②〈转,口语〉仔细搜查,仔细搜索(某一地区) ③[只用完成体]搔;抗(若干时间) ④〈口语〉搔破

прочóвгати, *-гаю*, *-гаєш* [完] ①*що* 擦破,磨破;穿破 ②*що* 蹭坏,磨坏 ③〈口语〉拖着脚步沙沙地走过

прочувáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **прочýти**, *-чýю*, *-чýєш* [完] *когó-що*〈口语〉①听见,听清 ②〈口语〉感觉到,嗅到

прочýматися, *-маюся*, *-маєшся* [完] 及 **прочýнятися**, *-няюся*, *-няєшся* [完] 及〈少用〉**прочýняти**, *-няю*, *-няєш* [完]〈口语〉苏醒过来,恢复知觉

прочýняти [完]〈少用,口语〉= прочýнятися 见 прочýматися

прочýнятися [完] = прочумáтися

прочýти [完] 见 прочувáти

прочухáн, *-на* [阳] 及 **прочухáнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉①〈口语〉训斥,斥责;(连打带骂的)叱责;责打 ②(精神上的)震惊,刺激

прочухáнка [阴] = прочухáн

прочýхатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [完]〈口语〉①睡醒 ②恢复知觉,神志清醒过来

прошарóвувати, *-рóвую*, *-рóвуєш* [未] **прошарувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *що* ①在…中间夹上一层(或数层);在…上抹上一层 ②〈农〉间苗,疏苗;〈林〉疏伐;〈园〉疏剪

прóшарок, *-рку* [阳] ①(夹在中间的)间层,夹层,填层,中间层 ②〈地质〉夹层,间层;矿层 ③〈转〉阶层

прошарувáти [完] 见 прошарóвувати

прóшва, *-ви* 复二 *-шов* 及 *-шв* [阴] 花边条;镶边,边饰

прошелестíти, *-лещý*, *-лестúш*, *-стимó*, *-ститé* [完] ①簌簌响,沙沙响 ②〈转〉低声说,絮絮低语 ③〈转,口语〉迅速地跑过

прóшений [形] = прóханий

прошивáльний [形] 做镶边用的,做边饰用的

прошивáльник, *-ка* [阳] 对针缝者,透针缀者;绗者

прошивáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] прошивáльник 的女性

прошивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **прошúти**, *-шúю*, *-шúєш* [完] *що* ①透针缝合;绗上 ②〈技〉穿孔,冲孔 ③〈口语〉射透,打穿 ④[只用完成体]缝纫,做针线活(若干时间)

прóшивка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①(衣服上的)花边条;贴边,镶边,边饰 ②〈技〉穿孔,冲孔;穿孔器;推刀

прошúвка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及 **прошиття́**, *-тя́* [中] прошивáти 及 про-

ши́ти 的名词

прошивни́й [形] ①透针缝合的;透针缝合用的 ②有边饰的,有贴边的 ③(技)穿孔的,冲孔的

проши́ти [完] 见 прошива́ти

прошиттю́ [中] =проши́вка

прошмигну́ти [完] 见 прошми́гувати

прошми́гувати, *-гую, -гуєш* [未] **прошмигну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完]〈口语〉溜过去

прошморгну́ти [完] 见 прошмо́ргувати

прошмо́ргувати, *-гую, -гуєш* [未] **прошморгну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *що* 〈口语〉使穿过,使穿进(狭窄的孔),使钻过

прошнуро́вувати, *-ро́вую, -ро́вуєш* [未] **прошнурува́ти**, *-ру́ю, -ру́єш* [完] *що* ①(用线、带、绳)系上,穿上,装订上 ②系,穿,装订(若干时间)

прошнурува́ти [完] 见 прошнуро́вувати

прошпакльо́вувати, *-льо́вую, -льо́вуєш* [未] **прошпаклюва́ти**, *-лю́ю, -лю́єш* [完] *що* ①涂上泥子,填上油灰 ②涂泥子,上油灰(若干时间)

прошпаклюва́ти [完] 见 прошпакльо́вувати

прошпа́рити [完] 见 прошпа́рювати

прошпа́ритися [完] 见 прошпа́рюватися

прошпа́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **прошпа́рити**, *-рю, -риш* [完] *що* 〈口语〉①蒸透;烫透 ②痛快地洗个蒸汽浴 ③[只用完成体] 蒸,烫(若干时间);洗蒸浴(若干时间)

прошпа́рюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **прошпа́ритися**, *-рюся, -ришся* [完] ①蒸透;烫透 ②痛快地洗个蒸汽浴 ③[只用完成体] 蒸;烫(若干时间);洗蒸浴(若干时间)

прошпе́тититися, *-пе́чуся, -пе́тишся* [完]〈口语〉有过失,有过错,犯错误

проштовха́ти [完] 见 прошто́вхувати

проштовха́тися [完] 见 прошто́вхуватися

проштовхну́ти [完] — проштовха́ти 见 прошто́вхувати

проштовхну́тися [完] = проштовха́тися 见 прошто́вхуватися

прошто́вхувати, *-то́вхую, -то́вхуєш* [未] **проштовха́ти**, *-ха́ю, -ха́єш* [完] 及 **проштовхну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, нете́* [完] *кого́-що* 推过去,推入,塞进去

прошто́вхуватися, *-то́вхуюся, -то́вхуєшся* [未] **проштовха́тися**, *-ха́юся, -ха́єшся* [完] 及 **проштовхну́тися**, *-ну́ся, -не́шся, -немо́ся, -нете́ся* [完]〈口语〉①挤过去 ②在拥挤中度过(若干时间)

проштра́фитися, *-флюся, -фишся* [完]〈口语〉犯错误,有过失

проштрикну́ти [完] 见 проштри́кувати

проштри́кувати, *-кую, -куєш* [未] **проштрикну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *кого́-що*〈口语〉①刺穿,扎透 ②刺伤 ③刺,劈(若干时间)

про́ща, *-щі* 五格 *-щею* [阴](教徒)朝圣 ході́ти на ～щу 前去朝圣

проща́льний [形] 临别的,告别的

проща́ння, *-ня* [中] 告别,别离

проща́ти, *-ща́ю, -ща́єш* [未] **прости́ти**, *прощу́, прости́ш, -тимо́, -тите́* [完] *кого́-що* 原谅,饶恕,宽恕

проща́тися, *-ща́юся, -ща́єшся* [未] **прости́тися**, *прощу́ся, прости́шся, -тимо́ся, -тите́ся* [完] ①*з ким* 告别,告辞 ②*з чим* 别离;抛开,放弃 ③取得谅解,被饶恕

прощу́пати [完] 见 прощу́пувати

прощу́пувати, *-пую, -пуєш* [未] **прощу́пати**, *-паю, -паєш* [完] *кого́-що* ①摸索,摸索到 ②(转)摸清,试探明白 ③摸索(若干时间)

прощу́пуватися, *-пується* [未] 摸得出来,能摸得到

про́яв, *-ву* [阳] ① проявля́ти (-ся) 及 прояви́ти(-ся)的名词 ②体现;表现形式

проя́ва, *-ви* [阴]〈口语〉①奇事,怪事;怪人;怪物 ②意外事,奇怪的事 ◊ **Що [воно́] за проя́ва!** 真是想不到的事!

прояви́ти [完] 见 проявля́ти

прояви́тися [完] 见 проявля́тися

проявля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **прояви́ти**, *проявлю́, проя́виш* [完] *що* ①表

现出，显示出；发挥出 ②〈摄〉显影

проявля́тися, *-ляється* [未] **проя́витися**, *проя́виться* [完] ①表现出来，显出来 ②〈摄〉显影

проя́вник, *-ка* [阳]〈摄〉显影剂，显影液

прояровізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [完] *що* 〈农〉使春化，加以春化处理

проя́снення, *-ня* [中] проясня́ти(-ся) 及 проясни́ти(-ся) 的名词

проясни́ти [完] 见 проясня́ти

проясни́тися [完] 见 проясня́тися

проясні́ти, *-ні́є* [完] ①变得明亮；变得清澈 ②晴朗无云 ③〈转〉(神志)清醒；(思想)变得清晰；(神情、目光、面容)变得开朗，和悦

проя́снювати [未] ＝проясня́ти

проя́снюватися [未] ＝проясня́тися

проясня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **проя́снювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **проясни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-ни́ть*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *що* ①把…弄清晰，使变明显，使能看得清楚 ②把…弄清楚，查明白，澄清 ③〈转〉使(头脑、思想等)清醒 ④使(心境)舒畅；使变得开朗，和悦 ⑤〈专〉澄清 ～ во́ду 澄清水

проясня́тися, *-ня́ється* [未] 及 **проя́снюватися**, *-нюється* [未] **проясни́тися**, *-ни́ться* [完] ①转晴，晴朗无云 ②变得清晰明显，能看得清楚 ③澄清，弄明白，明朗化 ④(思想)变得清晰；(神志)清醒 ⑤变得开朗，舒畅，和悦

пруг, *-га* 六格(*на*)*-зі* 复*-ги́*, *-гі́в* [阳]〈口语〉①织物的竖边，布边；(木板，金属板的)竖边，边缘 ②边缘；界限 Со́нце стоя́ло на вечі́рнім пру́зі. 太阳落山了。③伤疤；深沟，砍痕，割痕 ④〈专〉宽背带

пругки́й [形] ①弹性的，有弹性的 ②矫健的，平稳而有力的 ③强劲的，有力的 ④〈旧〉固执的，脾气犟的

пру́гкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴]〈理，技〉弹性，弹力；压(力)

пруди́вус [阳]〈口语〉＝пруди́ус

пруди́ус 及〈口语〉**пруди́вус**, *-са* [阳] 口髭浓重的人，大胡子

прудки́й [形] 快的，迅速的；动作敏捷的，灵活的

пру́дкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 迅速；敏捷；伶俐，灵巧

пружи́на, *-ни* [阴] ①弹簧；(钟表等的)发条 ②〈转〉动力，动机

пружи́нний [形] ①有弹簧的 ②〈转〉有弹性的

пру́жити, *-жу*, *-жиш* [未] *що*〈口语〉使具有弹性

пру́житися, *-житься* [未] 有弹性，有弹力

пру́жний [形] 有弹力的，有弹性的

пружни́й [形] ①有弹性的 ②矫健的 ③强劲的，有力的

пру́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈理，技〉弹性，弹力；压(力)

прус, *-са* [阳] 及 **пру́сик**, *-ка* [阳]〈动〉蝗

руса́к, *-ка́* [阳]〈动〉德国蠊，茶婆虫

пру́сик [阳] ＝прус

пру́сси, *-сів* [复] 普鲁士人

прут, *-та́* 复*-ти́*, *-ті́в* [阳] ①(去叶的)细树枝，树条 ②〈技〉(金属)条，杆，棒

пру́ття, *-тя* [中，集] ①树条 ②(金属)条，棒，杆

прутяни́й [形] 用树条编的

пруча́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] ①抵抗，反抗；顶住；违反 ②〈转〉固执，执拗

прюне́левий [形] прюне́ль 的形容词

прюне́ль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴](做鞋面用的)斜纹薄呢

прягти́, *пряжу́*, *пряже́ш*, *пряжемо́*, *пряжете́* 过去时 *пряг*, *прягла́* 命令式 *пряжи́* [未] 及 **пря́жити**, *-жу*, *-жиш* [未] *що* ①炸，煎，烤，炒 ②在微火上炖，用文火煮(牛奶等) ③〈口语〉(阳光)灼人，晒得厉害

прягти́ся, *пряжу́ся*, *пряже́шся*, *пряжемо́ся*, *пряжете́ся* 过去时 *пря́гся*, *прягла́ся* [未] 及 **пря́житися**, *-жуся*, *-жишся* [未] ①煎(熟)，烤(熟) ②〈口语〉晒太阳

пряди́вний [形] ＝пряди́льний

пря́диво, *-ва* [中] ①大麻(纤维) ②纱，线

пряди́льний [形] ①〈技〉纺的，纺纱的 ②适于纺的，可纺的

пряди́льник, *-ка* [阳] 精纺工，细纱工，纺纱工

пряди́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пряди́льник 的女性

пря́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *пря́дки́*, *пря́до́к* [阴] ①(纺)纺车 ②一绺,一缕(线或头发);合股线,细绳

пря́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴](纺)(细)纱,(纱)线

пря́жанка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](口语)(经过高温处理的)酸乳

пря́жений [形] ①烤的,炸的,煎的,炒的;炒熟的 ~ні горі́хи 炒熟的核桃(花生) ②炼过的;微火上煮沸的

пря́жити [未] =прягти́

пря́житися [未] =прягти́ся

пря́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴](皮带等的)扣环;(衣、鞋上的)绊,扣

пря́жковий [形] пря́жка 的形容词

прямизна́, *-ни́* [阴] ①直,笔直 ②直率,直爽

прями́й [形] ①直的,笔直的 ~ма́ лі́нія(数)直线 ②直达的,直通的 ③直接的 ④(转)直率的,直爽的,坦白的 ⑤(转)公然的,毫不掩饰的;真正的,真实的 ⑥[用作名词] **пряма́**, *-мо́ї* [阴](数)直线 ⑦(数)正(比例) ◊ **прямі́ ви́бори** 直接选举 **пряма́ ки́шка**(解)直肠 **прями́й кут**(数)直角 **пряма́ мо́ва**(语法)直接引语 **пряма́ наво́дка**(军)直接瞄准 **пряма́ сте́жка (доро́га)** 正途,正当途径

прями́ло, *-ла* [中](技)铰链导向机构,平移机械

пря́мо [副] ①照直,笔直地;端正地 ②直接,径直 ③直截了当地,坦率地 ④[用作加强语气词]简直是,真正是;正好

прямови́сний [形] 垂直的,直立的;陡峭的,陡直的

прямови́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] прямови́сний 的名词

прямоду́шний [形] 直爽的,胸襟坦白的,性情直率的

прямоду́шність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] прямоду́шний 的名词

прямоку́тний [形](数)直角的;长方形的,矩形的

прямоку́тник, *-ка* [阳](数)长方形,矩形

прямоліні́йний [形] ①直线的,笔直的 ②(转)直率的;认死理的,缺乏灵活性的

прямоліні́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] прямоліні́йний 的名词

прямота́, *-ти́* [阴] ①笔直 ②直率,坦白

прямува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未] 走步,行走;向…走去;跟随…

прямце́м [副](口语) ①一直,直着,径直 ②(转)直接了当地,直率地

пря́ний 及 **пря́нистий** [形] ①香味浓烈的,辛辣的 ②(转)富有刺激性的,香艳色情的,猥亵的

пря́ник, *-ка* [阳](加香料的)蜜糖饼干

пря́никовий [形] ①蜜糖饼干的 ②(转)(指建筑物)缀有许多装潢雕饰的,满是彩绘雕饰的;(指话语)过于甜蜜的

пря́нистий [形] =пря́ний

пря́ничник, *-ка* [阳] 烤制蜜糖饼干者;卖蜜糖饼干者

пря́ничниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пря́ничник 的女性

пря́ність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①香味浓烈 ②富有刺激性 ③[常用复数](植物性的)香料;(调味的)作料

пря́нощі, *-щів* [集,复](植物性的)香料;(调味的)作料

пря́сельце, *-ця* 复二 *-лець* [中] 及 **пря́слице**, *-ця* 复二 *-лиць* [中] 及 **пря́слиця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①纺锤调整轮 ②纺车 ③(纺线时麻纤维的)底板

пря́слице [中] =пря́сельце

пря́слиця [阴] =пря́сельце

пря́сти[1], *пряду́*, *пряде́ш*, *прядемо́*, *прядете́* [未] *що* 纺,精纺,纺纱,纺线 ◊ **на тонку́ пря́сти** 奄奄一息

пря́сти[2], *пряду́*, *пряде́ш*, *прядемо́*, *прядете́* [未](耳朵)竖起并转动 ~ ву́хами(马、鹿等)侧转竖起的耳朵 ◊ **пря́сти очи́ма**(口语)眉目传情,送秋波

пря́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①(手工)纺线的女人 ②(方)纺车

псало́м, *-лма́* 复 *-лми́*, *-лмі́в* [阳] ①(宗)圣诗 ②(乐)圣诗乐曲(为圣诗谱写的乐曲) ③(转)赞歌;称赞的话

псало́мщик, *-ка* [阳](宗)(东正教的)诵经士,诵唱圣诗者

Псалти́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳](宗)圣经《旧约》中的诗篇;(旧时做教科书用的)《圣诗选集》

псар,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *пса́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①饲养猎犬的人 ②(口语)爱养狗的人,喜欢狗的人

пса́рний [形] ①犬舍的 ②养有猎犬的

пса́рня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] ①猎犬舍(包括饲犬人的住屋) ②[集]猎犬

псевдовче́ння,*-ня* [中] ①伪学说,伪理论 ②(旧,宗)异端邪说

псевдогеро́їчний [形] 假英雄主义的

псевдогеро́й,*-ро́я* 五格 *-ро́єм* [阳] 假英雄

псевдоістори́чний [形] 假历史主义的;冒充历史的

псевдокислота́,*-ти́* [阳](化)假酸

псевдокла́сик,*-ка* [阳](文学)伪古典主义者;伪古典主义作家

псевдокласици́зм,*-му* [阳](文学)伪古典主义

псевдомисте́цтво,*-ва* [中] 伪艺术

псевдонаро́дний [形] 假人民性的,冒充人民性的

псевдонау́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 伪科学,假科学

псевдоні́м,*-ма* [阳] ①笔名,假名 ②使用笔名的作者

псевдооснова,*-ви* [阴](化)假碱

пси́на,*-ни* [阴](口语) ①狗肉 ②狗的气味 ③大狗

пси́ний [形](口语)狗的

психасте́нік,*-ка* [阳] 精神衰弱者

психастені́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] психасте́нік 的女性

психастені́чний [形](医) психастенія 的形容词

психастені́я,*-ні́ї* 五格 *-ні́єю* [阴](医)精神衰弱

психіа́тр,*-ра* [阳] 精神病学家,精神病医生

психіатри́чний [形] психіатрія 的形容词

психіатрі́я,*-рі́ї* 五格 *-рі́єю* [阴](医) ①精神病学 ②[集](口语)精神病学家,精神病医生

пси́хіка, *ки* 三、六格 *-ці* [阴] 心理;精神(状态)

психі́чний [形] ①心理的;精神的(副 **психі́чно**) ②[用作名词] **психі́чний**, *-ного* [阳] **психі́чна**,*-ної* [阴](口语)精神病患者 ◊ **психі́чна ата́ка**(军)心理战 **психі́чний ро́злад**(医)精神失常

психо́з,*-зу* [阳](医)精神病;精神失常,心理变态;(口语)狂热

психо́лог,*-га* [阳] ①心理学家;心理学教师 ②善于观察人的心理的人,会分析人的心理的人

психологі́зм,*-му* [阳] ①(哲)心理主义 ②深入的心理描写,注重心理分析

психологі́чний [形] ①心理的,心理学的(副 **психологі́чно**) ②注重心理描写的

психоло́гія,*-гії* 五格 *-гією* [阴] ①心理学 ②心理(过程) ③心理,心情

психоневро́з, *зу* [阳](医)精神神经(机能)病

психопа́т,*-та* [阳] ①(医)精神变态者,变态人格者 ②(口语)精神失常的人,疯子

психопа́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](医) психопа́т 的女性

психопато́лог,*-га* [阳] 精神病(理)学家

психопатоло́гія,*-гії* 五格 *-гією* [阴] ①精神病(理)学,心理病理学 ②精神病态,心理变态

психро́метр, *ра* [阳](理)干湿球湿度计,干湿表

псоріа́з,*-зу* [阳](医)牛皮癣

псува́ти,*псую́*, *псує́ш*, *псуємо́*, *псуєте́* [未] *кого́-що* ①弄坏,毁坏,损坏 ②破坏,使恶化 ③使变坏,使堕落

псува́тися, *псую́ся*, *псує́шся*, *псуємо́ся*, *псуєте́ся* [未] ①变坏,变质,腐坏 ②恶化,变坏 ③腐化,堕落,败坏

пся́тина,*-ни* [阴] ①狗肉 ②狗的气味,狗毛气味 ③大狗

пся́чий [形] 狗的

пта́ство,*-ва* [中,集](动)鸟,禽

птах,*-ха* 复 *-хи́*, *-хі́в* [阳] 及 **пта́ха**,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①(动)鸟,禽 ②(转,口语,讽)人物,家伙 ◊ **ві́льний птах** 自由自在的人 **перелі́тний птах** 候鸟;(转,口语)行踪不定的人 **ра́нній птах** 早起早开始工作的人 **си́ній птах** 蓝鸟(幸福之鸟),福星 **стрі́ляний птах** 饱经世故的人

птáха [阴] = птах: ①〈口语〉小鸟 ②〈转〉小鸟(对小孩或妇女的亲昵称呼) ③〈转,讽,口语〉人物,家伙

птахівни́к, *-кá* [阳] 养禽专家;家禽饲养专业户

птахівни́цтво, *-ва* [中] ①家禽业,养禽业 ②养禽学 ③养禽场,家禽饲养场

птахівни́цький 及 **птахівни́чний** [形] 养禽(业)的

птахівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] птахівни́к 的女性

птахівни́чний [形] = птахівни́цький

птахолóв, *-ва* [阳] 捕鸟者(多指捕鸣禽出售)

птахофéрма, *-ми* [阴]〈农〉养禽场

пташá, *-шáти* 五格 *-шáм* 复 *-шáта* [中] ①птах 及 птáха 的指小表爱 ②〈转〉小鸟(对小孩,妇女的亲昵称呼)

пташáрня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 家禽舍,鸟舍

пташáчий [形]〈口语〉= пташи́ний

пташеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] ①雏鸟 ②〈转〉小孩

пташи́ний 及〈口语〉**пташáчий** [形] 鸟的;禽类的 ◊ **пташи́ний базáр** 海岸上的鸟群集栖地

птáшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шки́*, *-шóк* [阴] ①птах 及 птáха 的指小表爱 ②〈转,口语〉小鸟儿(对小孩,妇女的亲昵称呼) ◊ **птáшка співóча** 鸣禽,爱鸣的小鸟 **чубáта птáшка** 有凤头的鸟,有冠毛的鸟

птáшник, *-ка* [阳] 喂养家禽的人,养禽员

пташни́к, *-кá* [阳] 及 **птáшня**, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-шень* [阴] 家禽舍,鸟舍,鸡鸭窝

птáшниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] птáшник 的女性

птáшня [阴] = пташни́к

пти́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈动〉鸟,禽 ②〈转,口语,讽〉人物,家伙

пти́чий [形] 鸟的,禽类的

пти́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①пти́ця 的指小表爱 ②〈转,口语〉小鸟儿(对小孩,妇女的亲昵称呼)

пуáнти, *-тів* [复]〈剧〉芭蕾舞鞋尖 ◊ **на пуáнтах**(芭蕾舞中)用脚趾尖(站立,行走,跳舞)

пу́бліка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴,集] ①观众,听众,读者,参观者 ②〈口语〉人群,大众

публíка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉羞耻,惭愧;耻辱;可耻的行为 ◊ **Виставля́ти на публíку** 使当众受辱,使受到众人唾骂 **роби́ти публíку** *з кóго* 使蒙受耻辱,侮辱……

публікáтор, *-ра* [阳] 刊出…的人,发表…的人

публікáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①公布,发表,刊登;出版 ②(在报刊上)发表的文字;公告,通告

публікувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未] *що* 公布,颁布;发表;刊载,刊登

публікувáтися, *-кýюся*, *-кýєшся* [未] ①〈口语〉(某人在报刊上)发表文章,刊登广告(通告) ②(书,文章等)刊载,出版,发表

публіци́ст, *-та* [阳] 政论家,时事评论员

публіци́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①政论体裁;政论风格 ②[集]〈文学〉政论作品 ③写政论文的工作

публіцисти́чний [形](副 **публіцисти́чно**) ①政论体裁的 ②政论家的

публіци́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] публіци́ст 的女性

публіци́стський [形] публіци́ст 的形容词

публíчний [形] ①当众的,公开的 ②公共的 ~на бібліотéка 公共图书馆 ◊ **публíчне мíсце** 公共场所(如剧院、体育场等) **публíчний торг** 当众拍卖

публíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 公众性;公开性

пу́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 鞭子

пу́гач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈动〉雕鸮

пугáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 玩具手枪

пу́головок, *-вка* [阳]〈动〉蝌蚪

пуд, *-да* 复 *ди́*, *дíв* [阳] 普特,俄担(乌克兰、俄国重量单位,等于 16.38 公斤);〈转〉大量,许多

пу́дель, *-ля* [阳] ①鬈毛狗 ②一种短而卷曲的女式发型 ③〈猎〉(打猎)没打中,打空

пу́динг, *гу* [阳]〈烹〉①布丁(西餐中一

种甜点心）②（地质）布丁岩，圆砾岩

пудо́вий [形] 一普特(重)的；(转)很重的

пу́дра, *-ри* [阴] ①扑粉，香粉 ②粉，粉末；灰尘 ◊ **цукро́ва пу́дра** 糖粉

пу́дрениця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 香粉钮，扑粉盒

пу́дрити, *-рю*, *-риш* [未] *що* 扑粉，搽粉；(粉状物)撒落在，撒满

пу́дритися, *-рюся*, *-ришся* [未](往自己脸上，头发上)搽粉，扑粉

пу́жално, *-на* 复二 *-жалн* [中] 鞭柄，鞭杆

пузано́к, *-нка́* [阳]（动）西鲱

пузи́р, *-ря́* [阳] ①泡，气泡 взя́тися ～-ря́ми 布满小泡；冒泡 ②（口语）疱，水泡 ③（解，少用）泡，囊，膀胱 ④（橡胶等制的）袋，囊；（游泳用的）气囊 ⑤（转，谑）胖娃娃，胖小子（对胖孩子的亲热称呼）**ми́льний пузи́р** 空虚渺茫的东西；虚有其表的人物

пузи́ристий [形]（口语）＝пузи́рчастий

пузи́ритися, *-зи́рюся*, *-зи́ришся* [未] ①起泡，冒泡 ②（衣服）被吹得鼓起来；（衣服）鼓鼓囊囊（指做得不合身）③（转，口语）噘嘴，生气 ④（皮肤）起疱

пузирко́вий [形]（医）疱形的，多疱的

пузи́рчастий 及 **пузи́ристий** [形]（含）有气泡的；多气孔的

пу́зо, *-за* 复 *пуза́*, *пуз* [中]（口语）大肚子；（昵）肚子

пузце́, *-ця́* [中] ①пу́зо 的指小表爱 ②（口语，谑）（人的）大肚子

пук, *-ка* [阳] ①（一）束，一小捆；一叠，一沓 ②束，簇 ③（口语）发髻

пу́кавка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及（口语）**пу́калка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①响炮；爆竹 ②苍蝇拍

пу́калка [阴] ＝пу́кавка

пука́стий 及（口语）**пука́тий** [形] ①凸面的，凸形的；突出的，鼓起的 ～ті о́чі 突出的眼睛 ②（转）突出的，显著的 ③眼睛鼓起的

пу́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **пу́кнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①裂，爆裂开，爆出裂纹 ②敲，叩

пука́тий [形]（口语）＝пука́стий

пу́кнути [完] 见 пу́кати

пул, *-лу* [阳]（经）①外汇总库（若干西方国家把外汇进款集中处理的一种货币集团）②赢利分配同盟（资本主义企业把利润集中再按预定比例分配的一种垄断组织）③（加拿大、美国和澳大利亚的）农产品统销社 хлі́бний ～粮食统销社

пуло́вер, *-ра* [阳]（无领、无扣子的）套头衫，圆领衫

пульверизá́тор, *-ра* [阳] ①喷雾器；喷子 ②磨粉机，研粉机

пульверизува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *що* 喷雾；喷洒；喷镀

пу́лька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]（牌）①（某些牌戏的）一局 ②（牌）牌戏记分表 ③（旧）赌注 ④（体）（足球、水球赛中为了决出胜负的）比赛延长期

пу́льман, *-на* [阳]（铁路）普尔曼式车辆

пу́льманівський [形]（铁路）普尔曼式车辆的

пу́льпа, *-пи* [阴] ①（解）骨髓；牙髓；脾髓 ②（技）矿浆；泥浆；纸浆 ③（植）果肉

пульпі́т, *-ту* [阳]（医）牙髓炎

пульс, *-су* [阳] ①脉，脉搏 ②（转）搏动，律动；动态 ③（理，电）脉动，脉冲

пульса́тор, *-ра* [阳] ①（电）（电流）断续器，脉动器 ②（理）测振器 ③（矿）脉动换向器，脉动跳汰机 ④（军）射击操纵器

пульса́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①搏动，跳动 ②（转）脉动，律动

пу́льсовий [形] 脉搏的

пульсува́ти, *-су́є* [未] ①跳动，搏动 ②（技，电）脉动 ③（水等）均匀地喷出

пульсу́ючий [形] 脉动的 ～че зва́рювання（技）脉动焊接 ～ струм（电）脉动电流

пульт, *-та* [阳] ①（乐）乐谱架 ②（斜面的）书桌 ③（技）斜面台，操纵台；操纵室 диспе́тчерський ～ 调度室 розпо́дільний ～（电）配电台 ④（商店里可以开合的）玻璃斜面柜台

пультова́, *-во́ї* [阴]（口语）操纵室，控制室

пультови́й, *-во́го* [阳]（专，口语）操纵员

пу́ма, *-ми* [阴]（动）美洲狮

пу́ндик, *-ка* 复 *-ки*, *-ків* [阳] ①（口语）味美的菜肴，美食 ②[复] 甜食，饼干 ③甜点心

пуні́чний [形]（史）布匿人（北非迦太基

人、腓尼基人的拉丁名称)的 ～ні війни〈史〉布匿战争(公元前 264 -前 146 年古罗马与迦太基因争夺地中海霸权而发生的几次战争) ～не письмó〈语言〉布匿文字

пункт,*-ту* [阳] ①地点,点 насéлений ～居民点 ②所,站,处,台 комáндний ～〈军〉指挥所;(机场的)塔台 приймáльний ～ 接收站 ③(文件的)项,条;(报告、谈话的)点,题目,问题 ④关头,关键的一点 ⑤〈印〉点,磅(铅字的计量单位) ⑥〈乐〉附点;断音符号 ◊ **по пýнктах (пункт за пýнктом) розповідáти** 逐条地讲述

пунктúр,*-ру* [阳] 虚线,点线

пунктúрний [形] пунктúр 的形容词

пунктуáльний [形] ①非常认真的,非常准确的 ②非常守时的,遵守规则的

пунктуáльність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] пунктуáльний 的名词

пунктуáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈语法〉标点符号

пýнкція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈医〉穿刺放液(术),穿刺术

пунсóн,*-ну* [阳]〈印〉錐刀(在金属板上雕刻阴点用)

пунсоніст,*-та* [阳]〈印〉钢模刻工,制钢模工

пунш,*-шу* [阳](果汁、香料、酒等掺和的)潘趣酒

пýншевий [形] пунш 的形容词

пуп,*-па* 复 *-пú*,*-пíв* [阳] ①肚脐,肚脐眼 ②〈转〉凸起的地方 ◊ **пуп землí** 1)〈宗〉圣地(指耶路撒冷);世界中心 2)〈谑,讽〉世间最了不起的人或事物,中心人物 **на пуп кричáти** 拼命大声喊叫 **надривáти пýпа**〈口语〉笑破肚皮

пупéць,*-пця́* 五格 *-пцéм* [阳] ①〈动〉(禽类的)沙囊,胗;嗉子 ②鱼鳔,鱼肚 ③(兽类)腹部的毛皮

пупкóвий [形] ①肚脐的 ②用腹部的毛皮做的

пупковúй [形] ①〈植〉芽的,幼芽的;蕾的 ②肾脏的

пупкувáння,*-ня* [中]〈生物〉芽殖;出芽 розмнóжуватися ～ням 靠芽殖进行繁殖

пуповúна,*-ни* [阴] 脐带

пупóк, *пкá* [阳] ①〈解〉脐,肚脐眼 ②〈动〉(禽类的)沙囊,胗 ③鱼鳔,鱼肚;(兽类)腹部的毛皮 ④〈植〉芽,幼芽;蕾

пýп'янок,*-нка* [阳]〈植〉芽,幼芽;蕾;(花)蕾,蓓蕾 ◊ **з пýп'янка** 从小,从幼年时代起

пургá,*-гú* [阴] 暴风雪,雪暴

пургéн,*-ну* [阳]〈药〉普根(一种含酚酞的泻药)

пурúзм,*-му* [阳] ①(形式上追求道德纯洁的)纯洁主义 ②〈语言〉纯语主义;(语言的)净化主义

пурúн,*-ну* [阳]〈化〉嘌呤,尿(杂)环,四氮杂茚

пурúновий [形]〈化〉嘌呤的 ～ві оснóви〈化〉嘌呤碱

пурúст,*-та* [阳] ①纯洁主义者 ②〈语言〉纯语主义者,语言净化主义者

пуристúчний [形] ＝пурúстський

пурúстка,*-ки* [阴] пурúст 的女性

пурúстський 及 **пуристúчний** [形] пурúзм 及 пурúст 的形容词

пуритáнин,*-на* 复 *-тáни*,*-тáн* [阳] ①〈宗,史〉清教徒(基督教新教的一派) ②〈转〉清教徒式的人

пуритáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] пуритáнин 的女性

пуритáнство,*-ва* [中] 清教徒的行为,清教徒的主张

пуритáнський [形] 清教徒的;清教徒式的

пýрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ркú*,*-рóк* [阴]〈农〉籽粒容重秤(测定粮食单位容量的重量的秤)

пýрпур,*-ру* [阳] ①红紫(古代从紫螺中浸出的一种珍贵的紫色染料);紫色颜料(或染料) ②紫色,紫红色 ③〈旧〉(象征富贵的)紫衣,紫袍,紫色织物

пурпýрний 及 **пурпурóвий** [形] 紫红色的(副 **пурпýрно**)

пурпурóвий [形] ＝пурпýрний(副 **пурпурóво**)

пýрхання,*-ня* [中] пýрхати 的名词

пýрхати,*-хаю*,*-хаєш* [未] **пýрхнути**,*-ну*,*-неш* [完] ①(小鸟、蝴蝶等)轻轻地飞来飞去;(叶片、雪花等)飘荡,飞舞 ②〈转〉(人)轻盈地移动 ③〈转,讽〉闲荡,东游西逛

пýрхнути [完] 见 пýрхати

пуск, *ку* [阳] пускáти 的名词

пускáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **пусти́ти**, *пущу́*, *пу́стиш* [完] *кого́-що* ①放开;放走 ～ти́ти ві́жки 放松缰绳 ②放…进来,放…过去 ③(转)送,派,打发…到某处去 ④起动,开动;使开工;使通车;放(气,水),送(电) ⑤(口语)传播,散布;宣扬 ⑥投,掷 ⑦发芽,出芽 ◊ **пускáти повз ву́ха**(口语)当耳旁风 **пáри з рóта не пусти́ти**(口语)一声不响 **пускáти на ві́тер** 浪费掉,乱花掉 **пусти́ти óчі під лоб** 翻白眼(指昏厥时) **по сві́ту пусти́ти** *когó* 使沦为乞丐 **сльозú не пусти́ти** 不流泪

пускáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **пусти́тися**, *пущу́ся*, *пу́стишся* [完] ①起身,动身,前往;奔向,冲向(某人) ②开始,着手 ③*на що* 下决心干,敢于干

пускáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳](电)起动器,起动机

пускови́й [形] 开工的;起动的,开动的 ～ реостáт(电)起动变阻器 ～ óпір(电)起动电阻 ～вé облáднання маши́н(机)机器的起动装置

пусте́льний [形] ①沙漠的,荒漠的 ②荒无人烟的;无行人的(副 **пусте́льно**)

пусте́льник 及 **пусти́нник**, *-ка* [阳] ①独居修士,苦行修士;(转)隐士,隐遁者 ②恐鸠科的鸟 ③荒漠地区工作者

пусте́льницький 及 **пусти́нницький** [形] пусте́льник 及 пусти́нник 的形容词

пусте́льниця 及 **пусти́нниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] пусте́льник 及 пусти́нник 的女性

пусте́льність 及 **пусти́нність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] пусте́льний 及 пусти́нний 的名词

пусте́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 及 **пусти́ня**, *-ні* 五格 *-нею* [阴] ①沙漠,荒漠 ②(转,口语)荒无人烟的地方

пусти́й [形] ①空的;空着的;空闲的 ②(转)(精神)空虚的;轻浮的;无聊的 ③(转)空洞的,没有内容的;无根据的 ～тá цікáвість 无聊的好奇心 Це непусте́ питáння. 这不是一个无目的的问题。④无足轻重的,微不足道的 ⑤[用作名词] **пусте́**, *-тóго* [中] 空话,废话;无聊的事 ⑥[用作谓语] 不值一提,没关系 ◊ **пустá порóда**(矿)脉岩,矸石

пусти́нний [形] ＝пусте́льний(副 **пусти́нно**)

пусти́нник [阳] ＝пусте́льник

пусти́нницький [形] ＝пусте́льницький

пусти́нниця [阴] ＝пусте́льниця

пусти́нність [阴] ＝пусте́льність

пусти́ня [阴] ＝пусте́ля

пусти́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 及 **пустири́ще**, *-ща* [中](口语)没有盖房舍或已荒废的地方,空地,废墟

пустири́ще [中](口语)＝пусти́р

пусти́ти [完] 见 пускáти

пусти́тися [完] 见 пускáтися

пу́стище, *-ща* [中] ①空闲地段;荒地 ②空旷,荒凉 ③(旧)微不足道的小事;荒谬的事

пу́сто [副] ①空虚;无聊,轻浮;无根据 ②[用作无人称谓语] 空空如也,一无所有;空旷无人 ③[用作无人称谓语] 空虚,孤寂 ◊ **Щоб тобі́ (йому́, вам) пу́сто [булó]!** 去你(他,你们)的吧!(表示不满,愤怒等)

пустобре́х, *-ха* [阳] ①(猎,口语)空吠的狗 ②(转,粗俗)夸夸其谈的人,好乱说一气的人

пустодзві́н, *-вóна* [阳] ①非祈祷的钟声,非礼拜钟声 ②(口语)好说空话的人,好闲扯的人,饶舌的人

пустомолóт, *-та* [阳](口语)好闲扯的人,爱说废话的人,胡说一气的人

пустотá, *-ти́* [阴] ①空,空着;空洞,无内容 ②空间,空的地方 ③(转)内心空虚,无聊 ④(理)真空;(技)空隙;气泡,砂眼

пустотли́вий [形] ①顽皮的,淘气的;爱玩爱闹的 ②轻佻的

пустотли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] пустотли́вий 的名词

пустоцві́т, *-ту* [阳] ①(植)无实花,不孕花,空花 ②(转)不办事的人,不能指望的人,无益于社会的人

пустóшити, *-шу*, *-шиш* [未] *що* 使成为废墟;把…劫掠一空

пу́стощі, *-щів* [复] 淘气,顽皮;戏谑

пустувáти[1], *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] ①淘气,

顽皮；胡闹 ②娱乐，消遣；放荡，不干正事

пустува́ти², *-тує* [未]（房舍）空闲，无人住；（土地）荒废，没有种上庄稼

пусту́н, *-на́* 呼格 *-ту́не* 复 *-ни́*, *-нів* [阳] ①淘气的人，顽童 ②好玩耍者（指小孩、小动物等）

пусту́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及 **пусту́ха**, *-хи* [阴] пусту́н 的女性

пусту́нчик, *-ка* [阳]（口语，爱）пусту́н 的表爱；受溺爱的人，宠儿

пусту́ха [阴] ＝пусту́нка

пусту́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（口语）①空物；空的东西；（抽签、抽彩时抽到的）空签、空彩 ②[阳及阴]（转）无聊的人，轻浮的人

пу́та *пут* [复] ①（套在马前腿上的）绊绳 ②（捆手脚的）绳索，皮带 ③（转）束缚，羁绊，桎梏

пу́тати, *-таю*, *-таєш* [未] *кого́-що* ①弄乱，使混杂，搅乱，使糊涂，混淆 ②加上绊绳；（转）束缚，控制

пути́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 一种苹果

пути́на, *-ни* [阴]（渔）捕鱼期，鱼汛

пути́нний [形] пути́на 的形容词

путі́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 乡间土道

путі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①出差证，介绍信 ②（司机、驾驶员所持的）行车报单

путівни́к, *-ка́* [阳] ①（旧）向导（员）；（转）引路人 ②（旅行）指南，手册

пу́тній 及 **путя́щий** [形] ①（指人）明白事理的，头脑清晰的，明智的 ②（指事物）中用的，中肯的，有益的 ③[用作名词] **пу́тнє**, *-нього* [中] 有用的东西，有益的事物，好处

путови́й [形] ①绊腿的 ②系部的，系骨的

путтю́, *-тя́* [中]（口语）（有）用处，好处，益处 ◇ **довести́ до путтю́** *кого́-що* 对…有好处，对…有用处 **зво́дити (звести́) з путтю́** 诱离正路，引入歧途 **Щоб тобі́ путтю́ не було́!**（粗俗）（用于诅咒）让你不得好死！

путч, *-чу* [阳]（政）（一小撮阴谋分子制造的）叛乱，暴乱

путчи́ст, *-та* [阳] 叛乱分子

путчи́стський [形] путч 及 путчи́ст 的形容词

путь, *-ті́* 五格 *-ттю* 复 *-ті́*, *-те́й* [阴] ①道路，通道；旅途；路线；（转）通向…的途径 ②（口语）好处，益处；效用 ◇ **оста́ння путь**（庄严）出殡 **проклада́ти путь** *кому́* 为…铺平道路，为…创造条件 **путь закрива́ти** *кому́* 不让…通行；阻挠…工作 **наставля́ти（наста́вити）на путь і́стини** *кого́* 指引…走上正路 **збира́тися（зібра́тися）в путь** 准备上路

путя́щий [形] ＝пу́тній

пух, *-ху* [阳] ①（动物的）细毛，绒毛；（转）（人脸上的）茸毛，汗毛 ②（植物的）细毛，茸毛；（纺）绒花，飞花

пухи́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①泡，气泡 ②（口语）疱，水泡

пухире́ць, *-рця́* 五格 *-рце́м* [阳] 及 **пухи́рчик**, *-ка* [阳] 及（少用）**пухи́рик**, *-ка* [阳] пухи́р 的指小：①小气泡 ②（口语）小丘疹，小脓疱，粉刺

пухи́рик [阳]（少用）＝пухире́ць

пухи́рча[с]тий [形] ①有气泡的；多气孔的 ②生有小丘疹的，有许多粉刺的

пухи́рчик [阳] ＝пухире́ць

пухі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]（植）羊胡子草

пу́хкати, *-каю*, *-каєш* [未] ①喘粗气，气喘吁吁 ②（转）非常费力地干（某事） ③噗噗地喷气，呲呲地放气；出声地喷[illegible]

пухки́й [形] ①疏松的，松散的；（转）结构不严密的（副 **пу́хко**） ②胖得发圆的，丰满的；松软的，蓬松的

пу́хлий [形] ①肿胀的，肿起的 ②胖得发圆的，胖乎乎的，丰满的

пухли́на, *-ни* [阴]（医）瘤，肿瘤；肿胀，肿块

пухли́нний [形] пухли́на 的形容词

пу́хлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] пу́хлий 的名词

пухля́вий [形]（口语）＝пу́хлий 2 解

пухна́вий [形]（少用）＝пухна́[с]тий

пухна́[с]тий 及（少用）**пухна́вий** [形] ①毛茸茸的，绒毛多的 ②松软的，蓬松的

пу́хнути, *-хну, -хнеш* [未] ①肿,肿胀 ②〈口语〉(人)发胖 ③(植物幼芽)鼓起来,长大 ④〈转,口语〉(容量)增大,膨胀

пухо́вий [形] ①绒毛制的,有茸毛的 ②像绒毛一样的,绒毛状的 ③绒毛长的,产长绒毛的

пухови́к, *-ка́* [阳] 绒毛褥子;羽绒制品

пухої́д, *-да* [阳]〈动〉鸟虱,羽虱

пухоцві́т, *-ту* [阳]〈植〉紫蔗茅

пухті́й, *-тія́* 五格 *-тіє́м* 呼格 *-ті́ю*, *-тії́*, *-тії́в* [阳]〈口语〉胖而笨手笨脚的人,行动迟钝的人(或动物)

пучи́на, *-ни* [阴] ①深渊,漩涡;(沼泽中的)深坑,泥潭;〈诗〉大海;苍穹 ②〈转〉深渊,泥潭 ③〈专〉土壤隆起;(道路)路基胀起,冰胀

пучи́нний [形] ①深渊的,泥潭的 ②预防冻胀的

пу́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①手指尖 ②(三个手指撮在一起)撮,捏;〈转〉一撮、一捏(的量)

пучкови́й [形] 束状的

пучкува́тий [形] 束状的;丛生的,簇生的

пу́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈理〉(波)腹;腹点

пучо́к, *-чка́* [阳] ①一小束,一小捆;一小把;一小撮儿 ②束,簇

пушбо́л, *-лу* [阳]〈体〉①笼球(一种球类游戏) ②供笼球游戏用的球

пуши́на, *-ни* [阴]〈少用〉= пуши́нка

пуши́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 一根绒毛

пуши́стий [形] ①长满绒毛的;毛茸茸的 ②松软的,蓬松的,又软又密的

пуши́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] пуши́стий 的名词

пуши́ти, *пушу́, пу́шиш* [未] *що* 使松软,使蓬松起来;(鸟兽等)蓬起(毛羽);翻松(耕地);使盖满霜雪

пуши́тися, *пу́шиться* [未] 成为毛茸茸的;变得非常柔软;(毛茸茸的东西)呈现出来

пушка́р, *-ря́* [阳] ①〈军,史〉铸炮工匠 ②〈口语〉炮兵,炮手

пушкіні́зм, *му* [阳]〈文学〉普希金作品研究,普希金学

пушкіні́ст, *-та* [阳]〈文学〉研究普希金作品的专家

пушкінозна́вство, *-ва* [中] = пушкіні́зм

пушо́к[1], *-шку́* [阳] пух 的指小表爱

пушо́к[2], *-шка́* [阳] 粉扑儿

пу́ща, *-щі* 五格 *-щею* [阴]〈大片〉密林

пфе́ніг, *-га* [阳] 芬尼(德国和奥地利的辅币名,等于百分之一马克)

пха́ти, *пха́ю, пха́єш* [未] **пхну́ти**, *пхну, пхнеш, пхнемо́, пхнете́* [完] *кого́-що* ①推,碰,撞;用脚踹 ②〈口语〉插进,伸入,塞入

пха́тися, *пха́юся, пха́єшся* [未] **пхну́тися**, *пхну́ся, пхне́шся* [完] ①推人,互相推挤;〈转,口语〉在…中挤来挤去 ②[只用未完成体]〈口语〉钻过去,挤过去;硬往里闯,拼命往前钻

пхе́кати 及 **пху́кати**, *-каю, -каєш* [未] **пхе́кнути** 及 **пху́кнути**, *-ну, -неш* [完]〈口语〉发出"пхе"声表示藐视等

пхе́кнути [完] 见 пхе́кати

пхи́кати 及 **пхи́нькати**, *-каю, -каєш* [未] **пхи́кнути** [完] 及 **пхи́нькнути**, *-ну, -неш* [完] 抽噎地啜泣,哽咽,呜咽

пхи́кнути [完] 见 пхи́кати

пхи́нькати [未] = пхи́кати

пхи́нькнути [完] = пхи́кнути 见 пхи́кати

пхну́ти [完] 见 пха́ти

пхну́тися [完] 见 пха́тися

пху́кати [未] = пхе́кати

пху́кнути [完] = пхе́кнути 见 пхе́кати

пчи́хати, *-хаю, -хаєш* [未] **пчи́хнути**, *-ну, -неш* [完]〈口语〉打喷嚏

пчи́хнути [完] 见 пчи́хати

пшени́ця, *-ці* 五格 *-цею* 复 *-ці́*, *-ни́ць* [阴] ①〈植〉小麦 двозе́рна ～ 双粒小麦 ②小麦(指粮食);面粉

пшеничи́на, *-ни* [阴] ①麦粒 ②麦秸

пшени́чище, *-ща* [中]〈口语〉= пшени́чнище

пшени́чка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉пшени́ця 的表爱

пшени́чка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 玉米穗

пшени́чний [形] ①小麦的;用小麦做的

②麦穗色的，淡黄色的（指毛发）◇**пшени́чна вутри́ця**〈动〉小麦线虫

пшени́чнище，*ща*［中］收割完麦子的地

пшик，*-ку*［阳］〈口语〉等于零，一场空

пші́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*［阴］①玉米穗 ②〈植〉榕莨 ～ весня́на 春榕莨

пшоно́，*-на́*［中］黄米；稷米

пшоня́ний［形］黄米的，稷米的；用黄米做的 ～на ка́ша 黄米饭；加牛奶、鸡蛋做的黄米饭

пюпі́тр，*-ра*［阳］①〈乐〉谱架；斜面台桌 ②〈旧〉（学生用）斜面书桌

пюре́［不变，中］（果子、蔬菜等做的）泥

п'я́вка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок*［阴］①〈动〉水蛭 ②〈转，口语〉吸血鬼，寄生虫

п'я́да́к，*-ка́*［阳］及 **п'яду́н**，*-на́*［阳］〈动〉尺蛾，尺蠖蛾

п'я́дич，*-ча* 五格 *-чем*［阳］〈植〉石松

п'яду́н［阳］＝п'я́да́к

п'ядь，*-ді* 五格 *п'я́ддю* 复二 *п'я́дей*［阴］①一拃（拇指和食指伸开量东西的长度）②〈转〉一寸（表示最小的长度）；（表示面积）一小块 ◇ **ні на п'ядь**［**не відступа́ти**］一步不退

п'я́льці，*-ців*［复］及 **п'я́льця**，*-лець*［复］绣架，绣花绷子

п'я́льця［复］＝п'я́льці

п'я́ний［形］①喝醉了的，酒醉的 ②［用作名词］**п'я́ний**，*-ного*［阳］**п'я́на**，*-ної*［阴］喝醉的人，醉鬼 ③不清醒的，昏昏然的 ④醉人的 ◇ **п'я́ний як ніч**（**як хлющ**，**як дим**，**у дим**）大醉，烂醉如泥 **з п'я́них оче́й** 因喝醉酒…

п'яни́ти，*-ни́ть*［未］*кого́-що* ①使人醉；使喝醉，灌醉 ②〈转〉使兴奋，使陶醉

п'яни́ця，*-ці* 五格 *-цею*［阳及阴］酒徒，醉汉，酒鬼 ◇ **гірки́й**（**непросипу́щий**，**страше́нний**）**п'яни́ця** 酒鬼，不可救药的酒鬼

п'яні́ти，*-ні́ю*，*-ні́єш*［未］①喝醉 ②〈转〉兴奋，陶醉

п'я́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*［阴］〈口语〉①酒会，聚饮 ②狂饮，纵饮无度，酗酒

п'янки́й［形］醉人的，令人陶醉的（副 **п'я́нко**）

п'янли́вий［形］＝п'янки́й（副 **п'янли́во**）

п'яню́га，*-ги* 三、六格 *-зі*［阳及阴］〈口语〉酒鬼

п'яню́чий［形］＝п'янки́й

п'я́сний［形］＝п'ястко́вий

п'ясти́ 及 **пну́ти**，*пну*，*пнеш*，*пнемо́*，*пнете́* 过去时 *п'яв*，*п'яла́* 及 *пнув*，*пну́ла*［未］*що* ①挺起，挺出，鼓出，突出，凸出 ②瞪着眼睛瞅

п'я́стися 及 **пну́тися**，*пну́ся*，*пне́шся*，*пнемо́ся*，*пнете́ся* 过去时 *п'я́вся*，*п'яла́ся* 及 *пну́вся*，*пну́лася*［未］①（费力地）上，攀登；奔向，渴望去… ②使劲；努力（做某事）③向往，追求，力求成为…

п'ястко́вий［形］п'я́сток 的形容词

п'я́сток，*-тка*［阳］及 **п'ясть**，*-ті* 五格 *-ттю*［阴］〈解〉掌骨；手掌

п'ясть［阴］＝п'я́сток

п'ята́，*-ти́* 复 *п'я́ти*，*п'ят*［阴］及 **п'я́тка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*［阴］①脚后跟，踵；脚；（袜、鞋的）后跟 ②〈专〉（某物的）基，脚；〈建〉拱基，拱脚 ◇ **душа́ в п'я́ти схова́лася**，**пішла́ душа́ в п'я́тки** 害怕得要命 **намасти́ти п'я́ти**［**са́лом**］〈口语〉脚底抹油，溜得快［**ті́льки**］**п'я́тами мигну́ти** 拔腿飞跑

п'ята́к，*-ка́*［阳］〈口语〉5 戈比的硬币

п'ятачо́к，*-чка́*［阳］〈口语〉①5 戈比的硬币 ②（猪、熊的）嘴巴，猪拱嘴

п'ятдеся́т，*-ти́* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти́* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 *-ти́* 及 *-тьо́х*［数量数词］50

п'ятдесятилі́тній 及 **п'ятдесятирі́чний**［形］①50 年的 ②50 岁的 ③50 周年（纪念）的

п'ятдесятилі́ття，*-тя* 复二 *-лі́ть*［中］及 **п'ятдесятирі́ччя**，*-чя* 复二 *-рі́ч*［中］①50 年 ②50 周年（纪念）；50 岁诞辰

п'ятдесятирі́чний［形］＝п'ятдесятилі́тній

п'ятдесятирі́ччя［中］＝п'ятдесятилі́ття

п'я́теро，*-тьо́х* 三格 *-тьо́м* 五格 *-тьома́*

及 *-тьмá* 六格 *-тьóх* [集合数词] ①五个(与表示男人的阳性名词、共性名词、只用复数的名词或复数人称代词连用) ②[用作名词] 五个人

п'ятибáльний [形] ①五级的(指风) ②五分制的 ～на систéма(校)五分制

п'ятибóрець, *-рця* 五格 *-рцем* [阳](体)五项运动员,五项全能运动员

п'ятибóрство, *-ва* [中](体)五项运动

п'ятигрáнний [形](数)(有)五面的

п'ятигрáнник, *-ка* [阳](数)五面体

п'ятидéнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](口语)五天;五日周(五天内休息一天的制度)

п'ятидéнний [形] 五天的

п'ятидесятник, *-ка* [阳] ①(史)(俄国射击军或哥萨克军队的)50 人长 ②(史)五十年代人(指 19 世纪 50 年代俄国进步的社会人士)

п'ятидесятники, *-ків* [复](宗)五旬节派(19 世纪末 20 世纪初出现于美国的基督教教派)

п'ятидесятниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①п'ятидесятник 2 解的女性 ②(宗)(犹太人的)五旬节;(基督教的)圣灵降临节

п'ятизнáчний [形](数)(十进制)五位数字的

п'ятиклáсний [形] ①有五个班的,有五个年级的(指学校) ②五年制的

п'ятиклáсник, *-ка* [阳] 五年级学生

п'ятиклáсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] п'ятиклáсник 的女性

п'ятикрáтний [形] 五次的;五倍的

п'ятикýтний [形] 五角的;有五个尖(端)的

п'ятикýтник, *-ка* [阳](数)五角形,五边形

п'ятилúсник, *-ка* [阳](植)沼委陵菜

п'ятилíтній 及 **п'ятирíчний** [形] ①5 年的 ②5 岁的;5 年的(指植物) ③5 周年的

п'ятилíття, *-тя* 复二 *-лíть* [中] 及 **п'ятирíччя**, *-чя* 复二 *-рíч* [中] ①五年 ②五周年(纪念)

п'ятипáлий [形] 有五指(趾)的;形状像伸开五指的手掌的

п'ятипíлля, *-ля* [中](农)五圃制,五段轮作制

п'ятипíльний [形] п'ятипíлля 的形容词

п'ятирíчний [形] ＝п'ятилíтній

п'ятирíччя [中] ＝п'ятилíття

п'ятискладóвий [形](语言)五音节的

п'ятисóтенний [形] ①有 500 人的;有 500 个(物)的 ②(口语)500 卢布的;值 500 卢布的 ③[用作名词] **п'ятисóтенний**, *-ного* [阳](史)(俄国射击军或哥萨克军队的)500 人长

п'ятисóтенник, *-ка* [阳] ①500 公里安全行驶司机(指一昼夜安全行驶 500 公里以上的铁路机车司机) ②500 公担种植手(指每公顷年产 500 公担甜产的生产小组长)

п'ятисóтенниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] п'ятисóтенник 2 解的女性

п'ятисóтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](体,口语) ①500 米赛跑 біг на ～-ку 跑 500 米 ②500 卢布的钞票

п'ятисотлíтній 及 **п'ятисотрíчний** [形] ①500 年的 ②500 周年的

п'ятисотлíття, *-тя* 复二 *-лíть* [中] 及 **п'ятисотрíччя**, *-чя* 复二 *-рíч* [中] 及 **п'ятсотлíття**, *-тя* 复二 *-лíть* [中] 及 **п'ятсотрíччя**, *-чя* 复二 *-рíч* [中] ①500 年 ②500 周年(纪念)

п'ятисотрíчний [形] ＝п'ятисотлíтній

п'ятисотрíччя [中] ＝п'ятисотлíття

п'ятистóпний [形](诗)五音步的

п'ятистрýнний [形] 五弦的

п'ятитóмний [形] 五卷的,五卷本的

п'ятитóмник, *-ка* [阳] 五卷集,五卷本

п'ятитóнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](口语)五吨卡车

п'ятитóнний [形] 五吨的;载重五吨的

п'ятихвилúнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](口语) ①(五分钟)碰头会 ②(五分钟能取的)快相

п'ятихвилúнний [形] 五分钟的,短时间的

п'ятíрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①数目字 5;(口语)五路(指公交车);五个在一起的东西;五人小组 ②(五分制中的)五分,优等 ③(口语)5 卢布(钞票) ④(纸牌的)五点

п'ятірнá, *-ні* 五格 *-нéю* 复 *-тíрні*, *-тí-рень* [阴](口语)巴掌(伸开五指的手

掌);手的五指

п'ятірочник,*-ка* [阳]〈口语〉常得五分的学生,优等生

п'ятірочниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉п'ятірочник 的女性

п'ятка [阴] =п'ята́

п'ятковий [形] п'я́тка 的形容词

п'ятна́дцятеро,*-тьо́х* 三格 *-тьо́м* 五格 *-тьома́* 及 *-тьма́* 六格 *-тьо́х* [集合数词] 15个(与表示男人的阳性名词、共性名词、只用复数的名词或复数人称代词连用)

п'ятна́дцятий [顺序数词] 第15

п'ятнадцятилінійний [形] 15线的,15条线的

п'ятна́дцять,*-ти* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 *-ти* 及 *-тьо́х* [数量数词] 15

п'я́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 星期五,礼拜五

п'ятсотлітній 及 **п'ятсотрічний** [形] ①500年的 ②500周年的

п'ятсотліття,*-тя* 复二 *-літь* [中] 及 **п'ятсотріччя** [中] ①500年 ②500周年(纪念)

п'ятсотрічний [形] =п'ятсотлітній

п'ятсотріччя [中] =п'ятсотліття

п'ять,*-ти́* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти́* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 *-ти́* 及 *-тьо́х* [数量数词] ①五 ②(五分制的)五分

Р р

раб,*-ба́* 呼格 *ра́бе* 复 *-би́*,*-бі́в* [阳] ①奴隶 ②〈转〉盲从上级的人,奴隶,奴才

раба́,*-би́* [阴] раб 的女性

ра́бин,*-на* [阳] 拉比,夫子(犹太教内负责执行教规和宗教仪式的人)

рабиня,*-ні* 五格 *-нею* [阴] =раба́

рабовла́сник,*-ка* [阳] 奴隶主

рабовла́сництво,*-ва* [中] 奴隶占有制

рабовла́сницький [形] 奴隶主的;奴隶占有制的

рабовла́сниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] рабовла́сник 的女性

работоргівля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 贩卖奴隶

работорго́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 奴隶贩子

ра́бство,*-ва* [中] ①奴隶制;奴役制度 ②奴隶地位

ра́бський [形] (副 **ра́бськи**) ①奴隶的 ②奴隶似的,奴才性的;十分驯顺的;盲从的

ра́влик,*-ка* [阳]〈动〉蜗牛

рагу́ [不变,中]〈烹〉辣汁焖肉丁,辣汁焖鱼丁,辣汁菜丁

ра́да,*-ди* [阴] ①建议;劝告;(给人出的)主意 дати ~ду *кому́* 给…出主意;帮助 ②商量,协商 ③委员会,理事会 технічна~技术委员会 педагогічна~教务会议 уче́на~学术委员会 ④苏维埃(国家政权机关) Верхо́вна Ра́да 最高苏维埃 міська́ ~市苏维埃 сільська́ ~村苏维埃 се́лищна~镇苏维埃 ◇ **Переяславська Ра́да**〈史〉佩列亚斯拉夫利拉达(1654年1月在佩列亚斯拉夫利由统领赫梅利尼茨基召集的乌克兰人民代表会议。通过了关于左岸乌克兰重新并入俄罗斯的决议。) **Січова́ Ра́да**〈史〉营地大会(哥萨克全体军人大会,扎波罗热营地的最高机关) **Чо́рна Ра́да**〈史〉税民拉达(1663年6月在涅任召开的哥萨克代表会议,选举左岸乌克兰统领)

рада́р,*-ра* [阳] 雷达

рада́рний [形] рада́р 的形容词

радго́сп,*-пу* [阳] 国营农场

радго́спний [形] радго́сп 的形容词

ра́джа,*-жі* 五格 *-жею* 复二 *-жів* [阴]〈史〉拉甲,罗阇(古代印度贵族的称号;印度土邦王公的称号)

ра́ди [前] 为了,为的是…;因为,由于~ се́бе 为了自己~шматка́ хлі́ба 为了一片面包,为了糊口 Чого́ [це] ра́ди? 这是为什么?

ра́дий [形] 高兴,喜欢;乐意(做某事) ◇ **ра́дий на все** 甘愿做一切,不惜付出一切

радика́л[1],*-ла* [阳] ①〈政〉激进分子;急进分子 ②〈转〉急进派,激进派

радика́л², *-ла* [阳] ①〈数〉根数，根号，根式 ②〈化〉基，根，原子团

радикалі́зм, *-му* [阳] ①〈政〉激进主义 ②〈转〉激进的思想；激进的行为

радика́льний¹ [形] ① 激进的，急进的 ～на полі́тика 急进政策 ② 根本的，彻底的；走极端的（副 **радика́льно**）～ні за́ходи 根本措施 ～на люди́на 走极端的人

радика́льний² [形] радика́л² 的形容词

радика́льність, *-кості* 五格 *-ністю* [阴] радика́льний¹ 的名词

радикулі́т, *-ту* [阳]〈医〉（脊）神经根炎

радирува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未，完] *що* 用无线电报道

ради́ст, *-та* [阳] 无线电机务员；无线电报务员；无线电话务员；〈军〉无线电兵

ради́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ради́ст 的女性

ра́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *радь* [未] *кому́* 及〈少用〉*кого́* 出主意，建议；劝告；指点 Тре́ба щось ра́дити.〈口语〉该想个办法。

ра́дитися, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *ра́дься* [未] *з ким* 或 *у ко́го* 同…商量，向…请教 ～ з лі́карем 向医生请教

радіа́льний [形] 辐射的；径向的（副 **радіа́льно**）

радіа́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] радіа́льний 的名词

радіа́тор, *-ра* [阳] ①〈技〉散热器，冷却管 ②〈建〉放热器 ③〈理〉辐射体

радіа́торний [形] радіа́тор 的形容词

радіаці́йний [形] 辐射的，放射的 ～на хі́мія 放射化学

радіа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈理〉辐射能；辐射，放射 со́нячна～太阳辐射

ра́дієвий [阳]〈化〉镭的

ра́дій, *-дію* 五格 *-дієм* [阳]〈化〉镭

ра́діо [不变，中] ① 无线电，射电 ②〈口语〉无线电收音机 ③〈口语〉无线电广播；广播电台

радіоакти́вний [形]〈化，理〉放射（性）的 ～ні елеме́нти〈化〉放射性元素

радіоакти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈化，理〉放射性，放射现象

радіоама́тор, *-ра* [阳]（业余）无线电爱好者

радіоама́торство, *ва* [中]（业余）无线电爱好；业余无线电爱好者的活动

радіоама́торський [形] радіоама́тор 的形容词

радіоапара́т [阳]〈无线〉无线电收音机；无线电装置；无线电收发报机

радіоапара́тна, *-ної* [阴] 无线电控制室；无线电设备室

радіоапарату́ра, *-ри* [阴，集] 无线电设备，无线电器械

радіову́зол, *-зла́* [阳] 无线电中心台，无线电枢纽，无线电转播站

радіогра́ма, *-ми* [阴] ① 无线电报 ②（X）射线照片；无线电自动记录

радіозаво́д, *-ду* [阳] 无线电工厂

радіозв'язо́к, *-зку́* [阳] 无线电通信，无线电联络

радіокоментáтор, *-ра* [阳]（无线电）广播评论员

радіокомітéт, *-ту* [阳]（无线电）广播委员会

радіоко́мпас, *-са* [阳]〈空，海〉无线电罗盘

радіоконцéрт, *-ту* [阳] 广播音乐会

радіо́ла, *-ли* [阴] 收音电唱两用机

радіола́мпа, *-пи* [阴]〈无线〉电子管

радіолока́тор, *-ра* [阳] 雷达；无线电定位装置，无线电探测器

радіолокаці́йний [形] радіолока́ція 的形容词 ～на ста́нція 雷达站

радіолока́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ① 无线电定位 ② 无线电定位学，雷达学

радіомая́к, *-ка́* [阳] 无线电指向台，无线电导航台

радіо́метр, *-ра* [阳]〈理〉辐射计；射线探测仪

радіометри́чний [形]：◇ **радіометри́чний ефéкт**〈理〉辐射效应

радіомо́влення, *ня* [中] 无线电广播

радіомо́вний [形] 无线电广播的 ～на ста́нція 广播电台

радіонуклі́ди, *-дів* [复] 放射性核素

радіопередава́ч, *-ча́* 五格 *-чéм* [阳] 无线电发射机

радіопереда́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] ① 无

线电发射 ②无线电广播

радіоперешкóда, *-ди* [阴] 无线电干扰

радіопозивні́, *-ни́х* [复] 无线电呼号

радіоприймáльний [形] 无线电接收的 ～на стáнція 无线电接收站

радіоприймáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 无线电接收机；(无线电)收音机

радіопромислóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 无线电工业

радіорýбка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] 无线电室

радіосигнáл, *-лу* [阳] 无线电信号

радіослухáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-хáчу* 复 *-чí*, *-чíв* [阳] 无线电收听者，无线电听众

радіослухáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] радіослухáч 的女性

радіостáнція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 无线电台

радіостýдія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] 无线电播音室

радіотелеграф, *-фу* [阳] ①无线电报 ②无线电报机 ③无线电报局

радіотелеграфíст, *-та* [阳] 无线电报务员

радіотелеграфíя, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 无线电报学

радіотелегрáфний [形] 无线电报的

радіотелефóн, *-ну* [阳] 无线电话

радіотелефонíя, *-нії* 五格 *-нією* [阴] 无线电话学

радіотелефóнний [形] 无线电话的

радіотéхнік, *-ка* [阳] 无线电技师

радіотéхніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 无线电技术

радіотехнíчний [形] 无线电技术的

радіофікáтор, *-ра* [阳] 以普及无线电广播为职业的人；装设无线电设备的专家

радіофікáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 普及无线电广播，无线电化，装设无线电设备

радіофікувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未，完] *що* 普及无线电广播，使无线电化；安装上无线电

радіофікувáтися, *-кýється* [未，完] 无线电化；安装无线电

радіохвúля, *-лі* 五格 *-лею* 复 *-вúлі*, *-вúль* [阴] 无线电波

радіоцéнтр, *-ру* [阳] 无线电中心

радіошýми, *-мів* [复] ①无线电杂音 ②无线电杂波

радіощóгла, *-ли* 复二 *-щóгл* [阴] 〈无线〉天线杆

радíсінький [形] 〈口语〉非常高兴的

рáдісний [形] 高兴的，喜悦的，快乐的 (副 **рáдісно**)

рáдісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] рáдісний 的名词

рáдість, *-дості* 五格 *-дістю* [阴] ①高兴，喜悦，快乐 ②喜事

радíти, *-дíю*, *-дíєш* [未] (感到)高兴，喜悦

рáдіус, *-са* [阳] 〈数〉半径

рáдник, *-ка* [阳] ①〈外交〉参赞 ～ посóльства 大使馆参赞 ②〈史〉〈旧俄〉高级文官 таéмний ～〈史〉三级文官 ③出主意的人，谋士

рáдниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] рáдник 3 解的女性

рáдо [副] ①亲热地，殷勤好客地 ②高兴地，愉快地

радóн, *-ну* [阳] 〈化〉氡

радóновий [形] радóн 的形容词 ～ві вáнни 氡浴

рáдощі, *-щів* [复] 高兴，喜悦，快乐 ◇ **на рáдощах** 由于高兴，因为有高兴的事

рáдувати, *-дую*, *-дуєш* [未] *когó-що* 使高兴，使喜悦 ～ óко 赏心悦目

рáдуватися, *-дуюся*, *-дуєшся* [未] (感到)高兴，喜悦；*ким-чим* 因…而感到喜悦 ～ ýспіхами 因取得的成就而感到高兴

радя́нський [形] ①苏维埃的 ～ка влáда 苏维埃政权 ②〈史〉苏联的 ～ка Áрмія 苏联军队

раз[1] ①*-зу* 复 *разú*, *разíв* 或 *раз* [阳] 次，回 ще [оди́н] ～ 再来一次，再来一回 ②[不变] 一，第一(用于数数或列举时) раз, два, три... 一，二，三… ◇ **раз-два — і кінéць** 一两下就做完了，一两下就得了 **разíв зó два** 大约两次 **раз пó раз** 一次又一次地，不断地 **раз у раз** 渐渐地，一次比一次地；时常 **в**

рáзі потрéби 在必要时，在需要时 **за одни́м рáзом** 一下子就…一口气就… **ні в якому** (或 **в жóдному**) **рáзі** 无论如何也不，决不 **одногó рáзу** 有一次，有一天，某一次 **От тобі й раз!** 竟是这样！真糟糕！

раз[2] [副] 有一次，有一回

раз[3] [连]〈口语〉既然 раз це так, то... 既然是这样，那就…

рази́ти, *ражý, рази́ш, разимó, разитé* [未] *когó-що* 打击，用力打；击败～вóрога 击败敌人

рáзовий [形] 一次的，一次用的，一次有效的～ва перéпустка 一次有效的通行证

разóвий [形]：◇ **разóве бóрошно** 过一遍筛的面粉 **разóвий хліб** 初筛粉做的面包

разóк, *-зкá* [阳] 一串(指珍珠等)，项链

рáзом [副] ①共同，一起，一齐～*з ким* 与…在一起 жи́ти～生活在一起，共同生活 написáння слів ～〈语法〉连写 писáти～〈语法〉连写 ②同时(也是)，一起；一下子；立刻 ③〈会计〉总计，共计

разю́чий [形] 惊人的，令人吃惊的；异常的，出奇的(副 **разю́че**)～ефéкт 惊人的效果 ～ча перемíна 惊人的变化

разю́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] разю́чий 的名词

рай, *рáю* 五格 *рáєм* 六格 *у рáї* 及 *у раю́* [阳] ①〈神话〉天堂 ②〈转〉天堂，乐土，幸福的生活

райвиконкóм, *-му* [阳] 区劳动人民代表苏维埃执行委员会，区执委会

райвиконкóмівський [形]〈口语〉区执委会的

рáйграс, *-су* [阳]〈植〉黑麦草、燕麦草等饲草

рáйдуга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 虹，霓

рáйдужний [形] ①虹霓的 ②〈转〉愉快的；有幸福之兆的(副 **рáйдужно**)～ні надíї 好希望～на оболóнка〈解〉虹膜

райóк, *-йкá* [阳]〈剧，文学〉①西洋景，拉洋片 ②(类似拉洋片的)说白(多为幽默讽刺性) ③〈旧，口语〉(剧院中)顶层楼座

райóн, *-ну* [阳] ①区(行政单位) ②地区，区域 заводськи́й～工厂区 промислóвий ～工业区

райóнний [形] 区的～центр 区中心

районувáння, *-ня* 复二 *-вáнь* [中] районувáти 的名词

районувáти, *-нýю, -нýєш* [未，完] *що* 划分为区，区域划分

райрáда, *-ди* [阴] 区苏维埃

рáйський [形] ①〈神话〉天堂的 ②〈转〉天堂般的；美妙的 ◇ **рáйська пти́ця** 〈动〉极乐鸟；凤鸟

рак[1], *-ка* 呼格 *рáче* [阳]〈动〉虾 ◇ **знáти** (**показáти**), **де рáки зимýють** 〈口语〉老谋深算，洞悉底里 **пекти́** (**спекти́**) **рáків** (窘得)满面通红

рак[2], *-ку* [阳] ①〈医〉癌，毒瘤 ～шлýнка 胃癌 ②〈植〉癌肿病，溃疡病～картóплі〈农〉马铃薯癌肿病

рáка, *-ки* [阴]〈宗〉(基督教盛圣徒干尸的)圣骨匣

ракéта[1], *-ти* [阴] ①爆竹，焰火 ②〈军〉信号弹，照明弹 сигнáльна ～信号弹 ③〈军，空〉火箭 багатоступíнчаста ～多级火箭

ракéта[2], *-ти* [阴]〈体〉网球拍；乒乓球拍

ракéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈体〉(网球、羽毛球、乒乓球的)球拍

ракéтний [形] ①火箭的，喷气的 ②球拍的

ракéтник, *-ка* [阳] ①信号弹手 ②火箭(炮)手；火箭兵 ③火箭技术专家；火箭发射专家

ракéтниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①信号弹筒，火箭信号筒 ②信号枪

ракетодрóм, *-му* [阳] 火箭发射场，火箭试验场

ракетоносíй, *-сíя* 五格 *-сíєм* [阳] ①装备火箭的飞机 ②运载火箭

рáковий[1] [形] рак[1] 的形容词 ～ суп 虾汤 ◇ **рáкові ши́йки** 〈植〉紫参，拳蓼

рáковий[2] [形] рак[2] 的形容词～ва пухли́на 癌肿

рáковина, *-ни* [阴] ①贝壳 ②人体的贝壳状部分 вушнá ～〈解〉耳郭 ③贝壳状器物

ракоподíбний [形]〈医〉癌状的，类癌的；角化癌的

ра́ку́рс,*-су* [阳] ①用透视法缩小绘制；（摄，电影）配景缩小法，仰拍，俯拍 ②（军，技）缩影，缩图

ра́ло,*-ла* 复 *рала́*,*рал* [中]（农，旧）（古罗斯的）木犁

ра́ма,*-ми* [阴] ①框 віко́нна～窗框 ②（机）架，构架，车架～автомобіля 汽车车架

ра́мка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] ①小框，框子 ②（转）轮廓；背景，烘托 ③[复]（转）范围，界线 ви́йти з ～мок 越出范围 ви́йти за́ ～ки 超出范围 розши́рити ～ки 扩大范围 ④（无线）环形天线

ра́мковий [形] ра́мка 1,4 解的形容词

ра́мний [形] ра́ма 的形容词

ра́мпа,*-пи* [阴] ①（剧）（舞台前沿的）栏杆；脚灯 ②斜坡，坡道

ра́на,*-ни* [阴] ①伤，伤口 вогнестрільна ～弹伤 ②（转）（内心的）痛苦，创伤 душе́вна ～心灵的创伤

ранг,*-гу* [阳] 级别，官阶，官衔 дипломати́чні ～ги 外交官的等级

ра́нговий [形] ранг 的形容词

рангóут,*-ту* [阳]（海）圆材（桅、桁、系艇杆等的总称）

рангóутний [形] рангóут 的形容词

ране́сенький [形] 很早的（副 **ране́сенько**）

ране́т 及 **рене́т**,*-ту* [阳]（园）①香柠檬苹果（树）②香柠檬苹果（果实）

ране́товий 及 **ренетовий** [形] ране́т 的形容词

ра́нець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] 背包，背袋 учні́вський ～学生背包 похі́дний ～行军背包

ранжи́р,*-ру* [阳] 按高低顺序（排列），摆得整齐有序

ра́нити,*-ню*,*-ниш* 命令式 *рань* [未，完] *кого́-що* 打伤，使受伤

рані́ш 及 **рані́ше** ①[副] ра́но 的比较级：更早 рані́ше(рані́ш)，ніж ми 比我们早 ②[副] 先，首先 Рані́ш поду́май，а по́тім скажи́. 先想一想，然后再说。③[副] 早先，过去，以前 як і рані́ше(рані́ш)像从前一样，依旧，依然 ④[前]（二格）在…之前，先于… просну́тися ～ від усі́х(за всі́х，ніж усі́)醒得比大家都早

рані́ше [副] ＝рані́ш

ра́нішній [形] 早晨的，清晨的～ня зоря́ 早霞

ранко́вий [形] 早晨的，清晨的～ва заря́дка 早操

ра́нком [副]（在）早晨

ра́нник,*-ка* [阳]（植）玄参

ра́нній [形] 早的；早晨的～нім ра́но（口语）清早，一大早 з ～нього ра́нку 从清晨起；清早，一大早

ра́но [副] ①早，清早 встава́ти ～起得很早 ②早，过早～лягти́ спа́ти 早早地躺下睡觉 ③[用作无人称谓语] 还早；很早 ◊ **ра́но чи пі́зно** 迟早，早晚 Поба́чимося ра́но чи пі́зно. 我们迟早会见面的。

ра́нок,*-нку* [阳] ①早晨，清晨 До́брого ра́нку！早安！з са́мого ～нку 从一清早起；一大早 над ～临近早晨，黎明之前 ②（剧）早场戏，早场电影，早场音乐会 дитя́чий ～给儿童演的早场戏 музи́чний ～早场音乐会

рант,*-та* 复 *-ти́*,*-ті́в* [阳]（鞋帮、鞋底之间的）皮沿条，皮缘条

рантови́й [形] рант 的形容词

рантьє́ [不变，阳] 食利者，靠利息生活的人，靠股息生活的人

рапі́ра,*-ри* [阴]（体）（击剑中的）花剑

ра́порт,*-ту* 复 *-ти́*,*-ті́в* [阳]（对上级的）汇报，报告

рапортува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未，完] *кому́-чому́*（向上级）报告，汇报

рапс,*-су* [阳]（植）油菜

ра́псовий [形] рапс 的形容词

рапсо́дія,*-дії* 五格 *-дією* [阴] ①（文学）（古希腊游方歌手表演的）史诗的一节，叙事诗片断 ②（乐）狂想曲

рапто́вий [形] 突然的，意外的（副 **рапто́во**）～від'ї́зд 突然离去 ～ва смерть 猝死

рапто́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①突然性，意外 ②（口语）意外事件，突然事件

ра́птом [副] 忽然，突然，骤然

рарите́т,*-ту* [阳]（文语）珍品，瑰宝

ра́са,*-си* [阴] ①（人类）种族，人种 ②（生物）（分类学的）宗

раси́зм, *-му* [阳] 种族主义
раси́ст, *-та* [阳] 种族主义者
раси́стський [形] 种族主义的；种族主义者的
ра́совий [形] ① ра́са 1 解的形容词 ～ва дискриміна́ція种族歧视 ②纯种的，良种的
ра́совість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ра́совий 的名词
рати́н, *-ну* [阳]〈纺〉拉锦卷毛绒
рати́новий [形]〈纺〉拉锦卷毛绒做的 ～ве пальто́ 拉锦绒大衣
ратифікаці́йний [形] 批准的
ратифіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈政，外交〉(条约的)批准
ратифікува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未，完] *що*〈政，外交〉批准(条约) ～ до́говір 批准条约
ра́тиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 蹄
ра́тище, *-ща* [中]〈旧〉杆；矛
ра́туша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] ①(某些欧洲国家的)市政厅；市政厅大厦 ②〈史〉(俄国 18—19 世纪初的)市政局，市议会
ра́тушний [形] ра́туша 的形容词
ра́унд, *-ду* [阳]〈体〉(拳击中的)一个回合；一轮
рафіна́д, *-ду* [阳] 精制方糖
рафіна́дний [形] рафіна́д 的形容词
рафіно́ваний [形] ①〈技〉净化的，精炼的，提纯的 ②〈转，文语〉非常讲究的，极精致的
рахівни́к, *-ка́* [阳] 会计员，簿记员；会计师
рахівни́цтво, *-ва* [中] 簿记，会计
рахівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 算盘 ◇ **зня́ти з рахівни́ці** 不再考虑，不再计较
рахівни́чий [形] 会计的；会计员的 ～чі ку́рси 会计培训班
рахі́т, *-ту* [阳]〈医〉佝偻病
рахіти́зм, *-му* [阳]〈医〉佝偻病的症状
рахі́тик, *-ка* [阳] 佝偻病患者
рахіти́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉рахі́тик 的女性
рахіти́чний [形]〈患〉佝偻病的
раху́ба, *-би* [阴]〈口语〉麻烦的事，纠缠不清的事
рахува́ти, *-ху́ю*, *-ху́єш* [未] ①(按顺序)数数 ② *кого́-що* 计算，算出，点数 ～ гро́ші 数钱 ～ на па́льцях 用手指计算，屈指计算
рахунко́вий [形] 计算的；记账的 ～ва кни́жка 账簿，账本
раху́нок, *-нка* 及 *-нку* 复 *-нки*, *-ків* [阳] ① *-нка* 账单；发票；收费单 ～ за газ, еле́ктрику 煤气、电费单 ② *-нку* 结算出的数字；总数；(球赛等的)比分 нічи́йний ～ ма́тчу 和局 відкрива́ти ～(体育竞赛中)首开纪录，首先得分 ③[常用复数] 账；〈会计〉账目，账户 зво́дити(звести́)～结账，算账 відкрива́ти(відкри́ти)～ в ба́нку 在银行开账户 ④[常用复数]〈转〉算清(相互之间的)恩怨 зво́дити(звести́)～нки з *ким* 和…算账 ◇ **за раху́нок** *кого́-чого́* 1)由…负担费用 2)依靠，有赖于
раціо́н, *-ну* [阳]〈军〉一日口粮，份粮
раціоналіза́тор, *-ра* [阳] 合理化建议者；从事合理化生产的先进工人(或工程师)
раціоналіза́торство, *-ва* [中] 合理化建议活动
раціоналіза́торський [形] раціоналіза́тор 及 раціоналіза́ція 的形容词
раціоналіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 合理化～ виробни́цтва 生产合理化
раціоналі́зм, *-му* [阳] ①〈哲〉唯理论 ②〈转〉悟性人生观；纯理性主义
раціоналізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *що* 使合理化 ～ виробни́цтво 使生产合理化
раціоналі́ст, *-та* [阳] ①〈哲〉唯理论者 ②〈转〉纯理性主义者
раціоналісти́чний [形] ①〈哲〉唯理论的 ②〈转〉纯理性主义的
раціоналі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] раціоналі́ст 的女性
раціона́льний [形] ①合理的(副 **раціона́льно**)～не зерно́ 合理内核 ②〈哲〉唯理论的；理性的 ～на філосо́фія 唯理论哲学 ③〈数〉有理的，命分的～не число́ 有理数，命分数
раціона́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 合理性 ～ за́ходів 措施的合理性

рáція[1], *-ції* 五格 *-цією* [阴] 无线电台

рáція[2], *-ції* 五格 *-цією* [阴] 意义;〈口语〉好处;道理,理由 ◇ **мáти рáцію** 有道理,有理由 **немá рáції** 没有意义;没有好处 **Якá рáція?** 有什么意义? 有什么用处? 何必呢?

рáчки [副]〈口语〉匍匐,四肢着地 пóвзати ~四肢着地爬行;匍匐而行 стáти ~匍匐,四肢着地

рачкувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未]〈口语〉匍匐爬行,四肢着地爬行 ◇ **рачкувáти назáд** 变卦,改变主意

рáшпіль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 木锉,粗锉

раювáти, *раю́ю*, *раю́єш* [未] ①〈神话〉享受天堂中的无上幸福 ②〈口语〉享受乐趣,享福

рáяти, *рáю*, *рáєш* [未]〈口语〉(*комý що* 或接不定式)出主意,建议,劝告 Рáю відпочи́ти. 我建议休息一下。

рáятися, *рáюся*, *рáєшся* [未] 商议,交换意见

рвáти[1], *рву*, *рвеш*, *рвемó*, *рветé* [未] *що* ①拔出,揪出;扯下;摘下 ~зýби 拔牙 ~квітки́ 摘花 ②撕碎;穿破 ~папíр 把纸撕碎 ~ óдяг 将衣服穿破 ③〈口语〉炸毁 ~лід 炸冰 ④〈转〉断绝关系 ~зв'язки́ з *ким* 与…断绝联系 ~стосýнки з *ким* 与…断绝关系 ◇ **рвáти бóки від (од) смíху** 笑得前仰后合

рвáти[2], *рве* [未,常用无人称] *що*(肿起)化脓,(化脓时)一跳一跳地疼 Нари́в дýже рве. 脓疮剧痛起来。

рвáтися, *рвýся*, *рвéшся*, *рвемóся*, *рветéся* [未] ①破碎;变得破旧 Взуття́ рвéться. 鞋穿破了。②(关系,联系)中断,断绝 ③爆炸;(被)炸毁 ④冲向,奔向;〈转〉急切地想(去某处或做某事) Лéбідь рвéться до хмар. 天鹅直冲云霄。⑤拼命用力地做,竭尽全力地做 ◇ **із шкýри рвáтися** 拼命干,竭力干

рвач, *-чá* 五格 *-чéм* [阳]〈口语〉贪图私利者,贪得无厌者,损公肥私者

рвонýти, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] *що* ①用力一拉;挣脱出 ~двéрі 猛地把门拉开 ②〈口语〉扯碎,扯破 ③〈口语〉猛地往前一冲;猛冲 Ми рвонýли чéрез кущ. 我们穿过树丛猛跑。

рвонýтися, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完,一次体] ①猛力一冲 ②猛力挣开 ③爆炸

рвучки́й [形] 一阵一阵的,阵发的;急速的,急遽的(副 **рвýчко**)

рдéсник, *-ка* [阳]〈植〉眼子菜,鸭子草

рдéсникові, *-вих* [复]〈植〉眼子菜科

ре [不变,中]〈乐〉长音阶的第二音

реабілітáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 恢复名誉,平反;〈法〉复权,复职

реабілітóваний [形] 恢复了名誉的,被平反的

реабілітувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未,完] *когó-що* 恢复…的名誉;〈法〉使复权,使复职

реабілітувáтися, *-тýюся*, *-тýєшся* [未,完](得以)恢复名誉,得到平反;〈法〉复权,复职

реагéнт, *-ту* [阳]〈化〉试剂

реагувáти, *-гýю*, *-гýєш* [未] ①〈化〉起反应 ② *на що* 反应,感应 Óчі нормáльно реагýють на світло. 眼睛对光线反应正常。③〈转〉反应,持…态度 ~ на кри́тику 对批评的反应

реакти́в, *-ву* [阳]〈化〉试剂

реакти́вний [形] ①〈化〉反应的;试剂的 ②〈生理〉反应的 ③〈理〉喷气式的;反作用的;〈军〉火箭的 ~ двигýн 喷气式发动机 ~ літáк 喷气式飞机

реакти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈化〉反应性,活动性

реáктор, *-ра* [阳] ①〈理〉反应堆 áтомний ~原子反应堆 ②〈电〉电抗器

реáкторний [形] реáктор 的形容词

реакці́йний [形](副 **реакці́йно**) ①〈政〉反动的 ②〈化,理〉反应的;反作用的

реакці́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 反动性

реакціонéр, *-ра* [阳] 反动分子,反动派

реакціонéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] реакціонéр 的女性

реáкція[1], *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈化〉反应 хімíчна ~化学反应 ~ окисления〈化〉氧化反应 ②〈生理,生物〉反应 психíчна ~心理反应,精神反应

реáкція[2], *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈政〉反动;反动派,反动势力

реалізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] реалізувáти 的名词

реалíзм, *-му* [阳] ①〈哲〉唯实主义,实在论 ②〈文学,艺〉现实主义 ③实事求是,求实精神

реалізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *що* ①实现,实行 ②销售,变卖 ~ товáр 出售商品 ~ пóзику 推销公债

реалізувáтися, *-зýюся*, *-зýєшся* [未,完] ①(得到)实现,实行 ②销售,变卖

реалíст, *-ma* [阳] ①〈哲〉实在论者 ②〈文学,艺〉现实主义者 ③〈口语〉讲求实际又实干的人,实事求是的人

реалістúчний [形] (副 **реалістúчно**) ①现实的,切合实际的 ②〈文学,艺〉现实主义的 ~ стиль 现实主义风格

реалістúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] реалістúчний 的名词

реáльний [形] (副 **реáльно**) ①现实的,实际的 ~ на дíйсність 现实情况 ②能实现的 ~ на метá 能实现的目的 ③切合实际的,实事求是的 ~ на полíтика 切合实际的政策

реáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①现实性 ~ полíтики 政策的现实性 ②真实性 ~ рóзповіді 故事的真实性 ③现实,事实 Це не мрія, а реáльність. 这不是幻想,而是事实。

реанімáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈医〉复苏

ребéрний [形]〈解〉= ребрóвий

ребрúстий [形] ①肋骨突出的;像肋骨似的 ②有棱角的

ребрó, *-рá* 复 *рéбра*, *рéбер* [中] ①〈解〉肋骨 ②〈数〉边,棱 ~ дóшки 木板的边缘 ◊ **стáвити** (**постáвити**) **питáння ребрóм** 直截了当地提出问题

ребрóвий 及 **ребéрний** [形]〈解〉肋骨的

рéбус, *-са* [阳] ①字形谜,画谜 ②谜,莫名其妙的东西

рев, *-ву* [阳] ①吼声 звірúний ~ 野兽的吼声 ~ вíтру 风声怒号 ②〈口语〉大声哭,嚎啕

ревáнш, *-шу* 五格 *-шем* [阳] (战败后的)复仇;(赌输后的)翻本

ревáншевий 及 **ревáншний** [形] ревáнш 的形容词

реваншúзм, *-му* [阳] 复仇主义,报复主义

реваншúст, *-ma* [阳] 复仇主义者,报复主义者

реваншúстський [形] 复仇主义的;复仇主义者的 ~ка полíтика 复仇政策

ревáншний [形] = ревáншевий

ревенéвий [形]〈药〉大黄的

реверáнс, *-су* [阳] (欧洲女子)曲膝请安礼(女演员谢幕时常用)

реверсúвний [形]〈技,电〉可逆的,倒转的 ~ двигýн 可逆发动机

ревíзія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] ①检查,监察;〈财〉稽核,审查;〈技〉定期检修 ②修正,校正 ~ пóглядів 修正观点

ревізóр, *ра* [阳] 监察员,稽核员,检查员

ревізóрський [形] ревізóр 的形容词

ревізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未] *що* ①视察,检查 ②修正,修改

рéвінь, *-веню* 五格 *-венем* [阳] ①〈植〉大黄 ②〈药〉大黄

ревíти 及 **ревтú**, *ревý*, *ревéш*, *-вемó*, *-веmé* 过去时 *-вів*, *-вíла* [未] ①〈动物〉吼叫;〈转〉怒号 Бýря ревíла. 暴风雨怒号。②〈口语〉大声哭,嚎啕大哭 ◊ **ревíти рéвма** 〈口语〉嚎啕大哭

ревматúзм, *-му* [阳]〈医〉风湿,风湿病

ревматúчний [形] ①风湿(性)的;患风湿病的 ②风湿患者的

ревнúвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈口语〉好嫉妒的人,爱吃醋的人

ревнúвий [形] 忌妒的;爱吃醋的 (副 **ревнúво**)

ревнúвиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ревнúвець 的女性

рéвний [形] 热心的,勤奋的;热衷于…的 (副 **рéвно** 及〈口语〉**рéвне**) ~ працівнúк 勤勤恳恳的工作人员 ~ поклóнник Пýшкіна 普希金的热烈崇拜者 ◊ **рéвні дощí** 大雨 **рéвні снігú** 大雪 **рéвна мрія** 内心的宿愿 **рéвна пíсня** 感人肺腑的歌曲 **рéвна тýга** 使人苦恼的忧虑 **плáкати рéвними сльозáми** 痛哭 **рéвно**(或 **рéвне**) **плáкати** 痛哭

рéвнощі, *-щів* [复] 忌妒,吃醋

ревнувáти, *-нýю, -нýєш* [未] *когó-що* 嫉妒;吃醋;猜忌

револьвéр, *-ра* [阳] 转轮手枪,左轮手枪

револьвéрний [形] ① револьвéр 的形容词 ②〈机〉回转的,旋转的~ верстáт〈技〉六角车床,转塔车床

револьвéрник, *-ка* [阳]〈专〉六角车床工

револьвéрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈专〉револьвéрник 的女性

революціíйний [形] 革命的

революціонéр, *-ра* [阳] 革命者;革命家

революціонéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] революціонéр 的女性

революція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 革命;变革;〈哲〉突变

ревтú [未] = ревíти

ревýн, *-нá* [阳] ①〈口语〉好大声哭叫的孩子 ②〈海〉鸣音器;警报器 ③〈动〉吼猴

ревýчий [形] 怒吼的,狂叫的,轰鸣的~ вíтер 怒吼的风

ревю́ [不变,中] ①〈剧〉时事讽刺剧 ②评论

регáлія, *-лії* 五格 *-лією* 复 *-лії, -лій* [阴] ①〈史〉(中世纪封建王侯的)特权(如铸币、开矿等) ②[常用复数]〈旧〉帝王的标志(如皇冠、权标等) ③[常用复数]〈旧,口语,谑〉勋章,奖章

регенерати́вний [形] регенерáція 的形容词

регенерáтор, *-ра* [阳]〈技〉①交流换热器,蓄热室 ②再生器;还原器 ③〈无线〉再生式收音机

регенерáторний [形] регенерáтор 的形容词

регенерáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈技〉再生;还原;回收 ②〈技〉交流换热法;蓄热法 ③〈生物〉再生(作用)

регенерувáти, *-рýю, -рýєш* [未,完] *що* ①〈技,电〉使再生,使还原;使交流换热~ гýму 使橡胶再生 ②〈生物〉使再生,使复原

рéгент, *-та* [阳] ①〈政〉摄政王;摄政者 ②〈乐〉合唱(主要指教堂合唱)指挥者

рéгентство, *-ва* [中] ①〈政〉摄政;摄政时期 ②〈政〉摄政王的职位、称号 ③〈乐〉(教堂)合唱指挥者的职位

рéгентський [形] рéгент 的形容词

регіонáльний [形] 区域的;地方的

регíстр[1], *-ру* [阳] ①登记簿;目录,索引,表 ②〈乐〉音区 ③〈乐〉(管乐器和簧乐器的)音栓

регíстр[2], *-ра* [阳]〈技〉(打字机上的)一排键;风门,(送风)调节器

регíстровий [形] регíстр 的形容词

рéгіт, *-готу* [阳] 及 **реготня́**, *-ні́* 五格 *-нéю* [阴] 哈哈大笑声;(动物、禽鸟)类似笑声的叫声;〈转〉轰隆声 ◇ **заливáтися з**(或 **від**)**рéготу** 哈哈大笑

реглáмент, *-ту* [阳] ①规则,章程,条例 ②(会议的)议程;〈口语〉会议限定的发言时间

регламентáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ① регламентувáти 的名词 ②规则,章程,条例

реглáментний [形] реглáмент 的形容词

регламентувáти, *-тýю, -тýєш* [未,完] *що* 定出规则,制定细则,严格规定

реглáн, *на* [阳]〈裁〉①肩袖连裁式,插肩式 ②〈口语〉插肩大衣(或外衣)

реготáти, *-гочý, -гóчеш* 命令式 *-гочú* [未] 及 **реготáтися**, *-гочýся, -гóчешся* 命令式 *-гочíся* [未] ①哈哈大笑;(禽鸟、动物)发出的类似大笑的叫声 ~тися з *кóго-чóго* 讥笑,嘲笑 ②〈转〉发出轰隆声 Бýря регóче. 暴风雨发出轰轰声。

реготáтися [未] = реготáти

реготли́вий [形]〈口语〉好哈哈大笑的

реготня́ [阴] = рéгіт

реготýн, *-нá* 呼格 *-тýне* 复 *-ни́, -нíв* [阳]〈口语〉好高声大笑的人

реготýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉реготýн 的女性

регрéс, *-су* [阳] ①退步,倒退;衰退 розумóвий ~智力衰退 ②〈生物〉退化 ③〈法〉代偿权,返还代偿的要求权

регреси́вний [形] 退化的,退步的,倒退的(副 **регреси́вно**)

регреси́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] регреси́вний 的名词

регресувáти, *-сýю, -сýєш* [未] 退化,退步,倒退;衰退

регулювáльний [形] 调整的,调节的,

调度的

регулюва́льник,-*ка* [阳] 调整员,调度员

регулюва́льниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] регулюва́льник 的女性

регулюва́ти,-*люю*,-*люєш* [未] *що* ① 调整,调节;调度～взає́мини 调整相互关系 ～ціни 调整价格 ②(技)调整,调谐

регуля́рний [形] ①有规律的;定期的,定时的(副 **регуля́рно**)～не життя́ 有规律的生活 ～рейс 定期航班 ②正规的 ～на а́рмія 正规军

регуля́рність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] (有)规律性;定时性;正规性

регуля́тор,-*ра* [阳] ①(技)调节器;调速器;控制器 ②(转)调节者,调节物

регуля́торний [形] регуля́тор 的形容词

редагува́ння,-*ня* [中] редагува́ти 的名词

редагува́ти,-*гу́ю*,-*гу́єш* [未] *що* ①审订,校订 ②编辑,编纂～газе́ту 编辑报纸

реда́ктор,-*ра* 复 -*да́кторі*́, -*да́кторів* [阳] ①编纂者,编辑;校订者 ②出版物的领导人

реда́кторство, *ва* [中] 编辑职务;编辑工作

реда́кторський [形] реда́ктор 的形容词

редакці́йний [形] реда́кція 的形容词

реда́кція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①全体编辑人员;编辑部 ②编辑部(指编辑部所在地) ③稿(指写作过程中的某一稿);印本(指作品的某一次印本)

редемаркаці́йний [形] (外交) 重新勘界的,重新划界的

редемарка́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] (外交)重新勘界,重新划界

реди́ска,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*сок* [阴] (植)四季萝卜,小洋萝卜

реди́сковий [形] реди́ска 的形容词

редколе́гія, *гії* 五格 -*гією* [阴] 编辑委员会

реду́ктор,-*ра* [阳] ①(技,电)减速器;减压器 ②(化)还原器;还原剂

редукува́ти,-*ку́ю*,-*ку́єш* [未] *що* ①减少;(技)减速;减压;(语言)(使)弱化;(生物)(使)退化 ②(化)(使)还原;(医)(使)复位

редукува́тися,-*ку́юся*,-*ку́єшся* [未] ①减少;(数)简化;(语言)弱化;(生物)退化;(技)减速;减压 ②(化)还原;(医)复位

редукці́йний [形] реду́кція 的形容词

реду́кція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①(经)简化 ②(生物)退化 ③(技)减速,减压 ④(语言)弱化 ⑤(化)还原 ⑥(医)复位术

ре́дька,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*дьок* [阴] (植)萝卜

ре́дьковий [形] ре́дька 的形容词

реевакуа́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] (撤退后)迁回,遣回原地

реевакуйо́ваний [形] 迁回的,遣回原地的

реевакуюва́ти,-*кую́ю*,-*кую́єш* [未,完] *кого́-що* (撤退后)迁回,遣回原地～заво́д 将工厂迁回原地

реевакуюва́тися,-*кую́юся*,-*кую́єшся* [未,完] (撤退后)迁回,返回

реє́стр,-*ру* [阳] 清单;目录;登记表 ◇ **реє́стр слів**(词典中的)词目表 **реві́зькі реє́стри** (史)(18—19 世纪俄国丁籍调查时编制的)丁籍,纳税人口花名册

реєстра́тор,-*ра* [阳] ①登记员,记录员,注册员 ②(技)(自动)记录器

реєстра́торка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴] реєстра́тор 1 解的女性

реєстра́торський [形] реєстра́тор 1 解的形容词

реєстрату́ра,-*ри* [阴] 登记处,注册处;收发室;(医院的)挂号处

реєстра́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] 登记,注册;挂号～ шлю́бу 结婚登记

реєстро́вець,-*вця* 五格 -*вцем* [阳] (史)波兰雇佣的哥萨克

реєстро́вий [形] реє́стр 的形容词;经过登记(注册)的

реєструва́ти,-*ру́ю*,-*ру́єш* [未] *кого́-що* 登记,注册,记录;挂号～шлюб 办理结婚登记

реєструва́тися,-*ру́юся*,-*ру́єшся* [未] ①(给自己)登记,注册;报名;挂号 ②(口语)登记结婚

режи́м,-*му* [阳] ①(政治)制度 наро́дно-демократи́чний ～人民民主制度 ②(生活、治疗等)制度 шкі́льний～学

校生活制度 ③〈法,经〉制度,规章 податко́вий ～税收制度 ④规程,制度,规范 технологі́чний ～工艺规程,操作制度

режи́мний [形] режи́м 2,4 解的形容词

режисе́р,*-ра* [阳]〈剧,电影〉导演

режисе́рство,*-ва* [中] 导演工作;导演职务

режисе́рський [形] режисе́р 的形容词

режисирува́ти,*-рую*,*-руєш* [未] *що*〈剧〉导演～ о́перу 导演歌剧

режису́ра, *ри* [阴] ①导演工作 ②导演艺术 ③[集] 导演们

резеда́,*-ди́* [阴]〈植〉木犀草

резедо́вий [形] 木犀草的

резе́рв,*-ву* [阳] ①后备;潜力 ②[常用复数] 储备物资;储备 продово́льчі～-ви 粮食储备 ③〈军〉后备队;预备役队伍 ◊ **трудові́ резе́рви** 劳动后备军(指中技校学生)

резерва́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①备用,保留 ②自然保护区 ③居留区(某些殖民地中强迫土著居民移住的地区)

резерві́ст,*-та* [阳]〈军〉后备兵

резе́рвний [形] резе́рв 的形容词

резервуа́р,*-ра* [阳] ①(气体、液体的)贮存器;贮水池 ②〈转〉贮藏所;〈医〉贮主～ві́русу 病毒贮主 Де́рево——резервуа́р ки́сню. 树木是氧气的贮藏所。

резиде́нт,*-та* [阳] ①驻扎官(帝国主义国家驻在保护国的官员) ②(住在外国的)间谍机关头子 ③(中世纪常驻某国的)外交代表

резиде́нція,*-ції* 五格 *-цією* [阴](高级官员的)官邸

резолюти́вний [形] 决议的;结论的～-на части́на 结论部分

резолю́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①决议(案) ②批示

резо́н,*-ну* [阳]〈口语〉道理,理由;好处

резона́нс,*-су* [阳] ①〈理,电〉共振;共鸣 ②聚音(性) ③〈转〉反响,反应,共鸣 П'є́са ви́кликала жва́вий резона́нс. 剧本引起了热烈的反响。

резона́нсний [形] ①〈理,电〉共振的,共鸣的 ②聚音的;共鸣良好的

резона́нсовий [形] ＝резона́нсний 的 2

резона́тор,*-ра* [阳] ①〈理〉共振器 ②〈语言〉共鸣器

резоне́р,*-ра* [阳] ①好发长篇议论的人,好说教的人 ②〈文学〉(文艺作品中)发表议论的角色

резоне́рський [形] резоне́р 的形容词

резо́нний [形]〈口语〉有道理的,合理的;通情达理的

результа́т,*-ту* [阳] 结果,成果;后果;〈体〉成绩 ◊ **в результа́ті** 结果(是)

результати́вний [形] 最终的,结局的;有成效的(副 **результати́вно**)

результати́вність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] результати́вний 的名词

результа́тний [形] ①〈会计〉得出总计的,成果的 ②有成绩的,有成效的

резюме́ [不变,中](总结性的)概要;简短总结,小结;摘要

резюмува́ти,*-му́ю*,*-му́єш* [未,完] *що* 概括,归纳,总结

рейд[1],*-ду* [阳]〈海〉停泊场,锚地 стоя́ти на ～ді 停泊在停泊场

рейд[2],*-ду* [阳] ①〈军〉袭击 кавалері́йський ～骑兵袭击 ②〈转〉突击检查

ре́йдовий[1] [形] рейд[1] 的形容词

ре́йдовий[2] [形] рейд[2] 的形容词

ре́йка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①板条 ②〈铁路,转〉钢轨

ре́йковий [形] ①板条做的 ②钢轨的～стик〈铁路〉钢轨接头

рейс,*-су* [阳] 航程,航行;航班 океа́нський ～ пароплáва 轮船的远洋航行 закордо́нний ～ літака́ 飞机的国外航班

ре́йсмус,*-са* [阳]〈技〉测平器;分划规

ре́йсовий [形] рейс 的形容词

рейсфе́дер,*-ра* [阳] 鸭嘴笔,绘图笔

рейсши́на,*-ни* [阴] 丁字尺

ре́йтар,*-ра* [阳]〈史,军〉(西欧 16–17 世纪,俄国 17 世纪的)雇佣骑兵

ре́йтарський [形] ре́йтар 的形容词～кі полки́〈史〉雇佣骑兵团

ре́йтинг,*-гу* [阳] 成就率

рейту́зи,*-ту́з* 及 *-ту́зів* [复] 紧腿裤

рейхста́г,*-гу* 六格 *-зі* [阳]〈史〉①(1945 年以前德国的)帝国国会 ②国会大厦

ре́квієм,*-му* [阳]〈宗〉①(天主教的)安

魂弥撒 ②〈乐〉安魂曲

реквізит,*-ту* [阳] ①〈剧〉道具 ②〈法,财〉(文据,票据的)要素,应填项目

реквізиційний [形] реквізиція 的形容词

реквізиція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 征用

реквізувати,*-зую*,*-зуєш* [未,完] *кого-що* 征用~транспортні засоби 征用运输工具

рекет,*-ту* [阳] (美国匪徒的)讹诈,勒索恐吓

рекетир,*-ра* [阳] (美国的)讹诈勒索的巨匪,大盗

реклама,*-ми* [阴] ①广告;招贴 торгова ~商业广告 театральна~戏报 ②广告式宣传

рекламаційний [形] рекламація 的形容词

рекламація,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈文语〉投诉,要求归还 ②〈商〉索赔,要求赔偿

рекламіст,*-та* [阳] ①制作广告的人 ②〈口语,贬〉自吹自擂的人

рекламістка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] рекламіст 的女性

рекламний [形] 广告的;广告式的~фільм 广告片

рекламувати,*-мую*,*-муєш* [未,完] *кого-що* ①替…做广告 ②〈转〉吹嘘,大吹大擂

рекомендаційний [形] 推荐的,介绍的~ лист 介绍信

рекомендація,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ① рекомендувати 的名词 ②推荐的话,介绍 ③建议,劝告

рекомендований [形] 受人推荐的~підручник(由教育机关)推荐的教科书 ◊ **рекомендований лист** 挂号信

рекомендувати,*-дую*,*-дуєш* [未,完] *кого-що* ①推荐,介绍;建议采用~його на роботу 推荐他去工作 ②(*що* 或接不定式)建议 ~йому відпочити 建议他休息 ③介绍(使结识)

рекомендуватися,*-дуюся*,*-дуєшся* [未,完] ①自我介绍 ②建议,提议;(受)推荐 Такий спосіб не рекомендується. 这种方法不予推荐。

реконструктивний [形] реконструкція 的形容词

реконструкція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] *що* ①改造,改建~міст 城市的改建 ②修复;构拟

реконструювати,*-рую*,*-руєш* [未,完] *що* ①改造,改建 ~старі міста 改造旧城市 ②修复;构拟~стародавній храм 修复古庙

реконструюватися,*-руються* [未,完] 得到改造,改建,修复

рекорд,*-ду* [阳] (最高)纪录 світовий ~世界纪录 ◊ **встановлювати(встановити)рекорд**〈体〉创造纪录

рекордизм,*-му* [阳]〈体,贬〉(只追求创纪录的)纪录主义

рекордист,*-та* [阳] ①纪录创造者,创造纪录的运动员 ②某些指标创纪录的家畜

рекордистка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] рекордист 的女性

рекордний [形] 创纪录的(副 **рекордно**)~на швидкість польоту 创纪录的飞行速度

рекордсмен,*-на* [阳] = рекордист 1 解

рекордсменка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] рекордсмен 的女性

рекордсменство,*-ва* [中] 热衷于创纪录

рекордсменський [形] рекордсмен 及 рекордсменство 的形容词

рекреативний [形] 消遣(性)的,娱乐(性)的

рекреаційний [形] рекреація 的形容词

рекреація,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈专〉休息 ②〈学校〉课间休息

рекрут,*-та* [阳]〈史〉(19 世纪 60 年代前)应募去当兵的人,新兵

рекрутка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈史,口语〉新兵的妻子

рекрутство [中]〈史〉= рекрутчина

рекрутський [形] рекрут 的形容词

рекрутчина,*-ни* [阴] 及 **рекрутство**,*-ва* [中]〈史〉税民兵役制;服兵役

ректор,*-ра* 复 *-ри*,*-рів* [阳] ①(综合大学的)校长 ②〈史〉神学校校长

ректорат,*-ту* [阳] ①校长对大学的管理 ②校长办公室

ре́кторство, *-ва* [中] 大学或神学校校长的职务
ре́кторський [形] ре́ктор 的形容词
реле́ [不变,中] 继电器
реле́йний [形] реле́ 的形容词
релігі́йний [形] (副 **релігі́йно**) ①宗教的 ②信教的
релігі́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 信教
релі́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①宗教;宗教信仰 ②(转)盲目信奉的对象
релі́квія, *-вії* 五格 *-вією* [阴] ①(宗)圣遗物 ②(转)宝贵的遗物
релі́кт, *-та* [阳](考古)(古代残留的)遗物;(生物)残遗物;[复](地质)残余物,化石
релі́ктовий [形] релі́кт 的形容词;残遗的
релье́ф, *-фу* [阳] ①(地理,地质)地形,地貌 ②浮雕 ③(转)突出的东西
релье́фний [形] ①浮雕的,凸出的 ②(转)突出的,显而易见的(副 **релье́фно**) ◇ **релье́фна ка́рта** 地形模型
релье́фність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] релье́фний 的名词
релятиві́зм, *-му* [阳] ①(哲)相对主义 ②(理)相对性,相对论
ремане́нт, *-ту* [阳] ①某类用具、器材的总和 сільськогосподáрський ～ 农具 протипоже́жний ～ 消防器材 ②资产清册
ремане́нтний [形] ремане́нт 的形容词
рема́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①记号,标记;注解 ②(剧)(作者在剧本中的)情景说明;(导演在剧本中写的)舞台指示
ремесло́, *-ла́* 复 *-ме́сла*, *-ме́сел* [中] ①手艺 ше́вське ～制鞋手艺 краве́цьке ～裁缝手艺 ②(口语)行当,职业;活儿 ③(转,口语)无创造精神的工作
ремиґа́ти, *-ґа́ю*, *-ґа́єш* [未] ①反刍,倒嚼(指某些动物) ②(粗俗)吃(指人)
ремілітариза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 重新武装(国家)
ремілітаризува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 重新武装(国家)
ремíне́ц, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳] ре́мінь 的指小
ремінісце́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (文语) ①追忆往事,缅怀昔日 ②(文学)引起联想的相似物 ③(心理)记忆恢复
ремі́нний [形] 皮带的;皮条作的～по́яс 皮腰带,皮带
ремі́ння, *-ня* [中,集] 皮带,皮条
ремінце́вий [形] ремíне́ц 的形容词
ре́мінь, *-меня* 五格 *-менем* [阳] 皮带,皮条
ремі́нь, *-ме́ню* 五格 *-ме́нем* [阳] 皮革 ◇ **дра́ти ремі́нь** *з ко́го* 残酷剥削…;勒索…
ремі́сія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①(医)缓解,减轻 ②(经)抹零,舍零取整
ремісни́й [形] ＝ремісни́чний
реміснйк, *-ка́* [阳] ①手工业者,手艺人 ②(转)毫无创造精神的刻板工作者 ③(口语)技工学校的学生
ремісни́цтво, *-ва* [中] ①从事手工业 ②(转)毫无创造精神地工作
ремісни́цький [形] 毫无创造精神的,墨守成规的
ремісни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ремісни́к 的女性
ремісни́чний 及 **ремісни́й** [形] ①手工业的;手工做的 ②(转)毫无创造精神的
ремо́нт, *-ту* [阳] 修理
ремо́нтний [形] 修理的～на брига́да 修理队
ремонтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* 修理～ судно́ 修理船只 ～ годи́нник 修表
ре́мство, *-ва* [中] 不满的嘟哝,(低声)怨言
ре́мствувати, *-твую*, *-твуєш* [未] *на ко́го* 抱怨,发牢骚 ◇ **ре́мствуй [сам] на се́бе** (口语) 只好怨自己 **не ре́мствуючи** 毫无怨言地
ренега́т, *-та* [阳] ①背叛者,叛徒 ②(宗)叛教者;背弃原有信念者
ренега́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ренега́т 的女性
ренега́тство, *-ва* [中] 背叛行为
ренега́тський [形] ренега́т 的形容词
ренеса́нс, *-су* [阳] (史) 文艺复兴;文艺复兴时代
ренеса́нсний [形] 文艺复兴式的

ренéт [阳] =ранéт
ренéтовий [形] =ранéтовий
ренклóд, *-ду* [阳]〈园〉意大利李
реномé [不变,中] 名声,声望
рéнта, *-ти* [阴]〈经〉地租;利润
рентáбельний [形] 赢利的,有收益的(副 **рентáбельно**) ~ не підприємство 赢利的企业
рентáбельність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 赢利率;收益
рентгéн [阳] ①*-ну*〈医〉伦琴射线,X光,透视 ②*-на*〈理〉伦琴(X线单位) ③*-на*〈医,口语〉X光透视机
рентгéнівський [形]〈理〉伦琴射线的,X光的 ~кі прóмені(或~ке промінння)X射线 ~ знімок X光照片
рентгенізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈医〉X线照射
рентгеногрáма, *-ми* [阴]〈理,医〉伦琴射线照相,X射线照相;X射线照片
рентгенографíчний [形] рентгеногрáфія的形容词
рентгеногрáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈理,医〉伦琴射线照相术,X射线照相术
рентгенóлог, *-га* [阳] 伦琴射线学家,X射线医师
рентгенологíчний [形] рентгенолóгія的形容词
рентгенолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉伦琴射线学,X线学
рентгеноскопíчний [形] рентгеноскопія 的形容词
рентгеноскопія, *-пії* 五格 *-пією* [阴] X射线透视法
реорганізацíйний [形] 改组的,改造的
реорганізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 改组,改造
реорганізóвувати, *-зóвую*, *-зóвуєш* [未] **реорганізувáти**, *-зýю*, *-зýєш* [完] *що* 改组,改造
реорганізóвуватися, *-зóвується* [未] **реорганізувáтися**, *-зýється* [完]〈得到〉改组,改造 Сíльське господáрство реорганізóвується. 农业进行改组。
реорганізувáти [完] 见 реорганізóвувати
реорганізувáтися [完] 见 реорганізóвуватися
репарацíйний [形] репарáція 的形容词
репарáція, *-ції* 五格 *-цією* 复 *-ції*, *-цій* [阴]〈政〉(战败国应付的)战争赔偿,赔款
рéпатися, *-пається* [未]〈口语〉爆裂,裂 Лід рéпається. 冰裂缝了。
репатріáнт, *-та* [阳] 被遣送回国的人(如战俘、移民、难民等)
репатріáнтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] репатріáнт 的女性
репатріáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 遣送回国
репатріювáти, *-ріюю*, *-ріюєш* [未,完] *когó-що*〈政〉遣送回国~вíйськово полонéних 遣返战俘
репатріювáтися, *-ріююся*, *-ріюєшся* [未,完]〈政〉被遣送回国
репертуáр, *-ру* [阳](剧团能上演的全部)剧目;(演员能演唱的全部)节目
репертуáрний [形] репертуáр 的形容词
рéпет, *-ту* [阳]〈口语〉喊叫;喊声;号叫(声)
репетирувати, *-рую*, *-руєш* [未] ①*що* 排练(戏剧);试拍(影片);〈转〉预先演习 ~ п'єсу 排演剧本,排戏 ②*когó* 帮助…补习功课 ~ дітéй 帮助孩子们补习功课
репетирувáтися, *-рýється* [未] репетирувати 的被动态
репетитор, *-ра* [阳] ①排演导演 ②补习教师
репетиторство, *-ва* [中] 补习教师的工作、职业
репетиторський [形] репетитор 的形容词
репетицíйний [形] 排演的,演习的~ зал 排练厅
репетиція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 排演,排练;〈转〉预演~ п'єси 排戏 ~ парáду 检阅前的演习
репетувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未]〈口语〉喊叫;大声哭
рéпліка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(剧中的)对白,答句;尾白 ②简短答话;即兴插话 ③〈法〉(审讯时)当事人的简短答

辩

ре́пнути,-*не* [完]〈口语〉爆裂开;噼啪响着折断 Склянка ре́пнула. 玻璃杯炸裂了。

репорта́ж,-*жу* 五格 -*жем* [阳] 报道;采访

репорта́жний [形] репорта́ж 的形容词

репорте́р,-*ра* [阳] 采访记者

репорте́рство,-*ва* [中] 新闻采访

репорте́рський [形] репорте́р 的形容词

репрезентува́ти,-*ту́ю*,-*ту́єш* [未,完] *кого́-що*〈文语〉①[只用未完成体] 代表…,当…的代表 ②介绍

репреси́вний [形] 镇压的,惩罚的 ~ ні за́ходи 镇压措施

репреси́вність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] репреси́вний 的名词

репре́сія,-*сії* 五格 -*сією* [阴] ①镇压,惩罚 ②镇压手段

репресува́ти,-*су́ю*,-*су́єш* [未,完] *кого́-що* 镇压,惩罚

репроду́ктор,-*ра* [阳] ①复制仪;复照仪 ②〈无线〉扬声器,扩音器

репродукува́ти,-*ку́ю*, -*ку́єш* [未,完] *що* ①〈印,摄〉翻印,复制(图画等) ②〈心理〉使再现 ③〈生物〉繁殖(种畜);培养(种子)

репродукці́йний [形] 翻印的,复制的

репроду́кція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①〈印〉翻印,复制(图画等) ②复制品 ③〈心理〉再现 ④〈经〉再生产 ⑤〈生物〉繁殖种畜;培养种子

репс,-*су* [阳]〈纺〉凸条纹布,席纹布

ре́псовий [形] репс 的形容词

репти́лія,-*лії* 五格 -*лією* 复 -*лії*,-*лій* [阴]〈动〉爬行动物

репута́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] 名声,声望 ма́ти до́бру ~цію 有好名声

реп'я́х, *ха́* [阳]〈植〉某些刺实植物的总称(常指牛蒡、龙芽草、苍耳、飞廉等) ◊ **причепи́вся як реп'я́х**〈口语〉(指令人讨厌的人)纠缠不放,粘上就甩不掉

реп'яхо́вий [形] реп'я́х 的形容词

ресо́ра,-*ри* [阴] 弹簧;发条

ресо́рний [形] ресо́ра 的形容词

респіра́тор,-*ра* [阳] 防尘口罩;防毒面具

респірато́рний [形] респіра́тор 的形容词

респу́бліка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] 共和国;共和政体

республіка́нець,-*нця* 五格 -*нцем* [阳] ①拥护共和政体者,共和主义者 ②共和党人

республіка́нка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] республіка́нець 的女性

республіка́нський [形] ①共和国的 ②主张共和政体的

реставра́тор, *ра* [阳] ①修复家 ②赞成复辟者;进行复辟活动者

реставра́торський [形] 复辟的;复辟活动(者)的

реставраці́йний [形]〈艺〉修复的

реставра́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①修复,恢复原状 ~ карти́ни 图画的修复 ②复辟

реставрува́ти,-*ру́ю*,-*ру́єш* [未,完] *що* ①修复,使恢复原状 ~ карти́ну 修复图画 ②复辟 ~ прива́тну вла́сність 恢复私有制

рестора́н,-*ну* [阳] 饭店

рестора́нний [形] рестора́н 的形容词

ресу́рс,-*су* 复 -*си*,-*сів* [阳] ①[复] 资源;资金 приро́дні ~си 天然资源 економі́чні ~си держа́ви 国家的经济资源 грошові́ ~си 货币资金 ②(必要时采用的)手段,办法

рете́льний [形] 勤恳的,十分努力的;热心的(副 **рете́льно**)

рете́льність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 尽心竭力,十分努力 ◊ **за́йва рете́льність** 过分的热心;〈讽〉多余的热心

ретирува́тися,-*ру́юся*, -*ру́єшся* [未,完]〈口语,谑〉溜走,躲开

ретранслюва́ти,-*лю́ю*,-*лю́єш* [未,完] *що*〈无线〉转播

ретрансляці́йний [形]〈无线〉中继的,转播的 ~на ста́нція 转播站

ретрансля́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴]〈无线〉转播;中继

ретрогра́д,-*да* [阳]〈文语〉反对进步的人,顽固落后分子,反动分子

ретрогра́дка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*док* [阴]〈文语〉ретрогра́д 的女性

ретрогра́дний [形]〈文语〉反对进步的,

反动的，顽固落后的

ретрогра́дство, *-ва* [中]（文语）反对进步，反动性

ретроспекти́вний [形]（文语）回溯的，回顾过去的（副 **ретроспекти́вно**）

ретроспе́кція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]（文语）回顾，回溯

ре́туш, *-ші* 五格 *-шшю* 复二 *-шей* [阴]（摄）①修版；修片 ②（考古）制造石器

ретуше́р, *-ра* [阳] 修（底）版者，修（相）片者

ретушува́ти, *-шу́ю*, *-шу́єш* [未] *що*（摄）修（底版或相片）

ре́тязь, *-зя* 五格 *-зем* [阳]（旧）链，锁链 ◇ **держа́ти на ре́тязі**（口语）用链子锁着；（转）对…严加管束

рефера́т, *-ту* [阳] ①摘要，文摘，简介 ②学术性专题评介报告

рефератив́ний [形] 摘要叙述的，介绍性的

рефера́тний [形] рефера́т 的形容词

рефере́ндум, *му* [阳]（政）全民投票，公民投票

рефере́нт, *та* [阳] ①论文提要作者 ②（机关中某方面的）顾问

реферува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* 作摘要，作简介～ статтю́ 作论文的摘要

рефле́кс, *-су* [阳] ①（生理）反射，反射作用 ②（文语）反映，反应 ◇ **безумо́вний рефле́кс**（生理）无条件反射，非条件反射 **умо́вний рефле́кс**（生理）条件反射

рефлекси́вний 及 **рефлекти́вний** [形]（文语）反射的；不由自主的，无意识的（副 **рефлекси́вно**）

рефле́ксія, *-сії* 五格 *-сією* [阴] ①（理）反射；反射系数 ②（文语）犹豫不定；反省

рефле́ксний [形]（专）反射的，反射作用的

рефлексо́лог, *-га* [阳] 反射学家

рефлексологі́чний [形] 反射学的

рефлексоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]（生理）反射学

рефлекти́вний [形] ＝рефлекси́вний

рефлекти́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] рефлекти́вний 的名词

рефле́ктор, *-ра* [阳] ①反射镜，反光镜；（理）反射器 ②（天）反射望远镜

рефле́кторний [形] рефле́ктор 的形容词 ～ мікроско́п 反射显微镜

рефлекто́рний [形] 反射（性）的；不由自主的，机械的 ～біль 反射性疼痛 ～на реа́кція 不由自主的反应，无意识的反应

рефо́рма, *-ми* [阴] 改革，改良 грошова́ ～币制改革 земе́льна ～土地改革

реформа́тор, *ра* [阳] ①改革者，革新者 ②（史）宗教改革运动的参加者；宗教改革家

реформа́торка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] реформа́тор 的女性

реформа́торський [形] реформа́тор 及 рефо́рма 的形容词

реформа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]（史）（16 世纪西欧的）宗教改革（运动）

реформува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未，完] *що* 改革，革新，改良

реформува́тися, *-му́ється* [未] 改革，革新

рефре́н, *-ну* [阳] ①（诗）叠句 ②（乐）叠句

рефрижера́тор, *-ра* [阳] ①制冷机 ②冷藏器；冷藏车；冷藏船

рефрижера́торний [形] рефрижера́тор 的形容词

рецензе́нт, *-та* [阳]（书、剧等的）评论者，评论家

рецензе́нтський [形] рецензе́нт 的形容词

реце́нзія, *-зії* 五格 *-зією* [阴]（对书刊、戏剧等的）评论

рецензува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *що*（写）评论

реце́пт, *-та* [阳] ①（医）处方，药方 ②制作方法 ③（转，口语）方法，办法

рецепту́ра, *-ри* [阴]（医）处方学

рециди́в, *-ву* [阳] ①（毛病等的）再犯，复发；（医）复发～маля́рії 疟疾的复发 ②（法）累犯

рецидиві́ст, *-та* [阳]（法）累犯，惯犯

рецидиві́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]（法）рецидиві́ст 的女性

реченéць, *нця́* 五格 *-нце́м* [阳]（旧）期限；日期

ре́чення, *-ня* 复二 *-чень* [中]（语法）句（子）про́сте́ ～简单句 складне́ ～复合

句]

речитати́в,*-ву* [阳]〈乐〉宣叙调

речитати́вний [形] речитати́в 的形容词

речови́й [形] ①物品的～ склад 储藏室 ～ве́ постача́ння 〈军〉被服供给 ②〈哲〉物质的;〈专〉物的,物体的 ◊ **речови́й до́каз** 〈法〉物证 **речове́ пра́во** 〈法〉物权 **речове́ зна́чення сло́ва** 〈语言〉词的实体意义(即词汇意义)

речовина́,*-ни́* 复 *-ви́ни*,*-ви́н* [阴] 物质,物体 органі́чні ～ви́ни 有机物质 пожи́вна ～营养物

речови́нний [形] 物质的,物体的

речови́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 物质性,实体性

решети́ти,*-шечу́*, *-шети́ш*, *-шетимо́*, *-шетите́* [未] *що* ①〈口语〉打出许多洞 ②〈建,旧〉钉板条

ре́шето,*-та* 复 *-ше́та*,*-ші́т* [中] 筛子 ◊ **носи́ти ре́шетом во́ду** 竹篮打水一场空

решетува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] *що* 筛,筛选～ бо́рошно 筛面粉

решітка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①栅栏 ②箅子

решітчастий [形] ①格栅的,栅形的 ②有栅栏的

ре́шта,*-ти* [阴] ①剩余部分～су́ми 余款;找头,找回的钱 ②其余的东西,其余的人 Це візьміть, а ре́шту залишіть. 把这个拿走,把其余的留下。◊ **до ре́шти** 完全,彻底 згоріти до ре́шти 彻底烧光

ре́штки,*-ток* [复] 残余,遗迹

ржа [阴] ＝іржа́

ржа́вий [形] ＝ іржа́вий

ржаві́ти,*-віє* [未] ＝ іржа́віти

ржа́ти,*ржу*,*ржеш*,*ржемо́*,*ржете́* [未] ①〈马〉嘶 ②〈转,蔑〉放肆地大笑

ри́ба,*-би* [阴] ①〈动〉鱼 ②鱼肉

риба́к,*-ка́* 呼格 *-ба́че* 复 *-ки́*,*-кі́в* [阳] 渔民,打鱼人

риба́лити,*-лю*,*-лиш* 命令式 *-ба́ль* [未] 捕鱼(为业);当渔民

риба́лка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* ①[阳及阴] 钓鱼者,钓鱼爱好者 ②[阳及阴] 渔民;渔夫,渔妇 ③[阴] 钓鱼,捕鱼 ④[阴]〈动,口语〉鸥鸟

риба́льство,*-ва* [中] 渔业

риба́льський [形] ①渔业的;(从事)渔业的～кі су́дна 渔船 ～ка артіль 渔业组合 ②渔人的

рибе́ць,*-бця́* [阳]〈动〉文鳊

риби́на,*-ни* [阴]〈口语〉一条大鱼

ри́бний [形] 鱼的,用鱼制的～на крамни́ця 鱼店～ комбіна́т 鱼类联合加工厂

рибни́й [形] 产鱼多的～не́ о́зеро 多鱼的湖

ри́бник,*-ка* [阳] ①渔场工作人员;渔行老板;鱼商,(鱼店)卖鱼者 ②〈专〉鱼仓,鱼栈;运鱼船 ③鱼肉馅饼

ри́бництво,*-ва* [中] 养鱼业,鱼类养殖 ставко́ве ～池塘养鱼业

ри́бницький [形] 养鱼业的～ка бріга́да 养鱼队

ри́бниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈渔〉①〈渔〉鱼仓,鱼栈;渔船,运鱼船 ②女鱼商,(鱼店)女卖鱼者

риболо́в,*-ва* [阳] ①钓鱼者,钓鱼爱好者 ②〈动〉鱼鹰 ③〈口语〉渔民

риболо́вний [形] 捕鱼的,渔业的

риболо́вство,*-ва* [中] 渔业

рибопромисло́вий [形] 渔业的,捕鱼业的;鱼品工业的～ флот 捕鱼船队～ комбіна́т 鱼类联合加工厂

рибопромисло́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 水产工业,鱼品业

риборозве́дення,*-ня* [中] 鱼类养殖,鱼类(人工)繁殖

риборозплі́дник,*-ка* [阳] 鱼类养殖场;鱼类养殖户

ри́б'ячий [形] 鱼的～жир 鱼肝油 ◊ **на ри́б'ячому ху́трі** 〈谑〉鱼皮的(指不保暖的衣服)пальто́ на ри́б'ячому ху́трі "鱼皮"大衣

риво́к,*-вка́* [阳] ①猛地一拉;猛地一冲 ②〈体〉抓举 ③〈转〉跃进;(临时)赶工;突击(赶任务) ④[用作副词] **ривко́м** 一个猛劲 ⑤[用作副词] **ривка́ми** 忽快忽慢地,无节奏地

рида́ти,*-да́ю*,*-да́єш* [未] 大哭,号啕大哭

ри́жик,*-ка* [阳] 及〈口语〉**рижо́к**,*-жка́* [阳]〈植〉松乳菇

ри́жико́вий [形] ри́жик 的形容词

рижíєвий [形] рижíй 的形容词

рижíй, *-жію* 五格 *-жієм* [阳]〈植〉亚麻荠

рижóк [阳]〈植,口语〉＝ри́жик

ри́за, *-зи* [阴]〈宗〉(神甫等举行宗教仪式时穿的)法衣

ри́зик, *-ку* [阳] 及〈少用〉**риск**, *-ку* [阳] 可能的危险；冒险

ризикнýти [完] 见 ризикувáти

ризикóваний [形] 冒险的，有危险的(副 **ризикóвано**)

ризикóваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ризикóваний 的名词

ризикувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未] **ризикнý-ти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] 冒险

ри́зниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈宗〉①法衣室；圣器间 ②[集] 法衣；圣器

рик, *-ку* [阳] 咆哮声

ри́кáти, *ри́каю*, *ри́каєш* [未] **ри́кнýти**, *ри́кнý*, *ри́кнéш*, *ри́кнемó*, *ри́кнетé* [完]（野兽)凶猛吼叫，咆哮

ри́кнýти [完] 见 ри́кáти

рикошéт, *-ту* [阳]（子弹等碰到物体后的)反跳，弹跳

рикошéтний [形] рикошéт 的形容词

рикошéтом [副] 反跳着

ри́кша, *-ші* 五格 *-шею* 复二 *рикш* [阳] ①人力车 ②人力车夫

ри́ло, *-ла* 复 *рилá*, *рил* [中]（猪的)拱嘴

ри́ма, *-ми* [阴]〈文学〉韵 ◇ **чоловíча ри́ма**〈诗〉阳性韵(重音在最末音节) **жінóча ри́ма**〈诗〉阴性韵(重音在倒数第二音节)

римóваний [形] 有韵的

римувáти, *-мýю*, *-мýєш* [未] *що* 选韵，使谐韵

римувáтися, *-мýється* [未]与…押韵

ри́нва, *-ви* [阴] 排水管

ринг, *-гу* 六格 *-зі* 及 *-гу* [阳]〈体〉拳击台

ри́нковий [形] 市场的～ві цíни 市场价格，市价 ◇ **регульóвана ри́нкова економíка** 可调节的市场经济

ри́нок, *-нку* [阳] ①市场，集市 ②〈经〉市场 світови́й ～世界市场 чóрний～黑市～ збýту 销售市场

ри́нути, *-ну*, *-неш* 命令式 *ринь* [未，完] ①冲向，奔向 ②流出；涌出 Кров ри́нула з рáни. 血从伤口涌出。

рип, *-пу* [阳] ①吱吱声，轧轧响 чóботи на ～пах 皮靴吱吱响 ②[用作谓语] 吱吱响 Хвíртка—рип. 便门吱地响了一声。

ри́пати, *-паю*, *-паєш* [未] **ри́пнути**, *-ну*, *-неш* [完，一次体] 作吱吱声，轧轧响 Чóботи ри́пають. 皮靴吱吱地响。

ри́патися, *-паюся*, *-паєшся* [未]〈口语〉经常走动，闲串门 ◇ **Сиди́ і не ри́пай-ся!** 老实待着，别乱动！

рипíти, *-плю́*, *-пи́ш*, *-пимó*, *-питé*, *-плять* [未] 作吱吱声，轧轧响 Під ногáми рипíв сніг. 雪在脚下发出吱吱的响声。

рис, *су* [阳] ①〈植〉稻 ②[集] 大米；大米饭

ри́са, *-си* 复 *-си*, *рис* [阴] ①线条 ②[常用复数] 脸型～си обли́ччя 脸型 ③〈转〉特点，特征 характéрні～си *когó-чогó*…的特点 оснoвнí ～си 基本特征 ◇ **в загáльних ри́сах** 大体上；概括地

рисáк, *-кá* [阳]（大走的)走马

риси́стий [形] 大走的(指马)，走得很快的

риси́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] риси́стий 的名词

рисівни́к, *-кá* [阳] 种稻者；种稻专家

рисівни́цтво, *-ва* [中] 种稻

риск [阳] ＝ри́зик

ри́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①ри́са 的指小 ②〈语法〉移行符号；连字符号 написáння слів чéрез ～ку 两词间用连字符相连

ри́слінг, *-гу* [阳] ①李斯陵葡萄 ②李斯陵白葡萄酒

ри́совий [形] ①稻的～ве пóле 稻田 ②大米的～ва кáша 大米饭

ри́ссю [副]〈马〉小跑，大走

рисувáльний [形] 素描的，图画的

рисувáльник, *-ка* [阳] 素描画家；画图画的人；〈口语〉爱画画的人

рисувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] рису-вáльник 的女性

рисувáння, *-ня* [中] ①素描；图画；图画课 ②〈转〉(用语言)描写，刻画 ③画(线)；画草图 ④卖弄

рисувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未] *когó-що* ①素描，画图画～портрéт 素描肖像 ②

（转）（用语言）描写，刻画 ～новий по́бут 描写新生活 ③（转）想象，设想

рисува́тися，*-су́юся*，*-су́єшся* ［未］ ①呈现出，显现 Удалині́ рисува́лися о́бриси міста. 远处现出了城市的轮廓。②（转）（用语言）描写，描绘 ③（转）想象出 ④做作地夸耀，卖弄

рисунко́вий ［形］ рису́нок 的形容词

рису́нок，*-нка* ［阳］ 平面图

рись[1]，*-сі* 五格 *-ссю* 复二 *ри́сей* ［阴］（动）猞猁

рись[2]，*-сі* 五格 *-ссю* ［阴］（马）大走，小跑

ри́сячий ［形］ 猞猁的；猞猁皮做的

ри́ти，*ри́ю*，*ри́єш* ［未］ *що* 挖，掘，刨 ～око́пи 挖战壕 ◊ **ри́ти я́му** *на ко́го* 暗算，暗中破坏，搞阴谋

ри́тися，*ри́юся*，*ри́єшся* ［未］ ①刨土，乱刨 ②翻来翻去地找 ～в катало́гах 查阅目录 ～в стари́х журна́лах 在旧杂志里翻找

ритм，*-му* ［阳］ 节奏，节律（文学）（诗的）节律；（乐）（音乐、舞蹈的）节拍

ри́тміка，*-ки* 三、六格 *-ці* ［阴］ ①节律学 ②节律体系

ритмі́чний ［形］ 有节奏的（副 **ритмі́чно**） ◊ **ритмі́чна гімна́стика** 韵律体操

ритмі́чність，*-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ 节奏性

рито́рика，*-ки* 三、六格 *-ці* ［阴］ ①演说术，雄辩术 ②浮夸的言辞，华丽的辞藻

ритори́чний ［形］（副 **ритори́чно**） ①演说术的；修辞用的 ②（转）辞藻华丽的 ◊ **ритори́чне пита́ння**（文学）修辞性问语（用问语形式强调某种意思） **ритори́чні фігу́ри** 修辞格

ритори́чність，*-ності* 五格 *-ністю* ［阴］ 辞藻过于华丽

ритуа́л，*-лу* ［阳］（文语） ①宗教仪式 ②仪式 весі́льний～ 结婚仪式

риф[1]，*-фу* ［阳］（地质）礁

риф[2]，*-фа* ［阳］（海）缩帆带

ри́фовий[1] ［形］ риф[1] 的形容词

ри́фовий[2] ［形］ риф[2] 的形容词

рихтува́ти，*-ту́ю*，*-ту́єш* ［未］ *що* ①（口语）准备 ～до́повідь 准备报告 ②（技）矫正，矫直；压平

рихтува́тися，*-ту́юся*，*-ту́єшся* ［未］（口语）准备；整装（上路）

ри́цар，*-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*，*-рів* 三格 *-рям* ［阳］ ①（史）（中世纪西欧的）骑士 ②（转）豪杰，侠客 ③（转）（为事业）勇于献身的人 ～нау́ки 为科学献身的人 ④（转，口语）有教养、有礼貌的人

ри́царство，*-ва* ［中］ ①（史，集）（中世纪西欧的）骑士 ②骑士称号 ③骑士精神，骑士风度

ри́царський ［形］ ①骑士的 ②（转）骑士般的，侠义的

рици́на，*-ни* ［阴］ ①（植）蓖麻 ②（药）蓖麻油

рици́новий ［形］ рици́на 的形容词

річа́ти，*-чу́*，*-чи́ш*，*-чимо́*，*-чите́* ［未］ ①发威吼叫 Тигр ричи́ть. 老虎在发威吼叫。②（转，粗俗）（人）吼叫 ③（转）轰鸣 Грім ричи́ть. 雷声隆隆。Тра́ктор ричи́ть. 拖拉机发出轰隆声。

ришта́к，*-ка́* ［阳］ ①（口语）排水管；排水沟 ②（矿）溜槽；输煤管

ришто́вання，*-ння* 复二 *-вань* ［中］ 及 **риштува́ння**，*-ння* 复二 *-ва́нь* ［中］（建）建筑架，脚手架

риштува́ння ［中］（建）＝ришто́вання

риштува́ти，*-ту́ю*，*-ту́єш* ［未］（建，口语）搭建筑架，搭脚手架

рів，*ро́ву* 六格 *рову́* 及 *ро́ві* 复 *рови́*，*рові́в* ［阳］ 沟，壕

рі́вень，*-вня* 五格 *-внем* ［阳］ ①水平面；水位 ～мо́ря 海（平）面；海拔 ②（转）水平，程度；（国际会议的）级 життє́вий～ 生活水平 культу́рний～ 文化水平 зу́стріч на найви́щому ～вні 最高级会晤

рі́вний[1] ［形］（副 **рі́вно**） ①相等的，相同的 ～на кі́лькість 同等数量 ②平等的 ～ні ви́бори 平等的选举 ～не ви́борче пра́во 平等的选举权 ③等于 ◊ **за і́нших рі́вних умо́в** 在其他条件相同的情况下

рі́вний[2] ［形］（副 **рі́вно**） ①平的，平坦的 ②笔直的；（粗细）均匀的 ～на ву́лиця 笔直的街道 ③平均的，大小均匀的 ④平稳的，没有波折的 ～ві́тер 和风 ～не життя́ 平静的生活 ⑤（转）稳重的，平和的 ～на люди́на 稳重的人

рівни́на, *-ни* [阴] 平原
рівни́нний [形] 平原的～на місцéвість 平原地区
рíвність[1], *ності* 五格 *-ністю* [阴] ①相等 ②平等 націонáльна ～民族平等 ③〈数〉等式 знак ～ності〈数〉等号
рíвність[2], *ності* 五格 *-ністю* [阴] ①平坦;笔直 ②均匀,平稳 ③稳重
рівнíшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] 变得平坦,平稳
рівнобíжний [形] 〈数〉平行的(副 **рівнобíжно**)
рівнобíжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] рівнобíжний 的名词
рівновáга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①平衡 ～ сил 力的平衡 втрáтити ～гу 失去平衡 ②〈转〉均势;镇定
рівновáжний [形] 平衡的
рівновели́кий [形] 大小相等的;〈数〉等容的,等积的
рівновіддáлений [形] 等距离的
рівнодéнний [形] 〈天〉二分(点)的
рівнодéння, *-ня* 复二 *-дéнь* [中] 〈天〉二分点
рівнодíйний [形] ＝рівнодіючий
рівнодíючий 及 **рівнодíйний** [形] 合成的 ～ча си́ла〈理〉合力
рівнознáчний [形] 意义相同的(副 **рівнознáчно**) ～ні словá 意义相同的词
рівнознáчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] рівнознáчний 的名词
рівнокýтний [形] 〈数〉等角的
рівнокýтник, *-ка* [阳] 〈数,口语〉等角(多角)形
рівномíрний [形] 均匀的;等速的(副 **рівномíрно**) ～на шви́дкість 等速
рівномíрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] рівномíрний 的名词
рівнопрáвний [形] 〈权利〉平等的(副 **рівнопрáвно**)
рівнопрáвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 〈权利〉平等
рівноцíнний [形] 等价的;〈转〉有同等价值的,意义相同的～ні товáри 等价商品
рівноцíнність, *-ності* 五格 *ністю* [阴] рівноцíнний 的名词
рíвня, *-ні* 五格 *нею* [阳及阴] 〈口语〉(指出身、地位、知识等方面)相等的人,相配的人 ◇ **не рíвня** *комý*… 不相配,配不上… Він їй не рíвня. 他配不上她。
рівня́ння, *-ня* 复二 *-ня́нь* [中] ①比较;对照 ②〈军〉看齐 ③〈数〉方程式
рівня́ти[1], *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] ①*когó-що з ким-чим* 及 *до когó-чóго* 使相比;使对照 Не рівня́й йогó з собóю. 别拿他与你自己相比。②*когó-що* 使相等;同样看待～ всіх дітéй 对所有孩子都一样看待 ～людéй фізи́чної і розумóвої прáці 对体力劳动者和脑力劳动者一视同仁
рівня́ти[2], *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] *що* 弄平;弄直;使整齐 ～ дорóгу 使道路平整
рівня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] ① *з ким-чим* 〈口语〉相比,相提并论 Він не мóже рівня́тися з нéю. 他不能与她相比。② *комý* 等于 ③ *з ким-чим* 赶上,与…走成并排 ④ *на когó-що* 看齐,排齐;〈转〉向…看齐 Правóруч рівня́йсь! 〈军〉向右看齐! ～на передовикíв 向先进工作者看齐
рівчáк, *-кá* [阳] ①沟,壕 ②〈转〉垄沟 ③〈专〉溪
ріг, *рóга* 及 *рóгу*(做原料时)六格 *рóзі* [阳] ①角,转角 ви́роби з рóгу 角制品 ② *рóга* 〈乐〉角笛;号角 ③ *рóгу* 街角 на рóзі вýлиці 在街角上 ◇ **ріг достáтку** 〈文语〉(钱财)源源不断,取之不尽 **вкрути́ти рóги** *комý* 灭某人的威风 **настáвити рóги** *комý* 给某人戴上绿帽子(指妻子对丈夫不贞) **óчі рóгом лíзли** (因惊奇、恐惧等而)目瞪口呆
рід, *рóду* 六格 *родý* 复 *роди́*, *родíв* [阳] ①(原始社会的)氏族;家族 ②〈口语〉出身阶层;出生地点 рóдом селяни́н 农民出身 ③〈生物〉属;〈哲〉种类,范畴～ и вид росли́ни 植物的属和种 ④种类,类别～ занять 职业的种类 лю́ди рíзного рóду 各种人 ⑤〈语法〉性
рідинá, *-ни́* 复 *-ди́ни*, *-ди́н* [阴] 液体,流质
ріди́нний [形] 液体的,流质的
рідíти, *-дíє* [未] 及 **рíдшати** [未] 及〈少

用）**рідішати**,*-шає*［未］变得稀少 Волóсся рідіє. 头发日益变稀。

рідішати［未］＝рідшати 见 рідіти

рідкúй［形］（副 **рíдко**）①稀疏的；不稠密的；稀薄的～кí зýби 稀的牙齿～кé насéлення 散落的居民～кí тілá 流体，液体 ～кé пáливо 液体燃料 ～кá тканúна 稀的布，不密实的布～кé яйцé 及 рíдко звáрене яйцé 煮得嫩嫩的蛋 ②不常见的，稀有的，罕见的～ вúпадок 罕见的情况～ гість 稀客～кá кнúжка 罕见的好书

рíдкісний［形］①少有的，罕见的～ нé явище 罕见的现象 ②出色的～урожáй 少有的丰收 ◇ **рíдкісні метáли**（化）稀有金属

рíдкісність,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］рíдкісний 的名词

рíдкість,*-кості* 五格 *-кістю*［阴］①稀 ②稀有，罕见 ◇ **на рíдкість** 非常，非凡地，特别 Вонá здорóва на рíдкість. 她非常健康。**не рíдкість** 不是稀奇事，常有的事

рідковжúваний［形］很少用的

рідкувáтий［形］有点儿稀的，有些稀疏的；有点儿稀罕的

рíдний［形］①亲的，亲生的；有亲属关系的 ②（转）亲爱的 мій ～，моя ～на 亲爱的（用于称呼）③家乡的～ нé місто 故乡城市 ④［用作名词］**рíдні**,*-них*［复］亲人，亲属 ◇ **рíдна мóва** 本族语

ріднúти,*-ню́,-нúш,-нимó,-нитé*［未］①*когó з ким* 使结亲，使成亲属 ②*когó*（转）使接近，使亲近 Спíльна прáцяріднúть людéй. 共同的工作使人相互接近。③使相似，使类似

ріднúтися,*-ню́ся,-нúшся,-нимóся,-нитéся*［未］①*з ким* 结亲，成为亲戚 ②接近，亲近 ③成为相似的，相近

ріднá,*-нí* 五格 *-нéю*［阴，集］亲族；亲戚，亲属 ◇ **бýти ріднéю** *з ким* 与某人是亲属

рíдшати［未］＝рідíти

ріжкóвий［形］ріжóк 的形容词

ріжóк,*-жкá* 复 *рíжки,-ків* 及 *ріжкú,-жкíв*［阳］①（复 *рíжки,-ків*）ріг 的指小；小角，小犄角 ～ки бичкá 公牛犊的小犄角～ки рáвлика 蜗牛的角 ②（复 *ріжкú,-жкíв*）号角；牧笛 протрубúв ～ 吹响了号角 ③（复 *ріжкú,-жкíв*）角状物 ④（复 *ріжкú,-жкíв*）角；（街道的）拐角处 ～ столá 桌子角 ～ хýстки 围巾的一角 ⑤（复 *ріжкú,-жкíв*）〈木〉刨头 ⑥（复 *ріжкú,-жкíв*）〈植〉麦角病；药用麦角菌

різáк,*-кá*［阳］〈技〉刃

рíзальний［形］〈专〉①切割用的，切削用的 ②作螺纹的

рíзальник,*-ка*［阳］〈技〉切割工，切削工

рíзальницький［形］рíзальник 的形容词

рíзальниця,*-ці* 五格 *-цею*［阴］рíзальник 的女性

рíзаний［形］①切削过的；切开的 ②〈体〉斜切的，削的 ～ м'яч 削球

різанúна,*-ни*［阴］①宰杀，屠宰 ②动刀子械斗

рíзати,*рíжу, рíжеш* 命令式 *ріж*［未］①切，割；〈技〉切削，切割；〈农〉采割～ хліб 切面包～ виногрáд, сóняшник 采割葡萄、向日葵子～ метáл〈技〉切削金属 ②宰杀（禽、畜）～свиню́ 宰猪 ③割开；〈口语〉开刀，动手术～пýпа〈口语〉割断脐带 ④雕刻 ⑤［第一、二人称不用］刺，刺痛 ～слух（вýхо, óчі）刺耳（刺眼）Ріже в животí.［无人称］肚痛（如刀绞般痛）。⑥〈口语〉起劲地干（如玩牌、跳舞等）⑦〈体〉打偏杆（台球），削球～ м'яч 削球 ◇ **рíзати прáвду в óчі**〈口语〉当面说实话，直言不讳

рíзатися, *рíжуся, рíжешся* 命令式 *рíжся*［未］①（被）切，割 ②〈口语〉（牙齿）长出 Рíжуться зýби. 正在长牙。～ снíгом〈方〉在雪地中冒（长）出来 ③〈口语〉自刎；割伤自己 ④〈口语〉做手术 ⑤厮杀 ⑥〈口语〉尽兴地玩（牌、棋等）

Різдвó,*-вá*［中］〈宗〉Різдвó Христóве 圣诞节

різдвя́ний［形］圣诞节的～дід 圣诞老人

різéць,*-зця́* 五格 *-зцéм*［阳］①〈技〉车刀，刀具 ②〈转〉（某一雕塑师的）手法，

技巧;雕塑风格～скýльптора 雕塑师的技巧 ③:◇ **зуб-різéць**〈解〉门齿,门牙

рі́зка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 -*зкú*,-*зóк* [阴] ①打人用的树条 ②〈方〉切细的草料,秣

різкúй [形] (副 **рі́зко**) ①刺人的,强烈的～біль 剧痛～гóлос 刺耳的噪音～хóлод 刺骨的寒冷 ②突出的,显著的～кá різнúця 明显的区别 ③急剧的～спад температýри 气温急剧下降 ④生硬的,尖刻的～кé слóво 生硬的话

рі́зкість,-*кості* 五格 -*кістю* [阴] ①різкúй 的名词 ②生硬的话,粗鲁的话 наговорúти ～костей说了许多生硬的话

рі́зний [形] ①不同的(副 **рі́зно**)～ні пóгляди 不同的观点 ходúти～ними шляхáми 走不同的道路 ②各种各样的

різнúк,-*кá* [阳] 屠宰工人,屠夫

різнúтися,-*нюся*,-*нúшся*,-*нимóся*,-*нитéся* [未] ①有差别,不同 ②〈旧〉离别,分别

різницéвий [形]〈数〉差(数)的～ва прогрéсія〈数〉等差级数

різнúця[1],-*ці* 五格 -*цею* [阴] ①差别,不同～в пóглядах 观点不同 ②〈数〉差,差额 ◇ **Якá різнúця?** 有什么差别呢?不是一样吗?

різнúця[2],-*ці* 五格 -*цею* [阴] 屠宰场

рі́зність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 差别,不同

рі́зно [副] ①不同地,不一样地 ②分散着,分开着,不在一起

різнобáрвний [形] ①各种颜色的,杂色的(副 **різнобáрвно**) ②〈转,口语〉色彩不一的,形状不同的

різнобíй,-*бóю* [阳] 意见分歧,不一致

різнобíчний [形] 多方面的,各方面的(副 **різнобíчно**)

різнобíчність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] різнобíчний 的名词

різнóвид,-*ду* [阳] 及 **різновúдність**,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] ①变种,变态 ②〈生物〉变种,异种

різновúдність [阴] ＝різнóвид

різноголóсий [形] ①不谐调的,不和谐的(副 **різноголóсо**)～хор 不和谐的合唱 ②有各种声音的

різноголóсність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 及 **різноголóсся**,-*ся* [中] 不一致,意见分歧

різноголóсся [中] ＝різноголóсність

різнознáчний [形] 意义不同的

різноймéнний [形] 名称不同的,各种名称的

різнокóлірний [形] 各种颜色的,颜色不同的

різноманíтити,-*нíчу*,-*нíтиш* 命令式 -*нíть* [未] *що* 使多样化 ～життя́ 使生活多样化

різноманíтитися,-*нíтиться* [未] 多样化,成为多种多样的

різноманíтний [形] 多种多样的,各种各样的(副 **різноманíтно**)

різноманíтність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 多种多样,多样性

різномóвний [形] 操各种不同语言的～не насéлення 操各种语言的居民

різнорíдний [形] 不同种类的,非一类的;不同性质的～ні тварúни 不同种类的动物

різностатéвий [形] 性别不同的,异性的

різносторóнній [形] ①多方面的,各方面的 ②〈数〉不等边的

різносторóнність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] різносторóнній 的名词

різнохарáктерний [形] ①不同种类的,不同性质的 ②性格不同的,各种性格的

різнохарáктерність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] різнохарáктерний 的名词

різночитáння,-*ня* 复二 -*тáнь* [中]〈语文〉异文,异读

різношéрстий [形] ①毛色不同的(指马) ②〈转,口语〉身份不同的;成分复杂的

різноя́кісний [形] 质地不同的;性质不同的

різня́,-*ні* 五格 -*нéю* [阴] ①宰杀,屠杀 ②械斗

різь,-*зі* 五格 -*ззю* 复二 *рíзей* [阴] ①刀割般的疼痛～ в живóті 腹内绞痛～у шлýнку 胃内刺痛 ②〈技〉螺纹

різьбá, *-бú* 复 *рíзьби*, *рíзьб* [阴] ①雕刻 ~ по дéреву 在木头上雕刻,木雕 ②雕刻品 ③〈技〉螺纹

різьбáр, *-рá* 五格 *-рéм* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳] ＝різьбя́р

різьбáрство, *-ва* [中] ＝різьбя́рство

різьбáрський [形] ＝різьбя́рський

різьбúти, *-блю́*, *-бúш*, *-бимó*, *-битé*, *рíзьблять* [未] *що* 雕刻,雕塑

рíзьблений ①різьбúти 的过去时被动形动词;雕刻出来的 ②[形] 雕刻出来的;雕刻用的～не дéрево 雕花的木头

різьбовúй [形]〈技〉作螺纹的

різьбя́р, *-рá* 五格 *-рéм* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳] ①雕刻匠;雕刻家 ②切削工

різьбя́рство, *-ва* [中] 雕刻

різьбя́рський [形] 雕刻出来的;雕刻用的 ～ інструмéнт 雕刻工具

рій[1], *рóю* 及 *роя́* 五格 *рóєм* 六格 *рою́* 复 *рої́*, *роїв* [阳] ①一窝,一群 бджолúний ～一窝蜜蜂 ②*рóю*〈转〉一连串,许多 ～думóк 一连串想法

рій[2], *рóю* 五格 *рóєм* 六格 *рою́* 复 *рої́*, *роїв* [阳]〈军〉班

ройбá, *-бú* [阴]〈农〉分窝,分群

рíйний [形] рій[1] 的形容词

ройнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈农〉收蜂器,捕蜂器

рік, *рóку* 六格 *рóці* 复 *рóкú*, *рóкíв* [阳] ①年 ②年龄,年岁 дитя́чі рóкú 儿童时代 ◇ **рік у рік** 年复一年 **з рóку в(на) рік** 年复一年 **цей рік** 今年 **цьогó рóку** 在今年 **в цьóму рóці** 在今年

рікá, *-кú* 三、六格 *-цí* 复 *рíки*, *рік* [阴] ①河,江 ②〈转〉…的巨流～людéй 人流 ③[用作副词] **рікóю** 如潮涌

рілля́, *-лí* 五格 *-лéю* [阴]〈农〉耕地

рільнúк, *-кá* [阳]〈农〉①大田农艺师;大田作物栽培学家 ②农民,庄稼人

рільнúцтво, *-ва* [中] ①作物栽培 ②耕作,农作

рільнúцький [形] рільнúцтво 的形容词 ～ка бригáда 大田生产队

рільнúчий [形] ＝ рільнúцький ～ча бригáда 大田生产队

рíпа, *пи* [阴]〈植〉芜菁 гúчка ～пи 芜菁的茎叶 кормовá ～ 饲用芜菁

ріпáк, *-кý* [阳]〈植〉欧洲油菜

ріпакóвий [形] ріпáк 的形容词 ～ве мáсло 菜油,菜子油

рíпний [形] рíпа 的形容词

ріпнúк, *-кá* [阳]〈方〉石油工作者;石油工人;石油专家

рíповий [形] 芜菁做的

ріпчáстий [形] 芜菁状的,扁球形的 ～та цибýля〈植〉洋葱

рíска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①露珠;水滴 ②〈转〉一丁点儿,一点点儿

рíсочка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] рíска 的指小 Хлíба—ні рíсочки. 面包一点儿也没有了。

ріст, *рóсту* [阳] ①生长;增长,发展 ～ рослúн 植物的生长 ～насéлення 人口增长 трýднощі рóсту 成长中的困难 ②身材 ◇ **пітú в ріст** (植物)开始生长

річ[1], *рéчі* 五格 *рíччю* 复 *рéчі*, *речéй* [阴] ①物品,东西;物体 рéчі пéршої необхíдності 生活必需品 рéчі туалéту 化妆品 ②事情,情况 ◇ **річ у собí**〈哲〉自在之物 **говорúти про високí рéчі** 高谈阔论 **В чóму річ?** 怎么回事?发生了什么事? **до рéчі кáжучи** 顺便说一下,补充说 **З якóї рéчі?**〈口语〉何必? **не до рéчі** 不合时宜,不适当 **стан речéй** 情况 **річ у тóму, що...** 问题在于…

річ[2], *рéчі* 五格 *рíччю* 复 *рéчі*, *речéй* [阴] 言语;话语;〈口语〉谈话 ◇ **вестú річ** *до чóго* 把谈话引向… **Мов(Нíби) не до ньóго річ.** 似乎不是在对他说话。

рíчище, *-ща* [中] 河床,河道

рíчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чкú*, *-чóк* [阴] 小河,溪

річковúй [形] 河的,河运的 ～вá водá 河水～ вокзáл 河运码头

річковúк, *-кá* [阳]〈专〉河运(工作)人员

річнúй [形] 年的,一年的;一年一次的 ～ звіт 年度总结～нá відпýстка 一年一次的休假

річнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 周年纪念日

рішáти, *-шáю*, *-шáєш* [未] **рішúти**,

-*шý*,-*шúш*,-*шимó*,-*шитé* [完]〈口语〉①*що* 解决～задáчу 解开习题～питáння 解决问题 ②(接不定式)决定 ③[只用完成体] *когó-що*〈转〉结束;结果(性命) рішúти життя́ 结果性命 ④*чогó* 剥夺,取消～всіх прав 取消一切权利

рíшення,-*ня* 复二-*шень* [中] ①解决,解答～задáчі 解习题 ②答案;解决方法 ③决定;决议;(法庭的)判决～з'їзду 代表大会决议

рішúти [完] 见 рішáти

рішýчий [形](副 **рішýче**) ①坚决的;果断的～чі зáходи 果断的措施 ②确定的;决定性的,紧要的～ча хвилúна 决定性的时刻,紧要关头

рішýчість,-*чості* 五格-*чістю* [阴] ①坚决性,坚定性 ②决心,果断

робáк,-*кá* [阳] 蠕虫,软体虫;〈口语〉蛆

робакóвий [形] робáк 的形容词

робúти, *роблю́*, *рóбиш*, *рóблять* [未] ①制作;创作;编制～мéблі 制作家具 ②做,进行…～візúт *комý* 拜访… ③做事,工作 ④*когó-що кимчим* 使…成为… ◇ **робúти боргú** 欠债 **робúти дóпит** *комý* 讯问,审问 **робúти íспит** *комý* 使受考验 **робúти лад** 整顿秩序,整理 **робúти пóмилку** 犯错误 **робúти пóслугу** *комý* 为…效劳,帮助… **робúти ремóнт** 修理 **робúти старúм** 使衰老;使容貌显老 **робúти честь** *комý* 使…荣幸;使获得荣誉 **робúти шкóду** 使…受到损害;使…蒙受损失 **Що [йогó] робúти?** 及 **Як [йогó] робúти?** 怎么办?

робúтися, *роблю́ся*, *рóбишся*, *рóбляться* [未] ①变为,成为～непридáтним 成为无用的 ②[第一、二人称不用]〈口语〉发生 З ним щось рóбиться.[无人称] 他发生了什么事情.

робітнúк,-*кá* 呼格-*бíтникý* 及-*бітнúче* 复-*кú*,-*íв* [阳] ①工人,劳动者 індустріáльний～产业工人 сезóнний～季节工 ②工作人员 наукóвий～科学工作者

робітнúцтво,-*ва* [中,集] 工人(们)

робітнúцький [形]〈旧〉工人的

робітнúця,-*ці* 五格-*цею* [阴] ①女工 домáшня(хáтня)～ 家政服务员 ②女工作人员

робітнúчий [形] ①工人的～клас 工人阶级～рух 工人运动 ②工作用的,办公的

рóблений [形] 装模作样的,不自然的(副 **рóблено**)～на ýсмішка 不自然的微笑

рóбленість,-*ності* 五格-*ністю* [阴] 做作,装模作样

рóбот,-*та* [阳] 机器人

робóта,-*ти* 复二-*бíт* [阴] ①工作,劳动 громáдська～社会工作 збирáльні～ти〈农〉收获工作 наукóва～科学工作 ②作品,著作 ◇ **брáти(взя́ти) в робóту** *когó* 1)施加压力,迫使 2)责骂,斥责

роботодáвець,-*вця* 五格-*вцем* [阳] 雇主,企业主

роботя́щий [形] 爱干活的,勤快的

робóчий [形] ①工人的 ②工作的～ча бджолá 工蜂～ча сúла 劳动力;工人～час 工作时间

ровéсник,-*ка* [阳] 同龄人,同岁者

ровéсниця,-*ці* 五格-*цею* [阴] ровéсник 的女性

рогáтий [形] 有角的～скот(～та худóба)[集] 有角的牲畜(牛、羊) велúка～та худóба [集] 牛

рогáтина,-*ни* [阴]〈猎〉①(旧时猎熊用的)猎矛 ②长矛

рогáтка,-*ки* 三、六格-*ці* 复二-*ток* [阴] ①〈军〉拒马(一种可移动的障碍物) ②[常用复数]〈转〉障碍 ③弹弓,杈弓

рогáч,-*чá* 五格-*чéм* [阳] ①炉叉 ②〈技〉叉形架;叉形夹 ③〈动〉锹形甲

рогачúлно,-*на* 复二-*чúлн* [中] 炉叉的手柄

рогíвка,-*ки* 三、六格-*ці* [阴]〈解〉角膜

рогíвкóвий [形] рогíвка 的形容词

рогíз,-*гóзу* [阳]〈植〉香蒲

роговúй [形] ①角的;角质的;角制的 ②号角的;猎号的 ◇ **роговá оболóнка**〈解〉角膜

роговáк [阳] ①-*кá*〈植〉卷耳 ②-*кý*〈矿〉角页岩,角石

роговúна,-*ни* [阴]〈专〉角伤(制革业用

语）

рогови́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈解〉角膜

роговíти, *-віє* [未] 角质化

рогóжа, *-жі* 五格 *-жею* [阴]〈包装用的〉粗席

рогóжаний 及 **рогóжний** 及 **рогóжевий** [形] рогóжа 的形容词

рогóжевий [形] ＝рогóжаний

рогóжний [形] ＝рогóжаний

рогозá, *-зú* [阴]〈植〉＝рогíз

рогозóвий 及 **рогóзяний** [形] рогозá 的形容词

рогóзяний [形] ＝рогозóвий

родзи́нка [阴]见 родзи́нки

родзи́нки, *-нок* [复]〈单 **родзи́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〉葡萄干

рóди, *-дів* [复] 分娩

роди́льний [形] ①产科的～буди́нок 产科医院 ②[用作名词] **роди́льна**, *-ної* [阴]〈口语〉产院

рóдимка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] 痣，胎记

роди́на, *-ни* [阴] ① 家庭；一家人 ②〈转〉大家庭～нарóдів 各民族的大家庭 ③[集] 亲族，亲戚 ④〈生物〉科

роди́ни, *-ди́н* [复]〈口语〉①分娩 ②庆贺生孩子的喜庆；生日

роди́нний [形] ①家庭的～не життя́ 家庭生活～ні обстáвини 家境～стан 家庭状况 ②有血统关系的，亲属的；〈生物〉亲缘的～ні зв'язки́(взаéмини) 血统关系，亲属关系 ③像亲属那样亲近的，亲切的（副 **роди́нно**）～ні почуття́ 亲切的感情

роди́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] роди́нний 的名词

роди́ти, *роджу́*, *рóдиш* [未，完] *когó-що* ①分娩 ②〈转〉产生 Рóзум прáвду рóдить.〈谚语〉智慧产生真理。③〈土壤、植物〉生产，生长 Ця земля́ дóбре рóдить. 这片土地产量高。

роди́тися, *роджу́ся*, *рóдишся* [未，完] ①出生，诞生 ②[第一、二人称不用]〈转〉产生 Роди́лася блиску́ча ідéя. 出现了一个非常好的主意。③[第一、二人称不用] 生长 Пшени́ця дóбре роди́лася. 小麦长得很好。

рóдич, *-ча* 五格 *-чем* 复 *рóдичі*, *рóдичів* [阳] ①亲戚，亲属 ②[复，集] 亲属，亲戚 бу́ти рóдичами *з ким* 同…是亲戚，同…有亲属关系

родичáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未]〈口语〉①结亲，成为亲戚 ②〈转〉接近，亲近

рóдичка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] рóдич 的女性

родíлля, *-лі* 五格 *-лею* 复 *-ділей* 及 *-діль* [阴] 产妇

родóвий[1] [形]：◇ **родóвий відмíнок**〈语法〉所有格，第二格

родови́й[2] [形] ①氏族(时代)的～вá óбщи́на 氏族公社 ②世代相传的，祖传的～вá пóмста 世仇 ③〈生理〉分娩的，临产的～ві потýги 分娩时的筋肉收缩 ④〈生物〉属的～ві і видові нáзви рослúн 植物的属名和种名

родови́тий [形] 出身名门望族的，世袭名门的

родови́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] родови́тий 的名词

родóвище, *-ща* [中]〈地质〉矿床，矿产地

родовíд, *-вóду* [阳] ①家族史 ②家谱，系谱

родовíдний [形] ①家族史的；家谱的 ②[用作名词] **родовíдна**, *-ної* [阴] 家谱 ◇ **родовíдне дéрево** 系谱树，系谱表

рододéндрон, *-на* [阳]〈植〉映山红，杜鹃

рододéндроновий [形] рододéндрон 的形容词

родоначáльник, *-ка* [阳] ①始祖；种畜；种禽 ②〈转〉创始人，奠基者

родоначáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] родоначáльник 的女性

родопóміч, *-мочі* 五格 *-міччю* 复 *-мочі*, *-мочей* [阴]〈医〉①孕产妇保健组织 ②助产

родопомíчний [形]〈医〉助产的，接生的

родю́чий [形] ①肥沃的 ②结果实多的，高产的

родю́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] 肥沃性，肥力；结实力(率)

рóжа, *-жі* 五格 *-жею* [阴]〈植〉①锦葵；蜀葵 собáча(ди́ка, польовá)～花葵 ②〈口语〉蔷薇；玫瑰花；月季花

рожéвий [形] ①玫瑰的,玫瑰制的 ②粉红色的 ③〈转〉愉快的,快乐的 ◇ **бáчити(уявлÿти) все в рожéвому світлі** 把一切看得(想象得)太好,把一切理想化

рожéн,-*жнá* [阳] ①(叉着烤鱼、肉的)削尖的小木棒 ②(烤肉用的)铁扦 ◇ **лíзти(пéрти)на рожéн** 〈口语〉铤而走险 **прóти рожнá пéрти(йти)** 〈口语〉以卵击石

рóза,-*зи* [阴] ①〈植〉蔷薇;玫瑰花;月季花 ②〈建〉圆花饰;圆花窗

розáрій,-*рію* 五格-*рієм* [阳]〈园〉蔷薇花圃,玫瑰花圃;蔷薇花坛;玫瑰花坛

розбáвити [完] 见 розбавлÿти

розбáвитися [完] 见 розбавлÿтися

розбавлÿти,-*лÿю*,-*лÿєш* [未] **розбáвити**,-*влю*,-*виш*,-*влять* 命令式 -*бáв* [完] *що чим* ①冲淡,稀释;使溶解开 ~ молокó водóю 加水将牛奶稀释 ~ порошóк водóю 用水将药粉化开 ②〈转,口语〉冲淡内容

розбавлÿтися,-*лÿється* [未] **розбáвитися**,-*виться* [完] 〈口语〉变淡,变稀;溶解 Спирт розбáвився. 酒精稀释了。Порошóк розбáвився. 药粉溶解了。

розбагатíти,-*тíю*,-*тíєш* [完] 发财,变富

розбазáрити [完] 见 розбазáрювати

розбазáрювати,-*рюю*,-*рюєш* [未] **розбазáрити**,-*рю*,-*риш* 命令式-*зáр* [完] *що* 〈口语〉①分着卖掉,零售出 ②〈转〉浪费掉 ③〈转〉到处乱说

розбазíкатися,-*каюся*,-*каєшся* [完] 〈口语〉没完没了地闲谈,饶舌不已

розбалáкатися,-*каюся*,-*каєшся* [完] 〈口语〉渐渐谈得兴致勃发,大聊其天

розбéстити [完] 见 розбéщувати

розбéститися [完] 见 розбéщуватися

розбешкетувáтися,-*тýюся*, -*тýєшся* [完]〈口语〉胡闹起来,大吵大闹起来;放肆起来

розбéщений [形] ①放纵的,娇纵坏了的 ②道德败坏的,腐败的;荒淫无度的

розбéщеність,-*ності* 五格-*ністю* [阴] розбéщений 的名词

розбéщувати,-*щую*,-*щуєш* [未] **розбéстити**,-*бéщу*,-*бéстиш* 命令式 -*бéсть* [完] *когó* ①放纵,纵容;〈转〉纵欲 ~ себé 放纵自己 ②使腐化,使道德败坏

розбéщуватися,-*щуюся*,-*щуєшся* [未] **розбéститися**,-*бéщуся*,-*бéстишся* 命令式 *бéсться* [完] ①〈口语〉惯坏;散漫 Дéти зóвсім розбéстилися. 孩子们被惯坏了。②腐化,道德败坏;淫荡

розбéщувач,-*ча* 五格 -*чем* [阳] 淫诲者;教唆犯

розбéщувачка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] розбéщувач 的女性

розбивáти,-*вáю*,-*вáєш* [未] **розбúти**, *розіб'ю́*, *розіб'єш*,-*зіб'ємó*,-*зіб'єтé* [完] *когó-що* ①打碎;打伤 ~ кáмінь 把石头砸碎 ②划分 ~ кнúжку на рóзділи 把书分成几章 ③打败,击溃 ~ вóрога 击溃敌人 ④〈口语〉兑换开,破开 ~ сто карбóванців 破开 100 卢布 ⑤〈印〉加空,加条(使行距、字距加大) ◇ **розбúти глек** *з ким* 与…闹翻,与…吵架 **розбúти дýшу** 使心碎,使伤透心 **розбúти життÿ** 破坏…的生活,使人生丧失乐趣和意义 **розбúти сéрце** 使心碎 **розбúти повíтря** 划破长空 **розбúти хвúлі** 破浪前进 **Йогó розбúв парáліч.** 他瘫痪了。

розбивáтися,-*вáюся*, -*вáєшся* [未] **розбúтися**, *розіб'юся*, *розіб'єшся*, -*зіб'ємóся*,-*зіб'єтéся* [完] ①摔碎;跌伤 Плÿшка розбúлася. 瓶子摔碎了。Літáк розбúвся. 飞机坠毁了。②〈转〉分成,划分成~ на дві комáнди 分成两队

розбирáти,-*рáю*,-*рáєш* [未] **розібрáти**, *розберý*, *розберéш*,-*зберемó*,-*зберетé* [完] ①各拿一部分;买光,抢购光 ~брáти всі найкрáщі кнúжки 把全部好书争购一空 ②拆开;拆毁 ~ годúнник 把表拆开 ~ будúнок 把房子拆掉 ③分析;研究;审理 ~ рéчення〈语法〉分析句子 ④〈口语〉辨别出,听出,看出 ~ пóчерк 辨别笔迹 ⑤分类整理好 ~ ділові папéри 把公文整理好 ⑥〈专〉收拾好 ~ м'ÿсну тýшу 肢解肉胴 ⑦〈口语〉给…脱衣服 ⑧〈口语〉使…激动 Промóва орáтора розібрáла всіх. 讲

演者的话使大家甚为激动。◇ **бра́ти, не розбира́ючи** 不加选择地拿取

розбира́тися, *-ра́юся, -ра́єшся* [未] **розібра́тися**, *розберу́ся, розбере́шся, -зберемо́ся, -зберете́ся* [完] ①研究明白，弄清本质；辨明方向 ②脱衣服 ③[只用完成体]〈口语〉骄傲起来，自高自大起来 ◇ **не розбира́ючись** 不加选择地，不加区分地

розбиша́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ша́к* [阳及阴]〈口语〉强盗，匪徒；〈转〉掠夺者 колонiа́льні ～ки 殖民地的掠夺者

розбишакува́тий [形] ①充满激情的 ②〈口语〉好斗的，好惹事的

розбиша́цтво, *-ва* [中] 强盗行为

розбиша́цький [形] розбиша́ка 的形容词

ро́збіг, *-гу* [阳]（跳跃前的）助跑，起跑；〈空〉起飞滑跑

розбіга́тися, *-га́юся, -га́єшся* [未] **розбі́гтися**, *-біжу́ся, -біжи́шся, -біжимо́ся, -біжите́ся* 命令式 *-біжи́ся* [完] ①（跳跃前的）助跑，起跑；〈空〉起飞滑跑 ②向四面八方跑，四散奔跑 Ді́ти розбі́глися. 孩子们跑向四面八方。Розбі́глися о́чі. 〈转〉目不暇接。③〈转〉相左，两岔开

розбі́гтися [完] 见 розбіга́тися

розбі́жний [形] ①四散的 ②不吻合的，不相同的；分歧的

розбі́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 两岔；有分歧

розбі́й, *-бо́ю* 五格 *-бо́єм* [阳] 抢劫；〈转，口语〉敲诈 чини́ти ～бо́ї 抢劫；〈转〉敲诈勒索

розбі́йний [形] ①抢劫的 ②强盗的；强盗般的

розбі́йник, *-ка* [阳] 强盗，土匪

розбі́йництво, *-ва* [中] 强盗行为

розбі́йницький [形] розбі́йник 的形容词

розбі́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] розбі́йник 的女性

ро́збір, *-бо́ру* [阳] ①拆开，拆毁 ②分析；研究；审理 граматиі́чний ～〈语法〉语法分析 ◇ **без розбо́ру** 不加选择地，不加分析地 **з розбо́ром** 有选择地

розбі́рливий [形]（副 **розбі́рливо**）①清晰的，容易辨认的 ～ пі́дпис 清晰的签名 ②在选择上审慎的；挑剔的，讲究的 ～ смак 讲究的口味

розбі́рливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①清晰程度 ②挑剔程度

розбі́рний [形] 可拆卸的 ～ буди́нок 可拆卸房屋，活动房屋

розбо́вкати [完] 见 розбо́вкувати

розбо́вкувати, *-кую, -куєш* [未] **розбо́вкати**, *-каю, -каєш* [完] *що*〈口语〉随便泄露；见人便说 ～ план 泄露计划

розбо́вта́ти [完] 见 розбо́втувати

розбо́вта́тися [完] 见 розбо́втуватися

розбо́втувати, *-тую, -туєш* [未] **розбо́вта́ти**, *-бо́вта́ю, -бо́вта́єш* [完] *що* ①搅和，拌匀 ②使松动，使松弛 ～ га́йку 使螺母松开

розбо́втуватися, *-туюся, -туєшся* [未] **розбо́вта́тися**, *-бо́вта́юся, -бо́вта́єшся* [完] ①搅匀，拌匀 ②松动，松弛

розболі́тися [完] 见 розбо́люватися

розбо́люватися, *-люється* [未] **розболі́тися**, *-лі́ться* [完]〈口语〉剧痛起来 Зу́би розболі́лися. 牙疼得厉害。

розбороня́ти [完] 见 розбороня́ти

розбороня́ти, *-ня́ю, -ня́єш* [未] **розборони́ти**, *-роню́, -ро́ниш* [完] *кого́-що* 分开，用力拉开（打架人）

ро́збрат, *-ту* [阳] 不和睦，争执

розбреха́ти [完] 见 розбрі́хувати

розбреха́тися [完] 见 розбрі́хуватися

розбри́зкати [完] 见 розбри́зкувати

розбри́зкатися [完] 见 розбри́зкуватися

розбри́зкувати, *-кую, -куєш* [未] **розбри́зкати**, *-каю, -каєш* [完] 及 **розбри́знути**, *-ну, -неш* [完，一次体] *що* 向各处喷洒 ～ духи́ 喷香水

розбри́зкуватися, *-кується* [未] **розбри́зкатися**, *-кається* [完] 及 **розбри́знутися**, *-неться* [完，一次体] 四溅，溅到各处

розбри́знути [完，一次体] 见 розбри́зкувати

розбри́знутися [完，一次体] 见 розбри́зкуватися

ро́збрід, *-роду* [阳] 不协调，分歧

розбрі́хувати, *-ріхую, -ріхуєш* [未]

розбрехáти, *-решý*, *-рéшеш* 命令式 *решú* [完]〈口语〉*що* ①(饶舌地)泄露 ~ план 泄露计划 ②散布流言飞语,播弄是非

розбріхуватися, *-ріхуюся*, *-ріхуєшся* [未] **розбрехáтися**, *-решýся*, *-рéшешся* 命令式 *-решúся* [完]〈口语〉①胡诌,顺口瞎说;大撒起谎来 ②(狗)狂吠不止

розбубнявіти, *-віє* [完] 膨胀,肿大

розбýджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **розбудúти**, *-буджý*, *-бýдиш* [完] *когó-що* ①叫醒 ②(转)激起,唤起

розбудúти [完] 见 розбýджувати

розбудóвувати, *-дóвую*, *-дóвуєш* [未] **розбудувáти**, *-дýю*, *-дýєш* [完] *що* 大批修建;扩建

розбудóвуватися, *-дóвуюся*, *-дóвуєшся* [未] **розбудувáтися**, *-дýюся*, *-дýєшся* [完] 扩建;大量兴建

розбудувáти [完] 见 розбудóвувати

розбудувáтися [完] 见 розбудóвуватися

розбýркати [完] 见 розбýркувати

розбýркатися [完] 见 розбýркуватися

розбýркувати, *-кую*, *-куєш* [未] **розбýркати**, *-каю*, *-каєш* [完] *когó-що*〈口语〉*когó-що* ①弄醒,唤醒 ②(转)激起,唤起;使积极起来

розбýркуватися, *-куюся*, *-куєшся* [未] **розбýркатися**, *-каюся*, *-каєшся* [完] 睡醒

розбýрхати [完] 见 розбýрхувати

розбýрхатися [完] 见 розбýрхуватися

розбýрхувати, *-бýрхую*, *-бýрхуєш* [未] **розбýрхати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *когó-що* 使不安,惊动,打扰

розбýрхуватися, *-бýрхуюся*, *-бýрхуєшся* [未] **розбýрхатися**, *-хаюся*, *-хаєшся* [完] ①(觉得)不安,惊惶 ②激烈起来,发作起来(指自然现象)

розбухáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **розбýхнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-бýх*, *-бýхла* 及 *бýхнув*, *бýхнула* [完] 膨胀;(芽苗)鼓起;肿大 Óчі розбýхли. 眼睛肿了。

розбухúкатися, *-каюся*, *-каєшся* [完]〈口语〉大咳不止

розбýхнути [完] 见 розбухáти

розвáга, *-ги* 三、六格 *-ці* [阴] 消遣,娱乐 для ~ги 为了消遣 місця́ ~ги 娱乐场所

розважáльний [形] 供消遣的,供娱乐的

розважáти, *-жáю*, *-жáєш* [未] **розвáжити**[1], *-жу*, *-жиш* 命令式 *-вáж* [完] *когó-що* ①使娱乐,使开心 ~ гостéй 使客人开心 ②〈口语〉考虑,反复掂量 у дýмці ~〈口语〉在心中盘算 ◇ **розважáти дýшу** 排解愁闷;抒发感情

розважáтися, *-жáюся*, *-жáєшся* [未] **розвáжитися**, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-вáжся* [完] 消遣,娱乐 трóхи ~житися 消遣一下,消遣一会儿

розвáжити[1] [完] 见 розважáти

розвáжити[2] [完] 见 розвáжувати

розвáжитися [完] 见 розважáтися

розвáжливий [形] 明辨是非的;审慎的;经过深思熟虑的(副 **розвáжливо**)

розвáжливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] розвáжливий 的名词

розвáжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **розвáжити**[2], *-жу*, *-жиш* 命令式 *-вáж* [完] *що* 按分量分着称出来

розвáл, *-лу* [阳] розвáлювати(-ся)—розвалúти(-ся)的名词

розвалúти [完] 见 розвáлювати

розвалúтися [完] 见 розвáлюватися

розвáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розвалúти**, *-валю́*, *-вáлиш* [完] *що* ①拆毁;拆散;使倒塌 ②(转)摧毁,使瓦解,使垮台 ◇ **розвалúти гóлову** 把头部打伤

розвáлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **розвалúтися**, *-валю́ся*, *-вáлишся* [完] ①倒塌;破,开绽(皮子、织物等) Мур розвалúвся. 墙倒了。②(转)崩溃,瓦解,垮台 ③〈口语〉手脚伸开懒洋洋地坐着(或躺着) ◇ **Головá розвáлюється.** 头痛得要裂。

розвантáження 及 **розвантáжування**, *-ня* [中] 卸货;减轻负担

розвантáжити [完] 见 розвантáжувати

розвантáжитися [完] 见 розвантáжуватися

розвантáжний [形] 卸货的;卸货用的

розвантáжник, *-ка* [阳] ①卸货工人 ②卸车机，卸料器
розвантáжувальний [形] 卸货的
розвантáжування [中] = розвантáження
розвантáжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **розвантáжити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-тáж* [完] *когó-що* ①卸完～грузови́к 卸空卡车 ②(转，口语)减轻负担～мíсто 减少城市人口～працівникá 减轻工作人员的负担
розвантáжуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **розвантáжитися**, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-тáжся* [完] ①卸完(货) ②(转，口语)负担得到减轻 Мíсто розвантáжилося. 城市人口减少了。
розвари́ти [完] 见 розвáрювати
розвари́тися [完] 见 розвáрюватися
розвáрювати, *-рюю*, *-рюєш*, *-рює* [未] **розвари́ти**, *-варю́*, *-вáриш*, *-вáрить* [完] *що* ①煮烂～м'я́со 把肉煮烂 ②*когó-що* (转，口语)(闷热等)使瘫软无力 Жарá розвари́ла менé. 我热得浑身软弱无力。
розвáрюватися, *-рююся*, *-рюєшся*, *-рюються* [未] **розвари́тися**, *-варю́ся*, *-вáришся*, *-вáриться* [完] 煮烂
розвéдена, *-ної* [阴] (口语)离了婚的女人
розвéдений, *-ного* [阳] 离了婚的男人
розвезти́ [完] 见 розвóзити
розверéджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **розвереди́ти**, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димó*, *-ди-тé* [完] *когó-що* (口语) ①触痛～рáну 触痛伤口 ②(转)使不平静，扰乱
розвереди́ти [完] 见 розверéджувати
розверну́ти [完] 见 розвертáти
розверну́тися [完] 见 розвертáтися
розвертáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **розверну́ти**, *-верну́*, *-вéрнеш* [完] *що* ①(翻转着)拆散，拆开；翻乱 ②拆毁 ～брук 拆毁马路 ③使转弯 ～ну́ти автомаши́ну 使汽车转弯
розвертáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **розверну́тися**, *-верну́ся*, *вéрнешся* [完] ①打开，铺开，展开 Кни́жка розверну́лася. 书本翻开了。②(花等)开花，出芽，长叶 Дéрево розверну́лося. 树长出了叶子。③转弯
розвесели́ти [完] 见 розвеселя́ти
розвесели́тися [完] 见 розвеселя́тися
розвеселя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **розвесели́ти**, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимó*, *-литé* [完] *когó-що* 使开心起来
розвеселя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **розвесели́тися**, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимóся*, *-литéся* [完] 开心起来，快活起来
розвести́ [完] 见 розвóдити
розвести́ся [完] 见 розвóдитися
розвивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **розви́ти**, *-зів'ю́*, *-зів'є́ш*, *-зів'ємó*, *-зів'єтé* 过去时 *-ви́в*, *-вилá* [完] 及 **розви́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-ви́нь* [完] ①拆散(编结的东西)；弄直(卷曲的东西)；开放(花等) ②(转)发展；使发达；展开～шви́дкість 加快速度
розвивáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **розви́тися**, *-зів'ю́ся*, *-зів'є́шся*, *-зів'є-мóся*, *-зів'єтéся* 过去时 *-ви́вся*, *-вилá-ся* [完] 及 **розви́нутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *-ви́нься* [完] ①(编织的东西)散开 Косá розвилáся. 辫子散了。②发展；发达；展开
розви́днітися [完] 见 розвидня́тися
розви́днюватися [未] = розвидня́тися
розвидня́тися, *-ня́ється* [未] 及 **розви́днюватися**, *-нюється* [未] **розви́днітися**, *-ниться* [完] [无人称] 黎明，破晓 Почалó розвидня́тися (розви́днюватися). 天开始破晓。◇ **світ розви́днівся** *комý* (口语)某人变得高兴起来
розви́лина, *-ни* [阴] 及 **розви́лка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 树杈；岔道口；河汊
розви́лка [阴] = розви́лина
розви́нений 及 **розви́нутий** [形] ①发达的，充分发育的 ②(智力上)成熟的，(政治上)觉悟高的；有见识的
розви́нути [完] = розви́ти 见 розвивáти
розви́нутий [形] = розви́нений
розви́нутися [完] = розви́тися 见 розвивáтися

розвйти [完] 见 розвивáти
розвйтися [完] 见 розвивáтися
рóзвиток, *-тку* [阳] 发展;发展过程 ~ подій 事件的进程 шлях ~тку 发展道路
розвівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] *що* ①吹散 Вітер розвівáє дим. 风将烟吹散。②摆动 ~ хвіст 摇尾巴
розвівáтися, *-вáється* [未] 飘扬,摇曳不定 Прáпор розвівáється. 旗帜在飘扬。
розвідати [完] 见 розвідувати
рóзвідка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] (科学性的)研究,探讨
рóзвідка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①(军)侦察 повітряна ~ 空中侦察 агентýрна ~ 间谍侦察 ②勘察,探测 ~ місцéвості 地形勘察 ③探矿,勘测,找矿 ~ нáфтóвих родóвищ 探测石油矿床 ~ гáзу 探测天然气
розвіднúй [形] ①使分开的 ~ ключ (技)活口扳手,活扳子 ②能分开的 ~ міст 开合桥
розвідник, *-ка* [阳] ①(军)侦察兵,侦察员 ②侦察机关工作人员,侦察员;间谍 ③(军)侦察飞机;侦察舰 ④勘察人员
розвіднúк, *-кá* [阳] (专)(拉)开…的人,开桥工人
розвідницький [形] розвідник 的形容词
розвідниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] розвідник 1,2,4 解的女性
розвіднúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (专) розвіднúк 的女性
розвідувальний [形] ①(军)侦察的 ②勘探的
розвідувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **розвідати**, *-даю*, *-даєш* [完] *що* ①(专)侦察(出);勘测 ②(口语)打听到
розвідувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①(军)侦察兵 ②勘测者 ③(空)侦察机
розвідувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] розвідувач 1,2 解的女性
розвінчáти [完] 见 розвінчувати
розвінчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розвінчáти**, *-чáю*, *-чáєш* [完] *когó-що* ①削去帝号(王号);削去荣誉称号 ②使丧失荣誉 ③(旧,口语)解除(经过宗教仪式的)婚姻
розвісити [完] = розвішати 见 розвішувати
розвішати [完] 见 розвішувати
розвішувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **розвішати**, *-шаю*, *-шаєш* [完] 及 **розвісити**, *-вішу*, *-вісиш* 命令式 *-вісь* [完] *що* 分挂在各处 ~ картúни 把画分挂起来 ◊ **розвісити вýха** (口语,讽)竖起耳朵听;听得人迷
розвіювати, *-вíюю*, *-вíюєш* [未] **розвіяти**, *-вíю*, *-вíєш* [完] *що* ①吹散 Вітер розвíяв волóсся. 风把头发吹散了。②(转)消除 ~ утóму 消除疲劳 ◊ **розвіяти по вітру** (口语)使之烟消云散,使之化为乌有;挥霍掉(钱财)
розвіюватися, *-вíююся*, *-вíюєшся* [未] **розвіятися**, *-вíюся*, *-вíєшся* [完] ①(被)吹得四散 Пил розвíявся. 灰尘被吹得四散了。②(转)消逝 Тýга розвíялася. 忧愁消失了。
розвіяти [完] 见 розвіювати
розвіятися [完] 见 розвіюватися
розвóддя, *-дя* [中] 冰块中间的水
розвóдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-вóдь* [未] **розвестú**, *-ведý*, *-ведéш*, *-ведемó*, *-ведетé* 过去时 *-вів*, *-вела́* [完] *когó-що* ①分别送到 ②使分离,使分开;拉开 ~ пилý 开锯路 ~ спúну 伸直腰 ③溶化开 ④繁殖;栽培 ~ корóв 繁殖母牛 ⑤(口语)点燃 ~ вогóнь 生火 ⑥(口语)说很多空话 ◊ **розвестú рукáми** 两手一摊(表示惊讶、没有办法等)
розвóдитися, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-вóдься* [未] **розвестúся**, *-ведýся*, *-ведéшся*, *-ведемóся*, *-ведетéся* 过去时 *-вíвся*, *-велáся* [完] ①与…中断关系 ②溶解开 Порошóк розвíвся. 药粉溶解了。③繁殖起来,滋生起来 Розвелóся багáто мух. 滋生了许多苍蝇。④[只用未完成体](口语)说很多话,啰嗦 Немáє чáсу дóвго розвóдитися. 没有时间高谈阔论。
розвóзити, *-вóжу*, *-вóзиш* 命令式 *-вóзь* [未] **розвезтú**, *-везý*, *-везéш*, *-веземó*, *-везетé* 过去时 *-віз*, *-везлá* [完] *когó-*

що ①分运到各地～посúлки 把包裹分运到各处 ②(转,口语)讲得太冗长,讲得过于烦琐 ◊ **розвезло́ доро́ги** [无人称] 使道路变得泥泞难于通行

розволочи́ти,*-лочу́,-ло́чиш* [完] *що* (农)耙松

розволочи́тися,*-лочу́ся,-ло́чишся* [完] ①(口语)惯于闲逛 ②(口语)散漫;不守纪律;成为淫荡的

розво́ра,*-ри* [阴] 使大车加长用的杆子

розворуши́ти [完] 见 розвору́шувати

розворуши́тися [完] 见 розвору́шуватися

розвору́шувати,*-шую*, *-шуєш* [未] **розворуши́ти**,*-рушу́,-ру́шиш* [完] *кого́-що* ①摊开;翻动,翻乱 ②(转)使振作,使激动不安

розвору́шуватися,*-шуюся*, *-шуєшся* [未] **розворуши́тися**,*-рушу́ся,-ру́шишся* [完] ①动弹起来;骚动起来 Мура́шник розворуши́вся. 一窝蚂蚁骚动起来了。②(转)活跃起来;振作起来

розв'ю́чити [完] 见 розв'ю́чувати

розв'ю́читися [完] 见 розв'ю́чуватися

розв'ю́чувати,*-чую*, *-чуєш* [未] **розв'ю́чити**,*-чу,-чиш* 命令式*-в'ю́ч* [完] *кого́-що* 卸下驮子

розв'ю́чуватися,*-чуюся,-чуєшся* [未] **розв'ю́читися**,*-чуся,-чишся* [完] (牲口)卸下驮子

розв'яза́ння,*-ня* 复二*-за́нь* [中] ①розв'яза́ти(-ся)的名词 ②(转)解决,解答～ пита́ння 解答问题～ зада́чі 解习题

розв'яза́ти [完] 见 розв'я́зувати

розв'яза́тися [完] 见 розв'я́зуватися

розв'я́зка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] (文学)结局,收场

розв'я́зний [形] 放肆的;举止随便的 (副 **розв'я́зно**)～на поведі́нка 放肆的行为

розв'язни́й [形] 可以解决的～на́ пробле́ма 可以解决的问题

розв'я́зність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①розв'я́зний 的名词 ②розв'язни́й 的名词

розв'я́зувати,*-зую,-зуєш* [未] **розв'яза́ти**,*-в'яжу́,-в'я́жеш* 命令式 *-вяжи́* [完] ①解开(结子等);打开(包裹等)～ ву́зол 解开结子～мішо́к 打开口袋 ②(转)解决,解答～ пита́ння 解答问题～ пробле́му 解决问题 ◊ **розв'яза́ти війну́** 发动战争 **розв'яза́ти світ** *кому* 1)解除婚约 2)使摆脱精神痛苦 3)(旧)使摆脱农奴地位 **розв'яза́ти ру́ки** 让…放手去做,使不受拘束 **розв'яза́ти язи́к** 使…无拘束地畅谈起来

розв'я́зуватися,*-зуюся*, *-зуєшся* [未] **розв'яза́тися**,*-в'яжу́ся,-в'я́жешся* 命令式*-вяжи́ся* [完] ①解开,松开 Ву́зол розв'яза́вся. 结子松开了。②(转)(得到)解决 ③(转)*з ким-чим* 摆脱开～з кредито́рами 摆脱债主们

розгада́ти [完] 见 розга́дувати

розга́дка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-док* [阴] ①розгада́ти 的名词 ②谜底

розга́дник,*-ка* [阳] 猜谜者

розга́дниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] розга́дник 的女性

розга́дувати,*-дую*,*-дуєш* [未] **розгада́ти**,*-да́ю*,*-да́єш* [完] *кого́-що* 猜中;识破,看透～ зага́дку 猜中谜语

розгаласува́тися,*-су́юся*,*-су́єшся* [完] (口语) 大声喧哗,大吵大嚷

розгалу́жений [形] ①有枝杈的 ②(转)有支线的;分设支部的

розгалу́женість, *-ності* 五 格*-ністю* [阴] розгалу́жений 的名词

розгалу́ження,*-ня* 复二*-жень* [中] ① розгалу́зити(-ся)的名词 ②分杈处;树杈;岔道口;河汊 ③(铁路)支线 ④(科学、生产、艺术的)领域

розгалу́жувати,*-жую*, *-жуєш* [未] **розгалу́зити**,*-лу́жу*,*-лу́зиш* 命令式 *-лу́зь* [完] *що* ①使分岔,使分出支线 ②(转)设立分部

розгалу́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **розгалу́зитися**,*-лу́жуся*,*-лу́зишся* 命令式*-лу́зься* [完] ①(植物)分杈;(道路)分支 ②(转)设立分支机构

розгалу́зити [完] 见 розгалу́жувати

розгалу́зитися [完] 见 розгалу́жуватися

розгальмо́вувати,*-мо́вую*, *-мо́вуєш* [未] **розгальмува́ти**,*-му́ю*, *-му́єш* [完]

що ①松开刹车,解除制动状态 ②解除抑制

розгальмува́ти [完] 见 розгальмо́вувати

розганя́ти,*-ня́ю*,*-ня́єш* [未] 及 **розго́нити**,*-ню*,*-ниш* 命令式 *-го́нь* [未] **розігна́ти**, *розжену́*, *розжене́ш*,*-зженемо́*,*-зженете́* 命令式 *-зжени́* [完] *кого́-що* ①驱散~на́товп 驱散人群 ②〈转〉解散,取缔(机构、团体等) ③〈转〉(风)吹散~хма́ри 吹散乌云 ④〈转〉消除,排遣~ го́ре 消除痛苦 ⑤〈口语〉使尽力跑,开得极快~автомобі́ль 把汽车开得极快 ⑥[无人称]〈口语〉肿起 Розігна́ло щоку́. 一面腮肿起来了。

розганя́тися,*-ня́юся*,*-ня́єшся* [未] 及 **розго́нитися**,*-нюся*,*-нишся* 命令式 *-го́нься* [未] **розігна́тися**,*розжену́ся*, *-зжене́шся*, *-зженемо́ся*, *-зженете́ся* 命令式 *-зжени́ся* [完] 快跑起来,加速飞跑

розгардія́ш,*-шу́* 五格 *-ше́м* [阳]〈口语〉无秩序,杂乱无章

розгвинти́ти [完] 见 розгви́нчувати

розгвинти́тися [完] 见 розгви́нчуватися

розгви́нчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **розгвинти́ти**,*-нчу́*,*-нти́ш*,*-нтимо́*,*-нтите́* [完] *що* 打开,拧开

розгви́нчуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **розгвинти́тися**, *-нчу́ся*, *-нти́шся*, *-нтимо́ся*,*-нтите́ся* [完] ①松动 ②〈转,口语〉松弛,散漫

розгина́ти,*-на́ю*,*-на́єш* [未] **розігну́ти**,*-зігну́*,*-зігне́ш*,*-зігнемо́*,*-зігнете́* [完] *що* 伸直~па́лець 把手指伸直~спи́ну 把腰挺直

розгина́тися,*-на́юся*, *-на́єшся* [未] **розігну́тися**, *-зігну́ся*, *-зігне́шся*,*-зігнемо́ся*,*-зігнете́ся* [完] 挺直身子;伸直,伸展开

розгі́н,*-го́ну* [阳] ①加快速度 ②(跳跃前的)助跑;(空)(起飞前的)滑跑 ◇ **з розго́ну** 借着冲劲… стрибо́к з ~ну 借着冲劲跳 **ора́ти в розгі́н** 先耕中间再耕四周 **уда́рити з розго́ну** 使劲地打

розгла́джувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **розгла́дити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-гла́дь* [完] *що* 弄平;熨平~ о́дяг пра́скою 用熨斗把衣服熨平

розгла́джуватися, *-джується* [未] **розгла́дитися**,*-диться* [完] 熨平;舒展开 О́дяг розгла́дився. 衣服熨平了。

розгла́дити [完] 见 розгла́джувати

розгла́дитися [完] 见 розгла́джуватися

ро́згляд,*-ду* [阳] ①审查;分析 крити́чний ~рома́ну 对长篇小说的评论 дава́ти на ~ 提交审查 ②〈法〉审理~спра́ви 审理案件

розгляда́ти,*-да́ю*,*-да́єш* [未] **розгля́нути**,*-ну*,*-неш* 命令式 *-ля́нь* [完] ①仔细看~нову́ маши́ну 仔细察看新机器 ②看出,看清楚,辨认出来 ③〈转〉分析,研究~всі фа́кти 研究全部事实

розгляда́тися,*-да́юся*, *-да́єшся* [未] **розгля́нутися**,*-нуся*,*-нешся* 命令式 *-ля́нься* [完] 四面张望,环顾四周;熟悉环境

розгля́дини,*-дин* [复]〈民俗〉相亲

розгля́нути [完] 见 розгляда́ти

розгля́нутися [完] 见 розгляда́тися

розгні́ваний [形] 怒气冲冲的,气愤的

розгні́вати,*-ваю*,*-ваєш* [完] 及 **розгніви́ти**, *-влю́*, *-ви́ш*, *-вимо́*, *-вите́*, *-вля́ть* [完] *кого́* 使…大怒

розгні́ватися,*-ваюся*,*-ваєшся* [完] 及 **розгніви́тися**,*-влю́ся*,*-ви́шся*,*-вимо́ся*,*-вите́ся*,*-вля́ться* [完] 非常生气,愤怒起来

розгніви́ти [完] 见 розгні́вати

розгніви́тися [完] 见 розгні́ватися

розгну́зданий [形] ①去掉马衔的 ②〈转〉放纵任性的,肆无忌惮的

розгну́зданість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 放纵任性,肆无忌惮

розгнузда́ти [完] 见 розгну́здувати

розгнузда́тися [完] 见 розгну́здуватися

розгну́здувати,*-дую*,*-дуєш*,*-дує* [未] **розгнузда́ти**,*-да́ю*,*-да́єш*,*-да́є* [完] *кого́-що* ①(给马)去掉马衔 ②〈转〉放纵,纵容

розгну́здуватися, *-дуюся*, *-дуєшся*, *-дується* [未] **розгнузда́тися**, *-да́юся*,

-да́єшся, *-да́ється* [完] ①(马等)去掉马衔 ②〈转〉放纵任性,肆无忌惮

розговори́тися, *-ворю́ся*, *-во́ришся* [完] 渐渐谈得兴致勃发起来

розгоди́нитися [完] 见 розгоди́нюватися

розгоди́нюватися, *-нюється* [未] **розгоди́нитися**, *-ниться* [完] 放晴 Пого́да розгоди́нилася. 天放晴了。

розгойда́ти [完] 见 розго́йдувати

розгойда́тися [完] 见 розго́йдуватися

розго́йдувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **розгойда́ти**, *-да́ю*, *-да́єш* [完] *кого́-що* 使劲摇晃,使剧烈地波动～коли́ску 摇动摇篮

розго́йдуватися, *-дуюся*, *-дуєшся* [未] **розгойда́тися**, *-да́юся*, *-да́єшся* [完] 摆动,晃荡 Ма́ятник розгойда́вся. 钟摆摆动起来。

ро́зголос, *-су* [阳] ①散布,宣扬 ②传闻;议论纷纷 ◇ **набра́ти широ́кого ро́зголосу** 得到广泛的扩散,…广为扩散 **не ро́блячи ро́зголосу** 不事声张地

розголоси́ти [完] 见 розголо́шувати

розголоси́тися [完] 见 розголо́шуватися

розголо́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **розголоси́ти**, *-лошу́*, *-ло́сиш* [完] *що* 宣扬;泄露出去～таємни́цю 泄露秘密

розголо́шуватися, *-шується* [未] **розголоси́тися**, *-ло́ситься* [完] 宣扬出去,传出去

розго́нистий [形] ①(动作)幅度大的～ті же́сти 幅度很大的手势 ②(指笔迹)排得稀的～по́черк 稀疏的笔迹 ③很响的(指笑声、回声等)～сміх 朗朗的笑声

розго́нити [未] ＝розганя́ти

розго́нитися [未] ＝розганя́тися

розгора́тися [未] ＝розгоря́тися

розгорі́тися [完] 见 розгоря́тися

розгорну́ти [完] 见 розгорта́ти

розгорну́тися [完] 见 розгорта́тися

розгоро́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **розгороди́ти**, *-роджу́*, *-ро́диш* [完] *що* 隔开～ кімна́ту 把房间隔开

розгоро́джуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **розгороди́тися**, *-роджу́ся*, *-ро́дишся* [完] 彼此隔开

розгороди́ти [完] 见 розгоро́джувати

розгороди́тися [完] 见 розгоро́джуватися

розгорта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **розгорну́ти**, *-горну́*, *-го́рнеш* [完] *кого́-що* ①打开,展开;解开 ～кни́жку 翻开书本～вітри́ло 张帆 ～кри́ла 展开双翅 ～ ру́ки 张开双臂 ②扒开,耙开～сі́но 耙开干草 ③分开～но́ги 把两腿分开 ④〈转〉发展,开展～торгі́влю 发展贸易

розгорта́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] **розгорну́тися**, *-горну́ся*, *-го́рнешся* [完] ①打开,展开;解开 Ки́лим розгорну́вся. 地毯铺开了。②分开,拉开 Заві́са розгорну́лася. 幕拉开了。③〈转〉得到发展;展开 Тала́нт розгорну́вся. 才能得到了发挥。

розго́ртка, *-ки* [阴]〈专〉①扩(孔) ②铰刀～ цилі́ндра 把圆筒的孔扩大

розгоря́тися, *-ря́ється* [未] 及 **розгора́тися**, *-ра́ється* [未] **розгорі́тися**, *-ри́ться* [完] 燃烧起来;炽烈起来 Бага́ття розгорі́лося. 篝火着旺了。

розграбо́вувати, *-бо́вую*, *-бо́вуєш* [未] **розграбува́ти**, *-бу́ю*, *-бу́єш* [完] *що* 抢劫,抢光

розграбува́ти [完] 见 розграбо́вувати

розгребти́ [完] 见 розгріба́ти

розгриза́ти, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **розгри́зти**, *-зу́*, *-зе́ш*, *-земо́*, *-зете́* [完] *що* 咬破,咬碎 ～ горі́х 把榛子咬开

розгриза́тися, *-за́ється* [未] **розгри́зтися**, *-зе́ться* [完] ①成为咬开的 ②〈转,口语〉对骂

розгри́зти [完] 见 розгриза́ти

розгри́зтися [完] 见 розгриза́тися

розгріба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] **розгребти́**, *-бу́*, *-бе́ш*, *-бемо́*, *-бете́* 过去时 *-рі́б*, *-ребла́* [完] *що* 扒开,耙开～сі́но 耙开干草

розгро́м, *-му* [阳] 击溃,粉碎

розгроми́ти [完] 见 розгро́млювати

розгро́млювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розгроми́ти**, *-ромлю́*, *-ро́миш*, *-ро́млять* [完] *кого́-що* ①捣毁;击溃 ②

〈转〉猛烈抨击;粉碎

розгро́мний [形] 粉碎性的,毁灭性的

розгуби́ти [完] 见 розгу́блювати

розгуби́тися [完] 见 розгу́блюватися

розгу́блений [形] (副 **розгу́блено**) ①惊慌失措的,不知所措的 ~ ви́гляд 慌张的样子 ②困惑莫解的,莫名其妙的 ~ по́гляд 困惑的目光

розгу́бленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 惊慌,慌张;慌乱

розгу́блювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розгуби́ти**, *-гублю́*, *-гу́биш* [完] *кого́-що* ①陆续失掉;丧失殆尽,失去许多 ②〈转〉遗忘(话语) ~ слова́ 忘掉想说的话

розгу́блюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **розгуби́тися**, *-гублю́ся*, *-гу́бишся* [完] ①(许多东西)散失,失落 ②[只用完成体]〈口语〉互相找不到,走散 ③〈转〉惊慌失措,不知所措 ◊ **не розгуби́тися** 没有惊慌失措

розгу́л, *-лу* [阳] ①放纵;嚣张,猖獗 ②狂饮,纵酒;取乐

розгу́льний [形] ①放纵的;猛烈发作的 ②纵酒作乐的

розгу́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розгуля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] 〈口语〉 ①〈口语〉*кого́-що* 使开心;逗弄,哄 ②*кого́-що* 使失去睡意;使疲劳 ~ дити́ну 驱散小孩的睡意 ③[只用未完成体] 散步,漫步

розгу́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **розгуля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [完] 〈口语〉 ①散步消愁,散心 ②失去睡意,精神振奋起来 ③(天气)放晴 ④[只用完成体] 不受拘束地活动起来;漫无节制地大喝起来;(自然现象等)越下越大,越来越起劲

розгуля́ти [完] 见 розгу́лювати

розгуля́тися [完] 见 розгу́люватися

роздава́льний [形] 分发的;分配的

роздава́льник, *-ка* [阳] ①发给者,发放员;配给者;〈铁路〉发货员 ②分配器,分送机

роздава́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] роздава́льник 1 解的女性

роздава́ти[1], *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємо́*, *-даєте́* [未] **розда́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时 *-да́в*, *-дала́* [完] *кого́-що* 分发,分给;分配,分派

роздава́ти[2], *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємо́*, *-даєте́* [未] **розда́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时 *-да́в*, *-дала́* [完] ①*що* 撑大,抻大;放宽 ②*кого́-що* 使闪开,使让开

роздава́тися, *-дає́ться* [未] **розда́тися**, *-да́сться* [完] ①(得到)撑大,抻宽;放宽 ②变宽;发胖 ~в плеча́х 肩膀变宽了 ③闪开,让开;裂开,出现裂缝

роздави́ти [完] 见 розда́влювати

розда́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **роздави́ти**, *-давлю́*, *-да́виш* [完] *кого́-що* ①挤坏,压坏 ②挤死,压死,轧死 ③〈转〉压制,压抑

роздаро́вувати, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **роздарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *що* (全部)分赠

роздарува́ти [完] 见 роздаро́вувати

розда́ти [完] 见 роздава́ти

розда́тися [完] 见 роздава́тися

розда́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] 发给,分发;分配

роздво́єний [形] ①分成两部分的,分成两半的;对生的 ②〈转〉分裂的,自相矛盾的;有双重性的

роздво́єність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①分成两半 ②双重性

роздво́єння, *-ння* [中] ①роздво́їти 的名词 ②分裂为二的东西,分为两半 ③〈转〉二重化,二元性 ◊ **роздво́єння осо́би** 〈医〉二重人格

роздво́їти [完] 见 роздво́ювати

роздво́їтися [完] 见 роздво́юватися

роздво́ювати, *-во́юю*, *-во́юєш* [未] **роздво́їти**, *-во́ю*, *-во́їш* [完] *кого́-що* ①使分为两半,使分为两部分 ②〈转〉割裂开,使产生分歧,使自相矛盾

роздво́юватися, *-во́ююся*, *-во́юєшся* [未] **роздво́їтися**, *-во́юся*, *-во́їшся* [完] ①分为两部 ②〈转〉分裂;二重化

розде́рти [完] 见 роздира́ти

розде́ртися [完] 见 роздира́тися

роздзьо́бати [完] 见 роздзьо́бувати

роздзьо́бувати 及 **роздзю́бувати**, *-бує* [未] **роздзьо́бати** 及 **роздзю́бати**, *-бає* [完] *що* 啄食;啄光

роздзю́бати [完] = роздзьо́бати 见 роздзьо́бувати

роздзю́бувати [未] ＝роздзьо́бувати

роздиви́тися [完] 见 роздивля́тися

роздивля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **роздиви́тися**, *-дивлю́ся*, *-ди́вишся* [完] *кого́-що* 及 *на кого́-що* ①看清楚，看明白；看出来，辨认出来；看透 ②观察，察看；熟悉环境

роздира́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **розде́рти** 及 **розідра́ти**, *роздеру́*, *роздере́ш*, *-ремо́*, *-рете́* [完] *кого́-що* ①撕碎，撕开，撕破 ②抓破，抓伤，划破（多处）③[只用未完成体]〈转〉使四分五裂，使内部不和 ④〈转〉使（精神）受折磨

роздира́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **розде́ртися** 及 **розідра́тися**, *роздеру́ся*, *-ре́шся*, *-ремо́ся*, *-ретéся* [完] ①（被）撕破；扯断；炸开，炸裂 ②张开，张大（指眼，嘴等）③〈转，口语〉工作过于繁重，忙得要命 ④〈转〉大声叫喊

роздíй, *-до́ю* 五格 *-до́єм* [阳]〈农〉产奶量增多

ро́зділ, *-лу* [阳] ①分，分开；划分；分配 ②部，篇 До́говір ма́є п'ять ро́зділів. 条约共有五部分。

розділи́ти [完] 见 розділя́ти

розділи́тися [完] 见 розділя́тися

розділо́вий [形] ①分界的；划分开的，区分的 ②〈语法〉区分的 ◇ **розділо́вий знак**〈语法〉分号 **розділо́вий сполу́чник**〈语法〉区分连接词

розді́льний [形] ①划分的，分界的；分家产的～акт〈法〉分（家）产证书 ②单独的；个别的；分开的（副 **розді́льно**）◇ **розді́льне написа́ння**〈语法〉分写

розділ́ьни́й [形] 分得开的，可分割的

розді́льник, *-ка* [阳]〈专〉分离器；隔纱器；〈农〉分禾器；〈化〉离析剂

розді́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①划分，分开；单独，个别 ②可分割性

розділя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **розділи́ти**, *-ділю́*, *-ді́лиш* [完] *кого́-що* ①分开，划分；分成；分配；使分家 ②使分离，使分散；使分化，使疏远 ③分享；同样遭受

розділя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **розділи́тися**, *-ділю́ся*, *-ді́лишся* [完] ①分开，分成 ②分家，分开过（生活）③（数）除尽，除得开 ④〈转〉意见分歧

роздлу́бати [完] 见 роздлу́бувати

роздлу́бувати, *-бую*, *-буєш* [未] **роздлу́бати**, *-баю*, *-баєш* [完] *що*〈口语〉抠、挖、掏（洞）；抠坏

роздму́хати [完] 见 роздму́хувати

роздму́хувати, *-му́хую*, *-му́хуєш* [未] **роздму́хати**, *-хаю*, *-хаєш* [完] *що* ①吹旺 ②〈转〉吹起，打满气；使鼓起，使肿胀 ③〈转，口语〉故意夸大 ④（风）吹散

роздобри́ти [完] 见 роздо́брювати

роздо́брювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **роздобри́ти**, *-добрю́*, *-до́бриш* [完] *кого́-що*〈口语〉使发善心

роздо́брюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **роздобри́тися**, *-добрю́ся*, *-до́бришся* [完] 慈善起来，发善心

роздобува́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **роздобу́ти**, *-бу́ду*, *-бу́деш* [完] *кого́-що*（费力地）得到，弄到手，找到

роздобува́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **роздобу́тися**, *-бу́дуся*, *-бу́дешся* [完] *на що*〈口语〉＝роздобува́ти；（费劲地）弄到手，搞到

роздобу́ти [完] 见 роздобува́ти

роздобу́тися [完] 见 роздобува́тися

роздовба́ти [完] 见 роздо́вбувати

роздо́вбувати, *-бую*, *-буєш* [未] **роздовба́ти**, *-ба́ю*, *-ба́єш* [完] *що* ①凿大，凿宽 ②〈口语〉（用炸弹、炮弹等）破坏 ③使受伤；使伤口流血～ра́ну 抠破伤口，使伤口流血

роздоїти [完] 见 роздо́ювати

роздоїтися [完] 见 роздо́юватися

роздо́л, *-лу* [阳] ①辽阔 ②〈口语〉逍遥自在，自由自在，不受拘束 ③低地；谷地

роздо́лля, *-ля* [中] ①辽阔 ②〈转，口语〉逍遥自在，自由自在，不受拘束

роздо́льний [形]（副 **роздо́льно**）①辽阔的 ②传得很远的

роздорі́жжя, *-жя* 复二 *-рі́ж* [中] 岔道口，交叉路口，十字路口 ◇ **бу́ти（стоя́ти）на роздорі́жжі** 彷徨歧路，犹豫不定

роздо́ювати, *-до́юю*, *-до́юєш* [未] **роздоїти**, *-дою́*, *-до́їш* 命令式 *-ді́й* [完] *кого́-що*〈农〉使多产奶

роздóюватися, *-дóюється* [未] **роздої́тися**, *-дої́ться* [完] 产奶量增多起来
роздражни́ти [完] 见 роздрáжнювати
роздрáжнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **роздражни́ти**, *-ражню́*, *-рáжниш* [完] *когó-що* 逗急,惹恼,逗怒
роздратóваний [形] ①受到刺激的 ②兴奋的,激动的(副 **роздратóвано**) ③被激怒的,恼火的(副 **роздратóвано**) ～ тон 气愤的口吻
роздратóваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] роздратóваний 的名词
роздратóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **роздратувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] *когó-що* ①刺激;使发火,使发脾气 ②逗急,逗怒
роздратóвуватися, *-тóвуюся*, *-тóвуєшся* [未] **роздратувáтися**, *-тýюся*, *-тýєшся* [完] ①激动,生气,恼怒 ②激起某种愿望(感情)
роздратувáти [完] 见 роздратóвувати
роздратувáтися [完] 见 роздратóвуватися
рóздріб, *-робу* [阳]: ◇ **продавáти**(**торгувáти**) **на**(**в**) **рóздріб** 零售,零卖
роздрібни́й [形] ①可以分散的,可分割的,弄成零碎的 ②〈商〉零售的 ～ нá торгівля 零售商业
роздрібни́ти [完] 见 роздрібнювати
роздрібни́тися [完] 见 роздрібнюватися
роздрíбнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **роздрібни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимó*, *-нитé* [完] *що* ①打碎,捣碎 ②〈转〉把…分为(几个小部分);割裂,分裂
роздрíбнюватися, *-нюється* [未] **роздрібни́тися**, *-ни́ться* [完] ①打碎,捣碎 ②分成(几部分);分割,分裂
роздроби́ти [完] 见 роздробля́ти
роздроби́тися [完] 见 роздробля́тися
роздрóблювати [未] ＝роздробля́ти
роздрóблюватися [未] ＝ роздробля́тися
роздробля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **роздрóблювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **роздроби́ти**, *-роблю́*, *-рóбиш* [完] *що* ①打碎,捣碎;打破(头) ②分割,支解,分成部分(段落)
роздробля́тися, *-ля́ється* [未] 及 **роздрóблюватися**, *-люється* [未] **роздроби́тися**, *-рóбиться* [完] ①打碎,砸碎 ②分成(几部分),分割,分裂
роздрочи́ти [完] 见 роздрóчувати
роздрочи́тися [完] 见 роздрóчуватися
роздрóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **роздрочи́ти**, *-рочý*, *-рóчиш* [完] *когó-що* 〈口语〉①惹恼,逗怒 ②刺激,激起…的好斗心;激起(感情、愿望等)
роздрóчуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **роздрочи́тися**, *-рочýся*, *-рóчишся* [完]〈口语〉①激发起好斗心 ②狂怒,变得凶暴起来
роздря́пати [完] 见 роздря́пувати
роздря́патися [完] 见 роздря́пуватися
роздря́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **роздря́пати**, *-паю*, *-паєш* [完] *когó-що* 抓破,抓伤,划破(多处)
роздря́пуватися, *-пуюся*, *-пуєшся* [未] **роздря́патися**, *-паюся*, *-паєшся* [完] 抓伤(自己身上某处),划破(自己的皮肤);相互抓伤
роздувáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **роздýти**, *-дýю*, *-дýєш* 及 *розідмý*, *розідмéш*, *-зідмемó*, *-зідметé* 过去时 *-дýв*, *-дýлá* [完] *що* ①吹旺 ②〈转〉扇起,燃起(情绪、感情) ③使鼓起来,使胀起;[无人称] 使膨胀,使鼓起 ④〈转,口语〉夸大;提得过高 ⑤〈口语〉使(价格)猛涨,哄抬(物价) ⑥ [无人称]〈口语〉吹散
роздувáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **роздýтися**, *-дýюся*, *-дýєшся* 及 *розідмýся*, *розідмéшся*, *-зідмемóся*, *-зідметéся* 过去时 *-дýвся*, *-дýлáся* [完] ①(火、炉子等)吹得旺起来 ②鼓起来,膨胀起来 ③吹散
рóздум, *-му* [阳] ①考虑,思考;沉思 ②[常用复数] 思想,念头 ◇ **без рóздумів** 不假思索地 ◇ **в рóздумі**(**рóздумах**) 在沉思中
роздýмати [完] 见 роздýмувати
роздýматися [完] 见 роздýмуватися
роздýмувати, *-мую*, *-муєш* [未] **роздýмати**, *-маю*, *-маєш* [完] ①*про когó-що* 反复考虑 ②*що* 周密考虑,全面考虑,思索 ③[只用完成体] 改变主意,放弃(原来的)意向

роздýмуватися, *-муюся*, *-муєшся* [未] **роздýматися**, *-маюся*, *-маєшся* [完] ①反复考虑 ②[只用完成体]（口语，少用）改变主意，放弃(原来的)意向

роздýти [完] 见 роздувáти

роздýтий [形] ①膨胀的；肿大的；鼓满风的 ②吹得旺旺的 ③（转，口语）故意夸大的；故意提得过高的

роздýтися [完] 见 роздувáтися

роздýтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 庞大，过分扩大；过分夸大

роздушúти [完] 见 роздýшувати

роздушúтися [完] 见 роздýшуватися

роздýшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **роздушúти**, *-душý*, *-дýшиш* [完] *кого́-що* ①压坏，轧坏，挤坏 ②挤死，压死，轧死

роздýшуватися, *-шується* [未] **роздушúтися**, *-дýшиться* [完]（被）压坏，轧坏，挤坏

роздягáльня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 存衣室；（浴池、体育馆等的）更衣室

роздягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **роздягтú** 及 **роздягнýти**, *-дягнý*, *-дя́гнеш* 过去时 *-дя́г*, *-дяглá* 及 *-дягнýв*, *-дягнýла* [完] *кого́-що* ①给…脱衣服 ②（口语，谑）揭露，揭穿 ③（转）使(树木等)掉光叶子 ④（转，口语）使破产，使贫穷

роздягáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **роздягтúся** 及 **роздягнýтися**, *-дягнýся*, *-дя́гнешся* [完] ①脱去衣服 ②（树木、土地等）掉光绿叶

роздягнýти [完] ＝роздягтú 见 роздягáти

роздягнýтися [完] ＝ роздягтúся 见 роздягáтися

роздягтú [完] 见 роздягáти

роздягтúся [完] 见 роздягáтися

розеóла, *-ли* [阴]（医）蔷薇疹，玫瑰疹

розéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①（妇女衣、鞋、帽上用绦带做的）花结 ②（电）插座 ③（艺）玫瑰花形图案装饰 ④（盛果酱、蜂蜜等用的）花形小碟 ⑤（植）莲座叶丛

роз'є́днаний [形] 分开的，分离的；断绝联系的；分散的

роз'єднáти [完] 见 роз'є́днувати

роз'єднáтися [完] 见 роз'є́днуватися

роз'є́днувати, *-ную*, *-нуєш* [未] **роз'єднáти**, *-нáю*, *-нáєш* [完] *кого́-що* ①使分开，使分离，使联系中断；（电）切断 ②使隔绝，使断绝联络 ③使分散；把（一套、一副、一双）拆散，使不成套

роз'є́днуватися, *-нуюся*, *-нуєшся* [未] **роз'єднáтися**, *-нáюся*, *-нáєшся* [完] ①分开，分离，失掉联系；（电）切断，断开 ②断绝联络，断绝往来 ③（成套的东西）不齐全，被拆散

розжáлобити, *-блю*, *-биш* [完] *кого́* 引起…的怜悯；使…深受感动

розжáрення, *-ня* [中] ①炽热，灼热 ②（专）点燃；使燃烧得更旺

розжáрити [完] 见 розжáрювати

розжáритися [完] 见 розжáрюватися

розжáрювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **розжáрити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-жáр* [完] *що* ①烧烫，烧红；晒得极热 ②（转）使激动；使兴奋

розжáрюватися, *-рюється* [未] **розжáритися**, *-риться* [完]（被）烧得赤热，炽热；晒得极热

розжéврiти [完] ＝ розжéврiтися 见 розжéврюватися

розжéврiтися [完] 见 розжéврюватися

розжéврюватися, *-рюється* [未] **розжéврiтися**, *-рiється* [完] 及 **розжéврiти**, *-рiє* [完] ①燃烧起来；燃旺，炽烈起来 ②发红，成火红色 ③（转）(因激动)发红 ④（转）强烈起来，激烈起来；非常激动起来

розживáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **розжúтися**, *-живýся*, *-живéшся* [完] ①发财，赚许多钱；富裕起来 ②弄到手，搞到 ③（在某地）住得过久 ◊ **розжúтися на грóшi** 弄到钱

розжирíти, *-рíю*, *-рíєш* [完] ①发胖，胖起来 ②（转，昵）靠他人发家，发财

розжирувáтися, *-рýюся*, *-рýєшся* [完]（口语）顽皮得忘乎所以，越淘越来劲；漫无节制地逗笑、胡闹

розжúтися [完] 见 розживáтися

розжóвувати, *-жóвую*, *-жóвуєш* [未] **розжувáти**, *-жую́*, *-жуéш*, *-жуємó*, *-жуєтé* [完] *що* ①嚼烂，嚼碎 ②（转）反复地解释 ③[只用完成体]（转）好好地考虑一下

роззбрóєння, *-ня* 复二 *-рóєнь* [中] 解除武装；裁军

роззбро́їти [完] 见 роззбро́ювати
роззбро́їтися [完] 见 роззбро́юватися
роззбро́ювати, *-ро́юю, -ро́юєш* [未] **роззбро́їти**, *-ро́ю, -ро́їш* 命令式 *-ро́й* [完] *кого́-що* ①解除…武装,使缴械;使裁减军备 ②〈转〉使失去斗志;使失去斗争能力
роззбро́юватися, *-ро́ююся, -ро́юєшся* [未] **роззбро́їтися**, *-ро́юся, -ро́їшся* 命令式 *-ро́йся* [完] ①缴械,放下武器;裁减军备 ②〈转〉放弃斗争,失去斗志;解除武装
роззлости́тися, *-лощу́ся, -лости́шся* [完] ①发怒,发脾气 ②〈转〉(暴风雨等)怒号,肆虐
роззува́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **роззу́ти**, *-зу́ю, -зу́єш* [完] *кого́-що* 给…脱下靴(鞋)
роззува́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **роззу́тися**, *-зу́юся, -зу́єшся* [完] 脱下靴(鞋)
роззу́ти [未] 见 роззува́ти
роззу́тися [未] 见 роззува́тися
роззя́ва, *-ви* [阳及阴]〈口语〉①马大哈,马虎的人 ②好看热闹的人,游手好闲的人
роззя́вити [完] 见 роззявля́ти
роззявля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **роззя́вити**, *-влю, -виш* [完] *що*〈口语〉张开(嘴)
ро́зиграш, *-шу* 五格 *-шем* [阳] ①〈体〉决赛;〈棋〉对弈 ②抽签(分奖) ③〈棋,牌〉下法;出(什么牌)
ро́зиграшний [形] ро́зиграш 的形容词
розібра́ти [完] 见 розбира́ти
розібра́тися [完] 见 розбира́тися
розігна́ти [完] 见 розганя́ти
розігна́тися [完] 见 розганя́тися
розігну́ти [完] 见 розгина́ти
розігну́тися [完] 见 розгина́тися
розігра́ти [完] 见 розі́грувати
розігра́тися [完] 见 розі́груватися
розігрі́в, *-ву* [阳]〈技〉加热
розігріва́ння, *-ня* [中] розігріва́ти 的名词
розігріва́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **розігрі́ти**, *-рі́ю, -рі́єш* [完] *кого́-що* ①加热,烧热;晒得很温暖 ②重新加热,温一温 ③〈转〉激起(某种情感)
розігріва́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **розігрі́тися**, *-рі́юся, -рі́єшся* [完] ①烧(烤,晒)得非常热 ②重新温好 ③〈转〉振奋起精神;心里温暖
розігрі́ти [完] 见 розігріва́ти
розігрі́тися [完] 见 розігріва́тися
розі́грувати, *-рую, -руєш* [未] **розігра́ти**, *-ра́ю, -ра́єш* [完] *кого́-що* ①表演,演奏,演唱;练熟(新的曲谱) ②〈转〉扮演…角色;装出…样子 ③〈体,棋〉打完(一局);〈棋〉下完(一局) ④(用抽签等)派定
розі́груватися, *-руюся, -руєшся* [未] **розігра́тися**, *-ра́юся, -ра́єшся* [完] ①[常用完成体]玩得人迷 Ді́ти розігра́лися. 孩子们玩得人迷了。②[常用完成体]〈口语〉演得人神 ③(自然现象)发作起来,剧烈起来
розідра́ти [完] ＝розде́рти 见 роздира́ти
розідра́тися [完] ＝розде́ртися 见 роздира́тися
розізли́ти, *-лю́, -ли́ш, -лимо́, -лите́* [完] *кого́* 激怒,惹怒
розізли́тися, *-лю́ся, -ли́шся, -лимо́ся, -лите́ся* [完] 发怒,发脾气
розійти́ся [完] 见 розхо́дитися
розімкну́ти [完] 见 розмика́ти
розімліва́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **розімлі́ти**, *-лі́ю, -лі́єш* [完] ①(因热)感觉无力而懒倦;疲惫不堪,疲乏无力 ②〈转〉变得心软 ③〈烹〉(因煮熟而)软化
розімлі́ти [完] 见 розімліва́ти
розім'я́ти [完] 见 розмина́ти
розім'я́тися [完] 见 розмина́тися[1]
розіпну́ти [完] 见 розпина́ти
розіпха́ти [完] 见 розпиха́ти
розіпхну́ти [完] ＝розіпха́ти 见 розпиха́ти
розірва́ти [完] 见 розрива́ти[1]
розірва́тися [完] 见 розрива́тися
розісла́ти[1] [完] 见 розсила́ти
розісла́ти[2] [完] ＝розстели́ти 见 розстеля́ти
розісла́тися [完] ＝розстели́тися 见 розстеля́тися

розітлітися, *-лíється* [完] ①燃烧起来；炽烈起来 ②(转)突然发生，爆发
розітнýти [完] ＝розтяти 见 розтинáти
розітнýтися [完] ＝розтя́тися 见 розтинáтися
роз'їдáти, *-дáє* [未] **роз'їсти**, *-їсть* [完] *що* ①腐蚀，侵蚀 ②〈口语〉一齐吃光
роз'їдáтися, *дáюся*, *дáєшся* [未] **роз'їстися**, *роз'їмся*, *-їсúся*, *-їсться*, *-їмóся*, *-їстéся*, *-їдя́ться* 命令式 *-їжся* [完]〈口语〉吃胖，吃肥
роз'їжджáти, *-джáю*, *-джáєш* [未] (乘车)到处走；(乘车)来回走
роз'їжджáтися, *-джáємося*, *-джáєтеся* [未] 及〈口语〉**роз'їздúтися**, *димóся*, *-дитéся*, *-дя́ться* [未] **роз'їхатися**, *-їдемося*, *-їдетеся* [完] ①四散走开；分道而去 Гóсті роз'їхалися. 客人们都散去了。②途中错过 ③〈口语〉破裂，裂出缝隙；垮台，崩溃
роз'їзд, *-ду* [阳] ①四散走开 ②途中错过 ③(乘车)到处走 ④(铁路)会让站，会让线
роз'їздитися, *-їжджуся*, *-їздишся* [完] (车、马等)来往不绝，络绎不绝；(骑马、乘车)到处走
роз'їздúтися [未]〈口语〉＝роз'їжджáтися
роз'їзнúй [形] ①(铁路)会让的 ②旅行的，到各处去的 ～кореспондéнт 外勤记者
роз'їсти [完] 见 роз'їдáти
роз'їстися [完] 见 роз'їдáтися
роз'їхатися [完] 见 роз'їжджáтися
розказáти [完] 见 розкáзувати
розкáзувати, *-зую*, *-зуєш* [未] **розказáти**, *-кажý*, *-кáжеш* [完] *що* 讲述，叙述
розкаря́чити [完] 见 розкаря́чувати
розкаря́читися [完] 见 розкаря́чуватися
розкаря́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розкаря́чити**, *-чу*, *-чиш* [完] *що*〈口语〉(把腿)叉得很开
розкаря́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **розкаря́читися**, *-чуся*, *-чишся* [完]〈口语〉把两腿叉得很开
розкачáти [完] 见 розкáчувати
розкачáтися [完] 见 розкáчуватися
розкáчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розкачáти**, *-чáю*, *-чáєш* [完] *що* ①辗平，压平，擀平 ～білизну 压平内衣 ～тíсто 把和好的面擀薄 ②展开(卷着的东西)
розкáчуватися, *-чується* [未] **розкачáтися**, *-чáється* [完] (被)擀平，擀成薄片；辗平
розкáюватися, *-кáююся*, *-кáюєшся* [未] **розкáятися**, *-кáюся*, *-кáєшся* [完] 后悔，懊悔；悔过，认错
розкáятися [完] 见 розкáюватися
розквартирóвувати, *-рóвую*, *-рóвуєш* [未] **розквартирувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *когó-щó* (给人们)安置住处，分配宿舍
розквартирóвуватися, *-рóвуюся*, *-рóвуєшся* [未] **розквартирувáтися**, *-рýюся*, *-рýєшся* [完] 住宿；宿营
розквартирувáти [完] 见 розквартирóвувати
розквартирувáтися [完] 见 розквартирóвуватися
розквитáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完]〈口语〉①清账；付清，找清 ②(转)把事办完，结束(某事) ③(转)清算，算账，报仇 ◊ **розквитáтися з життя́м** 结束生命，死亡
рóзквіт, *-ту* [阳] ①开花，开花时期 ②(转)繁荣，兴盛；极盛(时期)
розквітáння, *-ня* [中] розквітáти 的名词
розквітáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **розквíтнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①(花蕾)开放，(花、树)盛开 ②(转)繁荣起来，兴盛起来 ③(转)容光焕发，神采焕发
розквíтнути [完] 见 розквітáти
розквітчáти [完] 见 розквíтчувати
розквíтчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розквітчáти**, *-чáю*, *-чáєш* [完] *що* 点缀上(各种彩饰、花灯)，使色彩鲜明；用花、草装饰
розкúдати [完] 见 розкидáти[1]
розкидáти[1], *-дáю*, *-дáєш* [未] **розкúдати**, *-даю*, *-даєш* [完] *що* ①撒开，散开，摊开；扔到各处 ②随便乱扔，无次

序地乱放 ③〈口语〉浪费掉,乱花掉～гро́ші〈口语〉随便乱花钱,挥霍钱财 ④〈口语〉迫使(全体或许多人)生活、工作在不同的地方

розкида́ти[2], *-да́ю, -да́єш* [未] **розки́нути**, *-ну, -неш* 命令式 *-ки́нь* [完] *що* ①伸开,张开;向四面伸展(多指树枝) ②铺开,撑开;支起;把(全部表面)全铺上 ～нути наме́т(шатро́, пала́тку)支起帐篷(凉棚) ③〈口语〉分配;使分摊;使分担 ◇ **розкида́ти(розки́нути) ро́зумом(умо́м)** 思索,琢磨 **розкида́ти на ка́ртах** 用纸牌算卦 **розкида́ти на па́льцях** (用手指)算,计算

розки́датися [完] 见 розкида́тися

розкида́тися[1], *-да́юся, -да́єшся* [未] **розки́датися**, *-даюся, -даєшся* [完] ①扔到各处,撒在各处 ②[只用未完成体]〈口语〉浪费,白花 ③[只用未完成体]〈口语〉不专心(同时做几件事) ◇ **розкида́тися слова́ми** 说话不谨慎

розкида́тися[2], *-да́юся, -да́єшся* [未] **розки́нутися**, *-нуся, -нешся* [完] ①伸开四肢躺着(或坐着) ②分布,坐落在(一片地方) ③枝叶伸展,枝叶繁茂 ④摊开铺在表面上;弥漫,笼罩

розки́нути [完] 见 розкида́ти[2]

розки́нутися [完] 见 розкида́тися[2]

розкипа́ти, *-па́є* 及 **розкипа́тися**, *-па́ється* [未] **розкипі́ти**, *-пи́ть* 及 **розкипі́тися**, *-пи́ться* [完] ①煮透,煮烂;煮得过软 ②[只用完成体]〈口语〉沸腾,开滚 ③〈转,口语〉发火,火冒三丈

розкипа́тися [未] ＝розкипа́ти

розкипі́ти [完] 见 розкипа́ти

розкипі́тися [完] ＝розкипі́ти 见 розкипа́ти

розкиса́ти, *-са́ю, -са́єш* [未] **розки́снути**, *-ну, -неш* 过去时 *-ки́с, -ки́сла* 及 *-ки́снув, -ки́снула* [完] ①因发酵而胀起来,发起来 ②泡胀,泡软;变得黏糊,变得泥泞 ③(由于热、累或酒后)变得瘫软无力,无精打采

розки́снути [完] 见 розкиса́ти

розкі́с, *-ко́су* [阳] ①〈技,建〉斜杆,斜掌 ②〈矿〉〈钻探〉斜拉手,斜拉杆

ро́зкіш, *-коші* 五格 *-кішшю* 复 *-ко́ші*, *-ко́шів* [阴] ①豪华,华美,富丽堂皇 ②奢侈,奢华 ③茂盛 ④精美,美好 ⑤[用作谓语]〈口语〉真美,好极啦,真惬意

розкі́шний [形] (副 **розкі́шно**) ①豪华的,非常讲究的,阔绰的 ②奢侈的 ③精美的,华丽的 ④茂盛的

ро́зклад, *-ду* [阳] ①分放在各处 ②分配;分摊 ③分解;腐化 ～ білкі́в〈生物〉蛋白质分解～тру́па 尸体的腐烂 ④时刻表;日程～ру́ху поїзді́в 列车运行时刻表

розкладайка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 及 **розклада́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及〈口语〉**розкладу́шка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]〈口语〉轻便折叠床,行军床

розклада́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **розкла́сти**, *-ладу́, -ладе́ш, -ладемо́, -ладете́* [完] 及〈口语〉**розложи́ти**, *-ложу́, -ло́жиш* [完] *що* ①分置,分放在各处,分别摆(摊)开 ②分配;使分摊 ③点燃(篝火等) ～(розкла́сти) вого́нь(бага́ття)点火(篝火) ④分解 ⑤*кого́-що* 使分化,使瓦解,使腐化

розклада́тися, *-да́юся, -да́єшся* [未] **розкла́стися**, *-ладу́ся, -ладе́шся, -ладемо́ся, -ладете́ся* [完] 及〈口语〉**розложи́тися**, *-ложу́ся, -ло́жишся* [完] ①(把自己的东西)安置好,(下车或搬家后)安排好 ②(折叠的东西)铺开,打开 ③分摊,分配 ④分解 ⑤腐烂 ⑥〈转〉瓦解,解体;腐化,腐败

розклада́чка [阴]〈口语〉＝розкладайка

розкла́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①分放在各处 ②分配;比例分摊;(食品)调配比例 дотри́мання встано́вленої ～ки продýктів 遵守规定的食品调配比例 ③计划分配

розкладко́вий [形] розкла́дка 的形容词

розкладни́й [形] 能折叠的;能拆卸的

розкладу́шка [阴]〈口语〉＝розкладайка

розкла́нюватися, *-нююся, -нюєшся* [未] **розкла́нятися**, *-няюся, -няєшся* [完] ①鞠躬,行礼(多次);鞠躬谢幕 ②(相见时)行礼致意

розкла́нятися [完] 见 розкла́нюватися

розкла́сти [完] 见 розкладáти

розкла́стися [完] 见 розкладáтися

розкле́їти [完] 见 розкле́ювати

розкле́їтися [完] 见 розкле́юватися

розклепа́ти [完] 见 розкле́пувати

розклепа́тися [完] 见 розкле́пуватися

розкле́пник, *-ка* [阳] 拆卸零件的工人

розкле́пниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] розкле́пник 的女性

розкле́пування, *-ня* [中] (技) розкле́пувати 的名词

розкле́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **розклепа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *що* (技) ①卸去铆钉,拆开(铆接件) ②砸扁,锤平;砸碎

розкле́пуватися, *-пується* [未] **розклепа́тися**, *-па́ється* [完] (技) ①砸扁,锤平 ②因铆钉脱落而散开

розкле́ювання, *-ня* [中] ①拆开(黏合的东西) ②到处粘贴

розкле́ювати, *-ле́юю*, *-ле́юєш* [未] **розкле́їти**, *-ле́ю*, *-ле́їш* [完] *що* ①拆开(黏合的东西) ②到处粘贴 ③(口语)打出血(指鼻子)

розкле́юватися, *-ле́ююся*, *-ле́юєшся* [未] **розкле́їтися**, *-ле́юся*, *-ле́їшся* [完] ①(黏合的东西)脱胶 ②(转,口语)(事情)未做成,未能实现;(关系)断了 ③(转,口语)周身不适,没精神

розкльо́вувати, *-льо́вую*, *-льо́вуєш* [未] **розклюва́ти**, *-люю́*, *-лює́ш*, *-люємо́*, *-люєте́* [完] *кого́-що* ①啄食;啄光 ②啄坏,啄破,啄碎

розклюва́ти [完] 见 розкльо́вувати

розко́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **розкува́ти**, *-кую́*, *-кує́ш*, *-куємо́*, *-куєте́* [完] ①*кого́-що* (给马)打下蹄铁;(给人)卸下镣铐 ②*що* 锻扁;锤平 ③(转)*що* 使(水面、地面)冰雪融化

розко́вуватися, *-ко́вуюся*, *-ко́вуєшся* [未] **розкува́тися**, *-кую́ся*, *-куе́шся*, *-куємо́ся*, *-куєте́ся* [完] ①(马)蹄铁脱落 ②卸下镣铐,摆脱枷锁 ③(水面,地面)冰雪融化

розко́л, *-лу* [阳] ①劈开,破开 ②分裂;裂纹 ③(宗)(17 世纪中叶俄国宗教的)分裂运动;分裂教派

розко́лина, *-ни* [阴] 裂缝,裂隙

розколиха́ти [完] 见 розколи́хувати

розколиха́тися [完] 见 розколи́хуватися

розколи́хувати, *-ли́хую*, *-ли́хуєш* [未] **розколиха́ти**, *-лишу́*, *-ли́шеш* [完] *кого́-що* ①使劲摇撼,使摆动起来;使剧烈地波动起伏 ②(转)使激动,使不安 ③(转)使振奋,使振作

розколи́хуватися, *-ли́хуюся*, *-ли́хуєшся* [未] **розколиха́тися**, *-лишу́ся*, *-ли́шешся* [完] ①摆动,摇晃,晃荡 ②(转)激动,不安 ③(转)振作起来

розколо́ти [完] 见 розко́лювати

розколо́тися [完] 见 розко́люватися

розколо́шкати, *-каю*, *-каєш* [完] *кого́-що* (口语)使不安,使担忧;惊动,打扰;吓走,惊散

розколупа́ти [完] 见 розколу́пувати

розколу́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **розколупа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *що* 抠、挖、掏(洞);抠掉(外皮);抠坏

розко́льник, *-ка* [阳] ①(宗)分裂派教徒 ②(转)分裂分子

розко́льництво, *-ва* [中] ①(宗)(17 世纪中叶俄国宗教的)分裂活动;分裂教派

розко́льницький [形] ①(宗)分裂派教徒的 ②分裂的

розко́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] розко́льник 的女性

розко́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розколо́ти**, *-колю́*, *-ко́леш* [完] ①*що* 劈开,破开 ②*кого́-що* (转)使分裂

розко́люватися, *-люється* [未] **розколо́тися**, *-ко́леться* [完] ①(被)劈开,劈碎 ②(转)分裂

розкопа́ти [完] 见 розко́пувати

розко́пка, *-ки* 复 *-ки*, *-пок* [阴] ①掘开,发掘 ②[复] 挖掘工作;(考古)发掘工作 ③挖掘地;(考古)发掘地点

розко́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **розкопа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *кого́-що* ①掘开;发掘,掘出 ②(转,口语)找出;查明;追究出

розкорчо́вувати, *-чо́вую*, *-чо́вуєш* [未] **розкорчува́ти**, *-чу́ю*, *-чу́єш* [完] *що* 连根掘出,根除

розкорчува́ти [完] 见 розкорчо́вувати

розко́сий [形] ①两眼向外斜的,外斜视的 ～сі о́чі 外斜视眼 ②吊眼梢的,眼角

向上吊的 ③向外倾斜的,斜的

розкóсість,-*сості* 五格 -*сістю* [阴] ①外斜视 ②吊眼梢

розкóтистий [形] ①声音隆隆的;很响的(副 **розкóтисто**) ②布满溜滑的坡道的

розкоти́ти [完] 见 розкóчувати

розкоти́тися [完] 见 розкóчуватися

розкохáти [完] 见 розкóхувати

розкохáтися [完] 见 розкóхуватися

розкóхувати,-*кóхую*, -*кóхуєш* [未] **розкохáти**,-*хáю*,-*хáєш* [完] *когó-щó* 〈口语〉喂肥

розкóхуватися,-*кóхуюся*, -*кóхуєшся* [未] **розкохáтися**,-*хáюся*,-*хáєшся* [完]〈口语〉①不再爱 ②发胖,胖起来

розкóчувати,-*чую*,-*чуєш* [未] **розкоти́ти**,-*кочý*,-*кóтиш* [完] *щó* ①推着滚到各处去 ②使滚得快起来;使(骑车、滑冰等)达到高速

розкóчуватися,-*чуюся*,-*чуєшся* [未] **розкоти́тися**,-*кочýся*,-*кóтишся* [完] ①开始飞快地滚动;(波涛)汹涌,翻滚 ②向四面八方滚去 ③发出隆隆声;发出嘹亮的声音

розкóшлати,-*лаю*,-*лаєш* [完] *щó* 使凌乱,弄散乱

розкошувáти,-*шýю*,-*шýєш* [未] 生活奢侈;讲究享受,过分讲排场

розкрадáти,-*дáю*,-*дáєш* [未] **розкрáсти**,-*рáду*,-*рáдеш* [完] *щó* 陆续偷光,分着偷光

розкрадáч,-*чá* 五格 -*чéм* [阳] 盗窃者,侵吞者

розкрадáчка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] розкрадáч 的女性

розкрáсти [完] 见 розкрадáти

розкрáювати,-*рáюю*,-*рáюєш* [未] **розкрáяти**,-*рáю*,-*рáєш* [完] *щó* ①裁成;剪出;剪断,剪开;撕碎 ~ на смýги 裁成条 ②使受伤,砍出血 ~ сéрце 使心碎

розкрáюватися,-*раюється* [未] **розкрáятися**,-*рáється* [完] ①同时抓很多事;跑来跑去忙得要命 ②〈转〉心碎,肝肠寸断,痛苦

розкрáяти [完] 见 розкрáювати

розкрáятися [完] 见 розкрáюватися

розкривáти,-*вáю*,-*вáєш* [未] **розкри́ти**,-*ри́ю*,-*ри́єш* [完] *когó-щó* ①打开,敞开;揭开 ②揭穿,揭露;揭示 ③吐露,倾诉,让…知道(隐私) ◇ **розкривáти** (**розкри́ти**) **дýшу** 倾诉衷肠 **розкривáти** (**розкри́ти**) [**свої́**] **кáрти** 〈转〉亮出自己的意图 **розкривáти** (**розкри́ти**) **óчі** [*комý*] 〈转〉使…看清,擦亮…的眼睛

розкривáтися,-*вáюся*, -*вáєшся* [未] **розкри́тися**,-*ри́юся*,-*ри́єшся* [完] ①打开,揭开;展现,开辟 ②倾吐(真情、隐私);显露出 ③被揭露

розкри́ти [完] 见 розкривáти

розкритикóвувати, *кóвую*, *кóвуєш* [未] **розкритикувáти**,-*кýю*, -*кýєш* [完] *когó-щó* 尖锐批评,谴责

розкритикувáти [完] 见 розкритикóвувати

розкри́тися [完] 见 розкривáтися

розкричáтися,-*чýся*,-*чи́шся*,-*чимóся*, -*читéся* [完] ①大声喊叫起来 ②大声叱骂,大声斥责

розкриши́ти [完] 见 розкри́шувати

розкриши́тися [完] 见 розкри́шуватися

розкри́шувати,-*шую*,-*шуєш* [未] **розкриши́ти**,-*кришý*,-*ри́шиш* [完] *щó* 弄碎,揉碎

розкри́шуватися,-*шується* [未] **розкриши́тися**,-*ри́шиться* [完]弄成碎块,成为碎末

розкрі́й,-*рóю* 五格 -*рóєм* [阳]〈专〉①裁 ②裁法;(裁剪的)式样

розкрі́йний [形] 裁剪的

розкріпáчений [形] ①〈史〉已获解放的(农奴) ②已解放的,已获得自由的

розкріпáчення 及 **розкріпáчування**,-*ня* [中] ①〈史〉解放(农奴) ②〈转〉解放

розкріпáчити [完] 见 розкріпáчувати

розкріпáчитися [完] 见 розкріпáчуватися

розкріпáчування [中] = розкріпáчення

розкріпáчувати,-*чую*,-*чуєш* [未] **розкріпáчити**,-*чу*,-*чиш* [完] *когó-щó* ①〈史〉解放(农奴) ②〈转〉解放,使获得自由

розкріпа́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* ［未］ **розкріпа́читися**, *-чуся, -чишся* ［完］ ①〈史〉农奴获得解放 ②〈转〉获得解放，摆脱桎梏，得到自由

розкріпи́ти ［完］ 见 розкріплюва́ти

розкріпи́тися ［完］ 见 розкріплюватися

розкрі́плювати, *-люю, -люєш* ［未］ 及 **розкріпля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* ［未］ **розкріпи́ти**, *-ріплю́, -рі́пиш* ［完］ *що* 〈专〉拆开，拆解(连接配件)

розкрі́плюватися, *-люється* ［未］ 及 **розкріпля́тися**, *-ля́ється* ［未］ **розкріпи́тися**, *-рі́питься* ［完］(连接、支撑的东西)松动，脱落

розкріпля́ти ［未］ ＝розкріплювати

розкріпля́тися ［未］ ＝розкріплюватися

розкро́їти ［完］ 见 розкро́ювати

розкро́ювати, *-ро́юю, -ро́юєш* ［未］ **розкро́їти**, *-ро́ю, -ро́їш* ［完］ *що* ①裁成；剪出；锯出(按一定的尺寸、式样) ②〈口语〉砍出血

розкрути́ти ［完］ 见 розкру́чувати

розкрути́тися ［完］ 见 розкру́чува́тися

розкру́чувати, *-чую, -чуєш* ［未］ **розкрути́ти**, *-ручу́, -ру́тиш* ［完］ ①*що* 捻开；拧松；松开，解开(结子等) ②*кого́-що* 使迅速旋转起来

розкру́чуватися, *-чується* ［未］ **розкрути́тися**, *-ру́титься* ［完］ ①(捻成的东西)散开，松开 ②越转越快

розкува́ти ［完］ 见 розко́вувати

розкува́тися ［完］ 见 розко́вуватися

розку́длати, *-лаю, -лаєш* ［完］ *що* 〈口语〉使凌乱，弄散乱(毛、发等)

розку́длатися, *-лаюся, -лаєшся* ［完］ 〈口语〉散乱；披头散发

розкудо́вчити ［完］〈口语〉＝розкуйо́вдити 见 розкуйо́вджувати

розкудо́вчитися ［完］〈口语〉＝розкуйо́вдитися 见 розкуйо́вджува́тися

розкуйо́вджувати, *-джую, -джуєш* ［未］ **розкуйо́вдити**, *-джу, -диш* ［完］ 及〈口语〉**розкудо́вчити**, *-чу, -чиш* ［完］ 翻乱，弄散乱(头发等)

розкуйо́вджуватися, *-джується* ［未］ **розкуйо́вдитися**, *-диться* ［完］ 及〈口语〉**розкудо́вчитися**, *-читься* ［完］ 散乱，披头散发

розкуйо́вдити ［完］ 见 розкуйо́вджувати

розкуйо́вдитися ［完］ 见 розкуйо́вджуватися

розкупи́ти ［完］ 见 розкупо́вувати

розкупо́вувати, *-по́вую, -по́вуєш* ［未］ **розкупи́ти**, *-куплю́, -ку́пиш, -ку́плять* ［完］ *що* (许多人陆续)买光，买空

розку́по́рити ［完］ 见 розку́по́рювати

розку́по́ритися ［完］ 见 розку́по́рюватися

розку́по́рювати, *-рюю, -рюєш* ［未］ **розку́по́рити**, *-рю, -риш* ［完］ *що* 拔出塞子，打开(密封、堵住的东西)

розку́по́рюватися, *рюється* ［未］ **розку́по́ритися**, *-риться* ［完］(塞子或密封的东西)启开

розкури́ти ［完］ 见 розку́рювати

розкури́тися ［完］ 见 розку́рюватися

розку́рювати, *-рюю, -рюєш* ［未］ **розкури́ти**, *-курю́, -ку́риш* ［完］ *що* (抽着)点燃(烟、烟斗)

розку́рюватися, *-рюється* ［未］ **розкури́тися**, *-ку́риться* ［完］(烟、烟斗)抽着了，燃旺了

розкуси́ти ［完］ 见 розку́шувати

розку́тати ［完］ 见 розку́тувати

розку́татися ［完］ 见 розку́туватися

розку́тувати, *-тую, -туєш* ［未］ **розку́тати**, *-таю, -таєш* ［完］ *кого́-що* 打开，解开(包着的人或物)；解下

розку́туватися, *-туюся, -туєшся* ［未］ **розку́татися**, *-таюся, -таєшся* ［完］ 打开(解开)裹在身上的衣服(被、头巾等)

розкуштува́ти, *-тую, -ту́єш* ［完］ *що* 尝尝，品味

розку́шувати, *-шую, -шуєш* ［未］ **розкуси́ти**, *-кушу́, -ку́сиш* ［完］ *кого́-що* ①咬开，咬碎 ②［常用完成体］〈转，口语〉了解清楚，弄明白

розку́щитися, *-щиться* ［完］ 分蘖，分出许多枝杈；丛生，茂盛地生长

ро́злад, *-ду* ［阳］ ①无秩序；混乱；不谐调，不一致 ②失调，失常；障碍～ шлу́нка 胃失调 нерво́вий ～神经活动失常

розла́джений 及 **розла́днаний** ［形］ ①

坏了的，失去效能的 ②紊乱的，失去队形的 ③有病的，不正常的 ④音调不正的

розла́джувати，*-джую*，*-джуєш* [未] **розла́дити**，*-джу*，*-диш* [完] *кого́-що* ①使音不准，使音不和谐 ②使不和睦

розла́джуватися，*-джується* [未] **розла́дитися**，*диться* [完] ①(乐器)音不准，成为不谐调的 ②发展中断，停止

розла́дити [完] 见 розла́джувати

розла́дитися [完] 见 розла́джуватися

розла́днаний [形] ＝розла́джений

розладна́ти [完] 见 розла́днувати

розладна́тися [完] 见 розла́днуватися

розла́днувати，*-ную*，*-нуєш* [未] **розладна́ти**，*-на́ю*，*-на́єш* [完] *кого́-що* ①使陷于混乱状态，使紊乱 ②使不睦，使不和 ③失去协调和相互谅解 ④破坏正常的活动 ⑤使音不准，使音不和谐

розла́днуватися，*-нується* [未] **розладна́тися**，*-на́ється* [完] ①陷于混乱状态 ②(机器等)搞坏，失去效能 ③(事情被)搞坏，受到阻碍；中断 ④(乐器)音不准，成为不谐调的

розла́зитися，*-ла́зиться* [未] **розлі́зтися**，*-зеться* [完] ①向四面八方爬去，爬散；向四面流；(烟、云)扩散开来，弥漫 ②开绽；(织物)裂线；(墨水等)洇开；坍塌，倒塌；(转)崩溃，垮台

розла́м，*-му* [阳] ①розлама́ти 的名词 ②折断处，破裂处，断面

розлама́ти [完] 见 розла́мувати

розлама́тися [完] 见 розла́муватися

розла́мувати，*-мую*，*-муєш* [未] **розлама́ти**，*-ма́ю*，*-ма́єш* [完] *що* ①折成几段；折毁 ②[常用未完成体，只用第三人称]〈口语〉使浑身酸痛(骨头、关节等)

розла́муватися，*-мується* [未] **розлама́тися**，*-ма́ється* [完] ①折成几段；折碎；毁坏 ②[只用未完成体]〈口语〉酸痛 ③〈口语〉(身体某部分扭伤后)活动开 Но́ги розлама́лися. 腿脚活动开了。

розла́ситися [完]〈少用〉＝розла́суватися

розла́суватися，*-суюся*，*-суєшся* [完] 及〈少用〉**розла́ситися**，*-ла́шуся*，*-ла́сишся* [完]〈口语〉①吃得嘴馋起来，还想吃 ②(转)起贪心，起(某种)欲望

розледачі́ти [完]〈少用〉＝розледащі́ти

розледащі́ти，*-щі́ю*，*-щі́єш* [完] 及〈少用〉**розледачі́ти**，*-чі́ю*，*-чі́єш* [完]〈口语〉①变得非常懒惰 ②道德败坏，腐化，蜕化

розлеті́тися [完] 见 розліта́тися

ро́злив，*-ву* [阳] ①分装，分灌 вино́ ново́го ～ву 新装瓶的酒 ②泛滥 ③汛水 ④婉转声，抑扬声，琅琅声

розлива́льний [形] 斟灌用的；(冶)浇铸用的；分灌的，装瓶的～ кран (冶)浇铸吊车～на маши́на 注酒机；分装机

розлива́льник，*-ка* [阳] 及 **розлива́ч**，*-ча́* 五格 *-че́м* [阳] 浇铸工，浇注工

розлива́льниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] розлива́льник 的女性

розлива́ння，*-ня* [中] розлива́ти 的名词

розлива́ти，*-ва́ю*，*-ва́єш* [未] **розли́ти**，*розіллю́*，*розіллє́ш*，*розіллємо́*，*розіллєте́* 过去时 *-ли́в*，*-лила́* [完] *що* ①(从大容器往小容器)分灌，斟，倒 ②溢出；泛滥出来 ③(转)往四外射出；散布

розлива́тися，*-ва́ється* [未] **розли́тися**，*розіллє́ться* [完] ①洒出，泼出；溢出 ②(液体)分灌，分装 ③泛滥 ④(转)传开，传遍 ◊ **розлива́тися (розли́тися) слі́зьми́ (сльоза́ми, пла́че́м)** 大声哭 **розлива́тися солове́йком** 说得天花乱坠

розлива́ч [阳] ＝розлива́льник

розливни́й [形] ①分灌的，装瓶的～не́ вино́ 装瓶的酒 ～не́ пи́во 装瓶的啤酒 ②斟灌用的；(冶)浇铸用的～ кран (冶)浇铸吊车，铸锭起重机

розли́ти [完] 见 розлива́ти

розли́тися [完] 见 розлива́тися

розли́ття́，*-тя́* [中] ①分灌；斟，倒 ②泛滥～рі́ки́ 河水泛滥 ③(转)传开 ◊ **розли́ття́ жо́вчі** (医)黄疸病，胆汁溢出

розлі́зтися [完] 见 розла́зитися

розліни́тися [完] — розлінува́тися 见 розлі́нюватися

розлініювати，*-ні́юю*，*-ні́юєш* [未] **розлініюва́ти**，*-ні́ю́ю*，*-ні́ю́єш* [完]

及 **розлініяти**, *-нію*, *-нієш* [完] *що* 画上线，画上格
розлінювáти [完] 见 розлінювати
розлініяти [完] ＝розлінювáти 见 розлінювати
розлінувáтися [完] 见 розлінюватися
розлінюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **розлінувáтися**, *-нýюся*, *-нýєшся* [完] 及 **розлінитися**, *-лінюся*, *-лінишся* [完] 变得非常懒惰
розліпáти [完] 见 розліплювати
розліпитися [完] 见 розліплюватися
розліплювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розліпи́ти**, *-ліплю́*, *-ліпиш*, *-ліплять* [完] *що* ①拆开（粘合的东西）②（口语）到处粘贴，粘贴在各处
розліплюватися, *-люється* [未] **розліпи́тися**, *-ліпиться* [完]（粘合的东西）脱胶，开胶
рóзліт, *-льóту* [阳] ①飞散～ птахів 鸟儿飞散 ②冲力，冲速
розлітáтися[1], *-тáюся*, *-тáєшся* [未] **розлетíтися**, *-лечýся*, *-летúшся*, *-летимóся*, *-летитéся* [完] ①向不同方向飞走；向不同方向跑开；飞散；先后离散 ②（转）（消息等）迅速传开，传遍 Розлетілася звістка. 消息迅速传开了。③（口语）粉碎 ④破损；开绽；破烂不堪 ⑤加速飞跑
розлітáтися[2], *-тáюся*, *-тáєшся* [完]（口语）不停地飞；飞得忘乎所以
розлóги, *-гів* [复] 辽阔
розлóгий [形] ①辽阔的，广阔的（副 **розлóго**）②自由自在的（副 **розлóго**）③枝叶繁茂的 ④不陡的，缓斜的 ⑤声音隆隆的；传得很远的（副 **розлóго**）
розлóжистий [形] ①辽阔的，广阔的（副 **розлóжисто**）②枝叶繁茂的 ③不陡的，慢坡的 ④声音隆隆的；传得很远的（副 **розлóжисто**）
розложи́ти [完]〈口语〉＝розклáсти 见 розкладáти
розложи́тися [完]〈口语〉＝розклáстися 见 розкладáтися
розлóм, *-му* [阳] ①折断 ②折断处，破裂处，断面
розломи́ти [完] 见 розлóмлювати
розломи́тися [完] 见 розлóмлюватися
розлóмлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розломи́ти**, *-ломлю́*, *-лóмиш* [完] *когó-що* ①折成几段，折断 ②[无人称]（口语）酸痛得难受 Мене́ розломи́ло. 我酸痛得难受。
розлóмлюватися, *-люється* [未] **розломи́тися**, *-лóмиться* [完] 折断；掰碎
розлýка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 离别
розлучáти, *-чáю*, *-чáєш* [未] **розлучи́ти**, *-лучý*, *-лýчиш* [完] *когó-що* ①使离别；使抛弃（喜欢的东西）；使分开 ②使解除婚约，使离婚
розлучáтися, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **розлучи́тися**, *-лучýся*, *-лýчишся* [完] *з ким-чим* ①离别，离开 ②解除婚约，离婚
розлýчений ①розлучи́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 离了婚的 ③[用作名词] **розлýчений**, *-ного* [阳] 离了婚的男人 **розлýчена**, *ної* [阴] 离了婚的女人
розлýчення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①离别 ②解除婚约，离婚
розлучи́ти [完] 见 розлучáти
розлучи́тися [完] 见 розлучáтися
розлýчний [形] ①离婚的 ②告别的，送别的
розлýчник, *-ка* [阳]（口语）使（亲人彼此）离别者，拆散者
розлýчниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] розлýчник 的女性
розлюби́ти [完] 见 розлюбля́ти
розлюбля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **розлюби́ти**, *-люблю́*, *-лю́биш* [完]（*когó-що* 或接不定式）不再爱，不再喜欢
розлюти́ти [完] ＝ розлютувáти 见 розлютóвувати
розлюти́тися [完] ＝розлютувáтися 见 розлютóвуватися
розлютóвувати, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] 及 **розлю́чувати**, *-чую*, *-чуєш* [未] **розлютувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] 及 **розлюти́ти**, *-лючý*, *-лю́тиш*, *-лю́тимó*, *-лю́тите́* [完] *когó* 激怒，惹怒；使狂怒
розлютóвуватися, *-тóвуюся*, *-тóвуєшся*

[未] 及 **розлю́чуватися**,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **розлютувáтися**,*-тýюся*,*-тýєшся* [完] 及 **розлютúтися**,*-лючýся*, *-лю́тишся*, *-лю́тимóся*, *-лю́тимéся* [完] ①发怒,发脾气;狂怒,暴跳如雷 ②(转)(自然现象及灾害等)肆虐,猖獗,怒号;(波浪)汹涌澎湃

розлютувáти [完] 见 розлютóвувати

розлютувáтися [完] 见 розлютóвуватися

розлю́чувати [未] = розлютóвувати

розлю́чуватися [未] = розлютóвуватися

розлягáтися,*-гáюся*,*-гáєшся* [未] **розлягтúся**,*-ля́жуся*,*-ля́жешся* 过去时 *-лíгся*,*-ляглáся* 命令式 *-ля́жся* [完] ①伸开四肢躺着 ②伸展在,延伸,分布在,坐落在 ③(声音)传来,响起 ④(转)扩大,宽阔起来 ◇ **розлягтúся від рéготу(від смíху)** 纵声大笑,笑得前仰后合 **розлягáється соловéйко(соловéй)** 夜莺在抑扬婉转地歌唱 **Лунá розлягáється.** 响起回声。

розлягтúся [完] 见 розлягáтися

розлякáти [完] 见 розля́кувати

розля́кувати,*-кую*,*-куєш* [未] **розлякáти**,*-кáю*,*-кáєш* [完] *когó-що* 吓走,惊散,惊飞

розля́пати[1] [完] 见 розля́пувати[1]

розля́пати[2] [完] 见 розля́пувати[2]

розля́патися [完] 见 розля́пуватися

розля́пувати[1],*-пую*,*-пуєш* [未] **розля́пати**[1],*-паю*,*-паєш* [完] *що* 向各处喷洒;使四溅;泼洒出;溅洒出 ～духи́ 喷香水

розля́пувати[2],*-пую*,*-пуєш* [未] **розля́пати**[2],*-паю*,*-паєш* [完] (口语)(闲谈时)随便说出(秘密),(饶舌地)泄露

розля́пуватися,*-пується* [未] **розля́патися**,*-пається* [完] 四溅,溅到各处

розмагнíтити [完] 见 розмагнíчувати

розмагнíтитися [完] 见 розмагнíчуватися

розмагнíчувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **розмагнíтити**,*-нíчу*,*-нíтиш* [完] ①*що* 使失去磁性,去磁 ②*когó* (转,口语)使意志消沉;使松劲

розмагнíчуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **розмагнíтитися**,*-нíчуся*,*-нíтишся* [完] ①失去磁性,失磁 ②(转,口语)变得意志消沉,无所作为;松劲下来

розмáзати [完] 见 розмáзувати

розмáзатися [完] 见 розмáзуватися

розмазня́,*-нí* 五格 *-нéю* [阴] ①(烹)粥 ②(转,蔑)软弱的人,窝囊的人 ③(转,蔑)模糊不清的东西,捉摸不定的东西

розмáзувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **розмáзати**,*-мáжу*,*-мáжеш* [完] *що* ①涂满,抹满 ②抹脏 ③(转,口语)描写得过于烦琐,过分铺叙

розмáзуватися,*-зується* [未] **розмáзатися**,*-мáжеться* [完] (液体、黏状物)涂得到处都是,涂满

розмаї́тий [形] (副 **розмаї́то**) ①多种多样的,形形色色的 ②彩色的,五彩缤纷的,五光十色的 ③鲜亮的

розмаї́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] розмаї́тий 的名词

розмáй,*-мáю* 五格 *-мáєм* [阳] (诗) ①正在兴盛的东西 ②(民)具有魔力的植物 ◇ **розмáй-кóсá** (民俗)新娘的、为她拆开辫子的兄弟

розмальóвувати,*-льóвую*, *-льóвуєш* [未] **розмалювáти**,*-лю́ю*,*-лю́єш* [完] *когó-що* ①画满画;全涂上色,涂上各种颜色,画上彩饰 ②(口语)(粗劣地)涂漆;涂鸦 ③(转,口语)扮演;模仿成,装成

розмальóвуватися,*-льóвується* [未] **розмалювáтися**,*-лю́ється* [完] 涂成各种颜色,成为五彩缤纷

розмалювáти [完] 见 розмальóвувати

розмалювáтися [完] 见 розмальóвуватися

розмари́н,*-ну* [阳] (植)迷迭香

розмари́новий [形] розмари́н 的形容词

рóзмах,*-ху* [阳] ①摆动 ②摆动的幅度,摆幅;(技)振幅 ③幅长,展开的长度;(空)翼展 ④(转)气魄,气势;规模,范围 ◇ **з [усьóго] рóзмаху** 1)(抡起胳臂)使劲地 2)飞跑着(一冲)

розмахнýти [完] 见 розмáхувати

розмахнýтися [完] 见 розмáхуватися

розмáхувати,*-мáхую*, *-мáхуєш* [未] **розмахнýти**,*-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①*чим* 摇晃,来回摆动 ②*що* (把双手、双翼)向不同方向伸出 ③*що* (口

语)(打或扔之前)挥起,抡起
розмáхуватися,*-мáхуюся*, *-мáхуєшся* [未] **розмахнýтися**,*-нýся*,*-нéшся*, *-немóся*,*-нетéся* [完] ①*чим* 使劲挥动起来 ②[常用完成体](转)伸展到远处,延伸到一大片地方 ③[常用完成体](口语)加快速度;(转)去侥幸试试,碰碰运气 ④[常用完成体](转,口语)(工作时)大显身手,逞威风
розмáшистий [形] (副 **розмáшисто**) ①(手势、动作)幅度大的;步子大的 ②豪放的;阔绰的,铺张的 ③不受拘束的 ④枝杈延伸得很远的(指树);辽阔的
розмáшистість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] розмáшистий 的名词
розмежóвувати,*-жóвую*,*-жóвуєш* [未] **розмежувáти**,*-жýю*,*-жýєш* [完] *що* ①分段划界 ②(转)划定管界,划清权限
розмежóвуватися,*-жóвуюся*,*-жóвуєшся* [未] **розмежувáтися**,*-жýюся*,*-жýєшся* [完] ①(在彼此的土地间)划定界限 ②(转)(彼此间)划清权限,划清界限
розмежувáльний [形] 分界的,划界的
розмежувáння,*-ня* 复二 *-вáнь* [中] розмежувáти(-ся) 的名词
розмежувáти [完] 见 розмежóвувати
розмежувáтися [完] 见 розмежóвуватися
розмéл,*-лу* [阳] 研磨
розмéльний [形] розмéл 的形容词
розмéлювальний [形] розмéл 的形容词 ~ механíзм 磨粉机械
розмéлювати,*-люю*,*-люєш* [未] **розмолóти**,*-мелю́*,*-мéлеш* [完] *що* 磨碎,研成粉末
розмéлюватися,*-лююся*,*-люєшся* [未] **розмолóтися**, *-мелю́ся*, *-мéлешся* [完] ①(被)磨成面粉,研成粉末 ②(转,昵)瞎扯起来
розмерзáтися,*-зáється* [未] **розмéрзтися**,*-знеться* [完] 解冻,化开
розмéрзтися [完] 见 розмерзáтися
розметáти,*-тáю*,*-тáєш* 及 *-мечý*,*-мéчеш* [完] *що* ①四处抛扔;撒开,摊开 ②吹散,刮得到处都是
розметáтися, *тáється* 及 *-мéчеться* [完] ①四处散落,分散开 ②摊开四肢躺着(坐着);(头发)披散开 ③(被)吹得四散
розми́в,*-ву* [阳] ①冲刷,冲毁 ②冲刷处;侵蚀处
розмивáти,*-вáє* [未] **розми́ти**, *-ми́є* [完] *що* ①冲刷掉,冲毁 ②冲模糊,冲掉(字迹、颜色等)
розмивáтися,*-вáється* [未] **розми́тися**,*-ми́ється* [完] (被水)冲毁,冲宽
розмивáч, *чá* 五格 *чéм* [阳] (技)冲洗器
розмикáти,*-кáю*,*-кáєш* [未] **розíмкнýти**, *-зімкнý*, *-зíмкнéш*, *-зíмкнемó*, *-зíмкнетé* [完] *що* ①(把连上的东西)打开;睁开(嘴、眼等);(电)切断 ②打开(锁、门闩等);解开(狗等) ◊ **розімкнýти гýби(устá)** 1)张开嘴 2)开始说话
розмикáтися,*-кáється* [未] **розімкнýтися**,*-кнéться* [完] 成为打开的;(嘴唇、眼皮等)张开,睁开;(电)线路断开
розминáти,*-нáю*,*-нáєш* [未] **розім'я́ти**, *розíмнý*, *розíмнéш*, *-зíмнемó*, *-зíмнетé* [完] *що* ①揉软;揉匀 ②(口语)揉一揉,使活动活动
розминáтися[1],*-нáється* [未] **розім'я́тися**,*розíмнéться* [完] ①(被)揉软;揉匀 ②(口语)活动活动
розминáтися[2],*-нáюся*, *-нáєшся* [未] **розминýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] ①相左,不遇,两歧(去相会而未遇见) ②(相遇时)互相让道而过,错车 ◊ **ні з чим не розминéться** 及时利用,什么都不错过
розми́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] розминáти(-ся)的名词
розминýтися [完] 见 розминáтися[2]
рóзмін,*-ну* [阳] 兑换;交换
розмíнний [形] 兑换用的 ~ на монéта (硬)辅币
розмінóвувати,*-нóвую*, *-нóвуєш* [未] **розмінувáти**,*-нýю*,*-нýєш* [完] *що* 消除地雷(水雷),排雷
розмінувáти [完] 见 розмінóвувати
розмíнювати,*-нюю*, *-нюєш* [未] **розміняти**,*-няю*,*-няєш* [完] ①*що* 兑换开,破开;以大易小 ②*когó-що* 交换 ③*що на що* (时间、精力、才干)浪费于,消耗于(小事上)
розмíнюватися,*-нююся*,*-нюєшся* [未]

розміня́тися,-ня́юся,-ня́єшся [完] ①*ким-чим* 互换,交换 ②〈口语〉(钱)兑换开,破开 ③*на що* 〈转,口语〉(在小事上)耗费精力,分散精力～ на дрібни́ці 在琐事上耗费精力

розміня́ти [完] 见 розмі́нювати

розміня́тися [完] 见 розмі́нюватися

ро́змір,*-ру* [阳] ①大小,长短;尺寸,尺码;面积;体积 ②金额,数额 ③比例的大小 ④规模,范围;程度～ капіта́льних вкла́день 投资规模 ⑤〈诗〉格;〈乐〉拍子

розмі́рений [形] (副 **розмі́рено**) ①有节奏的;均匀的 ②有规律的,有条不紊的

розмі́реність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] розмі́рений 的名词

розміркóвувати,*-ко́вую*,*-ко́вуєш* [未] **розміркува́ти**,*-ку́ю*,*-ку́єш* [完] ①沉思;思考 ②*про кого́-що* 及 *над ким-чим* 考虑 ◇ **Розміркýй-но!** 好好地考虑一下吧!

розміркува́ти [完] 见 розміркóвувати

розмі́рний [形] ①有节奏的(副 **розмі́рно**) ②匀称的;与…相称的;与…相当的(副 **розмі́рно**) ③〈专〉有刻度的;合乎量度标准的～ ключ 有刻度的扳子

розмі́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①有节奏 ②匀称

розмі́ряти [完] 见 розміря́ти

розміря́ти,*-ря́ю*,*-ря́єш* [未] **розмі́ряти**,*-ряю*,*-ряєш* [完] *що* ①量出,测出 ②〈转〉衡量,估计 ③*що з чим* 使相称,使…适合于

розміси́ти [完] 见 розмі́шувати[1]

розміси́тися [完] 见 розмі́шуватися[1]

розмісти́ти [完] 见 розміща́ти

розмісти́тися [完] 见 розміща́тися

розміша́ти [完] 见 розмі́шувати[2]

розміша́тися [完] 见 розмі́шуватися[2]

розмі́шувати[1],*-шую*,*-шуєш* [未] **розміси́ти**,*-мішу́*,*-мі́сиш* [完] *що* 揉匀,揉透;和好(面团、黏土等)

розмі́шувати[2],*-шую*,*-шуєш* [未] **розміша́ти**,*-ша́ю*,*-ша́єш* [完] *що* 调匀,搅和匀,拌匀

розмі́шуватися[1],*-шується* [未] **розміси́тися**,*-мі́ситься* [完] (被)揉匀,揉透;(被)和好

розмі́шуватися[2],*-шується* [未] **розміша́тися**,*-міша́ється* [完] 调匀,搅和匀,拌匀

розміща́ти,*-ща́ю*,*-ща́єш* [未] 及 **розмі́щувати**,*-щую*,*-щуєш* [未] **розмісти́ти**,*-міщу́*,*-мі́стиш* [完] *кого́-що* 分别安置到;布置好,陈列好

розміща́тися,*-ща́юся*,*-ща́єшся* 及 **розмі́щуватися**,*-щуюся*,*-щуєшся* [未] **розмісти́тися**,*-міщу́ся*,*-мі́стишся* [完] 分别住到;分别入席

розмі́щувати [未] ＝розміща́ти

розмі́щуватися [未] ＝ розміща́тися

розмно́жити [完] 见 розмно́жувати

розмно́житися [完] 见 розмно́жуватися

розмно́жувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **розмно́жити**,*-жу*,*-жиш* 命令式 *-мно́ж* [完] *кого́-що* ①增加,增多 ②使生殖,使繁殖

розмно́жуватися,*-жується* [未] **розмно́житися**,*-житься* [完] ①增加,增多 ②生殖,繁殖,孳生

розмо́ва,*-ви* 复 *-ви*,*-мо́в* [阴] ①谈话,交谈 заво́дити(завести́)～ву 开始交谈,开始谈话 ②[常用复数] 闲话,传说,议论 ◇ **Про це й розмо́ви не було́.** 根本不产生这个问题;完全不是那么回事。

розмовля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] 谈话,讲话;交谈

розмо́вний [形] ①口语的 ～на мо́ва 口语 ②〈方〉爱说话的,健谈的

розмо́вник,*-ка* [阳] ①会话课本(手册) украї́нсько-англі́йський ～乌英会话手册 ②〈口语〉交谈者,对话者

розмо́вниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] розмо́вник 2 解的女性

розмока́ти,*-ка́є* [未] **розмо́кнути** 及 **розмо́кти**,*-кне* [完] 泡胀,泡大,泡软

розмо́кнути [完] 见 розмока́ти

розмо́кти [完] ＝ розмо́кнути 见 розмока́ти

розмоло́ти [完] 见 розме́лювати

розмоло́тися [完] 见 розме́люватися

розмо́рений [形] 疲惫不堪的(副 роз-

мóрено)
розморúти [完] 见 розмóрювати
розморúтися [完] 见 розмóрюватися
розмóрювати, *-рює* [未] **розморúти**, *-мóрить* [完] *когó-що* 使疲惫不堪，使虚弱；(炎热、闷热等)使困乏无力
розмóрюватися, *рююся*, *-рюєшся* [未] **розморúтися**, *-морюся*, *-мóришся* (热得)没劲，绵软无力；(累得)疲乏无力
розмотáти [完] 见 розмóтувати
розмотáтися [完] 见 розмóтуватися
розмóтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **розмотáти**, *-тáю*, *-тáєш* [完] (把缠绕着的东西)捯开，解开，退卷；拆散，解散 ◇ **розмóтувати** (**розмотáти**) **клубóк протиріч** (转)解开许多错综复杂的矛盾
розмóтуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **розмотáтися**, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] ①(缠绕着的绳、线等)捯开，退卷 ②给自己解开(围脖、头巾等)
розмочúти [完] 见 розмóчувати
розмочúтися [完] 见 розмóчуватися
розмóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розмочúти**, *-мочý*, *-мóчиш* [完] *що* 泡软；泡胀
розмóчуватися, *-чується* [未] **розмочúтися**, *-мóчиться* [完] (被)泡软；泡胀
розмріятися, *-ріюся*, *-рієшся* [完] 沉入幻想，幻想得出神
розм'якáти, *кáю*, *-кáєш* [未] **розм'якнути** 及 **розм'якти**, *-кну*, *-кнеш* [完] ①变软，软化 ②(肢体)失去弹性 ③(转)(肢体)瘫软 ④(转)变得心软
розм'якнути [完] 见 розм'якáти
розм'якти [完] ＝ розм'якнути 见 розм'якáти
розм'якшúти [完] 见 розм'якшувати
розм'якшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **розм'якшúти**, *-шý*, *-шúш*, *-шимó*, *-шитé* [完] ① *що* 使柔软，使软化 ② *когó-що* (转)使心肠变软
розм'якшуватися, *-шується* [未] **розм'якшúтися**, *-шúться* [完] ①变得柔软，软化 ②(转)(心)软起来
рознедýжатися [完] 见 рознедýжуватися
рознедýжуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **рознедýжатися**, *-жаюся*, *-жаєшся* [完] (口语)病倒；病情越来越严重
рознестú [完] 见 рознóсити
рознестúся [完] 见 рознóситися
розніжений [形] 娇嫩的；娇生惯养的
розніжити [完] 见 розніжувати
розніжитися [完] 见 розніжуватися
розніжувати, *-жую*, *-жуєш* [未] **розніжити**, *-жу*, *-жиш* [完] *когó-що* ①引起柔情 ②使感到懒洋洋的 ③(口语)使养成娇气，娇生惯养
розніжуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **розніжитися**, *-жуся*, *-жишся* [完] ①变得温柔，动感情 ②(口语)变得娇气，娇生惯养
рознімáти, *-мáю*, *-мáєш* [未] **рознятú**, *рознімý*, *-німеш* 过去时 *-няв*, *-нялá* [完] *когó-що* ①分开，掰开；拆开 ②用力拉开(打架的人)
рознімáтися, *-мáється* [未] **рознятúся**, *рознíметься* [完] 拆开，卸开；分开
рознóс, *-су* [阳] ①分别送到 ②分别登记 ③传播 ④捣毁 ⑤大骂一通 ⑥(口语)严厉申斥 ⑦(矿)露天矿
рознóсити, *-нóшу*, *-нóсиш* 命令式 *-нóсь* [未] **рознестú**, *-сý*, *-сéш*, *-семó*, *-сетé* 过去时 *-нíс*, *-неслá* [完] ① *що* 分别送到；分别拿走 ② *що* 分别登记 ③ *що* (转)传播，散布 ④ *когó-що* 打碎，捣毁，破坏 ⑤[无人称] *когó-що* 驱散；吹散(云、烟等)；拆散 ⑥[无人称] *когó-що* (转，口语)使胀起；使肥胖 ⑦ *когó-що* (转，口语)大骂一顿
розносúти [完] 见 рознóшувати
рознóситися, *-нóситься* [未] **рознестúся**, *-сéться* 过去时 *-нíсся*, *-неслáся* [完] ①迅速传开，传遍 ②(声音、气味)传到远处 ③(雨、云等)消散
розносúтися [完] 见 рознóшуватися
рознóшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **розносúти**, *-ношý*, *-нóсиш* [完] *що* 穿得合脚(指靴、鞋等)
рознóшуватися, *-шується* [未] **розносúтися**, *-нóситься* [完] (靴、鞋)穿得合脚
рознюхати [完] 见 рознюхувати
рознюхувати, *-нюхую*, *-нюхуєш* [未]

розню́хати, *-хаю*, *-хаєш* [完] *що* 〈口语〉①嗅出,闻出 ②〈转〉探听出

розора́ти [完] 见 розо́рювати

розори́ти [完] 见 розоря́ти

розори́тися [完] 见 розоря́тися

розо́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **розора́ти**, *-рю́*, *-ре́ш*, *-ремо́*, *-рете́* [完] *що* 开垦

розоря́ти, *-ря́ю*, *-ря́єш* [未] **розори́ти**, *-зорю́*, *-зо́риш* [完] ①*кого́-що* 使破产,使沦为赤贫 ②*що* 完全破坏,毁灭

розоря́тися, *-ря́юся*, *-ря́єшся* [未] **розори́тися**, *-зорю́ся*, *-зо́ришся* [完] ①破产 ②[常用完成体]〈口语〉花钱,破费

розосере́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **розосере́дити**, *-джу*, *-диш* [完] *кого́-що* 使分散,使不再集中;〈军〉使分散驻扎,疏散

розосере́джуватися, *-джується* [未] **розосере́дитися**, *-диться* [完] 疏散,分散于多处;〈军〉分散驻扎

розосере́дити [完] 见 розосере́джувати

розосере́дитися [完] 见 розосере́джуватися

розохо́тити [完] 见 розохо́чувати

розохо́титися [完] 见 розохо́чуватися

розохо́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розохо́тити**, *-хо́чу*, *-хо́тиш* [完] *кого́-що до чо́го* 〈口语〉引起…(对某事的)兴趣,使…很想要(做某事),使…(对某事的)兴趣越来越强烈

розохо́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **розохо́титися**, *-хо́чуся*, *-хо́тишся* [完]〈口语〉(对做某事)发生了兴趣

ро́зпад, *-ду* [阳] 分裂;瓦解;分解

розпада́тися, *-да́ється* [未] **розпа́стися**, *-паде́ться* [完] ①崩落,碎落;分解,分裂 ②〈转〉分成若干小单位;分裂;瓦解,解体

розпа́дина, *-ни* [阴] (山、岩、土壤等的)裂缝;峡谷,隘口

розпако́вувати, *-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **розпакува́ти**, *-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* 拆开,打开包装

розпако́вуватися, *-ко́вуюся*, *-ко́вуєшся* [未] **розпакува́тися**, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [完]〈口语〉打开自己的东西(行李)

розпакува́ти [完] 见 розпако́вувати

розпакува́тися [完] 见 розпако́вуватися

ро́зпал, *-лу* [阳] ①(火)着旺 ②高潮;极盛时期;最紧张时期 ◇ **в ро́зпалі гні́ву** 在激怒中 **в ро́зпалі би́тви (бо́ю)** 在会战(战斗)激烈时

розпала́тися, *-ла́юся*, *-ла́єшся* [完] ①着旺 ②〈转〉泛出红晕;出现红霞 ③*чим* 〈转〉激烈起来 ～гні́вом 怒火中烧

розпалені́лий [形] 发热的 ～ле обли́ччя 发热的脸

розпали́ти [完] 见 розпа́лювати

розпали́тися [完] 见 розпа́люватися

розпа́лювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розпали́ти**, *-палю́*, *-па́лиш* [完] *кого́-що* ①点燃;使燃烧得更旺 ②〈转〉使激动;激起(感情、情绪、愿望等) ③〈转〉燃起,使炽烈起来;强烈地展开

розпа́люватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **розпали́тися**, *-палю́ся*, *-па́лишся* [完] ①燃烧起来;燃旺,炽烈起来 ②〈转〉(因激动)发红起来;非常激动起来 ③〈转〉激烈起来,猛烈起来 ◇ **розпали́тися** *до чо́го* 〈口语〉1)燃起某种渴求 2)非常激动起来;猛暴起来;狂怒起来 **Розпали́вшись, наговори́в [бага́то] за́йвого.** 由于激动,讲了许多不该讲的话。

розпана́хати [完] 见 розпана́хувати

розпана́хатися [完] 见 розпана́хуватися

розпана́хувати, *-на́хую*, *-на́хуєш* [未] **розпана́хати**, *-хаю*, *-хаєш* [完]〈口语〉①撕碎,撕破 ②猛然向两旁打开 ～хати вікно́ 使劲推开窗户

розпана́хуватися, *-хується* [未] **розпана́хатися**, *-хається* [完] ①(被)撕破,扯断 ②(安宁、安静等)突然被打破

розпа́рити [完] 见 розпа́рювати

розпа́ритися [完] 见 розпа́рюватися

розпаро́вувати, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **розпарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *що* ①把(一双、一副)拆散,使不成套 ②使分开,使分离,使疏远(亲人、朋友等)

розпарува́ти [完] 见 розпаро́вувати

розпа́рювати, *рюю*, *-рюєш* [未] **розпа́рити**, *-рю*, *-риш* [完] ① *що* 蒸软,

(用热水)烫软,泡软 ②*що* (口语)使蒸发 ③[无人称] *кого́* 使热得出汗

розпа́рюватися,*-рююся*,*-рюєшся* [未] **розпа́ритися**,*-рюся*,*-ришся* [完] ①(被)蒸软,烫软,泡软 ②蒸发 ③热得出汗

розпаску́дити,*-джу*,*-диш* [完] *кого́-що* (口语)使道德败坏,使腐化,使蜕化

розпаску́дитися,*-джуся*,*-дишся* [完] (口语)道德败坏,腐化,蜕化

розпа́стися [完] 见 розпада́тися

розпа́тланий [形] (毛发)蓬乱的

розпа́тлати [完] 见 розпа́тлувати

розпа́тлатися [完] 见 розпа́тлуватися

розпа́тлувати,*-лую*,*-луєш* [未] **розпа́тлати**,*-лаю*,*-лаєш* [完] *що* (口语)使凌乱,弄散乱(毛发)

розпа́тлуватися,*-луюся*,*-луєшся* [未] **розпа́тлатися**,*-лаюся*,*-лаєшся* [完] (口语)(毛发)散乱;披头散发

розпатя́кати,*-каю*,*-каєш* [完] (口语) (闲谈时)随便说出(秘密),(饶舌地)泄露

розпатя́катися,*-каюся*,*-каєшся* [完] (口语)漫无节制地闲谈起来,饶舌不已

розпатя́кувати,*-кую*,*-куєш* [未] (口语) 空谈,饶舌;高谈阔论,夸夸其谈

ро́зпач,*чу* 五格 *чем* [阳] 绝望,悲观失望 ◊ **вдава́тися (вда́тися) в ро́зпач** 陷于绝望 **дово́дити (довести́) до ро́зпачу** 使…陷于绝望

розпа́чливий [形] 绝望的,悲观失望的 (副 **розпа́чливо**)

розпаші́тися,*-ші́юся*,*-ші́єшся* [完] ①泛出红晕 ②(因激动)而发热

розпащекува́тися,*-ку́юся*,*-ку́єшся* [完] (口语) 喜欢高谈阔论;漫无节制地闲谈,饶舌不已

розпекти́ [完] 见 розпіка́ти

розпекти́ся [完] 见 розпіка́тися

розпереза́ти [完] 见 розпері́зувати

розпереза́тися [完] 见 розпері́зуватися

розпері́зувати,*-зую*,*-зуєш* [未] **розпереза́ти**,*-режу́*,*-ре́жеш* [完] *кого́-що* 给…解下腰带

розпері́зуватися,*-зуюся*,*-зуєшся* [未] **розпереза́тися**, *-режу́ся*, *-ре́жешся* [完] ①(从自己身上)解下腰带 ②(转,口语)放肆起来,放荡起来

розпе́рти [完] 见 розпира́ти

розпе́стити [完] 见 розпе́щувати

розпе́ститися [完] 见 розпе́щуватися

розпеча́тати [完] 见 розпеча́тувати

розпеча́тувати, *тую*,*-туєш* [未] **розпеча́тати**,*-таю*,*-таєш* [完] *що* 拆封;启封条

розпе́чений [形] 烧红的;晒得滚热的;达到白热化程度的～не залі́зо 烧红的铁

розпе́ченість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] розпе́чений 的名词

розпе́чення,*-ня* [中] ①烧红;炽热 ②(专)点火(高炉等)

розпе́щений [形] ①娇嫩的;娇生惯养的;被溺爱的 ②温柔的

розпе́щувати,*-щую*,*-щуєш* [未] **розпе́стити**,*-пе́щу*,*-пе́стиш* [完] *кого́-що* ①娇惯,娇生惯养;过分宠爱,溺爱 ②引起柔情;使动情

розпе́щуватися,*-щуюся*,*-щуєшся* [未] **розпе́ститися**,*-пе́щуся*,*-пе́стишся* [完] ①变得娇嫩,变得娇气 ②变得温柔(温情),动感情

розпили́ти [完] 见 розпи́лювати[2]

розпили́тися [完] 见 розпи́люватися[2]

розпи́лювати[1],*-люю*,*-люєш* [未] **розпиля́ти**[1],*-ля́ю*,*-ля́єш* [完] *що* 锯开,锯成几段

розпи́лювати[2],*-люю*, *-люєш* [未] 及 **розпиля́ти**[2],*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **розпили́ти**,*-пилю́*,*-пи́лиш* [完] *що* 喷雾,喷成雾状;雾化

розпи́люватися[1],*-люється* [未] **розпиля́тися**[1],*-ля́ється* [完] (被)锯开

розпи́люватися[2],*-люється* [未] 及 **розпиля́тися**[2],*-ля́ється* [未] **розпили́тися**,*-пи́литься* [完] 变成粉末,粉碎;雾化

розпи́лювач[1],*-ча* 五格 *-чем* [阳] 锯工

розпи́лювач[2],*-ча* 五格 *-чем* [阳] (技) 喷雾器;喷浆器;喷油器

розпиля́ти[1] [完] 见 розпи́лювати[1]

розпиля́ти[2] [未] ＝розпи́лювати[2]

розпиля́тися[1] [完] 见 розпи́люватися[1]

розпиля́тися[2] [未] ＝розпи́люватися[2]

розпина́ти,*-на́ю*,*-на́єш* [未] **розіпну́-**

ти 及 **розп'ястú**, *розіпнý*, *розіпнéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①*когó* 把…(的手脚)钉在十字架上 ②*що* 抻开，绷直，撑平(线、衣服等)；铺开(地毯)；支起(帐篷等) ◇ **розпинáти(розп'ястú) вітрúла** 张开船帆

розпинáтися, *-нáюся*, *-нáєшся* [未] **розіпнýтися** 及 **розп'ястúся**, *розіпнýся*, *розіпнéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] ①抻开，绷直，撑平；铺开；支起 ②[只用未完成体]〈口语〉大力张罗；据理力争

розпирáти, *-рáю*, *-рáєш* [未] **розпéрти**, *розіпрý*, *розіпрéш*, *-зіпремó*, *-зіпретé* [完] *що* ①打开(锁、门闩等) ②[多用作无人称]〈口语〉膨胀；涨大；涨破

рóзпис, *-су* [阳] ① розпúсувати—розписáти 的名词 ②财产目录；清单，一览表 ～ держáвних прибýтків і видáтків 国家收入和支出一览表 ③时刻表，时间表；日程 прибувáти(прихóдити)за ～сом 按时刻表到达 ④壁画，装饰画 ◇ **штáтний рóзпис** 定员编制表

розписáти [完] 见 розпúсувати

розписáтися [完] 见 розпúсуватися

розпúска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] ①розпúсувати—розписáти 的名词 ②收据，收条 здавáти під ～ку 凭收条交付

розпúсування, *-ня* [中] розпúсувати 的名词 ～ рахýнків по кнúгах(по книжкáх)〈会计〉把账目分别记入账簿

розпúсувати, *-сую*, *-суєш* [未] **розписáти**, *-пишý*, *-пúшеш* [完] *що* ①分别抄下 ②分别登记；制定日程，安排(课程、行程等) ③画上彩饰 ④〈转，口语〉夸张地描述，渲染；描绘成…样子

розпúсуватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **розписáтися**, *-пишýся*, *-пúшешся* [完] ①签字，署名；〈转，口语〉无意中证明(自己所不希望的事) ②〈口语〉*з ким* 登记结婚 ③[常用完成体]〈口语〉没完没了地写，写得起劲

розпитáти [完] 见 розпúтувати

розпитáтися [完] 见 розпúтуватися

розпúтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **розпитáти**, *-тáю*, *-тáєш* [完] *когó-що* 问清楚，详细打听

розпúтуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **розпитáтися**, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] ＝розпúтувати—розпитáти

розпихáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **розіпхáти**, *-хáю*, *-хáєш* [完] 及 **розіпхнýти**, *-нý*, *-нéш*, *немó*, *-нетé* [完] *когó-що*〈口语〉①移开，挪开，摊开，拉开 ②推开使让出道路 ③分别塞入；把(全部或许多人)安插到(各处)

розпиячúтися, *-чуся*, *-чишся* [完]〈口语〉开始酗酒；狂饮无度

розпізнавáльний [形] 用以识别的 ～ні знáки〈空〉识别符号，识别标志

розпізнавáти, *-наю́*, *-наéш*, *-наємó*, *-наєтé* [未] **розпізнáти**, *-нáю*, *-нáєш* [完] *когó-що* 辨别出，识别出；判明，断定

розпізнáти [完] 见 розпізнавáти

розпікáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **розпектú**, *-печý*, *-печéш*, *-печемó*, *-печетé* 过去时 *-пік*, *-пеклá* 命令式 *-печú* [完] ①*що* 烧烫，烧红；晒烫 ②*когó-що*〈口语〉申斥，严厉地责备

розпікáтися, *-кáється* [未] **розпектúся**, *-печéться* [完](被)烧得赤热；炽热起来；晒得很烫

розпíнитися, *-ниться* [完] 起泡沫，翻花

рóзпір, *-пору* [阳]〈技〉横(压)力，(侧)推力

рóзпірка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①〈口语〉(衣物的)破孔；绽线处；(墙、屋顶的)透孔的地方 ～ сорóчки 衬衫的破孔 ②〈建〉撑杆，撑板；横柱；斜撑

розпірковúй [形]〈建〉用以支撑的

розпірнúй [形] ①有推力的 ②〈建〉横支撑的

розплáкатися, *-лáчуся*, *-лáчешся* [完] ①大哭起来，放声大哭 ②哭几声，哭一阵

розпланóвувати, *-нóвую*, *нóвуєш* [未] **розпланувáти**, *-нýю*, *нýєш* [完] *що* ①设计；〈建〉设计平面图 ②开辟(花园、畦等)

розпланувáти [完] 见 розпланóвувати

розпластáти [完] 见 розплáстувати

розпластáтися [完] 见 розплáстувати-

ся

розпла́стувати,*-тую*,*-туєш* [未] **розпластáти**,*-таю*,*-таєш* [完] *що* ①铺放,平放 ②张开(翅膀、手臂等);向不同方向伸展(树枝等)

розпла́стуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **розпластáтися**,*-таюся*,*-таєшся* [完] ①放平身子躺下 ②(转,口语)巴结,奉承 ③延伸,伸展,一望无垠(指草原等);弥漫(指烟、云) ④(口语)(在快跑时)拉长身子(指马)

розплáта,*-ти* [阴] ①付款,清账 ~ після одéржання товáрів 收到商品后付清账目 ②报酬,酬金 ③(转)报复;惩罚;报应

розплати́тися [完] 见 розплáчуватися

розплáчуватися,*-чуюся*,*-чуєшся* [未] **розплати́тися**, *-лачýся*, *-лáтишся* [完] ①付款;清账 ②*з ким*(转)报复;清算 ③*чим*,*за що* (转)付出代价,受到惩罚;得到报应

розплескáти [完] 见 розплі́скувати

розплескáтися [完] 见 розплі́скуватися

розплéскувати [未] =розплі́скувати

розплéскуватися [未] = розплі́скуватися

розплеснýти,*-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] *що* 泼洒出,溅洒出;向四处喷洒;使四溅

розплести́ [完] 见 розплітáти

розплести́ся [完] 见 розплітáтися

розпливáтися,*-вáється* [未] **розплисти́ся** 及 **розпливти́ся**,*-ливéться* 过去时*-ли́вся*,*-лилáся* [完] ①向四面流;(墨水、颜色)洇 ②(水波等)扩散开,漾开;(气味、声音)散开;(烟、云)消散 ③(轮廓)模糊;(思绪、印象等)模糊不清

розпливти́ся [完] = розплисти́ся 见 розпливáтися

розпли́вча[с]тий [形] (副 **розпли́вча[с]то**) ①扩散的 ②模糊的,(轮廓)不清晰的 ③(转)不明确的,不清楚的,含糊的

розпли́вча[с]тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] розпли́вча[с]тий 的名词

розплисти́ся [完] 见 розпливáтися

рóзплід,*рóзплóду* [阳] 繁殖

розплі́дник,*-ка* [阳] (牲畜)繁殖场

розплі́скувати 及 **розплéскувати**, *-кую*, *-куєш* [未] **розплескáти**,*-плещý*,*-плéщеш* 及 (少用)*-плескáю*, *-плескáєш* [完] *що* ①泼洒出,溅洒出 ②[未完成体只用 розплéскувати](转,口语)(闲谈时)随便说出(秘密),(饶舌地)泄露

розплі́скуватися 及 **розплéскуватися**,*-куюся*,*-куєшся* [未] **розплескáтися**,*-плещýся*,*-плéщешся* 及(少用) *-плескáюся*,*-плескáєшся* [完] ①(液体)溅出,泼洒出 ②(口语)(在水中)拍击,起劲地拍击水;(旗等)啪啪响着飘扬

розплітáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] **розплести́**,*-летý*,*-летéш*,*-летемó*,*-лететé* 过去时*-лі́в*,*-лелá* [完] *що* 拆开,捻开(编织物)

розплітáтися,*-тáється* [未] **розплести́ся**,*-летéться* [完] (编织物)散开,松开

розплóджувати,*-джую*, *-джуєш* [未] **розплоди́ти**,*-лоджý*,*-лóдиш* [完] *когó-що* ①大量繁殖;(因疏忽)使滋生出许多;(口语)生很多(孩子) ②(转,口语)使产生许多(有害的人、物)~ бюрокрáтів 产生出许多官僚主义者

розплóджуватися, *-джується* [未] **розплоди́тися**,*-лóдиться* [完] ①大量繁殖;(口语)生很多(孩子) ②(转,口语)产生许多(不良的人、物、现象等)

розплоди́ти [完] 见 розплóджувати

розплоди́тися [完] 见 розплóджуватися

розплýтати [完] 见 розплýтувати

розплýтатися [完] 见 розплýтуватися

розплýтувати,*-тую*,*-туєш* [未] **розплýтати**,*-таю*,*-таєш* [完] *що* ①解开(乱线) ②收拾(乱摊子),弄出头绪;应付(不愉快或复杂的事)

розплýтуватися,*-туюся*, *-туєшся* [未] **розплýтатися**,*-таюся*, *-таєшся* [完] ①(乱线等)解开 ②(转)有头绪,(被)弄清楚,查明白 ③(转)摆脱开(不愉快的事)

розплю́снути [完] = розплю́щити 见

розплю́щувати[1]

розплю́снутися [完] = розплю́щитися 见 розплю́щуватися[1]

розплю́щити[1] [完] 见 розплю́щувати[1]

розплю́щити[2] [完] 见 розплю́щувати[2]

розплю́щитися[1] [完] 见 розплю́щуватися[1]

розплю́щитися[2] [完] 见 розплю́щуватися[2]

розплю́щувати[1], *-щую, -щуєш* [未] **розплю́щити**, *-щу, -щиш* [完] 及 **розплю́снути**, *-ну, -неш* [完] *що* 砸扁,压扁

розплю́щувати[2], *-щую, -щуєш* [未] **розплю́щити**, *-щу, -щиш* [完] *що* 睁开(眼睛)

розплю́щуватися[1], *-щується* [未] **розплю́щитися**, *-щиться* [完] 及 **розплю́снутися**, *-неться* [完] (被)砸扁,压扁

розплю́щуватися[2], *-щується* [未] **розплю́щитися**, *-щиться* [完] 睁开(指眼睛)

розповза́тися, *-за́ється* [未] **розповзти́ся**, *-зе́ться* [完] ①向四面八方爬去,爬散;四散;(烟、云)弥漫,扩散开来 ②〈转,口语〉向四面流;(墨水、颜色)洇开 ③倒塌;破损(衣、鞋等)

розповзти́ся [完] 见 розповза́тися

розповива́ти, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **розпови́ти**, *-пов'ю́, -пов'є́ш, -в'ємо́, -в'єте́* 及 *-ви́ю, -ви́єш* 过去时 *-ви́в, -вила́* [完] *кого́* 给…去掉尿布

розповива́тися, *-ва́юся, -ва́єшся* [未] **розпови́тися**, *-в'ю́ся, -в'є́шся, -в'ємо́ся, -в'єте́ся* 及 *-ви́юся, -ви́єшся* [完] 尿布脱落,尿布掉了

розпови́ти [完] 见 розповива́ти

розпови́тися [完] 见 розповива́тися

розповіда́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **розповісти́**, *-ві́м, -віси́, -ві́сть, -вімо́, -вісте́, -відя́ть* 过去时 *-ві́в, -віла́* [完] *що* 讲述,叙述

розповіда́ч, *-відача́* 五格 *-відаче́м* [阳] 讲述的人;讲故事的人,说书的人 ～ били́н 壮士歌的说唱艺人 ～ казо́к 神话故事的讲述者

розповіда́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] розповіда́ч 的女性

розповідни́й [形] 叙事的;叙事体的 ◇ **розповідне́ ре́чення** 〈语法〉陈述句

ро́зповідь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-дей* [阴] 叙述,陈述;描述

розповісти́ [完] 见 розповіда́ти

розповсю́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **розповсю́дити**, *-джу, -диш* 命令式 *-сю́дь* [完] *що* ①扩大,扩展 ②推广,使普及(某种思想、观点等) ③散发,散布,传播

розповсю́джуватися, *-джуюся, -джуєшся* [未] **розповсю́дитися**, *-джуся, -дишся* [完] ①扩大,扩充,伸展 ②普及,遍及;传播开 ③扩散开,笼罩

розповсю́джувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 及 **розповсю́дник**, *-ка* [阳] 传播者,散布者

розповсю́джувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及 **розповсю́дниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] розповсю́джувач 及 розповсю́дник 的女性

розповсю́дити [完] 见 розповсю́джувати

розповсю́дитися [完] 见 розповсю́джуватися

розповсю́дник [阳] = розповсю́джувач

розповсю́дниця [阴] = розповсю́джувачка

розпо́діл, *-лу* [阳] ①分配,分,分开 ②〈经〉分配 теорія ～лу〈经〉分配(理)论 ③〈技〉分布,布局

розподіли́ти [完] 见 розподіля́ти

розподіли́тися [完] 见 розподіля́тися

розподі́льний [形] 分配的;配给的 ～на до́шка〈电〉配电板

розподі́льник, *-ка* [阳] 〈技〉分配器

розподі́лювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 分配者

розподіля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **розподіли́ти**, *-ділю́, -ді́лиш* [完] *кого́-що* ①分配;分派;分别安置在 ②按计划安排好

розподіля́тися, *-ля́ється* [未] **розподіли́тися**, *-ді́литься* [完] 分配;分派;分别安置

розполóхати [完] 见 розполóхувати

розполóхувати, *-лóхую, -лóхуєш* [未] **розполóхати**, *-хаю, -хаєш* [完] 及 **розполоши́ти**, *-лошý, -лóшиш* [完] *когó-що* 吓走,惊散,惊飞,惊扰

розполоши́ти [完] = розполóхати 见 розполóхувати

розпорóти [完] 见 розпóрювати

розпорóтися [完] 见 розпóрюватися

розпороши́ти [完] 见 розпорóшувати

розпороши́тися [完] 见 розпорóшуватися

розпорóшувати, *-шую, -шуєш* [未] **розпороши́ти**, *-рошý, -рóшиш* [完] *що* ①使散成粉末 ②(使粉末或液体)散成雾状 ③使消散;驱散;分散(注意力,精力) ~ увáгу 分散注意力 ~сум 驱散忧伤

розпорóшуватися, *-шується* [未] **розпороши́тися**, *-рóшиться* [完] ①变成粉末(指泥土) ②(粉末、流体)散成雾状,四处散落 ③使散布开;消散;(转)(注意力、精力)分散;(转)(忧伤等)驱散

розпорóшувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] (专) 喷雾器;喷油器

розпóрювати, *-рюю, -рюєш* [未] **розпорóти**, *-порю́, -пóреш* [完] *що* ①拆开(缝);使开绽 ②剖开,撕开;割破

розпóрюватися, *-рюється* [未] **розпорóтися**, *-пóреться* [完] 开线,开绽

розпоряджáтися, *-джáюся, -джáєшся* [未] **розпоряди́тися**, *-джýся, -ди́шся, -димóся, -дитéся* [完] ①吩咐,命令 ②处理;支配,使用 ③[只用未完成体] 管理,指挥;发号施令

розпоря́дження, *-ння* 复二 *-джень* [中] ① розпоряджáтися— розпоряди́тися 的名词 ②命令,指示 ◇ **мáти в [своéму] розпоря́дженні** *когó-що* 有…供自己支配,有…供自己使用

розпоряди́тися [完] 见 розпоряджáтися

розпоря́дливий [形] ①长于指挥的,调度有方的 ②调度的,管理的,指挥的

розпоря́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 指挥能力,处理事务的能力

розпоря́дник, *-ка* [阳] 主管人,管理人;指挥者;主持人

розпоря́дниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] розпоря́дник 的女性

розпоря́док, *-дку* [阳] 程序,日程;规则,规章;生活方式 ◇ **прáвила внýтрішнього розпоря́дку** 内部规章 **розпоря́док [робóчого] дня** 日程;作息时间表

розпоря́дчий [形] 管理的,指挥的 ◇ **розпоря́дче засíдання** (法)预备庭

розпочáти [完] 见 розпочинáти

розпочáтися [完] 见 розпочинáтися

розпочинáти, *-нáю, -нáєш* [未] **розпочáти**, *-чнý, -чнéш, -чнемó, -чнетé* 过去时 *-чáв, -чалá* [完] (*що* 或接不定式)开始,着手 ~ обговóрення (рóзгляд)开始讨论(审查) ~ робóту(прáцю)开始工作,着手工作

розпочинáтися, *-нáється* [未] **розпочáтися**, *-чнéться* [完] 开始,起源,发端

розпрáва[1], *-ви* [阴] ①镇压,迫害;惩治 ②(史)(18 世纪后半期—19 世纪前半期俄国的)农民特别法院 ③(史)公署,公所

розпрáва[2], *-ви* [阴] (旧) (研究学术专题的作品)论文

розпрáвити [完] 见 розправля́ти

розпрáвитися[1] [完] 见 розправля́тися[1]

розпрáвитися[2] [完] 见 розправля́тися[2]

розправля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **розпрáвити**, *-влю, -виш* [完] *що* ①弄直;弄平整;(使)舒展开 ②伸直,伸展开 ~ кри́ла 展开双翅

розправля́тися[1], *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **розпрáвитися**, *-влюся, -вишся* [完] ①成为平整的,变直;舒展开 ②伸直(腰、臂等) ◇ **розправля́ються кри́ла** *у когó* (某人)发挥出全部才智

розправля́тися[2], *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **розпрáвитися**, *-влюся, -вишся* [完] ① *з ким-чим* 惩罚;镇压,迫害 ② *з чим* (口语)处理掉,处理完;(谑)吃光

розпри́ндитися, *-джуся, -дишся* [完] (口语) ①大耍脾气,恣意胡闹起来 ②摆起架子来,狂妄自大起来;装出神气十足的样子

розпри́скати [完] 见 розпри́скувати

розприскатися [完] 见 розприскуватися

розприскувати, *-кую, -куєш* [未] **розприскати**, *каю, -каєш* [完] *що* (口语)向各处喷洒;使四溅

розприскуватися, *-куюся, -куєшся* [未] **розприскатися**, *-каюся, -каєшся* [完] ①四溅,溅到各处 ②[只用完成体] (转,口语)大怒起来,发火

розпродавати, *-даю, -даєш, -даємо, -даєте* [未] 及 **розпродувати**, *дую, -дуєш* [未] **розпродати**, *-дам, -даси, -дасть, -дамо, -дасте, -дадуть* 过去时*-дав, -дала* [完] *кого-що* 卖光,陆续卖完

розпродаж, *-жу* [阳] 卖完,卖光;(商)出清货底;抛售

розпродати [完] 见 розпродавати

розпродувати [未] = розпродавати

розпростати [完] 见 розпростувати

розпростатися [完] 见 розпростуватися

розпросторити [完] 见 розпросторювати

розпроcторитися [完] 见 розпросторюватися

розпросторювати, *-рюю, -рюєш* [未] **розпросторити**, *-рю, -риш* [完] *що* ①向两边伸开,张开 ②扩大,扩展;扩充,充实;使普及;传播

розпросторюватися, *-рюється* [未] **розпросторитися**, *-риться* [完] ①伸展,延伸 ②(转)普及,流传

розпростувати, *-тую, -туєш* [未] **розпростати**, *-ростаю, -ростаєш* [完] *що* 弄直;弄平,舒展开;伸直 ~ крила 展开双翅

розпростуватися, *-туюся, -туєшся* [未] **розпростатися**, *-ростаюся, -ростаєшся* [完] ①挺直身子,伸直,挺起;舒展开 ②变平整,变直

розпрощатися, *-щаюся, -щаєшся* [完] 告别;与…分手,与…永别

розпрягати, *-гаю, -гаєш* [未] **розпрягти**, *-ряжу, -ряжеш, -ряжемо, -ряжете* 过去时*-ріг, -рягла* 命令式*-ряжи* [完] *кого-що* 卸下(套着的牲口),卸下牲口套

розпрягатися, *-гається* [未] **розпрягтися**, *-ряжеться* [完] (拉车的马)脱套;卸套,(套着的车)卸下

розпрягти [完] 见 розпрягати

розпрягтися [完] 见 розпрягатися

розпрямити [完] 见 розпрямляти

розпрямитися [完] 见 розпрямлятися

розпрямлювати [完] (少用) = розпрямляти

розпрямлюватися [完] (少用) = розпрямлятися

розпрямляти, *-ляю, -ляєш* [未] 及(少用) **розпрямлювати**, *-люю, -люєш* [未] **розпрямити**, *-рямлю, -рямиш, -рямимо, -рямите, -рямлять* [完] *що* 弄直;弄平,舒展开;伸直

розпрямлятися, *-ляюся, -ляєшся* [未] 及(少用) **розпрямлюватися**, *-люю-ся, -люєшся* [未] **розмрямитися**, *-рямлюся, -рямишся, -рямимося, -рямитеся, -рямляться* [完] ①变直;变平 ②挺直身子;伸直,挺起;舒展开

розпука, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 绝望,悲观失望 впадати в ~ку 陷于绝望

розпукатися [完] 见 розпукуватися

розпукатися [未] = розпукуватися

розпукуватися, *-кується* [未] 及 **розпукатися**, *-кається* [未] **розпукатися**, *-кається* [完] (口语)(花)开放,开花;出芽

розпуск, *-ку* [阳] 解散,遣散;放走

розпускати, *-каю, -каєш* [未] **розпустити**, *-пущу, -пустиш* [完] *кого-що* ①放走(许多或全体);遣散;解散 ②打开(卷着、包着的东西);放松,松开(皮带、缰绳);解开(衣服)~ прапори 展开旗帜 ③伸开,张开;使延伸到远处 ④散布,传播(谣言等)~ плітки 散布谣言 ⑤(口语)使溶解,使化开 ⑥(转)放纵,放任 ⑦[只用完成体] 使难于通行,使泥泞难行 ◇ **розпустити сльози** 啼哭起来 **розпустити язика** (贬)饶舌不已,漫无节制地闲谈起来,多嘴多舌

розпускатися, *-каюся, -каєшся* [未] **розпуститися**, *-пущуся, -пустишся* [完] ①松开;(头发)披散开 ②溶解开,化开 ③(转)散漫,任性,惯坏

розпусний 及 **розпутний** [形] (副 роз-

пу́сно 及 розпу́тно) ①不道德的，淫乱的，荒淫无耻的；腐化的 ②〈少用〉娇纵坏了的，任性的，放纵的

розпу́сник 及 **розпу́тник**, *-ка* [阳] 淫乱放荡的人，贪淫好色的人

розпу́сниця 及 **розпу́тниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 淫妇，荡妇

розпу́сність 及 **розпу́тність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] розпу́сний 及 розпу́тний 的名词

розпу́ста, *-ти* [阴] ①淫乱放荡的生活；淫荡腐化，道德败坏 ②任性；放纵 ◇ **кубло́ розпу́сти** 卖淫窟 **дім розпу́сти** 妓院

розпусти́ти [完] 见 розпуска́ти

розпусти́тися [完] 见 розпуска́тися

розпу́тний [形] ＝розпу́сний

розпу́тник [阳] ＝розпу́сник

розпу́тниця [阴] ＝розпу́сниця

розпу́тність [阴] ＝розпу́сність

розпу́ття, *-тя* 复二 *-тів* [中] 交叉路口，十字路口 ◇ **стоя́ти (бу́ти) на розпу́тті** 彷徨歧路，犹豫不定

розпуха́ти, *-ха́ю*, *-ха́єш* [未] **розпу́хнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *-пу́х*, *-пу́хла* 及 *-пу́хнув*, *-пу́хнула* [完] ①肿胀，肿起 ②〈转，口语〉变得臃肿 ③〈口语〉发胖

розпу́хлий [形] ①肿的，肿大的 ②〈寒得〉鼓鼓的

розпу́хнути [完] 见 розпуха́ти

розпу́шення, *-ня* 复二 *-шень* [中] 及 **розпу́шування**, *-ня* [中] 〈农〉使松散，弄松

розпу́шити [完] 见 розпу́шувати

розпуши́ти, *-пушу́*, *-пу́шиш* [完] 使(毛、发、羽等)松软，蓬松 ～ воло́сся 使头发蓬松

розпу́шитися [完] 见 розпу́шуватися

розпуши́тися, *-пу́шиться* [完] ①变得蓬松，松软 ②竖起(身上的)羽毛

розпу́шувальний [形] 供掘松用的，使疏松的

розпу́шування [中] 〈农〉＝розпу́шення

розпу́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **розпу́шити**, *-шу*, *-шиш* [完] *що* 使松散，弄松，掘松

розпу́шуватися, *-шується* [未] **розпу́шитися**, *-шиться* [完] 变松散，变松软，弄松

розпу́шувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈专〉松土机；开棉机

розп'ясти́ [完] ＝розіпну́ти 见 розпина́ти

розп'ясти́ся [完] ＝розіпну́тися 见 розпина́тися

розп'я́ття, *-тя* 复二 *-п'я́ть* [中]〈宗〉带有耶稣受难像的十字架

розра́да[1], *-ди* [阴] 乐趣；慰藉，欢乐 Він був розра́дою для батьків. 他是他父母的安慰。

розра́да[2], *-ди* [阴]〈口语〉不和睦，意见分歧，纷争

розра́джувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **розра́дити**, *-джу*, *-диш* [完] *кого́-що* 〈口语〉①安慰，使解忧 ②使高兴，使快乐 ③劝阻，劝…不要做

розра́дити [完] 见 розра́джувати

розрахо́вувати, *-хо́вую*, *-хо́вуєш* [未] **розрахува́ти**, *-раху́ю*, *-раху́єш* [完] *кого́-що* ①计算；估计(力量、可能性、条件等)；考虑到 ②〈口语〉根据计算分配；计算好 ③[只用未完成体]〈*на кого́-що* 或接不定式〉指望，期望；作…的打算 Розрахо́вуйте на ме́не. 交给我来应付吧。

розрахо́вуватися, *-хо́вуюся*, *-хо́вуєшся* [未] **розрахува́тися**, *-раху́юся*, *-раху́єшся* [完] *з ким-чим* ①清账，付清工资～ з кредито́рами 还清债权人的钱 ②〈转〉算账，清算 ～ з ворога́ми 和敌人算账 ③算账辞职；(算账后)被解雇 ④〈军〉报数

розрахува́ти [完] 见 розрахо́вувати

розрахува́тися [完] 见 розрахо́вуватися

розрахунко́вий [形] ①计算的 ②结算的，清算的 ③登记支付工资用的 ④〈技〉设计计算的

розраху́нок, *-нку* [阳] ①计算，核计 господа́рський ～ 经济核算 ～ ба́лки 〈建〉梁的应力计算 ②清算，结算，算清欠账 ③(付清工资)解雇，算账辞退 взя́ти ～ на робо́ті 辞工 ④〈转〉惩罚，报复，算账 ⑤〈转〉打算，盘算；推测 Розраху́нки не спра́вдилися. 打算落空了。⑥〈军〉分编小队；负责一尊炮的

全组炮手

розрáювати, *-ráюю, -ráюєш* [未] **розрáяти**, *-ráю, -ráєш* [未] *когó* 〈口语〉劝阻,劝…不要做

розрáяти [完] 见 розрáювати

розреготáтися, *-гочýся, -гóчешся* 命令式 *-гочúся* [完] 及 **розреготíтися**, *-гочýся, -готúшся, -готимóся, -готитéся* 命令式 *-готúся* [完] 哈哈大笑起来

розреготíтися [完] = розреготáтися

розрепетувáтися, *-тýюся, -тýєшся* [完] 〈口语〉大声号叫起来

розри́в, *-ву* [阳] ①撕破;扯断;炸裂 ②裂口,破裂处,缺口 ③断绝关系 ④〈转〉脱节(现象),脱离(现象)

розривáти[1], *-вáю, -вáєш* [未] **розірвáти**, *розірвý, розíрвеш* [完] *когó-що* ①撕碎,撕开 Вовк розірвáв вівцю. 狼把羊撕咬死了。②炸碎;冲破 Гармáту розірвáло. [无人称] 炮被炸毁了。③〈转〉使破裂,断绝(关系、联系等)~ шлюб 解除婚约,撕毁婚约

розривáти[2], *-вáю, -вáєш* [未] **розри́ти**, *-ри́ю, -ри́єш* [完] *що* ①掘开,刨开 ②〈口语〉翻得很乱 ③挖坑

розривáтися, *-вáюся, -вáєшся* [未] **розірвáтися**, *розірвýся, розíрвешся* [完] ①(被)撕破,破;扯断 ②炸开,炸裂 ③〈转〉(联络、关系)断绝,中断 ④〈转,口语〉跑来跑去忙得要命;(会分身似的)同时抓很多事

розривни́й [形] ①爆炸的;爆裂的 ~ нá пýля 爆破弹 ②断裂的;破裂的 ③可解除的,可废除的

розри́в-травá, *-вú* [阴] ①〈植〉凤仙花;水金凤 ②〈民〉开锁仙草(童话里能开启魔洞和聚宝箱的仙草)

розрíвнювати, *-нюю, -нюєш* [未] **розрівня́ти**, *-ня́ю, -ня́єш* [完] *що* ①弄平,修平(地、路等) ②弄平,弄直;伸直;舒展开

розрівня́ти [完] 见 розрíвнювати

розрíджений [形] 稀疏的,稀薄的,稀释的

розрíджувати, *-джую, -джуєш* [未] **розріди́ти**, *-ріджý, -рíдиш, -рідимó, -рідитé* [完] *що* ①使稀疏,使间距大一些 ②使稀薄(空气);排气 ③弄稀些,稀释;冲淡

розрíджуватися, *-джується* [未] **розріди́тися**, *-рíдиться* [完] ①变稀疏,间距变大 ②变得稀薄(空气、雾等) ③变稀;变淡

розріди́ти [完] 见 розрíджувати

розріди́тися [完] 见 розрíджуватися

рóзріз[1], *-зу* [阳] 〈矿〉露天采矿场;横坑道 вýгільний ~ 露天采煤场 ◇ **рóзріз очéй** 眼眶的形状,眼缝的位置

рóзріз[2], *-зу* [阳] ①切,割,剪,裁 ②切口;(刀切的)伤口;开岔,开襟 ③剖面 ◇ **в рóзрізі** *чогó* 或 *якóму* 从…观点上 **ітú в рóзріз** *із чим* 与…相反,与…相矛盾

розрíзаний ① розрíзати 的过去时被动形动词;切(割、剪、裁)开的 ②[形] 切开的;割伤的 ~ папір 裁开的纸 ③[形] 〈裁〉用以裁切的 ④[形] 〈裁〉有开襟的,有开衩的 ⑤[形] 〈裁〉拼成的,镶成的

розрíзати [完] 见 розрíзувати

розрізáти [未] 〈少用〉= розрíзувати

розрíзнений [形] ①不齐全的;不成套的;拼凑的 ②分散的,零散的;(动作)不协调的

розрізни́й [形] ①用以裁切的 ②有开襟的,有开衩的

розрізни́ти[1] [完] 见 розрíзнювати[1]

розрізни́ти[2] [完] 见 розрíзнювати[2]

розрізни́тися [完] 见 розрíзнюватися

розрíзнювати[1], *-нюю, -нюєш* [未] 及 **розрізня́ти**[1], *-ня́ю, -ня́єш* [未] **розрізни́ти**[1], *-ню́, -ни́ш, -нимó, -нитé* [完] *що* ①把一套(一副、一双)拆散;使不成套,使不齐全;使分开 ②*когó* 使离开,使离别

розрíзнювати[2], *-нюю, -нюєш* [未] 及 **розрізня́ти**[2], *-ня́ю, -ня́єш* [未] **розрізни́ти**[2], *-ню́, -ни́ш, -нимó, -нитé* [完] *когó-що* ①识别,辨别出,区别开 ②看(听、觉)得出 ◇ **не розрізня́ючи стáті й вíку** 不分性别和年龄

розрíзнюватися, *-нююся, -нюєшся* [未] 及 **розрізня́тися**, *-ня́юся, -ня́єшся* [未] **розрізни́тися**, *-ню́ся, -ни́шся, -нимóся,*

-ниться [完] з ким 离开,离别

розрізняльний [形] 用以识别的,借以辨别的

розрізняти[1] [未] = розрізнювати[1]

розрізняти[2] [未] = розрізнювати[2]

розрізнятися [未] = розрізнюватися

розрізувальний [形] 〈专〉切割的,用以切断的

розрізувати, *-зую*, *-зуєш* [未] 及〈少用〉**розрізати**, *-заю*, *-заєш* [未] **розрізати**, *-ріжу*, *-ріжеш* [完] *кого-що* ①把…分成几部分 ②(河流、道路)穿过,横贯 ③切开,剖开

розробити [完] 见 розробляти

розроблювати [未] = розробляти

розробляти, *-ляю*, *-ляєш* [未] 及 **розроблювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **розробити**, *-роблю*, *-робиш* [完] *що* ①把…加工(以备作某种用途) ②〈矿〉开采 ③深入研究;详细拟定 ④锤炼,提炼,使精湛

розроїтися, *-роїться* [完] 〈口语〉①繁殖起来,滋生起来(指蜜蜂) ②〈转〉大量繁殖,生很多(孩子)

розростатися, *-тається* [未] **розростися**, *-теться* 过去时 *-рісся*, *-рослася* [完] ①长得茂盛起来,(枝叶)茂密起来;(器官、组织)增生 ②〈转〉发展起来,扩大起来

розростися [完] 见 розростатися

розрубати [完] 见 розрубувати

розрубувати, *-бую*, *-буєш* [未] **розрубати**, *-баю*, *-баєш* [完] *кого-що* 砍断;劈开;剁成块 ◇ **розрубати гордіїв вузол** 勇敢果断地解决难办的事,快刀斩乱麻(源自古希腊神话)

розруйновувати, *-новую*, *-новуєш* [未] **розруйнувати**, *-ную*, *-нуєш* [完] *що* 毁坏,使成废墟

розруйнувати [完] 见 розруйновувати

розрух, *-ху* 六格(*у*) *-сі* 复 *-хи*, *-хів* [阳] 〈口语〉①慌乱 ②惊慌,慌张 ③[常用复数]〈旧〉暴乱,骚乱 ◇ **селянські розрухи** 〈史〉农民的骚动

розруха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①坍塌 ②经济破坏,崩溃 ③造反,叛乱 ④〈旧〉纠纷,纷争

розряд[1], *-ду* [阳] ①种,类 ～ рослин 植物类 віднести до ～ду *чого* 把…归入…类 ②(某种专业技能的)等,级 ③〈数〉位(个位、十位…)

розряд[2], *-ду* [阳] ①(枪、炮)退弹 ②〈电〉放电 електричний ～〈电〉放电 ③和缓

розряджати, *-джаю*, *-джаєш* [未] **розрядити**, *-ряджу*, *-рядиш* [完] *що* ①(从枪、炮)退出弹药 ②〈摄〉退胶卷 ③〈电〉放电 ④〈转〉使缓和,减轻紧张程度 ⑤〈印〉排松

розряджатися, *-джається* [未] **розрядитися**, *-рядиться* [完] ①(枪、炮)退弹 ②〈电〉放电 ③〈转〉缓和

розрядити [完] 见 розряджати

розрядитися [完] 见 розряджатися

розрядка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①退弹;退胶卷 ②〈电〉放电 ③〈转〉缓和 ④〈印〉排松 ⑤[用作副词] **розрядкою** 〈印〉松开点,稀着点

розрядний[1] [形] 〈体〉等级的

розрядний[2] [形] 〈电〉放电的 ～ струм 〈电〉放电电流

розрядник[1], *-ка* [阳] 〈体〉等级运动员

розрядник[2], *-ка* [阳] 〈电〉放电器;避雷器

розрядниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 〈体〉розрядник[1] 的女性

розсада, *-ди* [阴] 〈农,园〉秧,秧苗

розсадження, *-ня* [中] 及〈口语〉**розсадка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 栽种

розсаджування, *-ня* [中] розсаджувати 的名词

розсаджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **розсадити**, *-саджу*, *-садиш* [完] *кого-що* ①让(一些人)分别坐下,请(一些人)入座 ～ гостей 请客人们入座 ②使分开坐,不让坐在一起 ③栽种 ～ дерева 种树 ④〈转〉打碎,劈散

розсаджуватися, *-джуюся*, *-джуєшся* [未] **розсістися**, *-сядуся*, *-сядешся* [完] 各就各位坐下

розсадити [完] 见 розсаджувати

розсадка [阴] 〈口语〉= розсадження

розсадник, *-ка* [阳] ①〈农,园〉苗床,苗圃 ②〈农〉繁殖场 ③〈转〉发源地;中心

розсадницький [形] 〈农,园〉苗圃的

розсвінути [完] 见 розсвітати

розсвіта́ти, *-та́є* [未] 及 **розсвіта́тися**, *-та́ється* [未] **розсвіну́ти**, *-не́* 过去时*-свіло́*及 *-свіну́ло* [完,常用无人称] 天亮,破晓

розсвіта́тися [未] ＝розсвіта́ти

розсекре́тити [完] 见 розсекре́чувати

розсекре́титися [完] 见 розсекре́чуватися

розсекре́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розсекре́тити**, *-ре́чу*, *-ре́тиш* [完] ① *що* 不再保密,解密,把秘密公开 ② *кого́* (口语)不再让…做保密工作

розсекре́чуватися, *-чується* [未] **розсекре́титися**, *-ре́титься* [完] 不再保密,解密

розсели́ти [完] 见 розселя́ти

розсели́тися [完] 见 розселя́тися

розсе́лювати [未] ＝розселя́ти

розсе́люватися [未] ＝розселя́тися

розселя́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **розсе́лювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **розсели́ти**, *-селю́*, *-се́лиш* [完] *кого́-що* ①使分别迁入 ②使分开住

розселя́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] 及 **розсе́люватися**, *-люю́ся*, *-люєшся* [未] **розсели́тися**, *-селю́ся*, *-се́лишся* [完] ①分别迁到不同的地方去 ②分开住

розсе́рдити, *-джу*, *-диш* [完] *кого́-що* ①使生气,使愤怒 ②使非常懊丧,使非常烦恼

розсе́рдитися [完] ①发怒,气愤 ②非常懊丧,烦恼起来

розсила́ння, *-ня* [中] розсила́ти 的名词

розсила́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [未] **розісла́ти**, *розішлю́*, *розішле́ш*, *розішлемо́*, *розішлете́* [完] *кого́-що* ①分别送到(寄到);分别派往(各处) ②全部派出去

розсильни́й [形] ①登记发文件用的;送文件的 ～на́ кни́га 发文簿 ②递送的,往各地分送的 ～не́ відді́лення пошта́мту 市邮政总局递信科 ③[用作名词] **розси́льний**, *-ного* [阳] **розси́льна**, *-ної* [阴] 送信员;邮递员

ро́зсип, *-пу* [阳] ① розсипа́ти—розси́пати 的名词 ②(口语)零散物 ③(商)(散装商品的)损耗,减重 ④(地质)岩屑层 ⑤(印,口语)散乱的各号铅字

розси́пати [完] 见 розсипа́ти

розсипа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **розси́пати**, *-плю*, *-плеш*, *плють* 命令式 *-си́п* [完] ①撒落,使散落;无意中撒落 ②把(散体物)分别装在…里,分别倒在…里 ◊ **розсипа́ти поді́ки** (**компліме́нти**) 说许多感谢(奉承讨好)的话,满口说感谢(奉承讨好)的话

розси́патися [完] 见 розсипа́тися

розсипа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [未] **розси́патися**, *-плюся*, *-плешся*, *-плються* [完] ① 散落;披散(头发) ②破碎;散架子;瓦解,解体 ③(口语)分娩 ◊ **розси́патися по́рохом** (**на по́рох**) (口语)化为灰土,化为乌有

розси́пище, *-ща* [中] ①(地质)岩屑层 ②(转)很多,丰富

розсипни́й [形] ①散体的;散装的;分散的 ②(转)一阵阵的(指声音) ◊ **розсипни́й стрій** (军)散兵队形

розси́пчастий [形] ①酥的,松散的;易碎的 ②(转)一阵一阵的(指声音)

розсиха́тся, *-ха́ється* [未] **розсо́хнутися**, *-неться* [完] 干裂,干得裂缝

розсі́в, *-ву* [阳] ①播;撒 ②(农)播种方法,播种的质量 ③(机)平面筛;筛分机

розсіва́льник, *-ка* [阳] 筛选工人

розсіва́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] розсіва́льник 的女性

розсіва́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **розсі́яти**, *-сі́ю*, *-сі́єш* [完] *кого́-що* ①播;撒 ②使消散;使扩散 ③驱散,使(烟、雾)消散 ④(转)消除,打消,排遣(愁闷、悲伤等)

розсіва́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **розсі́ятися**, *-сі́юся*, *-сі́єшся* [完] ①四处散落;四散;跑散 ②(转)消失,消逝(如怒气、怀疑等)

розсіда́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **розсі́стися**, *-ся́дуся*, *-ся́дешся* [完] ①各就各位坐下;(口语)无拘束地坐下,随便坐下 ②(口语)坐得太久 ③[只用完成体](口语)占据,坐落 ④出现裂缝,裂开

розсідла́ти [完] 见 розсі́длувати

розсідла́тися [完] 见 розсі́длуватися

розсі́длувати, *-лую*, *-луєш* [未] **розсідла́ти**, *-ла́ю*, *-ла́єш* [完] *кого́* (给马)卸下鞍子

розсі́длуватися, *-лується* [未] **розсідла́тися**, *-ла́ється* [完] (马)甩下鞍子

розсіка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **розсі́кти**, *-січу́*, *-січе́ш*, *-січемо́*, *-січете́* 过去时 *-сі́к*, *-сі́кла* 命令式 *-січи́* [完] *кого́-що* ①砍开,劈开 ②截开,隔开;截断 ③(转)划破,冲破(指声音、光线等)

розсіка́тися, *-ка́ється* [未] **розсі́ктися**, *-січе́ться* 过去时 *-сі́кся*, *-сі́клася* [完] (线、头发等)断开;披散开

розсі́кти [完] 见 розсіка́ти

розсі́ктися [完] 见 розсіка́тися

розсі́л, *-со́лу* [阳] ①盐水;(腌过菜的)盐汤 ②盐汁,盐卤 ③(技)盐(溶)液

розсі́льний [形] розсі́л 的形容词

розсі́стися [完] 见 розсіда́тися 及 розса́джуватися

розсі́ювати, *-сі́юю*, *-сі́юєш* [未] **розсі́яти**, *-сі́ю*, *-сі́єш* [完] *кого́-що* ①使扩散 ②驱散;使(烟、雾)消散 ③(转)消除,排遣(愁闷、悲伤等) ④(理)使散射(光、热等)

розсі́юватися, *-сі́юється* [未] **розсі́ятися**, *-сі́ється* [完] ①四处散落;四散;跑散 ②(转)消失,消逝(如怒气、怀疑等)

розсі́яний [形] ①分散的,稀疏的 ～не насе́лення 住得很分散的居民 ②(理)散射的,漫射的,扩散的 ～не випромі́нення (无线)扩散辐射 ～не сві́тло 散射光,漫射光

розсі́яти [完] 见 розсіва́ти 及 розсі́ювати

розсі́ятися [完] 见 розсіва́тися 及 розсі́юватися

розсла́бити [完] 见 розсла́блювати

розсла́блений [形] 没有力气的,软弱无力的

розсла́бленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 衰竭,体虚,无力

розсла́блення, *-ня* [中] розслабля́ти (-ся)—розсла́бити(-ся)的名词

розсла́блювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **розслабля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **розсла́бити**, *-блю*, *-биш* [完] *кого́-що* 使软弱无力,使无力气

розслабля́ти [未] ＝розсла́блювати

розслі́дуваний [形] ①正在调查的;正在侦查的 ②调查过的

розслі́дування, *-ня* [中] 调查

розслі́дувати, *-дую*, *-дуєш* [未,完] *що* 调查

розсмакува́ти, *ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* (口语) ①尝尝,品品味 ②(转)爱好入迷,成癖

розсми́кати [完] 见 розсми́кувати

розсми́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **розсми́кати**, *-каю*, *-каєш* [完] ① *що* 撕开,扯碎 ②*кого́-що* (转,口语)使非常苦恼

розсмокта́ти [完] 见 розсмо́ктувати

розсмокта́тися [完] 见 розсмо́ктуватися

розсмо́ктувати, *-тую*, *-туєш* [未] **розсмокта́ти**, *-мокчу́*, *-мо́кчеш* [完] *що* ①使消散(指肿块等) ②(口语)(在口中)噙化

розсмо́ктуватися, *-тується* [未] **розсмокта́тися**, *-мо́кчеться* [完] ①消散(指肿块等) ②(转,口语)(人群等)逐渐散去

розсо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] 及 **розсува́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **розсу́нути**, *-ну*, *-неш* [完] ① *що* 拉开,分开;移开 ②*кого́-що* 使让开道 ③*що* 扩大,扩充

розсо́вуватися, *-со́вується* [未] 及 **розсува́тися**, *-ва́ється* [未] **розсу́нутися**, *-неться* [完] ①挪开,散开 ②向两旁闪开,让开 ③(得到)扩大

розсота́ти [完] 见 розсо́тувати

розсота́тися [完] 见 розсо́туватися

розсо́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **розсота́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [完] *що* ①(把缠绕着的东西)捯开;解开 ②(口语)使成散绺,使散成细缕

розсо́туватися, *-тується* [未] **розсота́тися**, *-та́ється* [完] ①(缠绕着的绳线)捯开,退卷 ②(转,口语)四散,向四面八方走去;(云、烟等)消散

розсо́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①杈桠,树杈 ②岔道口;河汊

розсо́хнутися [完] 见 розсиха́тися

розсо́хуватий [形] 有杈桠的,分叉的

ро́зспів, *-ву* [阳] (乐)悠长的旋律,拖

腔；拖长声音

розспівáти [完] 见 розспівувати

розспівáтися [完] 见 розспівуватися

розспíвувати, *-півую*, *-півуєш* [未] **розспівáти**, *-вáю*, *-вáєш* [完] *що* 〈口语，乐〉①排练歌唱，练唱 ②吊，练(嗓子) ③[只用未完成体]〈口语〉放声高唱；唱歌消磨时间

розспíвуватися, *-півуюся*, *-півуєшся* [未] **розспівáтися**, *-вáюся*, *-вáєшся* [完] 〈口语〉①唱(指歌) ②吊开嗓子 ③[只用完成体]唱得起劲

розставáння, *-ня* [中] 离别

розставáтися, *-таю́ся*, *-тає́шся*, *-таємóся*, *-таєтéся* [未] **розстáтися**, *-стáнуся*, *-стáнешся* [完] ①分别，离别 ②离开(某地方) ③丢开，舍弃

розстáвити [完] 见 розставля́ти

розстáвитися [完] 见 розставля́тися

розставля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **розстáвити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-стáв* [完] ①分别摆好；分别安置 ②张开，撑开，支开(折叠的东西) ③放大，放宽 ◇ **розстáвити вýха**(**ýші**) 1)竖起耳朵(听) 2)听得出神 **розставля́ти сíті** 给…布下圈套，设下陷阱

розставля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **розстáвитися**, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* 命令式 *-стáвся* [完] ①分别站好，排好 ②〈口语〉摆好(家具等) ③〈口语〉叉开两腿站着；拉开距离站着

розстáння, *-ня* [中] 离别

розстанóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①布置；分布 ②配置次序，排列次序 ③(谈话时)短暂的停顿，间歇

розстáтися [完] 见 розставáтися

розстебну́ти [完] 见 розстібáти

розстебну́тися [完] 见 розстібáтися

розстели́ти [完] 见 розстеля́ти

розстели́тися [完] 见 розстеля́тися

розстеля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 及 **розстилáти**, *-лáю*, *-лáєш* [未] **розстели́ти**, *-телю́*, *-тéлиш* [完] 及 **розіслáти**, *розстелю́*, *розстéлеш* [完] *що* ①铺上；把(全部表面)铺上 ②〈转〉把…向四面伸出

розстеля́тися, *-ля́ється* [未] 及 **розстилáтися**, *-лáється* [未] **розстели́тися**, *-тéлиться* [完] 及 **розіслáтися**, *розстéлеться* [完] ①摊开铺在表面上；完全遮掩上 ②伸展，延伸 ③弥漫；〈转〉(声音)传播，扩散

рóзстил, *-лу* [阳] 〈专〉розстилáти 的名词

розстилáти [完] 见 розстеля́ти

розстилáтися [完] 见 розстеля́тися

розстібáти, *-бáю*, *-бáєш* [未] **розстебну́ти**, *-тебну́*, *-тéбнеш* [完] *що* 解开(纽扣等)

розстібáтися, *-бáюся*, *-бáєшся* [未] **розстебну́тися**, *-тебну́ся*, *-тéбнешся* [完] ①(领子、纽扣等)解开，敞开 ②解开身上的衣服

розстри́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳] 〈宗〉免去教职的教士

розстригáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **розстри́гти**, *-рижу́*, *-рижéш*, *-рижемó*, *-рижетé* 命令式 *-рижи́* [完] *когó* 〈宗〉免去教职；使还俗

розстригáтися, *-гáюся*, *-гáєшся* [未] **розстри́гтися**, *-рижу́ся*, *-рижéшся*, *-рижемóся*, *-рижетéся* 命令式 *-рижи́ся* [完] 卸去教职，辞去教职；还俗

розстри́гти [完] 见 розстригáти

розстри́гтися [完] 见 розстригáтися

рóзстріл, *-лу* [阳] 枪毙

розстрíлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розстріля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [完] *когó-що* ①枪决，枪毙 ②猛烈射击 ③(把子弹)全部打完 ④〈专〉打胀(枪膛)

розстріля́ти [完] 见 розстрíлювати

розстрóїти [完] 见 розстрóювати

розстрóїтися [完] 见 розстрóюватися

розстрочи́ти [完] 见 розстрóчувати

розстрóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розстрóчити**, *-чу*, *-чиш* [完] *що* 分期(完成或付清)

розстрóювати, *рóюю*, *рóюєш* [未] **розстрóїти**, *-рóю*, *-рóїш* [完] ①*когó-що* 使(队列)陷于混乱状态，使溃乱；使紊乱 ②*що* 使音不准，使音调失调 ③*що* 破坏，损害；使失调 ④*когó-що* 使伤心，使难过

розстрóюватися, *-рóююся*, *-рóюєшся* [未] **розстрóїтися**, *-рóюся*, *-рóїшся* [完] ①(队列)陷于混乱状态，溃乱 ②

(乐器)音调不谐 ③受到破坏;受到损害;失调 ④伤心,难过

розступáтися, *-пáється* [未] **розступúтися**, *-стýпиться* [完] ①(许多人)让出道路 Нáтовп розступи́вся. 人群中让出了一条道。②(土地、岩石、水等)裂开,分开

розсувáти [未] ＝розсóвувати

розсувáтися [未] ＝розсóвуватися

розсувни́й [形] 可以拉开的,能伸缩的

рóзсуд, *-ду* [阳] (文语) ①斟酌(办理);裁夺 діяти(робúти) за влáсним ～-дом 自己斟酌处理 ②判断,评判,评论;裁判 ～ нащáдків 子孙后代来评判

розсýджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **розсуди́ти**, *-суджý*, *-сýдиш* [完] ①*когó-що* 评判,判断,判断是非 ②得出结论(认为),考虑

розсуди́ти [完] 见 розсýджувати

розсýдливий [形] (副 **розсýдливо**) ①明白事理的,通情达理的 ②能明辨是非的,能正确判断的 ③审慎的

розсýдливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 明白事理,通情达理;明辨是非;审慎

розсукáти [完] 见 розсýкувати

розсукáтися [完] 见 розсýкуватися

розсýкувати, *-кую*, *-куєш* [未] **розсукáти**, *-сучý*, *-сýчиш* 及 *-сукáю*, *-сукáєш* [完] *що* ①捻开,搓开;松开,解开(捆紧的东西) ②放下(卷起的东西)

розсýкуватися, *-кується* [未] **розсукáтися**, *-сýчиться* 及 *-сукáється* [完] ①(捻成的东西)散开 ②(卷起的东西)放下来,脱落下来

розсýнути [完] 见 розсóвувати

розсýнутися [完] 见 розсóвуватися

розсьóрбáти [完] 见 розсьóрбувати

розсьóрбувати, *-бую*, *-буєш* [未] **розсьóрбáти**, *-сьóрбáю*, *-сьóрбáєш* [完] *що* (口语) ①共同喝尽,吃尽(菜汤、粥等) ②(转)收拾(乱摊子);应付(不愉快的事)

розтавáти, *-таю́*, *-таéш*, *-таємó*, *-таєтé* [未] **розтáнути** 及 **розтáти**, *-тáну*, *-тáнеш* [完] ①融化,化开 ②(转)渐渐消失;(钱)逐渐花光 ③(转)变得心软;变得缓和

рóзталь, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①(冬季或早春的)解冻天气,冰消雪融的天气 ②融化的雪;融化的水

розтáнути [完] 见 розтавáти

розтáти [完] ＝розтáнути 见 розтавáти

розташóвувати, *-шóвую*, *-шóвуєш* [未] **розташувáти**, *-шýю*, *-шýєш* [完] *когó-що* 分开放置;布置;安排,配置

розташóвуватися, *-шóвується* [未] **розташувáтися**, *-шýється* [完] (把自己)安置好,在…住下;驻扎,坐落,位于

розташувáти [完] 见 розташóвувати

розташувáтися [完] 见 розташóвуватися

розтекти́ся [完] 见 розтікáтися

розтели́тися, *-тéлиться* [完] (农)生犊;产羔;产驹

розтерзáти, *-зáю*, *-зáєш* [完] *когó-що* ①撕碎,撕烂 ②使(精神)受尽折磨,使极痛苦

розтéрти [完] 见 розтирáти

розтéртися [完] 见 розтирáтися

рóзтин, *-ну* [阳] ①切开,割开 ②切口;(刀切的)伤口 ③剖面 ④(医)开刀,剖开 ◊ **рóзтин трýпа** (医)尸体解剖

розтинáти, *-нáю*, *-нáєш* [未] **розтя́ти** 及 **розітнýти**, *розітнý*, *розітнéш*, *-немó*, *-нетé* 过去时 *розтя́в*, *розтялá* [完] *когó-що* ①切开,割开;(转)劈开(水面)前进 ②剖开 ③把…分成几部分;(河流、道路)穿过

розтинáтися, *-нáється* [未] **розтя́тися** 及 **розітнýтися**, *розітнéться* [完] (口语)(声音)传来,响起,传遍

розтирáльний [形] 研磨(用)的

розтирáння, *-ня* [中] розтирáти 的名词

розтирáти, *-рáю*, *-рáєш* [未] **розтéрти**, *розітрý*, *розітрéш*, *розітремó*, *розітретé* [完] *що* ①研碎,磨碎 ②涂抹 ③揉,搓,按摩 ④磨破,磨伤

розтирáтися, *-рáюся*, *-рáєшся* [未] **розтéртися**, *розітрýся*, *розітрéшся*, *розітремóся*, *розітретéся* [完] ①好好地擦抹(自己的身体) ②研磨成粉末

рóстік, *-току* [阳] 及 **розтóка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①分为两半 ②河汊 ③支流

розтіка́тися,*-ка́ється* [未] **розтекти́ся**,*-течеться* [完] ①流到四面 ②(转)(气味)散发;(声音)扩散 ③(转)(人群等)向四面八方散去 ④(转)(钱财等)浪费掉,挥霍掉

розтіпа́ти,*-па́ю*,*-па́єш* [完] *що* (口语)使凌乱,使散乱

розтли́ти [完] 见 розтліва́ти

розтли́тися [完] 见 розтліва́тися

розтліва́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] **розтли́ти**,*-лю́*,*-ли́ш*,*-лимо́*,*-литé* [完] *кого́-що* ①(法)奸污(幼女) ②(转)使堕落,使道德败坏,使腐化

розтліва́тися,*-ва́юся*,*-ва́єшся* [未] **розтли́тися**,*-лю́ся*,*-ли́шся*,*-лимо́ся*,*-литéся* [完] 堕落,腐化

розтлі́нний [形] 道德堕落的,腐败的

розтлі́ння,*-ня* [中] ①奸污幼儿 ②堕落,腐化

розтлума́чити [完] 见 розтлума́чувати

розтлума́чувати,*-чую*,*-чуєш* [未] **розтлума́чити**,*-чу*,*-чиш* [完] *що* 解释清楚

розтовкти́, *-вчу́*, *-вче́ш*, *-вчемо́*, *-вчете́* 过去时*-то́вк*,*-товкла́* 命令式*-товчи́* [完] (口语) *що* 捣碎,捣成粉末

розтовсті́ти,*-ті́ю*,*-ті́єш* [完] 变得非常肥胖

розто́ка [阴] =ро́зтік

розтопи́ти [完] 见 розто́плювати

розтопи́тися [完] 见 розто́плюватися

розто́плювати,*-люю*,*-люєш* [未] **розтопи́ти**,*-топлю́*,*-то́пиш* [完] *що* ①生上炉火 ②使溶化(脂油等);使熔化(金属、玻璃等) ③(口语)使融化;溶解

розто́плюватися,*-люється* [未] **розтопи́тися**,*-то́питься* [完] ①(炉子)生起火来,着起来 ②化成液体,溶化;(金属等)熔化 ③(转)逐渐消失 ④(转)变得心软

розтопта́ти [完] 见 розто́птувати

розтопта́тися [完] 见 розто́птуватися

розто́птувати,*-тую*,*-туєш* [未] **розтопта́ти**,*-топчу́*,*-то́пчеш* [完] *кого́-що* ①踩坏;踩死;踩出(道路)来 ②(口语)穿旧,穿走样(鞋);穿坏(鞋)

розто́птуватися,*-тується* [未] **розтопта́тися**,*-то́пчеться* [完] (鞋、靴等)被穿得松垮走样;穿坏,穿旧,穿破

розторо́пати,*-паю*,*-паєш* [完] *що* (口语)明白,了解,领悟

розточи́ти[1] [完] 见 розто́чувати[1]

розточи́ти[2] [完] 见 розто́чувати[2]

розточи́тися [完] 见 розто́чуватися

розто́чувати[1],*-чую*,*-чуєш* [未] **розточи́ти**[1],*-точу́*,*-то́чиш* [完] *що* ①(技)镗(孔) ②放大,放宽(衣服) ~чити спи́нку піджака́ 把西服上衣后身放宽

розто́чувати[2],*-чую*,*-чуєш* [未] **розточи́ти**[2],*-точу́*,*-то́чиш* [完] *що* ①分泌出,流出 ②分泄;斟,倒 ③(转,文语)浪费,滥用~чити добро́ 浪费财产

розто́чуватися,*-чується* [未] **розточи́тися**,*-то́читься* [完] (技)镗孔

розтра́та,*-ти* [阴] ①розтра́тити 的名词 ②(法)盗用(公款) ③盗用的公款,侵占的财产

розтра́тити [完] 见 розтра́чувати

розтра́тник,*-ка* [阳] ①盗用公款者 ②(转,口语)不珍惜时间(劳动)的人

розтра́тниця,*-ці* 五格*-цею* [阴] розтра́тник 的女性

розтра́чувати,*-чую*, *-чуєш* [未] **розтра́тити**,*-ра́чу*,*-ра́тиш* [完] *що* ①化费掉;随便消耗掉 ②私自动用,盗用(公款,公物)

розтриво́жити [完] 见 розтриво́жувати

розтриво́житися [完] 见 розтриво́жуватися

розтриво́жувати,*-жую*,*-жуєш* [未] **розтриво́жити**,*-жу*,*-жиш* [完] *кого́-що* ①使异常恐慌,使惶惶不安;惊扰,扰乱 ②触痛

розтриво́жуватися, *-жуюся*, *-жуєшся* [未] **розтриво́житися**,*-жуся*,*-жишся* [完] (口语)非常惊慌,惶惶不安

розтри́нькати [完] 见 розтри́нькувати

розтри́нькувати,*-кую*,*-куєш* [未] **розтри́нькати**,*-каю*,*-каєш* [完] *що* (口语)胡乱花掉,挥霍

розтрі́пати [完] 见 розтрі́пувати[2]

розтріпа́ти [完] 见 розтрі́пувати[1]

розтріпа́тися [完] 见 розтрі́пуватися

розтрі́пувати[1],*-пую*,*-пуєш* [未] **роз-**

тріпáти, -пáю, -пáєш [完] що ①使凌乱,弄散乱 ②弄坏,用坏 ③撕扯成几块 ④[常用完成体]〈转〉到处宣扬,到处传布

розтріпувати[2], *-пую, -пуєш* [未] **розтріпати**, *-паю, -паєш* [完]〈口语〉用力抖落掉尘土

розтріпуватися, *-пуюся, -пуєшся* [未] **розтріпáтися**, *-пáюся, -пáєшся* [完] ①散乱;披头散发 ②用坏,穿坏

розтріскатися [完] 见 розтріскуватися

розтріскуватися, *-кується* [未] **розтріскатися**, *-кáється* [完] 出现许多裂纹;迸裂

розтрощити [完] 见 розтрóщувати

розтрощитися [完] 见 розтрóщуватися

розтрóщувати, *-щую, -щуєш* [未] **розтрощити**, *-рощý, -рóщиш* [完] *когó-що* ①打碎 ②击退,击溃

розтрóщуватися, *-щується* [未] **розтрощитися**, *-рóщиться* [完] 破碎

розтроюджувати, *-джую, -джуєш* [未] **розтроюдити**, *-джу, -диш* [完] *когó-що*〈口语〉①刺激,使化脓;触痛 ②〈转〉惹起(不快);触痛(旧伤) ③〈转,口语〉惹恼,激怒

розтроюдити [完] 见 розтроюджувати

рóструб, *-ба* [阳] ①喇叭口;漏斗口 ②〈技〉(电话机的)话器承口

рóструбний [形]〈技〉有喇叭口的

розтрусити [完] 见 розтрýшувати

розтруситися [完] 见 розтрýшуватися

розтрýшувати, *-шую, -шуєш* [未] **розтрусити**, *-рушý, -рýсиш* [完] ①*що*〈口语〉撒落;到处乱扔 ②均匀地抖落开 ③[只用完成体] *когó-що*〈口语〉颠得疲乏

розтрýшуватися, *-шується* [未] **розтруситися**, *-рýситься* [完]〈口语〉①撒落(许多),撒落在各处 ②[只用完成体]〈口语〉颠得疲乏

розтужитися, *-тужýся, -тýжишся* [完]〈口语〉越发悲伤起来

розтулити [完] 见 розтуляти

розтулитися [完] 见 розтулятися

розтýлювати [未]〈少用〉= розтуляти

розтýлюватися [未]〈少用〉= розтулятися

розтуляти, *-ляю, -ляєш* [未] 及〈少用〉 **розтýлювати**, *-люю, -люєш* [未] **розтулити**, *-тулю, -тýлиш* [完] *що* ①张开,松开(握紧的拳头,紧闭的嘴唇、牙齿等) ②〈口语〉打开,敞开

розтулятися, *-ляється* [未] 及〈少用〉 **розтýлюватися**, *-люється* [未] **розтулитися**, *-тýлиться* [完] ①(握紧的拳头,紧闭的嘴唇、牙齿等)张开,松开 ②〈口语〉打开,敞开

рóзтяг, *-гу* [阳] ①拉长,抻大;延伸;〈技〉拉力,张力 ②〈医〉扭伤 ◇ **рóзтяг зв'язок**〈医〉韧带扭伤 **на рóзтяг** 拖长声地;绵延不断地

розтягáй, *-гáя* 五格 *-гáєм* [阳]〈烹〉(鱼肉馅的)露馅大馅饼

розтягáти, *-гáю, -гáєш* [未] 及 **розтягувати**, *-гую, -гуєш* [未] **розтягти** 及 **розтягнýти**, *-тягнý, -тягнеш* 过去时 *-тяг, -тяглá* 及 *-тягнýв, -тягнýла* [完] *когó-що* ①拉长,抻长;绷直,抻开 ②伸开,伸长(躯体或四肢) ③使绵延,使延伸 ④拖长(时间、声调) ⑤陆续拿走

розтягáтися, *-гáюся, -гáєшся* [未] 及 **розтягуватися**, *-гуюся, -гуєшся* [未] **розтягтися** 及 **розтягнýтися**, *-тягнýся, -тягнешся* 过去时 *-тягся, -тяглáся* 及 *-тягнýвся, -тягнýлася* [完] ①抻长,撑大 ②(在较大的面积上)铺开,拉成一线或一串,拉得很长而占很大面积 ③伸直身子躺下 ④拖得很长,占很长时间 ◇ **Чóботи розтяглися [на нозі]**. 皮靴穿得合脚了。

розтягнýти [完] = розтягти 见 розтягáти

розтягнýтися [完] = розтягтися 见 розтягáтися

розтягти [完]见 розтягáти

розтягтися [完]见 розтягáтися

розтягувати [未] = розтягáти

розтягуватися [未] = розтягáтися

розтяжний [形] ①可以拉长的,能伸展的 ②〈转〉有伸缩余地的 ～нé поняття 有伸缩性的概念

розтяжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①可伸展性,延伸性 ②〈转〉伸缩性

розтя́ти [完] 见 розтина́ти
розтя́тися [完] 见 розтина́тися
ро́зум, *-му* [阳] ①理性;理智 ②智力,思考力,智慧 ③涵义,意义 ◇ **ро́зуму си́ла** *в ко́го* (某人)非常聪明 **бра́тися (взя́тися) за ро́зум** 觉悟起来,醒悟过来,聪明起来 **втра́тити ро́зум** 失去理性,发疯 **довести́ до ро́зуму** 1) *що* 整理 2) *кого́* 把…养大成人,扶植 **дохо́дити (дійти́) [до] ро́зуму** 变得老成稳重;增长智慧 **при [своє́му] ро́зумі** 神志清醒,精神正常 **прихо́дити (прийти́) до ро́зума** 明白过来,醒悟过来 **сві́тлий ро́зум** 清醒的头脑 **спа́сти на ро́зум** 1)产生(一个念头),想起 2)想起要(做某事)
розума́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴] 及 **розума́ха**, *-хи* 三、六格 *-сі* [阳及阴] ①聪明人 ②(讽)自以为聪明的人
розума́ха [阳及阴] = розума́ка
розумі́ння, *-ня* [中] ①明白,理解,了解 ②意义,涵义,意思 ◇ **у вузько́му розумі́нні [цьо́го сло́ва]** 按[该词的]狭义(说) **у прямо́му розумі́нні [цьо́го сло́ва]** 按[该词的]原义(说) **у тако́му (цьо́му) розумі́нні** 在这方面,就这个意义来说
розумі́ти, *-мі́ю, -мі́єш* [未] *кого́-що* ①理解,明白,懂得;领悟;了解 ②指…而言,意思是…
розумі́тися, *-мі́юся, -мі́єшся* [未] ① *на чо́му* 及 *в чо́му* 理解,懂得;弄清楚,分析弄懂 ② *над чим* 意思是…,指的是 ③[用作插入语] **розумі́ється** 当然,自然,不用说 ◇ **розумі́ється само́ собо́ю** *що* …是不言而喻的
розу́мний [形] (副 **розу́мно**) ①聪明的,有头脑的;有智慧的;懂道理的 ②合理的,合乎情理的
розу́мник, *-ка* [阳] (口语) ①聪明人 ②聪明人(多指儿童),明白事理的人
розу́мниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (口语) розу́мник 的女性
розу́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] розу́мний 的名词
розумні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [未] 及 **розумні́шати**, *-шаю, -шаєш* [未] 变聪明,增长智慧
розумні́шати [未] = розумні́ти
розумо́вий [形] (副 **розумо́во**) ①脑力的,智力的 ~ва дія́льність 智力活动 ~ ро́звиток 智力发展 ~во відста́лий 智力落后的 ②理性的,理智的 ③思维的 ~ апара́т 思维器官
розумува́ти, *-му́ю, -му́єш* [未] ①推论,论断 ②(口语)自作聪明;自作主张 ◇ **Про́шу не розумува́ти!** 请别争辩了!
розучи́ти [完] 见 розу́чувати
розучи́тися [完] 见 розу́чуватися
розу́чувати, *-чую, -чуєш* [未] **розучи́ти**, *розучу́, -зу́чиш* [完] *що* 学会,记熟(歌、剧等)
розу́чуватися, *-чуюся, -чуєшся* [未] **розучи́тися**, *розучу́ся, -зу́чишся* [完] 不再会(已学会的技能)
розфарбо́вувати, *-бо́вую, -бо́вуєш* [未] **розфарбува́ти**, *-бу́ю, -бу́єш* [完] *кого́-що* 涂上各种颜色(彩饰、花纹);浓油重彩地化装
розфарбо́вуватися, *-бо́вуюся, -бо́вуєшся* [未] **розфарбува́тися**, *-бу́юся, -бу́єшся* [完] ①涂成各种颜色,成为五彩缤纷 ②浓妆艳抹地打扮自己
розфарбува́ти [完] 见 розфарбо́вувати
розфарбува́тися [完] 见 розфарбо́вуватися
розфасо́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (商) 分装,分包
розфасо́вник, *-ка* [阳] 及 **розфасо́вувач**, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 定量包装工人
розфасо́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **розфасо́вувачка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] розфасо́вник 及 розфасо́вувач 的女性
розфасо́вувати, *-со́вую, -со́вуєш* [未] **розфасува́ти**, *-су́ю, -су́єш* [完] *що* (商)分装,分包(预先按一定分量包装)
розфасо́вувач [阳] = розфасо́вник
розфасо́вувачка [阴] = розфасо́вниця
розфасува́ти [完] 见 розфасо́вувати
розформо́вувати, *-мо́вую, -мо́вуєш* [未] **розформува́ти**, *-му́ю, -му́єш* [完] *що* ①解散 ②(铁路)使(列车)解体,分解
розформо́вуватися, *-мо́вується* [未] **розформува́тися**, *-му́ється* [完] (自

行)解体,解散

розформувáти [完] 见 розформóвувати

розформувáтися [完] 见 розформóвуватися

розхапáти [完] 见 розхáпувати

розхáпувати, *-пую, -пуєш* [未] **розхапáти**, *-пáю, -пáєш* [完] *когó-що* (口语)很快分别拿光,一抢而光

розхвали́ти [完] 见 розхвáлювати

розхвали́тися [完] 见 розхвáлюватися

розхвáлювати, *-люю, -люєш* [未] **розхвали́ти**, *-валю́, -вáлиш* [完] *когó-що* 大加夸奖,赞不绝口;过分夸奖

розхвáлюватися, *-лююся, -люєшся* [未] **розхвали́тися**, *-валю́ся, -вáлишся* [完] 自夸;大肆吹嘘起来,自吹自擂起来

розхвилювáти, *-лю́ю, -лю́єш* [完] *когó-що* 使非常着急,使焦灼不安起来

розхвилювáтися, *-лю́юся, -лю́єшся* [完] 非常激动起来,非常着急,焦灼起来

розхворíтися, *-рíюся, -рíєшся* [完] 害重病,病倒

рóзхил, *-лу* [阳] (圆规、剪刀等)张开的角度,开度,张角

розхили́ти [完] 见 розхиля́ти

розхиля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **розхили́ти**, *-хилю́, -хи́лиш* [完] *що* ①拉开,推开,移开 ②打开,敞开(关闭的东西) ③使张开(圆规、剪刀等)~ли́ти ци́ркуль 使圆规两脚张开 ④向四面八方伸展(多指树枝) Дуб розхили́в своє́ гíлля. 橡树将树枝伸向四面八方。

розхиля́тися, *-ля́ється* [未] **розхили́тися**, *-хи́литься* [完] ①拉开,挪开 ②打开,敞开(关着的东西) ③张开(圆规、剪子等) ④向四面伸展

розхитáний [形] ①晃动的,不稳的 ②衰败的;(指健康)损坏了的,虚弱的 ~не здорóв'я 损坏了的健康 ③摆动的,悠荡的

розхитáти [完] 见 розхи́тувати

розхитáтися [完] 见 розхи́туватися

розхи́тувати, *-тую, -туєш* [未] **розхитáти**, *-тáю, -тáєш* [完] *що* ①把…晃得松动;使松弛,弄活动 ②使动摇摇;使摆动起来,使悠荡起来

розхи́туватися, *-тується* [未] **розхитáтися**, *-тáється* [完] ①松动起来 Всі спи́ці в кóлесі розхитáлися. 车轮的辐条全都松动了。②(转)动摇;松懈;受损伤 Дисциплíна розхитáлася. 纪律松懈了。③摆动,摇晃,悠荡

розхлю́пати [完] 见 розхлю́пувати

розхлю́патися [完] 见 розхлю́пуватися

розхлю́пнути [完] = розхлю́пати 见 розхлю́пувати

розхлю́пнутися [完] = розхлю́патися 见 розхлю́пуватися

розхлю́пувати, *-пую, -пуєш* [未] **розхлю́пати**, *-паю, -паєш* [完] 及 **розхлю́пнути**, *-ну, -неш* [完] *що* 泼洒出,溅洒出

розхлю́пуватися, *-пується* [未] **розхлю́патися**, *-пається* [完] 及 **розхлю́пнутися**, *-неться* [完] (液体)溅出,泼洒出

розхля́баний [形] (副 **розхля́бано**) (口语) ①摇摇晃晃的,松动不稳的 ②(转)松懈的,散漫的,无纪律性的

розхля́баність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①松动不稳 ②纪律涣散

розхóдження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①розхóдитися 的名词 ②分歧;差别,悬殊

розхóджувати, *-джую, -джуєш* [未] **розходи́ти**, *-ходжу́, -хóдиш* [完] *що* (口语) ①穿得合脚(指靴、鞋);穿旧,穿走样 ②揉一揉,使活动活动 ~ нóги 把腿活动活动

розходи́ти [完] 见 розхóджувати

розхóдитися, *-джуся, -дишся* [未] **розійти́ся**, *розійду́ся, розíйдешся* 过去时 *розійшóвся, розійшлáся* [完] ①(许多人)四散;(烟、雾)散开 ②传开,传遍(气味、谣言等);传来(声音等) ③洇(墨水等) ④分别,分手;断绝往来;离婚 ⑤(意见)有分歧,不一致 ⑥舒展开;变平整,变直 ⑦[只用完成体](转,口语)加快速度;(做事)越来越起劲;(雨、雪等)越下越大

розходи́тися, *-ходжу́ся, -хóдишся* [完] ①走惯(不再觉得累),行走得腿脚习惯 ②来回走动起来 ③(口语)发作起来;冲动起来;(暴风雨)剧烈起来;(浪、乌

云)来回翻滚

розхоло́джувати, *джую*, *-джуєш* [未] **розхолоди́ти**, *-лоджу́*, *-ло́диш*, *-ло́димо́*, *-ло́дите́* [完] *кого́-що* 使冷淡下来;使扫兴

розхолоди́ти [完] 见 розхоло́джувати

розхоті́ти, *-хо́чу*, *-хо́чеш*, *-хо́че* [完] 〈口语〉不再想,不再愿意

розхоті́тися, *-хо́четься* [完,无人称] *кому́* 〈口语〉不再想,不再愿意

розхри́станий [形] ①敞襟的,没有扣好的(指衣服、领子);敞着怀的 ②(转,口语)散漫的,涣散的,无纪律的

розхри́станість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 纪律涣散,无纪律性

розхри́стати [完] 见 розхри́стувати

розхри́статися [完] 见 розхри́стуватися

розхри́стувати, *-тую*, *-туєш* [未] **розхри́стати**, *-таю*, *-таєш* [完] *що* 解开(纽扣等);敞开(衣襟、胸怀等);使裸露(胸怀等)

розхри́стуватися, *-туюся*, *-туєшся* [未] **розхри́статися**, *-таюся*, *-таєшся* [完] ①(领子、纽扣)解开 ②敞开身上的衣服,敞开衣襟,敞开怀

розцвісти́ [完] 见 розцвіта́ти

розцвісти́ся [完] ＝розцвісти́

розцвіта́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **розцвісти́**, *-віту́*, *-віте́ш*, *-вітемо́*, *-вітете́* 过去时 *-ві́в*, *-вла́* [完] ①(花、树)盛开 ②(转)繁荣起来,兴盛起来 ③(转)容光焕发

розцвіта́тися [未] ＝розцвіта́ти

розцвіти́ти [完] 见 розцві́чувати

розцвіти́тися [完] 见 розцві́чуватися

розцві́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **розцвіти́ти**, *-вічу́*, *-ві́тиш* [完] *що* ①染上各种颜色;点缀上(各种彩饰、花灯等) ②(转)润色,修饰

розцві́чуватися, *-чується* [未] **розцвіти́тися**, *-ві́титься* [完] ①现出各种鲜艳的颜色;装饰着彩色缤纷的东西 ②(转)喜笑颜开

розціло́вувати, *-ло́вую*, *-ло́вуєш* [未] **розцілува́ти**, *-лу́ю*, *-лу́єш* [完] *кого́* 热烈地吻,好好地吻几下

розціло́вуватися, *-ло́вуюся*, *-ло́вуєшся* [未] **розцілува́тися**, *-лу́юся*, *-лу́єшся* [完] 与…热烈地接吻

розціни́ти [完] 见 розці́нювати

розці́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①定价 ②[复] 计件工资额 ③(转)评价

розцінко́вий [形] 定价的

розці́нник, *-ка* [阳] 及 **розці́нювач**, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 计件工资评定员

розці́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **розці́нювачка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] розцінник 及 розцінювач 的女性

розці́нювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **розціни́ти**, *-ціню́*, *-ці́ниш* [完] *кого́-що* ①(商)估价,估定价格;分别定出价格 ②(转)评价,估计

розці́нювач [阳] ＝розці́нник

розці́нювачка [阴] ＝розці́нниця

розці́пити [完] 见 розці́плювати

розці́питися [完] 见 розці́плюватися

розці́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розці́пити**, *-плю*, *-пиш* [完] *що* 张开,松开(拳头、闭紧的嘴唇、牙齿等)

розці́плюватися, *-люється* [未] **розці́питися**, *-питься* [完] (握紧的拳头,闭紧的嘴唇、牙齿等)张开,松开,放开

розчави́ти [完] 见 розча́влювати

розча́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] **розчави́ти**, *-чавлю́*, *-ча́виш* [完] *кого́-що* ①压坏,挤坏;压扁 ②挤死,压死,轧死 ③(转)压制,压抑

розчаро́ваний [形] 失望的;扫兴的(副 **розчаро́вано**)

розчаро́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 失望的心情;悲观的心情;扫兴的情绪

розчаро́вувати, *-ро́вую*, *-ро́вуєш* [未] **розчарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *кого́-що* 使失望,使扫兴,说服…不再相信

розчаро́вуватися, *-ро́вуюся*, *-ро́вуєшся* [未] **розчарува́тися**, *-ру́юся*, *-ру́єшся* [完] 对…失望,扫兴;不再相信,不再信任

розчарува́ти [完]见 розчаро́вувати

розчарува́тися [完]见 розчаро́вуватися

розчахну́ти [完] 见 розча́хувати

розчахну́тися [完] 见 розча́хуватися
розча́хувати, *-ча́хую*, *-ча́хуєш* [未] **розчахну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* ①劈开 ②〈口语〉敞开，打开
розча́хуватися, *-ча́хується* [未] **розчахну́тися**, *-не́ться* [完] ①(木头、树枝等)劈开 ②敞开，打开
розчепи́ти [完] 见 розчі́плювати
розчепи́тися [完] 见 розчі́плюватися
розчепі́рити [完] 见 розчепі́рювати
розчепі́ритися [完] 见 розчепі́рюватися
розчепі́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **розчепі́рити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-пір* [完] *що* 〈口语〉(大幅地、难看地)叉开，撑开，张开
розчепі́рюватися, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **розчепі́ритися**, *-рюся*, *-ришся* [完] (难看地)叉开，大幅地张开；撑开
розчервоні́тися, *-ні́юся*, *-ні́єшся* [完] 满脸通红；泛出红晕
ро́зчерк, *ку* [阳] ①潦草飞舞的字体 ②花字母
розчеса́ти [完] 见 розчі́сувати
розчеса́тися [完] 见 розчі́суватися
ро́зчин, *-ну* [阳] ①溶液；〈化〉溶体 ②〈建〉灰浆，砂浆
ро́зчина, *-ни* [阴] 酵母
розчини́ти[1] [完] 见 розчиня́ти[1]
розчини́ти[2] [完] 见 розчиня́ти[2]
розчини́тися[1] [完] 见 розчиня́тися[1]
розчини́тися[2] [完] 见 розчиня́тися[2]
розчи́нний [形] 〈化〉可溶(解)的 ～на ка́ва 可溶咖啡
розчи́нник, *-ка* [阳] 〈化〉①溶剂 ②溶解槽
розчи́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 可溶性；溶(解)度
розчиня́ти[1], *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **розчини́ти**[1], *-чиню́*, *-чи́ниш* [完] ①*що* 敞开，打开 ②*кого́-що* 〈口语〉解剖；开膛，去掉内脏
розчиня́ти[2], *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **розчини́ти**[2], *-чиню́*, *-чи́ниш* [完] *що* ①溶解；使溶成一体；冲淡，稀释 ②和(面) ③使发酵
розчиня́тися[1], *-ня́ється* [未] **розчини́тися**[1], *-чи́ниться* [完] (得到)打开，敞开
розчиня́тися[2], *-чиня́ється* [未] **розчини́тися**[2], *-чи́ниться* [完] 溶解，溶化；稀释，冲淡
розчи́стити [完] 见 розчища́ти
розчи́ститися [完] 见 розчища́тися
розчища́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **розчи́стити**, *-чи́щу*, *-чи́стиш* [完] *кого́-що* ①清扫，清除，把…打扫干净 ②打开通道，清除障碍；〈转〉肃清，清除
розчища́тися, *-ща́ється* [未] **розчи́ститися**, *-чи́ститься* [完] 得到清理，除净污秽；扫除障碍
розчі́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **розчіпля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **розчепи́ти**, *-чеплю́*, *-че́пиш* [完] ①*що* 摘开(互相连挂的东西)，松开(钩挂在一起的东西) ②*кого́-що* 〈转，口语〉拉开，拽开
розчі́плюватися, *-люється* [未] **розчіпля́тися**, *-ля́ється* [未] **розчепи́тися**, *-че́питься* [完] ①(互相连挂的东西)摘开；脱钩 ②(因讨厌而)不再来往
розчіпля́ти [未] ＝ розчі́плювати
розчіпля́тися [未] ＝розчі́плюватися
розчі́пний [形] 摘开的，脱钩的
розчі́сування, *-ня* [中] 梳通，梳整齐
розчі́сувати, *-сую*, *-суєш* [未] **розчеса́ти**, *-чешу́*, *-че́шеш* [完] ①*що* 梳通，梳整齐 ②[只用完成体] *кого́* 〈转，昵〉痛打，狠揍
розчі́суватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **розчеса́тися**, *-чешу́ся*, *-че́шешся* [完] 梳整齐(自己的)头发
розчлено́ваний [形] 被肢解的，被分割的，被分解的
розчлено́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 肢解状态，分割状态；〈技〉割切性
розчлено́вувати, *-но́вую*, *-но́вуєш* [未] **розчленува́ти**, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] *що* 分割，分解，肢解；分成部分(段落等)
розчлено́вуватися, *-но́вується* [未] **розчленува́тися**, *-ну́ється* [完] 分割，分解，肢解；分成部分
розчленува́ти [完] 见 розчлено́вувати
розчленува́тися [完] 见 розчлено́вуватися
розчу́лений [形] 深受感动的，动情的；

被打动了的(副 **розчу́лено**)

розчу́леність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 深受感动

розчу́лення,*-ня* [中] 非常感动

розчу́лити [完] 见 розчу́лювати

розчу́литися [完] 见 розчу́люватися

розчу́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **розчу́лити**,*-лю*,*-лиш* [完] *кого́-що* 使深受感动

розчу́люватися,*-лююся*,*-люєшся* [未] **розчу́литися**,*-люся*,*-лишся* [完] 很受感动,动感情

розчу́ти,*-чу́ю*,*-чу́єш* [完] *кого́-що* 听清楚,听明白

розчу́хати [完] 见 розчу́хувати

розчу́хатися [完] 见 розчу́хуватися

розчу́хувати,*-чу́хую*,*-чу́хуєш* [未] **розчу́хати**,*-хаю*,*-хаєш* [完] *що* 搔破,搔伤

розчу́хуватися, *-чу́хуюся*, *-чу́хуєшся* [未] **розчу́хатися**,*-хаюся*, *-хаєшся* [完](口语) 搔破(自己身上某处)

розшарі́тися,*-рі́юся*,*-рі́єшся* [完] 满脸通红

розшаро́вувати,*-ро́вую*,*-ро́вуєш* [未] **розшарува́ти**,*-ру́ю*,*-ру́єш* [完] ①*що* 使成层,使层次化,分成层 ②*кого́-що* (转)使分化成阶层

розшаро́вуватися, *ро́вується* [未] **розшарува́тися**,*-ру́ється* [完] ①分层,层次化 ②(转)分化成阶层

розша́рпати [完] 见 розша́рпувати

розша́рпатися [完] 见 розша́рпуватися

розша́рпувати,*-пую*,*-пуєш* [未] **розша́рпати**,*-паю*,*-паєш* [完] *кого́-що* ①撕碎;(撕着)弄死 ②弄坏,用坏 ③(转)使受尽折磨,使极痛苦

розша́рпуватися,*-пується* [未] **розша́рпатися**,*-пається* [完] ①(被)撕碎,撕破 ②用坏,穿坏;(转,口语)(神经)紊乱 ③(转)难过,痛心

розшарува́ти [完] 见 розшаро́вувати

розшарува́тися [完] 见 розшаро́вуватися

розшива́ти,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] **розши́ти**,*-ши́ю*,*-ши́єш* [完] *що* ①拆开(缝线) ②绣上花纹,绣花 ③(建)勾缝 ④(建)(把钉上的板、板条)拆下来,拆开

розши́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 及 **розшиття́**,*-тя́* [中] (织物上的)绣花,刺绣

розши́рити [完] 见 розши́рювати

розши́ритися [完] 见 розши́рюватися

розши́рник,*-ка* [阳] 及 **розши́рювач**,*-ча* 五格 *-чем* [阳] (技)膨胀器;扩张器;(电)(变压器的)油枕;(医)扩张器

розши́рювати,*-рюю*, *-рюєш* [未] 及 **розширя́ти**,*-ря́ю*,*-ря́єш* [未] **розши́рити**,*-рю*,*-риш* [完] *що* ①放宽;扩大,扩展 ②使增多,扩大;扩建 ③扩充,扩张;推广

розши́рюватися, *-рюється* [未] 及 **розширя́тися**,*-ря́ється* [未] **розши́ритися**,*-риться* [完] ①变得宽阔,(得到)加宽 ②扩大,增多,扩建 ③扩大,变得开阔

розши́рювач [阳] = розши́рник

розширя́ти [未] = розши́рювати

розширя́тися [未] = розши́рюватися

розши́ти [完] 见 розшива́ти

розшиття́ [中] = розши́вка

розшифро́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及 **розшифрува́ння**,*-ня* [中] розшифро́вувати—розшифрува́ти 的名词

розшифро́вувати, *ро́вую*,*-ро́вуєш* [未] **розшифрува́ти**,*-ру́ю*,*-ру́єш* [完] ①*що* 译密码;(转)辨识(不清楚的字迹等) ②*кого́-що* (转,口语)识破,猜出

розшифро́вуватися, *-ро́вується* [未] **розшифрува́тися**,*-ру́ється* [完] (密码等)译出

розшифро́вувач,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 译码员;判读员

розшифро́вувачка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] розшифро́вувач 的女性

розшифрува́ння [中] = розшифро́вка

розшифрува́ти [完] 见 розшифро́вувати

розшифрува́тися [完] 见 розшифро́вуватися

розшмато́вувати,*-то́вую*,*-то́вуєш* [未] **розшматува́ти**, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] *кого́-що* ①撕成碎块,撕碎 ②(转)瓜分,(很多人)各拿一部分

розшмато́вуватися, *-то́вується* [未] **розшматува́тися**,*-ту́ється* [完] (被)

撕成碎块

розшматува́ти [完] 见 розшмато́вувати

розшматува́тися [完] 见 розшмато́вуватися

розшморгну́ти [完] 见 розшмо́ргувати

розшмо́ргувати, *-гую, -гуєш* [未] **розшморгну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *що* 松开,放开(腰带、缰绳等);拉开(窗帘等);解开(绳扣等)

розштовха́ти [完] 见 розшто́вхувати

розштовхну́ти [完,一次体] 见 розшто́вхувати

розшто́вхувати, *-то́вхую, -то́вхуєш* [未] **розштовха́ти**, *-ха́ю, -ха́єш* [完] 及 **розштовхну́ти**, *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完,一次体] *кого́-що* 〈口语〉①(把一些人)推开;使分开(使让出地方) ②推醒

ро́зшук, *-ку* [阳] ①寻找;查找 ②〈法〉侦查,调查 ③〈口语〉(民警机关的)刑事调查局,侦讯处 ◇ **ка́рний ро́зшук** 〈法〉(民警机关的)刑事调查局,侦讯处

розшука́ти [完] 见 розшу́кувати

розшука́тися [完] 见 розшу́куватися

розшу́кувати, *-кую, -куєш* [未] **розшука́ти**, *-ка́ю, -ка́єш* [完] *кого́-що* 找到,寻得,搜索到

розшу́куватися, *-кується* [未] **розшука́тися**, *-ка́ється* [完] (经过一番寻找被)找到,搜查到

розщебета́тися, *-бечу́ся, -бе́чешся* [完] 〈口语〉(鸟)唧唧啾啾地叫个不停;(小孩等)叽叽喳喳地说个不停

розще́дритися [完] 见 розще́дрюватися

розще́дрюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **розще́дритися**, *-рюся, -ришся* [完] 〈口语〉慷慨大方起来

розщепи́ти [完] 见 розще́плювати

розщепи́тися [完] 见 розще́плюватися

розще́плювати, *-люю, -люєш* [未] **розщепи́ти**, *-щеплю́, -ще́пиш* [完] *що* ①劈开;使纵向裂开;使成碎片 ②〈理〉使分裂,使裂变 ③〈化〉使裂解,使化解

розще́плюватися, *-люється* [未] **розщепи́тися**, *-ще́питься* [完] ①(被)劈开;纵向裂开 ②〈理〉裂变,分裂 ③〈化〉分解,裂解

роз'юши́ти[1], *роз'юшу́, роз'юши́ш, -юшимо́, -юшите́* 命令式 *-юши́* 及 *-ю́ш* [完] *кого́-що* 〈方〉使狂怒,使暴跳如雷

роз'юши́ти[2], *роз'юшу́, роз'юши́ш, -юшимо́, -юшите́* 命令式 *-юши́* 及 *-ю́ш* [完] *що* 〈口语〉打出血,打破(多指面部)

роз'я́рений 及 **роз'ярі́лий** [形] 激怒的,狂怒的,怒气冲冲的

роз'яри́ти [完] 见 роз'яря́ти

роз'яри́тися [完] 见 роз'яря́тися

роз'ярі́лий [形] = роз'я́рений

роз'яря́ти, *-ря́ю, -ря́єш* [未] **роз'яри́ти**, *-рю́, -ри́ш, -римо́, -рите́* [完] *кого́-що* 使狂怒,使暴跳如雷

роз'яря́тися, *-ря́юся, -ря́єшся* [未] **роз'яри́тися**, *-рю́ся, -ри́шся, -римо́ся, -рите́ся* [完] 狂怒,大怒,暴跳如雷

роз'ясни́ти [完] 见 роз'ясня́ти

роз'ясни́тися [完] 见 роз'ясня́тися

роз'я́снювальний [形] 说明的,解释的

роз'я́снювати [未] = роз'ясня́ти

роз'я́снюватися [未] = роз'ясня́тися

роз'ясня́ти, *-ня́ю, -ня́єш* [未] 及 **роз'я́снювати**, *-нюю, -нюєш* [未] **роз'ясни́ти**, *роз'ясню́, роз'я́сниш* [完] *що* 说明,阐明,解释明白

роз'ясня́тися, *-ня́ється* [未] 及 **роз'я́снюватися**, *-нюється* [未] **роз'ясни́тися**, *роз'я́сниться* [完] ①(得到)说明,阐明,解释明白 ②〈口语〉放晴,变晴

роз'я́трити [完] 见 роз'я́трювати

роз'я́тритися [完] 见 роз'я́трюватися

роз'я́трювати, *-рюю, -рюєш* [未] **роз'я́трити**, *-рю, -риш* [完] *кого́-що* ①刺激,使化脓;触痛 ~ра́ну 刺激伤口 ②〈转〉惹起(不快) ③〈转〉使(某种感情、愿望)尖锐化 ④〈转,口语〉逗急,惹恼

роз'я́трюватися, *-рююся, -рюєшся* [未] **роз'я́тритися**, *-рюся, -ришся* [完] ①发炎,化脓 ②〈转〉(感情、愿望)更剧烈起来 ③大怒

роі́вня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] 〈农〉分蜂箱,蜂篮

роі́стий [形] 〈农〉多蜂群的

роі́ти, *рою́, рої́ш, роїмо́, роїте́* [未] *кого́-що* 〈农〉使聚成群

рої́тися, *рої́ться* [未] ①〈农〉〈蜂〉分群 ②〈转〉聚集,(大量)出现 ③群飞(指昆虫、鸟),纷飞 ④〈转〉(思想、感情)交集,涌现,丛生 ◇ **ро́єм рої́тися** 乱挤乱爬,万头攒动

ройови́й [形] ①〈农〉群的,窝(指蜜蜂等)的 ②〈军〉班的 ③[用作名词] **ройови́й**, *-во́го* [阳]〈军〉班长

роки́та, *-ти* [阴]〈植〉爆竹柳

роки́тник, *-ка* [阳]〈植〉①爆竹柳丛 ②金雀儿

рокито́вий [形] 爆竹柳的;爆竹柳木做的;柳条编的

рокіро́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈棋〉王车易位

рокірува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未,完]〈棋〉= рокірува́тися

рокірува́тися, *-ру́юся*, *-ру́єшся* [未,完]〈棋〉王车易位

ро́кіт, *-коту* [阳] ①许多声音混合成的轰鸣;隆隆声 ②婉转悠扬的声音

рокітли́вий [形] 轰鸣的,隆隆的;发出隆隆声的

роко́ваний [形] 注定要失败的,必遭灭亡的

роко́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 必遭灭亡,注定失败

рокови́ни, *-ви́н* [复] 周年纪念日;周年

рококо́ [不变,中]〈艺〉洛可可式(18 世纪西欧盛行的建筑和装饰式样)

рокува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *кого́-що на що*〈诗〉使注定必遭…

ро́лик, *-ка* 复 *-ки*, *-ків* [阳] ①〈机〉小滑轮,小滚轮;(轴承的)滚柱;辊子 ②[复]〈体〉旱冰鞋

ро́ликовий [形] 滑轮的;带滑轮的

роль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-ле́й* [阴] ①〈剧〉角色 ②作用 ◇ **вхо́дити (увійти́) в роль** 1)进入角色,演得逼真 2)习惯于某种身份 **гра́ти роль** 起…作用

рольга́нг, *-га* [阳]〈技〉辊道,滚床;轧钢台;滚轴运输机

рольга́нговий [形] рольга́нг 的形容词

ром, *-му* [阳] 糖酒,罗姆酒

рома́н[1], *-ну* [阳] 长篇小说

рома́н[2] [阳] = роме́н

романізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *кого́-що*〈史〉使罗马化

романізува́тися, *-зу́юся*, *-зу́єшся* [未,完]〈史〉罗马化

романі́ст[1], *-та* [阳] 小说家,长篇小说作者

романі́ст[2], *-та* [阳]〈语文〉①罗曼语言学家 ②精通罗马法的法律学家

романі́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈语文〉罗曼语言学

романі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①романі́ст[1] 的女性 ②романі́ст[2] 的女性

романі́чний [形] 长篇小说(似)的,情节像小说似的(副 **романі́чно**)

рома́нс, *су* [阳] ①〈乐〉浪漫曲,抒情歌曲,情歌 ②〈史,文学〉浪漫诗,抒情情诗

рома́нсний 及 **рома́нсовий** [形] рома́нс 的形容词

рома́нсовий [形] = рома́нсний

рома́нський [形] 罗曼语系的;〈建〉罗马式的 ～ка гру́па наро́дів 罗曼语系民族 ～ стиль〈建〉罗马式 ～кі мо́ви 罗曼语系语言 ～ка філоло́гія 罗曼语系语文学

романти́зм, *-му* [阳] ①〈文学,艺〉浪漫主义 ②理想主义,浪漫精神

рома́нтик, *-ка* [阳] ①〈文学,艺〉浪漫主义作家;浪漫主义者 ②耽于幻想、脱离实际的人,把一切理想化的人

рома́нтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈文学,艺〉浪漫主义作品 ②浪漫主义精神,浪漫色彩,浪漫情调

романти́чний [形] ①浪漫主义的 ②充满浪漫色彩(情调)的;富于幻想的(副 **романти́чно**) ③浪漫的,风流的

романти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] романти́чний 的名词

рома́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]〈植〉洋甘菊,母菊 ◇ **ліка́рська рома́шка** 洋甘菊,母菊 **перси́дська рома́шка**〈药〉臭虫药粉

рома́шковий [形] 甘菊的;长满甘菊的;用甘菊做的 ～ цвіт 甘菊花

ромб, *-ба* [阳] 菱形,斜方形;菱形物

ромбі́чний [形] 菱形的(副 **ромбі́чно**)

ромбо́їд, *-да* [阳]〈数〉长斜方形,长菱形;〈矿〉偏菱形

ромбо́їдний [形] ромбо́їд 的形容词

ромéн, *-ну* [阳] 及〈少用〉**ромáн**[2], *-ну* [阳] ①〈植〉春白菊,滨菊 ②〈植〉春黄菊

рóндо [不变,中]〈乐〉回旋曲

рондó [不变,中] ①〈诗〉回环体诗 ②圆体(书法);圆体铅字 ③(书写圆体字用的)平头钢笔尖

рони́ти, *роню́*, *рóниш* [未] 及〈少用〉**роня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] *когó-що* ①掉落(叶、果等),失落 ②(少用)(不慎,无意中)掉下,失落 ◇ **рони́ти(роня́ти) сльóзи**〈民〉掉泪,哭 **рони́ти словá**(寡言者)说了句话

роня́ти [未]〈少用〉= рони́ти

ропá, *-пи́* [阴] ①盐水;盐卤 ②〈矿〉天然盐水,卤水;〈技〉盐(溶)液 ③〈方〉石油 ④〈方〉脓血,败液

рóпний [形] ①盐水的 ②天然盐水的,卤水的

ропу́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈动〉蟾蜍,癞蛤蟆

росá, *-си́* 复 *рóси*, *рос* [阴] 露水

роси́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①露珠,水珠 ②〈转〉一丁点儿

роси́стий [形] ①落满露水的 ②有露的

роси́ти, *рóсить* [未] ①[无人称] 落露水 ②落毛毛雨,下细雨 ③*що*〈转〉浇,灌溉

роси́тися, *рóситься* [未] ①落上露水,沾满露水 ②下细雨,下毛毛雨 ③得到灌溉

роси́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈植〉茅膏菜

росíйський [形] ①俄国的,俄罗斯的 ②俄罗斯人的,俄国人的

росія́ни, *-я́н* [复](单 **росія́нин**, *-на* [阳] **росія́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])俄罗斯人 росія́нин [за] похóдженням(з похóдження)(按族系说)是俄罗斯人

рóслий [形] 身材高大的,魁梧的

росли́на, *-ни* [阴] 植物

росли́нний [形] ①植物的 ②由植物中提取的 ◇ **росли́нне життя́** 及 **росли́нне існувáння** 草木般的生活(缺乏精神生活)

росли́нник, *-ка* [阳] 农艺家,农艺师

росли́нництво, *-ва* [中] 植物(作物)栽培;植物(作物)栽培学,农艺学

росли́нницький [形] росли́нництво 的形容词

росли́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①(某一地区的)植物;植物界;植被 ②〈口语〉(脸上、身上的)汗毛

рослинознáвство, *-ва* [中] 植物栽培学

рóслість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 高大身材

росомáха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈动〉①狼獾 ②狼獾皮

росомáшачий [形] росомáха 的形容词

рóстбіф, *-фа* [阳]〈烹〉干炸牛里脊;烤牛肉

рости́, *-ту́*, *-те́ш*, *-темó*, *-тете́* 过去时 *ріс*, *рослá* [未] 生长,(植物)繁殖

рости́ти, *рощу́*, *рости́ш*, *ростимó*, *ростите́* [未] *когó-що* ①使生长;培育,养育 ②培养,扶植 ③〈转〉不断扩大,增加(如资本等)

росткóвий [形] ростóк 的形容词

ростови́й [形] ①生长的,发育的;促进生长的 ~ві́ речови́ни 生长物质 ②生利息的

ростóк, *-ткá* [阳] ①芽,幼芽 ②[只用复数]〈转〉萌芽

рóсяний [形] росá 的形容词

рóсяно [副,用作谓语] 露水多

рот, *-та* 复 *-ти́*, *-ті́в* [阳] 口,嘴,口腔

рóта, *-ти* [阴]〈军〉连(指步兵、工兵、坦克兵等的连)

ротáтий [形]〈口语〉①嘴大的 ②〈转〉喜欢喊叫或大声说话的

ротáтор, *-ра* [阳] 手摇油印机

ротáторний [形] ротáтор 的形容词

ротаці́йний [形] 旋转的,转动的 ~ на маши́на = ротáція〈印〉轮转印刷机

ротáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①转动,旋转 ②〈印〉轮转印刷机 ③〈农〉轮作期

рóтмістр, *-ра* [阳]〈军,史〉(旧俄)骑兵大尉

рóтний [形] ①连的 ②[用作名词] **рóтний**, *-ного* [阳] 连长

ротови́й [形] 口的,嘴的 ◇ **ротовá порожни́на**〈解〉口腔

ротóнда, *-ди* [阴]〈建〉圆形建筑物;圆亭;圆厅

рóтор, *-ра* [阳]〈技〉转子,叶轮;(直升机的)旋翼

ро́торний [形] ро́тор 的形容词

ро́хкати, *-кає* [未] **ро́хнути**, *-не* [完] (猪等)发哼哼声;(人)发出类似猪的哼哼声

ро́хнути [完] 见 ро́хкати

роялі́зм, *-му* [阳] 〈政〉君主主义,保皇主义,忠君

роялі́ст, *-та* [阳] 保皇主义分子,君主主义者,忠君者

роялі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] рояліст 的女性

роялі́стський [形] роялізм 及 рояліст 的形容词

роя́ль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 三角钢琴,大钢琴

роя́льний [形] роя́ль 的形容词

рту́тний [形] ртуть 的形容词

ртуть, *-ті* 五格 *-ттю* [阴] 〈化〉汞,水银

руб, *ба* [阳] 〈口语〉①边缘 ②缘边的线缝,缝合处 ◇ **руб ру́ба позива́є** 补丁落补丁,衣衫褴褛 [i] **ру́ба сухо́го не зоста́лося** *на ко́му* (某人)全身湿透了

ру́ба [副] 侧立地 ◇ **ста́вити(поста́вити) пита́ння ру́ба** 直截了当地提出问题 **пита́ння стої́ть ру́ба** 问题十分尖锐地提了出来

руба́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳] 〈口语〉刀(剑)术高强的人

ру́баний [形] ①剁碎的 ②刀砍的 ~ на ра́на 刀伤 ③用原木造的

руба́нок, *-нка* [阳] 刨子

руба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] ① *кого́-що* 砍,劈,剁;砍杀 ② *що* 挖(煤) ③〈转,口语〉直截了当地(生硬地)说;非常生硬地对待 ④ *що* 〈转〉狼吞虎咽,大吃 ◇ **руба́ти з плеча́** 冒失说出,生硬地说;鲁莽行事 **руба́ти крок** 踏出清晰的脚步声

руба́тися, *-ба́юся*, *-ба́єшся* [未] 互相砍杀

рубе́ль, *-бля́* 五格 *-бле́м* [阳] ①(捶衣服用的)杵 ②〈农〉(大车上用以压干草用的)杆

рубе́ць, *-бця́* 五格 *-бце́м* [阳] ①伤疤,伤痕 ②织物的竖边,布边;缘边的线缝 ③(反刍动物的)瘤胃 ④〈烹〉(牛、羊)肚(指食物) ◇ **промо́кнути(змо́кнути) до рубця́** 浑身湿透 **не залиши́лося (не зоста́лося) сухо́го рубця́** 浑身湿透

руби́льник, *-ка* [阳] 〈电〉闸刀开关

руби́ти, *рублю́*, *ру́биш*, *ру́блять* [未] *що* ①(用斧子)砍短 ②(从边上,从四周或从表面)砍去,砍掉 ③缝边,锁边,滚边

рубі́ж, *-бежу́* 五格 *-беже́м* [阳] ①地界,界线 ②国界,边界 ③〈军〉防线,阵地 ④〈转〉交界,分界(指时间、时代) ◇ **вогневи́й рубі́ж** 火线

рубі́н, *-на* [阳] 〈矿〉红宝石

рубі́новий [形] ①红宝石的 ②红宝石色的,深红色的

ру́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] ①〈海〉(舱面)室,台 бойова́ ~ 指挥室 ②〈专〉(各种)专用室,工作室(如雷达室、信号室等)

ру́блений [形] ①剁碎的 ②刀砍的 ③用原木造的

ру́брика, *ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(报刊的)专栏,专栏标题 ②(表格的)项目;栏

рубрика́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 分项,分栏

рубцьо́ваний [形] 布满伤疤的

рубцюва́тий [形] 满是伤痕的,有许多伤疤的

рубцюва́тися, *-цю́ється* [未] 结疤

рубча́стий [形] ①有伤疤的;有许多伤疤的 ②有深沟的;有凸纹的 ③〈方〉带棱的;经过琢磨的

ру́б'я, *-б'я* [中] 破衣烂衫,破旧衣服

руда́, *-ди́* 复 *ру́ди*, *руд* [阴] ①矿石,矿 ②〈方〉赤褐色的泥潭

руди́й [形] 红褐色的,棕红色的;有棕红色头发的;毛色棕红的

рудиме́нт, *-та* [阳] ①〈生物〉退化器官,残遗器官 ②〈转,文语〉遗迹,残余

рудимента́рний [形] ①〈生物〉退化的 ②〈转〉遗留的,残存的 ~ о́рган〈生物〉=рудиме́нт 退化器官

рудимента́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 〈生物〉退化型,痕迹化

руді́ти, *-ді́ю*, *-ді́єш* [未] ①渐成红褐色 ②呈现红褐色(棕红色)

ру́дний [形] руда́ 的形容词

рудоволо́сий [形] 长着红褐色头发的

рудонóсний [形] 含矿的

рудувáтий [形] 淡红褐色的,浅棕红色的

руїна, *ни* [阴] ①[常用复数](古代建筑)遗址;废墟 ②彻底破坏 ③(转,口语)衰老的人,年老体弱的人

руїнний [形] руїна 的形容词

руїнник, *-ка* [阳] 破坏者;毁灭者;使人破产者

руїнницький [形] 破坏性的;破坏力很大的

руїнниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] руїнник 的女性

руйнáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] (口语) 破坏

руйнівнúй [形] 破坏性的;破坏力很大的;使大受损失的;使破产的

руйнівнúк, *кá* [阳] 破坏者;毁灭者;使人破产者

руйнівнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] руйнівнúк 的女性

руйнóвище, *-ща* [中] (口语) 废墟

руйнувáти, *-ýю*, *-ýєш* [未] ①*що* 毁坏,使成废墟;摧毁 ②*когó-що* 使破产,使沦为赤贫

руйнувáтися, *-ýється* [未] ①倒塌,毁成瓦砾 ②(转)遭到破坏;受到损害 ③破产

рукá, *-кú* 三、六格 *-ці* 复 *рýки*, *рук* 三格 *рукáм* [阴] ①手,臂 ②(转)手书,笔迹;签名 ◇ **рукá в рýку** 手携手 **взя́ти в рýки** *когó* 把(某人)管束起来,严加控制 **зня́ти рýку** *на кóго* 对(某人)下手 **мáти рýку** *де* (在某处)有关系,有靠山 **не з рукú** *комý* 及 **не рукá** *комý* 对(某人)不合适,不相宜 **усé горúть під рукáми** [*у кóго*] (某人)无论干什么活都非常快

рукáв, *-вá* 复 *-кáва* 及 *-кавú*, *-кавів* [阳] ①袖子 ②支流 ③(技)软管,水龙带 ◇ **пожéжний рукáв** 救火水龙带 **спустúвши рукáва працювáти** 疏忽大意地,马马虎虎地工作

рукавúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①连指手套 ②(史)(古代骑士用的)护手

рукавúчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] рукавúця 的指小

рукáвний [形] рукáв 的形容词

рукодíлля, *-ля* [中] (缝纫、编织、刺绣等)手工活;手工制品

рукодíльний [形] 手工制作的

рукодíльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (女)手艺人;手巧的妇女

рукомúйник, *-ка* [阳] 悬壶洗手器;洗脸盆

рукопáшний [形] ①白刃的,肉搏的 ②[用作名词] **рукопáшний**, *-ного* [阳] 及 **рукопáшна**, *-ної* [阴] 白刃战,肉搏

рукóпис, *су* [阳] ① 手稿,手写本,原稿 ②古代手写文献

рукопúсний [形] 手写的

рукостискáння, *-ня* [中] 握手

рукоя́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 把,柄,手柄

рулáда, *-ди* [阴] (乐)华彩经过句

рулéт, *-ту* [阳] (烹) ①粗香肠 ②千层卷(点心) ③(欧式)火腿

рулéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①卷尺 ②(赌博)轮盘;轮盘赌

рулúти, *-лю́*, *-лúш*, *-лимó*, *-литé* [未] (空) ①(驾驶员)使飞机在地上滑行 ②(飞机)滑行

рулóн, *-ну* [阳] (纸、布、油毡等)一卷

рулóнний [形] 卷筒的

руль, *-ля́* 五格 *-лéм* [阳] ①舵,方向盘 ②(转,文语)政柄 ◇ **руль висотú (глибинú)** (空)升降舵

рульовúй [形] ①舵的 ~**вá** рýбка(海)操舵室,驾驶室 ②[用作名词] **рульовúй**, *-вóго* [阳] 舵手;(转)舵手,掌舵人

рулювáти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未] ①掌舵,操纵方向盘,驾驶 ②转舵,转方向盘

румб, *-ба* [阳] (海) 罗经方位,向位

рýмба, *-би* [阴] (乐)伦巴舞;伦巴舞曲

рýмбовий [形] румб 的形容词

рýмпель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] (海) 舵柄

рýмпельний [形] рýмпель 的形容词

румýни, *-нів* [复] (单 **румýн**, *-на* [阳] **румýнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) 罗马尼亚人

румýнський [形] 罗马尼亚的;罗马尼亚人的

рум'я́на, *-м'ян* [复] 胭脂
рум'я́нец, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] ①绯红面色,红晕 ②(转)霞光
рум'я́ний [形] ①绯红色的 ②面颊绯红的,红脸蛋的
рум'я́нити, *-ню*, *-ниш* [未] *кого́-що* ①使变红,使绯红 ②搽胭脂 ③照成红色
рум'я́нитися, *-нюся*, *-нишся* [未] ①(面颊)变红,发红 ②(给自己)搽胭脂 ③被映照成红色
рум'я́нок, *-нку* [阳](植) ①洋甘菊,母菊 ②春黄菊
ру́на[1], *-ни* [阴] ①(语文)北欧古代文字的字母 ②(文学)(卡累利阿和芬兰的)古代民间诗歌
ру́на[2], *рун* [复](农)(谷物刚出土的)幼苗
рунду́к, *ка́* [阳] ①门廊,台阶 ②售货亭
рундуко́вий [形] ＝рунду́чний
рунду́чний 及 **рундуко́вий** [形] рундук 的形容词
руни́стий [形] ①多蘖的;丛生的 ②毛厚的(指动物),毛多的
руни́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 分蘖性,分蘖力;分蘖数
руні́чний [形] 北欧古代文字的
ру́но, *-на* 复 *ру́на*, *рун* [中] ①(农)(谷物刚出土的)幼苗 ②(剪羊毛时扒下的)羊毛卷,毛被
ру́пор, *-ра* [阳] ①扩音器,喇叭,送话器嘴,话筒 ②(转,文语)喉舌,传播者
ру́ра, *-ри* [阴](口语)管,筒;烟囱
ру́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 小管,小筒;卷(纸、布等)
руса́к[1], *-ка́* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳](动) 灰兔,欧兔
руса́к[2], *-ка́* 呼格 *-са́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳](口语)(典型的)俄罗斯人
руса́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 美人鱼,人鱼公主
руса́лковий [形] ①руса́лка 的形容词 ②淡绿色的(指眼睛);冷淡而有魅力的(指眼神)
руса́льний [形](史) 人鱼节的,存亡节的
руса́чий [形] 灰兔的,欧兔的
руса́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](口语)руса́к[2] 的女性
руси́зм, *-му* [阳](语文)(非俄罗斯作品中借用的)俄罗斯词语
ру́сий [形] 淡褐色的(指毛发);有淡褐色头发的
ру́син [阳] 见 ру́сини
ру́сини, *-нів* [复](单 **ру́син**, *-на* [阳] **ру́синка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])罗辛人(加里西亚乌克兰人的旧称)
ру́синка [阴] 见 ру́сини
руси́нський [形] 罗辛人的
руси́ст, *та* [阳](语文)俄罗斯语文学家
руси́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 俄罗斯语文学
руси́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] руси́ст 的女性
руси́стський [形] руси́ст 的形容词
русифіка́тор, *ра* [阳](政) 强制推行俄罗斯化的人,俄罗斯主义者
русифіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](政) 强制推行俄罗斯化
русифікува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未,完] *кого́-що* 使俄罗斯化
русифікува́тися, *ку́юся*, *ку́єшся* [未,完] 俄罗斯化
русло́, *-ла́* 复 *ру́сла*, *ру́сел* [中] ①河床,河槽 ②(转)轨道(指事物发展方向、道路)
русофі́л, *-ла* [阳](史)亲俄(罗斯)者,亲俄分子;[复] 亲俄派
русофі́льство, *-ва* [中] 亲俄(罗斯),亲俄主义
русофі́льський [形] русофіл 及 русофільство 的形容词
ру́ський [形] ①(史)(古)罗斯的;基辅罗斯时期的 ②(史)(在西乌克兰)乌克兰的
руся́вий [形] 淡褐色的(指毛发);有淡褐色头发的
руся́віти, *-вію*, *-вієш* [未] 变成淡褐色的
руся́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](诗)淡黄发女子,金发女郎,淡褐色头发的女子
ру́та, *-ти* [阴](植)芸香
рути́на, *-ни* [阴] 墨守成规,因循守旧
рутине́р, *ра* [阳] 墨守成规者,因循守旧者

рутинéрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] рутинéр 的女性

рутинéрство,*-ва* [中] 墨守成规,因循守旧

рутинéрський [形] рутинéр 及 рутинéрство 的形容词

рутúнний [形] 墨守成规的,因循守旧的

рутúнність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] рутúнний 的名词

рух,*-ху* 六格 (*в*) *рýсі* [阳] ①运动;转动;运行 під час ~ху пóїзда 在列车运行中 ②交通,通行,往来 ③(身体的)动作 ④(转)内心的活动 ⑤(转)(社会、政治)运动 ~ прихúльників мúру 保卫和平运动 ⑥变动,变化;移动,流动(指开江时冰块)

рýхати,*-хаю*,*-хаєш* [未] **рýшити**, *-шу*,*-шиш* [完] 及 **рухнýти**,*-нý*, *-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] *когó-щó* ①挪动,移动 ②[只用 рýхати] 晃动,摇动 ③使前进,推动,调动 ④[只用 рýхати] (转)推动,促进

рýхатися,*-хаюся*,*-хаєшся* [未] **рýшитися**,*-шуся*,*-шишся* [完] 及 **рухнýтися**,*-нýся*,*-нéшся*,*-немóся*,*-нетéся* [完] ①[只用未完成体] 运动 ②[只用 рýхатися] 移动,走动 ③动,动弹 ④[只用 рýхатися](转)发展

рухлúвий [形] ①可移动的 ②流动的,巡回的;机动的 ③好动的;机灵的;易变的

рухлúвість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] рухлúвий 的名词

рухнýти [完] = рýшити 见 рýхати

рухнýтися [完]见 рýхатися

руховúй [形] 发动的,推动的,运动的 ~ві нéрви 〈解〉运动神经

рухóмий [形] ①可移动的 ②流动的 ~ нáголос 〈语言〉流动重音 ~ма рівновáга〈化〉动态平衡 ③〈法〉动(产)的 ~ме майнó〈法〉动产

рухóмість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] ①机动性 ②〈法〉动产

руч [不变,阴] 〈口语〉: ◊ **в(на,по,у) лíву руч** 〈口语〉在左边;向左,往左 **на скóру руч** 〈口语〉1)仓促地 2)麻利地,顺手就(干起来) **під п'янy руч** 〈口语〉醉醺醺地

ручáй,*-чаю* 五格 *-чаєм* 复 *-чаї*,*-чаїв* [阳] 溪,小河

ручáтися,*-чáюся*,*-чáєшся* [未] **ручúтися**,*ручýся*,*рýчишся* [完] 保证,担保;替…作保

ручúтися [完] 见 ручáтися

рýчка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(复 *рýчки*,*рýчок*) рукá 的指小 ②(复 *рýчкú*, *рýчóк*)把,柄,把手;扶手 ③(复 *рýчкú*, *рýчóк*)钢笔杆 ④(沙发等)扶手 ◊ **у рýчки брáтися** *з ким* 〈口语〉打交手仗,肉搏 **дійтú [до] рýчки** 陷入绝境

рýчкатися,*-каюся*,*-каєшся* [未] 〈口语〉握手(问好)

ручнúй [形] ①手的,手用的 ②手工的,用手操作的 ~нá робóта 手工(活) ~ним спóсобом 用手工 ③手提的,轻便的 ④驯服的;顺从的

рушáти,*-шáю*,*-шáєш* [未] **рýшити**, *-шу*,*-шиш* 命令式 *руш* [完] ①到…去,前往;出发,起程 ②*когó-щó*〈口语〉摸,触,触动 ◊ **Не руш!** 〈口语〉别碰,别动,别拿! **ані руш** 1)一动不动;不许动 2)无论如何也不

рушáтися,*-шáюся*,*-шáєшся* [未] **рýшитися**,*-шуся*,*-шишся* [完] ①前往;出发,起程,动身 ②[只用完成体]〈口语〉倒塌;栽倒

рýшити [完] 见 рушáти 及 рýхати

рýшитися [完] 见 рушáтися 及 рýхатися

рушíй,*-шія* 五格 *-шíєм* [阳] ①发动机 ②(转)动力,推动力

рушíйнúй [形] 推动的,主导的

рушнúк,*-кá* [阳] 毛巾,手巾 ◊ **послáти за рушникáми** 〈民俗〉求婚

рушникóвий [形] 毛巾的;做手巾用的

рушнúця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 枪,步枪

рушнúчний [形] 枪的,用枪的

рюкзáк,*-кá* [阳] 背囊

рюма,*-ми* [阳及阴] 及 **рюмса**,*-си* [阳及阴] 〈口语〉好哭的人 ◊ **розпустúти рюми(рюмси)** 1)大哭 2)唉声叹气

рюмса [阳及阴] 〈口语〉= рюма

рябець,*-бця* 五格 *-бцем* [阳] 〈动,口语〉老鹰,鸢

рябéць,*-бцá* 五格 *-бцéм* [阳] 〈动〉花尾榛鸡

рябизна́, *ни́* [阴] ①花斑；五颜六色 ②麻点

ряби́й [形] ①杂色的，五光十色的；有斑点的，有花斑的 ②有麻点的 ③起涟漪的

ряби́ти, *-би́ть* [未] (*що* 或无补语) ①使起涟漪；起涟漪 ②使有花斑；使有麻斑 ③使变得五彩缤纷 ④可以看到(斑斑点点)；(阳光)闪耀 ⑤[无人称] 眼里冒金星

рябі́ти, *бі́є* [未] ①变成有麻子的 ②显出五彩缤纷的；显出有花点的 Лука́ рябі́є кві́тами(кві́тка́ми). 草地上开满了五彩缤纷的鲜花。③起涟漪 ④[无人称] 眼里冒金星

рябі́тися, *-бі́ється* [未] 〈口语〉显出有花点的

ряботи́ння, *-ня* [中，集] 麻子，麻点

ря́бчик, *-ка* [阳] ①〈动〉花尾榛鸡 ②〈植〉贝母

ря́бчиковий [形] 花尾榛鸡的；榛鸡肉做的

ряд, *-ду* 六格 (*у*) *ряду́* 及 *ря́ді* 复 *-ди́*, *-ді́в* [阳] ①(一)行，排，列；队列 ②一系列，一连串，许多 ～ краї́н 许多国家 у [ці́лому] ～ді ви́падків 在许多场合下 з ～ду причи́н 出于多种原因 ③[常用复数] 队伍；(某组织、团体的)人们 ④〈动〉目(动物分类系统的单位) ◊ **в одно́му ряду́** *з ким* 与…在一起 **в пе́рших ряда́х** 在最前列 **ста́вити в оди́н ряд** *з ким* 把…同(某人)等量齐观，把…同(某人)相提并论

ряди́ти, *ряджу́*, *ря́диш* [未] ①*кого́-що* 给…打扮，给…穿衣服；〈口语〉把…乔装改扮为… ②〈旧〉支配，管理 ③*кого́-що* 〈口语〉雇用

рядко́вий [形] ①小写的 ②行的 ③〈农〉(成)条的，垄的 ◊ **рядко́ва́ сіва́лка** 条播机

рядко́м [副] 〈口语〉在旁边，在一起；并排着；成排地

ряднина [阴] ＝рядно́

рядно́, *-на́* 复 *ря́дна*, *ря́ден* [中] 及 **ряднина**, *-ни* [阴] 及 **рядю́га**, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 粗麻布，粗布；粗麻布制品

рядня́ний [形] 粗麻布的

рядови́й [形] ①普通的，平常的 ②〈军〉士兵的 ③[用作名词] **рядови́й**, *-во́го* [阳] 列兵；普通百姓，一般成员 ④〈农〉(成)条的，垄的 ～ва́ сі́вба́ 条播

рядо́к, *-дка́* [阳] ①ряд 1 解的指小 ②一行字 ③〈农〉一小条(作物)，一垄(作物) ◊ **з ново́го рядка́** 另起一行 **чита́ти між рядка́ми** 理会到言外之意

ря́дом [副] ①并排着；在旁边；在一起 ②与…相邻接，紧靠着；很近，邻近

рядю́га [阴] ＝рядно́

ря́жа [阴] ＝ря́жка

ря́жанка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 熟酸乳

ря́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ряжки́*, *ря́жо́к* [阴] 及 **ря́жа**, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 舀子；(澡塘用)带把儿木(铁)盆

ря́са, *си* [阴] 〈宗〉(正教僧侣窄腰肥袖的)长袍

ря́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 〈植〉浮萍

рясни́й [形] ①稠密的，茂密的；稠的，浓的(副 **ря́сно**) ～ дощ(сніг) 稠密的雨(雪) ②丰富的，大量的；丰盛的(副 **ря́сно**) ～ урожа́й 丰收 ③带褶的(指衣服) ◊ **рясна́ ху́стка** 色彩鲜艳的头巾

ряснíти, *-ні́є* [未] ①*чим* 充满，满是(五颜六色的东西) ②*чим* 〈转〉充满，充斥(同一类型的东西) Кни́га(кни́жка) ряснíє друка́рськими по́милка́ми. 书中的印刷错误多极了。③(五颜六色的东西)呈现出来

ряснота́, *-но́ти́* [阴] ①五彩缤纷 ②丰富；富裕

ряст, *-ту* [阳] ①〈植〉紫堇 бі́лий ～〈方〉雪花莲 ②〈旧〉草地 ◊ **не до́вго ряст топта́ти** *кому́* (某人)活不长了，时间不多了 **пусти́ти** *кого́* **ряст топта́ти** 给…留一条命，饶…的命

ряті́вний 及〈少用〉**ряті́вни́чний** [形] ①援救的，解救的 ②〈口语〉救生的，救急的 ～ по́яс 救生带

ряті́вни́к, *-ка́* [阳] 拯救者，救命人，救星

ряті́вни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ряті́вни́к 的女性

ряті́вни́чний [形] ＝ряті́вни́й

рятува́льний [形] 救生的，救急的 ～ по́яс〈专〉救生带 ～ круг〈专〉救生圈 ～не судно́ 救生船

рятува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́-що* 救，拯救，挽救；使免于… ◊ **Рятýйте!**

救人啊！救命啊！

рятуватися,*-тýюся*,*-тýєшся* [未] 得到解救；摆脱(某种危险)；逃生

рятýнок,*-нку* [阳] 救，拯救，挽救；摆脱，避免

рахтіти,*-тúть* [未] 闪光，闪烁

рахтлúвий [形] 发亮的，闪光的，闪耀的

С с

сабадúла,*-ли* [阴]〈植，药〉沙巴达子，藜芦

саботáж,*-жу* 五格 *-жем* [阳] ①怠工，怠工行为；怠工事件 ②暗中破坏行为，暗中对抗

саботáжник,*-ка* [阳] 怠工者

саботáжництво,*-ва* 怠工行为；暗中破坏行为

саботáжницький [形] саботáж 及 саботáжник 的形容词

саботáжниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] саботáжник 的女性

саботóваний [形] 遭暗中破坏的

саботувáння,*ня* [中] соботувáти 的名词

саботувáти,*-тýю*,*-тýєш* ①[未，完] *що* 暗中破坏，暗中抵制 ②[未] 怠工

сáван,*-на* [阳] ①〈旧〉白色裹尸布，寿衣 ②〈转，诗〉(白色的)覆盖物，幕

савáни,*-ван* [复](单 **савáна**，*-ни*)[阴]〈地理〉热带草原

сáванний [形] сáван 的形容词

савáнний [形] савáни 的形容词

сáга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈文学〉①(古代斯堪的纳维亚和爱尔兰文学中的)民间史诗 ②〈诗〉韵文传说，韵文故事

сагá,*гú* 三、六格 *-зí* 复 *сáги*,*саг* [阴]〈地理〉河湾

сагайдáк,*-кá* [阳]〈史〉①弓囊箭袋；弓囊；箭筒 ②弓箭

сагайдáчний [形] сагайдáк 的形容词

сáго [不变，中]〈植〉西米，西谷米

сáговий [形] 西米(制)的

сад,*-ду* 六格 *-дý* 复 *-дú*,*-дíв* [阳] 园；花园；果园 батанíчний ～植物园

саджá,*-жí* 五格 *-жéю* [阴]〈动〉毛腿沙鸡

саджáлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈农〉种植机，栽植机

саджáльник,*ка* [阳] 栽植者，插秧者

сáджанець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈农〉树苗，苗木，树秧

сáджанка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](葱和马铃薯)秧

саджанкóвий 及 **саджанцéвий** [形]〈农〉сáджанець 的形容词

саджанцéвий [形]〈农〉＝саджанкóвий

саджáти [未] ＝садúти 1，2 解

садúба,*-би* [阴] ①庄园，宅园(指住房及宅旁的花园、菜园) ②庄园用地，宅旁用地(指耕地、林地以外的用地)

садúбний [形] ①садúба 的形容词 ②〈史〉(地主的)庄园大宅的

садивнúй [形]〈农〉栽的，栽植的；栽种用的 ～ матеріáл 栽种材料，苗木

садúзм,*му* [阳] ①〈医〉施虐淫，性虐待狂 ②暴虐狂；极度残暴的行为

садúльний [形] 种植的，栽植的 ～на машúна 种植机

садúльник,*-ка* [阳] ①种植者，栽植者；插秧者 ②种植机，栽植机

садúльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] садúльник 1 解的女性

садúст,*-та* [阳] ①〈医〉施虐淫者 ②暴虐者，极残忍的人

садистúчний 及 **садúстський** [形] ①〈医〉施虐淫(者)的 ②暴虐狂的，极残忍的

садúстка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] садúст 的女性

садúстський [形] ＝садистúчний

садúти,*сáджý*,*сáдиш* [未] 及 **саджáти**,*-жáю*,*-жáєш* [未] 及 **садовúти**,*-довлю́*,*-дóвиш* [未] ①让坐下；帮助乘上(车、船等)；把…放入 ②〈植〉栽植，栽种；养殖(动物)[3—7 解只用 садúти] ③〈口语〉大量浪费，胡花，输掉 ④〈口语〉使劲敲打 ⑤〈口语〉射进(子弹、炮弹等)；钉进(钉子) ⑥〈口语〉(跳舞)跳得人迷，跳得高兴；灵活敏捷地舞蹈 ⑦〈口语〉成群地走，蜂拥而来

садівнúк,*-кá* [阳] ①园丁，花匠，园林工人 ②园艺家，果园专家

садівни́цтво, *-ва* [中] 园艺(学),果园学;园艺业

садівни́цький [形] ①садівни́цтво 的形容词 ～ка шко́ла〈农〉果园苗圃 ～ка брига́да 园艺队 ②园丁的,花匠的,园林工人的 ～ ніж 园艺剪,修枝剪

садівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女园丁,女花匠,女园林工人

садівни́чий [形] ①садівни́цтво 的形容词 ②садівни́к 的形容词 ③[用作名词] **садівни́чий**, *-чого* [阳] 园丁,花匠,园林工人

садно́, *-дна́* 复 *-дна*, *-ден* [中](皮肤的)破伤

садо́вий [形] ①сад 的形容词 ②种植的,非野生的

садовина́, *-ни́* [阴,集] ①果实,水果 ②果树

садови́ти [未] =сади́ти 1,2 解

садови́тися, *-довлю́ся*, *-до́вишся*, *-до́вляться* [未]〈口语〉坐,坐下,坐上,乘上(车)

садозахисни́й [形] 防护花园的,保护果园的

садо́к, *-дка́* [阳] ①сад 的指小 ②:◇ **дитя́чий садо́к** 幼儿园

саж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳] 及 **сажо́к**, *-жка́* [阳]〈农〉①畜棚,畜栏;饲养场 ②养鱼池

са́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 煤烟,烟灰,油烟

са́жалка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①养鱼池,存放活鱼的设备 ②(人工挖成的)蓄水坑,蓄水沟

са́женний 及 **сажне́вий** 及 **сажньови́й** [形] ①一俄丈(长)的 ②(转)相当长的,非常长大的(高的)

са́жень, *-жня* 五格 *-жнем* [阳]〈旧〉沙绳,俄丈(俄国旧长度单位)

са́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]〈农〉黑穗病

сажко́вий [形] ①=сажови́й ②са́жка 的形容词

сажне́вий [形] =са́женний

сажни́й [形] са́жа 的形容词

сажньови́й [形] =са́женний

сажови́й [形] 养鱼池的

сажо́к [阳] =саж

сажотру́с, *-са* [阳] 扫烟囱工人

сайга́, *-ги́* 三、六格 *-зі* [阴] 及 **сайга́к**, *-ка́* [阳]〈动〉赛加羚羊,高鼻羚羊

сайга́к [阳] =сайга́

са́йка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈烹〉梭形面包

са́йка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈动〉北鳕

са́йра, *-ри* [阴]〈动〉竹刀鱼,秋刀鱼

сак, *-ка* 六格 *-ку́* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳](一种形似口袋的)捞鱼网;捕虫网

сакви́, *-ко́в* [复] 搭在肩上的袋子,搭在(某物)两边的袋子

саквоя́ж, *-жа* 五格 *-жем* [阳] 手提包,旅行皮包,旅行袋

са́кля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *сакль* [阴](高加索山民的)土房或石头房(多半是平顶的)

сакма́н, *-ну* [阳]〈农〉(羊的)母子群

сакма́нник, *-ка* [阳] 照看(羊的)母子群的人

саксау́л, *-лу* [阳]〈植〉梭梭(分布在亚洲的半沙漠和沙漠地区)

саксау́ловий [形] саксау́л 的形容词

саксау́льник, *-ку* [阳] 梭梭树林

саксофо́н, *-на* [阳]〈乐〉萨克斯管

саксофо́нний [形] саксофо́н 的形容词

сала́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈动〉波罗的海鲱

салама́ндра, *-ри* [阴] ①〈动〉蝾螈 ②〈神话〉(中世纪迷信的)火精,火怪

салама́ндровий [形] 蝾螈的

сала́т, *-ту* [阳] 及 **сала́та**, *-ти* [阴]〈口语〉①色拉,凉拌菜 ②生菜(尤指莴苣)

сала́та [阴] =сала́т

сала́тний 及 **сала́товий** [形] сала́т 的形容词

сала́тник, *-ка* [阳] 及 **сала́тниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴](凉拌菜用的)碟子、盘子

сала́тниця [阴] =сала́тник

сала́товий [形] сала́тний

саліци́ловий [形]〈化,药〉水杨的 ～ на́трій 水杨钠 ～ва кислота́ 水杨酸

са́ло, *-ла* [中] ①脂肪 ②脂油,荤油 ③腌猪油(食品) ④(结冰前水面上的)冰凌 ◇ **убити́ся у са́ло**〈讽〉发胖,胖起来

салóл, *-лу* [阳]〈药〉萨罗，水杨酸苯酯
салóн, *-ну* [阳] ①华美的大客厅 ②沙龙（政界或文艺界知名人士举行的社交聚会）літератýрний ～文艺社，文艺沙龙 ③（法国的）美术展览会
салóнний 及 **салонóвий** [形] ①салóн 的形容词 ②沙龙式的；轻松的，空泛的
салонóвий [形] ＝салóнний
салотóп, *-па* [阳]〈专〉炼油脂的工人
салотóпний [形] 炼油脂的
салотóпня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-пень* [阴] 炼油脂厂
сальварсáн, *-ну* [阳]〈药〉六〇六，洒尔佛散
сальварсáнний 及 **сальварсáновий** [形] сальварсáн 的形容词
сальварсáновий [形] ＝сальварсáнний
сальвíнія, *-нії* 五格 *-нією* [阴]〈植〉槐叶苹
сáльдо [不变，中]〈财〉①结余，余额 ②差（额）
сáльдовий [形]〈财〉сáльдо 的形容词
сальдувáти, *-дýю*, *-дýєш* [未，完] *що*〈财〉结算差额，结出余额
сáльний [形] ①脂肪的，脂油的；沾上油的，油污的 ～на зáлоза〈解〉皮脂腺 ②〈转〉淫猥的，猥亵的 ～ анекдóт 淫猥的笑话
сáльник, *-ка* [阳] ①〈解〉〈肠〉网膜 ②〈机〉填料盒；压垫盖，密封垫，油封，水封
сáльниковий [形] сáльник 的形容词
сáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①сáльний 的名词 ②淫猥话，猥亵话 говорúти ～ності 说些猥亵话
сальтисóн, *-ну* [阳]〈烹〉（用熟猪或牛头肉、蹄爪肉、舌头等制成的）灌肠
сáльто 及 **сáльто-мортáле** [不变，中] ①翻筋斗 ②〈转〉动作的急剧变化；骤变
салют, *-ту* [阳]（以鸣炮、升旗等表示的）敬礼、致敬；礼炮
салютний [形] салют 的形容词
салютувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未，完] 致敬，敬礼；鸣礼炮
сам 及（少用）**самúй**, *самóго* 三格 *самóму* 五格 *самúм* 六格 *самóму*（或 *самíм*）[阳] **самá**, *самóї* 三格 *самíй* 五格 *самóю* 六格 *самíй* [阴] **самó**（或 **самé**），*самóго* [中] **самí**（或 **самú**），*самúх* [复] [限定代词] ①自己，本人，本身 ②独自，自己，单独一人 ③只有（一人），仅有（一人）④（与名词连用，加强语气）亲自，正是，甚至 ⑤化身，体现 ⑥[用作名词]〈口语〉**сам**, *самóго* [阳] **самá**, *самóї* [阴] 主人，东家，当家的 ◇ **сам не при собí** 及 **сам не свíй** 不能自持 **сам по собí** 1)独立地，独自地 2)本身 3)主动地 **сам на сам** 一对一，两人单独地 **сам [собí] як пáлець** 孑然一身，孤苦伶仃 **самó собóю зрозумíло（розумíється）** 当然，自然，不言而喻
самáн, *-нý* [阳]〈建〉土坯，土砖
самáнний 及 **самáновий** [形] самáн 的形容词
самáновий [形] ＝самáнний
самбíст, *-та* [阳] 桑勃式摔跤运动员
сáмбо [不变，中]〈体〉桑勃式摔跤
сáме [副] 恰巧，正好，刚好，正是 ◇ **а сáме** [连] 即，也就是
самéць, *-мця́* 五格 *-мцéм* [阳] 雄，牡，公的（指动物）
сáмий, *сáмого* 三格 *сáмому* 五格 *сáмим* 六格 *сáмому*（或 *сáмім*）[阳] **сáма**, *сáмої* 三格 *сáмій* 五格 *сáмою* 六格 *сáмій* [阴] **сáме**, *сáмого* [中] **сáмі**, *сáмих* [复] [限定代词] ①（与名词连用）正好在，正好从，直到，紧靠；尽，最 до ～мого рáнку 直到清晨 з ～мого мáлку 从小 на ～мому（～мім）спóді 在最下边，在最低层 ②（与代词连用，用以加强语气或指同一件事物）正是，就是，恰是 в той [же] ～день 正是在这一天 в той [же] ～вéчір 就在那个晚上 тогó ～мого дня 就在那一天；同一个 той ～ гóлос 同一个声音 це те ～ме 这是同一样东西
самúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **сáмка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] 雌，牝，母的（指动物）
самíтній [形] ①孤零零的；孤独的；孤身的；单独的（副 **самíтно**）②[用作名词] **самíтній**, *-нього* 及 *-нóго* [阳] 独身者，单身人 **самíтня**, *-ньої* 及 *-нóї*

[阴] 独身女人
самі́тник,*-ка* [阳] ①(宗)隐修士 ②(转)隐居者,隐士,离群索居的人
самі́тництво,*-ва* [中]独居修道;隐居生活;孤独生活
самі́тницький [形] самі́тник 的形容词
самі́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] самі́тник 的女性
самі́тність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 孤独,孤单,孤身,孤苦伶仃
са́мка [阴] =сами́ця
самоана́ліз,*-зу* [阳] 反省,自我检查
самобу́тній [形] 独特的,别具一格的,独立的(副 **самобу́тньо**)
самобу́тність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] самобу́тній 的名词
самова́р,*-ра* [阳] 俄式茶炊
самова́рний [形] самова́р 的形容词
самова́рник,*-ка* [阳] ①制茶炊的工匠 ②烧茶炊的人
самовби́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 及 **самовби́вця**,*-ці* 五格 *-цею* 复二 *-би́вць* [阳及阴] 自杀者
самовби́вство,*-ва* [中] 自杀,自尽
самовби́вця [阳及阴] =самовби́вець
самовби́вчий [形] ①自杀的 ②(转)害己的,危害自己(生命)的
самовдово́лений [形] 自满的,沾沾自喜的(无否定含义);心满意足的(副 **самовдово́лено**)
самовдово́леність [阴] = самовдово́лення
самовдово́лення,*-ня* [中] 及 **самовдово́леність**,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自满,沾沾自喜;心满意足
самови́дець,*-дця* 五格 *-дцем* [阳] 目击者,目睹者
самовизнача́тися, *-ча́юся*, *-ча́єшся* [未] **самови́значитися**, *-чуся*, *-чишся* [完] (政) ①决定自己的地位(或立场),自我觉悟 ②(民族)取得自决权,自成国家
самови́значення,*-ня* [中](政) ①самовизнача́тися—самови́значитися 1 解的名词 ②(民族、国家的)自决,自决权
самови́значитися [完] 见 самовизнача́тися
самовикрива́ння,*-ня* [中] 及 **самовикриття́**,*-тя́* [中] 自我揭发,自首
самовикриття́ [中] =самовикрива́ння
самовихваля́ння,*-ня* 复二 *-ля́нь* [中] 自夸,自我吹嘘
самовихова́льний 及 **самовиховни́й** [形] самовихова́ння 的形容词
самовихова́ння,*-ня* [中] 自我教育
самовиховни́й [形] = самовихова́льний
самовідві́д,*-во́ду* [阳] 拒绝当候选人,放弃候选人资格;自动放弃资格
самові́дданий [形] 有自我牺牲精神的,有献身精神的;忘我的,舍己忘身的(副 **самові́іддано**)
самові́дданість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自我牺牲精神,献身精神;忘我精神,奋不顾身的精神
самові́лля,*-ля* [中] 任性;擅自行动;专横,一意孤行
самові́льний [形] самові́лля 的形容词(副 **самові́льно**)
самові́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] самові́льний 的名词
самовлада́ння,*-ня* [中] 自制力,自持力;镇静
самово́лець,*-льця* 五格 *-льцем* [阳](口语)恣意妄为的人,擅自行动的人,任性的人
самово́льство,*-ва* [中](口语) = самово́ля
самово́ля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 任性;恣意妄为,擅自行动;专横,一意孤行
самовпе́внений [形] 过于自信的,充满自信的;瞧不起别人的(副 **самовпе́внено**)
самовпе́вненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] самовпе́внений 的名词;自信,自以为是
самовря́дний [形] 有自治权的
самовря́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自治;自治权
самоврядува́ння,*-ня* 复二 *-ва́нь* [中] 自治;自治权;自治制度;自治机关 ◇ **місце́ве самоврядува́ння** 地方自治
самовті́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 自满,沾沾自喜
самовті́шно [副] 自满地,沾沾自喜地
самовчи́тель,*-ля* 五格 *-лем* [阳] 自修

课本

самов'я́з,-*за* [阳](穿戴时)现打结的领带或腰带

самого́н,-*ну* [阳] 及(口语)**самого́нка**,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] 家酿酒,手工酿造的白酒

самого́нка [阴] =самого́н

самого́нний [形] 家酿的;手工酿酒用的

самого́нник,-*ка* [阳] 自己手工酿酒并出卖的人

самого́нниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] самого́нник 的女性

самогу́бець,-*бця* 五格 -*бцем* [阳] 及 **самогу́бця**,-*ці* 五格 -*цею* [阳及阴] 自杀者

самогу́бний [形] ①自杀的 ②(转)危害自己(生命)的,害己的

самогу́бство,-*ва* [中] 自杀

самогу́бця [阳及阴] =самогу́бець

самодержа́вний [形] 专制政体的,专制制度的;君主独裁政权的

самодержа́вство,-*ва* [中] 专制政体,专制制度;君主独裁政权

самоде́ржець,-*жця* 五格 -*жцем* [阳] 专制独裁者,君主

самоде́ржиця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] самоде́ржець 的女性

самоді́ючий [形] 自动的,自己起作用的

самоді́яльний [形] ①独立行动的,自己首创的 ②业余文娱活动的 ③自己能挣工资的

самоді́яльність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] ①主动性,首创精神 ②业余艺术活动,业余文娱活动

самодоста́тній [形] 独立自在的,有独立意义的;自满自足的

самоду́р,-*ра* [阳] 刚愎自用的人,恣意妄为的人

самоду́рка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴](口语)самоду́р 的女性

самоду́рство,-*ва* [中] 任性,恣意妄为;刚愎自用

саможе́ртва,-*ви* [阴] 自我牺牲,献身;自我牺牲精神

самозабу́тній [形]忘我的,充满忘我精神的(副 **самозабу́тньо**)

самозабуття́,-*тя́* [中] 忘我,忘我精神

самозагли́блений [形] 深自内省的(副 **самозагли́блено**)

самозагли́бленість,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] самозагли́блений 的名词

самозагли́блення,-*ня* [中] 深自内省,沉思

самозадово́лений [形](副 **самозадово́лено**) ①(对自己)心满意足的 ②自满的,洋洋自得的

самозадово́лення,-*ня* [中] ①对自己心满意足 ②自满,洋洋自得

самозайма́тися,-*ма́ється* [未] ①自燃 ②能自燃

самозайми́стий [形] 自燃的

самозайми́стість,-*тості* 五格 -*тістю* [阴] 自燃性

самозако́ханий [形]自命不凡的,自我欣赏的(副 **самозако́хано**)

самозако́ханість,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 自命不凡,自我欣赏

самозапа́льний [形](技)自动点火的

самозапа́лювання,-*ня* [中](技)自动点火;自动点火装置

самозапи́лення 及 **самозапи́лювання**,-*ня* [中](植)自花传粉

самозапи́льний [形](植)自花传粉的

самозапи́льник,-*ка* [阳](植)自花传粉植物

самозапи́лювання [中](植) = самозапи́лення

самозапи́люватися, -*люється* [未](植)自花传粉

самозаплі́днення,-*ня* [中](生物)自体受精;自花受精

самозаро́дження,-*ня* [中] ①(生物)无生源说,自然发生说 ②(转)自然发生

самозаря́дний [形](专)自动装填子弹的

самозаспоко́єність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 盲目乐观,一味自信

самозаспоко́єння,-*ня* [中] =самозаспоко́єність

самозаспоко́їтися [完] 见 самозаспоко́юватися

самозаспоко́юватися, -*ко́ююся*, -*ко́юєшся* [未] **самозаспоко́їтися**,-*ко́юся*,-*ко́їшся* [完] 盲目乐观,一味自信

самоза́хист,-*ту* [阳] 自卫

самозбере́ження, *-ня* [中] 自我保存，自我保全 інсти́нкт ～ня 自我保全的本能

самозбу́дний [形]〈理〉自激的，自励的

самозва́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 冒名者，冒名顶替的人；〈史〉自封为王者，僭称王

самозва́ний [形] ①冒名的，冒充的，僭称的 ②〈口语〉自封的；自告奋勇的

самозва́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] самозва́нець 的女性

самозва́нство, *-ва* [中] 冒名，冒名顶替

самозре́чення, *-ня* [中] 放弃个人利益，毫不利己，忘我精神

самока́т, *-та* [阳] ①〈旧〉自行车，摩托车（第一次世界大战和国内战争时期的老叫法） ②玩具自行车

самока́тний [形] самока́т 1 解的形容词

самокеро́ваний [形]〈技〉自动控制的 ～ снаря́д 导弹

самокри́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 自我批评

самокрити́чний [形] 自我批评的（副 самокрити́чно）

самолю́б, *-ба* [阳] 及 **самолю́бець**, *-бця* 五格 *-бцем* [阳] 自私的人，只顾自己的人

самолю́бець [阳] ＝самолю́б

самолю́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] самолю́б 的女性

самолю́бний [形] 自尊心很强的，爱面子的

самолю́бство, *-ва* [中] 自尊心

самонаві́яність [阴] ＝самонаві́яння

самонаві́яння, *-ня* [中] 及 **самонаві́яність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①自我怂恿，自我劝导 ②〈医〉自我暗示

самонавча́ння, *-ня* [中] 自修，自学

самонапува́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈农〉（家畜、家禽用的）自动喂水器

самоо[б]ду́рення [中] ＝самообма́н

самообма́н, *-ну* [阳] 及 **самоо[б]ду́рення**, *-ня* [中] 及 **самоома́на**, *-ни* [阴] 自欺；（盲目的）自我陶醉，自欺自慰

самооборо́на, *-ни* [阴] ①自卫 ②民间自卫组织

самообслуго́вування, *-ня* [中] 自我服务，自助

самоокупни́й [形]〈经〉收支相抵的，自负盈亏的，能收回成本的

самооку́пність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈经〉收支相抵（不需补助）

самоома́на [阴] ＝самообма́н

самоопласти́тися [完] 见 самооплачу́ватися

самоопла́тний [形]〈经〉收支相抵的，自负盈亏的，能收回成本的

самоопла́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈经〉收支相抵（不需补助），自负盈亏

самоопла́чуватися, *-чується* [未] **самооплати́тися**, *-ла́титься* [完]〈经〉（不需补助）收支相抵，自负盈亏，能收回成本

самоосві́та, *-ти* [阴] 自修，自学

самоосві́тній [形] 自修的，自学的

самоохоро́на, *-ни* [阴] 自卫，自我防护

самопа́с 及 **самопа́ски** 及 **самопа́сно** 及 **самопа́сом** 及 **самопа́ш** [副]〈口语〉①没有牧人照看 ②〈转〉无人照管；无人监督

самопа́ски [副] ＝самопа́с

самопа́сно [副] ＝самопа́с

самопа́сом [副] ＝самопа́с

самопа́ш [副] ＝самопа́с

самопи́сець, *-сця* 五格 *-сцем* [阳]〈技〉自动记录器，自记器

самопи́сний [形] 自动记录的；自来水的

самопідгото́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①个人准备 ②自习

самопізна́ння, *-ня* [中]〈哲〉自我认识

самопли́в, *-ву* [阳] ①自流 ②〈转，贬〉放任自流 ◇ **пуска́ти на самопли́в** 放任自流

самопли́вний [形] 自流的

самопли́вом [副] ①自己流动（指液体）；自流地（放排） ②〈转〉放任自流

самоплі́дний [形]〈生物〉自体受精的；自花受精的

самопова́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 自爱，自尊

самопоже́ртва, *-ви* [阴] 及 **самопоже́ртвування**, *-ня* [中] 自我牺牲，献

身；自我牺牲精神
самопоже́ртвування [中] = самопоже́ртва
самопочува́ння, *-ня* [中] = самопочуття́
самопочуття́, *-тя́* [中] 自我感觉
самопра́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈口语〉独断专行的人，专横的人
самопра́вний [形] 擅自处理的，独断独行的(副 **самопра́вно**)
самопра́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **самопра́вство**, *-ва* [中] 擅自处理，独断独行
самопра́вство [中] = самопра́вність
самоприни́ження, *-ня* [中] 妄自菲薄，自卑自贱
саморо́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴]〈口语〉自己制造的东西，自制品
саморо́бний [形] ①自造的 ②杜撰的，自己想出来的 ③〈口语〉自己努力而达到的
саморо́бництво, *-ва* [中] 自造的(常指粗糙的)东西
саморо́дний [形] ①〈矿〉天然的，自然的 ②〈转〉天生的 ③〈转〉独立形成的
саморо́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] саморо́дний 的名词
саморо́док, *-дка* [阳] ①(大块)自然金属 ②〈转〉天生有才的人
саморозванта́жний [形]〈技〉自动卸载的
саморозванта́жувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 自卸装置
саморо́звиток, *-тку* [阳] 自力发展；自我发展
самоса́д, *-ду* [阳] 自己种植和加工的烟叶
самоса́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]〈地质〉沉淀盐，湖盐
самоса́дний [形]〈地质〉① самоса́дка 的形容词 ～дна сіль 湖盐，沉淀盐 ②自出盐的 ～дне о́зеро 自出盐湖
самоса́довий [形] самоса́д 的形容词
самосвідо́мість, *-мості* 五格 *-містю* [阴] 自觉；自我意识
самосі́в, *-ву* [阳]〈农〉①自播，天然下种 ②自生作物
самосі́й, *-сі́ю* 五格 *-сі́єм* [阳] 及 **самосі́йка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 稆生苗；稆生作物
самосі́йка [阴] = самосі́й
самосі́йний [形] самосі́й 的形容词
самоскалі́чення, *-ня* [中] 使自己成残废；自毁
самоски́д, *-да* [阳]〈技〉①自卸卡车，翻斗汽车 ②能自卸的运输工具
самоскида́льний 及 **самоски́дний** [形] 自动卸货的
самоски́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]〈农〉摇臂收割机
самоски́дний [形] = самоскида́льний
самоспостеріга́ння, *-ня* [中] 自我观察；深自内省
самості́йний [形] 独立的，自主的(副 **самості́йно**)
самості́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 独立自主；独立行动
самострі́льний [形]〈军〉自动射击的
самосу́д, *-ду* [阳] ①私刑，私自处刑 ②〈口语〉施私刑者
самота́, *-ти́* [阴] 及 **самоти́на́**, *-ти́ни́* [阴] ①孤独，孤寂 ②离群索居，独处 ◇ **в самоті́**(**в самоти́ні**) 孤单地，孤独地 **на самоті́**(**на самоти́ні**) 1)孤单地，孤独地 2)两个单独地
самоти́на́ [阴] = самота́
самоти́нний [形] 孤单的，单独的(副 **самоти́нно**)
самоти́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 孤单
самоті́ти, *-ті́ю*, *-ті́єш* [未] ①单独站立着 ②〈少用〉单独生活
само́тній [形] ①孤单的，孤身的 ②[用作名词] **само́тній**, *-нього* [阳] **само́тня**, *-ньої* [阴] 独身者；单身人
само́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 孤独，孤单
само́тньо [副] ①孤单地 ②[用作谓语] 孤独
самото́ю [副] ①孤单地 ②独自，单独 ③〈少用〉一个一个地
самоту́жки [副] ①用自己的力量，自力更生地 ②独立地 ③自学(地)，自修(地)，无师自通(地)
самоу́к, *-ка* 呼格 *-у́че* [阳] 自学者，自修者

самоу́ком [副] 自学(地),自修(地)
самоуправлі́ння,*-ня* [中] 自治;自治权;自治制度
самоупра́вний [形] 擅自处理的,独断独行的
самоупра́вство,*-ва* [中] 擅自处理,独断独行
самоусува́тися,*-ва́юся*,*-ва́єшся* [未] **самоусу́нутися**,*-нуся*,*-нешся* [完] 放弃职责
самоусу́нутися [完] 见 самоусува́тися
самоучи́тель,*-ля* 五格 *-лем* 复 *-лі*,*-лів* [阳] 自修课本
самохва́л,*-ла* [阳] 及 **самохва́лець**,*-льця* 五格 *-льцем* [阳] 自我吹嘘的人
самохва́лець [阳] =самохва́л
самохвальба́ [阴] =самохва́льство
самохва́льство,*-ва* [中] 及 **самохвальба́**,*-бі́* [阴] 自夸,自吹自擂
самохі́д [阳] ①*-хо́да*〈机〉自动推进装置 ②*-хо́да*〈军〉自行火炮 ③*-хо́ду*〈技〉自动推进 увімкну́ти на ~ 开动(机器)让它自动推进
самохі́дка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]〈军,口语〉自行火炮
самохі́тно [副]〈口语〉=самохі́ть
самохі́ттю [副]〈口语〉=самохі́ть
самохі́ть 及〈口语〉**самохі́тно** 及〈口语〉**самохі́ттю** [副] ①自愿地 ②不由自主地,无意中
самоцві́т,*-ту* [阳] 宝石
самоцві́тний [形] ①用宝石做的,镶宝石的 ②天然光彩的,晶莹的
самоці́ль,*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] 目的本身
самоці́льний [形] ①(作为)目的本身的 ②独立自在的,有独立意义的
самочи́нний [形](副 **самочи́нно**) ①擅自的,自作主张的 ②自己主动的,自己发起的
самочи́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] самочи́нний 的名词
самочи́нство,*-ва* [中] 擅自行动,自作主张的行为;恣意妄为
сам-самі́сінький,*сама-самі́сінька*,*са-ме́-самі́сіньке* [形]〈口语〉孤独的,孤单的
саму́м,*-му* [阳]〈气象〉西蒙风(撒哈拉北部夏季的一种焚风)
самура́й,*-ра́я* 五格 *-ра́єм* [阳] ①〈史〉(日本)武士 ②[常用复数]〈口语〉日本军阀
самура́йський [形](日本)武士的;日本军阀的
самши́т,*-ту* [阳]〈植〉①黄杨,瓜子黄杨 ②黄杨木
самши́товий [形] 黄杨的;黄杨木(制)的
сан,*-ну* [阳] ①高位,显职 ②〈宗〉教职
санато́рій,*-рію* 五格 *-рієм* [阳] 疗养院
санато́рний [形] 疗养院的;疗养的
санато́рник,*-ка* [阳]〈口语〉在疗养院疗养的人
санато́рниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉санато́рник 的女性
санато́рський [形] 疗养院的
санба́т,*-ту* [阳]〈军〉卫生营
санву́зол,*-зла́* [阳] 卫生间
сангві́н,*-ну* [阳] 及 **сангві́на**,*-ни* [阴]〈艺〉红蜡笔;红蜡笔画
сангві́на [阴] =сангві́н
сангві́нік,*-ка* [阳] 多血质的人;活泼好动的人;容易激动的人
сангвіні́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] сангві́нік 的女性
сангвіні́чний [形] 多血质的;活泼好动的;容易激动的
санда́л[1],*-ла* [阳] ①〈植〉檀香树 ②(里海沿岸突厥族使用的)一种小型货船
санда́л[2],*-лу* [阳] 及 **санта́л**,*-лу* [阳]〈化,技〉紫檀香素;紫檀色染料
сандале́та [阴] 见 сандале́ти
сандале́ти,*-ле́т* [复](单 **сандале́та**,*-ти* [阴])凉鞋
санда́лі [复] =санда́лії
санда́лії,*-лій* [复](单 **санда́лія**,*-лії* [阴])及 **санда́лі**,*-да́ль* [复](单 **санда́ля**,*-лі* [阴])凉鞋
санда́лія [阴] 见 санда́лії
санда́ловий[1] [形] 檀香树的;檀香木(制)的
санда́ловий[2] 及 **санта́ловий** [形] санда́л[2] 的形容词
санда́ля [阴] 见 санда́лії
са́ндвіч,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 三明治,火腿面包片

са́ни, *-не́й* 三格 *-ням* 五格 *-ньми́* 及 *-ня́ми* 六格(*на*)*-нях* [复] 雪橇,爬犁

санінстру́ктор, *-ра* [阳] 卫生指导员

саніта́р, *-ра* [阳] 卫生员,护理员;〈军〉卫生兵

саніта́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①卫生,保健 ②环境卫生

саніта́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] саніта́р 的女性

саніта́рний [形] ①卫生的,保健的,防疫的;救护的 ②合乎卫生的 ◇ **саніта́рна маши́на** 救护车 **саніта́рна те́хніка** 1)卫生工程学 2)卫生技术设备 **сатіта́рна части́на**〈军〉卫生部队

са́нки́, *са́но́к* [复](小的、轻便的)雪橇;手拉爬犁

санкціонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未,完] *що* 核准,批准

са́нкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①核准,批准 ②赞成,同意 ③〈法,经〉制裁

са́нний [形] 雪橇的

санобро́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 卫生处理

санови́тий [形] ①居高位的,显要的 ②显赫的,威风凛凛的

сано́вний [形] ①身居高位的 ②显赫的,威风凛凛的

сано́вник, *-ка* [阳] ①高官,显贵,大臣 ②〈讽〉官气十足的人

сано́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①сано́вник 的女性 ②高官之妻

санпропускни́к, *-ка́* [阳] 卫生防疫机关,防疫站

санскри́т, *-ту* [阳]〈语文〉梵文,梵语

санскрито́лог, *-га* [阳] 梵文学者,梵语专家

санскритоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 梵语学,梵文学

санскри́тський [形] 梵文的,梵语的

санта́л [阳] =санда́л[2]

санта́ловий [形] =санда́ловий[2]

сантигра́м, *-ма* 复二 *-мів* [阳] 厘克

санти́м, *-ма* [阳] 分(法国、比利时等国家辅币名,等于百分之一法郎)

сантиме́тр, *-ра* [阳] 厘米,公分

сантиметро́вий [形] сантиме́тр 的形容词

сап[1], *-пу* [阳]〈兽医〉(马)鼻疽

сап[2], *-пу* [阳] 鼾声,呼噜声

са́па, *-пи* [阴]〈军〉对壕 ◇ **ти́хою са́пою** 暗中,偷偷摸摸地

сапа́, *-пи́* 复 *са́пи*, *сап* [阴] 及 **са́пка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] 及 **сапа́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈农〉耙锄,小锄

сапа́льник 及 **сапува́льник**, *-ка* [阳] 除草工人

сапа́льниця 及 **сапува́льниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сапа́льник 及 сапува́льник 的女性

са́пати, *-паю*, *-паєш* [未] **са́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] 用鼻子连发喘息声(呼哧声);〈转〉发出哧哧声,嘘嘘声,呦呦声

сапа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] 及 **сапува́ти**, *-пу́ю*, *-пу́єш* [未] *що*〈农〉①锄地,铲地 ②除草;锄,耪

сапа́тий [形]〈口语〉=сапни́й

сапа́чка [阴] =сапа́

сапе́р, *-ра* [阳]〈军〉工兵

сапе́рний [形]〈军〉工兵的

сапи́л[ь]но, *-на* 复二 *-пи́лн* [中] 锄把,锄柄

са́пка [阴] =сапа́

сапни́й 及〈口语〉**сапа́тий** [形] сап[1] 的形容词

са́пнути [完] 见 са́пати

сапува́льник [阳] =сапа́льник

сапува́льниця [阴] =сапа́льниця

сапува́ти [未] =сапа́ти

сапфі́р [阳]〈矿〉①*-ру* 蓝宝石(指物质) ②*-ра*(一颗)蓝宝石

сапфі́рний 及 **сапфі́ровий** [形] ①蓝宝石的 ②蓝宝石色的,青色的

сапфі́ровий [形] =сапфі́рний

сап'я́н, *-ну* [阳](精制的)上等山羊革

сап'я́нний 及 **сап'я́новий** [形] сап'я́н 的形容词

сап'я́новий [形] =сап'я́нний

сара́й, *-ра́ю* 五格 *-ра́єм* [阳] 棚子,板棚

сарана́, *-ни́* [阴] ①蝗虫 перелі́тна ~ [集] 飞蝗 ②[集]〈转,蔑〉一群蝗虫(指一群有破坏作用的、贪婪的人)

сарано́вий [形] сарана́ 的形容词

сарафа́н, *-на* [阳] ①古罗斯男人穿的一

种长袍 ②俄罗斯民间女人穿的一种无袖长衣

сарафа́нний 及 **сарафа́новий** [形] сарафа́н 的形容词

сарафа́новий [形] ＝сарафа́нний

сараци́н [阳] 见 сараци́ни

сараци́ни, *-нів* [复] (单 **сараци́н**, *-на* [阳] **сараци́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) 〈史〉萨拉秦人(中世纪初欧洲各国对阿拉伯人的称呼;以后又泛指伊斯兰教徒)

сараци́нка [阴] 见 сараци́ни

сараци́нський [形] сараци́ни 的形容词

сарде́лька[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]〈烹〉短粗灌肠

сарде́лька[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]〈动〉＝сарди́на

сарди́на, *-ни* 复 *-ди́ни*, *-ди́н* [阴] 及 **сарди́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈动〉鳎,鳁,沙丁鱼 ②[只用复数] 沙丁鱼罐头

сарди́нка [阴] ＝сарди́на

сардоні́чний [形] 挖苦的,尖刻嘲笑的 (副 **сардоні́чно**)

са́ржа, *-жі* 五格 *-жею* [阴]〈纺〉斜纹布

са́ржевий [形] са́ржа 的形容词

сарка́зм, *-му* [阳] ①辛辣讽刺,冷嘲热讽 ②挖苦话,辛辣讽刺话

саркасти́чний [形] 辛辣讽刺的,冷嘲热讽的(副 **саркасти́чно**)

саркасти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] саркасти́чний 的名词

сарко́ма, *-ми* [阴]〈医,兽医〉肉瘤

саркомато́зний [形] сарко́ма 的形容词

саркофа́г, *-га* 六格(*у*)*-зі* 及 *-гу* [阳]〈史〉石棺,石椁

сарма́ти, *-тів* [复]〈史〉萨尔马特人(古代北高加索和伏尔加河流域草原的游牧部族)

са́рна, *-ни* [阴] 及 (少用) **се́рна**, *-ни* [阴]〈动〉岩羚羊

сатана́, *-ни́* ①[阳]〈神话〉撒旦,魔鬼 ②[阳及阴]〈转,骂〉魔鬼,恶魔

сатани́нський [形] ①撒旦的,魔鬼的 ②魔鬼般凶恶的,狠毒的,阴险的

сатані́зм, *-му* [阳] ①〈宗〉魔鬼崇拜 ②〈转,史〉(浪漫派和颓废派的)恶魔主义,崇尚和赞扬邪恶

сатані́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未]〈口语〉变得凶恶,凶狠;狂怒起来

сателі́т, *-та* [阳] ①仆从 ②〈转〉喽啰;仆从国,附庸(国) ③〈天〉卫星 ④〈技〉行星齿轮 ⑤〈理〉伴线

сати́н, *-ну* [阳]〈纺〉假缎子,缎纹织物,纬面缎纹

сати́новий [形] сати́н 的形容词

сати́р, *ра* [阳] ①〈神话〉萨堤里(希腊神话中半人半羊的森林诸神之一,耽于酒色) ②〈转〉酒色之徒,色鬼 ③〈动〉眼蝶 ④〈动〉角雉

сати́ра, *-ри* [阴] ①〈文学〉讽刺作品 ②讽刺

сати́рик, *-ка* [阳] 讽刺作家

сатири́чний [形] ①讽刺的 ②讽刺性的,讥讽的(副 **сатири́чно**)

сатири́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 讽刺性

сатра́п, *-па* [阳] ①〈史〉萨图拉普,总督(古波斯帝国各省区的统治者) ②〈转〉暴吏,酷吏

сатра́пія, *-пії* 五格 *-пією* [阴]〈史〉①总督管辖区(古波斯帝国各省区的名称) ②(古波斯帝国)总督职位

сафло́р, *-ру* [阳] ①〈植〉红花 ②红花香精油 ③〈化〉红花制的红色(或黄色)染料

сафло́ровий [形] 红花的

сахари́н, *-ну* [阳] 糖精

сахари́новий [形] сахари́н 的形容词

сахаро́за, *-зи* [阴] 蔗糖

сахаро́зний [形] сахаро́за 的形容词

саха́тися, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] **сахну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①害怕,畏惧;非常害怕 ②跳开,急忙闪开 ③[只用未完成体] 躲避,避开,躲开

сахну́тися [完] 见 саха́тися

сачо́к, *-чка́* [阳] 捎网,扑蝶网;抄网,捞鱼网

сваві́лець, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] 及 **сваві́льник**, *-ка* [阳] 专横的人,一意孤行的人;擅自行动的人,恣意妄为的人

сваві́лля, *-ля* [中] 专横,一意孤行;为所欲为

сваві́льний [形] 一意孤行的,专横的

сваві́льник [阳] ＝сваві́лець

свавільність,*-кості* 五格 *-ністю* [阴] 及 **свавільство**,*-ва* [中] 专横,一意孤行;为所欲为

свавільство [中] =свавільність

сваволити,*-лю*,*-лиш* [未] 一意孤行,专横;为所欲为

сварити,*сварю*,*свáриш* [未] *когó-що* ①责骂,斥责 ②使口角,挑唆吵架

сваритися,*сварюся*,*свáришся* [未] ①与…不和,反目;争吵,发生口角 ~ *на кóго* 责骂,斥责… ②做威吓的手势;威胁,威吓 ③(灾祸等)将要发生

свáрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *свáрки*,*свáрок* [阴] ①吵架,口角,对骂 ②[复](口语)(因小事)口角,无谓的争吵;琐碎的闲话 ◇ **захóдити(зайти) в свáрку** 寻衅吵架 **у свáрці** *з ким* 与…断绝往来,与…不和

сварливий [形] 爱争吵的(副 **сварливо**)

сварливість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 爱争吵

сварня,*-ні* 五格 *-нею* [阴](口语)=свáрки

свáстика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 卐 ①古代的一种符咒或宗教标志 ②(史)德国纳粹党党徽

сват,*-та* 复 *-ти*,*-тів* [阳] ①媒人 ②亲家,姻亲;[复] 亲家和亲家母 ◇ **засилáти(слáти) сватів** *до кóго* 派媒人去…说媒

свáтання,*-ня* [中] 说媒

свáтати,*-таю*,*-таєш* [未] ①*когó за кóго* 给…提亲,做媒 ②*когó*(向女方)求婚 ③(转,口语)*когó* 竭力推荐

свáтатися,*-таюся*,*-таєшся* [未] 求婚

свáха,*хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①媒婆 ②亲家母

свáшка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *свáшки*,*свáшок* [阴] =свáха 1 解

свéкор,*кра* 复 *свéкри*,*свéкрів* [阳] 公公

свекрýха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 婆母

свербéць,*-бця* 五格 *-бцéм* [阳](医)痒疹

свербига,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 及 **свербигýз**,*-за* [阳](植)匙荠

свербигýз [阳] =свербига

свербіжниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](植)克氏草

свербіти,*-бить* [未] 发痒 ◇ **й за вýхом не свербить** *комý*(对听到的话)毫不理睬

свербля́чий [形] 发痒的

свербля́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 瘙痒

свéрдел,*-дла* 复 *-дли*,*-длів* [阳] 及 **свéрдло**,*-ла* 复 *-дла*,*-дел* [中] 钻,钻头,钻孔器

свердли́льний 及 **свердлувáльний** [形](技)钻的,钻孔的

свердли́льник,*-ка* [阳] 及 **свердлувáльник**,*-ка* [阳] 及 **свердля́р**,*-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рí*,*-рíв* 三格 *-рáм* [阳] 钻工;钻床工;钻探工,凿岩工

свердли́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимó*,*-литé* [未] 及 **свердлувáти**,*-лýю*, *-лýєш* [未] *що* ①(技)钻,钻孔;钻探,凿岩 ②蛀蚀,蛀成孔 ③(转)*когó-що* 使刺疼,使阵阵作疼

свéрдло [中] =свéрдел

свердловий [形] 钻的,钻头的

свердлови́на,*-ни* [阴](技)钻井

свердлувáльний [形](技)=свердли́льний

свердлувáльник [阳] =свердли́льник

свердлувáти [未]=свердли́ти

свердля́р [阳] =свердли́льник

свердля́чий [形] ①钻孔的;蛀蚀的 ②(转)尖厉刺耳的(指声音) ③(转)尖锐的,专注的(指目光) ④钻心的(指疼痛) ~ біль 钻心的疼痛

свéтр,*-ра* [阳](高领的)绒线衫

свиди́на,*-ни* [阴](植)欧洲红瑞木

свинáр,*-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-нáрю* 复 *-рí*, *рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 养猪工人

свинáрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 养猪女工

свинáрний [形] ①养猪的 ②猪圈的

свинáрник,*-ка* [阳] 及 **свинáрня**,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 猪圈,猪舍

свинáрня [阴] =свинáрник

свинáрство,*-ва* [中] ①养猪业 ②养猪学

свинáрський [形] 养猪业的

свинéць,*-нцю́* 五格 *-нцéм* [阳] ①(化)铅 ②(转)子弹

свини́на,*-ни* [阴] 猪肉

сви́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①свиня́ 的指小 ②击木游戏 ③(动)象甲 ④(冶)金属锭,铸块 ⑤(医)流行性腮腺炎

свиномáтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](农)母猪

свинопáс,*-са* [阳] 放猪人

свинори́й, *ри́ю* 五格 *-ри́єм* [阳](植)狗牙根

свинóта,*-ти* [阴] ①[集](口语)猪 ②(骂)邋遢人;下流坯,下贱东西

свиноферма,*-ми* [阴] 养猪场

сви́нство,*-ва* [中](口语) ①卑鄙行为;下流;下流事 ②龌龊;龌龊环境;鄙陋的习气

сви́нський [形](口语) ①像猪那样肮脏的;粗鲁的,不文明的 ②卑鄙的,下流的

свинувáтий [形](口语) ①厚颜无耻的 ②粗鲁的,蛮横无理的

свинцéвий [形] ①铅的,铅制的 ②铅色的,乌灰色的 ③(转)沉重的 ④(转)阴郁的,压抑的(指目光)

свинцювáтий [形] ①含铅的,镀铅的 ②(化)(亚)铅的,二价铅的

свиня́,*-ні* 五格 *-нéю* 复 *-ні*,*-нéй* 三格 *-ням* 五格 *сви́ньми́* 六格(*на*)*-ня́х* [阴] ①(动)猪 ②(转,骂)肮脏的人,不整洁的人;下流坯,下贱东西 ③(史,军)楔形阵势

свиня́чий [形] ①猪的;猪肉做的;猪皮制的 ②猪一般的;像猪那样肮脏的;粗鲁的;卑鄙的,下流的 ◇ **у свиня́чий гóлос прийти́(зроби́ти)**(口语)来(做)得太迟了

сви́снути [完] 见 свистáти

свист,*-ту* [阳] ①(口)哨声;(子弹、风等)呼啸声 ②啁啾;吱吱声

свистáвка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 及 **свистáльце**,*-ця* 复二 *-лець* [中] 及 **свистáчка**,*-ки* [阴] 及 **свистíлка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 及 **сви́стик**,*-ка* [阳](口语) ①笛,汽笛,哨子,警笛 ②哨声,笛声

свистáльце [中] ＝свистáвка

свистáти, *свищу́*, *сви́щеш* [未] 及 **свистíти**, *свищу́*, *свисти́ш*, *-тимó*, *-тите́* 命令式 *свисти́* [未] **сви́снути**,*-ну*,*-неш* [完] ①吹口哨;发啸声;鸣笛 ②(鸟)啼啭;(小动物)发出吱吱声 ③[只用完成体] *когó-що*(口语)痛打一下 ④[只用完成体] *що*(口语)偷窃 ⑤[只用完成体](口语)迅速地跑开

свистáчка [阴] ＝свистáвка

сви́стик [阳] ＝свистáвка

свистíлка [阴] ＝свистáвка

свистíти [未] ＝свистáти

свистóк,*-ткá* [阳] ①笛,汽笛,哨子,警笛 ②(少用)哨声,笛声

свистýн,*-нá* 呼格 *-тýне* 复 *-ни́*,*-нíв* [阳] ①好吹口哨的人 ②(转)游手好闲的人 ③可以吹响的玩具

свистя́чий [形] 带咝咝声的,带嗖嗖声的 ◇ **свистя́чий при́голосний**(语言)咝(辅)音

сви́та,*-ти* 复 *сви́ти́*,*свит* [阴] 及 **сви́тка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *сви́тки́*, *сви́тóк* [阴] 及 **свити́на**,*-ни* [阴](一种俄罗斯、乌克兰农民穿的)长袍子 ◇ **по сáвці сви́тка** 也就值这么一点

свити́на [阴] ＝сви́та

сви́тка [阴] ＝сви́та

свищ[1],*-щá* 五格 *-щéм* [阳] ①蛀孔 ②(冶)砂眼,蜂窝 ③(医)瘘,瘘管

свищ[1], *щá* 五格 *-щéм* [阳](动)赤颈鸭

свищувáтий [形] ①有蛀孔的 ②(冶)有蜂窝的,有砂眼气泡的 ③(医)有瘘管的

свíдок,*-дка* [阳] ①见证(人),目击者 ②(法)证人 ③证明人

свідóмий [形](副 **свідóмо**) ①有意识的,有理智的,懂事的;有觉悟的 ②故意的,蓄意的 ◇ **бýти свідóмим(свідóмий)** *чогó* 意识到,觉悟到

свідóмість,*-мості* 五格 *-містю* [阴] ①知觉,意识;觉悟 націонáльна ～ 民族意识 суспíльна ～ 社会意识 ②认清,意识(到)

свідóцтво,*-ва* [中] ①证明,证据 ②证明文件,证(明)书,证件 ◇ **свідóцтво про нарóдження** 出生证 **свідóцтво про одрýження(шлюб)** 结婚证书

свідчення,*-ня* 复二*-чень* [中] ①作证,(证人的)证词;(法)口供,供词 ②证明,证据

свідчити,*-чу*,*-чиш* [未] ①作证,作出证词 ②*про що* 证明,说明 ③(公文)证明无误

свіжий [形](副 **свíжо**) ①新鲜的,鲜的 ②新的,清洁的,未用过的 ③(色泽)鲜明的;(记忆)清晰的 ④冷的,冰凉的 ⑤新的,新出现的,新颖的

свіжина́,*-ни́* [阴](口语)鲜肉;鲜鱼

свіжи́ти,*-жи́ть* [未] *кого́-що* ①使清新,使凉爽 ②使精神饱满

свíжість,*-жості* 五格*-жíстю* [阴] ①新鲜,清新 ②清新空气;凉意 ③容光焕发 ◇ **не пе́ршої свíжості** 1)不太干净 2)已经见过的,不太新

свіжíти,*-жíю*,*-жíєш* [未] 及 **свіжíшати**,*-шаю*,*-шаєш* [未] ①变凉爽,凉快起来 ②变得容光焕发,面色变得新鲜、红润

свіжíшати [未] =свіжíти

свіжови́білений [形] 刚粉刷的;刚漂白的

свіжови́голений [形] 刚刮过的

свіжозо́браний [形] 新耕过的;新开垦的

свіжозаморо́жений [形] 鲜冻的

свіжоморо́жений [形] 鲜冻的

свій,*свого́* 三格 *своє́му* 五格 *своїм* 六格(*на*)*своє́му*(*своїм*) [阳] **своя́**,*своє́ї* 三格 *своїй* 五格 *своє́ю* 六格(*на*)*своїй* [阴] **своє́**,*свого́* [中] **свої́**,*свої́х*[复] [物主代词] ①自己的,自己所有的 ②[用作名词] **свій**,*свого́* [阳,常用复数] 自己人,自家人 ③[用作名词] **своє́**,*свого́* [中] 自己的东西、事情、意见、方式 ◇ **свій брат**(口语)自己人,同一阶层的人 **мов(якийсь,як)не свій** 不能自持

свійский [形] ①家里的;家里饲养的,不是野生的(指动物) ②驯熟的,温驯的

свіну́ти,*-не́* [完](口语) ①闪,闪现 ②[常用无人称] 天亮,破晓 ◇ **Світ(До́світок) свіну́в.** 天亮了。[**як**] **світ свіну́в** *кому́*…忽然想到

свіну́тися,*-не́ться* [完,无人称] = свіну́ти 2 解;天亮,破晓

світ[1],*-ту* 复*-ти́*,*-ті́в* [阳] ①光,亮光 ②黎明,破晓,天亮 ③(转,民,口语)亲爱的,可爱的人 ◇ **до са́мого [бі́лого] сві́ту** 黎明之前,天亮前 **од сві́ту до сві́ту** 从早到晚,整天 **пе́ред сві́том** 黎明前的时分 **сві́те мій!** 1)(民)亲爱的! 2)[用作感叹词](表示惊讶)(口语)我的老天爷!

світ[2],*-ту* [阳] ①天下,世界;世间 ②界;阶层 росли́нний ～植物界 ③上流社会 ви́щий ～上流社会 ◇ **виво́зити (ви́везти) в свет** 把…送入上流社会 **ви́йти у світ**(书刊)出版,问世 **нізáщо в сві́ті** 无论如何也不 **Нови́й світ** 新大陆(指美洲) **піти́ у світи́**(口语)到处去 **по́ки світ со́нця** 永远;终生 **пусти́ти по сві́ту**(口语)使沦为乞丐 **Стари́й світ** 旧大陆(指欧亚非三洲)

світа́нко́вий [形] 黎明的,拂晓的;黎明时分的 ～ва зоря́ 朝霞

світа́ння,*-ня* 复二*-та́нь* [中] 及 **світа́нок**,*-нку* [阳] ①黎明,拂晓;朝霞 до ～ня(світа́нку)黎明之前 ②(转)开始,初期 на ～ні(світа́нку)життя́ 在生命的开始时期 на ～ні(світа́нку)дія́льності 在活动的初期 ◇ **від світа́ння до смерка́ння** 从早到晚

світа́нок [阳] =світа́ння

світа́ти,*-та́є* [未,常用无人称] ①黎明,破晓 Зоря́ світа́є. 拂晓,霞光初现。②(随黎明到来而)变亮 Світ світа́є. 天亮。

світи́лка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-лок* [阴](民俗)(在教堂举行婚礼时新郎、新娘前)掌蜡烛的姑娘

світи́ло,*-ла* [中] ①(天)天体,星球 небе́сні ～ла 天体 ②(转)巨擘,明星 ～ нау́ки(转)科学巨擘

світи́льний [形] 照明用的,点灯用的 ～ газ(专)照明用瓦斯

світи́льник,*-ка* [阳] ①(油)灯盏 ②灯,照明器,灯具,发光体 ③枝形灯架,烛台 ④(转)巨星(指在思想、道德方面有影响的人)

світи́ти,*свічу́*,*сві́тиш* [未] ①发光,照耀;(转)容光焕发,流露(感情) О́чі сві́тять ра́дістю. 眼里流露出喜悦之情。

②*що* 点燃(起来) ③明亮起来 ④〈口语〉照亮 ⑤〈转〉露出,亮出,显示出 **світить ребрами** *хто-що*〈口语〉1)(指人或动物)骨瘦如柴,瘦骨嶙峋 2)(指建筑物)颓垣断壁 ◇ **не світить** *що кому* (某事对某人)不利,不顺利;不合乎心愿

світи́тися, *свічу́ся*, *світишся* [未] ①发光,发亮,照耀(指柔和的,不强烈的光) ②(指灯、火)点着,亮着,发光 У вікнах світиться. [无人称] 窗户里亮着灯光。③〈转〉流露出(指感觉) Обли́ччя світиться ща́стям. 脸上露出幸福。④透过…显出,露出 ⑤透光,透亮 ◇ **дурни́й, аж світиться** 蠢透了,蠢得像木头

світі́ння, *-ня* [中] 发光;微光

сві́тком [副]〈口语〉①在黎明时,在拂晓 ②〈转〉在开始时期,在初期

сві́тлий [形] ①放射光芒的,明亮的 ②照得明亮的,亮堂堂的 ③浅色的 ④透明的,晶莹的,清澈的 ⑤〈转〉光明的,幸福的 ⑥〈转,文语〉开朗的,豁达的;清晰的,清醒的 ⑦〈转〉光辉的,崇高的 ⑧〈宗〉复活节的 ⑨〈旧〉圣明的,贤明的

світли́на, *-ни* [阴]〈口语〉照片,相片

світли́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①(楼上的)明亮的小房间 ②正房

сві́тлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ① світлий 的名词 ②〈史〉殿下(对于大公或类似地位的人的尊称)

світлі́ти, *-лію*, *-лієш* [未] ①明亮起来;[无人称] 天亮起来 ②〈转〉愉快起来,开朗起来 ③〈转〉(思想、头脑等)变得清晰起来,明确起来,清醒起来 ④(明亮的东西)显出,出现

світлі́шати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ①变得更明亮 ②〈转〉变得更愉快 ③〈转〉(头脑)变得更清晰

сві́тло[1] [副] ① світлий 的副词 ②[用作无人称谓语] 明亮,亮堂;天亮;〈转〉心情愉快

сві́тло[2], *-ла* [中] ①光,亮光;灯光 ②破晓,黎明 ③〈转〉视觉,视力,眼光 ◇ **в світлі** *чого* 从…角度来看,从…观点来看

сві́тло-блаки́тний [形] 淡蓝色的,天蓝色的

світлобоя́знь, *-ні* 五格 *-ню* [阴]〈医〉畏光,羞明

світлови́й [形] 光的,光亮的 ◇ **світлови́й рік**〈天〉光年

світловідчуття́, *-тя́* [中]〈生理〉光觉,光感

світловодоліка́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 光水疗法

світловоло́**сий** [形] 浅色毛发的,淡黄头发的

сві́тло-голуби́й [形] = світло-блаки́тний

світлозахисни́й [形] 遮光的,防光的

світлоліка́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴]〈医〉光线治疗所

світлолю́б, *-ба* [阳]〈植〉喜光植物

світлолю́бний [形]〈植〉喜光的,需光的

світломаскува́льний [形]〈军〉灯火管制的

світломаскува́ння, *-ня* [中]〈军〉灯火管制

світлонепрони́кний [形] 不透明的,不漏光的

світлонепрони́кність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不透明,不漏光

світлопрони́кний [形] 透明的,漏光的

світлопрони́кність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 透明度

світлостійки́й [形]〈化〉耐光的,耐晒的

світлості́йкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴]〈化〉耐光性,耐晒性

світлоті́нь, *-ні* 五格 *-нню* 复二 *-тіней* [阴]〈艺〉(绘画、照片等的)明暗,明暗分配,明暗面

світлотіньови́й [形]〈艺〉明暗的,明暗布局的

світлофо́р, *-ра* [阳] 交通信号灯,灯光指示器

світлофо́рний [形] світлофо́р 的形容词

світлочутли́вий [形]〈摄〉感光的;光敏的

світлочутли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 感光性;感光灵敏度;光敏性

світлува́тий [形] 稍微亮的;稍微淡的;稍微透明的

світля́к, *-ка́* [阳]〈动〉萤

світляни́й [形] ①光的 ~на́ сму́га 一道

光线 ②发光的；夜光的，萤光的 ~ циферблáт 夜光的标度盘

світни́й [形] 发光的；夜光的；(发)萤光的

світність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈天，理〉发光度，光度，亮度

світобудóва, *-ви* [阴] 宇宙，世界；〈天〉宇宙结构

світови́й[1] [形] ①宇宙的；(全)世界的；举世闻名的 ~ ри́нок 世界市场 з ~ви́м ім'я́м 有世界声誉的，举世闻名的 ②日常生活上的，日常的；人生中常有的 ③尘世的，俗世的

світови́й[2] [形] 黎明的，拂晓的 ~вá зоря́ (зірни́ця, зоряни́ця)早霞

світовідчувáння, *-ня* [中] 及 **світовідчуття́**, *-тя́* [中] 处世态度

світовідчуття́ [中] ＝світовідчувáння

світóгляд, *-ду* [阳] 世界观，宇宙观；对现实世界的理解

світóглядний [形] 世界观的

сві́том [副] 在黎明时刻，在拂晓时刻

світосприймáння, *-ня* [中] 及 **світосприйняття́**, *-тя́* [中] 对世界的认知

світосприйняття́ [中] ＝ світосприймáння

сві́точ, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①〈旧〉大蜡烛 ②〈转〉明灯；大师，巨擘；启蒙者，真理的传播者 ~ наýки 科学巨擘

сві́тський [形] ①世俗的，非宗教的 ~ка шкóла 非宗教学校 ②上流社会的

свічá, *-чі́* 五格 *-чéю* 复 *сві́чі*, *свіч* [阴] ①蜡烛 ②〈技〉火花塞；电极座 ③〈理，技〉烛光(光强度单位)

свічáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-чáрю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 及 **свічáрник**, *-ка* [阳] 及 **свічкáр**, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-кáрю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①蜡烛商人；蜡烛制造者 ②(在教堂举行婚礼时在新郎、新娘前)掌蜡烛的人

свічáрник [阳] ＝свічáр

свічáрня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] (生产)蜡烛的工厂

сві́чення, *-ня* [中] 发光，辉光；微光

сві́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чóк* [阴] ①蜡烛 ②〈医〉坐药 ③〈体〉高吊球 ④〈空〉垂直跃升

свічкáр [阳] ＝свічáр

свічкáрня, *-ні* 五格 *-нею* 复 *-рень* [阴] ＝свічáрня

свічкови́й 及 **свічни́й** [形] 蜡烛的

свічни́й [形] ＝свічкови́й

свічни́к, *-кá* [阳] 烛台

свія́зь, *-зі* 五格 *-ззю* 复二 *-я́зей* [阴]〈动〉赤颈鸭

свобóда, *-ди* 复二 *-бóд* [阴] ①自由 ~ вóлі〈哲〉意志自由 ~ морі́в〈政〉航海自由 ~ слóва 言论自由 демократи́чні ~ди〈政〉民主的自由权利 ②〈口语〉轻松，自如

своєкори́сливий [形]〈文语〉自私自利的(副 **своєкори́сливо**)

своєкори́сливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 自私心，自私自利

своєрі́дний [形] ①独特的，与众不同的；独出心裁的 ②性情怪僻的；任性的

своєрі́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①特殊性，独特性 ②古怪性格，古怪脾气

своєчáсний [形] 适时的，及时的；按时的(副 **своєчáсно**)

своєчáсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及时，适时

свої́, *свої́х* [复] 自己人，自家人

свóлок, *-ка* [阳]〈建〉(天花板)主梁，顶棚梁，系梁

своя́к, *-кá* 呼格 *-я́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] ①连襟；内兄，内弟 ②姻亲 ③〈口语〉自己人，自家人 бýти ~кáми з *ким* 和…是姻亲

своя́цтво, *-ва* [中] ①姻亲(关系) ②[集] 姻亲

своя́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①小姨子，大姨子 ②姻亲(女性)

святвéчір, *-чора* 复 *-чори́*, *-чорі́в* [阳]〈宗〉(圣诞节或洗礼节的)前夜

святéнник, *-ка* [阳] ①虔诚的信徒 ②〈蔑〉假装虔诚的人；伪君子，假仁假义的人

святéнництво [中] ＝святéнність

святéнницький [形] ＝святéнський

святéнниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] святéнник 的女性

святéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

及 святе́нництво,*-ва* [中] 假装虔诚;伪善,假仁假义

святе́нський 及 **святе́нницький** [形] 假装虔诚的;伪善的

святи́й [形] ①〈宗〉神的;神圣的;圣徒的 ②[用作名词] **святи́й**, *-то́го* [阳]〈宗〉圣者,圣徒 ③[用作名词] **свята́**, *-то́ї* [阴] 复活节后的一周 ④虔诚的,圣洁的(副 **свя́то**[1]) ⑤〈转〉神圣的,崇高的(副 **свя́то**[1]) ◇ **Свята́я святи́х** 及 **святе́ святи́х** 1)神秘的东西,神秘的地方 2)神圣的东西 **святи́й о́тче** [称呼语] 神父

святи́лище,*-ща* [中] ①〈宗〉圣所,庙宇;教堂 ②〈转〉圣地,殿堂(指令人肃然起敬的场所)

святи́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] 及 **свя́тощі**, *-щів* [复] ①〈宗〉圣地;圣物 ②〈转,雅〉神圣的东西,最珍贵的东西

святи́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈宗〉①高级僧侣的尊称 ②圣者,圣徒(生前任神职,死后尊为圣者的称呼)

святи́тельський [形]〈宗〉святи́тель 的形容词

святи́ти, *свячу́*, *свя́тиш* [未] *що* ①〈宗〉(在宗教仪式中)祝圣,使神圣化 ②〈宗〉把…封为,授予…职位(称号),举行按手礼(以定教职)

святи́тися, *-чу́ся*, *-тишся* [未]〈宗〉受封,接受职位(指用规定仪式)

свя́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] святи́й 的 名 词 ◇ **Ва́ша** (**Його́**) **свя́тість**〈宗〉至圣的(东正教总主教及罗马教皇的尊称)

святки́, *-ток* [复]〈口语〉圣诞节节期(由圣诞节至主显节) **святка́ми** [用作副词] 在圣诞节节期

святко́вий [形](副 **святко́во**) ①节日的,圣诞节的 ②打扮漂亮的,穿节日盛装的 ③〈转〉快乐的,高兴的,兴高采烈的

святко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 节日气氛;节日的心情

святкува́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中] ①庆祝节日(纪念日);放假(过节);设宴庆祝 ②喜庆日,庆祝活动

святкува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *що* 庆祝节日(纪念日);放假(过节);设宴庆祝 ~ перемо́гу 庆祝胜利

свя́то[2], *-та* 复 *свята́*, *свят* [中] ①节日,纪念日 ②喜庆日,庆祝活动 ③大喜日子;大喜的事 ④〈转〉欢乐,喜悦 **свя́тами** [用作副词] 每逢节日,在节日里

святобли́вий [形] ①笃信上帝的 ②〈转〉十分虔诚的,极恭敬的

святобли́вість, *-вості* 五 格 *-вістю* [阴] ①笃信上帝 ②〈转〉尊敬,景仰

святота́тець, *-тця* 五 格 *-тцем* [阳]〈宗〉渎神的人

святота́тство, *-ва* [中] ①〈旧〉侵吞、盗窃教会财物 ②亵渎神圣 ③〈转〉亵渎最神圣珍贵的东西,大不敬

святота́тський [形] святота́тство 的形容词

свя́тощі [复] = святи́ня

свя́тці, *-ців* [复]〈宗〉(有圣徒名字和宗教节日的)教堂日历;(按月份排列的)十二圣徒像

свяще́ник, *-ка* [阳]〈宗〉(主要指东正教)司祭;神甫

свяще́нний [形] ①〈宗〉神的;祀神的,敬神的 ②虔诚的,诚惶诚恐的 ③神圣的;崇高的

священноді́йство, *-ва* [中] ①〈宗〉礼拜,祈祷,宗教仪式 ②〈转,讽〉一本正经地做(某事),煞有介事地举办(某事)

священноді́яти, *-ді́ю*, *-ді́єш* [未] ①〈宗〉举行宗教仪式 ②〈转,讽〉一本正经地做,煞有介事地做

священнослужи́тель, *-ля* 五 格 *-лем* [阳] 神职人员;教士,司祭

свяще́нство, *-ва* [中]〈宗〉①司祭职位;神甫职位 ②[集] 司祭(们),神甫(们)

сграфі́то [不变,中]〈艺〉刮花法(壁画画法的一种)

се [语气]〈口语〉见 це

сеа́нс, *-су* [阳] 一场;一次,一回

себе́ [二、四格] 三格 *собі́* 五格 *собо́ю* 六格 *собі́* [反身代词] ◇ **собо́ю** 或 **з се́бе**〈口语〉(容貌)长得… **бра́ти за се́бе** *кого́* 娶…为妻 **не при собі́** 心慌意乱;失去常态

себелю́б, *ба* [阳] 及 **себелю́бець**, *-бця* 五格 *-бцем* [阳] 自私的人,只顾自己的人

себелю́бець [阳] = себелю́б

себелю́бний [形] 自私的,只顾自己的

себелю́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

及 себелю́бство, -ва [中] 自私自利，自私心，只顾自己
себелю́бство [中] ＝себелю́бність
се́бто [连，语气]〈口语〉＝це́бто
севрю́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈动〉闪光鲟
севрю́жачий [形] севрю́га 的形容词
севрю́жина, *-ни* [阴] 闪光鲟鱼肉
сегме́нт, *-та* [阳] ①〈数〉段，节，弓形；圆缺(指平面)，球缺(指立体) ②(某些物品的)弓形部分，弧状物；(某些机器，构件的)弓形零件，弧形部件 ③〈动〉(体)节，环节；〈植〉全裂片
сегмента́рний [形]〈动〉节的，体节的；分节的
сегментаці́йний [形]〈动〉①分裂(现象)的，分节(现象)的 ②卵裂的
сегмента́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈动〉①分节，分裂(现象) ②卵裂
сегме́нтний [形] сегме́нт 1,2 解的形容词
седми́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈宗〉星期，礼拜
сеза́м, *-му* [阳]〈植〉芝麻，脂麻，胡麻
сеза́мовий [形] сеза́м 的形容词
сезо́н, *-ну* [阳] ①季，季节 ②(一年中的某一特定)季节；(花，果)成熟时期
сезо́нний [形](有)季节性的，季节的，时令的
сезо́нник, *-ка* [阳] 季工，季节工人
сезо́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сезо́нник 的女性
сезо́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 季节性
сей, *сього́* 三格 *сьому́* 五格 *сим* 六格 (*на*)*сьо́му*(或*сім*) [阳] **ся**, *сіє́ї* 三格 *сі́й* 五格 *сіє́ю* 六格 (*на*) *сі́й* [阴] **се**, *сього́* [中] **сі**, *сих* [复] [指示代词]〈少用〉＝цей
сейм, *-му* [阳] ①〈史〉国会，议会(封建时代欧洲某些国家的阶层代表机关) ②〈政〉(波兰、芬兰等一院制的)议会 ③〈史〉盟(蒙古王公的会盟或地方行政单位)
се́ймик, *-ку* [阳]〈史〉(15—18 世纪波兰及立陶宛封建时代)省(或县)缙绅会议，地方参议会
се́ймовий [形] сейм 的形容词
се́йнер, *-ра* [阳](海上机动的)渔船，围网渔轮
се́йнерний [形] се́йнер 的形容词；(用围网船)围网的
сейсмі́чний [形]〈地质〉①地震的，地震现象的 ②记录地震的，研究地震的 ③地震损害的
сейсмі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈地质〉地震(活动)性，受震程度
сейсмогра́ма, *-ми* [阴]〈地质〉震波图，地震波曲线
сейсмо́граф, *-фа* [阳]〈地质〉地震仪
сейсмографі́чний [形]〈地质〉①地震学的，地震志的 ②震波图的，地震记录的
сейсмо́лог, *-га* [阳]〈地质〉地震学家，地震研究工作者
сейсмологі́чний [形] 地震学的
сейсмоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 地震学
сейсмостійки́й [形] 耐震的，抗震的
сейф, *фа* [阳] 保险柜，保险箱；保险库
се́канс, *-са* [阳]〈数〉正割
сека́тор, *-ра* [阳]〈园〉整枝剪
секво́я, *-во́ї* 五格 *-во́єю* [阴]〈植〉红杉
секре́т[1], *-ту* [阳] ①秘密 ②秘诀，秘方；窍门 ③(机器，家具，器物中的)暗装置，暗簧，机关 ④〈军〉潜伏哨，听音哨 під [вели́ким] ～том 秘密地，必须守秘密地
секре́т[2], *-ту* [阳] ①〈生理〉分泌物 ②〈地质〉岩石中分泌的矿物
секрета́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 六格 (*на*) *-ре́ві* 及 *-рі́* 及 *-рю́* 呼格 *-та́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①秘书；书记 ②(会议)记录(员)
секретаріа́т, *-ту* [阳] ①秘书处；书记处 ②[集] 秘书处工作人员；书记处工作人员
секрета́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 女秘书
секрета́рство, *-ва* [中] 秘书职务；书记职务
секрета́рський [形] 秘书的；书记的
секретарюва́ння, *-ня* [中] 秘书职务，书记职务
секретарюва́ти, *-рю́ю*, *-рю́єш* [未] 当秘书；当书记
секрете́р, *-ра* [阳] ①猜句游戏(根据句子中每一个单词的第一个字母，猜出全句) ②活面写字台

секретúн,*-ну* [阳]〈生理〉①分泌素 ②肠促胰激素

секрéтний [形] ①秘密的;暗的,有秘密装置的(副 **секрéтно**) ②管理机密事务的

секрéтність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] секрéтний 的名词

секретóрний [形]〈生理〉分泌的

секрéція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈生理〉分泌,分泌作用;〈地质〉分泌

секс,*-су* [阳] 性;淫欲,色情

сéкста,*-ти* [阴]〈乐〉六度,六度音

секстéт,*-ту* [阳]〈乐〉六重唱,六重奏

секстúна,*-ни* [阴]〈诗〉六行诗(每六行成一节的诗);六行诗节(由六行组成的诗节)

сексуалíзм,*-му* [阳]〈文语,生理〉性欲旺盛

сексýальний [形]〈文语,生理〉性的,性欲的

сексýальність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈文语,生理〉性欲

сéкта,*-ти* [阴] ①〈宗〉教派,宗派 ②〈转〉宗派,小集团

сектáнт,*-та* [阳] ①〈宗〉教派信徒 ②〈转〉宗派主义者

сектáнтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] сектáнт 的女性

сектáнтство,*-ва* [中] ①〈宗〉教派性;宗教分化运动;[集] 某个教派的教徒们 ②〈转〉宗派主义

сектáнтський [形] ①〈宗〉教派信徒的 ②宗派主义的

сéктор,*-ра* [阳] ①〈数〉扇形,(球心)角体;〈技〉扇形件;月牙轮,月牙板 ②扇面;扇形区,(半圆大厅等的)扇形部分;〈军〉扇形战区 ③部,处,局;段 ④(国民经济的)部门,成分;(组成)部分 ⑤〈空,机〉操纵杆;〈空,摄〉蹄形环

секторáльний [形] сéктор 2,3 解的形容词

сéкторний [形]〈技〉сéктор 1 解的形容词

секýнда,*-ди* [阴] ①(一)秒;一眨眼,一刹那 ②〈数〉秒(测角单位) ③〈乐〉二度,二度音 ④〈乐〉第二(指乐队中的乐器)

секундáнт,*-та* [阳] ①决斗者的证人 ②〈体〉场外指导

секундáнтський [形] секундáнт 的形容词

секýндний [形] ①秒的 ②持续一秒钟的,极其短暂的;一秒钟之内的

секундомíр,*-ра* [阳] ①秒表,跑表 ②定时器

секцíйний[1] [形] сéкція[1] 1,2 解的形容词 ~ні засíдання 分部会议,小组会议 ~ ізолятор 分段绝缘子

секцíйний[2] [形] сéкція[2] 的形容词

сéкція[1],*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①部,分部,组,(机关、组织的)部门 ~ прóзи 散文分部 шáхова ~象棋组 ②〈技〉(组成整体的)部分,段,节;(飞机的)分段件;〈电〉元件,单元 ③〈数〉截口,截面 ④〈植〉派;(橘、柑等的)瓤瓣

сéкція[2],*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈医〉解剖(术),切开(术)

сéлезень,*-зня* 五格 *-знем* [阳] 公鸭

селезíнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈解〉脾

селезíнковий [形] 脾的

селéктор,*-ра* [阳]〈电〉选择器;选择开关

селéкторний [形]〈电〉选择(器)的

селекцíйний [形]〈农〉育种的;育成的

селекціонéр,*-ра* [阳]〈农〉育种家

селéкція,*-ції* 五格 *-цією* [阴]〈农〉育种,选种;育种学

селенíт[1],*-ту* [阳]〈矿〉透石膏

селенíт[2],*-та* [阳](科幻文学中的)月球居民,月球人

селенíтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] селенíт[2] 的女性

селенíтовий [形]〈矿〉透石膏的

селéра,*-ри* [阴]〈植〉洋芹菜,旱芹

селéровий [形] 洋芹菜的,旱芹的

селúти,*селю́*,*сéлиш* [未] *кого́* 使定居,使落户

селúтися,*селю́ся*,*сéлишся* [未] 定居,落户;迁入,搬进去居住

сéлище,*-ща* [中] ①市镇;居住区,新村;村庄,村镇 ②〈考古〉村落遗址

сéлищний [形] сéлище 的形容词

селíтра,*-ри* [阴]〈化〉硝(石);钾硝;硝酸钾;〈矿〉硝石

селíтровий [形] селíтра 的形容词

селó,*-лá* 复 *сéла*,*сíл* [中] ①村镇,(大)

村庄 ②农村，乡下（与城市相对）③[集]全村的人

селю́к, *-ка́* 呼格 *-лю́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] ①〈旧〉农民，村民 ②〈口语〉同村的人，乡里，乡亲

селю́цтво, *-ва* [中]〈口语〉（外表举止）像土包子；土气

селю́цький [形]（外表举止）像土包子似的；土气的

селю́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] селю́к 的女性

селяни́н, *-на* 复 *-ля́ни*, *-ля́н* [阳] 农民

селя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] селяни́н 的女性

селя́нство, *-ва* [中][集] 农民

селя́нський [形] селяни́н 的形容词

сема́нтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈语言〉①语义 ②语义学

семанти́чний [形]〈语言〉语义的；语义学的（副 **семанти́чно**）

семасіо́лог, *-га* [阳]〈语言〉语义学家

семасіологі́чний [形]〈语言〉语义学的，语义的

семасіоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈语言〉语义学

семафо́р, *-ра* [阳]〈铁路〉扬旗；臂板信号（机）；〈海〉信号旗，手旗（信号），明语信号通信；通行信号台（水路用语）

семафо́рний [形] семафо́р 的形容词

семафо́рник, *-ка* [阳]〈铁路〉臂板信号员；〈海〉手旗员，信号员

се́меро 二格 *сімо́х* 三格 *сімо́м* 五格 *сімома́* 六格 *сімо́х* [集合数词] ①（论人）七，七个；（论双的东西）七双，七对 ②〈口语〉七国集团（指英、意、加、法、德、美、日七个发达的资本主义国家）

семе́стр, *-ру* [阳] 学期（指大学或中专）

семестро́вий [形] 学期的

семибо́рство, *-ва* [中]〈体〉七项运动

семигоди́нний [形] ①七小时的 ②〈口语〉规定在七点的

семигра́нний [形] 有七个面的

семигра́нник, *-ка* [阳]〈数〉七面体

семиде́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉七天

семиде́нний [形] 七天的；准备七天用的

семизі́р'я, *-р'я* [中]〈天〉①北斗七星（大熊星座的七颗星）②昴宿星团（金牛座的一部分）

семикла́сний [形] ①有七个年级的（指学校）②七年制的

семикла́сник, *-ка* [阳]（中学）七年级生

семикла́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]（中学）七年级女生

семикра́тний [形] 七倍的，七次的

семику́тний [形] 七角形的，七边形的

семику́тник, *-ка* [阳]〈数〉七角形，七边形

семилі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①〈口语〉七岁的女孩子 ②七年计划 ③〈史〉七年制中学校

семилі́тній [形] 七岁的，七年的，七周年的

семилі́ток, *-тка* [阳及阴]〈口语〉七岁的孩子

семимі́льний [形] 七英里的 ～ ними кро́ками іти́ (ру́хатися) [вперéд] 非常迅速地（一日千里地，突飞猛进地）前进

семимі́сячний [形] ①七个月的，准备七个月用的 ②（小孩）生下七个月的

семипі́лля, *-ля* 复二 *-пі́ль* [中]〈农〉七区（轮作）

семипі́льний [形] семипі́лля 的形容词

семирі́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①〈口语〉七岁的小孩 ②七年计划 ③〈史〉七年制中学校；[集]〈口语〉七年制中学的师生（们）

семирі́чний [形] 七年的，七岁的，七周年的

семисо́тий [顺序数词] 第七百

семити́сячний ①[顺序数词] 第七千 ②[形] 为数七千的，价值七千的

семіна́р, *-ру* [阳] ①（高等学校的）课堂讨论 ②讲习班，进修班 ③〈旧〉教会学校或师范学校的学生

семінари́ст, *-та* [阳] ①教会学校或师范学校的学生 ②在教会学校或师范学校学习过的人或毕业生

семіна́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈旧〉中等师范学校 ②（中等）宗教学校

семіна́рський [形] ①семіна́рія 的形容词 ②семіна́р 1、2 解的形容词

семі́т [阳] 见 семі́ти

семі́ти, *-тів* [复]（单 **семі́т**, *-та* [阳] **семі́тка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]）闪族人，闪米特人（古代包括巴比伦人、亚述人、腓尼基人等；近代主要

包括阿拉伯半岛居民、犹太人、叙利亚人和埃塞俄比亚居民的大部分）

семітизм, *-у* [阳]〈语言〉从闪语借用的词语

семітичний [形] =семітський

семітка [阴] 见 семіти

семітолог, *-га* [阳] 闪语学家

семітологічний [形] семітологія 的形容词

семітологія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈语言〉闪语学

семітський 及 **семітичний** [形] 闪族人的，闪米特人的

сенат, *-ту* [阳] ①〈史〉(古罗马的)元老院 ②〈史〉(旧俄的)参政院 ③(美、法等国的)参议院，上(议)院

сенатор, *-ра* [阳] ①〈史〉(古罗马元老院的)元老 ②〈史〉(旧俄参政院的)参政员 ③(美、法等国的)参议员，上院议员

сенаторство, *-ва* [中] 参政员的职位、称号

сенаторський [形] сенатор 的形容词

сенатський [形] сенат 的形容词

сенбернар, *-ра* [阳] 圣贝拿尔狗，救济犬(原产瑞士的一种长毛大狗)

сенс, *-су* [阳] ①实质，意义，涵义 ②目的；〈口语〉益处，好处 ③根据，理由

сенсаційний [形] 给人强烈印象的，轰动一时的，耸人听闻的

сенсація, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①强烈印象，强烈反响 ②轰动一时的消息(事件)

сентенція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 劝谕的话，教训的话，箴言

сентименталізм, *-му* [阳] ①〈文学，史〉感伤主义(18 世纪下半叶—19 世纪初的文学流派) ②感伤，多愁善感

сентименталіст, *-та* [阳] ①〈文学，史〉感伤主义者 ②易感伤的人，多愁善感的人

сентиментальний [形] ①〈文学，史〉感伤主义的 ②易动感情的，感伤的；过于温情的

сентименти, *-тів* [复]〈口语〉情感；多愁善感，感伤 ◊ **розводити сентименти**〈口语〉多愁善感，过分感伤；过分温情

сеньйор[1], *-ра* [阳]〈史〉(中世纪西欧的)领主，封君

сеньйор[2], *-ра* [阳] 先生，君(西班牙对男子的尊称)

сеньйора, *ри* [阴] 夫人，太太(西班牙对妇女的尊称)

сеньйоральний [形]〈史〉сеньйор 的形容词

сеньйорат, *-ту* [阳]〈法〉长子继承制

сеньйорита, *-ти* [阴] 小姐(西班牙对姑娘的尊称)

сеньйорія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈史〉①(中世纪西欧封建领主的)领地，(封君的)封地 ②(中世纪西欧某些国家的)市参议会

сепаративний [形]〈政〉分立(主义)的，分离(主义)的

сепаративність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈政〉分立性，分离性

сепаратизм, *-му* [阳]〈政〉分立(主义)，分离(主义)

сепаратист, *-а* [阳]〈政〉分立主义者，分离主义者

сепаратистка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] сепаратист 的女性

сепаратистський [形] сепаратист 及 сепаратизм 的形容词

сепаратний [形]〈政〉单独的，单独进行的，(从团体中)分开(进行)的(副 **сепаратно**) ◊ **сепаратний мир** 单独媾和(未得到同盟者同意的媾和) **сепаратні переговори** 单独谈判(未得到同盟者同意而与敌对方进行谈判)

сепаратність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈政〉сепаратний 的名词

сепаратор, *ра* [阳] ①〈农，技〉分离器，分离机，离析器；〈矿〉分选机，选矿机 ②〈技〉隔离片；轴承套；(汽车的)隔板

сепараторний [形] сепаратор 的形容词

сепарація, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈技〉分离；〈化〉离析；〈矿〉分选 ②〈政〉分割；民族自治

сепарувати, *-рую*, *-руєш* [未，完] *що*〈农，技〉使分离；〈化〉离析；〈矿〉分选

сепія, *-пії* 五格 *-пією* [阴] ①〈动〉墨鱼，乌贼 ②〈艺，化〉乌贼墨，墨鱼褐(颜料或染料) ③〈艺〉乌贼墨画 ④〈摄〉茶色(褐色)照片

сепсис, *су* [阳]〈医〉脓毒病

септакорд, *-ду* [阳]〈乐〉七和弦

септéт, *-ту* [阳]〈乐〉七重唱；七重奏
сéптима, *-ми* [阴]〈乐〉七度音；七度
септи́чний [形]〈医〉脓毒性的
сер, *-ра* [阳] ①先生（英美人对男人的客气称呼）②爵士（英国爵士或从男爵的称号，须与本名连用，而不能单与姓氏连用）
серадéла, *-ли* [阴]〈植〉鸟足豆，回禽足草
серафи́м, *-ма* [阳]〈宗〉（基督教神话中的）六翼天使
серафи́мський [形]〈宗〉六翼天使的
серб [阳] 见 сéрби
сéрби, *-бів* [复]（单 **серб**, *-ба* 及〈少用〉**сéрбин**, *-на* 及〈旧〉**сербія́нин**, *-на* 复 *-я́ни*, *-я́н* [阳] **сéрбка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* 及〈少用〉**сéрбинка** 及〈旧〉**сербія́нка**[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）塞尔维亚人
сéрбин [阳]〈少用〉＝серб 见 сéрби
сéрбинка [阴]〈少用〉＝сéрбка 见 сéрби
сербія́нин [阳]〈旧〉＝серб 见 сéрби
сербія́нка[1] [阴]〈旧〉＝сéрбка 见 сéрби
сербія́нка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 炎冈民间快步舞
сéрбка [阴] 见 сéрби
сербо-хорвáтський [形] 塞尔维亚—克罗地亚的；塞尔维亚—克罗地亚人的
сéрбський [形] 塞尔维亚的；塞尔维亚人的
сервелáт, *-ту* [阳]〈烹〉一种熏制的香肠
сервéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①餐巾 ②小桌布 ③（理发、手术用的）布巾
сервéтковий [形] 餐巾的；适于作餐巾（布巾）的
сервíз, *-зу* [阳] 一套餐具或茶具
сервíзний 及 **серíзовий** [形] сервíз 的形容词
сервíзовий [形] ＝сервíзний
сервíрóваний [形] 摆上餐具（茶具）的；摆上饭菜的
сервірувáння, *-ня* [中] ① сервірувáти 的名词 ②餐桌的布置；上桌的饭菜（茶点等）
сервірувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未，完] *що* 摆餐具或茶具；摆上饭菜
сéрвіс, *-су* [阳] ①〈文语〉服务业 ②〈体〉（网球、乒乓球、羽毛球、排球中的）发球
сéрга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①耳环 ②禽类颈部下面突出的一块肉，牛羊身上的乳头状突起 ③〈机〉钩环，挂钩；（炮的）接头
сердéга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] 不幸的人，可怜的人
сердéчний [形] ①心脏的；心脏病的；治疗心脏病的 ②内心的 ～на рáна 内心的伤痛 ③衷心的，诚挚的；亲切的；热忱的；知心的（副 **сердéчно**）④爱情的；心爱的
сердéчник, *-ка* [阳]〈口语〉①心脏病患者 ②心脏病医师
сердéчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 亲切；热忱；诚挚
сердéшний [形] ①不幸的，可怜的，倒霉的 ②[用作名词] **сердéшний**, *-ного* [阳] **сердéшна**, *-ної* [阴]〈口语〉不幸的人，可怜的人，倒霉蛋
сéрдити, *-джу*, *-диш* [未] *когó* 使生气，惹恼，激怒
серди́тий [形] ①好生气的，好发脾气的；暴躁的（指动物）②生气的，愤怒的，气愤的 ③[用作名词] **серди́тий**, *-того* [阳] **серди́та**, *-тої* [阴] 愤怒的人 ◇ **під серди́ту рýку**〈口语〉在气头上，一气之下
сéрдитися, *-джуся*, *-дишся* [未] 生气，发怒，气愤
серди́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴]（好）生气；愤怒，怒气
серди́то [副] ①生气地，愤怒地；暴躁地 ②[用作无人称谓语]〈口语〉Мені сер-ди́то зроби́лося（стáло）.[无人称]〈口语〉我太生气了，我气愤极了。
сердолíк, *-ку* [阳]〈矿〉光玉髓，肉红玉髓
сердолíковий [形] сердолíк 的形容词
сердю́к, *-кá* 呼格 *-дю́че* 复 *-ки́*, *-кíв* [阳]〈史〉（17—18 世纪乌克兰的）哥萨克步兵
сéред [前]（二格）①（表示空间、时间）在…中，在…间 ～ ти́ші 在一片寂静中 ～ темноти́ 在黑暗中 ②（指在同类人、物之间）在…之间，在…中间 ～ дрýзів 在朋友们中间
середá, *-ди́* 四格 *-дy* 五格 *-дóю* 复 *-ди*, *-рéд* [阴] 星期三 ◇ **скриви́вся, як сере-**

да́ на п'я́тницю〈口语〉噘嘴,生闷气

середи́на,*-ни*［阴］①中间立场,中立态度,中庸之道 ②(指地点)中部,中间,当中;(指时间)中期,(在…过程)中间 ③内部;内脏(指人或动物);(植物的)髓 ◇ **золота́ середи́на** 中庸之道,不偏不倚 **трима́тися середи́ни** 持中间立场,保持中立

середи́нний［形］①中部的,中间的;平庸的 ②〈转〉妥协性的;折中的,模棱两可的

сере́дник,*-ка*［阳］①〈技〉中梁;(门窗等的)竖框,窗棂 ②〈印〉两栏之间的中空

сере́дній［形］(副 **сере́дньо**) ①中间的;中部的;中游的;当中的;中期的 ②中等的;中量的,中型的;平常的,普通的 ③平均的,折中的;中性的;大约的 ◇ **сере́днє арифмети́чне**〈数〉算术平均数 **сере́дня величина́**〈数〉平均数,平均值 **сере́днього ві́ку** 及 **сере́дніх ро́ків** 中年 **сере́дній стан**〈语法〉(动词的)中动(语)态 **сере́дній рід**〈语法〉中性

середньоазіа́тський［形］中亚细亚的

середньові́чний［形］中世纪的;〈转〉野蛮的,不文明的

середньові́ччя,*-чя*［中］〈史〉中世纪

середньодобови́й［形］一昼夜平均的

середньоєвропе́йський［形］中欧的

середньомі́сячний［形］全月平均的

середньопіднебі́нний［形］〈语言〉舌面的(指音)

середньорі́чний［形］全年平均的

середньоязико́вий［形］〈语言〉舌面的(指音)

середня́к,*-ка́* 呼格 *-ня́че* 复 *-ки́*,*-кі́в*［阳］①〈史〉中农 ②〈口语〉平凡的人,平庸者

середня́цтво,*-ва*［中,集］中农(们)

середня́цький［形］中农的

середня́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок*［阴］середня́к 的女性

середо́вище,*-ща*［中］①〈专〉介质 ②环境;氛围 ③(周围的)人们,界 ◇ **літерату́рне середо́вище** 文艺界,文化圈

середості́ння,*-ння* 复二 *-ті́нь*［中］①〈解〉胸纵隔;纵隔 ②〈转〉隔阂;(当中的)障碍

середохре́сний［形］: ◇ **середохре́сний ти́ждень**〈宗〉大斋的第四个礼拜

середохре́стя,*-тя*［中］①〈技〉十字梁;十字接头,交叉接头 ②〈铁路〉辙岔,岔心 ③〈宗〉大斋的第四个礼拜

середу́льший 及〈口语〉**середу́щий**［形］〈口语〉中间的,中部的

середу́щий［形］〈口语〉= середу́льший

сере́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок*［阴］①се́рга 的指小表爱;耳环 ②〈植〉葇荑花序 ③〈农〉结笼头皮带的环 ④(禽类或羊的)肉髯

серена́да,*-ди*［阴］〈乐〉①(中世纪游吟歌手演唱的)夜曲;(意大利和西班牙夜晚于情人窗下演唱的)情歌 ②小夜曲

сержа́нт,*-та*［阳］〈军〉军士,中士

сержа́нтський［形］сержа́нт 的形容词

серіа́л,*-лу*［阳］(电视或电影)系列片,多集影片

сері́йний［形］连续的,系列的;成批(制造)的 ◇ **сері́йне виробни́цтво** 成批生产

се́рія,*-рії* 五格 *-рією*［阴］①一组,一套,集(丛书、有价证券等) ②〈技〉批,型号

серйо́зний［形］①认真的,严肃的;郑重的,正经的,庄重的 ②重大的,重要的;严重的,危险的 ③沉闷的,沉重的 ④严厉的,严峻的,厉害的

серйо́зність,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］①серйо́зний 的名词 ②严肃认真的态度

серйо́знішати,*-шаю*,*-шаєш*［未］变得比较严肃认真,严肃起来

серйо́зно［副］①серйо́зний 的副词 ②［用作插入语］真个,当真

се́рна［阴］〈动〉= са́рна

серп,*-па́*［阳］①镰(刀) ②镰刀状的东西 ◇ **серп мі́сяця** 月牙儿

серпа́нковий［形］①细纱的,薄纱的;细雾的,薄雾的 ②〈转〉蒙眬的,模糊的

серпа́нок,*-нку* 或 *-нка*［阳］①*-нку* 细纱,薄纱 ②*-нку* 薄雾,轻雾;〈转〉蒙眬,模糊不清 ③*-нка*〈旧〉(已婚妇女的)带面纱的帽子;(妇女的)轻质的覆盖物

серпанти́н,*-ну* 或 *-на*［阳］①*-ну*(舞会上抛掷的)彩色纸带 ②*-на*〈转〉蜿蜒的山路

серпанти́нний 及 **серпанти́новий** [形] серпанти́н 的形容词
серпанти́новий [形] ＝серпанти́нний
се́рпень,*-пня* [阳] 八月
серпне́вий [形] 八月的
серсо́ [不变,中]〈体〉①掷环游戏 ②掷环用具(环、棍)
сертифіка́т,*-та* [阳] ①〈财〉公债券 ②〈经〉(外贸中的)商品证明书 ③〈文语〉证(书),证明书
се́рце,*-ця* 复 *серця́*, *серде́ць* 及 *серць* [中] ①心(脏);〈转〉内心;心情 ②〈爱〉(我的)心肝儿 ③〈转〉怒气,发怒 ④(钟、铃的)舌,锤,簧舌 ⑤树心,(植物茎的)髓 ◊ **зігна́ти(зірва́ти) се́рце** 发泄怒气 **з се́рця** [用作副词] 愤怒地,怒冲冲地 **Се́рце кра́ється.** 〈转〉心要碎了。 **се́рце не лежи́ть** *до ко́го-чо́го* 〈口语〉不喜欢(某人、某事) **бра́ти** [**бли́зько**] **до се́рця** *що* 把(某事)放在心上,非常关心(某事)
серцебиття́,*-тя́* [中]〈医〉心悸,心动过速
серце́вий [形] 心脏的;心脏病的;治疗心脏病的 ～ м'яз 心肌
серцеви́на,*-ни* [阴] ①〈植〉髓 ②内部,果心,仁,瓤,肉 ③〈转〉中心,核心;最重要部分
серцеви́нний [形] серцеви́на 的形容词
серцеві́дець,*-дця* 五格 *-дцем* [阳] 深知人心的人,识透人心者;善于理解别人心理的人
серце́во-суди́нний [形]〈医,解〉心血管的
серцеї́д,*-да* [阳]〈谑〉易使女子钟情的男人,容易征服女人心的男子
серцеї́дка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]〈谑〉易使男人钟情的女子
се́рцеподі́бний [形] 心形的
сесі́йний [形] се́сія 的形容词 ～зал 会场(会议大厅)
се́сія,*-сії* 五格 *-сією* [阴] ①(定期举行的)一次会议,例会;会期;开庭(期) ②(高校、中专的)考试(期)
сестра́,*-ри́* 呼格 *-ро* 复 *се́стри*, *сесте́р* [阴] ①姐姐,妹妹 ②女护士,看护 ③〈转〉〈亲〉姊妹(指性质相近、关系密切的事物) ④修女,尼姑 ～-хазя́йка(疗养院里的)女护士兼管理员 меди́чна ～护士
сет,*-ту* [阳]〈体〉塞特(网球比赛的一盘)
се́тер,*-ра* [阳] 塞特种猎狗(长毛猎禽狗)
се́ча,*-чі* 五格 *-чею* [阴] 尿
сечівни́к,*-ка́* [阳]〈解〉尿道
сечови́й [形] 尿的
сечови́на,*-ни* [阴]〈化〉脲,尿素
сечові́д,*-во́да* [阳]〈解〉输尿管
сечові́дний [形] 输尿管的
сибари́т,*-та* [阳] 奢侈逸乐的人,骄奢淫逸的人
сибари́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] сибари́т 的女性
сибі́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈医,兽医〉炭疽
сибі́рський [形] 西伯利亚的
сибіря́к,*-ка́* 呼格 *-ря́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] 西伯利亚人
сибіря́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] сибіря́к 的女性
сива́вий 及 **сивува́тий** [形] ①有点花白的,(有点)斑白的(指毛发) ②略带灰色的,浅灰色的;(天气)阴沉沉的
сива́ш,*-ша́* 五格 *-ше́м* [阳] 及 **сиве́ць**, *-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] 及 **сивко́**,*-ка́* [中]〈口语〉灰色的马
сиве́ць [阳] ＝сива́ш
сиви́зна́ [阴] ＝сивина́
си́вий [形] ①(毛发)银白的;有白头发的;杂有白毛的 ～ве воло́сся 斑白头发 ②(指颜色)苍白色的,灰白色的 ③〈转〉古老的 ～ва старовина́(давнина́) 远古 ◊ **си́вий як го́луб(лунь)** 须发花白的,白发苍苍的
сивина́,*-ни́* [阴] 及 **сиви́зна́**,*-ви́зни* [阴] ①(斑)白发,白胡子;〈转〉老年 ②〈转〉灰白色 ③〈转〉古代 ◊ **з сивини́ вікі́в** 从古时起
сиви́нка,*-ки* [阴]〈口语〉一根白发;几丝白发
си́віти,*си́вію*, *си́вієш* [未] ①(毛发)变白 ②[只用 **сиві́ти**,*-ві́є*] 呈灰色,(灰白色的东西)显现出来
сиві́шати,*-шаю*, *-шаєш* [未](毛发)变得更灰白;变得更白
си́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]

(动)金(斑)鸻

сивкó [中] =сивáш

сиворáкша,*-ші* 五格 *-шею* [阴](动)蓝胸佛法僧

сивувáтий [形] =сивáвий

сивýха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①不纯净的白酒,不十分精制的白酒 ②(口语)杂醇油

сивýшний [形] ①сивýха 的形容词 ②杂醇的 ~не мáсло 杂醇油

сиг,*-гá* [阳](动)白鲑

сигáра,*-ри* [阴] 雪茄烟,吕宋烟

сигарéта,*-ти* [阴] ①香烟,烟卷 ②小号雪茄烟

сигарéтний [形] сигарéта 的形容词

сигáрний [形] сигáр 的形容词

сигнáл,*-лу* [阳] ①信号,号志;导火线,近因 ②(转)预告,警告;预兆 ③(技)信息 ④(印)(最初印好交责任编辑签字的)样本

сигнáлити,*-лю*,*-лиш* [未] 发信号,通知;事先报告

сигналізáтор,*-ра* [阳](技)信号器,警报器,信号装置,报警信号设备

сигналізáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①发信号 ②信号设备;信号装置;信号系统

сигналізувáти,*-зýю*,*-зýєш* [未,完] ①发信号,显示信号 ②*що* 用信号报道 ③(转)警告;预告;提醒

сигналíст,*-ma* [阳] 及 **сигнáльник**,*-ка* [阳] 信号手,(军)信号兵;号兵,司号员

сигнáльний [形] сигнáл 的形容词 ◊ **сигнáльний примíрник** (印)(最初印好交责任编辑签字的)样本 **дрýга сигнáльна систéма** (生理)第二信号系统

сигнáльник [阳] =сигналíст

сигнатýра,*-ри* [阴] ①(药)处方说明签,药物用法说明 ②(印)折标;(铅字上的)缺刻 ③(数)符号差

си́гóвий [形] 白鲑鱼的;捕白鲑鱼的

си́день,*-дня* 五格 *-днем* [阳](口语)老是坐着的人 ◊ **си́днем(си́дьма)сидíти** 1)老是坐着不活动;深居简出 2)不能行动

сидери́т,*-ту* [阳] ①(矿)菱铁矿,蓝石英 ②[复] 铁陨星,陨铁

сидíння,*-ня* 复二 *-дíнь* [中] ①сидíти 的名词 ②座位,坐垫,坐椅

сидíти,*-джý*,*-ди́ш*,*-димó*,*-дитé* [未] ①坐着;落着,栖着 ②(口语)居住在(某处);待在… ③无所事事,闲待着 ④[只用第三人称](衣、鞋、帽等)穿着合身

сидíтися,*сидúться* [未,无人称](多半用于否定句)愿(继续)坐下去,坐得住,待得住

сидр,*-ру* [阳] 西得尔酒(一种苹果酒)

си́дровий [形] 西得尔酒的

си́дьма [副](口语)=си́дячи

си́дячи [副] 坐着

сидя́чий [形] ①坐着的,栖落的 ②老坐着的,不活动的;老待在一个地方的 ③坐的,可以坐的 ◊ **сидя́че життя́** 固着的(静止的)生活方式,不活动的生活方式

си́зий [形] 瓦灰色的,灰蓝色的;(肤色)发紫的(副 **си́зо**) ◊ **си́зий гóлуб** 原鸽

сизíти,*-зíє* [未](口语)变成瓦灰色,呈灰蓝色

сизокри́лий [形](诗)瓦灰(灰蓝)翅膀的(多半指鸽子)

сизувáтий [形] 有点瓦灰色的,淡灰蓝色的

си́кнути,*-ну*,*-неш* [完](口语) ①突然喊叫一声,大叫一声 ②发出嘘声(要求肃静)

си́ла,*-ли* [阴] ①体力,力气,精力;能力,威力,权力 ~ вóлі 意志力 [бýти] в ~лі(接不定式)有能力(干某事);能够(干某事)з усієї ~ли竭尽全力地 не ~ 没有力气 чéрез ~лу 用尽最后一点力气勉强地(做某事) ②(军)武装力量,兵力 морські ~ли(军)海军 ③(理,技)力;强度;能量 я́дерна ~(理)核能量 ④(法)效力 ~ закóну 法律效力 ⑤[用作谓语] 大量,许多,多极了

силабíзм,*-му* [阳](诗)以音节的数目和特点为根据写诗

силабíчний [形](诗)以音节的数目和特点为根据的(指诗)

силáбо-тонíчний [形](诗)音节声调并重的

силáк [阳](口语)=силáч

си́ла-силéнна [用作副词] 不可胜数地,无数地

силáч,*-чá* 五格 *-чéм* [阳] 及(口语)си-

лák,-*ká* [阳] 大力士
силáчка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*чок* [阴] силáч 的女性
силéнний [形]〈口语〉力气非常大的，特别强壮的；巨大的；强大的
силікáт,-*ту* [阳] ①〈化〉硅酸盐 ②含硅制品(如玻璃、水泥、陶瓷器、砖瓦等)
силкóм [副]〈口语〉=си́лою
силкувáння,-*ня* [中] ①努力，勤奋 ②〈转〉无效的努力，拼命的挣扎
силкувáтися,-*кýюся*,-*кýєшся* [未] 及〈少用〉**си́луватися**,-*луюся*,-*луєшся* [未] ①(常接不定式)努力；卖力气地，尽力 ②〈口语〉使劲，鼓足力量
силови́й [形] ①〈电〉电力的，电源的 ②〈技〉动力的 ③〈技〉强力的 ④〈体〉用力的，需用体力的 ⑤〈理〉力的，能的 ◊ **силовé пóле**〈理〉力场
силогíзм,-*му* [阳]〈逻辑〉三段论(法)
силогíчний [形] силогíзм 的形容词
силомíр,-*ра* [阳] 测力计；功率计
силомíць [副]〈口语〉硬，强，强迫地，强制地
силóн,-*ну* [阳] 西纶(一种锦纶纤维)，西纶织物
силóновий [形] силóн 的形容词
си́лос,-*су* [阳]〈农〉青贮(饲)料
си́лосний [形] си́лос 的形容词
силосорíзка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*зок* [阴]〈农〉青贮料切碎机
силосорíзний [形]〈农〉切碎青贮料的，铡断青贮料的
силосувáти,-*сýю*,-*сýєш* [未] *що*〈农〉青贮(饲料)
силосувáтися,-*сýється* [未]〈农〉青贮
си́лою [副] 强迫地，强制地
си́луваний [形] ①被迫的，非自愿的 ②勉强的，不自然的
си́луваність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 拘束，不自然
си́лування,-*ня* [中] 强制，强制手段，暴力
си́лувати,-*лую*,-*луєш* [未]〈*когó*-*що* 接不定式〉强迫，迫使，强迫…干，逼…干
си́луватися [未] =силкувáтися
силуéт,-*ту* [阳] ①影像，剪影；(单色的)侧像 ②〈转〉轮廓，影，形(指从远处或在蒙眬中看见的物形)；蒙眬中出现的东西
силуети́ст,-*та* [阳]〈艺〉单色侧像画家，剪影家
силуети́стка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] силуети́ст 的女性
силуéтний [形] силуéт 的形容词
силуéтність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴]〈艺〉外形轮廓，外形线
си́льний [形] ①力气大的，强壮有力的；强大的，强劲有力的 ②强烈的，猛烈的，威力大的 ③刚强的；个性强的 ◊ **си́льні світу цьогó**〈讽〉(当前的)权贵人士 **си́льна стать**〈谑〉男性，男人
сильнíшати,-*шаю*,-*шаєш* [未] 变得更强壮，变得更有力
си́льно [副] ①си́льний 的副词 ②〈口语〉十分，很，非常(指程度) ~ **розýмний** 非常聪明，聪明过人
сильнодíючий [形]〈药〉烈性的，剧烈的
сильцé,-*ця́* 复 -*льця*,-*лець* [中]〈捕鸟和小兽的〉套儿，套索
сильцéвий [形] 套索的；用套索捕到的
симбіóз,-*зу* [阳]〈生物〉共生(现象)
си́мвол,-*лу* [阳] 象征；标志；符号，记号 ◊ **держáвні си́мволи Украї́ни** 乌克兰的国家标志
символíзм,-*му* [阳]〈文学，艺〉象征主义
символізувáти,-*зýю*,-*зýєш* [未，完] *що* ①象征(着) ②把…作为…的象征，用(某种形象)象征(某事物)
симвóліка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] ①象征意义 ②[集]〈某方面的〉各种象征；(在某方面所用的)各种符号
символíст,-*та* [阳] 象征主义作家，象征主义艺术家
символісти́чний [形] =символíчний
символíстка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴]〈文学，艺〉символíст 的女性
символíстський [形]〈文学，艺〉象征主义的；象征主义者的，象征派的
символíчний 及 **символісти́чний** [形] ①象征(性)的；符号的 ②象征主义的
симентáл,-*ла* [阳]〈农，口语〉西明塔尔种牛
симентáлка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*лок* [阴]〈口语〉西明塔尔母牛
симентáльський [形] 西明塔尔品种的

(指奶肉用牛)

симетри́чний [形] 对称的,均匀的;平衡的(副 **симетри́чно**)

симетри́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 对称(性);对称度

симетрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 对称;均匀;均衡

симпатизува́ти, *-зу́ю, -зу́єш* [未] *кому́-чому́* ①对…有好感;喜欢 ②(对某事物)同情,赞同

симпа́тик, *-ка* [阳] 某种学说、运动、政党的拥护者

симпати́чний[1] [形] ①(生理,医)交感性的 ②(医)心理上治疗的 ◊ **симпати́чна нерво́ва систе́ма**(解)交感神经系统

симпати́чний[2] [形] ①讨人喜欢的,令人产生好感的 ~на люди́на 非常讨人喜欢的人 ②(口语)可爱的,吸引人的

симпа́тія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] ①(对某人的)好感,喜欢;(对某事物的)同情 ②(口语)所喜欢的人;心上人;所爱的人,情人

симпо́зіум, *-му* [阳] ①讨论会,座谈会(指国际间学术会议) ②酒会

симпто́м, *-му* [阳](医)症状;(文语)征兆

симулюва́ти, *-лю́ю, -лю́єш* [未,完] ①装病 ②*що* 假装,伪装,假冒;伪造

симуля́нт, *-та* [阳] 假装者,冒充者

симуля́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] симуля́нт 的女性

симуля́нтський [形] 假装(者)的

симуля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] симулюва́ти 的名词

симфоніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 改编为交响乐,交响乐化

симфоні́зм, *-му* [阳](乐)交响音乐;交响法

симфоніст, *-та* [阳](乐)交响乐作曲家

симфоні́чний [形](乐)交响乐的

симфо́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①(乐)交响乐,交响曲 ②(转)(各种声音的)交响,(各种颜色等的)交织

симфонье́та, *-ти* [阴](乐)小交响曲

син, *-на* 呼格 *-ну* 复 *-ни́, -ні́в* [阳] ①儿子 ②后裔,子孙 ③子弟,男儿,儿子 ④(旧)孩子(牧师等对男性教徒的称呼) ⑤畜崽,幼畜 ◊ **блу́дний син**(宗)浪子(来自圣经);(转,谑)浪子

синаго́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴](宗) ①犹太教堂,犹太教的祈祷所 ②犹太教会

синагога́льний [形] синаго́га 的形容词

синдикалі́зм, *-му* [阳](政)工团主义

синдикалі́ст, *-та* [阳](政)工团主义者

синдикалі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](政)синдикалі́ст 的女性

синдикалі́стський [形] 工团主义(者)的

синдика́льний [形] синдика́т 3 解的形容词

синдика́т, *-ту* [阳] ①(经)辛迪加(垄断组织的形式之一) ②(史)(苏联新经济政策初期的)购销联营(组织) ③(法国等的)工团,工会,联合会

синдика́тний [形] синдика́т 1 解的形容词

синдро́м, *-му* [阳](医,兽医)综合症状,综合征

синедріо́н, *-ну* [阳] ①(史)古犹太的长老会议(具有最高宗教、行政、司法职权) ②(转,谑,讽)会议,委员会;法庭;大群人

сине́кдоха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴](诗)提喻法,举隅法(以部分喻整体,如以灶喻家,或以整体喻局部)

сине́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-не́лей* [阴] 绒绳,丝绦(做穗子或绣花用)

сине́льний [形] сине́ль 的形容词

сине́ць, *-нця́* 五格 *-нце́м* 复 *-нці́, -нці́в* [阳] 及 **синя́к,** *-ка́* 复 *-ки́, -кі́в* [阳] ①青伤(痕),青紫斑 ②[常用复数](因疲劳、疾病而出现的)黑眼圈

синизна́, *-ни́зни́* [阴] 及 **си́нява,** *-ви* [阴] ①蓝色,青色;蓝色空间,(转)蓝天,蓝色大海 ②发青的肤色,发紫的肤色

сини́ло, *-ла* [中](口语)蓝色颜料

сини́льний[1] [形](技)染蓝的,着蓝的

сини́льний[2] [形](化)氢氰酸的 ◊ **сини́льна кислота́**(化)氢氰酸

сини́ти, *синю́, си́ниш* [未] *що* ①染成蓝色的,使…成蓝色的 ②加蓝漂白

сини́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](动)山雀 ◊ **голуба́ сини́ця**(动)蓝雀,青山雀

синича́, *-ча́ти* [中] 雏山雀,山雀幼子

сини́чник, *-ка* [阳] 人造的山雀窝

синівський 及 **сино́вній** [形] син 的形

容词

си́ній [形] ①蓝色的，青(蓝)色的 ②发青的(指皮肤)

синíти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] ①变成青色的，发青，发蓝 ②显出蓝色东西

синíшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] ①变成青色的，发青，发蓝 ②显出蓝色，变得更蓝

синко́па, *-пи* [阴] ①(乐)切分音 ②(语言)词中省略，中略(省略中间的字母或音节) ③(医)晕厥

синкопíчний [形](乐)＝синкопо́ваний

синкопо́ваний 及 **синкопíчний** [形](乐)切分音的

синкрети́зм, *-му* [阳] ①混合，混淆不清 ②(哲)混合主义

синкрети́чний [形] синкрети́зм 的形容词

сино́вній [形] ＝синíвський

сино́д, *-ду* [阳] ①(宗，史)(1721—1917 年俄国的)主教公会，东正教最高会议；(宗)(1943 年苏联设立的)东正教事务管理局 ②(宗)(新教教会人员和非教会人士联席举行的)教会事务会议

синода́льний [形] сино́д 的形容词

сиводи́чний [形](天)会合的

сино́лог, *-га* [阳](语文)汉学家，中国学家

синологíчний [形] синоло́гія 及 сино́лог 的形容词

синоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 汉学，中国学

сино́нім, *-ма* 复 *-ми*, *-мів* [阳] ①(语言)同义词 ②(转，文语)同义语，别名

синонíміка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①[集](语言)(某语言的)同义词 ②(语言)同义词研究，同义学

синонімíчний [形](语言)同义(词)的

синонімíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](语言)同义(性)；同义现象

синонімíя, *-мії* 五格 *-мією* [阴] ①(语言)同义现象，同义性 ②(文学)同义词叠用(法)

сино́птик, *-ка* [阳](气象)天气预报员

сино́птика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](气象)天气学

синопти́чний [形](气象)天气的

синта́гма, *-ми* [阴](语言)结构体，结构段；语段；音义段

синтагмати́чний [形](语言) синта́гма 的形容词

си́нтаксис, *-су* [阳](语言)句法；句法学

синтакси́чний [形](语言)си́нтаксис 的形容词

си́нтез, *-зу* [阳] ①(哲)综合；综合法；(文语)总结 ②(哲)合题(黑格尔辩证法中的"三段式"的"对立的统一") ③合成(法)，综合(法)；(转)结合，统一

синтезува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未，完] *що* ①综合；总结 ②(技，化)合成，综合

синтети́чний [形] ①综合的；总结的；善于综合的 ②(技，化)合成的；合成材料制的，合成纤维制的 ③(语言)综合的

синтоміци́н, *-ну* [阳](药)合霉素

си́нус, *-са* [阳] ①(数)正弦 ②(解)窦

си́нусний [形] ①(数)正弦的 ②(解)窦的 ◊ **си́нусна ліні́йка**(技)正弦尺

синусоїда, *-ди* [阴](数)正弦曲线

синусоїда́льний [形] 正弦波的，正弦的

синхроні́зм, *-му* [阳] 同时发生，并发；(技)同期(性)，同步(性)

синхроні́чний [形](文语)同期的，同步的，同时发生的，步调一致的；(用同期事项)对照的

синхроні́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 同步性；同时，同期

синхроні́я, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①(文语)＝синхроні́зм ②(语言)共时性

синхро́нний [形](技)同期的，同步的，整步的(副 **синхро́нно**)

синхро́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] синхро́нний 的名词

синхрофазотро́н, *на* [阳](技)同步相位加速器

синь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] ①＝сини́зна́ ②(旧)蓝(颜料) ③(地质)蓝矿 ◊ **моліб-де́нова синь** 蓝钼矿

синьйо́р, *-ра* [阳] 先生(意大利语)

синьйо́ра, *ри* [阴] 太太，夫人(意大利语)

синьйори́на, *-ни* [阴] 小姐(意大利语)

си́нька, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①群青，佛青，蓝靛粉 ②蓝色晒图纸；蓝图纸

си́ньо [副] ①用蓝色，用青(蓝)色 ②[用作调语] 蓝色，青色

синьоо́кий [形] 蓝眼睛的

синюва́тий 及 **си́нявий** [形] 有些发青

的

синю́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①(医)发绀,青紫 ②(植)花荵 ③一些蘑菇的名称(如红菇等)

синю́шний [形](医)发绀的,绀色的

синю́шність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴](医)发绀;青紫

си́нява [阴] =синизна́

си́нявий [形] =синюва́тий

синя́к [阳] ①=сине́ць ②(植)蓝蓟 ③一种可食用的蘑菇

синяко́вий [形](医)淤血的,紫血斑的

си́пати,*-плю*,*-плеш* [未] ①*що*(把散体物)倒入,装入;撒落 ②*що* 撒,洒,扬 ③*чим*(转)大量地发出,给予许多;滔滔不绝地说出 ④(转)(口语)做某种连续而急促的动作;一口气很快地说 ⑤(细密的雨、雪)下落;(汗、眼泪等不停地)流出,涌出 ◇ **си́пати гро́шима(грошима́)** 挥霍钱财,挥金如土 **си́пати компліме́нти** 说恭维话,说奉承话

си́патися,*си́плеться* [未] ①(散体物)散落,洒落 ②(细密的雨、雪)下落;(眼泪、汗水等不断地)涌出,流出 ③(转)(大量地)袭来;(纷纷)传来

сипе́ць,*-пцю́* 五格 *-пце́м* [阳](农)发酵的畜粪

сипки́й [形] ①散体的,颗粒体的,松散的 ②籽粒易散落的

си́плий [形] 干哑的,嘶哑的(副 **си́пло**)

си́плість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] си́плий 的名词

сиплува́тий [形] 有些嘶哑的

сипну́ти 及 **сипону́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完,一次体] ①*що* 猛一撒 ②散落,洒落 ③一窝蜂地跑开,跑去 ◇ **сипну́ти наздога́д** 暗示

сипону́ти [完,一次体] =сипну́ти

сипу́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴](动)仓鸮

сир,*-ру* [阳] ①干酪,乳酪 ②乳渣,奶渣,酸凝乳

сире́на,*-ни* [阴] ①[大写](神话)塞壬(半人半鸟的海妖,住在海岛上,以歌声诱惑水手,使之灭亡) ②(转)迷人而冷酷的美女 ③(动)海牛 ④(理)验音盘,测音器 ⑤汽笛,警笛;警报器

сире́нний [形] 汽笛的

сире́ць,*-рцю́* 五格 *-рце́м* [阳] 半成品

сири́й [形] ①潮湿的;多雨的 ②生的,鲜的 ③未加工制造的;未做成的;半制成的;(转)不成熟的,粗糙的

сири́цевий [形] сири́ця 的形容词

сири́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 生皮,盐硝皮,生鞣皮

сirіве́ць,*-вцю́* 五格 *-вце́м* [阳] ①克瓦斯(一种用麦芽或面包屑制成的清凉饮料) ②(专)原料,生料

сирівце́вий [形] 含有克瓦斯的;用来做克瓦斯的

сирі́єць [阳] 见 сирі́йці

сирі́йка [阴] 见 сирі́йці

сирі́йський [形] 叙利亚的;叙利亚人的

сирі́йці,*-йців* [复](单 **сирі́єць**,*-рі́йця* 五格 *-рі́йцем* [阳] **сирі́йка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рі́йок* [阴])叙利亚人

си́рість,*-рості* 五格 *-рістю* [阴] ①潮湿;湿度;潮气 ②湿斑,潮湿的地方

сирі́тний [形] 孤苦伶仃的;孤独的;(转)孤零零的(副 **сирі́тно**)

сирі́тство,*-ва* [中] 孤儿生活,孤苦伶仃;(转)孤寂

сирі́тський [形] 孤儿的;收容孤儿的,保护孤儿的;贫寒的

сирко́вий [形] сиро́к 的形容词 ◇ **сирко́ва ма́са** 干酪,乳酪

си́рний [形] сир 的形容词

си́рник,*ка* [阳](烹)煎奶渣饼,乳渣馅饼

сирни́стий [形] 乳渣状的,凝成块的

си́ро [副,用作无人称谓语](很)潮湿

сирова́р,*-ра* [阳] 干酪制造家

сироварі́ння,*-ня* [中] 及 **сирова́рство**,*-ва* [中] 干酪生产;干酪制造(业)

сирова́рний [形] сироварі́ння 的形容词

сирова́рня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 干酪制造厂

сирова́рство [中] =сироварі́ння

сиро́ватка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①乳清,乳浆 ②(医)血清

сиро́ватковий [形] сиро́ватка 的形容词

сирови́й [形] ①未加工制造的;未做成的;(转)不成熟的,粗糙的 ②粗糙的,未漂白的(指布匹) ③生皮的,盐硝皮的 ④(口语)湿的,潮湿的 ⑤(口语)未煮(烤)熟的,不熟的

сировина́, *-ни́* [阴] ①原料,生料 ②(转,口语)不成熟的东西,未加工好的东西(指作品等)

сирови́нний [形] 原料的

сиродій, *-до́ю* 五格 *-до́єм* [阳] 生奶,鲜奶

сироду́т[н]ий [形](冶)直接由矿砂炼铁的,生吹的

сиро́їжка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴](植)红菇

сиро́к [阳] ①*-рку́*(口语)сир 的指小 ②*-рка́* 奶渣泥(用奶渣、糖、香料等制成的软糊状食物)

сиро́ко [不变,阳](气象)西洛可风(欧洲南部的焚风)

сиромоло́т, *му* [阳](农)地里脱谷;地里脱谷的粮食,新粮

сиро́п, *пу* [阳] ①糖浆 ②(药)煎好的汤药

сиро́пний [形] сиро́п 的形容词

сирота́, *-ти́* 复 *си́роти*, *си́ріт* 三格 *си́ротам* [阳及阴] ①孤儿;单身无靠的人 зоста́тися сирото́ю 成为孤儿 ②[常用复数](史)古罗斯时有封建依附关系的乡村居民 ③[只用复数](口语)鸡皮疙瘩 узя́тися си́ротами 全身起鸡皮疙瘩 ◇ **каза́нський (каза́нська) сирота́** 摇尾乞怜者,乞求怜悯的人 **кру́глий (кру́гла) сирота́** 父母双亡的孤儿

сироти́на, *-ни* [阳及阴] 孤儿;单身无靠的人

сироти́нець, *-нця* [阳] 孤儿院

сироти́нський [形](口语)孤儿的;收容孤儿的,保护孤儿的;贫寒的

сироти́ти, *-рочу́*, *-роти́ш*, *-ротимо́*, *-ротите́* [未] *кого́* 使成为孤儿

сиротіти, *-ті́ю*, *-ті́єш* [未] ①成为孤儿,失去父母;孤苦无依 ②(转)过孤苦伶仃的生活

сиротли́вий [形] 孤苦伶仃的,孤苦无依的;孤独的,(转)孤零零的(副 **сиротли́во**)

сиротли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 孤苦伶仃;孤独

сиротю́к, *-ка́* 呼格 *-тю́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] 孤儿;单身无靠的人(指男性)

сирота́, *-тя́ти* 五格 *-тя́м* 复 *-тя́та* [中] сирота́ 的指小表爱

сисни́й [形] ①吮吸的;吸取(水分)的 ~ні ру́хи 吮吸动作 ②(生物)有吸管的,能吸着的 ③(转,医)吸血的 ◇ **сисни́й біль** 隐隐作痛

систе́ма, *-ми* [阴] ①系统;(有系统的)次序,顺序,秩序;(有系统的)办法,常规 ②制度,方法,方式 ③系统,系,体系 ④(动,植)分类法 ⑤构造形式,式,型

систематиза́тор, *-ра* [阳] 系统整理者,系统分类者

систематиза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 使系统化

систематизо́ваний [形] 系统化的,成一定体系的

систематизува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *що* ①使系统化 ②分类

системати́к, *-ка* [阳] 分类(学)家,从事分类工作的人

системати́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①分类,分类法 ②(动,植)分类学

системати́чний [形] ①系统的,成体系的;系统分明的(副 **системати́чно**) ②经常的,不断的,一贯的(副 **системати́чно**) ③有条不紊的,井井有条的;循规蹈矩的,按部就班的 ④(动,植)分类学的

сису́н, *-на́* 呼格 *-су́не* 复 *-ни́*, *-нів* [阳] ①吃奶的幼畜(主要指马) ②(动)吸虫

сита́, *-ти́* [阴](旧)蜜水

сита́р [阳] =си́тник[1]

си́тець, *-тцю* 五格 *-тцем* [阳] ①印花布 ②[常用复数](旧)印花布裙

си́тий [形] ①吃饱的 ②(口语)养肥的,肥胖的,保养得很好的 ③(指食物)使人吃得饱的 ④(转,口语)殷实的,富裕的(指人) ⑤(指土地)肥沃的 ◇ **си́тий доне́схочу**(口语)吃饱,吃得饱透了

сити́ти, *сичу́*, *сити́ш*, *ситимо́*, *ситите́* [未] ①*що*(旧,方)加点蜜;用水冲蜜 ②*кого́-що* 喂饱,使吃饱,(转)充分满足(要求、愿望等)

си́тний[1] [形] ①(某食物)容易吃饱的,使人吃得饱的 ②肥沃的(指土地) ③(少用)养肥的,肥胖的

си́тний[2] [形] ①筛过的(面粉) ②筛过的面粉烤的(面包等) ~хліб 筛过的面粉烤的面包

си́тник[1], *-ка* [阳] 及 **сита́р**, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 制造筛子的工匠

си́тник², *-ку* [阳]〈口语〉筛过的面粉烤的面包

ситни́к, *-ку* [阳]〈植〉灯芯草

си́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] си́тний¹ 的名词

ситня́г, *-гу́* [阳] 及〈少用〉**ситня́к**, *-ку́* [阳]〈植〉沼泽荸荠

ситня́к [阳]〈少用〉＝ситня́г

си́то¹, *-та* 复 *-та́*, *сит* [中] 罗;筛子;过滤器 ◇ **пройти́ крізь си́то й ре́шето** 历尽艰辛,饱经风霜

си́то² [副] ①饱饱地 ②[用作无人称谓语] 吃得饱;有吃有喝

си́товий [形] си́то¹ 的形容词

ситро́, *-ра́* [中] 果汁汽水

ситуаці́йний [形]〈测〉碎部的,地物的,细部的(副 **ситуаці́йно**)

ситуа́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①形势,局势,情况,情势 ②〈测〉碎部,地物,细部

ситцевибивни́й [形]〈纺〉印花的,印布的

си́тцевий [形] 印花布(做)的

си́філіс, *-су* [阳]〈医〉梅毒

сифілі́тик, *-ка* [阳]〈口语〉梅毒患者

сифілі́тичка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉сифілі́тик 的女性

сифілі́тичний [形]〈医〉梅毒性的,梅毒的

сифо́н, *-на* [阳] ①〈理,技〉虹吸管;虹吸 ②虹吸瓶(带吸管的汽水瓶或矿泉水瓶) ③〈动〉(软体动物的)呼吸管,水管,管形口器 ④〈铁路〉机车送风器

сифо́нний [形] сифо́н 的形容词 ～на тру́бка 虹吸管

сифо́новий [形] сифо́н 3 解的形容词

сич, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] ①〈动〉鸮,枭,小枭 ②〈转,口语〉忧郁寡欢的人,忧心忡忡的人 ◇ **сиді́ти (жи́ти) сиче́м (як сич)** 闭门索居;与世隔绝

сича́ти, *-чу́*, *-чи́ш*, *-чимо́*, *-чите́* [未] ①发出拖长的咝咝声,嘘嘘声,吱吱响 ②发出"嘘"的声音来制止 ③ *на ко́го* 〈转〉低声嘟哝(表示不满) ④说话口齿不清,常带咝音

сичу́г [阳] ① *-га́* (反刍动物的)第四胃,真胃,皱胃 ② *-гу́* 〈烹〉填馅的肚(猪肚、牛肚等)

сичуго́вий 及 **сичу́жний** [形] ①皱胃分泌的 ②以凝乳酶制的

сичу́жний [形] ＝сичуго́вий

сі [不变,中]〈乐〉长音阶第七音

сівба́, *-би́* [阴] ①播种 ②播种期

сіва́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈农〉播种机;施肥机

сіва́льник, *-ка* [阳] 及 **сіва́ч**, *-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-ва́чу* 复 *-чі́*, *-чі́в* [阳] ①播种者;播种工人 ②〈转,文语〉传播者 ～ зна́ння 知识的传播者

сіва́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сіва́льник 的女性

сіва́ч [阳] ＝сіва́льник

сіва́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] сіва́ч 的女性

сівержни, *-ря́н* [复](单 **сівержнин**, *-на* [阳] **сіверя́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])〈史〉塞维里安人(古代东斯拉夫人的一个部族,8—11 世纪居住在苏拉河、杰斯纳河和谢伊姆河流域)

сіверя́нин [阳] 见 сіверя́ни

сіверя́нка [阴] 见 сіверя́ни

сівозмі́на, *-ни* [阴]〈农〉交替轮作,换茬播种

сівозмі́нний [形] сівозмі́на 的形容词

сі́дало, *-ла* [中](鸡窝里的)栖架,栖木

сіда́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **сі́сти**, *ся́ду*, *ся́деш* [完] ①坐;坐下;乘上 ②坐下着手干…,〈口语〉担任(某项职务) ③定居下来 ④坐牢,入狱 ⑤落下;降落;沉淀

сіде́лка, *-ки* [阴] 鞍鞘

сіде́лко, *-ка* 复二 *-лок* [中] ①＝сіде́лка ②сідло́ 的指小

сіде́льний [形] сідло́ 的形容词

сіде́льник, *-ка* [阳] 及 **сідля́р**, *-ра́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳]〈马〉鞍匠

сідла́ти, *-ла́ю*, *-ла́єш* [未] *кого́-що* ①备鞍子 ②〈转,口语〉驾驭,控制

сідло́, *-ла́* 复 *-дла*, *-дел* [中] ①鞍子,马鞍;(自行车、摩托车的)座子 ②〈技〉座 ③〈地质〉鞍部,垭口 ④羊外脊肉 ◇ **вибива́ти (ви́бити) з сідла́** *кого́* 使…心神不定,使心灰意懒

сідлови́на, *-ни* [阴] ①(马等)鞍部,鞍

背 ②鞍形物，凹状物 ③(地质)鞍部，垭口

сідлувáтий [形] ①(指马、骡)塌腰的 ②(技)马鞍形的；鞍弧状的，凹形的

сідля́р [阳] =сідéльник

сідни́ця, *-ці* 五格 *-цею* 复 *-ці*, *-ни́ць* [阴] ①[复] 臀部 ②臀部的一半

сідни́чний [形] сідни́ця 的形容词

сідóк, *-кá* [阳] ①(雇马车的)乘客 ②乘马者

сіéна, *-ни* [阴] 赭土，富铁黄土(系一种矿物颜料)

сізі́фів [形]：◇ **сізі́фова робóта**(**прáця**)无效劳动

сік, *сóку* 六格 (*у*) *сокý* 复 *сóки*, *сóків* [阳] ①汁，汁液，浆液 ②(植)伤流液

сíкатися, *-каюся*, *-каєшся* [未](口语) ①冲上前去，向…扑去 ②硬要过问，干预；找茬儿(无故地责备) ③(接不定式)试图做(某事)

сікáч[1], *-чá* 五格 *-чéм* [阳] ①(技)錾子，剁子(断铁用) ②(砍白菜的)弯刀，砍刀 ③(考古)石斧

сікáч[2], *-чá* 五格 *-чéм* [阳](长有犬齿的)公兽(多指海狗、野猪)

сікáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](砍白菜的)弯刀、砍刀

сікнýти 及 **сіконýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完，一次体] *когó-що*(口语) ①砍，劈，剁 ②(转)狠狠地抽一下

сіконýти [完，一次体](口语)=сікнýти

сіктú, *січý*, *січéш*, *січемó*, *січетé* 过去时 *сік*, *сіклá* 命令式 *січú* [未] ① *що* 砍，剁(肉、菜等)；劈 ② *когó* 鞭打，抽打 ③(转)淋，下(指雨)；敲打，打(指雨、雪、风等) ◇ **сіктú зубáми**(抖得)牙齿咯咯响

сіктúся, *січýся*, *січéшся*, *січемóся*, *січетéся* [未] ①(旧)厮杀，搏斗 ②(头发)纵断，脱落 ③(布匹)脱线

сілки́й [形] 腌得好的

сіль, *сóлі* 五格 *сíллю* 复 *сóлі*, *сóлей* [阴] ①盐，食盐 ②(转)(说话中的)风趣，俏皮话，诙谐 ③(转)要点，意义；精华 ④(化)盐(类) ◇ **сіль землí**(转)(某国、某民族等的)最优秀分子，最杰出人物 **атти́чна сіль**(雅，谑)微妙的俏皮话 **бýти сíллю в óці** 是眼中钉

сількóр, *-ра* [阳] 农村通讯员

сількóрівський [形] сількóр 的形容词

сільмáг, *-гу* [阳] 乡村商店

сільни́ця, *ці* 五格 *цею* [阴] 及 **сільни́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](餐桌上的)盐瓶

сільни́чка [阴] =сільни́ця

сільрáда, *-ди* [阴](史) ①村苏维埃；村苏维埃所在地 ②村苏维埃管辖的地区

сільрáдівський [形] =сільрáдський

сільрáдський 及 **сільрáдівський** [形] сільрáда 的形容词

сільськи́й [形] 乡村的，农村的；农业的 ◇ **сільськé господáрство** 农业经济，农业

сільськогосподáрський [形] ①农业的 ②以农业为主的

сільцé, *-ця́* 复 *-льця*, *-лець* [中](捕鸟和小兽的)套儿，套索

сім, *семú* 及 *сімóх* 三格 *семú* 及 *сімóм* 五格 *сьомá* 及 *сімомá* 六格 (*на*) *семú* 及 *сімóх* [数量数词] 七，七个

сімдеся́т, *-тú* 及 *-тьóх* 三格 *-тú* 及 *-тьóм* 五格 *-тьмá* 及 *-тьомá* 六格 (*на*) *-тú* 及 *-тьóх* [数量数词] 70，70个

сімдеся́тий [顺序数词] 第 70

сімдесятилíтній 及 **сімдесятирíчний** [形] ①70 年的，70 岁的 ②70 周年(纪念)的

сімдесятилíття, *-тя* 复二 *-лíть* [中] 及 **сімдесятирíччя**, *-чя* 复二 *-рíч* [中] ①70 年 ②70 周年(纪念)

сімдесятирíчний [形] = сімдесятилíтній

сімдесятирíччя [中] =сімдесятилíття

сімéйний [形] ①有家眷的，成了家的 ②家庭的；供家庭用的；(转)家里的；(转)自家人之间的 ③(转，口语)私下的

сіменни́к, *-кá* [阳] ①(农，林)留种植物，种株，母树 ②(植)果实(或其一部分) ③(农)种子田，留种区

сíмка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] ①七 ②七个；七个一组的东西，七点的牌；七人 ③(口语)七路公交车 ④七国集团(指英、意、加、法、德、美、日七个发

达的资本主义国家)

сімна́дцятеро, *-тьóх* 三格 *-тьóм* 五格 *-тьомá* 及 *-тьмá* 六格 *-тьóх* [集合数词] 17,17 个(指人);17 双,17 对(指成双的东西)

сімна́дцятий [顺序数词] 第 17

сімна́дцять, *-ти* 及 *-тьóх* 三格 *-ти* 及 *-тьóм* 五格 *-тьмá* 及 *-тьомá* 六格 *-ти* 及 *-тьóх* [数量数词] 17

сімсóт, *семисóт* 三格 *семистáм* 五格 *сьомастáми* 及 *сімомастáми* 六格 *семистáх* [数量数词] 700

сíм'я, *сíм'я* 及 *сíмені* 五格 *сíм'ям* [中] ①籽,子实;[集] 食用的植物籽;葵花子 ②〈农〉种子 ③〈生理〉精液

сім'я́, *-м'ї́* 五格 *-м'éю* 复 *сíм'ї*, *сімéй* 三格 *сíм'ям* [中] ①家庭,一家人 ②〈转〉(指有共同利益或目标的和睦的集体大家庭) ③〈动〉群,窝;〈植〉群落 ④〈语言〉语系 мóвна ~语系

сім'ядóльний [形] сім'ядóля 的形容词

сім'ядóля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-дóль* [阴] 〈植〉子叶

сім'я́ний [形] ①〈植〉种子的;籽的 ②〈生理〉含精子的;分泌精子的

сім'яни́к, *-кá* [阳]〈解〉睾丸

сім'яникóвий [形] сíменни́к 及 сім'яни́к 的形容词

сім'яни́н, *-на* [阳] ①有家眷的人;顾家的人 ②家庭成员

сім'яни́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] сім'яни́н 的女性

сім'я́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈植〉瘦果

сім'япровíд, *-вóду* [阳] ①〈解〉输精管 ②〈农,机〉输种管,排种管

сінáж, *-жý* 五格 *-жéм* [阳]〈农〉青贮饲料

сінéшній 及 **сінни́й**[1] [形] сíни 的形容词 ~ні двéрі 过道门,外屋门

сíни, *-нéй*, *-ням* 五格 *-ньми* [复] 外屋,过道屋,门斗(入门与住屋之间的小屋)

сінни́й[1] [形] =сінéшній

сінни́й[2] [形] 干草的

сінни́к, *-кá* [阳] ①干草棚,干草房 ②草褥子,(用布袋装上草或毛等的)床垫

сíно, *-на* 复 *сінá*, *сін* [中] 干草(作饲料用)

сіножáтний [形] сінóжáть 的形容词

сінóжáть, *-ті* 五格 *-ттю* 复 *-ті*, *-тей* [阴]〈农〉①割草,刈草;割草的时候,割草期 ②[复] 割草场,刈草地

сінокíс, *-кóсу* [阳]〈农〉①割草,刈草;割草期 ②割草场

сінокíсний [形] сінокíс 的形容词

сінокосáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈农〉割草机

сіносушáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈农〉干草烘干机,干草干燥机

сіносхóвище, *-ща* [中]〈农〉干草棚,干草(贮藏)库

сінотя́г, *-га* [阳]〈农〉干草拖运机

сіонíзм, *-му* [阳]〈政〉锡安主义,犹太复国主义

сіонíст, *-та* [阳] 锡安主义者,犹太复国主义者

сіонíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] сіонíст 的女性

сіонíстський [形]〈政〉сіонíзм 及 сіонíст 的形容词

сíпати, *-паю*, *-паєш* [未] **сіпнýти** 及 **сіпонýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①(用断续、急促的动作)拉,扯 ②[无人称] *когó*〈口语〉(肌肉)抽搐,痉挛 Йогó сíпає. [无人称] 他抽搐了。

сíпатися, *-паюся*, *-паєшся* [未] **сіпнýтися** 及 **сіпонýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] ①痉挛,抽搐 ②突然急剧抖动,颤动

сіпнýти [完] 见 сíпати

сіпнýтися [完] 见 сíпатися

сіпонýти [完] =сіпнýти 见 сíпати

сіпонýтися [完] =сіпнýтися 见 сíпатися

сíрий [形] ①灰色的(副 **сíро**) ②〈口语〉苍白的(指面色) ③阴沉的,晦暗的(指天气) ④[用作名词] **сíрий**, *-рого* [阳] 灰色动物(指灰马、灰兔、灰狼等) ⑤〈转〉不出色的;平淡的,平凡的(副 **сíро**)

сíрість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] сíрий 的名词

сірíти, *-рíє* [未] 及〈少用〉**сірíтися**, *-рíється* [未] ①呈灰色,发灰;(灰色的东西)出现;(天色)蒙蒙亮 ②(因激

动、愤怒、疲劳而)脸色发灰,变苍白 ③[无人称](天色)蒙蒙亮

сірі́тися [未](少用)—сірі́ти

сірі́шати, *-шає* [未] 变得更灰

сі́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](化)硫(磺)

сірко́, *-ка́* [中] 灰毛狗

сірково́день, *-дню* 五格 *-днем* [阳](化)硫化(二)氢

сірководне́вий [形] сірково́день 的形容词

сірковуглеце́вий [形](化)二硫化碳的

сірковугле́ць, *-цю́* 五格 *-це́м* [阳](化)二硫化碳

сірни́к, *-ка́* [阳] ①火柴 ②一盒火柴

сірнико́вий [形] 火柴的;生产火柴的

сі́ро [副] ①сі́рий 的副词 ②[用作无人称谓语] 天色蒙蒙亮 ③[用作无人称谓语](因烟、雾等)天色晦暗

сірозе́м, *-му* [阳](农)灰钙土,灰漠土

сірозе́мний [形] сірозе́м 的形容词

сіро́ма, *-ми* ①[阳] 贫穷的人;不幸的人;可怜的小东西(指弱小的禽兽) ②[阴,集](旧)平民,黎民,老百姓

сірома́нець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳](民)大灰狼

сірома́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阳及阴](口语)贫穷的人,可怜的人,不幸的人,倒霉的人

сірома́шний [形](口语)不幸的,倒霉的,辛酸的,苦难的

сіроо́кий [形] 灰眼睛的

сірча́ний [形](化) ①硫(磺)的;生产硫的,由硫(磺)构成的 ②用硫磺制成的 ③含硫的,硫化的 ◇ **сірча́на кислота́** (化)硫酸

сірчанокисло́тний [形](化)硫酸的

сірчи́стий [形](化)含硫的,硫化的;二价硫的,亚硫的;四价硫的

сіря́к, *-ка́* [阳] ①(农民穿的)原色粗呢外衣 ②(旧,蔑)穿原色粗呢衣服的人;(多指贫穷的)农夫

сі́сти [完] 见 сіда́ти

сі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] ①(捕鸟、鱼的)罗网,小网 ②(煤气灯的)纱罩;(造纸机的)铜网;(体)球网,网子 ③(转)网状物;纵横交错的一片 ④(画在纸或地图上的)格子 ⑤(口语)网袋,网兜儿;网眼衫 ◇ **гра́дусна сі́тка** (地理)经纬线(网)

сітка́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①织网人,结网人 ②(造纸)铜网工 ③(体)近网运动员

сітківка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](解)视网膜

сітко́вий [形] сіть 及 сі́тка 的形容词

сітча́ний [形] =сітча́стий

сітча́стий 及 **сітча́ний** [形] 网状的

сіть, *-ті* 五格 *-ттю* 复二 *-те́й* [阴] ①网,渔网 ②[复](转)圈套;罗网 ③(转)网状物,纵横交错的一片 ④(电)网,网络,线路(网);(技)(道路、管道等设施的)网 ⑤系统,网(指某一地区某种机构组成的网)

сітьови́й [形] ①网的 ②(转)网络状的,纵横交错成网状的

січ, *-чі* 五格 *-ччю* [阴](史)谢奇,营地(16—18 世纪乌克兰扎波罗热哥萨克的自治组织);谢奇的所在地

сі́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] 搏斗

сі́чений [形] 砍断的,切开的

сі́чень, *-чня* 五格 *-чнем* [阳] 一月

сі́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(农)(砍白菜的)弯刀,砍刀 ②碎米,糠秕;切细的草料,秣

січка́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴](农)铡草机;铡刀;切秸机

січне́вий [形] сі́чень 的形容词

січни́й [形] ①(数)切割的,割开的 ②[用作名词] **січна́**, *-но́ї* [阴](数)正割,割线

січови́й [形] січ 的形容词

січови́к, *-ка́* [阳] 谢奇的扎波罗热哥萨克

сі́ялка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](农)播种机;施肥机,撒布机

сі́яльник, *-ка* [阳] 播种者,播种工人;(转,文语)传播者

сі́яльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сі́яльник 的女性

сі́янець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 实生苗,幼苗

сі́яний [形] ①用细箩筛过的 ②播种的(非野生的)

сі́янка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(口语)精粉,细面粉 ②实生苗,幼苗;(种植用的)小洋葱头 ③播种,播作

сіяти, *сію*, *сієш* [未] *що* ①播种 ②(转)传播,散播 ③筛,过筛,过罗 ④(转,口语)随便丢失;挥霍(钱、物) ⑤(转,文语)扇动,惹起,引起 ⑥(无补语)下(小雨、小雪)

сіяти, *-яю*, *-яєш* [未](庄严)光辉地照耀,闪烁着光芒

сіяч, *-ча* 五格 *-чем* 呼格 *-ячу* 复 *-чі*, *-чів* 三格 *-чам* [阳] ①播种者;播种工人;(转)传播者 ②筛选工

сіячка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] сіяч 的女性

скабка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴](扎进皮肤的)刺

скавуліти, *-лю*, *-лиш*, *-лимо*, *-лите* [未] 及 **скавучати** 及 **скавчати**, *-чу*, *-чиш*, *-чимо*, *-чите* [未] ①哀嚎(指狗);(口语)呜咽(指人),哀怨地哭 ②老是发牢骚,抱怨

скавучати [未] =скавуліти

скавчати [未] = скавучати = скавуліти

скажений [形] ①疯的,(指动物)患恐水病的 ②(转)狂怒的,疯狂的 ③猛烈的,狂热的 ◊ **скажені гроші** 横财

скаженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] скажений 的名词

скаженіти, *-нію*, *-нієш* [未] ①(兽类)发疯,患恐水病 ②(转,口语)发狂,狂怒

сказ, *-зу* [阳] ①(医)恐水病,狂犬病 ②(转)疯狂,狂暴,狂怒

сказання, *-ня* 复二 *-зань* [中](文学)(古代的)传说,故事

сказати, *скажу*, *скажеш* [完] ①说出;告诉;说明 ②命令,吩咐 ◊ **скажи** [命令式,用作插入语](口语)你看看,你说说(表示惊奇、愤慨、不相信) **скажімо** 及 **скажемо** [用作插入语](口语)比方说,比如说 **сказати б** [用作插入语] 可以说(是);这样说吧 **щоб не сказати більше** 至少,最低限度(可以说是…)

сказитися, *скажуся*, *скажишся* [完] ①(兽类)发疯,患恐水病 ②(转,口语)发狂,狂怒

скакалка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 跳绳用的绳子

скакальний [形] 跳跃的;大跑的

скакати, *скачу*, *скачеш* 及 *скакаю*, *скакаєш* [未] **скакнути**, *-ну*, *-неш*, *-немо*, *-нете* [完,一次体] ①跳,跳跃;跳越 ②(转)(温度、价格等)急剧变化;(思想、话题等)急剧转换 Ціни скачуть. 价格很不稳定。③[只用未完成体](乘车、马)疾驰;(马)飞奔,大跑

скакнути [完,一次体] 见 скакати

скаковий [形] ①大跑的,善跑的(指马) ②赛马的 ◊ **скаковий кінь** 跑马

скакун, *-на* [阳] ①大跑的马,善跑的马,跑马 ②(口语)坐不住的人,老是跑来跑去的人

скакуха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①(方)青蛙 ②(口语)坐不住的女人,老是跑来跑去的女人

скаламутити, *-мучу*, *-мутиш* [完] *кого-що* ①使变浑,搅浑 ②引起纠纷,使不和;煽动不满

скаламутніти, *-ніє* [完] ①发浑,浑浊 ②(转)(目光、神志等)变模糊,发暗

скализуб [阳] =скалозуб

скалити, *-лю*, *-лиш* [未] *що* ①稍微眯缝上(眼睛) ②龇(牙)~ зуби 龇牙(通常指动物);(转)张牙(舞爪),龇牙咧嘴;(口语)龇牙笑,咧着嘴笑

скалічити, *-чу*, *-чиш* [完] *кого-що* ①使受重伤,使变成残废 ②(转)摧残,毁坏,损伤(精神、心灵等)

скалічіти, *-чію*, *-чієш* [完](肉体或精神上)受到严重损伤,成为残废

скалка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-кі*, *-лок* [阴] ①木片;细劈柴;松明 ②碎片,[常用复数]碎木片 розбитися на ~кі 破成碎片 ③(刺入皮肤的)刺 ④冰凌,冰晶;(转)刺骨的寒冷 ⑤[常用复数]闪耀的光点;闪光的碎片 ⑥(口语)角膜白斑 ⑦(纺)棉卷辊;布轴 ◊ **як скалка на оці** 如眼中钉

скалковий [形] 小木头制的

скалозуб 及 **скализуб**, *-ба* [阳](口语)爱取笑的人,爱开玩笑的人

скальд, *-да* [阳](文学,史)(古代北欧的)歌唱诗人

скалькувати, *-кую*, *-куєш* [完] *що* ①(技)(用透明的描图纸或描图布)描绘,描摹 ②(语言)仿造(仿照他种语言词语的结构构成新词语)

скалькулювати, *-люю*, *-люєш* [完] *що*

（商）计算（货价、成本等）；估价

ска́льп，*-па* ［阳］（割下的）带发头皮，头皮盖

ска́льпель，*ля* ［阳］（医）解剖刀，手术刀

скальпува́ти，*-пу́ю*，*-пу́єш* ［未，完］*кого́-що* 割下带发头皮，剥下头皮盖

скаля́ти，*-ля́ю*，*-ля́єш* ［完］*кого́-що*（口语）①染污，弄脏，弄污 ②（转）玷污，败坏

скамені́лий ［形］＝скам'яні́лий

скамені́лість ［阴］＝скам'яні́лість

скамені́ння，*-ня* ［中］＝скам'яні́ння

скамені́ти ［完］＝скам'яні́ти

скам'яні́лий 及 **скамені́лий** ［形］①化石的；硬得像石头似的；变硬了的 ②（转）死板的，呆板的（副 **скам'яні́ло**）③（转）麻木不仁的，冷酷的

скам'яні́лість 及 **скамені́лість**，*-лості* 五格 *-лістю* ［阴］①硬得像石头；变硬 ②呆板 ③［常用复数］化石

скам'яні́ння，*-ня* ［中］скам'яні́ти 的名词

скам'яні́ти 及 **скамені́ти**，*-ні́ю*，*-ні́єш* ［完］①变得像石头一样硬；（转）变硬 ②（转）发呆，发愣 ③（转）变得冷酷，麻木

сканда́л，*-лу* ［阳］①丢脸的事，丑闻，丑事；（口语）荒唐（行为），胡闹 ②争吵，吵架，吵闹

сканда́лити，*-лю*，*-лиш* ［未］①吵闹，打架；争吵，吵架 ②*кого́-що*（旧）使丢脸，使难堪

скандалі́ст，*-та* ［阳］爱惹事的人，常吵架的人

скандалі́стка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* ［阴］скандалі́ст 的女性

сканда́льний ［形］①丢脸的，出丑的（副 **сканда́льно**）②爱惹事的；常吵闹的 ～на люди́на 爱吵架的人 ③描写丑闻的，记述丑事的

сканда́льність，*-ності* 五格 *-ністю* ［阴］сканда́льний 的名词

скандзю́бити，*-бить* ［完，无人称］痉挛，抽搐

скандзю́битися，*-биться* ［完］①痉挛，抽搐 ②（转）（动物）死，倒毙；（粗俗）（人）死

ска́ндієвий ［形］ска́ндій 的形容词

ска́ндій，*-дію* 五格 *-дієм* ［阳］（化）钪

скандува́ти，*-ду́ю*，*-ду́єш* ［未］*що* ①抑扬顿挫地读诗 ②一字一顿地说（喊）；把重音音节读得特别重

ска́пувати，*-пую*，*-пуєш* ［未］（口语）①滴落 ②［无人称］落雨点，滴水 ◇ **ска́пувати кро́в'ю** 流血，滴血

ска́пуватися，*-пується* ［未］（蜡烛）淌油，（冰）滴水

скара́ти，*-ра́ю*，*-ра́єш* ［完］*кого́-що* 惩罚，处分 ◇ **скара́ти сме́ртю（на го́рло）**（史）处死刑，处决

скарб，*-бу* 复 *-би́*，*-бі́в* ［阳］①［常用复数］宝物，珍宝，宝藏；埋藏的宝物 ②［常用复数］（精神、文化）财富 ③（转）特别珍贵的人或物 ④（口语）财产 ⑤（史）国库，官产

скарбівни́чий ［阳］＝скарбни́к

скарбни́к，*-ка́* ［阳］及 **скарбівни́чий**，*-чого* ［阳］及 **скарбни́чий**，*-чого* ［阳］①司库（员），出纳（员），财务主任 ②（史）（旧时乌克兰）管财务的官，司库官

скарбни́ця，*-ці* 五格 *-цею* ［阴］①（史）（旧时乌克兰的）国库 держа́вна ～ 国库 ②（转）财宝库，（精神、文化）宝库

скарбни́чий ［阳］＝скарбни́к

ска́рга，*-ги* 三、六格 *-зі* ［阴］①诉怨，抱怨，埋怨 ②控诉书

ска́ржитися，*-жуся*，*-жишся* ［未］*на ко́го-що* ①诉怨，抱怨，诉苦，埋怨，发牢骚 ～на здоро́в'я 抱怨说身体不好 ②控告，控诉

ска́ржни́к，*ска́ржника́* ［阳］（法）告状的人，控诉人

ска́ржни́ця，*-ці* 五格 *-цею* ［阴］ска́ржни́к 的女性

ска́ржно ［副］愁苦地，悲戚地，悲哀地

скарлати́на，*-ни* ［阴］（医）猩红热

скарлати́нний 及 **скарлати́новий** 及 **скарлатино́зний** ［形］скарлати́на 的形容词

скарлати́новий ［形］＝скарлати́нний

скарлатино́зний ［形］＝скарлати́нний

скарлю́чити，*-чу*，*-чиш* 命令式 *-лю́ч* ［完］*кого́-що*（口语）（使身体）弯曲，使歪斜，（把身子）缩成一团

скарлю́читися，*-чуся*，*-чишся* 命令式 *-лю́чся* ［完］（口语）弯曲，弯着身子，缩

成一团；抽搐

скасóвувати, *-сóвую*, *-сóвуєш* [未] **скасувáти**, *-сýю*, *-сýєш* [完] *що* ①废除，废止；取消，撤销；宣布无效 ②〈法〉撤销（原判）

скасувáння, *-ня* [中] скасувáти 的名词

скасувáти [完] 见 скасóвувати

скат[1], *-ту* [阳]〈矿〉溜道矿，溜子

скат[2], *-та* [阳]〈铁路〉轮对；〈机〉轮轴组，对轮，车轮

скат[3], *-та* [阳]〈动〉鳐

скáтерка [阴] ＝скáтерть

скатеркóвий [形] скáтерка 的形容词

скатертúна [阴] ＝скáтерть

скáтерть, *-ті* 五格 *-тю* 复 *-тí*, *-тéй* [阴] 及 **скáтерка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-кú*, *-рóк* [阴] 及 **скатертúна**, *-ни* [阴] ①桌布，台布 ②〈转〉平坦的表面

скáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈军〉（行军时背在背上的）大衣卷

скáтний [形] 卷的，卷成团的

скáут, *-та* [阳]（某些国家的）童子军

скáутський [形] скáут 的形容词

скафáндр, *-ра* [阳] ①〈海〉潜水服 ②〈空〉密闭飞行服

скачáти [完] 见 скáчувати

скáчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **скачáти**, *-чáю*, *-чáєш* [完] *що* ①卷（成筒）；团（成团） ②擀平，擀成薄片；压平（内衣）

сквáсити [完] 见 сквáшувати

сквáшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **сквáсити**, *сквáшу*, *сквáсиш* [完] *що* 使发酸，渍酸；使发酵

сквер, *-ру* [阳]（广场或大街上的）小公园

сквитáти, *-тáю*, *-тáєш* [完] *що*〈口语〉回报，回敬；清算 ◊ **сквитáти м'яч (гол)** 扳回一球

сквитáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完]〈口语〉还清（欠账）；（互相）清账；〈转〉报答，回敬，报复

скелéт, *-та* [阳] ①骨骼；骨头架子 ②〈建，技〉骨架 ③〈转〉骨干

скелéтний [形] 骨骼的；骨瘦如柴的

скелúстий [形] ＝скелястий

скéлля, *-ля* [中，集] 山岩；岩礁；悬崖

скéльний 及 **скельовúй** [形] ①山岩的 ②多石的；开山凿石的

скельовúй [形] ＝скéльний

скéльце, *-ця* 复二 *-лець* [中] 小玻璃片；一小块玻璃 ◊ **чúстий як скéльце**〈口语〉1）十分清洁 2）纯洁无瑕

скéля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *скель* [阴] 山岩；岩礁；悬崖，峭壁

скéлястий 及 **скелúстий** [形] 多山岩的，悬崖峭壁的，陡峭的

скéпсис, *-су* [阳] 怀疑态度；怀疑的心情

скéптик, *-ка* [阳] ①〈哲〉怀疑论者，怀疑主义者 ②爱怀疑的人，怀疑一切的人

скептицúзм, *му* [阳] ①〈哲〉怀疑论，怀疑主义 ②怀疑，抱怀疑态度

скептúчний [形] ①〈哲〉怀疑论的，怀疑主义的 ②抱怀疑态度的，多疑的（副 **скептúчно**）

скептúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 怀疑（性）；多疑（性）

скерóвувати, *-рóвую*, *-рóвуєш* [未] **скерувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *когó-що* ①使朝向…，〈转〉把（目光、视线、精力等）集中到…上 ②使到某处去，打发，派遣

скерóвуватися, *-рóвуюся*, *-рóвуєшся* [未] **скерувáтися**, *-рýюся*, *-рýєшся* [完] 朝…方向走去；指向，针对；集中在…上

скерувáти [完] 见 скерóвувати

скерувáтися [完] 见 скерóвуватися

скéрцо [不变，中]〈乐〉谐谑曲

скетч, *-чу* 五格 *-чем* [阳] ①〈剧〉短小喜剧；滑稽短剧 ②素描；草图；草稿；〈文学〉详细提纲，概要

скúба, *-би* [阴] 及 **скúбка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-бкú*, *-бóк* [阴]（切开面包、瓜果的）一块，一片 ◊ **відрíзана (відкрáяна) скúба (скúбка)** 1）离开家庭过独立生活的人（一般指出嫁的女儿） 2）与熟悉的环境、习惯的生活方式断绝联系的人；〈转〉脱离集体的人 **скúбка мíсяця** 月牙儿，新月

скúбка [阴]＝скúба

скúглити, *-лю*, *-лиш* [未] ①哀嚎（指狗） ②呜咽，哀怨地哭（指人）；〈转，口语〉诉苦，发牢骚，抱怨 ③哀鸣（指鸟） ④〈风等〉哀号

скиглíй, *-лíя* 五格 *-лíєм* 呼格 *-лíю* 复

-лії, -ліїв [阳] ①(口语,蔑)爱发牢骚的人,爱抱怨诉苦的人 ②(口语)好哭的孩子,爱哭的人

скигля́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](口语)爱哭的小女孩,爱哭的女人

скида́льний [形] 扔下的,投下的

ски́дати, *-даю, -даєш* [完] *кого́-що* 扔下,抛下;(转)推翻

скида́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **ски́нути**, *-ну, -неш* [完] *кого́-що* ①扔下,抛下 ②脱下,摘掉(衣帽、鞋等) ③(转)推翻(政权、制度)～ ярмо́ 推翻桎梏 ④(向上)扬起,抬起 ～ го́лову 抬头,扬起头 ～ о́чі(очи́ма, о́ком)抬眼看 ⑤流产,小产 ⑥让价,减价 ⑦(口语)推卸(责任、罪过等)

скида́тися, *-да́юся, -да́єшся* [未] **ски́нутися**, *-нуся, -нешся* [完] ①向上跳;迅速升起,(鱼)击水;(禽鸟等)扑打翅膀 ②收拾好行装(以便动身) ③[只用未完成体] *на кого́-що* 与…相似 ④ *ким-чим* 变成… ◊ **ски́нутися очи́ма** 互使眼色,彼此对看一眼

скидни́й [形] ①(技)泄水的,排水的;排泄的 ②(地质)断层的,正断层的

ски́нути [完] 见 скида́ти

ски́нутися [完] 见 скида́тися

скипа́ти, *-па́ю, -па́єш* [未] **скипі́ти**, *-плю́, -пи́ш, -пи́ть, -пимо́, -пите́, -пля́ть* [完] ①沸腾起来 ②(转)勃然大怒,大发脾气 ③[只用完成体](口语)煮好

скипа́тися, *-па́ється* [未] **скипі́тися**, *-пи́ться* [完] ①烧成硬块,(液体)浓缩,凝结起来,结成块;(冰、雪)变硬,变密实;(牛奶)变成乳渣 ②焊接上 ◊ **зда́тність скипа́тися** 凝固性,凝结性

скипида́р, *-ру* [阳] 松节油

скипида́рний [形] скипида́р 的形容词

скипі́ти [完] 见 скипа́ти

скипі́тися [完] 见 скипа́тися

скип'ятити, *-п'ячу́, -п'яти́ш, -тимо́, -тите́* [完] *що* 煮沸,把(水等)烧开

ски́рта, *-ти* [阴](农)垛,大垛,干草垛,禾垛

ски́ртище, *-ща* [中](农)垛基,墩基,垫底基

скиртокла́д, *-да* [阳](农)垛草机,堆垛机

скиртопра́в, *-ва* [阳](农)码垛工,垛工

скиртува́льний [形](农)堆垛用的

скиртува́льник, *-ка* [阳](农)垛工,码垛人

скиртува́ти, *-тую́, -ту́єш* [未] *що*(农)堆垛,垛起来

скиса́ти, *-са́ю, -са́єш* [未] **ски́снути**, *-ну, -неш* 过去时 *скис, ски́сла* 及 *ски́снув, ски́снула* [完] ①变酸,发酸 ②(转,口语)灰心丧气,垂头丧气

ски́снути [完] 见 скиса́ти

скит, *ту* [阳](宗)隐修院;(避居穷乡僻壤的旧教派教徒的)隐修区

ски́тник, *-ка* [阳](宗,旧)隐修士,避居穷乡僻壤的旧派教徒

ски́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ски́тник 的女性

ски́тський [形](宗)隐修院的;隐遁的

скік, *ско́ку* [阳] ①跳,跳跃 ②(舞蹈的)跳跃 ③[用作谓语](口语)一跳

скі́лька, *скілько́х* [不定量数词](口语)几,几个;一些

скі́льки ①[副] 多少,到什么程度,到何种程度 ②[疑问代词] *скілько́х* 三格 *-ко́м* 五格 *-кома́* 六格 *-ко́х* 多少,几何,若干 ③[不定量数词] *скілько́х* 三格 *-ко́м* 五格 *-кома́* 六格 *-ко́х*(口语)几个,一些 ◊ **скі́льки зна́ю** 据我所知 **скі́льки..., сті́льки** 1)到…的程度,同样到…的程度 2)既然…,所以;因为…,所以 **хоч би скі́льки** 无论多少,不管多少

скількимо́га [副](口语)尽可能地,尽量地

скі́льки-не́будь [副] 多少,一些,一些时间

скі́млити, *-лю, -лиш* [未] ①哀嚎(指狗) ②呜咽,哀怨地哭(指人);(转,口语)发牢骚,抱怨 ③[无人称] 疼痛,发酸痛

скін, *ско́ну* [阳] 逝世,死亡

скі́нчений [形] 最终的,已经定局的;已完成的,已结束的 ◊ **все скі́нчено** 一切结束了,已经定局了

скі́нчення, *-ня* [中] 结束,终结,(时间)到,期满 пі́сля ～ня стро́ку 期满后 че́рез ～ стро́ку 过期

скінчи́ти, *-чу́, -чи́ш, -чимо́, -чите́*

[完] *що* ①做完,完成,完结 ②停止,终止,终结

скінчи́тися, *-чу́ся, -чи́шся, -чимо́ся, -чите́ся* [完] ①完毕,完成,停止;用尽,耗尽 ②*чим* 结束,告终 ③〈口语〉死去

скі́петр, *-ра* [阳]〈史〉帝王权标,帝王权杖

скі́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-пки́, -по́к* [阴] ①木片,细劈柴,刨花 ②刺(扎进皮肤的刺)

скі́пщик, *-ка* [阳]〈史〉实物分成制的农民

скі́пщина, *-ни* [阴]〈史〉分成制,分收制(土地租佃制的一种,佃户须将收获的实物按一定比例分给地主)

скісни́й [形] ①斜的,歪的 ②斜面的

скі́сно [副] 斜地,歪地;往斜方向;斜对面

скіф[1] [阳] 见 скі́фи

скіф[2], *-фа* [阳]〈体〉轻型赛艇

скі́фи, *-фів* [复](单 **скіф**[1], *-фа* [阳] **скіф'я́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])〈史〉西徐亚人(又译斯基泰人)(约在公元前 7 世纪至公元 3 世纪居住于黑海北岸的部族)

скі́фський [形] скі́фи 的形容词

скіф'я́нка [阴] 见 скі́фи

склави́ни, *-нів* [复]〈史〉斯克拉文人(斯拉夫部落的一支)

склад[1], *-ду* [阳] ①склада́ти 的名词;存放,储藏 ②仓库,储藏室,库房 ③(全部组成的)成分,组成;全体(人员);内容 ◊ **склад викона́вців**〈剧〉全体演员 **склад зло́чину**〈法〉犯罪要素 **склад спла́ву**〈冶〉合金的成分 **словнико́вий склад мо́ви**〈语言〉语言的词汇 **у по́вному скла́ді** 全体(出席)

склад[2], *-ду* [阳] ①体形,体态,体格 ②气质,性情,习性 ~ думо́к 思维方式 ③方式;结构;格调,风格 ④〈语法〉音节 чита́ти по ~да́х 一个音节一个音节地读

склада́льний [形] ①〈印〉排字的 ②〈技〉装配的,组装的,拼装的 ③[用作名词] **склада́льна**, *-ної* [阴]〈印〉排字车间

склада́льник, *-ка* [阳] ①堆放工,堆存(东西)的工人;折叠工 ②装配工(人)

склада́ний [形] 可折起来的,折叠的 ~ но́жик 折叠刀

склада́ти, *-да́ю, -да́єш* [未] **скла́сти**, *-ладу́, -ладе́ш, -ладемо́, -ладете́* [完] *що* ①整齐地放在一起,归到一块儿,垛起来;折叠 ②组装,装配(机器等);〈建〉砌造 ③编写,创作(文艺作品等) ④积累,积蓄(钱财等) ⑤通过(考试) ⑥〈印〉排版,排字 ⑦〈数〉使数字相加 ⑧创立,建立 ◊ **склада́ти (скла́сти) вину́ (провину́)** *на ко́го* 将罪责推到…身上;把罪责转嫁给(某人) **скла́сти збро́ю**〈转〉放下武器(停止抵抗) **склада́ти (скла́сти) кля́тву** 发誓,起誓 **склада́ти (скла́сти) прися́гу** 宣誓 **склада́ти (скла́сти) поді́ку** *кому́* 感谢,表示谢意 **скла́сти ру́ки** 1)停止工作 2)〈转,口语〉死去 **не скла́сти ціни́** *кому́-чому́*(某人、某物)是无价之宝

склада́тися, *-да́юся, -да́єшся* [未] **скла́стися**, *-ладу́ся, -ладе́шся, -демо́ся, -дете́ся* [完] ①装配成;折叠起来;编写 ②收拾好行装(以便动身) ③〈口语〉共同出资,合伙 ④〈转〉形成,确立;长成,定型 Скла́лася ду́мка. 形成了一个想法(意见)。Скла́лися обста́вини. 形成了某种局面,产生了某种情况。⑤[只用未完成体] 由…组成 Сім'я склада́ється з чотирьо́х осі́б. 家里有四口人。⑥*на ко́го*〈口语〉指望;期待

склада́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-да́чу* 复 *-чі́, -чі́в* [阳] ①(书籍等的)编纂者;(文件等的)起草人 ②〈铁路〉编组员 ~ поїзді́в〈铁路〉列车编组员 ③〈印〉排字工人

скла́дений [形] ①拼成的,合成的,集成的 ~ при́судок〈语法〉合成谓语 ②具有…身材的,具有…体形的;〈转,口语〉(体格)健壮的

скла́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①褶(子);褶痕;皱褶 ②〈地质〉褶皱 ③〈旧〉集资,共同出资,公摊

скла́дний [形] ①〈口语〉(体格)匀称的 ②有条理的,流畅的,连贯的,流利的(指言语、讲述等)

складни́й [形] ①复合的,合成的;复杂的(副 **скла́дно**) ~на́ спра́ва 复杂的事情 ~не́ ре́чення〈语法〉复合句 ②可折

叠的

скла́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①复杂性 ②[复] 困难,麻烦

складни́к, *-ка́* [阳] 组成部分,成分

складні́шати, *-шає* [未] 变得复杂,复杂化;更加复杂,更加艰巨

складнопідря́дний [形]〈语法〉从属复合的

складноскоро́чений [形]〈语法〉复合缩写的

складносупідря́дний [形]〈语法〉并列复合从属的

складносуря́дний [形]〈语法〉并列复合的

складноцві́тий [形]〈植〉头状花序的

складови́й [形] ①成分里边的,组成的;合成的 ②作仓库用的,堆存物品的 ~ве́ мі́сце 堆存物品的地方 ③〈语法〉音节的 ~на́голос 重音法 ④[用作名词] **складова́**, *-во́ї* [阴]〈专〉组成部分,成分

складона́голос, *-су* [阳]〈语法〉重音法

складопо́діл, *-лу* [阳]〈语法〉音节划分

складотво́рний [形]〈语法〉构成音节的

складськи́й [形] ①仓库的,库房的 ②作仓库用的,堆存货物的

складча́стий [形] ①带褶的;有皱纹的 ②〈地质〉褶皱的

скла́дчина, *-ни* [阴] 集资,合伙,共同出资 ◇ **у скла́дчину** 共同凑钱,合资

скла́сти [完] 见 склада́ти

скла́стися [完] 见 склада́тися

скле́їти [完] 见 скле́ювати

скле́їтися [完] 见 скле́юватися

склеп, *-пу* [阳] ①墓室,墓穴;地下室,地窖 ②〈方〉小铺,商店

склепа́р, *-ря́* [阳] 及 **скле́пник**, *-ка* [阳]〈方〉小铺老板;小铺伙计

склепа́ти [完] 见 скле́пувати

склепи́стий 及 **склепі́нний** 及 **склепі́нчастий** [形]〈建〉拱形的,拱顶的

склепи́ти [完] 见 склепля́ти

склепи́тися [完] 见 склепля́тися

склепі́нний [形]〈建〉=склепи́стий

склепі́ння, *-ння* [中]〈建〉拱;拱顶,拱门,〈转〉穹隆

склепі́нчастий [形] =склепи́стий

склепля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **склепи́ти**, *-плю́*, *-пи́ш*, *-пимо́*, *-пите́*, *-плять* [完] *що* ①使合拢,使紧紧接合;使密集 ②合上,闭上(眼、嘴等)

склепля́тися, *-ля́ється* [未] **склепи́тися**, *-пи́ться* [完] ①合拢,紧紧接合在一起 ②(眼、唇、齿等)合上,闭上

скле́пний [形] склеп 1 解的形容词

скле́пник [阳]〈方〉=склепа́р

скле́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **склепа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* 及 *-плю́*, *-ле́плеш* [完] *що* ①〈技〉铆接,铆合,铆在一起 ②[只用完成体]〈转,口语〉(马马虎虎)制作

склеро́з, *-зу* [阳]〈医〉硬化

склеро́зний [形]〈医〉硬化的

склероти́чний [形]〈医〉硬化的

скле́ювати, *скле́юю*, *скле́юєш* [未] **скле́їти**, *скле́ю*, *скле́їш* [完] *що* ①粘上,胶合;贴上 ②〈转,口语〉恢复,使复原;安排好,料理妥当

скле́юватися, *скле́юється* [未] **скле́їтися**, *скле́їться* [完] ①(得到)粘住,胶合,粘在一起 ②〈转,口语〉安排好,复原

скли́кання 及 **склика́ння**, *-ння* [中] ①召集,召开 ②届 ◇ **се́сія верхо́вної ра́ди дванадцятого скли́кання** 第十二届最高苏维埃会议

склика́ння [中] =скли́кання

скли́кати [完] 见 склика́ти

склика́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **скли́кати**, *-ли́чу*, *-ли́чеш* [完] *кого́-що* ①(把很多人)叫到一起;邀集,请来(很多人) ②召集,召开

скли́стий [形] 玻璃状的;玻璃般的,透明的

скли́ти, *склю*, *склиш*, *склимо́*, *склите́* [未] *що* 安玻璃,镶玻璃

склі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈动〉透翅蛾

скло, *-ла* 复 *стёкла*, *стёкол* [中] ①玻璃 ②玻璃窗;玻璃板;[集]玻璃制品,玻璃器具

склова́р, *-ра* [阳] 熔(制)玻璃工人

склова́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] склова́р 的女性

склова́рний [形] 熔炼玻璃的

склова́та, *-ти* [阴] 玻璃棉,玻璃绒(轻

型隔热材料)

скловолокно́, *-на́* 复 *-ло́кна*, *-ло́кон* [中] 玻璃纤维

скло́граф, *-фа* [阳](印)珂罗版印刷机

склографі́ст, *-та* [阳] 珂罗版印刷工人

склографі́стка, *-ки* 三、六 格 *-ці* 复 二 *-ток* [阴] склографі́ст 的女性

склографі́чний [形] склогра́фія 的形容词

склогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] ①珂罗版印刷术;珂罗版印刷品 ②珂罗版印刷厂

склографува́ти, *-фу́ю*, *-фу́єш* [未,完] *що* 用珂罗版印刷

склоду́в, *-ва* [阳] 玻璃吹制工

склоду́вний [形](专)吹制玻璃的

скло́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 吵架,闹纠纷;(多由于细故或个人利害关系)勾心斗角

склоочи́сник, *-ка* [阳](汽车上的)雨刷

склоплави́льний [形] 熔化玻璃的

склоподі́бний [形] 玻璃状的

склорі́з, *-за* [阳] ①切玻璃工人 ②切玻璃的工具,割玻璃刀

склорі́зний [形] 切玻璃的,割玻璃用的

склоро́б, *-ба* [阳] 玻璃工人

склоро́бний [形] 生产(制造)玻璃的

склоро́бство, *-ва* [中] 玻璃生产

скло́чник, *-ка* [阳] 好吵架的人,惹是生非的人;勾心斗角的人

скло́чниця, *-ці* 五 格 *-цею* [阴] скло́чник 的女性

склу́битися, *-биться* [完](口语)卷曲成一团

склува́тий [形] 玻璃质的,玻璃状的,透明的

скльо́вувати, *-вую*, *-вуєш* [未] **склюва́ти**, *-люю́*, *-лює́ш*, *-люємо́*, *-люєте́* [完] *кого́-що* ①(鸟)啄尽;(鱼)吞食 ②啄伤

склюва́ти [完]见 скльо́вувати

скляни́й [形] ①玻璃的;用玻璃制的;镶有玻璃的;制造玻璃的 ~ заво́д 玻璃工厂 ②(转)像玻璃的 ◇ **скляни́й папі́р**(专)玻璃砂纸

скляни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](动)透翅蛾

склянíти, *-ні́є* [未] ①变成玻璃似的;(水面)变得平静如镜 ②(眼睛)变得呆板无表情,变得呆滞无神

скля́нка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нки́*, *-но́к* [阴] ①玻璃杯 ②一小块玻璃

скля́нка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нки́*, *-но́к* [阴](海) ①半小时(旧时船上的计时单位);每半小时一次的击钟 ②[复](旧时海上用的)漏沙时计,沙漏(每漏完一次为半小时)

склянко́вий [形] 玻璃杯的

скляр, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] ①镶玻璃工 ②玻璃制造业的工作人员

скля́рство, *-ва* [中] 玻璃生产,玻璃制造业

скля́рський [形] 制造玻璃的;用玻璃制造的 ~ка майсте́рня 玻璃制造厂,玻璃制造作坊

скна́ра, *-ри* [阳及阴] 吝啬鬼,悭吝人

скна́рий 及 **скна́ристий** [形] 吝啬的,悭吝的,小气的

скна́ристий [形] ＝скна́рий

скна́рити, *-рю*, *-риш* [未] 及 **скнарува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] ①吝惜,舍不得 ②吝啬

скнарува́ти [未] ＝скна́рити

скні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] ①冻透,冻僵;发僵;(转)停滞,僵化 ②发愁;痛苦不堪 ③(心、胸等)疼痛

скоба́, *-би́* 复 *ско́би*, *скоб* [阴] ①(门、箱子等上的)把手,柄 ②(建)扒锯子,两爪钉(木结构所用)

ско́бель[1], *-ля* 五格 *-лем* [阳](木工用的)刮刀,削刀,刨(去树皮用)

ско́бель[2], *-бля* 五格 *-блем* [阳](技)穿孔器,锥子、錾子

ско́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 二 *-бок* [阴] ＝скоба́

скобкови́й 及 **скобови́й** [形] скоба́ 及 ско́бка 的形容词

скобли́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [未] *що* 刮去(表面的一层)

скобови́й [形] скоба́ 的形容词

ско́ваний [形] ①(转)受束缚的,不灵活的,拘束的(副 **ско́вано**) ~ жа́хом 极其拘束,惊呆了 ②(技)锻造的,锻接起来的

ско́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 拘束、拘谨

скóвзалка [阴] ＝скóвзанка

скóвзанка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 及 **скóвзалка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 滑冰场

скóвзати, *-заю*, *-заєш* [未] **сковзнý-ти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *нетé* [完] 滑行,滑,滑动;滑翔

скóвзатися, *-заюся*, *заєшся* [未] **сковзнýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] ①滑,滑行,滑动;滑翔 ②[只用未完成体] 滑冰,溜冰

сковзкúй [形] ①滑的,光滑的 ②(转)不稳妥的,不牢靠的

скóвзко [副,用作无人称谓语] 很滑

сковзнýти [完] 见 скóвзати

сковзнýтися [完] 见 скóвзатися

сковорíдка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴](平底)煎锅;小煎锅

сковорíдний [形] 煎锅的,平底锅的

сковородá, *-дú* 四格 *скóвороду* 五格 *-дóю* 复 *скóвороди*, *-ворíд* 三格 *скóвородам* [阴] 煎锅,长柄平底锅

скóвородень, *-дня* 五格 *-днем* [阳](建)鸠尾榫,鸠尾接合

скóвувати, *скóвую*, *скóвуєш* [未] **скувáти**, *скую́*, *скує́ш*, *скуємó*, *скуєтé* [完] *когó-що* ①打造成,锻成 ②加上镣铐,锁住 ③(转)使不能动弹,束缚住;(军)牵制住,钳制 ④(转)冻住,(冰)封住,笼罩 Морóзи скувáли зéмлю. 严寒笼罩大地。

скóвуватися, *скóвується* [未] **скувáтися**, *скує́ться* [完] ①锻接在一起 ②(转)(江、湖等)封冻,结冰

скóїтися, *скóїться* [完] 发生,出现;降临(多指灾祸等)

скóком [副](口语)飞快地(走、跑);跳跃着;(马)疾驰

сколихнýти, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-що* ①摇摆,使摆动,使波动 ②(转)鼓动,发动,激发,使动作起来

сколихнýтися, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] ①开始摇摆,波动起来,动荡起来 ②(转)行动起来,奋发;激昂

сколопéндра, *-ри* [阴](动)蜈蚣

сколóти [完] 见 скóлювати

сколóтини, *-тин* [复](搅黄油后余下的)乳浆,乳液

сколотúти [完] 见 сколóчувати

сколотúтися [完] 见 сколóчуватися

сколóчувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **сколотúти**, *-лочý*, *-лóтиш* [完] *що* ①使变浑,弄浑 ②混合在一起;(转)搅乱 ③搅(黄油) ④[只用完成体] *когó*(转)使不安,引起骚动,搅扰

сколóчуватися, *-чується* [未] **сколотúтися**, *-лóтиться* [完] ①发浑,浑浊 ②掺和在一起,混杂在一起 ③搅(黄油) ④[只用完成体](口语)发生,降临(多指灾难等)

сколóшкати, *-каю*, *-каєш* [完](口语) *когó-що* ①惊扰,使惊惶,使担忧;惊动 ②(毛、发等)蓬乱,竖起

сколупáти [完] 见 сколýпувати

сколупнýти [完,一次体] 见 сколýпувати

сколýпувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **сколупáти**, *-пáю*, *-пáєш* [完] 及 **сколупнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] *що* 挖掉,抠除,剜去,剔除;抠出坑来

скóлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **сколóти**, *сколю́*, *скóлеш* [完] *що* ①别在一起,夹起来 ②刺伤(许多处),刺遍,别满,扎遍 ③劈下,砸下,敲掉(一层或一块) ~ лід(крúгу)敲掉冰,打掉冰

скоморóство, *-ва* [中](古罗斯时代)江湖艺人的行业

скоморóський [形](古罗斯)江湖艺人的

скоморóх, *-ха* 呼格 *-рóше* [阳](史)(古罗斯时的)流浪艺人,江湖艺人

скомпонувáти, *-нýю*, *-нýєш* [完] *що* ①组成,构成,合成,组配成(完整的东西) ②编写,创作;(口语,蔑)(马虎、随便地)写出

скомпрометувáти, *-тýю*, *-тýєш* [完] *когó-що* 损害…名誉,败坏…名声

скомпрометувáтися, *-тýюся*, *-тýєшся* [完] 败坏自己的名声

сконáння, *-ня* [中] ①死,死亡 ②去世;逝世 до ~ня 去世前

сконáти, *-нáю*, *-нáєш* [完] 死,死亡

сконденсувáти, *-сýю*, *-сýєш* [完] *що* ①使(气体)冷凝;液化 ②凝聚,集聚,浓缩

сконструюва́ти, *-рую́ю*, *-рує́ш* [完] *що* ①设计,构思 ②(文语,少用)组织,组成

сконфу́зити, *-фу́жу*, *-фу́зиш* [完] *кого́* 使难为情,使发窘

сконфу́зитися, *-фу́жуся*, *-фу́зишся* [完] 不好意思,难为情,害羞,腼腆

сконцентрува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] ① *кого́-що* 集中 ② *що* (化)浓缩 ③ *що* (矿)精选,富集

сконцентрува́тися, *-ру́ється* [完] ①集中起来 ②(化)浓缩 ③(矿)精选,富集

скооперува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *кого́-що* ①使合作化,使协作 ②使参加合作社

скооперува́тися, *-ру́юся*, *-ру́єшся* [完] 合作化,进行协作

скоординува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] *що* (文语)使协调一致,使协同动作;(化)配位,配价

скопа́, *-пи́* 复 *ско́пи*, *скіп* [阴](动)鱼鹰,鹗

скопа́ти [完] 见 ско́пувати

скопе́ць, *-пця́* 五格 *-пце́м* [阳]阉人

скопе́цький [形] скопе́ць 的形容词

скопи́лити, *-лю*, *-лиш* [完] *що* 皱起,蹙起 ~ но́са(но́сика)(口语)皱鼻子

скопіюва́ти, *-пію́ю*, *-пію́єш* [完] *кого́-що* ①描摹;复写,复印 ②(转)模仿;抄袭 ③(电影)制拷贝;(摄)印相

ско́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] 及 **скопа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* [完] *що* ①掘土,翻地,松土 ②挖遍,翻遍 ③铲除,铲平

скорбо́та, *-ти* 复二 *-бо́т* [阴] ①悲痛,哀悼 ②[常用复数](转)不幸,灾难,苦难 ③(少用)疾病,疼痛

скорбо́тний [形] скорбо́та 的形容词

скорегува́ти [完] =скоректува́ти

скоректува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [完] 及 **скорегува́ти**, *-гу́ю*, *-гу́єш* [完] *що* ①(文语)修正,校正,更正 ②(印)校对,校对校样

ско́рений [形] 被征服的,被制伏的,被驯服的

ско́рення, *-ня* [中] 征服

ско́рий [形] ①快的,迅速的 ~ *до чо́го* (*що роби́ти*)干事快;善于(干) ②(时间)短促的,不久将来的 ③动作敏捷的;机敏的 ◇ **до ско́рого поба́чення** 回头见,一会儿见 **ско́рий на ру́ку**(口语) 1)做事敏捷,手快 2)爱动手(打人)的

скори́на, *-ни* [阴] ①(面包、烤饼等)烤硬的表皮;干硬的一块面包 ②(在某种东西上结的)硬壳,硬层

скориста́тися [完] 见 скори́стува́тися

скори́стува́тися, *-ри́сту́юся*, *-ри́сту́єшся* [完] 及 **скориста́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [完] *чим* 及 *з чо́го* 利用,享用,使用

скори́ти [完] 见 скоря́ти

скорі́ш [副] =скорі́ше

скорі́ше 及 **скорі́ш** [副] ①ско́ро 的比较级;更快;快些 ②宁愿;比…更…;很可能;更准确地说 ◇ **якомо́га скорі́ше** 尽(可能)快些

ско́ро[1] [副] ①快,迅速地,敏捷地 ②很快(就),不久(就)

ско́ро[2] [连](口语) ①[时间连接词] 刚刚,刚…就… ②[条件连接词] 如果,若是…就…

скоро́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-ро́дь* [未] *що*(农)耙(地)

ско́ром [阳] =скоро́мне

скоро́мина [阴] =скоро́мне

скоромину́чий [形] =скоромину́щий

скоромину́щий 及 **скоромину́чий** [形] 转瞬即逝的,很快就过去的

скоро́мити, *-млю*, *-миш* [未] *кого́-що* (口语)使在斋期吃荤

скоро́митися, *-млюся*, *-мишся*, *-мляться* 命令式 *-ро́мся* [未](口语)在斋期吃荤

скоро́мне, *ного* [中] **ско́ром**, *-му* [阳] 及 **скоро́мина**, *-ни* [阴](口语)荤食

скоро́мний [形] ①荤的(指斋日禁食的乳类和肉类食品) ②(转,口语)淫荡的,猥亵的

скоро́мник, *-ка* [阳](口语)在斋日吃荤的人

скоро́мо́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①急语,说得很快的话 ②绕口令

скоромо́вний [形] скоромо́вка 的形容词

скоро́пис, *-су* [阳] ①(语文)(古代手稿的)草书,行书 ②(旧)速记术

скоропи́сний [形](语文)草书的,行书

的
скороплідний [形]〈园〉结实早的,结果早的
скороспілий 及 **скоростиглий** [形] ①熟得快的,早熟的 ②〈转〉仓促的,没有考虑成熟的
скороспілість 及 **скоростиглість**, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①早熟 ②仓促
скороспілка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* ①[阴] 早熟的果实;早熟的植物 ②〈转〉速成品,快速建成的东西 ③[阳及阴]〈转,口语〉过早(通常又欠准备地)从事工作和活动的人,早熟的人
скоростиглий [形] =скороспілий
скоростиглість [阴] =скороспілість
скорострільний [形]〈军〉速射的
скорострільність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈军〉射速,速射性;发射速度
скоротити [完] 见 скорочувати
скоротитися [完] 见 скорочуватися
скоротний [形]〈数〉可约的,可简化的 ~ дріб 可约的分数
скоротність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①〈数〉可约性,可简化性 ~дробу〈数〉分数的可约性 ②〈生理〉收缩性,收缩力
скороход, *-да* 复 *-ди*, *-дів* [阳] ①走得快的人,腿快的人 ②[只用复数]〈民〉飞行靴 чоботи-скороходи(童话中人穿上能步履如飞的)飞行靴
скороходець, *-дця* [阳] 走得快的人,腿快的人
скорочений [形](副 **скорочено**) ①缩小的,简化的 ~ курс лекцій 简明教程 ②〈数〉简约的,化简的 ~ дріб 简约的分数
скорочувати, *-чую*, *-чуєш* [未] 及 **скоротити**, *-рочу*, *-ротиш* [完] *кого-що* ①缩短;简缩,简化;减少,降低(价格、费用等) ②〈数〉(简)约,化简 ~ дріб 约分数
скорочуватися, *-чується* [未] **скоротитися**, *-ротиться* [完] ①变短,缩短;缩减,减少;下降 ②〈生物〉(肌肉)收缩,可收缩
скорпіон, *-на* [阳] ①〈动〉蝎子 ②〈转,口语〉狠毒如蝎的人
скортіти, *-тить* [完,无人称] *кому* 及〈少用〉*кого*〈口语〉①(很)想(做某事);一心要,忍不住要 ②(受某种情感或欲望)支配,控制
скорчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-корч* [完] *кого-що*〈口语〉①使(身体)弯曲,(把身体)缩成一团;使痉挛,使抽搐 Скорчило руку. [无人称] 手抽筋了。②〈口语〉扮鬼脸,做出…面色
скорчитися, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-орчся* [完] ①痉挛,抽搐 ②弯曲,蜷缩;(因疲劳、重体力劳动)变得弯腰驼背 ③〈口语〉(因寒冷、恐惧)缩成团
скоряти, *-ряю*, *-ряєш* [未] **скорити**, *скорю*, *скориш* [完] *кого-що* ①征服;制伏 ②〈转〉使服从,使驯服 ③〈转〉使人倾倒,使折服
скорятися, *-ряюся*, *-ряєшся* [未] *кому-чому* 降服,屈服;听从,服从
скоса [副] 斜着眼睛(看) дивитися (подивитися, глянути, поглянути) ~斜眼看,侧目而视
скосити[1] [完] 见 скошувати[1]
скосити[2] [完] 见 скошувати[2]
скоситися [完] 见 скошуватися
скособочити, *-чу*, *-чиш* [完]〈口语〉*кого-що* 使变成歪斜的,使倾斜
скособочитися, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-бочся* [完]〈口语〉变成歪斜的,歪向一边
скостенілий [形] 骨化的,僵硬的
скостенілість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] скостенілий 的名词
скостеніти, *-ніє*, *-нієш* [完] ①骨化;硬化 ②〈转〉僵化
скот, *-ту* 及 *-та* [阳,集] 及 **скотина**, *-ни* [阴,集] ①家畜,牲畜 ②〈骂〉畜生
скотар, *-ря* 五格 *-рем* 呼格 *-тарю* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳]〈农〉①畜牧专家,畜牧业工作者 ②饲养员,喂牲口的人
скотарка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] скотар 2 解的女性
скотарник, *-ка* [阳] 及 **скотарня**, *-ні* 五格 *нею* 复二 *-рень* [阴] 牲口棚,牲口圈
скотарня [阴] =скотарник
скотарство, *-ва* [中] 畜牧业
скотарський [形] скотарство 的形容词
скотина [阴,集] =скот

скоти́нячий [形] 牲畜的，牲口的
скоти́ти [完] 见 ско́чувати
скоти́тися [完] 见 ско́чуватися
ско́тний [形]：◇ **ско́тний двір**〈农〉牲口棚，牲口圈
скотобі́йний [形] 屠宰的
скотобо́єць, *-бійця* 五格 *-бійцем* [阳] 屠宰工人，屠夫
скотомоги́льник, *-ка* [阳] 疫畜埋葬场，兽尸掩埋地
скотопригі́нний [形] 容纳牲畜的 ～ двір 畜舍
скотопромисло́вий [形] скотопромисло́вість 的形容词
скотопромисло́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 饲养与贩卖肉畜(业)；买卖肉畜(业)
скототорго́вець, *-вця́* 五格 *-вцем́* [阳] 肉(用)畜商贩
скоцю́рбитися, *-блюся*, *-бишся*, *-цю́рбляться* 命令式 *-цю́рбся* [完] 弯着身子，缩成一团
скочака́ [副] ＝ско́чки
ско́чити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *скоч* [完] ①跳，跳跃；跳下来；跳到…上；跳出来；跳开；跳越(障碍) ②迅速站起来 ～ на но́ги 霍地站起来
ско́чки 及 **скочака́** [副]〈口语〉(马等)疾驰着；骑马疾驰
ско́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **скоти́ти**, *скочу́*, *ско́тиш* [完] *кого́-що* ①使滚下去，使滚到(低洼地去) ②卷(成筒)
ско́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **скоти́тися**, *скочу́ся*, *ско́тишся* [完] ①滑下，滚下，跌下 ②〈口语〉飞快地跑下 ③〈转〉滚进(常指从进步的滚到落后的、反动的方面)
скошла́тити, *-ла́чу*, *-ла́тиш* 命令式 *-ла́ть* [完] *кого́-що* 使(毛、发等)蓬乱；把(头发)弄得蓬松
ско́шувати[1], *-шую*, *-шуєш* [未] **скоси́ти**[1], *скошу́*, *ско́сиш* [完] *що* ①〈农〉(用镰刀或收割机)割(草)，刈 ②〈转〉(被子弹、炮弹等)打掉，削掉
ско́шувати[2], *-шую*, *-шуєш* [未] **скоси́ти**[2], *скошу́*, *ско́сиш* [完] *що* ①使倾斜，使歪斜 ②使(眼睛、脖子)转向一边，使歪向一边；使(眼睛)向外斜
ско́шуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **скоси́тися**, *скошу́ся*, *ско́сишся* [完] ①歪，倾斜，歪斜 Ві́кна скоси́лися. 窗户歪了。②〈口语〉斜视
скрада́ти, *-да́ю*, *-да́єш* [未] **скра́сти**, *скраду́*, *скраде́ш* [完] *кого́-що* ①使不明显，使不显眼；掩饰，掩盖 ②〈口语〉偷窃，盗窃 ③〈猎〉潜近猎物
скрада́тися, *-да́юся*, *-да́єшся* [未] **скра́стися**, *скраду́ся*, *скраде́шся* [完] ①悄悄走过，溜进；悄悄走近 ②[只用未完成体] 不明显，看不大出来，听不大清
скра́дливий [形] (副 **скра́дливо**) ①曲意奉承的；笼络的 ②悄悄走过的，溜进的
скрає́чку〈口语〉①[副] 从边沿，从边缘 ②[前] 在边上
скра́клі, *-лів* [复]〈体〉击木游戏(用木棒把对方摆在方圈内的木棒击出圈外)，棒戏 гра́ти в ～ 玩击木游戏，玩棒戏
скра́кля, *-лі* 五格 *-лею* 复 *-клі*, *-коль* [阴] 及 **скрако́ль**, *-ракля́* 五格 *-ра́клем* 复 *-ра́клі*, *-ра́клів* [阳] (打棒戏的)木棒
скрако́ль [阳] ＝скра́кля
скра́плений [形] 液化的
скра́плення, *-ння* [中]〈专〉液化
скра́плити [完] 见 скра́плювати
скра́плитися [完] 见 скра́плюватися
скра́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **скра́плити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що*〈专〉使液化
скра́плюватися, *-люється* [未] **скра́плитися**, *скра́плиться* [完]〈专〉液化
скрапну́ти [完] 见 скра́пувати
скра́пувати, *-пує* [未] **скрапну́ти**, *-не́* [完] ①〈口语〉滴落 ②[只用未完成体] 下小雨点儿
скра́сити [完] 见 скра́шувати
скра́ситися [完] 见 скра́шуватися
скра́сти [完] 见 скрада́ти
скра́стися [完] 见 скрада́тися
скраша́ти [未] ＝скра́шувати
скраша́тися [未] ＝скра́шуватися
скра́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] 及 **скраша́ти**, *-ша́ю*, *-ша́єш* [未] **скра́сити**, *скра́шу́*, *скра́си́ш* 命令式 *скраси́* 及 *скрась* [完] *кого́-що* ①美化，粉饰；

掩饰,掩盖;弥补 ②(转) *що чим* 使丰富多彩,使更有意义;给…增添光彩

скра́шуватися, *-шується* [未] 及 **скраша́тися**, *-ша́ється* [未] **скраси́тися**, *скра́ситься* [完] ①变得比较好看,愉快;得到美化 ②成为比较好受的;得到冲淡(指令人不快的事)

скра́ю ①[副] 从边上一个(人或物)开始 ②[前] 在边缘,在(距离中心)最远的地方

скреба́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①(技)刮削器,刮刀 ②(技)镘形铲,大撮铲,大板锹 ③(技)(输送装置的)铲斗 ④(入口处的)刮脚板

скреба́чковий [形] =скребко́вий

скребко́вий 及 **скреба́чковий** [形] (技) 刮板式的,链板式的

скребло́, *-ла́* 复 *-бла*, *-бел* [中] ①(考古)燧石刮刀 ②(刷马的)铁刷子

скребни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (刷马的) 铁刷子

скребну́ти [完] 见 скребти́

скребну́тися [完] 见 скребти́ся

скребо́к, *-бка́* [阳] (技) ①刮削器,刮刀 ②镘形铲,大撮铲,大板锹 ③(输送机、卷扬机的)铲斗 ④(铁匠、铜匠用的)小砧 ⑤(入口处的)刮脚板

скребти́, *-бу́*, *-бе́ш*, *-бемо́*, *-бете́* 过去时 *скрі́б*, *скребла́* [未] **скребну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* ①挠,抓 ②[只用未完成体](用刀)刮 ③(指耗子)搔抓得咯吱咯吱响

скребти́ся, *-бу́ся*, *-бе́шся*, *-бемо́ся*, *-бете́ся* 过去时 *скрі́бся*, *скребла́ся* [未] **скребну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] 搔抓得咯吱咯吱响

скре́гіт, *-готу* [阳] ①(金属、石头等摩擦时发出的)咯吱吱的响声 ②咬牙的咯吱声

скрегну́ти [完] 见 скрегота́ти

скрегону́ти [完] =скрегну́ти 见 скрегота́ти

скрегота́ти, *-гочу́*, *-го́чеш* 命令式 *-гочи́* [未] 及 **скреготі́ти**, *-гочу́*, *-готи́ш*, *-готимо́*, *-готите́* 命令式 *-готи́* [未] **скрегну́ти** 及 **скрегону́ти** 及 **скреготну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①发出咯吱咯吱的响声 ②[只用未完成体](人)连珠炮似地说个不停;(喜鹊)喳喳叫;(青蛙)呱呱叫

скреготі́ти [未] =скрегота́ти

скреготли́вий [形] 发出咯吱吱响声的

скреготну́ти [完] = скрегну́ти 见 скрегота́ти

скреготня́, *-ні* 五格 *-не́ю* [阴] ①咯吱吱的响声,哒哒声,噼啪声 ②(口语)连珠炮似的话;(青蛙)呱呱的叫声

скреготу́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴](口语) 说话像连珠炮似的人,说话像爆豆般的人

скре́кіт, *-коту* [阳] 及 **скрекотня́ва**, *-ви* [阴] ①连续不断的短促声音(噼啪声、吱吱声) ②(夜莺、喜鹊等的)啼,啭,叫;(青蛙)呱呱的叫声 ③(转)(机枪、发动机等的)哒哒声

скрекота́ти, *-кочу́*, *-ко́чеш* 命令式 *-кочи́* [未] 及 **скрекоті́ти**, *-кочу́*, *-коти́ш*, *-котимо́*, *-котите́* 命令式 *-коти́* [未] ①发出不断的短促的声音 ②(转,口语)(指人)滔滔不绝地说 ③(夜莺、喜鹊等)啼、啭、叫;(青蛙)呱呱叫 ④(转)(机枪、发动机等发出的)哒哒声

скре́котень, *-тня* [阳](口语)说话像连珠炮似的人,说话像爆豆般的人

скрекоті́ти [未] =скрекота́ти

скрекотня́ва [阴] =скре́кіт

скрекоту́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ① скре́котень 的女性 ②(民)蛤蟆(民间及儿童故事中青蛙的别号)

скре́пер, *-пера* [阳] ①(矿)电耙,扒矿机 ②(建)平土机,铲土机,铲运机

скрепери́ст, *-та* [阳](专) ①铲土机司机,铲运机司机,平土机手 ②电耙司机,扒矿机手

скрепери́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] скрепери́ст 的女性

скре́перний [形] скре́пер 的形容词

скрес, *-су* [阳] 及 **скреса́ння**, *-ня* [中] (河、湖等)开冻

скреса́ння [中] =скрес

скреса́ти[1], *-са́є* [未] **скре́снути**[1], *-не* 过去时 *скрес*, *скре́сла* 及 *скре́снув*, *скре́снула* [完](指封冻的河、湖等)解冻,开(河) Кри́га скре́сла. 河里的冰开冻了。

скреса́ти[2], *-са́є* [未] **скре́снути**[2], *-не* 过去时 *скрес*, *скре́сла* 及 *скре́снув*, *скре́-*

снула [完] 闪耀,闪烁;突然发光,突然闪烁(一下)

скрéснути[1] [完] 见 скресáти[1]

скрéснути[2] [完] 见 скресáти[2]

скри́ва [副] 斜着眼睛(看)

скривáвити, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-вáв* [完] *когó-що* 使染上血,使沾满血

скривáвитися, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* 命令式 *-áвся* [未] 流满血,沾满血,血迹斑斑

скри́вдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *скри́вдь* [完] 欺负;使受委屈;使难受 ◊ **не дáти скри́вдити себé** 不让自己受欺负

скриви́ти [完] 见 скри́влювати

скриви́тися [完] 见 скри́влюватися

скри́влений [形] 弯曲的;歪斜的;歪曲的

скри́влення, *-ння* 复二 *-лень* [中] ①弯曲,扭曲 ②曲折处,弯曲部

скри́влювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **скривля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **скриви́ти**, *скривлю́*, *скри́виш* [完] *що* ①把…弄弯,使歪斜,使倾斜 ②使(脸、外表)变样,变相

скри́влюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] 及 **скривля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **скриви́тися**, *-влюся*, *-ри́вишся* [完] ①(指物)倾斜,歪斜,偏斜 ②(转)(指人)撇嘴,做鬼脸(表示不满)

скривля́ти [未] ＝скри́влювати

скривля́тися [未] ＝ скри́влюватися

скрижáль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-жáлей* [阴] ①(宗,文语)牌,碑(多指题有古代宗教经文的) ②[常用复数](转)记载,史册 ◊ **скрижáлі істóрії** 史册

скрижані́лий [形] 结成冰的,上冻的

скрижані́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] 冻冰,结成冰

скрик, *-ку* [阳](突然的)叫喊声,惊叫声

скри́кнути [完] 见 скри́кувати

скри́кувати, *-кую*, *-куєш* [未] **скри́кнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] ①叫喊,呼喊 ②大声说,高声说

скри́нька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ньки́*, *-ньóк* [阴] 及 **скриньчи́на**, *-ни* [阴] скри́ня 的指小;小匣子,小盒子,小箱子 ◊ **ви́борча скри́нька** 投票箱 **поштóва скри́нька** 邮政信箱

скриньови́й [形] 生产(大)箱子的

скриньчи́на [阴] ＝скри́нька

скри́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴](大)箱子,柜子,箱笼

скрип, *-пу* [阳] 及 **скри́піт**, *-поту* [阳] ①吱吱声,吱吜声,嘎吱声 ②[用作谓语]吱吱响一声,吱吱响一下

скрипáль, *-ля́* 五格 *-лéм* 呼格 *-пáлю* 复 *-лі́*, *-лі́в* [阳] 及 **скрипáч**, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 及(少用)**скри́пник**, *-ка* [阳] 小提琴手,小提琴演奏者;小提琴家

скрипáлька, *-ки* [阴] 及 **скрипáчка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] скрипáль 及 скрипáч 的女性

скрипáч [阳] ＝скрипáль

скрипáчка [阴] ＝скрипáлька

скри́піт [阳] ＝скрип

скрипі́ти, *-плю́*, *-пи́ш*, *-пимó*, *-питé*, *-плять* [未] 及 **скри́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①轧轧响,咯吱响 ②(转,口语)吱吱的讲话声;乐器发出吱吱声 ③(转,口语)对付着过活,勉强支撑(活)着 ◊ **скрипля́ть морóзи**(转,口语)严寒

скри́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-пки́*, *-пóк* [阴](乐)小提琴 ◊ **пéрша скри́пка**(乐队中的)第一提琴手

скри́пкови́й [形](乐)小提琴的 ◊ **скрипкови́й ключ**(乐)高音谱号

скрипли́вий [形] ①轧轧响的,吱吱响的 ②吱哇叫的(副 **скрипли́во**)

скри́пник [阳] ＝скрипáль

скри́пнути [完] 见 скрипі́ти

скрипу́н, *-нá* [阳] ①(口语,贬)吱哇乱叫的人 ②(动)天牛

скрипу́ха [阴](口语,贬)скрипу́н 1 解的女性

скрипу́чий [形] 轧轧响的,吱吱响的 ◊ **скрипу́чий морóз**(口语)树木等被冻得喀喀响的寒冬,酷寒

скриши́ти, *-шу́*, *-ри́шиш* [完] *що* 弄成碎屑,捣碎;切碎

скрізь [副] 到处,处处;各处;到处(都有)

скрíпа, *-пи* [阴] ①(专)(用于连接单个物品的)夹子,夹钳;挂钩 ②连接处,接合处

скріпи́ти [完] 见 скрíплювати

скріпи́тися [完] 见 скрі́плюватися

скрі́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-пки́*, *-по́к* [阴]〈公文〉别针，回纹针；(别文件用的)夹子

скрі́плений [形] ①连接起来的，固结住的 ②(用签字、盖印等)证实的，证明有效无误的

скрі́плення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①连接起来，固结住 ②(用签字、盖印等)证实、证明有效无误 ③〈技〉连接零件，固定件，夹具

скрі́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **скріпля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **скріпи́ти**, *скріплю́*, *скрі́пиш* [完] ① *що* 连接起来，联结上，固结住 ② *кого́-що*〈转〉巩固，加强，使更牢固 ③(用签字、盖印等)证实，证明有效无误 ◊ **скріпи́вши се́рце** 违心地，不得已地，很不乐意地

скрі́плюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] 及 **скріпля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **скріпи́тися**, *-плю́ся*, *-пишся* [完] ①连接起来，结合起来，联结上，固结住 ②变得更巩固，更坚定

скріпля́ти [未] ＝скрі́плювати

скріпля́тися [未] ＝скрі́плюватися

скріпни́й [形]〈技〉联结的，固结的

скро́їти, *скро́ю*, *скро́їш* [完] *що* 裁，剪裁

скрома́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *-ма́дь* [未] *що* 抓，挠得咯吱咯吱响，挠；刮去(表面的一层)，擦

скро́мний [形] ①谦虚的，谦逊的 ②(举止言谈)持重的，端庄的 ③质朴的，朴素的，简朴的 ④不苛求的，不挑剔的

скро́мник, *-ка* [阳] 谦逊的人，不爱出风头的人

скро́мниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] скро́мник 的女性

скроне́вий [形] скро́ня 的形容词

скро́ня, *-ні* 五格 *-нею* 复 *скро́ні*, *скронь* [阴] 鬓角，太阳穴

скропи́ти [完] 见 скро́плювати

скро́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **скропля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **скропи́ти**, *скроплю́*, *скро́пиш* [完] 及 **скропну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *немо́*, *-нете́* [完，一次体] *кого́-що* 喷湿，使潮湿；(眼泪，汗水，血)弄湿；血染

скропля́ти [未] ＝скро́плювати

скропну́ти [完，一次体] 见 скро́плювати

скрупульо́зний [形] 精密的，精细的，精打细算的

скрупульо́зність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] скрупульо́зний 的名词

скру́та, *ти* [阴] ①困难，艰难，障碍；困境 ②穷困，贫穷

скру́тень, *-тня* 五格 *-тнем* [阳] 及 **скру́тінь**, *-тня* 五格 *-тнем* [阳](稻草等编的)纽带，辫形带；滕

скрути́ти [完] 见 скру́чувати

скрути́тися [完] 见 скру́чуватися

скру́тінь [阳] ＝скру́тень

скру́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](捆禾捆的)草把儿，草鞔子

скрутни́й [形](副 **скру́тно**) ①费力的；艰难的，困难的 ②(经济或物质上)拮据的，窘迫的 ③(处境)严重的；危险的 **бу́ти в ～но́му стано́вищі** 处于困境

скру́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] скрутни́й 的名词

скрутну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完，一次体]〈口语〉① *що* 旋转，扭转；摇晃～ голово́ю 摇头 ②转向，掉转；〈口语〉一下子溜到一边去

скрутну́тися, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完，一次体]〈口语〉旋转，转动

скру́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **скрути́ти**, *скручу́*, *скру́тиш* [完] *кого́-що* ①(线、绳等)搓(成)；拧(成)；卷(成)～ цига́рку 卷一支烟 ②〈口语〉顺螺纹拧下；拧松；拧坏～ ключ〈口语〉把钥匙拧坏 ③捆住，绑住，把(几件东西)捆在一起 ④〈口语〉使弯曲，使歪斜；使抽搐，使痉挛 ⑤〈转，口语〉驯服，使服从，管教住 ⑥使…无力，使…衰弱，(疾病等)把…折腾苦，折磨垮 скрути́ло *кого́* [无人称]〈口语〉(疾病)把…折磨苦了 ◊ **скрути́ти в'язи**〈口语〉1)(*кому́*)拧死 2)(*чому́*)弄坏，折毁 **скрути́ти ду́лю**〈口语〉对…作轻蔑的手势(握住拳头，将拇指从食指与中指间伸出来)

скру́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **скрути́тися**, *скручу́ся*, *скру́тишся* [完] ①搓成，捻成；卷成；盘成团 ②〈口

语）弯曲；蜷缩；抽搐 ◇ **Щоб(бодáй)ти скрути́вся!**（骂）你真该死！**скрути́тися [з глýзду]**（口语）疯了，失去理性

скýба́ти [未] ＝скýбти

скýба́тися [未] 见 скýбтися

скубнýти [完] 见 скýбти

скубонýти [完]（加强）＝скубнýти 见 скýбти

скýбти, *-бý*, *-бéш*, *-бемó*, *-бетé* 过去时 *скуб*, *скýбла* [未] 及 **скýба́ти**, *скýбáю*, *скýбáєш* [未] **скубнýти** 及（加强）**скубонýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-що* ①（用断续、急促的动作）扯，拉；揪 ②掐，拧 ③拔 ◇ **скýбти за вýха**（口语）扯耳朵 **скýбти за волóсся** 揪头发

скýбтися, *-бýся*, *-бéшся*, *-бемóся*, *-бетéся* 过去时 *скýбся*, *скýблася* [未] 及 **скýба́тися**, *скýбáюся*, *скýбáєшся* [未] ①（禽鸟）理羽毛 ②（转）打架；相互殴打

скува́ти [完] 见 скóвувати

скува́тися [完] 见 скóвуватися

скуйóвджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **скуйóвдити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-йóвдь* [完] *когó-що*（把毛、发等）弄得蓬乱；（动物）竖起（毛）

скуйóвджуватися, *-джується* [未] **скуйóвдитися**, *-диться* [完]（毛、发等）蓬乱，披散；披头散发

скуйóвдити [完] 见 скуйóвджувати

скуйóвдитися [完] 见 скуйóвджуватися

скýка, *-ки* [阴] 寂寞，无聊；烦闷，苦闷

скýлити, *-лю*, *-лиш* 命令式 *скуль* [完] *що* 皱起，蹙起；缩起

скýлитися, *-люся*, *-лишся* 命令式 *скýлься* [完] 蜷缩，缩成一团；皱起

скульга́віти, *-вію*, *-вієш* [完]（口语）成为跛子，瘸起来

скýльптор, *-ра* [阳] 雕塑家，雕刻家

скýльпторка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] скýльптор 的女性

скýльпторський [形] 雕塑家的

скульптýра, *-ри* [阴] ①雕塑艺术 ②雕塑品；雕像，塑像

скульптýрний [形] 雕塑用的，雕塑的

скýмбрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]（动）鲭

скýмпія, *-пії* 五格 *-пією* [阴]（植）栌木，黄栌

скунс, *-са* [阳] ①（动）臭鼬 ②臭鼬毛皮

скýнсовий [形] скунс 的形容词

скупа́р, *-ря́* [阳] 及 **скупі́й**, *-пія́* 五格 *-пієм* [阳]（口语）悭吝人，吝啬鬼

скупа́ти, *-пáю*, *-пáєш* [完] *когó-що* 给…洗澡，洗浴

скупа́тися, *-пáюся*, *-пáєшся* [完] 洗澡，沐浴

скуперд́я [阳及阴] ＝скупердя́га

скупердя́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] 及 **скуперд́я**, *-дí* 五格 *-дéю* [阳及阴]（口语）吝啬鬼，守财奴

скупи́й [形] ①吝啬的，小气的，爱占便宜的（副 **скýпо**）②[用作名词] **скупи́й**, *-пóго* [阳] **скупа́**, *-пóї* [阴] 悭吝人，吝啬鬼 ③（转）贫乏的，菲薄的，少量的 ④（转）有节制的

скýпити [完] 见 скýпчувати

скупи́ти [完] 见 скупóвувати

скýпитися [完] ＝скýпчитися 见 скýпчуватися

скупи́тися[1], *-плюся*, *-пишся* [未] ①（*на що* 或接不定式）吝惜，舍不得 ② *чим* 吝啬

скупи́тися[2] [完] 见 скупóвуватися

скупі́й [阳] ＝скупа́р

скýпість, *-пості* 五格 *-пістю* [阴] 及 **скýпощі**, *-щів* [复] 吝啬，悭吝

скýпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] 及 **скупля́ння** [中] 及 **скупóвування**, *-ня* [中] 收购，采购（全部或许多）

скýплювати [未] ＝скýпчувати

скýплюватися [未] ＝скýпчуватися

скупля́ння [中] ＝скýпка

скупля́ти [未]（口语）＝скупóвувати

скупля́тися [未]（口语）＝скупóвуватися

скупни́й [形] скýпка 的形容词

скýпник, *-ка* [阳]（以倒腾买卖为目的的）采购商人，收购者

скýпниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] скýпник 的女性

скупóвування [中] ＝скýпка

скупóвувати, *-пóвую*, *-пóвуєш* [未] 及

(口语) **скупля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **скупи́ти**, *скуплю́, ску́пиш* [完] *кого́-що*(从各处以倒卖或储备为目的的)收购,(成批地)采买

скупо́вуватися, *-по́вуюся, -по́вуєшся* [未] 及〈口语〉**скупля́тися**, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **скупи́тися**[2], *скуплю́ся, ску́пишся* [完] 购买全部所需,进行采购

ску́пощі [复] =ску́пість

скупува́тий [形] 有点吝啬的(副 **скупува́то**)

ску́пчення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①积攒,积蓄,积累 ②聚集,集中 ③集中在一起的大批人或物

ску́пчити [完] 见 ску́пчувати

ску́пчитися [完] 见 ску́пчуватися

ску́пчувати, *-чую, -чуєш, -чує* [未] **ску́пчити**, *-чу, -чиш, -чить* 命令式 *скупч* [完] 及〈少用,口语〉**ску́плювати**, *-люю, -люєш* [未] **ску́пити**, *-плю, -пиш, -плять* 命令式 *скуп* [完] *кого́-що* ①集合,召集到一起;集中,集聚(力量)ску́пчити військá 集结军队 ②归拢到一起,堆在一起;积累,积聚

ску́пчуватися, *-чуюся, -чуєшся, -чується* [未] **ску́пчитися**, *-чуся, -чишся, -читься* [完] 及〈少用,口语〉**ску́плюватися**, *-лююся, -люєшся* [未] **ску́питися**, *-плюся, -пишся, -пляться* [完] 聚到一起;集合;集结;集中,汇合

ску́пщина, *-ни* [阴]〈政〉议会(南斯拉夫的)

скури́ти [完] 见 ску́рювати

ску́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] 及 **скури́ти**, *скурю́, ску́риш* [完] *що* 吸掉(烟),抽完

скуса́ти, *-са́ю, -са́єш* [完] *кого́-що* 乱咬,咬伤多处;乱螫,螫伤多处

ску́тер, *-ра* [阳]〈体〉平底赛艇

скутери́ст, *-та* [阳]〈体〉平底赛艇运动员

ску́тий [形] ①受拘束的,受束缚的 ②〈技〉锻造的,锻接起来的

ску́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 拘束,拘谨

скуча́ти, *-ча́ю, -ча́єш* [未] **ску́чити**, *-чу, -чиш* [完] ①感到寂寞,无聊;烦闷 ②*за ким-чим* 想念,怀念

ску́чити [完] 见 скуча́ти

скучни́й [形] ①(感到)寂寞的,无聊的,闷闷不乐的 ②令人感到寂寞的,枯燥无味的(副 **ску́чно**)

ску́чно [副] ①скучни́й 的副词 ②[用作无人称谓语] 寂寞,无聊,烦闷

скуштува́ти, *-ту́ю, -ту́єш* [完] *чого́* ①尝,品 ②〈转〉体会出…滋味,体验到

слаби́й [形] ①有病的,不健康的 ②体弱的,虚弱的,不结实的 ③(指性格、意志等)不坚强的,软弱的 ④弱小的,力量小的 ⑤没有说服力的;根据不足的 ⑥[用作名词] **слаби́й**, *-бо́го* [阳] **слаба́**, *-бо́ї* [阴] 病人 ◇ **слабе́ мі́сце** 弱点,短处 **слаби́й** *на що* 患…病的

сла́бість, *-бості* 五格 *-бістю* [阴] слаби́й 的名词

слабі́ти, *-бі́ю, -бі́єш* [未] 及 **слабі́шати** 及 **сла́бшати**, *-шаю, -шаєш* [未] 变弱,衰弱下来;(某种能力)减退

слабі́шати [未] 见 слабі́ти

слабки́й [形] ①体弱的,虚弱的,不结实的 ②(指性格、意志等)不坚强的,软弱的 ③弱小的,力量小的,劲小的;淡的;轻微的,微弱的(副 **сла́бко**) ④松的,松劲的(副 **сла́бко**)

сла́бкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①(身体)虚弱,孱弱,无力 ②意志薄弱,无毅力,不果断,不坚决 ③弱点,毛病,缺陷

слабкостру́мовий [形]〈电〉弱电流的;电信的

сла́бнути, *-ну, -неш* 过去时 *слаб, сла́бла* 及 *сла́бнув, сла́бнула* [未] 变弱,衰弱下来;松弛;(某种能力)减退

сла́бо [副] ①微弱地,微小地 ②不好;很少 ③[用作无人称谓语] *кому́*〈口语〉不舒服,有点病

слабови́тий [形]〈口语〉虚弱的,软弱的;羸弱多病的;弱小的

слабові́лля, *-ля* [中] 意志薄弱

слабові́льний [形] 意志薄弱的

слабогру́дий [形] 肺弱的,肺不健康的

слабогру́дість, *-дості* 五格 *-дістю* [阴] слабогру́дий 的名词

слабоду́х, *-ха* [阳] 意志薄弱的人,懦弱的人

слабоду́хий［形］意志薄弱的，不坚强的，懦弱的

слабоду́хість，*-хості* 五格 *-хістю*［阴］слабоду́хий 的名词

слаборозви́нений 及 **слаборозви́нутий**［形］不发达的，不甚发达的

слаборозви́нутий［形］＝слаборозви́нений

слабоси́лий［形］①力量薄弱的，力气小的 ②懦弱的

слабоси́лість，*-лості* 五格 *-лістю*［阴］及 **слабоси́лля**，*-ля*［中］слабоси́лий 的名词

слабоси́лля［中］＝слабоси́лість

слабоу́мний［形］①痴呆的，患痴呆病的 ②低能的

слабоу́мство，*-ва*［中］①〈医〉痴呆，迟钝，痴愚 ②低能

слабохара́ктерний［形］性格软弱的，不刚强的，没有骨气的

слабува́ти，*-бу́ю*，*-бу́єш*［未］*на що* 及（少用）*чим* 患病，患（某种慢性）病 ～ на го́лову 受头痛折磨

сла́бшати［未］＝слабі́шати 见 слабі́ти

сла́ва，*-ви*［阴］①光荣，荣耀，荣誉 ②名望，名声，盛名 на ～ву 好极了 ③（表示赞扬的欢呼声）光荣啊！乌拉！④传闻，流言 ◇ **наробúти сла́ви** *кому́* 说…的坏话，败坏…的名声 **ті́льки[й] сла́ви**，*що*... 口头上（说是）…，名义上是…，徒有虚名

славе́тний［形］①光荣的，享有荣誉的；驰名的，著名的 ②值得尊敬的

сла́вити，*-влю*，*-виш*，*-влять* 命令式 *слав*［未］①*кого́-що* 使…驰名，为…增光 ②赞美，颂扬 ③〈口语〉传播…的坏话，造谣中伤

сла́витися，*-влюся*，*-вишся*，*-вляться* 命令式 *сла́вся*［未］①出名，驰名 ②*за ко́го-що* 以…闻名，享有…的名声

славі́ст，*-та*［阳］〈语文〉斯拉夫学家

славі́стика，*-ки* 三、六格 *-ці*［阴］斯拉夫学

славісти́чний［形］славі́стика 的形容词

славі́стка，*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*［阴］славі́ст 的女性

славі́стський［形］славі́ст 及 славі́стика 的形容词

сла́вка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок*［阴］〈动〉莺

сла́вний［形］①光荣的，享有荣誉的 ②著名的，驰名的；优秀的，出众的 ③〈口语〉非常好的，可爱的（副 **сла́вно**）

славнозві́сний［形］光荣的，享有荣誉的；著名的，驰名的；优秀的，出众的

славолю́б，*-ба*［阳］〈文语〉爱虚荣的人

славолю́бний［形］〈文语〉追求荣誉的；沽名钓誉的

славолю́бство，*-ва*［中］〈文语〉追求荣誉；沽名钓誉

славослі́в'я，*-в'я*［中］①赞美，颂扬 ②过誉，过分赞扬

славосло́вити，*-влю*，*-виш*，*-влять* 命令式 *-о́в*［未］*кого́-що* ①赞美，给…唱赞歌 ②过分赞扬

слайд，*-да*［阳］①（赛艇上划桨者坐的，能前后滑动的）滑板，滑座 ②幻灯片

сла́лом，*-му*［阳］〈体〉（滑雪、划船中的）回转障碍

слане́вий［形］〈植〉叶状体的，原植体的，原叶体的

сла́нець，*-нцю* 五格 *-нцем*［阳］〈地质〉页岩，片岩，板岩

сланки́й［形］匍地蔓生的，有匍匐茎的，爬蔓的

сла́нцевий［形］сла́нець 的形容词

слань，*-ні* 五格 *-нню*［阴］叶状体，原植体，原叶体

сла́сний［形］（副 **сла́сно**）①好色的；淫欲的，淫荡的 ②〈口语〉嗜好…的，贪恋…的

сластьо́н，*-на*［阳］〈烹〉（素油炸的）蜜饼

сластьо́нниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］卖蜜饼的女人

сла́ти[1]，*-шлю*，*-шлеш*，*-шлемо́*，*-шлете́* 命令式 *-шли*［未］*кого́-що* ①派遣，打发 ②寄送 ③（朝某方向）投，发射 ◇ **сла́ти приві́т（віта́ння，поклі́н）** *кому́* 向…问候，致意

сла́ти[2]，*стелю́*，*сте́леш*，*сте́лють* 过去时 *слав*，*сла́ла*［未］*що* ①铺，铺（床）②铺砌

сла́тися，*стелю́ся*，*сте́лешся*，*сте́лються* 过去时 *сла́вся*，*сла́лася*［未］①（贴）伏在…上面，覆盖在…表面上 ②〈转〉伸展，展延；处在… ③〈口语〉（给

自己)铺床

сленг,*-гу* [阳]〈语言〉俚语,行话

сли́ва,*-ви* [阴] ①〈植〉李树 ②李子(指果实)

сливé [副]〈口语〉差不多,几乎,将近

сливни́к [阳] ① *кá* 李园,李树小林 ② *кý*〈方〉李子露酒

сливня́к,*-кá* [阳] =сливни́к

сли́вóвий [形] сли́ва 的形容词

сливови́ця [阴] =слив'янка

слив'я́нка,*-ки* 三、六格*-ці* [阴] 及 **сливови́ця**,*-ці* 五格*-цею* [阴] 李子露酒

слиж[1],*-жá* 五格*-жéм* [阳]〈动〉①红点鲑 ②条鳅

слиж[2],*-жá* 五格*-жéм* [阳] 用树枝做的棚顶的横梁

слиз,*-зу* [阳] ①(动植物分泌的)黏液 ②(物品因为受潮而形成的一层)黏垢,黏涎

слизи́стий [形] =слизувáтий

слизнýти,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] ①滑行,溜;滑脚 ②擦过,划过 ③〈转〉(目光)滑过,溜过

слизови́й [形] ①黏液的,含黏液的 ②〈解〉分泌黏液的 ◊ **слизовá оболóнка**〈解〉黏膜

слизови́к,*-кá* [阳]〈植〉黏菌

слизóта,*-ти* [阴]〈口语〉①(动植物分泌的)黏液 ②(物品由于受潮而形成的一层)黏垢,黏涎 ③(严寒后,空气中的水珠接触物体表面而形成的)薄冰;结薄冰的天气

слизувáтий 及 **слизи́стий** [形] ①黏液的,含黏液的 ②〈解〉分泌黏液的

слизьки́й [形] ①滑的,光滑的 ②含黏液的 ③〈转〉(指人)滑头的,不老实的 ④〈转〉不稳妥的;不牢靠的 ◊ **скóчити на слизькé**〈口语〉陷入窘境,上当

сли́зько [副,用作无人称谓语] 滑,滑脚

слимáк,*-кá* 呼格*-мáче* 复*-ки́*,*-кíв* [阳] ①〈动〉网纹蛞蝓,蜒蚰 ②〈转,口语,蔑〉懦弱的人,无骨气的人 ③〈史,宗〉见习修(道)士;(寺庙中的)杂役

слимакóвий [形] слимáк 1,2 解的形容词

сли́на,*-ни* [阴]〈口语〉唾液,口水 ◊ **ковтáти сли́ну** 咽口水;〈转〉垂涎三尺

сли́нити,*-ню*,*-ниш* 命令式 *слинь* [未] ①*що* 蘸唾液,舔上唾沫;〈口语〉蘸吐沫 ②〈贬,口语〉啼哭

сли́нний [形] сли́на 的形容词 ◊ **сли́нна зáлоза**〈解〉涎腺

слинькó,*кá* [阳及阴] ①老是流口水的人 ②〈转,蔑〉懦弱无能的人,没出息的人,软骨头

сли́нявий [形]〈口语〉①流口水的 ②口水弄湿了的,沾满口水的 ③〈转,蔑〉懦弱的

сли́ще,*-ща* [中]〈农〉亚麻(大麻)摊晾场

слівцé,*-вця́* 复二*-вéць* [中]〈口语〉слóво 的指小表爱;词儿

слід[1],*-ду* 六格(*на*)*-дý* 复*-ди́*,*-дів* [阳] ①脚印,足迹 ②〈转〉痕迹 ③遗迹 ◊ **слід у слід** 紧跟着,接踵 **і слíду немá** 无影无踪

слід[2] [用作无人称谓语](常接不定式)必须,应该,应当 ◊ **не слід** 不应当 **як слід** [用作副词] 照(所)应当的那样,理应

слідúти,*сліджý*,*слíдиш* [未]〈口语〉留下污痕,留下脏印

слідкóм [副] =слідóм

слідкувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未] *за ким-чим*〈口语〉①看护,照料,关心 ②观察,注意;注视…的发展 ③紧跟着走,跟随

слідóм 及 **слідкóм** [副] 紧跟着,追随着 ітú(пітú) ~ *за ким-чим* 紧跟着…走

слідопи́т,*-та* [阳] 善于辨认各种踪迹的人,善于根据踪迹寻找东西的人

слíдство,*-ва* [中]〈法〉侦查,侦讯 ◊ **поря́док слíдства** 侦查程序

слíдчий [形] ①侦查的,侦讯的 ~чі óргани 侦查机关 ~ процéс 侦查程序 ②[用作名词] **слíдчий**,*-чого* [阳] 侦查员

слізли́вий [形](副 **слізли́во**) ①爱哭的,好流泪的;哭泣的,哭诉的 ②〈转〉感伤的,多愁善感的

слізли́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] слізли́вий 的名词

слíзний [形] ①痛哭流涕的,含着眼泪的;哀求的(副 **слíзно**) ~не прохáння 哀求 ②〈解〉泪的,分泌眼泪的

слíпень,*-пня* 五格 *-пнем* [阳]〈动〉马蝇,虻

сліпéць,*-пця́* 五格 *-пцéм* [阳] ①盲人,

瞎子 ②〈动〉鼹形鼠

сліпий [形] ①失明的，瞎眼的 ～ на одно́(одне́) о́ко 瞎一只眼的，独眼的 ②〈转〉盲目的；盲动的，盲从的(副 **сліпо**) ③〈转〉不用眼睛看着进行的，盲目的～ політ〈空〉盲目飞行 ④〈转〉不大能透视的，向里看不清楚的(指窗户、玻璃等) ⑤〈转〉没有出口的，不通的 ～па́ ву́лиця 死胡同 ⑥[用作名词] **сліпи́й**, *-по́го* [阳] **сліпа́**, *-по́ї* [阴] 盲人，瞎子 ◇ **сліпа́ ки́шка**〈解〉盲肠 **сліпи́й дощ** 晴天下雨 **сліпа́ ку́ля** 流弹 **сліпа́ стіна́** 无窗的墙

сліпи́ти, *-плю́, -пиш, -плять* [未] *кого́ що* ①使失明，使变瞎，使视力受损害 ②使眼睛发花，使目眩，耀眼 ③使迷惑；〈转〉使震惊，予以强烈印象

сліпи́цею [副] ＝сліпце́м

сліпма́ [副] ①盲目地，盲动地，瞎碰上地 ②不假思索地；鲁莽地，冒失地

сліпнути, *-ну, -неш* 过去时 *сліп, сліпла* 及 *сліпнув, сліпнула* [未] 失明，变成瞎子；瞎一只眼睛

сліпня́к, *-ка́* [阳]〈动〉盲蜡

сліпоглухоніми́й [形]〈医〉盲聋哑的

сліпонаро́джений [形] ①生来盲的，先天失明的 ②[用作名词] **сліпонаро́джений**, *-ного* [阳] 先天盲人

сліпота́, *-ти́* [阴] ①失明，盲 ②〈转〉盲目无知 ③[集]〈口语〉瞎子，盲人

сліпу́чий [形](副 **сліпу́чо**) ①耀眼的，光耀夺目的，使人目眩的 ②〈转〉惊人的；突出的，卓越的；印象深的

сліпу́чість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] сліпу́чий 的名词

сліпце́м 及 **сліпи́цею** [副]〈口语〉盲目地，盲动地

слобі́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] ①〈史〉(历史上形成的按职业、民族聚居的)村镇 ②大村落

слобідськи́й [形] слобода́ 的形容词

слобода́, *-ди́* 复 *-бо́ди, -бі́д* 三格 *-бо́дам* [阴] ①〈史〉自由村镇(11—18 世纪在基辅罗斯、乌克兰和俄罗斯在短期内可免除赋税、兵役等义务的一些村镇) ②〈史〉历史上形成的，按职业、民族聚居的地区或街区 ③大村落

слободя́нин [阳] ＝слобожа́нин

слободя́нка [阴] ＝слобожа́нка

слобожа́нин, *-на* 复 *-жа́ни, -жа́н* [阳] 及 **слободя́нин**, *-на* 复 *-дя́ни, -дя́н* [阳] слобода́ 和 слобі́дка 的居民

слобожа́нка 及 **слободя́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] слобожа́нин 的女性

слова́к [阳] 见 слова́ки

слова́ки, *-ків* [复](单 **слова́к**, *-ка* 呼格 *-ва́че* [阳] **слова́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴])斯洛伐克人

слова́цький [形] 斯洛伐克的；斯洛伐克人的

слова́чка [阴] 见 слова́ки

слове́нець [阳] 见 слове́нці

слове́ни, *-нів* [复]〈史〉①斯拉夫人的旧称 ②斯洛维涅人(古代居住在伊尔门湖地区的东斯拉夫部族)

слове́нка [阴] 见 слове́нці

слове́нський [形] ①斯洛文尼亚的，斯洛文尼亚人的 ②斯洛维涅的，斯洛维涅人的

слове́нці, *-ців* [复](单 **слове́нець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **слове́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])斯洛文尼亚人

слове́сний [形] ①词的 ②口头(上)的，口述的(副 **слове́сно**)

слове́сник, *-ка* [阳] ①〈旧〉语文学家；语文系学生；(旧中学)语文教师 ②语言文学教师

слове́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] слове́сник 的女性

слове́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①〈旧〉文学和民间口头创作 ②[集] 文学作品和民间口头作品 ③〈旧〉语文科学(包括语言学、修辞学、文艺学等) ④学校语文课程的名称

слові́нець [阳] 见 слові́нці

слові́нка [阴] 见 слові́нці

слові́нський [形] 斯洛文人的

слові́нці, *-ців* [复](单 **слові́нець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **слові́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])斯洛文人(居住在波兰的西斯拉夫民族，卡舒勃人的一支)

словни́к, *-ка́* [阳] ① 词典 орфографі́чний ～正字法词典 ②[只用单数](某

语言的全部)词汇,语汇

словникáр,*-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-кáрю* 复 *-рí*, *-рів* 三格 *-ря́м* [阳] 词典学家,词典编纂者

словникáрство,*-ва* [中] 词典学

словникáрський [形] словникáрство 的形容词

словникóвий [形] ①词典的 ②词汇的

слóво,*-ва* 复 *словá*, *слів* [中] ①单词 службóве ～〈语法〉虚词 ②[单] 语言,话语 ③谈话,讲述;空话 ④[单] 诺言 ⑤[单] 发言,当众演说 просúти ～ва 请求发言 ⑥[复] 歌词 ◇ **слóвом** [插入语] 总而言之 **слóво в слóво** 逐字地;一字不差地 **за (згíдно з)** *чиíми* **словáми** 据…说,照…的说法 **мáйстер слóва** 语言大师 **на словáх** 口头上(不用文字);只是口头上说说而已 **реéстр слів [у словникý] [词典的]** 词目表 **слóво чéсті** 真话,实话;诺言,保证(不食言)

слововживáння,*-ня* 复二 *-вáнь* [中] 及 **слововжúток**,*-тку* [阳] 词的使用,词的用法

слововжúток [阳] ＝слововживáння

словозмíна,*-ни* [阴]〈语言〉词形变化

словоподíл,*-лу* [阳](语言中)词的划分

словопокáжчик,*-ка* [阳] 词汇索引

словоскладáння 及 **словосклáдення**, *-ня* [中]〈语言〉词的复合(法)

словосклáдення [中] ＝ словоскладáння

словосполýчення,*-ня* 复二 *-чень* [中]〈语言〉词组

словотвíр,*-вóру* [阳] 及 **словотвóрення**,*-ня* [中]〈语言〉构词,构词法

словотвíрний 及 **словотвóрчий** [形] словотвíр 的形容词

словотвóрення [中] ＝словотвíр

словотвóрчий [形] ＝словотвíрний

словотвóрчість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] 创造新词

слов'я́ни,*-в'я́н* [复](单 **слов'янúн**,*-на* [阳] **слов'я́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])斯拉夫人

слов'янúн [阳] 见 слов'я́ни

слов'янізáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 斯拉夫化

слов'янíзм,*-му* [阳]〈语言〉斯拉夫词语;(进入俄语的)教会斯拉夫词语

слов'янізувáти,*-зýю*, *-зýєш* [未,完] *когó-що* 使斯拉夫化

слов'янізувáтися,*-зýюся*,*-зýєшся* [未,完] 斯拉夫化

слов'я́нка [阴] 见 слов'я́ни

слов'янознáвець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈语文〉斯拉夫学家

слов'янознáвство,*-ва* [中] 斯拉夫学(研究斯拉夫语言、历史、文学等)

слов'янознáвчий [形] слов'янознáвець 及 слов'янознáвство 的形容词

слов'янолю́б,*-ба* [阳] 拥护斯拉夫派的人,斯拉夫派的信徒;亲斯拉夫者

слов'янофíл,*-ла* [阳] ①〈史〉(19 世纪中叶俄国的)斯拉夫主义者,斯拉夫派分子 ②亲斯拉夫者;[复] 亲斯拉夫派

слов'янофíлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] слов'янофíл 的女性

слов'янофíльство,*-ва* [中] ①〈史〉(19 世纪中叶俄国的)斯拉夫主义,斯拉夫派 ②斯拉夫派的观点

слов'я́нофíльський [形] слов'янофíл 及 слов'янофíльство 的形容词

слов'я́нство,*-ва* [中] ①[集] 斯拉夫人 ②斯拉夫世系;斯拉夫特性

слов'я́нський [形] ①斯拉夫人的 ②教会斯拉夫的

слóїк,*-ка* [阳] 罐,瓶

слóїковий [形] слóїк 的形容词

слон,*-нá* [阳] ①〈动〉象,大象 ②〈棋〉象,相

слонення́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 及 **слоня́**,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 幼象

слонúха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 母象

слонóвий 及 **слоня́чий** [形] 象的 ◇ **слонóва хворóба**〈医〉象皮病

слонóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴]〈医〉象皮病

слонóвник,*-ка* [阳] 象房

слоня́ [中] ＝слонення́

слоня́чий [形] ＝слонóвий

слугá,*-гú* 三、六格 *-зí* 复 *слýги*, *слуг* [阳及阴] ①仆人,侍役,听差 ②〈转〉公仆,服务者,仆从

слугува́ти,*-гу́ю*,*-гу́єш* [未] ①当仆人，当侍者 ②*кому́* 为…服务，为…工作，为…效力 ③有利于…；供…使用，当作…用 ④*кому́* 供职；担任工作

слу́жба,*-би* [阴] ①服务，工作，供职 ②服兵役，任军职 військо́ва ～ 兵役，军事勤务 ③职员的工作；供职的地点 това́ришка по ～бі 女同事 ④一些部门、机构的名称；处，所，站 ～зв'язку́(铁路等的)通信勤务，通信部门 ～ ру́ху(铁路)车务处 ⑤[复] **слу́жби** 辅助建筑(住房以外的厨房、车库、储存室等) ⑥(多用于对军人的称呼语)〈旧，口语〉老总 ⑦〈宗〉做礼拜，祈祷

службі́ст,*-та* [阳]〈口语〉形式主义的官吏，刻板的公务员

службо́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 职工，公职人员

службо́вий [形] ①公务的，职务的；办公的～ве примі́щення 办公的地方 ②辅助的 ◇ **службо́ві годи́ни** 办公时间 **службо́вий зло́чин** 渎职罪 **службо́ва осо́ба** 公职人员，官员 **службо́ве сло́во**〈语法〉虚词

службо́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉女职员

служе́бник,*-ка* [阳]〈宗〉祈祷书

служи́вий [形] ①〈史〉(15—17世纪俄国)担任公职(主要指军职)的；服现役的 ②[用作名词] **служи́вий**,*-вого* [阳]〈口语，旧〉军人，老总(多用作呼语)

служи́лий [形]〈史〉①(15—17世纪俄国)担任公职(主要指军职)的；服现役的 ②〈旧俄〉因功绩而非靠世袭得到的(指称号、官职)

служи́тель,*-теля* 五格 *-телем* [阳] ①〈旧〉仆人，侍役 ②〈华〉服务者 ～нау́ки 科学工作者 ◇ **служи́тель ку́льту** 神职人员；(教堂里无教职的)执事

служи́ти,*служу́*,*слу́жиш* [未] ①*кому́-чому́* 为…服务，为…工作；为…效力 ②*кому́* 服侍，侍候，当仆人 ③*ким-чим* 及 *за ко́го-що* 担任职务，供职，充当 ④*що*〈宗〉(到教堂去)做弥撒、祈祷等

слу́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* ①[阳及阴]〈旧〉仆人，侍役；女仆 ②[阳]〈宗〉修道院或大主教的仆役；犹太教堂里的职员

служни́к,*-ка́* [阳]〈旧〉仆人，侍役，听差

служни́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 女仆

слух,*-ху* [阳] ①听觉，听力 музи́чний ～音乐听觉 гра́ти на ～(по ～ху)凭听力弹奏 ②〈转〉消息；[复]〈口语〉传闻，传说，流言 ◇ **ні(ані) слу́ху ні(ані) ду́ху(ні ві́сті)**〈口语〉毫无消息，杳无音信

слу́хавка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉电话听筒

слу́хання,*-ння* [中] ①听 ②听诊 ③〈口语〉听课，听讲(指高等学校、训练班等) ④审讯，审理 Спра́ву призна́чено до слу́хання.〈法〉案件确定要审理。

слу́хати,*-хаю*,*-хаєш* [未] ①*кого́-що* 听 ②听诊 ③〈口语〉听课，听讲 ④听话，听从，服从～ ра́ди(пора́ди)依照…的主意 ⑤〈法〉审理，审讯 ◇ **слу́хай** 及(加强)**слу́хай-бо** 及 **слу́хай-но** 注意(发口令前的命令语) **Слу́хаю.** 是，遵命。(下级对于上级命令的答语)

слу́хатися,*-хаюся*,*-хаєшся* [未] 听话，听从，服从 ◇ **Слу́хаюсь.** 是，知道了，遵命。(对于命令、吩咐的答语)

слуха́цький [形] слуха́ч 的形容词

слуха́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-ха́чу* 复 *-чі́*,*-чі́в* [阳] ①听的人，听讲者；[复] 听众 ві́льний ～旁听生 ②(某些高等学校、训练班的)学员

слуха́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] слуха́ч 的女性

слухня́ний [形] 听话的，顺从的，服从的(副 **слухня́но**)

слухня́ність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] слухня́ний 的名词

слухови́й [形] 听觉的，用听觉的；助听的 ～ нерв〈解〉听神经 ～ апара́т 助听器 ～ва́ тру́бка 听筒，受话器 ◇ **слухове́ вікно́** 天窗

слу́шний [形] ①适合的，适当的 ②(理由、意见等)正确的；合理的；合乎实际的；有充分理由的(副 **слу́шно**)

слу́шність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] слу́шний 2 解的名词

сльоза́,*-зи́* 复 *сльо́зи*,*сліз* 三格 *сльоза́м* 五格 *слізьми́* 及 *сльоза́ми* [阴] ①[复] 泪，眼泪 ②[复] 哭泣 ③[复]〈转〉

痛苦,悲伤;苦难 ④[复]〈转〉水珠 ◇ **гіркі́ сльо́зи** 忍不住地痛哭 **до сліз** 极其 **смія́тися до сліз** 笑出眼泪,大笑 **крізь сльо́зи** 哭着,噙着泪(常与 говори́ти, смія́тися 等动词连用) **ти́хі сльо́зи** 默默地流泪 **ли́ти крокоди́лячі сльо́зи** 鳄鱼的眼泪,猫哭耗子假慈悲

сльоза́вий [形]〈眼睛〉含满泪水的,流泪的

сльози́на, *-ни* [阴] 一滴眼泪(泪珠),〈转〉水珠

сльози́ти, *-зи́ть* [未] ①〈眼睛〉含满泪水,流泪;哭泣 ②滴出,流出,渗出

сльози́тися, *-зи́ться* [未] ①〈眼睛〉含泪,流泪;哭泣 ②〈转〉滴(水或其他液体),蒙上水珠

сльозови́й [形] ①〈解〉泪的,分泌眼泪的 ②〈口语〉眼泪汪汪的,含着泪水的

сльозоте́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴]〈生理〉(因眼病或受刺激而)流泪,泪溢,泪漏

сльозоточи́вий [形] ①患眼漏的,老是流泪的 ②催泪的 ◇ **сльозоточи́вий газ**〈化〉催泪瓦斯

сльозоточи́ти, *-чи́ть* [未] 害泪漏,漏泪,老是流泪

сльота́, *-ти́* [阴] ①泥泞;雨雪泥泞的天气;阴雨天 ②〈转,口语〉纠缠不休的人,讨厌的人

сльота́вий 及 **сльотли́вий** [形] 泥泞的;阴雨的;阴郁的

сльотли́вий [形] =сльота́вий

слюда́, *-ди́* 复 *слю́ди*, *слюд* [阴]〈矿〉云母(类)

слюди́стий [形]〈矿〉含云母的;云母状的

слюдяни́й [形] ①含(有)云母的,云母(制)的;开采云母的;加工云母的 ②(颜色等)像云母的;云母所特有的

слю́сар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 钳工

слюса́рний 及 **слю́са́рський** [形] 钳工的,装配五金制品的

слюса́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴](五金制品)装配场,钳工作坊

слю́са́рство, *-ва* [中] 钳工工作,钳工手艺

слю́са́рський [形] =слюса́рний

слюсарюва́ти, *-рю́ю*, *-рю́єш* [未]〈口语〉当钳工

сляб, *-ба* [阳]〈冶〉板坯,扁坯,扁锭,初轧板坯

сля́бінг, *-га* [阳]〈机〉板坯机,板坯初轧机

смага́, *сма́ги́* 三、六格 *сма́зі* [阴] ①渴,口渴 ②嘴唇结一层薄皮,发干 На уста́ (гу́би) впа́ла (ляглá) сма́га́. 嘴唇干裂。③(因太阳、风等皮肤变得)黝黑,晒黑

сма́глий 及 **смагля́вий** [形] 黝黑的;晒黑的

смагли́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [未] 及 **смаглі́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [未] 变得有一点黑,变成淡褐色的(指人的皮肤)

смаглі́шати [未] =смаглі́ти

смаглюва́тий [形](皮肤)略黑的

смагля́вий [形] =сма́глий

смагля́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉皮肤黝黑的妇女,黑姑娘

сма́гнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *смаг*, *сма́гла* 及 *сма́гнув*, *сма́гнула* [未] ①(在太阳下)晒黑,晒得黝黑 ②(嘴唇)发干,干裂

сма́жене, *-ного* [中] 烤菜,煎菜(一般指肉、鸡、鸭等)

сма́жений ①сма́жити 的过去时被动形动词 ②[形] 烤的,炸的,煎的;干炒的(核桃、瓜子等)

смажени́на, *-ни* [阴]〈烹〉烤菜,煎菜(烤的或煎的肉、鸡、鸭等)

смаже́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴]〈烹〉煎蛋

сма́жити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *смаж* [未] ①*кого́-що* 炸,煎,烤 ②(核桃、瓜子等)干炒 ③〈口语〉(太阳)晒

сма́житися, *-жуся*, *-жишся* [未] ①煎(熟),烤(熟) ②〈口语〉(受太阳)晒,烤

смак, *-ку́* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] ①味道,滋味;〈口语〉好味道,好滋味 відсу́тність ~ку́ 没滋味,不好吃 ②〈转〉兴趣,爱好 ма́ти ~ *до чо́го* 有…爱好,对(某事)有兴趣 ③〈转〉(内在)含意 В цьо́му весь смак. 精髓全在这里。④审美力,鉴赏力 ⑤风格 худо́жній ~ 艺术风格 ◇ **без [уся́кого] смаку́** 1)(指食物)没有味道,不好吃 2)(做…)毫无兴趣,没有趣味 **у смак** 及 **до смаку́**〈口语〉心满意足地

смакови́й [形] 味觉的;味道的;调味的

смакови́тий [形] 可口的，好吃的，美味的(副 **смакови́то**)

смакува́ти, *-кую́*, *-ку́єш* [未] *що чим* ①(口语)品着滋味慢慢地吃或喝 ～ шокола́д 品巧克力的滋味 ②(转)使人喜欢、愉快 не смаку́є *кому́* 不使人感到喜欢，不合…的口味 ③(转)津津有味地讲(读等)，兴致勃勃地玩味

сма́лений ①смали́ти 的过去时被动形动词 ②[形] 燎过的 ◊ **не ба́чити сма́леного во́вка**(口语)没尝到苦难的滋味 **па́хне сма́леним**(转，口语)不是闹着玩的事情，非同小可的事；事情不妙 **пра́вити(плести́) сма́леного ду́ба**(口语)胡扯，瞎说

сма́лець, *-льцю* 五格 *-льцем* [阳] 炼成的脂油(多指猪油)

смали́ти, *смалю́*, *сма́лиш* [未] ①烧；燎净(肉皮、织物上的细毛)，烧焦(衣服)，烙烫；熔制 ②(阳光)灼人，曝晒，炙热 Со́нце сма́лить. 太阳烤人。③(口语)抽烟，吸烟 ④(口语)齐射，排射 ⑤(口语)很快地跑；起劲地跳舞；起劲地说话 ◊ **смали́ти халявки́(халя́ви)** *до ко́го*(口语)追逐(女人)，追求…

смали́тися, *смалю́ся*, *сма́лишся* [未] ①(口语)燎焦，烧伤，烫伤 ②(口语)(在阳光下)灼伤

сма́лятина, *-ни* [阴](口语)烟味；燎焦的东西

смара́гд [阳] ①*-ду* 纯绿宝石，祖母绿 ②*-да* 一块绿宝石

смара́гдовий [形] ①绿宝石的；镶有祖母绿的；类似纯绿宝石的 ②碧绿色的

смачи́ти, *-чу́*, *-чи́ш*, *-чимо́*, *-чите́* [未] ①*що чим*(往饭菜或饮料里)加作料 ②*кому́* 觉得好吃

смачни́й [形] ①可口的，好吃的，有滋味的 ②(口语)招人喜欢的，漂亮的 ③表示满意的

сма́чно [副] ①很有滋味地，津津有味地 ②满意地，心满意足地 ③[用作谓语]感到满意 ④[用作谓语] 好；轻松(指生活、工作等)

смерд, *-да* [阳] ①(史)(古罗斯时的)自由农民 ②(转，旧，蔑)平民，庶民

смерді́ти, *-джу́*, *-ди́ш*, *-ди́ть* [未] 发臭，有臭味；有不好闻的气味

смердо́та, *-ти* [阴](口语)臭；臭味；恶臭

смердю́чий [形] 臭的，气味难闻的；恶臭的

смере́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(植)云杉；云杉木 ②[集] 云杉林

смере́ковий [形] 云杉的；云杉木制的 ～ ліс 云杉林

смере́чина, *-ни* [阴] ①(植)云杉 ②[集] 云杉林

смере́ччя [中，集] ＝смері́ччя

смері́ччя 及 **смере́ччя**, *-чя* [中，集] 云杉

смерк, *-ку́* [阳] 及 **смерка́ння**, *-ня* [中] 黄昏，暮色；(黎明前的)蒙昽 на смерку́ (на смерка́нні) 黄昏时

смерка́ння [中] ＝смерк

смерка́ти, *-ка́є* [未，无人称] 及 **смерка́тися**, *-ка́ється* [未，无人称] **сме́ркнути**, *-не* 过去时 *-ме́ркло* 及 *-ме́ркнуло* [完，无人称] 及 **сме́ркнутися**, *-неться* 过去时 *-ме́рклося* 及 *-ме́ркнулося* [完，无人称] ①天色变黑，暮色降临；到了黄昏，到了傍晚 ②(转)接近结束

смерка́тися [未，无人称] ＝смерка́ти

сме́ркнути [完，无人称] 见 смерка́ти

сме́ркнутися [完，无人称] ＝сме́ркнути 见 смерка́ти

смеркови́й [形] смерк 的形容词

смерко́м [副] 黄昏时，日落后

смерте́льний [形](副 **смерте́льно**) ①致命的(伤、打击等)，有性命危险的 ②死的，死亡的 ～ ви́падок 死亡事故 ③(转)极端的，要命的 ◊ **смерте́льний во́рог** 死敌，不共戴天之敌

смерте́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①致命性 ②极端，极度

сме́ртний [形] ①死的，死亡的；必死的，致命的 ～ ви́рок(法)死刑判决 ～ на ка́ра 死刑 ②[用作名词] **сме́ртний**, *-ного* [阳] **сме́ртна**, *-ної* [阴](文语)凡人 про́стий сме́ртний 一个普通人，一个凡人 ◊ **сме́ртний гріх** 1)(宗)不可赎的罪恶 2)不可饶恕的罪行

сме́ртник, *-ка* [阳] 死刑犯

сме́ртність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 死亡率

смерть, *-ті* 五格 *-тю* 复 *-ті*, *-те́й* [阴]

死亡;灭亡,覆灭 ◇ **до смéрті** 极其,…得要命,…得要死 **скýчно до смéрті** 寂寞得要命 **кáра(стрáта) на смерть** 死刑 **стоя́ти на смерть** 拼命死守

смерч,*-чу* 五格 *-чем* [阳] 龙卷风,旋风

смерчови́й [形] смерч 的形容词

сметáна,*-ни* [阴] 酸奶油

сметáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①сметáна 的表爱 ②乳皮,凝乳,乳脂 ◇ **збирáти сметáнку**(转)取得最好的一份东西,攫取最大利益

сметáнний [形] 酸奶油的;用酸奶油做成的

сметáнник,*-ка* [阳] ①(口语)爱吃酸奶油的人 ②盛酸奶油的器皿;凝乳罐

смик[1],*-кá* [阳](乐,口语)弓(子)

смик[2],*-кá* [阳](猎) ①(牵几只猎狗的)皮带 ②牵着的两只或四只猎狗

смик[3] [用作谓语] ①(口语)扯一下 ②(口语)(指突然的急速动作)突然跑来,突然跑过,突然跑掉

сми́кати,*сми́каю*,*сми́каєш* 及 *сми́чу*,*сми́чеш* [未] **смикнýти** 及(加强)**смиконýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] ①*когó-що* 猛扯,猛然一拉,用力拽 ②[未] *когó-що* 时而(轻轻)扯一下,拉一下 ③*чим* 抽动(身体某一部分) ④*що* 从…里拔出 ⑤*когó*(转,口语)(老是)麻烦,打搅 ◇ **Смикнýло за язи́к.** [无人称](口语)鬼迷心窍地说了些不恰当的话。

сми́катися,*-каюся*,*-каєшся* 及 *сми́чуся*,*сми́чешся* [未] **смикнýтися** 及 **смиконýтися**,*-нýся*,*-нéшся*,*-немóся*,*-нетéся* [完] ①痉挛,抽搐 ②突然急剧抖动,颤动 ③急切地想(去某处或做某事);猛力一冲,使劲挣开

смикнýти [完] 见 сми́кати

смикнýтися [完] 见 сми́катися

смиконýти [完] =смикнýти 见 сми́кати

смиконýтися [完] = смикнýтися 见 сми́катися

смирéнний [形] ①谦逊的,谦虚的 ②恭顺的,温顺的(副 **смирéнно**)

смирéнник,*-ка* [阳](口语)恭顺的人,谦逊的人

смирéнниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] смирéнник 的女性

смирéнність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①谦逊 ②恭顺,温顺

сми́рний [形] ①(指人)温顺的,温和的;谦恭的,恭顺的 ②(指动物)驯顺的,不伤人的,安静的

смирні́ти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [未] 及 **смирні́шати**,*-шаю*,*-шаєш* [未] 变温顺,变得更温顺些,温和些

смирні́шати [未] =смирні́ти

смисл,*-лу* [阳] ①意思,含义 ②目的,意义

смислови́й [形] ①思想的,思维的 ②意义的,含义的

смичкóвий [形](乐)弓的 ～**ві інструмéнти**(乐)弓弦乐器

смичóк[1],*-чкá* [阳](乐)弓(子)

смичóк[2],*-чкá* [阳] ①(猎)(牵几只猎狗的)皮带 ②牵着的两只或四只猎狗

смільи́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 及 **сміл ьчáк**,*-кá* [阳] 大胆的人

сміли́вий 及 **смíлий** [形] ①大胆的,勇敢的,果敢的 ②坚毅的,不怕挫折的 ③出众的(副 **сміли́во** 及 **смíло**)

сміли́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 及 **смíлість**,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] сміли́вий 及 смíлий 的名词

сміливі́шати,*-шаю*,*-шаєш* [未] 及 **смілі́шати**,*-шаю*,*-шаєш* [未] 变得勇敢,变得更大胆起来

смíлий [形] =сміли́вий

смíлість [阴] =сміли́вість

смілі́шати [未] =сміливі́шати

смíлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](植)蝇子草

смільчáк [阳] =сміли́вець

смíти,*смíю*,*смíєш* [未](接不定式) ①敢,胆敢,敢于 ②(常用于否定)有权,(被)容许 ◇ **не смій(не смíйте)**(接不定式)(绝对)不许… **як ти смíєш(ви смíєте)**(接不定式)你(您)怎么敢…(表示愤怒)

смітúна,*-ни* [阴] 及(指小)**смітúнка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 尘屑,沙子,微粒

смітúнка [阴] =смітúна

смітúти,*смічý*,*смíтиш* [未] ①乱扔

脏东西，弄脏 ②〈转，口语〉不知节制(感情、语言等)

смітни́й [形] ①垃圾的，灰尘的，秽土的 ②没除净杂质的(指粮食、种子) ③杂生的(指杂草等)，杂草丛生的；杂的 ◇ **смітна́ ри́ба** 不值钱的小鱼，杂鱼

сміти́к, *смітника́* [阳] 垃圾坑，垃圾堆，污水坑，泔水池

смітнико́вий [形] ①垃圾的 ～ я́щик 垃圾箱 ②杂草的；杂草丛生的 ～ва росли́нність 杂草，杂生植物

сміттє́вий [形] сміття́ 的形容词

сміттєпровід, *-во́ду* [阳]〈专〉(楼房墙内的)垃圾输送洞，垃圾管道

сміття́, *сміття́* [中] ①垃圾，灰尘 ②〈转，口语〉糟粕，无用的东西，废物 ③〈骂〉坏蛋(指干坏事的人)

сміття́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-тя́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳]〈专〉垃圾清理工人

сміття́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] сміття́р 的女性

сміх, *-ху* 复 *сміхи́*, *сміхі́в* [阳] ①笑，笑声 ②[常用复数] 嘲笑，讥笑 ③[用作谓语]〈口语〉可笑，令人发笑，十分滑稽的事 ◇ **сміх бере́**(**розбира́є**) *кого́*(某人)想笑 **захо́дитися**(**зайти́ся** 或 **залива́тися**, **зали́тися**) **сміхом** (**від сміху** 或 **зі сміху**) 哈哈大笑 **не до сміху** *кому́* 顾不得笑，笑不出 **ста́ти сміхом** 成为嘲笑的对象 **як на сміх** 好像是故意的 **сміх да й го́ді** 简直是笑话，简直可笑

сміхо́вина́, *сміхо́вини́* [阴]〈口语〉一件好笑的事，逗人开心的事

сміхови́нний [形] 引人发笑的，逗乐的；滑稽可笑的(副 **сміхови́нно**)

сміхови́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сміхови́нний 的名词

сміхо́висько [中] ＝сміхо́вище

сміхо́вище, *-ща* [中] 及 **сміхо́висько**, *-ка* [中] ①取笑的对象 ～ лю́дське 大家取笑的对象 ②[用作谓语]〈口语〉可笑的事，笑话

сміхотли́вий [形] ①爱笑的；带笑意的；止不住想笑的(指情绪) ②引人发笑的，可笑的

сміху́н, *-на́* 呼格 *-ху́не* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳]〈口语〉好高声大笑的人

сміху́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] сміху́н 的女性

смішити, *-шу́*, *-ши́ш*, *-шимо́*, *-шите́* [未] *кого́* 逗笑，惹…发笑；使感到好笑

смішко́, *-ка́* [阳]〈口语〉好高声大笑的人

смішкува́тий [形]〈口语〉①嘲笑的，讥笑的 ②好嘲笑人的

смішли́вий [形] 爱笑的，乐呵呵的；令人发笑的，可笑的

смішни́й [形] ①逗笑的，滑稽的；可笑的 ②荒谬可笑的；奇异的 ◇ **до смішно́го** 达到可笑的程度；极其，非常

смі́шно [副] ①смішни́й 的副词 ②[用作无人称谓语] 可笑，觉得好笑

смішо́к, *-шка́* 复 *смі́шки*, *-кі́в* [阳]〈口语〉①轻(声)笑，短促的笑声 ②[复] 笑 ③[复] 玩笑；嘲笑，取笑 ④[用作副词] **смішко́м**〈口语〉开玩笑，不当真 ◇ **смішки** *кому́* [用作无人称谓语](某人)觉得好笑；(某人)在开玩笑 **напа́ли смі́шки** *кого́*(或 *на ко́го*)及 **уваля́ смі́шки** *кого́*(某人)忽然笑起来 **нароби́ти смі́шків** *з ко́го* 嘲笑(某人)，使(某人)成为笑柄

смія́тися, *сміюся*, *смієшся*, *сміємо́ся*, *смієте́ся* [未] ①笑，发笑 ②*з ко́го-чо́го* 讥笑，嘲笑 ③开…的玩笑

смог, *-гу* [阳](城市空气中的)烟雾

смо́ква, *-ви* [阴] ①〈植〉无花果树 ②无花果实

смокiвни́ця [阴] ＝смоко́вниця

смо́кінг, *-га* [阳] 吸烟服；晚礼服，晚会服

смоко́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **смокiвни́ця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 无花果树；无花果实

смокта́льний [形] 吮吸的

смокта́ти, *смокчу́*, *смо́кчеш* 命令式 *-кчи́* [未] ①*що* 吮，嘬，咂，嘲；吃奶 ②吸食(昆虫用特殊器官吸取水、血、浆汁等)；吸取水分(指植物)；(利用专门装置)抽(水、气等) ③[无人称](心、胃、腹等)隐隐作痛 ④〈转〉(某种感情、思想等)不断折磨

смола́, *-ли́* 复 *смо́ли*, *смол* [阴] ①树脂；焦油 ②〈口语〉指纠缠不休的人 ③[常用复数] 合成树脂 ◇ **чо́рний, як**

смола́墨黑的,漆黑的 ше́вська смола́ (鞋匠用的)擦线蜡 приста́в(прили́п), як смола́〈口语〉老缠着不放,粘上就甩不掉

смоли́льний [形] 涂焦油用的

смоли́льник, *-ка* [阳] 涂焦油工

смоли́стий [形] ①树脂的 ②含树脂(多)的 ③涂上树脂的,用树脂浸过的 ④乌黑油亮的(指毛发)

смоли́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①树脂很多 ②树脂含量

смоли́ти, *смолю́*, *смо́лиш* [未] *що* 用焦油(树脂)浸上,涂上焦油(树脂)

смолки́й 及 **смоло́вий** 及 **смоляни́стий** 及 **смоля́стий** [形] ①含树脂(多)的 ②树脂的(指气球) ③乌黑油亮的(指毛发)

смолова́р [阳] ＝смоля́р

смоло́вий [形] ＝смолки́й

смолоку́р [阳] ＝смоля́р

смолоку́рний [形] 蒸馏焦油(树脂)的

смолоку́рня [阴] ＝смоля́рня

смолоскі́п, *-па* [阳] 火炬,火把

смолоскі́повий [形] смолоскі́п 的形容词

смо́льний [形] ①树脂的 ②含树脂(多)的 ③乌黑油亮的(指毛发)

смоляни́й [形] ①＝смоли́стий ②从树脂提炼的,从焦油提炼的

смоляни́стий [形] ＝смолки́й

смоля́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈植〉威石竹,维斯卡草

смоля́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рі*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 及 **смолова́р**, *-ра* [阳] 及 **смолоку́р**, *-ра* [阳] 焦油工

смоля́рня 及 **смолоку́рня**, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 焦油(蒸馏)工厂

смоля́стий [形] ＝смолки́й

сморж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳]〈植〉鹿花菌

смо́рід, *-роду* [阳] ①臭味,臭气,恶臭 ②〈转〉令人极端厌恶的东西

смо́рідний [形] смо́рід 的形容词

сморо́дина, *-ни* [阴]〈植〉①茶藨子,穗醋栗 ②茶藨子(指浆果)

сморо́динівка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 茶藨子露酒

сморо́динний 及 **сморо́диновий** [形] сморо́дина 的形容词

сморо́динник, *-ку* [阳] 茶藨子灌木林;生有穗醋栗的地方

сморо́диновий [形] ＝сморо́динний

сму́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①带形物,带条;线条 ②地带;地区,区域 ③一块长方形的织物,长方形的纸、长方形的金属等;一块田地;一长条耕地 ④时期,一段时期 ⑤[用作副词] **сму́гою** 一条一条地,一道一道地 ⑥花边,缘饰 ◇ **сму́га вогню́**〈军〉射击地带 **сму́га осі́лості**〈史〉犹太区(十月革命前俄国指定给犹太人居住的地区) **полезахисна́ сму́га**〈农〉护田林带 **прифронтова́ сму́га** 靠近前线的地带

смуга́стий [形] 有条纹的,花条的;由条纹组成的

сму́глий 及 **смугля́вий** [形](指皮肤)黝黑的;晒黑的

сму́глість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 及 **смугля́вість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 黝黑

смуглі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [未] 及 **смуглі́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [未] 及 **смугля́віти**, *-вію*, *-вієш* [未] 及 **смугляві́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [未](指人的皮肤)变得有一点黑,变成淡褐色的

смуглі́шати [未] 见 смуглі́ти

смугля́вий [形] ＝сму́глий

смугля́вість [阴] ＝сму́глість

смугля́віти [未] ＝смуглі́ти

смугляві́шати [未] ＝смуглі́шати 见 смуглі́ти

смугля́вка [阴]〈口语〉＝смугля́нка

смугля́к, *-ка́* 呼格 *-ля́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳]〈口语〉皮肤黝黑的男子,皮肤黝黑的青(少)年,黑小子

смугля́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 及 **смугля́вка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈口语〉皮肤黝黑的妇女,黑姑娘

смугля́стий [形](皮肤)略黑的

смугови́й [形] ①带状的,条状的 ②〈无线〉频带的

смугува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未] *що*〈技〉切成扁条,割成扁条

сму́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴]

смýга 1,3 解的指小

смужкувáтий [形] 有条纹的,花条的;由条纹组成的

смýжний [形] ①带状的,条状的 ②(无线)频带的

смýта,*-ти* [阴] ①(口语)(内心)慌乱,不安 ②(旧)造反,叛乱;暴动,骚乱 ③(旧)纠纷,不和,纷争

смутúти, *смучý*, *смýтиш* [未] ① *когó* 使忧愁,使悲伤,使…伤心,使…抑郁,使…沮丧 ②*що* 使暗淡,使阴暗

смутúтися, *смучýся*, *смýтишся* [未] ①忧愁,悲伤;抑郁,心情沉重 ②暗淡起来,阴暗起来

смуткувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未](口语)忧愁;思念;悲伤

смутнúй [形](副 **смýтно**) ①忧愁的,忧郁的;悲痛的 ②灰心的;泄气的 ③使人感到凄凉、悲惨的 ④(天气)阴沉的,暗淡的

смутніти,*-нíю*,*-нíєш* [未](变得)更忧郁(忧愁,灰心)

смýток,*-тку* [阳] ①忧郁,忧愁,悲伤,悲痛 ②灰心,沮丧,苦闷

смух [阳] ①*-ху* 新生羊羔的毛皮,羔皮;粗毛羊羔皮 ②*-ха* 一张羔皮

смушéвий [形] 羔皮的;用羔皮制作的;粗毛羊羔皮(做)的

смушкáр,*-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-кáрю* 复 *-рí*,*-рíв* 三格 *-рáм* [阳](专)熟制粗毛羊羔皮的毛皮匠

смýшковий [形] ①羔皮的;用羔皮制作的;粗毛羊羔皮(做)的 ②(专)羔皮羊的 ~ві порóди овéць 羔皮羊种

смýшок [阳] ①*-шку* 新生羊羔的毛皮,羔皮;粗毛羊羔皮 ②*-шка* 一张羔皮

снагá,*-гú* 三、六格 *-зí* [阴] ①体力,精力;活力 ②创造热忱 ③(转)希望;意向 ◇**собí до снагú** 力所能及,量力 **з усíєї снагú** 竭尽全力

снáйпер,*-пера* [阳] ①(军)狙击手,特等射手 ②(体)特等投手,神投手;神枪手 ③(转)(指技艺高超的人)神手,高手

снáйперство,*-ва* [中] 百发百中的枪法

снáйперський [形] снáйпер 的形容词

снарáд,*-да* [阳] ①(军)炮弹,弹头 ②(技)技术设备,仪器,机器 ③(体)器材,器械

снарáдний [形] ①(军)炮弹的 ②(体)器械的

снастúти,*снащý*,*снастúш*,*снастимó*,*снаститé* [未] *що*(海)装备索具,配备索具 ~ суднó 给船装备索具

снасть,*-ті* 五格 *-тю* 复二 *-тéй* [阴] ①(海)缆绳,索具 ②(渔)渔具 рибáльська ~一套渔具 ③(生产劳动用)工具,用具,器具 ④(技)骨架,框架

снúти, *сню*, *сниш*, *снимó*, *снитé* [未] ①*про кóго-що ким-чим* 梦见,做梦 ②(转)不动了,停止了(指机器)

снúтися, *снюся*, *снúшся*, *снимóся*, *снитéся* [未] 梦见,做(某种)梦 ◇**і в снí не снúлося(не снúться)** *комý* 连做梦也没有想到

снúця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](技)主牵引架,牵引三脚架

сніг,*-гу* 六格 *-гý* 复 *-гú*,*-гíв* [阳] 雪 Ідé сніг. 下雪了。 пéрший ~初雪,新雪,刚下的雪 ◇**обсипáє снíгом** *когó* [无人称](转)(某人)突然发冷

сніговúй [形] ①雪的;被雪覆盖的,从雪里取出的;用雪做成的 ~ві замéти (намéти)雪堆 ②雪一样白的 ~вá білíсть (білизнá)雪白 ③扫雪,挡雪用的 ~ плуг(农)除雪机,雪犁

сніговúця [阴] =сніговíй

сніговíй,*-вíю* 五格 *-вíєм* [阳] **сніговúця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **сніговíйниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 雪暴,暴风雪

сніговíйний [形] 雪暴的,暴风雪的

сніговíйниця [阴] =сніговíй

снігозатрúмання 及 **снігозатрúмування**,*-ня* [中](农)(人工)积雪,盖雪保墒

снігозатрúмування [中] = снігозатрúмання

снігомíр,*-ра* [阳](量)雪尺,量雪计

снігомíрний [形] 量雪的

снігоочиснúй 及 **снігоочúщувальний** [形](用机械)除雪的

снігоочúсник,*-ка* [阳] 除雪机

снігоочúщувальний [形] =снігоочиснúй

снігопáд,*-ду* [阳] 下雪,落雪,降雪

снігоприбирáльний [形] 扫雪的,除雪

的

снігоприбира́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳]（铁路）扫雪车

снігорозо́рювач,*-ча* 五格 *-чем* [阳]（农）雪犁

снігу́р,*-ра́* 五格 *-ро́м* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳]（动）红腹灰雀

снігу́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*,*-рок* [阴] ①（童话中）雪姑娘，白雪公主 ②[复] 一种滑冰用的弯头冰刀，"白雪公主"牌冰刀

сніда́нок,*-нку* [阳] 早饭，早餐

сні́дати,*-даю*,*-даєш* [未] 吃早饭，吃早餐

сніжи́на,*-ни* [阴] 及 **сніжи́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 雪花，（口语）大雪花

сніжи́нка [阴] ＝сніжи́на

сніжи́стий [形] ①雪的；被雪覆盖的；用雪做成的 ②多雪的 ③雪一般的

сніжи́ти,*-жи́ть* [未，无人称] 下雪，落雪

сні́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①сніг 的指小表爱 ②雪球

сні́жний 及（少用）**сніжни́й** [形] ①雪的；被雪覆盖的；用雪做成的；多雪的 ～на́(～на) зима́ 多雪的冬天 ②雪一般的 ～на білість(білизна́)雪白

сні́жно [副] ①сні́жний 的副词 ②[用作谓语] 雪很多，积雪甚厚

сніжо́к,*-жку́* [阳] ①сніг 的指小表爱 ②雪球

сніп,*снопа́* [阳] ①禾捆，一捆（新割的庄稼）；一束（鲜花）②（转）（由一个中心辐射出来的）一股，一道，一束（光线，火花等）～ іскор 一束火花

сніп'я,*-п'я* [中，集] 禾捆，集束

сноб,*-ба* [阳] 假绅士，假斯文（指人）

снобі́зм,*-му* [阳] 冒充绅士；假斯文

снобі́стський [形] снобі́зм 的形容词

сновига́ти,*-га́ю*,*-га́єш* [未] ①（口语）走来走去，徘徊；闲游荡；往来穿梭 ②（转）（目光）迅速移动，来回打量；（眼睛）没有目的地溜转

снови́да,*-ди* [阳及阴] 月夜狂患者，梦游病患者

сновиді́ння,*-ня* 复二 *-ді́нь* [中] 梦，梦境，梦见的事

сноді́йний [形] ＝снотво́рний

снопови́й [形] 禾捆的，禾束的；捆成捆的

снопов'яза́лка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]（农）割捆机，束禾机，打捆机

снопов'яза́льний [形]（农）捆禾的，打捆的

снопоподава́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳]（农）递捆器

снопосуша́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]（农）禾捆烘干装置，禾捆干燥器

снотво́рне,*-ного* [中]（药）安眠药

снотво́рний 及 **сноді́йний** [形] 催眠的，安眠的 ～ за́сіб 催眠剂，安眠药

снува́лка,*-ки* [阴]（纺）①整经机 ②整经女工

снува́льний [形]（纺）整经的 ～на маши́на 整经机

снува́льник,*-ка* [阳]（纺）整经工

снува́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴]（纺）снува́льник 的女性

снува́ти, *сную́*, *сную́ш*, *снуємо́*, *снуєте́* [未] ①*що*（纺）整经 ②*що* 编结；（转）（按自己想象）编结 ③（口语）无事闲逛，往来穿梭 ④（转）（思想）交集，涌现，丛生

снува́тися,*сную́ся*,*сную́шся*,*снуємо́ся*,*снуєте́ся* [未] ①снува́ти 1,2 解的被动 ②（转）（文字、语言等）流畅，流利，通顺；（声音）荡漾，悠扬 ③往来穿梭，走来走去；无事闲逛 ④（转）（思想）交集，涌现，丛生

соб ①[感] 让牛向左拐的吆喝声 ②[副]（口语）向左，往左

соба́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阳，（少用）阴] ①犬，狗 ②（转、骂）狼心狗肺的人，狗崽子，畜生 ◇ **ві́шати соба́к** *на ко́го* 诽谤，诬蔑，百般非难 **соба́ка на сі́ні** 占着茅坑不拉屎

собакі́вни́к,*-ка́* [阳] 育犬（专）家

собакі́вни́цтво,*-ва* [中] ①育犬 ②养犬业

собакозна́вець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳]（养）犬学家

собакозна́вство,*-ва* [中]（养）犬学

собача́,*-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* [中] 及 **собаченя́**,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́-*

та [中] 小狗儿，狗崽仔

собача́тина，*-ни* [阴] 及 **соба́чина**，*-ни* [阴] 狗肉

собаченя́ [中] ＝собача́

соба́чий [形] ①狗的；狗皮做的；像狗那样的 ②〈转，骂〉狗养的，畜牲的 ③〈转，口语〉特别厉害的，恶劣的 ◇ **соба́че вим'я**〈医，口语〉腋下的疮疖 **соба́ча ві́рність** 像狗一样忠诚，非常忠诚 **соба́чий нюх** *у ко́го* 像狗那样的嗅觉，感觉非常敏锐 **соба́чий хо́лод** 酷寒

соба́чина [阴] ①＝собача́тина ②狗皮 ③〈口语〉狗的气味

соба́чка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阳，〈少用〉阴] ①соба́ка 1 解的指小表爱 ②〈多指猎枪及手枪的〉勾机，扳机

соба́чник，*-ка* [阳]〈口语〉①捉狗〈取皮或出售〉的人 ②爱狗的人，喜欢养狗的人 ③〈科研实验用狗的〉狗舍

соба́чниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] соба́чник 的女性

собачня́，*-ні́* 五格 *-не́ю* [阴，集]〈动，口语〉犬

собі́ [语气]〈口语〉自行〈做某事〉，只管自己〈行动〉◇ **зна́й собі́**〈与动词连用〉〈口语〉什么也不管地，满不在乎地，一个劲地〈干某事〉**та́к собі́** 不好不坏，马马虎虎；平平常常，毫无特殊之处；没有一定目的，随随便便

собіва́ртість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴]〈经〉成本〈费〉～ проду́кції 产品的成本

соболе́вий 及 **соболи́ний** [形] со́боль 的形容词

соболеня́ [中] ＝соболя́

соболи́ний [形] ＝соболе́вий

соболи́ця，*-ці* 五格 *цею* [阴]〈口语〉母黑貂

соболівни́к，*-ка́* [阳] 养貂家，育貂家

соболівни́цтво，*-ва* [中] 养貂业

соболівни́цький [形] соболівни́цтво 的形容词

со́боль，*-ля* 五格 *-лем* [阳] ①〈动〉紫貂，黑貂 ②[复] 紫貂皮；紫貂皮制品

соболя́，*-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* [中] 及 **соболеня́**，*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 小黑貂，黑貂小仔

собо́р，*-ру* [阳] ①〈史〉〈旧俄讨论行政或宗教问题的〉会议 зе́мський～国民代表会议〈16 世纪中期至 17 世纪末俄国最高代表机关，由宗教界、大贵族杜马、宫廷成员、地方贵族、上层市民代表组成〉②〈基督教高级僧侣〉会议 ③〈宗〉〈一个城市或修道院的〉大教堂 кафедра́льний ～〈宗〉大教堂〈指城市里的主要教堂，当地主教在此做祈祷仪式〉

собо́рний [形] ①собо́р 1，2 解的形容词 ②собо́р 3 解的形容词 ③联合的，统一的，分不开的；全体的，共同的 ～ на держа́ва 统一的国家

собо́рність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈旧〉собо́рний 3 解的名词

собо́рувати，*-рую*，*-руєш* [未，完] *кого́*〈宗〉〈给垂死的教徒〉举行涂圣油仪式

собо́руватися，*-руюся*，*-руєшся* [未]〈宗〉〈垂死的教徒〉受涂圣油仪式

сова́，*-ви́* 复 *со́ви*，*сов* [阴]〈动〉鸮，枭，猫头鹰

со́вати，*-ваю*，*-ваєш* [未]〈口语〉①插进，伸入；塞入；掖到…里边、下边或后边 ②仓促地、粗鲁地或偷偷地塞给 ③挪动，移动 ле́две ～ нога́ми〈но́ги〉勉强能够迈步，步履艰难 ◇ **со́вати** [**сво-го́**] **но́са** *куди́*〈口语，贬〉爱管闲事；干预别人的事

со́ватися，*-ваюся*，*-ваєшся* [未]〈口语〉①向…扑去 ②移动，挪动 ③坐不安稳

совеня́，*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 鸮雏

сови́ний [形] сова́ 的形容词

со́вісний [形] 凭良心的，诚实的；认真负责的，勤勤恳恳的，严谨的 ◇ **со́вісний суд**〈史〉感化法院〈1775—1862 年俄国省级法院按照和解程序审理民事案件及某些刑事案件〉

со́вісність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] со́вісний 的名词

со́вісно [副] ①凭良心地，诚实地 ②[用作无人称谓语] 羞于，很不好意思，惭愧，问心有愧

со́вістити，*-віщу*，*-вістиш* [未] *кого́-що*〈口语〉使〈感到〉惭愧，羞辱

со́віститися，*-віщуся*，*-вістишся* [未]〈口语〉羞于，耻于；觉得不好意思，觉得〈做某事〉有愧

со́вість，*-ті* 五格 *-тю* [阴] 良心，善良心地 ◇ **Де твоя́**〈**ва́ша**〉**со́вість?** 你的

(您的)良心何在? **Май (мáйте) сóвість!** 要有良心! **лежáти на сóвісті** *у кóго* 应归罪于…,应由…负责 **на сóвість** 极认真地(做事),一点不马虎 **не за страх, а за сóвість** 凭自己的良心(做事) **сóвість мýчить** *когó* 受到良心的谴责 **сказáти по сóвісті** [插人语] 凭良心说,老实说

совíти, *-вíю*, *-вíєш* [未] 及 **соловíти**, *-вíю*, *-вíєш* [未] (口语) 昏昏欲睡;精神不振,无精打采(指人由于酒醉或疲惫)

сóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] (动) ①红角鸮 ②夜蛾

совкóвий [形] 簸箕形的;勺形的

совóк, *-вкá* [阳] ①簸箕 ②小铲;勺

сóда, *-ди* [阴] ①碱,苏打,碳酸钠 ②食用碱,食用苏打

содовáр, *-ра* [阳] (专) 制碱工人

сóдовий [形] сóда 的形容词

содóм, *-му* [阳] (口语) ①极端紊乱,嘈杂混乱 ②(旧)荒淫放荡 ◊ **содóм і гомóрра** 1)极度混乱,嘈杂不堪 2)放荡荒淫的生活(来自圣经说的两个罪恶城市所多玛和蛾摩拉之名)

сóєвий [形] 大豆的,黄豆的

сóйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] (动) 松鸦

сойм, *-му* [阳] ①(史)国会,议会(封建时代一些西欧国家的阶层代表机关) ②(波兰、芬兰一院制的立法机关)议会 ③(史)盟(蒙古王公的会盟或地方行政单位)

сóймик [阳] (史) (15—18 世纪波兰及立陶宛封建时代)省(或县)缙绅会议,地方参议会

сокúра, *-ри* [阴] 斧子,斧头;钺(古代兵器)

сокирúще, *-ща* [中] 斧柄

сокúркú, *-рóк* [复] (单 **сокúрка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]) (植) 飞燕草

сокúрний [形] 斧子的

сóкіл[1], *-кола* 复 *-колú*, *-колíв* [阳] ①(动)隼 ②(转,庄严)雄鹰(指飞行员、飞机) ③(转,诗)鹰(指美而又勇敢的青年或男子)

сóкіл[2], *-кола* 复 *-колú*, *-колíв* [阳] (建) 托(泥)板,托灰板

сóкір, *-кора* [阳] 及 **сокорúна**, *-ни* [阴] (植) 黑杨

соковúтий [形] (副 **соковúто**) ①鲜美多汁的,水灵的;清新的,芬芳的 ②(转)红润的(指口唇) ③(转)鲜明的,鲜艳的(指颜色、色调) ④(转)明快的,形象的,表现力强的,生动的(指语言、词句) ⑤(转)响亮的,清脆的(指声音、嗓音)

соковúтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] соковúтий 的名词

сокодавúльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **сокорóбка**, *-ки* [阴] 榨汁器,榨汁机

соколúний [形] ①鹰的;借助鹰进行的 ②像鹰那样的

соколúха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 及 **соколúця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (口语) 雌隼

соколúця [阴] = соколúха

соколя́, *-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* [中] ①隼雏,小隼,幼隼 ②(转,口语)雏鹰(指勇敢少年;对幼儿、少年的亲切呼语)

сокорúна [阴] = сóкір

сокорúти, *-рю́*, *-рúш*, *-рúть* [未] 及 **сокотáти**, *-кочý*, *-кóчеш* [未] 及 **сокотíти**, *-кочý*, *-котúш*, *-котúть* [未] ①(母鸡)作咕哒声,咯咯叫;(喜鹊)喳喳叫 ②(转,口语)唧唧喳喳地说个不停;(贬)喋喋不休

сокорóбка [阴] = сокодавúльниця

сокотáти [未] = сокорúти

сокотíти [未] = сокотáти 见 сокорúти

сокотýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①母鸡的别称 ②(转,口语)喋喋不休的人,饶舌的人

солдáт, *-та* 复 *-ти*, *-тів* [阳] 兵,士兵;军人

солдáтик, *-ка* [阳] ①(儿童玩具)玩具兵 ②(动)棉红椿象

солдáтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 士兵的妻子;士兵的遗孀

солдáтський [形] солдáт 的形容词

солепромислóвий [形] (采) 盐业的

солепромислóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] (采) 盐业

солíльний [形] 盐渍的;腌菜用的

солíльник, *-ка* [阳] 腌制工人,腌制者

солúльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] солúльник 的女性

солúльня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 腌制鱼及鱼子等的作坊,腌鱼间

солúти, *солю́*, *сóлиш* [未] ① *що* 放盐,加盐 ② *що*(盐)腌 ③〈转,口语〉跟…闹别扭,使不痛快,做有损…的事

солідаризувáтися, *-зýюся*, *-зýєшся* [未,完] *з ким-чим* 表示同意(赞同),声明拥护

солідáрний [形] *з ким-чим* ①团结一致的,意见一致的;拥护(某人)的 ②〈法〉(有)连带责任的,共同负责的

солідáрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①团结一致,团结精神;(互相)拥护,声援 ②〈法〉连带责任,共同责任

солíдний [形] ①牢固的,结实的,坚固的 ②严肃认真的;可敬的;扎实的 ③有信誉的,可信赖的 ④庄重的,稳重的(指人) ⑤魁梧的,丰满的 ⑥中年以上的

солíдність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] солíдний 的名词

солідóл, *-лу* [阳] 索里多尔润滑脂,黄油,(钙基)润滑脂

солíст, *-та* [阳] 独奏者,独唱者,独舞者

солíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] солíст 的女性

солітéр[1], *-ра* [阳]〈动〉绦虫,带虫

солітéр[2], *-ра* [阳] 大钻石

сóло [不变,中] ①〈乐〉独唱曲,独奏曲;独唱部分,独奏部分 ②独舞;独舞部分

соловéй, *-в'я́* 五格 *-в'éм* [阳] ①〈动〉夜莺,歌鸲 ②〈转,口语〉歌喉嘹亮的人

соловéйко, *-ка* [阳] соловéй 的表爱

соловеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 及 **солов'я́**, *-в'я́ти* 五格 *-в'я́м* 复 *-в'я́та* [中] 歌鸲(夜莺)雏

солóвий [形] 毛色浅黄、鬃尾色淡的(指马)

соловíти [未] =совíти

солов'íний [形] соловéй 的形容词

солов'íха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉雌歌鸲(夜莺)

солов'я́ [中] =соловеня́

сóлод, *-ду* [阳] 麦芽,麦曲,酒曲

солодéць, *-дцю́* 五格 *-дцéм* [阳]〈植〉①甜草,甘草 ②甘草根

солодúти, *-джу́*, *-дúш*, *-димó*, *-дитé* [未] *що* ①使甜些 ②〈专〉育麦芽 ③使发酵,使变甜

солодíвня 及 **солодóвня**, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] 育曲室

солодíй, *-дія́* 五格 *-діéм* 呼格 *-дíю* 复 *-дії́*, *-дíїв* [阳]〈口语〉喜欢吃甜食的(男)人

солодíйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈口语〉喜欢吃甜食的(女)人

солодíти, *-дíє* [未] ①成为麦芽(麦曲) ②(发酵后)发甜,带曲香

солóдкий [形] ①甜的;太甜的,甜得腻人的;〈口语〉美味的 ②(常指河、湖水)淡的,无盐的 ③〈转〉(指感觉)甜蜜的,香甜的～ сон 香甜的梦 ④〈转〉幸福的,美满的;亲爱的;贴心的,可爱的(指人) ⑤[用作名词] **солóдке**, *-кого* [中] 甜食品;(饭后)甜食

солóдкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] солóдкий 的名词

сóлодко [副] ① солóдкий 的副词 ②[用作无人称谓语] 感到甜 ③[用作无人称谓语] 感到甜美愉快 ④[用作无人称谓语](常和 не 连用)〈口语〉幸福,称心如意

солодкомóвний [形]〈文语〉善于辞令的,能说会道的;甜言蜜语的(副 **солодкомóвно**)

солодкомóвство, *-ва* [中] 善于辞令,能说会道;甜言蜜语

солодкувáтий [形] ①发甜的,有点儿甜的 ②太甜的;过分亲热的

солодкувáтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] солодкувáтий 的名词

солодóвий [形] 麦芽的;制曲的～ завóд 制曲厂 ◊ **солодóві росткú**〈农〉酒糟饲料

солодóвня [阴] =солодíвня

сóлодощі, *-щів* [复] ①甜食,糖果;蜜饯 ②〈转〉美满,甜蜜;惬意,愉快

солóдшати, *-шає* [未](变得)更甜

солóма, *-ми* [阴] ①禾秸,麦秸,干草,稻草 ②(长在地里的)麦秆,稻秆

соломúна, *-ни* [阴] 及 **соломúнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①一根麦秸(干草、稻草) ②〈植〉(空心)秆 ◊ **хапá-**

тися за **соломи́нку**〈转〉抓住一根救命稻草

соломи́нка［阴］＝соломи́на

соло́мистий［形］〈专〉茎秆大的，多茎秸的（指谷类作物）

соломі́т, *-ту*［阳］〈建〉草秸板，稻草板，胶合茅草板

соломі́товий［形］соломі́т 的形容词

соло́мка, *-ки* 三、六格 *-ці*［阴］①соло́ма 的指小，又短又软的禾秸 ②［集］亚麻秆，麻秆 ③一根麦秸（干草、稻草）④〈烹〉空心粉；棒糖

соломокопнува́ч, *-ча́* 五格 *-че́м*［阳］〈农〉（谷物联合收割机上的）秸秆集垛机

соломоподава́ч, *-ча́* 五格 *-че́м*［阳］〈农〉（脱谷机上的）秸秆传送器

соломопре́с, *-са*［阳］秸秆压捆机，秸秆压捆器

соломорі́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок*［阴］〈农〉铡草机；铡刀；切秸机

соломотранспорте́р, *-ра*［阳］秸秆输送机

соломотря́с, *-са*［阳］〈农〉脱粒机上的逐秸器，秸秆筛

соло́м'яний［形］①稻草的，麦秸的；茅草的 ②草黄色的 ③〈转〉脆弱的，容易折断的 ◊ **соло́м'яний вдіве́ць**〈口语，谑〉没有夫妻生活的丈夫 ◊ **соло́м'яна вдова́** 没有夫妻生活的妻子，守活寡的妇人

соло́м'яник, *-ка*［阳］〈口语〉①〈方〉填草的褥垫 ②（做靶子用的或田园中吓鸟的）草人 ③稻草、麦秸等的编制物（筐、篮、箱、包等）

солоне́ць, *-нцю́* 五格 *-нце́м* 复 *-нці́*, *-нці́в*［阳］①〈地质〉碱土，咸水发源地块 ②盐湖，盐泉 ③〈植〉海蓬子，盐角草

соло́ний［形］①含盐的；产盐的 ②咸的，有盐味的 ③腌的，（腌）咸的 ④［用作名词］**соло́не**, *-ного*［中］腌菜，咸菜 ⑤〈转，口语〉俏皮粗鲁的 ⑥〈转，口语〉使感到不痛快的，困难的 ～не життя́ 艰难的生活 ～на робо́та 困难的工作

солони́на, *-ни*［阴］腌肉；腌牛肉

соло́ність, *-ності* 五格 *-ністю*［阴］含盐度，咸度

солонкува́тий［形］＝солонува́тий

со́лоно［副］①соло́ний 的副词 ②［用作无人称谓语］（觉得）咸；发咸

солонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш*［未］见 солонцюва́ти[2]

солонува́тий 及 **солонкува́тий**［形］稍微有点儿咸的

солонце́вий［形］〈地质〉碱土的

солонцюва́ти[1], *-цю́ю*, *-цю́єш*［未］*що*〈水文〉在（水渠、水库所在地区的）土壤中增加钠［盐］的含量，以提高它的防水性

солонцюва́ти[2], *-цю́ю*, *-цю́єш*［未］及 **солонува́ти**, *-ну́ю*, *-ну́єш*［未］〈口语〉爱吃咸的东西

солонцюва́тий［形］碱化的，含盐的

солонча́к, *-ку́*［阳］①〈地质〉盐土，盐沼地，盐碱滩 ②咸水湖

солончако́вий［形］盐土的

солоспі́в, *-ву*［阳］〈乐〉独唱歌曲

соль［不变，中］〈乐〉长音阶的第五音

со́льдо［不变，中］索利多（意大利旧时铜币，等于二十分之一的里拉）

со́льний［形］单独表演的，独唱的，独奏的，独舞的

сольови́й［形］①盐的，食盐的 ～ ро́зчин 盐溶液 ②〈化〉盐（类）的

сольфе́джіо［不变，中］〈乐〉①视唱练耳（一种音乐练习）②（学校中的）视唱练习课

со́люкс, *-са*［阳］〈医〉太阳灯，索鲁克斯灯

соля́ний［形］〈化〉盐（类）的 ～на кислота́〈化〉盐酸

соляни́й［形］食盐的；〈化〉盐（类）的 ～ні́ копа́льні 盐矿

соля́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*［阴］①（食桌上的）盐瓶 ②〈烹〉肉丁（或鱼丁）稠辣汤；肉（或鱼、蘑菇）焖酸白菜

соля́рій, *-рію* 五格 *-рієм*［阳］日光浴场（浴室）

соля́рка, *-ки* 三、六格 *-ці*［阴］〈口语，技〉太阳油，索拉油（粗柴油），草黄油

соля́ровий［形］：◊ **соля́рове ма́сло**〈技〉太阳油，索拉油

сом, *-ма* 复 *-ми́*, *-мі́в*［阳］〈动〉鲇鱼

сомення́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та*［中］小鲇鱼

соми́на, *-ни*［阴］鲇鱼肉

со́мовий［形］鲇鱼的；捕鲇鱼用的；用鲇鱼做的

сон[1], *сну* 复 *сни*, *снів* [阳] ①睡,睡眠 Сон налягáє(наліг) *на кóго* 某某困极了,睡意袭向某人 ②(转)沉睡,沉寂(夜间或冬季的自然界状况) ③梦 бáчити ～ 做梦,梦境;(转)梦想,幻想 ◇ **крізь(чéрез)сон** 在睡梦中,蒙眬中…

сон[2], *сóну*[阳] 及 **сон-травá**, *сон-травй* [阴](植)伸展白头翁

сонáнт, *-та* [阳](语言)(语言学中)响音;(音位学中)响声辅音,半元音

сонáта, *-ти* [阴](乐)奏鸣曲

сонатíна, *-ни* [阴](乐)小奏鸣曲

сонáтний [形] сонáта 的形容词

сонéт, *-та* [阳](诗)十四行诗(两节四行,两节三行)

сонéтний [形] сонéт 的形容词

сóнечко, *-ка* 复二 *-чок* [中] ①сóнце 的表爱 ②(动)瓢虫(科)(俗名花大姐)

сонлúвий [形] 贪睡的,好打盹的;(转)精神萎靡的,无精打采的(副 **сонлúво**)

сонлúвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 贪睡,好打盹;(转)精神萎靡,无精打采

сонм, *-му* [阳] 及 **сóнмище**, *-ща* [中](文语,讽)(一)大群,大伙,好多

сóнмище [中] ＝сонм

сóнний [形](副 **сóнно**) ①睡眠的;正睡着的,梦中的 ②昏昏欲睡的;半睡不醒的 ③催眠的,安眠的 ④(转)沉睡的,沉寂的;消沉的,懒散的 ◇ **сóнна артéрія** (解)颈动脉 **сóнна хворóба**(医)(非洲)睡眠病

сóнник, *-ка* [阳] 圆梦(详梦)的书

сóнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **соннóта**, *-ти* [阴] сóнний 2,4 解的名词

соннóта [阴] ＝сóнність

сонóрний [形](语言)响声的

сон-травá [阴] ＝сон[2]

сóнце, *-ця* [中] ①太阳,日 ②[大写](天)太阳 ③太阳发出的光和热;太阳照射的地方 ④(转)(光明的、伟大的)源泉;生命的源泉,光明幸福的源泉 ⑤受崇拜的人,被爱慕的人;有名望的人 ⑥恒星 ⑦(体)大回环(单杠的一种动作) ◇ **гíрськé сóнце**(医)太阳灯,石英灯 **до сóнця** 很早,在日出之前 **за сóнця** 白天,在天黑以前 **під сóнцем** 在世界上 **прóти сóнця** 面向着太阳

сонцестоя́ння, *-ня* 复二 *-я́нь* [中](天)二至点

сонькó, *-кá* [阳及阴](口语)好睡的人,嗜睡的人

сóня, *-ні* 五格 *-нею* ①[阳及阴](口语)好睡的人,嗜睡的人 ②[阴](动)睡鼠

сóнячний [形] ①太阳的 ～ на систéма (天)太阳系 ～ час (天)太阳时 ②利用太阳光的 ③(有)阳光的,阳光普照的;朝阳的 ～ бік 阳面 ④(转)明朗愉快的,非常高兴的,喜气洋洋的 ◇ **сóнячний годúнник** 日规,日晷 **сóнячний удáр**(医)日射病,中暑

сóнячність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 日光明朗;阳光照明(度)

сóнячно [副] ①сóнячний 的副词 ②[用作无人称谓语] 天气晴朗

сóняшник [阳] ①*-ка*(一棵)向日葵 ②[集] *-ку* 葵花,向日葵;葵花子

сóняшниковий [形] 向日葵的;葵花子(制)的 ～ве насíння 葵花子

соняшничúна, *-ни* [阴](口语)向日葵的茎(杆)

соняшничúння, *-ня* [中,集] 向日葵茎(杆)

сопíлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лкú*, *-лóк* [阴] 索别尔笛(乌克兰的一种民族管乐器);芦笛

сопілкáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-кáрю* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-рáм* [阳] 及(少用)**сопíльник**, *-ка* [阳] 索别尔笛演奏者;芦笛手

сопíлковий [形] сопíлка 的形容词

сопíльник [阳](少用)＝сопілкáр

сопíти, *-плю́*, *-пéш*, *-пемó*, *-петé*, *-пля́ть* 过去时 *-пíв*, *-пíла* [未] 及 **соптú**, *-пý*, *-пéш*, *-пемó*, *-петé* 过去时 *сіп*, *соплá* [未] **сопнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] ①(鼻子)发出喘息声,发出呼哧声 ②(转)(机器)发出类似喘息的声音;不时发出轻微的呼哧声

сóпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴](圆顶的)山冈,山丘

сóпковий [形] сóпка 的形容词

соплúвий [形] ①(口语)(好)流鼻涕的;被鼻涕弄脏的 ②(转,蔑)太年轻不懂事的

сóплі, *-пель* [复](单 **сóпля**, *-плі* [阴])

鼻涕

сопло́,*-ла́* 复 *-пла*,*-пел* [中]〈机〉喷嘴，喷口；水管嘴

сопловий [形] сопло́ 的形容词

со́пля,*-плі* [阴] 及 **сопля́к**,*-ка́* [阳] ①〈口语〉一滴(一条)鼻涕 ②〈转，蔑，少用〉黄口孺子，乳臭小儿；饭桶，没用的家伙

сопля́к [阳] ＝со́пля

сопну́ти [完，一次体] 见 сопіти

сопра́но ①[不变，中] 女高音，高音部 ②[阴]〈乐〉女高音歌手

сопра́новий [形] сопра́но 的形容词

сопти́ [未] ＝сопіти

сора́тник,*-ка* [阳] ①战友 ②志同道合的人

сора́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] сора́тник 的女性

со́рго [不变，中]〈植〉高粱，蜀黍

со́рговий [形] со́рго 的形容词

со́рок,二、三、五、六格 *-ка́* [数量数词] 40

соро́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ро́к* [阴] ①〈动〉喜鹊 ②〈转〉多言的人(多指妇女)

сорокалі́тній 及 **сорокарі́чний** [形] 40 年的；40 岁的；40 周年的

сорокалі́ття,*-тя* 复二 *-лі́ть* [中] 及 **сорокарі́ччя**,*-чя* 复二 *-рі́ч* [中] ①40 年 ②40 周年(纪念日)

сорокарі́чний [形] ＝сорокалі́тній

сорокарі́ччя [中] ＝сорокалі́ття

сороко́вий [顺序数词] 第 40

сорокови́ни,*-ви́н* [复] 及 **сорочи́ни**,*-чи́н* [复]〈旧，宗〉(人死后的)第 40 天，40 忌日(死后第 40 天的追荐仪式)

сорокову́ст [阳]〈宗〉＝сорокоу́ст

сорокопу́д,*-да* [阳]〈动〉伯劳

сорокоу́ст 及 **сорокову́ст**,*-та* [阳]〈宗〉40 天祈祷(东正教中人死后 40 天内为死者所做的追荐仪式)

со́ром,*-му* [阳] ①羞愧，惭愧 без [уся́кого] ～му 一点都不感到惭愧 на ～ кому́ [插入语] 真惭愧，说来惭愧 ②〈口语〉耻辱 ③羞涩，害臊；难为情，尴尬 ④〈口语〉阴部，私处 ⑤[用作谓语]〈口语〉丢人，可耻

соро́мити,*-млю*,*-миш*,*-млять* 命令式 *-ро́м* [未] *кого́-що* ①指责…使其感到羞愧，羞辱 ②侮辱，凌辱，使受辱 ③使发窘，使难为情

соро́митися,*-млюся*,*-мишся*,*-млятьса* 命令式 *-ро́мся* [未] ①感到害羞，惭愧；耻于，羞于 ②腼腆；感到受拘束；发窘

соромітний 及 **соромі́тницький** 及 **соромі́цький** [形] ①可耻的；无耻的 ②猥亵的，淫秽的；下流的

соромі́тник,*-ка* [阳] 不知羞耻的人，下流的人

соромі́тництво,*-ва* [中] 下流话，猥亵话；下流勾当，卑鄙行为，无耻行为

соромі́тницький [形] ＝соромі́тний

соромі́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] соромі́тник 的女性

соромі́цький [形] ＝соромі́тний

соромли́вий 及 **сором'язли́вий** 及 **сором'язни́й** [形] 害羞的，羞怯的；腼腆的，拘谨的(副 **соромли́во** 及 **сором'язли́во** 及 **сором'я́зно**)

соромли́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 及 **сором'язли́вість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴]及 **сором'язні́сть**,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] соромли́вий 及 сором'язли́вий 及 сором'язни́й 的名词

со́ромно [副，用作谓语]〈口语〉丢人，可耻；觉得害羞，觉得惭愧；羞于

сором'язли́вий [形] ＝соромли́вий

сором'язли́вість [阴] ＝соромли́вість

сором'язни́й [形] ＝соромли́вий

сором'я́зність [阴] ＝соромли́вість

сорочá,*-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* [中] 及 **сороченя́**,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈鸟〉鹊雏

соро́чачий [形] ＝соро́чий

сороченя́ [中] ＝сорочá

соро́чий 及 **соро́чачий** [形] 喜鹊的

сорочи́ни [复] ＝сорокови́ни

соро́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*,*-чо́к* [阴] ①衬衣，男衬衫；女内衣 ②〈冶〉套，衬板；表板，表层 ③〈印〉护书纸，包封 ◇ **роди́тися у соро́чці** 生下来就很富有，很幸福 **залиша́ти без соро́чки** 使…倾家荡产

соро́чко́вий [形] 衬衣的；做衬衫用的

сорт,*-му* 复*-ти́*,*-ті́в* [阳] ①(商品的)等级,品级 ②(农)(同一种作物的不同特性)品种 нови́й ~ пшени́ці 小麦新品种 ③(口语)(泛指)种,类 ◇ **пе́ршого со́рту** 一流的,头等的

сорта́мент,*-му* [阳]及 **сортиме́нт**,*-му* [阳](专) ①(材料、产品的)规格、型号 ②(某种材料、产品的)品种,种类 ③[集](某一地区同类作物的)品种

сортиме́нт [阳] =сорта́мент

со́ртний [形](专) ①一级的 ②上等的,高级的

со́ртність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] ①品级,等级,品种等级 ②优良品种,珍贵品种

сортови́й [形] ①(农)精选的;品种的 ②一级的,高级的 ③(冶)型材的 ~**ве́** залі́зо(冶)型铁,条铁

сортува́льний [形] ①分类的,分等的;拣选的;用于分类(分等)的 ②[用作名词] **сортува́льна**,*-ної* [阴] 分类室,分类处,筛选间 ◇ **сортува́льна гі́рка** (铁路)驼峰(编组场)

сортува́льник,*-ка* [阳](专) ①分拣员,分拣工,分类员 ②分拣机,分类机

сортува́льниця,*-ці* 五格*-цею* [阴] сортува́льник 的女性

сортува́льня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] =сортува́льна

сортува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] *що* 分类,分级,分等;精选;(转,口语)(根据某种特征将人)分类

соси́ска,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-сок* [阴] 小灌肠;[复] 热的小灌肠(菜名)

соси́сковий [形] соси́ска 的形容词

со́ска,*-ки* 三、六格*-ці*复二*-сок* [阴] 奶头,奶嘴

со́сковий [形] со́ска 的形容词

соско́вий [形] сосо́к 的形容词

со́сна́,*со́сни́* 复*-сни*,*-сен* [阴](植)松树

сосни́к,*-ку́* [阳] 及 **сосня́к**,*-ку́* [阳] ①松林 ②[集] 松木(指原木、板材)

сосни́на,*-ни* [阴] ①(一棵)松树 ②松林

сосно́вий [形] 松树的;用松木制的;从松木提炼的

сосня́к [阳] =сосни́к

сосо́к,*-ска́* [阳] 乳头,奶头

сота́ти,*-та́ю*,*-та́єш* [未] ①拉出来卷上(缠,绕);松开;拆开 ②拖,拉,曳;(用断续、急促动作)扯,拔 ◇ **сота́ти жи́ли** *з ко́го*(转,口语)折磨…

сота́тися,*-та́юся*,*-та́єшся* [未] ①松开,散开;抻出;(编织物)散结,脱线 ②(转)流淌,渗透,透过 ③(转,口语)(无目的地)走来走去,徘徊

со́те́нний [形] ①(史)哥萨克骑兵连的;(古罗斯)百人队的 ②[用作名词] **со́те́нний**,*-ного* [阳] 哥萨克骑兵连连长;(古罗斯)百人长,百人队队长 ③[用作名词] **со́те́нна**,*-ної* [阴](口语)一百卢布的钞票

со́тий [顺序数词] ①第一百 ②百分之一的;(转)少量的,微不足道的 ◇ [в] **со́тий раз** 第一百次;非常多次

со́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](某种计量单位如公顷等的)百分之一

со́тник,*-ка* [阳](史) ①16—18 世纪乌克兰哥萨克的百人长 ②(古罗斯的)百人长,百人队队长 ③革命前俄国哥萨克军队的军衔(相当于中尉)

со́тня,*-ні* 五格*-нею* 复二*-тень* [阴] ①百,100 ②[只用复数] 许多,大量,成百上千 ③(口语)100 卢布的钞票 ④(史)百人队(古罗斯的军队单位,由 100 人组成) ⑤(史)乌克兰 16—18 世纪的地域行政单位和军队单位 ⑥(史)(古罗斯、俄罗斯和乌克兰的)同业公会 ⑦(史)革命前俄罗斯哥萨克军队的小分队

со́ус,*-су* [阳] ①调味汁,浇汁;沙司 ②(绘画用的)墨汁

со́усний [形] со́ус 1 解的形容词

со́усник,*-ка* [阳] 及 **со́усниця**,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 调味汁碗

со́усниця [阴] =со́усник

софі́зм,*-му* [阳](文语)诡辩

софі́ст,*-та* [阳] ①(文语)诡辩士 ②(哲)古希腊诡辩学派的哲学家;哲人,智者

софі́стика,*-ки* 三、六格*-ці* [阴] ①诡辩(术) ②(哲,史)诡辩派学说

софісти́чний [形] ①(文语)诡辩的 ②(哲)诡辩学派的

софі́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] софі́ст 的女性

софі́т,*-та* [阳] ①(建)拱腹面,拱里,拱圈内面 ②(剧)顶饰 ③(剧)天幕灯,顶

灯;照台灯

coxá, *-хú* 三、六格 *-сí* 复 *cóxu*, *cix* [阴] ①〈农〉木柄犁,木犁 ②用作支柱的粗木杆(通常顶端有杈)

сóхнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *сох*, *сóхла* 及 *сóхнув*, *сóхнулá* [未] ①(变)干,干涸 ②(植物)凋萎,变蔫,枯萎 ③〈转,口语〉(指人)憔悴,变虚弱,罹病 ④〈转〉(人体部分功能)不断减弱,逐渐消失

соцзабéз, *-зу* [阳] ①社会保障,社会赡养 ②社会保障处,社会赡养处

соціáл-демокрáт, *-та* [阳] 社会民主党人

соціáл-демократи́зм, *-му* [阳]〈政〉社会民主主义

соціáл-демократи́чний [形] соціáл-демокрáтія 的形容词

соціáл-демокрáтія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] ①〈政〉社会民主派 ②社会民主党

соціалíзм, *-му* [阳] 社会主义;社会主义制度;社会主义学说

соціалізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *що* 使成为社会公有的,使社会化,使社会主义化

соціалізувáтися, *-зýється* [未,完] 社会化,社会主义化,成为社会主义的

соціалíст, *-та* [阳] ①社会主义者 ②社会党人

соціалісти́чний [形] ①社会主义的 ②社会民主主义的;社会党的 ◇ **Вели́ка Жовтнéва соціалісти́чна революція**〈史〉伟大十月社会主义革命

соціалíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] соціалíст 的女性

соціáльний [形] 社会的,社会性的,社会上的 ◇ **соціáльне похóдження** 社会出身

соціáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 社会性

соціáльно [副] 在社会上;为社会利益;适于社会要求;从社会观点 ~ небезпéчний〈法〉危害社会的

соціóлог, *-га* [阳] 社会学家

соціологíчний [形] соціолóгія 的形容词

соціолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 社会学

сóціум, *-му* [阳] ①〈经,地理〉地域性社会群体,区域性人口集团 ②〈语言,心理〉社会语言集团

соцстáн, *-ну* [阳] 社会地位

соцстрáх, *-ху* [阳] 社会保险

сóцький, *-кого* [阳]〈史〉①(革命前的俄罗斯和乌克兰由村会选出来的)乡村警察 ②百人(队)长

сочеви́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈植〉兵豆 ②[集] 滨豆,兵豆(指果实)

сочеви́чний [形] сочеви́ця 的形容词 ◇ **продáти за сочеви́чну юшку** 为蝇头微利,贪一点小便宜而出卖

сочи́стий [形] 鲜美多汁的

сочи́ти, *-чý*, *-чи́ш*, *-чи́ть*, *-чимó*, *-читé* [未] *що* ①(一滴一滴地)滴出,渗出 ②*що* 采集(树汁)~ мед із стільникíв 从蜂房中采集蜂蜜 ③*за ким-чим*〈口语〉监视,盯梢

сочи́тися, *-чи́ться* [未] ①(液体)滴出,流出,渗出 ②〈转〉(声音、光亮)传进,透进

сóшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]〈技〉①支架,三脚架 ②〈军〉(射击时支枪的)脚架;(守卫室里的)枪架 ③〈农〉小木犁

сошни́к, *-кá* [阳] ①〈农〉(犁)铧,犁刀;开沟器 ②〈军〉(炮的)驻锄;(轻机枪的)脚爪

сою́з, *-зу* [阳] ①联合,团结 ②联盟;同盟 диплома́тичний ~ 外交同盟 ◇ **Сою́з Радя́нських Соціалісти́чних Респýблік**〈史〉苏维埃社会主义共和国联盟 **Радя́нський Сою́з**〈史〉苏维埃联盟,苏联

сою́зка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴]〈专〉①(皮靴等的)包头 ②(皮鞋帮的)前尖

сою́зний [形] ①联盟的,同盟的 ②苏联的

сою́зник, *-ка* [阳] ①同盟者,联合行动者 ②盟国,盟邦,盟军

сою́зницький [形] сою́зник 的形容词 ~кі зобов'я́зання 同盟者的义务

сою́зниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сою́зник 的女性

сóя, *сóї* 五格 *сóєю* [阴]〈植〉黄豆,大豆

спад[1], *-ду* [阳](山丘等的)斜面,坡面;山坡

спад[2], *-ду* [阳] ①落下,脱落 ②衰退,缩减,下降;亏损 ~ виробни́цтва 生产下

降 ③(体力、精神、才智等)衰弱 ◊ **іти́ на спад** 1)开始减少,开始缩小 2)接近末尾,临近终结 3)开始落山(指太阳) **на спа́ді лі́та** 夏末

спада́ти,*-да́ю*, *-да́єш* [未] **спа́сти**[1], *спаду́*,*спаде́ш*,*-демо́*,*-дете́* [完] ①落下,掉下;脱落(指树叶、花、果等) ②坠落,跌落;(转)出其不意地遭到(某种困难或不幸),(灾难突然)降临 ③[只用未完成体](指雨、雪、露、霜、雾等)下、降 ④[只用未完成体](毛发、织物等)垂下,耷拉 ⑤(夜幕、黄昏等)降临 ⑥想起,产生(一个念头),想起要(做某事) ⑦(数量)缩减,下降;(涨水)回落;(气温、气压、价格等)下降 ⑧(口语)应得到,摊到;碰上(困难、命运等),遭遇到(…命运)~сти на до́лю *кому́*(*чию́*)…的命运落到…头上 ◊ **спада́ти**(**спа́сти**) **з го́лосу** 倒嗓,嗓子哑了 **спа́сти з лиця́**(**на виду́**,**з ті́ла**)脸(或身体)瘦了 **спада́ти**(**спа́сти**)**на си́лах**(**із сил**) 变得虚弱;筋疲力尽 **спа́сти на коня́** (口语)跳上马 [**нена́че**] **гора́ спа́ла з плече́й** 如释重负 **куди́ о́чі спа́ли**(与 **іти́** 等连用)信步而行,走到哪里算哪里 [**мов**] **полу́да** [**з оче́й**] **спа́ла** 恍然大悟

спа́дина,*-ни* [阴] 慢坡,斜坡

спа́дистий [形] 坡势缓的,慢坡的,不陡的(副 **спа́дисто**)~ лоб 高前额

спа́дистість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] спа́дистий 的名词

спадко́вий [形](副 **спадко́во**) ①继承的;世袭的,祖传的 ②遗传的 ◊ **спадко́ве пра́во**(法)继承法

спадко́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①(生物)遗传性 ②继承性,连续性

спадкоє́мець,*-мця* 五格 *-мцем* [阳] ①(法)继承人 ②(转)(事业、传统的)后继者,继任者

спадкоє́миця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] спадкоє́мець 的女性

спадкоє́мний [形](副 **спадкоє́мно**) ①继承的;(按顺序)递传的 ②遗传的

спадкоє́мність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①(生物)遗传性 ②继承性,连续性~ вла́ди 政权的继承性

спадкоє́мство,*-ва* [中] ①(法)继承 ②继承,递传,连续相继

спадкува́ння,*-ня* [中](法)继承

спадни́й [形] 递降的,递减的 ~ на́голос (语言)递降的重音

спа́док,*-дку* [阳] 及 **спа́дщина**,*-ни* [阴] ①(法)遗产 ②(文化、思想、科学等的)遗产 оде́ржаний у ~ (спа́дщину)继承的遗产

спа́дщина [阴] =спа́док

спазм,*-му* 复 *-ми*, *-мів* [阳] 及 **спа́зма**,*-ми* 复 *спа́зми*,*спазм* [阴] ①(食道、肠道、胃、咽喉等部位的)痉挛,抽搐 ②(某种感情的)迸发,猛然发作

спа́зма [阴] =спазм

спазмати́чний [形] спазм 及 спа́зма 的形容词(副 **спазмати́чно**)

спай,*спа́ю* 五格*спа́єм* [阳] ①(技)焊接处,焊口 ②不同金属或金属与非金属的联结部分

спа́йка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①(技)焊接处,焊口 ②(转)亲密关系,团结 ③(生物,医)连合,粘连

спако́вувати,*-ко́вую*,*-ко́вуєш* [未] 及 **спакува́ти**,*-ку́ю*,*-ку́єш* [完] *що* 包装好,装入

спако́вуватися, *-ко́вуюся*, *-ко́вуєшся* [未] **спакува́тися**,*-ку́юся*,*-ку́єшся* [完] ①包装自己的东西,收拾行李 ②装(得)下,装(得)进去;打(成)包

спакува́ти [完] 见 спако́вувати

спакува́тися [完] 见 спако́вуватися

спа́лах,*-ху* [阳] ①突然着火;突然发光;突然闪烁(~ ~ ~) ②(转)突然发生,爆发,勃发(感情,情绪);突然发怒

спалахну́ти [完] 见 спала́хувати

спала́хувати, *-ла́хую*, *-ла́хуєш* [未] **спалахну́ти**,*-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*,*-нете́* [完] ①突然着火;突然旺起来,炽烈起来 ②突然发光,发出亮光 ③(眼睛)闪闪发光 ④(转)燃起(某种强烈的感情、愿望等) ⑤(转)(脸色)发红,显现红晕 ⑥(转)爆发,突起 Спалахну́ла війна́. 爆发了战争。

спалені́лий [形] ①突然着起火来的,突然炽烈的 ②突然发光的,突然闪烁的 ③突然爆发的,突然发生的 ④面红耳赤的,(脸色)显现红晕的 ⑤(嘴唇)干裂的

спалені́ти,*-ні́ю*, *-ні́єш* [完] ①突然着火;突然旺起来;突然发光,突然闪烁

(一下) ②(转)突然发生,爆发;突然发怒 ③(转)变得鲜红;脸红起来

спалéнний 及 **спали́мий** [形](专)可燃的

спалéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **спали́мість**, *-мості* 五格 *-містю* [阴] 可燃性

спали́мий [形] =спалéнний

спали́мість [阴] =спалéнність

спали́ти [完] 见 спáлювати

спáльний [形] ①睡眠(用)的 ~ вагóн 卧铺车厢 ~ мішóк 睡袋 ②寝室的,卧室的

спáльня, *-ні* 五格 *-ею* 复二 *-лень* [阴] ①寝室,卧室 ②卧室的全套家具

спáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **спали́ти**, *спалю́*, *спáлиш* [完] ①燃,烧,点燃(指取暖,照明);烧掉(劈柴等),燃尽 ②烧伤,烫伤,灼伤;晒坏,晒得黝黑 ③晒枯(植物)

спам'ятáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] (口语)苏醒过来,清醒过来

спантели́чений [形] 被弄糊涂的,弄得发懵的;疑惑不解的;受窘的,为难的;不知所措的(副 **спантели́чено**)

спантели́чити [完] 见 спантели́чувати

спантели́читися [完] 见 спантели́чуватися

спантели́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **спантели́чити**, *-чу*, *-чиш* [完] *когó-що* ①(口语)把…弄糊涂,使莫名其妙 ②使困惑莫解,使为难;使不知所措

спантели́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **спантели́читися**, *-чуся*, *-чишся* [完] 糊涂,发懵;感到莫名其妙,感到为难

спаплю́жити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-лю́ж* [完] *когó-що* 粗暴地指责,败坏…的名声;污辱

спаралізувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [完] *когó-що* (医)使麻痹,使瘫痪

спáрений [形] 成对的;由两个组成的;双重的(副 **спáрено**) ~на бригáда (铁路)两班(倒)包乘组

спáреність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] спáрений 的名词

спáржа, *-жі* 五格 *-жею* [阴](植)天冬草,天门冬

спáржевий [形] спáржа 的形容词

спáрити, *-рю*, *-риш* 命令式 *спар* [完] *що* ①用(炉中)余热煮开牛奶 ②使发霉,使腐烂 ~ зернó (сíно) (口语)使粮食(干草)腐烂,发霉 ③使成双 ~ коня́ 套两匹马

спáритися, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *спáрся* [完](因为热)出汗,流汗

спарóвувати, *-ровую*, *-рóвуєш* [未] **спарувáти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] *когó-що* ①使联合成双,使成对;使在一起工作,搭配起来 ②使相会,使相识;结识;使…娶妻 ③(生理)使(动物)交配,使交尾

спарóвуватися, *-рóвуюся*, *-рóвуєшся* [未] **спарувáтися**, *-ру́юся*, *-ру́єшся* [完] ①(口语)(两人)合伙干活,(干活时)配成对 ②结婚;(男子)娶妻 ③(生理)(文语)交媾;(动物)交配,交尾

спартакіáда, *-ди* [阴](体)运动会

спартáківець, *-вця* [阳] ①(史)斯巴达克同盟盟员 ②[复] 斯巴达克派

спартáківський [形] спартáківець 的形容词

спартáнець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] ①(史)(古希腊城邦斯巴达实行严格军事纪律的)斯巴达人 ②(转)生活上律己极严的人(按斯巴达方式生活的人)

спартáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] спартáнець 的女性

спартáнський [形] спартáнець 的形容词

спартáчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-тáч* [完] 及(少用) **спартóлити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* (口语) ①弄坏,损坏 ②粗制滥造,(马虎、仓促地)做

спартóлити [完](少用)=спартáчити

спарувáти [完] 见 спарóвувати

спарувáтися [完] 见 спарóвуватися

Спас[1], *-са* [阳](宗) ①救世主(指耶稣基督),耶稣圣像 ②救主寺(奉献给救主耶稣的教堂) ③救主节(东正教的三个节日,俄历 8 月 1 日,6 日,16 日);基督登山变容节(天主教定为 8 月 6 日)

спас[2], *-су* [阳]: ◇ **спáсу немáє (немá)** 1)对…没办法,摆脱不掉 2)…得要命,…得没法活

спасáти[1], *-сáю*, *-сáєш* [未] 及(少用) **спáсувати**[1], *-сую*, *-суєш* [未] **спасти́**[2], *-су́*, *-сéш*, *-семó*, *-сетé* [完] *що*

①(牲畜)践踏,踏坏,祸害(庄稼、草地等) ②〈农〉(用草或谷物作饲料喂牲畜)喂掉,喂完

спаса́ти[2], *-са́ю, -са́єш* [未] **спасти́**, *-су́, -се́ш, -семо́, -сете́* 过去时 *спас, спасла́* [完] *кого́-що* ①〈口语〉救,拯救;解救 ②〈宗〉拯救(灵魂),超度(亡魂)

спаса́тися, *-са́юся, -са́єшся* [未] **спасти́ся**, *-су́ся, -се́шся, -семо́ся, -сете́ся* 过去时 *спа́сся, спасла́ся* [完] ①得到解救;摆脱(某种危险);免受 ②〈宗〉救出自己的灵魂,免受地狱之苦,得到超升

спасе́нний [形] ①〈口语〉(能)救命的,援救的;解救的 ～на ду́мка 能解救的主意 ②有益的,起良好作用的 ～на душа́〈口语〉好心肠

спасе́нник, *-ка* [阳] ①〈宗〉上帝的侍者,主的仆人;遵守教规者 ②〈转,讽〉正人君子 ③〈宗,俗〉斋戒者

спасе́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] спасе́нник 的女性

спаси́бі [语气] *кому́* 谢谢 Вели́ке вам спаси́бі. 多谢您。◇ **за спаси́бі**〈口语〉白干(指干什么事只领情,不受惠)

Спаси́тель, *-теля* [阳,大写]〈宗〉救世主(即耶稣基督);耶稣圣像

спа́сівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①〈园〉大斋期成熟的苹果、梨的品种 ②〈宗〉圣母升天节的斋戒期

спаску́дити, *-джу, -диш* 命令式 *-ку́дь* [完] ①染污,弄脏;〈口语〉拉上屎 ②〈转〉污辱,玷辱

спаску́дитися, *-джуся, -дишся* 命令式 *-ку́дься* [完] ①(把自己身上)弄脏,(变)脏 ②〈转〉受污辱,成为有污点的

спа́сти[1] [完] 见 спада́ти

спа́сти[2] [完] 见 спаса́ти[1]

спасти́ [完] 见 спаса́ти[2]

спасти́ся [完] 见 спаса́тися

спа́сувати [未]〈少用〉= спаса́ти[1]

спа́ти, *сплю, спиш, спимо́, спите́, сплять* [未] ①睡,睡觉 ляга́ти ～躺下睡觉,就寝 ②〈转〉沉睡;安息,长眠(指死人) ③〈转〉消极,不振作,暮气沉沉

спа́тися [未,无人称]〈口语〉想睡,能睡着 не спи́ться *кому́* 睡不着

спа́тки 及 **спа́тоньки** 及 **спа́точки** 及 **спату́нечки** 及 **спату́ні** 及 **спату́сі** [不变]〈儿语,爱〉睡觉觉,睡觉觉吧;该睡觉觉了

спа́тоньки [不变] = спа́тки

спа́точки [不变] = спа́тки

спату́нечки [不变] = спа́тки

спату́ні [不变] = спа́тки

спату́сі [不变] = спа́тки

спаха́ти, *-ха́є* [未] 及〈少用〉**спа́хувати**, *спа́хує* [未] **спахну́ти**, *-не́* [完] ①突然着火;突然旺起来;突然发光;突然闪烁 ②(因激动等)涨红脸,面红耳赤

спахну́ти [完] 见 спаха́ти

спа́хувати [未] = спаха́ти

спаш, *-шу* 五格 *-шем* [阳](牲畜等)祸害(庄稼、草坪等)

спа́ювати, *спа́юю, спа́юєш* [未] **спая́ти**, *спаю́ю, спая́єш* [完] ① *що* 焊接上,焊在一起 ②〈转〉*кого́-що* 使联合起来,使团结在一起

спа́юватися, *спа́ююся, спа́юєшся* [未] **спая́тися**, *спаю́ся, спая́єшся* [完] ①焊接上,焊好,焊住 ②〈转〉团结在一起,联合起来;打成一片

спа́яний [形](副 **спа́яно**) ①焊接在一起的 ②〈转〉紧紧团结在一起的,打成一片的

спа́яність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] спа́яний 的名词

спая́ти [完] 见 спа́ювати

спая́тися [完] 见 спа́юватися

спе́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及 **спеко́та́**, *-ко́ти* [阴] ①热,炎热,酷热 ②暑热的夏天 ③〈转〉最紧张的时刻 ◇ **у са́му спе́ку** 1)一天中阳光烤得最热的时候 2)一年中最热的时候

спе́катися, *-каюся, -каєшся* [完] *кого́-чого́*〈口语〉摆脱,规避

спеко́та́ [阴] = спе́ка

спекта́кль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] ①(演出的)戏剧 ②〈转,口语〉奇观,有趣的场面

спекти́, *спечу́, спече́ш, спечемо́, спечете́* 过去时 *спік, спекла́* 命令式 *спечи́* [完] *кого́-що* ①烤(烙,烘)熟 ②(被火或其他热源)灼伤,烫伤 ③(肉类菜肴)煎(炸,烤)熟;裹上面烤熟 ④烧掉,烧尽

◇ **спекти́ собі́ па́льці(ру́ки)** *на чо́му* (口语,谑)碰钉子;(在某方面)弄得焦头烂额

спекти́ся[1],*спечу́ся,спече́шся,спечемо́ся,спечете́ся* 过去时 *спі́кся,спекла́ся* 命令式 *спечи́ся* [完] ①(被)烤(烙,烘)熟 ②(自己)烧伤,烫伤;(口语)燎焦(自己的发、肤、衣服) ③(肉类菜肴)煎(烤,炸)熟 ④自焚;晒伤(自己的)皮肤

спекти́ся[2] [完] 见 спіка́тися

спектр,*-ра* [阳](理)谱;光谱;波谱

спектра́льний [形](理)спектр 的形容词

спектрогеліо́граф,*-фа* [阳](天)太阳单色光照相仪,日光摄谱仪

спектрогеліоско́п,*-па* [阳](天)太阳单色光(观测)镜

спектрогра́ма,*-ми* [阴](理)光谱(照)片,光谱图

спектро́граф,*-фа* [阳](理)摄谱仪

спектрографі́чний [形] 摄谱仪的,用摄谱仪的

спектро́метр,*-ра* [阳](理)分光计,分光仪

спектрометри́чний [形] спектроме́трія 的形容词

спектроме́трія,*-рії* 五格 *-рією* [阴](理)度谱术,光谱测定法

спектроско́п,*-па* [阳](理)分光镜

спектроскопі́чний [形] спектроскопі́я 的形容词

спектроскопі́я,*-пії* 五格 *-пією* [阴](理)光谱学;波谱学

спекулюва́ти,*-лю́ю,-лю́єш* [未] *чим* 及 *на чо́му* ①做投机生意,投机,利用…投机 ②(转)(投机地)利用,乘机

спекуля́нт,*-та* [阳] ①投机商人 ②(转)投机分子,投机者

спекуля́нтка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] спекуля́нт 的女性

спекуля́нтський [形] спекуля́нт 的形容词

спекуляти́вний [形] 投机的

спекуля́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①投机买卖,投机倒把,黑市交易 ②(转)利用、乘…之机(谋私)

спе́реду ①[副] 在前面,在正面 ②[前](二格)在…前面,从…前面

спересе́рдя [副] 怒气冲冲地,非常生气地

сперечá́льник,*-ка* [阳] 好争论的人,好抬杠的人

спереча́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] спереча́льник 的女性

спереча́ння [中] =спере́чка

спереча́тися,*-ча́юся ,-ча́єшся* [未] ①争论,辩论;争吵 ②表示不同意,提出异议

спере́чка,*-ки* [阴] 及 **спереча́ння**,*-ня* [中] 争论,争辩;口角,争吵;(诉讼中的)争议

спе́рма,*-ми* [阴](生理)精液

сперматозо́їд,*-да* [阳](生物)精子,精虫,游动精子

спермаце́т,*-ту* [阳] 鲸蜡

спермаце́товий [形] 鲸蜡(制)的

спе́рти [完] 见 спира́ти

спе́ртий [形](指空气)沉闷的,混浊的,不新鲜的

спе́ртися [完] 见 спира́тися

спе́рш 及 **спе́ршу** [副] 最初,起初;(首)先,一开始,最初阶段 ◇ **сперш усьо́го** 首先

спе́ршу [副] =сперш

спецві́дділ,*-лу* [阳](工厂的)保密科

специ́фіка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 特点,特殊性,特性

специфі́чний [形](副 **специфі́чно**) ①特殊的,独特的 ②(技)特种的,特性的

специфі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] специфі́чний 的名词

спеціаліза́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 专门化,专业化

спеціалізува́ти,*-зу́ю, -зу́єш* [未,完] *кого́-що* ①使得到专门知识;使受专门教育 ~студе́нтів 使大学生受专门训练,对大学生进行专门教育 ②使专门化

спеціалізува́тися,*-зу́юся,-зу́єшся* [未] *на чо́му,у чо́му* 及 *з чо́го* ①获得…专门知识;学习…专业 ②专于…一门,专业化,专门化

спеціалі́ст,*-та* [阳] 专家;(口语)能手,行家

спеціалі́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] спеціалі́ст 的女性

спеціа́льний [形](副 **спеціа́льно**) ①

特别的，特殊的 ～ кореспондéнт 特派记者 ②专门的（知识等），专业的；（科技、工艺、艺术等）专科的 ～на освíта 专门教育

спеціáльність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①专门性，专业性 ②专业知识，专业技能；专长，（口语）（某人的）拿手本领 ③特点，独特之处

спецíвка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]（口语）工作服

спéція，*-ції* 五格 *-цією* 复 *-ції*，*-цій* [阴] ①[常用复数] 调味香料 ②（旧）药材，药剂

спецкóр，*-ра* [阳]（口语）特派记者，特约通讯员

спецкýрс，*-су* [阳]（高等学校深入研究某个题目的）专门课程，专题课

спецóдяг，*-гу* [阳] 工作服

спецпідготóвка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 专门训练，专业准备

спецшкóла，*-ли* 复二 *-кіл* [阴]（为有智力缺陷或生理缺陷的儿童开设的）特种学校

спивáти，*-вáю*，*-вáєш* [未] **спи́ти**，*зіп'ю*，*зіп'єш*，*зіп'ємó*，*зіп'єтé* 过去时 *спив*，*спилá* [完] *що* ①喝淡（指茶、咖啡等因多次添水而变淡）～ чай 把茶喝得没有味道了 ②喝去表面的一层 ③（口语）喝干，喝完

спивáтися，*-вáюся*，*-вáєшся* [未] **спи́тися**，*зіп'ю́ся*，*зіп'є́шся*，*зіп'ємóся*，*зіп'єтéся* 过去时 *спи́вся*，*спилáся* [完] 变成酒鬼，成为酒徒 ◇ **спи́тися з крýгу**（口语）成为完全堕落的酒徒

спиж，*-жу* 五格 *-жем* [阳]（旧）青铜

спижéвий [形] 青铜的，青铜色的

спи́лювати，*-люю*，*-люєш* [未] **спиля́ти**，*-ля́ю*，*-ля́єш* [完] *що* ①锯下，锯断，锯开 ②锉平 ③把（锯）锯坏；锯完

спиля́ти [完] 见 спи́лювати

спин，*-ну* [阳] 节制；（口语）安静，平静；休息 ◇ **спи́ну немáє（немá）** *комý-чомý* 制止不住，没法制止 **без спи́ну** 无节制地，不可遏制地 **не знáти（не мáти） спи́ну** 漫无节制；不知分寸

спи́на，*-ни* [阴] ①后背，脊背 ②（衣服的）后片 ◇ **за спи́ну не ллє** [无人称]（口语）没人催促…，…不必着急 **за спи́ною** *у кóго* 瞒着…（干某事），背地里 **на чужíй спи́ні виїжджáти** 为达到自己目的而利用别人 **стоя́ти за спи́ною** *чиє́ю* 暗中庇护（某人）

спинáтися，*-нáюся*，*-нáєшся* [未] **сп'я́стися** [完] 及 **зіп'я́стися** [完] 及 **зіпнýтися**，*зіпнýся*，*зіпнéшся*，*зіпнемóся*，*зіпнетéся* 过去时 *сп'я́вся*，*сп'ялáся* 命令式 *зіпни́ся* [完] ①向…伸手（探头），伸向，伸手想去取 ②登上，走上；升起，抬起；站起来；稍微抬起一些来；稍稍升高一点 ③（马）竖起前蹄，陡然立起来 ◇ **спинáтися（сп'я́стися）навшпи́ньки** 踮着脚站起来 **спинáтися（сп'я́стися）на нóги** 站立起来

спини́ти [完] 见 спиня́ти

спини́тися [完] 见 спиня́тися

спи́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①спи́на 1 解的指小 ②（椅子、沙发等的）靠背 ③（衣服的）后身 ④（口语）（一些物品的）背面；书背，书脊

спинни́й [形] спи́на 的形容词 ◇ **спинни́й мóзок**（解）脊髓 **спинни́й хребéт**（解）脊柱

спинномозкови́й [形] 脊髓的；脊的

спиня́ти，*-ня́ю*，*-ня́єш* [未] **спини́ти**，*спиню́*，*спи́ниш* [完] *когó-щó* ①使停止，使止步；使中断…过程，中止…的发展 ～ кров 止住血 ②阻止，制止（做某事）～ сльóзи 止住眼泪，停止哭 ③（把目光、注意力）指向…，停留在…上

спиня́тися，*-ня́юся*，*-ня́єшся* [未] **спини́тися**，*спиню́ся*，*спи́нишся* [完] ①停下，站住；停止行动，中止 ②忍住，克制住 ③（目光、注意力）停留在…上，集中在…上 ④停止吵闹（喊叫、啼哭等）

спирáти，*-рáю*，*-рáєш* [未] **спéрти**，*зіпрý*，*зіпрéш*，*зіпремó*，*зіпретé* 命令式 *зіпри́* [完] ①挤，挤紧；（压得、挤得）呼吸困难，喘不过气来 ②（为了稳定）用…顶住，使支住，撑住 ～ гóлову на долóню（рýку）用手掌（手）托住头 ～ рýки 用臂肘支撑身体 ③（转）根据，依据（某种理由、论据）◇ **спéрло віддих** [无人称]（由于剧烈活动或激动的情绪等）喘不过气来，上气不接下气

спирáтися，*-рáюся*，*-рáєшся* [未] **спéртися**，*зіпрýся*，*зіпрéшся*，*зіпремóся*

зіпретéся 命令式 *зіпрúся* [完] ①互相拥挤,挤在一起,聚在一起;(心胸)憋得难受,发闷 ②支着,靠着,扶着,撑住 ③[只用未完成体] 建筑在…基础上;(转)以…为基础的,根据…的 ◊ **дух спирáється(спéрся)**(口语)喘不过气来,上气不接下气

спирт, *-ту* 六格(*на*)*-тý* 复 *-тú*, *-тів* [阳] ①[单] 酒精;酒精饮料 ②(化)醇

спиртíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 酒精灯

спиртнúй [形] ①спирт 的形容词;制造酒精的,含酒精的 ②[用作名词] **спиртнé**, *-нóго* [中] 酒,酒类

спиртовúй [形] спирт 的形容词;使用酒精的,制造酒精的 ~ завóд 酒精(制造)厂

спиртувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *що* ①用酒精浸,浸上酒精 ②加酒精

спис, *-са* 六格 *-сі* 复 *-сú*, *-сів* [阳] 矛,枪,梭镖,(体育运动用的)标枪

списáти [完] 见 спúсувати

списáтися [完] 见 спúсуватися

спúсник, *-ка* [阳](军,史)(古时的)长矛兵

спúсок, *-ску* [阳] ①抄本,抄件 ②名单;清单,(列举…的)单子,表,目录 ③(登记用的)表格、文件

спúсувати, *-сую*, *-суєш* [未] **списáти**, *спишý*, *спúшеш* [完] *що* ①抄录下来,誊写,誊清 ②写满,写完(纸、笔等) ③描写,描述,记录,作笔记 ④(口语)绘画,临摹;画满 ⑤开清单,编目录,造表制册 ~ мéблі 把家具登记造册 ⑥(会计)冲销 ~з рахýнку(会计)销账 ⑦(海)解除职务,除名(一般指海员)~на бéрег(海)辞退(海员)使之离船上岸 ⑧(口语)鞭打(留下条条伤痕)

спúсуватися, *-суюся*, *-суєшся* [未] **списáтися**, *спишýся*, *спúшешся* [完] ①*з ким* 通信联系 ②(转,口语)(作家、艺术家、作曲家等)文思枯竭,再写不出作品来 ③(海)(海员)离职,辞职 ~ на бéрег 从船上离职

спитáти, *-тáю*, *-тáєш* [完] ①*когó-чогó*, *в кóго* 问,询问,探问,打听;提问 ②*когó*, *що*, *чогó*(口语)请示,请求许可(做某事) ③*з кóго* 要…负责,向…问罪

спитáтися, *-тáюся*, *-тáєшся* [完] *когó-чогó*, *про кóго-що* ①问,询问,探问,打听 ②*когó-чогó*, *у кóго*(口语)请示;请求许可 ◊ **не спитáвшись** [用作副词] 未经请示,未经许可

спúти [完] 见 спивáти

спúтися [完] 见 спивáться

спихáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] **зіпхнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-що* ①推开,推下 ②(转,口语)迫使离职,撵走,排挤 ③销售 ④(转)摆脱掉;打发走 ⑤推卸(工作、责任、过错) ◊ **зіпхнýти з очéй** 让…滚开

спúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①(车轮的)辐条,轮辐;伞骨 ②织针,编针

спів, *-ву* 复 *-ви*, *-вів* [阳] ①唱;歌唱 викладáти ~ви 教授声乐,教唱歌 ②曲调,歌调

співáвтор, *-ра* [阳] 合著者(人);共同创作者(发明者、设计者、提议者等)

співáвторство, *-ва* [中] 合著;共同创作(发明、设计、提议等)

співáвторський [形] співáвтор 及 співáвторство 的形容词

співáк, *-кá* 呼格 *-вáче* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] 及(口语)**співáка**, *-ки* [阳] ①歌手,歌唱家;合唱团歌手;教堂唱诗班歌手 ②(口语)歌曲爱好者,好唱歌的人 ③鸣声婉转的鸟,鸣禽

співáка [阳](口语)=співáк

співанка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *співанкú*, *співанóк* [阴] ①歌,歌曲 ②合唱排练,合唱排演

співáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] ①歌唱;(口语)(反复)唱,不时唱几句 ②演唱(某一角色) ③(禽鸟)鸣,啼 ④(转)(乐器)发出悦耳的声音 ⑤(用诗)歌颂,颂扬 ⑥(转,口语)反复地说;不停地唠叨,数落 ◊ **співáти дифірáмби** *комý-чомý* 为…唱颂歌,吹捧 **все своєї та своєї співáти**(口语)重复老一套

співáтися, *-вáється* [未,用作无人称] 想唱,能唱 не співáється(не співáлося)[无人称] 不想唱,不能唱

співáцький [形](乐)歌手的;歌唱的,声乐的;教堂唱诗班歌手的

співáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①女歌手,女歌唱家 ②爱唱歌的人 ③(转,蔑)唱轻佻低级歌曲的女歌手,唱

黄色歌曲的女歌手 ④鸣声婉转的鸟儿(指小表爱) ⑤女说唱演员,女说书人

співбе́сіда,*-ди* [阴](多指就社会、科学题目进行的)座谈会、讨论会

співбе́сідник,*-ка* [阳] 交谈人,对话人

співбе́сідниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] співбе́сідник 的女性

співвидаве́ць,*-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] 共同出版者,合作出版者

співви́нний [形](法)共同犯罪的

співви́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴](法)共同犯罪

співвинува́тець, *тця* 五格 *-тцем* [阳] 共同犯罪的人,同案犯

співвинува́тиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] співвинува́тець 的女性

співвіднести́ [完] 见 співвідно́сити

співвідно́сити,*-но́шу*,*-но́сиш* 命令式 *-но́сь* [未] **співвіднести́**,*-су́*,*-се́ш*, *-семо́*,*-сете́* 过去时 *-ні́с*,*-несла́* [完] *що* 使对比,确定相互间的关系

співвідно́ситися,*-но́ситься* [只用未完成体] 和…有关系,彼此相关;与…对比,相互对比

співвідно́сний [形] 有相互关系的,相互关联着的(副 **співвідно́сно**)

співвідно́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] співвідно́сний 的名词

співвідно́шення,*-ня* 复二 *-шень* [中](相互)关系;对比,对比关系;(数)比(值)

співвідповіда́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳](法)共同(民事)被告(人)

співвідповіда́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](法)співвідповіда́ч 的女性

співвітчи́зник,*-ка* [阳] 同胞,同国人

співвітчи́зниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] співвітчи́зник 的女性

співвла́сник,*-ка* [阳] 共有主,共有者

співвла́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] співвла́сник 的女性

співгромадя́нин,*-на* 复 *-дя́ни*,*-дя́н* [阳] 同一国籍的人,同胞;同乡

співгромадя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] співгромадя́нин 的女性

співдоповіда́ч,*-відача́* 五格 *-відаче́м* [阳] 作副报告的人

співдоповіда́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] співдоповіда́ч 的女性

співдо́повідь,*-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-відей* [阴] 副报告

співдру́жба,*-би* [阴] 及 **співдру́жність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①友谊(关系),友好团结;结合 ②(志同道合的友人组成的)联合团体,联谊会 ◇ **Співдру́жність Незале́жних Держа́в** 独联体

співдру́жність [阴] ＝співдру́жба

співе́ць,*-вця́* 五格 *-вце́м* [阳] ①歌手,歌唱家 ②说唱演员,说书人,讲故事的人

співе́цький [形](乐)歌手的;歌唱的;声乐的;教堂唱诗班歌手的

співжиття́,*-тя́* [中] 共同生活,合住;社会生活;日常生活

співзву́чний [形](副 **співзву́чно**) ①(乐)和音的;谐音的 ②(转)和谐的

співзву́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] співзву́чний 的名词

співзву́ччя,*-ча* [中] ①(乐)和音 ②(文语)谐音;(词语)音的相同或近似 ③(文学)叶韵,协韵 ④(转)协调,一致,相适应

співіснува́ння,*-ня* [中] співіснува́ти 的名词 ◇ **ми́рне співіснува́ння** 和平共处

співіснува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [未] 共同存在,(同时)并存,共处

співли́вий [形] ①(口语)好唱歌的,善于歌唱的;欲纵情歌唱的(指兴奋的心情) ②音调和谐的,动听的,发出拖长声音的

співме́шканець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] 同住一个寓所的人

співме́шканка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] співме́шканець 的女性

співмно́жник,*-ка* [阳](数)因子,因数

співнайма́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳](法)共同承租人;共同雇主

співнайма́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴](法)співнайма́ч 的女性

співомо́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](文学)根据民间趣闻、谚语等创作的幽默诗

співо́чий [形] ①歌唱的,声乐的;合唱

的 ②(指鸟)会啼啭的，善鸣的 ～ птах 鸣禽 ③(口语)好唱歌的，善于歌唱的

співпрацівник, *-ка* [阳] 同事；(机关、企业)工作人员，职员

співпрацювати, *-цюю*, *-цюєш* [未] 及 **співробітничати**, *-чаю*, *-чаєш* [未] ①合作；共事 ②在一起工作

співпраця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 合作，协作；协同动作，共同活动

співрежисер, *-ра* [阳]〈剧，电影〉联合导演，第二导演

співробітник, *-ка* [阳] ①同事，助手 ②(机关、企业的)工作人员，职员；(科研机关的)研究人员 науковий～科研人员；(刊物或多卷著作的)撰稿者；编者

співробітництво, *-ва* [中] ①协同动作；共同活动 ②在机关供职；为出版机构撰稿

співробітницький [形] співробітник 的形容词

співробітниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] співробітник 的女性

співробітничати [未] 见 співпрацювати

співрозмовець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 及 **співрозмовник**, *-ка* [阳] 交谈者，对话人

співрозмовник [阳] ＝співрозмовець

співрозмовниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] співрозмовець 及 співрозмовник 的女性

співспадкоємець, *-мця* 五格 *-мцем* [阳]〈法〉共同继承人

співспадкоємиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及〈少用〉**співспадкоємниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] співспадкоємець 的女性

співспадкоємниця [阴]〈少用〉＝співспадкоємиця

співтворчість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴]〈文语〉共同的创作

співун, *-на* 呼格 *-вуне* 复 *-ни*, *-нів* [阳] ①〈口语〉爱唱歌的人 ②〈口语〉歌手

співунка [阴] ＝співуха

співуха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 及 **співунка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈口语〉爱唱歌的人 ②〈口语〉歌手 ③鸣声婉转的鸟儿(指小表爱)

співучасник, *-ка* [阳] ①共同参与…者 ②同事，同伴，同伙，同行 ③(犯罪或其他勾当的)同谋者，合谋者

співучасницький [形] 同谋(者)的；狼狈为奸的；串通一气的

співучасниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] співучасник 的女性

співучасть, *-ті* 五格 *-тю* [阴] 共同参与；(指犯罪行为)同谋，狼狈为奸

співучий [形] ①〈口语〉好唱歌的；善于歌唱的 ②(指旋律)拖长声的；音调和谐的，动听的(副 **співучо**, **співуче**) ③(指鸟)会啼啭的，善鸣的

співучість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] співучий 2 解的名词

співчувати, *-ваю*, *-ваєш* [未] *кому-чому* ①同情，怜悯 ②赞同，支持 ③(思想感情上)共鸣，抱有同感

співчуваючий [形] ①同情…的，支持…的 ②[用作名词] **співчуваючий**, *-чого* [阳] **співчуваюча**, *-чої* [阴] 同情者，支持者

співчутливий [形](副 **співчутливо**) ①表示同情的，富有同情心的，富有怜悯心的 ②赞同的

співчутливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] співчутливий 的名词

співчуття, *-тя* 复二 *-тів* [中] ①同情，怜悯，怜恤 ②赞同，支持；同感，共鸣

спід, 二格 *споду* 六格(*на*)*споді* [阳] ①下部，底下；下面 з [самого] споду 从下面；从底上 з верху до [самого] споду 从上到下 на споді серця(душі)在内心深处 під сподом [用作副词] 从下面，自下(而上)，〈口语〉从底下 ②(器皿、抽屉、船舶等的)底，底部 догори сподом〈口语〉底儿朝天；〈转〉一团糟，完全颠倒 ③(衣服、织物等的)反面，背面，里面 ◇ **догори сподом**〈口语〉1)头朝下地 2)〈转〉底儿朝天；十分混乱，乱七八糟 **під сподом** [用作副词] 从下面；自下(而上)

спідлитися, *-люся*, *-лишся* [完] 及 **спідліти**, *-лію*, *-лієш* [完]〈口语〉变得堕落下流，变成卑鄙的家伙

спідліти [完] ＝спідлитися

спідлоба [副] 皱着眉头，蹙额地(看，瞧)

спідни́зу [副] 从下面，自下(而上)；从底下

спідни́ця, *-ці* 五格 *-цею* 复 *-ни́ці*, *-ни́ць* [阴] 裙子；(口语)衬裙

спідничи́на, *-ни* [阴](口语)裙子；衬裙

спідни́чний [形] 裙子的；制作裙子的

спі́дній [形] ①下面的，下边的，下层的 ~ня губа́ 下唇 ②穿在里面的，贴身穿的 ~ня кише́ня 里面的衣袋 ~ня біли́зна 内衣，衬衣 ③[用作名词] **спі́днє**, *-нього* [中] 贴身衣服，内衣 ④[用作名词] **спі́дні**, *-ніх* [复] 男式长衬裤

спідо́метр, *-ра* [阳](专)速度计，里程表

спідспо́ду [副] 从下面，自下而上地；(口语)从底下

спізнава́ти, *-наю́*, *-нає́ш*, *-наємо́*, *-нає-те́* [未] **спізна́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [完] *кого́-що* ①得知；发现，发觉 ②理解，了解；认识，认清 ③经受，感受，体会

спізнава́тися, *-наю́ся*, *-нає́шся*, *-наємо́ся*, *-наєте́ся* [未] **спізна́тися**, *-на́юся*, *-на́єшся* [完] ①*з чим* 体验到，感受；认识，理解 ②*з ким*(互相)接近，亲近起来；相遇，相逢

спізна́ти [完] 见 спізнава́ти

спізна́тися [完] 见 спізнава́тися

спі́знений 及 **спізні́лий** [形] 迟到的，(来得)太晚的

спі́знення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 迟到，误时，耽误，迟延

спізни́тися [完] 见 спізнюватися

спізні́лий [形] ＝спі́знений

спі́знюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **спізни́тися**, *спізню́ся*, *спі́знишся* [完] ①迟到，误点；未赶上 ~ на по́їзд 未赶上火车 ②*з чим* 迟延，延误，(做事)做晚

спійма́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [完] *кого́-що* ①捕住，捉住，逮住 ②(转)察觉到；捕捉到 ③*на чо́му*(转，口语)识破，揭穿 ④体验到，体会到

спійма́тися, *-ма́юся*, *-ма́єшся* [完] ①(被)捕获；落网，入套 ②*на чо́му*(转)被揭穿

спіка́тися, *-ка́ється* [未] **спекти́ся**², *спече́ться* [完] ①(血液)凝结；(脸等)凝上一层血污 ②[只用未完成体](技)烧结(成块)，熔结住，黏结住

спі́кер, *-ра* [阳] ①(政)(英、美等国众议院)议长 ②(体)(拳击中的)台上裁判员

спікі́рувати, *-рую*, *-руєш* [完](空)(飞机)俯冲

спі́лий [形] 成熟的，熟了的(指果实等)；发育了的(指身体)

спі́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] спі́лий 的名词

спі́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лки́*, *-ло́к* [阴] ①联合会，协会；社团 ②公司，社，会(指工业、贸易等组织) ③结合，联合；结交 трима́ти ~ку *з ким*(口语)和…交往，结交 у ~лці *з ким* 与(某人)一起，共同；与…合伙(经营事业) ◊ **спі́лка письме́нників** 作家协会 **професі́йна спі́лка** 工会

спілкови́й 及 **спілча́нський** [形] ①联盟的，同盟的；盟员的 ②联合会的；工会的

спілкува́ння, *-ня* [中] 来往，交际，联系

спілкува́тися, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [未] ①与…交往，来往，交际 ②(为共同行动)联合起来，团结起来

спілча́нський [形] ＝спілкови́й

спі́льний [形](副 **спі́льно**) ①公共的，公有的，公用的 ~на кімна́та 公用的房间 ②共同的，全体的；集体的；联合的 ~ними зуси́ллями(си́лами) 通过共同努力，靠大家的力量 за ~ною зго́дою 按照共同的协议 ~не підпри-є́мство(本国与外国的)合资企业 ③同一的，共同的 ④[用作名词] **спі́льне**, *-ного* [中] 共同点，相似之处 ма́ти ба-га́то спі́льного 有许多共同点，有许多相似之处 ◊ **не ма́ти ні́чо́го спі́льного** *з ким-чим* 1)与…无任何关系 2)与…毫无共同之处

спі́льник, *-ка* [阳] ①共同参与者，志同道合者 ②(犯罪行为的)同谋者 ③同盟者，联盟者 ④(史)对分制佃农

спі́льництво, *-ва* [中] ①同谋；狼狈为奸 ②共同进行，共同参与

спі́льницький [形] 同谋(者)的；狼狈为奸的；串通一气的

спі́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] спі́льник

的女性

спільність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①同一(性),一致(性);共同(性),协同(性) ~ світогляду 世界观的一致(性) ②不可分割的联系 ③(由共同的生活条件、共同目的、共同利益联系在一起的)人群,集团

спільнослов'янський [形] 共同斯拉夫(语)的

спільнóта [阴](由共同生活条件、共同目的、共同利益联系在一起的)人群;集团;共同体 світовá ~ 国际社会,世界大家庭

спінити [完] 见 спінювати

спінитися [完] 见 спінюватися

спінінг [阳](渔) ①*-гу* 绞竿钓鱼法 ②*-га* 绞竿(一种钓鱼工具)

спінінгíст, *-та* [阳] 使用绞竿的钓鱼者

спінювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **спінити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *спінь* [完] *що* 使起泡沫,搅起泡沫

спінюватися, *-нюється* [未] **спінитися**, *-ниться* [完] 起(泡)沫,翻花

спір, *спóру* [阳] ①争论,争辩;(围绕政治、理论、学术等问题在报刊进行的)辩论,论战,争鸣 ②[常用复数] 争执;(诉讼中的)争议

спірáль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-рáлей* [阴] ①螺状线;弹簧;螺旋形的东西 ②(数)螺(旋)线,蜷线 ③(空)盘旋下降,盘旋上升

спірáльний [形] 螺旋状的,螺线的

спірúт, *-та* [阳] ①行关亡术者,行招魂术者 ②迷信关亡术者

спіритúзм, *-му* [阳] 关亡(术),招魂术(迷信中与死者鬼魂交往)

спіритúчний 及 **спірúтський** [形] спіритúзм 及 спірúт 的形容词

спірúтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] спірúт 的女性

спірúтський [形] = спіритúчний

спіритуалíзм, *му* [阳](哲)唯灵论

спірка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①争论,争辩,辩论 ②(为琐事)口角,争吵;吵架 бýти в ~рці з *ким*(口语)与…断绝往来(不和)

спірний [形] 引起争论的;有争议的;发生争执的 ~не питáння 引起争论的问题,意见不一致的问题

спірність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] спірний 的名词

спірóметр, *ра* [阳](医)肺量计,呼吸量计

спірохéта, *-ти* [阴](医,生物)螺旋体,波体

спіти, *спію*, *спієш* [未] ①(作物、果实、蔬菜等)成熟,熟 ②(指人的身体和精神)发育成熟 ③(口语)(食物)做熟

спіткáти, *-кáю*, *-кáєш* [完] ①*когó-що* 遇见,碰见;(转)意外碰上 ②[只用第三人称] *когó*(某人)遇上(多指灾祸等),发生(某事) Йогó спіткáло гóре. 他遇到不幸的事。

спіткáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [完] ①*з ким* 相遇,相逢;碰到 ②[只用第三人称](多指灾祸等)发生;降临,遭受到

спіткнýтися [完] = спотикнýтися 见 спотикáтися

спітніти, *-нію*, *-нієш* [完] ①出汗,流汗 ②(物品)蒙有水汽,挂有水珠

спіч, *-чу* 五格 *-чем* [阳](在宴会等场合说的简短)欢迎词,祝词

спішити [未] 见 спішувати

спішúти, *-шý*, *-шúш*, *-шимó*, *-шитé* [未] 急忙地去(做某事),忙着去(某处);急忙赶紧(走)

спішний [形] ①紧急的,急促的;加快的,加急的 ~ лист 快信 ~на спрáва (робóта)急事,紧急的工作 ②匆忙的,慌忙的,仓促的;草率的 ~ вúсновок 仓促的推论 ~ною ходóю 急促的脚步(声) ③(口语)(指人)动作敏捷的

спішність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 急迫性,紧急性

спішно [副] ①спішний 的副词 ②[用作谓语] 没工夫,没有时间;没有耐心,忍不住

спíшувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **спíшити**, *-шу*, *-шиш* [完] *когó-що* 命令下马,使下马

спíшуватися, *-шуюся*, *-шуєшся* [未] **спíшитися**, *-шуся*, *-шишся* [完] 下马;(口语)下车,下自行车

сплав[1], *-ву* [阳] ①(木材的)流送,浮运;放(木排) ②木排;木筏

сплав[2], *-ву* [阳] ①(冶,化)合金,熔合物

②〈转〉综合体,合成物,水乳交融体

спла́вити[1] [完] 见 сплавля́ти[1]

спла́вити[2] [完] 见 сплавля́ти[2]

спла́витися [完] 见 сплавля́тися

спла́влювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈专〉熔合金工,合金熔炼工

сплавля́ти[1], *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **спла́вити**[1], *-влю*, *-виш*, *влять* 命令式 *сплав* [完] *що* ①流送(木材),放(木排) ② *кого́-що*〈转,口语〉摆脱;打发掉,送走,使脱手

сплавля́ти[2], *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **спла́вити**[2], *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *сплав* [完] ①*що* 使熔合,熔成合金 ②*кого́-що*〈转〉紧紧地连接在一起

сплавля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **спла́витися**, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* [完] ①熔合在一起,熔成合金 ②〈转〉紧紧地连接在一起

сплавни́й [形] 流送的;流送用的;适于流送的 ～ ліс 流送的木材 ～на́ рі́чка 适于流送的河流

сплавни́к, *-ка́* [阳]〈专〉木材流送工作人员,木材流送工人

спла́кати, *спла́чу*, *спла́чеш* 命令式 *сплач* [完]; ◇ **спла́кати о́чі**〈口语〉痛哭很久,哭伤眼睛

спла́катися, *спла́чуся*, *спла́чешся* 命令式 *спла́чся* [完]〈口语〉哭坏

сплакну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]〈口语〉哭几声,哭一阵

спла́кувати, *-кую*, *-куєш* [未]〈口语〉啜泣,哽咽,呜咽

спланерува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完]〈空〉滑翔;下滑

спланува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [完] *що* ①计划,拟订…的计划 ②〈建〉设计(某一工程)

спла́та, *-ти* [阴] 缴纳;偿清;支付 ～ заборго́ваності 偿还债务 ～части́нами 部分缴纳

сплати́ти [完] 见 спла́чувати

сплатни́й [形] спла́та 的形容词

спла́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **сплати́ти**, *сплачу́*, *спла́тиш* [完] *що* ①支付,付款 ②缴纳;缴清 ③付…的费,付酬;酬谢 ④(常指债务)偿还,偿清,抵偿

сплеск, *-ку* [阳] ①拍击声,浪涛拍岸声,汩汩声 ②拍掌

сплеска́ти[1], *-ка́ю*, *-ка́єш* [完] *кого́-що* 压扁,压平,砸扁

сплеска́ти[2], *сплещу́*, *сплє́щеш* [完]〈口语〉说好多(废话等);瞎说,乱说;贸然说出

сплеска́тися, *-ка́ється* [完](因压、砸等)成为扁的

спле́скувати 及 **сплі́скувати**, *-кую*, *-куєш* [未] **сплесну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①发出拍击声 ②(禽鸟)发出扑打翅膀的声音 ～ кри́льми́ ③拍手掌 ～ рука́ми ④*що* 泼掉;使(水)拍溅

спле́скуватися 及 **сплі́скува́тися**, *-кується* [未] **сплесну́тися**, *-не́ться* [完] ①(水、波浪等)击溅起来 ②带着响声溢出,满出

сплесну́ти [完] 见 спле́скувати

сплесну́тися [完] 见 спле́скуватися

сплести́ [完] 见 спліта́ти

сплести́ся [完] 见 спліта́тися

спле́тення, *-ня* 复二 *-тень* [中] 及 **сплеті́ння**, *-ня* 复二 *-ті́нь* [中] ①交错处,交叉点 ②交织,交错 ③〈转〉一连串(事件、现象等) ◇ **со́нячне спле́тення**〈解〉腹腔(神经)丛,太阳丛

сплеті́ння [中] ＝спле́тення

сплива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **сплисти́** 及 **спливти́**, *-ливу́*, *-ливе́ш*, *-ливемо́*, *-ливете́* 过去时 *сплив*, *сплила́* 及 *спливла́* [完] ①漂走;游走,流走;〈转〉消失,隐没;(时光)流逝 ②(沿着…表面)流下,淌下,滴下;(蜡烛等)淌油 ③(因流血过多或哭喊过久而)筋疲力尽,疲惫不堪 ～ сльозьми́ 哭得声嘶力尽 ～ кро́в'ю 流血过多而衰竭;〈转,雅〉战争中牺牲极大 ④浮出,漂起来;〈转〉泛起,出现 ～ на ду́мку 想起,不禁想到 ◇ **бага́то(нема́ло) води́ сплило́**〈转〉过去了很多时间

сплива́тися, *-ва́ється* [未] **сплисти́ся** 及 **спливти́ся**, *-ливе́ться* 过去时 *сплйвся*, *сплила́ся* 及 *спливла́ся* [完] ①游到一处;(水、河)汇合 ②汇合到一处

спливти́ [完] ＝сплисти́ 见 сплива́ти

спливти́ся [完] ＝сплисти́ся 见 спли-

вáтися

сплигнýти [完] 见 сплúгувати

сплúгувати, *-гую*, *-гуєш* [未] **сплигнý-ти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①跳下，跃下 ②跳上，跃上；猛地站起身

сплисти́ [完] 见 спливáти

сплисти́ся [完] 见 спливáтися

сплíскувати [未] ＝сплéскувати

сплíскуватися [未] ＝сплéскуватися

сплітáти, *-тáю*, *-тáєш* [未] **сплести́**, *сплетý*, *сплетéш*, *сплетемó*, *сплететé* 过去时 *сплів*, *сплелá* [完] *що* ①编(发辫等)，编织；(用线、枝条等)编结；〈转〉结上，系住 ～ вінóк 编花环(花冠、花圈) ②编(织)在一起；交叉在一起(手、手指、脚) ③〈转，口语〉编造(谎话、谣言等)

сплітáтися, *-тáється* [未] **сплести́ся**, *сплетéться* 过去时 *спліся*, *сплелáся* [完] ①(根、蔓、枝条等)纠结在一起，缠绕在一起 ②(手、脚、手指)交叉 ③〈转〉联合起来，融合在一起

спломенíти, *-нíю*, *-нíєш* [完]〈诗〉①突然发光；突然闪烁 ②〈转〉(因激动等)涨红脸，泛起红晕

сплýтати [完] 见 сплýтувати

сплýтувати, *-тую*, *-туєш* [未] **сплý-тати**, *-таю*, *-таєш* [完] *когó-що* ①弄乱，使混杂；搅乱 ～тати кáрти 把牌弄乱；〈转〉打乱计划 ②弄混，认错，混淆起来 ③弄糊涂；使迷惑 ④用绳绊住(牲口)腿；捆住

сплýтуватися, *-тується* [未] ①紊乱，凌乱；(思想、言语)混乱，打乱(正常秩序) ②掺和在一起，混杂在一起

спльóвувати, *спльóвую*, *спльóвуєш* [未] **сплю́нути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *сплюнь* [完] ①吐吐沫(表示气愤、厌恶等) ②*що* 吐出

сплюндрувáти, *-рýю*, *-рýєш* [完] *когó-що* 使破产，使沦为赤贫；使成为废墟；把…劫掠一空

сплю́нути [完] 见 спльóвувати

сплю́снутий [形] ＝сплю́щений

сплюх, *-ха* [阳]〈口语〉①贪睡的人，嗜睡的人 ②〈方，动〉兔

сплю́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阳及阴]〈口语〉贪睡的人，嗜睡的人

сплю́щений 及 **сплю́снутий** [形] 压扁的，砸扁的，压平的；扁平的(指鼻、手指等)

сплю́щити [完] 见 сплю́щувати

сплю́щитися [完] 见 сплю́щуватися

сплю́щувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **сплю́-щити**, *-щу*, *-щиш* 命令式 *сплющ* [完] *що* ①压，压平，压扁，砸扁 ②(眼睛)合上，闭上

сплю́щуватися [未] ①(因压、砸等)成为扁的 ②闭上，合上(多指眼睛)

сплячий [形] 睡着的；〈生物〉休眠的，蛰伏的 ～ча брýнька〈植〉休眠芽；潜伏芽

сплячка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①〈动〉冬眠，蛰伏 ②〈口语〉昏睡状态

споборник, *-ка* [阳]〈文语〉①热烈捍卫者，衷心拥护者 ②战友

споважнíти, *-нíю*, *-нíєш* [完] ①成为更庄重、更严肃、更认真的；成为更重要的 ②(常指年龄)上了年纪(中年以上)的，成为老成持重的

сповзáти, *-зáю*, *-зáєш* [未] **сповзти́**, *-зý*, *-зéш*, *-земó*, *-зетé* 过去时 *сповз*, *сповзлá* [完] ①爬下；慢慢地滑落 ②(土地)滑落，塌方，坍塌；(因水冲浸)塌陷

сповзти́ [完] 见 сповзáти

сповивáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **сповúти**, *спов'ю́*, *спов'єш*, *спов'ємó*, *спов'єтé* 及 *сповúю*, *сповúєш* 过去时 *сповúв*, *сповúла* [完] *когó-що* ①(把婴儿)裹在襁褓里；(用襁褓)包好，裹严 ②〈转〉(思想、感情)充溢；控制；支配

сповúвач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 束襁褓的带子；襁褓

сповúти [完] 见 сповивáти

сповитóк, *-ткá* 复 *-ткú*, *-ткíв* [阳，常用复数] 襁褓，包布

сповідáльниця [阴] ＝сповідáльня

сповідáльня, *-нi* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 及 **сповідáльниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈宗〉(天主教堂的)忏悔室

сповідáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] ① *когó* 〈宗〉(神甫)听取忏悔，使忏悔 ②〈转，口语〉细问，弄明白(某人内心的意思等)

сповідáтися, *-дáюся*, *-дáєшся* [未] ①〈宗〉忏悔 ②〈转〉自白，吐露

сповíдник, *-ка* [阳]〈宗〉①听取忏悔的

神甫 ②忏悔者；斋戒者

сповідниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 忏悔者（女）；斋戒者（女）

сповідувати, *-дую*, *-дуєш* [未] *що*（文语）信奉，信仰（某种宗教、学说、信念等）

сповідь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-відей* [阴] ①（宗）忏悔；忏悔的仪式 ②（转）自白

сповільнений [形] 缓慢的；迟延的

сповільненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сповільнений 的名词

сповільнення, *ня* 复二 *-нень* [中] 耽搁，拖延；延迟

сповільнити [完] 见 сповільнювати

сповільнитися [完] 见 сповільнюватися

сповільнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **сповільнити**, *-ню*, *-ниш* [完] *що* 减慢速度，使缓慢；延缓

сповільнюватися, *-нюється* [未] **сповільнитися**, *-ниться* [完] 缓慢起来，迟缓起来；延迟下来，耽搁下去

сповістити [完] 见 сповіщати

сповіщати, *-щаю*, *-щаєш* [未] **сповістити**, *-віщу*, *-вістиш*, *-вістимо*, *-вістите* [完] *кого* 通知，告知；报告

сповіщення, *-ня* 复二 *-щень* [中] 通知书

сповна [副] 全数，全部

сповнити [完] 见 сповнювати

сповнитися [完] 见 сповнюватися

сповнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **сповняти**, *-няю*, *-няєш* [未] **сповнити**, *-ню*, *-ниш* [完] *що чим* ①（用…）充满，装满，挤满 ②*кого чим*（转，文语）使满怀，使充满（某种情绪）

сповнюватися, *-нюється* [未] 及 **сповнятися**, *-няється* [未] **сповнитися**, *-ниться* [完] ①充满；装满；挤满 ②（转）充满，满怀（思想、感情）

сповняти [未] 见 сповнювати

сповнятися [未] 见 сповнюватися

спогад, *-ду* 复 *-ди*, *-дів* [阳] ①回忆，回想 ②纪念；悼念 на ～ *про кого-що* 为纪念…，为悼念… ③[复] 回忆录

спогаданка [阴] ＝спогадка

спогадання [中] ＝спогадка

спогадати [完] 见 спогадувати

спогадка [阴] 及 **спогаданка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 及 **спогадання**, *-ня* 复二 *-дань* [中]（口语）回忆，回想

спогадувати, *-дую*, *-дуєш* [未] **спогадати**, *-даю*, *-даєш* [完] *кого-що* 及 *про кого-що*（口语）回忆起，记起，想起

споганити [完] 见 споганювати

споганитися [完] 见 споганюватися

споганіти, *-нію*, *-нієш* [完]（口语）瘦弱，衰弱；衰老；变得不怎么好看，变丑

споганювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **споганити**, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-гань* [完]（口语）弄脏，玷污；弄坏

споганюватися, *-нюється* [未] **споганитися**, *-ниться* [完] 变脏，受玷污；变坏

споглядальний [形] ①静观的；观望者的 ②爱静观的；好内省的

споглядальник, *-ка* [阳] 及 **споглядач**, *-ча* 五格 *-чем* [阳] ①观察者；观赏者；旁观者 ②喜欢自我剖析的人

споглядальниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **споглядачка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] споглядальник 及 споглядач 的女性

споглядальність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] споглядальний 的名词

споглядання, *-ня* 复二 *-дань* [中] споглядати 的名词

споглядати, *-даю*, *-даєш* [未] **споглянути**, *-ну*, *-неш* [完] ①[只用未完成体] *кого-що* 审视，观察；*за ким-чим* 消极观察，旁观 ②*на кого-що*（口语）看一眼，瞧一瞧

споглядач [阳] ＝споглядальник

споглядачка [阴] ＝споглядальниця

споглянути [完] 见 споглядати

спогорда [副] 有自尊心地；自豪地；高傲地，傲慢地；轻慢地，蔑视地

сподвижник, *-ка* [阳]（文语）（共同树立伟大功绩的）战友；志同道合的人

сподвижниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сподвижник 的女性

сподіваний [形] 所等候的，所期待的，所盼望的

сподіванка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*

[阴] 及 **сподівáння**, *-ня* 复二 *-вáнь* [中] ①希望，期望；预期，预料 виправдати чиї́ ~ня 不辜负…的期望 ②等待，期待 ◇ **над (пóнад) [усякé] сподівáння** 出乎预料

сподівáння [中] ＝сподíванка

сподівáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] *на кóго-що* 及 *когó-що* ①希望，盼望，期望 ~вáюся [用作插入语] 希望，但愿 ②等待，等候 ③估量，预料 ◇ **Хто б сподівáвся?** 谁能想到？ **Як і слід булó сподівáтися.** 果然不出所料。

сподíяти, *-дíю*, *-дíєш* [完] 作，做；制造；完成；做事

сподíятися, *-дíється* [完] 作，做；作成，完成；发生，出现

сподóбати, *-баю*, *-баєш* [完] 及（少用）**сподобáти**, *-бáю*, *-бáєш* [完] *когó-що* （口语）①爱上，钟情于…；喜爱 ②看上，看中，选中

сподобáти [完]（少用）＝сподóбати

сподóбатися, *-баюся*, *-баєшся* [完] 喜欢，令人喜欢；中意，合意；互相喜爱

спóдом [副] ①在下面，在下边；在底下，在楼下 ②自下（而上）；从下面（来的） ③沿下边，贴着地面，贴着水面地

споживáння, *-ня* [中] споживáти 的名词 ◇ **товáри нарóдного (ширóкого, мáсового) споживáння** 日用必需品 **фонд споживáння** 消费基金

споживáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **спожи́ти**, *-живý*, *-живéш*, *-живемó*, *-живетé* 过去时 *-жи́в*, *-жилá* [完] ①消费，使用，消耗 ②吃，喝；（表示有礼貌地邀请）请吃吧，请用吧 ◇ **Споживáйте на здорóв'я!** 请随便吃！

споживáцький [形] 消费性的

споживáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] ①消费者（与生产者相对）；需要者 ②购买者，顾客

спожи́вний [形] 消费的，使用的，消耗的 ◇ **спожи́вна вáртість** （经）使用价值

спожи́вок, *вку* [阳] ①消费 ②食物

спожи́вчий [形] 消费性的 ~ча кооперáція 消费合作社

спожи́ти [完] 见 споживáти

спозадáвна 及（口语）**спозадáвня** [副] 很久以来，自古以来

спозадáвня [副]（口语）＝спозадáвна

спозарáна 及 **спозарáнку** 及 **спозарáння** [副] 从清晨起，一清早

спозарáнку [副] ＝спозарáна

спозарáння [副] ＝спозарáна

спóїти [完] 见 спóювати²

споїти [完] 见 спóювати¹

споквóлу [副] 不慌不忙地，从容不迫地，慢慢地；渐渐地，一步一步地

спóкій, *спóкою* 五格 *спóкоєм* [阳] ①安静，安宁 дáти ~ *комý* （口语）让（某人）安静，别打扰… ②宁静心情，心平气和 ③安逸，休闲 ④冷静，沉着 ⑤（哲）静；（生理，理）静止 ◇ **вíчний спóкій** （诗）长眠，安息 **в згóді і спокóї** 和睦相处

спокíйний [形] ①宁静的，寂静的，静止的 ②心情安宁的，心平气和的 ③安心的，放心的 Бýдьте спокíйні! 放心吧，别费心！④镇静的，冷静的，沉着的 ⑤安逸的

спокíйно [副] ①спокíйний 的副词 ②[用作谓词]（指环境）安定，安静 ③[用作谓语]（指心情）安详，平和

споконвíків [副] ＝споконвíку

споконвíку 及 **споконвíків** 及 **споконвíчно** [副] 自古以来，从来

споконвíчний [形] 自古以来的，亘古以来的；历来的，很早以前的

споконвíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] споконвíчний 的名词

споконвíчно [副] ＝споконвíку

спокýса, *-си* [阴] 诱惑，引诱；有吸引力的东西

спокуси́ти [完] 见 спокушáти

спокуси́тися [完] 见 спокушáтися

спокýсливий [形] ①诱人的；引人入胜的，令人神往的 ②勾引人的，（使人）产生邪念的

спокýсливість, *вості* 五格 *-вістю* [阴] спокýсливий 的名词

спокýсливо [副] ①спокýсливий 的副词 ②[用作谓语] 很招人喜欢，很诱人；很美好

спокýсник, *-ка* [阳] ①诱惑者，引诱者 ②勾引妇女的人

спокýсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①诱惑者，引诱者 ②勾引男人的妇女

спокýта,*-ти* [阴] 及 **спокýтування**, *-ня* 复二 *-вань* [中] ①赎(罪),改正(过错) ②抵偿,补偿 ◊ **спокýтування винú(провúни)** 赎罪 **спокýтування гріхів**〈宗〉祈神赦罪

спокýтний [形] 赎罪的,抵罪的

спокýтування [中] =спокýта

спокýтувати,*-тую*,*-туєш* [未,完] *що* 赎(罪)~ винý(провúну)赎罪 ~гріх(гріхú) 1)〈宗〉祈神赦罪 2)赎罪,努力改正错误 ◊ **спокýтувати життя́м** *що* 为…而牺牲自己的生命

спокуша́ти,*-ша́ю*,*-ша́єш* [未] **спокусúти**,*-кушý*,*-кýсиш* [完] *когó-що* ①引诱,诱惑 ②(*на що* 或接不定式)诱使,怂恿(做某事,去得到…) ③勾引,诱骗;引入歧途 ◊ **спокуша́ти дóлю** 冒险去做

спокуша́тися,*-ша́юся*,*-ша́єшся* [未] **спокусúтися**,*-кушýся*,*-кýсишся* [完] ①受诱惑,受引诱;受怂恿 ~сúтися *на що* 为…所引诱,受诱惑 ②迷恋于…沉醉于…

сполíскувати,*-кую*,*-куєш* [未] **сполоска́ти**,*-лощý*,*-лóщеш* 命令式 *-лощú* [完] 及 **сполоснýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完,一次体] *когó-що* ①(从各方面)洗净,冲洗净 ②涮一涮,稍微涮洗一下

сполíскуватися,*-куюся*,*-куєшся* [未] **сполоска́тися**,*-лощýся*,*-лóщешся* 命令式 *-лощúся* [完] 及 **сполоснýтися**,*-нýся*,*-нéшся*,*-немóся*,*-нетéся* [完,一次体] ①洗澡 ②用水冲一冲,涮一涮;(大致地)洗一洗(自己的脸、手等)

сполоска́ти [完] 见 сполíскувати

сполоска́тися [完] 见 сполíскуватися

сполоснýти [完,一次体] 见 сполíскувати

сполоснýтися [完,一次体] 见 сполíскуватися

сполосува́ти,*-сýю*,*-сýєш* [完] *когó-що* ①(把身上)抽出或砍出一条条伤痕 ②〈转〉纵横交叉地砍,割

сполотнíти,*-нíю*,*-нíєш* [完](由于激动、不安等)面色变得煞白

спóлох[1],*-ху* 复 *-хи*,*-хів* [阳] 惊慌,慌乱 ◊ **бúти(дзвонúти) на спóлох** 发出警报,敲钟报警

спóлох[2],*-ху* 复 *-хи*,*-хів* [阳,常用复数] ①(太阳的)耀斑 ②闪光,闪电的反光

сполóханий 及 **сполóшений** 及 **сполóхнутий** [形] 受惊吓的;被惊动的;不安的(副 **сполóхано** 及 **сполóшено**)

сполóхати [完] 见 сполóхувати

сполóхатися,*-хаюся*,*-хаєшся* [完] 及 **сполошúтися**, *-лошýся*, *-лóшишся* [完] 及 **сполохнýтися**,*-нýся*,*-нéшся*,*-немóся*,*-нетéся* [完,一次体] 害怕,恐惧,畏惧;受惊,不安起来

сполохнýти [完,一次体] 见 сполóхувати

сполóхнутий [形] =сполóханий

сполохнýтися [完,一次体] 见 сполóхатися

сполóхувати,*-лóхую*, *-лóхуєш* [未] **сполóхати**,*-хаю*,*-хаєш* [完] 及 **сполошúти**,*-лошý*,*-лóшиш* [完] 及 **сполохнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] *когó-що* ①吓唬,恐吓;惊动,惊扰②使惊慌不安;惊飞(指鸟)

сполóшений [形] =сполóханий

сполошúти [完] = сполóхати 见 сполóхувати

сполошúтися [完] =сполóхатися

сполошнúй [形] 警钟的,报警的

сполýка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈化〉化合;化合物

сполуча́ти,*-ча́ю*,*-ча́єш* [未] **сполучúти**,*-лучý*,*-лýчиш* [完] *когó-що* ①使连在一起,使结合为一体,把…组合在一起 ~ за спóсобом сурядності〈语法〉按并列方式组合②[只用未完成体]兼职,兼任 ③〈化,药〉使化合;混合,调好,配好

сполуча́тися,*-ча́ється* [未] **сполучúтися**,*-лýчиться* [完] ①联合;组成(某种组织、团体);互相结合在一起②兼备,兼有③〈化,生物〉化合;混合

сполýчений [形] ①联合的;结合的;连通的;有相互关系的 ~ні посýдини〈理〉连通器②〈技〉相结合的,共轭的,相配的 ◊ **Сполýчені Шта́ти Амéрики (США)** 美利坚合众国,美国

сполýченість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈技〉共轭性,相配性

сполу́чення, *-ня* 复二 *-чень* [中] ①联合,结合,组成 ②兼职,兼任 ~ поса́д 兼职 ③交通,通信,联络 залізни́чне ~ 铁路交通 повітря́не ~空中交通 пряме́ ~直达交通;直达通信 шляхи́ ~ 交通道路 ④(化)化合,化合物 ⑤(数)组合,配合,结合⑥(语言)(词)组 ◇ **фразеологі́чне сполу́чення**(语言)具有成语特点的词组

сполучи́ти [完] 见 сполуча́ти

сполучи́тися [完] 见 сполуча́тися

сполу́чний [形] ①连接的 ~на ла́нка 连接节 ~на ткани́на(解)结缔组织②(语法)连接的 ~ні слова́ 连接词

сполучни́й [形] 可以并存的,可以相容的;可以兼任的

сполу́чник, *-ка* [阳](语法)连接词

сполучнико́вий [形](语法)用连接词连成一体的

сполу́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 可以并存,可以相容;可以兼任

спо́мин, *-ну* 复 *-ни*, *-нів*[阳] ①回忆,回想②记忆③纪念,悼念④[复] 回忆录,回忆故事 ◇ **на спо́мин** *про ко́го-що* 为纪念…,为悼念…**легки́й на спо́мин** 说到谁,谁就来了(说到曹操,曹操就到)

спо́минка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] =спо́мин

споночі́ти, *-чі́є* [完,无人称] 天黑了,黄昏了,傍晚了

спо́нсор, *-ра* [阳](支持某项活动的)赞助者,赞助人

спо́нсорство, *-ва* [中] 赞助

спо́нсорський [形] спо́нсор 的形容词

спонта́нний [形] 自生的,自发的;本能的(副 **спонта́нно**)

спонта́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自生性,自发性

спону́ка, *ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①迫使,强制;推动,促使,驱使②动机 ~ до ді́ї 采取行动的动机

спонука́льний 及 **спону́кливий** [形] 强制的,强迫的;有催促作用的,有促进力的;激励的 ~на причи́на 动因,动机

спону́каний [形] 被迫的,被强制的;被怂恿的,被激励的,被催促的

спону́кати [完] 见 спонука́ти

спонука́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] 及 **спону́кувати**, *-кую*, *-куєш* [未] **спону́кати**, *-каю*, *-каєш* [完] (*кого́-що до чо́го* 或接不定式)迫使,强制;促使,怂恿;推动,使成为(某种行为)的动机 Його́ спонука́є почуття́ жа́лю ім. 他受到怜悯心的驱使。

спону́ка́ч, *-ну́кача́* 五格 *-ну́каче́м* [阳] ①促进者②推动力,动机

спону́ка́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] =спону́кач 1 解的女性

спону́кливий [形] =спонука́льний

спону́кувати [未] =спонука́ти

спопели́ти [完] 见 спопеля́ти

спопели́тися [完] 见 спопеля́тися

спопелі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] ①烧成灰,化为灰烬;烧光②(转)(精力、心血等)耗尽 ◇ **спопелі́ти від со́рому** 感到非常难为情,感到很窘

спопеля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **спопели́ти**, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [完] *кого́-що* ①烧成灰,焚毁,把…化为灰烬;烧光②(转)使耗尽精力 ~ се́рце 耗尽心血

спопеля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **спопели́тися**, *-лю́ся*, *-ли́шся*, *-лимо́ся*, *-лите́ся* [完] ①烧成灰,化为灰烬,烧光 ②(转)(精力、心血等)耗尽

спо́ра, *-ри* 复 *спо́ри*, *спор* [阴](生物)胞子,芽胞

споради́чний [形](文语)偶然的;偶发的,阵发的(副 **споради́чно**)

споради́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] споради́чний 的名词

спори́ш, *-шу́* 五格 *-ше́м* [阳](植)鸟蓼,扁竹,萹蓄

спорише́вий [形] 用鸟蓼做的,扁竹制的

спорі́днений [形] 有血统关系的,亲属的;同源的,同种的,同类的 ~ні мо́ви 亲属语言,同源语言(副 **спорі́днено**)

спорі́дненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **спорі́днення**, *-ня* 复二 *-нень* [中] 同源,同种;近似,相似 ~ іде́й 思想近似 ~ по бічні́й лі́нії 旁系亲 ~ по прямі́й лі́нії 直系亲

спорі́днення [中] =спорі́дненість

споріднити [完] 见 споріднювати
спорідни́тися [完] 见 споріднюватися
спорі́днювати, *-нюю, -нюєш* [未] **спорідни́ти**, *-ню́, -ни́ш, -нимо́, -ните́* [完] *кого́-що* ①使结亲,使成为亲属②使接近,使亲近③[只用第三人称] 使类似,使相似
спорі́днюватися, *нююся, -нюєшся* [未] **спорідни́тися**, *-ню́ся, -ни́шся, -нимо́ся, -ните́ся* [完] ①结亲,成为亲戚②接近,亲近起来
спо́ровий [形] спо́ра 的形容词
спорови́кі́, *-кі́в* [复](单 **спорови́к**, *-ка́* [阳])(生物)孢子虫纲
споро́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **споро́ди́ти**, *-джу́, -ро́диш* [完] *кого́-що* 〈口语〉①生(孩子),分娩,生育②〈转〉产生
спороди́ти [完] 见 споро́джувати
спорожни́ти [完] 见 спорожня́ти
спорожни́тися [完] 见 спорожня́тися
спорожні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [完] 成为空的,变空;成为空旷无人的
споро́жнювати [未] = спорожня́ти
споро́жнюватися [未] = спорожня́тися
спорожня́ти, *-ня́ю, -ня́єш* [未] 及 **споро́жнювати**, *-нюю, -нюєш* [未] **спорожни́ти**, *-рожню́, -ро́жни́ш, -ро́жнимо́, -ро́жните́* [完] *що* 倒空,用空,腾空
спорожня́тися, *-ня́ється* [未] 及 **споро́жнюватися**, *-нюється* [未] **спорожни́тися**, *-ро́жни́ться* [完] 成为空的,空出来,(被)腾出来
споро́ти [完] 见 спо́рювати
спорохні́ти [完]〈少用〉= спорохня́віти
спорохня́віти, *-вію, -вієш, -віє* [完] 及〈少用〉**спорохні́ти**, *-ні́ю, -ні́єш, -ні́є* [完] ①[只用第三人称] 变成碎屑,腐烂成碎屑,腐朽②〈转〉(指人)衰老,衰弱
спорса́ти [未] = спо́рскувати[1]
спо́рскувати[1], *-кую, -куєш* [未] 及 **спорса́ти**, *-са́ю, -са́єш* [未] **спорсну́ти**[1], *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完](指物)掉下去,脱落;(指人、动物)跌落,滑落,出溜下去
спо́рскувати[2], *-кую, -куєш* [未] **спорсну́ти**[2], *-ну́, -не́ш, -немо́, -нете́* [完] *кого́-що* 喷,洒,溅
спорсну́ти[1] [完] 见 спо́рскувати[1]
спорсну́ти[2] [完] 见 спо́рскувати[2]
спорт, *-ту* [阳](体育)运动 займа́тися ~том 从事体育运动
спорти́вний [形] ①спорт 的形容词②具有运动员特征和体形的(副 **спорти́вно**)
спортсме́н, *-на* [阳] 运动员
спортсме́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] спортсме́н 的女性
спортсме́нський [形] спортсме́н 的形容词
спору́да, *-ди* [阴] 建筑物;设施;房屋
спору́джувати, *-джую, -джуєш* [未] **споруди́ти**, *-руджу́, -ру́диш* [完] *що* 建造,建筑
споруди́ти [完] 见 спору́джувати
спо́рювати, *-рюю, -рюєш* [未] **споро́ти**, *спорю́, спо́реш* [完] *що* 拆开,拆下(缝着的东西)
споряджа́ти, *-джа́ю, -джа́єш* [未] **споряди́ти**, *-джу́, -ди́ш, -димо́, -дите́* [完] *кого́-що* ①装备,给准备(行装),给预备(需用物品)②〈口语〉制作,自己动手做
споряджа́тися, *-джа́юся, -джа́єшся* [未] **споряди́тися**, *-джу́ся, -ди́шся, -димо́ся, -дите́ся* [完] 整装,准备好(路上用的东西);得到供应;(把自己)打扮好
споря́дження, *-ня* 复二 *-нень* [中] 应用物品;装备
споряди́ти [完] 见 споряджа́ти
споряди́тися [完] 见 споряджа́тися
спо́сіб, *-собу* [阳] ①方法,办法,手段;方式②〈语法〉(动词的)式 ді́йсний ~ 陈述式 обста́вина ~собу ді́ї 行为方式状语 ◇ **спо́сіб життя́** 生活方式 **рі́зні спо́соби лікува́ння** 各种治疗方法 **ручни́м спо́собом** [用作副词] 用手工 **вся́кими(всіля́кими, всіма́) спо́собами** [用作副词] 用一切方法,千方百计地 **на рі́зні спо́соби** 用各种方式 **нія́ким(жо́дним) спо́собом** 决不,绝对不 **таки́м спо́собом** 及 **у таки́й(у той) спо́сіб** [用作副词] 1)这样 2)[插入语]

这样一来,可见;所以,因此 3)按以下的办法,…如下

спостерегти́ [完] 见 спостеріга́ти

спостере́ження, *-ня* 复二 *-жень* [中] 观察,观测,注视

спостере́жливий [形] 善于观察的,观察力敏锐的,眼尖的;用以观察的

спостере́жливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 观察力

спостере́жний [形] 善于观察的,观察力敏锐的;用以观察的,观测的 ~ пункт 观测所,瞭望所

спостере́жник, *-ка* [阳] 观察员;〈军〉观测员;监视哨

спостере́жницький [形] спостере́жник 的形容词

спостере́жниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] спостере́жник 的女性

спостеріга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **спостерегти́**, *-режу́*, *-реже́ш*, *-режемо́*, *-режете́* 过去时 *-ріг*, *-регла́* 命令式 *-режи́* [完] ①*кого́-що* 发觉,觉察(出),观察出;注意到②[只用未完成体] *за ким-чим* 观察,注视;监视

спостеріга́тися, *-га́ється* [未] 出现;可以看到;显出(某种现象)

спостеріга́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* [阳] 观察人,观察员

спостеріга́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] спостеріга́ч 的女性

спотво́рити [完] 见 спотво́рювати

спотво́ритися [完] 见 спотво́рюватися

спотво́рювати, *-рюю*, *-рюєш* [未] **спотво́рити**, *-рю*, *-риш* 命令式 *-во́р* [完] *кого́-що* ①使丑陋,使难看②把…毁坏,把…弄得不成样子③〈转〉曲解,歪曲,颠倒 ~ і́стину 歪曲真理

спотво́рюватися, *-рюється* [未] **спотво́ритися**, *-риться* [完] ①(话语、文句等的原意)受到歪曲,失真,曲解②(脸)变相,变丑③毁坏得不像样子

спотво́рювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 歪曲者;歪曲事实的人,歪曲真理的人

спотика́тися, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **спіткну́тися** [完] 及 **спотикну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①绊得要跌倒,失足,踩空②〈转,口语〉(在生活或工作中)跌跤;犯错误

споти́кач, *-чу* 五格 *-чем* [阳] 障碍,困难

спотикну́тися [完] 见 спотика́тися

спохвати́тися [完] 见 спохва́чуватися

спо́хвату [副]〈口语〉①急忙中,仓促中,匆忙中;气喘吁吁地 ②一时冲动;一时气愤

спохва́чуватися, *-чуюся*, *-чуєшся* [未] **спохвати́тися**, *-вачу́ся*, *-ва́тишся* [完] ①(忽然)想起(必须要做的事情),醒悟地想起(某事) ②[完]〈口语〉发现(某人某物)不在而寻找起来

спохмурні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] 及 **спохмурні́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [完] 皱眉,愁眉不展;阴郁起来,忧郁起来

спохмурні́шати [完] =спохмурні́ти

спочáтку [副] ①最初,起先,首先,开头 Спочáтку було вáжко. 开头时很困难。②以前,从前 ③再,重新,又

спо́чив [阳] =спочи́нок

спочива́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] ①寝室,卧室;〈旧〉(宫殿、豪宅中的)卧室②卧室的全套家具

спочива́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **спочи́ти** 及〈少用〉**спочи́нути**, *-чи́ну*, *-чи́неш* 命令式 *-чи́нь* [完] ①休息,歇息;躺一会儿 ②〈转,庄严〉(指死者)长眠,安葬 Тут спочива́є прах(ті́ло) *чиє́*…的遗骸安葬在此 ◇ **спочива́ти (спочи́ти) ві́чним сном** 长眠 **спочива́ти душе́ю (се́рцем)** 静静心,静心休养 **спочи́ти наві́ки** 去世,逝世

спочи́вок [阳] =спочи́нок

спочи́н [阳] =спочи́нок

спочи́нок, *-нку* [阳] 及 **спочи́н**, *-ну* [阳] 及 **спочи́вок**, *-вку* [阳] 及 **спо́чив**, *-ву* [阳] 休息,休养;安静,安宁 нема́є(нема́) ~ нку *від ко́го-чо́го* (因某人、某事)不得安宁

спочи́нути [完]〈少用〉= спочи́ти 见 спочива́ти

спочи́ти [完] 见 спочива́ти

спо́ювати[1], *спо́юю*, *спо́юєш* [未] **спо́їти**[1], *спою́*, *спо́їш* [完] *кого́* 让喝很多酒;使成酒鬼

спо́ювати[2], *спо́юю*, *спо́юєш* [未] **спо́їти**[2], *спо́ю*, *спо́їш* [完] *що*〈专〉(指木料、原木的)平接;拼合;结成木排,结成(筏子)

спрáва[1], *-ви* [阴] ①事,事情,事务 пи́льна ~紧急的事情 в службóвих ~вах 办公事 В чóму спрáва? 怎么回事?发生什么事了? íнша ~另一回事,完全不是那么一回事②事业 ~ми́ру 和平事业③专业,职业;技能,职责 друкáрська ~印刷业④契约,合同,协议⑤(有关系的)事,问题 мáти ~ву з *ким* 与…打交道,与…发生关系 ~в тóму,що 问题是…,问题在于⑥行为,举动 дóбра~ 好事,善举 ⑦(公文)公文案卷,卷宗⑧(法)诉讼案件 ви́грати ~ву打赢官司,胜诉 приймáти ~ви 受理案件⑨(旧)用具,器具,工具 ◊ **брáтися до спрáви** 着手工作 **вести́ спрáву** 做工作,进行工作 **вирíшувати спрáву** 解决问题 **бýти в(у) кýрсі спрáви** 了解情况,熟悉情况

спрáва[2][副] 在右边;从右边

справдéшній [形](口语)=спрáвжній

спрáвджувати, *-джую*, *-джуєш*, *-джує* [未] **спрáвди́ти**, *спрáвджý*, *спрáвди́ш*, *спрáвди́ть*, *спрáвдимó*, *спрáвдитé* [完] *що* ①执行,履行,完成,实现(理想、计划、愿望等) ~ бажáння 实现愿望②不(辜)负(信任、期望),以事实证明…是正确的 не ~ чиїхось сподівáнь 辜负…的期望,辜负…的希望

спрáвджуватися, *-джується* [未] **спрáвди́тися**, *спрáвди́ться* [完] 实现,实行;证明自己是对的,(理想、预言、梦想等)(被)证实,应验

спрáвди́ти [完] 见 справджувати

спрáвди́тися [完] 见 спрáвджуватися

спрáвді [副] ①的确,确实,实在;实际上,真的;真正地②[用作插入语] 真的,实在是,说实话③[用作语气词] 是,是的;对了;的确;(用于表示怀疑)真的吗? 难道…? 莫非…? ◊ **та й спрáвді** 事实也确是如此

справедли́вий [形](副 **справедли́во**) ①公正的,不徇私的;公平的,公道的;正义的 ~ва спрáва 正义的事业②真的,真正的,真实的 ◊ **справедли́ва війнá** 正义的战争

справедли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①公正(性),公平,公道,正义(性) ②真实性,准确性

спрáвжній 及(口语)**справдéшній** [形] 真的,真正的,真实的;名副其实的 ~нє зóлото 真金 ~ ýспіх 真实的成绩 ~ дýрень(口语)十足的蠢货

спрáвити [完] 见 справля́ти

спрáвитися [完] 见 справля́тися

спрáвіку [副] 自古以来,从前

справля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **спрáвити**, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *справ* [完] *що* ①举办,组织(有许多人参加的活动);搞节庆活动(生日、乔迁等);举行宗教仪式~ювілéй 庆祝周年纪念②产生,造成(印象、震动等)~вплив 对…产生影响,影响…③购买,添置(衣物,日用家什等);缝制(衣服)④纠正,改正(故障,缺陷);修理好,修复⑤征收,抽取 ~ подáтки(збóри) 征税⑥要对…负责,追究…责任,问罪⑦(口语)给…指出方向(去向);派往 ◊ **справля́ти гáлас**(口语)喧嚷起来,吵闹起来 **справля́ти мовчáнку** 1)玩沉默游戏 2)(转,贬)有意回避谈话,避而不答 **ви́трішки справля́ти** 无所事事,发呆,看热闹 **справля́ти(спрáвити) пóзов**(法)提出(民事)诉讼,提出起诉

справля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **спрáвитися**, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* 命令式 *спрáвся* [完] ①能完成,胜任;能应付,对付得了②战胜;制服,克服③恢复健康;恢复元气;恢复常态④(口语)询问,打听,查找,探问(需要的信息)

спрáвний [形] ①(指物)完好的,完整无损的②(指人)努力的,勤恳的;内行的③(口语)富裕的,过得不错的

спрáвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①(指物)完整②(指人)勤恳;内行,有本事

спрáга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①渴,想喝②(转,文语)渴望,渴求

спрáглий [形](副 **спрáгло**) ①口渴的,想喝的,渴得难受的 ②(转)渴望的,渴求的

спрадáвна [副] 很久以来,自古以来

спрацьóваний [形] ①疲惫不堪的,过度疲劳的;瘦弱已极的 ②(专)磨损的;用坏了的;已耗损的;废的 ~на пáра 废气

спрацьо́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①(技)磨损,损耗 ②协调一致(指工作)

спрацьо́вувати, *-цьо́вую*, *-цьо́вуєш* [未] **спрацюва́ти**, *-цю́ю*, *-цю́єш* [完] *кого́-що* ①(因劳动)使疲惫不堪;累得(手、臂、背等)酸痛②(专)磨损,磨耗③(专)(机器、机械等)开动起来,发挥作用

спрацьо́вуватися, *-цьо́вуюся*, *-цьо́вуєшся* [未] **спрацюва́тися**, *-цю́юся*, *-цю́єшся* [完] ①穿坏,用坏 ②(专)磨损,磨钝 ③达到协调一致,工作得顺手

спрацюва́ти [完] 见 спрацьо́вувати

спрацюва́тися [完] 见 спрацьо́вуватися

спресо́вувати, *-со́вую*, *-со́вуєш* [未] **спресува́ти**, *-су́ю*, *-су́єш* [完] *що* 压成一块,压实;压制成

спресо́вуватися, *-со́вується* [未] **спресува́тися**, *-су́ється* [完] 压实,压成一块

спресува́ти [完] 见 спресо́вувати

спресува́тися [完] 见 спресо́вуватися

сприйма́ння, *-ня* [中] ①(心理)知觉 ②认识,理解,领悟,掌握

сприйма́ти, *-ма́ю*, *-ма́єш* [未] **сприйня́ти**, *сприйму́*, *спри́ймеш* 过去时 *сприйня́в*, *сприйняла́* [完] *що* ①领悟,领会,理解;接受,掌握(知识等)②触觉到;(转)觉察,发觉

сприйня́ти [完] 见 сприйма́ти

сприйня́тливий [形] ①领会能力强的,理解快的;敏感的 ②易受感染的

сприйня́тливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①理解力强;敏感 ②易受感染 ~ до інфекці́йних хворо́б(医)容易感染传染病

сприйняття́, *-няття́* 复二 *-ня́ть* 及 *-няттів* [中] ①(心理)知觉②认识,理解,领悟,掌握

спринт, *-ту* [阳](体)短距离比赛,短跑

спри́нтер, *-ра* [阳] 短跑运动员;(速度滑冰、自行车等的)短距离赛运动员

спри́нтерський [形](体)短跑的,短距离比赛的

спринці́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 喷壶;喷雾器;喷嘴

спринцюва́ти, *-цю́ю*, *-цю́єш* [未] *кого́-що*(用水或药剂)注洗,灌洗,喷洒(体腔、伤口等)

спринцюва́тися, *-цю́юся*, *-цю́єшся* [未] 自己冲洗(伤口、体腔等)

спри́сати, *-са́ю*, *-са́єш* [未] **сприсну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①(顺坡)滑下,出溜下去;滑落,跌落②(转)敏捷地移动(指目光)③(转)一闪而过,一掠而过

спри́скати [完] 见 спри́скувати

спри́скувати, *-кую*, *-куєш* [未] **спри́скати**, *-каю*, *-каєш* [完] 及 **спри́снути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] *кого́-що* 喷,洒,溅;喷湿,淋湿

спри́снути [完,一次体] 见 спри́скувати

сприсну́ти [完] 见 спри́сати

спри́тний [形](副 **спри́тно**)①机智的;精明的②灵活的,灵巧的;敏捷的

спри́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] спри́тний 的名词

спричини́ти [完] 见 спричиня́ти

спричини́тися [完] 见 спричиня́тися

спричи́нювати [未] ＝спричиня́ти

спричи́нюватися [未] ＝спричиня́тися

спричиня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及 **спричи́нювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **спричини́ти**, *-чиню́*, *-чи́ниш* [完] *що*①成为…的原因,是…的起因,使产生;引起②导致(某种不良后果),招致,结果是

спричиня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] 及 **спричи́нюватися**, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **спричини́тися**, *-чиню́ся*, *-чи́нишся* [完] ①*до чо́го* 成了…的原因,是…的起因 ②造成,导致(某种不良后果),引起,招致;促进,促成③[只用未完成体] 是由…引起的,是由…造成的

сприя́ння, *-ня* 复二 *-я́нь* [中] 协助,促进 за ~在…的协助下

сприятелюва́тися, *-лю́юся*, *-лю́єшся* [完] 彼此要好,成为朋友,交好,相好

сприя́ти, *сприя́ю*, *сприя́єш* [未] *чому́* ①协助,促进,促成;有助于 ~ у́спіхові спра́ви 协助事业成功②(文语)保护;鼓励,优待③促使(某人愿意做某事)

сприя́тливий [形] 有助于…的;适宜的,有利的,顺利的 ~ва пого́да 适宜的天气

спро́ба, *-би* [阴] ①尝试;企图 [пе́рша]

літератýрна ～（最初的）文学尝试②试验，试用，实验 Спрóба вдалáся. 试验成功了。

спрóбний［形］①试验的②供试验用的，供实验用的 ◇ **спрóбний кáмінь** 试金石

спрóбувати，*-бую*，*-буєш*［完］*що*①试，试验，检试 ②尝，品；亲自体验③尝试，试图；企图，蓄意 ◇ **спрóбувати щáстя** 碰碰运气

спровáджувати，*-джую*，*-джуєш*［未］**спровáдити**，*-джу*，*-диш* 命令式 *-вáдь*［完］*когó-що*①打发走，送走②撵走，逐出；把（东西）转走，脱手

спровáдити［完］见 спровáджувати

спровокувáти，*-кýю*，*-кýєш*［完］*когó-що* 挑拨，挑唆；离间，反间

спродавáти［未］＝спрóдувати

спродавáтися［未］＝спрóдуватися

спрóдаж，*-жу* 五格 *-жем*［阳］（口语）卖，出售；卖光

спрóдáти［完］见 спрóдувати

спрóдáтися［完］见 спрóдуватися

спрóдувати，*-дую*，*-дуєш*［未］及 **спродавáти**，*-даю*，*-даєш*，*-даємó*，*-даєтé*［未］**спрóдáти**，*спрóдáм*，*спрóдасú*，*спрóдáсть*，*спрóдамó*，*спрóдастé*，*спрóдадýть* 过去时 *спрóдáв*，*спрóдалá*［完］卖，出售；（零售）卖光，陆续卖光

спрóдуватися，*-дуюся*，*-дуєшся*［未］及 **спродавáтися**，*-даюся*，*-даєшся*，*-даємóся*，*-даєтéся*［未］**спрóдáтися**，*спрóдáмся*，*спрóдасúся*，*спрóдáсться*，*спрóдамóся*，*спрóдастéся*，*спрóдадýться* 过去时 *спрóдáвся*，*спрóдалáся*［完］卖完全部货物，全卖掉

спроектувáти[1]，*-тýю*，*-тýєш*［完］①*що* 设计②（*що* 或接不定式）计划，筹划；打算

спроектувáти[2]，*-тýю*，*-тýєш*［完］*що* ①（数）作投影图；使投射，使投影，把…影投在…上②（电影）放映（电影、幻灯等）

спрожóгу［副］一时气愤，一时冲动；飞速地，拼命地（指跑）

спроквóлá 及 **спроквóлу**［副］慢慢地，不慌不忙地，从容不迫地；曼声地，拖长声地；间歇地

спроквóлу［副］＝спроквóлá

спролетаризувáти，*-зýю*，*-зýєш*［完］*когó-що* 使无产阶级化，使成为无产者

спролетаризувáтися，*-зýюся*，*-зýєшся*［完］变为无产者，无产阶级化

спромагáтися，*-гáюся*，*-гáєшся*［未］**спромогтúся**，*-мóжýся*，*-мóжешся* 过去时 *-мíгся*，*-моглáся* 命令式 *-можúся*［完］（接不定式）①能够，有力量；有条件（做某事），可能（做某事），有工夫（做某事）②［只用完成体］*на що* 蓄足（精力），鼓足劲③（为购物）凑足资金；搞到，弄到手（钱，物）

спромóга，*-ги* 三、六格 *-зі*［阴］（口语）可能性，可能；条件，潜力 ◇ **бýти в спромóзі** 能够；会 **мáти спромóгу** 能够，有力量 **по спромóзі** 尽可能地；在可能的范围内

спромогтúся［完］见 спромагáтися

спромóжний［形］①有能力的，能够从事某种活动的（не）бýти ～ним 有（或没有）能力（干某事）；能够（或不能够干某事）②（商，法）有支付能力的

спромóжність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］①可能，潜力 мáти ～ 有可能，能够②能力，才能 купівéльна ～购买力 пропускнá，провíзнá ～（铁路的）通过能力；（港口的）吞吐量；（电线的）输电能力 провíзнá ～运输能力

спросóнку［副］＝спросóння

спросóння 及 **спросóнку**［副］半睡不醒地，睡眼惺忪地，蒙眬中

спростúти［完］见 спрóщувати

спростúтися［完］见 спрóщуватися

спростóвання，*-ня* 复二 *-вань*［中］①反驳，驳斥②反驳词，反驳文章，辟谣

спростóвний［形］可驳倒的，站不住脚的

спростóвувати，*-тóвую*，*-тóвуєш*［未］**спростувáти**，*-тýю*，*-тýєш*［完］*що* 驳斥，驳倒，推翻

спростувáти［完］见 спростóвувати

спротúвитися，*-влюся*，*-вишся*，*-влятьс**я*** 命令式 *-тúвся*［完］①成为讨厌的，令人厌烦，使人厌恶 ②反对，反抗

спротúвіти，*-вію*，*-вієш*［完］成为讨厌的，令人厌烦，使人厌恶

спрóщений［形］简易的，简便的；简化

的(副 **спрóщено**)

спрóщеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] спрóщений 的名词

спрóщення, *-ня* 五格 *-щень* [中] 简化，简易化

спрóщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **спрости́ти**, *спрощу́*, *спрóстиш* [完] 简化，使简易化；使简单化

спрóщуватися [未] ①(得到)简化，简易化，单纯化 ②(指人)平民化

спрут, *-та* [阳] ①(动)大章鱼②(转)贪婪的怪物，吸血鬼

спрягáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **спрягти́**[1], *спряжу́*, *спряже́ш*, *спряжемó*, *спряжете́* 过去时 *-ріг*, *-ряглá* 命令式 *-ряжи́* [完] *когó-що* 把(牲口)套在一起

спрягáтися, *-гáється* [未] **спрягти́ся**, *спряже́ться* [完] (牲口被)套在一起

спрягти́[1] [完] 见 спрягáти

спрягти́[2], *спряжу́*, *спряже́ш*, *спряжемó*, *спряжете́* 过去时 *-ріг*, *-ряглá* 命令式 *-ряжи́* [完] 及 **спря́жити**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *спряж* [完] *що*①煎好，煎熟(鸡，鸭，肉类) ②用炉子余热煮开牛奶

спрягти́ся [完] 见 спрягáтися

спря́жити [完] 见 спрягти́[2]

спрямóваний [形] ①有明确目的的，有明确方向的 ②(转)定向的，有方向性的 ◇ **спрямóвана антéна** (无线)定向天线

спрямóваність [阴] ＝спрямóвання

спрямóвання, *-ня* 复二 *-вань* [中] 及 **спрямóваність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **спрямувáння**, *-ня* 复二 *-вáнь* [中] 方向，倾向，趋向；目的性；方向明确，目标明确

спрямóвувати, *-мóвую*, *-мóвуєш* [未] **спрямувáти**, *-му́ю*, *-му́єш* [完] *когó-що*①使朝向…；导向；使转向②(转)把(注意力、视线等)集中到…上；把(全部感情、精力、责难等)倾注在…③把(武器)对准，对着 ～ збрóю прóти вóрога 把武器对准敌人

спрямóвуватися, *-мóвуюся*, *-мóвуєшся* [未] **спрямувáтися**, *-му́юся*, *-му́єшся* [完] ①朝…方向走去，往…去；指向；转向②集中在…上；专心致志地干；把(思想、感情等)倾注到

спрямувáння [中] ＝спрямóвання

спрямувáти [完] 见 спрямóвувати

спрямувáтися [完] 见 спрямóвуватися

спря́сти, *спряду́*, *спряде́ш*, *спрядемó*, *спрядете́* [完] *що* 纺，纺线；纺纱

спуд, *-ду* [阳] 密室，储藏室；秘密的地方 ◇ **тримáти (держáти) під спу́дом** 遗忘，搁置不用 **лежáти під спу́дом** 被搁置不用，被遗忘

спу́рхнути [完] 见 спу́рхувати

спу́рхувати, *-хую*, *-хуєш* [未] **спу́рхнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①(鸟、蝶等)向上一飞，(振翅)飞起②(转，口语)轻快地一跃而起(指人)

спуск [阳] ①*-ку* 放下，降下②*-ку* 斜坡；向下斜的道路③*-ка*(枪的)扳机 ◇ **не давáти (не дáти) спу́ску** *комý* 不放过；不饶恕；给予回击

спу́скалка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](口语)(供滑雪的)小山冈

спускáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] **спусти́ти**, *спущу́*, *спу́стиш* [完] *когó-що*①放下来，使降下；放低，垂下(头、眼、视线)～ гóлову 低下头 ～óчі (пóгляд) 垂下眼睛②松开，放开；放出(猎狗等追捕)③排放，使流出(水、气等)；(轮胎)跑气 Ши́на спусти́ла. 轮胎跑气了。④(口语)浪费掉，挥霍掉；输光⑤(重量)降低，减少；(口语)减肥⑥减价，折扣⑦(口语)纵容，放过，饶恕⑧(专)使交配，(指动物)使交尾 ◇ **спусти́ти кров (мазку́) [з нóса]** *комý* (口语)把鼻子打出血 **спусти́вши рукáва (рукави́)** (口语)疏忽大意地，马马虎虎地 **не спускáти з ду́мки** 不要忘记，不要疏忽，要注意 **не спускáти з óка (з очéй)** *когó* (口语) 1)目不转睛地看着…，注视，注意观察 2)不要疏忽，要密切注意

спускáтися, *-кáюся*, *-кáєшся* [未] **спусти́тися**, *спущу́ся*, *спу́стишся* [完] ①下去，(顺流)驶下，游下 ②垂下；掉下去，滑下去③(转)(夜、雾等)降临④宽容，体谅，姑息⑤(坐雪橇)游玩

спускни́й [形] спуск 的形容词

спусковúй [形] (专) спуск 的形容词 ～ гачóк (механíзм) (枪的)扳机；(炮)的击针键，解脱钩；(射击武器上的)发射装置

спусти́ти [完] 见 спуска́ти

спусти́тися [完] 见 спуска́тися

спусті́ти, *-ті́є* [完] 变空，成为空旷无人的；空着，无人居住

спусто́шений [形] ①精神空虚的；空空洞洞的 ②被破坏的

спусто́шеність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] спусто́шений 的名词

спусто́шення, *-ня* 复二 *-шень* [中] ①破坏 ②空虚

спусто́шити [完] 见 спусто́шувати

спусто́шитися [完] 见 спусто́шуватися

спусто́шливий [形] 毁灭性的；使大受损失的；破坏一切的

спусто́шливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 毁灭性，破坏性

спусто́шувальний [形] 毁灭性的；使大受损失的，破坏一切的

спусто́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **спусто́шити**, *-шу*, *-шиш* 命令式 *-то́ш* [完] *що* ①毁灭，破坏，使成为废墟；使荒废 ②把…劫掠一空；使破产，使沦为赤贫 ③〈转〉使精神空虚，使道德沦丧

спусто́шуватися, *-шується* [未] **спусто́шитися**, *-шиться* [完] ①遭受毁灭，遭到破坏，成为废墟 ②〈转〉精神空虚

спусто́шувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 毁灭者，毁坏一切的人；使人破产者；破坏者

спу́тати [完] 见 спу́тувати

спу́тувати, *-тую*, *-туєш* [未] **спу́тати**, *-таю*, *-таєш* [完] *кого́-що* ①(用绊绳)绊住(马)腿 ②束缚住…手脚，使失去自由；阻碍活动 ③〈转，口语〉迷惑，诱惑 ④〈转，口语〉用诡计，奉承等使误人歧途

спуха́ти, *-ха́є* [未] **спу́хнути**, *-не* [完] 肿起；膨胀；(因激动、愤怒而使青筋等)鼓起

спу́хнути [完] 见 спуха́ти

спу́чити [完] 见 спу́чува́ти

спу́читися [完] 见 спу́чуватися

спу́чувати, *-чує* [未] **спу́чити**, *-чить* [完] *що*〈口语〉使膨胀，使鼓起；(指眼睛)瞪起，鼓起

спу́чуватися, *-чується* [未] **спу́читися**, *-читься* [完] 膨胀，鼓起来

спуши́ти [完] 见 спу́шувати

спу́шувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **спуши́ти**, *спушу́*, *спу́шиш* [完] *що* 疏松，掘松，翻松

сп'я́на [副]〈口语〉＝сп'я́ну

сп'яни́ти [完] 见 сп'яня́ти

сп'яні́лий [形] ①喝醉了(酒)的 ②醉心于…的，陶醉于…的

сп'яні́ння, *-ня* 复二 *-ні́нь* [中] ①醉，醉酒状态 ②〈转〉陶醉，得意忘形

сп'яні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [完] 喝醉

сп'я́ну 及 **сп'я́на** [副]〈口语〉因为喝醉；在喝醉的状态中，喝醉时

сп'яня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **сп'яни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [完] *кого́-що* ①灌醉，使喝醉 ②〈转〉使陶醉

сп'я́стися [完] 见 спина́тися

сріблі́льний [形]〈专〉镀银的

сріблі́льник, *-ка* [阳] 及 **сріблі́р**, *-ра́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳]〈专〉镀银工

сріблі́стий 及 **срібля́стий** [形]（副 **сріблі́сто** 及 **срібля́сто**）①银色的，银白的，泛银光的 ②〈转〉(指声音)银铃般的，清脆响亮的 ◇ **срібля́ста топо́ля**〈植〉银白杨

сріблі́стість 及 **срібля́стість**, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①银色，银白色 ②清脆响亮

сріблі́сто-бі́лий 及 **срібля́сто-бі́лий** [形] 银白色的

сріблі́сто-сі́рий 及 **срібля́сто-сі́рий** [形] 银灰色的

сріблі́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [未] *що* ①镀银 ②使呈银白色，使闪银光

сріблі́тися, *сріблі́ться* [未] 及 **сріблі́ти**, *-лі́є* [未] 闪银光，泛银光，发银白色

сріблі́ти [未] ＝сріблі́тися

сріблó, *срі́бла* [中] ①银，白银；〈化〉银 ②[集] 银制品，银器 ③[集] 小银币

срібло́носний [形]〈地质〉含银的

срібло́носність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈地质〉含银(性)；含银量

сріблі́к [阳] ＝срібня́к

сріблі́ник [阳] ＝срібня́к

сріблі́р [阳]〈专〉＝сріблі́льник

срібля́стий [形] =срібли́стий
срібля́стість [阴] =срібли́стість
срібля́сто-бі́лий [形] = срібли́сто-бі́лий
срібля́сто-сі́рий [形] = срібли́сто-сі́рий
срі́бний [形] ① 银的,银质的,银制的;镀银的,含银的 ②[用作名词] **срі́бний**, *-ного* [阳]〈史〉银币 ◇ **срі́бне весі́лля** 银婚
срі́бник, *-ка* [阳] ①〈史〉银币,钱币 ②〈民〉富人,财主
срібня́к, *-ка́* [阳] 及 **срібля́к**, *-ка́* [阳] 及 **срібля́ник**, *-ка* [阳] ①〈史〉银币,钱币②〈口语〉硬币,钱币 ◇ **прода́ти за три́дцять срібнякі́в(срібнякі́в)**〈转〉为贪小财而背叛(原为犹大为 30 个银币的代价而出卖耶稣)
ссаве́ць, *-вця́* 五格 *-вце́м* 复 *-вці́*, *-вці́в* [阳]〈动〉哺乳动物
сса́ти, *ссу*, *ссеш*, *ссемо́*, *ссете́* [未] *кого́-що* ① 吮,吸;吸取(水分,指植物根部) ②含在口中,噙,咂 ③〈转〉慢慢折磨,使精神痛苦 ④〈转〉隐隐作痛 ◇ **сса́ти кров** *чию́* 吸血;〈转〉榨取(某人的)血汗
стабіліза́тор, *-ра* [阳] ①〈技〉稳定器;〈电〉镇流器 ②〈化〉稳定剂,安定剂
стабіліза́торний [形] стабіліза́тор 的形容词
стабіліза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 使稳定,稳定(安定)作用,稳定(状态)
стабілізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 使稳定,使安定
стабілізува́тися, *-зу́ється* [未] 稳定,得到稳定,安定(下来)
стабі́льний [形] 稳定的,稳固的(副 **стабі́льно**)
стабі́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 稳定性,稳固性
став, *-ву* 六格 *-ву́* 复 *-ви́*, *-ві́в* [阳] 水池,水塘
ставáти[1], *стаю́*, *стає́ш*, *стаємо́*, *стаєте́* [未] **стáти**[1], *стáну*, *стáнеш* 命令式 *стань* [完] ①站立,站起来,竖起来 ②停下,站住;中止,停止 Маши́на ста́ла. 机器停了。③来到…面前,出现在…眼前 ④[用作系词] *ким-чим* 或 *яки́м* 成为,变为～ атеї́стом 成为无神论者 ⑤是…,系,成了 Це ста́ло при́чиною зри́ву. 这就成了遭受挫折的原因。⑥[用作助动词] 开始 Я став чита́ти. 我开始读书。～ до розмо́ви 开始交谈,交谈起来 ⑦[用作助动词](只用完成体,常用将来时)将要 Я не ста́ну гні́ватися. 我不再生气。⑧〈口语〉受雇,当佣人;承做(某项工作)⑨出现,发生 ⑩着手去做,去从事 ～ до робо́ти(пра́ці)着手工作～ на робо́ту 参加工作,就业⑪奋起,起来为… ～ *за ко́го-що* 奋起(保卫某人、某项事业) ～ на во́рога 起来反对敌人 ◇ **става́ти (ста́ти) ди́бки(на ди́би)** 1)(指马)竖起前蹄 2)站立起来;直立起来,竖立起来 **става́ти(ста́ти) на перешко́ді(на зава́ді)** 打搅,妨碍 **става́ти на рушнику́**(在教堂里)举行婚礼 **що б то не ста́ло** 无论如何,不惜任何代价
става́ти[2], *стає́* [未] **ста́ти**[2], *ста́не* [完,无人称] ①足够,有足够的…;〈口语〉够用 ②[只用完成体](用否定形式)不在了,消失,死
става́тися, *стає́ться* [未] **ста́тися**, *ста́неться* [完] ①发生;实现,完成;出(事故) ②[用作插入语]〈口语〉也许,说不定,可能 ◇ **Ста́лося!** [无人称] 完了! 不可挽回了! **Мо́же ста́тися.** 有可能发生。**Ні́би нічо́го й не ста́лося.** 1) 似乎什么也没有发生。2)〈口语〉若无其事。**Смерть ста́лася від уда́ра.** 中风而死。
ста́вити, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *став* [未] 及〈口语〉**станови́ти**[1], *-новлю́*, *-но́виш*, *-но́влять* [未] 及 **ста́вляти**, *-ляю*, *-ляєш* [未] *кого́-що* ① 安放(在某处使呈立状),竖立 ②设置;安装 ～ телефо́н 安装电话③敷,贴,放(在身体某部位,用于诊治) ～ ба́нки〈医〉拔罐子 ～ діа́гноз〈医〉诊断 ④把…看成是;责成;归咎于… ～ за(в) обо́в'язок 责成(做某事)～ за(в) вину́ 把…归咎于… ⑤使处于某种境况 ～ в скрутне́(важке́) стано́вище 使处于困难境地 ⑥提出(问题,要求) ～ пита́ння *кому́* 向…提出问题 ～ вимо́гу 提

出要求 ⑦(指戏剧)上演,演出 ⑧建筑,建造;砌墙,砌地基 ~ буди́нок 盖房子 ◊ **ста́вити реко́рди** 创造纪录 **ста́вити собі́ за мету́(мето́ю)** 追求…的目的,抱定目标 **ста́вити перешко́ди** 1)设置障碍 2)加以阻挠 **ста́вити над усе́** 把…放在高于一切的地位

ста́витися, *-влюся*, *-вишся*, *-вляться* 命令式 *ста́вся* [未] *до ко́го-чо́го* 对…持…态度,对待,看待

ста́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①(军)(战时的)大本营 ②(牌)赌注 Ва́ша ста́вка би́та.(牌)您的注输了;(转)您的打算失败了。③(转)指望,指靠,专在…上盘算 ста́вити(роби́ти) ~ку *на що*(转)把希望寄托在…上 ④工资(额);(财)率,税率 диско́нтна ~ 贴现率 проце́нтна ~ 利率 ◊ **о́чна ста́вка** 对质,面质

ставко́вий 及 **ставни́й**[2] [形] ставо́к 的形容词

ста́вленець [阳] =ста́вленик

ста́вленик, *-ка* [阳] 及 **ста́вленець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 安插的人;靠他人庇护获得职位的人;(转)傀儡

ста́вилениця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ста́вленик 的女性

ста́вляти [未] =ста́вити

ста́вма [副] 竖着,直立着

ставни́й[1] [形] 体格匀称的,体态端正的;魁梧的;仪表堂堂的

ставни́й[2] [形] =ставко́вий

ставо́к, *-вка́* [阳] 水池,水塘

ставри́да, *-ди* [阴](动)黄鲹,刺鲅,竹筴鱼

стадіа́льний 及 **стаді́йний** [形] 按阶段的,分阶段的(副 **стадіа́льно** 及 **стаді́йно**

стадіа́льність 及 **стаді́йність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 阶段性

стаді́йний [形] =стадіа́льний

стаді́йність [阴] =стадіа́льність

стадіо́н, *-ну* [阳](周围有看台的)体育场

ста́дія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] 阶段,时期

ста́дний [形] 群居的,合群的(指动物)

ста́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 群居;性好群居

ста́до, *-да* 复 *стада́*, *стад* [中] 群,一群(指同类的动物,尤指饲养的牲畜,有时亦指鸟群,鱼群)

ста́єр, *-ра* [阳](体)长跑(或长距离游泳、滑冰、自行车赛)运动员

ста́єрський [形] ста́єр 的形容词

стаж, *-жу* 五格 *-жем* [阳] ①工龄,年资 виробни́чий ~工龄 ②见习期,试用期

стажи́ст, *-та* [阳] 见习人员,试用人员

стажи́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] стажи́ст 的女性

стажува́ти, *-жу́ю*, *-жу́єш* [未] 及 **стажува́тися**, *-жу́юся*, *-жу́єшся* [未] 见习,在见习期(试用期)中

стажува́тися [未] 见 стажува́ти

ста́йня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *ста́єнь* [阴] 马厩,马棚

стака́н, *-на* [阳] ①玻璃杯;一杯 ②(军)炮弹壳,弹体 ③(技)杯形件,筒,套;轴承套;(化)烧杯

стака́то(乐) ①[不变,中] 断音,跳音 ②[副] 断奏,断弓,断唱

сталагмі́т, *-ту* [阳](地质)石笋

сталагмі́товий [形] сталагмі́т 的形容词

сталакти́т, *-ту* [阳](地质)钟乳石

сталакти́товий [形] сталакти́т 的形容词

сталева́р, *-ра* [阳] 炼钢工

сталеварі́ння, *-ня* [中](冶)炼钢

стале́вий [形] =стальни́й

сталелива́рний [形](冶)铸钢的

сталелива́рник, *-ка* [阳] 铸钢工(人)

сталелива́рня, *-ні* 五格 *-ней* [阴] 铸钢车间

сталеплави́льний [形](冶)炼钢的

сталеплави́льник, *-ка* [阳] 炼钢工(人)

сталепрока́тний [形](技)轧钢的

сталепрока́тник, *-ка* [阳] 轧钢工(人)

ста́лий [形](副 **ста́ло**) ①经常的,经久的,长期的;不断的 ~ла величина́(数)常数 ②稳定的,经久不变的 ~ла рівнова́га(理)稳定平衡 ③已经定型的,成型的 ④(转,口语)坚定的,毫不动摇的 ⑤[用作名词] **ста́ла**, *-ло́ї* [阴](数,理)常数,恒量

стали́ти, *-лю́*, *-ли́ш*, *-лимо́*, *-лите́* [未]

що〈技〉表面钢化；淬火，使硬化

сталитися，*-литься*［未］〈技〉淬火，硬化

сталість，*-лості* 五格 *-лістю*［阴］固定（性），稳定性，坚定性，永恒（性）◇ **закон сталості** 物质守恒律

сталь，*-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей*［阴］钢

стальний 及 **сталевий**［形］①钢的②钢色的，银灰色的

стамеска，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок*［阴］〈木〉（木工用的）凿子

стамесковий［形］стамеска 的形容词

стан[1]，*-ну*［阳］身躯，身材 високий ~ном 身躯高大的

стан[2]，*-ну*［阳］①〈军〉（临时的）宿营地，驻扎地 ②（作战的）一方；（敌对的）一方 ③〈农〉（农忙时的）临时宿营地 польовий ~〈农〉田间宿营站 ④〈农〉单马厩 ⑤〈史〉（旧俄县以下的行政、警察）管区；（上述管区的）警察局

стан[3]，*-ну*［阳］①健康状况；情绪，心情 ~ здоров'я 健康状况 моральний ~ 精神状况②（事物的）状态，情况，局势，处境~невагомості 失重状态 воєнний ~战时状态；戒严 скрутний ~困难处境，困境 за ~ном на перше січня 以1月1日（的情况）为准 сімейний（родинний）~家庭状况③〈语法〉（动词的）态 ④〈社会〉地位；等级，阶层 соціальний ~社会地位

стан[4]，*-на*［阳］〈机〉（重型）机器；轧（钢）机；对轮 ◇ **нотний стан**〈乐〉谱表，五线谱

стандарт，*-ту*［阳］标准，规格

стандартизація，*-ції* 五格 *-цією*［阴］①标准化，规格化；（组织形式、实施方法）规范化，统一化 ②〈转〉一般化

стандартизувати，*-зую*，*-зуєш*［未，完］*що* ①使标准化，使有统一规格；使（组织形式、实施方法）规范化、统一化②〈转〉使一般化

стандартизуватися，*-зується*［未，完］标准化，规格化；（成为）符合标准的

стандартний［形］①标准的，合乎标准的，合乎规格的②〈转〉公式化的，刻板的（副 **стандартно**）

стандартність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］стандартний 的名词

станина，*-ни*［阴］〈技〉床身；〈机〉座，〈机〉架

станинний［形］станина 的形容词

станиця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］①（哥萨克的）集镇，大村落②〈军，史〉（俄国16—17世纪侦察鞑靼人迁徙运动的）骑兵侦察队

станичний［形］станиця 的形容词

станичник，*-ка*［阳］①哥萨克人，哥萨克大村落的居民②（俄国16—17世纪侦察鞑靼人迁徙活动的）骑兵侦察队员

станичниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］哥萨克大村落的女性居民

станіолевий［形］станіоль 的形容词

станіоль，*-лю* 五格 *-лем*［阳］〈技〉箔，锡箔

станковий［形］①〈艺〉架上的（指在架上制作的绘画、雕塑等）~живопис 画架画 ②〈军〉机架上的（指枪炮）~кулемет 重机枪

станковист，*-та*［阳］〈艺〉架画画家

становий[1]［形］①区（旧俄县以下的行政、警察管区）的；区警察局的 ~пристав 区警察局局长，县警察分局局长②［用作名词］**становий**，*-вого*［阳］区警察局局长

становий[2]［形］（封建社会遗留的）等级的，阶层的，阶级的

становити[1]［未］=ставити

становити[2]，*-новлю*，*-новиш*，*-новлять*［未］是，乃是，系；成为 ◇ **становити собою** 是，乃是，系 **становити виняток** 成为例外，是例外

становище[1]，*-ща*［中］①状况，状态，情况；处境，环境；形势，局势 міжнародне ~国际局势 ②心情，情绪③在社会中的地位，作用 соціальне ~社会地位 людина зі ~щем 有地位的人 ◇ **вийти з становища** 摆脱困境，找到出路 **рятувати（врятувати）становище** 拯救危局，摆脱困境

становище[2]，*-ща*［中］宿营地，（临时）住宿处

становість，*-вості* 五格 *-вістю*［阴］〈史〉①等级性②等级制（度）；身份等级

становлення，*-ння*［中］〈哲〉生成，形成

станок，*-нка*［阳］①〈军〉炮架，枪架，炮座侧板 кулеметний~机枪架②〈专〉

架,座③〈农〉兽医桩子;挂掌桩子 ④〈农〉单马厩 ⑤绘画架,雕塑台

станс,*-са* 复 *-си*,*-сів* [阳]〈诗〉①诗的一段,诗的一节②[复] 诗篇

ста́нути[1],*-ну*,*-неш* 命令式 *стань* [完] ①(冰雪)融化;溶解开②〈转〉消瘦,憔悴

ста́нути[2],*-ну*,*-неш* 命令式 *стань* [完] ①站立,站起来②站住,停止行动;停顿,中止

станці́йний [形] ①站的②在站上工作的,住在站旁的

ста́нція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈旧〉驿站 пошто́ва ～驿站 ②车站,站 вузлова́ ～〈铁路〉枢纽站 ③站、所、台 во́дна ～水上运动站 до́слідна ～ 试验站 інкуба́торна ～人工孵卵站④宇航设施 міжплане́тна ～〈行〉星际站

станцюва́ти,*-цюю*,*-цюєш* [完] 跳舞

стара́нний [形] 勤奋的;努力的,埋头苦干的(副 **стара́нно**)

стара́нність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] стара́нний 的名词

стара́ння,*-ня* 复二 *-ра́нь* [中] 努力,勤奋;热心,尽心竭力

стара́тися,*-ра́юся*,*-ра́єшся* [未] ①努力;尽心竭力,力求②*про ко́го-що*〈口语〉关怀,关心;照顾③*чого́* 及 *на що*〈口语〉弄到,谋得,竭力得到

старе́зний 及 **старе́нний** [形] ①(指人)年迈的,高龄的;衰弱的,老态龙钟的②陈旧的,破旧的,老朽的③古老的,古时的

старе́нний [形] ＝старе́зний

ста́рець,*-рця* 五格 *-рцем* 呼格 *-рче* 复 *-рці*,*-рців* [阳]①老人;老者;〈口语〉老头儿 ②[只用复数] 老年人(包括男性和女性);老一辈 ③(复 *-рці*,*-рців*)乞丐,叫花子 ◇ **піти́ в старці́(старця́ми)**成为乞丐 **поробити старця́ми** *кого́* 使…非常穷,使成为乞丐

старе́че [副]〈少用〉＝старе́чо

старе́чий [形] ①老(年)人的;老年人用的;像老年人的 ②极穷苦的;乞丐的;叫花子般的

старе́чо 及〈少用〉**старе́че** [副] 按照老年人的方式,像老年人那样

стариган,*-на* [阳] 及 **стариган́ь**,*-ня* 五格 *-нем* [阳]〈昵〉老头儿,老头子,老爷子

стариган́ь [阳]〈昵〉＝стариган

стари́зна,*-ни* [阴,集]〈口语〉①旧东西;过时的东西;用过的衣物②〈蔑〉(指人)老头子们,老太婆们,老家伙们

стари́й [形] ①(指人)年老的,高龄的,暮年的～ра́ ді́вка(ді́вчина)老姑娘,老处女 ～ кавале́р(па́рубок)老单身汉,老光棍儿②(多指动物)长成的,强壮的～ вовк 大狼 ③(指物、衣服等)陈旧的,用过的～рі́ ре́чі 旧东西,旧衣服 ④古老的;原先的,从前的;早已为人所知的～ звича́й 旧风俗～ра́ і́стина 老真理⑤[用作名词] **стари́й**,*-ро́го* [阳] 老者(指年老男子),〈口语〉老头儿;〈口语,谑〉丈夫,良人;〈昵〉老爷子(多用作称呼)**стара́**,*-ро́ї* [阴] 老妇人,老妪;〈口语〉老太婆;〈口语,谑〉贤内助 **старе́**,*-ро́го* [中] 旧东西,旧事物

стари́к,*-ка́* 复 *-рики́*,*-кі́в* [阳] ①老者,老头儿②[复] 老人,老年人(包括男人及女人);老一辈 ③废河床,旧河床

старина́,*-ни́* [阴] ①老早以前的时候,古代,旧时②[集]〈口语〉老人们③〈昵〉老哥,老弟(对老朋友的爱称)

стари́ня,*-ні* [阴,集] 及 **старі́**,*-ри́х* [复]〈口语〉老人;老一辈(指父亲和母亲);〈口语〉(年老的)双亲

ста́рити,*-рить* [未] *кого́-що* 使衰老,使逐渐老起来;使容貌显老

старі́йшина,*-ни* [阴] ①〈史〉(氏族公社的)首领②元老,(宗教的)长老;领袖(一个群体中年纪最大、威望最高的成员) ◇ **ра́да старі́йшин** 1)〈史〉(旧俄国家杜马的)各党派领袖会议 2)〈史〉(苏联最高苏维埃代表大会的)各代表团联席会议

ста́рість,*-рості* 五格 *-рістю* [阴] ①老年,高龄,暮年 ②用了很久,破旧 ◇ **ста́рістю(на ста́рість, на ста́рості)** [用作副词] 在老年时,在晚年 **під ста́рість** [用作副词] 将近老年

ста́ріти, *ста́рію*, *ста́рієш* [未] 及 **ста́рітися**, *ста́рі́юся*, *старі́єшся* [未] ①(变)老,渐老;衰老②陈旧,破旧,过时;老化

ста́рітися [未] ＝ста́ріти

старі́шати,*-шаю*,*-шаєш* [未] ①(变)

老，渐老，衰老②变旧，陈旧，过时；老化

ста́рка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①陈年的烈性伏特加酒②〈农，猎〉(孵出小鸟后的)母禽；老母子(一般指有猎取价值的鸟，如沙鸡等)

старкува́тий [形] ＝стару́ватий

староболга́рський [形] 古保加尔人(布加尔人)的

старовина́，*-ни́* [阴] ①遥远的过去，古时 в ～ну́ [用作副词] 在古时候，在过去 си́ва ～远古②古物，古迹

старови́нний [形] ①古时的；古代的；存在很久的②古式的，旧式的

старові́р，*-ра* [阳] ①〈宗〉旧教徒②〈转〉守旧者，顽固保守的人

старові́рка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] старові́р 的女性

старові́рство，*-ва* [中] ①信奉旧教；旧教派 ②守旧，墨守成规

старові́рський [形] старові́р 及 старові́рство 的形容词

старогре́цький [形] 古希腊的

стародá́вній [形] ①早已过去的，往昔的，久远的 ②古代的，自古留下来的，古老的

стародá́вність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] стародá́вній 的名词

стародру́к，*-ку* 六格 *-ці* 复 *-ки*，*-ків* [阳] 〈史〉古版书籍(多半指 17 世纪下半叶前印成的宗教书)

староєвре́йський [形] 古犹太的，希伯来的

старожи́л，*-ла* [阳] ①老住户②长期待在某处、在某处工作的人

старожи́лка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] старожи́л 的女性

старожи́тець，*-тця* 五格 *-тцем* [阳] 〈少用〉＝старожи́л 1 解

старожи́тній [形] ①往昔的，久远的；古代的 ②〈指物、习俗等〉自古留下来的，古老的

старожи́тність，*-ності* 五格 *-ністю* 复 *-ності*，*-ностей* [阴] ①古老；古时，古代 ②[常用复数] 古物，古迹 музе́й ～ностей 古物陈列馆

старозаві́тний [形] ①〈宗〉(圣经)旧约的②旧派的，守旧的③古老的，自古流传下来的；老式的④〈转，讽〉古旧的，陈腐的

старообря́дець，*-дця* 五格 *-дцем* [阳] 及 **старообря́дник**，*ка* [阳]〈宗〉旧礼仪派教徒

старообря́дка，*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 及 **старообря́дниця**，*-ці* 五格 *-цею* [阴] старообря́дець 及 старообря́дник 的女性

старообря́дник [阳]〈宗〉＝старообря́дець

старообря́дництво，*-ва* [中]〈宗〉旧礼仪派(17 世纪中叶俄国出现的教派，不承认尼康的教会改革，主张保留宗教旧礼仪，反对并敌视官方东正教会)

старообря́дницький [形] старообря́дництво 的形容词

старообря́дниця [阴]〈宗〉＝старообря́дка

староперело́говий [形]〈农〉撂荒很久的(指耕地)

старорі́чище，*-ща* [中] 及 **старорі́ччя**，*-чя* [中] 旧河床，废河床

старорі́ччя [中] ＝старорі́чище

староу́ський [形] 古俄罗斯的

старосві́тній [形] ＝старосві́тський

старосві́тський 及 **старосві́тній** [形] ①守旧的，旧派的②古老的；过时的，老式的

старосві́тщина [阴] ①遥远的过去，古时②古风，古老的风味

старослов'яні́зм，*-му* [阳]〈语言〉古斯拉夫词语

старослов'я́нський [形]〈语言〉古斯拉夫的 ～ка мо́ва 古斯拉夫语

ста́роста，*-ти* [阳] ①(复 *-ро́сти*，*-ро́ст*)〈史〉15—18 世纪乌克兰、波兰等国地方管理机关的领导人；1939 年前西乌克兰的县长；沙皇俄国村社的领导人②(复 *-ро́сти*，*-ро́ст*)〈学校的〉班长，组长③(复 *-рости́*，*-рості́в*)〈婚礼中的〉媒人

старостá́т，*-ту* [阳] 班长会(学校里的社会团体，由各班班长组成)

старости́ха，*-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉①ста́роста 1 解的妻子②女班长，女组长

старостува́ти，*-тую*，*-ту́єш* [未] 当班、组长

староукраїнський [形] 与 14—18 世纪下半叶乌克兰民族、语言、文化的发展有关的

староцерковнослов'янський [形]〈语言〉古教会斯拉夫语的

стáрощі, *-щів* [复] 老年，高龄

старт, *-ту* [阳] ①〈体〉起跑，出发；〈空〉起飞 ②起跑点，起点；起飞线，起航点

стáртéр, *-ра* [阳] ①〈体〉发令员，起点裁判员；（马术中的）旗手 ②〈空〉起飞信号员 ③〈机〉起动机，起动器

стáртовий [形] старт 的形容词

стартувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] ①〈体〉出发，起跑 ②〈空〉起飞

старувáтий 及 **старкувáтий** [形] ①有些老的，有点上年纪的；像老年人似的，样子衰老的 ②有些陈旧的

старцівство, *-ва* [中，集] 乞丐；贫民

старцівський 及 **старчáчий** [形] 行乞的，乞丐的

старцювáти, *-цюю*, *-цюєш* [未] ①讨饭，行乞 ②过着赤贫生活，过穷苦日子

старчá, *-чáти* 五格 *-чáм* 复 *-чáта* [中] 及 **старченя**, *-нáти* 五格 *-нáм* 复 *-нá-та* [中] 小乞丐，讨饭的小孩

старчáчий [形] ＝старцівський

старченя [中] ＝старчá

старчиха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 讨饭的女人，女乞丐，女叫花子

стáрший [形] ①年长的，年岁较大的；职位高的，上级的 ～ брат 哥哥 ～лейтенáнт 上尉 ～наукóвий співробітник 高级研究员 ②[比较级，用作谓语] ～ *за кóго-що* (*від кóго-чóго*，*ніж хто-що*) 比…年纪大，比…年长；（职务、职称等）比…高；（年级）比…高 ③[用作名词] **стáрший**, *-шого* [阳] **стáрша**, *-шої* [阴] 小组长，小队长，工长 ④[用作名词] **стáрші**, *-ших* [复] 成年人，年长的人们

старшина, *-ни* [阴，集]（16—18 世纪的俄国和乌克兰）富裕的上层哥萨克

старшинá, *-нí* 复 *-шини*, *-шин* [阴] ①〈史〉（俄国革命前选出来领导某一阶层组织或职业工会等的）长，主席，主任 ②〈军〉准尉，司务长；（海军）军士 ③工长，领工，领班，班长

старшинство, *-ва* [中] старшинá 的职位或称号

старшинствó, *-вá* [中] ①（按年龄、职位、资历等而言的）长幼、高低、尊卑的顺序 ②（按年龄、职位、资历等而言）居长，领先 ◇ **за старшинствóм** 按职位高低（按年龄长幼）

старшинський[1] [形] старшина 的形容词

старшинський[2] [形] старшинá 的形容词

старшинувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未] 及 **старшувáти**, *-шýю*, *-шýєш* [未] ①当…长、主席、主任 ②*над ким* 成为…的领导，领导…

старшоклáсник, *-ка* [阳] 高年级的学生（指中小学）

старшоклáсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] старшоклáсник 的女性

старшокýрсник, *-ка* [阳] 高年级的学生（指大学）

старшокýрсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] старшокýрсник 的女性

старшувáти [未] ＝старшинувáти

статéвий [形] 性的，有性的 ～ва зрілість 性成熟 ～ві знóсини 性关系，性交

статевозрíлий [形]〈生物〉性成熟的

статевонезрíлий [形]〈生物〉性未成熟的

статéйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]（指小，蔑）文章

статéйний [形]〈文语〉分条的，分项目的，分款的

статéчний [形]（副 **статéчно**）①老成持重的；庄重的；举止得体的 ②（外表）有感染力的 ③富裕的，殷实的

статéчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] статéчний 的名词

стáти[1] [完] 见 ставáти[1]

стáти[2] [完] 见 ставáти[2]

стáтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈机〉静力，静力学 ②〈理〉平衡 ③静态，静止；〈转〉停滞

статист, *-та* [阳]〈剧〉不说话的配角，没有台词的配角；群众角色

статистик, *-ка* [阳] 统计学家，统计员

статистика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①统计学 ②统计

статистичний [形] 统计（学）的（副 **статистично**）

статистка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] статист 的女性

статися [完] 见 ставатися

статичний [形](副 **статично**) ①(机)静力(学)的 ②(电)静电的 ③静止的,静(止状)态的,在静态中观察内在关系的

статкувати, *-кую*, *-куєш* [未](口语)①(勤恳地)为…服务,为…效力;勤奋地工作,有成效地经营管理 ②操行良好,举止审慎

статок, *-тку* 复 *-тки*, *-ків* [阳] ①富足,富裕 ②[常用复数]钱,收入 ③财产,产业 ④[只用单数] *чого*(口语)大量的…,许多

статор, *-ра* [阳](电)定子,定片

статс-секретар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳] ①(史)御前大臣②某些国家的部长、大臣

статський [形](旧)用于旧俄时代某几级文官的衔名 ~ радник 五等文官

стаття, *-тті* 五格 *-ттею* 复二 *статей* 三格 *статтям* [阴] ①论文,文章 передова ~(报刊的)社论②(法)条,条款,条文③(财)收支项目④(海军士官和旧俄水兵的)等级

статуетка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 小雕像,小塑像,小人像

статура, *-ри* [阴](人的)身体,身材;体型,体态

статурний [形] 体格匀称的,体态端正的;身材好的

статурність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] статурний 的名词

статус, *-су* [阳](国际法中的)状态;地位

статус-кво [不变,阳](外交,法)现状,原状

статут, *-ту* [阳] ①章程,规章,条例;(军)条令,操典 військові ~ти 军事条令 ②(史)(14—18 世纪某些西欧国家的)法律,法令 ③(法)美、英等国的法令、法规

статутний [形] статут 的形容词

статуя, *-туї* 五格 *-туєю* [阴] 雕像,塑像,铸像(多为全身的);雕刻物 ◊ **наче статуя(стояти 或 сидіти)** 像木头人似的(站在或坐在那里)

стать, *-ті* 五格 *-ттю* 复 *статі*, *статей* [阴] ①性,性别 жіноча ~女性 чоловіча ~男性 обох~тей 男人和女人 прекрасна ~(谑)女性,女人 ②(口语)(人的)身材;体型,体态 ③[常用复数](一般指马的)体型,体态 рисисті ~ті (指马)大走马的体型

стаціонар, *-ра* [阳] ①常设机关,固定机构②(医院的)住院部③机器的固定部分,机器座

стаціонарний [形] ①常设的,有固定地址的;非流动的②(医)住院的,为住院病人服务的 ~ хворий(医)住院病人 ③(技)固定的,不动的 ~двигун 固定(式)发动机 ◊ **стаціонарна орбіта**(航天)静止轨道,同步轨道 **стаціонарний навчальний заклад** 正规学校(区别于函授学校或夜校)

стаціонарність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] стаціонарний 的名词

стація, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(史)立陶宛、白俄罗斯、乌克兰等国在 14—16 世纪期间每年向农民征收的实物税 ②(史)在波兰及被其侵占的乌克兰地区,在 16 世纪下半叶至 17 世纪向农民征收的实物税③(专)(某类动物的)居住区,栖息地

стачити, *-чить* [完,无人称](口语)足够,够用

ствердження, *-ня* 复二 *-жень* [中] ①确立,确定 ②确认;证实 ③正式核准,批准

стверджувальний [形](副 **стверджувально**)①肯定的,证实的 ②确信的,深信不疑的

стверджувальність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **ствердливість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 及 **ствердність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] стверджувальний 及 ствердливий 及 ствердний 的名词

стверджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **ствердити**, *-джу*, *-диш* [完] *що* ①确立,确定 ②证实,确认;证明是正确的 ③正式核准,批准 ④*кого-що* 使确信,使信服

стверджуватися [未] **ствердитися** [完] ①确立,建立,树立②确信(正确);坚定(想法,主意)~ в своєму рі-

шенні 深信自己的决定正确③(得到)证实,证明无误

ствéрдити [完] 见 ствéрджувати

ствéрдитися [完] 见 ствéрджуватися

стверді́лий 及 **ствéрдлий** [形] 变硬了的,硬化了的,凝固的

стверді́лість,*-лості* 五格 *-лі́стю* [阴] ①硬化②变硬的部分,硬结,硬块

стверді́ти,*-ді́є* [完] 及 **ствéрднути**,*-не* 过去时 *стверд*,*ствéрдла* 及 *ствéрднув*,*ствéрднула* [完] 变硬,硬化;凝固,固体化

ствéрдливий 及 **ствéрдний** [形] (副 **ствéрдливо** 及 **ствéрдно**) ①肯定的 ②确信的,深信不疑的

ствéрдливість [阴] = ствéрджувальність

ствéрдлий [形] = стверді́лий

ствéрдний [形] = ствéрдливий

ствéрдність [阴] = ствéрджувальність

ствéрднути [完] = стверді́ти

ствол,*-лá* [阳] ①(军)枪管,炮身②(矿)(矿井的)井筒 ③管形的东西

стволови́й [形] ①树干的,树身的②(矿)(矿井的)井筒的③[用作名词] **стволови́й**,*-вóго* [阳] **стволовá**,*-вóї* [阴](矿)竖井升降机工人④[用作名词] **стволови́й**,*-вóго* [阳](专)(用唧筒的)消防员

створ,*-ру* [阳] ①(测,海,军)叠标线,瞄准线,基准线;叠标,导标②(水利)断面;闸门

створи́ти [完] 见 ствóрювати

створи́тися [完] 见 ствóрюватися

створі́ння,*-ня* 复二 *-рінь* [中] ①创作,作品②有生命的东西,生物

ствóрювати,*-рюю*,*-рюєш* [未] **створи́ти**,*створю́*,*ствóриш* [完] *що* ①创造,塑造,创作 ～ умóви 创造条件 ②创立,创建,建立,组建 ～ комі́сію 建立委员会 ③形成,构成,造成 ～ врáження 造成印象 ④(写)作,编(诗、歌等)

ствóрюватися,*-рюється* [未] **створи́тися**,*-ри́ться* [完] ①创立,建立,成立(某种组织、团体)②创作,创造③形成,确立④(诗、歌等)编出,写作

стеари́н,*-ну* [阳](化)硬脂精,甘油三(硬脂酸)酯,斯蒂林脂

стеари́новий [形] стеари́н 的形容词 ～-ва кислотá(化)硬脂酸

стебели́на [阴] = стебло́

стебели́ння [中,集] = стебли́ння

стебе́льчастий [形] 如茎的

стебли́на,*-ни* [阴] = стебели́на = стебло́

стебли́ння 及 **стебели́ння**,*-ня* [中,集] 茎,秆,秸

стебли́стий 及 **стебля́стий** [形] 多茎的

стебло́,*-лá* 复 *-бла*,*-бел* [中] 及 **стебли́на**,*-ни* [阴] 及 **стебели́на**,*-ни* [阴] ①茎,秆,秸,细枝②(一些物品或装置上的)杆状部分

стеблови́й [形] 茎(秆)的,(长在)茎上的

стеблості́й,*-тóю* 五格 *-тóєм* [阳](农)(农作物的)茎秆高度;茎秆密度

стебля́стий [形] = стебли́стий

стебні́вка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴](裁)绗缝

стебнóваний [形] 绗过的 ～на кóвдра 绗过的被子

стебнувáти,*-нýю*,*-нýєш* [未] *що*(裁)绗,透针缝住

стегéнний 及 **стегнови́й** [形] стегнó 的形容词

стегнáстий [形] 大腿粗壮的

стегнó,*-нá* 复 *-гна*,*-ген* 及 *-гон* [中] 大腿;(解)股骨 перелóм ～нá 股骨骨折

стегнови́й [形] = стегéнний

стéження,*-ня* [中] 监视;跟踪寻找

стежи́на [阴] = стéжка

стéжити,*-жу*,*-жиш* 命令式 *стеж* [未] *за ким-чим* ①观察;观看 ②注意,注视…的发展,关注 ③看护,照料,照看 ～ за хвóрим 照看病人 ～за собóю 注意自己,检点自己 ④监视,监督

стéжка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-жки́*,*-жóк* [阴] 及 **стежи́на**,*-ни* [阴] ①小路,(花园、公园中的)小径,羊肠小道②(转)生活道路,(行动的)方向 життéва (життьовá)～生活道路 ◇ **іти́ уторóваною стéжкою**(转)走老路;照常规行事 **напрáвити на дóбру стéжку**(转)劝导…走上正路

стекля́рус, *су* [阳] 管状玻璃珠(串)
стекля́русний 及 **стекля́русовий** [形] стекля́рус 的形容词
стекля́русовий [形] ＝стекля́русний
стекти́ [完] 见 стіка́ти
стекти́ся [完] 见 стіка́тися
сте́ла, *ли* [阴](刻有文字或雕饰的)石碑,石柱
стела́ж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳] ①(多层多格的)架子,货架 ②〈财〉(交易所内的)再度选择成交
стела́жний [形] 架子的,货架的
стели́на, *-ни* [阴]〈建〉顶柱,护顶柱,顶板
стели́ти, *стелю́*, *сте́лиш*, *стелять* [未] *що* ①铺(上);铺砌;铺床(被褥等卧具)～ по́стіль 铺床 ②(在某物表面)覆盖(一层布、纸等),盖上
стели́тися, *-лю́ся*, *-лишся*, *-ляться* [未] ①(贴)伏在…上面,覆盖在…表面上;摊开铺在表面上,(植物枝、茎、叶等)爬蔓,蔓延②〈转〉(向远处)延伸,扩展;(道路等)通过…③〈口语〉(给自己)铺床④*перед ким*〈转〉巴结,献媚;在…面前低三下四,向…卑躬屈膝
сте́лище, *-ща* [中]〈农〉亚麻(大麻)摊晾场
стельва́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴](四轮大车、轻便马车等的)横梁
сте́льмаський [形] 大车的,(四轮轿式)马车的
сте́льмах, *-ха* [阳] 大车匠;马车制造匠
стельмахува́ти [未] ＝стельма́шити
стельма́шити, *-шу*, *-шиш* 命令式 *-ша́ш* [未] 及 **стельмахува́ти**, *-маху́ю*, *-маху́єш* [未] 当大车匠;当马车制造匠
стельма́шня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-шень* [阴] 大车作坊,马车作坊
стельови́й [形] сте́ля 1 解的形容词
сте́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①天花板,顶棚 ②〈空〉升限
стемні́лий [形] 变得黑暗起来的,天色黑暗了
стемні́ти, *-ніє* [完] ①黑暗起来,变得更暗,暗淡起来②[无人称]天黑,天色黑暗起来③呈现,现出(黑暗的东西) ◇ **В оча́х стемні́ло.** (由于虚弱或激动而)眼前发黑。
стемні́тися [完,无人称]〈口语〉天黑,天色黑暗起来
стена́ти[1], *-на́ю*, *-на́єш* [未]〈文语〉痛楚地呻吟
стена́ти[2], *-на́ю*, *-на́єш* [未] **стену́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ◇ **стена́ти (стену́ти) плечи́ма**〈口语〉耸肩(表示不理解、惊讶等)
стена́тися, *-на́юся*, *-на́єшся* [未] **стену́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完]〈口语〉①战栗一下,震颤一下;颤动,晃动②[只用完成体]〈口语〉猛力一冲③[只用完成体] 惊慌失措,动摇
стенд, *-да* [阳] ①陈列架,陈列台,展览台②〈技〉(组装和试验机器的)台、架③〈体〉碟靶
сте́ндовий [形] ①试验台上的②碟靶射击场的 ～ва стрільба́ 碟靶场射击
стендови́к, *-ка́* [阳]〈专〉①试验台上的工人②碟靶射击运动员,碟靶射击能手
стеногра́ма, *-ми* [阴] 速记记录
стеногра́мний [形] 速记记录的
стено́граф, *-фа* [阳] 及 **стенографі́ст**, *-та* [阳] 速记员
стенографі́ст [阳] ＝стено́граф
стенографі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] стено́граф 的女性
стенографі́чний [形] 速记(术)的,速记下的(副 **стенографі́чно**)
стеногра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 速记术
стенографува́ти, *-фу́ю*, *-фу́єш* [未] *що* ①速记,用速记记下 ②〈转〉逐字逐句地转述
стено́з, *-зу* [阳]〈医〉狭窄
стено́зний [形] стено́з 的形容词
стенокарді́я, *-дії* 五格 *-дією* [阴]〈医〉狭心症,心绞痛
стену́ти [完] 见 стена́ти[2]
стену́тися [完] 见 стена́тися
степ, *-пу* 六格 *-пу́* 复 *-пи́*, *-пі́в* [阳] 草原,原野
степене́вий [形]〈数〉幂的,次方的
сте́пінь, *-пеня* 五格 *-пенем* [阳]〈数〉幂,次
степови́й [形] 草原的

степови́к, *-ка́* [阳] ①草原居民 ②草原动物(常指鸟);草原马 ③草原风

степови́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 草原居民(女性)

сте́рво, *-ва* [中] ①(动物的)尸体,死畜 ②〈骂〉卑鄙可憎的人,坏蛋,最坏的家伙

стерв'я́тник, *-ка* [阳] ①〈动〉白兀鹫 ②食尸动物(主要指鸟) ③〈转〉狂轰滥炸的飞机(或飞行人员) ④〈骂〉嗜血者;(凶狠的)暴徒

стерегти́, *-режу́*, *-режéш*, *-режемó*, *-режетé* 过去时 *-ріг*, *-реглá* [未] *когó-що* 及 *когó-чогó* ①守护,看守,看管 ②守候;伺机

стерегти́ся, *-режу́ся*, *-режéшся*, *-режемóся*, *-режетéся* 过去时 *-рігся*, *-реглáся* [未] ① *когó-чогó* 提防,谨防 ②保重身体,珍重 ◇ **стережи́сь** 1) 小心;谨防… 2)[用作感叹词] 小心;让开!躲开!

стереозву́к, *-ку* [阳]〈理〉立体声(音)

стереознімáння, *-ння* [中] 立体摄影

стереокінó [不变,中] 立体电影

стереометри́чний [形] стереомéтрія 的形容词

стереомéтрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴]〈数〉立体几何学;测体积学;立体测量学

стереоти́п, *-пу* [阳] ①〈印〉(由纸型浇铸的)铅版,胶版,塑料版 ②〈转〉〈医〉刻板症 ③〈转〉陈规,老一套,旧框框

стереоти́пія, *-пії* 五格 *-пією* [阴]〈印〉制铅版术;铅版印刷术

стереоти́пний [形] ①〈印〉铅版(胶版、塑料版)的,用铅版(胶版、塑料版)印的 ②〈转〉刻板的,概念化的,公式化的

стереотрубá, *-би́* 复 *-ру́би*, *-ру́б* [阴]〈军〉炮队镜,剪形镜

стереофíльм, *-му* [阳] 立体影片

стерилізáтор, *-ра* [阳] ①消毒器,杀菌器,灭菌器 ②(食品工业的)消毒工

стерилізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈医〉灭菌,消毒 ②〈生物〉(人、动物的)人工绝育

стерилізувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *когó-що* ①〈医〉消毒,灭菌 ②〈生物〉使绝育,做人工绝育手术

стери́льний [形] ①〈医〉消过毒的,无菌的 ②〈生物〉无生殖能力的,不能再生殖的

стери́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] стери́льний 的名词

стéрлінг, *-га* [阳] 英镑(英国本位币名)

стéрлінговий [形] 英镑的

стéрлядь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-лядей* [阴] ①〈动〉小体鲟 ②鲟鱼肉

стерля́жий [形] 鲟鱼的;用鲟鱼做的

стерни́сько, *-ка* [中] 及 **стерни́ще**, *-ща* [中] ①割过的庄稼地,茬地 ②麦茬,谷茬,禾茬

стерни́чий, *-чого* [用作名词,阳] ①舵手,操舵员 ②〈转〉舵手,掌舵人,领袖

стерни́ще [中] =стерни́сько

стернó, *-нá* 复 *-рна*, *-рен* [中] ①舵;方向盘 ②〈转,文语〉权柄,政权 ~ влáди 〈华〉权柄

стернови́й [形] ①舵的;方向盘的 ②[用作名词] **стернови́й**, *-вóго* [阳] 舵手,操舵员

стернувáти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] *що* 转舵,转方向盘;驾驶,操纵

стерньови́й [形] стерня́ 的形容词

стерня́, *-ні́* 五格 *-нéю* 复 *-рні*, *-рень* [阴] 〈农〉①收割过的田地,留茬地 ②茬子

стéрпіти, *-плю*, *-пиш*, *-плять* 命令式 *стерп* [完] ①克制自己,沉住气 ② *що* 忍受住,经受住

стéрпнути 及 **стéрпти**, *-пну*, *-пнеш* [完] ①(由于惊异、喜悦等一时)说不出话来,哑口无言 ②(四肢等)麻木,失去知觉

стéрпти [完] =стéрпнути

стéрти [完] 见 стирáти

стéртися [完] 见 стирáтися

стесáти [完] 见 стíсувати

стетоскóп, *-па* [阳]〈医〉听诊器

стетоскопíчний [形]〈医〉听诊器的;听诊(法)的

стетоскопíя, *-пії* 五格 *-пією* [阴]〈医〉听诊器检法,听诊法

сти́бій, *-бію* [阳]〈化〉锑

сти́бістий [形] сти́бій 的形容词

сти́глий [形] ①(指果实、蔬菜等)成熟的 ②〈转〉发育成熟的,长成的

сти́глість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] сти́глий 的名词

сти́гнути[1], *-не* 过去时 *стиг*, *сти́гла* 及

сти́гнув, *сти́гнула* [未] ①(指作物、果实、蔬菜等)逐渐成熟,正在成熟 ②(转)酝酿成熟,迫近,必然要到来

сти́гнути²,*-ну*,*-неш* 过去时 *стиг*, *сти́гла* 及 *сти́гнув*, *сти́гнула* [未] ①变冷,冷却;变凉 ②凝结,结冰 ◇ **Кров сти́гне.** 吓得血都凝住了;吓得手脚冰凉。

стид,*стида́* 及 *сти́ду* 三格 *-ду́* 五格 *-до́м* [阳] ①羞耻,惭愧 ні ~да́ ні со́вісті 毫无廉耻和良心 ②[用作谓语] 觉得害羞,惭愧;可耻

стидки́й 及 **стидни́й** [形] ①可耻的,令人羞愧的,无耻的②[用作名词] **стидки́й**,*-ко́го* [阳] **стидка́**,*-ко́ї* [阴](口语)不知害臊的人,不要脸的人;讨厌的人

сти́дко [副] ①可耻地,无耻地;下流地 ②[用作谓语] 觉得害羞,很不好意思,惭愧;可耻

стидни́й [形] =стидки́й

сти́дно [用作无人称谓语] 觉得害羞,很不好意思,惭愧;可耻

стидо́висько [中](口语)=стидо́вище

стидо́вище,*-ща* [中] 及 **стидо́висько**,*-ка* [中](口语)耻辱,可耻,无耻

стик,*-ку* [阳] 接合处,接口;对接点;(技)对头接合,对接

стика́тися,*-ка́юся*,*-ка́єшся* [未] **зіткну́тися**,*-ну́ся*,*-не́шся*,*-немо́ся*,*-нете́ся* [完] ①互相接触;彼此毗连②(转)碰见,遇上;接触,碰头③发生冲突

стикови́й [形](专)стик 的形容词

стикува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [未] *що*(技)对头接合,对缝接合,对接

стикува́тися,*-ку́ється* [未](技)对头接合,对接

стиліза́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①使具有(某种)风格,使具有某种体裁 ②模拟,模仿(某时期文学作品的)风格,体裁 ③仿…风格的作品

стилізо́ваний [形] 在风格(体裁、作风)上有所模拟的,模仿的

стилізува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未,完] *що* 使具有(某种)风格,使具有(某种)体裁;模拟,模仿

стилі́ст,*-та* [阳] 修辞家,善于辞章的作家,修辞大师

стилі́стика,*ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(文学,艺)风格学②(语言)修辞学

стилісти́чний [形] ①风格学的;修辞学的②风格的;体裁的(副 **стилісти́чно**)

стилі́стка,*ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] стиліст 的女性

стиль¹,*-лю* 五格 *-лем* [阳] ①风格②方式,方法;作风,派头 ~ кері́вни́цтва 领导作风 ③文体,体裁 ④历法

стиль²,*-ля* 五格 *-лем* [阳] 尖笔(古代和中世纪用骨头、金属或木头做的尖笔,用它在蜡板或桦树皮上写字)

сти́льний [形] 符合一定样式的,符合一定作风的,有一定风格的(副 **сти́льно**)

сти́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] сти́льний 的名词

стильови́й [形] 风格的;体裁的

сти́мул,*-лу* [阳] ①刺激因素,促进因素,动因,动机②刺激物

стимулю́вальний [形] 刺激的,促进的

стимулюва́ти,*-лю́ю*,*-лю́єш* [未,完] *що* 刺激,促进,推动,激发

стимуля́тор,*-ра* [阳] ①(生物)刺激素,兴奋剂 ②(转)促进因素,推动力

стина́ти¹,*-на́ю*,*-на́єш* [未] **стя́ти¹**, *зітну́*, *зітне́ш*, *зітнемо́*, *зітнете́* 过去时 *стяв*, *стяла́* 命令式 *зітни́* [完] 及 **зітну́ти**, *зітну́*, *зітне́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* 削(或切、砍、剪、锯)去一部分;(树木)砍倒;冲毁 ◇ **стина́ти (стя́ти) го́лову** *кому́* 砍头

стина́ти²,*-на́ю*,*-на́єш* [未] **стя́ти²**, *зітну́*, *зітне́ш*, *зітнемо́*, *зітнете́* 过去时 *стяв*, *стяла́* 命令式 *зітни́* [完] 及 **зітну́ти²**, *зітну́*, *зітне́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що*(口语)使结合在一起,使接上;(江、河、湖等被冰)封住,冻住 ◇ **стина́ти (стя́ти) зу́би**(口语) 1)咬紧牙关,咬牙切齿 2)[只用完成体] 死掉

стина́тися,*-на́юся*,*-на́єшся* [未] **стя́тися** [完] 及 **зітну́тися**, *зітну́ся*, *зітне́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①撕打起来,搏斗起来;发生冲突(矛盾) ②(口语)(指牙齿)咬紧,闭紧

стипендіа́льний [形] стипе́ндія 的形容词

стипендіа́т,*-та* [阳] 领奖学金(助学金)的学生

стипендіáтка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-ток* [阴] стипендіáт 的女性

стипéндія,*-дії* 五格*-дією* [阴] 奖学金，助学金

стирáти,*-ráю*, *-ráєш* [未] **стéрти**, *зітрý*, *зітрéш*, *зітремó*, *зітретé* 命令式*зітрú* [完] *що* ①拭去，擦掉；(把表面)擦干净，擦去(写上、画上的东西) ②磨去，磨掉；磨碎 ◊ **стéрти з лицá землí** *когó-що* 彻底消灭

стирáтися, *-рáється* [未] **стéртися**, *зітрéться* [完] ①因磨擦而消失，磨掉；擦干(净)自己②磨破，磨坏

стúрка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-рок* [阴] 破布；抹布；擦拭用纸

стирчáк,*-кá* [阳](口语)突出(露出)的东西

стирчáти,*-чý*,*-чúш*,*-чимó*,*-читé* [未] ①(高的东西向上)直立着，戳着②(不像样子地，不是地方地)放着，摆着③(转，口语)(老是惹人讨厌地)待在…

стиск,*-ку* [阳] ①压缩，压紧 ②握，握一握 ③(口语)非常拥挤

стискáльний [形] 压紧的，捏紧的

стискáти [未] ＝стúскувати

стискáтися [未] ＝стúскуватися

стискнúй [形] 压缩的，收缩的

стúскувати,*-кую*,*-куєш* [未] 及 **стискáти**,*-кáю*, *-кáєш* [未] **стúснути**, *-ну*,*-неш* 过去时 *стис*, *стúсла* 及 *стúснув*,*стúснула* [完] *що*①压缩，使紧缩 ～нути вúклад 压缩讲述的内容 ②压紧，挤紧；掐住(喉咙、胸部等使呼吸困难)Морóз стискáє дúхання. 冷得喘不过气来。③咬紧；闭紧(牙、嘴唇)；抱紧；握紧～ зýби 咬紧牙关～рýки 握紧手 ◊ **стúскувати** (**стúснути**) **плечúма** 耸肩(表示不理解、惊讶等)

стúскуватися,*-куюся*,*-куєшся* [未] 及 **стискáтися**,*-кáюся*,*-кáєшся* [未] **стúснутися**,*-нуся*,*-нешся* [完] ①收缩，压缩；蜷缩②(胸部、喉咙)感到憋闷，发紧③(腿、膝)蜷起，盘起④(口、牙、拳等)闭紧，咬紧，握紧 ⑤挤在一块；互相拥挤；聚在一起

стúслий [形] ①压缩的②缩短(期限)的，(期限)紧迫的，短(期)的～лі стрóки 很短的期限 ③简洁的，紧凑的，扼要的(副 **стúсло**)

стúслість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] стúслий 的名词

стúснути [完] 见 стúскувати

стúснутися [完] 见 стúскуватися

стúха [副] ①(声音)轻轻地，小声地 ②悄悄地，不动声色地；暗地里，鬼鬼祟祟地 ③缓慢地，慢腾腾地；不慌不忙地

стихáти,*-хáю*, *-хáєш* [未] **стúхнути**, *-ну*,*-неш* 过去时 *стих*, *стúхла* 及 *стúхнув*,*стúхнула* [完] ①(指声音)静下来，沉寂下来②缄默，沉默；停止哭(叫、笑、闹)③(指自然现象、激烈的事件、感情、病痛等)平息，平静；减轻，减弱 ◊ **не стихáючи** [用作副词](指声音)不停息地，经久不息地

стихíйний [形] ①天然(发生)的，自然力的；本能的，非理智的(副 **стихíйно**) ②自发(性)的(副 **стихíйно**)③最基本的自然元素的

стихíйність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 自发性

стихíя,*-хíї* 五格 *-хією* [阴] ①(古希腊唯物主义哲学家所说的)最基本的自然元素(指火、水、气、土四大元素，万物都由这些元素构成)②自然力，天然力；自然现象；本能，盲目的强烈的情感；与人为敌的力量(现象)；(大自然的某个)领域，范围 ③(社会上的)自发势力，按自发势力盲目行动的人(们) ④(转)称心如意的环境；称心的职业(范围)

стúхнути [完] 见 стихáти

стúшити [完] 见 стúшувати

стúшитися [完] 见 стúшуватися

стúшувати,*-шую*,*-шуєш* [未] **стúшити**,*-шу*,*-шиш* 命令式 *стиш* [完] *що* ①压倒、淹没(某种声音)；使(声音)压低一些，放低一些 ～ гóлос 压低嗓音 ②减缓速度，放慢(步子)；稍稍挡住，挡住③忍住，克制住，抑制住；平息

стúшуватися,*-шуюся*, *-шуєшся* [未] **стúшитися**,*-шуся*,*-шишся* [完] ①(声音)寂静下来，沉默下来；(声音)变低 ②(转)(指自然现象)平静，平息 ③减缓速度；(行动)缓慢起来；暂时停顿 ④(指人)安静起来

стібáти,*-бáю*,*-бáєш* [未] *що*(裁)绗，透针缝住

стібóк,*-бкá* [阳](裁)针脚，(一针)缝距

стіг, *стóгу* 六格 *стóзі* 及 *стогу́* 复 *сто-гú*, *стогíв* [阳] 垛,干草垛,禾垛

стіжóк, *-жкá* [阳]〈口语〉стіг 的指小

стіжкóвий [形] стіжóк 的形容词

стій: ◊ **як стій** [用作副词] 1)刹那间,一瞬间 2)立刻,马上 3)骤然地,意外地 4)无缘无故地

стíйбище, *-ща* [中] ①某些游牧民族的居住地,游牧营地 ②牧场上牲畜休息的地方

стíйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①立正姿势 ②〈体〉倒立 ③〈猎〉伺伏(猎犬发现猎物时所作的姿势) ④支柱,支架,立柱 ⑤座,架,台;柜台 ⑥立领

стійкúй [形](副 **стíйко**)①坚固的,结实的,耐久的 ～кá фáрба 耐久涂料 ②稳定的,稳当的,不摇晃的 ～кá рівновá-га〈理〉稳定平衡 ③顽强的,坚定的;坚持不懈的,坚忍不拔的 ～харáктер 刚毅的性格

стíйкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] стійкúй 的名词

стíйло, *-ла* 复二 *стíйл* [中]〈农〉(马厩、牛棚中隔开单容一牛一马的)单马栏,单牛栏;牲畜栏

стійловúй [形] стíйло 的形容词 ～вé утрúмання 单栏饲养

стíйма [副] 竖着,直立着

стік, *стóку* 六格 *стóці* [阳] ①径流;水量,流量 ②排水沟,泄水沟(管、道等)

стікáти, *-кáє* [未] **стектú**, *стечé* 过去时 *стік*, *стеклá* 命令式 *стечú* [完] ①(河、溪等向低处)流淌,流下;慢慢地流(出),滴出 ②(蜡烛)滴油 ③(血、汗、眼泪等)流出 ④(谷物)掉粒 ◊ **стікáти (стектú) крóв'ю** 流血过多

стікáтися, *-кáється* [未] **стектúся**, *стечéться* [完] ①(指流体)汇合,合流 ②〈转〉(指人)聚集,集合

стіл[1], *столá* 及 *стóлу* 三格 *столу́* 六格 (*на*) *столí*, (*по*) *столу́* 及 *столí* 复 *столú*, *столíв* [阳] ①桌子,台子 ②吃食,饭食,伙食 накривáти [на] ～摆桌准备吃饭 подавáти на ～端上饭菜 просúти до стóлу 请人座进餐 веге-таріáнський ～素食 ③〈公文〉科,股,处 пáспортний ～公民证股 áдресний ～地址查询处 ④〈地理〉冰桌(冰川表面的巨大石块或石板,其下为冰托) льодовикóвий ～冰桌

стіл[2] *столá* 及 *стóлу* [阳]〈史〉(古罗斯的)王位,大公位

стілéць, *-льця́* 五格 *-льцéм* [阳] 椅子;凳子

стíльки ①[副] 这样,那样,那样的程度 ②(=格 *стількóх*)[不定代词及限定代词]这样多,那样多,那么多,那么些

стільнúк, *-кá* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] 蜂房;蜂窝状物

стільникóвий [形] ①蜂房(里)的 ②蜂房状的 ◊ **стільникóва котýшка**〈无线〉蜂巢线圈,蜂房式线圈

стільнúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①台面,桌面(木工用语) ②(厨房用的)案板,切菜板

стінá, *-нú* 复 *стíни*, *стін* [阴] ①墙,墙壁 ②围墙,城墙 під стíнами *чогó* 在…城下;〈转〉隔阂,障碍 стáвити ～нý *між кúм* 隔断…之间的联系 ③〈转〉(指作战时的)密集队形,密不透风的人群 ◊ **Велúка китáйська стінá** 万里长城 **стáти стінóю** 团结一致地行动,一致奋起

стíнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] стінá 的指小

стіннúй [形] 墙的;墙上的 ～нá газéта 壁报,墙报 ～годúнник 挂钟 ～кален-дáр 挂历

стіновúй [形]〈建〉砌墙用的;墙壁的

стінóпис, *-су* [阳]〈艺〉壁画

стінопúсний [形] 壁画的

стіс, *стóсу* [阳] ①一束,一叠;(指书、笔记本等)摞,沓 ②(货)堆,(货)垛;(整齐堆放建筑材料的)垛,堆 ◊ **узя́ти в стóси** *когó*(对某人)施加压力;制裁;训诫

стíсувати, *-сую*, *-суєш* [未] **стесáти**, *стешу́*, *стéшеш* 命令式 *стешú* [完] *що* ①斫去,斫平,削去,削平 ②〈木〉砍薄,削薄;削(砍)掉

стíчний [形] ①流往(某处)的,活水的 ②排水的,泄水的 ◊ **стíчні вóди**(通过下水道排出的)污水

стлівáти, *-вáю*, *-вáєш* [未] **стлíти**, *стлíю*, *стлíєш* [完] ①完全腐烂,烂

尽②燃成灰,烧成灰 ◇ **душá стлíла** *за ким*〈口语〉非常思念…,怀念得极为苦闷

стлíти [完] 见 стлівáти

сто,二、三、五、六格 *ста* [数量数词] 100 в ~ разíв(раз)百倍;一百次;许多倍,许多次

стоварищувáтися, *-щýюся*, *-щýєшся* [完] *з ким* 相好,彼此要好,成为朋友

стóвба, *-би* [阴](犁的)立柱

стовбýчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-бýч* [未] ①(高的东西向上)直立着,戳着,竖起;(某物不正常地)撅起,突出 ②〈转,口语〉(指人老是)待在(不该待的地方);(老是惹人讨厌地)逗留在…;木立,呆立不动

стовбóватий 及 **стовбувáтий** [形] 柱状的,柱形的

стовбувáтий [形] =стовбóватий

стóвбур, *-ра* [阳] ①〈植〉树干,树身 ②〈解〉干,干茎,茎 ③〈矿〉(矿井的)井筒

стовбурúна, *-ни* [阴] ①〈植〉树干,树身 ②一根树干

стóвбурний [形] ①〈植〉树干的,树身的 ②(矿井的)井筒的 ③[用作名词] **стóвбурний**, *-ного* [阳]〈矿〉(用唧筒的)消防员 ④[用作名词] **стóвбурна**, *-ної* [阴]〈矿〉竖井升降机工人

стовбурóвий [形] ①〈植〉树干的,树身的 ②〈解〉干的,干茎的,茎的 ③〈矿〉(矿井的)井筒的

стовбýрчити, *-чу*, *-чиш*, *-чить* 命令式 *-бýрч* [未] *що* 使(毛、发等)竖起,撅起;使蓬松起来;(鸟兽等)蓬起(毛羽)

стовбýрчитися, *-читься* [未] ①(毛、发等)直立起来;(动物)弓身扎煞毛;(尖、细的东西)矗立,撅起;(树木)张开枝叶 ②成为毛茸茸的;变得非常柔软

стовідсóтковий [形] 百分之百的;全体的,全部的

стовктú, *-вчý*, *-вчéш*, *-вчемó*, *-вчетé* 过去时 *стовк*, *стовклá* 命令式 *-вчú* [完] *що* ①捣(碎),捣成粉 ②践踏(庄稼等);(冰雹)打毁(禾苗)

стовктúся, *-вчéться* [完] 捣碎

стовп, *-па* 六格(на) *-пí* [阳] ①柱,杆(子);〈转〉柱形(物),圆柱形(物) ②〈转〉(指杰出人物)中坚,柱石,栋梁 ~*-пú* суспíльства 社会栋梁,社会中坚 ◇ **стовпóм стáти**(由于震惊而)呆立不动

стовпéць, *-пця́* 五格 *-пцéм* [阳] ① стовп 1 解的指小 ②栏,竖行

стóвписько [中] =стóвпище

стóвпитися, *-питься*, *-пляться* [完] 群集,聚集,云集;挤在一起

стóвпище, *-ща* [中] 及 **стóвписько**, *-ка* [中] 一群人,聚集起来的(许多人);〈口语,贬〉一大帮,一大堆

стовповúй [形] ①柱(子)的,杆(子)的;(界)标的 ②〈转〉主要的,最重要的 ◇ **стовповúй шлях** 及 **стовповá дорóга** 1)(有里程标的)大路,大道 2)〈转〉主要途径,康庄大道

стовпотворíння, *-ння* 复二 *-рíнь* [中]〈口语〉人多混乱的状况,嘈杂不堪,一片混乱 ◇ **вавілóнське стовпотворíння**〈神话,转〉一团混乱,一片喧哗(源自圣经)

стовпчáстий [形] ①〈植〉长柱形的,由长柱形细胞组成的 ②〈地质〉晶体纵向排列组成的,柱状的

стóвпчик, *-ка* [阳] ①стовп 1 解的指小 ②栏,竖行 ③〈植〉花柱

стовстúти [完] 见 стóвщувати

стовстúтися [完] 见 стóвщуватися

стóвщений [形] 稍厚的,稍粗的;厚一些的,粗一些的

стóвщення, *-ння* 复二 *-щень* [中] 加厚,加粗;厚的部分,粗的地方

стóвщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **стовстúти**, *-вщý*, *-встúш*, *-встимó*, *-встиме* [完] *що* 做粗些,加粗;做厚些,加厚

стóвщуватися, *-щується* [未] **стовстúтися**, *-встúться* [完] 加粗,成为更粗的;加厚,成为更厚的

стóгін, *-гону* [阳] 及 **стогнáння**, *-ння* [中] ①呻吟声,哼哼声 ②〈转〉埋怨声,哀怨声

стогнáння [中] =стóгін

стогнáти, *стогнý*, *стóгнеш* [未] ①呻吟,哼哼;发出呜咽声 ②哼哼着说;哀怨,哀叹 ③受痛苦,受压迫,受沉重折磨

стогнíй, *-нія́* 五格 *-нíєм* 呼格 *-нíю* 复 *-нії́*, *-нíїв* [阳]〈口语,贬〉爱发牢骚的人,爱抱怨诉苦的人

стогнíйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нíйок* [阴]〈口语,贬〉стогнíй 的女性

стоговий [形]〈农〉垛的，干草垛的，禾垛的

стогоклад, *-да* [阳]〈农〉垛草机，堆垛机

стодола, *-ли* 复二 *-дол* [阴]〈农〉①（禾捆）干燥棚，谷物干燥房 ②谷仓；谷场

стодольний [形] 谷物干燥房的

стожар, *-ра* 复 *-ри*, *-рів* [阳] ①〈方〉垛心杆（栽在土内，在其周围垛草，以增加垛的稳定）②[复]（用杆子搭的）晒草架③[常用复数]（**стожари**, *-рів*）某几个星座的民间叫法（各地所指不同，一般多指金牛座的昴星团或包括大熊星座及小熊星座的北斗诸星）

стожище, *-ща* [中]〈农〉垛基，墩基，垫底基

стоїк, *-ка* [阳] ①〈哲，史〉斯多葛派哲学家；[复] 斯多葛派 ②〈转〉坚忍不拔的人，经得住考验的人，禁欲主义者

стоїцизм, *-му* [阳] ①〈哲〉斯多葛主义 ②〈转〉坚忍不拔；禁欲主义

стоїчний [形] ①斯多葛主义的，斯多葛派的 ②〈转〉坚贞不屈的，坚忍不拔的；禁欲主义的

стоклітковий [形]〈体〉百格的 ～ві шашки 百格跳棋

стоколос, *-су* [阳]〈植〉雀麦

стократ [副]〈文语〉一百倍，一百次；许多倍（次）

стократний [形] ①放大一百倍的 ②重复许多次的，无数次的（副 **стократно**）

стокротка, *-ки* [阴]〈植〉雏菊

столиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 首都，国都，京城

столичний [形] ①首都的，国都的，京都的 ②首都上层社会的（习惯、风度等）

столітній [形] 百年的，百岁的；百周年的

століття, *-тя* 复二 *-літь* [中] ①百年，世纪 ②百周年（纪念日）

столовий [形] ①桌子的 ②食用的，吃饭用的 ～ва ложка 汤匙

столоначальник, *-ка* [阳]〈史〉〈旧俄〉科长，股长

столочити, *-лочу*, *-лочиш* [完] *що* 踏坏；踏损（草地、庄稼等）

стольний [形]〈旧〉京城的 ～не місто 京都，京师，王城

стольник, *-ка* [阳]〈史〉御前大臣（13—17 世纪俄国宫廷的官职，原为侍膳大臣）

столяр, *ра* 五格 *-ром* 复 *-ри*, *-рів* 三格 *-рам* [阳] 细木工，家具工

столярний [形] 细木工（用）的 ～клей 细木工用胶，水胶 ～на робота 木工活

столярня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 细木工作坊，家具作坊（工场）；细木工车间

столярство, *-ва* [中] 细木工业；细木手工艺

столярський [形] 细木工（用）的 ～ка справа 木工作业

столярувати, *-рую*, *-руєш* [未] 当细木工，做细木工活

стоматит, *-ту* [阳]〈医〉口炎

стоматолог, *-га* [阳] 口腔科专家，口腔科医生

стоматологічний [形] стоматологія 的形容词

стоматологія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉口腔学

стометрівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈体〉（体育竞赛）100 米距离，100 米段；100 米赛跑

стомити [完] 见 стомлювати

стомитися [完] 见 стомлюватися

стомлений [形] 疲倦的，疲惫不堪的（副 **стомлено**）

стомленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] стомлений 的名词

стомлення, *-ня* [中] 疲乏，疲惫，疲倦；疲惫不堪

стомливий [形] 令人疲劳的；令人厌倦的，无聊的；累得筋疲力尽的（副 **стомливо**）

стомливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] стомливий 的名词

стомлюваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 易疲性，疲乏（性）

стомлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **стомити**, *стомлю*, *стомиш* [完] *кого-що* 使疲劳，使疲倦；把…累得筋疲力尽，使疲惫不堪

стомлюватися, *-лююся*, *-люєшся* [未] **стомитися**, *-млюся*, *-мишся* [完] 疲劳，疲倦，疲惫不堪

стонога, *-ги* 三、六格 *-зі* 复二 *-ніг* [阴]〈动〉①潮虫 ②〈口语〉蜈蚣

стоншити [完] 见 стоншувати
стоншитися [完] 见 стоншуватися
стоншувати, *-шую*, *-шуєш* [未] **стоншити**, *-шу́*, *-ши́ш*, *-шимо́*, *-шите́* [完] *що* 使细些，使薄些；把…弄得更细，把…弄得更薄
стоншуватися, *-шується* [未] **стоншитися**, *-ши́ться* [完] 变细，变薄
стоп [感] 停止，站住，打住
стопа́[1], *-пи́* 复 *сто́пи*, *стіп* 及 *стоп* [阴] ①脚掌 ②[常用复数] **стопи́**〈文语〉脚步 ◇ **іти́ стопа́ми** *кого́* 踩着…的脚印走，效法… **напра́вити [свої́] стопи́**〈华，谑〉逐步向…走去
стопа́[2], *-пи́* 复二 *стоп* [阴]〈诗〉音步，诗步
стопи́ти [完] 见 сто́плювати
стопи́тися, *сто́питься* [完] ①熔合在一起，熔成合金 ②熔化开；(雪、冰)融化
стоп-кра́н, *-на* [阳]〈铁路〉紧急制动阀，车长阀
сто́плювати, *-люю*, *-люєш* [未] **стопи́ти**, *стоплю́*, *сто́пиш*, *сто́плять* [完] *що* ①熔合，熔在一起 ②使熔化开；使(脂油、蜡等)融开
сто́пор, *-ра* [阳] ①〈机〉锁销；止动销，固定销；止动器，制动装置 ②〈冶〉(铸钢桶上的)铸棒，塞棒
сто́порити, *-рю*, *-риш* 命令式 *-пор* [未] ①*що*〈机〉使(机器等)停止运转或减速 ②*що*〈转，口语〉使停止进行，拖延 ③停车，停机
сто́поритися, *-риться* [未]〈机器等〉停机
сто́порний [形] сто́пор 的形容词
стопроце́нтний [形] ①百分之百的；全体的，全部的 ②〈口语〉十足的，不折不扣的
стопта́ти [完] 见 сто́птувати
стопта́тися [完] 见 сто́птуватися
сто́птувати, *-тую*, *-туєш*, *-тує* [未] **стопта́ти**, *стопчу́*, *сто́пчеш*, *сто́пче* 命令式 *стопчи́* [完] *кого́-що* ①踩，踏；践踏，踩坏(禾苗等)；踩出(道路) ②(指鞋)穿歪，穿破，穿旧
сто́птуватися, *-тується* [未] **стопта́тися**, *сто́пчеться* [完] ①踏坏，踩坏，踩脏 ②(衣鞋等)穿坏，穿破，穿旧
стопудо́вий [形] 100 普特的，100 普特重的
стоpазо́вий [形]〈文语〉①放大 100 倍的 ②重复多次的，无数次的(副 **стора́зово**)
сторго́вувати, *-го́вую*, *-го́вуєш* [未] **сторгува́ти**, *-гу́ю*, *-гу́єш* [完] *що* 讲妥价钱；讲妥价钱而买到(得到、租到等)
сторго́вуватися, *-го́вуюся*, *-го́вуєшся* [未] **сторгува́тися**, *-гу́юся*, *-гу́єшся* [完] 讲好价钱
сторгува́ти [完] 见 сторго́вувати
сторгува́тися [完] 见 сторго́вуватися
стори́цею [副]〈文语〉百倍，好多倍
сторі́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-нки́*, *-но́к* [阴] ①(书籍等的)面，页 на ～а́х газе́ти 在报纸上 ②〈转〉一页
сторінко́вий [形] сторі́нка 1 解的形容词
сторі́чний [形] 百年的，百岁的；百周年的
сторі́ччя, *-чя* 复二 *-річ* [中] ①百年，世纪 ②百周年(纪念日)
сто́рож, *-жа* 五格 *-жем* 复 *-жі*, *-жів* [阳] 看守人，守卫者；〈文语〉捍卫者，保卫者
сторо́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴]〈史〉(武装)看守人，警卫队，卫兵 ◇ **стоя́ти (бу́ти) на сторо́жі** *чого́*〈雅〉捍卫，保卫，守卫
сторожи́ти, *-жу́*, *-жи́ш*, *-жимо́*, *-жите́* [未] ①做看守，当守卫 ②*що* 看守，守卫，守护
сторожи́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉①сто́рож 的女性 ②看守人的妻子；守卫的妻子
сторо́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] 守卫室，警卫室
сторожки́й [形](副 **сто́рожко**) ①小心的，谨慎的；敏锐的 ②警惕的，戒备的
сторо́жкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] сторожки́й 的名词
сторожови́й [形] 看守的，守望的 ～ ка́тер 警卫艇，护卫艇
сторожо́к, *-жка́* [阳]〈技〉①指针 ②止动器，止回器(指仪表器械中制止机构动作的机件) ③(捕集器、滤过器的)机关装置

сторожува́ти, *-жу́ю*, *-жу́єш* [未](口语) ①当看守人,当守卫者;执行守卫者职责 ②*що* 看守,守卫,守护

сторона́, *-ни́* 三、六格 *-ні́* 四格 *-рону* 五格 *-но́ю* 复 *-рони*, *-рін* 三格 *-ронам* [阴] ①方面,方向 сто́рони сві́ту 四方(指东西南北) ②一边,一侧;旁边 на сто́рону 朝旁边 ③[用作副词] **стороно́ю** 从旁边,绕着;(转)间接地 пройти́ ~ 从旁边绕过去 дізна́тися ~ 间接得知的 ④地方,地区,地域 рі́дна ~ 故乡 чужа́ ~ 异乡;异国 не близька́ ~ 不近,很远 ⑤(法)一方,当事人;(外交)方;一方(面)(指人、集团或组织) на чиї́й ~ні́ 在…一方 ⑥(数)(几何图形的)边

сторо́нній [形] ①旁人的,外人的;外来的 ~не о́ко 别人的观点 без ~ньої допомо́ги 没有别人的帮助 ②公平的,公正的,不偏不倚的;冷静的 ③[用作名词] **сторо́нній**, *-нього* [阳] **сторо́ння**, *-ньої* [阴] 外人,局外人,闲人

сторопі́ти, *-пі́ю*, *-пі́єш* [完](口语)(因为意外、惊吓而)不知所措,惊慌;胆怯,羞怯

сторч 及 **сто́рчки** 及 **сторчма́** 及 **сторчака́** [副] ①竖着地,笔直地,戳着地;(毛发)直竖起来 сторчма́ стирча́ти(口语)戳着 става́ти(ста́ти) сторчака́(口语)直立,竖立(马、毛发等),站立 ②头向下地,倒栽葱地;翻跟头,翻滚着 ◇ **диви́тися** (**погляда́ти** 等) **сторч** 皱着眉头看;斜着眼看;不信任或不友好地看

сторча́к, *-ка́* [阳](口语)①突出(露出)的东西 ②:◇ **да́ти сторчака́** 头朝下跌下来;翻滚下来

сторчака́ [副] =сторч

сто́рчголов [副] 飞速地,拼命地,慌忙地(指跑)

сто́рчки [副] =сторч

сторчкува́тий [形] =сторчува́тий

сторчма́ [副] =сторч

сторчови́й [形] 垂直的,竖(向)的;立式的

стосвічко́вий [形](电)(口语)100 烛光的(指电灯泡)

сторчува́тий [形] ①直立的;撅起的,突出的 ②尖头的,尖顶的 ③(指眉毛)浓密的

стосі́льний [形](技)100 马力的

стосо́вний [形] *до чо́го* 与…有关的

стосо́вно [前] *до чо́го* ①就…而言,针对…情况,酌量…;适合(于)… ②按照,依照,根据,遵照 ③关于,有关

стосува́тися, *-су́ється* [未] *кого́-чого́* 及 *до ко́го-чо́го* 涉及,关系到;有关 Це мене́(до ме́не) не стосу́ється. 这事与我无关。Це не стосу́ється [до] спра́ви. 这与此事不相干。◇ **що стосу́ється** *кого́-чого́*, то... 至于…,…

стосу́нки, *-кі́в* [复](单 **стосу́нок**, *-нку* [阳])(人与人、国与国之间的相互)关系,联系 бу́ти в найкра́щих ~ках 与…关系最好 любо́вні ~ки 恋爱关系,同居关系

сточи́ти[1] [完] 见 сто́чувати[1]

сточи́ти[2] [完] 见 сто́чувати[2]

сточи́ти[3] [完] 见 сто́чувати[3]

сто́чище, *-ща* [中] ①径流;水量,流量 ②排水沟,泄水沟(管、道等)

сто́чувати[1], *-чую*, *-чуєш* [未] **сточи́ти**[1], *сточу́*, *сто́чиш* [完] *що* ①磨掉,磨去,(经长时间磨或反复磨)磨薄 ②(指虫、鼠等)蛀坏,咬穿 ③(转)(风、雨、水等)侵蚀坏,腐蚀坏

сто́чувати[2], *-чую*, *-чуєш* [未] **сточи́ти**[2], *сточу́*, *сто́чиш* [完] *що*(使液体)流出,放出

сто́чувати[3], *-чую*, *-чуєш* [未] **сточи́ти**[3], *сточу́*, *сто́чиш* [完] 使连在一起,使结合为一体;(把绳头)联结起来;缝(缀)在一起

стоя́к, *-ка́* [阳] 及 **стоя́н**, *-на́* [阳] ①柱子,支柱,立柱;竖管,立管 ②(建)岸墩;桥座,桥墩;闸台,闸墩

стояко́вий [形] стоя́к 的形容词

стоя́н [阳] =стоя́к

сто́янка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](口语)酸牛奶,凝乳

стоя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①(途中)停留 ②停留处,歇脚的地方;停车场,停泊处 ~ таксі 出租汽车停车处

стоя́ти, *стою́*, *стої́ш*, *стоїмо́*, *стоїте́* 命令式 *стій* [未] ①站着;位于,坐落

在;安放在… ②停着,停顿 Робóта (Дíло) стоїть. 工作停顿,事情停滞不前。Годи́нник стоїть. 钟停了。③面临 Пéред нáми стоїть завдáння. 我们面临一项任务。④暂住,停留若干时间;(军)驻防 ⑤(转)维护;捍卫,保卫 ~ горóю *за кóго* 全力保护某人 ~ за мир 保卫和平 ◇ **стоя́ти на дорóзі** (*чиї́й* 及 *кому́*) 妨碍…,挡…的路 **стоя́ти над душéю** (口语)令…厌烦地纠缠(请求)不已 **стоя́ти** *на чóму* 坚持…见解

стóячи [副] =стóячки

стоя́чий [形] ①竖着的,立着的 ~ кóмір 立领 ②不流动的,静止的;呆滞的 ~ча водá 静水,死水

стóячки 及 **стóячи** [副] 立着,站着;竖着

стрáва, *-ви* [阴] ①饮食,一道菜,一盘菜 снідáнок із двох страв 有两个菜的早饭 ②[集] 食物,食品,饮食;热菜

стравохíд, *-хóду* [阳] (解)食道,食管

стравохíдний [形] стравохíд 的形容词

стрáдний 及 **стрáдницький** [形] 受苦人的,受难者的,饱经忧患的,多灾多难的(副 **стрáдно**)

стрáдник, *-ка* [阳] 受苦的人,受难者,多灾多难者

стрáдницький [形] =стрáдний

стрáдниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] стрáдник 的女性

страждáлець, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] 及 **страждáльник**, *-ка* [阳] 受苦的人,受难者,多灾多难者

страждáльний [形] 受苦人的,受难者的,饱经忧患的,多灾多难的

страждáльник [阳] =страждáлець

страждáльницький [形] 受苦人的,受难者的;饱经忧患的,多灾多难的

страждáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] страждáльник 的女性

стражданя, *-ня* 复二 *-дáнь* [中] 苦难;痛苦,煎熬;忧患

страждáти, *-дáю*, *-дáєш* [未] (肉体上或精神上)感到痛苦,受折磨

страждéнний [形] 受苦受难的,饱经忧患的,多灾多难的(副 **страждéнно**)

стрáжник, *ка* [阳] ①(史)(旧俄)村警 ②看守人

страйк, *-ку* [阳] 罢工,罢课,罢业

страйкáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-кáрю* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 罢工者,罢课者

страйкáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] страйкáр 的女性

страйковий [形] 罢工的

страйкувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未] 罢工,罢课,罢市

страсний [形] (宗)复活节前(一周)的,(基督)受难的

страсть, *-ті* 复 *-ті*, *-тéй* [阴] [常用复数] (宗)受难

стрáта, *-ти* [阴] 死刑,极刑;处决

стратéг, *-га* [阳] ①战略家 ②(古希腊的)统帅

стратегíчний [形] 战略的,战略性的;有战略意义的(副 **стратегíчно**)

стратéгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 战略

стрáтити [完] 见 стрáчувати

стратонáвт, *-та* [阳] 同温层飞行员,平流层飞行员

стратоплáн, *-на* [阳] 同温层飞机,平流层飞机

стратостáт, *-та* [阳] 同温层气球,平流层气球

стратосфéра, *-ри* [阴] 同温层,平流层

стратосфéрний [形] стратосфéра 的形容词

стрáус, *-са* [阳] (动)鸵鸟

стрáусовий [形] 鸵鸟的;鸵羽制的

страх[1], *стрáху́* 复 *-хи́*, *-хíв* [阳] 恐惧;惊骇,害怕 ◇ **страх берé** (**охóплює**, **обгортá є**) 感到很恐惧 **під стрáхом** *чогó* 在…威胁下

страх[2] [副] ①(口语)非常,极其 ~ як …非常多,非常大,非常厉害 ②[用作谓语] (口语)可怕,恐怖

страхáти, *-хáю*, *-хáєш* [未] 及 **страши́ти**, *-шу́*, *-ши́ш*, *-шимó*, *-шитé* [未] *когó-що* ①使恐惧,使害怕;恐吓;威胁 ②使担心,使担忧

страхáтися, *-хáюся*, *-хáєшся* [未] 及 **страши́тися**, *-шу́ся*, *-ши́шся*, *-шимóся*, *шитéся* [未] ①害怕,恐惧 ②担忧,担心

страхітли́вий [形] 非常吓人的，令人震惊的；骇人听闻的(副 **страхітли́во**)

страхітли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] страхітли́вий 的名词

страхі́ття, *-тя* 复 *-тя*, *-хіть* [中] ①骇人的(巨大)怪物；妖怪；怪僻的人；恶魔 ②[常用复数] 惨祸，惨状～ війни́ 战争的惨状

страхови́й [形] ①(生命、财产等)保险的，社会保险的 ②[用作名词] **страхові́** [复] 保险金 ◊ **страхова́ пла́та** 及 **страхови́й вне́сок**(按期交纳的)保险费 **страхова́ су́ма** 保险金额 **страхови́й ви́падок** 保险事故 **страхове́ відшкодува́ння** 保险赔偿费

страхо́вина́ [阴] ＝страхо́вище

страхови́нний [形] 可怕的，恐怖的，骇人的；满怀恐惧感的

страхо́висько [中] ＝страхо́вище

страхо́вище, *-ща* [中] 及 **страхо́висько**, *-ка* [中] 及 **страхо́вина́**, *-хо́вини́* [阴]〈口语〉①非常可怕的人；骇人的怪物；丑八怪 ②恐怖事件；惨祸，灾祸；惨状

страхо́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①保险 ②〈口语〉保险赔偿金 ③〈口语〉保险费

страхополо́х, *-ха* [阳] 懦夫，怕死鬼

страхопу́д, *-да* [阳]〈田园中吓鸟雀的〉稻草人；〈口语，少用〉骇人的怪物，非常可怕的人

страхува́льник, *-ка* [阳] 投保人，被保险者

страхува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] страхува́льник 的女性

страхува́ння, *-ня* 复二 *-ва́нь* [中] ①投保…险 ②保险 ③保险费

страхува́ти, *страху́ю*, *страху́єш* [未] *кого́-що* ①保险，投保…险，订保险契约 ②〈转〉(设法)保险(不致…)，预防 ③〈体〉保护(以防跌伤) ～ майно́ 投保财产险

страхува́тися, *-ху́юся*, *-ху́єшся* [未] ①给自己保险，给自己的财产保险 ②保全自己，怕担风险

стра́чувати, *-чую*, *-чуєш* [未] **стра́тити**, *стра́чу*, *стра́тиш* [完] *кого́-що* ①处决，处死刑 ②失去，丧失 стра́тити го́лос 倒嗓子，失音 стра́тив мо́ву хто (某人)失去语言能力

страши́ти [未] ＝страха́ти

страши́тися [未] ＝страха́тися

страшни́й [形] ①可怕的，骇人的；令人恐怖的，令人震惊的 ②令人痛心的，悲惨的 ～не́ мину́ле 悲惨的过去 ～ крик 惨叫声 ③〈口语〉非常的，极端的；很厉害的，骇人听闻的 ～ зло́чин 骇人听闻的罪行

стра́шно [副] ①страшни́й 的副词 ②[用作谓语] 感到可怕，非常可怕

страшнува́тий [形] 有点可怕的；有点抑郁不欢的，有点苦恼的

страшнува́то [副] ①страшнува́тий 的副词 ②[用作谓语](感到)有点害怕

стре́кіт, *кому* [阳] ①连续不断的短促声音(噼啪声、吱吱声) ②〈转，口语〉连珠炮似的话

стрекота́ння, *-ня* [中] 及 **стрекоті́ння**, *-ня* 复二 *-ті́нь* [中] ①连续不断的短促声音，哒哒声，吱吱声，噼啪声 ②〈转〉连珠炮似的话

стрекота́ти, *-кочу́*, *-ко́чеш* 命令式 *-кочи́* [未] 及 **стрекоті́ти**, *-кочу́*, *-коти́ш*, *-котимо́*, *-котите́* 命令式 *-коти́* [未] ①发噼啪声，哒哒声，吱吱声 ②〈转，口语〉连珠炮似的说个不停

стрекоті́ння [中] ＝стрекота́ння

стрекоті́ти [未] 见 стрекота́ти

стрекотли́вий [形] 发噼啪声的

стрекотня́ва, *-ви* [阴]〈口语〉连续不断的短促声音(噼啪声、吱吱声)

стрекоту́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉说话像连珠炮似的(女)人，说话像爆豆般的(女)人

стре́льнути [完] 见 стріля́ти

стреме́нний [形] ①马镫的 ②[用作名词] **стреме́нний**, *-ного* [阳]〈史〉马童，马夫；车骑官(16—17 世纪俄国宫廷中管理沙皇乘骑的官员)

стреме́но́, *-ме́на́* 复 *-ме́на*, *-ме́н* [中] ①马镫 ②〈解〉镫骨

стремінце́, *-мінця́* 复 *-мінця*, *-мінець* [中]〈解〉镫骨

стрепену́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *нете́* [完] ①*що* 摇撼，摇晃，晃动，挥动 ②*чим* 振(翅)，鼓(翼)

стрепену́тися, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́-*

ся, *-нетéся* [未] ①(鸟禽)抖身子；(鱼)一甩身钻入水底 ②(身子)猝然一抖，猛地一抖；精神一振 ③(心脏)突然剧烈跳动；战栗一下，震颤一下

стрéпет, *-та* [阳]〈动〉小鸨

стрептокóк, *-ка* 复 *-ки*, *-ків* [阳]〈菌〉链球菌

стрептокóковий [形] стрептокóк 的形容词

стрептоміци́н, *-ну* [阳]〈药〉链霉素

стрептоци́д, *-ду* [阳]〈药〉氨苯磺胺

стрибáти, *-бáю*, *-бáєш* [未] **стрибну́ти**, *-ну* 及〈加强，口语〉**стрибону́ти**, *-ну́*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] 跳，跳跃；跳越；跳到…上

стрибки́й 及 **стрибу́чий** [形] 跳跃的，跳动的；活泼的，动作灵巧的

стрибкоподíбний [形] 跃进(式)的，飞跃式的；突变式的

стрибковáтий [形] 跃进(式)的，飞跃式的；突跃(性)的；突变式的，突然的

стрибну́ти [完] 见 стрибáти

стрибóк, *-бкá* [阳] ①跳，跳跃 ②〈转〉跃进，飞跃；突变 ◇ **здійсни́ти гігáнтський стрибóк** *до чóго* 实现大的飞跃，大跃进 **стрибóк уперéд** 向前飞跃

стрибону́ти [完]〈加强〉见 стрибáти

стрибу́н, *-нá* 呼格 *-бу́не* 复 *-ни́*, *-нíв* [阳] ①善跳的人；〈口语〉非常好动的人 ②〈体〉跳跃运动员，跳水运动员 ③善跑的马，跑马；善跳的动物

стрибу́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] стрибу́н 1,2 解的女性

стрибу́чий [形] ＝стрибки́й

стривáти, 命令式 *-вáй*, *-вáйте* [完，只用命令式] ①站住，停下 ②别忙，等一等 ③〈口语〉(用规劝的口气)够了，不要再…，别再…

стривóжений [形] 惊惶不安的，惊恐万状的(副 **стривóжено**)

стривóженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] стривóжений 的名词

стривóжити, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-вóж* [完] *когó-що* 使不安，使惊慌；使担心，使忧虑；扰乱，惊扰

стривóжитися, *-жуся*, *-жишся* 命令式 *-вóжся* [完] 惊惶起来；担忧起来

стригáль, *-ля́* 五格 *-лéм* [阳] 及 **стрижíй**, *-жія́* 五格 *-жіéм* [阳] ①(剪羊毛、驼毛等的)剪毛工 ②(纺织业剪掉织物表面线头、结头等的)刮布工，剪毛工

стригáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **стрижíйка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] стригáль 及 стрижíй 的女性

стри́гти, *-ижу́*, *-ижéш*, *-ижемó*, *-ижетé* 命令式 *-ижи́* [未] *що* 剪，剪短(毛、发、指甲等)；剪掉 ◇ **стри́гти ву́хами** 马转动竖起的耳朵(警惕起来) **стри́гти купóни**〈转〉靠剪息票生活

стри́гтися, *-рижу́ся*, *-рижéшся*, *-рижемóся*, *-рижетéся* 命令式 *-рижи́ся* [未]〈给自己〉剪发(理发)

стригу́н, *-нá* 呼格 *-гу́не* 复 *-ни́*, *-нíв* [阳] 及 **стригунéць**, *-нця́* 五格 *-нцéм* [阳] 一周岁的马驹

стригунéць [阳] ＝стригу́н

стригу́чий [形]：◇ **стригу́чий лишáй**〈医〉秃发癣

стриж, *-жá* 五格 *-жéм* [阳]〈动〉楼燕，雨燕

стри́жений ①стри́гти 的过去时被动形动词 ②[形] 头发剪短的；剪过毛的

стри́ження, *-ня* [中] стри́гти 的名词

стри́жень, *-жня* 五格 *-жнем* [阳] ①〈机〉杆，棒；轴；型心 ②(动植物机体中的)轴、干、髓，核心 ③〈转〉中心，核心；最重要部分 ④江河中最深的流线，主流线

стрижíй [阳] ＝стригáль

стрижíйка [阴] ＝стригáльниця

стри́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①стри́гти 的名词 ②发式，发型

стрижнéвий 及 **стрижньови́й** [形] ①杆的，棒的 ②髓的；轴的 ③〈转〉中心的，核心的，主要的

стрижньови́й [形] ＝стрижнéвий

стрий, *рия́* 五格 *риéм* [阳]〈方〉伯伯，叔叔

стри́йна, *-ни* [阴] 伯母，婶婶；姑母

стри́маний [形](副 **стри́мано**) ①克制的，有节制的，能自制的 ②不露声色的；有分寸的，持重的

стри́маність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] стри́маний 的名词

стри́мати [完] 见 стри́мувати

стри́матися [完] 见 стри́муватися

стриміти, *-млю́, -ми́ш, -мимо́, -мите́, -мля́ть* [未](高的东西向上)直立着,戳着;高耸,矗立

стри́мувальний [形] 起抑制作用的;威慑的

стри́муваний [形] ①受遏制的,受抑制的 ②被阻止的,被制止的 нічи́м не ~ 不受任何限制的;放纵任性的,肆无忌惮的

стри́мувати, *-мую, -муєш* [未] **стри́мати**, *-маю, -маєш* [完] *кого́-що* ①顶住,挡住;禁得住,经受住 ②阻止,制止 ③节制,克制住,忍住,抑制住

стри́муватися, *-муюся, -муєшся* [未] **стри́матися**, *-маюся, -маєшся* [完] ①克制自己;忍住 ②不做…事;放弃(某种行为)

стрино́жити, *-жу, -жиш* 命令式 *-но́ж* [完] *кого́*(用绊绳)绊住(牲畜的)三条腿

стрихні́н, *-ну* [阳](药)番木鳖碱,士的宁,马前子碱

стріва́ти [未](少用)见 стріча́ти

стріва́тися [未](少用)见 стріча́тися

стрій[1], *стро́ю* 五格 *стро́єм* 六格 (*у*) *строю́* [阳] ①(军)队列,队形,编队;作战队伍 ②排,行,列 ③(乐)调,音律

стрій[2], *стро́ю* 五格 *стро́єм* 六格 *строю́* [阳] 服装,装束,衣服

стріла́, *-ли́* 复 *-рі́ли, -рі́л* [阴] ①箭,矢 ②(机)(起重机的)悬臂,起重臂;狭长部件 ③(植)(无叶的)梗,茎 ◊ **стріла́ Аму́ра** (**Купідо́на**) 及 **Купідо́нова стріла́**(神话)爱神之箭

стріле́ць, *-льця́* 五格 *-льце́м* [阳] ①射(击)手,射击员 впра́вний ~神枪手 ②(军)步兵 ③(史)射击兵,火枪兵,弓箭手 украї́нські сі́чові ~льці(史)乌克兰谢奇(16—18世纪哥萨克人在乌克兰扎波罗热的自治组织)射击兵

стріле́цький [形] ①射击的 ②射手的,步兵的 ③(史)射击兵的;火枪兵的

стрі́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①箭,矢 ②(钟表、仪器等的)指针 ③(仪表中的)止动器,止回器 ④(铁路)道岔,转辙器 ⑤(指示)箭头

стрілкува́тий 及 **стрілча́стий** 及 **стрілоподі́бний** [形] 箭形的,矢状的,镞状的

стрілови́й [形] ①吊杆的,旋臂的 ②[用作名词] **стрілови́й**, *-во́го* [阳](机)转臂起重机司机

стрілоподі́бний [形] =стрілкува́тий

стрі́лочний [形] ①(铁路)转辙的,道岔的,扳道的 ②箭头的

стрі́лочник, *-ка* [阳](铁路)扳道员

стрі́лочниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] стрі́лочник 的女性

стрілча́стий [形] =стрілкува́тий

стрільба́, *-би́* 复 *стрі́льби, стрі́льб* [阴] 及 **стрілянина́**, *-ни* [阴] ①射击,放(枪,炮) ②齐放,排射 ③互相射击,对射

стрі́льбище, *-ща* [中](军)射击场,(轻武器的)靶场

стрі́ляний [形] ①用枪打死的,枪伤的 ②中了弹的,被射中的;久经沙场的 ③射击过的,放过的(指枪、弹壳等) ◊ **стрі́ляний горобе́ць** 老于世故的人

стрілянина́ [阴] =стрільба́

стріля́ння, *-ня* [中] 射击,放(枪,炮)

стріля́ти, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **стре́льнути**, *-ну, -неш* [完] ①射击,放(枪,炮) ②(打猎)枪杀,射杀 ③(转)发出(类似枪响的)啪啪(哨哨)声 ◊ **стріля́ти очи́ма**(口语) 1)用眼睛一扫,瞟一眼 2)飞媚眼

стріля́тися, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] 用枪自杀

стрімголо́в [副] ①慌忙地,拼命地(跑,飞驰等);急剧地 ②不假思索地,轻率地,鲁莽地 ③倒栽着(跌落下来)

стрімки́й [形](副 **стрі́мко**) ①陡峭的,险峻的,有悬崖的(指河岸、山坡等) ②(指动作、发展)急速的,急剧的

стрі́мкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] стрімки́й 的名词

стрімча́к, *-ка́* [阳] 悬崖,悬岩,峭壁

стрімча́стий [形] 垂直的;陡峭的,险峻的;有悬崖的;多悬崖峭壁的

стрі́нути [完] 见 стріча́ти

стрі́нутися [完] 见 стріча́тися

стріпну́ти [完] 见 стрі́пувати

стріпону́ти [完](加强)见 стрі́пувати

стрі́пувати, *-пую, -пуєш* [未] **стріпну́-**

ти 及〈加强〉**стріпону́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] *що* ①把…抖搂(一下);抖掉,振落,摇落 ②(口语)抖动(翅膀),振(翼)

стрі́пуватися,*-пуюся*,*-пуєшся* [未] **стріпну́тися** 及〈加强〉**стріпону́тися**,*-ну́ся*,*-не́шся* [完] ①(全身)抖动一下;(因恐惧、憎恶等)发抖,战栗;(从身上)抖掉,振落 ②(鸟禽)颤抖,扑动(羽翼)

стрі́ти [完] =стрі́нути 见 стріча́ти

стрі́тися [完] =стрі́нутися 见 стріча́тися

стрі́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴](木房、农舍的)房檐,屋顶 ◊ **ба́тьківська стрі́ха** 父母家 **під одніє́ю стрі́хою** [*з ким*] (与某人)同住在一个屋檐下(住在一起)

стріча́ти,*-ча́ю*,*-ча́єш* [未] 及〈少用〉**стріва́ти**,*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] **стрі́нути** 及 **стрі́ти**,*стрі́ну*,*стрі́неш* 命令式 *стрінь* [完] *кого́-що* 遇见,遇上,碰见

стріча́тися,*-ча́юся*,*-ча́єшся* [未] 及〈少用〉**стріва́тися**,*-ва́юся*,*-ва́єшся* [未] **стрі́нутися** 及 **стрі́тися**,*стрі́нуся*,*стрі́нешся* [完] 相遇,相撞;碰到

стрі́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*,*-чо́к* [阴] ①(装饰用)绦带,带(子);绶带,勋章带 ②(技)钢带,带材;(传送)带 ③(电影)胶片,影片 документа́льна ~ 纪录片 широкоформа́тна ~ 宽幅片 ④(军)(机枪)子弹带 кулеме́тна ~机关枪子弹带

стрічкови́й [形] ①绦带的,带子的 ②带状的,条状的 ◊ **стрічкові́ глисти́** 绦虫

стро́гий [形](副 **стро́го**) ①严厉的;森严的;严峻的 ②严格执行的,照办无误的 ③严谨的,精确的 ④严守行为、道德准则的,严正、严肃的 ⑤端正的,端庄的;符合古典美的

стро́гість, *-гості* 五格 *-гістю* [阴] стро́гий 的名词

стро́їти[1],*стро́ю*,*стро́їш* 命令式 *строй* [未](乐)调音,调准(弦),定准(调) ◊ **стро́їти коме́дію** 故作姿态,"演戏" **стро́їти сміш́ки** 开玩笑,逗乐 **стро́їти мі́ну** 扮鬼脸

стро́їти[2] [完] 见 стро́ювати

стро́їтися[1],*стро́їться* [未](乐)调准弦,定好调

стро́їтися[2] [完] 见 стро́юватися

стройови́й [形](军) ①队列的;战列的,战斗的 ②[用作名词] **стройови́й**,*-во́го* [阳](战斗部队的)军人(军官或士兵)

стройови́к,*-ка́* [阳](军)(战斗部队的)军人(军官或士兵)

строк,*-ку* [阳] ①期限 ②期间

строка́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 及 **строкови́к**,*-ка́* [阳](旧)季节工;雇工;佣人,仆人

строка́тий [形](副 **строка́то**) ①杂色的,花(哨)的;花斑的(指马的毛色) ②(转)各种各样的,形形色色的

строка́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] строка́тий 的名词

строкови́й [形] ①定期的 ~ві́ ре́йси (海)(轮船)定期航行 ②(旧)在(某一期限以内)雇用的;季节性的 ③[用作名词] **строкови́й**,*-во́го* [阳](旧)季节工,雇工;佣人,仆人

строкови́к [阳] =строка́р

стромі́ти [完] 见 стромля́ти

стромля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] **строми́ти**,*-млю́*,*-миш*,*-млять* [完] *що* 扎人,戳人;(用力)刺人;插人,塞人,推人

стро́нцієвий [形] стро́нцій 的形容词

стро́нцій,*-цію* 五格 *-цієм* [阳](化)锶

строфа́,*-фи́* 复 *стро́фи*,*строф* [阴] ①(诗)(诗的)节,诗段 ②[常用复数](转)诗歌

стро́фіка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(诗)(诗的)分节,分段 ②诗节结构学,诗段学

строфі́чний [形](诗)строфа́ 的形容词

строчи́ти,*строчу́*,*стро́чиш* [未] *що* ①密缝;用缝纫机缝 ②(转)匆匆忙忙地写 ③(转)连续射击;快而不停地说

стро́ювати, *стро́юю*, *стро́юєш* [未] **стро́їти**[2],*стро́ю*,*стро́їш* [完] *що* ①三合为一 ②摆成三行 ③重复三遍;做三遍

стро́юватися,*стро́юється* [未] **стро́їтися**[2],*стро́їться* [完] ①摆成三行 ②合三股为一股

струг[1],*-га* [阳] ①(木)刨子;刮刀;(去

树皮用的)刨刀 ②铲土机,平路机

струг²,*-га* [阳](史)(俄国古时的)平底(木)船

струг³,*-га* [阳](动)(淡水)鲑,鳟

струга́льний [形] ①刨光的,刨平的 ②削成薄片的,刮成薄片的

струга́льник,*-ка* [阳] 刨工,刨床工人

струга́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] струга́льник 的女性

стру́ганий [形] ①刨光的,刨平的 ②切成薄片的,刮成薄片的

струга́нок,*-нка* [阳] ①刨子,刮刀,削刀;(去树皮用的)刨刀 ②铲土机,平路机

струга́ти,*стружу́*,*стру́жеш* 及 *стругаю*,*струга́єш* [未] **стругну́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完,一次体] *що* ①刨,削,刮(木材、金属、皮革等) ②把…削成薄片,把…刮成薄片 ③削尖(铅笔等)

струга́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳] 及 **струга́чка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①刮削器,刮刀 ②锼形铲,大掘铲,大板锹

струга́чка [阴] =струга́ч

стругну́ти [完,一次体] 见 струга́ти

стру́дель,*-дла* [阳](烹)卷筒状的馅饼

стру́джувати,*-джую*,*-джуєш* [未] **струди́ти**,*струджу́*,*стру́диш* [完] *кого́-що* 使疲劳,使疲惫不堪;(手、腿脚)累得酸痛

струди́ти [完] 见 стру́джувати

стру́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] 刨花;锉屑

структу́ра,*-ри* [阴] ①构造,结构 ②机构,构成

структуралі́зм,*-му* [阳](语言)结构主义

структураліст,*-та* [阳](语言)结构主义者

структуралі́стський [形](语言)结构主义的;结构主义者的

структура́льний [形](语言)结构(主义)的

структу́рний [形] структу́ра 的形容词(副 **структу́рно**)

структу́рність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 结构性

струм,*-му* [阳] ①(液体的)细流,一股水流 ②(转)(气体、光线等的)一道,一缕 ③(转)气象,气息 сві́жий ～ 新气象 ④(电)电流

струмені́ти,*струменіє* 及 *струмени́ть* [未] 及 **струмені́тися**,*струмені́ється* 及 *струмени́ться* [未] ①流着,缓缓地流动,淌出 ②(转)(气体)四溢;(气味)散发,(光线)透出,映射

струмені́тися [未] =струмені́ти

струми́нний [形](专)流的,喷射的,射流的 ～ насо́с 喷射泵

струми́стий [形] 湍流的,奔流的(多用于诗歌语言);(转)波浪式的

струми́ти,*-ми́ть*,*-мля́ть* [未] *що*(文语) ①(使非急流地)流动,流淌 ②(转)使(气体)溢出;(气味)散发;(光线)透出,映射

струми́тися,*-ми́ться*,*-мля́ться* [未] ①流着,缓缓地流动,淌出 ②(转)(气体)溢出,四溢;(气味)散发;(光线)透出,映射

стру́мінь,*-меня* 五格 *-менем* [阳] ①(液体的)细流;急流 ②(转)一道,一条(光线),一缕(烟) ③(少用)溪,小河 ◇ **би́ти стру́менем** 涌出,喷流

струмі́ти,*-мі́ть*,*-мля́ть* [未] 及 **струмува́ти**,*-му́є* [未] 流着,缓缓地流动,淌出

струмко́вий [形] 小溪的,小河的

струмли́вий [形](成股地)流动的,淌出的

струмо́к,*-мка́* [阳] ①溪,小河 ②一道细流(指气体、水等)

струмува́ти [未] =струмі́ти

струна́,*-ни́* 复 *стру́ни*,*струн* [阴] ①(乐器的)弦,弓弦 ②(转)心弦

струнки́й [形] ①(体态、身材)又匀称又美的,端正的,挺直的 ②排列整齐的;严整的,结构整齐清晰的

стру́нкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] струнки́й 的名词

стру́нко [副] струнки́й 的副词 стоя́ти (ста́ти) ～ 立正站着,笔直地站着 ◇ **Стру́нко!** (口令)立正!

стру́нний [形] струна́ 1 解的形容词 ～ні інструме́нти 弦乐器 ～орке́стр 弦乐队

стру́нчити,*-чу*,*-чиш* 命令式 *стру́нч* [未] *кого́-що*(口语)严加管教;申斥,

斥责；制止（某种不良行为）

струп，*-па* 复 *-пи́*，*-пів* [阳] 痂

стру́пний [形] струп 的形容词

стру́п'я，*-п'я* [中，集] 痂

струс，*-су* [阳] ①震动，震荡 ～ мо́зку（医）脑震荡 ②（转）（精神上的）震动，刺激 нерво́вий ～神经震荡

струси́ти [完] 见 стру́шувати

струси́тися [完] 见 стру́шуватися

струсну́ти [完，一次体] 见 стру́шувати

струсну́тися [完，一次体] 见 стру́шуватися

струсону́ти [完]〈加强〉＝струсну́ти 见 стру́шувати

струсону́тися [完]〈加强〉＝струсну́тися 见 стру́шуватися

струхлі́ти [完] ＝струхля́віти

струхля́вілий [形]〈口语〉朽烂成碎屑的，粉腐的

струхля́віти，*-віє* [完] 及 **струхлі́ти**，*-лі́є* [完] 及〈口语〉**стру́хнути**，*-не* [完] 朽烂成碎屑，粉腐

стру́хнути [完]〈口语〉＝струхлі́ти 见 струхля́віти

стручко́вий [形] стручо́к 的形容词

стручкува́тий [形] 荚状的，长角（果）状的

стручо́к，*-чка́* [阳]〈植〉荚（果），长角（果）

стру́ччя，*-чя* [中，集]〈植〉荚（果），长角（果）

стру́шувати，*-шую*，*-шуєш* [未] **струси́ти**，*струшу́*，*стру́сиш* [完] 及 **струсну́ти** 及〈加强〉**струсону́ти**，*-ну́*，*-не́ш*，*-немо́*，*-нете́* [完，一次体] *кого́-що* ①把…抖一抖，晃动；抖掉 ②摇动，（从树上把果实）摇下来

стру́шуватися，*-шуюся*，*-шуєшся* [未] **струси́тися**，*струшу́ся*，*стру́сишся* [完] 及 **струсну́тися** 及〈加强〉**струсону́тися**，*-ну́ся*，*-не́шся*，*-немо́ся*，*-нете́ся* [完，一次体] ①（全身）抖动；（从身上）抖掉，弹掉（尘埃、雪等） ②震动，颤抖

стря́пчий，*-чого* [阳]〈史〉①（17 世纪俄国的）宫廷侍臣 ②（18—19 世纪上半叶俄国的）司法稽查官 ③（旧俄）诉讼代理人

стряса́ти，*-са́ю*，*-са́єш* [未] **стрясти́**，*-су́*，*-се́ш*，*-семо́*，*-сете́* 过去时 *стряс*，*стрясла́* [完] ①*чим* 用力晃动，摆动（头、脚等） ②*що* 摇晃下来（果实等） ③*що* 用力摇撼 ④*кого́-що*〈转〉使产生深刻印象，使震惊

стряса́тися，*-са́юся*，*-са́єшся* [未] **стрясти́ся**，*-су́ся*，*-се́шся*，*-семо́ся*，*-сете́ся* 过去时 *стря́сся*，*стрясла́ся* [完] ①（因激动等）颤抖，发抖 ②发生（不好的事）

стрясти́ [完] 见 стряса́ти

стрясти́ся [完] 见 стряса́тися

стря́хнути，*-хне* 过去时 *стрях*，*стря́хла* 及 *стря́хнув*，*стря́хнула* [完] 及 **стря́хти**，*-хне* [完] ①〈口语〉变干一些；〈转〉枯萎 ②（伤口）开始愈合

стря́хти [完] ＝стря́хнути

сту́гін，*-гону* [阳] 及 **стугоні́ння**，*-ня* [中] 及 **стуготі́ння**，*-ня* [中] 轰隆声，轰鸣；嗡嗡声；（低沉的）敲击声，碰撞声

стугоні́ння [中] ＝сту́гін

стугоні́ти，*-ни́ть* [未] **стуготі́ти**，*-ти́ть* [完] 发嗡嗡声（吼声，蜂鸣声，耳鸣声等），发（低沉的）敲击声，碰撞声 ◇ **стугони́ть у голові́ (у ву́хах)** [无人称] 脑袋（耳朵）里嗡嗡响，耳鸣

стугонли́вий [形] 发嗡嗡声的，嗡嗡响的

стуготі́ння [中] ＝сту́гін

стуготі́ти [完] ＝стугоні́ти

студе́нт，*-та* [阳] 大学生

студе́нтка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] студе́нт 的女性

студе́нтство，*-ва* [中] ①[集] 大学生（们） ②当大学生的年代，大学修业时期

студе́нтський [形] студе́нт 及 студе́нтство 的形容词

студи́ти，*студжу́*，*сту́диш* [未] *що*〈口语〉弄凉，弄得冰冷

студі́єць，*-ді́йця* 五格 *-ді́йцем* [阳] 艺术专科学校的学生；戏曲学校的学生

студі́йка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] студі́єць 的女性

студі́йний [形] сту́дія 2 解的形容词

студіюва́ти，*-ді́юю*，*-ді́юєш* [未] *кого́-що* ①学会，学好 ②仔细研究，钻研

сту́дія，*-дії* 五格 *-ді́єю* 复 *-дії*，*-ді́й* [阴]

①画室,艺术工作室;雕刻室 ②艺术学校,戏曲学校 óперна ～歌剧学校 ③(某种流派的)艺术社,团 ④电影制片厂 ⑤[复](文语)仔细研究;钻研;(学校的)课业,作业

стужáвіти, *-віє* [完] ①变硬,硬化,硬结 ②变结实,变稠密

стужи́тися, *стужýся*, *стýжишся* [完] *за ким-чим*(口语)非常思念,怀念得极为苦闷;为…憔悴;忧伤起来,愁闷起来

стук ① *стýку* [阳] 敲击声,碰撞声;(砸、敲、撞等的)响声 ②[感] 咚咚声;[用作谓语] 敲了敲,敲了一下

стýкалка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 及 **стукáчка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 木槌;(打更用的)梆子

стукани́на [阴] =стýкіт

стýкати, *-каю*, *-каєш* [未] **стýкнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①敲,叩(门、窗等),作敲击声,发碰撞声 ～ в двéрі 敲门 ② *кого* (口语)打,揍,打伤 ③[只用完成体,无人称](口语)(指时间)来临;(指年岁)满 ◇ **стýкнуло в гóлову** 1)(口语)灵机一动,突然想起 2)(酒力)上了头

стýкатися, *-каюся*, *-каєшся* [未] **стýкнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①碰,撞,磕 ②叩,敲(门、窗等) ③相撞;互相撞上(碰上)

стукáчка [阴] =стýкалка

стýкіт, *-коту* [阳] 及 **стукани́на**, *-ни* [阴] 敲击声,碰撞声;(砸、敲、撞等的)响声;(口语)(密集的或连续的)敲打声,咚咚声

стýкнути [完] 见 стýкати

стýкнутися [完] 见 стýкатися

стукотáти [未](加强)=стукотíти

стукотíти, *-кочý*, *-коти́ш*, *-котимó*, *-котитé* 命令式 *-коти́* [未] 及 **стукотáти**, *-кочý*, *-кóчеш* 命令式 *-кочи́* [未](加强)敲,叩,碰,撞;作敲击声,发碰撞声,咚咚响

стули́ти [完] 见 стуляти

стули́тися [完] 见 стулятися

стýлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①(门窗、屏风等的)一扇;扉;闸门;鱼鳞板,鱼鳞片 ②(植)(某些蒴果的)裂瓣 ③(某些软体动物)介壳的扇 ～ черепáшки 贝壳的一扇

стýлковий 及 **стулчáстий** [形] 由两扇(或若干扇)组成的;可以开合的;双壳的

стулчáстий [形] =стýлковий

стýлювати [未] =стуляти

стýлюватися [未] =стулятися

стуля́ти, *-ляю*, *-ляєш* [未] 及 **стýлювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **стули́ти**, *стулю́*, *стýлиш* [完] *що* ①使合拢,合;闭(眼、嘴等);(植物的叶子、花瓣)合上,卷起来 ～ гýби 紧闭双唇;把嘴唇一瘪(表示严厉或不满) ②弯曲,交叠(常指双手、双腿的姿势) ③[只用完成体](口语)(马马虎虎)制作

стуля́тися, *-ляюся*, *-ляєшся* [未] 及 **стýлюватися**, *-лююся*, *-люєшся* [未] **стули́тися**, *стулю́ся*, *стýлишся* [完] ①合拢;围拢 ②(人、动物)缩成一团,蜷伏 ③(眼、唇、齿等)合上,闭上;(植物的叶子、花瓣)打卷

стуманíти, *-нію*, *-нієш* [完] ①蒙上,遮上一层(烟雾等),变得模糊不清 ②(转,口语)(头脑)发昏,发傻,发愣

стýпа, *-пи* [阴] ①(金属或木制的)臼,研钵 ②(专)捣锤,碎矿机,捣矿机

ступá, *-пи́* [阴] 步;脚步声;步态,走法 ◇ **іти́ (ї́хати) [повíльною (ти́хою)] ступóю** 慢步行走;缓慢行驶

ступáти, *-пáю*, *-пáєш* [未] **ступи́ти**, *ступлю́*, *стýпиш* [完] 及 **ступнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] ①走,行走,迈步;(谑,讽)神气地大摇大摆地走 ②走上,踏上 ступи́ти на шлях *чогó* 走上…道路 ◇ **крóку ступи́ти не мóжна** 毫无行动自由 **не знáти, на якý ступи́ти**(口语)不知道如何是好

ступи́ти [完] 见 ступáти

ступíнча[с]тий [形] 梯形的,阶梯式的,阶式的

стýпінь, *-пеня* 五格 *-пенем* [阳] ①等,等级,级 бýти в спорíдненні пéршого ～пеня…和…是一等亲 ②(发展的)阶段,程度,水平 піднести́ на ви́щий ～ 提高到更高阶段 ③(语法)(形容词、副词的)级 ви́щий ～ 比较级 звичáйний ～ 原级 найви́щий ～ 最高级 ④学位 ～ дóктора наýк 科学博士学位 ⑤

（旧）度

сту́пка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴]（金属或木制的）臼，研钵

ступне́вий [形] 逐渐的；渐进的，一步一步的

ступне́вість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] ступне́вий 的名词；递进，渐进性，渐进过程

ступну́ти [完，一次体] 见 ступа́ти

ступня́,*-ні* 五格 *-не́ю* 复 *-пні*，*-пень* [阴] ①足，脚（踝骨以下部分） ②脚掌，脚底 ③步子，脚步

стурбо́ваний [形] 担心的；惶惶不安的，忐忑不安的；引起忧虑的（副 **стурбо́вано**）

стурбо́ваність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 惊慌，忐忑不安；担心，忧虑

стурбува́ти,*-бу́ю*,*-бу́єш* [完] *кого́-що* ①烦扰，打搅 ②使不安，使担忧

стурбува́тися,*-бу́юся*,*-бу́єшся* [完] 焦急不安；担忧起来，惊惶起来，惊恐起来

стуса́н,*-на́* [阳] ①打，击；推，碰，撞 ②拳打，拳击；（用膝）撞，（用脚）踹

стусува́ти,*-су́ю*,*-су́єш* [未] *кого́-що* ①（口语）推，碰，撞 ②殴打；（用拳头）打，揍

стуха́ти,*-ха́ю*,*-ха́єш* [未] **сту́хнути**，*-ну*,*-неш* 过去时 *стух*，*сту́хла* 及 *сту́хнув*,*сту́хнула* [完] ①（渐渐）熄灭 ②缩小，减弱；消（肿）

сту́хнути [完] 见 стуха́ти

стушкува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [完] *що*（烹）（用文火）焖，炖

стушо́вувати,*-шо́вую*，*-шо́вуєш* [未] **стушува́ти**,*-шу́ю*，*-шу́єш* [完] ①（艺）（涂阴影）逐渐涂淡，使由浓逐渐变淡（指绘画） ②（转）使不清晰，不显眼

стушо́вуватися,*-шо́вуюся*，*-шо́вуєшся* [未] **стушува́тися**,*-шу́юся*,*-шу́єшся* [完] ①（绘画涂阴影）逐渐涂淡，渐渐由浓转淡 ②（转）变得不清晰，不显眼 ③（转）失去意义，退居下风

стушува́ти [完] 见 стушо́вувати

стушува́тися [完] 见 стушо́вуватися

стьо́баний [形] 绗过的

стьоба́ти[1]，*-ба́ю*，*ба́єш* [未] 绗，透针缝住

стьоба́ти[2]，*-ба́ю*,*-ба́єш* [未] **стьобну́ти** 及（加强）**стьобону́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] *кого́-що* 鞭打，抽打，鞭挞

стьобну́ти [完] 见 стьоба́ти[2]

стьобону́ти [完]（加强）＝стьобну́ти 见 стьоба́ти[2]

стьо́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *стьо́жки́*，*стьо́жо́к* [阴]（装饰用）缘带，带（子）；绶带，勋章带

стюа́рд,*-да* [阳]（客船及飞机上的）乘务员

стюарде́са,*-си* [阴] стюа́рд 的女性

стя́г,*-га* 五格（*на*）*-зі* [阳] 旗，旗帜

стяга́ти,*-га́ю*,*-га́єш* [未] 及（少用）**стя́гувати**,*-гую*，*-гуєш* [未] **стягти́** 及 **стягну́ти**，*стягну́*，*стя́гнеш* [完] ①系紧，束紧，扎紧 ～ по́яс 勒紧腰带 ②使集中，使集结；（把一些东西）搬到一起，拽到一起 ～ на се́бе ува́гу 把注意力集中到自己身上 ③扯下，从…拖下来，拽下来，（用劲）揪下来 ④追索；征收 ～（стягти́）борг 追索债款 ～ штраф 征收罚款 ⑤（口语）（将重物费力地）拉上去，搬上去，拽上去 ⑥[只用完成体]（口语）偷去

стяга́тися,*-га́юся*,*-га́єшся* [未] 及（少用）**стя́гуватися**,*-гуюся*,*-гуєшся* [未] **стягти́ся** 及 **стягну́тися**，*стягну́ся*，*стя́гнешся* [完] ①缩紧，缩短 ②束紧腰，系紧腰带 ③集中，聚集起来 ◇ **стяга́тися**（**стягти́ся**）*на що* 凑集，筹措（钱款等）

стя́гнення,*-ння* 复二 *-нень* [中] ①处罚，处分；罚金，罚款 наклада́ти（накла́сти）～处以（罚款）；给予处分 ②征收，抽取 ～ пода́тку 征税

стягну́ти [完] ＝стягти́ 见 стяга́ти

стягну́тися [完] ＝ стягти́ся 见 стяга́тися

стягти́ [完] 见 стяга́ти

стягти́ся [完] 见 стяга́тися

стя́гувати [未]（少用）＝стяга́ти

стя́гуватися [未]（少用）＝стяга́тися

стя́митися,*-млюся*,*-мишся*,*-мляться* [完] ①苏醒过来，恢复知觉，神志清醒过来 ②（常与 не 连用）觉察（到…苗头），预感（到）

стя́ти[1] [完] 见 стина́ти[1]

стя́ти[2] [完] 见 стина́ти[2]

стя́тися [完] 见 стина́тися
суб'є́кт,-*ma* [阳] ①〈哲〉主体 ②〈法〉主体 ③〈文语〉主体，人 ④〈语法〉主语
суб'єктиві́зм,-*му* [阳] 主观见解；主观主义，主观态度；〈哲〉主观主义，主观论
суб'єктиві́ст, *ma* [阳] 主观主义者
суб'єктивісти́чний [形] 主观主义的
суб'єктиві́стський [形] 主观主义的；主观主义者的
суб'єкти́вний [形] ①〈哲〉主观的；个人的，本人的 ②主观的；片面的；偏执的（副 **суб'єкти́вно**）
суб'єкти́вність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] ①主观，主观性，主观态度 ②人的个性，个性特征
субордина́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] 从属，从属关系；等级服从制度
субо́та,-*ти* 复二-*бо́т* [阴] 星期六
субо́тній [形] 星期六的
субпідря́д,-*ду* [阳]〈专〉分包合同
субпідря́дний [形] субпідря́д 的形容词
субпідря́дник,-*ка* [阳] 分包单位
субсидійо́ваний [形] ＝субсидо́ваний
субсидіюва́ти [未] ＝субсидува́ти
субси́дія,-*дії* 五格 -*дією* [阴] 补助金，资助
субсидо́ваний 及 **субсидійо́ваний** [形] 接受资助的，被资助的，接受补助的
субсидува́ти,-*ду́ю*,-*ду́єш* [未] 及 **субсидіюва́ти**,-*ді́юю*,-*ді́юєш* [未] *кого́-що* 资助，补助
субстантива́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴]〈语言〉名词化
субстанти́вний [形]〈语言〉名词(性)的
субстанти́вність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] субстанти́вний 的名词
субстантиво́ваний [形]〈语言〉名词化的
субстантивува́тися,-*тиву́ється* [未,完]〈语言〉名词化
субстанціа́льний [形] ＝субстанціона́льний
субстанціа́льність [阴] ＝субстанціона́льність
субстанціона́льний 及 **субстанціа́льний** [形] субста́нція 的形容词
субстанціона́льність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] 及 **субстанціа́льність**, -*ності* 五格 -*ністю* [阴]〈哲〉实体性；本质，要义
субста́нція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①〈哲〉实体 ②物质，本质，本体
субстра́т,-*ту* [阳] ①〈生物〉培养基 ②〈化〉被(酶)作用物，底物 ③基础，根基；〈地质〉(地壳下面)底层 ④〈哲〉基质 ⑤〈语言〉底层语言成分(已被融合的土著居民语言在外来人语言中留下的痕迹)
субтро́піки,-*ків* [复] 亚热带，副热带
субтропі́чний [形] 亚热带的，副热带的
сувені́р, *ра* [阳] 作纪念的礼物，纪念品
сувені́рний [形] сувені́р 的形容词
сувере́н,-*на* [阳]〈政，法〉握有主权者，握有无上权力者，主权的主体
суверенітéт,-*ту* [阳]〈政，法〉主权
сувере́нний [形]〈政，法〉①握有至高无上权力的 ②主权的；独立自主的
сувере́нність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] сувере́нний 的名词
су́верток,-*тка* [阳] 一包(东西)，一卷(东西)
суві́й,-*во́ю* 五格 -*во́єм* [阳] ①卷(指卷成卷儿的纸，羊皮纸)；(古代的)手稿卷；(卷成卷儿的)图纸；画卷 ②卷状物，成卷儿的东西
суво́рий [形 (副 **суво́ро**) ①严肃的，严明的，严厉的 ～ра дисциплі́на 严明的纪律 ～рі за́ходи 严厉的措施 ②要求严格的 ③严寒的(指冬天)，严酷的(指气候)
суво́рість,-*рості* 五格 -*рістю* [阴] суво́рий 的名词
суво́ріти, -*рію*, -*рієш* [未] 及 **суво́рішати**,-*шаю*,-*шаєш* [未] 变严厉，变严格，变严峻；变得更严谨(更森严)
суво́рішати [未] ＝суво́ріти
сугáк,-*ка́* [阳]〈动〉塞加羚羊，高鼻羚羊
сугако́вий [形] сугáк 的形容词
сугли́нистий [形] ＝сугли́нний
суглинко́вий [形] су́глинок 的形容词
сугли́нний 及 **сугли́нистий** [形] су́глинок 的形容词
су́глинок,-*нку* [阳] 壤土
сугло́б,-*ба* [阳]〈解〉①关节 ②指骨，趾

骨

суглóбний 及 **суглóбовий** [形] 关节的 ◊ **суглóбовий ревматúзм**（医）关节风湿病

суглóбовий [形] ＝суглóбний

сýголосний [形] 和谐的，协调的，悦耳的（副 **сýголосно**）

сýголосність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сýголосний 的名词

сýгорб, *-ба* [阳] 小山，岗，丘陵

сугýбий [形] 非常大的，非常的，特别的（副 **сугýбо**）

суд, *-ду* 三格 *-дý* 五格 *-дóм* 六格(у) *-ді* 复 *-дú*, *-дів* [阳] ①法院，法庭 кáрний ～ 刑事法庭 ②审判，审讯 ③判断，评判，评论；裁判 на ～ *чий* 或 *комý-чомý* 把…交给…评判 ◊ **Верхóвний суд Украї́ни** 乌克兰最高法院 **Конституцíйний суд Украї́ни** 乌克兰宪法法院 **Страшнúй суд**（宗）末日审判，最后审判（据宗教传说，当"世界末日"到来时，上帝最后判决世人上天堂或下地狱）

судáк, *-кá* [阳]（动）梭鲈

судакóвий [形] судáк 的形容词

судáнець [阳] 见 судáнці

судáнка[1] [阴] 见 судáнці

судáнка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]（植）苏丹草

судáнський[1] [形] 苏丹的；苏丹人的

судáнський[2] [形]（植）苏丹草的 ◊ **судáнське сóрго** 苏丹草 **судáнська травá** 苏丹草

судáнці, *-ців* [复]（单 **судáнець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **судáнка**[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]）苏丹人

судачúна, *-ни* [阴]（口语）梭鲈鱼肉

суддíвство, *-ва* [中]（体）裁判，裁判法

суддíвський [形]（体）裁判员的

суддя́, *-ді* 五格 *-дéю* 复 *-ді*, *-дів* [阳] ①审判员，法官 ②评判人，判断者，评论者 ③（体）裁判员 ◊ **Бог вам (тобí, йомý) суддя́.** 让老天爷给您（你，他）当裁判吧（我不想妄加评论）。

судúлище, *-ща* [中]（文语，现用作讽或谑）法庭；审判

судúмий [形]（法）判过罪的，有前科的

судúмість, *-мості* 五格 *-містю* [阴]（法）判罪；被判过罪；前科

судúна, *-ни* [阴] ①（解）管，血管，脉管 ②（植）导管 ③（装液体、气体的）容器，器皿，家什；（口语）一个容器，一个碗（碟）

судúнний [形]（生物，解，植）导管的，毛细管的；血管的；脉管的

судúти, *-джý*, *-диш* [未] ①*когó*（法）审判，审讯 ②*що*（体）裁判 ③*когó-що* 指责，责备 ④判断，评判，评论 ⑤*що*（命中）注定 дóля судúла *що комý* 命运注定（某人如何）◊ **сýдячи з чóго** 按…来判断

судúтися, *-джýся*, *-дишся* [未，完] ①[只用未完成体] 打官司，进行诉讼 ②[只用未完成体] 被（法院）判罪 ③[完]（*комý-чомý* 接不定式）（命中）注定… ～ дúлося [无人称] 注定是… Так судúлося. 命中注定，命该如此。

сýдник, *-ка* [阳] ①碗橱，食具搁架 ②神龛

суднó[1], *-нá* 复 *-дна*, *-ден* [中] 船，船舶，船舰

суднó[2], *-нá* 复 *-дна*, *-ден* [中]（医）便器，溺器，夜壶

суднобудівнúй [形] 造船的；造船业的；造船术的，造船学的

суднобудівнúк, *-кá* [阳] 造船专家

судновéрф, *-фі* 五格 *-ф'ю* 复 *-вéрфі*, *-вéрфей* [阴] 造船厂，造船所

судновúй [形] 船舶的

суднопідіймáльний 及 **суднопіднімáльний** [形]（海）起船用的；打捞沉船（用）的

суднопіднімáльний [形] ＝ суднопідіймáльний

судноплáвний [形] 能行船的，通航的

судноплáвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 通航能力，通航条件

судноплáвство, *-ва* [中]（船舶的）航行，航运

судовúй [形] 法院的，审判的；司法的；诉讼的 ～ виконáвець（法）法院执行员 ～вá спрáва 诉讼案件 ～ ýстрій（法）法院组织；审级制度；司法制度

судóк, *-дкá* 复 *-дкú*, *-дкíв* [阳] ①调料汁盂（有柄）；（食桌上的）五味瓶架 ②

[复] 手提饭盒

судóма, *-ми* [阴] ①抽搐,痉挛,抽筋 ②〈转〉不幸,灾难

судóмисто [副] 痉挛性地,抽搐性地

судóмити, *-мить* [未] *когó-що* ①痉挛,抽筋,抽搐 ②酸痛(指风湿、疟疾等)

сýдорога, *-ги* 三、六格 *-зі* 复二 *-рог* [阴] 抽搐,痉挛

сýдорожний [形](副 **сýдорожно**) ①痉挛性的,抽搐性的 ②〈转〉急剧的(指动作)

сýдорожність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сýдорожний 的名词

судоýстрій, *-рою* 五格 *-роєм* [阳]〈法〉法院组织;审级制度;司法制度

судочúнство, *-ва* [中]〈法〉诉讼程序

суєтá, *-тú* [阴] 奔忙,忙乱;忙忙碌碌 ◊ **суєтá суéт**〈文语〉尘世的空虚;一切皆空

сýєтний [形] ①毫无价值的;空虚的,徒劳无益的 ②忙忙碌碌的,纷乱的,扰攘的

сýєтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①空虚(性),虚幻(性),徒劳无益 ②琐事,无谓的操心

сузір'я, *-р'я* 复二 *-р'їв* [中]〈天〉星座

сук, *-кá* [阳] ①(树的)大枝,主枝,树枝 ②节、疤(指木材等去枝所留下的)

сýка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①母狗 ②〈转,粗俗〉(用作骂人语)母狗;狗杂种

сукáльний [形] ①加捻的,搓的,捻的 ②〈纺〉并纱的,并线的 ～ на машúна 并线机,并纱机

сукáльник, *-ка* [阳] 加捻工,并纱工

сукáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сукáльник 的女性

сукáти, *сучý, сýчиш* 及 *сукáю, сукáєш* [未] ① *що* 搓,搓成一股(线,绳等);捻;〈纺〉并(纱),捻(线) ② *чим*〈口语〉搓(手),蹬(脚) ～ ногáми〈口语〉蹬脚 ◊ **сукáти дýлі**〈口语〉对…作轻蔑的手势 **сукáти мотузкú(вірьóвки)** *з кóго* 任意摆布…

сукáтися, *сýчиться* 及 *сукáється* [未](线、棉纱等)捻成一根,搓成一股;〈纺〉并纱,捻线

сукнáр, *-рá* [阳] ①〈专〉织呢工 ②织呢绒专家

сукнáрський [形] 制呢业的;制呢厂的

сукнúна, *-ни* [阴](指擦物品用的)一小块呢子,小块毛织品

сукнó, *-нá* 复 *-кна*, *-кон* [中] 呢绒,呢子 ◊ **клáсти (поклáсти) під сукнó**〈转〉(把案件、申请书等)束之高阁,置之不理

сукновáл, *-ла* [阳]〈纺〉缩呢(缩绒)专家

сукновáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 缩绒机,缩呢机;缩绒,缩呢

сукновáльний [形]〈纺〉缩绒的,缩呢的

сукновáльня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴]〈纺〉缩绒车间;缩呢厂

сýкня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-конь* [阴] 外衣,连衣裙

суккяний [形] ＝сукóнний

сукóнний 及 **суккяний** [形] 呢绒(制)的;制呢绒的;纺毛的;粗梳毛的,经营呢绒的

сукровáтий [形] сýкровиця 的形容词

сýкровиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](与血同时流出的)败液,脓血

сукувáтий [形] 有好多枝丫的;疖子多的

сукýпний [形] 总和的,总合的;共同的;协同的(副 **сукýпно**)

сукýпність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 总和,总合,总计;共同;协同

сулá, *-лú* [阴]〈动〉梭鲈

сулемá, *-мú* [阴]〈化〉氯化汞,升汞;升汞溶剂

сулемóвий [形] сулемá 的形容词

сулíя, *-лії* 五格 *-лією* 复 *-лії*, *-лій* [阴] 长颈大玻璃瓶

султáн[1], *-на* [阳] 苏丹(某些伊斯兰国家最高统治者的称号)

султáн[2], *-на* [阳] ①帽缨(多指军帽上的);(马头上的)饰缨 ②〈转〉一股(气)流,(烟)柱 ③〈植〉散穗花序

султанáт, *-ту* [阳] ①苏丹所统治的王国 ②苏丹的统治;苏丹政权

султáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈动〉①紫水鸡 ②羊鱼

султáнський [形] султáн[1] 的形容词

султáнша, *-ші* 五格 *-шею* [阴]〈口语〉苏丹的妻子,苏丹王后

сульфазóл, *-лу* [阳]〈药〉磺胺甲基噻唑

сульфамíди, *-дів* [复](单 **сульфамíд**, *-ду* [阳])〈药〉磺酰胺,磺胺药

сульфамíдний [形] сульфамíди 的形容

词

сульфа́т, *-ту* [阳]〈化〉硫酸盐;硫酸钠

сульфа́тний [形]〈化〉硫酸(盐)的,含硫酸(盐)的;借助硫酸(盐)制的

сульфі́д, *-ду* [阳]〈化〉硫化物

сульфіди́н, *-ну* [阳]〈药〉磺胺吡啶

сульфі́дний [形]〈化,矿〉硫化物的,含硫化物的

сульфі́т, *-ту* [阳]〈化〉亚硫酸盐;亚硫酸酯

сульфі́тний [形]〈化〉亚硫酸(盐)的,含亚硫酸(盐)的;借助亚硫酸(盐)制的

сум, *му* [阳] 忧郁,忧愁;悲伤,悲痛;灰心,沮丧

су́ма, *ми* [阴] ①〈数〉和 ②总额,总量,总和 зага́льна ~ 总数,总计 ③金额,款项 ◇ **у су́мі** 总共,总计,总合起来

сума́рний [形] 总计的,总和的,累计的(副 **сума́рно**)

сума́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сума́рний 的名词

сумбу́р, *-ру* [阳] 纷乱,紊乱,混乱,杂乱无章

сумбу́рний [形] 杂乱无章的,混乱的,紊乱的(副 **сумбу́рно**)

сумбу́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сумбу́рний 的名词

сми́рний [形] ①温顺的,温和的,驯服的;恭顺的 ②(指性格)好静的,沉着的,稳重的 ③(指生活、工作)安静的,安定的

сми́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сми́рний 的名词

сми́рно [副] ①сми́рний 的副词 ②[用作谓语](指环境)安静,安定,舒适;(指心情)安详,平和

сумі́жний [形] 邻接的,邻近的;毗连的,接壤的(副 **сумі́жно**) ~ні кімна́ти 相毗连的房间 ◇ **сумі́жні кути́**〈数〉邻角,接角

сумі́жник, *-ка* [阳] ①协作企业 ②协作人员 ③地邻,邻接地段的主人

сумі́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сумі́жний 的名词 ◇ **асоціа́ція за сумі́жністю**〈心理〉接近联想

сумі́рний [形] 可以比量的;〈数〉可公度的,可约的;〈转〉可以相比较的

сумі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сумі́рний 的名词;〈数〉可约性,可公度性

сумі́сний [形] ①共同的;协同的;联席的 ~ні дії 协同动作 ②可以并存的,可以相容的,可以兼有的 ③〈数〉相容的;协调的

сумі́сник, *-ка* [阳] 兼任者,兼职的人

сумі́сництво, *-ва* [中] 兼职,兼任

сумі́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сумі́сник 的女性

сумі́сність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сумі́сний 的名词

сумісти́ти [完] 见 суміща́ти

сумісти́тися [完] 见 суміща́тися

су́міш, *-ші* 五格 *-шшю* 复二 *-мішей* [阴] 及 **су́мішка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] 混合物,混合体;混合剂,混合气,混合液

су́мішка [阴] = су́міш

суміща́ти, *-ща́ю*, *-ща́єш* [未] **сумісти́ти**, *-міщу́*, *-мі́стиш* [完] *що* ①使结合在一起;使并存;使兼备;兼任 ②〈数〉使叠合,使重合

суміща́тися, *-ща́ється* [未] **сумісти́тися**, *-мі́ститься* [完] ①结合起来,同时并存,兼备,集于一身 ②〈数〉重合,叠合

су́мка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *су́мки́*, *су́мо́к* [阴] ①袋,囊,包 ②〈解〉囊 ③〈动〉(袋鼠等动物的)育儿袋 ④〈植〉(某些菌类的)子囊

су́мковий [形] су́мка 1,2 解及 су́мочка 的形容词

сумлі́нний [形] 认真负责的,严谨的;勤勤恳恳的,勤奋的;诚实的(副 **сумлі́нно**)

сумлі́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] сумлі́нний 的名词

сумлі́ння, *-ня* 复二 *-лінь* [中] 良心,善良心地 ◇ **му́ки (доко́ри) сумлі́ння** 良心的责备

сумни́й 及 **сумови́тий** [形] ①忧愁的,忧郁的;悲伤的,悲痛的 ②令人伤感的,(指曲调、歌曲)凄凉的 ③令人沮丧的,灰心的

су́мнів, *-ву* [阳] 怀疑,疑惑,困惑 ◇ **без [будь-яко́го] су́мніву** 毫无疑问,毋庸怀疑 **ма́ти су́мнів** 怀疑,疑惑;担心

немáє сýмніву 无疑

сумнівáтися, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] *у кóму-чóму* ①怀疑,疑惑;担心 ②犹豫不决;没有把握

сумнíвний [形] 可疑的,令人怀疑的;令人担心的;捉摸不定的(副 **сумнíвно**)

сумнíшати, *-шаю*, *-шаєш* [未] 变得更忧郁,感到更凄凉

сýмно 及 **сумовúто** [副] ①сýмний 及 сумовúтий 的副词 ②[用作谓语](常用 сýмно)感到难过,忧郁(指心情);沮丧;凄凉(指环境)

сумовúтий [形] ＝сумнúй

сумовúтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] сумовúтий 的名词

сумовúто [副] ＝сýмно

сýмочка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *сýмочкú*, *сýмочóк* [阴] сýмка 1 解的指小

сумувáти, *-мýю*, *-мýєш* [未] ①忧愁,忧伤;悲伤,悲痛 ②泄气,灰心

сумчáстий [形] ①(动)有(育儿)袋的 ②(植)有子囊的(指菌类)

сум'ятлúвий 及 **сум'ятнúй** [形](口语)慌忙的,慌手慌脚的,忙乱的

сум'ятнúй [形] ＝сум'ятлúвий

сум'яттá, *-тá* 复二 *-м'яттів* 及(少用) *-м'ять* [中] ①忙乱,混乱;手忙脚乱;杂乱无章 ②激动不安,心慌意乱

сунúця, *-ці* 五格 *-цею* 复 *-нúці*, *-нúць* [阴][常用复数](植) ①草莓 ②草莓果

сунúчний [形] сунúця 的形容词

сýнути, *-ну*, *-неш* 命令式 *сунь* [未] ① *що* 插进,伸入;塞入 ② *що* 费劲地移动,拖,拉 лéдве ～ нóги(口语)吃力地挪动双脚 ③走动,移动,运动;(口语)勉强挣扎着走;(口语,贬)硬往里闯;拼命往前钻;(口语)成群地、蜂拥地行走 Нарóд так і сýне. 人们就这样熙熙攘攘。◇ **сýнути свогó нóса(свій ніс)** 多管闲事

сунýти, *-нý*, *нéш*, *немó*, *-нетé* [完](口语) ① *що* 插进,伸入;塞入 ②拥上,拥向;蜂拥而至 З майдáну сунýв нарóд. 人们从广场涌出。③打,杵

сýнутися, *-нуся*, *-нешся* [未] ①走动,移动;(口语)勉强地走,拖着步子走,慢腾腾地走 ②移近,靠近,走近 ③(口语)(硬往某处)钻,挤,闯

сунýтися, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] ①(徒劳或无目的地)东奔西跑 ②(口语)(硬往某处)钻,挤,闯

суп, *-пу* 复 *-пú*, *-пів* [阳] 汤,菜汤

суперарбíтр, *ра* [阳](法)仲裁长,最高公断员

суперарбітрáж, *-жу* [阳] 最高公断

суперéчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-рéч* [未] ① *комý* 反对,反驳;(口语)与…顶嘴,违拗 ② *чомý* 与…相矛盾,与…相抵触

суперéчитися, *-чуся*, *-чишся* 命令式 *-рéчся* [未](口语)争吵;(因琐事)抬杠,拌嘴

суперéчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 争论,争执;(因琐事)拌嘴,争吵,怄气;(口语)吵架

суперéчливий [形](互相)矛盾的,相抵触的;不一致的,混乱的(副 **суперéчливо**)

суперéчливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] суперéчливий 的名词

суперéчний [形] ①(互相)矛盾的,相抵触的,不一致的 ② *чомý* 及 *з чим* 违反…的,与…矛盾的,与…对立的

суперéчник, *-ка* [阳] 争论的人;好争论的人;(争论的)对手,对方

суперéчниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] суперéчник 的女性

суперéчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 矛盾;抵触,不一致,意见分歧 клáсові ～ності 阶级矛盾

супéрник, *-ка* [阳] 对手,敌手,竞争者

супéрництво, *-ва* [中] 竞争,角逐

супéрницький [形] супéрник 及 супéрництво 的形容词

супéрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] супéрник 的女性

суперобгóртка [阴](印)＝суперобклáдинка

суперобклáдинка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 及 **суперобгóртка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴](印)(书的)护封,护书纸,包封

суперфосфáт, *-ту* [阳](化)酸性磷酸盐

суперфосфáтний [形] суперфосфáт 的形容词

сýпити, *-плю*, *-пиш*, *плять* 命令式 *суп*

[未] *що* 皱(眉),蹙(额)

су́питися,*-плюся*,*-пишся*,*-пляться* 命令式 *су́пся* [未] ①皱眉,愁眉苦脸 ②(转)(天气)阴沉起来

супідря́дний [形]〈语法〉并列从属的

супідря́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈语法〉并列从属关系

супі́н,*-на* [阳]〈语法〉(动词的)目的式(某些印欧语中用于目的意义的运动动词不变化形式)

супіско́вий [形] =супіща́ний

су́пісок,*-ску* [阳] 砂壤土,亚砂土

супіща́ний 及 **супіско́вий** [形] су́пісок 的形容词

суплі́ддя,*-дя* 复二 *-лі́дь* [中]〈植〉聚花果,复果

суплі́ка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈旧〉禀帖,呈文;控诉书(状),申诉书

супліка́тор,*-ра* [阳] 申请者;请愿者;告状的人,控诉人;〈史〉具禀者,呈诉者

супліка́торка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] супліка́тор 的女性

супни́к,*-ка́* [阳] 及 **су́пниця**,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 盛汤的大碗,大海碗,汤盆儿

су́пниця [阴] =супни́к

супови́й [形] суп 的形容词

супокі́й,*-ко́ю* 五格 *-ко́єм* [阳] 安静,安宁;沉静,镇静,心平气和

супокі́йний [形] 安静的,宁静的;沉着的,安详的

супокі́йно [副] ①супокі́йний 的副词 ②[用作谓语]〈指环境〉安静,安定;〈指心情〉安详,平和

супо́нити,*-ню*,*-ниш* 命令式 *-по́нь* [未] *кого́-що* 系紧轭绳,系紧夹板绳

супо́ня,*-ні* 五格 *-нею* [阴](马具上的)夹板绳,轭绳

су́провід,*-воду* [阳] ①陪同、护送,伴随 ②〈乐〉伴奏 ◇ **у су́проводі** *кого́-чого́* 与…一起,在…的陪同下

супровідни́й [形] ①陪伴的,护送用的 ②随同…一道发出的(指信函、便条等);同时寄发的 ◇ **супровідни́й лист** 附函

супровідни́к,*-ка* [阳] 伴随者;护送者,陪伴的人

супровідни́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] супровідни́к 的女性

супрово́дження,*-ня* 复二 *-жень* [中] ①陪同,护送 ②〈乐〉伴奏

супрово́джуваний [形] 被陪同的,被护送的

супрово́джувати,*-джую*,*-джуєш* [未] 及 **супрово́дити**,*-джу*,*-диш* 命令式 *-во́дь* [未] *кого́-що* 陪同,同行;护送,伴送

супрово́джуватися,*-джується* [未] 及 **супрово́дитися**,*-диться* [未] ①伴随,伴有;并发 ②带来,引起 ③附有

супрово́дити [未] =супрово́джувати

супрово́дитися [未] = супрово́джуватися

супро́ти́ [前](二格) ①(表示处所)对着…,在对面,面向 ②(表示行为方式)顶着…,逆着;反对;违反 ③(表示比较、对比的对象)与…相比,…比…,和…比较

супроти́вний [形] ①(位于)对面的,相向的 ②(指风向、水流向等)迎面的,逆方向的;(转)敌对的,反对的 ~на сторона́〈法〉对方 ③〈植〉(指叶、蕾等)对生的

супроти́вник,*-ка* [阳] ①敌手,对手,对方 ②[集] 敌人,敌军,敌方

супроти́вниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] супроти́вник 1 解的女性

супря́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈农〉①插犋 ②插犋耕地 ◇ **ора́ти у супря́зі** *з ким* 与…搭伙耕地

супря́жич,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 及 **супря́жник**,*-ка* [阳]〈方〉插犋耕地者

супря́жник [阳] =супря́жич

супу́тник,*-ка* [阳] ①同路人,同行者,旅伴,伴侣 бу́ти чиї́м ~ком 与某人同行,是某人的旅伴 ②〈天〉卫星 ◇ **шту́чний супу́тник** 人造地球卫星

супу́тниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] супу́тник 1 解的女性

супу́тній [形] 伴随…的,与…同时发生的;随行的

сургу́ч,*-чу́* 五格 *-че́м* [阳] 火漆

сургуче́вий 及 **сургу́чний** [形] сургу́ч 的形容词

сургу́чний [形] =сургу́чевий

сурди́на,*-ни* [阴]〈乐〉弱音器

суре́мний [形]〈诗〉=сурмови́й

сýржик,*-ку* [阳] ①(农)冬小麦与冬黑麦混合播种;播种时混有黑麦的小麦 ②(转,口语)混合物,混合体 украї́нсько-росíйский ~ 乌克兰语和俄语的混合体
сýржиковий [形] сýржик 的形容词
сýрик,*-ку* [阳](矿,化) ①含铅的矿物 ②铅丹,赤铅
сýриковий [形] ①сýрик 的形容词 ②铅丹色的,赭红色的,橘红色的
суріпиця,*-ці* 五格 *-цею* [阴](植) ①油菜,菜苔 ②山芥菜
сýрма[1],*сýрми* 复 *-рми*,*-рем* [阴](乐)小号;喇叭;吹奏乐器;(少先队的)铜号,(军乐队的)号角
сурмá[2],*-мú* [阴] ①(化)锑 ②染发(眉、须)剂,乌发水
сурмáр [阳] =сурмáч
сурмáч,*-чá* 五格 *-чéм* [阳] 及 **сурмáр**,*-рá* 五格 *-рéм* 呼格 *-мáрю* 复 *-рí*,*-рíв* 三格 *-рáм* [阳] ①小号手,喇叭手 ②(军)司号员,司号兵
сурмúти[1], *-млю*,*-мúш*,*-мимó*,*-митé*,*-млять* [未] ①吹(号、喇叭及类似的乐器等) ②(号、喇叭)响
сурмúти[2], *-млю*,*-мúш*,*-мимó*,*-митé*,*-млять* [未] *що*(用染发剂)染黑(发、须、眉毛等)
сурмúтися [未](用染发剂)染黑(自己的头发、须、眉毛等)
сурмовúй 及(诗)**сурéмний** [形] ①сýрмá 的形容词 ②像喇叭似的
сурм'яний [形](化)сурмá[2] 的形容词 ◊ **сурмя́ний блиск**(地质)辉锑矿
сурм'янистий [形](化)亚锑的,三价锑的;含锑的,锑化的
суровúй [形] 粗的,未漂白的(指布、线等) ~ві нúтки 本色线 ~ве полотнó 本色布,原色布
сурогáт,*-ту* [阳] 代用品
сурогáтний [形] сурогáт 的形容词
сурядний [形](语法)并列关系的,并列联系的
сурядність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴](语法)并列关系,并列联系
сусíд,*-да* 复二 *-дів* [阳] ①邻居 ②邻座的人 ③邻国,邻邦;邻国人
сусíда,*-ди* 复二 *-сíд* [阳及阴] ①邻居 ②邻座的人 ③邻国,邻邦;邻国人
сусíдити,*-джу*,*-диш* [未] 比邻相居,邻接,毗连
сусíдка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] сусíд 的女性
сусíдній [形] 相邻的,邻近的;隔壁的,毗邻的
сусíдство,*-ва* [中] 相邻,邻近,邻接,接壤
сусíдський [形] ①邻人的,邻家的 ②相邻的,邻近的
сýсло,*-ла* 复二 *-сел* [中] ①酒母,麦芽汁(酿酒过程中未充分发酵的原料稠汁) ②葡萄汁
суспéнзія,*-зії* 五格 *-зією* [阴](化,技)悬浮体,悬浮液
сýспіль ①[副] 接连不断地,连绵地,连续地;满(是),遍(是) ②[前](五格)并排着,并列着;在…近旁;靠近…
суспíльний [形] 社会的 ~не виробнúцтво 社会生产 ~ні клáси 社会阶级 ◊ **суспíльні віднóсини** 社会关系 **суспíльні наýки** 社会科学 **суспíльна формáція** 社会形态,社会结构
суспíльність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①[集] 社会舆论;舆论界;(社会中的某一)界,社会人士 ②(少用)社会
суспíльно [副] суспíльний 的副词 ~ корúсний 对社会有益的 ~ небезпéчний 对社会构成危害的,危害社会的
суспíльство,*-ва* [中] 社会 ◊ **пéрвíсне суспíльство** 原始社会 **феодáльне суспíльство** 封建社会
суспільствознáвець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 社会学家
суспільствознáвство,*-ва* [中] 社会学
суспільствознáвчий [形] суспільствознáвство 的形容词
сутáж,*-жý* 五格 *-жéм* [阳] 丝纽带(缀在女衣上,装饰用)
сутáна,*-ни* [阴](天主教教士的)长袍
сутенéр,*-ра* [阳] 靠妓女供养的人
сутеніти,*-ніє* [未,无人称] 天黑,暮色降临
сýтичка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①口角,争吵,争论 ②小冲突,小战斗 ③政治冲突,阶级斗争
сутінкóвий [形] 昏暗的,暗淡的,黄昏

的，暮色的；（黎明前）蒙眬的

су́тінно［用作无人称谓语］光线暗淡，昏暗

су́тінок，*-нку* 复 *-нки*，*-нків*［阳］［常用复数］及 **су́тінь**，*-ні* 五格 *-нню*［阴］①黄昏，暮色；（黎明前的）蒙眬 ②光线暗淡，半明半暗，半昏暗状态

су́тінь［阴］＝су́тінок

су́тність，*-ності* 五格 *-ністю*［阴］实质，本质

су́то［副］（与形容词连用）真正地，纯粹地 ～ спорти́вний інтере́с 纯粹的体育爱好

суттє́вий［形］本质（上）的；非常重要的，极重要的

суту́жний［形］①困难的，艰难的 ②沉重的，笨重的

суту́жно［副］①суту́жний 的副词 ②［用作无人称谓语］*кому́-чому́* 感到费力，很难

суту́лий［形］背有点儿驼的

суту́лити，*-лю*，*-лиш* 命令式 *-ту́ль*［未］*що* 使（背）有点儿驼，使拱肩缩背

суту́литися，*-люся*，*-лишся* 命令式 *-ту́лься*［未］有点儿驼背，拉背拱肩，把背稍微向前弯下

суту́лість，*-лості* 五格 *-лістю*［阴］суту́лий 的名词

суту́луватий［形］背有点儿驼的

суть，*-ті* 五格 *-ттю*［阴］实质，本质，主要之点，要领 ◇ **по су́ті** 就其实质说，实际上 говори́ти(відповіда́ти) по су́ті 按实质说，说事情的本质

сута́га，*-ги* 三、六格 *-зі*［阳及阴］（口语）爱打官司的人，好兴讼的人

сутя́жник，*-ка*［阳］爱打官司的人，爱兴讼的人

сутя́жництво，*-ва*［中］打官司告状，兴讼

сутя́жницький［形］сутя́жник 及 сутя́жництво 的形容词

сутя́жниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］сутя́жник 的女性

су́фікс，*-са*［阳］（语法）后缀

суфікса́льний［形］（语法）后缀的

суфікса́ція，*-ції* 五格 *-цією*［阴］（语法）加后缀，后缀法

суфле́［不变，中］（烹）苏福列（带有打松蛋白的点心，肉制品或乳制品）

суфле́р，*-ра*［阳］（剧）提台词者

суфле́рський［形］суфле́р 的形容词

суфлюва́ти，*-лю́ю*，*-лю́єш*［未］（剧）（上演时向演员）提台词

суха́р，*-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*，*-рі́в* 三格 *-ря́м*［阳］面包干

суха́рний［形］面包干的，制面包干的；用面包干制的

суха́рниця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］（盛面包干和点心的）高脚盘子

сухи́й［形］①干的，干燥的 ②干旱的；干涸的（指土地等）③干枯的，枯萎的

су́хість，*-хості* 五格 *-хістю*［阴］сухи́й 的名词

су́хо［副］①сухи́й 的副词 ②［用作无人称谓语］干燥；干旱

сухові́й，*-ві́ю* 五格 *-ві́єм*［阳］干风，燥热风

сухові́йний［形］燥热风的

суході́л，*-до́лу*［阳］①干谷地 ②大陆，洲，陆地

суході́льний［形］①干谷地的 ②陆上的；陆路的；陆地上使用的

сухожи́лковий 及 **сухожи́льний**［形］сухожи́лля 的形容词

сухожи́лля，*-ля* 复二 *-жи́ль*［中］及 **сухожи́лок**，*-лка*［阳］（解）腱，筋头

сухожи́лок［阳］＝сухожи́лля

сухожи́льний［形］＝сухожи́лковий

сухозлі́тка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток*［阴］①金箔，银箔，金叶子 ②（衣饰上绣花用的）金银线；金银丝 ③（转）表面的光彩，浮华，虚饰

сухозлі́тний［形］①（以金、银、铜、锡）制箔的；包有金（银、铜、锡）箔的 ②（衣饰上绣花用的）金银线的；金银丝的

сухопу́тний［形］陆上的，陆路的；生活在陆地上的；陆地上使用的

сухопу́ття，*-тя* 复二 *-пу́ть*［中］（口语）陆路，旱路

сухоре́брий［形］（口语）精瘦的，皮包骨的，骨瘦如柴的

сухоре́брик，*-ка*［阳］（植）①大蒜芥 ②播娘蒿

сухорля́вий［形］瘦削的；枯瘦的，干瘦的

сухості́й，*-то́ю* 五格 *-то́єм*［阳］①［集］（林）枯立木，枯树，站杆 ②（农）

(母牛产犊前的)停乳期
сухостíйний [形] сухостíй 的形容词
сухóти, *-хóт* [复] (单 **сухóта**, *-ти* [阴]) 痨病, 肺痨
сухóтка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 久病枯瘦, 剧瘦, 痨(病)
сухóтковий [形] сухóтка 的形容词
сухóтний [形] ①有痨病的 ②[用作名词] **сухóтний**, *-ного* [阳] **сухóтна**, *-ної* [阴] 害肺痨病的人
сухофрýкти, *-тів* [复] 干果
сухоцвíт, *-ту* [阳]〈植〉蜡菊
сухувáтий [形] 有点儿干(干燥、干巴、干旱、干涸、干枯、干瘪)的(副 **сухувáто**)
сухувáтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] сухувáтий 的名词
суцвíття, *-тя* 复二 *-віть* [中]〈植〉花序
суцíльний [形] (副 **суцíльно**) ①接连不断的, (连成)一片的 ～на мáса 连成一体 ②整体的, 非拼凑的 ～на щóгла 整木的桅杆
суцíльнозварни́й [形]〈技〉全焊的
суцíльнометалéвий [形]〈技〉全金属制造的
сучáсний [形] ①现代的, 当今的 ②当时的, 当代的, 同时代的 ③现在的, 目前的, 现行的 ④现代化的, 合乎现代水平的 ⑤[用作名词] **сучáсне**, *-ного* [中] 现时, 现在; 现代
сучáсник, *-ка* [阳] 同时代的人
сучáсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] сучáсник 的女性
сучáсність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①现代, 当代; 现代生活, 当代生活 ②现代化
сýчий [形] сýчка 的形容词 ◊ **сýче ви́м'я** 〈医, 口语〉腋下的疖子
сýчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 母狗
сучкувáтий [形] 枝丫多的; 疤节多的
сучóк, *-чкá* [阳] ①小树枝 ②节, 疤
сýччя, *-чя* [中, 集]〈口语〉枯枝, 干枝
суш, *-ші* 五格 *-шшю* [阴] ①〈口语〉干旱天气, 干旱时期 ②〈口语〉干枯树枝 ③〈农〉空蜂房(制蜡用)
сýша[1], *-ші* 五格 *-шею* [阴]〈口语〉干旱天气, 干旱时期
сýша[2], *-ші* 五格 *-шею* [阴] 陆地
сушáрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 及 **сушáрня**, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] ①烘干器, 干燥机; 烘模炉 ②烘干室, 烤房, 烘仓
сушáрня [阴] ＝сушáрка
сýшений, суши́ти 的过去时被动形动词; 已(被)晒(晾, 烘)干的
сушéний [形] 干的, 晒干的 ～ні гриби́ (óвочі, фрýкти) 干蘑菇(干菜, 干果)
суши́льний [形] 烘干用的, 干燥用的; 干燥器的
суши́ти, *сушý*, *сýшиш* [未] *що* ①晒(晾, 烘, 烤, 吹)干 ②晒制, 晾制(干菜、干果、饲料等) ③停止哭泣
суши́тися, *-шýся*, *-шишся* [未] ①晒(晾, 烘, 烤, 吹)干 ②弄干自己身上的衣服
сушíння, *-ня* [中] суши́ти 1, 2 解的名词
сýшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] 〈烹〉(烤得很干的)小面包圈
сушни́к, *-кý* [阳]〈口语〉①干树枝; (被风折断的)树枝 ②〈农〉空蜂房(制蜡用)
сушня́, *-ні* 五格 *-нéю* [阴] 干果, 干菜, 干制食品
сушня́к, *-кý* [阳]〈口语〉干树枝; (被风折断的)树枝
сýщий [形]〈文语〉①存在着的, 现有的 ②真正的, 真实的 ～ща прáвда 颠扑不破的真理; 真正的实话 ③[用作名词] **сýще**, *-щого* [中] 存在, 存在的东西, 物质
сфабрикувáти, *-кýю*, *-кýєш* [完] *що* ①生产, 制造 ②〈转〉大量制造; 〈蔑〉(马虎、匆促地)编出; 粗制滥造 ～ чуткú 制造谣言
сфальсифікувáти, *-кýю*, *-кýєш* [完] *що* 伪造, 赝造
сфальшувáти, *-шýю*, *-шýєш* [完] ①作假, 说假话 ②走调, 音调不准(指唱歌、演奏) ③运转不规律, 出故障
сфантазувáти, *-зýю*, *-зýєш* [完] ①幻想, 梦想 ②瞎编, 杜撰
сфéра, *-ри* [阴] ①球, 球形, 球面 ②〈数〉球, 球体 ③花团, 圈 ◊ **небéсна сфéра** 〈天〉天球 **сфéра впли́ву** 〈政〉势力范围
сфери́чний [形] ①球的; 球形的; 球面的

②(数,天,理)球面的

сфери́чність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 球形,球状,圆体

сферо́їд,*-да* [阳](数)球体;回转椭(圆)面,回转椭球

сфероїда́льний [形] сферо́їд 的形容词

сфінкс,*-са* [阳] ①(古埃及的)狮身人面像 ②(神话)斯芬克斯(古希腊神话中的人面狮身女怪) ③(转)不可解的怪物;怪谜 ④(动)天蛾 ⑤(动)狒狒

сформува́ти,*-му́ю*,*-му́єш* [完] *що* ①形成,最后定型,长成 ②(技)造型,模造,铸造,塑造;制造模型;翻砂 ③(铁路)编组(列车)

сформува́тися,*-му́юся*,*-му́єшся* [完] ①长成 ②(思想、观点、性格、气质等)形成,定型,成熟 ③(技)成型,定型

сформулюва́ти,*-лю́ю*,*-лю́єш* [完] *що* (把思想、概念、结论等用语言)确切简练地表达出来;下定义

сфотографува́ти,*-фу́ю*,*-фу́єш* [完] *кого́-що* 摄影,照相,拍照

сфотографува́тися, *-фу́юся*, *-фу́єшся* [完](口语)(给自己)照相

схамену́тися,*-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①苏醒过来,清醒过来 ②醒悟过来,明白过来;(口语)(忽然)想起(必须要做的或要矫正的事情)

схарактеризува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [完] *кого́-що* 评定,鉴定;(从某方面)介绍,描述;说明…的性质,表现(出)…的特征

схарапу́джений [形](口语)受惊吓的,被惊扰的;非常害怕的

схарапу́дитися,*-джуся*,*-дишся* 命令式 *-пу́дься* [完](口语)害怕,恐惧,畏惧

схва́лення,*-ня* 复二 *-лень* [中] 赞成;赞同;称赞

схвали́ти [完] 见 схва́лювати

схва́льний [形] 赞成的,赞同的;赞许的,称赞的(副 **схва́льно**)

схва́лювати,*-люю*,*-люєш* [未] **схвали́ти**,*схвалю́*,*схва́лиш* [完] *кого́-що* 赞成,赞同;赞许;称赞

схвильо́ваний [形](副 **схвильо́вано**) ①激昂的,激动的,兴奋的;充满感情的,热情洋溢的 ②焦急的;惶恐不安的;受窘的

схвильо́ваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] схвильо́ваний 的名词

схвилюва́ти,*-лю́ю*,*-лю́єш* [完] *кого́-що* ①使波动,掀起波浪 ②使兴奋,使激动;使不安,使焦躁

схвилюва́тися,*-лю́юся*,*-лю́єшся* [完] ①起波涛,波动,激荡 ②激动,兴奋;紧张起来;焦躁不安

схе́ма,*-ми* [阴] ①略图;系统图;图解,示意图 ~ радіоприймача́ 无线电收音机示意图 ②提纲,纲要,提要

схемати́зм,*-му* [阳] 公式化;公式化作风;模式论

схематизува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未,完] *кого́-що* 把…公式化,把…抽象图示化,图示

схематизува́тися [未] 公式化,抽象图示化,图示

схемати́чний [形](副 **схемати́чно**) ①略图的,示意图的;图解的 ②概括的,总括的,提纲式的

схемати́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] схемати́чний 的名词

схе́мний [形](专)线路的;线路图的;示意图的

схи́бити,*-блю*,*-биш*,*схи́блять* 命令式 *схиб* [完] 及 **схибну́ти**,*-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] ①弄错,做错,犯错误;弄糟,疏忽 ②(射击)没有命中,没有射中 ③违反,违背(规则) ④(转)误入歧途;(口语)(思想观点、社会活动)背离原定路线

схибну́ти [完] =схи́бити

схибну́тися, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完](口语) ①倾斜一下;摇晃几下后倾斜 ②*на ко́му-чо́му*(转)对…爱得发狂,酷嗜起来,入迷 ◊ **схибну́тися з ро́зуму**(口语) 1) 发疯,神经错乱 2) 糊涂 3) 为…而发狂,神魂颠倒

схи́зма,*-ми* [阴](宗)分裂出去的教派(主要指东正教和天主教)

схизма́т [阳] =схизма́тик

схизма́тик,*-ка* [阳] 及 **схизма́т**,*-та* [阳](宗)分裂派教徒

схизмати́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] схизма́тик 的女性

схизмати́чний 及 **схизма́тський** [形] схи́зма 及 схизма́тик 的形容词

схизма́тський [形] =схизмати́чний

схил, *-лу* [阳] 斜面, 坡; 倾斜的地方 ◇ **на схи́лі літ (днів, віку, життя́)** 上了年纪的时候, 将近老年

схили́ти [完] 见 схиля́ти

схили́тися [完] 见 схиля́тися

схи́льний [形] ① *до чóго* 倾向于…的, 趋向于…的 ②(常接不定式)对…有兴趣的, 爱好…的, 乐意做…的

схи́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] схи́льний 的名词

схиля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **схили́ти**, *схилю́*, *схи́лиш* [完] ① *що* 低下, 垂下(头、眼睛、视线) ② *когó до чóго* (转)说服, 劝说(去做); 促使, 怂恿; 使喜欢, 使人趋向于… ◇ **схиля́ти (схили́ти) гóлову** 1) 低下头, 耷拉着脑袋 2) *перед ким-чим* (转)投降; 拜倒, 崇拜 **схили́ти сéрце** *до кóго* 对…有好感, 友善地对待…

схиля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **схили́тися**, *схилю́ся*, *схи́лишся* [完] ① 弯腰, 俯身, 低头 ~ на колíно (колíна) 跪下 ② *до чóго* 或 *на що* 接近(…时间); 转到(…方向); (谈话等)转向(某方面); 接受(某种观点、意见) День схиля́ється до вéчора. 黄昏降临了。③ *перед ким-чим* (转)服从; 敬佩, 崇拜 ◇ **схиля́тися на бік** *когó* 或 *чий* 1) 站到…方面 2) 同意…的意见 **сéрце схиля́ється** *до кóго-чóго* 对…有好感

схи́ма, *-ми* [阴](宗)苦行戒律; 苦行修士的最高级位

схи́мник, *-ка* [阳](宗)苦行僧, 苦行修士

схи́мниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] схи́мник 的女性

схитну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-що* ① 使摆动; 使微微摇晃几下; 摇撼 ② *чим* 点头(表示问候、同意等)

схитну́тися, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] ① 摆动, 摇晃; 颠簸 ② 哆嗦, 发抖, 颤抖; (转)害怕; 战战兢兢 ◇ **схитну́тися [з рóзуму]** 1) 发疯, 疯狂 2) 糊涂 3) 为…而发狂, 神魂颠倒

схитрува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [完] 使计, 耍花招

схід[1], *схóду* [阳] ① 东, 东方 на ~ *від чóго* 向…以东, 在…以东 півдéнний ~ 东南 ② 太阳升起的地方 ③ [大写] 东方, 东方各国

схід[2], *схóду* [阳] ① 登高; 上升; 扬起 ② (日、月、星、云雾、朝霞等)出现, 升起 до ~ (до схóду) сóнця 日出以前; 黎明之前 ③ 下来; 斜坡

схі́дець, *-дця* 五格 *-дцем* 复 *-дці*, *-дців* [阳] ① 梯级, 梯磴, 台阶 ② [复] 楼梯; 跳板

схі́дний [形] ① 东的, 东方的 ② 东方(国家民族)的, 东方式的

східнослов'я́нський [形] 东斯拉夫的

східноукраї́нський [形] 东乌克兰的

східча́стий [形] 梯形的, 阶梯式的, 阶式的(副 **східча́сто**)

східча́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] східча́стий 的名词

схлипну́ти [完] 见 схли́пувати

схли́пування, *-ня* 复二 *-вань* [中] 呜咽声, 哽咽声, 啜泣声, 饮泣声

схли́пувати, *-пую*, *-пуєш* [未] **схлипну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немó*, *-нетé* [完] 啜泣, 哽咽, 饮泣, 作呜咽声

схлюпну́ти, *-люпну́*, *-люпне́ш*, *-люпнемó*, *-люпнетé* [完] ① 发出拍击声; 使(水)拍溅 ② *що* 泼洒出, 溅洒出

схмелі́ти, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] 喝醉, 醉酒

схов, *-ву* [阳] 及 **схóванка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ① 保管, 保存 ② 秘密藏所, 密室; 隐秘的地方; 隐匿处 ◇ **віддáти (здáти) до схóву** (或 **на схов** 或 **у схов**) 交…保存 **взя́ти на схов** 保存起来 **кáмера схóву [для багажу́]** [行李] 寄存处

схóванка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] = схов ◇ **віддáти (здáти) до схóванки** (或 **на схóванку**) 交…保存

схóванки, *-нок* [复](单 **схóванка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴])捉迷藏(儿童游戏)

схова́ти, *-вáю*, *-вáєш* [完] *когó-що* ① 把…藏起来, 藏匿, 隐藏 ② 掩护(某人); 窝藏; 把(某人)藏起来 ③ 保存(好), 保管(好); (转)记住不忘 ④ 掩埋, 埋葬(死者)

схова́тися, *-вáюся*, *-вáєшся* [完] ① 藏起来; 躲藏, 躲避 ② 隐瞒; 掩饰

схóвище, *-ща* [中] ① 库, 库房, 贮藏库; 保存所 ② 躲避的地方, 隐匿处

схóвок, *-вку* [阳] ① 库, 库房, 贮藏库; 保

存所 ②秘密藏所；密室；隐匿处

схóди[1], *-дів* [复]（谷物的）幼苗，嫩芽

схóди[2], *-дів* [复] 梯级，梯磴，台阶；楼梯 гвинтові ～螺旋梯

схóдина, *-ни* 复 *-дини*, *-дин* [阴] 梯级，梯磴，台阶

схóдини [复] ＝схóдка

схóдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *сходь* [未] 及（少用）**зіхóдити**, *-джу*, *-диш* [未] **зійти́**, *зійдý*, *зíйдеш* 过去时 *зійшóв*, *зійшлá* [完] ①登高，攀登，上去；（日、月、星、云雾等）升起，腾起 ②（口语）（面团）发酵；（植物）出苗，发芽 ③走开；走下，下来；（顺流）驶下；（夜幕、烟雾等）降临 ④消融，（脸上的表情、红晕等）消失，消退 Сніг зійшóв. 雪消融了。⑤（指时间）过去，逝去；流逝 ⑥（因哭喊过久、流血过多而）精疲力竭；（眼泪、血等一滴一滴地）流出，慢慢地流出 ⑦用尽，花完，消耗殆尽 ⑧*за кóго-що* 被看成…，误当做 ⑨（事情、工作等）过得去，可行，通得过 ⑩ [只用完成体] *на що* 成为，成了；变为，化为 ◇ **схóдити(зійти́) з конвéєра** 生产出来，制造出来 **схóдити(зійти́) зі сцéни** 1) 不再演 2) 退出舞台（不再参加某种活动） 3) 谢世，与世长辞 **схóдити(зійти́) в моги́лу** 死去 **схóдити(зійти́) с рук** 1) 平安无事地过去 2)（未受惩罚地）溜过去 **зійти́ на дýмку** 想起，产生一个念头 **не схóдити з дýмки(ми́слі, голови́)** 忘不掉 **схóдити(зійти́) нанівéць** 化为乌有；变得毫无意义 **схóдити з рóзуму** 1) 发疯，神经错乱 2) 糊涂 3) 为…而发狂

сходи́ти, *сходжý*, *схóдиш* [完] ①走一趟，去一趟 ②走遍

схóдитися, *-джуся*, *-дишся* 命令式 *-хóдься* [未] 及（少用）**зіхóдитися**, *-джуся*, *-дишся* [未] **зійти́ся**, *зійдýся*, *зíйдешся* [完] ①相遇，相逢；集合，聚会 ②（两端、边缘）相接，相碰；对上 ③（转）要好起来，交上朋友；同居，姘居 ④相适应，相符合，相吻合（有内在联系）⑤（在…问题上）与…看法一致，相投，相合

схóдка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 及 **схóдини**, *-дин* [复]（史）①（古代审议、决定社会或国家大事的）群众大会 ②（乌克兰、白俄罗斯等）村社成员大会，村社集会 ③（旧俄工人、学生等组织的）革命集会

сходови́й [形] 梯子的；楼梯的

сходознáвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 东方学家

сходознáвство, *-ва* [中] 东方学

сходознáвчий [形] 东方学的

схóжий[1] [形] *на кóго-що, з ким-чим* 像…的，类似…的；与…相似的，与…相像的 Це на ньóго схóже. 这事像是他干的。◇ **Нічóго схóжого!** 没有这回事！完全不对！

схóжий[2] [形]（农）能发芽的，发芽率高的

схóжість[1], *-жості* 五格 *-жістю* [阴] схóжий[1] 的名词；类似，相似，相像

схóжість[2], *-жості* 五格 *-жістю* [阴]（农）发芽力；发芽率

схолáст, *-та* [阳] ①经院哲学家，烦琐哲学家 ②空谈玄理的人，高谈阔论的人，读死书的人

схолáстик, *-ка* [阳] ＝схолáст

схолáстика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①经院哲学，烦琐哲学 ②经院习气，不切实际的理论知识；烦琐议论；书本上的死知识

схоласти́чний [形]（副 **схоласти́чно**）①烦琐的 ②不切实际的，架空的；公式化的，死板的

схоласти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 烦琐，不切实际，公式化

схолодні́ти, *-ніє* [完] ①变凉，受冷，冷却 ②（转）变冷静；变冷淡

схолóнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *-лóв*, *-лóла* 及 *-лóнув*, *-лóнула* 命令式 *-лóнь* [完] ①变冷，冷却；变凉；身体（燥热后）凉下来 ②（转）冷淡起来，热情冷却；冷静下来

схопи́ти [完] 见 схóплювати

схопи́тися [完] 见 схóплюватися

схóплювати, *-люю*, *-люєш* [未] **схопи́ти**, *-плю*, *-пиш*, *-плять* [完] *когó-що* ①（迅速地）抓住，抓起；拿起；抱住 ～-пи́ти гóлову в рýки 用双手抱头 ～-пи́ти на оберéмок 把…用两手抱起 ②弄到手，捞到手；得到（不好的分数）～-пи́ти двíйку(трíйку)（口语）得了个两分（三分）③（口语）得（病），突然

得病(如脑溢血、瘫痪等) ④(转)(很快就)理解,掌握;领悟,体会 ～ мелóдію 很快就记住,学会曲调 ～ на льотý 快速、轻而易举地就理解,掌握… ◇ …бо схóпиш(威胁语)(口语)不然的话就会挨(打)

схóплюватися, *-люю́ся*, *-лює́шся* [未] **схóпитися**, *-плю́ся*, *-пишся*, *-пляться* [完] ①(急忙地)抓住;拿起;握住 ②急忙站起来;突然走开 ③开始,发端;(风、响声、喊声)突起,爆发,勃发;(在某物的表面上)突然出现… ④(日、月、星等)升起,腾起

схорони́ти [完] 见 схороня́ти

схорони́тися [完] 见 схороня́тися

схороня́ти, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **схорони́ти**, *-роню́*, *-рóниш* [完] *когó-щo* ①保存,存放;保管;保护好(以防…) ②把…藏起来 ③[只用完成体] 埋葬(死者)

схороня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **схорони́тися**, *-роню́ся*, *-рóнишся* [完] ①存放;保存下来,(保持)完整无缺 ②保护好(自己);避免(危险、不愉快、危害);躲避

схоті́ти, *схóчу*, *схóчеш* [完] (*когó-щo* 或接不定式)想要(做某事);愿意,希望

схоті́тися [完,无人称] 发生…愿望;想要(做某事)

схрести́ти [完] 见 схрéщувати

схрéщення, *-ня* 复二 *-щень* [中] ①交叉 ②交叉点,道口 ③(生物)杂交,(异种)交配 ◇ **схрéщення мов**(语言)语言的融合

схрéщуваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](生物) ①杂交可孕性 ②可杂交性

схрéщування, *-ня* [中] ①交叉 ②(生物)杂交,异种交配

схрéщувати, *-щую*, *-щуєш* [未] **схрести́ти**, *-рещý*, *-рéстиш* [完] *когó-щo* ①使交叉,使成十字形 ②(生物)使杂交,使异种交配 ◇ **схрéщувати(схрести́ти) мечі́(шпáги, списи́)** 1) 两剑(矛)交锋,交手 2)(转)争执起来 **схрести́ти пóгляди** 怒目相视

схрéщуватися, *щується* [未] **схрести́тися**, *-рéститься* [完] ①交叉,成十字形 ②(生物)杂交,异种交配 ③(语言)相互融合

схýднути, *-ну*, *-неш* [完] 渐渐瘦起来,消瘦;使极端虚弱 ◇ **схýднути на óбли́ччі(на ті́лі)** 脸庞(身体)瘦了

сцéна, *-ни* [阴] ①戏台,舞台;(转)舞台(政治舞台,历史舞台),活动场所 ②(剧)(幕中的)一场,一场戏 ③(小说中的一个)情节,场面,片段 ④(转,口语)打架,吵嘴 ◇ **роби́ти(зроби́ти) сцéну** *комý* 跟…大闹一场

сценари́ст, *-та* [阳] 电影剧本作者,编剧(人)

сценари́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] сценари́ст 的女性

сценáрій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] ①(电影)电影剧本,电影脚本 ②(剧)人物出场次序表 ③(剧)剧本的写作大纲,剧情概要

сценáрний [形] сценáрій 的形容词

сцені́чний [形] ①舞台的;演剧的,戏剧工作的 ②适于舞台上演的,适于上台演戏的

сцені́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 适于上舞台演出

сцéнка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ① сцéна 1,2 解的指小 ②小剧本

ськáти, *ськáю*, *ськáєш* [未] *щo*(口语)捉(虱子);找毛(发)中的跳蚤 ◇ **ськáти в голові́** 捉头上的虱子

ськáтися [未](口语)捉(自己身上或衣服上的)虱子

сьогодéнний [形] 今天的;现在的,当前的;当代的,现代的

сьогодéнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **сьогодéння**, *-ня* [中] ①今天的事,当前的事 ②现代,现代生活,当代现实

сьогодéння [中] ＝сьогодéнність

сьогóдні [副] ①今天,今日;(口语)现在,如今 ②[用作名词] **сьогóдні** [不变] 今天,今日 ◇ **від сьогóдні** 从今天起 **до сьогóдні** 至今,迄今 **на сьогóдні** 今天

сьогóднішній [形] 今天的,今日的;现在的,当前的 ◇ **до сьогóднішнього дня** 至今,迄今,直到现在

сьогорі́чний [形] ①今年的;(口语)现今的 ②(专)(指动物)幼小的,当年的

сьогочáсний [形] ①当代的,现代的 ②

〈口语〉现今的，现时的，目前的
сьомга，*-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈动〉鲑鱼，鲑
сьомий [顺序数词] 第七 на початку ～ мої 六点刚过
сьорбати，*сьорбаю*，*сьорбаєш* [未] **сьорбнути** [完] 及〈加强〉**сьорбонути**，*-ну*，*-неш*，*-немо*，*-нете* [完] 喝；用匙喝；一小口一小口地喝
сьорбнути [完] 见 сьорбати
сьорбонути [完]〈加强〉＝сьорбнути 见 сьорбати
сюди [副]（到）这里，（经）这儿，向这里
сюдою [副]〈口语〉这边走；经过这条途径；在这个方向
сюжет，*-ту* [阳] ①〈文学〉（文学作品的）情节 ②（音乐、绘画等的）主题，题材
сюжетний [形] сюжет 的形容词
сюжетність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 有情节（常指紧张的、引人入胜的情节）
сюзерен，*-на* [阳] ①〈史〉（中世纪西欧的）封建领主；宗主（宗主国的君主） ②〈法〉宗主国
сюзеренітет，*-ту* [阳] ①〈史〉封建领主的权利 ②宗主权
сюзеренний [形] сюзерен 的形容词
сюїта，*-ти* [阴]〈乐〉组曲，舞蹈组曲
сюїтний [形] сюїта 的形容词
сюркати [未] ＝сюрчати
сюркнути [完] 见 сюрчати
сюркотати，*-кочу*，*-кочеш* [未] **сюркотіти**，*-кочу*，*-котиш*，*-котимо*，*-котите* 命令式 *-коти* [完] ①打口哨；发啸声；鸣笛 ②（鸟）啼啭；（小动物）发出吱吱声
сюркотіти [完] ＝сюркотати
сюрприз，*-зу* [阳] 意外的礼物，猜想不到的礼物；想不到的事
сюрпризний [形] сюрприз 的形容词
сюрреалізм，*-му* [阳]〈艺〉超现实主义
сюрреаліст，*-та* [阳] 超现实主义者
сюрреалістичний [形] 超现实主义的
сюртук，*-ка* [阳]（旧日欧洲男子上身穿的）常礼服
сюрчати，*-чу*，*-чиш*，*-чимо*，*-чите* [未] 及 **сюркати**，*-каю*，*-каєш* [未] **сюркнути**，*-ну*，*-неш* [完] ①吹哨，鸣笛 ②（昆虫、鸟等）唧唧叫，啼啭，吱吱叫 ③（子弹等）发出呼啸声，（子弹）嗖嗖地飞过；（碎片等）嗤嗤飞过，啸叫着飞过
сюрчок，*-чка* [阳] ①笛，汽笛，哨子，警笛 ②哨声，笛声
ся ①[反身代词]〈旧〉自己 ②与动词结合构成反身动词 Що минуло, то ся забуло. 过去的事已经淡忘了。◇ **Як ся маєш（маєте）**？〈口语〉你（您）近况如何？（问候用语）
сягати，*-гаю*，*-гаєш* [未] **сягнути** [完] 及〈加强〉**сягонути**，*-ну*，*-неш*，*-немо*，*-нете* [完] ①达到，够到；（经过努力）获得；触到 ②延伸到，扩及 ③[常用未完成体] 起源于…，追溯到 ～ в глибочінь（далечінь）століть（віків）追溯到远古 ④〈转，口语〉做得太过分，说过头的话 От, куди сягнув!〈口语〉啊唷，说到哪儿去了！说得太过分了！ ⑤[只用完成体]〈口语〉向…伸手，伸手去取
сягнути [完] 见 сягати
сягонути [完] ＝сягнути 见 сягати
сяйво，*-ва* [中] ①光，光辉，光芒，光华 північне（полярне）～北极光 ②〈转〉光彩夺目
сяйнути，*-ну*，*-неш*，*-немо*，*-нете* [完] ①闪光，闪烁，闪耀 ②忽然出现（灵感），忽然想出（某种思想、主意）
сяк：◇ [і] **так і сяк**，**сяк і так** 1）各种各样，这样或那样，用各种方式 2）胡乱地（议论） **то сяк, то так** 1）一下子这样，一下子那样；这样或那样 2）好不容易，勉勉强强，马马虎虎
сякати，*-каю*，*-каєш* [未] **сякнути**，*-ну*，*-неш*，*-немо*，*-нете* [完]：◇ **сякати носа** 擤鼻涕
сякатися，*-каюся*，*-каєшся* [未] **сякнутися**，*-нуся*，*-нешся*，*-немося*，*-нетеся* [完] 擤鼻涕
сякий [代]：◇ **і сякий і такий**〈口语〉没出息的，啥也不是的（用于开玩笑、骂人）
сякий-такий [不定代词]〈口语〉①随便什么，碰上什么就算什么 ～ка-така одежина（одежа，одіж）随便什么衣服 ②〈口语〉没出息的，啥也不是的（用于开玩笑、骂人）
сякнути [完] 见 сякати
сякнутися [完] 见 сякатися

ся́к-та́к [副] ①无论如何,好歹,不管用什么方法 ②好不容易,勉勉强强 ③马马虎虎,随随便便,漫不经心,(工作干得)毛毛糙糙 ④[用作谓语] 马马虎虎还过得去,不好不坏,中等的;勉强弄到的

сям [副]: ◇ **то сям, то там** 时而在这,时而在那;一会儿在这,一会儿在那

ся́ння [中] =сяяння

ся́ти [未] =сяяти

ся́ючий [形] 炯炯发光的,明亮的(指眼睛)

ся́яння 及 **ся́ння**, *-ня* [中] ①光,光辉,光芒,光华 ②光轮,圆光 ③光泽,光亮 ④(转)容光焕发

ся́яти 及 **ся́ти**, *ся́ю, ся́єш* [末] ①发亮光,明亮;照耀;反光;(眼睛)炯炯有光 ②(转)(人)容光焕发,喜气洋洋;(转)闪现出(五光十色)

Т т

та[1] [连] ①[联合连接词] 和,与,及,并,同 ②[对别连接词] 但是,然而,可是,不过,而,却,倒

та[2] [语气] 是,是的;对,对了 ◇ **та ба!** 事与愿违;得了吧,真的吗 **та й по всьо́му** 不过如此,只不过 **та ні** 却不

та́бель, *-ля* 五格 *-лем* 复 *-лі, -лів* [阳] ①表,一览表;清单 ②出勤表

та́бель-календа́р, *та́беля-календаря́* [阳] 表式日历

та́бельний [形] та́бель 的形容词

та́бельник, *-ка* [阳] 记工员,考勤员

та́бельниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] та́бельник 的女性

та́бір, *-бору* 复 *-бори́, -борі́в* [阳] ①营地,营垒 ②茨冈人群

та́бірний [形] та́бір 的形容词 ～ збір 露营大会

табле́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 药片

табле́тковий [形] табле́тка 的形容词

табли́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 表,表格;表报;一览表 ～ мно́ження 乘法表

табли́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①小表格 ②牌子;揭示板

табли́чний [形] табли́ця 的形容词

табло́ [不变,中](专)信号盘,照明盘

табори́тися, *-борю́ся, -ри́шся, -римо́ся, -рите́ся* [未] ①宿营 ②(转)聚在一起,聚集,集结

табори́ще, *-ща* [中] 停留地,宿营地,驻扎地

таборо́вий [形] =та́бірний

табу́ [不变,中] ①(原始民族宗教迷信的)禁忌,忌讳 ②禁忌语

табуля́тор, *-ра* [阳] ①(技)制表机 ②(打字机的)列表键

табу́н, *-на́* [阳] (放牧的牲畜)群,(禽鸟)群,(鱼)群

табуни́тися, *-ни́ться* [未] ①(牲畜、禽鸟)成群 ②(转,口语)(指人)群集,成群,挤成一团

табу́нний [形] табу́н 的形容词

табу́нник, *-ка* [阳] 牧人

табуре́т, *-та* [阳] 及 **табуре́тка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 凳子

табуре́тка [阴] =табуре́т

табуре́тний [形] табуре́т 及 табуре́тка 的形容词

таво́т, *-ту* [阳] (技)润滑脂,油膏,黄油

таво́тник, *-ка* [阳] 及 **таво́тниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (技)润滑脂杯;滑脂枪;黄油枪;(牛)油杯

таво́тниця [阴] (技) =таво́тник

тавро́, *-ра́* 复 *та́вра, тавр* [中] (烙在牲口或罪犯身上的)烙印;戳子;(转)标志,特征 ◇ **наклада́ти (накла́сти) тавро́** *на кого́-що* 在…上打上烙印

тавро́ваний [形] 打上烙印的(指牲口)

тавро́вий [形] ①烙印的 ②(技)丁字形的 ～ва ба́лка(专)丁字梁

таврува́ти, *-ру́ю, -ру́єш* [未] *кого́* ①给(牲口)打上烙印 ②(转)抨击,痛斥 ◇ **таврува́ти ганьбо́ю** (转) 痛斥…无耻

тавтологі́чний [形] (文学)同语反复的,同义词(语)反复的;重复的

тавтоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①(文学) 同语反复,同义词(语)反复;重复 ②(逻辑)同语反复(定义中的一种逻辑错误)

тага́н,*-на́* [阳]（户外做饭时支锅用的）三脚铁架

таджи́к [阳] 见 таджи́ки

таджи́ки,*-ків* [复]（单 **таджи́к**,*-ка* [阳] **таджи́чка**,*-ки* 三、六格*-ці* 复二 *-чок* [阴]）塔吉克人

таджи́цький [形] 塔吉克的;塔吉克人的

таджи́чка [阴] 见 таджи́ки

тає́мний [形]（副 **тає́мно**）①机密的;秘密的;不公开的 ②怀在心里的,暗怀的 ③神秘的 ④暗藏的,隐蔽的 ◇ **тає́мне голосува́ння** 无记名投票 **таємні ви́бори** 无记名投票的选举 **під тає́мним на́глядом**（史）在秘密监视下 **тає́мний ра́дник**（史）（旧俄的）三级文官

таємни́ця,*-ці* 五格*-цею* [阴] ①秘密,机密 ②神秘 ◇ **видава́ти**（**ви́дати**）**таємни́цю** 泄露秘密 **військо́ва таємни́ця** 军事秘密 **трима́ти в таємни́ці** 把…保守秘密 **не є таємни́цею** *для ко́го* 对（某人）已经不是什么秘密,（某人）知道

таємни́чий [形] ①神秘的,玄妙的,人所不知的（副 **таємни́че**及 **таємни́чо**）②隐秘的,秘密的

таємни́чість,*-чості* 五格*-чістю* [阴] ①神秘性 ②神秘莫测的事情或东西

тає́мність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] ①秘密,机密 ②神秘,奥秘 ③神秘莫测的东西 ④深藏在内心的东西

таж 及（少用）**та́же** ①[连] 要知道 ②[语气] 要知道,本来是;大约,恐怕

таз[1],*-за* 复*-зи́*,*-зі́в* [阳] 盆

таз[2],*-за* 复*-зи́*,*-зі́в* [阳]（解）骨盆

та́зик,*-ка* [阳] 及 **тазо́к**,*-зка́* [阳] таз[1] 指小

та́зови́й [形] таз[1] 及 таз[2] 的形容词

тазо́к [阳] ＝та́зик

тазостегнови́й [形] 髋部的 ～ сугло́б 髋关节

та́їнство,*-ва* [中] ①（宗）圣礼（仪式）②（转,文语）神秘

таї́ти,*таю́*,*таї́ш*,*таїмо́*,*таїте́* [未] *що* ①隐匿;隐瞒 ②包藏,含有,蕴藏 ◇ **таї́ти в душі́**（**се́рці**）*що* 隐藏在心中 **таї́ти в па́м'яті** 长期留在记忆中

таї́тися,*таю́ся*,*таї́шся*,*таїмо́ся*,*таїте́ся* [未] ①隐瞒 ②隐藏,隐匿 ③包藏有,包含有,蕴藏着

тайга́,*-гі́* 三、六格*-зі́* [阴]（寒带针叶林的）原始森林,原始林带

тайго́вий [形] тайга́ 的形容词

тайгови́к,*-ка́* [阳]（西伯利亚）原始森林地区的居民

тайкома́ [副]（口语）秘密地,悄悄地,偷偷地,暗中

тайм,*-му* [阳]（体）（球赛的）半时

тайм-а́ут,*-ту* [阳]（体）暂停

таймéнь,*-ня* 五格*-нем* [阳]（动）哲罗鱼

та́ймер,*-ра* [阳] 定时器,计时器

тайни́к,*-ка́* [阳] 密室,秘密藏所;秘密通道

тайно́пис,*-су* [阳]（诉文）暗号书写法;密码书写法

тайнопи́сний [形] тайно́пис 的形容词

тайфу́н,*-ну* [阳] 台风

так ①[副] 这样,那样,如此 ～ і сяк（口语）多种多样,这样或那样 ～ са́мо 同样地 ～ са́мо, як 与…一样地 От так так! Оце́ так!（表示惊奇）（口语）真没料到!竟会这样!真糟糕! ②[连] 因此,但是,却,然而 так са́мо, як [і] 与…同样地 так що, так щоб... 所以 ③[语气] 是这样,是的,对 Так чи ні? "是"还是"不是"?

та́кати,*-каю*,*-каєш* [未] **та́кнути**,*-ну*,*-неш* [完,一次体]（口语）（对交谈者）说:是,对,是这样;连声说是;表示同意,说"是"

такела́ж,*-жу* 五格*-жем* [阳]（海）索具,绳索,吊索

такела́жний [形] такела́ж 的形容词

такела́жник,*-ка* [阳] 索具工

таке́нний [形]（口语）就是这样的,就是那样的（用于加强肯定的看法）

таки́ [语气]（加重所依附的代词、副词、动词的语气）的确,真的;毕竟,终究,到底 ◇ **все́-таки** [语气] 究竟,到底

таки́й [指示代词] ①这样的,这种的,那样的,那种的 ～ вели́кий, що... 大到这种程度,以致… ～（така́）собі（口语）某种,某一;（与姓、名等连用）有一

个姓某某的人,有一个名字叫某某的人 в ～кóму рáзі 在这种情况下 ②[用作形容词] 这样的,以下的,下述的 ③[用作名词] такé,-кóго [中] 这种事 [I] такé!(口语)还有这样的事啊! ④[用作副词] такóго (口语) 这么多

тaки́й-сяки́й, *такá-сякá*, *такé-сякé* [代](口语)没出息的,啥也不是的,不怎么样的

таки́й-то, *такá-то*, *такé-то* [不定代词] 某,某某

тáкнути [完,一次体] 见 тáкати

тáкóж ①[副] 也,也是;同样 ②[连](多半与 а 连用) **а тáкóж** 以及

тáкса[1],*-си* [阴] 限价,(国家或地方当局)规定的价格;规定的劳动报酬

тáкса[2],*-си* [阴] 达克斯狗(一种身长、腿短而弯曲、毛光滑的小狗)

таксáтор,*-ра* [阳] ①物价员 ②(林)林积(林质)测定员;(农)产量估定人

таксаці́йний [形] таксáція 的形容词

таксáція,*-ції* 五格*-цією* [阴] ①限定价格,规定劳动报酬 ②(林)林积测定;(农)产量估定

таксúст,*-та* [阳] 出租车司机

таксі́ [不变,中] 出租车

таксóваний [形](由国家或地方当局)规定的(价格或劳动报酬)

тáксовий [形] 规定价格的;牌价的

таксомотóрний [形] 汽车计程器的

таксофóн,*-на* [阳] 自动收费公用电话

таксофóнний [形] таксофóн 的形容词

таксувáльний [形] таксувáння 的形容词

таксувáльник,*-ка* [阳] 价格核算员

таксувáльниця,*-ці* 五格*-цею* [阴] таксувáльник 的女性

таксувáння,*-ня* [中] 规定价格

таксувáти,*-сýю*, *-сýєш* [未,完] *що* (专)(国家或地方当局)规定价格;规定劳动报酬

так-сяк [副](口语)①很费力地,勉强地,好不容易地 ②马马虎虎地,随随便便地 ③各种各样地 ④可能地

такт[1],*-ту* [阳](乐)小节,拍子 ◇ **вибивáти(відбивáти) такт** 1)打拍子 2)指出(运动的)节奏 **у(в) такт** 合着节拍地

такт[2],*-ту* [阳] 轻重,分寸(指待人接物的态度)

тáк-таки [语气](口语)①毕竟,终究,到底 ②果真,真的

тáктик,*-ка* [阳](军)战术家,策略家

тáктика,*-ки* 三、六格*-ці* [阴] 战术,策略

тактúчний [形] 战术的,策略的(副 **тактúчно**)

тáктовий [形] такт[1] 的形容词

тактóвний [形] 知轻重的,有分寸的(副 **тактóвно**)

тактóвність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] 有分寸,知轻重

тал,*-лу* [阳](植)杞柳,柳丛

талáн,*-ну* [阳] ①命运,命定之事,造化;(口语)运气 ②人才,才干,才能

таланúти,*-нúть* [未,无人称] *комý* 走运,运气好

талановúтий [形] ①天才的;有才能的(副 **талановúто**) ②完美的,完善的

талановúтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] талановúтий 的名词

талáнт,*-та* 及*-ту* [阳] ①*-та* 人才,有才能的人 ②*-ту* 天赋,才资

тáлий [形] 稍微融化了的,解冻的

талісмáн,*-на* [阳] 护身符,避邪物;宝贝

тáлія,*-лії* 五格*-лією* [阴] ①腰,腰部 ②腰身

талмýд,*-а* [阳](宗)犹太教圣法经传,《塔木德书》

талмудúст,*-та* [阳] ①犹太教法典研究者,遵守犹太教法典的人 ②(转)书呆子,学究

талмудúчний [形] талмýд 及 талмудúст 1 解的形容词

таловúнá,*-вúнú* [阴] 已解冻的地方

талóн,*-на* [阳] 票,证

талóнний [形] талóн 的形容词

талóнчик,*-ка* [阳] талóн 的指小表爱

тальк,*-ку* [阳](矿)滑石粉

тáльковий [形] тальк 的形容词

там I [副] ①在那里 ②以后,后来 Там вúдно бýде. 以后会清楚的。От (Он) тáм. 就在那里。II [语气] 加强反驳,否定,不可能等语气 Дé там! (口语)(表示完全不是那回事)哪里! ◇ **хоч би там щó** [**булó**] 无论如何,不管怎样

тамада́,-*ді́* [阳及阴] 筵席主持人

та́мбур, *ра* [阳] ①〈建〉穹顶房屋的圆柱形或多边形部分;挡风门斗,(防风雨的)外室 ②〈铁路〉客车的通过台

тамбури́н,-*на* [阳]〈乐〉①铃鼓 ②塔姆布林长鼓(法国普罗旺斯的一种打击乐器)

та́мбурний [形] та́мбур 的形容词

тампо́н,-*на* [阳] ①〈医〉塞子,填塞物(塞在伤口或腔窦中的消毒棉花或纱布) ②〈印〉(刷油墨的)擦子

тампона́ж,-*жу* 五格 -*жем* [阳]〈矿〉固井(工作),止水,注水泥

тампона́жний [形]〈矿〉固井用的,止水用的,注水泥用的

тампонува́ти,-*ну́ю*,-*ну́єш* [未,完] *що* ①〈医〉填塞(伤口或腔窦) ②止水

там-ся́м [副]〈口语〉处处,到处

тамта́м,-*а* [阳]〈乐〉(铜)锣

тамте́шній [形]〈口语〉那里的,当地的

тамува́ти,-*му́ю*,-*му́єш*,-*му́є* [未] *кого́-що* ①阻止,制止;使放慢,使停住 ②忍住,克制住(哭、笑、咳等) ③满足,解(饥、渴等) ◇ **тамува́ти ві́ддих** (**ди́хання**, **дух**) 屏息 **тамува́ло ві́ддих** (**ди́хання**, **дух**) [无人称] 上气不接下气,喘不过气来

тамува́тися,-*му́юся*,-*му́єшся*,-*му́ється* [未] 变衰弱;势头减退,(感觉)有点儿迟钝,有点儿衰退

та́нгенс,-*са* [阳]〈数〉正切;切线

та́нго [不变,中] 探戈舞;探戈舞曲

та́нде́м, *ма* [阳] 串联式配置;双座自行车;(前后两马的)二轮马车;串翼型飞机

та́нець,-*нцю* 五格 -*нцем* 复 -*нці*,-*нців* [阳] ①跳舞,舞蹈;舞曲 ②[复] 舞会 ◇ **іти́** (**піти́**) **в та́нець** 开始跳舞

тане́чний [形] ＝танцюва́льний

танк,-*ка* [阳] ①〈军〉坦克 ②〈技〉水槽;油槽;气罐

та́нкер,-*ра* [阳]〈海〉油船,油轮

та́нкерний [形] та́нкер 的形容词

танке́тки,-*ток* [复] (单 **танке́тка**, *ки* 三、六格 -*ці* [阴])①坡跟鞋底 ②坡跟女便鞋

танкі́ст,-*та* [阳]〈军〉坦克兵,坦克手

танкі́стський [形] танкі́ст 的形容词

та́нковий [形] танк 的形容词

танко́вий [形] 轮舞的;舞蹈的

тано́к, *нку́* [阳] ①轮舞,环舞 води́ти ～跳轮舞 ②舞蹈,跳舞

та́нути,-*ну*,-*неш* 过去时 *тав*, *та́ла* 及 *та́нув*, *та́нула* [未] ①融化;溶解 ②〈转〉渐渐消失 ③(因激动而)发呆,发愣

танцза́л,-*лу* [阳] 舞厅

танці́вни́к,-*ка́* [阳] 跳舞者

танці́вни́ця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] танці́вни́к 的女性

танцмайда́нчик,-*ка* [阳] 露天舞场

танцюва́льний 及 **тане́чний** [形] та́нець 的形容词

танцюва́ти,-*цю́ю*,-*цю́єшь* [未] ①*кого́-що* 跳…舞,跳(某一个角色) ②会跳舞;跳芭蕾舞 ③做舞蹈般的动作;颤动,跳动 ◇ **танцюва́ти під** *чию́* **ду́дку** 跟着…的指挥棒转,听…指使

танцюва́тися,-*цю́юся*, -*цю́єшся* [未] 跳舞,演出(舞蹈)

танцюри́ст,-*та* [阳] 跳舞者

танцюри́стий [形] 舞蹈的;爱好舞蹈的

танцюри́стка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] танцюри́ст 的女性

тапі́р,-*ра* [阳]〈动〉貘

та́почки,-*чок* [复] (单 **та́почка**,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴])便鞋;运动鞋,胶鞋

тапча́н,-*на́* [阳] ①简易木床 ②蜂房支架

та́ра,-*ри* [阴] ①包装,包装材料 ②〈专〉皮重;车辆皮重

тараба́нити,-*ню*,-*ниш* [未]〈口语〉①大声敲打 ②〈转〉快而无表情地说话(念) ③*кого́-що* 费劲地拖(拉),扛,背

тараба́нитися,-*нюся*,-*нишся* [未]〈口语〉拖着腿走;勉强挣扎着走;走远道

тара́н,-*на́* [阳] ①(古时攻城墙用的)攻城槌 ②〈技〉撞杆,冲锤 ③〈军〉撞击,冲撞 ④〈军〉楔形冲击 ◇ **іти́** (**піти́**) **на тара́н** (驾着飞机、坦克、舰船)向敌机、坦克、舰船撞击

тара́нити,-*ню*,-*ниш* 命令式 -*ра́нь* [未] *кого́-що* ①(古时)用攻城槌撞击;〈技〉用冲锤冲击 ②〈军〉(飞机、坦克)冲撞,撞击 ③〈军〉(用楔形冲击法)冲破敌阵

тара́нний 及 **тара́новий** [形] тара́н 的形容词 ◇ **тара́нна кі́стка** 〈解〉距骨

тара́новий [形] ＝тара́ний

тарантáс,*-са* [阳]（远程）四轮马车

таратéла,*-ли* [阴]（意大利民间的）塔兰台拉舞；塔兰台拉舞曲

тара́нтул,*-ла* [阳] 塔兰图拉毒蛛

тара́нька,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴]（口语）＝тара́ня

тара́ня,*-ні* 五格 *-нею* [阴]（动）赫氏斜齿鳊，赫氏拟鲤

тара́нячий [形] тара́ня 的形容词

тара́хкати,*-ка́ю*,*-ка́єш* [未] **тара́хнути**,*-ну*,*-неш* [完，一次体] ①（口语）发出轰隆声，发出很响的声音 ②*кого́-що* 猛击，用力扔出

тара́хкатися,*-ка́юся*, *-ка́єшся* [未] **тара́хнутися**,*-нуся*,*-нешся* [完，一次体] ①轰隆倒下，扑通倒下；咚地落下 ②急速闪开，猛冲到…上

тарахкота́ти,*-кочу́*,*-ко́чеш* 命令式 *-кочи́* [未] 及 **тарахкоті́ти**, *-кочу́*, *-коти́ш*,*-котимо́*,*-котите́* 命令式 *-коти́* [未]（口语）①轧轧响，发出哒哒声（轰隆声）②快而无表情地说话

тарахкоті́ти [未] ＝тарахкота́ти

тара́хнути [完，一次体] 见 тара́хкати

тара́хнутися [完，一次体] 见 тара́хкатися

таргáн,*-на́* [阳]（动）蟑螂

таргáнячий [形] таргáн 的形容词

тари́ф, *фу* [阳] 率，税率；费率；运价；工资表

тарифіка́тор, *ра* [阳] 制定税率（费率）的人，估价人

тарифікаці́йний [形] тарифіка́ція 的形容词

тарифіка́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 规定税率；规定工资等级；规定运价率（收费率）

тарифіко́ваний [形] 已制定税率的；已制定工资等级的；已制定运费率（收费率）的

тарифікува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [未，完] *що* 制定税率；制定工资等级；制定运费率（收费率）

тарифікува́тися,*-ку́юся*,*-ку́єшся* [完，未] 通过工资定级

тари́фний [形] тари́ф 的形容词

тарі́лка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лки́*,*-ло́к* [阴] ①盘子，碟子 ②[复]（乐）铙，钹

тарі́лковий [形] тарі́лка 的形容词

тарі́лчастий [形] 碟子形的，盘子形的

тарі́ль,*-ре́ля* 五格 *-ре́лем* [阳]（口语）盘子

та́рний [形] та́ра 的形容词

тартáк,*-ка́* [阳] 锯木厂，制材厂；制材机

таска́ти,*-ка́ю*,*-ка́єш* [未] *кого́-що*（口语）拖，拉，拽；背，扛，搬

таска́тися,*-ка́юся*, *-ка́єшся* [未]（口语）常去（某处）；（在某处）走动；闲逛，溜达

тасува́ти,*-су́ю*,*-су́єш* [未] *що* ①（牌）洗（牌）②（口语）殴打

та́сьма́, *та́сьми́* [阴] ①绦带，带子；花边，条状物 ②（转）像带子般的路（河等）

тасьми́стий [形]（口语）用绦带制的，绦带状的

тасьмови́й [形] 绦带制成的

тата́кати,*-каю*,*-каєш* [未]（口语）发出哒哒声

татареня́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] ＝татарча́

тата́ри, *тата́р* [复]（单 **тата́рин**,*-на* [阳] **тата́рка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]）鞑靼人

тата́рин [阳] 见 тата́ри

тата́рка [阴] 见 тата́ри

тата́рник,*-ку* [阳]（植）大翅蓟

тата́рський [形] ①鞑靼的，鞑靼人的 ②（中国）塔塔尔族的

татарча́,*-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* [中] 鞑靼男孩

татарченя́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] ＝татарча́

та́тко,*-ка* [阳] 及 **та́тонько**,*-ка* [阳] 及 **та́точко**,*-ка* [阳] 及 **тату́сь**,*-ся́* 五格*-сем* 呼格 *-ту́сю* [阳] 及 **тату́сик**,*-ка* [阳] 及 **тату́ньо**,*-ньа* 五格 *-ньем* [阳] та́то 的表爱

та́то,*-та* [阳]（口语）爸爸

та́тонько [阳]（爱）＝та́тко

та́точко [阳]（爱）＝та́тко

татуйо́ваний [形] 文身的

тату́ньо [阳]（爱）＝та́тко

тату́сик [阳]（爱）＝та́тко

тату́сь [阳]〈爱〉＝та́тко
татуюва́ння, *-ня* [中] 文身
татуюва́ти, *-тую́ю*, *-тую́єш* [未, 完] *кого́-що*（在皮肤上）刺花纹，文身
татуюва́тися, *-тую́юся*, *-тую́єшся* [未, 完]（在自己身上）刺花纹
тафта́, *-ти́* [阴]〈纺〉塔夫绸
тафто́вий 及 **тафтяни́й** [形] 塔夫绸的
тафтяни́й [形] ＝тафто́вий
та́хкати, *-кає* [未]〈口语〉发出哒哒的声音
тахта́, *-ти́* [阴] 无靠背沙发
та́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 托盘；盘子
тача́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 轻便双马敞篷车
та́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к* [阴] 独轮手推车
тачкови́й [形] та́чка 的形容词
твани́стий [形] ①多沼泽的；泥泞的 ②长有水藻的
твань, *-ні* 五格 *-нню* [阴] ①泥泞地，沼泽地 ②水藻
твари́на, *-ни* [阴] ①动物（通常指野生动物）；野兽 ②畜类；牲畜 ◇ **свійські твари́ни** 驯服的野兽，养熟的野兽
твари́нний [形] 动物的
твари́нник, *-ка* [阳] 畜牧业专家，畜牧工作者
твари́нництво, *-ва* [中] 畜牧业；畜牧学
твари́нницький [形] 畜牧业的
тваринноподі́бний [形] 像野兽似的
тве́рдження, *-ня* 复二 *-джень* [中] 论点，主张，见解
тверди́й [形] ①固体的 ②硬的；坚固的，结实的（副 **тве́рдо**）～ **ваго́н**〈铁路〉硬席车 ～**да́ вода́** 硬水 ～ **знак**〈语文〉硬音符号 ～**да́ констру́кція**〈技〉刚性结构 ③〈转〉坚强的；坚定的，不动摇的，固定的（副 **тве́рдо**）～**да́ вда́ча** 坚强的性格
тверди́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴]〈庄严〉①要塞，堡垒 ②〈转〉堡垒，砥柱
тве́рдити, *-джу*, *-диш* 命令式 *тверди* [未] 肯定地说；坚决主张；断言
тверді́нь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] 及 **твердь**, *-ді* 五格 *-дю* [阴]〈文语〉坚硬的表面 ◇ **тверді́нь**（**твердь**）**земна́**〈文语〉大地，地球
тве́рдість, *-дості* 五格 *-дістю* [阴] ①〈理〉硬度，密度 ②坚固，结实 ③坚强，不动摇
тверді́ти, *-діє* [未] 及 **тверді́шати**, *-шає* [未] ①变坚硬，硬化；变坚固 ②变得更结实 ③〈转〉变坚定，更加坚定
тверді́шати [未] ＝тверді́ти
тве́рднути, *-не* 过去时 *тверд*, *тве́рдла* 及 *тве́рднув*, *тве́рднула* [未] ①变硬，硬化 ②变结实；变坚固
твердокам'яни́й [形] ①坚如石的 ②坚强的，不可动摇的
твердокопче́ний [形] 熏干的（指久熏变硬的）
твердоло́бий [形]〈口语〉保守的，顽固的；十分固执的
твердоспла́вний [形]〈冶〉硬质合金的
твердува́тий [形] 稍硬的；稍坚固的
твердь [阴] ＝тверді́нь
твере́зий [形] 清醒的，冷静的（副 **твере́зо**）～ **ро́зум** 清醒的头脑
твере́зість, *-зості* 五格 *-зістю* [阴] 清醒，冷静
тверезі́ти, *-зі́ю*, *-зі́єш* [未] 及 **тверезі́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [未] 酒渐渐醒过来；〈转〉渐渐清醒
тверезі́шати [未] ＝тверезі́ти
твій, *твого́* 三格 *твоє́му* 五格 *твої́м* 六格（*на*）*твоє́му*（*твої́м*）[阳] **твоя́**, *твоє́ї* 三格 *твої́й* 五格 *твоє́ю* 六格（*на*）*твої́й* [阴] **твоє́**, *твого́* [中] **твої́**, *твої́х* [复] [物主代词] 你的
твір, *тво́ру* [阳] ①作文 ②作品，著作；创作
тві́рни́й [形] ①组成的；形成的；构成的 ②[用作名词] **твірна́**, *-но́ї* [阴]〈数〉生成线，母线
твіст, *-ту* [阳] 摇摆舞；摇摆舞曲
творе́ць, *-рця́* 五格 *-рце́м* [阳] 创作者，创造者，缔造者
Творе́ць, *-рця́* 五格 *-рце́м* [大写, 阳]〈宗〉上帝，创世主
твори́ти, *творю́*, *тво́риш*, *тво́рить* [未] *що* ①创造，缔造，创作 ②作；实行；进行
твори́тися, *тво́риться* [未] ①发生 ②创作，创造 ③完成，实行

творíння, *-ня* 复二 *-рінь* [中] ①创作，创造 ②创作，作品 ③人，生物

твóрчий [形] 创造(性)的；创作的（副 **твóрчо**） ~ процéс 创作过程

твóрчість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] ①创作，作品 ②创造力

теáтр, *-ру* [阳] ①戏剧 ②剧团 ③剧场 ④〈转〉场所，地方

театрáл, *-ла* [阳] ①戏剧爱好者 ②演员，戏剧工作者

театралізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 改编成剧本

театралізóваний [形] 改编成戏剧的

театралізувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未，完] *що* 使戏剧化，使适于上演，把…改编成剧本

театрáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] театрáл 1 解的女性

театрáльний [形] теáтр 的形容词（副 **театрáльно**）

театрáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①戏剧性(指舞台艺术的特点和手段) ②〈转〉做作，装腔作势

театрознáвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 戏剧学家

театрознáвство, *-ва* [中] 戏剧学

театрознáвчий [形] 戏剧学的；戏剧学家的

тéє [语气]〈口语〉有点那个，(常与 не 连用，表示状况不佳)不太好，差劲 Обід сьогóдні не тéє. 今天的午餐差劲。

теж ①[副] 也，也是 Він теж одрýжений. 他也是结了婚的。②[语气] 也算是，还算，也叫作(表示讽刺、不满或加强句子的表情色彩)

тéза, *-зи* [阴] ①论点；提纲 ②〈逻辑〉论题 ③〈哲〉(黑格尔哲学中的)正题

тезáурус, *-са* [阳] ①〈语言〉词汇大全，大词典 ②(电子计算机的)总词表，总词库

тезкó, *-кá* 复 *-зки*, *-зок* [阳] 同名的人

тéзовий [形] 提纲的

теї́зм, *-му* [阳]〈哲〉有神论

тéка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①文件夹，公文夹 ②〈少用〉公文包

текст, *-ту* [阳] ①本文，原文；正文 ②课文 ③〈乐〉(歌)词

текстúль, *-лю* 五格 *-лем* [阳，集] ①纺织品；纺织原料 ②〈口语〉纺织品生产；纺织工业

текстúльний [形] 纺织的；纺织品的

текстúльник, *-ка* [阳] 纺织工人

текстúльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 纺织女工

текстовúй [形] 正文的

текстологíчний [形] текстолóгія 的形容词

текстолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈语文〉①文献学 ②校勘学

текстуáльний [形] ①正文的 ②文献学的；校勘学的 ③逐字逐句的，照原文一字不改的

тектú, *течé* 过去时 *тік*, *теклá* [未] ①流，流动 Течé рíчка. 河水流动。②漏，漏水 ③〈转〉缓慢地移动 ④〈转〉(人流)流向，涌向；(思想等)不断地涌现 ⑤(沙、谷物)洒落

тектóніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈地质〉大地构造学，构造地质学 ②〈建〉建筑构图；结构(法)

тектонíчний [形]〈地质〉тектóніка 1 解的形容词

текýчий [形] ①流动的；液态的 ②〈转〉常变动的，流动的

текýчість, *-чості* 五格 *-чістю* [阴] 流动性

телеательє́ [不变，中] 电视安装修理部

телебáчення, *-ня* [中] ①电视 ②电视事业

телевізíйний [形] 电视的

телевізíйник, *-ка* [阳]〈口语〉电视工作者

телевíзор, *-ра* [阳] 电视机

телевíзорний [形] телевíзор 的形容词

телеглядáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 电视观众

телегрáма, *-ми* [阴] 电报 ◇ **дáти (послáти) телегрáму** 拍电报，发电报

телегрáф, *-фу* [阳] ①电报(指电讯设施) ②电报局 ③电报机

телеграфíст, *-та* [阳] 报务员

телеграфíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女报务员

телегрáфний [形] телегрáф 的形容词

телеграфувáти, *-фýю*, *фýєш* [未，完] *що* 打电报，拍电报；用电报告知

телеінтерв'ю [不变,中] 电视谈话,电视采访

телекіне́з, *-зу* [阳] 心灵致动(术)

телекомента́тор, *-ра* [阳] 电视讲解员;电视评论员

телемо́влення, *-ня* [中] 电视广播;电视广播节目

теле́нькати, *-каю*, *-каєш* [未] **теле́нькнути**, *-ну*, *-неш* [完] (口语) ①发出叮当响声 ②胡说,乱说;饶舌,说废话 ③[只用完成体](心脏)突然剧烈跳动

теле́нькнуть [完] 见 теле́нькати

телепати́чний [形] телепа́тія 的形容词

телепа́тія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 心灵感应;传心术

те́лепень, *-пня* 五格 *-пнем* [阳] (骂)笨手笨脚的人,笨拙迟钝的人;傻瓜

телеско́п, *-па* [阳] ①(天)(天文)望远镜 ②(动)龙睛鱼(一种金鱼)

телескопі́чний [形] ①望远镜的;用望远镜的 ②(技)(似望远镜筒)可伸缩的;筒式的;套管连接的 ③放大的

телескопі́я, *-пії* 五格 *-пією* [阴] (天)望远镜观测

телефа́кс, *-су* [阳] 电话传真

телефо́н, *-ну* [阳] 电话;电话机 ◊ **телефо́н-автома́т** 公用自动收费电话

телефоніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 安装电话

телефонізо́ваний [形] 安装了电话的

телефонізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 安装电话,供给电话机

телефоні́ст, *-та* [阳] ①话务员 ②电话兵

телефоні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] телефоні́ст 的女性

телефо́нний [形] телефо́н 的形容词

телефоногра́ма, *-ми* [阴] 话传电报,电话记录,电话通知,话传公函

телефонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未,完] *що* 打电话,通电话;用电话通知

теле́ць, *-льця́* 五格 *-льце́м* [阳] (文语)牛犊 ◊ **золоти́й теле́ць** (文语)金犊(源自圣经);黄金,金钱;金钱崇拜

телешо́у [不变,中] 电视节目

тели́тися, *те́литься* [未] 生小牛,生犊(小鹿等)

тели́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (尚未下崽的)牝牛

тели́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к* [阴] тели́ця 的指小表爱

теліпа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] (口语) ① *чим* 来回摆动,晃来晃去 ②说空话,饶舌,空谈

теліпа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [未] ①晃动、摆动 ②(口语)慢腾腾地走;拖拉着腿走

те́льбух, *-ха* 复 *-хи*, *-хів* [阳] 内脏,下水;(貌)人的内脏

теля́, *-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* [中] 小牛,牛犊;幼鹿,小驼鹿

теля́тина, *-ни* [阴] 牛犊肉

теля́тник, *-ка* [阳] ①牛犊舍 ②养犊员

теля́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女养犊员

теля́чий [形] 小牛的,牛犊的

те́ма, *-ми* [阴] ①题目,题材,话题,主题 ②(乐)主题

тема́тика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 选题,题目,课题,目录(指某一系统的综合题目)

темати́чний [形] ①题目的;选题的;专题的 ②(乐)主题的

тембр, *-ру* [阳] 音色

те́мбровий [形] тембр 的形容词

те́мінь, *-мені* 五格 *-мінню* [阴] (口语) = темно́та́

те́мний [形] ①黑暗的,昏暗的 ②深色的,发黑的 ③(转)阴暗的,忧郁的 ④(转)居心不良的,不怀好意的 ⑤(转)模糊不清的 ⑥(转)愚昧无知的,落后的 ⑦[用作名词] **те́мна**, *-ної* [阴] (旧)禁闭室,拘留所 ◊ **те́мні окуля́ри** 墨镜,深色眼镜 **те́мна ту́га** 无限忧愁 **те́мне ді́ло** 坏事,不正当的事

темни́ти, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимо́*, *-ните́* [未] (口语) *кого́-що* 使变得黑暗,使阴暗

темни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](诗,旧)监狱

темни́чний [形] темни́ця 的形容词

те́мність [阴] = темно́та́

темні́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] 及 **темні́шати**, *-шаю*, *-шаєш* [未] ①黑暗起来,变得更暗;发黑 ②出现,呈现(黑的东西) ③[无人称] 天色黑暗起来

темні́шати [未] = темні́ти

те́мно-блаки́тний [形] 深蓝色的

темнобри́вий [形] = темнобро́вий

темнобро́вий 及 **темнобри́вий** [形] 黑眉毛的

темноволо́сий [形] 深色头发的

те́мно-зеле́ний [形] 深绿色的

темнозолота́вий [形] 深金黄色的

темноли́цій [形] ①面孔黝黑的 ②长着黑种人脸色的

темно-сі́рий [形] 深灰色的

темно́та́, *-но́ти́* [阴] 及 **те́мність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **те́мрява**, *-ви* [阴] ①黑暗,昏暗 ②愚昧无知

темношкі́рий [形] ①深色皮肤的 ②黑种人的

темнува́тий [形] 略黑的,不特别暗的(副 **темнува́то**)

темнува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 有点儿黑,不太亮

темп, *-пу* [阳] ①速度 ②(体) 节奏,节律

темпера́мент, *-му* [阳] ①气质,性情,性格;禀赋 ②激情

темпера́ментний [形] 富有激情的,热情洋溢的,激动的(副 **темпера́ментно**)

темпера́ментність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] темпера́ментний 的名词

температу́ра, *-ри* [阴] ①温度,气温 ②体温

температу́рити, *-рю*, *-риш* [未] (口语) 发烧(指人)

температу́рний [形] температу́ра 的形容词

те́мповий [形] 速度的

те́мрява [阴] = темно́та́

тенденці́йний [形] ①有倾向性的,有意向的(副 **тенденці́йно**) ②有成见的,有偏见的;片面的

тенденці́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] тенденці́йний 的名词

тенде́нція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①趋向,趋势,倾向 ②(作品的)意图,意向,倾向性 ③(作者强加给读者的)作者意图,个人倾向性

те́ндер, *-ра* [阳] (铁路)煤水车

те́ндерний [形] те́ндер 的形容词

тенді́тний [形] ①脆的,易碎的 ②娇嫩的,柔弱的

тенді́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①脆,脆弱 ②柔弱,娇嫩

тене́та, *-не́т* [复] (单 **тене́то**, *-та* [中]) ①(猎)捕兽网 ②(转)罗网 ◊ **ста́вити тене́та** *на ко́го* (转)为…布下罗网

тене́то [中] 见 тене́та

те́ніс, *-су* [阳] (体) 网球(运动) ◊ **насті́льний те́ніс** 乒乓球(运动)

тені́сист, *-та* [阳] 网球运动员

тені́систка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] тені́сист 的女性

те́ніска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] (口语)短袖运动衫

те́нісний [形] те́ніс 的形容词

те́нор, *-ра* 复 *-ри́*, *-рі́в* [阳] ①男高音 ②男高音歌手

теноро́вий [形] те́нор 的形容词

тент, *-ту* [阳] (海) ①天遮,天幕,帆布篷 ②(甲板上)支有天遮的地方

те́нтовий [形] тент 的形容词

те́нькати, *-кає* [未] **те́нькнути**, *-не* [完,一次体] ①(口语)(金属)铮铮作响;(雨点儿)滴滴答答;(某些鸟禽)叽叽叫 ②心悸,心里发毛

те́нькнути [完,一次体] 见 те́нькати

тень-теле́нь [感] (口语) 丁丁声,叮当声

теодолі́т, *-та* [阳] (测)经纬仪

теодолі́тний [形] 经纬仪的;(用经纬仪)测定的

теократи́чний [形] теокра́тія 的形容词

теокра́тія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] (政) ①神权政治 ②神权(政治)国家

теóлог, *-га* [阳] ①神学家 ②神学工作者

теологі́чний [形] теоло́гія 的形容词

теоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 神学

теоре́ма, *-ми* [阴] (数)定理

теоретизува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] ① *що* 使理论化,概括为理论 ②空谈理论,抽象议论

теоре́тик, *-ка* [阳] ①理论家 ②(口语)空谈家,好抽象议论的人

теорети́чний [形] ①理论的(副 **теорети́чно**) ②好钻研理论的 ③空洞理论的,太抽象的,太偏重理论的

теорети́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]

太偏重理论，太抽象

теóрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①理论，学说 ②论调，看法，见解 ③空谈，抽象议论

теосóф, *-фа* [阳] 神智学者

теософíчний [形] теосóфія 的形容词

теосóфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 神智学

теосóфський [形] теосóф 及 теосóфія 的形容词

тепéр [副] 现在，目前，如今；马上，立刻

тепéреньки 及 **тепéречки** [副]〈口语〉现在，目前

тепéречки [副] = тепéреньки

тепéрішній [形] ①目前的，现在的，当今的 ～ момéнт 目前时局，时势 ②[用作名词] **тепéрішнє**, *-нього* [中] 现在，现时；现代 ◇ **тепéрішній час**〈语法〉现在时

тепéрішність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] = тепéрішнє

тéплий [形]（副 **тéпло**）①温暖的，暖和的 ②〈转〉(令人感到)很温暖的，亲热的

теплúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 温室，暖窖

теплúчний [形] 温室的；温室里培养的；娇生惯养的

теплíнь, *-ні* 五格 *-нню* [阴]〈口语〉①暖和，暖和天气 ②〈转〉(心中)温暖

тéплість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①温，暖，温暖 ②〈理〉热，热量 ③热情，亲切 ～ повíтря 气温

теплíти, *-ліє* [未] 及 **теполíшати**, *-шає* [未] ①变得暖和 ②〈转〉(心里)感到温暖 ③〈转〉呈现出一点儿(指生命、知觉等)

теплíшати [未] = теплíти

теплó, *-лá* [中] ①温暖，暖和 ②〈理〉热，热能 провіднúк ～лá〈理〉导热体 ③〈转〉亲切，热忱 душéвне ～亲切热情

теплóвúй [形]〈理，技〉热(能)的，热力的，热量的；使用热能的 ◇ **тепловá електростáнція** 热电厂，火力发电厂

тепловóз, *-за* [阳]〈铁路〉内燃机车

теплокрóвний [形] ①温血的，恒温的(指动物) ②[用作名词] **теплокрóвні** [复]（单 **теплокрóвне**, *-ного* [中]）〈动〉温血动物

тепломерéжа, *-жі* 五格 *-жею* [阴] 供热网

теплоóбмін, *-ну* [阳]〈技〉热交换

теплотá, *-тú* [阴] ①〈理〉热，热量 одинúця ～тú〈理〉热单位 ②温暖 ③〈转〉热情，亲切

теплофікувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未，完] *що*〈技〉用废气余热供暖

теплохíд, *-хóда* [阳] 内燃机船，柴油机船

теплувáтий [形] 较温暖的，较温和的（副 **теплувáто**）

терапéвт, *-та* [阳]〈医〉内科医师

терапевтúчний [形]〈医〉терапíя 及 терапéвт 的形容词

терапíя, *-пії* 五格 *-пією* [阴]〈医〉①(内科)治疗，疗法，治疗学 ②内科学

терáрій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] 及 **терáріум**, *-му* [阳]（陆生小动物的)饲养室

терáріум [阳] = терáрій

терáса, *-си* [阴] ①〈建〉凉台，露台，平屋顶晒台 ②阶地，台地；〈农〉梯田

терáсовий [形] терáса 的形容词

теребúти, *-блю*, *-бúш*, *-бимó*, *-битé* [未] *що* ①去皮，去壳 ②拉，拽，揪

теревéнити, *-ню*, *-ниш* 命令式 *-вéнь* [未]〈贬〉说废话；闲扯

теревéні, *-нів* [复]〈口语〉废话，无聊的话 ◇ **теревéні прáвити** 闲扯，闲聊

терезú, *-зів* [复] 秤，磅秤；天平；大秤 ◇ **аптéкарські терезú** 药用天平

тéрем, *-ма* 复 *-мú*, *-мíв* [阳] 楼，阁，楼房

теремóк, *-мкá* [阳] тéрем 的指小表爱

тéрен, *-рну* 复 *-рнú*, *-рнíв* [阳]〈植〉①多刺李，黑刺李 ②[集] 黑刺李子 ③[复] 荆棘，带刺的植物；〈转，文语〉困难，障碍 ◇ **зарослú шляхú тернáми** 道路上满地是荆棘(喻指不可能去的地方) **шлях, устéлений тéрном** *чий*〈转〉(某人的)荆棘丛生的生活道路，充满了困难、痛苦的生活道路

терéн, *-ну* [阳] ①地方，地区，地域 ②领土

теренóвий [形] = тернóвий

терéр, *-ра* [阳] 㹴(一种猎狗)

терикóн, *-на* [阳]〈矿〉石堆，矸子山

територіáльний [形] територія 的形容词（副 **територіáльно**）

терито́рія,-*рії* 五格 -*рією* [阴] ①(法)领土,版图 ②地域,境域

те́рка,-*ки* 三、六格-*ці* 复二-*рок* [阴] ①擦板,擦床;(技)磨擦器,研磨器;木锉 ②(农)磨碎机;辗种机

теркітли́вий 及 **теркотли́вий** [形] 发劈啪声的

терко́вий [形] те́рка 的形容词 ～апара́т(农)磨碎机

теркота́ти,-*кочу́*,-*ко́чеш* 命令式 -*кочи́* [未] 及 **теркоті́ти**,-*кочу́*,-*котиш*, -*котимо́*,-*котите́* 命令式-*коти́* [未] ①轧轧响,哒哒响 ②(鸟、虫等)吱吱叫,嘤嘤叫

теркоті́ти [未] ＝теркота́ти

теркотли́вий [形] ＝теркітли́вий

терли́кати,-*каю*,-*каєш* [未](口语)①(乐器)发出单调的吱吱声 ②(鸟、昆虫等)喳喳叫,唧唧叫

те́рлиця 及 **те́рниця**,-*ці* 五格-*цею* [阴](农)打麻器

терли́ч [阳] ＝тирли́ч

терма́льний [形](地质)温泉的,热的

те́рмін[1],-*на* [阳] 术语,(专门)名词

те́рмін[2],-*ну* [阳] 期限,期间,时期

терміна́л,-*ла* [阳] ①(计算机的)终端,终端装置 ②(铁路)终点(站)

терміна́тор,-*ра* [阳](天)(行星或卫星上的)明暗界线

терміно́вий [形] ①紧急的,迫切的(副 **терміно́во**) ～ве замо́влення 紧急订货 ②定期的 ～ві вкла́ди 定期存款 ～ва по́зика 定期贷款

терміно́вість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] 紧急,紧急性

термінологі́чний [形] термінoло́гія 的形容词

терміноло́гія,-*гії* 五格-*гією* [阴] 术语(指某一学科的全部术语) меди́чна ～ 医学术语

термі́т[1],-*ту* [阳](动)白蚁

термі́т[2],-*ту* [阳](化)铝热剂,高热剂,铝粉焊接剂

термі́ття,-*тя* [中] 麻秆;麻秆碎屑

термі́чний [形](理,技)热的,热工的,热处理的,热力的

термо́метр,-*ра* [阳] 温度表,体温表

те́рмос,-*са* [阳] 保温器,暖水瓶

термо́сити,-*мо́шу*,-*мо́сиш* 命令式 -*мо́сь* [未] *кого́-що* (口语)摇晃,拉扯

те́рмосний [形] те́рмос 的形容词

термоста́т,-*та* [阳](技)①恒温器 ②热动开关

термотерапі́я,-*пії* 五格 -*пією* [阴](医)(温)热疗法

термоя́дерний [形] 热核的 ◇ **термоя́дерна реа́кція** 热核反应 **термоя́дерна збро́я** 热核武器

терни́ [复] 见 те́рен

терни́к,-*ку́* [阳] 多刺李,黑刺李

терни́на,-*ни* [阴] ①黑刺李 ②黑刺李子 ③荆棘枝

терни́стий [形] ①多刺的,荆刺多的 ②(转,文语)艰难的(指生活道路)～ шлях 艰难的道路,多难的经历

те́рниця [阴] ＝те́рлиця

терні́вка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] 乌荆子果酒

терно́вий [形] те́рен 的形容词 ◇ **терно́вий віно́к(віне́ць)** (文语)荆冠(艰难、殉教的象征)

тернослі́в,-*ва* [阳] 及 **тернослі́ва**,-*ви* [阴](植)乌荆子李,西洋李

тернослі́ва [阴] ＝тернослі́в

терну́ти,-*ну́*,-*не́ш*,-*немо́*,-*нете́* [完] *що* 摩擦一下,搓一会儿,揉一揉

терну́тися,-*ну́ся*,-*не́шся*,-*немо́ся*,-*нете́ся* [完] ①蹭(磨,擦)破 ②蹭一阵,偎依着亲热一阵;厮混一阵

те́рня,-*ня* [中](文语)①荆棘枝,荆棘枝的刺;[集] 荆棘,带刺植物 ②[常用复数](转)荆棘,困难,障碍

теро́р, *ру* [阳] 恐怖,恐怖手段,政治暗杀

теро́ризм,-*му* [阳] 恐怖主义;恐怖分子的活动

тероризо́ваний [形] 遭受恐怖手段威吓的,受威吓的

тероризува́ти,-*зу́ю*, -*зу́єш* [未,完] *кого́-що* 使用恐怖手段,对…以恐怖手段威吓

терори́ст,-*та* [阳] 恐怖主义者,恐怖分子

терористи́чний [形] теро́р 及 терори́ст 的形容词

терори́стка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 *ток*

［阴］терори́ст 的女性
терори́стський［形］恐怖分子的
терпели́вий 及 **терпля́чий**［形］有耐性的，能忍耐的（副 **терпели́во** 及 **терпля́че**）
терпели́вість，*-вості* 五格 *-вістю*［阴］及 **терпля́чість**，*-чості* 五格 *-чістю*［阴］耐性，耐心
терпе́ць，*-пцю́* 五格 *-пце́м*［阳］（口语）耐心，忍耐 втрача́ти ～失去耐心，失去自制力 Терпе́ць мій（мені）урва́вся（увірва́вся）.我忍无可忍了。
терпи́мий［形］（副 **терпи́мо**）①可以忍受的，可以容忍的 ②宽容的
терпи́мість，*-мості* 五格 *-містю*［阴］容忍，容让，宽容态度
терпі́ння，*-ня*［中］耐心，忍耐力；忍受 втра́тити ～ 失去耐心，忍耐不住
терпі́ти，*терплю́*，*те́рпиш*，*те́рпить*，*те́рпимо́*，*те́рпите*［未］*кого́-що* ①忍受，忍耐 ②容忍；（与 не 连用）不能容忍，不容许，非常不喜欢 ③遭受，蒙受 ～ава́рію 遇险，失事～нужду́ 受穷 ～ пора́зку 遭受失败
терпі́тися，*те́рпиться*［未］［无人称］*кому́* 有耐心，忍得住；（常与 не 连用）忍不住要…
терпки́й［形］①酸涩的，苦涩的；呛鼻的；（转）刺眼的（副 **те́рпко**）②（转）尖酸刻薄的，刺人的 ③（转）辛酸的，痛苦的
те́рпкість，*-кості* 五格 *-кістю*［阴］терпки́й 的名词
терпля́чий［形］＝терпели́вий（副 **терпля́че**）
терпля́чість［阴］＝терпели́вість
те́рпнути，*-не*［未］①麻木，僵（指身体各部）②（转）（由于紧张、恐惧）（心脏）突然收缩
терпу́т，*-га́*［阳］单面钢条锉，木锉
терпуго́вий［形］терпу́г 的形容词
те́рти，*тру*，*треш*，*тремо́*，*трете́*［未］*що* ①擦，擦拭，揩；揉搓，摩擦 ～ру́ки 搓手 ②研磨（使碎成粉状）③（农）打（麻），清（棉）
те́ртий［形］①磨碎的，研成面的 ②（转）饱经世故的 ◊ **те́рта люди́на** 饱经世故的人，老奸巨猾的人
те́ртися，*тру́ся*，*тре́шся*，*тремо́ся*，*трете́ся*［未］①擦拭，揉搓（自己的某部分）②互相摩擦，蹭 ③（转，口语）（不受欢迎地）在…的周围转，厮混 ◊ **те́ртися помі́ж（між）людьми́**（口语）在人们周围转，在人们间厮混
те́ртка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *те́ртки́*，*те́рто́к*［阴］及 **терту́шка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок*［阴］①擦板，擦床；（技）研磨器；木锉 ②（农）磨碎机；辗种机
терткови́й［形］те́ртка 1 解的形容词
терту́шка［阴］＝те́ртка
тертя́，*-тя́*［中］①摩擦，摩擦力 ②［复］（转）摩擦，矛盾
терце́т［阳］①*-та*（文学）三行诗 ②*-ту*（乐）三重唱，三重奏；三部合唱
терци́на，*-ни*［阴］①（文学）三韵句诗，三韵句法 ②一节三韵的句诗
те́рція，*-ції* 五格 *-цією*［阴］①（乐）三度；三度音；三音 ②（印）十六点的铅字
тес，*-су*［阳］（厚度 13—25 毫米的）薄板
теса́к，*-ка́*［阳］斧子，扁斧，锛子
теса́льник，*-ка*［阳］砍削工，削平工
те́саний［形］削成的，砍成的；锛成的
теса́ння，*-ня*［中］削，砍
теса́ти，*тешу́*，*те́шеш* 命令式 *теши́*［未］*що* ①（顺着木层、石层）锛，削，砍 ②（用木、石）砍成，削成
тесли́ця，*-ці* 五格 *-цею*［阴］＝тесло́
тесло́，*-сла́* 复 *-сла*，*-сел*［中］扁斧，斧子，锛子
теслюва́ти，*-лю́ю*，*-лю́єш*［未］及 **теслярува́ти**，*-ру́ю*，*-ру́єш*［未］做木工活，当木匠
те́сля，*-лі* 五格 *-лею* 复 *те́слі*，*тесль*［阳］木匠，木工
тесля́р，*-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рі́*，*-рі́в* 三格 *-ра́м*［阳］木匠，木工
тесля́рний［形］＝тесля́рський
тесля́рство，*-ва*［中］木匠业；木匠手艺
тесля́рський 及 **тесля́рний**［形］тесля́рство 及 тесля́р 的形容词
теслярува́ти［未］＝теслюва́ти
тесо́вий［形］薄板（制）的
тест，*-ту*［阳］（心理）测验，试验；测验题
те́стовий［形］тест 的形容词
тесть，*-тя* 五格 *-тем*［阳］岳父，丈人

тетервáк [阳] ＝тетерýк

тéтерев [阳] ＝тетерýк

тетéрка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* 及 **тетерю́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①〈动〉母黑琴鸡 ②〈动，口语〉黑琴鸡 ③黑琴鸡肉

тетерýк, *-кá* [阳] 及 **тетерю́к**, *-кá* [阳] 及 **тетервáк**, *-кá* [阳] 及 **тéтерев**, *-ва* 及[阳] **тетéря**, *-рі* 五格 *-рею* [阴]〈动〉黑琴鸡

тетерю́к [阳] ＝тетерýк

тетерю́чка [阴] ＝тетéрка

тетéря[1], *-рі* 五格 *-рею* [阴] ①〈动〉黑琴鸡 ②〈转，口语〉智力不高、行动迟钝的人 ◇ **глухá тетéря** 〈骂〉聋子

тетéря[2], *-рі* 五格 *-рею* [阴]〈烹〉面包渣汤

тетеря́, *-ря́ти* 五格 *-ря́м* 复 *-ря́та* [中] 黑琴鸡雏

тетéрячий [形] тéтерев 的形容词

тетралогíчний [形] тетралóгія 的形容词

тетралóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈文学，乐〉四部曲

техвíдділ, *-лу* [阳] 技术科(处)

техконтрóль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] 技术检查

техмíнімум, *-му* [阳]（某行业必备的）最低限度技术知识，技术常识

технáгляд, *-ду* [阳] 技术监督

тéхнік, *-ка* [阳] 技术员，技师

тéхніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①技术；工程，工程学 ②技术，技巧，技艺，手法

тéхнікум, *-му* [阳] 中等技术学校

технíчний [形] ①技术的，工程的（副 **технíчно**）②工业上用的 ～ні культýри 经济作物，技术作物 ③技能的，技巧的（副 **технíчно**）④（某一科技部门）专用的，专门的 ～ тéрмін 技术名词，术语 ⑤〈体〉技巧熟练的，技术高超的（副 **технíчно**）

технокрáт, *-та* [阳] 专家治国论者，技治主义者

технократúчний [形] технокрáтія 的形容词

технокрáтія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 专家治国，技治主义

технóлог, *-га* [阳] ①工艺师；施工员 ②〈口语〉工学院学生

технологíчний [形] 工艺(学)的，(加工)制造的；施工的；技术操作的

технолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 工艺学；工艺，工艺规程；制造法，操作法

техперсонáл, *-лу* [阳]（全体）技术人员

техрéд, *-да* [阳] 技术编辑

техсекретáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 技术秘书

тéча, *-чі* 五格 *-чею* [阴] 渗漏 ～ в кормí 船尾漏水

течíйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 一道细流

течія́, *-чії́* 五格 *-чíєю* 复 *-чії*, *-чíй* [阴] ①流，流动，流向 ②流，水流 ③〈转〉潮流；流派，学派 ◇ **плистú (пливтú) за течíєю** 随波逐流 **пливтú (плистú) прóти течії́** 逆流而上；反潮流 **вéрхня течія́** 上游 **ни́жня течія́** 下游

тéща, *-щі* 五格 *-щею* [阴] 岳母

тéщин, *-на*, *-не* [形] тéща 的物主形容词

ти, *тебé (у тéбе)* 三格 *тобí* 五格 *тобóю* 六格 *(на) тобí* [人称代词] 你 ◇ **нá тобí** 〈口语〉你瞧怎么办吧，怎么办也没有用(表示不满、愤怒又无能为力)

тúверський [形] тúверці 的形容词

тúверці, *-ців* [复]〈史〉底维尔人(9—11世纪居住在德涅斯特河与多瑙河之间的斯拉夫部族)

тúгель, *-гля* 五格 *-глем* [阳]〈专〉坩埚，熔埚

тúгельний [形] тúгель 的形容词

тигр, *-ра* [阳]〈动〉虎

тигреня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 幼虎，小虎

тигрúця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 雌虎

тúгровий [形] 虎的

тúгрячий [形] тигр 的形容词

тúждень, *-жня* 五格 *-жнем* [阳] 星期，周 минýлого ～жня 及 (на тóму ～жні) 在上周

тижнéвий [形] ①一星期的，一周的 ②每星期的，每周的

тижнéвик, *-ка* [阳] 周刊，周报

тик[1], *-ку* [阳]〈纺〉吉克(斜纹)布，坚质条纹布

тик[2], *-ку* [阳]〈医〉抽搐

ти́кати[1], *ти́каю*, *ти́каєш* 及 *ти́чу*, *ти́чеш* 命令式 *ти́кай* 及 *тич* [未] **ти́кнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] 及 **ткну́ти**, *ткну*, *ткнеш*, *ткнемо́*, *ткнете́* [完,一次体] ①*що* 戳,插,按 ②指点,比划 ③ *що* 塞到…跟前给看… ◇ **ти́кати [свого́] но́са** *куда́* (*в що*) 〈口语〉爱管闲事,干涉别人的事

ти́кати[2], *-каю*, *-каєш* [未] *кого́* 〈口语〉对…称"你"(而不是"您")

ти́катися, *ти́каюся*, *ти́каєшся* 及 *ти́чуся*, *ти́чешся* 命令式 *ти́кайся* 及 *ти́чся* [未] **ти́кнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完,一次体] 及 **ткну́тися**, *ткну́ся*, *ткне́шся*, *ткнемо́ся*, *ткнете́ся* [完,一次体] ①刺入,扎进 ②〈口语〉(把头、脸等)藏入,埋入 ③撞,碰 ④〈转,口语〉乱钻,乱跑;瞎忙 ⑤〈转,口语〉钻进

ти́кнути [完,一次体] 见 ти́кати[1]

ти́кнутися [完,一次体] 见 ти́катися

ти́ковий [形] тик[1] 的形容词

тико́зний [形] тик[2] 的形容词

тил, *-лу* [阳] ①后边,背面 ②后方

тилови́й [形] ①后边的,背面的 ②后方的

тилови́к, *-ка́* [阳] 〈口语〉后勤人员,后方工作人员

ти́льда, *-ди* [阴] 〈印〉代字号,波形号(~)

ти́льний [形] ①背部的,后面的 ②〈旧〉后方的

тим I [连] ①(与 чим 连用)越…,越 Чим більше, тим кра́ще. 越大越好。②: ◇ **тим-то** 因此 ③: ◇ **тим ча́сом** 当时,在那个时候 II [语气] 更,越,这就更 Тим гірше для нас. 对我们更不利。

тимофіївка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 〈植〉梯牧草

тимчасо́вий [形] 暂时的,临时的;暂行的(副 **тимчасо́во**)

тимчасо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 临时性,暂时性,一时的现象

тимча́сом: ◇ **тимча́сом як** [连] 1)当…的时候 2)然而,其实

тин, *-ну* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳] 木桩栅,板墙;(用树条编的)篱笆 ◇ **ні в тин ні в воро́та** 不合时宜,无缘无故 **під ти́ном** 在露天,室外,户外 **під чужи́м ти́ном** 处于陌生人(外人)之间

тиньк, *-ку* [阳] ①抹灰,抹墙 ②砂浆,灰浆

тинька́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 抹灰工

тинька́рський [形] ①抹墙的,抹灰的 ②灰泥的,抹好灰泥的

тинько́ваний [形] 抹了灰泥的,抹好了的

тинькува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *що* 抹灰泥,抹墙

тиня́тися, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] 〈口语〉①走来走去,徘徊;闲荡;(在人群中)挤来挤去 ②漂泊 ◇ **тиня́тися без ді́ла** 游手好闲 **тиня́тися по на́ймах** 在外打工漂泊 **тиня́тися по сві́ту** 在各地漫游,漂泊

тип [阳] ①*-пу* 型,式,类型,形式,样式 ②*-пу* 〈文学〉典型;作为原型的人 ③*-па* (指奇怪的或品质不好的人)怪人,家伙

типа́ж, *-жу́* 五格 *-же́м* [阳] ①〈技〉(产品)类型,型号(系列) ~ тракторів 拖拉机型号 ②〈文学,艺〉(某类人的)类型特征,典型,类型

типа́жний [形] ①某一类型人物的 ②适合扮演某类角色的,适合于作为绘画、摄影的原型的

типіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈技〉标准化,规格化,定型 ②分类,分型 ③〈文学,艺〉典型化

типізо́ваний [形] 分过类的,按类型分定的

типізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* ①〈技〉使规格化,标准化,定型 ②按类型分类 ③〈文学,艺〉使典型化,使成为典型

типо́вий [形] (副 **типо́во**) ①典型的;常见的 ②〈文学,艺〉有典型性的,有代表性的

типови́й [形] ①示范的;定型的;合乎标准的 ②〈文学,艺〉典型的

типо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①典型性 ②〈文学,艺〉典型性

типологі́чний [形] ①类型学的 ②属于某一类型的

типоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 类型学

типча́к, *-ка́* [阳] 〈植〉远东羊茅

тир,-*ру* [阳] 靶场

тира́да,-*ди* [阴] ①长篇大论 ②〈文学〉(不分诗段的)一整段诗;〈剧〉(戏剧里)一口气说出的台词

тира́ж,-*жу́* 五格 -*же́м* [阳] (出版物的)份数,印数;〈口语〉发行量

тира́жний [形] тира́ж 的形容词

тиражо́ваний [形] 规定印数的,规定发行量的

тиражува́ти,-*жу́ю*,-*жу́єш* [未,完] *що* 规定(出版物等的)印数,发行量

тира́н,-*на* [阳] ①(古希腊、古罗马等的)僭主,霸主 ②暴君 ③〈转〉(指折磨、压迫别人的)霸王

тира́нити,-*ню*,-*ниш* 命令式 -*ра́нь* [未] *кого́-що* 压迫,虐待,折磨

тирані́чний 及 **тира́нський** [形] ①君主专制的,专横的,暴君的 ②残暴的,苛刻的,折磨人的

тиранія,-*нії* 五格 -*нією* [阴] ①〈史〉(古希腊、古罗马的)僭主制,僭主政治 ②暴君的统治,苛政 ③〈转〉残暴,虐待

тираноббо́рець,-*рця* 五格 -*рцем* [阳] 〈史〉反暴君者,反专制主义者

тиранобо́рчий [形] тираноббо́рець 的形容词

тира́нство,-*ва* [阳] 残暴专横的统治;独断专横;残暴;折磨,虐待

тира́нський [形] =тиранічний

тире́ [不变,中] 破折号(—)

тирли́ч 及 **терли́ч**,-*чу́* 五格 -*че́м* [阳] 〈植〉龙胆

ти́рло,-*ла* [中] ①〈方,农〉(牧场上牲畜休息的)牲畜停宿地,栏圈 ②(鸟类)发情时群集处 ③〈少用〉兽类洞穴 ④(鱼类)产卵地

тирлува́ти,-*лу́ю*,-*лу́єш*,-*лу́є* [未] ① *кого́-що* 使集聚到一起 ②聚集在一起

тирлува́тися,-*лу́ється* [未] 聚集在一起,挤在一块儿

ти́рса[1],-*си* [阴] 锯末,锯屑,锉屑

ти́рса[2],-*си* [阴] 〈植〉针茅

ти́рсовий[1] [形] 锯末的,锯屑的,锉屑的

ти́рсовий[2] [形] 针茅的;长满茅草的

тис [阳] ①-*са* 赤柏松,紫杉,东北红豆杉 ②-*су* 赤柏松(木材),紫杉木

ти́снений ①ти́снути 的过去时被动形动词 ②[形] 压出来的(指花纹、图案等),压有花纹的 ~на спи́нка〈印〉压有花纹的书脊

ти́снення,-*ня* [中] ①压;挤;夹 ②压力 ~ па́ри 蒸气压力 ③压出的东西(花纹、图案、字句等)

ти́снути,-*ну*,-*неш* 过去时 *тис*,*ти́сла* 及 *ти́снув*,*ти́снула* [未] *кого́-що* ①压,按;压榨,挤 ②握(手) ~ ру́ку 握手 ③(衣、鞋等)挤,勒,夹 ④〈转〉(某种思想感情)压在心头,使感到压抑 ⑤〈印〉压印,(用打印机)打样 ◊ **ти́снув моро́з** 〈口语〉严寒袭来

ти́снутися,-*нуся*,-*нешся* 过去时 *ти́сся*,*ти́слася* 及 *ти́снувся*,*ти́снулася* [未] ①蜷缩;互相挤在一起 ②紧靠,紧贴 ③〈口语〉挤过去

ти́снява,-*ви* [阴] 非常拥挤

тисо́вий [形] тис 的形容词

ти́сяча,-*чі* 五格 -*чею* 复 *ти́сячі*,*ти́сяч* [数量数词,阴] 千,1000

ти́сячний ①[顺序数词] 第 1000 的 ②[形] 成千的,以千计的 ③[形] 千分之一的

тисячоголо́сий [形] 成千上万人喊出的,有成千上万种声音的

тисячокілометро́вий [形] 千公里的

тисячолі́тній 及 **тисячорі́чний** [形] ①1000 年的;千百年的 ②1000 周年的

тисячолі́ття,-*тя* 复二 -*лі́ть* [中] 及 **тисячорі́ччя**,-*чя* 复二 -*рі́ч* [中] ①1000 年;[常用复数] 很多世纪 ②1000 周年

тисячорі́чний [形] =тисячолітній

тисячорі́ччя [中] =тисячоліття

тисячото́нний [形] 千吨的

тита́н[1],-*на* [阳] ①〈神话〉提坦神 ②〈转〉[小写] 巨人;巨擘,泰斗 ③〈天〉土卫六(星名)

тита́н[2],-*на* [阳] (提坦式的)煮水大锅

тита́н[3],-*ну* [阳] 〈化〉钛

титані́чний [形] ①巨人(伟人)所固有的;(才智、体力)非凡的 ②巨大的,宏伟的

тита́новий [形] 钛的;含钛的

ти́тар,-*ря* 五格 -*рем* 复 -*рі*,-*рів* 三格 -*рям* [阳] 〈宗〉(掌管教堂经费等的)教会长老

ти́тла [阴] =ти́тло

ти́тло,-*ла* 复二 *титл* [中] 及 **ти́тла**,

-ли [阴]〈语言〉字上符号(中世纪罗斯和希腊文字中标在字母上方的符号,表示该词是略写词)

титр, *-ру* [阳] ①〈电影〉字幕 ②〈纺〉纤度 ③〈化〉滴定度,滴定率

титрóваний [形]〈化〉滴定了的

ти́тул, *-лу* [阳] ①爵位,封号 ②〈印〉书名,标题;扉页 ③〈法〉(对财产等)权利的根据

титулóваний [形] 有爵位的;显贵的,贵族(身份)的

титулувáти, *-лýю*, *-лýєш* [未,完] *когó* ①(按爵位、官衔)称呼… ②把…称作

титулувáтися, *-лýюся*, *-лýєшся* [未] ①(按爵位、官衔)被尊称为… ②称作,叫作

ти́тульний [形] 书名的,扉页的 ～ áркуш〈印〉书名页,扉页 ◊ **ти́тульні реє́стри(спи́ски)**〈经〉工程项目表

титуля́рний [形] 只有爵位而无实权的;荣誉的 ◊ **титуля́рний рáдник**〈史〉(革命前的)九级文官

тиф, *-фу* [阳] 伤寒

тифóзний [形] ①伤寒的;患伤寒病的 ②[用作名词] **тифóзний**, *-ного* [阳] **тифóзна**, *-ної* [阴] 伤寒病人,伤寒病患者

тихéнький [形]〈爱,口语〉ти́хий 的指小表爱

тихéнько [副] ①ти́хо 的指小表爱 ②悄悄地,偷偷地

ти́хий [形] ①(声音)低的,轻的 ②寂静的 ③平和的,安详的 ④缓慢的

тихíшати [未] ＝ ти́хнути

тихíше 及 **ти́хше** [副] ти́хо 的比较级

тихíший 及 **ти́хший** [形] ти́хий 的比较级

ти́хнути, *-ну*, *-неш* 过去时 *тих*, *ти́хла* 及 *ти́хнув*, *ти́хнула* [未] 及 **тихíшати** 及 **ти́хшати**, *-шаю*, *-шаєш* [未] ①(声音)寂静下来;沉默下来,安静下来 ②(风暴、病痛、感情等)减弱;平息,停止

ти́хо [副] ①低声地 ②平和地 ③缓慢地 ④[用作无人称谓语] 安静,静悄悄;〈转〉(内心的)平静

тихоми́рити, *-рю*, *-риш* 命令式 *-ми́р* [未]〈口语〉*когó-щó* ①安抚,安慰;使安静 ②使平息,使缓和,消解 ③驯服,制服 ④镇压,平定

тихоми́ритися, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-ми́рся* [未] ①放心;安静下来;得到安慰;心平气和 ②缓和,消解,止住 ③顺从起来

тихцéм [副] ①ти́хо 的指小表爱 ②不声不响地;悄悄地,偷偷地;暗地里

ти́хшати [未] ＝тихíшати 见 ти́хнути

ти́хше [副] ＝тихíше

ти́хший [形] ＝тихíший

тиць [用作谓语]〈口语〉①捅了一下,扎了一下 ②(指突然的急速动作)突然跑来,突然跑掉

ти́цьнути [完,一次体] 见 ти́цяти

ти́цьнутися [完,一次体] 见 ти́цятися

ти́цяти, *-цяю*, *-цяєш* [未] **ти́цьнути**, *-ну*, *-неш* [完,一次体] *щó*〈口语〉①扎人,捅人 ②指点,比划 ③塞给 ④把…塞到跟前给看 ～ під сáмий ніс 把…塞到鼻子底下 ⑤使劲打,捶

ти́цятися, *-цяюся*, *-цяєшся* [未] **ти́цьнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完,一次体] ①刺入,扎进 ②(头、脸等)藏人,埋人 ③乱钻,乱跑;瞎忙

тичи́на [阴] ＝ти́чка

тичи́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈植〉雄蕊 ②〈口语〉тичи́на 的指小

тичи́нковий [形] 雄蕊的 ～кова квасóля 爬蔓的菜豆

ти́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чóк* [阴] 及 **тичи́на**, *-ни* [阴] ①竿,杆子;〈口语〉(插进地里的)桩子 ②路标,界石

ти́ша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] 寂静 ◊ **німá (мéртва) ти́ша** 鸦雀无声,死寂

тишкó, *-кá* [阳及阴]〈口语〉文静的人,不爱说话的人

ти́шком [副]〈口语〉低声地,悄悄地,偷偷地 ◊ **ти́шком-ни́шком** [副]〈口语〉1)不出声地 2)偷偷地 3)慢慢地,不慌不忙地

тіáра, *-ри* [阴] ①〈史〉(古代东方帝王的)王冠,冕 ②〈宗〉(罗马教皇的)三重冠

тік, *тóку* 复 *токи́*, *токíв* [阳]〈农〉场院,打谷场

тікáння, *-ня* [中] 逃跑,溃退

тíкати, *-кає* [未]〈口语〉滴答地响(一般指钟表)

тіка́ти,-*ка́ю*,-*ка́єш* [未] ①仓皇逃跑，逃生 ②离开 ◊ **Тіка́й з моїх оче́й!** 滚开！从我眼前走开！**земля́ тіка́є з-під ніг** *у ко́го* 1)站不住，跌倒 2)丧失信心，没有把握

тіле́сний [形] ①(理，数)物体，体 ②身体的，肉体的 ③肉色的 ④(文语)实体的，有形的

тіле́сність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 实体感

тіли́стий [形] 结实的，健壮的；胖的

ті́лікати,-*каю*,-*каєш* [未] (口语) ①(乐器)发出单调的吱吱声 ②(鸟、昆虫)唧唧喳喳叫

ті́ло,-*ла* 复 *тіла́*,*тіл* [中] ①(理，数)体，物体 ②身体 будо́ва ～ла 身材，体格 ③肉，肌肉 бу́ти в ～лі (口语)肥胖的；营养充足的 ④(技)(机器等)的主要部分，体，身 ～літака́ 飞机机身 ～кулеме́та 机枪枪身

тілогрі́йка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*йок* [阴] 女棉背心，女坎肩

ті́льки ①[副] 刚刚，方才 ～ що 刚才 ②[连] 可是，却；只是；刚……，就…，只要…，就… [як] ～ з'я́виться що 刚-出现就… ③[语气] 只不过，仅仅；只有，只是 ～ б 只要，但愿 ◊ **та й ті́льки** (口语) 1)总是，光知道，只会 2)真是这样！就是这样！

ті́льки-но ①[副] 刚刚，方才 ②[连] 刚一…就

ті́льки-ті́льки [副] ①勉强 ②刚刚，才

ті́льна [形] 怀孕的(指母牛)

тільни́к,-*ка́* [阳] (口语)海魂衫(蓝白条纹的水兵汗衫)

ті́льність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 怀孕(指母牛)

тільце́,*тільця́* 复 *тільця́*,*ті́лець* [中] ①ті́ло 的指小表爱 ②[常用复数] (生物)球，细胞，微粒 кров'яні́ ～ця́ 血球，血细胞

ті́м'я,*ті́м'я* 及 *ті́мені* [中] 头顶 ◊ **не в ті́м'я би́тий** 不是草包，不是蠢货，精明的 **по ті́м'я** 非常多

тім'яни́й [形] 前顶的

ті́м'ячко,-*ка* 复二 -*чок* [中] (解)(新生儿的)囟门

тіни́стий 及 **тіня́стий** 及 **тіня́вий** [形] ①多阴的 ～ сад 绿树浓荫的花园 ②背阴的

тіни́стість,-*тості* 五格 -*тістю* [阴] 及 **тіня́вість**,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] 阴凉

тінь,-*ні* 五格 -*нню* 复二 -*ней* [阴] ①背阴地方 ②(艺)(画面上的)阴影 ③影子，阴影 ④黑暗 вечі́рні ті́ні 黄昏，傍晚的昏暗 ⑤幽灵 ◊ **бу́ти в ті́ні** 不引人注目，处于次要地位 **ца́рство ті́ней** (神话) 阴间

тіньови́й [形] ①背阴的；阴面的 ②(艺)阴影的 ③(转)阴暗的，反面的

тіньовитрива́лий [形] (植)耐阴性的

тіньолю́бний [形] (植)喜阴的

тіня́вий [形] ＝тіни́стий

тіня́вість [阴] ＝ тіни́стість

тіня́стий [形] ＝тіни́стий

тіпа́лка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*лок* [阴] (纺)打麻器

тіпа́льний [形] 清棉的；打麻的

тіпа́льник,-*ка* [阳] 清棉工；打麻工

тіпа́льниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] тіпа́льник 的女性

ті́пати,-*паю*,-*паєш* [未] **ті́пнути**,-*ну*,-*неш* [完，一次体] 及 **тіпону́ти**,-*ну́*,-*не́ш* [完，一次体] *кого́-що* ①摇晃，抖动 ②使发抖，使哆嗦，使战栗

тіпа́ти,-*па́ю*,-*па́єш* [未] *що* 清(棉)，打(麻)，开(毛)

ті́патися,-*паюся*,-*паєшся* [未] **ті́пнутися**,-*нуся*,-*нешся* [完，一次体] 及 **тіпону́тися**,-*ну́ся*,-*не́шся* [完，一次体] ①晃动，摇摆 ②战栗，发抖，哆嗦

ті́пнути [完，一次体] 见 ті́пати

ті́пнутися [完，一次体] 见 ті́патися

тіпону́ти [完，一次体] ＝ ті́пнути 见 ті́пати

тіпону́тися [完，一次体] ＝ ті́пнутися 见 ті́патися

тіпу́н,-*на́* [阳] 赘瘤，赘疣 ◊ **тіпу́н [би] на язи́к** *кому́* 叫…舌头上长疔疮

тісни́й [形] ①狭窄的，窄小的 ②密集的，紧凑的 ③(转)密切的 ④(衣、鞋)紧的，瘦小的 ◊ **тісна́ ба́ба** 挤老米(一种儿童游戏) **в тісно́му ко́лі** 在小范围内

тіснúна, *-ни* [阴] 峡谷，沟壑；狭隘通道

тіснúти, *-ню́, -нúш, -нимó, -нитé* [未] *когó-що* ①挤，拥挤；〈转〉限制，束缚 ②挤开；迫使(军队)退却；〈转〉排挤 ③〈转〉压迫，迫害 ④憋气，发闷，发堵

тіснúтися, *-ню́ся, -нúшся, -нимóся, -нитéся* [未] ①互相拥挤，挤在一起 ②挤着拥向 ③居住在窄小的住房内

тíсно [副] ①тіснúй 的副词 ②[用作谓语] 觉得很挤；(衣、鞋)很紧，觉得(胸口)憋气

тíснотá, *-нотú* [阴] 及〈口语〉**тіснявá**, *-вu* [阴] 狭窄，窄小；拥挤

тісня́ва [阴] = тіснотá

тíстечко, *-ка* 复二 *-чок* [中] 甜点心，小蛋糕

тістечкóвий [形] 馅饼的，蛋糕的

тíсто, *-та* [中] ①和好的面 ②浆状物，泥浆 ◊ **з одногó тíста** *хто з ким* (某人)与…完全是一样的人(指秉性、气质相同) **не з такóго тíста** *хто*(某人)不是那种人 **з м'якóго тíста** 意志薄弱的(人)

тíтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ткú, -тóк* [阴] 〈口语〉姨，姑

тíтонька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴] 及 **тíточка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] **тітýня**, *-ні* 五格 *-нею* [阴] **тітýся**, *-сі* 五格 *-сею* [阴] 〈口语〉 тíтка 的表爱

тíточка [阴] = тíтонька

тітýня [阴] = тíтонька

тітýся [阴] = тíтонька

тíтчин, *-на, -не* [形] тíтка 的物主形容词

тíýн, *-на* [阳] 〈史〉(11—17 世纪罗斯时期替公爵或大贵族掌管经济的)执事；低级法官；(各类)管事

тíчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чкú, -чóк* [阴] ①一群狗，一群狼 ②〈生物〉发情期(指哺乳动物)

тíшити, *-шу, -шиш* 命令式 *тіш* [未] *когó-що* ①使高兴，使喜悦；使满足 ～ óко 悦目 ～ самолю́бство 满足…的自尊心 ～ себé надíєю 以希望安慰自己 ②使娱乐，使开心

тíшитися, *-шуся, -шишся* 命令式 *тíшся* [未] ①*ким-чим* 感到高兴，喜悦；得到安慰；感到满意 ②自娱取乐，玩得高兴

ткáля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] ткач 的女性

ткáний ①ткáти 的被动形动词 ②[形] 织成的(指用织布机织的)

тканúна, *-ни* [阴] ①布匹，织物 ②〈生物〉组织

тканúнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 〈诗〉(音乐、文艺作品等的)主旨、结构、内容

тканúнний [形] ①织物的，布匹的 ②〈生物〉组织的

ткання́, *-ня́* [中] ①织，编结 ②织物，编结品；织出的花纹

ткáти, *тчу, тчеш, тче, тчемó, тчетé* 命令式 *тчи* [未] ①*що* 织；编结 ②*що* 在(布上)织花纹 ③当织布工，织布

ткáтися, *тчéться* [未] 织；编结

ткáцтво, *-ва* [中] 织造工程；机织学

ткáцький [形] 织布工的；织布的

ткач, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-чу* 复 *-чí, -чíв* [阳] 织布工

ткнýти [完，一次体] = тúкнути 见 тúкати[1]

тлíнний [形] 〈文语〉①能腐烂的，易朽的；短暂的，非永久存在的 ②〈转〉有害的，有腐蚀作用的

тлíнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] тлíнний 的名词

тлінь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] 〈文语〉①腐烂，腐朽 ②腐烂物

тлíти, *-лíю, -лíєш* [未] ①腐烂，腐朽 ②无焰燃烧 ③微微发光 ④〈转〉勉强呈现出一点儿(指生命、感情等) Життя́ в ньóму тлíє. 他奄奄一息了。

тло, *тла* [中] ①(绘画的)底色，底子；背景 ②〈转〉背景，环境

тлум, *-му* [阳] 〈口语〉拥挤，熙熙攘攘；忙乱；杂乱无章

тлумáк, *-кá* [阳] 〈口语〉口袋，袋子

тлумáч, *-чá* 五格 *-чéм* [阳] 解释者；注释者；讲解者

тлумáчити, *-чу, -чиш* 命令式 *-мáч* [未] *когó-що* ①解释，阐明，注解 ②〈口语〉讲解，说明

тлумáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] тлумáч 的女性

тлумáчний [形] ①明白道理的；有见识

的，精明能干的 ②容易明白的，有条有理的 ③有详细解释的 ～ слови́к 详解词典

тля, *тлі* 五格 *тлéю* [阴]（动）蚜虫

тмин, *-ну* [阳]（植）和兰芹，茴蒿

тми́нний [形] тмин 的形容词

тну́ти [未] ＝тя́ти

то ①[连] 用于主句中作为关联词，表示"那时候"、"那种情况下"等的意思 ②[语气] 那么，便，就 Що то за óчі! 多好的眼睛！

тóбто [连] 即，就是说

товáр[1], *-ру* [阳] ①（经）商品 ②货物

товáр[2], *-ру* [阳，集] 牛或羊

товари́ство, *-ва* [中] ①公司，社团，会 акціонéрне ～股份公司 спожи́вче ～消费合作社 ②伙伴，同伴 ～ дру́зів 朋友之间 бувáти в ～ві *когó* 常与(某些人)交往 твóрче ～创作协会 ③(用作称呼)（口语）同志们 ◇ **ви́ще (світське) товари́ство** (史)上层社会 **кошовé товари́ство** (史)16—18 世纪乌克兰扎波罗热的军事团体

товари́ський [形] ①同志(式)的，友谊的，友爱的 ②好与人交往的，善于交际的；容易与人相处的 ③公司的，社团的 ◇ **товари́ський суд** 同志审判会

товари́ськість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①同志关系，同事关系，友谊 почуття́ ～кості 同志感情 ②善于交际；好交往

товáриш, *-ша* 五格 *-шем* 复 *-ші*, *-шів* [阳] ①同志 ②同事，朋友，同学

товáришка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шки́*, *-шок* [阴] 女朋友，女同事，女同学

товаришувáння, *-ня* [中] 同志关系，同事关系，友谊

товаришувáти, *-шу́ю*, *-шу́єш* [未] 做朋友；保持友好关系

товáрний 及 **товáровий** [形] 商品的；货物的 ～не виробни́цтво（经）商品生产 ～не зернó（经）商品谷物 ～ пóїзд（铁路）货物列车

товáрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]（经）商品率

товарня́к, *-кá* [阳]（口语）货物列车

товáровий [形] ＝товáрний

товаровиробни́к, *-кá* [阳]（经）商品生产者

товаровлáсник, *-ка* [阳]（经）商品所有者

товарознáвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①商品学家 ②商品鉴定员；商品检查员；商品计价员；商品选购员

товарознáвство, *-ва* [中] 商品学

товарознáвчий [形] товарознáвство 的形容词

товарообі́г, *-гу* [阳]（经）商品流通

товарооб́мін, *-ну* [阳]（经）商品交换，换货

товарооборóт, *-ту* [阳]（经）商品流转，商品流转额；贸易

товаропровідни́й [形]（经）商品运销的

товáрячий [形] 牲畜的，牲口(牛或羊)的

товкáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-кáчу* 复 *-чі́*, *-чі́в* [阳] ①杵，捣槌 ②推动者；负催促任务的代表 ③（技）推…的工人

товкáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] товкáч 的女性

товкмáчити, *-чу*, *-чиш* 命令式 *-мáч* [未]（口语）*когó-що* ①推搡，猛推 ②打，殴打 ③使明白过来，开导；硬向…灌输；一再重复说

товкотнéча, *-чі* 五格 *-чею* [阴]（口语）拥挤；忙乱

товкти́, *-вчу́*, *-вчéш*, *-вчемó*, *-вчетé* 过去时 *товк*, *-клá* 命令式 *-вчи́* [未] *що* ①捣(碎) ②打碎 ③*когó* 打，殴打 ④（转，口语）反复地说

товкти́ся, *-вчу́ся*, *-вчéшся*, *-вчемóся*, *-вчетéся* 过去时 *тóвкся*, *-клáся* 命令式 *-вчи́ся* [未] ①碰，撞 ②忙碌地办；张罗，奔忙 ③（口语）闲荡，闲逛

товку́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]（口语）①拥挤 ②旧货市场

товмáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-мáчу* 复 *-чі́*, *-чі́в* [阳]（史）①口头翻译，翻译官 ②注释者

тóвпитися, *-питься*, *-пляться* [未] ①聚集 ②互相拥挤着走

товстéзний 及 **товстелéзний** 及 **товстю́чий** 及 **товстю́щий** 及 **товстéнний** [形]（口语）很胖的，很厚的，很粗的

товстелéзний [形] ＝товстéзний

товстéнний [形] ＝товстéзний

товсти́й [形]（副 тóвсто）①粗的，厚的

②肥大的;胖的;沉重的 ③〈口语〉(声音)低沉的 ④〈口语〉宽的(指眉毛) ~-ті чóрні брóви 又宽又黑的眉毛 ◇ **товстúй журнáл** 大型期刊 **товстá калúтка** *у кóго* (某人)很有钱,口袋鼓鼓的 **товстá кúшка** 〈解〉大肠

товстíти,*-тíю*,*-тíєш* [未] 及 **товстíшати**,*-шаю*,*-шаєш* [未] 发胖,胖起来

товстíшати [未] =товстíти

товстогýбий [形] 厚嘴唇的

товстолóбик,*-ка* [阳] 〈动〉白鲢,鲢

товстомóрдий [形] 〈口语〉嘴脸肥大的(指动物);脸盘大的(指人)

товстонóгий [形] 腿粗的

товстопýзий [形] 〈口语〉大肚子的,大腹便便的

товстостíнний [形] 厚壁的,厚墙的

товстосýм,*-ма* [阳] 〈口语〉大财主

товстошúїй,*-шúя*,*-шúє* [形] 脖子粗的

товстошкíрий 及 **товстошкýрий** [形] 厚皮的

товстошкýрий [形] =товстошкíрий

товстувáтий [形] 稍粗的;稍胖的

товстýля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 及 **товстýха**,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 胖女人

товстýн,*-нá* 呼格 *-тýне* 复 *-нú*,*-нів* [阳] 〈口语〉胖子

товстýха [阴] =товстýля

товстю́чий [形] =товстéзний

товстю́щий [形] =товстéзний

товчéний [形] 捣成粉的,捣碎的

товчéник,*-ка* 复 *-ки*,*-ків* [阳] ①〈口语〉拳击 ②[只用复数]〈烹〉面丸子

тóвща,*-щі* 五格 *-щею* [阴] ①厚厚的一层 ②〈转〉人民群众

тóвщати,*-щаю*,*-щаєш* [未] ①成为更粗的(更厚的),加粗,加厚 ②发胖

товщинá,*-нú* [阴] 厚度

товщúнний [形] 量厚度的,量粗细的

тóга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 托加(古罗马的男外衣,用一块布从左肩搭过缠在身上) ◇ **вбирáтися у тóгу** *когó-чогó* 〈文语〉披着…的外衣,冒充

тогó 〈口语〉①[副] 因此,所以 ②тогó [,] що [复合连接词] 因为 ③[语气][用作谓语] 有点那个;(常与 не 连用) 不太好,差劲 не без ~ 难免;自然有

тоголíтній [形] =тогорíчний

тогорíчний 及 **тоголíтній** [形] 去年的,上年的

тогочáсний [形] ①与…同时(代)的 ②那个时候的;当时的

тогочáсність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 那时候

тоді́ [副] ①那时候,当时;那一次 ②(在)那时候,于是 ③那么,那就;在这种情况下 ◇ **тоді́ як** 1)[对别连接词] 然而,可是 2)[让步连接词] 尽管,虽然

тоді́шній [形] 那个时候的;当时的;那一回的

тож ①[连] 要知道(用于表示原因、让步等句中);如果,要是 ②[语气] 要知道,本来是,不是吗? ◇ **Тож-то і є!** 及 **Тож-бо і є!** 及〈口语〉**Тож пак!** 正是如此! 问题就在这里!

той,*тогó* 三格 *тому́* 五格 *тим* 六格 (*на*)*тóму* (*тім*) [阳] **та**,*тіє́ї* (*тóї*) 三格 *тій* 五格 *тіє́ю* (*тóю*) 六格 (*на*) *тій* [阴] **те**,*тогó* [中] **ті**,*тих* [复] ①[指示代词] 那个 ②[语气]〈口语〉那个(用于难以找到恰当词语或回避使用某些难以说出口的话语时) Вже ж ви той, постарáйтеся. 你们要努力啊。◇ **тогó ж такú дня, вéчора** 就在当天晚上 [a] **до тóго** [ж] 并且,况且 [a] **крім тóго** 此外 **на той рік** (**на те лíто**) 明年(明年夏天) **ні з тóго ні з сьóго** (**цьóго**) 〈口语〉无缘无故,不知为何 **чéрез те** 因此,所以 **що ж до тóго** 至于… **як на те** 〈口语〉1)恰好,刚好 2)[用作插入语] 好像故意为难似的,好像有意作对似的 **як той казáв** [插入语]〈口语〉正如常言所说

тóкар,*-ря* 五格 *-рем* 复 *тóкарі*, *тóкарів* 三格 *тóкарям* [阳] 旋工,车工

токáрний 及 **токáрський** [形] 旋光的,车削的

токáрня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 车工车间

токáрство,*-ва* [中] 车工职业;车工手艺

токáрський [形] = токáрний ~ка спрáва 车工活,旋工活

токарювáти,*-рю́ю*,*-рю́єш* [未] 〈口语〉

做旋工活，当车工

тока́та，*-ти* [阴]〈乐〉托卡塔曲(一种速度快而节奏清晰的乐曲)

токови́й [形]〈农〉打谷场的；打谷剩余的

токо́вище，*-ща* [中]〈猎〉饵诱捕鸟的地方

токови́ще，*-ща* [中]〈农〉打谷场，场院

токсико́з，*-зу* [阳]〈医〉中毒

токсико́лог，*га* [阳] 毒理学家，毒物学家

токсикологі́чний [形] 毒物学的，毒理学的

токсиколо́гія，*-гії* 五格 *-гією* [阴] 毒物学，毒理学

токсикома́н，*на* [阳] 毒瘾患者，有毒瘾的人

токсикома́нія，*-нії* 五格 *-нією* [阴] 毒物瘾，嗜毒癖，吸毒癖

токси́н，*-ну* [阳]〈生物〉毒素

токси́чний [形] 毒素的；有毒的；中毒的

токси́чність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈生物〉毒力，毒性

токува́ти，*-ку́є* [未]〈某些鸟发情期〉求雌鸣叫

тол，*-лу* [阳]〈化〉三硝基甲苯，梯恩梯(炸药)

то́левий [形] 油毡(纸)的

толера́нтний [形]〈文语〉能容忍的，宽容的(副 **толера́нтно**)

толера́нтність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈文语〉宽容

толк，*-ку* [阳] ①[只用单数]〈口语〉理智，智慧 ②[只用单数]〈口语〉好处，益处；成效 ③[常用单数]〈旧〉实质；意义，意思 ④〈少用〉学派，(艺术、社会政治活动的)派别 ⑤[常用复数]〈少用〉议论；闲话，传说 ◇ **без то́лку** 1)白白地，无益地 2)无条理地，不合理地 **збива́ти(зби́ти) з то́лку**〈口语〉把…弄糊涂 **зна́ти толк** *у чо́му* 对…很了解，对…内行 **з то́лком** 有头脑地，有理智地

то́лком [副]〈口语〉①明白易懂地；正经地 ②好好地

то́ловий [形] тол 的形容词

толо́ка[1]，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈农〉放牧休闲地

толо́ка́[2]，*-ло́ки́* 三、六格 *-ло́ці* 复 *-локи*，*-лок* [阴]〈口语〉帮工，帮忙

толокно́，*-на́* [中] 燕麦粉(不是磨的，而是捣成的)；用这种粉做的食物

толочи́ти，*-лочу́*，*-ло́чиш* 命令式 *-лочи́* 及 *-ло́ч* [未] *кого́-що* ①踩，踏；践踏，踏坏 ②打伤

толь，*-лю* 五格 *-лем* [阳]〈建〉油毡纸，沥青纸毡

том，*-му* 复 *томи́*，*-мі́в* [阳] 卷，册

тома́т [阳] ①*-та*〈植〉番茄，西红柿 ②[单] *-ту* 番茄汁，番茄酱 тома́т-пюре́ 番茄泥，西红柿泥

тома́тний [形] 番茄(做)的，西红柿(做)的

томи́ти，*томлю́*，*то́миш*，*то́млять* [未] *кого́-що* ①使疲惫不堪；折磨，使受苦；使苦恼，使焦急 ②〈专〉(用慢火)焖；〈冶〉均热，韧化 ◇ **Сон мене́ то́мить.** 我非常想睡。

томи́тися，*томлю́ся*，*то́мишся*，*то́мляться* [未] ①受折磨，受煎熬；苦恼 ②(在文火上)焖；〈冶〉均热；韧化

то́млений [形] 经过均热的，韧化的 ~на сталь 泡(面)钢，疤钢

томли́вий [形] 令人困倦的，令人疲乏的；令人痛苦的(副 **томли́во**)

томли́вість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] томли́вий 的名词

тому́ ①[副] 因此，所以 ②[副] 以前，之前 рік ~ 一年以前 ③[连] тому́，що 因为 тому́-то 因此，所以

тон，*-ну* 复 *-ни́*，*-нів* [阳] ①〈理，乐〉音，调；声 ②[复]〈医〉音，(心跳的)声音 ③[单] 声调，腔调；语气，口吻 ④[单] 举止，风度，生活方式 ⑤色调，底色

тона́льний [形] ①тон 的形容词 ②〈电〉音频的

тона́льність，*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈乐〉调性

то́невий [形] то́ня 的形容词

тонзилі́т，*-ту* [阳]〈医〉扁桃体炎

тонзу́ра，*-ри* [阴]〈宗〉(天主教僧侣)头顶剃去头发的地方

тонізува́ти，*-зу́ю*，*-зу́єш* [未，完] *кого́-що* ①增强紧张度；滋补，强壮 ②〈转〉激励，使振奋

тонізу́ючий [形] 增强紧张度的；滋补的

то́ніка，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈乐〉①主

音 ②主和弦

тоні́чний [形] ①(诗)以轻重音节交错出现的规律性为依据的 ~ вірш 轻重音格律诗 ② то́ніка 的形容词 ◊ **тоні́чне віршува́ння** (诗)轻重音诗律

тонки́й [形](副 **то́нко**) ①薄的；细的 ②尖细的(指声音)；细小的，微小的 ~ го́лос 尖细的嗓音 ③精细的，精美的 ④微妙的；委婉的，含蓄的；细微的 ~ на́тяк 微妙的暗示 ⑤精明的，机敏的 ~слух 或~ке ву́хо 敏锐的听觉 ⑥准确的，精辟的 ◊ **тонки́й на сльо́зи** (口语)爱哭的 **тонки́й сон** 觉轻，睡得不实，容易惊醒

то́нкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] тонки́й 的名词

тонковолокни́стий [形] 细纤维的

тонкоголо́сий [形] 嗓音尖细的

тонколи́стий [形] 小叶的

тонколистови́й [形] (专)薄板的

тонкопряда́льний [形] (纺)精纺的

тонкору́нний [形] 细毛的(指绵羊)

тонкості́нний [形] (有)薄壁的

тонкосукня́ний [形] =тонкосуко́нний

тонкосуко́нний 及 **тонкосукня́ний** [形] (纺)(制作)细呢子的；细呢(制)的

тонкошарови́й [形] ①薄层的 ②(植)年轮细密的

тонкоши́їй [形] 脖子细的

тонкошкі́рий 及 **тонкошку́рий** [形] ①薄皮的；皮肤细嫩的 ②(转)软弱的

тонкошку́рий [形] =тонкошкі́рий

то́нкощі, *щів* [复] 细微处；细微特点；细节

тонкува́тий [形] 稍薄(细)的，薄(细)些的 (副 **тонкува́то**)

то́нна, *-ни* 复二 *тонн* [阴] 吨

тонна́ж, *-жу* [阳] (海，技)吨位，吨数

тонна́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 排水量

то́нний [形] 一吨的

то́новий [形] 声调的

тонува́ти, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] *що* ①(乐)配上声调，抑扬顿挫地(唱或念) ②(艺)给…上色，着色

то́нус, *-су* [阳] (生理)紧张，紧张度

тону́ти, *тону́*, *то́неш* [未] ①沉，沉没 ②陷入，陷在，埋在

то́ншати, *-шаю*, *-шаєш* [未] 变得更薄(更细)

то́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] (渔) ①大拉网捕鱼的水域 ②撒一次网；一次撒网捕获量

топа́з [阳] ①*-зу* (矿)黄玉，黄晶 ② *за* (一块)黄玉

топа́зовий [形] топа́з 的形容词

топи́ти[1], *топлю́*, *то́пиш*, *то́плять* [未] *кого́-що* ①使沉没；击沉；使淹死 ②淹没 ③(转)消除，消解(沉重的思想、感情) ④(转，口语)陷害，诋毁 ◊ **топи́ти по́гляд(о́чі) в** *що* (口语)把视线集中于…身上

топи́ти[2], *топлю́*, *то́пиш*, *то́пить*, *то́плять* [未] *що* ①生(火)；生火取暖 ②熔化(冰、蜡等)；炼(油、金属等)；用微火炖 ~ молоко́ 煮牛奶

топи́тися[1], *топлю́ся*, *то́пишся*, *то́пляться* [未] 沉入水底；投水自杀

топи́тися[2], *то́питься* [未] ①(炉子等)生上火，烧着；(房屋)生火取暖 ②(能)熔化；(金属)熔炼；(用文火)煮 Сві́чка то́питься. 蜡烛渐渐烧短。 Молоко́ то́питься. 牛奶在煮着。

топіна́мбур, *-ра* [阳] (植)洋姜，菊芋

топі́р, *-пора́* [阳] (史)钺，斧(古代武器)

топіре́ць[1], *-рця́* [阳] топі́р 的指小

топіре́ць[2], *-рця́* [阳] (动)海鹦

то́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] (技)炉膛，燃烧室，火箱

топки́й [形] (指燃料)易燃的；(指炉子)易生火的

то́пкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 易燃性

то́пковий [形] ①取暖的 ②炉膛的

то́плений [形] 熔化成的，炼过的；微火上煮沸的 ~не молоко́ 在微火上煮沸的牛奶

топо́граф, *-фа* [阳] 地形测绘员

топографі́чний [形] 地形的；测地学的

топогра́фія, *фії* 五格 *-фією* [阴] 地形测量学，测地学；地形

тополе́вий 及 **тополи́ний** [形] топо́ля 的形容词

тополи́на, *-ни* [阴] ①(一棵)杨树 ②杨木

тополи́ний [形] =тополе́вий

топо́лог, *-га* [阳]〈数〉拓扑学家

топологі́чний [形]〈数〉拓扑的

тополо́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈数〉拓扑(学)

топо́ля, *-лі* 五格 *-лею* [阴]〈植〉杨,白杨

топоні́міка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈语言〉地名学

топоніміч́ний [形] топоні́міка 的名词

топоні́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] ①[集]〈地理〉地名,(某一地区的)地名录 ②〈语言〉地名学

топори́ще, *-ща* [中] 斧柄

топта́ти, *топчу́*, *то́пчеш* 命令式 *-чи́* [未] *кого́-що* ①踩,踏,践踏;踩坏 ②〈转〉蹂躏,压制,践踏 ◊ **топта́ти поро́ги** 踏破…门槛,常到…去磨

топта́тися, *топчу́ся*, *то́пчешся* 命令式 *-чи́ся* [未] ①(原地)踏步;(在某一地方)来回转 ②〈口语〉总在(某处)惹人讨厌 ③奔忙,忙碌地张罗

то́ра, *-ри* [阴]〈宗〉摩西五经(犹太教指《圣经》的前五卷)

то́рба, *-би* 复 *-би́*, *-бі́в* [阴] 及 **торби́на**, *-ни* [阴] 背包;袋;手提包 ◊ **з торба́ми пусти́ти** *кого́*〈口语〉使沦为乞丐

торби́на [阴] = то́рба

торби́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-бі́нки́*, *-бі́нок* [阴] то́рба 的指小

торг[1], *-гу* 六格(на) *-зі́* 及 *-гу́* 复 *-ги́*, *-гі́в* [阳] ①买卖 ②讨价还价 ③〈旧〉市场,集市 ④[常用复数] 拍卖;招标 ◊ **про́даж з торгі́в** 拍卖

торг[2], *-гу* 六格(на) *-зі́* 及 *-гу́* 复 *-ги́*, *-гі́в* [阳] 商店;商业机构;贸易公司

то́ргати, *-гаю*, *-гаєш* [未] **то́ргнути**, *-ну*, *-неш* [完] 及〈加强〉**торгону́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* 拽,拉,扯

торга́ш, *-ша́* 五格 *-ше́м* 呼格 *-га́шу* 复 *-ші́*, *-ші́в* [阳] ①〈蔑〉小贩,小商人 ②〈转,蔑〉唯利是图的人;出卖良心的人

торга́шество, *ва* [中]〈口语〉①做小买卖 ②〈蔑〉小贩行为;唯利是图,贪图私利

торга́шеський [形] ①小贩的,小商人的 ②小商人般的;自私自利的,唯利是图的

торгі́вець [阳] =торго́вець

торгі́вля, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 商业,贸易,买卖

то́ргнути [完] 见 то́ргати

торгове́льний 及 **торго́вий** [形] ①商业的,贸易的,买卖的 ~ капіта́л 商业资本 ~ оборо́т 商业上的周转 ~на(~ва) сі́тка(то́чка) 商业网(点) ②商品的

торгове́льно-промисло́вий [形] =торго́во-промисло́вий

торго́вець 及 **торгі́вець**, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] ①商人,买卖人 ②〈转,蔑〉唯利是图的人;出卖良心的人 ③〈口语〉商业工作者

торго́вий [形] =торгове́льний

торго́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 女小贩

торго́во-промисло́вий 及 **торгове́льно-промисло́вий** [形] 工商业的

торгону́ти [完] =то́ргнути 见 то́ргати

торгпре́д, *-да* [阳] 商务代表

торгпре́дство, *-ва* [中] 商务代表处

торгува́ти, *-гу́ю*, *-гу́єш* [未] ①做买卖,经商 ②〈转〉出卖

торгува́тися, *-гу́юся*, *-гу́єшся* [未] ①讲价,还价 ②〈转,口语〉讲条件,讨价还价

тореадо́р, *-ра* [阳]〈西班牙〉斗牛士

торе́ць [阳] ① *-рця́* (一件)长方条形的东西,(木、石、金属的)长方块 ②[集] *-рцю́* 长方形的东西

торжество́, *-ва́* [中] ①〈文语〉庆祝;庆祝会,庆祝典礼 ②〈庄严〉胜利,圆满成功;顶峰 ③欢喜,喜悦

торжествува́ти, *-тву́ю*, *-тву́єш* [未] ①〈庄严〉*над ким-чим* 获得胜利,战胜,占上风 ②感到喜悦,欢跃 ~ пере-мо́гу 欢庆胜利

то́рі [不变,阳]〈政〉①〈史〉托利党(17—19 世纪英国的政党,保守党的前身) ②托利党党员或英国保守党党员

торі́к [副] 在去年

торі́шній [形] 去年的 ◊ **потрі́бний, як торі́шній сні́г** 已经毫无用处,毫无意义

торка́ти, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **торкну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що*

①摸,触动;接触,触及;摸到 ②〈转〉触动,打动;刺激,刺痛

торкáтися,*-кáюся*,*-кáєшся* [未] **торкнýтися**,*-нýся*,*-нéшся*,*-немóся*,*-нетéся* [完] *когó-чогó* 及 *до кóго-чóго* ①触及,接触 ②〈转〉涉及,关系到

торкнýти [完] 见 торкáти

торкнýтися [完] 见 торкáтися

торóваний [形] 走出来的,踩成的(指路)

торопíти,*-пíю*,*-пíєш* [未] 羞怯,张皇失措,局促不安

торóс,*-са* [阳] 浮冰群

торосúстий [阳] 多冰群的

торосúтися,*-сúться* [未] 积成冰群

торóхати [未] =торóхкати

торóхкати,*-каю*,*-каєш* [未] 及 **торóхати**,*-хаю*,*-хаєш* [未] **торóхнути**,*-ну*,*-неш* [完]〈口语〉发出啪、砰、咚的响声,发出轰隆声

торохкітлúвий 及 **торохкотлúвий** [形] 轧轧(辘辘、哒哒、轰隆)作响的

торохкотáти,*-кочý*,*-кóчеш* [未] 及 **торохкотíти**,*-кочý*,*-котúш*,*-котимó*,*-котитé* [未]〈加强,口语〉轧轧响,发出辘辘声,哒哒声,轰隆作响

торохкотíти [未] =торохкотáти

торохкотлúвий [形] =торохкітлúвий

торóхнути [完] 见 торóхкати

торóхнутися,*-нуся*,*-нешся* [完]〈口语〉咚地一声栽倒;砰地一声撞上

торохтíй,*-тiя́* 五格 *-тiéм* 呼格 *-тiю* 复 *-тiї*,*-тiїв* [阳]〈口语,蔑〉说话又快又无节制的人,饶舌的人

торохтíйка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈蔑〉торохтíй 的女性

торохтíлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]〈口语〉发响玩具

торохтíти,*-хчý*,*-хтúш*,*-хтимó*,*-хтитé* [未]〈口语〉①轧轧响,发出辘辘声,哒哒声;大声敲打,发出咚咚响声 ②〈转,口语,蔑〉炒豆子般说话 ③〈鸟禽、昆虫〉发出断续的尖叫声

торóчити,*-чу*,*-чиш* [未]〈口语〉*що* ①反复地说;反复唠叨(一件事),喋喋不休地说 ②胡说,瞎说,说废话

торочúти,*-рочý*,*-рóчиш*,*-рóчить* 命令式 *-рочú* [未] *що* 镶边,滚边

торóчка,*-ки* [阴] ①织物的竖边,布边 ②见 торочкú

торочкú,*-чóк* [复](单 **торóчка**,*-ки* [阴])及 **торóччя**,*-чя* [中,集] 穗子,流苏

торочкувáтий [形] 带穗的,带流苏的;带毛边的

торпéда,*-ди* [阴]〈军〉鱼雷

торпéдний [形]〈军〉鱼雷的;装有鱼雷的

торпедóваний [形] 遭鱼雷攻击的

торпедонóсець,*-нóсця* 五格 *-нóсцем* [阳]〈军〉鱼雷艇;鱼雷飞机,雷击机

торпедонóсний [形] 带鱼雷的

торпедувáти,*-дýю*,*-дýєш* [未,完] *що* ①〈军〉用鱼雷攻击 ②〈转〉破坏,妨碍

торс,*-са* [阳] 身躯,躯干;〈艺〉(没有头和手脚的)躯干像

тóрсати,*-саю*,*-саєш* [未] **торсонýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完] *когó-що* ①(用断续、急促的动作)扯,拉,拽 ②推,碰,撞

торсонýти [完] 见 тóрсати

торт,*-та* 复 *-тú*,*-тíв* [阳] 大蛋糕

тортóвий [形] торт 的形容词

тортýри,*-тýр* [复] ①拷问,刑讯,用刑 ②〈转〉折磨,(精神上的)极大痛苦

тортýрний [形] 拷问的,用刑的

торувáти,*-рýю*,*-рýєш* [未] *що* 开出,辟出(指路);踩出(路)

торф,*-фу* [阳] 泥炭,泥煤

торфовидобувáння,*-ня* [中] 及 **торфовúдобуток**,*-тку* [阳] 及 **торфодобувáння**,*-ня* [中] 泥炭开采

торфовúдобуток [阳] = торфовидобувáння

торфóвий 及 **торф'янúй** [形] 泥炭的;泥炭制的;采泥炭的

торфóвище,*-ща* [中] 泥炭田,泥炭沼泽

торфодобувáння [中] = торфовидобувáння

торфозаготівéльний [形] 泥炭采购的

торфозаготíвля,*-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель* [阴] 泥炭采购

торфоутвóрення,*-ня* [中] 泥炭形成

торфоутвóрюючий [形] 泥炭形成的

торф'янúй [形] =торфóвий

торф'янúк,*-кá* [阳] 泥炭采掘工人;泥

炭专家，泥炭技师

торф'яни́стий [形] 含泥炭的

торф'яни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] торф'яни́к 的女性

торце́вий [形]〈建〉торе́ць 的形容词；木块铺的

торцьо́ваний [形] 用方木块铺修的

торцюва́ти, *-цю́ю*, *-цю́єш* [未]〈建〉*що* ①用方木块铺修 ②加工制作方木块

торше́р, *-ра* [阳] 落地式烛台；落地灯

тост, *-ту* [阳] 简短的祝酒词；举杯；为祝贺而干杯

тоталіза́тор, *-ра* [阳] ①赛马赌金计算器 ②赛马赌博 ③赛马赌金出纳处

тоталітари́зм, *-му* [阳]〈政，文语〉极权主义，极权政治

тоталіта́рний [形]〈政，文语〉极权的，极权主义的

тоталіта́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈政，文语〉极权

тота́льний [形]〈文语〉全面的，总体的

тота́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈文语〉тота́льний 的名词

тоте́м, *-ма* [阳]〈宗〉图腾

тотемі́зм, *му* [阳] 图腾崇拜；图腾制度

тотемісти́чний [形] тотемі́зм 的形容词

тоте́мний [形] тоте́м 的形容词

то́-то [语气]〈口语〉正是如此，问题就在于此

тото́жний [形] 相同的，同样的，相符合的；〈数〉恒等的，恒同的（副 **тото́жно**）

тото́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 相同，一致，同一性；〈数〉恒等性，同一性

точе́ний [形] ①旋成的，车制的 ②〈转〉像旋成似（好看）的，尖削的，清秀的（指脸、身段等）

точи́ло, *-ла* [中] ①磨刀石；砂轮 ②磨床

точи́льний [形] 磨的，磨刀的

точи́льник, *-ка* [阳] 磨工；磨刀工

точи́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 旋磨工场

точи́ти[1], *точу́*, *то́чиш* [未] *що* ①磨快，磨光；削尖 ②旋，车 ~дета́ль 旋零件 ③蛀，咬；腐蚀 Іржа́ то́чить залі́зо. 锈能腐蚀铁。 Мі́ль то́чить сукно́. 衣蛾蛀蚀呢子。 ④*кого́-що*〈转〉（疾病，沉重的思想、感情）不停地折磨 то́чить су́мнів *кого́* 疑心在折磨（某人）◇ **точи́ти ля́си (баля́си)**〈口语〉闲扯，闲聊

точи́ти[2], *точу́*, *то́чиш* [未] *що* ①倒；慢慢地斟出；滴出，渗出 ②〈口语〉筛，筛净

точи́тися[1], *то́читься* [未] ①流，淌；渗出，滤出 ②散发（气味等）；发出（光）◇ **точи́ться як крі́зь решето́** 逐渐消失

точи́тися[2], *то́читься* [未] 持续，延续，拖延

то́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①点；（数，理）点 ~ замерза́ння 冰点 ②地点 ③点，位置，站 ④（转，口语）观点，立场 ◇ **би́ти в [одну́] то́чку** 集中力量干一件事；力求达到一定目的

то́чний [形] ①实在的，实有的 ②准确的，精确的，精密的 ③认真的，守时刻的 ◇ **то́чні нау́ки** 精密科学（指数学、物理、化学等）

точні́сінький [形]〈口语〉很准确的，很精确的（副 **точні́сінько**）

то́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 精确度，精密度

то́чно ①[副] 准确地，精确地 ②[副] 恰恰，正好，完全（一样） ③[语气]〈口语〉是的；真的，的确 ④[插入语] 的确，确实 ◇ **то́чно ка́жучи** [用作插入语] 准确地说，严格地说

то́що [不变] 诸如此类，等等

трава́, *-ви́* 复 *тра́ви*, *трав* [阴] 草，青草 лі́карські ~ви 草药，药草

тра́вень, *-вня* 五格 *-внем* [阳] 五月

травесті́ [不变，中]〈剧〉乔装的（多为女扮男装的）角色

травесті́йний [形]〈剧〉乔装的，女扮男角或男扮女角的

травесті́я, *-тії* 五格 *-тією* [阴]〈文学〉一种滑稽诗，幽默诗

трави́льний [形]〈专〉酸洗的，蚀刻的，浸蚀的

трави́на, *-ни* [阴]（一根）草，（一根）草茎；草的粗茎，草秆

трави́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]（一根）草，（一根）草茎

трави́ти[1], *травлю́*, *тра́виш* [未] *що*〈专〉（用化学药剂）除去，蚀去；酸洗；蚀刻

трави́ти², *травлю́, тра́виш* [未] *що* 消化

трави́тися, *тра́виться* [未] 消化

тра́влений¹ [形]〈专〉蚀刻的, 浸蚀的

тра́влений² [形] 消化了的

тра́влення, *-ня* [中] 消化

тра́вма, *-ми* [阴]〈医〉外伤, 创伤

травмати́зм, *-му* [阳]〈医〉外伤病, 创伤病

травмати́чний [形]〈医〉外伤性的, 创伤性的

травмато́лог, *-га* [阳] 外伤学家, 创伤学家

травматологі́чний [形] травматоло́гія 的形容词

травматоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉外伤学, 创伤学

травмува́ти, *-му́ю, -му́єш, -му́є* [未, 完] *кого́-що* 使受外伤, 使受创伤

травне́вий [形] тра́вень 的形容词; 五月的

тра́вник, *-ка* [阳] ①(一套)植物标本 ②医书, 通俗医书

травни́к [阳]〈口语〉①*-ка́* 茂盛的草地 ②*-ку́* 草浸酒 ③*-ка́* 用草治病的医生

траво́їдний [形]〈动〉①食草的 ②[用作名词] **траво́їдний**, *-ного* [阳] 食草动物

травопі́лля, *-ля* [中]〈农〉草田轮作制

травопі́льний [形]〈农〉травопі́лля 的形容词

травосі́яння, *-ня* [中]〈农〉播种牧草, 牧草栽培

травості́й, *-сто́ю* 五格 *-сто́єм* [阳]〈农〉草群

трав'яни́й [形] ①草的, 青草的; 草本的 ②草浸的; 用草制的 ③长满草的; 种上草的 ④草绿色的

трав'яни́стий [形] ①草的; 草本的 ②长满草的 ③草状的 ④味道像草的, 淡而无味的

трагеді́йний [形] ①悲剧的 ②〈文语〉充满悲剧性的, 悲惨的

траге́дія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] ①悲剧; 悲剧剧本; 悲剧演出 ②〈转〉悲剧, 不幸事件

трагі́зм, *-му* [阳] ①〈文语〉(戏剧、音乐作品中的)悲剧因素 ②悲惨; 困窘绝望

тра́гік, *ка* [阳] ①悲剧演员 ②悲剧作家

трагікоме́дія, *-дії* 五格 *-дією* [阴] ①〈剧〉悲喜剧 ②〈转〉悲喜交加的处境

трагікомі́чний [形] ①〈剧〉悲喜剧(本)的 ②〈转〉悲喜交加的; 又可悲又可笑的

трагі́чний [形](副 **трагі́чно**) ①悲剧的; 演悲剧的; 悲剧式的 ②凄惨的, 悲痛的; 绝望的

трагі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 悲剧性; 悲惨性

традиці́йний [形](副 **традиці́йно**) ①传统的 ②成为惯例的, 习惯上的 ③保持传统的, 遵守习俗的

традиці́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 传统性

традиціоналі́зм, *-му* [阳]〈文语〉拘泥传统, 墨守成规

тради́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①传统 ②[复]〈转〉习俗; 惯例

трає́кторія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈理〉(射体)轨道;〈数〉轨线 ②〈军〉弹道(轨线);(鱼雷)航迹

тракт, *-ту* [阳] ①大道 ②通道, 运输线 ◇ **шлунко́во-кишкови́й тракт**〈解〉胃肠道

тракта́т, *-ту* [阳] ①(专题)论文 ②〈旧, 外交〉条约, 协定

тра́ктовий [形] 大道的; 大道旁的

тра́ктор, *-ра* 复 *-ри́, -рі́в* [阳] 拖拉机

трактори́ст, *-та* [阳] 拖拉机手

трактори́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 女拖拉机手

тра́кторний [形] 拖拉机的

тракторобудівни́й [形] 制造拖拉机的

тракторобудівни́к, *ка́* [阳] 拖拉机制造者, 拖拉机制造业职工

тракторобудува́ння, *-ня* [中] 拖拉机制造(业)

трактува́ти, *-ту́ю, -ту́єш* [未] *що* ①解释, 说明;〈艺〉(按本人的理解来)表现, 表演 ②〈少用〉评论

трактува́тися, *-ту́ється* [未](被)论述; 被解释成; 被评价为

трал, *-ла* [阳] ①〈渔〉拖网 ②〈海, 军〉扫雷器 ③〈海〉(水底)扫测具, 扫海具

тра́лер, *ра* [阳] ①〈渔〉拖网渔船 ②〈军〉扫雷舰

тра́лити, *-лю*, *-лиш* [未] ①〈渔〉用拖网捕鱼 ②*що*〈海,军〉扫海,扫雷 ③〈海〉扫测(水道、海底等)

тра́ловий [形] трал 的形容词

тра́льник [阳] ＝тра́льщик

тра́льщик 及 **тра́льник**, *-ка* [阳] ①〈渔〉拖网渔船 ②指挥用拖网捕鱼的专家 ③〈军〉扫雷舰

трамбі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 木夯;捣捶;打夯机

трамбува́льний [形] 夯实的,用以捣固的

трамбува́льник, *-ка* [阳] 打夯工人

трамбува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] трамбува́льник 的女性

трамбува́ти, *-бу́ю*, *-бу́єш* [未] *що* 打夯,捣固,捶实

трамва́й, *-ва́я* 五格 *-ва́єм* [阳] 电车

трамва́йний [形] 电车的

трамва́йник, *-ка* [阳] 电车系统工作人员

трамва́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] трамва́йник 的女性

трамплі́н, *-на* [阳] ①〈体〉(体操的)弹跳板;(跳水的)跳板;(滑雪的)跳台 ②〈转〉跳板,(某种活动的)据点

трамплі́новий [形] трамплі́н 的形容词

транзи́стор, *-ра* [阳]〈电〉①晶体管 ②(手提式)晶体管收音机

транзи́сторний [形] транзи́стор 的形容词

транзи́т, *-ту* [阳] ①过境运输;直达运输 ②[用作副词] **транзи́том** 直达运输,直达

транзи́тний [形] ①过境运输的 ②直达的,直运的

транквіліза́тор, *-ра* [阳]〈药〉镇静剂

транс, *-су* [阳]〈文语,医〉恍惚状态,昏睡

трансконтинента́льний [形]〈文语〉洲际的;横贯大陆的

транскрибо́ваний [形] (用音标)拼写的

транскрибува́ти, *-бу́ю*, *-бу́єш* [未,完] *що* ①〈语言〉(用音标)拼写…的音 ②〈乐〉改编

транскрибува́тися, *бу́ється* [未]〈专〉①(用音标)拼写 ②〈乐〉改编

транскрипці́йний [形] транскри́пція 的形容词

транскри́пція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈语言〉标音,拼音 ②〈语言〉转写,译音 ③〈乐〉改编;改编曲

трансльо́ваний [形] 实况转播的

транслюва́ти, *-лю́ю*, *-лю́єш* [未,完] *що*〈无线〉实况转播

трансля́тор, *ра* [阳] ①转换器,传送器 ②转发器;中继器

трансляці́йний [形] трансля́ція 的形容词

трансля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈无线〉转播;〈电〉中继 ②转播节目 ③〈理〉平动,平移

транснаціона́льний [形] 跨国的

транспара́нт, *та* [阳] ①透明标语,透明画;标语牌 ②影格(写字时垫在纸下照其格写)

транспара́нтний [形] транспара́нт 的形容词

транспланта́т, *-та* [阳]〈生物,医〉移植物

трансплантаці́йний [形] трансплан-та́ція 的形容词

транспланта́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈生物,医〉移植 ②〈植〉嫁接

трансплантува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що*〈生物,医〉①移植 ②〈植〉嫁接

тра́нспорт, *ту* [阳] ①运输;运输业 залізни́чний ～铁路运输 во́дний ～水运 підзе́мний ～地下运输 повітря́ний ～空运 ②运输工具

транспорта́бельний [形]〈专〉便于运输的

транспорта́бельність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈专〉транспорта́бельний 的名词

транспорте́р, *-ра* [阳] ①传送装置,输送器 ②〈军〉装甲运兵车 ③〈铁路〉元宝车,凹底平车

транспорте́рний [形] транспорте́р 的形容词

транспорти́р, *-ра* [阳] 量角器,分度规

транспорти́рний [形] транспорти́р 的形容词

тра́нспортний [形] тра́нспорт 的形容词

транспортува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未,完] *що* 运输,运送

трансфе́рт, *-ту* [阳] ①〈财〉汇划,汇兑,

划拨 ②〈法〉过户(指有价证券) ③〈商〉转账 ④〈体〉运动员转队

трансформáтор, *-ра* [阳]〈电〉变压器,互感器

трансформаці́йний [形] трансформáція 2,3 解的形容词

трансформáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①变化,变换;变性;变形 ②〈电〉变压 ③〈剧〉由一个人先后扮演不同角色的节目

трансформóваний [形] 变换了的

трансформувáти, *-мýю*, *-мýєш* [未,完] *когó-щó* ①使变换,使变形 ②〈电〉使变压(指交流电)

трансформувáтися, *мýється* [未] ①变样,改变 ②〈电〉(交流电)变压

трансценденталíзм, *-му* [阳]〈哲〉先验论,先验主义

трансцендентáльний [形]〈哲〉先验的;先天的

трансцендентáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈哲〉先验性

трансцендéнтний [形] ①〈哲〉超验的 ②〈数〉超越的

траншéйний [形] траншéя 的形容词

траншéя, *-шéї* 五格 *-шéєю* [阴] ①〈军〉堑壕 ②土沟;埋管沟 ③〈矿〉堑沟

трап, *-па* [阳] ①〈海〉船梯 ②〈空〉踏脚板 ③〈技〉地漏子,排水篦子 ④〈矿〉油气分离器

трáпéза, *зи* [阴] ①〈宗〉(修道院里的)公共饭桌;食堂 ②〈宗〉(基督教)教堂西侧大厅

трáпéзна, *ної* [阴]〈宗〉①(修道院里的)食堂 ②教堂西侧大厅

трáпéзний [形] трáпéза 的形容词

трапезувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未] ①〈宗〉(僧侣)进餐,用斋 ②〈旧,讽〉就餐

трапецеїдáльний [形] 梯形的

трапецієподíбний [形]〈数〉梯形的

трапéція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈数〉梯形 ②〈体〉吊杠;秋千

трáпитися [完] 见 траплáтися

траплáтися, *-ляється* [未] **трáпитися**, *трáпиться* [完] ①发生;出现,遇到 ②[无人称] 偶然有机会…,(偶然)遇到…

трáса, *-си* [阴] 路线;航线

траст, *-ту* [阳] ①信托 ②信托体 траст компáнія 信托公司

трáстовий [形] траст 的形容词

трасувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未,完] *щó* ①〈财〉发出汇票 ②〈测,建〉选线,定线 ③〈军〉留下光迹,曳光

трасýючий [形]〈军〉曳光的,留下光迹的 ◇ **трасýючі кýлі** 曳光弹

трáта, *ти* [阴] ①трáтити 的名词 ②费用,开销

трáтити, *трáчу*, *трáтиш* 命令式 *трать* [未] *щó* ①花费,使用;(常与 мáрно,дарéмно 等词连用)白白浪费掉 ②损失,丧失

трáулер, *-ра* [阳]〈海〉拖网渔船

трáур, *ру* [阳] ①哀悼,服丧 ②丧服,黑纱

трáурний [形] трáур 的形容词

трафарéт, *-ту* [阳] ①图案板,镂花模板 ②〈转〉刻板公式,旧框框

трафарéтний [形] ①трафарéт 的形容词 ②〈转〉刻板的,公式化的,千篇一律的

трахéйний [形]〈解〉трахéя 的形容词

трахéя, *-хéї* 五格 *-хéєю* [阴]〈解〉气管

трáхкати, *-каю*, *-каєш* [未] **трáхнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉发出啪啪(砰砰、咚咚)的响声

трáхнути [完] 见 трáхкати

трáхнутися, *-нуся*, *-нешся* [完]〈口语〉咚地一声栽倒,砰地(啪地)一声撞上

трéба[1] [不变,用作无人称谓语] 需要,须;应该,应当

трéба[2], *-би* [阴] ①〈旧〉祭礼;牺牲(指祭品) ②〈宗〉圣礼

трéбник, *-ка* [阳]〈宗〉(举行圣礼用的)圣礼书,圣礼记

трек, *ку* [阳]〈体〉赛车场;赛车跑道;自行车赛车场

трéковий [形] трек 的形容词

трель, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] 颤音;颤音的歌唱,啼啭

трельяж, *-жа* 五格 *-жем* [阳] ①(供植物爬蔓的)棚架 ②三扇镜

трельяжний [形] трельяж 的形容词

трембíта, *-ти* [阴]〈乐〉特列姆比塔牧笛(乌克兰的一种民间木管乐器)

трéмоло [不变,中] ①〈乐〉震音 ②〈转〉颤抖的声音,颤音

тремтíти, *-чý*, *-тúш*, *-тимó*, *-тимé*

[未] ①(因寒冷、害怕)颤抖,发抖 ②(转)感到害怕 ◇ **аж тремті́ти з ціка́вості** 燃起强烈的好奇心;好奇得要死

тремтли́вий [形] 颤抖的,摇曳的(副 **тремтли́во**)

тремтя́чий [形] 颤抖的,摇曳的;闪烁的(指光)

трена́ж,*-жу* [阳] (芭蕾舞、马戏等的)练习

тренаже́р,*-ра* [阳] (空)练习台,练习器

тре́нер,*-ра* [阳] (体)教练员

тре́нерський [形] тре́нер 的形容词

тре́нзель,*-ля* 五格 *-лем* 复 *-лі*,*-лів* [阳] ①马衔,马嚼子 ②(乐)一种三角形的打击乐器

тре́нінг,*гу* [阳] ①训练,教练;训练制度 ②训练室

трено́ваний [形] (体)受过训练的;锻炼过的

трено́ваність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] трено́ваний 的名词

тренува́льний [形] тренува́ння 的形容词

тренува́ння,*-ня* [中] 教练;锻炼;练习

тренува́ти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [未] *кого́-що* ①教练,训练 ~ футболі́стів 教练足球运动员 ②锻炼,练习 ~ па́м'ять 锻炼记忆力

тренува́тися,*-ну́юся*,*-ну́єшся* [未] 练习;锻炼

тре́пет,*-ту* [阳] 及 **тре́піт**,*-поту* [阳] 颤抖,摆动

трепета́ти,*-печу́*,*-пе́чеш* [未] ①颤动,摆动;飘扬,招展(指旗帜) ②颤抖,哆嗦 ③非常害怕

тре́петний [形] (副 **тре́петно**) ①颤动的,摇曳的;发抖的,哆嗦的 ②内心非常激动的 ③非常害怕的,战战兢兢的

тре́піт [阳] = тре́пет

трест,*-ту* [阳] 托拉斯

тре́стівський [形] трест 的形容词

трете́йський [形] 仲裁的 ◇ **трете́йський суд** 仲裁法庭 **трете́йський суддя́** 仲裁法官

трети́на,*-ни* [阴] 三分之一

трети́нний [形] (地质)第三纪的,第三系的

трети́рувати,*-рую*,*-руєш* [未] *кого́-що* (文语)鄙视,蔑视

тре́тій [顺序数词] ①第三 ②[用作名词] **тре́тій**,*-тього* [阳] **тре́тя**,*-тьої* [阴] 第三个人 ③[用作名词] **тре́тє**,*-тього* [中] 第三道菜(甜食) ④[用作名词] **тре́тій**,*-тього* [阳] (与双方都无关的)第三方,第三者,旁人,外人 тре́тій за́йвий 多余的第三者 ◇ **тре́тя осо́ба** (语法)第三人称 **із тре́тіх рук** (非直接而是)间接得来 **че́рез тре́тіх осі́б бра́ти** 非直接拿到

третьокла́сний [形] 第三级的,第三类的,第三等的

третьокла́сник,*-ка* [阳] (小学)三年级学生

третьокла́сниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 三年级女学生

третьорозря́дник,*-ка* [阳] (体)三级运动员

третьорозря́дниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] (体)三级女运动员

третьоря́дний [形] 三流的,不重要的

третьосо́ртний [形] 三级的,三等的

тре́фи,*треф* [复](单 **тре́фа**,*-фи* [阴]) (牌,口语)(扑克牌的)梅花牌

трефо́вий [形] тре́фи 的形容词

три,*трьох* 三格 *трьом* 五格 *трьома́* [数量数词]三

триатло́н,*-ну* [阳] (体)铁人三项

триатлоні́ст,*-та* [阳] (体)铁人三项运动员

триба́льний [形] ①三级的,三分级的 ②三分制的

триба́рвний [形] 三色的

трибі́чний [形] ①三面的,有三边的 ②三方面的,三边的

трибо́рство,*-ва* [中] (体)三项运动,三项全能

трибу́н,*-на* [阳] ①古罗马某些高官的名称 ②宣扬者;代言人;政论家

трибу́на,*-ни* [阴] ①讲台,讲坛 ②观礼台,看台,观众台

трибуна́л,*-лу* [阳] 法庭 ◇ **військо́вий трибуна́л** 军事法庭

тривале́нтний [形] (化)三价的

трива́лий [形] 长时间的,长期的,长久的,持久的(副 **трива́ло**)

трива́лість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴]

时间的长短(长度);持续时间;持续性

трива́ти, *-ва́є* [未] 持续,进行(若干时间);拖延

триве́рхий [形] 〈建〉有三个圆顶的

триви́мірний [形] ①三度的,三维的 ~ про́стір 〈数〉三维空间

тривіа́льний [形] 〈文语〉庸俗的,陈腐的

тривідсо́тковий [形] ①百分之三的 ②三厘利率的

три́вірш, *-ша* 五格 *-шем* [阳] 〈诗〉三行诗组成的一节诗

тривки́й [形] (副 **три́вко**) ①坚固的,结实的,牢靠的;稳定的 ②持久的,经久不变的 ③坚定的

три́вкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] тривки́й 的名词

три́вний [形] 营养的,有养分的;使人吃得饱的

триво́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①恐慌;不安,担心 ②警报

триво́жити, *-жу*, *-жиш* [未] *кого́-що* ①使惊慌;使担心 ②打搅,烦扰

триво́житися, *-жуся*, *-жишся* [未] 惊慌;担忧

триво́жний [形] ①惊慌的;忧虑的,忐忑不安的;令人惊慌的,引起忧虑的(副 **триво́жно**) ②报警的,警报的

триво́жність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] триво́жний 的名词

тригоди́нний [形] ①三小时的 ②(定在)三点钟的

триголо́сний [形] 〈乐〉三声部的

тригонометри́чний [形] 〈数〉三角学的

тригономе́трія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] 三角学

тригра́нний [形] 〈数〉三面的,三棱的

триде́нний [形] 三天的

три́дцятеро, *-тьо́х* 三格 *-тьо́м* 五格 *-тьома́* 及 *-тьма́* 六格 (*на*) *-тьо́х* [集合数词] ①30个(与表示男人的阳性名词、共性名词、只用复数的名词或复数人称代词连用) ②[用作名词] 30个人

тридця́тий [顺序数词] 第30

тридцятилі́тній 及 **тридцятирі́чний** [形] тридцятилі́ття 及 тридцятирі́ччя 的形容词

тридцятилі́ття, *-тя* 复二 *-лі́ть* [中] 及 **тридцятирі́ччя**, *-чя* 复二 *-рі́ч* [中] ①30年;30岁 ②*чого́* 30周年

тридцятирі́чний [形] = тридцятилі́тній

тридцятирі́ччя [中] = тридцятилі́ття

три́дцять, *-ти́* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти́* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьома́* 及 *-тьма́* 六格 (*на*) *-ти́* 及 *-тьо́х* [数量数词] 30

триєди́ний [形] 〈文语〉三位一体的

трие́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 〈文语〉三统一,三位一体

три́зна, *-ни* [阴] ①〈史〉特里兹纳(古代斯拉夫人祭奠死者的最后仪式) ②〈宗〉弥撒(东正教安葬或追荐亡魂的仪式);〈转〉丧宴;追悼会

тризна́чний [形] 三个符号的;三个标志的;三位(数字)的

тризу́б, *-ба* [阳] 及 **тризу́бец**, *-бця* 五格 *-бцем* [阳] ①(希腊、罗马神话中海神的)三叉戟 ②三股叉

тризу́бец [阳] = тризу́б

тризу́бий [形] 三齿的

трикля́тий [形] 〈口语〉可诅咒的,很可恶的,该死的

трико́ [不变,中] ①〈条〉花呢 ②(演员、运动员穿的)针织贴身衣 ③女针织紧身衬裤

трико́лірний 及 **трикольоро́вий** [形] 三色的

триколі́сний [形] 三轮的

трикольоро́вий [形] = трико́лірний

трикота́ж, *-жу* [阳] ①(机器)编织物 ②[集] 针织品

трикота́жний [形] 针织的

трикота́жник, *-ка* [阳] 针织工人

трикота́жниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] трикота́жник 的女性

трикра́тний [形] 三次的(副 **трикра́тно**)

трику́тний [形] 三角(形)的;有三个角的

трику́тник, *-ка* [阳] 〈数〉三角形

три́лер, *-ру* [阳] 〈电影〉惊险片;〈文学〉惊险题材的文艺作品

трили́сник, *-ка* [阳] ①〈植〉三叶草,车轴草 ②〈植〉红三叶 ③〈植〉三出复叶 ④三叶图案

трили́стий [形] 三出叶的;三出叶状的

трилітний 及 **трирічний** [形] 三年的；三岁的

трилíток, *-тка* [阳及阴]〈口语〉养了三年的家畜；三岁的孩子；三年的植物

трилíття, *-тя* 复二 *-літь* [中] 及 **трирíччя**, *-ччя* 复二 *-річ* [中] ①三年 ②*чогó* 三周年

трилóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈文学〉三部曲

трильйóн, *-на* [阳] 万亿

тримáти, *-мáю*, *-мáєш* [未] *когó-що* ①拿着，握着 ②拉住，揪住 ③保持 ④支持，支撑 ⑤迫使留在…，使待在…，拘禁 ⑥存放，保存 ◇ **тримáти [своє́] слóво** 履行诺言，不食言

тримáтися, *-мáюся*, *-мáєшся* [未] ①*за когó-що* 抓住，握住，抱住 ②保持某种状态；坚守 ③*когó-чогó* 沿着(某方向)前进；〈转〉遵循；持(某种主张) ④[只用第三人称] 靠…支持着；架在…上

тримéстр, *-ру* [阳] 一学季(英、美等大学一学年分三学季，每学季三个月)

триместрóвий [形] 一学季的

тримільйóнний ①[顺序数词] 第三百万的 ②[形] 三百万的

тримільярдний ①[顺序数词] 第三十亿的 ②[形] 三十亿的

тринáдцятеро, *-тьóх* 三格 *-тьóм* 五格 *-тьомá* 及 *-тьмá* 六格(*на*) *-тьóх* [集合数词] ①13个(与表示男人的阳性名词、共性名词、只用复数的名词或复数人称代词连用) ②[用作名词] 13个人

тринáдцятий [顺序数词] 第13

тринáдцять, *-ти* 及 *-тьóх* 三格 *-ти* 及 *-тьóм* 五格 *-тьомá* 及 *-тьмá* 六格(*на*) *-ти* 及 *-тьóх* [数量数词] 13

триніжок, *-жка* [阳] ①三脚架 ②三脚供桌 ③三脚小桌

тринóга, *-ги* 三、六格 *-зі* 复 *-нóги*, *-ніг* [阴] ①三脚架 ②三脚供桌 ③三脚小桌

тринóгий [形] ①三只脚的，三条腿的 ②三条腿的，缺一条腿的(物品、动物)

тринóжити, *-жу*, *-жиш* [未] *когó-що* 用三腿绊绳绊(马腿)

три́нькати[1], *-каю*, *-каєш* [未] **три́нькнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉①叮咚乱弹(弦乐器) ②(弦乐器)叮咚作响；发出唧唧(喳喳)声(鸟、虫鸣叫声)

три́нькати[2], *-каю*, *-каєш* [未] *що*〈口语〉浪费，挥霍

три́нькнути [完] 见 **три́нькати**[1]

трипéрстя, *-тя* [中]〈宗〉(东正教徒)用三指画十字

трипíльський [形] ; ◇ **трипíльська культýра**〈考古〉〈乌克兰〉特里波利耶文化(从新石器时期到青铜器时期的文化)

три́птих, *-ха* [阳] ①〈宗〉三折圣像 ②〈艺〉三张连幅画

триразóвий [形] 三次的；可用三次的(副 **триразóво**)

трирíчний [形] ＝трилітній

трирíччя [中] ＝трилíття

трирядкóвий 及 **триря́дний** [形] 三排的，三行的，三条的

триря́дний [形] ＝трирядкóвий

трискладóвий [形] ①〈语言〉三音节的 ②〈诗〉三音节的

три́ста, *трьохсóт* 三格 *трьомстáм* 五格 *трьомастáми* 六格(*на*) *трьохстáх* [数量数词] 三百

тристóпний [形]〈诗〉三音步的

тристорóнній [形] ①三面的，有三边的 ②三方面的，三边的

тристрýнний [形] 有三条弦的

тристýлковий [形] 三扇的；〈植〉三裂瓣的

триступенéвий 及 **триступíнча[с]тий** [形] 有三个梯级的，有三级台阶的；三级的

тритижнéвий [形] 三星期的；生下三星期的

тритíсячний ①[顺序数词] 第三千的 ②[形] 三千的 ③[形]〈口语〉价值三千的

тритóмний [形] 三卷(本)的

тритóмник, *-ка* [阳]〈口语〉三卷集

тритóн[1], *-на* [阳] ①[大写]〈神话〉(希腊神话中半人半鱼的)海神 ②〈动〉北螈 ③〈天〉海(王)卫

тритóн[2], *-ну* [阳] ①〈乐〉三全音 ②〈理〉氚核

три́чі [副] ①三次 ②乘以三 ③〈口语〉三倍

трichлéн, *-на* [阳]〈数〉三项式

тричлéнний [形] ①〈数〉三项式的 ②三项的，由三部分构成的

тришарóвий [形] 三层的 ～ва фанéра 三合板

трия́русний [形] 三层的 ～на вéжа 三层的塔

тріáда, *-ди* [阴] ①〈文语〉三位一体 ②〈哲〉(黑格尔哲学中的)三段式

тріангуляці́йний [形] тріангуля́ція 的形容词

тріангуля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈数〉三角剖分 ②〈测〉三角测量(法)

тріє́р, *-ра* [阳]〈农〉种子分选机;筛选机

тріє́рний [形] тріє́р 的形容词

трієрóваний [形]〈农〉精选的

трієрувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] *що* 〈农〉分级精选,(用精选机)选净

тріє́чник, *-ка* [阳]〈口语〉常得三分的学生

тріє́чниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉常得三分的女学生

трі́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] ①三字 ②〈口语〉三路车(指公交车) ③三分(学生成绩) ④三套马车 ⑤三人(领导)小组 ⑥〈口语〉三件一套的西服(上衣、背心、裤子) ⑦三点的纸牌

трі́йко [不变,集合数词]〈口语〉＝трóє

трійни́к, *-кá* [阳] ①含有三个同样部分的物品 ②〈技〉三通管;三通接头

трійня́, *-ні́* 五格 *-нéю* [阴] 及 **трійня́та**, *-ня́т* [复] 三胞胎

трійня́та [复] ＝трійня́

Трі́йця [阴]〈宗〉＝Трóйця

трійчáстий [形] 三个长在一起的;三部分构成的;分为三叉的 ◇ **трійчáстий нерв** 〈解〉三叉神经

тріо [不变,中]〈乐〉①三重唱,三重奏 ②三声中部

тріóдь, *-ді* 五格 *-ддю* 复二 *-óдей* [阴]〈宗〉三重颂歌

трі́пати, *-паю*, *-паєш* [未] *когó-що* 把…抖一抖,晃一晃,摇晃;摆动;拍打(翅膀)

тріпáти, *-пáю*, *-пáєш* [未]〈口语〉*когó-що* 揉,搓;抚摸 ◇ **тріпáти язикóм** 〈口语〉瞎扯,说废话

трі́патися, *-паюся*, *-паєшся* [未] 颤动,摆动;发抖;打战;抽搐;〈光〉闪烁

тріпáтися, *-пáється* [未] 飘扬,招展

тріпнýти 及〈加强〉**тріпонýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-що* 摇晃,摆动

тріпнýтися 及〈加强〉**тріпонýтися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完] 摇摆,晃动;发抖

тріпонýти [完]〈加强〉＝тріпнýти

тріпонýтися [完]〈加强〉＝тріпнýтися

тріпотáти, *-почý*, *-пóчеш* 命令式 *-почи́* [未] 及 **тріпоті́ти**, *-почý*, *-поти́ш*, *-потимó*, *-потитé* 命令式 *-поти́* [未] 及 **тріпотáтися**, *-почýся*, *-пóчешся* [未] 颤动,摆动;飘扬,招展;发抖;〈光〉闪烁 Вітри́ло тріпоти́ть. 帆迎风招展.

тріпотáтися [未] ＝тріпотáти

тріпоті́ти [未] ＝тріпотáти

тріпотли́вий [形] (副 **тріпотли́во**) ①颤动的,摇曳的 ②发抖的;忐忑不安的 ③〈光亮〉闪烁的,忽明忽暗的;〈声音〉断断续续的,忽高忽低的

тріск, *-ку* [阳] 及 **трі́скіт**, *-коту* [阳] 破裂声,折裂声 ◇ **з трі́ском провали́тися** 丢人,出丑

трі́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки́*, *-сóк* [阴] 木片,碎劈柴;刨花

тріскá, *-ки́* 三、六格 *-ці́* [阴]〈动〉大西洋鳕

трі́скати, *-каю*, *-каєш* [未] **трі́снути**, *-ну*, *-неш* [完] ①裂,爆裂,噼啪响着折断 ②噼啪响 ③[只用未完成体]〈粗俗〉狼吞虎咽地吃 ④[只用完成体]〈口语〉使劲打,狠揍

трі́скатися, *-кається* [未] **трі́снутися**, *-неться* [完] ①[只用未完成体] 爆裂 ②〈口语〉重重地撞在…上,碰在…上

тріскóвий [形] 鳕鱼的

тріскотáти [未] ＝тріскоті́ти

тріскоті́ти, *-кочý*, *-коти́ш*, *-котимó*, *-котитé* 命令式 *-коти́* [未] 及 **тріскотáти**, *-кочý*, *-кóчеш* 命令式 *-кочи́* [未] ①迸裂作响,噼啪响 ②〈鸟、虫〉吱吱叫,喔喔叫

тріскотли́вий [形] 发爆裂声的,噼啪响的

тріскотнéча [阴]〈口语〉＝тріскотня́

тріскотня́, *-ні́* 五格 *-нéю* [阴] 及 **тріскот-**

ня́ва, *-ви* [阴] 及 **тріскотне́ча**, *-чі* 五格 *-чею* [阴]〈口语〉持续不断的噼啪声；唧唧叫声

тріскотня́ва [阴] ＝тріскотня́

тріску́чий [形] ①发爆裂声的，噼啪响的 ②〈转〉空洞而夸张的

трі́снути [完] 见 трі́скати

трі́снутий [形] 有裂缝的

трі́снутися [完] 见 трі́скатися

тріумві́р, *-ра* [阳]〈史〉(罗马共和国末期三头政治中的一个)执政官

тріумвіра́т, *-ту* [阳]〈史〉三头政治(罗马共和国末期)

тріу́мф, *-фу* [阳] ①〈史〉(古罗马的)凯旋式 ②〈转〉凯旋，胜利

тріумфа́льний [形] 凯旋(式)的；庆祝胜利的

тріумфа́тор, *-ра* [阳] ①〈史〉(古罗马的)凯旋统帅 ②〈转〉凯旋者，胜利者

тріумфува́ти, *фу́ю*, *-фу́єш* [未] 隆重地全民地欢庆胜利

тріща́ти, *-щу́*, *-щи́ш*, *-щимо́*, *-щите́* [未] ①迸裂作响 ②唧唧叫，吱吱叫(指鸟、虫等) ◇ **Голова́ тріщи́ть.**〈口语〉头痛欲裂。

трі́щина, *-ни* [阴] 裂口，裂缝

тро́є, *трьо́х* 三格 *трьо́м* 五格 *трьома́* [集合数词] 及〈口语〉**трі́йко** 及 **трой-ко́** [不变，集合数词] ①三，三个(与表示男人的阳性名词、共性名词、只用复数的名词或复数人称代词连用) ②[用作名词] 三个人

трої́стий [形] 来自三方面的；三方面的；三方同样部分构成的；三次做成的；有三种的，分为三个方面的 ◇ **трої́ста музи́ка** 或 **трої́сті музи́ки** 由三种乐器(小提琴、铃鼓和扬琴)组成的乌克兰民间乐团

трої́ти, *трою́*, *трої́ш*, *трої́ть*, *трої́мо́*, *трої́те́* [未] *що* ①增加两倍 ②分成三个

трої́тися, *трої́ться* [未] ①增加两倍 ②分为三个

тро́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]： ◇ **тро́йка [ко́ней]** 三驾马车，三套马车

тройко́ [不变，集合数词]＝трі́йко

Тро́йця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **Трі́йця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈宗〉①三位一体(基督教的主要教义之一) ②圣灵降临节，圣神降灵节

троле́йбус, *-са* [阳] 无轨电车

троле́йбусний [形] троле́йбус 的形容词

тромб, *-бу* [阳]〈医〉血栓

тромбо́з, *-зу* [阳]〈医〉血栓形成

тромбо́н, *-на* [阳]〈乐〉长号(一种铜管乐器)

тромбоні́ст, *-та* [阳]〈乐〉长号手

трон, *-ну* [阳] ①(帝王的)宝座 ②帝位，王位；王权

тро́нний [形] трон 的形容词

троп, *-па* [阳]〈文学，诗〉隐喻，转喻

тропа́, *-пи́* 复 *тро́пи*, *троп* [阴] ①小路 ②〈转，文语〉生活道路

тропа́к, *-ка́* [阳] 特列帕克舞；特列帕克舞曲

тропа́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳]〈宗〉(东正教的)祭祷歌

тропеї́чний [形] ＝тропі́чний[1]

тро́пік, *-ка* 复 *-ки*, *-ків* [阳] ①回归线 ②[复] 回归带，热带

тропі́чний[1] 及 **тропеї́чний** [形] троп 的形容词

тропі́чний[2] [形] 热带的

трос, *-са* [阳]〈海〉绳，索

тро́совий [形]〈海〉трос 的形容词

трости́на, *-ни* [阴] ①芦茎，苇秸 ②手杖，拐杖 ◇ **цукро́ва трости́на** 甘蔗

трости́нний 及 **трости́новий** [形] 芦苇的 ◇ **трости́нний цу́кор** 蔗糖

трости́новий [形] ＝трости́нний

троти́л, *-лу* [阳] 三硝基甲苯

тротуа́р, *-ру* [阳] 人行道

тротуа́рний [形] тротуа́р 的形容词

трофе́й, *-фе́я* 五格 *-фе́єм* 复 *-фе́ї*, *-фе́їв* [阳] ①胜利纪念物 ②[复] 战利品 ③武器图案装饰物

трофе́йний [形] трофе́й 的形容词

тро́хи [副] 稍许，稍微 ◇ **тро́хи згодо́м** 过一会儿 **тро́хи не...**〈口语〉几乎是，差不多是 і тро́хи не схо́жий〈口语〉一点儿都不像

тро́хи-потро́ху [副] 渐渐地，一点一点地

тро́шки [副] ＝тро́хи

трощи́ти,*-щу́,-щиш* [未] *кого́-що* ①破坏,摧毁;歼灭;击溃 ②〈口语〉狼吞虎咽地吃

трощи́тися,*-щиться* [未] 折碎,毁坏

трою́дити,*-джу,-диш* [未] *кого́-що* 〈口语〉①刺激 ~ ра́ну 刺激伤口 ②〈转〉惹起(不快);触痛(旧伤) ◊ **трою́дити се́рце** 使感到痛心

троюрі́дний [形] 同曾祖的;同外曾祖的

троя́кий [形] 有三种的,分为三方面的,有三个意义的 ◊ **троя́ке зі́лля** 〈民〉迷魂药;蛊术

троя́нда,*-ди* [阴] 〈植〉蔷薇;蔷薇花

троя́ндний [形] =троя́ндовий

троя́ндовий 及 **троя́ндний** [形] троя́нда 的形容词

труба́,*-бі́* 复 *тру́би*,*труб* [阴] ①管,筒;烟囱 ②〈乐〉小号;喇叭 ③〈解〉管 ◊ **ви́летіти в трубу́** 1) 破产,倾家荡产 2) 白白花掉

трубаду́р,*-ра* [阳] ①〈史〉(中世纪的)游吟抒情诗人或歌唱家 ②〈转〉歌颂者;〈蔑〉吹鼓手

труба́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-ба́чу* 复 *-чі́*,*-чі́в* [阳] 小号手,喇叭手;〈军〉司号员

труби́ти,*трублю́*,*тру́биш* [未] ①吹(号,喇叭);(号、喇叭等)响;(汽笛)鸣 ②*що* 吹…号 ~ триво́гу 吹警报号 ~ марш 吹进行曲 ◊ **труби́ти в кула́к** 〈口语〉穷困地待着,两手空空

тру́бка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-бки́*,*-бо́к* [阴] ①小管,小筒 ②〈解,生物〉管 ③(电话的)听筒,耳机子

трубкови́й [形] труба́ 及 тру́бка 1 解的形容词

тру́бний [形] ①管的,筒的 ②小号的,喇叭的 ◊ **тру́бний глас** 〈宗〉(基督教神话)末日审判的号声

трубопро́від,*-ро́во́ду* [阳] 〈技〉导管,管道,管线

трубопро́відний [形] трубопро́від 的形容词

трубопрока́тний [形] 〈冶〉扎管的

трубопрока́тник,*-ка* [阳] 扎管工人

трубча́стий [形] 管状的,筒状的

труд,*-да́* [阳] ①劳动;工作 ②努力;费力 ③作品

труда́р [阳] 〈庄严〉=трудівни́к

труди́тися,*труджу́ся*,*тру́дишся* [未] ①(从事)劳动,工作 ②*ко́ло* (*бі́ля*) *чо́го* 或 *над чим* 致力于,埋头 ③〈口语〉努力 ◊ **Не труді́ться!** 别费力啦!别难为自己啦!

трудівни́к,*-ка́* 呼格 *-ді́внику́* 复 *-ки́*,*-кі́в* [阳] 及〈庄严〉**труда́р**,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-да́рю* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①勤劳者,爱好劳动者 ②劳动者,工作人员

трудівни́цтво,*-ва* [中] 勤劳生活,劳动生活

трудівни́цький [形] =трудівни́чий

трудівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] трудівни́к 的女性

трудівни́чий 及 **трудівни́цький** [形] 勤劳的;花费巨大劳动的;劳动(者)的

трудни́й [形] ①费力的;困难的,繁重的 ②痛苦的 ◊ **трудна́ дити́на** 〈口语〉难照看的孩子

тру́дність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 困难,艰难

тру́днощі,*-щів* [复] 困难,艰难

труднува́тий [形] 有点儿困难的

труднува́то [副,用作无人称谓语] 有点儿困难

трудови́й [形] 劳动的;花费巨大劳动的 ◊ **трудова́ кни́жка** 劳动手册 **трудова́ уго́да** 〈法〉劳动合同 **трудови́й арбітра́ж** 〈法〉劳动仲裁

трудоде́нь,*-дня́* 五格 *-дне́м* [阳] 〈史〉劳动日

працелюби́вий

трудолюби́вий [形] 爱劳动的,勤劳的

трудомі́сткий [形] 费力气的,需要花很大劳动力的

трудомі́сткість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] трудомі́сткий 的名词

трудя́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] 〈口语〉勤快的人,努力干活的人

трудя́щий [形] ①勤劳的,爱劳动的 ②以劳动为生的 ③[用作名词] **трудя́щий**,*-щого* [阳] 劳动者

труї́ти,*тру́ю*,*тру́їш* [未] *кого́-що* ①毒死,毒害;〈转〉毒化 ②〈转〉使败兴,使不快活;折磨

труї́тися,*тру́юся*,*тру́їшся* [未] 服毒自杀;中毒

трунá, *-ни́* 复 *-ни*, *трун* [阴] 棺材
трунáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-нáрю* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 棺材匠
тру́нок, *нку* [阳] ①酒类饮料 ②草汁汤药 ③毒物，毒药
труп, *-па* [阳] 尸体，死尸
тру́па, *-пи* [阴] 戏班，剧团
трупáрня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-пáрень* [阴] 停尸房，太平间
тру́пний [形] труп 的形容词
трус[1], *-су* [阳] 搜查
трус[2], *-су* [阳]〈口语〉①摇撼，晃动；地震 ②〈转〉慌乱，混乱；惊慌 ◇ **нагнáти тру́су**〈口语〉引起恐慌
труси́, *-сíв* [复] 裤衩，短裤；游泳裤
тру́сики, *-ків* [复] труси́ 的指小
труси́ти, *трушу́*, *тру́сиш* [未] *когó-щó* ①摇晃；抖搂，抖落下来 ②[无人称] 使发抖，使战栗 ③进行搜查
труси́тися, *трушу́ся*, *тру́сишся* [未] ①摇晃；战栗，发抖；颤簌 ～від хóлоду 冻得直哆嗦 ②〈转〉害怕 ◇ **труси́тися над грíшми** 心疼钱，舍不得花钱
труснý́ти 及〈加强〉**трусонý́ти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完，一次体] *когó-щó* 摇一下，抖一下 ◇ **труснý́ти калíткою(капшукóм)**〈口语〉不惜花钱，舍得花钱
труснý́тися 及〈加强〉**трусонý́тися**, *-нýся*, *-нéшся*, *-немóся*, *-нетéся* [完，一次体] ①摇晃；发抖；颤簌 ②〈转〉害怕
тру́сок, *-ску* [阳，集] 干树枝，枯枝
трусонý́ти [完，一次体]〈加强〉＝труснý́ти
трусонý́тися [完，一次体]〈加强〉＝труснý́тися
труськи́й [形] 颤簌的；摇摆不定的（副 **тру́сько**）
тру́ськість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] труськи́й 的名词
труськóм [副] 慢步小跑（常指马）
трут, *-тá* [阳] ①火绒 ②〈植〉引火菌
тру́тень, *-тня* 五格 *-тнем* [阳] ①〈动〉雄蜂 ②〈转，口语〉不劳而获者
трутíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 产卵工蜂
тру́тнів, *-нева*, *-неве* [形] 雄蜂的 ◇ **тру́тнева мáтка** 产雄母蜂
трутови́к, *-кá* [阳]〈植〉多孔菌
тру́хлий [形] ＝трухля́вий
трухля́вий 及 **тру́хлий** [形] ①朽烂成碎屑的，粉腐的 ②〈转〉衰老的（指人）
трухля́вина, *-ни* [阴] 草屑，（朽木、纸张等的）碎屑
трухля́віти, *-віє* [未] 及 **тру́хнути**, *-не* [未] 朽烂成碎屑，粉腐
трухля́к, *-кá* [阳] 一块朽木；腐烂的东西
тру́хнути [未] ＝трухля́віти
трухнý́ти [完，一次体] ＝труснý́ти
трьохáктний [形]〈剧〉三幕的
трьохмільйóнний ①[顺序数词] 第三百万的 ②[形] 三百万的
трьохмілья́рдний ①[顺序数词] 第三十亿的 ②[形] 三十亿的
трьохсóтий [顺序数词] 第 300 的
трьохсотлíтній 及 **трьохсотрíчний** [形] 300 年的；300 周年的
трьохсотлíття, *-тя* 复二 *-лíть* [中] 及 **трьохсотрíччя**, *-чя* 复二 *-рíч* [中] ①300 年 ②300 周年
трьохсотрíчний [形] ＝трьохсотлíтній
трьохсотрíччя [中] ＝трьохсотлíття
трьохти́сячний ①[顺序数词] 第 3000 的 ②[形]3000 的；〈口语〉价值 3000 的
трьох'я́русний [形] 三层的 ～на вéжа 三层的塔
трюк, *-ку* [阳] ①杂技节目 ②技艺，特技，武艺 кінематографíчний ～电影特技 ③〈转〉手腕，花招
трюкáцтво, *-ва* [中]〈口语〉①技艺，特技表演，技巧表演手法 ②好表演特技；〈转〉好耍手腕，好耍花招
трюкáцький [形] трюкáч 及 трюкáцтво 的形容词
трюкáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-кáчу* 复 *-чí*, *-чíв* [阳] ①技艺高超者；武艺高强的人 ②〈转〉好耍手腕的人，好耍花招的人
трю́ковий [形] 特技的
трюм, *му* [阳]〈海〉船舱，底舱
трю́мний 及 **трю́мовий** [形] трюм 的形容词
трюмó [不变，中] ①高的立镜 ②〈建〉窗间墙

трю́мовий [形] =трю́мний

трю́фель, *-ля* 五格 *-лем* 复 *-лі*, *-лів* [阳] ①(植)块菌;地菇 ②[复] 块菌状巧克力糖

трю́фельний [形] трю́фель 的形容词

трю́хати, *-хаю*, *-хаєш* [未] 及 **трюхи́кати**, *-каю*, *-каєш* [未] (口语)(指马)慢步小跑;(人)碎步走,小跑

трюхи́кати [未] =трю́хати

тря́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 颠簸

тряснýти 及 **трясонýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] трясти́ 的一次体;晃一晃,抖一抖

трясовина́, *-ни́* 复 *-ви́ни*, *-ви́н* [阴] 及 **трясови́ння**, *-ня* [中] 泥泞沼泽地,泥塘

трясови́нний [形] ①трясовина́ 的形容词 ②泥泞的,多沼泽的

трясови́ння [中] =трясовина́

трясогýзка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] (动)鹡鸰

трясонýти [完,一次体] =тряснýти

трясти́, *-сý*, *-сéш*, *-семó*, *-сетé* 过去时 *тряс*, *трясла́* [未] *когó-що* ①摇晃;抖搂;颠簸 ②[无人称] 使发抖,使战栗;使发冷

трясти́ся, *сýся*, *сéшся*, *-семóся*, *сетéся* 过去时 *тря́сся*, *трясла́ся* [未] ①摇摆,晃动;发抖;颠簸 ②(转)害怕;*над ким* 爱护,疼爱,非常宠爱

трясýн[1], *-нá* 呼格 *-сýне* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳] (技)震动输送槽

трясýн[2], *-нá* 呼格 *-сýне* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳] (宗)基督教五旬节派的教徒

трясýчий [形] (口语)①摇晃的;颠簸的 ②泥泞的,多沼泽的

тря́сця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (口语) ①热病 ②颤抖 ◇ **хай йомý тря́сця** (表示恼怒;有时表示赞叹)他真该死;真可恶;真了不起

тряськи́й [形] 颠簸的;摇摆不定的;松动的(副 **тря́сько**)

тря́ськість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] тряськи́й 的名词

тря́хнути, *-не* 过去时 *трях*, *тря́хла* 及 *тря́хнув*, *тря́хнула* [未] (变)干,干涸

туалéт, *-ту* [阳] ①服装(多半指妇女的) ②梳妆,打扮 ③梳妆台 ④(公共场所的)盥洗室,厕所

туалéтний [形] туалéт 2—4 解的形容词

тýба, *-би* [阴] ①(乐)大号 ②(专)软管

тубдиспансéр, *-ру* [阳] 结核病防治所

туберкульóз, *зу* [阳] (医)结核病,痨病

туберкульóзний [形] 结核病的;患结核病的;防治结核病的

туберóза, *зи* [阴] (植)月下香,晚香玉

тубі́лець [阳] 见 тубі́льці

тубі́лка [阴] 见 тубі́льці

тубі́льний [形] ①某荒僻地区土著的 ②(旧)当地的

тубі́льці, *-ців* [复] (单 **тубі́лець**, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] **тубі́лка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]) ①(荒僻地方的)土著 ②(旧)当地人

тýга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 忧郁,忧愁;苦闷;悲痛 ◇ **вдава́тися в тýгу** 忧郁,发愁

туги́й [形] ①勒紧的,绷紧的,拉紧的 ②(装得)满满的;鼓鼓的 ③难以张开的,难以弯曲的,难以拧转的 ④胖胖的,丰满的,结实的(指人,身体) ⑤(转)难以说服的,难以相处的 ◇ **туги́й на вýхо** (口语)耳朵有点儿背,有一点儿耳聋

тýгість, *-гості* 五格 *-гістю* [阴] 紧

тýго [副] ①туги́й 的副词 ②[用作无人称谓语] 困难

туди́ [副] 往那里 ◇ **туди́ й сюди́** 1) 往这儿,又往那儿 2) 这样那样地,百般地 **ні туди́ ні сюди́** 1) 哪儿也不去 2) 进退两难 **туди́-сюди́** [副] 1) 向四面八方,向各处 2)(指行动)这般那般地;(指说话)百般辩解,好说歹说 **мені́ й не туди́** 我没有料到,想不到

тудóю [副] (口语) 走那条路,往那个方向走

тýєвий [形] (植)侧柏的,崖柏的

тужа́вий [形] ①稠密的,浓密的,厚实的 ②结实的,健壮的

тужа́віння, *-ня* [中] 变硬

тужа́віти, *віє* [未] 变坚硬;更加坚固 Цемéнт шви́дко тужа́віє. 水泥在很快凝固。

тужа́влення, *-ня* [中] (建)凝固

тужи́ти, *тужу́*, *ту́жиш* [未] *за ким-чим* 忧郁,发愁;思念,怀念;悲伤

тужли́вий 及 **ту́жний** [形] 忧愁的;令人苦闷的;烦恼的;悲痛的(副 **тужли́во** 及 **ту́жно**)

тужли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 及 **ту́жність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] тужли́вий 及 ту́жний 的名词

ту́жний [形] = тужли́вий

ту́жність [阴] = тужли́вість

тужу́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 短上衣,制服上衣(一般有两排纽扣)

туз[1], *туза́* 复 *-зи́*, *-зі́в* [阳] ①(牌)(扑克牌的)爱司 ②(转,口语)大王,巨头,要人

туз[2], *-за* [阳] (海,体)单人双桨小艇

тук, *-ку* [阳] (农)矿质肥料,无机肥料

ту́ковий [形] тук 的形容词

тули́ти, *тулю́*, *ту́лиш* [未] *кого́-що* ①压住,紧按住;使紧贴 ②粘满,糊满

тули́тися, *тулю́ся*, *ту́лишся* [未] ①靠在…上,贴近;偎依在 ②挤着,互相挤在一起,挨在一起

тулі́я, *-лії́* 五格 *-ліє́ю* [阴] (帽子的)盔头

ту́луб, *-ба* [阳] (人或动物的)躯干;(艺)躯干像

ту́лубний 及 **ту́лубовий** [形] ту́луб 的形容词

ту́лубовий [形] = ту́лубний

тума́н, *-ну* [阳] ①雾,烟雾,尘雾 ②(转)模糊,不清楚 ◊ **напуска́ти тума́ну** 散布烟雾;迷惑,摆迷魂阵

тума́нити, *-ма́ню*, *-ма́ни́ш*, *-ма́ни́ть*, *-ма́нимо́*, *-ма́ните́* 命令式 *-ма́нь* 及 *-мани́* [未] *що* ①(烟、雾)遮蔽 ②使模糊不清 ③(转)*кого́-що* 欺骗,蒙混

тума́нитися, *-ма́ни́ться* [未] ①起雾;烟雾弥漫 ②模糊起来(指眼睛、意识等)

тумані́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] ①起雾,烟雾弥漫 ②(转)头脑发昏,不清醒;发呆,发楞 ◊ **голова́ тумані́є** 晕头转向;糊涂

тума́нний [形] ①雾的;烟雾弥漫的 ②(转)模糊不清的,含混的

тума́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①浓雾,大雾 ②(转)模糊不清 ③(天)星云

тума́нно [副] ①[用作无人称谓语]有雾 ②[用作无人称谓语](头脑)昏沉

ту́мба, *-би* [阴] ①防栅柱;短桩;矮石柱,石礅 ②台座;托架;(写字台、梳妆台下边的)箱、柜 ③广告柱(贴广告、布告用的圆形建筑物)

ту́мбочка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①ту́мба 的指小表爱 ②床头小柜

ту́ндра, *-ри* [阴] 冻土带,苔原

ту́ндровий [形] ту́ндра 的形容词

туне́ль, *-лю* 五格 *-лем* 复 *-лі*, *-лів* [阳] 隧道,山洞;地道

туне́льний [形] туне́ль 的形容词

туне́ць, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳] (动)金枪鱼

туні́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(史)(古罗马的)短袖或无袖外衣 ②(动)套膜,膜被

тунце́вий [形] туне́ць 的形容词

тупа́к, *-ка́* [阳] 及 **тупи́ця**, *-ці* 五格 *-цею* [阳及阴] (口语)笨人,迟钝的人

ту́пати, *-паю*, *-паєш* [未] **ту́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①跺(脚),顿(足) ②[只用未完成体](走时)橐橐地响;(口语)走,去 ◊ **ту́пати** *ко́ло* (*бі́ля*) *ко́го* 1)关心,照顾(某人) 2)总在…跟前转来转去,缠着不放

тупи́й [形] ①钝的,不锋利的 ②(转)迟钝的;愚钝的,笨拙的 ~па́ люди́на 愚钝的人 ~ слух 迟钝的听觉 ③(转)呆板的,无表情的;麻木的 ④(指疼痛)不剧烈的,隐约的;(指声音)低沉的,不响亮的 ~ біль 隐隐作痛 ◊ **тупи́й кут** (数)钝角

тупи́к, *-ка́* [阳] ①(铁路)尽头线,死岔线 ②(少用)死胡同 ③(少用)绝境,僵局

тупи́ти, *туплю́*, *ту́пиш* [未] *що* 弄钝

тупи́тися, *ту́питься* [未] 变钝,(渐渐)不锋利

тупи́ця [阳及阴] (口语) = тупа́к

ту́пість, *-пості* 五格 *-пістю* [阴] тупи́й 的名词

ту́піт, *-поту* [阳] 及 (口语) **тупо́тнява**, *-ви* [阴] 及 **тупотня́**, *-ні́* 五格 *-не́ю* [阴] 跺脚声;沉重的脚步声

тупі́ти, *-пі́ю*, *-пі́єш* [未] ①变钝,变得不锋利 ②变得迟钝;发呆

тупішати,-*шаю*,-*шаєш* [未] 变钝,变得更钝

ту́пнути [完] 见 ту́пати

туполо́вий 及 **туполо́бий** [形]〈口语〉脑筋迟钝的,愚钝的

тупокінце́вий [形] 尖端钝的,钝尖的

тупоку́тний [形]〈数〉钝角的

туполо́бий [形] = туполо́вий

тупоно́сий [形] ①宽鼻的;扁嘴(喙)的 ②圆头的(靴、鞋)

тупори́лий [形] ①嘴巴宽大的;(口语)宽扁脸的(指人) ②前端宽粗的,圆头的(指物)

тупота́ти [末] = тупоті́ти

тупоті́ти,-*почу́*, -*поти́ш*, -*потимо́*, -*потите́* 命令式-*поти́* [未] 及 **тупота́ти**,-*почу́*,-*по́чеш* [未] 脚步沉重地走;跺脚,顿足

тупотня́ [阴] = ту́піт

тупо́тнява [阴] = ту́піт

тупоу́мний [形] 脑筋迟钝的,愚笨的

тупува́тий [形] ①有点儿钝的,不太锋利的 ②有点儿笨的

тупцюва́ти,-*цю́ю*,-*цю́єш* [未] 及 **ту́пцяти**,-*цяю*,-*цяєш* [未] ①原地踏步;犹豫不决,踌躇 ②〈口语〉走,去;用碎步走 ◇ **тупцюва́ти** (**ту́пцяти**) *бі́ля* (*ко́ло*) *ко́го* 1)关心,照顾(某人) 2)总在…跟前转来转去,缠着不放

тупцюва́тися,-*цю́юся*, -*цю́єшся* [未] 及 **ту́пцятися**,-*цяюся*,-*цяєшся* [未] 原地踏步,犹豫不决

ту́пцяти [未] = тупцюва́ти

ту́пцятися [未] = тупцюва́тися

тур[1],-*ру* [阳] ①转圈,一圈(指舞蹈);(口语)周游,环行 ②(政,体)(一个)阶段;(选举,比赛的)一轮

тур[2],-*ра* [阳]〈动〉①原牛 ②(高加索)山羊

тура́,-*ри́* 复 *ту́ри*, *тур* [阴]〈棋〉(国际象棋中的)车,堡垒

турбі́на,-*ни* [阴]〈机〉涡轮(机),透平

турбі́нний [形] турбі́на 的形容词

турбі́нник,-*ка* [阳] ①涡轮机工 ②涡轮机制造者

турбобудівни́й [形] 制造涡轮机的

турбобудівни́к,-*ка́* [阳] 涡轮机制造业职工,涡轮机制造者

турбобудува́ння,-*ня* [中]〈技〉涡轮制造业

турбогвинтови́й [形]〈空〉涡轮螺旋桨的

турбогенера́тор,-*ра* [阳]〈机〉涡轮发电机(组),透平发电机(组)

турбогенера́торний [形] турбогенера́тор 的形容词

турбореакти́вний [形]〈空〉涡轮喷气的

турбо́та,-*ти* [阴] ①不安,惊慌;焦急 ②忙碌,张罗;繁忙的事

турбо́тливий [形] 关心的;操心的;忙碌的;忧虑的(副 **турботли́во**)

турбо́тливість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] турбо́тливий 的名词

турбо́тний [形] 惊慌不安的,忧虑的;引起忧虑的(副 **турбо́тно**)

турбува́ти,-*бу́ю*,-*бу́єш* [未] *кого́-що* ①使不得安静,惊动,打搅 ②使担心,使忧虑 ③使为难,麻烦

турбува́тися,-*бу́юся*,-*бу́єшся* [未] ①担心,不放心;惊慌 ②照顾,忙碌地张罗

турбуле́нтний [形] 涡流的,湍流的,紊流的

турбуле́нтність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 紊流性,涡动性;湍流,紊流

туре́цький [形] 土耳其的;土耳其人的

тури́зм,-*му* [阳] 旅游,旅行

тури́ст,-*та* [阳] 旅游者,游览者

туристи́чний [形] тури́зм 的形容词 ~не бюро́旅游局

тури́стка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] тури́ст 的女性

тури́стський [形] тури́ст 的形容词 ~ка путівка 旅游许可证

ту́ркати,-*каю*,-*каєш* [未] 及 **турча́ти**,-*чу́*,-*чи́ш*,-*чимо́*,-*чите́* [未] ①(鸽子的)咕咕声 ②(转,口语)唠叨,絮叨

турке́ня [阴] 见 ту́рки

ту́рки,-*ків* [复] (单 **ту́рок**,-*рка* [阳] **турке́ня**,-*ні* 五格 -*нею* [阴])土耳其人

ту́ркіт,-*коту* [阳] ①(鸽子的)咕咕声 ②轧轧声;哒哒声;破裂声,噼啪声;碰撞声;敲击声

туркме́н [阳] 见 туркме́ни

туркме́ни,-*нів* [复] (单 **туркме́н**,-*на*

[阳] **туркмéнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])土库曼人
туркмéнка [阴] 见 туркмéни
туркмéнський [形] 土库曼的;土库曼人的
туркотáти, *-кочý*, *-кóчеш* 命令式 *-кочú* [未] 及 **туркотíти**, *-кочý*, *-котúш*, *-котимó*, *-котитé* 命令式 *-котú* [未] ①(鸽子的)咕咕声 ②(转,口语)柔声细语的谈话 ③(口语)轧轧响;哒哒作响;迸裂作响;发碰撞声
туркотíти [未] =туркотáти
турмалíн, *-ну* [阳](矿)电气石,碧玺,璧玺
турмалíновий [形] турмалíн 的形容词
тýрман, *-на* [阳](动)筋头鸽
турнé [不变,中] ①环游,周游,环行 ②巡回演出;巡回比赛
турнéпс, *-су* [阳](植)芜菁
турнíк, *-кá* [阳](体)单杠
турнікéт, *-та* [阳] ①(公共场所入口处的)旋转门 ②(医)止血带
турнікóвий [形] турнíк 的形容词
турнíр, *-ру* [阳] ①(中世纪的)骑士比武 ②(体)循环赛
турнíрний [形] турнíр 的形容词
тýровий 及 **тýрячий** [形] 原牛的,(高加索)山羊的
турóвий [形](棋)车的,堡垒的
тýрок [阳] 见 тýрки
турчá [中] =турченя́
турчáти [未] =тýркати
турченя́, *-ня́ти* 三格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 及 **турчá**, *-чáти* 三格 *-чáм* 复 *-чáта* [中] 土耳其小孩
тýрячий [形] =тýровий
тусáн, *-нá* [阳](口语)拳打,拳击;脚踹
тусáти, *-сáю*, *-сáєш* [未](口语) *когó-що* (用拳头)打,揍;(用脚)踹
тут [副] 在这里,在这儿,此地
тутéшній [形] 这里的,本地的,此地的
туф, *-фу* [阳](地质)凝灰岩,华
тýфелька, *-ки* 复 *-ки*, *-льок* [阴] ①[复] тýфлі 的指小表爱 ②(动)草履虫
тýфельний [形] тýфлі 的形容词
тýфлі, *-фель* [复](单 **тýфля**, *-лі* 五格 *-лею* [阴])便鞋
тýфля [阴] 见 тýфлі
тýфовий [形] туф 的形容词
тýхлий [形] 腐臭的,有臭味的
тýхлість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] тýхлий的名词
тухля́тина, *-ни* [阴](口语)①腐臭食品,有臭味的食品 ②(腐烂食物的)臭味
тýхнути[1], *-не* 过去时 *тух*, *тýхла* 及 *тýхнув*, *тýхнула* [未](渐渐)熄灭;暗淡起来
тýхнути[2], *-не* 过去时 *тух*, *тýхла* 及 *тýхнув*, *тýхнула* [未] 腐臭,发臭味
тýчний [形](口语)①肥的,有膘的;茂盛的;饱满的(指谷物) ②肥沃的(指土地)
тýчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] тýчний的名词
туш[1], *-ші* 五格 *-шшю* [阴] 墨汁
туш[2], *-шу* 五格 *-шем* [阳](乐)庆祝的乐曲;迎宾曲
тýша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] ①胴(屠宰完煺毛、掏出脏腑、卸下四肢后的动物体) ②(转,口语)(人的)肥胖的身躯
тушé [不变,中] ①(乐)触键(法),指触(法) ②(体)(摔跤中的)两肩着地;(击剑中的)刺中,劈中
тушúти, *тушý*, *тýшиш* [未] *що* ①熄灭,关(电灯) ②(转)抑制,消除(愤怒、爱等)
тýшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] тýша 1 解的指小
тушкáнчик, *-ка* [阳](动)跳鼠
тушкóваний [形] ①焖的,炖的 ②去掉辛辣味的
тушкувáти, *-кýю*, *-кýєш* [未] *що* ①(用文火)焖,炖 ②去掉辛辣味
тушкувáтися, *кýється* [未] 焖,炖
тушóваний [形] 涂了阴影的
тушувáльний [形] 画阴影的
тушувáльник, *-ка* [阳](专)画阴影者
тушувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴](专) тушувáльник 的女性
тушувáння, *-ня* [中] 画阴影
тушувáти, *-шýю*, *шýєш* [未] *що* 画阴影
тушувáтися, *-шýюся*, *-шýєшся* [未](口语)①隐藏起来 ②胆怯,忸怩不安
тýя, *тýї* 五格 *тýєю* [阳](植)侧柏,崖

柏

тхір, *тхора́* [阳]〈动〉艾虎，艾鼬

тхну́ти, *-не́* [未，完] ①呼吸，吸一口气；(风)吹一下 ②[未]〈口语〉有某种气味；吹来(某种气味)；有臭味

тхоре́вий 及 **тхоря́чий** [形] тхір 的形容词

тхоря́чий [形] ＝тхоре́вий

тьма[1], *-ми* [阴] ①黑暗 ②〈转〉愚昧无知，蒙昧

тьма[2], *-ми* [阴] ①〈古〉一万 ②〈口语〉无数，很多

тьма́рити, *-рить* [未] *кого́-що* ①遮住，掩住；遮光使黑 ②〈转〉使忧郁；使扫兴

тьма́ритися, *-риться* [未] ①隐没；暗淡，变成阴暗的 ②忧郁起来 ◇ **В оча́х тьма́риться.** [无人称] 眼前发黑。

тьма-тьму́ща, *тьми-тьму́щої* [阴]〈口语〉许许多多，无数

тьмя́ний [形] 不太透明的；昏暗的；暗淡的

тьмя́ність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] тьмя́ний 的名词

тьмяні́ти, *-ніє* [未] ①变得不很透明；昏暗起来；失去光泽，退色 ②现出(乌黑的东西)

тьмяні́шати, *-шає* [未] 变得更不透明，变得更昏暗

тьмя́но [副] ①不太透明；昏暗 ②[用作无人称谓语] 晦暗，阴沉，阴郁

тьо́пати, *-паю*, *-паєш* [未] **тьо́пнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉①*кого́-що* 啪嗒啪嗒地拍打，抽打 ②[只用未完成体]〈口语〉走路；拖拉着腿走，勉强地走 ③[只用未完成体] *що*〈口语〉狼吞虎咽地吃

тьо́патися, *-паюся*, *-паєшся* [未] 走路；拖拉着腿走，勉强地走

тьо́пнути [完] 见 тьо́пати

тьох [感] ①咔嚓(响)，嘎吱一声响 ②夜莺的鸣叫声 ③心脏震颤一下

тьо́хкати, *-кає* [未] **тьо́хнути**, *-не* [完] ①发出 тьох-тьох 的声音(常指夜莺的鸣叫声) ②(因惊吓、高兴等)心悸 ③发出撞击声，发出咔嚓声、噼啪声

тьо́хнути [完] 见 тьо́хкати

тьху [感]〈口语〉①呸(表示啐唾沫声音) ②呸，啐(表示讨厌或愤怒) ③[用作谓语] 不在话下，不值一提，不屑理他

тьху́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **тьху́кнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉发出一声тьху(表示发怒、伤心、不满等)

тьху́кнути [完] 见 тьху́кати

тюбете́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 绣花小圆帽(中亚的民族帽子)

тю́бик, *-ка* [阳] (装牙膏、药膏等的金属)软管

тю́бінг, *-га* [阳]〈技〉直径大的铸铁短管；(钢铁的或钢筋混凝土的)筒板，弓板，弧形拼板

тю́бінговий [形] тю́бінг 的形容词

тюк[1], *-ка́* [阳] (货)包，捆

тюк[2], *-ка́* [阳] 咚咚，啪，咔嚓(模拟撞击、敲击声)

тю́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **тю́кнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉①发出"咳，嗨，咦"声(表示惊奇、失望、困惑等) ②〈猎〉喊"追上"，"捉住"等(向狗呼叫捕捉猎物的命令) ③发出碰撞声，发出敲击声

тю́кнути [完] 见 тю́кати

тюкови́й [形] тюк[1] 的形容词

тю́левий [形] тюль 的形容词

тюле́нина, *-ни* [阴] 海豹肉

тюле́нь, *-ня* 五格 *-нем* [阳]〈动〉海豹

тюле́нячий [形] тюле́нь 的形容词

тюль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] 透花纱，花边网，网状纱

тю́лька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]〈动〉梭鲱

тюльпа́н, *-на* [阴] 郁金香

тюльпа́нний [形] ＝тюльпа́новий

тюльпа́новий 及 **тюльпа́нний** [形] тюльпа́н 的形容词

тюні́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①裙腰 ②〈剧〉舞裙

тю́пати, *-паю*, *-паєш* [未]〈口语〉小步慢跑(指马)；(人)碎步走，小跑

тю́пки 及 **тюпце́м** [副] 用小跑，用小快步 ї́хати ～ 骑马小跑 бі́гти ～ 小跑

тюрба́н, *-на* [阳] ①丘尔邦(东方民族男子头饰，如印度人的缠头) ②(欧洲妇女的)高髻缠发带

тюре́мний [形] тюрма́ 的形容词

тюре́мник, *-ка* [阳] 狱卒，看守

тюре́мниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] тюре́мник 的女性

тю́рки, *-ків* [复] 突厥人

тюркóлог,*-га* [阳] 突厥学家
тюрколóлія,*-гії* 五格*-гією* [阴] 突厥学
тю́ркський [形] 突厥人的
тюрмá,*-ми́* 复 *тю́рми*,*тю́рем* [阴] 监狱,监牢
тютю́н,*-нý* [阳] ①〈植〉烟草 ②烟叶,烟丝
тютю́нник,*-ка* [阳] ①烟草种植者;烟草工;烟草种植专家 ②烟草业工作人员 ③〈旧〉烟商
тютю́нництво,*-ва* [中] 烟草种植
тютю́нницький [形] 烟草种植的
тютю́нниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①тютю́нник 的女性 ②鼻烟壶;烟丝盒
тютюнóвий [形] ①烟草的;种烟的;制烟的;卖烟的 ②烟色的,淡褐色的
тюфтéльки,*-льок* [复] (单 **тюфтéлька**,*-ки* [阴])〈烹〉有肉馅儿或鱼馅儿的馅儿饼
тюхтíй,*-тія́* 五格 *-тіє́м* 呼格 *-ті́ю* 复 *-ті́ї*,*-ті́їв* [阳]〈口语〉笨手笨脚的人,行动迟钝的人;委靡不振的人;磨磨蹭蹭的人;马马虎虎的人
тя́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①牵引(力) ②〈技〉拉杆,连接杆 ③通风(力),抽力
тягани́на,*-ни* [阴] ①因循拖延,积压,拖拉 ②〈口语〉纷乱,喧嚣
тягáр,*-ря́* 五格 *-рéм* 复 *-рí*,*-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] ①〈理〉重力,重量 ②负担,重担;累赘 ◇ **бýти тягарéм** *для кóго* 成为…累赘
тягáти,*-гáю*,*-гáєш* [未] *когó-що* ①拖,拉 ②背重物 ③〈口语〉拉(某人)跟自己走 ④拔(钉子等) ⑤揪痛,扯痛(头发、耳朵等)
тягáтися,*-гáюся*,*-гáєшся* [未]〈口语〉①讼争,打官司 ~ по судáх〈口语〉无端兴讼,缠讼 ②闲逛,溜达;漂泊,东奔西跑
тягáч,*-чá* 五格 *-чéм* [阳]〈技〉牵引车,牵引机
тя́глий [形]〈史〉=тягловий 1 解
тяглó,*-глá* 复 *-гла*,*-гол* [中] ①[集](拉车用的)役畜,畜力 ②〈史〉赋役(15—18世纪俄国对农民和工商业者所课的税或要他们服的徭役)
тягловий [形] ①〈史〉纳赋税的,服徭役的 ~вé господáрство 赋役农户 ②使役的;拉车用的
тягнýти [未] =тягти́
тягнýтися [未] =тягти́ся
тяговий [形] ①牵引的 ②〈技〉拉杆的 ③抽力的
тягомíр,*-ра* [阳]〈技〉风压表,差式压力计;吸力计
тяготá,*-ти́* 复 *-гóти*,*-гóт* [阴] ①艰难,困难;令人苦恼的事 ②忧愁;悲痛
тягти́ 及 **тягнýти**,*тягнý*,*тя́гнеш* [未] ①*що* 拖,拉 ②*що* 伸出(头、颈等) ③[无人称] *когó-що* 吸引,使向往,使很想 Йогó тягнýло на сон. 他想要睡觉。④*що* 铺设,架设(电缆等) ⑤*що* 吸;吸取(液体);慢慢地品味,饮(酒) ⑥吹来(微风),飘来(某种气味) ⑦*що* 曼声地唱;拉长声音说 ⑧拖延;磨蹭,迟迟不… ◇ **тя́гне за живíт** *когó* (某人的)肚子瘪了;变瘦 **тягти́(тягнýти) злидéнне життя́** 过着极可怜的生活 **тягти́ рýку** *за ким* 举手赞成(某人) **тягти́ чию́ стóрону** 支持,赞成(某人),拥护(某一方)**тягти́ час** 拖延时间
тягти́ся 及 **тягнýтися**,*тягнýся*,*тя́гнешся* [未] ①慢慢地走 ②*до кóго-чóго* 向…伸手,伸手想去取;向往到…去,愿意接近…;倾向于 ③伸展,延伸,绵亘 ④持续;拖延 ◇ **тягти́ся за товаришáми** 〈口语〉向同志们看齐
тягýчий [形] ①能伸长的 ②黏稠的 ③拖长声的
тягýчість,*-чості* 五格 *-чістю* [阴] тягýчий的名词
тяж,*-жá* 五格 *-жéм* [阳] ①〈技〉拉绳;联杆 ②(马车)辕上附加的挽绳 ◇ **зайти́ в тяж** 〈旧〉受孕了,怀胎了
тяжи́ти,*-жи́ть* [未] *когó-що* ①使更重,加重 ②〈转〉使成为累赘 ③〈转〉使受累;使为难;使苦恼
тяжíння,*-ня* [中] ①〈理〉引力,重力;吸引力 ②吸引力;向往 ◇ **закóн всесвíтнього тяжíння** 〈理〉万有引力定律 **земнé тяжíння** 〈理〉地心引力,重力
тяжíти, *-жíю*, *-жíєш* 及 *-жý*,*-жи́ш*, *-жимó*,*-житé* [未] ①受吸引 Мíсяць тяжи́ть до Землí. 月球受地球吸引。②*до кóго-чóго* 倾向,向往 ③*над ким-чим* 悬在…上,笼罩;〈转〉压迫,统治
тяжкий [形] ①重的,沉重的 ②怀孕的

③繁重的,艰难的 ④令人苦恼的;充满痛苦的;沉痛的;苦难的 ~ке́ вра́ження 不愉快的印象 ~ке́ мину́ле 艰难的过去 ~кі́ часи́ 艰苦的时期

тя́жкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①(理)重力 ②тяжки́й 的名词

тя́жко [副] ① тяжки́й 的副词 ~ рида́ти(пла́кати)痛哭 ②[用作无人称谓语]觉得困难,吃力 ③[用作无人称谓语](感到)痛苦,难过,忧郁 Тя́жко на душі́(се́рці). [无人称] 心里很苦恼。

тяжкопора́нений [形] ①负重伤的 ②[用作名词] **тяжкопора́нений**,*-ного* [阳] 重伤员

тяжкохво́рий [形] ①得重病的 ②[用作名词] **тяжкохво́рий**,*-рого* [阳] 重病人

тя́жчати,*-чаю*,*-чаєш* [未] 变重,加重

тя́ма,*-ми* [阴] 〈口语〉理解力强,领悟快,聪明,机灵 ◇ **без тя́ми** 无知觉地,不省人事,失去知觉 **ма́ти тя́му** *до чо́го* 有(某种)本领(才能) **не при тя́мі** 心慌意乱;失去常态,精神失常 **прихо́дити(прийти́) до тя́ми** 恢复知觉

тя́мити,*-млю*,*-миш* [未] *кого́-що* 〈口语〉明白,理解,领悟 ◇ **не тя́мити себе́** 忘形,因…难以自我控制

тя́митися,*-млюся*,*-мишся* [未]: ◇ **тя́митися** *на чо́му* 〈口语〉懂,懂行 **не тя́митися** *від чо́го* 〈口语〉忘形,因…难以自我控制

тямки́,*-мо́к* [复]: ◇ **бра́ти(взя́ти) в тямки́** 了解,明了 **да́тися [кому́] в тямки́** 记住,留在…的记忆中

тямки́й [形] ①机灵的,聪明伶俐的 ②记忆力强的,记性好的

тя́мкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①机灵,聪明伶俐 ②好记性

тямови́тий [形] =тяму́щий

тямови́тість [阴] =тяму́щість

тяму́щий 及 **тямови́тий** [形] 理解力强的,领悟快的,聪明的;机灵的

тяму́щість,*-щості* 五格 *-щістю* [阴] 及 **тямови́тість**,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] тяму́щий 及 тямови́тий 的名词

тя́ти 及 **тну́ти**, *тну*, *тнеш*, *тнемо́*, *тнете́* 过去时 *тяв*, *тяла́* 及 *тнув*, *тну́ла* [未] *що* ①切,割,剪,砍,劈,剁 ~ траву́ 割草 ②〈口语〉干净利落地做;灵活敏捷地舞蹈

тятива́,*-ви́* 复 *-ти́ви*,*-ти́в* [阴] ①(弓上的)弦 ②(技)(某些工具上)绷紧的绳子

У у

у [前] 见 в

убача́ти [未] 见 вбача́ти

уба́чити [完] =вба́чити 见 вбача́ти

убга́ти [完] 见 вбга́ти

убива́ти[1] [未] 见 вбива́ти

убива́ти[2] 及 **вбива́ти**[2],*-ва́ю*,*-ва́єш* [未] **уби́ти**[2],*уб'ю́*,*уб'є́ш*,*уб'ємо́*,*уб'єте́* [完] 及 **вби́ти**[2],*вб'ю*,*вб'є́ш*,*вб'ємо́*,*вб'єте́* [完] *кого́-що* ①打死,杀死,大批屠杀 ②夯实,压实(土壤、青贮料等)

убива́тися 及 **вбива́тися**,*-ва́юся*,*-ва́єшся* [未] **уби́тися**,*уб'ю́ся*,*уб'є́шся*,*уб'ємо́ся*,*уб'єте́ся* [完] 及 **вби́тися**,*вб'ю́ся*,*вб'є́шся*,*вб'ємо́ся*,*вб'єте́ся* [完] ①〈口语〉自杀 ②[只用未完成体] *за ким-чим* 〈口语〉替…难过,为…痛苦 ③[只用未完成体]〈口语〉拼命用力地做

уби́вця 及 **вби́вця**,*-ці* 五格 *-цею* 复二 *-би́вць* [阳及阴] 杀人者,杀人犯,凶手

уби́вчий 及 **вби́вчий** [形] 杀人的,致人死命的

убира́льня 及 **вбира́льня**,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] ①(旧)更衣室 ②(演员的)化妆室 ③厕所

убира́ти[1] 及 **вбира́ти**[1],*-ра́ю*,*-ра́єш* [未] **убра́ти** 及 **вбра́ти**,*-беру́*,*-бере́ш*,*-беремо́*,*-берете́* [完] ①〈口语〉给…穿上衣服;〈宗,文语〉给…穿上法衣 ②给…打扮,使美化,使漂亮

убира́ти[2] [未] 见 вбира́ти

убира́тися 及 **вбира́тися**,*-ра́юся*,*-ра́єшся* [未] **убра́тися** 及 **вбра́тися**,*-беру́ся*,*-бере́шся*,*-беремо́ся*,*-берете́ся* [完] ①穿上衣服 ②打扮得漂亮 ③[只

用完成体]〈口语〉把自己弄脏
убити[1] [完] = вбити[1] 见 вбивати[1]
убити[2] [完] 见 убивати[2]
убитися[2] [完] 见 убиватися[2]
убігати [未] 见 вбігати
убігти [完] = вбігти 见 вбігати
убік [副] 见 вбік
убір, *убору* [阳] ①穿戴,打扮;外观,外形 ②服装;盛装
ублагати 及 **вблагати**, *-гаю*, *-гаєш* [完]（*кого-що* 接不定式）央求,恳求
убогий 及 **вбогий** [形] ①贫穷的,赤贫的,极穷苦的;简陋的,内容贫乏的 ②很少量的,不丰富的（副 **убого**）
убогість, *-гості* 五格 *-гістю* [阴] ①贫穷 ②〈转〉渺小,贫乏
убожіти 及 **вбожіти**, *-жію*, *-жієш* [未] 变穷,赤贫化
убозтво, *-ва* [中] = убогість
уболівальник 及 **вболівальник**, *-ка* [阳] ①热情的关心者 ②狂热的观众,啦啦队员
уболівальниця 及 **вболівальниця**, *ці* 五格 *-цею* [阴] уболівальник 的女性
уболівання 及 **вболівання**, *-ня* [中] 悲痛,哀悼;深切的同情
уболівати 及 **вболівати**, *-ваю*, *-ваєш* [未] *за ким-чим*,〈少用〉*за кого-що* 为…而担心;因…而悲伤,哀悼,对…表示深切同情
убрання 及 **вбрання**, *-рання* 复二 *-рань* [中] ①衣服;盛装;〈宗〉法衣 ②〈转〉装束,外观 ③装饰,陈设,摆设
убрати [完] 见 убирати[1]
убратися [完] 见 убиратися
убрід [副] 见 вбрід
ув [前] 见 в
увага, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①注意,留心;注意力 ②意见,见解;[复] 评论,评语
уважати 及 **вважати**, *-жаю*, *-жаєш* [未] ①认为,以为,打算 ②*кого-що*, *ким-чим*, *яким* 及 *за кого-що*, *за якого* 认为…是,把…当作是… ③*на кого-що* 注意到
уважатися 及 **вважатися**, *-жаюся*, *-жаєшся* [未] ①(被)认为,(被)公认为 ②[常用作无人称] *кому* 觉得好像,看来好像
уважний [形] ①注意的,留心的,细心的 ②关心的,殷勤的
уважність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 注意力;用心的程度;殷勤
уварити [完] 见 уварювати
уваритися [完] 见 уварюватися
уварювати 及 **вварювати**, *-рюю*, *-рюєш*, *-рює* [未] **уварити** 及 **вварити**, *-варю*, *-вариш*, *-варить* [完] *що* 煮熟,熬好,炖熟
уварюватися 及 **вварюватися**, *-рюється* [未] **уваритися** 及 **вваритися**, *-вариться* [完] 煮好,煮熟,熬好,炖熟
уведення [中] 见 введення
увезти [完] = ввезти 见 ввозити
уверстати [完] = вверстати 见 вверстувати
уверстувати [未] 见 вверствувати
увертюра, *-ри* [阴]〈乐〉序曲;前奏曲
уверх [副] 见 вверх
увести [完] = ввести 见 вводити
увесь [限定代词] = ввесь 见 весь
увечері [副] 见 ввечері
увижатися 及 **ввижатися**, *-жається* [未] *кому* 幻觉,好像,觉得,想象到
увиразнити [完] 见 увиразнювати
увиразнювати, *-нюю*, *-нюєш*, *-нює* [未] **увиразнити**, *-ню*, *-ниш* [完] 使更具表现力;强调指出,着重指出
уві [前] 见 в
увібрати [完] = вбрати 见 вбирати
увігнати [完] = ввігнати 见 вганяти
увігнути [完] = ввігнути = вгнути 见 вгинати
увіз, *увозу* [阳] = ввіз
увійти [完] = ввійти 见 входити
увілляти [完] = ввілляти = влити 见 вливати
увільнити [完] 见 увілняти
увільнитися [完] 见 увільнятися
увільняти, *-няю*, *-няєш* [未] **увільнити**, *-вільню*, *-вільниш* [完] *кого-що* ①释放,放出 ②解放,拯救 ③使摆脱;解脱
увільнятися, *-няюся*, *-няєшся* [未] **увільнитися**, *-нюся*, *-нишся* [完] ①

获得解放，获得自由 ②摆脱

увімкну́ти [完] = умкну́ти = ввімкну́ти 见 вмика́ти

увіпха́ти [完] = впха́ти 见 впиха́ти

увіпхну́ти [完] = увіпха́ти, впха́ти 见 впиха́ти

увірва́ти [完] 见 урива́ти

увірва́тися [完] 见 урива́тися

увісса́ти [完] 见 всиса́ти

увіткну́ти [完] 见 втика́ти

увіходи́ти [完] = ухо́дити 见 вхо́дити

увí́чнений 及 **ввíчнений** [形] ①永垂不朽的，永久为人纪念的 ②被永久保存的，永久不变的

увíчнення 及 **ввíчнення**, *-ня* [中] 使永远保存；使永久为人纪念，使永垂不朽

увíчнити [完] 见 увíчнювати

увíчнитися [完] 见 увíчнюватися

увíчнювати 及 **ввíчнювати**, *-нюю, -нюєш* [未] **увíчнити** 及 **ввíчнити**, *-ню, -ниш* [完] *кого́-що* ①使永久为人纪念，使永垂不朽 ②使永久保存，使永久不变

увíчнюватися 及 **ввíчнюватися**, *-нюю-ся, -нюєшся* [未] **увíчнитися** 及 **ввíчнитися**, *-нюся, -нишся* [完] ①永留纪念，得以永垂不朽，成为永世不忘的 ②永久保存

уво́дити [未] 见 вво́дити

уво́зити [未] 见 вво́зити

уво́лю [副] 见 вво́лю

ув'я́знений [形] ①被监禁的 ②[用作名词] **ув'я́знений**, *-ного* [阳] **ув'я́знена**, *-ної* [阴] 被监禁的人，坐牢的人，囚犯

ув'я́знення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 禁闭，监禁，拘禁

ув'язни́ти [完] 见 ув'я́знювати

ув'я́знювати, *-нюю, -нюєш, -нює* [未] **ув'язни́ти**, *-ню́, -ни́ш, -нимо́, -ните́* [完] *кого́-що* 拘禁，监禁，看管，羁押

уга́в: ◇ **без уга́ву** [用作副词] 不停地；不住(声)地；不断地

угава́ти 及 **вгава́ти**, *-ва́є* [未] ①停止，不再(做) ②不吭声，(声音)不再响，(声音)渐渐停息

угада́ти [完] 见 уга́дувати

уга́дувати 及 **вга́дувати**, *-дую, -дуєш, -дує* [未] **угада́ти** 及 **вгада́ти**, *-да́ю, -да́єш* [完] *кого́-що* 猜中；识破；预料到，推测到

угамо́вувати 及 **вгамо́вувати**, *-вую, -вуєш* [未] **угамува́ти** 及 **вгамува́ти**, *-му́ю, -му́єш* [完] *кого́-що* ①使安静下来，管住，使驯顺，制服 ②克制住，忍住(感情等) ③止住(眼泪、流血等)

угамо́вуватися 及 **вгамо́вуватися**, *-вуюся, -вуєшся* [未] **угамува́тися** 及 **вгамува́тися**, *-му́юся, -му́єшся* [完] ①安静下来，停止(吵闹)，停止(干坏事) ②停止，停息

угамува́ти [完] 见 угамо́вувати

угамува́тися [完] 见 угамо́вуватися

уганя́ти [未] 见 вганя́ти

уганя́тися [未] 见 вганя́тися

угаса́ння 及 **вгаса́ння**, *-ня* [中] ①уга-са́ти 的名词 ②〈生理〉消失，消退

угаса́ти 及 **вгаса́ти**, *-са́ю, -са́єш* [未] **уга́снути** 及 **вга́снути**, *-ну, -неш* 过去时 *-га́с, -га́сла* 及 *-га́снув, -га́снула* [完] ①熄灭，变得暗淡 ②〈转〉变弱，消失，消逝 ③衰落，衰败；被遗忘

угаси́ти [完] 见 угаша́ти

уга́снути [完] 见 угаса́ти

угати́ти [完] = вгати́ти 见 вга́чувати

уга́чувати [未] 见 вга́чувати

угаша́ти 及 **вгаша́ти**, *-ша́ю, -ша́єш* [未] **угаси́ти** 及 **вгаси́ти**, *-шу́, -га́сиш* [完] *що* ①[只用完成体] 使熄灭 ②〈转〉抑制，压制(思想、感情等)；消除，解除(饥、渴等)

угина́ти [未] 见 вгина́ти

угина́тися [未] 见 вгина́тися

угíддя, *-дя* 复二 *-гíдь* [中] 及 **вгíддя**, *-дя* 复二 *-гíдь* [中] 可使用的土地(多指广义的农业用地，如耕地、林地、牧场、湖、河等)

угле́діти 及 **вгле́діти**, *-джу, -диш* 命令式 *-ле́дь* [完] *кого́-що* ①看见；看出，发现；(从远处)看到 ②〈口语〉保护好，保全；照料

угли́б [副] 见 вглиб

у́глицький [形] у́гличі 的形容词

у́гличі, *-чів* [复]〈史〉乌格利奇人(居住在德涅斯特河和多瑙河之间地区的东斯拉夫部族群)

угляда́тися [未] 见 вгляда́тися
угляді́тися [完] ＝вгляді́тися 见 вгляда́тися
угної́ти [完] 见 угно́ювати
угно́ювальний 及 **вгно́ювальний** [形] 作肥料用的，施肥用的
угно́ювати 及 **вгно́ювати**, *-но́юю*, *-но́юєш*, *-но́ює* [未] **угної́ти** 及 **вгної́ти**, *ною́*, *-ної́ш*, *-ної́ть*, *-ноїмо́*, *-ноїте́* [完] *що* 施肥
угó́втатися 及 **вгó́втатися**, *-таюся*, *-таєшся* [完]〈口语〉①安静下来，平静下来 ②停息(指自然现象)
уго́да, *-ди* [阴] 约定；协定，契约；和解
угодо́ваний 及 **вгодо́ваний** [形] ①育肥的 ②抚养大的
угодо́ваність 及 **вгодо́ваність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 营养状况；膘情
угодо́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈政〉妥协派分子，妥协主义者
угодо́вство, *-ва* [中] 妥协活动，妥协主义
угодо́вський [形] 妥协的，妥协主义的，妥协分子的
угодо́вувати 及 **вгодо́вувати**, *-до́вую*, *-до́вєш* [未] **угодува́ти** 及 **вгодува́ти**, *-ду́ю*, *-ду́єш* [完] *кого́-що* ①养肥，育肥 ②〈口语〉喂大，养大
угодо́вуватися 及 **вгодо́вуватися**, *-вуюся*, *-вуєшся* [未] **угодува́тися** 及 **вгодува́тися**, *-ду́юся*, *-ду́єшся* [完] 吃胖；(被)养肥，喂肥
угодува́ти [完] 见 угодо́вувати
угодува́тися [完] 见 угодо́вуватися
уго́лос [副] 见 вго́лос
уго́рець [阳] 见 уго́рці
угорі́ [副，前] 见 вгорі́
угорі́ти [完] 见 угоря́ти
уго́рка[1] [阴] 见 уго́рці
уго́рка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] (一种)李子
угорну́ти [完] 见 угорта́ти
угорну́тися [完] 见 угорта́тися
угоро́джувати [未] 见 вгоро́джувати
угороди́ти [完] ＝вгороди́ти 见 вгоро́джувати
уго́рський [形] ①匈牙利的；匈牙利人的 ②[用作名词] **уго́рське**, *-кого* [中] 匈牙利葡萄酒(一种烈性葡萄酒) ③〈史〉乌戈尔人的
угорта́ти 及 **вгорта́ти**, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **угорну́ти** 及 **вгорну́ти**, *-ну́*, *-го́рнеш* [完] *кого́-що* ①〈口语〉包起来，裹，缠 ②〈转〉遮住，笼罩
угорта́тися 及 **вгорта́тися**, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] **угорну́тися** 及 **вгорну́тися**, *-ну́ся*, *-го́рнешся* [完] (把自身)裹起来，围起来
уго́ру [副] 见 вго́ру
уго́рці, *-ців* [复] (单 **уго́рець**, *-рця* 五格 *-рцем* [阳] **уго́рка**[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]) 匈牙利人
угоря́ти 及 **вгоря́ти**, *-ря́є* [未] **угорі́ти** 及 **вгорі́ти**, *-ри́ть* [完] 燃掉；〈技〉烧损，熔炼时损耗
у́гри, *-рів* [复]〈史〉乌戈尔人(乌戈尔—芬兰语系民族的一支)
угруза́ти [未] 见 вгруза́ти
угру́знути [完] ＝вгрузну́ти 见 вгруза́ти
угру́зти [完] ＝угру́знути 见 вгруза́ти
уда́в, *-ва* [阳]〈动〉蚺蛇，蟒蛇
уда́ваний 及 **вда́ваний** [形] 假装的，虚假的；矫揉造作的，虚构的
уда́ваність 及 **вда́ваність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①虚伪性，虚假性 ②佯装，装模作样；矫揉造作
удава́ти 及 **вдава́ти**, *-даю́*, *-дає́ш*, *-даємо́*, *-даєте́* [未] **уда́ти** 及 **вда́ти**, *-да́м*, *-даси́*, *-да́сть*, *-дамо́*, *-дасте́*, *-даду́ть* 过去时 *-да́в*, *-дала́* [完] ① *кого́-що*, *яко́го* 装出…的样子，装成…，伪装 ～-ва́ти наї́вного 假装天真 ②模仿(某人的举动、面部表情等)
удава́тися 及 **вдава́тися**, *-даю́ся*, *-дає́шся*, *-даємо́ся*, *-даєте́ся* [未] **уда́тися** 及 **вда́тися**, *-да́мся*, *-даси́ся*, *-да́сться*, *-дамо́ся*, *-дасте́ся*, *-даду́ться* 过去时 *-да́вся*, *-дала́ся* [完] ①[只用第三人称] 顺利完成，成功 ②〈口语〉出色(指人)；是(什么样的)；(人)降生，(果实)成熟 ③*у що* 陷入(某种状态)，落到(某种境地) ④*у що* 热心搞起…来，沉浸于… ⑤*до ко́го* 找…，向…提出，向…表示 ⑥*до чо́го* 采取，使用 ～ до першоджере́л 找第一手资料 ～ до хи́т-

рошів 用计谋,使用狡猾的手段

удави́ти[1] 及 **вдави́ти**[1], *-давлю́, -да́виш, -да́влять* [完] *кого́-що* 掐死,勒死;〈转〉扑灭,扼杀

удави́ти[2] [完] = вдави́ти 见 вда́влювати

удави́тися 及 **вдави́тися**, *-давлю́ся, -да́вишся, -да́вляться* [完] ①噎死,喘不过气来 ②〈口语〉自缢,上吊而死

уда́влювати [未] 见 вда́влювати

удалину́ [副] 见 вдалину́

уда́р, *-ру* [阳] ①打击;〈理,技〉碰撞,冲击 ②创伤,挫伤,碰伤 ③〈医〉卒中,脑溢血 ④〈军〉突击

уда́рити [完] 见 ударя́ти

уда́ритися [完] 见 ударя́тися

уда́рний [形] ①打击的,冲击的 ②〈军〉突击的 ③突击的,突击工作的

уда́рник, *-ка* [阳] ①〈军〉(突击部队的)战士,突击队员 ②〈乐〉(打击乐器的)演奏者 ③〈乐〉乐器的打击零件 ④(枪炮的)撞针,撞击器 ⑤〈生产〉突击手,先进工作者

ударя́ти 及 **вдаря́ти**, *-ря́ю, -ря́єш* [未] **уда́рити** 及 **вда́рити**, *-рю, -риш* 命令式 *-да́р* [完] *кого́-що* ①打、击、敲、捶、揍、抽打,(钟等)打点 ②*кого́*〈转〉使受打击,使痛苦 ③射击;〈军〉突击,袭击 ④(自然现象)突然来临 ⑤[只用完成体] 起身,动身,立即很快做起来 ◇ **уда́рити в закаблу́ки** 马上跳起舞来 **уда́рити в піт** [无人称] 突然直冒汗

ударя́тися 及 **вдаря́тися**, *-ря́юся, -ря́єшся* [未] **уда́ритися** 及 **вда́ритися**, *-рюся, -ришся* 命令式 *-да́рся* [完] ①[只用完成体] 撞到;(自己)碰痛,碰伤 ②[只用完成体]〈口语〉出发,到…去 ③*до ко́го*〈口语〉向…提出 ④*у що* 热衷于…,醉心于…,沉湎于…

уда́ти [完] 见 удава́ти

уда́тися [完] 见 удава́тися

удві́чі [副] 见 вдві́чі

удво́є [副] 见 вдво́є

удво́х [副] 见 вдвох

уде́нь [副] 见 вдень

уде́ртися [完] = вде́ртися 见 вдира́тися

удиви́тися [完] = вдиви́тися 见 вдивля́тися

удивля́тися [未] 见 вдивля́тися

удира́тися [未] 见 вдира́тися

уді́ве́ць [阳] 见 вді́ве́ць

уді́й, *удо́ю* 五格 *удо́єм* [阳]〈农〉一段时间内挤出的奶;产奶量

уді́йний [形] уді́й 的形容词

уді́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 出奶量

уді́яти 及 **вді́яти**, *-ді́ю, -ді́єш* [完](能够)做到,(能)达到

удмухну́ти [完] = вдмухну́ти 见 вдму́хувати

удму́хувати [未] = вдму́хувати

удо́вж [副,前] 见 вдовж

удово́лений 及 **вдово́лений** [形] 十分满足的,心满意足的

удово́леність 及 **вдово́леність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 满意,满足,心满意足

удово́лення 及 **вдово́лення**, *-ня* [中] 满意,满足,如愿

удо́ма [副] 见 вдо́ма

удо́світа [副] 见 вдо́світа

удоскона́лений 及 **вдоскона́лений** [形] 改良的,改善的;完善的

удоскона́леність 及 **вдоскона́леність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] удоскона́лений 的名词

удоскона́лення 及 **вдоскона́лення**, *-ня* [中] 改进,改良,改善;进修,深造

удоскона́лити [完] 见 удоскона́лювати

удоскона́литися [完] 见 удоскона́люватися

удоскона́лювання 及 **вдоскона́лювання**, *-ня* [中] 改进,改良,改善,提高,使更完善

удоскона́лювати 及 **вдоскона́лювати**, *-люю, -люєш* [未] **удоскона́лити** 及 **вдоскона́лити**, *-лю, -лиш* 命令式 *-на́ль* [完] *що* 改进,改良,改善,提高,使更完善

удоскона́люватися 及 **вдоскона́люватися**, *-лююся, -люєшся* [未] **удоскона́литися** 及 **вдоскона́литися**, *-люся, -лишся* 命令式 *-на́лься* [完] 完善,有进步;进修,深造;有提高,有改进

удо́сталь [副] 见 вдо́сталь
удостої́ти [完] 见 удосто́ювати
удостої́тися [完] 见 удосто́юватися
удосто́ювати 及 **вдосто́ювати**, *-то́юю, -то́юєш* [未] **удостої́ти** 及 **вдостої́ти**, *-то́ю, -то́їш* 命令式 *-то́й* [完] *кого́-що чого́* 授予，赏予，奖给，颁给
удосто́юватися 及 **вдосто́юватися**, *-то́ююся, -то́юєшся* [未] **удостої́тися** 及 **вдостої́тися**, *-то́юся, -то́їшся* 命令式 *-то́йся* [完] *чого́* 获得，荣膺（奖赏、称号等）
удочери́ти [完] 见 удочеря́ти
удочеря́ти 及 **вдочеря́ти**, *-ря́ю, -ря́єш* [未] **удочери́ти** 及 **вдочери́ти**, *-рю́, ри́ш, -римо́, -рите́* [完] *кого́* 收为义女
удру́ге [副] 见 вдру́ге
удяга́ти [未] 见 вдяга́ти
удягну́ти [完] ＝ удягти́ ＝ вдягти́ 见 вдяга́ти
удягти́ [完] ＝вдягти́ 见 вдяга́ти
ужа́лити 及 **вжа́лити**, *-жа́лю́, -жа́лиш* [完] *кого́-що* ①（蜂、蚊等）螫，（蛇、牛虻等）咬，（带刺的植物）刺，（荨麻）刺痛 ②〈转〉刺痛
ужахну́тися 及 **вжахну́тися**, *-ну́ся, -не́шся, -немо́ся, -нете́ся* [完] 大吃一惊，非常害怕，胆战心惊
уже́ [副，语气] 见 вже
ужи́ваний 及 **вжи́ваний** [形] 通用的，常用的；用过的，旧的
ужи́ваність 及 **вжи́ваність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 适用，合用
ужива́ння 及 **вжива́ння**, *-ня* [中] ①使用，采用；利用 ②消费；食用 надмі́рне ～ *чого́* 无节制地服用；滥用
ужива́ти 及 **вжива́ти**, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **ужи́ти** 及 **вжи́ти**, *-ву́, -ве́ш, -вемо́, -вете́* 过去时 *-жи́в, -жила́* [完] *що* ①使用，采用；利用 ②食用，饮用，服用 ◊ **ужива́ти(ужи́ти) всі за́ходи** 采取一切措施，使用一切办法
ужи́нок, *нку* [阳] ①收割，刈割 ②收割量，收获量
ужи́ти [完] 见 ужива́ти
ужи́ток 及 **вжи́ток**, *-тку* [阳] ①使用，采用；利用 ②〈口语〉好处，效果，效益；赚到的钱 ◊ **бу́ти в ужи́тку** 得到使用 **предме́ти дома́шнього вжи́тку** 生活日用品 **увійти́ в [широ́кий] ужи́ток** 得到[广泛]使用，通用
узага́льнений [形] 概括（化）的，总结的，综合的
узага́льненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] узага́льнений 的名词
узага́льнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] ①概括，综合，总结 ②总结，总的结论
узага́льнити [完] 见 узага́льнювати
узага́льнитися [完] 见 узага́льнюватися
узага́льнювати, *-нюю, -нюєш* [未] **узага́льнити**, *-ню, -ниш* [完] *що* 概括，综合，总结
узага́льнюватися, *-нюється* [未] **узага́льнитися**, *-ниться* [完] 概括化，总结起来，综合起来，普遍化起来
узако́нення 及 **узако́нювання**, *-ня* [中] ① узако́нювати—узако́нити 的名词 ②法令
узако́нити [完] 见 узако́нювати
узако́нювання [中] 见 узако́нення
узако́нювати, *-нюю, -нюєш* 及〈少用〉**узаконя́ти**, *-ня́ю, -ня́єш* [未] **узако́нити**, *-ню, -ниш* 命令式 *-ко́нь* [完] *що* 使合法化，使有法律根据；〈转〉使取得合法地位，准许，赞成
узаконя́ти [未]〈少用〉见 узако́нювати
узбе́к [阳] 见 узбе́ки
узбе́ки, *-ів* [复]（单 **узбе́к**, *-ка* [阳] **узбе́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]）①乌兹别克人 ②乌孜别克族人（中国少数民族）
узбере́жжя, *жя* 复二 *ре́ж* [中] 沿岸（一带）
узбе́цький [形] ①乌兹别克人的 ②乌孜别克族人的
узбе́чка [阴] 见 узбе́ки
узбі́ччя, *-чя* 复二 *-бі́ч* [中] ①路边，边缘 на ～чі 在边缘上；在一旁 ②山坡
узва́р, *-ру* [阳]（用干果制成的）糖渍果品
узвича́єний [形] 公认的，大家采用的；通俗的；常用的；成型的
узвича́їти, *-ча́ю, -ча́їш* [完] *що* 使成为生活习惯，使成为日常通用的
узвича́їтися, *-ча́їться* [完] 约定俗成，

习以为常，成为生活习惯，成为日常通用

узвишшя, *-шя* 复二 *-вйш* [中] 高处，高地；〈口语〉小山，小丘

узвіз, *-вόзу* [阳] 上坡道

узгір'я 及 **взгір'я**, *-р'я* [中] ①〈口语〉高地，小丘，小山 ②慢坡；山坡

узгόджений [形] 协调的，一致的

узгόдженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 一致性，协调性

узгόдження, *-ня* 复二 *-жень* [中] 协调，一致

узгόджувати, *-джую*, *-джуєш* [未] **узгόдити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-гόдь* [完] *що* ①使结合，使配合 ②使协调，使一致 ③使达成协议

узгόдити [完] 见 узгόджувати

узголів'я 及 **узголόв'я**, *-в'я* [中] 床头

уздόвж [副，前] 见 вздόвж

ýзи, *уз* [复]〈庄严〉锁链，镣铐

узи́мку [副] 见 взи́мку

узлíсний [形] узлíсся 的形容词

узлíсок, *-ску* [阳] 林缘，林边

узлíсся, *-ся* 复二 *-лíсь* [中] 林缘，林边

узмόр'я, *-р'я* [中] 海滨，海边

узнавáти 及 **взнавáти**, *-наю́*, *-наéш*, *-наємό*, *-наєтé* [未] **узнáти** 及 **взнáти**, *-нáю*, *-нáєш* [完] *когό-що* ①得知；打听；发现 ②了解；认清；体验到 ③辨认出

узнаки́ [副] 见 взнаки́

узнáти [完] 见 узнавáти

узόр, *-ру* [阳] 花纹，图案，花样

узόристий 及 **узόрча[с]тий** [形] 有花纹的，有图案的

узόрний [形] узόр 的形容词

узόрча[с]тий [形] ＝узόристий

узуáльний [形]〈法〉惯例的，习惯的

узувáти [未] 见 взувáти

узувáтися [未] 见 взувáтися

узурпáтор, *ра* [阳]〈文语〉篡位者；篡夺者，霸占者

узурпáторство, *-ва* [中]〈文语〉篡权，篡位，篡夺

узурпáторський [形] узурпáтор 的形容词

узурпáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈文语〉篡位；篡夺；霸占

узурпувáти, *-пýю*, *-пýєш*, *-пýє* [未，完]〈文语〉*що* 篡位；篡夺；霸占 ～ влáду 篡夺权力 ～ правá 夺取权利

ýзус, *-су* [阳]〈法〉惯例，习惯

узýти [完] ＝взýти 见 взувáти

узýтися [完] ＝взýтися 见 взувáтися

узя́ти 及 **взя́ти**, *візьмý*, *візьмеш* 过去时 *узя́в*, *узялá* 命令式 *візьми́* [完] ①拿，取；接受；承担（职务等）；占领，夺取 ②〈转〉（多指情感）控制，感染 взяв сміх *когό*... 忍不住笑了 взялá тýга *когό*... 充满悲伤 ③（接不定式）开始，着手 ◇ **узя́ти до увáги** 注意到，照顾到 **узя́ти за живé** 触及…自尊心，痛处；使…很不安 **узя́ти на глум** *когό-що* 挖苦，讥笑 **узя́ти під сýмнів** *що* 怀疑…

узя́тися 及 **взя́тися**, *візьмýся*, *візьмешся* 过去时 *узя́вся*, *узялáся* 命令式 *візьми́ся* [完] ①*за що* 拿住，拿起，抓住 ②〈转〉*за що* 着手，开始做（某事） ③〈口语〉出现 ④*чем* 蒙上薄薄一层，布满，笼罩 ～ вогнéм 燃烧起来 ◇ **взя́тися на хáтрощі** 采取狡猾手段 **На світ взялόся.** [无人称] 天亮了。

узя́ток 及 **взя́ток**, *-ку* [阳]〈农〉出蜜量

уїдáтися [未] 见 в'їдáтися

уї́дливий [形] 见 в'ї́дливий

уїжджáти [未] 见 в'їжджáти

уї́жджений 及 **в'ї́жджений** [形] ①踏平的，压平的（指路等） ②疲劳不堪的（指人、马等）

уї́зд [阳] 见 в'ї́зд

уїзди́ти [未] ＝в'їзди́ти 见 в'їжджáти

уї́стися [完] ＝в'ї́стися 见 в'їдáтися

уї́хати [完] ＝в'ї́хати 见 в'їжджáти

укáз, *-зу* [阳] 命令，指示

указáти [完] 见 укáзувати

указíвка [阴] 见 вказíвка

укáзка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-зок* [阴] ①教鞭 ②〈口语〉指示牌，标志 ③〈口语〉指点；指使

укáзувати 及 **вкáзувати**, *-зую*, *-зуєш* [未] **указáти** 及 **вказáти**, *-кажý*, *-кáжеш* 命令式 *кажи́* [完] ①*на когό-що*（用手势等）指向，指给看 ②*когό-що* 告诉；说出；指定 ③*когό-що* 说明，

揭示；规定，发指示

укáпати [完] ＝вкáпати 见 вкáпувати

укáпнути [完，一次体] ＝вкáпнути 见 вкáпувати

укáпувати [未] 见 вкáпувати

укачáти [完] 见 укáчувати

укачáтися [完] 见 укáчуватися

укáчувати 及 **вкáчувати**，*-чую*，*-чуєш* [未] **укачáти** 及 **вкачáти**，*-чáю*，*-чáєш* [完] *когó-щó* ①*у чóму* 或 *у щó*（口语）使滚着沾上（粉屑或糊状物） ②[只用完成体] 使滚在（某物）上弄脏，滚脏

укáчуватися 及 **вкáчуватися**，*-чуюся*，*-чуєшся* [未] **укачáтися** 及 **вкачáтися**，*-чáюся*，*-чáєшся* [完] *у чóму* 或 *у щó*（口语）滚着沾上；在（某物）里打滚弄脏自己

уквітчáти [完] 见 уквíтчувати

уквітчáтися [完] 见 уквíтчуватися

уквíтчувати 及 **вквíтчувати**，*-чую*，*-чуєш* [未] **уквітчáти** 及 **вквітчáти**，*-чáю*，*-чáєш* [完] *когó-щó*（用花草）装饰，使美化；打扮

уквíтчуватися 及 **вквíтчуватися**，*-чуюся*，*-чуєшся* [未] **уквітчáтися** 及 **вквітчáтися**，*-чáюся*，*-чáєшся* [完]（用花草）装饰，打扮，布置

укидáти [未] 见 вкидáти

укúнути [完] ＝вкúнути 见 вкидáти

укипáти 及 **вкипáти**，*пáє* [未] **укипíти** 及 **вкипíти**，*-пúть*，*-плять* [完]（口语）①煮好，炖，熬熟 ②由于煮而减少

укипíти [完] 见 укипáти

укисáти 及 **вкисáти**，*-сáє* [未] **укúснути** 及 **вкúснути**，*-не* [完] 酸透，渍好，发面发好

укúснути [完] 见 укисáти

укíс[1]，*укóсу* [阳]（农）①收割；割草 ②收割量；割草量

укíс[2]，*укóсу* [阳] 斜坡；坡面 ◇ **ітú під укíс**（列车）颠覆

укíсний[1] [形] 供割草的

укíсний[2] [形] 有斜度的，倾斜的

уклáд，*-ду* [阳] ①（社会集团及家庭的）生活方式，秩序；（思想）方式 ②（社会经济的）类型，形式；社会经济结构，制度

укладáльний [形] 包装用的

укладáльник，*-ка* [阳] 包装工人，打包工人

укладáльниця，*-ці* 五格 *-цею* [阴] укладáльник 的女性

укладáти[1] 及 **вкладáти**[1]，*-дáю*，*-дáєш* [未] **уклáсти**[1] 及 **вклáсти**，*-ладý*，*-ладéш*，*-ладемó*，*-ладетé* [完] ①（整齐地）放好 ②（出发前）收拾（东西） ③使躺下，安排住宿 ④[只用完成体]（口语）打死 ⑤[只用完成体]（口语）贪婪地吃掉（很多）

укладáти[2] 及 **вкладáти**[2]，*-дáю*，*-дáєш* [未] **уклáсти**[2] 及 **вклáсти**，*-ладý*，*-ладéш*，*-ладемó*，*-ладетé* [完] *щó* ①缔结，订立（条约等） ②编辑成（词典等），写成 ③草拟，制定（计划等）

укладáтися[1] 及 **вкладáтися**，*-дáюся*，*-дáєшся* [未] **уклáстися** 及 **вклáстися**，*-ладýся*，*-ладéшся*，*-ладемóся*，*-ладетéся* [完] ①（出发前）收拾好行李 ②装进，放得进去 ③（转）在一定期限内完成，在一定范围以内 ④躺下（休息、睡觉）

укладáтися[2] 及 **вкладáтися**，*-дáється* [未] **уклáстися** 及 **вклáстися**，*-ладéться* [完] ①建立，形成；组织起来 ②（诗、歌等）编出，作出

укладáч，*-чá* 五格 *-чéм* [阳]（书籍等的）编纂者，（文件等的）起草人 ◇ **укладáч кóлії**（铁路） 1）铺轨车，铺轨机 2）铺轨工人

укладáчка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] укладáч 的女性

уклáсти[1] [完] 见 укладáти[1]

уклáсти[2] [完] 见 укладáти[2]

уклáстися[1] [完] 见 укладáтися[1]

уклáстися[2] [完] 见 укладáтися[2]

уклéїти [完] ＝вклéїти 见 вклéювати

уклéйка [阴] 见 вклéйка

уклепáти [完] ＝вклепáти 见 вклéпувати

уклéпувати [未] 见 вклéпувати

уклéювати [未] 见 вклéювати

уклíн，*-лóну* [阳] ①点头行礼，鞠躬 ②（口语）致意，问候 ◇ **дáти (віддáти, склáсти) уклíн** 点头致意，向…问候

уклíнний [形] ①谦恭的，温顺的 ②表示尊敬的

уклóн, *-ну* [阳] 斜坡;(矿,铁路)坡道

уклони́тися [完] 见 уклоня́тися

уклóнний [形] 斜坡的,坡道的

уклоня́тися 及 **вклоня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] **уклони́тися** 及 **вклони́тися**, *-ню́ся*, *-лóнишся* [完] ① *комý* 鞠躬 ② *комý* 问候,致意 ③ *пéред ким-чим* 崇拜 ④ *пéред ким-чим* 听命,听从

укляка́ти 及 **вкляка́ти**, *-ка́ю*, *-ка́єш* [未] **укля́кнути** 及 **вкля́кнути** 及 **укля́кти** 及 **вкля́кти**, *-кну*, *-кнеш* [完] ①(手、脚等)僵硬、麻木 ②(花、草等蔫得)下垂 ③跪下 ④(转)垂头丧气,情绪沮丧

укля́кнути [完] 见 укляка́ти

укля́кти [完] = укля́кнути 见 укляка́ти

укóл, *-лу* [阳] ①扎破,扎伤 ②(医)打针,注射

уколиса́ти [完] 见 уколи́сувати

уколи́сувати 及 **вколи́сувати**, *-сую*, *-суєш* [未] **уколиса́ти** 及 **вколиса́ти**, *-лишý*, *-ли́шеш* 及 *-лиса́ю*, *-лиса́єш* 命令式 *-лиши́* 及 *-лиса́й* [完] *когó* ①哄(孩子睡觉);摇着使人睡 ②(转)哄住;使满足于…

уколóти [完] = вколóти 见 вкóлювати

уколóшкати 及 **вколóшкати**, *-каю*, *-каєш* [完] *когó* (口语)打死,杀死,弄死

уколупа́ти [完] 见 уколу́пувати

уколупну́ти [完,一次体] 见 уколу́пувати

уколу́пувати 及 **вколу́пувати**, *-пую*, *-пуєш* [未] **уколупа́ти** 及 **вколупа́ти**, *-па́ю*, *-па́єш* [完] 及 **уколупну́ти** 及 **вколупну́ти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完,一次体] *що* 抠出,挖出

укóлювати [未] 见 вкóлювати

укомплектóвувати, *-вую*, *-вуєш* [未] **укомплектува́ти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] *що* 配套,配齐,补充,充实

укомплектува́ти [完] 见 укомлектóвувати

укопа́ти [完] = вкопа́ти 见 вкóпувати

укóпувати [未] 见 вкóпувати

укорени́ти [完] = вкорени́ти 见 вкорíнювати

укорени́тися [完] = вкорени́тися 见 вкорíнювати

укорíнювати [未] 见 вкорíнювати

укорíнюватися [未] 见 вкорíнюватися

укорíня́ти [未] = укорíнювати 见 вкорíнювати

укорíня́тися [未] = укорíнюватися 见 вкорíнюватися

укороти́ти [完] 见 укорóчувати

укороти́тися [完] 见 вкорóчуватися

укорóчувати 及 **вкорóчувати**, *-чую*, *-чуєш* [未] **укороти́ти** 及 **вкороти́ти**, *-чý*, *-рóтиш* [完] *що* ①改短,裁短 ②压缩(内容或文字) ③(转,口语) *когó-що* 管束,约束,使驯服

укорóчуватися 及 **вкорóчуватися**, *-чується* [未] **укороти́тися** 及 **вкороти́тися**, *-рóтиться* [完] ①缩短,变短 ②(转,口语)变得顺从,听话

укоси́ти 及 **вкоси́ти**, *-шý*, *-кóсиш* [完] ① *що* 及 *чогó* 刈,割(相当数量) ②(口语) *за ким* (割时)赶得上,跟得上

укóськати [完] 见 укóськувати

укóськатися [完] 见 укóськувати

укóськувати 及 **вкóськувати**, *-кую*, *-куєш* [未] **укóськати** 及 **вкóськати**, *-каю*, *-каєш* [完] *когó-що* (口语) ①驯服(马等动物) ②(转)使安静下来,使听话,制服;克制(情感)

укóськуватися 及 **вкóськуватися**, *-куюся*, *-куєшся* [未] **укóськатися** 及 **вкóськатися**, *-ка́юся*, *-ка́єшся* [完] ①温顺起来,顺从起来 ②安静下来;(心情)平静下来

укоти́ти [完] 见 укóчувати

укоти́тися [完] 见 укóчуватися

укóчувати 及 **вкóчувати**, *-чую*, *-чуєш* [未] **укоти́ти** 及 **вкоти́ти**, *-чý*, *-кóтиш* [完] *що* 压平,轧平,碾平(道路)

укóчуватися 及 **вкóчуватися**, *-чується* [未] **укоти́тися** 及 **вкоти́тися**, *-кóтиться* [完] 压平,轧平

украда́тися [未] 见 вкрада́тися

укра́дливий 及 **вкра́дливий** [形] 曲意逢迎的;笼络的;婉转取悦的;温柔的

укра́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] укра́дливий 的名词

украї́нець [阳] 见 украї́нці

українізáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴](使)乌克兰化

українíзм, *-му* [阳](语文)(俄语中借用的)乌克兰词语

українізувáти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* 使乌克兰化

українізувáтися, *-зу́ється* ①[未,完]乌克兰化 ②[未] 被乌克兰化

україніст, *-та* [阳] 乌克兰学学者,精通乌克兰事务的人

україністика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 乌克兰学

україністка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] україніст 的女性

украї́нка[1] [阴] 见 украї́нці

украї́нка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](农)乌克兰软粒小麦(一种冬小麦)

украї́нський [形] 乌克兰的;乌克兰人的

украї́нці, *-ців* [复](单 **украї́нець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **украї́нка**[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])乌克兰人

укрáй [副] 见 вкрай

укрáсти 及 **вкрáсти**, *-раду́*, *-рáдеш* 命令式 *-рáдь* [完] *що* 偷窃,偷走

укрáстися [完] ＝ вкрáстися 见 вкрадáтися

укрáяти 及 **вкрáяти**, *-рáю*, *-рáєш* [完](口语)切下,割下,裁下

укривáти 及 **вкривáти**, *-вáю*, *-вáєш* [未] **укри́ти** 及 **вкри́ти**, *-ри́ю*, *-ри́єш* [完] *когó-що* ①盖严,遮蔽;掩藏;掩护;隐瞒 ②盖上,铺上 ③做盖儿,做顶 ◇ **укривáти аплодисмéнтами** *когó* 给…鼓掌 **укривáти слáвою** *когó-що* 给…带来光荣;使享盛名

укривáтися 及 **вкривáтися**, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **укри́тися** 及 **вкри́тися**, *-ри́юся*, *-ри́єшся* [完] ①盖好(自己身体);躲藏;隐瞒 ②布满,笼罩

укри́ти [完] 见 укривáти

укри́тися [完] 见 укривáтися

укриття́ 及 **вкриття́**, *-тя́* 复二 *-тів* [中] ①遮盖;掩藏;躲避 ②(军)掩蔽所,掩体

укріпи́ти [完] 见 укріплювати

укріпи́тися [完] 见 укріплюватися

укрíплення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①加固,巩固,坚定 ②(军)(防御)工事,堡垒

укрíплювання, *-ня* [中] укріплюватися 的名词

укрíплювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **укріпля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **укріпи́ти**, *-плю́*, *-пиш*, *-пимó*, *-питé* [完] ①*що* 加固;使固定在…上 ②*когó-що* 使更强壮;使更加坚定 ③*що* 使更强大,巩固,加强

укрíплюватися, *-плююся*, *-плюєшся* [未] 及 **укріпля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **укріпи́тися**, *-плю́ся*, *-пи́шся*, *-пимóся*, *-питéся* [完] ①变得坚固,得到加固 ②固定在…上;固定下来,成为固定不变的 ③坐稳,站稳;变得坚定 ④变得强壮;变得坚强 ⑤得到稳固,得到加强

укріпля́ти [未] 见 укріплювати

укріпля́тися [完] 见 укріплюватися

укру́пнений [形] 扩大了的,增大的

укру́пнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 扩大,扩充

укрупни́ти [完] 见 укру́пнювати

укрупни́тися [完] 见 укру́пнюватися

укру́пнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **укрупни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-нимó*, *-нитé* [完] *що* 使扩大,使扩充

укру́пнюватися, *-нюється* [未] **укрупни́тися**, *-ни́ться* [完] 得到扩大

укрути́ти[1] [完] ＝ вкрути́ти 见 вкру́чувати

укрути́ти[2] [完] 见 укру́чувати

укру́чувати[1] [未] 见 вкру́чувати

укру́чувати[2] 及 **вкру́чувати**[2], *-чую*, *-чуєш* [未] **укрути́ти**[2] 及 **вкрути́ти**[2], *-ручу́*, *-ру́тиш* [完] *що* ①包上,裹上;(用绳、带等)捆上 ②系住,拴住 ③(把灯、火)捻小点 ◇ **укрути́ти в'я́зи** 1)拧死 2)要…的脑袋(恐吓用语)

уку́пі [副] 见 вку́пі

уку́с 及 **вкус**, *-су* [阳] 咬伤,螫伤

укуси́ти 及 **вкуси́ти**, *-шу́*, *-ку́сиш* [完] ①*когó* 咬伤,螫伤 ②*що* 及 *чогó* 咬下,咬断,啃掉

уку́тати [完] 见 уку́тувати

укýтатися [完] 见 укýтуватися

укýтувати 及 **вкýтувати**, *-тую*, *-туєш* [未] **укýтати** 及 **вкýтати**, *-таю*, *-таєш* [完] *когó-що* 包上,裹住,围上

укýтуватися 及 **вкýтуватися**, *-туюся*, *-туєшся* [未] **укýтатися** 及 **вкýтатися**, *-таюся*, *-таєшся* [完] 包上,裹住,围上(自己)

улáгоджувати 及 **влáгоджувати**, *-джую*, *-джуєш* [未] **улáгодити** 及 **влáгодити**, *-джу*, *-диш* 命令式 *-годь* [完] *що* ①解决好,安排妥善;调解,消除(分歧) ②整顿;收拾,修理

улáгоджуватися 及 **влáгоджуватися**, *-джується* [未] **улáгодитися** 及 **влáгодитися**, *-диться* [完] 得到解决,得到妥善安排

улáгодити [完] 见 улáгоджувати

улáгодитися [完] 见 улáгоджуватися

улáд [副] 见 влад

уладнáти [完] 见 улáднувати

уладнáтися [完] 见 улáднуватися

улáднувати 及 **влáднувати**, *нýю*, *-нуєш* [未] **уладнáти** 及 **владнáти**, *-нáю*, *-нáєш* [完] *що* ①解决好,妥善安排;调解,消除(分歧) ②整顿;收拾,修理

улáднуватися, *-нується* [未] **уладнáтися**, *-нáється* [完] 得到妥善解决;(误会、分歧)消除

улáзити [未] 见 влáзити

улáмковий [形]〈地质〉碎屑的

улáмок, *-мка* [阳] 破块,断片,残骸;〈转〉废墟;残余

улáн, *-на* [阳]〈军,史〉枪骑兵

улáнський [形] улáн 的形容词

улаштóвувати 及 **влаштóвувати**, *-тóвую*, *-тóвуєш* [未] **улаштувáти** 及 **влаштувáти**, *-тýю*, *-тýєш* [完] *що* ①举行,举办 ②安排,安顿,料理 ③〈口语〉(巧妙地)弄好,办妥

улаштóвуватися 及 **влаштóвуватися**, *-тóвуюся*, *-тóвуєшся* [未] **улаштувáтися** 及 **влаштувáтися**, *-тýюся*, *-тýєшся* [完] ①安排好,安顿好,安置好;住下,定居,落户 ②得到安排,找到解决办法

улаштувáти [完] 见 улаштóвувати

улаштувáтися [完] 见 улаштóвуватися

улéжати 及 **влéжати**, *-жу*, *-жиш* 命令式 *-лéж* [完] 勉强躺一会儿

улéжатися [完] 见 улéжуватися

улéжуватися 及 **влéжуватися**, *-жується* [未] **улéжатися** 及 **влéжатися**, *-житься* [完] ①(水果、蔬菜)因存放而变好,放熟 ②(因时间久而)变得密实

улéсливий 及 **влéсливий** [形] ①谄媚的;曲意逢迎的 ②温柔的,令人喜爱的

улéсливість 及 **влéсливість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] улéсливий 的名词

улести́ти [完] 见 улéщувати

улетíти [完] =влетíти 见 влітáти

улещáти [未] 见 улéщувати

улéщувати 及 **влéщувати**, *щую*, *щуєш* [未] 及 **улещáти** 及 **влещáти**, *-щáю*, *-щáєш* [未] **улести́ти**, *-лещý*, *-лéсти́ш*, *-лéстимó*, *-лéстите́* [完] *когó-що* ①勾引,引诱,哄骗 ②〈口语〉(为达到某种目的)竭力讨好,奉承

уливáти[1] [未] 见 вливáти

уливáти[2] 及 **вливáти**, *-вáю*, *-вáєш* [未] **ули́ти**[2] 及 **вли́ти**[1], *уллю́*, *уллéш*, *уллé*, *уллемó*, *уллетé* 过去时 *-ли́в*, *-лилá* [完] *когó-що* ①〈口语〉浇上,洒上 ②〈转〉充满(光线、香味) ③〈转〉充满,渗透(某种感情)

уливáтися 及 **вливáтися**, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **ули́тися** 及 **вли́тися**, *уллю́ся*, *уллéшся*, *уллéться*, *уллемóся*, *уллетéся* 过去时 *ули́вся*, *улилáся* [完] ①冲洗身子 ②〈转〉充满(光线、香味、感情等)

улипáти [未] 见 влипáти

ули́пнути [完] =вли́пнути 见 влипáти

ули́ти [完] 见 уливáти

ули́тися [完] 见 уливáтися

улізáти [未] =влізáти 见 влáзити

улíзти [完] =влíзти 见 влáзити

улітáти [未] 见 влітáти

улíті [副]〈口语〉=влíті 见 влíтку

улíтку [副] 见 влíтку

улóв 及 **влов**, *-ву* [阳] ①〈少用〉捉住,抓住 ②捕获量(常指捕鱼,也指捕鸟兽)

улóви 及 **влóви**, *-ів* [复]〈口语〉狩猎

улови́ти [完] 见 уло́влювати

уло́влювати 及 **вло́влювати**, *-люю, -люєш* [未] **улови́ти** 及 **влови́ти**, *-лю́, -ло́виш, -ло́вить, -ло́влять* [完] *кого́-що* ①捕捉,抓住 ②(通过人体器官)察觉到;捉摸到 ③收到(电波等)

уло́влювач 及 **вло́влювач**, *-ча* 五格 *-чем* [阳](专)收集器,捕捉器;(无线)检波器,拾波器

уло́го́вина 及 **вло́го́вина**, *-ни* [阴] 凹地,盆地;宽谷,谷地

уломи́ти 及 **вломи́ти**, *-лю́, -ло́миш, -ло́мить, -ло́млять* [完] *що* ① 折断,扯掉;击坏,摧毁 ②掰下,揪下

уломи́тися 及 **вломи́тися**, *-ло́миться* [完] 折断,压断;断下来,掉下来

улу́с, *-су* [阳] 兀鲁思,(又译)乌卢斯(居住在中亚、西伯利亚地区一些氏族部落的联合体)

улу́сний [形] улу́с 的形容词

улуча́ти [未] 见 влуча́ти

улу́чення [中] 见влу́чення

улу́чити [完] ＝влу́чити 见 влуча́ти

ультраімперіалі́зм, *му* [阳] 超帝国主义;超帝国主义论

ультракороткохвильови́й [形](无线)超短波的

ультралі́вий [形](政)极左的

ультрамари́н, *ну* [阳] 佛青,群青(一种合成蓝色颜料)

ультрамари́новий [形] ультрамари́н 的形容词

ультрапра́вий [形](政)极右的

ультрафіоле́товий [形](理)紫外线的

ультрачерво́ний [形](理)红外线的

улюби́ти [完] 见 улюбля́ти

улюби́тися [完] 见 улюбля́тися

улю́бленець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] 特别宠爱的人;最喜爱的人

улю́блений [形] ① 喜爱的;受爱戴的 ②[用作名词] **улю́блений**, *-ного*[阳](口语)情人

улю́блениця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] улю́бленець 的女性

улюбля́ти 及 **влюбля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **улюби́ти** 及 **влюби́ти**, *-люблю́, -лю́биш* [完] *кого́* 使爱上…,使钟情于…

улюбля́тися 及 **влюбля́тися**, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **улюби́тися** 及 **влюби́тися**, *-люблю́ся, -лю́бишся* [完] 爱上…,钟情于…;(转)入迷,醉心于

уляга́тися 及 **вляга́тися**, *-га́юся, -га́єшся* [未] **улягти́ся** 及 **влягти́ся**, *-ля́жуся, -ля́жешся* 过去时 *-лі́гся, -ягла́ся* 命令式 *-ля́жся* [完] ①躺下,躺下睡觉,躺下休息 ②躺得下;放得下 ③(尘土等)落下 ④(转)(风、浪、情感等)减轻,平息

улягти́ся 及 **влягти́ся** [完] 见 уляга́тися

ум, *-ма́* [阳] 思维能力,智慧,智力

ума́зати[1] [完] ＝вма́зати 见 вма́зувати

ума́зати[2] [完] 见 ума́зувати

ума́зувати[1] [未] 见 вма́зувати[1]

ума́зувати[2] 及 **вма́зувати**[2], *-зую, -зуєш* [未] **ума́зати**[2] 及 **вма́зати**[2], *-ма́жу, -ма́жеш* 命令式 *-ма́ж* [完] *що* ①污染,弄脏 ②涂鸦,乱画 ③涂上一层(油漆,颜色)

ума́зуватися 及 **вма́зуватися**, *-зуюся, -зуєшся* [未] **ума́затися** 及 **вма́затися**, *-ма́жуся, -ма́жешся* 命令式 *-ма́жся* [完](变)脏;(把自己身上)弄脏

умасти́ти 及 **вмасти́ти**, *-мащу́, -ма́стиш* [完] *кого́-що* ①涂上香脂 ②(口语)弄脏

умасти́тися 及 **вмасти́тися**, *-мащу́ся, -ма́стишся* [完] ①(给自己)涂上香脂 ②(把自己)弄脏

уме́рлий 及 **вме́рлий** [形] ① 死亡的 ②[用作名词] **уме́рлий** 及 **вме́рлий**, *-лого* [阳] 死人

уме́рти [完] 见 умира́ти

умива́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](口语)＝умива́льня

умива́льний 及 **вмива́льний** [形] 盥洗用的

умива́льник 及 **вмива́льник**, *-ка* [阳](带水龙头的)洗脸池

умива́льня 及 **вмива́льня**, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 盥洗室

умива́ти 及 **вмива́ти**, *-ва́ю, -ва́єш* [未] **уми́ти** 及 **вми́ти**, *-ми́ю, -ми́єш* [完] *кого́-що* 洗干净;(转)(雨等)冲洗

умива́тися 及 **вмива́тися**, *-ва́юся,*

-ва́єшся [未] **уми́тися** 及 **вми́тися**, *-ми́юся*, *-ми́єшся* [完] 洗干净自己的脸、手等,〈转〉(被雨等)淋湿 ◇ **умива́тися по́том**〈口语〉大汗淋漓 **умива́тися сльоза́ми**〈口语〉泪如雨下

умика́ти [未] 见 вмика́ти

умина́ти 及 **вмина́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [未] **ум'я́ти** 及 **вм'я́ти**, *-мну́*, *-мне́ш*, *-мнемо́*, *-мнете́* [完] *що* ①充分揉匀,揉软 ②〈口语〉贪婪地吃掉(很多)

умира́ти 及 **вмира́ти**, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **уме́рти** 及 **вме́рти**, *-мру́*, *-мре́ш*, *-мремо́*, *-мрете́* [完] ①死,死亡 ②〈转〉消失;衰落,熄灭 ③[只用未完成体] *за ким-чим*〈转,口语〉非常爱

умира́ючий 及 **вмира́ючий** [形] ①垂死的,正在死亡的 ②[用作名词] **умира́ючий**, *-чого* [阳] 垂死的人

уми́ти [完] 见 умива́ти

уми́тися [完] 见 умива́тися

уми́ть [副] 见 вмить

умі́лець 及 **вмі́лець**, *-льця* 五格 *-льцем* [阳] 巧匠,能手;〈口语〉内行

умі́лий 及 **вмі́лий** [形] ①有本事的,内行的 ②(做得)巧妙的,精巧的 ◇ **умі́ла рука́** 能手,巧匠

умі́лість 及 **вмі́лість**, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 内行,技术高明,业务熟练,手巧

умі́ння 及 **вмі́ння**, *-ня* [中] 会(做),善于(做某事);能力,本事,技能

умі́ст [阳] 见 вмі́ст

умісти́ти [完] 见 вміща́ти

умі́ти 及 **вмі́ти**, *-мі́ю*, *-мі́єш* [未] ①会,善于;有(某种)本领 ②〈口语〉会(指唱歌,讲故事)

уміща́ти [未] 见 вміща́ти

умі́щувати [未] = уміща́ти 见 вміща́ти

умкну́ти [完] = увімкну́ти = ввімкну́ти 见 вмика́ти

умліва́ти 及 **вмліва́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **умлі́ти** 及 **вмлі́ти**, *-лі́ю*, *-лі́єш* [完] ①麻木 ②(因某种强烈的情感而)发呆,发愣 ③失去知觉,神志不清 ④[只用未完成体]〈口语〉手脚僵硬 ⑤〈烹,口语〉用文火熬

умлі́ти [完] 见 умліва́ти

умножа́ти, *-жа́ю*, *-жа́єш* [未] **умно́жити**, *-жу*, *-жиш* [完] *що* ①〈数〉乘 ②增加;加深,加重

умножа́тися, *-жа́ється* [未] **умно́житися**, *-житься* [完] 增加,增多

умно́жити [完] 见 умножа́ти

умно́житься [完] 见 умножа́тися

умо́ва, *-ви* [阴]〈口头〉说定,讲定;合同,契约 ◇ **роби́ти(зроби́ти) умо́ву** 说定

умо́ви, *умо́в* [复] ①条件;条款 ②环境,情况,条件

умови́від, *-воду* [阳] ①〈逻辑〉推理,推论 ②〈文语〉结论

умо́вити [完] 见 умовля́ть

умо́витися [完] 见 умовля́тися

умовля́ти 及 **вмовля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **умо́вити** 及 **вмо́вити**, *-влю*, *-виш* [完] *кого́* ①说服,劝服;使信服 ②使放心,使平静,安慰

умовля́тися 及 **вмовля́тися**, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **умо́витися** 及 **вмо́витися**, *-влюся*, *-вишся* [完] ①约定,商定 ②[只用完成体](接不定式)受雇做

умо́вний [形] ①预先约定的 ～не мі́сце 约定的地点 ②条件的;有条件的 ③假定的,假设的,人为规定的 ～ знак 符号 ④〈语法〉条件的 підря́дне ～не ре́чення〈语法〉条件副句～ спо́сіб〈语法〉条件式 ⑤〈专〉(计算平均值时作为)标准的 ～не па́ливо 标准燃料 ◇ **умо́вне засу́дження**〈法〉缓刑 **умо́вний рефле́кс**〈生理〉条件反射

умо́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] умо́вний 的名词

умо́гляд, *-ду* [阳] ①〈哲〉思辨 ②〈文语〉抽象的推论 ③看法,意见

умогля́дний [形]〈哲〉思辨的;抽象的

умогля́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] умогля́дний 的名词

уможли́вити [完] 见 уможли́влювати

уможли́влювати 及 **вможли́влювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **уможли́вити** 及 **вможли́вити**, *-влю*, *-виш* 命令式 *лив* [完] *що* 使成为可能,使成为可实现的

умокну́ти [完] = вмокну́ти 见 вмоча́ти

умори́ти 及 **вмори́ти**, *-морю́*, *-мо́риш* [完] *кого́* ①整死,送掉(某人的)命 ②

使难受得要命,使累得要命

уморитися 及 **вморитися**,*-морюся, моришся* [完]〈口语〉累得要命,难受得要命

умостити [完] 见 умощувати

умоститися [完] 见 умощуватися

умотати [完] =вмотати 见 вмотувати

умотивований 及 **вмотивований** [形] 有理由的,有论据的

умотивованість 及 **вмотивованість**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 有理由,有论据,有说服力

умотивовувати 及 **вмотивовувати**, *-вую, -вуєш* [未] **умотивувати** 及 **вмотивувати**,*-вую,-вуєш* [完] *що* 说明理由;提出论据

умотивування,*-ня* 复二 *-вань* [中] ①说明理由;提出论据 ②理由;论据

умотивувати [完] 见 умотивовувати

умотувати [未] 见 вмотувати

умочати[1] [未] 见 вмочати[1]

умочати[2] 及 **вмочати**[2],*-чаю, -чаєш* [未] 及 **умочувати**[2] 及 **вмочувати**[2], *-чую, -чуєш* [未] **умочити**[2] 及 **вмочити**[2],*-мочу,-мочиш* [完] *кого-що* ①使湿润;加上点水;淋湿,浇湿 ②浸,泡,沤

умочити[1] [完] =вмочити[1] 见 вомчати[1]

умочити[2] [完] 见 умочати[2]

умочувати[1] [未] =вмочувати[1] 见 вмочати[1]

умочувати[2] [未] 见 умочати[2]

умощати [未] 见 умощувати

умощатися [未] 见 умощуватися

умощувати 及 **вмощувати**,*-щую, -щуєш* [未] 及 **умощати** 及 **вмощати**,*-щаю, -щаєш* [未] **умостити** 及 **вмостити**,*-мощу,-мостиш* [完] *що* 〈口语〉①砌满,铺满 ②全摆好,全放好

умощуватися 及 **вмощуватися**, *щуюся, -щуєшся* [未] 及 **умощатися** 及 **вмощатися**,*-щаюся,-щаєшся* [未] **умоститися** 及 **вмоститися**,*-мощуся, -моститися* [完] 坐下,安顿下(在不方便的地方)

умудритися [完] 见 умудрятися

умудрятися 及 **вмудрятися**,*-ряюся, -ряєшся* [未] **умудритися** 及 **вмудритися**,*-рюся,-ришся,-римося,-ритеся* [完] ①变聪明起来,理智起来 ②(接不定式)〈口语〉巧妙地做到 ③(接不定式)〈口语〉想出办法;打定主意 ④[只用完成体](接不定式)练好;学会;找到窍门

ум'яти [完] 见 уминати

унаджуватися [未] 见 внаджуватися

унадитися [完] 见 внаджуватися

унаочнити [完] 见 унаочнювати

унаочнювати,*-нюю,-нюєш* [未] **унаочнити**,*-ню,-ниш* [完] *що* ①使变得明显 ②明确指出,明显地证明

унаслідок [前] 见 внаслідок

ундервуд,*-да* [阳] 安德乌(一种打字机的牌子或指这种牌子的打字机)

унеможливити [完] 见 унеможливлювати

унеможливлювати,*-люю,-люєш* [未] **унеможливити**,*-влю,-виш* [完] *що* 使…成为不可能,使…变得不可能

унести [完] =внести 见 вносити

униз [副] 见 вниз

унизу [副] 见 внизу

уникати,*-каю,-каєш* [未] **уникнути**, *-ну,-неш* 过去时 *уник, уникла* 及 *уникнув,уникнула* [完] *кого-чого* ①躲避,让开,回避,逃避 ②幸免,逃脱 ~ смерті 幸免于死

уникнути [完] 见 уникати

уніат,*-та* [阳]〈宗〉合并派教徒,东仪天主教徒

уніатка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] уніат 的女性

уніатство,*-ва* [中]〈宗〉合并派教徒的主张,东仪天主教徒西化论(提倡东仪天主教徒进一步罗马化的主张)

уніатський [形]〈宗〉合并派的,东仪天主教徒的

універмаг,*-гу* 六格 *-зі* [阳] 百货商店

універсал[1],*-ла* [阳] ①〈天,测〉普用仪,万能仪 ②多面手,有多种专门技能的人

універсал[2],*-лу* [阳]〈史〉①波兰国王和乌克兰盖特曼的命令 ②1917—1918 年乌克兰中央会议的宣言

універсалізм,*-му* [阳] ①博学多才,多才多艺;多面性,多样性 ②〈哲〉普遍主

义

універса́льний [形] ①多方面的，包罗万象的；(指人)知识渊博的，多才多艺的 ②万能的，通用的

універса́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] універса́льний 的名词

університе́т, *-ту* [阳] (综合)大学

університе́тський [形] університе́т 的形容词

уніве́ць [副] 见 вніве́ць

уніка́льний [形] 独一无二的，罕见的

уніка́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] уніка́льний 的名词

у́нікум, *-му* [阳] 独一无二之物，非常稀有之物；稀世之才

унісо́н, *-ну* [阳] (乐)同度；同音；齐唱，齐奏 ◇ **в унісо́н** 1)同唱一个调 2)随声附和 3)盲从

уніта́з, *-за* [阳] 抽水马桶，便池

уніфіка́тор, *-ра* [阳] 统一者，划一者，规定统一标准的人

уніфіка́торський [形] уніфіка́тор 的形容词

уніфіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 划一，统一

уніфікува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未，完] *що* 使(标准、价率、规格、形式等)统一，划一

уніфікува́тися, *-ку́ється* [未，完] 成为统一的，得到划一

уніфо́рма, *-ми* [阴] ①制服 ②[集](马戏团里穿同样衣服的)演技场服务员

уніформі́ст, *-та* [阳] (马戏团里穿同样衣服的)演技场的一名服务员

уні́чию́ [副] 见 вні́чию́

у́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阳] ①(政，史)(在一个王朝的政权下两个或几个国家)联合，合并 ②(宗，史)(1439—1946 年波兰等国东正教与天主教的)教会合并

унормо́вувати 及 **внормо́вувати**, *-вую*, *вуєш* [未] **унормува́ти** 及 **внормува́ти**, *-му́ю*, *-му́єш* [未] *що* ①规定定额 ②使合乎标准；使标准化，使正规化

унормува́ння, *-ня* [中] ①规定定额 ②标准化，规范化，规格化

унормува́ти [完] 见 унормо́вувати

уно́сити [未] 见 вно́сити

уночі́ [副] 见 вночі́

у́нти, *унт* 及 *унтів* [复] 软底皮靴

усо́бити [完] 见 усо́блювати

усо́блення 及 **усо́блювання**, *-ня* [中] 体现，化身

усо́блювання [中] ＝усо́блення

усо́блювати, *-люю*, *-люєш* [未] **усо́бити**, *-блю*, *-биш* [完] *що* ①使人格化 ②使得到具体体现

упада́ти[1] [未] 见 впада́ти[1]

упада́ти[2] 及 **впада́ти**[2], *-да́ю*, *-да́єш* [未] ①*ко́ло ко́го* 关心地侍奉，服侍，照料 ②*ко́ло ко́го* 及 *за ким* 竭力讨好，讨欢心；献殷勤(指对妇女)

упа́сти[1] [完] ＝впа́сти[1] 见 впада́ти[1]

упа́сти[2], *упаду́*, *упаде́ш*, *упадемо́*, *упадете́* [完] 及 **впа́сти**[2], *впаду́*, *впаде́ш*, *впадемо́*, *впадете́* [完] ①坠落；跌倒；倒塌 ②战死，阵亡；(政权)倒台；(城堡)沦陷 ③(雨、雪等)降下 ◇ **ру́ки впа́ли** *у ко́го* 灰心丧气，无所作为 **як у во́ду впав** 如石沉大海，无影无踪

упе́внений 及 **впе́внений** [形] 深信不疑的，有信心的

упе́вненість 及 **впе́вненість**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 信心

упе́внити [完] 见 упевня́ти

упе́внитися [完] 见 упевня́тися

упе́внювати [未] (少用)＝упевня́ти

упе́внюватися [未] (少用)＝упевня́тися

упевня́ти 及 **впевня́ти**, *-ня́ю*, *-ня́єш* [未] 及(少用) **упе́внювати** 及 **впе́внювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **упе́внити** 及 **впе́внити**, *-ню*, *-ниш* [完] *кого́-що в чо́му* 使相信，使确信，使信服

упевня́тися 及 **впевня́тися**, *-ня́юся*, *-ня́єшся* [未] 及(少用) **упе́внюватися** 及 **впе́внюватися**, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **упе́внитися** 及 **впе́внитися**, *-нюся*, *-нишся* [完] *в чо́му* 深信不疑，确信

упере́д [副] 见 вперед

упере́джений [形] ①抱有成见的 ②先入为主的(意见、观点等) ③偏袒的，偏私的，偏颇的

упере́дженість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①抱有成见 ②先入为主 ③偏袒

упере́дження, *-ня* [中] ①成见 ②先人

为主 ③偏见

упереза́ти [完] 见 уперізувати

упереза́тися [完] 见 уперізуватися

упере́між [副] 见 впере́між

упере́міш [副] 见 впере́міш

упері́зувати 及 **вперíзувати**, *-зую*, *-зуєш* [未] **упереза́ти** 及 **впереза́ти**, *-режу́*, *-ре́жеш* [完] *кого́-що* ①给…系上腰带 ②[只用完成体]〈口语〉狼吞虎咽地吃 ③[只用完成体]〈口语〉狠狠地抽打

упері́зуватися 及 **вперíзуватися**, *-зуюся*, *-зуєшся* [未] **упереза́тися** 及 **впереза́тися**, *-режу́ся*, *-ре́жешся* [完] 系上腰带

упері́щити 及 **вперíщити**, *-щу*, *-щиш* [完]〈口语〉① *кого́-що* 狠狠地打 ②(雨)倾注,倾泻

упе́рти [完] 见 упира́ти

упе́ртий 及 **впе́ртий** [形] (副 **упе́рто** 及 **впе́рто**) ①固执的,执拗的 ②顽强的,不屈不挠的 ◇ **упе́ртий по́гляд** 凝集的目光;逼视的目光 **упе́рте підборíддя** 结实的下颌 **упе́рто мовча́ти** 长时间地沉默

упе́ртися [完] 见 упира́тися

упе́ртість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①固执,执拗 ②顽强,不屈不挠

упе́рше [副] 见 впе́рше

упива́тися¹ 及 **впива́тися**¹, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] **упи́тися**¹ 及 **впи́тися**¹, *уп'ю́ся*, *уп'є́шся*, *уп'ємо́ся*, *уп'ете́ся* 过去时 *упи́вся*, *упила́ся* 及 *впи́вся*, *впила́ся* [完] ①喝足;喝醉 ②(从…)得到极大的快乐,充分享受,陶醉

упива́тися² [未] 见 впива́тися²

упи́н 及 **впин**, *-ну* [阳]; ◇ **без упи́ну** 阻止不住地,不可遏止地;不止;不断地,不停地 пла́кати без упи́ну 哭泣不止

упира́ти 及 **впира́ти**, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] **упе́рти**, *упру*, *-преш*, *-премо́*, *-прете́* [完] 及 **впе́рти**, *впру*, *впреш*, *впремо́*, *впрете́* [完] *що* 使支住,顶住,撑住 ~ ру́ки в бо́ки 双手叉腰

упира́тися 及 **впира́тися**, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] **упе́ртися**, *упру́ся*, *-пре́шся*, *-премо́ся*, *-прете́ся* [完] 及 **впе́ртися**, *впру́ся*, *впре́шся*, *впремо́ся*, *впрете́ся* [完] ①支住,顶住,靠住 ②固执,坚持己见 ③擅自进入;硬闯进;挤进

уписа́ти [完] =вписа́ти 见 впи́сувати

упи́сувати [未] 见 впи́сувати

упи́тися¹ [完] 见 упива́тися¹

упи́тися² [完] =впи́тися² 见 впива́тися²

упиха́ти [未] 见 впиха́ти

упізнава́ти 及 **впізнава́ти**, *-наю́*, *-нає́ш*, *-наємо́*, *-наєте́* [未] **упізна́ти** 及 **впізна́ти**, *-на́ю*, *-на́єш* [完] *кого́-що* ①了解;认清 ②辨认出,识别出

упізна́ти [完] 见 упізнава́ти

упійма́ти 及 **впійма́ти**, *-ма́ю*, *-ма́єш* [完] *кого́-що* ①捕,捉,逮 ②〈转,口语〉(听觉、视觉)觉察,不放过

упійма́тися 及 **впійма́тися**, *-ма́юся*, *-ма́єшся* [完] 被捉住,落网

уплести́ [完] =вплести́ 见 вплiта́ти

уплива́ти¹ [未] 见 вплива́ти¹

уплива́ти² [未] 见 вплива́ти²

уплива́ти³ 及 **вплива́ти**³, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **упливти́**² 及 **уплисти́**² 及 **впливти́**² 及 **вплисти́**², *-ливу́*, *-ливе́ш*, *-ливемо́*, *-ливете́* 过去时 *-ли́в*, *-ливла́* 及 *-ли́в*, *-лила́* [完] 游去,漂走;(船)开走

упливти́¹ [完] =впливти́² 见 вплива́ти²

упли́нути [完]=впли́нути 见 вплива́ти¹

уплисти́¹ [完] =вплисти́ 见 вплива́ти²

уплiта́ти [未] 见 вплiта́ти

уплу́тати [完] =вплу́тати 见 вплу́тувати

уплу́тувати [未] 见 вплу́тувати

уповíльнений 及 **вповíльнений** [形] 缓慢的;迟延的

уповíльнення 及 **вповíльнення**, *ня* 复二 *-нень* [中] 及 **уповíльнювання** 及 **вповíльнювання**, *-ня* [中] 缓慢;拖延

уповíльнити [完] 见 уповíльнювати

уповíльнювання [中] =уповíльнення

уповíльнювати 及 **вповíльнювати**, *-нюю*, *-нюєш* [未] **уповíльнити** 及

вповільнити,-ню,-ниш [完] що 减慢速度,使缓慢;拖延

упо́вні [副] 见 впо́вні

уповнова́жений 及 **вповнова́жений** [形] ①(有)全权的 ②[用作名词] **уповнова́жений** 及 **вповнова́жений**,-*ного* [阳] **уповнова́жена** 及 **вповнова́жена**,-*ної* [阴] 全权代表

уповнова́ження 及 **вповнова́ження**,-*ня* 复二-*жень* [中] 全权;全权证书

уповнова́жити [完] 见 уповнова́жувати

уповнова́жувати 及 **вповнова́жувати**,-*жую*,-*жуєш* [未] **уповнова́жити** 及 **вповнова́жити**,-*жу*,-*жиш* [完] *кого́-що* 授予全权…,授权…

уподі́бнення 及 **уподі́бнювання**,-*ня* [中] ①相比 ②(文学)比喻 ③(语言)(发音的)同化

уподі́бнити [完] 见 уподі́бнювати

уподі́бнювати,-*нюю*, -*нюєш* [未] **уподі́бнити**,-*ню*,-*ниш* [完] *кого́-що кому́-чому́* 及 *до ко́го-чо́го* 把…比作…,使…与…相比

уподі́бнюватися,-*нююся*, -*нюєшся* [未] **уподі́бнитися**,-*нюся*,-*нишся* [完] *кому́-чому́* 及 *до ко́го-чо́го* ①好像,类似,相似 ②(语言)同化

уподо́ба,-*би* [阴]: ◇ **до уподо́би** *кому́* 喜欢,中意,合…心意 **не до уподо́би** *кому́* 不合…心意,不喜欢

уподо́баний 及 **вподо́баний** [形] 看中的

уподо́бання 及 **вподо́бання**,-*ня* 复二-*бань* [中] 爱好,喜好,志趣;嗜好

уподо́бати 及 **вподо́бати**,-*баю*, -*баєш* [完] *кого́-що* 开始喜爱,爱上,看上,看中

уподо́батися 及 **вподо́батися**, -*баюся*, -*баєшся* [完] 引起(某人)喜爱

упої́ти [完] 见 упо́ювати

упої́тися [完] 见 упо́юватися

упо́перек [副] 见 впо́перек

упо́р [阳] ① -*ра* 支点;支柱,支架 ② -*ру* 支撑

упо́рати 及 **впо́рати**,-*раю*,-*раєш* [完] *кого́-що* ①把活做完;应付(过去);收拾,整理 ②收割,收获(庄稼、草、菜等)

упо́ратися 及 **впо́ратися**,-*раюся*, -*раєшся* [完] ①*з ким-чим* 把活做完;应付(过去) ②结束某项田间作业(指收割庄稼、割草、播种)

упорожні́ [副] 见 впорожні́

упоро́ти, *упорю́*, *упо́реш* 及 **впоро́ти**, *впорю́*, *впо́реш* [完] *що*(口语) ①搞出(不愉快的事) ②打击 ③贪婪地吃掉

упо́рскувати [未] 见 впо́рскувати

упо́рснути [完] = впо́рснути 见 впо́рскувати

упорядж́ати 及 **впорядж́ати**,-*джа́ю*, -*джа́єш* [未] **упоряди́ти** 及 **впоряди́ти**,-*джу́*,-*ди́ш*,-*димо́*,-*дите́* [完] *що* 安排,组织好,整顿

упоряди́ти [完] 见 упорядж́ати

упорядко́вувати 及 **впорядко́вувати**, -*ко́вую*,-*ко́вуєш*,-*ко́вує* [未] **упорядкува́ти** 及 **впорядкува́ти**,-*кую́*, -*ку́єш*, -*ку́є* [完] *що* ①整理好,整顿好,调整好 ②组成,编成,编制成,编辑成

упорядко́вуватися 及 **впорядко́вуватися**,-*ко́вується* [未] **упорядкува́тися** 及 **впорядкува́тися**, -*кує́ться* [完] 安排好,组织好;修好,调整好

упорядкува́ння 及 **впорядкува́ння**, -*ня* [中] ①整理,整顿,调整 ②编成,组成

упорядкува́ти [完] 见 упорядко́вувати

упорядкува́тися [完] 见 упорядко́вуватися

упоря́дник 及 **впоря́дник**,-*ка* [阳] ①组织者,举办者,筹备者 ②(书籍、词典等)编(纂)者

упоря́дниця 及 **впоря́дниця**,-*ці* 五格 -*цею* [阴] упоря́дник 及 впоря́дник 的女性

употі́ти 及 **впоті́ти** [完] 出汗,流汗

упо́ювати 及 **впо́ювати**,-*по́юю*,-*по́юєш* [未] **упої́ти**,-*по́ю*,-*по́їш* [完] 及 **впої́ти**, *впо́ю*, *впо́їш* [完] *кого́-що* ①给…水喝 ②把…灌醉 ③(转)使陶醉

упо́юватися 及 **впо́юватися**,-*по́ююся*, -*по́юєшся* [未] **упої́тися** 及 **впої́тися**,-*по́юся*,-*по́їшся* [完] *чим* ①喝饱;喝醉 ②陶醉于

упра́ва,-*ви* [阴] ①(史)参议会;管理局

(旧时某些管理机关的名称) ②(口语)管束,约束 На нього немá упрáви. 没有约束他的办法,无法管他。

упрáвити [完] 见 вправля́ти[1]

упрáвитися [完] 见 управля́тися

управлíння, *-ня* [中] ①管理,支配 ②管理局,管理处,署

управлíнський [形] 管理的;管理局的

управля́ти[1] [未] 见 вправля́ти[1]

управля́ти[2], *-ля́ю, -ля́єш* [未] ①*ким-чим* 管理;支配,控制 ②*чим* 驾驶,操纵

управля́тися 及 **вправля́тися**, *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **упрáвитися** 及 **впрáвитися**, *-влюся, -вишся* [完] *з чим* 把事办完;应付(过去);收拾好,整理好

упредмéтнений [形] 物化的,通过物质形式表现出来的

упредмéтнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 物化,使体现于物质形式

упредмéтнити [完] 见 упредмéтнювати

упредмéтнитися [完] 见 упредмéтнюватися

упредмéтнювати, *-нюю, -нюєш, -нює* [未] **упредмéтнити**, *-ню, -ниш, -нить* [完] *що* 使物(质)化,使体现于物质形式

упредмéтнюватися, *нюється* [未] **упредмéтнитися**, *-ниться* [完] 物(质)化,通过物质形式表现出来

упритýл [副] 见 впритýл

упрівáти 及 **впрівáти**, *-вáю, -вáєш* [未] **упрíти** 及 **впрíти**, *-рíю, -рíєш* [完] ①出汗,满身是汗 ②用文火熬(指食物)

упрíти [完] 见 упрівáти

упровáдження, *-ня* 复二 *-жень* [中] 见 впровáдження

упровáджувати [未] 见 впровáджувати

упровáдити [完] = впровáдити 见 впровáджувати

упрягáти [未] 见 впрягáти

упрягти́ [完] = впрягти́ 见 впрягáти

ýпряж, *-жі* 五格 *-жжю* [阴] ①(全套的)马具,挽具 ②(铁路)车钩,链钩

упря́жка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①套在一起的几匹马(牛、狗、鹿等) ②(口语)(全套的)马具,挽具

упурхнýти [完] = впурхнýти 见 впýрхувати

упýрхувати [未] 见 впýрхувати

упускáти[1] [未] 见 впускáти[1]

упускáти[2] 及 **впускáти**[2], *-кáю, -кáєш* [未] **упусти́ти**[2], *-пущý, -пýстиш* [完] 及 **впусти́ти**[2], *впущý, впýстиш* [完] *когó-що* ①放走,丢掉 ②(不慎)掉下,失落 ◇ **не упускáти з очéй** *когó-чогó* 1)注意,注意看着 2)目不转睛地看着,注视

упусти́ти[1] [完] = впусти́ти 见 впускáти[1]

упхáти [完] = впхáти 见 впихáти

упхнýти [完] = впхнýти, впхáти 见 впихáти

уп'я́лити 及 **вп'я́лити**, *лю, -лиш* [完]: ◇ **уп'я́лити óчі (зір)** *в когó-що* 紧盯着,目不转睛地看着;聚精会神地看

уп'ясти́ [完] = упнýти, вп'ясти́ 见 впинáти

урá [感] ①乌拉!(军队冲锋时的呐喊) ②[用作名词,不变,中] 乌拉(表示赞美的欢呼声)

ургáн, *-ну* [阳] ①飓风(12 级风) ②*чогó*(转)急剧变化,狂澜

урагáнний [形] 飓风的;飓风般的,极猛烈的

уражáти[1] [未] 见 вражáти

уражáти[2] 及 **вражáти**[2], *-жáю, -жáєш* [未] **урáзи́ти**[2] 及 **врáзи́ти**[2], *-рáжý, -рáзи́ш, -рáзимó, -рáзитé* 命令式 *-рáзь* [完] *когó-що* ①用力打;打伤;击毙 ②(疾病、天灾等)毁坏;损害

урáження 及 **врáження**, *-ня* 复二 *-жень* [中] 战败;失败;受伤;损害

урáз [副] 见 враз

урáзи́ти[1] [完] = врáзи́ти 见 вражáти

урáзи́ти[2] [完] 见 уражáти[2]

урáзли́вий [形] 见 врáзли́вий

урáн, *-ну* [阳] (化)铀

урáновий [形] (化)(正)铀的,六价铀的

урáнці [副] 见 врáнці

урахóвувати 及 **врахóвувати**, *-хóвую, -хóвуєш* [未] **урахувáти** 及 **врахувáти**, *-хýю, -хýєш* [完] *когó-що* ①

清点,核算 ②考虑到,注意到
урахува́ння 及 **врахува́ння**, *ня* [中] 清点,核算
урахува́ти [完] 见 урахо́вувати
урбаніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 都市化
урбані́зм, *-му* [阳] ①都市主义 ②(文学,艺)大都市主义
урбані́ст, *та* [阳] ①都市主义者 ②(文学,艺)大都市主义派分子
урбаністи́чний [形] урбані́зм 的形容词
урбані́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] урбані́ст 的女性
урва́ти [完] 见 урива́ти
урва́тися [完] 见 урива́тися
у́рвище, *-ща* [中] 悬崖,峭壁,陡坡
урегулюва́ння 及 **врегулюва́ння**, *ня* [中] 调整,妥善解决
урегулюва́ти 及 **врегулюва́ти**, *-лю́ю*, *лю́єш* [完] *що* ①调整 ②调解,调停
урегулюва́тися 及 **врегулюва́тися**, *-лю́ється* [完] 调整好,调解好,得到解决
уремі́я, *-мії* 五格 *-мією* [阴](医)尿毒症
уремі́чний [形] уремі́я 的形容词
урé́тра, *-ри* [阴](解)尿道
уретри́т, *-ту* [阳](医)尿道炎
уречеви́ти [完] 见 уречéвлювати
уречеви́тися [完] 见 уречéвлюватися
уречéвлення 及 **уречéвлювання**, *-ня* [中] 物(质)化
уречéвлювання [中] =уречéвлення
уречéвлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **уречеви́ти**, *-влю́*, *-ви́ш*, *-ви́ть*, *-вимо́*, *-вите́*, *-вля́ть* [完] *що* 使物(质)化,使体现于物质形式
уречéвлюватися, *-люється* [未] **уречеви́тися**, *-ви́ться* [完] 通过物质形式表现出来,物(质)化
урé́шті [副] 见 врé́шті
урива́ти 及 **врива́ти**, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] **увірва́ти** 及 **ввірва́ти** 及 **урва́ти**, *-ву́*, *-ве́ш*, *-вемо́*, *-вете́* [完] *кого́-що* ①撕掉,撕下 ②中断(讲话,歌唱等),中止,使停顿 ③(转,口语)(不容易地)抽出,挤出(时间) ④截去一部分,削减 ⑤(转,口语)弄到手,捞到(不该得的东西)
урива́тися 及 **врива́тися**, *-ва́ється* [未] **увірва́тися** 及 **ввірва́тися** 及 **урва́тися**, *-ве́ться* [完] ①(被)扯掉,撕掉;断 ②中断,停顿 ◇ **терпéць урва́вся** (**увірва́вся**) *кому́* (*у ко́го*)忍无可忍了
ури́вок, *-вка* [阳] ①(断下的)小块 ②一小部分;片断;摘录
ури́вчастий [形] ①断断续续的,间歇的 ②片断的,不连贯的
ури́вчастість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ури́вчастий 的名词
ури́на, *-ни* [阴](医,生理)尿
урі́вень [副] 见 врі́вень
урівнова́жений 及 **врівнова́жений** [形] 平稳的;稳健的;平静的
урівнова́женість 及 **врівнова́женість**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] урівнова́жений 及 врівнова́жений 的名词
урівнова́жити [完] 见 урівнова́жувати
урівнова́житися [完] 见 урівнова́жуватися
урівнова́жувати 及 **врівнова́жувати**, *-жую*, *-жуєш* [未] **урівнова́жити** 及 **врівнова́жити**, *-жу*, *-жиш* [完] *кого́-що* 使平衡,使均等
урівнова́жуватися 及 **врівнова́жуватися**, *-жується* [未] **урівнова́житися** 及 **врівнова́житися**, *житься* [完] (得到)平衡,成为均等的
урі́зати [完] 见 урі́зувати
урі́затися[1], *-рі́жуся*, *-рі́жешся* [完] 及 **врі́затися**, *врі́жуся*, *врі́жешся* [完] ①割伤(自己) ②(口语)咚的一声栽倒;砰的一声撞上
урі́затися[2] [完] 见 урі́зуватися
урі́за́тися [未] =урі́зуватися
урізноманітнення, *-ня* [中] 使多样化
урізноманітнити [完] 见 урізноманітнювати
урізноманітнитися [完] 见 урізноманітнюватися
урізноманітнювати, *-нюю*, *-нюєш*, *-нює* [未] **урізноманітнити**, *-ню*, *-ниш*, *-нить* [完] *що* 使多样化
урізноманітнюватися, *-нюється* [未] **урізноманітнитися**, *-ниться* [完] 多

样化，成为多种多样的

урізувати 及 **врізувати**，*-зую*，*-зуєш* [未] **урізати**，*-ріжу*，*-ріжеш* 命令式 *-ріж* [完] 及 **врізати**，*вріжу*，*вріжеш* 命令式 *вріж* [完] *що* ①截(剪)短 ②[只用完成体]割伤，切破 ③(口语)切下 ④[只用完成体](口语)打击

урізуватися 及 **врізуватися**，*-зуюся*，*-зуєшся* [未] 及 **урізатися** 及 **врізатися**，*-заюся*，*-заєшся* [未] **урізатися**[2]，*-ріжуся*，*-ріжешся* [完] 及 **врізатися**，*вріжуся*，*вріжешся* [完] ①钻入，刺入，插入 ②(转)深印，铭刻，牢记住

у́рна，*-ни* [阴] ①骨灰盒 ②投票箱 ③(街上的)垃圾箱

уроби́ти[1] [完] 见 вробля́ти[1]

уроби́ти[2] [完] 见 уробля́ти[2]

уробля́ти[1] [未] 见 вробля́ти[1]

уробля́ти[2] 及 **вробля́ти**[2]，*-ля́ю*，*-ля́єш* [未] **уроби́ти**[2] 及 **вроби́ти**[2]，*-блю́*，*-биш*，*-блять* [完] *кого́-що* (口语) 弄脏，污染

уробля́тися 及 **вробля́тися**，*-ля́юся*，*-ля́єшся* [未] **уроби́тися** 及 **вроби́тися**，*-блю́ся*，*-бишся*，*-бляться* [完] (把自己)弄脏，变脏

уро́да，*-ди* [阴] 见 вро́да

уро́дженець，*-нця* 五格 *-нцем* [阳](某地方)出生的人 ～ Фра́нції 法国出生的人

уро́джений 及 **вро́джений** [形] 天生的，先天的，生来的，天赋的

уро́дженість 及 **вро́дженість**，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] уро́джений 及 вро́джений 的名词

уро́дженка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] уро́дженець 的女性

уро́дини，*-дин* [复] 生日

уроди́ти 及 **вроди́ти**，*-джу́*，*-диш* [完] ①*кого́* 生(孩子)，分娩 ②*що*(土地)出产，长出 ③(谷物、果实)长成，长得好

уроди́тися 及 **вроди́тися**，*-джу́ся*，*-дишся* [完] ①＝уроди́ти 3 解；(谷物、果实)长成，成熟，长得好 ②(人)出生，生下来 ③ *в ко́го* 长得像(某人) ◇ **так і уроди́вся**(口语)突然出现，就像从地下钻出来似的

урожа́й 及 **врожа́й**，*-жа́ю* 五格 *-жа́єм* 复 *-жа́ї*，*-жа́їв* [阳] 收成，收获；收获量

урожа́йний 及 **врожа́йний** [形] ①收获的，收成的 ②丰收的，收获量大的

урожа́йність 及 **врожа́йність**，*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 收获量；(农作物的)产量

урозби́вку [副] 见 врозби́вку

уро́збрід [副] 见 вро́збрід

уро́здріб [副] 见 вро́здріб

уро́зріз [副] 见 вро́зріз

уро́зтіч [副] 见 вро́зтіч

уро́к，*-ку* [阳] ①功课；家庭作业 ②一堂课 ③(转)教训，经验教训

уро́лог，*-га* [阳](医)泌尿科专家，泌尿科医师

урологі́чний [形](医)泌尿科的

уроло́гія，*-гії* 五格 *-гією* [阴](医)泌尿学

уроста́ння [中] 见 вроста́ння

уроста́ти [未] 见 вроста́ти

урости́ [完] ＝врости́ 见 вроста́ти

уротропі́н，*-ну* [阳](药)乌洛托品，环六亚甲基四胺

урочи́стий 及 **врочи́стий** [形] 隆重的，盛大的；宏伟的；庄严的

урочи́стість 及 **врочи́стість**，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] урочи́стий 及 врочи́стий 的名词

уро́чище 及 **вро́чище**，*-ща* [中] ①天然界线(如河流、山岭等) ②(地理)景区

уро́чний [形] ①预定的；固定的 ②功课的 ③课的

уруба́ти[1] 及 **вруба́ти**[1]，*-ба́ю*，*-ба́єш* [完] *що* ①砍下，伐倒 ②砍断 ③砍伤，割伤

уруба́ти[2] [完] ＝вруба́ти 见 вру́бувати

уру́бувати [未] 见 вру́бувати

урукопа́ш [副] 见 врукопа́ш

уру́на [复] 见 вру́на

уручну́ [副] 见 вручну́

урю́к，*-ку* [阳](不去核的)杏干

у́ряд，*-ду* [阳] 政府

уря́д [副](口语)见 вряд

уряди́-годи́ [副] 见 вряди́-годи́

уря́дник 及 **вря́дник**，*-ка* [阳](史) ①哥萨克部队的军士 ②(旧俄县警察局

的）警察

урядо́вець, *-вця* 五格 *-вцем* ［阳］（史）官员，公职人员

урядо́вий ［形］ ① 政府的 ② 职务的 ◊ **урядо́ва осо́ба**公职人员，官员

урято́вувати 及 **врято́вувати**, *-то́вую*, *-то́вуєш* ［未］ **урятува́ти** 及 **врятува́ти**, *-тую*, *-ту́єш* ［完］ *кого́-що* 救，拯救；使避免，使摆脱

урято́вуватися 及 **врято́вуватися**, *-то́вуюся*, *-то́вуєшся* ［未］ **урятува́тися** 及 **врятува́тися**, *-ту́юся*, *-ту́єшся* ［完］ 得到解救；摆脱（某种危险），得以避免

урятува́ти ［完］ 见 урято́вувати

урятува́тися ［完］ 见 урято́вуватися

усаджува́ти[1] ［未］ 见 вса́джувати[1]

уса́джувати[2] 及 **вса́джувати**[2], *-джую*, *-джуєш* ［未］ **усади́ти**[2] 及 **всади́ти**[2], *-джу́*, *-диш* ［完］ 及（口语）**усадови́ти** 及 **всадови́ти**, *-довлю́*, *-до́виш* ［完］ *кого́-що* 让坐下，帮…坐下

усади́ти[1] ［完］ ＝ всади́ти 见 вса́джувати[1]

усади́ти[2] ［完］ 见 уса́джувати[2]

уса́дка, *-ки* 三、六格 *-дці* ［阴］（专）收缩；收缩率

усадови́ти ［完］ ＝ усади́ти[2] 见 уса́джувати[2]

уса́дочний ［形］ 收缩的

усамі́тнитися ［完］ 见 усамі́тнюватися

усамі́тнюватися 及 **усамо́тнюватися**, *-нююся*, *-нюєшся* ［未］ **усамі́тнитися** 及 **усамо́тнитися**, *-нюся*, *-нишся* ［完］（离开别人而）单独走开；离群索居，不与人来往

усамо́тнитися ［完］（口语）＝ усамі́тнитися 见 усамі́тнюватися

усамо́тнюватися ［未］（口语）见 усамі́тнюватися

усвідо́мити ［完］ 见 усвідо́млювати

усвідо́млювати, *-люю*, *-люєш* ［未］ **усвідо́мити**, *-млю*, *-миш* ［完］ *що* 意识到，觉悟到，认识到，理解到

усе́[1] ［限定代词，中］ 见 весь

усе́[2] ［副］ 见 все

усебі́чний ［形］ 见 всебі́чний

усе́лення ［中］ 见 все́лення

уселя́ти ［未］ 见 вселя́ти

усемогу́тній ［形］ 见 всемогу́тній

усенаро́дний ［形］ 见 всенаро́дний

усе́нький ［限定代词］ ＝ все́нький；весь 的表爱

усеося́жний ［形］ 见 всеося́жний

усере́дині ［副，前］ 见 всере́дині

усеросі́йський ［形］ 见 всеросі́йський

усе́світ ［阳］ 见 все́світ

усесві́тній ［形］ 见 всесві́тній

усе́-таки ［副］ 见 все́-таки

усеукраї́нський ［形］ 见 всеукраї́нський

уси́діти 及 **вси́діти**, *-джу*, *-диш* ［完］ 坐得住；（克制自己而勉强）坐住 Він не уси́дить. 他坐不住。

уси́дливий 及 **вси́дливий** ［形］ 能坐住冷板凳的，有耐性的；埋头苦干的

уси́дливість, *-вості* 五格 *-вістю* ［阴］ 埋头苦干精神

уси́люватн ［未］ ＝усиля́ти 见 всиля́ти

усиля́ти ［未］ 见 всиля́ти

усинови́ти ［完］ 见 усино́влювати

усино́влений 及 **всино́влений** ［形］ 被收为义子的

усино́влення 及 **всино́влення**, *-ня* ［中］ 收为义子

усино́влювати 及 **всино́влювати**, *-люю*, *-люєш* ［未］ 及 **усиновля́ти** 及 **всиновля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* ［未］ **усинови́ти** 及 **всинови́ти**, *-влю́*, *-ви́ш*, *-вимо́*, *-вите́* ［完］ *кого́* 收…为义子（义女）；使（私生子）获得正式子女的权利

усино́влювач 及 **всино́влювач**, *-ча* 五格 *-чем* ［阳］ 收养义子者

усино́влювачка 及 **всино́влювачка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* ［阴］ усино́влювач 及 всино́влювач 的女性

усиновля́ти ［未］ ＝усино́влювати

усипа́льня, *-ні* 五格 *-нею* ［阴］ 及 **усипа́льниця**, *-ці* 五格 *-цею* ［阴］（某家族的）茔地；（杰出人物的）公墓，陵园

уси́пати ［完］ ＝вси́пати 见 всипа́ти

усипа́ти ［未］ ＝всипа́ти

усиса́ти ［未］ ＝всиса́ти

усисни́й ［形］ ＝всисни́й

усиха́ти 及 **всиха́ти**, *-ха́ю*, *-ха́єш* ［未］

усо́хнути 及 **всо́хнути** 及 **усо́хти** 及 **всо́хти**,*-хну*,*-хнеш* [完] ①(植物)枯萎,晒蔫 ②干涸,干 ③干缩,干瘪,干瘦

усіля́кий [形] 见 всіля́кий

уска́кувати [未] =вска́кувати

усклáднений [形] 复杂化的,特别复杂的

усклáдненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 复杂化

усклáднення,*-ня* 复二 *-нень* [中] ①复杂化 ②复杂的情况,复杂的事 ③(医)并发症,继发症

ускладни́ти [完] 见 усклáднювати

ускладни́тися [完] 见 усклáднюватися

усклáднювати,*-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **ускладня́ти**,*-ня́ю*, *-ня́єш* [未] **ускладни́ти**, *-ню*,*-ни́ш*,*-ни́ть*,*-нимо́*, *-нитé* [完] *що* ①使复杂化;使难度更大 ②使并发(某种疾病)

усклáднюватися, *-нюється* [未] 及 **ускладня́тися**,*-ня́ється* [未] **ускладни́тися**,*-ни́ться* [完] ①复杂化,变得困难;更加艰巨 ②(医)*чим* 出现并发症

ускладня́ти [未] =усклáднювати

ускладня́тися [未] =усклáднюватися

ускóчити [完] 见 вска́кувати

усліпу́ [副] 见 всліпу́

услу́хатися [完] = вслу́хатися 见 вслу́хуватися

услуха́тися [未] = услу́хуватися 见 вслу́хуватися

услу́хуватися [未] 见 вслу́хуватися

усма́жити [完] 见 усма́жувати

усма́житися [完] 见 усма́жуватися

усма́жувати 及 **всма́жувати**,*-жую*, *-жуєш* [未] **усма́жити** 及 **всма́жити**,*-жу*,*-жиш* [完] *що* 把…烤(煎、炸)得十分透

усма́жуватися 及 **всма́жуватися**, *-жується* [未] **усма́житися** 及 **всма́житися**,*-житься* [完] 烤(煎、炸)得十分透

усма́к [副] 见 всмак

у́сміх,*-ху* [阳] 微笑,笑容

усміха́тися 及 **всміха́тися**,*-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] **усміхну́тися** 及 **всміхну́тися**,*-ну́ся*,*-не́шся*,*-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①微笑 ②(口语)咧嘴大笑 ③冷笑

усмі́хнений 及 **всмі́хнений** 及 **усмі́хнутий** 及 **всмі́хнутий** [形] 微笑的(副 **усмі́хнено** 及 **всмі́хнено** 及 **усмі́хнуто** 及 **всмі́хнуто**)

усмі́хнутий [形] =усмі́хнений

усміхну́тися [完] 见 усміха́тися

усмі́шка,*-ки* 三、六 格 *-ці* 复 二 *-шок* [阴] ①微笑 ②一笑(多指冷笑、讥笑)

усмі́шливий [形](副 **усмі́шливо**) ①常带笑容的;含笑的 ②喜欢冷笑的;带讥笑的

усмокта́ти [完] 见 всмо́ктувати

усмо́ктувальний [形] =всмо́ктувальний

усмо́ктувати [未] =всмо́ктувати

у́сний [形] 口头(上)的,口述的(副 **у́сно**) ◇ **у́сна наро́дна тво́рчість** 民间口头创作

у́сність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 口头陈述

усо́биця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 内哄,内讧

усо́бник,*-ка* [阳] 内哄制造者

усо́вувати [未] =всо́вувати 见 всува́ти[1]

усота́ти [完] 见 всо́тувати

усо́тувати [未] =всо́тувати

усо́хнути [完] 见 усиха́ти

усо́хти [完] =усо́хнути 见 усиха́ти

успадко́ваний [形] 继承下来的

успадко́вувати,*-ко́вую*, *-ко́вуєш* [未] **успадкува́ти**,*-ку́ю*, *-ку́єш* [完] *що* 继承

успадкува́ти [完] 见 успадко́вувати

у́спіх,*-ху* [阳] 成功,成就,成绩 ◇ **ма́ти вели́кий у́спіх** *у чо́му* 在…方面取得很大成绩

успі́шний [形] 有成效的,成功的(副 **успі́шно**)

успі́шність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①成效,成就 ②(教)学习成绩

уста́,*уст* [复] 及 **вуста́**,*вуст* [复] 双唇;嘴,口

уста́в,*-ву* [阳](语文)(古希腊、拉丁及斯拉夫的)多角字体

уставáти, *-таю́*, *-таéш*, *-таємó*, *-таєтé* [未] 及 **вставáти**, *встаю́*, *встаéш*, *встаємó*, *встаєтé* [未] **устáти**, *-стáну*, *-стáнеш* 命令式 *-стáнь* [完] 及 **встáти**, *встáну*, *встáнеш* 命令式 *встань* [完] ①站起来；起床 ②奋起（保卫），起来（斗争）；拥护 ③升起，上升（指雾、尘、浪等）

устáвити [完] 见 вставля́ти

устáвка 及 **встáвка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 插入物，嵌入物；增补的词句

уставля́ти [未] ＝вставля́ти

устáвний [形] устáв 的形容词 ◇ **устáвне письмó** 多角文字 **устáвна грáмота** 〈史〉法定文书

уставни́й [形] 见 вставни́й

устáлений [形] 得到巩固的；已确立的

устáленість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 稳定性

устáлити [完] 见 устáлювати

устáлитися [完] 见 устáлюватися

устáлювати, *-люю*, *-люєш* [未] **устáлити**, *-лю*, *-лиш* [完] *що* ①使巩固，使固定住 ②确立

устáлюватися, *-люється* [未] **устáлитися**, *-литься* [完] ①得到巩固 ②（风俗、习惯、准则等）树立，建立，确立

устанóва, *-ви* [阴] ①机关 ②〈口语〉风俗，习惯

установи́ти [完] 见 устанóвлювати

установи́тися [完] 见 устанóвлюватися

устанóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①установи́ти 的名词 ②〈技〉设备，装置 ③〈口语〉大炮 ④（炮兵用语）定位，调整

устанóвлювати 及 **встанóвлювати**, *-люю*, *-люєш* [未] 及〈口语〉**установля́ти** 及 **встановля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **установи́ти** 及 **встанови́ти**, *-новлю́*, *-нóвиш* [完] *що* ①设置；安装；摆好；安置 ②建立，确定 ③查明，判明

устанóвлюватися 及 **встанóвлюватися**, *-люється* [未] 及〈口语〉**установля́тися** 及 **встановля́тися**, *-ля́ється* [未] **установи́тися** 及 **встанови́тися**, *-нóвиться* [完] ①摆好，安置好 ②稳定下来 ③建立，确立；形成

установля́ти [未]〈口语〉＝устанóвлювати

установля́тися [未]〈口语〉＝устанóвлюватися

устанóвочний [形]〈技〉定位的，调整的

устáти [完] 见 уставáти

устаткóвувати 及 **встаткóвувати**, *-кóвую*, *-кóвуєш* [未] **устаткувáти** 及 **встаткувáти**, *-кýю*, *-кýєш* [完] *що* ①装备 ②给…陈设家具

устаткувáння 及 **встаткувáння**, *-ня* 复二 *-вáнь* [中] ①设备，装备 ②日常用具，日用物品和设备

устаткувáти [完] 见 устаткóвувати

устéжити 及 **встéжити**, *-жу*, *-жиш* [完] 密切注视

устели́ти [完] 见 устеля́ти

устели́тися [完] 见 устеля́тися

устеля́ти 及 **встеля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **устели́ти**, *-телю́*, *-тéлиш* [完] 及 **встели́ти**, *встелю́*, *встéлиш* [完] *що* 铺满；布满

устеля́тися 及 **встеля́тися**, *-ля́ється* [未] **устели́тися**, *-тéлиться* [完] 及 **встели́тися**, *встéлиться* [完] 被铺满；落满

устерегти́ 及 **встерегти́**, *-режý*, *-режéш*, *-режемó*, *-режетé* 过去时 *-ріг*, *-реглá* 命令式 *-режи́* [完] *когó-щo* 保全，保护，照料；（与 не 连用）没看住

устерегти́ся 及 **встерегти́ся**, *-режýся*, *-режéшся*, *-режемóся*, *-режетéся* 过去时 *-рíгся*, *-реглáся* 命令式 *-режи́ся* [完] 预防；避免；躲过

устигáти 及 **встигáти**, *-гáю*, *-гáєш* [未] **усти́гнути** 及 **вcти́гнути** 及 **усти́гти** 及 **вcти́гти**, *-гну*, *-гнеш* [完]（接不定式）来得及；赶得上 Я усти́г сходи́ти в магази́н. 我来得及去了一趟商店。

устигáючий 及 **встигáючий** [形]〈教〉学习成绩好的

усти́гнути [完] 见 устигáти

усти́гти [完] ＝устигнýти 见 устигáти

ýстілка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 鞋垫

устілкóвий [形] ýстілка 的形容词

устóювати, *-тóюю*, *-тóюєш* [未] 及 **встóювати**, *встóюю*, *встóюєш* [未] **устóяти**, *-тóю*, *-тóїш* [完] 及 **встóяти**, *встóю*, *встóїш* [完] ①站得住,站稳 ②保全(下来),保住 ③(转)坚守,固守 ④(转)坚持(住)

устóюватися, *-тóюється* [未] 及 **встóюватися**, *встóюється* [未] **устóятися**, *-тóїться* 及 **встóятися**, *встóїться* [完] ①(液体)平静,不起波纹;(液体)澄清 ②(转)稳定下来,固定下来

устóяний 及 **встóяний** [形] ①澄清了的 ②彻底形成的

устóяти [完] 见 устóювати

устóятися [完] 见 устóюватися

устрéлити 及 **встрéлити**, *-лю*, *-лиш* [完](口语) ①放一枪(炮),射击一下 ②*когó-що* (用枪)打伤,射伤 ③*когó* (用枪)打死

устремлíння, *-ня* 复二 *-лíнь* [中] 意向,目的,志向

устрибáти [未] 见 встрибáти

устрибнýти [完] = встрибнýти 见 встрибáти

устрúбувати [未] = устрибáти 见 встрибáти

ýстриця, *-ці* 五格 *цею* [阴](动)蚝,牡蛎

ýстричний [形] 牡蛎的;养牡蛎的

ýстрій, *-рою* 五格 *-роєм* [阳](政治、社会的)制度,(国)体

устромúти [完] = встромúти 见 встромля́ти

устрóмлювати [未] = встрóмлювати 见 встромля́ти

устромля́ти [未] = встромля́ти

устругнýти 及 **встругнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *що* ①刨,削成薄片 ②(转,口语)做出(说出)惊人的事(话)

устрявáти [未] = встрявáти

устря́нути [完] = устря́ти 见 встрявáти

устря́ти [完] = встря́ти 见 встрявáти

устýп, *-пу* [阳](梯形斜坡上的)一阶;台阶;梯段

уступáти[1] [未] 见 вступáти[1]

уступáти[2] 及 **вступáти**[2], *-пáю*, *-пáєш* [未] **уступúти**[2], *-туплю́*, *-тýпиш* 及 **вступúти**[2], *вступлю́*, *встýпиш* [完] ①*когó-що комý-чомý* 让出,让与;割让 ②(口语)后退;退却;让步;走开;[只用完成体](水,浪,血液)涌回去,向回流

уступúти[1] [完] 见 вступáти[1]

уступúти[2] [完] 见 уступáти[2]

устýпчастий [形] 梯形的,有阶梯的

устýпчастість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] устýпчастий 的名词

ýстя, *-тя* [中] ①(植)气孔 ②(矿)出口 ③(少用)河口

устя́чко, *-ка* 复二 *-чок* [中](植)气孔

усувáти[1] [未] 见 всувáти[1]

усувáти[2] 及 **всувáти**[2], *-вáю*, *-вáєш* [未] **усýнути**[2] 及 **всýнути**, *-ну*, *-неш* 命令式 *-сýнь* [完] ①*що* 消除,消灭 ②[只用 усувáти, усýнути] *когó* 罢免;开除

усувáтися 及 **всувáтися**, *-вáюся*, *-вáєшся* [未] **усýнутися** 及 **всýнутися**, *-нуся*, *-нешся* 命令式 *-сýнься* [完] *від чóго* 退出,不再参加

усýміш [副] 见 всýміш

усýнути[1] [完] 见 всувáти[1]

усýнути[2] [完] 见 усувáти[2]

усýпереч [副,前] 见 всýпереч

усуспíльнення, *-ня* [中] 社会化,公有化

усуспíльнити [完] 见 усуспíльнювати

усуспíльнитися [完] 见 усуспíльнюватися

усуспíльнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] **усуспíльнити**, *-ню*, *-ниш* [完] *що* 使社会化;使变为公有,使集体化

усуспíльнюватися, *-нююся*, *-нюєшся* [未] **усуспíльнитися**, *-нюся*, *-нишся* [完] 社会化,成为公有

усýшка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 干燥所造成的损耗量

усю́ди [副] 见 всю́ди

усюдихíд [阳] 见 всюдихíд

уся́к [限定代词](口语) = уся́кий 见 вся́кий

уся́кий [限定代词] 见 вся́кий

уся́чина [阴] 见 вся́чина

утамóвувати 及 **втамóвувати**, *-мóвую*,

-мóвуєш [未] **утамувáти** 及 **втамувáти**, -мýю, -мýєш [完] *когó-що* ① 使停止,阻止住 ~ кров 止血 ②忍住,克制住;(转)减轻,消除(某种感觉、感情) ~ страх 抑制住恐惧心 ③解除(解饿,解渴)

утамувáти [完] 见 утамóвувати

ýтвір, -*вору* [阳] ①创作,作品 ②构成物,形成物

утвóрення, -*ння* 复二 -*рень* [中] ①创造;形成 ②形成物 жирові ~ння(生理)脂肪形成物

утворúти [完] 见 утвóрювати

утворúтися [完] 见 утвóрюватися

утвóрювати, -*рюю*, -*рюєш*, -*рює* [未] **утворúти**, -*ворю́*, -*вóриш*, -*вóрить* [完] ①组织,建立,组成 ②创造,创作 ③(语言)确定…源于… ④[只用完成体](口语)做了某种不体面的事情

утвóрюватися, -*рюється* [未] **утворúтися**, -*вóриться* [完] 形成,组成;出现;成立,创立

утектú [完] 见 утікáти

утелю́щити [完] 见 втелю́щити

утелю́щитися [完] 见 втелю́щитися

утеплúти [完] 见 утéплювати

утéплювати, -*люю*, -*люєш* [未] 及 **утеплáти**, -*ляю*, -*ляєш* [未] **утеплúти**, -*лю́*, -*лúш*, -*лимó*, -*лите́* [完] *що* 使保温,使防寒,加上防寒设备

утéплювач, -*ча* 五格 -*чем* [阳](专)防寒设备;保温材料;保温层

утеплáти [未] 见 утéплювати

утéрти[1] [完] 见 утирáти[1]

утéртися [完] 见 утирáтися

утéча 及 **втéча**, -*чі* 五格 -*чею* [阴] 逃跑;逃亡(通常指越狱逃亡)

утикáти [未] 见 втикáти

утилізáтор, -*ра* [阳] ①利用废物者 ②利废工厂的工作人员 ③加工废品的机器

утилізáторство, -*ва* [中] 废物利用;废品加工

утилізáторський [形] утилізáтор 的形容词

утилізáційний [形] утилізáція 的形容词

утилізáція, -*ції* 五格 -*цією* [阴] 废物利用

утилізувáти, -*зýю*, -*зýєш* [未,完] *що* 有效利用;利用(废物)

утилітарúзм, -*му* [阳] ①(哲)功利主义 ②讲究实惠

утилітарúст, -*та* [阳] ①功利主义者 ②讲究实惠的人

утилітарúстка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] утилітарúст 的女性

утилітарúстський [形] утилітарúст 的形容词

утилітáрний [形] ①只图实惠的 ②实用的

утилітáрність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] ①утилітáрний 的名词 ②实用主义的态度

утúль, -*лю* 五格 -*лем* [阳] 可利用的废品

утúльний [形] утúль 的形容词

утúльник, -*ка* [阳] 废品收购者;废品收集者

утúльниця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] утúльник 的女性

утинáти 及 **втинáти**, -*нáю*, -*нáєш* [未] **утнýти** 及 **утáти** 及 **втнýти** 及 **втáти**, -*тнý*, -*тнéш*, -*тнемó*, -*тнете́* [完] *когó-що* ① 切下,割下;截短 ②[只用完成体](口语)割伤 ③[只用完成体]削(或切、砍、剪、锯)去一部分;伐倒 ④[只用完成体]制作,创作;(口语)干出(不寻常的事情)

утирáти[1] 及 **втирáти**[1], -*рáю*, -*рáєш* [未] **утéрти**[1] *утрý*, *утрéш*, *утремó*, *утрете́* [完] 及 **втéрти**[1], *втру*, *втреш*, *втремó*, *втрете́* [完] *когó-що* 擦去,擦干

утирáти[2] [未] 见 втирáти[2]

утирáтися 及 **втирáтися**, -*рáюся*, -*рáєшся* [未] **утéртися**, *утрýся*, *утрéшся*, *утремóся*, *утретéся* [完] 及 **втéртися**, *втрýся*, *втрéшся* *втремóся*, *втретéся* [完] 擦(净)自己的脸(或鼻、眼、唇等)

ýтиск, -*ку* 复 -*ки*, -*ків* [阳] утúскувати[2] 的名词;[常用复数]压迫,压制

утискáти[1] [未] 见 втискувáти[1]

утискáти[2] [未](少用) = утúскувати

утúскувати[1] [未] = утискáти[1] 见 втискáти[1]

утискувати², *-кую*, *-куєш* [未] 及〈少用〉**утискати²**, *-каю*, *-каєш* [未] **утиснути**, *-ну*, *-неш* [完] *кого-що* 压迫，压制；欺压
утискувач, *-ча* 五格 *-чем* [阳] 及 **утисник**, *-ка* [阳] 压迫者，压制者
утискувачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] утискувач 的女性
утиснути¹ [完] ＝втиснути 见 втискати
утиснути² [完] 见 утискувати²
утихомирити [完] 见 утихомирювати
утихомиритися [完] 见 утихомирюватися
утихомирювати 及 **втихомирювати**, *-рюю*, *-рюєш* [未] **утихомирити** 及 **втихомирити**, *-рю*, *-риш* [完] *кого-що* 使安静；使听话，使驯服；克制
утихомирюватися 及 **втихомирюватися**, *-рююся*, *-рюєшся* [未] **утихомиритися** 及 **втихомиритися**, *-рюся*, *-ришся* 命令式 *-мирся* [完] 安静下来；缓解，减弱
утишати [未] ＝утишувати
утишити [完] 见 утишувати
утишувати 及 **втишувати**, *-шую*, *-шуєш* [未] 及 **утишати** 及 **втишати**, *-шаю*, *-шаєш* [未] **утишити** 及 **втишити**, *-шу*, *-шиш* 命令式 *-тиш* [完] *кого-що* ①使安静，使平息，使缓和 ②使停止，制止 ③消除(饥、渴等)
утік, *утоку* [阳]〈纺〉纬纱，纬线
утікати 及 **втікати**, *-каю*, *-каєш* [未] **утекти** 及 **втекти**, *-течу*, *-течеш*, *-течемо*, *-течете* 过去时 *утік*, *утекла* 命令式 *-течи* [完] ①跑开，跑掉 ②逃跑，悄悄溜走，越狱而逃
утікач 及 **втікач**, *-ча* 五格 *чем* 呼格 *-качу* 复 *чі*, *-чів* [阳] 逃跑者，逃脱者；越狱者；逃亡者
утікачка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] утікач 的女性
утілення [中] 见 втілення
утілити [完] 见 втілювати
утілювати [未] ＝втілювати
утіха 及 **втіха**, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] ①高兴，喜悦，快乐 ②喜事 ③娱乐 ◇ **усім на утіху** 使大家都很高兴
утішати 及 **втішати**, *-шаю*, *-шаєш* [未] **утішити** 及 **втішити**, *-шу*, *-шиш* 命令式 *-тіш* [完] *кого-що* ①使高兴，使喜悦 ②安慰
утішатися 及 **втішатися**, *-шаюся*, *-шаєшся* [未] **утішитися** 及 **втішитися**, *-шуся*, *-шишся* 命令式 *-тішся* [完] ①*ким-чим* (感到)高兴，感到喜悦 ②从…中寻找安慰，自己安慰自己
утішити [完] 见 утішати
утішитися [完] 见 утішатися
утішливий 及 **втішливий** [形] ①高兴的，喜悦的 ②给予安慰的，令人快慰的
утішливість 及 **втішливість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] утішливий 的名词
утішний 及 **втішний** [形] ①给予安慰的，令人快慰的 ②令人愉快的，令人高兴的(副 **утішно**)
утішність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] утішний 的名词
уткнути [完] ＝вткнути 见 втикати
утлумачувати [未] 见 втлумачувати
утлумачити [完] 见 втлумачувати
утнути [完] 见 утинати
уто[в]кмачувати [未] 见 вто[в]кмачувати
уто[в]кмачити [完] 见 вто[в]кмачувати
утоковий [形]〈纺〉纬纱的
утома 及 **втома**, *-ми* [阴] 疲劳，疲乏 ◇ **без утоми(втоми)** 1) 不停地，不断地 2) 不知疲倦地
утомлений 及 **втомлений** [形] 疲劳的，劳累的，疲惫不堪的(副 **утомлено**)
утомленість 及 **втомленість**, *ності* 五格 *-ністю* [阴] 疲劳，疲惫；虚弱 ◇ **утомленість металу**〈技〉金属疲劳
утомливий 及 **втомливий** [形] 令人疲劳的；令人厌倦的
утомлюваність 及 **втомлюваність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 易疲性，疲乏性 ◇ **утомлюваність металу**〈技〉金属的易疲性
утомлювати 及 **втомлювати**, *-люю*, *-люєш* [未] **утомити** 及 **втомити**, *-томлю*, *-томиш*, *-томлять* [完] *кого-що* 使疲劳，使疲倦；使厌倦

утóмлюватися 及 **втóмлюватися**, *-лююся*, *-люєшся* [未] **утомúтися** 及 **втомúтися**, *-томлюся*, *-тóмишся*, *-тóмляться* [完] 疲劳,疲乏;厌倦

утóмний 及 **втóмний** [形] 令人疲劳的;令人厌倦的(副 **утóмно** 及 **втóмно**)

утóмність 及 **втóмність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] утóмний 的名词

утопúти [完] 见 втопúти

утопúтися [完] 见 втопúтися

утопíзм, *-му* [阳] 乌托邦主义,空想主义

утопíст, *-та* [阳] ①乌托邦主义者,空想(社会主义)者 ②空想家

утопíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] утопíст 的女性

утопíчний [形] ①乌托邦的;空想(主义)的 ②空想的,不能实现的 ③〈文学〉描写空想社会的

утопíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] утопíчний 的名词

утóпія, *-пії* 五格 *-пією* [阴] ①乌托邦 ②空想 ③〈文学〉描写空想社会制度的作品

утóпленик [阳] 见 втóпленик

утоптáти [完] = втоптáти 见 втóптувати

утóптувати [未] = втóптувати

уторгóвувати 及 **вторгóвувати**, *вую*, *-вуєш* [未] **уторгувáти** 及 **вторгувáти**, *-гýю*, *-гýєш* [完] *що*(做生意)赚到(若干钱)

уторгувáти [完] 见 уторгóвувати

уторóваний 及 **вторóваний** [形] 走出来的,踩成的(指路)

уторóвувати 及 **вторóвувати**, *-вую*, *-вуєш* [未] **уторувáти** 及 **вторувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [完] *що* 走出,踩出,碾出;走成道路

уторóпати 及 **вторóпати**, *-паю*, *-паєш* [完]〈口语〉明白,了解,懂得,领悟

уторувáти [完] 见 уторóвувати

уточúти [完] 见 втóчувати

уточнéння, *-ня* 复二 *-нень* [中] 及 **утóчнювання**, *-ня* [中] 更准确的(更明确的)说明

уточнúти [完] 见 утóчнювати

уточнúтися [完] 见 утóчнюватися

утóчнювати, *-нюю*, *-нюєш* [未] 及 **уточняти**, *-няю*, *-няєш* [未] **уточнúти**, *-ню*, *-нúш*, *-нимó*, *-нитé* [完] *що* 使更加准确,使更明确;更明确地说明,弄清楚

утóчнюватися, *-нюється* [未] 及 **уточнятися**, *-няється* [未] **уточнúтися**, *-нúться* [完] 成为更明确(准确)的

уточняти [未] = утóчнювати

уточнятися [未] = утóчнюватися

утóчувати [未] 见 втóчувати

утрамбóвувати 及 **втрамбóвувати**, *-бóвую*, *-бóвуєш*, *-бóвує* [未] **утрамбувáти** 及 **втрамбувáти**, *-бýю*, *-бýєш*, *-бýє* [完] *що* 压实,夯实

утрамбóвуватися 及 **втрамбóвуватися**, *-бóвується* [未] **утрамбувáтися** 及 **втрамбувáтися**, *-бýється* [完] 压实,夯实

утрамбувáти [完] 见 утрамбóвувати

утрамбувáтися [完] 见 утрамбóвуватися

утрáпити [完] 见 утрапляти

утрапляти 及 **втрапляти**, *-ляю*, *-ляєш* [未] **утрáпити** 及 **втрáпити**, *-плю*, *-пиш*, *-плять* 命令式 *-рáп* [完] ①(找到正确的路)来到,走到 ②[只用完成体](常接不定式)(转,口语)知道(如何做) ◊ **утрáпити зробúти по йогó**〈口语〉使他满意,满足他的愿望

утрáта 及 **втрáта**, *-ти* [阴] ①失去,失掉;丧失 ②损失,亏损;损害

утрáтити [完] 见 утрачáти

утрáтитися [完] 见 утрачáтися

утрачáти 及 **втрачáти**, *-чáю*, *-чáєш* [未] **утрáтити** *утрáчу*, *утрáтиш* 命令式(*не*)*утрáть* [完] 及 **втрáтити**, *втрáчу*, *втрáтиш* 命令式(*не*) *втрать* [完] *когó-що* 失去;丧失;遗失 ◊ **утрáтити гóлову** 张皇失措 **утрáтити рóзум** 失去理智;发疯

утрачáтися 及 **втрачáтися**, *-чáюся*, *-чáєшся* [未] **утрáтитися** 及 **втрáтитися**, *-трáчуся*, *-трáтишся* [完] ①丢失;消失,丧失掉,耗尽 ②花钱;〈口语〉花钱过多

ýтреня, *-ні* 五格 *-нею* [阴]〈宗〉晨祷

утре́тє[副] 见 втре́тє

утри́дешева [副] 见 втри́дешева

утри́дорога [副] 见 втри́дорога

утри́манець,*-нця* 五格*-нцем* [阳] 受人抚养者,受赡养的人

утри́манка,*-нки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] утри́манец 的女性

утри́мання[1] 及 **втри́мання**,*-ня* [中] = утри́мування[1]

утри́мання[2] [中] = утри́мування[2]

утри́манство,*-ва* [中] ①受人赡养,受人抚养 ②指望别人供养的依赖心,坐享其成(的作风)

утри́манський [形] ①受人抚养的,受人赡养的 ②依赖别人的,坐享其成的

утри́мати [完] 见 утри́мувати

утри́матися [完] 见 утри́муватися

утри́мування[1] 及 **втри́мування**[1] [中] 及 **утри́мання** 及 **втри́мання**,*-ня* [中] утри́мувати[1],утри́мати 及 втри́мувати[1],втри́мати 的名词

утри́мування[2] 及 **утри́мання**[2],*ня* [中] 养活,赡养 ◇ **бу́ти на утри́муванні (утри́манні)**受…扶养

утри́мувати[1] 及 **втри́мувати**[1],*-мую*,*-муєш* [未] **утри́мати** 及 **втри́мати**,*-маю*,*-маєш* [完] *кого́-що* ①握住,扶住 ②使停止运行;拦住 ③留住(不让走) ④不让做,阻止,制止 ⑤保持;保存

утри́мувати[2],*-мую*,*-муєш* [未] *кого́-що* ①保存,保持 ②养活,赡养,维持…的生活

утри́муватися[1] 及 **втри́муватися**,*-муюся*,*-муєшся* [未] **утри́матися** 及 **втри́матися**,*-маюся*,*-маєшся* [完] ①不做…事,克制自己,忍住 ②站住,站稳,保持原有位置

утри́муватися[2],*-муюся*,*-муєшся* [未] 养活自己

утро́ба,*-би* [阴] ①内脏 ②〈旧〉肚子 ③〈转〉(人的)内心 ④〈转〉内部

утро́бний [形] 腹内的

утро́є [副] 见 втро́є

утру́днений [形] 困难的,吃力的

утру́дненість,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] утру́днений 的名词

утру́днення,*-ня* [中] ①困难,障碍 ②困境,窘境

утрудни́ти [完] 见 утрудня́ти

утрудни́тися [完] 见 утрудня́тися

утру́днювати [未] 见 утрудня́ти

утру́днюватися [未] 见 утрудня́тися

утрудня́ти,*-ня́ю*,*-ня́єш*,*-ня́є* [未] 及 **утру́днювати**,*-нюю*, *-нюєш* [未] **утрудни́ти**,*-ню́*,*-ни́ш*,*-нимо́*,*-ните́* [完] *кого́-що* ①使为难,麻烦 ②使成为困难的

утрудня́тися,*-ня́ється* [未] 及 **утру́днюватися**,*-нюється* [未] **утрудни́тися**,*-ни́ться* [完] 变得更加困难,复杂化

утру́титися [完] = втру́титися 见 втруча́тися

утруча́тися [未] 见 втруча́тися

утрьо́х [副] 见 втрьох

уту́пити [完] = вту́пити 见 вту́плювати

уту́плювати [未] 见 вту́плювати

утю́г,*-га́* [阳] ①熨斗,烙铁 ②压路机

утю́ження,*-ня* [中] 熨平,烙平

утю́жильний [形] 熨平的,熨衣服的

утю́жильник,*-ка* [阳] 熨衣工人

утю́жильниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] утю́жильник 的女性

утю́жний [形] утю́г 的形容词

утяга́ти [未] = утя́гувати 见 втя́гувати

утягну́ти [完] = втягну́ти 见 втя́гувати

утягти́ [完] = утягну́ти 见 втя́гувати

утя́гувати [未] 见 втя́гувати

утя́мити 及 **втя́мити**,*-млю*,*-миш*,*-млять* 命令式 *-тя́м* [完] *що*〈口语〉①明白,理解;领悟 ②记住 ③猜到,料到

утямки́ [副] 见 втямки́

утя́ти [完] = утну́ти 见 утина́ти

ух [感] ①嘿,哈,哟(表示喜悦,惊异等各种感情) ②嗵,轰(模拟打击、枪炮、爆炸等强烈低沉的声音) ③哎,哎哟(表示劳累、困倦等感觉)

у́хати,*-хаю*,*-хаєш* [未] 及 **у́хкати**,*-каю*,*-каєш* [未] **у́хнути**,*-ну*,*-неш* [完,一次体] ①发出哎哟声(表示惊讶、赞叹、害怕、疼痛、劳累等) ②[只用完成体]〈口语〉突然消失,破灭,落空

ухвáла, *-ли* [阴] ①(集体的)决定;决议 ②(政府、行政机关的)命令 ③(法)裁决,裁定

ухвали́ти [完] 见 ухвáлювати

ухвáльний [形]: ◇ **ухвáльний гóлос** 决定性的意见;决定性的一票

ухвáлювати, *-люю, -люєш* [未] **ухвали́ти**, *-валю́, -вáлиш* [完] *що* ① 决定,决议 ②(法)作出判决

ýхил, *-лу* [阳] ①斜坡,倾斜面 ②(政)倾向

ухили́тися [完] 见 ухиля́тися[1]

ухи́льний [形] 拐弯抹角的,含糊的,模棱两可的

ухи́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ухи́льний 的名词

ухиля́тися[1], *-ля́юся, -ля́єшся* [未] **ухили́тися**, *-хилю́ся, -хи́лишся* [完] *від кóго-чóго* ①躲避开,闪开,让开 ②(转)回避,逃避

ухиля́тися[2], *-ля́юся, -ля́єшся* [未](口语) ①倾斜;弯身,俯身 ②(转)总在…跟前转来转去,缠着不放

ухíдчини [复] 见 вхíдчини

ýхкати [未] 见 ýхати

ухнáль, *ля́* 五格 *-лéм* [阳] 马掌钉,蹄铁钉

ýхнути [完] 见 ýхати

ухóдити [未] 见 вхóдити

ухопи́ти 及 **вхопи́ти**, *-хоплю́, -хóпиш, -хóплять* [完] *когó-що* ①抓住,握住 ②咬,舔,吞咽,喝 ③(通过人体器官)察觉到,感觉到 ④(感觉、心情)充满;支配 ◇ **ухóпить(вхóпить)** *когó* [无人称] 及 **чорт ухóпить(вхóпить)** *когó* (口语)该死,见鬼

ухопи́тися 及 **вхопи́тися**, *-хоплю́ся, -хóпишся, -хóпляться* [完] *за кóго-що* ①(急忙地)抓住,抓起 ②利用,使用,抓住不放 ③(转)坚决着手做(某事)

уціди́ти 及 **вціди́ти**, *-ціджý, -цíдиш* [完] *що* ①(经过细管、小孔或滤器)斟,倒(若干);斟满 ②(转,粗俗)给一拳

уцíлити [完] 见 уціля́ти

уціля́ти 及 **вціля́ти**, *-ля́ю, -ля́єш* [未] **уцíлити** 及 **вцíлити**, *-цíлю, -цíлиш* 命令式 *-цíль* [完] *у кóго-що* 或 *когó-що* 打中,击中,射中

уцíнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](商)减价

учáдіти 及 **вчáдіти**, *-дію, -дієш* [完] ①煤气中毒 ②(转,口语)发狂,发痴

учáсник, *-ка* [阳] 参加者,参与者;入股人

учáсниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] учáсник 的女性

ýчасть, *-ті* 五格 *-стю* [阴] 参加,加入 ◇ **брáти(взя́ти) ýчасть** 参加,参与,加入;共同参与

учащáти 及 **вчащáти**, *-щáю, -щáєш* [未] 常到某处去 ◇ **почáти(стáти) учащáти(вчащáти)** 开始常到(某处)

учбóвий [形] 教学的,教育的,教学用的;教练的,练习用的

учвáл [副] 见 вчвал

учéний 及 **вчéний** [形] ①学会的,学成的 ②很有学问的,知识丰富的 ③[用作名词] **учéний**, *-ного* [阳] 学者;科学家

учени́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女学生

учéність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 丰富的学问;科学性

учéння 及 **вчéння**, *-ня* 复二 *-чéнь* [中] ①学说,理论 ②(口语)教导,教训

ýчень, *ýчня* 五格 *ýчнем* [阳] 学生

учепи́ти 及 **вчепи́ти**, *-чеплю́, -чéпиш, -чéплять* [完] *що до чóго* (口语) ①挂上;加挂;别上 ②(口语)碰到,触及;(无意中)钩住,挂住

учепи́тися 及 **вчепи́тися**, *-чеплю́ся, -чéпишся, -чéпляться* [完] ①钩住,挂住;抓住 ②(口语)纠缠不放;(口语)染上(疾病) ③紧跟着,死乞白赖地跟着一起走 ④(转)不放过,抓住,利用 ◇ **учепи́тися до слóва** (口语)抓住话柄

учесáти 及 **вчесáти**, *-чешý, -чéшеш* 命令式 *-чеши́* [完] *що* ①(口语)梳平,梳通,梳整齐 ②(专)梳开,梳理,精梳(棉、麻等) ③(口语)很利落地做(某动作);起劲地从事(某种活动) ④(口语)狠狠地打

учéтверо [副] 见 вчéтверо

учи́лище, *-ща* [中] 学校(多指专门性的中学)

учини́ти [完] 见 учиня́ти

учи́нок 及 **вчи́нок**, *-нку* [阳] 行为,举动

учиняти 及 **вчиняти**, *-няю, -няєш* [未] **учинити** 及 **вчинити**, *-чиню, -чиниш* [完] *що* ①作出,完成 ②[只用完成体]致使,引起,使遭受 ③〈法〉提出(起诉);进行(侦查) ④〈烹〉发面,使发酵;和面

учистити 及 **вчистити**, *-чищу, -чистиш* 命令式*-чисть* [完]〈口语〉①*що* 干出(不寻常的事);起劲地从事(某种活动);干净利落地做 ②*що* 弄到,获得;夺过来 ③(雨、雪等)(突然)降临 ④狠打

учитати 及 **вчитати**, *-таю, -таєш*[完] *що*(常与 не 连用)能读出(所写的)

учитатися [完] ＝вчитатися 见 вчитуватися

учитель 及 **вчитель**, *-ля* 五格 *-лем* 复 *-лі, -лів* [阳] 教师,教员

учителька 及 **вчителька**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-льки, -льок* [阴] учитель 的女性

учительство 及 **вчительство**, *-ва* [中,集] 教师们,教员们

учительський 及 **вчительський** [形] ①教师的 ②[用作名词] **учительська** 及 **вчительська**, *-кої* [阴] 教员室

учителювати 及 **вчителювати**, *-люю, -люєш* [未] 当教师

учити 及 **вчити**, *учу, учиш* [未] *кого чого* 教,教练,训练

учитися 及 **вчитися**, *учуся, учишся* [未] *чого* 学,学习,求学

учитуватися [未] 见 вчитуватися

учнівство, *-ва* [中] ①学生身份;学徒身份;当学生;当学徒 ②不成熟,缺乏独立性

учнівський [形] ①учень 的形容词 ②учнівство 的形容词

учора [副] 见 вчора

учотирьох [副] 见 вчотирьох

учувати 及 **вчувати**, *-ваю, -ваєш, -ває* [未] **учути**, *учую, учуєш, учує* [完] 及 **вчути**, *вчую, вчуєш, вчує* [完] *кого-що* ①感觉,觉得,感到 ②[完] 嗅到,闻到

учуватися 及 **вчуватися**, *-вається* [未] **учутися** 及 **вчутися**, *-чується* [完] ①感觉到;仿佛感到,觉得好像 ②[只用未完成体] 感觉得到,可以看出

учути [完] 见 учувати

учутися [完] 见 учуватися

ушановувати 及 **вшановувати**, *-вую, -вуєш* [未] **ушанувати** 及 **вшанувати**, *-ную, -нуєш* [完] *кого-що* 给予应有的评价;表示敬意,致敬

ушанування 及 **вшанування**, *-ня* [中] 表示尊敬,表示敬意;纪念

ушанувати [完] 见 ушановувати

ушивати[1] [未] 见 вшивати[1]

ушивати[2] 及 **вшивати**[2], *-ваю, -ваєш* [未] **ушити**[2], *ушию, ушиєш* [完] 及 **вшити**[2], *вшию, вшиєш* [完] *що* ①缝窄些,缝短些 ②〈口语〉做盖儿,做顶;蒙上 ③滚边,镶边

ушиватися 及 **вшиватися**, *-ваюся, -ваєшся* [未] **ушитися**, *ушиюся, ушиєшся* [完] 及 **вшитися**, *вшиюся, вшиєшся* [完] ①缝得窄小些;缝得短些 ②〈转,口语〉溜掉,悄悄跑掉

ушивний [形] 见 вшивний

ушир [副] 见 вшир

ушити[1] [完] 见 вшивати[1]

ушити[2] [完] 见 ушивати[2]

ушитися [完] 见 ушиватися

уші, *-шей* [复] 见 вухо

ушкварити 及 **вшкварити**, *-рю, -риш* 命令式 *-вар* [完]〈口语〉①*що* 干净利落地做;起劲地从事(某种活动);干出(不寻常的事) ②(雨、冰雹等)开始下得很猛 ③使劲抽打,鞭挞

ушкварнути 及 **вшкварнути**, *-ну, -неш, -немо, -нете* [完] ①(雨、冰雹等)倾注,开始下得很猛 ②使劲抽打,鞭挞

ушкодження, *-ня* 复二 *-джень* [中] ①毁坏,损坏 ②损坏的地方;损坏的东西

ушкоджувати, *-джую, -джуєш, -джує* [未] **ушкодити**, *-джу, -диш, -дить* 命令式 *-кодь* [完] *що* ①弄坏,毁坏;弄伤,伤害 ②使受损害;对…有害,不利

ушкодити [完] 见 ушкоджувати

уштовхнути [完] ＝ вштовхнути 见 вштовхувати

уштовхувати [未] 见 вштовхувати

уштрикнути [完] 见 вштрикнути

ущелина, *-ни* [阴] ①峡谷,隘口 ②(山间崖石的)裂缝

ущéлистий [形] 多峡谷的；峡谷形的
ущéнт [副] 见 вщент
ущéрб, *-бу* [阳]：◇ **місяць на ущéрбі** 月缺
ущéрть [副] 见 вщерть
ущи́пливий 及 **вщи́пливий** [形] 挖苦的，刻薄的；恶毒的 ～ві слова́ 讽刺的话 ～ язи́к 恶毒的语言
ущи́пливість 及 **вщи́пливість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ущи́пливий 的名词
ущипну́ти 及 **вщипну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①掐，拧，捏，揪 ②〈转〉刺激，刺痛，刺伤 ③〈转，口语〉挖苦 ④〈口语〉掐下，揪下，揪下一块
ущипну́тися 及 **вщипну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①掐自己 ②自我挖苦
ущі́льнений [形] 稠密的，拥挤的；压缩的，浓缩的
ущі́льненість, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ущі́льнений 的名词
ущі́льнення, *-ня* 复二 *-нень* [中] 及 **ущі́льнювання**, *-ня* [中] 使稠密；压实
ущільни́ти [完] 见 ущільнювати
ущільни́тися [完] 见 ущільнюватися
ущі́льнювання [中] ＝ущі́льнення
ущі́льнювати, *-нюю*, *-нюєш*, *-нює* [未] **ущільни́ти**, *-ню́*, *-ни́ш*, *-ни́ть* [完] *кого́-що* 使稠密；压实；使密集，使紧凑
ущі́льнюватися, *-нюється* [未] **ущільни́тися**, *-ни́ться* [完] 变结实，变厚；变得密集，变得紧凑
ущі́льнювач, *-ча* 五格 *-чем* [阳]〈技〉压实器；增浓器；压缩机
ущуха́ти 及 **вщуха́ти**, *-ха́є* [未] **ущу́хнути** 及 **вщу́хнути**, *-не* 过去时 *-щу́х*, *-щу́хла* 及 *-щу́хнув*, *-щу́хнула* [完]〈声音〉变低；停止，停息；安静下来
уя́ва, *-ви* [阴] 想象，想象力；猜想
уяви́ти [完] 见 уявля́ти
уяви́тися [完] 见 уявля́тися
уя́влення, *-ня* 复二 *-лень* [中] ①概念；认识，了解，理解 ②想象，设想 ◇ **не ма́ти найме́ншого** (**жо́дного**, **ніяко́го**) **уя́влення** *про що* 对…没有一点(任何)了解，对…一无所知
уявля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **уяви́ти**, *уявлю́*, *уя́виш*, *уя́влять* [完] *кого́-що* 想象，设想
уявля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] **уяви́тися**, *уявлю́ся*, *уя́вишся*, *уя́вляться* [完]（在思想中）浮现出来，（被）想象到；出现，呈现，想起 ◇ **уявля́тися** *яким*, *ким* 显现出…的样子，使人觉得是…样子
уя́вний [形] ①想象中的，设想的；假想的（副 **уя́вно**）②虚假的 ◇ **уя́вні чи́сла**〈数〉虚数
уя́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 臆想，幻想，虚构
уярми́ти [完] 见 уя́рмлювати
уя́рмлений [形] 被奴役的
уя́рмлення, *-ня* [中] 奴役
уя́рмлювати, *-люю*, *-люєш* [未] 及 **уярмля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **уярми́ти**, *-млю́*, *-ми́ш*, *-мимо́*, *-мите́* [完] *кого́-що* 奴役，使沦为奴隶
уярмля́ти [未] ＝уя́рмлювати

Ф ф

фа [不变，中]〈乐〉长音阶的第四音
фабіа́нський [形]〈政〉费边(主义)的；费边社的
фа́брика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①工厂，制造厂 ②〈转〉制造所
фабрика́т, *-ту* [阳] 工业产品
фабрика́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①制造，生产 ②工业产品 ③〈转〉赝品，伪造的东西
фабрикува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *що* ①〈旧〉生产，制造 ②〈转，口语〉大量制造；粗制滥造 ③〈转，蔑〉捏造，伪造 ～ чутки́ 制造流言飞语
фабри́чний [形] 工厂的；工厂制造的
фа́була, *-ли* [阴]〈文学〉(小说的)故事情节；(某事件的)梗概；(音乐、绘画的)主题

фа́бульний [形] фа́була 的形容词

фа́бульність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] фа́бульний 的名词

фавн, *-на* [阴]〈神话〉法乌努斯(罗马神话中司土地丰产的神)

фаворі́т, *-та* [阳] ①(王侯的)宠臣,幸臣;(达官的)亲信,红人;(皇后或贵夫人的)情夫 ②(泛指)受宠爱的人或物 ③〈体〉(赛马中)最有希望得第一的马

фаворі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фаворі́т 的女性;帝王或达官的情妇

фаго́т, *-та* [阳]〈乐〉巴松管,大管

фаготи́ст, *-та* [阳] 巴松管演奏者,大管演奏者

фаго́тний 及 **фаго́товий** [形] 巴松管的,像巴松管的

фаго́товий [形] ＝фаго́тний

фагоци́т, *-та* [阳]〈生物〉〈吞〉噬细胞

фаето́н, *-на* [阳] ①敞篷轻便四轮马车 ②敞篷轻便汽车

фа́за, *-зи* [阴] ①阶段;时期 ②〈天〉相,位相;〈理〉相;〈周〉相;金相;震相 ③〈化〉相,相位 ④〈地质〉相;幕 ⑤〈电〉相,相位

фаза́н, *-на* [阳]〈动〉野鸡,雉

фазани́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈动〉雌雉,母野鸡

фаза́нячий [形] фаза́н 的形容词

фа́зний [形]〈电〉фа́за 5 解的形容词

фа́зовий [形]〈专〉фа́за 2,3,4 解的形容词

фазотро́н, *на* [阳]〈理〉稳相加速器,同相加速器

фай, *фа́ю* 五格 *фа́єм* [阳]〈纺〉罗缎,充绸

файдеши́н, *-ну* [阳]〈纺〉金丝罗缎,丝制充绸

файдеши́новий [形] файдеши́н 的形容词

фа́йний [形] (副 **фа́йно**) ①好的,美的 ②善良的

фа́кел, *-ла* [阳] 火炬,火把

фа́кельний [形] фа́кел 的形容词

факі́р, *-ра* [阳] ①〈宗,史〉(伊斯兰教的)游方苦行僧 ②(印度的)头陀,江湖术士

факі́рський [形] факі́р 的形容词

факс, *-су* [阳] ①传真 ②用这种方式传达的信息 ③传真用户的号码

факси́міле ①[不变,中] 真迹复制;传真 ②[不变,形,副] 用真迹复制的方法

факси́мільний [形] 真迹复制的

факт, *-ту* [阳] 事实;实例;实际情况 ◊ **поста́вити пе́ред фа́ктом** *кого́* 使…面对既成事实,事成定局之后才通知…

факти́чний [形] 事实上的,实际的;实在的,真正的(副 **факти́чно**)

факти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 合乎事实

фактографі́чний [形]〈文语〉罗列事实的,照搬事实的

фактографі́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 罗列事实,照搬事实

фактогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈文语〉罗列事实、照搬事实的文笔

фа́ктор, *-ра* [阳] ①因素 ②〈数〉因数,因子;商 ③经纪人

факто́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴](外国商人在不发达国家及半殖民地的)洋行,海外商站

факту́ра, *-ри* [阴] ①〈艺〉表达手法,笔法,风格 ②〈艺〉油画表面(油画表面颜色层的特征);刻面(雕刻面的特征) ③〈商〉发票,发货单

факту́рний [形] факту́ра 的形容词(副 **факту́рно**)

факультати́в, *-ву* [阳] 选修课

факультати́вний [形] 选修的(副 **факультати́вно**)

факульте́т, *-ту* [阳](大学的)系

факульте́тський [形] факульте́т 的形容词

фала́нга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①(古希腊步兵)方阵;队伍 ②法朗吉(法国傅立叶空想社会的基层组织) ③〈解〉指骨,趾骨 ④(西班牙法西斯党)长枪党

фалангі́ст, *та* [阳] ①(古希腊的)方阵兵 ②(傅立叶空想社会的)法朗吉成员 ③长枪党成员

фалангі́стський [形] 长枪党成员的

фа́лда, *ди* [阴] ①(燕尾服、礼服等的)后襟 ②(妇女裙子等的)喇叭形褶子

фальсифіка́тор, *ра* [阳] 伪造者,赝造者;掺假者

фальсифіка́торський [形] фальсифіка́тор 的形容词

фальсифіка́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①伪造，篡改；掺假 ②伪造品，赝品
фальсифіко́ваний [形] 伪造的，作假的
фальсифікува́ти, *-ку́ю, -ку́єш* [未，完] *що* 伪造，赝造；掺假
фальста́рт, *-ту* [阳]〈体〉抢跑，抢码，起跑犯规
фальце́т, *ту* [阳]〈乐〉假声
фальце́тний [形] фальце́т 的形容词
фальцюва́льний [形] фальцюва́ння 的形容词
фальцюва́льник, *-ка* [阳]〈印〉折页工(人)
фальцюва́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] фальцюва́льник 的女性
фальцюва́ння, *-ня* [中]〈技，印〉фальцюва́ти 的名词
фальцюва́ти, *-цю́ю, -цю́єш* [未] *що* ①〈印〉折页，折叠 ②〈技〉作槽，开槽
фальш, *-ші* 五格 *-шю* [阴] 及 *-шу* 五格 *-шем*[阳] ①欺骗，欺诈，弄虚作假 ②虚伪，伪善，做作，矫揉造作 ③〈乐〉(唱歌、演奏时)走调儿的
фальши́вий [形]（副 **фальши́во**）①伪造的，赝造的，仿造的，假的 ②虚伪的；伪善的 ③(唱歌、演奏时)走调儿的
фальши́вити, *-влю, -виш, -влять* 命令式 *-ши́в* [未] ①弄虚作假，说假话 ②〈乐〉走调儿，音调不准
фальшивомоне́тник, *-ка* [阳] 制造假币者，造假钱的人
фальшивомоне́тниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] фальшивомоне́тник 的女性
фальшува́ти, *-шу́ю, -шу́єш* [未] ① *що* 伪造，赝造，掺假 ②〈乐〉走调儿
фамілья́рний [形] 亲昵的，不拘形式的，不拘礼节的(副 **фамілья́рно**)
фамілья́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①亲昵，不拘礼节 ②亲热、不拘礼节的态度、行动
фанати́зм, *-му* [阳] ①盲目迷信，信仰狂 ②〈转〉狂热(指思想、观点等)
фана́тик, *-ка* [阳] ①盲目迷信者，宗教狂 ②〈转〉狂热者，热衷于…的人
фанати́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] фана́тик 的女性
фанати́чний [形] 充满宗教狂热的；狂热的(副 **фанати́чно**)
фанати́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] фанати́чний 的名词
фане́ра, *-ри* [阴] ①贴面板，镶面板 ②胶合板
фане́рний [形] фане́ра 的形容词
фане́рник, *-ка* [阳] 制胶合板的工人
фанерува́льник, *-ка* [阳] 贴面工(在木器表面粘贴装饰薄板的工人)
фанерува́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] фанерува́льник 的女性
фанерува́ння, *-ня* [中] 用贴面板做面
фант, *-та* [阳] ①[常用复数] 方特(一种游戏) ②方特游戏中应交出的东西，方特游戏中应做的题
фантазе́р, *-ра* [阳] 好幻想的人，幻想家
фантазе́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] фантазе́р 的女性
фантазе́рство, *ва* [中] 沉于幻想，想入非非
фантазе́рський [形] фантазе́р 的形容词
фанта́зія, *-зії* 五格 *-зією* [阴] ①想象，想象力 ②幻想，梦想，想入非非 ③瞎想，臆造 ④〈文学〉幻想小说；〈乐〉幻想曲
фантазува́ти, *-зу́ю, -зу́єш* [未] ①幻想，梦想 ②瞎编，杜撰 ③〈乐〉即兴演奏，奏幻想曲
фантасмагори́чний [形] фантасмаго́рія 的形容词
фантасмаго́рія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈艺〉魔术幻灯 ②〈心理〉幻象，幻影，幻视印象 ③〈文语〉光怪陆离的景象 ④〈口语〉胡言乱语，臆造的荒诞事
фанта́ст, *-та* [阳] ①想象力丰富的人 ②沉于幻想的人 ③写幻想题材的作家或画家
фанта́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①幻想物，幻想形象 ②[集] 幻想的作品 ③幻想的事
фантасти́чний [形]（副 **фантасти́чно**）①由幻想产生的，虚构的 ②奇异的，离奇的 ③稀奇古怪的(指衣物等) ④脱离实际的，不现实的，荒诞不经的
фантасти́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] фантасти́чний 的名词
фанта́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фанта́ст 的女性
фанто́м [阳] ① *-му*〈文语〉幻影，幻象，

怪影 ②-ма〈兽医,医〉人或动物的躯体模型(供解剖、实验等用)

фантóмний [形] фантóм 的形容词 ~ біль〈生理〉幻痛 ~ні відчуття〈生理〉幻觉

фанфáра,*-ри* [阴]〈乐〉①军号,号角 ②军号声,号角声

фанфарúст,*-та* [阳]〈军,乐〉号手,司号员

фанфáрний [形] фанфáра 的形容词

фáра,*-ри* [阴] ①(机车、汽车、拖拉机等的)头灯,前灯 ②〈空〉着陆灯,降落灯

фараóн,*-на* [阳]〈史〉法老(古代埃及国王的称号)

фараóнівський [形] фараóн 的形容词

фáрба,*-би* [阴] ①染料,颜料,油漆,涂料 олíйна ~ 油画颜料 ②[常用复数]〈少用〉色调,色彩 ③[只用复数]〈转,少用〉调子,情调,声调

фарбáр,*-ря́* 五格*-рéм* 呼格*-бáрю* 复*-рí*,*-рíв*三格*-ря́м* [阳] 染色工

фарбáрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] фарбáр 的女性

фарбóваний ①фарбувáти 的过去时被动形动词 ②[形] 染了色的,涂了色的,油漆过的

фарбовúй [形] ①颜料的,染料的,油漆的,涂料的 ②涂上颜色的,彩色的

фарбувáльний [形] 染色的;油漆的;含有染料(颜料)的

фарбувáльник,*-ка* [阳] 染色工

фарбувáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] фарбувáльник的女性

фарбувáльня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лен* [阴] 染坊,染色车间

фарбувáти,*-бýю*,*-бýєш* [未] ①*що* 染,涂色,油漆 ②*когó-що* 使生色,给…添彩,给…上色

фарбувáтися,*-бýюся*,*-бýєшся* [未] ①着色,染上色 ②染发,搽胭脂,涂口红

фарвáтер,*-ру* [阳] ①〈海〉航道 ②〈转〉航向,方向,路线 ◇ **ітú у фарвáтері** *когó-чогó* 追随…的路线

фарвáтерний [形] фарвáтер 的形容词

фарингíт,*-ту* [阳]〈医〉咽炎

фарисéй,*-сéя* 五格*-сéєм* [阳] ①〈宗,史〉法利赛人(公元前 2 世纪至公元 2 世纪犹太教上层人物中的一派,标榜保守犹太教传统,反对希腊文化影响,但实际上却把希腊人关于灵魂不死的观念引人犹太教者) ②〈转〉伪君子,伪善者

фарисéйство,*-ва* [中] ①〈宗,史〉法利赛人的教义 ②〈转〉伪善行为,假仁假义

фарисéйський [形] ①法利赛人的 ②〈转〉伪善的

фармакóлог,*-га* [阳] 药理学家

фармакологíчний [形] фармаколóгія 的形容词

фармаколóгія,*-гії* 五格*-гією* [阴] 药理学

фармацéвт,*-та* [阳] 药剂师

фармацéвтика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 药学,制药学

фармацевтúчний [形] фармацéвтика 的形容词

фарс,*-су* [阳]〈剧〉①(14—16 世纪有民间传统的)讽刺戏剧 ②滑稽剧,闹剧;滑稽动作 ③〈转〉粗鲁的玩笑,恶作剧

фáрсовий [形] фарс 的形容词

фартýх,*-хá* [阳] 围裙

фартухóвий [形] фартýх 的形容词

фáрфóр,*-ру* [阳] ①瓷,细瓷 ②[集] 瓷器

фáрфóровий [形] фáрфóр 的形容词

фарш,*-шу* 五格 *-шем* [阳] ①碎肉,肉馅儿 ②馅儿

фáршевий [形] фарш 的形容词

фарширóваний [形] 带馅儿的

фаршировáння,*-ня* [中] фаршировáти 的名词

фаршировáти,*-рýю*,*-рýєш* [未] *когó-що* 填馅儿

фас, *су* [阳] ①(脸的)正面 ②(建筑物的)正面 ③〈军〉(防御工事的)正面

фасáд,*-ду* [阳] ①(建筑物的)正面,前面,主面 ②〈专〉正面图

фасáдний [形] фасáд 的形容词

фасóваний [形] 分装的,分包的

фасóн, *ну* [阳] ①(服装、鞋帽的)式样,(建筑物、家具、物品的)式样 ②〈转,口语〉方式,方法 ③〈转,口语〉(端)架子,(装)样子;(摆)阔气

фасóнистий [形] ①时髦的,式样漂亮的 ②〈转〉讲究穿戴的(人);摆阔气的(人)

фасóнний [形] ①按照一定规格、模型制作的 ②定型的,成形的 ③〈纺〉花式的,

模型的

фасувáльний [形] 分装的,分包的

фасувáльник, *-ка* [阳] 分装工人,分包工人

фасувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] фасувáльник 的女性

фасувáння, *-ня* [中]〈商〉分装,分包

фасувáти, *-сýю*, *-сýєш* [未] *що*〈商〉分装,分包

фатá, *-тú* 复 *фáти*, *фат* [阴] 头纱;婚礼头纱

фаталíзм, *-му* [阳]〈文语〉宿命论

фаталíст, *-та* [阳]〈文语〉宿命论者,相信命运的人

фаталістúчний [形]〈文语〉宿命论的;不可避免的,命中注定的

фаталíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фаталíст 的女性

фатáльний [形] ①〈文语〉命中注定的;不可避免的 ②听天由命的;命苦的(副 **фатáльно**)

фатáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 命中注定

фáтум, *-му* [阳]〈文语〉注定的命运,天命,天意

фáуна, *-ни* [阴] 动物区系;动物志;动物群

фах, *-ху* [阳] 专业知识;专业;职业 ◇ **з фáху** 及 **за фáхом** 按专业,按职业

фахівéць, *вця́* 五格 *вцéм* [阳] 专家;行家;以…为职业的人

фаховúй [形] 以…为职业的;职业的

фашúзм, *-му* [阳]〈政〉法西斯主义

фашизóваний [形]〈被〉法西斯化的

фашизувáти, *-зýю*, *-зýєш*, *-зýє* [未,完] *що* 使法西斯化

фашизувáтися, *-зýється* [未,完] 法西斯化

фашúна, *ни* [阴]〈建〉(护岸、垫路等用的)梢捆,柴束

фашúнний [形] 柴束的,梢捆的

фашúнник, *-ка* [阳,集]〈建〉柴束,梢捆

фашúст, *-та* [阳] 法西斯主义者,法西斯分子

фашúстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фашúст 的女性

фашúстський [形] фашúзм 及 фашúст 的形容词

фаянс, *-су* [阳] ①瓷土 ②[集] 瓷器

фая́нсовий [形] фая́нс 的形容词

федералíзм, *-му* [阳]〈政〉①联邦制 ②联邦主义,联邦运动

федералíст, *-та* [阳] 联邦主义者,主张实行联邦制的人

федералíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] федералíст 的女性

федералíстський [形] федералíзм 及 федералíст 的形容词

федерáльний [形] 联邦的

федератúвний [形] 联邦(制)的

федерáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①联邦,联邦国家 ②联盟,联合会

феєрвéрк, *-ка* [阳] 烟火;烟火的景象

феєрвéрковий [形] феєрвéрк 的形容词

феєрúчний [形] ①仙境剧的 ②〈转〉如入仙境的,神奇美妙的

феєрúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 如入仙境,神奇美妙

феéрія, *-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈剧〉仙境剧,幻境剧 ②〈转〉仙境,神奇美妙的景象

фейлетóн, *-ну* [阳] 小品文,小品栏

фейлетонíст, *-та* [阳] 小品文作者

фейлетонíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фейлетонíст 的女性

фейлетóнний [形] фейлетóн 的形容词

фекáлії, *-лій* [复]〈生物〉粪便,粪肥

фекáльний [形] 粪便的;装粪便用的

фельдмáршал, *-ла* [阳]〈军〉元帅

фельдмáршальство, *-ва* [中] 元帅衔

фельдмáршальський [形] фельдмáршал 的形容词

фельдфéбель, *ля* 五格 *лем* [阳]〈军〉上士

фельдфéбельський [形] фельдфéбель 的形容词

фéльдшер, *-ра* [阳] 医士

фéльдшерка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] фéльдшер 的女性

фéльдшерський [形] фéльдшер 的形容词

фелю́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈海〉三桅小帆船

фемінíзм, *-му* [阳]〈政〉男女平等主义,女权论;争取女权运动

фемініст, *-та* [阳] 主张男女平等者,女

权论者;争取女权运动者
фемiнiсти́чний [形] фемiнiзм 及 фемiнiст 的形容词
фемiнiстка,*-ки* 三、六格 *-цi* 复二 *-ток* [阴] фемiнiст 的女性
фемiнiстський [形] фемiнiзм 及 фемiнiст 的形容词
фен[1],*-ну* [阳]〈气象〉焚风
фен[2], *на* [阳] 吹风机
фе́нiкс,*-са* [阳] ①〈神话〉凤凰 ②〈转〉永生的象征 ③〈天〉凤凰(星)座
фено́мен [阳] ①*-ну*〈哲〉现象 ②非凡现象,稀有现象 ③*-на* 非凡的人,奇人
феноменалiзм,*-му* [阳]〈哲〉现象论
феноменалiст,*-та* [阳]〈哲〉现象论者
феномена́льний [形] ① фено́мен 1 解的形容词 ②〈转〉非凡的,稀有的,罕见的(副 **феномена́льно**)
феномена́льнiсть,*-ностi* 五格 *-нiстю* [阴] 非凡性,稀有性
фе́нхель,*-ля* 五格 *-лем* [阳]〈植〉茴香
феода́л,*-ла* [阳] ①〈史〉封建主 ②农奴主,地主,庄园主
феодалiза́цiя,*-цiї* 五格 *-цiєю* [阴] 封建化
феодалiзм,*-му* [阳]〈史〉封建主义,封建制度
феода́льний [形] ①封建的;封建主义的;封建主的,封建性的 ②封建主式的,封建把头式的
феода́льно-крiпосни́цький [形]〈史〉封建农奴制的
фе́рзевий [形]〈棋〉王后的
ферзь,*-зя́* 五格 *-зе́м* [阳]〈棋〉王后
фе́рма[1],*-ми* [阴]〈农〉①养殖场(养畜场、养禽场、农场、牧场等) ②(私人的)农场
фе́рма[2],*-ми* [阴]〈技〉桁架,构架
ферме́нт,*-ту* [阳] ①〈化,生物〉酶,酵素 ②〈转〉催化剂
ферментацiйний [形] 发酵的
фермента́цiя,*-цiї* 五格 *-цiєю* [阴]〈化,生物〉发酵(作用)
ферме́нтний [形] ферме́нт 的形容词
фе́рмер,*-ра* [阳] 农场主
фе́рмерка,*-ки* 三、六格 *-цi* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉①фе́рмер 的女性 ②农场主的妻子
фе́рмерство,*-ва* [中] ①农场事业,经营农场 ②[集] 农场主们
фе́рмерський [形] ①农场主的 ②私人农场的
фе́рмовий [形]〈技〉构架的,桁架的
феромагнети́зм,*-му* [阳]〈理〉铁磁性;铁磁学
феросплáв,*-ву* [阳]〈冶〉铁合金
фе́ска,*-ки* 三、六格 *-цi* 复二 *-сок* [阴] 非斯卡(某些亚非国家的带帽缨子的圆锥台形帽子)
фестива́ль,*-лю* 五格 *-лем* [阳] 汇演,联欢节
фестива́льний [形] фестива́ль 的形容词
фети́ш,*-ти́ша́* 五格 *-ти́ше́м* [阳]〈文语〉①物神,拜物 ②〈转〉盲目崇拜的对象,偶像
фетишиза́цiя,*-цiї* 五格 *-цiєю* [阴] 偶像化,盲目崇拜,崇拜偶像
фетиши́зм,*-му* [阳] ①〈宗〉拜物教 ②〈转〉偶像化,盲目崇拜
фетишизо́ваний [形] 盲目崇拜的,奉为偶像的
фетишизува́ння,*-ня* [中] фетишизува́ти 的名词
фетишизува́ти,*-зу́ю*,*-зу́єш* [未,完] *що*〈文语〉使偶像化,奉为偶像,盲目崇拜
фетиши́ст,*-та* [阳] ①拜物教徒 ②〈转〉盲目崇拜者 ③〈医〉恋物癖者
фетиши́стський [形] фетиши́зм 及 фетиши́ст 的形容词
фетр, *ру* [阳](专做帽、靴等用的)细毛毡
фе́тровий [形] ①用细毛毡制的 ②制造细毛毡的
фехтува́льник,*-ка* [阳]〈体〉击剑运动员
фехтува́льниця, *-цi* 五格 *-цею* [阴] фехтува́льник的女性
фехтува́ння,*-ня* [中] 击剑
фехтува́ти,*-ту́ю*,*-ту́єш* [未] 击剑
фешене́бельний [形] ①〈旧〉适合上流社会人们口味的 ②(式样、风格)雅致的,精美的,非常讲究的(副 **фешене́бельно**)
фешене́бельнiсть,*-ностi* 五格 *-нiстю* [阴] 非常讲究,精美
фе́я,*фе́ї* 五格 *фе́єю* [阴]〈神话〉仙女

фи́ркати, *-каю*, *-каєш* [未] **фи́ркнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①鼻子发呼哧呼哧的声音;(马)打响鼻;噗嗤地放气 ②(转,口语)噗嗤地笑 ③(转,口语)生气,气呼呼,抱怨 ④[只用第三人称]噗噗地放气(指机器、火车头等)

фи́ркнути [完] 见 фи́ркати

фіа́кр, *-ра* [阳](西欧)出租马车

фіа́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](植)紫罗兰,堇菜

фіа́лковий [形] фіа́лка 的形容词

фіа́ско [不变,中](文语)失败,挫折 зазнава́ти ~ 遭受挫折

фібри́н, *-ну* [阳](生理)血纤维蛋白

фібри́новий [形] фібри́н 的形容词

фібро́з, *-зу* [阳](生理)纤维变性,纤维化

фібро́зний [形](解)纤维(性)的

фібро́ма, *-ми* [阴](医)纤维瘤

фі́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①(植)无花果(树) ②无花果(果实) ③(转,口语)一种表示嘲弄或轻蔑的手势

фі́говий [形] фі́га 1 解的形容词 ◇ **фі́гове де́рево**(植)无花果 **фі́говий листо́к(лист)** 1)(古代雕刻、绘画上)裸体人像遮私处的无花果叶 2)(转)遮羞布

фігу́ра, *-ри* [阴] ①形状,轮廓;格局,图形 ②身材,体型;外貌 ③人,人影 ④重要人物 ⑤人像,人物塑像;动物塑像 ⑥(文艺作品或戏剧的)形象,人物 ⑦(数)图形 ⑧国际象棋的棋子 ⑨(滑冰的)花样;(舞蹈的)舞步型;(空)特技

фігура́льний [形] ①讲究修辞的 ②形象的,比喻的(副 **фігура́льно**)

фігура́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] фігура́льний 的名词

фігури́ст, *-та* [阳](体)花样滑冰运动员;花样游泳运动员;车技运动员

фігури́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фігури́ст 的女性

фігу́рний [形] ①有几何图形的(副 **фігу́рно**) ②(舞步)花样的;(飞行)特技的 ③人物(或动物)画(雕塑)的

фігурува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] ①出场;出现 ②(被)列入,(被)注意到;(被)提到

фігля́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] ①(旧)卖艺者,变戏法的人,杂技表演者 ②(转)喜欢装腔作势的人

фігля́рство, *-ва* [中] ①(旧)变戏法 ②装腔作势

фігля́рський [形] фігля́р 的形容词

фідеї́зм, *-му* [阳](哲)信仰主义

фідеї́ст, *-та* [阳](哲)信仰主义者

фідеїсти́чний [形] фідеї́зм 及 дідеї́ст 的形容词

фіззаря́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴](体)体操,体育锻炼

фі́зик, *-ка* [阳] 物理学家

фі́зика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 物理学

фізи́чний [形] ①物理学的 ②体力的,身体(上)的,肉体的 ◇ **фізи́чна геогра́фія** 自然地理 **фізи́чна заря́дка** 体操,体育锻炼 **фізи́чне зно́шування основни́х фо́ндів** 固定资产的有形磨损 **фізи́чна культу́ра** 体育 **фізи́чна хі́мія**(化)物理化学

фізіо́лог, *-га* [阳] 生理学家

фізіологі́чний [形] 生理的

фізіоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①生理学 ②生理作用,生理现象 ◇ **фізіоло́гія рosли́н** 植物生理学 **фізіоло́гія звýків мо́влення** 语音的生理基础

фізіономі́ст, *-та* [阳] 会看相判断人的性格及心理状态的人

фізіоно́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] ①(人的)脸;面部表情 ②(口语)人 ③(转)面貌,特征

фізіотерапе́вт, *-та* [阴] 理疗科医师

фізіотерапевти́чний [形] фізіотерапі́я 的形容词

фізіотерапі́я, *-пії* 五格 *-пією* [阴](医)理疗

фізкульту́ра, *-ри* [阴] 体育

фізкульту́рний [形] 体育的,运动的

фізкульту́рник, *-ка* [阳] 体育爱好者;体育活动参加者

фізкульту́рниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] фізкульту́рник 的女性

фікса́ж, *-жу* 五格 *-жем* [阳] ①(摄)定影剂,定影液 ②(艺)(绘画、制图用的)固定剂

фікса́жний [形] 定影用的

фіксати́в, *-ву* [阳](艺)(绘画、制图用

的)固定剂

фіксáтор, *ра* [阳] ①固定器,固定销,定位器 ②(生物)固定剂

фіксáторний [形] фіксáтор 的形容词

фіксáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] фіксувáти 的名词

фіксувáння, *-ня* [中] =фіксáція

фіксувáти, *-сýю*, *-сýєш*, *-сýє* [未,完] *що* ①规定,确定 ②注意到;记住;记录下来 ③集中(注意力、目光等) ④固定(位置) ⑤(摄)定影 ⑥(艺)喷涂,固定剂

фіксувáтися, *-сýється* [未,完] ①(注意力、目光等)集中 ②注意到;记住;记录下来 ③固定 ④规定,确定

фіктúвний [形] 虚构的,虚假的,佯装的(副 **фіктúвно**)

фіктúвність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] фіктúвний 的名词

фíкція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 虚构;虚伪的事物;佯装;假象

філантрóп, *-па* [阳] 慈善家;仁爱的人

філантропíчний [形] філантрóпія 及 філантрóп 的形容词

філантрóпія, *-пії* 五格 *-пією* [阴] 慈善事业;慈善行为;仁爱

філармонíйний 及 **філармонíчний** [形] (乐)філармóнія 的形容词

філармонíчний [形] (乐) = філармонíйний

філармóнія, *-нії* 五格 *-нією* [阴](乐) ①音乐(爱好者)协会 ②(音乐协会附设的)音乐厅

філателíзм, *-му* [阳] 集邮;收集印花;收集各国钱币

філателíст, *-та* [阳] 集邮家;收集印花者;收集各国钱币者

філателíстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] філателíст 的女性

філателíя, *-лії* 五格 *-лією* [阴] =філателíзм

філé [不变,中](烹) ①里脊肉 ②剔骨肉;(去骨的禽、鱼等)净肉

філіáл, *-лу* [阳] 分支机构(分厂、分店、分院、分所、分校等)

філіáльний [形] 分支机构的

філігрáнний 及 **філігрáновий** [形] ①细丝工的 ②(转)非常精致的 ③有水印的(副 **філігрáнно**)

філігрáнник, *-ка* [阳] 细丝工匠

філігрáнність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] філігрáнний 2,3 解的名词

філігрáновий [形] =філігрáнний

філігрáнь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] ①细丝工首饰 ②(纸张中的)水印;水印纸

філіжáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 碗,碗状器皿

філíстер, *-ра* [阳](文语)庸俗的人

філíстерство, *-ва* [中](文语)庸俗行为

філíстерський [形](文语) філíстер 及 філíстерство 的形容词

філогенéз, *-зу* [阳](生物)系统发育,种系发生

філогенéтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 系统发育学

філогенетúчний [形] філогенéз 及 філогенéтика 的形容词

філоксéра, *-ри* [阴](动)葡萄根瘤蚜

філоксéрний [形] філоксéра 的形容词

філóлог, *-га* [阳] 语文学家

філологíчний [形] 语文学的

філолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] 语文学

філóсоф, *-фа* [阳] 哲学家

філосóфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 哲学,哲理

філосóфствувати, *-вую*, *-вуєш* [未] ①思考哲理;议论哲学问题 ②(口语)高谈阔论

філосóфський [形] 哲学的

фільм, *-му* [阳] ①(摄)胶片 ②(电影)影片

фільмокóпія, *-пії* 五格 *-пією* [阴](电影)(影片)拷贝

фільмотéка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 影片(收藏)馆,影片库

фільтр, *-ра* [阳] ①(过)滤器,滤纸 ②(口语)(香烟的)过滤嘴

фільтрáт, *-ту* [阳] 滤液

фільтрáція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①过滤 ②渗透;(无线)滤波

фільтрóваний [形] 过滤了的

фільтровий [形] 过滤器的,滤光器的,滤波器的;过滤用的

фільтрувáльний [形] 过滤用的

фільтрува́ння, *-ня* [中] фільтрува́ти 的名词

фільтрува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* ①过滤,使滤过 ②(无线)滤波 ③(转,口语)选出,挑出

фільтрува́тися, *-ру́ється* [未] ①滤过 ②渗透

фіміа́м, *-му* [阳] ①神香,(烧香的)烟 ②(转)赞扬,阿谀 ◇ **кади́ти фіміа́м** *кому́* 或 *перед ким* 过分赞扬,阿谀

фін [阳] 见 фі́ни

фіна́л, *-лу* [阳] ①终结,结局 ②(体)决赛 ③(乐)最后乐章;(剧)终场

фіналі́ст, *-та* [阳](体)参加决赛的运动员,取得决赛权的运动员

фіналі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фіналі́ст 的女性

фіна́льний [形] фіна́л 的形容词

фіна́нси, *-сів* [复] ①(财)财政,财务,金融;财力 ②(口语)钱财,(谑)经济状况

фінанси́ст, *-та* [阳] ①财政家,财政学家 ②金融家,银行家

фінанси́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фінанси́ст 的女性

фінансо́ваний [形] 拨款的,拨给资金的

фіна́нсовий [形](财)财政的,财务的

фінансува́ння, *-ня* 复 二 *-ва́нь* [中] фінансува́ти 的名词

фінансува́ти, *-су́ю*, *-су́єш*, *-су́є* [未,完] *кого́-що* 供给资金,拨款,拨给资金

фінансува́тися, *-су́ється* [未] 得到拨款

фінві́дділ, *-лу* [阳] 财政科,财政局,财政厅

фі́ни, *-нів* [复](单 **фін**, *-на* [阳] **фі́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) 芬兰(族)人

фі́нік, *-ка* [阳] 海枣(果实)

фі́ніковий [形] 海枣的 ◇ **фі́нікова па́льма**(植)椰枣,海枣

фі́ніш, *-шу* 五格 *-шем* [阳](体)终点;终点冲刺

фі́нішний [形] фі́ніш 的形容词

фінішува́ти, *-шу́ю*, *-шу́єш* [未,完](体)到达终点,终点撞线

фі́нка [阴] 见 фі́ни

фінля́ндец [阳] 见 фінля́ндці

фінля́ндка [阴] 见 фінля́ндці

фінля́ндський [形] 芬兰的;芬兰(国)人的

фінля́ндці, *-дців* [复](单 **фінля́ндець**, *-дця* 五格 *-дцем* [阳] **фінля́ндка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴])芬兰(国)人

фінно-уго́рський [形] 芬兰—乌戈尔语系民族的

фі́нський [形] 芬兰的;芬兰人的

фінт, *-ту* [阳](体)假动作

фіоле́товий [形] 紫色的

фіо́рд, *-ду* [阳](挪威等地的)峡湾

фіо́рдовий [形] фіо́рд 的形容词

фіра́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 窗帘

фі́рма, *-ми* [阴] ①商行,公司 ②联合公司 ③(转,口语)招牌,幌子;借口

фі́рмовий [形] ①商行的,商号的 ②(某工商机关、企业)附设的,直属的(指商店)

фіск, *-ку* [阳](财)国库

фіска́льний [形] фіск 的形容词

фіста́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①(植)阿月浑子;黄连木 ②阿月浑子(子实)

фіста́шковий [形](植)阿月浑子的;黄连木的

фі́стула, *-ли* [阴](医,兽医) ①瘘,瘘管 ②(往身体内输送营养等的)人工瘘管

фістула́, *-ли́* [阴](乐) ①笛子 ②假声

фіта́, *-ти́* [阴](语言)俄文旧字母 θ 的名称(1917 年文字改革时废除,代以 ф)

фіти́н, *ну* [阳](化,药)植酸钙镁(盐),菲丁

фіти́новий [形](化,药)фіти́н 的形容词

фітонци́ди, *-дів* [复](植)植物杀菌素,植物杀生素

фітонци́дний [形] фітонци́ди 的形容词

фітотерапе́вт, *-та* [阳] 植物药疗专家,草药治疗专家

фітотерапі́я, *-пії* 五格 *-пією* [阴] 植物药疗法,草药疗法

фі́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴](各种游戏或赌博中用的)筹码

фі́шковий [形] фі́шка 的形容词

фла́гман, *-на* [阳](海) ①舰队司令,舰艇编队指挥员 ②旗舰 ③(转)(同类事

物中的)大的,主要的
фла́гманський [形] фла́гман 的形容词
флагшто́к,*-ка* [阳] 旗杆
флако́н,*-на* [阳](盛香水等的)小瓶
фламі́нго [不变,阳]〈动〉火烈鸟,红鹤
фланг,*-гу* 六格(*на*)*-зі* [阳]〈军〉侧翼,翼,侧面
флангóвий [形] ①〈军〉侧翼的 ②[用作名词] **флангóвий**,*-вого*[阳]〈军〉(横列中两翼的)排头
флане́левий [形] флане́ль 的形容词 ~ костю́м 法兰绒西服
флане́ль,*-лі* 五格 *-ллю* [阴]〈纺〉法兰绒
флане́льний [形] флане́ль 的形容词 ~ цех 法兰绒车间
фла́нець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈技〉法兰盘,凸缘
флебі́т,*-ту* [阳]〈医〉静脉炎
флéгма, *ми* [阴] ①〈医〉气管等分泌的黏液 ②黏质体液 ③〈转〉恬静,冷淡,行动迟缓 ④〈口语〉=флегма́тик
флегма́тик, *ка* [阳] ①黏液质的人,慢性子 ②恬静的人;冷淡的人,无动于衷的人
флегмати́чний [形](副 **флегмати́чно**) ①迟钝的,慢性子,黏液质的 ②恬静的;冷淡的;委靡不振的
флегмати́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] флегмати́чний 的名词
флегмо́на,*-ни* [阴]〈医〉蜂窝织炎
флéйта,*-ти* [阴]〈乐〉长笛
флейти́ст,*-та* [阳]〈乐〉长笛演奏者
флейти́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] флейти́ст 的女性
флéйтовий [形]〈乐〉长笛的
флéксія,*-сії* 五格 *-сією* [阴]〈语言〉曲折;词尾
флекти́вний [形] флéксія 的形容词
флі́гель,*-ля* 五格 *-лем* 复 *-лі*,*-лів* [阳] 侧屋,厢房;附属建筑
флірт,*-ту* [阳] 调情,卖弄风骚
фліртува́ти,*-тýю*,*-тýєш* [未] 调情,卖弄风骚
флокс,*-са* [阳]〈植〉草夹竹桃,天兰绣球
флóра, *ри* [阴]〈植〉植物群,植物区系;植物志
флори́ст,*-та* [阳] 植物区系学家
флори́стика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 植物区系学
флористи́чний [形] флóра 及 флори́стика 的形容词
флот,*-ту* 复 *-ти́*,*-ті́в* [阳] 海军;舰队,船队
флоти́лія,*-лії* 五格 *-лією* [阴] ①〈军,海〉区舰队;(小型专用的)艇队 ②(小型的)船队
флотово́дець,*-дця* 五格 *-дцем* [阳] 海军统帅,海军司令,舰队司令
флóтський [形] ①флот 的形容词 ②[用作名词] **флóтський**,*-кого* [阳] 海员,水手
флоя́ра,*-ри* [阴]〈乐〉弗卢耶尔笛(巴尔干半岛一种民间木管乐器)
флю́гер,*-ра* [阳] ①风向标,风信旗;测风器 ②〈转,蔑〉看风使舵的人,反复无常的人
флю́герний [形] флю́гер 的形容词
флюї́д,*-ду* [阳] ①流质,液体 ②〈理〉流质 ③[常用复数]〈文语〉精神流质(据迷信的想法,仿佛人体能放射出来的一种东西)
флюс¹,*-су* 复 *-си́*,*-сі́в* [阳]〈医〉龈脓肿
флюс²,*-су* 复 *-си́*,*-сі́в* [阳]〈冶〉熔剂,助熔剂;〈技〉焊剂,焊药
флю́сний¹ [形] флюс¹ 的形容词
флю́сний² [形] =флю́совий
флю́совий 及 **флю́сний²** [形] флюс² 的形容词
флюсува́ти,*-сýю*,*-сýєш* [未] *що*〈技〉以熔剂熔化(矿石),使熔解
фля́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①军用水壶,背壶 ②(带把的)大容器,桶
фля́жка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-жки́*,*-жóк* [阴] =фля́га 的 1 解
фóбія,*-бії* 五格 *-бією* [阴]〈医〉恐怖(症);畏惧
фойє́ [不变,中](剧院、电影院等的)休息室
фок,*-ка* [阳]〈海〉前桅帆,前帆
фокстер'є́р,*-ра* [阳] 狐狗,狐㹴
фокстрóт, *ту* [阳] 狐步舞;狐步舞曲
фокстрóтний [形] фокстрóт 的形容词
фóкус¹,*-са* [阳] ①〈理〉焦点,焦距;〈摄〉焦点;聚光点;〈数〉焦点 ②〈地质〉震源 ③〈转〉集中点,核心,中心 ④〈医〉病灶
фóкус²,*-са* [阳] ①魔术,戏法 ②[复]

(转，口语）诡计，鬼把戏 ◇ **робíти (викидáти) фóкуси**（口语）搞鬼名堂

фóкусний[1] [形] фóкус[1] 的形容词

фóкусний[2] [形] фóкус[2] 的形容词

фóкусник, *-ка* [阳] ①魔术师，变戏法的人 ②（转，口语）诡计多端的人

фóкусниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] фóкусник 的女性

фок-щóгла, *-ли* [阴]（海）前桅

фол, *-лу* [阳]（体）犯规

фоліáнт, *-та* [阳] ①（旧）对开本书 ②大厚本书，巨著

фоліáнтовий [形] фоліáнт 的形容词

фолікуля́рний [形]（生理，医）滤泡的，卵泡的；毛囊的 ◇ **фолікуля́рна ангíна**（医）滤泡性咽峡炎

фóліо [不变，中] ①（会计）对页（账簿同一页码的左右两页）②对开本

фóльга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 金属薄片，箔

фóльгóвий [形] фóльга 的形容词

фольклóр, *-ру* [阳] 民间（口头）创作

фольклори́ст, *-та* [阳] 民俗学家，民间创作研究工作者

фольклори́стика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 民俗学

фольклористи́чний [形] 民俗学的；民俗学家的

фольклори́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фольклори́ст 的女性

фольклóрний [形] фольклóр 的形容词

фольклóрність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①民间文学性质，民间文学特征 ②（作品中的）民间创作成分

фон[1], *-ну* [阳] ①（绘画、织物花纹等的）底色，底子；衬景，背景 ②背景 ③（转）背景，环境 ④（农）底肥

фон[2] [阳] ① *на*（理）方（响度单位）② *-ну*（电话的）交流声，哼声

фонд, *-ду* 复 *-ди*, *-дів* [阳] ①基金 ②储备（额），储存（量）；总额，总量，资源 ③基金会 ④[复]（财）有价证券 ⑤[复]（转）声望，名望 ◇ **фонд відшкодувáння** 补偿基金 **фонд накопи́чення** 积累基金

фóндовий [形] фонд 1,2,4 解的形容词

фондувáти, *-дýю*, *-дýєш* [未] *що* ①储备（产品，商品，资金）②统一调拨（产品，商品，资金）

фонéма, *-ми* [阴]（语言）音位；音素

фонемати́чний [形] ＝фонéмний

фонéмний 及 **фонемати́чний** [形]（语言）音位的；音素的

фонéтика, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（语言）①语音 ②语音学

фонети́ст, *-та* [阳] 语音学家

фонети́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] фонети́ст 的女性

фонети́чний [形] фонéтика 的形容词

фóніка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（语言，乐）（诗歌中的）语音

фоні́чний [形] 语音的；声音的

фоногрáма, *-ми* [阴] ①录音片 ②声迹

фонóграф, *-фа* [阳] 录音机

фонографíчний [形] фонóграф 的形容词

фоногрáфія, *-фії* 五格 *-фією* [阴] 记录语音

фонологíчний [形]（语言）音位（学）的

фонолóгія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]（语言）音位学

фонóметр, *-ра* [阳]（理）声强计，测声计

фонометри́чний [形]（理）声强计的，测声计的

фоноскóп, *-па* [阳]（医）①心音波照相器 ②内脏叩听器 ③（语言）验声器

фонотéка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 收集起来的一整套唱片（录音片，录音带）

фонотéчний [形] фонотéка 的形容词

фонтáн, *-на* [阳] ①喷泉，喷水池 ②给水柱，配水塔 ③喷涌出地面的水、气、油柱 ④（转，口语）滔滔不绝的话语 ◇ **би́ти фонтáном** 喷出，涌出

фонтáнний [形] фонтáн 的形容词

фонтанувáти, *-нýє* [未] 喷涌，喷射；喷发

фóра, *-ри* [阴]（体）（强者对弱者的）让先，让（如让棋子，让若干距离等）

фóрвард, *-да* [阳]（体）（足球、冰球的）前锋

форéлевий [形] 鲑的，鳟的；鲑鱼制的

форéль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] ①（动）（淡水）鲑，鳟 ②鲑鱼肉，鳟鱼肉

форéльний [形] форéль 的形容词

фóрзац, *-ца* 五格 *-цом* [阳]（印）衬页

фóркати, *-каю*, *-каєш* [未] **фóркнути**,

-ну,-неш [完,一次体] ①鼻子发呼哧呼哧的声音,嗤鼻作声 ②(口语)哧哧地笑 ③(转,口语)气呼呼地说
фо́ркнути [完,一次体] 见 фо́ркати
фо́рма,*-ми* [阴] ①形状 ②形式,方式,形态 ③(哲,逻辑)形式,方式;(文学,艺)形式 ④样式;模型 ⑤制服 ◇ **бу́ти в фо́рмі** 处在能充分发挥自己才能的状态中 **вхо́дити(ввійти́)в фо́рму** 进入(能充分发挥自己才能的)状态
формаліза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①定形 ②形式化
формалі́зм,*-му* [阳] 形式主义
формалі́н,*-ну* [阳](化)福尔马林,甲醛水(溶)液
формалі́новий [形] формалі́н 的形容词
формалі́ст,*-та* [阳] 形式主义者
формалісти́чний [形] 形式主义的(副 **формалісти́чно**)
формалі́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] формалі́ст 的女性
формалі́стський [形] 形式主义的;形式主义者的
форма́льний [形](副 **форма́льно**) ①正式的 ②形式主义的;表面上的 ③(文学,语言)形式的
форма́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①拘泥于形式;形式化 ②[常用复数] 手续 ③走形式,走过场
форма́нт,*-та* [阳](语言) ①词素;语素;形位 ②构形成分
форма́т,*-ту* [阳] ①(书、纸)开,开本;(照片的)尺寸 ②(印)排印体裁
форма́тний [形] форма́т 的形容词
форма́ція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①(经)(一定的)发展阶段;(某一发展阶段的)结构,构造 ②(地质)层系,层 ③(社会发展一定时期的)意识形态,思想形态
фо́рмений [形] ①按照一定版式制造的,制服的 ②按一定格式的;正式的 ③(生物)具有一定形态的,成形的
формівни́к [阳] =формува́льник
формівни́ця [阴] =формува́льниця
формови́й [形] ①(技)模型的;造型的 ②用模子造的
формотво́рення 及 **формоутво́рення**, *-ня* [中] 及 **формотво́рчість**,*-чості* 五格 *-чістю* [阴] ①(科)形态形成,形成;(铸造的)造型 ②形成物
формотво́рний [形] =формотво́рчий
формотво́рчий 及 **формотво́рний** [形] 形态形成的;造型的;形成物的,有助于构形的;构形的
формотво́рчість [阴] = формотво́рення
формоутво́рення [中] = формотво́рення
формува́льний [形] ①造型的,铸造的 ②模型的
формува́льник,*-ка* [阳] 及 **формівни́к**,*-ка́* [阳] 造型工
формува́льниця 及 **формівни́ця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] формува́льник 及 формівни́к 的女性
формува́ти,*-му́ю*,*-му́єш* [未] *кого́-що* ①使具有(某种)形式;(转)造成,形成;培养 ②组织,建立,编组 ③(专)造型,铸造,模造 ④(铁路)编组(列车)
формува́тися,*-му́юся*, *-му́єшся* [未] ①形成;发育,成长 ②组成,形成;编组 ③(专)成型,成定型
фо́рмула,*-ли* [阴] 公式;(准确、简练的)说法、提法
формулюва́ння,*-ня* 复二 *-ва́нь* [中](意思的)表达,下定义;定义
формулюва́ти,*-лю́ю*, *-лю́єш* [未,完] *що*(把思想、概念、结论等用语言)确切简练地表达出来;下定义
формуля́р,*-ра* [阳] ①履历表 ②(图书馆的)卡片 ③(记载机器等使用、损坏、修配情况的)记事簿,履历簿
формуля́рний [形] формуля́р 的形容词
форпо́ст,*-ту* [阳] ①(军)前哨;前哨阵地 ②(转)先锋,堡垒
форпо́стний [形] форпо́ст 的形容词
форсува́ти,*-су́ю*, *-су́єш* [未,完] *що* ①加紧,加强,加快 ②(军)强行完成;强行通过 ③(技)提高,加强 ④(乐)提高(声音)
форсу́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](技)喷射器,喷油器,喷嘴
форт, *-ту* 六格(*у*)*-ту́* 复 *-ти́*, *-ті́в* [阳](军)炮台,堡垒,要塞
фо́рте(乐) ①[副] 强,响 гра́ти ~ 强奏 ②[不变,中] 强音,强奏
фортепіа́нний [形] 钢琴的
фортепіа́но [不变,中] 钢琴

фортéця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①要塞,堡垒 ②(转)支柱,堡垒

фортéчний [形] 要塞的

форти́симо(乐) ①[副] 甚强,甚响 ②[不变,中] 甚强音,甚强奏

фортифікáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴](军) ①筑城学 ②筑城(工事)

фортýна,*-ни* [阴] ①(神话)(古罗马神话中的)命运女神 ②幸运,好运

фóрум,*-му* [阳] ①(史)古罗马城镇的广场;(古罗马广场上举行的)人民集会,审判大会 ②(转)某种社会活动场所;(某种学术、思想的)中心;代表会议,论坛,讨论会

форшмáк,*-кý* [阳](烹)福尔什马克油烤土豆碎肉(或咸鱼末);碎肉土豆泥饼

фосгéн,*-ну* [阳](化)光气,碳酰氯

фосгéновий [形] фосгéн 的形容词

фосфáт,*-ту* [阳](化)磷酸盐

фосфáтний [形] фосфáт 的形容词

фóсфор,*-ру* [阳](化)磷

фосфоресцéнція,*-ції* 五格 *-цією* [阴](理)磷光(现象)

фосфоресціювáти,*-цію́є* [未] 及 **фосфорувáти**,*-рýє* [未] 发磷光

фосфори́т,*-ту* [阳] 磷钙土,磷灰岩

фосфори́тний 及 **фосфори́товий** [形] 磷钙土的,磷灰岩的

фосфори́товий [形] ＝фосфори́тний

фосфори́чний [形] 发磷光的

фóсфорний [形] 磷的

фосфорувáти [未] ＝фосфоресціювáти

фотáрій,*-рію* 五格 *-рієм* [阳](医)太阳灯室;光疗室

фóто [不变,中](口语)相片,照片

фотоапарáт, *ma* [阳] 照相机,摄影机

фотоательé [不变,中] 照相馆,摄影室,摄影棚

фотови́ставка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 摄影展览

фотогенíчний [形](摄,电影)上相,宜于摄影或拍外景的

фотогенíчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] фотогенíчний 的名词

фотóграф,*-фа* [阳] 摄影师;照相师

фотографíчний [形] ①摄影的 ②相片的 ③(转)非常相似的,像拍的照片一样的

фотогрáфія,*-фії* 五格 *-фією* [阴] ①摄影术;摄影,照相 ②照片,相片 ③照相馆

фотографувáти,*-фýю*, *-фýєш* [未] *когó-щo* 摄影,照相;(转,文艺)自然主义地反映现实

фотографувáтися, *-фýюся*, *-фýєшся* [未] 照相(自拍)

фотоелемéнт,*-ma* [阳](电)光电管,充电池,光电元件

фотоетю́д,*-да* [阳] 摄影习作

фотознімáння,*-ня* [中] 照相,摄影

фотознíмок,*-мка* [阳] 照片,相片

фотокáртка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] 及 **фотокáрточка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 照片,相片

фотокáрточка [阴] ＝фотокáртка

фотокерáміка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①陶瓷照相术 ②[集] 陶瓷照相

фотокерамíчний [形] фотокерáміка 的形容词

фотокóпія, *пії* 五格 *-пією* [阴] 摄影复制,相片复印

фотокореспондéнт, *ma* [阳] 摄影记者

фотолаборатóрія,*-рії* 五格 *-рією* [阴] 照相暗室,照相洗印室

фотолюби́тель,*-ля* 五格 *-лем* [阳] 摄影爱好者,业余摄影家

фотометри́чний [形] фотомéтрія 的形容词

фотомéтрія,*-рії* 五格 *-рією* [阴](理,天)光度学,测光学

фотомехáніка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴](印)照相制版印刷术,摄影制版印刷法

фотомонтáж,*-жý* 五格 *-жéм* [阳] 照片剪辑

фотооб'єкти́в, *ва* [阳] 摄影物镜;摄影镜头

фотопапíр,*-пéру* [阳] 照相纸,印相纸

фотоплíвка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лівки́* *-лівóк* [阴] 照相胶片,胶卷

фотопортрéт,*-ma* [阳] 人物照片,肖像照片

фоторепортáж,*-жу* 五格 *-жем* [阳] 摄影报道

фоторепортéр, *pa* [阳] 摄影记者,新闻摄影师

фотоси́нтез,*-зу* [阳](植)光合作用

фототе́хніка, *-ки* 二、六格 *-ці* [阴] 摄影技术，照相技术

фототехні́чний [形] фототе́хніка 的形容词

фототипі́чний [形] фототи́пія 的形容词

фототи́пія, *-пії* 五格 *-пією* [阴]〈印〉①珂罗版印刷(术) ②珂罗版印刷品

фотофі́ніш, *-шу* 五格 *-шем* [阳]〈体〉终点摄影计时器

фотохімі́чний [形] фотохі́мія 的形容词

фотохі́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴]〈化〉光化学

фрагме́нт, *-та* [阳]〈文语〉①(文艺作品的)片断；(绘画等的)局部图 ②(古代艺术作品的)残简，残卷，残片

фрагмента́рний [形] (副 **фрагмента́рно**)〈文语〉①片断的；残存的，残缺不全的 ②〈转〉不完整的，不连贯的

фрагмента́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 不完整；不连贯

фра́за, *-зи* [阴] ①〈语言〉句，句子 ②漂亮话，空话 ③惯用语，现成的说法 ④〈乐〉短句

фразеологі́зм, *-му* [阳] 成语

фразеологі́чний [形] 成语的

фразеоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴] ①〈语言〉[集] 成语 ②成语学 ③漂亮的空话

фразе́р, *-ра* [阳] 好说漂亮话的人，好说空话的人

фразе́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] фразе́р 的女性

фразе́рство, *-ва* [中] 说漂亮话的习气，夸夸其谈的习气；空谈

фразе́рський [形] фразе́р 及 фразе́рство 的形容词

фра́зовий [形] 句(子)的

фразува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] ①〈乐〉(演唱、演奏乐曲时)清楚地分出乐句 ②〈语言〉重点读出句中的要点

фрак, *-ка* [阳] 燕尾服

фракці́йний[1] [形]〈政〉党派的；(党内)派别的，派性的

фракці́йний[2] [形]〈化〉分馏的，馏分的

фракці́йність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 派别活动；派性

фракціоне́р, *-ра* [阳]〈政〉派别分子

фра́кція[1], *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈政〉①(议会中的)党团 ②派，派别，小集团

фра́кція[2], *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈化〉馏分，分馏部分

фраму́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈建〉气窗，楣窗，门亮子，窗亮子，腰窗

фраму́жний [形] фраму́га 的形容词

франк, *-ка* [阳] 法郎(法国、瑞士等国的本位币名)

фра́нковий [形] 法郎的；值一法郎的

франт, *-та́* [阳] 讲究穿戴的人，服饰漂亮的人

франти́ти, *-нчу́*, *-нти́ш*, *-нтимо́*, *-нтите́* [未] ①讲究穿戴；炫耀 ②〈口语〉逞能

франти́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉франт 的女性

франті́вство́, *-ва́* [中] 讲究穿戴，讲究衣着

франті́вський [形] (指衣服、发式)漂亮的，时髦的

франтува́тий [形] ①讲究穿戴的；打扮有派头的 (副 **франтува́то**) ②(指衣服、发式)式样漂亮的，时髦的

францу́женка [阴] 见 францу́зи

францу́з [阳] 见 францу́зи

францу́зи, *-зів* [复] (单 **францу́з**, *-за* [阳] **францу́женка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])法国人，法兰西人

францу́зький [形] 法国的，法兰西的；法国人的，法兰西人的

фрахт, *-ту* [阳]〈海〉①运费(主要指水上运费) ②(租船运的)货物；(租船)运货

фрахто́вий [形] 运费的；运货的，航运的

фрахтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що*〈海〉租船运货

фра́чний [形] ①燕尾服的 ②穿燕尾服的

фрега́т, *-та* [阳] ①〈海〉(18—19世纪的)巡航战船 ②护航舰；驱逐领舰 ③〈动〉军舰鸟

фрега́тний [形] фрега́т 的形容词

фре́за, *-зи* [阴] ①〈技〉铣刀 ②〈农〉旋转犁；(修路的)松土机 ③(采泥炭用的)碎煤刀

фре́зер, *-ра* [阳] ＝фре́за

фре́зерний [形] фре́за 及 фре́зер 的形容词

фрезерувáльний 及 **фрезувáльний** [形]〈技〉铣的,用铣刀加工的

фрезерувáльник,*-ка* [阳] 铣工

фрезерувáльниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] фрезерувáльник 的女性

фрезерувáти,*-рýю*,*-рýєш* [未] 及 **фрезувáти**,*-зýю*,*-зýєш* [未] *що*〈技〉用铣刀加工,铣;(用碎煤刀)开采泥炭;(用旋转犁)耕地

фрезувáльний [形] =фрезерувáльний

фрезувáти [未] =фрезерувáти

фрейди́зм,*-му* [阳]〈哲〉弗洛伊德主义,弗洛伊德学说,弗洛伊德学派

фрейди́стський [形] фрейди́зм 的形容词

фре́йліна,*-ни* [阴] 宫廷女官

френч,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 弗伦奇式军上衣(以英国元帅弗伦奇命名的,有四个贴兜、带扣带的上衣)

фре́ска,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴]〈艺〉(水彩)壁画

фре́сковий [形] фре́ска 的形容词

фриво́льний [形] 轻佻的,轻薄的,轻浮的

фриво́льність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①轻佻 ②轻佻的话

фриз,*-за* 复 *-зи*,*-зів* [阳]〈建〉檐壁,腰线,饰带;壁缘,缘饰

фри́зовий [形] фриз 的形容词

фрикаде́ль,*-лі* 五格 *-лლю* 复二 *-лей* [阴] 及 **фрикаде́лька**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴]〈烹〉肉丸子,鱼丸子

фрикаде́лька [阴] =фрикаде́ль

фрикати́вний [形]〈语言〉摩擦的(指音)

фриста́йл,*-лу* [阳]〈体〉自由式滑雪

фритю́р,*-ру* [阳]〈烹〉熟油,炼过的油

фритю́рниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 熬糖果用的器具

фро́нда,*-ди* [阴] ①〈史〉福隆德运动,投石党运动(1648—1653 年法国反专制制度的政治运动) ②〈转,文语〉闹事,骚乱,反抗

фронде́р,*-ра* [阳] ①〈史〉福隆德运动参加者,投石党人 ②〈转,文语〉闹事者,骚乱的人

фронде́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] фронде́р 2 解的女性

фронде́рство,*-ва* [中] 闹事,骚乱,反抗

фронде́рський [形] фронде́р 及 фронде́рство 的形容词

фронт,*-ту* 复 *-ти́*,*-ті́в* [阳] ①队列,编队 ②〈军〉(战线的)正面 ③〈军〉战线,前方,前线 ④〈军〉方面军 ⑤〈转〉战线,阵线 ⑥〈气象〉锋 ⑦正面,前面 ◇ **ставáти у фронт**〈军〉立正 **на два фро́нти** 在两方面,在两个方向

фронтáльний [形] ①〈军〉正面的,迎面的 ②正面的(指绘画及雕刻的人物或建筑物) ③〈转〉全面的,全体的 ④〈气象〉锋的

фронтáльність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 正面

фронтиспíс,*-са* [阳] ①〈建〉(房屋的)主要立面,正面,前面 ②〈印〉卷首画,卷首插图

фронтови́й [形] ①фронт 1—4 解的形容词 ②军用的,供应前方的

фронтови́к,*-кá* [阳] 前线军人

фронтови́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①фронтови́к 的女性 ②现役军人的妻子

фронтóн,*-ну* [阳]〈建〉三角墙,山墙;(门窗上的)三角楣饰

фронтóнний [形] фронтóн 的形容词

фрукт,*-та* 复 *-ти*,*-тів* [阳] ①[常用复数] 水果,鲜果 ②〈转,蔑〉家伙

фруктівни́к,*-кá* [阳] 水果商人;水果店老板

фруктóвий [形] фрукт 1 解的形容词

фруктóза,*-зи* [阴]〈化〉果糖

фтизіáтр,*-ра* [阳]〈医〉肺结核医师

фтизіатри́чний [形] фтизіатрія 的形容词

фтизіатрíя,*-рíї* 五格 *-рíєю* [阴]〈医〉肺结核病学

фтор,*-ру* [阳]〈化〉氟

фтóристий [形]〈化〉氟的,氟化(亚)的

фýга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴]〈乐〉赋格曲

фугáнковий [形] фугáнок 的形容词

фугáнок,*-нка* [阳]〈木〉①大刨,长刨,平刨 ②木刨床

фугáс,*-су* [阳]〈军〉地雷,应用地雷;应用水雷

фугáсний [形]〈军〉地雷的,爆破的

фýговий [形]〈乐〉赋格曲的

фугувáти,*-гýю*, *-гýєш* [未] *що*〈木〉

①刨平 ②(把刨平的两个侧面)接合，胶合

фужéр,*-ра* [阳] 大高脚杯

фýксія,*-сії* 五格 *-сією* [阴]〈植〉倒挂金钟

фуля́р,*-ра* [阳]〈纺〉①富丽雅绸 ②〈旧〉绸围布，绸丝帕

фуля́ровий [形] фуля́р 1 解的形容词

фундáмент,*-ту* [阳] ①(建筑物或机器等的)基础，基座 ②〈转〉基础，根据，论据

фундаментáльний [形] ①巨大而坚固的；大规模的；雄伟的(副 **фундаментáльно**) ②〈转〉有重大价值的，有重大意义的；(论据等)很有力的 ③基本的，主要的

фундаментáльність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] фундаментáльний 的名词

фундáментний [形] 基础的，基座的

фундáтор,*-ра* [阳] 创始人，奠基人

фундáторка,*-ки* [阴] фундáтор 的女性

фундáторський [形] фундáтор 的形容词

фундáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 建立，创办，开设

фундувáти,*-дýю*,*-дýєш* [未] *що* ①〈文语〉提出根据，说明理由 ②〈经，财〉提供资金

фундýк,*-кá* [阳] ①〈植〉欧洲榛，大栗 ②欧洲榛子，大栗(指果实)

фунікулéр,*-ра* [阳]〈山地的〉缆索铁路；缆车

функціонáльний [形] ①фýнкція 的形容词 ②实用的，有功效的，有作用的

функціонéр,*-ра* [阳]〈某些国家的政党、工会等组织的〉工作人员

функціонувáння,*-ня* [中] функціонувáти 的名词

функціонувáти,*-нýє* [未] 工作，办事；起作用，发挥职能

фýнкція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈文语〉从属现象 ②〈数〉函数 ③〈生理〉功能，机能，官能 ④〈转〉职权，职能，职务 ⑤功用，作用；意义

фунт[1],*-та* [阳] ①俄磅(俄国采用公制前的重量单位，等于 409.5 克) ②英磅(采用英制国家的重量单位，等于453.6克)

фунт[2],*-та* [阳] 镑(英国、埃及等一些国家的本位币名) ◇ **фунт стéрлінгів** 英镑

фунтóвий [形] 俄磅的

фурáж,*-жý* 五格 *-жéм* [阳] 饲料

фуражи́р,*-ра* [阳] 饲料采购员；饲料(管理)员

фуражи́рний [形] фуражи́р 的形容词

фурáжний [形] фурáж 的形容词

фургóн,*-на* [阳] ①带篷大车 ②带篷载重汽车

фургóнний [形] фургóн 的形容词

фýрія,*-рії* 五格 *-рією* [阴] ①〈神话〉福利埃(复仇三女神之一，即希腊神话中的埃里尼斯) ②〈转，口语〉凶恶的女人，泼妇

фýркало,*-ла* [中]〈口语〉①陀螺(儿童玩具) ②〈转〉坐立不安的人

фýркати,*-каю*,*-каєш* [未] **фýркнути**,*-ну*,*-неш* [完]〈口语〉①带有响声地飞过，飞越；腾飞；(鸟、蝶等)振翅飞起；飞走 ②嗤鼻作声 ③[只用未完成体](火燃烧时)呼呼响；(纺锤、纺车发出的)响声

фýркнути [完] 见 фýркати

фýрман,*-на* [阳]〈旧〉带篷大车车主，带篷大车车夫

фýрманка,*-ки* [阴] ①小载货马车 ②用马车运货；马车运输业

фурнітýра,*-ри* [阴]〈专〉辅助材料，配料，辅料

фурнітýрний [形] фурнітýра 的形容词

фурýнкул,*-ла* [阳]〈医〉疖

фурункульóз,*-зу* [阳]〈医〉疖病

фурункульóзний [形] фурункульóз 的形容词

фут,*-та* [阳] ①英尺(英国长度单位，等于 30.5 厘米) ②英制尺(指尺)

футбóл,*-лу* [阳]〈体〉足球(运动)

футболíст,*-та* [阳]〈体〉足球运动员，足球队员

футболíстка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈体〉футболíст 的女性

футбóлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 足球衫，足球服

футбóльний [形] футбóл 的形容词

футля́р,*-ра* [阳] 套子，匣子，盒子，罩，壳

футля́рний [形] футля́р 的形容词

фýтовий [形] 英尺的；一英尺的

футури́зм,*-му* [阳]〈艺,文学〉未来主义,未来派

футури́ст,*-та* [阳] 未来主义者,未来派文艺家

футуристи́чний [形] футури́зм 的形容词

футури́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] футури́ст 的女性

футуро́лог,*-га* [阳] 未来学家

футуроло́гія,*-гії* 五格 *-гією* [阴] 未来学

фуфа́йка,*-ки* 三、六格*-ці*复二*-йок* [阴] ①绒(毛)衣;绒(毛)背心 ②(絎过的)棉袄

фуфа́йковий [形] фуфа́йка 的形容词

фюзеля́ж,*-жу* 五格 *-жем* [阳]〈空〉机身

фюзеля́жний [形] фюзеля́ж 的形容词

Х х

хаба́р,*-ра́* 五格 *-ро́м* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 贿賂 бра́ти ～рі́ 受贿

хаба́рник,*-ка* [阳] 受贿者,贪污分子

хаба́рницький [形] ①受贿者的,贪污分子的 ②受贿的

хаба́рниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] хаба́рник 的女性

хаба́рничати,*-чаю*,*-чаєш*[未] 受贿

хава́вкати, *-кає*[未] **хава́вкнути**,*-не* [完](鸫鸫、鹈鹕等鸟的)鸣叫

хава́вкнути [完] 见 хава́вкати

хаджі́ [不变,阳]〈宗〉哈吉,朝觐者(伊斯兰教徒朝拜过麦加"克尔白"者的称号)

хазя́їн,*-на* 复 *-зяї́*,*-зяї́в* 及 *-іни́*,*-їнів* [阳] ①主人,东家,雇主,老板 ②当家人,负责管理的人 ③主宰者,掌握支配权力的人 ◊ **хазя́їн свого́ сло́ва** 说话算数的人

хазя́йка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-йки́*,*-йо́к* [阴] хазя́їн 的女性

хазяйнови́тний [形] 善于经营的,关心家务的,善于持家的(副 **хазяйнови́то**)

хазяйнови́тість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] 善于经营,有经济才干

хазяйнува́ти,*-ну́ю*, *-ну́єш* [未] 及 **хазяюва́ти**,*-зяю́ю*,*-зяю́єш*[未] ①经营,管理(主要指农业) ②管理家务,主持家务 ③[只用 хазяйнува́ти]〈贬〉主宰一切,发号施令,任意而为

хазя́йство,*-ва* [中] ①农户,生产单位 ②(生产)事业的(全部)设施(包括土地、建筑物、工具等),(全部)财产,产业 ③家务

хазя́йський [形] ①主人的,老板的 ～син 主人的儿子;有钱人家的儿子 ～ка дочка́ 主人的女儿;有钱人家的女儿 ②当家人的,当家人应有的 ～ке о́ко 当家人的照看 ③农户的;产业的;家务的 ④富裕的

хазяюва́ти [未] ＝хазяйнува́ти

хай I [语气] ①让,但愿,祝(与动词现在时或完成体将来时的第三人称连用,构成第三人称命令式,表示祈使、命令、祝愿等) Хай живе́...! …万岁! Хай йому́ вся́чина!〈口语〉(表示愤怒、不满等)他真该死! 真可恶! Хай йому́ ли́хо!〈口语〉让他整个死掉吧,真该死! Хай йому́ чорт (біс)! 他真该死! Хай тобі́!〈口语〉你死了得啦! 该死的! ②[语气] 好吧,就这样吧,随他去吧(表示让步) II [连] ①[让步连词] 即使,哪怕 Хай я не ма́ю ра́ції, але́... 即使我不对,但… ②[目的连词] 为了,以便 ③[说明连词] 让,但愿 ◊ **хай би** 1)[语气] 哪怕…也好 2)[让步连词] 即使是,就算是

хака́с [阳] 见 хака́си

хака́си,*-сів* [复] (单 **хака́с**,*-са* [阳] **хака́ска**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴])哈卡斯人(俄罗斯联邦少数民族)

хака́ска [阴] 见 хака́си

хака́ський [形] 哈卡斯的;哈卡斯人的

ха́кі ①[不变,中] 咔叽,浅褐绿色的织物;浅褐绿色的衣服 ②[不变,形] 浅褐绿色的

халабу́да,*-ди* [阴] ①简陋的小屋;窝棚;岗棚 ②带篷马车 ③车篷 ④狗窝

халами́дник,*-ка* [阳]〈口语〉①〈蔑〉无业游民;流浪者 ②〈转〉好胡闹的人

хала́т,*-та* [阳] 长袍,长衫

халáтний[1] [形] халáт 的形容词
халáтний[2] [形] 马虎从事的，草率的
халáтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 草率，马虎
халвá, *-вú* [阴]（用花生、芝麻、胡桃等做的）酥糖
халвóвий [形] халвá 的形容词
халдéї, *-дéїв* [复]〈史〉迦勒底人
халдéйський [形]〈史〉迦勒底的；迦勒底人的
хáлéпа, *-пи* [阴]〈口语〉不幸，灾难；不痛快的事；困境 ◊ **вскóчити (попáсти) в хáлéпу** 遇到麻烦，陷入窘境 **набрáтися хáлéпи з** *ким-чим* 遇上不痛快的事，遇上麻烦 **наробúти халéпи** 惹出麻烦
халíф 及 **калíф**, *-фа* [阳]〈史〉哈里（利）发（中世纪政教合一的阿拉伯国家和奥斯曼帝国的国家元首）◊ **халíф на годúну**〈讽〉昙花一现的掌权人物
халіфáт, *-ту* [阳] ①哈里发国家 ②哈里发政体
халíфський 及 **калíфський** [形] 哈里发的
халтýра, *-ри* [阴]〈口语〉①敷衍塞责，粗制滥造 ②粗制滥造的作品
халтýрний [形] ①敷衍塞责的，马虎从事的 ②粗制滥造的
халтýрник, *-ка* [阳] 敷衍塞责的人，做事马虎的人
халтýрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] халтýрник 的女性
халтýрщина, *-ни* [阴] 敷衍塞责作风，粗制滥造作风
халýпа, *-пи* [阴] ①（乌克兰、白俄罗斯等地的）简陋小农舍 ②泛指简陋的房舍
халýпник, *-ка* [阳]（只有住房而）无地的农民
халцедóн, *-ну* [阳]〈矿〉玉髓
халцедóновий [形] халцедóн 的形容词
халя́ва, *-ви* [阴] 皮靴筒 ◊ **вскóчити вúще халя́в**〈口语〉遇到麻烦；陷入意外的困境 **не робú з губú халя́ви**〈口语〉别撒谎
хам, *-ма* [阳]〈骂〉下流的人，卑鄙的人，蛮横无理的人
хамелеóн, *-на* [阳] ①〈动〉变色龙，变色蜥蜴 ②〈转，口语〉转风使舵的人，反复无常的人
хáмка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴]〈骂〉хам 的女性
хамлó, *-лá* [中]〈骂〉不文明的人，粗野的人；下流的人，蛮横无理的人
хамсá, *-сú* [阴]〈动〉欧洲鳀
хáмство, *-ва* [中] 蛮横无理，粗野
хáмський [形] 粗野的，蛮横无理的；下流的
хан, *-на* [阳]〈史〉①汗，可汗（古代突厥和蒙古等民族最高统治者的称号）②汗（东方某些国家贵族的封号及持有此封号的人）
хандрá, *-рú* [阴] 忧郁
хáнство, *-ва* [中]〈史〉①汗的称号，可汗的称号 ②汗国
хáнський [形]〈史〉汗的，可汗的
хáнша, *-ші* 五格 *-шею* [阴] 汗的妻子
хáос, *-су* [阳]〈神话〉①[大写] 卡奥斯（希腊神话中混沌之神）②[小写] 混沌
хаóс, *-су* [阳] 混乱，杂乱无章
хаотúчний [形] 混乱的，杂乱无章的（副 **хаотúчно**）
хаотúчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 混乱，紊乱
хап[1] [不变，用作谓语]〈口语〉抓一下
хап[2]: ◊ **як хап ухопúв**〈口语〉好像钻入地里去了，消失了，不见踪影
хапанúна, *-ни* [阴]〈口语〉①受贿（行为）②急忙，匆忙
хапáти, *-пáю, -пáєш* [未] **хапнýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完] *когó-що* ①抓，捉，拿住 ②非法搞到；偷窃 ③[只用未完成体] 抓住（指某种情感）Хапáє за гóрло. 使喉咙憋闷得透不过气来。Хапáє за дýшу (за сéрце). 动人心弦。◊ **хапáти дрижакú** 发抖，颤抖 **хапáти (хапнýти) повíтря** 张大了嘴吸气 **хапáти словá** 留神地听每一个词
хапáтися, *-пáюся, -пáєшся* [未]〈口语〉①*за що* 抓起，握住 ②〈转〉*за що*（卖力地，急切地）干，急忙动手做 ③忙着（做某事）；忙着去（某处）◊ **хапáючись** [用作副词] 匆忙地，匆促地 **не хапáючись** [用作副词] 不急不忙地
хапкúй [形]〈口语〉①快的，迅速的，急促的；敏捷的 ②狡猾的；贼头贼脑的

◇ **хапкйй на рýку** 手脚不干净,好偷好骗

хаплйвий [形] 急忙的,急促的;匆匆忙忙的;忙忙碌碌的

хаплйвість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] хаплйвий 的名词

хапнýти [完] 见 хапáти

хапýга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阳及阴] 及 **хапýн**,*-нá* 呼格 *-пýне* [阳]〈口语〉以非法手段捞取钱财者;窃贼;受贿者;贪财者

харáктер,*-ру* [阳] ①性格,个性 ②刚强性格,毅力 з ～ром 性格刚强的 ③性质,(本)性,特征 ④(文艺作品中的)典型人物

характеризувáти,*-зýю*, *-зýєш* [未] *когó-що* 评定,鉴定;说明…的性质

характеризувáтися, *-зýється* [未] *чим* 特点是…,特征是…;具有…的特性

характерйстика,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①评定,鉴定;(本质特征的)描述 ②鉴定书 ③〈数〉(对数的)首数 ④〈技〉特性曲线

характеристйчний [形] 特有的,表示特性的;标识(性)的

характеристйчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] характеристйчний 的名词

харáктерний [形]〈口语〉个性强的,倔强的

характéрний [形] ①有特点的;特殊的 ②特有的;典型的,有代表性的

характéрник,*-ка* [阳]〈旧〉①巫师,魔法师 ②〈转〉有魅力的人

характéрництво,*-ва* [中] ①巫术,魔法 ②〈转〉迷惑力,魅力

характéрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] характéрник的女性

характéрність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 特殊性;典型性,代表性

харапýдитися,*-джуся*,*-дишся* [未]〈口语〉怕得发抖,怕得乱跑乱窜(指马、牛等)

хáріус,*-са* [阳]〈动〉茴鱼

хáркати, *каю*, *-каєш* [未] **хáркнути**, *-ну*,*-неш* [完]〈口语〉①吐,咯 ②发"赫噜赫噜"的叫声(如山鹬、大雷鸟等)

хáрківец [阳] ＝харків'янин

хáрківка [阴] —харків'янка

хáрківський [形] 哈尔科夫的

хáрківці [复] ＝харків'яни

хáрків'яни,*-в'ян* [复] (单 **харків'янин**,*-на* [阳] **харків'янка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])及 **хáрківці**, *ців* [复] (单 **хáрківець**,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] **хáрківка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-вок* [阴])哈尔科夫人

харків'янин [阳] 见 харків'яни

харків'янка [阴] 见 харків'яни

хáркнути [完] 见 хáркати

харкотйнний [形] 痰的

харкотйння,*-ня* [中,集] ①〈口语〉咯(吐)出的黏液(痰) ②〈医〉痰

хáртія,*-тії* 五格 *-тією* [阴] 宪章 ◇ **Велйка хáртія вільностей** 〈史〉(1215年英国的)自由大宪章

харцйз,*-за* [阳] 及 **зарцизяка**,*-ки* 三、六格 *-ці* [阳]〈骂〉土匪,暴徒;歹徒,作恶的人

харцизяка [阳] ＝харцйз

харч,*-чу* 五格 *-чем* [阳] 及 *-чі* 五格 *-ччю* [阴] *-чі*,*-чів* [复] 食物,食品,伙食 ◇ **дармові харчі**〈口语〉免费餐;不花钱的食物,白给的食物 **дóбра** (**дóбрий**) **харч** 或 **дóбрі харчі** 好的伙食 **на харч** 用于伙食

харчáти,*-чý*,*-чйш*,*-чимó*,*-читé* [未]〈口语〉①发出嘶哑声;发出呼哧声 ②打鼾

харчовйй [形] харч 的形容词

харчовйк,*-кá* [阳]〈专〉①食品工人,食品工业的工作人员 ②粮食采购员

харчувáльний [形] 营养的,营养丰富的

харчувáння,*-ня* [中] 食物,饮食;营养 ◇ **вегетаріáнське харчувáння** 素食,素餐 **громáдське харчувáння** 公共饮食

харчувáти,*-чýю*, *-чýєш* [未] *когó* 喂养,供养,饲养

харчувáтися,*-чýюся*,*-чýєшся* [未] 吃,食;(每日在某处)吃饭,入伙,搭伙 Я харчýюся в їдáльні. 我在食堂吃饭。

хáта,*-ти* 复 *хáти*,*хат* [阴] ①(乌克兰、白俄罗斯和南俄乡村的)农舍;房屋

ба́тьківська ～ 父亲的房屋,父亲的家 ②〈旧〉房间 ◇ **не держа́тися ха́ти**〈口语〉不在家待着,不常在家

хати́на,*-ни* [阴] ①农舍 ②(农舍中的)侧屋

ха́тній [形] ①家里的 ～нє господа́рство 家务 ～ня робітни́ця 家庭女工,家政服务员 ②房屋的,房间的 ～ні две́рі 房门 ③[用作名词] **ха́тні**,*-ніх* [复] 家人(们)

ха-ха́ [感] 哈哈(模拟大笑声)

ха́ща,*-щі* 五格 *-щею* 复 *-щі*,*-щів* [阴] 密林,树木很密的地方;(茂密的)灌木丛

хащови́й [形] ха́ща 的形容词

хвала́,*-лú* [阴] 称赞,赞美,颂扬

хвале́бний [形] 称赞的,颂扬的

хвале́бність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] хвале́бний 的名词

хвале́ний [形] 受称赞的,赞不绝口的,大受吹捧的

хвали́ти,*хвалю́*,*хва́лиш* [未] *кого́-що* 称赞,夸奖,赞扬 ◇ **хвали́ти Бо́га** 1)[用作插入语] 谢天谢地 2)[用作谓语] 很好,很顺利

хвали́тися,*хвалю́ся*,*хва́лишся* [未] ①自夸,夸耀;夸口(说),吹嘘 ②*кому́* 说得让大家都听到 ③(接不定式或副句)〈口语〉夸着海口威胁

хвальба́,*-бú* [阴]〈口语〉①说大话,吹牛 ②赞扬

хвалько́,*-ка́* [阳] 爱说大话的人,吹牛大王

хвальковúтий [形] ＝хвалькува́тий

хвальковúтість [阴] ＝ хвалькува́тість

хвалькува́тий 及 **хвальковúтий** [形] (副 **хвалькува́то** 及 **хвальковúто**) ①爱夸耀的,爱吹牛的 ②夸口的,满口大话的

хвалькува́тість 及 **хвальковúтість**, *-тости* 五格 *-тістю* [阴] хвалькува́тий 及 хвальковúтий 的名词

хва́льний [形] ①值得称赞的,值得褒奖的 ②称赞的,奖励的 ～відгук 奖励话,好评

хва́статн,*-таю*,*-таєш* [未] 及 **хва́статися**,*-таюся*,*-таєшся* [未] ①*ким-чим* 自吹自擂 ②(接不定式或副句)夸口说,吹牛说

хва́статися [未] ＝хва́стати

хвастли́вий 及 **хвастовúтий** [形] (副 **хвастли́во** 及 **хвастовúто**) ①爱吹牛的,爱夸耀的 ②夸口的,满口大话的

хвастли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 及 **хвастовúтість**,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] хвастли́вий 及 хвастовúтість 的名词

хвастну́ти 及〈口语〉**хвастону́ти**,*-ну́*, *-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] хва́стати 的一次体

хвастовúтий [形] ＝хвастли́вий

хвастовúтість [阴] ＝хвастли́вість

хвастону́ти [完,一次体]〈口语〉＝хвастну́ти

хвасто́щі,*-щів* [复] 说大话,吹牛

хвасту́н,*-на́* 呼格 *-ту́не* 复 *-нú*,*-нів* [阴] 爱说大话的人,吹牛大王

хвасту́ха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] хвасту́н 的女性

хва́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ки*,*-ток* [阴] ①抓法,拿法,咬法 ②举止,姿态,熟练的手法 ③灵巧,机智 ④〈渔〉(捕鱼的)抄网 ⑤[复]〈口语〉炉叉(用以在俄式炉子中取放锅);煎锅活把儿 ◇ **ме́ртва хва́тка** 1)(狗等)死死咬住,咬住不松口 2)〈转〉抓住不放,不达目的不罢休

хвать [不变,用作谓语]〈口语〉抓住,握住,拿住;搞到,弄到手

хва́цький [形](副 **хва́цько**)〈口语〉①英姿勃勃的,雄赳赳的;矫健的 ②(指音乐、歌曲、舞蹈等)豪放的;矫捷的

хва́цькість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①英姿勃勃,矫健 ②豪放;矫捷

хвиле́вий 及 **хвильовúй** [形] 一分钟的;片刻的,瞬息间的,短时间的;转瞬即逝的

хвилеві́д,*-во́ду* [阳]〈无线〉波导管;波导

хвилело́м,*-му* [阳]〈海〉防波堤

хвилемі́р,*-ра* [阳]〈无线〉波长计,测波仪,波频计

хвилеподі́бний [形] 波浪式的,波状的

хвилері́з,*-за* [阳]〈海〉①防波堤 ②船

头破浪处

хвили́на,*-ни* [阴] 及〈口语〉**хви́ля**[2], *-лі* 五格 *-лею* [阴] ①分(时间单位) ②片刻,一会儿 ◇ **за хвили́ну** 1)一分钟后;一分钟前 2)一刹那,霎时间,一眨眼间 **яку́сь хвали́ну** 一会儿

хвили́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] хвили́на 的指小表爱

хвили́нний [形] ①一分钟的 ②片刻的,瞬息间的

хви́льний[1] [形] ①令人不安的,激动人心的 ②激动的,兴奋的;焦急的,不安的

хви́льний[2] [形] 波状的,波纹的

хвильови́й [形] ＝хвиле́вий

хвилюва́ння,*-ня* [中] ①波浪,波涛 ②〈转〉激动;着急,焦躁

хвилюва́ти,*-лю́ю*, *-лю́єш* [未] *кого́-що* ①使波动,掀起波浪 ②〈转〉激动;激发;使焦急不安

хвилюва́тися,*-лю́юся*, *-лю́єшся* [未] ①起波涛,起风浪 ②〈转〉焦急,不安;激动,兴奋

хвилю́ючий [形] 令人不安的,激动人心的(副 **хвилю́юче**)

хви́ля[1],*-лі* 五格 *-лею* [阴] ①浪,波涛 ②〈转〉浪潮 ③〈理〉波 до́вгі ～лі 长波 коро́ткі ～лі 短波

хви́ля[2] [阴]〈口语〉＝хвили́на

хвиля́стий [形] 波状的,波纹的,波浪式的

хвица́ти,*-ца́ю*, *-ца́єш* [未] **хвицну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]〈马等〉踢;〈人〉踹

хвица́тися,*-ца́юся*, *-ца́єшся* [未]〈马等〉踢人,尥蹶子;〈人〉踹,踢

хвицну́ти [完] 见 хвица́ти

хви́ща,*-щі* [阴]〈方,口语〉猛而冷的雨;暴风雪

хві́ртка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] 便门(大门旁的便门)小门;围墙门

хвіст,*хвоста́* [阳] ①尾巴 ②〈转,口语〉(大学生)缺考的科目 ◇ **дівча́чий хвіст** 追逐妇女的人 **миша́чий хвіст** 〈植〉鼠尾巴 **пле́нтатися (бу́ти) у хвості́** 落在后面,落在大家后面 **укрути́ти хвоста́** *кому́* 打掉…的傲气

хво́їна,*-ни* [阴] ①针叶;针叶树枝 ②〈方〉松树

хво́йний [形] ①针叶树的 ②针叶的

хвойни́к,*-ка́* [阳] 针叶林

хво́рий [形] ①有病的,患病的 ～ *на що* 患…病的 ②[用作名词] **хво́рий**, *-рого* [阳] **хво́ра**,*-рої* [阴] 病人

хво́рість [阴]〈少用〉＝хворо́ба

хворі́ти 及〈方〉**хорі́ти**,*-рі́ю*, *-рі́єш* [未] *на що* 及 *чим* 有病,患病

хворо́ба,*-би* [阴] 及〈少用〉**хво́рість**, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] 病,疾病 ◇ **ві́ттова хворо́ба** 〈医〉舞蹈病 **зара́зні (інфекці́йні) хворо́би** 传染病 **збу́дник хворо́би** 病原体 **морська́ хворо́ба** 晕船病 **паду́ча хворо́ба** 及〈口语〉**чо́рна хворо́ба** 〈医〉癫痫病 **промене́ва хворо́ба** 〈医〉放射病 **че́рез хворо́бу** 因病

хворобли́вий 及 **хворови́тий** [形] 病态的,羸弱多病的

хворобли́вість,*-вості* 五格 *вістю* [阴] хворобли́вий 的名词

хворобості́йки́й [形]〈指植物〉抗病性的

хворобості́йкість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] хворобості́йкий 的名词

хворови́тий [形] ＝хворобли́вий

хво́рост,*-ту* [阳] 干树枝,枯枝

хворости́на,*-ни* [阴] 砍下或折下的长树枝,细树条

хворости́ння,*-ня* [中,集] 及 **хворостня́к**,*-ка́* [阳,集] 干树枝,枯枝

хворостня́к [阳,集] ＝хворости́ння

хворостяни́й [形] 树枝做(编)的

хворостя́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 板泥房

хвосня́к,*-ка́* [阳]〈植〉杉叶藻

хвоста́тий [形] ①有尾巴的 ②尾状的

хвости́зм,*-му* [阳]〈政〉尾巴主义

хвостови́к,*-ка́* [阳]〈技〉(工具的)柄,尾部

хвощ,*-ща́* [阳]〈植〉木贼

хвощови́й [形] хвощ 的形容词

хво́я,*хво́ї* 五格 *хво́єю* [阴] ①[集] 针叶 ②[集] 针叶树枝 ③〈方〉针叶树,松树

хе́дер,*-ра* [阳]〈农〉①(谷物联合收割

机的)收割台 ②割穗机

хе́кання, *-ня* [中] 急速的呼吸

хе́кати, *-каю*, *-каєш* [未]〈口语〉重而急的呼吸

хе́рес, *-су* [阳] 赫雷斯酒(一种烈性白葡萄酒)

херсо́нец [阳] 见 херсо́нці

херсо́нка [阴] 见 херсо́нці

херсо́нський [形] 赫尔松州(市)的

херсо́нці, *-ців* [复](单 **херсо́нець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **херсо́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])(乌克兰)赫尔松州(市)的居民

херуви́м, *-ма* [阳]〈宗〉基路伯(九级天使中的第二级,司智慧)

херуви́мський [形] херуви́м 的形容词

хе́тти, *-тів* [复]〈史〉赫梯人(公元前2000—1000 年小亚细亚东部和叙利亚北部的古代部族)

хе́ттський [形]〈史〉赫梯人的

хе-хе́ [感] 嘿嘿,嘻嘻(模拟窃笑的声音)

хи́ба, *-би* [阴] 缺点,毛病,短处,错误,失误

хи́бити, *-блю*, *-биш*, *-блять* 命令式 *хиб* [未] 弄错,做错,犯错误

хибки́й [形] ①摇晃的,不稳的 ②〈转〉动摇的,不坚定的,靠不住的 ～ке́ се́рце 不忠诚的心,不可靠的心

хи́бкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①摇晃 ②〈转〉动摇,不坚定

хи́бний [形] 错误的,谬误的,歪曲的 ～ по́гляд 错误的观点,错误的看法

хи́бність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 错误,错误性质

хибува́ти[1], *-бу́є* [未] *на що* 患…病,害…病 *що кому́* хибу́є 某人…痛

хибува́ти[2], *-бу́є* [未,无人称] *чого́*〈口语〉缺少…,…不够 Чого́ тебе́ ще хибу́є? 你还缺少什么呢?

хи́жа, *-жі* 五格 *-жею* [阴]〈口语〉①(家庭用的)贮藏室 ②〈方〉简陋的小农舍

хижа́к, *-ка́* [阳] ①猛兽,猛禽 ②〈转〉贪婪残暴的人,掠夺者,剥削者 ③(对自然资源)狂采滥伐的人

хижа́цтво, *-ва* [中] ①猛兽(猛禽)捕食小动物 ②〈转〉凶残行为,掠夺性 ③〈转〉滥加开采(自然资源)

хижа́цький [形] ①猛兽的,凶猛的 ②〈转〉贪婪成性的,掠夺性的 ③〈转〉滥加开采的,滥捕滥伐的

хижа́чити, *-чу*, *-чиш* [未]〈口语〉(野兽)暴露出野性

хижа́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] хижа́к 1,2 解的女性

хи́жий [形] ①凶猛的(禽兽) ②〈转〉凶猛的,残暴的,贪婪的

хи́жість, *-жості* 五格 *-жістю* [阴] хи́жий 的名词

хизува́ння, *-ня* [中] 炫耀;阔气,排场

хизува́тися, *-зу́юся*, *-зу́єшся* [未] *чим* 以…炫耀,夸耀;摆阔气,摆架子

хилита́ти, *-та́ю*, *-та́єш* [未] **хилитну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]〈口语〉*кого́-що* 使摆动,摇晃

хилита́тися, *-та́юся*, *-та́єшся* [未] **хилитну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完] 摇晃,摇荡,摆动

хили́ти, *хилю́*, *хи́лиш* [未] ① *що* 使倾斜,使向下弯 ～ го́лову 低垂下头;垂头丧气,悲观失望 ② *до чо́го* 或 *куди́*〈转,口语〉想要…,用意是… ③ *що*〈转,口语〉喝一些 ◇ **хили́ти** *кого́* **на сон**〈口语〉…非常想睡 **До чо́го ви це хи́лите?** 您的用意何在? **на своє́ хили́ти** 顽强地坚持自己的一套

хили́тися, *хилю́ся*, *хи́лишся* [未] ①倾斜,下垂,弯曲 ②〈转〉站到某人一边,倾向… ③*до чо́го* 或 *на що* 接近于…;想要,意图是 ◇ **хили́тися** *до ко́го* 讨好… **хили́тися, куди́ ві́тер ві́є**〈转〉赶浪头,随大流;〈讽〉看风使舵 **се́рце хи́литься** *до ко́го* 某人是心爱的人

хилитну́ти [完] 见 хилита́ти

хилитну́тися [完] 见 хилита́тися

хи́льки [副]〈口语〉＝хильце́м

хильну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* 喝点;〈口语〉喝酒 ◇ **хильну́ти го́ря** 吃苦头

хильце́м 及〈口语〉**хи́льки** [副]〈口语〉①稍稍弯着身子 ②:◇ **пи́ти хильце́м** 直接从酒瓶喝酒

химе́ра, *-ри* [阴] ①[大写]〈神话〉希腊神话中的喀迈拉(狮头羊身蛇尾喷火的妖怪) ②〈建〉(中世纪哥特式屋顶上的)怪兽饰 ③〈转〉妄想,空想,怪想

◇ **вдавáтися в химéри** 幻想，梦想；瞎编，杜撰 **погнáти химéри** 胡说八道，瞎扯

химéристий［形］稀奇古怪的，变幻莫测的

химéрити,*-рю*,*-риш*［未］〈口语〉幻想，梦想；瞎编，杜撰

химéрний［形］①幻想的，虚构的，神话中的 ～на мрія 空想 ②奇异的，离奇的 ③古怪的（指人或性格）

химéрник,*-ка*［阳］〈口语〉古怪的人，怪人

химéрниця,*-ці* 五格 *-цею*［阴］химéрник 的女性

химéрність,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］химéрний 的名词

химерувáти,*-рýю*,*-рýєш*［未］〈口语〉行为古怪，举止古怪

хирéнний［形］＝хи́рний

хи́рий［形］＝хи́рний

хи́ріти,*хи́рію*,*хи́рієш*［未］衰弱，虚弱；（植物）枯萎；〈转〉衰落

хирля́вий［形］瘦弱的，虚弱的，有病的，（植物）枯萎的

хирля́вість［阴］＝хи́рність

хи́рний 及 **хирéнний** 及 **хи́рий** 及 **хи́рявий**［形］①瘦弱的，虚弱的；（植物）枯萎的；有病的，憔悴的 ②〈口语〉令人厌恶的，可憎的，恶劣的

хи́рність,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］及 **хи́рявість**,*-вості* 五格 *-вістю*［阴］及 **хирля́вість**,*-вості* 五格 *-вістю*［阴］虚弱，憔悴；（植物）枯萎

хи́рявий［形］＝хи́рний

хи́рявість［阴］＝хи́рність

хист,*-ту*［阳］天赋，才能；能力，本领

хисткúй［形］①摇晃的，不稳的 ②〈转〉动摇的，不坚定的，靠不住的 ③〈口语〉软弱的，虚弱的

хи́сткість,*-кості* 五格 *-кістю*［阴］хисткúй 的名词

хитáння,*-ня*［中］①摇晃 ②动摇，犹豫

хитáти,*-тáю*,*-тáєш*［未］**хитнýти**,*-нý*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé*［完］*когó-що* ①使摆动，摇晃；颠簸 ～ головóю 摇头 ②［只用未完成体］〈转〉动摇，使犹豫起来

хитáтися,*-тáюся*,*-тáєшся*［未］**хитнýтися**,*-нýся*,*-нéшся*,*-немóся*, *-нетéся*［完］①摇晃，摆动；颠簸 ②［只用未完成体］〈转〉犹豫不决，拿不定主意 ◇ **грунт хитáється під ногáми** 〈转〉（某人的）地位动摇

хиткúй［形］①摇晃的，不稳的 ②〈转〉动摇的，不坚定的

хи́ткість,*-кості* 五格 *-кістю*［阴］хиткúй 的名词

хитли́вий［形］①摇晃的，不稳的 ②〈转〉动摇的，不坚定的

хитнýти［完］见 хитáти

хитнýтися［完］见 хитáтися

хи́трий［形］①狡猾的；阴险的 ②费解的；奥妙的，复杂的

хитрáнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*［阴］〈口语〉有点狡猾，略露狡黠的神情 з ～кою 有点狡猾，略显狡黠

хитри́ти,*-рю́*,*-ри́ш*,*-римó*,*-ритé*［未］及 **хитрувáти**,*-рýю*,*-рýєш*［未］①耍滑头，施计谋 ②想巧妙的办法，竭力想办法（克服困难等）

хи́трість,*-рості* 五格 *-рістю*［阴］①狡猾 ②费解；奥妙，复杂

хитромýдрий［形］（副 **хитромýдро**）①机智的，巧妙的；诡诈的，狡猾的 ～рі вúверти 巧计，诡计，巧招 ②费解的；奥妙的

хитромýдрість,*-рості* 五格 *-рістю*［阴］хитромýдрий 的名词

хитромýдрощі,*-щів*［复］巧计，诡计；巧妙手段

хитросплéтений［形］〈文语〉费解的，复杂的，离奇的

хитросплéтення,*-ня*［中］〈文语〉①（指情节、思想）巧妙复杂的布局；离奇的情节；〈转〉（事情）错综复杂 ②阴谋诡计

хитрувáння,*-ня*［中］巧计，诡计；巧妙手段

хитрувáти［未］＝хитри́ти

хитрувáтий［形］〈口语〉相当狡猾的；有点狡猾的

хитрувáтість,*-тості* 五格 *-тістю*［阴］〈口语〉хитрувáтий 的名词

хитрýн,*-нá* 呼格 *-рýне* 复 *-ни́*,*-нíв*［阳］滑头，狡猾的人

хитрýнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок*［阴］及 **хитрýха**,*-хи* 三、六格 *-сі*

[阴] хитру́н 的女性
хитру́ха [阴] ＝хитру́нка
хитрю́чий [形]〈少用〉＝хитрю́щий
хитрю́щий 及〈少用〉**хитрю́чий** [形]〈口语〉非常狡猾的
хихи́кання, *-ня* [中] 嘻嘻笑声，嘿嘿笑声；〈转〉讥笑
хихи́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **хихи́кнути**, *-ну*, *-неш* [完] 嘻嘻笑，嘿嘿笑；〈转〉讥笑
хихи́кнути [完] 见 хихи́кати
хіба́ ①[语气] 莫非，难道(用于疑问句) Хіба́ ж не пра́вда? 难道不是真的吗? Хіба́ не так? 〈口语〉难道不是这样吗? ②[语气](含有限定、推测意味)也许，可能，只是 ③[连](表示让步、限定)除非，除了，只要不… Неодмі́нно прийду́, хіба́ захворі́ю. 只要不病，我一定来。◇ **Хіба́ мені́ що.** 〈口语〉跟我有什么关系。**Хіба́ я зна́ю.** 〈口语〉我怎么会知道。
хід, *хо́ду* 六格 (*на*) *ходу́* 复 *хо́ди́*, *хо́дів* [阳] ① 进行，运行 ② 进程，过程 ～ поді́й 事件的进程 ③ 入口，通道 зна́ти всі хо́ди і ви́ходи 熟知全部出入口 пара́дний ～ 正门，大门 ④ 步态，步法 ⑤(车辆的)轮，运转部分 ⑥〈乐〉转调，转换调门 ◇ **да́ти хід спра́ві** 启动工作 **на по́вному ходу́** 正在全速进行中 **пiдда́ти хо́ду** 加速步伐，加快速度
хідни́к, *-ка́* [阳] ① 入口，通道，过道 ②〈矿〉巷道，通道
хіміза́тор, *-ра* [阳] 化学专家
хіміза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] 化学化
хімі́зм, *-му* [阳]〈专〉化学历程；化学机理；化学亲和力
хімізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未] *що* 使化学化
хі́мік, *-ка* [阳] ①化学家；〈口语〉化学教员；化学系学生 ②化工工作者
хіміка́лії, *-лій* [复] 及 **хіміка́ти**, *-тів* [复]〈化〉化学剂，化学制品
хіміка́ти [复] ＝хіміка́лії
хімі́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴]〈口语〉хі́мік 的女性
хімі́чний [形] 化学的；化学作用的；化学方法的(副 **хімі́чно**)
хі́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴] 化学
хі́на [阴] ＝хіні́н
хіні́н, *-ну* [阳] 及 **хі́на**, *-ни* [阴]〈药〉奎宁，金鸡纳霜
хі́нний [形] 金鸡纳的，奎宁制的 ◇ **хі́нне де́рево** 〈植〉金鸡纳
хірома́нт, *-та* [阳] 手相术士
хірома́нтія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 手相术
хірома́нтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] хірома́нт 的女性
хіру́рг, *-га* [阳] 外科医师
хірургі́чний [形] 外科学的；外科的；外科医师的(副 **хірургі́чно**)
хірургі́я, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈医〉外科，外科学
хіти́н, *-ну* [阳]〈生物〉几丁质，明角质
хіти́нний 及 **хіти́новий** [形] хіти́н 的形容词
хіти́новий [形] ＝хіти́нний
хіто́н, *-на* [阳]〈史，剧〉(古希腊人的)长衬衫
хіть, *хо́ті* 五格 *хі́ттю* [阴]〈口语〉喜欢(做某种事情)，爱好；嗜好；渴望 ～ до гро́шей 一心想要钱 ◇ **хіть бере́** *кого́* (某人)希望… **з хі́ттю** 心甘情愿地
хлебну́ти [完] 见 хлебта́ти
хлебта́ти, *хлебчу́*, *хле́бчеш* [未] **хлебну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що* ①喝，大口地喝 ②〈口语〉大喝，狂饮(通常指酒类)
хли́нути, *-не* [完] 涌出，迸出；倾注
хлип, *-пу* 复 *-пи*, *-пів* [阳] ①〈口语〉抽噎声，呜咽声，哽咽声 ②[复] 断断续续地哭泣
хли́пати, *-паю*, *-паєш* [未] **хли́пнути**, *-ну*, *-неш* [完] ① 呜咽，啜泣 ②[只用未完成体]〈口语〉啪啪地响，碰得砰砰响
хлипки́й [形]〈口语〉① 稀软的(指土地)，泥泞的 ②〈转〉虚弱的，脆弱的；意志薄弱的
хли́пнути [完] 见 хли́пати
хлисну́ти [完] 见 хлиста́ти
хлист, *та́* [阳] 细软枝条；皮鞭
хлиста́ти, *хлищу́*, *хли́щеш* [未] **хлисну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *нете́* [完]

що〈口语〉①喝，大口地喝 ②大喝，狂饮（指酒类）

хліб,*-ба*［阳］①（复 *-бá*,*-бів*）谷物，粮食；〈转，口语〉口粮，食粮 ②（复 *-бú*,*-бів*）面包 ◊ **ласкáвий хліб** 白给的食粮 **легкúй хліб** 好挣的工钱 **насýщний хліб** 1）维持起码生活所需的东西，糊口之粮 2）须臾不可缺的东西 **свогó хлíба шукáти** 自立，自己谋生 **жúти на ласкáвому хлíбі** 靠他人扶养

хлíбець,*-бця* 五格 *-бцем*［阳］小面包

хлібéць,*-бця́* 五格 *-бцéм*［阳］хліб 的指小表爱

хлібúна,*-ни*［阴］一个面包

хлíбний［形］①谷物的 ②面包的

хлíбник,*-ка*［阳］面包师，烤面包的工人

хлíбниця,*-ці* 五格 *-цею*［阴］①хлíбник 的女性 ②盛面包的盘子或篮子

хлібобýлочний［形］用面粉烤制的；经营面制品的

хлібовиробнúй［形］产粮的，产谷类的

хлібозавóд,*-ду*［阳］面包工厂

хлібозаготівéльний［形］收购粮食的

хлібозаготівéльник,*-ка*［阳］粮食收购员

хлібозаготíвля,*-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель*［阴］粮食收购

хлібозакупíвля,*-лі* 五格 *-лею*［阴］收购粮食

хлібозбирáльний［形］收割（谷物）的

хлібозбирáння,*-ня*［中］谷物收割

хлібоздавáльний［形］缴公粮的

хлібоздавáльник,*-ка*［阳］缴公粮的人

хлібоздавáння,*-ня*［中］缴公粮

хлібопекáрня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень*［阴］面包房

хлібопекáрський［形］制面包的；烤面包用的

хліборóб,*-ба*［阳］庄稼汉，农民

хліборóбний［形］农作的，耕作的；农人的

хліборóбство,*-ва*［中］耕作，农作，耕田，种庄稼

хліборóбський［形］①农作的，耕作的 ②农民的，庄稼汉的

хліборóдний［形］产粮多的，丰产的

хлібосóл,*-ла*［阳］好客的人，慷慨待客的人

хлібосóлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок*［阴］хлібосóл 的女性

хлібосóльний［形］慷慨好客的

хлібосóльність［阴］〈少用〉＝хлібосóльство

хлібосóльство,*-ва*［中］及〈少用〉**хлібосóльність**,*-ності* 五格 *-ністю*［阴］好客，慷慨款待

хліботоргíвля,*-лі* 五格 *-лею*［阴］粮食贸易，谷物贸易

хліботорговéльний［形］＝хліботоргóвий

хліботоргóвець,*-вця* 五格 *-вцем*［阳］粮商

хліботоргóвий 及 **хліботорговéльний**［形］粮食贸易的，粮食批发的

хлібофурáж,*-жý*［阳］谷类饲料

хлібофурáжний［形］谷类饲料的

хліб-сíль, *хлíба-сóлі* 五格 *хлíбом-сíллю*［阴］待客的食物；对客人的款待；殷勤好客

хлів,*-вá*［阳］（家畜及家禽的）棚，栏，圈

хлоп[1],*-па*［阳］①〈方〉农民，农夫 ②〈方〉男人

хлоп[2]［感］①砰，啪（模拟射击、打击、关门的声响）②［用作谓语］〈口语〉啪的一声，咕咚一声

хлóпати,*-паю*,*-паєш*［未］**хлóпнути**,*-ну*,*-неш*［完］弄得啪啪响，碰得砰砰响（如关门、窗等）

хлóпець,*-пця* 五格 *-пцем*［阳］①小男孩；少年；小伙子，年轻人 молодúй ～ 少年；年轻人 ②〈史〉童仆；学徒

хлóпка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок*［阴］хлоп[1] 的女性

хлóпнути［完］见 хлóпати

хлóпство,*-ва*［中，集］农民

хлóпський［形］农民的

хлопчá,*-чáти* 五格 *-чáм* 复 *-чáта*［中］及 **хлоп'я́**,*-п'я́ти* 五格 *-п'я́м* 复 *-п'я́та*［中］хлóпець 的指小表爱

хлопчáк,*-кá*［阳］及 **хлопчúна**,*-ни*［阳］〈口语〉хлóпець 的表爱

хлопчáчий［形］①（多指衣、鞋）男孩子

用的 ②〈转〉孩子气的,稚气的,孩子似的;轻浮的

хлóпчик,-*ка* [阳] 男孩

хлопчи́на [阳] = хлопча́к

хлопчи́сько,-*ка* [阳及中]〈口语〉①хлóпець 的表爱 ②年幼无经验的人;顽皮孩子

хлоп'я́ [中] = хлопча́

хлоп'я́цтво,-*ва* [中] 孩子气,稚气,孩子行径

хлоп'я́чий [形] 男孩子的;像男孩子的;孩子气的

хлор,-*ру* [阳]〈化〉氯

хлóристий [形]〈化〉氯化的

хлори́ти, *тів* [复]〈化〉亚氯酸盐;绿泥石

хлори́товий [形] 含亚氯酸盐的;绿泥(石)的

хлóрка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴]〈口语〉漂白粉

хлóрний 及 **хлóровий** [形] 氯的

хлóровий [形] = хлóрний

хлорофíл,-*лу* [阳]〈植〉叶绿素

хлорофíловий [形] хлорофíл 的形容词

хлорофóрм,-*му* [阳]〈药〉氯仿,三氯甲烷

хлорпікри́н,-*ну* [阳]〈化〉氯化苦,三氯硝基甲烷

хлорува́ти,-*рýю*, -*рýєш* [未] *що*〈化〉①用氯净化 ~ вóду 用氯将水净化 ②使氯化,加氯

хлорува́тися,-*рýється* [未] 氯化

хльóскання,-*ня* [中]〈口语〉鞭挞,抽打;抽打声

хльóскати,-*каю*,-*каєш* [未] 及 **хльóстати**,-*таю*, -*таєш* [未] **хльóснути**, -*ну*,-*неш* [完] *когó-що* ①抽打,鞭挞 ②(风、雨、雪等)拍打 ③弄得啪啪地响

хльóснути [完] 见 хльóскати

хльóстати [未] 见 = хльóскати

хльостки́й [形] ①抽得很有劲的 ②(风、雨、雪等)重重地拍打的 ③〈转〉尖锐有力的,尖刻的 ④噼啪作响的,响亮的

хльóсткість, *кості* 五格 -*кістю* [阴] хльостки́й 的名词

хлюп [感]〈口语〉① 哗啦哗啦声(模拟流水声、拍水声、溅水声) ②[用作谓语] 扑通 -声(落入水中)

хлю́пати, *паю*,-*паєш* [未] **хлю́пнýти**, -*нý*,-*нéш*,-*немó*,-*нетé* [完] ①(水流)发出激溅声,拍击声,发出哗啦哗啦的响声;溅出,洒出,溢出 ②涌出;倾注 ③[只用未完成体]〈口语〉发出扑哧扑哧的响声 ④〈口语〉扑通扑通地落入水中 ◇ **хлю́пати бри́зками** 向外迸溅 **хлю́пати нóсом** 用鼻子大声抽气

хлю́патися,-*паюся*,-*паєшся* [未] **хлю́пнýтися**,-*нýся*,-*нéшся* [完] ①(水)发出激溅声,拍击声,哗啦声;在水中游动发出哗啦声;把水拍溅起来;互相泼水 ②扑通扑通地落入水中 ③〈口语〉(水在器皿中)晃荡

хлю́пнýти [完] 见 хлю́пати

хлю́пнýтися [完] 见 хлю́патися

хлюпотáти,-*пóче* [未] 及〈加强〉**хлюпотíти**,-*ти́ть* [未] ①(水流)发出拍击声,发出哗啦声 ②(水等)哗哗地流 ③〈口语〉发出扑哧扑哧的响声

хлюпотáтися,-*пóчеться* [未] 及 **хлюпотíтися**,-*ти́ться* [未] ①(水)发出拍击声,发出哗啦哗啦声 ②在水中游动发出哗啦声;把水拍溅起来

хлюпотíти [未] = хлюпотáти

хлюпотíтися [未] = хлюпотáтися

хлюст,-*тá* [阳]〈蔑〉纨袴子弟,花花公子;风流放荡的人,轻浮的人

хлюстувáтий [形]〈蔑〉有纨袴子弟习气的,举止轻浮的,像花花公子似的

хлющ,-*щá* 五格 -*щéм* [阳] 及〈少用〉**хлю́ща**,-*щі* [阴] 大雨,暴雨 ◇ **мóкрий як хлющ**〈口语〉浑身湿透 **п'я́ний як хлющ** 烂醉如泥

хлю́ща [阴] = хлющ

хлющáти,-*щи́ть* [未]〈口语〉流,淌;喷出,溅起

хля́нути 及 **хля́ти**,*хля́ну*,*хля́неш* [未]〈口语〉变弱,衰弱下来

хля́пати,-*паю*, -*паєш* [未] **хля́пнути**, -*ну*,-*неш* [完]〈口语〉①碰得啪啪地响,啪啪地拍打,抽打 ②[只用未完成体] 松动,摇动 ③[只用未完成体]〈口语〉走路时发出啪嗒啪嗒的响声 ◇**Хля́пає дощ.** 下大雨。**хля́пати вýхами** 1)听不懂 2)听而不闻,置之不理

хля́пнути [完] 见 хля́пати

хля́скати,-*каю*, -*каєш* [未] **хля́снути**, *ну*, *неш* [完]〈口语〉*когó-що* ①抽

打 ②(风、雨、水流等)拍打 ③弄得啪啪地响

хля́снути [完] 见 хля́скати

хля́стик, *-ка* [阳] (衣服后腰上用于调节松紧的)扣带

хля́ти [未] ＝хля́нути

хма́ра, *-ри* [阴] ①云,云彩;乌云 ②(转)云状物(烟、尘等) ～ ди́му 一团烟 ～ ку́ряви 一团灰尘 ③(转)灾难,危险 Зібра́лися хма́ри *над ким* 灾难临到…的头上了 ④(转) *кого́-чого́* (遮天盖地的)一大群,黑压压的一片 ◊ **до хма́р (хма́ри)** 或 **під хма́ри (хма́ру)** 高及云霄 **хма́рою су́нути** 蜂拥而来,成群而至

хмари́на, *-ни* [阴] 一块云

хма́рити, *-рю, -риш* [未] ①[无人称] Хма́рить. (天气)阴暗起来。②*що* (口语)皱起,蹙起

хма́ритися, *-рюся, -ришся* [未] ①[无人称] Хма́риться. (天气)阴暗起来。②(转)皱眉,郁闷起来,愁眉苦脸

хма́рний [形] ①云的 ②多云的;阴霾的,阴暗的,昏暗的 ③(转)忧郁的,阴沉的,愁眉苦脸的

хма́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①云量,云层 ②阴晦,阴暗 ③(转)阴沉,忧郁

хмарні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [未] ①变暗,发黑 ②忧郁起来

хмарні́шати, *-шаю, -шаєш* [未] 变暗,变得更暗

хмарови́й [形] 乌云的

хмарочо́с, *-са* [阳] 摩天楼

хме́левий 及 **хмельови́й** [形] хміль 的形容词

хмели́на, *-ни* [阴] (口语)一枝啤酒花,忽布枝

хмели́ти, *-лю́, -ли́ш, -лимо́, -лите́* [未] *кого́-що* ①加入啤酒花 ②(口语)使醉;(转)使兴奋

хмелі́ти, *-лі́ю, -лі́єш* [未] 醉

хмельнича́ни, *-ча́н* [复] (单 **хмельнича́нин,** *-на* [阳] **хмельнича́нка,** *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])赫梅利尼茨基市和州的居民

хмельнича́нин [阳] 见 хмельнича́ни

хмельнича́нка [阴] 见 хмельнича́ни

хмельови́й [形] ＝хме́левий

хмеля́р, *-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ля́ре* 复 *-рі́, -рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] (农) 啤酒花种植家,忽布栽培家

хмеля́рство 及 **хмільни́цтво,** *-ва* [中] 啤酒花种植业,忽布栽培业

хмеля́рський 及 **хмільни́цький** [形] 啤酒花种植业的

хмиз, *-зу* 六格 *-зу́* [阳] 干树枝,枯枝;(被风折断的)枯树枝

хмизи́на, *-ни* [阴] (砍下或折断的)长树枝

хмизня́к, *-ка́* [阳] (林)椿蘖,萌发枝;幼林;小丛林

хми́кати, *-каю, -каєш* [未] **хми́кнути,** *-ну, -неш* [完] (口语)哼(表示惊异、讥讽、不快或迟疑)

хми́кнути [完] 见 хми́кати

хміль, *хме́лю* 五格 *хме́лем* [阳] ①(植)葎草 ②葎草球果 ③醉,醉意 ④酒 ◊ **хме́лем ви́тися** *ко́ло ко́го* 总在某人跟前转来转去,缠着不放

хмільне́, *-но́го* [中] (口语)酒,酒类

хмільни́й [形] ①喝醉了的 ②醉人的

хмільни́к, *-ка́* [阳] 长啤酒花的地方,忽布丛

хмільни́цтво [中] ＝хмеля́рство

хмільни́цький [形] ＝хмеля́рський

хму́рий 及 **хмурни́й** [形] ①皱着眉头的,忧郁的,愁眉苦脸的 ②(天气)阴暗的,阴晦的 ③阴森的,令人难堪的

хму́рити, *-рю, -риш* [未] *що* 皱起,蹙起

хму́ритися, *-рюся, -ришся* [未] ①皱眉,愁眉苦脸,郁闷起来 ②(转)(天气)阴暗起来

хму́рість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] 及 **хму́рність,** *-ності* 五格 *-ністю* [阴] хму́рий 及 хмурни́й 的名词

хмурни́й [形] ＝хму́рий

хму́рність [阴] ＝хму́рість

хмурні́ти, *-ні́ю, -ні́єш* [未] ①变暗,发黑(指天) ②忧郁起来

хмурні́шати, *-шаю, -шаєш* [未] ①变暗,变得更阴暗 ②忧郁起来

хму́рно [副] ＝хму́ро

хму́ро 及 **хму́рно** [副] ①皱着眉头,愁眉苦脸 ②[用作无人称谓语] 阴暗

хна, *хни* [阴] ①指甲花 ②(红黄色的、染发染指甲用的)指甲花染料

хни́кати, *-каю*, *-каєш* 及〈少用〉*хни́чу*, *хни́чеш* [未]〈口语〉①抽噎地啜泣 ②〈转〉哭诉

хню́питися, *-плюся*, *-пишся*, *-пляться* [未]〈口语〉垂头丧气

хо [中]〈儿语〉(恐吓儿童用语)可怕的怪物

хо́бот, *-та* [阳] ①(动物的)长鼻子;(动物的)吻,喙 ②〈技〉横臂,悬臂;装料杆

хо́ботний [形] 有长鼻子的,有喙的(指动物)

хобото́к, *-тка́* [阳] хо́бот 的指小表爱

хо́ванка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*, *-нок* [阴]〈口语〉①秘密藏所,密室;秘密通道 ②[复] 捉迷藏(儿童游戏)

хова́ти, *-ва́ю*, *-ва́єш* [未] *кого́-що* ①藏匿,隐藏 ②〈转〉隐瞒;掩饰;隐忍 ③掩埋,埋葬

хова́тися, *-ва́юся*, *-ва́єшся* [未] ①藏,躲藏,躲避 ②长久不露面,避不见面;消失 ③〈转,口语〉隐瞒,掩饰

ховра́х, *-ха́* [阳] 及 **ховрашо́к**, *-шка́* [阳]〈动〉黄鼠

ховрахо́вий 及 **ховрашко́вий** 及 **ховраши́ний** [形] ховра́х 的形容词

ховраши́ний [形] ＝ховрахо́вий

ховрашко́вий [形] ＝ховрахо́вий

хода́, *-ди́* [阴] ①步态,走法,步法 іти́ повільною ～до́ю 慢步走,慢慢地走 ②走,步行 приско́рити ～ду́ 加快步伐

хода́к, *-ка́* [阳] 及 **ходо́к**, *-ка́* [阳] ①步行者;善于走的人 ②〈体〉竞走运动员

хо́дики, *-ків* [复]〈口语〉简易挂钟

ходи́ти, *ходжу́*, *хо́диш* [未,不定向] ①走,走动 ②*ко́ло ко́го-чо́го*, *бі́ля ко́го-чо́го* 或 *за ким-чим* 侍奉,服侍,照料 ～ ко́ло хазя́йства 经营;料理家务 ③穿戴,穿(衣服) хо́роше ～ 穿得很好 ◇ **ходи́ти на голові́** 〈口语〉(常指儿童)胡闹,顽皮淘气 **між людьми́ ходи́ти** 常在社交界出面 **моро́з хо́дить по́за спи́ною (шкі́рою)** 〈口语〉寒气刺背 **недале́ко ходи́ти** 〈口语〉很近 **ходи́ти в жало́бі** 戴孝,穿丧服

ходи́тися, *хо́диться* [未,不定向,无人称]〈口语〉走,走动 Тепе́р мені́ ле́гше хо́диться. 现在我走路轻快些了。

хо́дка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]〈口语〉(走的)趟数,次数;(车子运送的)趟数,次数

ходови́й [形] ①航行的,行驶的 ②流行的;畅销的 ③(指风)顺路的,同行的 з ～ви́м ві́тром 顺风

ходо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①运转轻快 ②〈海〉(船只的)快速性

ходо́к, *-дка́* [阳]〈矿〉巷道,通道

хо́дором [副]: ◇ **ходи́ти хо́дором** 〈口语〉1)剧烈颤抖 Вона́ пла́че. Її пле́чі хо́дять хо́дором. 她在哭。她的两肩都在颤动。2)(情绪)激动,(思绪)紊乱 Се́рце ходи́ло хо́дором. 心情特别激动。3)一片动乱,忙乱起来 ◇ **Голова́ хо́дить хо́дором.** 〈口语〉头晕,头发昏;头昏脑涨。

ходо́ю [副]〈口语〉一步一步地,慢步地

ходу́лі, *-ду́ль* [复] ①高跷 ②〈转,口语〉(摆出的)矫揉造作的姿态 ③〈转,口语〉腿

ходу́льний [形] ①高跷的 ②〈转〉矫揉造作的,装腔作势的

ходу́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈转〉矫揉造作

хоза́ри, *-за́рів* 及 *-за́р* [复]〈史〉哈扎尔人(5—10 世纪居住在伏尔加河下游、顿河和喀尔巴阡山的突厥人部族)

хоза́рський [形]〈史〉哈扎尔人的

хоке́ї́ст, *-та* [阳]〈体〉冰球运动员;曲棍球运动员

хоке́ї́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] хокеї́ст 的女性

хоке́й, *-ке́ю* 五格 *-ке́єм* [阳]〈体〉冰球;曲棍球

хоке́йний [形] хоке́й 的形容词

хол, *-лу* [阳] 大厅;(戏院、旅馆等的)休息大厅,前厅

холе́ра, *-ри* [阴] ①〈医〉霍乱 ②〈骂〉讨厌鬼;坏蛋

холе́рик, *-ка* [阳]〈口语〉霍乱病患者

холери́чний [形] 易怒的,暴躁的

холе́рний [形] ① холе́ра 的形容词 ②[用作名词] **холе́рний**, *-ного* [阳] **холе́рна**, *-ної* [阴] 霍乱病患者

холестери́н, *-ну* [阳]〈化〉胆甾醇,异辛甾烯醇,胆固醇

холестери́новий [形] 胆固醇的
холецисти́т, *-ту* [阳]（医）胆囊炎
хо́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 肩隆，鬐甲
хо́лод, *-ду* [阳] ①寒冷 ②天冷，严寒 ③（转）冷淡，冷漠 ◇ **нагна́ти хо́лоду**（口语）收拾；痛骂；痛打
холода́ти, *-да́є* [未，无人称]（口语）（天气）冷起来
холоде́ць, *-дцю́* 五格 *-дце́м* [阳]（烹）①（口语）肉冻，鱼冻 ②冷杂拌汤
холоди́льний [形] 制冷的，冷却的
холоди́льник, *-ка* [阳] ①冷藏器，冰箱 ②（技）冷却装置，冷气设备
холоди́ти, *-лоджу́*, *-ло́диш*, *-ло́димо́*, *-ло́дите́* [未] ①*що* 使冷，使凉 ②*кого́ що* 使变冷，使冷静，使冷淡；使僵冷（常与 се́рце，душа́，кров 连用）~ кров 使血凝结 ③*що* 使冷却
холоді́ти, *-ді́є* [未] ①变冷，冷起来 ②（由于恐惧、激动等）发冷，打寒战
холодне́ча, *-чі* 五格 *-чею* [阴]（口语）①非常寒冷 ②冷淡，冷漠
холо́дний [形] ①冷的，寒冷的，冰凉的 ②（转）冷淡的，无情的，冷漠的；冷静的 ~не се́рце 冷酷的心 ◇ **холо́дна війна́** 冷战 **холо́дна збро́я** 冷武器 **І за холо́дну во́ду (Ні до холо́дної води́) не бере́ться (не ві́зьметься).** 他游手好闲。
холо́дність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①寒冷 ②冷淡，无情
холодні́ти, *-ні́є* [未，无人称] 及 **холодні́шати**, *-шає* [未，无人称] ①（天气）冷起来，变得越来越冷 ②（物品；心中）变冷，发冷
холодні́шати [未，无人称] = холодні́ти
хо́лодно [副] ①холо́дний 的副词 ②[用作无人称谓语] 天气冷；觉得冷
холоднокро́вний [形] ①（动）冷血的 ②冷静的，沉着的（副 **холоднокро́вно**）
холоднокро́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①（动）冷血 ②冷静，沉着
холоднува́тий [形] ①有些冷的；有点凉的，有点凉爽的 ②（转）有些冷淡的
холоднува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 有些冷；有些凉；有些凉爽
холоднува́то [副] ①холоднува́тий 的副词 ②[用作无人称谓语]（天气）有点冷；有点凉，有点凉爽；觉得有点冷；觉得有点凉
холодо́к, *-дку́* [阳] ①хо́лод 的指小表爱 ②凉爽的空气，凉风；凉爽的时候（清晨或傍晚）；阴凉处，凉快的地方 ③（转）（因害怕、紧张等）感到冷 ④（转）冷淡 ⑤（植）天冬草，天门冬
холодості́йкий [形]（农）耐寒的，抗冻的
холодості́йкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴]（农）耐寒性，抗冻性
холодотра́нспорт, *-ту* [阳]（铁路）冷藏运输
холо́нути, *-ну*, *-неш* 过去时 *холо́в*, *холо́ла* 及 *холо́нув*, *-нула* 命令式 *холо́нь* [未] ①（渐渐）变冷，冷却 ②结冰，凝结 ③（转）失去激情，变得冷漠 Холо́не душа́ (на душі́).（口语）（由于紧张、恐惧）心脏似乎停止跳动。Кров холо́не.（由于紧张、恐惧）血似乎凝结了。
холо́п, *-па* [阳] ①（史）（古罗斯的）奴隶 ②（转，蔑）奴颜婢膝之徒，奴才，走狗
холо́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-пок* [阴] холо́п 的女性
холо́пство, *-ва* [中] ①[集]（史）（古罗斯的）奴隶 ②（史）奴隶地位 ③（转）奴颜婢膝，奴才行为
холо́пствувати, *-твую*, *-твуєш* [未] ①（史）当奴隶 ②（转，蔑）奴颜婢膝，卑躬屈节
холо́пський [形] ①奴隶的 ②奴才般的
холости́й [形] ①独身的，未婚的 ②（技）空转的，无载的；（军）空的
холости́ти, *-лощу́*, *-лости́ш*, *-лости́мо́*, *-лости́те́* [未] *кого́* 阉割，骟
холостя́к, *-ка́* 呼格 *-тя́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] 独身男子，单身汉
холостя́цький [形] 单身汉的
холо́ша, *-ші* 五格 *-шею* [阴]（口语）（一条）裤腿
холу́й, *-луя́* 五格 *-лує́м* 呼格 *-лу́ю* 复 *-луї́*, *-луї́в* [阳] ①（旧，蔑）仆人，奴才 ②（转，蔑，口语）奴仆，走狗
холу́йство, *-ва* [中] ①[集]（旧）仆从，仆人 ②（转）奴颜婢膝，阿谀谄媚

холýйський [形] ①仆人的 ②〈转〉奴才相的,奴颜婢膝的
хомýт,*-má* [阳] ①马颈上的套具 ②〈转,口语〉羁绊,枷锁 ③〈技〉钢箍,夹子;轴环
хомýтик,*-ка* [阳] хомýт 的指小表爱
хомýтний 及 **хомутóвий** [形] хомýт 的形容词
хомутóвий [形] =хомýтний
хом'я́к,*-кá* [阳] ①原仓鼠 ②〈转,口语〉笨手笨脚的人,慢性子的人
хом'якóвий [形] хом'я́к 的形容词
хондри́ла,*-ли* [阴]〈植〉粉苞苣
хондрóма,*-ми* [阴]〈医〉软骨瘤
хор,*-ру* [阳] ①合唱;合唱团;合唱曲 ②〈转〉大家齐声说话
хорáл,*-лу* [阳]〈宗〉圣咏,(合唱的)赞美诗
хорáльний [形] хорáл 的形容词
хорвáт [阳] 见 хорвáти
хорвáти,*-тів* [复](单 **хорвáт**,*-та* [阳] **хорвáтка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴])克罗地亚人
хорвáтка [阴] 见 хорвáти
хорвáтський [形] хорвáти 的形容词
хóрда,*-ди* [阴] ①〈数〉弦 ②〈动,解〉脊索
хóрдовий [形] хóрда 2 解的形容词
хорéй,*-рéя* 五格 *-рéєм* [阳]〈诗〉扬抑格;〈口语〉扬抑格的诗
хореї́чний [形] 扬抑格的;扬抑格诗的
хореографíчний [形] 舞蹈艺术的
хореогрáфія,*-фії* 五格 *-фією* [阴] 舞蹈艺术
хорéя,*-реї* 五格 *-рéєю* [阴]〈医〉舞蹈病
хóри,*-рів* [复]〈建〉(大厅的)上敞廊;厢座
хори́ст,*-та* [阳] 合唱团员
хори́стка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] хори́ст 的女性
хорíти [未]〈方〉见 хворíти
хормéйстер,*-ра* [阳] 合唱指挥
хормéйстерський [形] хормéйстер 的形容词
хорóбрий [形] ①勇敢的,胆大的 ②[用作名词] **хорóбрий**,*-рого* [阴] 勇敢的人
хорóбрість,*-рості* 五格 *-рістю* [阴] 勇气,勇敢
хорови́й [形] 合唱的
хóром [副] 大家一起(唱、读、说等)
хорóми,*-мів* [复] 大而阔气的住宅,富丽堂皇的住宅
хорони́ти,*-роню́*,*-рóниш* [未] ①*що* 保存,存放;贮藏 ②*когó-що* 隐藏,藏匿 ③*когó-що* 掩埋,埋葬
хорони́тися,*-роню́ся*,*-рóнишся* [未]〈口语〉藏起来,躲藏,隐藏
хóроше [副] 好,好好地,清楚地
хорóший [形] ①好的,良好的 ②美丽的,漂亮的,很好看的
хорошíти,*-шíю*,*-шíєш* [未] 变得更好看,变得更美
хорт,*-тá* [阳]〈猎〉霍尔特狗
хортеня́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 霍尔特狗的狗崽儿
хорти́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 霍尔特母狗
хоругвá,*-ви́* [阴] ①〈史〉战旗 ②〈宗〉神幡
хорýнжий,*-жого* [阳]〈军〉①〈史〉(部队中的)旗手 ②〈旧俄〉哥萨克少尉
хосéн,*хіснá* [阳]〈方〉益处,好处,利益
хóсний [形] 有益的,有好处的(副 **хóсно**)
хотíти,*хóчу*,*хóчеш*,*хóче* [未](*чогó* 或接不定式)想,要,想要,愿望 ~ пи́ти 渴了,要喝水 ◇ **хóчеш не хóчеш** 不论愿意不愿意 **скíльки хóчеш** 随便多少都行 **Чогó хóчете?** 您要什么?您有什么事? **як собí хóчете** 随您的便
хотíтися,*хóчеться* [未,无人称](*чогó* 或接不定式)想要,想,希望 ◇ **не хóчеться** (接不定式)不想,不愿意
хохітвá,*-ви́* [阴]〈动〉小鸨
хохулéвий [形] хохýля 的形容词
хохýля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] ①〈动〉俄罗斯麝鼹 ②麝鼹皮
хоч[1] 及 **хочá** ①[连] 虽然,即使 ②[语气] 哪怕,至少,甚至 ◇ **хоч хто** 不论是谁,任何一人 **хоч що бýде** 〈口语〉随他便好了!不管发生什么 **хоч яки́й** 不管是什么样的
хоч[2] [用作动词]〈口语〉想,要,愿意 ◇ **хоч не хоч**[副]〈口语〉不论愿意不愿意

хочá [连] ＝хоч[1]

храбри́тися, *-рю́ся*, *-ри́шся*, *-римо́ся*, *-рите́ся* [未] 及 **храбрувáти**, *-рýю*, *-рýєш* [未] 及 **храбрувáтися**, *-рýюся*, *-рýєшся* [未] 装成勇敢的样子；夸口，说大话；给自己壮胆

храбрувáти [未] ＝храбри́тися

храбрувáтися [未] ＝храбри́тися

храм, *-му* [阳] ①〈宗〉庙宇，神殿（各种宗教都可以用此词），教堂 ②〈转〉宫，府，院 ～ наýки 科学之宫，学府 ～ íстини 真理的殿堂 ③〈宗〉（教堂的）建堂节

храмови́й [形] храм 的形容词 ～вé свя́то〈宗〉（教堂的）建堂节

храни́тель, *-ля* [阳] 看管人，守护者；保存者；收藏者

храни́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] храни́тель 的女性

храп[1] [阳] ①*-пу* 打鼾；鼾声 ②*-па*（马等）鼻梁的下部和中部

храп[2], *-па* [阳]〈技〉①轮闸，制动闸 ②抱钩，抓钩

храпови́й [形]〈技〉带棘轮的 ～вé кóлесо 棘轮，逆制轮

храпови́к, *-кá* [阳]〈技〉棘轮（装置）

хребéт, *-бтá* [阳] ①（动物的）脊椎；〈解〉（人的）脊柱；〈转〉脊背，脊梁 ②山脉，山岭 ◊ **ламáти хребéт**〈转〉1）对…低三下四，奴颜婢膝 2）做苦工，干累活

хребéтний [形] ①脊椎的，脊柱的 ～ стовп〈解〉脊柱，脊梁 ②山脉的

хребéць, *-бця́* 五格 *-бцéм* [阳]〈解〉椎骨，脊椎

хребтóвий [形] 脊背的

хребцéвий [形]〈解〉脊椎的

хрéсний [形]〈宗〉十字架的

хрест, *-тá* [阳] ①十字形 ②（基督教的）十字架 ◊ **Червóний Хрест** 或 **Товари́ство Червóного Хрéста**〈社〉红十字会 **постáвити хрест** *над ким-чим*（或 *на кóму-чóму*）〈转〉认为（某人）已毫无希望，认为（某事）已经完结 **згорнýти рýки хрестóм** 把两手交叉

крестáтий [形] ①十字形的 ②带着十字架的

хрестéць, *-тця́* 五格 *-тцéм* [阳]〈农〉小庄稼垛

хрéстик, *-ка* [阳] хрест 的指小

хрéстиковий [形]：◊ **хрéстиковий узóр**（指刺绣）十字形图案（花纹）

хрести́ни, *-ти́н* [复]〈宗，民俗〉洗礼仪式；洗礼宴

хрести́нний [形] 洗礼时用的；有关洗礼的

хрести́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈宗〉施洗（礼）者

хрести́ти, *хрещý*, *хрéстиш* [未]〈宗〉*когó* ①[未，完] *когó*〈宗〉给（孩子或异教徒）施洗礼；（举行洗礼时）给起教名 ②[未] *когó* 做（某个孩子的）教父或教母 ③[未] *когó*〈宗〉给…画十字，为…祈祷祝福 ④[未] *когó-що*〈转，口语〉给（某人）起绰号，给（某物）称呼

хрести́тися, *хрещýся*, *хрéстишся* ①[未，完]〈宗〉（孩子）受洗礼，领洗；（异教徒）受洗礼改信基督教 ②[未] 在自己身上画十字

хрест-нáвхрест [副] 交叉成十字形

хрестóвий [形] ①十字形的 ②十字架的 ◊ **хрестóвий пóхід** 1）〈史〉十字军远征 2）教会的残酷镇压 3）〈转〉（反动势力对进步势力的）凶狠进攻

хрестови́к, *-кá* [阳]〈动〉十字圆蛛

хрестови́на, *-ни* [阴] ①〈专〉十字梁；交叉接头 ②〈口语〉（带格的）窗扇，门扇

хрестоматíйний [形] 文选的；文选似的；极其常见的；很简明的

хрестомáтія, *-тії* 五格 *-тією* [阴] 文选，文选读本

хрестонóсець, *-нóсця* 五格 *-нóсцем* [阳] ①〈史〉十字军骑士，十字军的参加者 ②〈动〉锚纹金龟

хрестоподíбний [形] 十字形的；交叉的

хрещáтий [形] ①十字形的 ②有十字形花纹的

хрéщений, хрести́ти 的过去时被动形动词；受了洗礼的

хрещéний [形] ①受洗礼的；东正教的 ②教亲的 ③[用作名词] **хрещéний**, *-ного* [阳] 教父 **хрещéна**, *-ної* [阴] 教母 ◊ **мир хрещéний** [常用于称呼语]〈口语〉正教徒们

хрéщéння, *-ня* [中] ①〈宗〉洗礼 ②〈宗〉耶稣受洗节，主显节 ◊ **бойовé хрéщéння**〈转〉1）战斗洗礼 2）一次重大

考验

хре́щик, *-ка* [阳]〈民俗〉①一种游戏 ②一种十字形的图案装饰

хризанте́ма, *-ми* [阴]〈植〉菊

хризобери́л, *-лу* [阳]〈矿〉金绿宝石

хризобери́ловий [形] хризобери́л 的形容词

хризолі́т, *-ту* [阳]〈矿〉贵橄榄石

хризолі́товий [形] хризолі́т 的形容词

хрип, *-пу* 复 *-пи*, *-пів* [阳] ①(呼吸困难时的)呼哧声,嘶哑声 ②罗音

хрипі́ти, *-плю́*, *-пи́ш*, *-пимо́*, *-пите́*, *-пля́ть* [未] ①发出嘶哑声;发出呼哧声 ②声音嘶哑地说、唱

хрипки́й 及 **хри́плий** [形] 嘶哑的(副 **хри́пко** 及 **хри́пло**)

хри́пкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 及 **хри́плість**, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] хрипки́й 及 хри́плий 的名词

хрипкува́тий 及 **хрипли́вий** [形] 喉音有些嘶哑的(副 **хрипкува́то** 及 **хрипли́во**)

хри́плий [形] = хрипки́й

хри́плість [阴] = хри́пкість

хриплува́тий 及 **хрипува́тий** [形] 有些嘶哑的

хрипота́, *-ти́* [阴] 嗓音嘶哑声

хрипува́тий [形] = хриплува́тий

хрипува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 喉音有些嘶哑

хрипу́н, *-на́* 呼格 *-пу́не* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳]〈口语〉嗓音嘶哑的人

хрипу́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉хрипу́н 的女性

християни́н, *-на* 复 *-я́ни*, *-я́н* [阳] 基督教徒,耶稣教徒

християнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] християни́н 的女性

християнство, *-ва* [中] ①基督教,耶稣教 ②[集] 基督教徒,耶稣教徒

християнський [形] 基督教的,耶稣教的;基督教徒的,耶稣教徒的

Христо́с, *Христа́* [阳]〈宗〉基督,耶稣

христо́сатися [未]〈口语〉= христо́сувватися

христо́суватися, *суюся*, *-сувися* [未] 及〈口语〉**христо́сатися**, *-саюся*, *-саєшся* [未]〈宗〉(东正教徒在复活节)互吻三次以示祝贺

хрін, *хріну* 及 *хро́ну* [阳]〈植〉①辣根 ②洋姜 ◇ **до хрі́на**〈口语〉多极了 **стари́й хрін**〈骂〉老家伙,糟老头子 **Хрін його́ зна́є.** 鬼才知道,天晓得。

хрі́нниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈植〉独行菜

хрі́новий [形] хрін 的形容词

хроба́к, *-ка́* [阳] ①蠕虫,软体虫 ②〈转,口语〉卑微的人 ③〈转〉折磨人心灵的感情、心理 ◇ **Він хробака́ да́рмо не розто́пче.** 他忠厚老实,连虫子也不欺负。

хробако́вий [形] хроба́к 1 解的形容词

хро́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **хро́кнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈猪〉发哼哼声;(人)发出像猪的哼哼声

хро́кнути [完] 见 хро́кати

хром, *-му* [阳] ①〈化〉铬 ②铬鞣革(一种薄而软的皮革)

хроми́стий [形]〈化〉含铬的

хро́мовий [形]〈化〉①铬的,含铬的 ②铬鞣革(做)的 ~ві чо́боти 铬鞣革皮靴

хромати́зм, *-му* [阳] ①〈理〉色(象)差 ②〈乐〉变化音体系

хромати́н, *-ну* [阳]〈生理〉染色质

хромати́чний [形] ①色的;〈理〉色散的 ②〈乐〉变音的,半音(阶)的

хромі́т, *-ту* [阳] ①〈矿〉铬铁矿 ②〈化〉亚铬酸盐

хромі́товий [形]〈矿〉铬铁矿的

хромогравю́ра, *-ри* [阴]〈印〉彩色石印画

хромолітографі́чний [形] = хромолітогра́фський

хромолітогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈印〉彩色石印术;彩色石印品;彩色石印业

хромолітогра́фський [形] хромолітогра́фія 的形容词

хромосо́ма, *-ми* [阴]〈生物〉染色体

хромосфе́ра, *-ри* [阴]〈天〉色球(层)

хромоти́пія, *-пії* 五格 *-пією* [阴]〈印〉彩色印刷术;彩色印刷品

хромоцинкогра́фія, *-фії* 五格 *-фією* [阴]〈印〉彩色锌版(制造)术

хромува́льний [形]〈专〉用以镀铬的;用以渗铬的

хромува́льник,-*ка* [阳] 镀铬工
хромува́ти,-*му́ю*,-*му́єш* [未] *що*〈技〉镀铬;渗铬
хро́ніка,-*ки* 三、六格 -*ці* [阴] ①〈史〉编年史 ②史事记述,历史性演义作品 ③[只用单数] 新闻栏;时事;新闻;大事记 ④〈电影〉新闻纪录片
хроніка́льний [形] хро́ніка 的形容词
хронікéр,-*ра* [阳]〈报刊、广播的〉新闻栏编辑;新闻纪录片编辑,新闻纪录片摄制人员
хронікéрка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* [阴] хронікéр 的女性
хронікéрський [形] ①新闻编辑的 ②新闻(记录)的;新闻报道的;新闻采访的
хроні́чний [形 (副 **хроні́чно**) ①慢性的(指疾病);患慢性病的 ～на хворо́ба 慢性病 ②〈转〉经常的,持续不断的
хроно́граф,-*фа* [阳] ①〈古代的〉年代记 ②〈技〉〈精密的〉计时器
хронографі́чний [形] хроно́граф 的形容词
хроно́лог,-*га* [阳] 编年史作者,年表编制者
хронологі́чний [形] хроноло́гія 的形容词(副 **хронологі́чно**)
хроноло́гія,-*гії* 五格 -*гією* [阴] ①年表 ②时间先后顺序
хроно́метр,-*ра* [阳]〈天〉时计(表),精确时计
хронометра́ж,-*жу́* 五格 -*же́м* [阳] ①测时,计时 ②〈经〉工时测定
хронометражи́ст,-*та* [阳] 测时员,工时测定员
хронометра́жний [形] хронометра́ж 的形容词
хронометри́ст,-*та* [阳] 计时员
хронометри́чний [形] хроно́метр 的形容词
хронометрува́ти,-*ру́ю*,-*ру́єш* [未,完] *що* 测时,测定工时
хроноско́п,-*па* [阳]〈用以测定极微小时间的〉瞬时计,计时器
хроноскопі́чний [形] хроноско́п 的形容词
хропа́к,-*ка́* [阳] 打鼾;鼾声 ◇ **задава́ти** (**дава́ти**) **хропака́** 〈口语〉打着鼾声酣睡
хропі́ти [未] ＝хропти́
хропти́,-*пу́*,-*пе́ш*,-*пемо́*,-*пете́*,-*пу́ть* 过去时 *хрін*, *хропла́* [未] 及 **хропі́ти**,-*плю́*,-*пи́ш*,-*пимо́*,-*пите́*,-*пля́ть* 过去时 -*пів*,-*піла* [未] ①打鼾,发出鼾声;〈口语〉酣睡(通常伴有打鼾声) ②〈马等〉打响鼻
хру́мати,-*маю*,-*маєш*[未] 及 **хру́мкати**,-*каю*, -*каєш* [未] **хру́мкнути**, -*ну*,-*неш* [完]〈口语〉①发出咔嚓咔嚓的破裂声,发脆折声 ②*що* 嚼得咯吱咯吱响,咯吱咯吱地咬着吃
хру́мкати [未] ＝хру́мати
хрумки́й [形] 发出咯吱声的,作窸窣声的
хру́мкнути [完] 见 хру́мати
хрумті́ти,-*мчу́*,-*мти́ш*,-*мтимо́*,-*мтите́* [未] ①咯吱响,作窸窣声,发脆折声 ②嚼得咯吱咯吱响
хру́скати,-*кає* [未] **хру́снути**,-*не* [完] 发脆折声,咯吱响;喀喀响;噼啪响
хру́скіт,-*коту* [阳] 咯吱响的碎裂声,脆东西的碎裂声
хрускоті́ти,-*коти́ть* [未]〈口语〉咯吱响,作窸窣声;发脆折声
хрускотли́вий [形] 咯吱咯吱响的
хру́снути [完] 见 хру́скати
хруст, *ту* [阳] ①咯吱响的脆裂声 ②[集]〈方〉干树枝,枯枝
хрусти́,-*ті́в* [复]〈烹〉油炸甜点心
хрусті́ти, *хрущу́*, *хрусти́ш*,-*тимо́*,-*тите́*[未] 咯吱响,发脆折声;作窸窣声
хрустки́й [形] ①发出咯吱声的 ②脆的,易碎的
хрущ,-*ща́* 五格 -*ще́м* [阳]〈动〉(五月)金龟子
хруща́к,-*ка́* [阳]〈动〉粉甲,粉虫,谷盗
хруща́ти,-*щи́ть* [未] ＝хрусті́ти
хрьо́пати [未] ＝хря́пати
хрьо́пнути [完] ＝хря́пнути 见 хря́пати
хрю́кати,-*каю*, -*каєш* [未] **хрю́кнути**,-*ну*,-*неш* [完]〈猪等〉发哼哼声;〈人〉发出像猪的哼哼声
хря́пати 及 **хрьо́пати**,-*паю*, -*паєш* [未] **хря́пнути** 及 **хрьо́пнути**,-*ну*, -*неш* [完]〈口语〉①敲击;发出敲击声 ②发出啪啪、砰砰、咚咚、咔嚓的响声,

啪啪响着折断 ③砰地摔出

хря́пнути [完] 见 хря́пати

хряск, *-ку* [阳] 及 **хря́скіт**, *-коту* [阳] 〈口语〉破裂声，折断声，咔嚓声

хря́скати, *-каю*, *-каєш* [未] **хря́снути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉①砰地坠落(或摔倒) ②发出啪啪、砰砰、咚咚、咔嚓的响声，发出折裂声 ③〈口语〉啪啪地打，狠打

хря́скіт [阳] ＝хряск

хряскоті́ти, *-ти́ть* [未]〈口语〉迸裂作响；咔咔响，噼啪响

хря́снути [完] 见 хря́скати

хрясь [感，用作谓语]〈口语〉砰砰作声 Він хрясь на підло́пу. 他砰的一声倒在地板上。

хрящ[1], *-ща́* 五格 *-щем* [阳]〈解〉软骨，脆骨

хрящ[2], *-ща́* 五格 *-ще́м* [阳]〈地质〉砾石

хря́щик, *-ка* [阳] хрящ[1] 的指小

хрящови́й[1] [形]〈解〉软骨的

хрящови́й[2] [形]〈地质〉由砾石构成的

хрящови́на, *-ни* [阴] 形成软骨的物质，软骨组织

хрящови́нний [形] хрящови́на 的形容词

хрящува́тий[1] [形] 有软骨的；软骨突出的

хрящува́тий[2] [形] 由砾石构成的；多砾石的

хрящува́тість[1], *-тості* 五格 *-тістю* [阴] хрящува́тий[1] 的名词

хрящува́тість[2], *-тості* 五格 *-тістю* [阴] хрящува́тий[2] 的名词

хти́вий [形] ①淫欲的；贪淫好色的 ②引起肉欲的，色情的 ③贪婪的

хти́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①淫欲，性欲冲动 ②贪婪，贪欲

хто, *кого́* 三格 *кому́* 五格 *ким* 六格 (*на*) *ко́му* ①[疑问代词] 谁，什么人 ②[关系代词](用作联系用语)谁；…的人

хто-бу́дь, *кого́-бу́дь* 三格 *кому́-бу́дь* 五格 *ким-бу́дь* 六格 (*на*) *ко́му-бу́дь* [不定代词] 及 **хто-не́будь**, *кого́-не́будь* 三格 *кому́ не́будь* 五格 *ким-не́будь* 六格 (*на*) *ко́му-не́будь* [不定代词] 任何人，不管是谁，无论谁

хто́зна [用作谓语]〈口语〉不知道，怎么会知道

хто́зна-де [副]〈口语〉不知道在哪儿

хто́зна-зві́дки [副]〈口语〉不知从哪儿

хто́зна-коли́ [副]〈口语〉不知道什么时候

хто́зна-куди́ [副]〈口语〉不知去哪儿

хто́зна-скі́льки [副]〈口语〉不知有多少；多得不得了

хто́зна-хто, *хто́зна-кого́* 三格 *хто́зна-кому́* 五格 *хто́зна-ким* 六格 *хто́зна на ко́му* (*хто́зна на кім*) [不定代词]〈口语〉不知是谁

хто́зна-що, *хто́зна-чого́* 三格 *хто́зна-чому́* 五格 *хто́зна чим* 六格 *хто́зна на чо́му* (*хто́зна на чім*) [不定代词]〈口语〉不知是什么

хто́зна-як [副]〈口语〉①不知怎样 ②十分，非常

хто́зна-яки́й, *хто́зна-яко́го* 三格 *хто́зна-яко́му* 五格 *хто́зна-яки́м* 六格 *хто́зна на яко́му* (*хто́зна на яко́м*)〈口语〉①[不定代词] 不知怎样的 ②[形] 巨大的

хто-не́будь [不定代词] 见 хто-бу́дь

хтось, *кого́сь* 三格 *кому́сь* 五格 *кимсь* 六格 (*на*) *ко́мусь* [不定代词] ①某人，有人 ②＝хто-не́будь

ху [感] ①嘿，哎呀，呸(表示责备、遗憾、轻蔑、厌恶等感情) ②嘿，唉(表示困乏、劳累等感觉) ③嘿，唉(表示轻松、满足等感觉)

ху́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 及〈口语〉**хугові́й**, *-вію* 五格 *-вієм* [阳] 暴风雪

хугові́й [阳]〈口语〉＝ху́га

худи́й [形] 瘦的，干瘦的 ◇ **худи́й як трі́ска**〈口语〉骨瘦如柴

ху́днути, *-ну*, *-неш* [未] 变瘦，渐渐瘦下去

худо́ба, *-би* [阴，集] ①家畜，牲口，ді́йна ～ 产奶的家畜 племінна́ ～ 良种牲畜 ②〈方〉财产，产业

худо́бина, *-ни* [阴]〈口语〉①一头牲口，一头家畜 ②[集]＝худо́ба ③[集]〈方〉财产，产业

худо́жник, *-ка* [阳] ①艺术家，艺术工作者；艺术大师 ②画家，美术家，版画家，雕刻家 ◇ **ві́льний худо́жник** 自由

画家;自由音乐家(十月革命前美术学院毕业获得小型银质奖章者;或受过高等音乐教育者)

худóжницький [形] ① худóжник 的形容词 ②艺术创作的

худóжниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] худóжник 的女性

худóжній [形] ①艺术的,美术的;文艺的 ～ фильм 文艺片,故事片 ②有艺术表现力的,有艺术创作能力的;(做得)很艺术的(副 **худóжньо**) ③有艺术鉴赏力的,有审美观点的;美感的 ④有艺术才能的 ◊ **худóжня самодіяльність** 业余艺术创作

худóжність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 艺术性,美术性;美感;艺术感染力

худорля́вий [形] 瘦削的

худорля́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] худорля́вий 的名词

худю́чий 及 **худю́щий** [形] (口语)枯瘦的,骨瘦如柴的,皮包骨的

худю́щий [形] (口语) = худю́чий

хýкати, *-каю*, *-каєш* [未] **хýкнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①向…哈气,向…吹气 ②吹 ③发出 ху 的声音

хýкнути [完] 见 хýкати

хулігáн, *-на* [阳] 流氓,无赖

хулігáнити, *-ню*, *-ниш* [未] 耍流氓,耍无赖,捣乱

хулігáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] хулігáн 的女性

хулігáнство, *-ва* [中] 流氓行为,无赖行为,耍流氓

хулігáнський [形] ①好耍流氓的 ②流氓相的

хýнта, *-ти* [阴] ①(政,社)(西班牙语国家的)委员会;团体 ②(军,政)通过政变取得政权的军政府

хупáвий [形] (方,诗) 好看的,美丽的,漂亮的;优雅的

хýра, *-ри* [阴] 载货马车;带篷大车

хурáл, *-лу* [阳] (政)呼拉尔(蒙古人民共和国的政权机关)

хурдéлити, *-лить* [未] (口语)(大风雪或尘土)旋转飞扬

хурдéлитися, *-литься* [未] (灰尘、雪花等)卷扬,飘荡

хурдéлиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 及 **хурди́га**, *-ги* [阴] (口语)暴风雪

хурди́га [阴] (口语) = хурдéлиця

хýркати, *-каю*, *-каєш* [未] **хýркнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①[只用未完成体] 作嗡嗡声,发出蜂音;纺锤发出的响声 ②(口语)呼噜呼噜响;嗖嗖响

хýркіт, *-коту* [阳] 嗡嗡声

хýркнути [完] 见 хýркати

хуркотáти, *-кóче* [未] (口语)(蝴蝶、小鸟等)飞来飞去;(叶片、雪花等)飘荡,飞舞

хурмá, *-мú* [阴] ①(植)柿树 ②柿子(指果实)

хуртéча, *-чі* [阴] (口语)暴风雪

хуртови́на, *-ни* [阴] ①暴风雪 ②暴风雨

хуртови́нний [形] 暴风雪的;暴风雨的

хурчáти, *-чи́ть* [未] (口语)呼噜地响;(流水)潺潺声,发淙淙声

хусти́на [阴] = хýстка

хýстка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ткú*, *-тóк* [阴] 及 **хусти́на**, *-ни* [阴] 头巾;手帕

хýсточка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чкú*, *-чóк* [阴] хýстка 的指小表爱

хýстя, *-тя* [中,集] (方) ①内衣 ②头巾;手帕

хýтір, *-тора* [阳] ①庄园,农庄 ②(由大村庄或哥萨克大村落迁出的)新村;小村庄

хутірни́й [形] хýтір 的形容词

хутірськи́й [形] хýтір 的形容词

хутки́й [形] (口语)(副 **хýтко**) ①快的,迅速的 ②很快就要发生的,不久将来的

хýткість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] 快,迅速

хуторя́нин, *-на* 复 *-ря́ни*, *-ря́н* [阳] ①庄园主,农庄主 ②(小村庄的)庄户;(新村)村民 ③(转)具有狭隘的小私有者利益和观念的人

хуторя́нка, *-ки* 三、六格 *ці* 复二 *-нок* [阴] хуторя́нин 的女性

хуторя́нський [形] хуторя́нин 的形容词

хýтро, *-ра* [中] ①毛 ②毛皮,皮货 ③皮衣服,皮大衣 в дорогóму ～рі 穿贵重的皮衣服 ◊ **підби́ти хýтром** 做一个皮里子

хутрови́й [形] 毛皮的;皮货的;供毛皮的(兽类) ～ звір 毛皮兽

хутрови́к,*-ка́* [阳] 及 **хутряни́к**,*-ка́* [阳]〈专〉皮货商人;毛皮工人

хутровина́,*-ни́* [阴,集]〈口语〉毛皮(指做皮货用的兽皮)

хутрові́чка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及 **хутряні́чка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] хутрови́к 及 хутряни́к 的女性

хутряни́й [形] 毛皮的;皮货的 ～ *на́* сировина́ 毛皮原料

хутряни́к [阳] ＝хутрови́к

хутряні́чка [阴] ＝хутрові́чка

хутря́нка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈口语〉①毛皮大衣,皮袄 ②(车上盖腿用的)毛皮车毯

ху́тче 及 **хутчі́й** [副]〈口语〉快点,快些

хутчі́й [副] ＝ху́тче

ху́хати,*-хаю*, *-хаєш* [未] **ху́хнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①吹 ②向…哈气,向…吹气

ху́хнути [完] 见 ху́хати

Ц ц

цабе́ ①[感]〈口语〉(赶牛、马向右的)叫声 ②[副]〈口语〉向右,往右边 ③[用作名词] **цабе́** [不变,中]〈转,谑〉大人物,显要人物

цап[1],*-па* 复 *-пи́*,*-пі́в* [阳] ①〈动〉山羊;公山羊 ②〈体〉山羊(体操器械) ③〈口语〉接龙,顶牛儿(一种纸牌游戏) ◊ **упе́ртий як цап** 像山羊一样固执

цап[2] [用作谓语]〈口语〉抓一下,咬一口

ца́па 及 **ца́пки** 及 **цапко́м** [副]〈口语〉直立,竖立,(马等)人立,(毛发)竖立,直竖起来

цапеня́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 小山羊,山羊羔

цапи́ний [形] 公山羊的,山羊的

цапи́ха,*-хи* [阴]〈口语〉小山羊;〈转,谑〉小山羊(指活泼的少女)

ца́пів,*-пова*,*-пове* [形] 公山羊的,山羊的 ◊ **ні за ца́пову ду́шу**〈口语〉徒劳无益地,白白地(过去,死掉)

ца́пки [副] ＝ца́па

цапко́м [副] ＝ца́па

цар,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-рю́* 复 *-рі́*,*-рі́в* 三格 *ря́м* [阳] ①皇帝,沙皇 ②〈转〉影响全局的人物;凌驾一切之上的物品,某类事物之最 ◊ **цар у голові́** *у ко́го* 有头脑,聪明 **цар-пти́ця**〈民〉鸟中之王 **цар-діви́ця**〈民〉少女之王 **ду́рень царя́ небе́сного**〈口语〉傻瓜,糊涂虫

цара́т,*-ту* [阳] 及 **цари́зм**,*-му* [阳] 沙皇制度 ◊ **за цара́ту** 在沙皇制度下

царевби́вець 及 **цареуби́вець**,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] 弑君者,杀死帝王者

царе́вич,*-ча* 五格 *-чем* [阳] 及〈民〉**царе́нко**,*-ка* [中] 王子,太子

царе́нко [中] ＝царе́вич

цареуби́вець [阳] ＝царевби́вець

цареуби́вця,*-ці* 五格 *-цею* [阳及阴] ＝царевби́вець

цари́зм [阳] ＝цара́т

ца́рина,*-ни* [阴] ①(村子周围或人口处的)寨墙,栅栏,寨门 ②(村中的)放牧地,牧场 ③〈转〉领域,范围,方面 ④〈方〉田地

цари́стський [形] цари́зм 的形容词

цари́ця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ①女皇 ②皇后 ③〈转〉操纵全局的(人或物),占优势地位的(人或物)

царі́вна,*-ни* 复二 *-вен* [阴] 公主(沙皇的女儿)

ца́рственний [形] ①沙皇的,帝王的 ②〈转,文语〉雄伟的;威严的(副 **ца́рственно**)

ца́рство,*-ва* [中] ①王国,帝国 ②(某一帝王)统治时期,朝代 ③〈转〉(大自然中的)界 ④〈转〉(某种现象盛行的)世界,领域

ца́рський [形] ①沙皇的 ②沙皇制度的 ③〈转〉(像帝王一样)豪华的,奢华的,高贵的

царюва́ння,*-ня* [中] (君主)统治;当皇帝;在位时期

царюва́ти, *рюю*,*-рю́єш* [未] ①当皇帝,统治(王国) ②〈转〉主宰,掌权 ③〈转〉支配,控制;布满,充满,笼罩

цве́нькати,*-каю*, *-каєш* [未] **цве́нькнути**,*-ну*,*-неш* [完]〈口语〉①说闲话,讲空话;饶舌 ②流畅地说(外语)

цве́нькнути [完] 见 цве́нькати

цви́нтар,*-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*, *-рів* 三格

-*рям* [阳] ①教堂的院落,〈旧,方〉有墓地的乡村教堂 ②墓地,坟地,乡村墓地

цви́нтарний [形] 墓地的,坟地的

цвіле́вий [形] цвіль 的形容词

цвіли́й [形] 发霉的,长了霉的

цвіль,-*лі* 五格 -*ллю* [阴] ①霉,发霉;(长在水面上的)绿藻 ②〈转〉(精神、思想的)腐败,腐朽

цвірінча́ти,-*чи́ть* [未] ①唧唧叫,啾啾叫,吱吱叫,〈转,口语〉唧唧喳喳地说话(多指妇女、小孩) ②(指昆虫)发噼啪声,哒哒响,发吱吱声

цвірі́нькати,-*кає* [未] **цвірі́нькнути**,-*не* [完] ①唧唧叫,啾啾叫,吱吱叫,〈转,口语〉唧唧喳喳地说话(多指妇女、小孩) ②(昆虫)发吱吱声,哒哒响,发噼啪声

цвірі́нькнути [完] 见 цвірі́нькати

цві́ркати, -*кає* [未] **цвіркну́ти**,-*не́* [完] ①发噼啪声,哒哒响,发吱吱声 ②(禽类、鸟)唧唧叫,啾啾叫,吱吱叫 ③唾

цвіркну́ти [完] 见 цві́ркати

цвіркота́ти,-*ко́че* [未] 及 **цвіркоті́ти**,-*коти́ть* [未] ①(昆虫)发吱吱声,发噼啪声,哒哒响 ②(鸟、禽类)唧唧叫,吱吱叫,啾啾叫 ③〈口语〉(指人)唧唧喳喳地说话

цвіркоті́ти [未] =цвіркота́ти

цвірку́н, *на́* [阳] ①蛐蛐,蟋蟀;促织 ②蝗莺

цвіркуне́ць,-*нця́* 五格 -*нце́м* [阳] 〈口语〉цвірку́н 的爱称

цвірча́ти,-*чи́ть* [未] ①发噼啪声,哒哒声,发吱吱声 ②(指鸟)唧唧叫,吱吱叫,啾啾叫

цвісти́,*цвіту́*,*цвіте́ш*,*цвітемо́*,*цвітете́* 过去时 *цвів*,*цвіла́* [未] ①(花朵)开,开放;(树、草等)开花;(树木)长得茂盛 ②〈转〉蓬勃发展,繁荣,昌盛,兴旺 ③生绿藻 ④生霉,发霉

цвіт,-*ту* [阳] ①[集] 花朵,花 ②〈转〉精华,优秀部分 ③开花期 ◇ **ли́повий цвіт** 〈药〉干椴树花,菩提树花(用作发汗剂) **на цвіту́ приби́тий** 天生愚蠢

цвіті́ння, *ня* [中] ①开花,开花时期 ②[集]〈诗〉花,正在开花的植物 ③〈转〉繁荣,昌盛

цвіті́нь,-*ні* 五格 -*нню* [阴] ①〈植〉花粉 ②[集]〈诗〉花

цвітни́й [形] 〈口语〉有色的,彩色的 ◇ **цвітна́ капу́ста** 〈植〉花椰菜,菜花

цвіто́к,-*тка́* [阳] 〈口语〉 ①花朵,花 ②〈转〉精华,英华,才华

цвьо́хати,-*хаю*,-*хаєш* [未] 及 **цвьо́хкати**,-*каю*,-*каєш* [未] **цвьо́хнути**,-*ну*,-*неш* [完] 〈口语〉 ①*кого́-що* 鞭打,抽 ②发出敲击,撞击声,发出咔嚓声,噼啪声

цвьо́хкати [未] =цвьо́хати

цвьо́хнути [完] 见 цвьо́хати

цвях,-*ха* [阳] 钉子

цвяха́р,-*ря́* 五格 -*ре́м* 呼格 -*ха́рю* 复 -*рі́*,-*рі́в* 三格 -*ря́м* [阳] 〈专〉制钉工人

цвяха́рня,-*ні* 五格 -*нею* 复二 -*рень* [阴] ①钉头模,冲钉板 ②制钉车间,制钉工场 ③(木工用的)钉起子,拔钉器

цвяхо́ваний [形] 钉上皮面的

цвяхови́й [形] ①钉的 ②制钉的

цвяхува́ти,-*ху́ю*,-*ху́єш* [未] *що* 用钉子钉上皮面 ~ стіле́ць 把椅子钉上皮面

це 及〈口语〉**се** [语气] 这,这是

цебені́ти,-*ни́ть* [未] 〈口语〉 急流,哗哗地流;(雨)下大雨

це́бе́р,*це́бра́* 复 -*бри́*,-*брі́в* [阳] ①双耳木桶;一桶 ②〈冶〉加料桶,(原)料罐 ③大桶,大水桶

цебе́рка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*рок* 水桶,筲,桶

це́брик,-*ка* [阳] ①цебе́р 的指小;小桶,小水桶 ②(盛水、洗衣、洗碗碟等用的圆的或椭圆的)大盆

цебро́,-*ра́* 复 -*бра*,-*бер* [中] 大水桶,大桶,筲,大吊桶

це́бто 及〈口语〉 **се́бто** ①[连] 就是说,就是 ②[插入语]〈口语〉那么,就是说,所以,可见

цеге́льний 及 **цегляни́й** [形] ①砖的 ②砖红色的,红褐色的

цеге́льник,-*ка* [阳] 及 **цегля́р**,-*ра́* 五格 -*ре́м* 复 -*рі́*,-*рі́в* 三格 -*ра́м* [阳] 制砖工人,烧砖工人

цеге́льня,-*ні* 五格 -*нею* 复二 -*лень* [阴] 砖厂

це́гла,-*ли* [阴,集] 砖 ◇ **вогнетривка́ це́гла** 耐火砖

цегли́на,-*ни* [阴] 一块砖;〈口语〉又大

又重的砖
цегли́стий 及 **цегля́стий** [形] ①砖的 ②砖红色的，红褐色的
цегляни́й [形] —цеге́льний
цегля́р [阳] ＝цеге́льник
цегля́стий [形] ＝цегли́стий
це́дра, *-ри* [阴] ①柑橘皮的表层(有色部分) ②晒干的柑橘皮或柠檬皮，碎陈皮(当作料用)
це́зар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-рям* [阳]〈史〉罗马皇帝；独裁的皇帝，专制的君主
це́зарський [形] це́зар 的形容词
це́зієвий [形] це́зій 的形容词
це́зій, *-зію* 五格 *-зієм* [阳]〈化〉铯
цезу́ра, *-ри* [阴] ①〈诗〉一行诗中间的停顿 ②〈乐〉句逗(乐曲中短句或完整的段落之间短小的不很明显的休止)
цезу́рний [形] цезу́ра 的形容词
цей 及〈少用〉**сей**, *цього́* 三格 *цьому́* 五格 *цим* 六格(*на*) *цьо́му*(或 *цім*) [阳]
ця, *ціє́ї* 三格 *цій* 五格 *ціє́ю* 六格(*на*) *цій* [阴] **це**, *цього́* [中] **ці**, *цих* [复] [指示代词] 这，这个；现今的，目前的 ◇ **для цьо́го(сьо́го)** 为这个，为此目的 **з цьо́го(сьо́го)** 从此，由此 **що́до цьо́го(сьо́го)** 在这方面
цейтно́т, *-ту* [阳] (棋类限时比赛中)时间不够、无暇思索的场合
целофа́н, *-ну* [阳] 玻璃纸，赛璐玢
целофа́новий [形] целофа́н 的形容词
целуло́їд, *-ду* [阳] 赛璐珞
целуло́їдний 及 **целуло́їдовий** [形] 赛璐珞(制)的
целуло́їдовий [形] ＝целуло́їдний
целюло́за, *-зи* [阴] ①〈植〉纤维素 ②纸浆
целюло́зний [形] целюло́за 的形容词
циме́нт, *-ту* [阳] ①〈建〉水泥，洋灰 ②〈化〉胶合剂，胶结物 ③〈解〉乐骨质
цементаці́йний [形] цемента́ція 的形容词
цемента́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①〈建〉黏结作用，灌(水泥)浆，注浆 ②〈冶，技〉渗碳(作用) ③〈地质〉胶结(作用)
цементи́т, *-ту* [阳]〈冶〉渗碳体，碳化铁
цеме́нтний [形]〈建〉水泥的，洋灰的
цеме́нтник, *-ка* [阳] 水泥工业工作人员
цементо́ваний [形] ①〈建〉灌(水泥)浆的，用水泥黏固的 ②〈冶〉渗碳的 ③〈地质〉胶结住的 ④〈转〉结合在一起的，团结起来的
цементува́льний [形] ①〈建〉灌(水泥)浆的，注浆的 ②〈冶〉渗碳的
цементува́ння, *-ня* [中] ①〈建〉用水泥黏结，灌(水泥)浆，注浆 ②〈技，冶〉渗碳，使表面硬化
цементува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未，完] *що* ①〈建〉用水泥黏结，灌(水泥)浆，注浆 ②〈技，冶〉渗碳，使表面硬化(指钢铁) ③〈转〉结合；使团结起来
цементува́тися, *-ту́ється* [未，完] ①〈建〉灌上水泥浆而固结住 ②〈冶〉渗碳 ③〈地质〉胶结(住)
ценз, *-зу* [阳] ①〈史〉(古罗马为确定税额而定期进行的)公民财产估价 ②资格，条件(指个人享受政治权利的条件，尤指选举权) ③(企业)注册条件，注册项目 ④〈经〉英美定期举行的人口、工业等调查
це́нзовий [形] ценз 2，3 解的形容词
це́нзор, *-ра* [阳] ①〈史〉(古罗马)监察官 ②新闻检查员，书刊检查员
це́нзорський [形] це́нзор 的形容词
цензу́ра, *-ри* [阴] ①〈史〉(古罗马)监察官职位，[集] 监察官 ②新闻检查，书刊检查 ③新闻检查机关，书刊检查机关 ④〈政〉(某些国家对议员所施行的)国会惩戒
цензу́рний [形] ①цензу́ра 2，3 解的形容词 ②合乎(书刊)检查要求的，可以通过书刊检查而出版的；〈转〉得体的
цент, *-та* [阳] 分，美分(美国、荷兰等国家或地区的辅币名)
це́нтнер, *-ра* [阳] 公担(等于 100 公斤)
центр [阳] ①*-ра*〈数，理〉中心 ～ **ваги́**〈理〉重心 ②*-ру* 正中，中间，当中 ③*-ру*〈转〉中心，中央，中枢，核心 **в це́нтрі ува́ги** 注意中心，焦点 **культу́рний ～** 文化中心 **обчи́слювальний ～** 计算中心 **промисло́вий ～** 工业中心
централіза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①集中 ②〈技〉(铁路中心站)道岔和信号控制系统
централі́зм, *-му* [阳] 中央集权制
централізо́ваний [形] ①中央集权的 ②来自一个中心的，集中的

централізува́ти, *-зу́ю, -зу́єш* [未，完] *що* 集中

централізува́тися, *-зу́ється* [未，完] 成为集中的，(得到)集中

центра́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-ле́й* [阴] 干线；总管；干渠 електри́чна ～ 输电干线

центра́льний [形] ①位于中心的，中间的 ②中央的 ③主要的，基本的 ④集中的，由一个中心控制的 ◊ **центра́льна ви́борча комі́сія** 中央选举委员会 **центра́льна вла́да** 中央政权 **центра́льний кут** 〈数〉圆心角 **центра́льна нерво́ва систе́ма** 〈生理〉中枢神经系统

центри́зм, *-му* [阳] 〈政〉中派主义(工人运动中一种隐蔽的机会主义)

центри́ст, *-та* [阳] 中派分子

центри́стський [形] центри́зм 及 центри́ст 的形容词

центрифу́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 离心机，离心脱水机，离心分离机

центрифуга́льний [形] 离心(式)的

центрифугува́ти, *-гу́ю, -гу́єш* [未，完] *що* 〈技〉使离心分离，使离心脱离

центрі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 〈技〉①定心，定中心 ②中心钻

центрови́й [形] ①中心的；〈体〉中锋的 ②〈技〉能定中心的

центропла́н, *-на* [阳] 〈空〉中翼

центросо́ма, *-ми* [阴] 〈生物〉中心体，细胞中心

центросфе́ра, *-ри* [阴] ①〈生物〉中心球 ②〈地质〉地心圈，中心圈，地核

центрува́льний [形] 〈技〉定心的，定中心的

центрува́ти, *-ру́ю, -ру́єш* [未，完] *що* 定中心，对准…中心，〈技〉定心，打中心孔

цеолі́т, *-ту* [阳] 〈矿〉沸石

цеп, *-пу* 复 *-пи́, -пі́в* [阳] ①〈口语〉链，锁链，链条 ②〈军〉散兵线 ③一列，一排，一连串

цепни́й 及 **цепови́й** [形] ①链的，链子的，链式的；有链的 ②用链拴着的 ③〈动〉链状的，群体的

цепови́й [形] ＝цепни́й

цера́та, *-ти* [阴] 〈口语〉漆布

цера́товий [形] цера́та 的形容词

це́рбер, *-ра* [阳] ①[大写] 神话(希腊神话中的)刻耳柏洛斯(守卫冥土大门的三头恶犬) ②〈转〉恶犬 ③〈转〉凶恶的看守人

це́рва, *-ви* [阴] 〈植〉淡黄木犀草

цере́бра́льний [形] ①〈解〉脑的，大脑的 ②〈语言〉翘舌的，卷舌的(指语音)

церези́н, *-ну* [阳] 〈化〉纯地蜡，精制地蜡

церези́т, *-ту* [阳] 〈建〉(拌入灰浆中的)防水粉，防水剂

церемо́нитися, *-нюся, -нишся* [未] *в чо́му, з ким-чим* 〈口语〉(常与 не 连用)讲礼节，拘礼；持客气态度；客气地对待…

церемоні́ал, *-лу* [阳] 仪式

церемоні́альний [形] ①仪式的 ②郑重其事的，隆重的

церемоні́альність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] церемоні́альний 的名词

церемо́нія, *-нії* 五格 *-нією* [阴] ①仪式，典礼 ②[常用复数]〈转，口语〉客气，拘礼

церемо́нний [形] 讲究礼节的；彬彬有礼的；拘谨古板的

церемо́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 拘礼，客气劲儿

це́рієвий [形] 〈化〉це́рій 的形容词

це́рій, *-рію* 五格 *-рієм* [阳] 〈化〉铈

це́рква, *-ви* 复 *-кви́, -ко́в* [阴] ①教会 ②教堂，礼拜堂

церко́вний [形] ①教会的 ②教堂的

церковнопарафія́льний 及 **церковноприходськи́й** [形] 〈旧〉(低级)教区的

церковноприходськи́й [形] ＝церковнопарафія́льний

церковнослов'я́нський [形] 〈语文〉教会斯拉夫的

церковнослужи́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 〈宗〉①神职人员 ②(教堂里无教职的)执事

це́сар [阳] 见 ці́сар

цеса́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 〈动〉珠鸡

цесаря́, *-ря́ти* 五格 *-ря́м* 复 *-ря́та* [中] 雏珠鸡

цех, *-ху* 复 *-хи́, -хі́в* [阳] ①车间 ②〈史〉(中世纪西欧城市手工业的)行会；(手

工业者的)同业公会,(转)小团体,小圈子

цехівщи́на,-*ни* [阴] (口语)行会习气,小圈子作风

цехови́й [形] цех 的形容词

циба́ти,-*ба́ю*, -*ба́єш* [未] **цибну́ти**, -*ну́*,-*не́ш*,-*немо́*,-*нете́* [完] ①(大踏步)行走;迈大步;迈过,跨过 ②跳,跳跃

циба́тий [形] 长腿的(指人);修长的(指腿)

цибну́ти [完] 见 циба́ти

цибо́к,-*бка́* [阳] 及 **цибу́к**,-*ка́* [阳] (口语)苗,梗,茎(无叶的,如蒜苗等)

цибу́к [阳] (口语)=цибо́к

цибуле́вий [形] = цибули́нний ◇ **цибуле́вий довгоно́сик** (动)象甲,象鼻虫

цибули́на,-*ни* [阴] ①(植)鳞茎 ②葱头,蒜头 ③(解)球 ④(建)(教堂顶上的)圆球结顶

цибули́нний [形] цибули́на 的形容词

цибули́ння,-*ня* [中] 葱茎

цибу́лька,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*льок* [阴] ① цибу́ля 的指小表爱;小葱 ②цибули́на的指小表爱;小葱头,小蒜头 ◇ **гу́сяча цибу́лька** (植)顶冰花

цибу́льний [形] 葱的

цибу́ля,-*лі* 五格 -*лею* [阴] (植)洋葱 ◇ **цибу́ля-поре́й** (植)韭葱

цибу́х,-*ха́* [阳] ①(长)烟袋杆;(长)烟袋 ②(园)葡萄插条(扦插用) ③(动)雪羊

цивіліза́тор,-*ра* [阳] (讽)文明传播者(多指殖民者)

цивіліза́торський [形] (讽) цивіліза́тор 的形容词

цивіліза́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①文明 ②文明社会

цивілізо́ваний [形] 开化的,文明的

цивілізо́ваність, -*ності* 五格 -*ністю* [阴] 文明

цивілізува́ти,-*зу́ю*, -*зу́єш* [未,完] *кого́-що* 使开化,使文明

цивілізува́тися,-*зу́юся*, -*зу́єшся* [未,完] 开化起来,成为文明的,文明起来

циві́льний [形] ①(法)民事的 ~не законода́вство民法,民事法律 ~ ко́декс(法) 民法法典 ②公民的 ③民用的,非军事的,文职的 ~на авіа́ція 民用航空 ④非宗教的 ~ шрифт(史,语文)(彼得一世起,代替教会斯拉夫字母的)俄罗斯民用字母(铅字) ⑤[用作名词] **циві́льний**,-*ного* [阳] 老百姓,非军人;文职人员 ⑥[用作名词] **циві́льне**,-*ного* [中] 便服(非军服)

цига́йський [形] : ◇ **цига́йська вівця́** 茨盖羊种(一种细毛绵羊)

ци́ган [阳] 见 цига́ни

цига́ни,-*га́н* [复] (单 **ци́ган**,-*на* [阳] **цига́нка**,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴]) ①茨冈人,吉卜赛人 ②(旧)茨冈杂技团,茨冈合唱团

цига́нити,-*ню*,-*ниш* [未] (转,口语) ①乞讨 ②(旧)嘲弄,挖苦 ③流浪

цига́нка [阴] 见 цига́ни

циганкува́тий [形] (口语)像茨冈人的,像吉卜赛人的

цига́нський [形] ① цига́ни 的形容词 ②茨冈人所特有的,茨冈式的;热情的,粗犷的;(转,口语)流浪的 ~ке життя́ 茨冈式的流浪生活

циганча́ [中] =циганя́

цига́нщина,-*ни* [阴] (口语) ①(歌曲或演奏的)茨冈风格;茨冈歌曲,吉卜赛谣曲 ②(茨冈人性格特有的)热情,豪放,粗犷

циганя́,-*ня́ти* 五格 -*ня́м* 复 -*ня́та* [中] 及 **циганча́**,-*ча́ти* 五格 -*ча́м* 复 -*ча́та* [中] 吉卜赛小孩

цига́рка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 -*рки́*,-*ро́к* [阴] ①自卷的纸烟 ②(口语)小雪茄烟 ③(俄式带纸嘴的)烟卷,白杆烟

цигарко́вий [形] цига́рка 的形容词

цига́рниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] 烟盒

циге́йка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*йок* [阴] ①茨盖羊毛皮,羊剪绒 ②茨盖羊皮

циге́йковий [形] циге́йка 的形容词

циду́ла,-*ли* [阴] (口语)便函,短信

циду́лка, *ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*лок* [阴] (口语)短信,便条

цика́да,-*ди* [阴] (动)知了,蝉

ци́кати,-*каю*, -*каєш* [未] **ци́кнути**, -*ну*,-*неш* [完] (口语) ①(禽、虫等)发出吱吱的叫声 ②发出嘘声(表示制止) ③(用舌头或从牙缝)发出吱声

цикл,-*лу* [阳] ①周期,循环 ②一组,一

套，一系列（指彼此有联系的、按共同原则结合在一起的学科、课程、文艺作品等）③类型（指民族等）

цикламéн,*-на* [阳]（植）仙客来

циклізáція,*-ції* 五格 *-цією* [阴] 接成环，结成一圈；（化）环化（作用）；成环（作用）

циклíчний [形] 周期性的，循环的；（化）环（状）的（副 **циклíчно**）

циклíчність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①循环性；周期性 ②循环作业

циклогрáма,*-ми* [阴] ①（为研究人体动作用特殊方法摄成的）人体动作相片 ②周期（图）表；循环图表

циклографíчний [形] циклогрáфія 的形容词

циклогрáфія,*-фії* 五格 *-фією* [阴] 人体动作摄影研究法

циклóїда,*-ди* [阴]（数）摆线，旋轮线

циклоїдáльний [形] циклóїда 的形容词

циклóн[1],*-ну* [阳]（气象）气旋；旋风；（口语）暴风，飓风

циклóн[2],*-на* [阳]（技）旋风除尘器，旋流器

циклонíчний [形] циклóн[1] 的形容词

циклóнний [形] циклóн[2] 的形容词

циклóп,*-па* [阳] ①[大写]（神话）（希腊神话中的）库克罗普斯（独眼巨人）②（骂）独眼龙 ③（动）剑水蚤

циклопíчний [形] ①（文语）大块的；巨大的，庞大的（指建筑物），（建）用巨石堆砌的 ②古老的，远古时代的

циклотимíя,*-мії* 五格 *-мією* [阴]（医）循环精神病

циклотрóн,*-на* [阳]（理）回旋加速器

циклувáння,*-ня* [中]（专）循环作业

циклувáти,*-лýю*,*-лýєш* [未] *що* 对…采用循环作业法

цикльóваний [形] 刮光的，刨光的

циклювáльний [形]（技）刮制的，刮光的

циклювáння,*-ня* [中]（技）刮光，刨光（木工制品）

циклювáти,*-люю*,*-люєш* [未] *що*（技）刮制，刮光，刨光（木工制品）

цúкля,*-лі* 五格 *-лею* [阴] 刮刀（木工用）

цúкнути [完] 见 цúкати

цикóрій,*-рію* 五格 *-рієм* [阳] ①（植）菊苣 ②干菊苣根（可提制代用咖啡）

цикóрний [形] цикóрій 的形容词

цикýта,*-ти* [阴]（植）毒芹

цилíндр,*-ра* [阳] ①（机）圆筒；汽缸 ②（数）柱，圆柱体 ③大礼帽，高筒帽

циліндрúчний [形] 圆柱形的，筒式的

циліндровий [形]（机）汽缸的，用于汽缸的；制造汽缸的

цимбáли,*-лів* [复]（乐）扬琴，洋琴

цимбалíст,*-та* [阳] 扬琴手，扬琴（洋琴）演奏者

цингá,*-гú* 三、六格 *-зí* [阴] 坏血病

цинґóтний [形] ①цингá 的形容词 ②[用作名词] **цинґóтний**,*-ного* [阳] **цинґóтна**,*-ної* [阴] 坏血病患者

цинерáрія,*-рії* 五格 *-рією* [阴]（植）瓜叶菊

цинíзм,*-му* [阳] ①（哲，史）犬儒主义，昔尼克学派（古希腊小苏格拉底派之一）②（转）恬不知耻；厚颜无耻

цúнік,*-ка* [阳] ①（哲，史）犬儒主义者，昔尼克学派分子 ②（转）恬不知耻的人，厚颜无耻之徒

цинíчний [形] ①厚颜无耻的，恬不知耻的；猥亵的，下流的 ②（哲，史）цинíзм 及 цúнік 的形容词

цинíчність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 厚颜无耻；下流

цинк,*-ку* [阳]（化）锌

цинкóваний [形] 镀锌的

цúнковий [形] 锌的，锌制的；含锌的

цинкóграф,*-фа* [阳]（印）制锌版者

цинкографíчний [形] цинкогрáфія 的形容词

цинкогрáфія,*-фії* 五格 *-фією* [阴] ①锌版制造术；（口语）锌版 ②锌版制造业

цинкувáння,*-ня* [中]（技）镀锌

цинкувáти,*-кýю*,*-кýєш* [未] *що*（技）镀锌

цирк,*-ку* [阳] ①杂技场，马戏院 ②（艺）杂技，马戏 ③（地质）冰斗，冰窝，环谷

цúркати,*-каю*,*-каєш* [未]（口语）吐，唾，吐吐沫，吐痰

циркáцтво, *ва* [中]（口语，贬）杂耍，把戏

циркáч,*-чá* 五格 *-чéм* [阳]（口语）杂技演员，马戏演员

цирковúй [形] цирк 的形容词

цирко́н, *-ну* [阳]〈矿〉锆(英)石,锆土
цирко́нієвий [形] цирко́ній 的形容词
цирко́ній, *-нію* 五格 *-нієм* [阳]〈化〉锆
ци́ркуль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 圆规;卡钳
ци́ркульний [形] ①ци́ркуль 的形容词 ②圆形的
циркулюва́ти, *-лю́є* [未] ①循环,周转,流通,(转,口语)传开,流传 ②〈口语〉来回走 ③〈海〉(船、鱼雷等)旋回
циркуля́р, *-ра* [阳] 通报,通令;〈旧〉通知
циркуля́рний [形] 通报的,通令的
циркуляці́йний [形] циркуля́ція 的形容词
циркуля́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①循环,周转,流通 ②〈海〉旋回
циркумфле́кс, *-са* [阳]〈语言〉音调符号,长音符号
циркумфле́ксовий [形] циркумфле́кс 的形容词
циркумфлекто́ваний [形]〈语言〉标有长音符号的
циро́з, *-зу* [阳]〈医〉硬变,硬化
ци́ста, *-ти* [阴]〈生物〉孢囊,囊
цисте́рна, *-ни* [阴] 槽,蓄存池;大蓄油罐;油槽车;〈铁路〉(油)罐车
цисти́т, *-ту* [阳]〈医〉膀胱炎
цистоско́п, *-па* [阳]〈医〉膀胱镜
цитаде́ль, *-лі* [阴] ①〈军〉城堡,卫城;〈海〉(军舰上的)装甲围舱,装甲区 ②〈转,文语〉堡垒,支柱
цита́та, *-ти* [阴] 引文
цита́тний [形] 引文的,引证的
цита́тник, *-ка* [阳]〈口语〉教条式引证文句的人
цита́тництво, *-ва* [中] 教条式的引经据典
цита́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①引证,援引 ②[集](全部)引文
цитва́рний [形] 山道年的 ◇ **цитва́рне сім'я** 〈药〉山道年花(制驱虫剂用)
цитологі́чний [形] цитоло́гія 的形容词
цитоло́гія, *-гії* 五格 *-гією* [阴]〈生物〉细胞学
цитохі́мія, *-мії* 五格 *-мією* [阴]〈生物〉细胞化学
ци́тра, *-ри* [阴]〈乐〉齐特拉琴(古希腊的一种弦乐器)
цитри́н, *-ну* [阳]〈矿〉黄水晶,茶晶
цитри́на, *-ни* [阴] ①〈植〉柠檬树 ②柠檬
цитри́нівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①〈植〉柠檬梨(梨形似柠檬) ②〈口语〉柠檬酒
цитри́нний [形] =цитри́новий
цитри́новий [形] ①柠檬的 ②柠檬色的,浅黄色的
цитро́н, *-на* [阳]〈植〉香橼,枸橼
ци́трус, *-са* [阳]〈植〉柑橘
цитрусівни́к, *-ка́* [阳]〈农〉柑橘种植专家
цитрусівни́цтво, *-ва* [中] 种植柑橘(业),栽培柑橘
ци́трусовий [形] 柑橘(类)的;柑橘栽培的
цитува́ння, *-ня* [中] 援引,引证
цитува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́ -що* 引,援引,引证
цить 及 **ци́тьте** [感,用作谓语]〈口语〉别出声,别作声,别说话;嘘(表示制止)
ци́тькати, *-каю*, *-каєш* [未] **ци́тькнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉①(禽、虫等)发出"吱吱"的声音 ②发出嘘声(表示制止) ③(用舌头或从牙缝)发出吱声
ци́тькнути [完] 见 ци́тькати
ци́тьте [感,用作谓语]〈口语〉=цить
циферблат, *-та* [阳](仪表等的)标度盘,刻度盘;(电话机的)拨号盘
циферблатний [形] циферблат 的形容词
ци́фра, *-ри* [阴] ①数(目)字 ②〈口语〉数目,数额;统计数字
цифра́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴] ①用数字标出;编号 ②数字表示,数字标记
цифрови́й [形] 用数字表示的 ◇ **цифрова́ маши́на** 数字计算机
цифрува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* 〈专〉用数字标出;编号
ци́церо [不变,中]〈印〉十二点铅字
ціа́н, *-ну* [阳]〈化〉氰
ціа́нистий [形]〈化〉氰化的 ～ *ка́лій* 氰化钾
ціаніза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈化〉=ціанува́ння
ціа́новий [形]〈化〉氰的
ціанува́ння, *-ня* [中]〈化〉氰化作用

ці́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-вкй*, *-вóк* [阴] ①〈口语〉一股水流，一道细流 ②〈纺〉轴；纱管；绕线轴 ③〈技〉滚销齿，钝齿
цівкови́й [形] 钝齿的
ціди́лка [阴]〈口语〉＝ціди́ло
ціди́лко [中] ＝ціди́ло
ціди́ло, *-ла* [中] 及 **ціди́лко**, *-ка* 复二 *лок* [中] 及〈口语〉**ціди́лок**, *-лка* [阳] 及〈口语〉**ціди́лка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] 筛子，罗，过滤器
ціди́лок [阳]〈口语〉＝ціди́ло
ціди́льний [形]（用以）过滤的
ціди́ти, *ціджу́*, *ці́диш* [未] *що* ①滤，过滤 ②〈文语〉慢慢地流出，淌出；慢慢地斟出（酒） ③〈口语〉啜，呷，抿 ④〈转，口语〉慢慢地、含含糊糊地说，从牙缝里挤出（话）来
ціди́тися, *ці́диться* [未] ①（液体）渗出，滤出 ②（散体）漏出，（光线等）透出
ціка́вий [形]（副 **ціка́во**）①有趣的，引人入胜的 ②好奇的，好问的（指人）～ *до чóго* 对…有兴趣 ③[用作名词] **ціка́вий**, *-вого* [阳] 好奇的人
ціка́вити, *-влю*, *-виш* [未] *когó-що* 使感兴趣，引起兴趣
ціка́витися, *-влюся*, *-вишся* [未] 对…感兴趣，对…有兴趣；关心
ціка́вість, *-вості* [阴] ①兴趣，好奇心，求知欲 ②有趣，引人入胜
ціка́во [副] ①有兴趣地 ②[用作谓语] 很有意思；很想知道
цілеспрямóваний [形] 目的性强的，有明确目的的
цілеспрямóваність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 坚定的目的性
цілеспрямува́ння, *-ня* [中] 坚定的目的性
ці́лий [形] ①完整的，完全的；完好无损的，完整无缺的 ②整个的，全体的，全部的；（与数词或表示数量的词连用）整整的…，满满的…～вік 一生，整个一生 ～день 整天 ～рік 整年，全年 ～ле числó〈数〉整数 ～лими дня́ми 整天整天地 ③[用作名词] **ці́ле**, *-лого* [中] 整体
ці́лик, *-ка* [阳] ①〈军〉表尺，瞄准门，照门 ②〈测〉基线三脚架瞄准点
ціли́к, *-ка́* [阳] ①未经触动过的东西，原封未动的东西；未开垦过的土地，荒地，处女地 ②〈矿〉矿柱，煤柱
ціли́на́, *-ни́* [阴] ①生荒地，处女地 ②〈转〉没有道路的地方，没有人（车）走过的地方
ціли́нний [形] цілина́ 的形容词
ціли́нник, *-ка* [阳] 垦荒者，参加开荒工作的人
ці́лити, *-лю*, *-лиш* [未] 及 **ці́литися**, *-люся*, *-лишся* [未] ①*в когó-що* 及 *по кóму-чóму* 瞄准 ②*на когó-що*〈转，口语〉图谋充当，想当…
ці́литися [未] ＝ці́лити
ціли́сінький [形]〈口语〉①完整的，完好无缺的；全体的 ②（与表示时间的词连用）整整的，（在某一段时间里）自始至终的，不间断的 ～ день 整天
ці́лісний [形] ①完整的；整体的 ②整个的，非拼凑的
ці́лісність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 完整性，整体
ці́лість, *-лості* 五格 *-лістю* [阴] 完整，完好
цілки́й [形] ①瞄得准的，打得准的 ②〈转〉准确的，精确的；很恰当的，中肯的
цілкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] цілки́й 的名词
цілкови́тий [形] 完全的，全部的，全面的，彻底的（副 **цілкови́то**）～та ви́гадка 全都是臆造 ～та пра́вда 完全的实话（真情）～та протиле́жність 完全相反 ～та ти́ша 寂静无声 да́ти ～ту во́лю *кому́* 给予完全自由
цілкóм [副] ①整个地，全部地 ②完全，彻底 ～ безпе́чно 绝对安全 ～ ві́рно 完全正确 ～ задові́льно 完全满意
цілоде́нний [形] 一整天的，整整一天的（副 **цілоде́нно**）
цілодобови́й [形] 整昼夜的，昼夜不断的
цілорі́чний [形] 全年的，整年的
цілува́ти, *-лу́ю*, *-лу́єш* [未] *когó-що* 吻，亲（嘴）
цілува́тися, *-лу́юся*, *-лу́єшся* [未]（相互）接吻，亲嘴
цілу́нок, *нку* [阳] 接吻，吻，亲嘴
цілу́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]〈口语〉面包头；烤饼边
ціль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-ле́й* [阴] ①（射击、攻击的）目标 ②目的，宗旨，打算，意

向

цільовий [形] ①目的的,目标的,宗旨的 ②一定用途的,专用的

цілю́щий [形] (副 **цілю́ще**) ①有益健康的,能治病的;使人精神焕发的 ～**ща вода́** 有益健康的水 ～**щі тра́ви** 药草 ②(转)有教育意义的,有教益的

цілю́щість, *-щості* 五格 *-щістю* [阴] цілю́щий 的名词

ціля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] (口语) ①瞄准 ②想当…,追求某职位,图谋充当…

ціна́, *-ни́* 复 *ці́ни*, *цін* [阴] ①价格,费用 ②(转)(因某事而付出的)代价;(对某工作、行为的)奖赏,报酬 ◊ **ціни́ не мо́же скла́сти** 要价太高 **ціни́ не скла́сти** 价格昂贵,很值钱;(指人)很有用 **ціно́ю** *чого́* 以…的代价 **бу́ти в ціні́** 很值钱,很昂贵 **за вся́ку ціну́** (口语)不惜任何代价,无论如何都要… **за деше́ву ціну́** (口语)廉价地,便宜地 **купіве́льна ціна́** 买价 **на це тепе́р висо́ка ціна́** 这东西现在很贵 **скла́сти нале́жну ціну́** *кому́* 对…作正确的评价

ціни́тель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ①(旧)评价员,估价员 ②鉴别家;鉴赏家,赏识者

ціни́телька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] ціни́тель 的女性

ціни́ти, *ціню́*, *ці́ниш* [未] 及 **цінува́ти**, *-ну́ю*, *-ну́єш* [未] *кого́-що* ①(口语)定价,定价格;(转)评价,估价 ②珍视,珍惜,器重

ціни́тися, *ціню́ся*, *ці́нишся* [未] 及 **цінува́тися**, *-ну́юся*, *-ну́єшся* [未] ①值钱 ②得到重视,受人器重,为人珍惜

ці́нний [形] ①有价的,标价的 ②贵的,贵重的 ③重要的,宝贵的

цінни́к, *-ка́* [阳] (商)价目表,行市表

ці́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①(商品、货物的)价值 ②(转)价值,意义,重要性 ③[常用复数] 贵重品,珍品

цінува́ти [未] ＝ціни́ти

цінува́тися [未] ＝ціни́тися

ціп, *-па* 复 *-пи́*, *-пів* [阳] (农)连枷

ціпені́ти, *-ні́ю*, *-ні́єш* [未] 发呆,发愣;麻木;冻僵

ці́пити, *-плю*, *-пиш* [未] *кого́-що* (口语) 握紧;夹紧,搂紧 ◊ **Моро́з ці́пить.** 天气严寒。

ціпки́й [形] ①能抓紧的,抓得有力的 ②有黏力的 ③(转)(目光、记忆等)敏锐的,灵敏的;尖刻的 ④(转)顽强的,坚持达到自己目的的 ◊ **ціпки́й моро́з** 严寒天气,严冬

ціпови́й [形] ①链的,链式的;有链的 ②用链拴着的 ～**ва́ соба́ка** 用链拴着的狗

ціпо́к, *-пка́* [阳] ①(农,口语)连枷 ②木棍,棒;手杖

ціп-ціп 及 **ціпу́-ціпу́** [感] 咕咕咕咕(叫鸡声)

ціпу́-ціпу́ [感] ＝ціп-ціп

ціп'я́к, *-ка́* [阳] (动)带虫,绦虫

ці́сар 及 **це́сар**, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *ря́м* [阳] (史)罗马皇帝;专制的君主

цісаре́вич, *-ча* [阳] (沙俄的)皇太子,皇储

цісарі́вна, *-ни* [阴] (史) ①(沙俄的)太子妃 ②公主(沙皇的女儿)

ці́сарський [形] ці́сар 的形容词

цма́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **цма́кнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①吧嗒(嘴),咂嘴声,吧唧吧唧地响 ②(口语)(带响声地)亲,吻

цма́кнути [完] 见 цма́кати

цмок [感] ①吧嗒声,嘎吱一声响 ②亲嘴声

цмо́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **цмо́кнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①吧嗒(嘴),咂嘴声 ②亲(嘴),吻,(带响声地)亲吻

цмо́катися, *-каюся*, *-каєшся* [未] **цмо́кнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] (带响声地)接吻,亲嘴

цмо́кнути [完] 见 цмо́кати

цмо́кнутися [完] 见 цмо́катися

цно́та, *-ти* [阴] ①(文语)美德,高尚品德 ②纯洁;贞洁

цнотли́вий [形] (副 **цнотли́во**) ①(文语)合乎道德的,有美德的 ②(文语)贞洁的,纯洁的

цнотли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①(文语)美德,高尚品德 ②(文语)贞洁,纯洁

цоб ①[感](赶马和牛向左的)吆喝声 ②[副](口语)向左

цок [感] ①琅琅,哐当,当当(金属或金石相撞击的声音) ②[用作谓语](口语)砰一声,当一声,哐当一声

цо́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **цо́кнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①发出哐当声,铿锵声(多指金属碰撞时发出);发出滴答声(指钟表发出的声音) ②[只用完成体] *кого́* (口语)打死 ③[只用未完成体](语言)ц 音化(将 ч 发成 ц)

цо́катися, *-каюся*, *-каєшся* [未] **цо́кнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完] ①碰(杯) ②相撞,相碰

цо́кіт, *-коту* [阳] ①铿锵声,哐当声;(钟表的)滴答声 ②噼啪声,咕咕响,吱吱声

цо́кнути [完] 见 цо́кати

цо́кнутися [完] 见 цо́катися

цо́коль [阳] ①*-лю* (建)勒脚,柱脚;基脚;底座 ②*-ля* (电)灯(泡)头;管底,管脚

цо́кольний [形] цо́коль 的形容词

цокота́ти, *-кочу́*, *-ко́чеш* [未] 及 **цокоті́ти**, *-кочу́*, *-коти́ш* [未] ①发出哐当声,铿锵声;发出噼啪声,发出吱吱声 ②(鸟)嘤嘤啼啭,(动物)发出吱吱声,叽叽声 ③(转,口语)喋喋不休

цокоті́ти [未] =цокота́ти

цокоту́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] (口语)饶舌的人,喋喋不休的人

цок-цо́к [感] 哐当声,当当声;滴滴答答声(指钟表)

цс [感] 嘘,嘘(要求保持肃静的呼声)

цуг, *-гу* [阳] 纵列驾马(或牛等)

цугови́й [形] цуг 的形容词

цу́гом [副] ①纵列驾着(两匹或两对马) ②(口语)鱼贯地,成一纵行地

цука́т, *-ту* [阳] 果脯;糖渍果皮

цука́тний 及 **цука́товий** [形] цука́т 的形容词

цука́товий [形] =цука́тний

цуке́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 糖果

цуке́ркови́й [形] ①糖果的 ②(转,口语)像糖果一样甜的;谄媚的

цуке́рник, *-ка* [阳] 制糖果工人

цуке́рниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①цуке́рник 的女性 ②糖罐

цуке́рок, *-рка* [阳] (口语) 糖果

цу́кор, *-кру* [阳] 糖 ◊ **цу́кор-пісо́к** 砂糖

цу́корниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 糖罐

цукри́стий [形] 含糖的;味道像糖的,有糖味的

цукри́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] 含糖成分;甜度

цукробурякови́й [形] 糖用甜菜的;甜菜制糖的;甜菜糖的

цукрова́р, *-ра* [阳] (专) ①制糖业专家 ②糖厂老板

цукрова́ріння, *-ня* [中] 制糖,制糖业

цукрова́рний [形] 制糖的

цукрова́рня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-рень* [阴] 制糖厂

цукро́вий [形] ①糖的;糖制的;制糖的 ~ заво́д 制糖厂 ②含糖的 ③像糖的,像糖那样甜的,像糖那样白的 ④(转,口语)谄媚的 ⑤(转,口语)可口的;有滋味的 ⑥(转,口语)愉快的,令人高兴的

цукрови́к, *-ка́* [阳] 制糖工人,制糖业工作人员

цукрови́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①цукрови́к 的女性 ②(口语)喜欢吃甜食的女人

цукро́за, *-зи* [阴] 蔗糖

цукроно́с, *-са* [阳] (植)含糖植物,糖源植物(如甘蔗、甜菜等)

цукроно́сний [形] цукроно́с 的形容词

цукрува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* (口语) 加上糖

цу́пити, *-плю*, *-пиш* [未] *кого́-що* (口语) ①抓,握;拖,拉,拽 ②(口语)勒索,搜刮;偷窃

цупки́й [形] (副 **цу́пко**) ①坚固的,结实的,坚硬的,难以弯曲的 ②有黏力的,黏性的 ③坚密的,(织物,纸张)厚实的

цу́пкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①硬度,强度 ②黏度,黏(滞)性;韧性,韧度 ③(理)密度;稠度,浓度

цур [感] (口语)走开,躲开,回避 ◊ **Цур же йому́!** 或 **Хай йому́ цур!** 1)去他的吧!(表示极不满意) 2)(表示让步)好吧,算了吧!

цура́тися, *-ра́юся*, *-ра́єшся* [未] *кого́-чого́* ①走到一边去,让开,躲开 ②拒绝,不接受;嫌弃 ~ хлі́ба-со́лі 不接受款待

цу́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-рки́*, *-ро́к* [阴] 短短的一段木头 ◊ **до цу́рки** (口语)完全,彻底

цурпа́лок, *-лка* [阳] ①一段木头 ②(树枝、木头的)残片,断片

цуценя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]

①小狗儿,狗崽;幼狐;狼崽 ②(转,骂)兔崽子;小崽子

цу́цик,-*ка* [阳] 小狗

цу-цу́ 及 **цю́-цю́** [感] ①唤狗来的叫声 ②咦,咳(表示惊奇)

цьвох [感,用作谓语](口语)抽打;(用手)啪啪地打

цьво́хкати,-*каю*,-*каєш* [未] **цьво́хнути**,-*ну*,-*неш* [完](口语)① *кого́-що* 抽,鞭打 ②打口哨;发啸声;吹哨;鸣笛

цьво́хнути [完] 见 цьво́хкати

цько́ваний [形] ①(技)蚀刻的,腐蚀的 ②(猎)被狗追捕的 ③(转,口语)经过很多波折的,饱经世故的

цькува́ння,-*ня* [中] ①(猎)用狗追捕 ②(转)迫害

цькува́ти,-*кую́*,-*кує́ш*,-*куємо́*,-*куєте́* [未] *кого́-що* ①毒死,药死;(口语)使中毒,(以毒物)伤害 ②(技)(用化学药剂)除去,蚀去;酸洗;蚀刻 ③(转)践踏,踏坏,祸害 ④(猎)用狗追捕;(口语)纵狗咬(人) ⑤(口语)折腾,折磨;(转)迫害

цьогорі́чний [形] 今年的,本年的

цьок [感] ①啪,咔嚓,咚咚,嚓,唰(模拟撞碰、敲击的声音) ②[用作谓语](口语)咔嚓一声,啪的一声;砍一下,剁一下

цьо́кати,-*каю*,-*каєш* [未] **цьо́кнути**,-*ну*,-*неш* [完] *кого́-що* (口语)①砍,剁,切 ②敲,打,擂

цьо́кнути [完] 见 цьо́кати

цюрко́м [副](口语)一股一股地(流);泉涌般地

цю-цю́ [感] = цу-цу́

цю́ця,-*ці* 五格 -*цею* [阴](儿语)狗,小狗

ця́мрина,-*ни* [阴] 井栏,井架

ця́мриння,-*ня* [中] = ця́мрина

цямрува́ти,-*ру́ю*,-*ру́єш* [未] *що* 用木架固定,加固构架

ця́тка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴](口语)①小斑点;点 вкри́тий чо́рними ~ками 布满黑点的;带有小黑点的(指织物) ②一点点,点滴

цятко́ваний [形] 有斑点的;五光十色的,形形色色的;(纸牌游戏中)有记号的(纸牌)

цяткува́ння,*ня* [中](专)涂上碎花点;(在纸牌背面)做记号

цяткува́ти,*ку́ю*,*ку́єш* [未] *що* ①撒满,布满;使五彩缤纷,使五光十色 ②(专)涂上碎花点;(在纸牌背面)做记号

ця́цька,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*цьо́к* [阴] ①玩具;儿戏 ②(转)任人驱使摆布、受人戏弄的人

ця́цькатися,-*каюся*,-*каєшся* [未](口语)①开心,取乐,自娱,玩(得高兴) ②过分殷勤地对待;照看,围着…转

цяцько́ваний [形] 彩饰的,装饰得五彩缤纷的

цяцько́вий [形] ця́цька 的形容词

цяцькува́ти,-*ку́ю*,-*ку́єш* [未] *що* (口语)①彩饰,点缀,装饰得五彩缤纷 ②染上各种颜色,装饰上(各种彩饰)使色彩鲜明

ця́ця,-*ці* 五格 -*цею* [阴](口语)①(儿语)玩具 ②乖孩子,听话的好孩子;漂亮的,美貌的孩子 ③(蔑)自命不凡的人,矫揉造作的人;(谑)大人物

цяця́нка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] ①小事,琐碎事 ②微不足道的东西,(口语)不值钱的东西 ③废话;荒诞的念头

Ч ч

чаба́н,-*на́* 呼格 -*ба́не* 复 -*бани́*,-*бані́в* [阳] ①牧羊人,饲羊工人 ②牧羊犬

чаба́нити,-*ню*,-*ниш* [未] 及 **чабанува́ти**,-*ну́ю*,-*ну́єш* [未] 放羊,当牧羊人

чаба́нка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] ①牧羊人的妻子,(女)牧羊人 ②牧羊犬

чаба́нський [形] чаба́н 的形容词

чабанува́ти [未] = чаба́нити

чабе́р,*бру́* [阳](植)香薄荷

чави́ти,*чавлю́*,*ча́виш* [未] *кого́-що* ①压;挤;挤出,压出 ②压破,压坏;(用脚)踩,踏,踩坏

чави́тися,*ча́виться* [未](全部水分等)压尽,挤尽,拧干

чаву́н [阳] ① *ну́* 生铁,铸铁 ② -*на́* 铁锅

чавуне́ць,*нця́* 五格 *нце́м* [阳] 及 **чавуно́к**,-*нка́* [阳] 及 **чаву́нчик**,-*ка* [阳] 小铁锅

чаву́нний [形] 生铁的;生铁制的;铁一般的

чавунóвий [形] =чавýнний

чавунóк [阳] =чавунéць

чавуноливáрний 及 **чавуноплавúльний** [形]〈冶〉铸铁的,炼铁的,化铁的

чавуноливáрник,*-ка* [阳] 铸铁工(人)

чавуноплавúльний [形] =чавуноливáрний

чавýнчик [阳] =чавунéць

чагáр,*-ря́* 五格 *-рéм* 复 *-рí*,*-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 及 **чагарнúк**,*-кý* 复 *-кú*,*-кíв* [阳] 灌木,灌木林,灌木丛

чагарнúк [阳] =чагáр

чагарникóвий [形] чагáр 及 чагарнúк 的形容词 ◊ **чагарникóвий плуг** 〈农〉灌木犁 **чагарникóві щурú** 〈动〉八齿鼠

чад,*-ду* 六格(*у*)*-дý* [阳] ①一氧化碳,煤气(味);煤气中毒(状态) ②(呛人的)烟,煤烟,油烟 В кімнáті чад. 室内有煤气味;室内满是煤烟(油烟)。③〈转〉狂热,感情冲动不可抑制的状态 ~ шовінíзму 沙文主义狂热 ④〈转〉使人头晕目眩的事情;迷糊的状态,陶醉 бýти як нíби у чадý 似乎处于迷糊(陶醉)状态

чадúти,*-джý*,*-дúш* [未] 冒烟,起烟;散出烟气

чáдіти,*-дію*,*-дієш* [未] ①煤气中毒,煤气熏死 ②〈转,口语〉发昏,发疯,发痴

чадíти,*-дúть* [未] 冒烟,起烟,散出烟气

чаднúй [形] ①冒煤气的,充满煤气的 ②冒煤烟(油烟)的;充满烟气的 ◊ **чаднúй газ** 〈化〉一氧化碳,煤气

чáдно [副] ①чаднúй 的副词 ②[用作谓语] 有煤气味;有煤烟(油烟);烟气腾腾

чáдо,*-да* [中]〈谑〉孩子(儿子或女儿)

чадрá,*-рú* 复 *чáдри*,*чадр* [阴] 恰得拉(伊斯兰教妇女蒙头的面纱)

чаєня́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈动〉①雏鸥 ②雏麦鸡,凤头麦鸡雏

чаївнúк,*-ка* [阳] 茶树栽培家

чаíнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 一片茶叶,一片泡开的茶叶

чай,*чáю* 五格 *чáєм* 六格(*у*)*чáї* 及 *чаю́* 复 *чаї́*,*чаíв* [阳] ①茶树,茶林 ②茶,茶叶 ③茶水 ④喝茶;茶会,茶话会

чáйка[1],*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *чáйкú*,*чáйóк* [阴]〈动〉①鸥 ②凤头麦鸡

чáйка[2],*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *чáйкú*,*чáйóк* [阴] 恰伊卡船(古代一种带帆、带桨的战船)

чáйна,*-ної* [阴] ①茶馆 ②(富人家里的)饮茶室

чáйний [形] ①茶的;茶叶的;茶水的;茶树的 ②喝茶用的 ◊ **чáйна троя́нда**〈植〉芳香月季 **чáйна ковбасá** 茶肠

чáйник,*-ка* [阳] 茶壶,开水壶

чáйниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] 茶叶罐,茶叶筒

чайханá,*-нú* [阴](伊朗、中亚等地的)茶馆

чайхáнник,*-ка* [阳](中亚、伊朗的)茶馆老板;茶馆招待

чакáн,*-ну* [阳]〈植〉蒲草,香蒲,宽叶香蒲

чаклувáти,*-лýю*,*-лýєш* [未] ①〈民俗〉行巫术,施魔法 ②〈转,口语〉摆弄

чаклýн,*-нá* [阳] 巫师,魔法师

чаклýнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] чаклýн 的女性

чаклýнство,*ва* [中] ①巫术,妖术,魔法 ②〈转〉迷惑力,魅力

чаклýнський [形] ①巫术的,魔法的 ②巫师的,魔法师的 ③〈转〉有魔力的,有妖术的 ④〈转〉迷人的,令人心醉的

чал,*-лу* [阳]〈海〉锚缆,系索,大索

чалáпати,*-паю*,*-паєш* [未]〈口语〉步履艰难地行走;(在水中、在泥泞中)啪嗒啪嗒地走

чáлий [形] ①灰色带杂色毛的(指马) ②[用作名词] **чáлий**,*-лого* [阳] 带杂色毛的灰马

чáлити,*-лю*,*-лиш* [未] *що*〈海,空〉系留,系住(指用锚缆,系索)

чáлитися,*-литься* [未]〈海,空〉(船)系留,系住

чáлка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] ①〈海,空〉(用锚缆)系住 ②〈海〉锚缆 ③〈旧,口语〉带杂色毛的灰马

чалмá,*-мú* 复 *чáлми*,*чалм* [阴](伊斯兰教男人的)缠头;裹着缠头的雕塑像

чан,*-на* 六格(*у*)*-ні* 及 *-нý* 复 *-нú*,*-нів* [阳] 大桶,槽

чапленя́,*-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈动〉雏鹭

чáплин,*-на*,*-не* [形] 及 **чаплúний** [形] 鹭的

чаплúний [形] чáпля 的形容词

чаплія́,-*лії́* 五格 -*ліє́ю* 复 -*лі́ї*,-*лі́й* [阴] ①煎锅活把儿 ②(建)鸠尾榫,鸠尾接合

ча́пля,-*лі* 五格 -*лею* 复二 -*пель* [阴] ①(动)鹭 ②(转,口语,谑或骂)细高挑儿,身材细长的人,"长脚鹭鸶"

ча́полоть [阴](口语)=ча́полоч

ча́полоч,-*чі* 五格 -*ччю* [阴] 及(口语) **ча́полоть**,-*ті* 五格 -*ттю* [阴](植)香草,茅香

чапра́к,-*ка́* [阳] ①皮革最厚实的部分(适用于作鞋掌等) ②(呢子或毯子做的)鞍鞯

чар,-*ру* 复 *ча́ри*,-*рів* [阳] ①(神话中的)魔法,妖术 ②(转)魔力,魅力,诱惑力 ③指咖啡、茶等饮料;(谑)迷魂汤(指伏特加酒)

ча́ра,-*ри* [阴](诗)(古时)酒盅,酒杯

ча́рдаш,-*шу* [阳] 恰尔达什舞(匈牙利的民间舞);恰尔达什舞曲

чарівли́вий [形] ①有魅力的,迷人的,使人神魂颠倒的(副 **чарівли́во**) ②(神话中)具有魔力的,神奇的,神话般的 ◊ **чарівли́ве люсте́рко** 魔镜

чарівли́вість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] 魅力,迷惑力,迷人,极可爱

чарівни́й [形] ①(神话中)具有魔力的,神奇的;神话的,神话般的 ~ *на́ ка́зка* 神话故事 ~ *ліхта́р* 幻灯 ②(转)迷人的,奇妙的;有魅力的,使人神魂颠倒的(副 **чарі́вно**) з ~*но́ю щи́рістю* 以感人的真挚

чарівни́к,-*ка́* [阳] ①(神话中的)魔法师,魔术士,巫师,术士 ②(转)有魅力的人

чарівни́цтво,-*ва* [中](文语) ①(神话中的)妖术,魔法 ②(转,诗)魔力,魅力,诱惑力

чарівни́цький [形] ①魔法师的,巫师的 ②有魔力的,有妖术的 ③令人心醉的,迷人的

чарівни́ця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] чарівни́к 的女性

чарівни́чний [形] ①(神话中)具有魔力的;神奇的;神话般的 ②有魅力的,迷人的,使人神魂颠倒的

чарі́вність,-*ності* 五格 -*ністю* [阴] 魅力,迷惑力;迷人,令人神魂颠倒

ча́рка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 -*рки́*,-*ро́к* [阴] 高脚玻璃杯;一杯(酒) ◊ **бу́ти під ча́ркою** 喝醉

чаркови́й [形] ча́рка 的形容词 ~ *про́даж вина́*(指酒)仅供在店里零饮

чарльсто́н,-*ну* [阳] 查尔斯顿舞(美国的舞台舞);查尔斯顿舞曲

чароді́й,-*ді́я* 五格 -*ді́єм* [阳] ①魔法师,术士,巫师 ②有魅力的人

чароді́йка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*йок* [阴] 及 **чароді́йниця**,-*ці* 五格 -*цею* [阴] чароді́й 的女性

чароді́йний [形] ①有魔力的,有妖术的,神话般的 ②令人心醉的,迷人的 ③[用作名词] **чароді́йний**,-*ного* [阳] =чароді́й

чароді́йницький [形] =чароді́йний

чароді́йниця [阴] =чароді́йка

чароді́йство,-*ва* [中] ①魔法,妖术 ②魅力,迷惑力,吸引力

чароді́йський [形] ①魔法师的,巫师的 ②有魔力的,有妖术的 ③(转)令人心醉的,迷人的

чароді́яти,-*ді́ю*,-*ді́єш* [未] 施魔法,行妖术;当魔术师,做术士

чарува́ти,-*ру́ю*,-*ру́єш* [未] *кого́-що* ①施以妖术,施以魔法 ②(文语)使神魂颠倒,迷惑(住) У ньо́му чару́є щи́рість. 他的真诚赢得好感。

чарува́тися,-*ру́юся*,-*ру́єшся* [未] 陶醉,神魂颠倒

чару́нка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴] ①眼,孔 ②(专)筛孔,网孔,网眼 ③基层组织,支部 ④(军)散兵坑,掩体

чарунко́вий [形] 基层组织的,支部的

час,-*су* 复 -*си́*,-*сів* [阳] ①时间;时候;时刻;时期 ~ відпочи́нку 休息时间 ~ коха́ння 恋爱时期 брак ~су 没有空,无暇 в да́вні ~си́ 及 за да́вніх ~сів 在古时候,在古代 з(від) того́ ~су 从那时起 до цього́(сього́) ~су 到目前为止,直到现在;到此(为止) за стари́х ~сів 很久以前,昔日;在古时 ще є ~ 还有时间 Я не ма́ю ча́су. 我没有时间,我没有空。②[用作谓语] 是…的时候了,该…了 Час додо́му. 该回家了。③(语法)时 тепе́рішній ~(语法)现在时 мину́лий ~ 过去时 майбу́тній ~ 将来时 ◊ **час від(од) ча́су** 有

时，偶尔 **з ча́сом** 随着时间推移，渐渐 **до ча́су** 到(适当的)时候 **і́ншим ча́сом** 在另一个时间，在其他时间 **тим ча́сом** 就在那时，同时 **сму́тні часи́** 〈史〉混乱时期(指俄国 16 世纪末至 17 世纪初这段战乱时期)

часа́ми [副] 有时；偶尔

часи́на, *-ни* [阴]〈口语〉很短的一段时间，片刻，一会儿

часни́к, *-ку́* [阳] ①〈植〉蒜 ②[集] 大蒜，蒜(头)

часнико́вий [形] часни́к 的形容词

часничи́на, *-ни* [阴] 一头蒜

часови́й [形]〈语法〉时间上的，有关时间的；时间范畴的

часо́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴]〈语法〉时间意义，时间性

часокі́лькість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴]〈语言〉音长

ча́сом [副] ①有时候，偶尔 ②偶然；顺便

часо́пис, *-су* [阳] 报纸，杂志，期刊

часосло́в, *-ва* [阳] 及 **часосло́вець**, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈宗〉(东正教的)日课经

часосло́вець [阳] ＝часосло́в

часте́нько [副]〈口语〉时常，常常

ча́стий [形](副 **ча́сто**) ①密的，稠密的，密集的 ②时常的，经常的，频繁的 ③频率高的；急速的

части́к, *-ка́* [阳] ①密鱼网，小目鱼网 ②用密网捕的鱼

частико́вий [形]〈渔〉小目鱼网的，密网的；用密网捕的

части́на, *-ни* [阴] ①(整体的)部分 ②(躯体等的)部分；(机械的)零件，机件 ③(著作的)部，卷，册，部分 ④(机关、单位的)处，部，组，科，室，部门 саніта́рна ～ 卫生科 ⑤〈口语〉活动范围，工作部门 ⑥部队，军队的一部分 ⑦〈旧〉行政区；区警察分局；区消防队

части́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①части́на 的指小；(整体的)一小部分 ②[常用复数] 一小粒；〈技〉质点，微粒，粒子 ③〈转〉少量，少许

части́нний [形] 部分的，局部的，非全部的

части́ти, *чащу́*, *части́ш*, *частимо́*, *частите́* [未] ①〈口语〉做得快，做得急切，匆忙；说得快 ②常去，来得勤

части́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 四句头(俄罗斯，乌克兰民间短歌)

части́вковий [形] части́вка 的形容词

части́шати, *-шає* [未] ①更加频繁；更经常 ②(旋转或往返的运动等)更快起来

ча́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] ①(整体的)一小部分；一份 ～ і́стини 真实的部分；有点真实 діли́ти на рі́вні ～тки́ 分成相等的几份；均分 ②〈植，解〉叶 ③〈数〉商，商数 ④〈语法〉语气词，小品词

частко́вий [形] ①部分的，局部的，非全部的(副 **частко́во**) ②个别的；孤立的，偶然的，独特的

частко́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①局部，部分 ②局部性；个别性，独特性

ча́сто [副] 经常地，常常地，时常地

ча́сто-гу́сто [副] 往往，常常，经常

частокі́л, *-ко́лу* [阳] 栅栏，围栅，木桩围墙

частота́, *-ти́* 复 *-то́ти*, *-то́т* [阴] ①稠密，密集 ②时常，频繁 ③〈理〉频率，周率

часто́тний [形]〈理〉频率的

часто́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 频率，周率

частотомі́р, *-ра* [阳]〈无线〉频率计，周波表

ча́сточка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-чки́*, *-чо́к* [阴] ча́стка 的指小；一小部分；少许，少量

часточко́вий [形] 分成(小)份的；由一些瓣组成的，分瓣的

частува́ння, *-ня* [中] 宴请，请客；恳求

частува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́ чим* ①请吃饭(喝茶、吸烟)；宴请，请客 ②〈转，口语〉飨以…，饱以…；打，揍

частува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] *чим*〈口语〉吃(喝、吸)别人请的东西(饭、茶、烟等)；吃(喝)得很香

часту́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈植〉泽泻

ча́ти, *чат* [复] ①卫兵，警卫队，守备队 ②(武装)警卫，守卫工作 ◊ **стоя́ти на ча́тах** 站岗，保卫

чатува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] ① *кого́-що* 守卫，看守，守护 ② *на ко́го-що* 等候，等待，伺机，守候到 ③等待，等候

（机会等）④提防，防备，防止，避免

ча́хкати，*-каю*，*-каєш* [未] ①（口语）喘气，喘粗气，气喘吁吁 ②（口语）扑哧扑哧地响，吧唧吧唧地响

ча́хлий [形] ①蔫了的，干枯的 ②病弱的，憔悴的；（转）破旧的

ча́хлість，*-лості* 五格 *-лістю* [阴] ча́хлий 的名词

ча́хнути，*-ну*，*-неш* [未] ①凋萎，萎缩；变蔫 ②变虚弱

ча́ша，*-ші* 五格 *-шею* [阴] ①盅，樽（一种古式大饮器）кругова́ ～ 轮饮之杯（客人们轮流饮酒的酒杯；传杯之酒）②（大）碗 ③（转）指某人所感受到的痛苦或欢乐程度，（痛饮）…之杯；生活遭遇 ④（宗）祭杯 ◊ **ви́пити** [**гірку́**] **ча́шу** *чого́*（文语）历尽艰辛，受尽…苦难，备尝…痛苦

ча́шечка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чо́к* [阴] ①ча́шка 的指小表爱 ②（植）花萼 ③（解）膝盖骨，髌 ◊ **колі́нна ча́шечка**（解）膝盖骨

ча́шка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-шки́*，*-шо́к* [阴] ①碗 ②盘，杯（碗状器皿）③（技）碗，盘，杯 ④（解）膝盖骨，髌骨

чашкови́й [形] ча́шка 的形容词

чашолисто́к，*-тка́* [阳]（植）萼片

чашоподі́бний [形] 碗状的

чаюва́ння，*-ня* [中]（口语）喝茶，喝茶消遣

чаюва́ти，*чаю́ю*，*чаю́єш* [未]（口语）喝茶，喝茶消遣

чва́кати，*-каю*，*-каєш* [未] **чва́кнути**，*-ну*，*-неш* [完]（口语）①（吃食物时）吧嗒嘴，咂嘴有声 ②（水、泥巴等）吧唧吧唧地响

чва́кнути [完] 见 чва́кати

чвал，*-лу* [阳]（马）奔驰，奔跑

чвала́ти，*-ла́ю*，*-ла́єш* [未]（口语）缓慢地行走，徐行

чва́лом [副] ①骑马疾驰 ②（转）非常快，极迅速

чвалува́ти，*-лу́ю*，*-лу́єш* [未]（口语）跳跃，跳着跑；跳越

чва́нитися，*-нюся*，*-нишся* [未] 妄自尊大，自高自大

чванли́вий 及（口语）**чванькува́тий** [形] 好妄自尊大的，喜欢自高自大的

чванли́вість，*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 骄气，傲气，傲慢言行

чва́нство，*-ва* [中] 傲慢，妄自尊大

чванько́，*-ка́* [阳及阴] 傲慢的人，目空一切的人

чванькува́тий [形]（口语）＝чванли́вий

чванькува́тість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] ＝чванли́вість

чва́ра，*-ри* 复 *чва́ри*，*чвар* [阴] 不和睦；纷争，纠纷 дрі́бні чва́ри（口语）因小事口角，无谓的争吵

чве́ртка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①（口语）半瓶酒，半瓶伏特加酒 ②四开的纸

чверть，*-ті* 五格 *-тю* 复二 *-те́й* [阴] ①四分之一；一刻钟 ②（校）学季 ③（乐）四分音符 ④（天）上弦，下弦

чви́ркати，*-каю*，*-каєш* [未] **чви́ркнути**，*-ну*，*-неш* [完] ①（口语）吐，唾，吐痰 ②（液体）溅起，喷出

чви́ркнути [完] 见 чви́ркати

чебреце́вий [形] чебре́ць 的形容词

чебре́ць，*-цю́* 五格 *-це́м* [阳]（植）百里香

чебуре́к，*-ка* [阳]（烹）（克里木、高加索等地的）羊肉馅儿饼

чек，*-ка* [阳] ①支票 ②（商）收款票；交款取货单

чека́，*-ки́* 三、六格 *-ці* [阴]（机）销，销栓

чека́льний [形] 等待的，有所期待的 ◊ **чека́льний зал** 候车室，候（船、机）室

чека́льня，*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 候车室；接待室；候诊室

чека́нити，*-ню*，*-ниш* [未] *що* ①（冶）冲制，模压（钱币等金属制品）②（转）清晰地说出（每个音或词），踏出清晰的脚步声；清晰地現出轮廓 ③（技）铆合，敛缝

чека́нка，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]（专）①冲制，模压 ②模压的花纹

чека́нник，*-ка* [阳] 冲制工，模压工；敛缝工

чека́ночний [形] 冲制的，压花（纹）的

чека́ти，*-ка́ю*，*-ка́єш* [未] *кого́-чого́* 及 *на ко́го-що* ①等候，等待 ②期待；预料 ◊ **Чека́й!** 及 **Чека́йте!**（用作威胁）等着瞧吧！Вас чекає до́вга доро́га. 漫漫长路等着你们（在你们面前是漫长的道路）。

чекі́ст，*-та* [阳]（史）肃反工作人员

чекістка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] чекіст 的女性

чекістський [形] 肃反工作人员的

чекмінь,*-меня* 五格 *-менем* [阳] ①捷克曼(高加索男子上衣,腰间有褶);匈牙利和西斯拉夫人的类似上衣 ②哥萨克长下摆男上衣;哥萨克军官制服 ③东方长衫式男外衣 ④古式农民男外衣

чековий [形] чек 的形容词

челюсті,*-тів* [复] ①(俄式炉子的)炉口,炉门 ②(技)熔炉炉口

челядин,*-на* [阳] ＝челядник

челядинець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] ＝челядник

челядинка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ＝челядниця

челядна,*-ної* [阴] ＝челядня

челядник,*-ка* [阳] (史) ①(古罗斯封建领主的)奴仆 ②(地主家的)家奴,仆从 ③仆人;雇工

челядниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] челядник 的女性

челядня,*-ні* 五格 *-нею* 复二 *-день* [阴] 仆人住屋,下房;杂房

челядь,*-ді* 五格 *-ддю* [阴,集] (史) ①(古罗斯封建领主的)奴仆,家奴 ②(地主家的)家仆,家奴 ③(转)雇用工人,雇工;仆人

чемерицевий [形] чемериця 的形容词

чемериця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] (植)藜芦

чемерівка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 藜芦浸液,藜芦浸剂,藜芦浸酒

чемерка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①常礼服(19 世纪某些斯拉夫人的民族服装) ②仿照匈牙利骠骑兵制服式样做的一种男上衣

чемний [形] 有礼貌的,客气的;谦恭的

чемність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 礼貌,谦恭,客气

чемодан,*-на* [阳] 手提箱,(行李)箱

чемоданний 及 **чемодановий** [形] чемодан 的形容词

чемоданник, *ка* [阳] (专,手提箱匠,皮箱匠;首饰匣匠

чемодановий [形] ＝чемоданний

чемпіон,*-на* [阳] ①(体)冠军 ②头马(指赛马)

чемпіонат,*-ту* [阳] (体)冠军赛,锦标赛

чемпіонка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *нок* [阴] чемпіон 的女性

чемпіонство,*-ва* [中] 冠军称号

чемпіонський [形] чемпіон 的形容词

чепець, *чіпця* 五格 *чіпцем* [阳] ①(18—19 世纪女人戴的)包发帽 ②(解)(肠)网膜

чепіга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] (农)把,柄,手柄;(机)把手,摇杆

чепрак,*-ка* [阳] ①皮革最厚实的部分(适于用作鞋掌等) ②(呢子或毯子做的)鞍鞯

чепуристий [形] 整洁的,干净的;爱整洁的(副 **чепуристо**)

чепуристість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] 整洁;爱干净

чепурити, *-рю*, *-риш*, *-римо*, *-рите* [未] *кого-що* (口语)打扮,使美观些;整理,弄整齐

чепуритися, *-рюся*, *-ришся*, *-римося*, *-ритеся* [未] (口语)打扮(自己),修饰(自己)

чепурненький [形] (爱) 整洁的,干净的;工整的(副 **чепурненько**)

чепурний [形] (副 **чепурно**) ①整洁的 ②爱整洁的 ③整齐的,工整的 ④讲究穿戴的

чепурність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 整洁;爱整洁;仔细,工整;讲究穿戴

чепурун,*-на* 呼格 *-руне* 复 *-ни*,*-нів* [阳] ①爱整洁的人 ②(口语)仔细认真的人 ③(口语)有洁癖者

чепуруха,*-хи* 三、六格 *-сі* [阴] чепурун 的女性

чепцевий [形] (解)(肠)网膜的

чепчик,*-ка* [阳] чепець 的指小

черва,*-ви* [阳] (牌)(扑克牌的)红心牌,红桃牌

черва,*-ви* [阴,集] ①蠕虫,软体虫,蛆 ②蜜蜂幼虫;幼蜂期

червень,*-вня* 五格 *-внем* [阳] 六月

червець, *червця* 五格 *червцем* [阳] ①(口语)胭脂红,虫红 ②(动)胭脂虫

червець,*-вця* 五格 *-вцем* [阳] (动)蚧,介壳虫

червивий [形] 生虫的,生蛆的

червивість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] 生虫(程度)

червйвіти,*-віє* [未] 生蛆,生虫

чéрвити,*-вить*,*-влять* [未]〈农〉(母蜂)产卵

червйця,*-ці* 五格*-цею* [阴]〈动〉①木蠹蛾 ②船蛆

червінець,*-нця* 五格*-нцем* [阳] ①〈旧〉三卢布金币;〈口语〉五或十卢布金币[复] 钱币 ②(苏联 1922—1947 年通用的)十卢布纸币 ③〈动〉红蚬蝶

червнéвий [形] 六月的,六月份的

червобій,*-бóю* 五格 *-бóєм* [阳]〈园〉虫蛀,虫蚀

червóвий [形]〈牌〉红心牌的,红桃牌的

червонáвий [形] 微红的,浅红的

червонáстий [形] = червонáвий

червóний [形] ①红的,红色的(副 **червóно**) ②红色的,赤色的(指革命的,左派) ③[用作名词] **червóний**,*-ного* [阳] **червóні**,*-них* [复]〈政〉左派人士;革命者;共产党人;红军战士 ◊ **червóне дéрево** 红木,硬木 **червóна дóшка** 红榜 **червóне зóлото** 赤金 **червóний кварц**〈矿〉蔷薇辉石

червонйти, *-нió*, *-нйш*, *-нимó*, *-нитé* [未] що 染红,染成深红色

червонйтися,*-нйться* [未] 变成红色;染成红色;发红

червóність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] червóний 的名词

червоніти,*-нію*,*-нієш* [未] 及 **червонітися**,*-ніюся*,*-нієшся* [未] ①变成红色,发红,呈红色 ②脸红,面红耳赤 ③〈转〉羞愧,惭愧 ④(红色的东西)显出,呈现

червонітися,*-ніюся*,*-нієшся* [未] = червоніти

червонішати,*-шаю*,*-шаєш* [未] 变得更红

червонкувáтий [形] = червонáвий

червоноармієць,*-мійця* 五格 *-мійцем* [阳]〈史〉红军战士

червоноармíйка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉①червоноармíєць 的女性 ②红军战士的妻子

червоноармíйський [形] 红军的;红军战士的

червонобáрвний [形] 红色的,颜色发红的

червоновйдий [形] 红脸膛的,面色红润的

червоногарячий [形] 红艳的,火红的

червоногвардієць,*-дійця* 五格 *дійцем* [阳]〈史〉赤卫队员,赤卫军战士

червоногвардíйка, *ки* [阴] червоногвардієць 的女性

червоногвардíйський [形] 赤卫队的;赤卫军队员的

червоноголóвий [形] 红头的

червоногрýдий [形] 红胸脯的

червоногýбий [形] 红唇的

червонодерéвець,*-вця* 五格*-вцем* [阳] 及 **червонодерéвник**,*-ка* [阳] 红木木工

червонодерéвник [阳] = червонодерéвець

червонозéм,*-му* [阳] 红土,赭土

червонозóрий 及 **червонозóряний** [形] 带红星的

червонозóряний [形] = червонозóрний

червоноклóп,*-пá* [阳]〈动〉棉红椿象

червонокóлірний [形] 红色的,颜色发红的

червонокрйлий [形] 红翼的,红翅膀的

червонокрíвець,*-вця* 五格 *-вцем* 复 *-вці*,*-вців* [阳]〈生理〉红血球,红细胞;红血泡

червонолйций [形] 红脸膛的,面色红润的

червононóсий [形] 红鼻子的;酒糟鼻子的;红喙的

червоноóкий [形] 红眼睛的,眼睛发红的

червонопéрий [形] 红羽的(指鸟);红鳍的(指鱼)

червонопéрка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈动〉红眼鱼

червонопрáпорний [形]〈史〉荣获红旗勋章的

червонопрáпорник,*-ка* [阳]〈史〉荣获红旗勋章者

червонофлóтець,*-тця* 五格 *-тцем* [阳]〈史〉红海军战士

червонофлóтський [形]〈史〉红海军的;红海军战士的

червоношкíрий [形] ①红皮肤的;红皮的 ②(指美洲印第安人)棕色人种的

червонощóкий [形] 红脸蛋的，两腮红晕的

червонувáтий [形] ＝червонáвий

червонувáтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] червонувáтий 的名词

червонáстий [形] ＝ червонáстий（副 **червонáсто**）

червоподíбний [形] ①蠕虫状的，蛆状的 ②[用作名词] **червоподíбні**, *-них* [复]〈动〉拟蠕虫动物 ◊ **червоподíбний відрóсток**〈解〉阑尾

червотóка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①〈动〉窃蠹 ②[集]〈园〉因虫蛀而脱落的苹果

червотóчина, *-ни* [阴] ①蛀孔，虫眼 ②〈转〉很危险的缺陷（或毛病）③[集]〈园〉因虫蛀而脱落的苹果

червотóчний [形] 虫蛀过的，有虫眼的

чéрвцéвий [形] червéць 的形容词；胭脂虫的；胭脂红的

червчáтий [形] ①胭脂红色的，红色的，染成红色的 ②丝的，绸缎的

черв'áк, *-кá* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] ①〈动〉蠕虫，软体虫；〈口语〉蛆 ②〈机〉蜗杆，螺纹 ③〈转〉卑微的人，虫豸

черв'якóвий [形]〈动〉蠕虫的，软体虫的

черв'áчний [形]〈机〉蜗杆的 ～на передáча 蜗轮传动；蜗杆传动装置

чéрга, *-ги* 三、六格 *-зі* 复 *чéрги*, *черг* [阴] ①次序，序列，顺序 ②队列 ③〈军〉一梭子弹；连发；点射 ◊ **в пéршу чéргу** 首先 **ітú своéю чéргою** 照常进行 **по чéрзі** 按顺序；轮流替换

чергóвий [形] ①值班的，当值的 ②当前的，目前首要的 ③依次的，轮流的；照例的 ④[用作名词] **чергóвий**, *-вóго* [阳] **черговá**, *-вóї* [阴] 值班人员，值日者 ⑤[用作名词] **черговá**, *-вóї* [阴] 值班室

чергóвість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 次序，顺序；轮流制

чергувáння, *-ння* [中] ①值班，值日，当值 ②轮流，交替，更换 ③〈语言〉交替 ～ голоснúх〈语言〉元音交替

чергувáти, *-гýю*, *-гýєш* [未] ①值班，当值；看守 ②*когó-що* 使轮流，使互相交替

чергувáтися, *-гýюся*, *-гýєшся* [未] 轮流，互相更替

черевáнь, *-нá* 五格 *-нéм* 呼格 *-вáню* 复 *-нí*, *-нíв* [阳]〈口语〉大肚子的人；胖人（常指男人）

черевáтий [形]〈口语〉①大肚子的，大腹的 ②〈口语〉粗短的；大肚的（指器具等）

черевúки, *-кíв* [复] 鞋；皮鞋；矮靿皮鞋；高跟鞋；便鞋

черевúчки, *-кíв* [复] ①черевúки 的指小表爱 ②〈植〉飞燕草

черевúчний [形] 矮靿皮鞋的

черевúчник, *-ка* [阳] 鞋匠

черевúчниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] черевúчник 的女性

черевнúй [形] 腹的，肚子的 ◊ **черевнá порожнúна**〈解〉腹腔 **черевнúй тиф**〈医〉肠伤寒

чéрево, *-ва* 复 *-рéва*, *-рéв* [中] ①（人或动物的）腹部，肚子 ②〈转，文语〉内部，里面

череворóзтин, *-ну* [阳]〈医〉剖腹术，腹腔切开术

черевцé, *-цá* 复 *-éвця*, *-éвець* [中] чéрево 的指小

чередá[1], *-дú* 四格 *чéреду* 复 *-реди*, *-рíд* [阴] ①群，一群（指同类的动物）；〈口语〉一群人，人群 ②〈转〉（一）行，排，列；一连串

чередá[2], *-дú* [阴]〈植〉鬼针草

череднúк, *-кá* [阳] 牧人

чéрез [前]（四格）①（表示处所）经过，通过，越过 ②（表示时间）经过，隔（若干时间）～ якúйсь час 经过一段时间 ③（表示原因）由于，因为 ～ незгóду 因为不一致；由于不和睦 ◊ **чéрез мíру** 过分地，过度地

череззéрниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈农〉缺粒（现象），秕谷

черезплíчник, *-ка* [阳] ①（制服上的）肩带 ②吊带，悬带

черезсмýжжя, *-жя* [中] 耕地交错（现象）

черезсмýжний [形] 耕地交错的

черéмуха [阴] ＝черéмха

черéмха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 及 **черéмуха**, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈植〉稠李

черéмховий [形] черéмха 的形容词

черемшá, *-шí* 五格 *-шéю* [阴]〈植〉熊葱；

菩葱

черемшина, -*ни* [阴]（一株）稠李

черенéвий [形] ①铺炉底用的 ②直接放在炉床上烤制的

чéреп, -*па* 复 -*пй*, -*пів* [阳]〈解〉颅骨；头顶

черепáха, -*хи* 三、六格 -*сі* [阴] ①〈动〉乌龟 ②〈转〉慢性子的人，爱磨蹭的人 ③[集] 龟甲，玳瑁

черепáховий [形] черепáха 的形容词

черепáшачий [形] ①龟的，鳖的 ②〈转〉龟爬式的，像乌龟那样慢的 ～чою ходóю 走得像乌龟那样慢

черепáшка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*шок* [阴] ①贝壳，介壳 ②〈动〉盾蝽

черепáшковий [形] ①贝壳的，介壳的 ②〈地质〉介壳灰岩的，贝壳灰岩的

черепáшник, -*ку* [阳]〈地质〉介壳灰岩，贝壳灰岩

черепиця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] ①[集] 瓦 ②一片瓦

черепичний [形] 瓦的；制瓦的，瓦造的

черепичник, -*ка* [阳] 制瓦者，烧瓦的工匠

черепичниця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] черепичник 的女性

черепкóвий [形] черепóк 的形容词

черепний [形] чéреп 的形容词

черепóк, -*пкá* [阳] ①碎瓦片，瓦片，（陶、瓷器的）碎片 ②〈口语〉旧的小瓦盆，旧的小瓦罐

черéп'я, *п'я* [中，集]〈口语〉（陶、瓷器的）碎片，瓦片

череп'яний [形] 陶器的，陶土的

чéрес, -*са* [阳]〈口语〉（宽）皮腰带

чересло́, -*лá* 复 -*рéсла*, -*рéсел* [中]〈农〉犁刀

чересóк, -*скá* [阳] 皮腰带，腰带

черешкóвий [形] черешóк 的形容词

черéшневий [形] 欧洲甜樱桃（树）的；欧洲甜樱桃木制的；欧洲甜樱桃制的

черешник, *кá* [阳] 欧洲甜樱桃种植园

черéшня, -*ні* 五格 -*нею* 复二 -*шень* [阴] ①〈植〉欧洲甜樱桃（树） ②欧洲甜樱桃

черешóк, -*шкá* [阳]〈植〉叶柄，小茎

черінь, *череня* 五格 *черенéм* [阳] 及 *черéні* [阴] ①炉底，炉床 ②俄式炉灶顶上的平台

черкáсець [阳] 见 черкáсці

черкáска [阴] 见 черкáсці

черкáсці, -*ців* [复]（单 **черкáсець**, -*сця* 五格 -*сцем* [阳] **черкáска**, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*сок* [阴]）（乌克兰）切尔卡瑟州的居民，切尔卡瑟人

черкáський [形] 切尔卡瑟的；切尔卡瑟人的

черкáти, -*кáю*, -*кáєш* [未] **черкнýти**, -*нý*, -*нéш*, -*немó*, -*нетé* [完] ① *що* 画线，划道儿 ②[只用完成体]（用尖的东西）划，擦，割 ③ *що*〈口语〉大喝，狂饮（通常指酒类） ④ *що* [只用完成体]〈口语〉扔，抛，投，摔 ⑤ *когó-що* [只用完成体]〈口语〉狠狠地打，猛击一下 ⑥〈口语〉奔跑着去…

черкáтися, -*кáюся*, -*кáєшся* [未] **черкнýтися**, -*нýся*, -*нéшся* [完] ①接触，触及，碰到 ②相互接触，相互碰到

черкéс [阳] 见 черкéси

черкéси, -*сів* [复]（单 **черкéс**, -*са* [阳] **черкéска**, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*сок* [阴]）切尔克斯人（居住在俄罗斯联邦卡拉恰耶夫—切尔克斯自治州；另有许多人居住在土耳其等西亚国家）

черкéска [阴] 见 черкéси

черкéський [形] 切尔克斯人的

черкнýти [完] 见 черкáти

черкнýтися [完] 见 черкáтися

чернéтка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*ток* [阴] 草稿

чернéцтво, -*ва* [中] ①僧侣生活，修道士生活 ②[集] 修道士，僧侣

чернéць, *ченця́* 五格 *ченцéм* [阳] ①〈宗〉修（道）士 ②〈转，口语〉过禁欲生活的人

чернéцький [形] ＝чернéчий

чернéчий 及 **чернéцький** 及 **черни́чий** [形] 修道士的

черни́ця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] чернéць 的女性

черни́чий [形] ＝чернéчий

чернівéцький [形]（乌克兰）切尔诺夫策的

чернівчáни, -*чáн* [复]（单 **чернівчáнин**, -*на* [阳] **чернівчáнка**, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*нок* [阴]）（乌克兰）切尔诺夫策人，切尔诺夫策州的居民

чернівчáнин [阳] 见 чернівчáни

чернівча́нка [阴] 见 чернівча́ни
черні́гівець [阳] 见 черні́гівці
черні́гівка [阴] 见 черні́гівці
черні́гівський [形]（乌克兰）切尔尼戈夫的
черні́гівці,*-ців* [复]（单 **черні́гівець**, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] **черні́гівка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]）（乌克兰）切尔尼戈夫人，切尔尼戈夫州的居民
чернь,*-ні* 五格 *-ню* [阴] ①黑银，乌银（首饰）②（动）潜鸭
чернью́к,*-ка́* [阳]（动）潜鸭
черпа́к,*-ка́* [阳] ①长柄勺 ②（机）挖斗，铲斗
черпа́льний [形] 汲水的，戽水的
черпа́льник,*-ка* [阳] 汲水工，戽水工
черпа́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] черпа́льник 的女性
черпа́ти,*-па́ю*, *-па́єш* [未] **черпну́ти**, *-ну́*,*-не́ш*,*-немо́*,*-нете́* [完] *що* ①戽，舀取（水或散体物）②[只用未完成体]（转）吸取，取得
черпну́ти [完] 见 черпа́ти
черса́к,*-ка́* [阳]（植）川续断
черстви́й [形] ①又干又硬的；（旧）煮硬了的 ②（转）心肠硬的，冷酷的 ③（转）寒冷的；生硬的
че́рствість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] черстви́й 的名词
че́рствіти, *че́рствію*, *че́рствієш* [未] ①变得又干又硬 ②（转）变得冷酷无情，心肠硬起来
че́рствішати,*-шаю*,*-шаєш* [未] ①变得更干更硬 ②（转）变得更冷酷无情
черствува́тий [形] 稍硬的
черто́г,*-га* [阳]（诗）富丽堂皇的建筑物；装饰华丽的房间，厅，堂
чеса́лка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴]（纺）精梳机
чеса́льний [形]（纺）梳理的
чеса́льник,*-ка* [阳] 梳理工，抄车工
чеса́льниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] чеса́льник 的女性
чеса́ти, *чешу́*, *че́шеш* [未] ① *що* 搔（痒），挠，抓挠 ②*кого́-що*（口语）梳，梳头 ③*що*（纺）梳理 ④使劲地做（某动作）；起劲地跳舞；狠揍；猛烈射击；起劲地说话
чеса́тися, *чешу́ся*, *че́шешся* [未] ①（给自己）搔，搔痒 ②发痒 ③（口语）（自己）梳头
че́сний [形] ①诚实的，正直的，廉洁的 ②清白的，正派的；贞洁的
че́сність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 诚实，正直
чесно́та,*-ти* [阴] ①高尚品德，美德 ②纯洁；贞洁 ③诚实，正直
чести́ти, *чещу́*, *чести́ш* [未] *кого́*（口语）骂，痛骂，辱骂
честолю́бець,*-бця* 五格 *-бцем* [阳] 虚荣心重的人，追求功名者，沽名钓誉者
честолю́бний [形] 虚荣心重的，追求功名的，沽名钓誉的
честолю́бність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] 虚荣心，功名心，贪图功名
честолю́бство,*-ва* [中] = честолю́бність
честь,*-ті* 五格 *-тю* [阴] ①尊敬，敬意 ②人格，荣誉；名誉；贞操 ③荣幸，光荣 ◊ **відда́ти честь** 1）使…感到荣幸 2）（军）行军礼 **з вели́кою че́стю** 十分尊敬地；非常荣幸地 **сло́во че́сті** 真话，实话 **спра́ва че́сті** 有关人格、荣誉的事
чесуча́,*-чі́* 五格 *-че́ю* [阴]（纺）茧绸，柞丝绸
чесуче́вий [形] 茧绸的，柞丝绸的
че́ський [形] 捷克的；捷克人的
четве́рг,*-рга́* [阳] 星期四
четверго́вий [形] 星期四的
че́твери́к,*-ка́* [阳] ①（旧）俄斗（旧俄体积单位，合八分之一俄担，约等于26.24升）②由四个部分组成的物件 ③（口语）四套马车，同套一车的四匹马 ④[复]（口语）四胞胎
четверико́вий [形] четвери́к 的形容词
четверня́,*-ні́* 五格 *-не́ю* 复二 *-ре́нь* [阴] ①同套一车的四匹马 ②[复]（口语）四胞胎，四个孪生子
че́тверо, *чотирьо́х* 三格 *чотирьо́м* 五格 *чотирма́* 六格（*на*）*чотирьо́х* [集合数词] 四个，四对，四副
четверокла́сник,*-ка* [阳]（小学的）四年级学生
четверокла́сниця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] четверокла́сник 的女性
четве́ртий [顺序数词] 第四

четверти́на, *-ни* [阴] ①四分之一；一刻钟 ②俄石(旧俄容量单位，装液体等于3.0748升) ③(林)四分材，四开木

четверти́нка, *ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴](口语)четверти́на 的指小表爱

четверти́нний [形](地质)第四纪的

четвертни́й [形] че́тверть 的形容词

четвертува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́* (史)砍掉四肢和头，将…肢解，把…分尸

че́тверть, *-ті* 五格 *-тю* [阴] ①四分之一；一刻钟 ②学季 ③俄石(旧俄体积单位，装散装物等于 209.91 升)；四分之一维德罗(液体容量单位，等于 3.0784 升) ④四分之一俄丈(旧俄长度单位) ⑤(乐)四分音符 ⑥(天)上弦，下弦

четві́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①(数目字)四；(口语)四路，四线车(指公交车等)；四个(同类事物) ②(五分制的)四分 ③(牌)(纸牌的)四 ④套在一辆车上的四匹马；四套马车；四桨小船 ⑤(某计算单位的)四分之一；四裁纸

че́тья міне́я, *Че́ты Міне́ї* [阴](宗，史，文)日读月书，每日读物月书(供东正教教徒每日阅读的书，主要内容为圣徒言行录，每月一册)

чех [阳] 见 че́хи

чехарда́, *-ди́* [阴] ①跳背游戏(参加者轮流从前面弯腰站立者身上跳过去) ②(转，口语)频繁变动，迭次更换

че́хи, *-хів* [复](单 **чех**, *-ха* [阳] **че́шка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴])捷克人

чехо́ня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] ①(动)欧飘鱼 ②(转，口语)像干鳊鱼一样的人

чече́нець [阳] 见 чече́нці

чече́нка [阴] 见 чече́нці

чече́нський [形] 车臣的；车臣人的

чече́нці, *-ців* [复](单 **чече́нець**, *-нця* 五格 *-нцем* [阳] **чече́нка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])车臣人

чечі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①(动)白腰朱顶雀 ②(转，口语)饶舌多嘴的妇女 ③切乔特卡舞

чечу́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①(动)小体鲟 ②鲟鱼肉

чечу́жний [形] 鲟鱼的；用鲟鱼做的

че́шка [阴] 见 че́хи

чи ①[连] 或，或者，或是，还是 ②[语气] 是不是，是否 ◊ **чи не оди́н з пе́рших** 好像是第一；大概是第一 **чи що** 1)是不是，要不要 2)难道 **А чи так воно́?** 是这样吗？ **навря́д чи** 未必，大概不…

чига́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未](口语) ① *на ко́го-що* (埋伏着)守候到，等到；暗中发现；等到时机 ②(少用)等候，等待

чиж, *-жа́* 五格 *-же́м* [阳](动)黄雀

чижи́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴](口语)雌黄雀，母黄雀

чий[1], *чийо́го* 三格 *чийо́му* 及 *чиє́му* 五格 *чи́м* 六格 (*на*) *чийо́му* 及 *чиє́му* 及 *чі́м* [阳] **чия́**, *чиє́ї* 三格 *чи́й* 五格 *чиє́ю* 六格 (*на*) *чи́й* [阴] **чиє́**, *чийо́го* [中] **чиї́**, *чиї́х* [复][疑问代词] 谁的，什么人的

чий[2], *чи́ю* 五格 *чи́єм* [阳](植)芨芨草；干芨芨草秆(供编织、造纸及人造丝用)

чий-не́будь, *чийо́го-не́будь* 三格 *чийо́му-не́будь* 及 *чиє́му-не́будь* 五格 *чи́м-не́будь* 六格 (*на*) *чийо́му-не́будь* 及 *чиє́му-не́будь* 及 *чі́м-не́будь* [阳] **чия́-не́будь**, *чиє́ї-не́будь* 三格 *чи́й-не́будь* 五格 *чиє́ю-не́будь* 六格 (*на*) *чи́й-не́будь* [阴] **чиє́-не́будь** *чийо́го-не́будь* [中] **чиї́-не́будь** *чиї́х-не́будь* [复][不定代词](属于)某个人的

чийсь, *чийо́гось* 三格 *чийо́мусь* 及 *чиє́мусь* 五格 *чи́мсь* 及 *чи́мось* 六格 (*на*) *чийо́мусь* 及 *чиє́мусь* 及 *чі́мсь* 及 *чі́мось* [阳] **чиясь**, *чиє́їсь* 三格 *чи́йсь* 五格 *чиє́юсь* 六格 (*на*) *чи́йсь* [阴] **чиє́сь**, *чийо́гось* [中] **чиї́сь**, *чиї́хсь* 及 *чиї́хось* 三格 *чи́мсь* 及 *чи́мось* 五格 *чи́мись* 六格 (*на*) *чиї́хсь* 及 *чиї́хось* [复][不定代词] 不知属于谁的

чи́калка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](动)鸥

чи́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **чикну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完](口语) ①发咔嚓声，嘎嗒嘎嗒地响 ②[只用未完成体](指钟表)发滴答声

чикну́ти [完] 见 чи́кати

чилі́єць [阳] 见 **чилі́йці**
чилі́йка [阴] 见 чилі́йці
чилі́йський [形] 智利的;智利人的 ～ка селі́тра 智利硝石
чилі́йці, *-ців* [复] (单 **чилі́єць**, *-лі́йця* 五格 *-лі́йцем* [阳] **чилі́йка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]) 智利人
чим [连] ①比,比较(引出比较短语或比较副句) ②(与 тим 并用 чим..., тим... 主、副句中均有比较级)越…越…,愈…愈…
чимале́нький [形] (口语) = чима́лий (副 **чимале́нько**)
чима́лий 及(口语) **чимале́нький** [形] 相当大的,相当多的(副 **чима́ло**) ～ло гро́шей 相当多的钱,相当大的数目(指钱)
чимда́лі [副] 越远越…,愈远愈…
чимду́ж 及 **чимду́жче** [副] 竭尽全力地,尽全力地;尽快地
чимду́жче [副] = чимду́ж
чимра́з [副] (与形容词、副词比较级连用)越来越,愈益 ～ бі́льше 越来越多 ～ ду́жче й ду́жче 越来越强
чимскорі́ш 及 **чимскорі́ше** [副] (口语) 尽可能快些,尽快
чимскорі́ше [副] = чимскорі́ш
чимчикува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] (口语) (小步)快速行走,快步行走
чин, *-ну* 及 *-на* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳] ①(旧)礼仪,程序,规矩 ②*-ну* 官阶,军阶,官衔,军衔 ③*-на* 官员,官吏 ◊ **таки́м чи́ном** 这样 **Яки́м чи́ном?** 怎样? 如何?
чи́на, *-ни* [阴] (植)香豌豆,山黧豆
чина́ра, *-ри* [阴] (植)法国梧桐,悬铃木
чина́ровий [形] чина́ра 的形容词
чинба́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ба́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①皮革工人,制革工人 ②(旧)皮革商
чинба́рити, *-рю*, *-риш* [未] 从事皮革制造(业)
чинба́рний [形] 皮革的,制革的;革制的;鞣革用的
чинба́рня, *-ні* 五格 *-нею* [阴] (旧) 制革工场,制革作坊;鞣革工场
чинба́рство, *ва* [中] 制皮革,制革业
чи́нений [形] 鞣过的,熟的(指皮子)
чини́ти[1], *чиню́*, *чи́ниш* [未] *що* ①制作,造;创作;做 ②进行,完成 ～ диве́рсію 进行破坏 ～ розбі́й 进行抢劫 ③使遭受(伤害、委屈等) ～ кри́вду *кому́* 欺负,使…受委屈 ◊ **чини́ти ка́верзи** 施诡计,捣鬼 **чини́ти о́пір** 抵抗,反抗;反对 **чини́ти перешко́ди** 阻碍,阻挡 **Ко́жному ві́льно чини́ти так чи іна́кше.** 每个人都可以随自己的意思行动。
чини́ти[2], *чиню́*, *чи́ниш* [未] *що* 鞣(革),硝(皮)
чини́тися, *чи́ниться* [未] 发生,实现,完成;举行
чи́нний [形] 起着作用的,有效的
чи́нник, *-ка* [阳] ①因素 ②(数)因数,因子,商
чи́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①动作;作用;效力,效用 ～ зако́ну 法律的效力 набира́ти (набува́ти) ～ності 生效,有效 ②行为,举动,行动,活动 ③作用,影响
чино́вник, *-ка* [阳] ①官员,官吏 ②(转)官僚
чино́вництво, *-ва* [中] ①[集] 官员们,官吏们,官僚们 ②官气,官架子
чино́вницький [形] 官员的,官吏的;官僚的,官气十足的
чино́вниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 官太太
чи́рва, *-ви* [阴] (牌,口语)(扑克牌的)红心牌,红桃牌
чирво́вий [形] чи́рва 的形容词
чирк [感] ①唧唧喳喳;咔嚓,咔吧(指声音) ②[用作谓语] 划,擦;咔嚓一声
чи́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-рки́*, *-ро́к* [阴] 及 **чиро́к**, *-рка́* [阳] (动)水鸭
чи́ркати, *-каю*, *-каєш* [未] **чи́ркнути**, *-ну*, *-неш* [完] ①划,擦;哧哧地(刷刷地)划过(擦过) ②划道儿,*що* 划掉 ③用笔迅速地写 ④吱吱叫 ⑤(口语)弄得咔嚓响;发滴答声;嘎嗒嘎嗒地响
чи́ркнути [完] 见 **чи́ркати**
чиро́к [阳] = чи́рка
чиря́, *-ря́ти* 五格 *-ря́м* 复 *-ря́та* [中] 及 **чиря́тко**, *-тка* 复二 *-ток* [中] 小水鸭雏
чиря́к, *-ка́* [阳] 及(口语) **чиря́чка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] (口语)疖

чирякува́тий [形] 生疖的，长疖的

чиря́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 雏小水鸭

чиря́тко [中] ＝чиря́

чиря́чка [阴]〈口语〉＝чиря́к

чисе́льний [形] ①数的，数目的 ②数量上的

чисе́льник, *-ка* [阳]〈数〉分子

чисе́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 人数，数目

числе́нний [形] 众多的，大量的

числе́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] числе́нний 的名词

чи́слення, *-ня* [中] ①计数；〈数〉记数(法)；〈海，空〉(舰船、飞机航路)计算(法) десятко́ва систе́ма ～十进制记数(法) ②(与定语连用)表示高等数学各部分的名称 диференціа́льне ～微分学 інтегра́льне ～积分学

чи́слити, *-лю*, *-лиш* [未] ①(按顺序)数数；*кого́-що* 点数；计算 ② *кого́-що ким-чим* 认为，把…当做是…；视为

чи́слитися, *-люся*, *-лишся* [未] ①计有，为数有；有 ②算是，在…编制内挂个名 ③处于…状态，处在…地位，任…职务；是…

числі́вник, *-ка* [阳]〈语法〉数词 ◊ **кі́лькісний числі́вник**〈语法〉数量数词，基数词

числівнико́вий [形] 由数词构成的，用数词表示的

число́, *-ла́* 复 *-сла*, *-сел* [中] ①〈数〉数 кру́гле ～〈数〉整数 мі́шане ～〈数〉带分数 ②数理，数目 ③在…之中，其中，属于(某一类人或物)之列 ④〈语法〉数 ⑤日，号(一月中的每天) ⑥(杂志，报纸的)号，期 ◊ **не в число́** 不必算人，不算数

числови́й [形] 数的，数字的；数值的，用数字表示的

чисте́ць, *-тцю́* 五格 *-тце́м* [阳]〈植〉水苏

чи́стий [形] ①干净的，清洁的；清新的 ～те пові́тря 清新的空气 в ～тому ви́гляді 整洁的外表 ②质地纯净的，纯真的；纯种的；声音纯正的 ③空旷的，空白的 ～те по́ле 空旷的田野 ④纯正的，地道的(指语言) ～та мо́ва 纯正的语言 ⑤真正的，纯粹的，完全的 ～та пра́вда 完全是真事，全是真话 ～те го́ре 真是灾难，简直是灾难 ～та ка́ра 简直是惩罚 ～ кло́піт 真是麻烦透啦 ◊ **ви́вести на чи́сту во́ду** 彻底揭露…的真相，使原形毕露 **чи́стий поне-ді́лок**〈宗〉大斋的第一个礼拜一

чиста́лище, *-ща* [中] ①〈宗〉涤罪所，炼狱 ②〈转〉检查

чиста́льний [形]〈技〉(用于)清洁的，洗净的；除去…的

чиста́льник, *-ка* [阳] 清洁工，揩车工

чиста́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] чиста́льник 的女性

чи́стити, *чи́щу*, *чи́стиш* [未] *кого́-що* ①使清洁，清除，刷洗 ②剥皮，去壳，去鳞 ③〈转〉清除，清洗 ④打，痛打 ⑤阉割，骗(动物)

чи́ститися, *чи́щуся*, *чи́стишся* [未] ①弄干净自己的身子或衣服 ②搞自己住所的环境卫生

чи́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①清洗 ②〈转〉清除，清洗

чи́сто [副] ①干净地，整洁地；纯粹地；纯正地 ②[用作谓语] 干净，洁净；纯洁 ③完全，十分，真正地，充分

чистови́й [形] ①誊清(用)的 ②〈技〉精(加工)的，光的

чистови́к, *-ка́* [阳]〈口语〉誊清的文稿，清稿

чистокро́вний [形] ①纯种的，纯血统的 ②〈转，口语〉真正的，纯粹的

чистокро́вність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] чистокро́вний 的名词

чистопорі́дний [形]〈农〉纯(品)种的

чистосо́ртний [形]〈农〉品级纯净的，没有掺杂的

чистосо́ртність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] чистосо́ртний 的名词

чистота́, *-ти́* [阴] чи́стий 的名词：清洁，整洁；纯洁，清白，纯正

чистоті́л, *-лу* [阳]〈植〉白屈菜

чисту́н[1], *-на́* 呼格 *-ту́не* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳]〈口语〉有洁癖者，太爱整洁的人

чисту́н[2], *-на́* 复 *-ни́*, *-ні́в* [阳]〈动〉海鸠

чисту́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] чисту́н 的女性

чистя́к, *-ка́* [阳]〈植〉榕茛

читáбельний [形]〈口语〉容易阅读的；人们喜欢阅读的

читáбельність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] читáбельний 的名词

читáлка [阴]〈口语〉= читáльня

читáльний [形] 阅读用的(常指房舍)

читáльня,*-ні* 五格*-нею* 复二*-лень* [阴] 及 **читáлка**,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-лок* [阴] 阅览室

чи́таний [形] ①正在阅读的 ②读过的；读过多次的

чи́таність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] 受读者欢迎的程度，(图书)流通量

чи́танка,*-ки* 三、六格*-ці* 复*-нки́*,*-нóк* [阴]〈校〉供阅读的书

читáння,*-ня* 复二*-тáнь* [中] ①阅读 ②读物 ③[常用复数] 朗诵会；讲座；报告会

читáти,*-тáю*,*-тáєш* [未] ①念，读，阅读 ②识，会看(某种图纸、符号等) ③朗诵，诵读 ④(对听众)讲述，讲演；讲授(课程)

читáтися,*-тáється* [未] ①(字等)看得清，认得出来 ②[无人称](常与 не 连用)有读的兴趣，读得下去

читáцький [形] 读者的

читáч,*-чá* 五格*-чéм* 复*-чí*,*-чíв* [阳] 读者

читáчка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二*-чок* [阴] читáч 的女性

читéць,*-тцá* 五格*-тцéм* [阳] ①〈旧，口语〉读者 ②诵读者，朗诵者 ③朗诵演员

читéцький [形] 朗诵演员的

чи́щений [形] ①收拾干净的 ②阉割过的，骟过的

чíльний [形] ①显要的，重要的，著名的，杰出的 ②〈建〉正面的，前面的 ～на сторонá будúнку 楼房的正面

чіп,*чопá* [阳] ①〈机〉套筒，套管，轴套；塞栓 ②〈建〉栓钉，销钉 ◊ **п'я́ний як чіп**〈口语〉大醉，烂醉如泥 **дурни́й як чіп**〈口语〉愚蠢得像木头疙瘩

чіпáти,*-пáю*,*-пáєш* [未] ①摸，触，触动 Не чіпáй! 不要动！不准碰！②〈转〉触动，触及；触犯；使感动，使激动

чіпки́й [形] ①抓得有力的，抓得紧的(副 **ці́пко**)～ *до чóго* 好…的，爱…的 ②有黏力的，黏性的(副 **ці́пко**) ③〈转，口语〉容易传染上的

чі́пкість,*-кості* 五格*-кістю* [阴] чіпки́й 的名词

чіпля́ти,*-ля́ю*,*-ля́єш* [未] *що* 抓住，握住；挂在…上

чіпля́тися,*-ля́юся*,*-ля́єшся* [未] ①抓(住)，挂(住)，攀(住)，钩(住) ②〈转，口语〉抓住(机会、念头等) ③〈口语〉(病)传染到… ④*до кóго-чóго*〈转，口语〉打扰，招惹；纠缠；找茬儿，吹毛求疵 ～ до слів 在话里找茬儿

чіт,*чéту* [阳]〈口语〉偶数，双数 ～ і (та) ли́шка 单数和双数，偶数和奇数

чітки́й [形] 清晰的，清楚的，明显的；容易辨认的 ～кá ви́мова 清楚的发音 ～кí óбриси гір 群山清晰的轮廓 ～ пóчерк 清晰的笔迹，容易辨认的字迹

чі́ткість,*-кості* 五格*-кістю* [阴] чітки́й 的名词

чкури́ти,*-рю́*,*-ри́ш* [未]〈口语〉飞驰，疾驰，急忙走开；赶紧逃跑

чкурну́ти,*-ну́*,*-нéш*,*-немó*,*-нетé* [完]〈口语〉奔跑着去…，冲上前去，迅速地跑开

член,*-на* [阳] ①肢，肢体 ②成分，(整体)的组成部分；〈数〉项，元 ③成员，员(会员、委员等) ④〈语法〉(英、法等语言中的)冠词

члéник,*-ка* [阳]〈动，解〉节，节片，体节

члени́стий [形]〈生物〉分节的，有节的

член-кореспондéнт,*члéна-кореспондéнта* [阳] 通讯院士

члéнний [形] ①〈解〉肢的，肢体的 ②〈数〉项的 ③〈语法〉冠词的

членороздíльний [形]〈指语音，言语〉清楚的，分明的；明确的，清晰的

членороздíльність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] членороздíльний 的名词

члéнство,*-ва* [中] 会员资格，会籍

члéнський [形] 成员的

членувáння,*-ня* [中] ①分解 ②〈建〉分段，划分

членувáти,*-ну́ю*,*-ну́єш* [未] *що* 分解；使分成部分

членувáтися,*-ну́ється* [未] 分解，分成部分

чма́кати,*-каю,-каєш* [未] ①(吃食物时)吧嗒嘴 ②发出吧唧声,吧唧吧唧地响

чмані́ти,*-ні́ю,-ні́єш* [未]〈口语〉发疯,变糊涂;头脑发昏 ◊ **голова́ чмані́є у** *ко́го* 1)头晕 2)〈转〉晕头转向;糊涂

чми́хати,*-хаю,-хаєш* [未] **чми́хнути**,*-ну,-неш* [完] ①喘粗气;喷出(烟气等) ②(汽车、机器等)噗噗地喷气 ③〈口语〉扑哧一笑

чми́хнути [完] 见 чми́хати

чмок [感] ①吧嗒,吧嗒声 ②[用作谓语] 吧嗒一声;(带响声地)亲吻一下

чмо́кати,*-каю,-каєш* [未] **чмо́кнути**,*-ну,-неш* [完,一次体] ①吧嗒(嘴),咂嘴有声 ②吧唧吧唧地响 ③〈口语〉(带响声地)亲,吻

чмо́катися,*-каюся,-каєшся* [未] **чмо́кнутися**,*-нуся,-нешся* [完,一次体]〈俗〉(带响声地)接吻,亲嘴

чмо́кнути [完,一次体] 见 чмо́кати

чмо́кнутися [完,一次体] 见 чмо́катися

чо́біт,*-бота* 复 *-боти,-біт* 三格 *-ботам* 及 *-бо́тям* 五格 *-біťьми́* 及 *-ботами* 及 *-бо́тями* 六格 (*у*)*-ботах* 及 *-бо́тях* [阳] 靴子,长筒靴子

чобіто́к,*-тка́* 复 *-тки́,-тків* [阳] чо́біт 的指小;轻便靴,小而轻的靴子

чобота́р,*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-та́рю* 复 *-рі́,-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] ①鞋匠 ②〈动,口语〉反嘴鹬

чобота́рство,*-ва* [中] 缝鞋(修鞋)手艺,鞋匠业

чобота́рський [形] 皮靴的;制皮靴的

чоботарюва́ти,*-рю́ю,-рю́єш* [未]〈口语〉当鞋匠,缝制靴鞋

чо́вгати,*-гаю,-гаєш* [未] **чо́вгнути**,*-ну,-неш* [完]〈口语〉①发出摩擦声,沙沙作响 ②[只用未完成体] 勉强地走,拖着步子走,慢腾腾地走

чо́вгнути [完] 见 чо́вгати

чо́вен,*чо́вна́* 复 *-вни́,-вні́в* [阳] 小船;舢板;独木舟 ◊ **літа́ючий чо́вен**〈空〉飞船,水上飞机

чо́вник,*-ка* [阳] ① чо́вен 的指小表爱 ②〈纺〉梭;(缝纫机的)梭心

човнико́вий [形] ①小船的 ②〈纺〉梭的;(缝纫机)梭心的

човнови́й [形] чо́вен 的形容词

човня́р,*-ра́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ня́ре* 复 *-рі́,-рі́в* 三格 *-ра́м* [阳] 船夫

чого́ [副]〈口语〉为什么,干什么

чого́-не́будь [副] 因为某种缘故;不论因为何种原因

чого́сь [副]〈俗〉不知因为什么

чо́кати,*-каю,-каєш* [未]〈语言〉ч 音化(将 ц 发成 ч),ч-ц 不分

чоло́,*-ла́* 复 *чо́ла,чіл* [中] ①额,额头,前额 ②〈建〉建筑物的正面 ◊ **би́ти (уда́рити) чоло́м**〈史〉叩首(表示尊敬,感谢);恳求,叩请;呈送,呈献 **стоя́ти (ста́ти) на чо́лі** *кого́-чого́* 主持,统率,统领…

чолобі́тна,*-ної* [阴]〈史〉(呈送沙皇或地方政府的)禀帖,呈文

чолови́й [形] ①头上的 ②领头的,打头的 ③〈转〉主要的,首要的 ④正面的

чолові́к,*-ка* 呼格 *-віче* 复 *-ві́ки́,-ві́ків* [阳] ①男人,男子 ②夫,丈夫 ③〈口语〉男子汉 ～віче [до́брий]〈口语〉好人 ④人

чолові́чий [形] ①男人的;成年人的,男子的 ②人的,人类的 ◊ **чолові́ча стать** 男性

чолові́чок,*-чка* [阳] ① чолові́к 的指小表爱;小人;小孩 ②〈口语〉眼珠

чоло́мкатися,*-каюся,-каєшся* [未]〈口语〉(见面时)接吻问好;接吻,亲嘴

чому́ [副] 为什么

чому́сь [副] 不知道因为什么;因为某种原因;不论因为何种原因

чо́нгурі [不变,阳]〈乐〉琼古里琴(格鲁吉亚的一种民间拨弦乐器)

чо́рнений [形] 染黑的,抹成黑色的,发乌的

чо́рний [形] ①黑的,黑色的 ②不是正面的,后边的(指正门以外的门户) ③脏的,污垢的 ④〈转〉不好的,坏的,黑暗的 ◊ **чо́рна ка́ва** 不加牛奶的咖啡 **чо́рна металу́ргія** 黑色冶金业 **чо́рний пар**〈农〉秋耕休闲(地) **чо́рна ха́та** 没有烟囱的农舍 **чо́рна хворо́ба**〈医〉羊癫病,癫痫病 **чо́рний день** 黑暗的日子

чорни́ло,*-ла* [中] 墨水

чорни́льний [形] 墨水的 ◊ **чорни́льний мішо́к**〈动,解〉墨囊 **чорни́льна за́ло-**

за〈动，解〉墨腺 **чорнильна душа**〈讽〉官僚主义者，文牍主义者
чорнильниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①墨水池，墨水瓶 ②〈转，旧，讽〉衙役，小官
чорнити, *-ню, -ниш, -нимо, -ните* [未] *кого-що* ①染黑，涂黑，熏黑 ②诋毁，中伤，说…的坏话
чорниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈植〉黑果越橘 ②[集] 黑果越橘
чорничний [形] ①黑果越橘制的 ②〈转〉黑果越橘般的
чорниш, *-ша* 五格 *-шем* [阳] ①〈动〉拟步行虫 ②〈印〉(印刷品上的)条状污迹，方形污迹
чорність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①黑色 ②黑暗 ③〈转，旧〉卑劣的行为 ④〈旧，口语〉平民，老百姓 ⑤〈林〉黑林，阔叶林
чорніти, *-нію, -нієш* [未] ①成为黑色的，变黑，发乌 ②显出黑色(东西)来
чорнішати, *-шаю, -шаєш* [未] 变得较黑，变得更黑
чорно [副] ①黑色 ②[用作谓语] 一片漆黑
чорнобиль, *-лю* 五格 *-лем* [阳]〈植〉艾(蒿)
чорнобородий [形] 黑胡子的
чорнобривець, *-вця* 五格 *-вцем* 复 *-вці*, *-вців* [阳] ①黑眉毛的人；黑眉毛的美男子 ②[常用复数]〈植〉万寿菊
чорнобривий [形] 黑眉毛的
чорнобривка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 黑眉毛的女人；黑眉毛的美女
чорно-бурий [形] 褐色带黑的
чорнобурка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]〈口语〉褐狐，玄狐；褐狐皮，玄狐皮
чорновидий [形] 黑脸膛的
чорновий [形] ①起草的，草稿的 ②粗制的 ③粗的(指辅助性工作)
чорноволосий [形] 黑头发的
чорновусий 及 **чорноусий** [形] 有小黑胡子的，蓄黑髭的
чорногорец [阳] 见 чорногорці
чорногорка [阴] 见 чорногорці
чорногорський [形] 黑山的；黑山人的
чорногорці, *-ців* [复]（单 **чорногорець**, *-рця* 五格 *-рцем* [阳] **чорногорка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]）黑山人(巴尔干半岛民族)
чорногривий [形] 有黑鬃的
чорногрудий [形] 黑胸(脯)的
чорногуз, *-за* [阳]〈动〉鹳
чорногузеня, *-няти* 五格 *-ням* 复 *-нята* [中] 鹳雏
чорнозем, *-му* [阳] 及 **чорноземля**, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-мель* [阴] 黑(钙)土，黑土地
чорноземля [阴] ＝чорнозем
чорноземний [形] 黑(钙)土的
чорноклен, *-на* [阳]〈植〉鞑靼槭
чорнокорінь, *-реня* 五格 *-ренем* [阳]〈植〉倒提壶，琉璃草
чорнокрилий [形] 黑翅膀的
чорнолиций [形] ＝чорновидий
чорноліс, *-ся* [中]〈林〉黑林，阔叶林
чорноліз, *-зу* [阳]〈植〉五蕊柳
чорноморець, *-рця* 五格 *-рцем* 复 *-рці*, *-рців* [阳] 黑海舰队的人员
чорноморка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] чорноморець 的女性
чорноморський [形] 黑海的
чорноокий [形] 黑眼睛的
чорнороб, *-ба* [阳] 杂工，做粗活的工人
чорноробський [形] 做勤杂工的，做粗活的
чорноротний [形]〈口语〉恶毒地侮辱他人，诬陷他人的
чорнослив, *-ву* [阳，集] 黑李子(干)
чорносорочечник, *-ка* [阳]〈政，史〉黑衫党员(意大利法西斯党徒)
чорносотенець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈政〉(1905—1907 年旧俄的)黑色百人团分子，黑帮分子；黑帮(泛指极反动的保皇党分子)
чорносотенний [形]〈政，史〉黑色百人团的，黑帮的
чорнота, *-ти* [阴] ①黑色 ②黑暗 ③〈转，旧〉卑劣的品质或行为
чорноусий [形] ＝чорновусий
чорношкірий [形] ①黑皮肤的 ②[用作名词] **чорношкірий**, *рого* [阳] **чорношкіра**, *-рої* [阴] 黑人
чорнуватий [形] 有点黑的
чорнушка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]〈植〉①黑种草 ②丑乳菇
чорнявий [形] ①〈口语〉黑头发、皮肤黝黑的；(指头发)黑的 ②[用作名词]

чорня́вий, *-вого* [阳] **чорня́ва**, *-вої* [阴] 黑头发的人；皮肤黝黑的人

чорня́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 黑头发；黝黑的皮肤

чорня́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 黑发女人；皮肤黝黑的女人

чорт, *-та* 复 *-ти́*, *-ті́в* [阳] ①〈神话〉鬼，魔鬼 ②〈骂〉鬼；[用作感叹词或插入语]〈口语〉见鬼 ③〈转，口语〉非常机灵的人；非常能干的人 ◊ **чорт** [**ба́тька**] **зна́ що**〈粗〉鬼知道是什么 **чорт його́**(**тебе́**, **вас**)**бери́**〈口语〉好吧，算了吧；去他的(你的，你们的)吧 **нада́в же мені́ чорт** 鬼使神差地，鬼支使我…，鬼让我… **неха́й йому́**(**тобі́**, **їм**)**чорт** 好吧；真见鬼；真不得了 **під три чорти́**〈骂〉见鬼去吧，滚开！全部完蛋

чортеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中]〈口语〉① чорт 的指小表爱 ②〈转〉小鬼(头)，小淘气

чо́ртзна-де [副]〈口语〉鬼晓得在哪儿

чо́ртзна-хто, *чо́ртзна-кого́* 三格 *чо́ртзна-кому́* 五格 *чо́ртзна-ким* 六格 *чо́ртзна на ко́му* 及 *чо́ртзна на кім*〈口语〉鬼知道是谁，天晓得是谁

чо́ртзна-що, *чо́ртзна-чого́* 三格 *чо́ртзна-чому́* 五格 *чо́ртзна-чим* 六格 *чо́ртзна на чо́му* 及 *чо́ртзна на чім*〈口语〉鬼晓得是什么，天晓得是什么

чо́ртзна-як [副]〈口语〉鬼晓得如何

чо́ртик, *-ка* [阳] ① = чортеня́ ②〈动，口语〉刺鱼 ◊ **до чо́ртиків**(累、着急、难过、寂寞得)要命，要死

чорти́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] 及 **чорти́ця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①〈口语〉女鬼，巫婆，妖妇 ②〈骂〉女鬼，巫婆，妖妇，妖婆

чортиха́тися, *-ха́юся*, *-ха́єшся* [未] **чортихну́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *-немо́ся*, *-нете́ся* [完]〈口语〉用鬼骂街，骂人

чортихну́тися [完] 见 чортиха́тися

чорти́ця [阴] = чорти́ха

чортма́ [用作谓语]〈口语〉没，没有

чортови́ння, *-ня* [中]〈口语〉①[集] 妖魔鬼怪 ②〈转〉不可思议的事，怪诞的事，荒谬的事

чортополо́х, *-ху* [阳]〈植〉飞廉

чортополо́ховий [形] чортополо́х 的形容词

чорторий, *-ри́ю* 五格 *-ри́єм* [阳] ①旋涡 ②〈转〉急剧变化的事物，各种情感的交集

чортя́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阳及阴]〈口语〉① = чорт ②(带特殊语调，表示赞同，赞美)小鬼，小子

чортя́чий [形] ① чорт 的形容词 ②阴险的，诡诈的 ③〈口语〉非常的，惊人的；非常强烈的；非常困难的

чос [阳]：◊ **да́ти чо́су**〈口语〉抽一顿；剋一顿，训一顿

чоти́ри, *-рьо́х* 三格 *-рьо́м* 五格 *-рма́* ① [数量数词] 四，四个 Чоти́ри ра́зи по чоти́ри—шістна́дцять. 四乘四等于十六。②〈五分制的〉四分，良好

чотириа́ктовий [形]〈剧〉四幕的

чотирибі́чний [形]〈有〉四面的；有四方面参加的

чотиривірш, *-ша* 五格 *-шем* [阳]〈诗〉四行诗；四行的诗节

чотириві́сний [形]〈有〉四轴的

чотиригоди́нний [形] ①四小时的，四个钟头的 ②〈口语〉(下午或清晨)四点钟的

чотириголо́сний [形]〈乐〉四(声)部的

чотиригра́нний [形] 四面的；四方的，四方形的

чотиригра́нник, *-ка* [阳]〈数〉四面体；四面形

чотиризна́чний [形]〈数〉有四个意义的；有四个解的

чотирикла́сний [形] 有四个年级的(指学校)；四年文化程度的

чотирику́тний [形]〈有〉四角的

чотирику́тник, *-ка* [阳]〈数〉四角形；四边形

чотирилі́тній [形] 四年的；四岁的；四周年的

чотириміс́ний [形] 四座的，有四个座位的

чотиримото́рний [形]〈有〉四个马达的，四缸的

чотирино́гий [形] 四足的

чотирипа́лий [形] 四个指头的；四个趾的

чотирипі́лля, *-ля* [中]〈农〉四区轮作(制)

чотирипі́льний [形]〈农〉四区轮作(制)

的
чотириповерхо́вий [形] 四层的
чотириразо́вий [形] 四次的
чотирирі́чний [形] 四年的；四岁的；四周年的
чотирирядко́вий [形]〈诗〉四行诗的，四行诗节的 ～ва строфа́ 四行诗段
чотириря́дний [形]〈农〉四排的，四行的，四条的
чотирискладо́вий [形]〈语法，文学〉四音节的
чоти́риста，*чотирьохсо́т* 三格 *чотирьомста́м* 五格 *чотирмаста́ми* 六格 *чотирьохста́х* [数量数词] 400
чотиристо́пний [形]〈诗〉四音步的
чотиристоро́нній [形]（有）四面的；有四方面参加的
чотиристру́нний [形]〈乐〉四弦的
чотирита́ктний [形] ①〈乐〉四小节的，四拍子的 ②〈机〉四冲程的，四行程的
чотирицифро́вий [形]〈数〉有四个意义的；有四个解的
чотиричле́н，*-на* [阳]〈数〉四种成分
чотиричле́нний [形] 由四种成分组成的
чотирна́дцятий [顺序数词] 第 14
чотирна́дцять，*-ти* 及 *-тьо́х* 三格 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 *-ти* 及 *-тьо́х* [数量数词] 14
чотирьохсо́тий [顺序数词] 第 400
чотирьохсотлі́тній 及 **чотирьохсотрі́чний** [形] 400 年的；400 周年纪念的
чотирьохсотлі́ття，*-тя* [中] ① 400 年 ② 400 周年（纪念）
чотирьохсотрі́чний [形] ＝ чотирьохсотлі́тній
чотирьохсотрі́ччя，*-чя* [中] ＝ чотирьохсотлі́ття
чо́тки，*-ток* [复]〈宗〉（一串）念珠
чо́хкати，*-кає* [未] 噗噗地喷气，咝咝地放气；出声地喷烟
чохо́л，*-хла́* [阳] 布罩，皮套；衬裙
чохо́льний [形] 做外套用的，做外罩用的
чре́во，*-ва* [中]〈文语〉肚子，腹；〈转〉内部，里面
чуб，*-ба* 复 *би́*，*-бі́в* [阳] ①（旧时乌克兰男人，哥萨克头顶上留的）一绺长发 ②（一般指男人垂到额上的）一绺头发 ◊ **дохо́дити до чу́ба** 到了打架的地步
чуба́р，*-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ба́рю* 复 *-рі́*，*-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳]〈口语〉头上有一绺竖立头发的人
чуба́тий [形]〈口语〉有额发的
чу́бик，*-ка* [阳] ＝ чубо́к
чу́бити，*-блю*，*-биш* [未] *кого́-що*〈口语〉抽打；揪头发
чу́битися，*-блюся*，*-бишся* [未] 互相揪头发；打架
чубо́к，*-бка́* [阳] чуб 的指小表爱
чубу́к，*-ка́* [阳] ①（长）烟袋杆；（长）烟袋 ②〈园〉葡萄插条 ③〈动〉雪羊
чубуко́вий [形] чубу́к 的形容词
чу́бчик，*-ка* [阳] ＝ чубо́к
чува́л，*-ла* [阳] 大口袋，大袋子
чува́ський [形] 楚瓦什的；楚瓦什人的
чува́ти [未，现在时不用]〈口语〉*кого́-що* ①听见，听到 ②[不定式] **чува́ти** [用作无人称谓语] 听得清，（可）听到
чува́ш [阳] 见 чуваші́
чуваші́，*-ші́в* [复]（单 **чува́ш**，*-ша́* 五格 *-ше́м* [阳] **чува́шка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴]）楚瓦什人（俄罗斯联邦的少数民族）
чува́шка [阴] 见 чуваші́
чуда́к，*-ка́* 呼格 *-да́че* 复 *-ки́*，*-кі́в* [阳] 及 **чуді́й**，*-ді́я* 五格 *-ді́єм* 呼格 *-ді́ю* 复 *-ді́ї*，*-ді́їв* [阳] 古怪人，怪人
чудакува́тий [形]〈口语〉有点古怪的
чудакува́тість，*-тості* 五格 *-тістю* [阴] чудакува́тий 的名词
чудасі́я，*-сії* 五格 *-сією* [阴]〈口语〉奇怪的东西；奇怪的现象
чуда́цтво，*-ва* [中] 古怪；古怪行为；恶作剧
чуда́цький [形] 古怪的
чуда́чка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及 **чуді́йка**，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] чуда́к 及 чуді́й 的女性
чудерна́цтво，*-ва* [中] ① 有点古怪；古怪行为 ②奇妙；新奇别致
чудерна́цький [形] ①（指人）有点古怪的 ②（指事物）令人奇怪的；奇妙的，精巧奇异的；新奇的（副 **чудерна́цьки**）

чудéсний [形] ①奇迹的,不可思议的,神奇的 ②非常好的;奇美的,极佳的

чудéсність,*-ности* 五格 *-ністю* [阴] чудéсний 的名词

чудúти,*-джý*,*-дúш* [未](口语)干古怪事,行为古怪;开玩笑

чудíй [阳] =чудáк

чудíйка [阴] =чудáчка

чудúй [形] ①奇怪的,古怪的,奇异的 ~нá людúна 怪人 ~нá річ 怪事;古怪行为 ②可笑的

чýдність,*-ности* 五格 *-ністю* [阴] 古怪,奇怪;古怪行为;怪事

чýдно [副] ①奇怪地,古怪地 ②[用作无人称谓语] 真叫人纳闷,(觉得)奇怪,奇怪的是… ③可笑地

чуднувáтий [形](口语)有些奇怪的,有些古怪的(副 **чуднувáто**)

чýдо,*-да* 复 *чýда* 及 *чудесá*,*чуд* 及 *чудéс* [中] ①(复 *чудесá*)神奇的事,怪诞的事 ②(复 *чудесá*)奇迹;怪事 ③[用作副词] **чýдом**(口语)令人不解地,奇迹般地 ④[用作谓语](表示惊奇)(咄咄)怪事,真怪;(表示赞赏)非常妙,好极了 ◊ **чудесá в рéшеті**(口语)莫名其妙的事,非常奇怪的事 **усíм на дúво та на чýдо**(口语)使大家感到惊奇 **якúм чýдом**(口语)多么令人奇怪地

чýдо-богатúр,*-рá* 五格 *-рéм* 复 *-рí*,*-рíв* 三格 *-рáм* [阳](民)神奇的勇士,壮士,大力神

чудóвий [形] 非常美的;极好的,绝佳的;奇迹般的,神奇的

чудóвисько,*-ка* [中] ①(巨大的)怪物,巨大的动物;妖怪,丑八怪 ②(转)凶残的人,恶魔

чудóвість,*-вости* 五格 *-вістю* [阴] 极好;奇美;美妙

чудóвний [形] ①神奇的,不可思议的(副 **чудóвно**) ②非常好的;奇美的(副 **чудóвно**) ③(宗)有灵的,(能)显灵的 ④(转,文语)创造奇迹的,发生奇效的

чудодíй,*-дíя* 五格 *-дíєм* [阳] ①(旧)好搞恶作剧的人,好胡闹的人 ②(口语)古怪人,怪人 ③奇迹创造者

чудодíйний [形] ①(宗)有神效的 ②创造奇迹的,奇迹般的

чудодíйність,*-ности* 五格 *-ністю* [阴] чудодíйний 的名词

чудотвóрець,*-рця* 五格 *рцем* 呼格 *-вóрче* [阳] ①(宗)有灵者,能显灵者 ②(转)创造奇迹的人,神医

чудотвóрний [形] ①(宗)有灵的,(能)显灵的 ②(转,文语)创造奇迹的;发生奇效的

чýдо-юдо,*чýда-юда* [中](民)(民间文学中的)怪物

чудувáтися, *-дýюся*, *-дýєшся* [未] *комý-чомý* 及 *з кóго-чóго*(感到)惊奇

чудь,*-ді* 五格 *-ддю* [阴,集](史)楚德人(俄罗斯、乌克兰编年史中对爱沙尼亚部落的称呼)

чужáк,*-кá* 呼格 *-жáче* 复 *-кú*,*-кíв* [阳] ①(口语)外来的人,外乡人;(无亲属关系的)外人;外来的动物 ②异己分子,与…格格不入的人

чужáтися,*-жáюся*,*-жáєшся* [未] ①避免来往,回避,躲避 ②(转,旧)没有,毫无(某种感情)

чужúй [形] ①人家的,别人的 ②[用作名词] **чужé**,*-жóго* [中] 人家的东西;别人的事 ③外人的,没有亲属关系的;陌生的 ④[用作名词] **чужúй**,*-жóго* [阳] **чужá**,*-жóї* [阴] 外人 ⑤别国的,外国的 ~жá мóва 外语 ⑥异己的;(性情、志趣、感情上)不一致的,生疏的 ~жí елемéнти 异己分子

чужинá,*-нú* [阴] 异乡,外国

чужúнець,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] 外国人;异乡人,外来人

чужúнка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 外国女人;外来女人,外地女人

чужúнний [形] 外人的;外国的

чужúнницький 及 **чужúнський** [形] 外国的

чужúнський [形] =чужúнницький

чýжість,*-жости* 五格 *-жістю* [阴] чужúй 的名词

чýжо [副] 疏远地,冷淡地

чужозéмець,*-мця* 五格 *-мцем* [阳] 外国人,异国人,异乡人

чужозéмка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-мок* [阴] чужозéмець 的女性

чужозéмний [形] 外国的,异国的,异乡的

чужозéмщина,*-ни* [阴](蔑)洋气,洋化;外国的东西(如外国的文化、习俗、

商品等)

чужомо́вний [形] ①说另一种语言的,用外语写成的 ②属于另一种语言的,来自外国语的

чужорі́дний [形] 异种的,异类的;异己的

чу́йний [形] ①感觉敏锐的,灵敏的;敏感的 ②富有同情心的,关心人的

чу́йність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①敏感性,灵敏度 ②关怀

чу́кати,*-каю*,*-каєш* [未] *кого́*(口语)(把小孩向上)颠起(逗其开心),哄小孩玩

чуко́тський [形] 楚科奇的;楚科奇人的

чу́кча [阳] 见 чу́кчі

чукча́нка [阴] 见 чу́кчі

чу́кчі,*-чів* [复](单 **чу́кча**,*-чі* 五格 *-чею* [阳] **чукча́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴])楚科奇人(俄罗斯联邦少数民族)

чу́лий [形] ①敏感的;温情的;重感情的,多愁善感的;富有同情心的 ~ла люди́на 多愁善感的人 ~ле ста́влення 关心的态度 ②令人感动的,动人的

чу́лість,*-лості* 五格 *-лістю* [阴] ①敏感;温情;多愁善感;富有同情心 ②令人感动

чум,*-му* [阳] ①(东北欧和西伯利亚民族用兽皮或树皮搭的)圆锥形帐篷 ②(方)窝子

чума́,*-ми́* [阴] ①(医)鼠疫,黑死病 ②(动物的)瘟疫 ③(转,口语,骂)害群之马

чума́к,*-ка́* 呼格 *-ма́че* 复 *-ки́*,*-кі́в* [阳](史)盐粮贩子(旧时乌克兰来往于克里木贩运盐粮的人)

чумакува́ти,*-ку́ю*,*-ку́єш* [未](史)当盐贩子,贩运盐粮

чуманіти,*-ні́ю*,*-ні́єш* [未] ①患鼠疫;害瘟病 ②(口语)发疯,变糊涂 Голова́ чуманіє. 头晕,头脑发昏。

чума́рка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 常礼服(男式上衣,19 世纪乌克兰人及某些东欧人穿的民族服装)

чума́цтво,*-ва* [中](史) ①贩运盐粮 ②[集] 盐粮贩子

чума́цький [形](史)чума́к 的形容词

чуми́за,*-зи* [阴](植)粟,谷子;小米

чумни́й [形] ①(医)鼠疫的,黑死病的;(动物的)瘟病的 ②(转,口语)发疯的;糊涂的,傻了的

чу́ні,*-нів* [复] ①麻(绳)鞋 ②(矿山用)胶鞋

чупри́на,*-ни* [阴] ①头发;松软美丽的头发 ②(一绺)头发 ◊ **чупри́ну нагрі́ти** 出汗,流汗

чупри́нистий [形](俗)留额发的(多指男人)

чурба́к,*-ка́* [阳] ①一段原木,一块木头 ②(口语,骂)笨汉,呆子,傻瓜

чуре́к,*-ка* [阳](高加索与中亚的)大饼

чу́ти,*чу́ю*,*чу́єш* [未] ①听见,听得见,听到 ②感觉到;嗅到;(转)感受到 ~ но́сом(口语)(用鼻子)嗅到,闻到 се́рцем ~用心灵感受到 ③听到消息,有消息 ◊ **душі́ не чу́ти** *в ко́му* 非常宠爱,疼爱 **не чу́ти себе́** 因…难于自我控制 **ніг під собо́ю не чу́ти**(口语) 1)飞快地(跑) 2)(奔走累得)腿都拖不动 3)(高兴得)忘乎所以 **ри́бу вже чу́ти** 鱼已经有点儿臭味了 **чу́ти** *чим* 散发…的气味;(转,口语)有点儿…风味(情调) **хто таке́ чув, щоб...** 简直是岂有此理,真是咄咄怪事

чу́тися,*чу́ється* [未] ①(可被)听到,听见有…(声音) ②感觉到,闻到 ③觉得好像,仿佛感到

чу́тка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки́*,*-ток* [阴] ①[单] 听觉,听力,辨音力 ②消息;传闻,流言 **чу́тка йде по всьо́му сві́ту**(口语)流言四起,到处都是流言 **з чу́тки** 据传说,据传闻 **іде́ чу́тка** 流传着传说 **ні чу́тки ні ві́стки**(口语)杳无音信 **розпуска́ти**(**розпусти́ти**) **чу́тку** 散布流言

чутки́й [形](副 **чу́тко**[1]) ①感觉敏锐的,灵敏的 ~ слух 灵敏的听觉 ②敏感的;感受性强的,灵敏(度高)的 ~ сон 睡得不实的觉,觉轻 ③富有同情心的,关心人的

чу́ткість,*-кості* 五格 *-кістю* [阴] чутки́й 的名词

чу́тко[1] [副] чутки́й 的副词

чу́тко[2] [副,用作谓语](口语)听到消息,有消息

чутли́вий [形] ①感觉敏锐的,灵敏的;重感情的;富有同情心的 ~ва люди́на 多愁善感的人;富有同情心的人 ②灵

敏的,感受性强的,灵敏度高的 ～ваrá 灵敏的天平

чутли́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] чутли́вий 的名词

чу́тний [形] ①听得见的,听得清的 ②[用作谓语] 可以听到,听见有…;感觉到,闻到

чу́тність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①可闻度,可听度 ②可听性,可以收听性

чутно́ [副] ①有响声地,听得见地 ②[用作谓语]〈口语〉听到消息,有消息 ③[用作插入语]〈口语〉听说,似乎,好像

чутте́вий [形] ①可感觉的;感性的 ～ до́свід 感性经验 ②肉体的,肉欲的 ③淫荡的,性欲强烈的

чутте́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①感知,感知能力 ②肉欲

чуття́, *-ття́* [中] ①感觉,知觉 о́ргани ～тя́ 感(觉器)官 ②感情,情感;〈口语〉爱情,爱 спо́внений висо́кого ～тя́ 充满高尚的感情

чуфа́, *-фи́* [阴]〈植〉铁荸荠,地栗

чу́хати, *-хаю*, *-хаєш* [未] *що* ①搔(痒),挠,抓挠 ～ бо́роду 梳胡子 ②梳,梳头,梳发 ③梳理,梳通 ◊ **чу́хати поти́лицю(чупри́ну)**〈俗〉1)搔后脑勺 2)表示感到为难 3)闲待着,无所事事

чу́хатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [未] ①(给自己)搔,搔痒 ②发痒 ③〈口语〉(自己)梳头

чухма́рити, *-рю*, *-риш* [未]〈口语〉= чу́хати

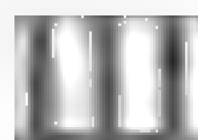
чухма́ритися, *-рюся*, *-ришся* [未]〈口语〉= чу́хатися

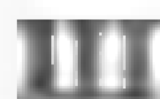
чухра́ти, *-ра́ю*, *-ра́єш* [未] *кого́-що* ①〈口语〉(从四周)砍掉(树的枯枝,树杈) ②〈口语〉很快地跑,使劲地做(某动作) ③〈口语〉殴打,狠揍,抽打

чха́льний [形] 打喷嚏的;使人打喷嚏的

чха́ти, *чха́ю*, *чха́єш* [未] **чхну́ти**, *чхну*, *чхнеш*, *чхнемо́*, *чхнете́* [完] ①打喷嚏 ②〈口语〉(机器不正常运转时)发出的声音 ③〈转,粗,口语〉不屑一顾,嗤之以鼻

чхну́ти [完] 见 чха́ти





ша [感]〈口语〉停!

ша́баш, *-шу* 五格 *-шем* [阳] ①〈宗〉安息日(犹太教以星期五日落至星期六日落为休息日,称为安息日) ②〈神话〉(中世纪的迷信)巫婆狂欢夜会

шаба́ш, *-шу* [阳]〈口语〉①工作完毕;工间休息;工余时间 ②[不变,用作谓语] 完了,够了;算了;停!(口令)

шаба́шити, *-шу*, *-шиш* 命令式 *-ба́ш* [未]〈口语〉收工,歇工;完工

шабе́льний [形] 马刀的;用马刀的;配马刀的

шабе́льник, *-ка* [阳]〈专〉制造马刀、军刀的工匠

ша́бер, *-ра* [阳]〈技〉刮刀

шаблі́ [不变,中] ①沙勃利葡萄酒(因法国沙勃利城得名) ②沙勃利白葡萄酒

шабло́н [阳] ①*-на* 模型;模板,样板;规 ②*-ну*〈转〉死板公式,陈规旧套;陈词滥调

шаблонізува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] *що* ①按照样板做 ②〈转〉使成为刻板的公式,使公式化;按陈规旧套办

шаблонізува́тися, *-зу́юся*, *-зу́єшся* [未,完] 成为刻板的公式,公式化;成为陈规旧套

шабло́нний 及 **шаблоно́вий** [形] ①шабло́н 1 解的形容词 ②〈转〉千篇一律的,公式化的,死板的(副 **шабло́нно**)

шабло́нність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **шаблоно́вість**, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] шабло́нний 及 шаблоно́вий 的名词

шаблоно́вий [形](副 **шаблоно́во**) = шабло́нний

шаблоно́вість [阴] = шабло́нність

ша́бля, *-лі* 五格 *-лею* 复 *-блі*, *-бе́ль* [阴] ①马刀,军刀 ②[复]〈转,军〉骑兵(用于说明战士人数) ◊ **скрести́ти**

шáблі 两剑交锋;〈转〉争执起来

шабрувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] *що*〈技〉刮削,刮制

шавлíєвий [形] шавлíя 的形容词

шавлíя, *-лíї* 五格 *лíєю* [阴] ①〈植〉鼠尾草 ②〈药〉洋苏叶;洋苏叶浸液

шаг, *-гá* [阳]〈史〉铜币(革命前乌克兰的小额硬币,等于半戈比)◊ **Шагá не варт (не вáртий).**〈口语〉一文不值,毫无价值。

шагрéневий [形] шагрéнь 的形容词

шагрéнь, *-ні* 五格 *-нню* [阴] 拔纹革(多用羊皮制成);粒面纸,粒面布

шáйба, *-би* [阴] ①〈技〉(螺母底下的)垫圈,垫片 ②〈体〉冰球

шайтáн, *-на* [阳] ①〈神话〉(伊斯兰教的)撒旦,魔鬼,恶魔 ②〈口语,骂〉鬼东西,魔鬼

шакáл, *-ла* [阳] ①〈动〉(亚洲)胡狼 ②〈转,口语〉贪婪残暴的人,豺狼

шакáлячий [形] шакáл 的形容词

шал, *-лу* [阳] ①发狂,狂暴;丧失理智 ②猖獗行为,狂暴行为;轻率的举动

шалáнда, *-ди* [阴]〈海〉①小驳船 ②(黑海上的)平底渔帆船

шалапýт, *-та* [阳] ①〈口语〉不务正业的人;轻浮的人 ②[复]〈旧〉(俄国 19 世纪)鞭笞派教徒

шалапýтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] шалапýт 的女性

шалапýтний [形] шалапýт 的形容词

шалéвий [形] шаль 的形容词

шалéний [形] ①发狂的,疯狂的;狂暴的,猖獗的;非常激烈的 ～на атáка 猛烈的进攻 ～ вíтер (шторм) 狂风 ～на лють(злість) 疯狂的仇恨 ～ регíт 疯狂的大笑 ～на швúдкість 飞速;狂奔 ②〈口语〉喜怒无常的,乖戾的 ③神志不清的,昏头昏脑的 ◊ **Шалéні грóші** 1)惊人的巨款 2)来得容易的大笔横财

шалéність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①发狂,狂暴;狂怒 ②发呆;丧失理智

шаленíти, *-нíю*, *-нíєш* [未] ①发狂;猖獗;(行为)狂暴 ②〈口语〉头脑发昏,神志不清

шалéнство, *-ва* [中] ①发狂,狂暴 ②猖獗行为,狂暴行为

шáлі, *шаль* [复] ＝шáльки

шалíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈专〉①薄木板 ②(薄木板制成的)望板,复板,护墙板

шалíти, *-лíю*, *-лíєш* [未] ＝шаленíти 1 解

шаль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-лей* [阴] 披肩,披巾,肩巾

шáлька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] ①秤盘,天平盘 ②喂马用的饲料袋 ③[复] 秤,磅秤,天平

шáля, *-лі* 五格 *-лею* [阴]〈少用〉＝шáлька

шамáн, *-на* [阳]〈民俗〉萨满(萨满教的巫师)

шамáнство, *-ва* [中] ①萨满教 ②萨满行巫术,萨满跳神驱邪治病

шамáнський [形] шамáн 及 шамáнство 的形容词

шáмкати, *-каю*, *-каєш* [未] 及〈加强〉**шамкотíти**, *-кочý*, *-котúш*, *-котимó*, *-котитé* 命令式 *-котú* [未]〈口语〉①沙沙作响 ②含糊不清地说话,口齿不清

шамкотíти [未]〈加强〉＝шáмкати

шамотíти, *-мочý*, *-мотúш*, *-мотимó*, *-мотитé* 命令式 *-мотú* [未]〈口语〉①沙沙作响 ②含糊不清的讲话 ③乱动,乱闹,乱忙

шампáнський [形] ①香槟酒的;酿造香槟酒的;装香槟酒的 ②[用作名词] **шампáнське**, *-кого* [中] 香槟酒

шампіньйóн, *-на* [阳]〈植〉香菇,蘑菇

шампýнь, *-ню* 五格 *-нем* [阳] 洗发露,洗发水

шáна, *-ни* [阴] 敬意;尊敬,爱戴 віддавáти ～ну 表达敬意,致敬 ◊ **віддáти остáнню шáну** 参加…的葬礼

шáнець, *-нця* 五格 *-нцем* 复 *-нці*, *-нців* [阳] ①壕,堑壕;〈军〉掩体,散兵壕 ②〈史,军〉壁垒(17－19 世纪的临时野战工事)

шáнкер, *-ру* [阳]〈医〉下疳

шáнкерний [形] шáнкер 的形容词

шанóба, *-би* [阴] 尊敬,敬意,爱戴 бýти в ～бі 受尊敬 мáти ～бу *до кóго* 对…尊敬

шанобли́вий [形] 恭敬的,表示尊敬的

шанобли́вість, *-вості* 五格 *-вістю*

[阴] шанобли́вий 的名词

шанóвний [形] ①尊敬的，敬爱的 Шанóвний читачý! 尊敬的读者！②[用作名词] **шанóвний**, *-ного* [阳]〈口语〉尊敬的人；亲爱的人

шанс, *-су* 复 *-си*, *-сів* [阳] ①(成功的)可能性；(有利于成功的)条件，机会，良机 ②[复] 情况，状况

шансонéтка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①轻佻小曲，小调 ②(演唱这类小曲的)歌女

шансонéтковий [形] шансонéтка 的形容词

шансонéтний [形] = шансонéтковий

шантáж, *-жý* 五格 *-жéм* [阳] 讹诈，诈骗；恐吓，威胁；〈法〉恐吓罪

шантажи́ст, *-та* [阳] 讹诈者，恐吓者

шантажи́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] шантажи́ст 的女性

шантажи́стський [形] шантажи́ст 的形容词

шантáжний [形] шантáж 的形容词

шантажувáти, *-жýю*, *-жýєш* [未] *когó-що* 讹诈，恐吓

шантрапá, *-пи́* [阳及阴] ①〈蔑，骂〉窝囊废，废物，没出息的人；骗子 ②[阴，集] 一伙废物；恶棍，无赖，流氓

шанувáння, *-ня* [中] 尊敬，敬意 ◊ **Моє́ шанувáння!** 〈口语〉(相遇或分手时的问候语)您好！祝您好！表达我的敬意！

шанувáти, *-нýю*, *-нýєш* [未] *когó-що* ①尊敬，尊重；爱戴；佩服 ～ закóн (тради́ції) 尊重法律(习俗) ～ пáм'ять *когó* (*чию́*) 缅怀(已故的人) ②〈口语〉爱惜，珍惜 ～ здорóв'я 关爱健康 ③〈口语〉请吃喝

шанувáтися, *-нýюся*, *-нýєшся* [未] 〈口语〉①自重，举止庄重，保持尊严 не ～ 不自重 ②珍惜自己

шапірóграф, *-фа* [阳] 〈专〉改良胶质版胶印器

шапірóграфний [形] 用胶印器印成的；用于胶印的

шапірóграфський [形] шапірóграф 的形容词

шáпка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*, *-пок* [阴] ①帽子(多指棉帽、皮帽) ②〈转〉(某物上的)帽状顶盖；(蘑菇)顶

шапкáр, *-ря́* 五格 *-рéм* 呼格 *-кáрю* 复 *-рí*, *-рíв* 三格 *-ря́м* [阳] 制帽师傅，帽子匠；〈旧〉帽子商人

шапкови́й [形] шáпка 的形容词 ～вá майстéрня 帽子厂

шапли́к, *-кá* [阳] 大桶，槽

шаповáл, *-ла* [阳] ①擀毡工；〈旧〉(做呢帽、毡帽的)帽子匠 ②弹毛工人

шаповáльня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вáлень* [阴] 弹毛厂，弹毛间

шаповáльський [形] ①擀毡工的 ②弹毛的

шар, *-ру* 复 *-ри́*, *-рíв* [阳] ①层，一层 ～ атмосфéри 大气层 ②〈转〉层次 ③〈地质〉岩层，地层 ～ рáми 分层地

шарабáн, *-на* [阳] ①(一匹马拉的)轻便二轮马车 ②(有几排横座的四轮旧式)敞篷马车

шарáда, *-ди* [阴] ①字谜 ②〈转〉谜，秘密，莫名其妙的东西

шарáхати, *хаю*, *хаєш* [未] **шарáхнути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉①急速闪开，飞速扑向 ②[只用完成体] *когó-що чим* 用力猛击；猛地一扔；击溃、粉碎(敌人)

шарáхатися, *-хаюся*, *-хаєшся* [未] **шарáхнутися**, *-нуся*, *-нешся* [完]〈口语〉(因受惊而)急速闪开，躲到一边；突然冲向某处，飞速扑向

шарáхнути [完] 见 шарáхати

шарáхнутися [完] 见 шарáхатися

шáрварок, *-рку* [阴] ①〈史〉修桥筑路等劳役 ②〈转，口语〉繁重的工作 ③〈转，口语〉喧哗，吵嚷；混乱；忙乱 ◊ **шáрварком** 〈转〉通过共同的努力

шарж, *-жу* 五格 *-жем* [阳] ①(用于表示讽刺或幽默的)夸张手法 ②讽刺画，漫画 ③〈转〉滑稽可笑的(盲目)模仿

шаржувáти, *-жýю*, *-жýєш* [未] *що* (在描写、表演等上)过于夸张；把…漫画化

шáриковий [形] 小球的；圆珠形的；圆珠的，有滚珠的 ～ підши́пник 滚珠轴承

шарикопідши́пник, *-ка* [阳] 〈技〉滚珠轴承

шарикопідши́пниковий [形] 滚珠轴承的

ша́рити, *-рю*, *-риш* 命令式 *шар* [未] *кого́-що* 摸索,摸索着寻找;〈口语〉搜索

шарі́ти, *-рі́ю*, *-рі́єш* 及 **шарі́тися**, *-рі́юся*, *-рі́єшся* [未] ①变成红色,发红(常指脸),面红耳赤;(皮肤)发红 ②呈现出(红色的东西)

шарі́тися [未] ＝шарі́ти

ша́ркати, *-каю*, *-каєш* [未] **ша́ркнути**, *-ну*, *-неш* [完] 发出摩擦声,沙沙作响;划,擦(火柴)

ша́ркнути [完] 见 ша́ркати

шарлата́н, *-на* [阳] 冒充内行者;招摇撞骗者

шарлата́нити, *-ню*, *-ниш* [未]〈口语〉冒充内行;招摇撞骗

шарлата́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] шарлата́н 的女性

шарлата́нство, *-ва* [中] 冒充内行;招摇撞骗,骗人的勾当

шарлата́нський [形] шарлата́н 及 шарлата́нство 的形容词

шарло́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴]〈烹〉苹果夹层干点心

шарма́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①(流浪乐师背在背上的)手摇风琴 ②〈转,口语〉令人讨厌的说过多次的话,老调子,陈词滥调 ◊ **закрути́ти шарма́нку** 〈转,口语〉重弹老调

шарма́нщик, *-ка* [阳](背着手摇风琴的)流浪乐师

шарні́р, *-ра* [阳]〈机〉铰链;合页;接合

шарні́рний [形] шарні́р 的形容词;能灵活转动的

шарова́ри, *-ва́р* 及 *-ва́рів* [复](肥大的)灯笼裤;肥大的运动裤

шарови́й [形] ①片状的;层状的 ②分层的 ～ обробі́ток ґру́нту 分层耕地

шарп [感,用作谓语]〈口语〉扯了一下

шарпа́к, *-ка́* 呼格 *-па́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳]〈口语〉穷光蛋,穷人;衣衫褴褛的人;流浪者

шарпани́на, *-ни* [阴] ①扯,拉 ②忙乱;慌乱,混乱 ③〈烹〉冻肉(鱼)薄片 ◊ **шарпани́на не́рвів** 刺激神经

ша́рпати, *-паю*, *-паєш* [未] **ша́рпну́ти**, *ша́рпну́*, *ша́рпне́ш*, *ша́рпнемо́*, *ша́рпнете́* [完] 及〈加强〉**шарпону́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①(用断续、急促的动作)扯、拉;拔 ②[只用未完成体]〈转〉打扰,麻烦 ◊ **ша́рпати не́рви** 〈口语〉刺激神经

ша́рпатися, *-паюся*, *-паєшся* [未] **ша́рпну́тися**, *ша́рпну́ся*, *ша́рпне́шся* *ша́рпнемо́ся*, *ша́рпнете́ся* [完] 及〈加强〉**шарпону́тися**, *-ну́ся*, *-не́шся*, *немо́ся*, *-нете́ся* [完] ①痉挛,抽搐 ②突然急剧抖动,颤动

ша́рпну́ти [完] 见 ша́рпати

ша́рпну́тися [完] 见 ша́рпатися

шарпону́ти [完] 见 ша́рпати

шарпону́тися [完] 见 ша́рпатися

шарува́ння[1], *-ня* [中] 分层,成层

шарува́ння[2], *-ня* [中]〈农〉松土,中耕

шарува́ти[1], *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* 〈口语〉做出层,做成一层一层

шарува́ти[2], *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *кого́-що* 擦,擦拭;揉搓;摩擦;仔细擦洗

шарува́ти[3], *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* 〈农〉(出苗前)松土,中耕

шарува́тий [形] 分层的,有层状结构的(副 **шарува́то**)

шарува́тися[1], *-ру́юся*, *-ру́єшся* [未] 分层,成层

шарува́тися[2], *-ру́юся*, *-ру́єшся* [未] 擦拭,揉搓(自己的身体);仔细擦洗(自己的身体)

шарува́тися[3], *-ру́юся*, *-ру́єшся* [未]〈农〉松土,中耕

шарува́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①分层;层状 ②〈地质〉层理,片理

шаруді́ння, *-ня* [中] 沙沙声,簌簌声

шаруді́ти, *-джу́*, *-ди́ш*, *-димо́*, *-дите́* [未] 沙沙作响

шарудли́вий [形] 沙沙作响的

шарф, *-фа* 复 *ша́рфи́*, *ша́рфів* [阳] 围巾,披肩

шасі́ [不变,中]〈技〉①(汽车的)底盘 ②(飞机的)起落架

ша́снути, *-ну*, *-неш* [完,一次体]〈口语〉一下子钻进;溜走

ша́стати, *-таю*, *-таєш* [未]〈口语〉①迅速地来回走,往来穿梭 ②搜索着寻找,搜寻

шате́н, *-на* [阳] 栗色头发的男子

шате́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 栗色头发的女子

ша́ти, *шат* [复]〈诗〉富丽豪华的服装；〈转〉服饰
шатківни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 切丝机
шаткува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *що* 把…切成丝
шатро́, *-ра́* 复 *-тра*, *-тер* [中] ①帐篷；凉棚，遮阳 ②(古俄罗斯建筑中教堂、阁楼、塔顶端的)四面或八面拼成的圆锥形高层顶；〈转〉天幕
шатро́вий [形] шатро́ 的形容词
шату́н, *-на́* [阳]〈机〉连杆
ша́фа, *-фи* [阴] ①立柜，橱 ②(专用的)箱，橱，柜
ша́фовий [形] ①ша́фа 的形容词 ②柜形的，橱形的
шафра́н, *-ну* [阳] ①〈植〉番红花；番红花属 ②番红花苹果；番红花苹果树
шафра́нний [形] шафра́н 的形容词
шафрано́вий [形] 番红花色的，红里透黄的
шах[1], *-ха* [阳]〈史〉波斯(国)王；沙赫(某些伊斯兰教国家王公的称号)
шах[2], *-ху* [阳]〈棋〉将，将军
ша́хи, *-хів* [复]〈棋〉①国际象棋；象棋 ②一副象棋，(一副象棋)棋子
шахинша́х, *-ха* [阳]〈史〉(伊朗)国王
шахівни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] (国际象棋)棋盘
шахі́ст, *-та* [阳] (国际象棋)棋手
шахі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] шахі́ст 的女性
ша́ховий [形]〈棋〉(国际)象棋的；棋盘式的 ◊ **ша́ховий поря́док** 棋盘状的排列
шахра́й, *-рая́* 五格 *-рає́м* 呼格 *-ра́ю* 复 *раї́*, *раї́в* [阳] 骗子，痞棍
шахра́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] шахра́й 的女性
шахра́йство, *-ва* [中] 欺诈，诈骗；舞弊；欺诈行为
шахра́йський [形] 骗子的；欺骗的，欺诈的
шахраюва́ти, *-раю́ю*, *-раю́єш* [未] 及 **шахрува́ти**, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] 欺骗，欺诈；舞弊
шахраюва́тий [形] ①好欺骗的 ②形迹可疑的
шахраюва́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴]〈口语〉шахраюва́тий 的名词
шахрува́ти [未] ＝шахраюва́ти
ша́хта, *-ти* [阴] ①矿井，竖井 ②矿山，矿场，矿坑 ③〈专〉某些结构的很长的垂直的空间
шахта́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 矿工
шахта́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ①女矿工 ②矿工的妻子 ③矿工服；矿工帽 ④矿灯
шахта́рський [形] 矿工的
ша́хтний [形] ша́хта 的形容词
ша́хтовий [形] ша́хта 的形容词
ша́шечниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 跳棋盘；跳棋子盒
ша́шіль, *-шеля* 五格 *-шелем* [阳]〈动〉凿船贝，船蛆
ша́шка[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] ①[复] 跳棋 ②(跳棋)棋子 ③〈建〉小方木，小方石 ④(炸药的)筒，罐 димова́ ～ 烟幕筒
ша́шка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴] 军刀，马刀
шашкі́ст, *-та* [阳]〈棋〉跳棋棋手
шашкі́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] шашкі́ст 的女性
ша́шковий [形] 跳棋的；棋盘式的
шашли́к, *-ку́* [阳]〈烹〉烤羊肉串；〈转，口语〉串烤的其他食品(如鸡、鱼)
шашлико́вий [形] 烤羊肉的
шашли́чна, *-ні* 五格 *-ною* 复二 *-чень* [阴] (高加索式的)烤羊肉馆
шва́бра, *-ри* [阴] (树皮或布条的)墩布，拖把，地板刷子
шва́брити, *-рю*, *-риш* [未] *що* 用墩布墩地，用地板刷擦洗
шва́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴] 锥子
шва́льня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-лень* [阴] 缝纫工厂，缝纫车间
шва́ля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *шваль* [阴] 女裁缝，(服装厂的)女缝纫工
швартов́в, *-ва* [阳]〈海〉(系船于岸壁、码头的)系索，系留缆
шварто́вий [形]〈海〉(船)系留的
швартува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* 〈海〉(将船)系留，用索系上，用缆系住

швартува́тися, *-ту́ється* [未]〈海〉(船只)系缆,靠码头,系留

шва́цький [形] 缝纫的

шва́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] =шва́ля

швед [阳] 见 шве́ди

шве́ди, *-дів* [复] (单 **швед**, *-да* [阳] **шве́дка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]) 瑞典人

шве́дка [阴] 见 шве́ди

шве́дський [形] 瑞典的;瑞典人的

шве́йний [形] 缝纫的

шве́йник, *-ка* [阳] 缝纫业工作人员,裁缝

шве́йниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] шве́йник 的女性

швейца́р, *-ра* [阳] 看门人

швейца́рець [阳] 见 швейца́рці

швейца́рка [阴] 见 швейца́рці

швейца́рський[1] [形] 瑞士的;瑞士人的

швейца́рський[2] [形] ①швейца́р 的形容词 ②[用作名词] **швейца́рська**, *-кої* [阴] 门房,门卫室,传达室

швейца́рці, *-ців* [复] (单 **швейца́рець**, *-рця* 五格 *-рцем* [阳] **швейца́рка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]) 瑞士人

шве́лер, *-ра* [阳] ①〈技〉槽;П 字形截面 ②П 字梁;槽钢,槽铁

шве́лерний [形]〈技〉шве́лер 的形容词

шве́ндя, *-ді* 五格 *-дею* [阳及阴]〈口语〉闲逛者,游荡者;流浪者

шве́ндяти, *-дяю*, *-дяєш* [未]〈口语〉走来走去,徘徊;闲游荡,无事闲逛

швертбо́т, *-та* [阳]〈海,体〉滑动龙骨帆艇,稳向帆艇

швець, *шевця́* 五格 *шевце́м* [阳] 鞋匠

швидки́й [形] (副 **шви́дко**) ①快速的,速度快的 ~ке́ ди́хання 急促的呼吸 ~кі́ кро́ки 快速的步子 ~ по́їзд 快(火)车 ~ка́ рись (马的)快步大走 ②很快的,不久的 ◊ **швидка́ допомо́га** 急救中心;急救车 **на швидку́ ру́ку** 仓促地;麻利地;顺路顺手地 **швидки́й на язи́к** 言语锋利,口齿伶俐,能说会道

шви́дкісний [形] ①高速的,快速工作法的 ②与速度有关的

шви́дкісник, *-ка* [阳] ①速滑运动员 ②高速度工作者,快手

шви́дкість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴] ①速度,速率 ②〈技〉(汽车等变速的)挡 коро́бка ~тей〈技〉变速箱

швидкоді́ючий [形] 动作迅速的,高速的

швидкозроста́ючий [形] 快速成长的

швидконо́гий [形] 跑得快的,奔驰迅速的

швидкохі́дний [形] 高速的

шви́дшати, *-шає* [未] 加速,加快,更快

швирга́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **швиргну́ти** 及〈加强〉**швиргону́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *що*〈口语〉①扔,抛,投掷 ②〈转〉快速而不经心地讲

швиргну́ти [完] 见 швирга́ти

швиргону́ти [完]〈加强〉见 швирга́ти

шво, *шва* [中] ①(两块布或皮革的)接缝,缝合处;针脚 ②〈技〉接合处;〈建〉接缝,焊缝 ◊ **ру́ки по швах стоя́ти** 立正(两手下垂)

шво́вий [形]〈专〉缝合的,以缝相接的;有缝的

шво́рінь, *-рня* 五格 *-рнем* [阳] 枢轴,轮轴;转向销

шво́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 绳子,绳索;带子

шевелю́ра, *-ри* [阴] (浓密蓬松的)头发

шевйо́т, *-ту* [阳]〈纺〉哔叽,素色呢,啥味呢

шевйо́товий [形] шевйо́т 的形容词

шевро́ [不变,中]〈鞋〉软山羊皮革

шевро́вий [形] шевро́ 的形容词

шевро́н, *-на* [阳] ①〈军〉袖章;超役臂章 ②伤员符号

шевро́нний [形] ①〈军〉шевро́н 的形容词 ②〈技〉人字齿轮的

ше́вство, *-ва* [中] (缝鞋修鞋)手艺,鞋匠业

ше́вський [形] 皮靴的;制皮靴的

шевцюва́ти, *-цю́ю*, *-цю́єш* [未] 当鞋匠,缝制靴鞋

шевченкозна́вець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳]〈文学〉谢甫琴科文艺学家;谢甫琴科文学研究家

шевченкозна́вство, *-ва* [中]〈文学〉谢

甫琴科文艺学

шедéвр, *-ра* [阳]（艺术、文学等的）杰作，代表作品

шезлóнг, *-га* [阳] 躺椅

шейх, *-ха* [阳] ①（阿拉伯国家的）族长；村长 ②（多数阿拉伯国家的）伊斯兰教教长；神学家和法学家

шелáк, *-ку* [阳]〈专〉虫漆；虫胶

шелáковий [形] шелáк 的形容词

шéлест, *-ту* [阳] ①沙沙声；簌簌声 ②〈口语〉忙乱；叫嚷声，吵闹声 ◊ **наробúти шéлесту** 叫骂起来，吵嚷起来

шелестíння, *-ня* [中] ＝шéлест 1 解

шелестíти, *-лещý*, *-лестúш*, *-лестимó*, *-леститé* [未] **шелéснути**, *-ну*, *-неш* [完] ①沙沙响，使沙沙作响 ②〈口语〉（液体）晃荡 ③[只用完成体]〈口语〉扑通一声扔到水中；扑通一声落人水中 ④[只用完成体]〈口语〉奔跑着去；急速闪开

шелéс [т] **ь** [感] ①模仿沙沙声，簌簌声 ②[用作谓语]〈口语〉（突然间的急速动作）突然跑来，突然跑掉 ◊ **ні шелéс[т]ь** [用作谓语] 纹丝不动，一动不动

шéльма, *-ми* [阳及阴] ①〈口语〉调皮鬼；滑头，机灵鬼 ②〈骂〉骗子，坏蛋

шельмувáти, *-мýю*, *-мýєш* [未] *когó-що* ①〈史〉判处…辱刑，对…处以辱刑（俄国 18 世纪前半期的刑罚） ②〈转，口语〉辱骂；侮辱

шéлюг, *-гу* 复 *-гú*, *-гíв* [阳] 及 **шелюгá**, *-гú* 三、六格 *-зí* [阴] ①〈植〉尖叶柳，红柳 ②柳丛；柳枝，柳条

шелюгá [阴] ＝шéлюг

шелюгóвий [形] шéлюг 的形容词

шелюгувáти, *-гýю*, *-гýєш* [未] *що* 〈农〉种植尖叶柳用于固沙（或坡地）

шéляг, *-га* [阳]〈史〉波兰古时的一种小额硬币

шемая́, *-маї* 五格 *-маéю* [阴]〈动〉拟鲌

шéмрання, *-ня* [中] 及 **шéмріт**, *-роту* [阳] 沙沙作响，簌簌声

шéмрати, *-рає* [未] 及 **шéмріти**, *-ріє* [未] 沙沙作响；（指水）潺潺作声，发淙淙声

шéмріт, *-роту* [阳] 沙沙声；潺潺声，淙淙声

шéмріти [未] ＝шéмрати

шéнкель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈体〉（挨着马身的）骑手小腿部

шепеля́вий [形] 把 с、з 的音发得像 ш、ж 的

шепеля́вити, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-ля́в* [未] 及〈方〉**шепеля́ти**, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] 把 с、з 的音发得像 ш、ж；说话时 с、ш 的音不分

шепеля́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] 把 с、з 的音发得像 ш、ж 的现象

шепеля́ти [未]〈方〉＝шепеля́вити

шéпіт, *-поту* 复 *-поти* [阳] ①低语（声），耳语 ②[常用复数]〈口语〉窃窃私语，悄悄话；流言飞语，闲话

шепотáти, *-почý*, *-пóчеш* 命令式 *-почú* [未] 及 **шепотíти**, *-почý*, *-потúш*, *-потимó*, *-потитé* 命令式 *-потú* [未] ①非常低声地说，用耳语说；〈转〉发出轻微的响声 ②窃窃私语 ③〈口语〉散布流言飞语 ④诽谤

шепотáтися, *-почýся*, *-пóчешся* 命令式 *-почúся* [未] 及 **шепотíтися**, *-почýся*, *-потúшся*, *-потимóся*, *-потитéся* [未] 互相低语，小声交谈；〈转〉发出轻轻的响声，发出簌簌的声响

шепотíти [未] ＝шепотáти

шепотíтися [未] ＝шепотáтися

шептáти, *шепчý*, *шéпчеш* 命令式 *-пчú* [未] ＝шепотáти

шептáтися, *шепчýся*, *шéпчешся* 命令式 *-пчúся* [未] ＝шепотáтися

шептýн, *-нá* 呼格 *-тýне* 复 *-нú*, *-нíв* [阳]〈口语〉①低语者 ②传闲话者；告密者 ③诽谤者

шептýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴]〈口语〉шептýн 1,2 解的女性

шербéт, *-ту* [阳] ①雪白特（一种东方的清凉果汁饮料） ②果酱或巧克力果仁酱 ③牛奶软糖

шерéга [阴]〈口语〉＝шерéнга

шерегóвий [形] ＝шерéнговий

шерéнга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 及〈口语〉**шерéга**, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①横列，横排，横队；〈口语〉一长排，一长列 ②〈转〉（由于共同事业、目标、利害关系而结合在一起的）一群，一帮，一伙；…的行列

шере́нговий [形] шере́нга 的形容词

шереті́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈专〉①碾黍(稷)米机 ②黍(稷)米磨坊

шереті́вний 及 **шеретува́льний** [形] 碾米的

шеретува́льний [形] ＝шереті́вний

шеретува́ти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *що*〈专〉碾米

ше́рех, *-ху* [阳] 沙沙响,簌簌的声音

шереха́тий [形] 粗糙的,不平的,不光滑的

шереха́тість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] шереха́тий 的名词

шери́ф[1], *-фа* [阳]〈英国的〉郡长,(美国的)县行政司法长官

шери́ф[2], *-фа* [阳]〈阿拉伯人的〉贵人,门第高贵的人(多指穆罕默德的后人)

шерстезаготі́вля, *-лі* 五格 *-лею* 复二 *-вель* [阴] 羊毛(驼毛)收购

шерстеми́йка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-йок* [阴]〈纺〉洗毛机

шерстеми́йний [形]〈纺〉洗毛用的

шерстеми́йня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-ми́єнь* [阴]〈纺〉①洗毛厂,洗毛车间 ②洗毛机

шерстеобро́бний [形]〈纺〉羊毛加工的

шерстепряди́льний [形]〈纺〉毛纺的

шерстетка́цький [形]〈纺〉毛织的

шерстечеса́льний [形] 梳毛的

шерсти́на, *-ни* [阴]〈口语〉一根兽毛

шерсти́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] шерсти́на 的指小表爱

шерсти́стий [形] ①长着长毛的 ②有细茸毛的,毛茸茸的

шерстки́й [形] 粗糙的,不光滑的;(皮肤)粗糙的

ше́рстний [形] ①(兽)毛的 ②〈农〉产毛量高的

ше́рстність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴](家禽的)产毛量

шерсть, *-ті* 五格 *-тю* [阴] ①(哺乳动物的)毛,兽毛;〈口语〉(人体上浓厚的)毛发 ②(梳、剪过的)毛纤维,羊毛 ③毛纺线;毛料子,毛织品

шерстяни́й [形] ①(兽)毛的;从毛里提制的 ②制毛的;进行兽毛交易的 ③毛制的

шерстяни́к, *-ка́* [阳] ①毛纺织工业的工作人员,毛纺工人 ②〈旧〉毛商,毛织品商人

шерстя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]〈纺〉外表像毛料的棉织品,线呢

шерхе́бель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈木〉粗刨子,荒刨子

ше́рхіт, *-хоту* [阳] 沙沙声,簌簌声

шерхки́й 及 **ше́рхлий** [形] ①粗糙的,不光滑的;扎人的 ②〈转〉〈语言〉生硬的,晦涩的,不通顺的

ше́рхлий [形] ＝шерхки́й

ше́рхнути, *-не* 过去时 *шерх*, *ше́рхла* 及 *ше́рхнув*, *ше́рхнула* [未] ①结上一层薄冰 ②(土地)干涸,干透,变干硬;(皮肤)干裂;[无人称](口、唇、喉咙等)干燥 ③(植物)干枯,枯萎

шерхота́ти [未] ＝шерхоті́ти

шерхоті́ти, *-ти́ть* [未] 及 **шерхота́ти**, *-хо́че* [未] 簌簌响,沙沙响

шерша́вий [形] ①粗糙的,不光滑的;扎人的 ②〈转〉〈语言〉生硬的,晦涩的,不通顺的

шерша́вити, *-влю*, *-виш*, *-влять* 命令式 *-а́в* [未] *що*〈口语〉使粗糙,使变粗糙

шерша́вість, *-вості* 五格 *-вістю* [阴] шерша́вий 的名词

шерша́віти, *-віє* [未] 变得粗糙起来

ше́ршень, *-шня* 五格 *-шнем* [阳]〈动〉胡蜂

шершне́вий [形] ше́ршень 的形容词

шестери́к, *-ка́* [阳] ①俄国一种以六进一的旧度量单位;由六个(单位)部分组成的物件 ②〈旧〉六套马车(套六匹马的马车)

шестерико́вий [形] шестери́к 的形容词

шестерни́й [形]〈口语〉①六倍的 ②由六个部分组成的;套六匹马的;六件的

шестерня́, *-ні́* 五格 *-не́ю* 复 *ще́с терні*, *ще́с терень* [阴]〈旧〉六套马车

ше́стеро, *шістьо́х* 三格 *шістьо́м* 五格 *шістьома́* 及 *шістьма́* 六格(на) *шестьо́х* [集合数词] 六、六对,六副;由六个个体组成的小组

шестибо́рство, *-ва* [中]〈体〉六项运动,六项全能

шестивесло́вий [形] 三对桨的,六桨的

шестигоди́нний [形] ①六小时的 ②(口语)(规定)六点钟的 ~ пóїзд 六点钟的火车
шестигра́нний [形] (数)六面的
шестигра́нник, *-ка* [阳] (数)六面体
шестиде́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①六日周(五天工作,一天休息) ②六日,六天
шестиде́нний [形] 六天的
шестидеся́тник, *-ка* [阳] (史)①19 世纪 60 年代俄罗斯的进步社会活动家 ②20 世纪 60 年代赫鲁晓夫"解冻"时期相信共产主义制度可以自由化的苏联知识分子
шестидюймо́вий [形] ①六英寸的 ②口径为六英寸的
шестизна́чний [形] (数)(十进制)六位数的
шестикла́сник, *-ка* [阳] 六年级男学生
шестикла́сниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 六年级女学生
шестикра́тний [形] 六次的,六倍的
шестикри́лий [形] 有六翼的
шестику́тний [形] 有六角的,六角形的
шестику́тник, *-ка* [阳] (数)六角形,六边形
шестилі́тній 及 **шестирі́чний** [形] 六年的;为期六年的;六岁的;六周年的
шестипа́лий [形] 六指的;六趾的
шестипі́лля, *-ля* [中] (农)六区轮作(制)
шестипі́льний [形] (农)六区轮作的
шестиповерхо́вий [形] 六层楼的;六层楼高的
шестиразо́вий [形] 六次的;六倍的
шестирі́чний [形] = шестилі́тній
шестискладо́вий [形] (语法,诗)六音节的
шестисо́тий [顺序数词] 第 600
шестистволь́ний [形] 有六个枪(炮)管的
шестисто́пний [形] (诗)六音步的
шестисторо́нній [形] (数)立方体的
шеститися́чний [顺序数词] 第 6000
шеститóмник, *-ка* [阳] (口语)六卷本
шестірня́, *-ні* 五格 *-не́ю* 复 *-терні*, *-терень* [阴] (机)齿轮
шеф, *-фа* [阳] ①(旧)俄国 18—19 世纪团和其他军事单位的行政长官;由皇族或有功将领担任的团或军事院校的名誉首长 ②(机关、企业、部门的)首长,领导,上司,上级(一般对下级而言) ③辅导者,指导者,支援者 ◊ **шеф жанда́рмів** (史)宪兵队长
шеф-ку́хар, *-ря* 五格 *-рем* 复 *-рі*, *-рів* 三格 *-ря́м* [阳] 厨师长
шеф-реда́ктор, *-ра* [阳] 总编辑
ше́фство, *-ва* [中] (在生产、文化、政治等方面对某人或某单位经常进行的)辅导,指导;支援,协助
ше́фствувати, *-вую*, *-вуєш* [未] ①*над ким-чим* 负责经常辅导,指导;支援 ②担当辅导者
ше́фський [形] шеф 及 ше́фство 的形容词
шиба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] **шибну́ти** 及 **шибону́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①用力打,击;扔,抛,掷 ②(转)(思想、情感)突然出现 ③(转)(气味)刺鼻,(浓烟)呛人 ④[只用未完成体] 辗转不安;(着急地)跑来跑去 ◊ **охо́та шибну́ла** *кого́* (某人)很想要…
ши́беник, *-ка* [阳] (口语)顽皮的人,非常淘气的人,好胡闹的人(多指孩子、少年等)
ши́бениця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 绞刑架
ши́бер, *-ра* [阳] (技)挡板;闸门;(摄)隔光板
ши́бка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки́*, *-бо́к* [阴] 窗户玻璃
шибки́й [形] (口语)快速的;迅速的
шибну́ти [完] 见 шиба́ти
шибону́ти [完] (加强) = шибну́ти 见 шиба́ти
шизофре́нік, *-ка* [阳] (医,口语)精神分裂症患者
шизофрені́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] (口语)шизофре́нік 的女性
шизофрені́чний [形] шизофренія 的形容词
шизофрені́я, *-ні́ї* 五格 *-ні́єю* [阴] (医)精神分裂症
ши́йка, *-ки* 三、六格 *ці* 复二 *-йок* [阴] ①ши́я 的指小表爱 ②(物体的)狭窄部分,颈部 ◊ **з вузько́ю ши́йкою** 细颈的(指器皿)

ши́йний [形] 颈的

шик, *-ку* [阳] (口语) ①(举止、衣着)雅致,优雅,优美 ②阔气,讲究,排场 ③[用作谓语] 好极了,棒极了

шика́рний [形] (口语) ①雅致的,优美的,漂亮的;讲究的 ②阔气的,富丽堂皇的,豪华的

ши́кати, *-каю*, *-каєш* [未] **ши́кнути**, *-ну*, *-неш* [完] (口语)发嘘嘘声(叫别人肃静);哄孩子入睡

ши́кнути [完] 见 ши́кати

шикну́ти [完] 见 шикува́ти[1]

шикува́ти[1], *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] **шикну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] (口语)穿戴讲究,举止阔绰,摆阔气,讲排场

шикува́ти[2], *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] *кого́-що* (军)使…排(成队)

шикува́тися, *-ку́юся*, *-ку́єшся* [未] (军)排成队 ◊ **Шику́йся!** (口令)整队!

ши́лінг, *-га* [阳] 先令(一些地区的币名)

ши́ло, *-ла́* 复二 *шил* [中] 锥子

шилохві́ст, *-хво́ста* [阳] 及 **шилохві́сть**, *-во́сті* 五格 *-ві́стю* [阴] (动)针尾鸭

шилохві́сть [阴] = шилохві́ст

ши́льний [形] ши́ло 的形容词

шимпанзе́ [不变,阳] (动)黑猩猩

ши́на, *-ни* [阴] ①(外)轮胎;轮箍 ②(医)(包扎骨折用的)夹板,副木 ③(电)母线

шине́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-не́лей* [阴] **шине́ля**, *-лі* 五格 *-лею* [阴] 军大衣;制服大衣

шине́льний [形] шене́ль 的形容词

шине́ля [阴] = шине́ль

ши́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 火腿

шинка́р, *-ря* 五格 *-ре́м* 呼格 *-а́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] (旧)小酒馆的老板

шинка́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] шинка́р 的女性

шинка́рський [形] ①шинка́р 的形容词 ②(转)下流的,粗野的

ши́нковий [形] ши́нка 的形容词

шинкува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] (旧)①开小酒馆 ②*чим* (转)浪费,挥霍 ~ грі́шми 浪费钱财

ши́нний [形] ши́на 的形容词

шино́к, *-нку* 复 *-нки́*, *-нкі́в* [阳] (史)小酒馆

шип[1], *-па́* [阳] ①(某些植物和动物体上长的)刺 ②(马掌、鞋掌等上面的)防滑刺钉 ③(建)栓钉,销钉

шип[2], *-пу* [阳] (口语)咝咝声,嘘嘘声

шипі́ння, *-ня* [中] шипі́ти 的名词;咝咝声,嘘嘘声

шипі́ти, *-плю́*, *-пи́ш*, *-пимо́*, *-пите́*, *-пля́ть* [未] ①发出拖长的咝咝声,嘘嘘声 ②发出"嘘"的声音来制止 ③(口语)(发狠地)压低嗓音说话;(转)低声嘟哝(表示不满、埋怨、指责) ④说话口齿不清,常带咝音

шипля́чий [形] ①发出唏嘘声音的 ②(语言)发唏音的 ◊ **шиплячі́ при́голосні** (语言)唏辅音

шипови́й [形] ①用卯榫…的 ②用于凿的 ③马掌钉留下的,防滑鞋底留下的

шипоно́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-сок* [阴] (动)①角蝉 ②花蚤

шипу́чий [形] ①咝咝作响的 ②冒泡的,起沫的

шипу́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] (口语)冒气的饮料(汽水、香槟酒等)

шипши́на, *-ни* [阴] (植)野蔷薇,蔷薇

шипши́нний [形] = шипши́новий

шипши́новий 及 **шипши́нний** [形] шипши́на 的形容词

ширвжи́ток, *-тку* [阳] (口语)生活用品,日用必需品

ширі́нька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] 裤子前裆加的一块布

ши́рма, *-ми* [阴] ①屏风,围屏 ②(转)掩饰,挡箭牌

широ́кий [形] (副 **ши́роко**) ①宽的,宽阔的 ~ка борода́ 大胡子 ~кі знання́ 广泛的知识 ~кі ма́си 大众 ②(指衣服)宽摆的;肥大的 ③广袤的,辽阔的,广阔的 ~ степ 广阔的草原 ④(手势和脚步)大的,阔的;(转)(性格)开朗的,豁达的,豪放的 ⑤广泛的 в ~кому вжи́тку 用途广泛 ⑥(语言)敞口的,宽的

широ́кість, *-кості* 五格 *-кістю* [阴]

广阔性；广泛性；开朗豪放

широковидий [形] = широколиций

широкогрудий [形] 宽胸脯的

широкоекранний [形] 宽银幕的

широкозахватний [形]〈农〉宽幅的（指农机方面的）

ширококолійний [形]〈铁路〉宽轨的

ширококостий [形] 大骨骼的，大骨架的

ширококрилий [形] 展开宽大翅膀的，宽翅的

широколистий [形]〈植〉宽叶的，阔叶的

широколиций 及 **широковидий** [形] 宽脸盘的，大脸盘的

широколобий [形] 宽额的

широкомовний [形] ①〈无线〉广播的，转播的 ②〈讽〉滥加许诺的；大吹大擂的

широконосий [形] ①阔鼻的 ②〈口语〉方头的（指鞋）；宽嘴的（指器皿）

широкоплечий [形] 宽肩膀的，魁梧的

широкополий [形] ①无边无际的，一望无际的 ②〈衣服〉前襟宽大的 ③〈礼帽〉帽檐宽的

широкорядий [形]〈农〉宽行距的，宽垄的

широта，*-ти* 复*-роти*，*-рот* [阴] ①широкий 3，4，5 解的名词 ②〈地理，天〉纬度 ③〈口语〉宽度 ④[复] 南（北）纬度地带

широтний [形]〈地理〉широта 2 解的形容词

широчезний 及 **широченний** [形]〈口语〉很宽的；很辽阔的

широченний [形]〈口语〉= широчезний

широчінь，*-ні* 五格*-чінню* [阴] 宽度，宽；广度，广泛性 ～ поглядів 眼光远大 ◊ **на всю широчінь** 充分地，全面地

ширшати，*-шає* [未] ①变宽，变得开阔，扩大 ②〈转〉（得到）扩大，发展

ширяння，*-ня* [中] 翱翔，滑翔；奔放，迸发 ～ думок 想法的迸发

ширяючий [形]〈空〉翱翔的，飞翔的 ～ політ 翱翔

ширяти[1]，*-ряю*，*-ряєш* [未] 飞，飞翔，翱翔，滑翔

ширяти[1]，*-ряю*，*-ряєш* [未] 插入，扎人

шитво，*-ва* [中] 针线活；刺绣品

шити，*шию*，*шиєш* [未] *що* ①缝，缝制；做针线活，做裁缝活 ②〈口语〉定做（衣服）③刺绣，绣花 ④装订 ◊ **у дурні шити** *кого* 愚弄… **шити на живу нитку**〈口语〉1)用大针脚缝 2)〈转〉马虎地，草率地

шитий [形] ①缝的，缝制的 ②绣花的

шитися，*шиюся*，*шиєшся* [未] ①〈口语〉拼命往上爬（指谋求职务、地位等）～ в начальники 往领导的位置上爬 ②〈转〉自认为是…，把自己算做… ～ в старі 自认为是老人

шиття，*-тя* [中] ①缝制；刺绣 ②针线活；刺绣品

шифер，*-ру* [阳] ①〈矿〉板岩 ②〈建〉石棉水泥板

шиферний [形] шифер 的形容词

шифон，*-ну* [阳]〈纺〉希丰（一种质薄的棉织品，主要用于制作内衣）；希丰纱

шифоновий [形] шифон 的形容词

шифоньєр，*-ра* [阳] 衣柜

шифоньєрка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] 小柜，小橱

шифр，*-ру* [阳] ①密码；暗号 ②（登记图书资料的）分类号，书号；密件代号 ③〈旧〉花字（多为姓名的第一个字母）

шифрований [形] 用密码写的，用密码传递的

шифровка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-вок* [阴]〈口语〉密码文件，密码信，密码电报

шифрувальний [形] ①译密码的 ②[用作名词] **шифрувальна**，*-ної* [阴] 密码室

шифрувальник，*-ка* [阳] 译电员，密码译员

шифрувати，*-рую*，*-руєш* [未] *що* 译成密码

шихта，*-ти* [阴]〈冶〉炉料，配料；〈地质〉片岩，页岩；〈化〉（防毒面具中的）毒气吸收剂

шихтовий [形] шихта 的形容词

шихтовка，*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] шихтувати 的名词

шихтувальний [形] шихтовка 的形容词

шихтувати，*-тую*，*-туєш* [未] *що*

(冶)配料

ши́шка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ши́шки́*, *ши́шо́к* [阴] ①(人和动物身上鼓起的)包,疙瘩 ②(转,讽)大人物,显要人物 ③(针叶树等的)球花;球果,刺果 ④(物体顶端或一端供修饰用的圆形或卵形)球,疙瘩 ⑤(民俗)婚礼上用的圆形白面包

шишкува́тий [形] ①有疙瘩的 ②疙瘩状的

шия, *ши́ї* 五格 *ши́єю* [阴] 颈,脖子 ◊ **гну́ти ши́ю**(转)卑躬屈膝 **злама́ти ши́ю** 1)摔伤,摔断脊梁骨 2)(转,口语)(在某事上)遭到惨败;招致灭顶之灾 **гна́ти у ши́ю**(口语)粗暴地(连骂带搡地)轰出去,赶出去

шістдеся́т, *-ти́* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти́* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 (*на*) *-ти́* 及 *-тьо́х* [数量数词] 60

шістдеся́тий [顺序数词] 第 60

шістдесятилі́тній 及 **шістдесятирі́чний** [形] 60 岁的;60 年的

шістдесятилі́ття, *-тя* 复二 *-лі́ть* [中] 60 年

шістдесятирі́чний [形] = шістдесятилі́тній

шістдесятирі́ччя, *-чя* 复二 *-рі́ч* [中] = шістдесятилі́ття

ші́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] ①(数目字)六;(口语)六号,六路(公交车);由六个个体组成的小组 ②(纸牌)六点 ③六套马车 ④六桨舢板

шістна́дцятий [顺序数词] 第 16

шістна́дцять, *-ти́* 及 *-тьо́х* 三格 *-ти́* 及 *-тьо́м* 五格 *-тьма́* 及 *-тьома́* 六格 (*на*) *-ти́* 及 *-тьо́х* [数量数词] 16

шістсо́т, *шестисо́т* 三格 *шестиста́м* 五格 *шістьмаста́ми* 及 *шістьомаста́ми* 六格 (*на*) *шестиста́х* [数量数词] 600

шість, *шести́* 及 *шістьо́х* 三格 *шести́* 及 *шістьо́м* 五格 *шістьма́* 及 *шістьома́* 六格 (*на*) *шести́* 及 *шістьо́х* [数量数词] 6

шкала́, *-ли́* 复 *шка́ли*, *шкал* [阴] ①(各种仪器的)标尺,刻度;刻度盘 ②升降表,比率,等级,标准表

шка́лик, *-ка* [阳] (旧) ①什卡利克(旧俄量酒单位,约合 0.06 升);(口语)装一什卡利克酒的瓶、玻璃杯 ②圆锥形小油灯

шкандиба́ти, *-ба́ю*, *-ба́єш* [未] 一瘸一拐地走路

шка́нцевий [形] ① шка́нці 的形容词 ②在后段甲板上值班的 ③[用作名词] **шка́нцевий**, *-вого* [阳] 军舰后段甲板上的值班员

шка́нці, *-ців* [复] (海)(军舰上的)后段甲板

шка́па, *-пи* [阴] ①瘦弱的马;劣马 ②(口语,蔑)疲惫不堪的人,精疲力竭的人;体力衰弱的人

шкапи́на, *-ни* [阴] (口语) = шка́па 1 解

шкапо́вий [形] 用马皮制的

шкаралу́па, *-пи* [阴] 及 **шкаралу́пина**, *-ни* [阴] 及 **шкаралу́ща**, *-щі* 五格 *-щею* [阴] 硬壳,硬皮儿,外皮;(乌龟、螃蟹等的)壳

шкаралу́пина [阴] (口语) = шкаралу́па

шкаралу́пчастий [形] 有硬壳的,带硬皮儿的

шкаралу́ща [阴] = шкаралу́па

шкарба́н [阳] 见 шкарбани́

шкарбани́ 及 (口语) **шкарбуни́**, *-ні́в* [复] (单 **шкарба́н** 及 **шкарбу́н**, *-на́* [阳]) 破旧的鞋,靴 ◊ **стари́й шкарба́н** (骂)老家伙,老东西

шкарбу́н [阳] 见 шкарбани́

шкарбуни́ [复] (口语) = шкарбани́

шкарпе́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ки*, *-ток* [阴] 袜子

шкарубі́ти [未] = шкару́бнути

шкарубки́й [形] 硬的,坚硬的;(指面包)干硬的;粗糙的

шкару́бнути, *-не* 过去时 *-ру́б*, *-ру́бла* 及 *-ру́бнув*, *-ру́бнула* [未] 及 **шкарубі́ти**, *-бі́є* [未] 结成硬壳,干成硬块,板结

шкату́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] (存放小件物品的)小匣

шкату́лковий [形] шкату́лка 的形容词

шквал, *-лу* [阳] ①(气象)飑;风雪;雪崩风 ②(军)狂风射 ③(感情等的)狂热

表现,暴发

шква́листий [形] 飑的,有飑的

шква́льний [形] ① = шква́листий ②(口语)猛烈的(指射击)

шква́рити, *-рю*, *-риш* 命令式 *шквар* [未] *кого́-що* ①炸,煎,烤 ②(口语)(指太阳)晒 ③(转,口语)特别用力地干,赶忙(走,说等)

шква́ритися, *-рюся*, *-ришся* [未] ①煎(熟),烤(熟) ②(口语)晒(太阳);烤火

шква́рка, *-ки* 三、六格*-ці* 复*-кú*, *-ро́к* [阴,常用复数] 油渣(熬炼脂油的副产品) ◊ **да́ти шква́рки** *кому́* (俗)痛骂;痛打

шкварну́ти, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* (口语)狠狠地打

шкварча́ти, *-чи́ть* [未] 发出拖长的嘶嘶声,吱吱声;(指火)噼啪响

шкере́бе́рть [副] (口语)翻跟头,翻滚着,倒栽葱地;颠倒着

шків, *-ва* [阳] (技)滑轮,皮带轮

шкідли́вий [形] 有害的,带来损害的(副 **шкідли́во**)

шкідли́вість, *-вості* 五格*-вістю* [阴] шкідли́вий 的名词

шкідни́к, *-ка́* [阳] ①害虫 ②破坏分子,危害分子

шкідни́цтво, *-ва* [中] 破坏活动,破坏行为

шкідни́цький [形] 破坏分子的,危害分子的;破坏的,危害的

шкідни́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] шкідни́к 的女性

шкі́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-лок* [阴] ①шко́ла 1 解的指小表爱 ②(蔑)学派,流派 ③(农)苗圃,育苗场

шкільни́й [形] ①(中、小)学校的;学校(用)的;学校里的 ②(中、小)学生用的;学生特有的

шкі́пер, *-ра* [阳] (海)①(旧)商船船长 ②无动力装置的轮船的船长 ③(海轮上的)缆具管理员,帆缆管理员

шкі́перський [形] (海)(商船)船长的

шкі́ра, *-ри* [阴] ①(人和动物的)皮肤,表皮 ②皮革;(带毛的)皮子 ③(口语)果皮 ◊ **здира́ти** (**зде́рти**) **шкі́ру** 残酷剥削,勒索 **із шкі́ри лі́зти**(**вила́зити**, **пну́тися**) 拼命(努力想办法),竭力 **моро́з по́за шкі́рою пробі́г** (**пройшо́в**) 不寒而栗,打寒噤

шкіримі́т, *-ту* [阳] (专)仿造革,人造革

шкі́рний [形] 皮的,皮肤的

шкіроі́д, *-да* [阳] (动)皮蠹

шкіряни́й [形] ①皮革的,皮革制的;皮面的 ②制革的 ③(医)皮肤的 ◊ **шкіряна́ галантере́я** 革制服饰用品

шкіряни́к, *-ка́* [阳] ①皮革工人,制革工人 ②(口语)皮肤病医生

шкіря́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-нок* [阴] 皮革外套,皮短大衣,皮夹克

шкіря́стий [形] 有厚皮的,有结实皮膜的

шко́да[1], *-ди* [阴] ①损失,亏损,损坏,损害 ②(口语)顽皮的人,好恶作剧的人,好胡闹的人 ◊ **завдава́ти** (**завда́ти**) **шко́ди** 使…受损害,使受损失 **зазна́ти шко́ди** 遭受损失 **наробúти шко́ди** 使受损害,使受损失;使受灾(指自然灾害) **робúти** (**зробúти**) **шко́ду** 1)使受损害,使受损失 2)淘气,恶作剧;祸害

шко́да[2] 及 **шкода́**[1] [不变,用作谓语] (*кого́-чого́*或接不定式)可惜,遗憾;舍不得;可怜

шкода́[2] [不变,用作谓语] 白白地,不值得地 ~ мо́ви 不值得说

шко́дити, *-джу*, *-диш* 命令式 *шкодь* [未] *кому́-чому́* 对…有害;给…造成损害;做坏事,做害人的事 ◊ **не шко́дить** [无人称] (接不定式)不妨;…才好 Не шко́дить пам'ята́ти про це. 这点不要忘掉才好。

шкодли́вий [形] (副 **шкодли́во**) ①带来危害的,有害的 ②淘气的,好胡闹的

шкодува́ти, *-ду́ю*, *-ду́єш* [未] ①*кого́-чого́* 怜悯,怜惜,怜恤 ②*за ким-чим* 觉得可惜,惋惜,遗憾;懊悔 ③*кого́-чого́* 舍不得,吝惜,爱惜,珍惜 ~ здоро́в'я 爱惜身体

шко́ла, *-ли* 复二 *шкіл* [阴] ①(中、小)学校;专门学校,训练班 ②经历,阅历,经验;锻炼 ③方法,风格;驯马术 ④学派,流派

шко́лити, *-лю*, *-лиш* 命令式 *школь*

[未] кого́-що (口语)(严格地)教导，训练；(驯)马

школя́р，-ра́ 五格 -ре́м 呼格 -ля́ре 复 -рі́，-рі́в 三格 -ра́м [阳] (中、小)学生

школя́рка，-ки 三、六格 -ці 复二 -рок [阴] школя́р 的女性

школя́рство，-ва [中] ①[集] (口语)学生 ②(少用)(中、小)学生时期 ③(转，蔑)死读书，死记硬背

школя́рський [形] ①(中、小)学生的 ②学生气的 ③无独创精神的，死板的

шкот，-та [阳] (海)缭绳，下后角索

шкребо́к，-бка́ [阳] ①刮削器，刮刀 ②镘形铲，大撮铲

шкребти́，-бу́，-бе́ш，-бемо́，-бете́ 过去时 шкрі́б，шкребла́ [未] ①抓，挠得咯吱咯吱响 ②що 擦，蹭，刮 ③(转)使心烦意乱，使心里不安 ◊ **ко́ло се́рця шкребе́** (口语)心乱如麻

шкребти́ся，-бу́ся，-бе́шся，-бемо́ся，-бете́ся 过去时 шкрі́бся，шкребла́ся [未] 抓得咯吱咯吱响

шкря́бати，-баю，-баєш [未] **шкрябну́ти** 及(加强) **шкрябону́ти**，-ну́，-не́ш，-немо́，-нете́ [完] ①що 擦，蹭，刮 ②抓，挠得咯吱咯吱响 ③[只用未完成体] 抓痒，搔 ④[只用未完成体] що (转，口语)潦草地写

шкря́батися，-баюся，-баєшся [未] ＝ шкребти́ся

шкрябну́ти [完] 见 шкря́бати

шкрябону́ти [完] 见 шкря́бати

шку́ра，-ри [阴] ①皮肤，表皮；毛皮 ②(口语)(果实的)皮壳 ③(骂)残酷剥削别人的家伙，损人利己的家伙 ◊ **шку́ра та ко́сті** 瘦得皮包骨，就一张皮一把骨头了 **в одну́ шку́ру затяли́сь** (口语)固执，坚持己见 **чо́ртова шку́ра** (纺)田鼠皮布(一种结实光滑的缎纹棉布)

шкури́нка，-ки 三、六格 -ці 复二 -нок [阴] ①树皮 ②(某些瓜果的)果皮 ③(面包、烤饼等)烤硬的表皮 ④(在某种东西上结的)硬壳，硬层

шку́рка，-ки 三、六格 -ці 复二 -рок [阴] ①шку́ра 1 解的指小 ②(口语)果皮，外皮，外壳 ③硬的表层 ④(牛奶等的)凝皮

шку́рний [形] (口语)只顾自己的，自私自利的

шку́рник，-ка [阳] (口语)自私鬼，损人利己的家伙，自私的家伙

шку́рництво，-ва [中] (口语)自私自利的行为

шку́рницький [形] (口语) шку́рник 的形容词

шку́рниця，-ці 五格 -цею [阴] шку́рник 的女性

шкуроде́р，-ра [阳] (口语) ①屠夫；剥死兽皮(为业)的人 ②(转)残忍的人，残酷的人；贪得无厌的人

шкуроде́рка，-ки 三、六格 -ці 复二 -рок [阴] (口语) шкуроде́р 的女性

шкуроде́рня，-ні 五格 -нею [阴] 屠宰场，屠宰和剥死畜皮的场所

шкуроде́рство，-ва [中] (口语) ①屠宰(职业) ②(转，少用)残酷的虐待

шкутильга́ти，-га́ю，-га́єш [未] ①瘸，一瘸一拐地走 ②(转，口语)蹩脚，有缺陷；有毛病

шлагба́ум，-ма [阳] (铁路道口和关卡等处的)道口拦木，关木，卡木

шлак，-ку [阳] ①(冶)渣，熔渣，炉渣，矿渣 ②(地质)火山(岩)渣

шлакобето́н，-ну [阳] (建)矿渣混凝土

шлакобето́нний [形] шлакобето́н 的形容词

шлакобло́к，-ка [阳] (建)矿渣砌块，矿渣砖

шлакобло́ковий [形] шлакобло́к 的形容词

шла́ковий [形] шлак 的形容词

шлакови́к，-ка́ [阳] (冶) ①沉渣室，渣坑 ②炉渣工，放渣工

шлакоцеме́нт，-ту [阳] (建)矿渣水泥

шлакоцеме́нтний [形] шлакоцеме́нт 的形容词

шлакува́ти，-ку́ю，-ку́єш [未] що (冶) ①造渣，渣化 ②排渣，除渣

шлакува́тися，-ку́ється [未] ①成渣 ②堆满(炉)渣，盖满(炉)渣

шлам，-му [阳] ①(技)沉渣；锅垢，水垢 ②(冶)阳极泥，电解泥；煤泥；油泥 ③(矿)矿泥；尾砂 ④(地质)岩粉

шла́мовий [形] шлам 的形容词

шланг，-га [阳] (传送液体、气体和散体物的)软管，水龙带

шлáнговий [形] шланг 的形容词

шлéйка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-йок* [阴] ①шлея 的指小表爱 ②[常用复数](衣服上的)背带

шлейф, *-фа* [阳] ①(女长衣的)曳地长后襟 ②(转)水上波纹;(飞机等)留下的气圈 ③(农)松土耙,平土耙,施列福拖板

шлейфувáти, *-фýю*, *-фýєш* [未] *що* (农)(用施列福拖板)平地,耙地

шлея́, *-леї* 五格 *-леéю* 复 *шлеї*, *шлей* [阴] 后鞦(指辕马家什)

шліф, *-фа* [阳] (地质)(岩石)薄片,(显微)切片

шліфувáльний [形] 磨光用的

шліфувáльник, *-ка* [阳] (专)磨工

шліфувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] шліфувáльник 的女性

шліфувáння, *-ня* [中] шліфувáти 的名词

шліфувáти, *-фýю*, *-фýєш* [未] ①(技)磨光,磨削 ②(转)磨炼(心性);锤炼

шліфувáтися, *-фýється* [未] 磨光;能。磨光

шліх, *-ху* [阳] (矿)①重砂,富砂,精矿;冲积砂砾 ②炉料(备熔炼用的研细的矿砂)

шліховúй [形] шліх 1 解的形容词

шлíхта, *-ти* [阴](纺)浆液,浆料

шліхтувáння [中] шліхтувáти 的名词

шліхтувáти, *-тýю*, *-тýєш* [未] *що* (纺)上浆

шлункóвий [形] ①胃的 ②(口语)治胃病的

шлýнок, *-нка* [阳] (解)胃

шльóпати, *-паю*, *-паєш* [未] **шльóпнути**, *-ну*, *-неш* [完] (口语) ①(用手掌及其他柔软的东西或照柔软的地方)啪啪地拍打,啪嗒啪嗒地拍打 ②(物体相碰或坠地时)发出低沉声音;(穿肥大的鞋或在泥泞和水里走路时)发出啪嗒声 ③[只用未完成体]走路,走

шльóпатися, *-паюся*, *-паєшся* [未] (口语)扑通跌倒,啪啪地落下;啪啪地撞击

шльóпнути [完] 见 шльóпати

шльóпнутися [完] 见 шльóпатися

шлюб, *бу* [阳] 婚姻,结婚 ◊ **брáти (взя́ти) шлюб** *з ким* 同…结婚; **свідóцтво про шлюб** 结婚证书

шлю́бний [形] 婚姻的,结婚的;婚礼的 ◊ **шлю́бна жíнка** 合法的妻子 **шлю́бний наря́д** 结婚服装

шлюборозлýчний [形] (有关)离婚的

шлюз, *-зу* [阳] ①闸,水闸,闸门 ②(技)(堤坝上的)泄水闸口 ③(矿)溜槽,溜矿槽

шлю́зний [形] шлюз 的形容词

шлюзовúй [形] = шлю́зний

шлюзовúк, *-кá* [阳] (专)管理水闸的工人

шлюзувáти, *-зýю*, *-зýєш* [未,完] *що* (水利) ①建闸,设闸 ~ річку 在河上设闸 ②放闸,开闸放…通过 ~ бáржу 开闸放驳船通过

шлю́пка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-пок* [阴] (海)舢板,小艇

шлю́пковий [形] шлю́пка 的形容词

шлю́ха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴] (粗俗,骂)放荡的女人,淫妇,妓女

шля́тися, *шля́юся*, *шля́єшся* [未](昵)闲逛,无事走来走去;游手好闲;漂泊流浪

шлях, *-ху* 五格 *-ля́хóм* 六格 (*на*)*-хý* 复*-хú*, *-хíв* [阳] ①道路 ітú якúм шля́хóм 走什么样的路 морськúй ~ 海路 курнúй ~ 尘土飞扬的道路 ②(转)途径,方法,办法 мúрним ~хом 通过和平途径 ◊ **шляхú сполýчення** 交通线

шляхéтний [形] ①贵族的 ②高尚的,气度高贵的

шляхéтність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 高尚,高尚气度;高雅

шляхéтство, *-ва* [中,集] = шля́хта

шляхéтський [形] шляхéтство 及 шля́хта 的形容词

шляховúй [形] шлях 的形容词

шляховúк, *-кá* [阳] ①筑路专家,筑路工作人员 ②(铁路)铁路工程师;铁路工务人员

шляхóм [前] 通过…途径;以…方法(办法、手段);借助于

шляхопровíд, *-вóду* [阳] ①天桥,跨线桥 ②(建)高架桥

шля́хта, *-ти* [阳]（史）(波兰、立陶宛等的)小贵族

шля́хтич, *-ча* 五格 *-чем* [阳]（波兰的）小贵族(指个人)

шляхтя́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] шля́хтич 的女性

шмага́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **шмагну́ти** 及（加强）**шмагону́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①抽打,鞭打;（水流等)冲击,拍打 ②（风、雨、雪等）扑打,拍打 ③狠狠地批评,痛骂

шмагну́ти [完] 见 шмага́ти

шмагону́ти [完]（加强）见 шмага́ти

шмарка́тий [形] ①（口语)(好)流鼻涕的;（转)好哭鼻子的 ②（转,蔑）年轻不懂事的

шмарка́ч, *-ча́* 五格 *-че́м* 呼格 *-ка́чу* 复 *-чі́*, *-чі́в* [阳]（蔑）①老流鼻涕的人 ②（蔑)小家伙,乳臭小儿;（骂)没出息的人,饭桶

шмарка́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] шмарка́ч 的女性

шма́рклі, *-лів* [复]（口语)鼻涕

шмарови́[д]ло, *-ла* [中]（口语)润滑油,重油

шмарува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *кого́-що* ①涂抹(油),擦(油),刷(油) ②（口语）擦净,洗净

шмат, *-та* [阳]（口语）①一块,一片;一段(时间、土地等);（指布)一块 ②（口语)大笔款子,巨款;贿赂

шмати́на, *-ни* [阴]（口语）①一块布;碎布,零布 ②（少用)一小块

шматкови́й [形] ①布头的;用布头拼凑的

шмато́к, *-тка́* [阳] шмат 的指小 ◊ **ла́сий шмато́к**（口语)令人垂涎之物,一块肥肉 **рва́ти** (**розірва́ти**) **на шматки́** *кого́*（口语)把…撕成碎块 **се́рце розрива́ється** (**рве́ться**) **на шматки́** 悲痛使心都碎了,柔肠寸断

шма́ття, *-тя* [中,集] ①（皮、布、呢料等)碎块,小片,零头 ②（口语)内衣;家用布品;破旧衣服 ◊ **полама́ти** (**потрощи́ти**) **на** (**в**) **шма́ття** 撕成碎片

шматува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *кого́-що* ①把…撕成几块 ②（转,口语)使深感痛苦;使(精神上)受折磨 ◊ **шматува́ти ду́шу** 使精神痛苦 **шматува́ти се́рце** 使心灵受苦

шматува́тися, *-ту́юся*, *-ту́єшся* [未] 撕成块

шми́га, *-ги* [阴]: ◊ **до шми́ги**（口语）适当地,合适地 **не до шми́ги** 不适当地,不合适地;不合时宜地;不合口味地

шмига́ти, *-га́ю*, *-га́єш* [未] **шмигну́ти** 及（加强）**шмигону́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完]（口语)来去匆匆,匆忙地走;来回走,来回窜;(各处)乱窜

шмигну́ти [完] 见 шмига́ти

шмигону́ти [完]（加强）见 шмига́ти

шмо́ргати, *-гаю*, *-гаєш* [未] **шморгну́ти** 及 **шморгону́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] ①（口语)抽动 ~ плеча́ми (плечи́ма) 抽动肩膀 ②用鼻子抽气 ~ но́сом 用鼻子抽气 ③ *кого́-що* 抽打,鞭挞 ④[只用完成体] 到某处去;一下子钻进;溜走

шморгну́ти [完] 见 шморга́ти

шморгону́ти [完]（加强）见 шморга́ти

шні́цель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]（烹)(薄的)煎肉排,肉饼

шнур, *-ра́* [阳] ①线绳,线带,细绳 ②（专)(木匠等用的)墨绳,粉线 ③（电）(电话的)塞绳,电绳 ④引线,导火线 ◊ **ходи́ти** [**як**] **по шнуру́**（口语)百依百顺,顺从已极,绝对听话

шнурі́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①(衣、鞋上的)带;系带的地方 ②（妇女的)紧腰带

шнурови́й [形] ①шнур 的形容词 ②用绳系住的

шнуро́к, *-рка́* [阳] ①细线,细绳 ②一行,一列,一连串

шнурува́льний [形]（技)用于系结的,用(线、绳)装订的

шнурува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* ①(用线、带、绳)结上,拴上,系上 ②用线(带、绳)装订

шов, *шва* [阳] ①(两块布或皮革的)接缝,缝合处;针脚 ②（解)(骨)缝 ③（医）(外科)缝术;缝线 ④（技)接合处;（建）(建筑物的)缝,接缝,焊缝

шовіні́зм, *-му* [阳] 沙文主义 ◊ **великодержа́вний шовіні́зм** 大国沙文主义

шовіні́ст, *-та* [阳] 沙文主义者

шовіні́стка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二

-*тoк* [阴] шовініст 的女性

шовіністський [形] 沙文主义的；沙文主义者的

шовк, -*ку* 复 -*ки́*, -*кі́в* [阳] ①丝，丝绵；丝线 ②绸，绸缎；绸缎衣服 ③[单]〈转〉像丝绸般柔软光泽的东西

шовківни́к, -*ка́* [阳] 养蚕家；蚕农

шовківни́цтво, -*ва* [中]〈农〉①养蚕业 ②养蚕场

шовківни́цький [形] шовківни́цтво 的形容词

шовківни́ця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] шовківни́к 的女性

шовкóвий [形] ①丝的，制丝的；绸缎的 ②像丝绸一般的，柔软光滑的(副 **шовкóво**) ③〈转，口语〉温顺的，听话的(副 **шовкóво**)

шовкови́к, -*ка́* [阳] 桑蚕，家蚕

шовкóвина, -*ни* [阴] ①丝，丝绵，丝纤维 ②丝线；〈转〉像丝线一样的东西(指头发)

шовкови́стий [形] 像丝(绸、缎)一般的，柔软而光滑的，又软又亮的

шовкови́стість, -*тості* 五格 -*тістю* [阴] шовкови́стий 的名词

шовкóвиця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] ①〈植〉桑，桑树 ②[集] 桑葚

шовкови́чний [形] ①шовкóвиця 的形容词 ②шовк 1 解的形容词

шовкомота́льний [形]〈纺〉缫丝的

шовкомота́льник, -*ка* [阳] 缫丝工人

шовкомота́льниця, -*ці* 五格 -*цею* [阴] шовкомота́льник 的女性

шовкомота́льня, -*ні* 五格 -*нею* 复二 -*лень* [阴] 缫丝场(作坊)，缫丝间

шовкопря́д, -*да* [阳]〈动〉蚕，蚕蛾

шовкопряди́льний [形]〈纺〉纺丝的

шовкопряди́льня, -*ні* 五格 -*нею* 复二 -*лень* [阴]〈纺〉纺丝场(作坊)，纺丝间

шовку́н, -*на́* [阳]〈植〉(不结果的)桑树

шóвний [形]〈专〉缝合的；有缝的 ～на маши́на 缝焊机 ～не зва́рювання 缝焊

шок, -*ку* [阳] ①〈医〉休克；震荡 ②〈转〉精神压抑

шóковий [形]〈医〉шок 1 解的形容词

шокола́д, -*ду* [阳] ①可可粉；巧克力糖 ②巧克力饮料，可可饮料

шокола́дка, -*ки* 三、六格 -*ці* 复二 -*док* [阴]〈口语〉一块巧克力糖

шокола́дний [形] ①шокола́д 的形容词 ②巧克力色的，褐色的

шокува́ти, -*ку́ю*, -*ку́єш* [未] *когó-щo* (用某种被认为有伤体面或有失体统的言行)使感到难堪受辱；使不快、气恼；冒犯

шокува́тися, -*ку́юся*, -*ку́єшся* [未]〈旧〉(因某种有失体统的言行)感到难堪，感到不好意思

шолóм, *ма* [阳] 盔；盔式面罩；盔形工作帽

шолóмниця, -*ці* 五格 -*цею* [阴]〈植〉黄芩

шолуди́вий [形]〈口语〉①长癞的，长疥癣的 ②[用作名词] **шолуди́вий**, -*вого* [阳] 癞子 ③〈转，蔑〉极坏的，极恶劣的；下流龌龊的；令人厌恶的

шолуди́віти, -*вію*, -*вієш* [未]〈口语〉生癞，长疥癣，长疮

шолуди́вник, -*ка* [阳]〈植〉马先蒿

шóлуді, -*дів* [复]〈医〉黄癣，毛囊癣，发癣；〈口语〉(身体上的)疹，疮

шóмпол, -*ла* [阳] (枪炮的)通条；(旧时的)装药杆

шóмпольний [形] ①шóмпол 的形容词 ②从枪口装弹药的

шóпа, -*пи* [阴]〈方〉棚，遮阳

шóра [阳] 见 шóри

шóрець [阳] 见 шóрці

шóри, *шор* [复] (单 **шóра**, -*ри* [阴]) ①[复] (马身上有肚带、不带辕的)皮套具 ②马遮眼 ③〈转，口语〉(使人不能了解真相的)障眼物；局限性 ◊ **бра́ти (узя́ти) в шóри** 限制…的活动范围；限制…的活动自由

шóрка [阴] 见 шóрці

шóрний [形] шóри 的形容词

шóрник, -*ка* [阳]〈专〉马具匠，皮具匠

шорстки́й [形] (副 **шóрстко**) ①粗糙的，不平的；粗呢的 ②〈转〉生硬的，粗鲁的

шóрсткість, -*кості* 五格 -*кістю* [阴] шорстки́й 的名词

шорсткува́тий [形] ①有些不平的，不光滑的 ②稍硬的 ③有些生硬的

шóрський [形] 邵尔人的

шóрці, -*ців* [复] (单 **шóрець**, -*рця* 五

格 *-рцем* [阳] **шóрка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴]) 邵尔人(俄罗斯联邦少数民族)

шосé [不变,中] 公路

шосéйний [形] ① шосé 的形容词 ②铺路的,修路的

шóстий [顺序数词] 第 6

шотлáндець [阳] 见 шотлáндці

шотлáндка[1] [阴] 见 шотлáндці

шотлáндка[2], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴] 苏格兰方格呢(布)

шотлáндський [形] 苏格兰的;苏格兰人的;苏格兰式的

шотлáндці, *-ців* [复] (单 **шотлáндець**, *-дця* 五格 *-дцем* [阳] **шотлáндка**[1], *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-док* [阴]) 苏格兰人

шофéр, *-ра* [阳] (汽车)司机

шофéрство, *-ва* [中] (口语)汽车司机职业(职务、工作)

шофéрський [形] 汽车司机的

шоферувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] 当汽车司机,做汽车司机工作

шпáга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 长剑;(体)重剑

шпагáт, *-ту* [阳] ①(扎、捆、缝用的)细绳 ②(体)劈腿

шпагáтний [形] 细绳的;制细绳的 ~на фáбрика 制细绳的工厂

шпáговий 及 **шпáжний** [形] 重剑的;用重剑的

шпáжний [形] = шпáговий

шпак, *-кá* [阳] (动)椋鸟

шпакíвня, *-ні* 五格 *-нею* 复二 *-вень* [阴] 椋鸟笼

шпаклíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 油灰,泥子;涂好的油灰层,(油漆的)底层

шпаклювáльний [形] (专) шпаклíвка 的形容词

шпаклювáльник, *-ка* [阳] 油灰工,泥子工

шпаклювáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] шпаклювáльник 的女性

шпаклювáти, *-люю*, *-люєш* [未] *що* (专)(刷油漆前)涂油灰,抹泥子

шпакóвий [形] шпак 的形容词

шпáла, *-ли* [阴] ①(铁路)枕木 ②(史,军)(苏军 1943 年前的)标志军衔的横杠

шпалéри, *-лéр* [复] ①(糊墙用的)壁纸,糊墙纸;无绒壁毯,护墙布 ②(园)栅篱,铁丝支架 ③道路两旁的树行 ④(军)(士兵)夹道列队

шпалéрний [形] ① шпалéри 1 解的形容词 ~на фáбрика 壁纸工厂 ~папíр 糊墙纸 ②(园)借助栅篱支架栽培的,架培的

шпалéрник[1], *-ка* [阳] (专)壁毯和工艺包墙布手工工人

шпалéрник[2], *-ка* [阳] (园)用架培法培植植物的专家

шпáльта, *-ти* [阴] (印)(报刊上的)栏,纵行,直行

шпангóут, *-та* [阳] (海)(船的)肋骨;(空)(飞机的)框

шпáндель, *-для* 五格 *-длем* [阳] (鞋)(鞋匠做活时,把活件固定在腿上用的)鞋工皮条

шпáнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①(动)地胆,芫菁 ②(植)欧洲甜樱桃 ③(农)西班牙羊

шпáнський [形] ①(旧) = іспáнський ②用于某些动植物名词,如 шпáнська мýха 1)斑蝥,西班牙芫菁 2)(药)斑蝥硬膏 шпáнська вівця́ 西班牙羊

шпáра, *-ри* [阴] 及 **шпари́на**, *-ни* [阴] 孔,眼,小洞,隙;钻井;(技)砂眼

шпаргáлка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] (口语)(学生应考时偷带的)小条,小抄,夹带;(预先写好的,通常是别人代笔的)发言稿

шпáри, *шпар* 及 *шпáрів* [复] (因严寒而感到的)剧痛

шпари́на [阴] = шпáра

шпари́стий [形] 汗孔大的;有孔隙的,多孔的

шпари́стість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] шпари́стий 的名词;(技)多孔性,气孔率,孔隙度,疏松度;(冶)孔隙,砂眼

шпáрити, *-рю*, *-риш* 命令式 *шпар* [未] (口语) ①*когó-що* (用开水)浇,烫 ②(转) *когó-що* 狠打,狠揍 ③(转)特别用力气地干(某事);赶忙(走,说等)

шпаркúй [形] ①快速的,迅猛的,激烈的 ~дощ 猛烈的雨 ~кá ходá 急行

②〈转〉强烈的,尖锐的,热烈的;紧张的 ～кá відповідь 尖锐的回答 ～морóз 严寒

шпáрко [副] ①快速地,激烈地 ②[用作无人称谓语]〈口语〉艰难,困难

шпарувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未] *що* 泥住,封住(缝隙);用灰泥把…修整好

шпарувáтий [形] ①多孔的,有许多缝隙的 ②〈理,地质〉多孔的

шпарувáтість, *-тості* 五格 *-тістю* [阴] ①有许多缝隙 ②孔隙度;多孔性

шпат[1], *-ту* [阳]〈矿〉晶石

шпат[2], *-ту* [阳]〈兽医〉跗节赘,跗节内肿

шпáтель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] ①〈建〉抹子;刮铲 ②〈艺〉(绘画调颜料用的)刮刀 ③〈医〉药铲,调刀;(看口腔用的)压舌板

шпáтовий [形] шпат[1] 的形容词

шпаченя́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 椋鸟雏

шпéник, *-ка* [阳] ①小栓,小销,小轴 ②(皮带扣上的)扣针

шпень, *-ня́* 五格 *-нéм* [阳]〈技〉栓钉,销钉

шпéргель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈植〉大爪草

шпéтити, *шпéчу*, *шпéтиш* 命令式 *шпеть* [未] *когó-що*〈口语〉①骂,斥骂;尖刻的抨击 ②侮辱;使丢脸 ◊ **шпéтити на всю гýбу** 破口大骂,狠狠地骂

шпиг, *-гá* [阳]〈口语〉密探,奸细,特务

шпигáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **шпигнýти** 及〈加强〉**шпигонýти**, *-нý*, *-нéш*, *немó*, *-нетé* [完] ①刺,扎;刺痛,刺伤 ～нýти острóгами коня́ 用马刺刺马 ②〈转〉刺激,挖苦 ◊ **кóльки шпигáють**〈医〉绞痛

шпигнýти [完] 见 шпигáти

шпигóваний [形] 填塞了咸肥猪肉块的

шпигонýти [完]〈加强〉= шпигнýти 见 шпигáти

шпигувáти[1], *-гýю*, *-гýєш* [未] *когó-що* ①〈烹〉(往…里)填塞咸肥猪肉块 ②〈转,口语〉大量提供(情报、消息等),大量灌输(知识等)

шпигувáти[2], *-гýю*, *-гýєш* [未] 做间谍工作,当特务,当间谍,当密探; *за ким-чим* 监视

шпигýн, *-нá* 呼格 *-гýне* 复 *-нú*, *-нíв* [阳] 间谍,奸细,特务;〈口语〉密探

шпигýнка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] шпигýн 的女性

шпигýнство, *-ва* [中] 间谍活动,特务活动

шпигýнський [形] шпигýн 及 шпигýнство 的形容词

шпик[1], *-кá* [阳] = шпиг

шпик[2], *-ку* [阳] 腌的肥猪肉块;熏肥猪肉块

шпиль, *-ля́* 五格 *-лéм* [阳] ①顶,巅,峰;尖 ②(建筑物顶上的)旗杆 ③(建筑物的)尖顶 ④〈海〉(起锚用的)竖式绞盘 ⑤〈鞋〉长钉 ◊ **адміралтéйський шпиль**(圣彼得堡)旧海军部大厦的尖顶

шпи́лька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-лькú*, *-льóк* [阴] ①发簪,发卡 ②(女帽的)帽簪 ③大头针,长别针 англíйська ～ 别针 ④〈转〉尖酸话,刻薄话 пускáти (пусти́ти) ～ку *комý* 说挖苦话,说刻薄话 ⑤(针叶树的)针叶;(某些植物长的)刺 ⑥(女鞋的)细高后跟 ◊ **бýти (сидíти) як на шпи́льках** 如坐针毡

шпильковúй [形] ①发簪的,发卡的 ②大头针的;佩针的

шпильовúй [形] ①顶(尖)的 ②双坡的 ③〈海〉竖式绞盘的

шпиля́стий [形] ①尖顶的 ②双面倾斜的,双坡的 ～ дах〈建〉双坡房顶

шпинáт, *-ту* [阳]〈植〉菠菜

шпинáтний [形] 菠菜的;〈烹〉用菠菜做的

шпинáтовий [形]〈烹〉用菠菜做的

шпи́ндель, *-ля* 五格 *-лем* [阴]〈技〉①(车床的)主轴;心轴 ②(纺织机上的)锭杆 ③(气阀上的)杆

шпи́ндельний [形] шпи́ндель 的形容词

шпитáль, *-лю* 五格 *-лем* [阳]〈口语〉医院,病院(多指军医院)

шпитáльний [形] шпитáль 的形容词

шпи́ця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] ①(车轮的)辐条,轮辐 ②织针,编针

шпичáк, *-кá* [阳] ①带尖头的棍子 ②(植物的)刺,棘 ③(植物的)茎

шпича́стий [形] 尖顶的,尖头的

шпи́чка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] ①尖头的棍子;尖端 ②(植物的)刺 ◇ **як на шпи́чках** 如坐针毡

шпіц, *-ца́* [阳] 长毛小狗,狮子狗

шпіцру́тени, *-нів* [复] (史)长鞭阵(旧时的一种酷刑,受罚的人慢慢穿过用树条鞭抽打的兵阵)

шплінт, *-та́* [阳] (技)开口销,开尾销

шплінтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* (技)销住,上开口销

шпо́на, *-ни* [阴] ①(印)空铅,铅条 ②(技)薄板片,原片(胶合板原料)

шпо́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①(印)空铅,铅条 ②(机)键,轴键;(建)键,销;(水利)接缝楔;(木工用的)接合榫,定缝钉,合板钉

шпо́нковий [形] (技) шпо́нка 的形容词

шпо́ра, *-ри* [阴] ①马刺 ②(鸟类的)距,距翅 ③(技)履带齿片;防滑块(板)

шпо́рити, *-рю*, *-риш* 命令式 *шпор* [未] *кого́-що* 以马刺刺(赶马快跑);(转,口语)催促,催赶

шпо́ртати, *-таю*, *-таєш* [未] (口语) ①*що у чо́му* 挖,掏,抠;翻掘 ②*у чо́му* 翻寻

шпо́ртатися, *-таюся*, *-таєшся* [未] ①翻掘;刨(土) ②(口语)翻寻 ③*бі́ля чо́го* (转)忙活,忙碌;慢慢腾腾地做;磨蹭 ④磕磕绊绊地走

шприц, *-ца* 五格 *-цом* [阳] (医)注射器;(技)注油器,注水器;(化)润滑枪

шприцюва́ти, *-цю́ю*, *-цю́єш* [未] *що* (技)挤压(成形),压挤(皮管等物件)

шпрот [阳] 见 шпро́ти

шпро́ти, *-тів* [复] (单 **шпрот**, *-та* [阳]) ①(动)黍鲱鱼 ②油浸熏制鲱鱼罐头

шпро́тний [形] шпро́ти 的形容词

шпу́лька, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-льок* [阴] 及 **шпу́ля**, *-лі* 五格 *-лею* [阴] (纺)(缝纫机、纺纱机等的)筒管,线轴,纱管,纬管

шпу́льний [形] (纺)纬管的,卷纬的

шпу́льник, *-ка* [阳] 摇纬工人,卷纬工人

шпу́льниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] шпу́льник 的女性

шпу́ля [阴] = шпу́лька

шпунт, *-та́* [阳] ①(建)板桩;榫槽;企口 ②(建)用企口缝接合的板墙;围堰 ③(技)钢桩 ④(葡萄酒酿造业中)酿酒桶的塞子

шпунтови́й [形] шпунт 1,2 解的形容词

шпунтува́льний [形] (技)刨槽用的;开槽的

шпунтува́ти, *-ту́ю*, *-ту́єш* [未] *що* (技)刨榫槽,作凸凹,开槽;用企口方式接合

шпур, *-ру* [阳] ①(矿)(装满炸药的)炮眼,爆破孔 ②(技)(竖炉炉缸上排出液态熔炼产品用的)排出口

шпурля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **шпурну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* 及 *чим* (口语) ①扔,抛,投,掷,摔 ②[用作无人称](生活、命运等)把…抛到(某地);使到处奔波

шпурля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未] *чим* 向…投,掷,扔;相互投掷

шпурови́й [形] шпур 的形容词

шрам, *-му* [阳] 伤疤,伤痕,刀疤

шрапне́ль, *-лі* 五格 *-ллю* 复二 *-не́лей* [阴] (军)榴霰弹

шрапне́льний [形] шрапне́ль 的形容词

шре́дер, *-ра* [阳] (农)玉蜀黍碎茎机

шредерува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] *що* (农)(用碎茎机)切碎

шрифт, *-ту* 复 *-ти́*, *-тів* [阳] ①(印)活字,铅字 ②字体

шрифтови́й [形] шрифт 的形容词

шріт, *шро́ту* [阳] (数)分数,分式

шрот, *-ту* [阳] ①(农)油粕 ②(猎)(猎枪用的)霰弹

шроти́на, *-ни* [阴] (散弹枪用的)一粒霰弹,一粒铅砂

шротови́й [形] 霰弹的

штаб, *-бу* 复 *-би́*, *-бі́в* [阳] ①司令部,参谋部 ②(转)司令部,指挥部(泛指领导机关)

шта́ба, *-би* [阴] ①带形物,带,条 розрі́зати на ~би (技)剪成扁条 ②(带格的)窗扇;(门窗)格子,窗棚;(门窗的)门

шта́бель, *-ля* 五格 *-лем* 复 *-лі́*, *-лі́в* [阳] (整齐的)垛、堆

шта́бельний [形] шта́бель 的形容词

штабелювáти, *-люю*, *-люєш* [未] *що* 把…码成垛,堆成整齐的堆

штабíст, *-та* [阳] 及 **штабни́к**, *-кá* [阳] 〈口语〉参谋(人员);司令部军官

штаб-кварти́ра, *-ри* [阴] 〈军〉大本营,总司令部;〈转〉(某组织等的)总部,本部

штабни́й [形] ①штаб 的形容词 ②[用作名词] **штабни́й**, *-нóго* [阳] 〈军〉参谋人员;司令部工作人员

штабни́к [阳] 〈口语〉=штабíст

штабови́й [形] ①〈技〉带状的,条状的 ~вé залíзо 带型铁,条铁 ②〈无线〉频带的

штаб-офіцéр, *-ра* [阳] 〈史,军〉校官(旧俄陆海军各级校官的统称)

штабс-капітáн, *-на* [阳] 〈军〉(旧俄及某些国家步兵、炮兵、工兵的)上尉

штамб, *-ба* [阳] 〈林,园〉(树的)主干,基干

штáмбовий [形] 〈林,园〉只有主干的,单茎(梗)的 ~ва троя́нда 单梗蔷薇

штамп, *-па* [阳] ①(刻有机关、团体名称地址等的)印记,戳子(不是公章) ②〈技〉模,冲模,锻模 ③〈转〉刻板公式,陈规旧套

штампóваний [形] ①〈技〉模压的,冲压的 ②〈转〉刻板的,死板的,公式化的,墨守成规的

штáмповий [形] 〈技〉冲模用的;冲压的,冲制的 ~ва сталь 模具钢

штампóвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 〈专,口语〉冲压制成品

штампувáльний [形] 〈技〉用于冲压的

штампувáльник, *-ка* [阳] 模压工,冲压工

штампувáльниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] штампувáльник 的女性

штампувáння, *-ня* [中] штампувáти 的名词

штампувáти, *-пýю*, *-пýєш* [未] *що* ①盖上(机关、组织名称的)印记 ②〈技〉(用模)冲压,模压 ③〈转,口语〉按照死板公式行事,按照陈规办事

штáнга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] ①〈机〉杆,棒,拉杆 ②〈体〉杠铃;球门柱

штангенци́ркуль, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 〈专〉卡尺,游标卡尺;滑动径规,弯脚规;测径器

штангíст, *-та* [阳] 〈体〉举重运动员

штáнговий [形] ①〈矿〉用钻杆钻进的 ②〈技〉拉杆式的

штани́, *-нíв* 三格 *-нáм* 及 *-ня́м* [复] 〈口语〉裤子

штани́на, *-ни* [阴] 〈口语〉一条裤腿

штáпель, *-лю* 五格 *-лем* [阳] 〈纺〉①扯样(把一簇棉、毛、麻等纤维用手扯成纤维相互平行的样品) ②人造短纤维

штáпельний [形] штáпель 2 解的形容词

штат[1], *-ту* [阳] ①定员,人员,编制;〈口语〉随从人员 ②[常用复数] 在职人员名册,编制表

штат[2], *-ту* [阳] ①(美国、墨西哥等一些国家的)州,(印度、缅甸的)邦 ②[复]〈史〉(荷兰、法国的)代表议会

штати́в, *-ва* [阳] ①〈化〉(放各种仪器的)支架,托盘 ②〈摄〉(放照相机及天文、测量等机械的)折叠三脚架

штáтний [形] ①编制的;在职的,编制内的 ②按照官方文件所说那样的;正式规定的

штáтський [形] ①非军人的,文职的 ~кі лю́ди 老百姓 ②[用作名词] **штáтське**, *-кого* [中] 便服 ③[用作名词] **штáтський**, *-кого* [阳] 老百姓,非军人;文官,文职人员

штахéти, *-хéт* [复] 栅栏;篱笆

штахéтина, *-ни* [阴] 〈建〉(一根)板条,(一根)桁条

штéвень, *-вня* 五格 *-внем* [阳] 〈海〉艏艉柱

штéмпель, *-ля* 五格 *-лем* 复 *-лí*, *-лíв* [阳] ①图章,戳子,印 ②〈旧〉(冲压硬币、奖章图形的)冲模

штéмпельний [形] штéмпель 的形容词

штемпелювáти, *-люю*, *-люєш* [未] *що* 打戳子,盖印

штéпсель, *-ля* 五格 *-лем* [阳] 〈电〉插头,插销

штéпсельний [形] штéпсель 的形容词

штиб, *-бу* [阳] 〈矿〉煤粉,煤末;(金矿石的)细矿,尾矿

штик, *-кá* [阳] ①刺刀,枪刺 ②〈军〉步兵(用于表示战士的数目) ③〈农〉锹深的(土层) ④〈海〉结 ◊ **В штики́!** (口令)拼刺前进! **зустрíти в штики́**

когó-що 用刺刀迎接…;对…极端仇视

штиковий́ [形] штик 的形容词

штикувáти, *-кýю*, *-кýєш* [末] *що* 〈农〉(翻地)翻一锹深

штиль, *-лю* 五格 *-лем* [阳] 无风,风平浪静

шти́льний 及 **штильовий́** [形]〈海〉штиль 的形容词

штильовий́ [形] = шти́льний

штилювáти, *-лю́є* [末]〈海〉(船因水上无风)停着不动

штир, *-ря́* 五格 *-рéм* [阳]〈机〉销;枢轴,轴头;倒刺钉;(绝缘器上的)直螺脚

шти́рборт, *-ту* [阳]〈海〉(船)右舷

штифт, *-тá* [阳]〈机〉柱销,接合销,无头钉,销钉

штифтовий́ [形] штифт 的形容词

штих, *-хá* [阳]〈农〉一锹深的(土层)

шти́хель, *-ля* 五格 *-лем* [阳]〈专〉雕刻刀,刻版刀;(手表等行业中用的)削刀

штиховий́ [形] штих 的形容词

штовх [不变,用作谓语]〈口语〉推,碰,[illegible]

штовхáн, *-нá* [阳]〈口语〉推;蹬

штовхани́на, *-ни* [阴] 熙熙攘攘;拥挤;忙乱

штовхáти, *-хáю*, *-хáєш* [末] **штовхнýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] *когó-що* ①推;踹 ②〈转〉推动,促进;督促,催促 ③〈体〉推,投,掷;举(重)

штовхáтися, *-хáюся*, *-хáєшся* [末] ①推人;相互推挤 ②〈转,口语〉在…中挤来挤去,拥挤在…中,在…地方闲逛

штовхáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-хáчу* 复 *-чí*, *-чів* [阳] ①〈技〉推料机;推杆 ②〈铁路〉推送机车 ③〈海〉推进式船,推轮 ④〈体〉推铅球的运动员 ⑤〈转,口语〉负催促任务的人

штовхнýти [完] 见 штовхáти

шток [阳] ①*-ку* 〈地质〉岩干;矿瘤,矿株 ②*-ка* 〈技〉连接杆,杆 ③*-ка* 〈海〉锚挡

штóльня, *-ні* 五格 *-нею* 复 二 *-лень* [阴]〈矿〉水平坑道

штóпальний [形] 织补用的 ~ні ниткú 织补用的线

штóпальник, *-ка* [阳] 织补工

штóпальниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] штóпальник 的女性

штóпати, *-паю*, *-паєш* [末] *що* 织补

штóпор, *-ра* [阳] ①螺旋拔塞钻,螺旋锥 ②〈空〉螺旋(一种高级特技)

штóпорити, *-рю*, *-риш* 命令式 *-пор* [末]〈空〉螺旋式降落

штóпорний [形]〈空〉штóпор 的形容词

штóра, *-ри* [阴] (可以卷起或拉开的)窗帘,窗帷

шторм, *-му* [阳] 烈风(九级风);风暴

штормúти, *-мúть* [末]〈海〉起风暴,起暴风雨

штормовий́ [形] шторм 的形容词;风暴时用的;常有风暴的

штормувáти, *-мýє* [末]〈海〉①(船只)遭遇风暴,在风暴中挣扎航行 ② = штормúти

штóрний [形] штóра 的形容词

штос, *-су* [阳] ①什托斯(旧时的一种纸牌赌博) ②〈体〉(击剑中的)冲刺

штоф[1], *-фа* [阳] ①〈旧〉俄升,什托弗;一俄升装瓶酒 ②能装一俄升酒(或其他溶液)的四棱短口酒瓶

штоф[2], *-фу* [阳]〈纺〉(糊墙壁、蒙木器及制窗帘等用的)花缎

штóфний[1] [形] штоф[1] 的形容词

штóфний[2] [形] штоф[2] 的形容词

штраф, *-фу* [阳] 罚款,罚金;(游戏、比赛中的)罚

штрафний́ [形] штраф 的形容词 ◊ **штрафний́ майдáнчик** 〈体〉(足球、冰球的)罚球区 **штрафний́ кидóк** (篮球)罚球 **штрафний́ удáр** (足球)罚球

штрафни́к, *-кá* [阳]〈口语〉①(送惩戒部队)受惩戒的军人 ②〈口语〉被罚下场的运动员

штрафувáти, *-фýю*, *-фýєш* [末] *когó-що* 处以罚款,课以罚金;处罚

штрейкбрéхер, *-ра* [阳] 工贼(破坏罢工者);〈转〉(背叛社会或阶级利益的)叛徒

штрейкбрéхерство, *-ва* [中] 工贼行为;〈转〉(对社会或阶级利益的)背叛行为

штрейкбрéхерський [形] штрейкбрéхер 的形容词

штрек, *ку* [阳]〈矿〉平巷,顺槽,巷道

штрикáти, *-кáю*, *-кáєш* [末] **штрикнýти** 及〈加强〉**штриконýти**, *нý*, *нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ① *що* 扎

人,插人,戳 ②*кого́-що* 刺激,挖苦 ③[常用无人称] 感觉刺痛 Штрика́є в у́сі. 耳朵感到刺痛。

штрикну́ти [完] 见 штрика́ти

штрикону́ти [完] 〈加强〉= штрикну́ти 见 штрика́ти

штрих, *-ха́* [阳] 细线条,轻笔道;晕线,阴影线

штрихови́й [形] штрих 的形容词;用细线条画成的,用轻笔道画成的;分画线的

штрихува́ння, *-ня* [中] ①штрихува́ти 的名词 ②(图画、地图上)密排的细线条,晕线

штрихува́ти, *-ху́ю*, *-ху́єш* [未] *що* 用细线条描画,画细线,画阴影线,画晕线

шту́ка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①一个,一只,一块,一件(与数词连用,表示同类物品之一) ②〈口语〉事情,情况 ③〈口语〉越轨行动,勾当,把戏 ④〈旧〉(整件物品如纺织品的)一段,一部分 ◊ **вели́ка шту́ка** 〈讽〉大事 **вига́дливий до штук** 巧点子多的 **не шту́ка** [用作谓语]〈口语〉不成问题,没有困难

штука́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳]〈口语〉①会出主意的人,工于心计的人 ②爱逗乐的人,好淘气的人 ③变戏法的人,魔术师

штука́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] штука́р 的女性

штука́рство, *-ва* [中]〈口语〉①逗乐;玩弄手法,耍诡计 ②故弄玄虚

штука́рський [形]〈俗〉штука́р 及 штука́рство 的形容词

штукату́р, *-ра* [阳] 抹灰工,粉刷工

штукату́рення, *-ня* [中] штукату́рити 的名词

штукату́рити, *-рю*, *-риш* 命令式 *-ту́р* [未] *що* 抹灰泥,抹墙;〈转,谑〉(过多地)往脸上抹粉

штукату́ритися, *-рюся*, *-ришся* [未]〈口语,谑〉(过多地)搽粉

штукату́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴](抹墙的)灰泥,砂浆,灰浆

штукату́рний [形] ①抹灰泥的,抹墙的;抹灰用的 ②灰泥的,抹好灰泥的

штуке́нція, *-ції* 五格 *-ціє ю* [阴] 及 **штуко́вина**, *-ни* [阴]〈口语,谑〉①事情,情况 ②勾当;把戏

штуко́вина [阴] = штуке́нція ◊ **От так штуко́вина!** 真是怪事!

шту́нда, *-ди* [阴]〈宗〉史教达教派(19世纪中叶在俄罗斯产生的代表富农阶级利益的福音洗礼教派)

штурва́л, *-ла* [阳] ①〈海〉舵轮;(炮的)舵轮 ②〈技〉操纵盘,摇把;(飞机、汽车等的)驾驶盘,方向盘,操纵杆

штурва́льний [形] ①штурва́л 的形容词;驾驶的 ②[用作名词] **штурва́льний**, *-ного* [阳] 舵轮手,驾驶员 ③[用作名词] **штурва́льна**, *-ної* [阴](轮船上的)驾驶室,操舵室

штурля́ти, *-ля́ю*, *-ля́єш* [未] **штурну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що*〈口语〉①推,碰,撞 ②〈转〉推动,促进;催促 ③〈体〉推,投,掷

штурля́тися, *-ля́юся*, *-ля́єшся* [未]〈口语〉①推人;互相推挤 ②〈转〉在…中挤来挤去;在…闲逛

штурм, *-му* [阳] ①强击,猛攻;突击 ②〈口语〉(为赶任务而搞的)突击任务(工作)

шту́рман, *-на* [阳] ①〈海〉(大船和军舰上的)航海长,航海员;(小船上的)副船长 ②〈空〉领航员

шту́рманство, *-ва* [中] 领航员资格;领航员职位

шту́рманський [形] шту́рман 的形容词

штурмівщи́на, *-ни* [阴]〈口语〉(为赶任务而搞的)突击任务(工作)

штурмови́й [形] ①штурм 的形容词 ②强击行动的,低空攻击的

штурмови́к, *-ка́* [阳]〈空〉①强击机,(美英军的)攻击机 ②参加强击的士兵

штурмува́ння, *-ня* [中]〈空〉强击行动,低空攻击

штурмува́ти, *-му́ю*, *-му́єш* [未] *що* ①猛烈攻击,攻打,突击 ②〈转〉向…进军,征服;竭力(做某事以期达到目的) ③(飞机)低空轰炸,扫射

штурну́ти [完] 见 штурля́ти

штурха́н, *-на́* [阳] 及 **штурхане́ць**, *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳]〈口语〉推,撞;(拳)打,(拳)击;一撞,一踹

штурхане́ць [阳] = штурха́н

шту́рха́ти, *шту́рха́ю*, *шту́рха́єш* [未]

штурхнýти 及〈加强〉**штурхонýти**, *-нý, -нéш, -немó, -нетé* [完] *когó-що*〈口语〉①推,踹;碰,撞 ②推往…去 ③*чим* 插入,塞入
штýрхáтися, *штýрхáюся*, *штýрхáєшся* [未] ①推人;相互推挤 ②〈转〉在…中挤来挤去
штурхнýти [完] 见 штýрхáти
штурхонýти [完]〈加强〉=штурхнýти 见 штýрхáти
штуф, *-фа* [阳]〈地质〉矿块
штýцер, *-ра* [阳] ①〈军〉(16—19 世纪的)德式马枪;〈猎〉有来复线的猎枪(常是双管的) ②〈技〉连接管,接管头,套管
штýчний[1] [形] 成件的,论件的;计件的
штýчний[2] [形] (副 **штýчно**) ① 人工的,人造的,人为的 ～не ди́хання 人工呼吸 ～ні дóбрива 人工肥料 ～на шкíра 人造皮 ②臆造出来的 ③〈口语〉(做得)精巧的,精致的
штýчність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] штýчний[2] 的名词
шýба, *-би* [阴] ①毛皮大衣,皮袄;〈转〉雪被,植被 ②〈口语〉(动物的)毛皮
шýбка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-бок* [阴] шýба 的指小表爱:(多指女人、小孩的)短而轻的皮大衣
шýбний [形] ①шýба 1 解的形容词 ②毛皮质量好的(适合做皮大衣的);制皮货的;卖皮货的
шубóвснути [完] 见 шубóвстати
шубóвстати, *-таю*, *-таєш* [未] **шубóвснути**, *-ну*, *-неш* [完]〈口语〉①扑通地跳入或跌入水中 ②*що* 扑通扑通地扔到(水中、液体中)
шубóвсть [不变,用作谓语]〈口语〉扑通一声(落入水中)
шугá, *-гú* 三、六格 *-зí* [阴,集](封江前或开江时流动的)薄冰,冰凌
шугáти, *-гáю*, *-гáєш* [未] **шугнýти** 及〈加强〉**шугонýти**, *-нý*, *-нéш*, *-немó*, *-нетé* [完] ①来回飞;飞过;飞起,腾起,升起;迅速跌下,掉下,落下 ②〈转〉(人)飞跑;来去匆匆 ③(风)狂吹,怒号;袭入,冲入 ④(火、烟、气等)冲出,冒出,猛烈地燃烧;(气味)扑鼻 ⑤*когó-що*〈俗〉(吆喝着)撵走(鸟等) ⑥*що* 或 *чим*〈口语〉插入,塞入 ◊ **кров шугнýла до головú** 怒气冲天 **шугнýти у ніс** (气味)扑鼻
шугнýти [完] 见 шугáти
шугонýти [完] =шугнýти 见 шугáти
шукáний [形]〈文语〉①寻求的,要寻找的 ②〈数〉所求的,未知的 ③[用作名词] **шукáне**, *-ного* [中]〈数〉未知数
шукáння, *-ня* [中] ①寻找,寻觅;寻求 ②[复](科学研究或艺术创作上的)探索,寻求
шукáти, *-кáю*, *-кáєш* [未] ①*когó-що* 找,寻找,寻觅 ②*чогó* 谋求,寻求,追求;探索 ③*чогó* 力图达到 ◊ **шукáти кíстки в молоцí**〈口语〉挑剔,吹毛求疵 **шукáючи** 为寻找…;搜索着
шукáч, *-чá* 五格 *-чéм* 呼格 *-кáчу* 复 *-чí*, *-чíв* [阳] ①寻求者,探索者 ②〈技〉探测器;寻找器 ③〈口语〉暗探,密探 ④猎犬,警犬
шукáчка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] шукáч 1 解的女性
шýлер, *-ра* 复 *-рú*, *-рíв* [阳](纸牌赌博中的)骗子,赌棍;〈口语〉骗子
шýлерство, *-ва* [中] 赌牌弄鬼;〈口语〉骗子行为,欺骗手法
шýлерський [形] шýлер 的形容词;欺骗的,欺诈的
шулякú, *-кíв* [复] 烤饼,烙饼
шулíка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 及〈口语〉**шуля́к**, *-кá* [阳]〈动〉老鹰,鸢
шульгá, *-гú* 三、六格 *-зí* [阴] ①左手,左腿 ②[阴及阳](指人)左撇子
шуля́к [阳] =шулíка
шум[1], *-му* [阳] ①嘈杂声,喧哗声 ②〈语言〉噪音 ③〈理,医〉杂音 ～ у сéрці 心脏的杂音
шум[2], *-му* [阳] ①泡,沫,泡沫;浪花 ②(河中的)漩涡
шумéри, *-рів* [复]〈史〉苏美尔人(美索不达米亚南部的古代民族)
шумéрський [形]〈史〉苏美尔人的
шумíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] 漏勺,笊篱
шумíти, *-млю́*, *-míш*, *-мимó*, *-митé*, *-мля́ть* [未] ①发出响声;喧哗,喊叫,吵嚷;(水)沸腾,翻腾;(植物等)发出沙沙响 ②〈转〉(生活等)沸腾 ③〈转,口语〉大发议论

шумки́й (副 **шу́мко**) 及 **шумли́вий**[1] [形] ①发出响声的 ②爱吵闹的,爱喧哗的;唧唧喳喳的 ③闹哄哄的;热闹的 ④(转,口语)夸张的,响亮的,大喊大叫的

шумли́вий[1] [形] (副 **шумли́во**) = шумки́й

шумли́вий[2] [形] = шу́мний[2]

шу́мний[1] [形] (副 **шу́мно**) ①喧哗的,嘈杂的,喊喊喳喳的 ②轰动一时的 ③热闹的,人声嘈杂的,纷扰的,忙乱的 ④(语言)噪音的;(理,医)杂音的;(乐)雄壮豪迈的 ~ні при́голосні 噪辅音

шу́мний[2] 及 **шумли́вий**[2] [形] ①多泡沫的 ②多泡状的,多孔状的

шумови́й [形] ①音响的,噪音的,杂音的 ②(猎)(被猎人或猎犬的声音等无意中)惊起的

шумови́к, *-ка́* [阳] ①(剧)音响效果员 ②(乐)噪音乐器乐师

шумови́на, *-ни* [阴] = шумови́ння[2]

шумови́ння[1], *-ня* [中] ①嘈杂声,喧哗声 ②沸腾声 ③沙沙响

шумови́ння[2], *-ня* [中] ①泡沫;浪花;水垢 ②(转)(社会上的)渣滓

шумува́ння, *-ня* [中] ①发酵 ②(转,旧)动荡,骚动,纷扰,骚动

шумува́ти, *-му́є* [未] ①起沫,冒泡沫;(水)沸腾 ②(转)(生活、工作等)沸腾 ③(口语)发酵 ◊ **кров шуму́є** 1)精力旺盛,精力充沛 2)激情满怀,心情激动

шу́ри-му́ри, *шу́рів-му́рів* [复](口语)恋爱;暧昧关系,调情;秘密活动

шу́рин, *-на* [阳] 及(口语) **шуря́к** *-ка́* 呼格 *-ря́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] 内兄;内弟

шурува́ти, *-ру́ю*, *-ру́єш* [未] ① *що* (技)拨火,添火(翻煤并加煤);翻动 ② *що* (转,口语)猛洗,狠擦 ③(转,昵)干得很欢

шуру́п, *-па* [阳] 螺钉

шурф, *-фу* [阳] (矿)探井,浅井

шурфува́ти, *-фу́ю*, *-фу́єш* [未] *що* (矿)小井勘探,坑探

шурх [感] ①发出沙沙声 ②[用作谓语]嗖地一声跑去(来);一下子钻进;猛击(踢)一下

шу́рхати, *-хаю*, *-хаєш* [未] **шу́рхнути**, *-ну*, *-неш* [完] (口语) ①沙沙作响,簌簌作响 ②很快地溜到(某处),一下子钻进 ③插入,扎入,塞入

шу́рхіт, *-хоту* [阳] (口语)沙沙声,簌簌声

шу́рхнути [完] 见 шу́рхати

шурхота́ти, *-хо́че* [未] 及 **шурхоті́ти**, *-ти́ть* [未] (口语) = шу́рхати 1 解

шурхоті́ти [未] = шурхота́ти

шуря́к [阳] (口语) = шу́рин

шу́сталка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴] (农)除芒器

шу́стати, *-таю*, *-таєш* [未] *що* (农)碾去(谷、麦等的)皮,除芒

шу́стрий [形] (口语)伶俐的,敏捷的,动作灵巧的,机灵的

шу́тий [形] 无角的;无尾的

шухля́да, *-ди* [阴] 抽屉

шу́шваль, *-лі* 五格 *-ллю* [阴,集] (昵,口语)无用的废物(指人)

шушу́кати, *-каю*, *-каєш* [未] 及 **шушу́катися**, *-каюся*, *-каєшся* [未] (口语) ①相互私语,交头接耳,窃窃私语 ②(转)发出沙沙声,簌簌声

шушу́катися [未] 见 шушу́кати

шхе́ри, *шхер* [复] 小岩岛,小岩,岩礁

шхе́рний [形] ①岩岛的,岩礁的 ②在岩岛(岩礁)区航行用的

шху́на, *-ни* [阴] (海)(二桅或三桅的)纵帆船

Щ щ

щабе́ль, *-бля́* 五格 *-бле́м* [阳] ①横木,横梁 ②(转)等级;阶段;程度;级 ◊ **піднести́ (підня́ти) на ви́щий (найви́щий) щабе́ль** 把…提高到更高的(最高的)级别(阶段)

щабли́на, *-ни* [阴] = щабе́ль 1 解

щаве́ль, *-влю́* 五格 *-вле́м* [阳] (植)酸模 ◊ **кі́нський щаве́ль** (植)团酸模

щавле́вий [形] щаве́ль 的形容词 ◊ **щавле́ва кислота́** (化)草酸,乙二酸

щавлевоки́слий [形] (含)草酸的,(含)

乙二酸的

щадúти, *-джý*, *-дúш*, *-димó*, *-дитé* [未] *когó-що* ①饶恕,宽恕,宽容 ②(常与 не 连用)怜惜;爱惜,顾惜,吝惜;体谅

щаслúвець, *-вця* 五格 *-вцем* [阳] 幸福的人,有福气的人,幸运儿

щаслúвий 及(口语) **щáсний** [形] ①幸福的;有福气的 ②幸运的,走运的 ~ вúпадок 幸运,幸而 ③成功的;顺利的;美满的 ~ кінéць 美满的结局 ④[用作名词] **щаслúвий**, *-вого* [阳] **щаслúва**, *-вої* [阴] **щаслúві**, *-вих* [复] 幸福的人;走运的人,幸运儿 ◊ **Бувáй щаслúвий!** 祝你幸福!(分别时的礼貌用语) **Будь щаслúвий!** 1)祝你幸福! 2)祝你幸福!(分别时的礼貌用语) **Щаслúвої дорóги!** 一路顺风!

щаслúвиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] щаслúвець 的女性

щаслúво 及 **щáсно** [副] ①幸福地;幸运地;成功地;顺利地 ②[用作谓语] 祝你顺利(分别时的礼貌用语) ◊ **Щаслúво залишáтися!** 祝你(您)平安,祝你(您)幸福!(行人对送行者的告别语)

щаслúвчик, *-ка* [阳](口语)幸福的人,有福气的人,幸运儿

щáсний [形](口语) = щаслúвий

щáсно [副] = щаслúво

щастúти, *-тúть* [未] ①[无人称] 走运,有运气 Йомý в усьóму щастúть. 他总是很走运。②;◊ **Щастúть дóля** 运气青睐于… **Щастú [дóля]!** 祝你走运!(常用于分别时)

щáстя, *-тя* [中] ①幸福;福气 ②幸运,运气 ③[第一格用作谓语] 真有福气,真幸福 ◊ **мáти щáстя** 1)很幸福 2) **мав щáстя** (接不定式)有幸…;很幸运能… 3) **мáєш (мáєте) щáстя** 你(您)很侥幸 **на щáстя** *чиє* 1)(做某事)祝…走运 2)希望侥幸成功,碰运气 3)[用作插入语] 真走运,真侥幸

ще 及 **іщé** [副] ①还,再,又 ②早在…(就) ③(和形容词及副词比较级连用)更加,更为 ④[用作加强语气词](用在疑问代词或副词之后) ◊ **Ще (Іщé) б так!** 及 **Ще (Іщé) б!** 当然,可不是,那还用说 **Ще (Іщé) чогó!** (口语)(表示不同意、不赞成)还有这样的事!休想!得了吧!

щебенéвий [形] щéбінь 的形容词

щебенúстий [形] 碎石子的,碎砖的;铺碎石(砖)的

щéбет, *-ту* [阳](燕子及某些鸟的)啁啾声;(转)唧唧喳喳的说话声

щебетáння, *-ння* [中] 唧唧叫;啁啾声

щебетáти, *-бечý*, *-бéчеш* [未] ①唧唧叫,作啁啾声 ②(转,口语)(指小孩、妇女等)唧唧喳喳地说话

щебетлúвий [形](口语) ①(不停地)啾啾叫的,好啾啾叫的 ②(转)(好)唧唧喳喳说话的(指人)

щебетýн, *-нá* 呼格 *-тýне* 复 *-нú*, *-нíв* [阳](口语)啾啾叫个不停的雄鸟

щебетýха, *-хи* 三、六格 *-сі* [阴](口语) ①啾啾叫个不停的小鸟 ②(转)不停地唧唧喳喳说话的人(指小女孩及妇女)

щебíнка [阴](口语) = щéбінь

щéбінь, *-беню* 五格 *-бенем* [阳] 及(口语) **щебíнка**, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](筑路及建筑用的)碎石,石子;碎砖

щебрýшка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-шок* [阴](植)香薄荷

щéдрий [形](副 **щéдро**) ①慷慨的,不吝啬的 ②丰富的,富饶的;丰厚的;(指评价、夸奖等)过高的 ~ *на що* 乐于用…的,好滥用…的;富于…的,富有…的 ◊ **Щéдрий вéчір** (民俗)新年前夕

щедрíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴](民俗)(迎新年时唱的乌克兰古老的)贺岁歌曲

щедрíвник 及 **щедрувáльник**, *-ка* [阳](民俗)(迎新年时)唱贺岁歌曲的人

щедрíвниця 及 **щедрувáльниця**, *-ці* 五格 *-цею* [阴](民俗) щедрíвник 的女性

щéдрість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] щéдрий 的名词

щедрóта, *-ти* [阴](口语) = щéдрість

щедрувáльник [阳] = щедрíвник

щедрувáльниця [阴] = щедрíвниця

щедрувáти, *-рýю*, *-рýєш* [未](民俗)

(迎接新年时)唱节日歌曲

щеза́ти, *-за́ю*, *-за́єш* [未] **щéзнути**, *-ну*, *-неш* 过去时 *щез*, *щéзла* 及 *щéзнув*, *щéзнула* [完] ①消失,消逝;〈口语〉失踪,不知去向 ②〈口语〉走开,溜开 ③〈口语〉长期不露面

щéзнути [完] 见 щеза́ти

щéлепа, *-пи* [阴] ①颌骨,颌 ②(带假牙托的)一排牙 ③〈技〉导框;颚板

щéлепний 及 **щéлеповий** [形]〈解,医〉щéлепа 的形容词

щéлеповий [形] ＝щéлепний

щем, *-му* [阳] 隐痛 сердéчний ～ 心脏隐痛

щемíти, *-ми́ть* [未] ①疼痛,发疼 ②〈转〉感到愁闷,感到隐痛

щемли́вий 及 **щемля́чий** [形] ①隐隐作痛的 ②使压抑的,令人感到沉重的

щемля́чий [形] ＝щемли́вий

щени́тися, *-ни́ться* [未](狗、狼等)产仔

щеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] ①小狗儿,狗崽;幼狐;狼崽 ②〈转,骂〉崽子,小崽儿 ③〈转,骂〉兔崽子;乳臭小儿,黄口小儿

щеня́чий [形] щеня́ 1 解的形容词;像小狗似的;给小狗崽用的

щéпа, *-пи* [阴] ①〈园〉扦插接穗的开口(指嫁接树木);接穗;插条 ②〈园〉接成的树木 щепи́ти ～пи 嫁接树木

щепи́ти, *-плю́*, *-пиш*, *-плять* [未] *що* ①〈园〉嫁接,接枝,扦插 ②〈医〉接种

щéплений [形] ①〈园〉嫁接的,接枝的 ②〈转〉(指动物)接种了疫苗的

щéплення, *-ня* 复二 *-лень* [中] щепи́ти 的名词

щерба́тий [形] ①有豁子的,有缺口的;有小坑的;〈口语〉缺牙的;〈口语〉有麻子的 ～ті зу́би 有豁口的牙 ②残缺的,亏的(指月亮) ～ мíсяць 月缺 ③〈口语〉(指人)缺牙的 ◊ **щерба́та до́ля** 不幸的命运 **щерба́тої копíйки не варт (не ва́ртий)** 一文不值,毫无价值

щерби́на, *-ни* [阴] ①缺口;小坑 ②麻子 ③(牙掉后留下的)空位;牙豁儿

щерби́ти, *-блю́*, *-би́ш*, *-бля́ть* [未] *що* 使出缺口

щерби́тися, *-блю́ся*, *-би́шся*, *-бля́ться* [未] ①出缺口,出豁口 ②(指月亮)残缺,亏

щети́на, *-ни* [阴] 鬃,硬毛;〈口语〉下巴上的短髭

щети́нистий 及 **щетиня́стий** [形] ①鬃毛厚的;〈口语〉胡子拉碴的;〈转〉长满又硬又扎人的东西的 ②(毛发、胡子)硬得像鬃的;〈转〉又硬又扎人的

щети́нитися, *-ниться* [未](准备斗架时)竖起毛来;〈转〉(被类似鬃毛的东西)覆盖

щети́нний [形] 鬃的;鬃制的

щетиня́стий [形] ＝щети́нистий

щи́глик[1], *-ка* [阳]〈动〉щи́голь[1] 的指小表爱

щи́глик[2], *-ка* [阳] ＝щи́голь[2]

щигля́, *-ля́ти* 五格 *-ля́м* 复 *-ля́та* [中]〈动〉红额金翅雀雏

щи́голь[1], *-гля* 五格 *-глем* [阳]〈动〉红额金翅雀

щи́голь[2], *-гля* 五格 *-глем* [阳](用大拇指和食指或中指)一弹;弹指声 ◊ **да́ти щи́гля (щи́глика)** *кому́* 用手指弹…;〈转〉打,揍…

щи́колотка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴] ①〈解〉踝(骨) ②〈口语〉(手上)突出的骨头

щи́павка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈动〉蠼螋

щипа́льний [形](用于)夹捏的;(用于)弄松散的,用于撕开的

щипа́ти, *-па́ю*, *-па́єш* [未] **щипну́ти**, *-ну́*, *-не́ш*, *-немо́*, *-нете́* [完] *кого́-що* ①掐,拧,捏,夹(皮肉);揪,拔;揪散 ②〈转〉刺痛;刺激,挖苦

щипа́тися, *-па́юся*, *-па́єшся* [未] 掐疼,拧疼,揪疼,夹痛;互相拧

щипко́вий [形]: ◊ **щипко́ві музи́чні інструме́нти** 〈乐〉拨弦乐器

щипну́ти [完] 见 щипа́ти

щипо́к, *-пка́* [阳] ①щипа́ти—щипну́ти 的名词 ②〈口语〉小镊子,小夹子 ③[用作副词] **щипко́м** 〈口语〉(用大、中、食指)三个手指(捡起、拾起、拿起等)

щи́пці, *-ців* [复] 钳子,夹钳;镊子

щи́рий [形](副 **щи́ро**) ①真挚的,诚恳的;坦率的 ②真正的,地地道道的,完完全全的 ～рим сéрцем 全心全意地

від ～рого се́рця 发自内心地 з ～рою душе́ю (з ～рим се́рцем) 真心地,真诚坦率地 щи́ро вдя́чний (дя́кую) 衷心地感谢 ～ра пра́вда 颠扑不破的真理;真正的事实 ③勤恳的,十分努力的 ◊ **щи́ре віта́ння** 诚挚的问候,衷心的敬意 **щи́рий друг** 真挚的朋友 **щи́ра душа́** 真诚可爱的人 **щи́ра любо́в** 真挚的爱 **щи́ра по́дя́ка** 衷心的感谢 **щи́ре проха́ння** 极其恳切的请求 **щи́ре спаси́бі** 真心地感谢

щи́рити, *-рю*, *-риш* 命令式 *щир* [未]: ◊ **щи́рити зу́би** 龇牙

щи́рість, *-рості* 五格 *-рістю* [阴] щи́рий的名词

щиросерде́чний 及 **щиросе́рдний** [形] 真挚的,真诚的;襟怀坦白的,坦率的 (副 **щиросерде́чно**)

щиросерде́чність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **щиросе́рдність**, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 及 **щиросе́рдя**, *-дя* [中] 真挚,真诚;襟怀坦白,坦率

щиросе́рдний [形] ＝щиросерде́чний (副 **щиросе́рд[н]о**)

щиросе́рдність [阴] ＝ щиросерде́чність

щиросе́рдя [中] ＝щиросерде́чність

щит, *-та́* [阳] ①盾(牌);(转)挡箭牌 ②护板;挡板;(建)模板,拼合板 ③(生物)盾片,甲 ④(军)靶 ⑤(体)篮板 ⑥(地质)地盾

щиті́вка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二*-вок* [阴](动)介壳虫,蚧

щиткови́й [形] щи́ток 的形容词

щи́тник, *-ка* [阳](动)放屁虫,椿象,蝽

щитови́дний [形]: ◊ **щитови́дна за́лоза** (解)甲状腺 **щитови́дний хрящ** (解)甲状软骨

щитови́й [形] щит 除 6 解外的形容词

щито́к, *-тка́* [阳] ①(口语)щит 的指小 ②(植)伞房花序,盾片 ③(动)(鞘翅目昆虫的)甲,(介壳虫的)介壳

щитоно́сець, *-но́сця* 五格 *-но́сцем* [阳](史)持盾兵,盾牌手

щитоно́ска, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴](动)龟叶甲

щілй́на, *-ни* [阴] ①缝,裂缝,缝隙 ②(解)裂,裂孔 голосова́ ～ (解)声门裂 ③(技)(机械等的)口,孔,槽 замко́ва ～ 锁孔 ④(军)掩壕

щілй́нний [形] 有裂缝的,有缝隙的,开缝的 ◊ **щілй́нні при́голосні** (语言)擦辅音

щіли́стий 及 **щіля́стий** [形] 有裂缝的,满是裂缝的

щі́льний [形] (副 **щі́льно**) ①密度大的,稠密的;厚实的,结实的 ②间距密的;密集的 ③装得紧紧的,装得密实的 ④(转,口语)(事情、日程)排得很紧的 ◊ **щі́льний вого́нь** (军)密集的火力 **щі́льний зв'язо́к** 紧密的联系

щільни́к, *-ка́* 复*-кй́*, *-кі́в* [阳] 蜂房

щільнико́вий [形] 蜂房(里)的;蜂房(式)的

щі́льність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] ①щі́льний 的名词;致密性,紧密性 ②(理)密度;浓度 ③亲密程度

щілюва́ння, *-ня* [中](农)开出垄沟

щіля́стий [形] ＝щіли́стий

щімки́й [形] (副 **щі́мко**) ①隐隐作痛的 ②(转)使压抑的,令人感到沉重的

щі́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-тки́*, *-то́к* [阴] ①刷,刷子 ～ для взуття́ 鞋刷 ②(电)电刷 ③(地质)晶簇

щітка́р, *-ря́* 五格 *-ре́м* 呼格 *-ка́рю* 复 *-рі́*, *-рі́в* 三格 *-ря́м* [阳] 制刷工

щіткови́й [形] 刷子的;(电)电刷的

щі́чний [形] 面颊的

що¹ [疑问代词] *чого́* 三格 *чому́* 五格 *чим* 六格(на) *чо́му* (*чім*) ①什么,什么事,什么东西 До чо́го це? 这为什么? 这是什么意思? ②[不变] 因为什么,为什么,为啥,怎么 Що це ви мовчите́? 你为什么不说话? ③[用作关系代词] 那个 ④(表示列举、比较,相当于…,二…,三…)有些…有些…有些 що згада́в, що забу́в, що переплу́тав 有些想起了,有些忘记了,有些弄混了 ⑤(用于表示数量和强度)(口语)多少,多么 що тих госте́й наї́хало... 有多少个客人来了 що вже ве́село було́... 那时多么的快乐啊 ⑥(口语)＝що-не́будь ⑦(用于时间用语中)每(个) ～ дві годи́ни 每(隔)两小时 ⑧(用于感叹句中)多么 ⑨(对呼唤的回应)什么? 干什么? ◊ **що б не було́** 及

що б то не ста́ло 无论如何，不惜任何代价 **що є ду́ху** (**си́ли**, **сил**) 拼命地(跑，叫) **що ж** *до ко́го-чо́го* 至于… **що за** 1)多么…，真… 2)这算什么… **що не кажи́** 不管你说什么… **нема́ за що́** 及 **ні за́ що** 没什么，没关系 **нема́ чого́** 用不着，不必要 **ні за́ що ні про що** 〈口语〉无缘无故地 **ні з чим** 〈口语〉一无所获 **Ну що ви!** 哪里！(对别人的言行感到惊异、不满) **Ось** (**От**) **оно́ що!** 原来是这样！(表示十分惊奇)

що² [连] (引出副句) Я ду́мав, що він захворі́в. 我以为他病了。

щоб ①[目的连接词] 为了，为使，以便 Ква́плюся, щоб устигнути на поїзд. 我着忙，好赶上火车。②[说明连接词] Вона́ лю́бить, щоб їй лести́ли. 她喜欢让别人奉承她。③[语气] 要…，愿…，必须…，非…不可，让…(表示命令、威胁、愿望、诅咒、怀疑或判定事情不可能、不现实) Щоб цього́ бі́льше не було́! 决不允许再出现这种事！◊ **щоб ті́льки** 只是为了… **задля́** (**для**) **то́го, щоб** 为了… **нема́ того́, щоб** (接不定式)从不，从来没有 **не то** (**те**), **щоб** 不是为了

що-бу́дь, *чого́-бу́дь* 三格 *чому́-бу́дь* 五格 *чим-бу́дь* 六格(*на*) *чо́му-бу́дь*(*чі́м-бу́дь*) [不定代词] 〈口语〉随便什么事(物)，不管什么(事物) Купи́ що-бу́дь! 你随便买什么东西吧！◊ **за що-бу́дь** 1)为了小事 2)因为一点儿小事

щовесни́ [副] 每个春天

щове́чір [副] 〈少用〉= щове́чора

щове́чора 及〈少用〉**щове́чір** [副] 每晚

що́гла, *-ли* [阴] 桅杆，桅樯；杆，柱；塔架

щогли́стий [形] 多桅的

щоглови́й [形] ①що́гла 的形容词 ②制桅杆用的，适于作桅杆的 ~ ліс 桅材；出桅材的木头 ③桅樯值勤的 ④[用作名词] **щоглови́й**, *-во́го* [阳] 〈海〉桅樯水兵，桅樯水手

щогоди́ни [副] 每小时

щогоди́нний [形] 每小时的

щодека́ди [副] 每十天，每旬

щодека́дний [形] 每十天的，每旬的

щоде́нний [形] ①每天的(副 **щоде́нно**) ②平常的，平日的

щоде́нник, *-ка* [阳] ①日记；日记簿 ②(中小学为加强学校与家长联系、报告学习成绩、记录家庭作业等用的)学生手册 ③工作日志 ④〈旧，口语〉日报

щоде́нність, *-кості* 五格 *-ністю* [阴] 日常的事，平常的事；日常生活

щоде́нно [副] = щодня́

щоде́нь [副] 〈口语〉= щодня́

щодни́ни [副] 〈口语〉= щодня́

щодня́ 及 **щоде́нно** 及〈口语〉**щоде́нь** 及〈口语〉**щодни́ни** [副] 每天

що́до [前] (二格) 关于，有关 ◊ **що́до** *ко́го-чо́го*, **то...** 至于…，那…

щодобі́ [副] 每昼夜

щодобови́й [形] 每昼夜的

щоду́ху [副] 拼命地，尽力地，飞速地

щозими́ [副] 每个冬天

що́йно ①[副] 刚刚，刚才 ②[连] 刚一…就 ③[语气] 只不过，仅仅 Що́йно тепер почало́ся. 才刚刚开始，就刚才开始。

щока́, *-ки́* 三、六格 *-ці́* 四格 *що́ку́* 复 *що́ки*, *щік* [阴] ①面颊，腮 ②〈技〉颚板，颊板，侧板

щока́тий [形] 〈口语〉丰颊的，两腮丰满的，胖脸蛋儿的

щокварта́лу [副] 每季度；按季度

щокварта́льний [形] 每季度的，按季度的

щокро́ку [副] 每一步

щолі́та [副] 每个夏天，每年夏天

щоми́ті 及 **щоми́ть** [副] 每个瞬间，每秒

щоми́ть [副] = щоми́ті

щомі́сяця 及 **щомі́сячно** [副] 每月

щомі́сячний [形] 每月的，按月的

щомі́сячник, *-ка* [阳] 月刊，月报

щомі́сячно [副] 每月地，按月地

щомо́га [副] 尽可能地；在可能的范围内

щонайбі́льше [副] 最多地；尽可能多；最大地；至多不过

щонайбі́льший [形] 最多的；最大的；巨大的，出众的

щонайви́ще [副] 最高地

щонайви́щий [形] 最高的

щонайгíрше [副] 最坏地；最差地

щонайгíрший [形] 最坏的；最差的

щонайкрáще [副] 最好地；最美地

щонайкрáщий [形] 最好的；最美的

щонаймéнше [副] 最小地；至少，不少于

щонаймéнший [形] 最小的；(年龄)最小的

щонаймолóдший [形] 最年轻的；(家中)最小的

що-нéбудь，*чогó-нéбудь* 三格 *чомý-нéбудь* 五格 *чим-нéбудь* 六格 (*на*) *чóму-нéбудь* (*чім-нéбудь*) [不定代词] 随便什么事(物)，不管什么事(物) ◊ **чéрез що-нéбудь** 因为某种缘故；不论因为何种原因

щонеділі [副] 每星期日

щонóчі [副] 每夜地

щóосені [副] 每个秋天

щопівгодúни [副] 每半小时

щопрáвда ①[用作插入语] 是的，的确 ②[用作连接词] 虽然，尽管

щорáз[1] [副] (与形容词、副词比较级连用)越来越，愈益

щорáз[2] 及 **щорáзу** [副] ①每次，每一次 ②有时

щорáзу [副] ＝щорáз[2]

щорáна [副] (口语) ＝щорáнку

щорáнку 及 (口语) **щорáна** 及 **щорáння** 及 **щорáнок** [副] 每天早晨，每个早晨

щорáння [副] (口语) ＝щорáнку

щорáнок [副] (口语) ＝щорáнку

щорік [副] (口语) ＝щорóку

щорíчний [形] 每年的，一年一度的

щорíчник，*-ка* [阳] 年鉴，年刊，年报

щорíчно [副] ＝щорóку

щорóку 及 **щорíчно** 及 (口语) **щорік** [副] 每年，年复一年

щосекýнди [副] 每秒钟，每秒

щосекýндний [形] 每秒的，每秒钟的

щосúли [副] 使出全力，有多大力量使多大力量

щосубóти [副] 每周六

щосубóтній [形] 每周六的

щось[1]，*чогóсь* 三格 *чомýсь* 五格 *чимсь* (*чúмось*) 六格 (*на*) *чóмусь* (*чімсь*，*чíмось*) [不定代词] 不知是什么事(物)，某事(物)，(有个)什么东西，(有件)什么事 Щось рáптом блúснуло. 突然有个东西闪了一下。

щось[2] [副] (口语) ①有点儿，有些，在某种程度上；大约；好像 Мені щось нездýжається. 我好像有些不舒服。②不知道因为什么，不知道因为什么缘故 Щось рýки трясýться. 两手不知道为什么哆嗦起来。◊ **щось із** [用作前置词] 大约 Він вúнен щось із двáдцять грúвень. 他欠了大约 20 格里夫纳。

щотижнéвий [形] 每周的，每星期的

щотижнéвик，*-ка* [阳] 周刊

щотúжня [副] 每周，每星期

щохвилúни 及 (口语) **щохвилúнки** [副] 每分钟

щохвилúнки [副] (口语) ＝щохвилúни

щохвилúнний [形] 每分钟的

щýка，*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] (动) 狗鱼

щýлити，*-лю*，*-лиш* 命令式 *щуль* [未] ①*що* 眯(眼睛) ②使紧贴(耳朵) ～ вýха 抿着耳朵 ③(口语)缩起 ～ плéчі 缩着肩

щýлитися，*-люся*，*-лишся* 命令式 *щýльося* [未] ①眯眼睛 ②紧贴，紧靠 ③蜷缩；胆小畏缩

щуп，*-па* [阳] ①(技)探土钻；钻取器；小手钻 ②(军)(探地雷等的)探药冲 ③(技)量隙规，厚度规

щупáк，*-кá* [阳] (动)(雄性)狗鱼

щупакóвий [形] 狗鱼的；捕狗鱼用的；狗鱼般的

щýпальце，*-ця* 复 *-льця*，*-лець* 及 *-льці*，*-льців* [中] ①(动)触须，触角 ②(转)贪婪的魔爪

щýпати，*-паю*，*-паєш* [未] ①摸，按；摸索，探索；(转)(用探照灯、无线电波)探索 ②(转)摸(鸡有没有)蛋

щýплий 及 **щуплявий** [形] ①虚弱的；孱弱的 ②(农)不饱满的，瘪的

щýплість，*-лості* 五格 *-лістю* [阴] щýплий 的名词

щуплявий [形] ＝щýплий

щур[1]，*-рá* [阳] (动)大老鼠，家鼠

щур[2]，*-рá* [阳] (动) ①松雀 ②(方)楼燕，雨燕

щýрик，*-ка* [阳] (动)楼燕，雨燕

щуроло́в, *-ва* [阳] ①(指人)捕鼠者 ②(指狗)捕鼠犬

щуря́чий[1] [形] щур[1] 的形容词

щуря́чий[2] [形] щур[2] 的形容词

щу́чий [形] щу́ка 的形容词

щу́чник, *-ку* [阳] (植)发草

Ю ю

ювелі́р, *-ра* [阳] ①珠宝匠,首饰匠 ②珠宝商,首饰商

ювелі́рний [形] ①珠宝的,首饰的 ②(转)精巧的,精致的

ювелі́рність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 精巧

ювіле́й, *-ле́ю* 五格 *-ле́єм* [阳] 纪念日(常指五十周年以上,一百周年等);周年纪念日的庆祝活动,纪念会,庆祝会

ювіле́йний [形] 有周年纪念意义的,为庆祝周年纪念而举行的

ювіля́р, *-ра* [阳] 周年纪念日受庆贺的人(机关、城市等)

ювіля́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴] ювіля́р 的女性

юга́, *-гі́* 三、六格 *-зі́* [阴] ①干雾,烟雾,烟尘,(从地面上蒸发的)热蒸气 ②暴风雪

ю́да, *-ди* [阴] (蔑,骂)犹大(指见利忘义的叛徒,源自圣经)

юдофі́л, *-ла* [阳] 亲犹太人者;[复] 亲犹派

юдофі́льство, *-ва* [中] 亲犹太主义

юдофі́льський [形] юдофі́л 及 юдофі́льство 的形容词

юдофо́б, *-ба* [阳] 反犹太人者,排斥犹太人者,仇犹分子;[复] 仇犹派

юдофо́бство, *ва* [中] 反犹太主义,排犹,仇犹

юдофо́бський [形] юдофо́б 的形容词

юз, *-за* [阳] 休斯式电报机,印刷电报机

юзи́ст, *-та* [阳] 休斯式电报机报务员

ю́ка, *ки* 三、六格 *-ці* [阴] ①(植)丝兰 ②(专)丝兰纤维

юкаги́р [阳] 见 юкагі́ри

юкаги́ри, *-рів* [复] (单 **юкаги́р**, *-ра* [阳] **юкаги́рка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-рок* [阴])尤卡吉尔人(俄罗斯联邦西伯利亚的北方少数民族)

юкаги́рка [阴] 见 юкагі́ри

юкаги́рський [形] 尤卡吉尔人的

юліа́нський [形]: ◇**юліа́нський календа́р** 或 **юліа́нське літочи́слення** 儒略历(俄国旧历)

юна́к, *-ка́* 呼格 *-на́че* 复 *-ки́*, *-кі́в* [阳] ①少年(人),半大孩子(指 12 到 16—17 岁的男女孩子) ②英姿勃勃的年轻人,棒小伙子;(民)青年人;勇敢的人,好汉

юна́цтво, *-ва* [中] ①少年时代;青春时代,青春 ②[集] 少年 ③(转)大胆,勇敢

юна́цький [形] ①少年的 ②英姿勃勃的,雄赳赳的

ю́нга, *-ги* 三、六格 *-зі* [阳] (海)少年(见习)水兵

ю́ний [形] (副 **ю́но**) ①年少的;少年的;青春的 ②年轻人的,青年人所特有的

ю́ність, *-ності* 五格 *-ністю* [阴] 少年时代,青春时代;青春

ю́нка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *ю́нок* [阴] (诗)(年轻)姑娘,少女

ю́нкер, *-ра* [阳] (史) ①(复 *-ри*, *-рів*)(普鲁士)容克贵族,容克地主 ②(复 *-ри́*, *-рі́в*)(旧俄)军官学校学生,士官生

ю́нкерс [阳] (空) ①容克(德国飞机制造公司) ②容克(该公司生产的飞机型号)

ю́нкерство, *-ва* [中,集] ①(封建普鲁士)贵族大地主(们),容克地主(们) ②士官学校学生,士官生;贵族士官

ю́нкерський [形] (史) ①士官的,士官生的 ②容克地主的

юнко́р, *-ра* [阳] (报刊的)少年通讯员

юнко́рівський [形] юнко́р 的形容词

юнна́т, *-та* [阳] 少年(儿童)自然科学研究组组员

юнна́тівський [形] юнна́т 的形容词

юнь, *ю́ні* 五格 *ю́нню* [阴] ①(诗)少年时代,青春时代;青春 ②[集] 青少年,青年人,年轻人

юпі́тер, *-ра* [阳] ①(电影)弧光灯,电影放映灯 ②[大写](神话)丘比特(罗马神话中的最高神) ③(天)木星

ю́пка,-*ки* 三、六格-*ці* 复-*пки́*,-*по́к* [阴] ①一种女短上衣 ②〈旧〉一种(俄罗斯式的)男短外衣

юра́,-*ри́* [阴]〈地质〉侏罗纪,侏罗系

юрба́,-*би́* 复 *ю́рби*, *юрб* [阴] 及 **юрма́**, *юрми́* 复 *ю́рми*, *юрм* [阴] ①一群人,一大帮(人);(行进中的)人群 ②(指兽犬、禽等)一群

юрби́тися,-*би́ться*,-*бля́ться* [未] 及 **юрми́тися**, *юрми́ться*, *юрмля́ться* [未] ①(一群人)聚着,聚集(成群);(许多人)挤在一起 ②〈转〉(思想)交集,涌现

ю́рбище 及 **ю́рмище**,-*ща* [中] 及〈少用〉**юрми́сько**,-*ка* [中]〈指大,蔑,口语〉一大群人,一大帮,一大堆

юриди́чний [形] 法律(上)的;法学的;司法的(副 **юриди́чно**)

ю́рик,-*ка* [阳]〈动〉楼燕

юрисди́кція,-*ції* 五格-*цією* [阳]〈法〉①司法权,审判权,裁判权 ②司法管辖范围,管辖权

юриско́нсульт,-*та* [阳] 法律顾问

юриско́нсультство,-*ва* [中] 法律顾问职务

юриско́нсультський [形] юриско́нсульт 的形容词

юриспруде́нція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] 法学,法律学

юри́ст,-*та* [阳] ①法律学家;〈口语〉法律顾问,律师;法学系学生 ②军法官

ю́рма́ [阴] = юрба́

юрми́сько [中]〈指大,蔑,口语,少用〉= ю́рбище

ю́рми́тися [未] = юрби́тися

ю́рмище [中]〈指大,蔑,口语〉= ю́рбище

юроди́вий [形] ①痴呆的,傻的;疯癫的 ②[用作名词] **юроди́вий**,-*вого* [阳] **юроди́ва**,-*вої* [阴] 白痴,傻子;疯子 ③[用作名词] **юроди́вий**,-*вого* [阳] 疯修士(往往被当成先知)

юроди́вість,-*вості* 五格 -*вістю* [阴] 痴呆,傻;疯癫

юро́дство,-*ва* [中] ①疯癫;疯狂行为;愚蠢行为 ②装疯卖傻(多指疯修士)

юро́дствувати,-*твую*,-*твуєш* [未] ①狂信宗教,痴信宗教 ②干蠢事;装疯卖傻

юро́к[1],*юрка́* [阳]〈动〉燕雀

юро́к[2],*юрка́* [阳] ①一头削尖的粗棍,橛,桩 ②绕线轴

ю́рський [形]〈地质〉侏罗纪的

ю́рта,-*ти* [阴] 帐幕,帐篷,毡帐(游牧民族的住房) монго́льська ～蒙古包

юс,*юса́* [阳]〈语言〉尤斯(斯拉夫文两个字母Ѫ Ѧ的名称)

юсо́вий [形] юс 的形容词;书写带Ѫ Ѧ的

юсти́ція,-*ції* 五格 -*цією* [阴] ①司法(制度) ②司法部门 міністе́рство ～ції 司法部 ③[集]〈口语〉法学家,法律学家

ют,-*та* [阳]〈海〉后甲板;艉楼

ю́товий [形]〈海〉后甲板的,艉楼的

ю́хта,-*ти* [阴] 多脂软革,油性软革

юхто́вий [形] 多脂软革的;多脂软革制的

юши́ти,*юши́ть* [未] 流,大量地流(指汗、血等)

ю́шка,-*ки* 三、六格 -*ці* 复 -*шки́*,-*шо́к* [阴] ①汤,菜汤;肉汤;鱼汤 ②(羹汤的)稀的部分,稀汤 ③〈口语〉(煮出的)汁,汤 ④〈口语〉血,血液 ◊ **умива́тися** (**уми́тися**) **ю́шкою** 满身是血

Я я

я,*мене́* (*у ме́не*) 三格 *мені́* 五格 *мно́ю* 六格(*на*)*мені́* [人称代词] ①我 ②[用作名词] я [不变,中](一般用引号或大写)"我",自我;〈哲〉主体

я́беда,-*ди* ①[阴] 诽谤,谗言;告密 ②[阳及阴]〈口语〉进谗言的人;告密者

я́бедник,-*ка* [阳] 进谗言者,告密者,诽谤者

я́бедництво,-*ва* [中] 进谗行为,告密勾当,诽谤行为

я́бедницький [形] я́бедник 及 я́бедництво 的形容词

я́бедниця,-*ці* 五格 -*цею* [阴] я́бедник 的女性

ябедничати,*-чаю*,*-чаєш* [未]〈口语〉进谗言,告密,诽谤

яблуко,*-ка* [中] 苹果 ◊ **в яблука(яблуках)**(带)深色圆斑点的(指马的毛色) **яблуко незгоди**〈文语〉不和之因,纷争的起源 **яблуку впасти ніде**〈口语〉掉个苹果的地方都没有(非常拥挤)

яблуневий [形] яблуня 的形容词 ～ сад 苹果园

яблуня,*-ні* 五格*-нею* [阴]〈植〉苹果树

яблучний [形] яблуко 的形容词

яблучник,*-ку* [阳] 苹果酒

ява[1],*яви* [阴]〈文学,剧〉(戏剧的)一场

ява[2],*яви* [阴] 现实,事实,实际情况

явище,*-ща* [中] ①现象,表现 природні ～ща 自然界的现象 ②〈医〉症状 ③〈哲〉特性,特点 ④事件,事实

явір,*явора* 复 *яворі*,*яворів* [阳] ①〈植〉桐叶槭,假挪威槭 ②[单] 桐叶槭木,假挪威槭木

явка,*-ки* 三、六格*-ці* 复二 *явок* [阴] ①来到,出席,到场 ②秘密接头;秘密接头处

явний [形](副 **явно**) ①公然的;公开的 ～ ворог 公开的敌人 ②明显的,显而易见的,人人皆知的

явність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] явний 的名词

яворина,*-ни* [阴] ①〈植,口语〉桐叶槭,假挪威槭 ②[单] 桐叶槭木,假挪威槭木

яворовий [形] явір 及 яворина 的形容词

явочний [形] ①秘密接头的 ②未经许可的 ◊ **явочним порядком** 未经官方许可地

яга,*-гі* 三、六格 *-зі* [阴]〈转〉泼妇 ◊ **Баба-Яга**〈民〉(俄罗斯、乌克兰民间故事中的)凶恶的老妖婆

ягдташ,*-ша* 五格*-шем* [阳]〈猎〉猎袋,猎物包

ягель,*-лю* 五格*-лем* [阳]〈植〉①地衣 ②石蕊

ягельний [形] ягель 的形容词

ягідний [形] 浆果的;浆果做的;长满浆果丛的 ～ сік 浆果汁

ягідник[1],*-ка* [阳] ①浆果植物,浆果丛(灌木) ②〈口语〉爱吃浆果者;卖浆果者

ягідник[2],*ягідника* [阳] 生长浆果的地方,浆果园

ягідниковий [形] ягідник[1] 1 解的形容词

ягідництво,*-ва* [中]〈园〉浆果栽培;浆果栽培业;浆果栽培学

ягідниця,*-ці* 五格*-цею* [阴]〈口语〉ягідник[1] 2 解的女性

яглиця,*-ці* 五格*-цею* [阴]〈植〉羊角芹

ягнитися,*-ниться* [未]〈绵羊〉产羔

ягниця,*-ці* 五格*-цею* [阴] ①小羊,小绵羊 ②〈转〉驯良如羊羔的人,温顺的人

ягня,*-няти* 五格*-ням* 复*-нята* [中] ①羊羔,小(绵)羊 ②〈转,口语〉温顺的人

ягнятина,*-ни* [阴]〈口语〉羊羔肉

ягнятник,*-ка* [阳] ①〈动〉胡兀鹫 ②〈口语〉牧羊人

ягнячий [形] ягня 的形容词

ягода,*-ди* 复二 *ягід* [阴] 浆果,野果 ◊ **одного(нашого, мого) поля ягода**(和…)一路的人;一丘之貉

ягуар,*-ра* [阳]〈动〉美洲豹

ягуаровий [形] ягуар 的形容词

ядерний[1] [形] ①(指果实)核的,(核)仁的 ②〈理,生物〉核的 ～на фізика 核物理 ～ реактор 核反应堆 ③核武器的;拥有核武器的

ядерний[2] [形] ①(果实等)饱满的,又大又好的,多汁的 ～не яблуко 又大又好的苹果 ②(指空气)清新的;(指天气)凉爽的 ～не повітря 清新的空气 ～на осінь 爽朗的秋天 ③(指人)结实的,健壮的 ④〈转〉内容丰富的 ⑤肥沃的

ядерно [副][用作谓语] 凉爽,天气凉爽起来 Надворі ядерно. 室外挺凉爽。

ядриця,*-ці* 五格*-цею* [阴] 米粒;荞麦米

ядро,*-ра* 复 *ядра*,*ядер* [中] ①核,核仁 ②〈理,生物〉中心,核心,核 ～ атома〈理〉原子核 ～ клітини〈生物〉细胞核 ③〈体〉铅球 ④〈转〉核心,中心

ядровий [形] ядро 1,2 解的形容词 ◊ **ядрове мило** 上等肥皂(含大量脂肪酸)

ядуха,*-хи* 三、六格*-сі* [阴]〈医〉呼吸困难,气闷,窒息

ядýчий [形] ①刺激(性)的,刺鼻的;令人窒息的 ~ біль 剧痛 ②〈转〉苛刻的,讽刺的,挖苦的

ядýшливий 及〈口语〉**ядýшний** [形] (副 **ядýшливо**) ①令人憋气的,喘不过气的 ②〈转〉使人感到压抑的,沉闷的

ядýшний [形]〈口语〉=ядýшливий

яéчко,*-ка* 复二 *-чок* [中] ①яйцé 的指小表爱;蛋,卵;卵状物;(昆虫的)卵,子 ②〈解〉睾丸

яéчкóвий [形]〈解〉卵巢的

яéчний [形] 蛋的

яéчник,*-ка* [阳]〈解〉卵巢

яéчникóвий [形]〈解〉卵巢的

яéчня,*-ні* 五格 *-нею* [阴]〈烹〉煎蛋

яз,*язу* [阳]〈渔〉拦河的渔网,鱼梁

язва,*-ви* [阴] ①〈医〉鼠疫,黑死病 ②〈医〉溃疡 ③〈转〉祸害,祸根,症结

язвений [形]〈医〉溃疡的

язик,*-кá* [阳] ①舌,舌头 ②语言 ③(钟、铃的)舌,(簧)舌 ④〈转〉说话能力,口才 ⑤俘虏,舌头 ◊ **молóти(клепáти) язикóм** 说废话,瞎扯 **понести́ на язикáх** *когó* 及 **узя́ти на язики́** *когó* 谈起某人 **при́тча во язи́цех** 〈谑〉大家谈笑的话柄,众口议论的材料 **тримáти язикá за зубáми** 守口如瓶,缄默不语 **тягти́ за язи́к** *когó* 逼使说话,强使说话 **язи́к свербíть** 〈口语〉(舌头发痒)忍不住要说话 **Зірвáлося з язикá.** 脱口而出。

язикáтий [形]〈口语〉①多嘴多舌的,饶舌的 ②舌状的(指火苗)

язикáтість,*-тості* 五格 *-тістю* [阴] язикáтий 的名词

язикóвий [形] ①舌的 ~ві м'язи〈解〉舌肌 ②〈少用〉语言的

язи́чество,*-ва* [中](基督教、伊斯兰教、佛教之外的)异教、多神教

язи́чеський [形] язи́чество 及 язи́чник[2] 的形容词

язи́чити,*-чу*,*-чиш* 命令式 *-зи́ч* [未]〈口语〉播弄是非,散布流言飞语;造谣(中伤);挑拨

язичкóвий [形] язичóк 的形容词

язи́чний [形]〈语言〉舌的(指音) ~ні при́голосні 舌辅音

язи́чник[1],*-ка* [阳]〈口语〉①好播弄是非的人 ②饶舌者,喋喋不休的人

язи́чник[2],*-ка* [阳](基督教徒、伊斯兰教徒、佛教徒之外的)多神教教徒,异教徒

язи́чниця[1],*-ці* 五格 *-цею* [阴] язи́чник[1] 的女性

язи́чниця[2],*-ці* 五格 *-цею* [阴] язи́чник[2] 的女性

язичóк,*-чкá* [阳] ①язи́к 1 解的指小表爱 ②〈解〉悬雍垂,小舌 ③〈植〉叶舌 ④舌状物,簧;〈乐〉簧片 ⑤(钟、铃等的)舌头,小悬锤

язь,*язя* [阳]〈动〉〈口语〉圆腹雅罗鱼

яйцé,*-ця́* 复 *я́йця*,*яéць* 三格 *я́йцям* [中] ①〈生物〉卵,卵细胞 ②蛋,卵 ③卵状物 ④(昆虫的)卵,子 ⑤〈口语〉睾丸

яйцéвий [形]〈生物〉卵的,卵细胞的

яйцеї́д,*-да* [阳]〈动〉卵寄生虫,卵蜂

яйцеклáд,*-да* [阳]〈动〉产卵管,产卵器

яйцеклáдка,*-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 产卵,下蛋

яйцеклітúна,*-ни* [阴]〈生物〉卵;卵细胞

яйцеклітúнний [形]〈生物〉яйцеклітúна 的形容词

яйцеподíбний [形] 卵形的;椭圆形的

яйцепровíд,*-вóду* [阳]〈解〉输卵管

яйцетвóрення 及 **яйцеутвóрення**,*-ня* [中]〈生理〉卵的形成

яйцеутвóрення [中] =яйцетвóрення

як[1],*-ка* [阳]〈动〉牦牛

як[2] I [副] ①[疑问] 怎么?怎样?如何? Як вáші спрáви? 您的(工作)情况怎样? Як ся мáєте?〈口语〉您过得怎样?您觉得怎样? ②[限定] 多么,太 Як він злякáвся! 他吓得多厉害! áч як! 怎么样!(表示惊奇、愤怒等) II [连] ①[比较] 如,像 бíлий як сніг(像)雪一样白 не так,як... 不像…那样,与…有别 ②[说明] 意思近似 що,引出副句 ③[时间]〈口语〉当…时候 до тóго,як 在…之前 пíсля тóго,як 在…之后 ④[条件] 如果,要是 ⑤[原因] 因为 ⑥[区分] як не... то〈口语〉如果不是…就是…;或者…或者… III [语气] 怎么(表示惊奇、不满、愤慨等) ◊ **як не** 〈口语〉差点没…,几乎 Як не плáчу.

我差点没哭出来。**я́к би не** 可别，但愿别，怕会 Як би не був дощ. 但愿别下雨。**Я́к би не так!** 才不会是这样呢！哪能呢！**я́к би то(там)не було́** 无论如何，不管怎样 **як до ко́го(до чо́го)**（口语）视…而定 одяга́тися як до пого́ди 根据天气情况穿衣服 **як мо́жна шви́дше** 尽可能快些，尽量快些 **Он [воно] як!** 原来如此！（表示十分惊奇）**хоч би як проси́в** 不论怎样请求… **Ще й як!** 别提多么(好)啦！那真了不起！

я́кання,*-ня* [中]（语言）я 音化

я́кати,*я́каю*,*я́каєш* [未]（语言）я 音化

якби́ [连] 假如，要是

якби́-то [连] 但愿，要是…就好了

яки́й,*яка́*,*яке́* [代] ①[疑问] 什么样的？怎样的？如何的？Яка́ ко́рисць? 有什么好处？До яко́го ча́су? 到什么时候为止？З яко́го ча́су? 从什么时候起？②(用于感叹句中)多么，何等 Яка́ доса́да! 真糟糕(真遗憾)！Яко́го хлі́ба навози́в!（口语）运来了多少粮食啊！③[不定] 不定哪一个，任何一个 на ～ час 短时间内，短期内 че́рез ～ час（口语）过些时候，过一会儿，经过若干时间 ④[关系] 怎样的，如何的 Не зна́ю, яку́ вам кни́жку да́ти. 不知道该给您一本什么样的书。

яки́й-не́будь, *яка́-не́будь*, *яке́-не́будь* [不定代词] 任何一个，不论什么样的，任何的 Чи ба́чили ви яко́го-не́будь тури́ста? 您有否看见任何一位旅游者？

яки́й-но,*яка́-но*,*яке́-но* [不定代词] 没有更…的

яки́йсь,*яка́сь*,*яке́сь* [不定代词] 某个，某种 ～Андрі́й 某个叫安德烈的人 ～Левче́нко 某个姓列夫琴科的人 ◊ **яко́юсь мі́рою** 在某种程度上 **яки́йсь час** 一些时候，一段时间 **в які́йсь мі́рі** 在某种程度上，在一定程度上 **до яко́гось ча́су** 到(适当的)时候 **з яко́гось ча́су** 从某个时候起 **на яки́йсь час** 一段时间；一会儿

яки́йсь-то,*яка́сь-то*,*яке́сь-то* [不定代词] 某个，某种

яки́й-то,*яка́-то*,*яке́-то* [不定代词]（口语）不定哪一个，不论什么样的，随便哪一个；没有更…的

я́кір,*я́коря* 五格 *я́корем* 复 *якорі́*,*якорі́в* 二格 *якоря́м* [阳] ①(海)锚 ②(电)电枢；转子；衔铁 ③(钟表的)卡子，摆轮

я́кірний [形] я́кір 的形容词

якірці́,*-ці́в* [复]（植）刺蒺藜，蒺藜

я́кісний [形] ①(哲)质的；质量的；性质的 ②优质的，质量高的

я́кісність,*-ності* 五格*-ністю* [阴] я́кісний 2 解的名词

я́кість,*-кості* 五格*-кістю* [阴] ①(哲)质 ②质量，质地 ③(人的)品质；素质 позити́вна ～优点，长处 ④(棋)棋子的重要性，分量

якмо́га [副]（少用）＝якомо́га

якнайбі́льший [形] 最大的，尽可能大的；最伟大的(副 **якнайбі́льше**)

якнайбли́жчий [形] ①最近的 ②最亲密的（副 **якнайбли́жче**)

якнайви́щий [形] 最高的；最崇高的(副 **якнайви́ще**)

якнайгі́рше [副] ①再坏不过了 ②[用作谓语] 最糟，不能更糟了

якнайгі́рший [形] 最坏的，最不好的

якнайгли́бший [形] 最深的；最深远的；最深刻的；最深入的（副 **якнайгли́бше**)

якнайгучні́ший [形] 最响亮的，最响的(副 **якнайгучні́ше**)

якнайда́лі [副] 尽量远，尽可能远

якнайдета́льніший [形] 最详细的，最详尽的；尽可能周详的(副 **якнайдета́льніше**)

якнайдеше́вший [形] 最便宜的，最廉价的(副 **якнайдеше́вше**)

якнайду́жчий [形] 最强壮有力的，最有力气的；马力最大的；电流最强的；最刚强的(副 **якнайду́жче**)

якнайкра́щий [形] 最好的；最优的；最美的(副 **якнайкра́ще**)

якнайле́гший [形]（副 **якнайле́гше**）①最轻的(指重量)；最薄的 ②最容易的 ③最肤浅的；最轻浮的

якнайме́нший [形] 最小的；最少的；最低限度的；(时间)最短的(**якнайме́нше**)

якнайни́жчий [形] 最低的，最矮的(副 **якнайни́жче**)

якнайскоріший [形] 最快的，最迅速的；最紧急的(副 **якнайскоріше**)

якнайчастіший [形] (副 **якнайчастіше**) ①最密的，最密集的 ②最经常的，最频繁的

якнайшвидший [形] 最快的，最迅速的；最紧急的(**якнайшвидше**)

як-небудь [副] ①不论什么方式，不管怎样，无论如何 Умóв йогó як-нéбудь. 无论如何都要说服他。②〈口语〉随随便便，马马虎虎 Він рóбить усé як-нéбудь. 他干什么事都马马虎虎地。③好不容易，勉勉强强 Ми як-нéбудь добралися додóму. 好不容易才回到了家。④(指过去或将来的某个时候)不论什么时候 Як-нéбудь ми з вáми побáчимося. 有一天我们会见面的。

як-не-як [副] ①不管怎么样，终究 Як-не-як робóта удалáся. 不管怎样，工作干成了。②仍然，还是 ③这样或那样，用各种方式

якобінець, *-нця* 五格 *-нцем* [阳]〈政，史〉①雅各宾党人，雅各宾派分子 ②[复]雅各宾派(18世纪法国大革命时期最大的政治组织的成员)

якобінство, *-ва* [中]〈政，史〉雅各宾主义

якобінський [形] якобінство 及 якобінець 的形容词

яковий [形]〈动〉牦牛的

якомóга 及〈少用〉**якмóга** [副] ①视能力而…，量力而… ②竭尽全力 ③(与比较级连用)尽可能，尽量 ～ швидше 尽可能快地

якось [副] ①不知怎么地，不知道为什么 ②有点儿，在某种程度上 ③不论什么方式，不管怎样 ④马马虎虎地 ◊ **якось-таки** 还是不知道为什么

якóсь [副] 有一次，某个时候 ◊ **якóсь раз** 有一次，有一天

якось-то [副] ①不知怎么地，不知道为什么，不知何故 ②不论什么方式，不管怎样 ③有点儿，在某种程度上

якóсь-то [副]〈口语〉有一次，有一回

як-óт [连] ①即，也就是 ②例如，比如说

якрáз ①[副] 恰好，正好，正是时候 ②[语气] 正是，恰恰 ～ у неділю 恰好是在星期天

як-таки [副] 那还用说，当然啰；可不是

якýт [阳] 见 якýти

якýти, *-тів* [复] (单 **якýт**, *-та* [阳] **якýтка**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ток* [阴])雅库特人(俄罗斯联邦少数民族)

якýтка [阴] 见 якýти

якýтський [形] 雅库特的；雅库特人的

якщó [连] ①如果；要是，假如 ②即使，纵使，纵然 ③既然

ял, *-ла* [阳]〈海〉(船舰上的)小型舢板，(二至八桨的小艇)

ялéць, *яльцá* 五格 *яльцéм* [阳]〈动〉雅罗鱼

ялик, *-ка* [阳] 小艇，轻构艇，平尾小舢板(二桨或四桨，供渡河用)

ялина, *-ни* [阴] ①〈植〉云杉 ②[集]云杉林

ялинка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴] ①〈口语〉ялина 的指小表爱；云杉 ②新年枞树，圣诞枞树 ③枞树晚会 ◊ **в ялинку** [用作副词] 呈枞针形，人字形花纹

ялинкóвий [形] ялина 的形容词 ～ві прикрáси 装饰新年枞树用的玩物

ялинник, *-ка* [阳] ①云杉林 ②[集]砍下的杉树枝

ялиновий [形] 云杉的；云杉木制的 ～ве гіллá 云杉树枝

ялиця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈植〉①臭松，冷杉 ②臭松林，冷杉林

ялівéць 及 **яловéць**, *ялівцю́* 五格 *-вцéм* [阳] 及 **ялівник**[1], *-кá* [阳]〈植〉桧，刺柏

ялівка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴] ①〈农〉不产犊的母牛(母马或母羊) ②未配过种的小母牛

ялівник[1] [阳] ＝ялівéць

ялівник[2], *-кá* [阳，集] 幼畜；未配种的小母牛，尚未产过犊的母牛

ялівцéвий [形] ялівéць 的形容词

ялівцівка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴] 桧果酒，刺柏果酒

яловéць [阳] ＝ялівéць

яловий [形] ①〈农〉不产犊的；不产卵的(鱼)；不结果实的(植物) ②(指土地)不毛之地的，贫瘠的 ③〈转〉无结果的，徒劳无益的；不需要的

я́ловичий [形] ①牛肉的,牛肉做的 ②(技)一岁半以上的牛皮制的,小牛皮的 ~чі чо́боти 小牛皮靴

я́ловичина,*-ни* [阴] 牛肉;(泛指)肉

я́ловість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] ①(农)不孕 ②(生理)无生育力 ③(医)不妊(症) ④(植)不结果

я́ловіти,*-віє* [未] (农)(牛)不生育,变为不能生育

яло́зити,*-ло́жу*,*-ло́зиш* 命令式 *-ло́зь* [未] *кого́-що* ①(口语)沾污,弄脏,弄上油;沾上唾沫 ②(转)慢慢腾腾地做,磨蹭

яло́зитися,*-ло́жуся*,*-ло́зишся* [未] (口语) ①沾上油,沾上唾沫 ②(转)慢慢腾腾做某事,磨蹭

ям,*я́му* [阳] (史) (13—18 世纪俄国、乌克兰的)驿站

я́ма,*-ми* [阴] ①坑,洼地;(河湖的)水底深坑;墓穴 ②(专门挖的、储存东西的)坑、穴 ③(转)堕落的深渊,泥潭 ◊ **во́вча я́ма** (猎,军)陷阱 **повітря́на я́ма** (空)气潭

ямб,*-ба* [阳] (诗) 抑扬格,短长格

ямбі́чний [形] ямб 的形容词

ямбохореї́чний [形] (诗)ямбохоре́й 的形容词

ямбохоре́й,*-ре́я* 五格 *-ре́єм* [阳] (诗) 抑扬扬抑格

я́мка,*-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ямки́*, *ямо́к* [阴] ①я́ма 的指小;(专门挖的)小穴;小墓穴 ②(解)窝;槽 о́чна ~(解)眼窝;眼眶 ③酒窝

я́мкови́й [形] ①(农)埯的 ~ва́ сівба́ 埯种 ②(解)窝的,槽的

ямкокопа́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳] (农) 挖穴机;挖穴小手铲

ямкува́тий [形] ①(指道路)不平的;坑坑洼洼的 ②凹进去的,塌陷的

ямокопа́ч,*-ча́* 五格 *-че́м* [阳] (专)掘穴机

ямс,*-су* [阳] (植)山药,薯蓣

ямськи́й [形] (史)驿站的,驿务的

ямщи́к,*-ка́* [阳] ①(史)驿站马车夫 ②(口语)车老板,车夫

ямщи́цький [形] 马车夫的;马车夫用的

яничá́р,*-ра* [阳] (史)亚内哈尔(14 世纪建立的土耳其正规步兵的兵士)

яничá́рський [形] (史) яничá́р 的形容词

я́нкі [不变,阳] (口语)美国佬,扬基(美国人的外号),美国人

янсені́зм,*-му* [阳] (宗,史)冉森教派(17—18 世纪天主教内部产生的一个新派别,后与天主教分裂)

янсені́ст,*-та* [阳] (宗)冉森教徒

янсені́стський [形] янсені́зм 及 янсені́ст 的形容词

янта́р,*-рю́* 五格 *-ре́м* [阳] ①琥珀 ②琥珀制品 ③(转)颜色类似琥珀的东西

янтаре́вий [形] =янта́рний

янта́рний 及 **янтаре́вий** [形] ①琥珀的 ②琥珀色的

япо́нець [阳] 见 япо́нці

япо́нка [阴] 见 япо́нці

япо́нський [形] 日本的;日本人的;日本式的

япо́нці,*-нців* [复] (单 **япо́нець**,*-нця* 五格 *-нцем* [阳] **япо́нка**,*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-нок* [阴]) 日本人

яр[1],*я́ру* 六格 *яру́* 复 *яри́*,*яріВ* [阳] ①冲沟;沟壑;峡谷 ②(转)极大的分歧,鸿沟;嫌隙

яр[2],*я́рі* [阴] ①(植)(指禾本科)春播作物 ②(诗)春天

яр[3],*я́рі* [阴] (化)铜绿,碱式醋酸铜

яр[4],*я́рі* [阴] (诗) ①愤怒,狂怒 ②狂暴,猛烈,汹涌(多指自然现象)

яра́нга,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] (楚克奇人的)棚屋

ярд,*-да* [阳] 码(英美长度单位,合 3 英尺,等于 0.9144 米)

ярéмний [形] ①牛轭的 ~на худо́ба 架轭的牲口 ②(转)不自由的,不能自主的,受奴役的 ~на люди́на 受奴役的人,不自由的人 ◊ **яре́мні ве́ни** (解)颈静脉

яри́га,*-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 及 **яри́жка**[1],*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] ①(史)纤夫;游民(16—17 世纪俄国自由民中最穷苦的阶层之一) ②(史)(16—17 世纪俄国衙门中执行巡警职务的)衙役

яри́жка[1] [阴] =яри́га

яри́жка[2],*-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-жок* [阴] (语文,史)1876 年为乌克兰出版物规定的正字法:用字母 ы 表示 и 音,

用字母 и 表示 i 音。

ярйжний [形] ярйга 及 ярйжка[1,2] 的形容词

я́рий[1] [形] ①〈农〉春播的,春种的 ～ра пшени́ця 春麦 ②[用作名词] **я́рі**, *я́рих* [复] 春播作物

я́рий[2] [形] ①明亮的,光亮的,灿烂的 ②鲜绿色的(指草、叶子) ◊ **я́рий віск** 白蜡

я́рий[3] [形] ①热衷的,狂热的 ②暴怒的;恶狠狠的 ③猛烈的;狂暴的

ярина́, *-ни́* [阴] ①春播作物 ②〈口语〉春播,春苗

яри́тися[1], *яри́ться* [未] 闪耀,闪烁,闪光;照耀

яри́тися[2], *ярю́ся*, *ярйшся*, *яримо́ся*, *яритéся* [未] 及 **ярі́ти**[1], *ярі́ю*, *ярі́єш* [未]〈口语〉发火,大怒,暴跳如雷;发狂

ярйця, *-ці* 五格 *-цею* [阴]〈口语〉春麦;春苗

я́рість, *я́рості* 五格 *я́рістю* [阴]〈少用〉①愤怒,狂怒 ②狂暴,猛烈,汹涌(多指自然现象)

ярі́ти[1] [未] 见 ярйтися[2]

ярі́ти[2], *ярі́є* [未] 及〈少用〉**ярі́тися**, *ярі́ється* [未] 闪耀,闪光;照耀

ярі́тися [未]〈少用〉＝ярі́ти[2]

я́рка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ярки́*, *яро́к* [阴](未产过羔羊的)小母羊

я́рко-зеле́ний [形]〈口语〉鲜绿色的

я́рко-черво́ний [形] 鲜红色的

яркува́тий [形] 多沟壑的

ярли́к, *-ка́* [阳] ①〈史〉(金帐汗国时代的)封诰 ②〈商〉(商品上的)标签 ③〈转〉标签,头衔,"帽子"

ярмарко́вий [形] ①集市的,交易会的;集市上的 ②[用作名词] **ярмарко́вий**, *-вого* [阳] 来赶集的人

ярмарко́вище 及 **ярмарчи́ще**, *-ща* [中]〈口语〉集市场地

ярмаркува́ти, *-ку́ю*, *-ку́єш* [未] ①举办交易会,组织集市 ②在集市上(交易会上)买或卖

я́рмарок, *-рку* 复 *-рки́*, *-рків* [阳] ①集市;交易会 у ～〈口语〉在集市期间 ②〈转〉人们云集的地方

ярмарча́нин, *-на* 复 *-ча́ни*, *-ча́н* [阳]〈口语〉赶集的人

ярмарчи́ще [中] ＝ярмарко́вище

ярмо́, *-ма́* 复 *я́рма*, *я́рем* [中] ①牛轭 ②〈转〉桎梏,羁绊;重压,重担 ③〈电〉(电机上的)轭

ярму́лка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-лок* [阴](一般用柔软料子做的)小圆便帽

яровиза́тор, *-ра* [阳]〈农〉春化专家,春化处理专家

яровиза́ція, *-ції* 五格 *-цією* [阴]〈农〉春化(作用),春化处理

яровизо́ваний [形] 经过春化处理的

яровизува́ти, *-зу́ю*, *-зу́єш* [未,完] що〈农〉使春化,加以春化处理

яровизува́тися [未,完]〈农〉成为春化的,春化处理的

яро́вий [形]〈农〉春播的;春播作物的

яровина́, *-ни́* [阴] 春播作物;〈口语〉春播,春苗

ярові́, *-ві́х* [阴] 春播作物;〈口语〉春播,春苗

яру́га, *-ги* 三、六格 *-зі* [阴] 大沟壑;大峡谷

яру́жний [形] 沟壑的,峡谷的

ярубо́к, *-нка́* [阳]〈木〉斜角规,角尺(45°,木工用)

я́рус, *-су* [阳] ①(把物体摞起的)层,叠 ②(剧场里的)层,楼 ③〈地质〉阶

я́русний [形] я́рус 的形容词

ярча́, *-ча́ти* 五格 *-ча́м* 复 *-ча́та* [中] ①羊羔,小(绵)羊(生下不到一年) ②小狗儿,狗崽子

ярчу́к, *-ка́* [阳] ①羊羔,小(绵)羊;(高山地带某些种类的)(小)野山羊 ②狼牙犬(一种猛犬)

яса́к, *-ку́* [阳]〈史〉毛皮贡税(16—18世纪俄国地方长官向伏尔加河流域和西伯利亚各族征收的一种实物税)

яса́чний [形]〈史〉яса́к 的形容词;缴纳毛皮贡税的 ～ збір 毛皮贡税的征收

я́сельний [形] я́сла́ 的形容词

я́сен, *-на* 复 *-ни́*, *-нів* [阳] 及 **я́сень**, *-ня* 五格 *-нем* [阳] 及 **ясени́на**, *-ни* [阴]〈植〉白蜡树,梣

ясене́вий [形] ＝ясено́вий

ясене́ць[1], *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳]〈植〉白鲜

ясене́ць[2], *-нця́* 五格 *-нце́м* [阳]〈口语〉河面上最早出现的薄冰

ясени́на [阴] ＝я́сен

ясе́нний [形] я́сна 的形容词

ясенóвий 及 **ясенéвий** [形] ясен 的形容词
ясень [阳] = ясен
ясúр,*-ру* [阳]〈史〉俘虏,囚犯
яскір,*-кору* [阳]〈植〉毛茛
яскрáвий [形] ①明亮的,灿烂的 ②鲜艳的,鲜明的 ③〈转〉突出的,卓越的,明显的 ④〈转〉留下深刻印象的;令人信服的;富有表现力的
яскрáвість,*-вості* 五格 *-вістю* [阴] яскрáвий 的名词
яскравíти,*-віє* [未] 发光,闪烁
яскрáво-бíлий [形] 白灿灿的,白晃晃的
яскрáво-жóвтий [形] 黄澄澄的,黄灿灿的
яскрáво-зелéний [形] 鲜绿色的
яскрáво-сúній [形] 蓝盈盈的
яскрáво-червóний [形] 鲜红色的,大红的
яскрúти,*-рúть* [未] 火星飞溅,冒火花
яскрúтися,*-рúться* [未] 及 **яскрíти**, *-ріє* [未] 及 **яскрíтися**,*-ріється* [未] 闪闪发光,迸发出火星似的亮点;(眼睛)炯炯发光
яскрíти [未] = яскрúтися
яскрíтися [未] = яскрúтися
я́слá,*я́сéл* 三格 *я́слам* [复] ①牲口槽 ②托儿所 дитя́чі ~托儿所 ◊ **я́слá-садóк** 幼儿园
я́сна,*я́сен* [复]〈解〉〈齿〉龈,(上或下)牙床
я́сний [形] ①光亮的,明亮的 ②晴朗的;(水)清澈的 ③〈转〉光明的;开朗的;无忧无虑的 з ~ни́м обли́ччям(чолóм) 安详开朗的面孔 ~нé майбýтнє光明的未来 ④发出光泽的;闪亮的;(眼睛)炯炯发光的 ⑤(指声音、音乐等)清晰可辨的;(发音)清楚的;(指笔迹等)容易辨认的 ⑥〈转〉明确的,清楚的;有逻辑性的;易懂的 ~нá річ 当然,不言而喻 ~ рóзум(ум) 清醒的头脑 ◊ **яснá головá** 清醒的头脑 **я́сний сóкіл**〈民〉好男儿 **я́сне сóнечко**〈民〉灿烂的太阳
ясни́тися, *ни́ться* [未] 发出光泽,明亮;闪耀
я́сність, *ності* 五格 *-ністю* [阴] я́сний 的名词
ясні́ти,*-ніє* [未] ①天亮起来;(天气)转晴 ②发亮光 ③〈转〉(指人)容光焕发、喜形于色;炯炯有光 ④〈转〉(主要指思想)变得清晰、明确起来
ясні́шати,*-шає* [未] ①发亮,天亮起来;转晴 ②(主要指思想)变得清晰、明确起来
я́сно I [副] ①я́сний 的副词 ②[用作无人称谓语](天气)晴朗 ③[用作无人称谓语] 显然,很清楚 ④[用作插入语] 当然,无疑 II [语气]〈口语〉当然
яснобáрв[н]ий [形] ①〈诗〉圣明的,贤明的 ②(颜色)浅色的;鲜明的
яснoблаки́тний [形] 淡蓝(色的),蓝盈盈的
ясновельмóжний [形] ①〈史〉(对波兰地主及乌克兰首领的尊称形式)尊贵的,显贵的 ②[用作名词] **ясновельмóжний**,*-ного* [阳]〈史〉特级公爵;殿下(对某些国家大公等人的尊称)
ясновельмóжність,*-ності* 五格 *-ністю* [阴]〈史〉殿下(对于某些国家大公或类似地位的人的尊称)
ясновúдець,*-дця* 五格 *-дцем* [阳] 未卜先知者,有先见之明者
ясновúдиця,*-ці* 五格 *-цею* [阴] ясновúдець 的女性
ясновúдіння,*-ня* [中] ①(迷信中的)未卜先知 ②明察秋毫,远见,预见
ясновидю́щий [形] 未卜先知的;有先见之明的
ясноволóсий [形] 浅色毛发的,浅黄头发的
ясноголóвий [形] 淡色头发的,淡黄头发的
ясноголубúй [形] 淡蓝(色)的,蓝盈盈的
ясножóвтий [形] 淡黄色的
яснозелéний [形] 淡绿色的,鲜绿色的
яснозóрий [形]〈诗〉①眼睛明亮的 ②满天星斗的
яснокори́чневий [形] 淡褐色的
яснокóсий [形] 浅色毛发的,淡黄色头发的;梳着淡色发辫的
ясноли́кий [形]〈诗〉= ясноли́ций
ясноли́ций 及〈诗〉**ясноли́кий** [形] 白净脸皮的,面孔粉白的
яснóокий [形] 淡色眼珠的;眼睛明亮的
яснорожéвий [形] 粉红色的,浅红色的

ясносúній [形] 浅蓝色的,蓝盈盈的
ясносíрий [形] 浅灰色的
яснотá, *-тú* [阴] ①明亮;闪亮 ②晴朗;开朗,无忧无虑
я́сночервóний [形] 鲜红色的
ясночóлий [形]〈诗〉白净脸皮的,面孔粉白的
яснувáтий [形] 稍微亮的;稍微淡的
я́сонька [阴]〈爱,口语〉=я́сочка
я́сочка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-чок* [阴] 及 **я́сонька**, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-ньок* [阴]〈爱,口语〉①(对女人的昵称)亲爱的人,心肝儿 ②[用作比喻]〈口语〉太阳;花儿;小燕子;小星星
я́струб, *-ба* 复 *-бú*, *-бíв* [阳]〈动〉鹰
яструбеня́, *-ня́ти* 五格 *-ня́м* 复 *-ня́та* [中] 及 **яструб'я́**, *-б'я́ти* 五格 *-б'я́м* 复 *-б'я́та* [中] 鹰雏
яструбúний [形] я́струб 的形容词
яструбóк, *-бкá* [阳] ①я́струб 的指小表爱 ②〈转,口语〉歼击机
яструб'я́ [中] =яструбеня́
ятагáн, *-на* [阳] 土耳其弯刀
ятерúна [阴]〈口语〉=я́тір
я́тір, *я́тера* 复 *ятерú*, *ятерíв* [阳] 及〈口语〉**ятерúна**, *-ни* [阴] 袋形渔网(网口张在圆箍上);笼式张网
я́тка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *ятки́*, *я́ток* [阴] ①〈旧〉(市场或集市上的)大篷;商棚 ②帐篷;窝棚
я́тковий [形] 帐篷的,货篷的,货亭的
я́точник, *-ка* [阳] 买卖人,商贩
я́точниця, *-ці* 五格 *-цею* [阴] 女小贩
я́трúти, *я́трю́*, *я́трúш*, *я́трúть*, *я́тримó*, *я́тритé* [未] *що* ①触及(痛处),触痛 ②刺激;刺痛,扎伤 ③〈转〉触痛(指内心) ④*когó*〈转〉折磨;迫害
я́трúтися, *я́трúться* [未] ①(指伤口)发炎,溃烂 ②〈转〉着火,烧得很旺;阴燃 ③〈转〉伤心,痛心
ятрíвка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复二 *-вок* [阴]〈方〉妯娌
ятрúнний [形](指饮食)热的,烫嘴的

ять, *я́тя* [阳]〈语文〉雅季(旧字母 ѣ 的名称) ◊ **на ять** 好极了
я́хта, *-ти* [阴]〈海〉帆艇,快艇;巡航艇
яхт-клу́б, *-бу* [阳]〈体〉帆艇俱乐部
я́хтовий [形] я́хта 的形容词
яхтсмéн, *-на* [阳]〈体〉帆船运动员,快艇运动员
ячáти, *ячу́*, *ячúш*, *ячимó*, *ячитé* [未] ①(指天鹅等某些鸟禽)鸣叫 ②〈口语〉(指人)呼喊,叫嚷
ячмíнка, *-ки* 三、六格 *-ці* [阴]〈口语〉大麦秸
ячмíнний [形] 大麦(做)的
ячмíнь[1], *-мéню* 五格 *-мéнем* 复 *-мені́*, *-менíв* [阳] ①〈植〉大麦 ②大麦(指粮食)
ячмíнь[2], *-меня́* 五格 *-менéм* 复 *-мені́*, *-менíв* [阳]〈医〉睑腺炎,麦粒肿,针眼
я́чний [形] 大麦的,大麦面的,大麦米的;大麦(做)的
я́чник, *-ка* [阳] 大麦面饼;大麦面小面包
я́шма, *-ми* [阴]〈矿〉碧石,碧玉
я́шмовий [形] я́шма 的形容词;碧石组成的,碧玉制的
я́щик, *-ка* 复 *-кú*, *-кíв* [阳] ①箱,匣,抽屉 ②〈专〉箱形设备 заря́дний ~〈军〉弹药箱 ◊ **відкладáти в дóвгий я́щик** 束之高阁
я́щиковий [形] я́щик 的形容词
я́щичник, *-ка* [阳]〈专〉做箱子(盒子、匣子)的工人
я́щір, *я́щера* [阳]〈动〉①鲮鲤,穿山甲 ②[复]〈旧,古生物〉(某些已绝种的)鳞甲类动物
я́щірка, *-ки* 三、六格 *-ці* 复 *-ркú*, *-рóк* [阴]〈动〉蜥蜴
я́щірний [形] я́щір 的形容词
я́щур[1], *-ра* [阳]〈兽医〉口蹄疫
я́щур[2], *-ра* [阳]〈民俗〉一种春季游戏(竞赛)的名称
я́щурний [形] я́щур[1] 形容词 ~на інфéкція 口蹄疫传染(感染)

附录一

乌克兰语词形变化简介

乌克兰语中有形态变化的词类即有词形变化的词类，通常指的是名词、形容词、代词、数词和动词。

一、名词(імéнник)

名词有性的区别，数的形式和格的变化。

(一) 名词的数(числó)

乌克兰语大部分名词有单数(одниná)和复数(множинá)两种形式，如：стіл——столи́[桌子]，кни́жка——книжки́[书]，дéрево——дерéва[树]。

复数形式的构成：

1. 以-o结尾的中性名词变为-a，以-e结尾的中性名词变为-я(在嘘音后变为-a)，以-ння结尾的中性名词仍为-ння，如

мiсто——містá [城市]
вiкнó——вíкна [窗户]
мóре——морá [海]
пóле——полá [田野]
лóже——лóжа [床榻]
я́вище——я́вища [现象]
знанння́——знання́ [知道；知识]
знáчення——знáчення [意义]

2. 以-a结尾的名词变为-и(在嘘音后变为-i)，以-я结尾的变为-i(在元音后或隔音符"'"后变为-ї)，如：

рукá——рýки [手，臂]
сестрá——сéстри [姐，妹]
межá——мéжі [田界，边界]
ми́ша——ми́ші [鼠]
я́блуня——я́блуні [苹果树]
пíсня——пíснí [歌曲]
надíя——надíї [希望，期望]
лíнія——лíнії [线，线条]
сíм'я——сíм'ї [种子，子实]

3. 以硬辅音结尾的阳性名词一般加-и，以嘘音结尾的加-i，以-й，-ь结尾的变为-i(在元音后变为-ї)，如：

вiдмíнник——вiдмíнники [优秀者]
ліс——лісй [树木，森林]
двір——дворí [院子，庭院]
річ——рéчі [言语；谈话]
дощ——дощí [雨]
учи́тель——учителí [教师]
край——краї́ [边，边缘]

关于名词的数的几点说明：

1. 乌克兰语中不是所有名词都具有单、复数两种形式，有的名词只有单数形式，有的则只有复数形式，如：

птáство [鸟类]
мóлодь [青年男女，青年人]
мóлодість [青春]
височінь [高度]
молокó [乳汁；牛奶]
зóлото [黄金]
нóжиці [剪刀]
сáни [雪橇]
помúї [污水，泔水]

2. 某些名词复数形式有些特殊：

(1) 部分以-ар,-яр, ир结尾的阳性名词复数第一格词尾不是-и而是-і，如：
лікар——лікарі [医生]
секретáр——секретарí [秘书；书记]
теслúр——теслярí [木匠，木工]
богатúр——богатирí [勇士，壮士]
кóзир——кóзирі [王牌]

(2) 以-о结尾的阳性名词复数第一格词尾是-и，如：
бáтько——батькú [父亲]
дя́дько——дядькú [伯父，叔父；伯伯，大叔]

(3) мáти, лошá, ім'я́ 等一些词复数形式不同一般形式，如：
мáти——мат-ер-í [母亲]
лошá——лош-áт-а [马驹]
голуб'я́——голуб-áт-а [雏鸽]
ім'я́——ім-ен-á [名字]
плéм'я——плем-ен-á [部落]

(4) 有些名词在构成复数形式或变格时，除词尾有变化外，其词干中出现语音交替现象(闭音节中的 і 与开音节的 о 或 е(є)交替)，如：
рік——рóки [年；年岁]
двір——дворú [庭院]
річ——рéчі [言语，谈话]

(二) 名词的格(відмінки)

格(відмінок)表示名词在句子或词组中与其他词的关系。乌克兰语名词有六个格：
第一格 (назúвний відмінок)
第二格 (родóвий відмінок)
第三格 (давáтельний відмінок)
第四格 (знахíдний відмінок)
第五格 (орýдний відмінок)
第六格 (місцéвий відмінок)

作为一个名词本原形式的第一格(назúвний відмінок)也叫直接格(прямúй відмінок)，其他格叫间接格(непрямí відмінки)。

乌克兰语名词除六个格外，还有呼格形式(клúчна фóрма)，如：Івáне [伊万]，Бáтьку [父亲]，дрýже [朋友]，зéмле [大地]。呼格形式在句中不回答任何问题。是用来呼唤某人、某物的，如：

Сідáй, **товáришу**, сідáй! 坐吧，同志，坐下吧！

Юрку, не забýдь, що в цю п'ятницю в нас бýдут гóсті. 尤尔科，别忘了，这星期五有客人来我家。

名词变格法：

乌克兰语名词大都有格的变化，词的变格表现在词尾上。乌克兰语名词变格词尾构成四种变格系统，也叫做变格法。分第一变格法(пéрша відміна)、第二变格法(дрýга відміна)、第三变格法(трéтя відміна)和第四变格法(четвéрта відміна)。第一、二变格法内部又分为硬变化(тверда́ грýпа)、软变化(м'яка́ грýпа)和混合变化(мішана грýпа)。

1) 第一变格法

单数第一格以-а,-я结尾的阴性和阳性名词属于第一变格法。

以-а结尾的阴、阳性名词(以 -жа,-ча,-ша,-ща 结尾的除外)属硬变化，如：перемóга[胜利]，сестрá[姐姐，妹妹]，машúна[机器]，головá[头；头脑]，стáроста [长；村长；班长]，сиротá[孤儿]，калíка [残疾者]等。

以-я结尾的阴、阳性名词属软变化，如：прáця [工作，劳动]，пíсня [歌曲]，лíнія [线，线条]，сім'я́ [家庭]，убúвця [杀人者，凶手]，суддя́ [法官；审判员；裁判员]等。

以 -жа，-ча，-ша，-ща 结尾的阴、阳性名词属混合变化，如：межá [界，界线，疆界]，крýча [陡崖，峭壁]，тúша [寂静]，пýща [密林]，листонóша [邮递员，邮差]等。

① 硬变化

例词：машúна [机器](非动物名词)，жíнка[女人](动物名词)

格 \ 数	单数		复数	
一格	машúн-а	жíнк-а	машúн-и	жінк-ú
二格	машúн-и	жíнк-и	машúн	жінóк
三格	машúн-і	жíнц-і	машúн-ам	жінк-áм
四格	машúн-у	жíнк-у	машúн-и	同二格
五格	машúн-ою	жíнк-ою	машúн-ами	жінк-áми
六格	(на) машúн-і	(на) жíнц-і	(на) машúн-ах	(на) жінк-áх
呼格	машúн-о	жíнк-о	машúн-и	жінк-ú

② 软变化

例词：прáця [工作]，ідéя [思想]

格 \ 数	单数		复数	
一格	прáц-я	ідé-я	прáц-і	ідé-ї
二格	прáц-і	ідé-ї	праць	ідéй
三格	прáц-і	ідé-ї	прáц-ям	ідé-ям
四格	прáц-ю	ідé-ю	прáц-і	ідé-ї
五格	прáц-ею	ідé-єю	прáц-ями	ідé-ями
六格	(на) прáц-і	(на) ідé-ї	(на) прáц-ях	(на) ідé-ях
呼格	прáц-е	ідé-є	прáц-і	ідé-ї

③ 混合变化

例词：кру́ча [峭壁]（非动物名词），ми́ша[鼠]（动物名词）

格 \ 数	单数		复数	
一格	кру́ч-а	ми́ш-а	кру́ч-і	ми́ш-і
二格	кру́ч-і	ми́ш-і	круч	миш-е́й
三格	кру́ч-і	ми́ш-і	кру́ч-ам	миш-а́м
四格	кру́ч-у	ми́ш-у	кру́ч-і	同二格
五格	кру́ч-ею	ми́ш-ею	кру́ч-ами	миш-а́ми
六格	(на) кру́ч-і	(на) ми́ш-і	(на) кру́ч-ах	(на) миш-а́х
呼格	кру́ч-е	ми́ш-е	кру́ч-і	ми́ш-і

关于第一变格法的几点说明：

①词干末尾以 г，к，х 结尾的名词变格时，单数第三格和第六格 г，к，х 变为 з，ц，с，如：нога́ [腿，脚]——(на)нозі；рука́[手]——(на)руці；му́ха[蝇]——(на)му́сі。

②单数第五格的词尾，硬变化时为-ою（如：рука́——руко́ю，нога́——ного́ю，голова́——голово́ю）；软变化时为-ею，在元音和隔字符号后为-єю（如：земля́——земле́ю，пра́ця——пра́цею，іде́я——іде́єю，надія——надією，сім'я́——сім'є́ю）；混合变化时为-ею（如：межа́——меже́ю，зада́ча——зада́чею [习题]，пло́ща——пло́щею [广场]）。

③属第一变格法的名词，复数第二格多为秃尾形式，如 маши́на——маши́н [机器]，доро́га——доріг [道路]，на́зва——назв [名称，名]，топо́ля——топо́ль [杨树]，робітни́ця——робітни́ць [女工，女工作者]，пло́ща——площ [广场]，бу́ря——бур [暴风]等。但某些名词复数第二格词尾为-ей 或-ів，如 ми́ша——мише́й [老鼠]，свиня́——свине́й [猪]，стаття́——стате́й [文章]，сім'я́——сі́мей [家庭]；суддя́——су́ддів [法官]，ста́роста——старості́в [媒人]等；有的复数第二格具有两种形式，如：ба́ба——баб 或 ба́бів [婆娘；老婆婆]，губа́——губ 或 губі́в [嘴唇]，леге́ня——леге́нь 或 леге́нів [肺]等。

④第一变格法的名词词干最后音节出现元音 о-时，复数第二格 о 变为 і，如：нога́ [足，腿]——ніг，доро́га [道路]——доріг，гора́[山]——гір，доба́[时候；昼夜]——діб 等。

⑤复数第二格是秃尾形式时，如果词干末尾是两个辅音，那么秃尾形式的两个辅音之间可出现元音 о 或 е，如：кни́жка [书；簿]—книжо́к，ду́жка[弧形；括弧]—дужо́к，мітла́ [扫帚]—мі́тел，сосна́[松树]—со́сен 或 со́сон，пі́сня[歌曲]—пісе́нь 等。

2）第二变格法

属于第二变格法有：①单数第一格以辅音或元音-о结尾的阳性名词（двір [庭院]，день [日子]，ба́тько[父亲]）；②单数第一格以 о，е，я（变格时出现后缀-ат-，ят-，-ен-者除外）结尾的中性名词（село́ [村庄]，по́ле [田地]，знання́ [通晓；知识]，весі́лля [婚礼]）。

第二变格法内也分为硬变化，软变化和混合变化。

属于硬变化的有：

① 单数第一格以硬辅音结尾的阳性名词（其中包括大部分以-р结尾的阳性名词，以嘘音结尾的除外），如：дуб [橡树]，заво́д [工厂]，робітни́к [工人]，у́спіх [成就]，дар [赠品；才能]，мур [墙]，шофе́р [（汽车）司机]，база́р [市场]等。

② 以-о结尾的中性和阳性名词，如：село́ [乡村]，вікно́ [窗户]，мі́сто [城市]；ба́тько [父亲]等。

属于软变化的有：

① 以软辅音或 й 结尾的阳性名词，以-ар，ир 结尾的部分阳性名词，如：вéлетень [巨人]，хлóпець [小孩子]，урожáй [收成]，звúчай [习俗]；буквáр [初级读本]，шахтáр [矿工]，лíкар [医生]，проводúр [首领，头目]等。

② 以 е 或以-я 结尾的中性名词(变格时出现后缀-ат-，-ят，-ен-者除外)，如：пóле [田地]，мóре [海]，лицé [脸]，мíсце [地点]，лúстя [树叶]，пíр'я [羽毛]，завдáння [任务；习题，作业]，ходíння [步行]等。

属于混合变化的有：

① 以嘘音(ж，ч，ш，щ)结尾的阳性名词，以带有重音-яр 结尾的部分阳性名词，如：стóрож [守卫者]，слухáч [听讲者]，товáриш [同志]，дощ [雨]；школя́р [(中、小)学生]，вугля́р [煤炭工人]，газетя́р [卖报的]，скляр [镶玻璃工]等。

② 词尾-е 前为嘘音的中性名词，如：лóже [床]，плечé [肩]，вíче [市民会议]，я́вище [现象]，прíзвище [姓(氏)]等。

① 硬变化

阳性名词例词：чоловíк [男人]，бáтько [父亲]，ліс [树林]，стóляр [细木工]

单数	一格	чоловíк	бáтьк-о	ліс	стóляр
	二格	чоловíк-а	бáтьк-а	ліс-у	стóляр-а
	三格	чоловíк-ові	бáтьк-ові	ліс-ові	стóляр-ові
		(чоловíк-у)	(бáтьк-у)	(ліс-у)	(стóляр-у)
	四格	同二格	同二格	同一格	同二格
	五格	чоловíк-ом	бáтьк-ом	ліс-ом	стóляр-ом
	六格	(на) чоловíк-ові	(на) бáтьк-ові	(в) ліс-і	(на) стóляр-ові
		(чоловíк-у)	(бáтьк-у)	(ліс-ý)	(стóляр-у，стóляр-і)
	呼格	чоловíч-е	бáтьк-у	ліс-е	стóляр-е
复数	一格	чоловік-ú	батьк-ú	ліс-ú	столяр-ú
	二格	чоловік-ів	батьк-ів	ліс-ів	столяр-ів
	三格	чоловік-áм	батьк-áм	ліс-áм	столяр-áм
	四格	同二格	同二格	同一格	同二格
	五格	чоловік-áми	батьк-áми	ліс-áми	столяр-áми
	六格	(на) чоловік-áх	(на) батьк-áх	(в) ліс-áх	(на) столяр-áх
	呼格	чоловік-ú	батьк-ú	ліс-ú	столяр-ú

中性名词例词：селó [乡村]，вікнó [窗户]

格＼数	单数		复数	
一格	сел-ó	вікн-ó	сéл-а	вíкн-а
二格	сел-á	вікн-á	сіл	вíкон
三格	сел-ý	вікн-ý	сéл-ам	вíкн-ам
四格	сел-ó	вікн-ó	сéл-а	вíкн-а
五格	сел-óм	вікн-óм	сéл-ами	вíкн-ами
六格	(на) сел-í	(на) вікн-í	(на) сéл-ах	(на) вíкн-ах
	(по) сел-ý	(по) вікн-ý	(по) сéл-ах	(по) вíкн-ах
呼格	сел-ó	вікн-ó	сéл-а	вíкн-а

② 软变化

阳性名词例词：учи́тель［教师］，геро́й［英雄］，край［边，边缘］，богати́р［勇士，壮士］

单数	一格	учи́тель	геро́й	край	богати́р
	二格	учи́тел-я	геро́-я	кра́-ю	богатир-я́
	三格	учи́тел-еві (учи́тел-ю)	геро́-єві (геро́-ю)	кра́-єві (кра́-ю)	богатир-е́ві (богатир-ю́)
	四格	同二格	同二格	同一格	богатир-я́
	五格	учи́тел-ем	геро́-єм	кра́-єм	богатир-е́м
	六格	(на) учи́тел-еві (учи́тел-ю)	(на) геро́-єві (геро́-ю)	(у) кра-ю́ (кра́-ї)	(на) богатир-е́ві (богатир-і́, богатир-ю́)
	呼格	учи́тел-ю	геро́-ю	кра́-ю	богати́р-ю

复数	一格	учител-і́	геро́-ї	кра-ї́	богатир-і́
	二格	учител-і́в	геро́-їв	кра-ї́в	богатир-і́в
	三格	учител-я́м	геро́-ям	кра-я́м	богатир-я́м
	四格	同二格	同二格	同一格	богатир-і́в
	五格	учител-я́ми	геро́-ями	кра-я́ми	богатир-я́ми
	六格	(на) учител-я́х	(на) геро́-ях	(у) кра-я́х	(на) богатир-я́х
	呼格	учител-і́	геро́-ї	кра-ї́	богатир-і́

中性名词例词：мо́ре［海］，знання́［知识］

格＼数	单数		复数	
一格	мо́р-е	знанн-я́	мор-я́	знанн-я́
二格	мо́р-я	знанн-я́	мор-і́в	знань
三格	мо́р-ю	знанн-ю́	мор-я́м	знанн-я́м
四格	мо́р-е	знанн-я́	мор-я́	знанн-я́
五格	мо́р-ем	знанн-я́м	мор-я́ми	знанн-я́ми
六格	(на) мо́р-і (по) мо́р-ю	(на) знанн-і́	(на) мор-я́х	(на) знанн-я́х
呼格	мо́р-е	знанн-я́	мор-я́	знанн-я́

③ 混合变化

阳性名词例词：чита́ч［读者］，тесля́р［木匠］

格＼数	单数		复数	
一格	чита́ч	тесля́р	читач-і́	тесляр-і́
二格	читач-а́	тесля́р-а́	читач-і́в	тесляр-і́в
三格	читач-е́ві (читач-у́)	тесляр-е́ві (тесляр-у́)	читач-а́м	тесляр-а́м
四格	читач-а́	тесляр-а́	читач-і́в	тесляр-і́в
五格	читач-е́м	тесляр-е́м	читач-а́ми	тесляр-а́ми
六格	(на) читач-е́ві (читач-у́, читач-і́)	(на) тесляр-е́ві (тесляр-у́, тесляр-і́)	(на) читач-а́х	(на) тесляр-а́х
呼格	читач-у	тесля́р-е	читач-і́	тесляр-і́

中性名词例词：я́вище[现象]，прі́звище [姓]

格＼数	单数		复数	
一格	я́вищ-е	прі́звищ-е	я́вищ-а	прі́звищ-а
二格	я́вищ-а	прі́звищ-а	я́вищ	прі́звищ
三格	я́вищ-у	прі́звищ-у	я́вищ-ам	прі́звищ-ам
四格	я́вищ-е	прі́звищ-е	я́вищ-а	прі́звищ-а
五格	я́вищ-ем	прі́звищ-ем	я́вищ-ами	прі́звищ-ами
六格	(на) я́вищ-і (я́вищ-у)	(на) прі́звищ-і (прі́звищ-у)	(на) я́вищ-ах	(на) прі́звищ-ах
呼格	я́вищ-е	прі́звищ-е	я́вищ-а	прі́звищ-а

关于第二变格法的几点说明：

① 第二变格法阳性名词单数第二格词尾有-а(-я)，-у(-ю)。

带有词尾-а(硬变化，混合变化)，-я(软变化)的阳性名词通常是：

а. 表示人或动物的名词，如：робітни́к [工人，工作者]—робітника́，учи́тель [教师]—учителя́；віл [犍牛]—вола́，кінь [马]—коня́。

б. 表示城市的名词，如：Бухаре́ст [布加勒斯特]—Бухаре́ста，Пекі́н [北京]—Пекі́на，Ки́їв [基辅]—Ки́єва，Пари́ж [巴黎]—Пари́жа，Брюссе́ль [布鲁塞尔]—Брюссе́ля。

в. 表示具体事物名称，如：тра́ктор [拖拉机]—тра́ктора，комба́йн [联合收割机]—комба́йна，плуг [犁]—плу́га，портфе́ль [公文包]—портфе́ля，олі́ве́ць [铅笔]—олівця́。

г. 表示计量长短、轻重的名称，表示月、日的名称(年除外)，如：метр [米]—ме́тра，сантиме́тр [厘米]—сантиме́тра，гекта́р [公顷]—гекта́ра，грам [克]—гра́ма，кілогра́м [公斤]—кілогра́ма，це́нтнер [公担]—це́нтнера，понеді́лок [星期一]—понеді́лка，вівто́рок [星期二]—вівто́рка，ти́ждень [周]—ти́жня，день [日]—дня，мі́сяць [月]—мі́сяця，сі́чень [一月]—сі́чня，тра́вень [五月]—тра́вня，листопа́д [十一月]—листопа́да。

д. 外来的科技术语，如：ра́діус [半径]—ра́діуса，су́фікс [后缀]—су́фікса，а́том [原子]—а́тома，по́ршень [活塞]—по́ршня，квадра́т [平方]—квадра́та。

带词尾-у(硬变化)，-ю(软变化)的阳性名词，通常是：

а. 表示物质、材料、草木的名称，如：асфа́льт [沥青]—асфа́льту，грані́т [花岗岩]—грані́ту，пісо́к [沙]—піску́，чай [茶]—ча́ю，ячмі́нь [大麦]—ячме́ню，щаве́ль [酸模]—щавлю́，гіпс [石膏]—гі́псу，мед [蜜]—ме́ду。

б. 表示自然现象、感觉、集合概念或一些抽象名词，如：дощ [雨]—дощу́，ві́тер [风]—ві́тру，сніг [雪]—сні́гу，моро́з [严寒]—моро́зу；жаль [悲痛]—жа́лю 及 жалю́，страх [恐惧]—стра́ху 及 страху́，гнів [愤怒]—гні́ву，сум [悲伤]—су́му；ліс [树林]—лі́су，наро́д [人民]—наро́ду，сад [花园]—са́ду；біг [跑]—бі́гу，сон [梦]—сну，у́спіх [成就]—у́спіху，маркси́зм [马克思主义]—маркси́зму，соціалі́зм [社会主义]—соціалі́зму。

в. 一些外来的名词，如：рома́н [长篇小说]—рома́ну，магази́н [弹仓]—магази́ну，фейлето́н [小品文]—фейлето́ну，альмана́х [文选]—альмана́ху。

г. 城镇以外的地理名称，大都表示国家、河流、湖泊、山川、岛屿等，如：Алжі́р [阿尔及利亚]—Алжі́ру，Афганіста́н [阿富汗]—Афганіста́ну，Кита́й [中国]—Кита́ю，Алта́й [阿尔泰]—Алта́ю，Ура́л [乌拉尔山脉]—Ура́лу，Сибі́р [西伯利亚]—Сибі́ру，Байка́л [贝加

尔湖] Байка́лу，Дон [顿河]—До́ну，Дуна́й [多瑙河] Дуна́ю。

部分阳性名词单数第二格有两种词尾，其中有的只是重音不同，有的则在意义方面有差异，如：стіл—стола́ 或 сто́лу [桌子]；міст—моста́ 或 мо́сту [桥]；двір—двора́ 或 дво́ру [庭院]；полк—по́лку 或 полка́ [团]；стид—стида́ 或 сти́ду [羞耻]；акт—а́кту [幕]，а́кта [法令]；апара́т—апара́та [机械，装置]，апара́ту [机关，机构]；ка́мінь—ка́меню [石料]，ка́меня [石块]；папі́р—папе́ру [纸]，папе́ра [公文]。

② 所有中性名词单数第二格的词尾或是-а（硬变化或混合变化）或是-я（软变化），如：село́ [乡村]—села́，зерно́ [子实]—зерна́，прізвище [姓]—прі́звища，по́ле [田地]—по́ля，знання́ [通晓，了解]—знання́，се́рце [心]—се́рця，ща́стя [幸福]—ща́стя。

③ 阳性名词单数第三格结尾有-ові，-еві，-єві，硬变化为 ові（ба́тько [父亲]—ба́тькові，бригади́р [（作业）队长]—бригади́рові），混合变化为 еві（слуха́ч [听讲者]—слухаче́ві），软变化为-еві，-єві（хло́пець [小孩子]—хло́пцеві，носі́й [搬运工人]—носі́єві，солове́й [夜莺]—солов'є́ві）。

中性名词单数第三格词尾是-у（-ю）（село́—селу́，по́ле—по́лю）。

有时某些阳性名词单数第三格也用词尾-у（-ю），如：ро́зум [智慧]—ро́зумові，ро́зуму，Петро́ [彼得罗]—Петро́ві，Петру́，Васи́ль [瓦西里]—Василе́ві，Василю́。有些中性名词单数第三格也用词尾-ові，-еві，如：ли́хо [不幸]—ли́хові，се́рце [心]—се́рцеві，дитя́тко [婴儿]—дитя́ткові，немовля́тко [吃奶的孩子]—немовля́ткові。

④ 阳性动物名词单数第六格词尾通常是-ові，-еві，-єві（на команди́рові [在指挥官身上]，на бійце́ві [在战士身上]，на слухаче́ві [在听的人身上]，при геро́єві [当着英雄的面]）；词干为单音节的阳性名词和中性名词，其单数第六格词尾可以是 у，ю（у степу́ [在草原]，у бою́ [在战斗中]，на літаку́ [在飞机上]，у лі́жку [在被窝里]）；中性名词和无后缀的阳性名词单数第六格词尾通常是-і，-ї（у лу́зі [在草地上]，у краї́ [在地区]，у ли́сті [在信里]，на письмі́ [在书面上]，у житті́ [在生活中]）。

⑤ 阳性名词的呼格形式词尾有-у（сину [儿子]，та́ту [爸爸]，ді́ду [爷爷]），-ю（мі́сяцю [月亮]，Васи́лю [瓦西里]，ко́ню [马儿]），-е（дру́же [朋友]，го́лубе [鸽子]，Пе́тре [彼得罗]，хло́пче [小孩子]）。

⑥ 阳性名词复数第二格词尾有-ів，-їв，ей（чолові́к [男人]—чолові́ків，ліс [森林]—лісі́в；геро́й [英雄]—геро́їв，край [边，界限]—краї́в；гість [客人]—госте́й，кінь [马]—ко́ней）。有的阳性名词复数第二格为秃尾形式（селяни́н [农民]—селя́н，громадя́нин [公民]—громадя́н，болгарин [保加利亚人]—болга́р）。

中性名词复数第二格多为秃尾形式（вікно́ [窗户]—ві́кон，мі́сце [地点]—мі́сць，знання́ [知识]—знань，ло́же [床；河床]—лож，я́вище [现象]—я́вищ），有的中性名词复数第二格以-ів，-їв 结尾（по́ле [田地]—полі́в，мо́ре [海]—морі́в，подві́р'я [院子]—подві́р'їв）。

⑦ 以-р 结尾的阳性名词可属于硬变化，软变化或混合变化。

带有重音后缀-я́р 的名词，如果表示人的职业名称且变格时重音在词尾上，属混合变化，如：вугля́р，单数第二格-ра́ [煤炭工人]，каменя́р，-ра́ [砌石工]，котля́р，-ра́ [锅炉工]，скляр，-ра́ [镶玻璃工]，школя́р，-ра́ [（中、小学的）学生]，газетя́р，-ра́ [卖报的]。

带后缀-ар，-ир 的名词，如果复数词尾上有重音，大都属软变化，如：лі́кар—лікарі́ [医生]，секрета́р—секретарі́ [秘书；书记]，пролета́р—пролетарі́ [无产者]，богати́р—богатирі́ [勇士]，пухи́р—пухирі́ [泡，水泡]。也有少部分词复数词尾无重音，如：ко́зир—ко́зирі [王牌]，то́кар—то́карі [车工，旋工]，ри́цар—ри́царі [骑士；义士]。

以-р 结尾的阳性名词大多属于硬变化。其中一部分变格时复数词尾带有重音，如：дар—дари́ [赠品；才能]，двір—двори́ [庭院]，ма́йстер—майстри́ [工匠；能手]。变格时重音不移动的外来名词大都属于硬变化，如：гекта́р [公顷]，комуна́р [公社社员]，семіна́р [课堂讨论]，бригади́р [（作业）队长]，команди́р [指挥官]，інжене́р [工程师]，абажу́р [灯罩]，футля́р [套子，盒子]。

3) 第三变格法

以辅音为结尾的阴性名词属于第三变格法，如：мідь［铜］，тінь［影子；阴凉］，вість［音信，消息］，якість［品质］，осінь［秋天］，молодість［青春］，любов［爱；爱情］，кров［血液］，подорож［旅行］，нехворощ［艾草］，ніч［夜］，річ［事物，物品］，піч［炉子］等。名词 мати［母亲］也属于第三变格法。

格	单		数	
一格	тінь	річ	якість	нехворощ
二格	тін-і	реч-і	якост-і	нехворощ-і
三格	тін-і	реч-і	якост-і	нехворощ-і
四格	тінь	річ	якість	нехворощ
五格	тінн-ю	річч-ю	якіст-ю	нехворощ-ю
六格	(у) тін-і	реч-і	якост-і	нехворощ-і
呼格	тін-е	реч-е	якост-е	нехворощ-е
	复		数	
一格	тін-і	реч-і	якост-і	нехворощ-і
二格	тін-ей	реч-ей	якост-ей	нехворощ-ей
三格	тін-ям	реч-ам	якост-ям	нехворощ-ам
四格	тін-і	реч-і	якост-і	нехворощ-і
五格	тін-ями	реч-ами	якост-ями	нехворощ-ами
六格	(у) тін-ях	реч-ах	якост-ях	нехворощ-ах
呼格	тін-і	реч-і	якост-і	нехворощ-і

几点说明：

① 属于第三变格法的名词单数第二、三、六格的词尾都是-і。

② 单数第四格同第一格。单数第五格词尾为-ю。如果词尾-ю前为唇音或-р-时，则中间要用隔字符“'”隔开（любов［爱；爱情］—любов'ю，верф［造船厂］—верф'ю，кров［血］—кров'ю，мати［母亲］—матір'ю）；如果词尾-ю前为其他辅音，并且该辅音前为元音时，则该辅音要重复写出（тінь［影子；阴凉］—тінню，річ［事物，物品］—річчю，піч［炉子］—піччю，сіль［盐］—сіллю，молодь［青年男女］—молоддю，подорож［旅行］—подорожжю；如果词尾-ю前的辅音前仍为辅音，则辅音不需重复写出，如：вість［消息，音信］—вістю，молодість［青年时代］—молодістю，смерть［死亡］—смертю，шерсть［毛；毛料］—шерстю）。

③ мати［母亲］一词，除单数第一格和单数呼格形式外，在其他各格形式中增有后缀 ер(-ір)。

格＼数	单数	复数
一格	мат-и	мат-ер-і
二格	мат-ер-і	мат-ер-ів
三格	мат-ер-і	мат-ер-ям
四格	мат-ір	мат-ер-ів
五格	мат-ір-'ю	мат-ер-ями
六格	(на) мат-ер-і	(на) мат-ер-ях
呼格	мат-и	мат-ер-і

4) 第四变格法

属于第四变格法的是，结尾为 а，я 的中性名词，这些中性名词变格时带有后缀-ат，-ят，-ен，如：лошá［马驹］—лошáти，теля́［牛犊］—теля́ти，хлóп'я［小男孩］—хлоп'я́ти，ім'я́［名字］—íмені，плéм'я［部落］—плéмені 等。

格	单数		
一格	хлоп'-я́	лош-á	ім-'я́
二格	хлоп'-я́т-и	лош-áт-и	ім-ен-і(ім'я́)
三格	хлоп'-я́т-і	лош-áт-і	ім-ен-і
四格	хлоп'-я́	лош-á	ім'-я́
五格	хлоп'-я́м	лош-áм	ім'я́м(ім-ен-ем)
六格	(на) хлоп'-я́т-і	(на) лош-áт-і	(на) ім-ен-і
呼格	хлоп'-я́	лош-á	ім'-я́
	复数		
一格	хлоп'-я́т-а	лош-áт-а	ім-ен-á
二格	хлоп'-я́т	лош-áт	ім-éн
三格	хлоп'-я́т-ам	лош-áт-ам	ім-ен-áм
四格	хлоп'-я́т	лош-áт	ім-ен-á
五格	хлоп'-я́т-ами	лош-áт-ами	ім-ен-áми
六格	(на)хлоп'-я́т-ах	(на) лош-áт-ах	(на) ім-ен-áх
呼格	хлоп'-я́т-а	лош-áт-а	ім-ен-á

几点说明：

① 属于第四变格法的名词单数第二格词尾为 и 或-і(лошá［马驹］—лошáти，ім'я́［名字］—íмені)；单数第三格和第六格词尾为-і(хлоп'-я́т-і，лошáт-і，ім-ен-і)。

② 属于第四变格法的名词单数第三、六格，复数各格添有后缀-ят(嘘音后为-ат)或-ен。

③ 名词 ім'я́［名字］，плéм'я［部落］单数第二、五格具有两种并行形式：不带后缀 ен 时，词尾为-я，-ям；带后缀-ен 时，词尾为-і，-ем，如：ім'я́—ім'я́，ім-ен-і；плéм'я—плéм'-я，плéм-ен-і；ім'я́—ім'я́м，ім-ен-ем；плéм'я—плéм'ям，плéм-ен-ем。

④ 单数第五格不带后缀-ят，-ат，词尾是-ам，-ям(хлоп'-я́—хлоп'-я́м，лош-á［马驹］—лош-áм，гус-я́［鹅雏］—гус-я́м，курч-á［鸡雏］—курч-áм)。

⑤属于第四变格法的名词，单数第四格均同第一格；但复数有区别，表人名词第四格同第二格(хлоп'я́［小男孩］—хлоп'-я́т，дівчá［小女孩］—дівч-áт)，表动物的名词复数第四格可同第二格，亦可同第一格(гуся́［鹅雏］—гуся́та 或 гуся́т，галченя́［小寒鸦］—галченя́та 或 галченя́т)。

5) 只有复数形式的名词的变格

例词：двéрі［门］，окуля́ри［眼镜］，граблі［耙］，ворóта［大门］

一格	двéр-і	окуля́р-и	грабл-і	ворóт-а
二格	двер-éй	окуля́р-ів	грабéль	ворíт
三格	двéр-ям	окуля́р-ам	грабл-я́м	ворóт-ам
四格	двéр-і	окуля́р-и	грабл-і	ворóт-а
五格	двер-и́ма (двер-ми́)	окуля́р-ами	грабл-я́ми	ворóт-ами (ворíтьми)

六格	(на)двéр-ях	(на) окуля́р-ах	(на) грабл-я́х	(на) ворóт-ах (ворóт-ях)
呼格	двéр-і	окуля́р-и	грабл-і	ворóт-а

① 只用复数形式的名词第一格结尾有:-и, і, ї,-а,-я,如:лю́ди [人们],двéрі [门],Гімала́ї[喜马拉雅山脉],ви́ла [叉子],вінця [(器皿上边的)圆框;边缘]。

② 第二格结尾为-ей,-ів(元音后为-їв),或者是秃尾形式,如:лю́ди [人们]—людéй,діти [儿童]—дітéй,ку́ри [鸡]—курéй,са́ни [雪橇]—санéй;окуля́ри [眼镜]—окуря́рів,схо́ди [梯;芽]—схо́дів,го́рдощі [骄傲]—го́рдощів,Гімала́ї[喜马拉雅(山)]—Гімала́їв;граблí[耙]—грабéль,коно́плі [大麻]—конопéль,я́сла [托儿所]—я́сел,я́сна [牙床]—я́сен。

③ 第三格词尾为-ам,-ям,如:окуля́ри[眼镜]—окуля́рам,ворóта[大门]—ворóтам,двéрі[门]—двéрям,граблí[耙]—грабля́м。

④ 第四格有的同第一格:са́ни [雪橇]—са́ни,ви́ла [叉子]—ви́ла,я́сла [托儿所]—я́сла;有的同第二格:лю́ди[人们]—людéй,діти [儿童]—дітéй;有的既可同第一格,亦可同第二格:гу́си [鹅]—гу́си或гусéй,ку́ри [鸡]—ку́ри或курéй。

⑤ 第五格的词尾为-ами,-ями,-ми,如:окуля́ри [眼镜]—окуля́рами,граблí[耙]—грабля́ми,двері [门]—двермú,діти [儿童]—дітьми,нóчви [洗衣槽]—нóчвами,помúї[污水]—помúями。某些名词第五格具有两种词尾:-ми和-има:двéрі [门]—двермú和двери́ма,грóші [货币]—грíшми和гроши́ма;词尾-ми和-ами(-ями):ворóта[大门]—ворíтьми,ворітьмú和ворóтами,штанú [裤子]—штаньмú,штанáми和штáнями。

⑥ 第六格词尾为-ах,-ях。某些词既用词尾-ах,也用词尾-ях,如:ворóта[大门]—на ворóтах,на ворóтях;штанú [裤子]—у штанáх,у штáнях。

6) 表示姓氏的名词变格

(1) 以-ов,-ев,-єв,-ін,-їн结尾的男人姓氏的变格法,例如:Глíбов [格里鲍夫],Нікíтін [尼基京],Пу́щин [普辛]。

单数	一格	Глíбов	Нікíтін	Пу́щин
	二格	Глíбов-а	Нікíтін-а	Пу́щин-а
	三格	Глíбов-у	Нікíтін-у	Пу́щин-у
	四格	Глíбов-а	Нікíтін-а	Пу́щин-а
	五格	Глíбов-им	Нікíтін-им	Пу́щин-им
	六格	(на)Глíбов-і	Нікíтін-і	Пу́щин-і
复数	一格	Глíбов-и	Нікíтін-и	Пу́щин-и
	二格	Глíбов-их	Нікíтін-их	Пу́щин-их
	三格	Глíбов-им	Нікíтін-им	Пу́щин-им
	四格	Глíбов-их	Нікíтін-их	Пу́щин-их
	五格	Глíбов-ими	Нікíтін-ими	Пу́щин-ими
	六格	(у) Глíбов-их	Нікíтін-их	Пу́щин-их

(2) 以-ий,-а,-е结尾的姓氏和地名的变格同以-ий,-а,-е结尾的形容词(参看形容词变格法)。

一格	Коцюби́ньськ-ий	Роздíльн-а	Боров-é
二格	Коцюби́ньськ-ого	Роздíльн-ої	Боров-óго

三格	Коцюбинськ-ому	Роздільн-ій	Боров-óму
四格	Коцюбинськ-ого	Роздільн-у	Боров é
五格	Коцюбинськ-им	Роздільн-ою	Боров-и́м
六格	(у) коцюбинськ-ому	Роздільн-ій	Боров-óму

二、形容词(прикмéтник)

形容词是表示事物特征的词类，有性、数、格的变化，主要用来说明名词，其性、数、格应和被说明的名词一致，回答 який? (якá? якé? [什么样的?])或 чий ? (чия́? чиє́? [谁的?])的问题。如：вели́кий завóд [大的工厂]，зелéна травá [绿草]，си́нє мóре [蓝色的海]，дерев'я́ні човни́ [木制的小舟]，брáтова гітáра [兄弟的吉他]。

形容词按其意义和语法特征可分为：性质形容词(я́кісні прикмéтники)，关系形容词(віднóсні прикмéтники)和物主形容词(присвíйні прикмéтники)。

性质形容词直接表示事物的特征，它所表示的特征一般都有程度上的区分，有比较等级。性质形容词通常可以构成比较级和最高级，如：

висóкий [高的] ви́щий [比较高的，更高的] найви́щий [最高的]；

ясни́й [明朗的] ясні́ший [比较明朗的，更明朗的] найясні́ший [最明朗的]。

性质形容词可以表示颜色(си́ній [蓝色的]—синіший—найсиніший)，味道(солóдкий [甜的]—солóдший—найсолóдший)，大小体积(мали́й [小的] мéнший—наймéнший)，形状(кру́глий [圆的]—кругліший—найкругліший)，以及性格、品质方面的特性(хорóбрий [勇敢的] хоробріший найхоробріший)。

关系形容词通过一事物对另一事物的各种关系来说明事物的特征，它所表示的特征无程度上的区分变化。如：

рéйки [轨]—сталь [钢]；стальні рéйки [钢轨]；

ву́лиці [街道]—селó [乡村]；сільські ву́лиці [乡村的街道]；

день[日，天]—літо [夏季]；літній день [夏日]。

关系形容词大都由名词构成，表示由何种物体制成，位于何处，以及民族、地域、时间等属性，如：дерев'яний[木制的]，залі́зний [铁的]，пластмáсовий [塑料的]；міськи́й [城市的]，прибере́жний [沿岸的]，примóрський [沿海的，海滨的]；украї́нський [乌克兰的]，закарпáтський [外喀尔巴阡的]，полтáвський [波尔塔瓦的]；дéнний [白天的]，вечíрній [傍晚的]，нічни́й [夜间的]。

物主形容词是关系形容词的一种，表示事物属于某人，回答 чий? чия́? чиє́? [谁的]的问题，如：сестри́н хлóпець [姐姐的孩子]，брáтова кни́жка [兄弟的书]，мáтерине прохáння [母亲的请求]，Андріїві окуля́ри [安德烈的眼镜]。

物主形容词由表人名词的词干借助后缀-ів、-їв、-ин、-їн 构成。

后缀-ів，-їв 加于属第二变格法的阳性名词的词干后，如：Шевчéнко [谢甫琴科]-Шевчéнків [谢甫琴科的]，трактори́ст—трактори́стів [拖拉机手的]，слю́сар—слю́сарів [钳工的]，Андрі́й—Андріїв [安德烈的]。后缀-ин，-їн 加在属于第一变格法以-а、я 结尾的阳、阴性名词的词干后，如：дочкá—доччи́н [女儿的]，Софíя Софіїн [索菲娅的]，Кóля Кóлин[科利亚的]。

由属于第二变格法的名词构成的物主形容词，其后缀部分有时出现元音交替现象：闭音节中的 і 与开音节中的 о 或 е(є)交替。

由硬变化的名词构成的物主形容词的后缀中 і 与 о(йо)交替，如：бáтько [父亲] -бáтьків [父亲的]—бáтькова，бáтькове，бáтькові；Петрó [彼得罗] Петрі́в[彼得罗的]—Петрóва，Петрóве，Петрóві。

由软变化、混合变化构成的物主形容词的后缀中 і(ї)与 е(є)交替，如：лíкар [医生]

лікарів—лікарева，лікареве，лікареві；Сергíй［谢尔盖］—Сергíїв—Сергíєва，Сергíєве，Сергíєві；Черни́ш［车尔尼什］Черни́шів—Чернишéва，Чернишéве，Чéрнишéві；стóрож［守卫者］стóрожів—стóрожева，стóрожеве，стóрожеві。

1）形容词的变格法

根据形容词词干末尾的辅音不同，通常分为两种变格法：硬变化和软变化。

（1）属于硬变化的有：①词干末尾为硬辅音，其阳性第一格词尾为-ий，阴性为-а，中性为-е，如：зелéн-ий，зелéн-а，зелéн-е［绿色的］；нов-и́й，нов-á，нов-é［新的］；молод-и́й，молод-á，молод-é［年轻的］；гірк-и́й，гірк-á，гірк-é［苦的］；свíж-ий，свíж-а，свíж-е［新鲜的］；стáрш-ий，стáрш-а，стáрш-е［年长的］等。②带有后缀-ів，-ин（元音后为-їв，-їн）的物主形容词，如：бáтьк-ів［父亲的］，брáт-ів［兄弟的］，сестр-и́н［姐姐的，妹妹的］，Марí-їн［玛丽娅的］，Андрí-їв［安德烈的］等。

（2）属于软变化的形容词是：①词干末尾为软辅音-н-，其阳性第一格词尾为-ій，阴性为-я，中性为-є，如：си́н-ій，си́н-я，си́н-є［蓝色的］，брáтній［兄弟之间的］，дру́жній［友好的］，вечíрній［傍晚的］，осíнній［秋天的］，лíтній［夏天的］，вéрхній［上面的］，зáдній［后面的］，могу́тній［强大的］等。②词干以-й结尾的形容词，如：безкрáїй［无边无际的］，довгови́й［长睫毛的］，короткоши́їй［短脖子的］。

（1）硬变化

格＼性＼数	单数			复数
	阳性	中性	阴性	
一格	нов-и́й	нов-é	нов-á	нов-í
二格	нов-óго	нов-óго	нов-óї	нов-и́х
三格	нов-óму	нов-óму	нов-íй	нов-и́м
四格	同一或二	нов-é	нов-у́	同一或二
五格	нов-и́м	нов-и́м	нов-óю	нов-и́ми
六格	（у）нов-óму（нов-íм）	（у）нов-óму（нов-íм）	（у）нов-íй	（у）нов-и́х
一格	бáтьків	бáтьков-е	бáтьков-а	бáтьков-і
二格	бáтьков-ого	бáтьков-ого	бáтьков-ої	бáтьков-их
三格	бáтьков-ому	бáтьков-ому	бáтьков-ій	бáтьков-им
四格	同一或二	бáтьков-е	бáтьков-у	同一或二
五格	бáтьков-им	бáтьков-им	бáтьков-ою	бáтьков-ими
六格	（у）бáтьков-ому（бáтьков-ім）	（у）бáтьков-ому（бáтьков-ім）	（у）бáтьков-ій	（у）бáтьков-их

（2）软变化

格＼性＼数	单数			复数
	阳性	中性	阴性	
一格	си́н-ій	си́н-є	си́н-я	си́н-і
二格	си́нь-ого	си́нь-ого	си́нь-ої	си́н-іх
三格	си́нь-ому	си́нь-ому	си́н-ій	си́н-ім
四格	同一或二	си́н-є	си́н-ю	同一或二

五格	сúн-ім	сúн-ім	сúнь-ою	сúн-іми
六格	(у)сúнь-ому (сúнь-ім)	(у) сúнь-ому (сúнь-ім)	(у) сúн-ій	(у)сúн-іх
一格	безкрá-їй	безкрá-є	безкрá-я	безкрá-ї
二格	безкрáй-ого	безкрáй-ого	безкрáй-ої	безкрá-їх
三格	безкрáй-ому	безкрáй-ому	безкрá-їй	безкрá-їм
四格	同一或二	безкрá-є	безкрá-ю	同一或二
五格	безкрá-їм	безкрá-їм	безкрáй-ою	безкрá-їми
六格	(у)безкрáй-ому (безкрáй-їм)	(у)безкрáй-ому (безкрáй-їм)	(у) безкрá-їй	(у) безкрá-їх

(3) 后一部分为-лиций 的复合形容词(білолúций [白脸的],блідолúций [面孔苍白的])按下表变格。

数/性/格	单数			复数
	阳性	中性	阴性	
一格	блідолúц-ий	блідолúц-е	блідолúц-я	блідолúц-і
二格	блідолúць-ого	блідолúць-ого	блідолúць-ої	блідолúц-их
三格	блідолúць-ому	блідолúць-ому	блідолúц-ій	блідолúц-им
四格	同一或二	блідолúц-е	блідолúц-ю	同一或二
五格	блідолúц-им	блідолúц-им	блідолúць-ою	блідолúц-ими
六格	блідолúць-ому (блідолúц-ім)	блідолúць-ому (блідолúц-ім)	блідолúц-ій	блідолúц-их

2) 性质形容词的比较等级

性质形容词所表示的事物的特征,可以有程度上的差别,这在语法上就用不同的级来表示。比较等级包括比较级(вúщий стýпінь)和最高级(найвúщий стýпінь)。所谓原级(звичáйний стýпінь)即形容词原形,是构成比较级与最高级的基础,如:

原级　новúй [新的],

比较级　новíший [更新的,比较新的],

最高级　найновíший [最新的]。

原级只是一般地称谓某事物的特征,而比较级和最高级带有比较涵义,表示通过比较得出的性质程度的差异。如:

Сталь твердá. 钢坚硬。

Сталь твердíша, ніж залíзо. 钢比铁坚硬。

Вóлга найдóвша рікá в Єврóпі. 伏尔加河是欧洲最长的河流。

3) 比较级的构成

比较级有单一式和复合式两种形式。

(1) 单一式比较级一般是由形容词原形的词干借助后缀-іш 或-ш 构成。

① 后缀-іш 通常加在词干结尾部不发生语音交替或语音不脱落的形容词的词干之后,如:

новúй [新的]——нов-íш-ий [更新的],

сúній [蓝色的]——син-íш-ий [更蓝的],

твердúй [硬的]——тверд-íш-ий [更硬的],

весéлий [快乐的]——весел-íш-ий [更快乐的]。

② 后缀 ш 通常加在词干结尾部发生语音交替或语音脱落的形容词的词干之后。

词干以-к,-ок,-ек 结尾的形容词,构成比较级时,-к,-ок,-ек 脱落,然后加-ш,如:

тон-к-ий [细的]——тóн-ш-ий [更细的],

глиб-óк-ий [深的]——глúб-ш-ий [更深的],

дал-éк-ий [远的]——дáль-ш-ий [更远的]。

词干以 г,з,ж 或 с,ст 结尾的形容词构成比较级时,词干尾部的辅音 г,з,ж 或 с,ст 与后缀-ш 结合,通常一起发生音变,变为-жч,-щ,如:

дорог-úй[贵的]——дорóжч-ий [更贵的],

дýж-ий [强有力的]——дýжч-ий [更加强有力的],

вузь-к-úй[窄的](-к-脱落)——вýжч-ий [更窄的],

вис-óк-ий [高的](-ок-脱落)——вúщ-ий [更高的],

товст-úй [肥大的]——тóвщ-ий [更加肥大的]。

③ 单一式比较级除上述情况外,还有特殊情况:

а. 形容词 старúй [老的],молодúй [年轻的]的比较级形式为 стáрший [较年长的],молóдший [更年轻的]。

б. 形容词 велúкий [大的],гáрний [漂亮的],погáний [坏的]的比较级是由别的词干构成的:більший,крáщий,гірший。

(2) 复合式比较级是由原级形容词加 більш [更,较]或 менш [比较不]构成,如:

більш вдáлий [较顺利的],

менш відóмий [不太著名的]。

4) 最高级的构成

最高级也有两种形式:单一式和复合式。

(1) 单一式最高级由比较级形式加前缀 най-构成,如:

могýтній [强大的] могутніший [更加强大的] наймогутніший [最强大的],

рідний [亲的]—рідніший [更亲的]—найрідніший [最亲的],

глибóкий [深的]—глúбший [更深的]—найглúбший [最深的],

важкúй [沉重的]—вáжчий [更沉重的] найвáжчий [最沉重的]。

为了加强最高级意义有时用 якнай 或 щонай-,如:

якнайрідніший [最最亲的],

щонайкрáщий [最美好的],

щонаймиліший [最最可爱的],

якнайзручніший [最方便的]。

(2) 复合式最高级由 найбільш 加原级形容词构成,如:

найбільш вдáлий[最顺利的],

найбільш свідóмий [最自觉的]。

三、数词(числíвник)

数词是表示事物的数量(如:**п'ять** зóшитів [五个本子],вісім книжóк [八本书]),或事物的顺序(如:**пéрший** день[第一天],**трéтій** тúждень [第三周])。表示事物数量的数词叫做数量数词(кількісні числíвники),表示事物顺序的数词叫做顺序数词(порядкóві числíвники)。

数词按构成可分为:简单数词,复合数词,合成数词。

1) 简单数词(прості числíвники)是只有一个词根的数词,如:одúн [一],п'ять [五],дéсять [十],сóрок [四十],сто [一百];пéрший [第一],п'я́тий [第五],десятий [第十],

сóтий[第一百]等。

2) 复合数词(складні числівники)—般是由两个数词词根结合的数词,如:одинáдцять [十一],дванáдцять[十二],п'ятнáдцять [十五],п'ятдеся́т [五十],п'ятсóт [五百],шістсóт [六百]等。

3) 合成数词(склáдені числівники)是由两个或两个以上的基本数词联合而成的数词。由基本数词联合而成的合成数词,其各组成部分分写,如:двáдцять оди́н [二十一],двáдцять п'ять [二十五],двісті п'ятнáдцять [二百一十五],ти́сяча дев'ятсóт шістдеся́т шість [一千九百六十六]等。

数量数词按其表示数量方式的不同还可分为:

1) 定量数词(ознáчені числівники),如:два [二],три[三],двáдцять чоти́ри [二十四],сто сóрок п'ять [一百四十五]等。

2) 不定量数词(неознáчені числівники),如:кілька [几个],кільканáдцять [十几个],кількасóт [几百个]等。

3) 集合数词(збірні числівники),如:двóє[俩,两个],трóє[三个],чéтверо [四个]等。

4) 分数词(дробові числівники),如:дві трéтіх [三分之二],чоти́ри сьóмих [七分之四],п'ять вóсьмих [八分之五]等。

1) 定量数词的变格

① оди́н

格＼性＼数	单数			复数
	阳性	中性	阴性	
一格	оди́н	однó(одн-é)	одн-á	одн-і
二格	одн-огó	одн-огó	одн-íєї(одн-óї)	одн-и́х
三格	одн-омý	одн-омý	одн-íй	одн-и́м
四格	同一或二	одн-ó,одн-é	одн-ý	同一或二
五格	одн-и́м	одн-и́м	одн-íєю(одн-óю)	одн-и́ми
六格	(на)одн-омý(одн-íм)	(на) одн-омý	на одн-íй	на одн-и́х

оди́н 有性、数的区别,使用时要和连用的名词在性、数、格上一致。

② два(дві),три,чоти́ри

格＼性	阳、中性 阴性	不分性	
一格	два　　дві	тр-и	чоти́р-и
二格	дв-ох	трь-ох	чотирь-óх
三格	дв-ом	трь-ом	чотирь-óм
四格	同一或二	同一或二	同一或二
五格	дв-омá	трь-омá	чотир-мá
六格	(на) дв-ох	(на) трь-ох	(на) чотирь-óх

два(дві)有性的区别,其性的区别只有 два(дві)处于一格或四格时才表现出来。два 和

阳性及中性名词连用,дві 与阴性名词连用。

два(дві),три,чотйри 与名词连用处于第一格时,它们要求名词用单数第二格。

③ п'ять——дев'ятнáдцять,двáдцять,трйдцять

一格	п'ять	дванáдцять
二格	п'ятй(п'ять-óх)	дванадцятьóх(дванáдцяти)
三格	п'ят-й(п'ять-óм)	дванадцятьóм(дванáдцяти)
四格	п'ять 或 п'ять-óх	дванáдцять 或 дванадцятьóх
五格	п'ять-мá(п'ять-омá)	дванадцятьмá(дванадцятьомá)
六格	(на) п'ят-й(п'ять-óх)	(на) дванадцятьóх(дванáдцяти)
一格	сім	трйдцять
二格	сем-й(сім-óх)	тридцятй(тридцятьóх)
三格	сем-й(сім-óм)	тридцятй(тридцятьóм)
四格	сім 或 сім-óх	трйдцять 或 тридцятьóх
五格	сьом-á(сім-омá)	тридцятьмá(тридцятьомá)
六格	(на) сем-й(сім-óх)	(на) тридцятй(тридцятьóх)

шість,сім,вісім 等变格同 п'ять 一样,复合数词从 одинáдцять 到 двáдцять,以及 трйдцять,变格也同 п'ять 一样。

从 п'ять 至 двáдцять,以及 трйдцять,这些词的二格、三格、四格、五格、六格都具有两种形式:-и,-ох;-и,-ом;-ох;-ма,ома;-и,-ох。

п'ять 以上的简单数词与复合数词处于第一格时,后面的名词要用复数第二格的形式,如 п'ять ставків [五个池塘],вісім рóків [八年],дéсять зóшитів [十个本子],п'ятдесят машйн [五十台机器]。

④ п'ятдесят,шістдесят,сімдесят,вісімдесят

一格	п'ятдесят
二格	п'ятдесят-й(п'ятьдесять-óх)
三格	п'ятдесят-й(п'ятьдесять-óм)
四格	п'ятдесят 或 п'ятдесять-óх
五格	п'ятдесять-мá(п'ятьдесять-омá)
六格	п'ятдесят-й(п'ятдесять-óх)

п'ятдесят,шістдесят,сімдесят,вісімдесят 四词变格相同。这些词变格与 двáдцять,трйдцять 同。

⑤ сóрок,дев'янóсто,сто

一格	сóрок	дев'янóсто	сто
二格	сорокá	дев'янóста	ста
三格	сорокá	дев'янóста	ста
四格	сóрок	дев'янóсто	сто
五格	сорокá	дев'янóста	ста
六格	(на) сорокá	(на) дев'янóста	(на) ста

со́рок, дев'яно́сто, сто 除一、四格外，其他各格词尾都是-а。

со́рок 一词变格时，二、三、五、六格重音在词尾-а 上。

⑥ двісті, три́ста, чоти́риста... дев'ятсо́т

一格	двісті	три́ста	п'ятсо́т
二格	двохсо́т	трьохсо́т	п'ятисо́т
三格	двомста́м	трьомста́м	п'ятиста́м
四格	двісті	три́ста	п'ятсот
五格	двомаста́ми	трьомаста́ми	п'ятьмаста́ми
六格	(на) двохста́х	(на) трьохста́х	(на) п'ятиста́х

двісті, три́ста, чоти́риста, п'ятсо́т, шістсо́т, сімсо́т, вісімсо́т, дев'ятсо́т 这些词变格时，两个组成部分都变，连写。

⑦ 合成数量数词

一格	двісті п'ятдеся́т вісім
二格	двохсо́т п'ятдесяти́(-ьо́х) восьми́ (вісьмо́х)
三格	двомста́м п'ятдесяти́(-ьо́м) восьми́(вісьмо́м)
四格	двісті п'ятдеся́т вісім 或 двохсо́т п'ятдесятьо́х вісьмо́х
五格	двомаста́ми п'ятдесятьма́(-ьома́) вісьма́(вісьмома́)
六格	(на) двохста́х п'ятдесяти́(-ьо́х) восьми́(вісьмо́х)

合成数量数词变格时，每个组成部分都要按要求变化，每个组成部分分写。

⑧ ти́сяча [千], мільйо́н [百万], мілья́рд [十亿]

数 / 格	单数	复数	单数	复数
一格	ти́сяча	ти́сячі	мільйо́н	мільйо́ни
二格	ти́сячі	ти́сяч	мільйо́на	мільйо́нів
三格	ти́сячі	ти́сячам	мільйо́нові	мільйо́нам
四格	ти́сячу	ти́сячі	мільйо́н	мільйо́ни
五格	ти́сячею	ти́сячами	мільйо́ном	мільйо́нами
六格	(на) ти́сячі	(на) ти́сячах	(на) мільйо́нові	(на) мільйо́нах

ти́сяча 按名词第一变格法变格；мільйо́н, мілья́рд 按名词第二变格法变格。

2) 顺序数词的构成

顺序数词除 пе́рший [第一]和 дру́гий [第二]外，大都由相应的定量数词的词根加形容词词尾而构成。和定量数词一样，所有顺序数词按构成也分三类：

(1) 简单顺序数词是只有一个词根的词，如：тре́тій, четве́ртий, п'я́тий во́сьмий, деся́тий 等。

(2) 复合顺序数词一般是由两个词根结合的词，如：чотирна́дцятий, п'ятна́дцятий, п'ятдеся́тий, п'ятисо́тий, чотирьохсо́тий 等；某些以 тисячний, мільйонний, -мільярдний为结尾的复合顺序数词，可能由数个词根结合而成，如：тристап'ятдесятисемити́сячний [第三十五万七千], п'ятсотмільйо́нний [第五亿]。

(3) 合成顺序数词是由几个简单或复合定量数词加上末尾的顺序数词构成，定量数词与顺序

数词是分写的，如：ти́сяча дев'ятсо́т шістдеся́т дев'я́тий [第一千九百六十九]，ти́сяча дев'ятсо́т вісімдеся́т шо́стий [第一千九百八十六]。

3) 顺序数词的变格

顺序数词同形容词一样，有性、数、格的变化。简单顺序数词和复合顺序数词的变格与形容词变格相同。除 тре́тій 的变格与形容词软变化相同外，其他词同形容词硬变化。合成顺序数词只有末尾的一个词形有性、数、格变化，其前面所有的组成部分一律不变格。

п'я́тий

格 \ 性 \ 数	单数			复数
	阳性	阴性	中性	
一格	п'я́т-ий	п'я́т-а	п'я́т-е	п'я́т-і
二格	п'я́т-ого	п'я́т-ої	п'я́т-ого	п'я́т-их
三格	п'я́т-ому	п'я́т-ій	п'я́т-ому	п'я́т-им
四格	同一或二	п'я́т-у	п'я́т-е	同一或二
五格	п'я́т-им	п'я́т-ою	п'я́т-им	п'я́т-ими
六格	(на) п'я́т-ому(п'я́т-ім)	(у) п'я́т-ій	(у) п'я́т-ому(п'я́т-ім)	(у) п'я́т-их

тре́тій

格 \ 性 \ 数	单数			复数
	阳性	阴性	中性	
一格	тре́т-ій	тре́т-я	тре́т-є	тре́т-і
二格	тре́ть-ого	тре́ть-ої	тре́ть-ого	тре́т-іх
三格	тре́ть-ому	тре́т-ій	тре́ть-ому	тре́т-ім
四格	同一或二	тре́т-ю	тре́т-є	同一或二
五格	тре́т-ім	тре́ть-ою	тре́т-ім	тре́т-іми
六格	(у) тре́ть-ому(тре́т-ім)	(у) тре́т-ій	(у) тре́ть-ому(тре́т-ім)	(у)тре́т-іх

合成顺序数词

格 \ 性 \ 数	单数			复数
	阳性	中性	阴性	
一格	п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртий	~ четве́рт-е	~ четве́рт-а	п'ятсо́т шістдеся́т четве́рті
二格	п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртого	-ого	-ої	п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртих
三格	п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртому	-ому	-ій	п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртим
四格	同一或二	-е	-у	同一或二
五格	п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртим	-им	-ою	п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртими
六格	(на) п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртому	-ому	-ій	(на) п'ятсо́т шістдеся́т четве́ртих

四、代词(займе́нник)

代词是概括地指称事物、特征或数量的词类，常用来替代名词、形容词或数词。

代词按其意义通常分为下列九类：

1) 人称代词：я，ти，він，вона́，воно́，ми，ви，воні́；

2) 反身代词：себе́；

3) 物主代词：мій，твій，свій，наш，ваш，їхній；

4) 指示代词：той，та，те；цей，ця，це(сей，ся，се)；таки́й，така́，таке́；сті́льки；

5) 疑问代词：хто? що? яки́й? яка́? яке́? чий? чия́? чиє́? скі́льки? котри́й? котра́? котре́?

6) 关系代词：即疑问代词所包括的那些词，但功能不同；

7) 限定代词：весь，вся，все；вся́кий，вся́ка，вся́ке；ко́жний，ко́жна，ко́жне；сам，са́мий，са́ма，са́ме；

8) 不定代词：хтось，де́хто，бу́дь-хто，хто-бу́дь；щось，де́що，бу́дь що，що-бу́дь；хто-не́будь，що не́будь，який-не́будь，чий не́будь；

9) 否定代词：ніхто́，нiщо́，нія́кий，нічи́й，ніскі́льки。

代词有格的变化，部分代词还有性、数的变化。

1) 人称代词(особо́ві займе́нники)

я[我]，ти[你]，він[他；它]，вона́[她；它]，воно́[它]，ми[我们]，ви[你们；您]，воні́[他们]

格＼人称	第一人称	第二人称	第三人称		
一格	я	ти	він	вона́	воно́
二格	мене́	тебе́	його́(ньо́го)	її́(не́ї)	його́(ньо́го)
三格	мені́	тобі́	йому́	їй	йому́
四格	мене́	тебе́	його́(ньо́го)	її́(не́ї)	його́(ньо́го)
五格	мно́ю	тобо́ю	ним	не́ю	ним
六格	(на) мені́	(на) тобі́	(на) ньо́му (нім)	(на) ній	(на) ньо́му (нім)

格＼人称	第一人称	第二人称	第三人称
一格	ми	ви	воні́
二格	нас	вас	їх(них)
三格	нам	вам	їм
四格	нас	вас	їх(них)
五格	на́ми	ва́ми	ни́ми
六格	(на) нас	(на) вас	(на) них

第三人称代词与前置词连用时要加 н，如：до ньо́го，до не́ї，до них，за ньо́го，за не́ї，за них，при ньо́му，при ній，при них。

2) 反身代词(зворо́тний займе́нник)

себе́[自己]

第一格	第二格	第三格	第四格	第五格	第六格
	себе́	собі́	себе́	собо́ю	(на)собі́

3）物主代词（присвíйні займéнники）

мій［我的］，твій［你的］，наш［我们的］，ваш［您的，你们的］，íхній［他们的］，свій［自己的］

格＼性＼数	单数 阳性	单数 中性	单数 阴性	复数
一格	мій	моє́	моя	мої
二格	могó		моєї	моїх
三格	моє́му		моїй	моїм
四格	同一或二		мою́	同一或二
五格	моїм		моє́ю	моїми
六格	（на）моє́му（моїм）		（на）моїй	（на）моїх

（1）物主代词 твій，свій 的变格与 мій 的变格相同。

（2）物主代词 наш，ваш 的变格法同硬变化形容词，íхній 的变格法同软变化形容词。

（3）反身物主代词 свій 用来说明事物是属于句中主语的，它能和所有人称发生关系，有性、数、格的变化，必须与被说明的名词在性、数、格上一致。如：

Я вúконав своє́ дорýчення. 我完成了自己的任务。

Ми вúконали своє́ дорýчення. 我们完成了自己的任务。

Вонú теж вúконали своє́ дорýчення. 他们也完成了自己的任务。

4）指示代词（вказíвні займéнники）

той［那个］，цей［这个］，такúй［这样的］，стíльки［如此之多，那么多］等

格＼性＼数	单数 阳性	单数 中性	单数 阴性	复数
一格	той	те	та	ті
二格	тогó		тієї（тої）	тих
三格	томý		тій	тим
四格	同一或二	те	ту	同一或二
五格	тим		тіє́ю（тóю）	тúми
六格	（на）тóму（тім）		（на）тій	（на）тих

格＼性＼数	单数 阳性	单数 中性	单数 阴性	复数
一格	цей	це	ця	ці
二格	цьогó		цієї	цих
三格	цьомý		цій	цим
四格	同一或二	це	цю	同一或二
五格	цим		ціє́ю	цúми
六格	（на）цьóму（цім）		（на）цій	（на）цих

(1) 指示代词 такúй 的变格法同硬变化形容词。

(2) стíльки 的变格法同数词 два，二格 стількóх，三格 стількóм，四格同一格或二格，五格 стількомá，六格(на)стількóх。

5) 疑问代词(питáльні займéнники)

хто [谁，什么人]，що [什么，什么事]，якúй [什么样的]，чий [谁的]，котрúй [第几个]，скíльки[多少]

хто 与 що 只有格的变化，没有性、数的形式。

一格	хто	що
二格	когó(бíля кóго)	чогó(бíля чóго)
三格	комý	чомý
四格	когó	що
五格	ким	чим
六格	(на) кóму(кíм)	(на) чóму(чíм)

数 性 格	单数			复数
	阳性	中性	阴性	
一格	якúй	якé	якá	якí
二格	якóго		якóї	якúх
三格	якóму		якíй	якúм
四格	同一或二	якé	якý	同一或二
五格	якúм		якóю	якúми
六格	(на) якóму(якíм)		(на) якíй	(на) якúх
一格	чий	чиє́	чия́	чиї́
二格	чийóго		чиє́ї	чиї́х
三格	чийóму(чиє́му)		чиї́й	чиї́м
四格	同一或二	чиє́	чию́	同一或二
五格	чиї́м		чиє́ю	чиї́ми
六格	(на) чийóму(чиє́му, чиї́м)		(на) чиї́й	(на) чиї́х

(1) котрúй 的变格法同 якúй。

(2) скíльки 的变格法同 стíльки。

6) 关系代词(віднóсні займéнники)

关系代词是由疑问代词转化而来的，两者在形态上(包括变格)完全一样，但意义、功能和用法不同。关系代词不表示直接提出问题，而是用来连接主从复句的分句，引导副句，可在副句中作主语、补语、定语等，是联系用语。试比较：

疑问代词	关系代词
Що вона́ чита́є? 她在读什么? Котра́ годи́на? (现在)几点(钟)?	Я не зна́ю, що вона́ чита́є. 我不知道她在读什么。 Після похму́рої те́мної но́чі, в котру́ не перестава́в хльо́скати лапа́тий дощ, почина́ло світа́ти(Л. Мирний). 在那大雨哗哗下个不停的凄凉黑夜过后,天色放亮了。

前一对例子指明,疑问代词 що 表示疑问,而关系代词 що 则不表示疑问,而是连接分句,是副句的补语。后一对例子表明,疑问代词 котра́ 表示顺序(第几小时),而关系代词 котру́ 不表示顺序,而是用于限定事物特征的副句中,修饰主句中的名词 ніч。

7) 限定代词(означа́льні займе́нники)

весь [整个;全部], вся́кий [任何的], ко́жний [每一个], сам [本人;独自], са́мий [正是,就是]

数/性/格	单数		数	复数
	阳性	中性	阴性	
一格	весь(уве́сь, ввесь)	все(усе́)	вся(уся́)	всі(усі)
二格	всього́		всієї	всіх
三格	всьому́		всій	всім
四格	同一或二	все(усе́)	всю	同一或二
五格	всім		всіе́ю	всіма́
六格	(на) всьо́му(всім)		(на) всій	(на) всіх
一格	ко́жний	ко́жне	ко́жна	ко́жні
二格	ко́жного		ко́жної	ко́жних
三格	ко́жному		ко́жній	ко́жним
四格	同一或二	ко́жне	ко́жну	同一或二
五格	ко́жним		ко́жною	ко́жними
六格	(на) ко́жному(ко́жнім)		(на) ко́жній	(на)ко́жних

(1) вся́кий 的变格法同 ко́жний。

(2) сам(само́, сама́, самі), са́мий(са́ме, са́ма, самі)的变格法同 ко́жний; сам 变化时重音在词尾上(само́го, само́му, сами́м), са́мий 则在词根上(са́мого, са́мому, са́мим)。

8) 不定代词(неозна́чені займе́нники)

不定代词表示所指的人、物、特征是不确定的。不定代词是疑问代词加构词语气词 де-, аби-, -сь 及 ка́зна-, хто́зна-, будь-, -небудь, -будь 构成。有的不定代词要用连字符,有的不用连字符,如: де́хто [某人,某些人,有的,有些人], де́що [某事,某些东西,有些东西], аби́хто [随便谁,无论何人], аби́що[随便什么,不管什么], хтось [某人,有人], щось [某物,某事], чийсь [某人的], яки́йсь [某种的]; ка́знахто [不知是谁], хто́-зна-що [不知什么事,不知什么东西], бу́дь хто [随便谁,无论何人], бу́дь-що [随便什么,不管什么], бу́дь-який [随便什么样的], бу́дь-чий [随便谁的], хто-бу́дь [随便谁], що бу́дь[随便什么],

хто-нéбудь [无论何人]，що-нéбудь [随便什么]，який-нéбудь [随便什么样的]等。

不定代词变格时，仅原疑问代词那部分变化，变格与对应的疑问代词相同，如：хто нéбудь，кого-нéбудь，кому-нéбудь，з ким-нéбудь...

部分不定代词与前置词连用时，前置词放在原疑问代词与构词语气词之间，各部分分写，如：бýдь-хто—бýдь у кого，дéкого—дé в кого，абúким абú з ким。

一格	дéхто	абúщо
二格	дéкого	абúчого
三格	дéкому	абúчому
四格	дéкого	абúщо
五格	дéким	абúчим
六格	(на) дéкому(дé на кому，дé на кім)	абú на чому(абú на чім)

格＼性＼数	单数			复数
	阳性	中性	阴性	
一格	якúйсь	якéсь	якáсь	якíсь
二格	якóгось		якóїсь	якúхось(якúхсь)
三格	якóмусь		якíйсь	якúмсь
四格	同一或二	якéсь	якýсь	同一或二
五格	якúмсь		якóюсь	якúмись
六格	(на) якóмусь(якімсь)		(на) якíйсь	(на) якúхось(якúхсь)

格＼性＼数	单数			复数
	阳性	中性	阴性	
一格	бýдь-чий	бýдь-чиє	бýдь-чиá	бýдь-чиí
二格	бýдь-чийого		бýдь-чиєї	бýдь-чиíх
三格	бýдь-чийому		бýдь-чиíй	бýдь-чиíм
四格	同一或二	бýдь-чиє	бýдь-чию	同一或二
五格	бýдь-чиíм		бýдь-чиéю	бýдь-чиíми
六格	(на)бýдь-чийóму(чиім) бýдь на чийому(чиім)		(на)бýдь-чиíй бýдь на чиíй	(на)бýдь-чиíх бýдь на чиíх

9) 否定代词(заперéчні займéнники)

否定代词由否定语气词 ні 加疑问代词构成，其变格与对应的原疑问代词相同，如：ніхтó[谁也不]，ніщó [什么也不]，ніякий [什么样的…也不]，нічúй [无论谁的…也不]

一格	ніхтó	ніщó
二格	нікóго	нічóго

三格	нікóму	нічóму
四格	нікóго	ніщó
五格	нікúм	нічúм
六格	ні на кóму(ні на кíм)	ні на чóму(ні на чíм)

(1) 否定代词和前置词连用时，前置词放在 ні 之后，各部分分写，如：нікóго — ні в кóго，ні від кóго，ні до кóго；нікúм — ні з кúм；ні в якому рáзі；ні за які грóші。

(2) 否定代词 ніхтó，ніщó 用于间接格时，重音变动，意义不同。 нікого [没有谁可以]，нічого [没有什么可以]。试比较：

Нікому привітáти менé.
没有谁能来欢迎我。
Нічого сказáти про це.
对这事没有可讲的。

Нікóму не віддáм я це.
我不会把这东西交给任何人。
Нічóго я не сказáв про дрýга.
朋友的事我什么也没说。

五、动词(дієслóво)

动词是表示作为过程的动作或状态的词类，它具有体、式、时、人称等语法范畴。

乌克兰语动词有式的变化。分为三个式：陈述式、命令式和假定式。陈述式内又分三个时：现在时、过去时、将来时。完成体动词无现在时，未完成体动词则三个时都有。现在时和将来时形式同时又有人称、数的区别。过去时没有人称变化，有性、数的区分。

变位形式指的是动词按式以及在式的范围内按时、人称、性、数的变化。变位(дієвідміна)也可指动词现在时和单一式将来时按人称和数的变化。动词的人称变化有两套词尾，由此得出两种变位法：第一变位法(пéрша дієвідміна)和第二变位法(дрýга дієвідміна)。属于第一变位法的动词是其现在时或单一式将来时的复数第三人称词尾为-уть(-ють)，如：писáти [写]—пúшуть，читáти [读]—читáють。属于第二变位法的动词是其现在时或单一式将来时的复数第三人称词尾为-ать(-ять)，如：бáчити [看见]—бáчать，стоÿти [站立]—стоÿть。

动词不定式以-ити，-їти 结尾的或大部分以-іти，-жати，-чати 结尾的属于第二变位法，其余的结尾大都属于第一变位法。

第一变位法

	нестú [携带]	*берегтú* [爱护]	*плáкати* [哭]	*колихáти* [摇动]	*мáзати* [涂刷]
я	нес-ý	береж-ý	плáч-у	колиш-ý	мáж-у
ти	нес-éш	береж-éш	плáч-еш	колúш-еш	мáж-еш
він, вонá, вонó	нес-é	береж-é	плáч-е	колúш-е	мáж-е
ми	нес-емó	береж-емó	плáч-емо	колúш-емо	мáж-емó
ви	нес-еté	береж-еté	плáч-ете	колúш-ете	мáж-ете
вонú	нес-ýть	береж-ýть	плáч-уть	колúш-уть	мáж-уть

	писáти [写]	*знáти* [知道]	*бувáти* [在(某处)]	*давáти* [给]
я	пиш-ý	знá-ю	бувá-ю	да-ю́
ти	пúш-еш	знá-єш	бувá-єш	да-є́ш

він вона́ воно́	пи́ш-е	зна́-є	бува́-є	да-є́
ми	пи́ш-емо	зна́-ємо	бува́-ємо	да-ємо́
ви	пи́ш-ете	зна́-єте	бува́-єте	да-єте́
вони́	пи́ш-уть	зна́-ють	бува́-ють	да-ю́ть

第二变位法

	крича́ти [叫喊]	*води́ти* [带领]	*леті́ти* [飞]	*вози́ти* [运载]	*коси́ти* [割]
я	крич-у́	водж-у́	леч-у́	вож-у́	кош-у́
ти	крич-и́ш	во́д-иш	лет-и́ш	во́з-иш	ко́с-иш
він вона́ воно́	крич-и́ть	во́д-ить	лет-и́ть	во́з-ить	ко́с-ить
ми	крич-имо́	во́д-имо	лет-имо́	во́з-имо	ко́с-имо
ви	крич-ите́	во́д-ите	лет-ите́	во́з-ите	ко́с-ите
вони́	крич-а́ть	во́д-ять	лет-я́ть	во́з-ять	ко́с-ять
	ї́здити [乘行]	*мости́ти* [铺设]	*бі́гти* [跑]	*говори́ти* [说]	*люби́ти* [爱]
я	ї́ждж-у	мощ-у́	біж-у́	говор-ю́	любл-ю́
ти	ї́зд-иш	мо́ст-иш	біж-и́ш	гово́р-иш	лю́б-иш
він вона́ воно́	ї́зд-ить	мо́ст-ить	біж-и́ть	гово́р-ить	лю́б-ить
ми	ї́зд-имо	мо́ст-имо	біж-имо́	гово́р-имо	лю́б-имо
ви	ї́зд-ите	мо́ст-ите	біж-ите́	гово́р-ите	лю́б-ите
вони́	ї́зд-ять	мо́ст-ять	біж-а́ть	гово́р-ять	лю́бл-ять

动词两种变位法的词尾一览表

	人 称	第一变位法人称词尾		第二变位法人称词尾	
单	я	-у	-ю	-у	-ю
	ти	-еш	-єш	-иш	-їш
数	він вона́ воно́	-е	-є	-ить	-їть
复	ми	-емо	-ємо	-имо	-їмо
	ви	-ете	-єте	-ите	-їте
数	вони́	-уть	-ють	-ать	-ять

① 第一变位法动词单数第二、三人称，复数第一、二人称词尾中是元音-е（在元音或隔字符 ' 后是元音-є），如：пи́шеш［你写］，пи́ше，пи́шемо，пи́шете；чита́єш［你读］，чита́є，чита́є-мо，чита́єте。第二变位法动词单数第二、三人称，复数第一、二人称词尾中是元音-и（在元音后是元音-ї），如：ба́чиш［你看见］，ба́чить，ба́чимо，ба́чите；стої́ш［你站立］，стої́ть，стої́мо，стої́те。

② 第二变位法动词单数第三人称和第一、二变位法动词复数第三人称词尾 т 后要写软音符号。

③ 复数第一人称词尾中最后的 о 有时可省略。

④带-ся 动词的变位与不带-ся 动词相同，只是第一变位法单数第三人称要用-ться（пи́ше—пи́шеться，б'є—б'ється）［相打；（心脏）跳动］；带-ся 动词变位时，-ся 不论在元音字母或辅音字母之后，原则上都写-ся，如：розстава́тися［分手，离别］，розстаю́ся，розстає́шся，розстає́ться，розстаємо́ся，розстаєте́ся，розстаю́ться；但有的场合在元音字母后也可用-сь，如：Розста́немось надо́вго ми з тобо́ю.（Л. Українка）［你我要久别］。

⑤ 个别古老动词的变位与规则变化的动词变位形式有所不同，如：ї́сти［吃］：я ї́м，ти ї́сй，він（вона́，воно́）ї́сть，ми ї́мо́，ви ї́сте́，вони́ ї́дя́ть。

⑥ 动词变位时的语音交替。

某些动词变位时，人称词尾前发生有规律的语音交替现象：г-ж，з-ж，с-ш，х-ш，к-ч，д-дж，т-ч，ст-щ，зд-ждж。属于第一变位法的动词，各人称都发生语音交替；属于第二变位法的动词，只单数第一人称发生语音交替；词干以唇辅音 б，п，в，м，ф 结尾的第二变位法的动词，变位时单数第一人称和复数第三人称的词尾前都出现 л。

(по)*стерегти́*		г-ж	(по)*стережу́*，(по)*стереже́ш*，(по)*стереже́*，(по)*стережемо́*，(по)*стережете́*，(по)*стережу́ть*.
(с)*каза́ти*		з-ж	(с)*кажу́*，(с)*ка́жеш*，(с)*ка́же*，(с)*ка́жемо*，(с)*ка́жете*，(с)*ка́жуть*.
(на)*писа́ти*		с-ш	(на)*пишу́*，(на)*пи́шеш*，(на)*пи́ше*，(на)*пи́шемо*，(на)*пи́шете*，(на)*пи́шуть*.
(за)*колиха́ти*		х-ш	(за)*колишу́*，(за)*коли́шеш*，(за)*коли́ше*，(за)*коли́шемо*，(за)*коли́шете*，(за)*коли́шуть*.
(с)*пекти́*		к-ч	(с)*печу́*，(с)*пече́ш*，(с)*пече́*，(с)*печемо́*，(с)*печете́*，(с)*печу́ть*.
(с)*ходи́ти*		д-дж	(с)*ходжу́*，(с)*хо́дит*，(с)*хо́дить*，(с)*хо́димо*，(с)*хо́дите*，(с)*хо́дять*.
(на)*вози́ти*		з-ж	(на)*вожу́*，(на)*во́зиш*，(на)*во́зить*，(на)*во́зимо*，(на)*во́зите*，(на)*во́зять*.
(с)*коси́ти*		с-ш	(с)*кошу́*，(с)*ко́сиш*，(с)*ко́сить*，(с)*ко́симо*，(с)*ко́сите*，(с)*ко́сять*.
(по)*лети́ти*		т-ч	(по)*лечу́*，(по)*лети́ш*，(по)*лети́ть*，(по)*летимо́*，(по)*летите́*，(по)*летя́ть*
(за)*масти́ти*		ст-щ	(за)*мащу́*，(за)*ма́стит*，(за)*ма́стить*，(за)*ма́стимо*，(за)*ма́стите*，(за)*ма́стять*.
(з')*ї́здити*		зд-ждж	(з')*ї́жджу*，(з')*ї́здит*，(з')*ї́здить*，(з')*ї́здимо*，(з')*ї́здите*，(з')*ї́здять*.

любити	[爱]	б-бл	*люблю,люблять;*
ліпити	[塑造]	п пл	*ліплю,ліплять;*
ловити	[捕,捉]	в-вл	*ловлю,ловлять;*
ломити	[折断]	м-мл	*ломлю,ломлять;*
графити	[画格]	ф-фл	*графлю,графлять.*

动词将来时形式的构成和变化

乌克兰语动词将来时有三种形式:单一式将来时,复合式将来时和合成式将来时。

单一式将来时(простá фóрма майбýтнього чáсу)就是完成体将来时的变位形式,其人称词尾与未完成体现在时相同,如:пишý [我写]—напишý,пи́шеш—напи́шеш,пи́шуть—напи́шуть;читáю [我读]—прочитáю。

复合式将来时(складнá фóрма майбýтнього чáсу)是由未完成体不定式加-му,-меш,-ме,-мемо,-мете,-муть构成,如:Я писáтиму,ти писáтимеш..

合成式将来时(склáдена фóрма майбýтнього чáсу)是在未完成体不定式前加上 бýти 的将来时变位形式,如:бýду писáти,бýдеш писáти,бýде писáти,бýдемо писáти,бýдете писáти,бýдуть писáти。

分类 / 数	单一式	复合式	合成式
单数	я напи́ш-у ти напи́ш-еш він / вонá / вонó } напи́ш-е	я писáти-му ти писáти-меш він / вонá / вонó } писáти-ме	я бýд-у писáти ти бýд-еш писáти він / вонá / вонó } бýд-е писáти
复数	ми напи́ше-мо ви напи́ше-те вони́ напи́ш-уть	ми писáти-мемо ви писáти-мете вони́ писáти-муть	ми бýд-емо писáти ви бýд-ете писáти вони́ бýд-уть писáти

动词过去时形式的构成和变化

动词过去时大都由动词不定式词干加后缀-л-以及相应词尾构成。过去时不分人称,只有性、数的不同。单数分性,阳性以-в结尾,阴性以-ла结尾,中性以-ло结尾;复数时不分性,统以-ли结尾,如:читáти[读]—читáв,читáла,читáло,читáли;прочитáти [读]—прочитáв,прочитáла,прочитáло,прочитáли。

单数	阳性	писáв	написáв
	阴性	писáл-а	написáл-а
	中性	писáл-о	написáл-о
复数		писáл-и	написáл-и

有的动词的不定式词干以辅音结尾,其过去时阳性不加 в,阴性加 ла,中性加 ло,复数加-ли,如:бíгти [跑]—бíг,бíгла,бíгло,бíгли。

不定式	单数 阳性	单数 阴性	单数 中性	复数
ходи́ти [走,走动]	ходи́в	ходи́ла	ходи́ло	ходи́ли
води́ти [引导]	води́в	води́ла	води́ло	води́ли
плáкати [哭]	плáкав	плáкала	плáкало	плáкали

бýти [有；存在] нестú [携带] везтú [运输]	був ніс віз	булá неслá везлá	булó неслó везлó	булú неслú везлú

动词的命令式(наказóвий спóсіб дієслів)

动词命令式总的说是表示说话人希望、要求、命令、劝告、建议、邀请别人进行或完成某一动作。命令式的主要形式是第二人称命令式，因为命令、祈求、劝告等等往往都是向说话对方提出的。第三人称命令式表示说话人命令、要求、希望第三者进行或完成某动作；第一人称命令式则表示说话人邀请、要求别人同自己一起进行或完成某动作。如：

Сідáй, товáришу, **сідáй**! (第二人称命令式)坐下吧！同志，坐下吧！

Учíтеся, братú мої, **дýмайте**, **читáйте**, і чужóму **научáйтесь**, й своґó не **цурáйтесь**. (第二人称命令式)你们要学习，我的兄弟，要思考，要读书，别人的要学到手，自己的也不要舍弃。

Хай він **читáє**. (第三人称命令式)让他读。

Спитáймо йогó! (第一人称命令式)我们去问他吧！

(1) 第二人称命令式的构成

第二人称命令式分单数和复数形式。复数形式的标志是-те，-іть；-те 加在单数第二人称命令式之后。

单数第二人称命令式由动词现在时或单一式将来时词干构成。复数第二人称形式去掉词尾-уть(-ють)，-ать(-ять)，所余部分就是词干。

构成规则如下表：

词　干　特　点	构　成	举　例
① 词干以元音结尾 читáти [读]—**читá**-ють співáти [唱]—**співá**-ють працювáти [干活] **працю́**-ють	加-й，-йте	читáй，читáйте співáй，співáйте працю́й，працю́йте
② 词干以辅音结尾，单数第一人称重音在词尾上 писáти [写]—**пúш**-уть—пишý сказáти [说]—**скáж**-уть—скажý брать [拿]—**бер**-ýть—берý закінчúти [结束]—**закінч**-áть закінчý	加-и，-іть	пишú，пишíть скажú，скажíть берú，берíть закінчú，закінчíть
③ 词干以辅音结尾，重音在词干上，结尾辅音是 д，т，з，с，л，н 时加-ь，结尾为其他辅音则不加-ь，如： прихóдити [来]—**прихóд**-ять，прихóджу забýти [忘却] **забýд**-уть，забýду дістáти [弄到]—**дістáн**-уть，дістáну рíзати [切，割]—**ріж**-уть，ріжу стáвити [(竖)放] **стáв**(л)ять，стáвлю продóвжити [继续]—**продóвж**-ать，продóвжу	加-ь，-ьте； 只复数加-те	прихóдь，прихóдьте забýдь，забýдьте дістáнь， дістáньте ріж，ріжте став，стáвте продовж，продóвжте

上表只是概括大部分动词命令式的构成法，还有些动词命令式的构成法需要说明：

① 一些以-авати 结尾动词构成命令式时，保留 ва，试比较：

давáти-даю́ть-давáй [给]，

діставáти-дістаю́ть-діставáй [取出]。

②带有前缀 ви-的完成体动词，变位时重音全在 ви́-上，但构成命令式时，按无 ви-时处理，如 ви́писать[摘录，抄下]按 писáти 构成：ви́пиши。

③ 以-ся 结尾的动词构成命令式，ся 保留，如：одягáтися [穿衣] одягáйся，одягáйтеся。

④ 在构成命令式时，有的动词的词干中发生音变，如：стоя́ти [站立]－сто-я́ть－стій，стíйте；боя́тися [害怕] бо-я́ться－бíйся，бíйтеся。

⑤ 某些动词词干以两个辅音结尾，重音也总在词干上，但构成命令式时加 и，іть，如：запóвнити [填满] －запóвн-ять，запóвню—запóвни，запóвніть。

⑥ 某些动词命令式可有两种形式，如：підкрéслити [强调] підкрéсли 或 підкрéсль。

⑦ Íсти [吃]的第二人称命令式是：їж，Íжте。

(2) 第一人称命令式的构成

第一人称命令式只有复数形式，是说话人祈使别人和自己一起共同进行某事。

第一人称命令式由第二人称单数命令式形式加-мо 构成，只是以-и 结尾的单数第二人称命令式形式构成第一人称命令式时-и 变成 імо，例如：

питáти [问]—питáй—питáймо

працювáти [干活]—працю́й—працю́ймо

співáти [唱]—співáй—співáймо

роби́ти [做(事情)]—роби́—робíмо

спáти [睡觉]—спи—спíмо

узя́ти [拿]—візьми́—візьмíмо

стáвити [(竖)放]—став—стáвмо

рíзати [切，割]—ріж—ріжмо

дістáти [弄到]—дістáнь—дістáньмо

сíсти [坐下]—сядь—ся́дьмо

复数第一人称命令式词尾-імо 中的 о 有时可省略，如 візьмíмо— візьмíм несíмо несíм，робíмо—робíм。

(3) 第三人称命令式的构成

第三人称命令式由动词第三人称形式前加语气词 хай 或 нехай 构成。第三人称命令式表示对第三者的命令、建议，也可能表示希望。如：

Нехáй усí студéнти ви́вчать це напáм'ять. 叫所有学生把这部分读得能背下来。

Хай пóвні **бу́дуть** усí стоди́ли. 让全部谷仓满登登。

Хай живé мир на землí! 愿和平在大地上长存！

Хай живé дру́жба! 友谊万岁！

动词的假定式(умóвний спóсіб дієслíв)

动词假定式又称条件式，其主要功能是表示假定的、实际不存在的动作或行为，有时用来表示说话人的愿望。如：

Якби́ я булá на твоє́му мíсці，я **б шукáла** íншого помéшкання. 我要是处在你的地位，我就另找别的住房。

(假定式用于带条件副句的复合句中，表示与既成事实相反的假设。实际上你不是我，也没有另找住房。)

Якби́ не чоловíк，Я **б** не **пішлá** на концéрт. 要不是为了我的丈夫，我才不去听音乐会。

(事实上是去听了音乐会。)

Я б вас **пустила**, та мого́ хазя́їна нема́ до́ма. 我是想让你进来，可我的主人不在家。

Колú б вона́ зна́ла! 她要是知道，那该多好!

假定式用陈述式过去时加 би(б)(假定式的形式标志)构成，它和过去时一样，只有性、数的区分，没有人称的变化。假定式没有时的区分，可用于三种时间的句子中。完成体和未完成体的假定式构成、变化相同。

不定式	单		数	复数
	阳性	阴性	中性	不分性
чита́ти [读]	чита́в би	чита́ла б	чита́ло б	чита́ли б
прочита́ти [读完]	прочита́в би	прочита́ла б	прочита́ло б	прочита́ли б
пла́кати [哭]	пла́кав би	пла́кала б	пла́кало б	пла́кали б
бі́гти [跑]	біг би	бі́гла б	бі́гло б	бі́гли б
бу́ти [存在]	був би	була́ б	було́ б	були́ б
ї́сти [吃]	їв би	ї́ла б	ї́ло б	ї́ли б

假定式形态标志 би 的位置可放在过去时形式前后，也可被其他词间隔开。би 在辅音后面仍然写 би，在元音后面写成 б. 如：віз би，ніс би，роби́в би；взяла́ б，несли́ б，було́ б。

би 可和 як 合写成 якби́。

附录二

地 名

Абхáзька АР 阿布哈兹自治共和国(外高加索)
Австрáлія 澳大利亚(大洋洲)
Áвстрія 奥地利(欧洲)
Аддíс-Абéба 亚的斯亚贝巴(埃塞俄比亚首都)
Áден 亚丁(也门)
Аджáрська АР 阿扎尔自治共和国(外高加索)
Адріатúчне мóре 亚德里亚海(欧洲)
Азербайджáн 阿塞拜疆(亚洲)
Áзія 亚洲
Азóвське мóре 亚速海(乌克兰-俄联邦)
Áккра 阿克拉(加纳首都)
Албáнія 阿尔巴尼亚(欧洲)
Алеýтські островú 阿留申群岛(美)
Алжúр[1] 阿尔及利亚(非洲)
Алжúр[2] 阿尔及尔(阿尔及利亚首都)
Алмá-Атá 阿拉木图(哈萨克斯坦)
Алтáй 阿尔泰山脉(亚洲);阿尔泰边疆区(俄联邦)
Áльпи 阿尔卑斯山脉(欧洲)
Аля́ска 阿拉斯加(美)
Амазóнка 亚马孙河(南美洲)
Амéрика 美洲
Аммáн 安曼(约旦首都)
Амстердáм 阿姆斯特丹(荷兰首都)
Амудар'я́ 阿姆河(中亚)
Амýр 阿穆尔河(中俄界河,中国称黑龙江)
Ангáра 安加拉河(俄联邦)
Áнглія 英格兰(欧洲)
Ангóла 安哥拉(非洲)
Áнди 安第斯山脉(南美洲)
Андóрра АЕ 安道尔(欧洲)
Анкарá 安卡拉(土耳其首都)
Антарктúда 南极洲
Антвéрпен 安特卫普(比利时)
Антúгуа і Барбýда 安提瓜和巴布达(加勒比海)
Апенніни 亚平宁山脉(意大利)
Арáбська Респýбліка Єгúпет 阿拉伯埃及共和国(非洲)
Арáвія 阿拉伯半岛(亚洲)
Арáльське мóре 咸海(中亚)
Аргентíна 阿根廷(南美洲)
Áрктика 北极地区,北极地方
Архáнгельськ 阿尔汉格尔斯克(俄联邦)
Áстрахань 阿斯特拉罕(俄联邦)
Атлáнтичний океáн 大西洋
Афганістáн 阿富汗(亚洲)
Афíни 雅典(希腊首都)
Áфрика 非洲

Багáми 巴哈马(加勒比海)
Багдáд 巴格达(伊拉克首都)
Байкáл 贝加尔湖(俄联邦)
Бакý 巴库(阿塞拜疆首都)
Балкáнський півóстрів 巴尔干半岛(欧洲)
Балкáнські гóри 巴尔干山脉(欧洲)
Балтíйське мóре 波罗的海(欧洲)
Бангкóк 曼谷(泰国首都)
Банґладéш 孟加拉国(亚洲)
Барбáдос 巴巴多斯(加勒比海)
Бáренцове мóре 巴伦支海(北冰洋)
Батýмі 巴统(格鲁吉亚)
Бахрéйн 巴林(亚洲)
Башкúрська АР 巴什基尔自治共和国(俄联邦)
Бейрýт 贝鲁特(黎巴嫩首都)
Белíз 伯利兹(中美洲)
Бéльгія 比利时(欧洲)
Бенíн 贝宁(非洲)
Бéрінгова протóка 白令海峡(亚洲-北美洲)
Бéрінгове мóре 白令海(太平洋)
Берлíн 柏林(德国首都)
Бермýди 百慕大群岛(大西洋)
Бéрн 伯尔尼(瑞士首都)
Бéлгород 别尔哥罗德(俄联邦)
Белгрáд 贝尔格莱德(塞尔维亚首都)
Бíле мóре 白海(俄联邦)
Білорýсь 白俄罗斯(欧洲)
Бíрма 缅甸(亚洲)
Бíрмінгем 伯明翰(英国,美国)
Бісáу 比绍(几内亚比绍首都)
Біскáйська затóка 比斯开湾(欧洲)

Бішке́к 比什凯克（吉尔吉斯斯坦首都）
Благовє́щенськ 布拉戈维申斯克（海兰泡）（俄联邦）
Богота́ 波哥大（哥伦比亚首都）
Болга́рія 保加利亚（欧洲）
Болі́вія 玻利维亚（南美洲）
Бомбе́й 孟买（印度）
Бонн 波恩（德国）
Бо́снія і Герцегови́на 波斯尼亚－黑塞哥维那（欧洲）
Бо́стон 波士顿（美国，英国）
Босфо́р 博斯普鲁斯海峡（土耳其）
Ботні́чна зато́ка 波的尼亚湾（欧洲）
Ботсва́на 博茨瓦纳（非洲）
Браззаві́ль 布拉柴维尔（刚果首都）
Бразі́ліа 巴西利亚（巴西首都）
Бразі́лія 巴西（南美洲）
Брест 布列斯特（白俄罗斯）
Бруне́й-Даруссалам 文莱达鲁萨兰国（亚洲）
Брюссе́ль 布鲁塞尔（比利时首都）
Бря́нськ 布良斯克（俄联邦）
Будапе́шт 布达佩斯（匈牙利首都）
Бує́нос-А́йрес 布宜诺斯艾利斯（阿根廷首都）
Буру́нді 布隆迪（非洲）
Буря́тська АР 布里亚特自治共和国（俄联邦）
Бута́н 不丹（亚洲）
Бухаре́ст 布加勒斯特（罗马尼亚首都）

Вануа́ту 瓦努阿图（太平洋）
Варша́ва 华沙（波兰首都）
Ватика́н 梵蒂冈（欧洲）
Вашингто́н 华盛顿（美国首都）
Вели́ка Брита́нія 大不列颠岛（英国）
Венесуе́ла 委内瑞拉（南美洲）
Вене́ція 威尼斯（意大利）
В'єтна́м 越南（亚洲）
Ві́день 维也纳（奥地利首都）
Ві́льнюс 维尔纽斯（立陶宛首都）
Ві́нницька о́бласть 文尼察州（乌克兰）
Ві́нниця 文尼察（州首府，乌克兰）
Вірме́нія 亚美尼亚（亚洲）
Ві́сла 维斯瓦河（波兰）
Владивосто́к 符拉迪沃斯托克（海参崴）（俄联邦）
Влади́мир 弗拉基米尔（俄联邦）
Во́лга 伏尔加河（俄联邦）
Волгогра́д 伏尔加格勒（俄联邦）
Воли́нська о́бласть 沃伦州（乌克兰）
Во́логда 沃洛格达（俄联邦）
Вороне́ж 沃罗涅日（俄联邦）

Гаа́га 海牙（荷兰）
Гава́йї 夏威夷（美国）
Гава́на 哈瓦那（古巴首都）
Гаї́ті 海地（加勒比海）
Га́на 加纳（非洲）
Гібралта́р 直布罗陀（英占，西班牙）
Гімала́ї 喜马拉雅山（亚洲）
Гла́зго 格拉斯哥（英国）
Гондура́с 洪都拉斯（中美洲）
Гонко́нг, Спеціа́льний адміністрати́вний райо́н Китáйської Наро́дної Респу́бліки 中华人民共和国香港特别行政区（香港）
Гре́ція 希腊（欧洲）
Гру́зія 格鲁吉亚（亚洲）

Ґабо́н 加蓬（非洲）
Ґайа́на 圭亚那（南美洲）
Ґа́мбія 冈比亚（非洲）
Ґватема́ла 危地马拉（中美洲）
Ґвіне́я 几内亚（非洲）
Ґвіне́я-Біса́у 几内亚比绍（非洲）
Ґрена́да 格林纳达（加勒比海）
Ґренла́ндія 格陵兰岛（丹麦，北冰洋）

Дагеста́нська АР 达吉斯坦自治共和国（俄联邦）
Да́кка 达卡（孟加拉国首都）
Дама́ск 大马士革（叙利亚首都）
Да́нія 丹麦（欧洲）
Дардане́лли 达达尼尔海峡（土耳其）
Де́лі 德里（印度）
Демократи́чна Респу́бліка Ко́нго 刚果民主共和国（非洲）
Детро́йт 底特律（美国）
Джака́рта 雅加达（印度尼西亚首都）
Джібу́ті 吉布提（非洲）
Дніпро 第聂伯河（白俄罗斯－乌克兰）
Дніпропетро́вськ 第聂伯罗彼得罗夫斯克（州首府，乌克兰）
Дніпропетро́вська о́бласть 第聂伯罗彼得罗夫斯克州（乌克兰）

Дністр 德涅斯特河（摩尔多瓦-乌克兰）
Домініка 多米尼加海峡（加勒比海）
Домініканська Республіка 多米尼加共和国（加勒比海）
Дон 顿河（俄联邦）
Донбас 顿巴斯（乌克兰）
Донецьк 顿涅茨克（州首府，乌克兰）
Донецька область 顿涅茨克州（乌克兰）
Дублін 都柏林（爱尔兰首都）
Дувр 多佛尔（英国）
Дунай 多瑙河（欧洲）
Душанбе 杜尚别（塔吉克斯坦首都）

Егейське море 爱琴海（地中海）
Единбург 爱丁堡（英国）
Еквадор 厄瓜多尔（南美洲）
Екваторіальна Ґвінея 赤道几内亚（非洲）
Ельбрус 厄尔布鲁士山（俄联邦）
Ерітрея 厄立特里亚（非洲）
Ер-Ріяд 利雅得（沙特阿拉伯首都）
Естонія 爱沙尼亚（欧洲）
Ефіопія 埃塞俄比亚（非洲）

Євразія 亚欧大陆，又叫"欧亚大陆"
Європа 欧洲，欧罗巴洲
Єкатеринбург 叶卡捷琳堡（俄联邦）
Ємен 也门（亚洲）
Єнісей 叶尼塞河（俄联邦）
Єреван 埃里温（亚美尼亚首都）
Єрусалим 耶路撒冷（巴勒斯坦）

Женева 日内瓦（瑞士）
Житомир 日托米尔（州首府，乌克兰）
Житомирська область 日托米尔州（乌克兰）

Закарпатська область 外喀尔巴阡州（乌克兰）
Замбія 赞比亚（非洲）
Запоріжжя 扎波罗热（州首府，乌克兰）
Запорізька область 扎波罗热州（乌克兰）
Західна Сахара 西撒哈拉（非洲）
Зімбабве 津巴布韦（非洲）

Івано-Франківськ 伊万诺-弗兰科夫斯克（州首府，乌克兰）
Івано-Франківська область 伊万诺-弗兰科夫斯克州（乌克兰）
Ізраїль 以色列（亚洲）
Індійський океан 印度洋
Індія 印度（亚洲）
Індонезія 印度尼西亚（亚洲）
Ірак 伊拉克（亚洲）
Іран (Ісламська Республіка) 伊朗(伊朗伊斯兰共和国)（亚洲）
Іркутськ 伊尔库茨克（俄联邦）
Ірландія 爱尔兰（欧洲）
Ісландія 冰岛（欧洲）
Іспанія 西班牙（欧洲）
Іссик-Куль 伊塞克湖（吉尔吉斯斯坦）
Італія 意大利（欧洲）

Йорданія 约旦（亚洲）

Кабардино-Балкарська АР 卡巴尔达-巴尔卡尔自治共和国（俄联邦）
Кабо-Верде 佛得角（非洲）
Кабул 喀布尔（阿富汗首都）
Кавказ 高加索
Казань 喀山（俄联邦）
Казахстан 哈萨克斯坦（亚洲）
Казбек 卡兹别克山（格鲁吉亚）
Каїр 开罗（埃及首都）
Калінінград 加里宁格勒（俄联邦）
Калуга 卡卢加（俄联邦）
Калькутта 加尔各答（印度）
Кама 卡马河（俄联邦）
Камбоджа (Кампучія) 柬埔寨（亚洲）
Камерун 喀麦隆（非洲）
Камчатка 堪察加半岛（俄联邦）
Канада 加拿大（北美洲）
Канберра 堪培拉（澳大利亚首都）
Каракалпацька АР 卡拉卡尔帕克自治共和国（乌兹别克斯坦）
Каракас 加拉加斯（委内瑞拉首都）
Каракуми 卡拉库姆沙漠（土库曼斯坦）
Карачі 卡拉奇（巴基斯坦）
Карпати, Карпатські гори 喀尔巴阡山脉（欧洲）
Карське море 喀拉海（俄联邦）
Каспійське море 里海(亚洲)
Катар 卡塔尔（亚洲）
Каунас 考纳斯（立陶宛）
Кембрідж 剑桥（英国，美国，加拿大）
Кенія 肯尼亚（非洲）

Ки́їв 基辅（乌克兰首都）
Ки́ївська о́бласть 基辅州（乌克兰）
Киргизста́н 吉尔吉斯斯坦（亚洲）
Кита́й 中国（亚洲）
Кишинів 基希纳乌（摩尔多瓦首都）
Кінша́са 金沙萨（刚果民主共和国首都）
Кіпр 塞浦路斯（亚洲）
Кіровогра́д 基洛沃格勒（州首府，乌克兰）
Кіровогра́дська о́бласть 基洛沃格勒州（乌克兰）
Коло́мбо 科伦坡（斯里兰卡首都）
Колу́мбія 哥伦比亚（南美洲）
Ко́мі АР 科米自治共和国（俄联邦）
Конакрі́ 科纳克里（几内亚首都）
Ко́нго[1] 刚果（非洲）
Ко́нго[2] 刚果河（非洲）
Копенга́ген 哥本哈根（丹麦首都）
Коре́йська Наро́дно-Демократи́чна Респу́бліка 朝鲜民主主义人民共和国（亚洲）
Ко́ста-Ри́ка 哥斯达黎加（中美洲）
Кот-д'Івуа́р 科特迪瓦（非洲）
Крим 克里木（乌克兰）
Куа́ла-Лумпу́р 吉隆坡（马来西亚首都）
Ку́ба 古巴（加勒比海）
Куве́йт 科威特（亚洲）
Кузба́с 库兹巴斯（俄联邦）
Кури́льські острови́ 千岛群岛（俄联邦）
Курськ 库尔斯克（俄联邦）

Ла́дозьке о́зеро 拉多加湖（俄联邦）
Ла-Ма́нш 拉芒什海峡（英吉利海峡）（法国-英国）
Лао́с 老挝（亚洲）
Ла́твія 拉脱维亚（欧洲）
Ле́на 勒拿河（俄联邦）
Лесо́то 莱索托（非洲）
Литва́ 立陶宛（欧洲）
Лібе́рія 利比里亚（非洲）
Ліва́н 黎巴嫩（亚洲）
Ліверпуль 利物浦（英国）
Лівійська Ара́бська Джама́хірія 阿拉伯利比亚共和国（非洲）
Лі́ма 利马（秘鲁首都）
Лісабо́н 里斯本（葡萄牙首都）
Ліхтенштейн 列支敦士登（欧洲）
Ло́ндон 伦敦（英国首都）
Лос-А́нджелес 洛杉矶（美国）
Луга́нськ 卢甘斯克（州首府，乌克兰）
Луга́нська о́бласть 卢甘斯克州（乌克兰）
Лу́цьк 卢茨克（州首府，乌克兰）
Льві́в 利沃夫（州首府，乌克兰）
Льві́вська о́бласть 利沃夫州（乌克兰）
Люксембу́рг 卢森堡（欧洲）

Маври́кій 毛里求斯（非洲）
Маврита́нія 毛里塔尼亚（非洲）
Магада́н 马加丹（俄联邦）
Мадагаска́р 马达加斯加（非洲）
Мадрі́д 马德里（西班牙首都）
Мака́о 澳门（中国）
Македо́нія 马其顿（欧洲）
Мала́ А́зія 小亚细亚（亚洲）
Мала́йзія 马来西亚（亚洲）
Малі́ 马里（非洲）
Мальдіви 马尔代夫（亚洲）
Ма́льта 马耳他（欧洲）
Ма́нчестер 曼彻斯特（英国，美国）
Марі́йська АР 马里自治共和国（俄联邦）
Маро́кко 摩洛哥（非洲）
Ме́ксика 墨西哥（北美洲）
Ме́льбурн 墨尔本（澳大利亚）
Ме́хіко 墨西哥城（墨西哥首都）
Микола́їв 尼古拉耶夫（州首府，乌克兰）
Микола́ївська о́бласть 尼古拉耶夫州（乌克兰）
Мінськ 明斯克（白俄罗斯首都）
Міссісі́пі 密西西比（美国）
Міссу́рі 密苏里（美国）
Мозамбі́к 莫桑比克（非洲）
Молдо́ва (Молда́вія) 摩尔多瓦（欧洲）
Мона́ко 摩纳哥（欧洲）
Монбла́н 勃朗峰（法国-意大利）
Монго́лія 蒙古（亚洲）
Монтевідео́ 蒙得维的亚（乌拉圭首都）
Мордо́вська АР 莫尔多瓦自治共和国（俄联邦）
Москва́[1] 莫斯科（俄罗斯首都）
Москва́[2] 莫斯科河（俄联邦）
Му́рманськ 摩尔曼斯克（俄联邦）
Мю́нхен 慕尼黑（德国）
Намі́бія 纳米比亚（非洲）
Нау́ру 瑙鲁（大洋洲）
Нева́ 涅瓦河（俄联邦）

Непáл 尼泊尔（亚洲）
Ни́жній Нóвгород 下诺夫哥罗德（高尔基，俄联邦）
Нíгер 尼日尔（非洲）
Нігéрія 尼日利亚（非洲）
Нідерлáнди（голлáндія） 荷兰（欧洲）
Нікарáгуа 尼加拉瓜（中美洲）
Ніл 尼罗河（非洲）
Новá Зелáндія 新西兰（大洋洲）
Нóвгород 诺夫哥罗德（俄联邦）
Нови́й Орлеáн 新奥尔良（美国）
Новосибíрськ 新西伯利亚（俄联邦）
Норвéгія 挪威（欧洲）
Нью-Йóрк 纽约（美国）
Ньюфáундленд 纽芬兰岛（加拿大）

Об 鄂毕河（俄联邦）
Об'єднана Респýбліка Танзáнія 坦桑尼亚联合共和国（非洲）
Об'єднані Арáбські Емірáти 阿拉伯联合酋长国（亚洲）
Одéса 敖德萨（州首府，乌克兰）
Одéська óбласть 敖德萨州（乌克兰）
Окá 奥卡河（俄联邦）
Океáнія 大洋洲
Оксфóрд 牛津（英国）
Омáн 阿曼（亚洲）
Омськ 鄂木斯克（俄联邦）
Онéзьке óзеро 奥涅加湖（俄联邦）
Оренбýрг 奥伦堡（俄联邦）
Осáка 大阪（日本）
Óсло 奥斯陆（挪威首都）
Оттáва 渥太华（加拿大首都）
Охóтське мóре 鄂霍次克海（俄联邦）

Па-де-Калé 加来海峡（多佛尔海峡，法国-英国）
Пакистáн 巴基斯坦（亚洲）
Палести́на 巴勒斯坦（亚洲）
Памíр 帕米尔高原（亚洲）
Панáма 巴拿马（中美洲）
Панáмський канáл 巴拿马运河（巴拿马）
Пáпуа-Новá Ґвінéя 巴布亚新几内亚（大洋洲）
Параґвáй 巴拉圭（南美洲）
Пари́ж 巴黎（法国首都）
Пекíн 北京（中华人民共和国首都）
Пéрська затóка 波斯湾（亚洲）
Перý 秘鲁（南美洲）
Півдéнна Амéрика 南美洲
Півдéнно-Африкáнська Респýбліка 南非共和国（非洲）
Півнíчна Амéрика 北美洲
Півнíчне мóре 北海（欧洲）
Півнíчний Льодови́тий океáн 北冰洋
Півнíчно-Осети́нська АР 北奥塞梯自治共和国（俄联邦）
Піренéї 比利牛斯山脉（西班牙-法国）
Полтáва 波尔塔瓦（州首府，乌克兰）
Полтáвська óбласть 波尔塔瓦州（乌克兰）
Пóльща 波兰（欧洲）
Порт-Саї́д 塞得港（埃及）
Португáлія 葡萄牙（欧洲）
Прáга 布拉格（捷克首都）
Претóрія 比勒陀利亚（南非行政首都）
Псков 普斯科夫（俄联邦）
Пхеньян 平壤（朝鲜首都）

Равáлпінді 拉瓦尔品第（巴基斯坦）
Рангýн 仰光（缅甸首都）
Рейк'явік 雷克雅未克（冰岛首都）
Рейн 莱茵河（欧洲）
Ри́га 里加（拉脱维亚首都）
Ри́зька затóка 里加湾（拉脱维亚-爱沙尼亚）
Рим 罗马（意大利首都）
Рíвне 罗夫诺（州首府，乌克兰）
Рíвненська óбласть 罗夫诺州（乌克兰）
Ріо-де-Жанéйро 里约热内卢（巴西）
Росíя 俄罗斯（欧洲）
Ростóв-на-Донý 顿河畔罗斯托夫（俄联邦）
Руáнда 卢旺达（非洲）
Румýнія 罗马尼亚（欧洲）

Сальвадóр 萨尔瓦多（中美洲）
Самáра 萨马拉河（乌克兰，俄联邦）
Санкт-Петербýрг 圣彼得堡（俄联邦）
Сан-Марíно 圣马力诺（欧洲）
Сан-Томé і Прíнсіпі 圣多美和普林西比（非洲）
Сантьяго 圣地亚哥（智利首都）
Сарáтов 萨拉托夫（俄联邦）
Саýдівська Арáвія 沙特阿拉伯（亚洲）
Сахалíн 萨哈林岛（库页岛）（俄联邦）

Сахáра 撒哈拉沙漠（非洲）
Свáзіленд 斯威士兰（非洲）
Севастóполь 塞瓦斯托波尔（乌克兰）
Сейшéли 塞舌尔（非洲）
Сéна 塞纳河（法国）
Сенегáл 塞内加尔（非洲）
Сéрбія 塞尔维亚（欧洲）
Середзéмне мóре 地中海（亚洲-欧洲-非洲）
Сеýл 首尔（韩国首都）
Сибір 西伯利亚（俄联邦）
Сирдар'я́ 锡尔河（中亚）
Сіднéй 悉尼（澳大利亚）
Сімферóполь 辛菲罗波尔（乌克兰）
Сінгапýр 新加坡（亚洲）
Сíрія 叙利亚（亚洲）
Сицілія 西西里岛（意大利）
Скандінáвський півóстрів 斯堪的纳维亚半岛（欧洲）
Словáччина 斯洛伐克（欧洲）
Словéнія 斯洛文尼亚（欧洲）
Соломóнові острови́ 所罗门群岛（大洋洲）
Сомалí 索马里（非洲）
Софíя 索非亚（保加利亚首都）
Сóчі 索契（俄联邦）
Союз Радя́нських Соціалістúчних Респýблік(СРСР) 苏维埃社会主义共和国联盟(前苏联)
Сполýчене Королíвство Великобритáнії і Північної Ірлáндії 大不列颠及北爱尔兰联合王国（欧洲）
Сполýчені Штáти Амéрики 美利坚合众国（北美洲）
Стамбýл 伊斯坦布尔（土耳其）
Стокгóльм 斯德哥尔摩（瑞典首都）
Судáн 苏丹（非洲）
Суéцький канáл 苏伊士运河（埃及）
Сýми 苏梅（州首府，乌克兰）
Сýмська óбласть 苏梅州（乌克兰）
Сурінáм 苏里南（南美洲）
Сухýмі 苏呼米（外高加索）
Сьéрра-Леóне 塞拉利昂（非洲）

Таджикистáн 塔吉克斯坦（亚洲）
Таїлáнд 泰国（亚洲）
Тайвáнь.Провінція Китáю 中国台湾省
Таймúр 泰梅尔半岛（俄联邦）
Тáллін 塔林（爱沙尼亚首都）
Тамбóв 坦波夫（俄联邦）
Татáрська АР 鞑靼自治共和国（俄联邦）
Ташкéнт 塔什干（乌兹别克斯坦首都）
Тбілíсі 第比利斯（格鲁吉亚首都）
Твер 特维尔（俄联邦）
Тегерáн 德黑兰（伊朗首都）
Тель-Авíв 特拉维夫（以色列）
Тéмза 泰晤士河（英国）
Тернóпіль 捷尔诺波尔（州首府，乌克兰）
Тернóпільська óбласть 捷尔诺波尔州（乌克兰）
Ти́хий океáн 太平洋
Тібéт 西藏（中国）
Тірáна 地拉那（阿尔巴尼亚首都）
Тóго 多哥（非洲）
Тóкіо 东京（日本首都）
Тóмськ 托木斯克（俄联邦）
Тóнга 汤加（太平洋）
Тринідáд і Тобаго 特立尼达和多巴哥（加勒比海）
Туви́нська АР 图瓦自治共和国（俄联邦）
Тýла 图拉（俄联邦）
Тунíс[1] 突尼斯（非洲）
Тунíс[2] 突尼斯（突尼斯首都）
Турéччина 土耳其（亚洲）
Туркменістáн 土库曼斯坦（亚洲）
Тюмéнь 秋明（俄联邦）
Тянь-Шáнь 天山（亚洲）

Угáнда 乌干达（非洲）
Угóрщина 匈牙利（欧洲）
Удмýртська АР 乌德穆尔特自治共和国（俄联邦）
Уéльс 威尔士（英国）
Ýжгород 乌日哥罗德（州首府，乌克兰）
Узбекистáн 乌兹别克斯坦（亚洲）
Украї́на 乌克兰（欧洲）
Улан-Бáтор 乌兰巴托（蒙古首都）
Улáн-Удé 乌兰乌德（俄联邦）
Ульянóвськ 乌里扬诺夫斯克（俄联邦）
Урáл 乌拉尔（俄联邦）
Уругвáй 乌拉圭（南美洲）
Уфá 乌法（俄联邦）

Фарéрські острови́ 法罗群岛（丹麦）
Федератúвна Респýбліка Німéччина 德意志联邦共和国（欧洲）

Фíджі 斐济（大洋洲）
Філадéльфія 费城（费拉德尔菲亚）（美国）
Філіппíни 菲律宾（亚洲）
Фінля́ндія 芬兰（欧洲）
Фíнська затóка 芬兰湾（欧洲）
Фолклéндські острови́ (**Мальвíнські**) 福克兰群岛(马尔维纳斯群岛)（南美洲）
Фрáнція 法国（欧洲）

Хабáровськ 哈巴罗夫斯克（伯力，俄联邦）
Ханóй 河内（越南首都）
Хáрків 哈尔科夫（州首府，乌克兰）
Хáрківська óбласть 哈尔科夫州（乌克兰）
Хартýм 喀土穆（苏丹首都）
Хéльсінкі 赫尔辛基（芬兰首都）
Херсóн 赫尔松（州首府，乌克兰）
Херсóнська óбласть 赫尔松州（乌克兰）
Хмельни́цька óбласть 赫梅利尼茨基州（乌克兰）
Хмельни́цький 赫梅利尼茨基（州首府，乌克兰）
Хорвáтія 克罗地亚（欧洲）
Хуанхé 黄河（中国）

Центральноафрикáнська Респýбліка 中非共和国（非洲）

Чад 乍得（非洲）
Челя́бінськ 车里雅宾斯克（俄联邦）
Черкáси 切尔卡瑟（州首府，乌克兰）
Черкáська óбласть 切尔卡瑟州（乌克兰）
Чернíгів 切尔尼戈夫（乌克兰）
Чернівцí 切尔诺夫策（州首府，乌克兰）
Чернівéцька óбласть 切尔诺夫策州（乌克兰）
Чéська Респýбліка 捷克共和国（欧洲）
Чечéно-Інгýшська АР 车臣-印古什自治共和国（俄联邦）
Чікáго 芝加哥（美国）
Чíлі 智利（南美洲）
Чóрне мóре 黑海（亚洲-欧洲）
Чорнóбиль 切尔诺贝利（乌克兰）
Чувáська АР 楚瓦什自治共和国（俄联邦）
Чукóтський півóстрів 楚科奇半岛（俄联邦）

Шанхáй 上海（中国）
Швейцáрія 瑞士（欧洲）
Швéція 瑞典（欧洲）
Шотлáндія 苏格兰（英国）
Шпіцбéрген 斯匹次卑尔根群岛（挪威）
Шрі-Ланкá 斯里兰卡（亚洲）
Южно-Сахалíнськ 南萨哈林斯克（俄联邦）

Я́ва 爪哇岛（印尼）
Якýтська АР 雅库特自治共和国（俄联邦）
Я́лта 雅尔塔（乌克兰）
Ямáйка 牙买加（加勒比海）
Янцзú 长江（扬子江，中国）
Япóнія 日本（亚洲）
Япóнське мóре 日本海（亚洲）
Ярослáвль 雅罗斯拉夫尔（俄联邦）

附录三

缩略语

А——ампéр 安(培)

АА——Анатолíйське агéнтство (Турéччина) 安纳多卢通讯社(土耳其)

АБС——Америкáнська радіомóвна корпорáція 美国广播公司

АзБР——Азіáтський банк рóзвитку 亚洲开发银行

АВ——авіанóсець 航空母舰

АГВ——адміністратúвно-господáрський вíддiл 行政管理处

АГУ——адміністратúвно-господáрське управлíння 行政管理局

АЕС——áтомна електростáнція 核电站

АЄНОК——Асоціáція національних олімпíйських комітéтів Єврóпи 欧洲各国奥林匹克委员会协会

АЗПАК——Азіáтсько-тихоокеáнська рáда 亚太理事会

АЗС——автозапрáвна стáнція 汽车加油站

а/к——áтомний криголáм 原子破冰船

акад.——акадéмік 院士

алг.——áлгебра, алгебрúчний 代数学;代数学的

АМН——акадéмія медúчних наýк 医学科学院

АМС——автоматúчна міжпланéтна стáнція 自动行星际站

АН——акадéмія наýк 科学院

АН- 及 Ан—— Антóнов 安东诺夫设计的飞机型号;安东诺夫设计的飞机

АНГ——Акадéмія Нарóдного господáрства Росíї 俄罗斯国民经济研究院

АНІ——Агéнтство нафтóвої інформáції 石油信息机构(俄联邦)

АНК——Акадéмія наýк Китáю 中国科学院

АНК——Африкáнський Націонáльний Конгрéс 非洲人国民大会

АО——автонóмна óбласть 自治州

АП——Ассóшіейтед Пресс (США) 美联社(美)

АПА——Агéнтство прéси Áвстрії 奥新社(奥地利)

АПП——Ассóшіейтед Пресс оф Пакистáн 巴基斯坦联合通讯社

АПР——Агрáрна пáртія Росíї 俄罗斯农业党

АРБ——Асоціáція росíйських бáнків 俄罗斯银行公会

АРЄ — Арáбська Респýбліка Єгúпет 阿拉伯埃及共和国

АРК——Автонóмна Респýбліка Крим 克里木自治共和国

АРС——аварíйно-рятувáльна слýжба 救生队

АСЕАН——Асоціáція держáв Півдéнно-схíдної Áзії 东南亚国家联盟

АСН——Акадéмія суспíльних наýк 社会科学院

АСУ——автоматизóвана систéма управлíння 自动控制系统

АТ——акціонéрне товарúство 股份公司

АТЕС——Органiзáція Азіáтсько-Тихоокеáнського економíчного співробíтництва 亚太经合组织

АТОВ——акціонéрне товарúство з обмéженою відповідáльністю 有限责任制股份公司

АТП——автотрáнспортне підприéмство 汽车运输企业

АТР——Азіáтсько-Тихоокеáнський регіóн 亚太地区

АТС——автоматúчна телефóнна стáнція 自动电话局;自动电话交换机

АФП——Агéнтство франс пресс 法新社(法国)

АФП-КВП——Америкáнська федерáція праці—Конгрéс виробнúчих профспілок 美国劳工联合会—产业工会联合会,美国劳联—产联

АЯМ——Амýро-Якýтська магістрáль 阿穆尔-雅库茨克(公路)干线

БАМ——**Бáйкáло-Амýрська** (**залізнúчна**) **магістрáль** 贝加尔-阿穆尔(铁路)干线

БЗ——**бактеріологíчна збрóя** 细菌武器;生物武器

БЗНТІ——**Бюрó закордóнної наукóво-технíчної інформáції** 国外科学技术信息局

Бі-бі-сі 及 **БІ-БІ-СІ**——**Британська радіомóвна корпорáція** 英国广播公司

БК——**будúнок культýри** 文化宫

БКП——**Болгáрська комуністúчна пáртія** 保加利亚共产党

БМВ——**Бюрó міжнарóдних вúставок** 国际展览会委员会

ВМЕ——**Велúка медúчна енциклопéдія** 医学大百科全书

БМУ——**будівéльно-монтáжне управлíння** 建筑安装局

БНТІ——**Бюрó наукóво-технíчної інформáції** 科学技术信息室

БНФ——**Білорýський нарóдний фронт** 白俄罗斯人民阵线

БП——**бюрó погóди; бюрó прогнóзів** 气象局;天气预报局

БРСР——**Білорýська Радянська соціалістúчна Респýбліка** 白俄罗斯苏维埃社会主义共和国(1919～1991)

БСЛ——**бібліотéка світовóї літератýри** 世界文学丛书

БТД——**бюрó технíчної документáції** 技术文件室

БТЕІ——**бюрó технíчно-економíчної інформáції** 经济技术信息局

БТІ——**бюрó технíчної інформáції** 技术信息室

БТК——**бюрó технíчного контрóлю** 技术检验室

БТП СОТ——**Багатосторóнні торговéльні переговóри СОТ** 世贸组织多边贸易谈判

БТР——**бронетранспортéр** 装甲运输车

БУЛ——**Бібліотéка украї́нської літератýри** 乌克兰文学丛书

Б. Ф.——**Балтíйський флот** 波罗的海舰队

В——**вольт** 伏(特)(电压单位)

В-А——**вольт-ампéр** 伏(特)安(培)

ВА——**винищувальна авіáція** 歼击航空兵,战斗机

ВА——**військóвá академíя** 军事科学院

ВАЕ——**Всесвітня асамблéя есперáнто** 国际世界语大会

ВАІ——**військóвá автоінспéкція** 军用汽车检查局;军用汽车行车监督

ВАК——**Вúща арбітрáжна комісія** 最高仲裁委员会

ВАК——**Вúща атестаційна комісія** (**при Кабінéті міністрів Украї́ни**) (乌克兰内阁)最高学位评定委员会

ВАЛБ——**Всесвітня асоціáція любúтелів бóксу** 世界业余拳击协会

ВАМ——**Всесвітня асамблéя мóлоді** 世界青年大会

ВАП——**Всесвітня асамблéя прáці** 世界劳工大会

ВАПД——**Всесвітня асамблéя підвóдної діяльності** 世界潜水运动联合会

ВАР——**Всесвітня асамблéя рад** 国际议会大会

ВАТА——**Всесвітня асоціáція турúстських агéнтств** 世界旅行社联合会

ВАФП——**Всеафрикáнська федерáція профспілок** 全非工会联合会

ВАЦ——**Всеросíйський аукціóнний центр** 全俄拍卖中心

Вб——**вéбер** 韦伯

ВБ——**Всесвітній банк** 世界银行,世行

ВБВШ——**Вóлго-Балтíйський вóдний шлях** 伏尔加-波罗的海水路

ВВ——**Внýтрішні військá** 内卫部队

ВВВ——**Велúка Вітчúзняна вíйнá** 伟大的卫国战争

ВВіР——**відділ віз та реєстрáції інозéмних громадян** 外国人签证登记处

ВВП——**внýтрішній валовúй продýкт** 国内生产总值

ВВТ——**внýтрішній вóдний трáнспорт** 内河运输

ВВЦ——**Всеросíйський вúставочний центр** 全俄展览中心

ВГ——**військóвий гóспіталь** 军医院

ВГК——**верхóвне головнокомáндування** 最高统帅部

ВДНГ——**вúставка досягнень нарóд-**

ного господа́рства 国民经济成就展览馆

ВДСК——Волго-Донський судноплавний кана́л 伏尔加-顿河运河

ВДТ——Вели́кий драмати́чний теа́тр 大剧院

ВЗНП——Всекита́йські збо́ри наро́дних представникі́в (中国)全国人民代表大会

ВІКП——Всеіндійський контре́с профспілок 全印工会大会

ВІЛ——ві́рус імунодефіци́ту люди́ни 人的免疫力缺乏病毒

ВКВ——ві́льно конверто́вана валю́та 可自由兑换货币

ВКВ——Всесві́тня конфедера́ція вчителі́в 世界教师联合会

ВКМП——виробни́чо-комерці́йне мале́ підприє́мство 小型生产贸易企业

ВКО виробни́чо-комерці́йне об'є́днання 生产贸易联合公司

ВКП виробни́чо-комерці́йне підприє́мство 生产贸易企业

ВКП——Всесві́тня конфедера́ція пра́ці 世界劳工联合会,世界劳联

ВКС——Військо́во-космі́чні си́ли 宇宙空间兵力

ВКСП——виробни́чо-комерці́йне спі́льне підприє́мство 生产贸易合营企业

ВКФ——виробни́чо-комерці́йна фі́рма 生产贸易公司

ВЛК——воє́нно-лі́карська комі́сія 军人健康鉴定委员会

ВЛМ——Всесві́тня лі́га мусульма́н 世界穆斯林联盟

ВМО——Всесві́тня метеорологі́чна організа́ція 世界气象组织

ВМП——виробни́че мале́ підприє́мство 小型生产企业

ВМУ——військо́во-меди́чне управлі́ння (军)卫生部

ВМФ——Військо́во-Морський флот 海军

ВН——висо́ка напру́га (电)高压

ВНД——ви́ща нерво́ва ді́яльність 高级神经活动

ВНДІ—Всеукраї́нський науко́во-до́слідний інститу́т 全乌克兰科学研究所

ВНП——валови́й націона́льний проду́кт 国民生产总值

ВНТ——воє́нно-науко́ве товари́ство 军事科学学会

ВНХ——Вели́кий наро́дний хура́л (Монго́лія) (蒙古)大人民呼拉尔

ВО——виробни́че об'є́днання 生产联合公司

ВО——воє́нний о́круг 军区

ВОІВ——Всесві́тня організа́ція інтелектуа́льної вла́сності 世界知识产权组织

ВООЗ——Всесві́тна організа́ція охоро́ни здоро́в'я 世界保健组织

ВПІА——військо́во-повітря́ння інжене́рна акаде́мія 空军工程学院

ВПК——воє́нно-промисло́вий ко́мплекс 军事工业综合体

ВПР——Всесві́тня продово́льча ра́да 世界粮食理事会

ВПС——військо́во-повітря́ні си́ли 空军

ВПС——Всесві́тній пошто́вий сою́з 万国邮政联盟,万国邮联

ВПФ——військо́во-повітря́нний флот 空军

ВРЕ——Вели́ка радя́нська енциклопе́дія 苏联大百科全书

ВРМ——Всесві́тня ра́да ми́ру 世界和平理事会

ВРУ Верхо́вна Ра́да Украї́ни 乌克兰最高苏维埃

В-с——вольт-секу́нда 伏(特)秒

ВСП——Всесві́тня слу́жба пого́ди 世界气象局

ВТ——вено́зний тиск 静脉(血)压

Вт——ват 瓦(特)

Вт. г.——ват-годи́на 瓦(特)小时

ВТО——Всесві́тня тури́стська організа́ція 世界旅游组织

ВТФС——Всекита́йське товари́ство фізкульту́ри та спо́рту 中华全国体育总会

ВТЦ——Всесві́тній торго́вий центр 世界贸易中心

ВФАС ООН——Всесві́тня федера́ція асоціа́цій сприя́ння ООН 联合国促进

协会世界联合会

ВФНП——**Всесвíтня федерáція наукóвих працíвникíв** 世界科学工作者协会，世界科协

ВФП——**Всесвíтня федерáція профспíлок** 世界工会联合会，世界工联

ВФПМ——**Всесвíтня федерáція порíднених мíст** 世界友好城市协会

ВХА——**Всесвíтня хокéйна асоціáція** 世界冰球联合会

ВЧ——**висóка чáстість** 高频

Г——**гéнрі** 亨(利)

г——**грам** 克

га——**гектáр** 公顷

ГАЗ——**Гóрьковський автомобíльний завóд** 高尔基汽车制造厂；该厂生产的汽车

ГАМСФ——**Генерáльна асоціáція міжнарóдних спортúвних федерáцій** 国际体育运动联合会总会

ГАО——**Головнá астрономíчна обсерваторíя** 总天文台

ГА ООН——**Генерáльна Асамблéя ООН** 联合国大会

ГАП——**головнúй архітéктор проéкту** 总建筑设计师

ГАС——**гідроакустúчна стáнція** 水声站，声呐站

ГАТТ——**Генерáльна угóда з тарúфів і торгíвлі** 关税及贸易总协定

ГАУ——**Головнé архíвне управлíння** 档案总局

ГВ——**горизóнт водú** 水位

ГВІУ——**головнé воéнно-інженéрне управлíння** 军事工程总局

ГВт——**гігавáт** 吉瓦(特)，十亿瓦

гВт——**гектовáт** 百瓦

ГВтг——**гігавáт-годúна** 吉瓦时

гВтг——**гектовáт-годúна** 一百瓦时

гг——**гектогрáм** 百克

ГГЦ——**гігагéрц** 吉赫(兹)，十亿赫(兹)

ГеВ——**гігаелектрóн-вóльт** 吉电子伏

ГЕС——**гідроелектростáнція** 水电站

ГіП——**головнúй інженéр проéкту** 总设计工程师

ГІУ——**головнé інженéрне управлíння** 工程总局

ГК——**громадя́нський кóдекс** 民法

ГК——**головнé komáндування** 总指挥部

ГКБ——**головнé конструкторське бюрó** 总设计局

ГКК——**Генерáльний кóнсул Канáди** 加拿大总领事

ГКП——**головнúй контрóльний пункт** 总检查站

гл——**гектолíтр** 百升

гм——**гектомéтр** 百米

ГМС——**гідрометеорологíчна слýжба** 水文气象站

ГМУ——**головнé мúтне управлíння** 海关总署

ГМШ——**головнúй морськúй штаб** 海军总司令部

ГО——**громадя́нська оборóна** 民防

ГоловУКБ——**Головнé управлíння капітáльного будíвнúцтва** 基本建设总局

ГОЦ——**Головнúй обчúслювальний центр** 总计算中心

ГПФ——**громадя́нський повітря́ній флот** 民用航空

грр——**грам-рентгéн** 克伦琴

ГРТ——**Громáдське російське телебáчення** 俄罗斯公共电视台

ГС——**Громадя́нський союз** 公民联盟

гс——**грам-сúла** 克力

ГУ——**головнé управлíння** 总部，总局

ГУВК——**головнé управлíння валю́тного контрóлю** 外汇管理总局

ГУВС——**головнé управлíння внýтрішніх справ** 内务总局

ГУО——**головнé управлíння охорóни** 警卫总局，保安总局

ГУТ——**Головнé управлíння тúлу** 总后勤部

ГУ ЦБ РФ——**Головнé управлíння Центрáльного бáнку Російськой Федерáції** 俄联邦中央银行管理总局

ГШ——**головнúй штаб** 总参谋部

Д——**діóптрія** 屈光度，折光度

ДАЗ——**дáльній автоматúчний зв'язóк** 长途自动通信

ДАІ——Держáвна автомобільна інспéкція (Державтоінспéкція) 国家汽车检查局

ДАС——Дім аспірáнтів та стажи́стів 研究生和进修生之家

ДАСУ——держáвна автоматизóвана систéма управлі́ння 国家自动化控制系统

ДБ——держáвна бібліотéка 国立图书馆

ДВО——держáвне виробни́че об'є́днання 国营生产联合公司

ДВР Демократи́чний ви́бір Росії "俄罗斯的民主选择"(党)

ДГІ——Держáвний гідрологі́чний інститу́т 国家水文研究所

ДДПІ——Держáвний дóслідний проéктний інститу́т 国家研究设计院

ДДТ——дихлордифенілтрихлорметилметáн 滴滴涕

ДЕК——Держáвна екзаменаці́йна комі́сія 国家考试委员会

ДемПУ——Демократи́чна пáртія Украї́ни 乌克兰民主党

ДемРосія——Демократи́чна Росія (пáртія) 民主俄罗斯(党)

Дердепартáмент——Держáвний департáмент (США) (美国)国务院

Дерду́ма——Держáвна ду́ма (Росія) (俄罗斯)国家杜马

Держкомархів——Держáвний комітéт архі́вів 国家档案委员会

Держкоменергозберéження——Держáвний Комітéт Украї́ни з енергозберéження 乌克兰国家能源储备委员会

Дерконтрóль——держáвний контрóль 国家监督,国家监督机关

Дж——джóуль 焦(耳)

Дж. с——джóуль-секу́нда 焦(耳)秒

ДІКЯ——Держáвна інспéкція з контрóлю я́кості 国家质量检查局

ДІМ——Держáвний істори́чний музéй 国家历史博物馆

ДК——держáвна компáнія 国营公司

ДКАЕ——Держáвний комітéт з використання áтомної енéргії 国家原子能利用委员会

ДКАП——Держáвний комітéт з антимонопóльної полі́тики 国家反垄断政策委员会

дкг——декагрáм 十克

ДКЗ——дáльній космі́чний зв'язóк 远程宇宙通信

ДКК——Держáвна кваліфікаці́йна комі́сія 国家技术等级评定委员会

дкл——декалі́тр 十升

дкм——декамéтр 十米

ДКНС——Держáвний комітéт з надзвичáйного стáну 国家紧急状况委员会

ДКО——держáвне комунáльне об'є́днання 国营公用事业联合公司

ДКП——держáвне комунáльне підприє́мство 国营公用事业企业

ДЛП——Демократи́чна лейбори́стська пáртія 民主工党

ДМП——держáвне малé підприє́мство 小型国有企业

ДМС——Держáвна ми́тна слу́жба Украї́ни 乌克兰国家海关局

ди——ди́на 达因

ДНД——Добровільна нарóдна дружи́на 人民志愿纠察队

Дніпрогес——Дніпропетрóвська гідроелектростáнція 第聂伯彼得罗夫斯克水电站

ДНТБ——Держáвна наукóво-техні́чна бібліотéка 国立科学技术图书馆

ДНТК——Держáвний наукóво-техні́чний комітéт 国家科学技术委员会

Донбас Донéцький кам'яновугі́льний басéйн 顿巴斯(顿涅茨克煤田)

ДП——Демократи́чна пáртія 民主党

ДПА——Держáвна податкóва адміністрáція 国家税务管理处

ДПА——Дóйче Прéссе-А́гентур 德意志新闻社

ДПІ——Держáвний педагогі́чний інститу́т 国立师范学院

ДПІ——Держáвний проéктний інститу́т 国家设计院

ДПП——Департáмент податкóвої полі́ції 税务警察局

ДПР——Демократи́чна пáртія Росії

俄罗斯民主党

ДПС——Держáвна податкóва слýжба 国家税务局

ДРЕС——держáвна регіонáльна електростáнція 国营地方发电站

ДРК——Демократúчна респýбліка Кóнго 刚果民主共和国

ДСВО——Дальньосхідний воєнний óкруг 远东军区

ДСДУ——Дальньосхідний держáвний університéт 国立远东大学

ДСЗ——Далекосхідна залізнúця 远东铁路

ДСІ——Держáвна санітáрна інспéкція 国家卫生检查局

ДСКБ——Держáвне спеціáльне констрýкторське бюрó 国家专业设计局

ДСНТІ——Держáвна систéма наукóво-технічної інформáції 国家科学技术信息系统

ДСНЦ——Дальньосхідний наукóвий центр 远东科学中心

ДТ——Дім тéхніки 技术馆

ДУ——дистанційне управлíння 遥控,远程控制

ДХ——дóвгі хвúлі 长波

ДЮСШ——дитя́чо-юнáцька спортúвна шкóла 少年儿童体育学校

ЕКА——Економíчна комíсія ООН для Áфрики 联合国非洲经济委员会

ЕКЄ——Економíчна комíсія ООН для Єврóпи 联合国欧洲经济委员会

ЕКЗА——Економíчна комíсія ООН для Зáхідної Áзії 联合国西亚经济委员会

ЕКЛА——Економíчна комíсія ООН для Латúнської Амéрики 联合国拉丁美洲经济委员会

ЕКОСОР——Економíчна і соціáльна рáда ООН 联合国经济和社会理事会,联合国经社理事会

ЕОМ——електрóнно-обчúслювальна машúна 电子计算机

ЕСКАТО——Економíчна і соціáльна комíсія ООН для Áзії і Тúхого океáну 联合国亚洲和太平洋经济社会委员会

ЄААП——Європéйський алья́нс агéнтств печáтки 欧洲新闻社联盟

ЄАВТ——Європéйська асоціáція вільної торгівлі 欧洲自由贸易联盟(小自由贸易区)

ЄАЛА——Європéйська асоціáція легкóї атлéтики 欧洲田径运动联合会

ЄАЛБ——Європéйська асоціáція любúтелів бóксу 欧洲业余拳击运动联合会

ЄАМЗ——єдúна автоматизóвана merépежа зв'язкý 统一自动化通信网

ЄАН——Агéнтство "Європéйсько-Азіáтські новúни" 欧亚新闻社

ЄАТ——Європéйська асоціáція тéнісу 欧洲网球联合会

ЄАФ——Європéйська автомодéльна федерáція 欧洲汽车模型联合会

ЄБРР——Європéйський банк реконструкції і рóзвитку 欧洲复兴开发银行

Євратом——Європéйське товарúство з áтомної енéргії 欧洲原子能共同体

Євробачення——Європéйське телебáчення 欧洲电视组织

ЄВС——Європéйська валю́тна систéма 欧洲货币体系

ЄВУ——Європéйська валю́тна угóда 欧洲货币协定组织

ЄВФ——Європéйський валю́тний фонд 欧洲货币基金组织

ЄДС——Європéйський демократúчний союз 欧洲民主联盟

ЄЕК——Європéйська економíчна комíсія 欧洲经济委员会

ЄЕС——єдúна енергíчна систéма 统一动力系统

ЄЕТ——Європéйське економíчне товарúство 欧洲经济共同体

ЄІБ——Європéйський інвестиційний банк 欧洲投资银行

ЄК——Європéйська комíсія 欧洲委员会

ЄКА——Європéйське космíчне агéнтство 欧洲航天局

ЄКМТ——Європéйська конферéнція міністрів трáнспорту 欧洲运输部长会议

ЄКП——Європéйська конфедерáція

профспілок 欧洲工会联合会

ЄЛХ——Європе́йська лі́га хоке́ю 欧洲曲棍球联赛

ЄОВС——Європе́йське об'є́днання ву́гілля і ста́лі 欧洲煤钢联营

ЄОКЯ——Європе́йська організа́ція з контро́лю я́кості 欧洲质量检查组织

ЄП——Європе́йський парла́мент 欧洲议会

ЄС——Європе́йський сою́з 欧洲联盟(欧盟)

ЄС——єди́на систе́ма 统一系统

ЄСР——Європе́йський сою́з радіомо́влення 欧洲广播联盟

ЄФР——Європе́йський фонд ро́звитку 欧洲开发基金会

ЖЕК——житло́во-експлуатаці́йна конто́ра 房管处

ЖК——Житло́вий ко́декс 住房法

ЖКВ——житло́во-комуна́льний ві́дділ 住房和公用事业处

ЖКУ——житло́во-комуна́льне управлі́ння 住房和公用事业局

ЖРЕО——житло́во-ремо́нтно-експлуатаці́йна організа́ція 住房修理和经营组织

ЗА——зені́тна артиле́рія 高射炮兵

ЗАГС——ві́дділ за́пису а́ктів громадя́нського ста́ну 户籍登记处

ЗАЗ——Запорі́зький автомобілебудівни́й заво́д 扎波罗热汽车厂;该厂生产的汽车

ЗАПУ——Сою́з африка́нського наро́ду Зімба́бве 津巴布韦非洲人民联盟

ЗВТ——зо́на ві́льної торгі́влі 自由贸易区

ЗДПЛ——Зага́льна деклара́ція прав люди́ни 人权总宣言

ЗЄС——Західноєвропе́йський сою́з 西欧同盟

ЗІКП——Зага́льна італі́йська конфедера́ція пра́ці 意大利劳动总工会

ЗІЛ——Моско́вський автомобі́льний заво́д і́мені І. А. Ліхачо́ва 莫斯科利哈乔夫汽车制造厂;该厂生产的汽车

ЗК——Земе́льний ко́декс 土地法典

ЗМІ——за́соби ма́сової інформа́ції 大众宣传媒体,传媒

ЗПР——зені́тна протиповітря́на раке́та 防空导弹

ЗС——збро́йні си́ли 武装力量,军事力量

ІААФ——Міжнаро́дна люби́тельська легкоатлети́чна федера́ція 国际业余田径联合会

ІАЕ——Інститу́т а́томної ене́ргії 原子能研究所

ІАТА——Міжнаро́дна авіатра́нспортна асоціа́ція 国际航空运输协会,国际空运协会

ІБМ——Інтерне́йшнл бі́знес меши́нз 国际商用机器公司(美国计算机生产公司);该公司生产的电子计算机

ІБРД——Міжнаро́дний банк реконстру́кції та ро́звитку (联合国)国际复兴开发银行

ІВЕМВ——Інститу́т всесві́тньої еконо́міки і міжнаро́дних відно́син 世界经济和国际关系研究所

ІДАА——Інститу́т держа́в А́зії та А́фрики 亚非国家研究所

ІЕА——Інститу́т економі́чного ана́лізу 经济分析研究所

ІКП——Італі́йська комуністи́чна па́ртія 意大利共产党

ІКТ——Ірла́ндський конгре́с тредюніо́нів 爱尔兰工会代表大会

ІЛ——літа́к констру́кції С. В. Ілью́шина 伊柳辛设计的飞机,伊尔

ІМВ——Інститу́т міжнаро́дних відно́син 国际关系学院;国际关系研究所

ІМКО——Міжурядо́ва морська́ консультати́вна організа́ція 政府间海事协商组织

ІНА——Іра́кське інформаці́йне аге́нтство 伊拉克通讯社

ІНІСН——Інститу́т науко́вої інформа́ції з суспі́льних нау́к 社会科学信息研究所

ІНК——Інді́йський націона́льний когре́с 印度国民大会党,印度国大党

ІННК——Іра́нська націона́льна на́фто́ва компа́нія 伊朗国营石油公司

ІОЦ——Інформаці́йно-обчи́слюваль-

ний центр 信息计算中心

ІПА——**Індіа Пресс Ейдженсі** 印度新闻社

ІПП——**індивідуа́льне прива́тне підприє́мство** 个体私营企业

ІПТ——**Інститу́т повітря́ного тра́нспорту** 航空运输研究所

ІРІ——**Іcла́мська Респу́бліка Іра́н** 伊朗伊斯兰共和国

ІСАО——**Міжнаро́дна організа́ція громадя́нської авіа́ції** (联合国)国际民用航空组织

ІСО——**Міжнаро́дна організа́ція з стандартиза́ції** 国际标准化组织

ІТАР-ТАРС——**Інформаці́йне телегра́фне аге́нтство Росі́ї-Телегра́фне аге́нтство Радя́нського Сою́зу** 俄通社-塔斯社

ІФАК——**Міжнаро́дна федера́ція з автомати́чного управлі́ння** 国际自动控制联合会

К——**ке́львін** 开(耳芬)(热力学温度单位)

КА——**космі́чний апара́т** 航天器,宇宙飞行器

кА——**кілоампе́р** 千安(培)

кабмін——**кабіне́т міні́стрів** 内阁

КАВЗ——**Курга́нський авто́бусний заво́д** 库尔干公共汽车制造厂;该厂生产的汽车

КамАЗ 及 КАМАЗ——**Ка́мський автомобі́льний заво́д** 卡马汽车制造厂;该厂生产的汽车

КБ——**констру́кторське бюро́** 设计局

кВ——**кілово́льт** 千伏(特)

кВА——**кілово́льт-ампе́р** 千伏(特)安(培)

КВО——**Ки́ївський вoє́нний о́круг** 基辅军区

КВРМ——**Конгре́с Всесві́тньої Ра́ди Ми́ру** 世界和平理事会大会

кВт——**кілова́т** 千瓦(特)

кВтг——**кілова́т-годи́на** 千瓦时

КВТП——**колекти́вне виробни́чо-торгове́льне підприє́мство** 生产销售集体企业

кг——**кілогра́м** 千克

кГм——**кілограмоме́тр** 千克米

КДБ **Коміте́т держа́вної безпе́ки** 国家安全委员会,克格勃

КДП——**Конституці́йно-демократи́чна па́ртія** 立宪民主党

КЄТ——**Комі́сія європе́йських това-ри́ств** 欧共体委员会

КЄЦ——**Конфере́нція Європе́йських Церкв** 欧洲教会会议

КЗ——**Ко́декс зако́нів** 法典

КЗ——**Конституці́йний зако́н** 宪法

КиївЗНДІЕП——**Ки́ївський зона́льний науко́во-до́слідний і прое́ктний інститу́т цивільного будівни́цтва** 基辅地区民用建筑科研和规划研究所

КК——**Конституці́йна комі́сія** 宪法委员会

КК——**космі́чний корабе́ль** 宇宙飞船

КК——**Криміна́льний ко́декс** 刑法典

ккал——**кілокало́рія** 千卡(路里)

ККД, к. к. д., ккд——**коефіціє́нт кори́сної ді́ї** 有效系数,效率

кл——**кілолі́тр** 千升

Кл——**куло́н** 库仑

клм——**кілолю́мен** 千流(明)

клмг——**кілолю́мен-годи́на** 千流(明)时

км——**кіломе́тр** 千米

КМВ——**Кавка́зькі Мінера́льні Во́ди** 高加索矿泉水

КМП——**колекти́вне ма́ле підприє́мство** 小型集体企业

КНДР **Коре́йська Наро́дно-Демократи́чна Респу́бліка** 朝鲜民主主义人民共和国

кНм——**кілонью́тон-метр** 千牛米

КНР——**Кита́йська Наро́дна Респу́бліка** 中华人民共和国

КНУ——**Ки́ївський націона́льний університе́т ім. Т. Г. Шевче́нка** 国立基辅谢甫琴科大学

КП——**кома́ндний пункт** 指挥所;(机场的)塔台

КПК——**Комуністи́чна па́ртія Кита́ю** 中国共产党

КПП——**контро́льно-пропускни́й пункт** 边防检查站

КПР——**Конфедера́ція пра́ці Росі́ї** 俄罗斯劳工联合会

КПРФ——Комуністи́чна па́ртія Росі́йської Федера́ції 俄罗斯联邦共产党

КПУ Комуністи́чна па́ртія Украї́ни 乌克兰共产党

КС——Конституці́йний суд 宪法法院

кСм——кілосі́менс 千西(门子)

КСП коман́дно-спостере́жливий пункт 指挥观察所

КСУ——Конституці́йний суд Украї́ни 乌克兰宪法法院

кт——кілото́нна 千吨

КТБ——констру́кторсько-технологі́чне бюро́ 工艺设计室

КТС——контéйнерна тра́нспортна систе́ма 集装箱运输系统

КУІн——Конгре́с украї́нської інтеліге́нції 乌克兰知识界协会

КУН——Конгре́с украї́нських націона́лістів 乌克兰民族主义者协会

КУпАП——Ко́декс Украї́ни про адміністрати́вні правопору́шення 乌克兰关于行政机关违法的法典

КХ——коро́ткі хви́лі 短波

ЛАВТ——Латиноамерика́нська асоціа́ція ві́льної торгі́влі 拉美自由贸易协会

ЛАД——Лі́га ара́бських держа́в 阿拉伯国家联盟

ЛАЗ——Льві́вський авто́бусний заво́д 科沃夫公共汽车制造厂;该厂生产的汽车

ЛАІ——Латиноамерика́нська асоціа́ція інтегра́ції 拉丁美洲一体化协会

ЛАКП——Латиноамерика́нська конфедера́ція профспі́лок 拉丁美洲工会联合会

ЛАП——Лі́га америка́нських письме́нників 美国作家联合会

ЛАР——лаборато́рія а́томної реа́кції 核反应实验室

ЛДП——Ліберáльно-демократи́чна па́ртія (Япо́нія) 自民党(日本)

ЛДПН——Ліберáльно-демократи́чна па́ртія Німе́ччини 德国自由民主党

ЛДПР——Ліберáльно-демократи́чна па́ртія Росі́ї 俄罗斯自由民主党

ЛДПУ——Ліберáльно-демократи́чна па́ртія Украї́ни 乌克兰自由民主党

ЛКК——Лі́карсько-контро́льна комі́сія 医疗检查委员会

ЛН——Лі́га На́цій 国际联盟,国联

ЛП——лейбори́стська па́ртія 工党

ЛПУ Ліберáльна пáрітя Украї́ни 乌克兰自由党

ЛТЕК——Лі́карсько-трудова́ експе́ртна комі́сія 劳动力医务鉴定委员会

м——метр 米

МА——магні́тний а́зимут 磁方位角,磁地平经度

м·А——метр-ампе́р 米安(培)

мА——міліампе́р 毫安

МАА——Міжнаро́дна авіатра́нспортна асоціа́ція 国际航空运输协会

МАА——Міжнаро́дна астронавти́чна акаде́мія 国际航天学会

МАВРМЛ——Міжнаро́дна асоціа́ція виклада́чів росі́йської мо́ви і літерату́ри 国际俄罗斯语言文学教师协会

МАГ——Міжнаро́дна асоціа́ція геоде́зії 国际大地测量协会

МАГАТЕ——Міжнаро́дне аге́нтство з а́томної ене́ргії (联合国)国际原子能机构

МАГН——Міжнаро́дна асоціа́ція гідрологі́чних нау́к 国际水文学协会

МАДТ——Міжнаро́дна асоціа́ція дія́чів теа́тру 国际戏剧工作者协会

МАЗ——Мі́нський автомобі́льний заво́д 明斯克汽车制造厂;该厂生产的汽车

МАЗК——Міжнаро́дна асоціа́ція залізни́чних конгре́сів 国际铁道协会

МАІ——Моско́вський авіаці́йний інститу́т 莫斯科航空学院

МАК——Морська́ арбітра́жна комі́сія 海事仲裁委员会

МАЛК——Міжнаро́дна асоціа́ція літерату́рних кри́тиків 国际文学评论家协会

МАС——**Міжнарóдний астрономíчний союз** 国际天文学协会

мА·с——**міліампéр-секýнда** 毫安秒

МАУ——**Міжнарóдна асоціáція україністів** 世界乌克兰语文专家联合会

МАУ——**Міжнарóдна асоціáція українознáвців** 国际乌克兰学学者协会

МАЮД——**Міжнарóдна асоціáція юрíстів-демокрáтів** 国际民主法律工作者协会

мб——**мілібáр** 毫巴(压力单位)

МБВВ——**Міжнарóдне бюрó з виногрáдарства і винорóбства** 国际葡萄种植和葡萄酒酿造局

МБЕС——**Міжнарóдний банк економíчного співробíтництва** 国际经济合作银行

МБЗМ——**Міжнарóдне бюрó законодáвчої метролóгії** 国际法定度量衡局

МБК——**міжбанкíвські кредúти** 银行间信贷,银行同业贷款

МБП——**Міжнарóдна біологíчна прогрáма** 国际生物学规划

МБП——**Міжнарóдне бюрó прáці** 国际劳工局

МБР——**Міжамерикáнський банк рóзвитку** 泛美开发银行

МБР——**Міжрегіонáльний блок рефóрм** 区域间改革联盟

МБРР——**Міжнарóдний банк реконстрýкції і рóзвитку** (联合国)国际复兴开发银行

МБЧ——**Міжнарóдне бюрó чáсу** 国际时间局

МВС——**Міністéрство внýтрішніх справ** 内务部

МВТ——**Міжнарóдний військóвúй трибунáл** 国际军事法庭

МВт——**мегавáт** 兆瓦(特)

МВт·г——**мегавáт-годúна** 兆瓦时

МВФ——**Міжнарóдний валютний фонд** (联合国)国际货币基金组织

мг——**мілігрáм** 毫克

МГС——**Міжнарóдний географíчний союз** 国际地理学联合会

МГц——**мегагéрц** 兆赫(兹)

Мд——**масштáб дáльності** 距离判定尺(炮兵)

МДООН——**Міжнарóдний день ООН** 联合国国际日

МЕА——**Міжнарóдне енергетúчне агéнтство** 国际能源机构

МеВ——**мегаелектрóн-вóльт** 兆电子伏

МЕК——**Міждержáвний економíчний комітéт** 国家间经济委员会

МЕК——**Міжнарóдна електротехнíчна комíсія** 国际电工委员会(IEC)

МЖД——**Міжнарóдний жінóчий день** 国际妇女节

МЖК——**молодіжнúй житловúй кóмплекс** 青年住房群

МЗС——**Міністéрство закордóнних справ** 外交部

МІБ——**Міжнарóдний інвестицíйний бáнк** 国际投资银行

МІП——**Міжнарóдний інститýт прéси** 国际报刊学会

МК——**мегакéльвін** 兆开(耳芬)

МК——**міськúй комітéт** 市委员会

мк——**мікрóн** 微米

МКА——**Міжнарóдний кооперативний альянс** 国际合作社联盟

мкА——**мікроампéр** 微安

МКБ——**Міжнарóдний кооперативний банк** 国际合作银行

МКВ——**Міжнарóдна класифікáція вúнаходів** 发明项目国际分类法(IPC)

мкВ——**мікровóльт** 微伏(特)

МКВП——**Міжнарóдна конфедерáція вíльних профспíлок** 国际自由工会联合会

мкг——**мікрогрáм** 微克

мкдн——**мікродúна** 微达因

МКЄБС——**Міжнарóдний комітéт за європéйську безпéку і співробíтництво** 国际欧洲安全与合作委员会

МКЗМ——**Міжнарóдний комітéт законодáвчої метролóгії** 国际法定计量学委员会

МКЗТ——**Міжнарóдний комітéт залізнúчного трáнспорту** 国际铁路运输委员会

мКі——**мілікюрí** 毫居里

мКі·г——**мілікюрі-годи́на** 毫居里时

МККР——**Міжнаро́дний консульта-ти́вний коміте́т радіозв'язку́** 国际无线电通信协商委员会

МККТ——**Міжнаро́дний консульта-ти́вний коміте́т телегра́фії** 国际电报协商委员会

МККФ——**Міжнаро́дний консуль-тати́вний коміте́т телефо́нії** 国际电话协商委员会

мкл——**мікролі́тр** 微升

мкм——**мікроме́тр** 微米

МКМВ——**Міжнаро́дний коміте́т мір і ваги́** 国际度量衡委员会

мкмоль——**мікромо́ль** 微摩(尔)

МКМР——**Міжнаро́дний коміте́т морсько́го радіозв'язку́** 国际海上无线电通信委员会

мкН——**мікроньютон** 微牛顿

мкР——**мікрорентге́н** 微伦琴

мкрад——**мікрорадіа́н** 微弧度

МКРО——**Міжнаро́дна комі́сія з радіологі́чних одини́ць і ви́мірів** 国际放射性单位与测量委员会

МКС——**Міжнаро́дний коміте́т славі́стів** 国际斯拉夫学者委员会

МКС——**Міжнаро́дний кристало-графі́чний сою́з** 国际结晶学联合会

мкс——**мікросеку́нда** 微秒

мкСМ——**мікросі́менс** 微西门子

мкТ——**мікроте́сла** 微特斯拉

МКУ——**Ми́тний ко́декс Украї́ни** 乌克兰海关法

МКЧХ——**Міжнаро́дний коміте́т Черво́ного Хреста́** 红十字国际委员会

мл——**мілілі́тр** 毫升

мм——**мегаме́тр** 兆米

мм——**міліме́тр** 毫米

ММБ——**Міжнаро́дний Моско́всь-кий банк** 莫斯科国际银行

ММВБ——**Моско́вська міжбан-ківська валю́тна бі́ржа** 莫斯科银行间外汇交易所

ММК——**Міжнаро́дний математи́ч-ний коміте́т** 国际数学委员会

ммк——**мілімікро́н** 毫微米

ммоль——**мілімо́ль** 毫摩(尔)

ММР——**Міжнаро́дна музи́чна ра́да** 国际音乐理事会

МНК——**Міжнаро́дний на́фто́вий консо́рціум** 国际石油财团

МНР——**Монго́льська Наро́дна Респу́бліка** 蒙古人民共和国

МО——**Міністе́рство Оборо́ни** 国防部

МО——**меди́чне об'є́днання** 医疗联合体

Мо, мо——**ма́сова одини́ця** 质量单位

МОЖ——**Міжнаро́дна організа́ція журналі́стів** 国际新闻工作者协会，国际记协

МОЗ——**Міністе́рство охоро́ни здо-ро́в'я** 卫生部

МОК——**Міжнаро́дний олімпі́йсь-кий коміте́т, Олімпі́йський коміте́т** 国际奥林匹克运动委员会，奥委会

МОК——**Міжурядо́ва океаногра-фі́чна комі́сія** 政府间海洋学委员会

МП——**мале́ підприє́мство** 小型企业

мПа·с——**мілі паска́ль-секу́нда** 毫帕斯卡秒

МПІ——**Міжнаро́дний пате́нтний інститу́т** 国际专利研究所

МПК——**Міжнаро́дна конве́нція про переве́зення пасажи́рів і бага-жу́ залізни́цями** 国际铁路旅客和行李运送协定

МПК——**Міжнаро́дна пате́нтна класифіка́ція** 国际专利分类

МПР——**Міжнаро́дний поля́рний рік** 国际地球极年

МПС——**Міжнаро́дна пала́та з су-дноплáвства** 国际航运局

мР——**мілірентге́н** 毫伦琴

мрад——**мілірадіа́н** 毫弧度

МРАП——**Міждержа́вна ра́да з ан-тимонопо́льної полі́тики краї́н-уча́сниць СНД** 独联体国家间反垄断政策委员会

МРЖ——**Міжнаро́дна ра́да жіно́к** 国际妇女理事会

МС——**ми́тний сою́з** 关税同盟

МС——**Міжпарла́ментський сою́з** 各国议会联盟

МСА——**Міжнаро́дна спі́лка архі-те́кторів** 国际建筑师协会

МСАТ——Міжнарóдний союз з автомобільного трáнспорту 国际汽车运输联合会
МСБН——Міжнарóдний союз біологічних наýк 国际生物科学联合会
МСГН ——Міжнарóдний союз геологічних наýк 国际地质科学联合会
МСЕ——Міжнарóдний союз електрозв'язкý 国际电信联盟
мСм——мілісіменс 毫西门子
МС ООН——Міжнарóдний суд Організáції Об'єднаних Нáцій 联合国国际法院
МСОП——Міжнарóдний союз охорóни природи і прирóдних ресýрсів 国际保护自然和自然资源联合会
МСП——Міжнарóдний секретаріáт профспілок 工会国际秘书处
МСП——міськá службóва пóшта 市邮局
МСШ——Міжнарóдна слýжба широтú 国际纬度研究站
Мт——мегатóнна 兆吨
МТП——Міжнарóдна торговéльна (торгóва) палáта 国际商会
МТР——Міжнарóдне товарúство робітників 国际工人协会
МТС——машúнно-технологічна стáнція 机器技术站
МТХ——Міжнарóдне товарúство хірýргів 国际外科医师协会
МУ——монтáжне управління 安装管理局
мФ——міліфарáда 毫法拉
МФА——Міжнарóдна федерáція актóрів 国际演员联合会
МФА——Міжнарóдна фонетúчна асоціáція 国际语音学协会
МФБ——Москóвська Фóндова Біржа 莫斯科证券交易所
МФК——Міжнарóдна фінáнсова корпорáція （联合国）国际金融公司
МЦНТІ——Міжнарóдний центр наукóво-технічної інформáції 国际科技信息中心
МЧХ——Міжнарóдний Червóний Хрест 国际红十字

Н——ньютон 牛（顿）
нА——наноампéр 纳安
НАНУ——Національна академія наýк Украíни 乌克兰国家科学院
НАСА——Національне управління аеронáвтики і кóсмосу （美国）国家航空和航天局
НАТО——Організáція Півнíчно-атлантúчного дóговóру 北大西洋公约组织，北约
НАФТА——Півнíчно-Американська угóда про вільну торгівлю 北美自由贸易区协定
НБ——національна безпéка 国家安全
НБА——Національна баскетбóльна асоціáція 美国全国篮球协会
НБК——Нарóдний банк Китáю 中国人民银行
НБСЄ——Нарáда з безпéки і співробітництва в Єврóпі 欧安会（欧洲安全与合作会议）
НБУ Національний банк Украíни 乌克兰国家银行
НВАК Нарóдно-визвóльна áрмія Китáю 中国人民解放军
НВК——наукóво-виробнúчий кооператúв 科研生产合作社
НВКФ наукóво-виробнúча комерційна фірма 科研生产商业公司
НВМП——наукóво-виробнúче малé підприéмство 小型科研生产企业
НВО——наукóво-виробнúче об'єднання 科研生产联合公司
НВП наукóво-виробнúче підприéмство 科研生产企业
НВСМП——наукóво-виробнúче спільне малé підприéмство 小型科研生产合营企业
НВСП——наукóво-виробнúче спільне підприéмство 科研生产合营企业
НВФ——наукóво-виробнúча фірма 科研生产公司
нГ——наногéнрі 纳亨（利）
НДІ——наукóво-дóслідний інститýт 科研所，研究所
НДІАСБ ——Наукóво-дóслідний інститýт автоматизóваних систéм

планува́ння та управлі́ння в будівни́цтві 建筑业规划和管理自动化系统研究所

НДІБК——Науко́во-до́слідний інститу́т будіве́льних констру́кцій 建筑结构科研所

НДІмехмонтаж——Науко́во-до́слідний інститу́т техноло́гії і механіза́ції монта́жних робі́т 安装作业工艺规程和机械化科研所

НДІСТ——Науко́во-до́слідний інститу́т саніта́рної те́хніки 卫生技术设备研究所

НДІТГП——Науко́во-до́слідний інститу́т тексти́льно-галантере́йної промисло́вості 纺织服饰工业研究所

НЗПА——Нью-Зіла́нд Пресс Ассошіейтен 新西兰报联社

НЗС——Надзвича́йні збро́йні си́ли ООН 联合国紧急部队

НЗФ——Націона́льні Збо́ри Фра́нції 法国国民议会

НІК——нові́ індустріа́льні краї́ни 新兴工业国家

НК——на́фто́ва компа́нія 石油公司

нКл——нанокуло́н 纳库仑

НЛБ——Наро́дна лі́га Бангладе́ш (па́ртія) 孟加拉国人民联盟(党)

Н·м——нью́тон-метр 牛(顿)米

нм——наноме́тр 纳米

нОм——нано́м 纳欧(姆)

нОм·м——нано́м-метр 纳欧(姆)米

НОП——науко́ва організа́ція пра́ці 科学组织劳动

НОУ——науко́ва організа́ція управлі́ння 科学组织管理

НП——надзвича́йна поді́я 严重事故，重大事件

НПП——Нова́ прогреси́вна па́ртія 新进步党

НРК——наймéнше розви́нуті краї́ни 最不发达国家

нс——наносеку́нда 纳秒

НСПУ——Націона́льна спі́лка письме́нників Украї́ни 乌克兰全国作家协会

НТМП——науко́во-техні́чне мале́ підприє́мство 小型科技企业

НТП——науко́во-техні́чний прогре́с 科技进步

НТР——науко́во-техні́чна револю́ція 科技革命

НТЦ——науко́во-техні́чний центр 科技中心

НТШ——Науко́ве товари́ство ім. Т. Г. Шевче́нка 塔拉斯·格里高利耶维奇·谢甫琴科科学协会

нФ——нанофара́да 纳法拉

НФЛ——Наро́дний Фронт Ла́твії 拉脱维亚人民阵线

НФМ——Наро́дний Фронт Молдо́ви 摩尔多瓦人民阵线

ОАД——Організа́ція америка́нських держа́в 美洲国家组织

ОАЕ——Об'є́днані Ара́бські Еміра́ти 阿拉伯联合酋长国

ОАЄ——Організа́ція африка́нської є́дності 非洲统一组织

ОАІА——Організа́ція азіа́тських інформаці́йних аге́нтств 亚洲通讯社组织

ОБСЄ——Організа́ція з безпе́ки і співробі́тництва в Євро́пі 欧洲安全与合作组织，欧安组织

ОБУ——Оща́дний банк Украї́ни 乌克兰储蓄银行

ОВП——Організа́ція ви́зволення Палести́ни 巴勒斯坦解放组织

ОЕР——особли́вий економі́чний райо́н 经济特区

ОЕС——об'є́днана енергети́чна систе́ма (俄联邦)联合电力系统

ОЕСР——Організа́ція економі́чного співробі́тництва та ро́звитку 经济合作与发展组织

ОЗС——Об'є́днані збро́йні си́ли 联合武装力量，联合武装部队

ОЗС НАТО——Об'є́днані збро́йні си́ли НАТО 北约联合武装力量

ОІР——Інтернаціона́льна організа́ція радіомо́влення 国际广播组织

ОМ——ом 欧(姆)

ОМ——Обчи́слювальна маши́на 计算机

ОНП——Об'є́днана націона́льна па́ртія (Шрі-Ланка́) 统一国民党(斯里兰

卡）

ООН——Організáція Об'єднаних Нáцій 联合国

ОП——орéндне підприéмство 租赁企业

ОПЕК——Організáція краї́н-експортéрів нáфти 石油输出国组织，欧佩克

ОСНААЛ——Організáція солідáрності нарóдів Áзії, Áфрики та Латúнської Амéрики 亚、非、拉人民团结组织

ОСП——Об'єднана селя́нська пáртія (Пóльща) 统一农民党（波兰）

ОСП——Об'єднана соціалістúчна пáртія (Фрáнція) 统一社会党（法国）

ОУН——Організáція украї́нських націоналістів 乌克兰民族主义者组织

ОЦАД Організáція центрáльноамерикáнських держáв 中美洲国家组织

Па——паскáль 帕斯卡

пА——пікоампéр 皮（可）安（培）

ПАКП——Півдéнно-Африкáнська комуністúчна пáртія 南非共产党

ПА ОБСЄ——Парлáментська Асамблéя Організáції Безпéки та співробітництва в Єврóпі 欧洲安全和合作组织议会大会

ПАР——Півдéнно-Африкáнська Респýбліка 南非共和国

ПАРС——Іранське інформаційне агéнтство 波斯通讯社（伊朗）

пд.——пíвдень 正午，中午

Пд.——Пíвдень (територіáльне найменувáння) 南方，南

ПДВ——повітря́но-десáнтні вíйська 空降兵，空降部队

ПДВ——подáток на дóдану вáртість 增值税

ПДВУ——Пáртія демократúчного відрóдження Украї́ни 乌克兰民主复兴党

ПДГАП——Програ́ма дослíдження глобáльних атмосфéрних процéсів 全球大气过程考察规划

пд.-зх.——півдéнно-зáхідний 西南的

ПДР——Прáвила дорóжнього рýху 道路交通规则

пд.-сх.——півдéнно-схíдний 东南的

пд. ш.——півдéнна широтá 南纬

півд., пд.——півдéнний 南方的，南半球的

Півн. крим. Канал -Північнокрúмський канáл 北克里米亚运河

півн., пн.——півнíчний 北方的，北半球的

ПКК——політúчний консультатúвний комітéт 政治协商委员会

ПКСКА——Постíйний комітéт солідáрності краї́н Áзії 亚洲国家团结常设委员会

ПЛ——Прéса Латíна (Латúнська Амéрика) 拉丁美洲通讯社

ПЛЗ——Повітря́на лíнія зв'язкý 架空通信线路

пм——пікомéтр 皮米

ПМАКС——Постíйна міжнарóдна асоціáція конгрéсів з питáнь судноплáвства 国际航行大会常设协会

ПМАШК——Постíйна міжнарóдна асоціáція шляховúх конгрéсів 国际公路大会常设协会

ПМП——привáтне малé підприéмство 小型私有企业

ПМШ——північноморшля́х 北方航路

пн.——пíвніч 子夜，午夜，半夜

Пн.——Пíвніч (територіáльне найменувáння) 北方，北

Пн.-зх——півнíчно-зáхідний 西北的，西北部的

ПНП——Пакистáнська нарóдна пáртія 巴基斯坦人民党

Пн.-сх——півнíчно-схíдний 东北的，东北部的

пн. ш.——півнíчна широтá 北纬

ПП——привáтне підприéмство 私有企业

ППО——протиповітря́на оборóна 防空

ПРО——протиракéтна оборóна 防导弹，对导弹防御

ПРООН——Програ́ма рóзвитку ООН 联合国开发计划署

ПС——Пáртія справедлúвості 正义党

（土耳其）

ПСШЛ——Пáртія свобóди Шрі-Ланкú 斯里兰卡自由党

ПТІ——Пресс Траст оф Íндія 印度报业托拉斯，印报托（印度的通讯社）

ПТУ——професíйно-техні́чне учи́лище 职业技术学校

Райвиконком——райóнний виконáвчий комітéт 区执行委员会，区执委会

РАН——Росíйська акадéмія наýк 俄罗斯科学院

РАПН——Росíйська акадéмія природни́чих наýк 俄罗斯自然科学院

РАУ——Республікáнська асоціáція українознáвців 共和国乌克兰学学者协会

РБМУ——ремóнтно-будівéльне монтáжне управлíння 修建安装局

РБ ООН——Рáда Безпéки ООН 联合国安理会

РБУ——ремóнтно-будівéльне управлíння 修建局

РВСП——Ракéтні військá стратегíчного признáчення 战略火箭部队

РЄ——Рáда Єврóпи 欧洲委员会

РІА——Росíйське інформаці́йне агéнтство 俄罗斯通讯社，俄通社

РКА——Росíйське космíчне агéнтство 俄罗斯航天代理处

РКП——Росíйська комуністи́чна пáртія 俄罗斯共产党，俄共

РМ——Рáда міністрів 部长会议

РМО——райóнне меди́чне об'єднáння 区医疗联合组织

РНВ——рух національного ви́зволення 民族解放运动

РНКБ——Росíйський національний комерці́йний банк 俄罗斯国家商业银行

РНС——Рýський національний союз 俄罗斯全国联盟

РП——Республікáнська пáртія（США，Фрáнція）共和党（美国，法国）

РПЦ——Росíйська Правослáвна Цéрква 俄罗斯东正教教会

рр.——рóки 年

РС——радіостáнція 无线电台

РТМО——райóнне територіáльне меди́чне об'єднання 区地区医疗联合组织

РУВС——райóнне управлíння вну́трішніх справ 区内务局

РУМО——Розвíдувальне управлíння міністéрства оборóни（США）（美国）国防部情报局

Рух——Нарóдний рух Украї́ни（пáртія）乌克兰人民鲁赫运动（党）

РФ——Росíйська Федерáція 俄罗斯联邦

РФР——Рáда Федерáції Росії 俄罗斯联邦委员会

РХДП——Росíйська християнсько-демократи́чна пáртія 俄罗斯基督教民主党

СА——стандáртна атмосфéра 标准大气压

САІА——Союз африкáнських інформаці́йних агéнтств 非洲通讯社联合会

САК——Стратегíчне авіаці́йне кома́ндування（США）（美国）战略空军司令部

САР——Сірі́йська Арáбська Респýбліка 阿拉伯叙利亚共和国

САТ——сільськогосподáрське акціонéрне товари́ство 农业股份公司

САТ——страховé акціонéрне товари́ство 股份保险公司

СБМУ——спеціалізóване будівéльно-монтáжне управлíння 专业化建筑安装管理局

СБУ——Слýжба безпéки Украї́ни 乌克兰安全局

СВАПО——Нарóдна організáція Півдéнно-Зáхідної Áфрики 西南非洲人民组织

СГК——Світови́й гáзовий конгрéс 国际天然气大会

СДП——Соціалісти́чна дестýрівська пáртія（Туні́с）社会主义宪政党（突尼斯）

СДПУ——Соціáл-демократи́чна пáртія Украї́ни 乌克兰社会民主党

СДЦА——Союз держáв Центрáльної Áфрики 中非国家联盟

СЕАТО——**Організáція дóговору Півдéнно-Схíдної Áзії** 东南亚条约组织

СЕК——**Світовá енергетúчна конферéнція** 世界能源会议

СЕС——**санітáрно-епідеміологíчна стáнція** 卫生防疫站

сільрáда——乡拉达(议会)

СКБ——**спеціáльне констрýкторське бюрó** 专业设计局

СКТБ——**спеціáльне констрýкторсько-технологíчне бюрó** 专业工艺设计局

см——**сантимéтр** 厘米

См——**сíменс** 西(门子)

СМНУ——**спеціáльне монтáжно-налáгоджувальне управлíння** 专业安装维修管理局

СМП——**спíльне малé підприéмство** 小型合营企业

СМУ——**спеціáльне монтáжне управлíння** 专业安装局

СНД——**Співдрýжність незалéжних держáв** 独立国家联合体,独联体

СНІД——**синдрóм набýтого імунодефіцúту** 艾滋病

СНК——**Схíдна нáфтóва компáнія** 东方石油公司

СНП——**Соціалістúчна нарóдна пáртія (Дáнія, Мéксика та ін.)** 社会主义人民党(丹麦,墨西哥及其他国家)

СОІ——**Стратегíчна оборóнна ініціатúва** (美国)战略防御倡议,星球大战

СОТ——**Світовá Організáція торгíвлі** 世界贸易组织,世贸组织

СП——**спíльне підприéмство** 合资企业

СПУ——**Соціалістúчна пáртія Украї́ни** 乌克兰社会党

СРБУ——**спеціалізóване ремóнтно-будівéльне управлíння** 专业化修建局

СРВ——**Соціалістúчна респýбліка В'єтнáм** 越南社会主义共和国

СРНУ——**спеціалізóване ремóнтно-налáгоджувальне управлíння** 专业化维修管理局

СРСР——**Союз Радя́нських Соціалістúчних Респýблік** 苏维埃社会主义共和国联盟,苏联

ССЗ——**Східносибíрська залізнúця** 东西伯利亚铁路

СТК——**спортúвно-технíчний комітéт** 运动技术委员会

СТО——**стáнція технíчного обслугóвування** 技术服务站

ст. ст.——**стáрий стиль** 旧体,旧历

Су——**літáк констрýкції П. О. Сухóго** 苏霍伊设计的飞机,苏-

СУНА——**Судáн Ньюс Éйдженсі** 苏丹通讯社

сх. д.——**схíдна довготá** 东经

СХП——**Соціáльно-християнська пáртія (Бéльгія)** 天主教社会党(比利时)

США——**Сполýчені Штáти Амéрики** 美利坚合众国,美国

СЮУ——**Спíлка юрúстів Украї́ни** 乌克兰律师联合会

Т——**температýра** 温度

т——**тóнна** 吨

ТВт——**теравáт** 太(拉)瓦(特)

ТВП——**торгóво-виробнúче підприéмство** 生产贸易企业

ТД——**торгóвий дім** 商场,商行,商号

ТЕС——**теплоелектростáнція** 热电站,火力发电站,火力发电厂

ТЕЦ——**теплоелектроцентрáль** 热电中心,热电厂

ТКЗ——**територіáльна комíсія з запáсів** 地区储量委员会

ткм——**тóнно-кіломéтр** 吨千米

ТНК——**транснаціонáльна корпорáція** 跨国公司

ТОВ——**товарúство з обмéженою відповідáльністю** 有限责任公司

ТОМ, т. о. м——**технíчна одинúця мáси** 工程用质量单位

ТОП——**торговéльно-обслугóвувальне підприéмство** 贸易服务企业

ТОФ——**Тихоокеáнський флот** 太平洋舰队

ТПВ——**товарúство з пóвною відповідáльністю** 完全责任公司

ТРС——**телерадіослýжба** 广播电视部门

Тс, тс——**тóнно-сúла** 吨力

Ту-或 **ТУ-Тýполев** 图波列夫设计的飞机

型号;图波列夫设计的飞机

ТЮГ——Теа́тр ю́ного глядача́ 少儿剧院

УАЕ——Украї́нська асоціа́ція еконо́містів 乌克兰经济学家联合会

УАПЦ——Украї́нська автокефа́льна правосла́вна це́рква 乌克兰东正教独立教会

УВЧ——ультрависо́ка частота́ 超高频

УЄФА——Європе́йська спі́лка футбо́льних асоціа́цій 欧洲足球协会联合会

УКБ——Украї́нський креди́тний банк 乌克兰信贷银行

Укрводоканалпроект——Укрі́нський держа́вний прое́ктний інститу́т проектува́ння водопостача́ння, каналіза́ції та гідротехні́чних споруд 乌克兰国家给水、排水及水工建筑物设计所

УкрВООТІ——Украї́нське виробни́че об'єднання обчи́слювальної те́хніки та інформа́тики 乌克兰计算和信息技术生产联合公司

Укрдіпроенерго——Украї́нський держа́вний інститу́т з проектува́ння енергети́чних устано́вок 乌克兰国立能源设备设计研究所

Укрдіпром'ясомолпром——Украї́нський держа́вний інститу́т з проектува́ння підприє́мств м'ясно́ї та моло́чної промисло́вості 乌克兰国立肉类和乳品工业企业设计研究所

УкрДІпропапір——Украї́нський держа́вний інститу́т з проектува́ння підприє́мств папе́рової промисло́вості 乌克兰国立造纸工业企业设计研究所

УкрДІпропобут——Украї́нський держа́вний інститу́т з проектува́ння підприє́мств побуто́вого обслуго́вування 乌克兰国立生活服务企业设计研究所

УкрДІпрошв——Украї́нський держа́вний прое́ктний інститу́т з проектува́ння підприє́мств штучного волокна́ 乌克兰国立人造纤维企业设计研究所

УкрДІпрошлях——Украї́нський держа́вний інститу́т з проектува́ння шляхів 乌克兰国立道路设计研究所

УкрІЗВ——Украї́нський інститу́т зва́рювального виробни́цтва 乌克兰焊接生产研究所

УкрІНТЕІ——Украї́нський інститу́т науко́во-техні́чної та економі́чної інформа́ції 乌克兰科技和经济信息研究所

Укрінформ——Украї́нське інформаці́йне аге́нтство 乌克兰通讯社

УкрНДГРІ——Украї́нський науко́во-до́слідний геологорозві́дувальний інститу́т 乌克兰地质勘探科研所

УкрНДІАТ——Украї́нський науко́во-до́слідний інститу́т авіаці́йної техноло́гії 乌克兰航空工艺科研所

УкрНДІЗР——Украї́нський науко́во-до́слідний інститу́т за́хисту росли́н 乌克兰植物保护科研所

УкрНДІПЗпроект——Украї́нський науко́во-до́слідний та прое́ктно-до́слідний інститу́т пробле́м зберіга́ння матеріа́лів і това́рів 乌克兰节约材料和商品问题科学研究和设计实验研究所

УкрНДІпродмаш——Украї́нський науко́во-до́слідний і констру́кторський інститу́т продово́льчого машинобудува́ння 乌克兰食品机械制造科研和设计研究所

УкрНДІпроектстальконструкт——Украї́нський науко́во-до́слідний і прое́ктний інститу́т з проектува́ння стальни́х констру́кцій 乌克兰钢铁结构设计科研和设计研究所

УкрНДІСВД——Украї́нський науко́во-до́слідний інститу́т спеціа́льних ви́дів дру́ку 乌克兰特种印刷科研所

УкрНДІцивільсільбуд——Украї́нський науко́во-до́слідний і прое́ктний інститу́т циві́льного сільсько́го будівни́цтва 乌克兰农村民用建筑科研和设计研究所

УкрНДІцукор——Украї́нський нау́ко́во-до́слідний інститу́т цукро́вої промисло́вості 乌克兰制糖工业科研所

Укрсоцбанк——Украї́нський акціоне́рний комерці́йний банк соціа́льного ро́звитку 乌克兰社会发展股份制商业银行

УНА——Украї́нська націона́льна асамбле́я 乌克兰国民会议

УНДІВЕП——Украї́нський нау́ково-до́слідний інститу́т водогосподáрсько-екологíчних пробле́м 乌克兰水利事业生态问题科研所

УНДІЗ——Украї́нський науко́во-до́слідний інститу́т зв'язку́ 乌克兰通讯科研所

УНІАН——Украї́нське націона́льне інформаці́йне аге́нтство «Нови́ни» 乌克兰国家"新闻"通讯社

УНІАР——Украї́нська незале́жна інформаці́йна аге́нція «Респу́бліка» 乌克兰《共和国》独立新闻社

УНІАТЕК——Міжнаро́дний союз техні́чних кінематографі́чних асоціа́цій 国际电影技术协会联合会

УНІФ——Украї́нський наро́дний інвестиці́йний фонд 乌克兰人民投资基金

УНСО——Украї́нська наро́дна самооборо́на 乌克兰人民自卫队

УНФ——Украї́нсько-німе́цький фонд 乌克兰-德意志基金会

УПА——Украї́нська повста́нська а́рмія 乌克兰起义军

УПЦ КП——Украї́нська правосла́вна це́рква Ки́ївського патріарха́ту 基辅牧首辖区的乌克兰正教教会

УПЦ МП——Украї́нська правосла́вна це́рква Моско́вського патріарха́ту 莫斯科牧首辖区的乌克兰正教教会

УРВП——Украї́нське рекла́мне виробни́че підприє́мство 乌克兰广告生产企业

УРП——Украї́нська республіка́нська па́ртія 乌克兰共和党

УРСР——Украї́нська Радя́нська Соціалісти́чна Респу́бліка(1917—1991) 乌克兰苏维埃社会主义共和国

УСДП——Украї́нська селя́нська демократи́чна па́ртія 乌克兰农民民主党

УТН——Украї́нські телевізі́йні нови́ни 乌克兰电视新闻

УТОГ——Украї́нське товари́ство глухи́х і глухоніми́х 乌克兰聋哑人协会

УТОС——Украї́нське товари́ство сліпи́х 乌克兰盲人协会

УХДП——Украї́нська християнсько-демократи́чна па́ртія 乌克兰基督教民主党

Ф——фара́да 法拉(电容单位)

Ф——фараде́й (одини́ця кількості еле́ктрики) 法拉第(电量单位)

ФАО——Продово́льча і сільськогоспода́рська організа́ція ООН 联合国粮食与农业组织

ФАПСІ——Федера́льне аге́нтство урядо́вого зв'язку́ та інформа́ції 联邦政府通信和信息机构,联邦政府通讯社

ФБ——фо́ндова бі́ржа 证券交易所

ФБР——Федера́льне бюро́ розслі́дування (美国)联邦调查局

ФЕКРФ——Федера́льна енергокомі́сія РФ 俄罗斯联邦联邦能源委员会

ФЗ——Федера́льні Збо́ри 联邦会议

ФІС——Міжнаро́дна ли́жна федера́ція 国际滑雪联合会

ФМЖД——Всесві́тня ша́шкова федера́ція 国际跳棋联合会

ФПВ——Федера́ція профспі́лок В'єтна́му 越南工会联合会

ФПС——Федера́льна прикордо́нна слу́жба 联邦边防局

Франкфурт н/М, Ф/М——Фра́нкфурт-на-Ма́йні 美因河畔法兰克福

ФРН——Федерати́вна Респу́бліка Німе́ччина 德意志联邦共和国

ФСБ——Федера́льна слу́жба безпе́ки 联邦安全局

ФСК——Федера́льна слу́жба контр-

ро́звідки 联邦反间谍局

ФСНП——Федера́льна слу́жба податко́вої поліції 联邦税务警察局

ФСО——Федера́льна слу́жба охоро́ни 联邦警卫局

ф. ст. ——фунт сте́рлінгів 英镑

ФТБ——Фі́нське телегра́фне бюро́ 芬兰电讯社

ХДПУ——Християнсько-демократи́чна па́ртія Украї́ни 乌克兰基督教民主党

ХДС——Христия́нсько-демократи́чний сою́з 基督教民主联盟

ХНП——Христия́нська наро́дна па́ртія (Норве́гія) 基督教人民党(挪威)

ХСС——Христия́нсько-соціа́льний сою́з (ФРН) (德国)基督教社会联盟

ЦАМС——Центра́льна авіаметеорологі́чна ста́нція 中央航空气象台

ЦАСР——Центральноамерика́нський Спі́льний Ри́нок 中美洲共同市场

ЦАУ——Центра́льне архі́вне управлі́ння 中央档案局

ЦБ——Центра́льний банк 中央银行

ЦБ——центра́льне бюро́ 中央局

ЦБР——Центра́льний банк Росі́ї 俄罗斯中央银行

ЦБУ——Центра́льний банк Украї́ни 乌克兰中央银行

ЦВК——Центра́льна ви́борча комі́сія 中央选举委员会

ЦВК——Центра́льний викона́вський комі́те́т 中央执行委员会

ЦВММ——Центра́льний військо́во-морськи́й музе́й 中央海军博物馆

ЦВО——Центра́льний викона́вський о́рган 中央执行机构

ЦДА——Цента́рльний держа́вний архі́в 国家中央档案馆

ДГАНТД——Центра́льний держа́вний архі́в науко́во-техні́чної документа́ції 国家中央科技资料档案馆

ЦДПГС——Центр дослі́джень пробле́м громадя́нського суспі́льства 公民社会问题研究中心

ЦЕРН——Європе́йський центр я́дерних дослі́джень 欧洲核研究中心

ЦЕФТА——Центральноєвропе́йська зо́на ві́льної торгі́влі 中欧自由贸易区

ЦІВ——Єди́ні пра́вила до До́гово́ру про міжнаро́дне залізни́чне переве́зення пасажи́рів і багажу́ (法语)国际铁路旅客和行李运送公约

ЦІМ——Міжнаро́дна конве́нція про залізни́чні вента́жні переве́зення (法语)国际铁路货运协定

ЦІТ——Центр інноваці́йних техноло́гій 创新工艺中心

ЦІТ——Міжнаро́дний комі́те́т залізни́чного тра́нспорту (法语)国际铁路运输委员会

ЦК——центра́льний комі́те́т 中央委员会

ЦКБ——Центра́льне констру́кторське бюро́ 中央设计局

ЦКК——центра́льна контро́льна комі́сія 中央监察委员会

ЦР——Центра́льна ра́да 中央理事会

ЦРК——Центра́льна ревізі́йна комі́сія 中央检查委员会

ЦРУ——Центра́льне розві́дувальне управлі́ння (美国)中央情报局

ЦСУ——Центра́льне статисти́чне управлі́ння 中央统计局

ЦУ——Центра́льне управлі́ння 中央管理局

ЦУМ——Центра́льний універса́льний магази́н 中央百货商店

ЧАЕС——Чорно́бильська а́томна електроста́нція 切尔诺贝利核电站

ЧЕС——Чорномо́рське економі́чне співробі́тництво 黑海经济合作(组织)

ЧР——Че́ська Респу́бліка 捷克共和国

ЧР——Чече́нська Респу́бліка 车臣共和国

ЧФ——Чорномо́рський флот 黑海舰队

ШВСМ——шко́ла ви́щої спорти́вної майсте́рності 高级运动技巧学校

ШОЕ——шви́дкість осіда́ння еритроци́тів 红细胞沉降速度,血沉速度

ШП——**шар-пілóт** 测风气球

ШС——**штýчний спýтник** 人造卫星

ЮДЕАК——**Ми́тний і економі́чний союз Центрáльної Амéрики** 中美洲关税和经济同盟(英语)

ЮНДРО——**Бюрó координáтора Організáції Об'є́днаних Нáцій з надáння допомóги при нагóді стихі́йних лих** 联合国救灾协调专员办事处(英语)

ЮНЕСКО——**Організáція Об'є́днаних Нáцій з питáнь освíти, наýки і культýри** 联合国教科文组织(英语)

ЮНІДО——**Організáція Об'є́днаних Нáцій з промислóвого рóзвитку** 联合国工业发展组织(英语)

ЮНІП——**Об'є́днана пáртія націонáльної незалéжності (Зáмбія)** 联合民族独立党(赞比亚)

ЮНІСЕФ——**Надзвичáйний фонд допомóги дітям при ООН** 联合国儿童基金会(英语)

ЮНКТАД——**Конферéнція ООН з торгівлі та рóзвитку** 联合国贸易和发展会议(英语)

ЮНРВА——**Агéнтство Об'є́днаних Нáцій з надáння допомóги біженцям таї́хнього працевлаштувáння** 联合国难民救济及劳动安置局(英语)

ЮНСІТРАЛ——**Комíсія ООН з правá міжнарóдної торгівлі** 联合国国际贸易法委员会

ЮПІ——**Агéнтство Пресс Інтернéшенал (США)** 合众国际社(美国)(英语)

ЮСІА——**Інформаці́йне агéнтство США** 美国新闻署(英语)

ЮСІС——**Інформаці́йна слýжба США** 美国新闻处